



مؤسسة جائزة عبد العزيز سعود البابطين للإبداع الشعري للإبداع الشعري

المجلد الثاني
قافية اللام - قافية الياء

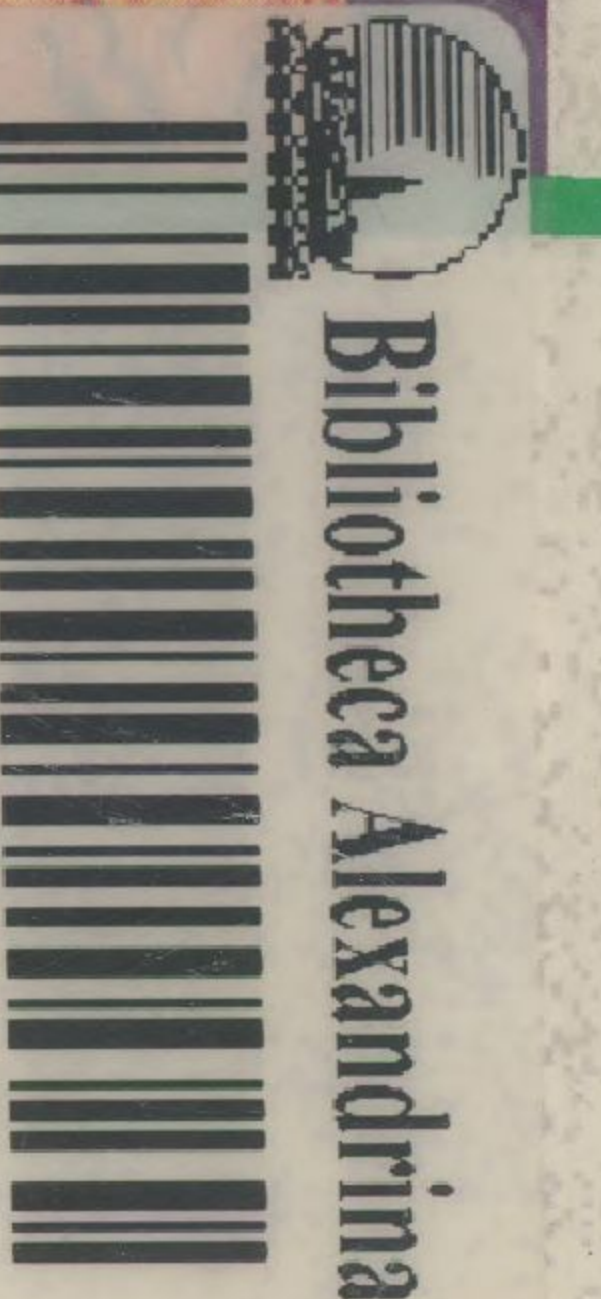
حققه ومصححه وضبطه وشرحه
محمد شفيق معروف



بيوان البارودي

محمد سامي البارودي

0116592



مؤسسة جائزة عبد العزيز سعود البابطين للإبداع الشعري
بالتعاون مع الهيئة المصرية العامة للكتاب



ديوان البارودي

محمود سامي البارودي

المجلد الثاني
قافية اللام - قافية الياء

حقته ومصححه وضبطه وشرحه

محمد شفيق معروف

المفتش العام بوزارة التربية والتعليم سابقاً



١٩٩٢

الهيئة المصرية العامة للكتاب

بالتعاون مع

مؤسسة جائزة عهد العزيز سعود - البابطين للإبداع الشعري



المرحوم محمود سامی البارودی باشا فی منفاه

فتافية اللام

وقال يذمّ سيرة الحكّام ، ويحضّ الناس على طلب العدل في الأحكام .
وذلك في عهد « إسماعيل * باشا » خديو مصر :

* إسماعيل باشا : الخديو إسماعيل بن إبراهيم باشا بن محمد على باشا . ولد بالقاهرة سنة ١٨٣٠ م ، وتربّى بمصر في طفولته ، ومستهلّ شبابه . ثم أرسله جدّه إلى فرنسا ، فأتمّ تعلّمه بكلّية « سنت سير » الحربية . وعاد إلى مصر سنة ١٨٤٩ في عهد واليها « عباس باشا الأول » ، فكانت بينهما جفوة . وبعد قتل عباس سنة ١٨٥٤ تولّى « سعيد باشا » فاتخذ « إسماعيل » وزيراً ، وعهد إليه بمهمّات سياسيّة ، وأقامه مقامه في أثناء غيابه عن مصر في أوروبا والحجاز . ولما توفى « سعيد » في ١٨ من يناير سنة ١٨٦٣ تولّى بعده حكم مصر ، فنهض بها في شتى النواحي الاقتصاديّة ، والتعليميّة ، والعمرانيّة ، والسياسيّة ، وعنى بالحربيّة والبحريّة . وغيّرت وراثة العرش ، فصارت الأرشد أبنائه من بعده . وكسب لمصر ولنفسه من الدولة العثمانيّة حقوقاً غير قليلة ، منها استقلال مصر الذاتي . ومنح لقب « خديو » : وهي كلمة فارسيّة الأصل ، معناها « سيّد » . وفي عهده تمّ حفر قناة السويس ، وافتتحت افتتاحاً رسميّاً فخماً يوم ١٧ من نوفمبر سنة ١٨٦٩ ، واتّسع سلطان مصر في إفريقيّة . وفي سنة ١٨٦٨ أرسل حملة حربيّة مصريّة شاركت في قمع ثورة . « كريد » (أكريطش) . وفي سنة ١٨٧٧ أرسل حملة أخرى شاركت في الحرب الروسيّة التركيّة ، وكان « محمود سامي البارودي » الفارس الأديب الشاعر النابه من كبار ضبّاط مصر في هاتين الحملتين . لمع نجم إسماعيل في سماء مصر بضع سنين ، ولكنه بإسرافه ، وكثرة استداناته ، وسوء تديره ، وفساد حاشيته ضيّع ماليّة حكومته ، وضعف اقتصاديّات وطنه ، وباع أسهم مصر في قناة السويس سنة ١٨٧٥ ، وتدخل الدائنون الأوروبيون في شئون البلاد ؛ فكان لهم في الوزارة المصريّة وزيران : أحدهما إنجليزيّ ، والآخر فرنسيّ . وفي ١٨ من فبراير سنة ١٨٧٨ قامت في القاهرة مظاهرة خطيرة جديدة في بابها من ضبّاط الجيش المصريّ ؛ فكانت نذير الثورة العربيّة . وفي ٢٦ من يونيو سنة ١٨٧٩ أرسل الباب العالي إل مصر برقيّتين : الأولى بعزل « إسماعيل » ، والأخرى بتولية ابنه « توفيق » . وفي ٣٠ من يونيو سنة ١٨٧٩ غادر الخديو إسماعيل القاهرة إلى الإسكندريّة ، ومنها إلى إيطاليا ؛ =

قَلَدْتُ جِيدَ الْمَعَالِي حَلِيَّةَ الْغَزَلِ وَقُلْتُ فِي الْجِدِّ مَا أَغْنَى عَنِ الْهَزْلِ^(١)
يَأْبَى لِي الْغَى قَلْبٌ لَا يَمِيلُ بِهِ عَنْ شِرْعَةِ الْمَجْدِ سِحْرُ الْأَعْيُنِ النَّجْلِ^(٢)

= فأقام بها إلى سنة ١٨٨٧ ، وفي تلك السنة انتقل إلى الآستانة ، فقيّدت حرّيته ، وساءت حالته ، وتوالت عليه الأمراض إلى أن توفي في يوم ٣ من مارس سنة ١٨٩٥ عن خمس وستين سنة . ومن الآستانة نقل جثمانه إلى القاهرة ، ودفن بمسجد الرفاعي بالقلعة يوم ١٣ من مارس سنة ١٨٩٥ .

وقد جاءت هذه اللامية في سبعين بيتاً ، افتتحت بها قافية اللام ص ١٩٨ - ٢٠٢ في أصل الديوان المخطوط . ولا ريب أن الشاعر نظمها في أواخر حكم الخديو إسماعيل لما ساءت الأحوال ، وارتبكت مالية مصر ، وأرهقتها الديون المتراكمة ، وتدخل الأجانب في شئوننا ، وتبرّم الأهالي بهذا الحكم السفه القاسد ، وأجمع الناس على وجوب خلع ذلك الحاكم .

وإذا لم يكن بدءاً من تعيين الوقت الذي نظم فيه الشاعر هذه القصيدة الحافلة المطوّلة ، ففى ظننا أنه أوائل سنة ١٨٧٩ أو قبيل ذلك العام حينما بلغ السيل الزبى ، وضاق الأحرار بالامر ذرعاً .

والمقصود بالذمّ والهجاء في هذه القصيدة : الخديو إسماعيل ، وبطانته ، ورجال حكمه الذين زينوا له السفه والخلل ، وعاونوه على الفساد والإفساد ، والظلم والاستبداد .

(١) قَلَدْتُه القلادة : جعلتها في عنقه . والقلادة : ما يزين العنق من الحلى ونحوه . والجيد : العنق : أى الرقبة . والمعالي : جمع المعلاة : وهى الرفعة ، والشرف . والحلية : ما تزدان به المرأة من مصوغات المعدنيّات ، أو الجواهر ، أو الحجارة الكريمة ، أو نحوها . والغزل : مصدر غزل الرجل المرأة (من باب فرح) : أى تودّد إليها ، وحادثها ، ونوّه بمحاسنها ، وأفاض بذكرها . وحلية الغزل : الغزل الشبيه بالحلية . جعل غزله بالمعالي حلية ، هى قلادة ازدان بها جيد المعالي . يقول : إنه تغزّل بالمعالي ، وزينها بغزله . والمراد : أنه تعلّق بها ، وحرص عليها ، وحسّنها لغيره ، ورغّب فيها ، وحبّها إليه . والجِدّ (بفتح الجيم) : ضدّ الهزل : مصدر جدّ (من باب ضرب) . والاسم منه الجِدّ (بكسر الجيم) . والهزل : مصدر هزل فى كلامه (من بابى فرح وضرب) . ومعنى الشطر الثانى : أنه نظم هذه القصيدة فى الجِدّ ومعالي الأمور مستغنياً بها عن الهزل والدعابة والمزاح ، وما لا يناسب هذا المقام .

اتّجه الشاعر فى مطلع هذه اللامية إلى معالي الأمور ، وما تقتلّبه من الجهاد والكفاح ، والجِدّ والصرامة ؛ فتعلّق بها ، ورغّب فيها غيره ، وحرّضه عليها . وانصرف عن الهزل ، وصرف غيره عنه ؛ إذ لا يليق بأمثاله ، ولا يناسب هذا المقام .

(٢) يَأْبَى : يمتنع ، ويعاف ، ويكره . ويَأْبَى له قلبه الغى : يترّكه عن الغى : وهو الجهل ، والفضلال . ولا يميل به : لا يميله ، ولا يصرفه ، ولا ينحرف به . وفاعل . « يميل » : « سحر الأعين » . =

أَهِيْمُ بِالْبَيْضِ فِي الْأَغْمَادِ بِأَسْمَةٍ عَنْ غُرَّةِ النَّصْرِ، لَا بِالْبَيْضِ فِي الْكِلْلِ^(٣)

= والمجد : الكرم ، والعز ، والشرف ، والرفعة ، والعلاء . ومن المجد « المعالي » التي تغزل بها الشاعر في البيت السابق . وشرعة المجد : طريقه ، ومنهاجه . والسحر : كل أمر يخفى سببه ، ويتخيل على غير حقيقته ، ويجرى مجرى التمويه والخداع . وسحره : استماله . وفتحته ، وسلب لبته . ويقال : سحرته بعينها . وسحر العيون : جاذبيتها ، وفتنتها ، وجمالها الباهر الأخاذ . وعين نجلاء : واسعة في حسن وجمال . وعيون نجل (بضم فسكون) ؛ إذ القاعدة الصرفية أن كل وصف على أفعل وفعلاء يطرد جمعه على فعل (بضم الفاء ، وسكون العين) . ويلاحظ أن « النجل » هنا مضمومة العين . وهو سائغ كثير في الشعر ، بشرط صحة الفاء والعين . ومن أمثله في شعر « عنتر بن شداد العبسي » :

طَوَى الْجَدِيدَانِ مَا قَدْ كُنْتُ أَنْشُرُهُ وَأَنْكَرْتَنِي ذَوَاتُ الْأَعْيُنِ النَّجْلِ

وهذا البيت تفصيل وتأکید لمعنى البيت السابق ؛ فقلبه متعلق بمنهج المجد ومعالي الأمور ، مترفع عن الهزل والهوى ، بعيد عن الغواية والضلالة ، لا يصرفه عن غاياته الحميدة ما يفتن الرجال من ربّات الحجال ولا يعرقل مساعيه الحميدة ما يخلب الأبواب ، ويستهوئ الأفئدة من محاسن وسحر عيونهن .

(٣) هام العاشق بمعشوقته : شغفته حباً . وهيامه بالبيض : شدة تعلقه بها ، وحبّه لها . والبيض في الشطر الأول : السيوف . واحدها أبيض . وفي الشطر الثاني : الحسان الخميلات من النساء . الواحدة بيضاء . والأغماد : جمع غمد : وهو جفن السيف ، وغلافه . وباسمة : لامعة ، مصقولة ، مشرقة ، متألثة . مستعار من البسم : وهو أول الضحك ، وأخفه ، وأقله ، وأحسنه . وغرّة النصر : طلعت ، ووجهه ، وإشراقه ، وبهاؤه وشهرته . مستعار من غرّة الفرس : وهي بياض مستحسن في جبهته . والكلل : جمع كلّة (بوزن علّة وعلل) : وهي السّر الرقيق . وغشاء رقيق ، يخاط كالبيت ، يُتَوَقَّى به من البعوض . وفي الكلل تصان الحسان المحجّبات من النساء . والعربيّ يهيم بالفتاة المحجّبة ، لا بالسافرة . والباروديّ يمنح لمحاكاة قدامى الشعراء ، ويولع بالبيئة العربيّة البدويّة ؛ فهو لا يفتأ يعرض في شعره الكثير من صورها وخصائصها . وفي البيت جناس وتناسب بين البيض في الأغمد ، والبيض في الكلل ، وإن كانت « الأغمد » قد عضّلت على الشاعر ، ووارت ما يريده ، وهو الهيام بالسيوف المصقولة اللامعة القاطعة ، مصلّطة ، مشهورة ، مسلولة ، مجردة من أغمادها في ساحات الجلال والقتال ، وميادين الكفاح والنزال .

يفخر بالمجادة الحربيّة ، والقوّة العسكريّة ، ويعشق الجلال والقتال ، لا البيض الحسان من ربّات الحجال .

وصلة هذا البيت بالبيتين السابقين واضحة وثيقة ؛ فإن الجدلّ ، والمجد ، ومعالي الأمور كثيراً ما تتطلب الكفاية الحربيّة ، والقوّة العسكريّة ، وكثيراً ما تستدعي الجهاد والجلاد ، والكفاح بالسلاح . أمّا الهيام بالبيض الحسان المحجّبات فإنه أشبه بالهزل والغنى ، واللهو والمجانة .

في الأصل المخطوط بين البيتين الثالث والرابع بيت مضروب عليه ، هذا نصّه :

لَمْ تُلْهِنِي عَنْ طِلَابِ الْمَجْدِ غَايَةً فِي لَذَّةِ الصُّحُورِ مَا يُغْنِي عَنِ الثَّمَلِ (٤)
كَمْ بَيْنَ مُنْتَدِبٍ يَدْعُو لِمَكْرُمَةٍ وَبَيْنَ مُعْتَكِفٍ يَبْكِي عَلَى طَلَلٍ (٥)

= وما القدود - وإن مال النعم بها أشهى إلى من الخطية الذُّبُل
ويبدو أن الشاعر استغنى عن هذا البيت بما قبله وما بعده . وقد آثرنا أن ننشره هنا ، ونشره فيما يلي :
القدود : جمع قدّ : وهو القامة . أو القوام : أى الاعتدال ، وحسن الطول ، والتقطع . ومال النعم بها :
أما لها الترف والنصرة ، وزهاها لين العيش ورغده ، وهزّ عطفها اتساعه وغضارته . وأشهى : أحبّ ،
والذّة ، وأمتع . والخطية : الرماح المنسوبة إلى الخط : وهو موضع ، أو مرفأ للسفن ببلاد البحرين ،
تباع فيه الرماح ، وتنسب إليه . والذُّبُل : جمع ذابل : وهو الدقيق . وذبول الرماح من محاسنها . يقال :
رمح ذابل ، ورمح ذُبُل ، وذوابل . وبين القدود والذوابل تناسب ومشاكلة .

يقول : إن الأسلحة وأدوات الحرب والقتال أحبّ إليه من الحسان الناعمات الفاتنات بجمال قدودهن ؛
فالبيت في معنى البيتين اللذين توسطتهما . أو هو قريب منهما . والفكرة في هذه الأبيات واحدة ، وهى
التغنى بالمجد والجدّ ، والانصراف عن الهزل واللهو ، والاعتماد على الكفاح وقوة السلاح .

(٤) لم تلهنى : لم تشغلنى ، ولم تصرفنى . والطلاب : المطالبة : مصدر طالبه : أى طلب منه حقاً
له عليه . ويقال : طالبه بحقه : أى طلبه منه ، واقتضاه . وطلاب المجد : طلبه ، والسعى في تحصيله .
والغاية : المرأة المستغنية عن الزينة بجمالها الخلق ، وحسبها الطبيعي . والثل : السكر : مصدر ثمل
(من باب فرح) : أى أخذ فيه الشراب وأسكره ، وأزال وعيه وعقله . والصحو : ضدّ الثمل .

ما زال الشاعر يتغنى بالمجد . ويحرص على الجدّ ، لا يشغله عنهما فتنة الغايات ، ولذّة المسكرات ،
ومساورة الشهوات .

وإنه ليجد المتعة والنفع كله في الصحو ، أى في يقظة العقل والحواس ، وتمام الوعى والإدراك ؛
فإن هذا يلذّه ، ويقوى عزيمته ، ويرفع همته ، ويحدوه إلى أعظم المقاصد ، وأشرف الغايات .
ويغنى أمثاله عن الثمل ، أى المسكرات التى يشتهى بها ، ويفرق فيها أهل الهزل والغى ،
واللهو والمجون .

والشطر الثانى تذييل فى معنى الشطر الأول ؛ كأن التلهى بالغواى سكر يحدّر العقل ويخمره ، والسعى
فى طلب المجد صحو ينبه ويذكىه .

(٥) « كم » : اسم « ثنائى » مبهم ، مبنى على السكون . وهى هنا خبرية ، بمعنى كثير . وتمييزها
مخدوف . أى كم فارق ، أو كم مسافة : أى الفوارق كثيرة ، والمسافات واسعة بين الداعى إلى المكرمات والمعتكف
على الأطلال يبكى ويتحسر . و « بين » : اسم بمعنى « وسط » . وهو ظرف مبهم ، لا يتبيّن معناه إلا
بإضافته إلى اثنين فصاعداً ، أو ما يقوم مقام ذلك . ويلاحظ أن الشاعر كررها فى هذا البيت قبل =

لَوْلَا التَّفَاوُتُ بَيْنَ الْخَلْقِ مَا ظَهَرَتْ مَزِيَّةُ الْفَرْقِ بَيْنَ الْحَلِيِّ وَالْعَطَلِ^(٦)

= اسمين مظهرين « كم بين منتدب وبين معتكف » . والذي نعرفه في الكثير من استعمالاتها أنها تفرد إذا جاءت قبل اسمين مظهرين ، وتكرر إذا جاءت قبل ضميرين ، أو قبل اسم ظاهر وضمير . وفي القرآن الكريم : « فیتعلمون منهما ما یفرّقون به بین المرء وزوجه » . « ینخرج من بین الصلب والترائب » . « لا حجة بیننا و بینکم » . « یطوفون بینها و بین حمیم آن » . ومنتدب : داع ، موجّه : اسم فاعل من انتدبه لكذا ، أو إلى كذا : أى دعوته إليه ، وحشته عليه ؛ فانتدب له : أى فاستجاب له ، وسارع إليه . ومن هذا یتبین أن الفعل « انتدب » یتعمّل متعدّياً ولازماً . والمكرمة : واحدة المكرمات ، أو المكارم . وهى اسم من الكرم بمعناه العام الذى یجمع الأخلاق الكريمة ، والمحاسن الكبيرة ، والأفعال الحمودة العظيمة التى تظهر من الإنسان . ولا ريب أن الدعوة إلى المكرمات من أعمال الجِدِّ ، والمجدِّ ، ومعالي الأمور التى ردّها الشاعر ، وتغنّى بها فى أربعة الأبيات السابقة . ومعتكف : اسم فاعل من اعتكف على الشئ : أى أقبل عليه ، واتّجه إليه ، ولازمه ، مطلقاً له . والطلل : ما شخص : أى ظهر ، وارتفع من آثار الديار التى هجرها أهلها ، وارتحلوا عنها . وجمعه أطلال ، وطلول . و« على طلل » : متعلّق بـ « معتكف » : أى . . . وبين معتكف على طلل ، يتحسّر ، ويبكى ، وينتحب . ولعلّ الشاعر يريد بالشرط الثانى من هذا البيت : ما اعتاده شعراء الجاهليّة وأشباههم والناسجون على منوالهم من الغزل ، أو النسيب ، أو التشبيب بالمرأة فى مطالع قصائدهم . ومن التشبيب الوقوف بالرسوم الدارسة ، والإطلال الشاخصة ، والديار المهجورة ، باكين ، مستبكين ، ذاكرين فى حسرة ولطفة ، وأسى ، وحنين ما كان بينهم وبين معشوقاتهم فى تلك الديار والآثار من لقاء ووصال ، ووجد وغرام كأنه يقول : إننى افتتحت هذه القصيدة بالدعوة إلى المكرمات وأعمال الجِدِّ والمجدِّ ومعالي الأمور . وغيرى كانوا يفتتحون قصائدهم بالاعتكاف على الأطلال ، وبكاء الرسوم والآثار . وشتان ما بیننا . والمعنى : أن الفرق شاسع ، والبون بعيد بين الداعى إلى المكرمات ، والباكى على ارتحال المعشوقات . وصلة هذا البيت بالأبيات السابقة – وبخاصّة البيت الأول – ظاهرة وثيقة ؛ فإن الانتداب للمكارم ، والدعوة إليها ، والحرص عليها ، والاستجابة لها ، من الجِدِّ ومعالي الأمور التى تمجدها الشاعر ، ونوّه بها ، ورغب فيها . أما الوقوف على الأطلال ، وبكاء الديار (شأن شعراء النسيب أو التشبيب فى العصور الخوالى ، وفى البيئة البدويّة الصحراويّة) فإنه أشبه بالهزل ، أو اللهو الذى لا یرجى من ورائه نفع عامّ ، أو شئ يتّصل بالكرم والمجد ومعالي الأمور .

(٦) التّفاوت : التباين ، والاختلاف . مصدر تفاوت الشئان : أى اختلفا ، وتباينا ، وتباعد ما بينهما . والخلق (بفتح فسكون) : الناس ، وغيرهم من المخلوقات . وهو فعَل بمعنى مفعول : أى مصدر أريد به اسم المفعول . أو هو الخلق (بضم فسكون) ، كالخلق (بضمّتين) . ومعناه السجیة ، والطبیعة ، =

فَانْهَضْ إِلَى صَهَوَاتِ الْمَجْدِ مُعْتَلِيًا فَالْبَازُ لَمْ يَأُو إِلَّا عَالِي الْقُلُلِ^(٧)
وَدَعِ مِنَ الْأَمْرِ أَذْنَاءُ لِأَبْعَدِهِ فِي لُجَّةِ الْبَحْرِ مَا يُغْنِي عَنِ الْوَشْلِ^(٨)

والغريزة . وجمعه أخلاق . والمزية : التمام ، والفضيلة . ومزية الفرق : تمام الفرق : أى الفرق التام
الواضح . أو فضيلة التفرقة . والحلى : مصدر حليت المرأة (كرضيت) : أى لبست الحلى ، أو صارت
ذات حلى . وهو ما تزدان به من مصوغ المعدنيات ، كالأساور ، والقلائد الذهبية ونحوها . والعطل :
ضد الحلى . وقد يستعمل فى الخلو من الشيء ، وإن كان أصله فى الخلو من الحلى ، فيقال : عطل الرجل
من المال والأدب . (من باب طرب) .

والمعنى : أن الناس يتفاوتون ويتفاضلون فى أخلاقهم وهمتهم وكفاياتهم ومسايعهم ، وأن هذا التفاوت
يظهر ما بينهم من فوارق واضحة ، وصفات متباينة ، وأعمال مختلفة .

وصلة هذا البيت بالذى قبله : أن الداعى للمكرمات حال فاضل ، والباكى على الأطلال ناقص عاطل .
(٧) نهض إلى كذا (من بابى قطع وخضع) : قام ، وتحرك إليه فى يقظة وسرعة ونشاط . والصهوات :
جمع صهوة (بوزن شهوة وشهوات) : وهى مقعد الفارس من ظهر الفرس . واعتلى الشيء : ارتفع .
واعتلاه : علاه ، ورقه ، وصعده . والباز : لغة فى البازى : وهو من جوارح الطير التى تصيد ، وتطير فى
الطبقات العليا من الجو . وفى بعض المعجمات أنه ضرب من الصقور . وأوى المكان ، وأوى إليه : نزه ،
وسكنه ، وأقام به ، واستوطنه . والقلل : جمع قلة : وهى من كل شيء قمته ، وأعلاه . وقلل الجبال
ونحوها : قسمها وأعاليها .

فى البيت الخامس أظهر الفارق العظيم الواسع بين الداعى للمكرمات ، والباكى على الدمن والأطلال .
ووصل السادس بهذا المعنى ، فقرر أن الناس متفاوتون فى أخلاقهم وأعمالهم ومسايعهم ، وأن فيهم الحالى
والعاطل ، والفاضل والناقص .

وفى هذا البيت حض على النهوض ، وبعد الهمة ، وقوة العزم ، واعتلاء صهوات العز والشرف ،
والسمو إلى أعلى مراتب المجد والكرم . وضرب البازى مثلاً ؛ فإنه يقتحم العقبات ، ويقهر الصعوبات ،
ولا يطير إلا فى طبقات الجو العليا ، ولا يسكن إلا القمم الشاهقة ؛ فالشطر الثانى تذييل مؤكد لمعنى
الشطر الأول .

(٨) دع : اترك . والأمر : الشأن والحال . وأذنائه : أقربه . واللجة : معظم الماء وكثرته . ومنه
بحر لحي . والوشل (بفتحيتين) : الماء القليل . وهو هنا ضد اللجة .

والمعنى : اطلب الجليل الرفيع من الأمور يجزئك عن التافه الحقير القريب ، كالمستغنى تباللجة عن
الوشل ؛ فالشطر الثانى تذييل جار مجرى المثل . وفيه تأكيد لمعنى الشطر الأول . وفيه الحجّة والبرهان والإقناع .

قَدْ يَظْفَرُ الْفَاتِكُ الْأَلْوَى بِحَاجَتِهِ وَيَقْعُدُ الْعَجْزُ بِالْهَيْبَةِ الْوَكْلِ^(٩)
وَكُنْ عَلَى حَذَرٍ تَسْلِمٍ ، فَرُبَّ فَتَى أَلْقَى بِهِ الْأَمْنُ بَيْنَ الْيَأْسِ وَالْوَجَلِ^(١٠)
وَلَا يَغُرَّنْكَ بَشَرٌ مِنْ أَخِي مَلَقٍ فَرَوْنَقُ الْآلِ لَا يَشْفِي مِنَ الْغَلَلِ^(١١)

(٩) « قد » : حرف يفيد التأكيد في مثل هذا المقام . وظفر بالشيء (من باب فرح) : فاز به ، وأصابه ، وناله ، وتمكن منه . والفاتك : الجريء الشجاع المقدم . اسم فاعل من فتك (من بابى ضرب ونصر) : أى ركب ما هم من الأمور ، وما دعت إليه نفسه ، في جرأة وإقدام وعدم مبالاة . والألوى الشديد العسر ، الذى يلتوى على خصمه ، أى يستعصى عليه . والهيبة : الجبان الشديد الخوف . والوكل : (بفتحين ، أو بفتح فكسر) : الجبان ، والضعيف العاجز ، يتشكل على غيره .

ينوء بالقوة والجرأة ، ويزدري الضعف والعجز ؛ فحاجات القوى الجريء ميسرة له ، رهينة بطلبه . أما العاجز الجبان فإن عجزه يقعده ويشله ، فلا يكاد يصل إلى شيء من مطالبه ورغائبه .

(١٠) « رب » هنا : حرف يفيد التأكيد . ونظيرتها في مثل هذا المقام « كم » الخبرية . واليأس (بالياء) : مصدر ينس منه : أى انقطع أمله فيه ، وفقد رجاءه . أو هى اليأس (بالباء) : بمعنى العذاب الشديد ، وبمعنى الخوف . والوجل (بفتحين) : الخوف .

يحض على الحذر والתיقظ والاحتراس ؛ فإن الحذر المحترس جدير بالسلامة من الأخطار والآفات ، والأمين الغافل يلقى به أمنه وغفلته بين المخاوف وخيبة الرجاء .

لما حض على الجرأة والإقدام فى البيت السابق رأى أن يدعو فى هذا البيت إلى الحذر والاحتراس ، كأنه ينهى الجريء المقدم عما يرديه من الغفلة والإهمال ، والتهور والاندفاع .

(١١) لا يغرنك : لا تنخدع . غره : ختله ، وخدعه ، وأطمعه بالباطل . والبشر : البشاشة وطلاقة الوجه . والملق : الودّ الكاذب ، والالطف المتكلف ، وأن تعطى باللسان ما ليس فى القلب . (وفعله من باب فرح) . ورونق الشيء : حسنه وبهاؤه . ومنه رونق السيف ، ورونق الضحى . والآل : السراب (بوزن السحاب) : وهو ما يراه المرء على بعد وقت الهجير فى الصحارى وغيرها كأنه ماء . فإذا جاءه لم يجد شيئا . وفى القرآن الكريم : « والذين كفروا أعمالهم كسراب بقيعة ، يحسبه الظمآن ماء ، حتى إذا جاءه لم يجده شيئا » . الآية رقم ٣٩ من سورة النور . والغلل (بفتح الغين وفتح اللام) : العطش . أو شدته وحرارته . فى البيت السابق قال : إن السلامة مرجوة بالحذر والاحتراس ، لا بالغفلة والاندفاع .

وفى هذا البيت عرض صورة من صور الغفلة ، وهى الانخداع بملق المتملق . ونهى عن الاغترار به ، والركون إليه ؛ فإن ما يظهره هذا المخادع من الودّ والبشاشة ، والملق والنفاق — يشبه السراب ، له حسن ورواء ولكنه لا يروى غلة ، ولا يطفى ظمأ .

لَوْ يَعْلَمُ الْمَرْءُ مَا فِي النَّاسِ مِنْ دَخَنٍ لَبَاتَ مِنْ وُدِّ ذِي الْقُرْبَىٰ عَلَىٰ دَخَلٍ ^(١٢)
فَلَا تَثِقْ بِوَدَادٍ قَبْلَ مَعْرِفَةٍ فَالْكُحْلُ أَشْبَهُ فِي الْعَيْنَيْنِ بِالْكَحْلِ ^(١٣)
وَإِخْشَ النَّيِّمَةَ ، وَاعْلَمْ أَنَّ قَائِلَهَا يُضْلِيكَ مِنْ حَرِّهَا نَارًا بِلَا شُعْلٍ ^(١٤)
كَمْ فِرْيَةٍ صَدَعَتْ أَرْكَانَ مَمْلَكَةٍ وَمَزَّقَتْ شَمْلَ وُدٍّ غَيْرِ مُنْفَصِلٍ ^(١٥)

= والشرط الثاني من هذا البيت تذييل يجري مجرى المثل ، ويؤكد معنى الشرط الأول ؛ فإن بشر المتعلق خادع كاذب ، والسراب برونقه خادع كاذب ، وكلاهما لا يجدي ، ولا ينفع ، بل يضر ويؤذي من يغفل عنه ، وينخدع به .

(١٢) الدخن (بفتح الدال وفتح الخاء) الحقد ، وفساد الباطن ، وسوء الخلق . ومن كلامهم : « هدنة على دخن » . والدخل هنا : الشك والريبة . (وفعله من باب فرح) .

يذهب إلى أن الناس ينطوون على الحقد والفضينة ، وسوء السريرة ، وفساد الباطن . ولو علم الإنسان ما يضمره بعضهم لبعض من الشر والكيد ، لساوره الشك والارتياب فيما يظهرونه من التودد والتلطّف ، حتى ولو كانوا أقرباء وذوي رحمه . والصلة واضحة وثيقة بين هذا البيت والبيت الذي قبله والبيت الذي بعده .

(١٣) الوداد : المودة والمحبة . والكحل (بضم فسكون) : كل ما وضع في العين ، يستشفى به ، وليس بسائل ، كالإثمد ونحوه . والكحل (بفتحيتين) سواد يعلو جفون العيون ، خلقة من غير اكتحال . وهو مصدر كحلت العين (من باب فرح) : أي اسودّت أجفانها خلقة .

يقول : لا تثق بمودة امرئ ، ولا تطمئن لإقباله عليك ، وتقربه إليك قبل أن تجربته وتعرف صدقه ، وتستبين إخلاصه ؛ فإن الودّ يتشابه صادقه وكاذبه ، كما يتشابه المصنوع والمطبوع من الكحل والكحل .

(١٤) النيمية : الوشاية والسمى بالوقعة والفتنة والفساد والتفرقة بين الناس . ، اسم من نمّ بين القوم : أي حرّش ، وورّش ، وأغرى . ونمّ الحديث : سمى به ليوقع فتنة بين الناس . أو رفعه إشاعة له ، وإفساداً . ويضليلك ناراً : يلقى بك فيها ، ويحرقك بها . والشعل : جمع شعلّة : وهي لهب النار وتوقدها . يحذرك النيمية ، والتأثر بها ، والإنصات لقائلها . ويشبهها بالنار ، يصلها ، ويحرق بحرّها من يستمعها ، وإن لم يبصر لها توقداً وطيباً . ولا ريب أن المستمع للنيمية مخدوع ؛ فإن ضررها يصيبه قبل أن يصيب المنموم عليه . والنمّام يزيّن كلامه بالكذب ، ولا يريد إلا الإفساد والوقعة والتفرقة .

(١٥) « كم » هنا : خبريّة ، تفيد التكثير . والفريّة : الكذب . وصدعت : حطمت وكسرت . وشمل الودّ : ما اجتمع واتصل من الوداد والمحبة بين الناس . يقال : جمع الله شملهم : أي ما تشئت من أمرهم . وفرّق الله شملهم : أي ما اجتمع من أمرهم . ومزقت الفرية شمل الودّ : أي مزقت حال المتحابين ، =

فَأَقْبَلَ وَصَاتِي ، وَلَا تَصْرِفْكَ لَأْغِيَّةٌ عَنِّي ، فَمَا كُلُّ رَامٍ مِنْ بَنِي ثُعَلٍ ^(١٦)
 إِنِّي أَمْرُؤٌ كَفَنِي حِلْمِي ، وَأَدْبَنِي كَرُّ الْجَدِيدَيْنِ مِنْ مَاضٍ وَمُقْتَبَلٍ ^(١٧)

= وما اجتمعوا عليه من الوداد والمحبة . أو فرقت مجتمهم القائم على الود والمحبة .

يشير بهذا البيت إلى بعض آثار النجاسة والكذب ، كإيقاد نيران الفتنة ، وتهديم الممالك ، وثلّ العروش وتحطيم قوى الأمم ، وتمزيق شمل الود ، والتفرقة بين الأخلاء .

(١٦) الوصاة : الوصية : اسم من أوصاه إيصاء ، أو وصّاه توصية . وأوصى الله الناس بكذا وكذا : أى أمرهم به ، وفرضه عليهم ، ويراد بالوصية هنا : ما قدّمه الشاعر فى تسعة الأبيات السابقة من النصيح والإرشاد . ولا تصرفك : لا تبعدك ، صرفته عنى : رددته ، ونحيته ، وأبعدته . ولاغية : كلمة ذات لغو : وهو الباطل ، والخطأ ، والسقط ، وأخلط الكلام ، وما لا خير فيه ، وما لا يعتد به . و « ثُعَل » (بوزن عُمَر) ابن عمرو بن العوث : من طيى : وهو جدّ جاهل ، اشتهر بنوه بإجادة الرمي ، وإصابة المرمى .

والشطر الثانى من هذا البيت ينطوى على التمدّح بإتقان الرماية ، والفخر بإصابة الهدف وإحكام ما أسداه إلى الناس فى تسعة الأبيات السابقة من الوصايا والتجارب ، والنصائح والإرشادات ، والحكم والأمثال .

يقول : تقبل وصيتى ، وانتفع بها ، ولا يصرفك عن النصيح الأمين لغو اللاغين ، وهذر الهاذرين ؛ فإكل متكلّم يزن الكلام ، ويحبك القول ، ويتحرّى الرشد ، ويخلص لك النصيح ، ويصيب شاكلة الصواب . فى ستة الأبيات الأولى من هذه القصيدة افتخر الشاعر بعدّة مزايا ، تدور كلّها حول إظهار الجِدِّ ، وطلب المجد ، والتشبّث بعمالى الأمور ، والاعتماد على الكفاح وقوّة السلاح ، والدعوة إلى الفضائل والمكرّمات .

وفى تسعة الأبيات التى تليها انتقل إلى النصيح والإرشاد ، فدعا إلى اعتلاء صهوات المجد ، والسمى إلى الجليل العظيم من الأمور . وفوّه بالقوّة والجرأة وآثارهما ، وأوصى بالحدرو والحيلة ، ونهى عن الاغترار بملق المتملّقين ، وأوجب اختبار المتودّدين قبل الثقة بودادهم ، وفضّح النجاسة والكذب ، وأشار إلى بعض آثارها .

وفى الأبيات ١٦ - ٢٠ عاد إلى التمدّح والفخر بنفسه ، وعرض بعض مزاياه التى تؤهّله للقيادة ، وترشّحه لما كان يرغب فيه ، ويطلّح إليه من المناصب الرفيعة ، والآمال الوسيعة .

(١٧) كفّنى حلمى : منعى عما لا يليق ، وحال بينى وبين ما لا ينبغى . والحلم : الأناة ، والمقل ، والصفح ، وضبط النفس . وضدّه الطيش ، والنزق ، والجهل ، والخفّة ، والحماسة . وأدبى : =

فَمَا سَرَيْتُ قِنَاعَ الْحِلْمِ عَنْ سَفِهِ وَلَا مَسَحْتُ جَبِينِ الْعِزِّ مِنْ خَجَلٍ (١٨)

«راضى على محاسن الأخلاق ، وكرم السجايا ، وحميد الخصال . والحديدان : الليل والنهار . وكرّهما : رجوعهما مرة بعد أخرى . يقال : كرّ الليل والنهار : أى عادا مرة بعد أخرى . و « من » هنا : بيانية ، فما بعدها ، وهو الماضى والمقتبل يبين ما قبلها ، وهو كرّ الحديدين : أى توالى الأزمنة ، وتتابع الليل والنهار . وقد تكون « من » هنا : بمعنى « فى » ، كما فى قول الله تبارك وتعالى : « يأياها الذين آمنوا إذا نودى للصلاة من يوم الجمعة ، فاسموا إلى ذكر الله » (الآية رقم ٩ من سورة الجمعة) . ومقتبل : مستقبل ، مستأنف . (بصيغة اسم المفعول فى الثلاثة) .

يريد بالشطر الثانى : أن تتابع الليل والنهار فى ماضيه وحاضره قد راضه على محاسن الأخلاق ، وأدب الحياة ، وأنه من الماضى والحاضر اكتسب ذخيرة من الآداب أعدّها للمستقبل الزمان .

يفخر بحلمه وعقله ، ورزاقته واستقامته ، ومكارم أخلاقه ، وحميد خلّاله ، وترفعه عن كلّ ما لا يليق بمثله ، وارتفاعه فى ماضيه وحاضره ومستقبله بتجارب الحياة ، وتتابع الأيام والليالى .

(١٨) سرّيت الثوب عنى أسريه . وسروته أسروه : نزعته ، وأزلته ، وكشفت ما كان يغطيه من جسمى . والواو فى هذا الفعل أعلى من الياء . وقناع الحلم : الحلم الشبيه بالقناع : وهو - فى الأصل - : ما تغطي به المرأة رأسها : أى تستره ، وتغطيّه . والسفه : الخفّة ، والطيش ، والجهل ، والحمق ، ونقص العقل ، وسوء التصرف . وضدّه الحلم .

ومعنى الشطر الأول : أن الحلم أصيل ثابت راسخ فى جبلته وطبيعته . وليس زائفاً ، أو متكلفاً ، أو خادعاً كاذباً ، لا يلبث أن ينكشف عن سفه ، وخفّة ، وجهل ، وطيش ، ونزق ، وحماسة .

أو المعنى : أنه إذا خرج من حلمه ، وغضب ، فإنما يغضب عن رويّة وحكمة ، وحقّ وعقل ، لا عن سفه وطيش ، وجهل ونزق .

ومسح الشئ المبتل : أمرّ يده عليه ؛ لإزالة ما به من أثر الماء ونحوه . والجبين : ما فوق الصدغ عن يمين الجبهة ، أو شمالها . وهما جبينان . وقد يطلق الجبين ، ويراد به الجبهة : وهى ما بين الحاجبين إلى الناصية : أى إلى مقدّم الرأس . والعزّ ، والعزة ، القوّة والمنعة ، والحميّة ، والأنفة . وضدّه الذلّ ، والضعف ، والاستخذاء ، والهوان . وجبين العزّ : جبينه العزيز الذى ينمّ على قوّته وحميّته . والحجل : التحير ، والدهش من الحياء أو الاستحياء : وهو انقباض النفس عن القبائح .

ومعنى الشطر الثانى : أنه عزيز أبى ، يأنف من الدنايا ، ويستنكف من القبائح ، ويرفع عما يشينه ، ولا يرتكب ما يخجله .

افتخر بأصالة حلمه ، ورزاقته ، واستقامته ، ورجاحة عقله ، وتمسكه بالحكمة والرويّة فى رضاه وغضبه ، كما افتخر بعزّة نفسه ، وبعده عن السفه ، وعن كلّ ما يتندى منه الجبين حياء وخجلا .

وهذا البيت شبه تكرار لمعنى البيت السابق . أو هو توضيح وتفصيل لمعنى قوله : « إني امرؤ كفتى حلمي » فى البيت السابق .

نَحَلَبْتُ أَشْطَرَ هَذَا الدَّهْرِ تَجَرِبَةً وَذُقْتُ مَا فِيهِ مِنْ صَابٍ ، وَمِنْ عَسَلٍ ^(١٩)
فَمَا وَجَدْتُ عَلَى الْأَيَّامِ بَاقِيَةً أَشْهَى إِلَى النَّفْسِ مِنْ حُرِّيَّةِ الْعَمَلِ ^(٢٠)
لَكِنَّا غَرَضٌ لِلشَّرِّ فِي زَمَنِ أَهْلُ الْعُقُولِ بِهِ فِي طَاعَةِ الْخَمَلِ ^(٢١)

(١٩) الأشطر : جمع شطر (بوزن أسطر واطر) . وشطر كل شيء : نصفه . ومن كلام اللغويين :
للناقة شطران : قادمان ، وآخران : أى للناقة ونحوها أربعة أخلاف : خلفان قادمان ، وخلفان آخران .
وكلّ خلفين من أخلافها الأربعة شطر . والخلف (بكسر فسكون) : ضرع الناقة ونحوها . ويرادفه في
المرأة الشئ ، وهو ما يجتمع فيه اللبن . وقولهم : « حلب الدهر أشطره » أصله « حلب الدهر شطريه » ،
ثم أحلّوا الجمع محلّ المثنى . أى حلب أخلافه كلّها ، على تشبيهه بالناقة ونحوها . ومعنى « حلب الدهر
أشطره » أو « حلب أشطر الدهر » : خبر ضروب الزمان ، ومرّ به خيره وشرّه ، وتمرّس برخائه
وشدّته ، وجربّه تجربة تامّة . وجربْتُ الشيء تجريباً وتجربة : اخبرته مرة بعد أخرى . و « من »
الأولى في الشطر الثاني بيانية ، فهي تبين كلمة « ما » ، وتزيل إبهامها ، وتوضح المقصود منها . و « من »
الثانية تكرار للأولى قصد به التأكيد . والصاب : شجر مرّ . أو هو عصارة ذلك الشجر : أى ما يسيل منه
إذا عصر . وواحدة الصاب : صابة .

ومعنى الشطر الثاني من هذا البيت : توضيح ، وتفصيل ، وتأکید لمعنى الشطر الأول ؛ فإن الذى
يحلب أشطر الدهر مجربٌ خبير ، متمرّس ، يذوق بالتجربة الصادقة مرارته وحلاوته .
يفخر بسعة خبرته ، وكثرة تجاربه ، فقد مارس أمور الزمان ، وخبر ضروبه ، ومرّ به خيره وشرّه ،
وذاق الحلو والمرّ من أحواله .

(٢٠) باقية على الأيام : باقية على مدى الأيام : أى تبقى بقاء الأيام ، وتدوم دوام الدهر .
وأشهى : ألذّ ، وأطيب ، وأحبّ . ويريد بحريّة العمل : العمل الحرّ الطليق ، البعيد عن نطاق
الحكومة ؛ فإن العمل الحكومى مقيدٌ بشتّى القيود ، والعمل الحرّ منطلقٌ فسيحٌ ممتع . وهو أطيب الأعمال
وأكرمها ، وأشهى ما تشهيه نفس الحرّ ؛ إذ يجد فيه الحرّية الباقية الدائمة .

افتخر فى البيت السابق بأنه جرب الحياة ، وذاق حلوها ومرّها ، وحلب الدهر أشطره ، وتمرّس
بخيره وشرّه ، ورخائه وشدّته .

وهو فى هذا البيت يشير إلى إحدى تجاربه الصادقة فى مجال الأعمال ، فيمتدح العمل الحرّ ، وينوّه
به ، ويمرّض بالمناصب الحكومية التى لا تبقّى لأصحابها ، وهى مع هذا تقيّد حريهم ،
وتضعف شخصيتهم .

(٢١) الغرض : الهدف الذى يرمى . والحمل (بفتح الحاء والميم) : جمع حامل : وهو الساقط
الذى لا نباهة له ، ولا يعتدّ به .

قَامَتْ بِهِ مِنْ رِجَالِ السُّوءِ طَائِفَةٌ أَذْهَى عَلَى النَّفْسِ مِنْ بُؤْسٍ عَلَى ثَكَلٍ (٢٢)
 مِنْ كُلِّ وَغْدٍ يَكَادُ الدَّسْتُ يَدْفَعُهُ بُغْضًا، وَيَلْفِظُهُ الدِّيْوَانُ مِنْ مَلَلٍ (٢٣)

= في البيت السابق أشاد بالعمل الحرّ ، وعرض بالمناصب الحكومية . ويفهم من هذا أن المشتغلين بالأعمال الحرّة أحرار سعاداء ، وأن العاملين في الحكومة غير أحرار ، وغير سعاداء .

وفي هذا البيت استدرك ، فقال : إن العقلاء النابهين الأحرار من أمثاله مكرهون في زمانه على إطاعة تكرات من الحكّام الحاملين الساقطين . يستوى في ذلك العاملون في الحكومة ، والمشتغلون بالأعمال الحرّة ، فإنهم جميعاً أهداف لا يفتأ هؤلاء الحكّام الظالمون يصيبونها بالأذى والشر ، والبغى والعدوان . والغرض الحفّض على الثورة في وجوه هؤلاء المستبدّين ؛ فإن المفكّر الأريب العاقل يستنكف أن يدخل في طاعة الجاهل الساقط الخامل .

والشاعر ينتقل في هذا البيت والأبيات التالية إلى هجاء خصومه السياسيين من ولاية الحكم ، الذين ساء ظنّه بهم ، ورآهم فاسدين مفسدين .

(٢٢) الهاء في « به » يعود على « زمن » في البيت السابق . والمراد قامت بالحكم في زمن البارودي طائفة من رجال السوء . أو يعود على « الشر » في البيت السابق أيضاً . والمراد اقترفت الشر طائفة من رجال السوء . وساءه سوءاً (من باب قال) : فعل به ما يكره . وضده سرّه . والاسم منه السوء (بضم السين) . ومن معاني السوء : الهزيمة ، والشر ، والردى ، والفساد ، وكل ما يغمّ الإنسان . والطائفة : الجماعة من الناس . وأذهى : أثقل ، وأمر ، وأوجع ، وآلم . اسم تفضيل من دهاه يدهاه : أى أصابه بدهاية : وهى النائبة ، والنازلة ، والكارثة . والبؤس : شدّة الحاجة . والشكل (بوزن التعب) : فقدان الحبيب والولد . مصدر ثكلت الأم ولدها (من باب تعب) : أى : فقدته .

يهجو الحكّام في زمانه بأنهم رجال شرّ وفساد ، وأن قيامهم بالحكم أشدّ إيلاًماً لنفس الحرّ من البؤس والشكل مجتمعين .

(٢٣) الوغد (بفتح فسكون) : الدفء الرذل ، أو الأحمق الخفيف العقل . والدست : (بفتح فسكون) كلمة فارسيّة معرّبة : ومن معانيها : صدر البيت ، وصدر المجلس . ويراد بها هنا مجلس الحكم . أو كرسيّ الرئاسة ، أو مقعد الإمارة والسلطان . ودست الوزارة : منصبها . ودفع الشيء يدفعه : (من باب قطع) نحاه ، وأزاله بقوة . والبغض : المقت والكراهية . ويلفظه (من باب ضرب) : يخرج به ، ويطره ، ويرميه . والديوان : مكان الكتبة والمستخدمين . ويراد به وبالدست هنا : المناصب الكبيرة التي يشغلها هؤلاء الحكّام المهجورون من رجال الحديو إسماعيل وأعوانه . والملل : السآمة والضجر .

وصمهم بالدناءة والرذالة والحقاقة . وقال : إن الديوان ، أو المجالس ، أو كراسيّ الحكم ، أو =

ذَلَّتْ بِهِمْ مِصْرُ بَعْدَ الْعِزِّ ، واضْطَرَبَتْ قَوَاعِدُ الْمُلْكِ ، حَتَّى ظَلَّ فِي خَلَلٍ (٢٤)
وَأَصْبَحَتْ دَوْلَةٌ الْفُسْطَاطِ خَاضِعَةً بَعْدَ الْإِبَاءِ ، وَكَانَتْ زَهْرَةَ الدُّوَلِ (٢٥)
قَوْمٌ إِذَا أَبْصَرُونِي مُقْبِلًا وَجَمُوا غَيْظًا ، وَأَكْبَادُهُمْ تَنْقَدُّ مِنْ دَغَلٍ (٢٦)
فَإِنْ يَكُنْ سَاءَهُمْ فَضْلِي ، فَلَا عَجَبٌ فَالْشَّمْسُ وَهِيَ ضِيَاءٌ - آفَةُ الْمُقَلِّ (٢٧)

= المناصب التي يتولونها متبرمة بهم ، ضجرة منهم ، ساخطة عليهم . وهي لشدة كراهيتها لهم ، ومقتها لانحرافهم وفسادهم تكاد تقنف بهم ، وتزيلهم بالقوة من مناصبهم .

(٢٤) بهم : بالحكام المهجورين : أى بسبب انحرافهم وفسادهم . وقواعد الملك : أسسه وأصوله .
وخلل : فساد ، واضطراب . وظل في خلل : أى دام فساد واختلاله .

يقول : كانت مصر في عزّة وقوة ومنعة ، فلما ولي أمرها هؤلاء الأوغاد المفسدون أساموا إليها ، وأفسدوا أمورها ؛ فهوت إلى حضيض الذلّ والضعف والهوان ، واختلّ الملك من قواعده ، ولم يبق له ضابط أو نظام .

(٢٥) دولة الفسطاط : الدولة المصرية . والفسطاط (في الأصل) : السراق . والبيت من الشعر . ومجتمع أهل الكورة : وهى الصقع ، أو المدينة . والفسطاط : مدينة مصر العتيقة التي بناها عمرو ابن العاص في موضع فسطاطه . وخاضعة : ذليلة . والإباء : المزّ والمنعة . وزهرة الدول : زينتها ، وبهجتها .

يقول : كانت الدولة المصرية بهجة الدول ، وزينة الممالك ، ففسد أمرها بفساد هؤلاء الحكّام ، وذلت بعد عزّ ، وخضعت بعد إباء .

(٢٦) يريد بالقوم من يهجوم . ووجموا (من باب وعد) : عيسوا ، وأطرقوا ، وسكوا على غيظ . والغيط : غضب شديد كامن ، يضره العاجز ، ولا يستطيع لمجزه إظهاره . وهو أشدّ الحنق .
وتنقدّ : تنشقّ ، وتقطع . والدغل (بفتحين) : الحقد المكتوم ، وفساد الباطن . ومثله الدغل (بوزنه ومعناه) .

(٢٧) الآفة : كلّ ما يصيب شيئاً ، فيفسده . والمقلّ : الميؤن . واحتها مقلة (بوزن مُهْجَة ومُهْج) .

في هذا البيت والذي قبله قال : إن المهجورين من خصومه السياسيين حاقدون عليه أشدّ الحقد ؛ لما يعرفونه من كفاياته ومحامده ، فإذا رأوه مقبلاً عليهم ثار الغضب الكامن في قلوبهم ، ومزق الحق أكبادهم ؛ فتجهّموا ، وكرهوا لقاءه ، وبدأ عليهم الكمد والوجوم .

ولا غرو أن يسومهم فضله ، ويفيظهم إحسانه ؛ فإن الناقص يحسد الفاضل ، والعاطل يحقت الحال ، =

فَزَهَتْ نَفْسِي عَمَّا يَدْنُسُونَ بِهِ وَنَحَلَةُ الرُّوْضِ تَأْبَى شِيَمَةَ الْجُعَلِ (٢٨)
 بِشَسِ الْعَشِيرُ ، وَبِئْسَتْ مِصْرُ مِنْ بَلَدٍ أَضَحَتْ مُنَاخًا لِأَهْلِ الزُّورِ وَالْخَطَلِ (٢٩)
 أَرْضُ تَأْتَلُ فِيهَا الظُّلُمُ ، وَانْقَذَفَتْ صَوَاعِقُ الْغَدْرِ بَيْنَ السَّهْلِ وَالْجَبَلِ (٣٠)

= وضياء الشمس يؤذي العيون ، ويفسد الأبصار .

والشطر الثاني من هذا البيت تذييل يوضح معنى الشطر الأول ، ويقوم مقام الحجة والدليل والبرهان ، فالشاعر بفضائله ومزاياه يسو حاسديه ، ويحزن الحاقدين عليه . والشمس بنورها الوهاج تؤذي العيون ، وتعاثر الأبصار . ولو قال : « المقل الرمد » (جمع رمداء ، صفة من الرمد) لوضح المعنى ، ووفاه حقه وهو هنا يلح قول البوصيري :

قد تنكر العين ضوء الشمس من رمد وينكر الفم طعم الماء من سقم
 (٢٨) نزه نفسه عما يشينها : ترفع بها عنه ، وأبعدها . ودفن الثوب ونحوه (من باب تعب) : توسخ ، وتلطخ . ومن المجاز : دفن عرضه . والروض : جمع روضة : وهي البستان الحسن . والأرض تمجيك بخضرتها ونباتها وأشجارها وعشبها وأزهارها وبقلمها ومياها . والشيمة : الخلق ، والفريزة ، والطبيعة ، والجلبة . والجل : حشرة كالخنفساء ، تألف الأقدار ، وتكثر في المواضع الندية .

يفتخر بأنه ترفع بنفسه وعرضه عما انحطت إليه نفوس المهجوين وأعراضهم من النقائص والمثالب . مثله ومثلهم كمنحلة الرياض والخنفساء ؛ فإن المنحلة لا تفتأ تخالط الزهر والثمر ، وتحرض أشد الحرص على الطهر والنقاء ، وترفع بطبيعتها عن طبع الخنافس والجلان التي تهوى الأقدار ، وتأوى إلى الأوسار .

(٢٩) العشير : المعاشر ، والمخالط (فعيل بمعنى مفاعل) . والمراد أهل مصر الذين رضوا بالفسيم ، وأقاموا على الهوان . والمناخ : المقام ، والمنزل . وهو في الأصل : مبارك الإبل . اسم مكان من أناخ الرجل الحمل إناخة : أى أبركه . والزور : الكذب ، والباطل . والخلط (بفتحتين) : الخطأ : والفحش ، والمنطق الفاسد المضطرب ، والكلام الكثير المختل الذي لا قيمة له ، ولا غناء فيه . ومن معاني الخلط : الحماقة ، والطيش ، والخفة ، والتزق . ويريد بأهل الزور والخلط : من يهجوهم من حکام مصر الفاسدين المفسدين الذين استتب لهم الأمر ، وطال ما يقاسيه الوطن من خطلهم وفسادهم .

يذم من رضى بالذل ، وأقام على الفسيم من معاشريه ، ويرى من يهجوهم من الحكام بالزور والخلط ، ويتبرم بمصر ويذمها ؛ لأنها آوتهم ، ورضيت أن تكون لهم منزلا ومقاما .

(٣٠) يريد بالأرض : أرض مصر . وتأتل : تأصل ، وتجمع ، ورسخ ، وثبت . والقنف : الرى القوى البعيد : مصدر قنف الحبر وغيره ، وقنف به (من باب ضرب) أى : رى به بقوة . =

وَأَصْبَحَ النَّاسُ فِي عَمِيَاءٍ مُظْلِمَةٍ لَمْ يَخْطُ فِيهَا امْرُؤٌ إِلَّا عَلَى زَلَلٍ ^(٣١)
 لَمْ أَذِرْ مَا حَلَّ بِالْأَبْطَالِ مِنْ خَوَرٍ بَعْدَ الْمِرَاسِ بَوْبِ الْأَسْيَافِ مِنْ قَلَلٍ ^(٣٢)
 أَصَوَّحَتْ شَجَرَاتُ الْمَجْدِ ، أَمْ نَضَبَتْ غُذْرُ الْحَمِيَّةِ حَتَّى لَيْسَ مِنْ رَجُلٍ ؟ ^(٣٣)

= فاقف. والصواعق : جمع صاعقة : وهي النازلة لا تصيب شيئا إلا دكتته وأحرقت. أو هي نار تسقط من السماء. أو هي كل عذاب مهلك. والسهل : الأرض المنبسطة الممتدة. وضده الحزن (بفتح فسكون) ، والفضبة ، والجبل. و « بين السهل والجبل » أى فى كل مكان. وصواعق الغدر : الغدر الشبيه بالصواعق .

يصف مصر فى أواخر عهد الخديو إسماعيل ؛ إذ تجمعت المظالم ورسخت ، وكثرت المفاسد ، وعمت الخيانات ، ونزلت ضروب الغدر بالناس نزول الصواعق .

(٣١) فى عمياء : فى ضلالة وجهالة وكرب وبلاء . من قولم : عمى على الرجل طريقه (من باب صلى) : إذا ضلّه ، ولم يهتد إليه . وعمى عليه الأمر : التبس ونفى . ومظلمة : تأكيد لمعنى عمياء . وخطا يخطو (من باب عدا) : مشى . وزلل : مصدر زلت قدمه (من باب تعب) : أى زلقت فى طين ونحوه ، فسقط .

يصور سوء الأحوال فى عهد أولئك المهجورين ؛ إذ أصبح الناس فى جهالة وضلالة ، وكرب وبلاء . ظلمات بعضها فوق بعض ، إذا خطا فيها المرء خطوة لم يسلم من العثار والسقوط .

(٣٢) حل بهم : نزل بهم ، وأصابهم . والأبطال : جمع بطل : وهو الرجل الشجاع المقدم . والخور (بفتح الخ) : الضعف والانكسار . (وفعله من باب تعب) . والمراس (بكسر الميم) : البأس ، والشدة ، والجلد ، والقوة ، وممارسة الأمور : أى معالجتها بصبر وكفاية عالية . وفل السيف : انظام حده ، وتكسّر مضارب به . (وفعله من باب تعب) . وقد يراد بتغلل السيوف هنا : أنها تحطت ، وتوقفت عن العمل - مع شدة الحاجة إليها - ؛ لأنها لا تكاد تجد الأيدى القوية ، والقلوب الجريئة . ونفى الدراية عن نفسه فى أول البيت يُشعر بما تملكه من العجب والدهش والأسى والأسف .

يعجب ويأسى لما نزل بأبطال مصر وحمايتها من ضعف وخذلان ، وصبر ممقوت على الذلّ والهوان ، وعنده بهم أنهم أولو قوة ، وأولو بأس شديد . ويدخل فى دائرة العجب والأسى ما صارت إليه السيوف وأدوات الحرب والقتال من تثلم وتكسر ، أو توقّف وتعطل .

فى الأبيات ٢١-٣١ هجا وذم ، وفخر وتمدح ، وندد بمثالب الحكّام ، ورثى لسوء أحوال البلاد والناس فى عهدهم . وفى هذا البيت والأبيات الآتية حض على الثورة العارمة فى وجوههم ، وإزاحتهم عن كراسيهم ، ودفع الظلم بقوة السلاح .

(٣٣) صوّح الشجر : يس وجف . ونضب الماء : غاض ، وغار ، وانقطع . (وبابه دخل) . والغدر والغدران (بضم فسكون فيهما) : الأنهار والجداول ومجارى المياه . واحدها غدير ، =

لَا يَدْفَعُونَ يَدَّاعَنَّهُمْ ، وَلَوْ بَلَغَتْ مَسَّ الْعَفَاقَةِ مِنْ جُبْنٍ ، وَمِنْ خَزَلٍ (٣٤)
خَافُوا الْمَنِيَّةَ ، فَاحْتَالُوا ، وَمَا عَلِمُوا أَنَّ الْمَنِيَّةَ لَا تَرْتَدُّ بِالْحِيلِ (٣٥)
فَقِيمَ يَتَّهِمُ الْإِنْسَانُ خَالِقَهُ وَكُلُّ نَفْسٍ لَهَا قَيْدٌ مِنَ الْأَجَلِ ؟ (٣٧)

= وهو في الأصل : القطعة من الماء يفادها السيل : أي يتركها وراءه ، فهو فيل في معنى مفاعل (بصيغة اسم المفعول) . أو بمعنى مفعول (بصيغة اسم المفعول أيضاً) من أغدزه إغداراً : أي غادزه وتركه . والحمية : الأنفة ، والاستنكار ، والترفع عن الدنايا والنقائص . والاستفهام في أول هذا البيت لتعجب ، أو الاستنكار . والغرض استنهاض الهمم ، وشحن العزائم .

استفهام في تعجب وأسى واستنكار لإقامة الرجال على الضيم ، وضياع الأنفة والحمية . والغرض استنهاض قومه ، وشحن عزائمهم لمكافحة الظلم والظلميين ، واسترداد العزة والمجد .

(٣٤) مسّ العفافة : لمسها ، أو ملمسها . مصدر مسّ الشيء (من بابي فهم ورد) : أي لمسه بيده ، من غير حائل . والعفافة : مصدر عفّ : أي كفّ عما لا يحلّ ، ولا يحمل . ومثله العفة والعفاف . و « من » هنا : للتعليل . وقد كرّرت مرتين : مرة قبل « جبن » ، ومرة قبل « خزل » : أي لجبنهم وضعفهم لا يدفعون عن أنفسهم يد العدوان ، حتى ولو أصابت صميم أعراضهم ، ومستّ منهم موضع العفة . والخزل (بفتحيتين) : الاسترخاء والضعف ، والتشاغل والانكسار .

يستنكر استكانة المحكومين لهؤلاء الحكّام ، وإحجامهم عن حماية ما يحميهم الأبى بنفسه ودمه من عرضه وشرفه . ويرميهم بالجبن والخور . وهو في الحقيقة يريد تحسيسهم ، وإثارة حميتهم لمكافحة الظالمين المفسدين ، وإسقاط دولة الاستبداد والاستعباد .

(٣٥) المنية : الموت . واحتال : طلب الشيء بالحيلة : وهي جودة النظر ، والقدرة على دقة التصرف ، والخلق في تدبير الأمور ، وتقلب الفكر حتى يهتدى إلى المقصود . وجمعها حيل . (بكسر ففتح) .

والمعنى : أن الجبناء يخافون الموت ، ويحتالون لدركه ، ويطلبون لأنفسهم السلامة بالجبن والإحجام . وكأنهم يجهلون أن الموت لا تردّه الحيل ولا مناص منه . ولو استيقنوا هذه الحقيقة الواضحة لكانوا شجعاناً ، ودفعوا بشجاعتهم عادية الضيم والظلميين .

(٣٦) « فِيم ؟ » : « لماذا ؟ » . « في » التعليلية جرّت « ما » الاستفهامية . وحذفت ألفها ، وبقيت الفتحة دليلاً عليها . والاستفهام هنا : للاستنكار والاستهجان . والقيد (بفتح فسكون) : حبل ونحوه يجعل في رجل الدابة وغيرها ، فيمسكها . والأجل : مدّة الشيء . والوقت الذي يحدّد لانتهاه . يقال : ضربت له أجلاً : أي وقتاً محدّداً . وجاء أجله : إذا حان موته . وأجل الإنسان : المدة المضروبة لحياته في الدنيا . وجمعه آجال . ومعنى الشطر الثاني : أن بكلّ نفس مقيدة بأجلها ، لا تعيد عنه ، كافٍ =

هَيْهَاتَ يَلْقَى الْفَتَى أَمْنًا يَلْدُ بِهِ مَالَمْ يَخْضُ نَخْوَهُ بَحْرًا مِنَ الْوَهْلِ (٣٧)
فَمَالَكُمْ لَا تَعَافُ الضِّيمَ أَنْفُسُكُمْ وَلَا تَزُولُ غَوَاشِيَكُمْ مِنَ الْكَسَلِ ؟ (٣٨)
وَتِلْكَ مِصْرُ النَّبِيِّ أَفْنَى الْجِلَادِ بِهَا لَفِيفَ أَسْلَافِكُمْ فِي الْأَعْصِرِ الْأَوَّلِ (٣٩)

= قول الله تبارك وتعالى : « فإذا جاء أجلهم لا يستأخرون ساعة ، ولا يستقدمون » الآية رقم ٦١ من سورة النحل . أو هي . « قيد » (بفتح القاف وكسرهما) : بمعنى القدر . يقال : بينهما قيد مرج ، وقيد خطوة : أى مقدارها . والمعنى على هذا : أن كل نفس لها مقدار من الأجل لا يزيد ، ولا ينقص . جعل خوف الجبناء من الموت ، واحتياهم لدرثه اتهاماً لله تعالى ، وسوء ظن به ، وشكاً فيما ورد عنه من تحديد الآجال ؛ ولهذا أنكر عليهم هذا الاتهام ، ورآه مغرقاً في البطلان ؛ فكل نفس ذائقة الموت ، وهي مقيدة بالمدة المضروبة لحياتها « ولن يؤخر الله نفساً إذا جاء أجلها » . الآية رقم ١١ من سورة المنافقون . (٣٧) « هيهات » : كلمة تبعيد : اسم فعل ماض ، معناه بعد . وخاض الخائض الماء (من باب قال) : مشى فيه . والوهل : الخوف ، والفزع . (وفعله من باب تعب) . يستبعد أن يصل المرء إلى ما يلذه ويشتهيه من الأمن والطبانية إلا إذا ركب إليهما المخاوف والأهوال ، واقتحم الصعاب والعقبات .

(٣٨) « ما » : استفهامية . والاستفهام هنا للتوبيخ والتقريع . وتعاف : تأبى ، وتكره . والضيم : الظلم . والفواشى : جمع الفاشية : اسم من غشيه الأمر : أى غطاء . والفاشية : الداهية ؛ لأنها تصيب الإنسان وتدهاه ، وتغشاه . والفاشية : النازلة من الشر أو المكروه . و « من » : تعليلية ؛ ففواشيكم علتها وسببها كسلكم . أو هي بيانية ، والكسل بيان للفواشى . غشيم الكسل والحمول والتراخي ؛ فاستكانوا ، ورضوا بالذل ، واحتملوا الظلم ، وأقاموا على الضيم والهوان . وفي البيت لوم ، وتعير ، وتعنيف ، وتقريع يقصد به التحميس والتحريض ، وإحياء الهمم ، وشحن العزائم .

(٣٩) الإشارة في أول هذا البيت تتم على رفعة القدر ، وبعد المكاة . والجلاد : الحرب والقتال : مصدر جالده بالسيف : أى ضاربه . واللفيف : جماعات الناس وأخطا لهم . والأسلاف : جمع سلف (بوزن سبب وأسباب) : وهم الماضون من الآباء والأجداد . ولفيف أسلافهم : خاصتهم ودهماؤهم ، وأغنياؤهم وفقراؤهم الذين اجتمعوا على العزة والحرية ، والمنعة والقوة ، والإباء والكرامة ، والجرأة والشجاعة ، ثم طواهم الموت ، ونشرهم التاريخ . والأعصر : جمع العصر : وهو الدهر والزمان . ويلاحظ أن الشاعر ذم مصر في البيت التاسع والعشرين حينما أضحت مناخاً لأهل الزور والخل ، وعظمها في هذا البيت إذ كانت موطناً للأعزة الأحرار المجالدين الذين أفنأهم الجهاد في سبيل العزة والمجد .

في الأبيات ٣٢ - ٣٨ ضروب من القول ، قصد بها الشاعر تحميس قومه ، وتحريضهم على دفع =

قَوْمٌ أَقْرَأُوا عِمَادَ الْحَقِّ وَامْتَلَكُوا أَزِمَةَ الْخَلْقِ مِنْ حَافٍ وَمُنْتَعِلٍ^(٤٠)
 جَنَرًا ثِمَارَ الْعَلَا بِالْبَيْضِ ، وَاقْتَطَفُوا مِنْ بَيْنِ شَوْكِ الْعَوَالِي زَهْرَةَ الْأَمَلِ^(٤١)
 فَأَصْبَحَتْ مِصْرُ تَزْهُو بَعْدَ كُذْرَتِهَا فِي يَانِعٍ مِنْ أَسَاكِيبِ النَّدى خَصِلٍ^(٤٢)

= الفلم بقوة السلاح .

وفي هذا البيت وثمانية الأبيات التالية فن " آخر من فنون هذا التحريض ، هو التنويه بالآباء ، ونشر شيء من سيرهم ، والإشادة بأعمالهم وآثارهم ؛ ليتشبه بهم الأبناء في الكفاح والجلاد ، والاستهانة بالموت ، وبذل النفس ؛ لدفع الضيم ، وإحقاق الحق ، وكسب النصر ، وبسط السلطان ، وارتياء المجد ، وبلوغ الأمل .

(٤٠) يريد بالقوم : السلف القوي العزيز الكريم الذي نوه به في البيت السابق ، وقال : إن الجلاد أرداه وأفناه . وأقروا : أرسوا ، وأرسخوا ، وثبتوا . وعماد الحق : ما يعتمد عليه ، ويستند إليه من المبادئ والمثل العليا . والأزمة : جمع زمام : وهو المقود الذي تقاد به الدابة من جل ونحوه . والخلق : الناس . وامتلاك أزمة الناس : كناية عن السيطرة عليهم . والحافى : غير المتعل . والمتعل : لابس النعل وشبهها . والنعل : الحذاء . و « من » بيانية . ويراد بالحافى والمتعل من الخلق : الناس أجمعون على اختلاف مراتبهم وأحوالهم وأجناسهم .

أحسن الشاعر الثناء في هذا البيت على أسلاف المصريين الذين أحققوا الحق ، وأرسوا دعائمه ، وأبطلوا الباطل وقوضوا بنيانه ، وبسطوا سلطانهم على شتى البلاد والأجناس والناس .

(٤١) جنوا ، واقتطفوا : قطفوا ، واقتطعوا ، والتقطوا ، وجمعوا . ووار الجماعة : ضمير « قوم » في البيت السابق . والبيض : السيوف . واحدها أبيض . والعوالي : أسنة القنا ، وأطراف الرماح . الواحدة عالية : وهي أعلى الرمح ، أي رأسه الحاد القاطع . ومثلها السنان ، والنصل . وشوك العوالي : العوالي الشبيهة بالشوك . وزهرة الأمل : الأمل المشرق الباسم ، الشبيه بالزهرة .

يقول لمن يحاول تحميسهم وتحريضهم من مواطنيه : إن أسلافكم بلغوا المعالي ، وحققوا الآمال بالجلاد والكفاح ، وقوة السلاح .

(٤٢) تزهو : تشرق وتضيء : زها اللون : صفا وأشرق . والكدر : لون يميل إلى السواد والغبرة . وضدّها : الصفاء والنقاء . ويانع : أحمر قاني : أي شديد الحمرة ، يميل إلى السواد . و « من » : بيانية . والأسايب : جمع أسكوب (بوزن أسلوب وأساليب) : وهو المطر الدائم السكوب ، أي الانصباب . سكب الماء ونحوه (من باب دخل) : انسكب ، وانصب ، وسال . والندى : المطر . وخصل : ند ، مبتل ، يترشش ماؤه ويتفرق ويتثر .

لَمْ تَنْبُتِ الْأَرْضُ إِلَّا بَعْدَ مَا اخْتَمَرَتْ أَقْطَارُهَا بِدَمِ الْأَعْنَاقِ وَالْقُلُلِ (٤٣)
 شَنُوا بِهَا غَارَةً أَلْقَتْ بِرَوْعَتِهَا أَمَّا يُؤَلَّفُ بَيْنَ الثُّغْبِ وَالْحَمَلِ (٤٤)
 حَتَّى إِذَا أَضْبَحَتْ فِي مَعْقِلِ أَشْبِ يَرُدُّ عَنْهَا يَدَ الْعَادِي مِنَ الْمِلَلِ (٤٥)

= و « في » : الظرفية المكانية . وقد تكون تعليلية : أي بسبب يافع ... و « في يافع من أساكيب النقي خضل » : أي في دم قاني* ، ينصب* بغزارة ، ويترشش ، كأنه دقات المطر . يشير بهذا إلى دماء القتل والجرحى من أبطال مصر وأعدائهم ، في الحروب الكثيرة التي خاضها المصريون في الأزمنة السابقة لإقرار الحق ، وكسب النصر ، وبناء المجد ، وتوسيع السلطان ، وتحقيق الآمال . ويشير بالزهر إلى صفاء الحال بالعزة والغلبة ، واستتباب الأمن والنظام . ويشير بالكثرة إلى ما كانت تعانيه مصر قبل هذه الحروب من الغم والغدر ، واضطراب الأمر ، وفساد الحكم .

يصف مصر في إثر الحروب التي خاضها أسلافنا يوم كانت البلاد مصبوعة بما سال من دماء المجاهدين من أبنائها ، ودماء القتلى والجرحى من أعدائها ، وبهذه الدماء حلّ الإشراق والصفاء محلّ الكدر وسوء الحال . والغرض إحياء الهمم ، وشحذ العزائم .

(٤٣) « تبت » : مضارع تبت (من باب نصر) أو هي مضارع أنبت . يقال : تبت الأرض : أي صارت ذات تبت . وأنبتت الأرض نباتا : أي أخرجت* النبات . واختمرت : تغطت ، واستترت . مستعار من اختمرت المرأة : أي لبست الحمار : وهو ثوب تغطي به رأسها وتستره . والأقطار : النواحي والجوانب . واحدها قطر (بوزن قفل) . والأعناق : الرقاب . واحدها : عنق . ويراد بالقلل هنا : رهوس القتلى . الواحدة قلّة : وهي من كل شيء أعلاه .

والمعنى : أن أرض مصر لم تنبت لأهلها العزة والقوة* ، والغلبة والكرامة إلا بعد أن غطتها دماء أعناق المحاربين ورووسهم . وهذا قريب من قول الشاعر :

لا يسلّم الشرف الرفيع من الأذى حتى يراق على جوانبه الدم
 (٤٤) بها : بالأرض (في البيت السابق) . والغارة : الإغارة ، والمهجوم الخاطف المفاجئ* .
 وشننا على أعدائنا الغارة : وسعنا مداها ، وفرقناها عليهم من كل وجه . والروعة : الرهبة ، والفزع ، والخوف . والحمل : الحروف الصغير ، لا تزيد سنة على سنة . ويضرب المثل بالذئب في ولوعه بالحمْلان ، والتربص لهما ، وشدة الفتك بها .

والمعنى : أن أسلافنا بحروبهم العنيفة الطاحنة ، وغاراتهم الشديدة الواسعة مدّوا ظلال الأمن في أرجاء البلاد . وبلغ من انتشاره واستتبابه واستقراره أن ألف الحمل الذئب ، وأمن سطوته ، وغيلته .

(٤٥) « إذا » ظرف مضمّن معنى الشرط . وجوابه « أخنى الزمان » في البيت الآتي . والمعقل (بوزن المجلس) : الحصن . وأشب (يفتح فكسر) : منبع حصين : صفة من الأشب : مصدر أشب الشجر (من باب تعب) : أي كثر ، والتف . واشتدّ التفافه ، حتى لم يبق فيه مجاز . والعادى : العدو المعتدى . والمثلل : جمع ملة (بوزن علة وعلل) وهي : في الأصل الدين . والمراد أصحاب المثلل والمذاهب والأجناس المختلفة .

أَخْنَى الزَّمَانَ عَلَى فُرْسَانِهَا ؛ فَغَدَتْ
 فَأَيُّ عَارٍ جَلَبْتُمْ بِالْخُمُولِ عَلَى
 مِنْ بَعْدِ مَنَعَتِهَا مَطْرُوقَةَ السَّبِيلِ (٤٦)
 مَا شَادَهُ السَّيْفُ مِنْ فَخْرٍ عَلَى زُحْلِ (٤٧)
 فَإِنَّمَا هُوَ مَعْدُودٌ مِنَ الْهَمَلِ (٤٨)

(٤٦) أَخْنَى عَلَيْهِمُ الدَّهْرُ : بَلَغَ مِنْهُمْ بِشِدَائِهِ ، وَأَتَى عَلَيْهِمْ ، وَأَهْلَكَهُمْ . وَالْفُرْسَانُ (بَغْمُ الْفَاءِ) : جَمْعُ فَارِسٍ : وَهُوَ الْمَاهِرُ فِي رُكُوبِ الْخَيْلِ . وَفُرْسَانُ الْجَيْشِ : الْمُحَارِبُونَ عَلَى ظُهُورِ الْخَيْلِ . وَغَدَتْ : صَارَتْ . وَالْمَنَعَةُ (بِفَتْحِ النُّونِ وَسُكُونِهَا) : الْعِزَّةُ وَالْقُوَّةُ وَالْإِمْتِنَاعُ . وَمَطْرُوقَةٌ : مَسْلُوكَةٌ ، يَطْرُقُهَا النَّاسُ ، وَيَسِيرُونَ فِيهَا . وَالسَّبِيلُ : الطَّرِيقُ : جَمْعُ سَبِيلٍ . وَ« مَطْرُوقَةُ السَّبِيلِ » : كُنَايَةٌ عَنْ ضَعْفِهَا ، وَهُوَ أَنَّهَا ، وَاسْتِكَاثَتُهَا ، وَزَوَالُ مَنَعَتِهَا .

وَمَعْنَى هَذَا الْبَيْتِ وَالَّذِي قَبْلَهُ : أَنَّ مَصْرَكَانِثَ مَنِيْعَةٍ مُحَصَّنَةٍ عَزِيزَةٍ الْجَانِبِ ، قُوَّةِ الْبَأْسِ ، تَرْتَدُّ عَنْهَا أَيْدِي الْعَادِينَ عَلَى اخْتِلَافِ طَوَائِفِهِمْ وَأَجْنَاسِهِمْ وَمِلَلِهِمْ ، وَلَا يَجْرُؤُ عَلَيْهَا عَدُوٌّ أَوْ طَامِعٌ ، وَذَلِكَ بِفَضْلِ رِجَالِهَا الْأَعَزَّةِ الْمُحَارِبِينَ الْأَشْدَّاءِ الشُّجْعَانَ ، فَلَمَّا أَخْنَى عَلَيْهِمُ الدَّهْرُ فَقَدَتْ بَعْدَهُمْ عِزَّتَهَا وَمَنَعَتَهَا ، وَصَارَتْ مَرْكَبًا ذُلُولًا لِلطَّامِعِينَ الْمُسْتَغْلِينَ مِنَ الْغَزَاةِ وَالْمُسْتَعْمَرِينَ ، وَالْحُكَّامِ الْمُسْتَبْدِينَ .

(٤٧) « أَيْ » : اسْمُ اسْتِفْهَامٍ ، مَفْعُولٌ بِهِ مَقْدَمٌ لِلْفِعْلِ « جَلَبَ » . وَالِاسْتِفْهَامُ هُنَا : مَعْنَاهُ التَّهْوِيلُ ، وَالتَّشْنِيعُ ، وَالتَّقْيِيقُ : أَيْ لَقَدْ جَلَبْتُمْ بِخُمُولِكُمْ عَارًا شَنِيعًا هَائِلًا قَبِيحًا . وَالْعَارُ : السَّبَّةُ ، وَالْعَيْبُ ، وَالشَّارُ . وَالْخَطَابُ فِي « جَلَبْتُمْ » لِلْمَصْرِيِّينَ الَّذِينَ فَرَطُوا فِي حَقِّ وَطَنِهِمْ ، وَقَصَرُوا عَنْ مَسَاعِيِ أَسْلَافِهِمْ ، وَضَيَّعُوا مَجْدَ آبَائِهِمْ ، وَاسْتَكَانُوا لظُلْمِ حُكَّامِهِمْ ، وَتَرَكُوا بِلَادَهُمْ نَهْبَةً لِلطَّامِعِينَ مِنَ الْغَزَاةِ وَالْمُسْتَعْمَرِينَ وَالْمُسْتَغْلِينَ . وَالْخُمُولُ : ضِدُّ النَّبَاهَةِ . مَصْدَرٌ خَمَلَ الرَّجُلُ (مِنْ بَابِ قَعَدَ) ، وَخَمَلَ ذَكَرَهُ أَوْ صَيَّتَهُ ، أَوْ شَأْنَهُ : أَيْ خَفِيَ ، وَخَبَا ، وَسَقَطَ ، وَرَجُلٌ خَامِلٌ : سَاقِطٌ ، لَا نَبَاهَةَ لَهُ . وَشَادَ (مِنْ بَابِ بَاعَ) : بَنَى ، وَأَظْهَرَ ، وَرَفَعَ ، وَطَوَّلَ . وَ« مِنْ » هُنَا : بَيَانِيَّةٌ ، تَوْضِيحٌ لِإِهْامِ « مَا » قَبْلُهَا . وَزُحْلُ (بِوزْنِ عَمَرَ) : أَعْظَمُ الْكَوَاكِبِ السَّيَّارَةِ ، وَأَرْفَعُهَا ، وَأَبْعَدُهَا فِي النِّظَامِ الشَّمْسِيِّ . وَهُوَ مِنْ نَوْعِ مِنَ الصَّرْفِ : أَيْ التَّنْوِينِ ، وَيَجْرُ بِالْفَتْحَةِ . وَإِنَّمَا جَرَّ بِالْكَسْرِ هُنَا لِمُضَرَّةِ الشَّرِّ .

يَقُولُ : إِنَّ هَؤُلَاءِ الْمَصْرِيِّينَ جَلَبُوا : بِخُمُولِهِمْ وَتَوَانِيهِمْ عَارًا فُظِيحًا عَلَى مَفَاخِرِ آبَائِهِمْ الَّتِي كَسَبُوهَا بِالْكَفَاحِ ، وَشَيَّدُوهَا بِقُوَّةِ السِّلَاحِ ، فَأَنْبَهَتْ شَأْنَهُمْ ، وَرَفَعَتْهُمْ فَوْقَ مَنَازِلِ الْكَوَاكِبِ وَالنُّجُومِ .

أَظْهَرَ الشَّاعِرُ الْبُؤْسَ الشَّائِعَ ، وَالْفَارِقَ الْبَعِيدَ بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ آبَائِهِمْ : أَيْ بَيْنَ الْخُمُولِ وَالنَّبَاهَةِ ، وَالسَّقُوطِ وَالرَّفْعَةِ . وَالغَرَضُ تَحْرِيفُهُمْ عَلَى إِحْيَاءِ مَجْدِ السَّلَفِ ، بِمُقَاوِمَةِ الْبُؤْسِ وَالظُّلْمِ ، وَمُكَافَحَةِ الْعَدَوَانِ وَالطُّغْيَانِ ، وَاسْتِرْدَادِ الْعِزَّةِ وَالْكَرَامَةِ ، وَحَيَاةِ الشَّرَفِ وَالْإِبَاءِ .

(٤٨) الْهَمَلُ (بِفَتْحَتَيْنِ) : الْمَاشِيَةُ : أَيْ الْإِبِلُ : وَالْبَقَرُ ، وَالْغَنَمُ ، تَسْرَحُ مِنْ غَيْرِ رَاعٍ ، وَتَتْرَكَ سُدًى ، بِلَا عَنَايَةٍ . وَالْمَفْرَدُ هَامِلٌ .

فَبَادِرُوا الْأَمْرَ قَبْلَ الْفَوْتِ ، وَانْتَزِعُوا شِكَاةَ الرِّثِّ ، فَالْدُّنْيَا مَعَ الْعَجَلِ (٤٩)

= والمعنى : أن المرء إنما يعتبر آدمياً بعقله الذى يحيا به حياة طيبة عزيزة ، فإذا أهمله خرج من عداد بنى الإنسان ، ولم يكن إلا من البهائم والأنعام المهملّة الضالّة التى تهيم فى الأرض على وجوهها بلا ضابط أو رعاية .

والشاعر يشير بهذا إلى أن المصريين يهملون عقولهم ، ويحيون حياة الأنعام إذا أقاموا على الضيم ، ورضوا بما هم فيه من ذلّ وهوان ، وتركوا بلادهم نهبةً يتحكم فيها ، ويستبدّ بها الغاصبون والمستفلون ، والمستعمرون ، والحكّام المستبدّون .

وفى تشبيه المهملين لعقولهم بالأنعام يقول الله تبارك وتعالى فى القرآن الكريم : « ولقد ذرأنا لجنهم كثيراً من الجنّ والإنس . لهم قلوب لا يفقهون بها ، ولم أعين لا يبصرون بها ، ولم آذان لا يسمعون بها . أولئك كالأنعام ، بل هم أضلّ . أولئك هم الغافلون » . الآية رقم ١٧٩ من سورة الأعراف .

أجرى الشاعر هذا البيت مجرى الحكم والأمثال ، ونوّه بالعقل وعظمه ؛ ليحضّر قومه على الاعتزاز بعقولهم ، واستخدامها فى الوسائل والأعمال التى تحيى مجدهم ، وتنتشلهم من حياة الحمل : أى حياة الذلّ والهوان ، وتحطّل العقل والإدراك .

(٤٩) بادروا الأمر : عاجلوه ، وسارعوا إليه . والأمر الشأن والحال . ويراد به أمر التبصّر ، والتيقّظ للحوادث ، وسرعة التخلص من الذلّة والمهانة بما يقدرّمونه لأنفسهم ولوطنهم من صدق النضال ، وجلال الأعمال . والفوت : الفوات . والمراد فوات الوقت ، وضياع الفرصة . مصدر فاتى الشيء (من باب قال) . وانتزعوا : اقتلّعوا . انتزعت الشيء من موضعه : اقتلّعته . والشكّال (بوزن كتاب) : العقال : أى القيد : وهو حبل تشدّ به قوائم الدابة . أمّا « الشكّالة » فلم نجدّها فيما بين أيدينا من المعجمات . والرّيث : البطء . (وفعله من باب باع) . وشكّالة الرّيث : الرّيث الشبيه بالشكّالة : أى البطء المعوّق ، والتمهّل الممقوت . والمراد بالدنيا : دنيا النصر والغلبة ، وحياة العزة والسعادة . والعجل : ضد الرّيث . ومثله العجلة (وفعله من باب طرب) .

فى البيت السابق نوّه بالعقل ، وعظم شأنه . ومن حسن استخدام العقل المسارعة إلى التخلص من سوء الحال ، وحياة الحمل قبل ضياع الفرصة ، وفوات الوقت . كأنه يرى أن الوقت الذى نظم فيه هذه اللامية فى أواخر عهد إسماعيل هو الوقت الملائم ، والفرصة المواتية ، ولهذا حرّضهم على المبادرة والمسارعة ، ونهاهم عن التريث الممقوت ، والتوانى الذى يعقل المهم ، ويشلّ العزائم ، ويحبط الأعمال ، ويضيع الآمال . ولا ريب أن الدنيا فى مثل هذه الحالة تتطلب العجلة ، وتعتمد عليها ، وتقبل معها . ولا ريب أن الأمر قبل هذا وبعده يتطلب القيادة الحكيمة ، والقائد الكفء . وفى أربعة الأبيات الآتية تنبيه على القائد الكفى ، وتصوير لصفات الكفاية فيه . وقد يكون هذا من قبيل دعاية البارودى لنفسه ، وترشيحها لمنصب القيادة العسكرية ، والقيادة السياسيّة .

وَقَلَّدُوا أَمْرَكُمْ شَهْمًا أَخَا ثِقَةٍ يَكُونُ رِذَاءُ لَكُمْ فِي الْحَادِثِ الْجَلَلِ (٥٠)
 مَاضِي الْبَصِيرَةِ، غَلَّابٌ، إِذَا اشْتَبَهَتْ مَسَالِكُ الرَّأْيِ صَادَ الْبَازِ بِالْحَجَلِ (٥١)

(٥٠) قَلَّدَنَاهُ الْأَمْرَ أَوْ الْعَمَلَ : فَوَضَعْنَاهُ إِلَيْهِ ، وَالزَّمْنَاءُ إِيَّاهُ . وَهُوَ مِنْ مَجَازِ اللَّفْظِ . وَالْأَصْلُ : قَلَّدْتُ الْمَرْأَةَ تَقْلِيدًا : أَيْ جَعَلْتُ الْقَلَادَةَ فِي عُنُقِهَا . وَأَمْرَكُمْ : أَمْرُ قِيَادَتِكُمْ ، أَوْ أَمْرُ حُكُومَتِكُمْ . وَالشَّهْمُ : الْجِلْدُ الصَّلْبُ ، الْقَوِيُّ الصَّبُورُ ، النَشِيطُ الْمُتَوَقِّدُ ، الذَّكِيُّ الْفَوَّادُ . وَالرَّذَى : الْمَعِينُ ، وَالنَّصِيرُ . وَالْحَادِثُ : مَا يَحْدُثُ وَيَجْدُ ، وَيَقَعُ . وَيَأْتِي بِمَعْنَى النَّاتِبَةِ ، وَالْكَارِثَةِ ، وَالْمُصِيبَةِ . وَجَمْعُهُ حَوَادِثُ . وَمِنْ كَلَامِهِمْ : نَزَلَتْ بِهِ حَوَادِثُ الدَّهْرِ : أَيْ نَوَائِبُهُ وَكَوَارِثُهُ . وَالْحَجَلُ : الْعَظِيمُ الْكَبِيرُ الْخَطِيرُ .

وَمَا يَدْخُلُ فِي حَسَنِ اسْتِخْدَامِ الْعَقْلِ ، وَمِبَادِرَةِ الْأَمْرِ : أَيْ فِي مَعْنَى الْبَيْتَيْنِ السَّابِقَيْنِ : أَنْ يَخْتَارُوا مِنْ بَيْنِهِمْ رَجُلًا شَهْمًا ، عَالِي الْكَفَايَةِ ، مُتَوَقِّدَ الذَّهْنِ ، يَثْقُونَ بِهِ ؛ فَيَلْقُونَ إِلَيْهِ مَقَالِيدَ أُمُورِهِمْ ، وَيَسْتَفْعُونَ بِهِ الْأَسْوَاءَ . وَيَسْتَعِينُونَ بِهَيْمَتِهِ وَشَهَامَتِهِ فِي الْجُلُلِ الْمُهْمِّ الْخَطِيرِ مِنَ الْحَوَادِثِ وَالنَّوَازِلِ وَالْمُلَمَّاتِ .

(٥١) مَاضٍ : نَافِذٌ ، خَبِيرٌ لِمَبْتَدَأٍ مَخْشَوْفٍ : أَيْ وَقَلَّدُوا أَمْرَكُمْ شَهْمًا هُوَ مَاضِي الْبَصِيرَةِ ، غَلَّابٌ . وَالْبَصِيرَةُ : الْعِلْمُ ، وَالْخُبْرَةُ ، وَالِاسْتِبْصَارُ فِي الشَّيْءِ . وَ« مَاضِي الْبَصِيرَةِ » : ذَكِيُّ الْفَوَّادِ ، مُتَوَقِّدَ الذَّهْنِ ، حَادُّ الْفِكْرِ ، يَنْفِذُ بِعِلْمِهِ وَضِيَاءِ قَلْبِهِ فِي مَجَاهِلِ الْأُمُورِ فَلَا يَلْتَبِسُ عَلَيْهِ شَيْءٌ . وَيُقَالُ لِقُوَّةِ الْقَلْبِ الْمُدْرِكَةِ : بَصِيرَةً . وَهِيَ لِلْقَلْبِ بِمَنْزِلَةِ الْبَصَرِ لِلْعَيْنِ ؛ فَالْبَصِيرَةُ : نُورُ الْقَلْبِ الَّذِي بِهِ يَسْتَبْصِرُ . وَالْبَصَرُ : نُورُ الْعَيْنِ الَّذِي بِهِ تَبْصُرُ . وَغَلَّابٌ : صَيْفَةٌ مِبَالِغَةٌ مِنَ الْغَلْبِ : أَيْ كَثِيرُ الْغَلْبَةِ . وَاشْتَبَهَتْ : التَّبَسَّتْ ، وَأَشْكَلَتْ ، وَخَفِيَتْ . وَمَسَالِكُ : طَرِيقٌ ، وَسَبِيلٌ ، وَمَذَاهِبٌ . مَفْرَدُهَا مَسْلَكٌ . وَالرَّأْيُ : التَّدْبِيرُ ، أَوْ الْإِعْتِقَادُ ، أَوْ الْعَقْلُ . وَجَمْعُهُ آرَاءٌ . وَالْبَازُ : لُغَةٌ فِي الْبَازِي : وَهُوَ كَالصَّقْرِ ، وَالشَّاهِدِينَ ؛ مِنْ جَوَارِحِ الطَّيْرِ الَّتِي تَصِيدُ وَتَقْتَرِسُ . وَالْحَجَلُ : مِنْ بَغَاثِ الطَّيْرِ وَصَافِرِهَا : أَيْ الْجَبَانِ الضَّعِيفِ الَّذِي يَصَادُ ، وَلَا يَصِيدُ . وَاحِدَتُهُ حَجَلَةٌ (بُوزُنُ قَصْبَةٍ وَقَصْبٍ) : وَهِيَ طَائِرٌ فِي حِجْمِ الْحَمَامَةِ ، أَحْمَرُ الْمَنْقَارِ وَالرَّجْلَيْنِ ، طَيِّبُ اللَّحْمِ . وَ« صَادَ الْبَازُ بِالْحَجَلِ » : صَادَ جَوَارِحُ الطَّيْرِ يَبْغَاثُهَا ، وَصَقُورُهَا بِصَافِرِهَا ، وَقَوِيَّتُهَا بِضَعِيفِهَا ، وَشَرَارُهَا بِخِيَارِهَا . وَالْمُرَادُ أَنَّ الَّذِي يَخْتَارُ لِلْقِيَادَةِ وَالْحُكْمِ وَالزَّعَامَةِ ، وَتَلْقَى إِلَيْهِ مَقَالِيدَ الْأُمُورِ يَنْبَغِي أَنْ يَكُونَ حَازِقًا مَاهِرًا ، كَيْسًا لَبِقًا ، فَطِينًا أَرِيئًا ، وَاسِعَ الْحِيلَةِ ، شَدِيدَ الدَّهَاءِ ؛ فَصِيدَ الْبَازِي بِالْحَجَلِ : كُنَايَةٌ عَنِ الْكِيَاَسَةِ ، وَحَسَنِ السِّيَاسَةِ ، وَالْحَذَقِ ، وَاللِّبَاقَةِ ، فَهُوَ يَنَالُ بِالْحِيلَةِ مَا تَعْجِزُ عَنْهُ الْقُوَّةُ ، أَوْ يَنَالُ أَصْعَبَ الْأُمُورِ بِأَيْسَرِ السَّبِيلِ . أَوْ يَحُلُّ الْأُمُورَ الْمُعَقَّدَةَ بِقَلِيلٍ مِنَ الْحِيلَةِ .

وَصِفٌ مِنْ يَخْتَارُ لِلْقِيَادَةِ بِالذَّكَاءِ وَالِدَّهَاءِ ، وَالتَّغَلُّبِ عَلَى مَا يَصَادِفُهُ مِنَ الصَّعَابِ وَالْعَقَبَاتِ ، وَأَنَّهُ إِذَا تَشَابَهَتِ الْأُمُورُ ، وَاخْتَلَطَتِ الْأَوْضَاعُ ، وَخَفِيَتْ مَسَالِكُ الرَّأْيِ - تَعَرَّفَ الْبَعِيدُ الْمَسِيرُ مِنَ التَّدْبِيرِ ، بِالْقَرِيبِ الْيَسِيرِ مِنَ التَّفَكِيرِ .

إِنْ قَالَ بَرٌّ ، وَإِنْ نَادَاهُ مُنْتَصِرٌ لَبَّى ، وَإِنْ هَمَّ لَمْ يَرْجِعْ بِلاَ نَفْلٍ ^(٥٢)
يَجْلُو الْبِدِيهَةَ بِالْفِظِ الْوَجِيزِ إِذَا عَزَّ الْخِطَابُ ، وَطَاشَتْ أَسْهُمُ الْجَدَلِ ^(٥٣)
وَلَا تَلَجُّوا إِذَا مَا الرَّأْيُ لَاحَ لَكُمْ إِنَّ اللَّجَاجَةَ مَدْعَاةٌ إِلَى الْفَشْلِ ^(٥٤)

(٥٢) برٌّ : صدق . من البير : وهو التوسع في فعل الخير . واستعمل البير في الصدق : لكونه بعض الخير المتوسع فيه . ومنتصر : مستنصر : أى طالب للنصرة ، أو النصر ، أو المعونة ، أو النجدة . ولبى : أجاب : أى أجاب المنتصر ، وأقبل عليه ، ونصره . وهم بالشئ : أراداه ، وطلبه ، (وبابه رد) . والنفل : الغنيمة . وجمعه أنفال (بوزن سبب وأسباب) .

وصفه بالصدق في القول ، وأنه ينصر المنتصر ، ويدين من استعان به ، ويحجب من ناداه . وإذا هم بالحرب أقدم عليها ، وخاض غمارها ، ولم يعد منها إلا بالنصر والغنيمة .

(٥٣) يجلو : يوضح ، ويظهر ، ويكشف . وفاعله ضمير يعود على «شهما» في البيت الحسين : أى وقتلوا أمرم شهماً يجلو البديهة والبديهة : أول كل شئ . وما تبده به غيرك من الكلام وغيره . وما يدهك به : أى يبدؤك به ، ويفجؤك ، ويباغتك . واللفظ الوجيز : الكلام القصير القليل ، وهو - على قصره وقلة وإيجازه - واضح بليغ ، تام المعنى ، سريع الوصول إلى الفهم . وعزَّ الخطاب : شق ، وصعب . أو ضعف . أو غلب من يحاوله ، واستعصى عليه . أو قل ، فلا يكاد يوجد . وطاش السهم : انحرف عن الهدف ، ولم يصب الرمية . والأسهم ، وكذا السهام : جمع سهم : وهو عود من خشب يسوى ، ويركب في طرفه نصل حاد قاطع من الحديد الصلب ، ليرى به الصائد ونحوه عن القوس ونحوها . والجدل : مفاوضة فيها منازعة ، ومخاصمة ، ومغالبة بالحجج والأدلة والبراهين . وهو اسم من جادله مجادله وجدالا . أو هو مصدر جدل (من باب تعب) .

من صفات السهم الذى تقلدونه أمرم : أن يكشف باللفظ الوجيز البليغ ما يفاجأ به من بدائه الكلام ، وعوارض الأفهام ، إذا عجز غيره عن الخطاب ، وانحرف المجادلون عن الصواب .
عنى الشاعر في هذا البيت وثلاثة أبيات قبله ببيان أهم الصفات ، أو المزايا ، أو المؤملات التى ينبغى توافرها فىمن يرشح للقيادة ، أو الإمارة ، أو الحكم ، أو الولاية . وكأنما يدعو إلى نفسه ؛ فإن هذه الصفات ظاهرة فيه ، تشير إليه ، وتدل عليه .

(٥٤) لجَّ (كتب ، وضرب) : تمادى في الخصومة والجدل . ومن مصادره : اللجاجة . ولاح : بدا ، وظهر . والفشل : الضعف والتراسخ .

ينهى قومه عن التمدى في الجدل ، والمماحكة ، والخصومة إذا بدا لهم وجه الرأى والتدبير ، وظهر منهج الحق والصواب ؛ فإن التمدى في المماحلة والمنازعة يدعو إلى الضعف ، ويفسد الرأى ، ويمزق شملهم ، وينهب ريعهم ، وينتهى بهم إلى الهزيمة والخسران .

قَدْ يُدْرِكُ الْمَرْءُ بِالتَّذْيِيرِ مَا عَجَزَتْ عَنْهُ الْكُمَاةُ ، وَلَمْ يَحْمِلْ عَلَى بَطَلٍ (٥٥)
هَيْهَاتَ ، مَا النَّصْرُ فِي حَدِّ الْأَسْنَةِ ، بَلْ بِقُوَّةِ الرَّأْيِ تَمْضِي شَوْكَةُ الْأَسْلِ (٥٦)

(٥٥) « قد » هنا : حرف يفيد التأكيد . ويدرك : يلحق ، وينال . والتذير : التفكير في الأمر ، وتقليب وجوهه ، والنظر في عاقبته : أي آخره ونهايته . ودبر الأمر . ودبر في الأمر : ساسه ، وفعله عن فكر ، وفهم ، وتقدير ، وروية . والكماة : جمع كمي (بوزن غني) : وهولابس السلاح . كمي (كرمي) نفسه بالسلاح : أي سترها وغطاها . والكمي : الشجاع ، الجريء ، المقدام ، ولولم يتسلح . وحمل المحارب على قرنه (أي نذاه ونظيره) : كثر عليه ، وهجم . والبطل : الشجاع المقدام . والواو في الشطر الثاني : واوالحال . والجملة الفعلية التي بعدها حالية .

في البيت السابق نهى مواطنيه عن اللجاجة إذا ما بدا لهم وجه الرأي والتدبير ، وحذّرهم عاقبة التماهى في الجدل والخصومة .

وفي هذا البيت نوه بجوده الرأي ، وإتقان التدبير ، وعظم شأنهما ؛ فهما وبالمسالمه والمهادنة ينال المسلم ما يعجز عن نيله المحاربون الشجعان بعنف القتال ، وشدة النزال ، وكثيراً ما تحقق السياسة المآرب ، وتغنى عن الحروب . وهذا قريب من قول الشاعر :

الرأي قبل شجاعة الشجعان هو أول ، وهي المحل الثاني

وقريب من المثل : « ينال باللين ما لا ينال بالشدّة » . والبيت الآتي يعزّز هذا المعنى ويؤكدّه .

(٥٦) « هيهات » : كلمة تبعيد : اسم فعل ماض ، بمعنى بعد . ومعناها هنا مؤكّد لمعنى النفي الذي بعدها : أي هيهات أن يكون النصر في حدّ الأسنة وحدها . والأسنة : جمع سنان (بوزن كتاب) : وهو فصل الرمح : أي حديدته التي يطعن بها ، فتجرح ، وتقتل . وحدّ السنان : طرفه المحدّد ، الماضي ، القاطع . وتمضي : تنفذ ، وتقطع . وشوكة الرمح ونحوه : شباهته ؛ وحدّ الجارح القاطع . والأسل : الرماح . وقد يطلق على السيوف والسكاكين ونحوها . الواحدة أسلة (بوزن قسبة وقصب) .

والمعنى : أن الأسنة والأسلحة وأدوات القتال لا تكفي وحدها لإحراز النصر ، وكسب المعارك . وإنما ينتصر المحاربون ، وتكتسب أسلحتهم المضاء والحدّة بقوة الرأي ، وإحكام التدبير .

وهو بهذا يفضل قوة الرأي على قوة السلاح ، أو يقدم الأولى على الثانية ، أو يجعل قوة السلاح من قوة الرأي ؛ فالسلاح لا يكون قوياً نافذاً إلا إذا استخدم عن رأي قوي ، وتقدير محكم ، ومعنى هذا البيت تأكيد وتعزيز لمعنى البيت السابق .

وَمَا لِبُؤَا بِحُقُوقِ أَصْبَحَتْ غَرَضًا لِكُلِّ مُنْتَزِعٍ سَهْمًا ، وَمُخْتَلٍ (٥٧)
وَلَا تَخَافُوا نِكَالًا فِيهِ مَنَشُوكُمْ فَالْحُوتُ فِي الْيَمِّ لَا يَخْشَى مِنَ الْبَلَلِ (٥٨)

(٥٧) الغرض : الهدف الذي يرى إليه . ومنترع : اسم فاعل من انتزعت السهم من الكنانة : (وهي جعبة السهام) : أى جذبته ، وأخرجته للرمى والقتال . والسهم : عود من خشب ، يسوى ، ويركّب في طرفه نصل حادّ قاطع من الحديد الصلب ؛ يرى به الصائد ونحوه عن القوس ونحوها . وجمعه أسهم وسهام . ومختل : مخادع : اسم فاعل من اختلته : أى خدعه ، وأراد به المكروء من حيث لا يدري . رأى الشاعر حقوق المصريين في زمانه هدفًا للمحتدين عليها بقوة السلاح ، ونهبةً لمستلبها بالهغائلة والمخادع ؛ فنبّه ، وحمّس ، وأيقظ الشعور الوطني ، وحضّر على المطالبة بها في جرأة وإقدام ، وعزم وتصميم .

والبيت الآتي يعزّز معنى التنبيه والتحميس ، وقوة المطالبة والتصميم .

(٥٨) نكّل به تنكيلا : عاقبه ، أو عذّبه ؛ ليردعه ، ويروع غيره ويحذّره . واسم ذلك العذاب : النكال . ومنشؤكم : نشأتكم ، أو نشوؤكم : وهو مصدر ميمي من نشأ (من باب نفع) : أى نبت ، وترعرع ، وشبّ ، ونما . والحوت : العظيم من السمك . وجمعه حيتان . واليم : البحر . والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل ، مؤكّد لمعنى الشطر الأول . وفيه قوة التحميس والإقناع . والمعنى : لا تخشوا النكال يصبّه عليكم من تخرجون عليهم من الطغاة الظالمين ، والفاصبين المستبدين ؛ فقد نشأتم في النكال والعذاب ، وتمرّستم بالبلايا والنوائب . مثلكم في هذا مثلك الحوت ، لا يرهب البحر ، ولا يباليه ؛ لأنه ابن البحر ، والناشئ فيه .

ويلاحظ أن الشاعر استخدم في هذه اللامية الأساليب الخطابية : من خبر وإنشاء ، واسمالة وإقناع ، ومدح وهجاء ، وسياسة وحرب ، ولين وشدة ... وأسلوب هذا البيت شديد ؛ فهو يحضّر على الثورة العارمة لتحطيم حكم العدوان والظلم ، مع البذل والتضحية ، والإقدام في غير مبالاة ببطش الحاكمين ؛ فإن حكمهم نفسه تنكيل بالمحكومين ، وتعذيب لهم ، فإذا ثاروا في وجوه هؤلاء الطغاة ، وأصيبوا بنكالهم ، فلن يكون شرًّا من حكمهم .

ومن شعر أبي الطيّب المتنبي فيما يقرب من هذا المعنى :

والمجر أقتل لي بما أراقبه أنا الغريق ، فإخوى من البلل ؟

ومن شعر بشّار بن برد :

كزِيلٍ رجليه عن بلل القطر وما حوله من الأرض بحر

ومن كلام بعض الحكماء :

« من علم أن الفناء مستول على كونه ، هانت عليه المصائب » .

عَيْشُ الْفَتَى فِي فَنَاءِ الذِّلِّ مَنْقَصَةٌ وَالْمَوْتُ فِي الْعِزِّ فَخْرُ السَّادَةِ النَّبْلِ (٥٩)
لَا تَتْرُكُوا الْجِدَّ أَوْ يَبْلُغُوا الْيَقِينَ لَكُمْ فَالْجِدُّ مِفْتَاحُ بَابِ الْمَطْلَبِ الْعَظِيمِ (٦٠)

(٥٩) العيش : المعيشة ، والحياة . والفتى : الشاب أول شبابه ، بين المراهقة والرجولة . وهذا فتى بين الفتاة : وهو طرأة السن . وقد يطلق « الفتى » على المراهق في كل طور من أطوار حياته ، فتقول العرب : فتى من صفته كيت وكيت ، من غير تمييز بين الشيخ والشاب . وهذا المعنى هو المراد هنا . وفناء الذل : ساحة المذلة والمهانة والضعف والاستخذاء . مستعار من فناء الدار : وهو ساحتها ، ورجبتها ، والموضع المتسع أمامها . ومنقصة : عيب ونقيصة . والعز : القوة ، والكرامة . ومثله العزة . وضد الذل والهوان . والسادة : جمع السيد . والنبل (بفتحيتين) : النبلاء : جمع نبيل : صفة من النبل (بضم فسكون) : وهو الفضل ، والذكاء ، والنجابة .

ما زال الشاعر ينصح ، ويحتمس ، ويحرص على إبقاء الضمير ، وإسقاط حكم الإذلال والاستعباد ؛ فن النقيصة والعار أن يرضى المراهق بالمذلة والهوان ، ويحيا حياة الضعف والاستخذاء . ومن النبل والفضل ، ودواعي الابتغاء والافتخار أن يموت في سبيل العزة والمنعة ، والقوة والأنفة ، والسيادة والكرامة .

ولحكيم الشعراء أبي الطيب المتنبي في هذا المعنى شعر كثير رائق فائق ، منه :

عش عزيزاً ، أو مت وأنت كريم بين طعن القنا ، وخفق البنود
فرموس الرماح أذهب للغيظ ، وأثنى لغل صدر الحنود
لا كما قد حيت غير حميد وإذا مت مت غير فقيد
فاطلب العز في لظى ، وذر الذل لـ ولو كان في جنان الخلود
يقتل العاجز الجبان وقد يهجز عن قطع بؤس المولود
ويوقى الفتى المحشر وقد خوى وضر في ماء لبنة الصنديد

(٦٠) الجد (بفتح الجيم) : الاجتهاد في الأمر . وضده الهزل : مصدر جد (من بابي ضرب وقتل) . والاسم منه الجد (بكسر الجيم) . و « أو » هنا : بمعنى « إلى » : أي التزموا الجد إلى أن يبدو لكم اليقين . ويبدو : يظهر ، ويتضح ، ويستبين ، وينكشف . وهو منصوب بأن المضمره ، ولم تظهر الفتحة على الواو لضرورة وزن الشعر . واليقين : العلم الذي لا شك فيه . ويراد به هنا : ما تستيقنون تحققه بجهدكم من أهدافكم ، ومطالبكم ، وآمالكم . والفضل (بفتح فكسر ، أو بفتح فضم) : العسير ، الصعب .

يحثهم على التزام الجد والاجتهاد ، ومواصلة الكفاح والنضال ، حتى ينجل لهم وجه الحق ، ويستيقنوا إصابة أهدافهم ، وتحقيق مقاصدهم ، وبلوغ آمالهم ؛ فإن الجد يذل الصعاب ، ويفتح الأبواب ، ويسير المعضل العسير من المطالب ، ويقرب النائي البعيد من المآرب .

طَوْرًا عِرَاكًا ، وَأَحْيَانًا مِيَّاسَرَةً رِيَّاضَةً الْمُهْرِ بَيْنَ الْعُنْفِ وَالْمَهْلِ (٦١)
 حَتَّى تَعُودَ سَمَاءُ الْأَمْنِ ضَاحِيَةً وَيَرْفُلَ الْعَدْلُ فِي ضَافٍ مِنَ الْحُلَلِ (٦٢)
 هَذِي نَصِيحَةٌ مَنْ لَا يَبْتَغِي بَدَلًا بِكُمْ . وَهَلْ بَعْدَ قَوْمِ الْمَرْءِ مِنْ بَدَلٍ ؟ (٦٣)

(٦١) الطور: التارة ، والمرّة . والعراك : الخصام ، والنضال ، والقتال . مصدر عاركته معاركة وعراكًا . ومياسرة : مساهلة ، وملاينة : مصدر يأسرته : أوى لا ينته ، وساهلته . وضدّها المعاصرة . والمهر : ولد الفرس : ورياضته : تمرينه ، وتعليمه ، وتذليله ، وتدريبه . والعنف : الشدة . وضده الرفق . والمهل (بفتحين) : التؤدة ، والرفق ، واللين .

في البيت السابق حض الشاعر قومه على التزام الجدل ، حتى يستيقنوا إصابة أهدافهم الوطنية ، ويحرّروا أنفسهم وبلادهم من ربة الذلّ والعبودية . وفي هذا البيت وسّع مجال الجدل ، ونوع وسائله ، ونصح أن يسلكوا إلى غاياتهم شتى السبل ، ويتذرعوا بمختلف الأساليب من ملاينة ومخاشنة ، ومهادنة وقتال ؛ فإن التنوع والتوسيع من العقل والرأى والتدبير ، وهو كفيل بتحقيق المطالب ، وبلوغ المآرب ، كالمهر يستعان على رياضته وتذليله بالمرأوحة بين اللين والعنف ، والرفق والشدة .

(٦٢) ضاحية : ظاهرة ، صافية ، نقيّة ، ورفل في ثيابه (من باب نصر وقد) أطلها ، وجرها في سيره فآخرًا متبخرًا . والضايف من الثياب ونحوها : السايغ ، الكامل ، التام ، الوافي ، الواسع ، القضاغص . والحلل : الثياب . الواحدة حلّة (بوزن قلّة) : وهي إزار ورداء . ولا تسمى حلّة حتى تكون من ثوبين . من جس واحد .

والشاعر في هذا البيت والبيتين قبله ينصح لقومه ، ويدعوهم إلى التزام الجدل ، ومواصلة الجهاد مع تنوع أساليبه حتى يظهر الأمن ويستتبّ ، ويتمّ العدل ويستقرّ .

(٦٣) أراد بالنصيحة : ما قدّمه إلى قومه في هذه القصيدة من لوم وعتاب ، وتوجيه وإرشاد ، وحض وإغراء وتبشير وتحذير . . . والنصيحة : قول فيه دعوة إلى صلاح ، ونهي عن فساد . ونصيحة ، ونصح له : أرشده إلى ما فيه صلاحه . ويبتغي : يريد ، ويطلب . وبدلاً بكم : بدلاً منكم . والبدل من الشيء : الخلف ، والعوض . والاستفهام بهل في الشطر الثاني : معناه النفي . و « من » زائدة . والغرض من زيادتها في مثل هذا المقام تأكيد الكلام وتقديره ، وتقويته ، وتوثيقه ، وفي القرآن الكريم : « فارجع البصر هل ترى من فطور » ؟ . الآية رقم ٣ من سورة الملوك .

يقول : هذه نصيحة يسديها إليكم أخ لكم ، مستهام بكم ، حريص عليكم ، لا يريد منكم بدلا ، ولا يبغى عنكم حولا ؛ لأنكم قومه وأهله ، وعترته وعشيرته . وهيات أن يستبدل المرء بقومه غيرهم ؛ فإنهم لن يسدّوا مسادّهم ، ولن يكونوا أمثالهم .

أَسْهَرْتُ جَفْنِي لَكُمْ فِي نَظْمِ قَافِيَةٍ مَا إِنَّ لَهَا فِي قَدِيمِ الشُّعْرِ مِنْ مَثَلٍ (٦٤)
كَالْبَرْقِ فِي عَجَلٍ ، وَالرَّعْدِ فِي زَجَلٍ وَالْغَيْثِ فِي هَلَلٍ ، وَالسَّبِيلِ فِي هَمَلٍ (٦٥)

(٦٤) جفن العين : غطاؤها من أعلاها وأسفلها ، فهما جفنان لكل عين . والجمع جفون ، وأجفان . ويراد بالجمع هنا : العين . وفي المثل : « إنه لشديد جفن العين » : يضرب لمن يصبر على السهر . ونظم الشاعر شعراً : ألف كلاماً موزوناً مقفى . مستعار من نظم الدرّ (أى المؤلّف) وتنظيمه : وهو أن يجمع ، وينسق ، ويرتب ، ويضمّ بعضه إلى بعض ، ويجعل في سلك ونحوه . ويراد بالقافية هنا : هذه القصيدة اللامية التي نظمها الشاعر ، وأتمها سبعين بيتاً ، وضمتها عواطفه ، ونصائحه ، وتجاربه ، وآراءه في الحكم والسياسة ، وصفات الحاكم الكفء ، ومؤهلات القائد الرشيد ... وتوجّه بها إلى قومه في حماسة ، وحنان ، وإخلاص . والقافية في علم العروض والقافية (أى علم موازين الشعر) : الحروف التي تبدأ بمتحرك ، يليه آخر ساكنين ، في آخر البيت . أو هي من آخر البيت إلى أول متحرك قبل ساكن بينهما ؛ فقافية هذا البيت مثلاً : « من مثل » . والقافية في بيت زهير بن أبي سلمى :

ومن يك ذا فضل ، فيبخل بفضله على قومه يستغن عنه ، ويذم
كلمة « يذم » . وقد تطلق القافية على حرف الروي الذي تبنى عليه القصيدة ، وتنسب إليه ، ويكرر على الدوام في آخر كل بيت من أبياتها ، فهذه القصيدة - مثلاً - لامية ؛ لأن رويتها حرف اللام . و « إن » في الشطر الثاني من هذا البيت زائدة ، وكذلك « من » . وزيادتهما لتقرير النظم وتوكيده ، وتقوية الكلام وتوثيقه . ومثل (بفتحتين) : مماثل ، وشبيه ، ونظير ، وكفء .

يقول : إنه بدافع من إخلاصه ، ووطنيته ، وحبّه لقومه ، وحرصه عليهم ، وتعلّقه بهم - بذل جهداً ، وعانى مشقة ، وتجاوى جنبه عن مضجعه ، واحتمل الأرق والسهر ، حتى نظم لهم هذه القصيدة البديعة الفريدة ، الرائقة ، الفائقة ، التي لا نظير لها في شعر الأوائل والأواخر .

في البيت السابق لحسن في كلمة « نصيحة » ما دعا إليه قومه في الأبيات التي قبله من رشد وصلاح ، وما نهاهم عنه من ضعف واستكانة . وفي هذا البيت وستة الأبيات بعده فخر بهذه اللامية المطولة الخالدة ، وتنويه بمحاسنها ومزاياها . والغرض : زيادة التنبيه عليها . والترغيب فيها ، وتأكيده ما قدّمه من نصيح وإرشاد ، وتوجيه وتحسيس .

(٦٥) البرق : ضوء شديد خاطف ، يلعب في السماء ، على إثر انفجار كهربى في السحاب . والعجل : السرعة : مصدر عجل (من باب تعب) . والرعد : صوت يدوى في السماء ، ويسمع من السحاب ، عقب وميض البرق . والزجل : الجلبة ، والصوت المرتفع العالي . (وفعله من باب فرح) . والغيث : المطر . والهلل (بفتحتين) : أول المطر . ويراد به هنا : انصبابه ، واندفاعه . والسيل : الماء الكثير الغزير السائل : مصدر سال الماء (من باب باع) : أي جرى في غزارة وكثرة . ثم غلب استعمال « السيل » في ماء المطر إذا

غَرَاءُ ، تَعْلَقُهَا الْأَسْمَاعُ مِنْ طَرَبٍ وَتَسْتَطِيرُ بِهَا الْأَلْبَابُ مِنْ جَنْدٍ (٦٦)
 حَوْلِيَّةٌ ، صَاغَهَا فِكْرٌ أَقْرَ لَهُ بِالْمُعْجَزَاتِ قَبِيلُ الْإِنْسِ وَالْخَبَلِ (٦٧)

=اجتمع ، وجرى مسرعاً فوق سطح الأرض، وفي الأودية . وجمعه سيل . وهمل السيل (بفتح الهاء والميم) :
 فيضانه ، وجريانه ، واندفاعه . والحمل : الماء السائل ، لا مانع يحجزه .

والمعنى : أن هذه القصيدة تسرع إلى الأفهام بإسراع البرق ، وتضيء إضاءته ، وتترك في الأسماع مثل
 دوى الرعد ، وتنصب في الأذهان انصباب المطر ، وتجري جريان السيل . وصفها بالوضوح ، والبلاغة ،
 والسلاسة ، والانسجام ، وروعة التعبير . وقوة التأثير .

وفي البيت ترابط وثيق ، وتناسق تام بين المتعاطفات . وفيه من المحسنات البديعية جناس بين « عجل »
 و « زجل » ، ثم بين « همل » و « هل » . وفيه تشطير : وهو في الشعر كالسجع في النثر . ومن أمثله
 قول الشاعر في المديح :

تجلى به رشدي ، وأثرت به يدي وفاض به شمدي ، وأورى به زندي
 وهوميقاه إلى هذا كله غاية في حسن الإيقاع ، وإمتاع الأسماع .

(٦٦) غَرَاءُ : واضحة ، مشهورة ، مميزة . وهي في الأصل صفة من « الفرر » : مصدر غرَّ وجهه
 (من باب فرح) : أي صار ذا غرة : وهي بياض مستحسن في جبهة الفرس . وتعلقها (من باب فرح) :
 تحفظها ، وتستظهرها ، وتعيها ، وتششت بها . والطرب : مصدر طرب منه ، أو طرب له (من باب
 فرح) : أي خف ، واهتز من فرط فرح وسرور ، أو فرط جزن وغم . و « من » في كل من الشطر الأول
 والشطر الثاني : تعليلية أي بمعنى لام التعليل : أي تفيد العلة والسبب . وتستطير : تطير ، وترتفع ،
 وتتشتر . ويراد بالاستطارة هنا : شدة التأثير . والألباب : العقول . واحدها لب . والجندل : الفرع .
 (وفعله من باب طرب) .

يقول : إن لاميته هذه اتضحت ، واشهرت ، وامتازت من غيرها بما انفردت به من الخصائص ،
 والمزايا ، والمحسن . ثم نوه بقوة تأثيرها ، وقوة تأثير الناس بها ، فقال : إنهم يسمعونها ، فيطربون لها ،
 ويمجبون بها ، وتعيها أسماعهم ، وتستظهرها عقولهم ، وتهتز لها مشاعرهم .

(٦٧) حولية : نسبة إلى الحول (بفتح فسكون) : أي السنة ، أو العام . والمراد أنه أمضى وقتاً
 طويلاً في نظم هذه القصيدة ، وتنقيحها ، وتحريرها ، وتهذيبها ، حتى أخرجها محبوكة النسيج ، مختارة
 اللفظ ، غزيرة الحكمة ، ساحرة البيان ، تامة المحاسن ، رائعة التعبير ، قوية التأثير ، باقية بقاء الدهر ،
 كحوليات زهير بن أبي سلمى المزني : وهو شاعر جاهلي من أصحاب الملققات ، توفي قبيل بعثة النبي
 - صلى الله عليه وسلم - واشتهر بتنقيح شعره ، وتهذيبه ، والتروى فيه ، وعرضه على النقّاد قبل
 إداعته . وصاغها : أنشأها ، ونظمها . ومن كلامهم : صاغ كلامه : أي جبره ، وزينه ، وحسنه . وأقرّ

تَلُوحُ أَبْيَاتُهَا شَطْرَيْنِ فِي نَسَقٍ كَالْمَشْرِفِيَّةِ قَدْ سُلَّتْ مِنَ الْخِلَلِ (٦٨)
 إِنْ أَخْلَقْتَ جِدَّةَ الْأَشْعَارِ أَثْلَهَا لَفْظُ أَصِيلٍ ، وَمَعْنَى غَيْرُ مُنْتَحَلٍ (٦٩)

= له بكذا : اعترف له به ، وأثبتته . والمعجزات : جمع معجزة : وهي في الأصل : أمر خارق للعادة ، يظهره الله على يد نبيه تأييداً لرسالته ، وإثباتاً لنبوته . والمعجزة مما يعجز البشر أن يأتوا بمثله . ويراد بالمعجزات هنا : ما يستعصى على غير البارودي من جيد الشعر وفائقه . والقبيل : الجماعة المحيطة التي يقبل بعضها على بعض . أو الجماعة من أقوام شتى . والإنس : البشر : أى الناس . الواحد إنسى : أى آدمى . والخليل (بفتحين) : الجن .

يفتخر بأن هذه القصيدة حوليّة من صياغة فكره المبقرى الأملعى الذى اعترفت جماعات الإنس والجن بتفوقه وسبقه ، وامتيازه وإعجازه .

(٦٨) تلوح : تظهر مشرقة متلألئة . من فوهم : لاح النجم : أى بدا ، ولمع ، وأومض ، وتلألأ . وأبياتها : أبيات هذه القصيدة . وشطر كل شيء : نصفه . ومنه شطر البيت من الشعر . وكل بيت من الشعر شطران . وفى نسق : فى اتساق ، على نظام واحد . والمشرقية : السيوف المنسوبة إلى مشارف الشام ، أو مشارف اليمن ، أو مشارف العراق : وهي قوى من أرض العرب تدنو من الريف . أو المراد بها مشارف الشام ؛ إذ كانت مشهورة بصناعة السيوف وتجارتها . ومشارف الأرض : أعاليها . وتوضيح التشبيه هنا : أن السيف المشرقى إذا سلّ من غمده بدا له صفحتان متلألئتان لامعتان مشرقتان . وكذلك أبيات هذه القصيدة ؛ فلكل بيت منها شطران كصفحتي المشرقى . وسلّت من الخلل : أخرجت من أغمادها . سلّت السيف (من باب ردّ) : انتفضيته : أى جرّده ، وأخرجته من غمده . والخلل : جمع خلّة (بوزن علة وعلل) : وهي جفن السيف : أى غمده : أى غلافه ، وجرابه .

يقول : تظهر أبيات هذه القصيدة متوافقة متناسقة . كل بيت منها شطران متنسقان على نظام واحد ، كأنها السيوف جرّدت من أغمادها ، فبهرتك بلألأها ، وتساوينا ، وبديع نظامها ، وحسن تنسيقها .

(٦٩) أخلق الثوب ونحوه : ذهبت جدّته ، ورّمّ ، وبلى . والجِدّة : ضدّ الإخلاق والبلى : مصدر جدّ الشيء يجدّ (بوزن خفّ يخفّ) ، فهو جديد . وأخلقت جدّة الأشعار أى كانت جديدة ، ثم أخلقت : أى بليت بمرور الزمن ، وذهبت بهجتها ونضارتها ، وضعف تأثيرها . وأثلها : أثل هذه اللامية : أى أصلها : أى جعلها ذات أصل ثابت راسخ ، لا يصيبه البلى ، ولا ينال منه القدم . ولفظ أصيل : جيد ، قوى ، متميز . وأصالة اللفظ والأسلوب : جودته ، واستحكامه ، وابتداعه وحسن اختياره ، وجبك تأليفه . وغير منتحل : مبتدع ، مبتكر ، غير مسروق . انتحل فلان الشيء : أى ادّعاه لنفسه ، وهو فى الحقيقة لغيره .

تَفَنَّى النُّفُوسُ ، وَتَبَقَّى وَهْيَ نَاضِرَةٌ عَلَى الدُّهُورِ بَقَاءَ السَّبْعَةِ الطُّوْلِ (٧٠)

= يفتخر بأن قصيدته هذه جيّدة اللفظ ، محبوكة النسيج ، متينة التركيب ، متميزة الأساليب . ومعانيها إلى هذا مبتدعة مبتكرة غير مسبوقة . فإذا بليت أشعار غيره من الشعراء ، وذهب الزمان بجديتها ونضارتها - بقيت هذه القصيدة جديدة فريدة ، ناضرة زاهرة ، بليغة التعبير ، شديدة التأثير بأصالة ألفاظها ، وبديع معانيها .

والبيت الآتي - وهو الأخير - تكرار ، وتأكيّد لهذا المعنى .

(٧٠) تفنى : تبيد ، وتهلك . وفاعل « تبى » : ضمير « قافية » في البيت الرابع والستين : أى هذه القصيدة اللامية . والواو الثانية : واو الحال . والجملة بعدها حالية « هى ناضرة » : أى حسناء ، رائقة . من النضور ، أو النضرة : وهى الحسن والرويق . والدهور : جمع دهر : وهو الزمان الطويل ، أو مدّة الحياة الدنيا . والسبع الطول من القرآن الكريم : سور البقرة ، وآل عمران ، والنساء ، والمائدة ، والأنعام ، والأعراف . والسابعة سورة يونس ، أو سورة الأتقال ، أو الأنفال ومعها التوبة (براءة) ؛ لأنهما سورة واحدة عند بعض المفسرين ، ومجموعهما السورة السابعة من السبع الطول . والسبع الطول من الشعر : معلقات امرئ القيس ، وزهير ، وعمرو بن كلثوم ، ولبيد ، وطرفة ، وعنترة ، وألحاح بن حلزة . والطول (بوزن الكُبر) : جمع الطول (بوزن الكُبرى) : مؤنث الأطول .

في ستة الأبيات السابقة افتخر البارودى بهذه القصيدة ، وأطراها ، وفوّه بحسانها ومزاياها . وفي هذا البيت بلغ باعتداده وفخره بها القمة ، فقال : إن الناس يفنون ، وتبقى بعد فناءهم خالدة خلود الدهر ، محتفظة برونقها ونضرتها ، وبهاثها وجديتها .

ومن مبالغاته المقبولة أن يقرن بقاءها ببقاء المعلقات السبع ، وهى أبلغ ما أثر وحفظ من الشعر العربى القديم .

وأعلى مراتب الاعتداد والابتهاء ، والإطراء وحسن الشاء أن يقرن بقاءها بقاء القرآن العظيم ، كأنها فيض من مائه ، وقبس من ضيائه . قال الله تبارك وتعالى : « إنا نحن نزلنا الذكر ، وإنا له لحافظون » . الآية رقم ٩ من سورة الحجر .

تعليق وجيز

قدّمنا فى ترجمتنا للخديو « إسماعيل » أنه أرق مصر بكثرة الديون الأجنبية ، فساءت الأحوال الاقتصادية والسياسية والاجتماعية ، وتدخل الدائنون الأوربيون فى شئون البلاد ، فأصبحت العزة القومية فى الصميم ؛ وانتهى الأمر باتفاق إنجلترا وفرنسا على عزله ونفيه ؛ فكان لهما ما أرادتا ، وأرسل الباب العالي إلى مصر برقيتين بتاريخ ٢٦ من يونيو سنة ١٨٧٩ : إحداهما بتولية « توفيق » ، والأخرى بعزل « إسماعيل » . وبأمر الدول غادر القاهرة إلى الإسكندرية فى ٣٠ من يونيو ١٨٧٩ ومنها إلى إيطاليا . ظلّ منفياً مغترباً بعيداً عن بلاده إلى أن توفى بالقسطنطينية ، ثم نقلت جثته إلى القاهرة ؛ وبهذا التحكّم =

= الأجنبيّ ذلت الحكومة الخديويّة ، وهان أمرها في نظر الأجانب والوطنيين ، وامتدّ هذا الهوان من « إسماعيل » إلى « توفيق » ومن تتابعوا بعده على عرش مصر ، حتى سقط هذا الحكم بقيام الثورة المصرية سنة ١٩٥٢ .

وفي أواخر حكم « إسماعيل » ، وفي ذلك الجوّ الغائم القائم ، المتبرّم الساخط نظم الباروديّ هذه اللامية الطويلة السياسيّة ، بالعنوان الذي اختاره لها ، وهو ذمّ الحكماء ، وحضّ الناس على طلب العدل في الأحكام ؛ فاستخدم فنّه الأدبيّ القويّ في الذمّ والتنديد ، والإثارة والتحريض ، وعرض مؤهلاته وكفاياته التي تؤهله لمرتبة الزعامة ، وقيادة ثورة وطنيّة ، تنتشل العزة القوميّة ، وتردّ إلى الوطن كرامته وحرّيته ، وتصلح ما أفسده الطغاة المسفرون ، وأبرزّ الدوافع التي تفرض هذه الثورة ، وتعتجلّها ، ونوّه بأعجاد الآباء لتحسيس الأبناء ، وإحياء ثقتهم بأنفسهم . وطرق أبواباً ومعاني أخرى ، فشابهت العينيّة التي مطلعها :

متى أنت عن أحمّقة النّبيّ نازع وفي الشيب للنفس الأبيّة وازع*؟
واتجهت* كلٌّ منهما إلى التحريض على مكافحة البنى والفساد بقوة السلاح ، مع اختلاف تاريخي نظمه ؛ فالعينيّة نظمها حوالي سنة ١٨٦٨ بعد عودته من حرب « كريد » وهو في نحو التاسعة والعشرين . واللاميّة نظمها حوالي سنة ١٨٧٩ وهو في نحو الأربعين ، بعد عودته من الحرب الروسيّة التركيّة ، وقبيل خلع الخديو « إسماعيل » .

وفي كثير من شعره الذي نظمته بين عامي ١٨٦٨ و ١٨٨٢ (تاريخ توقّد الثورة العربيّة) محاولات لإثارة مواطنيه ، وجمعهم حول رأيه ، وتحت قيادته . وفي كثير منه محاسنة وملاينة ، وولاء ظاهر لصاحب العرش ؛ فهو ثائر طامع ، ومدار محاذر .

وعنوان هذه اللامية يشير إلى تاريخ نظمها ، وهو أواخر حكم « إسماعيل » ؛ ولكن الدكتور « محمد حسين هيكل » على الرغم من هذا يرى ، أو يرجّح في تقديمه لديوان الباروديّ* أنه نظمها قبيل اشتعال الثورة العربيّة في أوائل سنة ١٨٨٢ لما اندفع الضباط المصريون يفكّرون في خلع « توفيق » ، وتحركت* في نفس الباروديّ أسباب الاعتداد بمكان أجداده المماليك الذين حكموا مصر ، وفازعته نفسه يومئذ إلى مكان المجد والسيادة . وفي بعض أبيات هذه اللامية (٥٠ - ٥٣) ما ينمّ على هذا التفكير ، وهذه المنازعة النفسيّة .

ولا ريب أن الثورة العربيّة تولّدت* من سخط الضباط المصريين على زملائهم من الأتراك والجراكسة الذين كانوا يستأثرون بالرتب الرفيعة ، ومراكز القيادة في الجيش ، وكانت فيهم مع هذا غطرسة وغلظة .

* انظر الجزء الثاني من شرح ديوان الباروديّ ، طبعة دار المعارف سنة ١٩٧١ ، أول قافية العين ، ص ٢١٣ - ٢٢٣ عينيّة في ٥٠ بيتاً .

* انظر تقديم ديوان الباروديّ ص ٢٥ - ٢٦ ج ١ من شرح ديوان الباروديّ ، طبعة دار المعارف سنة ١٩٧١ .

وَقَالَ وَدَوَّ بِحُلْوَانٍ ، * وَقَدْ أَقَامَ بِهَا مُدَّةً ، لِحُلَاظَةِ الْحَمَامَاتِ :
طَرِبْتُ ، وَلَوْلَا الْحِلْمُ أَذْرَكَنِي الْجَهْلُ وَعَاوَدَنِي مَا كَانَ مِنْ شِرَّتِي قَبْلُ^(١)

= أمّا البارودي- وهو من أصل جركسي- فقد عاش ومات في حب مصر ، والوفاء لها ، والتغنى بأمجادها ؛ فأحبه المصريون ، وأعجبوا بأدبه وخلقه ، وفروسيته وشجاعته ، وقدروا إخلاصه وولاءه لحركتهم الوطنية مذ كانت في المهد ، وتعلق به أدباؤهم وشعراؤهم وعلمائهم ومثقفهم ؛ فكان أستاذهم ورائدهم الذي أحيا الشعر العربي ، وجدّده ، وأعاد إليه مجده ونصرتة .

ومع هذا كله لم يكن البارودي القائد الأول للثورة العربية ، ولم تنتج هذه اللامية ونظائرها ما كان يترجيه لشخصه من استجابة عامة قوية ، وزعامة شعبية في السلم والحرب ، والسياسة :

أهبت ، فعاد الصوت لم يقض حاجة إلى ، ولبناني الصدى وهو طائع
فاسب هذا ؟ لعلّ أهم الأسباب وأظهرها أن المصريين -وبخاصة ضباط الجيش- كانوا يودّون أن
يستبدلوا بالحكم التركي حكماً مصرياً خالصاً صميماً لا تشوبه شائبة ، وهم يعدّون الجراكسة من الأجانب ؛
فزعامة البارودي لا تحقق أطماعهم ، ولا ترضى كبرياءهم .

* « حلوان » : بلدة مصرية ، على الضفة الشرقية لنهر النيل ، وعلى بعد خمسة وعشرين ألف متر من القاهرة ، في جنوبها . وقد اشتهرت من قديم الزمان بعيون معدنية ، بنيت عليها حمامات ، يستشفى بمياهها الكبريتية الساخنة من الأمراض الجلدية ، ومن الرثية : أي وجع المفاصل ، ومن أمراض أخرى غيرها . وبعد عودة البارودي من منفاه في ١٢ من سبتمبر سنة ١٨٩٩ استجاب لنصيحة أطبائه ، فقصده إلى هذه المدينة ، وأقام بها فترة للاستشفاء بجوّها وهوائها ، وبيتها الطبيعية ، ومياهها المعدنية .
ولازمها ملازمة ، ولزماً : تردّد إليها ، وداوم عليها ، وطال مكثه بها .

(١) طربت : اهتزت فرحاً . من الطرب : وهو خفة ، أو هزة تثير النفس ؛ لشدة فرح وسرور ، أو شدة حزن وغم ، أو شدة ارتياح ونشاط . وطرب للغناء : أي ارتاح له ، ونشط ، واهتزّ (وفعله من باب فرح) . و « لولا » : حرف يدل على امتناع شيء لوجود غيره . وهي هنا داخلة على جملتين : اسمية ، ففعلية ؛ لربط امتناع الثانية بوجود الأولى : أي ولولا الحلم لوجدت لأدركني الجهل ؛ فالوجود الحلم والمنتع الجهل . والحلم : الأناة ، والمقل ، والرزانة ، والوقار . وضده الجهل : وهو الخفة ، والسفه ، والحماقة ، والطيش . وأدركني : لحقني ، وأصابني ، وتمكّن مني . وعَاوَدَنِي : رجع إلى بعد الانصراف عني . وشرّة الشباب : مرحه ، وخفته ، وحدّته ، ونشاطه .

استقرّ بحلوان مقام الشاعر ، وانتفع بجوّها وحمّاماتها ؛ فعادت إليه صحته ونشاطه ؛ فاهتزّ فرحاً =

فَرَحْتُ ، كَأَنِّي خَامَرْتَنِي سَبِيثَةً مِنْ الرَّاحِ ، مَنْ يَغْلُقُ بِهَا الدَّهْرَ لَا يَسْلُو^(٢)

= وسروراً . ولولا حلمه وعقله لاستخفه الطرب ، وأصابه جهل الفتوة ، وعاد إليه ما كان له من صبوة الصبا ومرح الشباب .

ومن هذا البيت انتقل الشاعر في ثمانية الأبيات الآتية إلى وصف الخمر ، وبيان آثارها ، وهيام نفوس شاربها بها .

وصلة هذا كله بالبيت الأول : أن المغمور يشبه الطرب ، وأن الخمر تهزّ شاربها ، وتستخفه ، فيبدو كمن هزه الطرب واستخفه .

(٢) الفاء في أول البيت : عاطفة . ورحت : صرت . والرواح (في الأصل) : السير في العشي . أو هو السير في وقت ما ، من ليل ، أو نهار . ومن المجاز : راح للأمر ، يروح رواحاً : أي اهتش له ، واشتهاه ، وطرب له ، وفرح به فرحاً شديداً ، وأخذته من أجله خفة ، وهزة ، ونشاط . وخامرتني : خالطتني ، ومازجت دمي وجسمي ، وظهر أثرها في حواسي وعقلي . ونمّيت الخمر خمرأً : لأنها تخامر عقل شاربها : أي تخالطه ، وتفسده . من قولهم : « خامره الداء » . أو لأنها تخمر العقل : أي تستره ، وتغطيه وتغيّبه ، وتخفيه . أو لأنها تركت حتى اختمرت . وسبيثة : فعيلة ، من سبأت الخمر : أي اشتريتها لأشربها لا لتأجر فيها . والخمر المشتراة للشرب خير من الخمر المشتراة للتجارة . ومن كلامهم : « ما تُسبّا لكم الراح ، ولكن تُسبّي منكم الأرواح » . والراح : الخمر . ويعلق بها : (من باب طرب) : يتعلق ، ويتشبّث ، ويستمسك . . . والدهر : الزمان الطويل ، والأمد الممدود ، ومدة الحياة الدنيا . وسلوت الحبيب ، وسلوت عنه : نسيته ، وصبرت على فراقه . ومن يعلق بها لا يسلوها الدهر : أي ومن يشربها يتعمّد شربها ويتعلق بها أبد الدهر ، وطوال العمر ، فلا يكاد يسلوها ، أو يتخلّى عنها ، أو يصبر على فراقها .

وإذا كانت الفاء في أول البيت عاطفة ، وتفيد الترتيب مع التعقيب ، فالبيت متصل بالذي قبله ، مترتب عليه في تعقيب : أي بلا تراخ ، أو انفصال .

والمعنى : أني طربت لرؤية « حلوان » ، واستقراري بها ، وافتغاي بحمّاماتها ، فرحت لهذا كله : أي هشتت له ، وتملكتني خفة ، وهزة ، ونشاط ، كأني مغمور بخمر جيّدة ، من شربها اعتادها ، وتعلق بها ، وواظب عليها ، أبد الدهر ، لا يستطيع على فراقها صبراً ، ولا يطيق عنها سلواناً .

أو هي « فَرَحْتُ » ، كأني مغمور وعلى هذا يكون البيتان منفصلين انفصالاً إعرابياً ؛ ففي البيت الأول أعلن طربه : أي شدة فرحه بالإقامة في « حلوان » . وقال : إن حلمه عصمه ، فبقى في دائرة الرزاة والوقار . ولولاه لأمالته شدة الفرح إلى الجهل والخفة ، وأعادت إليه شرة الصبا ، وطيش الشباب . وفي البيت الثاني قال : إن فرحه بالإقامة في حلوان اشتدّ به ، فجعله كالمغمور وبدأ يصف الخمر وآثارها في هذا البيت وسبعة الأبيات التي تليه .

سَلِيلَةُ كَرَمٍ ، شَابَ فِي الْمَهْدِ رَأْسُهَا وَدَبَّ لَهَا نَسْلٌ ، وَمَا مَسَّهَا بَعْلٌ^(٣)
إِذَا وَلَجَتْ بَيْتَ الضَّمِيرِ ، رَأَيْتَهَا وَرَاءَ بَنَاتِ الصَّدْرِ ، تَسْفُلُ ، أَوْ تَعْلُو^(٤)

(٣) سلية : خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : هي : أى الراح سلية كرم . وسليلة : ابنة : مؤنث السليل : وهو الولد حين يخرج من بطن أمه . والكرم (بفتح فسكون) : العنب ، أو شجر العنب . والراح (أى الخمر) ابنة الكرم ؛ فن عصير العنب أجود أنواعها . وشاب الرأس : ابيض شعره . والمهد : الفراش ، أو السرير ، يمهّد للطفل ، : أى يوطأ ، ويهيأ ؛ لينام فيه . وشيبة رأس الخمر فى المهد : كناية عن الحباب ، أو الزبد : أى الرغوة البيضاء التى تعلو الخمر ، وتطفو فوقها ، وهى فى دنّها ، فى الطور الأول من أطوار اختارها وتعتيقها . ومن كلامهم : « طفا الحباب على الشراب » : وهو الفقاقيع التى تعلو سطح الماء ونحوه . ودبّ (من باب ضرب) : مشى مشياً رويداً : أى ليّناً ، هادئاً ، رفيقاً ، ومنه ديبب الطفل الصغير . ولها : للخمر . والنسل : الولد ، والذرية . ونسل الخمر : ما انفصل منها ، متحركاً فى خلاها ، فى أثناء تفاعلها ، واتّحاد عناصرها وهى تختمر . ودبّيه : حركته الهيئته ، الليّنة ، الرفيعة ، الهادئة . وبعل المرأة : زوجها . وما مسّها : لم يمسه : أى لم يخالطها ، ولم يتّصل بها . مسّ الرجل زوجته : أى تغشّاها ، وخالطها .

فى البيت الأول : أعلن الشاعر طربه ، لاستقراره بحلول ، واستمتاعه بمزاياها ، مع احتفاظه بحلمه ، ورزاقته ، وهيبته ، ووقاره .

وفى البيت الثانى : شبه طربه بطرب الخمر ، واستطرد لوصف الخمر ، وبيان بعض آثارها ، وتعلّق شاربيها بها .

وفى هذا البيت : أشار إلى الطور الأول من أطوار تخميرها وتعتيقها ؛ فالرغوة ، أو الزبد ، أو الحباب يطفو فوقها وهى تختمر ، كأنه الشيب يعمّ شعر الرأس . وفى جوفها حركات التفاعل الكيميائى . ومن هذا التفاعل انفصال كثير من جزئياتها ، وتحركها فى خلاها ، كأنها نسلها ، يمشى على روده ، ويدبّ ديبباً .

(٤) ولجت : دخلت : أى الخمر . والضمير : المضمّر : أى ما تضره فى نفسك ، وتكتمه ، وتستره ، وتخفيه . ويراد بالضمير هنا : قلب شارب الخمر . أو باطنه ، وجوفه . وبيت الضمير : الضمير الشبيه بالبيت ؛ فهو من إضافة المشبه به إلى المشبه . ورأيتها : أحسست بها . وبنات الصدر : الهموم والأحزان . ومن كلامهم : « غلبتني بنات الصدر » : أى أرهقتنى همومى وأحزاني . و « أو » : ها : بمعنى واو العطف . والخمر تسفل وتعلو وراء بنات الصدر : أى تجيش وتضطرب فى جوف شاربيها مطاردة بنات الصدر . والخمر - فى زعم شاربيها وتخيلهم - تذهب همومهم ومتاعهم ، وتنسيهم أحزانهم وأشجانهم . ولا غرو ؛ فإنها تنيبّ العقل ، وتخدّر كلّ ما يتّصل به من مراكز التفكير والتدبير ، =

كَأَنَّ لَهَا ضِغْنًا عَلَى الْعَقْلِ كَامِنًا فَإِنْ هِيَ حَلَّتْ مَنْزِلًا رَحَلَ الْعَقْلُ (٥)
تُعَبِّرُ عَنْ سِرِّ الضَّمِيرِ بِالسَّنِ مِنَ السُّكْرِ مَقْرُونٍ بِصِحَّتِهَا النُّقْلُ (٦)

= والإدراك والشعور ، ولا ريب أن المغمور بليد الإحساس ، ناعس الضمير ، ميّت الوجدان ، مفروق في الغفلة والذهول .

والمعنى : أن الخمر - بجيشانها واضطرابها في جوف شاربها - تطارد - فيما يزعم ، أو يتخيل - هموم وأحزانه ، وتهيبه له جواً خادعاً من الطمأنينة والارتياح ، والسرور والانشرح .

(٥) لها : للراح : أى الخمر . والضغن ، والضغينة : الحقد الشديد ، والانطواء على العداوة والبغضاء . وكامن : مستتر ، مضمّر ، خفي ، مكتوم . وحلّ المكان ، وحلّ به (من باب قعد) : نزل به . ورحل : ارتحل ، وذهب .

يقول : إن الخمر والعقل لا يكادان يلتقيان ، كأنهما علوان متضاغنان ؛ فالخمر تضمر للعقل أشدّ الحقد ، وتظهر له كلّ الكراهية والبغضاء ، فإن هي نزلت في جوف شاربها لم يسع العقل إلا أن يشدّ رحاله ، ويعجلّ ترحاله .

(٦) عبّر عما في نفسه : أعرب ، وأظهر ، وأفصح ، وبيّن الكلام . وسرّ الضمير : ما يبالغ المرء في إخفائه وكتّماته ، ويحرص كلّ الحرص على إضماره في نفسه من الأمور والأخبار وغيرها ، والسر والضمير هنا كلمتان مترادفتان . والألسن : جمع اللسان . واللسان ترجمان الجنان : والمعبر عما في ضمير الإنسان . وقد يراد بالألسن : العبارات والكلمات ، والأخبار . و« من » هنا : للتعليل : أى بيان العلة والسبب : أى أن الخمر تسكر المغمور ، فيحمله السكر على إفشاء أسرارها ، وفضح نفسه ، وكشف ما انطوى عليه ضميره بعبارات وكلمات مقرون بصحّتها النقل : والسكر (بضم فسكون) : اسم من سكر (من باب طرب) : أى غاب وعيه . والسكران : ضدّ الصاحي . ومقرون : اسم مفعول من قُرِنَ الشيءُ بالشيء : أى وُصِلَ به ، ورُبط ، وجمع . و« بصحّتها » : بصحّة الألسن : أى بصدق ما ترويه ، وتخبر به . والنقل : مصدر نقلت الخبر أو الكلام عن صاحبه : أى رويته عنه ، وأبلغته غيره . ومعنى « مقرون بصحّتها النقل » : أن ما تنقله الألسنة ، وتخبر به وترويه صحيح صريح ، لا شك فيه . أو أن العبارات والأنباء التي يخبر بها السكران غيره منقولة من سرّه وضميره نقلاً صحيحاً صريحاً لا ريب فيه . والمعنى : أن الخمر تظهر أسرار المغمور ، وتحمله على إفشائها ؛ فهو يطلع عليها مجالسه ، أيضاً كانوا في غير موارد ، أو التواء ، أو انحراف ، وبلا تخرج ، أو تصوّن ، أو احتراس . إن السكران - بسبب سكره - ينقل إلى غيره نقلاً صحيحاً ما كان يحرص كلّ الحرص على كتّمه وإضماره من الأسرار والأخبار قبل أن تمزّق الخمر إزاره ، وتهتك أستاره .

مُحِبَّةٌ لِلنَّفْسِ ، وَهِيَ بَلَاؤُهَا كَمَا حُبِّبْتُ فِي فَتْكِهَا الْأَعْيُنُ النَّجْلُ^(٧)
يَكَادُ يَنْوُدُ اللَّيْثَ عَنْ مُسْتَقَرِّهِ إِذَا مَا تَحَسَّى كَأْسَهَا الْعَاجِزُ الْوَعْلُ^(٨)
تَرَى لِحَوَائِبِهَا أَزِيْرًا ، كَأَنَّهَا خَلَايَا تَغْنَّتْ فِي جَوَانِبِهَا النَّحْلُ^(٩)

(٧) « محبة » : خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : هي : أي الراح محبة للنفس . وبلاؤها : بلاء النفس . والبلاء : المحنة ، والفتنة ، والشر ، والعذاب . و « في » : للظرفية أي كما حببت الأعين النجل إلى العاشقين في حال فتكها بهم . أو هي بمعنى « مع » . والفتك (بفتح الفاء . وضمة هاء ، وكسرهما) : مصدر فتك به (من بابي ضرب وقتل) : أي قتله على غفلة . أو قتله مجاهرة . والنجل : جمع نجلاء : أي واسعة حسناء . نجلت العين (من باب فرح) : اتسعت في حسن .

والمعنى : أن الخمر محبة إلى نفوس مدمنها . وهي - مع ولوعهم بها ، وحبهم لها - شرّ لهم ، ووبال عليهم ، كميون الحسان تفتك بالمشاق ، وتحمل إليهم بلايا العتق ، وهمومه ، وهم على الرغم من هذا كله يستعذبونه ، ويهيمنون بالمعشوقات وعيونهن ، كأنما يطلبون المزيد من العذاب والأوصاب .

(٨) يذود : يدفع ، ويطرده . (وبابه قال) . وفاعله : ضمير « العاجز » . والليث : الأسد . ومستقره : عرينه ، ومأواه الذي يستقر فيه ، ويطنن . وتحسّى الماء وغيره : شربه شيئاً ، فشياً ، أو جرعة بعد جرعة . والوعل (بفتح فسكون) : الضعيف الجبان : والنذل الساقط . والمقصر في كل شيء . وجمعه أو غال .

والمعنى : أن الخمر تجعل الضعيف الجبان شجاعاً مقداماً .

ولهذا البيت صلة بالبيت السادس ؛ فإن الخمر تذهب بتصوّن السكران وحيطة واحتراسه ، فيفضي إلى مجالسيه بكل ما كان يحرس على كتمان من أسرار وأخباره ، ويُقدِّم على الأخطار والمهالك بلا تدبّر أو تحوط ، فشجاعته هنا تهوّر واندفاع ، وهجومه على الأسد في عرينه من الأعمال الناجمة عن قلة الوعي وضعف الإدراك .

(٩) يلاحظ أن الشاعر وضع « ترى » موضع « تسمع » ، فالأزير ونحوه من الأصوات يسمع ، ولا يرى . ولحوائبها : لحوابي الراح : وهي الخمر : جمع خابية : وهي الحب . أو الدّان . أو شبههما من الأوعية والآنية التي تحفظ فيها الخمر ، وتعتق . والأزير : نشيش القيد ، وصوت غليانها . أزّت القدر ، أو الخابية ، أو نحوها : تحرك ما فيها ، واضطرب وصوت من شدة الغليان . والخلايا : جمع الخلية (بوزن هدية وهدايا) : وهي بيت النحل الذي تسكنه ، وتأوى إليه ، وتُعسّل فيه . وتغنّى المغنّى : غنّى ، وطرّب ، وترنّم .

شبه ما يسمع من نشيش الخمر وأزيرها في دنانها إبان غليانها بغناء النحل في جوانب خلاياها . وفي الشطر الثاني من هذا البيت وثلاثة أبيات بعده استطرده لوصف النحل .

مَوَاكِنُ آطَامٍ ، زَفَتْهَا مَعَ الضُّحَى يَدَا عَاسِلٍ يَشْتَارُ ، أَوْ خَابِطٍ يَفْلُو^(١٠)
 دَنَا ، ثُمَّ أَلْقَى النَّارَ بَيْنَ بُيُوتِهَا فَطَارَتْ شَعَاعًا ، لَا يَقْرُ لَهَا رَحْلٌ^(١١)
 مَرْوَعَةٌ ، هِيجَتْ ، فَضَلَّتْ سَبِيلَهَا فَسَارَتْ عَلَى الدُّنْيَا ، كَمَا انْتَشَرَ الرَّجُلُ^(١٢)

(١٠) سواكن : جمع ساكنة : اسم فاعل من سكنت الدار ونحوها . ويراد بالآطام هنا : خلايا النحل وبيوتها : جمع أطم (بضم فسكون ، أو بضمين) : وهو في الأصل : الحصن . والبيت المرتفع . وزفتها : طردتها ، ودفعتها . واستخففتها ، وشئتت شملها . (وبابه رى) . ومع الضحى : في وقت الضحى : حين تشرق الشمس ، ويرتفع النهار ، ويمتد . والعاسل : من يأخذ عسل النحل من خلاياها . ومثله المشتار . اشتار : استخرج العسل من الخلية ، واجتناه ، وجمعه . وخابط : اسم فاعل من خبطت الشجرة بالخبط : أى ضربتها ، ليسقط ورقها . وخبط الباب : دقه . وفلاه (من بابى ، عدا ، ورى) : خبطه ، وضربه .

في البيت السابق شبه أزيز الخمر في خوابيها بصوت النحل في جوانب خلاياها .

وفي هذا البيت قال : إن هذه النحل المغنية الهائلة كانت ساكنة مطمئنة في بيوتها ، فضاهاها عاسل شتار ، أو خابط فال ؛ فأزعجها وأثارها ، وهاجها وطردها ، وفرق جمعها ، وشئتت شملها . والبيتان الآتيان تأكيد ، وتفصيل ، وتمثيل لهذا المعنى .

(١١) دنا : قرب ، وتقدم . وبابه سما . وفاعله ضمير العاسل المشتار ، أو الخابط الفاعل في البيت السابق . وطارت شعاعاً : طارت متفرقة منتشرة . وقرّ يقرّ (كيضرب ويعلم) : ثبت ، وسكن ، واستقرّ . والرحل : مسكن الإنسان ، وما يستصعبه من الأثاث . وكلّ شيء يعدّ للرحيل ، من أوعية الأمتعة وغيرها ، ورحل البعير : ما يوضع على ظهره لركوب الراكب ، كالسرج للفرس . وجمعه أرحل ، ورحال . ومن المجاز : حطّ فلان رحله ، وألقى رحله : أى أقام . وعدم قرار رحل النحل : كناية عن تفرقها . وانزعاجها ، وانتشارها ، فهو تكرار وتأکید لمعنى « طارت شعاعاً » .

يقول : إن العاسل المشتار ، أو الخابط الفاعل اقترب من خلايا النحل ، ثم طرح بينها شعل النار ؛ فأقلقها ، وأزعجها ، وشئتت شملها ، فذهبت متفرقة ، وهامت على وجوهها ، لا تكلّوى على شيء .

وفي البيت الآتى تفصيل وتمثيل لهذا المعنى .

(١٢) مروعة : مفزعة ، مخوفة ، مذعورة . روّعه ترويعاً : أفرّعه ، وذعّره ، وخوفته . مروعة (بالرفع) : خبر لمبتدأ محذوف . أو مروعة بالنصب : حال من فاعل « طارت » : أى النحل في البيت السابق . =

فَبِتُّ أَدَارِي الْقَلْبَ بَعْضَ شُجُونِهِ وَأَزْجُرُ نَفْسِي أَنْ يُلِمَّ بِهَا الْهَزْلُ (١٣)

وهيجت : أثارت . هاج القوم : ثاروا لمشقة ، أو ضرر . وهاجهم : أثارهم . يتعدى ، ويلزم .
(وبابه باع) . وضلت سبيلها : لم تهتد إلى طريقها . وسارت على الدنيا : هامت على وجوهها ، وذهبت كل مذهب ، متحيرة ، مضطربة ، لا تدري أين تتوجه . أو هي « ثارت » بالشاء : بمعنى تهيّجت ، وتفرقت ، وانتشرت . والرجل (بكسر فسكون) : الطائفة العظيمة من الجراد .

والبيت تكرار ، وتأكيّد ، وتفصيل ، وتمثيل للمعنى البيتين السابقين ، فقد روعت النحل بزققي المشتار ، أو الفالى ، وفوجئت بشعل النار يلقيها بين بيوتها ، فهاجت وماجت ، وغاب وعيها ، واضطرب أمرها ، وتشتت شملها ، والتوت بها السبل ، وهامت على وجوهها ، وانتشرت في كل ناحية انتشار الجراد .

(١٣) بات يفعل كذا : أى فعله ليلا . وأدارى : أدافع . وأصله الهمز . درأه : دفعه ، وردّه . وداراه ، وداراه : دافعه ، وأبعده . و « بعض شجونه » : بدل اشتال من « القلب » . والشجون : الهموم ، والأحزان . مفردها شجن (بوزن أسد وأسود) . ويراد بالشجون هنا : أشجان العشق . وهموم الغرام . ومن معانى الشجن : الحاجة الشاغلة ، وهوى النفس . وقد يكون هذا المعنى هو المراد هنا . وزجره (من باب نصر) : منعه ، وكفّ ، ونهاه . وألمّ به يلمّ : حلّ به ، ونزل . والهزل : الهزال ، والضعف . (وفعله من باب نصر) أو هو الهزل : بمعنى المزاح ، والعبث . (وفعله من باب ضرب) وضده الجدّ .

يقول : إنه سهر الليل يدرأ عن قلبه ما يساوره من الهموم والأحزان ، ويكفّ نفسه عن الانطباع للوجد والشجن مخافة أن يصيبها الضعف والانكسار والهزال .

أو المعنى : أنه بات يدفع عن قلبه ما عاوده من هوى قديم ، ويزجر نفسه مخافة أن ترجع إلى ما اعتادته قبل هذا من هزل ومجانة .

أعلن الشاعر طربه في البيت الأول من أبيات هذه القصيدة ؛ إذ هزه فرحه وارتياحه لحوان وحمّ ماتها .

وفي البيت الثانى شبه سروره ونشوته بنشوة المخمور . واستطرد ، فوصف الخمر وآثارها في ثمانية أبيات .

وفي البيت التاسع شبه أزيز الخمر في خوابها بغناء النحل حول خلاياها . ثم استطرد ، فوصف تغيير حالها ، وشتات شملها حينما روعها عاسل مشتار ، أو هاجها خابط قال .

ثم انتقل في هذا البيت والأبيات التالية إلى الغزل ، أو النسيب ، أو التشبيب . ولعلّ الصلة بين هذا الغرض والغرض الذى قبله أن العاشق الصبّ المستهام يعانى من شتات الأمر ، وافتراق الشمل ، وأشجان القلب ، والقلق ، والانزعاج ما عانته النحل من هذا كله حينما روعها الخابط الفالى ، أو أفزعها العاسل المشتار .

وَمَا كُنْتُ أَذْرِى - وَالشَّبَابُ مَطِيَّةٌ إِلَى الْجَهْلِ - أَنَّ الْعِشْقَ يَعْقُبُهُ الْخَبَلُ^(١٤)
 رَمَى اللَّهُ هَاتِيكَ الْعَيُونَ بِمَا رَمَتْ وَحَاسَبَهَا حُسْبَانًا مِنْ حُكْمِهِ الْعَدْلُ^(١٥)
 فَقَدْ تَرَكْتَنِي سَاهِيَ الْعَقْلِ، سَادِرًا إِلَى الْغَى، لَا عَقْدُ لَدَى، وَلَا حَلٌ^(١٦)

(١٤) أذرى : أعلم . والشباب : الفتاة ، والحداثة . والشاب من أدرك سن البلوغ ، ولم يصل إلى سن الرجولة : والمطية من الدواب : ما يُسْتَطَى ، ويُركَب . والجهل : الجفوة ، والتسافه ، والخفة ، والعليش ، والنزق ، والحماسة . وضده الحلم ، والعقل ، والأناة ، والوقار ، والرزانة ، والكياسة . ويعقبه : يخلفه ، ويحيط به ، ويأتى بعده . (وبابه نصر ، ودخل) . والخبل (بفتح فسكون ، أو بفتحتين ، أو بضم فسكون) : الجنون ، وفساد العقل ، والبله ، والهَوَج . ومثله الخبال . يقال : خبله الحب ، أو الحزن ، أو الدهر ، أو الشيطان : أى أفسد عقله ، وذهب بفؤاده . (وبابه ضرب) .

والمعنى : أن الفتيان يمتطون نشاطفتوتهم إلى الجهل ، والخفة ، والعليش ، والسفاهة ، وما لا خير فيه من الهوى والعبث ، والمزل والمجون . ومن الجهل وقوع الفتى فى مهاوى الهوى والغرام . ولقد كان الشاعر يجهل قبل هذه التجربة المرة أن الشباب يقود الشاب إلى العشق ، وأن العاشق المستهام ينتهى أمره إلى الخبال والجنون .

(١٥) رى الله ظالمى بالبلايا : أسلوب إنشائي غير طلبى . الغرض منه هنا الدعاء على العيون التى تيمته . و « هاتيك » : « ها » : حرف تنبيه . و « قى » : اسم إشارة . والكاف : حرف خطاب . والمشار إليه « العيون » ويريد بها : عيون الحسان اللاتى أوقعته فى شرك الهوى والغرام . و « بما رمت » : بمثل ما رمت به عشاقها من السهر ، والوصب ، والمتاعب ، والآلام .

فى البيت السابق قال : إن الشاب يمتطى شبابه إلى الجهل ، وإن الجهل يوقعه فى حبال الهوى والغرام ، فلا يزال يتقلب فى أوصابه وعذابه ، ويقاسى وساوسه وهوميه ، حتى ينتهى أمره إلى الخبال والجنون . ولقد كان يجهل هذه العواقب ، فلمسا كابدها ، وتجرع مرارتها ، واكتوى بنارها - اتجه بدعائه إلى الله تبارك وتعالى - فى هذا البيت - أن يحاسب الحسان المعشوقات حساباً عادلاً ، ويرى عيونهن الجميلة بمثل رمت به العاشقين من السهاد والوصب ، والمتاعب والآلام .

وفى البيتين الآتين تفصيل لبعض ما أصابه من تلك العيون .

(١٦) تركتنى : أى عيون الحسان ؛ ففاعله ضمير يعود على « العيون » فى البيت السابق . وساهى العقل : ذاهب العقل ، مختمر اللب : اسم فاعل من سها فى الأمر ، وعن الأمر : أى غفل عنه ، ونسيه . وسها إليه : نظر إليه ساكن الطرف . والسادر : المتحير التائه . ومن كلامهم : « هو سادر فى الغى » =

أَسِيرٌ، وَمَا أَذْرِي إِلَى أَيْنَ يَنْتَهِي بِي السَّيْرُ، لَكِنِّي تَلَقَّفَنِي السَّبِيلُ^(١٧)
فَلَا تَسْأَلَنِي عَنْ هَوَايَ؛ فَإِنِّي وَرَبِّكَ أَذْرِي كَيْفَ زَلَّتْ بِي النُّعْلُ؟^(١٨)

أى تائه . وه إلى هنا : بمعنى « فى » كما فى قول الله تبارك وتعالى : « الله لا إله إلا هو ، ليجمعنكم إلى يوم القيامة ، لا ريب فيه . ومن أصدق من الله حديثاً ؟ » (الآية رقم ٨٧ من سورة النساء) : أى ليجمعنكم فى يوم القيامة . وكما فى قول النابغة الذبيانيّ يخاطب النعمان بن المنذر ملك الحيرة :
فلا تركننى بالوعيد ، كأننى إلى الناس مطلّ به القار ، أجرب
أى فى الناس . والفى ، والغواية : الحيلة ، والانهماك فى الجهل ، والإمعان فى الضلال . وضدّه الرشد والهداية . والعقد : مصدر غقدت الحبل ونحوه (من باب ضرب) ، فانهقد : أى جعلت فيه عقدة . وضدّه الحلّ : مصدر حللت العقدة : أى فتحتها ، فانحلّت (وبابه رد) وه لا عقد لى ، ولا حلّ : كناية عن عجزه ، وقصوره ، وضعفه ، وقلة حيلته ، وذهاب منته ، وفقدان إرادته .
يقول : تركننى عيون الحسان مشتركاً ، محبولا ، شارد الذهن ، تائهاً فى الضلال ، لا تواتينى حيلة .
ولا أجد وسيلة . وهذه بعض آثار العشق التى أشار إليها فى آخر البيت الرابع عشر .
وفى البيت الآتى تفصيل وتأكيد لبعض هذه المعانى .

(١٧) تلقفنى : أصلها « تتلقفنى » ، ثم حذفت إحدى التامين تخفيفاً : مضارع تلقفت الشيء : أى تناولته بسرعة . والسبل (بوزن كتب) : جمع سبيل : وهو الطريق . وسكنت الباء هنا للتخفيف ، وضرورة وزن الشعر .
يصف بعض آثار الهيام ، وسهو العقل ، والخيال ، فالشوارع تتلقفه ، والطرقات تتداوله ، فيسير فيها هائماً فى غير وعى ، وعلى غير هدى ، لا يدري أين يتوجّه ، ولا يكاد يعرف لسيره هدفاً ، أو مقصداً .

(١٨) الهوى : الحبّ ، والعشق ، والغرام . وأدري : لا أدري ، ولا أعرف ، ولا أعلم . بتقدير « لا » النافية ، فإن الكلام يشير إليها ، ويدلّ عليها . ومن أمثلة حذفها وتقديرها قول الله تبارك وتعالى : « تالله تفتأ تذكر يوسف » : أى « لا تفتأ » : أى تذكره باستمرار . وقول امرئ القيس :

فقلت : يمين الله أبرح قاعداً ولو قطعوا رأسى لديك وأوصالى
أى لا أبرح ، بتقدير « لا » النافية : أى سأستمرّ قاعداً . والمعروف أن حذف أداة النفى جائز سائغ مطّرد قبل أفعال الاستمرار ، كما مثلنا . ولعلّ سبب هذا الجواز أن النفى فى مثل هذا مفهوم وإن لم يذكر . وقد استفاد شاعرنا من هذه القاعدة ، فحذف الأداة ؛ لأن النفى مفهوم من السياق ، ولا يستقيم المعنى بدونه . ولو كان المضارع الواقع فى جواب القسم مثبتاً مستقبلاً لوجب توكيده واقرانه بلام القسم

فَمَا هِيَ إِلَّا أَنْ نَظَرْتُ فُجَاءَةً بِحُلُوانٍ حَيْثُ انْهَارَ ، وَانْعَقَدَ الرَّمْلُ (١٩)
إِلَى نِسْوَةٍ مِثْلِ الْجُمَانِ ، تَنَاسَقَتْ فَرَائِدُهُ حُسْنًا ، وَأَلْفَهُ الشَّمْلُ (٢٠)
مِنَ الْمَاطِلَاتِ الْمَرَّةَ مَا قَدْ وَعَدْنَهُ كِذَابًا ، فَلَا عَهْدُ لَهُنَّ ، وَلَا إِلٌ (٢١)

= وزلت قدمه (من بابي ضرب وتعيب) في طين ونحوه : زلجت ، وزلقت ، وسقطت . والنعل : الخذاء ونحوه .
وهي مؤنثة .

والمعنى : لا تسألني عن عشقي وغرامي سؤال العاذل اللائم ؛ فقد وقعت فيه على غيرتي ، ولم أدر كيف
أوثقتني حبالي ، وطوقتني أغلاله . والأبيات الآتية تفصل هذا المعنى ، وتوضحه ، وتؤكدده .

(١٩) « هي » : ضمير الشأن ، أو الحال ، أو القصة ، أي فلم يكن شأني ، أو حالي ، أو
قصة حبتي وغرامي إلا أن نظرت . . . وفجاءة : فجأة ، وبغطة . وانهار : تفكك ، وسقط . ومثله « انهال »
وضده « انعقد » . وكان في أرض حلوان رمال ، منها المنعقد على هيئة كثران وآكام ، ومنها المنهار المنبسط
في أودية وسهول .

يقول : فلم تكن حالي ، أو قصة ذلك العشق إلا نظرة فجائية غير مقصودة ، وقعت مني بمدينة حلوان
على نسوة مثل الجمان . . . فكان الذي لولاه ما درت هائماً . . . ويلاحظ أن هذا البيت متصل كل
الاتصال بالأبيات الأربعة بعده ، وأن الحال ، أو القصة المعبر عنها بالضمير « هي » تكمل في البيت
الثالث والعشرين بقوله : « فكان الذي لولاه ما درت هائماً » . .

(٢٠) « إلى نسوة » متعلق بـ « نظرت » في البيت السابق . والجمان : الدرّ ، أو اللؤلؤ ، أو حبات
تصاغ من الفضة على شكل اللؤلؤ . الواحدة جمانة . وتشبه بها المرأة في البياض ، والنقاء ، والصفاء .
وتناسقت الأشياء : انتظم بعضها إلى بعض . وفرائده : فرائد الجمان : أي وحداته ، وجواهره : جمع
فريدة : وهي الجوهرة النفيسة . وقد يراد بالفرائد : الحبات من الفضة وغيرها ، تفصل بين حبات اللؤلؤ أي
الدرّ في العقد أي القلادة . وحسناً : أي حسنت حسناً . أو تناسقت من أجل الحسن : أي من أجل
أن تكون حسناء . وألفه : ألف الجمان : أي جمعه ، ونظمه ، ورتبه ، ونسقه . والشمل : اجتماع الأمر :
أي اجتماع أمر هذا الجمان ، وائتلاف حباته .

وقع نظره فجأة ، وبلا قصد على هؤلاء النسوة الجميلات الساحرات العيون ، فشبههن في جمالهن ،
واجتماع شملهن ، وانتظامهن . . . بعقد من لؤلؤ تناسقت وحداته ، وائتلفت فرائده ، وتألقت ، وتشابهت
في الحسن والبهاء ، والرونق والرواء .

(٢١) « من » : بيانية . وما بعدها بيان للنسوة المشبهات بالجمان في البيت السابق : أي نظرت إلى
نسوة هن الماطلات . . . أو هي للتبويض . والماطلات : جمع ماطلة : اسم فاعل من مطل المدين الدائن =

تَكْنُفْنَ تِمَثَالًا مِنْ الْحُسْنِ رَائِعًا يُجَنُّ جُنُونًا عِنْدَ رُؤْيَيْهِ الْعَقْلُ^(٢٢)
فَكَانَ الَّذِي لَوْلَاهُ مَا دُرْتُ هَائِمًا أَرُودُ الْفَيَافِي ، لَا صَدِيقٌ ، وَلَا خِلٌ^(٢٣)

دينه ، أو بدية ، ومطله حقه ، أو بحقه : إذا سوفه بوعده الوفاء ، وأجله مرة بعد أخرى . (وبابه نصر) .
ويراد بالمرء هنا : المحب العاشق المستهام . و « ما » : اسم موصول ، بمعنى الذي : أى يمتلن عاشقهن
الوعد الذى قد وعدنه به . وكذا بآ : مصدر « كذب » . ومثله الكذب . ووعدنه كذاباً : وعدنه وعداً
قائماً على الكذب ، بعيداً عن الصدق والوفاء . والعهد : الموثق ، والوفاء ، ومثله « الإل » . وفى القرآن الكريم :
« لا يرقبون فى مؤمن إلاَّ » ، ولا ذِمَّةً ، وأولئك هم المعتدون » . الآية رقم . من سورة التوبة .
والمعنى : أن هؤلاء الحسان قد يعدن العشاق باللقاء والوصال ، وهن يضمنن الكذب والمطال ، فلا
وفاء لهن ، ولا سبيل إليهن .

(٢٢) تَكْنُفْنَا فُلَانًا ، واكتنفناه : استدرنا حوله ، وأحطنا به من كل جانب . والتمثال : الصورة
المصوّرة . أو هو ما تصنعه ، أو تنحته من نحاس أو حجر أو غيرها تشبّهه بخلق الله تعالى من
ذوات الروح والصورة ، أو تحاكي به خلقاً من الطبيعة ، أو تمثل به معنى يكون التمثال رمزاً له .
و « من » : بيائية : أى تمثالاً هو الحسن : أى يمثل الحسن ويصوره . ورائعاً : باهراً معجباً : اسم
فاعل من راعى الشيء : أى أعجبني . وجنُّ به وجنُّ منه : أعجب به إعجاباً شديداً ، واستخفه الإعجاب ،
حتى صار كالمجنون .

يقول : إن هؤلاء النسوة الجميلات اللاتي وقع نظره عليهن فجأة قد أحطن من كل جانب بفتاة منهن
باهرة الرواء ، غاية فى البهاء ، كأنها تمثال للحسن ، أجاد المثال صناعته ، وأحكم صياغته ، فإذا رآها المرء
فتن فتوناً ، وجنُّ جنوناً .

(٢٣) « كان » فى أول البيت : تامّة . ومعناها : وُجِدَ ، أو حصل ، أو وقع . وفاعله « الذى » :
أى فكان الحب أو العشق ، أو الغرام الذى لولاه ما دار هائماً : أى متحيراً فى أمره ، يسير على غير
هدى : اسم فاعل من « هام » : أى خرج على وجهه فى الأرض ، لا يدرى أين يتوجه . وهام فى الأمر :
تحير فيه ، واضطرب ، وذهب كل مذهب . وراد الشيء يروده (من باب قال) : طلبه ، وابتغاه . أو
هو راد يروده روداناً : أى جاء ، وذهب ، ودار بلا طأئينة ، أو استقرار . والكلام على تقدير « فى » :
أى أتردد فى الفيافى جيئة وذهاباً ، فى قلق ، وحيرة ، واضطراب . والفيافى : القلوات ، والقفار ،
والصحارى ، والمفاوز لا ماء فيها ، ولا حياة . الواحدة فيفاء (بوزن صحراء) . والخيل (بكسر الخاء
وتشديد اللام) : الصديق المختص الدود . ومثله الخليل .

عشق الشاعر الفتاة التى أشار إليها فى البيت السابق ، وبلغ به العشق مداه ، فتدلّه ، وتولّه ، وهام على
وجهه فى الفيافى والقلوات ، فريداً وحيداً ، لا يكاد يجد خليلاً يزيل وحشته ، أو صديقاً يخفف لوعته .

فَوَيْلُهَا مِنْ نَظْرَةِ مَضْرَحِيَّةٍ رُمِيتُ بِهَا مِنْ حَيْثُ وَاجِهَتْنِي الْأَثْلُ (٢٤)
 رُمِيتُ بِهَا وَالْقَلْبُ خَلَوْا مِنَ الْهَوَىٰ فَمَا بَرَحْتُ حَتَّى اسْتَقَلَّ بِهِ شُغْلُ (٢٥)
 لَقَدْ عَلِقْتُ مَا لَيْسَ لِلنَّفْسِ دُونَهَا غَنَاءٌ، وَلَا مِنْهَا لِيَذَى صَبَوَةٍ وَضَلُ (٢٦)

(٢٤) « وَيْلُهَا » : أصلها ويل لأمتها . ونظرة : تمييز للضمير المضاف إليه « ها » . ومعنى الويل : الشر ، والمذاب . هذا هو الأصل . ثم ركبوا هذه الكلمات ، وجعلوها كالثيء الواحد ، واستعملوها في التعجب ، أو التفجع . فكأنه قال : عجباً لها من نظرة . . . أو أتفجع منها ، وأتوجع ، وأتألم ؛ لأنها جنت على ، وأسأت إلى ، وجلبت لي بلايا العشق وأوصابه . ومضرحية : صفة لـ « نظرة » . ومعناها صائفة صائبة ، نسبة إلى المضرح : وهو الصقر ، أو النسر الطويل الجناح . ومثله المضرحى . والصقر والنسر من جوارح الطير التي تصيد غيرها ، وتفترسه ، وتفتك به . وطول جناحيه دليل قوته ، وشدة بأسه . ورمتُ بها : رميتُ بنظرة هذه الحسناء . من قولهم : رمى الصائد الصيد : أى أطلق عليه من السهام ونحوها ما يصيده . و « حيث » : ظرف مكان ، يضاف إلى الجمل . وواجهتني : قابلني ، من المواجهة : وهى أن تقابل بوجهك وجه غيره . والأثل (بفتح فسكون) : نوع من الطرفاء : وهو شجر طويل مستقيم يُعَمَّر ، جيد الخشب ، كثير الأغصان ، متعقدها ، دقيق الورق طويله ، لا ثمر له . وواحدته أثلة (بوزن تمرة وتمر) .

تعجبته نظرة الحسناء إليه واستهوته ، وأوقعتني في شرك الحب ، وحبائل العشق . ويبدو أنه لما نظر إلى النسوة فظفرته الفجائية التي أشار إليها البيتين التاسع عشر والعشرين صادفت نظره إليهن نظرهما إليه ؛ فكانت الفتاة المولمة ، وكان ما كابده وضائاه من الوجد والهيام ، والهوى والغرام .

(٢٥) بها : بالنظرة المضرحية . والواو : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها حالية . وخلو : خال ، فارغ . واستقل : مضى وذهب وارتحل . واستقل بالأمور : تفرد به ، واستبد . وشغل (بضم فسكو ، أو بفتح فسكون ، أو بضميتين ، أو بفتحيتين) : فقيه أربع لغات . وهو ضد الفراغ . أحب الشاعر هذه الحسناء ، وهام بها على إثر نظرتها إليه ، وكان قلبه قبلها فارغاً من الهوى ، فازالت به ، أو لم تكد تفارقه حتى استبد الحب بفؤاده ، وذهبت به شواغل العشق ، وهوم الغرام .

(٢٦) علقت : هويت ، وأحببت . وفاعله : ضمير مستتر ، تقدير « هي » : أى نظره التي لاقت نظرها لقاءً غير مقصود ، ولكن هاتين النظرتين المتقابلتين أوقعتاه في أشراك الهوى ، وحبائل الغرام . و « ما » هنا : اسم موصول بمعنى « التي » . ويلاحظ أن الشاعر وضع « ما » (وهى لغير العاقل) موضع « من » (وهى للعاقل) . ولو قال : « لقد علقت من ليس للنفس دونها غناء » لاستقام له الوزن واللغة . على أن بعض العلماء يميز استعمال « ما » للعاقل . و « دون » : بمعنى « غير » : أى =

فَتَاةٌ يَحَارُّ الطَّرْفُ فِي قَسَمَاتِهَا لَهَا مَنْظَرٌ مِنْ رَائِدِ الْعَيْنِ لَا يَخْلُو^(٢٧)
لَطِيفَةٌ مَجْرَى الرُّوحِ، لَوْ أَنَّهَا مَشَتْ عَلَى سَارِبَاتِ الذَّرِّ مَا آدَهُ الْحِمْلُ^(٢٨)

ليس لنفس العاشق غناء بغير هذه المشوقة ، أى أن نفسه لا تستغنى عنها ، ولا تسلوها ، ولا تجد صبراً على فراقها . وغناء : (بوزن سناء) : استغناء واكتفاء . والاسم الفنية (بضم فسكون) . والصبوة : الميل ، والحنين ، والشوق . وذو الصبوة : العاشق ، المحب ، المشتاق . والوصل : ضد القطيعة . وفعله من باب وعد . ويكون في عفاف الحب ودعائه . « ولا منها لذى صبوة وصل » : أى ولا يرجى منها وصل للصب العاشق المستهام .

لاقت نظره إليها نظرتها إليه ؛ فَعَلَّقَهَا عَرَضاً ، من غير قصد ، ولكنه ما لبث أن هام بها ، ولم يجد ما يسليه ، أو يغنيه عنها . ثم رآها متمنعة مترفعة ؛ فزادت بالمهرجان عذابه ، وضاعفت بالصدود أوصابه .

(٢٧) « فتاة » : خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : « هى فتاة » . والطرف (بفتح فسكون) : البصر ، والنظر . وحيرته : أن ينظر إلى الشيء ، فينهر ، ويتردد ، ويغشى عليه . حار بصره يحار : نظر إلى شيء ، فغشيه منه ضوء ، فلم يقو على النظر إليه ، وارتد عنه . وقسماتها (بفتح السين وكسرها) : محاسنها واحدها قسمة (بفتحتين ، أو بفتح فكسر) . ومنظرها : مفاتها ، وما يعجبك منها ، ويستهوئك إذا نظرت إليه . ورائد : اسم فاعل من ردت الشيء (من باب قال) : أى طلبته ، وابتغيته . وراد المكان : ذهب فيه ، يبحث عن مرعى أو نحوه . ولا يخلو من رائد العين : أى لا يخلو من عين تروده وتعوده ، وتبتغيه ، وتسرح فيه ، وتردد إليه ، وتعكف عليه .

يقول : إن منظر هذه الفتاة بهيج جميل ، فائق ساحر ، لا يكاد يخلو من عين تتجه إليه ، وتقبل عليه ، مفتونة بهجته وجماله ، مسحورة بحسنه وروائه ، فحاسنها على الدوام تحيّر الأبصار ، وجمالها مراد الأنظار .

(٢٨) لطيفة : صفة من اللطافة : وهى الخفة ، والدقة . وضدّها الثقل ، والغلظ ، والفضخامة ، والكثافة . ويجرى النهر : مسيله : اسم مكان من جرى الماء ونحوه : أى انصب ، وسال . ويجرى الروح : كناية عن الجسم : أى الجسد ، أو البدن ، ولو أنها : لو أن المتغزل بها . والسارب : اسم فاعل من سرب (من باب دخل) : أى مضى ، وذهب ، وسار ، ومر ، وجرى . والذر : صغار النمل . الواحدة ذرة . وآده الحمل (من باب قال) : أثقله ، وأجهد . والحمل (بفتح فسكون) : مصدر حملت الشيء (من باب ضرب) : أى رفعته ، ونهضت به . والحمل (بكسر فسكون ، أو بفتح فسكون) : اسم للشيء المحمول .

وصف جسمها بالخفة واللطافة ، قائلاً : لومشت هذه الحسناء على الساربات فى الأرض من صغار =

لَهَا نَظْرَةٌ سَكْرَى، إِذَا أَرْسَلَتْ بِهَا إِلَى كَبِدٍ ؛ فَالْوَيْلُ مِنْ ذَاكَ وَالْشُّكْلُ^(٢٩)
 تُرِيقُ دِمَاءَ حَرَمٍ اللَّهُ سَفْكَهَا وَتَخْرُجُ مِنْهَا، لَا قِصَاصُ، وَلَا عَقْلُ^(٣٠)
 لَنَاكِلٌ يَوْمٍ فِي هَوَاهَا مَصَارِعُ يَهِيْجُ الرَّدَى فِيهَا، وَيَلْتَهَبُ الْقَتْلُ^(٣١)

= النمل - لم تستثقل حملها . وهذه مبالغة غير سائغة .

وقد يكون الوصف لروح الحسناء ، فهي تجرى جرياً لطيفاً خفيفاً ، وهي لا تثود ساربات الذر إذا مشت فوقها . وليس في هذا شيء من المغالاة .

ومعنى هذا أنه ترفع في هذا البيت عن الصفات المادية أو الجسدية ، وتتغزل بشيء من محاسنها الروحية أو النفسية .

ولا ريب أن المعنى الأول (خفة جسمها) أقرب وأرجح ، لأنه جار على المألوف ، بعيد عن التكلف ، ولا قيمة لقوله : « لو أنها مشت على ساربات الذر ما آده الحمل » إلا به .

(٢٩) لها : للحسناء المتغزل بها . ونظرة سكرى : نظرة فائرة ساكنة ، كأنها ناعسة . والعرب تستحسن الفتور في عيون النساء ، وتتغزل به . قال ذو الرمة :

تَبَسُّمٌ عَنْ نَوْرِ الْأَقَاحِي فِي الثَّرَى وَفَتَّرَنَ مِنْ أَبْصَارٍ مَضْرُوجَةٍ نُجْلٍ
 وَأَرْسَلَتْ بِهَا إِلَى كَبِدِ الْعَاشِقِ : وَجَّهَتْهَا إِلَى قَلْبِهِ . والويل : الشر ، والعذاب . والشكل (بضم فسكون) : انوث والهلاك . ويراد بالويل والشكل : ما يضانيه الصب المسبب من تباريح الوجد ، ولوعة الغرام .

(٣٠) ترقيق : تصب ، وتسيل . وفاعله ضمير يعود على « فتاة » في البيت السابع والعشرين ، أو يعود على « نظرة » في البيت السابق : أى ترقيق بنظرها دماء . . . وسفك الدم : إراقته ، وإسائه . وتخرج منها : تخرج من الدماء : أى من وزر سفكها ، وتبعات إراقها . والقصاص (بكسر القاف) : أن يعاقب الجاني بمثل ما جنى ، فيقتل القاتل . والعقل : الدية : وهى المال الذى يدفعه القاتل ، أو أهله إلى ولي المقتول أو ورثته تمويضاً من دمه . ومثلها العدل .

والمعنى : أن غرام العشاق بهذه الحسناء يلوعهم ويضنيهم ، وأنها تضاعف لوعتهم وأوصابهم ، وتورد لهم موارد الردى والهلاك بالصد والقطيعة ، والإغراض والهجران . ومن عجيب أمرها أنها تخرج من هذه التبعات والأوزار كلها آمنة مطمئنة ، لا يؤخذ منها عدل ، ولا يقع عليها قصاص .

(٣١) في هواها : بسبب عشقنا لها ، وغرامنا بها . ومصارع : جمع مصرع (بوزن مذهب) : اسم مكان ، أو مصدر ميمي من صرعه (من باب منع) : أى طرحه على الأرض . وقد يراد بالصرع : القتل . ومنه « صرعههم ريب المنون » و « هذه مصارع القوم » . ويهيج : يشور ، ويشدد . والردى : الهلاك . ويلتهب : يشتد ، ويكثر . مستعار من التهاب النار : أى توقدها واشتعالها .

مَصَارِعُ شَوْقٍ، لَيْتَ يَجْرِي بِهَا دَمٌ وَمَرَمَى نَفُوسٍ لَا يَطِيرُ بِوَيْلٍ (٣٢)
هَنِيئًا لَهَا نَفْسِي، عَلَى أَنْ دُونَهَا قَوَارِسُ، لَا خُرُشُ الصَّفَاحِ، وَلَا عُزْلٌ (٣٣)

= يصف ما يلقاه عشاقها كل يوم؛ فإن هيامهم بها، وصدها عنهم - يتركهم صرعى كأنما سقطوا في معارك هائلة طاحنة، يشتد فيها الهلاك، ويلتهب القتل.

(٣٢) مرمى: اسم مكان، أو مصدر ميمي من رمى عن القوس، ورمى عليها رمياً ورمية: أى أطلق سهمها. ورمى القوس عن القوس، أو رماء عليها: أى أطلقه منها. ورمى الصيد: أى أطلق عليه ما يصيده. وبه: بالمرى، أو بالرى. والتبل: السهام العربية. وهى مؤنثة، ولا واحد لها من لفظها. وجمعها نبال. وواحداهم سهم: وهو عود من خشب يسوى ويركب في طرفه نصل حاد قاطع من الحديد الصلب. يرمى به المحارب والصائد ونحوهما عن القوس ونحوها.

والمعنى: أن المصارع التى ذكرها فى البيت السابق ليست معارك تجرى فيها دماء الجرحى والقتلى، ورمى فيها النفوس بالسهام والنبال. وإنما هى مصارع شوق وغرام، ووجد وهيام، وكثيراً ما يصرع الشوق الواجد المستهام.

(٣٣) هو الشيء هنا، فهو هنىء: تيسر من غير مشقة، ولا عناء. ولها: للحصاة المختزلة بها. و«على» هنا: بمعنى «مع»، فهى تفيد المصاحبة. ودونها قوارس: دون نفسى فرسان: أى يحيط بها فرسان. و«دون»: ظرف مكان منصوب، بمعنى «قبل»: أى قبل أن يصل أعدائى إلى قوارس يصدونهم، ويحجزون بينى وبينهم. والقوارس: جمع قارس: وهو من يركب الخيل بحقق ومهارة، ويحسن استخدامها فى الحروب وغيرها. وفرسان الجيش: المحاربون على ظهور الخيل. وخرس: جمع أخرس: وهو الذى انعدق لسانه عن الكلام. ومن المجاز: سيف أخرس: أى لا صوت له. والصفايح: جمع صفح: وهو الجانب. وصفح السيف: عرضه. ويراد بالصفايح هنا: السيوف، وسائر أسلحة الحرب والقتال. وعزل (بضم فسكون): جمع أعزل: وهو من لا سلاح معه.

والمعنى: أن هذه المعشوقة قد تيسرت، وسيطرت عليه، وتمسكت بنفسه بسلطان الحب، وسطوة الغرام على الرغم من أنه عزيز أبى، منيع قوى، محصن محمى بمحاربين أشداء أقوياء، شجعان بسلاء، وكافة مدججين بأسلحة لها قعقة وصليل، وفرسان من قومه أول قوة، وأول بأس شديد، وهو مع هذا كله يهنىء محبوبته، ويرجو أن تكون مفتبحة مسرورة بما ظفرت به فى يسر وسهولة من قلب الحب وولائه، وإعجابه ووفائه. ويلاحظ أن الشاعر افتخر بقومه، وأشاد بفروسياتهم وشجاعتهم وشدة بأسهم، واعتمادهم على الكفاح بالسلاح. وفخره بهم فخر ضمنى بنفسه؛ لأنه منهم، وشأنهم شأنه. وقد يكون الضمير فى «دونها» عائداً على «فتاة» فى البيت السابع والعشرين؛ فهى منحة محببة، فى حراسة قوية شديدة. والأبيات ٣٣ - ٥١ فى مدح قومها وهم قومه، والفخر بمحامدهم وهى محامده.

فى البيت الأول من أبيات هذه القصيدة أعلن الشاعر طرده، وشدة فرحه لما رأى «حلوان»، وانتفع بمحاماتها، واستقر مقامه بها.

مِنَ الْقَوْمِ ضَرَّابِي الْعَرَّاقِيبِ وَالطُّلَى إِذَا اسْتَنْتِ الْغَارَاتُ ، أَوْفَعَرَ الْمَحْلُ (٣٤)
إِذَا نَامَتِ الْأَضْغَانُ عَنْ وَتَرَاتِيهَا فَقَوِي قَوْمٌ لَا يَنَامُ لَهُمْ ذَحْلُ (٣٥)

= وفي ثمانية الأبيات التي تليه انتقل إلى وصف الحمر ، وبيان آثارها ، وتعلق نفوس شاربها بها ، كأن نشوتها اتصلت بنشوة الطرب وهزته .

وفي البيت التاسع وثلاثة الأبيات بعده استطرد لوصف النحل ومرحها وغنائها حول خلاياها ، ثم انقلاب حالها ، وشتات شملها لما رُوِّعت وهيجت .

ومن هذا الغرض انتقل إلى الغزل ؛ فبسطه في واحد وعشرين بيتاً .

وهو هنا ، وفي الأبيات التالية إلى آخر القصيدة ينتقل من الغزل إلى الفخر بقومه ، والإشادة بمزاياهم ومناقبهم .

(٣٤) « من القوم » : بيان للفوارس في البيت السابق . وضرب : صيغة مبالغة ، تدل على كثرة الضرب ، وشدة ، وعنقه ، والعراقيب : جمع عرقوب (بوزن عصفور وعصافير) : وهو من الإنسان : وتر ، أو عصب غليظ خلف كعبي القدم ، وفوق العقب . ومن الدابة : ما يكون في رجلها بمنزلة الركبة في يدها . وكل ذي أربع عرقوباء في رجله ، وركبتاه في يديه ومن عادة العرب أن يضربوا عراقيب الإبل ونحوها تمهيداً لذبحها . وقد يكون المعنى : أنهم يضربون عراقيب أعدائهم المهزمين أمامهم . والطلَى : الأعناق : الواحدة طُلْية ، (بوزن كُلية وكُلَى) ، أو الواحدة طُلَاة . ومن كلائهم : يضربون الطُلَى ، ويطعنون في الكُلَى . واستنت : نشطت ، واشتدت ، واتسمت . والغارات : جمع الغارة : وهي الخيل المغيرة المسرعة . والمجوم على العدو . والقوم يهجمون على غيرهم . وففر فاه (كنع ، ونصر) : فتحه . وففر الفم : انفتح . ومثله انفغر . والمحل (بفتح فسكون) : الجذب والشدة وانقطاع المطر ، ويبس الأرض من الكلا والنبات . ومثله (أى بوزنه ومعناه) القمل ، والقحط . وانفغار المحل : كناية عن اشتداد الجذب واتساعه .

يمدح قومه وفوارسهم بالشجاعة والكرم ؛ فهم يحملون على أعدائهم ، ويضربون أعناقهم إذا حى الوطيس ، واستعرت الحرب ، واشتدت الغارات . وهم يكثر من عقار الإبل ونحوها لإطعام الجائع ، وإشباع المتأزم إذا أقحط الناس وأجدبوا . وفي البيت لف ونشر غير مرتب .

وقد يكون ضرب العراقيب : كناية عن تعقبهم لأعدائهم المهزمين أمامهم . وضرب الطلى : ضرب أعناق الإبل ونحوها : أى ذبحها . وعلى هذا يكون اللف والنشر مرتباً .

(٣٥) الأضغان : جمع ضغن (بكسر فسكون) : وهو الحقد الشديد ، والانطواء على العداوة والبغضاء . واللوترات : جمع وتر (بوزن سجدة) : اسم مرة من وترت الرجل (من باب وعد) : أى أدركته بمكره ، أو قتلت حميمه ، فأفردته منه . ومثلها الترة ، واللوتر ، والثأر . والدحل : (بفتح =

رِجَالٌ أُولُو بَأْسٍ شَدِيدٍ وَنَجْدَةٌ فَقَوْلُهُمْ قَوْلٌ ، وَفِعْلُهُمْ فِعْلٌ (٣٦)
إِذَا غَضِبُوا زِدُّوا إِلَى الْأَفْقِ شَمْسُهُ وَسَالَ بِدْفَاعِ الْقَنَا الْحَزَنُ وَالسَّهْلُ (٣٧)

= فسكون : الضغن ، والحقد ، والعداوة ، والبغضاء . وهو أيضاً الثَّار . ولا ينام لهم ذحل : لا تنام
عداوتهم لمن عاداهم ، ولا يسكت غضبهم حتى يتقموا لأنفسهم منه . أو لا ينام ثأرهم ، ولا تهدأ
ثورتهم إلا إذا أخفوا بثأرهم .

يقول : إذا همدت عداوات الناس ، وأهملوا الأخذ بثأراتهم — فإن قوى لا يهدأ لهم بال ، ولا يستقر
لهم قرار حتى يدركوا الترات ، ويقتصوا بمن جنى عليهم . وإدراك الثَّار قصاص ، وعدل ، وقوة .
(٣٦) أُولُو بَأْسٍ : ذوو بأس : أى أصحاب بأس . والبأس : القوة ، والشجاعة ، والإقدام فى
القتال ، والشدة فى الحرب . والنجدة : الشجاعة فى القتال ، والشدة ، والبأس ، والإقدام ، وسرعة
الإغاثة .

ومعنى الشطر الثانى : أنه إذا كانت أقوال الناس وأعمالهم ناقصة أو تافهة ، فإن أقوال قوى وأعمالهم
تامة عظيمة ، ذات أثر وخطر . أو المعنى : أنهم لا يقولون ما لا يفعلون .

أو المعنى : أن قولهم يجمع كل صفات الفصاحة والسداد ، وأن فعلهم يجمع كل صفات القوة والإنجاز .
كما تقول : « فلان رجل » : أى يجمع كل صفات الرجولة .

(٣٧) الأفق (بضم فسكون ، أو بضميتين) : الناحية من نواحي الأرض أو السماء . ومنتهى ما تراه
العين من الأرض ، كأنما التقت عنده بالسماء . وردوا إلى الأفق شمس : أى جعلوا الشمس تعود غاربة إلى
مطلعها فى السماء : والمراد أنهم حجبوا ضياءها بكثرة أسلحتهم ، وكثرة ما ينعقد فى جوِّ المعارك من قتّام
وعيشيرٍ وغبارٍ تثيره سنابك خيلهم ، وحركات كرتهم وفرّهم . والدْفَاع : السيل العظيم الهائل ، يندفع
بقوة وشدة وعنف ، ويدفع ما يصادفه فى طريقه ويكسحه . والقنا : الرماح . الواحدة قناة : وهى عصا
مستوية ، أو عود خشبيّ يسوى ، ويركب فى طرفه سنان من الحديد الصلب ، يطن به المحارب عدوّه ،
فيجرحه ، أو يقتله . والطرف الذى فيه السنان هو رأس القناة أو الرمح . وكانت القنا أو الرماح من
أدوات الحرب والقتال فى قديم الزمان . ودْفَاعِ الْقَنَا : القنا الشبيهة بالسيل الجارف ، فى قوّته ،
وكثرتة ، وزحمته ، وتموّجه ، وشدة اندفاعه . والحزن (بفتح فسكون) : ما غلظ من الأرض وخشن .
وهو خلاف السهل ؛ فحزون الأرض : جبالها ، وهضابها ، وعقباتها ، وما غلظ وخشن منها . وسهولها :
أوديتها ، وكلّ ما سهل ، ولان ، وانبسط منها .

يقول : إذا غضب قومه لشرفهم ، وثأروا لخميتهم — أجَبَّجُوا نيران الحرب ؛ فحجبوا بنيرانها ودخانها
ضياء الشمس ، وملأت رماحهم وأسلحتهم حزون الأرض وسهولها ، كأنها السيل العظيم الجارف ، المتدفق
التموّج .

مَسَاعِيرُ حَرْبٍ ، لَا يَخَافُونَ ذِلَّةً أَلَا إِنَّ تَهْيَابَ الْحُرُوبِ هُوَ الذِّلُّ^(٣٨)
 إِذَا أَطْرَقُوا أَبْصَرْتَ بِالْقَوْمِ خِيفَةً لِإِطْرَاقِهِمْ ، أَوْ بَيْنُوا رَكْدَ الْحَفْلِ^(٣٩)
 وَإِنْ زَلَّتِ الْأَقْدَامُ فِي دَرْكِ غَايَةٍ تَحَارُّبِهَا الْأَلْبَابُ - كَانَ لَهَا الْخَصْلُ^(٤٠)

(٣٨) مساعير : جمع مسعار (بوزن مفتاح) : وهو عود من حديد ، أو خشب تحرّك به النار؛ لتحيا ، ويزداد لهبها . اسم آلة من سعرت النار (من باب قطع) : أى أوقدتها . وألهمت . وقومه مساعير حرب : أى يقدمون على الحرب ، فيؤججون ناراها ، ولا يخشون بأسها . والذلة : الضعف ، والخضوع ، والهوان . ومثله الذلّ ، والمذلة . و « ألا » : حرف استفتاح : أى أداة تبتدأ بها الجملة . وتفيد هنا التنبيه ، وتدلّ على تحقق ما بعدها . وتهياب : اهتيا ب ، وخشية ، وحذر ، وخوف .

والمعنى : أن قومه لا يتهيبون الحرب في سبيل الدفاع عن الحقّ والشرف ، والمحافظة على العزّة والكرامة ، بل يقدمون عليها ، ويوقدون ناراها في حماسة وشجاعة ، وقوّة وإقدام ، وبأس شديد ؛ فإن النصر والظفر والغلبة لمن ركب الأهوال والأخطار ، وخاض المعامع والوقائع ، واثقاً بالنصر ، مطمئناً إليه . والجزيمة والذلّ والهوان لمن تهيب الحرب ، وأحجم عنها ، وخشى مغبتها .

ولا ريب أن الأمة التي تستكين لعدوّها ، وتؤثر الملاينة والمهادنة ، وتجنح للراحة والدعة ، وتخشى القتال والنزال - تفرط كل التفريط في عزّتها وكرامتها ، وتقع في مهاوى الذلّ والضعف ، والعبوديّة والهوان . (٣٩) أطرق إطراقاً : أمال رأسه إلى صدره ، وسكت ، فلم يتكلم ، وأرخص عينيه ينظر إلى الأرض ، كالمفكر المهمّ . وخيفة : خشية : مصدر خاف . ومثله الخوف ، والخافة . وبينوا : تكلموا : من التبيين : وهو الكلام ، والإفصاح ، والبيان ، والإيضاح . وركدن (باب تعد) : هدا ، وسكن ، وثبت . والحفل : الحشد ، وجماعة الناس .

يصف قومه بالمهابة والجلال ، ساكتين ، ومتكلمين ؛ فإذا أطرقوا خشي الناس عاقبة هذا الإطراق ، وأوجسوا منه خيفة ، وأقلقهم ما قد ينطوي عليه من كوارث . وإذا تكلموا سكن الناس ، واستمعوا لقولهم ، وسكت كل متكلم سواهم اهتيا باً لهم وإجلالا .

(٤٠) زلّ في طين ونحوه (من بابى ضرب وتعب) : سقط . ومثله زلق ، وزلج . ودرك : اسم من أدركت الشيء إدراكاً : أى لحقته ، وبلغته ، ووصلت إليه ، وظفرت به . وغاية كل شيء : نهايته . وآخره . ويراد بالغايات هنا : المقاصد البعيدة ، والمطالب الصعبة . وتحار : تتحيّر ، وتدهش ، وتضلّ . وبها : بالغاية : أى بسببها . أو في سبيل إدراكها ، والظفر بها . والألباب : العقول . مفرد لها لبّ وكان لها : كان لهم : أى لرجال قومه الذين يمدحهم ، ويفخروهم ؛ فالرجال جمع تكسير ، ويجوز أن =

أُولَئِكَ قَوْمِي ، أَيَّ قَوْمٍ وَعْدَةٌ فَلَا رَبُّعُهُمْ مَحَلٌّ ، وَلَا مَأْوُهُمْ ضَحْلٌ^(٤١)
يَفِيضُونَ بِالْمَعْرُوفِ فَيَضًا ، فَلَيْتَسَ فِي عَطَائِهِمْ وَعْدٌ ، وَلَا بَعْدُهُ مَطْلٌ^(٤٢)

= يكون ضميره مفرداً مؤنثاً . تقول : الرجال لها جَلَدٌ على القتال : كما تقول : لهم جَلَدٌ . والحصل (بفتح فسكون) : الخطر : أي قصب السبق . أو الغاية . أو الأمد . أو المرمى . أو الهدف الذي يخاطر عليه المتخاصمون : أي يتراهن عليه المتسابقون : وهم المتراهنون في النضال والمراعاة .

يقول : إذا زلت أقدام الناس : أي تعثروا وكَبَوْا في إدراك غاية من الغايات البعيدة التي تحير الألباب . وتُضِلُّ العقول - كان لقوى الفوز بها ، والسبق إليها ، والاستيلاء عليها .

يمدحهم بأنهم يدركون بمزاياهم ، وقوة ألبابهم ، ورجاحة عقولهم ما يمجز غيرهم عن إدراكه من الغايات البعيدة ، والمقاصد الخفية ، والمطالب الصعبة .

(٤١) « أي » في مثل هذا المقام : تدلّ على معنى الكمال ، وتقع صفة للنكرة ، وحالاً للمعرفة . والمعنى : أن قومية قومه تامة كاملة ، مبرّاة من الخلل ، أو الضعف ، أو النقص ، أو العيب
والعدّة : ما أعدته لحوادث الدهر من المال ، والسلاح ، وغيرها . والرّبع : المنزل . ومحل (بفتح فسكون) : ما حل ، جديب ، لا خير فيه . والمحل : الشدة ، والجذب ، واحتباس المطر ، وقحول الأرض ، ويسبها ، وعجزها عن الإنبات . وضدّه الحِصْب . وماء ضحل (بفتح فسكون) : قليل على الأرض ، لا عمق له . ومن كلامهم : « بلدكم محل ، وماؤكم ضحل » .

يشير إلى قومه ، معتزاً بصلته بهم ، مفتخراً بانتسابه إليهم ؛ فقويتهم كاملة تامة ، وعتادهم كثير موفور ، ووطنهم عزيز منيع ، وواديهم خصيب مريع .

(٤٢) فاض الماء (من باب باع) : أي كثر حتى سال على خفة الوادي . ومن المجاز : « رجل فياض » : أي سخى ، كريم ، جواد ، معطاء . ويفيضون بالمعروف : أي معروفهم كثير فيفاض عام ، شامل ، واسع . أو هو مضارع أفاض بالشئ : أي دفع به ورماه . وفي القرآن الكريم : « ونادى أصحاب النار أصحاب الجنة أن أفيضوا علينا من الماء » . وأفاضوا بمعروفهم : دفعوا به إلى المعتفين في كثرة وسخاء . والمعروف : الخير ، والبر ، والإحسان . والعطاء : ما يعطى ، ويمنح ، ويوهب ، وجمعه أعطية . وجمع الأعطية أعطيات . ووعده الأمر ، ووعده به وعداً ، وعدة : منأه به . وليس في عطائهم وعد : أي عطاؤهم كله ناجز ، غير موعود . وإذا كان كله ناجزاً ، مقضيّاً ، معجلاً ، نافذاً ، تاماً ، فلا يتصور أن يكون بعده مطل : أي تأخير ، أو تسويف : مصدر مطلته حقّه وبحقّه : أي أجّلت موعد الوفاء به مرة بعد أخرى ، ومثله ماطله مطالاً ، ومماطلة .

يمدحهم بكثرة البرّ والخير ، وفيضان معروفهم وإحسانهم ، وأن أعطياتهم تامة منجزة ، وبرهم نافذ معجل ، فلا وعد ، ولا تسويف ، ولا مطال .

فَزُرُّهُمْ تَجِدْ مَعْرُوفَهُمْ دَانِي الْجَنَى عَلَيْكَ ، وَبَابَ الْحَيْرِ لَيْسَ لَهُ قُفْلٌ^(٤٣)
تَرَى كُلَّ مَشْبُوبِ الْحَمِيَّةِ ، لَمْ يَسِرْ إِلَى فِثَّةٍ إِلَّا وَطَائِرُهُ يَغْلُو^(٤٤)
بَعِيدُ الْهُوَى ، لَا يَغْلِبُ الظَّنُّ رَأْيَهُ وَلَا يَتَهَادَى بَيْنَ تَسْرَاعِهِ الْمَهْلُ^(٤٥)

= أو المعنى : أنهم يُفيضون على غيرهم بالبرّ والخير ، وأنهم يبدؤون الناس بالعطاء ، وإذا وعدهم أنجزوا ، ولم يُخلفوا .

والبارودي هنا ينظر إلى قول أبي الطيب المتنبي :

واجزّ الأمير الذي نعماء سابقة بغير وعد ، ونعمى الناس أقوال

(٤٣) دانٍ : قريب . والجنى : كل ما يجنى من ثمار الأشجار : أى يجتنى ، ويقطف ، ويلتقط ويجمع . وفى القرآن الكريم : « وجنى الجنتين دان » . الواحدة جناة (بوزن حصاة وحصى) .

والجنى أيضاً : مصدر جنى الثمر ونحوه (من باب رى) : أى تناوله من شجره . ومعروفهم داني الجنى : أى خيرهم ميسر ، سهل ، قريب لمن أراد اجتناءه .

يقول : إذا زرت قوى وجدت معروفهم دانياً ، وبرّهم قريباً ، تجتنيه فى يسر وسهولة . كما تجد لديهم أبواب الخير والإحسان مفتحة لكل إنسان . وهو تكرار وتأكيد لمعنى البيت السابق .

(٤٤) مشبوب : اسم مفعول ، بمعنى متوقّد . شببت النار (من باب ردّ) : أى أوقدتها ، وأذكيها ، ورفعها . والحميّة : الأنفة ، والنخوة ، والمروءة ، والحماسة ، والترفع عن الدنيا ، والاستنكاف من النقائص ، والمحافظة على الحرمات ، واتقاء التهم والشبهات . وفئة : فرقة ، وطائفة ، وجماعة من الناس . وطائر الإنسان : عمله ، وحظّه من الخير والشرّ . وفى القرآن الكريم . « وكلّ إنسان ألزمناه طائره فى عنقه » : أى عمله الذى طار عنه ، من خير ، أو شرّ .

يمدح كلّ رجل من قومه بالحماسة ، والمروءة ، والنخوة ، والحميّة العالية القويّة ، وأنه كلّما سار إلى طائفة من أعدائه محارباً ، ظهر فى القتال عمله ، وعظم من النصر حظّه ، وطار فى الناس صيته ، وارتفعت بينهم مكانته .

(٤٥) بعيد : نعت لمشبوب الحميّة فى البيت السابق : أى ترى فى قوى كلّ مشبوب الحميّة ، بعيد الهوى . أو هو حال ، أو خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : هو بعيد الهوى . والهوى : مصدر هوى الإنسان التّيه (كرضيه) : أى أحبه ، وتعلّق به . والهوى : إرادة النفس . والهوى : الشّئ المهورى : أى المراد المحبوب ، والمرغوب المطلوب . ومعنى « بعيد الهوى » : أنه طموح ، بعيد الهمة ، تتعلّق نفسه بعمالى الأمور ، وترتاد المقاصد الرفيعة النبيلة ، وترفع عن الدانى القريب ، والتافه الحقير . والظنّ : أن يدرك الذهن الشّئ ، مع ترجيحه ، بغير يقين . وجمعه ظنون . والرأى : الاعتقاد ، والعقل ، والتدبير ، والبصيرة ، والحدق بالأمور . وجمعه آراء . ومعنى « لا يغلب الظنّ رأيه » : أنه يرى الرأى واضحاً ، قاطعاً ، صريحاً ، لا لبس فيه ؛ =

تَصِيحُ الْقَنَا مِمَّا يَدُقُّ صُدُورَهَا طِعَانًا ، وَيَشْكُو فِعْلَ سَاعِدِهِ النَّصْلُ^(٤٦)
 إِذَا صَالَ رَوَى السَّيْفُ حَرًّا غَلِيلِهِ وَإِنْ قَالَ أَوْرَى زَنْدَهُ الْمَنْطِقُ الْفَصْلُ^(٤٧)

فَيْسْتِقْنَهُ ، وَلَا يَسَاوِرُهُ فِيهِ ظَنٌّ ، أَوْ شَكٌّ ، أَوْ تَرَدُّدٌ ، أَوْ ارْتِيَابٌ . وَيَتَهَادَى : يَتَأَيَّلُ فِي مَشْيِهِ ، وَيَتَبَاطَأُ
 وَيَتَمَهَّلُ . وَالتَّسْرَاعُ : مَصْدَرٌ بِمَعْنَى السَّرْعَةِ ، أَوْ الْإِسْرَاعِ ، وَيَفِيدُ مَعَ هَذَا الْمُبَالَغَةِ وَالتَّكْثِيرِ . وَالْمَهْلُ
 (بَفَتْحٍ فَسَكُونٍ) : التَّؤَدَةُ ، وَالتَّبَاطُؤُ .

وَمَعْنَى الشُّطْرِ الثَّانِي : أَنَّهُ يَسَارِعُ إِلَى مَقَاصِدِهِ الْعَالِيَةِ ، وَغَايَاتِهِ الْبَعِيدَةِ فِي جِدِّ وَصَرَامَةٍ ، وَنَشَاطٍ ،
 وَسُرْعَةٍ فَائِثَةٍ مَحْمُودَةٍ ، لَا يَمُوقُهَا ، أَوْ يَقْلَلُهَا تَبَاطُؤُ ، أَوْ تَرَدُّدٌ ، أَوْ إِحْجَامٌ .

فِي الْبَيْتِ السَّابِقِ مَدْحُ رِجَالِ قَوْمِهِ بِالْحِمِيَّةِ الْمَشْبُوبَةِ ، وَاقْتِرَانُ مَسِيرَاتِهِمْ كُلِّهَا بِالنَّصْرِ وَالْقَلْبَةِ ، وَإِصَابَةُ
 الْأَهْدَافِ ، وَتَحْقِيقُ الْأَمَالِ .

وَفِي هَذَا الْبَيْتِ أَشَادُ بَطْمُوحِهِمْ ، وَبَعْدَ هَمِّهِمْ ، وَتَعَلَّقَتِمْ بِالرَّفِيعِ الْعَالِي مِنْ الْمَقَاصِدِ وَالْمَطَامِحِ ،
 يَسَارِعُونَ إِلَيْهَا فِي غَيْرِ تَرَدُّدٍ ، أَوْ تَبَاطُؤٍ ، أَوْ إِحْجَامٍ . وَهُمْ يَمْتَازُونَ إِلَى هَذَا كُلِّهِ بِإِجَادَةِ التَّدْبِيرِ ، وَالْحَذَقِ
 فِي التَّفَكِيرِ ؛ فَالْوَاحِدُ مِنْهُمْ يَرَى الرَّأْيَ - بِقُوَّةِ بَصِيرَتِهِ - وَاضِحًا ، قَاطِعًا ، صَرِيحًا ؛ فَيْسْتِقْنَهُ ،
 وَلَا يَسَاوِرُهُ فِيهِ ظَنٌّ أَوْ شَكٌّ ، أَوْ ارْتِيَابٌ .

(٤٦) تَصِيحٌ : تَصَوَّتْ فِي قُوَّةٍ . مِنْ صِيَاحِ الدِّيكِ وَنَحْوِهِ : وَهُوَ صَوْتُهُ الْقَوِيُّ الشَّدِيدُ ، الرَّفِيعُ الْعَالِي .
 (وَفَعْلُهُ مِنْ بَابِ بَاعٍ) . وَالْقَنَا : الرَّمَاحُ . الْوَاحِدَةُ قَنَاةٌ . وَ« مَا » الْمُتَّصِلَةُ بِ« مِنْ » الْجَارَةِ : حَرْفُ
 مَصْدَرِيٍّ يُؤَوَّلُ مَعَ الْفِعْلِ الَّذِي بَعْدَهُ بِمَصْدَرٍ مَجْرُورٍ بِمِنْ : أَيُّ تَصِيحِ الْقَنَا مِنْ دَقِّهِ صُدُورَهَا . وَفَاعِلُ « يَدُقُّ »
 ضَمِيرٌ تَقْدِيرُهُ « هُوَ » ، يَعُودُ عَلَى « مَشْبُوبِ الْحِمِيَّةِ » فِي الْبَيْتِ الرَّابِعِ وَالْأَرْبَعِينَ . وَدَقَّ الشَّيْءُ (مِنْ بَابِ
 رَدَّ) : كَسَرَهُ ، أَوْ ضَرَبَهُ بِشَيْءٍ فَهَشَّمَهُ . وَصَدَرَ كُلُّ شَيْءٍ : مَقْدَمُهُ . وَصُدُورُ الْقَنَا : عَوَالِيهَا . جَمْعُ
 عَالِيَةٍ : وَهِيَ الْجُزْءُ الَّذِي يَلِي السَّنَانَ مِنَ الْقَنَاةِ . وَطَعَنَهُ بِالرَّمْحِ وَنَحْوِهِ : ضَرَبَهُ بِسَنَانِهِ ، وَوَخَزَهُ ، وَأَصَابَهُ .
 وَالطَّعَانُ : الْمَطَاعَنَةُ : مَصْدَرٌ طَاعَنَهُ : أَيُّ طَعَنَ كُلًّا مِنْهُمَا الْآخَرَ . وَالسَّاعِدُ (مِنَ الْإِنْسَانِ) : مَا بَيْنَ
 مِرْفَقِهِ وَكَفِّهِ . وَهُوَ مَذْكُورٌ . وَالنَّصْلُ : حَدِيدَةُ الرَّمْحِ وَالسَّكِّينِ وَنَحْوُهَا . وَهِيَ الَّتِي تَجْرَحُ وَتَقْتُلُ . وَجَمْعُهُ
 نَصَالٌ ، وَنَصُولٌ .

يَمْدَحُ الرَّجُلَ مِنْ قَوْمِهِ بِأَنَّهُ مُحَارِبٌ طِعَانٌ ضَرَّابٌ ، شَدِيدُ الْبَاسِ ، قَوِيُّ الْمَرَّاسِ . وَيَصَوِّرُ هَذِهِ الْقُوَّةَ
 بِأَنَّ الْقَنَا وَالرَّمَاحَ فِي يَدِهِ تَصِيحُ بِأَعْلَى صَوْتِهَا وَهُوَ يَطَاعِنُ بِهَا ، وَيَدُقُّ عَوَالِيهَا فِي صُدُورِ أَعْدَائِهِ ، وَأَنَّ النَّصَالَ
 وَالْأَسِنَّةَ تَشْكُو قُوَّةَ سَاعِدِهِ ، وَشِدَّةَ بَطْشِهِ ، وَلَا تَكَادُ تَسْتَرِيحُ مِنْ حَرَكَاتِ يَدَيْهِ . وَقَدْ أَسْلَفْنَا أَنَّهُ مِنَ السَّادَةِ
 النَّاهِبِينَ فِي قَوْمِهِ ، وَأَنَّ مَزَايَاهُمْ مَزَايَاهُ ، وَفَضَائِلُهُمْ فَضَائِلُهُ ؛ فَهُوَ يَمْدَحُهُمْ ، وَمَدِيحُهُ لَمْ يَخِرْ بِنَفْسِهِ .

(٤٧) صَالَ : وَثَبَ لِلْقِتَالِ . وَصَالَ الْمُحَارِبُ عَلَى عَدُوَّةٍ : سَطَا عَلَيْهِ ، وَهَجَمَ لِيَقْهَرَهُ ، وَيَفْتَكِ بِهِ .
 (وَبَابُهُ قَالَ) . وَفَاعِلُهُ ضَمِيرٌ « مَشْبُوبِ الْحِمِيَّةِ » . وَرَوَّاهُ تَرْوِيَةٌ : أَزَالَ عَطَشَهُ بِالْمَاءِ ، أَوْ الشَّرَابِ الْمَرْوِيَّ =

لَهُ بَيْنَ مَجْرَى الْقَوْلِ آيَاتُ حِكْمَةٍ يَدُورُ عَلَى آدَابِهَا الْجِدُّ وَالْهَزْلُ (٤٨)

= والحرّ : الحرارة . والقليل : الحشيش الشديد . والقليل أيضاً : الفيض . والزند : العود الأعلى الذى تقدح به النار . والزنده : العود الأسفل الذى فيه القرصة ، أى الفرجة ، أو الثقب . وهما زندان إذا ضرب أحدهما بالآخر خرج من بينهما شرار تقدح به النار : أى توقد ، وتشعل . وأوريت الزند : ضربت به الزنده ، فأخرجت الشرار والنار . والمنطق الفصل : القول السديد ، الصائب البليغ ، يفصل بين الحق والباطل ، أو يفصل خلاف المتخالفين ، ويحسم خصومة المتخاصمين . وأورى المنطق الفصل زنده : أى أظهر قوله السديد مزيته وفضله .

يقول : إذا هجم الرجل منا على المحاربين من أعدائه - سفك بسيفه دماهم ، وأروى بهذه الدماء حرارة تعطشه إليها . أو شنى بسفكها عداوته وغيظه . وإذا تكلم فى محفل أظهر منطق الحق الواضح ، وقوله السديد الفاصل ، وبيانه البليغ الساحر ما يمتاز به من رجاحة العقل ، وسداد الرأى ، وطلاقة اللسان ، وسحر البيان ، وقوة الحجّة والبرهان . . . فحسم الخلاف ، وأزال الخصومات ، وحلّ المشكلات ، وجمع الناس على السداد والرشاد .

والبيت الآتى تفصيل وتأكيد لمعنى الشطر الثانى من هذا البيت .

(٤٨) له : لـ « مشبوب الحميّة » فى البيت الرابع والأربعين . والمجرى (فى الأصل) : اسم مكان من جرى الماء ونحوه : أى سال ، وانصب ، واندفع ، ومرّ سريعاً . وبين مجرى قوله : فى أثناء كلامه . أو فيما يجرى به كلامه . والآيات : جمع آية : وهى العلامة الظاهرة ، والأمانة ، والعبرة ، والمعجزة . والآية من القرآن الكريم : الجملة منه . أو الكلام ينفصل من غيره بفصل لفظى . أو العبارة يحسن السكوت فى نهايتها ، وتدلّ على حكم من أحكام الله تبارك وتعالى . والحكمة : العدل ، والعلم ، والتفقه ، والحلم . والقول السديد الوجيز الرائع الذى يفيد أدباً ، أو عظة ، ويتضمن حكماً صحيحاً مسلماً ، ويمنع مما لا ينبغى . أو الكلام الذى يقلّ لفظه ، ويجلّ معناه ، وجمعها حكم (بوزن منحة ومنح) . وآيات حكمة : أمارات وعلامات تدلّ على أن قائلها من الحكماء . أو معجزات بيانية ، وعبر وعظات تتصل بالحكمة . أو حكم بالغات كأنها مقتبسة من آى الذكر الحكيم . والآداب : جمع الأدب : وهو رياضة النفس بالتعليم والتهديب على ما ينبغى . أو هو الجميل من النظم والنثر . وآداب الحكمة : الآداب التى تلتزم الحكمة ، وتدعو إليها ، وتحضّ عليها ، وتدور حولها ، وتجرى فى نطاقها . والهزل : المزاح . وضده الحد

ومعنى الشطر الثانى : أن جدّه وهزله يجرىان فى فطاق الحكمة ، ويلتزمان آدابها . وليس بمستغرب أن يمدح المرء بالتزام الحكمة فى جدّه وهزله ؛ فقد كان النبيّ - صلى الله عليه وسلم - يمزح ولا يقول إلا حقاً .

يقول : يتكلم الرجل منا ، فينطلق لسانه بالحكمة وفصل الخطاب . ولا يكاد يفارق الحكمة جاداً ، أو هازلاً ؛ فجده وهزله يجرىان فى نطاقها ، ويلتزمان أدبها .

تَلُوحُ عَلَيْهِ مِنْ أَبِيهِ وَجَدُّهُ مَخَايِلُ سَاوَى بَيْنَهَا الْفَرْعُ وَالْأَصْلُ^(٤٩)
 فَأَشْيَبُنَا فِي مُلْتَقَى الْخَيْلِ أَمْرَدُ وَأَمْرَدُنَا فِي كُلِّ مُعْضِلَةٍ كَهْلُ^(٥٠)
 لَنَا الْفَضْلُ فِيمَا قَدْ مَضَى ، وَهُوَ قَائِمٌ لَدَيْنَا ، وَفِيمَا بَعْدَ ذَلِكَ لَنَا الْفَضْلُ^(٥١)

(٤٩) تلوح : تبدو ، وتظهر . و . « عليه » : على « كل مشبوب الحمية » في البيت الرابع والأربعين . ومخايل : مشابه ، وآيات ، وعلامات . والمراد : مخايل مجد ونجابة . ومن كلامهم : « ظهرت فيه مخايل النجابة » : أى دلائلها ، ومظناتها . الواحدة مخيلة (بوزن مكيدة ومكايد) . وساوى بينها : سوى بين المخايل : أى جعلها متساوية ، متماثلة . ويراد بالفرع : الأولاد ، والحفدة . ويراد بالأصل : الآباء ، والأجداد .

والمعنى : أنك ترى فى الرجل منا مخايل فضل ونجابة ، وأمارات نبيل ومجادة ، ورثها عن أبيه وجدّه ، وأورثها أولاده وحفدته ، وهى متساوية متماثلة فى أصولنا وفروعنا .

(٥٠) أشيبنّا : الشائب منا : وهو الشيخ إذا طعن فى السنّ ، وابيضّ شعره . والخيل : جماعة الأفراس . لا واحد لها من لفظها ، وإنّما المفرد فرس . وقد تطلق الخيل على الفرسان (بضم الفاء) : جمع فارس : وهو الحاذق الماهر فى ركوب الخيل واستخدامها . وملتقى الخيل : ساحات القتال ، وميادين الحرب والنزال . والأمرد الشاب الذى طرّ شاربه : أى نبت ، ولم تنبت لحيته . والمعضلة : المشكلة الصعبة ، لا يهتدى لوجهها . من أعضل الأمر : أى اشتدّ ، وصعب ، واستغلق ، وخفى وجه صوابه . والكهل : من جاوز الثلاثين إلى نحو الخمسين ، وخطه الشيب ، أى خالطه ، ورأيت له بجمالة : أى عظمة ووقاراً .

والمعنى : أنك ترى الأشيب منا فى معامع القتال ، وساحات النزال كالشباب فى نشاطه ، وقوّته ، وحماسه ، وشجاعته ، وشدة بأسه ، وقوّه مراسه .

وترى الشاب منا حلاًّ لا للمعضلات ، هادياً لأوجه المشكلات ، كأنه الشيخ حنكته التجارب . وحلب الدهر أشطره .

(٥١) الفضل ، والفضيلة : الخير ، والبرّ ، والدرجة الرفيعة فى حسن الخلق . وضدّهما النقص ، والنتيصة . وافتخاره بالفضل هنا : افتخار بالسبق ، والتفوق ، والحمد ، والمناقب ، والفضائل ، والمكرّمات التى ترفع أصحابها إلى مراتب التّحيمد والتّمجيد . وهو : أى الفضل . وقام : ظاهر ، مستقرّ ، دائم ثابت . ولدينا : عندنا .

يقول : كان الفضل من شيم الماضين من آبائنا وأجدادنا ، وهو قائم مستقرّ فى الحاضرين منا ، وسيبقى ملازماً للآتين من أولادنا وحفدتنا .

والخلاصة أنهم أصحاب فضل تالذ وطريف ، وأن الفضل باق لهم على مدى الزمان . وبهذا البيت ختم الشاعر هذه القصيدة الطويلة . ونخص به تسعة عشر بيتاً نظمها فى مدح قومه والفخر بهم .

= وقبل هذا الغرض أطربته إقامته بحلوان. ثم وصف الخمر ، وتعلق شاربيها بها . ثم استطرد لوصف النحل آمنة مغنية مجتمعة الشمل ، ثم منزعة مشتتة لا يقر لها قرار . ثم انتقل إلى الغزل ، أو النسيب ، أو التشبيب في واحد وعشرين بيتاً .

تلخيص وتعليق

في تسعة الأبيات الأولى من هذه القصيدة الطويلة : أن الطرب هزّه ، فراح كالمخمور ، وجعل يصف الخمر ، ويبين آثارها . وفي الأبيات (٩ - ١٢) استطرد لوصف النحل ، روعها مروع ، فهاج ساكنها وعلا أزيزها . ثم انتقل إلى التشبيب بغادة حلوان في الأبيات (١٣ - ٣٢) .

ومن البيت الثالث والثلاثين إلى نهاية القصيدة أطرب في مدح قومه ، واعتزّ بهم ، واعتزّ بكرمهم ، وشدة بأسهم ، وكثير من محامدهم .

وفي البيت الأول يقر : إن حلوان أطربته ؛ فضبط حلمه طربه ، وعصمه من الجهل والطيش ، فلم يتجاوز نطاق الرزاة والوقار ، ولم تعاوده شرّة الشباب ونزوته . وهذا التفسير يرجح أنه نظم هذه القصيدة في شيخوخته ، ووقار سنّه ، بعد أن عاد من « سرنديب » في سبتمبر سنة ١٨٩٩ ، ثم قصد إلى حلوان للاستشفاء في حماماتها بمياهها الكبريتية الساخنة .

لم تتجاوز هذه القصيدة الطويلة ثلاثة من فنون الشعر وأغراضه ، هي الخمر ، والغزل ، والفخر . وغراميات البارودي - فيما يبدو لنا - صور يتخيّلها ، أو حان يجالسهن في بعض ليالي أنسه وطوه ؛ فتدفعه طبيعته الشاعرة المتدفقة إلى التغزل بهنّ ، وإن لم يملكه حبّ ، ولم يتوقّد في نفسه غرام . وكذلك خمرياته ؛ فإن الخمر لم تذهب بعقله يوماً ما ، كما لم يفتن الحبّ لبّه يوماً ما ؛ إذ كانت له في حياته مطامع ومطامع ترفعه عن الاستئثار للهوى والغرام ، والإغراق في الشراب واللهو ، والتماهى في الخلاعة والمجون . وإنما هو الحرص على استيعاب أغراض الشعر ، وتقصى فنون الكلام والولوع بمباراة الفحول في كل ما طرقوه من الأبواب . أما فخره فكثيراً ما يجعله تعبيراً عما لا يرى التصريح به من آماله المتوثبة في نفسه ، كالذي تراه في اللامية الأولى التي مطلعها .

قلدتُ جيد المعالي حلية الغزل وقلتُ في الجدل ما أغنى عن الهزل

بمنون : « وقال يذم سيرة الحكّام ، ويحضّ الناس على طلب العدل في الأحكام » .

وَقَالَ ، وَكَتَبَ بِهَا إِلَى الْأُسْتَاذِ الْعَلَّامَةِ الشَّيْخِ «حُسَيْنِ الْمَرْصَفِيِّ*» :
مَضَى اللَّهُ ، إِلَّا أَنْ يُخَبَّرَ سَائِلٌ وَوَلَّى الصَّبَا إِلَّا بِوَاقٍ قَلَائِلُ^(١)
بَوَاقٍ تُمَارِيهَا أَفَانِينَ لَوَعَةٍ يُورِثُهَا فِكْرٌ عَلَى النَّاسِ شَاغِلُ^(٢)

* الشيخ حسين بن أحمد حسين المرصفي ، نسبة إلى « مرصفا » إحدى قرى مركز « بنها » بمحافظة القليوبية من البلاد المصرية : عالم ، لغوي ، أديب ، تعلم في الأزهر ، ونجح في علوم اللغة العربية وآدابها ، ثم تولى تدريسها في الأزهر ، ودار العلوم . وكان من أوائل أولئك الأفاضل الذين ردّوا على اللغة العربية في العصر الحديث ما كان لها من القوة والبهاء في العصر القديم . ومن تلاميذه وأصحابه الذين انتفعوا بفضلهم وأدبه : حفي ناصف ، والبارودي ، وعبد الله فكري . ومن مؤلفاته «الوسيلة الأدبية للعلوم العربية» جزوان في مجلدين . وكان ضريراً ، أي مكفوف البصر . توفي سنة ١٣٠٧ هـ (١٨٨٩) م .

(١) اللهو : اللعب . وما لهوت به : أي شغلك من هوى ، وطرب ، ومتعة ، ولذّة ، ونحوها . ويخبر (بالبناء للمجهول ، وتشديد الباء) : يخبر ، ويُنَبِّئُ ، ويحاجب . خبره ، وأخبره بكذا : أنبأه ، ونقل إليه الخبر ، أو حدثه به . وسائل : مستخبر ، مستفهم ، مستنبي . وولّى : أدبر ، ومضى ، وذهب ، وانقضى . والصبا (بكسر الصاد) : الحداثة ، وصغر السن . ومنه الصبي : وهو الصغير ، دون الغلام . أو دون الفتى والشاب . ويراد بالصبا هنا : الفتاة ، والشباب ، وما يلبسه ، ويدعو إليه من اللهو ، والمرح ، والمتع ، واللذات . . . وبواق : جمع باقية . وقلائل : جمع قليلة . وفي الشطر الثاني من هذا البيت استثناء بـ « إلا » في كلام تامّ موجب ، فالمستثنى ، وهو « بواق » واجب النصب . ونعته وهو « قلائل » واجب النصب كذلك . والإعراب الذي تقتضيه قواعد النحو : « وولّى الصبا إلاّ بَوَاقٍ قَلَائِلَ » . هذا حكم المستثنى بإلاّ في كلام تامّ موجب . ولكن بعض أئمة النحو يميزون رفع المستثنى بإلاّ في الكلام التامّ الموجب ، على تخريج « إلا » بمعنى « لكن » . وما بعدها مبتدأ محذوف الخبر . والتقدير هنا : « لكن بواق قلائل لم تُؤَلَّ » : أي لم تذهب . ومن هذا قول النبيّ - صلّى الله عليه وسلّم - « كلّ أمّتي معافى إلاّ المجاهرون » : أي لكن المجاهرون بالمعاصي لا يعافون : أي لا يسلمون من مغبّة معاصيهم .

يقول متحسراً : انقضى عهد اللهو ، وانتهت لذّاته ، وذهبت بذهابه مسرّاته . ولم يبق منه إلا ذكريات أجيب بها السائل وأخبر المستخبر . ومضى الشباب وملاهيه وملابساته ، ولم يبق منه إلا بقية قليلة من آثاره وأخباره .

(٢) تماريها : تساورها ، وتثيرها ، وتذكيا . والمماراة (في الأصل) : المجادلة ، والمناظرة ، والمنازعة ، والملاجة . والأفانين : جمع أفنون (بوزن عصفور) : وهو النوع من الفن . وأفانين الكلام : =

فَلِلشَّوْقِ مِنِّي عِبْرَةٌ مُهْرَاقَةٌ وَخَبَلٌ - إِذَا نَامَ الْخَلِيُّونَ - خَابِلٌ^(٣)
 أَلِفْتُ الضَّنَى إلفَ السَّهَادِ، فَلَوْ سَرَى بِي الْبُرْءُ غَالَتَنِي لِذَاكَ الْغَوَائِلُ^(٤)

= أساليبه، وطرقه. وأفانين اللوعة : خروبها، وأنواعها، واللوعة : الجزع، والضجر، واحتراق القلب من الحب والشوق، أو من الهم والغم. ولوعة ذات أفانين : لوعات متنوعة، كثيرة. ويؤرثها : يورث : اللوعة : أى يوقد نارها، ويؤججها، ويذككها، والفكر : النظر فى الأمر، وتأمله، وتدبره، وإعمال الخاطر فيه. والفكر : إعمال العقل فى المعلوم للوصول إلى معرفة مجهول. والنأى : البعد. و « على » هنا : بمعنى « مع ». أو بمعنى « فى ». أو بمعنى « لام التعليل » : أى مع النأى. أو فى حالة النأى. أو بسبب النأى، ومن أجله. وشاغل : اسم فاعل من شغلته بكذا (من باب قطع) : أى جعلته مشغولاً به منصرفاً إليه، منكباً عليه.

فارق الشاعر أهله وأحبائه ؛ فجدد الفراق حمراته، وضاعف لوعاته، وشغلته فى نأيه الأفكار والوساوس.

(٣) العبرة (بفتح فسكون) : الدفعة قبل أن تفيض وتسيل. ومهراق : منصبة جارية غزيرة. والخبل (بفتح فسكون، أو بضم فسكون، أو بفتحتين) : المرض الذى يؤثر فى العقل والفكر. والفساد الذى يصيب الإنسان والحيوان ؛ فيورثه اضطراباً عقلياً كالجنون. ومثله الخبال والخبول. وإذا أرادوا المبالغة قالوا : خبل خابل، كما يقولون : شغل شاغل. والخليون : جمع الخلى (بوزن الفنى) : وهو الخال من الوجد والهم ونحوهما. وضده الشجى. وفى المثل : « ويل للشجى من الخلى ». وفى الشعر : « نام الخليون عن ليل الشجيينا ».

والمعنى : أن الشوق برح به حتى أبكاه وحرمه أمانة الناس. وما زال به الأرق والوجد حتى اختبل عقله وذهب قواده. على حين أن الخليين ينامون ملء جفونهم، وينعمون بالعافية، واجتماع الشمل، ورخاء البال.

(٤) ألفت الشيء إلفاً (من باب علم) : أنست به، وتعودته، وأحببته، وارتحت له، وسكنت إليه. والضنى : المرض، والهزال، والضعف. وهى من الكلمات الدائرة على السنة شعراء الهوى والغزل. وأكثر ما تستعمل فيما يعقبه الوجد والحب، والصبابة والشوق من الضعف والهزال. ضنى (كرضى) : مرض مرضاً مخامراً، كلما ظن برؤيه نكس. والسهاد : الأرق. وسرى الماء فى العود، والدم فى العروق : دب وجرى، وتسلسل. والبره (بضم فسكون، أو بفتح فسكون) : الشفاء، والسلامة من المرض. وغاله (من باب قال) : اغتاله، وأهلكه، وأخذته من حيث لا يدرى. والغائلة : اسم فاعل منه. وجمعها =

فَلْيَلِّهِ هَذَا الشُّوقُ ! أَيُّ جِرَاحَةٍ أَسَالَ بِنَا؟ حَتَّى كَأَنَّ نُقَاتِلُ^(٥)
رَضِينَا بِحُكْمِ الْحُبِّ فِينَا ، وَإِنَّا لَلُدُّ إِذَا التَّفَّتْ عَلَيْنَا الْجَحَافِلُ^(٦)

= الفوائيل. واللام في « لذاك » : لام التعليل : أي من أجل سَرِّي البرء في جسي وبسببه .

والمعنى : أنه تعود الفنى ، وأنس به ، وسكن إليه ، كما تعود الأرق ، وأحبته ، وارتاح له ؛ ولهذا يحرص عليهما حرصه على سببهما ؛ وهو الشوق والصبابة ، والوجد والغرام . ويرى أن سِرَاية البرء في جسمه ، وإبلا له من الفنى والسهاد معناه أن يسلو أحبباده ، وينسى أخلاءه ، وتطيب نفسه بفراقهم . ومثل هذا السلوان يقتاله ، ويهلكه ، ويرديه ؛ كأنما يرى حياته وسلامته ، وهناءته وسعادته في بقاء الحب وآثاره ، ودوام الشوق وأضراره .

(٥) لله كذا : أسلوب من أساليب التعجب . والله هذا الشوق : تعجب من شدته ، وحرارته ، وتبريحه ، وملازمته ، وآثاره ، واتساع مداه . و« أى » : اسم استفهام ، مفعول به مقدم وفعله « أسال » . وفاعله ضمير الشوق . ويراد بالاستفهام هنا : تأكيد معنى التعجب في صدر البيت . أو تهويل الجراحة ، والتنبيه على خطرها وشدتها . والجراحة : الجرح . وجمعها جراح . وأسال بنا : المراد جرحنا ، وعمق جرحنا ، وأسال بالجراحة دما منا .

يعجب ، ويعجب غيره من هذا الشوق الذى برّح به ، واشتدّ ، وجرحه جرحاً عظيماً عميقاً ، تصبّب منه الدم غزيراً ، حتى كأنها جراحات جلاد وقتال ، وكلوم حرب ونزال . وهذا كله تصوير حتى لتبريح الشوق ، وشدّة أثره .

(٦) الحبّ (بضم الحاء وكسر ها) : المحبة ، ، والمودة ، والحبّ (بكسر الحاء) : المحبوب . وجمعه أحباب . وحكم الحبّ : حكومته ، وقضاؤه ، وسيطرته ، وسلطانه . ولدّ : جمع ألدّ : صفة من اللد (بوزن التعب) : وهو شدّة الحصومة . ويراد بالألدّ هنا : القوى ، العنيد ، الشديد البأس في الحرب والقتال . واللام المفتوحة الداخلة على « لدّ » : لام الابتداء . وهى هنا تفيد التوكيد . والتفتّ علينا : اجتمعت علينا ، وأحاطت بنا . والجحافل : الجيوش الكثيرة . واحدها جحفل (بوزن جعفر) : وهو الجيش الكبير . والواو في الشطر الأول : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها حالية .

والمعنى : نحن في الحبّ نرضى بحكم الحبيب ، ونخضع لسلطان الهوى . وفي الحرب نشدّ على أعدائنا ، ونصعد لجحافلهم إذا أحاطت بنا ، وتجمّعت حولنا . وبصمودنا وقوة مِرَاسنا تمزّق هذه الجحافل ، ونفلبها .

يريد أن ائقيادنا لسيطرة الحبّ لا ينتقص قوتنا وشجاعتنا وشدّة بأسنا في القتال . وههنا ينظر إلى قول الشاعر :

وَلَا نَا رِجَالُ تَعْلَمُ الْحَرْبُ أَنَّنَا وَبَنُوهَا ، وَيَذَرِي الْمَجْدُ مَاذَا نَحَاوِلُ^(٧)
إِذَا مَا ابْتَنَى النَّاسُ الْحُصُونُ ، فَمَالَنَا سُوَى الْبَيْضِ وَالسُّمْرِ اللَّدَانِ مَعَاقِلُ^(٨)

نحن قوم تديننا الأعين النجلى ، على أننا فذيب الحديد

وترانا لدى الكريهة أحراراً ، وفى السلم للحصان عبيداً

قدم الشاعر خمسة أبيات تحسر في أولها على انقضاء أيام اللهو ، وذهاب زمن الصبا والشباب . ثم تحدث عن ذكريات ، وبقايا قلائل من آثار ذلك الزمن وأخباره ما فتئت تلوعه وتضنيه ، وتورقه وتبكيه ، وتؤجج في قلبه تباريح الشوق ، ولواعج الوجد ، وحرق الصبابة والغرام . وفى هذا البيت ختم حديث الحب وأحكامه ، وانتقل إلى الفخر ببعض مناقبه ومناقب قومه في ثمانية أبيات .

(٧) بنوها : أبناؤها : جمع الابن . وتكنى العرب بابن كذا عن ملازمه ، المتعلق به ، المداوم عليه ؛ فابن الحرب : البطل الشجاع المرموق فى القتال . وابن السبيل : الملازم للأسفار . ويدرى : يعرف ، ويعلم . والمجد : العز ، والشرف ، والكرم ، والرفعة ، والعلاء . ونحاول : نفووم ، ونريد ، ونطلب . حاول الأمر : أراد إدراكه وإنجازه . وحاوله : طلبه بالحيل .

والمعنى : أننا تمرسنا بالحروب ، وألفناها ، وتعودنا أن نخوض غمارها بشجاعة وبأس شديد . وأن المجد يعرفنا ، ويعلم أننا على الدوام نحاول مكاسب الشرف ، ونروم معالى الأمور ، ونتعلق بها ، ونتجبه إليها ، ونحرص عليها .

(٨) ابتنى : بنى . والحصون : جمع حصن : وهو المكان الحصين المحمى المنيع الذى يصعب اقتحامه ، ويعتصم به المحاربون ، ليرد عنهم أعدائهم . ومثله القلعة . وسوى : غير . والبيض : السيوف ومفردها أبيض . والسمر : الرماح : جمع الأسمر : وهو الرمح يسمر لونه إذا صلب . واللدان : اللينة ، المرنة فى صلابه وقوة . واحدها لدن (بوزن سهل) . واللدانة ، أو اللدونة من الصفات المستحسنة فى الرماح ، ومن أمارات جودتها . والمعاقل : الحصون ، والقلاع ، والملاجئ : جمع معقل (بوزن مسجد) .

يقول : إذا شيد الناس الحصون والقلاع والمعاقل ؛ ليلجئوا إليها ، ويتمتعوا بها ، فإننا لا نلجأ إلا إلى سيوفنا ورماحنا .

يفتخر بالشجاعة ، والبسالة ، والإقدام ، والهجوم فى الحروب ؛ فإن المعتمدين على أسلحتهم اليدوية ، الظاهرين لأعدائهم - أشجع ، وأقوى ، وأشدّ بأساً ، وأجدر بالإعجاب والتقدير والفخر من المعتصمين بحصونهم ، اللاتذنين بمعاقلهم .

ويقرب من هذا المعنى قول الشاعر :

ولقد علمت - على توقى الردى أن الحصون الحيل ، لا مدر القرى

فَمَا لِلْهَوَى يَقْوَى عَلَى بِحُكْمِهِ ؟ أَلَمْ يَذَرِ أُنَى الشَّمْرِىُّ الْخُلَاحِلُ ؟^(٩)
وَأُنَى لَثَبْتُ الْجَاشِ ، مُسْتَحْصِدُ الْقَوَى إِذَا أَخَذَتْ أَيْدَى الْكُمَاةِ الْأَفَاكِلُ^(١٠)

(٩) « ما » : استفهامية . والاستفهام هنا للإنكار ، أو التعجب . والهوى : الحب ، والعشق ، والغرام . ويقوى : يسيطر ، ويتسلط . وحكه : قضاؤه ، وسيطرته ، وسلطانه . والاستفهام في أول الشطر الثاني للتعريض ؛ فإن الشاعر يريد أن يحمل الهوى على الإقرار له بأنه الشمرىُّ الخلاجل . وإذا ثبت له هذا واستقرت كانت سيطرة الهوى عليه داعية إلى التعجب والاستنكار والدهش . ويدرى : يعلم . والشمرىُّ (بفتح الشين والميم المشددة ، أو بكسرهما ، أو بضمهما ، أو بكسر ففتح) : الرجل المجذّب ، البصير ، المحرّب ، الماضى فى الأمور بإرادة قوية ، وعزم شديد . والخلاجل (بضم الحاء الأولى وكسر الحاء الثانية) : السيد فى عشيرته ، والشجاع ، والرزين الوقور ، الركين فى مجلسه . يستنكر ، أو يتعجب من سيطرة الهوى عليه ، مع علمه وإقراره بعزّته وسيادته ، ووقاره وورزانه ، ومضاه عزمه ، وشدة بأسه .

عاد الشاعر فى الشطر الأول من هذا البيت إلى حديث الهوى والحب ، وافتخر فى الشطر الثانى ، وفى أربعة الأبيات الآتية بمحامده ومناقبه وشدة بأسه فى الحروب ، ثم استطرّد للحكمة ، ومنها انتقل إلى الغرض الأساسى من هذه القصيدة ، وهو مدح أستاذه وصديقه الشيخ حسين الموصنى .

(١٠) ثبت : ثابت ، لا يلين ، ولا يتزعزع . والجاش : النفس ، والقلب . ورجل ثبت الجاش : شجاع ، جرىء ، مقدم ، ثابت القلب ، لا تهوله الأهوال . ومستحصد : مستحصف ، مستحكم ، مجتمع ، متصافر ، شديد ، متين . والقوى : جمع قوّة : أى قوّة العقل ، وقوّة الجسم ، وقوّة الإرادة ، وقوّة الرأى . . . وكلّ ما يبعث النشاط ، والنمو ، والحياة ، والحركة من القوآت الطبيعية ، والحيوية ، والعقلية . والكماة : الشجعان ، البواسل ، المسلّحون : جمع كام (بوزن رام ورماة) : اسم فاعل من كى نفسه (كرى) : أى سترها بالدرع ، والبيضة ، ونحوها من أنواع السلاح . ومثله الكمى (بوزن النقى) : وهو لباس السلاح . والشجاع المقدام الجرىء ، ولو لم يكن عليه سلاح . والأفاكل : جمع أفكل (بوزن أحمد) : وهو الرعدة : أى اضطراب الجسم ، وارتعاشه ، وارتجافه ، وارتعاده من فزع ، أو حمى ، أو غيرها . وأخذت الأفاكل أيدى الكماة : أى ارتجفت أيديهم ، وارتعدت أجسامهم ، واضطربت أفئدتهم ، وفزعوا أشدّ الفزع من أهوال المعامع ، وعنّف القتال . و « أيدى » مفعول به ، منصوب بالفتحة الظاهرة على « الياء » . وإنما سكّنت هنا لضرورة وزن الشعر .

يفتخر برباطة جأشه ، وثبات جنانه ، واستحصاد قواه ، وشدة بأسه فى ميادين الحرب والقتال ، وساحات الوغى والتزال إذا ارتعد الكماة ، وفزعوا من ضراوة الحرب وأهوالها .

إِذَا مَا اعْتَقَلْتُ الرُّمَحَ - وَالرُّمَحُ صَاحِبِي عَلَى الشَّرِّ - قَالَ الْقِرْنُ : إِنِّي هَازِلٌ (١١)
لَطَاعَنْتُ حَتَّى لَمْ أَجِدْ مِنْ مُطَاعِنٍ وَنَازَلْتُ حَتَّى لَمْ أَجِدْ مَنْ يُنَازِلُ (١٢)

(١١) الرمح : قنّاة ، أو عصا مستوية ، أو عود خشبي ، يسوّى ، ويركّب في رأسه سنان حادّ قاطع من الحديد الصلب ، يطن به المرء عدوّه ، فيجرّحه ، أو يقتله . واعتقل الرامح رمحه : أى وضعه بين الركاب والسرّج . أو بين الركاب وساقه . أو جعل بعضه تحت فخذه ، وجبرّ آخره على الأرض ورائه وهو تمتط جواده . وقد يكون المراد باعتقال الرمح هنا : مطلق حملة للطمعان والقتال . والواو : واو الحال . والجملة الاسميّة بعدها حالية . و « الرمح صاحبي على الشرّ » : أى أن رمحه يصاحبه ويرافقه على الدوام في الحرب والقتال . أو المعنى : أن رمحه هو الذى يعينه على مكافحة الشرّ ، وكسر شوكته ، وإخماد جذوته في الحرب وغيرها . وقرنك : نظيرك ، وكفؤك في القتال وغيره . وهازل : اسم فاعل من الهزل : وهو المزاح . وضدّه الجدلّ .

وإذا أريد باعتقال الرمح : مطلق حملة للطمعان والقتال - كان معنى البيت : أنى إذا حملت رمحى ، جلتُ به في الحرب جولات غاية في الجرأة والشجاعة والإقدام ، وركبتُ الأخطار والأهوال ، لا أباليها ، ولا أهتمّ بها ، ولا أكثرث لها . فإذا رآنى قرنى دهش لجرأتى ، وإقدامى على الموت في غير مبالاة ولا أكثرث وظنّ أو قال : إني هازل مازح غير جادّ ؛ وإنما حملة على هذا الظنّ أو القول ما رآه من إقدام عجيب غريب ، وانففاع نادر في الحروب غير مألوف .

وإذا كان اعتقال الرمح : جملة بين الركاب والسرّج ، أو بين الركاب والساق - كان المعنى : أن رمحى صاحبي وملازى في الحرب والقتال ، فإذا ما اعتقلته تهيّبنى مطاعنى ، وعجز عن مطاعنى ، واعترف أنه هازل في طعانه ، ومازح في نزاله ، عابث غير جادّ : أى ألقى سلاحه مستسلماً استسلام العجز والقصور . هذا إذا ما اعتقلت رمحى ، فابالك إذا ما اعتصمت به ، ووجهته إلى قرنى مصوباً ، أو مصعداً ؟ أو المعنى : أنى لتمام ثقتى بنفسى ، وشدة بأسى ، وطول تمرّسى بالحروب - أخدع قرنى باعتقال رمحى ، حتى إذا انخدع ، وظنّ أنى هازل في الطمعان غير جادّ ، سارعت إليه بالطعنة النجلاء ، والضربة القاضية .

(١٢) « اللام » المفتوحة في أول هذا البيت واقعة في جواب قسم . و « قد » مقدّرة بعدها : أى والله لقد طاعنت . وطعنه بالرمح ونحوه (من بابي قتل ، وقطم) : وخزه ، أو ضربه برأسه . وطاعته مطاعنة وطمعناً : طعن كلّ منهما الآخر . ومطاعن : اسم فاعل منه . و « من » في الشطر الأول زائدة . وزيادتها هنا لتوكيد مضمون الكلام ، وتوثيقه ، وإحكامه ، وتقريره . ونأزله في الحرب منازل ونزالاً : قابله وجهاً لوجه ليقاتله . واسم الفاعل منه منازل .

يفتخر بأنه طاعن ونازل ، وجالد وقاتل ، وحارب وضارب حتى فرّ أمامه مطاعنوه ، وانهزم منازلوه ، ولم يجد بعد هذا من يصمد له ، أو يقف في وجهه ، أو يجرؤ على منازلته .

وَشَاغَبْتُ هَذَا الدَّهْرَ مِنْى بِعَزْمَةٍ أَرْتَنِى سَبِيلَ الرُّشْدِ وَالنِّى حَائِلٌ^(١٣)
إِذَا أَنْتَ أَعْطَيْتَكَ الْمَقَادِيرُ حُكْمَهَا فَأَضِيعُ شَيْءٌ مَا تَقُولُ الْعَوَازِلُ^(١٤)

(١٣) الشغب : الخصب ، والجلب ، وتبيح الشر ، وإثارة الفتن والاضطراب . وشاغبه : أكثر الشغب منه . وشاغب الدهر : شاره ، وقاومه ، وكافحه ، وغالبه . والدهر : الزمان . والمراد : خطوبه ، وفواضله ، وشروبه ، وشدائده . والعزيمة : الإرادة القاطعة القوية ، والثبات والصبر فيما تعزم عليه : أى تمسكه عليه ضميرك ، وتجد فيه ، وتمضى بلا تردد ، ولا توقف ، ولا انثناء . والرشد : الاهتداء ، والصلاح ، والاستقامة . وشده النى ، والانحراف ، والفساد ، والجهل ، والفساد . وسبيل الرشد : طريقه الواضح للمستقيم . وحائل : حاجز ، حاجب : اسم فاعل من حال الشئ بين الشيئين (من باب قال) : أى حجز ، وإحترض . والوارى فى الشطر الثانى : وار الحال . والجملة الاسمية بعدها حالية .

يفتخر بصلاية عزمته ، وقوة إرادته ، وصبره وثباته فى الشدائد والملمات ؛ وبهذا استطاع أن يكافح شرو زمانه ، ويقاوم حوادثه ، كما استطاع أن يستبين طريق الهدى والرشد ، ويسلك مسالك الاستقامة والاعتدال ، على الرغم من حيلولة النى والفساد ، وظلمات الجهل والفساد .

ختم الشاعر بهذا البيت حديث مفاخره ومفاخر قومه ، وانتقل فى سبحة الأبيات الآتية إلى الحكمة ، ومنها ينتقل إلى الفرض الأساسى من هذه القصيدة ، وهو مدح أستاذه وصديقه الشيخ حسين الموصنى فى ثمانية أبيات .

(١٤) المقادير : جمع مقدور : وهو الأمر المحتوم . من قدر الله الأمر على فلان : أى جعله له ، وحكم به عليه . أو هى جمع مقدار : من قولهم : الأمور تجري بقدر الله ، ومقداره : أى بتقديره ، وحكمه ، وقضائه . ومعنى « أعطتك المقادير حكمها » : جرت أمور الحياة على ما تحب وتهوى ، وترغب وتبغى . و « ما » فى الشطر الثانى : مصدرية ، تقول هى والفعل الذى بعدها بمصدر : أى « قول العوازل أضيع شئ » . والعوازل : جمع عاذلة : اسم فاعل من عذله (من بابى نصر وضرب) : أى لانه .

والمعنى : إذا انقادت لك المقادير ، وجرت أمور الحياة على ما تحب وتهوى - فلوم اللاتيمات ضائع قهمل ، لا قيمة له ، ولا ينبغى أن يطاع .

ينها عن الاستماع لعدل العوازل إذا واثته المقادير ، وجرت الأمور على ما يشتهى ، لأن التأثير بالورم يقعه عن الإقدام والمنفى ، وانتهاز الفرص السانحة المواتية لإصابة الأهداف العالية ، وتحقيق الآمال الواسعة .

والبيت الآتى يلقى على هذا البيت بعض الضوء .

وَمَا الْمَرْءُ إِلَّا أَنْ يَعْيشَ مُحَسِّدًا تَنَازَعُ فِيهِ النَّاجِذِينَ الْأَنَامِلُ^(١٥) .
لَعَمْرُكَ مَا الْأَخْلَاقُ إِلَّا مَوَاهِبُ مُقَسَّمَةٌ بَيْنَ الْوَرَى ، وَفَوَاضِلُ^(١٦)

(١٥) محسّد (بتشديد السين للكثرة والمبالغة) : اسم مفعول من التحسيد : أى الحسد : وهو أن تكره نعمة المحسود ، وتتمنى زوالها عنه ، وانتقالها إليك ، وتنازع : أصلها تتنازع ، ثم حذفت إحدى التاءين للتخفيف : وتنازع القوم الشيء : تجاذبوه : أى جذب كل واحد إلى نفسه . وفيه : فى المحسّد : أى فى أمره وشأنه . أو بسببه . والنواجذ : أقصى الأضراس . وهى أربعة . وقد تسمى أضراس الحلم ، أو أضراس العقل . ومفردا ناجذ . والأنامل : رؤوس الأصابع . واحداً أنملة (بتشليل الهمزة والميم) : وهى المفصل الأعلى الذى فيه الظفر . وعصّ الأنامل بالناجذين أو بالنواجذ : كناية عن الغيظ والحسرة ، والحقد والتدب . وفى التنزيل العزيز : « وَإِذَا خَلَوْا عَضُّوا عَلَيْكُمُ الْأَنَامِلَ مِنَ الْغَيْظِ » . وفى الشطر الثانى تصوير بليغ لتعاقب الأنامل على الناجذين ، وتوالى العصّ ، وتتابعه ، وكثرته . وفيه تأكيد ، وتجسيم وتمثيل للمعنى التحسيد ؛ فإن الحاسد محقق مغيظ .

والمعنى : لا قيمة للرجل إلا بأن يحيا حياة العظمة ونباهة الشأن ، ويعتمد غارب العلياء ، ويتسنى ذروة المجد ، ويحوز النعم الكثيرة ؛ وبهذا يكثر حساده ، ويشتدّ حسدهم له ، ويستشعرون الحسرة والكمد ، ويعصّون عليه الأنامل من الغيظ .

(١٦) « لعمرك » : اللام المفتوحة للابتداء . وتفيد تأكيد مضمون الجملة بعدها . وعمرك : حياتك والمعنى : أحلف ، أو أقسم بحياتك . والإعراب : « عمر » : مبتدأ مرفوع . وخبره محذوف وجوباً . والكاف : ضمير المخاطب فى محل جرّ مضاف إليه . والتقدير : لعمرك قسمى . أولعمرك يمينى . والأخلاق : جمع خلق (بضمّتين ، أو بضم فسكون) : وهو الطبيعة ، والغريزة ، والخلقة التى يخلق الله بها ، ويفطره الله عليها . أو هو حال للنفس راسخة ، تصدر عنها الأفعال من غير حاجة إلى فكر وروية . أو هو القوى والسجايا المدركة بالبصيرة وفى القرآن الكريم : فى التنويه بسيدنا محمد صلى الله عليه وسلم : « وَإِنَّكَ لَمَلْ خَلْقٍ عَظِيمٍ » . أما الخلق (بفتح فسكون) : فإنه الهيئات ، والأشكال ، والصور المدركة بالبصر . والمواهب : العطايا ، والهدايا ، والهبات . الواحدة موهبة . والورى : الخلق ، والناس . والفواضل : الدرجات الرفيعة فى الفضل ، والهبات ، والأيدى ، والنعم ، والعطايا ، وأعمال البر والخير والإحسان الواحدة فاضلة .

والمعنى : أن الأخلاق الكريمة ليست لإلهيات يهبها الله لمن يشاء من عباده ، ويقسمها بينهم بحسب إرادته وحكمته . وفى القرآن الكريم : « وَمَا كُنَّا لَنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ » .

أوالمعنى : أن الإنسان لا يمدّ متعلّياً بالأخلاق الفاضلة العظيمة إلا إذا كان سخيّاً كريماً معطاءً ، =

وَمَا النَّاسُ إِلَّا كَادِحَانِ : فَعَالِمٌ يَسِيرُ عَلَى قَصْدٍ ، وَآخَرُ جَاهِلٌ^(١٧)
 فَتَوِ الْعِلْمَ مَاخُودٌ بِأَسْبَابٍ عَلَيْهِ وَذُو الْجَهْلِ مَقْطُوعُ الْقَرِينَةِ جَافِلٌ^(١٨)
 فَلَا تَطْلُبَنَّ فِي النَّاسِ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ مِنَ الْوُدِّ ، أَمْ الْوُدُّ فِي النَّاسِ هَابِلٌ^(١٩)

== واسع المروءة ، عظيم البر ، كثير الإحسان ، يقسم بين الناس مواهبه وفواضله ، ويعتسمم بإقباله وسماحته .

وصلة هذا البيت بالذي قبله أن المحسنين هم عظماء الناس وأفاضلهم . « إنما يحمد العظيم ويشنا » .
 (١٧) كادحان : مثني كادح : اسم فاعل من كدح (كنع) : أى كد ، وعمل ، وسعى ، ودأب وجهده نفسه . والقصد : الرشد ، والهدى ، والصلاح ، واستقامة الطريق . وضده الإفراط ، والتفريط ، والنفى ، والفضلال ، واعوجاج الطريق .

والمعنى : إنما الناس عاملان جاهدان : أحدهما عالم يهتدى بعلمه ، ويستضيء بعرفانه ، ويتحرى الرشد ، ويتوحي الصلاح والقصد . والآخر جاهل يمسف الظلماء ، ويخبط خبط عشواء ، وتتفرق به السبل ، وتلتوى عليه الأمور ، ويتردى في المهالك .

والبيت الآتي يفصل هذا المعنى ، ويزيده ، ويوضحه ، ويؤكدده .

(١٨) ذو : صاحب . وذو العلم : العالم . وذو الجهل الجاهل . والأسباب : جمع سبب : وهو الحبل . وكل شيء يتوصل به إلى غيره . والسبب : القرابة . والمودة . ويقال : مالى إليه سبب : أى طريق . و « مأخوذ بأسباب علمه » : يأخذ الناس بأسباب علمه ، ويهتدون بهديه ، ويتوددون إليه ، ويتصلون به اتصال المتعلم بالمعلم ؛ فبينه وبينهم صلات ، وروابط ، ومودات ، وتعاون وثيق على البر والخير ، والهدى والرشاد . والقريئة : النفس . والقريئة : مؤنث القرين : وهو المقارن والمصاحب والعشير . وجافل : اسم فاعل من جفل البعير ونحوه (من بابي جلس وقعد) : أى ند ، ونقر ، وشرد ، وحاد عن الطريق . أو فزع ، وانزعج .

عرض صورتي العالم والجاهل ؛ ليظهر ما بينهما من مضادة ، وتناقض ، وتباين ، واختلاف شديد ، فالعالم متصل بالناس ، ينتفعون بعلمه ، ويهتدون بهديه ، ويسلكون طريقه ، ويتوددون إليه ، ويعقدون بينهم وبينه أوثق الصلات ، وأشرف العلاقات .

والجاهل شق بجهله ، منقطع عن الناس ، كالبعير يند ، ويشرد ، فلا يلبث أن يفصل ، وينفرد ، وتنقطع به الأسباب ، وتلتوى عليه الأمور ، وتستبهم أمامه السبل .

(١٩) المِثْقَال : ما يوزن به : مفعال من الثقل . ومِثْقَالُ الشَّيْءِ : ميزانه : أى مثله في وزنه . وفي القرآن الكريم : « إن الله لا يظلم مثقال ذرة » : أى زنة ذرة . والذرة : واحدة الذر : وهو صغار الحمل . والهباء المنتشر في الهواء . وما يرى في شعاع الشمس الداخل من النافذة . والذرة (في علم الطبيعة) : أصغر جزء في عنصر ما ، يصح أن يدخل في التفاعلات الكيميائية . والود (بثلاث الواو) : المودة والمحبة . =

مِنَ الْعَارِ أَنْ يَرْضَى الْفَتَى غَيْرَ طَبْعِهِ وَأَنْ يَصْحَبَ الْإِنْسَانُ مَنْ لَا يُشَاكِلُ^(٢٠)
بَلَوْتُ ضُرُوبَ النَّاسِ طُرًّا ، فَلَمْ يَكُنْ سِوَى «الْمَرْصَفِيِّ» الْخَبِيرِ فِي النَّاسِ كَامِلُ^(٢١)

== هابل : اسم فاعل من هبلته أمه (من باب فرح) : أى ثكلته ، وفقدته . و « أم الودّ في الناس هابل » :
أم الودّ ثكل ، والودّ مهبول : أى مشكول ، مفقود ، لا وجود له بين الناس .

استئش الشاعر ، وأئش غيره من مودات الناس وتراحيمهم ، قائلاً : إن محاولاتك في هذا الشأن غير
مجدية ، ولو كان ما تحاوله قليلاً ضئيلاً غاية في القلّة والفضالة ؛ لأنك إنما تحاول شيئاً مفقوداً
لا وجود له .

والبيت ينمّ على جوّ نفسيّ قائم قد يحيط بالمرء إذا جفاه أخلاقه ، وتنكّر له أودّؤه . ولعلّ صلته
بالنبي قبله شيوع الجهل في الناس ، وأن الجاهل الجافل لا يرتجى ودّه ، ولا يطعم في غيره .

وفي هذا البيت وغيره من خمسة الأبيات السابقة شبه تمهيد للغرض الأساسيّ من هذه القصيدة ، وهو
المدح في ثمانية الأبيات الأخيرة .

(٢٠) العار : العيب ، والسبّة ، وكلّ قول ، أو فعل يشين صاحبه ، ويعيبه ، ويعيّره .
والطبع والطبيعة الخليقة ، والسجية ، والجليلة التي جبل الإنسان عليها : أى فطر عليها ، وخلق . وصحبه
يصحبه (من باب سلم) : صاحبه ، وعاشره ، ورافقه ، ولزمه . وشاكلة يشاكلة : وافقه ، ومثله ،
وشابهه .

وصلة الشطر الثاني بالشطر الأول : أن الذي يصاحب من لا يشاكلة راض غير طبعه ، متكلف
ماليس في خليقته ، منقاد لغيره ، مفرط في عزته وكرامته . وهذا كلّهُ مما يعاب عليه ، ويعيّره .
والمعنى : اظهر للناس على حقيقتك ، وحافظ على شخصيتك ، وتحلّ بالشجاعة الأدبية ، وكن
جريئاً ، واضحاً ، صريحاً ، ولا تصاحب إلا من يماثلك ومثاله .

وفي البيت نهى ضمنى عن الملق والرياء والنفاق ، والتذلل المتصنّع ، والخضوع المفقوت ، والتفريط
في العزة والكرامة .

ختم الشاعر بهذا البيت سبعة أبيات أجراها مجرى الحكم والأمثال . ويبدو في بعضها ، أو في أكثرها
التمهيد للغرض الأصلي من هذه القصيدة ، وهو مدح أستاذه وصديقه الشيخ حسين المرصني ؛ فهو عالم
جليل فاضل ، كريم الأخلاق ، سار في حياته على قصد ، وعمّ تلاميذه وأصدقائه وقُرّاءه بأدبه وعلمه
وفضله .

• وفي البيت الآتي إلى آخر هذه القصيدة مدح وإطراء وحسن ثناء .

(٢١) بلاه : اختبره ، وجربه ، وامتحنه . (وبابه عدا) . وضروب الناس : أجناسهم ،
 وأنواعهم ، وأجيالهم . وطرا : جميعاً . ولم يكن : لم يوجد : مضارع « كان » التامة التي تكتنّى بمرفوعها :
أى فاعلها ، ولا تحتاج إلى خبر . ومعناها : حدث ، ووقع ، وحصل ، وفاعلها هنا : « كامل »
في نهاية البيت : أى فلم يوجد في الناس كلهم رجل كامل سوى « المرصني » الخبر . والخبر : العالم . أو
الصالح .

هُمَامٌ أَرَانِي الدَّهْرَ فِي طَيِّ بُرْدِهِ وَفَقَّهَنِي حَتَّى اتَّقَتْنِي الْأُمَاثِلُ^(٢٢)
 أَخٌ حِينَ لَا يَبْقَى أَخٌ ، وَمُجَامِلٌ إِذَا قَلَّ عِنْدَ النَّائِبَاتِ الْمُجَامِلُ^(٢٣)
 بَعِيدُ مَجَالِ الْفِكْرِ ، لَوْ خَالَ خَيْلَةً أَرَاكَ بِظَهْرِ الْغَيْبِ مَا الدَّهْرُ فَاعِلُ^(٢٤)

= يقول : إنه اختبر الناس ، وجربهم على اختلاف أجناسهم وأجيالهم ، فلم يجد فيهم رجلاً جمع المناقب ، وحميد الأعمال ، وشرف الخلال والخصال سوى « المرصني » العالم الصالح .

(٢٢) همام : عظيم الهمة ، قوى الغزم ، سيد ، شجاع ، سخي . والدهر : العصر ، والزمان الطويل ، والأمد الممدود ، ومدة الحياة الدنيا كلها . ودهر فلان : مدة حياته في الدنيا ، والزمن الذي عاش فيه . ومن معاني الدهر : الهمة ، والإرادة ، والغاية . والبرد : ثوب مخطط . أو هو كساء مخطط يلتحف به . وجمعه أبراد ، وبرود . أو هو أكسية من الصوف الأسود ، يلتحف بها . الواحدة بردة . وفي طيَّ برده : فيما الطوت عليه ثيابه : كناية عن شخصه . وأراني الدهر في طيَّ برده : أراني حُكْمَةَ الدهر ، وتجاربه ، وخبراته . أو أراني في شخصه الهمة العالية ، والإرادة القوية ، وغاية الفضل ، أو غاية ما كنت آمله وأرتجيه . وفقَّهني : علَّمنى ، وأفهمنى . أو صيَّرنى فقيهاً . والفقيه : العالم الفطن . واتَّقاه : توقَّاه ، وحذره ، وخشيه ، وخافه . وأمائل القوم : خيارهم ، وأفاضلهم ، وشرفائهم . جمع الأمثل : اسم تفضيل من مثل مثالة (من باب ظرف) : أى فَضْلٌ : أى اتصف بالفضيلة : وهى الدرجة الرفيعة في حسن الخلق ، وكرم الشئائل . واتَّقته الأمائل : تهيَّبوه ، وأجلَّوه ، وأكبروه ، وعظَّموه لفقهه ، وعلمه ، وفضلته ، وعظيم مزاياه .

مدح صديقه وأستاذه الشيخ حسينا المرصني بعظم الهمة ، وقوة الإرادة ، وواسع الخبرة ، والكرم والسيادة . وأحسن الثناء على ما استفاده من فقه الممدوح وعلمه ، وفهمه ، ومعارفه وتجاربه . وقد بلغ الشاعر من هذا كله درجة رفيعة ، ومرتبة عالية ، حتى تهيَّب وعظَّمه خيار الناس وأفاضلهم .

(٢٣) الأخ : الصديق . وفي المثل : « إن أخاك من آسأك » . و « رب أخ لك لم تلده أمك » . ومن كلامهم : « إخوان الوداد أقرب من إخوة الولاد » . وجامله مجاملة : أحسن عشرته ، وعامله بالجميل : أى بالإحسان ، والبر ، والخير ، والمعروف . ومجامل : اسم فاعل من المجاملة . والنائبات : النوازل ، والشدائد والخطوب ، والمصائب . الواحدة نائبة .

يقول : إن الممدوح أخ ، وصاحب ، وصديق صادق الود ، حسن العشرة ، مجامل ، بر ، كريم ، خير ، مواس ، وبخاصة في الشدائد والمللآت التي يتفقدها المرء كثيراً من إخوان الصفاء والرخاء فلا يجد منهم أحداً .

(٢٤) مجال : اسم مكان ، أو مصدر ميمي من جال في المكان (من باب قال) : أى طاف ،

ودار .

طَرَحْتُ بَنِي الْأَيَّامِ لَمَّا عَرَفْتُهُ وَمَا النَّاسُ عِنْدَ الْبَحْثِ إِلَّا مَخَايِلُ^(٢٥)
 فَلَوْ سَأَمَنِي مَا يُورِدُ النَّفْسَ حَتْفَهَا لَاؤَرَدْتُهَا ؛ وَالْحُبُّ لِلنَّفْسِ قَاتِلُ^(٢٦)

= والفكر : إعمال العقل في المعلوم للوصول إلى معرفة مجهول . ومن كلامهم : « لى فى الأمر فكر » :
 أى نظر وروية . وخال الإنسان الشيء يخاله خيلا (من باب خال) وخيلة (بفتح فسكون ، أو بكسر
 فسكون) : ظنه وخمته . والظهر : ما غاب عنك : وهو معنى « الغيب » . وإضافة « ظهر » إلى « الغيب »
 من إضافة الشيء إلى مرادفه للتأكيد ، كنسيم الصبا . وحقّ اليقين . وجنة الفردوس . ومن كلامهم :
 « تَكَلَّمْتُ بِهِ عَنْ ظَهْرِ الْغَيْبِ » و « قرأ القرآن عن ظهر قلبه » : أى مِنْ حِفْظِهِ ، لا من المصحف .
 والدهر : الزمان الطويل ، والأمد الممدود ، ومدة الحياة الدنيا كلها . أو مدة العالم من مبدأ وجوده
 إلى انقضائه . ويراد بالدهر هنا : الزمن مطلقاً . وقد نسب الشاعر الفعل إلى الدهر على عادة العرب ؛
 فإنهم يُسْنِدُونَ الفعل إلى زمانه على سبيل المجاز .

والمعنى : يفكر المدوح تفكيراً عميقاً ، واسع الأفق ، بعيد الغاية . وإذا ظنّ ظناً ، أراك بهذا
 الظنّ ما يكون في مستقبل الزمان ، وأطلعك على المغيب الذى لا يستطيع إدراكه ، أو التنبؤ به إلا ذو الفكر
 الثاقب ، والظنّ الصادق ، والفراسة الصائبة ، واللفظة الفائقة ، والخطر الباهر ، والرأى السديد ،
 والنظر البعيد .

(٢٥) طرحه : زماه ، وألقاه ، وأبعده ، ونحاه . وبنو الأيام : الناس . والمخايل : جمع مخيلة
 (بوزن معيشة ومعاش) : وهى الظنّ . أو المظنة : أى المكان الذى يظنّ وجود الشيء فيه .
 ومعنى الشطر الثانى أنك - مع طول البحث والتفتيش ، والاجتهاد ، والتدقيق فى تعرف طبائع
 الناس ، وأخلاقهم ، وسرائرهم ، وما انطوت عليه نفوسهم - لا تستطيع عرفانهم إلا فى نطاق الظنّ والحدس
 والتخمين ؛ فإنهم مظانّ لأموال وأحوال كثيرة خفية متباينة متناقضة . وصلته بالشطر الأول : أن الشاعر
 عرف بمدوحه معرفة صحيحة يقينية ، وتبين له فضله ، وبرّه ، ووفاءه ، وصدق وداده .
 عرف الشاعر بمدوحه معرفة صحيحة صادقة ؛ فأثّر بودّه ، وأفرده بصحبته ، واستغنى بفضله عن
 غيره من الناس .

(٢٦) سأمه كذا (من باب قال) : جشمه إيّاه ، وطلبه منه ، وأراده عليه . والحتف : الردى .
 والهلاك ، والموت . ويورد النفس حتفها : يسوقها إلى الهلاك . والأصل : « أوردتُ الإبل وغيرها الماء » :
 أى أوصلتها إليه ، وبلغتها موره . ومن المجاز : « أورده المهالك » : أى دفعه إليها ، وأوقعه فيها .
 أخلص الشاعر بمدوحه المحبة والمودة ، واشتدّ إقباله عليه ، وتعلقه به ، وانطياحه له ، حتى بلغ
 الغاية فى هذا كله ؛ فلو كلفه المدوح أمراً يورده موارد التهلكة لأقدم عليه بلا تردد أو توان ، ولو كان
 فيه حتفه وهلاكه .

فَلَا بَرَحْتُ مِنْى إِلَيْهِ نَحِيَّةٌ تَنَاقَلُهَا عَنْى الضُّحَى وَالْأَصَائِلُ^(٢٧)
وَلَا زَالَ غَضُّ الْعُمَرِ، مُتَنَعِ الذُّرَا مَرِيحَ الْفِنَا، تُطَوِّى إِلَيْهِ الْمَرَاحِلُ^(٢٨)

= والجملة الاسمية فى آخر البيت : تذييل يوضح ما قبله ، ويؤكدده ، ويزيل ما قد يثيره من الدهش ، أو العجب ، أو تهمة التزيّد والمغالاة ؛ فإن الحبّ الأخوى الروحى الصحيح الخالص الصادق قد يقتل الحبّ ويردّ به .

(٢٧) لا برحت* : لا زالت* : أى بقيت* ، واستمرت* . والتحيّة : السلام . والدعاء بالحياة ، وطول العمر . وتناقلها : أصلها « تتناقلها » . ثم حذفت* إحدى التاءين تخفيفاً . ومعناها : تتجاوزها ، وتتنازع نقلها عنى إلى الممدوح ؛ فالتناقل هنا : التنازع ، والتجاذب ، والتنافس فى نقل تحية الشاعر إلى ممدوحه . أو هو من قولهم : تناقل القوم الحديث بينهم : أى نقله بعضهم عن بعض ؛ فالضحى تنقل التحية عن الأصائل ، والأصائل تعود فتقلها عن الضحى ، وهكذا دواليك . وهو تأكيد لمعنى الاستمرار فى الشطر الأول . والضحى : جمع ضحوة : وهى وقت إشراق الشمس ، وانبساطها ، وارتفاع النهار ، أو امتداده . والأصائل : جمع الأصيل : وهو الوقت حين تصفرّ الشمس قبيل غروبها . أو هو الوقت بين العصر والمغرب . أو هو العشى . ويراد بالضحى والأصائل هنا : كل أوقات النهار والليل .
حيثما الشاعر ممدوحه تحية تبقى وتتجدّد ما بقى الجديدان .

(٢٨) « لا زال » : من أفعال الاستمرار . ومثله « لا برحت » فى البيت السابق . وغضّ : فاضر ، فاعم . والعمر : الحياة ، والمعيشة . وغضاضة العمر : فضاوة الحياة ، ورقتها ، ونعومتها ، ورفاهتها ، وصفائها . وإشراقها . ومتنع : منيع حصين . والذرا : (بضم الذال) : جمع ذُرْوَة : وهى من كلّ شىء أعلاه . أو هو الذرا (بفتح الذال) : لكلّ ما استترت به ، وأويت إليه ، تقول : أنا فى ذرا فلان : أى فى كنفه ، وظلّه ، وسِتْرِهِ ، وحِمَاه . ومريح : مُتَرِّع ، خصيب ، كثير الكلا والمرعى . والفناء ممدود (وقصر هنا لضرورة وزن الشعر) : الساحة ، والوصيد : وهو سعة فى وسط الدار ، أو أمامها أو بجانبها . وامتناع الذرا : كناية عن العزّة والمنعة . ومَرَّعُ الفناء : كناية عن رفاة العيش ، وبسطة الرزق . والمراحل : جمع مرحلة (بوزن مرتبة ومراتب) : وهى المسافة التى يقطعها المسافر على الإبل فى نحو يوم . والطنى (فى الأصل) : ضدّ النشر . ومن المجاز : « طوينا إليه المراحل » : أى سلكنّاها ، وقطعناها مرحلة بعد مرحلة . وتطوى إلى الممدوح المراحل : أى يسافر إليه من الجهات النائية ، والأقطار البعيدة . وهذا إنما يكون للعظيم الكريم ، النابه الشأن ، الرفيع القدر ، الذاهب صيته فى الناس ؛ فهم يقصدونه من أقاصى البلاد معتنفين ، طالبين علمه ، وأدبه ، وفضله ، ومعرفه .

دعا للمدوح باستمرار فضاوة الحياة وغضاوتها ، وطول العمر وازدهاره ، ودوام العزّة والمنعة ، وسموّ =

وَقَالَ فِي الْفَخْرِ :

عَصَيْتُ نَذِيرَ الْحِلْمِ فِي طَاعَةِ الْجَهْلِ وَأَغْضَبْتُ فِي مَرَضَةِ حُبِّ الْمَهَاعَقِلِ (١)

= المنزلة ، ورفعة القدر ، وخصب الجنب ، وسعة الرحاب ، وشيوع فضله في الناس ، فهم يعتمدون عليه ، ويقصدون من أقاصى البلاد إليه .

جاءت هذه اللامية في ثمانية وعشرين بيتاً : منها مقدمة ، أو شبهها في خمسة أبيات ، شكها فيها الشاعر ما يعانيه في بعده من الشوق إلى أحبائه ، وما يلابس هذا الشوق عادة من الضنى والسهاد . ثم انتقل إلى الفخر بقومه وبنفسه في ثمانية أبيات . ثم عرّج على الحكمة ، فنظم فيها سبعة أبيات ، ومنها انتقل إلى ملح أستاذه وصديقه الشيخ حسين المرصني في ثمانية أبيات .

وقد نشر المدوح هذه القصيدة في كتابه « الوسيلة الأدبية للعلوم العربية » الجزء الثاني . صفحة ٥٠١ طبعة سنة ١٢٩٢ هـ ، بمطبعة المدارس الملكية ، بدرب الحماميز ، بالقاهرة .

ولم تخالف رواية « الوسيلة الأدبية » أصل الديوان إلا في كلمتين : إحداهما في الشطر الثاني من البيت الثاني والعشرين : « اتقاني » . والأخرى في الشطر الثاني من البيت السابع والعشرين : « يناقلها » . وفي صفحة ٥٠٢ عقّب الشيخ حسين المرصني بقوله : « وعلى أن ليس من طبعي أن أقول الشعر . . أفتقني حبه بأبيات أجملت فيها صفته ، وهي :

زكا أميري طبعاً ، واعتلى شرفاً	فدار حيث تدور الشمس والقمر
ونال مانال عن كدّ الرجال ، فلا	منّ عليه لشخص حين يفتخر
بفضله كل أهل الأرض معترف	كما تصادق فيه الخبر والخبر
لا يجهل الرتبة العليا يعمرها	ولا يتيه بها ما أعظم الخطر
صعبته وهو سرّ في مخايله	حتى تغير من إعلانه الكبر
فا أخذت عليه شبه بادرة	ولا تخيلت أمراً منه يعتذر
أدامه الله نقى من فضائله	ومن فواضله ما أنبت الشجر

(١) النذير : المنذر . والنذير أيضاً : الإنذار : وهو الإعلام ، مع التخويف ، والتحذير والتنبه على سوء العاقبة . والحلم : العقل ، والوقار ، والأناة ، والصبر . وضده الجهل : وهو السفه ، والنزق ، والخفة =

وَنَازَعْتُ أَرْسَانَ الْبَطَالَةِ وَالصَّبَا إِلَى غَايَةٍ لَمْ يَأْتِهَا أَحَدٌ قَبْلِي (٢)

=والعيش . ويراد بالجهل هنا : جهل الفتوة ، وخفة الشباب ، وما يميل إليه الشبان عادة من الصبوة ، والهوى ، والمرح ، والطرب ، واللهو ، والمعبث . ومرضاة : مصدر بمعنى الرضا . والمها : البقر الوحشي ، تشبه به حسان النساء في جمال العيون ، وحسن اتساعها . الواحدة مهاة (بوزن قناة وقنا) و « في » في الشطرين : للبيبة : أي التعليل ، كما في قول الله تبارك وتعالى : « قالت : « فذلكن الذي لمُتُشْنِي فِيهِ » . أي عصيت نذير الحلم من أجل طاعة جهل ، وأغضبت عقل بسبب مرضاة الحب . أو هي للظرفية فيهما : أي عصيت نذير الحلم في سبيل طاعة الجهل ، وأغضبت عقل في سبيل مرضاة الحب .

والمعنى : أنه خلع عذاره ؛ فانقاد لجهل الصبا ، وأطاع لهو الشباب ، ولم يأت به بحلمه حينما أنذره ، وحذّره ، وبصره بوخامة العقبي ، وسوء المصير . ومن الانهماك في الغي أنه أحب الحسان ، وأرضى هواه بمغازلتهم ، والصبوة إليهن منضبا عقله حينما دعاه إلى الرشد ، وحضه على السلوان ، فخالقه وعصاه .

(٢) نازعته الثوب ونحوه : جاذبته إياه : أي جذبته كل منا إلى نفسه . ويلاحظ أن الفعل « نازع » يتطّلب مفعولين . وتقدير الكلام هنا : ونازعت البطالة والصبا أرسانيها . والمراد أنه انقاد لدواعيهما ، وانطلق في مجاهلها انطلاقاً بعيد المدى ، لا يحده زرع ، أو مانع ، أو ضابط ، أو زاجر . والأرسان : جمع رسن (بوزن سبب وأسباب) : وهو حبل يشدّ على أنف البعير ونحوه ، ليقاد به . ومثله الزمام ، والمقود . والبطالة (بثلاث الباء) : مصدر بطل العامل : أي تعطل ، وبقى بلا عمل . ويراد بالبطالة هنا : ما يلا بسها عادة من الهجون ، واللهو ، والجهل الذي أشار إليه الشاعر في البيت السابق . والصبا (بكسر الصاد) : جهلة الفتوة : أي هو الفتيان ، وعبتهم . أو هو الشوق والحنين . ويراد به هنا : الحنين إلى الغواني ، والتعلق بهن ، بدليل البيت الآتي . أو هو الصغر والحدأة . ويراد به مرح الحدأة وهوها . والصبا (بفتح الصاد) : مصدر صبي (من باب صدّى) : أي فعل أفعال الصبيان . أو مال إلى المرأة ، وحن إليها وتشوق . وفي بعض المعجمات : صبا إليها يصبو صباً (بفتح الصاد) : مال إليها وتعلق بها .

جعل الشاعر البطالة والصبا أفراساً أو نحوها ، امتطّاها ، وجاذبها مقاوردها : أي حملها على الجرى والإسراع إلى غاية بعيدة ، لم يصل إليها أحد قبله .

والمراد : أنه ركب الهوى ، وانقاد لدواعيه انقياداً بعيد المدى ، حتى بزّ الخلعاء المتبطلين ، وسبق اللاهين المهتكين .

وليس من الضروري أن تكون هذه صورة صحيحة لحياة الشاعر في شبابه ؛ فإن البارودي أوقع بمحاكاة =

فَخُذْ فِي حَدِيثٍ غَيْرِ لَوِيٍّ ، فَإِنِّي
إِذَا كَانَ سَمْعُ الْمَرْءِ عُرْضَةً أَلْسِنِ
رُؤْيَدَكَ ، لَا تَعْجَلْ بِلَوْمٍ عَلَى أَمْرِي
بِحُبِّ الْغَوَايِ عَنْ مَلَامِكَ فِي شُغْلٍ (٣)
فَمَا هُوَ إِلَّا لِلْخَدِيعَةِ وَالْخَتْلِ (٤)
أَصَابَ هَوَى نَفْسٍ ، فَفِي الدَّهْرِ مَا يُنْسَلِي (٥)

= فحول الشعراء ، واستيعاب ما عرف قبله من فنون الشعر وأغراضه ؛ ومنها شعر اللهو والخلاعة ، والمجون .

(٣) أخذ في كذا ، وأخذ يفعل كذا : شرع فيه ، وبدأ . والغواي : جمع غائية : وهي المرأة الغنية بحسبها وجمالها عن الحل والزينة . وشغله الشيء (من باب قطع) : لهأه ، وصرفه . وشغلت عنه بكذا : تلهيت به عنه ، وانصرفت . والاسم الشغل (بضم فسكون ، أو بضمتين) .
والمعنى : في استطاعتك أن تخوض سعى فيما شئت من الأخبار والأقوال والأحاديث إلا حديث لوي وعذلى ، ومحاولة صرفي عن الهوى والغرام ؛ فإنها محاولة مخففة غير منتجة ، وحديث لا جدوى فيه ، ولا فائدة منه ، ولن يجد مني سمعاً صاعياً ، ولا قلباً واعياً ؛ فقد شغل عن سماع الملامة بحب الحسان الغانيات .

وصلة هذا البيت بالبيتين السابقين واضحة وثيقة ؛ فقد أرضى الشاعر حبه وهواه ، وأغضب عقله وحلمه ، وانطلق في مجال اللهو والبطالة انطلاقاً بعيد المدى ، وشغله تعلقه بالغانيات عن الاستماع لعذل العاذلين ، ولوم اللائمين .

(٤) جعله عرضة لكذا : نصبه له هدفاً تسهل إصابته ؛ وجعل سمعه عرضة للألسن : استمع لعذل العاذلين ، وتأثر بلوم اللائمين . والألسن : جمع لسان ؛ ويراد به هنا : الكلام والقول : أى قول العاذلين وكلامهم . و « هو » : أى المرء ، أو سمعه . والخديعة : اسم من خدعه (من باب قطع) : أى أظهر له خلاف ما يخفيه ، وألحق به الضرر والمكره من حيث لا يعلم . ومثلها الختل : مصدر ختله (من باب ضرب وقتل) : أى خدعه ، وتغفله .

يقول : إن الإنسان يقع بسهولة في حبائل المخادعين المخاتلين إذا هو استمع لكل قول يلقي إليه .

يريد : إذا استمع العاشق لعذل العاذلين ، فإنما يستمع للخديعة والختل ، والمكر والدهاء ، والتفليل والإفساد ؛ وهو بهذا يؤكد ما قرره في البيت السابق من شدة تعلقه بالغانيات ، وشدة انصرافه عن العذل والملامة .

(٥) رويدك : تمهّل ، واتد ، وتأنّ ، وترفق . و « لا تعجل » : تأكيد لمعنى « رويدك » .
وأصاب الشيء : وجده ، وأدركه . والهوى هنا : المهوى : أى المحبوب المعشوق . وأصاب هوى نفس : =

فَلَيْسَتْ بِعَارِ صَبَوَةِ الْمَرْءِ ذِي الْحِجَا إِذَا سَلِمَتْ أَخْلَاقُهُ مِنْ أَذَى الْخَبْلِ^(٦)
وَلَأْنِي وَإِنْ كُنْتُ ابْنَ كَأْسٍ وَلَذَّةٍ - لَنُؤْ تُدْرَا يَوْمَ الْكَرْيَةِ وَالْأَزْلِ^(٧)

= يجد من تهواها نفسه. والدهر : الزمان الطويل ، والأمد الممدود . وأسلاه يسليه : حمله على السلوان : وهو النسيان . يقال : سلا العاشق معشوقته ، وسلا عنها : إذا نسيها ، وطابت نفسه بعد فراقها .

يقول لعاذله : لقد وجدت من تهواها نفسي ، فمشتقتها ، وتعلقت بها ، فلا تعجل بعذلي ؛ فإن في صروف الدهر ، وحدثان الزمان ، وكر الحديدين ، واختلاف الملوك - ما قد يصرف العاشق عن معشوقته ، ويقطع صلتها بها ، ويحملة على السلوان والنسيان ؛ فيلتق مع عاذليه على ما يشتهون ويحبون . كأنما أراد أن يشبط عاذله ، ويكسر حديثه ، ويصرفه عن عذله ، ويعلله بهذا التذليل ، وهو : « فنى الدهر ما يسلى » .

(٦) الصبوة : الحنين إلى المحبوب . صبا إليها : نزع ، وحن ، ومال ، وتعلق ، وتشوق . والصبوة أيضاً : جهلة الفتوة ، وهو الصبا ، ومرح الشباب . والحجا : العقل ، والفتنة . والأذى : العيب والضرر . والخبل : الفساد ، ومثله الخبال ، أو هو الجنون وشبهه ؛ خبله الحب وغيره (من باب ضرب وقتل) : إذا فتنه وأذهب فؤاده ، وأفسد عقله .

والمعنى : إنما يعاب المرء ويعيّر بفساد أخلاقه ، وانحراف سلوكه ، ونقصان عقله ؛ فإذا سلمت أخلاقه وسلوكه وعقله من العيب والضرر والفساد - كان جديراً بالتقدير والاحترام ، ولو وقع في شرك الهوى والغرام .

وصلة هذا البيت بالذي قبله أن حبه عذريّ عفيف ، طاهر نظيف ؛ فلا ينبغي أن يعذله من أجله عاذل ، أو ينحى عليه بالملامة لاثم .

(٧) « وإن كنت ابن كأس ولذة » : « إن » هنا : حرف وصل ، وهي معترضة ، مجردة من معنى الشرط ، أوليس لشرطها جواب ؛ كما تقول : « فلان بخيل وإن كان كثير المال » : تصمه بالبخل حتى مع كثرة ماله . والشاعر هنا يفخر بأنه ذو تدرا وإن كان ابن كأس ولذة : أى مع كونه ابن كأس ولذة ؛ فإن المرء إذا لازم الكأس واللذة فقد يتهم بالركون إلى الدعة ، والإحجام في مواطن الإقدام ، والتفريط في مقتضيات العزة والكرامة ؛ والشاعر ينفي هذا الاتهام ، ويقرر نقيضه . والكأس : الكوب ، أو القلح ، أو الإناء يشرب فيه ، وهي مؤنثة ، قيل : ولا تسمى كأساً إلا إذا كان فيها الشراب ؛ وقد تطلق الكأس على الخمر ، وهو المراد هنا . وتكنى العرب بابن كذا عن ملازمه ، والمواظب عليه . وابن الكأس : مدمن الخمر . والتدرا : الحفاظ ، والمنعة ، والقوة . وذو تدرا : مدافع ، ذو عزة ومنعة ، وعدة =

وَقُورٌ ، وَأَحْلَامُ الرُّجَالِ خَفِيفَةٌ صَبُورٌ ، وَنَارُ الْحَرْبِ مِرْجَلُهَا يَغْلِي (٨)
إِذَا رَاعَتِ الظُّلُمَاءُ غَيْرِي ، فَإِنَّمَا هِلَالُ الدُّجَى قَوْسِي ، وَأَنْجُمُهُ نَبْلِي (٩)

= وقوة؛ يُقَدِّم، ويهجم، فلا يَتَوَقَّ، ولا يهاب. والكريهة: الشدة في الحرب. والكريهة أيضاً: الداهية، والنازلة. وجمعها كرائه. والأزل: الضيق، والشدة، والأزمة. أو شدة الزمان، والجذب، وضيق العيش. يفتخر بأنه - على الرغم من إدمانه الشراب، وعكوفه على اللذات - عزيز، شجاع، مقدم، وافر العدة، شديد البأس، قوى المراس إذا حمى الوطيس، وقامت الحرب على ساقها؛ وأنه كما يدفع الأعداء بشجاعته وبسالته، يدفع الشدائد والأزمات بكرمه وسخائه.

افتتح الشاعر هذه القصيدة بسبعة أبيات في حديث الحب والهوى، والإغراق في الكأس واللذة، والتمادي في هوا الصبا، ومرح الشباب، وجهالة التبطل، مخالفاً نذير الحلم، مغضباً العقل، معرضاً عن عذل العاذلين، مستبيحاً كل هذه اللذات ما دامت أخلاقه سليمة من العيب والفساد. وهو في هذا البيت والأبيات التالية ينتقل من حديث اللهو والمجانة إلى حديث الجد والصرامة، مفتخراً بكثير من محامده ومناقبه، وقد يمتنع في أثناء فخره بالنصح والإرشاد، أو للحكمة والمثل.

(٨) وقور: ذو وقار؛ وهو الرزانة، والحلم، والثبات، والعظمة. والواو في شطرى البيت: واوالحال. والجملة الاسمية بعد كل منها حالية. والأحلام: جمع حلم: وهو العقل، والوقار، والرزانة، والأناة، والصبر. وخفة أحلام الرجال: كناية عن الذعر، والفرع، والخوف الشديد. والمرجل (بوزن منبر): القدر من النحاس، أو الطين المطبوخ، أو غيرها. وغيان رجل الحرب: كناية عن شدتها، بتأجج نيرانها.

يفتخر بأنه إذا خفت أحلام الرجال، وتملكهم الذعر والفرع في النوازل والأحوال - بقى له وقاره، وثباته، ورزاقته، وحلمه، وعقله، وعظمته؛ ولا غرو؛ فإنه متمرس بالحروب وآفاتهما، صبور على شدائد هاويولاتها؛ وهو بوقاره وصبره قمين بمكافحة الشدائد، وتبديد المخاوف.

(٩) راعه: أفزع، وأخافه، فارتاع (وبابه قال). والظلماء: الظلمة، ويراد بها: ما تخفيه في أطوائها من الويلات والمخاوف؛ فهي إذا راعت غيره من الناس لا تروعه؛ لأنه متمرس بها، جرى عليها بقلبه وعدته وسلاحه؛ كفخره في البيت الآتي بأنه ابن الليل. أو يراد بالظلماء: ظلمات الخطوب والمظالم التي تُفزع الناس، وتبليبلهم، وتُخفق وجوه الرأى والتدبير؛ فهو أهل لتبديدها، وإقرار الأمن والطمأنينة. والهلل: غرة القمر، أو ليلتين من أول الشهر، أو إلى ثلاث، أو إلى سبع. وليلتين من آخره: ست وعشرين، وسبع وعشرين؛ ويرى حينئذ في السماء كأنه قوس من الضياء. والدجى: الظلمات، واحدها دجية. والقوس آلة على شكل نصف دائرة، أو على هيئة الهلال، ترى عنها السهام؛ تذكر، وتكونت. والنبل: السهام العربية؛ لا واحد لها من لفظها، بل الواحد سهم: =

أَنَا ابْنُ الْوَعْيِ، وَالْخَيْلِ، وَاللَّيْلِ، وَالظُّبَا، وَسُمُرِ الْقَنَا، وَالرَّأْيِ، وَالْعَقْدِ، وَالْحَلِّ (١٠)

وهو عود من خشب، يُسَوَّى، في طرفه نصل محدد من الحديد الصلب، يرمى به المحارب، أو الصائد، أو نحوهما عن القوس ونحوها. وفي الشطر الثاني تشبيهان مقلوبان: « هلال الدجى قوسى، وأنجمه نَبْلٌ » : فقوسه كهلال الدجى، ونبله كنجوم الليل، أو كالنجوم التي تبدو في السماء كأنها قريبة من الهلال؛ وكلاهما يبدد الدجى، ويمزق الظلمات.

يعتز بعمده وسلاحه، ويفخر بشجاعته وإقدامه على الأهوال والأخطار إذا أحجم غيره، وتملكه الفرع.

(١٠) تكنى العرب بابن كذا عن ملازمه، أو المشابر عليه، أو المتمرس به، أو الماهر فيه.

والوعى: الحرب؛ وهو في الأصل الصوت والجلبة. وابن الوعى: الشجاع المقدام، المتمرس بالقتال، الشديد البأس في الحروب. والخيّل: جماعة الأفراس، لا واحد لها من لفظها. وابن الخيل: الفارس الماهر في ركوبها، والمحارب على ظهرها، والذي يحسن استخدامها في القتال وغيره. وابن الليل: راكب الأهوال والمخاوف، الذي لا يتهيب الأخطار، ولا يبالها. والظُّبَا: جمع ظبة: وهى حد السيف، أو حد السنان، أو حد الخنجر، أو نحو ذلك. وسمر: جمع سمراء: صفة من السمرة: وهى لون بين السواد والبياض.

وسمر القنا: القنا السمر: جمع قناة: وهى الرمح: وهو عصاً مستوية، أو عود خشبى يُسَوَّى، ويركب في رأسه سنان حاد من الحديد الصلب، يطنن به. والسمرة من صفات الجودة في القنا والرماح؛ لأن القناة إذا صلبت سمراً لونها. وابن الظبا والقنا: كناية عن خبرته بالأسلحة وأدوات الحرب والقتال، وتمرسه بها، واعتماده عليها، ومهارته في استخدامها. والرأى: العقل، والإصابة في التدبير. ورجل ذو رأى: ذو بصيرة، وحنق بالأمور. وابن الرأى: الفائق في صحة التفكير، وإحكام التدبير، وقوة الإدراك، وصدق الفراسة، والخبرة الواسعة. والعقد: مصدر عقدت الحبل ونحوه (من باب ضرب): أى شدته، وربطته. وأوثقته، وأحكمتها؛ أو جعلت فيه عقدة؛ وعقدت طرفي الحبل ونحوه: وصلت أحدهما بالآخر بعقدة تمسكهما، فأحكمت وصلهما؛ ومن المجاز: عقدت البيع، واليمين، والعهد، ونحوه: أى أكدته.

والحل: ضد العقد: مصدر حلت العقدة (من باب رد): أى نقضتها، وفككتها، وفتحها؛ ومن كلامهم: « فلان حلال للعقد والمشكلات، كاف للمهمات ». وابن العقد والحل: كناية عن سيادته ورياسته، ورجوع الناس في مشكلاتهم إليه، واعتمادهم في المهمات عليه. وتبدو الصلة قوية وثيقة بين « ابن الرأى » و « ابن العقد والحل »؛ فإن العقد والحل لا يكونان إلا بسداد الرأى، والإصابة في التدبير.

جمع الشاعر في هذا البيت ثمانية من مناقبه ومفاخره في الحرب والسلام، لم يركب في واحدة منها من الشطط، أو المغالاة؛ فهو فارس محارب، شديد البأس، صلب المراس، يقتحم الظلمات، ويصوب =

فَقُلْ لِلَّذِي ظَنَّ الْمَعَالِي قَرِيبَةً رُوَيْدًا؛ فَلَيْسَ الْجِدُّ يُدْرِكُ بِالْهَزْلِ (١١)
فَمَا تَصْدُقُ الْأَمَالَ إِلَّا لِفَاتِكِ إِذَا هُمْ لَمْ تَعْطِفْهُ قَارِعَةُ الْعَذْلِ (١٢)

= في الميحاء معتمداً على عدته وسلاحه ، لا يبالي المخاطر والمخاوف ، ولا يكثر للأهوال والشدائد .

وهو إلى هذا كله سيد مطاع في قومه ، راجح العقل ، سديد الرأي ، صائب التدبير ، قوى الإرادة ، واسع الحيلة ، يتصرف في الأمور العامة بحذق وبصيرة ، ويسوس الناس بلباقة وكياسة ؛ ولهذا يرجعون في مشكلاتهم إليه ، ويعتمدون في المهمات عليه .

(١١) المعالي مفعول به أول لـ « ظن » منصوب بالفتحة الظاهرة على الياء ، وإنما سكنت هـ لضرورة وزن الشعر : جمع المعلقة : وهى الرفعة والشرف . ورويداً : مهلاً ، لا تعجل : تصغير « رود » (بوزن عود) ؛ من قولهم : امش على رود : أى على مهل ؛ أو هو تصغير « الإرواد » على الترخيم ، مصدر أرود في مشيه : أى رفق ، وتمهل ، واتسأد ، وتأنى ، ولم يعجل . والجدة (بكسر الجيم) : ضد الهزل ، أو هو (بفتح الجيم) : مصدر جدد (من باب ضرب) : أى عظم في أعين الناس ، وعلت مكانته بينهم . والمنى على الأول : أن المعالي من الجدة الذى لا يعقل أن ينال بالهزل ؛ فالضدان لا يلتقيان . وعلى الثانى : أن العظمة من المعالي التى لن يدركها الهازلون .

افتخر الشاعر في البيت السابق بثبانه من مناقبه في الحرب والسلام ، وكلها من معالي الأمور . وفي هذا البيت نصيح وأرشد ؛ يقال للذى ظن المعالي دانية قريبة ، هينة يسيرة ؛ فتمناها بأيسر الوسائل ، وأهون الأسباب : تمهل ، واتسأد ، ولا تتباد في ظنك هذا ؛ فإنك واهم خاطئ ، بل هازل مازح ، ولن تدرك العلياء إلا بالجد والصرامة ، والدعوى والاجتهاد .

(١٢) الآمال : جمع الأمل : وهو الرجاء : مصدر أمله « كطلبه » : أى رجاء ، وترقبه . وتصديق الآمال : يظفر بها الآمل ، وتحقق له . والفاتك : الجريء الشجاع المقدام ، الماضى في الأمور : اسم فاعل من فتك (كضرب ، ونصر) : أى ركب ما تدعو إليه نفسه ، غير مبال . وهم بالشئ (من باب رد) : أرادوه ، وقصدوه ، وعزم على القيام به . ولم تعطفه : لم تشنه ، ولم تصرفه . (وبابه ضرب) . وقارعة العذل : ما يقرع سمعه من اللوم : أى ما يطرق أذنه ؛ مستعار من قرع الباب : أى طرقه ، ودقته ، وضربه ، ونقر عليه مستفتحاً . والقارعة أيضاً : للقارصة . وقوارع اللسان : قوارص الكلم . والعذل : مصدر عذله (من بابى ضرب وقتل) : أى لومه .

يقول : إن الأمانى لا تتحقق إلا للرجل الماضى الجريء الشجاع ، الذى يهيم بالأمر ، فيقدم عليه ، ويمضى فيه ؛ لا يصرفه عنه لوم اللائمين ، وعذل العاذلين .

لَهُ بِالْفَلَا شُغْلٌ عَنِ الْمُدْنِ وَالْقُرَى وَفِي رَائِدَاتِ الْخَيْلِ شُغْلٌ عَنِ الْأَهْلِ (١٣)
إِذَا ارْتَابَ أَمْرًا أَلْهَبَتْهُ حَفِيزَةٌ تُمِيتُ الرُّضَا بِالسُّخْطِ ، وَالْحِلْمَ بِالْجَهْلِ (١٤)

(١٣) له : لفاتك . والفلا : الفلوات ، الواحدة فلاة (بوزن قناة) : وهى القفر ، والمفازة لا ماء فيها ، والصحراء الواسعة . وشغل (بضم فسكون ، أو بفتح فسكون ، أو بضميتين ، أو بفتحتين) : الاسم ، أو المصدر من شغله عن الشيء (من باب منع) : أى لهأ عنه وصرفه . وشغل بكذا عن كذا (بالبناء للمجهول) : أى اشتغل بالأول ، وانصرف عن الآخر . والمدن (بضم فسكون ، أو بضميتين) : جمع مدينة . والقرى : جمع على غير قياس لقرية . و « فى » : بمعنى الباء ، أى وله برائدات الخيل شغل عن الأهل ، كما فى قول الشاعر :

ويركب يوم الروع منا فوارس بصيرون فى طعن الأباهر والكل
أو هى للظرفية : أى وفى رائدات الخيل ما يشغله عن أهله . ورائدات : جمع رائدة : اسم فاعل من راد الشيء (من باب قال) : أى ذهب ، وجاء ، ودار ، وتنقل فى طلبه ، والبحث عنه . وأهل المره : عشيرته ، وذوو قرباء . ويريد بالفلوات ، ورائدات الخيل : حياة المخاطرة والجلاد ، والمغامرة والكفاح ، وركوب الصعاب والمخاوف ، واقتحام الأخطار والأهوال ، والتنقل فى طلب المعالى ، ومكاسب الشرف . ويريد بالمدائن والقرى ، والأهل والعشيرة : حياة الإقامة والدعة ، وعيش النعيم والرفاهية ؛ وهذا البيت متصل بالذى قبله .

والمعنى : إنما تتحقق الأمانى ، وتصدق الآمال لفاتك هام ، وفارس مقدم ، مشغول عن أهله وعشيرته ، وغضارة العيش وراحته بجوب الفلوات ، وقطع المغازات ، وركوب الأخطار ، لبلوغ الأوطار . وفى البيتين أن الإخلاد إلى النعيم والرفاهية ، وإيثار الراحة والعافية ، والاستماع لعذل العاذلين ، ولوم اللائمين - ينجيب الأمل ، ويكذب الرجاء .

(١٤) ارتاب فيه ، وارتاب منه ارتياباً : وجد فيه ما يريبه : أى ما يوقعه فى الريبة : وهى الظنة ، والتهمة ، والشك ، وقلق النفس ، وانزعاجها ، واضطرابها . وارتاب به : اتهمه . ويبدو من المعجمات التى بين أيدينا أن « ارتاب » من الأفعال اللازمة ؛ ويتعدى بنى ، أو بمن ، أو بالباء ؛ وقد توسع الشاعر فى استعماله هنا ، فعدها بنفسه ، ونصب « أمراً » على نزع الخافض . والأمر : الشأن ، والحال ، والحادثة . وارتاب أمراً : أحس أن فى هذا الأمر شرّاً . أو توجهس منه ما يكره . وفاعل « ارتاب » ضمير « فاتك » فى البيت الثانى عشر . وألهمته : هيّجته ، وحمّسته : مستعار من ألهم النار إلهاباً : أى أوقدتها ، وأذكيته . والحفيظة : الحمية ، والغضب فى الشيء الذى ينبغى أن يحفظ ويصان : اسم من الحفاظ والحفاظة : وهى حماية المحارم ، وصيانتها ، والدفاع عنها . والحلم : الصبر ، والأناة ، وتهدة سورة الغضب ، وتأخير عقاب المعتدى . والجهل : ضد الحلم . ومعنى الشطر الثانى : أن الحفيظة تثير فى نفس الفاتك السخط والجهل =

فَلَا تَعْتَرِفْ بِالذُّلِّ خَوْفَ مَنِيَّةٍ فَإِنَّ اخْتِمَالَ الذُّلِّ شَرٌّ مِنَ الْقَتْلِ (١٥)
وَلَا تَلْتَمِسْ نَيْلَ الْمُنَى مِنْ خَلِيقَةٍ فَتَجْنِيَ ثِمَارَ الْيَأْسِ مِنْ شَجَرِ الْبُخْلِ (١٦)

= فيتغلبان على الرضا والحلم ؛ فلا يبقى لهما أثر أو حياة .

يقول : إذا راب ذلك الفاتك أمر ، ورأى فيه ما يكرهه - اشتدت لدفعه حماسته ، وقويت لمنعه حميته ، وعاجله بالسخط والغضب ، والجهل والبطش ؛ وهوى هذه الحالة لا يرضى ، ولا يهدأ ، ولا يعرف سبيل الحلم أو الهوادة أو الأناة .

(١٥) اعترفت بالشيء : أقررت به على نفسي ؛ ومنه الاعتراف بالذنب . واعترفت للشيء : انقذت له ، وصبرت عليه ؛ والمعنى الثانى هو المراد هنا ؛ ولو وضعت « اللام » موضع « الباء » : « فلا تعترف للذل » لدل الفعل على المعنى المراد بلا توسع ، ولا تأويل ، ولا تفسين . وتأويل العبارة مع « الباء » : لا تصبر متلبساً بالذل مخافة الموت ؛ أو لا تعترف بأنك ذليل ، بل أنكر الذل ، وكافحه ، ولا تقم عليه . والمنية : الموت .

والمعنى : أن الحياة الطيبة العزيزة الكريمة لا تكون إلا مع الحرية ، والعزة ، والكرامة ؛ فادفع عن نفسك المذلة والهوان ، ولو قتلت في سبيل ذلك ؛ فإن الموت في هذا السبيل شرف وخلود .

وفى مثل هذا المعنى ، أو فيما يقرب منه يقول أبو العليّ المتنبى :

ذلّ من يغبط الذليل بعيش ربّ عيش أخفّ منه الحمام
من يهن يسهل الهوان عليه ما بالمرح بميت إيلام

ويقول فى الحفص على طلب العزة ، وإيلاء الضيم والمذلة :

عش عزيزاً ، أو مت وأنت كريم بين طعن القنا ، وخفق البنود
فرّوس الرماح أذهب للغياظ ، وأشقى لغلّ صدر الحقود
لا كما قد حيت غير حميد وإذا متّ متّ غير فقيد
فاطلب العز فى لظى ، وذر الذلّ لـ ولو كان فى جنان الخلود

(١٦) لا تلتمس : لا تطلب . والمنى : الأمانى ، والآمال ، واحداً منها منية . والخليقة : كل ما خلقه الله تبارك وتعالى ؛ ويراد بها هنا : الناس . وثمار اليأس : اليأس الشبيه بالثمار : جمع ثمرة . وشجر البخل : البخل الشبيه بالشجر .

والمعنى : أن البخل غالب فى الناس ، مسيطر عليهم ، متحكّم فيهم ، متمكّن منهم ؛ فإذا أملتهم ، ورجوت خيرهم - انقطع أملك ، وناب فيهم رجاؤك ، وأخفق مسالكك ، وذهبت أمانيتك أدراج الرياح ، =

فَمَا النَّاسُ إِلَّا حَاسِدٌ ذُو مَكِيدَةٍ وَآخِرُ مَحْنَى الضُّلُوعِ عَلَى دَخَلٍ (١٧)

= وأحدثت بك ظلمات، اليأس ، وأمضتكَ حنرات الإخفاق .

والغرض النصيح والإرشاد ؛ كى يعتمد المنصوح له على نفسه فى تحقيق آماله ، وإدراك رغائبه ، نافضاً يده من الناس . ؛ فإن شرهم غالب ، وخيرهم قليل . وفى البيتين الآتين تنديد بهم ، وتصريح ببعض عيوبهم .

وفى الشعراء رهافة إحساس ، ورقة شعور قد تذكى فيهم روح التبرّم والتشاؤم ، وتضرب عليهم مثل هذا الجوّ النفسى القائم ، وتحملهم على التزيّد والمغالاة فى مثل هذا المقام إذا أخفقت بعض مساعيهم ، ونخاب رجائهم فى بعض من يأملونهم .

(١٧) حاسد : اسم فاعل من الحسد : وهو أن يتمنى الحاسد زوال نعمة المحسود ، وانتقالها إليه . والمكيدة هنا : الخديعة ، والخبث ، والمكر السيئ : اسم من كاده ، وكاد له (من باب باع) : أى مكربه ، وخدعه ، وأراد به بسوء . ومحنّى الضلوع : من إضافة اسم المفعول إلى نائب الفاعل : أى محنية ضلوعه : وهى عظام قفص الصدر ، وأحدثها الضلع (توفت وتذكّر) . والدخل : فساد الطوية ، والعيب ، والريبة ، والتندر ، والمكر ، والخديعة .

حصر الناس ، وقصرهم على فريقين ، أو طائفتين ، أو رجلين : حاسد كائد ، وفاسد الطوية معيب . وبهذا وصفهم جميعاً بالتحاسد ، والتباغض ، والتكايد ، والتخادع ، والخبث ، والدغل ، والفساد ، والريبة ، والمكر السيئ ، وكلّ ما تحويه كلمات الحسد ، والكيد ، والدخل من النقائص ، والمساوى ، والمعائب الخفية والظاهرة ؛ فقال فى السخط عليهم ، والتنديد بهم .

وقد يشتدّ حنقُ الشاعر على من ساءه نخبهم من الناس ، وأصابه شرهم ؛ فيذهب هذا المذهب ، ويبالغ فيه :

ومن هذا القبيل قول القائل :

عوى الذئب ، فاستأنست بالذئب إذ عوى وصوت إنسان ؛ فكدت أطيّر

وقول الآخر :

ظننت بهم خيراً ، فلما بلوتهم نزلت بواد منهم خير ذى زرع
وقول أبي فراس الحمداني :

وقد صار هذا الناس إلا أقلعهم ذئاباً على أجسادهن ثياب

وقول الشاعر :

لا يغرنك ما ترى من أناس إن تحت الضلوع داء دوىا =

تَبَاعُ هَوًى ، يَمْشُونَ فِيهِ كَمَا مَشَى وَسَمَاعٌ لَغَوٍ ، يَكْتُبُونَ كَمَا يُمَلِّى (١٨)

وقول شوقي فى رائيته الطويلة التى عنوانها : « أبو الهول » :

وما راعهم غير رأس الرجال على هيكَل من ذوات الظفر
ولو صوروا من نواحى الطباع توالوا عليك سباع الصور
فيا رب وجه كصافى النير تشابه حامله والنمر

(١٨) تباع : خبر لمبتدأ محذوف ، والتقدير : هم أى الناس تباع هوى : جمع تبيع (بوزن سريع) : وهو التابع الذى يتبع غيره ، وينقاد له . والهوى : مصدر هوى الشيء (من باب صدى) : أى مال إليه ، وأراده ، واشتهاه ؛ وأكثر ما يستعمل فى الميل المذموم ، وهو المراد هنا : أى ميل النفس إلى الشهوات التى يستنكرها العقل والدين ؛ وقد يطلق الهوى على النفس المائلة إلى الشهوة ؛ وقد يراد به الشيء المهورى ، وغلب على غير المحمود ؛ وإذا أريد ذم امرئ قيل : إنه اتبع هواه . وهو من أهل الأهواء . وفى القرآن الكريم « ولا تطع من أغفلنا قلبه عن ذكرنا ، واتبع هواه وكان أمره فرطاً » الآية رقم ٢٨ من سورة الكهف . ويمشون فيه : يمشون فى الهوى : أى فى مسالكه وطرقه ؛ أو يمشون معه ؛ فكلمة « فى » معناها المصاحبة . و « كما مشى » : كما مشى الهوى : أى يمشون مثل مشيه ، ويقتدون به ؛ وهو تأكيد ، وتفصيل ، وتمثيل ، وتجسيم لمعنى « تباع هوى » . وسَمَاعٌ : جمع سامع . واللغو : الباطل ، والسقط ، وما لا خير فيه من الكلام . وأملى عليه الكتاب إملاء : قاله له ، فكتبه عنه . وفاعل « يملِّى » : ضمير « اللغو » . و « يكتبون كما يملِّى » : تأكيد ، وتجسيم ، وتفضيع لمعنى « سَمَاعٌ لغو » ؛ فهم لا يكتبون بسماعه ، بل يحرصون على كتابته ، وتقييده ، وحفظه ، وتدوينه .

وصلة هذا البيت بالذى قبله وثيقة واضحة ؛ فالشاعر متبرم بالناس ، ساخط عليهم ، نافر منهم ؛ ولهذا صورهم فى البيت السابق حاسدين كائدين ، قد انطوت نفوسهم على الضغن والغدر ، والخذاع والفساد . وهم فى هذا البيت عبيد أهوائهم ، وأسرى شهواتهم ، مولعون باللغو والباطل وما لا خير فيه ؛ يستمعون له ، ويحرصون على تدوينه وكتابته .

وهذا البيت ختام ثمانية أبيات (من الحادى عشر إلى الثامن عشر) جاءت فيما يشبه النصيح والإرشاد ، أو الحكمة والمثل ، وتضمنت الحُضَّ على طلب المعالى ، وتحصيل معدّاتها ومؤهلاتها من الجرأة والإقدام ، وضخامة الهمة ، وصلابة العزم ، وقوة الإرادة ، وشدة البأس ، وإيثار حياة الكفاح والمخاطرة على حياة النعيم والدعة ؛ ثم حُضَّ على إباء الضيم ، ورفض المذلة ، ودفع الريب والكرائه بالحفيظة الذاكية ، والحمية المتوقدة ؛ ولما خاب أمله فى كثير من الناس ، وساء مخبرهم ، وأصابه شرهم - ندّد بهم ، وشتم بعيوبهم ، وأيس منهم .

وهو فى البيت الآتى والأبيات التالية إلى آخر القصيدة يعود إلى الفخر بمناقبه ومحامده .

وَمَا أَنَا - وَالْأَيَّامُ شَتَّى صُرُوفُهَا بِمُهْتَضِمٍ جَارِي ، وَلَا خَاذِلٍ خَلِيٍّ ^(١٩)
 أَسِيرٌ عَلَى نَهْجِ الْوَفَاءِ سَجِيَّةً وَكُلُّ أَمْرِي فِي النَّاسِ يَجْرِي عَلَى الْأَصْلِ ^(٢٠)
 تَرَكْتُ ضَعِيفَاتِ النُّفُوسِ لِأَهْلِهَا وَأَكْبَرْتُ نَفْسِي أَنْ أُبَيِّتَ عَلَى دَخَلٍ ^(٢١)
 كَذَلِكَ دَأْبِي مُنْذُ أَبْصَرْتُ حُجَّتِي وَلِيدًا ، وَحُبُّ الْخَيْرِ مِنْ سِمَةِ النَّبْلِ ^(٢٢)

(١٩) « والأيام شتى صروفها » : « الواو » : وار الحال ، والجملة الاسمية بعدها حالية . شتى : جمع شتيت (بوزن مريض ومرضى) : وهو الشيء المشتت ، المفرق ، المختلف . وصرف الدهر : حدّثانه ، ونوائبه ، وجمعه صروف . ومهتضم : خبر المبتدأ « أنا » ، أو خبر « ما » العاملة عمل « ليس » ؛ والباء قبله زائدة لتوكيد الكلام ؛ وهو اسم فاعل من « اهتضمه » : أى ظلمه ، وغصبه ، وكسر عليه حقه . وخاذل : اسم فاعل من خذله (من باب قتل) : أى أسلمه ، وخيَّبه ، وتخلّى عنه ، وقعد عن نصرته ، وبخل بإعافته . والخليل : الصديق المختص ، الودود ، الخالص الود ، ومثله الخليل .

يتمدح بوفائه لخيرانه ، وبرّه بهم ، ونُصْرته لخلافه ، ومواساته لهم ، إذا ساءت الأيام ، واختلفت صروف الزمان ، وتوالت نوائب الحداث . والبيت الآتى يكشف معنى الوفاء ، ويؤكد .

(٢٠) النهج : الطريق المستقيم الواضح . والسجية : الطبيعة ، والخلق ، وجمعها سجايا . وأصل الشيء : أساسه الذى يقوم عليه ، ومنشؤه الذى ينبت منه ، ومصدره الذى يصدر عنه .

يفتخر فى الشطر الأول بأن الوفاء من أخلاقه وسجاياء ، يجرى فيه على طبيعته وفطرته ، بلا تكلف أو تصنع . والشطر الثانى تذييل جارٍ مجرى المثل ، ومعناه : أن المرء يجرى فى سيرته ، وأعماله ، وسلوكه ، وتصرفاته على ما ورثه ، واعتاده ، وفطر عليه ، وتأصل فيه من الأخلاق ، والطبائع ، والسجايا ، والغرائز ، والعادات ، والاستعدادات .

(٢١) الضعيفات ، والضعفان : جمع الضعيفة : وهى الحقد ، والضعف ، والغيظ المكثوم ، والانطواء على الكراهية ، وإضمار العداوة والبغضاء . ولأهلها : لأهل الضعيفات : أى للحاقدين ، الكارهين ، المغيظين . وأكبرت نفسى عن كذا : ترفعتُ بها عنه ، واستنكفت منه ، وتعاليت . والدّخْل : العداوة ، والحقد . وبات على الدخْل : أضمره ، وأكَنَّهُ ، واتصف به ؛ أو لازمه ، وأقام عليه ، ولم يفارقه . والمعنى : أنه ترك الحاقدين عليه يشقون بحقدهم ، وعظّم نفسه ، وتعالى بها عن هذا الخلق الوضيع ، فلم يجارهم فيه ، ولم يؤاخذهم به .

(٢٢) « كذلك » : مثل ذلك ، أو الكاف زائدة لتوكيد الكلام ، والإشارة بعدها إلى ما افتخر به فى ثلاثة الأبيات السابقة : من برّه بخيرانه ، ونُصْرته لخلافه ، وسيره بطبعه على نهج الوفاء ، وترفعه بنفسه =

وَرُبَّ صَدِيقٍ كَشَفَ الْخُبْرُ نَفْسَهُ فَعَايَنْتُ مِنْهُ الْجَوْرَ فِي صُورَةِ الْعَدْلِ (٢٣)

= عن الذَّحْل والغُلّ ، والصفن ، والحقْد . ودأبى : عادى ، وشأنى . والحجة : الدليل ، والبرهان . وأبصرت حجتى : رأيته ، وعرفتها ، وعلمتها ، واستطعت الإتيان بها ، وإقامتها ؛ وهذا كناية عن الرشد ، والتمييز ، والإدراك ، ونضج العقل والفكر . ووليداً : صبيّاً ، أو غلاماً . ويعرب حالاً : أى أبصرت حجتى حالة كوني وليداً . والسمة : الأمانة ، والعلامة . والنبل : الفضل ، والشرف ، والعظمة ، والذكاء ، والنجابة ، وجودة الرأى ، وكرم الشئائل .

يقول : إنه اعتاد منذ صغره الفضائل التى أشار إليها فى ثلاثة الأبيات السابقة . وفى البيت فخر بأنه بلغ الرشد وهو وليد ، وامتاز بنضج العقل ، وصحة التفكير ، وإقامة الحجّة مذ كان غلاماً ناشئاً . « وحبّ الخير من سمة النبل » : تذييل جار مجرى المثل ؛ وصلته بمعنى هذا البيت : أن الفضائل التى أشار إليها ، وتمدّح بها - من الخير والبرّ ؛ وأن حبها والتحلى بها من أمارات النبل ، والعظمة ، والشرف ، والفضل ، والذكاء ، والنجابة ، وكرم الحسب ، وجودة الرأى ، وحميد الخلال .

(٢٣) « ربّ » : حرف جرّ ، يفيد التقليل ، أو التكثير ؛ وسياق الكلام هنا يرجّح أنها للتكثير ؛ لأن الشاعر بصدد الشكوى من شيوع النفاق ، وإضمار الظلم ، وكثرة الخداع ، وكذب الوداد . وكشّف الشيء تكشفاً : مبالغة فى كشفه (من باب ضرب) : أى أظهره ، ورفع عنه ما يواريه ويفطّيه . والخبر (بثلاث الخاء) : الاختبار ، والتجربة ، والامتحان (وفعله من باب نصر) . وعايّنت رأيت وأبصرت . والجور : الظلم .

يقول : وكم صديق كَشَفْتُ بالاختبار والتجربة حقيقته ، وما انطلوت عليه نفسه ، فرأيتته يجور علىّ ، ويظلمنى كاسياً ظلمه ثوب العدل ؛ أو رأيتته ينتهى بالعدل ويعالنه ، وهو فى حقيقته جائر ظالم .

وللشعراء فى مثل هذا المعنى ، أو فيما يقرب منه شعر كثير جرى مجرى النصيح والإرشاد ، أو الحكمة والمثل ؛ ومنه قول الشريف الرضى :

لا تجعلنّ دليل المرء صورته كم مخبر سمع من منظر حسن

وقول غيره :

يعطيك ودّاً صادقاً بلسانه ويجنّ تحت ضلوعه ألوانا

وقول الأبيوردى :

يلقاك والمسل المصنّى يجتنى من قوله ، ومن الفِعال الملقم =

وَهَبْتُ لَهُ مَا قَدْ جَنَى مِنْ إِسَاءَةٍ وَلَوْ شِئْتُ ، كَانَ السَّيْفُ أَذْنَى إِلَى الْفَضْلِ (٢٤)
وَمُسْتَخْبِرٌ عَنِّي ، وَمَا كَانَ جَاهِلًا بِشَأْنِي ، وَلَكِنْ عَادَةُ الْبُغْضِ لِلْفَضْلِ (٢٥)

= يبدى الهوى ، ويشور - إن عرضت له فرص - عليك ، كما يشور الأرقم
وقول أبي تمام :

إن شئت أن يسود ظنك كلّه فأجله في هذا السواد الأعظم
ليس الصديق بمن يعيرك ظاهراً متبسماً عن باطن متجهماً
وقول الشريف الرضى أيضاً :

وكم صاحب كالرمح زاغت كموبه أبي بعد طول العمر أن يتقوما
تقبلت منه ظاهراً متبجحاً وأدج دونى باطناً متجهماً
ولو أننى كشفت عن ضميره أقمت على ما بيننا اليوم ما تما

(٢٤) وهبت له الشيء : أعطيته إياه بلا عوض . وهبت له إساءته ، أو جريرته ، أو جنايته : عفوت عنه ، ولم أعاقبه بها . ومن كلامهم : « اللهم هب لي ذنوبى » : أى اغفر لي ذنوبى . وجنى جناية : ارتكب ذنباً . وأدنى : أقرب . والفصل : مصدر فصل بين الشيئين (من باب ضرب) : أى فرق . وفصل الشيء عن غيره : أبعد عنه ، وأبانه منه . وفصل الحاكم بين الخصمين : قضى ، وحكم . وفصله : قطعه ؛ ومنه فصل الخصومات : وهو الحكم بقطعها ، والقضاء بين الحق والباطل : أى الممايزة بينهما . و« كان السيف أدنى إلى الفصل » يشعر أن إساءة صاحبه إليه كانت مثيرة جداً ، وأنه حينما كظم غيظه ، فتجاوز عنها ، وهبها له - إنما تجاوز عن ذنب فظيع ، يكاد يحمل على الانتقام بالإعدام .

يقول : إنه عفا عن صديقه الذى جنى عليه ، وأساء إليه ؛ ولو شاء أن يعاقبه لانتقم منه شر انتقام ، أو لكانت الشدة والقسوة أحسن علاج لدائه ؛ وقد وصمه فى البيت السابق بالنفاق ، أو حسن المظهر ، وقبح الخبر ، أو إظهار العدل ، وإضمار الظلم ؛ وهذه كلها أدواء ، أو إساءات ، أو جنایات تستحق شرّ ضروب العقوبة والانتقام ؛ ويرتفع الصفح عنها ، والتسامح فيها إلى أسنى مراتب الحلم ، والكرم ، والإغضاء .

(٢٥) ومستخبر : وربّ مستخبر : اسم فاعل من استخبرته : أى سألته عن الخبر ، أو طلبت منه أن ينهى إلى ما عنده من الأخبار . والواو الثانية : واو الحال . وجملة « وما كان جاهلاً بشأنى » : حال من فاعل « مستخبر » ؛ وهو ضمير مستتر تقديره « هو » : أى وربّ مستخبر عني وهو يعرفى . وجهل الشيء ، وجهل به : لم يعرفه (وبابه فهم) . والشأن : الأمر ، والحال . =

أَتَى سَادِرًا ، حَتَّى إِذَا قَرَأَ أُوجِسَتْ سُوَيْدَاوُهُ شَرًّا ؛ فَأَغْضَى عَلَى ذُلِّ (٢٦)
وَمَنْ حَدَّثَتْهُ النَّفْسُ بِالْغَى بَعْدَ مَا تَنَاهَى إِلَيْهِ الرُّشْدُ - سَارَ عَلَى بُطْلٍ (٢٧)

= والفضل : الإحسان ، أو الابتداء به بلا علة ؛ ورجل فاضل : متصف بالفضل ، أو بالفضيلة : وهي المزية ، والدرجة الرفيعة في الفضل ، وحسن الخلق . و ضدّ الفضل والفضيلة : النقص ، والنقيصة ، والرديلة . وأسماها الفضائل : العفة ، والحكمة ، والعقل ، والشجاعة .

والمعنى : وربّ حاسد حاقّد مغيظ ، يستخبر عني وهو يعرفني ، ويؤمن بفضائل ؛ وإنما كان استخباره من تجاهل العارف المغيظ المحقّ ، الذي لم يقصد به غير محاولة الخطّ من قدرى ، والتغافل عني ، كأنّ رجل خامل مغرور مجهول ؛ ولا غرو ؛ فإن هذه عادة ذوى النقص الذين يمتقنون من يفوقهم بفضله ، ولا يعترفون بشيء من مزاياه ؛ وإنما يعرف الفضل من الناس ذوه .

وفي البيت الآتي تكملة وتفصيل لقصة ذلك المستخبر .

(٢٦) فاعل « أتى » : ضمير « مستخبر » في البيت السابق . وسادراً : غير مهمّ ، ولا مبال ما صنع . ورجل سادر في الغي : متعير ، تائه في الضلال . وقرّ : استقرّ ، وسكن ، واطمأن ، وثبت . وأوجست : أحست ؛ وقد يحمل الإيجاس معنى التخوف . وسويداء القلب : حبه ؛ ويراد بالسويداء هنا : القلب . وأغضى على الأمر : سكت عليه ، وصبر . والذل : الضعف ، والهوان ، ومثله الذلة ، والمذلة .

والمعنى : أن هذا الذي استخبر عني ، حاسداً لي ، حاقداً عليّ ، مغيظاً مني ، متجاهلاً فضلي - جاء متكبراً ، سادراً في غيه ، تائهاً في ضلاله ، لا يهتم ، ولا يبالي ما صنع ، حتى إذا سكن ، واستقرّ ، وعاد إليه شيء من رشده ، وانتباهه ، وصوابه - أحسّ أنه ارتكب ذنباً ، واقترب جرماً ؛ فاستشعر قلبه الفزع والخوف ، وتوجّس الشر ، وسوء الجزاء ؛ فسكت سكوت الذليل المهين ، وأغضى إغضاء الضعيف الحقير .

(٢٧) حدثته نفسه بالغى : زيّتته له ، ودعته إليه ، وأوقعته فيه : مصدر غوى (كرمى) : أى أمعن في الجهل والضلال ، أو هو جهل من اعتقاد فاسد : أى جهل سببه فساد الاعتقاد ، ومثله الغواية . وضده الرشد : وهو الاستقامة ، والاهتداء ، والصلاح . وتناهى إليه : بلغه ، ووصل إليه . والبطل : الباطل ، والضياع ، والخبية ، والخسران ، والفساد . ومثله البطلان . ونقيضه الحق .

والمعنى : أن الذي يجنح للغى ، ويؤثر الضلال ، بعد أن يرى الرشد ، ويدوق حلاوته ، ويستبين مسالك الاستقامة والصلاح - إنما يستبدل الشر بالخير ، ويشتري الضلالة بالهدى ، ويخبط في ظلمات الفساد والبطلان ، ويختار لنفسه الضياع والخسران .

وَلَأَنِّي لَأَسْتَحْيِي مِنَ الْمَجْدِ أَنْ أَرَى صَرِيحَ مَرَامٍ لَا يَفُوزُ بِهَا خَصْلِي^(٢٨)
 أَقُولُ وَأَتْلُو الْقَوْلَ بِالْفِعْلِ كُلَّمَا أَرَدْتُ بِوَبْشَسِ الْقَوْلِ كَانَ بِلا فِعْلٍ^(٢٩)
 أَرَى السَّهْلَ مَقْرُونًا بِصَعْبٍ، وَلَا أَرَى بِغَيْرِ اقْتِحَامِ الصَّعْبِ مُدْرَكَ السَّهْلِ^(٣٠)

= وصلة هذا البيت بالبيتين السابقين : أن الذي يبخس الفضل والفضلاء ، ويتجاهل قدرهم ، ويحاول الحط من شأنهم - بمن في الفى ، سادر في الباطل ، منحرف عن الحق .

(٢٨) الاستحياء : الاحتشام ، والحجل ، والانقراض . والمجد : العز ، والشرف ، والرفعة ، والعلاء . وصريح : مصروع طريق : من صرعه (من باب قطع) : أى طرحه ، وألقاه على الأرض . والمرامى : الأغراض ، والأهداف ، والغايات ، والمقاصد ، والمطالب ، والمآرب : جمع المرمى : وهو الهدف الذى يصيبه الزمارة ، أو المتسابقون فى المراماة . ويراد بالخصل هنا : السعى . وهو فى الأصل مصدر خصل الهدف (من باب قتل) : أى أصابه . ومن كلامهم : أحرز فلان خصله ، أو أصاب خصله : إذا فاز وغلب .

يفخر بأنه عزيز ، شريف ، طموح ، على القدر ، رفيع المكانة ، حريص على استيفاء مطالب الهدى ، ومرامى الماجدين ؛ ولهذا يخجل من أن يراه الناس مخفقا فى شيء من هذا ، أو مقصرا عن تلك الغايات ، أو صريحا دون أغراض لم تظفر بها همته ، ولم تصل إليها مساعيه ؛ فكلها مقرونة بالفوز ، مكلة بالنجاح ؛ ومجده يحفره - على الدوام - إلى الظفر بما يتناضل فيه أمثاله من المقاصد البعيدة النبيلة ، والمآرب السامية الشريفة .

(٢٩) تلاء (من باب سما) يتلوه : تبعه يتبعه . وأتلو القول بالفعل : أجعل فعلى تالياً لقول ؛ فهو يتبعه ، ويصدق به . « وبشس القول كان بلا فعل » : تذييل ، معناه : أن القول الذى لا يصدق به الفعل ، ولا يقتزن بالعمل - قول هراء ، مذموم ، كاذب ، فاسد ، أجوف ، فارغ ، لا قيمة له ، ولا غناء فيه .

يفخر بأن إرادته قوية صارمة ، وأنه إذا قال قولاً قرنه بالفعل الذى يصدق به ، فأقواله على الدوام صادقة ، متبوعة بالأعمال التى تشرّفه .

ومن شعره الذى ختم به إحدى قصائده الدالية :

كذلك ، إني قائل ، ثم فاعل فيعالى ، وغيرى قد ينير ، ولا يسدى

(٣٠) أرى (هنا) : بمعنى أعلم ، وأعتقد . ومقرون : مقترن ، متصل ، ملازم ، مصاحب . =

وَيَوْمَ كَانَ النُّقَعُ فِيهِ غَمَامَةً لَهَا أَثَرٌ مِنْ سَائِلِ الطَّنَنِ كَالْوَبْلِ (٣١)
تَقَحُّمَتُهُ فَرْدًا سِوَى النَّصْلِ وَخَذَهُ وَحَسَبُ الْفَتَى أَنْ يَطْلُبَ النَّصْرَ بِالنَّصْلِ (٣٢)

= واقتحام الصعب : تخطيه ، وتجاوزه . والمراد معاناته ، ومضاناته ، ومكابدته ، ومقاساته ، والتغلب عليه : مصدر اقتحم نهراً ، أو عقبة ، أو وهدة : أى رى بنفسه فيها ، على شدة ومشقة . ومدَّ رَاكَ : إدراك ، وبلوغ : مصدر ميمي لأدركت الشيء إدراكاً : أى لحقته ، وبلغته ، ووصلت إليه .
يقول : إن أيسار الأمور مقرونة بصعابها ، وإن الهين السهل منها لا ندركه إلا إذا تخطينا إليه السير الصعب .

(٣١) ويوم : وربّ يوم . بتقدير « ربّ » التى تعمل وهى محذوفة بعد الواو . ومجرورها نكرة . وهى هنا تفيد التكثير ؛ لأن الشاعر يفتخر بشجاعته ، وإقدامه ، وكثرة ما خاضه من معامع القتال ، وأيام الحرب والنزال . والنقع : الغبار . وفيه : فى ذلك اليوم الذى يصف شدة القتال فيه . وغمامة : سحابة . ولها : للغمامة . وأثر الشيء : ما يحدثه . وأثر الغمام : المطر . والطنن : مصدر طعنه بالرمح ونحوه (من بابى منع ، وقتل) : أى وخزه به ، وضربه ، فجرحه ، أو قتله . أوهى الطمن (بضم فسكون) : جمع طمين : بمعنى مطعون ، كقتيل بمعنى مقتول . ويراد بسائل الطمن هنا : الدماء الغزيرة الجارية ، التى تسيلها طعنات الرماح ، وضربات السيوف . والوبل : المطر الغزير ، الشديد ، الضخم القطر . ومثله الوابل .

يفتخر بشجاعته ، وبسالته ، وإقدامه ، وكثرة ما خاضه من معامع القتال ، وما شهده من أيام الحرب والنزال ، قائلاً : وربّ يوم اشتدت فيه جولات المتحاربين ، وتتابعت حركات الكرّ والفرّ ؛ حتى انعقد في سماء المعركة غبار كثيف ، أثارته - مع سنابك الخيل - هذه الجولات والحركات ؛ فكان كالسحابة الماطرة ، وكان مطرها الشديد الغزير ما تفجّر ، وسال ، وتصبّب من دماء القتلى والجرحى .

(٣٢) تقحمت : تقحمت ذلك اليوم : أى دخلت فيه ، ونخضت غماره بجراً وإقدام وشجاعة ، واحتملت شدائده ومكارهه ؛ من قولهم : تقحّم الفرس النهر : أى دخل فيه عنوةً ، وتقحّم الرجل الأمر : رى بنفسه فيه على شدة ومشقة ، وبغير روية . وفرداً : وحيداً . وهو حال من فاعل « تقحّم » . والنصل : حديدة محددة قاطعة جارحة ، تكون للرمح ، والسهم ، والسيف ، والخنجر ، والسكين ونحوها . و« حسب » : اسم بمعنى كاف . وحسبه كذا : يكفيه ، ويغنيه . ومن معانى الفتى : السخى ، وذو النجدة . ومن معانى الفتوة : النجدة ، والشجاعة . وبين النصر والنصل جناس كسب الكلام حسناً ، وضاعف بلاغته .

في البيت السابق وصف يوماً عصيباً من أيام الحرب والقتال ، وصور شيئاً من أهواله وشدائده . =

لَوَيْتُ بِهِ كَفِّي ، وَأَطْلَقْتُ سَاعِدِي وَقُلْتُ لِدهْرِي : وَيْلَكَ ! فَاَمْضِ عَلَى رِسْلِي ^(٣٣)
فَمَا يَبْعَثُ الْغَارَاتِ إِلَّا مُهَنْدِي وَلَا يَرْكَبُ الْأَخْطَارَ إِلَّا فَتَى مِثْلِي ^(٣٤)

= وفي هذا البيت افتخر بأنه اقتحم ذلك اليوم الأيوم وحيداً فريداً ، لا يؤنسه غير سلاحه الذي تمرس به ، واعتاد حسن استخدامه .

والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل ، مؤكداً لمعنى الشطر الأول ؛ فالشجاع يكفيه في الحروب درعه وسلاحه ، ويغنيه عُدته وعتاده ؛ وبه ينال النصر ، ويقهر العدو ، ويبلغ المراد ، ويظفر بالمرام .

(٣٣) لويت به كفى : لويت بالنصل كفى . وبه : عليه ؛ فالباء هنا بمعنى « على » . يقال : لوى كفه على العصا : أى أمسكها ، قابضاً عليها بيده ، ضاماً عليها أصابعه . والساعد : الذراع ؛ وهو ما بين المرفق والكف . وإطلاق ساعده بالنصل والسلاح : كناية عن قوته ، وجراته ، وشدة بأسه ، وتمرسه بالقتال والنزال ، وحسن استخدامه للسلاح وأدوات الحرب وعتادها . والدهر (فى الأصل) : اسم لمدة العالم ، من مبدأ وجوده إلى انقضائه ، ويطلق على المدة الكثيرة ، والأمد الطويل ، والزمان الممدود ، ومدة الحياة الدنيا . ودهر المرء : مدة حياته . وقد جرى الناس - وبخاصة الشعراء - على تهيب الدهر ، ونسبة الشر والخير ، والمسرّة والمساءة إليه ، وترديد ما يصيبهم من حوادثه شاكين متوجعين . وسيطرة المرء على دهره : كناية عن عزه ومنعته ، وجريان أموره على ما يحب ويهوى . و « وى » : كلمة تعجب ؛ وقد تأقّى للزجر والسيطرة والتهديد ، وهو المراد هنا ؛ وقد يكنى بها عن الويل : وهو العذاب ، والشر . والكاف المتصلة بها هنا : كاف الخطاب . وامض : أمر من « مضى » بمعنى ذهب ، وسار . والرسل (بكسر فسكون) : التمهّل ، والتؤدة ، والتأنى ، والرفق . وامض على رسل : سر منشدأ ، وامش متأنياً ، وتمهل ، ولا تحاول الإسراع ، أو الانطلاق .

يفتخر بأنه قبض فى ذلك اليوم المصيب على سيفه ، وأطلق فى القتال ساعده ، وأنه بقوته وجراته وشدة بأسه ، وكفايته الحربية العالية - استشعر العزّة ، والغلبة ، والسلطان ؛ وجرت أموره فى حروبه على ما يحب ويهوى ، وتحكّم فى عصره وزمانه ؛ فانقاد له الزمان وأطاعه . وهذا أبلغ من قول غيره :
ولو مدّ نحوى حادث الدهر كفه لحدثت نفسى أن أمدّ له يدا
وأخفّ مقالة من قول الشاعر :

وإنك عبدى يا زمان ، وإننى على الرغم منى أن أرى لك سيداً

(٣٤) يبعث الغارات : يثيرها ، ويهيجها ، جمع الغارة : اسم من أغار المحاربون على أعدائهم إغارة : أى هجموا عليهم ، وأوقعوا بهم . والغارة أيضاً : الخيل المسرعة المغيرة . ويراد بالغارات هنا : الهجمات الشديدة ، الظافرة المنتصرة . والمهند : السيف المطبوع من حديد الهند ، وكان خير السيوف =

= عند العرب. وهند السيف تهنيذاً : شحذه ، وأحد سنانه ، فالسيف مهند (بصيغة اسم المفعول) : أى حادث ، ماض ، قاطع ، بتار. والأخطار : جمع الخطر (بفتحتين) : وهو الإشراف على الهلاك. ويراد بالفتى هنا : الشجاع ، السخى ، ذو النجدة : من الفتوة : بمعنى النجدة ، والشجاعة ، والسخاء ، والكرم ، والمروءة . وفى مثله : فتى يماثله ، ويشابهه فى ركوب الأخطار ، وفى المزايا ، والمحامد التى افتخر بها . وفى شطرى البيت قصران بطريق النى والاستثناء ؛ وهما من مبالغاته المقبولة فى مثل هذا المقام ؛ فسلحه — لا سلاح غيره من المحاربين — هو الذى يشن الغارات ، ويشير الهجمات ؛ وأمثاله من الفتيان ذوى النجدة والشجاعة هم الذين يركبون الأخطار لبلوغ الأوطار .

نعم الشاعر هذه القصيدة مفتخراً بفتوته وشجاعته ، وإقدامه على اقتحام المخاوف ، وركوب الأهوال ، واعتماده فى هذا ونحوه على سلحه ، وحسن استخدامه لعتاد الحرب ، وأدوات القتال ؛ وبهذه المزايا يوقع بأعدائه ، ويبالغ فى قتالهم ، ويفجؤهم بهجماته الخاطفة المظفرة .

تلخيص وتعليق

انتظمت هذه القصيدة أربعة وثلاثين بيتاً ، أكثرها فى الفخر ؛ وقد افتتحها الشاعر بسبعة أبيات فى حديث الحب والكأس ، والصبوة والهوى ، والإغراق فى متع الحياة ولذاتها ، والانطلاق فى لهو الصبا ، وجهالة البطالة ، مستبيحاً لنفسه كل هذا ، نافياً السبّة والعار عن أمثاله من ذوى الحجا ، إذا سلمت من الفساد أخلاقهم .

ومن البيت السابع إلى البيت العاشر انتقل إلى حديث الجدل والصرامة ، متغنياً ببعض مفاخره ، ولا سيما مزاياه الحربية .

ومن الحادى عشر إلى الثامن عشر أجرى حديثه مجرى النصيح والإرشاد ، أو المثل والحكمة ، حاضاً على طلب المعالى بالجد والإقدام ، وركوب الأخطار ، وأعمال القروسية ، وإيثار حياة الحشونة والكفاح على حياة الدعة والرفاهة ، وما إلى ذلك من الفضائل والمؤهلات ؛ وفى هذه النصائح تنديد بالكثرة الغالبة من الناس ؛ فإن شرمهم — فى رأيه — غالب ، وخيرهم قليل ، ومظهرهم يناقض مخبرهم ، ونفوسهم مطبوعة على الكرازة والبخل ، والحسد ، والكيد ، وفساد الطوية ، وإضمار القدر ، واتباع الأهواء والشهوات ، والولوع باللغو والباطل ، كأنهم معوقون لأمثاله ؛ ولهذا نبه ، وندد ، وحذر ، وأبش منم ، وأوجب الإعراض عنهم ؛ فإنهم عراقيل ، أو عقبات ينبغى أن يتخطاها طُلاب الملا ، ورواد المجد والشرف .

ومن التاسع عشر إلى الرابع والثلاثين ، أى إلى نهاية القصيدة ، عاد إلى الفخر بكثير من مناقبه

ومحامده .

وَقَالَ بِذِكْرٍ مُّقَامُهُ فِي « سِيلَانِ » * وَيَتَشَوَّقُ إِلَى الْأَهْلِ وَالْأَوْطَانِ :
رُدُّوا عَلَيَّ الصَّبَا مِنْ عَصْرِى الْخَالِي وَهَلْ يَعُودُ سَوَادُ اللَّمَّةِ الْبَالِي؟ (١)

= ويلاحظ أنه شديد الاهتمام بمناقبه الحربية ، كثير التردد لها ، والتغنى بها في شعره كله ، ولا غرو ؛ فإنه فارس محارب ، شديد البأس ، قوى المراس ؛ ويبدو أنه وقف في حروبه مواقف كثيرة مشرفة ، وعالج كثيراً من المخاطر ، وأعمال المجد الحربى ؛ وربما كانت محاكمته في أعقاب الثورة العرابية ، وفضيه إلى « سرنديب » من شواهد فروسيته وبطولته ، وإخلاصه لوطنه وأمته ، وصدقه في الجهاد والقتال ؛ فن حقه على الناس أن ينوهوا به ، ويعظموا شأنه ، ويخلّدوا تاريخه وسيرته ، ويتقبلوا فخره وإتهامه .
وله أن ينافس بفخره وشعره فرسان شعراء العرب ، من أمثال عنتر بن شدّاد العبسى ، وأبي فراس الحمدانى .

* * *

* « سيلان » : جزيرة بالمحيط الهندى ، مجاورة للهند ، في جنوبها الشرق ؛ كثرة سكانها بوذيون ، وفيها قلة من المسلمين ؛ وقد استعمرها البريطانيون ، وسيطروا عليها من سنة ١٨٠٢ م إلى أن استقلت في نطاق « الكومنولث » سنة ١٩٤٨ م ؛ وهى معروفة لتجار العرب وملاحهم من قديم الزمان ، وهم الذين سموها « سرنديب » . وإليها نفى الشاعر : « محمود سامى البارودى » فى ٣٠ من صفر سنة ١٣٠٠ هـ (الموافق ١٤ من ديسمبر سنة ١٨٨٢ م) عقب إخفاق الثورة العرابية ، وطال به النفى سبعة عشر عاماً ؛ وفى ذلك المنفى السحيق نظم أجود شعره ؛ وفى عهد الخديو « عباس حلمى الثانى » رأى أولو الأمر فى مصر أن يعود المنفيون من قادة الثورة العرابية إلى وطنهم ؛ فصدر أمر العفو عن البارودى ؛ وعاد إلى مصر قبل رفاقه فى السادس من جمادى الأولى سنة ١٣١٧ هـ (الثانى عشر من سبتمبر سنة ١٨٩٩ م)
(١) الصبا : الحداثة ، والصغر . يقال : عرفته فى صباه : أى عرفته وهو غلام صغير السن .
والمصر : الزمان . والخالى : الماضى . والاستفهام فى أول الشطر الثانى معناه الاستبعاد ، أو النفى ؛ كأن الشاعر وضع « هل » موضع « لن » التى تفيد تأييد النفى فى المستقبل . واللّمة : ما جاوز شحمة الأذن من شعر الرأس ، أو ما ألمّ منه بالمنكبين : أى قاربهما ؛ والمراد شعر الرأس مطلقاً . والبالي : اسم فاعل من بلى الثوب ونحوه (كرضى) : أى رث ، وخلق ، ودثر ، وذهبت جدته ؛ ويراد بالبالي هنا : الزاهب . وكنى بسواد اللّمة البالي : عن الصبا فى عصره الخالى ؛ لأن سواد الشعر من مظاهر الحداثة والصبا ، وأمارات الفتوة والشباب غالباً ، فإذا ذهب ذهب معه الشباب ومرحه ولهوه ، وملابساته ودواعيه ، وحل محله بياض الشيب ، وهموم الهرم ، ومتاعب الشيخوخة . والشطران كلاهما فى التلهّف والتحرّر على ما ذهب من صباه ، ونضارة عمره .

تمنى فى الشطر الأول أن يعود إليه ما ذهب به الأيام من مرح الصبا ، ولهو الشباب ؛ أو استنجد بمن يستطيعون - فى توهّمه وظنّه - أن يردوا إليه ما فاته من فتوته وشبابه ؛ ولكنه ما لبث أن استبعد تلك =

مَاضٍ مِنَ الْعَيْشِ ، مَا لَاحَتْ مَخَايِلُهُ
سَلَتْ قُلُوبٌ ؛ فَقَرَّتْ فِي مَضَاجِعِهَا
فِي صَفْحَةِ الْفِكْرِ إِلَّا هَاجَ بَلْبَالِي^(٢)
بَعْدَ الْحَنِينِ ، وَقَلْبِي لَيْسَ بِالسَّالِي^(٣)

= العودة في الشطر الثاني، فأعلن يأسه، وانقطاع رجائه؛ والتعبير بـ «البالي» في نهاية البيت قوى بليغ؛ فإن «سواد اللّمة البالي» لن يتجدد، ولن يعود أبداً.

(٢) العيش : المعيشة ، والحياة ؛ ويريد به ماحزنه فواته ، وتحسر عليه في البيت السابق من الصبأ ، وملابساته ، ودواعيه . ولاحت : بدت ، وظهرت . والمخايل : جمع الخيلة (بوزن معيشة ومعاش) : وهى فى الأصل : الظن ، أو المظنة ؛ ومنه : ظهرت فيه مخايل النجاة : أى مَظَنَاتُهَا ، ودلائلها . ويراد بالمخايل هنا : صور ذلك الماضى السعيد ، وذكرياته العزيزة المحبوبة . والفكر : إعمال العقل فى المعلوم للوصول إلى معرفة مجهول . وفكرنى الأمر (من باب ضرب) : أعمل فيه عقله ، وتأمله . ولى فى هذا الأمر فكر : أى نظر ، وروية . ويراد بالفكر هنا : الذهن ، أو الفهم ، أو العقل ، أو القلب ، أو النفس ، أو الخاطر ، أو قوة الإدراك والتصور . وهاج : فعل لازم ، معناه ثار ، وتحرك ، وانبعث ؛ ومثله تهيج ، واحتاج ؛ وفاعله « بلبالي » . أو هو فعل متعد ؛ يقال : هاجه ، وأهاجه ، وهيجه : أى حركه ، وأثاره ، وفاعله ضمير يعود على « ماض من العيش » ؛ ومفعوله « بلبالي » . واللبال : شدة الهم ، والوساوس .

يقول : كلما مرت بخاطري صور ذلك الماضى السعيد - عَظُمَ تَلَهُنِي ، واشتدت حسرتى ، وثارت هموى وأشجائى .

(٣) سلاه ، وسلاعه (من باب سما) : نسيه ، وهجره ، وطابت نفسه بعد فراقه ؛ واسم الفاعل منه « السالى » ؛ ولعله يريد بالقلوب : قلوب أحبائه الذين كانوا يعطفون عليه ، ويحسون إليه ، فلما فرق النوى بينه وبينهم سَلَوْا عنه ، وطابت نفوسهم بعد فراقه . وقَرَّتْ : استقرت ، وثبتت ، وهذأت ، وسكنت . والمضاجع : جمع المضجع (بوزن مذهب ومذاهب) : وهو موضع الضجوع : اسم مكان من ضجع (من باب منع) : أى وضع جنبه على الأرض ، أو نحوها . واستقرار القلوب فى مضاجعها : كناية عن رخاء البال ، وهدوء الخاطر ، وطيب النفس ، وراحة القلب ، وهناء الحال ؛ وهو تأكيد لمعنى السلوان فى أول البيت . والحنين : الاشتياق ، وتوقان النفس ، ونزوعها إلى من تحب .

فى البيت الأول تمنى الشاعر أن يعود إليه ما زايله إلى غير رجعة من عهد الصبأ ، وعيش الشباب . وفى البيت الثانى اشتد تلهفه عليه ؛ فقال : إن صورته وذكرياته لا تفتأ تعاوده ؛ فتشير أشجانه ، وتجدد حسراته . وفى البيت الثالث عتاب مرّ لأخلاء ذلك العهد ؛ إذ كانوا يعطفون عليه ، ويحسون إليه ، فلما افترق الشمل ضاعفوا همومه بسلوهم عنه ، على حين أنه مازال ذاكراً لهم ، متعلقاً بهم ، حافظاً لمعهدهم ، مقيماً على ودهم . والأبيات الآتية تؤكد هذا المعنى وتفصله .

لَمْ يَدْرِ مَنْ بَاتَ مَسْرُورًا بِلَذَّتِهِ أَنَّى بِنَارِ الْأَسَى مِنْ هَجْرِهِ صَالِي^(٤)
يَا غَاظِبِينَ عَلَيْنَا ! هَلْ إِلَى عِدَّةٍ بِالْوَصْلِ يَوْمٌ أَنَاغِي فِيهِ إِقْبَالِي^(٥)
غِبْتُمْ ؛ فَأَظْلَمَ يَوْمِي بَعْدَ فُرْقَتِكُمْ وَسَاءَ صُنْعُ اللَّيَالِي بَعْدَ إِجْمَالِ^(٦)

(٤) لم يدز : لم يعلم . ويقال : بات يفعل كذا : إذا فعله ليلاً . وظل يفعل كذا : إذا فعله نهراً . والبيات هنا يشمل الليل والنهار ؛ فعناه الاستمرار . و « بلذته » : بلذة السلوان : أى برخاء البال المكثى عنه فى البيت السابق باستقرار القلوب فى مضاجعها . والأسى : الحزن ، أوشدته . و « من » فى الشطر الثانى : تعليلية ؛ فهى تفيد العلة : أى السبب ؛ فهو يصل نار الأسى بسبب هجران أحبائه له ، وسلوهم عنه . والهجر ، والهجران : ضد الوصل والتلاقى . وإضافة « هجر » إلى ضمير الغائب ، وهو « الهاء » : من إضافة المصدر إلى فاعله ؛ فالهاء : ضمير « من بات مسروراً بلذته » وهو الهاجر : أى التارك ، المعرض ، المتباعد ، أو السالى ؛ والشاعر هو المهجور ، أو المسلوع عنه ؛ إذ اعتبر سلوهم عنه هجراناً له . وصال : اسم فاعل من صلى النار ، وبالنار (من باب رضى) : أى قاسى حرها . أو احترق بها . يقول - فى التبايع وأسى شديد - هجرنى أحبائى ، ونسوا ما كان بيننا من حب ووداد ، وطابت نفوسهم بعد فراقى ، وباتوا ناعمين مسرورين بلذة حياتهم بعدى ، أو بلذة السلوان ، ورخاء البال . وهم لا يكادون يعرفون ما أكابده وأضانيه ؛ فقد اشتد أسى لهذا الهجران ، وبت أحترق بلوعة الوجد والشوق ، وأتجرع مرارة البعد والحرمان .

(٥) العدة : الوعد : مصدر وعده الأمر ، وبالأمر : أى منأه به . والوصل ، والصلة ، والوصال : ضد القطيعة ، والصد ، والهجران . و « يوم » بالتثنية مع الرفع ، أو النصب ، أو الجر ؛ وبلا تنوين مع النصب . والغرض من النداء : الاستعطاف ، والاسترحام . والغرض من الاستفهام : التمنى ؛ فهو يتمنى أن يظفر بوعد الوصال من أحبائه الذين غضبوا عليه ، وأعرضوا عنه بعد الحب والحنين ؛ وبذلك الوعد المأمول يسترد ماضيه السعيد ، وعيشه الرغيد ، وتعود إليه راحته وهنائه . وناغاه : قاربه ، ودأناه ، ولاقاه . وناغيتُ الصبى : لطفته بالمحادثة والملاعبة ؛ وكلمته بما يعجبه ، ويسره ، ويهواه . وفيه : فى يوم الوصال . ويريد بالإقبال : ما ينتجه الوصل ، أو العدة بالوصل من هنائه ، وسعاده ، وارتياحه ، وإنشراحه ، ورخاء باله ، وصلاح حاله ؛ من قولهم أقبلت الدنيا على فلان : أى جاءت بخيرها ؛ وأقبلت عليه الدولة : أى المال ، والعزة ، والسلطان ، والغلبة ونحوها .

تمنى على أحبائه الغاضبين عليه ، المعرضين عنه - أن يعودوا إلى الرضا والإقبال ، ويعدوه بالوصال ؛ لينعم ، ويهنأ ، ويستريح ، ويسعد ، وتقبل عليه الدنيا بخيرها .

(٦) الخطاب فى « غبتم » للغاضبين عليه فى البيت السابق . وغيابهم يشمل - مع شحط الدار ، وبعد المزار - القطيعة ، والصد ، والإعراض ، والسلوان ، والهجران . وأظلم يومى : اسود . =

قَدْ كُنْتُ أَحْسِبُنِي مِنْكُمْ عَلَى ثِقَةٍ حَتَّى مُنِيتُ بِمَا لَمْ يَجْرِ فِي بَالِي ^(٧)
لَمْ أَجْنِ فِي الْحُبِّ ذَنْبًا أَسْتَحِقُّ بِهِ عِتْبًا ، وَلَكِنَّهَا تَحْرِيفُ أَقْوَالِ ^(٨)

= أو الظلمة ، أو الظلماء . ويراد باليوم هنا : كل الوقت ، أو الحين ، نهاراً ، وليلاً . وإظلام يومه : كناية عن تكدر معيشته ، ونكد الدنيا عليه . والفرقة : اسم من فارقه مفارقة وفراقاً . وساء يسوء : شاء ، وقبح . وصنع الليالي : عملها ، وتصرفها : مصدر صنع (من باب منع) صنعنا (بفتح فسكون ، أو يضم فسكون) . و « ساء صنع الليالي » : تكرر ، وتأکید للمعنى « أظلم ليلى » . والإجمال : الإحسان : مصدر أجملت الشيء : أى حسنته ، وصيرته جميلاً . والسوء أو القبح شرٌّ فى ذاته ، فإذا جاء بعد الإجمال والإحسان - كان أفضح ، وأنكى ، وأوجع ، كالفقير بعد الغنى ، والذل بعد العز ، والمرض بعد الصحة ، والوحشة بعد الأُنس ، والهزيمة بعد النصر ، والشقاء بعد السعادة . . . ويلاحظ أن الشاعر أولع فى هذا البيت ، وفى خمسة الأبيات السابقة بتريد مثل هذا المعنى ، ومثل هذه المقابلات المؤثرة الفاجعة ؛ فقد مضى عصر صباه وشبابه ، وقلاه ابتئاس الشيب والهرم ؛ وزايله رغد عيشه فى وطنه ، ليشقى بنكد العيش فى منفاه ؛ وسلاه أحباؤه بعد الحب والحنين ؛ وهجروه بعد الإقبال والوصال ؛ وبقى مع هذا كله وفيماً لهم ، متعلقاً بهم ؛ وقرّت قلوبهم فى مضاجعها ، وأقضوا عليه مضجعه ؛ وباتوا مسرورين بلذة السلوان ، وبات يصلى نار الأسى والهجران . . . وهكذا من غضب بعد رضا ، وغياب بعد حضور ، ونأى بعد قرب ، وظلمة بعد ضياء ، وفرقة بعد تلاق ، وإساءة بعد إحسان ؛ وفى بعض الأبيات الآتية ما يشبه هذا ، ويجرى مجراه .

شكا ما يقاسيه من فراق أحبابه ، وغيبتهم ؛ فأوقاته بعدم مظلمة قائمة ، وعيشته كدرة نكدية ، والزمن يعاسره ، ويخاشنه ، ويسوء إليه ، بعد مياسرة ، وملاينة ، وإحسان .

(٧) أحسبني : أظننى . و « منكم » متعلق بـ « ثقة » : أى على ثقة منكم : أى تثقون بى ، وأثق بكم . وثيق به : ائتمنه ، واطمأن إليه . ومُنِيتُ : ابتُلِيتُ ، وأصِبتُ . مناه الله بكذا (من باب رى) : ابتلاه به ، واختبره . والبال : الحاطر ، والقلب ، والنفس . وجرى الشيء فى باله : خطر ، ووقع . ومُنَى بمالم يجرى فى باله : فوجى بمالم يكن يتوقعه .

كان يظن أن الصلة بينه وبين المعاتبين وثيقة ، والوداد خالص ، والبر والوفاء موفوران دائماً فى العسر واليسر ، والشدة والرخاء ؛ فلما أصابته محنة الننى والإبعاد ، ومسه الضر ، وأحاط به الشر - منى بمالم يكن يتوقعه من القطيعة والهجران ، والإعراض والسلوان ؛ فخاب الأمل ، وتزعزعت الثقة ، واشتد به الكرب والبلاء .

(٨) لم أجن : لم أقترف . جنى الذنب : ارتكبه ، وقارفه . وفى الحب : بسبب الحب ، أو فى سبيل الحب ، أو فى أثناء مكابדתه ومعاناته . وبه : بالذنب : أى بسببه ، ومن أجله . والعتب : الموجهة ، واللوم ، وأن تنكر على من تعاتبه شيئاً من فعله . ولكنها : ولكن القصة ، أو الحالة . وتحريف الكلام =

وَمَنْ أَطَاعَ رُؤَاةَ السُّوءِ - نَفَرَهُ عَنْ الصَّدِيقِ سَمَاعُ الْقِيلِ وَالْقَالَ^(٩)
أَذْهَى الْمَصَائِبِ غَدْرُ قَبْلَهُ ثِقَةٌ وَأَقْبَحُ الظُّلْمِ صَدٌّ بَعْدَ إِقْبَالِ^(١٠)

= إيماءة عن وجهه ، وتغييره عن مواضعه .

يقرر أن حبه قائم على الصديق والإخلاص ، والبر والوفاء ، وأنه لم يقترف فيه ما يميمه ، أو يؤاخذ به ؛ ولكن الوشاة لا يفتنون بحرفون كلام المتحابين عن مواضعه ، ويخترجون تخريجاً سيئاً للقيمة والإفساد . والبيت الآتي يوضح هذا المعنى ، ويؤكد .

(٩) روى الحديث ونحوه يرويه رواية : حملة ، ونقله ، وذكره ، واسم الفاعل منه راو ؛ وجمعه رؤاة . والسوء : الشر ، والفساد ؛ ورواة السوء : الوشاة المولعون بالنميمة والسماية ، وتزيين الكذب ، والإفساد بين المتحابين . ونفره تنفيراً : حملة على النفور : أى الانقباض ، والسخط ، والإعراض والهجران . والقيل والقال : مصدران ، أو اسمان بمعنى القول ، أو كلام الناس ؛ أو لا يجتمعان إلا في السوء والشر ؛ وقد نهى النبي - صلى الله عليه وسلم - عن القيل والقال : أى عن فضول القول ؛ مما يقع الخصومة بين الناس .

يحذر الاستماع للواشين ورواة السوء ؛ فإن دأبهم تحريف الكلام ، والإفساد بين المتحابين ؛ فن أقبل عليهم ، وانقاد لهم نفروهم بسمايتهم من أصدقائه وأحبائه ؛ فخر صداقتهم وودهم ، وتقطعت بينه وبينهم الأسباب .

(١٠) أذهى : اسم تفضيل من دهاه الأمر يدهاه : إذا نزل به ، وأصابه ، وفاجأه ، وأتاه من مأنه ؛ ومنه الداهية : وهى النازلة ، والناتبة ، والأمر المنكر العظيم . والمصائب : جمع المصيبة : وهى البلية ؛ والداهية ، والشدة ، والكارثة ، وكل أمر مكروه يحل بالإنسان ويصيبه . والغدر : نقض العهد . وضد الوفاء . والثقة : مصدر وثق به : أى ائتمنه ، واطمأن إليه . والصد : الإعراض والهجران . وضد الإقبال والوصال .

جعل غدر أحبائه به ، ونقضهم لعهد ، بعد ثقته بهم ، وثقتهم به - مصيبة دونها كل المصائب وما أثقلها عليه ، وفضلها لديه أنها أتته من مأنه ، ودهته بمن وثق بهم ، واطمأن إليهم . كما عدّ إعراضه عنه بعد إقبالهم عليه ظلماً قبيحاً ؛ بل عدّه أقبح الظلم ، وأشنعه ، وأفظعه ، وأدهاء ؛ ولا ريب أن الغد والظلم - فى ذاتهما - منكران قبيحان ، فإذا جاما من الأصدقاء الأوداء ، كان نكراً أفظع وأشنع وقبحهما أنكى وأوجع ؛ فإذا أضيف إلى هذا كله أن الصد ، والغدر أصاباه وهو فى منقام - علمنا أن أزه النفسية بلغت أقصى غايات انقسوة والشدة . وفى مثل هذا المعنى قوله فى البيت السادس : « وساء صد الليالى بعد إجمال » ؛ وقد يكون معنى هذا البيت : أن الشاعر لم يكن منه غدر بمن أحبهم من أه وصحبه الذين تركهم فى مصر على الحب والوفاء ؛ ولم يكن منه صدود ، أو إعراض ، أو صدوف ، = ديون البارودى - ثاف

لا عَيْبَ فِي سُوَى حُرِّيَّةٍ مَلَكَتْ أَعْنَتِي عَنْ قَبُولِ الدَّلِّ بِالْعَمَالِ (١١)
تَبِعْتُ خُطَّةَ آبَائِي ، فَسِرْتُ بِهَا عَلَى وَتِيرَةٍ آدَابٍ وَأَسَالِ (١٢)

= أو انصراف ؛ وأكد هذا النى بقوله : ولو وقع منه شيء من هذا لكان أقبح الظلم ، وأدهى المصائب .
والتعبير في هذا البيت سائق ، مقبول ، لا بأس به ؛ ولوعكس ، فقال : « أقبح الظلم غدر قبله ثقة ،
وأدهى المصائب صدّ بعد إقبال » - لكان أجود وأجمل ؛ فالقدر ، والحياة ، ونقض العهد من صور
الظلم وأمثله ؛ وإنه ليقبح كل القبح إذا وقع من موثوق به على واثق ، لا يزال يحفظ العهد ، ويقيم
على الوعد ؛ وإعراض الحبيب عن المحب بعد إقباله عليه : هو الداهية الدهيئة ، والمصيبة الجلى التي تحطم
قلب المحب ، وتقتل آماله .

هذه عشرة أبيات تحصر فيها الشاعر على مازايله من عصر الصبا والشباب ، وعيش الرغادة والهناء ،
واجتماع الشمل ، ورخاء البال ؛ وشكا الوجد والصبابة ؛ وعاتب من سلوا عنه ، ونسوا ما كان بينه وبينهم
من حب ومودة ، وتلاق وإقبال ؛ وأظهر - في توجع وتنفج - ما بين أمسه ويومه ، أو ماضيه وحاضره
من تضاد وتناقض ، وتباين واختلاف ؛ وأهمّ بإثبات صدقه في حبه ، وإخلاصه لمن أحبه ، وإقامته
على الوعد والوفاء ، وبرامة ساحت من الذنوب والهنوات ؛ وحذّر وتبرّم بزواة السوء الذين لا يفتنون يقطعون
بسعاياتهم أو أصر المودة بين المتحابين ؛ وصوّر هذا كله تصويراً يشبه الغزل ، أو النسيب ، أو التشبيب ؛
وهو ضرب من التلميح المألوف في الشعر العربي ؛ ومنه انتقل إلى الفخر بنفسه في الأبيات الآتية .
(١١) الأئنة : جمع عنان (بوزن سنان وأئنة) : وهو سير اللجام الذي تمسك به الدابة .

وملكت الحرية أعنتي : سيطرت على ؛ فجزيت على سنّها ، ولم أحد عن طريقها ؛ وهذا كناية عن
استمساكه بها ، وحرصه عليها ، ودفاعه عنها ؛ وفي البيت تأكيد للملح بما يشبه الذم . و « عن قبول » :
جار ومجور ، متعلقه غير مصرّح به في الكلام ؛ وفي الإمكان تقديره : « منعتني » أو نحوه : أي بما
تضمنته الفعل « ملك » من معنى المنع ، أو الحبس ، أو الصد ، أو نحو ذلك .

استنكف الشاعر أن يقبل المذلة والهوان ، وأبى أن يبيع عزته ، وكرامته ، وحرية بلاده بما قدّمه إليه
المتعدي الغاصب من الأموال والوعود المخزية ؛ ولا غرو ؛ فإنه رجل حرّ أبيّ ، يقدر الحرية ، ويعظم
شأنها ، ويحرص عليها ، ويبذل في سبيل الدفاع عنها كل نفيس ؛ وهذا - وحده - عيبه الذي كان سبب
اضطهاده ، وتشريده ، وتجريده ، ونفيه ، وإبعاده .

(١٢) تبعه (من بابي طرب وسلم) : حذا حنوه ، واقتدى به ، وسار في أثره ، ولم يحد
عن طريقه . ومثله اتبعه . والخطة : الأمر ، أو الشأن ، أو الحالة ، أو الخصلة ، أو الخلق ، أو السيرة
أو السلوك . وفي الحديث : « إنه قد عرض عليكم خطة رشد ، فاقبلوها » : أي أمر واضح في الهدى
والاستقامة ؛ فتقبلوه ، والتزموه . وسرت بها : سرت بالخطة : أي سرت على نورها ، والتزمت
ماتهدى إليه . وسرت بها : سيرتها : أي أحييتها بالانقياد لها ، والاعتداء بها ؛ وهو تأكيد لمعنى =

فَمَا يَمُرُّ خَيَالُ الْغَدْرِ فِي خَلْدِي وَلَا تَلُوحُ سِمَاتُ الشَّرِّ فِي خَالِي (١٣)
 قَلْبِي سَلِيمٌ ، وَنَفْسِي حُرَّةٌ وَيَدِي مَأْمُونَةٌ ، وَلِسَانِي غَيْرُ خَتَّالٍ (١٤)

التبع ، أو الاتِّباع في أول البيت . والوتيرة : الطريقة المطَّردة ، والمداومة على الشيء ، والملازمة . والآداب : جمع أدب : وهو رياضة النفس - بالتعليم والتَّهذيب - على ما ينبغي . وآسال : شبه ، وعلامات ، وأخلاق ، وشمائل ؛ ولم يسمع لها بمفرد ؛ ومن كلامهم : « فلان على آسال من أبيه » : أى على شبهته منه . وتأسَّل أباه : أشبهه ، واقتدى به ، وتخلَّق بأخلاقه . والشطر الثاني توضيح لخطة آبائه ؛ فهي خطة رشد ، وعزة ، وهدى ، واستقامة . ولقد اتبعها ، وسار بها على طريقة مطَّردة من آداب هؤلاء الآباء العظماء وآسالهم : أى شمائلهم . .

يفخر بأته يسير على ما ورثه عن آبائه من آداب رفيعة ، وأخلاق كريمة ، وشمائل عالية . وصلة هذا البيت بالنزى قبله : أن الحرص على الحرية ، وإيلاء الضيم ، ورفض المذلة من خطة آبائه ، وآدابهم ، وشمائلهم . (١٣) مرّة ، ومرّ به ، ومرّ عليه ؛ يتعدّى بنفسه ، وبآلباء ، وبعل ؛ ويلاحظ أن الشاعر عداه ؛ « فى » « فامرّ خيال الغدر فى خلدى » ؛ فهى بمعنى « الباء » ، أو بمعنى « على » ، أو أن الفعل « يمر » مضمّن معنى فعل آخر يتملّك ؛ « فى » ، مثل « يقع » أو « يخطر » ؛ وهذا كله كثير مألوف فى الشعر العربى . وخيال الشيء : صورته ، وظله . والغدر ترك المهّد ، وتقضه ، والإخلال به . وضده الوفاء . والخلد (بفتح الخاء واللام) : البال : والقلب ، والنفس ، وتلوح : تبدو ، وتظهر . وسِمات : علامات ، وأمارات ، واحداً سمة (بوزن عدة وعدات) . ومن معانى « الخال » : الظن ، والتَّوهم .

فى عن نفسه الغدر وضروب الشرّ كلها بأسلوب قوى بليغ ؛ فهو لا يكاد يتصوّر الغدر ، أو يتخيّله ، أو يفكر فيه ، أو يديره فى خلد ، أو يمرّ به مروراً سريعاً .
 وعلامات الشرّ وضروبه كلها بعيدة كل البعد عن ظنه ، وتوهمه ، وتفكيره ، وتدبيره ؛ وإنما هو رجل خير وبرّ ، واستقامة وأمانة ، وصدق ووفاء .

(١٤) قلبى سليم : يريد سلامته من الآفات والنقائص ، والميوب النفسية والخلقية : كإضمار الشرّ ، والحقد ، والحسد ، والفسخية ونحوها . وفى القرآن الكريم : « يوم لا ينفع مال ، ولا بنون ، إلا من أتى الله بقلب سليم » (الآية ٨٨ والآية ٨٩ من سورة الشعراء) . ونفسى حرة : عزيزة ، كريمة ، قوية ، أبية ، نقيّة ، عفيفة . ويدى مأمونة : أمينة ، يوثق بها ، ويطمأن إليها ، ويعتمد عليها ، ولا يتوقع منها خيانة ، أو غدر ، أو شرّ ، أو عدوان . وغير ختّال : غير خدّاع : صيغة مبالغة من ختل (من بابى ضرب وقتل) : أى غره ، وراوغه ، وخدعه عن غفلة ، وأراد به الشرّ والمكره من حيث لا يعلم . والمبالغة هنا غير مقصودة ؛ فهو يبنى عن نفسه الختل فى جميع ضروبه وصوره ، ومراتبه وألوانه . ولسانى غير ختّال : صادق ، صريح ، واضح ، لا يخاتل ، ولا يخادع ، ولا يظهر غير ما يضمره قلبى السليم .

لَكِنِّي فِي زَمَانٍ عِشْتُ مُغْتَرِبًا فِي أَهْلِهِ حِينَ قَلْتُ فِيهِ أَمْثَالِي (١٥)
 بَلَوْتُ دَهْرِي؛ فَمَا أَحْمَدْتُ سِيرَتَهُ فِي سَابِقٍ مِنْ لَيَالِيهِ، وَلَا تَالِي (١٦)
 حَلَبْتُ شَطْرِيهِ : مِنْ يُسْرِ، وَمَعْسَرَةٍ وَذُقْتُ طَعْمِيهِ : مِنْ خِصْبٍ، وَلِأَمْحَالٍ (١٧)

افتخر بسلامة قلبه ، وعزة نفسه ، وأمانة يده ، وصدق لسانه .

(١٥) المغترب : الغريب ، النازح ، البعيد عن وطنه وأهله ، وأمثالي : أشباهي ، ونظرائي ، مفردة مثل (بكسر فسكون) : وهو الشبه ، والنظير .

يفخر بقلة أشباهه ونظرائه في زمانه ؛ ولهذا يحيا بين الكثرة الغالبة من أهل هذا الزمان حياة الاغتراب والعزلة ، والوحشة ، والجفوة ؛ إذ لا يشبههم ، ولا يشبهونه ، ولا يالفهم ، ولا يالفونه . وهذا قريب من قول أبي الطيب المتنبي :

ودهر فاسد ناس صغار وإن كانت لهم جثث ضخام

وما أنا منهم بالعيش فيهم ولكن معدن الذهب الرغام

(١٦) بلوت : اختبرت ، وامتنحت ، وجربت . ودهري : زماني . وما أحمدت سيرته :

لم أجدها محموداً ؛ أو لم أجد في سيرته ما يحمد . وسيرته : سيره : وهي اسم من سار يسير : أي مشى . والسيرة أيضاً : السنة ، والطريقة ، والمذهب ، والسلوك ، والحالة التي يكون عليها الإنسان وغيره . وسيرة الرجل : تاريخ حياته ، وصحيفة أعماله ، وأحوال سلوكه بين الناس . والتالي : اسم فاعل من تلاه يتلوه : أي تبعه ، ولحق به ، وسار في أثره . وضده السابق ؛ ويراد بالسابق والتالي من لياليه : أوقاته كلها . وقد جرى الناس قديماً وحديثاً على شكوى الدهر والزمان ؛ وهم ينسبون إليه ما يتقلبون فيه من الخير والشر ، والمسرّة والمساءة ، والأمن والخوف ، واليسر والعسر ، والرخاء والشدة ؛ فإن أصابهم فتنة ، أو شر ، أو بلاء - تبرّأوا بالدهر ، وأعلنوا ضجرهم منه ، وسخطهم عليه ، وبالفوا في سبّه وشكواه .

يقول : إنه اختبر الزمان الذي يعيش فيه ، وجرب السابق واللاحق من أيامه ولياليه ، فلم يجد في سيره وسيرته وأعماله وتصرفاته معه شيئاً يستحق الحمد وحسن الثناء .

في البيت السابق افتخر بقلة أمثاله في زمانه ، وجهر بأنه يحيا بين الكثرة الغالبة من أهل هذا الزمان حياة العزلة والاغتراب ، والقطيعة والإعراض .

وفي هذا البيت تبرم به ، وسخط عليه ، وجردّه من الخير والحامد ؛ لأنه لم يجد في ماضيه وحاضره شيئاً يسره ويرضيه .

(١٧) حلبت شطريه : حلبت شطري دهرى : أي جربت أموره ، واختبرت أحواله كلها ، ومر

في غيره وشره ، وحلوه ومره ، ورغائوه وشدّته ؛ مستعار من حلبت الشاء ، والبقر ، والإبل ، ونحوها : =

فَمَا أَسِفْتُ لِبُؤْسٍ بَعْدَ مَقْدُورَةٍ وَلَا فَرِحْتُ بِوَفْرِ بَعْدَ إِقْلَالٍ (١٨)
عَفَافَةً نَزَهْتَ نَفْسِي؛ فَمَا عَلِقْتَ بِلَوْثَةٍ مِنْ غُبَارِ الدَّمِّ أَذْيَالِي (١٩)

سأى استخرجت ما في ضرعها من اللبن. والشطر: نصف الشيء، أو جزؤه، مثناه شطران، وجمعه أشطر، وشطور (بوزن أسطر، وسطور). وللناقة ونحوها شطران: قادمان، وآخران. وكل خلفين من أخلافها: شطر؛ وحلبت شطريها: حلبت أخلافها كلها: جمع خلف (بكسر فسكون): وهو حلقة ضرعها. هذا هو معنى الحلب، ومعنى الشطر في أصل اللغة؛ ثم تجاوزوا بهما، وتوسّعوا في استعمالهما؛ فقالوا: «حلبت بالساعد الأشد»: أي استعنت بمن يعنى بحاجتي، ويهتم بشأني، ويقوم على أمري قياماً حسناً. وقالوا: «حلبت الدهر أشطره» و «حلبت الدهر شطريه»: أي خبرته، وتمرست بخيره وشره. واليسر: السهولة، والغنى. وضده المعسرة (بوزن المبكرة، والمرحمة): وهي الصعوبة، والشدة، والفقر، وضيق ذات اليد. والخصب: كثرة العشب والنبات والخير، ورغد العيش. وضده الإحمال: وهو الإجداب والإفقار، والشدة، والجوع، وانقطاع المطر، وبيس الأرض.

والشطر الثاني من هذا البيت: في معنى الشطر الأول؛ فهو تكرار وتأکید له. وقد خبر الشاعر الدهر، وجربته، وتمرّس بيسره وعسره، وخيره وشره، وحلوه ومره، ورخائه وشدته، ووفره وإقلاله، وخصبه وإحماله.

والبيت الآتي تفريع، وتطبيق، وبيان لأثر هذا التمرّس الطويل الممدود الموفور.

(١٨) أسف عليه: حزن. وأسف له: تألم، وندم. والبؤس: الفقر، وشدة الحاجة. والمقدرة (بتثني الدال): القوة، واليسار، والغنى؛ وهي خلاف البؤس. والوفر: الغنى، واليسار، والكثير الواسع من المال والمتاع ونحوهما. وضده الإقلال: وهو الفقر: مصدر أقلّ الرجل: أي قلّ ماله، وافتقر بعد غنى.

يقول: إنه لطول تمرّسه بتقلّبات دهره، لا يكاد يبالي هذه التقلّبات، أو يهتم بها، أو يكثر لها؛ فالفقر بعد الغنى لا يسوءه، ولا يحزنه؛ والغنى بعد الفقر لا يفرحه، ولا يبطره.

(١٩) عَفَّ عَفَّةً، وعَفَافَةً: كفّ عن الحرام، وامتنع عما لا يحلّ، ولا يحمل من قول أو فعل. ونزّه نفسه عن القبيح تنزيهاً: أبعداها عنه، وصانها منه، ونحّأها، وترفع بها عن كل ما يشينها. وما علقت (من باب تعب) بلوثة: المراد: ما تلوّثت، ولا تَلَطَّخْتَ، ولا اتسخت. وفاعله «أذيالي» والترتيب الأصلي: فما علقت أذيالي بلوثة من غبار الدّم. والأصل: علق الشوك بالشوب: أي نشب فيه، واستمسك به، وتعلّق. واللّوثة: اسم مرّة من لاث (من باب قال) الشوب ونحوه في التراب، أو الطين، أو نحوهما: أي لطخه به، ومثله لوّثه تلويثاً. والغبار: ما دقّ من التراب، أو الرماد. والذّم: العيب. وغبار الدّم: الذّم الشبيه بالغبار. والأذيال: جمع الذيل: وهو أسفل الشوب، وآخر كل شيء. وما علقت أذيالي بلوثة من غبار=

فَالْيَوْمَ لَا رَسَنِي طَوْعُ الْقِيَادِ، وَلَا قَلْبِي إِلَى زَهْرَةِ الدُّنْيَا بِمَيَّالٍ (٢٠)
لَمْ يَبْقَ لِي أَرْبٌ فِي الدَّهْرِ أَطْلُبُهُ إِلَّا صَحَابَةٌ حُرٌّ صَادِقِ الْخَالِ (٢١)

= اللم : ما دنس شيئاً من ثيابي شيء من العيب ، أو المنكر ، أو القبيح المستهجن ؛ وهذا كناية عن عفته ، وطهارة نفسه ، ونقاء عرضه ، وترفعه عن كل ما لا يحل ، ولا يحمل من الأقوال والأفعال ؛ وهو شرح ، وتوضيح وتأكيده لمعنى « عفاقة » في أول البيت .

افتخر بعفته ، وفزاهة نفسه ، ونقاء عرضه ، وترفعه عما لا يليق ، ولا يحمل .
وصلة هذا البيت بالذي قبله : أن عفته صانته من الاستكانة والضعف ، والتأثر بتقلبات الدهر ، ومفارقات الزمان ؛ فالحن ، والكوارث ، والنكبات ، والحوادث تردّ عنه ، وهو صامد ثابت في مستواه العالى ، ومنزلته الرفيعة ، وحصنه الحصين : حصن العفاقة والنزاهة .

(٢٠) الرّسن : الحبل . أو المقنود : أو الزمام يحمل في رأس الدابة ، أو يشدّ في أنفها لتقاد به .
والطوع : الانطباع ، والانقياد ، والخضوع : مصدر طاعه ، وطاع له (من باب قال) : أى لان له ، وانقاد . والقياد : مصدر قاد الرجل الدابة : أى مشى أمامها آخذاً بمقودها . ومعنى « لا رسنى طوع القياد » : لا أذلّ ، ولا أخضع ، ولا أستكين ، ولا أنقاد ؛ فالتعبير كناية عن عزته ، وأنفته ، وحميته ، وسموه فوق الأهواء والشهوات . وزهرة الدنيا : حسنّها ، وبهجتها ، ومتاعها ، وزينتها ، وغضارتها ، ونضارتها .

والمعنى : أنه اليوم لا ينقاد لنزوات النفس ، ولا ينخدع بمتاع الحياة الدنيا ، ولا يكاد يتعلق بها أو يبالها ؛ وهذا هو الزهد الذى يفزع إليه المرء إذا أصيب بمثل ما أصيب به الشاعر من الاضطهاد ، والتجريد ، والننى ، والتشريد .

أو المعنى : أنه اليوم وقبل اليوم لم يخضع لعات ، ولم يقبل ذلاً ، ولم يغترّ بإقبال الدنيا عليه .
(٢١) الأرب : الحاجة ، أو الحاجة الشديدة ، أو البغية ؛ أو الأمنية . وصحابة : صحبة : مصدر صحبه (من باب سلم) : أى صاحبه ، ورافقه . وحرّ : كريم ، طيب ، شريف . والخال : الظن ؛ وما توخمت من خير . وصادق الخال : يصدق ظنه بى ، ويصدق ظنى به ؛ أو أتوسّم فيه الخير ، فتصدّق فراسى ، وأراه عند ظنى .

كان للشاعر حاجات أو أمانيّ في دهره ، أو في أهل دهره ، انقطعت كلها ونجابت ، ولم يبق منها غير أمنية واحدة ، هى أن يعثر على صاحب وصديق حرّ كريم ، طيب شريف ، يحقق الظن ، ويقيم على الوعد ، ويصدق الإخاء ، ويدين بالوفاء .

وفى الأبيات الآتية استبعد الشاعر ذلك الأمل الفريد الوحيد ؛ بل استيئس منه ، وأعلن انقطاعه وفواته ، وشكا الوحدة وملابساتها ، وهمومها وآلامها ؛ وإذا كانت الوحدة في ذاتها موحشة مؤلمة ، فهى لمثل هذا الشاعر في ذلك المنفى السحيق أشدّ إيحاشاً وإيلاماً .

وَأَيْنَ أَذْرِكُ مَا أَبْغِيهِ مِنْ وَطَرٍ وَالصَّدْقُ فِي الدَّهْرِ أَغْيَا كُلِّ مُحْتَالٍ؟ (٢٢)
لَا فِي «سَرَنْدِيبَ» لِي إِلْفٌ أَجَازِيهِ فَضْلَ الْحَدِيثِ، وَلَا خِلٌ؛ فَيَرْعَى لِي (٢٣)

(٢٢) «أين» : اسم يستفهم به عن المكان : أى فى أى مكان أدرك ما أبغيه من وطر ؟ .
والاستفهام هنا : للاستبعاد . وأدرك : أنال ، وأبلغ ، وأصيب . وما أبغيه : الذى أطلبه ، وأريده
وأبغيه . والوطر : الحاجة ، والبُغْيَةُ . والصدق فى الدهر : صدق الزمان ، ووفاءه ، أو صدق أهل الزمان
وفوائهم . وأغياها الشيء : أتعبه ، وأعجزه ، واستعصى عليه . والمحْتَالُ : طالب الشيء بالحيلة : وهى الخدق ،
وجودة الرأى ، وصحة النظر فى الأمر ، والقدرة على التصرف : اسم فاعل من احتال احتيالاً : أى أتى
بالحيلة ، واستخدمها ، واعتمد عليها فى إصابة غرضه ، وتحقيق وطره .

فى البيت السابق طمع أن يحقق له الدهر أمنية واحدة ، فيُعْثِرُهُ على صاحب حرّ كريم ، وصديق
صادق الود .

وفى هذا البيت استبعد الظفر بتلك الأمنية . والشطر الثانى تذييل جار مجرى المثل ، مؤكد لمعنى
الاستبعاد ، وانقطاع الأمل ، وفوات الوطر ، وموت الرجاء ؛ فإن الدهر فى طبعه الكذب ، والإخلاف ،
والمراوغة ، والمعاصرة ، ومعاودة الأحرار ؛ وهو بهذه الخصال ونحوها أغيا ذوى الحيلة ، والخدق ، والرأى ،
والذكاء ، والدهاء ، وردّهم بالحيلة المُرّة ، والحشرات القاتلة .

وقد يكون معنى الشطر الثانى من هذا البيت : أن صدق الناس فى هذا الزمان لا وجود له ، ولا سبيل
إليه ؛ وما دام الأمر كذلك ، فلا سبيل إلى الصاحب الحرّ ، والخلّ الوفى . والتفسير السابق ينتهى إلى هذا التفسير
ويطابقه ؛ فالشاعر حينما يعيب الزمان ويشكوه ، إنما يعيب أهل الزمان ويشكوه ؛ وهو بهذا البيت
يمهد لما يشكوه فى الأبيات الآتية من وحدته ووحشته فى منفاه ، وبعض ما كان يقاسيه فيه من المتاعب
والآلام .

(٢٣) «سرنديب» : «سيلان» وقد عرّفنا بها فى عنوان هذه القصيدة . صفحة ٩٣ . وإلف :
أليف ، مؤانس : من ألفه (كعلمه) : أى أنس به ، وأحبّه ، وصادقه ، وعاشره . وجاذبته الشيء :
نازحته إياه . وتجاذباه : تنازعا . وجذبه إليه : ضدّ دفعه عنه . وفضل الحديث : طرف الكلام . وأجاذبه
فضل الحديث : أتحدث إليه ، ويتحدث إلىّ بما يكون بين الإلفين المتحابين . والخلّ (بكسر الخاء وضمها) :
الصديق المختص الودود ، ومثله الخليل . ورعى الأمر يرعاه رعاية : حفظه ، وصانه . ويرعى لى : المراد
يرعى لى الخلّة : وهى الصداقة ، والمودة ، والمحبة التى تخلّلت النفس ، وخالطتها وامتزجت بها .
يشكو خلوته ، ووحدته ، ووحشته فى منفاه ؛ فهو غريب فيه ، متبرّم به ، بعيد عن وطنه ،
منقطع عن أهله ، لا يكاد يجد من يحادثه ، ويؤانسه ، ويخفّف عنه وحشته ، ويرعى له خلته من الآلاف
والأخلاء .

أَبَيْتُ مُنْفَرِدًا فِي رَأْسِ شَاهِقَةٍ مِثْلَ الْقَطَايِ فَوْقَ الْمَرْبَا الْعَالِي (٢٤)
إِذَا تَلَفْتُ لَمْ أَبْصِرْ سِوَى صُورٍ فِي الذُّهْنِ يَرْسُمُهَا نَقَاشُ آمَالِي (٢٥)

(٢٤) بات يبيت : أدركه الليل ، وبات في مكان كذا : أقام به ليلاً ؛ والمراد هنا : الإقامة المطلقة الدائمة ، ليلاً ونهاراً ؛ وإنما عبّر بالبيات ؛ لأن الليل عادة وقت الأرق ، والوحشة ، والهم ، والفجر . . . وما يعانيه أمثال الشاعر من متاعب الننى وأوصا به ، وهموم الانفراد وآلامه . ومنفرداً : فريداً ، وحيداً . ورأس كل شيء : أعلاه . وشاهقة : عظيمة الارتفاع ؛ والمراد في رأس هضبة ، أو قنّة ، أو رابية ، أو أرض جبلية مرتفعة . والقطاي (بفتح القاف وضمةيها) : الصقر الحديد البصر ؛ يرفع رأسه وينظر إلى الصيد ، ويرقبه . والمربأ (بوزن المنهب والمنبر) : المكان العالي المرتفع ، يقف فوقه من يشرف على شيء ، ويرقبه .

والبيت شبه تكرار وتأکید لمعنى البيت السابق ؛ فقد أمضه الهم والحزن ، والعزلة والوحشة ، والانفراد والوحدة ، ومرت به الليالي والأيام متتابعة طويلة مملّة في ذلك المنى السحيق ، وفي تلك القنّة الشاهقة (ويبدو أن المنزل الذي اختير لإقامته كان بعيداً عن العمران والسكان ، وفوق هضبة عالية من هضاب سرنديب) . وفي الشطر الثاني شبّه نفسه بالصقريقف وحيداً فريداً فوق أحد المرايا ، أو إحدى قمم الجبال مترقباً ما قد يمنّ له من الصيد .

(٢٥) التلّفت إلى الشيء : اتجه إليه ؛ يقال : التفت بوجهه يمنة ويسرة ؛ فإذا كثرت حركات الالتفات ، قيل تلّفت تلّفتاً . والصور (بضم الصاد وكسرهما) : جمع صورة : وهى الشكل ، والتمثال . وصورة الشيء : خياله في الذهن ، أو العقل . والذهن : الفهم ، أو العقل ، أو الفكر ، أو قوة الإدراك . ويرسمها (من باب نصر) : يخطّتها ، ويصوّرها . ونقاش : صيغة مبالغة من نقش الشيء (من باب نصر) أى لوّنه ، وزيّنه بلونين ، أو بألوان . وبجاشية الأصل المخطوط لهذا الديوان كلمة : « بهزاد » تلقاء كلمة : « نقاش » . وهما على وزن واحد ؛ ولعل الشاعر كان يريد أن يفاضل بينهما ، ليرجح إحداها على الأخرى . و « بهزاد » (كمال الدين أستاذ) أشهر مصوّر فى الفرس فى القرن السادس عشر الميلادى .

فى البيت الثالث والعشرين والأبيات التالية له بدأ الشاعر يصف وحدته فى منفاه ، وبعض ما يضانيه من المتاعب النفسية والجسمانية ، وبعض ما كان يحيط به ، ويؤثر فيه من مظاهر الطبيعة ، وخصائص البيئة ؛ وهو فى هذا البيت يكثر من التلّفت بوجهه يمنة ويسرة ، ويدور ببصره فيما حوالیه فوق ذلك المرتبأ العالی ، فلا يرى غير صور فى ذهنه لما كان يرتقبه ويرجوه ، ويأمله ويتمنّاه من انفراج أزمته ، وزوال شدّته ؛ أو هى صور ما كان يتوق إليه — قبل نكبته ونفيه — من آمال كبيرة واسعة لم يتحقّق له منها شيء ؛ وفى البيت معنى التحسّر والتلهّف على ما فات .

تَهْفُو بِي الرِّيحُ أَحْيَانًا ، وَيَلْحَفُنِي بَرْدُ الطَّلَالِ بِبُرْدٍ مِنْهُ أَسْمَالٌ (٢٦)
فَفِي السَّمَاءِ غُيُومٌ ذَاتُ أَرْوَاقٍ وَفِي الْفَضَاءِ سُيُولٌ ذَاتُ أَوْ شَالٍ (٢٧)

(٢٦) تهفو بي الريح : تُحَرِّكُنِي ، وتهزّني . ويلحفني : يغطّيني ؛ لحفه (من باب منع) : غطاء بالحاف ونحوه . والطلال : جمع الطلّ : (بوزن تلّ وتلال) : وهو الندى ، أو المطر الضعيف . وبرد الطلال : المطر البارد ، أو المطر مع برودة الجو . والبرد (بضم فسكون) : ثوب مخطط ، أو هو كساء من الصوف الأسود يلتحف به . ومنه : من برد الطلال . وبرد أسمال ، وثوب أسمال : خلق ، بال ، قديم ، مُسْتَهْلِك ، قد ذهبَ جِدَّتُهُ . ويراد بالبرد الأسمال ، أو البرد المهلهل : ما تساقط فوق الشاعر ، وكساء ، وغطاء من ذلك المطر الضعيف ؛ فقد شبهه - لضعفه وخفته ورقته - بالثوب المخلّق البالي الأسمال الهلهال . وبين « بَرْد » و « بُرْد » جناسٌ حَسَنٌ اللفظ ، وضاعف بلاغة الكلام .

وصف بعض ما كان يعانيه في ذلك المرقب العالى من الظواهر الطبيعية ؛ فقد تشتد الرياح ، فتحرّكه ، وتهزّه هزّاً عنيفاً ؛ وقد يبرد الجو ، وتمطر السماء مطراً خفيفاً ، فتساقط عليه قطراته الباردة ، وتكسوه برداً سَمِلاً خَلَقاً ، بالياً هَلْهالاً .

وفي ثلاثة الأبيات الآتية وَصَفَ السحب ، والسيول ، وقوس الغمام (قوس قُزَح) .

(٢٧) غيوم : جمع غيم ؛ وهو السحاب . والقطعة من الغيم : غيمة . وذات : صاحبة : مؤنث « ذو » : بمعنى صاحب . وأروقة : جمع رواق (بوزن كتاب ، وغراب) : وهو سقف في مقدّم البيت . أو كساء مرسل على مقدّم البيت من أعلاه إلى الأرض ؛ أو خباء كالفسطاط ، يحمل على عمود واحد طويل في وسطه . ورواق الليل : مقدمه ، وجانبه . وسيول : جمع سيل : وهو الماء الكثير السائل الجارى ؛ وماء المطر إذا جرى مسرعاً فوق سطح الأرض . والأوشال : مياه تسيل من أعراض الجبال ؛ فتجتمع ، ثم تساق إلى المزارع . والأوشال أيضاً : جمع وشل (بوزن سبب وأسباب) : وهو الماء الكثير الغزير . ويقال : جاءوا أوشالاً : أى يتبع بعضهم بعضاً . وذات أوشال : تأكيد لمعنى الكثرة المستفادة من لفظ « سيول » .

في الشطر الأول وَصَفَ السحب في السماء ، ورأى فيها ما يشبه الأروقة ؛ أو رآها تغطّي الأرض ، كما تغطّي الأروقة ما تحتها ؛ أو رآها متكاثفة متراكمة كأنها أروقة الليل .

وفي الشطر الثانى وَصَفَ السيول ؛ ويراد بها الأمطار الغزيرة المنهمرة في الفضاء بين السماء والأرض ؛ أو مياه الأمطار الغزيرة الجارية بقوة وسرعة وتتابع فوق سطح الأرض ؛ أو المياه الغزيرة التى تسيل من أعراض الجبال ، وتنحدر إلى الأودية والوهاد في مثل البيئة التى ينعينها .

وفي هذا البيت تمهيد لوصف قوس الغمام في البيتين الآتين .

كَأَنَّ قَوْسَ الْغَمَامِ الْغُرُّ قَنْطَرَةٌ مَعْقُودَةٌ فَوْقَ طَائِيِ الْمَاءِ سَيَّالٌ (٢٨)
 إِذَا الشُّعَاعُ تَرَائِي خَلْفَهَا نَشَرَتْ بَدَائِعًا ذَاتَ أَلْوَانٍ وَأَشْكَالٍ (٢٩)
 فَلَوْ تَرَائِي وَجُرْدِي بِالنَّدَى لَثِقُ لَخِلْتَنِي فَرُخَ طَيْرٍ بَيْنَ أَذْغَالٍ (٣٠)

(٢٨) القوس : آلة على شكل نصف دائرة ، ترى بها السهام ونحوها ، وهي مؤنثة ، وقد تذكّر .
 والغمام : السحاب ، أو الأبيض منه ، واحده غمامة . وقوس الغمام : قوس قُزَحَ (بوزن عمر) : وهو
 حادث جوى ، يظهر في السحاب بشكل قوس يتكون من الألوان : البنفسجى ، فالنيلى ، فالأزرق ،
 فالأخضر ، فالأصفر ، فالبرتقالى ، فالأحمر ؛ وسببه انحلال أشعة الشمس إلى هذه الأضواء السبعة في
 كُرَيَّات ماء السحاب ، التى تفعل بضوء الشمس فعل الموشور البلورى . وفي بعض المعجمات أن قوس
 قُزَحَ تنشأ في السماء ، أو على مقربة من مساقط مياه الشلالات ونحوها ، في ناحية الأفق المقابلة للشمس ؛
 وترى فيها ألوان الطيف متتابعة ؛ وسببها انعكاس أشعة الشمس من رذاذ الماء المتطاير من الأمطار ، أو من
 مياه الشلالات ونحوها من المساقط المرتفعة التى ينحدر منها الماء . وغمامة غرّاء ، وغمام غُرّ : أبيض
 حسن . والقنطرة : الجسر يبنى على الماء للمبور ، وجمعها قناطر . ومعقودة : منعطفة ، منحنية ، متقوسة .
 وطام : كثير ، غزير ، فياض . وسيال : صيغة مبالغة من سال الماء ونحوه : أى طفى ، وجرى ، بشدة
 وكثرة ؛ والمشابه واضحة بين قوس الغمام والقنطرة .

(٢٩) الشعاع : ضوء الشمس ، أو هو الضوء الذى يرى كأنه خيوط ، واحده شعاعة ، والجمع
 أشعة . وترأى : بدا ، وظهر . وخلفها : وراء قوس الغمام ؛ ولعل الشاعر يعنى أن الشعاع وقوس الغمام
 يظهران معاً ، وأنه يسقط عليها من ورائها . ونشرت : بسطت ، وأظهرت : من النشر : وهو خلاف الطى .
 وبدائع : روائع : جمع بديعة : مؤنث البديع : وهو المحدث ، المبتدع ، العجيب ، الذى لم يعرف من
 قبل : أى أن قوس الغمام تريك ما يروعك ، ويبهرك ، ويمجلك ، ويسرك ، ويروك من منظرها الفذ
 الفريد ، وشكلها البديع العجيب . و « بدائع » ممنوعة من الصرف ، أى التنوين ؛ لأنها صيغة منتهى
 الجموع ، وإنما نوّنت هنا لضرورة وزن الشعر . ويراد بالألوان : ألوان الطيف المتتابعة ، وهي سبعة
 ألوان ، ذكرناها بترتيبها ، في التعريف بقوس الغمام ، في شرح البيت السابق . وأشكال : صور ،
 وهيئات .

يقول : إذا بدت* أشعة الشمس المنعكسة وراء قوس الغمام ، نشرت* ما يروك من بدائع الألوان
 والأشكال .

وفي شرح البيت السابق تعريف واف بقوس الغمام ، وسببها .

(٣٠) البرد : الثوب . والندى : المطر ، والبلل ، وبخار الماء يتكاثف في طبقات الجو الباردة ،
 في أثناء الليل ، ويسقط على الأرض قطرات صغيرة . ولثيق* (بوزن فرح) : ندى ، مبتل . والواو : واو =

غَالَ الرَّدَى أَبَوَيْهِ؛ فَهُوَ مُنْقَطِعٌ فِي جَوْفِ غِيْنَاءٍ، لَارَاعٍ، وَلَا وَالِي (٣١)
أَزْيَغَبِ الرَّأْسِ، لَمْ يَبْدُ الشَّكِيرُ بِهِ وَلَمْ يَصْنُ نَفْسَهُ مِنْ كَيْدٍ مُغْتَالٍ (٣٢)

= الحال، وجملة : « بُرْدَى بالندى لَشِقٌّ » : حال من المفعول به، وهو الياء في « تراني ». ونحلتني : حسبتني، وظننتني. وفرخ الطائر : ولده. والأدغال : جمع دغل (بوزن سبب وأسباب) : وهو الشجر الكثير، الكثيف، الملتف.

في سبعة الأبيات السابقة شكا الشاعر بعض ما كان يضانيه في منفاه من الانفراد، والوحشة، وخيبة الأمل، ومرارة الحشرات؛ ثم صور بعض الظواهر الطبيعية التي كانت تعاسره في مرتبته العالی، كعصف الريح، وبرودة الجو، وتراكم الغيم، وكثرة الأمطار والسيول والأوشال. ثم استطرد، فأرانا صورة نسيرة لقوس الغمام؛ وفي هذا البيت ابتلّ ثوبه بما تساقط عليه من المطر؛ فبدأ ضعيف المنّة، ضيق الحيلة، قليل الحركة، كأنه فرخ طير بين أدغال؛ وفي سبعة الأبيات الآتية استطرد لوصف هذا الفرخ الذي انعقدت بينه وبين الشاعر مشابه كثيرة؛ ويلاحظ أن الندى أو المطر الذي أصاب الشاعر في هذا البيت أكثر من الطلّ أو المطر الذي أصابه في البيت السادس والعشرين؛ فبرده فيه أسما، وبرده هنا لَشِقٌّ.

(٣١) غاله (من باب قال) : اغتاله، وأهلكه، وأرداه. والردى : الهلاك، والموت. ومنقطع : يريد أنه مقطوع عن أهله، ووطنه، عاجز عن العودة، أو متابعة الرحلة والسفر؛ وفي الانقطاع معنى الانفراد، والوحشة، والقلق، والضجر، والخلو، والهم. . . . وسائر ما يعانيه السجين في سجنه، ويضانيه المنفى في منفاه. وجوف كل شيء : باطنه. وفي جوف غيناء : في جوف أرض، أو بقعة غيناء : مؤنث الأغين : وهو الأخضر، الطويل، الناعم، الكثير الورق، الملتف الأغصان من الشجر والنبات. والراعى : اسم فاعل من رعاه يرعاه : أى راقبه، ولاحظه، وحرسه، وحفظه، وصانه، وتولاه. والوالى : اسم فاعل من وليه يلكيه ولاية : أى تولاه، ونصره، وأحبّه، وقام بما يلزمه، وأعدّ له ما يكفّل سلامته وطمأنينته.

والمشابه كثيرة واضحة بين الشاعر وهذا الفرخ الفريد الوحيد، اليتيم اللطيم الذى فقد راعيه وواليه، وانقطع عن أهله ووطنه، في جوف تلك الغيناء الموحشة المظلمة المخيفة.

ويلاحظ أن معنى « الأدغال » في البيت السابق قريب جداً من معنى « الغيناء » في هذا البيت؛ وفي كل منهما الظلمة، والوحشة، والخوف، والقلق، وتوقع الشر، والعدوان، والأذى، والمكره.

(٣٢) « أزْيَغَبِ » (بالنصب) : صفة لـ « فرخ طير » في البيت الثلاثين. أو بالرفع : خبر مبتدأ محذوف : أى هو أزْيَغَبِ : تصغير « الأزْغَب » : وهو ماله زَغَب من الطير. والزغب (بوزن =

كَأَنَّهُ كُرَّةٌ مَلْسَاءٌ مِنْ أَدَمٍ خَفِيَّةُ الدَّرَزِ ، قَدْ عُلَّتْ بِجِرْيَالٍ (٣٣)
يَظَلُّ فِي نَصَبٍ ، حَرَّانَ ، مُرْتَقِبًا نَقَعَ الصَّدَى بَيْنَ أَسْحَارٍ وَأَصَالٍ (٣٤)
يَكَادُ صَوْتُ الْبُزَاةِ الْقَمَرِ يَقْذِفُهُ مِنْ وَكْرِهِ بَيْنَ هَابِي التُّرْبِ جَوَالٍ (٣٥)

(السبب) : صفار الشعر والريش ، وأول ما يبدو منهما . أو هو الشعيرات الصفرة على ريش الفرخ الصغير . ولم يبد : لم يظهر : مضارع « بدا » (من باي عدا ، وسما) : أى ظهر . والشكير (بوزن السريير) : صفار الريش النابتة بين كباره ، وكذلك صفار الشعر . والشرط الأول : كناية عن صفرة ، وطفولته ، وضعفه . ولم يصن : لم يحفظ : مضارع صانه (من باب قال) : أى حفظه ووقاه . والكيد : المكر السيئ ، والخبث ، والخديعة ، وأن تريد غيرك بسوء ، وتخفى عنه ما تضره له من الأذى والمضرة . ومقتال : اسم فاعل من اغتاله اغتيالاً : أى أخذه من حيث لا يدرى ، وأهلكه ، وقتله غيلة . يقول : إنه فرخ صغير ضعيف ، لا حول له ، ولا قوة ، ولا يستطيع أن يرد عن نفسه كيد الكائد ، واغتيال المقتال .

(٣٣) ملساء : ناعمة ليثة . والأدم (بفتحين ، أو بضمتين) : جيب الأديم : وهو الجلد المدبوغ . والدَرَز : موضع الخياطة ؛ أو هو مصدر درز الخياط الثوب (من باب نصر) : أى خاطه خياطة دقيقة ، متقاربة ، ملتزمة غاية الالتزاز ، وعلت : سقيت مرة بعد أخرى . والجريال : صبيغ أحمر ، أو غمرى اللون ، أو سلافة للصفر : أى عصارته ، وخلصته . والمصفر : نبات يستخرج منه صبيغ بين الحمرة والصفرة . وفي بعض المعجمات أنه صبيغ أصفر اللون .

التف هذا الفرخ الصغير الضعيف - على نفسه ، وتجمع ، وتكور ، وأغنى أطرافه ورأسه في أطواء جسمه المخطئ بالزغب الأصفر ؛ فكان كالكرة الملساء الناعمة اللينة ، الخفية الدرز ، صنعت من الجلد المدبوغ ، وصبغت بالصفر ؛ وهذا كله تصوير بليغ للخوف والضعف ، والانقباض والابتئاس ؛ وقد تشير الصورة مع هذا كله إلى الجوع والعطش ، والبؤس والحرمان .

(٣٤) ظل يفعل كذا : فعله نهائياً : والمراد هنا أنه يبقى في نصبه ليلاً ونهاراً . والنصب : الإعياء ، والتعب . وحران : شديد العطش . ومرتقب : منتظر . والنقع : مصدر نقع الماء العطش (من باب نفع) : أى أذهب ، وأطفأ ، وسكنه . والصدى : شدة العطش . والأسحار : جمع السحر (بوزن سبب وأسباب) : وهو آخر الليل ، قبيل الفجر . والآصال : جمع الأصيل : وهو الوقت حين تصفر الشمس لمغربها ، أو هو الوقت بين العصر والمغرب ؛ ويراد بالأسحار والآصال : أوقات الليل والنهار كلها .

والبيت تصوير لما يقاسيه هذا الفرخ في جوف تلك الغيناء طوال النهار والليل من شدة العطش ، والإعياء ، وطول ارتقابه ما ينقع صدهاء ، ويطن ظمأه ؛ ولا ريب أن خوفه وانقباضه ، وضعفه وانقطاعه . . . ألقده عن السعى وراء طعامه وشرابه .

(٣٥) البزاة : جمع البازي : وهو طير من الجوارح ، أو ضرب من الصقور يصاد به . والقمر : جمع الأقمر : صفة من القمر : وهى لون بين البياض والخضرة . ويقذفه (من باب ضرب) : يدفعه ، ويلقيه ، =

لَا يَسْتَطِيعُ انْطِلَاقًا مِنْ غِيَابَتِهِ كَأَنَّمَا هُوَ مَعْقُولٌ بِعُقَالٍ (٣٦)
فَذَاكَ مِثْلِي ، وَلَمْ أَظْلِمْ ، وَرُبُّنَا فَضَلَّتْهُ بِجَوَى حُزْنٍ ، وَإِعْوَالٍ (٣٧)

= ويرميه بقوة . وكرر الطائر : عشه . وهابى الترب : ما دق من التراب ، وثار ، وانتشر ، وارتفع في الجو . ومكان هابى الترب : ترابه دقيق ناعم ، مثل الهباء : وهو الغبار . وجوال : ثائر ، متحرك ، منتشر ، مرتفع . ويراد بهابى الترب الجوال : الوهاد ، والأودية ، والأراضي المنخفضة التي يرق ترابها ، ويشور غبارها . يصف فزع هذا الفرخ الصغير الضعيف ، وشدة خوفه من الطيور الصائدة الجارحة المفترسة ؛ ويقول إن صوتها يكاد يخرج من عشه العالى ، ويرى به في سحيق الأودية ، وعميق الوهاد ، بين الأتربة الطابية ، والغبار الثائر .

(٣٦) الغيابة : كل ما غيب شيئاً ، وستره ، وأخفاه عن العيون . ويراد بغيابة الفرخ هنا : وكره ، وعشه الذى يستتر به ، ويلبث فيه ، ولا يكاد يبرحه ويفادره . ومعقول : مربوط ، مقيد . والعقال (بوزن الرمان) : داء يأخذ الدواب في أرجلها ؛ ويراد به هنا : ما يقيّد هذا الفرخ ، ويمنعه المشى والحركة ، ويحبسه عن الانطلاق وال الطيران .

والبيت في وصف ما يعانيه هذا الفرخ من آلام الحبس ، وتقييد الحرية ؛ فهو سجين في وكره ، لا يكاد يبرحه ، ولا يستطيع الانطلاق منه .

(٣٧) ذاك : إشارة إلى فرخ الطير الذى استطرد لوصفه في سبعة الأبيات السابقة . والمثل : الشبه ، والنظير . ولم أظلم : لم أتزيد ، ولم أبالغ ، ولم أعد الحقيقة ، ولم أتجاوز حدّ القصد والاعتدال : من الظلم بمعنى وضع الشيء في غير موضعه . و « رُبُّنَا » : كلمة تقليل ، أو تكثير . وهى هنا للتكثير ؛ فالشاعر يفوق هذا الطائر ، ويزيد عليه في الكثير الغالب من الأحوال التي أشار إليها من قبل . وفضلته (من باب نصر) : أى فُتِّتْهُ ، وزدْتُ عليه ، وعانيتُ أكثر مما يعاني . وجوى الحزن : حرقة وشدة . والإعوال : مصدر أعول : أى رفع صوته بالبكاء .

يقول : إنه حينما شبه حاله في منقاه بحالة ذلك الفرخ - لم يتجاوز الحدّ ، ولم يعدّ الصواب ؛ بل رُبما فاقه بالجوى ، والحرقة ، وشدة الوجد ، وفرط الحزن ، وتبريح الشوق ، والإجهاش بالبكاء ، والانتفجار بالنحيب ، والانطباع للإعوال .

ومثل هذا البيت يتم على ما كان ينتاب الشاعر - أحياناً - في منقاه من الجزع ، وضعف المنة ، والانهيار .

وفي سرنديبياته مع هذا كثير من شواهد قوته وصلابته وصبره الجميل ، وتجلده لريب الدهر ، وصروف الزمان .

شَوْقٌ ، وَنَأَى ، وَتَبْرِيحٌ ، وَمَعْتَبَةٌ يَا لِلْحَمِيَّةِ مِنْ غَدْرِي وَإِهْمَالِي (٣٨)
أَصْبَحْتُ لَا أَسْتَطِيعُ الثَّوبَ أَشْحَبُهُ وَقَدْ أَكُونُ وَضَائِي الدِّرْعِ سِرْبَالِي (٣٩)

(٣٨) النأى : البعد ، والفراق . وبرّح به الشوق ، والوجد ، والهم ، ونحوه تبريحاً : ثقل عليه ، وعذّبه ، وآذاه أذى شديداً . والمعتبة (بفتح التاء وكسرهما) : الاسم من عتب عليه (كضرب ، ونصر ، وطرب) : أى أنكر عليه شيئاً من فعله ، أو لومه في موجدة وتسخط وغضب ؛ أو خاطبه مخاطبة الإدلال والاجترأء مع الثقة ، مذكراً لآيائه بما كرهه منه ، طالباً حسن مراجعته . والعتب ، أو المعتبة المشار إليها هنا : قد تكون على الشاعر من بعض بنى وطنه ، وقد تكون منه عليهم ، وقد تكون من رفقائه في منفاه ؛ فقد نزع الشيطان بينهم بعد إخفاق الثورة العرابية ، وزعزعت الدعايات الكاذبة المسمومة ثقة بعضهم ببعض ؛ فأقبل بعضهم على بعض يتلاومون . و « يا للحمية » : أسلوب استغاثة : وهى نداء من يخلص من شدة ، أو يعين على دفع بلية . و « يا » قبلها : حرف فداء واستغاثة . واللام بعدها مفتوحة ؛ لدخولها على المستغاث به : وهو الحمية : بمعنى : الأنفة ، والإباء ، والمروءة ، والنخوة ، والغيرة . ويا للحمية : يا لذوى الحمية . والمستغاث لأجله : « غدرى » ؛ وهو هنا مجرور بـ « من » ؛ لأنه مستنصر عليه : أى أستغيث ذوى الحمية ، لدفع ما أصابنى من غدر الغادرين ، وإهمال المهملين . والغدر : نقض العهد ، وإخفار الذمة . وضده الوفاء .

فَصَلَّ في الشطر الأول بعض ما كان يقاسيه في منفاه من التفریب والتشريد ، والبعد والفراق ، وتبريح الشوق والوجد ، وفرط الهم والغم ، ومرارة العتب والموجدة . وفي الشطر الثانى اشتد به الكرب والبلاء ؛ فاستغاث ذوى النخوة والحمية ؛ ليدفعوا عنه ما أصابه من غدر الغادرين ، وإهمال المهملين الذين نقضوا عهده ، وأخفروا ذمته ، وأهملوا شأنه ، وخذلوه وأسلموه .

(٣٩) « أصبح » هنا : بمعنى « صار » . وأسحبه : أجره على الأرض . والضائى : السابغ ، التام : اسم فاعل من ضفا الثوب (من بابى عدا ، وسما) : أى سبغ ، وطال إلى الأرض . والدرع : قميص من زرد الحديد ، يلبسه المحارب وقاية لنفسه من سلاح العدو . والسربال : القميص ، أو كل ما يلبس . و « قد » في أول الشطر الثانى تفيد هنا التكثير : أى وكثيراً ما كنت . . . أو وطالما كنت . . . في الشطر الأول أشار إلى ما انتهى إليه أمره في منفاه من الضعف والقصور ، والعجز والإعياء ؛ لتقدم سنه ، واعتلال جسمه ، وكثرة ما توالى عليه من البلى والكوارث .

وفي الشطر الثانى أشار إلى ما كان عليه قبل الننى من القوة والبأس الشديد ، مفتخراً بكثرة ما تسربل به من سابغات الدروع ، وعنّف ما خاضه من المعامع والحروب .
والبيت الآتى تكرار لهذا المعنى .

وَلَا تَكَادُ يَدِي تُجْرِي شَبَا قَلَمِي وَكَانَ طَوْعَ بَنَانِي كُلِّ عَسَالٍ (٤٠)

فَإِنْ يَكُنْ جَفَّ عُودِي بَعْدَ نَضْرَتِهِ فَالْدَّهْرُ مَصْدَرُ إِذْبَارٍ وَإِقْبَالٍ (٤١)

(٤٠) تجرى : ترسل ، وتطلق ، وتحرك : مضارع أجراه لإجراه . والشبا ، والشبوات : جمع شبة (بوزن قناة) : وهي حدّ كل شيء . وشبة القلم : إبرته ، وسنه . والبنان : أطراف الأصابع ، الواحدة بنانة (بوزن سحابة وسحاب) . ومن كلامهم : هو طوع بنانك ، وطوع يدك : أى منقاد لك . والعسال : الرمح اللدن ، المهترء ، وعسلان الرماح من أمارات جودتها ؛ وهو تصوير لاهتزازها ، واضطرابها الشديد في أثناء الطعان والحرب .

يقول - في حسرة ولهفة - : إن يده الآن لا تكاد تقوى على تحريك قلمه بالكتابة ؛ وكان شديد البأس ، قوي المراس ، قديراً على حمل السلاح ، بارعاً في استخدامه وتطويعه .

ويلاحظ أن الشطر الثاني من هذا البيت ، والشطر الثاني من البيت السابق في معنى واحد : هو الفخر بماضيه الحربي ، والاعتزاز بما كان له من سابقات الدروع ، والبراعة في استخدام الأسلحة وتطويعها ، وخوض غمار الحروب بشجاعة وجرأة ، وكفاية عالية ، وإقدام محمود .

(٤١) جفّ : يبس ، ونشف . والعود : غصن الشجرة بعد أن يقطع ؛ وكفى بعوده عن جسمه ؛ وكفى بجفاف عوده عن ضعفه ، وعجزه ، وتقدم سنه . والنضرة : الرونق ، والحسن ، والنعمة . وفي القرآن الكريم : « تعرف في وجوههم نضرة النعيم » (الآية رقم ٢٤ من سورة المطففين) : أى بريقه ، ورونقه ونداءه . وكفى بنضرة عوده عن قوته ، وفتوته ، وشبابه ، وصحته ، ونصته . والدهر : اسم لمدة العالم ، أو مدة الحياة الدنيا ، أو الزمان الطويل ، والأمد الممدود ؛ وقد اعتاد الناس أن يضيفوا إليه الخير والشر ، والمرّة والمساءة . والإذبار : مصدر أدبر : بمعنى ذهب ، ومضى . وضده الإقبال : مصدر أقبل ؛ وهما يصدران عن الدهر ، وينبعثان منه ، وينسيان إليه . ومن كلامهم : « أقبلت عليه الدنيا » : إذا جاءته بخيرها . وضده « أدبرت عنه » . والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل ، ومعناه : أن الدهر حوّل قلبه ؛ يعطى ، ويمنع ، ويخفض ويرفع ، ويهب ، ويستردّ ، ويدور على الناس بأسباب القوة والضعف ، والعز والذل ، والحدة والحرمان ، والسعادة والشقاء .

أعلن الشاعر في البيتين السابقين أسفه وجزعه ، وتلهّفه وتحسره . ولكنه ما لبث أن عزى نفسه بهذا البيت ، وسلاّها ، وخفّف عنها كل التخفيف ؛ فإن الدهر حوّل قلبه ، لا يكاد يعرف الاستقرار أو الثبات ؛ وما جرى عليه يجرى على غيره من الناس ؛ فله فيهم أسوة حسنة ؛ وقد تسالّه الأيام ، وتقبّل عليه الدنيا ، وتعود إليه عزّه وحرّيته . وفي الأبيات الآتية أساليب أخرى للتعزية والتسلية ، والتخفيف والتلطيف .

عَلَامَ أَجْزَعُ ؟ وَالْأَيَّامُ تَشْهَدُ لِي بِصِدْقِ مَا كَانَ مِنْ وَسْئِي وَإِغْفَالِي (٤٢)
 رَاجَعْتُ فِيهِمْ أَثَارِي ، فَمَا لَمَحْتُ بِصِيرَتِي فِيهِ مَا يُزْرِي بِأَعْمَالِي (٤٣)
 فَكَيْفَ يُنْكِرُ قَوْمِي فَضْلَ بَادِرَتِي وَقَدْ سَرَتْ حِكْمِي فِيهِمْ ، وَأُمَثَالِي ؟ (٤٤)

(٤٢) « علام » ؟ : « ما » الاستفهامية المجروزة ؛ « عل » ؛ وإذا جُرِّتْ حذفت ألفها ، وبقيت الفتحة دليلاً عليها ؛ والمعنى : على أي شيء ؟ أو لأي شيء أجزع ؟ : من الجزع : وهو أبلغ من الحزن ، وأشد ، وأعمق (وبابه تعب) ؛ فهو ينكر على نفسه الحزن ، أو يستبعده وينفيه . و « الواو » : واو الحال ، والجملة بعدها حالية . ووسمه (من باب وعد) : جعل له علامة يعرف بها . وضده الإغفال : مصدر أغفله : أي تركه بلا وسم ؛ ويريد بالوسم ؛ ما عمله ؛ وبالإغفال : ما تركه .

والمعنى : أنه لم يقترب ما يندم عليه ، أو يستوجب العتب واللوم ، أو يصمه ويعيبه ؛ وأن صحيفته بيضاء ، وكتابه نقي ، وسلوكه مستقيم ، لا غبار عليه ، وسيرته كلها نظيفة مشرقة ، والأيام تشهد أنه كان على الدوام يتوخى الحق والصدق والإخلاص ، ويتحرى الرشد والاستقامة والصلاح فيما يأتي وما يذر من الأقوال والأعمال والتصرفات ؛ فلا ينبغي لمثله أن يجزع ، ولا يليق به أن يحزن .

كأنه يكرر ما تضمنته البيت السابق من تغزية نفسه وتسليتها ، وحملها على الصبر والتجمل والسلوان .

والبيت الآتي يوضح معنى هذا البيت ، ويفصله ، ويؤكد .

(٤٣) راجع الكتاب : رجع إليه ، وأعاد النظر فيه . والفهرس : الكتاب تجمع فيه أسماء الكتب . ولحق يوضع في أول الكتاب ، أو آخره ، يذكر فيه ما اشتمل عليه الكتاب من الأبواب والفصول والموضوعات والأعلام . والآثار : جمع أثر : وهو ما بقى من رسم الشيء ، أو ما يحدثه الشيء ، أو ما خلفه السابق للآحق . ويريد بفهرس آثاره : صحيفه أقواله وأعماله وتصرفاته ، بترتيب أزمنتها وأمكنها . ولحت : أبصرت . والبصيرة : الفهم ، والفطنة ، والعقل ؛ وقوة الإدراك . وفيه : في فهرس آثارى : أي كتاب سيرتى . وأزرى به يزرى إزاراً : عابه ، وشانه ، وحط من قدره .

خفف الشاعر عن نفسه ، وعزاها بقوله : إنه راجع ماضيه وحاضره في كتاب سيرته وحياته ، فلم يرفيه ما يزرى بعمله ، أو يحط من شأنه ، ولا ريب أن المنصفين من المؤرخين يُقرونها على هذا ، ويشهدون بنقاء عرضه ، وصدق جهاده ، وإخلاصه لوطنه .

(٤٤) « كيف » : اسم استفهام يطلب به تعيين الحال ؛ وقد أخرج هنا مخرج التعجب ، أو التقريع ، والتعنيف ، والتوبيخ . وينكر : يجهل ، أو يجهل . والبادرة : اسم فاعل من بدر إلى =

أَنَا ابْنُ قَوْلِي ؛ وَحَسْبِي فِي الْفَخَارِ بِهِ وَإِنْ غَدَوْتُ كَرِيمَ الْعَمِّ وَالْخَالِ (٤٥)

=الشيء : أى أسرع ، وعَجِل . ويراد بها هنا : البديهة : وهى الإجابة العاجلة الصائبة ، والفكرة السريعة السديدة . وفلان حَسَنُ البادرة والبديهة : أى يفهم ما يفاجأ به من أول وهلة ، ويحسن التصرف على وجه السرعة . وله فى الشعر ، والنثر ، والكلام ، والجواب بدائه : أى بدائع ، وروائع ، وعجائب . والواو : واوالحال ، والجملة بعدها حالية . وسرى (من باب رى) : مضى ، وذهب ، وسار ؛ ويراد بسراية حكمه وأمثاله فيهم : ذبوعها ، وشيوعها ، واشتارها ، وانتشارها . أو هى « سرا » (من باب عدا) : بمعنى شُرِفَتْ ، وعلا شأنها . والحكم جمع حكمة : وهى القول السديد الرائع ، الذى يوافق الحق ، ويفيد أدباً وعظة . والأمثال جمع مثل (بوزن سبب وأسباب) : وهو القول السائر الفاشى بين الناس ، يمثلون مضربه (أى الحالة الجديدة المشابهة لمعناه) بمؤرده (أى الحالة الأصلية القديمة التى ورد فيها) . والحكم والأمثال فى شعر البارودى ونثره غير قليلة .

وجه الشاعر فى هذه القصيدة كثيراً من العتب المراءى إلى من جفوه ، أو أساءوا به الظن ، أو سلوا عنه من أحبائه وأهله وبني وطنه . وهو فى هذا البيت يفخر بما شاع وذاع فى قومه من أدبه الرفيع ، وفضله الواسع ؛ وبودره ، وبدائه ، ويعتب عليهم ؛ فيعتبر اتهامهم إياه ، أو سلوهم عنه ، أو إهمالهم شأنه ، أو قعودهم عن نصرته ، أو غدرهم به — جهلاً بفضله وأدبه ، وإنكاراً لمزاياه ومفاخره ؛ ولهذا سأل فى تعجب ودَهَشٍ ، أو تقريع وتعنيف : كيف يتأتى منهم هذا الإنكار ، أو الجحود ، أو الجهل ، أو التجاهل ، مع ما يدور بينهم ، ويتردّد إليهم ، ويسرى فيهم ، ويطلق أسماعهم من حكمه وأمثاله ، وفواضله ومحامده ؟ ! .

(٤٥) أنا ابن قولي : أنا ابن أدبى وشعرى : يريد أنه منتسب إليه ، معول عليه ، معتر به اعتزاز الولد بأبيه ؛ ويكنى بهذا عن فصاحته وبلاغته ، ومقدرته على نظم الشعر ، وإنشاء الأدب ، وتمكّنه من أسباب اللّسن والبيان . والعرب تكنى بآبى كذا عن ملازمه ، والمتمرس به ، والماهر فيه . وحسبى : كفايتى ، أو كفايتى ؛ وهو مبتدأ ، خبره « فى الفخار به » : أى كفايتى وغنائى وثروتى فى أن أفخر بقولى ، أو فى أن أفأخر به غيرى . والفخار (بفتح الفاء) : الفخر ، والابتهاء . أو هى الفخار (بكسر الفاء) : مصدر فآخره مفاخرة وفخاراً : أى غالبه فى الفخر ، وباراه . و « إن » (بكسر الهمزة وسكون النون) : حرف وصل ، لا جواب له ، كما فى قولهم : « فلان كريم وإن كان قليل المال » : أى مع قلة ماله . أو هى بمعنى « قد » التى تدخل على الفعل الماضى ؛ فتنفيذ التوكيد والتحقيق . والواو قبلها : واوالحال ، والجملة بعدها حالية : أى والحال أنى قد غدت كريم العم والحال . ويجوز أن تكون « أن » (بفتح الهمزة وسكون النون) : حيثئذ يكون المصدر المؤول منها ، ومن الفعل بعدها معطوفاً على الضمير المحرور المتصل = ديوان البارودى - ٢

وَلِي مِنَ الشُّعْرِ آيَاتٌ مُفَصَّلَةٌ تَلُوْحُ فِي وَجْنَةِ الْأَيَّامِ كَالْخَالِ (٤٦)
يَنْسَى لَهَا الْفَاقِدُ الْمَحْزُونُ لَوْعَتَهُ وَيَهْتَدِي بِسَنَاهَا كُلُّ قَوَّالٍ (٤٧)

= بالباء في « به » : أى كفايتي في الفخار بقول ، وبأني غدت كريم العلم والخال ؛ أويكفيني ويغني الفخار بقول ، وبأني . . . وكسر همزة « إن » أفضل وأبلغ في مثل هذا المقام . وغدت (من باب سما) : صرت ، أو كنت : أى وإن كنت مع فخرى بقول كريم العلم والخال . وكريم : صفة من الكرم : بمعنى الخير ، والفضل ، والبر ، والمروءة والإحسان ، وكل ما يرضى ويحمد من المزايا ، والفضائل ، والمحامد ، والمكرمات . والمعلم : أخو الأب . والخال : أخو الأم ؛ والمراد أنه كريم الأصول من جهتي أبيه وأمه ؛ فحسبه كامل تام .

افتخر في البيت السابق بفضل بواده وبدائيه ، وسيرورة أدبه وشعره ، وذيعان حكمه وأمثاله . وافتخر في هذا البيت بفصاحة لسانه ، وسحر بيانه ، وروائع أدبه وشعره ، واعتزازه بقوله ، وتمكنه من أساليب الكلام ، وكرم أعمامه وأخواله ، ومجادة حسبه ، وشرف أصوله .

وجوّ هذه الأبيات وأمثالها يحمل - مع الفخر - العتب ، والموجدة ، والتخفيف عن نفسه ، وعلاج جزعه ، وتبرئة ساحته ، وترضى من همه رضاهم من أهله وأحبائه .

(٤٦) آيات : جمع آية : وهى العبرة ، والموعظة ، أو المعجزة . والآية من القرآن الكريم : كلام منه منفصل بفصل لفظي . ومفصلة : مبيّنة ، موضحة . من التفصيل : وهو التبيين . أو هو ضد الإجمال . وفصله : جعله فصلاً متمايزة ، وقطعاً مستقلة . وتلوح : تبدو ، وتظهر . والوجهة (مثلثة الواو ساكنة الجيم) : ما نتأ : أى ظهر ، وبرز ، وارتفع من لحم الخد . والخال : شامة ، أو نكتة سوداء في البدن ؛ وغلب على شامة الخد ؛ وهى من محاسن الوجه . وقد تكون خلقية ، وقد تصنعها المرأة للتجميل والتزيين .

أشار إلى ما في شعره وأدبه من عبر وعظات تهذب النفس ، وتهدى إلى الرشد ، وافتخر بما فيه من الروعة والجمال ، وسحر البيان ؛ ودانى به آى الذكر الحكيم في بلاغة التعبير ، وقوة التأثير ، وخصيصة الإعجاز ، وقال : إن الأيام تزدان به ، كما تزدان وجنات الحسان بالخييلان ؛ وفي هذا معنى خلود شعره ، ودوام حسنه .

(٤٧) لها : للآيات المفصلة التى افتخر بها في البيت السابق . وينسى لها : ينسى بسببها ، ومن أجلها ؛ فاللام هنا للتعليل ؛ ويمكن أن تكون بمعنى « فى » ، أو بمعنى « مع » ، أو بمعنى « عند » ، أو بمعنى « بعد » . والفاقد : اسم فاعل من فقد المرء ولده ، أو حبيبه . واللوعة : حرقه الحزن ، وألم الفراق . والسنا : للنسوة الساطع . وقوال : صيغة مبالغة من القول ؛ ويراد به : الأديب اللسان الفصيح .

فَانْظُرْ لِقَوْلِي تَجِدُ نَفْسِي مُصَوَّرَةً فِي صَفْحَتَيْهِ ؛ فَقَوْلِي خَطٌ تِمَثَالِي (٤٨)
وَلَا تَغُرَّنِكَ فِي الدُّنْيَا مُشَاكَلَةٌ بَيْنَ الْأَنَامِ ؛ فَلَيْسَ النَّبْعُ كَالْفُصَالِ (٤٩)

= والمعنى : أن الشاكل الملتاع يجد في شعر البارودي ما يعزّيه ، وينسبه فاجمته ؛ وأن هذا الشعر ينير السبيل لرواته وحفظته من الأدباء والشعراء ؛ فيقتدون به ، ويهتدون بهديه ، ويحتذون مثاله ، وينسجون على منواله ، ويبلغون بفضل الاقتداء والاهتداء مرتبة الإجابة والإتقان .

(٤٨) يريد بقوله : أدبه وشعره . وصفحة الشيء : وجهه ، وصفحة الكتاب : أحد وجهي الورقة منه . ولكل ورقة أو صحيفة وجهان أو صفحتان . ويريد بصفحتي قوله : أدبه كله ، أو صفحات ديوان شعره ، أو الصفحات التي دون فيها أدبه وشعره . والخط : مصدر خط الشيء (من باب رد) : أي كتبه بقلم أو غيره . وخط عليه : رسم . والخط أيضاً : ما يُسَطَّر ، أو يُكْتَب ، أو يُرَسَّم . والتمثال : الصورة المصوّرة . أو هو ما تصنعه وتصوره بملك مشبهاً خلق الله تعالى من ذوات الروح والصورة . وقول خط تمثالي : أي أدبي وشعري يمثلي ، ويصورني ، ويبرز خصائصي ، وما تنطوي عليه نفسي ؛ فهو تكرار وتأكيد لمعنى الشطر الأول .

يقول : إنك ترى في آثاره الأدبية صورة صحيحة ، دقيقة ، صادقة ، بينة ، واضحة لكل ما يميز نفسه من الخصائص والصفات ؛ وليس في هذا شيء من التزيد أو المبالاة ؛ فإنك تستطيع أن تستخرج من شعر البارودي وأدبه صورة كاملة لشخصيته وسيرته ، وأطوار حياته كلها .

ويلاحظ أن هذه القصيدة قد صورت لقارئها كثيراً من جوانب نفس هذا الشاعر ، وخواطره ، وهواجسه ، وضروب إحساسه المرهف ، وشعوره المتوقد ، وعواطفه الذاكية ، وخلجات قلبه ، وأحواله في منقاه ؛ كما أشارت إلى صلاته بمن قارقه في مصر من أهله وأحبابه .

(٤٩) لا تغرّنك : لا تخدعك . غره (من باب قعد) : خدعه ، وأطمعه بالباطل ، وقال منه بالخدعة ما يريد . والمشاكلة : المشابهة ، والمماثلة . والأنام : الخلق ، والناس . والنبع : شجر ينبت في قلة الجبل ، تتخذ منه القسي والسهام ، وهو أصفر العود ، رزين ثقيل . وإذا تقادم أحمر لونه ؛ وفيه صلابة وشدة ، مع مرونة ولين ، واحدة نبعة . ومن كلامهم : « ما رأيتُ أصلب منه نبعا » . والفصال : السدر البرّي : وهو شجر النّبيق ، واحدة فصالة (بوزن عادة وعاد) . والنبع أقوى من الفصال ، وأصلب عوداً .

يقول : لا تخدع بما تراه بين الناس من مشابه ومساكلات ؛ فإنهم يتشابهون في خيلقتهم ، ومظاهر حياتهم ؛ ولكنهم يختلفون اختلافاً كبيراً في أخلاقهم ، وطباعهم ، وما اضمطت عليه نفوسهم ؛ مثلكم في هذا مثل شجرتي النبع والفصال ؛ فإنهما تشابهان في مظهرهما ، وتختلفان في القوة والصلابة .

والغرض الحزنيّ على اليقظة والاحتراس ، ودقة الممايزة بين الناس ؛ للإفادة من خير الأخيار ، واتقاء شرّ الأشرار ، واجتناب حبال الغرير والخداع ؛ ولعل صلة هذا البيت بالنبي قبله : أن قول الشاعر =

إِنَّ ابْنَ آدَمَ - لَوْ لَا عَقْلُهُ - شَبَحَ مُرَكَّبٌ مِنْ عِظَامٍ ذَاتِ أَوْصَالٍ (٥٠)

يميزه ويظهره ؛ فلا يكاد يختلط أمره بغيره من الناس .

في خمسة الأبيات السابقة افتخر الشاعر بسيرورة حكمه وأمثاله ، ونوه ببعض مزايا أدبه وشعره ، واعتز بصديق تصويرهما لشخصيته ونفسه ، ثم ختم هذه القصيدة الرائعة الخالدة بيتين يجريان مجرى الحكم والأمثال .

(٥٠) شبح الشيء : ظله ، وخياله ، وما بدا لك من شخصه غير جليّ من بعد ؛ ويراد بشبح ابن آدم : جسمه ، وهيكله العظمي . والأوصال : جمع وصل (بضم فسكون ، أو بكسر فسكون) : وهو المفصل (بوزن المجلس) ، أو مجتمع العظام ، أو كلّ ملتقى عظمين من الجسد ، أو كلّ عظم على حدة ، لا يكسر ، ولا يوصل به غيره . والمعنى : أن الإنسان لا قيمة له إلا بعقله .

وفي البيت تمجيد للعقل ، وتنويه به ، وتعظيم لشأنه ، في غير سرف ، أو تزيد ، أو مبالغة ، أو مغالاة ؛ فالإنسان حيوان عاقل ، وحيوان ناطق ، وفي الحديث النبوي الشريف : « ما خلق الله خلقاً أكرم عليه من العقل » . وفيه أيضاً : « ما كسب أحد شيئاً أفضل من عقل يهديه إلى هدى ، أو يردّه عن ردى » . وفي القرآن الكريم : « وتلك الأمثال نضربها للناس ، وما يعقلها إلا العالمون » الآية رقم ٤٣ من سورة العنكبوت . وفيه « إن شرّ الدواب عند الله الصمّ البكم الذين لا يعقلون » الآية رقم ٢٢ من سورة الأنفال . وفيه : « وقالوا : لو كنا نسمع ، أو نعقل ، ما كنا في أصحاب السعير » الآية رقم ١٠ من سورة الملك .

وصلة هذا البيت بالذي قبله : أن الناس يتفاوتون بتفاوت عقولهم ، ويختلفون اختلافاً كبيراً .

تلخيص وتعليق

نفي البارودي إلى « سيلان » في ديسمبر سنة ١٨٨٢ ففارق زوجته « عديلة يكن » وأطفاله منها ، وهم ابن وأربع بنات ؛ وفيما بين عامي ١٨٨٣ و ١٨٨٤ نظم هذه اللامية الطويلة في التشوق إلى أهله ووطنه ؛ فبلغ بها الغاية في صدق العاطفة ، وجمال الموسيقى ، وروعة التصوير ، وبلاغة التعبير ، وحسن السبك ، وقوة التأثير ، وأخرجها من أعماق قلبه لتحتلّ قلوب الناس .

وهو في البيتين الأول والثاني يتحسر على ما ذهب^١ به الأيام من مرح الصبا ، وغضارة العيش ؛ وأين حاضرة التاعس في منفاه من ماضيه السعيد في أحضان وطنه ؟ .

وفي ثمانية الأبيات بعدما حنين إلى أهله وأحبابه ، وعناب رقيق ، وتَوَلَّى ، واستطاف ، وتأكيد لإقامته على الود ، ووفائه بالعهد ، وتحذير من الاستماع لرواة السوء الذين يحرفون القول ، ويفترون الكذب ، وينفرون بأكاذيبهم المرة من صديقه وحميمه .

وفي الأبيات (١١ - ١٩) افتخر بعفته ، وسلامة قلبه وجوارحه ، وبرأته من العيوب والمناقص ، وأنه يتأسل آباءه ، ويسير على آدابهم ؛ وهو بهذا الفخر الصادق يفند التهم التي رى بها ، ويحبط الأقوال المحرفة ، ومزاعم رواة السوء ؛ ويعالج ما يحزنه ويضنيه من البعد والفراق ، وما يضعف أحزانه وأوصابه من الجفوة والقطيعة التي أشار إليها ، وشكاها في أوائل القصيدة .

وفي الأبيات ٢٠ - ٢٢ زهد في الدنيا ؛ يفرغ إليه من تثقل عليه نوائب الزمان ؛ فالنفي ، والبعد ، والاغتراب ، والتزوح عن الأهل والوطن - نوائب ، يضاعفها أن يجفوه أهله وأودّ آؤه باستماعهم للقليل والقال ، وأن يطلب الصديق الصادق فلا يكاد يجده .

وفي الأبيات ٢٣ - ٣٧ شكا انفراده في منفاء ؛ وإذا كانت الوحدة في ذاتها موحشة مؤلة ؛ فهي لمثل هذا الشاعر في ذلك المنفى السحيق أشد إيحاشاً وإيلاماً .

ومن شكوى الوحدة في مرتبته العالی استطرده لوصف قوس الغمام . ثم أطنب في وصف فرخ طير يماثله في انقطاعه ، وسوء حاله ، وشدة بلواه .

وفي الأبيات ٣٨ - ٥٠ لخص ما يضانيه ، وما يميز بين حاضره وماضيه ، وافتخر بشعره ، وأنه تصوير صحيح رقيق صادق لجوانب نفسه ، وخلجات قلبه ، ومشاعره ، وعواطفه ، وأحواله في منفاء .

وفي القصيدة - إلى هذا كله - نصيح وإرشاد ، وأبيات تجرى مجرى الحكم والأمثال :

ومن أطاع رواة السوء نفره عن الصديق سماع القيل والقال
أدهى المصائب غدر قبله ثقة وأقبح الظلم صدّ بعد إقبال
.

ولا تغرّك في الدنيا مشاكلة بين الأنعام ؛ فليس النبع كالفضال
إن ابن آدم - لولا عقله - شبح مركّب من عظام ذات أوصال

وَقَالَ بَعْدَ عَوْدَتِهِ مِنْ « سَرَنْدِيبْ » : يَمْدَحُ الْخَدِيو « عَبَّاسَ حَلَمَى
الْثَانِي * » ، وَيَشْكُرُهُ عَلَى اسْتِدْعَائِهِ إِلَيْهِ ، وَحُسْنِ إِقْبَالِهِ عَلَيْهِ فِي أَثْنَاءِ
مُحَادَثَتِهِ مَعَهُ :

• « سرنديب » أو « سيلان » : جزيرة بالمحيط الهندي ، مجاورة للهند ، في جنوبها الشرق ؛
كثرة سكانها بوذيون ؛ وفيها قلة من المسلمين ؛ وقد استعمرها البريطانيون ، وسيطروا عليها من سنة ١٨٠٢ م
إلى أن استقلت في نطاق « الكومنولث » سنة ١٩٤٨ م . وعرفها تجار العرب وملاحهم من قديم الزمان ؛
وهم الذين سموها « سرنديب » ؛ وإليها نفى محمود سامي البارودي عقب إخفاق الثورة العربية في ٣٠ من
صفر سنة ١٣٠٠ هـ (١٤ من ديسمبر سنة ١٨٨٢ م) ؛ وطال به النفي نحو سبعة عشر عاماً ، وفي ذلك
المنفى السحيق نظم أجود شعره . وفي عهد الخديو « عباس حلمى باشا الثانى » رأى أولو الأمر في مصر أن يعود
المنفيين من قادة الثورة العربية إلى وطنهم ؛ فعاد البارودي قبل رفاقه إلى مصر يوم ٦ من جمادى الأولى
سنة ١٣١٧ هـ الموافق ١٢ من سبتمبر سنة ١٨٩٩ م . ورُدَّتْ إليه أمواله ، وأملكه الموقوفة ، ورتبه
والقابه ، وحقوقه المدنية والسياسية في ١٨ من المحرم سنة ١٣١٨ هـ الموافق ١٧ من مايو سنة ١٩٠٠ م
ويبدو من عنوان هذه المذحة ، ومن جوها أن الشاعر نظمها بعد أن رُدَّتْ إليه أمواله وحقوقه ؛
ولا ريب أن هذا - مع الاستدعاء ، والمحادثة ، والإقبال ، والحنان - قد طيب نفسه ، وحرك عاطفته ،
وانطلق بهذا المديح ؛ ويلاحظ أن الخديو « عباس حلمى الثانى » ارتقى عرش مصر وعمره ثمانية عشر عاماً ؛
وأدركت في عصر الشبية غايصة من الفضل لم يبلغ مداها الأفاضل

• • عباس حلمى باشا الثانى (١٨٧٤ - ١٩٤٤ م) : خديو مصر : عباس حلمى بن محمد
توفيق بن إسماعيل بن إبراهيم بن محمد على باشا ، رأس الأسرة المحمدية العلوية التى حكمت مصر من
سنة ١٨٠٥ إلى سنة ١٩٥٣ م .

تعلم في مصر ، وسويسرا ، والنمسا ؛ وتولى منصبه وهو في الثامنة عشرة عقب وفاة والده في ٨ من يناير
سنة ١٨٩٢ . وكان عباس طموحاً ؛ فحاول مقاومة سياسة الاحتلال البريطانى التى سيطرت على مصر من
سنة ١٨٨٢ م ؛ ولكنه لم يستطع .

وفي عهده استرد السودان ، وانتشر التعليم ، وأنشئ البنك الأهلى ، وردم خليج القاهرة ، واتسع
ال عمران ، وكثرت الأندية ، وانتشرت الصحف والمجلات ، وانطلقت حرية النقد ، وظهر الزعيم « مصطفى
كامل باشا » ، ورفضت الجمعية العمومية مدّ الامتياز لشركة قناة السويس .

وفي صيف سنة ١٩٠٦ وقعت حادثة دنشواي ؛ فاشتدت حملات الرأي العام المصرى على سياسة الاحتلال ؛
حتى اضطرّ العميد البريطانى لورد « كرومر » إلى الاستقالة في مايو سنة ١٩٠٧ وخلفه « إلدن غورست » ثم
لورد « كاتشر » . ولما نشبت الحرب العالمية الأولى ، انتهز البريطانيون فرصة غياب « عباس » عن مصر =

سَمَا الْمُلْكُ مُخْتَالًا بِمَا أَنْتَ فَاعِلٌ وَعَادَتْ بِكَ الْأَيَّامُ وَهِيَ أَصَائِلُ^(١)
 رَبَّاتٌ مِنَ الْعَلِيَاءِ قُنَّةٌ سُودَدٌ يُقْصَرُ عَنْهَا صَاغِرًا مَنْ يُطَاوِلُ^(٢)
 وَأَذْرَكَتْ فِي عَصْرِ الشَّيْبَةِ غَايَةً مِنْ الْفَضْلِ لَمْ يَبْلُغْ مَدَاهَا الْأَفَاضِلُ^(٣)

= في الآستانة « إستانبول »، فخلعوه في ١٩ من ديسمبر سنة ١٩١٤ م، بعد أن فرضوا حمايتهم على مصر،
 و « بسويسرا » كان معظم إقامته بعد خلعهم ؛ ولما توفي نقل جثته إلى مصر ، فدفن في مقابر أسرته بالقلعة
 بالقاهرة .

(١) سما : علا ، وارتفع . والملك (بتثنية الميم) : مصدر ملكه (من باب ضرب) : أى حازه ،
 واحتواه ، قادراً على الاستبداد به ، والتصرف فيه . والملك أيضاً : ما يحوزه المالك ، ويملكه ، ويتصرف فيه .
 ويراد به هنا : ما يتولاه الممدوح ، ويتقلده ، ويسوسه ، ويرأس حكومته من البلاد . ومختالاً : مزدانياً ،
 مزهوياً . وعادت : صارت . وبك : بسبك : أى بأعمالك المحمودة ، وسياستك الرشيدة . والواو الأخيرة :
 واو الحال . والجملة الاسمية بعدها حالية . والأصائل : جمع الأصل : وهو الوقت بين العصر والمغرب ،
 أو وقت اصفرار الشمس قبيل مغربها . والعرب تتغنى بالأصائل ، وتستشعر فيها الدعة ، والراحة ، والانتعاش ،
 والانشراح ، ورخاء البال ، وهناءة الحال . وفي الأصائل يجتلى الناس جمال الطبيعة ، ومحاسن الكون ،
 ونضرة الدنيا وبهجتها .

للممدوح أعمال مجيدة ، وأفعال عظيمة ، ومساع محمودة ؛ رفع بها قواعد الملك ، وأقام أركانه ، وأعلى
 بنيانه ؛ فازدان ، وازدهر ، واختال ، وافتخر ، وتبخر ، وتكبر ؛ وبفضل الممدوح ، ويمن طالعه ، وسعد
 زمانه - صارت الأيام أصائل ، لا تلقى الناس إلا بما يريحهم ، ويرضيهم ، ويسرهم ، ويغنيهم ،
 ويمتعمهم ، ويهيجهم .

(٢) رياً : ارتفع ، وعلا (وبابه منع) . وربأه : رفعه ، وأعلاه . والعلياء : الرفعة ، والشرف .
 وقنة كل شيء : أعلاه . والسودد (بضم السين مع فتح الدال وضمها مهموزاً ، وغير مهموز) : السيادة ،
 والعظمة ، والمجد ، والشرف ، والعلاء ، وكرم المنصب ، والقدر الرفيع . ويقصر : يمجز . وصاغراً :
 ذليلاً ، مهيناً . وطاوله يطاوله : غالبه في الطول ، وباراه .

اعتلى الممدوح أسمى مراتب المجد والسودد ، وانفرد بما ارتبأه من كرم المنصب ، ورفعة القدر ؛
 فلا سبيل إلى مطاولته ، أو مباراته ؛ ومن حاول شيئاً من هذا عجز ، وعاد بالذلة والصغار .

(٣) أدرك الشيء : لحقه ، وبلغه ، وناله ، وظفر به . وعصر الشيبية : زمن الشباب ، وعهد
 الحداثة والفتاء . وفي التعريف بالممدوح أنه تولّى منصبه وهو في الثامنة عشرة من عمره : أى في عنفوان شبابه . =

فَخَيْرُكَ مَأْمُولٌ ، وَفَضْلُكَ وَاسِعٌ وَظِلُّكَ مَمْدُودٌ ، وَعَدْلُكَ شَامِلٌ (٤)
مَسَاعٍ جَلَاها الرأى ، فَهِيَ كَوَاكِبٌ لَهَا بَيْنَ أَفْلاكِ الْقُلُوبِ مَنَازِلٌ (٥)

=غاية الشيء ، ومداه : أقصاه ، ومنتهاه . والفضل : الإحسان ، أو الابتداء به بلا علة له . وأصله في اللغة الزيادة ، ثم كثر استعماله في الزيادة المحمودة : كفضل العلم ، والحلم ، والبر ، والمعروف ، والخير ، والإحسان . والفضل الذي أدرك الممدوح غايته وهو شاب : بعيد المدى ، واسع المجال ؛ ومنه ما أشار إليه الشاعر في البيتين السابقين من معاني العلا والمجد والسودد ، وعظمة الملك وشموه ، وازدهار السلطان وافتخاره ، وارتياح الناس لولايته ، وسعادتهم بحكمه ، وفي مقدمة ممدوح المادح نفسه . والأفاضل : جمع الأفاضل : اسم تفضيل من الفضل . ومعنى « لم يبلغ مداها الأفاضل » : أن الممدوح بزغيره من أفاضل الولاة والحكام ، والرؤساء والملوك ، وسبقهم وفاقهم ، وتجاوز ما بلغوه من غايات الفضل والإحسان ، ومحامد الحكم والسلطان . (٤) « خير » (بفتح فسكون) : ومن معانيه : المال الكثير الطيب ، وما يرغب فيه الناس جميعاً ، كالعقل ، والفضل ، والعدل . وضده الشر والضر . أو هي « خير » (بكسر الخاء) : بمعنى الكرم . ومأمول : مرجو ، مرتقب ، يأمله الناس ، ويرجونه . والظل : ضوء شعاع الشمس إذا استترت عنك بحاجز ، أو هو كل موضع لم تصل إليه الشمس ، وجمعه ظلال . والعرب تكني بالظل عن العز والمنعة ، وعن الرفاهة والراحة ، وغضارة العيش . ومن كلامهم : « السلطان ظل الله في الأرض » ؛ لأنه يدفع عن الناس الأذى والشر ، كما يدفع الظل عن المستظل به أذى الشمس ووهجها . وتقول : « أنا في ظل فلان » : أى في كنفه ، وذراه ، وجنابه ، ورحابه . وفي القرآن الكريم ، في مثل الجنة : « تجري من تحتها الأنهار . أكلها دائم وظلها » الآية رقم ٣٥ من سورة الرعد . وفيه : « إن المتقين في ظلال وعيون » الآية رقم ٤١ من سورة المراتل . وفي الحديث الشريف : « سبعة يظلهم الله في ظله يوم لا ظل إلا ظله ... » وممدود : ممتد ، مبسوط ، واسع ، محيط . وشامل : عام تام ، يشمل القريب والبعيد . والخير ، والظل ، والعدل من صور الفضل . والبيت تفصيل ، وتكرار ، وتأكيذ لمعنى البيت السابق .

(٥) المساعى : المكرمات : أى الخيرات ، وأفعال الكرم ، واحداً مسعاة . والمساعى أيضاً : جمع المسعى : وهو السعى ، والعمل ، والمسلك ، والتصرف ، والمقصد ، والولاية . وجلاها : كشفها ، وأوضحها ، وأظهرها . والرأى : العقل ، والاعتقاد ، والإصابة في التدبير . ورجل ذو رأى : ذو بصيرة ، وحذق بالأمور . ولها : للمساعى المشبهة بالكواكب . والأفلاك : جمع فلك (بوزن سبب وأسباب) : وهو الفضاء يدور فيه النجم أو الكوكب . وإضافة الأفلاك إلى القلوب : من إضافة المشبه به إلى المشبه . ومنازل : جمع منزل : وهو مكان النزول . أو جمع منزلة : وهى المكانة ، والمرتبة .

والمعنى : للممدوح مساع ، ومكرمات ، وتصرفات ، وأعمال مجيدة ، يصدر فيها دائماً عن رأى ، =

يُقَصِّرُ قَابُ الْفِكْرِ عَنْهَا ، وَيَنْتَهِي أَخُو الْجِدِّ عَنْ إِدْرَاكِهَا وَهُوَ ذَاهِلٌ^(٦)
وَكَيْفَ يَنْالُ الْفَهْمُ مِنْهَا نَصِيبَهُ وَأَقْرَبُهَا لِلنِّيَرَاتِ حَبَائِلُ؟^(٧)

= وبصيرة ، وسداد تفكير ، وحسن تدبير ؛ ولهذا ظهرت ، واشتهرت ، وسمت في عيون الناس كالنجوم النيرة المضيئة اللامعة ، واحتلت من قلوبهم أرفع المراتب ، وأعلى المكانات .

(٦) القاب : المقدار . ومن كلامهم : « هو منى قاب قوس » : أى مقدار قوس : كناية عن قرب . ويراد بقاب الفكر هنا : جهده ، وطاقته ، ومقدرته ، وقوته . والفكر : أعمال العقل في المعلوم من أجل الوصول إلى المجهول . ول في هذا الأمر فكر : أى نظر وروية . وعنها : عن مساعى المدوح ومكرماته . وينتهى عن إدراكها : يقف ، ويكف : أى لا يستطيع إدراكها . وأخو الجد : المجد المجتهد ، أو العظيم من الناس ؛ فالجد (بفتح الجيم وكسرهما) : الاجتهاد . والجد (بفتح الجيم) : العظمة . والواو في الشطر الثاني : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها حالية . وذاهل : اسم فاعل من ذهل (كقطع ، وتعب) : أى تدلّه ، وتحسير ، وغاب عن رشده .

والمعنى : أن مساعى المدوح فوق نطاق تفكير الناس ؛ أو أن الفكر مهما بلغت طاقته وجهده وقوته ؛ واتسعت دائرته وأفقته ونطاقه ؛ وبعدت غايته ومداه ومرماه - يعجز عن أن يصل إلى غايات المدوح ، وسامى مساعيه ؛ وإذا حاول عظيم ، أو همام ، أو مجتهد دحوب مطاولة المدوح في تلك المساعى ، انتهى به الأمر إلى العجز ، والذهول ، والحيرة ، والدهش ، والقصور ، والابتئاس . والبيت الآتى تكراراً تأكيداً لهذا المعنى . ويلاحظ أن الشاعر في هذه القصيدة يكرر كثيراً من المفردات والألفاظ ، وكثيراً من العبارات والأساليب ، وكثيراً من المعانى والأفكار ، وكثيراً من الصور والأخيلة ، ويجنح للتزيد ، والمبالغة ، والمغالاة ؛ فشره هنا تبدو فيه أمارات الشيخوخة ؛ أو لعلّه مدح هذا الأمير بحكم الاضطراب الأدبى ، لا بدافع من المحبة والمودة ، والإخلاص والإعجاب ، والتأثر والاقتناع .

(٧) الاستفهام في أول هذا البيت للاستبعاد ، أو للنفي . والفهم : الإدراك ، والعلم ، والعرفان ، وحسن تصوّر المعنى ، وجودة استعداد الذهن للاستنباط . ومنها : من مساعى المدوح . والنصيب : الحظ ، والحصة من كل شيء . وأقربها : وأقرب تلك المساعى والنيّرات : الكواكب والنجوم النيرة ، واحداً نيرة . والحبائل : جمع حبال (بوزن رسالة ورسائل) : وهى الشراك ، والمصيدة ، وما يُنصّب للطير . والواو في أول الشطر الثاني : واو الحال ، والجملة الاسمية بعدها حالية .

يستبعد ، أو ينفى أن تصيب أفهام الناس وأفكارهم خطأً من مساعى المدوح ؛ فإن القريب الدانى منها أشراك للنجوم والكواكب ؛ وهذا كناية عن إغراقها في الرفعة والسمو ، وبعدها عن نطاق الأفهام والأفكار ؛ فالشطر الثانى موضح لمعنى الشطر الأول ، مؤكداً للنفي أو الاستبعاد .

إِلَيْكَ تَنَاهَى الْمَجْدُ ، حَتَّى لَوَانَهُ أَرَادَ مَزِيدًا لَمْ يَجِدْ مَا يُحَاوِلُ^(٨)
فَمَرَّ بِالَّذِي تَهَوَّاهُ ؛ فَالْسَعْدُ قَائِمٌ بِمَا تَشْتَهِي ، وَاللَّهُ بِالنَّصْرِ كَافِلٌ^(٩)
فَقَدْ تَصَدَّقَ الْأَمَالُ وَالْحَزْمُ رَائِدٌ وَتَقَرَّبُ الْغَايَاتُ وَالْجِدُّ عَامِلٌ^(١٠)

= أو المعنى : أن الداني القريب من مساعي المدوح حباثل وأشراك لمساعيه البعيدة التي شبهها بالنيرات ؛ فكيف تصل أفهام الناس ، أو أفكارهم ؛ أو همهم ، أو قدراتهم إلى القصى البعيد من تلك المساعي ، أو المطالب ، أو الأهداف ، أو الغايات ، أو الأعمال الكبيرة المحيطة ؟ وهو تكرار لمعنى البيت السابق ؛ وفيه تكلف ومغالة .

(٨) إليك تنهى المجد : أسلوب يفيد القصر : أى إليك لا إلى غيرك بلغ المجد غايته ونهايته ، وأدرك مداه وأقصاه . والمجد : العز ، والشرف ، والرفعة ، والعلاء ، والحسب ، والكرم . والمزيد : الزيادة . وحاول الشيء يحاوله : رامه ، وأراده ، وابتغاه ، وطلبه بالحيلة : وهى الخلق ، وجودة النظر ، والقدرة على دقة التصرف فى الأمور .

يقول : لو حاول المجد أن يعظم ويزداد لدى المدوح - لم يجد ما يحاوله ؛ لأنه بلغ أعلى درجاته ، ومنتهى غاياته .

(٩) أمره بالشيء ، وأمره الشيء . وفعل الأمر منه « مَرَّ » . وتهواه : تحبه ، وتريده ، وتشهيه . والسعد : السعادة ، واليمن . وهونقيض الشقاوة والنحس . والسعد قائم بما تشتهى : أى والسعد فى خدمتك ، وطوع إرادتك . وكافل بالنصر : متكفل به ، ضامن له .

والمعنى : أن المدوح يستطيع أن يأمر رعيته بما يريد ؛ ويسلك بها ما يشاء من المسالك والمساعي ؛ ويتجه إلى ما يرغب فيه من الرغائب والمقاصد ؛ ويعالج ما يطمح إليه من الغايات والمطالب ، وهو مطمئن إلى عون الله تعالى ونصره ، وتسديده وتأيينه ، هذا إلى يُمْن طالع المدوح ، وسعادة جَدِّه ، وبركات مساعيه . (١٠) « قد » فى مثل هذا المقام : حرف يفيد التأكيد . وتصديق : المراد تتحقق ، وتصح وتقع . وأمله يأمله (من باب طلب) : رجاء ، وترقبه . وأكثر استعمال الأمل فيما يستبعد حصوله ، وجمعه آمال . والحزم مصدر حزم الإنسان رأيه ، أو أمره (من باب ضرب) : أى ضبطه ، وأحكمه ، وأتقنه ، وأخذه بالثقة . والرائد : الرسول الذى يرسله قومه ؛ ليختار لهم مكاناً ملائماً ينزلون فيه ، ومن يتقدم القوم ؛ ليُبصر لهم الكلا ، والمرعى ، ومساقط الغيث . والجد (بفتح الجيم وكسرهما) : الاجتهاد . والعامل : المؤثر فى الشيء ، والباعث له ، والمحرض عليه . والواو فى كلا شطرى البيت : واو الحال ، والجملة بعد الواو الأولى : حال من الآمال ، وبعد الثانية حال من الغايات .

يقول : تصدق الآمال ، وتحقق الأمانى إذا رادها المرء بالحزم ؛ وتقرب الغايات البعيدة إذا =

وَأَيُّ صَنِيعٍ بَعْدَ فَضْلِكَ يُرْتَجَى وَأَنْتَ مَلِكٌ فِي الْبَرِّيَّةِ عَادِلٌ (١١) ؟
يَعْمُ الرُّضَا مَا قَامَ بِالْحَقِّ صَادِعٌ وَتَبْقَى الْعَلَا مَا دَامَ لِلسَّيْفِ حَامِلٌ (١٢)

= عمل لها طالبها ، وجد واجتهد في تحصيلها .

وفي البيت إشارة إلى أن المدوح يحقق بحزمه الآمال الواسعة ، ويقرب بجده الغايات البعيدة .
في البيت السابق قال : إن السعد في خدمة المدوح ، والله تعالى ناصره ومؤيده . وفي هذا البيت عاملان آخران ، هما حزم المدوح ، وأخذه الأمور بالجد والاجتهاد ؛ وهذه العوامل الأربعة تصدق الآمال ، وتذكر الغايات ، وتنال الرغائب ، وتحقق المطالب .

(١١) « أي » : اسم استفهام ؛ والاستفهام هنا : معناه النفي : أي لا صنيع يرتجى بعد فضلك .
والصنيع : البر ، والخير ، والمعروف ، والإحسان ؛ ومثله الفضل ؛ كأنه قال : لا صنيع يرتجى بعد صنيعك ؛ أو لا فضل يرتجى بعد فضلك . ويرتجى : يرجى ، ويؤمل ، ويرتقب . والواو في أول الشطر الثاني : واو الحال ، والجملة بعدها حالية . والمليك : صاحب الملك : أي صاحب الولاية والأمر والسلطان ؛ ومثله الملك . والبرية : الخلق ، والناس .

يقول : لا صنيع يرتجى بعد صنيعك ، والحال أنك ملك عادل في الناس .
ولعل الصلة بين شطري هذا البيت : أن المدوح يوزع فضله ، وبره ، وإحسانه على الناس بالعدل ، والإنصاف ، والقسط المستقيم ؛ وأنه يغنيهم جميعاً بصنيعه وفضله ؛ فلا يبقى فيهم من يطمع في فضل غيره وصنيعه .

(١٢) يعم : يشمل ، يقال : عمّ المطر الأرض : أي شملها ، وغطاها ، ولم يترك منها شيئاً .
و « ما » في شطري هذا البيت : مصدرية ظرفية : أي يعمّ الرضا مدة قيام الصادع بالحق ، ومدة دوام الحامل للسيف . وصادع : اسم فاعل من صدع بالأمر (من باب قطع) : أي جهر به ، وبيّنه مصارحة وعلانية . والعلا : الرفعة ، والشرف ؛ أو هي جمع العليا : مؤنث الأعلى . وحامل السيف : الذي يحسن حمله ، واستخدامه ، والمجادة به ؛ يكتفى بهذا عن قوة الكفاح ، وموفور السلاح ؛ ويريد أن العلا تبقى للأمة ، وتبقى لها العزة والمنعة ما بقيت لها الأُبهة والاستعداد الحربي التام .

والمعنى : أن الممالك والبلاد إذا تمتع أهلها بالحرية ، وحطموا قيود الذل والعبودية ، واستطاع كل امرئ أن يجهز بما يراه حقاً ، ويعلن عقيدته ونقده ، وهو مطمئن آمن أن يصاب بمكرهه ، عاش الناس جميعاً - على اختلاف آرائهم ومذاهبهم - في رضا ، وغبطة ، ودعة ، وطمانينة ، وأمن ، وسلام .

ولن تستطيع الأمم أو الممالك أن تحافظ على أمنها وسلامتها ؛ وتستبقى ما وصلت إليه من مراتب العزة والرفعة ، والسودد والعلا إلا إذا اعتمدت على قوتها وبأسها ، وما تُعِيده من موفور السلاح ، والعتاد الحربي ، والجيش المتأهب للكفاح والقتال .

فَيَا طَالِبًا مَسْعَاتُهُ ؛ لِيَنَالَهَا رُوَيْدَكَ ؛ إِنَّ الْحِرْصَ لِلنَّفْسِ خَاذِلٌ (١٣)
فَمَا كُلُّ مَنْ رَاضٍ الْبَدِيهَةِ عَاقِلٌ وَلَا كُلُّ مَنْ خَاضَ الْكَرِيهَةَ بَاسِلٌ (١٤)

= وقد ساق الشاعر هذا البيت مساق الحكم والأمثال ، بعد ما قدمه من صريح المديح ؛ كأنه يقرر أن الناس في عهد الممدوح صاعدون بالحق ، مستمتعون بحرياتهم ، راضون هائثون مقتبطون ؛ وهو في الوقت نفسه يحضّر على استبقاء هذه الحالة الطيبة المرضية ، وهذه الحياة الحرة الكريمة بقوة السلاح ، والاستعداد للكفاح .

(١٣) المسعاة : المكرومة ، والمنعلة في أنواع المجد ، وجمعها المساعي . ومن كلامهم : « هو من أهل المساعي » : أى من أهل المكارم . ورويدك : تمهل ، واتند ، ولا تعجل : تصغير « رود » (بوزن عود) : من قوهم : امش على رود : أى على مهل . أو تصغير ترخيم لإرواد : مصدر أرود في السير : أى رفق ، واتأد ، ولم يسرع . والحرص : الجشع : وفرط الشره : مصدر حرص على الشيء (من بابى ضرب وسمع) : إذا رغب فيه رغبة شديدة مذمومة ، واشتد تمسكه به ، وشرهه إليه . وخاذل : اسم فاعل من خذله (من باب قتل) : أى أسلمه ، وخيبه ، وترك إعانته ، وقعد عن نصرته .

يقول لمن يطلب مثل مساعي الممدوح ، أو يباريه في مكرماته ، أو يطاوله في معاليه ، أو ينافسه في أعماله الكبيرة المحمّدة : تمهل ، واتند ، وارفق بنفسك ؛ فإنك تحاول غير الممكن ، وتطلب ما يستعصى عليك ، وتبتغي ما تقصّر عنه طاقتك ؛ وقد جعل هذه المحاولة من الجشع ، وفرط الشره ، والحرص المذموم ؛ وقال له : إن مثلك جدير بأن يردّه حرصه وشرهه إلى الخذلان والخسران . ويلاحظ أن معنى هذا البيت تكرار لمعنى البيتين السادس والسابع من هذه القصيدة .

(١٤) راض المهر ونحوه : ذلله ، ومرّنه ، وطوّعه ، وعلّمه حسن السير . والبدية : المفاجأة . ويقال : أجاب ، أو خطب ، أو شعر على البدية : أى ارتجل الإجابة ، أو الخطبة ، أو الشعر ، بلا إعداد ، أو توقّف ، أو طول تفكير ، وجمعها بدائه . ولفلان بدائه في الكلام : أى روائع ، وبدائع ، وعجائب . ورياضة البدية : تمرين الذهن على سرعة الفهم ، وقوة الإدراك ، ونفاذ البصيرة . ويراد بالعقل هنا : الذكى ، السريع الفهم ، المتوقد الذهن ، القوى الإدراك ؛ وقد يكون اسم فاعل من عقله (من باب نصر) : أى غلبه بالعقل ، وفاقه في قوة إدراك الأشياء على حقيقتها . وخاض الماء (من باب قال) : دخله ومشى فيه ؛ ومن المجاز : خاض الكريهة : وهى الشدة في الحرب ، وجمعها كرائه . وباسل : بطل ، شجاع ، مقدم : صفة من البسالة : وهى الإقدام على الكرائه ، والعبوس عند الحرب .

والمعنى : أن المرء قد يزاول بعض الأعمال العظيمة ، وهو - مع هذه المزاولة - لا يعدّ عظيماً ؛ كمن يمثل في إحدى المسرحيات موقفاً من مواقف البطولة ، أو سرعة البدية ، وحسن الارتجال ؛ وهو - مع هذا =

وَلَوْلَا اخْتِلَافُ النَّاسِ فِي دَرَجَاتِهِمْ لَعَادَلَ «قُسًا» فِي الْفَصَاحَةِ «بَاقِلٌ» (١٥)

= التمثيل - لا يعدّ بطلاً ، ولا سريع البديهة ، ولا مطبوعاً على الارتجال .

وصلة هذا البيت بالذي قبله أن من يحاول مطاولة المدوح في مساعيه ومكرماته - إنما يبنى محاولته على الشَّرِّه ، والجشع ، والحرص الممقوت ، لا على شرف الطبع ، وكرم النفس ، وحب الخير ؛ مثله في هذا مثلُ من يخوض المعامع مكرهاً ، لا بطلاً ، أو طامعاً ، لا مدافعاً ، ومن يروض البديهة ، لا عن ذكاء ، أو توقّد ذهن ، أو سرعة فهم ، أو قوة إدراك .

والبيت مع هذا يشير إلى تفاوت الناس في كفاياتهم ، ودرجاتهم ، ومقاصدهم . والبيت الآتي صريح في هذا المعنى ، مؤكداً له .

(١٥) « لولا » : حرف شرط يدل على امتناع شيء لوجود غيره ؛ وهي هنا داخلة على جملتين : اسمية ، فعلية ؛ لربط امتناع الثانية بوجود الأولى . والمتنع هنا التعادل : أي التساوي ، والمماثلة بين « قس » و « باقل » ؛ والموجود : اختلاف الناس في درجاتهم . ويراد باختلاف الناس : تفاوتهم ، وتباينهم . ودرجاتهم : طبقاتهم ، ومراتبهم ، وأوصافهم ، ومنازلهم في العقل والتدبير ، والفضل والخير ، والشجاعة والبسالة ، والمجد والشرف ، والبيان والفصاحة وغيرها . وعادله : وازنه ، ومثله ، وسأواه .

و « قُس » بن ساعدة ، بن عمرو ، بن عدى ، بن مالك : من بني إيراد ، بن نزار ، بن معدّ ، بن عدنان : خطيب العرب قاطبة ، وأحد حكمائهم في الجاهلية ، وأسقفُ « نَجْرَان » ، والمضروب به المثل في البلاغة والحكمة والفصاحة واللّسن ، وقوة الحجّة ، وسحر البيان ؛ قيل : وهو أول من خطب متوكئاً على سيف أو عصاً ، وأول من كتب : « من فلان إلى فلان » وأول من قال في كلامه : « أما بعد » ؛ وكان يفدّ على قيصر الروم زائراً ؛ فيكرمه ويعظمه ؛ وهو من المعمرين ؛ وقد رآه النبي محمد - صلى الله عليه وسلم - قبل النبوة في سوق « عكاظ » ، وسمعه يخطب ، ويمظ الناس ؛ فارتاح له ، وأعجب به ؛ ولما مات سنة ٢٣ قبل الهجرة (سنة ٦٠٠ م) ، قال عليه الصلاة والسلام : « يرحم الله قُسا ؛ إني لأرجو أن يأتي يوم القيامة أمةٌ وحده » . والفصاحة : البيان ، واللّسن ، وسلامة الألفاظ من الإبهام وسوء التأليف : مصدر فصّح الرجل (من باب ظرف) : أي جادت لغته ، وانطلق لسانه بكلام صحيح واضح فصيح .

و « باقل الرمي » : ابن عمرو بن ربيعة الإيادي : رجل جاهل ، ضرب به المثل في العي والبلاهة . ومن حكايات عيه وبلاهته : أنه اشترى مرة ظبيّاً : (أي غزالاً) بأحد عشر درهماً ، ووضعه تحت إبطه ، فسئل : بكم اشتريته ؟ فعجز عن الكلام ؛ فد يديه ، وفتح كفيه ، يريد أصابعه العشر ، وأخرج لسانه ، يريد الواحد الباقي ليكملها أحد عشر ، مشيراً بهذا كله إلى ثمن الظبي ؛ فأفلت منه ، وفر هارباً ؛ ف ضربوا به المثل في البلاهة والعي : أي الحصر ، والعجز عن النطق والكلام . وقالوا : « أعيا من باقل » =

هُوَ الْمَلِكُ الْمَكْفُولُ بِالنَّصْرِ جُنْدُهُ إِذَا اخْمَرَ بِأُسٍّ ، أَوْ تَنَمَّرَ بِأَطْلٍ (١٦)
لَهُ بَدَهَاتٌ لَا تَغِبُّ ، وَعَزْمَةٌ مُؤَيَّدَةٌ ، تَعْنُو إِلَيْهَا الْجَحَافِلُ (١٧)

== وقابلوا به « قسًا » : ليظهروا الفارق الواضح بين الضدين ، أو المتناقضين « وبفسدها تتميز الأشياء » .
والمعنى : لو تساوى الناس في درجاتهم ، لذهبت الفوارق ، والفواصل ، والمميزات التي تميز الخبيث من الطيب ، والحامل من النابه ، والجاهل من العالم ، والناقص من الفاضل ، والذكي من الغبي ، والعي من الفصيح ، وتلاقى الضدان ، واجتمع النقيضان على سواء ، وتعادل « قس » و « باقل » ، على الرغم من أن الأول يضرب به المثل في اللسن ، والفصاحة ، والعقل ، والحكمة ، وطلاقة اللسان ، وسحر البيان .
والثاني في الدرك الأسفل من البله ، والغفلة ، والعي ، والحصَر ، وانعقاد اللسان ، والمعجز عن النطق والكلام .

ولا ريب أن نظام الحياة ، ونظام الناس فيها مبنيان على اختلافهم ، وتفاوتهم في أمور كثيرة جدًا ؛ وقد أشرنا من قبل إلى بعضها ؛ فإن تساوا انهدم نظامهم ونظام الحياة .

قال الأفوه الأودى :

لا يصلح الناس فوضى ، لا سراة لهم ولا سراة إذا جهالم سادوا
ومن الأقوال المأثورة : « الناس بخير ما تفاوتوا ، فإن تساوا هلكوا » . وفي القرآن الكريم : « نحن قسمنا بينهم معيشتهم في الحياة الدنيا ، ورفعنا بعضهم فوق بعض درجات ؛ ليتخذ بعضهم بعضاً سخرياً » .
الآية رقم ٣٢ من سورة الزخرف .

(١٦) الكفالة : الضمان : مصدر كفله ، وكفل به : أى ضمنه ، واسم الفاعل كافل ، واسم المفعول مكفول ؛ هذه لغة المعجمات التي بين أيدينا ؛ والشاعر يريد هنا : أن الله تعالى تكفل بلحد المدوح بالنصر ، وضمن له الغلبة . والبأس : الشدة في الحرب . واحمرار البأس : كناية عن استحرار القتال ، وشدة الكفاح والنزال ، وكثرة ما سال من دماء الجرحى والقتلى . وتنمر : تشبه بالنمر في طبعه ؛ وهو لا يرى إلا متنكرًا غضبان ؛ ومن طباعه الشراسة ، والشر ، والإضرار ، والعدوان . وتنمر الباطل : كناية عن تفاقمه ، واشتداده ، واستفحاله .

والمعنى : أن الله تبارك وتعالى يرمى على الدوام المدوح وجيشه ؛ ويؤيده بنصره فيما يخوضه من معامع الحرب والقتال ؛ وفيما يعالجه من إبطال الباطل ، وإخماد الفتن ، والقضاء على المفاسد .

(١٧) له : للممدوح . ويراد بالبدعات هنا : الآراء ، أو الأفكار ، أو التصرفات ، أو الأحكام ، أو العبارات الصائبة المحكمة السديدة ، يرتجلها المدوح في سرعة خاطر ، وتوقد ذهن ، وقوة عارضة ، وحضور بديهية ، واحدها بدهة (بوزن سجدة وسجدات) : اسم مرة من بدعه (من باب نفع) : أى بفته ، وفاجأه . ومنه البداهة ، والبدئية : وهى سداد الرأى عند المفاجأة . ولا تغب (مضارع غب) =

فَارَاوُهُ فِي الْمُسْكِلاتِ كَوَاكِبُ وَهِمَاتُهُ فِي الْمُعْضِلَاتِ مَنَاصِلُ^(١٨)
تَدُلُّ مَسَاعِيهِ عَلَى فَضْلِ نَفْسِهِ وَلِلشَّمْسِ مِنْ نُورٍ عَلَيْهَا دَلَالِيلُ^(١٩)

= (من بابي ردّ ، ونخف) ، أو مضارع أغب إغباباً : أى لا تنقطع ، ولا تغيب ، ولا تتخلف ؛ يريد أن يدهات الممدوح متصلة حاضرة على الدوام ؛ فهي من مزاياه الملازمة له : بمعنى أنها لا تساعفه في حين ، وتخلّذه في حين آخر . والغيب والإغباب (في الأصل) : أن تشرب الماشية يوماً ، وتظلم يوماً . والعزّة : الإرادة القوية القاطعة ، وثبات المرء وصبره فيما يعزم عليه . ومؤيدة : مقواة ثابتة : اسم مفعول من التأيد : وهو التقوية والتعزيز . وتعنو : تخضع ، وتذل : مضارع : « عنا » (من باب سما) . وفي القرآن الكريم : « وعنت الوجوه للحي القيوم » وقد خاب من حمل ظلماً الآية رقم ١١١ من سورة طه ؛ ويلاحظ أن الفعل « عنا » متعدّ باللام في الآية القرآنية الكريمة ؛ وقد عدّاه الشاعر في هذا البيت « إلى » ، وهو جائز مقبول . والمحافل : جمع جحفل (بوزن جعفر) : وهو الجيش القوي المرمم ، الشديد ، الكثير ، الجرّار ، فيه خيل .

مدحه بأنه إذا فوجئ بأمر لقيه بسداد الرأي ، وسرعة البديهة ، وحسن التدبير ؛ وقال : إن هذه المزايا ملازمة له ، لا تكاد تفارقه ؛ وهو إلى هذا قوى العزم ، قاطع الإرادة ، شديد البأس ، يقهر الجيوش الجرّارة ؛ فتستسلم له في عناء وذلة وهوان . أو أن عزيمته القوية الصارمة المؤيدة بنصر الله تهرب أعداءه ، وتخضع له جيوشهم الكثيرة قبل أن يحاربها ؛ وكل هذا وأمثاله من مبالغات المديح . والبيت الآتي يدور حول هذا المعنى ، ويفصّله ويؤكدّه .

(١٨) الآراء : جمع الرأي : وهو الإصابة في التدبير ، والبصيرة ، والحنق بالأمور . والمشكلات الأمور الملتبسة ، المشتبهة ، المختلطة ، الخفية ، الصعبة ؛ واحدها مشكلة . والهمات : جمع همة (بكسر الهاء وفتحها) : وهي العزم القوي ، والإرادة القاطعة . ومن كلامهم : « له همة عالية . وهو بعيد الهمة » . والمعضلات : المشكلات ، والأمور المستغلقة الشديدة ، والمسائل الصعبة الخفية التي لا يُهتدى لوجهها ، الواحدة معضلة . والمناصل : السيوف ، مفردا مُنْصَل (بوزن مُنْخَل ومناخل) .

مدحه بالاعتدال على حل المشكلات ، وإزالة لبسها ، وإضامة جوانبها بآرائه السديدة النيرة ، وتدبيراته المحكّة الصائبة ؛ ونوّه بهمه البعيدة العالية ، وعزماته القوية الماضية التي يحسم بها المعضلات ، ويفتح المستغلقات .

(١٩) دله على الطريق ونحوه ، ودله إليه دلالة (بفتح الدال وكسرها) ، وجمعها دلائل ، ومثلها الأدلة : جمع دليل . ويراد بفضل نفسه : أن نفسه فاضلة كريمة خيرة . وللشمس من نور عليها دلائل : أى للشمس أدلة عليها من نورها ؛ « من » بيانية ، وما بعدها ، وهو النور بيان لما قبلها ، وهو الدلائل ، أو الأدلة .

يقول : إن مساعى الممدوح ، ومكرماته ، ومبراته ، وأعماله العظيمة المجيدة - تدل على فضله ، وسمو نفسه ، كما يستدل على الشمس بضياءها . وفي هذا التشبيه معنى علو قدر الممدوح ، ورفعة مكانته ، وعظم شأنه ، ونباهة أمره ، وعموم خيره وبرّه . والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل .

فِيَا مَلِكًا عَمَّتْ أَيْادِيهِ ، وَالتَّقَتْ بِهِ فِرَقُ الْأَمَالِ وَهِيَ جَوَافِلُ^(٢٠)
 بِكَ اخْضَرَّتِ الْأَمَالُ بَعْدَ ذُبُولِهَا وَحَقَّتْ وَعُودُ الظَّنِّ وَهِيَ مَخَايِلُ^(٢١)
 بَسَطَتْ يَدًا بِالْخَيْرِ فِينَا كَرِيمَةً نَبِيَّ الْغَيْثِ ، أَوْ فِي الْغَيْثِ مِنْهَا شَمَائِلُ^(٢٢)

(٢٠) عَمَّتْ : شَمِلَتْ . يقال : عمَّ المطر الأرض : أى استوعبها ، وغطّاها ، ولم يترك منها شيئاً .
 والأيدى : جمع اليد : بمعنى النعمة ، والصنيعة ، والإحسان . والتقت : تلاقى ، واجتمعت . وبه :
 بالملك . والمراد التقت في ساحته ، وفينائه ، ورحابه . وفرق : طوائف ، وجماعات ، الواحدة فرقة ، والواو
 في الشطر الثانى : واو الحال ، والجملة الاسمية بعدها حالية . وجوافل : مسرعة : جمع جافل ،
 أو جافلة .

مدحه بعموم بـره وخيره ، وشمول نفعه وإحسانه ، وكثرة نعمه وأياديه ؛ وأنه مرجوٌ عظيم ، ومأمول
 كريم ؛ تتلاقى في رحابه الآمال مسرعات ؛ وتزدحم على بابيه الأمانى جماعات .

(٢١) بك اخْضَرَّتِ الْأَمَالُ : أسلوب تخصيص أو قصر ، وطريقته هنا : تقديم ما حقه التأخير :
 أى اخْضَرَّتِ الْأَمَالُ بالمدوح ، لا بغيره . واخْضَرَّتِ صارت خَضِرَةً ناعمة ، غَضَّةً ناضرة ؛ على تشبيه
 الآمال بالنبات . والذبول : مصدر ذبل النبات (من باب دخل) : أى ذوى ، وجف ، ويبس ، وقَلَّ
 ماؤه ، وذهبت نضارته وغضارته . والاختضار هنا : تقيض الذبول . وحق الأمر : ثبت ، ووجب ،
 ووقع ، وتحقق ، وصَحَّ ، وصدق . وعود الظن : الوعود المظنونة ، أو المتوهمه : أى القائمة على الظن ،
 والتوهم ، والتخمين ؛ لا على الصدق ، أو الحق ، أو اليقين . ومخايل : جمع غحيلة (بوزن معيشة ومعايش) :
 وهى الظن . يقال : « أخطأت فيه غحيلتى » : أى ظنى . ومخايل هنا : تكرار وتأكيد لمعنى « الظن » قبلها :
 أى تحققت بفضل المدوح وعوده كانت قبله مخايل وأوهاماً وظنوناً .

يقول : أحيا المدوح بنعمه وأياديه آمال الناس ؛ وكانت الوعود قبله أو هاماً وظنوناً ، فأنجزها
 وحققها .

(٢٢) بسط يده بالخير (بالسين ، أو الصاد ، وبابه نصر) : فتحها ، ومدّها ، وأطلقها : وهو
 كناية عن جود المدوح ، وكرمه ، وسخائه ، وعطائه الكثير الجزيل الوافر . و « كريمة » تكرار ، وتأكيد
 لهذا المعنى . والغيث : المطر الكثير النافع ؛ ولا يستعمل الغيث إلا في النفع والخير . و « هى الغيث » :
 تشبيهه بليغ : أى يد المدوح كالغيث . وشمائل : طباع ، وسجايا : جمع شمائل (بوزن كتاب) .
 و « فى الغيث منها شمائل » : تعبير أبلغ وأقوى ، وأمتع من التشبيه البليغ قبلها ؛ فيده أعم من الغيث نفعاً ،
 وأعظم خيراً .

مدحه بالكرم والجود ، والسخاء ، والعطاء الجزيل الكثير ، الواسع الشامل ؛ وقال : إن يده كالغيث الذى يحيى =

وَأَيْقَظَتِ الْبَابَ الرَّجَالَ ؛ فَسَارَعُوا إِلَى الْجِدِّ ، حَتَّى لَبَسَ فِي النَّاسِ خَامِلٌ^(٢٣)
وَمَا «مِصْرُ» إِلَّا جَنَّةٌ ، بِكَ أَصْبَحَتْ مُنَوَّرَةٌ أَفْنَانُهَا وَالْخَمَائِلُ^(٢٤)
طَلَعَتْ عَلَيْهَا طَلْعَةُ الْبَدْرِ ، أَشْرَقَتْ بِلَآلِيهِ الْآفَاقُ وَاللَّيْلُ لَآئِلٌ^(٢٥)

= المَوَات ، وَيُنَبِّتُ الْكَلَأَ وَالنَّبَاتَ ؛ بَلْ إِنَّهَا تَفُوقُ الْغَيْثَ ، وَتَفْضِلُهُ ، وَتَزِيدُ عَلَيْهِ ؛ وَقَدْ بَسَطَهَا فِي رِعْيَتِهِ بِالْإِفْضَالِ وَالْإِحْسَانِ ؛ فَبَعَثَ فِي الْبِلَادِ الْحَيَاةَ وَالنَّفْسَةَ ، وَعَمَّ النَّمْعَ وَالْخَيْرَ ، وَوَفَّرَ لِلنَّاسِ أَسْبَابَ الرِّخَاءِ وَالرَّفَاهِيَةِ .

(٢٣) الألباب : جمع لب : (بوزن قفل وأقفال) : وهو العقل . والجد (بفتح الجيم وتشديد الدال) : مصدر جد في أمره ، أو في سيره (من بابي ضرب ونصر) : أي اجتهد . والاسم منه الجدد (بكسر الجيم) . وخامل : ساقط ، مغفور ، لا نباهة له . وضده النباهة .

أيقظ المدح عقول الرجال من سباتها ، ونبههم على ما يحيطهم حياة طيبة كريمة ؛ فخلعوا أردية التواني والحمول ، والكسل والفتور ، وسارعوا إلى الجد والاجتهاد ، وواظبوا على الكد والدعوى ؛ فلم يبق فيهم خامل ، أو ساقط ، أو مقصر ، أو متوان ، أو ضعيف ، أو مغفور .

(٢٤) الجنة : البستان ، والفردوس ، والحديقة ذات النخيل والأشجار . وأصبحت : صارت ، كما في قول الله تبارك وتعالى : « فَأَصْبَحَ بِنِعْمَتِهِ إِخْوَانًا » الآية رقم ١٠٣ من سورة آل عمران . ومنورة : ذات نُور ، وورد ، وأزهار : اسم فاعل من نَوَّرَ الشجر والنبات تنويراً : أي أخرج نوره . أو هي من نَوَّرَ النبات والزرع : بمعنى ظهر ، وأدرك ، وحَسُنَ . أو هي من نَوَّرَ الثمر : أي خَلَقَ فيه النوى . والأفنان : الأغصان . واحدها فن (بوزن سبب وأسباب) . والخمائل : جمع خيلة (بوزن سفينة وسفائن) : وهي الشجر الكثير المجتمع الملتف الذي لا يرى فيه الشيء إذا وقع في وسطه ؛ لا لتفافه وكثرته . وكل موضع كثر فيه الشجر خميلاً . وفي البيت أسلوبان من أساليب القصر ، أو التخصيص : « وما مصر إلا جنة » و « بك أصبحت منورة » أي بسبك ، وبفضل ولايتك ، وقيادتك ، ورياستك ، لا بفضل غيرك من الناس .

جعل مصر في عهد المدح جنة فاضرة ذات خمائل وأفنان ؛ وبأفضاله ومسايعه نَوَّرَتْ وأزهرت وأثمرت : يكنى بهذا عما عم البلاد والرعية في عهده من الحصب والنماء ، والخير والرخاء ، ورغد العيش ، وهنأة الحياة .

(٢٥) طلع الكوكب ونحوه (من باب دخل) : بدا ، وظهر من علو . وطلع عليه : أقبل عليه . وطلعة : اسم مرة منه . والبدر : القمر الممتلئ ، ليلة كماله ، في منتصف الشهر القمري . وأشرقت : أضاءت وأنارت . والألاء : الضوء . والآفاق : النواحي ، والأقطار ، والجهات ، واحدها أفق (بوزن قفل وعق) . وليل لائل : شديد الظلمة « ومثله ليل أليل ، واللواو : واو الحال ، والجملة الاسمية بعدها حال من الآفاق .

وَأَجْرَيْتَ مَاءَ الْعَدْلِ فِيهَا، فَأَصْبَحَتْ وَسَاحَاتُهَا لِلْوَارِدِينَ مَنَاهِلُ^(٢٦)
وَلَمْ يَأْتِ مِنْ أَوْطَانِهِ «النَّيْلُ» سَائِحًا إِلَى «مِصْرَ» إِلَّا وَهُوَ حَرَّانُ سَائِلُ^(٢٧)

المعنى: كانت البلاد مظلمة معتمة بما يسودها من الخلل والقلق، والظلم والفساد، والضعف والفساد؛ فطلع عليها الممدوح طلوع البدر؛ فبدد بمساعيه ظلماتها، وأضاء بفضائله أرجاءها، ونشر فيها العدل، والأمن، والصلاح، والرخاء.

(٢٦) ماء العدل: العدل التشبيه بالماء في عموم نفعه، وقيام نظام الحياة عليه، وشدة احتياج الناس إليه. وفيها: في مصر. وإجراء ماء العدل في مصر: كناية عن إطلاقه، وتعميمه، بحيث يشمل القاصي والداني، والبعيد والقريب. وأصبحت: صارت، والواو في أول الشطر الثاني: واو الحال، والجملة الاسمية بعدها حالية. وساحاتها: نواحيها، وأحداثها ساحة، وللواردين متعلق بمناهل: جمع وارد: اسم فاعل من ورد الإنسان وغيره الماء: أى أشرف عليه، ووافاه، وصار إليه، وبلغه. والمناهل: موارد الماء، ومواضع الشرب على الطريق: جمع منهل (بوزن مذهب). وساحاتها مناهل تشبيه بليغ. والتناسب والتناسق واضحان هنا بين ماء العدل، والمناهل، والواردين.

والمعنى: أن الممدوح نشر في أهل مصر كلهم أجمعين الإنصاف والعدالة؛ فارتضوا حكمه العادل الصالح، وصارت ساحات مصر ومنازلها مناهل يتردد الناس عليها، ويفيدون إليها من فيجاج الأرض، فيجدون فيها "م"، والأمن، والعدل، والطمأنينة، واحترام الحقوق، وسيادة القانون، وازدهار العمران. وفي أربعة الأبيات الآتية تفصيل وتأكيده لهذا المعنى.

(٢٧) نهر النيل: من أطول أنهار الكرة الأرضية؛ ينبع من بحيرات الهضبة الاستوائية، ومن مياه هضبة الحبشة في أواسط إفريقية، ويصب في البحر الأبيض المتوسط عند «دمياط» و«رشيد» من البلاد المصرية؛ ويمتدق - من أقصى منابعه إلى مصبه - بلاداً كثيرة، أهمها: تنجانيقا، وكنيا، وأوغندا، والكنغو، والسودان، وأثيوبيا، ومصر. وأشهر روافده: بحر الغزال، وبحر الزراف، والسوبات، والنيل الأزرق، والعبقرة. وأهم الخزانات، أو السدود المقامة عليه؛ لضبط مياهه، والتحكم فيها، وحسن الانتفاع بها: خزانات أسوان، وسنار، وجبل الأولياء، والسد العالي في أسوان؛ ويفيض في أواخر الصيف بمصر؛ بسبب فيضانه سقوط الأمطار الغزيرة الموسمية على هضاب أثيوبيا (الحبشة). وكانت له المكانة العظمى عند قدماء المصريين؛ وما زالت مصر إلى اليوم تحتفل بوفاته في شهر أغسطس من كل عام. والأوطان: جمع وطن: وهو مقر الإنسان، ومكان إقامته. وأوطان نهر النيل: منابعه في أواسط إفريقية. وسائحاً: اسم فاعل من ساح الرجل في الأرض سياحة: أى ذهب فيها، وتنقل بين أرجائها ونواحيها. أو من ساح الماء ونحوه يسبح سائحاً وسائحاً: أى سال، وجرى على وجه الأرض؛ ففي كلمة «سائحاً» تورية؛ والمعنى الأول هو المراد هنا. وحران: صديان: أى شديد العطش. والمراد

فَبَيَّأُهَا الصَّادِي إِلَى الْعَدْلِ وَالنَّدَى هَلُمَّ ؛ فَنَدَا بَحْرٌ لَهُ الْبَحْرُ سَاحِلٌ^(٢٨)
 مَلِيكَ أَقَرَّ الْأَمْنِ وَالْخَوْفُ شَامِلٌ وَأَخِيَا رَمِيمَ الْعَدْلِ وَالْجَوْرُ قَاتِلٌ^(٢٩)
 فَسَلُّهُ الرُّضَا ، وَانْزِلْ بِسَاحَةِ مُلْكِهِ فَشَمَّ الْأَمَانِي ، وَالْعَلَا ، وَالْفَوَاضِلُ^(٣٠)

=بالحران هنا : المشتاق الذي يترج به الشوق ، وسائل : اسم فاعل من سأل سؤالاً : أى استعطى ، وطلب .
 أو من سأل الماء ونحوه سيلاً ، وسيلاناً : أى جرى على وجه الأرض ؛ ففى كلمة « سائل » تورية . والمعنى
 الأول هو المراد هنا ؛ فالنيل يسأل المدوح فضله وعدله ، ويرجو برّه وخيره . و« سائحاً » حال ،
 وصاحبها « النيل » وكذلك جملة : « وهو حران سائل » .

والمعنى : إنما انتقل نهر النيل إلى مصر من منابعه القاصية البعيدة ؛ لأنه واجد مشتاق إلى لقاء
 المدوح ، طامع في فضله وبره ، ونواله وإحسانه .

(٢٨) الصادى : الشديد العطش : اسم فاعل من صدى (كتب) : أى اشتد عطشه ، وجمعه
 صدأة . والندى : السخاء ، والكرم ، والفضل ، والخير ، والحدود ، والعتاء . وهلم تعال ، وأقبل :
 اسم فعل أمر : بمعنى الدعاء إلى الشيء ، وطلب الإقبال عليه . و« ذا » : إشارة إلى المدوح . ومن كلامهم :
 « فلان بحر المؤمل » : إذا كان سخيّاً ، جواداً ، معطاء ، واسع المعروف ، شامل البر ، عظيم المروءة ،
 يحقق أمل الآمل ، ويصدق رجاء من يقصده ويرجوه . وساحل البحر : شاطئه ، وجمعه سواحل .
 و« بحر له البحر ساحل » : أى المدوح بحر عظيم جداً ، إذا قرن به البحر الحقيقي تضاملاً ، وصغر ،
 وكان كالساحل للبحر المجازى ، وهو المدوح . أو المعنى : أن المدوح فى عظامته ، وفيضان كرمه بحر
 ليست له سواحل أو شواطئ أو حواجز ، أو حدود ؛ فالبحر لا يتصور أن يكون ساحلاً لبحر آخر .
 بنوء بعدالة المدوح ، ويؤشيد بنداء ، ويشبهه بالبحر العظيم الواسع ، ويدعو العطاش والصداء إلى
 الإقبال عليه ، والقصد إليه ؛ لينعموا بالرى والخير ، وأفضل العدل ، والحدود والإحسان .

(٢٩) ملك : مَلِك : أى صاحب مُلك ، وعزّ ، وبأس ، وسلطان . وأقرّ الأمن : أرساه ،
 وثبته . وشامل : عامّ ، منتشر ، شائع . والريم : البالي ، المشيم ، المتفتت . وفى التزليل العزيز : « قال
 من يحبى العظام وهى رميم » ؟ الآية رقم ٧٨ من سورة يس . والجور : الظلم . والملتان الاسميّتان
 فى نهايتى الشطرين الأول والثانى حالتان .

والمعنى : كان الخوف شاملاً عاماً ، فأذهب ذلك الملك العظيم ، وأقرّ الأمن والطمأنينة والسلام ؛ وكان
 الظلم مخيفاً قاتلاً ؛ ففضى عليه المدوح ، ومحا آثاره ، وأحيا العدل ، وبسط سلطانه ، ومدّ ظلاله .

(٣٠) سلّه الرضا : أمر من سأل يسأل (بوزن خاف يخاف) : تخفيف سأل يسأل . والأصل :
 فاسأله الرضا : أى اطلب إليه أن يرضى عليك بما تقدمه من الولاء والإخلاص . والساحة : الناحية . والمكان =

رَعَى اللَّهُ يَوْمًا قَرَّبْتَنِي سُعُودَهُ إِلَى سُدَّةٍ تَأْوِي إِلَيْهَا الْأُمَائِلُ (٣١)
لَشِمْتُ بِهَا كَفًّا، هِيَ الْبَحْرُ فِي النَّدَى تَفِيضُ سَمَاحًا، وَالْبَنَانُ جَدَاوِلُ (٣٢)

الواسع . وقضاء بين دور الحى لابناء فيه ، ولا سقف له . وساحة ملكه : رحاب المدوح وكَنَفَه ، وظله ، وذَرَاه . وه ثم : اسم يشار به إلى المكان البعيد : بمعنى هناك . والبُعد هنا : بُعد المترلة ، وسمو المكاة . والأمانى (بتشديد الياء ، وتخفيف فى الشعر) : جمع الأمنية : وهى البُغْيَة ، وما يتمناه الإنسان ، ويقدره ، ويرغب فيه ، ويجب أن يصير إليه . والعلا (بوزن الهدى) : الرُفعة ، والشرف ، والعلاء . أو وهى جمع العليا ، مؤنث الأعلى : أى الدرجات العُلَى . والفواضل : النعم العظيمة ، والدرجات الرفيعة فى الفضل ، والعطايا والهبات الجزيلة ، الواحدة قاضلة .

والمعنى : إذا أخلصت لهذا الملك العظيم وواليته - رضى عنك ، وأقبل عليك ؛ وإذا نزلت فى رحابه نعمت ببطاياها العظيمة ، وهباته الجزيلة ، فصحت أحلامك ، وتحققت أمانيتك ، وظفرت بكل ما تأمله وترجوه .

(٣١) رعاه الله : حفظه ، وصانه ، وتولاه ، ووقاه . وهو تعبير بالخبر فى مقام الإنشاء مجازاً . ومعناه الدعاء . ورعى الله ذلك اليوم : يَمَنَّهُ ، وباركه ، وحفظ ذكره ، وجددها . وسعوده : سعود ذلك اليوم : أى بركاته : جمع السعد : وهو اليُسْنُ ، والبركة . والسُدَّة (بوزن التُّبَّة) : باب الدار ، أو فناؤها ، أو ما بين يدي الباب ، كالصُفَّة ، والسقيفة ، والظُلَّة ، والساحة ، والرُّواق ؛ أو ما يُجْلَس عليه كالمنبر والسرير ؛ ويراد بسُدَّة المدوح هنا : حضرته ، ومجلسه ، ومقامه . وتأوى إليها : تلجأ إليها ، وتلوذ بها . والأماثل : أفاضل الناس ، وخيارهم ، جمع الأمثل (بوزن الأفضل ومعناه) .

يذكر بالخير ، وحنن الشاء ، وخالص الدعاء ذلك اليوم السعيد الميمون المبارك ، الذى أتيح له فيه أن يلوذ بحضرة المدوح ، ويتشرف بالمشول بين يديه ، ويسعد بحضور مجلسه العالى ، وهو مجلس الأماثل الأفاضل ، الكرام الأخيار .

(٣٢) ثم يده ، أو وجهه ، أو فمه (من بابى ضرب ، وفهم) : قَبَّلَه . والكف : الراحة بين الأصابع ، أو وهى اليد : أى الراحة مع الأصابع ، وهى مؤنثة . والتنى : الفضل ، والخير ، والبِرّ ، والإحسان . وقاض النهر ونحوه (من باب باع) : كثر ماؤه ، وزاد ، وطفى ، حتى سال على ضفة الوادى : أى جانبه . وسماحاً : تمييز : وهو الجود ، والسخاء ، والكرم ، والعطاء . والبنان : الأصابع ، واحدها بنانة (بوزن سحابة وسحاب) . والجداول : جمع جدول (بوزن جعفر) : وهوالنهر الصغير . يعتز بأنه قَبَّل يد المدوح ، ولا غرور ؛ فإنها جديرة باللثم والتقبيل ؛ وقد شبهها بالبحر فى الندى والسخاء ، وقال : إنها تفيض كرمًا وسماحاً ، وتنبط بالخير الكثير ، والعطاء الجزيل ؛ وجعل أصابعها روافد ، وجداول ، وأنهاراً .

نَطَقْتُ بِفَضْلِ مِنْكَ ، لَوْلَا لَمْ يَدُرْ لِسَانِي ، وَلَمْ يَحْفِلْ بِقَوْلِي فَاضِلٌ^(٣٣)
 وَلَا أَدْعِي أَنِّي بَلَّغْتُ بِمِدْحَتِي عُلَاكَ ، وَلَكِنْ جَهْدُ مَا أَنَا قَائِلُ^(٣٤)
 وَكَيْفَ أَوْفَى مَنْطِقَ الشُّكْرِ حَقَّهُ وَدُونَ ثَنَائِي مِنْ عُلَاكَ مَرَّاحِلُ ؟^(٣٥)

(٣٣) نطقتُ: المراد نظمت هذه المدحة، أي هذه القصيدة التي مدحتك بها، وتحدثت بها إلى الناس وبفضل منك: بسبب فضلك، وما أوليتني إياه من البر، والمعروف، والخير، والإحسان. ولم يَدُرْ لسانِي: لم يتحرك؛ والمراد: لم يستطع النطق، ولم يتحرك بالكلام. ولم يحفل: لم يبال، ولم يهتم. والمعنى: أن فضل المدوح، وما أفاضه على الشاعر من البر، والخير، والمعروف، والإحسان - أطلقه بمدحه وإطرائه، وحرك لسانه بحسن الثناء عليه؛ ولولا هذا الفضل ما أجاد الشاعر هذا المديح، ولا احتفل بقوله فضلاء الأدباء.

(٣٤) ادَّعَى لنفسه كذا: زعم لها، ونسب إليها. والمدحة (بكسر الميم وسكون الدال): اسم من مدحه (من باب نفع): أي أطراء، وأحسن الثناء عليه، ونوّه بما له من المزايا والفضائل. والمدحة أيضاً: ما يُمدّح به المرء من الشعر؛ ومثلها الأمدوحة (بوزن الأرجوحة). والجهد (بفتح فسكون، أو بضم فسكون): الطاقة، والاستطاعة، والوسع، والغاية، والنهاية؛ وهو خبر لمبتدأ محذوف، تقديره «هي»: أي المدحة؛ أو «هو»: أي الأمر، والشأن، والحال. و«ما»: اسم موصول: بمعنى «الذي».

والمعنى: لم أصل بمدحتي هذه إلى المستوى الرفيع العالي الذي يناسب المدوح، ويداني سموه وعلاه؛ ولكنها غاية ما أطيعه وأستطيعه من القول. والبيتان الآتيان متصلان بهذا المعنى، مؤكداً له.

(٣٥) «كيف»: اسم استفهام، يطلب به تعيين الحال؛ وقد خرج الاستفهام هنا عن معناه الحقيقي أو الأصل إلى الاستبعاد، أو النفي؛ فالشاعر يستبعد مقدرة على الوفاء بشكر المدوح، أو ينفي هذه المقدرة، ويعلم قصوره وعجزه؛ كأنه قال: لا أستطيع أن أوفى منطق الشكر حقه. ووفاء حقه توفية: إعطاء إياه وافياً، تاماً، كاملاً؛ ومثله أوفاه. ومنطق الشكر: الشكر المنطوق به: أي الجارى على اللسان؛ كأنه يعظم الشكر القلبي، ويقرر أنه أوفى، وأتم، وأصدق، وأعظم من الشكر اللساني؛ ويشير إلى أنه إذا لم يستطع الوفاء بالشكر اللساني، فقد وفى كل الوفاء بالشكر القلبي. و«دون»: ظرف مكان منصوب؛ وهو هنا بمعنى «فوق»: أي وفوق ثنائى إلى مرتبتك في العلا - مراحل واسعة بعيدة، ومسافات ممتدة كبيرة، لا أستطيع اجتيازها. أو هو بمعنى «قبل»: أي وقبل أن أصل بثنائى إلى مرتبتك العالية مراحل هي فوق طائفتي؛ كما تقول: «دون بلوغ القمر، والوصول إليه مراحل، ومسافات، وأهوال. والثناء: =

وَحَسْبِيْ عُدْرًا أَنْكَ الشَّمْسُ رِفْعَةً وَكَيْفَ يَنَالُ الْكَوْكَبُ الْمُتَنَاوِلُ؟ (٣٦)
لِتَهْنَ بِكَ الدُّنْيَا ، فَأَنْتَ جَمَالُهَا فَلَوْلَاكَ أَمْسَى جِيدُهَا وَهُوَ عَاطِلٌ (٣٧)

= ما يذكر في محامد الناس؛ فَمُشْنَى حالاً فحالاً ذكره: أى يكرر، ويردد، ويعاد: وهو اسم من أثنى عليه: أى وصفه بخير. والمراحل: جمع مرحلة (بوزن مرتبة): وهى المسافة، يقطعها السائر على قدميه، أو المسافر على الإبل فى نحو يوم.

والمعنى: أن ما ينطق به من الشكر، والإطراء، وحسن الثناء - دون ما يستحقه الممدوح؛ فبين ثناء الشاعر ومترلة الممدوح فى العلاء والرفعة - مراحل كثيرة واسعة، ومسافات بعيدة قاصية، لا يستطيع اجتيازها.

(٣٦) حسبي: يكفينى، ويفيننى. وفاعله: «أنك الشمس رفعة»: أى المصدر المؤول من أن ومعمولها. وعُدراً: تمييز: أى يكفينى عُدراً علاؤك. والعذر: الحجة يُدلى بها المعتذر، ويقدمها إلى لائمه؛ ليرفع بها عنه اللوم والمعتبة. والاستفهام فى أول الشطر الثانى: معناه الاستبعاد. ونال الشيء يناله نَيْلاً: أخذه، وظفر به، وحصل عليه، وأصابه. والمتناول: الآخذ، والمتعاطى: اسم فاعل من ناولته الشيء، فتناوله: أى أخذه، وأصابه، وتعاطاه. ويراد به هنا: من يحاول تناول الكواكب، أو يرغب فى الوصول إليها، أو يطمع فى الاستيلاء عليها.

يعتذر عن تقصيره فى الشكر والثناء بأن الممدوح ارتفع ارتفاع الشمس والقمر، وعلا علو النجوم والكواكب؛ وهيات أن ينالها من يحاولها؛ فالشاعر لا يستطيع أن يسمو بشكره ومدحها وحسن ثنائها إلى المكانة العالية الرفيعة التى يحتلها الممدوح.

(٣٧) لِيَتَهَنَّ: لتفرح، ولتفتبط، ولتسر، ولتسعد. وأصله «لتهناً» ثم سُهِّلَتْ الهمزة بقلبها ألفاً، ثم عومل معاملة المعتل؛ فحذفت الألف؛ لأنه مجزوم بلام الأمر. والأمر هنا: للدعاء. يدعو للدنيا أن تدوم لها بدوام الممدوح هنائها وسعادتها، وسرورها وغبطتها؛ كما يدعو للممدوح أن يبق هائناً للدنيا، مسعداً إياها، تزदान بطلعته، وتتجمل بحضرته، وتَحَسِّنَ بسيرته، وتطيب بحكمه وعدالته. وأمسى: صار. والجيد: العنق، أو مقدمه، أو موضع القلادة منه. والواو: واو الحال، والجملة الاسمية بعدها حالية. وعاطل: خال من الحلى والزينة.

يهى الحياة الدنيا بالممدوح؛ فهو زينتها، وجمالها، وبهجتها؛ وبه صارت طيبة، عزيزة، كريمة، يرغب الناس فيها، ويمجدون، ويحرصون عليها، ويعملون؛ ولولا الممدوح لكانت ثقيلة عليهم، قلقة بهم، مضنية لهم، عطلاء من الحلى والزينة والبهاء، مجردة من أسباب المتعة والهناء والسعادة.

وَدُمَّ لِلْعَلَا مَا ذَرَّ بِالْأَفْقِ شَارِقُ وَمَا حَنُّ مِنْ شَوْقٍ عَلَى الْأَيْكِ هَادِلُ^(٣٨)
وَلَا زَالَتِ الْأَيَّامُ تَتَلَوُ مَدَائِحِي عَلَيْكَ، وَيُمْلِيهَا الضُّحَى وَالْأَصَائِلُ^(٣٩)

(٣٨) دم للعلا : أمر مقصود به الدعاء ؛ فالشاعر يدعو أن يدوم المدح للمعالي ، وتبقى المعالي له . و « ما » : مصدرية ظرفية في شطرى هذا البيت : أى مدّة ذُرور الشارق بالأفق ، ومدّة حنين الهادل على الأيك . وذر (من باب قعد) : طلع : وظهر ، وشرق . والأفق : منتهى ما تراه العين من الأرض ، كأنما التقت عنده بالسما . وجمعه آفاق . والشارق : الشمس حين تشرّق . وحنّ : طربّ : أى رجّع صوته ، ومدّه . والمصدر الحنين : وهو صوت فيه طرب ، وأمل ، أو توجّع وشوق . و « من » هنا لتعليل ، كما فى قول الفرزدق فى مدح على بن الحسين : « يغضى حياء ، ويغضى من مهابته » . والأيك : الشجر الكثير الملتف ، الواحدة أيكة . وهادل : اسم فاعل من هديل الحمام : وهو هديره ، وصوته الذى يردّه فى حنجرته .

يدعو بأن يبقى المدح على القدر ، سامى المنزلة ، رفيع المكانة ، ما دام يشرّق على الكون نجم ، ويغنى على الأشجار حمام : أى أبدا الدهر .

وهذا أسلوب شعري يقصد منه الدعاء بالبقاء ؛ وقد يشار فيه إلى بعض صفات المدعوله ، وبعض فضائله ومزاياه . وفى كلمة « شارق » هنا إشارة إلى رفعة قدر المدح ، وسمو مكانته ، ونباهة شأنه ، واهتداء الناس بهديه ، وسائر المشابه التى يلاحظها الأدباء حينما يشبهون مثل ذلك المدح بالشمس .

(٣٩) « لا زال » : من أفعال الاستمرار : أى بقيت ، واستمرت ، ودامت ؛ وهو تعبير بالخبر فى مقام الإنشاء مجازاً ؛ والمقصود به الدعاء ؛ فالشاعر يدعو لمدايحه بالخلود ، ترددها الأيام ، وتقرؤها على المدح صباح مساء ؛ وفى هذا دعاء ضمنى للمدح بامتداد العمر ، وطول البقاء . وتتلو : تقرأ . والمدايح : جمع المديح : وهو الشعر الذى يمدح به الشاعر غيره ، ومثله المديحة ، وجمعها مديح (بوزن كسرة وكسر) ، والأمدوحة ، وجمعها أماديح . وأمل عليه الكتاب يمليه إملاء : قاله له ، فكتب عنه . والضحى : حين تشرق الشمس ، أو وقت ارتفاع النهار وامتداده ، أو هو جمع ضحوة (بفتح فسكون) : وهى ارتفاع النهار وامتداده بعد طلوع الشمس . والأصائل : جمع الأصيل : وهو الوقت حين تصغر الشمس لمغربها ، أو هو الوقت من العصر إلى المغرب . ويراد بالضحى والأصائل : جميع أوقات النهار والليل .

يدعو بالخلود لمدايحه التى نظمها فى تمجيد المدح وتحميده ، والإشادة بأعماله ومزاياه ، والتنويه بمساعيه ومكرّماته ؛ وفى هذا دعاء ضمنى له بامتداد العمر ، وطول البقاء ؛ وهو دعاء فى أسلوب شعري رائق فائق ؛ فالأيام والليالى ، والضحى والأصائل لا تفتأ تغادى المدح وتراوحه ، وتُصَبِّحُه وتمسيه متونمة بهذه المدايح الباقية ، متغنية بهذا الشعر الخالد ؛ ولا تبرح تمل ذلك السجل العظيم على كل كاتب .

وَقَالَ عَلَى طَرِيقَةِ الْعَرَبِ :

أَلَا بِحَىٍّ مِنْ «أَسْمَاء» رَسَمَ الْمَنَازِلِ وَإِنْ هِيَ لَمْ تَرْجِعْ بَيَانًا لِسَائِلٍ^(١)

تعليق وجيز

جاءت هذه القصيدة في تسعة وثلاثين بيتاً، كلها في الغرض الأساسي الذي قصد إليه الشاعر، وهو مدح الخديو «عباس حلمي باشا الثاني» وشكره، وإحسان الثناء عليه. والأبيات القليلة التي جنح فيها الشاعر لما يشبه الحكمة أو المثل لا قلبت النظرة العابرة أن تردّها إلى صميم المديح والإطراء. وعندنا أن هذه المدحة ليست في المستوى العالي الذي اعتاد البارودي أن يخلق فيه، ويُسّخف به قرّاء العربية. وقد أشرنا في عدّة مواضع من الشرح إلى بعض ما لاحظناه من هنوأتها، كالجنوح للتكلف والتزيد، ودوران التفكير والتعبير في فطاق ضيق محدود، وكثرة تكرار الفكرة، والمعنى، واللفظ، والأسلوب، والصورة والخيال؛ ولعل سبب هذا الهبوط أن الشاعر نظم هذه القصيدة بحكم الاضطراب الأدبي؛ فلم تصدر عن عاطفة صادقة، أو إخلاص، أو إعجاب، أو تأثر، أو اقتناع. وما أولع بتكراره مادة الفضل، ومادة العدل، ولا غرو؛ فالفضل هيكل المحامد، وجماع المناقب. والعدل أساس الملك، وزينة الملوك والرؤساء؛ وهو الذي يحمل إليهم قلوب الرعايا، ويسلكهم في عداد الخالدين؛ ورضي الله عن عمر بن الخطاب وأمثاله من الخلفاء الراشدين، والحكام العادلين.

* * *

(١) «ألا»: أداة استفتاح وتنبية. وحياء تحية: قال له: حيّاك الله: أي أطال عمرك، وأبقاك. و«من»: تعليلية: أي حى رسم المنازل من أجل «أسماء»: وهي الفتاة التي يتغزل بها الشاعر. والرسم: ما كان لاصقاً بالأرض من آثار الديار التي ارتحل عنها أهلها، وجمعه رسوم. ويريد بالمنازل: منازل «أسماء» وقومها. و«إن»: هنا: مجردة من معنى الشرط؛ وهي حرف وصل، كما تقول: «صل وإن عجزت عن القيام»: أي حى الرسوم ولو لم تجبك. ولم ترجع بياناً لسائل: لم تجب عن سؤال السائل، ولم تردّ تحيته: مضارع رجع إليه: أي رده، وأعاده. و«هذيل»: تقول: أرجعه إرجاعاً. والبيان: المنطق الفصيح، والكلام الواضح؛ ويراد به هنا: إجابة السؤال، ورد التحية. جرّد الشاعر من نفسه شخصاً، أو تخيّل أن معه رفيقاً، ثم خاطبه قائلاً: إن وفاءنا لأسماء يقتضى أن نقف بما بقي من آثار ديارها؛ لتحية هذه الآثار، وسؤالها عن ارتحل عنها من أحببنا، وإن كنا نعلم أنها لن ترد علينا السلام، ولن تجيب عن شيء من أسئلتنا، ولن تخفف ما نضانيه من الأسى واللوعة، والوجد والهيام؛ وهذه صورة من صور الحياة في البيئة البدوية الصحراوية القائمة على التنقل والارتحال، وتعلّق العاشقين بمعشوقاتهم، ووقوفهم على رسوم ديارهن المهجورة؛ لتحيتها، وتجديد ذكريات الحب والغرام.

خَلَاءَ تَعَفَّتْهَا الرُّوَامِسُ ، وَالتَّقَتْ
فَلَأْيَا عَرَفْتُ الدَّارَ بَعْدَ تَرَسُّمِ
غَدَتْ وَهِيَ مَرْعَى لِلظُّبَاءِ ، وَطَالَمَا
عَلَيْهَا أَهَاضِيبُ الْغُيُومِ الدَّوَافِلِ (١)
أَرَانِي بِهَا مَا كَانَ بِالْأُمْسِ شَاغِلِي (٢)
غَنَتْ وَهِيَ مَلُوءَى لِلْحِسَانِ الْعَقَائِلِ (٣)

(٢) خلاء : خبر لمبتدأ محذوف ، والتقدير : هي : أي رسوم المنازل خلاء : أي خالية قد هجرها أهلها ، فلا أحد بها ، ولا شيء فيها . وتعفتها : أبلتها ، ودرستها ، ومحتها ، وأزالتها . والروامس : الرياح التي تثير التراب ، وتحمله ، فتغطى به آثار الديار ، وتطمسها ، الواحدة رامة . والتقت : تلتقت ، واجتمعت . والأهاضيب : دفعات الأمطار المتتابعة ، واحدها أهضوبة (بوزن أعجوبة) . والغيوم : السحب : جمع غيم ، والقطعة منه غيمة . والدوافل : صفة للغيوم : أي الممتعة ، الممتلئة ، المتراكبة ؛ أو المثلثة الكثيرة المطر : جمع حافل ، أو حافلة .

يصف - في تحسر وتلهف - منازل محبوبته « أسماء » التي لم يبق منها إلا رسومها وأطلالها الموحشة المقفرة ؛ وقد رسمتها الرياح بما حملته إليها من الأتربة ؛ وأرسل عليها السحاب الثقيل دفعات متوالية من المطر الغزير ؛ فزادها دروساً وعفاء ، وبلى وأحماه .

(٣) اللأى : الإبطاء ، والشدة ، والاحتباس ؛ ولأيا عرفت الشيء : أي عرفته بعد معاناة ، وجهد ، وشدة ، ومشقة . ويريد بالدار : منزل محبوبته « أسماء » . وبعد ترسم : بعد تفرس ، وتأمل ، وتبصر ، ونظر طويل : مصدر ترسمت الدار : أي نظرت إلى رسومها ، وتبصرت أطلالها ، وتأملت آثارها . وفاعل « أراي » : ضمير « ترسم » . وبالجملة صفة له . وبها : أي بالدار . وشاغل : اسم فاعل من شغله الأمر (من باب منع) : أي لهتاه ، وصرفه عما سواه . وما كان بالأمس شاغل : أي ما كان في ماضى الزمان شغل الشاغل .

في البيتين السابقين استوقف الشاعر على رسوم المنازل المهجورة رقيقاً متخيلاً أو حقيقياً ، واشتركا في تحيتها تكريماً لمحبوبته « أسماء » ، وإن كان لا يرجي من هذه الرسوم ردّ التحية ، أو إجابة السائل ، أو إراحة المتحسر اللهفان ؛ ثم أشار إلى بعض العوامل الطبيعية التي تتابعتم على هذه الطلول ؛ فأغرقتها في البلاء والعفاء .

وفي هذا البيت قال : إنه ترسمها ، وتأملها ، وأطال الوقوف عليها ، والنظر إليها ؛ فلم يعرفها إلا بعد لأى وجهد ، ونصب ، ومشقة ؛ وبهذه المعرفة تجددت لديه ذكريات الماضى العزيز ، ومحاسن الأيام الخالية ، وما كان يشغله ويلهيه من مواطن الحب واللقاء ، ومسارح اللهو والمرح . وفي البيت الآتى عرض لصورتين متناقضتين من ماضى هذه الديار وحاضرها .

(٤) غدت : صارت . وفاعله ضمير « الدار » في البيت السابق . والواو : واو الحال . وجملة « هي مرعى » حال من فاعل « غدت » . والمرعى : موضع الرعى : رعت الماشية الكلاً ، أو العشب ، =

فَلِلْعَيْنِ مِنْهَا بَعْدَ تَزْيَالِ أَهْلِهَا مَعَارِفُ أَطْلَالٍ ، كَوَخِي الرِّسَائِلِ^(٥)
فَأَسْبَلَتِ الْعَيْنَانِ فِيهَا بِوَآكِفٍ مِنْ الدَّمْعِ ، يَجْرِي بَعْدَ سَحِّ بَوَابِلِ^(٦)

= أو النبات : أى سرحت فيه ، وأكلته . (وبابه سى) . والظباء : الغزلان : جمع ظبي ، أو ظبية . و « طالما » : « طال » : فعل ماضى لا يحتاج - على الأشهر - إلى فاعل ؛ لأنه اتصل بـ « ما » الزائدة الكافة . وغنت* : كانت ، أولبشت* ، أو أقامت . وفاعله ضمير « الدار » . والوجه الصحيح الذى نعرفه : « غنت » كرضيت ؛ والعرب تقول : غنى بالمكان يننى (من باب رضى) : أى لبث به ، وبقى ، وأقام . وطالما غنت* : أى وطالما بقيت* : أى لبثت زمناً طويلاً . والواو بعدها : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها حال من فاعل « غنت » . والمأوى : المنزل ، والمكان الذى تأوى إليه ، وتنزل به . والحسان : جمع حسناء . والعقائل : جمع عقيلة (بوزن كريمة) : وهى المرأة ، أو الزوجة ، أو الفتاة الكريمة المصونة الماهرة .

عرّض الشاعر فى هذا البيت صورتين متناقضتين من ماضى هذه الديار وحاضرها ؛ إذ كانت مغنى للعقائل الكريمات المهدّرات الحميلات ، من النساء ؛ ثم صارت مرعى ومسرحاً للظباء وحيوان الصحراء . وهذا البيت - كالأبيات السابقة واللاحقة - يحمل فى طياته معنى التحسر والتلهف ، والتوجع والتفجع ، والبكاء على ديار ومنازل كانت مأنوسة مأهولة بمن يحب ؛ فلما ارتحل عنها أهلها أوحشت ، وعفت ، ولم يبق فيها إلا ما يثير الشجن ، ويبعث الأسى ، ويجدد الذكريات ، ويسيل العبرات .

(٥) منها : من الدار . وتزيال : زوال ، وذهاب ، وتحول ، وانتقال . وهو مصدر على وزن « تفعال » . والأطلال : جمع طلل (بوزن سبب وأسباب) : وهو الشاخص الظاهر المرتفع عن سطح الأرض من رسوم الديار ، وآثار المنازل التى هجرها سكّانها ، فعبث بها البلى والعفاء . ومعارف الأطلال : ما يعرف منها ، ويتضح ، ويستبين للناظر المترسم . والوحى : الخط ، والكتابة ، والمكتوب . والرسائل : جمع رسالة : وهى الصحيفة تكتبها . وترسلها إلى غيرك .

والمعنى : أن العين لا تبصر من هذه الديار بعد ارتحال أهلها إلا أطلالاً بقيت على الأرض رسومها ، كأنها رسائل مخطوطة تخبرك بكثير من أحوال ماضيها .

(٦) أسبلت العينان : بكتا . وفيها : فى رسوم دار المحبوبة وأطلالها . وواكف : سائل . و « من » : بيانية ؛ فإيها ، وهو « الدمع » : بيان لما قبلها ، وهو « واكف » . وجملة « يجرى » : صفة لـ « واكف » : أى واكف جار . أو حال من « الدمع » . وسح الماء ونحوه سحاً (من باب رد) : أى سكه ، وصبه صباً متتابعاً كثيراً . وسح الماء : سال ، وانسكب ، وانصب ؛ فهو لازم متعد . والبوابل : المطر الشديد ، الغزير ، الضخم القطر . وبعد سح بوابل : أى بعد بكاء بدمع غزير ، منسكب منهمر : أى أن بكاءه متكرر متتابع .

والمعنى : أن وقوفه بدار محبوبة هاج أشجانه ، وآثار ذكريات ماضيه ؛ فبكى ، وأطال البكاء ، وعاوده بدمع غزير منهمر متتابع . والبيت الآتى تكرر ، وتأكيد ، وتفصيل لهذا المعنى .

دِيَارُ الَّتِي هَاجَتْ عَلَى صَبَابَتِي وَأَغْرَتْ بِقَلْبِي لَا عِجَاتُ الْبَلَابِلِ^(٧)
 مِنْ الْهَيْفِ، مِقْلَاقُ الْوِشَاحِينَ، غَادَةٌ سَلِيمَةٌ مَجْرَى الدَّمْعِ، رِيًّا الْخَلَائِلِ^(٨)
 إِذَا مَا دَنْتُ فَوْقَ الْفِرَاشِ لِيُوسِّنَةَ جَفَا خَصْرُهَا عَنْ رِذْفِهَا الْمُتَخَاذِلِ^(٩)

(٧) « ديار » : خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : هي ديار . أو هذه ديار . وهاجت : هيجت ، وحركت ، وأثارت . والصبابة : رقة الهوى ، وحرارة الشوق ، والولوع الشديد . وأغراء بالشئ : إغراء : ولعه به ، وحضه عليه ، وحرضه . ولا عجات : محركات : جمع لا عجة ، أو لاعج : وهو المحرق المؤلم المبرح الشديد من الهوى ، أو الشوق ، أو الهم ، أو الحزن ، أو نحوه . والبلابل : الوسواس ، والهموم الشديدة : جمع بلبال ، أو بلبالة .

وقف الشاعر بديار تلك الفتاة التي أحبها ، وهام بها ؛ فأثارت أطلالها في نفسه ذكريات الماضي ، وأشعلت في قلبه نار الوجد والغرام ، وحرارة الشوق والهيام ؛ وسلطت عليه لواعج الهموم والوسوس والأوهام .
 (٨) من الهيف : يريد التي هاجت عليه صبابته : وهي الفتاة التي أحبها ، وهام بها : جمع هيفاء (بوزن بيضاء) : صفة الهيف (بفتحيتين) : وهو ضمور البطن ، ورقة الخاصرتين . ومقلاق : شديد القلق ، ويراد به هنا : كثرة التحرك . والوشاح (بوزن كتاب وغراب) : أديم ، أو نسيج عريض ، يرصع بالجواهر ، تشده المرأة بين عاتقها وكشحيها ، تتجمل به ، كما تتجمل بالقلادة ونحوها . ومقلاق الوشاحين : وشاحاها قلقان ، متحركان ، لا يستقرآن ؛ وهذا كناية عن ضمور بطنها ، ودقة كشحيها ، أي خصاصرتها ؛ فهو تكرار وتأکید لمعنى الهيف ، وهو من محاسن النساء . وغادة : ناعمة ، ليّنة الأعطاف ، مرنة الجوانب حسنة التمايل والتثنى : صفة من الفيد (بفتحيتين) . ومجرى الدمع : كناية عن العين . وسليمة مجرى الدمع : عيناها جميلتان سليمتان ، مبرأتان من الميوب والآفات . وقد يراد بمجرى الدمع : الخدان . وريّا : مؤنث ريان : ضد عطشان . وساق ريا : ممتلئة ، نضيرة ، ناعمة . والخلاخل : جمع خلخل (بوزن جعفر وبرقع) : وهو الحجل (بكسر فسكون ، أو بفتح فسكون) : حلقة للساق ، كالسيوار للمعصم ، ومثله الخلخال . وجمعه خلاخل . ويراد بالخلاخل هنا : موضعها من الساق ، أو الساق نفسها : وهي ما بين الركبة والقدم . وريّا الخلاخل : كناية عن امتلاء ساقها ، وجمالها ونضارتها .

نوه بما اجتمع في معشوقته من محاسن النساء ، كالهيف ، والفيد ، وسلامة العينين وحسنهما ، وجمال الساقين وامتلائهما . وفي البيت الآتي تنويه بلون آخر من ألوان هذا الجمال الجسماني الذي فتن به ، وهي بترديده وتكراره .

(٩) دنت : قربت . والوسنة : النعاس : وهو أول النوم . أو فتور في الحواس يتقدم النوم . وجفا : نها ، وبعد . ونصر الإنسان : كشمه : وهو ما بين سرّته ووسط ظهره . وردفه : كفّله : =

تَعَلَّقْتُهَا فِي الْحَيِّ إِذْ هِيَ طِفْلَةٌ وَإِذْ أَنَا مَجْلُوبٌ إِلَى وَسَائِلِ (١٠)
قَلَمًا اسْتَقَرَّ الْحُبُّ فِي الْقَلْبِ وَأَنْجَلَتْ غِيَابَتُهُ - هَاجَتْ عَلَى عَوَازِلِي (١١)

= أى عجزه، وموخر جسمه. ومتخاذل: ضعيف؛ والمراد أنه ثقيل، لين، رخو، غير متماسك. وجفا: خصرها عن ردفها: أى لم يكن معه فى مستوى واحد؛ فخصرها ناب عن الفراش، غير مطمئن عليه؛ لضموره، ونعائته، ورقته، وخفته. وعلى العكس منه ردفها؛ فإنه ثابت على الفراش فى أثناء نومها، مطمئن، مستقر؛ لامتلائه، وضخامته، وبدائته، وثقله.

وصفها بدقة الخصر وضموره، وعظم الردف وامتلائه؛ ويلاحظ أن معنى دقة الخصر تكرّر ثلاث مرات: مرة فى هذا البيت، ومرتين فى الشطر الأول من البيت السابق.

(١٠) تعلّقها: هويتها، وأحببتها. والحي: محلة القوم: أى منزله الذى يحلّون به، وجمعه أحياء؛ والحي (فى الأصل): البطن من بطونهم. وهو دون القبيلة. وطفلة: صغيرة، لم تنكح. والشطر الثانى: كناية عن طفولته؛ فجلوب: اسم مفعول من الجلب: وهو سوق الشيء، أو الهجر به، أو نقله من موضع إلى آخر. ووسائل: نائب فاعل «مجلوب»: جمع وسيلة: وهى الوسيلة، وما تقترب به إلى غيرك. ويراد بالوسائل هنا: المعدادات، والذرائع الموصلة إلى المآرب والغايات، والأسباب المحققة للمقاصد والحاجات. وأراد بكونها مجلوبة إليه: أن غيره يمهدها له، ويؤمّن عليها، ويمكنه منها؛ وهذا كله كناية عن صغره وطفولته؛ فالطفل يتولاه وليه، ويجلب له وسائل الحياة، ويسر له أسباب الرغد والرخاء. والمعنى: أن الحبّ نبت فى قلوبهما وهما طفلان صغيران يدّرجان فى ساحات حبيهما، ثمّ نما، وشبّ وترعرع بنموهما. والأبيات الآتية تعزّز هذا المعنى، وتفصّله.

(١١) استقرّ: ثبت، وسكن، وتمكّن. وانجلت: انكشفت. وغيابة كلّ شيء: ما سترك منه، وواراك. وانجلت غيابة الحب: انكشف ما كان يسترنا منه، ويخفى أمرنا، ويواريه: وهو امتزاجه بعبد الطفولة ولها. أو المعنى: أن الحب لما استقر فى قلوبنا ظهرت للناس دلائله، وكثرت أماراته، واستبانَت شواهد وآثاره؛ فأنجل للعواذل باستقراره ما كان يستره، ويخفيه، ويُعمّيه. وهاج الشيء: ثار. وهاجه: أثاره؛ يتمدى ويلزم (وبإيهما باع). والمعنى على التعدى: أن الغيابة المنجلية أثارت عليه اللاتيمات. وعلى اللزوم: أنه لما انجلت الغيابة تهيّجت عواذله، وثرن عليه: جمع عاذلة: أى لائمة: اسم فاعل من العذل: وهو اللوم.

تمكّن الحبّ من قلوبهما، وثبت، واستقر، ونما وترعرع بنموهما، وتجاوزهما طور الطفولة؛ فكثرت أماراته، وظهرت للناس آثاره؛ فانتبهت لأمرهما عواذلهما، أو الحاسدات، أو الفيارى؛ فثارت نائرتهم، وكدّرن بالعذل، أو الفيرة، أو الحسد ما كان صافياً من حياتهما.

فَيَالَيْتَ أَنْ الْعَهْدَ بَاقٍ ، وَأَتْنَا دَوَارِجُ فِي غُفْلٍ مِنَ الْعَيْشِ خَامِلٍ ^(١٢)
 نَمْرُ بِنَا رُغْيَانُ كُلُّ قَبِيلَةٍ فَمَا يَمْنَحُونَا غَيْرَ نَظَرَةٍ غَافِلٍ ^(١٣)

(١٢) « يا » في أول البيت : حرف تنبيه . أو هي حرف نداء ، والمنادى مخنوف . و « ليت » حرف تمن ؛ والتمنى يتعلق بالمستحيل غالباً ، كقول الشاعر :

ألا ، ليت الشباب يعود يوماً فأخبره بما فعل المشيب

ويريد بالعهد : عهد الطفولة : أي زمنها الذي تجاوزاه ، وكان تجاوزها إيّاه سبب انتباه العواذل ، وتكدير حياتهما بشورتن وهيجانن ؛ وهو بتمنيه بقاء ذلك العهد إنما يتمنى المستحيل . ودوارج : جمع دارجة : اسم فاعل من درج الصبي ونحوه : أي دب ، ومشى مشياً رويداً . وشيء غفل : ليست فيه علامة تميزه . ومادة غفل : على طبيعتها ، لم تتناولها يد الصانع . و « من » بيانية . والعيش : المعيشة ، والحياة . وخامل : ساقط ، لا نباهة له ، ولا شهرة : اسم فاعل من خمل الرجل (من باب قعد) : أي خفى ، فلم يُعرف ، ولم يُذكر . ويراد بالعيش الغفل الخامل : الحياة الفطرية الطبيعية الساذجة ، التي لا تنبه الناس عليهما ، ولا تلفت أنظارهم إليهما .

يَسَاقَى على فوات زمن الطفولة ، ويتمنى لو بقي ذلك الزمن ، وظل هو وحبيته يَدْرُجَان في حياة ساذجة خاملة خالية مما ينبه العواذل عليهما ، ويهيجهن ، ويثير في قلوبهن الفيرة أو الحسد ، ويحملهن على تكدير حياتهما بالعدل ونحوه .

وفي أربعة الأبيات الآتية تصوير لذلك العهد الذي تمنى بقاءه .

(١٣) الرعيان : جمع الراعي : وهو من يرعى الماشية ، ويحفظها ، ويقوم بأمرها ، ويسرّحها في الرعى والكلاء . والقبيلة : الجماعة من الناس تنسب إلى أب واحد . ومنحه الشيء (من باب نفع) : أعطاه إيّاه . و « يمنحونا » : أصلها « يمنحونا » . وحذفت النون للتخفيف . وغافل : اسم فاعل من غفل عن الشيء (من باب قعد) : أي تركه ، وسها عنه من قلة التحفظ ؛ فالغافل ساه ، ضعيف الانتباه ، قليل التيقظ .

في عهد الطفولة كان رعاة الماشية من شتى القبائل يمرّون به وبحبيته ، فتقتحمهما عيونهم ، ولا يكاد يفتن لأمرها منهم أحد ؛ وإذا نظروا إليهما فإنما هي نظرات عابرة غافلة ، ليس فيها شيء من المبالاة أو الاهتمام ، أو الانتباه ؛ وهذا هو الخط الأول من خطوط الصورة التي رسمها الشاعر لعهد الطفولة في هذا البيت وثلاثة الأبيات بعده ؛ ويلاحظ أنها كلّها صور مطابقة لحياة العرب في باديتهم ، مصدقة للعنوان الذي اختاره الشاعر لهذه اللامية ، وهو : « وقال على طريقة العرب » : أي محاكياً عرب البادية في الفن ، والموضوع ، والتعبير ، والتصوير .

صَغِيرَيْنِ لَمْ يَذْهَبْ بِنَا الظَّنُّ مَذْهَبًا بَعِيدًا، وَلَمْ يُسْمَعْ لَنَا بِطَوَائِلِ^(١٤)
نَسِيرُ إِذَا مَا الْقَوْمُ سَارُوا غَدِيَّةً إِلَى كُلِّ بَهِمٍ رَاتِعَاتٍ وَجَامِلِ^(١٥)

(١٤) صغيرين : حال من « نا » ، وهو ضمير المفعول به في « يمنحونا » في البيت السابق .
ومذهب : مصدر ميمي بمعنى الذهاب : أى لم يذهب بنا الظن ذهاباً بعيداً . ويراد بالظن : ظن الناس
فيهما . ومعنى لم يذهب ظن الناس بهما مذهباً بعيداً : لم يرتابوا في أمرهما ، ولم يهتموا باجتماعهما على الحب
والألفة ؛ لأنهما صغيران ، يمرحان مرح الطفولة البعيدة عن التهم والريب والشبهات . وقد يراد بالظن :
ظنهما بنفسيهما . والمعنى على هذا : أننا كنا في غصارة الطفولة ، وطهارتها ، وبرامتها لا تذهب ظنوننا في
الحب مذهباً بعيداً يندسه ، أو يريبه ، أو ينزل به عن مستواه الرفيع العالى ، مستوى الطهر والعفاف ، كما
تذهب ظنون بعض العاشقين من الرجال والنساء . وطوائل : عداوات وخصومات ، واحداً طائلة . ومعنى
« لم يسمع لنا بطوائل » : لم يسمع الناس بعداوات وخصومات قامت بيننا وبين غيرنا ؛ إذ كنا في غصاصة
الطفولة ونضارتها بعيدين عن هذا ، لا نحمل حقداً أو ضغينة على أحد ، ولا يحمل علينا أحد حقداً أو
ضغينة ، ولا نجاهر أحداً بعداوة أو خصومة ، ولا يجاهرنا أحد بعداوة أو خصومة ؛ فعهد الطفولة بطبيعته
لا يعرف الحقد أو الضغينة ، ولا يتصور فيه عاذل أو حاسد ، أو عداوات وخصومات تتأجج نيرانها ،
ويشهر أمرها بين العاشقين وعاذليهم وحسادهم ؛ فتكدر حياة الحب والعشق والغرام . وقد تكون الطوائل
هنا : جمع طائل أو طائلة : بمعنى القدرة ، أو الفضل ، أو المنة ، أو الغنى ، أو السعة ، أو النفع ،
أو العلو ، أو الكثير الغزير . والمعنى على هذا : لم يسمع الناس عنا من خواص الحياة النابهة ، والمعيشة
الراغبة ما ينبه شأننا ، ويعلى قدرنا ، ويغرى بنا العواذل والحساد ، ويثير حسدهم لنا ، وحقدهم علينا ؛
وهذا تكرار وتأکید لمعنى العيش الغفل الحامل الذى تمناه من قبل فى البيت الثانى عشر . ومن معانى الطوائل :
الثرات ، أو الثارات ؛ وهذا المعنى ينتهى إلى الخصومات والعداوات التى شرحناها من قبل . أو يراد بها الذنوب
والآثام : بمعنى أننا فى حينا لم نقترف إثماً أو خطيئة ، ولم نكون محل تهمة أو ريبة .

يتمنى لو دامت لهما طفولتهما ، وبقيتا صغيرين بعيدين عن مظان الريب والشبهات ، محصنين من
العداوات والخصومات التى تذيب جهما ، وتنبه الناس عليهما ، وتغرى بهما العواذل والحاسدات .

(١٥) غدية (بوزن قضية) : صباحاً ، أول النهار ، ما بين الفجر وطلوع الشمس . والبهم :

أولاد الضأن ، والمعز ، والبقر ، الواحدة بهمة (بوزن روضة وروض) . وراتعات : جمع راتعة : اسم
فاعل من رتعت الماشية (من بابى نفع وخضع) : أى رعت ، وأكلت ، وشربت ما شامت فى خصب ورغد

وسعة . والحامل : القطيع من الإبل مع رعاته . وهو معطوف على « بهم » .

وهذا البيت كسابقه ولاحقه تصوير لحياة الطفولة والدعة ، والعيش الغفل الحامل الذى تمنى الشاعر =

وَلَا نَحْنُ عُدْنَا بِالْعِشْيِ أَضَافْنَا إِلَيْهِ سَدِيلٌ مِنْ نَقَا مُتَقَابِلِ^(١٦)
فَوَيْلٌ لِهَذَا الدَّهْرِ ، مَاذَا أَرَادَهُ إِلَيْنَا ، وَقَدْ كُنَّا كِرَامَ الْمَحَاصِلِ؟^(١٧)

= بقاءه له ولحيبته؛ فهما يتخفیان نهراً في غمار الناس، ويسلكان مسالكهم، ويكران إلى الإبل والضأن والماشية كسائر الرعاء، وقد أسلفنا أن الشاعر أوقع في هذه اللامية بيئة العرب، وحياتهم في باديتهم، وحوص على إتقان تصويرها، وإجادة التعبير عنها، ومحاكاة قدامى الشعراء من أهل البادية؛ ويلاحظ أن عنوان هذه القصيدة : « وقال على طريقة العرب » : أى جرى على سنتهم في وصف الديار ، وبكاء الأطلال ، والتغنى بما كان فيها من حب ونعيم ، وتصوير الحياة في البادية العربية .

(١٦) عدنا : رجعنا . والعشي : آخر النهار ، أو أول الظلام ، أو الوقت من المغرب إلى العتمة ، أو الوقت من زوال الشمس إلى المغرب ، وهو خلاف الندية . وأضافنا : ضمنا ، وأماننا ، وجمعنا . والسديل (بوزن أمير) : الستر ونحوه : فعيل بمعنى مفعول من سدّل الإنسان الثوب ونحوه : أى أسبله ، وأرسله ، وأرخاه . والنقا : الكتيب من الرمل ، أو القطعة المحدودة منه . ومتقابل : يستقبل بعضه بعضاً .

ختم الشاعر بهذا البيت الصورة التي رسمها لعهد الطفولة الذي تمني بقاءه له ولحيبته ؛ إذ كانا يرجعان من المرعى آخر النهار ، فيخلوان منفردين مستترين بكثبان متواجهة من الرمال ، كأنها السدائل والأستار ، تخفهما عن الأنظار ، وتتيح لهما فرصة تلاق ينعمان فيه بسعادة الحب ، وهناءة الطفولة ، وصفاء الحياة .

(١٧) « ويل » : كلمة شرّ ، وعذاب ، وهلاك . ولهذا الدهر : إشارة إلى زمانها الذي عاشرهما ، وتنكر لهما ، وبدّل حالهما ؛ وقد جرى الناس - وبخاصة الشعراء - على شكوى الدهر إذا مسهم الضرّ ؛ فهم ينسبون إليه الخير والشر ، والمسرّة والمساءة ؛ والشاعر هنا متبرم بالدهر ، داع عليه بالويل والثبور ؛ وفي مقدّمة ديوانه أنه قد يشكو الدهر أو الزمان وهو يقصد به العالم الأرضي ، وأهل الدهر . وما ذا أرادته إلينا : ماذا أراد بنا ؟ أو ماذا أراد منا ؟ أو ماذا طلب إلينا ؟ أو ما ذا قصد من معاسترتنا والتنكر لنا ، وتبديل حالنا ؟ . والاستفهام هنا : معناه الإنكار ؛ فالشاعر ينكر على الدهر فعله ، أو قصده ، أو إرادته بهما : أى يستقيح هذا منه ، ويعيبه عليه ، وينهاه عنه . والواو : واو الحال ، والجملة الفعلية بعدها حالية . وكرام : جمع كريم وكريمة : بمعنى طيّب ، مرضى ، محمود . ويراد بالمحاصل : الغايات ، والمقاصد : جمع محصل (بوزن مذهب) : مصدر ميميّ من حصل على الشيء (من باب قعد) : أى أحرزه ، وأدركه ، وناله ، وحازه ، وملكه ؛ وإذا كان المرء شريفاً نبيلاً حصل على ما يريد به بأشرف =

عَلَى عِفَّةٍ قَدْ يَعْلَمُ اللَّهُ أَنَّهَا مَبْرَأَةٌ مِنْ كُلِّ غِيٍّ وَبَاطِلٍ (١٨)
وَلَكِنَّهَا الْآيَاتُ لَمْ تَأْتِ صَالِحًا مِنْ الْأَمْرِ إِلَّا أَغْقَبَتْ بِالتَّنَازُلِ (١٩)

محاسن ، وغير النرائع ؛ فمضى « كرام المحاصل » : أن ما قصدا إليه ، وحصولا عليه ، وثبت لهما ، وجسمهما من الحب والغرام - كان كريماً ، طاهراً عفيفاً ، نزيهاً . وقد تكون هذه الكلمة محركة عن « المحاصل » (بالهاء) : جمع محصل (بوزن مذهب) : مصدر ميمي بمعنى السبق ، والفضل ، من خصله (من باب نصر) : أى سبقه وفاقه ، وفضله . ويراد بالمحاصل للشم النبيلة ، والحاصل الفاضلة . وكرام المحاصل : كرام الأخلاق .

يعلم الفسجر والتبرم بزمانهما الذى تنكّر لهما ، وبدّل حالهما ، وأراد بهما السوء والمكروه ، على الرغم من حرصهما على عفاف الحب ، وطهارة السيرة ، وشرف الغاية ، ونُبُل الحاصل ، وكرم الأخلاق . والبيت الآتى يعزّز هذا المعنى ويوضحه ، ويؤكدّه .

(١٨) « على عفة » : خبر ثان لـ « كان » فى البيت السابق : أى كنا كرام المحاصل ، على عفة . أو هو خبر لكان المحنوفة : أى كنا على عفة . والعفة : أن يباشر العفيف الأمور على وفق الدين والمروعة ، ويترك الشهوات من كل شيء ، ويكفّ عما لا يحل ، ولا يحمل من الأفعال والأقوال . و « قد » هنا : حرف يفيد التحقيق . و « قد يعلم الله » : أسلوب يؤدى معنى القسم ؛ كأنه قال : « والله » . ومبرأة : بريئة ، خالصة ، خالية ، نقية . والنقى : الإيمان فى الضلال ، والانهماك فى الجهل . والباطل : ما لا ثبات له عند الفحص عنه . وضده الحق . ويراد بالباطل هنا : الغواية ، والفساد . والشطر الثانى تأكيد لمعنى « العفة » ؛ لأن العفة لا تكون إلا مبرأة من كل غي وباطل .

والبيت كله تأكيد وتوضيح لمعنى « كرام المحاصل » فى البيت السابق ؛ فلقد كان حبهما قائماً على العفة ، والنقاء ، والطهارة ، بعيداً كل البعد عما يميمه ، أو يشينه ، أو يذّسه من الغواية ، أو الجهل ، أو الفساد أو الضلال ، أو البطلان .

(١٩) أتى الأمر : فعله . ولم تأت صالحاً : لم تفعل صالحاً . و « من » : بيانية . والأمر : الشأن ، والحال ، أو الشيء . وأعقبه : خلفه ، وجاء بعده . وتنازل القوم تنازلاً : نزلوا إلى ساحة القتال ، فتضاربوا . ويراد به هنا النزول مطلقاً : مصدر نزل عن الأمر : أى تركه ؛ يريد أن الأيام قد تسرّ الناس بتحقيق شيء من أمانهم ، أو صالحات أمورهم ؛ ولكنها لا تلبث أن تعجزهم بإفساد ما حققته ، أو هدمه ، ونقضه ، وتبديده .

والبيت فى شكوى الدهر ، أو الزمان ، فإنه سريع التحول والتقلب ، يهدم ما يبنى ، وينقض ما يبرم ويسترد ما يهتب .

ولأبى الطيب المتنبي فيما يقرب من هذا المعنى :

أندأ تسترد ما تهب الدد يا ، فباليت جودها كان بخلا

إِذَا مَا تَذَكَّرْتُ الزَّمَانَ الَّذِي مَضَى تَسَاقَطُ نَفْسِي إِثْرَ تِلْكَ الْقَبَائِلِ (٢٠)
 قَبَائِلُ أَفْتَتَهَا الْحُرُوبُ ، وَلَمْ تَكُنْ لِنَفْسِي كِرَامُ النَّاسِ مَا لَمْ تُقَاتِلِ (٢١)
 قَضَيْتَ بَعْدَهُمْ نَفْسِي عِزَاءً ، وَأَصْحَبْتَ عَشَوُ زَنْتِي ، وَانْقَادَ لِلذُّلِّ كَاهِلِي (٢٢)

ولغيره :

فلا تغرنك من دهر عطية فليس يترك ما أعطى على أحد
 وفي الأبيات الآتية انتقل الشاعر من الغزل وشكوى الزمان إلى رثاء من أفنتهم الحروب من شجعان
 المحاربين وتمجيد ذكرياتهم ، وما كان لهم من أعمال الشجاعة ، وإعلان جزعه لفنائهم ، وفخره بما كان
 له عليهم من ولاية وقيادة ؛ كل هذا في تصوير عربي بدوي بحث ؛ تصديقاً للعنوان الذي اختاره لهذه اللامية ،
 وهو : « وقال على طريقة العرب » .

(٢٠) « ما » بعد « إذا » زائدة لتوكيد الكلام . وتساقط : أصلها « تساقط » ثم حذفت « ح »
 التاء من تخفيفاً : مضارع تساقط الشيء : أى تتابع سقوطه . وسقط إثره ، وفي أثره : سقط في عقبه : أى
 بعده على التعقيب ، بلا تراخ . والقبائل : جمع القبيلة : وهى الجماعة من الناس تنسب إلى أب واحد .
 يقول : كلما تذكرت الزمان الماضى ذهبت نفسى حشرات على من فتى من القبائل .

(٢١) أفنتها : أبادتها ، وأهلكتها . وكرام الناس : خيارهم : جمع كريم : وهو السخى الجواد ،
 الطيب ، المرضي الفعّال ، الجامع للفضائل والمحامد والمكرمات : صفة من الكرم بمعنى الخاس والعام .
 يأسى على انقراض تلك القبائل العظيمة الكريمة التى أهلكتها الحروب ، وعفت آثارها ؛ ويشير إلى
 ما كان من شجاعتهم وشدة بأسهم ، وامتيازهم بالمحامد والمكرمات ، ويقول : إنه لولا القتال ما فنى هؤلاء
 الكرام .

(٢٢) قضت : هلكت ، وبادت ، وفنيت ، وبعدم : بعد هؤلاء الأعرزة الكرام الأخيار الذين أشار
 إليهم ، ونوه بهم في البيتين السابقين : أى قضت نفسى بعد هلاكهم وفنائهم : والمراد كادت نفسى تقضى :
 أى تهلك ، وتذهب بعدم . وإحلال الفعل الماضى هنا محل فعل المستقبل للدلالة على تحقق وقوعه . وعزاء :
 مفعول لأجله : أى هلكت نفسى بعدم بسبب العزاء : وهو الصبر . ومعنى « قضت نفسى بعدم عزاء » :
 أنه بعد أن طوى الردى هؤلاء الكرام الأعزاء - اشتد أسفه عليهم ، وبات يغالب الحزن ، ويكافح الأسى ،
 ويتكلف العزاء والصبر والسلوان ، حتى غاضت مئته ، وذهبت قوته ، وأرداه الجزع . ولو قال : « قضت
 نفسى بعدم أسى » لكان أوضح ، وأبعد عن التكلف . أو كأنه يقول : لم أجد وسيلة للصبر على
 مصيبتى فيهم إلا أن أموت كما ماتوا . وأصحبت : افتقدت ، وخضعت . وعشوزنتى : يريد نفسه القوية
 الأبية : مؤثث المشوزن : وهو الصلْب ، القوي ، الشديد ، الفليظ من كل شيء . وانقاد : خضع ، =

وَأَصْبَحْتُ مَغْلُولَ الْيَدَيْنِ عَنِ الَّتِي أَحَاوَلْتُهَا ، وَالْدَّهْرُ جَمُّ الْغَوَائِلِ (٢٣)
صَرِيحٌ لِبَانَاتٍ تَقْسَمُنَ نَفْسَهُ وَغَادَرْنَهُ نَهَبَ الْأَكْفُ الْخَوَائِلِ (٢٤)

== واستكان . وكاهل الإنسان : ما بين كفيه . أو أعلى الظهر مما يلي العنق .

والمعنى : أن تصبره على مصيبتيه في هؤلاء الكرام أغاض مُنْتَهَى ، وأذهب قوته ؛ وقد كانوا له عزاً ومنعة ؛ فلما هلكوا انقاد بعد امتناع ، وخضع بعد إباء ، وذلل بعد عزة .

(٢٣) مغلول اليدين : مقيد اليدين : كناية عن ضعفه ، وعجزه ، وذهاب حيلته . وعن التي أحاولها : عن الفايات والمقاصد والمطالب التي أرومها وأريدها . وحاول الشيء : طلبه ، وعالج تحصيله بالحيلة : وهي الحذق ، وجودة النظر ، وإحكام التدبير ، والقدرة على دقة التصرف في الأمور . وجَم : كثير . والغوائل : الدواهي ، والمصائب ، والشُرور ، والمفاسد ، والبلايا ، والآفات . الواحدة غائلة : اسم فاعل من غاله (من باب قال) : أى أخذه من حيث لا يدرى ، فأهلكه . والجملة الاسمية في نهاية البيت تذييل في شكوى الدهر الذي رماه بالأرزاء ؛ فقيده وأعجزه .

يقول : إن الدهر كثير الشرور والنكبات ، جم البلايا والشدائد ؛ وقد رماني بموت من كنت بهم طويل الباع ، عزيز الجانب ، موفور القوة ؛ فكانت الداهية الدهياء ، والخطب القادح ، والمصيبة الجُلِّي ؛ وأصبحت بعدهم عاجزاً كل العجز عن بلوغ ما أروم من الحاجات والمقاصد .
والبيت الآتي يوضح هذا المعنى ويؤكد .

(٢٤) صريح (بالرفع) على أنه خبر لمبتدأ محذوف : أى هو صريح . أو (بالنصب) على أنه خبر ثان لأصبح في البيت السابق : أى أصبحت مغلول اليدين ، صريح لبانات . ويلاحظ أن الشاعر هنا التفت عن ضمير المتكلم في البيت السابق إلى ضمير الغائب في هذا البيت ؛ ويريد بصريح اللبانات نفسه . وصريح : فعيل بمعنى مفعول ، من صرعه (كنهه) : أى طرحه على الأرض . ولبانات : جمع لبانة : وهي الحاجة من غير فاقة ، بل من همة ، أو من نهمة . وتقسمن نفسه : فرقها . والنون : ضمير اللبانات . ومن كلامهم : « تقسمته الموم » : أى شتت خواطره ، ووزعت هواجسه . وغادرته : تركته . والنهب : الغنيمة ؛ وكل ما انتهب : أى أخذ بالقوة ، والقهر ، والغلبة . والأكف : جمع الكف : وهي الراحة بين الأصابع ، أو الراحة مع الأصابع ؛ ويراد بها هنا : اليد . والخوائِل : جمع خاتلة : اسم فاعل من ختله (من باب ضرب وقتل) : أى خدعه ، وأراد به المكروه من حيث لا يشعر .

يشير إلى بعض آثار مصيبتيه فيمن أفنتهم الحروب من الأبطال الكرام الذين ذهبوا أنفسهم عليهم حشرات ؛ فقد كانت له لبانات وحاجات ، حاولها بعدهم ، فاستعصت عليه ، واستنفدت ما بقى من قوته ، وتركته مبلبل النفس ، مشتت القلب ، عاجزاً ضعيفاً ، صريعاً طريحاً ، مُنْهَبَةً لكل ناهب ، وغرضاً لكل رام ، وصيداً سهلاً للخاتل المخادع .

كَأَنِّي لَمْ أَعْقِدْ مَعَ الْفَجْرِ رَايَةً وَلَمْ أَدْعَ بِاسْمِي لِلْمَكِيِّ الْمُنَازِلِ (٢٥)
وَلَمْ أَبْعَثِ الْخَيْلَ الْمُغِيرَةَ فِي الضُّحَا بِكُلِّ رَكُوبٍ لِلْمَكْرِيمَةِ بِاسْمِ (٢٦)

(٢٥) عاد الشاعر في هذا البيت إلى ضمير المتكلم . فقد الحبل ونحوه (من باب ضرب) : جل فيه عقدة . وعقد طرفيه : جمعها بعقدة . ومن الهجاز عقد الألوية لأمرأه الجيوش : أى توليتهم الرياسة والقيادة . والراية : العلم ، واللواء . وعقد مع الفجر راية : أى نظم المحاربين تحت راية الحرب ، وقادهم ، وشن بهم الغارة على الأعداء وقت الفجر ؛ وكان خير أوقات الإغارة والهجوم عندهم . ولم أَدْعَ بِاسْمِي (بالبناء للمعلوم) : أى لم أجهر باسمي . دعا يدعو باسمه في الحرب : صاح قائلاً : أنا فلان ؛ ليوقع باسمه للرب في قلوب المحاربين من أعدائه ؛ فإنه كان مهيأً معروفًا بشدة البأس ، وقوة البطش . أو « لم أَدْعِ » (بالبناء للمجهول) : ومعناه أن المحاربين من جنده وأوليائه كانوا ينادونه في الحرب باسمه ، لمنازلة الأبطال من أعدائهم ، والفتك بهم . وإل هذا المعنى يشير عترة بن شداد العبسي بقوله :

دعاني دعوى والخيل تجري فأ أدري : أباسمي كان يدعو ، أم كئاني
والكى : لابس السلاح : فعيل بمعنى فاعل ، من كى نفسه (من باب رى) : أى سترها بالدرع
والبيضة والسلاح ؛ وقد يطلق الكى على المحارب الباسل القوى الشجاع الجريء المقدام ، ولو لم يكن متكياً في
الدرع والبيضة . والمنازل : المقاتل المحارب .

ما زال الشاعر يشكو تبدل الحال ، وسوء المآل ، ويشير إلى بعض آثار الكارثة الفادحة ، والكرب الشديد الذى لازمه بعد فقدانه من أفنتهم الحروب من أوليائه وأتباعه الكرام الأبطال ؛ فهو في هذا البيت يتحسر ويأسى لما يعاينه اليوم من عجز وكد ؛ ولقد كان قبل اليوم يعقد ألوية القتال للمحاربين من محبه وجنوده ، ويشن بهم الغارات وقت الفجر ، ويوقع باسمه الرعب والفرع في قلوب أعدائه ، ويبطش بهم على قوتهم ، وشدة بأسهم .

(٢٦) « ولم أبعث » : مطوف على « لم أعقد » في البيت السابق : أى كئاني لم أعقد ، وكئاني لم أبعث . وبعث الخيل المغيرة على أعدائه : سلطها عليهم : من قولهم : « بعث عليهم البلاء » : أى صبه عليهم ، وأحله بهم . والخيل : جماعة الأفراس (لا واحد لها من لفظها) . والمغيرة : اسم فاعل من أغار إغارة : أى اشتد في العدو ، وأسرع . وأغار على أعدائه : هجم ، ودفع عليهم الخيل ، وأوقع بهم . والضحا وقت ارتفاع النهار ، أو امتداده بعد طلوع الشمس . أو هو جمع ضحوة بهذا المعنى (بوزن قرية وقرى) . أو الضحا : حين تشرق الشمس . والضحوة : ارتفاع النهار ، بعد طلوع الشمس . وركوب (بوزن شروب) : سيفتبالفة من ركه (كسمه) ركوباً . وبكل ركوب : بكل رجل كثير الركوب ، متمرس به ، مقتدر عليه . والكريمة : الحرب ، أو الشدة فيها . وكثرة ركوبه الكرائه : كناية عن تمرسه بالحروب ، وكثرة معاناتها . =

نَزَائِعُ يَغْلُكْنَ الشَّكِيمَ عَلَى الْوَجَى إِذَا عُرِّيَتْ أَمْثَالُهَا فِي الْمَنَازِلِ (٢٧)
مِنْ الْقَوْمِ، بَادٍ مَجْدُهُمْ فِي شِمَالِهِمْ وَلَا مَجْدَ إِلَّا دَاخِلٌ فِي الشَّمَائِلِ (٢٨)

=وباسل : بطل، شجاع : من البسالة : وهى الشجاعة ، أو عبوس المحارب الشجاع .

يقول ؛ إنه كان يغير - فى وضع النهار على الأعداء - بفرسان شجعان ، تعودوا الحروب ، وتمرسوا بالكرائه ؛ وهؤلاء هم كرام الناس الذين أفناهم القتال والنزال ، واشتد جزع الشاعر عليهم ، حتى كادت نفسه تهلك بعدهم أبهى وكدا . ردد الشاعر هذا المعنى ، وبسطه ، وفصله ، وطوّله من البيت العشرين إلى نهاية هذه اللامية ، واندمج كل الاندماج فى البيئة العربية البدوية ؛ فجاءت تعبيراته وتصويراته كلها شاهدة بصحة العنوان الذى اختاره لهذه القصيدة ، وهو : « وقال على طريقة العرب » .

(٢٧) « نزائع » : حال من « الخيل » فى البيت السابق : أى بعثت الخيل على الأعداء والحال أنها نزائع . أو خبر لمبتدأ محذوف ، والتقدير : هى نزائع : أى نجائب ، وكرائم ، واحدها نزيمة (بوزن كريمة) : أى تنزع إلى أصل كريم . أو انتزعت* من أيدي الغرباء ، وجلبت* إلى بلاد غير بلادها ؛ وهذه أيضاً تعد من نجائب الخيل ، وكرائمها النازعة إلى عِرق كريم أصيل . وعلكت الدابة اللجام (من بابى نصر ، وضرب) : لاكته ، وحركته فى فيها . والشكيم : جمع شكيمة (بوزن سفينة) : وهى من اللجام : الحديدية المعتزضة فى فم الفرس . والوجى : مصدر وجى الماشى (كتمب) : أى حنى ، ورقى قدمه ، أو حافره ، أو خفه ، وكل* من كثرة المشى وتناوبه . وعُرِّيَتْ* : المراد تُرِكَت فى إصطبلاتها مُعْرَاة : أى مجردة من معدات الركوب والسفر ، وأدوات الحرب والقتال . وأمثالها : أمثال النزائع : أى أشباهها ونظائرها ، جمع مثل (بوزن فعل وأفعال) : وهو المماثل ، والشبه ، والنظير . ويراد بالمنازل : إصطبلات الخيل ، وحظائرها .

يصف الخيل التى كان يغير بها مع صحبه وأتباعه على الأعداء ، ويعتمدون عليها فى الحرب والقتال بأنها أصيلة كريمة نجية ؛ أو أنها - مع أصلاتها ونجابتها - غريبة مجلوبة من بلاد بعيدة ؛ وأنها كانت تلوك الشكائم واللُجُم ، مع ما بها من الحنى والكلال ، ورقة الأقدام ؛ على حين أن أشباهها ، ونظائرها مُخَلَّاة ناعمة رافهة فى حظائرها ؛ نوه بها ، وعظّم شأنها لما كان لها من عظيم النفع فى الحروب ، ولأنها كانت وسيلة من أهم وسائل النصر والغلبة ؛ وضاعف هذا التنويه والتعظيم بالإشارة إلى المعربات الرافعات الآمات من أمثالها فى الحظائر .

(٢٨) « من » : بيانية . و « من القوم » : بيان لقوله فى البيت السادس والعشرين : « بكل ركوب للكرية باسل » . وباد : ظاهر . والمجد : العز ، والشرف ، والرفعة ، والكرم ، والنبل ، والجلال . وقد يضاف إلى هذا كله ما يعده المرء من مفاخر آبائه ، والمكارم الماثورة عنهم . والشمال (بوزن كتاب) : الخلق ، والطبع ، والسجية التى جبّل الإنسان عليها ، والجمع الشمائل . =

إِذَا مَا دَعَوْتَ الْمَرْءَ مِنْهُمْ لِدَعْوَةٍ عَلَى عَجَلٍ - لِبَاكَ غَيْرَ مُسَائِلٍ (٢٩)
يُكَفِّفُ أَوَّلَى الْخَيْلِ مِنْهُ بِطَعْنَةٍ تَمِجُ دَمًا ، مَطْعُونُهَا غَيْرُ وَائِلٍ (٣٠)

يبكى أعوانه وأنصاره ، أو خُلائه وأعدائه الذين كان يقدم في الإغارة على أعدائه . ويصفهم بالمجادة والكرم ، ويقول : إن شمائلهم وأخلاقهم تم على ما استازوا به من الشرف والنبيل ، والرفعة والجلال .
والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل ، مؤكد لمعنى الشطر الأول ؛ فإن المرء إذا كان ماجداً لا يست* شمائله خصائص مجده ، وظهرت حمماً في سجاياءه . أو أن الشمائل الكريمة تتضمن المجد ، وتشير إليه ، وتم عليه ، كما تم على المسك رائحته .

(٢٩) دعاه إلى كذا يدعوه : صاح به ، وناداه ؛ وفي الدعاء هنا معنى الاستعانة ، والاستنجاد . والدعوة : مصدر بمعنى الدعاء ، أو اسم مصدر ، أو اسم مرة . ويراد بها هنا : الأمر المدعو إليه ، المستعان عليه ، المستنجد من أجله . ومنهم : من الأماجد الكرام الذين نوه بهم ، وبكاهم في البيت السابق . وعلى عجل : مسرعاً ؛ وهو متعلق بـ « لباك » . ولباك : أجاب دعوته ، وسارع إلى إنجاده . ومسائل : اسم فاعل من ساءله مساءلة : بمعنى سأله عن كذا : أى استخبره .
والمعنى : إذا استنجدت الواحد من هؤلاء الأماجد الكرام لأمر يكربك ، سارع إلى إنجاده في غير تردد .

وهذا قريب من قول قريظ بن أنيف ، من بنى العنبر ، في مدح مازن تميم :

لا يسألون أخاهم - حين يندبهم في النائبات - على ما قال برهانا

(٣٠) يكفكف : يرد ، ويصد ، ويدفع ، ويمنع . وفاعله ضمير المرء في البيت السابق . ويريد بأولى الخيل : فرسان المحاربين في مقدمة جيش أعدائه ، أى في الصفوف الأولى . و « منه » : متعلق بـ « طعنة » : أى يصد بطعنة منه هجمات المحاربين على ظهور الخيل في مقدمة جيش أعدائه . والطعنة : اسم مرة من طعنه بالرمح ونحوه : أى وخزه به ، وضربه ، وأصابه . وجملة « تمج دماً » : صفة لـ « طعنة » وكذلك جملة : « مطعونها غير وائل » . وتمج الطعنة دماً : تفجر الدم ، وتُسيله ، وتُجريه من جسم المطعون . ومطعونها : المصاب بالطعنة . وغير وائل : غير ناج : اسم فاعل من وأل من كذا : أى طلب النجاة منه . وأل إليه : بلغا إليه ، واحتسب به . وأل إلى المكان : بادر إليه ، وسارع . (وبابه وعد) .

ما زال الشاعر يبكي هؤلاء الأماجد الكرام الأبطال ، ويرثيهم ، ويذكرهم بعد مماتهم بالخير ، وحسن الثناء ، ويقول : إن كل واحد منهم كان أمةً ، يحارب في الصفوف الأولى بشجاعة وبسالة وإقدام ، ويدفع عن نفسه وجيشه المنازلين له من طليعة جيش أعدائه ، ويرد عليهم على أعقابهم بطعنات داميات قاتلات .

يَكُونُ عَشَاءُ الزَّادِ آخِرَ أَكْلٍ وَيَوْمَ اخْتِلَاجِ الطَّنِّ أَوَّلَ حَامِلٍ (٣١)
قَضَوْا مَا قَضَوْا مِنْ دَهْرِهِمْ ، ثُمَّ فَوْزُوا إِلَى دَارِ خُلْدٍ ظِلُّهَا غَيْرُ زَائِلٍ (٣٢)

(٣١) « عشاء » : مفعول به « أكل » ، قدم عليه . والعشاء . طعام العشي : أى الوجبة التى يتناولها الأكل آخر النهار ، أو من المغرب إلى العتمة . والزاد : طعام يتخذ للسفر . ومعنى الشطر الأول : أن كل امرئ من الكرام الذاهبين الذين يرثيهم ويبكيهم كان آخر الأكلين إذا حضر عشاء الزاد . والاختلاج : التحرك ، والاضطراب . واختلاج الطمن : من إضافة المصدر إلى فاعله : أى اضطراب حركات الطمن ، واختلاف رماح المتحاربين ، واشتباكها فى الطعان : وهو كناية عن استحرار القتال ، وعنفة المعركة إذا التعم الجيشان ، وحمل الوطيس ، واشتد البأس . وحامل : اسم فاعل من حمل المحارب على عدوه : أى كره عليه . وهجم .

يقول : إن كل واحد من هؤلاء الكرام المراثين كان آخر الأكلين إذا حضر الطعام ، وأول الهاجمين إذا حمى الوطيس ، واستحرق القتال ، واشتد الطعان والنزال . وهذا المعنى قريب من قول سيدنا ومولانا محمد رسول الله صلى الله عليه وسلم - فى مدح الأنصار : « إنكم لتكثرلون عند الفزع » ، وتقلون عند الطمع » (٣٢) قضى حاجته : أتمها وفرغ منها . وقضى وطره : بلغ مراده . ودهرم : زمانهم . ودهر فلان : مدة حياته . وفوزوا : هلكوا وماتوا . وفوزوا : رحلوا ، وانتقلوا ، ومضوا . والخلد : البقاء ، والدوام . ودار الخلد : الجنة . وفى القرآن الكريم : « ومن عمل صالحاً من ذكر ، أو أنثى وهو مؤمن ، فأولئك يدخلون الجنة ، يرزقون فيها بغير حساب » الآية رقم ٤٠ من سورة غافر . والظل : ضوء شعاع الشمس إذا استترت عنك بحاجز . أو هو الموضع لا تصل إليه أشعة الشمس . ويعبر بالظل عن العزة والمنعة ، وعن الأمن والعلمانية ، وعن الراحة والدعة ، والرفاهية والنعيم ، وغضارة العيش ، وسعادة الحياة . قال الله تبارك وتعالى فى القرآن المجيد : « مَثَلُ الْجَنَّةِ الَّتِي وُعدَ الْمُتَّقُونَ ، تَجْرَى مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ، أَكْلُهَا دَائِمٌ وَظِلُّهَا » الآية رقم ٣٥ من سورة الرعد . وغير زائل : غير ذاهب : أى دائم خالد ، لا يمتريه زوال ، أو تحول ، أو انتقال ، أو نقص ، أو اضطلال . والمعنى : أن هؤلاء الأبطال الكرام الذين أفنتهم الحروب الطاحنة - قد بلغوا مرادهم فى حياتهم الدنيا ، وحققوا ما قد رلم تحقيقه من آمالهم ومطالبهم الكبيرة ، وظفروا بخلود الذكر ، وحسن الشاء ؛ فلما ماتوا انتقلوا - برحمة الله ، وصالح أعمالهم - إلى جنات لهم فيها نعيم مقيم .

تعليق وجيز

نظم الشاعر هذه القصيدة متوخياً طريقة العرب ، سالكاً سبيلهم ، متشعباً بهم ، ناسجاً على منوالهم ؛ ولا ريب أنه أتقن التشبه والتمثيل ، وأجاد التعبير والتصوير ، وعرض علينا صوراً حية قوية من حياة العرب فى باديتهم ؛ فى ستة الأبيات الأولى من هذه اللامية ارتدى ثياب القداى من شعرائهم ؛ فوقف =

وَقَالَ يَرُوضُ * الْقَوْلَ فِي بَعْضِ الْأَسَالِيبِ * :

رَدُّ الصَّبَا بَعْدَ شَيْبِ اللَّمَّةِ الْغَزَلُ وَرَاحَ بِالْجِدِّ مَا يَأْتِي بِهِ الْهَزَلُ^(١)

—بالأطلال ورسوم الديار محياً ، واصفاً ، باكياً ، متحسراً على ما كان له في تلك الديار من لهُو ومرح ،
وحب وغرام .

وفي ثلاثة عشر بيتاً بعدها شَبَّبَ بمحبوبته التي تطلق بها ، وتعلَّقتُ به في طفولتهما ، وفنَّاه بصفاء حبهما ،
وتفنى لوبقى ذلك العهد الذي ذهب به صروف الدهر ، وتقلبات الأيام .

واشتد اندماجه في البيئة العربية ؛ فانتقل من التشبيب إلى بكاء القبائل التي أفتتها الحروب . ووصف
أثر هذه الكوارث في نفسه ، ورث الأبطال الخالدين من رجال تلك القبائل ، ومجد أعمالهم ، وخلد صالحاتهم
في ثلاثة عشر بيتاً ، ختامها يدل على إيمانه بيوم الدين ، ودار الجزاء .

وفي هذه الأثناء جَنَحَ - في نطاق ضيق محدود - للفخر بنفسه ، ووصف خيل المقاتلين ، والابتهاج
بما عقده من رايات القتال ، وما قاده من غارات الفرسان ، وما خاضه معهم من المعامع والوقائع .

* يروض القول : يعالج الشعر ، ويزاوله ، ويمارسه ، ويمرن نفسه عليه ؛ مستعار من راض
الإنسان المهر (من باب قال) : أي ذلله ، وطوّعه ، وعلمه السير ؛ ومن كلامهم : « راض الشاعر القوافي
الصعبة ، فارتاضت له : أي انقادت ، وانطاعت له ، وسهلت عليه .

** الأساليب : جمع أسلوب (بوزن عصفور) : وهو هنا : المذهب . وأساليب الكلام :
مذاهبه ، وفنونه ، وأنواعه .

والشاعر في هذه القصيدة الطويلة سلك مسلك الفحول من قدامى الشعراء ؛ فأثر جزالة اللفظ ، وقوته ،
وصلابته ؛ وحاكاهم في أغراضهم ، ومعانيهم ، وأخيلتهم ؛ إذ افتتح قصيدته بالغزل ، ثم افتخر
بإقدامه وشجاعته في الحروب ، ووصف جواده وسيفه ، ثم وصف يوماً من أيام الطرد والصيد ، ثم أورد
أبياتاً في الحكمة ، ثم ختم القصيدة مفتخراً بأدبه وشعره ؛ كل هذا في ديباجة عربية نقية ، وفي تشبه تام
بمن نهج نهجهم ، وضرب على غرارهم ، وراض قوله بأساليبهم ، وفي تعبير وتصوير وثيق الاتصال
بالبيئة العربية البدوية ، وجري على الطبيعة والسليقة الفياضة المتدفقة .

(١) رد الغَزَلُ الصَّبَا : رجع ، وأعادته إلى الشاعر ؛ فالغزل فاعل « رد » . والصبا مفعوله : وهو
الصغر ، والحدأة ؛ ويراد به هنا : الفتوة والشباب . واللَّمة (بوزن القِمة) : الشعر الذي يجاوز شحمة
الأذن ؛ ويراد به هنا : شعر الرأس كله . وشَيْبُه : بياضه . والغزل : مصدر غزل الرجل بالمرأة (من باب
فرج) : أي حادها ، وتودد إليها ، ولها معها ، وأفاض بذكرها ، وتفنن بحاسنها ومفاتنها . وراح به : =

وَعَادَ مَا كَانَ مِنْ صَبْرٍ إِلَى جَزَعٍ بَعْدَ الْإِبَاءِ ؛ وَأَيَّامُ الْفَتَى دُولٌ (٢)

= ذهب به ، وأبعده ، وقضى عليه ، وأزاله ، وأقصاه . وفاعله كلمة « ما » : وهى اسم موصول بمعنى الذى : أى راح الهزل وملابساته بالجد وملابساته . والجد (بفتح الجيم ، وتشديد الدال) : مصدر جدّ فى كلامه (من باب ضرب) : ضد هزل ؛ والاسم منه الجد (بكسر الجيم) . وملابسات الجد : الصرامة ، والرزانة ، والوقار ، والحلم ، ونحوه . وهزل فى كلامه (من بابى ضرب وفرح) : مزح : وهو ضد الجد . وملابسات الهزل ، وما يأتى به ، ويتتجه : الخفة ، والمرح ، والطيش ، والدعابة ، والمزاح ، وما إليه . والصلة بين شطرى هذا البيت : أن الجد والرزانة والوقار والحلم والعقل والأناة ونحوها من ملابسات الشيب ودواعيه ؛ أما الهزل والمرح والمزاح والخفة والطيش والدعابة ونحوها فإنها من ملابسات الشباب ودواعيه ونتائجه فى الكثير الغالب ؛ والغزل كذلك يوائم الشباب ، ويشاكله ، ويسايره ، ويجاريه ، ولا يكاد يوائم الشيب ، أو يناسبه ، أو يليق به ، أو يحسن فيه .

والمعنى : أن غزله ، وعبته ، ولهو قد رده إلى عهد الصبا والفتاء ، ونزوات الشباب وجهالاته ، بعد أن وهن العظم منه ، واشتعل الرأس شيباً ؛ وأن ما يصدر عنه اليوم من ضروب الهزل والمزاح والمجاجة قد جرده من الجد والوقار والرزانة ؛ وحرمه ما يليق بمثله ، فى جلال مشيبه ، وتقلم سنه ، ورجحان عقله .

(٢) عاد الأمر كذا : صار إياه ؛ كما يقال : عاد الماء ثلجاً ، وعاد فلان شيخاً ، ومثله عاد الصبر جزعاً . والجزع : أشد الحزن ، أو هو حزن يصرف الإنسان عما هو بصده ، ويقطعه عنه ، (وفعله من باب تعب) ، ونقيضه الصبر . والإباء : الامتناع ، والاستعصاء : مصدر أبى الشيء على : أى امتنع ، واستعصى . وأبيتُ الشيء : عِفتُهُ ، وكريهته ، ولم أرضه . وأبيتته : استنكفتُ منه ، وترفعتُ عنه ، والدول : جمع دولة (بفتح فسكون) : مصدر دال الزمان : أى دار ، وانقلب من حال إلى حال . أو هو جمع دولة : بمعنى الشيء المتداول الذى يكون مرة لهذا ، ومرة لذاك . والدهر دُول : أى لا ثبات له ، ولا استقرار فيه . وأيام الفتى دُول : أى تسالمة أحياناً ، وتحاربه أحياناً ، وهكذا تياسره وتعاسره ، وتصالحه وتخاصمه ، وتقبل عليه ، وتعرض عنه ، فرة له ، ومرة عليه ؛ لأن فى طبيعتها التحول والتقلب . وهو تذييل جار مجرى المثل . ويراد بالفتى هنا : الإنسان مطلقاً ، فى كل أطوار حياته ، ومراحل سنه وعمره .

يقول : إنه كان - بعد أن وخّطه الشيب ، وتقدمت به السن - صبوراً ، لا يستجيب لدواعى الشباب ، ولا يجزعه ما فات من متعه وملاهيه ؛ فلما عاد إلى الغزل واللهو والمجاجة - انقلب صبره جزعاً بعد طول التأبى ، والتحرج ، والتمنع . ويراد بالجزع هنا : ما يعتوره ، أو يساوره أحياناً من الحزن ، والأسى ، وانقباض النفس ، كلما استيقظ وجدانهم ، وفطن لما غرق فيه من الهزل والمبث والمجون ، وعلم أن هذا كله لا يليق بشيئته وتقدم سنه ، ورجحان عقله .

وقد يكون المعنى : أنه كان فى مشيبه جاداً عازفاً عن اللهو ، صابراً على حياة الجد والصرامة ؛ فلما =

فَلْيَصْرِفِ اللَّوْمَ عَنِّي مَنْ بَرِمْتُ بِهِ فَلَيْسَ لِلْقَلْبِ فِي غَيْرِ الْهَوَى شُغْلٌ^(٣)
وَكَيْفَ أَمْلِكُ نَفْسِي بَعْدَ مَا ذَهَبَتْ يَوْمَ الْفِرَاقِ شِعَاعًا إِثْرَ مَنْ رَحَلُوا؟^(٤)
تَقَسَّمَتْنِي النَّوَى مِنْ بَعْدِهِمْ ، وَعَدَّتْ عَنْهُمْ عَوَادٍ ؛ فَلَا كُتُبٌ ، وَلَا رُسُلٌ^(٥)
فَالصَّبْرُ مُنْخَذِلٌ ، وَالذَّمْعُ مُنْهَلٍ وَالْعَقْلُ مُخْتَبِلٌ ، وَالْقَلْبُ مُشْتَغِلٌ^(٦)

= أنساه الغزل والهزل تلك الحياة ، وأعاده إلى شبابه وصباه — استشر الجزع : أى الفسجر والقلق ، خوفاً من ذهاب هذه المتعة الطارئة ، وفوات هذه اللذة المستحدثة ؛ لعلمه أن الأيام من شأنها التحول والتقلب ؛ ويلاحظ أن هذا البيت وثيق الاتصال بالبيت الذى قبله .

(٣) صرفه : دفعه ، وردّه . واللوم : العذل . وبرم به (من باب تعب) : سئمه ، ومله . وضجّر منه ، وضاق صدره به . والهوى : الحب ، والعشق . وشغل (بوزنى عُنُق ، وسبب) : ضد الفراغ . وشغل عنه بكذا (على ما لم يُسم فاعله) : أى اشتغل ، وتعلق به ، وتلهى ، وانصرف إليه ، وانهمك فيه ، وترك ما عداه .

والمعنى : أن الحب شغل قلبه ، واستأثر به ، وصرفه عما عداه ؛ فإذا عذله عاذل تبرّم به ، وضجّر منه ، وضاق بالعذل ذرعاً ، وأمره بالكف عنه .

(٤) الاستفهام فى أول هذا البيت : معناه النفي ؛ فالشاعر لا يملك نفسه بعد ارتحال أحبائه . وذهبت* نفسه شِعَاعاً : تمزقت* ، وتبددت من الهم ونحوه . أو تفرقت ههنا وآراؤها ؛ فلا تنجيه لأمر جزم . وذهب فى إثريه ، وذهب إثره : ذهب فى عقبه ، بلا توان ، أو تراخ . ورحلوا : ارتحلوا ، وساروا ، وانتقلوا ، ومضوا .

يقول : لما فارقة أحبائه ، افترق شمله ، وتمزق من الوجد قلبه ، وذهبت* نفسه عليهم حسرات .
(٥) النوى : البعد ، وهى مؤنثة ؛ ويريد بها : بعد أحبائه ، وارتحالهم عنه . وتقسمتني النوى : فرقت شملى ، وشتتت خواطرى . وعداء عن الأمر (كدعاء) : صرفه عنه ، وشغله . والعوادي : جمع العادية : وهى الشغل يصرفك عن الشيء . وعوادي الدهر : عوائقه ، ونوائبه . والكتب : جمع كتاب : وهو الرسالة . والرسل : جمع الرسول ، أو الرسيل : بمعنى الرسالة . أو من ترسله إلى غيرك . و « تقسمتني النوى من بعدهم » : شبه تكرار لمعنى البيت السابق ؛ فعلى إثر رحيلهم برّح به الوجد والبعد ، وتقسمته الهموم والأوصاب .

يشكو فُرقة هؤلاء الأحباب ، وبُعدهم عنه ؛ فالفُرقة والبُعد شغلا باله ، ومزقاً شمله ، وشتتاً خواطره ؛ وحالت بينه وبينهم العوادي والعوائق ؛ فانبتت الصلوات ، وتقطعت الأسباب .

(٦) منخذل : ضعيف . ومنهل : منصب غزير . ومختبل (بصيغة اسم المفعول ، أو صيغة =

أَرْتَاحُ إِنْ مَرَّ مِنْ تِلْقَائِهِمْ نَسَمٌ تَسْرِي بِهِ فِي أَرِيحِ الْعَنْبَرِ الْأَصْلُ^(٧)
سَارُوا، فَمَا اتَّخَذَتْ عَيْنِي بِهِمْ بَدَلًا إِلَّا الْخَيَالَ، وَحَسْبِي ذَلِكَ الْبَدَلُ^(٨)

= اسم الفاعل : مضطرب ، فاسد . ومشتغل : مشغول ، مهموم . وفي البيت محسن بديعي لفظي ،
يسمونه السجع المطرف ؛ ومن أمثله قول أبي تمام في المديح :

تَجَلَّ به رشدي ، وأثرت به يدي وقاض به ثمدي ، وأورى به زندي

يشير إلى ما يكابده ويضانيه بعد فرقة أحبابه من قلة الصبر ، وضعف التجلد ، وغلبة الجزع ،
وكثرة البكاء ، واختبال العقل ، واضطراب الفكر ، واشتغال القلب بمسورة الهوم ، ومغالبة
الأحزان .

(٧) ارتاح للأمر : سُرَّ به ، ونشيط . ومن تلقائهم : من تلقاء أحبابه : أى من جهتهم . ونَسَمَ الريح :
أولها حين تُقبل بلين ، قبل أن تشتد . وتسرى به : أى تسرى بالنسم : أى تُحركه ، وتسيره ، وتدفعه . وفاعله
« الأصل » : جمع أصيل : وهو الوقت بعد العصر إلى المغرب . أو هو الوقت حين تصفر الشمس لمغيبها .
وفيه تنسيم الريح لطيفة لينة طيبة . وفي أريح العنبر : فى مثل أريح العنبر : أى رائحته الفاتحة ، المتوهجة ،
الطيبة ، الذكية ، العطرة . والعنبر : نوع من العطور التى يُعطى بها لحسن رائحتها . أو هو مادة صلبة ،
لا طعم لها ، ولا ريح إلا إذا سُحقت ، أو أحرقت . ويقال : إنه روث دابة بحرية .

يقول : إنه يُسَرَّ وينشط ، وتعطىب نفسه ، ويهدأ باله ، ويستشعر الارتياح والانشراح إذا مر به من
جهة أحبابه ، وقت الأصيل - نسيم لطيف ، لين هادئ ، طيب عطر .
ربط النسم المطرب بأحبابه ؛ لأن مثله لا يستقبل من تلقائهم غير هذا النسم ، ولا يتلقاه إلا بالارتياح .
واختار وقت الأصيل ؛ لأنه خير الأوقات فى مثل هذا المقام . والبيت كله أسلوب لطيف من أساليب
الغزل .

(٨) البدل من الشيء : الخلف ، والعوض . والخيال : العفيف . وما تشبه لك فى اليقظة والنام من
صورة . ويريد بأخيلة أحبابه : صورهم الحية فى ذهنه . وحسبى . يكفينى ، ويفنيئنى . واتخذت عيى
خيالهم بهم بدلا : أى جعلت عيى خيالهم خلفاً لهم ، وبدلاً منهم ، وعوضاً عنهم ؛ كما تقول : اتخذتُ
فلاناً خليلاً .

والمعنى : ارتحل أحبابه ، وغابت عنه أشخاصهم ، وفرت النوى بينه وبينهم ، واستعصى عليه لقاءهم ؛
فلم يسهه إلا أن يقنع برؤية أخيلتهم ، ومناجاة أطيافهم ، ويبقى على اللوام حافظاً لعهدهم ، مقيماً على
وهم ، يتخيلهم آناء الليل ، وأطراف النهار ، ولا يرى بعد غيابهم غير صورهم ، ولا يشتغل قلبه بسواهم ،
ولا تصرفه عنهم عوادي الدهر ، وعوائق الزمان .

فَخَلَّ عَنْكَ مَلَامِي يَا عَذُولٌ ، فَقَدْ سَرَتْ فُؤَادِي - عَلَى ضَعْفٍ بِهِ - الْعِلُّ^(٩)
 لَا تَحْسَبَنَّ الْهَوَى سَهْلًا ، فَأَيْسَرُهُ خَطْبُ لَعْمُكَ لَوْ مِيزْتَهُ - جَلُّ^(١٠)
 يَسْتَنْزِلُ الْمَلِكُ مِنْ أَعْلَى مَنَابِرِهِ وَيَسْتَوِي عِنْدَهُ الرَّعْدُ الْغَدِيدُ وَالْبَطْلُ^(١١)

(٩) خلَّ عنك ملامى : لا تلمنى . خلَّى الأمر عنه تخلية : تركه . وعذول : صيغة مبالغة من العذل : وهو اللوم . وسره (من باب رد) : طعنه في سرته : أى في وسط بطنه . والمراد هنا : مطلق الطعن والإصابة . وسره سروراً : أفرجه . و « فؤادى » مفعوله . و « العلل » فاعله : جمع عيلة : وهى المرض الشاغل ؛ ويراد بالعلل هنا : أوصاب الحب ، وتباريح الشوق ، ومرارة الفراق .

يقول : إن قلبه - على رفته ، وضعف احتماله - قد أصابته أوصاب الهوى والغرام ، وأضنته تباريح الصبابة والشوق ، وبرحت به مرارة النوى والفراق . أو أنه يجد في هذا كله المتعة واللذة ، والارتياح والسرور . ومعنى هذا : أن العشق دله وبيّنه ، والوجد وله وعبدّه ، وحال بينه وبين الاستماع لعذل العاذل ، والإنصات للوم اللائم ، وقد أعلن في البيت الثالث تبرمه به ، وضجره منه ؛ فالعذل لمثله عقيم ، لا ينتج ، ولا يُجلى ؛ بل يضايقه ويعاسره ، ويضاعف أوصابه ومتاعبه .

(١٠) لا تحسبن : لا تظنن . والهوى : الحب ، والعشق ، والغرام . وأيسره : أيسر الهوى : أى أسهله ، وأهونه ، وأقله . والخطب : الأمر الشديد ، والنازلة الفادحة ، وجمعه خطوب . وجلل : عظيم ؛ وهو نعت لـ « خطب » . و « لعمرك لو ميزته » : كلام معترض بين النعت ومنعوتة . و « لعمرك » : قسم بحياة المخاطب ؛ وهم يرفعونه بالابتداء ؛ ويضمرون الخبر ؛ والتقدير : لعمرك قسمي ، أو يميني ، أو ما أحلف به . واللام الداخلة على المبتدأ هنا : لام الابتداء ؛ وفائدتها تأكيد مضمون الجملة . ولو ميزته : لو عرفته ، وفطنت له ، وأدركت حقيقته .

يقول لكل مخاطب ، وبخاصة العاذل اللائم : إن العشق صعب المراس ، مستعص على العلاج ؛ يزيده اللوم ويضاعفه ، ويؤكده العذل ويؤججه ؛ ولو عرفته ، وأدركت حقيقته ، أو وقفت على شيء من كنهه وسره ، لعلمت أنه - فى أيسر حالاته ، وأقل مراتبه - خطب جلل ، وأمر شديد ، يذهل العاشق ويضنيه ، ويذهب بلبه ويتيممه .

(١١) يستنزله : يُنزله ، ويحطّه . وفاعله ضمير « الهوى » فى البيت السابق . والمنابر : جمع منبر (بوزن منجل ومناجل) : وهو مرتفعة يرتقيها الخطيب ، أو الواعظ ؛ ليخاطب من فوقها جموع المستمعين ؛ ويراد بمنابر الملك هنا : مرتبته العالية ، ومنزلته الرفيعة ، ووقاره المهيب ، وحصنه الحصين . =

فَكَيْفَ أَذْرَأُ عَنْ نَفْسِي وَقَدْ عَلِمْتُ أَنْ لَيْسَ لِي بِمُناوَاةِ الْهُوَى قِبَلُ ؟ (١٢)
فَلَوْ قَدَرْتُ عَلَى شَيْءٍ هَمَمْتُ بِهِ فِي الْحُبِّ ، لَكِنْ قَضَاءُ خَطِّهِ الْأَزَلُ (١٣)

== واستوى الشيطان : تساويا ، وتمائلا ، وتشابها . وعنده : عند الهوى : أى أمامه ، وفى حضرته ، وتحت إمرته وسلطانه . والرديد : الجبان يشتد به الجبن ؛ فيكثر ارتعاده ، واضطرابه ، وارتعاشه . وضده البطل : وهو الجريء الشجاع المقدام ، وجمعه أبطال .

والمعنى : أن سلطان الحب قاهر غلاب ، يتعمد الملوك والسوقة ، ولا تصد أمامه البطولة والشجاعة ؛ فالبطل الشجاع كالرديد الجبان ؛ يتساويان تحت سيطرة الحب وسطوته .

(١٢) الاستفهام فى أول البيت : معناه النفي . ودرأه (كمنعه) : دفعه ، وصدّه . وناواه مناوأة : عاداه ، وقاومه ، وناهضه ؛ وأصله الهمز . وقبّل (بوزن عنب) : طاقة ، ومقدرة . وفى القرآن الكريم : « فلنأتينهم بجنود لا قبّل لهم بها » الآية رقم ٣٧ من سورة النمل : أى لا طاقة لهم بها ، ولا قدرة لهم على مقاومتها .

فى البيت السابق أشار إلى ضخامة سلطان الهوى ، وسيطرته على الملوك والسوقة ، والأبطال والرعايد . وفى هذا البيت شبه اعتذار ، واحتجاج لنفسه ، وقطع لما قد يأمله العاذلون من سلوانه ؛ فكيف يدرا عن نفسه ذلك السلطان القاهر ، وهو يعلم أن لا طاقة له به ، ولا قدرة له عليه ، ولا مناص منه ؟ (١٣) قدر على الشيء (كضرب ، وعلم ، ونصر) . وهم به (من باب رد) : أراد ، وقصده ، وعزم على القيام به ، ولكنه لم يفعله . و « فى الحب » متعلق بمحذوف ، صفة لشيء . وجملة « همت به » جواب « لو » : أى فلو قويت على شيء استطاع فى أمر الحب ، يدفعه ، أو يصدّه ، أو يصرفه ، أو يحده - همت به . ومعنى هذا : أنه لم يقدر ، ولم يهّم . والتعبير بـ « همت » هنا يشعر بضعف هذا الحب أمام سلطان الحب وسطوته ؛ فعلى فرض أنه أوقى القوة ، والمقدرة على مقاومة هذا السلطان ومكافحته ، لم يجرؤ على المقاومة نفسها ، ولم يتجاوز نطاق الهم : وهو الإرادة ، أو الرغبة المجردة من الإقدام والعمل والتنفيذ . ولكن قضاء : أى ولكن الحب قضاء : أى حكم فاصل ، لا مرد له ، ولا استئناف . وخطّه : كتبه ، ورسمه ، وقدره ، وقضى به . والأزل : القيدم ، ويراد بالقضاء الذى خطّه الأزل : أنه قضاء أزلى مغرق فى القدم ، لا سبيل إلى نقضه ، أو رده ، أو الفرار منه .

والمعنى : أن الحب من الأمور المقدرة المقضية التى لا معدى عنها ، ولا مفرّ منها ؛ وقد كتب عليه قبل أن يوجد ؛ ولو استطاع أن يتخلص منه ، أو يجترّيه على حسب مشيئته - لفعل ؛ ولكن هيهات . ويلاحظ أن الشاعر عنى عناية ظاهرة فى البيت الثالث ، ثم فى الأبيات (٩ - ١٤) بملاحاة عاذليه ، والاحتجاج لنفسه ، وتأكيد عجزه عن مغالبة الهوى ؛ ليستيسر سوايته ، وينصرفوا عنه .

وَلِلْمَعْبَةِ قَبْلِي سُنَّةٌ سَلَفَتْ فِي الذَّاهِبِينَ ، وَلِي فَيَمَنْ مَضَى مَثَلُ^(١٤)
 فَإِنْ تَكُنْ نَازَعْتَنِي النَّفْسُ بَاطِلَهَا وَأُطْلَعْتَنِي عَلَى أَسْرَارِهَا الْكِلَلُ^(١٥)
 فَقَدْ أَسِيرُ أَمَامَ الْقَوْمِ ضَاحِيَةً وَالْجَوُّ بِالْبَانِرَاتِ الْبَيْضِ مُشْتَعِلُ^(١٦)

(١٤) سُنَّةٌ : مذهب ، وطريقة ، وسيرة . سَلَفَتْ : مضت ، وتقدمت ؛ وفاعله ضمير « سُنَّة » ، والجملة صفة لها : أى وللحب قبل سُنَّة سالفة في الداهيين : أى الماضين من الناس في سالف الزمان . والمثل (بوزن سبب) : المثل (بكسر فسكون) ، والشبّه ، والنظير ؛ و « فيمن » متعلق بمثل : أى ولي مثل فيمن مضى .

والمعنى : أن الحب شيء يعرفه الناس من قديم الزمان ؛ وله فيهم سُنَّة ثابتة ، وصفات متميزة ، وطريقة مرسومة ، وخصائص واضحة ، وآثار خفية وظاهرة ، وسيرة لا تتخلف ؛ ولشاعر أشباه ونظراء من المحبين العاشقين في الداهيين الأولين ؛ يسلك مسلكهم ، ويجرى على سنهم . والغرض من مثل هذا البيت محاولة إقناع العاذلين ، والاحتجاج لنفسه ، وتخفيف حمّلات العذل ؛ وهو ختام سبعة أبيات دارت كلها حول هذا الغرض .

(١٥) جواب « إن » الشرطية في البيت الآتي : « فَإِنْ تَكُنْ نَازَعْتَنِي النَّفْسُ بَاطِلَهَا فَقَدْ أَسِيرُ .. » ونازعتنى النفس باطلها : عاطتنى نفسى ذلك الباطل : أى ناولتنى إيّاه : والمراد أنها مهدت لى سبيله ، وسوّتته لى ، وأغرتنى به ، وأوقعتنى فيه . أو هو من قولهم : نازعته الثوب : أى جاذبته إيّاه : والمراد أنى شاركتها في الباطل ، وشاركتنى فيه . ويراد بالباطل هنا : اللهو ، والحب ، والغزل . والكيلل : جمع كِلَّة (بوزن علّة وعلل) : وهى هنا ثوب رقيق ، يخاط كالبيت ، تستتر فيه المرأة . وإطلاع الكليل لِيّاه على أسرارها : كناية عن إحاطته بشئون الحسان المحجّبات ، ووقوفه على أسرارهن ، وظهوره على الخفى المكتوم من أمورهن . وصلة الشطر الثانى بالشطر الأول : أن إطلاعه على أسرار الغانيات من الأباطيل التى أوقعته فيها نفسه . وصلة هذا البيت بالأبيات السابقة كلها : أن ما رددّه الشاعر فيها من الغزل وملاحاة العاذلين ضرب من ضروب الباطل الذى نازعته نفسه لِيّاه . وصلته بالبيت الذى بعده : أن الشاعر جمع في حياته بين الهزل والجد ، واللهو والصرامة ، والحب والقتال .

جعل الشاعر هذا البيت تمهيداً لانتقاله من اللهو والهزل ، والحب والغزل إلى الفخر بشجاعته وبطولته الحربية ، والابتهاج بسيره أمام المحاربين يقودهم ، ويتقدّم صفوفهم .

(١٦) « فقد أسير .. » : جواب « إن » الشرطية في البيت السابق . ويريد بالقوم : جماعة المحاربين . وضاحية : علانية ، جهاراً . والجو : الفضاء بين السماء والأرض . وجو كل شيء : بطنه ، =

بِكُلِّ أَشْقَرٍ قَدْ زَانَتْ قَوَائِمَهُ حُجُولُهُ غَيْرَ يُمْنَى زَانَهَا الْعَطْلُ (١٧)
كَأَنَّهُ خَاضَ نَهْرَ الصُّبْحِ ، فَانْتَبَذَتْ يُمْنَاهُ ، وَانْبَثَّ فِي أَعْطَافِهِ الطِّفْلُ (١٨)

= وداخله . ويراد به هنا : جوّ الحرب ، وساحة الوغى ، وميدان القتال . والباقيات : جمع باقر : وهو السيف القاطع . والبيض : جمع أبيض : وهو السيف . ومشتعل : ملتهب ، متقد ، مضطرم . وهو هنا من مجاز اللغة ؛ فبريق السيوف ، ولعانها ، واضطراب حركاتها في جوّ القتال يشبه اشتعال النيران وتوقدها . والواو في أول الشطر الثاني : واو الحال ، والجملة الاسمية بعدها حالية ، وصاحب الحال فاعل « أسير » ، وبالباقيات متعلق بمشتعل .

ومعنى هذا البيت والذي قبله : أنه إذا كان ينقاد للهوى ، ويمجرى مع الهوى أحياناً ، ويغازل الفانيات من ربّات الحجال - فإنه إذا جدّ الجدّ ، وانتقدت الحرب ، وحسّى الوطيس ، قدّم المحاربين ، وقاد المقاتلين ، وبرز لأعدائه في جرأة وشجاعة وإقدام ؛ وفي غير مبالاة ، أو تردد ، أو اكتراث . وفي عشرة الأبيات الآتية يصف الشاعر جواده .

(١٧) بكلّ أشقر : بكلّ فرس أو جواد أشقر ، وهو متعلق بالفعل « أسير » في البيت السابق . وأشقر : صفة من الشُّقْرَة : وهي في الخيل : حمرة صافية ، يحمرّ معها العُرف والذّنْب . والعرب تقول : « أكرم الخيل ، وذوات الخير منها شُقْرُها » . وقوائمه : يدها ، ورجلاه ، الواحدة قائمة ، وهو مفعول به للفعل « زان » . وفاعله « حجوله » : جمع حجل (بكسر فسكون أو يفتح فسكون) : وهو البياض في قائمة الفرس ، يكون في موضع القيد منها ؛ وفي مثل الموضع الذي يكون فيه حجل المرأة : وهو الخلخال الذي تزيّن به رجلها . وفرس محجّل : في قوائمه حجول . وزانت حجوله قوائمه : جعلتها ، وحسّتها . وغير يمى : غير قائمة يمى . والعجل هنا : خلاف التحجيل . يقال : عطلت المرأة (من باب فرح) ؛ إذا لم يكن عليها حلّ . والمراد أن يمى هذا الجواد خلعت من التحجيل . يقول : إنه يتقدّم قومه محارباً بكلّ جواد أشقر ، ازدانت ثلاث من قوائمه بالتحجيل ، ونخلت منه الرابعة ، وهي رجله اليمنى ؛ فزانها هذا الخلوّ ، وحسّتها ، وجعلتها .

(١٨) كأنه : كأنّ هذا الجواد الأشقر . وخاض الماء : دخله ، ومشى فيه . ونهر الصبح : الصبح الشبيه بالنهر . وانتبذت : اعتزلت ، وتنحّت . يريد أنه خاض نهر الصبح بثلاث من قوائمه ؛ أمّا الرابعة ، وهي اليمنى ، فإنها انتبذت عن هذا النهر : أى ابتعدت عنه ، ولم تخضه . وانبثّ : تفرّق ، وانتشر . وأعطافه : جوانبه : جمع عطف (بكسر فسكون) ؛ ويراد بأعطافه : جسمه . وطفّل الغداة : الوقت بُعَيْدَ طلوع الشمس . وطفّل العشيّ : قُبَيْلَ غروبها ، حين اختلاط أول الليل بآخر النهار . ومثله ، أو قريب منه الشفق : وهو بقية ضوء الشمس ، وحمرتها في أول الليل . وهذا البيت تكرار لمعنى البيت السابق ؛ فالجواد مُحَجَّلٌ في ثلاث من قوائمه ، وبياض تحجيله كبياض ضوء الصبح ؛ وشُقْرَة أعطافه وجسمه كحمرة الشفق .

زُرُقُ حَوَافِرُهُ ، سُودُ نَوَاطِرُهُ خُضِرُ جَحَافِلُهُ ، فِي خَلْقِهِ مَيَلٌ^(١٩)
كَأَنَّ فِي خَلْقِهِ نَاقُوسَ رَاهِبَةٍ بَاتَتْ تُحَرِّكُهُ ، أَوْ رَاعِدٌ زَجِلٌ^(٢٠)
يَمُرُّ بِالْوَحْشِ صَرَغِي فِي مَكَامِنِهَا فَمَا تَبَيَّنَ لَهُ شَدًّا ، فَتَنَخَّذِلُ^(٢١)

(١٩) زرق : جمع أزرق : صفة من الزرقة . والحوافر : جمع الحافر : وهو الدابة كالقدم للإنسان . وسود : جمع سوداء . والنواظر : جمع ناظرة : وهي العين . وخضر : جمع خضراء : صفة من الخضرة : وهي في ألوان الخيل والإبل : غُبْرَةٌ تخالطها دُهْنَةٌ : أي سواد . والجحافل : جمع جَحْفَلَةٍ (بوزن كوكبة) : وهي لذوات الحافر من الخيل والبغال والحمير : كالشفة من الإنسان . وفي خَلْقِهِ : في خِلْقَتِهِ : أي في فِطْرَتِهِ التي فُطِّرَ عليها . والميل : مصدر مَيَّلَ (من باب فرج) : أي كان مائلاً خَلِيقَةً ، فهو أَمِيلٌ ، وهي مَيَّلَاءٌ ؛ ويراد بالميل هنا : ما يُعْرَفُ في الصفات الجياد ، ونجائب الخيل من التبختُر ، والتمايل ، والتشني ، وحسن المشية .

استوعب الشاعر في هذا البيت وصف حوافر جواده ، وعينه ، وجحفلتيه - بالزرقة ، والسواد ، والخضرة على الترتيب ؛ وهي الألوان المعروفة في نجائب الخيل وبيادها . ثم أشار إلى بعض محاسن الخِلْقَةِ الوراثية المتأصلة فيه ، كالميل : أي التبخر ، وجمال المشية ، والمرونة ، وحسن التشني .

(٢٠) في حلقه : في حلق جواده الأشقر . والناقوس : جرس كبير ، يضربه النصارى في كنائسهم ليذناً بحلول وقت صلاتهم . والراهبة : مؤنث الراهب من رُهبان النصارى : وهو من اعتزل الناس ، وتفرغ للعبادة في دَيْرٍ أو صومعة . وبات يفعل كذا : أي فعله ليلاً . وباتت هنا : بمعنى صارت ، أو جعلت . والجملة نعت لراهبة . وجملة « تحركه » : خبر « بات » الناقصة . أو : حال من فاعل « بات » التامة : وهو ضمير الراهبة . و « راعد » : خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : أو هو : أي الجواد الأشقر راعد : أي صانت كصوت الرعد . أو التقدير : في حَلْقَةٍ راعد : أي سحب راعد . وزَجِلٌ : صائح صاخب : صفة من زجل (من باب فرج) : أي رفع صوته ، وأجْلَبَ .

والبيت في وصف صهيل ذلك الفرس بالقوة والشدة ؛ فهو كصوت أجراس الأديرة والكنائس ، أو صوت السحاب الراعد الزاجل .

(٢١) الوحش : ما لا يستأنس من دواب البر وحيوانه ؛ يذكر ، ويؤنث ، واحدها وَحْشِيٌّ ، والجمع وَحُوشٌ . وصَرَغِي : حال من الوحش : أي ملقاة على الأرض : جمع صريع : فعيل بمعنى مفعول . ومكामنها : مخابئها : جمع مكن (بوزن مذهب) : اسم مكان من كن (كقعد) : أي توارى ، وتستتر ، واستخفى . وتبين : تتبين ، وتكشف ، وتعرف ؛ مضارع « بان » المتعدى ، وفاعله ضمير الوحش ، ومفعوله « شدا » : أي عَدَّوْا ، وجرياً ، وَرَكُضاً : مصدر شدّ الفرس =

يَرَى الْإِشَارَةَ فِي وَحْيٍ ، فَيَفْهَمُهَا وَيَسْمَعُ الزَّجْرَ مِنْ بُعْدٍ ، فَيَمْتَثِلُ (٢٢)

لَا يَمْلِكُ النَّظْرَةَ الْمَجْلَاءَ صَاحِبُهَا حَتَّى تَمُرَّ بِعِطْفِيهِ فَتُخَبِّلُ (٢٣)

= وغيره : أى عدا ، وركض ، وأحضر ، وجرى . وله : للفرس . وتنخزل : تضعف ، وتهاور ، وتسقط على الأرض مغلوبة مأخوذة ، أو تنهزم ، وتحاول الفرار والنجاة ؛ وهو فى الأصل مطاوع « خذله » : أى تخلى عن عونه ونصرته .

والمعنى : أن هذا الفرس يمر بالوحوش وهى مخبئة فى مكانها آمنة مطمئنة ، لا تخاف عدواً ؛ ولكنه يفاجئها ويباغتها ، قبل أن تلمح ركضه ، أو تحصنه به ؛ فلا تكاد تجد وسيلة للفرار منه ؛ ولهذا تسقط بين يديه مغلوبة مأخوذة .

والفرس : وصفه بسرعة العدو ، والتمرس بالصيد ، وإعانة راكبه عليه ، وتمكينه منه ؛ وقد غالى فى هذا المعنى ، كما غالى غيره من الشعراء ؛ فقال : إن الصيد ، أو الوحوش تنصرع وتسقط فى أماكنها وهو يمر بها ، ويطوى إليها الأرض طياً ؛ وإنما سقطت ؛ لأنها لم تكد تستبين ركضه ، أو عدوه إليها ؛ ولو امتبأنته ، أو أحسَّتْ به لفرَّتْ من وجهه ، وحاولت النجاة . وأبلغ من هذا قول امرئ القيس فى مطلقته ، واصفاً جواده :

وقد أغتدى والطير فى وكناتها بمنجرد ، قيد الأوابد ، هيكلاً

مكر ، مفر ، مقبل ، مدبر معاً كجلود صخر حطه السيل من عل

(٢٢) يراد بالإشارة : إشارة صاحبه ، أو راكبه : مصدر أشار إليه ، وأشار بيده ، أو نحوها ؛ أى أوماً إليه : معبراً بالإيماء والإشارة عن معنى من المعانى التى يقصدها ، كالدعوة إلى الدخول ، أو الخروج ، أو الوقوف ، أو السير ، أو القفز والتخطئ . . . وفى وحى : فى سرعة ، أو فى خفاء . والزجر : مصدر زجره (من باب نصر) : أى منعه ، وكفَّه ، ونهاه ، وانتهره ، وصاح به ، وأثاره ؛ أو حثَّه ، وحمله على السرعة . ويمتثل : يطيع ، وينقاد .

يقول : إنه يرى الإشارة فى سرعة ، فيفهمها ، ويستجيب لها مهما خفيت ؛ ويسمع الزجر ، فيمتثله ويحتذيه ، وينقاد له ، ولو جاءه من مكان بعيد .

وصفه ببلقة الإحساس ، ورهافة الحواس ، وقوة الإدراك ، وسرعة فهمه لإشارات صاحبه أو راكبه ولو خفيت ؛ وسرعة السمع والطاعة ، والانقياد له إذا اضطر إلى زجره فى بعض الأحيان ؛ وهذه كلها من صفات كرائم الخيل وجيادها .

(٢٣) النظرة : المرة من النظر : بمعنى الإبصار . والعجلى (بوزن السكرى) : السريعة :

صفة من العجلة ؛ أمّا « المجلاء » (بالمد) ، فلا نعرف وجهها ؛ ولعل الشاعر لمح مذهب الكوفيين الذين يميزون مدّ المقصور لضرورة وزن الشعر . وعطف : كل شئ ؛ جانبه ؛ ويراد بعطى الجواد : محاسن جسمه التى أشار الشاعر إلى بعضها فى الأبيات السابقة . وفى جياذ الخيل =

إِنْ مَرَّ بِالْقَوْمِ حَلُّوا عَقْدَ حَبَوَتِهِمْ وَاسْتَشْرَفَتْ نَحْوَهُ الْأَلْبَابُ وَالْمَقْلُ (٢٤)
تَقْوَدُهُ بِنْتُ خَمْسٍ، فَهُوَ يَتَّبِعُهَا وَيَسْتَشْشِيطُ إِذَا هَا هِيَ بِرِ الرَّجُلِ (٢٥)

محاسن تسترعى انتباه المولعين بها، وتقيد أنظارهم. وتحتل (بالبناء للمجهول): تصاد. احتيل الصائد
المصيد: نصب له الحبال: وهي المصيدة، فصاده بها. أو هي «تحتل» (بالبناء للمعلوم): أي
تقع في الحبال. وفاعله، أو نائب فاعله ضمير النظرة العجلى.

والمعنى: أن الناظر إلى هذا الجواد لا يكاد يلتقي عليه نظرة سريعة خاطفة، حتى تمر بعطفه، فتصيدها
محاسنها، وسائر محاسن جسمه؛ فلا يملك صاحب تلك النظرة استردادها، بل يظل شاخص البصر،
رانياً إلى الفرس في انبهار وإعجاب. والبيت الآتي يوضح هذا المعنى، ويمرزه، ويؤكد.

(٢٤) فاعل «مر»: ضمير الفرس، أو الجواد الأشقر، الموصوف في هذا البيت، وسبعة
الآيات قبله، والبيتين اللذين بعده. وحلّ العقدة (من باب نصر): فكّها، ونقضها، وفتحها.
والعقد: مصدر عقد الحبل ونحوه (من باب ضرب): أي جعل فيه عقدة. وعقد طرفه: وصل
أحدهما بالآخر بعقدة تمسكهما. والعقد: نقيض الحلّ. والحبوة (بفتح الحاء وضمة هاء): الاسم
من الاحتباء: مصدر احتبى الإنسان بثوب، أو حبل، أو نحوهما: أي أداره على ساقه وظهره،
فجمع بينها وهو جالس، ليستند؛ وذلك لأن الأعراب لم يكن لهم في باديتهم حيطان أو نحوها
يستندون إليها في مجالسهم؛ فكان الرجل منهم يقيم ركبتيه في جلوسه، ويعقد عليهما يديه، أو يشدهما
إلى ظهره بثوب أو نحوه، فيستريح في جلسته، ويقوم له هذا مقام الاستناد. ويقال: حلّ فلان
حبوته: أي ما يحتبى به من ثوب وغيره: أي قام ونهض. وعقد حبوته: أي جلس، أو قعد. ثم
كنّوا بحلّ الحبوة عن القيام للأمر، والاهتمام به. واستشرفت: نظرت، وطمعت، وارتفعت.
وتطلّعت: ونحوه: نحو الجواد: أي جهته. والألباب: العقول، أو القلوب، وأحدها لب.
والمقل: العيون، وأحدها مقلّة (بوزن غرقة).

في البيت السابق قال: إن النظرات السريعة العاجلة تتملق بمحاسن جواده، وتحتبس فيها. وفي هذا
البيت أكد هذا المعنى بقوله: إذا مرّ يقوم جالس من مجالسهم، فأقبلوا عليه، واتجهوا إليه
بعيونهم، وعقولهم، وقلوبهم معجبين، منبهرين، مفتونين.

(٢٥) تقوده: تمشي أمامه آخذة بمقوده، وهو يتبعها في سر وافتقار. وبنت خمس: طفلة بنت
خمس سنوات؛ يريد أنها جمعت بين ضعف الطفولة، وضعف الأنوثة. ويستشيط: المراد يشتد
نشاطه؛ وتبدو قوته في أشدّ حالاتها؛ من قولهم اشتراط في الحرب: أي استقتل، ولم يبال المهالك، أو
يستشيط غضباً، ويلتهب غيظاً، ويشدّ هياجاً. وها هي به: دعاء وفاداء. أو زجره، ونهره.

والمعنى على الأول: أنه كريم أصيل في السلم والحرب؛ ففي السلم ينقاد لمن يقوده ولو كان أضعف =

أَمْضَى بِهِ الْهَوْلَ مَقْدَامًا، وَيَصْحَبُنِي مَاضِي الْغَرَارِ إِذَا مَا اسْتَفْحَلَ الْوَهْلُ^(٢٦)
يَمُرُّ بِالْهَامِ مَرُّ الْبَرْقِ فِي عَجَلٍ وَقَتِ الضَّرَابِ، وَلَمْ يَغْلَقْ بِهِ بَلَلٌ^(٢٧)

= الناس. وفي الحرب يستجيب لغارسه إذا حمل به على الأعداء، فيستقتل معه، ويستमित حتى يدرك النصر، ويبدأ الهول. والبيت الآتي يرجع هذا المعنى، ويعززه.

والمعنى على الثاني: أن اللين يطويه؛ فيخضع للضعيف. والعنف يهيج؛ فيثور في وجه القوى، ويستشيط غضباً إذا زجر أو انتهر.

(٢٦) أمضى: أذهب، وأزِيل: مضارع أمضيت الشيء: أي أذهبت، وأزلته. أو هو «أمضى» مضارع «مضى» إلى الشيء: أي ذهب إليه. وبه: بهذا الجواد. والهول: المخافة، والفزع، أو الأمر الخيف المفزع الشديد؛ ويراد به هنا: الحرب، وجمعه أهوال؛ وهو منصوب على نزع الخافض؛ والأصل: أمضى بجوادى إلى الهول. أو تعديته هنا على تضمينه معنى فعل متعد، مثل «أقتحم» و«أخوض». أو «الهول» مفعول لأجله. والمعنى: أذهب بجوادى من أجل ملاقات الهول. ومقداماً: كثير الإقدام على العدو، شجاعاً، جريئاً في الحروب؛ وهو حال من فاعل «أمضى». ويصحبني (من باب سلم): يصاحبني، ويرافقني، ويلازمني. والماضى: الحاد، البتار، السريع القطع. والغرار (بوزن كتاب): حدّ السيف والرمح ونحوهما. والشاعر هنا ينتقل من وصف فرسه إلى وصف سيفه. واستفحل الأمر: تفاقم واشتدّ، وعظم. والوهل: الخوف، والذعر. والفزع.

يعتزاً بشجاعته وإقدامه، واعتماده على سلاحه وجواده إذا اشتدّ الفزع، وتفاقم الخطب، وقامت الحرب على ساق؛ وبهذا يستطيع مغالبة الأهوال، وتبديد المخاوف، وكسب النصر.

(٢٧) فاعل «يمر» ضمير مستتر، يعود على «ماضى الغرار»: أي سيفه البتار في البيت السابق. والهام هنا: رهوس المحاربين من الأعداء، وأجسادهم، الواحدة هامة: وهي الرأس، أو أعلاه، أو وسطه. وتجمع أيضاً على «هامات». وفي عجل: تكرار وتأكيد لمعنى مرور البرق. والضرب: الجِلاد، والقتال: مصدر ضاربه: أي غالبة في الضرب، أو ضرب كلّ منهما الآخر. ولم يعلق به: لم يعلق بالسيف: أي لم يتصل به، أو لم يصل إليه، أو لم يصبه. والبلل: الندى، والماء؛ ويراد به هنا: دم القتلى، والجرى من الأعداء.

والمعنى: أنه يفلق بسيفه البتار هامات المحاربين من أعدائه إبان الجِلاد والقتال تفليقاً عاجلاً سريعاً، كأنه البرق الخاطف؛ وسيفه لا يكاد يصيب مقتل الرجل حتى يفارقه قبل أن يتفجر منه الدم؛ ليصيب غيره، وهكذا؛ وهذه السرعة الخاطفة لم يبتل بشيء من دماء المصابين.

والبيت الآتي تكرار وتأكيد لمعنى هذه السرعة الخاطفة المذهلة؛ والغرض الفخر بشجاعته وإقدامه، وسرعة حركاته في الحروب، ومهارته في استخدام أسلحة القتال.

تَرَى الرَّجَالَ وَقُوفًا بَعْدَ فَتْكِهِ بِهِمْ ، يُظَنُّونَ أَحْيَاءَ وَقَدْ قُتِلُوا^(٢٨)
كَأَنَّهُ شُعْلَةٌ فِي الْكَفِّ قَائِمَةٌ تَهْفُو بِهَا الرِّيحُ أَحْيَانًا وَتَعْتَدِلُ^(٢٩)
لَوْلَا الدِّمَاءُ الَّتِي يُسْقَى بِهَا نَهْلًا لَكَادَ مِنْ شِدَّةِ اللَّالَاءِ يَشْتَعِلُ^(٣٠)
يَفُلُّ مَا بَقِيَتْ فِي الْكَفِّ قَبْضَتُهُ كُلُّ الْحَدِيدِ ، وَلَمْ يَنَازْ بِهِ فَلَلُ^(٣١)

(٢٨) وقوفاً : واقفين : جمع واقف . والفتكة : اسم مرة من فتك به (من باب ضرب ونصر) : أى اغتاله ، أو قتله مجاهرة .

يقول : إن سيفه يفتك بأعدائه فتكاً سريعاً خاطفاً ذريعاً ؛ ولهذا السرعة الخاطفة المذهلة يظنون برهة واقفين بعد فتكه بهم ؛ فيخيل إلى من يراهم أنهم أحياء ، وهم في الحقيقة قتل ؛ وهو تكرار وتأكيده لمعنى البيت السابق .

(٢٩) كأنه : كأن « ماضى الفرار » : أى سيفه البتار . والشعلة : لمب النار . وقائمة : ظاهرة . و « فى الكف » متعلق بقائمة . وتهفو بها الريح : تحركها ، وتميلها .

يشبه سيفه فى يده - لامعاً ، مشرقاً ، متلألئاً ، مستطيلاً ، كثير الحركة ، سريعاً - بشعلة من النار قائمة فى كفه ، منتصبه ، ظاهرة ، يحركها الهواء ؛ فتميل وتضطرب ، ويسكن عنها ؛ فتستقيم ، وتعتدل ؛ وهذه صورة دقيقة صحيحة للسيف فى يد مثله وقت الجلاد والضرب .

(٣٠) « لولا » : حرف يدل على امتناع شئ لوجود غيره ، وهى هنا داخلة على جملتين : اسمية ، فعلية ؛ لربط امتناع الثانية بوجود الأولى ؛ فالاشتعال ممتنع لوجود الدماء التى يسقى بها . وقائب فاعل « يسقى » ضمير السيف ، الموصوف فى هذا البيت ، والبيت الآتى ، وأربعة الأبيات السابقة . ويسقى بها نهلاً : يسقى بها سقياً مروبياً تاماً : مصدر نهل (من باب فرح) : أى شرب حتى روى . وكاد يفعل كذا : هم به ، وقاربه ، ولم يفعله . ويلاحظ أن هذا الفعل لا يلائم المبالغة المقصودة هنا ؛ إذ المراد : لولا الدماء التى يسقى بها ، ويروى منها « ماضى الفرار » : أى سيفه البتار لا تشتعل اشتعالاً من شدة لآلته . أما مقارنة الاشتعال فلا تنهض بالمبالغة ؛ ولو وضع « كان » مكان « كاد » لا ستقام له ما يريد . واللآلء : ضوء فيه لمعان واضطراب وحركة . ويشتعلى : يتقد ، ويلتهب ، كما تشتعل النار .

وصف سيفه بشدة التألق والتلألؤ ، والبريق واللمعان ، وأشار إلى كثرة ما يسيله من دماء أعدائه المحاربين ، وكثرة قتلاهم وجرحاهم ؛ وقال : إن هذه الدماء الكثيرة الغزيرة المتدفقة تسقيه وترويه ؛ فتخمد حدة تألقه وتلألؤه ، ولولاها لا تشتعل اشتعالاً من شدة لآلته وتوهجه .

(٣١) يفل : يثلم ، ويكسر . (وبابه رد) . وفاعله ضمير « ماضى الفرار » : أى السيف البتار فى البيت السادس والعشرين . ومفعوله « كل الحديد » . و « ما » : مصدرية ظرفية : أى يفل مدته =

بَلْ رُبَّ سَارِيَةٍ هَظْلَاءَ دَانِيَسَةٍ تَنُمُو السَّوَامُ بِهَا ، وَالنَّبْتُ يَكْتَهِلُ ^(٣٢)
كَأَنَّ أَثَارَهَا فِي كُلِّ نَاجِيَسَةٍ رَيْطٌ مُنْشَرَةٌ فِي الْأَرْضِ ، أَوْ حُلٌّ ^(٣٣)

= بقائه في كف صاحبه المقاتل به : وهو الشاعر : أى يفل ما بقيت قبضته في كفى. وقبضة السيف : مقبضه ، حيث تمسكه كف الضارب به . ويراد به « كل الحديد » : الدروع ، والبيضات ، والخوذات ، وسائر الخلق والأسلحة . وثأر بالقتيل (من باب منع) : أخذ بدمه ، وقتل قاتله . ولم يثار به : لم يثار بكل الحديد ؛ لأنه هو المفلل المثل ، المشبه بالقتيل . والفلل : انثلام حد السيف ونحوه : أى تكسر شفرته وتلفها . وهو فاعل « يثار » : أى ولم يصب هذا السيف شيء من التفلل ، أو التثل ، أو التكسر ؛ فيكون كالثأر منه للحديد الكثير الذى فله ، وثلمه ، وأتلفه . والواو في الشطر الثانى : واو الحال . والجملة الفعلية بعدها حالية .

يقول : إن سيفه هذا يفل كل ما يصادفه ، أو يقف في طريقه من أسلحة الثوق والقتال ، ما دام ممسكاً بمقبضه ، ضارباً به ، مجالداً ؛ ويبقى مع هذا كله ، وبعد هذا كله سليماً قاطعاً ، لا تتفلل مضاربه ، ولا يكاد يصيبه شيء من الانثلام .

ختم الشاعر بهذا البيت ستة أبيات في وصف سيفه ؛ وانتقل في الأبيات الآتية إلى وصف يوم من أيام الطرد والصيد .

(٣٢) السارية : السحابة تأتى ليلاً : فاعلة من السرى (بوزن الهدى) : وهو سير عامة الليل . وهظلاء : هائلة : أى : ممطرة ، يهطل مطرها متتابعاً ، متفرقاً ، عظيم القطر . ودانية : قريبة . وتنمو : تزيد ، وتكثر . والسوام ، والسائمة : الماشية والإبل الراعية . سامت الماشية (من باب قال) : أى رعت ، ورعت ، وأكلت كيف شامت في خصب وسعة . وبها : بالسارية الهظلاء : أى بما ينبته مطرها من الكلاء والمرعى . والنبت : النبات . واكتهل النبت : تم طوله ، وظهر نوره .

وصف هذه السحابة الليلية بأنها غزيرة المطر ، عظيمة الفائدة ، قريبة من الأرض ، وأشار إلى بعض آثارها من كثرة المرعى ، واكتهل النبات ، ونماء الماشية .

انتقل الشاعر في هذا البيت والأبيات التالية إلى وصف يوم من أيام الطرد والصيد ، بعد أن وصف سيفه في ستة الأبيات السابقة . ويلاحظ أنه لم يمهد لهذا الانتقال ، كما يلاحظ أن الاقتضاب ، والطفرة ، وضعف الروابط بين أغراض القصيدة ، وفنون القول — من صفات الشعر الجاهلى الذى يحاكيه الشاعر هنا ، ويجرى على أسلوبه .

(٣٣) آثارها : آثار السارية الهظلاء في البيت السابق . وفى كل ناحية : إشارة إلى اتساع هذه الآثار ، وعظمتها . والريط : جمع ربطة : وهى الملاعة إذا كانت قطعة واحدة ، ونسجاً واحداً . وكل ثوب يشبه الملحفة . ومنشرة : مبسوطة ، غير مطوية : اسم مفعول من نشر الثوب ونحوه =

يَمْتَنُّهَا بِرِفَاقٍ إِنْ دَعَوْتُ بِهِمْ لَبَّوْا سِرَاعًا ، وَإِنْ أَنْزَلْنَا بِهِمْ نَزَلُوا (٣٤)
قَصْدًا إِلَى الصَّيْدِ ، لَا نَبْتَغِي بِهِ بَدَلًا وَكُلُّ نَفْسٍ لَهَا فِي شَأْنِهَا عَمَلٌ (٣٥)

= تنشيراً : أى نشر ، وبسط . وتشديده للكثرة والمبالغة . والحلل : جمع حلة (بوزن قلة وقلل) : وهى الثوب الجيد الحديد ، أو الثوب الساتر لجميع البدن ، أو الثوب ببطائنه ، أو ثوبان من جنس واحد ، أو ثلاثة أثواب ، وقد تكون قميصاً ، وإزاراً ، ورداء .

صور بالتشبيه آثار هذه السحابة المطيرة ، أو السارية الماطلة الدانية ؛ فيها أخذت الأرض زخرفها وازينت - فى مساحة واسعة - بنخضة الكلا ونضرتة ، وأنوار النبات وأزهاره ؛ فكأنها اكتست بالجيد الحديد من الحلل ، والفاخر البهيج من الثياب ، والمطرز الموشى من الرياط ، والملاحف ، والملاءات .

(٣٤) يَمْتَنُّهَا : يمت آثار هذه السحابة : أى قصدها ، وأردتها ، واتجهت إليها . ويراد بآثارها : المروج ، والمراعى ، والرياض التى جادتها هذه السارية ، وعمتها بأقطارها . وبرفاق : مع رفاق : أى صحاب : جمع رفقة : وهم جماعة المرافقين : أى المصاحبين . ودعوت بهم : استحضرتهم ، وصحمت بهم ، وناديتهم . وَلَبَّوْا : أجابوا ، وأطاعوا . وأصله الإقامة . يقال : لب بالمكان (من باب رد) : أى أقام به ، ولزمه ، ثم توسعوا فى استعماله ؛ كأن من استدعى ، فلب - قال للمستدعى : أنا مقيم على طاعتك ، مستجيب لك . أو هو « لَبَّوْا » . يقال : دعا المرء أخاه ، فلباه تلبية : أى قال له : « لبيك » : وهو مصدر منصوب ، ثنى على معنى التأكيد : أى إجابة لك بعد إجابة ، وإقامة على طاعتك بعد إقامة . وسراعاً : حال من فاعل « لبي » أو « لب » وهو واو الجماعة : أى لبوا مسرعين . ومفرده سريع (بوزن ظريف وظراف) . ونزل (من باب جلس) : هبط من علو إلى سفلى . ونزل بالمكان ، ونزل فيه : حل به ، وأقام . و « بهم » : مصاحباً لهم ؛ فالباء هنا للمصاحبة . أو هى للتعدية ؛ لتناسب « إن دعوت بهم لبوا سراعاً » : أى إن ناديتهم أجابوني مسرعين ، وإن أنزلتهم فى مكان نزلوا معى مطيعين .

يقول : إنه قصد إلى المروج التى جادتها هذه السحابة ، ومعها رفقة يتبعونه ، ويسايرونه مطيعين ، مستجيبين سراعاً لنداءاته ودعواته .

وهو بهذا يمهّد لوصف يوم من أيام الطرد والصيد ، فى خمسة الأبيات الآتية ؛ فى المروج والمراعى تكثر الظباء والوحوش ، وما يصاد من حيوان البر .

(٣٥) « قصداً » : حال ، بمعنى « قاصدين » من فاعل « يمم » فى البيت السابق ، أو مفعول لأجله ، أو مفعول مطلق لفعل محذوف : أى قصدنا إلى الصيد قصداً . والصيد : مصدر صاده ، واسم لما يصاد . ولا نبغى : لا نبغى ، ولا نطلب . والشأن : الأمر والحال .

يقول : إننا عمدنا إلى الصيد ، لا نبغى غيره ، ولا نطلب بدلاً منه ، ولا نريد شيئاً سواه ، ولم نشغل فى ذلك اليوم إلا به . والشطر الثانى تذييل فى هذا المعنى ، مؤكداً له ؛ فكل نفس تعمل للأمر الذى تقصده . أو كل نفس لها عملها فيما يهمها من شئون العيش والحياة .

حَتَّى إِذَا أَلْمَعَ الرُّوَادُ مِنْ بَعْدِ
تَغَاوَتِ الْخَيْلُ، حَتَّى كِذْنٍ مِنْ مَرَحٍ
فَمَا مَضَتْ سَاعَةٌ، أَوْ بَعْضُ ثَانِيَةٍ
وَجَاءَ فَارِطُهُمْ يَغْلُو وَيَسْتَفِيلُ^(٣٦)
يَذْهَبْنَ فِي الْأَرْضِ لَوْلَا اللَّجْمُ وَالشُّكْلُ^(٣٧)
إِلَّا وَلِلصَّيْدِ فِي سَاحَاتِنَا نُزُلُ^(٣٨)

(٣٦) « إذا » : ظرف لما يستقبل من الزمان، وفيها معنى الشرط ، وجواب الشرط في البيت الآتي ، وهو « تغاوت الخيل » . وجملتا الشرط والجزاء : « حتى إذا ألمع الرواد تغاوت الخيل » . وألمع بيده أو بغيرها أشار . والرواد : جمع الرائد : وهو من يتقدم القوم ؛ ليبصر لهم الكلا، ويرود للمرمى ، ويكشف مساقط الغيث ، ويلتمس النجعة ؛ وقد يرسل القوم رائدهم في غير هذا من الأمور . والرواد هنا : من أرسلهم الشاعر ورفاقه للبحث عن الصيد : أي عما يستطيع صيده من الطباء وغيرها . ومن بعد : من مكان بعيد . أو من بعد (بضم فسكون) . وفارطهم : فارط الرواد : أي متقدمهم ، وسابقهم ، ورسولهم الذي أرسلوه إلى الشاعر ورفاقه يبشرهم بما عثروا عليه من الصيد ، بعد إلماعهم بهذا من بعد . ويعلو ، ويستفل : يرتفع ، ويهبط : أي يجتاز في عَدْوِهِ ، أو سيره إليهم النجاد والوهاد ، ومرتفعات الأرض ، ومنخفضاتها . واستفل يستفل : ضد علا يعلو .

(٣٧) تغاوت (بالعين المعجمة) : جواب « إذا » الشرطية في البيت السابق . ومعناه : تَأَلَّبَتْ ، وتجمعت ، ونَشَطَّتْ لمطاردة الصيد ؛ لأنها أحست إشارة الرواد ، وفطنت لما حمله فارطهم من البشري . أو هو « تعاوت » (بالعين المهملة) بالمعنى السابق أيضاً . والمرح : فرط النشاط ، وشدة الفرح . ويذهبن في الأرض : ينطلقن . واللجم : جمع لحام (بوزن كتاب وكتب) : وهو الحديد في فم الفرس . ثم سموها مع مايتصل بها من الحكتين ، والعذارين ، والسير - لحاما . والشكل : جمع شكال (بوزن كتاب وكتب) : وهو القيد ، وحبل تشد به قوائم الدابة ، ووثاق بين يد الدابة ورجلها كالقيد . ومعنى هذا البيت والذي قبله : أن الرواد أشاروا من بعد للشاعر وأصحابه بالعثور على الصيد ، وأرسلوا فارطهم يطوى الأرض مبشراً ، مؤكداً إشارتهم ؛ فاشتد لهذا مرح الخيل ، وتجمعت ، ونَشَطَّتْ للطراد ، وكثرت حركاتها ؛ ولولا قيودها وألحمتها لانطلقت في الأرض ، وسبقت أصحابها إلى الطرد والصيد ؛ فإنها مدربة عليهما ، متمرسة بهما ، ماهرة فيهما .

(٣٨) الساعة : جزء من أجزاء الوقت ، والحين وإن قل ، وجزء من أربعة وعشرين جزءاً من الليل والنهار : أي ستون دقيقة ؛ ويبدو أن هذا المعنى هو المراد هنا . و « أو » : حرف عطف ، وهي هنا بمعنى « الواو » ، وتفيد مطلق الجمع . وبعض ثانية : أي وبعض ساعة ثانية : يريد أن أعمال الطرد والصيد لم تستغرق من الوقت غير ساعة واحدة ، وجزء من ساعة أخرى . وإذا كانت « أو » هنا مفيدة للشك ، كما في قول الله تبارك وتعالى : « قالوا : لبثنا يوماً ، أو بعض يوم » الآية رقم ١٩ من سورة الكهف - كان =

فَكَانَ يَوْمًا قَضَيْنَا فِيهِ لَنْتَنَا كَمَا اشْتَهَيْنَا ؛ فَلَا غِشَّ ، وَلَا دَغْلٌ^(٣٩)
هَذَا هُوَ الْعَيْشُ ، لَا لَفُو الْحَدِيثِ ، وَلَا مَا يَسْتَغِيرُ بِهِ ذُو الْإِفْكَةِ النَّحْلُ^(٤٠)

= المعنى : أن أعمال الطرد والصيد استغرقت من الوقت ساعة ؛ أو بعض ساعة ؛ فهم غير متبئين في تقدير وقت الطرد ، وقد قدّروه على وجه الشك والظن والتخمين ، لا على الاستيثاق والتثبت واليقين . ويراد بالصيد هنا : ما صادوه . والساحات : جمع ساحة : وهى المكان الواسع ، وفضاء بين الدور ، لا بناء فيه ، ولا سقف له . والنزل (بضمين ، أو بفتحين ، أو بفتح فكسر) : المنزل ، أو المكان يُنْزَلُ فيه . ومعنى البيت على هذا : أننا على إثر ما بشرنا به فارطنا ، سارعنا بنحيلنا إلى الطرد ، فاهى إلا برهة يسيرة ، حتى كانت ساحاتنا مستقرّاً لما ظفرنا به من الصيد النافر . والنزل (بضمين ، أو بضم فكسون) : طعام يهيأ للتزيل : أى الضيف . والمعنى على هذا : أننا أعددنا فى ساحاتنا للصيد الذى صدناه ما يحتاج إليه من الطعام والشراب . والنزل (بضمين ، أو بضم فكسون ، أو بفتحين ، أو بفتح فكسر) : الطعام الكثير ، الزاكى النامى ، ذو الخير والبركة ؛ أو نماء الطعام ، وزكاؤه ، وزيادته ، وبركته ، وكثرة ريعه . واللام فى « للصيد » : بمعنى « من » . والمعنى على هذا : أننا جعلنا مما صدناه قيرى لمن ينزل بنا . أو : وكان لنا مما صدناه طعام زاك نام ، كثير الخير والفائدة .

(٣٩) فكان يوماً . . . يريد يوم الطرد والصيد الذى وصفه فى هذا البيت ، وأربعة الأبيات السابقة . وقضى وطّره أو حاجته : بلغها ، وفالها . وقضى لذته : أتمها ، وبلغ غايتها . واشتهى الشيء : اشتدّت رغبته فيه ، وتمناه . والدغل : الفساد ، والريبة . وعيب فى الأمر يفسده .

ينوه بيوم الطرد والصيد ، واجتماعه فيه برفاقه على الإخلاص والصفاء والنقاء ، وصدق الوداد ، وحسن التعاون ؛ وبهذا قَضَوْا فى ذلك اليوم وطّره ، وبلغوا غاية ما تمنّوه واشتهته نفوسهم من المتعة واللذة .

(٤٠) هذا : إشارة إلى يوم الطرد والصيد ، وما كان لهم فيه من متعة ولذة ، وصفاء ، ورخاء بال . والعيش : المعيشة ، والحياة . والحديث : كل ما يُتَحَدَّثُ به من كلام وخبر . ولغو الحديث : سقّطه ، وما لا يُعْتَدُ به منه ، وما لا خير فيه ، ولا فائدة . ويستغیر : يغير ، ويهجم ، ويعتدى . والأفكة (بكسر الهمزة وفتحها) : الكذب ، والخداع . وذو الإفكة : الكذاب المخادع . والنمل : النمام . والنميلة : النميمة ، والشاية ، والتوريش ، والتحريش ، والإغراء ، وتزيين الكلام بالكذب ، والسعى بالفساد بين الناس .

يشير إلى يوم الطرد والصيد الذى صاحب فيه جماعة من إخوان الصفاء ؛ فقَضَوْا فيه وطّره ، وحققوا مآربهم ، فى مرح ولذة ، ومتعة ، وعفة قلب ولسان ، وصدق وداد ، ورخاء بال ، وهناءة حال . =

إِنَّ النَّمِيْمَةَ وَالْأَفْوَاهُ تُضَرِّمُهَا نَارٌ مُحَرَّقَةٌ لَيْسَتْ لَهَا شُعْلٌ^(٤١)
فَاتَّبِعْ هَوَاكَ، وَدَعْ مَا يُسْتَرَابُ بِهِ فَأَكْثَرُ النَّاسِ - إِنَّ جَرَبَتَهُمْ - هَمَلٌ^(٤٢)

= ويقول : إن هذه هي الحياة الطيبة الممتعة ، الهنيئة المحمودة ؛ وليست الحياة في مجالسة ذوى الإفك والكذب والنميمة ، ومصاحبة الواشين ، المخادعين ، الساعين بين الناس بالفساد ؛ وليست في تضييع الوقت في لغو الكلام وسقطه وباطله ، ومالا خير فيه ، ولا فائدة منه .

وهذا كله توطئة وتمهيد للانتقال من وصف يوم الصيد إلى تسعة أبيات أجراها مجرى الحكم والأمثال ، وضمتها بعض نصائحه وإرشاداته .

(٤١) النَمِيْمَةُ : اسم من نم الحديث (من بابي قتل وضرب) : أى سعى به ليوقع فتنة ، أو وحشة . أو أظهره بالوشاية ، ورفع على وجه الإشاعة والإفساد . ونمّ بين الناس : ورشّ ، وأغرى . ونم الكلام : زيّنه بالكذب . والأفواه : جمع الفوه : وهو الفم . ويراد بالأفواه هنا : الألسنة . وتُضَرِّمُهَا : تُوقِدُهَا ، وتُشْعِلُهَا ، أى تُضَرِّمُ النَمِيْمَةَ ، على تشبيهها بالنار . وجملة : « والأفواه تضرمها » : حال من النَمِيْمَةِ . ومحرقّة : اسم فاعل من التحريق ؛ وتشديد الراء للدلالة على الكثرة . والشعل : جمع شعلة (بوزن غرفة وغُرف) : وهى لهب النار ، وما أشعلتها به من الحطب ونحوه . وليست لها شعل : كناية عن خفاء هذه النار ، واستتارها ، على الرغم من أنها فظيعة التحريق ، شديدة الإتلاف والتمزيق ، ويلاحظ أن أصل النَمِيْمَةِ فى اللغة : الهمس ، والحركة الخفيفة الخفية .

فى البيت السابق استقبح استفارة النمام الأفالك ، واستشنع إفكه ونميمته ، وأخرجه من عداد ذوى الحياة الطيبة الكريمة ، النقية المحمودة . وفى هذا البيت شبه النَمِيْمَةَ يوقدها لسان النمام - بالنار الشديدة الحامية الخفية ، تُحَرِّقُ المودة بين المنقول عنه والمنقول إليه ، وتفسد أحوال الناس ، وتمزق الأواصر ، وتقطع الصلات ، وتوقظ الفتنة ، وتبعث الخصومات والعداوات .

(٤٢) الهوى : مصدر هويه يهواه (كرضيه يرضاه) : أى أحبه ، واشتهاه ، وجمعه أهواء . والهوى : الشيء الذى نهواه . ودع : اترك ، واجتنب . واستراب به : رأى منه ، ما يكرهه ، ويريبه : أى يجعله شاكاً غير مستيقن . أو يرميه بالريبة : وهى الظن ، والشك ، والتهمة . وفى الحديث : « دع ما يريبك إلى ما لا يريبك » . ودع ما يستراب به : اجتنب الأمور التى يراها الناس ، أو تراها أنت مدعاة للظنة ، والشك ، والتهمة : أى الاتهام . والمهمل : المتروك ليلاً ونهاراً بلا رعاية ، ولا عناية . والمعنى : استجب لأهوائك ، واتبع ميول نفسك ، وحقق لها رغباتها ما دامت سليمة مستقيمة ، وما دمت بعيداً عن الريب والشكوك ، والتهم والشبهات ، مجتنباً كل ما يشينك ويعيبك ، ويُسِيءُ ظنّ الناس بك ؛ فإذا التزمت هذا المنهج ، فلا تكثر لئقد الناس ، ولا تباله ؛ فإن أكثرهم - مع التجربة - همل لا يؤبه له ، ولا يعتد به ، ولا يعمل عليه .

وَاحْتَرَزَ عَتُوَّكَ تَسْلَمَ مِنْ خَدِيعَتِهِ إِنَّ الْعَدَاوَةَ جُرْحٌ لَيْسَ يَنْدَمِلُ^(٤٣)
وَعَالِجُ السَّرِّ بِالْكَيْمَانِ تَحْمَدُهُ فَرُبَّمَا كَانَ فِي إِفْشَائِهِ الزَّلْزَلُ^(٤٤)
وَلَا تَكُنْ مُسْرِفًا غِرًّا ، وَلَا بَخِيلًا فَبَشَّسَتِ الْخَلَّةُ : الْإِسْرَافُ ، وَالْبَخْلُ^(٤٥)

(٤٣) الخديعة : اسم من خدعه (من باب قطع) : أى ختله ، وغرّر به ، وأظهر له خلاف ما يخفيه ، وأراد به السوء والمكره من حيث لا يدري . ويندمل : يلتئم ، ويتماثل ، ويبرأ .
يدعو إلى الاحتراز من العدو ، والإقامة على توقيه ؛ وبهذا يسلم المحترز من شر أعدائه ومكرهم ، وختلهم ، وخديعتهم

والشطر الثانى تذييل جار مجرى المثل ، مؤكداً لمعنى الشطر الأول ؛ وفيه زيادة تحضيض على الحذر ، والتوقى ، والاحتراز ؛ فإن عداوة العدو داء عياء ، لا دواء له ، وجرح دام لا يرجى برؤه ، أو اندماله ، واللتئام ؛ والعداوة - قطعاً - تنتج الشر والأذى ، وتدعو إلى الختل والخديعة ، وتغرى بالكيد والمكر السيئ ، والتربص بالمعادى ، وإضمار الحقد والعدوان .

(٤٤) عالج الشيء معالجه وعلاجاً : زاوله ومارسه ، وعالج المريض : داواه ، ويراد بعلاج السر بالكتمان : المحافظة عليه ، وصيانيته ووقايته ؛ لأن إفشائه ، أو التفريط فى كتمان ، والتهاون بإخفائه يذهب بقيمته ، ويضيع فائدته ، ويجعله مصدر شر وأذى ، وسبب آفات وأضرار . وتحمده : مضارع حمده (كفهمه) . أو تحمده : مضارع أحمده إحماداً : أى تجده محموداً ، وترضى عنه ، وترتاح له : أى تجد الكتمان محموداً ، أو تجد السر محموداً لماقبة بالكتمان ؛ وذلك لأن السر لا يرجى خيره إلا بكتمان ، والمبالغة فى ستره وإخفائه ؛ ويلاحظ أن الفعل « تحمد » مرفوع ؛ وحقه أن يحزم جرياً على الكثير الغالب واللغة العالية الفصيحة ؛ لأنه واقع فى جواب الأمر ، وهو « عالج » . ويجوز أن نعرب جملة « تحمده » حالاً من فاعل « عالج » : أى عالج السر بالكتمان وأنت تحمده . أو حامداً له ؛ وبهذا الإعراب يحوز الكلام على الفصحى ، ويستقيم على الطريقة المثل . و « رب » : حرف جر ، معناه هنا التكثير وقد اتصلت به « ما » الزائدة ، فكففتها عن جر ما بعده ، وهيأتها للدخول على الجمل الفعلية . والزلل : السقوط والضرر .

والمعنى : أن السر لا قيمة له ، ولا فائدة منه ؛ ولا تحمد عاقبته إلا إذا حوفظ عليه ، وبولغ فى صيانيته ووقايته ، بإخفائه وكتمان فيه ، أو التهاون به ، فإنه يجلب النقم والضرر ، والأذى والزلل ، وسوء العواقب ، وشر المنقبات .

(٤٥) أسرف إسرافاً : جاوز القصد . وأسرف فى ماله : بذره تبذيراً ، وأنفقه فيما لا ينبنى . والمسرف : اسم فاعل منه . والفر : من يجهل الأمور ، ويغفل عنها ، وينخدع إذا خدع ؛ لقلة =

وَلَا يَهْمُنْكَ بَعْضُ الْأَمْرِ تَسَامُهُ لَا يَنْتَهِي الشُّغْلُ حَتَّى يَنْتَهِيَ الْأَجَلُ^(٤٦)
وَأَعْرِفْ مَوَاضِعَ مَا تَأْتِيهِ مِنْ عَمَلٍ فَلَيْسَ فِي كُلِّ حِينٍ يَحْسُنُ الْعَمَلُ^(٤٧)

= تجربته ، وعدم فطنته ؛ وقد جعله الشاعر صفة للمسرف ؛ كأن الإسراف في المال من الغرارة ، والغفلة ، وقلة الفطنة ، ونقص التجربة . وبخل (من أبواب تعب ، وقرب ، وفهم) ، فهو بخل (بوزن شره) . أو بخل (بفتحين) : وصف بالمصدر . والخلة : الخصلة (بفتح فسكون فيهما) : وهي خلق في الإنسان ، يكون فضيلة ، أو رذيلة . يقال : فيه خلة حسنة ، وخلة سيئة . وجمعها خلال . وتفصيل الكلام هنا : فبست الخلة الإسراف والتبذير ومجاوزة القصد في الإنفاق ؛ وبست الخلة البخل والشح والتقتير والحرص المفقوت .

يدعو إلى فضيلة القصد والاعتدال ، ويذم رذيلتي البخل والإسراف ، وينهى عنهما ، وعما يلابس الإسراف من الغرارة والجهل ، والغفلة والانخداع .

(٤٦) لا يهمنك : لا يحزنك . هم الأمر (من باب رد) ، وأهمه : أقلقه ، وحزنه ، وأزعجه ، وأثار اهتمامه واهتمامه . والأمر : الحال ، والشأن . وجمعه أمور . والأمر : الطلب ، أو الشيء المأمور به ، وجمعه أوامر . وأمرته بكذا : إذا فرضته عليه ، وكلفته أن يفعله . وشمه (من باب تعب) : مله ، وضجر منه ، وتبرم به . وانتهى الشيء : بلغ نهايته وغايته ومداه . والشغل (بضم فسكون) : ضد الفراغ ؛ ويطلق على العمل ، وعلى ما يعمل . أو هو بفتح الشين وسكون الغين : مصدر شغله بكذا (من باب نفع) : أي جعله مشغولاً به . وشغله الأمر كذلك . والأجل : المدة المضروبة لحياة المرء . وجاء أجله : حان موته . وجمعه آجال .

ومعنى البيت : إذا مارست أمراً من أمور الحياة ، أو أوامرها ؛ فأهمك بعضه وحزنك وأضجرك ؛ فلا تبتئس ، ولا تبتس ، واطرد الملل والسآمة والضجر ، واستعن عليه بالصبر والرفق والأناة ، وعالجه بالجد والدأب والمعاونة ؛ حتى ينطاع لك ، وتتغلب عليه .

والشطر الثاني تذييل يؤكد هذا المعنى ويعززه ؛ فالحياة الدنيا كلها عمل ونصب وجهاد ؛ والإنسان إنما خلق فيها ليجد ويعمل ويدأب ما دام حياً ، ولا ينتهى عمله فيها إلا بانتهاء حياته .

(٤٧) مواضع : أماكن : جمع موضع (بوزن مسجد ، ومذهب) . وأتى الأمر يأتيه (من باب رمى) : فعله . والحين : الوقت ، وجمعه أحيان .

ومعنى الشطر الأول : أن نجاح الأعمال وإحسانها يتطلب تنظيمها وترتيبها فيما يلائمها ويناسبها من الأزمنة والأمكنة ؛ فإذا أحسن المرء تقسيم أعماله وأوقاته ، وعرف كيف يتخير لكل عمل موضعه من وقته - نجحت أعماله ، واستيسرت له أموره ، وأعانتته هذه المعرفة ، وهذا التقسيم والتنظيم على الإحسان والإتقان .

فَالرِّيثُ يُخَمِّدُ فِي بَعْضِ الْأُمُورِ ، كَمَا فِي بَعْضِ حَالَاتِهِ يُسْتَحْسَنُ الْعَجَلُ^(٤٨)
هَذَا هُوَ الْأَدَبُ الْمَأْثُورُ ، فَارْضَ بِهِ عِلْمًا لِنَفْسِكَ ، فَالْأَخْلَاقُ تَنْتَقِلُ^(٤٩)

= والشطر الثاني تذييل في هذا المعنى ؛ فالعمل يحسن ، ويجود ، ويسهل إذا عمل فيما يناسبه من الوقت .
وعلى العكس يسوء ، ويقبح ، ويصعب ، ويتعثر إذا وقع في زمن لا يلائمه .

(٤٨) الريث : الإبطاء : مصدر راث (من باب باع) . وضده العَجَل . ومثله العَجَلَة ، (وفعله من باب طرب) وفي مثل : « رب عجلة أعقبت ريثا » . والامور : الاحوال ، وللشئون ، واحداها أمر .
يدعو إلى مراعاة ما يتطلبه كل أمر من الريث ، أو العجلة ؛ ففي بعض الأحوال يستحسن التأني ، ويطلب ، فتحمد عواقبه . وقد تتطلب الحال العجلة ، فتنتج النجح والسلامة . وفي البيت السابق دعا إلى حسن تنظيم الأعمال فيما يناسبها من الأزمنة والأمكنة ؛ وما يتصل بهذا التنظيم ويلائمه ، مراعاة ما تتطلبه الأمور من الريث ، أو العجلة ؛ وهو ما دعا إليه في هذا البيت الذي أخذه من البيتين الآتين :

قد يدرك المتأني بعض حاجته وقد يكون مع المستعجل الزلل
وربما ضرَّ بعض الناس بطوهم وكان خيراً لهم لو أنهم عجلوا

(٤٩) هذا : يشير إلى ما حض عليه ، ودعا إليه في تسعة الأبيات السابقة من الفضائل والمحامد ، وما نذر منه ، ونهى عنه من الرذائل والمقايح . والأدب : رياضة النفس بالتعليم والتهديب على ما ينبغي من مكارم الأخلاق ، ومحاسن الخصال . والمأثور : المنقول ، ينقله الخلف عن السلف . وأثر الحديث عن غيره (من بابي نصر ، وضرب) : نقله ، وذكره ، ورواه . والعلم : المعرفة . وعلماً لنفسك : علماً يروض نفسك ، ويؤدبها ، ويهذبها ، ويمهد لها طرق الخير والسعادة . والأخلاق : جمع خلق (بضمين ، أو بضم فسكون) : وهو السجية ، والفريضة ، والطبيعة ، والعادة ، أو هو حال النفس راسخة ، تصدر عنها الأفعال من غير حاجة إلى فكر وروية . وانتقال الأخلاق — بالمعاني المتقدمة — يكون بالقدوة ، والتوجيه ، والدعاية ، والتعليم ، ورواية المأثور من الحكم والأمثال ، والإفادة من الوصايا والمواعظ ، والإقبال على الأدب الرفيع العالي شعره ونثره .

ينوه بما تضمنته الأبيات التسعة الماضية من نصيح وإرشاد ، ومثّل وحكمة ، وتنبيه وتوجيه ، وترغيب وترهيب تناول بعض الفضائل والرذائل .

ويقول : إن هذا هو الأدب الذي ينبغي أن يؤثرو ويروى ، ويتناقله الناس راضين مغتبطين ، يعرفونه =

مِنْ كُلِّ بَيْتٍ إِذَا الْإِنْشَادُ سَيْرُهُ فَلَيْسَ يَمْنَعُهُ سَهْلٌ، وَلَا جَبَلٌ^(٥٠)
لَمْ تُبْنَ قَافِيَةٌ فِيهِ عَلَى خَلَلٍ كَلًّا، وَلَمْ تَخْتَلِفْ فِي رَصْفِهَا الْجُمْلُ^(٥١)

= ويتعلّمونه ، ويؤدّبون به أنفسهم ، ويأخذونها باستقامة السلوك ، ومكارم الأخلاق ؛ ولا غرو ؛ فإن الأخلاق تنتقل بالقدوة والتوجيه ، والتعليم والترغيب .

والشاعر في هذا البيت وفي خمسة الأبيات الآتية إلى نهاية هذه القصيدة — ينتقل من الحكمة والنصح والإرشاد إلى الفخر بأدبه وشعره .

(٥٠) « من » : بيانية . و « كل بيت » : بيان لأدبه الذي نوه به في البيت السابق : يريد تسعة الأبيات التي وردت قبله ، وجرت مجرى الحكم والأمثال . وقد يقصد التعميم ، ويعني كل بيت من أبيات هذه اللامية المطولة ، أو كل بيت في ديوان شعره الذي لا يفتأ يتهى به ، ويفخر في غير سرف أو مغالاة . والإنشاد : مصدر أنشد شعراً : أي قرأه ، رافعاً به صوته . وسيره : أساره ، وأذاعه : أي جعله سائراً منشوراً ذائعاً بين الناس . ويمنعه : يكفه ، ويصدّه ، ويعوقه ، ويقفه . والسهل : ما انبسط من الأرض : وهو خلاف الحزن ، والهضبة ، والجبل . وجمعه سهول .

يفتخر بأن شعره كله ذائع شائع في كل مكان ، وعلى كل لسان ، تجرى به الرواية والإنشاد ، ولا يكاد يعوقه شيء .

(٥١) بنى الشاعر القافية أو القصيدة : أقامها ، وأحكم نظمها ، وأجاد إنشائها ، وأحسن تأليفها : مستعار من المعنى الأصلي للبناء ، أو البنيان . والقافية من قوافي الشعر : آخر كلمة في البيت . وفي علم القوافي : من آخر حرف ساكن في البيت إلى أول حرف متحرك ، قبل ساكن بينهما . وبتعبير آخر : هي الحروف التي تبدأ بمتحرك يليه آخر ساكنين في آخر البيت ؛ فقافية هذا البيت مثلاً : « ها الجمل » ؛ لأن الواو الفاشئة من إشباع ضمة اللام في آخر البيت — هي آخر حرف ساكن فيه ، والهاء أول حرف متحرك قبل لام « ال » ، وهي الحرف الساكن الذي بينهما . وبيت زهير بن أبي سلمى :

ومن يك ذا فضل . فيبخل بفضله على قومه — يستغن عنه ، ويذم

قافيته كلمة : « يذم » . ويلاحظ أن كسرة الميم الأخيرة مشبعة ، تلد بعدها ياء ساكنة . وفيه : في البيت . وخلل : وهن ، وضعف ، وفساد . وخلل القافية : عيوبها ؛ ومن هذه العيوب : « السناد » (بوزن كتاب) ، وسيأتي تفسيره في البيت الآتي . و « كلاً » : حرف يفيد الردع والزجر . ورَدَّعَهُ ، وزَجَرَهُ : كفه ، ومنَّعَهُ ، ونهاه بشدة وصرامة ؛ كأن الشاعر يؤكد نفي الوهن ، أو الضعف ، أو الفساد في بناء قوافيه ، ويؤكد سلامة هذه القوافي من كل العيوب بردع من يفرض فيها ، أو في شيء منها الخلل ، أو يظنه ، أو =

فَلَا سِنَادٌ ، وَلَا حَشْوٌ ، وَلَا قَلَقٌ وَلَا سُقُوطٌ ، وَلَا مَسْهُوٌ ، وَلَا عِلَلٌ^(٥٢)

= يتوهمه . وتأتي « كلا » بمعنى « حقاً » ، وهو من المعاني المناسبة هنا؛ إذ يؤكد معنى الشطر الأول ، وهو نقي العيوب ، وتقرير السلامة والإتقان . والرصف : مصدر رصف الحجارة ونحوها في البناء (من باب نصر) : أي رصها ، وضم بعضها إلى بعض في نظام ، واتساق ، وإحكام . ومن المجاز : كلام رصيف : أي رصين ، محكم النظم ، جيد التأليف ، جميل التنسيق . واختلاف الرصف : معناه اختلال البناء . ومعنى « لم تختلف الحمل في رصفها » : أن الحمل في هذا الشعر متلاحقة ، متسقة ، منتظمة ، منسجمة ، تجري على نمط متقارب .

والمعنى : أن قوافيه كلها سليمة البناء ، مبرأة من العيوب . وجمله كذلك ، لا يعيبها اختلاف ، أو تنافر ؛ بل يزينها الاتساق ، والانسجام ، وإتقان النسيج ، وحسن التأليف .

(٥٢) السناد في القافية : اختلاف ما يراعى قبل الروى من الحروف ، والحركات ؛ وهو من عيوب الشعر؛ وتوضيح هذا : أن من حروف القافية الروى : وهو حرف بنيت عليه القصيدة ، ونسبت إليه ؛ فهذه القصيدة - مثلاً - لامية : أي رويها اللام . ومن حروف القافية أيضاً : الردف (بكسر فسكون) : وهو حرف ساكن من حروف المد واللين ، يقع قبل حرف الروى ، متصلاً به ، كالواو والياء في قول امرئ القيس الكندي :

أجارتنا ، إن الخطوب تنوب وإني مقيم ما أقام عسيب
فهذا بيت مصرّع ، رويه الباء . وردفه في المصراع الأول الواو في « تنوب » ، وفي المصراع الثاني الياء في « عسيب » . والسناد (بوزن كتاب) : أحد عيوب القافية ، وهو أنواع ، منها سناد الردف ، ومعناه : أن يأتي الشاعر بحرف الردف في بيت ، ويتركه في بيت آخر من قصيدته ، كقول القائل :

إذا كنت في حاجة مرسلأ فأرسل لييبا ، ولا توصه
وإن بات أمر عليك التوى فشاور حكيماً ، ولا تعصه

فالشاعر أتى بالردف في البيت الأول : وهو الواو التي قبل الصاد في « توصه » ، ولم يأت به في البيت الثاني . والحشو : زيادة في الكلام ، لا قيمة لها ، ولا فائدة منها . والقلق : الاضطراب ، وعدم الاستقرار . وكلام قلق : مضطرب ، فاسد ، غير فصيح ، ولا بليغ ، ولا واضح الدلالة . وقافية قلقة : نابية ، متجافية ، غير مستقرة في مكانها ، ولا ملائمة ، يأبأها ذوق الأديب . والسقوط : مصدر سقط (من باب قعد) في الكلام : أي زلّ ، وأخطأ . والمسهُو : مصدر سها عن الشيء (من بابى عدا ، وسها) : أي غفل عنه ، وذهب قلبه إلى غيره . ويراد بالمسهُو هنا : العيوب التي تقع في الكلام والشعر بسبب سهو المتكلم والشاعر ، أو غفلة فطنته ، أو اضطراب تفكيره ، وتشتت ذهنه . والعلل : جمع حلة : =

تَغَايَرَتْ فِيهِ أَسْمَاعٌ وَأَفْسَدَةُ فَكُلُّ نَادٍ «عُكَازٌ» حِينَ يُرْتَجَلُ^(٥٣)

ويراد بها التغير الذي يلحق ببعض أجزاء الشعر ؛ فينقص جمال وزنه ، وروعة موسيقاه .

أشار إلى ستة من عيوب الكلام : نظمه ، ونثره ؛ ونفى عن شعره كل ما يشينه ويعيبه في نسجه وتأليفه .
ووزنه وموسيقاه ، ومعناه ومغزاه .

(٥٣) تغايرت : اختلفت : بمعنى ترددت* : أى رجعت مرة بعد أخرى . وفيه : إليه ؛ فـ « في »
هنا : بمعنى « إلى » : أى تغايرت أسماع وأفئدة إلى هذا الشعر الرائق الفائق ، المعجب المطرب . وقد يكون
للتغاير هنا : معنى الاختلاف والاختصاص ؛ وكأن البارودى ينظر إلى قول أبى الطيب المتنبي :

أنا مملوء جفوني عن شواردها ويسهر الخلق جرأها ، ويختصم

والمعنى : أن الناس يختلفون في تعرف هذا الشعر ونقده ، ويختصمون في دراسته وتفهمه ؛ فهو مادة
غزيرة فياضة ، ومجال واسع فسيح لاختلاف النظرات والدراسات .

أو لعل هذه الكلمة محرفة في أصل الديوان عن « تغاورت » : بمعنى تناحرت ، وتخاصمت ،
وتشاحت . يقال : تشاح الناس في كذا ، أو عليه : إذا شح به بعضهم على بعض ، وحرصوا عليه ،
وتسابقوا إليه ، وتنافسوا فيه . والنادى : مجلس القوم ما داموا مجتمعين فيه ، وجمعه أفدية . وتعاكظوا :
تناشدوا الأشعار ، وتفاخروا ، وتجادلوا وتبايعوا . ومنه « عكاظ » (يذكر ، ويؤنث) : وهو أشهر
أسواق العرب في جاهليتهم . وكان يقام عشرين يوماً كل عام ، في شوال ، أو ذى القعدة ، بين « نخلة »
و « الطائف » ، على بعد ثلاث ليال من مكة ، وفيه تجتمع قبائل العرب للتعاكظ . ويرتجل : المراد : يُلَق ،
وينشد ، وذائب فاعله : ضمير مستتر يعود على « كل بيت » في البيت الحسين . والارتجال (في الأصل) :
ابتداع الكلام بلا روية . يقال : ارتجل الخطيب خطبته والشاعر قصيدته : إذا ابتدراها من غير تهئية ،
أو إعداد .

يفتخر بأن شعره قد جمع من المزايا والخصائص ما جعله شديد التأثير في عواطف الناس ، وعقولهم ،
وأسماعهم ، وقلوبهم ؛ فهي تتسابق إليه ، وتتنافس في روايته وحفظه ، وتختلف في دراسته ونقده ، وتفنن
به ، وتحرص عليه .

وإذا تناشده المتناشدون في أفدية الأدب ، ومعاذه — رأيت كل ناد منها شبيهاً بسوق « عكاظ » .
ولا غرو ؛ فهذه القصيدة وكثير من شعر البارودى يضاهى شعر الفحول من شعراء العصر الجاهلى في جزالة
لفظه ، ورصانة تأليفه ، واستحكام نسجه ، وقوة جرمه ، وجريانه على السليقة والطبيعة .

لَا تُنْكِرُ الْكَاعِبُ الْحَسَنَاءُ مَنْطِقَهُ وَلَا يُعَادُ عَلَى قَوْمٍ ، فَيُبْتَذَلُ (٥٤)

(٥٤) فكر الأمر (من باب فرح) ، وأنكره إنكاراً : جهله ، ولم يعرفه . وأنكر عليه فعله ، أو قوله : عابه ، واستهجنه ، ونهاه عنه . والكاعب : الناهد : وهي الفتاة التي كعب ثديها : أي نهذ ، وانتهر ، وفتاً ، وارتفع ، وبرز ، وظهر ، والجمع كواعب . والمنطق : الكلام ، ومصدر نطق : أي تكلم . و « منطق » : منطق أدبه المأثور الذي فوه به في البيت التاسع والأربعين . أو منطق كل بيت من أبيات شعره . ويراد بمنطق الشعر : جرسه ، ووقعه ، وتأثيره ، وحسن بيانه ، وجمال موسيقاه . ويعاد : يكرر : من الإعادة : وهي التكرار . ويبتذل : يمتن : من ابتذل الثوب ونحوه : أي امتنانه ، والاستهانة به ، وعدم صيافته . وجملة « يبتذل » : خبر لمبتدأ مخوف ، والتقدير : فهو يبتذل . والفاء هنا : للاستئناف ، كما في قول الله تبارك وتعالى : « ولا يؤذن لهم ، فيعتذرون » . الآية رقم ٣٦ من سورة المرسلات . والمعنى : أن الكواعب الحسان يعرفن شعره ، ويقدرنه . أو أنه إذا أنشد للناهد الحسنة لم تجهل جرسه ووقعه ، وحسن بيانه ، وجمال موسيقاه . أو أنها لا تستهجن منه شيئاً ؛ إذ ليس فيه ما يخجل الفانيات ، أو يندى له جبين الحياء ؛ وإنه ليعاد ، ويردد ، ويكرر ؛ فتبقى له - مع الإعادة ، والترديد ، والتكرار - قيمته ، ونفاسته ، وروعته .

ختم الشاعر هذه القصيدة بستة أبيات نظمها في الفخر بشعره ، والتنويه بمزايده ، وسلامته من العيوب والمشايين ، وتعلق الأسماع والقلوب به ، واشتماله على ما يهذب النفوس ، ويبني مكارم الأخلاق ؛ وسيرورته وذيوعه وانتشاره في كل مكان ، وعلى كل لسان ، وتنافس الناس في روايته وحفظه وإنشاده والتغنى به ، وارتياح الكواعب الحسان لجرسه ووقعه وموسيقاه ، واحتفاظه بقيمته ونفاسته مع الإعادة والتكرار .

تلخيص وتعليق

افتتح الشاعر هذه القصيدة بالغزل ، وبيان أثر الحب في نفسه ، وشكوى البين والفراق ، والتمدح بالوفاء لأحبائه ، وإظهار التبرم بعاذليه ؛ فاستغرق في هذا الغرض خمسة عشر بيتاً . ومنه انتقل إلى الفخر بإقدامه وشجاعته في الحروب ، ووصف جواده ، وسيفه في ستة عشر بيتاً . وبلا توطئة أو تمهيد انتقل من هذا إلى وصف سحابة مطرة ، ويوم تمتع من أيام الطرد والصيد في تسعة أبيات ؛ وكأنه أبى إلا محاكاة الشعر الجاهل في كل خصائصه وهنواته ، ومنها الاقتضاب والطفرة ، وضعف الروابط والصلات بين أغراض القصيدة ، وفنون الكلام . وبعد هذا أورد ثمانية أبيات في الحكمة والنصح ، ثم ختم القصيدة بستة أبيات في الفخر بأدبه وشعره .

فهذه أربعة وخمسون بيتاً سلك فيها مسلك الفحول من قدامى الشعراء في جزالة اللفظ وصلابته ، واستحكام التأليف ورسائنه ، وجريان القول على السليقة والطبيعة ، ومحاكاة في أغراضهم ، ومعانيهم ، وأخيلتهم ، وتشبيهاتهم ؛ وعرض ما اقتضاه الحال من صور البيئة البدوية الصحراوية ، ومظاهر الحياة والأحياء في تلك الصحارى والقفار .

وَقَالَ يَصِفُ أَيَّامَ الرَّبِيعِ :

عَمَّ الْحَيَا ، وَاسْتَنْتَ الْجَدَاوِلُ وَقَاضَتْ الْغُدْرَانُ وَالْمَنَاهِلُ^(١)
وَأَزَيَّنْتَ بِنُورِهَا الْخَسَائِلُ وَغَرَّدَتْ فِي أَيْكِهَا الْبَلَابِلُ^(٢)
وَشَمِلَ الْبِقَاعَ خَيْرٌ شَامِلُ فَصَفَحَةُ الْأَرْضِ نَبَاتٌ خَائِلُ^(٣)
وَجَبْهَةُ الْجَوِّ غَمَامٌ حَافِلُ وَبَيْنَ هَذَيْنِ نَسِيمٌ جَائِلُ^(٤)

(١) الحيا : المطر . واستنت : انصببت ، وجرت . والجداول : الترع ، والأنهار الصغيرة . مفردا جدول . والغدران : جمع غدير : وهو القطعة من الماء يغادرها السيل . ويراد بالغدران هنا : القنوات ، ومجاري المياه المتفرعة من النيل وفروعه . والمناهل : الموارد : أى المشارب : جمع منهل (بوزن مذهب) : اسم مكان من نهل (من باب طرب) : أى شرب .

(٢) أزيئت : ازدانت ، وتجملت . والنسور : الزهر ، واحدته نسورة ، وجمعه أنوار . والخسائل : جمع خميلة : وهى الشجر الكثير المجمع الملتف . وغرد الطائر تغريداً : رفع صوته فى غنااته ، ورجعه ، ومده ، وحسنه ، وطرب به . والأيك : الشجر الكثير المجمع الملتف . الواحدة أيكة . والبلابل : جمع بلبل : وهو طائر صغير ، من فصيلة الجواثم ، يضرب به المثل فى طلاقة اللسان ، وحسن الصوت . فى البيت السابق عظم الشاعر شأن الحيا ، فافتتح به قصيدته ، وأشار إلى بعض آثاره ، من امتنان الجدول ، وفيضان الغدران والمناهل .

وفى هذا البيت أشار إلى نماء الأشجار ، وكثرتها ، والتفافها ، ونضرتها ، وتزيينها بأزهارها ، وارتياح طيور الغرد لهذه المشاهد البهيجة ، وانطلاق ألسنتها بالتغريد والتطريب . وهذه كلها بعض آثار المطر والماء فى الحياة والأشياء . قال تعالى : « وترى الأرض هامدة ، فإذا أنزلنا عليها الماء اهتزت وربت ، وأنبتت من كل زوج بهيج » الآية رقم ٥ من سورة الحج . وقال تعالى : « ونزلنا من السماء ماء مباركا ، فأنبتناه جنات ، وحب الحصيد » الآية رقم ٩ من سورة ق .

(٣) شمل (كفرح ، ودخل) . ويراد بالخير الشامل الذى عم البقاع والأراضى : ما أشار إليه فى البيتين السابقين ، وفى الشطر الثانى من هذا البيت ، وفى الآيات الآتية من الماء ، والنبات ، والشجر ، والزهر ، والتمر ، وطيور الغرد ، والغمام ، والنسيم ، ومشاهد الطبيعة ومباهجها فى فصل الربيع . وصفحة الأرض : وجهها . وخائل : اسم فاعل من خال بمعنى تكبر واختال ، أو بمعنى كنى ، وأغنى . ونبات خائل : كاف مفعول ، أو مهتز بحركة النسيم ، كالمختال المتمايل المعجب بنفسه .

(٤) جبهة الإنسان : ما بين الحاجبين إلى الناصية . والجو : الفضاء بين السماء والأرض . ويراد بجبهة الجوا علاه . والغمام : السحاب ، واحدته غمامة . وحافل : ممتلئ ، كثير ، مجتمتع . وبين هذين : =

تَنْدَى بِهِ الْأَشْحَارُ وَالْأَصَائِلُ كَأَنَّمَا النَّبَاتُ بَحْرٌ هَائِلٌ^(٥)
وَلَيْسَ إِلَّا الْأَكْمَاتِ سَاحِلُ وَشَامِخُ الدَّوْحِ سَفِينٌ جَافِلٌ^(٦)
مُعْتَدِلٌ طَوْرًا ، وَطَوْرًا مَائِلُ تَهْفُو بِهِ الْجَنُوبُ وَالشَّمَائِلُ^(٧)
وَالْبَاسِقَاتُ الشُّمُخُ الْحَوَامِلُ مَشْمُورَةٌ عَنْ سُوقِهَا الذَّلَازِلُ^(٨)

= بين النبات والنعيم . والنسيم : الريح الطيبة اللينة اللطيفة . وجائل : متحرك : اسم فاعل من جال : أى دار وطاف في غير استقرار .

(٥) تَنْدَى : تجود ، وتسخو . من قولهم : « وإن يده لَنَدِيَّةٌ بِالْمَعْرُوفِ » (وبابه صَدَى) . وبه : بالنسيم . والأشجار : جمع سحر (بوزن سبب) : وهو الوقت آخر الليل ، قبيل الفجر . والأصائل : جمع الأصيل : وهو وقت اصفرار الشمس قبيل غروبها . وهائل : عظيم ، رائع . جعل الأشجار والأصائل نَدِيَّةً بالنسيم ؛ لأنهما خير أوقات الليل والنهار ، وبخاصة في أيام الربيع ؛ وفيهما يطيب الهواء ، ويرق ، ويلطف ، ويلين ، وَيَنْعَشُ الناس .

(٦) الْأَكْمَاتُ : التلال ، الواحدة أَكْمَةٌ (بوزن قصبة) : وهى الموضع يرتفع عما حوله . وشامخ : مرتفع عال . والدوح : جمع دوحة : وهى الشجرة العظيمة المتشعبة ذات الفروع الممتدة . والسفين : السفك ، ومراكب البحر ، الواحدة سفينة . وجافل : اسم فاعل من حفل (من باب جلس) : بمعنى مضى وأسرع . أو شرد وفقر . أو فزع وانزعج . ويراد بالجاقل هنا : المهتز المتحرك .

فى البيت السابق شبه المساحات الواسعة من الزروع والنباتات بالبحر العظيم الهائل الرائع . وفى هذا البيت تَخَيَّلَ أن شواطئه وسواحه ما يحيط به من تلال الأرض ومرتفعاتها ، كما تخيل أن شوامخ الأشجار وضخامها المتفرقة فى هذه النباتات صفائن ومراكب فى ذلك البحر ، تهتز وتتحرك بحركات الرياح المتناوذة .

(٧) « معتدل » : خبر لمبتدأ محذوف ، والتقدير : هو : أى شامخ الدوح معتدل . وطوراً : مرة ، أو تارة . وتهفو به : تحركه ، وتهزه . والجنوب : الريح التى تهب من جهة الجنوب ، وجمعها جنائب . وتخالفها الشمائيل : جمع شمائل : وهى الريح التى تهب من جهة الشمال : وهى الجهة التى تقابل الجنوب ؛ وتكون على شمالك وأنت متجه إلى الشرق : أى إلى مطلع الشمس .

والبيت فى وصف شامخ الدوح المشبه بالسفين الجافل ؛ فإن الجنائب والشمائيل تتناوبه ، وتتعاقب عليه ؛ تهفو به ، فيميل تارة ، ويعتدل تارة أخرى .

(٨) الباسقات : طوال النخل ، جمع باسقة . وللشُّمُخ : جمع شامخ : اسم فاعل من شمخ (من باب خضع) : أى طال : وعلا ، وارتفع ؛ فهو تكرر وتأكيده لمعنى الباسقات . والحوامل : المشرات : =

مَلُوءَةٌ فِي جِيدِهَا الْعِشَاكِلُ مَعْقُودَةٌ فِي رَأْسِهَا الْفَلَائِلُ^(٩)
لِلْبُسْرِ فِيهَا قَانِيٌ وَنَاصِلُ مُخَضَّبٌ ، كَأَنَّهُ الْأَنَامِلُ^(١٠)

= جمع حاملة . ومشمورة : مرفوعة . وسوقها : جمع ساق ، وساق النخلة : جذعها . وذلاذل الثوب أو القميص الطويل : أسافله ، وما يلى الأرض منه . ويراد بالذلاذل هنا : سعف النخل ، وأغصانها ، وخصوصها الأخضر . والباسقات مبتدأ ، والشُمُخ الحوامل نعتان ، ومشمورة خبر المبتدأ ، والذلاذل نائب فاعل مشمورة ، وعن سوقها متعلق بمشمورة .

يصف النخل مشيراً إلى بسوقها وطولها وارتفاعها ، وإلى ما تحمله من الثمر ؛ وكأنه ينظر إلى قول الله تبارك وتعالى : « والنخل باسقات ، لها طلع فضيد » . الآية رقم ١٠ من سورة ق .

أما الشطر الثاني فعناه أن سعف النخيل وغصونها في رهوسها وأعناقها ، لا في سوقها وجذوعها ، على خلاف كثير من الشجر . وللبارودي قصيدة رائية في وصف أيام الربيع ، منها :

والباسقات الحاملات كأنها عمد مشعبة الذُّرَا ، ومندار

عقدت* ذلاذل سوقها في جيدها وسمت* ، فليس تنالها الأبصار

(٩) ملوية : مثنية ، أو معطوفة ، أو معوجة . والجيد : العنق . والعشاكل : جمع عثكول : وهو الكباسة : أى العذق : أى القينواتام بشماريخه وبُسره ؛ وهو من النخل كالعنقود من العنب ، وجمعه عشاكيل (بوزن عصفور وعصافير) . والكوفيون يجيزون حذف الياء للتخفيف من مماثل « مفاعيل » ، فية ولون « عصافر » في جمع عصفور . ومنه قول الله تبارك وتعالى : « وعنده مفاتيح الغيب » (الآية رقم ٥٩ من سورة الأنعام) ؛ إذا جعلناها جمع مفتاح . ومعقودة : مربوطة ، موثقة ، مشدودة . والفلائل : جمع فليلة (بوزن سفينة) : وهى الشعر المجتمع ، ويراد بها هنا : السعف ، والحوص ، على تشبيهه بالشعمر . وملوية خبر بعد خبر للباسقات في البيت السابق . والعشاكل نائب فاعل ملوية . والفلائل نائب فاعل معقودة . في الشطر الأول إشارة إلى العشاكيل : أى الأعذاق ، أو الكبائس ، أو القينوات الملوية المتعلقة بممايل رهوس النخيل على التشبيه بالأعناق ، أو الأجياد . وفي القرآن المجيد : « ومن النخل من طلمهاقنوان دانية » الآية رقم ٩٩ من سورة الأنعام . وفي الشطر الثاني إشارة إلى الحوص والسعف الكثير المجتمع في رهوسها ، المتفرع منها على تشبيهه بنحصل الشعر وفلائله .

(١٠) البسر : ثمر النخل قبل أن يُرطِب . أو هو البلح إذا لوّن ، ولم ينضج ، الواحدة بُسرة . وفيها : في العشاكل ، أو في الباسقات . وقافى : أحمر شديد الحمرة . وناصل : يراد به هنا البلح الأخضر إذا أخذ في الاحمرار ، قبل أن يقنأ وتشتد حمرة ، أو قبل أن نعم الحمرة البلحة وتستوعبها . وهو (في الأصل) : اسم فاعل من نصل اللون (من باب خرج) : أى زال ، وخرج من الشيء الملون . =

كَأَنَّهُ مِنْ ذَهَبٍ قَنَادِلُ مِنَ الْعَرَّاجِينَ لَهَا سَلْسِلُ^(١١)
لِلْمَنْجَنُونَ بَيْنَهَا أَزَامِلُ تَخَالُهَا مَحْزُونَةٌ تُسَائِلُ^(١٢)

= ونصل الشعر ، أو الثوب ، أو نحوهما : زال عنه خضابه ولونه . ومخضب : اسم مفعول من التخضيب : وهو التلوين ، ومنه الخضاب (بوزن كتاب) : وهو ما يخبض به ، كالحناء ونحوه . والأنامل : رموس الأصابع ، وأطرافها . ويراد بها هنا : الأصابع . وترتيب الكلام في هذا البيت : للبسر في العشاكيل ناصل ، وقافي مخضب كأنه الأنامل .

يصف البسر في الباسقات ، أو في الأعذاق والكبائس والمراجين ، إذا أخذ في التضج وتلون ؛ فبعضه خفيف الاحمرار ، لم تعمه الحمرة ، كأنه الشيء الناصل ، إذا خرج من معظم خضابه ، أو ذهب عنه معظم لونه . وبعضه أحمر قافي شديد الحمرة ، كأنه الأصابع المخضوبة .

(١١) كأنه : كأن البسر ؛ وهو هنا يصف البلح الأصفر الفاقع الذهبي . و « من » في شطري هذا البيت : بيانية ؛ فإبعدها يوضح ما قبلها . وترتيب الكلام : « كأن البسر قنادل من ذهب ، لها سلاسل من العراجين ؛ ف « من ذهب » : بيان لقنادل . و « من العراجين » : بيان لسلاسل . وقنادل : مصابيح : جمع قنديل (بوزن مسكين) : وهو مصباح كالكوب ، يملأ ماء فوقه طبقة من الزيت وفي وسطه فتيل ، يشعل ، فيضيء بالزيت ، وجمعه القياسى قناديل ؛ وقد تقدم أن الكوفيين يميزون حذف ياء « مفاعيل » فيقولون : عصافير وعصافر ، وقناديل وقنادل . والعراجين : جمع عرجون (بوزن عصفور) : وهو ما يحمل الثمر . أو هو العذق : وهو من النخل كالعنقود من العنب . أو هو أصل العذق الذي يعوج ، ويبقى على النخلة يابساً بعد أن تقطع عنه الشماريخ . ويراد بالعراجين هنا : الشماريخ : جمع شِمْرَاخ ، وشُمْرُوخ : وهو الذي يجمع البسر وينتظمه ، وأصله في العذق ، أو الكيابة التي تجمع الشماريخ . والسلاسل : جمع سلسلة ؛ والقنديل يعلق عادة في سلسلة تحمله .

شبه البسر الأصفر الفاقع الذهبي المشرق البهيج - بقناديل من ذهب ، سلاسلها الشماريخ .

(١٢) المنجنون : الدولاب ، أو المحالة يستقى عليها الماء ، أو الناعورة ، أو الساقية : وهي آلة يرفع بها الماء من الترع ، والأنهار ، والآبار ، والمناهل ؛ لسق النبات ، وإروائه . والمنجنون مؤنثة . وبينها : بين باسقات النخيل . وأزامل : أصوات مختلطة ، مفردا أزل (بوزن أفضل) . وتخالها : تخال المنجنون : أي تحسبها ، وتظنها . ومحزونة : حزينه . وتسائل : تسأل : مضارع ساءله : بمعنى سأله عن كذا ، وسأله بكذا سؤالاً : أي استخبره عنه ، ومن عادة المحزون الذي اشتد به الجزع أن يردد أسئلة للتحسر والتفجع .

انتقل الشاعر هنا من وصف باسقات النخل ، وأعذاقها ، أوقينوانها ، وطلعها وبُسرها إلى وصف ساقية ، أو ساقيات : أي سمحات ، أو فاعورات تدور بين هذه الباسقات لإرواء الزرع ، =

لَهَا دُمُوعٌ ذُرْفٌ هَوَامِلُ كَأَنَّهَا أُمٌّ بَنِينَ تَأْكِلُ^(١٣)
 فِي جِيدِهَا مِنْ ضَفَرِهَا حَبَائِلُ مِنَ الْقَوَادِيسِ ، لَهَا جَلَاجِلُ^(١٤)
 تَدُورُ كَالشُّهْبِ لَهَا مَنَازِلُ فَصَاعِدٌ ، وَدَافِقٌ ، وَنَازِلُ^(١٥)

= وسق النبات، منبهاً على أصواتها ، أو أئينها الذي ينم على الحزن والأسى ، ويشعر بالتوجع والتفجع .
 ولا ريب أن صوت الناعورة أول شيء يطرق سمع المرء ، ويسترعى انتباهه .

(١٣) لها : للمنجنون . وذُرْفٌ : جمع ذارف (بوزن راكم وركم) : أى سائل ، منصب ،
 منهمر . وهوامل : تكرر ، وتأكيده للمعنى « ذُرْف » : جمع هامل : اسم فاعل من همل الدمع (من بابى
 ضرب وقعد) : أى فاض ، وسال ، وجرى . وكأنها : كأن المنجنون . والبَنُونَ : الأبناء ، جمع ابن :
 وهو الولد الذكر . وتأكل : فقدت ولدها ، يقال : امرأة تأكل ، وتأكل ، وتأكلة

في البيت السابق جعل صوت المنجنون أئيناً ينم على الأسى والحزن ، والتفجع والتوجع . وفي هذا البيت
 شبهها بمن فقدت أبناءها ؛ فهي لا تفتأ تبكيهم بدموع غزيرة ، فيأضة ، متتابعة ، منهمة .

(١٤) في جِيدِهَا : في جيد المنجنون . والجيد : العُنُقُ . ومن ضَفَرِهَا : من ضفر باسقات
 النخيل ؛ يريد ليفها المصفور : أى المفتول . وحبائل : حبال . كأنه جمع حبل على غير قياس .
 و « من » في الشطر الأول للتمييز والتوضيح : أى وللمنجنون في عنقها حبال من ليف النخل المصفور .
 و « من » في الشطر الثاني تفيد التعليل : أى بيان العلة والسبب : أى وللمنجنون جلاجل ، سببها
 حركة القواديس : جمع قادوس (بوزن ناقوس ونواقيس) : وهو وعاء خزفي ، أصفر من الجرة ،
 تنتظم منه ، ومن أمثاله سلسلة تديرها الناعورة ، فتعرف الماء من البئر ، أو القرعة ، أو النهر ،
 أو المنهل إلى المزرعة لإرواء النبات والزرع ؛ وقد تكون القواديس من غير الخرف ؛ وقد تكون على هيئة
 أخرى غير هيئة الجرة ؛ وهي تصعد ملأى من الماء ، وتهبط فارغة ؛ وبحركات الصعود والهبوط ، واغتراف
 الماء وتفرينه وصبه تسمع الجلاجل : جمع جلبة (بوزن زوبعة) : وهي صوت شديد ، سببه الحركة
 والتحرك . ولها : للمنجنون ، أو لحبالها التي رُبِطَتْ فيها القواديس .

والبيت في وصف القواديس الموثقة في عنق المنجنون بحبال متينة مصفورة من ليف النخل ؛ وهي

في هبوطها ، وصعودها ، وغرف الماء وإفراغه - تحدث جلاجل وأصواتاً شديدة .

وقد يراد بالحبال : العقود ، والقلائد ، على التشبيه ؛ وعلى هذا يكون المعنى : أن في عنق المنجنون من
 ليف النخيل المفتول ، والقواديس المنظومة فيه ما يشبه العقود والقلائد ؛ وأن لحركات هذه القواديس في هبوطها
 وصعودها ، واغترافها وتفرينها جلاجل وأصواتاً شديدة .

(١٥) فاعل « تدور » : ضمير القواديس في البيت السابق . والشُّهْبُ : الدراري : أى الكواكب
 والنجوم المتلألئة اللامعة المضيئة ، واحداً شهاب (بوزن كتاب وكتب) . ولها : للقواديس المشبهة =

وَالْمَاءُ مَا بَيْنَ الْغِيَاضِ سَائِلٌ تَحْنُو عَلَى شُطَانِهِ الْغِيَاظِلُ^(١٦)
كَأَنَّهَا حَوَائِمٌ نَوَاهِلٌ وَالطَّيْرُ فِي أَفْنَانِهَا هَوَادِلُ^(١٧)
تَزْهُو بِهَا الْأَسْحَارُ وَالْأَصَائِلُ فَانْهَضَ إِلَى نَيْلِ الْمُنَى يَا غَافِلُ^(١٨)

= بالشهب . ومنازل : أماكن تتنقل بينها . ومنازل القمر : مداراته التي يدور فيها حول الأرض . ودافق : اسم فاعل من دقق الماء : أى صبّه بشدة . (وبابه نصر) .

يقول : إن هذه القوادر تدور كما تدور النجوم في منازلها ؛ ثم فصل هذه المنازل في الشطر الثاني ، فقال : إنها ثلاث : منزلة نزول القادوس لاغتراف الماء من بئر المنجنون ، ومنزلة صعوده وهو مملوء ، ومنزلة دفعه ما يحمله من الماء في المجرى ، أو القناة على سطح الأرض لإرواء النبات : ثم تعود الدورة كما بدأت ، وهكذا دواليك .

(١٦) الغياض : جمع غيضة (بوزن ضيعة) : وهي الموضع يكثر فيه الشجر ، ويلتف . أو هي الأجمة : أى الشجر الكثير الملتف . أو هي مجتمع الشجر في مفيض الماء . وتحنو : تميل ، وتنعطف . وشطانه : شيطان الماء : أى شيطان القنوات ومجاري المياه : جمع شط : وهو الشاطئ ، وجانب النهر . أو هي شطآن : جمع شاطئ . والغياطل : جمع غيطلة (بوزن جوهرة) : وهي الشجر الكثير الملتف ، أو جماعة الشجر والعشب .

يصف غزارة مياه المنجنون ، وجريانها بين الأشجار الكثيرة المجتمعة الملتفة ؛ ونمو الأعشاب والأشجار في انعطاف وحنو على جوانب هذه المياه ، وشطآن قنواتها ومجاريها .

(١٧) كأنها : كأن الغياطل : وهي الأشجار الكثيرة المجتمعة الملتفة القائمة في حنو وانعطاف على جوانب المياه ، وشطآن مجاريها . وحوائم : طيور حوائم : أى عطاش : جمع حائم ، أو حائمة : وهو الطائر يحوم على الماء : أى يدور حوله قبيل وروده . ونواهل : شاربات مرتويات : جمع ناهلة : اسم فاعل من نهل (من باب طرب) : أى شرب حتى روى . وأفنانها : أفنان الغياطل : أى أغصانها : جمع فنن (بوزن سبب وأسباب) . وهوادل : جمع هادل ، أو هادلة : اسم فاعل من الهديل : وهو صوت الحمام ، وسجعه ، وتطريبه ، وغناؤه .

شبه الأشجار الكثيرة القائمة على شواطئ المياه الغزيرة التي أجرتها الناعورة أو النواير الدائرة بين الباسقات في هذه المساحات الواسعة من الزروع والنباتات - شبهها بالطيور تحوم حول الماء ؛ لتنهل منه وترتوي ، ثم أضاف إلى هذه الصورة هديل الحمام ، وتغريد الطيار على أغصان هذه الأشجار مرحاً وابتهاجاً بجمال الطبيعة ونضرتها ، وكثرة خيراتها .

(١٨) تزهو : تشرق ، وتجمل ، وتزدان . أو تتيه ، وتتماطم ، وتفتخر . وبها : بالغياطل ، والماء ، والغياض ؛ أو بما وصفه ، وأشار إليه في الأبيات السابقة من محاسن الطبيعة في فصل الربيع . والأسحار : =

وَأَنْتُمْ ، فَأَيَّامُ الصُّبَا قَلَائِلُ وَالْمَرْءُ فِي الدُّنْيَا خَيَالٌ زَائِلٌ^(١٩)
وَالدَّهْرُ لِلْإِنْسَانِ يَوْمًا أَكِلٌ وَكُلُّ شَيْءٍ فِي الزَّمَانِ بَاطِلٌ^(٢٠)

= جمع السحر : وهو الوقت قبيل الفجر . والأصائل : جمع الأصيل : وهو الوقت حين تصفر الشمس لمغربها ، أو الوقت بعد العصر إلى المغرب . ونهض إلى كذا (من بابي قطع وخضع) : قام إليه ، وأقبل عليه في يقظة ونشاط وسرعة . ونال الشيء يناله نيلاً : أدركه ، وبلغه ، وأصابه ، وظفر به . والمنى : جمع منية (بضم فسكون) : وهي الأمنية : أي ما يتمناه المرء ، ويرغب فيه . وغافل : اسم فاعل من غفل عن الشيء (من باب قعد) : أي سها عنه ، وتركه ، من قلة التحفظ ، وضعف التيقظ . ويراد بالأسفار والأصائل : أوقات النهار والليل ؛ وإنما خصهما بالذكر ؛ لأن الطبيعة تبدو فيهما على أتم حسنهما ، وفي أبهى حللها .

يقول : إن الدنيا في النهار والليل تزدان وتزهي بمحاسن الطبيعة في أيام الربيع ؛ وينبه الغافل ، ويستنهضه لإدراك ما يتمناه من نعيم الحياة ، وبهجة الدنيا ، ولذة العيش ، ورخاء البال في هذا الفصل البهيج الممتع ، وهذه البيئة الناعمة الزاهية .

(١٩) أنعم : تمتع ، وتنعم . والصبا : الصفر ، والحدأة . ويراد بأيام الصبا : زمن الفتوة ، وعصر الشباب . والخيال : الطيف . وخیال كل شيء : ما تراه كالظل . وزائل : ذاهب ، فان ، هالك .

في البيت السابق نبه الغافلين على محاسن الطبيعة في فصل الربيع ، واستنهضهم لإدراك ما يتمنونه من متعة النفس ، ورخاء البال في أحضان هذه الطبيعة المحلوة البهيجة الممتعة .

وفي هذا البيت حفص على اغتنام زمن الفتاة والشباب للاستمتاع بطيبات العيش ، ونعم الحياة قبل فوات هذا الزمن ؛ فإنه قصير ، قليل ، محدود ؛ بل العمر كله كذلك ، والإنسان في الدنيا كالظل ، أو الطيف الذي يظهر برهة ، ولا يلبث أن يذهب ويزول . والبيت الآتي تكرر وتأكيد لمعنى الشطر الثاني من هذا البيت .

(٢٠) الدهر : الزمان . وباطل : اسم فاعل من بطل الشيء (كقعد) : أي ذهب ضياعاً وخسراً .

هذا البيت في معنى الشطر الثاني من البيت السابق ؛ فالدهر يهلك الإنسان لا محالة ، ويقضى عليه يوم يأتي أجله ؛ وكل مخلوق مصيره في الدنيا إلى البطلان والضياع ، والفناء والهلاك . « ولا تدع مع الله إلهاً آخر ، لا إله إلا هو . كل شيء هالك إلا وجهه . له الحكم ، وإليه ترجعون » . الآية رقم ٨٨ من سورة القصص . وصلة هذين البيتين الأخيرين بموضوع هذه القصيدة : أن الطبيعة في أيام الربيع تبدو في أبهى حللها ، وخير أحوالها ، وأنها تتيح للناس جميعاً من المتعة والبهجة ما لا يتاح لهم في غير هذا الفصل الممتع البهيج ؛ ولهذا ينبغي أن يفتن الإنسان القرص المواتية ، فينغم بما أتيح له من أطيب العيش وخدراته ، =

وَقَالَ يَصِفُ الْبَحْرَ :

وَذِي حَدَبٍ يَلْتَجُّ بِالسُّفْنِ كُلَّمَا زَفْتُهُ نَشُوجٌ ، فَهُوَ يَعْلُو وَيَسْفُلُ^(١)
كَأَنَّ اطْرَادَ الْمَوْجِ فَوْقَ سَرَائِهِ نَعَائِمٌ فِي عُرْضِ السَّمَاءِ جُفْلُ^(٢)

= وزينة الدنيا وبهجتها قبل أن تهصر الشيخوخة عوده ، ويأكله الدهر . « قل من حرم زينة الله التي أخرج لعباده والطيبات من الرزق » . الآية رقم ٣٢ من سورة الأعراف .

تلخيص

جاءت هذه القصيدة في عشرين بيتاً : سبعة الأبيات الأولى منها في المطر الشامل ، والمياه الفياضة والخصب ، والزرع ، والنبات ، والشجر ، والغمام ، والندى ، ونشاط طيور الغرد ، ولطف النسيم ورقته ، وكثرة الخير وشموله . وفي أربعة الأبيات التالية وصف النخيل وثمارها . ثم انتقل إلى ناعورة ، أو ناعورات تدور بينها ، فوصفها في أربعة أبيات أخرى . ثم عاد بعدها في بيتين آخرين إلى الماء ، والشجر ، والطير . وفي ثلاثة الأبيات الأخيرة شبه تلخيص للأبيات السابقة ؛ فقد أخذت الأرض زخرفها وازينت في هذا الفصل البهيج الممتع ، ونهبت الغافلين ، واستنهضتهم ، وحضتهم على اغتنام فرصة الفتاء والشباب ، بل فرصة العمر لاجتلاء محاسن الطبيعة ، والاستمتاع بهجة الدنيا وزينتها ، ومتع الحياة وطيباتها قبل أن يهصرنا المشيب ، ويدركنا الموت

* * *

(١) هذه القصيدة من لزوم ما لا يلزم ؛ فقد التزم الشاعر فيها الفاء قبل الروي ، وهو التزام لا تحتمه قواعد القافية .

حدب الماء : تراكبه في جريه . وحدب البحر : ارتفاع موجه . على التشبيه بالرمل المحدودب . وذى حدب : ورب بحر صاحب حدب : أى مائج ؛ فالواو في أول هذا البيت : واو « رب » : أى الواو الدالة على « رب » المحذوفة بعدها . و « رب » : حرف جر ، ومعناها هنا : التكثير . ويلتج : يهيج ، ويضطرب ، وتتلاطم أمواجه . ويلتج بالسفن : يضطرب بها ، ويهزها بعنف . وزفته : حركته ، وهاجته . ونشوج : ريع شديدة الهبوب ، سريعة ، ذات صوت شديد . وعلو البحر وسفوله : تصوير لشدة تموجه وهيجانه واضطرابه .

افتتح الشاعر هذه القصيدة بالإشارة إلى تموج البحر ، وإلى الرياح الشديدة السريعة التي تستخفه وتستفزه ، وتضاعف ثورانه وهيجانه ؛ فيلتج بالسفن ، ويلطمها ، ويحرمها الأمن والطمأنينة .

(٢) اطراد الموج : تتابعه ، وتلاحقه ، كأنما يطرد بعضه بعضاً . وسراة البحر : ظهره ، وسطحه . والنعائم : جمع النعامة ؛ ويضرب بها المثل في الخوف والإجفال والنفور والهرب وشدة العدو وسرعته . =

إِذَا شَاغَبَتْهُ الرِّيحُ جَاشَ عُبَابُهُ وَظَلَّ أَعَالِي مَوْجِهِ يَتَجَفَّلُ^(٣)
 يَهِيْجُ ، فَيَرْغُو ، أَوْ يَعْجُ ، كَأَنَّمَا تَخْبِطُهُ مِنْ أَوْلَى الضُّغْنِ أَزْفَلُ^(٤)
 تَفْسِمُهُ خُلُقَانٍ : لَيْنٌ ، وَشِدَّةٌ بِعِصْفَةِ رِيحٍ ؛ فَهُوَ دَاهٍ ، وَأَزْفَلُ^(٥)

= والعرض (بفتح فسكون) : السعة ، وخلاف الطول . أو هو «عرض» (بضم فسكون) : بمعنى الجانب ،
 والناحية ، أو الوسط . والسماء : صحراء مشهورة بين الشام والعراق . وتعرف ببادية السماء . وجفل :
 ذافرات ، عاديات ، سرعات : جمع جافل (بوزن راكم وركم) .

شبه تتابع الموج وتلاحقه في سرعة وقوة فوق سطح البحر - بنعام انزعجت فأجفلت ، وندت ، ونفرت
 متلاحقة متتابعة في عرض البادية .

(٣) شَاغَبَتْهُ الرِّيحُ : هيجته ، وأثارته . وجاش (من باب باع) : احتاج ، وثار ، واضطرب .
 وعبابه : موجه ، ولججه . وظل : صار . ويتجفل : يتنفش ، كما ينتفش الصوف ، أو القطن : أى
 يتشعث ، ويتفرق ، وينتشر بعد تلبد . ويقال : تجفل الديك : إذا تنفش ريش عنقه .

يقول : إذا أثارت الرياح البحر ، احتاجت لججه ، واضطربت أمواجه ، وارتفعت ، واصطخبت ،
 وانتفش أعاليمها ، كأنها الديك ينفش ريش عنقه إذا ثار واحتاج ، وأراد القتال ؛ ولعله مع هذا يشير
 بالتجفل إلى الرغبة ، أو الزبد المنفوش في أعالي الموج إذا احتاج البحر .

(٤) يَهِيْجُ : يثور ، ويهتاج ، ويضطرب . ويرغو : يقذف بالزبد والرغوة ، أو يضج ،
 ويصوت : من الرغاء : وهو صوت الإبل والنعام ونحوها ؛ فهياج البحر ينتج الضجيج ، وما يشبه الرغاء ،
 كما ينفش في أعالي موجه الزبد والرغوة . ويعج (كيضج ، ويمل) : يصيح ، ويرفع صوته ، أو يشتد .
 وقد تكون «أو» هنا : بمعنى وار المعطف ؛ فالإرغاء ، والرغاء ، والمجيج من لوازم هيجان البحر ونتائجه .
 وتخبطه : مسه ، وأصابه ؛ وتخبط الشيطان فلاناً : أى مسه بأذى ، أو يخبل ، أو بشيء من الجنون .
 والأولق (بوزن الأوثق) : الجنون ، أو شبهه ، أو مس منه . والضغن : الحقد ، وإضرار العداوة والبغضاء .
 والأزفل : النضب ، والحدة . و «من» : بيانية . وترتيب الكلام : كأنما تخبطه أزفل من أولق
 الضغن .

والبيت تكرار وتأکید وتفصيل لمعنى البيت السابق ؛ فالبحر يثور ، ويهيج ، ويضطرب ؛
 فيرغى ويزبد ، ويضج ويحلب ، كأنما اشتد به النضب ، فسته حدة من جنون الحقد والبغضاء .

(٥) تَفْسِمُهُ : اقتسمه . من قولهم : تقسموا الشيء بينهم : أى اقتسموه ، فأخذ كل منهم قسماً منه :
 أى حظاً ونصيباً . وخلقان : مثنى خلق (بضم فسكون) : وهو السجية ، والطبع ، والغريزة ، ومثله الخلق
 (بضمتين) ، أو هو حال النفس راسخة ، تصدر عنها الأفعال من غير حاجة إلى فكر وروية ، وجمعه =

عَلَوْنَا مَطَاهُ وَهُوَ سَاجٍ، فَمَا انْبَرَتْ لَهُ الرِّيحُ حَتَّى ظَلَّ يَهْفُو، وَيَرْفُلُ^(٦)
كَأَنَّا عَلَى أَرْجُوحَةٍ، كُلَّمَا وَنَتْ أَحَالَ عَلَيْهَا قَائِمٌ، لَيْسَ يَغْفُلُ^(٧)

= أخلاق . لين ، وشدة ، بدن من خلقان . و«بمعصفة ريح» : متعلق بشدة . والباء هنا : للسببية : أى شدة سببها عصفه ريح : اسم مرة من عصفت الريح (من باب ضرب) : أى عنفت ، واشتدت . وداه : اسم فاعل من الدهاء : وهو النكر ، والمكر ، والاحتياي ، والحذق ، وجودة الرأى ، وصحة البصر بالأمور . والأرقل هنا : ضد الداهى : أى الأخرق الأحمق : صفة من الرقل (بوزن التعب) : وهو الخرق ، والحماقة ، وقلة العقل ، وضعف الرأى ، وفساد التصرف ، وسوء التدبير . والدهاء والرقل هنا متضادان ، يقابلان اللين والشدة ؛ فالبحر فى لينه داه ، وفى شدته أرقل .

والمعنى : تناوب البحر خلقان مختلفان ، متباينان ، متناقضان ؛ فهو أحياناً لين هادئ ، كالداهى الماكر ، وأحياناً تعصف به الرياح ؛ فيثور ، ويهيج ، ويفقد هدووه واعتداله ، ويبدو كالأخرق الأحمق ، السفیه ، الطائش .

(٦) علوناه : صعدناه ، وركبناه . ومطاه : ظهره . وساج : ساكن ، هادئ . وجملته «وهو ساج» حال من الضمير فى «مطاه» . وانبرت له الرياح : اعترضت له ، وتصدت . وظل : صار ، أو جعل ، وطفق . ويهفو : يهتز ، ويضطرب . ويرفل : يخرج عن سبوه ، وسكونه ، وهدوئه إلى الخرق ، والحمق ، والطيش : مضارع «رقل» (كفرج ، ونصر) : بمعنى خرق ، وحمق . أو «رقل» (كنصر ، وقعد) : بمعنى تبخر ، واهتز ، وتمايل . أو مضارع أرقل إرفالاً : بمعنى التبخر ، والاهتزاز ، والتمايل . يقول : ركبنا هذا البحر وهو هادئ ساكن ، فلما تصدت له الرياح انقلب حاله ، فجعل يهتز ويضطرب .

وفى البيت إشارة إلى شدة تأثير البحر بالريح ؛ فإنها لا تكاد تنبرى له حتى تخرجه من سبوه وهدوئه إلى الثورة والنزق ، والخرق والحماقة .

(٧) الأرجوحة : ما ترجح براكها ؛ وهى على أشكال وأنواع كثيرة مختلفة : فقد تكون خشبة ، أو شبهها ، تعلق بحبل ، ويركبها الصبيان للهوى ، أو الرياضة ، فترجح بهم ، وتميل ، وتهتز ، وتعلو ، وتهبط . وقد تكون حبلًا يشد طرفاه فى مكان مرتفع ، ويقعد فى وسطه الصبيان واحداً بعد واحد ، ويميلون به ؛ فيجىء ، وينهب ، ويهبط ، ويرتفع ، معلقاً فى الهواء . وونت : (من باب وعد) : توانت ، وفترت ، وهدأت ، وضعفت حركتها . وأحال عليها : دفعها إلى الحركة ، والاهتزاز ، والترجح . من قولهم : أحال عليه بالسوط : أى أقبل عليه يضربه به . وقائم : اسم فاعل من قام على الأمر : أى دام وثبت . وقام للأمر : أى تولاه ، ونهض به . ويغفل (مضارع غفل من باب قعد) : أى يسهو ، أو يهمل . =

فَطَوْرًا لَنَا فِي غَمْرَةِ اللُّجِّ مَسْبَحٌ وَطَوْرًا لَنَا بَيْنَ السَّمَائِينَ مَحْفِلٌ^(٨)
فَلَا هُوَ إِنْ رُعْنَاهُ بِالْجِدِّ يَرْعَوِي وَلَا إِنْ سَأَلْنَاهُ الْهُوَادَةَ يَحْفِلُ^(٩)

= في البيت السابق قال : إن الريح انبرت للبحر، فقلبت* حاله، وأخرجته من سجنوه وهدوته، وجعلته يهتز براكبيه في خرق وحماقة .

وفي هذا البيت والبيت الذي بعده تصوير حسيّ بليغ لهذا الاهتزاز ؛ فلقد كنا فيه كركاب الأرجوحة التي لا تفتأ تهتز براكبيها في عنف وقوة ؛ وكلّما فترت* حركتها جددتها ، وأنشطها ، وقواها قائم عليها ، متكفل بها ، دائب ، يقظ ، لا يتركها ، ولا يهملها ، ولا يكاد يسهو عنها ؛ يريد أن الرياح لا تفتأ تهبّ على البحر ، وتمصف به ؛ فيتموج ، ويثور ، ويهتاج ، ويضطرب بنا .

(٨) الطور : التازة ، والمرة . واللج : معظم الماء ، وكثرته ، وزحمته . وغمرة اللج : كثرته ، وشدته ، وزحمته ؛ أي ما يغمر السابح ، ويغطيه ، ويزدحم حوله من اللجج والأمواج المترددة . ومسبح : اسم مكان من السباحة ؛ وهي العموم . والسماكان : نجمان نيران ؛ أحدهما في جهة الشمال ، ويسمى السماك الرامح ؛ لأن أمامه كوكباً صغيراً ، يقال له : راية السماك ، ورُمحهُ . والآخر في جهة الجنوب ، ويسمى السماك الأعزل ؛ لأنه لا شيء بين يديه من النجوم والكواكب ؛ فكان كالأعزل الذي لا رمح معه . والمحفل : المجلس ؛ أو مكان الحفول ؛ وهو الاجتماع والاحتشاد .

والبيت توضيح ، أو تكملة ، أو تفصيل لصورة الارتجاج في البيت السابق ؛ فإن السفينة المشبهة بالأرجوحة كانت تهبط بركابها تارة ؛ فيسبحون في غمرات ذلك البحر اللجيّ الهائج الشائر . وتارة تعلو بها الأمواج الهائلة علواً كبيراً . وقد غالى الشاعر في هذا المعنى ، وتزيّد وبالع حتى جعل الموج يصل بهم إلى السماكين .

(٩) هو : أي البحر . ورعناه : أفرعناه ، وأخفناه . وأراد خاشنناه ، وصارمناه ، ولم نعبأ به . والجد (بفتح الجيم وكسرهما) : ضد الهزل . ويراد به هنا : الصبر ، والصرامة ، والجلد ، والثبات . ويرعوى : يرجع ، ويكف ، ويرتدع ؛ والمراد يكف عن هيجانه واضطرابه ، ويعود إلى السجود ، والهدوء . والهوادة : الرفق ، واللين . ويحفل : يحتفل ؛ أي يبالى ، ويكثرث ، ويأبه ، ويهتم (وماضيه حفل من باب ضرب) .

والمعنى : لما رأينا البحر سادراً في هيجانه وطغيانه - أخذنا نغالبه ؛ فحاولنا بالملاينة ، ثم بالخاشنة أن نكفه ، أو نحد من تهيج واضطرابه ، فلم يبالنا ، ولم يكثرث* لنا ، بل تمادى وتعالى في ثورانه وهياجه ؛ =

عَرَوْنَا - فَأَبْخَلْنَاهُ - فَضَلَ حَبَائِهِ وَمِنْ عَجَبِ إِمْسَاكِهِ وَهُوَ نَوْفَلٌ^(١٠)
 قَلِيلٌ عَلَى عَهْدِ الْإِخَاءِ ثَبَاتُهُ فَأَسْفَلُهُ عَالٍ ، وَعَالِيهِ سَافِلٌ^(١١)
 إِذَا حَرَّكَتُهُ غَضَبَةٌ مَاتَ حِلْمُهُ وَظَلَّ عَلَى أَضْيَافِهِ يَتَأَفَّلُ^(١٢)

= كأنه يريد أن يملأ قلوبنا خوفاً وفزعاً ، ولم يمتد إلى هدوته وسكونه حتى بعد أن رأنا ثابتين مطمئنين ، غير آبهين لشووته .

أو المعنى : أننا سألنا البحر بالرفق واللين ، ثم سألناه بالمخاشنة والصرامة أن يقلع عن ثورته ، ويعود إلى هدوته ؛ فلم يحفل بنا ، ولم يبالنا .

(١٠) عراه يعروه : قصده طالباً رفده ومعروفه . وأبخلناه وجدناه بخيلاً غير كريم . وهى جملة معترضة بين « عرونا » ومفعوله ، وهو « فضل حبائه » . والفضل : الزيادة ، أو الإحسان ، أو الابتداء بالإحسان بلا علة . وحباه كذا ، وبكذا : أعطاه إياه بلا جزاء . والحباء (بوزن الكتاب) : العطية ، وما يحبوه الكريم من يقصده ، ويكرمه به من الهبات ، والجود ، والسخاء ، وحسن اللقاء . وبخل البحر هنا : إساءته إلى ركابه ، وإزعاجهم بشورانه وهيجانه . والحباء المقصود هنا : أن يسالم البحر من يعروه ؛ ويحبوه بالأمن والطمأنينة . وعجب من الشيء (من باب نعب) : أنكره لقلّة اعتياده إياه . والعجب : روعة تأخذ الإنسان عند استعظام الشيء . والإمساك هنا : الشح ، والبخل . والمعنى : أن إمساك البحر وشحه وبخله من الأمور المنكرة المستغربة التى تثير العجب ، وتدعو إلى الدهش . والنوفل : من أسماء البحر . ورجل نوفل : كريم ، سخى ، جواد . معطاء ، وجملة « وهو نوفل » جملة حالية .

يقول : طلبنا من هذا البحر أن يعاملنا معاملة الكريم لمن نزل به ؛ فرأيناه بخيلاً يسىء إلى أضيافه ؛ فكان هذا عجباً مع شهرته بالجود والسخاء .

(١١) « قليل » : خير « ثباته » مقدم عليه . و « على عهد الإخاء » متعلق بـ « ثباته » . وعهد الإخاء : ميثاقه ، وجمعه عهود ، أو هو مصدر عهد الشيء (من باب فهم) : أى حفظه ، وراعاة ، حالاً بعد حال . والإخاء : مصدر آخاه : أى اتخذه أخاً ، وصار له صديقاً . ومثله المؤاخاة ، والأخوة . والشطر الثانى تصوير لتقلب البحر . وتغيره ، وعدم استقراره ؛ وهو تأكيد وتعزيز لمعنى الشطر الأول .

يقول : إن البحر لا يحفظ موثق الأخوة ، ولا يراعى صحبة صاحب ، ولا يصون عهد صديق ؛ فهو متقلب ، متغير ، متنكر ، خثون ، غدار .

(١٢) حرّكته : حركت البحر : أى حاجته ، وأثارته . والغضبة : اسم مرة من الغضب . والحلم : الأناة ، والصبر ، والرزاق ، والطمأنينة . وضده العيش ، والنزق ، والجهل ، والسفه . وموت حلم البحر : =

شَدِيدُ الْحُمَيَّا يَرْهَبُ النَّاسَ بَطْشُهُ وَلَكِنَّهُ مِنْ نَفْخَةِ الرِّيحِ يُجْفِلُ (١٣)
كَأَنَّ أَعَالِي الْمَوْجِ عِهنَ مُشَعَثٌ بِهِ ، وَأَنْحِدَارَ السَّيْحِ شَعْرٌ مُفْلَفَلٌ (١٤)

= كناية عن ثورته وهياجه . وظل : صار . وظل يفعل كذا : دام على فعله نهائياً وليلاً . والأضياف : جمع الضيف ؛ ومثله الضيوف ، والضيغان . ويتأفل : يتكبر .

جعل المبحرين ضيوفاً على البحر ، ووصفه بأنه لا يراعى حقوق الضيافة ، بل سرعان ما يتنكر لهم ، ويتكبر عليهم ، ويفقد حلمه واعتداله إذا أثارته غضبة من الغضبات التي لا تفتأ تنتابه وتهيجه .

(١٣) شديد الحميا : خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : هو : أي البحر شديد الحميا : وحمياً كل شيء : شدته ، وحدته ، والمراد هنا : حميا الغضب : أي شدته وعنفه وحدته . والبطش : الأخذ الشديد العنيف عند الغضب : مصدر بطش به (من بابي ضرب ونصر) : أي أخذه بصولة ، وشدة ، وعنف ، وبأس ، وفتك به . ونفخة : اسم مرة من النفخ . وأجفل إجمالا : خاف ، وفرع ، وانزعج ؛ فند ، وشرد ، ونفر ، وأسرع في الهزيمة والهرب . ومثله جفل (كضرب ، وقعد ، وجلس) .

والمعنى : أن البحر - على شدة بأسه ، وخوف الناس من عنفه وبطشه ، - يجهن ، ويستخفى ، أمام الريح ، ولا يكاد يصمد لها ، أو يقوى عليها ؛ بل إن نفخة واحدة من نفخاتها تزعجه ؛ فيرتعد ، ويضطرب خوفاً وفرعاً .

(١٤) العهن : الصوف . والقطعة منه عهنة . ومشعث : منتشر ، متفرق ، منفوش . وبه : بالبحر . وساح الماء ونحوه (من باب باع) : سال ، وجرى . والسيح : الماء الجاري (تسمية بالمصدر) وانحدر السيح : هبطه ، وانحطاطه من علو إلى سفلى . والمراد هنا : مطلق جريانه . وشعر مفلفل : مجعد ، شديد الجمودة : وهي اجتماع الشعر ، وتقبضه ، والتواؤه مع قصره . وضده الشعر السبط : وهو الطويل ، المسترسل ، السهل المعتدل .

شبه ما علا وارتفع من الزبد والرغوة فوق أمواج البحر إبان هيجانه واضطرابه - بالصوف المنفوش . وشبه ما سال وجرى من مياهه وقت هدوئه وسكونه ، بالشعر الجمعد ؛ فإن الرياح اللينة اللطيفة إذا جرت فوق سطح الماء ، حركته حركات واهية ضعيفة ؛ وهذه الحركات ترمم فوقه حباتك وطرائق ؛ فيبدو كالشعر الجمعد . وصف البحر في حال هياجه وهدوئه ؛ فهو إذا هاج وماج ، أرغى وأزبد ، وإذا هدأ وسجا ، جرت مياهه متجمدة ، كأنها الشعر المفلفل .

ويلاحظ أن الصورة الأولى من هاتين الصورتين تقدمت في الشطر الثاني من البيت الثالث : « وظل أعالي موجه يتجفل » .

ذَكَرْنَا بِهِ مَا قَدْ مَضَى مِنْ ذُنُوبِنَا وَفِي النَّاسِ - إِنْ لَمْ يَرْحَمْ اللَّهُ - غُفْلٌ (١٥)
وَكَيْفَ تَرَانَا صَانِعِينَ ، وَكُلُّنَا بِقَارُورَةٍ صَمَاءَ ، وَالْبَابُ مُقْفَلٌ ؟ (١٦)

(١٥) ذكر الشيء : استحضره ، وجرى حل لسانه ، أو في ذهنه . ومثله تذكره . وبه : الباء هنا بمعنى «في» : أي تذكرنا ونحن في البحر ماضى ذنوبنا . أو هي للسببية : أي تذكرنا ماضى ذنوبنا بسبب ما رأيناه من أهوال البحر ، وشدائده ، وأخطاره ، ومخاوفه . و «من ذنوبنا» : بيان لـ «ما قد مضى» و «في الناس» : خبر لـ «غفل» مقدم عليه . وجملة : «إِنْ لَمْ يَرْحَمْ اللَّهُ» : معترضة بين الخبر المقدم والمبتدأ المؤخر . ويراد برحمة الله هنا : المغفرة ، والتجاوز عن الخطايا والذنوب والآثام . وغفل : جمع غافل (بوزن راكم وركع) : اسم فاعل من غفل عن الشيء : أي سها عنه من قلة التحفظ ، وعدم التيقظ ، أو تركه إهمالا من غير نسيان ؛ أي : وفي الناس كثرة منهم سادرون في خطاياهم ، غافلون عن جرائمهم ؛ وهم مجزيون بها إلا إذا أدركتهم رحمة الله ومغفرته .

والمعنى : أنهم لما رأوا أهوال البحر وشدائده ، وأحاطت بهم أخطاره ومخاوفه - تذكروا ما اقترفوه في ماضيهم من الذنوب والآثام ؛ وهذه عادة الإنسان ، أو طبيعته ؛ يرتكب الإثم والخطيئة ، ويتأذى في فيه وعصيانه ، ويغفل عن ذكر الله ، والدار الآخرة ، ويوم الدين ، ولا يبالي ما أعد لمثله من العقوبة ؛ ولا يأبه لعقبي عمله السيئ ، وسوء جزائه ؛ حتى إذا حضره الموت ، أو وقع في شدة ، أو مسه ضرر ، أو أشرف على هلكة - ذكر ما كان له ناسياً ، وانتبه لما كان عنه غافلاً ، وفزع إلى الله تعالى يسترحمه ، ويتوب منه .

والشطر الثاني تذييل في هذا المعنى ؛ فالناس غافلون عن عواقب خطاياهم ، مجزيون بجرائمهم ، إلا إذا أدركتهم رحمة الله وغفرانه وإحسانه . وفي القرآن الكريم : «وإذا مسكم الضر في البحر ، ضل من تدعون إلا إياه» الآية رقم ٦٧ من سورة الإسراء . وفي القرآن كذلك : «قل من ينجيكم من ظلمات البر والبحر ، تدعونه تضرعاً وخفية ، لئن أنجانا من هذه لنكونن من الشاكرين» ؛ الآية رقم ٦٣ من سورة الأنعام ؛ وبهذا المعنى مهد الشاعر لأربعة الأبيات الآتية التي ساقها مساق الحكمة ، وختم بها هذه القصيدة .

(١٦) رآه : أبصره ، أدبره ، أو علمه ، أو ظنه . و «كيف ترانا صانعين ؟» : أي على أي حال ترانا صانعين ؟ : أي ماذا نصنع فيما ترى ؟ : أي فيما تظن ؛ أو فيما تدبر ، أو فيما تعلم . أو فيما تذهب إليه ؟ . والذى أراه (بالبناء للسجهول) : بمعنى الذى أظن . و (بالبناء للمعلوم) : بمعنى الذى أذهب إليه ؛ فصارع رأى بمعنى الظن يبنى للسجهول . وجملة «وكلنا بقارورة صماء» : جملة حالية . وكذلك جملة «والباب مقفل» . والقارورة : وعاء أو إناء من الزجاج أو غيره ، يحفظ فيه الشراب ، أو السوائل . وصماء :-

فَلَا تَبْتَئِسْ إِنَّ فَاتَ حَظَّ ، فَرُبَّمَا أَضَاءَتْ مَصَابِيحُ الدُّجَى وَهِيَ أَفْلٌ (١٧)

= مصمتة ، سدودة ، لا يستطيع فتحها ، ولا سبيل إلى انطلاق ما في جوفها . و « الباب مقفل » : تأكيد وتعزيز لهذا المعنى . ومقفل : مغلق : اسم مفعول من إقفال الباب : بمعنى إغلاقه وسده .
ساق الشاعر هذا البيت مساق الحكمة ، أو العظة والنصح والإرشاد . ومعناه : أن الناس جميعاً محصورون في هذه الحياة ، تحيط بهم قدرة الله تعالى ، ويجرى عليهم قضاءه ؛ فلا معدى لهم عنه ، ولا مفر منه ، ولا منجى من حسابه ، ولا مرجع إلا إليه ؛ ولهذا شبههم بالشراب المحصور في زجاجة سدودة ؛ وأكد هذا المعنى بقوله : « والباب مقفل » ، كما أكد بالاستفهام الذي صدر به هذا البيت ، ومعناه النقي : أى لن نستطيع أن نفتح الباب المغلق علينا ، وليس في وسعنا عمل شيء يخرجنا من هذم القارورة الصماء ؛ ولا حيلة لنا في دفع ما يجرى علينا من قضاء الله . وصلة هذا البيت بما قبله واضحة وثيقة ؛ فإن راكب البحر الهائج يسيطر عليه هذا المعنى ، وهذا الشعور ؛ فهو محاصر في ذلك الخضم الهائل الواسع ، ضيق الصدر ، مبلبل خاطر ، ضعيف الحيلة ، قليل الرجاء .

(١٧) لا تبتئس : لا تكتئب ، ولا تحزن . والخط : النصيب ، والحد ، أو هو خاص بالنصيب من الخير والفضل ؛ أو هو اليسر والسعادة . و « ربما » : « رب » زيدت بعدها « ما » ، واتصلت بها ، ومعناها هنا : التكثير . والدجى : الظلمات ، واحدها دجية . وهى : أى المصابيح . وأفل : جمع آفل (بوزن راكم وركع) : اسم فاعل من آفل النجم (من بابى دخل وجلس) : أى غاب . وجملة : « وهى آفل » : جملة حالية . ومعنى أضاءت مصابيح الدجى في حالة أفولها : أن وقت الأفول ، ووقت الإضاءة متقاربان ، أو متداخلان ؛ وفيه تأكيد لتحقيق وقوع الإضاءة ، وقرب وقتها . ويراد بمصابيح الدجى : النجوم والكواكب النيرة .

في البيت السابق حصر الناس جميعاً في نطاق قدرة الله تعالى ، وأغلق عليهم الباب ؛ فلا مفر من قضاء الله وقدره ، ولا حيلة لهم بإزاء ما كتب عليهم في هذه الحياة .
وفي هذا البيت ترويح وعلاج لما قد يتركه هذا المعنى في نفوس بعض الناس من الضيق ، أو الضجر أو الحزن ، أو الكآبة ؛ فهو يقول : إن فاتك حظك من الخير ، أو لم يواتك النجح والتوفيق في بعض مساعيك ؛ فلا يشتد عليك الأمر ، ولا تظلم الدنيا في وجهك ، ولا تبتئس من رحمة الله ؛ فإن مع العسر يسراً ، إن مع العسر يسراً ؛ وإنك لترى الليل بهيماً ، حالك الظلمة ، فلا تلبث الكواكب والنجوم النيرة أن تطلع بعد أفولها ، فتضيء وتبهر ، وتبديد الظلمات ، وتحل الأمن والطمأنينة محل الخوف واليأس والضجر . وفي البيتين الآتين مثل هذا الترويح والعلاج ، وطرد أشباح اليأس والقنوط ، وتفتيح أبواب الأمل والرجاء .

فَقَدْ يَبْرَأُ الدَّاءَ الْعُضَالَ ، وَيَنْجَلِي ضَبَابُ الرِّزَايَا ، وَالْمُسَافِرُ يَقْفُلُ^(١٨)
وَكَيْفَ يَخَافُ الْمَرْءُ حَيْفًا ، وَرَبُّهُ بِأَحْسَنِ مَا يَرْجُو مِنَ الرِّزْقِ يَكْفُلُ؟^(١٩)

(١٨) « قد » في مثل هذا المقام تفيد التوقع : أى ارتقاب وقوع البرء بالشفاء ، أوهى للتكثير : أى وكثيراً ما يبرأ الداء العضال ، أوهى للتحقيق . أى هى لهذه المعانى الثلاثة مجتمعة . وبرئ المريض من مرضه (كعلم ، ومنع ، وكرم) : شئ منه ، وتخلص . ويراد بالداء : ذو الداء . والعضال : الشديد المعجز ، يعضل الأطباء : أى يعيهم ، ويعجزهم ، فلا يعرفون وجهه ، ولا يستطيعون مداواته . ولا يجدون له طباً ؛ ومثله العياء . وينجلى : ينكشف ، ويذهب . والضباب : سحب كال دخان ، يغطى الأرض ، ويكثر فى الغداة الباردة ؛ واحده ضبابة (بوزن سحابة) . والرزايا : المصائب ، والبلايا . وأحدثها رزية (بوزن بلية) ، وأصلها رزية بالهمز . وقفل المسافر (من بابي قعد ، وجلس) : عاد من سفره ، ورجع .

وقد تضمن هذا البيت ثلاثة أمثلة ، كلها فى معنى قوله فى البيت السابق : « فربما أصابت مصابيح الدجى وهى أفل » : برء المريض بالداء العضال . وانجلاء ضباب الرزايا . وقفل المسافر ؛ وهذه الأمثلة الأربعة كلها للترويح والتبشير ، وتفتيح أبواب الأمل والرجاء ، وطرد أشباح اليأس والقنوط ، وتأكيد معنى اليسر بعد العسر ، والفرج بعد الضيق ، والرخاء بعد الشدة ؛ وكلها فى علاج ابتئاس من فاته حظ .

(١٩) الاستفهام فى أول هذا البيت معناه النفي . والحيف : الجور ، . والظلم . والرزق : كل ما ينتفع به . وما به قوام الجسم ، ونماؤه ، وزينته من الأغذية ، والأقوات ، والملابس ، وجمعه أرزاق . ويكفل الله الرزق ، ويكفل به : يتكفل به ، ويضمنه : من الكفالة : وهى الضمان . (وفعله كنصر ، وضرب ، وفرح ، وكرم) . و « بأحسن ما يرجو » متعلق بـ « يكفل » . و « من الرزق » : بيان لـ « ما يرجو » : أى أن الله تعالى يتكفل لعبده بأحسن ما يرجوه من رزقه .

والمعنى : لا ينبغي أن يخشى الإنسان ظلماً ، أو هضماً ، أو نقصاً فى رزقه ؛ فإن الله تبارك وتعالى قد كفل لعباده الأرزاق ، وضمن لك أحسن ما ترجوه منها ؛ واعمل الغرض من مثل هذا البيت توجيه الناس إلى الإيمان . قال الله تبارك وتعالى فى القرآن الكريم : « ومن يعمل من الصالحات وهو مؤمن فلا يخاف ظلماً ، ولا هضماً » (الآية رقم ١١٢ من سورة طه) ، وقال عز وجل : « فالذين آمنوا وعملوا الصالحات لهم مغفرة ورزق كريم » (الآية رقم ٥٠ من سورة الحج) .

تلخيص وتعليق

هنى الشاعر فى هذه القصيدة بوصف البحر ، وتصوير كثير من خصائصه ، وتقلباته ؛ فهى فى بعض الأحيان ساج هادئ ، داه مساه ، لين رفيق ، يداعب النسيم مائه ؛ فيرسم فوقه حباتك وطرائق تجعله كالشمر الجمعد .

وهو في أكثر أحواله أخرق أحرق ، ثائر فائر ، هائج مانج ، مضطرب مصطخب ، متقلب متلون ، خثون غدور ، لا يحفظ عهداً ، ولا يصون وداً ، ولا يرعى إخاء من آخاء ؛ عنيد عنيف ، لا يرعى بالحد والصرامة ، ولا يلين بالملاينة والمحاسنة ؛ بخيل شحيح على الرغم من شهرته بالحدود والسخاء ؛ يموت حلمه إذا غضب ، ويسىء إلى ضيوفه ، ويستعمل عليهم ، ولا يكاد يحفل بشيء من حقوق الأضياف ، وواجبات الضيافة ؛ وهو مهيب مرهوب ، يخشى الناس بأسه ، ويخافون صولته ؛ ولكنه على رهبته وجبروته لا يكاد يطيق الريح ؛ فإذا مسته بنفخة واحدة من نفخاتها جبن وضعف ، وارتعد واضطرب . كذلك عنى الشاعر عناية ظاهرة بوصف الموج ، وكرر ذكره في عدة مواضع من القصيدة بعدة مترادفات وأوصاف ؛ فهو ملتج متلاطم ، مطرد متتابع ، يعلو ويسفل ، ويرغى ويزبد ، ويتجفل ويتنفش ، ويمع ويضج ، ويطيش ويحتد ، ويعاسر السفن ويلطمها ، ويهزها براكبها هزاً عنيفاً ، كأنهم في أرجوحة يقوم عليها من يوالى دفعها وتحريكها ، وتجديد قوتها ؛ فهي تعلو بهم حتى تكاد تشاطح السحاب ، وتهبط لتسبح بهم في غمار الماء . ومن تشبيهاته التي استعان بها على توضيح الوصف وتفصيله - تشبيه الزبد أو الرغوة بالعن المنفوش ؛ وتمثيله الماء الجاري في سر وسهولة وسلاسة بالشعر المجعد ، أو المحبك ، أو المفلفل ؛ وتشبيه الأمواج المطردة المتتابعة السريعة فوق سطح البحر بنعائم جافلة متلاحقة في عرض الصحراء . وقد يكرر الصورة الواحدة مع اختلاف يسير في التعبير ، كما ترى في الشطر الثاني من البيت الثالث ، والشطر الأول من البيت الرابع عشر .

ومن المفردات اللغوية الغريبة التي جاءت في هذه القصيدة : الشوج ، والتجفل ، والأولق ، والأزفل ، والأرفل ، ويتأفل ؛ ويلاحظ أن أكثرها في القافية . وقد قدمنا أن الشاعر التزم حرف الفاء قبل روى هذه اللامية ، وهو التزام لا تحتمه قواعد القافية ، أي أن الشاعر لم يكتف بالقيود التي يفرضها علم العروض والقافية ؛ بل زاد عليها ، وأضاف إليها قيداً جديداً ؛ فدل على مقدرته الشعرية الفائقة ، وتمكنه من صناعته ، وفيضان قريحته ، وإحاطته بكثير من غريب اللغة

ولم يفته ذكر الرياح وتأثيرها في البحر ، وتأثره بها ؛ فهي تشاغبه وتشاكسه ، وتنبرى له ، وتدمسف به ، وتهيجه وتشيره ، وتهزه وترقله ، وترهبه وتخيفه ، وتزعجه وتجعفه .

وصف الشاعر البحر في أربعة عشر بيتاً . وفي البيت الخامس عشر أشار إلى أهوال البحر وشدائده التي تزعج ركابه ، وتنهبهم من غفلتهم ، وتذكركم بماضي خطيئاتهم ، وتنبوئهم بالعقاب الإلهي العادل ، إلا إذا أدركتهم رحمة الله ومغفرته . وفي البيت السادس عشر قال : إن الناس جميعاً تحيط بهم قدرة الله ، ويحصرهم ملكوته وجبروته ، ولا حيلة لهم بإزاء هذا ، ولا مفر منه ؛ كأنه عاد مرة أخرى إلى تذكيرهم بما يرتقبهم من جزاء الخطايا والذنوب . ثم ختم القصيدة بثلاثة أبيات في معنى الترويح أو التبشير ، أو تفتيح =

وقال يَفْخِرُ :

أَهْلَالٌ بَيْنَ هَالَةٍ ؟ أَمْ غَزَالٌ فِي غِلَالَةٍ ؟^(١)
صَادَ بِاللَّحْظِ فُوَادِي أَتَرَى الْهَذَبَ حِبَالَةٍ ؟^(٢)

= أبواب الأمل والرجاء ، أو الإطماع في رحمة الرحمن الرحيم .

فهذه تسعة عشر بيتاً تضمنت وصف البحر وأمواجه ، وذكر الرياح والسفن وركابها ، وشيئاً يشبه العظة أو الحكمة المناسبة لهذا المقام ؟

* * *

(١) افتتح الشاعر هذه القصيدة بالغزل ، وجعله مقدمة للفخر بشعره ، على عادة بعض الشعراء الذين روى عنهم ، وأعجب بشعرهم ؛ فحفظ لهم ، واحتذى مثالهم ، ونسج على منوالهم .
الهلal : غرة القمر إلى سبع ليال من الشهر العربي ، أو الليلتين ، أو إلى ثلاث ؛ والليلتين من آخر الشهر ؛ وهو هنا : القمر الثام : أى البدر ، ويريد به : الفتاة الحسنة التى يتغزل بها ؛ يشبهها بالقمر فى حسن طلعتها ، وإشراق وجهها ، وبياض بشرتها ، وسمو قدرها . وهالة القمر : دارته : وهى سطح مستدير يحيط بجسمه المضيء . ويراد بالهالة هنا : ما ترتديه هذه الحسنة من أثواب رقيقة ، يشرق منها وجهها ، كما يشرق القمر وسط هالته ؛ أو النسوة الحسان اللاتي كن يحطن بهذه الحسنة كما تحيط الهالة بالقمر ، وتدور حوله . والغزال : الظئ إذا شذن : أى نما ، وترعرع ، وقوى ، وتحرك ، ومشى ، واستغنى عن أمه ؛ وتشبه به الفتاة فى جمال الجيد والعينين ، والرشاقة ، والخفة ، ولطف الحركة ، وحسن الثنى . والغلالة : ثوب رقيق يلبس تحت الدثار ، أو قميص رقيق ، يلبس تحت الثياب ملاصفاً للجسم ؛ والاستفهام فى هذا البيت : من تجاهل العارف ؛ للمبالغة فى التغنى ببهجتها ، وإشراق وجهها ، وحسن طلعتها ، وجمال جيدها ، وحوار عينيها ، ورشاقها ، ولطف حركتها ، وسائر المشابه والمحسن التى تجمع بينها وبين القمر والغزال . ومن تجاهل العارف لثل هذا الغرض قول البحرى :
المتع برق سرى ، أم ضوء مصباح أم ابتسامتها بالمنظر الضاحى ؟

ويبدو أن هذه اللامية من فخرياته فى شبابه ، وهو فى نحو العشرين من عمره .

(٢) اللحظ : مصدر لحظه (من باب قطع) ، ولحظ إليه : أى نظر إليه بمؤخر عينه . ومن كلامهم : « فتنه ألاحظها ولحظاتها . وهذب العين : الشعر النابت على أشفائها : أى حروف أجفانها ، واحدته هدبة ، وجمعه أهداب . والحباله : المصيدة ، وجمعها : حبال . والهدب حباله : تشبيه بليغ ، ضاعف بلاغته الاستفهام الذى قبله . وترى (بالبناء للمفعول) : بمعنى تظن . و (بالبناء للفاعل) : بمعنى تنظر بالعين ، أو بالمقل . وفى الشطر الثانى تنويه بأهداب عينيها ، وتصوير بليغ لشدة تأثير هذه الأهداب فى قلوب العشاق .

استمالة هذه الحسنة ، وولته بفتون لحظاتها ، وحلاوة نظراتها ، وسحر عينيها ، وجمال أهدابها .

ديوان البارودى -- ٢

غَرَّنِي ، ثُمَّ تَوَلَّى لَيْتَ شِعْرِي ، مَا بَدَأَ لَهُ ؟^(٣)
 أَنَا مِنْ شَوْقِي إِلَيْهِ وَاقِعٌ بَيْنَ ضَلَالَةٍ^(٤)
 أَيُّهَا الظَّالِمُ ! هَبْ لِي مَرَّةً مِنْكَ الْعَدَالَةَ^(٥)
 وَارْعَ لِي حَقَّ وَدَادٍ فَيْكَ ، لَمْ أَقْطَعْ حَبَالَةَ^(٦)

(٣) غرني : خدعني ، وأطمعني بالباطل . وتولى عنه : صدف عنه : أي أعرض عنه ، وتركه .
 و« ليت » : حرف يفيد التمني . والشعر : العلم : مصدر شعر به : أي علم ، أو أحس به ، أو فطن له .
 وليت شعري : ليتني أعلم ، أو أدري ، أو أعرف . وبدا : ظهر ، وبان ، واتضح . وبدا له في الأمر
 كذا : أي خطر ، أو نشأ ، أو جد له فيه رأى يخالف رأيه الأول ؛ فصرفه عنه .

والمعنى : أنها خدعته بإقبالها عليه ، وأطمعته في وصلها ، ولكنها ما لبثت أن صدت عنه ، وتركته
 مبتثلاً متحسراً ، يتمنى أن يعرف ما بدا لها ؛ فكان سبب إعراضها عنه ، بعد ارتياحها له .

(٤) « من » هنا : تعليلية : أي تبين العلة ، والسبب : أي إذا بسبب شوقي إليه واقع بين ضلالة :
 أي تغمرني الضلالة ، وتحيط بي : مصدر ضل الطريق ، أو ضل عنه : أي لم يهتد إليه . وضل عنه الشيء
 أي ضاع ، وذهب ؛ وضل سعيه : لم ينجح . وضل الشيء : نسيه . أو فقده . ومن معاني الضلالة :
 التلف ، والهلاك . ويراد بها هنا : ما يضانيه العاشق المشوق ، والصب المستهام من الحيرة ، والقلق ،
 والضجر ، والتوله ، والتدله ، والافتتان ، والولوع ، والهيام ، وتباريح الشوق ، والصبابة ، والغرام .

(٥) وهب له الشيء : أعطاه إياه بلا عوض . و« هب » : أمر من وهب .
 جعل إعراضها عنه ظلماً له ، وجوراً عليه ؛ لأنها قطعت ما وصله من حبل الود والوفاء ؛ فظلمته بهذه
 القطيعة ، وهذا الصدود ، وأراد بعدالتها : إقبالها عليه ، وإلقاءها بالمودة إليه .

والبيت الآتي يوضح هذا المعنى ، ويفصله ، ويميزه .
 (٦) ارع : أمر من رعى الإنسان الشيء : أي حفظه ، ووقاه ، وصانه ، ولم يهمله . ورعى عليه
 حرمة ، أو حقه ، أو عهده : أي حفظه . والوداد (بثلاث الواو) : المودة ، والمحبة . وواده مادة
 ووداداً (بكسر الواو) : أي حابه ، وصادقه ، وخادنه . وحق الوداد : ما يستحقه الود ، ويستوجب من
 الإقبال على المتودد ، والبر به ، والوفاء له . و« فيك » : لك ، أو إليك : أي وارع حق توددي إليك .
 يطلب إليها أن ترعى عليه حق مودته لها ، وتحفظ ما تستوجب به هذه المودة من وصاله ، والإقبال عليه ،
 والوفاء له . ويقول : إنه لم يقطع حبال الود ، ولم يفرط فيه ، ولم يتهاون به ؛ بل حرص كل الحرص على
 قوته ، واستدامته ، ورجا أن يكون حرصها مكافئاً لحرصه ، وتوددها مماثلاً لتودده .

والشاعر في ستة أبيات الآتية ينتقل من الغزل إلى الفخر بشعره .

مَنْطِقٌ عَذْبٌ ، وَمَعْنَى يَبْسِمُ السُّحْرُ خِلَالَهُ^(٧)
 كُلُّ بَيْتٍ كَنَسِيجِ الرِّ رَوْضٍ حُسْنًا وَطَلَالَهُ^(٨)
 أَنَا فِي الشُّعْرِ عَرِيقٌ لَمْ أَرِثُهُ عَنْ كَلَالَهُ^(٩)

(٧) « منطق » : خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : منطوق : أى كلامى : منطق عذب : أى سائح سهل ، سلس ، مسترسل ، حلو الوقع ، جميل التأليف ؛ على التشبيه بما عذب من الطعام والشراب : أى ساغ ، ولد ، وطاب . ويبسم : من البسم : وهو أخف الضحك ، وأقله ، وأحسنه . (وفعله من باب ضرب) . ومثله التيسم ، والابتسام . والسحر : كل ما ما لطف مأخذه ، ودق . وكل أمر يخفى سببه ، ويتخيل على غير حقيقته ، ويجرى مجرى التمويه والخداع ؛ ومنه الحيل اللطيفة الخفية المستغربة . وسحر الكلام : حسنه ، ولطافته ، وبلاغته ، وشدة تأثيره فى الأسماع والقلوب والعقول ، وفى المثل : « إن من البيان لسحراً » . وتشبيه بعض البيان بالسحر فى شدة تأثيره ، وسرعة قبوله ، وانبهار النفوس به . وخلاله : بينه ، أوفى أثناؤه وأطوانه . ويبسم السحر خلال كلامه ومعانيه : كناية عن بهاء شعره وجماله ، وحسنه وروعته ، واجتذابه الأسماع والقلوب والعقول ، وشدة تأثيره فيها ، وشدة تأثيرها به .

انتقل الشاعر هنا من الغزل إلى الفخر بشعره ؛ ولعل الصلة بين هذين الفنين أو الغرضين : أنه كان يفازل هذه الحسنة بشعره العذب الحلو السائح ، وأدبه البليغ الباهر الساحر .

(٨) نسيج : فعيل بمعنى مفعول ، من نسج الغيث النبات : أى أنبت ، وأنماه حتى التف . والروض جمع ، أو اسم جنس جمعى لروضة : وهى أرض مخضرة بأنواع النبات ، ذات مياه وأزهار . والطلالة : البهجة ، والحسن ، وجمال الهيئة .

يشبه كل بيت من شعره الباهر الساحر بالروض النضير البهيج ؛ ووجه الشبه بينهما الحسن والرونى ، والإقبال عليهما ، والارتياح لهما ، والاستمتاع بهما .

(٩) هو عريق فى كذا : له فيه عرق : أى أصل ثابت راسخ . والكلالة هنا : القرابة الضعيفة البعيدة : من كل (بوزن قل يقل) : أى ضعف . والعرب تقول : هو ابن عمى لحماً : إذا كان لاصق النسب ، قريب القرابة . وتقول : هو ابن عم الكلالة . وابن عم كلالة : إذا لم يكن لحماً ، بل كان رجلاً من المشيرة .

يفتخر بأنه أصيل ، معرق له فى الشعر ، وأنه ورث هذه الموسبة الشعرية العالية عن آبائه وأقربائه الأدينين ، ولم يرثها عن كلالة . وفى الأبيات الثلاثة الآتية توضيح ، وتفصيل ، وتأكيد لهذا المعنى .

كَانَ «إِبْرَاهِيمُ» خَالِي فِيهِ مَشْهُورَ الْمَقَالَةِ^(١٠) وَسَمَا جَدِّي «عَلِيٌّ» يَطْلُبُ النُّجْمَ ، فَتَالَهُ^(١١)

(١٠) إبراهيم بن علي أغا البارودي . اخترته المنية شاباً في الخامسة والعشرين ؛ وكان أديباً ، شاعراً ، مولعاً بقراءة دواوين النابيين من شعراء العرب والترك ، راوية لأشعارهم ؛ وكانت داره (وهي دار شقيقته فاطمة البارودية ، والدة « محمود سامي البارودي ») منتدى لأنداده من الشعراء والأدباء في زمانه ؛ ولما مات عنيت شقيقته بجمع شعره ، وأمرت بكتابه في ألواح ، زينت بها غرف الطبقة العليا من دارها . ولما ترعرع الغلام الناشئ « محمود سامي البارودي » أقبل على هذه الألواح ، فقرأها ، ورواها ؛ وانتفع بمكتبة خاله ، وشعره ، وأدبه ، وجاراه في هوايته ، ونوه به في هذه اللامية ، وجعل الشعر نسباً عريقاً ، وآصرة قوية عطفته إلى خاله ، وأوثقت الصلة بينهما ، كما جعله إرثاً أديباً امتد إليه منه .

وفيه : أي في الشعر . وهو متعلق بـ « مشهور » . والمقالة : القول . يريد أن خاله « إبراهيم » نظم الشعر ، وقاله ، وأنشده ، ونبه فيه ، واشتهر به

(١١) سما يسمو سموا : علا ، وارتفع . و « علي » المنوه به هنا : هو جد « محمود سامي البارودي » لأمه ، أي والد خاله « إبراهيم » ، واسمه : « علي » أغا البارودي ، وكان من فرسان المماليك الحراكسة ، وأبطالهم الذين كافحوا جيش الاحتلال الفرنسي في صعيد مصر . ولما ولي الحكم « محمد علي » باشا رأس الأسرة العلوية الخديوية - أضمر كسر الشوكة العسكرية لهؤلاء المماليك ؛ فدبر لهم مذبحه القلعة ، وكان « علي » أغا البارودي ممن قتلوا سنة ١٨١١ في تلك المذبحة غيلة وغدراً ، كما قتل فيها « عبد الله الجركسي الأثني » جد الشاعر لأبيه .

والنجم : الكوكب . وإذا أطلقت العرب النجم أرادت به اثرياً : وهي علم على عدة كواكب مجتمعة متناسقة في عنق « الثور » : وهو برج من بروج السماء ؛ سميت بذلك لكثرة كواكبها ، مع ضيق المحل ، وصغر المنظر . وقاله : بلغه ، وأدركه . والشرط الثاني : كناية عن نباهة شأن جده « علي » ، وسمو مكانته ، ورفعة قدره ، وبُعْدُ هِمَّتِهِ . ويبدو أنه كان على صلة وثيقة بالأدب والبيان العربي ؛ بدليل البيت التاسع ، والبيت الثاني عشر .

في البيت السابق اعترى مخاله « إبراهيم » . وقال : إنه كان أديباً ، شاعراً ، نابهاً . ويبدو أنه اقتدى به ، فأقبل على الأدب والشعر حتى نبغ فيهما ؛ ولا ريب أنه تأثر بما رواه وحفظه من تراث خاله .

وفي البيت اعترى بجده « علي » ، ونوه بمجاداته ، وبعد غايته ، وسمو هِمَّتِهِ ، واعتلائه غارب العليا ، ووثاقه صلة بالأدب والبيان العربي .

فَهْوٌ لِي إِرْثٌ كَرِيمٌ سَوْفَ يَبْقَى فِي السُّلَالَةِ (١٢)

(١٢) هو : أى الشعر . وإرث : ميراث ، يرثه الخلف عن السلف . والكريم : صفة ما يرضى ويحمد في بابه ؛ فالقول الكريم - مثلاً - : هو الكلام المرضي المحمود ؛ لفصاحته ، وبلاغته ، وصدقه ، وحسن تأثيره ، وجزيل منفعته . والكريم أيضاً : العزيز النفيس ، والشريف العظيم . والسلالة : النسل والولد .

يقول : إن الشعر تراث كريم نفيس ، ورثه عن آبائه وأصوله . وسوف يبقى في ذريته وأولاده .

تلخيص وتعليق

هذه القصيدة من مجزوء الرمل . ومن السهل الممتنع ؛ فألفاظها كلها قريبة مألوقة ، وستة الأبيات الأولى منها في الغزل الذي جعله الشاعر مقدمة لفخره بشعره في ستة الأبيات الأخيرة .

وتقديم الغزل بين يدي الفخر من عادة بعض الشعراء الذين روى البارودي عنهم ، وأعجب بشعرهم ؛ نحفظ لهم ، واحتذى مثالهم ، ونسج على منوالهم ؛ ولم يزد غزله على بعض الأوصاف العامة الحسية الجسمانية التي لُحج بها الشعراء قبله ؛ فالمتغزل بها قمر وغزال ، وعيناها وأهدابها ولحظاتها فاتنة ساحرة ؛ ويبدو أنها أقبلت عليه برهة يسيرة ، أو أظهرت له الإقبال ، ولكنها ما لبثت أن أعرضت عنه ، فأجبت بصدودها شوقه وهيامه ، وضاعفت تعلقه وغرامه ، وأوقعت في الحيرة والضلالة ؛ فرماها بالظلم ، وطالبها بالعدالة ، ومراعاة حقوق الود في البيتين الخامس والسادس ، وبهما ختم حديث الغزل ، ومنهما انتقل بلا توطئة أو تمهيد - إلى الفخر بشعره ؛ ولعل المناسبة بين هذين الغرضين : أنه كان يفازل هذه الفتاة بشعره العذب الساحر ، ويلاحظ أن أكثر أبيات الفخر تقرر إعراقه في الشعر ، وتأصله فيه ، وأنه ورائي في أسرته ، وأن هذا التراث الكريم النفيس انتقل إليه من آبائه وأصوله ، وسوف يبقى في ذريته وأولاده .

وقد يكون في هذا شيء من التزديد ، أو التجاني عن الحقيقة ، ولكن الذي لا شك فيه أن شعر البارودي كله أو أكثره يجرى على الطبع والسهولة ، ولا يعيبه التكلف أو التصنع ؛ فكأنه وراق في فيه . وفي أسرته على نحو ما يقرر مؤرخو الأدب عن الشاعر الجاهلي «زهير بن أبي سلمى» ، وإن كنا لا نعرف من أسرة البارودي من ظهر في الشعر ، واشتهر به غيره .

وَقَالَ يَذْكُرُ مَا لَحِقَهُ . وَهِيَ مِنْ لُزُومٍ مَا لَا يَلْزَمُ :

يَا نَاصِرَ الْحَقِّ عَلَى الْبَاطِلِ ! خُذْ لِي بِحَقِّي مِنْ يَدَيِّ مَا طِلِي^(١)
جَارَ عَلَى ضَعْفِي بِسُلْطَانِهِ وَمَا رَثَى لِلْمَدْمَعِ الْهَاطِلِ^(٢)

(١) يشير البارودي بهذا البيت والأبيات التي تليه إلى بعض النكبات التي حلت به عقب إخفاق الثورة العربية ، كتجريده من ثروته ، والاستيلاء على أمواله ؛ ويلاحظ أنه كان من زعماء تلك الثورة وقادتها ، الضاربين في غمرتها .

وقد التزم حرف « الطاء » قبل روى هذه الآبيات ، وهو اللام ، وهذا التزام لا تحتمه قواعد القافية ؛ وهو من المحسنات اللفظية التي يتكلفها الشاعر ، ويعمد إليها أحياناً لإظهار براعته في نظم الشعر ؛ إن الشاعر بالتزامه ما لا يلزم يضيف باختياريه إلى قيود القافية قيداً ، أو قيوداً جديدة ؛ ليدل على مقدرة الشعرية ، وتمكنه من اللغة ، وإحاطته بكثير من مفرداتها . وهذا الالتزام غير قليل في شعر البارودي .

وقد افتتح البيت الأول من هذه المقطوعة بنداء الله تبارك وتعالى ، واستنصاره ؛ أو هو ينادي ، ويستنصر كل من ترجى نصرته ، وحسن معونته ، ومقدرة على دفع الشر ، ورد العدوان ، واستنقاذ الحقوق . ويريد بحقه : ما كان حقاً ثابتاً له ، فاستولت عليه الحكومة ، وجردته منه ، وحرمته إياه ، كثروته ، وحريته ، ومنصبه ، وجاهه . وماطل : اسم فاعل من مطله حقه ، ومطله بحقه (من باب قتل) : أى أجل موعد الوفاء به مرة بعد أخرى ؛ فالمطل : التثويف ، والتأخير بالوعود المخلفة الكاذبة . ويريد بماطله ، ظالمه الذي هضمه حقه ، وجار عليه ، بدليل البيت الآتي .

ينادي الله تبارك وتعالى ، أو كل مستمع للنداء ، محب للعدل ، مقتدر على الإنصاف ، ممن يحقون الحق ، ويبطلون الباطل ، وينصرون المستنصر ؛ راجياً أن يعينوه على استنقاذ حقوقه من أيدي ظالميه الذين جاروا عليه ، وحرموه ثراه ، وماله ، وجاهه .

(٢) جار عليه : عدا عليه . وظلمه ، وتجاوز الحد في ظلمه وعدوانه . ويريد بضعفه : استسلامه ، وضعف حيلته ، وعجزه عن المقاومة ، وقصوره عن الدفاع عن نفسه وماله . والسلطان : القوة ، والقهر ، والتسلط ، والسيطرة ، والحكم ، ومقدرة الحاكم ، وبأسه ، وسطوته . ورق له (من باب رمى) : رق له ، ورحمه ، وأشفق عليه . والمدمع (بوزن المذهب) : مصدر ميمي من دمعت العين (من بابى نفع وتعيب) : أى سال دمعها . والمدمع أيضاً : موضع الدمع ، ومسيله ، ومجره من العين . أو هو مجتمع الدمع في نواحي العين . ويستعار المدمع للدمع : أى لماء العين ، وجمعه مدامع (بوزن مذاهب) . ويقال : فاضت مدامعه . والهاطل : الغزير الكثير ، الجارى المنصب : اسم فاعل من هطل الدمع (من باب صرب) : أى سال ، =

أَخْرَجَنِي عَمَّا حَوْتُهُ يَدِي مِنْ كَسْبِي الْحَرُّ بَلَا نَاطِلٍ (٣)
مِنْ غَيْرِ مَا ذَنْبٍ ، سِوَى مَنْطِقٍ ذِي رَوْنَقٍ ، كَالصَّارِمِ الْقَاطِلِ (٤)

= وجري ، وانصب . وهطلت العين بالدمع : أسالته ، وصبته .

يقول : - مستنصراً ، مسترحماً - : إن ماطله أو ظلله اعتدى بسطوته وجبروته على شخصه الضعيف فسلبه حقوقه ، ولم يرق لبكائه ، أو لبكاء من بكى عليه من أهله وعياله .

(٣) فاعل « أخرجني » : ضمير يعود على « ماطل » في البيت الأول : وهو الذي ظلمه ، وقسا عليه ، وهضمه حقه . و « من كسبي الحر » : بيان لـ « ما حوته يدي » . وكسبه : رزقه ، وثروته ، وماله ؛ ويراد بالحر : الطيب الحلال ، الخالص من شوائب الريب والشبهات . والناطل : القليل ، والفضلة تبقى في المكيال ، والجرعة من الماء ونحوه ؛ ويقال : « ما طفرت منه بناطل » : أي لم أنل منه شيئاً . و بـ « لا ناطل » متعلق بـ « أخرجني » . والترتيب الأصلي لكلمات هذا البيت : « أخرجني بلا ناطل عما حوته يدي من كسبي الحر » .

يقول : إن ظالمه الذي جار عليه ، وهضمه حقه - قد جرده من كل كسبه الحر الطيب ، واستول على كل ما كان في حيازته ، ولم يبق له شيئاً .

(٤) من غير ما ذنب : من غير ذنب . و « ما » : زائدة بين المضاف والمضاف إليه ؛ والغرض من زيادتها تأكيد المعنى وتقويته . والمنطق : الكلام . ويراد به هنا : البيان الفصيح البليغ ، المنطوق المقنع ، الذي يحق الحق ، ويبطل الباطل ، بدليل الشطر الثاني من هذا البيت ، والبيت الآتي . ورونق السيف : ماؤه ، وصفائه . ورونق الفصحا : إشراقه ، وبهاؤه ورونق الكلام : طلاوته ، وحسنه . ومنطق ذو رونق : كلام مشرق ، واضح ، قوي ، بليغ ، وكالصارم : كالسيف القاطع : أي يقطع بالحجة الدامغة - الجدل والخصومات ، ويميز الحق من الباطل . والقاطل : بمعنى الصارم ؛ فهو تكرر ، وتأکید له : اسم فاعل من قطله (من بابي ضرب ، ونصر) : أي قطعه . وتشبيه كلامه بالسيف الصارم القاطل تمهيد لمعنى البيت الآتي .

برأ الشاعر نفسه من الذنب ، ونفى عنها الإثم والخطيئة ، ثم أتى بأداة استثناء هي « سوى » ؛ فسبق إلى وهم القارئ والسامع أن فيه ذنباً سيترف به في جرأة وصراحة ، ولكنهما لم يلبثا أن وجدا بعد أداة الاستثناء صفة من صفات التمدح والفخر : وهي امتياز منطقته بالبهجة والطلاوة ، والقطع والصرامة ، فراعهما هذا الأسلوب ، وعلمنا أن الشاعر خدعهما ، فلم يذكر عيباً ، أو ذنباً ؛ بل أكد براءته من الذنب في صورة توهم الذم : أي أنه أكد المدح بما يشبه الذم ؛ فاستثنى من صفة ذم منفية ، وهي « ذنب » صفة مدح ، وهي « منطق رائق قاطع » . وتأکید المدح بما يشبه الذم من المحسنات البديعية المعنوية التي تجمل الكلام ، وتزيينه ، وترفع درجته في مراتب البلاغة ، وسحر البيان .

أَتْلُو بِهِ الْحَقَّ ، وَأَرْمِي بِهِ نَحَرَ الْعِدَا فِي الرَّهَجِ السَّاطِلِ^(٥)
فَإِنْ أَكُنْ جُرُذْتُ مِنْ ثَرَوَتِي فَفَضْلُ رَبِّي حَلِيَّةُ الْعَاطِلِ^(٦)

= يقول في هذا البيت والذي قبله: إن هذا الماثل الجائر جرده من ماله وكسبه الطيب الحلال، ولم يبق له منه شيئاً، على حين أنه يرى، لم يرتكب خطيئة، ولم يقترب ذنباً، إلا ما كان من قوله الفصيح البليغ، المنطوق الصادق، القوي القاطع.

(٥) تلاه يتلوه (من باب سما): اتبعه. وتلا الكتاب وغيره تلاوة: قرأه. وتلا الخبر: أخبر به. فهذه ثلاثة معان: أى أتبع بمنطوق الحق، ولا أسيد عنه. أو أظهره، وأوضحه، وأبينه، كما يظهر التالى بحسن تلاوته ما يتلوه. أو أخبر بمنطوق خبر الحق، أو أخبر به مراعيًا الحق، ملتزماً إياه. والنحر: المصدر، أو أعلاه. والعدا: الأعداء. والرهج: الغبار الشائر. والرهج: الفتنة، والشغب. والساطل: من الغبار: المرتفع. ويراد بالرهج الساطل: الفتنة، أو الثورة، أو الحرب، أو نحوها. والمعنى: أنه يظهر الحق بمنطقه، ويلتزمه، ولا يكاد يحيد عنه؛ وإذا أخبر تحرى الحق والصدق، والرشد والصواب؛ وإذا رى به الأعداء ذال منهم ما لا تناله الأسلحة فى الفتن والحروب.

(٦) الفضل: الإحسان، أو الابتداء به بلا علة، وكل عطية يتبرع بها المتفضل من غير سؤال، أو إلزام، وبلا عوض، أو جزاء. وفضل الله تبارك وتعالى على المرء فى النكبات والشدائد: أن يطفى به فى قضائه، ويحفظ له قوة الإيمان، وينعم عليه بالجلد والثبات، ويقويه على احتمال ما نزل به، ويلهمه الصبر الجميل، ويشبهه عليه. وحلية: زينة. والعاطل: ضد الحالى. ورجل عاطل: خال من المال، أو غيره.

والمعنى: إذا كان قد جرد من ثروته وماله، فما زال يزدان بسجايا عالية، وأخلاق كريمة فضله الله بها، كعزة النفس، وإباء الضيم، وسحر البيان.

أو المعنى: أن المال زينة الحياة الدنيا، وقد جرد منه الشاعر؛ فتداركه الله برحمته ولطفه، ومن عليه بفضلته وإنعامه، ووهب له قوة الإيمان والصبر؛ فكان هذا حليته وزينته، وخير عوض له من ثروته وماله.

تعليق وبيان

جاءت هذه المقطوعة فى ستة أبيات أشار فيها الشاعر إلى بعض ما أصابه بعد إخفاق الثورة العربية، وكان من زعمائها الناجين، وقادتها الفسار بين فى غمرتها.

وقد أدار هذه الأبيات كلها أو أكثرها حول تجريده من ثروته وماله وكسبه الحر، فى أعقاب الهزيمة. ويبدو أن هذه العقوبة أو الكارثة كانت شديدة الوقع عليه، بالغة الأثر فى نفسه؛ ولهذا بكى، واستبكى، وأقر بضعفه وقلة حيلته أمام سطوة السلطان، وبأس الحكام. واستنصر، =

وَقَالَ أَيْضًا ، وَهِيَ مِنْ لُزُومٍ مَا لَا يَلْزَمُ* .

لِأَمْرِ مَا تَحَيَّرَتِ الْعُقُولُ فَهَلْ قَدَرِي الْخَلَائِقُ مَا تَقُولُ ؟ (١)

= واستنجد ، واستجار الله رب العالمين ، ودعا أن يأخذ له حقه من يدى هذا السلطان الذى وصفه بالمطال ، ووصمه بالجهور والعدوان .

ولم يفته أن يتبرأ من الذنب ، ويتنصل من التبعات ؛ ويؤكد براءة ساحته ، واستقامة سيرته ، وإخلاصه لوطنه ويفتخر بطلاوة منطقته ، وقوة حجته ، وسحر بيانه ، وإدارته على الدوام فى نطاق الحق والصدق ، والتزامه به جانب السداد والرشاد ، واستخدامه فى ملاحاة الأعداء إيمان الفتن والثورات ؛ يكشف به خدعهم ، ويحبط أباطيلهم ، ويفضح ما يضمرونه من الشر والأذى ، والبغى والإفساد ، وينال منهم بهذا السلاح الفتاك ما لا ينال بالسهام والنبال .

ولعله يشير بهذا إلى بيان ، أو تصريح ، أو خطبة سياسية ألقاها إيمان الثورة ، ففاظ بها الأعداء ، ونال بها منهم ، وكشف كيدهم ؛ فكانت من أسباب نكبته ، وقسوتهم عليه ، وتجريده من ثروته ؛ ولعله نظم هذه الأبيات بعد التجريد ، وقبل نفيه إلى جزيرة « سيلان » .

وإذا كان الجو النفسى لهذه المقطوعة ينم فى بعض نواحيه على ضعف الشاعر بإزاء هذه الكارثة ، كما ترى فى البيت الثانى ؛ وعلى شدة تأثره بالفجيعة المالية كما ترى فى أكثر الأبيات — فإن فى هذا الجو نفسه ما يشهد له بالقوة والجرأة والشجاعة الأدبية ، كما ترى فى المقابلة بين حقه وباطل ظالمه ، ورميه بالجهور ، والتنكيل بالأبرياء ، وافتخاره بمنطقه الرائق المشرق الذى التزم به جانب الحق ، ورمى به هؤلاء العدا فى نجورهم إبان الفتنة ، أو الثورة ؛ فغاضهم ، وكشف كيدهم ، وكان أمضى من أسلحة الحرب والقتال .

وفى البيت الأخير نظرية شافية لنفسه ، واتجاه دينى واضح ، واعتزاز بفضل الله عليه ، ولطفه به فى محنته .

وقد أشرنا فى مقدمة الشرح إلى أن الشاعر التزم فى نظم هذه الأبيات ما لا يلزم ، وأضاف باختياره إلى قيود القافية قيوداً ، أو أكثر ؛ ليظهر براعته فى نظم الشعر ، ورياضة قوافيه ، ويدل على تمكنه من اللغة ، وإحاطته بكثير من مفرداتها ، وسلامة ذوقه فى اختيار الكلمات ، ونسج العبارات ؛ وهذا الالتزام غير قليل فى ديوان البارودى .

* * *

(•) التزم الشاعر فى هذه الأبيات « الواو » قبل الروى ، وهو « اللام » . والتزم قبل « الواو » « القاف » ؛ وهو التزم لا تفرضه قواعد القافية ؛ وإنما هى قيود زائدة يقيّد بها الشاعر نفسه ، لإظهار فائق قدرته على رياضة القوافى ، ونظم الشعر .

(١) لأمر ما : لأمر بهم نحو غير معلوم . و « ما » هنا : للإيهام : أى إخفاء المراد بالاسم الذى

تَغِيبُ الشَّمْسُ ، ثُمَّ تَعُودُ فِينَا وَتَذَوِي ، ثُمَّ تَخْضَرُ الْبُقُولُ^(١)
طَبَائِعُ لَا تُغِبُ ، مُرَدَّدَاتٍ كَمَا تَعْرِى وَتَشْتَمِلُ الْحُقُولُ^(٢)

= قبلها . وهو فكرة مبهمة غير محدودة . والأمر : الشأن ، والشئ ، وجمعه أمور . وتحير : حار ، وتردد ، واضطرب ، وضل الطريق ، ولم يهتد إلى قصده . والاستفهام في أول الشطر الثاني : معناه النفي . والخلائق : المخلوقات ؛ والمراد الناس ، واحداً خليقة (بوزن طبيعة) .

والمعنى : أن الناس - على ما امتازوا به من عقل ، وفطنة ، وقوة إدراك - ما زالوا يجهلون كثيراً من حقائق الكون وظواهره . وأسرار الخلق وعجائبه ، ولا يعرفون جواباً لكثير مما يحيط بهم ، ويتصل كل الاتصال بحياتهم ؛ ولهذا يبيتون في حيرة وتردد ، وشك وضلال . وفي الآيات الآتية توضيح وتعزيز لبعض هذا المعنى .

(٢) تعود فينا : تعود إلينا . وتذوي : تذبل : مضارع ذوى النبات (كرمي ، ورضي) . والبقل : النبات ، والعشب ، واحده بقلة ، وجمعه بقول .

(٣) « طبائع » : خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : هي طبائع : جمع طبيعة : وهي السجية التي جبل الإنسان عليها ؛ والمخلوقات التي يتألف منها الكون ؛ والقوة التي تسرى في الأجسام ، ويصل بها الجسم إلى كماله الطبيعي . ويراد بالطبائع هنا : طبائع الكون ، وخصائصه ، وميزاته ، وقوانينه التي لا تختلف ، ولا تتخلف . ولا تغب : لا تتخلف ، ولا تتأخر : مضارع أغب إغياًباً . أو مضارع غب (كخف ، ورد) . ومرددات : متكررة : اسم مفعول من التردد : بمعنى التكرار ، وتعرب حالا من فاعل « تغب » ، أو تعرب نعتاً لـ « طبائع » ، وجملة « لا تغب » : نعت لها كذلك : أي هي طبائع مرددات غير مغبّة . وتعري : تتجرد من ثيابها : والمراد تخلو من النبات . وتشتمل : تكتسى : والمراد تكتسى بالنبات : مضارع اشتمل بثوبه : أي تلفف به ، وأداره على جسده كله . والحقول : جمع حقل (بوزن قلب وقلوب) : وهو الأرض الفضاء الطيبة ، يزرع فيها .

ومعنى هذا البيت والذنى قبله : أن غيبة الشمس عنا بالليل ، ثم عودتها إلينا بالنهار ، واخضرار النبات وذبوله ، وخلو الأرض منه ، واكتساءها به - من طبائع الكون وظواهره المتكررة التي تجري على قوانين ثابتة دقيقة ، لا يعترىها خلل ، أو فساد ، أو تخلف ، أو اختلاف .

وصلة هذين البيتين بالبيت الأول : أن الظواهر المشار إليها فيهما أشلة قليلة لما يسترعى الانتباه ، ويظهر الناظرين من حقائق الكون وعجائبه ، وإذا كان النظر ، والبحث ، والدرس قد هدى العلماء إلى شيء من أسرار ذلك الكون وطبائعه ، فإن كثيراً منها زال مبهماً خفياً ، غامضاً مجهولاً ، يحير =

فَسِيَّانِ الْجَهْلُ إِذَا تَنَاهَتْ بِهِ الْأَيَّامُ ، وَالْفَطْنُ الْعَقْلُ^(٤)

= العقل ، ويعني الأفهام ، ويضئ الأذهان .

والغرض تنبيه الناس على ملكوت السموات والأرض ، وحضهم على النظر والتدبر ؛ لاجتلاء آيات الله في خلقه . وفي القرآن الكريم : « إن في خلق السموات والأرض ، واختلاف الليل والنهار ، والفلك التي تجري في البحر بما ينفع الناس ، وما أنزل الله من السماء من ماء ؛ فأحيا به الأرض بعد موتها ، وبث فيها من كل دابة ، وتصريف الرياح ، والسحاب المسخر بين السماء والأرض - لآيات لقوم يعقلون » . الآية رقم ١٦٤ من سورة البقرة .

(٤) سيان : مثلاً ، متساويان : مثنى « سى » . وتناهى الشيء : بلغ نهايته . وتناهى به الأيام : جاء أجله ، وانتهت حياته . والفطن (بفتح فكسر ، أو بفتح فضم ، أو بفتح فسكون) : ذو الفطنة : وهي الحذق ، وحدة الذهن ، وصحة الفهم ، ولطف الإدراك . والعقول (بوزن الرسول) : العاقل .

والمعنى : أن الجاهل الغر ، والعاقل الفطن يستويان عند الموت ، ولا يكادان يتمايزان ، أوفترقان . وكأن كل ما يحصل في هذه الحياة من علم ومعرفة ، وحكمة وخبرة - أمدته قصير ، ولا ينتهي بالمرء إلى غاية ، ولا يكاد ينفعه ، أو يجدى عليه إذا جاء أجله ، وحينئذ . والشاعر هنا ينظر إلى قول أبي الطيب المتنبي :

يموت راعي الضأن في جهله ميتة « جالينوس » في طبه
وربما زاد على عمره وزاد في الأمن على سربه

كما ينظر إلى قول أبي العلاء المعري يخاطب الدهر :

أرى ذوى الفضل وأصدادهم يجمعهم سيلك في مده
إن لم يكن رشد الفقى نافعاً ففيه أنفع من رشده

وصلة هذا البيت بالأبيات السابقة : أن تسوية الموت بين العالم والجاهل من الأمور التي تحير العقول . وتضئ الأذهان ؛ فإنهما عاشا في الحياة الدنيا على طرفي نقيض : العالم يستضيء بعلمه ، ويضيء ، ويهتدى ويهدى ؛ والجاهل يركب التماسيف ، ويضرب في الظلمات ، ويخبط في عمياء ؛ والفهم البدهي القريب الضروري يقتضى أن يكون لتناقضهما في حياتيهما أثر ظاهر ، كطول عمر العالم ، وزيادة أمنه على نفسه ، وتوديعه الدنيا وداع الذي أحاط بكثير من أسرارها ؛ ولكن الغريب المحير للأفهام أنك لا تكاد تجد فارقاً بين موتيهما إذا جاء أجلهما ؛ وربما كان حظ الجاهل من الحياة أعظم وأهنأ . يضاف إلى هذا : أن الموت والحياة من طبائع الكون التي لا تغب ؛ وأمرهما في معنى البيت الثالث واضح ، ومثلهما مثل الحقول ؛ يكسوها النباتات ، فتكسوها نضرة الحياة ، وتتعري منه ، فتعلوها كآبة الموت .

يَزُولُ الْخَلْقُ طَوْرًا بَعْدَ طَوْرٍ وَتَخْتَلِفُ الْحَقَائِقُ وَالنُّقُولُ^(٥)
فَمَا جَرَتْ الظُّنُونُ عَلَى يَقِينٍ تَفِيءُ بِهِ، وَلَا صَحَّ الْمَقُولُ^(٦)

(٥) الخلق : الناس ، وسائر المخلوقات ؛ فهو فعل بمعنى مفعول . والطور : التارة ، والمرة ، والحال ، والهيئة ، والضرب ، والنوع ، وجمعه أطوار . والنقول : جمع النقل : مصدر نقلت الكلام ، أو الخبر : أى رويته عن قائله . والمنقول : ما عرف عن طريق الرواية ، أو السماع . ويقابله المعقول : وهو ما استقل العقل بإدراكه ومعرفته . ومعنى « زوال الخلق طوراً بعد طور » : فناء المخلوقات والناس جيلاً بعد جيل ، وقبلاً في إثربيل : أى هلا كههم على مرات ودفعات . ومعنى « اختلاف الحقائق والنقول » : أن ما عرفه الناس عن طريق النقل والرواية ، أو السماع قد يخالف الحقائق الثابتة اليقينية التى لا ريب فيها . وقد يراد بالاختلاف هنا : التوالى والتتابع : من قولهم : اختلف المتعلم إلى مجالس العلم : أى تردد إليها ورجع مرة بعد أخرى . وعلى هذا يكون معنى الشطر الثانى : أن المعارف والمعلومات - على اختلاف أنواعها ، وطرق تحصيلها - ما زالت تتوالى على الناس ، وتتتابع . ومنها الحقائق الثابتة التى لا مرأ فيها ، والتى انفرد العقل بمعرفتها وإدراكها على وجه الاعتقاد واليقين ، ومنها المعارف والمعلومات الواردة عن طريق النقل ، أو الرواية ، أو السماع . وكأن الشاعر جعل هذا النوع : أى المعارف المروية ، أو المسموعة ، أو المنقولة القائمة على الظن والتخمين - مقابلاً للنوع الأول : أى المعارف التى أدركها العقل ، وقامت على الحق واليقين .

(٦) الظنون : جمع الظن : وهو أن يدرك الذهن الشئ مع ترجيحه . واليقين : أن يدركه مع استيقانه ؛ فالمعارف الظنية قائمة على الشك والتخمين ؛ والمعارف اليقينية ثابتة واضحة صحيحة محقة ، لا شك فيها ؛ لأنها قائمة على النظر والاستدلال واطمئنان النفس ، والاعتقاد الراسخ . وتو : تعود ، وترجع . والمقول : القول ، والكلام .

ومعنى هذا البيت والنزى قبله : أن الإنسان منذ أقدم العصور إلى اليوم ما زال يقف أمام كثير من طبائع الكون وظواهره ، وحقائق الوجود وخفاياه ، وسر الموت والحياة - موقف الحيرة والشك والجهل والتردد ؛ على الرغم من شيخوخة الزمان ، وازدهار العمران ، وفناء الأجيال جيلاً بعد جيل ، وقبلاً في إثربيل . وعلى الرغم من كثرة المعارف والمعلومات وتتابعها بين معقول ومنقول ، وحقيق وظنى ، فإن كثيراً من نظرات المرء فى الحياة يختلف ويتغير حيناً فحيناً ؛ ومع هذا كله لم تصل الظنون الحيرى إلى ما يقنع من الحقائق النيرة ، ويسمو إلى مرتبة اليقين . وكذلك ما نقل عن العلماء والحكماء ؛ فإن كثيراً منه لم يسلم من الخطأ ، أو الغموض ؛ ولم يثبت على البحث والتمحيص .

وَقَالَ ، وَهِيَ مِنْ لُزُومٍ مَّالًا يَلْزَمُ* :

مَا الدَّهْرُ إِلَّا ضَوْءٌ شَمْسٍ عَلَا وَكَوْكَبٌ غَامٌ ، وَنَبْتُ بَقْلٍ^(١)

= ولعل البارودي هنا يجارى أبا العلاء المعري ، ويرى إلى ما يرى إليه في قوله :

سألت يقيناً من جهينة عنهم ولم تخبريني - ياجهين - سوى الظن

تعليق وتلخيص

اتجه الشاعر في هذه الأبيات الستة إلى مثل ما اتجه إليه فلاسفة شعراء العرب وحكماؤهم ، كأبي الطيب المتنبي ، وأبي العلاء المعري. وقد أشرنا في شرح البيت الرابع إلى شيء من حكمتهما ، أو فلسفتيهما النيرة الواضحة .

ورجحنا أن شاعرنا يقصد في هذا البيت إلى مثل ما قصد إليه ، أو إلى قريب منه . وكذلك قلنا في شرح غيره من هذه الأبيات التي بد لنا أن الشاعر ناظر فيها إلى من سبقوه ، متأثر بهم ، ناسج على منوالهم . وعلى الرغم من كثرة الحكم والأمثال في شعره ، وامتنياز أكثرها بقرب المأخذ ، ووضوح الفكرة ، وحسن العرض ، وإشراق العبارة - نراه في هذه المقطوعة ، أو في أكثر أبياتها يحنج للغموض ، ويميل إلى التعمية ، ويصعب على القارئ كشف فكرته ، وفهم مقصده ، وإدراك ما يعنيه .

والشرح الذي عرضناه لهذه الأبيات ظني اجتهدى ، غير مقطوع بصحته وسداده . ولقد حاولنا جاهدين بيان الغرض ، وتحديد المعنى المراد . وخلاصته : أن الناس ما زالوا يجهلون كثيراً من حقائق الكون وطبائعه ، وأن قوانينه ونظمه ثابتة دقيقة ، لا يمتريها وهن ، أو تخلف ، أو اختلاف ، أو فساد ؛ وأن الجاهل والعالم يستويان عند الموت ، ولا يكادان يتمايزان ، وأن ما نقل عن العلماء والحكماء لم يسلم من الخطأ ، أو الاستبهام ، ولم يثبت على البحث والتمحيص ؛ ولهذا ظل كثير من معارف الناس عن بعض أسرار الوجود ، وطبائع الكون ظنياً لا يسمو إلى مرتبة اليقين ، على الرغم من شيخوخة الزمان ، وفناء الأجيال ، وكثرة ما ضاياه الناس من التجارب والصدمات .

* * *

(*) التزم الشاعر القاف المفتوحة قبل روى هذه الأبيات ، وهو اللام . ومثل هذا الالتزام لا تحتته

قواعد القافية .

(١) الدهر (في الأصل) : اسم لمدة العالم من مبدأ وجوده إلى نهاية أجله . ويراد به هنا : ظواهر

الكون ، وطبيعة الحياة الدنيا . وغامت السماء (من باب باع) : ظهر فيها الغيم ، وغطاها . وغام الكوكب

اختفى ضوؤه واحتجب وراء الغيم : وهو السحاب . والنبت : النبات ، وهو (في الأصل) : مصدر نبت

(من باب نصر) . وبقل النبات (من باب نصر) : نبت ، ونشأ ، وظهر ، وخرج من الأرض ،

=

واخضر .

وَرَاحِلُ أَغْقَبَهُ نَازِلٌ مَا قِيلَ قَدْ خِيمَ حَتَّى اسْتَقَلَّ^(٢)
عَمَايَةَ يَخْبِطُ فِيهَا النُّهَى عَجْزًا ، وَلَا تُبْصِرُ فِيهَا الْمُقَلَّ^(٣)

= مثل لبعض ظواهر الخلق أو العالم الذى نعيش فيه بمثلين : هما الكواكب ، والنبات : أى الحى النامى الذى لا يملك ، فراق منشئه ، ويعيش بجذور ممتدة فى الأرض ، أو فى الماء . وقال : إن الشمس والنجوم والكواكب النيرة تشرق ، ويسطع نورها ، ثم لا تلبث أن تحتجب وتختفى ويذهب بنهارها ضياؤها . وكذلك النبات ، ينمو ، ويزكو ، ويتعرعرع ، ويخضر ، ويزهر ؛ ثم لا يلبث أن يذبل ، وينوى ، ويتهشم ، وتذهب بذبوله بهجته ونضارته . وفى القرآن المجيد : « واضرب لهم مثل الحياة الدنيا كماء أنزلناه من السماء ، فاختلف به نبات الأرض ، فأصبح هشيماً تذروه الرياح ، وكان الله على كل شيء مقتدراً » . الآية رقم ٤٥ من سورة الكهف .

(٢) « راحل » : معطوف على « ضوء شمس » فى البيت الأول : أى ما الدهر إلا كوكب سطع ضياؤه ، ثم أفل . ونبت نبت واخضر وزها ، ثم ذوى وذبل وذهبت نضارته . وراحل أعقبه نازل . وأعقبه : خلفه ، وجاء بعده . وخيم بالمكان : نصب فيه خيمته ؛ ثم كنوا بهذا عن الإقامة والاستقرار . واستقل استقلالاً : سار ، ومضى ، وذهب ، وارتحل .

فى البيت السابق مثل الشاعر بمثلين لبعض ظواهر الكون ، أو الخلق ، أو العالم . وفى هذا البيت أضاف إليهما مثالا ثالثاً ؛ فالمرء يرتحل عن الدنيا ، ويعقبه فيها ولده ، أو خلفه ، ثم لا يلبث هذا العاقب أن يشرب من الكأس التى شرب منها سلفه ، ويسلك فى الرحيل طريقه ، ويذهب ذهابه ، وهكذا .

ويلاحظ أن الشاعر حصر الدهر - أى ظواهره ، وتقلباته ، وموجوداته - فى هذه الأمثلة الثلاثة : الكواكب والنجوم فى حالتى الإشراق والأفول ، والنبات فى طورى النضارة والذبول ، والإنسان والحيوان فى قيود الحياة والموت ؛ ولعل سبب هذا الحصر ، أو القصر ، أو التخصيص أنها أهم ، أو أظهر ما فى العالم ، أو الخلق ، أو الدهر ، أو الكون ، أو الوجود ، أو الدنيا . ويمكن ردّ هذه الأحوال كلها إلى الحياة والموت ؛ فالإشراق والأفول : حياة وموت على التجوّز ؛ وكذا النضور والذبول .

ومعنى البيتين : أن أحوال الكائنات متقلبة ، متنقلة ، سريعة التحول والتغير ؛ فالكواكب تضيء وتظلم ، والنبات يزهر وينوى ؛ والناس يحيون ويموتون ، والحياة متداولة بينهم ، يتعاقب الراحلون عنها ، والواردون عليها ؛ فالراحل عنها يعقبه النازل بها ، فى غير مهل ، أو توان ، أو إبطاء ؛ ولعل الشاعر يقصد إلى الوعظ والإرشاد . والنصح والهداية ، والتذكير بالعواقب ، والترغيب فى الإيمان والاستقامة وصالح الأعمال . والبيتان الرابع والخامس يرجحان هذا ، ويزكيانه .

(٣) يراد بالعماية هنا : الخبرة ، والجهل ، والضلال . وعى عليه طريقه (كرسى) : إذا ضل عنه ، ولم يهتد إليه . ويخبط : يسير على غير هدًى : (مضارع خبط من باب ضرب) . والنهى : العقل ، أو العقول ، واحدها نهية (بضم فسكون) . وعجزاً : مفعول لأجله .

فَبَادِرِ النُّقْلَةَ ، وَاعْمَلْ لَهَا مَا شِئْتَ ، فَالْدَّهْرُ سَرِيعُ النُّقْلِ^(٤)
 وَاضْمُتْ عَنِ الشَّرِّ إِذَا لَمْ تُطِيقْ دَفْعًا ، وَإِنْ صَادَفْتَ خَيْرًا فَقُلْ^(٥)
 وَسِرْ إِذَا مَا عَرَضَتْ فُرْصَةٌ فَالْبَدْرُ قَدْ يَنُمُو إِذَا مَا انْتَقَلَ^(٦)

= أى يخيبط العقل فى هذه العماية بسبب عجزه عن إدراك الحقيقة الهادية . والمقل : العيون ، واحدها مقلّة (بوزن مهجة) .

والمعنى : أن تبدل أحوال الكائنات فى هذه الحياة ، وسر تغيرها وتقلبها من الأمور الخفية التى يعجز المرء عن إدراكها بالعقل والحواس .

(٤) النقلة : اسم بمعنى الانتقال والرحيل ، وجمعها نقل (بوزن غرفة وغرف) . وبادر النقلة : عاجلها ، وسارع إليها .

والمعنى : أن الدهر ينتقل بالناس والمخلوقات تنقلًا سريعًا ، وتتغير فيه أحوالهم تغيرات كثيرة مفاجئة ، وتبدل شئونهم كل يوم ؛ فلا يستقر لهم قرار ؛ ولهذا ينبغى أن تتدبر هذا الانتقال قبل وقوعه ، وتعامله بصالح الأعمال ؛ فتأخذ من شبابك طهرتك ، ومن صهتك لمرضك ، ومن دنياك لآخرتك .

أو المعنى : أن كل ما حولك من ظواهر الكون يتبدل ويتغير من خير إلى شر ، ومن شر إلى خير ، فإذا أحسست أن بقاءك فى مكان ما سينالك بمكروه ، فسارع إلى الرحيل عنه ، والانتقال إلى ما هو خير منه ، وجار فى ذلك دهرك ، واقتد به فى كثرة تحوله ، وتغيره ، وتنقله .

(٥) الشر : اسم جامع لكل الرذائل والخطايا ؛ ومنها السوء ، والفساد ، والظلم . وطاق الإنسان الشيء (من باب قال) ، وأطاقه إطاقة : قدر عليه ، وتيسر له ، واستطاعه . ودفعت الشيء (من باب منع) نحيته بقوة ، وأزلته ، وصرفته ، وأبعدته . وصادفته مصادفة : لقيته ، ووجدته .

والمعنى : اسكت عن الشر ، ونزه عنه لسانك وقلبك ، ولا تجار فيه غيرك إذا لم تستطع دفعه عنه ، وحمله على تركه ؛ وقل الخير كلما وجدته ، واعمل له ما استطعت .

وقد يكون المعنى : إذا جاش الشر فى نفسك ، ولم تستطع دفعه عنها ، فعامله بالصمت والسكوت ، وقول الخير ، وإيثاره كلما وجدته واستطعته . وفى الحديث : « تكلم بخير ، وإلا فاسكت » .

(٦) عرضت : أمكنت ، وسنحت . والبدر : القمر ليلة تمامه وكاله وامتلائه فى منتصف الشهر

القمرى . ويراد به هنا : القمر قبل أن يتم ويكمل ويمتلئ ؛ ليصح قوله بعد « قد ينمو إذا ما انتقل » .

و « قد » هنا : حرف يفيد التحقيق : أى نمو القمر بتنقله من الأمور المحققة التى لا مرأ فيها ، ولا ارتياب .

وينمو : يزيد ، ويكثر . والمراد يزيد ضياؤه ، ويكثر ، ويتم ، ويكمل . و « ما » فى شطرى هذا البيت

زائدة بعد « إذا » لتأكيد الكلام ، وتقوية مضمونه ومعناه .

مَنْ طَلَبَ الْأَمْرَ بِأَسْبَابِهِ سَاعَدَهُ الْمَقْدُورُ إِمَّا عَقْلٌ^(٧)
 قَدْ يَجْبُنُ الْأَعْزَلُ وَهُوَ الْفَتَى وَيَشْجُعُ النَّكْسُ إِذَا مَا اعْتَقَلَ^(٨)

يحض على انتهاز الفرصة كلما منحت بالسير وراها، والانتفاع بها، والمشي في مناكب الأرض من أجلها.

ويضرب المثل بالمر يتنقل في منازلها؛ فينمو بهذا التنقل، ويزيد ضياؤه، ويبلغ منزلة التمام والكمال والامتلاء.

(٧) الأمر : الشيء المطلوب . والمقدور : الأمر المحتوم الذي لا يحصى عنه ، ولا مهرب منه . ويراد به هنا : ما يقدره الله تبارك وتعالى للمرء ، ويقضى به ، ويكتبه له من الرزق والخير . و « إِمَّا » : « إن » الشرطية المدغمة في « ما » الزائدة بعدها . وعقل : أدرك الأشياء على حقيقتها . واستخدم في مساعيه وتصرفاته عقله ، وأحسن الانتفاع به ، واعتمد في مطالبه على الفهم ، وإتقان الرأي ، وحسن التدبير . والمعنى : من اتخذ للأمر عدته ، وفكر فيه وقدّر ، وسأله بأسبابه وعقله ووسائله ؛ وقصده من الطرق الموصلة إليه - أعانه على تحقيقه قدر الله تعالى وحكمه وقضاؤه ؛ لأن من مقدور الله تبارك وتعالى أن يقرن الأسباب بالمسيبات ، والمقدمات بالنتائج ، وييسر المطالب إذا عززها المسعى ، وحاطها العقل ، وتعهدها حسن التدبير .

(٨) « قد » : حرف يفيد التأكيد ؛ لأنه في مقام الحضّ على إعداد العدة ، واتخاذ الأهبة ، وطلب الأمور بأسبابها . والأعزل : من لا سلاح معه . والفتى : الشجاع ، المقدام ، ذو النجدة . والسخي الكريم الجواد . والنكس (بكسر فسكون) : الضعيف ، الرذل ، والمقصر عن غاية النجدة والكرم . واعتقل : حمل سلاحه ؛ يقال : اعتقل الرجل رمحاً ؛ إذا جمعه بين ركابه وساقه . أو جمعه تحت فخذيه وهو راكب ، وجر آخره على الأرض وراه . وفي البيت محسن بديعى معنوى ، يسمى المقابلة : وهي أن يؤقّ معنيين أو أكثر ، ثم يؤقّ بما يقابل ذلك على الترتيب ؛ فالفعل « يجبن » في الشطو الأول يقابله الفعل « يشجع » في الشطر الثاني . والجن : ضد الشجاعة . والأعزل : أى المجرد من السلاح يقابله المعتقل (بصيغة اسم الفاعل) : أى المتسلح بالرمح وغيره . والفتى : بمعنى السخي ، الشجاع ، ذى النجدة ، يقابله النكس : بمعنى الضعيف ، الرذل ، المقصر ، الذى لا خير فيه . والمقابلة هنا ليست متكلفة ؛ ولهذا كانت من عوامل تحسين الكلام ، وإيضاح معانيه ، وزيادته حفظه من البلاغة والبيان . يقول : قد يكون المرء شجاعاً مقداماً ، ولكن تجرده من السلاح يضطره إلى الحبن والنكوص والإحجام من القتال . وقد يكون المرء خائراً ضعيفاً ، فاذا ما تسلح أقدم على الحرب بسلاحه إقدام الجرىء الشجاع .

وَقَالَ مُلْتَزِمًا * :

لَا تَرَكْنَنْ إِلَى الزَّمَانِ ؛ فَرُبَّمَا خَدَعَتْ مَخِيلَتُهُ الْفُؤَادَ الْغَافِلًا^(١)

==معنى هذا البيت متصل بمعنى البيت الذى قبله ؛ لأن الذى يعتقل ربحه ، ويلبس سلاحه قبل أن يفتح المعامع ، يطلب الأمر بأسبابه ، ويأخذ له أهبتة ، ويعد له عدته ، ويقصده من الطريق الموصل إليه . وعلى العكس منه الذى يهمل سلاحه ، أو يتجرد منه ، أو يحاول أمراً بغير وسائله وأسبابه .

تلخيص وتعليق

مثل الشاعر فى هذه الأبيات الثمانية لبعض ظواهر الكون ، وطبائع الكائنات ، وأشار إلى ما فيها من التقلب والتحول ، ونبه على تعاقب الحياة والموت ، وقال : إن سر هذا مما لا تدركه الأبصار ولا البصائر . ودعا إلى تدبر الأمر قبل مجيء الأجل ، والاستعداد للرحيل عن الدنيا بصالح الأعمال ، ونصح بمدافة الشر ، وإيثار الخير ، وحض على اغتنام الفرص السانحة ، والتنقل فى سبيل إدراكها ، والفوز بها ، كما حض على طلب الأمور بأسبابها ، وأخذ الأهبة لها ، وبشر الآخذ بالأسباب بأن قدر الله تبارك وتعالى يسايره ويعاونه . ثم ختم هذه المقطوعة ببيت يجرى مجرى المثل ، ويتصل بالمعنى الأخير ، ويعزز به هذه مجموعة من الحكم والنصائح والمعظات جاءت مشابهة لأكثر شعر البارودى فى قرب المأخذ ، ووضوح الفكرة ، وحسن البيان .

* * *

(*) التزم الشاعر « الفناء المكسورة » قبل روى هذه الأبيات ، وهو « اللام » . وهو التزام لا تحتمه قواعد القافية : أى قيد اختياري أضافه الشاعر بمحض إرادته وحرية إلى قيود القافية ؛ لإظهار قدرته الشعرية ، وسعة معجمه اللغوي ، وتملكه ناصية القوافي ، وسيطرته عليها ، وتمكنه من رياضتها .

(١) ركن إليه (كخضع ، ونصر ، وعلم) : مال إليه ، وسكن ، واطمأن ، ووثق به ، واعتمد عليه . ويريد بالزمان : الدهر : وهومدة الحياة الدنيا كلها . وقد درج الناس - وبخاصة الشعراء - على شكواه ، والتظلم منه ، والإخبار بسوء فعله ؛ وهم يضيفون إليه الخير والشر ، والمسرّة والمساءة . ومن كلام البارودى فى مقدمة ديوانه : « وقد يقف الناظر فى ديوانى هذا على أبيات قلّتها فى شكوى الزمان ، فيظن بى سوءاً من غير روية يجيلها ، ولا عذرة يستبينها ؛ فإني إن ذكرت الدهر فأبما أقصد به العالم الأرضى لكونه فيه ؛ من قبيل ذكر الشيء باسم غيره لمجاورته إياه » . و « ربما » : « رب » : حرف يفيد التكثير فى مثل هذا المقام ، وقد زيدت بعدها « ما » واتصلت بها : أى فكثيراً ما خدعت مخيلته الفؤاد الغافل . وخدعه : (من باب منع) : ختله ، وأظهر له خلاف ما يخفيه ، وأراد به المكروه من حيث لا يعلم . والمخيلة (بوزن المعيشة ، والمصيبة) : السحابة تظنها ماطرة . والمخيلة (بوزن المعيشة) : المظنة . وجمعها مخايل : ومنه : « ظهرت فى فلان مخايل النجاسة » : أى مظناتها ، وأماراتها . ويراد بمخيلة الزمان هنا : مظهره ، وما قد = ديوان البارودى — ٢

وَاصْبِرْ عَلَى مَا كَانَ مِنْهُ ؛ فَكُلَّمَا ذَهَبَ الْغَدَاةَ أَتَى الْعِشِيَّةَ قَافِلًا^(١)
كَفَلَ الشَّقَاءَ لِمَنْ أَنَاخَ بِرَبْعِهِ وَكَفَى ابْنَ آدَمَ بِالْمَصَائِبِ كَافِلًا^(٢)

== يبيد من المسألة والمهادنة ، وما قد يتخيل فيه من الخير ، ويتفرس من الموادة . والنهي في أول البيت يراد به النصيح والإرشاد .

يقول - ناصحاً مرشداً - : لا تثق بالزمان ، ولا تطمئن إليه ؛ فقد يخدع - بحسن مظهره - الغافل الذي لا فطنة له ، ويوهمه خلاف ما يضمرة له من الشر والقدر ، والبطش والنكال .

(٢) « كان » هنا : تامة ، تكتفى بمرفوعها : أى باسمها ، ولا تحتاج إلى خبر ؛ ومعناها : حدث ووقع . ومنه : من الزمان . وكلما : « كل » : ظرف زمان يفيد التعميم . و « ما » : حرف مصدرى توقيى ، جاء بعد « كل » ، واتصل بها . أو هما منفصلان ، وعلى الانفصال تكون « كل » مبتدأ ، وتفيد الاستفراق لأفراد ما تضاف إليه ، أو أجزائه . و « ما » : اسم موصول بمعنى الذى ، فى محل جر مضاف إليه . والمعنى على الاتصال : « اصبر على شر الزمان ؛ فإنه معاود ، كلما ذهب رجع » . والمعنى على الانفصال : « اصبر على شر الزمان ؛ فإنه معاود ، وكل الذى يذهب من هذا الشر ، لا يلبث أن يعود إليك مرة أخرى » والغداة : أول النهار ، ما بين الفجر وطلوع الشمس ، وجمعها غدوات . والعشية : آخر النهار ؛ من زوال الشمس إلى المغرب ؛ أو من صلاة المغرب إلى العتمة ، وجمعها عشيات ، وعشايا . وقافل : اسم فاعل من قفل (كقعد ، وجلس) : أى عاد ، ورجع .

يخصّ على التجلّد للزمان ، والصبر على ما يصيبنا من أحداثه وبلاياه ؛ فإنه يغدو ويروح علينا بها كل يوم ؛ فهى متتابعة متوالية ، لا تهادن ، ولا توادع ، ولا علاج لها إلا التجلّد والصبر . وفى القرآن الكريم : « يا بنى ! أقم الصلاة » ، وأمر بالمعروف ، وأنه عن المنكر ، واصبر على ما أصابك ؛ إن ذلك من عزم الأمور » الآية رقم ١٧ من سورة لقمان . ويلاحظ أن الشاعر هنا يسمّى الظن بالزمان ، ويتشام به ، ويتطير منه ، ويحجّج فى هذا للتزيد والمغالاة .

(٣) كفل الزمان الشقاء للناس : ضمنه لهم ، والتزمه ، وأوجبه على نفسه . من قولهم : كفلت المال ، وكفلت بالمال عن فلان لغريمه : أى ضمنته له ، والتزمته ، وأوجبته على نفسه . وأناخ بالمكان : قزل به ، وخيم ، وأقام . والريع : المنزل ، أو الدار ، أو المحلة ، أو ما حول الدار ؛ وكفاء الشيء يكفيه كفاية : أغناه عن غيره . وكثيراً ما تزداد الباء قبل فاعل « كفى » . وفى التنزيل العزيز : « وكفى بالله حسيباً » (الآية رقم ٦ من سورة النساء) . « وكفى بهم سعيراً » (الآية رقم ٥٥ من سورة النساء) و « المصائب : فاعل « كفى » بزيادة « الباء » . و « كافلا » : ضامناً ، أو ملتزماً . ويعرب تمييزاً . و « ابن » : مفعول به مقدم لاسم الفاعل « كافلا » .

يَمْشِي الضَّرَاءُ إِلَى النُّفُوسِ ، وَتَارَةً يَسْمَى لَهَا بَيْنَ الْأَسِنَّةِ رَافِلًا^(٤)
لَا يَرْهَبُ الضَّرْغَامَ بَيْنَ عَرِينِهِ بَأْسًا ، وَلَا يَدْعُ الظُّبَاءَ مَطَافِلًا^(٥)

=والترتيب الأصلي لكلمات الشطر الثاني : « وكفى بالمصائب كافلاً ابن آدم » : أى أن مصائب الدهر تكفل الإنسان ، وتغصه إليها ، وتحيط به ، وتتولاه . وفي هذه الكفالة الكفاية ، والغناء ، والاستغناء بها عما عداها . وكلمة « المصائب » فى الشطر الثانى ترديد وتكرار وتأکید لمعنى « الشقاء » فى الشطر الأول . والمعنى : أن الزمان أوجب على نفسه أن يشق من عاش فيه ، ويصب عليه العذاب صباً . وبحسب ابن آدم أن تكفله مصائب الدهر وبلاياه ؛ فهذا شر فظيع ، ليس فوقه من مزيد . وهو قريب من قول أبي الطيب المتنبي :

صحب الناس قبلنا ذا الزمانا وعناهم فى شأنه ما عنا
وتولوا بنفسه كلهم من ، وإن سر بعضهم أحيانا
ربما تحسن الصنيع ليالي ، ولكن تكدر الإحسانا

(٤) فاعل « يمشى » : ضمير مستتر يعود على « الزمان » فى البيت الأول . والضراء (بفتح الضاد) : الاستخفاء . يقال : « هو يمشى الضراء » : إذا مشى مستخفياً متوارياً فيما يوارى من الأشجار ونحوها . وأصل الضراء : ما وارى وستر من شجر وغيره . ومن كلامهم : « هو يمشى لك الضراء » و « يدب لك الضراء » : أى يختلك ، ويخدعك ، ويمكر بك ؛ ليرميك بما يخفيه لك من الشر والضر ، والأذى والمكره . ويسمى لها : يسمى للنفوس . والأسنة : جمع سنان (بوزن كتاب) : وهو نصل الرمح : أى حديدته التى تصيب المطعون . ورافلاً : حال من فاعل « يسمى » : وهو الزمان : أى يسمى متبختراً : اسم فاعل من « رفل » (من باب نصر) : أى جر ذيله ، وتبختر فى سيره ، وخطر بيديه .

يقول : إن الزمان يؤذى الناس ويضيرهم أحياناً بالخلل والفرة والمكر والدهاء ، فى ضراء واستخفاء ؛ وأحياناً فى علانية ومجاهرة ، لا يعبأ بما يحيط به ، ويعترض له من قوى الحماية ، وأسلحة الدفاع .

(٥) لا يرهب : لا يخاف . وفاعله ضمير مستتر يعود على « الزمان » فى البيت الأول . والضرغام : الأسد الضارى الشديد ، ومثله الضرغامة . وعرين الأسد : مأواه ، ومسكنه . وهو فى الأصل : جماعة الشجر ؛ وقد يطلق العرين ، ويراد به العز والمنعة . والبأس : القوة ، والشدة ، والشجاعة ، والبسالة . و « بأساً » : تمييز محول عن المفعول به . والأصل : « لا يرهب الزمان بأس الضرغام » . ولا يدع : لا يترك ؛ وفاعله ضمير الزمان . والظباء : جمع ظبي وظيفية : وهو جنس حيوانات من ذوات الأظلاف ، المهورفات القرون ، أشهرها الظبي العربى : وهو الغزال الأعفر . ومطافل : جمع مطفل : اسم فاعل من =

بَيْنَا تَرَى نَجْمَ السَّعَادَةِ طَالِعَا فَوْقَ الْأَهْلَةِ إِذْ تَرَاهُ آفِلَا^(٦)
 فَإِذَا سَأَلْتَ الدَّهْرَ مَعْرِفَةً بِهِ فَاسْأَلْ لِتَعْرِفَهُ النَّعَامَ الْجَافِلَا^(٧)
 فَالدَّهْرُ كَالدُّوَلَابِ ، يَخْفِضُ عَالِيَا مِنْ غَيْرِ مَا قَصْدٍ ، وَيَرْفَعُ سَافِلَا^(٨)

=أطلقت الآنثى : أى صارت ذات طفل .

يقول : إن الزمان يقتحم على الضرغام عرينه ، لا يتيب بأسه ، ولا يخشى صولته ، ولا يبالي عزته ومنعته ؛ ولا يمسك أذاه عن الظلمات المطفلات ؛ فهو معتد قاس غليظ الكبد ؛ يصيب بشروره وأحداثه كل الذى يصادفه ؛ لا يخاف قويا ، ولا يرحم ضعيفا .

(٦) « بينا » : ظرف زمان ، بمعنى المفاجأة : أى أنك ترى نجم السعادة طالعا ، فلا يلبث أن يفاجئك بأفوله . والأهلة : جمع هلال : وهو غرة القمر إلى سبع ليال من الشهر القمري . والقمر فى أواخر الشهر لليلتين : السادس والعشرين والسابع والعشرين . ويراد بالأهلة : النجوم . وطلوع نجم السعادة فوق النجوم : كناية عن تمام سعادة المرء ، وتمام ظهورها ، وسمو درجتها . وآفل : اسم فاعل من أفل النجم (كضرب ، ونصر ، وعلم) : أى غاب .

والمعنى : أن سعادة الزمان لا بقاء لها ، ولا ثبات ، ولا استقرار ؛ فهي تملو كل العلو ، وتظهر أتم الظهور ، ولكنها لا تلبث أن تزول وتختفى ؛ كأنها لم تكن ؛ يشبر بهذا إلى سرعة تقلب الدهر بالناس ، وكثرة تغيره ؛ فهو لا يكاد يسعد إنسانا حتى يسارع إلى مساءته وإشقاائه .

(٧) الجافل : اسم فاعل من جفل النعام ونحوه (من بابى جلس وقعد) : أى نفر ، وشرد ، وند ، وهرب مسرعا .

يقول : إذا حاولت أن تسأل الدهر ؛ لتعرف حقيقته ، أو تقف على شئ من أمره وسره — فاعلم أنه كالظلم الجافل الذى لا يكاد يستقر أمامك ، أو يثبت للسؤال ، أو يعطيك فرصة تعرفه وتفهمه ، أو يحفل بالموادعة والمهادنة ؛ فالشطر الثانى معناه : أنه لا سبيل إلى معرفة الدهر . وهذا البيت كسابقه ولاحقه فى معنى سرعة تقلب الزمان ، وكثرة تغيره . يضاف إلى هذا أنه لا سبيل إلى معرفته ، أو تفهم حقيقته وسره ، أو اتقاء شروره وحوادثه .

(٨) الدولاب . (بضم الدال وفتحها) : كل آلة تدور على محور من خشب أو غيره ، كالمنجنون ، أو الناعورة ، أو الساقية ، أو الآلة التى تديرها الدابة لسقى الزرع . فارسية مركبة من « دول » ، ومعناها إناء ، أو دلو . و « آب » ، ومعناها الماء ؛ فعنى الدولاب : دلو الماء ، أو إناء الماء ، وجمعه دواليب . وللدولاب البئر قوادرى مركبة عليه ، يخفض العالى منها ، ليغترف به الماء من البئر ، ويرفع السافل ؛ ليصب ماءه فى القناة التى تجرى على سطح الأرض لسقى الزرع .

شبه الدهر بالدولاب ؛ فهو يحيط الرفيع ، ويرفع الوضيع ؛ بلا قصد ، ولا إرادة ، ولا تفكير ،

=

ولا تدبير .

وَقَالَ فِي الْحِكْمَةِ *

إِنْ شِئْتَ أَنْ تَحْوِيَ الْمَعَالِيَ ، فَادْرِغْ صَبْرًا ؛ فَإِنَّ الصَّبْرَ غُنْمٌ عَاجِلٌ^(١)
وَاحْلُمْ كَأَنَّكَ جَاهِلٌ ، وَادْكُرْ كَأَنَّكَ ذَاهِلٌ ، وَافْطُنْ كَأَنَّكَ غَافِلٌ^(٢)

* من معاني الحكمة : العدل ، والحلم ، والعلم ، والفلسفة ، والتفقه ، وصواب الأمر ، وسداده ، ومعرفة أفضل الأشياء بأفضل العلوم ، ووضع الشيء في موضعه ، وإتقان الأفعال والأقوال . ويعد الكلام من الحكمة إذا وافق الحق ، وقلّ لفظه ، وجلّ معناه ، وأفاد أدباً وعظاً . ومن شأن الحكمة أن تمنع صاحبها من الجهل والسفه ، وتمنعه من أخلاق الأردال ، وترفعه عما لا ينبغي . وقد تجرى الحكمة مجرى المثل . وجمعها حكم (بوزن نعمة ونعم) .

(١) حوى الشيء يحويه (من باب طوى) : جمعه ، وحازه ، وأحرزه . ومثله احتواه . ويلاحظ أن الفعل « تحوى » منصوب بفتحة ظاهرة على الياء . ولكن وزن الشعر اقتضى أن تسقط الياء في النطق ، وتسقط معها فتحها . والمعالي : جمع المعلاة (بفتح فسكون) : وهي الرفعة والشرف . والدرع (بكسر فسكون) : الزردية : وهي قميص من زرد الحديد : أي حلقاته المتشاككة ، يلبس وقاية من سلاح العدو . يذكّر ، ويؤنث . وادّرع الدرع : لبسها . وادرع الصبر : تجمّل به ، واتخذ وقاية لنفسك ، واستعن به على اقتحام العقاب ، وتذليل الصعاب . والغنم : ما تغوز به بلا مشقة ، وتناله بلا بدل . وما يأخذه المحارب من عدوه في الحرب قهراً . ومثله الغنيمة .

يخصّ على ادراع الصبر ؛ فإنه يمين على اقتحام العقبات ، وتذليل الصعوبات ، ويسر العسير ، ويقرب البعيد ، ويرفع الصابر إلى المعالي ، ويبلغه مراتب الرفعة والشرف ؛ والصبر غنيمة طيبة ، حاضرة لمن أرادها ، عاجلة غير آجلة .

(٢) احلم : أمر من الحلم (بوزن العلم) : وهو الصبر ، والأناة ، والعقل ، والستر ، والرزانة ، والوقار ، والسكون ، والصفح مع القدرة والقوة . وفعله (كقرب يقرب) . وضده الجهل ، والخفة ، والطيش ، والحق ، والسفه ، قال الشاعر :

وإن سفاه الشيخ لا حلم بعده وإن الفتى بعد السفاه يحلم

وجاهل : اسم فاعل من الجهل : وهو ضد العلم . وضد الحلم . واذكر : أمر من الذكر (بكسر فسكون) : وهو ضد النسيان وذاهل : اسم فاعل من الذهول : وهو النسيان . وافطن : أمر من الفطنة : وهي حسن الفهم ، ولطف الإدراك ، ودقة الوعي ، والخلق ، والمهارة ، وجودة استعداد الذهن لإدراك ما يرد عليه . (وفعله كعلم ، ونصر ، وبكرم) . وغافل : اسم فاعل من الغفلة : وهي غيبة الشيء عن بال =

فَلَقَلَّمَا يُفْضِي إِلَى آرَابِهِ فِي الدَّهْرِ إِلَّا الْعَالِمُ الْمُتَجَاهِلُ^(٣)
وَقَالَ :

لَا تَخْسِبِ النَّاسَ فِي الدُّنْيَا عَلَى ثِقَةٍ مِنْ أَمْرِهِمْ ، بَلْ عَلَى ظَنٍّ وَتَخْيِيلٍ^(١)

= الإنسان ، وعدم تذكره إياه . يقال : غفل عن الشيء (من باب دخل) : إذا سها عنه من قلة التحفظ والتيقظ ، أو تركه إهمالا من غير نسيان .

يحضر على التحلي ببعض الفضائل ، والصفات الحميدة ، كالحلم ، والذكر ، والفطنة ، على أن يظهر المتحلي بها ما يناقضها ، كالجهل ، والذهول ، والغفلة ؛ ليدخل في غمار الناس ، ويتشبه بجمهورهم ، ويتقن أحقادهم ومكايدهم ، ويفوز برغائبه ومطالبه . والبيت الآتي يظهر هذا المعنى ويوضحه ، ويؤكد .

(٣) « فلقلما » : اللام واقعة في جواب قسم مقدر : أي « فوالله لقلما يفضي إلى آرابه . . . » أو حتى لتوكيد مضمون الجملة بعدها . و « قل » : فعل ماض ، اتصلت به « ما » فكفته عن العمل ، واستغنى عن الفاعل . والمعنى : فقليل من يفضي إلى آرابه في الدهر إلا العالم المتجاهل . ويجوز أن تكون « ما » موصولا حرفياً سابكاً للفعل بعده ، مؤولاً معه بمصدر ، هو فاعل « قل » : أي قل الإفضاء إلى الآراب إلا للعالم المتجاهل : أي أن العالم المتجاهل يكثر أن يفضي إلى آرابه ، وغيره قلما يظفر بشيء منها . ويفضي إلى آرابه : يصل إليها ، ويلفها ، ويدركها ، ويظفر بها . والآراب : الحاجات ، والغايات ، والمقاصد : جمع أرب (بفتحين ، أو بكسر فسكون) : وهو الحاجة ، أو الحاجة الشديدة . أو البغية ، أو الأمنية . ودهر المرء : مدة حياته . والمتجاهل : اسم فاعل من تجاهل تجاهلاً : أي أظهر أنه جاهل . وليس به .

والمعنى : أن العالم إذا تكلف إظهار الجهل ، استطاع أن يساير العامة والدهماء ، ويتحجب إليهم ويندمج فيهم ، ويسخرهم في إدراك حاجاته ، وتحصيل مآربه ، وبلوغ مقاصده ؛ لأن الجهل في الناس كثير غالب ، وتجاهل العالم صورة من صور الكياسة والدهاء : وانحيازه إليهم بتجاهله أهون وأيسر عليه من تعليمهم ، ومضاناة إرشادهم ، وتغيير طباعهم وعاداتهم :

ولما رأيت الجهل في الناس فاشياً تجاهلت ، حتى ظن أني جاهل

(١) الأمر : الشأن ، والحال ، وجمعه أمور . وعلى ثقة من أمرهم : على ثبات ويقين . والظن : إدراك الذهن الشيء مع ترجيحه ، وجمعه ظنون ، وأظانين . والتخييل : التوهم . وهو قريب من الظن : مصدر خيّل إليه أنه كذا : أي لبس ، وشبه ؛ فتوهم أنه كذا . وفي القرآن الكريم : « فإذا جابههم وعصيهم يخيل إليه من سحرهم أنها تسعى » (الآية رقم ٦٦ من سورة طه) .

حُبُّ الْحَيَاةِ ، وَبُغْضُ الْمَوْتِ أَوْرَثَهُمْ جُبْنُ الْمَطْبَاعِ ، وَتَضْدِيقُ الْأَبَاطِيلِ^(٢)
وَقَالَ فِي الْحِكْمَةِ :

أَلَا ، إِنَّ أَخْلَاقَ الرُّجَالِ وَإِنْ نَمَتْ فَأَرْبَعَةٌ مِنْهَا تَفُوقُ عَلَى الْكُلِّ^(١) :
وَقَارَ بِلَا كِبَرٍ ، وَصَفَحَ بِلَا أَدَى وَجُودٍ بِلَا مَنٍّ ، وَحَلَمَ بِلَا ذُلٍّ^(٢)

(٢) الأباطيل : جمع على غير قياس للباطل : وهو ما لا ثبات له عند الفحص عنه ، وضده الحق ؛ أو كأنهم جمعوا إبطيلاً أو إبطالاً . وقيل : إن واحدة الأباطيل : أبطولة (بوزن أكنوبة) ، أو إبطالة (بوزن إضمامة) .

ومعنى هذا البيت والذي قبله : أن الناس بطبعهم يكرهون الموت ، ويحبون الحياة ؛ وبمغالاتهم في هذا جنبوا عن مواجهة حقائق الأشياء ؛ فعميت عليهم ، والتبست ، وفقدوا اليقين ، والثقة بأمورهم ، وجروا وراء الظنون والأوهام ، وصدّقوا ما يرضى غرائزهم من الترهات والأباطيل .

* * *

(١) « ألا » : حرف استفتاح ، وتنبيه . ويراد بأخلاق الرجال : ما ينبغي أن يتخلق به كلة الرجال من حميد السجايا ، وكريم الخلال . ونمت (من بابى رى ، وسما) : كثرت* ، وزادت . وفاق الرجل أصحابه (من باب قال) : فضلهم ، ورجحهم . وصار خيراً منهم . أو علام بالشرف : أى كان أعلى وأشرف منهم ؛ كأنه صار فوقهم في المرتبة . وهذا الفعل يتعدى إلى المفعول بنفسه ؛ ويلاحظ أن الشاعر عداه هنا بـ « على » ؛ كأنه ضمنه معنى « زاد » أو نحوه . ويقال : تفوق على قومه : أى ترفع عليهم . يقول : إن الفضائل التي ينبغي أن يتصف بها كلة الرجال كثيرة : ولكن المختار الفائق منها أربع . وفي البيت الآتى تفصيلها .

(٢) الوقار : الرزانة ، والحلم ، والسكون ، والثبات . والكبر : العظمة الممقوتة ، والتجبر . ومثله الكبرياء . والصفح : مصدر صفح عنه (كنع) : أى أعرض عن ذنبه ، وعفا عنه . والأذى : الضرر اليسير ، والشر الخفيف . والجود : البذل ، والعطاء ، والسماح ، والكرم ، والسخاء . والمن : مصدر من عليه بما صنع (من باب رد) : أى فخر بنعمته عليه حتى كدرها بهذا الفخر ؛ وعدد له ما فعله له من الخير ؛ كأن يقول : « أعطيتك كذا ، وفعلت لك كذا » : وهو تكدير وتعمير تنكسر منه القلوب . قال الله تبارك وتعالى في القرآن الكريم : « يأيا الذين آمنوا لا تبطلوا صدقاتكم بالمن والأذى » . الآية رقم ٢٦٤ من سورة البقرة . والحلم : الأناة ، والصبر . والذل : الهوان ، والضعف . وضده العز ، والمنعة . فصل الشاعر في هذا البيت الفضائل الأربع التي أشار إليها في البيت السابق ؛ وهى : الوقار ، والصفح ، =

وَقَالَ فِي الْحِكْمَةِ أَيْضًا ، وَهِيَ مِنْ لُزُومِ مَا لَا يَلْزَمُ* :
تَسَابَقُ فِي الْمَكَارِمِ تَعَلُّ قَدْرًا فَسَبَقُ النَّاسِ لِلْخَيْرَاتِ نَفْضُ^(١)
إِذَا ذَهَبَ الْكَرَامُ ، فَلَا رَجَاءُ وَإِنْ ذَهَبَ الرَّجَاءُ ، فَلَيْسَ فَضْلُ^(٢)

= والجود ، والحلم ؛ على أن تكون خالصة مما يكدرها ، أو يفسدها . والمكدرات ، أو المفسدات على الترتيب : الكبر ، والأذى ، والمن ، والذل . ومن حكم أبي الطيب المتنبي في المعنى الأخير : وهو الحلم بلا ذل :
كل حلم أقي بغير اقتدار حجة لاجيء إليها اللثام

(*) التزم الشاعر في هذين البيتين الفساد قبل الروي ، وهو اللام .
(١) « تسابق » : أمر من التسابق . يقال : تسابق المتسابقان : أى سابق كل منهما صاحبه .
وتسابق القوم : أى سابق بعضهم بعضاً ؛ ومن هذا الشرح يتبين أن الفعل « تسابق » من الأفعال التي لا يكون فاعلها مفرداً . ومن أمثله : تقابلوا ، وتشاركوا ، وتخاطروا ، وتراهنوا ؛ وتناضلوا ؛ ويشفع للشاعر هنا أنه يخاطب الناس ؛ فالضمير المفرد في « تسابق » في معنى المتعدد . كأنه قال : أيها الناس ! تسابقوا في المكارم ... والمكارم : جمع مكرمة (بفتح ، فسكون ، فضم) : وهى فعل الكرم . واسم من الكرم : مصدر كرم (كشرف) : أى أعطى بسهولة ، وسخا ، وجادا ، وبذل . والكرم بمعنى العام : اسم للأفعال الحميدة ، والأخلاق العظيمة ، والחסن الكبيرة التي تظهر من الإنسان . وعلا يعملو علواً (كسا يسمو سمواً) . وعلى يعلى (كرضى يرضى) علاء (كصفاء) . والقدر : الحرمة ، والوقار ، وجمعه أقدار . ويراد بالقدر هنا : الشأن ، والمرتبة ، والمنزلة . و « سبق » في أول الشطر الثاني : مصدر سبقه إلى الشيء (من باب ضرب) : أى تقدمه ؛ وإضافته إلى الناس : من إضافة المصدر إلى مفعوله : أى وسبقك الناس إلى الخيرات نضل . وناضله مناضلة ونضالاً : باراه في رمى السهام . ونضله (من باب نصر) ، نضلاً : سبقه ، وغلبه في النضال والرماء . ويقال : ناضله فنضله : أى باراه فغلبه . ويراد بالنضل هنا : مطلق القلب ، أو الظفر ، أو الفوز . و « اللام » في « للخيرات » : بمعنى « إلى » . والخيرات : جمع خيرة (بوزن بيضة وبيضات) : اسم بمعنى الخير .

يقول : إذا سابت الناس في المكرمات علا قدرك ، وسمت منزلتك بينهم ، وعظم شأنك فيهم . وإذا تقدمتهم إلى الخيرات نضلتهم : أى سبقتهم في الشرف ، وغلبتهم على المفاخر : يريد أن المسابقة في الكرم والخير ميسرة لمن أرادها ، وأنها تعلى قدر الخير ، الكريم ، وتحقق له الغلبة ، والفوز بالمفاخر .

(٢) الكرام : جمع الكريم : وهو الجواد ، السخي ، المعطاء ، الكثير النفع : صفة من الكرم بمعنى الخاص . وقد يراد به : جماع الفضائل ، والمحامد ، والخيرات ، والأفعال الكريمة ، والأخلاق =

وَقَالَ :

إِذَا سَتَرَ الْفَقْرُ امْرَأً ذَا نَبَاهَةٍ فَلَا بُدَّ يَوْمًا أَنْ يُشِيدَ بِهِ الْفَضْلُ^(١)
فَإِنَّ لَهَيْبَ النَّارِ مَهْمًا كَفَاتَهُ إِلَى أَسْفَلِ قَسْرًا ، فَلَا بُدَّ أَنْ يَغْلُو^(٢)

= الحميدة ، والمحاسن الكبيرة التي تظهر من الإنسان . والرجاء : الأمل : مصدر رجاء يرجو : بمعنى أمله (من باب طلب) . والفضل : الإحسان ؛ أو الابتداء به بلا علة له ؛ ويراد به : الخير ، والبر ، والكرم بمعنييه العام والخاص .

والمعنى : إنما يرجي للخير الكرماء من الناس ؛ فإذا ذهبوا ذهب الرجاء بذهابهم ، وانقضى بانقضائهم ؛ ولم يبق من يأمله الناس لمكرمة ، أو يرجونه لمبرة ، أو يندبونه لمهمة ؛ وإن ذهب هذا الرجاء ذهب معه الفضل ، والبر ، والخير ، والنجدة ، والمروءة ، والإحسان ؛ وصلة هذا البيت بالذي قبله واضحة وثيقة ؛ فالبيتان كلاهما في الحضيض على التسابق في أعمال البر والخير والكرم .

* * *

(١) النباهة : الشرف ، والفطنة ، والفضل ، وعلاء الذكر ، وعظم الشأن : مصدر نبه (من باب ظرف) . وأشاد به : نوه به ، وشهره ، وأظهره ، ورفع . والفضل : الإحسان ، والخير ، والبر ، والمروءة .

والمعنى : أن الفقر قد يخمل - إلى حين - فقيراً شريفاً ، فاضلاً ، فطيناً ؛ ولكن فضله ومحامده ومزاياه لا تلبث أن تكشف عنه هذا الحمول المؤقت ، وتظهر نباهته ، وتنوه به ، وتعظمه ، وتشهر ذكره ، وترفع في الناس قدره .

والبيت الآتي تمثيل وتصوير حتى لهذا المعنى .

(٢) كفاته : أملته ، ونكته . كفأ الإثاء (من باب فتح) : أى كبته ، وقلبه . والقسر : الإكراه ، والقهر : مصدر قسر (من باب ضرب) : أى قهره على كره . وقسر على الأمر : أكرهه عليه .

سور الشاعر بهذا البيت معنى البيت السابق تصويراً حسياً بليفاً ؛ فإن النابه الفاضل ، الفطن الشريف - لا يستطيع فقره أن يخمله طويلاً ؛ بل لا بد أن يظهره للناس فضله ، وشرفه ، وفطنته ، ونباهته ؛ مثله في هذا كمثل لب النار ؛ إذا حاولت أن تنكسه غلبك على أمرك ، وزاد توقده ، واشتد تلهبه ، وعلا اشتعاله .

وَقَالَ :

لَعَمْرُكَ مَا الْإِنْسَانُ إِلَّا ابْنُ يَوْمِهِ وَمَا الْعَيْشُ إِلَّا لُبْثَةٌ وَزِيَالٌ^(١)
وَمَا الدَّهْرُ إِلَّا دَفْتَرٌ فِي خِلَالِهِ تَصَاوِيرُ لَمْ يُعْهَدْ لَهُنَّ مِثَالٌ^(٢)
فَفِي صَفْحَةٍ مِنْهُ زَمَانٌ قَدْ انْقَضَى وَفِي وَجْهِ أُخْرَى دَوْلَةٌ وَرِجَالٌ^(٣)

(١) لعمرك : قسم بحياتك . اللام للابتداء . وعمر : حياة ، وهو مبتدأ ، وخبره محذوف ، والتقدير : لعمرك قسمي ، أو يميني . وابن يومه : أى عرضة لأن يموت في كل يوم ؛ فكأن كل يوم نهاية أجله ؛ أى ينبغى أن يقدر أن كل يوم يمر به هو نهاية أجله ، ويستيقن أن عمره في الدنيا قصير مهما طال ، وأن الموت متربص به ، مدرك له لا محالة ، وأن الكيس من دان نفسه ، وعمل لآخرته ؛ كأنه يموت غداً . والعيش : الحياة . واللُبْثَةُ (بضم فسكون) : التوقف اليسير ، والمكث القليل . وزايله مزايلة وزيالاً : بارحه ، وبايته ، وفارقه . والشطر الثاني في معنى الشطر الأول : أى ما الإنسان إلا ابن يومه ، وما حياته في الدنيا إلا لبثة قصيرة .

أقسم بحياة المخاطب أن عمر الإنسان في الدنيا قصير ، وإقامته فيها قليلة مؤقتة محدودة ، وأنه سرعان ما يزايها ويفارقها . وقد استعمل في شطري البيت أسلوب القصر ، أو الحصر ، أو التخصيص ، وأكد الخبر بالقسم ؛ لأنه فرض في المخاطب الغفلة ، فاقتضى الحال إيقاظه من غفلته بقوة القسم ، وقوة التخصيص .

ولا ريب أن الفرض من مثل هذا البيت : تنبيه الأذهان على هذه الحقيقة التي يغفل الناس عنها ، ويغترون بالدنيا ، ويتكالبون عليها ، ويهملون ما ينبغى أن يحرص عليه العقلاء الأخيار من الإيمان ، والاستقامة ، والمثل العليا ، ومكارم الأخلاق .

(٢) الدهر : مدة الحياة الدنيا كلها . والدفتر (كجعفر ، ودرهم) : جماعة الصحف المضمومة ، أو الكراسة . وفي خلاله : المراد في صفحاته . والحلال (في الأصل) : جمع خلل (بوزن جبل وجبال) : وهو المنفرج بين الشئين . والتصاوير : الصور ، أو التماثيل ، واحداً تصويرة . ولم يعهد : لم يعرف . ولحن : للتصاوير . ومثال : شبه ، ومثل ، ونظير .

(٣) الصفحة من الكتاب ، أو الكراسة ، أو الدفتر : الوجه من الورقة . والدولة (بفتح الدال وضماً مع سكون الواو) : الغلبة ، والاستيلاء ، والشئ المتداول من مال وغيره ، فيكون مرة لهذا ، ومرة لذلك . والدولة (بفتح فسكون) : جمع من الناس مستقرون في إقليم معين الحدود ، مستقلون وفق نظام خاص .

وَقَالَ :

طَهَّرْ لِسَانَكَ مَا اسْتَطَعْتَ ، وَلَا تَكُنْ خَبًا يُقَرَّبُ لِلنُّفُوسِ ضَلَالَهَا^(١)
إِنَّ الْوَقِيعَةَ لَا تَعُودُ بِخِزْيَةٍ أَوْ سُبَّةٍ إِلَّا عَلَى مَنْ قَالَهَا^(٢)

= وتطلق الدولة على البلاد ، وعلى الهيئة الحاكمة في البلاد ؛ وكانت لنا عليهم الدولة : أى الغلبة ، وجمعها دول (بضم الدال وكسر ها) . ويقال : « لكل زمان دولة ورجال » . ومن كلامهم : « الدهر دول » : أى لاثبات فيه ، ولا استقرار .

ومعنى هذا البيت والذي قبله : أن الدهر ، أو عمر الدنيا كالدفتر ، يحوى ما لا يعرف له نظير من الصور والتماثيل ، والأشكال والأحوال ، وألوان العيش ، وضروب الحياة ، وسير الموتى والأحياء ؛ وإذا تصفحته رأيت في بعض صفحاته زماناً قد انقضى ، وطوى الموت أهله ؛ ورأيت في بعضها دولة ورجالا يضطربون في الحياة .

والغرض من هذه الأبيات الثلاثة العظة ، والنصح ، والإرشاد ، والتبصير بقصر عمر الإنسان ، وقلة إقامته ، وسرعة فناؤه ، وكثرة ما يحويه سجل الدهر ، وكتب التاريخ من العبر والعظات التى تنبه الغافل ، وتنذر الجاهل ، وتقفه على حقيقة الحياة الدنيا ، وتريه أنها قصيرة فانية ، متقلبة متغيرة ، لاثبات فيها ، ولا قرار ؛ « وما الحياة الدنيا إلا متاع الغرور » . الآية رقم ١٨٥ من سورة آل عمران .

* * *

(١) خبّ (من باب علم) : خدع ، وغش ، وخبث ؛ ومنه الحب (بكسر الحاء وفتحها) : وهو الخداع الخبيث ، الذى يسمى بالفساد بين الناس ، ويظهر لك خلاف ما يخفيه ، ويلحق بك المكروه من حيث لا تعلم . والضلal : ألا يجد السالك إلى مقصده طريقاً : مصدر ضل : ضلّاه .

(٢) الوقعة : اغتيالك الناس : مصدر وقع في فلان : أى سبه ، وعابه ، واغتابه . والخزية (بفتح الحاء وكسر ها) : الخزي ، والعار ، والفضيحة ، والبلية ، والخصلة يستحيا منها : مصدر خزي (من باب علم) : أى وقع في بلية وشر ، وافتضح ؛ فذل بذلك وهان . والسبة : العار . وما يجلب لصاحبه السب ، والشم ، واللعن .

وهذان البيتان في النصح والإرشاد لعفة اللسان والقلب ، وتطهيرهما من دنس الكذب والغيبة والنميمة ، والسمى بين الناس بالشر والفساد ، والترفع بهما عن الحبث ، والغش ، والخداع ، والمكمر السيئ الذى يفضل النفوس ، ويوقعها في المكروه ، ويمعيها عن الهدى والرشاد ؛ فإن العائب للناس ، الواقع في أعراضهم لا ينال منهم بوقيعته واغتيا به بقدر ما يسىء إلى نفسه ، ويجلب لها المقت والخزي والعار ، ويبوء بالفضيحة والذل والهوان . ويقرب من معنى البيت الثانى قول كعب بن زهير بن أبى سلمى :

مقالة السوء إلى أهلها أسرع من منحدر سائل

وَقَالَ :

لَيْسَ الصَّدِيقُ الَّذِي تَعْلُو مَنَاسِبُهُ بَلِ الصَّدِيقُ الَّذِي تَزْكُو شَمَائِلُهُ^(١)
إِنْ رَابَكَ الدَّهْرُ لَمْ تَفْشَلْ عَزَائِمُهُ أَوْ نَابَكَ الْهَمُّ لَمْ تَفْتَرْ وَسَائِلُهُ^(٢)

(١) النسب : القرابة ، وجمعه أنساب (بوزن سبب وأسباب) ، ومثله المنسب ، وجمعه مناسب (بوزن مذهب ومذهب) ؛ ورجل على المناسب : ذاب به الأصول ، معروف حسب ونسبه ، شريف الآباء والقرابات . وتزكو : تصلح ، وتطهر ، وتطيب . وشمائله : سجاياء ، وطبائه : جمع شمال (بوزن كتاب) .

والمعنى : أن المرء بعقله وأدبه ، لا بحسبه ونسبه ؛ وأن صديقك الحدير بشقتك واحترامك ، من صدق وده ، وزكت خصاله ، وكرمت أخلاقه ، لا من علا نسبه وحسبه ، ونهبت أصوله وآبائه . وفي البيت حض على حسن اختيار الأصدقاء .

(٢) ربك : سامك ، وأزعجك ، ونابك ، وأصابك ، وأراك ما تكره . والدهر : الزمان الطويل ، والأمد الممدود ، ومدة حياة المرء ، ومدة الحياة الدنيا كلها ؛ وقد جرى الناس على أن ينسبوا إليه الخير والشر ، والمسرة والمساءة . ولم تفشل : لم تضعف : مضارع فشل (من باب تعب) : أى ضعف ، وتراخى . والعزائم : جمع العزيمة : وهى الإرادة المؤكدة . ولم تفشل عزائم : لم تضعف هماته ، ولم يقصر فى حقك ، ولم يخن أخوتك ، ولم يقعد عن نصرتك ومعونتك . ونابك : أصابك ، ونزل بك . والهم : الحزن ، والغم . ولم تفتّر : لم تضعف ، ولم تقصر : مضارع فتر (من بابى قعد ، وجلس) : أى ضعف ، وسكن بعد حدة ، ولأن بعد صلابة وشدة . والوسائل : جمع الوسيلة : وهى الوصلة ، وما تقترب به إلى غيرك . والوسيلة : القربى . ويراد بالوسائل هنا : الصلات الوثيقة ، والروابط المتينة التى تتطلبها الصداقة الصادقة ، والأخوة الصحيحة . والشرط الثانى فى معنى الشرط الأول .

فى البيت السابق قال : إن الصداقة الصادقة ليست فى علو الأنساب والأحساب ، ونباهة الآباء والأجداد ، وإنما تكون فى زكاء الشئائل ، وكرم الطبائع ، ونبل السجاياء ، وشرف الحلال والحاصل .

وفى هذا البيت والأبيات التالية تفصيل لهذا الإجمال ؛ فالصاحب الصادق الود ، والصديق الزكى الشئائل من أقام على الوفاء لك ، وثبت فى العسر واليسر ، والفراء والسرء ، والشدة والرخاء ، وأعانك على عرى الدهر ، وحدثان الزمان ، ولم يخذلك فى الأزمات والملمات ؛ ولا ريب أن النكبات والشدائد تميز العدو من الصديق ، والخبيث من الطيب :

جزى الله الشدائد كل خير عرفت بها علوى من صديق

يَرْعَاكَ فِي حَالَتِي بُعْدٍ وَمَقْرَبَةٍ وَلَا تُغِبُّكَ مِنْ خَيْرٍ فَوَاضِلُهُ^(٣)
 لَا كَالَّذِي يَدَّعِي وُدًّا ، وَبَاطِنُهُ بِجَمْرِ أَحْقَادِهِ تَغْلِي مَرَاجِلُهُ^(٤)
 يَذُمُّ فِعْلَ أَخِيهِ مُظْهِرًا أَسْفًا لِيُؤْهِمَ النَّاسَ أَنَّ الْحُزْنَ شَامِلُهُ^(٥)

(٣) يرعاك : يحفظك والمراد يرعى عهد الصداقة وحرمتها ، ويحفظ لك المودة والمحبة ، ويخلص لك ، ويعصون حقوقك عليه في بعدك وقربك ، وغيبتك وحضورك. والمقربة (بتثنية الراء) : ضد البعد : مصدر ميمي من قرب (من باب حسن) . ولا تغيبك : لا تنقطع عنك : من الإغياب : مصدر أغب. أو من الغب : مصدر غب (كرد ، وخف) . يقال : فلان لا يغبننا عطاؤه : أى يتوالى علينا كل يوم . والغب ، والإغياب (فى الأصل) : خلاف التتابع ، أو التوالى ، أو الاتصال فى الزيارة ، وفى سقى الإبل والماشية ، وفى تردد الحمى إلى المحموم ، وفيما شابه هذا وفى الحديث الشريف : « زرغباً ، تزدد حباً » . وغبت الحمى على المحموم ، وأغبت عليه ، وأغبته : أخذته يوماً ، وتركته يوماً . وغبت الماشية : شربت يوماً ، ولم تشرب يوماً . والفواضل : جمع فاضلة : وهى النعمة العظيمة ، والهبة ، والبر ، والإحسان . و « من خير » : متعلق بـ « فواضل » . وهو بيان للفواضل ، وتأكيد لمعناها .

يقول : من أمارات صدق الصديق ، وإخلاصه ، ووفائه ، وزكائه شأئله ، وكرم خصاله — أن يحفظ ودك ، ويرعى عهدك ، ويعصون حقلك فى قربك وبعدك ، وحضورك وغيبتك ، ويصلك على الدوام ببره وخيره ، وإقباله وحفاوته .

(٤) الود (مثلثة الواو) : المودة ، والمحبة. والواو : واو الحال ، والجملة إسمية بعدها حالية . وباطن كل شيء : جوفه . وباطن الإنسان : سريره : أى ما يكتمه ، ويسره ، ويخفيه . وبجمر أحقاده متعلق بـ « تغلى » . والباء : للسببية : أى يدعى الود والحال أن باطنه تغلى مراجله بسبب جمر أحقاده : أى بسبب أحقاده المتوقدة توقد الجمر : جمع جمرة : وهى النار المتقدة . أو قطعة منفصلة منها . والأحقاد جمع حقد : وهو الضغن (بكسر فسكون فيهما) : أى إضمار الكراهية ، والانطواء على البغضاء ؛ حقد عليه (كضرب) : أمسك عداوته فى قلبه ، وتربص فرصة الإيقاع به . والمراجل : جمع مرجل (بوزن منبر) : وهو القدر (بوزن البئر) التى يطبخ فيها . وغليان مراجله : كناية عن شدة غيظه . والجملة الحالية كلها تصوير بليغ لما يضمرة مدعى الود من الحقد المتوقد ، والغيط الشديد ، والضغن الذى يغلى به قلب هذا المنافق وكبده وسريره وباطنه .

يقول : ليس الصديق الذى تزكو شأئله كالمنافق المخادع ، الذى يظهر المودة ، ويضمّر العداوة الشديدة ، والحقد الدفين المتوقد . وفى البيتين الآتين تصوير مفصل لخداع هذا المنافق المداهن .

(٥) فاعل « يذم » : ضمير مستتر يعود على مدعى الود : أى الصديق المخاتل المداهن ، الذى تغلى =

وَذَاكَ مِنْهُ عِدَائُ فِي مُجَامَلَةٍ فَأَحْذَرُهُ ، وَاعْلَمْ بِأَنَّ اللَّهَ خَاذِلُهُ ^(٦)
وَقَالَ :

الْحُبُّ مَعْنَى لَا يُحِيطُ بِسِرِّهِ وَصَفٌ ، وَلَا يَجْرِي عَلَيْهِ مِثَالٌ ^(١)

= مراجله بحس احقاده . والأسف : أشد الحزن . والأسف : التألم ، والتوجع . ووهم الإنسان الشيء (كوعد) : تمثله ، وتخيله ، وتصوره ؛ أو دار في خاطره . وأوهمه كذا : أدخله في وهمه : أى جعله يتوهمه ، ويظنه ، ويمثله ، ويتخيله ، وإن لم تكن له حقيقة ، ولم يكن له وجود . والحزن شامله : أى يحيط به : اسم فاعل من شملهم الأمر : أى عمهم ، وغطاهم .

والمعنى : أن هذا الحب المنافق الذى يدعى الصداقة ، ويلقى إليك بمودته الكاذبة لا يضر لك غير الكراهية الشديدة ، والحقد المتأجج . ومن افتنانه في تغطية عداوته المتوقدة أن يغتابك ، ويعيبك ، ويذم أفعالك ، ويزرى عليك أعمالك في غيبتك ، أو في حضورك ، مظهراً الأسف والحزن ، والتوجع والتألم ؛ ليوم الناس أنه غير مغتاب ، وغير معاد ، أو مخاصم ؛ وإنما يعيبك إشفاقاً عليك ، وبراً بك ، وإصلاحاً لشأنك ، ورغبة في تقويمك ، وهدايتك ، وتصحيح أخطائك .

(٦) « ذاك » إشارة إلى الأسف ، والحزن الشامل الذى ذكره في البيت السابق . ومنه : من مدعى الود . والعداء (بفتح العين) : مصدر عدا عليه : أى ظلمه ، وتجاوز الحد في ظلمه ، ومثله العدوان ؛ أو هى العداء (بكسر العين) : مصدر عاداه : أى خاصمه ، وصار له عدواً ؛ والاسم منه العداوة . والمجاملة : مصدر جامله : أى عامله بالجميل ، ولم يصفه بالإخاء . وجامله : أحسن معاملته وعشرته . وعلم الإنسان الشيء : عرفه ، وثيقته . وعلمه ، وعلم به : شعر به ، وأحسه ، وأدركه . وخاذل : اسم فاعل من خذله : أى أسلمه ، وخيَّبه ، وترك نصرته وإعانته .

والمعنى : أن هذا الأسف والحزن الشامل الذى يتكلفه مدعى الود ، إنما هو في حقيقته عداوة خفية في صورة مجاملة بتصنعها وهو يعيبك ، ويذم فعلك ؛ ليستر بها ما يضره لك من الحقد والكراهية ؛ فاحترز منه ، ولا تنخدع بمجاملته الزائفة ، واعلم أن الله لن ينصره ؛ فإن نصر الله تعالى مقصور على الاتقياء الصادقين المخلصين من عباده .

* * *

(١) يراد بمعنى الحب هنا : المعنى الروحى الناشئ من تعلق قلب الإنسان بشيء آخر ؛ وهذا هو المعنى الذى لا يحيط بسره وصف ، ولا يجرى عليه مثال . وخفاء حقيقة الحب بهذا المعنى كخفاء حقيقة الروح ؛ ولهذا قيل : « الحب عظم أن يعرف ، وجل أن يخفى » . أما أمارات الحب ، وظواهره ، وآثاره ، وفتائجه ، فإنها في دائرة معارف الإنسان ، وفي متناول عقله وحواسه . ومثال الشيء : شبهه ، وصورته التى تمثله وتصوره وتبرز معالمه وصفاته .

كَالْكَهْرَبَاءِ دَرْكُهَا مُتَعَذِّرٌ وَنَسِيمُهَا مَتَحَدِّرٌ سَيَّالٌ^(٢)
وَكَذَلِكَ الْأَرْوَاحُ يَظْهَرُ فِعْلُهَا وَيَغِيبُ عَنَّا سِرُّهَا الْفَعَالُ^(٣)

= والمعنى : أن الحب الروحي من الأمور الخفية التي لا يكشفها الوصف والبيان ، ولا يظهرها التمثيل والتشبيه ، ولا يجليها التعبير والتصوير . وفي هذا المعنى يقول أبو الطيب المتنبي :

لهوى النفوس سريرة لا تعلم عرضاً نظرت ، وخلت أنى أسلم
ويقول غيره :

إن المحبة أمرها عجب تلقى عليك ، وما لها سبب

وفي البيت الآتي جعل الحب كالكهرباء . وفي البيت الثالث شبهه بالروح ؛ والجامع بين الحب ، والكهرباء ، والروح أن كلاً منها مجهول الكنه والحقيقة ، معروف بآثاره ونتائجه .

(٢) الكهرباء : القلعة من الكهرباء . ودركها متعذر : أى تعذر على العلماء معرفة كنهها ، ولم يستطيعوا الوقوف على حقيقتها ؛ ولهذا أشبهت الحب الروحي الذي أشار إليه الشاعر في البيت السابق ، وقال : إن الإحاطة بسرّه غير مستطاعة ، وتمثيل معناه غير ممكن . والنسيم (فى الأصل) : الريح الطيبة اللينة اللطيفة . أو أول الريح حين تقبل بلين ، قبل أن تشتد . أو الريح التي لا تحرك شجراً ، ولا تعفى أثراً . ويراد بنسيم الكهرباء : التيار الكهربائي : وهو القوة الكهربائية السارية في المادة ؛ وهو نوعان : موجب ، أو دافع ؛ وسالب ، أو جاذب ؛ ومن آثار هذا التيار ، أو السيل : الإضاءة ، والتسخين ، والتبريد ، والجذب ، وهزّ أعصاب الحيوان ، وتحليل الماء والأملاح ، وغير ذلك . ومتحدر : اسم فاعل من تحدر . اللمع ونحوه : أى تنزل ، وانحدر ، وسال . وسيلال : صيغة مبالغة من سال الماء ونحوه : أى جرى . وهو تكرار وتأکید لمعنى « متحدر » .

شبه الحب الروحي بالكهرباء ؛ فكلاهما مجهول الكنه والحقيقة ، ظاهر الآثار والنتائج .

(٣) الأرواح : جمع الروح (بضم الراء ، وسكون الواو) . وهو النفس (بفتح فسكون) ؛ وما يحيا به الجسم ، فإذا انقطع عن الحيوان فأرقت الحياة ، والروح يزكرو يؤثث ؛ وفي مذهب أهل السنة : أنها النفس الناطقة ، المستعدة للبيان ، وفهم الخطاب ؛ ولا تفنى بفناء الجسد . وفي القرآن الكريم : « ويسألونك عن الروح ، قل : الروح من أمر ربي ؛ وما أوتيتم من العلم إلا قليلاً » . الآية رقم ٨٥ من سورة الإسراء . سئل رسول الله - صلى الله عليه وسلم - عن كنه الروح وحقيقتها ، فنزلت هذه الآية القرآنية الكريمة . ومعنى « قل الروح من أمر ربي » : قل لسائلك عن كنه الروح وحقيقتها : إن الروح من أمر الله تبارك وتعالى : أى بما استأثر الله تعالى بعلمه . قال بعض العلماء : « إن الله تعالى لم يطلع على الروح ملكاً مقرباً ، ولا نبياً مرسلًا » ؛ بدليل هذه الآية . وقيل : إنه المراد بالروح فيها : القرآن ؛ على أنه لو كان المراد : روح الحياة ، فليس في الآية أكثر من أن الروح من أمر الله ؛ =

حِكْمٌ تَمَلِّكَهَا الْغُمُوضُ فَلَمْ يُحِطْ بِرُمُوزِهَا فِي الْعَالَمِينَ مَقَالٌ^(٤)
وَقَالَ فِي الْغَزْلِ *

لَيْسَ لِي غَيْرَ خَالِكَ الْحَجَرِ الْأَمَّ وَدِ فِي كَعْبَةِ الْمَحَاسِنِ قِبْلَةً^(١)

وباب البحث عن حقيقتها مفتوح ، لم يمنع منه نص ديني . وفعل : مبالغة « فاعل » . وسرها الفعال :
كنهها الذي به تحصل الحياة ، والتحرك ، واستجلاب المنافع ، واستدفاع المضار . . .
نظم الحب ، والكهرباء ، والروح في سلك واحد ؛ فكل منها مجهول يظهر بآثاره .
(٤) حكم : جمع حكمة (بكسر فسكون) : وهي (في الأصل) : إصابة الحق بالعلم والعقل ،
أو معرفة الموجودات ، وفعل الخيرات ، أو معرفة أفضل الأشياء بأفضل العلوم . والحكمة من الله تعالى : معرفة
الأشياء ، وإيجادها على غاية الإحكام والإتقان . ويراد بالحكم هنا : أمور ثلاثة ، يجمعها الإحكام والإتقان
وخفاء حقائقها وأسرارها ، وظهور نتائجها وآثارها : وهي : الحب ، والكهرباء ، والروح . وتملكها :
ملكها ، وسيطر عليها ، وأحاط بها . والرموز : جمع رمز : وهو الإيماء ، والإشارة . والعالمون : جمع
العالم (بفتح اللام) : وهو الخلق كله . والمقال : القول . ومثله المقالة : مصدر « قال » .
والمعنى : أن الحب ، والكهرباء ، والروح من الأشياء التي أحكم الله خلقها ، وأتقن إيجادها ،
وأظهر للناس آثارها ؛ ولكنه - جل وعلا - أخفى عنهم حقائقها ؛ فعبثوا كل العبث عن إدراك شيء من
أسرارها وخفاياها ، بعد ما أنفقوا الأعمار الطويلة ، والجهود المضنية في بحوث ومقالات قصرت كلها عن
الإحاطة بكنه هذه الأشياء الثلاثة ، أو إدراك شيء من حقائقها على الرغم من ظهور آثارها .
ولعل الحكمة في ذلك تعجيز العقل البشري عن إدراك حقائق مخلوقات مجاورة له ، متصلة به أوثق اتصال ؛
ليعلم أنه عن إدراك ذات الله أشد عجزاً وقصوراً .

* * *

(*) الغزل : مصدر غزل الرجل بالمرأة (من باب طرب) : أي حادتها ، ولها معها ، وتودد إليها ،
وأفاض بذكرها . ويرادف الغزل ، أو يقرب منه النسب ، والتشبيب ؛ فالأول : مصدر نسب الشاعر
بالمرأة (كضرب ، ونصر) : أي عرض بهواها وحجها . أو شيب بها وتغزل . والنسب : رقيق الشعر في
النساء . والثاني : مصدر شيب الشاعر بالمرأة : أي تغزل بها ، ووصف محاسنها . أو ذكر أيام الشباب
واللهو والغزل . وشيب قصيدته : حسنها وزينها بحديثه عن المرأة . وكان من عادات قدامى الشعراء : أن
يفتتحوا قصائد المديح بالتشبيب ، كقصيدة « بانث سعاد » لكعب بن زهير بن أبي سلمى في مدح النبي
محمد صلى الله عليه وسلم . والشاعر في هذين البيتين ، وفي كثير من غزلياته يستخدم ضمير المذكر على عادة
كثير ممن روى عنهم ، ونسج على منوالهم من شعراء العصر العباسي .
(١) الحال : شامة ، أو نكتة سوداء في البدن ؛ والكثير الغالب المشهور أن يطلق الحال على شامة الخد ، =

فَأَثْبِنِي عَلَى الْجَمَالِ . زَكَاةً وَزَكَاةً الْجَمَالِ فِي الْخَدِّ قُبْلَةً (٢)
وَقَالَ :

يَا هَاجِرِي ظُلْمًا بِغَيْرِ خَطِيئَةٍ هَلْ لِي إِلَى الصَّفْحِ الْجَمِيلِ سَبِيلٌ ؟ (١)

= وقد يكون خلقة . وقد تفضعه الحسناء للتجمل والزينة . والكعبة : البيت الحرام الذي رفع قواعده بمكة المكرمة سيدنا إبراهيم الخليل ، بمعاونة ابنه سيدنا إسماعيل عليهما السلام . ولما أتمه أذن في الناس بحجه . قال تعالى في القرآن المجيد : « وَأَذِّنْ فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ يَأْتُوكَ رِجَالًا ، وَعَلَى كُلِّ ضَامِرٍ ، يَأْتِينَ مِنْ كُلِّ فَجٍّ عَمِيقٍ » الآية رقم ٢٧ من سورة الحج . والبيت الحرام قبلة المسلمين ، يتجهون إليه في صلاتهم . قال تعالى : « قَدْ نَرَى تَقَلُّبَ وَجْهِكَ فِي السَّمَاءِ ، فَلَنُوَلِّنَكَ قُبْلَةً تَرْضَاهَا ، فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ ، وَحَيْثُمَا كُنْتُمْ فَوَلُّوا وُجُوهَكُمْ شَطْرَهُ » الآية رقم ١٤٤ من سورة البقرة . وفي الركن اليماني من الكعبة الحجر الأسود الذي يقده المسلمون ، ويلمسونه ، أو يقبلونه إذا مروا به وهم يطوفون بالكعبة . والمحاسن : جمع على غير قياس للحسن . أو هو جمع محسن (بوزن مذهب) . والقبلة : الكعبة المشرفة : لأن المسلمين يستقبلونها في صلاتهم . والقبلة أيضاً : الجهة . و « الحجر » بدل من « خال » . وترتيب الكلام : « ليس لي قبلة في كعبة المحاسن غير خالك الحجر الأسود » .

جعل محاسن وجه الحبيب كعبة يستقبلها عشاقه ، كما يستقبل المصلون البيت الحرام . وفن فتوناً بشامة سوداء في خده ؛ فولى وجهه شطرها ، وتعلق بها بصره ، كأنها الحجر الأسود في الكعبة المشرفة ، ينظر إليه الطائف بها ، ويحرص على تقبيله .

(٢) « أثبني » : أمر من « أثاب » : بمعنى منح ، وأعطى ، ووهب . والزكاة : حصة . أو قدر محدود يخرج من المذكي من ماله للفقراء والمستحقين . والزكاة أحد أركان الإسلام الخمسة . وسمى القدر الخارج من المال زكاة ؛ لأنه يزكى المال : أي يطهره ويصلحه . أو لأنه يزيده ويباركه وينمي . والقبلة (بضم فسكون) : اللثة . وقد قبله تقييلاً : أي لثمه .

يقول لمن يتغزل بها : إن الجمال كالمال . يستحق أن تخرج عنه الزكاة ، وأنا من يستحقونها . وزكاة الجمال أن يسمح للعاشق بتقييل الجميل في خده .

(١) الخطيئة : الذنب ، والإثم . والحريرة . والاستفهام في أول الشطر الثاني : معناه المني .
والصفح : مصدر صفح عنه (من باب نفع) : أي أعرض عن ذنبه ، وعفا عنه . وجمال الصفح : أن =
ديوان البارودي - ٢

مَاذَا يَضُرُّكَ لَوْ سَمَحْتَ بِنَظَرَةٍ تَحِيًّا بِهَا نَفْسٌ عَلَيْكَ تَسِيلُ ؟ (٢)
وَقَالَ :

مَنْ ظَنَّنِي مَوْضِعًا يَوْمًا لِحَاجَتِهِ كُنْتُ الْحَرَىَّ بِأَنْ أُعْطِيَهُ مَا سَأَلَ (١)
لَهُ عَلَىٰ بِحُسْنِ الظَّنِّ مَأْثَرَةٌ لَا يَسْتَقِيلُ بِهَا شُكْرِي وَإِنْ جَمَلًا (٢)

= يكون من مقتدر عليه لمحتاج إليه ، وأن يأتى فى وقته المناسب ، وتأثلف به القلوب النافرة .
وسيل : طريق .

فى الشطر الأول شكاً حبيبته ، ورماء بالظلم ؛ لأنه صد عنه ، وهجره بغبر جريرة ؛ ولكنه ما لبث أن عدل عن هذا فى الشطر الثانى ، وتطامن ، وفرض أنه قارف ما استوجب هذا الصدود والإعراض ، وتمنى أن يجد السبيل إلى صفح جميل من هذا الحبيب يحى آماله ، ويحقق له ما يرجوه من الإقبال والوصال .
وفى البيت الآتى توضيح وتفصيل لبعض هذا المعنى .

(٢) الاستفهام فى أول هذا البيت : معناه النفى : أى لن يضيرك سماحك بنظرة تُحْيِي بها نفس من أحبك ، وتعلق بك . وعليك : من أجلك : أى بسببك ؛ وهو متعلق بـ « تسيل » ؛ ومعناه : هلك وتردى ؛ على التجوز من سال الماء ونحوه : إذا جرى ، وفارق موضعه . أو تسيل عليك : تتدفق عليك ، وتسرع إليك ، وتمتزج بك ؛ وهو أيضاً تعبير مجازى من قولهم : « سالت عليه الخيل وغيرها » : أى جرت من كل وجه ، وتدفقت . قال الشاعر :

سالت عليه شعاب الحى حين دعا أنصاره بوجوه كالدنانير

فى الشطر الثانى من البيت السابق تمنى أن يصفح عنه الحبيب صفحاً جميلاً .
وفى هذا البيت أشار إلى ما يضائيه ، ويكاد يرديه من لواعج الهوى ، وحرق الصبابة ، وإعراض الحبيب وصدوده ؛ ورجا أن يقرن هذا الصفح الجميل بنظرة منه لن تضيره إذا سمح بها ، ولكنها تحيى نفس محبه ، وتنقذه ، أو تخفف عنه ضنى الوجد ، وأوصاب الغرام .

* * *

(١) الحرى : الخليق ، والحقيق ، والجدير ، والمستحق . يقال : هو حرى بكذا ، وحرى أن يفعل كذا : أى جدير به ، أهل له : أى من جعلنى أهلاً لحاجته ، كنت أهلاً أن أقضيها له ، وأنيله إياها ، وأعطيه ما سألنى إياه . و « أعطيه » منصوب بـ « أن » الناصبة للمضارع ؛ وإنما سقطت فتحة « الياء » هنا لضرورة وزن الشعر .

(٢) المأثرة (بفتح الشاء وضمتها) : الفعل الحميد ، والمكرمة التى تؤثر : أى تروى ، وتنقل ، وتذكر ، وجمعها مآثر . ولا يستقل : لا ينهض : مضارع استقل الشيء : أى حمله ، ورفع ، ونهض به =

وَقَالَ فِي الْغَزْلِ :

عَاتَبْتُهُ ، لَا لِأَمْرِ فِيهِ مَعْتَبَةٌ عَلَيْهِ ، لَكِنْ لِأَرْعَى وَرَدَةَ الْخَجَلِ (١)
فَالْبَسْتُ يَا سَمِينَ الْخَدَّ خَجَلْتُهُ وَرَدًا جَنِيًّا ، جَنَاهُ رَائِدُ الْمُقْلِ (٢)

= أو معنى « لا يستقل » : لا ينفرد . من قولهم : « استقل الوالى بالولاية » : أى تفرد بها ، ولم يشركه فيها غيره . والمراد أن شكره لا يكافئ ماثرة من أحسن به الظن ، وجعله أهلاً لحاجته . وجعل الشكر (بوزن كرم) : حسن ، وكل ، وتم . و « إن » هنا : مجردة من معنى الشرط : أى لا يستقل بها شكرى ولو جعل : أى ولو فى حال جماله وكماله وتماحه .

ومعنى هذين البيتين : إذا قصصنى امرؤ بسؤاله ؛ فقد جعلنى أهلاً لحاجته ، وأحسن الظن بى ، وأسدى إلى بحسن ظنه مكرمة وجميلاً ؛ ولهذا كنت أهلاً أن أمنحه سؤاله ، وأحقق له طلبته ، وأقضى حاجته . وكان من حقه علىّ فوق هذا أن أشكر له ، وأحسن الثناء عليه ، وأنوه بمأثرته وجميله . ويلاحظ أنه بالغ ، فقال : إن شكره - وإن كمل وتم - لا يكاد ينهض بمأثرة قاصده ، أو يكافئها ويوازنها ؛ وهى مبالغة محمودة ، ومعنى جميل رائع .

* * *

(١) أرعى : أراقب : والمراد أستمتع بالنظر : من قولهم : « رعى النجوم » : أى راقبها ، (وبابه سعى) . أو المعنى : أجنى ، وأقطف . من قولهم « رعت الماشية الكلأ » : أى سرحت فيه وأكلته . لم يكن من حبيبه المتغزل به شيء يستحق العتاب ؛ وإنما عاتبه ليخجله ، فيستمتع بالنظر إلى حمرة الخجل فى خديه ؛ أو ليقطف منهما وردتين كانتا نتيجة العتاب .

(٢) ياسمين الخد : الخد الشبيه بالياسمين : وهو زهر أبيض ذكى الرائحة . والحنى (بوزن الفنى) : الغض ، الناضر ، الطرى ، الذى جنى لساعته . وجناه : قطعه ، وتناوله من شجرته . والرائد : اسم فاعل من راد قومه ، أو راد لهم المياه ، والمراعى ، والمنازل : أى تلمسها ، وطلبها ، وسعى فى أن يجدها لهم . والمقل : العيون ، وأحدثها مقلّة . ورائد المقل : المقل الشبيهة بالرائد . و « خجلته » فاعل « ألبس » ، و « ياسمين الخد » مفعوله الأول . و « ورداً » مفعوله الثانى .

فى البيت السابق قال : إن حبيبه لم يقترف شيئاً يلام عليه ؛ وإنما أراد إخماله باللوم أو المتهبة ليستمتع برؤية نتيجهما الحسية ، وهى حمرة الخجل فى وجنتيه .

وهذا البيت شبه تكرار لمعنى البيت السابق ؛ فببياض خديه قبل الخجل كبياض الياسمين ؛ وحمرةهما =

وَقَالَ فِي الْحِكْمَةِ * ، وَهِيَ مِنْ لُزُومِ مَا لَا يَلْزَمُ :

دَعِ الْمَخَافَةَ ، وَاعْلَمْ أَنَّ صَاحِبَهَا وَإِنْ تَحَصَّنَ لَا يَنْجُو مِنَ الْغَيْلِ ^(١)

= بعد الحجل كحجرة الورد الجنى . والاستمتاع والبهجة في هاتين الحالتين المتتابعتين - لعينيه وعيون العاشقين الهائمين بمثل هذا الجمال الحسى .

* الحكمة : إصابة الحق بالعلم والعقل . أو معرفة الموجودات ، وفعل الخيرات . أو معرفة أفضل الأشياء بأفضل العلوم . أو صواب الأمر ، وسداده . أو القول الوجيه الرائع الذى يتضمن حكماً صحيحاً مسلماً . أو الكلام الذى يوافق الحق ، ويقلّ لفظه ، ويجلّ معناه . وقوله صلى الله عليه وسلم : « إن من الشعر لحكمة » : أى قضية صادقة . والمثل : قول محكى سائر ، يقصد منه تشبيه حال الذى حكى فيه بحال الذى قيل لأجله . والحكم والأمثال كثيرة فى المنشور والمنظوم من الأدب العربى . وبها يتمثل الناس ، وترتاح نفوسهم لها ، وتنشط لحفظها . وحظّ البارودى منها غير قليل ، وإن كان أكثرها فى ديوانه وفى أدبه ترديداً ، أو تجديداً لمعان سبقه إليها شعراء العرب وحكماؤهم . وقد التزم فى هذين البيتين الياء المفتوحة قبل الروى ، وهو اللام ؛ وهذا الالتزام لا تحتمه قواعد القافية .

(١) دَعِ الْمَخَافَةَ : اترك الخوف ، واجتنبه : أى لا تخف ، ولا تحجم ، ولا تجبن حيث ينبغى الإقدام ، وتحمد الشجاعة . و « إن » فى أول الشطر الثانى متجردة من معنى الشرط ، مستعملة هنا بمعنى « لو » : أى واعلم أن الرجل الخائف لا ينجو من الغيل ولو تحصّن : أى حتى فى حال تحصّنه وتمنّعه . وتحصّن : اتخذ لنفسه حصناً يقيه ، ويمنّعه ، ويجيره ، ويحميه . والغيل : جمع غيلة (بوزن حيلة وحيل) : اسم من الاغتيال : مصدر اغتاله : أى أخذه من حيث لا يدرى ، فأهلكه : ومثله غاله (من باب قال) . وقتله غيلة : قتله على غفلة منه .

يحصّن على الإقدام والشجاعة . ويقول : إن الخائف الحذر لا ينفعه خوفه وحذره ، ولا ينجيانه من المهالك والآفات ، ولو احتسّى بالحصون المحصنة ، والبروج المشيدة ؛ وإذا كان الخائف الجبان عرضة للاغتيال ، حتى وهو متحصّن بحصنه ، متمنّع بمأواه ؛ فلا معنى للمخافة والجبن ، ولا فائدة منهما ، ولا خير فيهما . وفى هذا حصّن على الإقدام والشجاعة . وفى الحصّن عليهما يقول أبو الطيب المتنبي :

إذا غامرت فى شرف مررم فلا تقنع بما دون النجوم
فطمع الموت فى أمر صغير كطمع الموت فى أمر عظيم
يرى الجبناء أن العجز عقل وتلك خديعة الطبع اللثيم

لَوْ كَانَ لِلْمَرْءِ عِلْمٌ يُسْتَدَلُّ بِهِ عَلَى الْعَوَاقِبِ، لَمْ يَرْكَنْ إِلَى الْحِجَلِ^(١)
وَقَالَ فِي فَقْدِ الشَّبَابِ :

يُعْزَى الْفَتَى فِي كُلِّ رُزْءٍ ، وَلَيْتَهُ يُعْزَى عَلَى فَقْدِ الشَّبَابِ الْمُزَايِلِ^(١)
فَكَمْ بَيْنَ مَفْقُودٍ يُعَاشُ بِغَيْرِهِ وَآخَرَ يُزْرَى بِالْهُوَى وَالْوَسَائِلِ^(٢)

(٢) « يستدل » بالبناء للمعلوم ، أو بالبناء للجهول . والعواقب : جمع عاقبة : وهي آخر كل شيء ، ونهايته ، وخاتمته . وركن إليه (كخضع ، وقعد ، وفهم ركوناً وركناً) : مال إليه ، واستند ، واعتمد عليه . والحيل : جمع الحيلة (بوزن قيمة وقيم) : وهي الخدق ، وجودة النظر ، وحسن التدبير ؛ والقدرة على دقة التصرف في الأمور .

والمعنى : أن علم الإنسان قاصر محدود ، لا يكاد يكشف شيئاً من المغيب المجهول ؛ ولو استطاع الإنسان تعترف نهايات الأمور ، وإدراك مصايرها ، وكشف عواقبها - ما جهد نفسه في كد الذهن ، واستنباط الحيل التي يحاول بها جلب المنافع ، واتقاء المضار .

وأعلم علم اليوم ، والأسس قبله ولكنني عن علم ما في غد عم
وفي القرآن الحكيم : « ولو كنتم أعلم الغيب ، لاستكثرت من الخير ، وما مسنى السوء » . الآية رقم ١٨٨ من سورة الأعراف .

ووجه الاتصال بين هذا البيت والذي قبله : أنه ما دام الإنسان يجهل ما يخبؤه له القدر ، ولا يستطيع اتقاء ما يفجؤه به من الغيل والمكارة مهما فكروا وقدر ، واحتال ودبر - فن الخير والفضيلة أن يواجه شدائد الحياة شجاعاً مقداماً ، غير هباب ، ولا وجل .

* * *

(١) يُعْزَى : يدعى له بالعزاء ، ويحمل على الصبر والسلوان . عزى يعزى (كرضى يرضى) عزاء : حسن صبره على ما نابه . وعزاء تعزية : سلاه وصبره . والفتى : الشاب الحدث أول شبابه بين المراهقة والرجولة . وتقول العرب : فتى من صفته كيت وكيت ، من غير تفرقة بين الشيخ والشاب . وهذا المعنى هو المراد هنا . والرزة : المصيبة ، وجمعه أرزاء . و « ليت » : حرف يفيد التمني . والمزاييل : المفارق .

والمعنى : أن الناس يعزون المرزوة المصاب : أى يدعون له بحسن العزاء ، ويحفونه على الصبر الجميل والسلوان ؛ فليتهم يتقدمون بمثل هذه التعزية إلى من أصيب بفقد شبابه ؛ فإنه أحوج المصابين إليها ، وأحرص المحزونين عليها ؛ إذ فقدان الشباب من الأرزاء الفادحة ، والكوارث الشديدة ، والمصائب الجلى . وفي البيتين الآتين مزيد توضيح ، وبيان ، وتعزيز لهذا المعنى .

(٢) « كم » : اسم ثنائى ، مبنى على السكون ؛ وهى هنا خبرية بمعنى « كثير » . وتمييزها مخنوف : أى كم فارق ، أو كم مسافة : أى بين المفقودين المشار إليهما في هذا البيت فوارق كثيرة ، ومسافات بعيدة . والمفقود الذى يعيش المرء بغيره : كل شيء عدا الشباب . وآخر : أى ومفقود آخر : والمراد به الشباب . =

إِذَا الْمَرْءُ لَمْ يَبْكِ الشَّبَابَ ، فَمَا الَّذِي يَعْزُّ عَلَيْهِ ، وَهُوَ أَكْرَمُ رَاحِلٍ ؟^(٣)
وَقَالَ يَهْجُو* :

كُلُّ صَغْبٍ سِوَى الْمَذَلَّةِ سَهْلٌ وَحَيَاةُ الْكَرِيمِ فِي الضَّيْمِ قَتْلُ^(١)

ـ=ـ يوزرى بالهوى : أى بزرى فقدانه بالهوى : أى يتهاون به ، ويتوانى عنه ، ويقصر فيه ، وأزراه ، وأزرى به : عابه ، ووضع من حقه ، واستخف به ، وأهانته . والهوى : الحب ، والعشق ، والغرام . والهوى : ميل النفس إلى شهواتها . والهوى : الشيء الموهى : أى الذى تهواه النفس ، وتحبه ، وتميل إليه ، وتتعلق به . والوسائل : جمع الوسيلة : وهى الوسيلة ، والقربى : أى ما يوصلك إلى الشيء ، وتتقرب به إلى غيرك . ويراد بالوسائل هنا : وسائل الهوى : أى وسائله ، وصلاته ، وأسبابه ، وعلاقاته ، وملايساته ، وما يقرب المحب من الحبيب .

والمعنى : شتان بين فقدان الشباب وفقدان غيره ؛ فكل شيء يفقده الإنسان غير شبابه يمكنه أن يسلمه ، ويتمزى عنه ، ويحيا بدونه ، ويجد عوضاً منه ؛ أما الشباب فلا يستعاض ؛ وذهابه يحرم المرء لذة الهوى ووسائله ؛ فإذا ذهب شباب الإنسان فسدت عيشته ، وساءت حياته ، وقعد به ضعف الشيخوخة وجدها وجفافها عن الاستمتاع بما يحبه ويهواه من متع الحياة ولذاتها . وهذا قريب من قول أبى الطيب المتنبي :

آلة العيش صحة وشباب فإذا وليا عن المرء ولى

(٣) يعز عليه (بوزن يقل) : يكرم عنده ، ويعظم قدره . ويعز عليه (كيقول ، ويميل) : يشق عليه ، ويصعب ، ويشتد . وأكرم : أفضل ، وأعز ، وأمثل . والاستفهام فى هذا البيت : معناه الننى ، وجملة « وهو أكرم راحل » : جملة حالية .

يحض على بكاء الشباب ، والتحسر على فواته . ويقول : إذا لم يبك المرء شبابه الذاهب ، فلا شيء سواه يكرم عنده ، أو يشق عليه ذهابه ؛ فإن الشباب أعظم مفقود ، وأكرم راحل .

* * *

* « عثمان رفقى » ضابط شركسى الأصل ؛ كان ناظراً للجهادية فى وزارة « مصطفى رياض » سنة ١٨٨٠ ، وعرف بتعصبه للضباط الجراكسة فى الجيش المصرى ؛ فسخط عليه الضباط المصريون بزعمه « أحمد عرابى » وطلبوا إقالته ، فحاولت الحكومة محاكتهم ، فلم تستطع ؛ فاضطر الخديو « توفيق » إلى الصلح عنهم ، وإجابة مطالبهم . وفى السادس من فبراير سنة ١٨٨١ صدر الأمر بعزل « عثمان رفقى » وتعيين « محمود سامى البارودى » ناظراً للجهادية بالإضافة إلى وزارة الأوقاف التى كان يشغلها من قبل . وفى اليوم الثانى من أغسطس سنة ١٨٨١ استقال من وزارته الجهادية والأوقاف لما أحس أن الخديو « توفيقاً » يسمى به الظن ، ويستمتع للذين يتهمونه بممالة الضباط الثائرين وتشجيعهم . وعلى إثر استقالته هجا هذه اللامية من سعى به إلى الخديو « توفيق » ، وزعزع ثقته به ، ونكبه فى مطامحه الشخصية ، وآماله الوضئية .

(١) الكريم هنا : الحر ، الأبى ، العزيز : صفة من الكرم بمعناه العام : وهو ما يظهر منـ=

لَيْسَ يَقْوَىٰ امْرُؤٌ عَلَى الدُّلِّ مَا لَمْ يَكُ فِيهِ مِنْ صِبْغَةِ اللَّؤْمِ . دَخَلَ (٢)

= أفعال الإنسان المحمودة ، وأعماله العظيمة ، وأخلاقه المرضية ، كالحرية ، والعزة ، وإباء الضيم ، والرفع عن الدنيا ، والتنزه عن الشوائب . وضده اللؤم . والضيم : مصدر ضامه (من باب باع) : أى ضاره ، وظلمه ، وقهره ، وأذله ، وأهانته ، وهضمه . وضامه حقه : إنتقصه ، وغبنه .

ومعنى الشطر الثانى : أنك تقتل الكريم إذا أفست بالضميم حياته ، ولا غرو ؛ فإن فى طبعه العزة ، والحرية ، والأنفة ، والحمية ، والكرامة والاستقامة . . . وبهذه المزايا وأشباحها يحيا الحياة الطيبة العزيزة الكريمة اللائقة بمثله ؛ فإذا مسه الضيم فقد الحياة بمعناها الإنسانى العالى الكريم ؛ ولهذا كان شديد الحرص عليها هذا المعنى ، شديد الإباء لكل ما ينقصها ، أو يضرها ، أو يشينها ، أو ينزل بها عن مستواها الرفيع .

وصلته بالشطر الأول : أن المذلة والضعف والهوان من الضيم ، أو من نتائجه ، وكيف يقيم الكريم على الضيم والذل وهما قتل لحرية وكرامته ، وهدم لحياته العزيزة الكريمة ؟ .

وقد غالى الشاعر فى الشطر الأول ، فقال : إن كل صعوبات الحياة وشدائدها ومشقاتها من السهل الهين اليسير إذا قيست بصعوبة المذلة والضيم ، والتخاذل والضعف ، والانكسار والهوان ؛ وهى مغالة مقبولة محمودة ؛ يريد أن كل صعب يمكن احتماله إلا المذلة .

وللمتنى فيما يقرب من هذا المعنى :

ذل من يغيظ الذليل بعيش رب عيش أخف منه اسم

(٢) يقوى امرؤ على الذل : يحتمله ، ويرضى به ، ويقيم عليه . والصبغة (بكسر فسكون) : ما يصبغ به الثوب ونحوه : أى يلون . أو الهيئة المكتسبة بالصنع والتلوين . ويراد بصبغة اللؤم : نحيته ، وطبيعته ، وخصيئته . أو صبغة اللؤم : اللؤم الذى يصبغ اللئيم ، ويظهره ، ويميزه ، كما تظهر الصبغة الشيء المصبوغ وتميزه . واللؤم : المهانة ، والحقارة ، والضعف ، والذلة ، وشح النفس ، ودناءة الأصل . وضده الكرم بمعناه العام : وهو اسم للأخلاق العظيمة ، والأفعال المحمودة ، والمحاسن الكبيرة التى تظهر من الإنسان . أو هو جماع الفضائل ، والمحامد ، والمكرمات ، والمحاسن الظاهرة الكبيرة . واللؤم يجمع الرذائل والنقائص ، والعيوب النفسية مع خسة الطبع ، ودناءة الأصل . والدخل (بفتح الدال وسكون الخاء) : الداء الداخلى فى أعماق البدن ، والفساد ، والعيب ، والريبة . ودخل المرء : داخلة : أى نيته ، وسريته ، وباطن أمره . و« من صبغة اللؤم » : بيان لـ « دخل » : أى أن المرء لا يرضى بالذل إلا إذا كان فيه عيب ، أو فساد ، أو داء من طبيعة اللؤم ونحيته .

فى البيت الأول قال : إن الكريم يأبى الضيم والظلم ، ويعاف الذل والهوان . وفى هذا البيت قال : =

إِنَّ مُرَّ الْحِمَامِ أَغْذَبُ وَرِذًا مِنْ حَيَاةٍ فِيهَا شَقَاءٌ وَذُلٌّ^(٣)
 أَنَا رَاضٍ بِتَرْكِ مَالِي وَأَهْلِي فَالْعَفَافُ الثَّرَاءُ ، وَالنَّاسُ أَهْلُ^(٤)
 لَا يَلُمْنِي عَلَى الْحَفِيزَةِ قَوْمٌ غَرَّهُمْ مَنَظَرُ الْحَيَاةِ ؛ فَضَلُّوا^(٥)

= ولا يحتمل الضيم والمذلة إلا اللثيم المهين. وفي البيت الآتي تعزيز وتأكيد لمعنى هذين البيتين، وتنفير من حياة الشقاء والصغار، والضيم والظلم، والذل والهوان؛ وترغيب في حياة العزة والحرية، والإباء والاستعلاء، والقوة والكرامة.

(٣) الحمام : الموت . والورد : الماء الذي يورد : أى يقصد إليه العطاش للشرب والارتواء . ويراد بالورد هنا : المذاق .

والمعنى : أن حياة التمس والشقاء، والمذلة والهوان كريهة قبيحة، صعبة مرة ، لا تحتمل ، ولا تطاق . وبإزائها تتضاهل مرارة الحمام وقسوته وشدة؛ وفي سبيل مكافحتها، وغسل عارها وشارها يلذ الموت للكرام، ويطيب ، ويستسيغه الأحرار ، ويستعذبونه .

والبارودي هنا ينظر إلى قول أبي الطيب المتنبي :

ذل من يغبط الذليل بعيش رب عيش أخف منه الحمام

(٤) العفاف : العفة : مصدر عف (بوزن خف) : أى كف ، وامتنع عما لا يحل ، ولا يحمل من قول ، أو فعل . والثراء : الثروة ، وكثرة المال .

في الأبيات الثلاثة السابقة مجد الشاعر العزة، وإباء الضيم ؛ ونوه بالأعزة الكرام ، وأزرى بالأذلة اللثام ؛ واستعذب الموت ، وفضله على حياة المذلة والشقاء .

وفي هذا البيت افتخر بأنه من هؤلاء الذين مجدهم ، ونوه بهم ، وعظم شأنهم ؛ وفي سبيل حرصه على العزة والحرية والكرامة أصابه ما يصيب الأعفاء الأحرار أباة الضيم ؛ فجرد من ماله وراثته ، وأبعد عن أهله ووطنه ؛ فاستقبل هذه البلايا بالرضا والتجلد والطمأنينة ، وعزى نفسه في الشطر الثاني بأن عفته ثروته، والناس أهله وعشيرته .

وفي هذا البيت دليل على أن الشاعر نظم هذه القصيدة بعد إخفاق الثورة العربية، وبعد الحكم عليه، وعلى أمثاله بالتجريد والنفي .

(٥) الحفيظة : اسم من حافظ على الشيء : أى رعاه ، وصانه ، وذبح عنه ، وحماه . ومن معاني الحفيظة : الأنفة ، والحمية ، والغضب المحمود في المحافظة على الحرمات ، وكل ما ينبى أن يحافظ عليه . وجميع الحفيظة حفاظ . وأهل الحفاظ : هم المدافعون عن أعراضهم وحرمااتهم . وغره : خدعه ، وأطمعه بالباطل .

أَلِفُوا الضِّيمَ خَشْيَةَ الْمَوْتِ، وَالضِّيمَ مَلْعَمَرِي فَجَعُ خَسِيسٍ، وَثُكُلُ^(٦)
كَيْفَ لَا أَنْصُرُ الرَّشَادَ عَلَى الْغَىِّ يِ، وَعَقْلِي مَعِيَ، وَفِي النَّفْسِ فَضْلُ؟^(٧)

= والمعنى : لا ينبغي أن يلومني على حماية المحارم ، والغضب لها جماعة خدعتهم الحياة الدنيا بزخرفها وباطلها ، فاغتروا بها ، واستكانوا لها ، وحرصوا عليها ؛ وفي سبيل هذا الحرص الممقوت رضوا بالذلة ، وألفوا الهوان ، وفرطوا في حرمانهم ، وقعدوا عن صيانتها ؛ فانحرفوا عن الجادة ، وضلوا سبيل الرشاد .

(٦) ألف الشيء (من باب علم) : تعوده ، وأنس به ، واطمأن إليه ، وأحبه . وواو الجماعة في « ألفوا » : ضمير من لاموه على الخفيظة ، وغرم منظر الحياة ، فضلوا . وجملة « والضيم فجع » : جملة حالية . و « لمعري » : جملة معترضة بين المبتدأ وخبره . واللام للابتداء . وعمر : مبتدأ . ومعناه : حياة . وخبره محذوف ، تقديره « قسمي » : أي لعمرى قسمي : أي ما أقسم به : أي أحلف بحياتي ؛ والغرض من هذا القسم المعترض : تأكيد معنى الشرط الثاني ، وإثارة هؤلاء الذين ألفوا الضيم ، وحملهم على الاقتناع والإيمان والتصديق . وفجع : مصدر فجعته المصيبة (من باب قطع) : أي أوجعته ، وآلمته إيلاماً شديداً . وفجعه : أوجعه بإعدامه ما يتعلق به ، ويمز عليه من أهل ، أو مال ، أو نحوهما . وخسيس : رذل ، دنيء ، دون ، حقير . وثكلت المرأة ولدها ، وثكل المرء حبيبه (من باب تعب) : أي فقده ؛ (والاسم الثكل (بضم فسكون) . والثكل (بضم فسكون) : الموت والهلاك . والضيم فجع وثكل : أي الضيم موت وهلاك فاجع موجب مؤلم .

والمعنى : أن هؤلاء الجبناء الأذلاء إنما تعودوا احتمال الضيم والمذلة حرصاً على الحياة ، وخوفاً من الموت ؛ فهم يخشون أن يبطش بهم الضائم الظالم ، المذل المستبد إذا قاوموه ، أو كافحوه ؛ ولو فطنوا لعلموا أن الموت في سبيل الدفاع عن العزة والكرامة ، والجريئة والآدمية - مجد وشرف ، وعزة وإباء ، وبر ووفاء ؛ وأن هذا هو الموت الكريم المجيد الذي يخلد الذكر والصيت ، وينفع الأحياء ، ويدوم حسن الثناء ؛ أما حياة المهين الذليل ، فإنها - في حقيقة أمرها - موت خسيس دنيء ، وهلاك مهين معيب ؛ ويلاحظ أن الشاعر ما زال ينظر إلى قول أبي الطيب المتنبي :

ذل من يغبط الذليل بعيش رب عيش أخف منه الحمام

من يهن يسهل الهوان عليه ما لجرح يميت لإيلام

(٧) الاستفهام في أول هذا البيت : معناه التعجب : أي لو لم أنصر الرشاد على الغي لكان هذا مشار التعجب والدهش . وإجملتان الاسميّتان في الشرط الثاني حاليتان ؛ وهو يسائل نفسه متعجباً : كيف لا ينصر الرشاد على الغي وال حال أن معه عقله ، وفي نفسه فضل ، وهمة ، وعزة ، وإباء ، وكأل ؟ ! .

والمعنى : أن عقله ونفسه الفاضلة يدعوانه إلى نصرة الراشدين ، أباه الضيم ، وطلاب العزة والجريئة على =

إِنَّمَا الْمَرْءُ بِاللِّسَانِ وَبِالْقَدِّ بِ ، فَإِنْ خَابَ مِنْهُمَا ، فَهُوَ فَسَلٌ^(٨)
 قَدْكَ يَا نَفْسُ ، فَالْتَّصَبَّرْ إِلَّا فِي لِقَاءِ الْحُرُوبِ غَبْنٌ وَجَهْلٌ^(٩)
 فَابْعَثِيهَا شَعْوَاءَ ، يَحْكُمُ فِيهَا مُنْصَلٌ صَارِمٌ ، وَرُمَحٌ مِثْلُ^(١٠)

= الغواة الأذلاء الراضين بالمهاذنة والمدلة والصغار .

أو المعنى : أن عقله ونفسه الفاضلة حملاه على مكافحة الضائمين الظالمين ، ومقاومة الغواة المستبدين ، ونصرة الأحرار الراشدين ، أباة الضيم ، وطلاب العزة والكرامة . وصلة هذا البيت بالأبيات السابقة واضحة وثيقة .

(٨) يراد بالقلب : العقل . وخاب منهما : خسرهما ، أو حرمهما ، أو منع منهما ؛ والمراد لم يحسن الانتفاع بهما ، أو كانا ضعيفين عنده ، أو لم يستخدمهما فيما يحفظ كرامته وإنسانيته ، وينفع بلاده وأمته . وفسل : ضعيف ، عاجز ، مسترذل ، ردىء ، لا مروءة له ، ولا جَلَد .

من الحكم الماثورة : « المرء بأصغريه : قلبه ، ولسانه » ؛ وهذا البيت في معنى هذه الحكمة ؛ فالإنسان لا قيمة له إلا بعقله ولسانه ، فإن ضيعهما ، أو فرط في المحافظة عليهما ، أو لم يحسن الانتفاع بهما ؛ فقد خسر معهما كل صفات الإنسانية ، ومزاياها الرفيعة ، وبخاصة المروءة ، والشجاعة ، وإباء الضيم ، والإقدام على مكافحة الظلم والبغى ، ودفع الهوان والعدوان ؛ ولم يبق فيه غير الضعف والعجز ، والفسالة والردالة ؛ ولعل صلة هذا البيت بالبيت الذي قبله : أن الشاعر نصر الرشاد على الغي بقلبه ولسانه .
 (٩) « قد » : اسم بمعنى « حسب » ، أو اسم فعل بمعنى « كفى » أو « يكتفى » . « وقْدُكَ يَا نَفْسُ » : أى حسبك ، أو يكفيك . والتصبر : تكلف الصبر ، أو حمل النفس على الصبر . وتصبر على الشيء : صبر . وغبن : خسران ، أو نقص ، أو خديعة ، أو ضعف . ومن معاني الجهل : الحماقة ، والسفه ، وقلة العقل ، وسوء التصرف . وجهل الحق (من بابي فهم ، وسلم) : أضاعه .

يقول : حسبك يا نفسى : أى قفى عند هذا الحد ، ولا تتجاوزيه ؛ وإياك أن تصبرى على احتمال الذل والهوان ؛ فإن الصبر فى غير الحروب جهل وخسران . ينهى عن الصبر الممقوت ، والرضا بالهوان ؛ ويحض نفسه وغيره على الثورة فى وجه الضيم والطغيان . ويقول : إنما يحمى الصبر فى الحروب : أى فى أن يلقى المحارب عدوه بشجاعة ، وقوة قلب ، ويثبت لقتاله ، ويصبر على شدة الحرب ولأوائها إلى أن يقتل ، أو يُقتل . وفى البيتين الآتين تعزيز وتأكيد لهذا المعنى .

(١٠) الأمر فى أول البيت لنفسه ؛ والغرض منه الإرشاد ، أو التحريض ، أو تهديد الطغاة الضائمين . وبعث الحرب أو الغارة : أثارها ، وهيجها ، وأوقد نارها . وشعواء : منتشرة ، متفرقة ، فاشية فى ميدان =

هُوَ إِمَّا الْحِمَامُ ، أَوْ عَيْشَةٌ خَضُ رَأَى فِيهَا لِمَنْ تَفِيًّا ظِلُّ (١١)

= كبير ، ونطاق واسع . ويحكم : يقضى ، ويفصل . وفيها : فى الحرب والقتال من أجل استرداد حياة العزة والحرية والكرامة ؛ ومكافحة طغيان الظنّة المستبدين الظالمين . والمنصل : السيف . وصارم : حاد ، باتر ، ماض ، قاطع . والرمح : قناة فى رأسها سنان يطعن به . ومتلّ : قوى ، شديد ، يتلّ المطعون : أى يصصره ، ويهلكه ، ويرديه .

فى البيت السابق قال : إن الصبر لا يحمى إلا فى لقاء الحروب ، ومكافحة الأعداء ؛ وإنه فيما عدا هذا جهل وجبن ، وغبن وخسران ؛ وحذر نفسه أن ترضى بالذل والهوان ، أو تستكين للبنى والعدوان . وفى هذا البيت تهديد للطغاة المعتدين ، وتحريض صريح على شن الحرب ، وتوسيع مداها ، والاحتكام إلى أسلحة القتال والنزال ، حتى ينتهى الأمر ، إما بالاستشهاد فى سبيل العزة والكرامة ، وإما بحياة العزة والكرامة . وفى البيت الآتى تصريح بهذا المعنى ، وتعزيز له .

(١١) « هو » : أى أمرنا ، أو شأننا ؛ أو حالنا ؛ يريد أن أمرنا بين اثنين لا ثالث لهما : إما الحمام ، وإما العيشة الخضراء . و « إما » : حرف رباعى ، يفيد هنا التخيير ، وتكرارها واجب ، كما فى قول الله تبارك وتعالى : « قلنا : يا ذا القرنين ، إما أن تعذب ، وإما أن تتخذ فيهم حسناً » الآية رقم ٨٦ من سورة الكهف . وقوله عز وجل : « قالوا : يا موسى ، إما أن تلقى ، وإما أن نكون أول من ألقى » . الآية رقم ٦٥ من سورة طه . والحمام : الموت . والعيشة : المعيشة والحياة . وخضراء : ذات خير ، وخصب ، وسعة ، ونعيم . ويراد بالعيشة الخضراء هنا : حياة العزة ، والحرية ، والإباء ، والكرامة وفيها : فى العيشة الخضراء . وتفيّاً الشجرة ونحوها ، وفى الشجرة ، وبها ، وعليها : استظل بها . والظل : ضوء شعاع الشمس إذا استترت عنك بحاجز ، وجمعه ظلال ، وأظلال . وجملة « فيها لمن تفيّاً ظل » : صفة لـ « عيشة » : أى عيشة خضراء يتفيّاً ظلّها . والعرب تكنى بالظل عن العز والمنعة .

فى هذا البيت الذى قبله حرض الشاعر نفسه وغيره على الشجاعة والإقدام ؛ لإثارتها حرباً شعواء تحكم فيها أسلحة القتال والنزال ، إما بالموت فى سبيل العزة والحرية والكرامة ، وإما بحياة العزة والحرية والكرامة .

وفى مثل هذا المعنى ، أو فيما يقرب منه يقول أبو الطيب المتنبي :

عش عزيزاً ، أومت وأنت كريم بين طعن القنا ، وخفق البنود
فرموس الرماح أذهب للغيظ ، وأشنى لغل صدر الحقود
لا كما قد حييت غير حميد وإذا مت مت غير فقيد

إِنَّ مُلْكًا فِيهِ «فُلَانٌ» وَزِيرًا لِمُبَاحٍ لِلْخَائِنِينَ وَبِلٌ^(١٢)
أَهْوَجُ ، أَحْمَقُ ، شَتِيمٌ ، لَثِيمٌ أَغْتَمُ ، أَبْلَهُ ، زَنِيمٌ ، عُتْلٌ^(١٣)

= فاطلب العز في لظى ، وذو الذل
يقتل العساجز الجبان وقد يه
ويوقى الفتى المخش وقد خو
لـ ولو كان في جنان الخلود
جز عن قطع بخت المولود
وخص في ماء لبة الصنديد

وفيه يقول أيضاً :

غير أن الفتى يلاقى المنايا كالحات ، ولا يلاقى الهوانا
ولو أن الحياة تبقى لحي لعدونا أضلنا الشجعانا
وإذا لم يكن من الموت بد فمن العجز أن تكون جبانا
كل مالم يكن من الصعب في الأذ فس سهل فيها إذا هو كانا

أدار الشاعر معنى هذا البيت وعشرة الأبيات قبله حول إباء الضيم ، ووجوب الحرص على حياة العزة والحرية ، ومقاومة الإذلال والاستعباد . وأزرى بالحبلاء الأذلاء الذين ألفوا الضيم ، ورضوا بالشقاء والهوان . وأشار إلى بعض ما أصابه ؛ أو ما قد يصيبه ، كتجريده من ماله ، وإبعاده عن أهله ووطنه . وافتخربأنه من أهل الحفائظ الذين يدافعون عن الحرمات ، وينصرون الرشاد على الغي . وأجرى ببعض هذه الأبيات مجرى الحكم والأمثال . وهو في البيت الآتي ينتقل إلى صريح المهجاء الذي نظم فيه هذه القصيدة ، وجعله عنواناً لها ؛ وكأنه جعل الأبيات ١ - ١١ تمهيداً للمهجاء ، ومقدمة بين يديه .

(١٢) « فلان » : كناية عن علم لمذكر عاقل : أى عن اسم المهجو بهذه القصيدة ؛ وقد صرح به الشاعر ، فتخرجنا أن نصرح به ، وآثرنا أن نكتفى عنه . وبـل : مباح .

وصم المهجو بالغدر والخيانة . وقال : إن الدولة ، أو المملكة التي تستوزر مثله معتلة مختلة ، فاسدة مفسدة ، ومرعى ممرع خصيب لكل خثون غدار ، لا يرقب في مواطن إلاً ، ولا ذمة ، ولا يرمى لوطنه عهداً ، أو حرمة .

(١٣) أهوج : طويل في حمق ، وطيش ، وتسرع . وأحمق : صفة من الحمق ، أو الحماقة : وهى قلة العقل ، وضعف الرأي ، وسوء التصرف ، وفساد التدبير . وشتم : كرية الوجه ، باسر ، كالح . أو هى فعيل بمعنى مفعول ، من شتمه : أى سبه ، وانتقصه ، وثلبه ، وعابه . ولثيم : صفة من اللؤم =

صَفَرَتْ رَأْسَهُ ، وَأَفْرَطَ فِي الطُّولِ شَوَاهُ ، وَعُنُقُهُ ؛ فَهُوَ صَفَلٌ^(١٤)
أَبْرَزَتْ قُدْرَةُ الطَّبِيعَةِ مِنْهُ شَكْلَ لُؤْمٍ ، إِنْ كَانَ لِللُّؤْمِ شَكْلٌ^(١٥)

= وهو خسة الطبع ، وشح النفس ، ودناءة الأصل ، والمهانة . وأغم : عبي ، لا يفصح ، ولا يكاد يبين . وأبله : أحمق ، ضعيف العقل ، عاجز الرأي ، لا يستطيع التمييز . والزنيم : الدعى : أى اللاحق بقوم لا ينتسب إليهم ، وليس عنهم . وهم لا يحتاجون إليه ، ولا يحترمونه ، ولا يقرونه على ادعائه وانتسابه . والزنيم أيضاً : اللئيم الشرير ، المشهور بلثمه وشره . والعتل : الجافي ، الغليظ ؛ أو الشديد الخصومة بالباطل ؛ أو الأكل الشره ؛ أو الشحيح المسك ، البخيل ، المناع للخير ؛ ويلاحظ أن فى هذا البيت أربع صفات على وزن « أفعل » : هى أهوج ، وأحمق ، وأغم ، وأبله ؛ وحقق أن تمنع من الصرف : أى التنوين ؛ وإنما نونت هنا لضرورة وزن الشعر .

رمى الشاعر مهجوه فى هذا البيت بثمانى وصمات جمعت أكثر النقائص والمحازى ، والرذائل والعيوب التى تعيب المرء وتزدريه ، وتففضحه وتخزيه .

(١٤) الرأس من أعضاء الجسم مذكر . وصحة الكلام : « صغر رأسه » . ولعله يكتفى بصغر رأس المهجو عن صغر مخه ودماعه ، وما يتبع هذا من قلة فطنته ، وضعف إدراكه ؛ وإذا صرفنا النظر عن تقدم هذه الكناية ، فإن صغر الرأس مع الإفراط فى طول الأطراف من العيوب الخلقية ، أو الجسمانية الظاهرة . وأفراط : زاد ، وجاوز الحد . وشواه : أطرافه : أى يداه ورجلاه . والعنق (بضم النون وسكوها) يذكر ، ويؤنث . و « فهو » : أى فعنقه ، أو فاللهجو . وصل : دقيق الرأس والعنق . أو طويل .

صورة المهجو فى هذا البيت : رجل صغير الرأس ، دقيقه ، طويل العنق ، دقيقه . وفى يديه ورجليه طول مفرط ، ضاعف قبح هذه الصورة المعيبة القبيحة .

(١٥) الطبيعة (فى الأصل) : السجية ، والفريزة ، والخلق . والجبله الراسخة التى جبل الإنسان عليها : أى فطر عليها ، وخلق . وطبائع الأشياء : ما ركز الله فيها من القوى والخصائص . والطبيعة : المخلوقات التى يتألف منها الكون . وطبيعة الكون : سننه ، وظواهره ، وقواه . وقد يراد بقدرة الطبيعة : قدرة خالق الطبيعة : وهو الله سبحانه وتعالى . ومنه : من المهجو . واللؤم : مصدر لؤم (من باب قبح) : أى شحت نفسه ، ودنؤ أصله ، وكان مهيناً ، خسيس الطبع .

والمعنى : أن المهجو مطبوع على اللؤم ، مجبول عليه ؛ فهو مركزوز فى طبعه ، راسخ فى جبلته . ولو شكك اللؤم ، أى صور ومثّل لكان المهجو صورة محسوسة لصفاته وخصائصه ، وتمثالا متحركاً لمثالبه ونقائصه .

أو المعنى : لو كان اللؤم صورة ترى لرآيتها بارزة فى هذا المهجو .

هَدَفُ لِلْعُيُوبِ ، فِي كُلِّ عَضْوٍ مِنْهُ سَهْمٌ لِلطَّاعِنِينَ وَنَضْلٌ^(١٦)
 نَسَلَتْهُ مِنْ اسْتِهَا أُمُّ سُوٍّ مَا لَهَا غَيْرَ طَائِفِ اللَّيْلِ بَعْلٌ^(١٧)
 كُنْ كَمَا شِئْتَ يَا فُلَانُ ، وَمَا شَأْنُ رِجَالٍ ؛ فَأَنْتَ لِلتُّؤَمِ أَهْلٌ^(١٨)

(١٦) هدف : خبر لمبتدأ محذوف ، تقديره « هو » أى المهجو هدف . والهدف : الغرض توجه إليه السهام ونحوها . أو يرى ، ويصاب . ومنه : من المهجو . والسهم : واحد النبل : وهو ما يرى به الصائد أو المحارب أو نحوهما عن القوس أو نحوها ، وجمعه سهام . والطاعنون : جمع الطاعن : وهو اسم فاعل من طعن بالرمح ونحوه : أى ضربه ووخزه به . ومن المجاز : طعن فيه ، وطعن عليه بلسانه ، أو بقوله : أى عابه ، وثلبه ، وانتقصه . والنصل : الحديدة القاطعة الجارحة ، تكون فى رأس السهم ، والرمح ، والسكين ، ونحوها . وجمعه نصال ، ونصول .

جعل المهجو غرضاً تلاقت فيه العيوب والردائل ، وهدفاً جمع النقائص والمثالب ؛ كما تتلاقى السهام والنصال فى الهدف الذى يقصده الرماة . وقال : إن كل عضو من أعضائه فيه سهم أو نصل من سهام الطاعنين ونصالم ؛ وهذا كله كناية عن كثرة عيوبه ومثالبه ، وكثرة الطاعنين فيه ، والعائين له ، وكثرة ما أصابه من طعنات التجريح والتقبيح .

(١٧) نسلته (من بابى ضرب ، ونصر) : ولدته . واست المرأة : عجيزتها ، (مؤنث) ؛ وقد يراد بها : حلقة الدبر ، ومثلها الستة ، وهو الأصل ، والجمع أستاذ (بوزن سبب وأسباب) . وابن اسمها : ولد الزنا . والسوء (بضم السين) : العذاب ، والضرر ، وكل ما ينم ، وكل ما يقيح ؛ واسم جامع للآفات . والسوء (بفتح السين) : الذم ، والعيب ، والفساد ، والشر ؛ أو هما بمعنى واحد ؛ فالملفتوح السين : مصدر صاه (من باب قال) ؛ إذا فعل به ما يكرهه . والمضموم السين : اسم منه . وطائف الليل : الطائف بالليل : أى الذى يتخذ من الليل ستاراً لطوافه المريب المزرى . وطاف الرجل بالنساء : ألم بهن . وبعل المرأة : زوجها .

(١٨) كن كما شئت : لك ما أردت من المناصب الرفيعة فى الحكومة المصرية . ويريد بالرجال : أولئك الذين أرادوا أن يكون هذا المهجو على الجاه والمنصب ، ظاهراً فى دست الحكم والسلطان . وهو أهل لكذا : هو جدير به ، مستحق له . وأنت أهل للتؤم : أنت متصف به ، مستحق له . أو أنت أوثق اللئام صلة بالتؤم ، وأشدهم تعلقاً به ، وإغراقاً فيه .

والمعنى : لتكن كما أردت ، وأراد لك أولو الأمر فى مصر من علو المنصب ، وبسطة السلطان ، وعظم الجاه ، وفخامة الألقاب ؛ فإن هذا كله لن يمحو شيئاً من لؤمك ، ومهانتك ، وخسة طمعك ، وشع نفسك ، ودناءة أصلك ؛ إذ اللؤم متأصل فيك ، يحيط بك عاره وشناره . والبيت الآتى يعزز هذا المعنى ويؤكداه .

لَيْسَ تُغْنِي الْأَلْقَابُ عَنْ كَرَمِ الْأَصْلِ لِي ؛ فَمَجْدُ الْفَتَى عَفَافٌ وَعَقْلٌ (١٩)
 أَنْتَ مِنْ عُنْصُرٍ ، لَوْ اتَّكَأَ الذَّرُّ رُ عَلَيْهِ ، لَأَدَّهُ مِنْهُ حِمْلٌ (٢٠)
 نَازَعَتْكَ الْيَهُودُ ، وَاخْتَلَفَتْ فِيهِ لَكَ النَّصَارَى ؛ فَأَنْتَ لَا شَكَّ بَعْلٌ (٢١)

(١٩) اللقب : اسم وضع بعد الاسم الأول للتعريف ، أو التشريف ، أو التحقير ، وجمعه ألقاب ؛ ويراد بالألقاب هنا : ما كان لكبار المستخدمين في الحكومة المصرية من رتب وألقاب مشعرة بالرفعة والمدح ، مثل صاحب المقام الرفيع ، وصاحب الدولة ، وصاحب المعالي ، وصاحب السعادة ، وصاحب العزة . وكرم الأصل : شرف المحتد ، ومجادة الحسب والنسب ، ونباهة الآباء والأجداد . والمجد العز ، والشرف ، والرفعة ، والعلاء . والفتى (في الأصل) : الشاب الحدث أول شبابه بين المراهقة والرجولة . ويراد به هنا : الرجل في كل طور من أطوار حياته . والعفاف : مصدر عف (بوزن خف) : أى كف ، وامتنع ، وترفع عما لا يحل ، ولا يجمل من قول أو فعل ؛ فهو عف ، وعفيف .

أراد الشاعر توضيح البيت السابق وتعزيزه ؛ فساق هذا البيت مساق الحكم والأمثال : ومعناه : إنما يمجّد المرء ، ويشرف ، ويسمى في مراتب الرفعة والعلاء برجحان عقله ، وصحة تفكيره ، وسداد رأيه ، وكرم محتده ، وشرف منبته ، ومجادة آبائه وأصوله ؛ هذا إلى عفته ، ونزاهته ، واستقامته ، وترفعه عن الدفايا والفسافات ، وبعده عن الريب والشبهات ؛ أما ما يحمله من ألقاب الفخامة والرفعة ، أو يترتب فيه من المناصب الحكومية الكبيرة - فلا قيمة له ، ولا خير فيه ؛ ولن ينفي عنه ، أو ينفعه ، أو يرفع من شأنه ، أو يدركه السبة والعار ، والخزى والشتار إذا كان لثيم الطبع ، ضعيف العقل ، غارقاً في السوء والشر ، والانحراف والفساد .

(٢٠) العنصر (بضم الصاد وفتحها) : الأصل . واتكأ : توكأ ، واعتمد ، واستند . والذر : صغار النمل ، الواحدة ذرة . وآده الحمل : أثقله ، وأجهده . والحمل (بكسر الحاء وفتحها) : اسم للشيء المحمول . والحمل (بفتح الحاء) : مصدر حمله (من باب ضرب) .
 يقول : إن المهجو من أصل لو استند إليه أصغر النمل لآده ، وجهده ، وأثقله ، وعجز عن حمله ، أو النهوض به . والبيت كناية عن ضعف هذا الأصل وخسته ودنائه وهوانه ؛ فالأصل القوى كريم مجيد ، عزيز شريف ؛ والأصل الضعيف مهين حقير ، لثيم خسيس .

(٢١) نازعتك اليهود : اتصلت بك اتصال القرابة والرحم ؛ من قولهم : أرضى تذازع أرضه : أى تتصل بها وتلاصقها . أو خاصموا غيرهم وغالبوه في ادعاء هذه القرابة ؛ من قولهم : نازعه في كذا : أى خاصمه وغالبه . أو نسبوك إليهم ، وإن حاولت التنصل منهم ، من نازعته الثوب ونحوه : أى جاذبته إياه =

إِنَّ بَيْتَ الْوِزَانِ (لَمْ) يَزِنُوا شَيْئًا ، وَلَكِنْ فِيهِمْ عَلَى ذَاكَ ثِقْلٌ^(٢٢)
 كَثُرُوا عِدَّةً ، وَلَوْ أَحْصَنَ الْبَا بَ آبُوهُمْ عَنِ الزُّنَاةِ ، لَقَلَّوْا^(٢٣)
 لَوْ عَزَوْنَا كُلَّ امْرِئٍ لِأَبِيهِ مِنْ فَرَاخِ الْوِزَانِ ، لَمْ يَبْقَ نَسْلٌ^(٢٤)

= واختلفت فيك النصارى : تنازعوا ، وافترقوا في شأنك ؛ ففريق منهم يعزوك إلى نفسه ويدعيك ، وفريق ينكرك ، ويلفظك ، وينفيك . والبغل : هجين الخيل والحمار ؛ يولد من اتصال الحمار بالفرس ؛ أو اتصال الأتان بالحمار ؛ وله صبر الحمار ، وقوة الفرس ؛ والأنثى بغلة ؛ وهى عقيم بطبعها ، لا تلد ؛ والجمع بغال . والغرض من تشبيه المهجو بالبغل : التنديد باختلاط نسبه ، وانحطاطه ، وضياعه بين اليهود والنصارى . شبه المهجو بالبغل فى اختلاط أصله ، وانحطاط نعتده ، وضياع نسبه ، بعد أن مهد لهذا التشبيه بأن المهجوراته حيران بين اليهود والنصارى ؛ والغرض تجريده من مجادة الإسلام ، وآدابه ، وفضائله ، ومحاسنه ، ومزاياه .

(٢٢) يريد بيت المهجو : أهله ، وعترته ، وأسرته . وفى الأصل المخطوط الذى تحت أيدينا « لا يزنون شيئاً » . وصحة الإعراب « لم يزنوا » أو « لن يزنوا » . ولا يزنون شيئاً : أى لا قيمة لهم ، ولا قدر ولا اعتبار ، ولا احترام . يقال : « فلان لا يزن شيئاً » : إذا كان ساقط القدر ، والاعتبار . وفيهم : فى بيت المهجو : بمعنى أهله وعشيرته . و « على ذاك » : أى مع سقوط قدرهم ، وحقارة شأنهم ، وهوان أمرهم . وثقل الشيء على النفس (من باب عظم) ثقلاً (بوزن عنب) : أى كرهته ، ومقتته ، وأبغضته . وقد تسكن قاف « ثقل » للتخفيف .

يهجو بيت المهجو وأهله وعترته وعشيرته بسقوط القدر ، وهوان الأمر ، وحقارة الشأن ، وأنهم مع هذا ثقال الظل على الناس ، مكروهون ، ممقوتون .

(٢٣) العدة : مقدار ما يعد ، ومبلغه . والعدة : الجماعة . وكثروا عدة : أى كثر عددهم . يريد أن عترة المهجو وعشيرته عددهم كثير . وأحصن الباب : جعله حصيناً منيعاً ، لا يقرب ، ولا يفتح ، ولا يجترأ عليه .

يقول : إن أهل المهجو وعشيرته كثيرون ، وإن كثرتهم الغالبة أولاد زناً ، ولولا هذا لقلَّ عددهم . (٢٤) عزونا لأبيه : نسبناه إليه ، وألقناه به . والفراخ : جمع فرخ : وهو (فى الأصل) : ولد الطائر . ويراد بفراخ الوزان : ذريته ، ونسله ، وأطفاله ، وأولاده الذين ينسبون إليه فى ظاهر الأمر ، وهم فى نظر الشاعر ، وفى لغة الهجاء أولاد زنا . والنسل : الولد ، والذرية ؛ فهو « فعل » بمعنى « مفعول » : أى منسول : بمعنى مولود .

كُلُّ وَغْدٍ أَهْدَى إِلَى اللُّؤْمِ مِنْ بَا زِ ، وَلَكِنْ مِنَ الْحِمَارِ أَضَلُّ (٢٥)
 قَدْ تَغَذَّى بِاللُّؤْمِ إِذْ هُوَ طِفْلٌ وَتَمَادَى فِي الْغَىِّ إِذْ هُوَ كَهْلٌ (٢٦)
 لَيْسَ فِيهِمْ مَنْ تَحْمَدُ الْعَيْنُ رُؤْيَا هُ ، وَلَا مِنْهُمْ إِلَى النَّفْسِ خِلٌ (٢٧)

(٢٥) كل وغد : بريد أن كل فرد من أسرة المهجو وأهله ، وعترته وعشيرته – وغد : أى دنى ، رذل ، أحمق ، ضعيف العقل . وأهدى : أكثر اهتداء : وهو اسم تفضيل من « هدى » بمعنى « اهتدى » . والبازي ، والبازي : طائر من جوارح الطير : أى الطير المفترسة الصائدة . أو هو ضرب من الصقور يصاد به ؛ وقد جعله الشاعر مثلاً في سرعة الاهتداء إلى صيده ؛ وقال : إن كل وغد من هؤلاء الأوغاد يعرف اللؤم ويهتدى إليه ، ويتشبث به ، كما يهتدى البازي إلى صيده ، بل أشد وأسرع ، وأمضى وأبرع . وهو – مع تمام اهتدائه إلى اللؤم – أضل عن الكرم من الحمار ؛ أو لعل المراد بالضلال هنا : الغباوة ، وقلة الفطنة ، وبلادة الذهن ، وضعف الإدراك ؛ أى وهو مع اتصافه باللؤم ، وسرعة اهتدائه إليه ، أغبى من الحمار وأبلد .

(٢٦) فاعل « تغذى » : ضمير مستتر ، يعود على « كل وغد » في البيت السابق . و « إذ » في شطرى البيت : ظرف للزمان الماضى . وتمادى فى الأمر : أمعن فيه ، وبلغ المدى : أى بلغ الغاية والمنتهى . وتمادى فى غيه : لج فيه ، ودام عليه ، ولم يقلع عنه . والغى : الإمعان فى الضلال . وضده الهدى ، والرشاد والاستقامة . والكهل : من وخطه الشيب ، وجاوز الثلاثين . أو هو من بلغ الأربعين . أو من كانت سنه بين الثلاثين والخمسين ، وجمعه كهول . والجمع بين الطفولة والكهولة هنا : معناه أن اللؤم والغى لازما كل وغد ولازمهما طوال حياته .

فى البيت السابق قال : إن المهجور وبهته ، وأهله وأسرته ، وعترته وعشيرته أوغاد أدنياء ، وأردال لؤماء ، يهتدون بطباعهم إلى كل مقايح اللؤم ونقائصه ، ولا يكادون يحيدون عن الحسة والدناءة ؛ وهم مع هذا حتى أغبياء ، مجردون من الفطنة والذكاء .

وفى هذا البيت أكد هذا المعنى وعزز به ؛ فأطفالهم قد اغتزلوا باللؤم ، وربوا عليه ؛ وكهولهم قد تمادوا فى الفواية والضللال ، وأمعنوا فى الانحراف والفساد ؛ أو أن اللؤم والفواية لازما كل واحد منهما ؛ ولازمهما طفلاً وكهلاً ، أى طوال حياته .

(٢٧) ليس فيهم : ليس فى بيت المهجو وأهله ، وأسرته وعترته . والرؤيا : الحلم (بضمتين أو بضم فسكون) : وهو ما يراه النائم . والشاعر يريد الرؤية : وهى النظر بالعين . يقال : رآه رؤية : أى أبصره بحاسة البصر ؛ و رآه فى منامه رؤيا : أى حلم به . ولا نرى مانعاً من استعمال « الرؤيا » = ديوان البارودى – ٣

أَدْرَكُوا فِي الْعُيُوبِ أَبْعَدَ خَصَلٍ كُلُّ حَيٍّ لَهُ بِمَا شَاءَ خَصَلٌ (٢٨)
 كَيْفَ لَا تَشْمَلُ الدَّنَاءَةُ قَوْمًا نَشْتُوا فِي الصَّغَارِ حِينَ اسْتَهَلُّوا؟ (٢٩)
 هُمُ - لَعَمْرِي - أَذَلُّ مِنْ قَدَمِ النَّعْلِ لِي نَفُوسًا ، وَالنَّعْلُ مِنْهُمْ أَجَلٌ (٣٠)

= بمعنى « الرؤية » ؛ فكلاهما مصدر « رأى » . والتفريق بينهما إنما جاء من كثرة استعمال « الرؤيا » فيما يراه الناس . والخل : (بكسر الحاء وضمها) : الصديق المختص ، وجمعه أخلال .

نفى أن يكون في بيت المهجو وأهله وعترته من يستأهل الحمد وحسن الثناء ، أو من يرضى عنه الناس ، ويرتاحون له ؛ ونفى أن يكون فيهم كذلك من يصلح للخلافة ، أو الصداقة ، أو الأخوة ؛ بمعنى أنك لن تجد فيهم خليلاً وفاقاً ، أو أخاً مخلصاً ، أو صديقاً صادقاً الود .

(٢٨) واو الجماعة في « أدركوا » : ضمير المهجوين في الأبيات السابقة ؛ وهم المهجو الأصلي ، وأهله ، وبيته ، وأسرته ، وعترته ، وعشيرته . والحصل : الغرض ، أو الهدف الذي يتراهن المتخاصمون على رمية وإصابته ، أو بلوغه . ومن كلامهم : « أحرز فلان خصله ، أو أصاب خصله » : إذا غلب ، وسبق ، وفاق غيره . ومعنى الشطر الأول : أن المهجوين فاقوا في العيوب والنقائص أهل العيوب والنقائص ، أو انخطوا إلى الدرك الأسفل من المثالب والمناقص ، وبلغوا أبعد غاياتها .

أما الشطر الثاني فإنه تذييل جار مجرى المثل ، يؤكد لمعنى الشطر الأول : فكل امرئ له ما يريد من الأهداف والغايات ، مولع بما طبع عليه ، أو مال إليه من الكرم أو اللؤم ؛ فهو يسعى إلى إحدى هاتين الغايتين بمشيئته ، ويجرى فيها على طبيعته .

(٢٩) الاستفهام في أول هذا البيت : معناه النفي . ويلاحظ أن أداة الاستفهام وهي « كيف » تليها « لا » النافية . ونفى النفي إثبات : أى أن الدناءة تشمل هؤلاء القوم ، وتعمهم أجمعين ؛ وبهذا أثبت الشاعر للمهجوين كلهم الحسة والمهانة بأسلوب قوى بليغ ، وصورة حاسمة قاطعة ، لا يساورها شك أو ارتياب . وقد يكون الاستفهام هنا للتعجب . والمعنى . أن الدناءة ينبغي أن تشمل المهجوين كلهم أجمعين ، فإذا لم تشملهم كان ذلك مثيراً للعجب والدهش . والصغار : الذل والهوان ، والفضة والدناءة . واستهلوا : نشتوا ، وولدوا : من قولهم : « استهل الطفل » : إذا رفع صوته بالبكاء وقت الولادة .

وصم المهجوين جميعاً بالخسة والدناءة ، والفضة والمذلة ، والصغار والهوان . وقال : إنهم نشتوا في هذه العيوب ، وولدوا بها ، وربوا عليها ؛ فأصبحت جزءاً لا ينفصم من طباعهم الذميمة ، وخصالهم السيئة .

(٣٠) « هم » : ضمير المهجوين في الأبيات السابقة ؛ وهو مبتدأ ، خبره « أذل » . و« لعمري » جملة قسم معترضة بين المبتدأ وخبره . والنعل : الحذاء ، وما وقيت به القدم من الأرض ، وهي مؤنثة =

كُنْتُ لَا أَحْسِنُ الْهَجَاءَ ، وَلَكِنْ عَلَّمَتْنِي صِفَاتُهُمْ كَيْفَ أَتْلُو (٣١)
كُلُّ شَيْءٍ يَفْنَى ، وَلَكِنْ هِجَائِي فِيكَ بَاقٍ مَا عَاقَبَ السَّيْفَ صَقْلُ (٣٢)

= وجمعها نعال . وقدم الإنسان : ما يطاء الأرض من رجله ، وهى أنثى ، وفوقها الساق ، وبينهما الرسخ . ويراد بقدم النعل : ما مس الأرض من الحذاء . و « نفوساً » : تمييز . و « منهم » متعلق بـ « أجل » : أى النعل أجل منهم قدراً ، وأرفع منزلة ، وأعظم قيمة ، وأعلى مكانة . وهو اسم تفضيل من « جل » : بمعنى كبر ، وعظم . أومن جل عن كذا بمعنى ترفع وتمنع .

وصم نفوس المهجورين بالذلة والضعفة ، ونزل بهم فى هجائه إلى الدرك الأسفل من الحقارة والمهانة ؛ فهم دون النعل التى يطاء بها الإنسان الأرض ، والنعل أجل منهم وأعظم . وقد أكد كلامه هذا بالقسم المعترض فى الشطر الأول بين المبتدأ وخبره .

(٣١) هجاء يهجو هجواً (من باب عدا) : وقع فيه بالشعر ، وذمه ، وسبه ، وعدد معايبه ، والاسم الهجاء (بوزن الرثاء) . وصفاتهم : صفات المهجو الأصل وأهله وعشيرته . والمراد صفاتهم الذميمة ، ومعايهم ، ونقائصهم . وتلاه يتلوه (من باب سما) : تبعه ، ولحقه ، واقتدى به . والمراد كيف أتلو الهجائن من الشعراء ، واقتدى بهم ، وأنسج على منوالهم . وتلا الكتاب وغيره تلاوة : قرأه . وتلا الخبر : أخبر به . والمراد : علمتني مشايهم ومقابحهم كيف أقرؤها ، وأخبر بها ، وأذيعها فى الناس .

يقول : إنه لم يكن يحسن الهجاء ؛ فلما عرف هؤلاء الأوغاد ، وتأذى بشروهم ومقابحهم - علمته منقصهم ومثالبهم كيف يتبع الهجائن ، ويسلك سبلهم ، ويحتذى مثالم .

(٣٢) « فيك » : الخطاب للمهجو الأصل الذى قصد إليه الشاعر فى البيت الثانى عشر من أبيات هذه القصيدة ، قبل أن ينتقل إلى هجاء بيته : أى أهله وأسرته وعشيرته . و « ما » : مصدرية ظرفية : أى هجائى فيك باق مدة معاقبة الصقل للسيف . وعاقبه : جاء بعقبه ، وعلى إثره . والصقل : مصدر صقل الصاقل السيف ونحوه (من باب نصر) : أى جلده ، وملسه ، وكشف صداه . وقد يراد بالصقل : الشحذ ، وإحداث الشان ؛ ليكون المشحوذ ماضياً قاطعاً بتاراً ؛ ومنه الصيقل : وهو شحاذ السيوف ، وجلادوها . وعاقب الصقل السيف : المراد توالى عليه ، وتتابع . ولعل الشاعر ربط بقاء هجائه ببقاء احتياج السيف إلى الصقل ؛ ليشير إلى أن مثل هذا الهجاء المقذع يعمل فى المهجو ، أو المهجورين عمل الأسلحة المصقولة المشحوذة الماضية القاتلة . أو لعله يشير بهذا الربط إلى أن هذا الهجاء القذيع اللاذع لا يفتأ يتأجج ويتجدد ، كما يتجدد السيف ونحوه بالصقل والإحداث . ولعل هذه الأهمية تفوق كل أهاجى البارودى فى الحدة والعنف ، والإفحاش والإقذاع . ولاريت أنه نظمها تحت سيطرة نزوة غضبية جامحة ؛ أخرجته عن حد القصد والاعتدال . ويلاحظ أنه كرر مادة « اللؤم » ست مرات فى خمسة أبيات ؛ واللؤم جماع المناقص والردائل .

يقول : كل شيء إلى فناء وزوال ماعدا هجاءه فى هذا المهجو ، فإنه دائم باق ما بقى احتياج

السيف ونحوه إلى الصقل والشحذ .

وَقَالَ يَهْجُو* :

وَصَالُكَ لِي هَجْرٌ ، وَهَجْرُكَ لِي وَضَلٌ فَرِذْنِي صُدُودًا مَا اسْتَطَعْتَ ، وَلَا تَأُلْ^(١)
إِذَا كَانَ قُرْبِي مِنْكَ بُعْدًا عَنِ الْمُنَى فَلَا حُمْتَ اللَّقْيَا ، وَلَا اجْتَمَعَ الشَّمْلُ^(٢)

* قيل إن هذه القصيدة في هجاء « فوبار » (١٨٢٥-١٨٩٩) : وهو رجل أرمي الأصل ، ل صلة قرابة بـ « بوغوص » و « إرتين » وزيرى « محمد على » . دعاه الأول إلى مصر ؛ فعمل في الترجمة ، وقرأ لمحمد على تاريخ الثورة الفرنسية ، وكان كاتب أسرار « إبراهيم » ثم « عباس الأول » ثم مديراً لسلك الحديد المصرية في عهد « سعيد » . ثم وزيراً مقرباً إلى الخديو « إسماعيل » سنة ١٨٦٧ ثم رئيساً للوزارة في أغسطس سنة ١٨٧٨ وبكفائته وتجاربه مارس السياسة الدولية بنجاح ، وكانت له فيها شهرة ومكافة .

(١) الوصال : مصدر واصله . والوصل : مصدر وصله (من باب وعد) ؛ وكلاهما : ضد الهجر : مصدر هجره (من باب نصر) ؛ ومثله الهجران . وصد عنه (كرد) صداً ، وصدوداً : أى أعرض عنه ، ومال ، وانصرف ؛ وهو قريب من معنى القطيعة والهجران . وضده الإقبال والوصال . ولا تأل : لا تقصر ، ولا تتوان ، ولا تبطئ* : مضارع « ألا » (من باب عدا) : أى قصر ، وتوانى ، وأبطأ ، وفتر ، وضعف .

والمعنى : أن المحب يشقى ويفضى إذا صد عنه حبيبه وهجره . ويستشعر اخلاء والارتياح إذا أقبل عليه ووصله . والشاعر يفيض المهجو ويمقته ؛ ولهذا يتألم من وصاله ، ويتبرم بإقباله ، ويرتاح لصدوده وهجرانه ، وتطيب نفسه ببعده وقطيعة . وفى الشطر الثانى طلب إليه أن يزيده جهد استطاعته إغراضاً وصدوداً ، ويبالغ فى القطيعة والهجران ، بلا توان ، أو تقصير ، أو فتور ، أو إبطاء .

(٢) المنى : جمع منية (بوزن مدية ومدى) : وهى ما يقدره الإنسان ، ويريده ، ويرغب فيه ، ويبتغيه ، ويتوق إليه ، ويتمناه . وحمت* : قدّرت* ، وقضيت* . تقول : حمّ الله له كذا (من باب رد) : أى قيّضه ، وقدّره ، وهبّاه ، وأتاحه ، وأراده ، وقضاه . واللّقاء : اللقاء ، والوصال : مصدر لقيه (كرضيه) : أى صادفه ، ووجده ، واستقبله . والشمل : ما اجتمع من الأمر . وما تفرق منه (ضد) . يقال : فرق الله شملهم : أى ما اجتمع من أمرهم . وجمع الله شملهم : أى ما تفرق من أمرهم . والملتان المنفيتان فى الشطر الثانى دعائيتان ؛ فهو يدعو الله تعالى ألا يجمع شمله بالمهجو ، وألا يقدر تلاقيهما .

يقول : إن قربه من المهجو يبعده عما يرغب فيه ويتمناه ؛ ولهذا دعا الله تعالى ألا يقدر لقاءهما ، وألا يجمع ما افترق من أمرهما .

وَكَيْفَ أَوْدُ الْقُرْبَ مِنْ مُتَلَوْنٍ كَثِيرٍ خَبَايَا الصُّدْرِ، شِيمَتُهُ الْخَتْلُ (٣)
 فَلَبِثَ الَّذِي بَيْنِي وَبَيْنَكَ يَنْتَهَى إِلَى حَيْثُ لَا طَلْعُ يَرْفُ وَلَا أَثْلُ (٤)
 خَبُثْتُ، فَلَوْ طَهَّرْتُ بِالْمَاءِ لَا كَتَسَى بِكَ الْمَاءِ خَبْثًا لَا يَحِلُّ بِهِ الْغَسْلُ (٥)

(٣) الاستفهام في أول هذا البيت : معناه التني ، أو الإنكار : أي الاستهجان والاستقباح ؛ فهو ينشئ إرادة التقرب إلى المهجو ، أو يستنكرها إن وجدت . ومتلون : مختلف الأخلاق ، لا يثبت على خلق واحد ؛ والمراد أنه مخادع ، مخاتل ، مداهن ، مراوغ . ويراد بخبايا الصدر : الأحقاد ، والضغائن ، وما يضمره المداهن من السوء والشر . وشيمته : خلقه ، وطبيعته ، وعادته . والختل : مصدر ختلته (من بابى ضرب ونصر) : أي خدعه ، وغرر به ، وأظهر له خلاف ما يخفيه ، وألحق به المكروه من حيث لا يعلم .

ينشئ ، أو يستنكر أن تكون له رغبة في التقرب إلى المهجو ؛ فإنه متلون متقلب ، لا يثبت على حال ؛ منطو على الحقد والضغينة ، يضمر لصاحبه الشر والأذى ؛ وفي خلقه النفاق والختل ، والخداع والغدر ، والتفريير ، والحياسة .

(٤) الطلع : شجر من العضاء (وهي الأشجار العظيمة الشائكة) ، ترعاه الإبل ، واحدة طلحة (بوزن تمرة) . والطلع أيضاً : شجر الموز . ورف النبات : اهتز من الريح والنضارة . والأثل : شجر طويل مستقيم ، جيد الخشب ، كثير الأغصان ، دقيق الورق طويله . واحدة أثلة (بوزن نخلة) . يتمنى أن ينتهي ما بينه وبين المهجو إلى واحد غير ذي زرع ، ومكان قفر قاحل مجذب ، ويصير أمرهما إلى الجفوة والخشونة ، واليبس والجفاف ؛ وهذا كناية عن تمني الانقطاع التام للصلة التي لا تزال تربطه بالمهجو .

(٥) خبث (من باب قرب) : صار فاسداً ، رديئاً ، مكروهاً ، فهو خبيث . وضده الطيب . والخبيث : القذر النجس . وضده التنظيف الطاهر . والخبيث : الحب ، الخداع ، الشرير . والخسيس النقي المهيئ ، واكتسى بك الماء خبثاً : أي خالطه قذرك ونجسك ، ومازجه ، وغطاه ، وأفسده ، وقذّره ، ونجّسه . ولا يحل : لا يجوز : أي يحرم . وبه : بالماء . والغسل : مصدر غسلت الشيء بالماء (من باب ضرب) ؛ والاسم منه الغسل (بضم الغين) .

هجاه بأنه خبيث شرير ، خسيس مهين ، خب مخادع ، قذر نجس ، لا يطهره الماء ، ولا يقبل التنظيف والإصلاح .

ثم غالى في هجائه ، فقال : إنه بخبثه وفساده ، وقذارته ونجاسته يلوّث الماء النقي الطاهر ، ويقذّره ؛ فلا يجوز الاغتسال به ، ولا يحل للتطهير ، ولا يصلح للاستعمال .

فَوَجَّهَكَ مَنَحُوسٌ ، وَكَعَبُكَ سَافِلٌ وَقَلْبُكَ مَدْغُولٌ ، وَعَقْلُكَ مُخْتَلٌ^(٦)
بِكَ اسْوَدَّتِ الْأَيَّامُ بَعْدَ ضِيَائِهَا وَأَصْبَحَ نَادِي الْفَضْلِ لَيْسَ بِهِ أَهْلٌ^(٧)

(٦) منحوس : مشنوم . والكعب (في الأصل) : العظم الناشز : أى الناقص ، أو البارز عند ملتقى الساق والقدم ؛ وفي كل قدم كعبان . والكعب : كل مفصل من العظام . والكعب في القنا والقصب : العقدة بين الأنبوتين ، وجمعه كعوب وكعاب ؛ ومن المجاز : أعلى الله كعبه : أى رفع شأنه . ولا يزال كعبك عالياً : دعاء له بدوام العلو والرفعة ، والشرف . ورجل عالى الكعب شريف ، مظفر . وضده سافل الكعب : أى منحط الشأن ، نذل ، خسيس ، دفيء ، مهين ، مجرد من الشرف . وقلبه مدغول : خالطه الدغل (بوزن التعب) : وهو الدخل ، والريبة ، والفساد . وعقله مختل : واهن ، ضعيف ، مضطرب ، فاسد .

هجاه في هذا البيت بكثير من المعاييب والنقائص ، وخصال السوء ؛ فوجهه بمقوت ، يتشامم الناس به ، ويتوقعون منه النحس والشر ، والأذى والضرر . وقلبه منظور على الدغل والدخل ، والفساد والغدر ، والختل والخديعة . وعقله مختل معتل ، مضطرب مختلط . وهو إلى هذا كله سافل الكعب ، منحط الشأن ، رذل ، نذل ، خسيس ، دفيء ، مجرد من الشرف .

(٧) « بك » : بالمهجو . و « بك اسودت الأيام » : أسلوب قصر : أى تخصيص : أى بك لا بغيرك اسودت الأيام ؛ وطريقته تقديم ما حقه التأخير : أى تقديم الجار والمجرور « بك » . واسوداد الأيام : ظلامها : أى بسبب المهجوعاسر الزمان الناس ، وشاكسهم ، وتجهت لهم الأيام ، ولقيتهم بما يكرهون ؛ وكانت قبله مضيئة مشرقة ، مياسرة مسالمة ، ذات بهجة ورواء . وأصبح : صار . والفضل : الإحسان ، أو الابتداء به بلا علة . ونادى الفضل : مكانه ، ومجتمعه . وأهل المكان : سكانه . وأهل النادي : أصحابه ، والمترددون إليه ، ومن يجتمعون فيه . ويراد بالشرط الثاني : أن المهجو كان سبب نضوب الفضل والخير ، وذهاب البر والإحسان ؛ أو لعله اضطهد الأفاضل المحسنين ، الأحرار الأخيار ، وبالغ في ظلمهم وإذلالهم ، فنضبت بنضوبهم ينابيع الفضل والخير ، والبر والإحسان .

والمعنى : أن الأيام كانت مشرقة مضيئة ، مسالمة للناس ، تسعدهم ، وتيسرهم ، وتلقاهم بما يحبون قبل أن يتولى المهجو أمور الحكم والرياسة ، فلما تولاها ، وسيطر على الناس بها ، عمت المفاسد والمظالم ، وتجهت لهم الدنيا ، ورمتهم بأنواع البلاء والشقاء ، وأفقرت أندية الفضل والخير ، وغاضت ينابيع البر والإحسان .

وفي الأبيات الآتية تفصيل وتأكيد لهذا المعنى .

فَلَوْلَمْ تَكُنْ فِي الدَّهْرِ مَا انْقَضَ حَدِيثُ بِقَوْمٍ ، وَلَا زَلَّتْ بِذِي أَمَلٍ نَعْلُ^(٨)
فَمَا نَكْبَةُ إِلَّا وَأَنْتَ رَسُولُهَا وَلَا خَيْبَةُ إِلَّا وَأَنْتَ لَهَا أَضْلُ^(٩)
أَذْمُ زَمَانًا أَنْتَ فِيهِ ، وَبَلَدَةٌ طَلَعَتْ عَلَيْهَا ؛ إِنَّهُ زَمَنٌ وَغُلُ^(١٠)
ذِمَامُكَ مَخْفُورٌ ، وَعَهْدُكَ ضَائِعٌ وَرَأْيُكَ مَأْفُونٌ ، وَعَقْلُكَ مُخْتَلٌ^(١١)

(٨) انقضى : نزل ، وقع . والحادث : النائية ، والكارثة ، والمصيبة ، والنازلة من نوازل الدهر وبلاياه ، وزلت قدمه : زلقت ، وسقطت ، وكبت ، وعثرت . والنعل : الحذاء ، وما وقيت به القدم من الأرض ، وهي مؤنثة ، وجمعها نعال . وزلت النعل بذى الأمل ، أو زلت بالأمل قدمه : أى أخفق ، وخاب أمله ، ولم يتحقق رجاءه .

يقول : إن المهجو سبب النكبات والبلايا والكوارث التي يصيبها الزمان على الناس ، وسبب عثراتهم وكبوتهم وخيبة مساعيهم ، وضياع آمالهم ؛ يريد أن زمنه زمن كرب وبلاء ، وحكمه حكم إفساد وإشقاء . والبيت الآتي صريح في هذا المعنى .

(٩) النكبة : المصيبة ، والكارثة ، والنازلة من نوازل الدهر ، وجمعها نكبات . والمهجور رسول النكبات إلى الناس ؛ لأنه يصلها بهم ، ويمكنها منهم ، ويهيئ فيهم أسبابها ودواعيها ، ويحمل إليهم شرورها وأوزارها ، بنخبته ، وسوء طويته ، وفساد ولايته . وهو أصل الخيبة والخسار والبوار ؛ ومعدن الشر والبلاء والإخفاق ؛ ولولا المهجو ما وجد شيء من هذا ، ولا صلى الناس ناره ؛ ويلاحظ أن شطري البيت قائمان على القصر : أى التخصيص ؛ وطريقته فيهما النفي والاستثناء . ومعناه : أن المهجو وحده هو رسول كل نكبة ، وأصل كل خيبة .

وهذا البيت تعزيز وتأكيد وتكرار لمعنى البيت السابق .

(١٠) الوغل من الناس : الضعيف ، النذل ، الدنيء ، الساقط ، المقصر في كل شيء . اشتد سخط الشاعر على هذا المهجو ؛ فذم الزمان الذي أنبته ووسعه ؛ ورماه بالضعف والمهانة ، والنذالة والدناءة ، والسقوط والهوان ، والعجز والتقصير ؛ وهذه في الحقيقة عيوب المهجو التي ردها الشاعر في الأبيات السابقة .

نذم زماننا والعيب فينا وما لزماننا عيب سوانا

ولم يقتصر الشاعر على ذم زمان هذا المهجو ، بل ذم البلدة التي ظهر فيها ، وسحت له بالإقامة والحياة ؛ ولو كانت طيبة للفظته ، وأخرجته من أرضها مذموماً مدحوراً .

(١١) الذمام (بوزن الكتاب) : العهد ، والأمان ، والكفالة ، وكل حرمة ينبغي أن تصان وتحفظ ، وتلزمك المذمة إذا ضيعتها . وكل ما وجب القيام به ، وحرم التفريط فيه من حقوق الله تعالى . =

مَخَازٍ لَرَأَى النِّجْمَ حُمْلَ بَعْضَهَا لَعَاجَلُهُ مِنْ دُونِ إِشْرَاقِهِ أَفْلٌ^(١٢)
فَسِرَ غَيْرَ مَأْسُوفٍ عَلَيْكَ، فَإِنَّمَا قُصَّارَى ذَمِيمِ الْعَهْدِ أَنْ يُقَطَعَ الْحَبْلُ^(١٣)

= ومخفور: منقوض، مضيع، غير مصون. والعهد: الميثاق، واليمين، والذمة، والأمان، والوفاء، والضمان، والمودة. والرأى: الاعتقاد، والتدبير، والعقل. ومأفون: ضعيف، ناقص. ومختل: معتل، مضطرب، مختلط، فاسد. ويلاحظ أن الشاعر أعاد هنا جملة «وعقلك مختل» التي ختم بها البيت السادس من أبيات هذه القصيدة؛ فوقع في «الإيطاء»: ومعناه إعادة كلمة الروى لفظاً ومعنى؛ وهو من عيوب القافية: ولو قال مثلاً: «وعقلك منحل» لا ستقام له الأمر. والعقد: العهد؛ واتفاق بين طرفين، يلتزم كل منهما - بمقتضاه - تنفيذ ما اتفقا عليه، كعقود البيع والشراء والعمل . . .

وصمه بالتفريط في الحقوق والواجبات، وتضييع الحرمات والمهود، ونقض الأذمة والمواثيق، وفساد الرأى، وسوء التدبير، واختلاط العقل واضطرابه.

(١٢) المخازى: المعايب، والفضائح؛ الواحدة مخزاة (بوزن مدعاة): وهى ما يجلب الخزى والعار، والذل والهوان؛ أو هو جمع على غير قياس لخزى، أو خزى (بوزن إثم وصدى)، كجمع حسن على محاسن؛ وشبه على مشابه. وخزى (من باب صدى): أى وقع فى بلية وشر؛ فافتضح، وذل، وهان. و«دون»: ظرف بمعنى «قبل». وأفل: أقول، ومنيب: مصدر أفل (كضرب، وقعد، وعلم): أى غاب، وغرب.

يقول: لو حمل النجم بعض ما يدس المهجو من المخزيات والفضائح لأفل مسرعاً، واستحيا من الإشراق؛ يريد: لو كان فى المهجو مثقال ذرة من الحجل والحياء، لا نزوى بمخازيه، وتوارى عن الناس؛ والفرض تفضيع هذه المخازى التى لو حمل النجم بعضها لأطفاأت ما فى طبيعته من الإشراق والضياء.

(١٣) القصارى: الجهد، والغاية، وآخر الأمر. ويراد بالعهد: الالتقاء، والمعرفة، والصحبة. ويراد بالحبل: صلة التعارف، والمودة، والتلاقى، والصحبة.

ختم الشاعر هذه الأهجو بإعلان قطيعته للمهجو؛ وقال: إن مثله لا يؤسف عليه؛ إذ كان مخفور الذمام، سبيء الصعبة، لا يحفظ عهداً، ولا يرمى موثقاً، ولا يكاد يحفل بشيء من حقوق الإخاء؛ وحسبه أن يجتنب ويقاطع. ويلاحظ أن هذا البيت شبه تكرار، أو تلخيص لمعنى أربعة الأبيات الأولى. ويبدو أن المهجو كان يشغل منصباً كبيراً عالياً من مناصب الحكومة، فلما اعتزله، أو أقيل منه - استشعر الناس السرور، وانفرج الغم الكارب.

أشار الشاعر بهذا البيت إلى سوء عهد المهجو، أى سوء زمانه، وارتياح بنى وطنه لإقالته، أو اعتزاله؛ فإن مثله لا يؤسف عليه، ونهاية أمره أن تقطع صلته بالحكومة، أو تنقطع صلاته بالناس، وتطوى سيرته، ويخمل، ولا يكاد يذكره أحد إلا بالمقت والإزار.

وَقَالَ :

إِلَى اللَّهِ أَشْكُو طُولَ لَيْلِي ، وَجَارَةَ تَبَيْتُ إِلَى وَقْتِ الصُّبْحِ بِإِعْوَالٍ ^(١)
لَهَا صِبْيَةٌ لَا بَارَكَ اللَّهُ فِيهِمْ قِبَاحُ النَّوَاصِي ، لَا يَنْمَنَ عَلَى حَالٍ ^(٢)

(١) «إلى الله أشكو» : أسلوب قصر : أى تخصيص ، وطريقته تقديم ما حقه التأخير : أى تقديم الجار والمجرور «إلى الله» . والمعنى : أشكو إلى الله وحده ، ولا أشكو إلى أحد سواه ؛ وفزع الشاعر بشكواه إلى الله دليل على شدة ما كان يضانيه من سوء جوار هذه الجارة ؛ وإنما شكا طول ليله لأن الليل يشغل ، ويميل ، ويمتد ، ويطول فى حس المتألم ، والمهموم ، والمحزون ، والقلق الضجر ، وأمثالهم . ولا ريب أن صياح هذه الجارة طوال الليل يضجره ، ويزعجه ، ويمضه ، ويؤله ، ويؤرقه ، ويقض مضجعه ، ويطيل ليله ، ويمدده . وبات يفعل كذا : أى فعله ليلاً . والإعوال : مصدر أعول : أى رفع صوته بالبكاء والصياح .

اعتادت هذه الجارة أن تبث الليل كله صاخبة صائحة معولة ؛ فأزعجت الشاعر بإعوالها وجلبتها وضجيجها ، وأقضت مضجعه ، وأرقت ، وأطالت ليله ، وكدرت حياته ؛ ففزع إلى الله تعالى يشكو إليه ما يكابده ويقاسيه .

(٢) لها : للجارة . والصبية (بتثنية حركة الصاد) : جمع صبي : وهو الصغير دون الغلام . أو الطفل قبل أن يفطم . وجملة «لا بارك الله فيهم» : جملة دعائية ؛ فهو يدعو الله تعالى أن يحرمهم البركة : وهى النماء ، والزيادة ، والخير ، والسعادة . والنواصي : جمع الناصية : وهى مقدم الرأس ، أو منبت الشعر فى مقدم الرأس . أو شعر مقدم الرأس إذا طال . ويراد بالنواصي هنا : الوجوه ؛ فالناصية فى أعلى الوجه . وهى متصلة به . أو هى جزء منه . والعرب قد تطلق الجزء ، وتريد الكل . وحال الشيء : صفته ، وهيته . و «لا ينمن على حال» : أى لا ينمون طوال الليل ، فالسهر يلزمهم ، ولياليهم كلها ساهرة فى كل الأحوال من عطش ورى ، وجوع وشبع . . .

فى البيت السابق شكاً جارتها المعاصرة المشاكسة ، وتبرم بصخبها وجلبتها ، وإغراقها الليل كله فى الضجيج والعويل . وقال : إنه من جراء هذا يعانى ما يشغله ويضنيه من الضجر والقلق والأرق ، وطول الليل وامتداده .

وفى هذا البيت أضاف إلى ما تقدم صخب أطفالها وضجيجهم . وقال : إنهم - فى جميع الأحوال - لا ينامون الليل ، ولا يدعون غيرهم يستمتع بنعمة النوم وراحته ؛ ثم اشتد تبرمه بهم ، وسخطه عليهم ، فرماه بدسامة الوجوه وقبحها ، ودعا الله تعالى أن يحرمهم الخير والبركة ، كما حرّموا غيرهم أمانة النعاس ومتعته .

صَوَارِخُ ، لَا يَهْدَأْنَ إِلَّا مَعَ الضُّحَا مِنْ الشَّرِّ ، فِي بَيْتٍ مِنَ الْخَيْرِ مِنْحَالٍ ^(٣)
تَرَى بَيْنَهُمْ - يَا فَرَّقَ اللَّهُ بَيْنَهُمْ - لَهَيْبَ صِيَا حٍ يَضَعْدُ الْفَلَكَ الْعَالِي ^(٤)

(٣) الترتيب الآتي يوضح هذا البيت كل التوضيح : « صوارخ من الشر ، في بيت من الخير ، لا يهدأ إلا مع الضحا » .

وصوارخ : خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : « هن » : أى صبية هذه الجارة صوارخ : جمع صارخة اسم فاعل من الصراخ ، أو الصريخ : وهو الصياح الشديد . والضحا : حين تشرق الشمس ، ويمتد النهار . و « من الشر » : متعلق بـ « صوارخ » : أى صوارخ من أجل الشر : أى بسببه . ويجوز أن يتعلق بـ « يهدأ » : أى لا يهدأ من الشر : أى شرهن متصل ، لا يقطعه شيء من الهدوء . ويراد بالشر : المشارة ، والمشاجرة ، والحصام ، فى إعوال ، وجلبة ، وصياح ، وضجيج . و « فى بيت » : متعلق بـ « صوارخ » . و « محال » : صفة لـ « بيت » . والمحال : الماحل ، المقفر ، المجذب . و « من الخير » متعلق به .

ما زال الشاعر شديد التبرم بجارته وصبيتها اللاتي يؤرقنه ويؤذينه أذى شديداً بما يؤججه طوال الليل من الشجار والمشقة ، والصراخ والإعوال .

ويقول : إنهن لا يهدأن إلا حين تشرق الشمس ، ويرتفع النهار ؛ وإن بيتن محل مقفر مجذب ، لا خير فيه ؛ فالخير لا يكون مع الشر والجلبة ، والضجيج والمعجيج ، والصراخ والإعوال .
(٤) « بينهم » : بين هؤلاء الصبية . و « يا » حرف لمجرد التنبيه ، أو هى حرف نداء ، والمندى محذوف ؛ فالشاعر ينادى كل من يستمع له ، ويشفق عليه ، ويشكيه : أى يزيل سبب شكواه . و « نرق الله بينهم » : جملة دعائية ؛ فهو يدعو عليهم بالتفرق ، وتبدد الشمل ؛ لأنه إذا افترق شملهم ، انتهى صياحهم ، واستراح منه الشاعر ، واستطاع أن يطعم لذة النوم . ولهيب صياح : أى صياحاً كلهيب النار فى توقده ، وشدته ، وارتفاعه ، وإيذائه . والفلك : الفضاء فى السماء ، يدور فيه النجم . والعالي : صفة مؤكدة له ؛ لأن الفلك لا يكون إلا عالياً . ويلاحظ أن الشاعر عبر فى أول البيت بالفعل المضارع « ترى » مراعياً اللهيب ؛ فإنه يدرك بحاسة البصر . أما الصياح فيدرك بحاسة السمع . كما يلاحظ أنه فى هذا البيت والبيتين السابقين والبيت الآتى يذكر الضمير أحياناً باعتبار معنى « الصبية » (جمع صبي) ، ويؤنثه أحياناً باعتبار اللفظ .

شبه صياح هؤلاء الصبية بلهيب النار المتوقدة المتأججة فى عنفه وقسوته ، وشدته وقوته ، وإيذائه وإضراره ، وعلوه وارتفاعه ؛ وبالع فى هذا المعنى الأخير ؛ فقال : إنه يبلغ الأفلاك والكواكب ؛ ودعا على هؤلاء الصوارخ بتمزق الرابطة ، واقتراق الشمل ؛ ليستريح من جلبتهم وضوضائهم ؛ ومجد ما يتمناه ويشتهيه من النوم والراحة ، والطمأنينة ، ورخاء البال .

كَأَنَّهُمْ - مِمَّا تَنَازَعْنَ - أَكْلُبُ طُرِقْنَ - عَلَى حِينِ الْمَسَاءِ - بِرِثْبَالٍ^(٥)
 فَهَجَنَ جَمِيعًا هَيْجَةً فُزَّعَتْ لَهَا كِلَابُ الْقُرَى ، مَا بَيْنَ سَهْلٍ وَأَجْبَالٍ^(٦)
 فَلَمْ يَبْقَ مِنْ كَلْبٍ عَقُورٍ وَكَلْبَةٍ مِنَ الْحَيِّ إِلَّا جَاءَ بِالْعَمِّ وَالْخَالِ^(٧)

(٥) « مما تنازعن » : « من » : تعليلية . و « ما » : مصدرية : أى من أجل تنازعهن : أى اختلافهن وتخاصمهن . وأكلب : جمع كلب . وطرقت القوم : أتيتهم ليلاً . و « على حين المساء » : تكرر وتأکید لمعنى الطروق ؛ فإنه لا يكون إلا ليلاً . والرثبال (بالهمز ، وبالتخفيف) : الأسد . والذئب الحبث .

شبه هؤلاء الصبية الصاخبين الصارخين المتنازعين بكلاب طرقتها مفاجئاً ذئب أو أسد ، فثارت وهاجت ، واضطربت وماجت ، وعلا نباحها . وفي ستة أبيات الآتية ، أى فى أكثر من نصف هذه القصيدة فصل الشاعر هذا المعنى ، وأطنب فى وصف هذه الحالة ونتائجها ، وبالغ وغال ، واتسع خياله ؛ وبهذا خفف عن نفسه ، بل خفف هذه الأهجية الاجتماعية بما يشبه التهمك والسخرية ، أو المزاح والدعابة .

(٦) « هجن » : الضمير المتصل بهذا الفعل يعود على « أكلب » فى البيت السابق ؛ وقد شبه بها الشاعر صبيان جارته المتنازعين المتشاجرين فى صخب وصراخ ، وإعوال وصياح عال ، وهاج (من باب باع) : ثار ، واضطرب . وهيجة : اسم مرة منه . وفزعت (من بابى تعب ومنع) : ذعرت ، وخافت . أو هى « فزعت » (بالبناء للمجهول ، وتشديد الزاى) : من فزعه تفزيعاً : أى خوفه ، وروعته ، وذعره ، وأثاره . والفزع (فى الأصل) : الخوف والذعر ؛ وقد يستعمل فى هيجان الناس ، وخروجهم مسرعين على عجل ؛ لدفع عدو ونحوه . إذا جاءهم بفتة . ولها : للهيجة : أى من أجلها . وبسببها . والسهل من الأرض : ما كان ممتداً منبسطاً ، مستقيم السطح . والأجبال : جمع جبل . ويراد بالسهول والجبال : ما انبسط من الأرض واستوى ، وما هبط وانخفض ، وما علا وارتفع : أى يراد التعميم ، واستيعاب أراضى القرى فى أوسع المساحات .

بدأ الشاعر فى هذا البيت يفصل الصورة التى أجملها فى البيت السابق ؛ فالذئب أو الأسد فاجئاً الكلاب ليلاً ، فهاجها وأثارها إثارة هائلة أفزعت كلاب القرى والبلاد المجاورة ، وهيجتها ؛ فتنادت ، واجتمعت ، وأتت مسرعة من السهول والجبال تنبح نباحاً عالياً فى وجه ذلك العدو الهاجم المباغت .

(٧) « من » فى الشطر الأول زائدة لتأكيد المعنى ، وهو استيعاب الكلاب كلها ، أى أنها كلها بلا استثناء تنادت واجتمعت ، وجاء كل كلب وكلبة بالعم والخال . وعقور : صيغة مبالغة من عقره (من =

وَفَزَعَتِ الْأَنْعَامُ وَالْخَيْلُ؛ فَانْبَرَتْ تُجَاوِبُ بَعْضًا فِي رُغَاءٍ وَتَضْهَالِ (٨)
فَقَامَتِ رِجَالُ الْحَيِّ تَحْسَبُ أَنَّهَا أُصِيبَتْ بِجَيْشٍ ذِي غَوَارِبَ ذِيَالِ (٩)

(= باب ضرب) : أى عضه ، وجرحه . ومن الحى : أى من كلاب الحى . أو « من » بمعنى « فى » : أى فلم يبق كلب وكلبة فى الحى : وهو محلة القوم : أى ديارهم ، ومنازلهم ، وجمعه أحياء ، وجاء بالهم والحال : أى استدعى جميع ما اتصل به من الكلاب .

والبيت فى تصوير كثرة الكلاب التى فزعت وتجمعت لما طرقها الرئبال ؛ والغرض من هذا البيت والأبيات التى قبله . وأربعة الأبيات بعده المغالاة فى وصف ضجيج هذه الحارة وإعواهاها ، وصخب صبيانها وصراخهم .

(٨) فزعت (بالبناء للمجهول) : من فزعه تفزيعاً : أى روعه ، وأخافه ، وذعره ، ونفره . والأنعام : جمع النعم (بفتحين) : وهى الإبل ، والبقر ، والغنم . والحيل : جماعة الأفراس ، (لا واحد له من لفظه) ، بل الواحد فرس ، وحصان . وجمع الحيل خيول ، وأخيال . وانبرى له الشيء : اعترض له ، ووقف فى سبيله ، كالجبل ويحويه ينبرى للسائر ، ويعترض له فى طريقه ، فيعوقه عن السير . ومعنى انبراء الأنعام والحيل هنا : أنها لما فزعت نهضت من مباركها ، وقامت من مراتبها ، فى سرعة ، وعنفة ، وصلابة ، وشدة ، وجموح ؛ لمقاومة العدو المفاجئ ، والتصدى له . وجاوبه يجاوبه مجاوبة : حاوره ، ورد كل منهما على الآخر . أو أجاب سؤاله . والكلام الفصيح : « يجاوب بعضها بعضاً » . ولم تستعمل كلمة « بعض » فى القرآن الكريم ، فى مثل هذا المقام إلا مكررة . قال تعالى : « لا تجعلوا دعاء الرسول بينكم كدعاء بعضكم بعضاً » الآية رقم ٦٣ من سورة النور . و « فى » : بمعنى « الباء » . والرغاء : صوت الإبل وضجيجها . والتضهال ، والصهيل ، والضهال : صوت الحيل : وهو مصدر على وزن « تفعال » يأتى من الفعل الثلاثى المجرد قياساً مطرداً ؛ للدلالة على الكثرة والمبالغة .

من نتائج طرود الرئبال ، وهيجان الكلاب ونباحها : أن الإبل ، والحيل ، والبغال ، والحمير ، والبقر ، والغنم ، وسائر دواب القرى ، وبهائمها وحيوانها - فزعت وروعت وذعرت ؛ فهاجت ، وماجت ، ونفرت ، ونهضت من مباركها ومراتبها فى سرعة وقوة ، وعنفة وصلابة ؛ وبرغائها وصهيلها وأصواتها الكثيرة المختلفة المختلطة - تنادت ، وتجاوبت ، وتحاورت منبرية متصدية لهذا العدو المفاجئ .

(٩) الحى : البطن من بطون العرب . وهو أصغر وأقل عدداً من القبيلة . والحى أيضاً : محلة القوم : أى ديارهم ومنازلهم التى ينزلون فيها . ويراد برجال الحى هنا : رجال القرى والبلاد التى عم التفزيع والهياج كلابها ودوابها . والغوارب : جمع الغارب : وهو الكاهل : أى أعلى الظهر ، مما يلي العنق . ومن المجاز =

فَمِنْ حَامِلٍ رُمَحًا، وَمِنْ قَابِضٍ عَصًا وَمِنْ فَرْعٍ يَتْلُو الْكِتَابَ بِإِهْلَالٍ (١)
وَمِنْ صَبِيَّةٍ رِيَعَتْ لِدَاكَ، وَنِسْوَةٍ قَوَائِمَ دُونَ الْبَابِ يَهْتَفْنَ بِالْوَالِي (١١)

= « بحر ذو غوارب » : أى متموج ، مرتفع الموج . وغواربه : أعالي موجه . وجيش ذو غوارب : كثير ، جرار ، عرمرم ، لخب ؛ كأنه البحر الزاخر المتموج . وذبال : نعت ثان لجيش . والمراد أنه ممتد لهم ، كثير جرار ؛ على التشبيه بالفرس الذيال : وهو الطويل الذيل .

يقول : ومع تفريع الكلاب والدواب وتهيجها - استيقظ رجال القرى والبلاد مفزعين ، مروعين ؛ كأنهم فوجئوا بهجوم جيش عظيم جرار ؛ فأعدوا له العدة ، وأخذوا - على عجل - أهبتهم لصدده وردة . والبيت الآتي يفصل هذا المعنى .

(١٠) « من » فى هذا البيت : بيانية ؛ وقد كررت ثلاث مرات لبيان ثلاث طوائف ، أو ثلاث جماعات ، أو ثلاث حالات لرجال الحى فى البيت السابق . والرمح : قناة فى رأسها سنان من الحديد الصلب يطعن به . وقابض : اسم فاعل من قبض الشيء ، وقبض عليه . ويتلو : يقرأ . ويريد بالكتاب : القرآن الكريم ؛ وقد سماه الله الكتاب فى مواضع كثيرة من القرآن العظيم . قال تعالى : « ذلك الكتاب لا ريب فيه ، هدى للمتقين » الآية رقم ٢ من سورة البقرة . والإهلال : مصدر أهل : أى رفع صوته .

فى الأبيات (٥ - ٨) : أن الكلاب والدواب فوجئت ليلاً بالرئبال ؛ ففزعت ، وهاجت . وفى هذا البيت والبيت السابق تصوير مفصل لفزع الرجال فى القرى والبلاد المجاورة ، وتصديهم لهذا العدو المباغت ؛ فمنهم من حمل له رمحه وسلاحه ، ومنهم من استخف عساه ، فأمسك بها . ومنهم من لجأ إلى الله تعالى رافعاً صوته بتلاوة القرآن .

(١١) « من » فى أول هذا البيت : بيانية ، توضح طائفتين أخريين ممن شملهم الذعر والفزع ، وهما صبيان القرى ونساؤها . وريعت : أفزعت ، وأخيفت . ولذلك : من أجل ذلك : أى بسبب هيجان الكلاب والدواب واستيقاظ الرجال وتأهبهم للدفاع . وقوائم : قائمات : جمع قائمة . ودون الباب : وراءه . أو أمامه . أو على مقربة منه . وهو ظرف لـ « قوائم » . وهتف به (من باب ضرب) صاح به ، ودعاه . وجملة « يهتفن » : نعت ثان لـ « نسوة » : أى ونسوة قائمات ، هاتفات . والوالى : الحاكم .

فصل الشاعر فى هذا البيت والبيتين قبله بعض مظاهر الفزع الذى استولى على الحى ، وشمل رجاله ، ونسائه ، وصبيانهم : فالرجال هبوا مذعورين ، كأنما رموا بجيش لخب ؛ فتسلح جمهورهم بالرمح والأسلحة والمعصى . وفزعت طائفة منهم إلى الله تعالى يدعونه جهراً بتلاوة القرآن الحكيم ؛ أما الصبيان فإنهم ريعوا =

فَيَارَبُّ ، هَبْ لِي مِنْ لَدُنْكَ تَصَبُّرًا عَلَى مَا أَقَاسِيهِ ، وَخُذْهُمْ بِزَلْزَالٍ (١٢)
وَقَالَ* فِي الزُّهْدِ** :

يَا قَلْبُ ، مَالِكَ لَا تُفِيدُ قُ مِنْ الْهَوَى ؟ يَا قَلْبُ ، مَالِكَ ؟ (١)

= وارتجفوا لهذا الخطب المدلم ؛ وقامت النساء دون أبواب الدور يصحن بالوالى ، ويستنجدنه ؛ ليدفع عن الحى - بسلطان الحكومة - هذا الشر المغير ، والبلاء المستطير .

(١٢) تصبر على الامر : صبر . وتصبر : حمل نفسه على الصبر . وتصبر : تكلف الصبر : أى تجشمه على مشقة . وخذهم : أمر من أخذه بذنبه : أى جازاه وعاقبه . وزلزل الله الأرض زلزلة . وزلزالا (بتثنية حركة الزاى فى الزلزال) : أى أرجفها ، وحركها تحريكاً شديداً ، وجمع الزلزال زلازل ؛ وقد يراد بها : البلايا ، والشدائد ، والكوارث ، والأهوال .

افتتح الشاعر هذه القصيدة بالشكوى إلى الله وحده . واختتمها بدعائين : أولهما أن يمنحه الله القوة والصبر على احتمال ما يكابده ويضانيه من شرور جارته وصبيانها ، والآخر أن يتقم له منها ومنهم ، ويعاقبهم عقوبة رادعة زاجرة ؛ فهو يرجو من الله أن يعينه على احتمال شرورهم إلى أن يؤاخذهم بهذه الشرور . وقد تكون « الواو » فى الشطر الثانى بمعنى « أو » فهو يدعو الله أن يستجيب لأحد هذين الدعائين .

* * *

* هذه القصيدة لامية ، أى رويها اللام ، والكاف بعده حرف وصل ؛ ويصح أن تكون كافية : أى رويها الكاف ؛ وقد التزم الشاعر قبله اللام ، وهو من لزوم ما لا يلزم ؛ فالوجهان جائزان صحيحان . والأول مستحسن راجح .

* * زهد فيه (كنع ، وسم ، وكرم) زهداً ، و زهادة : أعرض عنه ، وتركه ؛ لاحتقاره ، أولتخرجه منه ، أو لقلته وتفاهته . وزهد فى الدنيا : ترك حلالها مخافة حسابه ، وترك حرامها مخافة عقابه . وأدب الزهد (شعره ، ونثره) يقصد به التزهيد فى الدنيا ، والتوغيب فى الآخرة ؛ والزهد فى شعر البارودى غير قليل ؛ ومكانته فى البلاغة مكانة سائر شعره . وأصدق وأعمقه ، وأشد تأثيراً فى النفس ما نظمه وهو فى منفاه .

(١) « يا » فى أول البيت لنداء البعيد . وقد نزل القريب هنا (وهو قلبه) منزلة البعيد ، إشارة إلى غفلته ، وانهماكه فى الهوى ، وإبعاده فى الغى . والغرض من النداء الزجر . و « مالك » : « ما » اسم استفهام مبتدأ ، والجار والمجرور « لك » خبره . وأفاق يفيق إفاقة : انتبه ، وصح . يقال : أفاق المريض من مرضه ، والسكران من سكره ، والنائم من نومه . والهوى (فى الأصل) : مصدر هوى الإنسان الشيء (من باب صدى) : أى مال إليه ، ورغب فيه ، وتعلق به ؛ ثم كثر استعماله فى ميل النفس إلى =

أَوْ مَا بَدَا لَكَ أَنْ تَعُو دَ عَنِ الصَّبَا ؟ أَوْ مَا بَدَا لَكَ ؟ (٢)
 أَمْ خِلْتِ أَنَّ يَدَ الزَّمَا نِ قَصِيرَةٌ عَنْ أَنْ تَنَالَكَ (٣)
 هَيْهَاتَ ، صَدَّ بِكَ الْهُوَى عَنْ أَنْ تَرِيْعَ ، وَلَكِنْ إِخَالَكَ (٤)

= الشهوات ، وجمعه أهواء ؛ وربما أطلق الهوى على الشيء المهوى ، أى المرغوب فيه . وقد ذم القرآن الهوى ونهى عن اتباعه ؛ قال تعالى : « وأما من خاف مقام ربه ، ونهى النفس عن الهوى فإن الجنة هى المأوى » . الآية رقم ٤٠ والآية رقم ٤١ من سورة النازعات . وقال تعالى : « ولا تطع من أغفلنا قلبه عن ذكرنا ، واتبع هواه ، وكان أمره فرطاً » الآية رقم ٢٨ من سورة الكهف .

كرر الشاعر النداء والاستفهام « يا قلب ، مالك ؟ » مرتين ؛ لتأكيد المعنى ، والإلحاح به ؛ فهو بالنداء ينبه قلبه ، ويزجره ؛ وبالأستفهام يلومه فى تعجب ، ويأمل أن يفيق من أهوى ، ويعود إلى الرشاد . وهو فى هذا البيت وستة الأبيات الآتية يخاطب قلبه واعظاً ، ناصحاً ، مرشداً ، مبصراً بالعواقب ، داعياً إلى الهدى والتقى ، وتسليم الأمر لله .

(٢) الهمزة فى أول البيت للاستفهام المراد به التوبيخ . و « الواو » بعدها عاطفة . والمعطوف عليه محذوف ، أى « أتماديت فى الصبا ، وما بدا لك أن تعود عنه ؟ » . وبدا (من باب سما) : ظهر ، وبان ، واتضح . وتعود عن الصبا : أى تقلع عنه ، وترجع ، وتكف ، وتنصرف . والصبا (بكسر الصاد) : مصدر صبا (كعدا وسما) : أى مال إلى اللهو واللعب ، والجهل والفتوة ، وفعل فعل الصبيان ، وانطاع لدواعى الهوى ، وعبث الشباب . وصبا إلى المرأة : تعلق بها ، ونزع إليها ، وحن ، واشتاق . وفى القرآن الكريم : « وإلا تصرف عني كيدهن أصب إليهن ، وأكن من الجاهلين » الآية رقم ٣٣ من سورة يوسف .

كرر الشاعر « أو ما بدا لك » مرتين ، كما كرر فى البيت السابق « يا قلب مالك ؟ » . ويلاحظ أن معنى العودة عن الصبا فى هذا البيت تكرر ، أو شبه تكرر لمعنى الإفاقة من الهوى فى البيت السابق . وفى الاستفهام معنى اللوم والإنكار ؛ فهو ينكر على قلبه تماديه فى الصبا ، ويعيبه ، وينهاه عنه .

(٣) « أم » هنا : بمعنى « بل » . وتفيد الانتقال من معنى إلى معنى آخر ، هو فى الغالب أهم من المعنى السابق ، وأحق منه بالانتباه والاحتفال . وخال الشيء يخاله (من باب نال) : ظنه .

يقول : بل ظننت أن الزمان عاجز عن أن يدركك بأفاته وأسواته ، وهو أسلوب آخر من أساليب الوعظ والنصح والإرشاد والتحذير أشد من أسلوب البيتين السابقين ؛ كأنه يقول : أفق من الهوى ، وارجع عن الصبا قبل أن تفجعلك فواجع الزمان ، وتردعك نوازل الحداث .

(٤) « هيهات » (بتشليث التاء) : اسم فعل بمعنى « بعد » : أى بعد ما آمله من إفاقتك ، وإقلاعك عن الهوى . وصده عن كذا : منعه ، وكفه ، وصرفه عنه . وصد بك الهوى : أى أمنت فيه ، =

سَلِّمْ أُمُورَكَ لِلَّذِي أَنْشَأَكَ مِنْ عَدَمٍ وَعَالَكَ^(٥)
وَدَعِ التَّعَلُّقَ بِالْمُحَا لِ ؛ فَإِنَّهُ يَبْرِي مِحَالَكَ^(٦)
فَعَسَاكَ تَنْزِعُ مِنْ يَدِ الْ أَهْوَاءِ - يَا قَلْبِي - حِبَالَكَ^(٧)

= فابتعد بك . وراع يريع (من باب) باع : عاد ، ورجع . ولن إخالك : أى ولن أظنك مقلعاً عن الهوى ، عائداً إلى الهدى . وطوى تكسر همزة « إخال » على غير قياس . و بنو أسد يفتحونها على القياس . والكسر أكثر وأشهر .

يقول : إن الهوى استبد بقلبه ، وتمكن منه ، وسيطر عليه ؛ فحال بينه وبين العودة إلى الهدى . وقد أكد هذا المعنى بـ « هيات » : وهى كلمة تبعيد ، ثم بقوله : « ولن إخالك » ، وهو كالبيت السابق أسلوب شديد من أساليب الوعظ والإرشاد . وفى ثلاثة الأبيات الآتية عظة ، ونصح ، وأمل فى الإقلاع عن الأهواء ، والإنابة إلى الله .

(٥) الأمر فى أول هذا البيت ، وفى أول البيت الآتى : « سلم » و « دع » : معناه النصح والإرشاد . والأمور : جمع الأمر : بمعنى الشأن والحال . وفى القرآن الكريم : « وأفوض أمري إلى الله ؛ إن الله بصير بالعباد » الآية رقم ٤٤ من سورة غافر . وأنشأك : أصله الهمز : من الإنشاء : وهو الخلق والإيجاد . وعالك (من باب قال) : كفلك ، ورزقك ، ويسر لك أسباب المعيشة والحياة .

ولاريب أن الخير كله فى التسليم الذى دعا إليه الشاعر ، وحض عليه ؛ والله تبارك وتعالى هو الخالق المقتدر الذى أنشأ الإنسان من العدم ، وهب له نعمة الوجود ، ورزقه وعاله ، ورعاه ورباه ؛ وتفويض الأمور إليه من التقوى والإيمان الذى يضىء القلب ، ويدعو إلى تحرى الرشد فى الأقوال والأعمال ، ويعالج ما شكاه الشاعر فى الأبيات السابقة من سيطرة الهوى ، والانطباع للهوى والصبا ، وجهل الشباب .

(٦) دع : اترك ، واجتنب . والمحال (بضم الميم) : ما اقتضى الفساد من كل وجه . ومن معانيه : الباطل ، والمعوج ، وغير الممكن . ويبرى : يضعف ، أو يهدم . (وبابه رى) ؛ وهو من مجاز اللغة ؛ والأصل : بريت القلم ونحوه . والمحال (بكسر الميم وفتحها) : القوة ، والقدرة .

وهذا البيت وثيق الاتصال بالأبيات السابقة ؛ فإن الهوى والصبا من الباطيل والمفاسد ؛ ولا ريب أن التشبث بها يضعف أو يتلف ما أنعم الله به على الإنسان من قوى الروح ، والعقل ، والجسم ، والحواس ، ويفسد الأخلاق ، وينتهى بالمرء إلى البوار والحسران .

(٧) « عى » : فعل ماض جامد ، معناه الترجى ، ويفيد الطمع . أو هو حرف بمعنى « لعل » وينيد الترجى والتوقع . وتنزع (من باب ضرب) : تنتزع ، وتقتلع . ونزع الحبال من يد الأهواء : كناية عن الإفاقة منها ، والإقلاع عنها ، واجتناب اللهو والمجانة .

وَقَالَ فِي الزُّهْدِ ، وَهِيَ مِنْ لُزُومِ مَا لَا يَلْزَمُ * :

أَيُّهَا الْمَغْرُورُ ، مَهَلًا لَسْتُ لِلتَّكْرِيمِ أَهْلًا^(١)
كَيْفَ صَادَفْتَ الْأَمَانِي ؟ هَلْ رَأَيْتَ الصَّغْبَ سَهْلًا ؟^(٢)

* التزم الشاعر « الهاء » قبل روى هذه الأبيات ، وهو التزام لا تحتمه قواعد القافية ، وقيد احتياري قيد به الشاعر نفسه على عادته في كثير من مقطوعاته وقصائده ؛ كأنه يفخر بقوة شاعريته ، وفيضان قريحته ، وانطباع القوافي له ، ويسرها بين يديه ؛ فليس في هذه الأبيات ، ولا في أمثالها شيء من التكلف ، أو التعمل ، أو العسر ، أو الالتواء ، بل تراها كلها على الدوام جارية على الطبع والسليقة .

(١) المغرور : المخدوع . ويراد به هنا : المشغوف بالدنيا ، المقبل عليها في غير قصد أو اعتدال ؛ لأنها تغره بزخرفها وزينتها ، وتخدعه ، وتطمعه بالباطل . والمهل : النؤدة ، والرفق ، والتأني . وهو مصدر ناب مناب فعل الأمر : أى تمهل ، واتثد ، ولا تعجل . والمراد : تفكر ، وتدبر ، ولا تنخدع بالدنيا ، ولا تهافت عليها . وكرمه تكريماً : عظمه ، وشرفه ، ونسبه إلى الكرم الذي يجمع حميد الخلال ، وشريف الخصال ، وصالح الأعمال والأقوال . وفلان أهل لكذا : مستحق له ، جدير به .

يذم التكالب على الدنيا ، والاغترار بها . ويقول لمن انخدع بزخرفها ، ووقع في أشراكها : تمهل ، واتثد ، وفكر ودبر ؛ فقد جانبك الرشd ، وانحرفت عن الجادة ، ولم تعد أهلاً للتوقير والتكريم .

(٢) الاستفهامان في شطري هذا البيت : معناهما النفي . وهما يحملان مع هذا معنى التشريع والتوبيخ ، ومعنى التهمك والسخرية ؛ فإن الدنيا لم تحقق للمخدوعين بها أمانهم ، ولم تيسر لهم الصعوبات كما يشتهون ؛ وهى إن يأسرتهم حيناً عاسرتهم أحياناً ، وإن أحسنت الصنيع لا تلبث أن تكدر الإحسان . وصادفت : وجدت ، ولقيت . والأمانى (بالتخفيف ، والتشديد) : جمع الأمنية : وهى المنية ، والبغية : أى ما يتمناه الإنسان ، ويتغيه ، ويتوق إليه ، ويرغب فيه .

والمعنى : أن الدنيا تغر أصحابها بالأمانى الكاذبة ، وتخدعهم بالآمال الخلابة ؛ فيتهاوتون عليها ، ويتكالبون ؛ فلا تلبث أن تنحرف بهم عن الصراط السوى ، وتصرفهم عن الزهد والعبادة ، والعمل للدار الآخرة ؛ فتكون عاقبة أمرهم خسراً ؛ لأن كثيراً من الآمال التى انخدعوا بها ، وجروا وراعها من الصعوبة بمكان ؛ وقلما تتحقق لإنسان « كسراب بقيقة ، يحسبه الظمان ماء حتى إذا جاءه لم يجده شيئاً ، ووجد الله عنده ، فوفاه حسابه . والله سريع الحساب » . (الآية رقم ٣٩ من سورة النور) .

خَلَّتْهَا مَاءٌ نَمِيرًا فَاشْرَبَنْ عَلًا ، وَنَهَلًا (٣)
 أَيْنَ أَهْلُ الدَّارِ ؟ فَانْظُرْ هَلْ تَرَى بِالدَّارِ أَهْلًا ؟ (٤)
 رَبُّ حُسْنٍ فِي ثِيَابٍ عَادَ غَسْلِينَا وَمُهْلًا ؟ (٥)

(٣) خلَّتْهَا : خلَّتْ الأمانى ؛ أى ظننتها . والخطاب للمغرور بالدنيا . والماء النَمِير : الطيب ، الزاكي ، الكثير ، الهنيء ، المروي ، الناجع في الوباء . والنهل (بوزن الطرب) : الشرب الأول . أو الشرب المروي ؛ وتسكين الماء هنا لضرورة وزن الشعر . والعل (ومثله العلل ، بوزن الملل) : الشرب الثاني . أو هو الشرب بعد الشرب تباعاً .

في هذا البيت ، والبيت السابق سأل الشاعر المغرور بالدنيا في تهكم وسخرية ، أو تقريع وتوبيخ : كيف وجد ما كان يأمله ؟ وهل تيسرت له أطماعه ؟ فاطمأن للدنيا ، وظنّها عذبة الموارد ، فهل منها وعمل ؟ . والغرض من هذا كله ، وإثبات نقيضه من خيبة أمل الآمل ، وضيق رجائه ، وغدر الدنيا به ، وتجريعه مرارة الحسرة والندامة ، والبهوار والحرمان . والأبيات الآتية توضح هذا المعنى ، وتفصّله ، وتؤكدّه .

(٤) في سبيل العظة والاعتبار وجه الشاعر الأنظار إلى من طوأم الردى ، وأخنى عليهم الدهر من أهالي الديار الخاوية ، والمنازل الخالية ، والقرى والبلاد الدوارس التي تردع المغرور ، وترد المعتبر إلى الهدى والرشاد . وفي القرآن الكريم : « أو لم يسيروا في الأرض ، فينظروا كيف كان عاقبة الذين كانوا من قبلهم . كانوا هم أشد منهم قوة وآثاراً في الأرض ، فأخذهم الله بذنوبهم ، وما كان لهم من الله من واق » . الآية رقم ٢١ من سورة غافر .

(٥) « رب » : حرف يفيد التكثير في مثل هذا المقام ؛ فإن الحسن والجمال الجسماني الذي ينتهي أمره إلى الغسلين والمهل من الكثرة بمكان . ويراد بالحسن : محاسن الحسان الغائيات . ويراد بالمهل : ثيابهن التي كن يتبخرن فيها ، ويزدهين بها قبل أن يدركهن الموت . أو يراد بها : الأكفان التي غطت محاسنهن بعد أن طوأم الردى . وعاد : صار : أى الحسن ، والجمال . والمراد صار بعد الموت . والغسلين (في الأصل) ما يخرج من الثياب ونحوها بالغسل : أى الماء الذي يسيل منها مختلطاً بأقدارها بعد غسلها وعصرها . ويراد بالغسلين هنا : ما يسيل من أجساد الموتى إذا انحلت ، وتعفنت ، وتقيحت بعد الموت . والمهل (بضم فسكون ، أو بفتح فسكون) : القيح ، وصديد جسد الميت .

ينبّه على ماتصير إليه أبدان الحسان الغائيات بعد الموت من تعفن ، وتقيح ، وقبح ، وفساد . والغرض تبصير المغرور بهذه المحاسن ونحوها ؛ لعله يتعظ ويعتبر ، ولا ينخدع بزخرف الدنيا وباطلها . « وما الحياة الدنيا إلا متاع الغرور » . (الآية رقم ١٨٥ من سورة آل عمران) .

وَعَيُّونَ كُنْ سَوْدًا صِرْنَ عِنْدَ الْمَوْتِ شُهَلَا^(٦)
 سَوْفَ يَلْقَى كُلُّ بَاغٍ فِي الْوَرَى خِزْيًا وَبَهَلًا^(٧)
 إِنَّمَا الدُّنْيَا غُرُورٌ لَمْ تَدْعُ طِفْلاً وَكَهَلًا^(٨)

(٦) « وعيون » : معطوفة على « حسن » في البيت السابق : أى رب حسن ، ورب عيون . وشهل : جمع شهلاء : صفة من الشهل ، أو الشهلة : وهو أن يشوب سواد العين أو لإنسانها حمرة ، أو زرقة ، أو أن يخالط بياضها كدرة ، أو غبرة . (وفعله من باب تعب) .

يصف شهلة عيون الحسان الغانيات عند الموت ؛ فالحسن ، والسحر ، والفتنة ، والجمال - يجعله الموت شهلاً وقبحاً مروعاً محزناً ، يدعو إلى العظة والاعتبار ، ويكشف للبصير العاقل زخرف الدنيا وباطلها ، وخداعها ، وتغريرها بالمغرورين بها الذين يؤثرونها على الآخرة .

(٧) « سوف » : حرف مبنى على الفتح ، يخصص المضارع للاستقبال ، وأكثر استعماله في الوعيد والتهديد ، كما في هذا البيت . وكما في قول الله تبارك وتعالى : « كلا ، سوف تعلمون . ثم كلا سوف تعلمون » . الآية رقم ٣ والآية رقم ٤ من سورة التكاثر . والباغى : الظالم ، والمعتدى . والورى : الخلق ، والناس . و « فى الورى » ، متعلق بـ « باغ » . والباغى فى الورى : الظالم للناس ، والمعتدى عليهم . والخزى : الذل ، والهوان ، والشر ، والبلاء ، والفضيحة ، والعار . والهبل : اللعن : مصدر بهله الله (من باب منع) : أى لعنه ، وطرده من رحمته ، وأبعده عن الخير . وصلة هذا البيت بالأبيات السابقة : أن الباغى مغرور بالدنيا ، غافل عن الآخرة .

يتوعد الباغى الظالم للناس ، المعتدى عليهم بشر العواقب ، وأفظع العقوبات ؛ فهو ملمون منبؤ ، مبعد عن الخير ، مطرود من رحمة الله ؛ مستأهل غضب الله . وسوف يلقى أخزى والذل والفضيحة والعار ، والبلاء والشقاء ، والشر والهوان ؛ ولا ريب أن البغاة الظالمين من الذين غرتهم الحياة الدنيا ، وغرم بالله الغرور .

(٨) غرور (بضم الغين) : خداع ، وباطل : مصدر غره : أى خدعه ، وختله ، وغرر به ، وأطمعه بالباطل . أوهى « غرور » (بوزن صبور) : أى غرارة ، خداعه . ولم تدع : لم تترك . والكهل : من وخطه الشيب ، وكانت سنه بين الثلاثين والخمسين ، وجمعه كهول . ومعنى الشطر الثانى : أن الدنيا غرت الأطفال والشبان والكهول : أى الإنسان فى جميع أطوار حياته ، والناس كلهم إلا من أدركته عصمة الله ورحمته . أو المعنى : أنها أتت عليهم جميعاً ، ولم تدع أحداً يهناً بها ، ويتملاها .

يقول : ليست الدنيا إلا خدعاً وأباطيل ؛ وهى بزخرفها وبهرجها تفتن أكثر الناس ، وتغرم أطفالاً ،

كَمْ حَكِيمٍ ضَلَّ فِيهَا فَانْكَسَى بِالْعِلْمِ جَهْلًا^(٩)

وشباناً وكهولاً ، وشيوخاً . قال تعالى في القرآن الحكيم : « يَا أَيُّهَا النَّاسُ ، اتَّقُوا رَبَّكُمْ ، وَارْجُوا يَوْمَ لَا يَجْزِي وَالِدٌ عَنْ وَلَدِهِ ، وَلَا مَوْلُودٌ هُوَ جَازٍ عَنْ وَالِدِهِ شَيْئاً ؛ إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ ؛ فَلَا تَغُرَّنَّكُمُ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا ، وَلَا يَغُرَّنَّكُم بِاللَّهِ الْغُرُورُ » . الآية رقم ٣٣ من سورة لقمان .

(٩) « كم » : اسم ثنائي ، مبنى على السكون ؛ وهي هنا خبرية ، تفيد التكثير . والحكيم : العالم الفيلسوف ، وذو الحكمة : وهي العلم الشامل ، والمعرفة الواسعة ، والتفكير العميق السديد ، وإحكام الفعل والقول وإتقانها . وضل فيها : ضل في الدنيا . وانكسى : لبس الكسوة : أى الثياب . والمراد « استبدل » . وبالعلم : بدل العلم ؛ فالباء هنا : للبدل : أى المقابلة ، والتعويض ؛ وهي داخلة على المتروك .

والمعنى : أن كثيراً من الفلاسفة والحكماء والعلماء تعمقوا في بحث أصل الدنيا ، وفي أمور الغيب الذي استأثر الله به ؛ وأرادوا أن يدركوا بعقولهم ما وراء هذا العالم من خفايا ، وأسرار ، وغايات ، غير مهتدين بشريعة الله ، ولا منصتين لكتاب الله ، ففترقت بهم السبل ، وتقطعت بهم الأسباب ، وانتهى أمرهم إلى الحيرة والضلال ، وأصبح علمهم المزعوم جهلاً وغواية .

فتافية الميم

وَقَالَ فِي صِبَاهُ :

بِقُوَّةِ الْعِلْمِ تَقْوَى شَوْكَةُ الْأُمَمِ . فَالْحُكْمُ فِي الدَّهْرِ مَنْسُوبٌ إِلَى الْقَلَمِ .^(١)
كَمْ بَيْنَ مَا تَلْفِظُ الْأَسْيَافُ مِنْ عَلَقٍ وَبَيْنَ مَا تَنْفُثُ الْأَقْلَامُ مِنْ حِكْمٍ .^(٢)

(١) يراد بقوة العلم : اتساعه ، وانتشاره ، وشموله ، وإثماره . والشوكة : القوة ، والبأس . والحكم : القضاء ، والفصل في المخاصمات والمنازعات . والحكم : الولاية ، والإدارة ، والملك ، والسلطان . والقلم : أداة الكتابة . والكتب : أوعية العلم والحكمة والثقافة والعرفان . وبالقلم دوت كتب الله المنزلة التي رسمت للناس سبل الهدى والرشاد ، وسعادة الدين والدنيا والآخرة . ومن سور القرآن الكريم سورة القلم . وأولها : « ن ، والقلم وما يسطرون » . أقسم الله تبارك وتعالى بالقلم ، وما يكتب به ، تعظيماً لشأنه ، وتنبهاً على فضله . وفي سورة العلق : « اقرأ باسم ربك الذي خلق . خلق الإنسان من علق . اقرأ وربك الأكرم . الذي علم بالقلم . علم الإنسان ما لم يعلم » . علم بالقلم : أى علم الإنسان الكتابة بالقلم . وهذا أول ما نزل من القرآن الكريم في رأى بعض العلماء .

والمعنى : أن الأمم يشتد بأسها ، ويعظم سلطانها إذا انتشر فيها العلم ، وأثمر . والبشطر الثانى تذييل يؤكد لمعنى الشطر الأول : فالحكم ينتسب إلى القلم ، أى إلى الكتابة والعلم ، ويتصل بهما ، ويستند إليهما ، ويعتمد عليهما . وبهما يقوى الملك ، وتنتظم الحكومات والإدارات ، وتصلح المعاش ، وتستقيم أمور الدين والدنيا .

(٢) « كم » هنا : خبرية : بمعنى كثير : يشير بها الشاعر إلى كثرة الفوارق بين السيف والقلم . ولفظ الشيء من فـه ، ولفظ به (من بابى ضرب وسمع) : رى به ، وطرحه ، وألقاه . و « من » : بيانية . و « علق » : بيان لما تلفظه الأسياف . والعلق : الدم الغليظ ، أو الجامد . ويراد به هنا : الدم مطلقاً . ويلاحظ أن الشاعر كرر كلمة « بين » في هذا البيت مرتين قبل « ما » . والذي نعرفه في الكثير من استعمالاتها أنها تفرد إذا جاءت قبل اسمين مظهرين . وتكرر إذا جاءت قبل ضميرين ، أو قبل اسم ظاهر وضمير . فيقال : كم بين العلق الذى تلفظه الأسياف والحكم التى تنفثها الأقلام . ونفث الشيء من فيه (من بابى ضرب ونصر) : رى به . ونفث الأقلام : تعبير مجازى يراد به الكتابة . نفث القلم : كتب . ونفث الحكمة : سطرها ، وكتبها بالخبر الذى ينفثه . و « من » : بيانية . و « حكم » : بيان « لما تنفثه الأقلام : جمع حكمة : وهى الفلسفة . أو القول الوجيز الرائع الذى يتضمن حكماً صحيحاً مسلماً . أو الكلام الذى يوافق الحق ، ويقبل لفظه ، ويجل معناه . أو إصابة الحق بالعلم والعقل . أو معرفة الموجودات ، وفعل الخيرات . أو صواب الأمر ، وسداده . أو ما يطابق الحلم والعدل من الأقوال =

لَوْ أَنْصَفَ النَّاسُ كَانَ الْفَضْلُ بَيْنَهُمْ بِقَطْرَةٍ مِنْ مِدَادٍ ، لَا يَسْفِكُ دَمٌ ^(٣)
فَاعْكُفْ عَلَى الْعِلْمِ ، تَبْلُغْ شَأْوَ مَنْزِلَةٍ فِي الْفَضْلِ مَخْفُوفَةٍ بِالْعِزِّ وَالْكَرَمِ ^(٤)

= والأعمال . أو ما يكون من الكلام ثمرة التفكير السديد العميق الشامل الواسع ، والتجربة المحكمة الصادقة المطردة .

يقول : شتان ما بين السيوف والأقلام ؛ فالسيوف تسيل الدماء ، وتمزق الأشلاء ، وتحطم الأشباح ، وتدهق الأرواح . وبالأقلام تسطر الحكمة والموعظة الحسنة وفصل الخطاب . وبها تصحّ الأفهام ، وتتسع العقول ، وتزداد المعرفة ، وتستقيم الأخلاق ، وتصلح المعاش ، ويحيا الناس حياة طيبة كريمة .
نوه في هذا البيت والبيت السابق بفضل العلم والقلم . وعظم شأن الحكمة ، وجعلها من ثمار الأقلام .

(٣) يشير بقطرة المداد : أى الخبر إلى ما ينفضه القلم من الحكم البالغة ، وأخبار الماضين ، والعلوم النافعة في الدنيا والآخرة . وسفك الدم : سفحه ، وإراقته ، وتفجيره ، وصبّه ، وإسالته .
والمعنى : لو آثر الناس العدل والإنصاف ، واستقام تفكيرهم وسلوكهم لتفاضلوا بالعلم والحكمة والمعرفة النافعة ، وتنافسوا في المكرّمات ، وخدمة الأمن والسلام العام ، لا في البطش والفتك . وإراقة الدماء ، وإزهاق الأرواح ، والتدمير والتخريب ، والبغى والعدوان .

وبعبارة أخرى لو عدل الناس ، اعتبروا حيازة الفضل بينهم بالعلم والحكمة والمعرفة النافعة ، لا بإراقة الدماء والبغى والعدوان ؛ فالفاضل منهم هو العالم المسلم ، الفقيه الحكيم ، لا المحارب السفّاح المتعطّش إلى سفك الدماء ، وإزهاق الأرواح .

وهذا البيت وثيق الصلة بالبيتين اللذين قبله ؛ فالآيات الثلاثة في التنويه بالقلم ، ورفع شأنه ، وتعظيم قدره ، وبيان أثره ، وتفضيله على السيف ، وإظهار ما بينهما من فوارق هائلة ، ومسافات بعيدة ، وتباين واختلاف .

(٤) عكف على الشيء (من بابى قعد ، وضرب) : أى أقبل عليه مواظباً ، ولازمه ، ولم ينصرف عنه . والشأو : الأمد ، والغاية ، ومنتهى الشيء ، ومداه . والمنزلة : المكانة ، والمرتبة . وجمعها منازل . والفضل (في الأصل) : الزيادة . وأكثر ما يستعمل في الزيادات المحمودة ، كفضل العلم والمعرفة ، والحلم والوقار ، والبرّ والخير ، والمروءة والإحسان . وفضل الممكّنة ، وإلجاء ، وقوة النفس والخلق ، وقوة العقل والإدراك . وقد يأتي مرادفاً للفضيلة : فالفضل والفضيلة : ضد النقص والرديلة . والفضل : كل عطية ، أو هبة ، أو معونة يتبرّع بها المرء من غير إلزام ، وبلا سؤال ، أو قبل السؤال . يقال : تفضل فلان بما لا يجب عليه ، لا يريد عوضاً ، أو جزاء ، أو شكوراً . ومخفوفة : صفة لمنزلة . ومخفوفة بالعزّ : يحدّق بها العزّ : أى يحيط بها من كل وجه ، ويدور حولها ، ويطيّف بها . والعزّ : مصدر عزّ ، فهو عزيز : أى قوى ، وبرئ من الذل . وعزّ علينا فلان : أى كرم علينا ، وعظم قدره فينا . ومثله العزّة . وضده الذل ، والضعف ، والمهانة . والكرم (بمعناه العام) : جماع الفضائل ، والمحامد ، والمكرّمات .

فَلَيْسَ يَجْنِي ثَمَارَ الْفَوْزِ يَانِعَةً مِنْ جَنَّةِ الْعِلْمِ إِلَّا صَادِقُ الْهِمَمِ^(٥)
لَوْ لَمْ يَكُنْ فِي الْمَسَاعِي مَا يَبِينُ بِهِ سَبْقُ الرُّجَالِ ، تَسَاوَى النَّاسُ فِي الْقِيَمِ^(٦)

= يقول : إذا اعتكفت على العلم ، واحتفلت به ، وحصلته ، بلغت به أعلى مراتب الفضل ، وأبعد غاياته ، وكنت جديراً بالإعزاز والتكريم .

(٥) يانعة : حال من « ثمار » . وهي اسم فاعل من ينع الثمر : أى أدرك ، ونضج ، وطاب ، وحان قطافه . وجنة العلم : العلم الشبيه بالجنة ؛ فهو من إضافة المشبهة به إلى المشبهة . والجنة : البستان . والفردوس . والحديقة ذات النخيل والأشجار . سميت جنة ؛ لأنها تجنّ الأرض : أى تسترها بظلالها . والهمم : جمع الهمة : وهي العزم القوى ، والإرادة القاطعة .

ما زال الشاعر ينوّه بالعلم ، ويرغّب فيه ، ويحضّ على طلبه ، والاجتهاد في تحصيله وتوسيعه . وهو هنا يشبّهه بالبستان الناضر ، والحديقة ذات النخيل والأشجار . ويقول بأسلوب القصر ، أى التخصيص : إنما يفوز بأثماره اليانعة الناضجة ، ويحظى جناه الحلواً الشهى من صدقت عزيزته ، وسمت همته ، وقويت إرادته ، وثابر عليه ، واقتحم العقبات التى قد تعترض له ، وصابر وصبر على متاعب الدراسة والبحث ، والتقصّى والتحصيل .

(٦) المساعى : جمع المسعاة : وهي المدّثرة . أو السعى في تحصيل المجد ، وأعمال الكرم . وفلان من أهل المساعى . وله مسعاة جميلة ، أو حميدة : إذا كان سعيه في الكرم والجود ، والأعمال الفاضلة الكريمة المحمودة . ويبين : يظهر ، ويتضح . قيمة الشيء : قدره . وجمعها قيم (بوزن همة وهمم) .

والمعنى : أن خيار الناس يساعون إلى الخيرات ، ويتسابقون في المكرمات ، ويتنافسون في ميادين المجد والعلاء والبطولة والشرف ؛ فتتفاوت درجاتهم بتفاوت هممهم وكفاياتهم ، وتختلف أقدارهم باختلاف مساعيهم ومقدراتهم ؛ ولولا هذا لتساووا في القيم ، أو المنازل ، أو المراتب ، أو الأقدار ؛ فلم يكن فيهم سابق ومسبوق ، ولا فاضل ومفضول .

أو المعنى : أن الناس يتساعون في الحياة ، ويتنافسون ويتسابقون ؛ فلا تظهر أقدارهم إلا بمساعيهم الجميلة الحميدة ، وأعمالهم الحميدة الكريمة . ولولاها لتساوى العامل والحامل ، والكريم والثلثم ، والخير والشرير ، والنافع والضار . وبعبارة أخرى أن مساعى الناس ، وتصرفاتهم ، وأعمالهم في الحياة تظهر فضل الفاضل ، واجتهاد المجتهد ، وبطولة البطل ، وعبقورية العبقري ، وتميز السابق من المسبوق ، والفائق من اللاحق . ولولاها لتساوى النابه والحامل ، والعامل والعاطل . وفى قريب من هذا المعنى يقول الشاعر :

لولا المشقة ساد الناس كلهم الجود يفقر ، والإقدام قتال

وصلة هذا البيت بما سبقه من الأبيات : أن طلب العلم ، والسعى إليه ، والاجتهاد في تحصيله وتوسيعه ، والصبر على الدرس والبحث ، والاستقراء والاستقصاء - من الخيرات التى يتساعى إليها الأخيار ، ومن وسائل المجد والشرف ، والعلاء والرفعة التى يتنافس فيها ذوو الهمم والعزائم . ولا ريب أن العلماء والفقهاء =

وَلِلْفَتَى مُهْلَةٌ فِي الدَّهْرِ ، إِنَّ ذَهَبَتْ . أَوْقَاتُهَا عَبَثًا ، لَمْ يَخْلُ مِنْ نَدَمٍ ^(٧)
لَوْلَا مُدَاوَلَةُ الْأَفْكَارِ مَا ظَهَرَتْ خَزَائِنُ الْأَرْضِ بَيْنَ السَّهْلِ وَالْعَلَمِ ^(٨)
كَمْ أُمَّةٌ دَرَسَتْ أَشْبَاحُهَا ، وَسَرَتْ أَرْوَاحُهَا بَيْنَنَا فِي عَالَمِ الْكَلِمِ ^(٩)

= والحكماء والمثقفين يتفاوتون في مراتب العلم والفقه ، ويتميزون في درجات الحكمة والمعرفة .

(٧) الفتى : الشاب الحدث أول شبابه بين المراهقة والرجولة . وتقول العرب : فتى من صفته كيت وكيت ، من غير تمييز بين الشيخ والشاب . وهذا المعنى هو المراد هنا . والمهلة (بضم فسكون) : التؤدة ، والرفق : اسم من أمهله إمهالاً . ومهلهته تمهيلاً : أى أنظرته ، وأجملته ، ولم أعاجله . ويراد بالمهلة هنا : زمن الفتاة والشباب ، وصحة الجسم ، وقوة الإدراك ؛ وهو زمن السعى ، والنشاط ، والعمل ، والإنتاج . وفي الدهر : أى في دهر الفتى : أى في عمره وزمن حياته . والعبث : اللعب واللهو ، وما لا فائدة فيه من الأقوال والأعمال . وذهبت الأوقات عبثاً : ضاعت في غير فائدة . وفاعل « يخلو » : ضمير « الفتى » . ولم يخل : المراد لم يسلم .

والمعنى : أن زمن الشباب هو الفرصة التي تتاح للمرء ، ثم لا تعود أبداً . وفيها يتمكن من بناء المجد ، وتحصيل المعارف ، وكسب المكرمات ، والنهوض بالمساعي الحميدة ، والعمل لدنياه وآخرته ؛ فإذا قضى زمن شبابه لاهياً عبثاً ، ندم في شيخوخته ، وتحسّر ، وأسف حيث لا ينفعه ندمه بعد فوات الفرصة . (٨) مداولة الأفكار : إدارتها بين المفكرين ، وتبادلها ، وتقليبها . والأفكار : جمع فكر : وهو إعمال العقل في المعلوم للوصول إلى معرفة مجهول . أو هو تردد الخاطر بالنظر والتأمل والتدبر لطلب المعاني . أو هو ما يخطر بالقلب من المعاني . ولما في هذا الأمر فكر : أى نظر ، وروية وتدبير ؛ وهو اسم من تفكرت في الأمر : أى تأملته وتدبرته . ويراد بخزائن الأرض : كنوزها ، وذخائرها وخيراتها الخفية ، ومنافعها المستورة . واحدها خزانة (بكسر الخاء) : وهى (فى الأصل) : المكان ، أو الوعاء الذي يخزن فيه المال : أى يدخر ، ويصان ، ويحفظ . والسهل من الأرض : ما كان ممتداً ، منبسطاً ، مستوى السطح . وهو خلاف الحزن (بفتح فسكون) . والعلم (بفتح العين واللام) : الجبل .

والمعنى : أن مداولة الأفكار بين المفكرين والباحثين والعلماء تنتج العلوم والمعارف . وبها يكشف الإنسان ما خفى واستتر في سهول الأرض وحزونها ، وأوديتها وجبالها من كنوز وذخائر ، ومنافع وخيرات ؛ ولولا الاجتهاد في البحث والدرس ، ومداولة الأفكار ، والتقصي في المعرفة ، والتعمق في العلم - لظلت خزائن الأرض مقفلة ، وكنوزها مدفونة ، لا ينتفع الناس بشيء منها .

(٩) « كم » : خبرية : بمعنى كثير : يشير بها الشاعر هنا إلى كثرة الأمم التي درست أشباحها .. ودرست : فنيت ، وزالت . من قولهم : درس المنزل ونحوه (من باب قعد) : أى عفا ، واهى ، ونخفيت آثاره . والأشباح : جمع شبح (بفتح شين ، أو بفتح فسكون) : وهو ما بدا لك شخصه غير جلي من بعيد . وشبح الشيء : ظله وخيانه . ويراد بالأشباح هنا : أشخاص الناس وأجسادهم بعد الموت . يقال : =

فَانْظُرْ إِلَى الْهَرَمَيْنِ الْمَائِلَيْنِ تَجِدُ غَرَائِباً لَا تَرَاهَا النَّفْسُ فِي الْحُلْمِ (١٠)

= هم أشباح بلا أرواح . وسرت : سارت : من السرى (بوزن الهدى) : وهو السير ليلاً . ويراد به هنا : الحركة والحياة . والعالم : الخلق . والكلم : الكلام . واحدته كلمة . ويراد بعالم الكلم : ما نقرؤه ، وندرسه ، ونسمعه ، ونرويه ، ونداوله من أخبار الأمم الخالية وسيرها ، وعلومها ، وفنونها ، وآدابها ، وكتب القصص والتاريخ .

والمعنى : أن كثيراً من الأمم وأجيال الناس وجماعاتهم قد طواهم الموت ، وأكلت الأرض أجسادهم ، ولكن ذكرياتهم ما زالت حية خالدة بيننا بما فرويه من سيرهم ونتحدث به من أخبارهم ، ونقرؤه وندرسه من تاريخهم وعلومهم ، وفنونهم وآدابهم ، وبما نراه بين أعيننا من آثارهم الباهرة العظيمة الخالدة .

وهذا البيت مهتم الشاعر لذكر الهرمين وأبي الهول ، والتنويه بالمعظماء الخالدين من قدماء المصريين في عشرة الأبيات الآتية . ويلاحظ أن هذه القصيدة كلها في تعظيم شأن العلم ، والحض على طلبه وتحصيله والاجتهاد فيه . وتمجيد العلماء والحكماء والأدباء الذين نفَعوا الناس بمعارفهم ، وعَمروا بها الأرض ، وذلّلوا صعابها ، ورفعوا بنيان الحضارة . وقد ختمها الشاعر منوهاً بالفضيلة ، داعياً إليها ، حاضاً عليها ، مرغباً فيها .

(١٠) الهرم : بناء ضخيم ، من الحجارة الضخمة الصلدة . قاعدته - في الغالب - مربعة . وله أربعة جدران كل منها على شكل مثلث ، رأسه إلى أعلى . وترتفع هذه الجدران مائلة ، حتى تلتقى رؤوسها الأربعة ، فتكون رأساً واحداً ، هو قمة الهرم . وبعبارة أخرى : الهرم : جسم ضخم تحدّه مثلثات ، لها رأس عال مشترك ، ومضلع راس على الأرض ، هو قواعد هذه المثلثات ؛ فالرأس المشترك : قمة الهرم . والمثلثات : وجوهه الجانبية . والمضلع : قاعدته . وجمع الهرم : أهرام . وهي طراز من الأبنية المخصصة ليدفن فيها الموتى من فراعنة مصر ، وملوكها ، وعظماء رجالها ونسائها . وقد كثر هذا الطراز في أيام الدولتين المصريتين القديمة والوسطى . وظل معروفاً بمصر من سنة ٣٠٠٠ قبل الميلاد إلى منتصف القرن الرابع لميلاد المسيح عيسى عليه السلام . ويظن أن الأهرام تسمية عربية ، أشير بها إلى إغراقها في القدم . من هرم الرجل (من باب فرح) : أى بلغ أقصى الكبر .

وأعظم الأهرام وأشهرها : الهرمان القائمان على مقربة من مدينة الجيزة في جنوبها الغربى . ويعتدان من عجائب الدنيا . شيّد أكبرهما « خوفو » وشيّد الثانى ابنه « خفرع » : وهما من ملوك الأسرة الرابعة (من سنة ٢٦٨٠ - ٢٥٦٠ ق م) وكان عصر هذه الأسرة من أزهى عصور الدولة المصرية القديمة . وكان ملوك مصر الأقدمون وعظماؤها فيما بين سنتى ٢٩٨٠ و ٢٤٧٥ ق م يبنون الأهرام ؛ لتكون مقابر لهم ، يدفنون فيها بعد موتهم ؛ ولهذا يسمى المؤرخون ذلك العصر « عصر بناء الأهرام » . والمائلان : القائمان الشاخصان المنتصبان : مثنى المائل . و « غرائب » ممنوع من الصرف : أى التنوين . وإنما نوّن هنا لضرورة وزن الشعر . والحلم (بضمين ، أو بضم فسكون) : رؤيا النائم ؛ ولا ريب أنها مجال فسيح لما ينسجه الخيال والعقل الباطن من عجائب وغرائب .

يقول : إن الهرمين العظيمين القائمين على الهضبة الغربية تجاه الجيزة مما يدهش الألباب ، ويشير العجب العجيب ؛ وإنهما أغرب من غرائب حلم الحالم ، ورؤيا النائم .

صَرَحَانِ، مَا دَارَتْ الْأَفْلَاكُ مِنْذُ جَرَتْ عَلَى نَظِيرِهِمَا فِي الشَّكْلِ وَالْعِظَمِ (١١)
تَضَمَّنَا حِكْمًا بَادَتْ مَصَادِرُهَا لَكِنَّهَا بَقِيَتْ نَقْشًا عَلَى رَضَمِ (١٢)
قَوْمٌ طَوَّتُهُمْ يَدُ الْأَيَّامِ، فَانْقَرَضُوا وَذِكْرُهُمْ لَمْ يَزَلْ حَيًّا عَلَى الْقِدَمِ (١٣)

(١١) « صرحان » . خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : هما (أى الهرمان) صرحان : مثنى صرح : وهو البناء العالى ، الذاهب فى السماء . أو البيت يبنى منفرداً ، ضخماً ، طويلاً : أى عالياً ، مرتفعاً ، ذاهباً فى السماء . والأفلاك : جمع فلك (بفتح الحاء) : وهو الفضاء فى السماء ، يدور فيه النجم أو الكوكب . ويراد بالأفلاك هنا : النجوم ؛ فالعرب قد تطلق المحلّ ، وتريد الحالّ به . وجرت : دارت ، وتحركت . وعلى نظيرهما : أى على نظير الهرمين . ونظير الشئ : مثله ، ومساويه . وعلى نظيرهما : متعلق بالفعل « دار » . والشكل : الهيئة والصورة .

والمعنى : أن الدنيا لم تعرف لهُذين الهرمين العظيمين مثيلاً ، أو شبيهاً ، أو نظيراً فى الهيئة والصورة ، والمقامة والضخامة .

(١٢) تضمننا : اشتملا ، وحرزا ، واحتويا . وألف الاثنين : ضمير الهرمين المشبهين بالصرحين فى البيت السابق . والحكم : جمع حكمة : وهى العلم ، والتفقه ، والفلسفة ، والعدل . ومعرفة أفضل الأشياء بأفضل العلوم . وصواب الأمر ، وسداده . والكلام الذى يوافق الحق ، ويقلّ لفظه ، ويجلّ معناه . وعلم الحكمة : الكيمياء ، والطب . ويراد بالحكم هنا : كل ما سجلّه بناء الأهرام من علومهم ومعارفهم وتجاربهم وأخبارهم وفنونهم وآدابهم . وبادت : هلكت ، وفنيت . ومصادرها : مصادر الحكم . والمراد أولئك الحكماء والعلماء والفلاسفة الذين ضمّنوا الأهرام حكمهم وعلومهم وسيرهم وأخبارهم ، فخلّدوها لمن يأتى بعدهم - بخلود الأهرام ، وبقيائها على مدى الدهر . والمصادر (فى الأصل) : جمع مصدر : اسم زمان ، أو اسم مكان ، أو مصدر ميميّ من صدر الشئ عن غيره : أى نشأ . وصدر عن المكان ، وعن الماء : أى رجع عنه . وصدر إلى المكان : أى صار إليه ، أو انتهى إليه . و « لكنها » : لكن الحكم . والنقش : الأثر . أو هى فعل بمعنى مفعول : أى بقيت منقوشة : أى مكتوبة بالحفر . والرضم : الصخور العظيمة ، يُرَضَم (أى يوضع ، أو يُضَم) بعضها فوق بعض فى الأبنية . واحداً رزمة (بوزن قصبة وقصب) .

أشار الشاعر فى هذا البيت إلى ما خلّده بناء الأهرام فى داخلها من صور ورسوم ونقوش وكتابات محفورة فى الصخور ، تحكى عنهم سيرهم ، وأخبارهم ، وعلومهم ، وحكمهم ، وفنونهم . ويقول : إن هذا كله باق دائماً ما بقى الزمان . أما أصحابه فقد طواهم الردى ، وأبادهم الدهر منذ آلاف السنين . والبيت الآتى يعزز هذا المعنى ويؤكدّه .

(١٣) « قوم » : خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : هم قوم . أو هؤلاء قوم . والإشارة إلى قدماء المصريين ، وبناء الأهرام . وطوتهم يد الأيام : أبادهم الدهر ، وأفناهم ؛ وهو تعبير مجازى ، كقولهم : =

فَكَمْ بِهَا صُورٌ كَادَتْ تُخَاطِبُنَا جَهْرًا بِغَيْرِ لِسَانٍ نَاطِقٍ وَفَمِ (١٤)
تَتَلُو لِي « هِرْمِسَ » آيَاتٍ تَدُلُّ عَلَى فَضْلِ عَمِيمٍ ، وَمَجْدٍ بَاذِخِ الْقَدَمِ (١٥)

= « طوى الله عمره » . وقولهم : « طوى فلان وهو منشور » : إذا بقى له بعد موته ذكر حسن ، أو أثر جميل ، أو عمل خالده . والأصل : طوى الثوب ونحوه (من باب رمى) : أى ضم بعضه إلى بعض . أولف بعضه فوق بعض . وانقرضوا : هلكوا ، وبادوا ، ولم يبق منهم أحد . والذكر : الصيت ، والشرف ، والثناء ، والعلاء . ويراد بحياة الذكر : خلوده ، وبقاؤه في قوة وشهرة . و « على القدم » : مع القدم ، أو على الرغم من القدم ، وطول الأمد ، وتوالى الأيام والسنين .

والمعنى : أن قدماء المصريين ، وبخاصة بناء الأهرام ، قد هلكوا ، وبادوا ، ولم يبق منهم أحد ؛ ولكنهم خلّدوا لأنفسهم - بآثارهم الخالدة - الصيت والشرف والعلاء وحسن الثناء ؛ وسيبقى لهم هذا كله حياً قوياً لامعاً مشرقاً ما بقى الحديدان ؛ على الرغم من طول الأمد ، وتقادم الزمان ، وتتابع الليالي والأيام . (١٤) « كم » : خبرية : بمعنى كثير ؛ تشير إلى كثرة الصور التي نوه بها الشاعر في هذا البيت . وصور : تميزها ، وهو مجرور . وبها : أى بالرضم والصخور التي حفرت عليها النقوش والرسوم والصور . ويلاحظ أن الجار والمجرور « بها » فصل بين « كم » الخبرية وتمييزها المجرور ؛ وهذا جائز . وكاد يفعل كذا : هم ، وقارب ، ولم يفعل : وهو فعل ماض ناقص ، يدل على قرب الخبر . واسمه ضمير « الصور » . وخبره جملة « تخاطبنا » .

يشير إلى كثرة ما يرى في داخل الهرمين على الرضم والصخور والحدران من صور غاية في الإقتان والوضوح ، تدل على مهارة راسمها ، وتنطق بنبوغهم ، وتشهد بفضل أصحابها ، وتحديثك بما كان لهم من عزّ ومجد ، وبأس وسلطان .

(١٥) « تتلو » : تقرأ . والمراد : تدل دلالة واضحة ، وتظهر أتم إظهار . وفاعله : ضمير « صور » في البيت السابق . ويجوز أن يكون الفاعل ضميراً مستتراً تقديره « أنت » .

و « هرمس » (بالسين أو الزاي) : الاسم اليوناني للمعبود المصري القديم « توت » تصحيف « تحوتي » وكان - فيما يزعمون - رسول السماء إلى الأرض ، يحمل إلى الناس العلم ، والحكمة ، والمعرفة ؛ ولعل الشاعر يشير به إلى بناء الأهرام ، وعلماء مصر الأقدمين وحكامها وفنّانها الذين نبغوا في الهندسة ، والعمارة ، والرسم ، والنقش ، والنحت والتصوير والتحنيط ، وكثير من العلوم ، والفنون ، والآداب ؛ كأنه أطلق هذا المعبود ، وأراد عابديه الذين حملوا عنه العلم ، والفن ، والحكمة ، والعرفان .

وفي تعريف آخر لـ « هرمس » ، (أو لعله تفصيل للتعريف السابق) : أنه - فيما يزعم الرواة الأقدمون - أول من بنى الهياكل ، وتكلم في الأشياء العلوية ، ونظر في الطب والحكمة عاش قبل الطوفان وسكن صعيد مصر ؛ ولما خاف على العلم أن يضيع بنى البراقى ، وصوّر فيها ما عرّف لعهد من الصناعات ، وآلاتها ، وصناعاتها ، وأشار بالرسوم إلى مسائل العلوم ، حرصاً منه على تخليدها للناس من بعده .

وآيات : علامات ، وأمارات ، ودلائل ، الواحدة آية . والآية من القرآن الكريم : جملة ، أو جمل =

آيَاتُ فَخْرٍ، تَجَلَّى نُورُهَا، فَغَدَّتْ مَذْكُورَةٌ بِلِسَانِ الْعَرَبِ وَالْعَجَمِ (١٦)
وَلَا حَ بَيْنَهُمَا «بَلْهَيْبٌ» مُتَّجِهاً لِلشَّرْقِ، يَلْحَظُ مَجْرَى النِّيلِ مِنْ أَمَمِ (١٧)

= أثر الوقوف في نهايتها . أو كلام منه منفصل بفصل لفظي : فسورة الإخلاص مثلاً آياتها أربع : « قل هو الله أحد . الله الصمد . لم يلد ، ولم يولد . ولم يكن له كفواً أحد » . ويراد بالآيات هنا : ما تشير إليه الصور والرسوم والنقوش والكتابات من فن الأقدمين ، وأخبارهم ، وعلومهم ، وخبراتهم ، ومعارفهم . والفضل (في الأصل) : الزيادة . وكثر استعماله في الزيادة المحمودة كفضل العلم ، والعقل . ويمكن الإشارة به هنا إلى العبقرية والنبوغ ، والتفوق ، والإحكام والإتقان ، والمهارات الفنية العالية الفائقة ، وقوة المدارك . وغزارة المعارف . وعميم : عام ، شامل ؛ أو كثير مجتمع ؛ أو تام وافر . والمجد . العز ، والشرف ، والنبيل ، والرفعة ، والمكارم الماثورة عن الآباء . وباذخ : عال ، مرتفع ، عظيم الشأن . ومجد باذخ القَدَم : مجد عظيم مرتفع شامخ ؛ وهو تعبير مجازي ، كقولهم : فلان عالي الكعب : للرجل الشريف الماجد العظيم . وأعلى الله كعبه : أي شرفه ، ورفع قدره .

والمعنى : أن الأهرام ، وما فيها من نقوش وصور تدل أوضح دلالة على ما كان لأصحابها من فضل تام شامل ، وشرف رفيع باذخ ، ولا غرو ؛ فإنها آثار خالدة تشهد لمولوك ذلك الزمان بشدة البأس ، وعظم السلطان ، ولحكوماتهم بالمقدرة المالية ، وحسن السياسة والإدارة ، ولهندسة العمارة ، وفنون النقش والرسم ، والنحت والتصوير بالتقدم والارتقاء ، وللشعب بالمدنية ، والحضارة ، والرفاهة ، والرخاء ، وكثرة علمائه وخبرائه ، وفنّانيه ، ومهارة عماله وصناعه ومهندسيه .

(١٦) « آيات » بالجر : بدل من « آيات » في البيت السابق . أو هي بالرفع : خبر لمبتدأ محذوف ، والتقدير : هي آيات فخر ، أو آياتهم آيات فخر . وتجلّى : ظهر ، وبان ، واتضح ، وسطع . وغدت : صارت . والعَرَبُ : العرب . والعَجَمُ : خلاف العرب ، الواحد عجمي . والمعنى : أن الأهرام من مفاخر أصحابها ، وأجناد بناتها . وقد ظهرت ، ولبت ، واشتهرت في بطون التاريخ ، وفي كل زمان ومكان ، ولهجت بتمجيدها والإعجاب بها جميع الأمم والشعوب في مشارق الأرض ومغاربها ، بكل الألسنة واللغات ، والجنسيات واللهجات .

(١٧) لاح : بدا ، وظهر ، وبرز ، واتضح . وبينهما : بين الهرمين . و « بلهيب » : أبوالهول . ويسميه الإغريق « سفنكس » . وفي أيام الأسرة الثامنة عشرة اشتد إقبال الناس عليه ، وقدّسه الكنعانيون والوافدون على مصر في عهد دولة الفراعنة الحديثة ، وأقاموا في جواره ، وسمّوا المكان كله من حول هذا الصم « بوحول » . ثم صحف ، فصار : « أبوالهول » : وهو تمثال عظيم ضخم هائل ، له رأس إنسان ، وجسم أسد : رمزاً للعقل والقوة معاً . وقد نحت من صخرة واحدة ضخمة من الحجر الجيري . طوله : ثلاثة وسبعون متراً ونصف متر ، وارتفاعه عشرون متراً . ويظن أنه أنشئ في عهد الملك « خفرع » من ملوك الأسرة الرابعة في الدولة المصرية القديمة ، قبل ميلاد المسيح عيسى بن مريم عليه السلام بنحو ألفين وثمانمائة عام . ويعد « أبوالهول » عجيبة من أروع العجائب التي خلدها الإنسان الفاني . وهو يرمز إلى هيبة فرعون =

كَأَنَّهُ رَابِضٌ لِلْوُثْبِ ، مُنْتَظِرٌ فَرِيَسَةً ؛ فَهُوَ يَرْعَاهَا ، وَلَمْ يَنْمِ (١٨)

= وجلاله ؛ فهيبته في بدن الأسد ، وجلاله في سلطان العقل ، يشير إليه ذلك الرأس الآدمي الوقور . وقد اجتمعت في ذلك الأثر البديع الفريد الخالد روائع القدم ، والفخامة ، والإتقان ، والخلود ، وجمال الفن . ويلحظ : ينظر ، ويرى ، ويراقب . لحظه ، ولحظ إليه (من باب قطع) : نظر إليه بمؤخر عينه من أحد جانبيه : ويجرى النيل : جريانه . أو مكان جريانه . ومن أمم : من كَشَبَ : أى من قرب . يقول : وترى بين الهرمين الكبيرين أبا الهول ظاهراً بارزاً ، يقبل بوجهه على مشرق الشمس ، وينظر من كشب إلى نهر النيل العظيم .

ولأمير الشعراء « أحمد شوقي » قصيدة طويلة رائية رائعة ، عنوانها « أبوالهول » ، وعدتها سبعة وسبعون بيتاً . منها :

أبا الهول ، طال عليك الضميرُ	وبلغت في الأرض أقصى الضميرُ
فيالدة الدهر ، لا الدهر شب	ولأنت جاوزت حد الصغر
إلام ركوبك متن الرمال	لطي الأصيل ، وجوب السحر ؟
تسافر متقللاً في القرون	فأيان تلقى غبار السفر ؟
أبينك عهد وبين الجبال	تزلان في الموعد المنتظر ؟

ومنها :

أبا الهول ، ماأنت في المضلات ؟	لقد ضللت السبل فيك الفكر
تحيرت البدو ، ماذا تكون ؟	وضللت بوادي الظنون الحضر
فكنت لهم صورة العنفوان	وكنت مثال الحجا والبصر
وسرك في حجه ، كلما	أطلت عليه الظنون استر
وماراعهم غير رأس الرجال	على هيكل من ذوات الظفر

(١٨) كأنه : كأن « بلهيب » : أى أبا الهول . ورابض : مقيم . والمراد إقامة تربص ، وتأهب واستعداد . اسم فاعل من ربضت الدابة : أى طوت قوائمها ، ولصقت بالأرض ، وأقامت . والثوب : مصدر وثب (كوعد) : أى نهض ، وقام ، وطفر ، وقفز ، وهجم . والفريسة : مايفرسه السبع من الحيوان : أى يصيده ، ويقتله . وجمعها فرائس . ويرعاها : يراقبها ، ويتربص بها . في البيت السابق قال : وإنك لترى أبا الهول بين الهرمين الكبيرين ظاهراً بارزاً ، هائلاً مهيباً ، متجلياً في عظمته وجلاله ، يُقْبَلُ بوجهه على الشمس في مشرقها ، وينظر من كشب إلى نهر النيل العظيم نظرات فيها معنى الملاحظة والمراقبة ، والمراعاة ، والارتياح لجريانه بالخير والخصب في هذا الوادي السعيد . وفي هذا البيت عرض صورة أخرى من صور الخيال الشعري ؛ فأبو الهول مقيم في مكانه إقامة تربص وانتظار ، وتأهب ، واستعداد للوثوب ، والصيد ، والاقتراس ؛ وهو لايفتا يراقب فريسته ، ويتربص بها ، ويتحين الفرصة في يقظة تامة دائمة ، وانتباه قوى شديد ؛ لايكاد يقاربه النوم ، أو تساوره الغفلة .

رَمَزُ يَدُلُّ عَلَى أَنَّ الْعُلُومَ إِذَا عَمَّتْ بِمِصْرَ نَزَتْ مِنْ وَهْدَةِ الْعَدَمِ (١٩)
 فَاسْتَبَقُوا يَابَنَى الْأَوْطَانِ ، وَانْتَصَبُوا لِلْعِلْمِ ؛ فَهُوَ مَدَارُ الْعَدْلِ فِي الْأُمَمِ (٢٠)
 وَلَا تَظُنُّوا نَمَاءَ الْمَالِ ، وَانْتَسَبُوا فَالْعِلْمُ أَفْضَلُ مَا يَخْوِيهِ ذُو نَسَمِ (٢١)

(١٩) رمز : خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : هو (أى أبو الهول) رمز . والرمز (بفتح فسكون ، أو بضم فسكون ، أو بفتحتين) : الإيماء والإشارة . ونزت (من باب عدا) : وثبت . والمراد تخلّصت ، ونجت ، ونهضت . والوهدة : الأرض المنخفضة ، والهوة في الأرض : أى الحفرة البعيدة القعر . والعدم : ضد الوجود . والعدم : الفقر . وهى فى الأصل المخطوط «القدم»

والمعنى : أن تمثال أبى الهول شاهد صدق ، ودليل واضح على نهضة مصر وعظمتها فى زمانه ، وازدهار العلوم والفنون والصناعات ، وشيوع الغنى والثراء والرخاء ؛ ولأريب أن مصر تنجو ، وتعي ، وتنهض ، وتقوى ، وتستعيد مجدها القديم ، وعزّها التالدة إذا عاودت الاهتمام بالعلوم ، ونشرها ، وتعميمها ، وحسن الانتفاع بها .

(٢٠) يراد بالأوطان : مصر : جمع وطن ؛ والجمع باعتبار أن كل جزء ، أو كل بلد من بلدان مصر وطن لأهله وبنيه وسكانه . وبنو الأوطان : المصريون . وقد يكون النداء للمصريين وغيرهم من بنى الأوطان المتخلفة ، وأهلها الغافلين عن العلم ، المتهاونين به ، المقصرين فيه . وانتصبوا للعلم : تهيبوا له ، وأنهبوا به . ومدار الأمر : ما يجرى عليه غالباً . والعلم مدار العدل : أى العدل يدور على العلم : أى يقوم عليه ، ويستند إليه ، ويحيى به .

فى البيت السابق نوه نهضة العلوم والمعارف ، وازدهار الفنون والصناعات ، وانتشار الغنى واليسر فى عصر بناء الأهرام ، وصانعى أبى الهول . ثم أشار إلى تفريط الخلف فى مجد السلف ، وما أصاب العلوم والفنون من الجزر والضعف ، والإهمال والإغفال . وحض على معاودتها وإحيائها والنهوض بها ؛ فهى وحدها التى تنقذ مصر وأهلها من هوة الفقر والبؤس والتأخر والركود ، وتردّها إلى حياة العزة والقوة ، والمجد والمظمة ، والرخاء والثراء .

وفى هذا البيت أكّد هذا التحضيض ، فدعا المصريين إلى اليقظة والانتباه ، ونهاهم عن الغفلة والاحمول ، وحشّتهم على الانتصاب للعلم ، والحفاوة به ، والاضطلاع بأعبائه ؛ فبالعلم يكافحون الجهل والتخلف ، والبنى والظلم ، والعدوان والطغيان ، ويُسْقِرُونَ العدل والإنصاف ، والأمن والسلام .

(٢١) لا تظنوا نماء المال : أى لا تظنوا الخير بنماء المال . أولاتستيقنوا نمواً المال ، ولا تؤمنوا بكثرته : بمعنى : لا تنصرفوا إلى تنميته ، وتقتصروا على حيازته ، وتهملوا ماعداه . أو المعنى : لا تحسبوا نماء المال وحده منفضاً لحامعه ومنميه ؛ فحذف المفعول الثانى ، اعتماداً على أنه مفهوم من سياق الكلام . وانتسب : ذكر نسبه : أى صدّ آباءه وأقرباءه من جهتي أبيه وأمه . وانتسب إلى فلان : اعتزى إليه ، واستمسك بما ادّعاه من أواصر القربى والنسب . والمعنى على الأول : اذكروا العلماء الأجلاء من آبائكم فى عصر =

فَرُبُّ ذِي ثَرَوَةٍ بِالْجَهْلِ مُحْتَقِرٌ وَرُبُّ ذِي خَلَةٍ بِالْعِلْمِ مُحْتَرَمٌ (٢٢)
شِيدُوا الْمَدَارِسَ، فَهِيَ الْغُرُسُ إِنْ بَسَقَتْ أَفْنَانُهُ أَثْمَرَتْ غَضًّا مِنَ النَّعْمِ (٢٣)

= بناء الأهرام ، وتشبّهوا بهم ، وحافظوا على تراثهم ، واجتهدوا في إحياء مجدهم ، لتكونوا أمثالهم . والمعنى على الثاني : انتسبوا للعلم ، واجتهدوا في طلبه وتحصيله ، ونشره وتعميمه ، وحسن الانتفاع به ، لتجددوا مجد آبائكم . ويحويه : يجمعه ، ويحصّله ، ويحوزه ، ويحرزه ، وذو النسم : الإنسان . النسمة : الإنسان أو النفس . أو نفّس الروح . وجمعها نسم (بوزن قصبة ، وقصب) . والله بارئ النسم : أى خالق النفوس . والشرط الثاني : تذييل جار مجرى المثل ، وتعليل لما نهى عنه ، ولما دعا إليه في الشرط الأول ، ولاريب أن العلم خير ما يحوزه الإنسان .

نهى عن الاقتصاد على تنمية المال وتكثيره . وحض على الانتساب إلى العلم ، والاجتهاد في تحصيله ، والاقتداء في هذا بالعلماء الأجلاء من آبائنا الأماجد الذين شيدوا الأهرام ، وخلصوا الآثار . والبيت الآتي يوضح هذا المعنى ، ويفصّله ، ويؤكدّه .

(٢٢) « رب » في شطري هذا البيت تفيد التكثير . والباء فيهما للسببية : أى الجاهل محتقر بسبب جهله ولو كان ثرياً ، والعالم محترم بسبب علمه ولو كان فقيراً . والجار والمجرور في الشطرين متعلق بما بعده . والخلة (بفتح الحاء) : الحاجة والفقر . وذو الخلة : الفقير المحتاج . وفي البيت مقابلة : وهى أن يؤتى بمعنىين أو أكثر ، ثم يؤتى بما يقابل ذلك على الترتيب ، فذو الثروة المحتقر بالجهل يقابله ذو الخلة المحترم بالعلم . والمقابلة من المحسنات البديعية المعنوية التى توضح المعنى ، وتحسّن الكلام ، وترفع درجته في مراتب البلاغة والبيان . والمنهج الشعوى الواضح يقتضى رفع كلمتى « محتقر » و « محترم » ، فكل منهما خبر المبتدأ « ذى » ومجرور « رب » هنا في موضع المبتدأ : أى هو مبتدأ في المعنى ، وإن كان مجروراً في الظاهر . ورفع هاتين الكلمتين يعيب البيت بالإقواء : وهو اختلاف حركة الروى ؛ فروى هذه القصيدة الميم ، وحركته في الأبيات كلها الكسرة ، لا الضمة . والإقواء من عيوب القافية ، وتفاديا من هذا العيب تكلفنا جرهما ، بجعل كل منهما صفة لـ « ذى » ، وتقدير خبر محذوف : أى فرب ذى ثروة محتقر بجهله لا تنفعه ثروته : أى لا تدفع عنه احتقار الناس له ، واستخفافهم به . ورب ذى خلة محترم بعلمه لا تضره خلته : أى لا تنقص شيئاً من احترام الناس له ، وإجلالهم لشأنه . يقول : إن الجاهل يدعو إلى احتقار الجاهل ولو كان ثرياً غنياً . والعلم يدعو إلى احترام العالم ولو كان فقيراً معدماً .

(٢٣) شيدوا : أمر من شاد البناء (من باب باع) : أى رفعه ، وأعلاه . والغرس : المغروس من الشجر : فعل بمعنى مفعول . ويراد بالغرس : تلاميذ المدارس وطلّابها الذين يمرون في مراحل تعلّمهم بما يشبه أطوار ما يغرس من الشجر . فإذا تخرجوا في مختلف العلوم والفنون والآداب - أضفوا على بلادهم ما لا يستطيع عدّه من النعم والخيرات ، والخدمات والمبرات . وبسقت : طالت ، وتم ارتفاعها . =

مَغْنَى عُلُومٍ ، تَرَى الْأَبْنَاءَ عَاكِفَةً عَلَى الدُّرُوسِ بِهِ ، كَالطَّيْرِ فِي الْحَرَمِ (٢٤)
 مِنْ كُلِّ كَهْلٍ الْحِجَا فِي سِنِّ عَاشِرَةٍ يَكَادُ مَنْطِقُهُ يَنْهَلُ بِالْحِكْمِ (٢٥)

= وأفنائه : أفنان الغرس : جمع فنن (بوزن سبب وأسباب) : وهو الفصن المستقيم من الشجرة . والغرض : الطرى ، الناصر ، الناعم من النبات والثمر ونحوه . وثمار المدارس ونعمها الغضة : هم خيار المتعلمين الذين تخرجوا في مختلف العلوم والفنون والآداب .

يخصّ على تشييد المدارس ومعاهد التعليم ، وتفتيح أبوابها ، وإحكام إدارتها ، والاهتمام بها ، ورفع شأنها ؛ ويشبّهها بما يغرس من الشجر ، لا يلبث أن يتأصل ، وينمو ، ويتفرع ، وتبسق أغصانه ، ويشمر أطيب الثمار .

(٢٤) المغنى : المنزل الذى غنى به أهله : أى أقاموا فيه . وجمعه المغانى . وهو خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : هى (أى المدارس) مغنى علوم . ويراد بالأبناء : تلاميذ المدارس وطلبتها . وعاكفة : حال من الأبناء : أى تبصر الأبناء وهم عاكفون على دروسهم . . . : اسم فاعل من عكف على الشيء (من بابى قعد ، وضرب) : أى أقبل عليه مواظباً ، ولزمه ، ولم ينصرف عنه . وبه : بمعنى العلوم . والحرم : ما لا يحل انتهاكه ، وما يحميه الرجل ، ويدافع عنه . والحرم : البيت الحرام ، أو المسجد الحرام بمكة المكرمة ، وما يتصل به ، ويحرم حرمة . والحرم : مكة ، والمدينة . والحرم الأقصى : المسجد الأقصى ، فى بيت المقدس ، بفلسطين .

يقول : إن المدارس : مغانى العلوم ، ودور المعارف ، ومعاهد البحوث والدراسات ، والثقافات ؛ وإن تلاميذها وطلبتها يعكفون فيها على الدرس ، والبحث ، والعمل ، والتجربة ، والتحصيل فى أمن ودعة ، وطمأنينة وانشرح لا يكدر صفوهم مكدر ، ولا يعوقهم عن غاياتهم عائق ؛ كأنهم طير المسجد الحرام بمكة ، أوفى كل حرم من الأحرام ، تلجأ إليه ، فتلقى فيه الأمن والطمأنينة ورخاء البال .

(٢٥) « من » : بيانية . وما بعدها بيان للأبناء فى البيت السابق . والكهل : من وخطه الشيب : أى خالط بياض الشيب سواد شعره ، ورأيت له بجالة (بوزن سماحة) : أى رأيتته جديراً بالتبجيل ، أهلاً للاحترام والتعظيم . وسنّ الكهولة بين الثلاثين والخمسين ؛ وفيها ينضج العقل ، ويتمّ الرشد ، ويتسع الإدراك . والحجا : العقل ، والفطنة . وتلميذ كهل الحجا : ناضج العقل ، قوى التفكير ، تام الفطنة ، واسع الإدراك . وفى سنّ عاشر : مبالغة ، قصد بها تعظيم شأن التلاميذ ، والخص على طلب العلم . وكاد يفعل كذا : همّ ، وقارب ، ولم يفعل . وهو من أفعال المقاربة . والمنطق : الكلام . ومصدر نطق (من باب ضرب) : أى تكلم . وينهل : يجرى . مستعار من انهلال السماء بالمطر : وهو انصبابه بشدة وقوة ، مع صوت . والحكم : جمع حكمة : وهى العلم . والفلسفة . والتفقه . وصواب الأمر ، وسداده . ومعرفة أفضل الأشياء بأفضل العلوم . وكل كلام بليغ ، قلّ لفظه وجلّ معناه ، وازدان بالصدق ، وطابق الحق ، ودعا إلى الهدى والرشاد .

يقول : إن تلاميذ المدارس - على الرغم من حداثة أسنانهم ، وصغر أعمارهم ، وقرب عهدهم بالحياة - =

كَأَنَّهَا فَلَكُ لَاحَتْ بِهِ شُهْبُ تُغْنِي بِرَوْنَقِهَا عَنْ أَنْجُمِ الظُّلَمِ (٢٦)
يَجْنُونَ مِنْ كُلِّ عِلْمٍ زَهْرَةً عَبَقَتْ بِنَفْحَةٍ تَبَعَتْ الْأَرْوَاحَ فِي الرِّمَمِ (٢٧)

يمتازون برجحان العقل ، وقوة الإدراك ، وصحة التفكير ، وحسن التعبير ، وتمام الفطنة ، واتسام كلامهم بالسداد ، وجريان الحكمة على ألسنتهم . والفرض من المغالاة في هذا الإطار : التنويه بالعلم ، والترغيب فيه ، وتشويق الطلاب إليه ، وحضهم على تحصيله ؛ ولاريب أن ما يقرءونه ، ويدرسونه ، ويتعلمونه كل يوم يضيف إلى عقولهم عقولا مكتسبة ، ويكثر تجاربهم ، ويفتح أذهانهم ، ويطلق ألسنتهم بالحكمة ، وفصل الخطاب .

(٢٦) كأنها : كأن المدارس ومغاني العلوم . والشاعر يريد بها دور العلم في مراحل التعليم كلها ، وما نسميه الآن بالمعاهد العليا ، والكليات النظرية والعملية على اختلاف مناهجها من آداب ، ورياضة ، وعلوم ، وفنون . والفلك : الفضاء في السماء ، يدور فيه النجم أو الكوكب ، وجمعه أفلاك . ولاحت : بدت ، وظهرت . وبه : بالفلك . والشهب : الدراري من الكواكب ، واحدا شهاب (بوزن كتاب وكتب) : وهو النجم المضيئ النير اللامع . ومن المجاز : هو شهاب علم . وشهاب حرب : للماضي الماهر . وتغنى : تكفى . يريد أن ضياء العلم يبدد ظلمات الجهالة ، وأن الناس يستطيعون الاستغناء بشهب العلم عن النجوم والكواكب . والرونق : الطلاوة ، والحسن ، والإشراق ، والبهاء . وأنجم الظلم : النجوم التي تبدد ظلمات الليل .

شبه دور العلم بالأفلاك ، وطلابها بالكواكب المضيئة . وقال : إنهم - برونق العلم وإشراقه ونوره وضيائه - يسدون مسد النجوم ، ويغنون عنها .

(٢٧) جنى الثمر يجنيه (من باب رمى) : قطفه ، والتقطه ، وتناوله من شجره . وفاعل « يجنى » : واو الجماعة : وهو ضمير « الأبناء » أي تلاميذ المدارس وطلابها المشار إليهم في البيت الرابع والعشرين . وعبق به الطيب ونحوه (من باب طرب) : لثق به ، ولزمه ، وظهرت فيه رائحته . وعبق المكان بالطيب : انتشرت رائحة الطيب فيه . ولا يكون العبق إلا الرائحة الطيبة الذكية العطرة . ونفح الطيب (من باب نفح) : فاح ، وتضوع ، وانتشرت رائحته . والنفحة : اسم مرة منه . وعبقت الزهرة بنفحة : انتشرت لها رائحة عطرية ذكية . والرم : جمع رمة (بوزن قمة وقمم) : وهى العظام البالية ومثلها الرميم . وفي القرآن الكريم : « يجى العظام وهى رميم » . الآية رقم ٧٨ من سورة يس .

يقول : إن هؤلاء التلاميذ والطلاب يقطعون من كل علم يدرسونه زهرة ذات رائحة عبقة ذكية عطرية ، ترد الحياة إلى الموق . والفرض المبالغ في تمجيد العلم ، وتعظيم شأنه ، وبيان فضله ، والإشادة بآثاره . ولاريب أن ما يجنى من ثمار العلوم يجنى الموات ، ويعمر الأرض ، ويفجر ينابيع الخير والثراء ، وينشر الرفاهية والرخاء . ولاريب كذلك أن الجاهل ميت بجهله ، وأن العالم حي بعلمه . وفي القرآن الكريم : « قل : هل يستوى الذين يعلمون ، والذين لا يعلمون ؛ إنما يتذكر أولو الألباب » . (الآية رقم ٩ من سورة الزمر) .

فَكَمْ تَرَى بَيْنَهُمْ مِنْ شَاعِرٍ لَسَنِ
وَنَابِغٍ نَالَ مِنْ عِلْمِ الْحُقُوقِ بِهَا
أَوْ كَاتِبٍ فَطِنٍ ، أَوْ حَاسِبٍ فَهَمٍ (٢٨)
مَزِيَّةٌ أَلْبَسَتْهُ خِطْعَةُ الْحَكَمِ (٢٩)

(٢٨) « كم » : اسم ثنائي ، مبنى على السكون . وهي هنا خبرية بمعنى كثير . وتمييزها « شاعر » . وهو مجرور بمن . وبينهم : بين الأبناء العاكفين على الدروس : وهم تلاميذ المدارس ، وطلاب العلم . و « أو » هنا : بمعنى « أو » العطف : أي وإنك لترى بين طلبة المدارس وخريجيها كثيرا من الشعراء ، والكاتبين ، والحاسبين ... ولنس : فصيح بليغ ، منطلق اللسان ، ساهر البيان . ويراد بالكاتب : الأديب الناثر الذي يجيد الكتابة الفنية الإنشائية ، ويعرض المعاني والأفكار عرضا شائقا رائقا ، مؤثرا بليغا . وقد يجري النثر الأدبي على منهج الشعر في التخيل وقوة التأثير . وفطن (بكسر الطاء وضمها) : صفة من الفطنة ، أو الفطانة : وهي الحذق والمهارة ، وجودة استعداد الذهن لإدراك ما يرد عليه . (وفعله كفرح ، ونصر ، وكرم) . وحاسب : اسم فاعل من حسب المال ونحوه (من باب نصر) : أي عدّه وأحصاه . أو قومه وقدره . ونهم (بفتح فكسر) : سريع الفهم ، قوى الإدراك . صيغة مبالغة من الفهم .

عَدَدٌ ، ووصف بالكثرة بعض طوائف النابهين من طلاب المدارس والمعاهد وخريجيها : ففيهم الشعراء المفلقون ذوو اللسان وحسن البيان ؛ والكتاب الأدباء الناثرون ذوو الفطانة والحذق والمهارة . والناثرون في الحساب وعلوم الرياضة المعروفون بالذكاء ، وصفاء الذهن ، وسرعة الفهم ، وقوة الإدراك . وفي ثلاثة الأبيات الآتية إشادة بطوائف أخرى من خيار الطلاب ، ونهاية المتعلمين . والشاعر بهذا كله يلح في الغرض الأساسي من هذه القصيدة ، وهو التنويه بالعلم ، وتعظيم شأنه ، وبسط أنواعه وفوائده ، والترغيب فيه ، والحض على طلبه وتحصيله . ولم يفت الشاعر أن يشير إلى الخلق في بعض هذه الأبيات ؛ فالعلم إذا فارق مكارم الأخلاق كان شراً ووبالاً على الإنسانية .

(٢٩) الواو في أول البيت : عاطفة . ونابغ معطوف على « شاعر » في البيت السابق : اسم فاعل من نبغ في العلم ، أو الفن ، أو الأدب ، أو الشعر ، أو الصناعة ، أو نحوها : أي برع ، وأجاد ، وظهر ، واشتهر (وبابه نصر ، وقطع ، وضرب ، ودخل) . والحقوق : جمع حق : مصدر حق الشيء : أي وجب ، وثبت . والحق : ضد الباطل . ويراد بعلم الحقوق : القوانين والأحكام والشرائع والدراسات التي تعين القاضي ، والمحامي ، والمحقق ، والحاكم على إحقاق الحق ، وإقامة العدل بين الناس . وبها : بالمدارس . والمزية : الفضيلة التي يمتاز بها المرء من غيره ، كمزية العلم ، أو الفن ، أو الأدب ، أو الكرم ، أو الشجاعة ، أو الشرف ، أو نحو ذلك . والمزية في كل شيء : التمام ، وجمعها مزايا (بوزن عطية وعطايا) . وألبسته : ألبست النابغ . والخلمة : ما تمنحه غيرك من الثياب . وجمعها خلع (بوزن منجة ومنح) . والحكم (بفتح الحاء والكاف) : الحاكم . أو القاضي الذي يختار للفصل بين المتحاكين ، والقضاء بين المتنازعين . وألبسته مزيتة خلعة الحكم : أي جعلته أهلاً لأن يكون حكماً بين الناس ، يحقق المنازعات ، ويفصل الخصومات . ولا ريب أن النبوغ في علم الحقوق فضيلة تؤهل النابغ للقضاء ، =

وَلَجَّ هَنْدَسَةٌ تَجْرَى بِحِكْمَتِهِ جَدَاوِلُ الْمَاءِ فِي هَالٍ مِنْ الْأَكْمِ (٣٠)
بَلْ، كَمْ خَطِيبٍ شَفَى نَفْسًا بِمَوْعِظَةٍ وَكَمْ طَبِيبٍ شَفَى جِسْمًا مِنَ السَّقَمِ (٣١)

= والحكم ، والولاية ، والإمارة ، والإدارة ، والسلطان .

يقول : إن المدارس تخرج علماء الحقوق ، وأساتذة القانون ، وتؤهلهم للحكم والقضاء .

(٣٠) « لَجَّ » : الواو عاطفة . لَجَّ : معطوف على « شاعر » . والكلمات المتعاطفة في هذا البيت والبيتين السابقين على الترتيب : فكم شاعر ، وكاتب ، وحاسب ، ونايغ في الحقوق ، ولج هندسة . واللج : معظم الماء ، حيث لا يدرك قعره . ومنه بحر لجى : أى عظيم متموج . ويراد بلج الهندسة : العالم المستبحر في العلوم والفنون الهندسية . والهندسة : العلم الرياضى الذى يبحث في الخطوط ، الأبعاد ، والسطوح ، والزوايا ، والكميات ، أو المقادير المادية ، من حيث خواصها ، وقياسها ، وأتقويمها ، وعلاقة بعضها ببعض . والهندسة النظرية : المبادئ والأصول العلمية المتعلقة بخواص المادة ، ومصادر القوى الطبيعية ، وطرق استخدامها ؛ لتحقيق أغراض مادية . والهندسة التطبيقية أو العملية : فن الاستفادة من المبادئ والأصول العلمية في بناء الأشياء ، وتنظيمها ، وتقوميمها . وللهندسة العملية أنواع ، لكل منها غرض معين : منها الهندسة الآلية : أى (الميكانيكية) . والهندسة الكهربائية . والهندسة الحربية . وهندسة المعادن . والهندسة الكيماوية . والهندسة المدنية ، كالهندسة المعمارية ، وهندسة الطرق والجسور . وهندسة سكك الحديد . والهندسة الصحية . والهندسة الزراعية . . . وهندس المهندس القنوات ، ومجارى المياه ، والأبنية ونحوها هندسة : أى قدّرها ، ورسم أشكاها . والحكمة : العلم . وصواب الأمر ، وسداده ، وإحكامه ، وإتقانه . والجداول : جمع جدول (بوزنى ، جعفر ، وخروج) : وهو النهر الصغير . و« جداول » فاعل « تجرى » . أو هى « يسجى جداول » . ففاعل « يسجى » ضمير « لج الهندسة » و« جداول » مفعوله . والهال من الرمال ونحوها : ما يتهيل في تتابع : أى ينال ، وينهار ، ويسقط ، وينصبّ بعضه في إثر بعض . والأكم : جمع أكمة (بوزن قصبة وقصب) : وهى التل . أو الموضع يرتفع عما حوله . و« من » : بيانية . والأكم بيان للهال . ولاريب أن إجراء القنوات ، وشقّ جداول مياه الرى في تلال الرمال المتداعية - والرمال بطبيعتها متداعية ، سريعة الانهيار والانسياب والتساقط - يتطلب الحكمة ، وغاية الدقة والحدق والمهارة والدربة والمرانة ، والإتقان والإبداع والإحكام ؛ ولا يستطيع مثل هذا إلا عالم بارع حكيم نايغ مستبحر في الهندسة المدنية .

في البيتين السابقين نوه الشاعر بطلاب المدارس وخريجياتها من الأدباء والشعراء ، والكتّاب ، والحاسبين الرياضيين ، وعلماء الحقوق ، وأساتذة القانون . وفي هذا البيت تنويه بالمستبحرين في علوم الهندسة وفنونها . وقد مثل بالهندسة المدنية ، أو بنوع منها .

(٣١) « بَلْ » : حرف إضراب ، وتفيد هنا الانتقال من معنى إلى آخر . و« كم » في شطرى البيت : اسم ثنائى ، مبنى على السكون ، مبهم ، مفتقر إلى التمييز . وهى هنا خبرية ، قدل على عدد كثير . وتمييزها هنا مفرد مجرور . وهو في الشطر الأول « خطيب » . وفي الشطر الثانى « طبيب » . والمعنى : أن كثيراً من الخطباء شفوا نفوس كثير من الناس بمواعظهم ؛ وكثيراً من الأطباء شفوا بطبهم كثيراً من =

مُؤَدَّبُونَ بِآدَابِ الْمُلُوكِ ، فَلَا تَلْقَى بِهِمْ غَيْرَ عَالِي الْقَدْرِ مُحْتَشِمٍ (٣٢)
قَوْمٌ بِهِمْ تَصْلُحُ الدُّنْيَا إِذَا فَسَدَتْ وَيَفْرُقُ الْعَدْلُ بَيْنَ الذُّبِّ وَالْغَنَمِ (٣٣)

=الأجسام السقيمة . والموعظة : اسم من وعظه (كوعده) : أى نصح له ، وأمره بالطاعة ، ووصاه بها ، وذكره بالعواقب ، وحمله على التوبة إلى الله ، وإصلاح السيرة والسلوك . وتطلق الموعظة كذلك على ما يوعظ به من قول أو فعل . وجمعها مواعظ . والسقم : المرض (وفعله من باب طرب) .

ختم الشاعر بهذا البيت تعداد من أراد التنويه بهم ، والإشارة إلى كثرتهم من طلاب المدارس وخريجها في أربعة أبيات . ولم يقصد إلى الحصر والاستقصاء ، وإنما أراد التمثيل لبعض طوائف الخريجين وجماعاتهم الذين ينفعون البلاد والمواطنين ، ويخدمون الإنسانية أجل الخدمات بما حصلوه في المدارس والمعاهد والجامعات من علوم ، وفنون ، ومعارف ، وآداب ، وثقافات ، وتجارب .

(٣٢) مؤدبون : خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير هم مؤدبون : يريد من نوه بهم في ثمانية الأبيات السابقة : جمع مؤدب : اسم مفعول من التأديب : وهو التهذيب والتربية ، ورياضة المؤدب على الظرف والكياسة ، ومحاسن الخلال ، ومكارم الأخلاق . والأدب : ملكة تعصم من كانت فيه عما يشين ، أو يقبح ، أو يستهجن ، وجمعه آداب . وإضافة الآداب إلى الملوك مبالغة محمودة في التنويه بطلاب المدارس وخريجها ؛ فأدب الملوك أرفع الآداب ، وأجلها ، وأسمىها ، وأشملها و « فلا تلقى بهم » : أى فلا تلقى ببلقائهم . أو فلا تلقى فيهم ؛ فالباء للظرفية . أو فلا تلقى منهم ؛ فالباء بمعنى « من » . والقدر : الحرمة ، والوقار ، وجمعه أقدار . وعالي القدر : مهيب ، وقور ، رفيع المقام ، عالى المنزلة والمكانة . ومحتشم : اسم فاعل من احتشم الإنسان : أى تَخَلَّقَ بفضيلة الحياء ، وانقبضت نفسه عن كل قبيح ، أو شائن ، أو مستهجن ، وسلك في حياته مسلكاً معتدلاً محموداً . والاسم منه الحشمة : وهى الحياء والأدب . أو هى محتشم (بصيغة اسم المفعول) : بمعنى مهيب ، وقور ، يستحيا منه ، ويغضى من مهابته . يقال : أنا احتشمك ، واحتشم منك : أى أستحي ، وأخجل ، وأتهيب .

في سبيل الخفض على طلب العلم ، نوه الشاعر في ثمانية الأبيات السابقة بطلاب المدارس وخريجها ، وأشاد بكثير من فضائلهم ومزاياهم . وفي هذا البيت عظم ما اجتمعوا عليه من الأدب والاحتشام ، وما وصلوا إليه من علو القدر ، وسمو المكانة . ولما نوه بالعلم ورغب فيه ، لم يفته - في هذا البيت ، وفي غيره من الأبيات - أن ينوه بالأدب ، ويرغب فيه ، وفي مكارم الأخلاق ؛ فالعلم بلا أدب شر ووبال ، وفساد وبلاء .

(٣٣) « قوم » : خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : هم قوم . والقوم : الجماعة من الناس تجمعهم جامعة يقومون لها ، ويجتمعون حولها ؛ ويراد بالقوم هنا : من أطراهم الشاعر في هذا البيت ، وتسعة الأبيات السابقة و « بهم » متعلق بـ « تصلح » . والباء هنا : للسببية : أى تصلح الدنيا بسببهم . ويراد بالدنيا : معاش الناس وأمورهم في الحياة الدنيا ؛ ويراد بالعدل : عدل هؤلاء القوم من المتعلمين المثقفين الذين جمعوا بين المعارف الواسعة ، والعلوم النافعة ، والأخلاق الكريمة ؛ فهم في قضائهم وأحكامهم وولايتهم وإدارتهم يتحررون العدل ، ويحققون الحق ، ويلتزمون الاستقامة والرشاد . =

وَكَيْفَ يَثْبُتُ رُكْنُ الْعَدْلِ فِي بَلَدٍ لَمْ يَنْتَصِبْ بَيْنَهَا لِلْعِلْمِ مَنْ عِلْمٌ؟ (٣٤)
مَا صَوَّرَ اللَّهُ لِلْأَبْدَانِ أَفْتَدَةً إِلَّا لِيَرْفَعَ أَهْلَ الْجِدِّ وَالْفَهْمِ (٣٥)

= ويراد بالذنب والغنى : القوى والضعيف . أو المعتدى والمعتدى عليه . أو من يميلون بطبعهم إلى الشر والأذى والعدوان ، ومن يساورهم الخوف من الشر والأذى والعدوان ؛ فعدل هؤلاء القوم يردع القوى المعتدى ، ويطمئن الضعيف الخائف ، ويجمع الناس على الأمن والسلام .

والمعنى : إذا فسدت الدنيا أصلها هؤلاء المتعلمون المهذبون . وهم بعلومهم ومكارم أخلاقهم يقيمون بين الناس دعائم العدل ، ويرفعون منائمه ، ويوفرون لهم الأمن والطمأنينة ، والسلامة ورخاء البال . ويفصلون بين القوى والضعيف لمنع البغى ، وحسم الشر ، ودفع العدوان .

(٣٤) الاستفهام في أول هذا البيت : معناه النفي ، أو الاستبعاد . ويراد بركن العدل : دعائمه وقواعده التي لا يقوم بدونها ، ولا يحيا إلا بها . وينتصب : يقوم ، ويرتفع . و « بينها » : بين أجزاء البلد ونواحيها . (والبلد يذكر ويؤنث) . و « من » زائدة بعد النفي لتقوية الكلام ، وتوكيد معناه . كما في قول الله تبارك وتعالى : « ماترى في خلق الرحمن من تفاوت » (الآية رقم ٣ من سورة الملك « تبارك ») . والعلم (بفتحيتين) العلامة ، والمنارة ، والأثر ، وما ينصب في الطريق لهداية السائر ؛ وهو فاعل « ينتصب » ، وجمعه أعلام . وانتصاب علم العلم في بلد : كناية عن حفاوة أهلها به ، وإقبالهم عليه ، وتعظيمهم لشأنه ، واجتهادهم في طلبه وتحصيله .

جعل العدل قرين العلم وملازمه ؛ ولهذا نفى ، أو استبعد أن يقوم الأول بدون الآخر ؛ فإذا أهمل العلم في بلد أنهدت فيها أركان العدل ، وعمّ الظلم والظيم ، وشاعت الفوضى والمفاسد . ولا ريب أن الشاعر يريد العلم المقترن بالاستقامة ومكارم الأخلاق ؛ فإن العدل لا يحيا إلا بهما .

(٣٥) صور الله الأفتدة : خلقها ، وأبدعها ، وجسدها . والأبدان : الأجساد والأجسام . واحدا بدن (بوزن جسد) . والأفتدة : القلوب . ويراد بها هنا : العقول ، والأفهام ، والأذهان ، والبصائر . واحدا فؤاد . والجد (بفتح الجيم) : الاجتهاد : مصدر جد في الأمر (من بابى ضرب ونصر) : أى اجتهد فيه . والاسم منه الجد (بكسر الجيم) . أو هو الجد (بفتح الجيم) : ضدّ الهزل : مصدر جدّ في كلامه (من باب ضرب) . والاسم منه الجد (بكسر الجيم) . والفهم : الإدراك ، والعلم ، والمعرفة ، وحسن تصوّر المعنى ، وجودة استعداد الذهن للاستنباط ، وجمعه أفهام ، وفهوم . (وفعله من باب فرح) . وتسكين الهاء في المصدر لغة . أو ساكن الهاء : اسم مصدر .

والمعنى : أن المرء إنما يعلو قدره ، وتسمو مكانته عند الله والناس بعلمه وعرفانه ، وجده واجتهاده ، ورجاحة عقله ، وصحة فهمه ، وحدة ذهنه ، وسعة إدراكه . وأن عقل العاقل ينهض عن العبث واللغو والمجون والمزاح الفارغ ، وما لا خير فيه من الأقوال والأفعال ، ويأمره بالاستقامة ، والفضيلة ، والعالي من الشيم ، ومكارم الأخلاق . وأن الله تبارك وتعالى إنما خلق الأفتدة في أجساد الناس ، ليهذب بها شهوات الجسد ونزواته ، ويرفع شأن العقلاء الذين يقدرون هذه النعمة الكبرى حق قدرها ، ويحسنون الانتفاع بها ، ويستخدمونها فيما يصلح الحياة ، ويسعد الإنسانية .

وَأَسْعَدُ النَّاسَ مَنْ أَفْضَى إِلَى أَمَدٍ فِي الْفَضْلِ وَامْتَنَزَ بِالْعَالِي مِنَ الشُّيَمِ (٣٦)
لَوْلَا الْفَضِيلَةُ لَمْ يَخْلُدْ لِدَى آدَبٍ ذِكْرٌ عَلَى الدَّهْرِ بَعْدَ الْمَوْتِ وَالْعَدَمِ (٣٧)

= وصلة هذا البيت بموضوع هذه القصيدة بيّنة واضحة ؛ فبالافتدة ، أى بالعقول ، والأفهام والبصائر ، مع الجهد والاجتهاد والاستقامة - يستطاع تحصيل العلم ، وتوسيعه ، وتعمام الانتفاع به . والآيات الآتية تعزز هذا المعنى وتؤكداه ، وتفصله .

(٣٦) أسعد : اسم تفضيل من السعد ، أو السعادة : وهى أن يوفق الله الإنسان للطاعة ، ويعاونه على نيل الخير . وضدها الشقاوة . وأفصى إلى كذا : بلغه ، ووصل إليه ، ووافاه . وأمد الشيء : غايته ، وأقصاه ، ومنهائه ، وجمعه آماد . والفضل : الفضيلة ، والخير ، والبر . والإحسان ، أو الابتداء به بلاعلة . وضده النقص ، والنقيصة ، والرذيلة . والفضل (فى الأصل) : الزيادة . وأكثر استعماله فى الزيادة المحمودة ، كفضل العلم ، والحلم ، والعقل ، والمروءة . والشيم : جمع شيمة (بوزن قيمة وقيم) : وهى الخلّة ، والخصلة ، والخلق ، والطبيعة ، والعادة .

يتفاضل السعداء فى مراتب السعادة . وأعظم السعادات للممتازين بمالى الحصال ، ومكارم الأخلاق ، السابقين إلى غايات الفضل والبر ، والخير والإحسان ، الخالدين بفضائلهم وآدابهم . والبيت الآتى يكرر هذا المعنى ويؤكداه .

فى الآيات السابقة مجدّد الشاعر العلم ، ونوه بمنافعه وآثاره ، وحضّ على طلبه وتحصيله ، وتيسيره للناس بإنشاء دوره ومعاهده ، وفضّله على المال ، كما فضّل القلم على السيف ، وعظّم العالم وإن كان فقيراً ، وأزرى بالجاهل وإن كان ثرياً . وأشاد بطوائف المتعلمين وجماعاتهم ، وأثرهم فى إصلاح الحياة . وإقامة العدل ؛ فإن العدل قرين العلم ، ولا يحيا أحدهما إلا بحياة الآخر . ثم دعاه تمجيد العلم إلى تمجيد نعمة العقل والفهم ، والحث على الجهد والاجتهاد . ثم انتقل فى هذا البيت والبيت الآتى إلى تمجيد الفضيلة ، وتعظيم شأنها ، والترغيب فيها ؛ ولاغرو ؛ فإن العلم لا قيمة له إلا بها . والسعادات كلها فى حيازة غاية الفضل ، والتجمل بالعالى من الشيم ، والتأدّب بمكارم الأخلاق .

(٣٧) الفضيلة : أدب النفس . والدرجة الرفيعة فى الفضل ، وحسن الخلق . وضدها النقيصة والرذيلة ، وجمعها فضائل . ويخلد : يدوم ويبقى (وبابه دخل) . ويراد بذى الأدب : المتصف بالفضيلة والأدب : وهو رياضة النفس بالتعليم والتهديب على ما ينبغى ، والترفع عن كل ما لا يليق ، ولا يجمل . والذكر : الصيت ، والشرف ، وحسن الثناء . وذكر الميت : بقاء اسمه جارياً على ألسنة الناس بحسن الثناء بعد موته . والدهر : الزمان الطويل ، والأمد المملود ، ومدة الحياة الدنيا كلها . وخلود الذكر على الدهر : بقاءه ما بقى الدهر . والعدم : ضد الوجود . وهو تأكيد لمعنى « الموت » .

يقول : إنما يخلد ذكر الفضلاء ، ويبقى لهم - بعد موتهم - الصيت ، والشرف ، وطيب الأحدثة . وحسن الثناء ، بما كانوا يتحلّون به فى حياتهم من الآداب والمحامد ، والفضائل والمكرمات .

فَلْيَنْظُرِ الْمَرْءُ فِيمَا قَدَّمَتْ يَدُهُ قَبْلَ الْمَعَادِ ؛ فَإِنَّ الْعُمَرَ لَمْ يَدُمْ (٣٨)

(٣٨) نظر الإنسان في الأمر : تدبره ، وتأمله ، وفكر فيه ، يقدره ، ويزنه ، ويقيسه ، ويحسب حسابه . « فيما قدمت يده » : في أعماله ، وسلوكه ، وتصرفاته ، ومعاملاته . ويراد باليد : النفس : أى فلينظر المرء فيما قدمته نفسه ؛ فإن اليد آلة الكسب ، وأداة العمل . وبها يكون أكثر الأعمال ؛ فكل عمل من أعمال الإنسان كأنه واقع بيده ، على سبيل التغليب . واليد - إلى هذا - قهيد - في مثل هذا المقام - التحقيق والتأكيد : أى فلينظر المرء فيما قدمه هو نفسه . والشاعر ينظر هنا إلى كثير من آى للذكر الحكيم التى ذكرت فيها الأيدي بهذا المعنى . ومنها قول الله تبارك وتعالى في سورة البقرة : « ولئن يتمنوه أبداً بما قدمت أيديهم » . (الآية رقم ٩٥) وقوله عز وجل في سورة آل عمران : « ذلك بما قدمت أيديكم ، وأن الله ليس بظلام للعبيد » (الآية رقم ١٨٢) . وقوله تبارك وتعالى في سورة الحج : « ذلك بما قدمت يداك ، وأن الله ليس بظلام للعبيد » (الآية رقم ١٠) . ويراد بالمعاد : المرجع والمصير إلى الله عز وجل في الدار الآخرة يوم القيامة ، وهو يوم الدين : أى يوم الحساب والحزاء . وهو مصدر ميمي ، أو اسم زمان ، أو اسم مكان من عاد (من باب قال) : أى رجع إلى الشيء بعد الانصراف عنه .

والمعنى : أن عمر الإنسان في الدنيا قصير ، وأن الموت يرقبه ويتعقبه ، وأن مرجعه ومصيره إلى الله عز وجل ، وأن حسابه جدّ عسير . « وكل إنسان ألزمناه طائره في عنقه . ونخرج له يوم القيامة كتاباً يلقاه منشوراً . اقرأ كتابك . كفى بنفسك اليوم عليك حسيباً » (الآية رقم ١٣ والآية رقم ١٤ من سورة الإسراء) . والعامل الكيس من أدام النظر والتدبر والتفكير في أعماله وأقواله وسيرته وسلوكه . وحاسب نفسه ، وأقام من عقله ودينه رقيباً عليها ، يسير بها في طريق الاستقامة والرشاد ، ويعصمها من الغواية والفساد ، ويمدّ العدة ليوم المعاد « يوم يقوم الناس لرب العالمين » « يوم تجد كل نفس ما عملت من خير محضراً . وما عملت من سوء تود لو أن بينها وبينه أمداً بعيداً » « يوم لا ينفع مال ولا بنون إلا من أتى الله بقلب سليم » « يوم لا ينفع الظالمين معذرتهم . ولهم اللعنة . ولهم سوء الدار » « يوم لا يغنى مولى عن مولى شيئاً ، ولا هم ينصرون » « يوم لا تملك نفس لنفس شيئاً . والأمر يومئذ لله » .

ولا ريب أن الشاعر في هذا البيت ينظر إلى قول الله تبارك وتعالى في سورة الحشر : « يأياها الذين آمنوا ، اتقوا الله ، ولتنظر نفس ما قدمت لغد . واتقوا الله ؛ إن الله خير بما تعملون » . (الآية رقم ١٨)

* * *

ختم الشاعر هذه القصيدة بهذه الحكمة البالغة ، والموعظة الحسنة ، المؤثرة المتأثرة بروح القرآن ولفظه ، ومعناه . ولا ريب أنها وثيقة الاتصال بما قبلها من الأبيات ؛ فإن الفضيلة ، والخير ، والعقل ، والهدى ، والعلم النافع : كل هذا يدعو الإنسان إلى تدبر أعماله ، ومحاسبة نفسه ؛ ليخرج من هذه الحياة القصيرة بما يرضاه الله العلى الكبير ، القوى العزيز ، السميع البصير ، المنتقم الجبار ، الذى =

وَقَالَ يَمْدَحُ إِسْمَاعِيلَ بِأَشَا * خَدِيُو مِصْرَ ** :

= يعلم خائنة الأعين وما تخفى الصدور ، مالك الملك ، ذو الجلال والإكرام .

* * *

عدد أبيات هذه القصيدة في الأصل المخطوط الذي بين أيدينا ثمانية وثلاثون بيتاً : وفي مجلة المنار زيادة على هذا - ثلاثة الأبيات الآتية :

أنى يفوز لنسا قدحٌ بفائدة ونحن في زاخر بالجهل ملتطم
لا تجعلوا البأس عذراً ؛ فهو داعية إلى المذلة بعد العز والشم
لو كان يعلم حتى أن خيته من زلة الرأي لم يعتب على القسم

مجلة المنار بتاريخ ١٩٠٥/١/٧ صفحة ٨٢٨ - الجزء ٢١ - المجلد ٧ .

* * *

* إسماعيل باشا (١٢٤٥/١٣١٢هـ - ١٨٣٠ - ١٨٩٥ م) بن إبراهيم باشا بن محمد علي باشا الكبير : خديو مصر . ولد في القاهرة . وولى مصر سنة ١٢٧٩ هـ (١٨٦٣ م) . وله آثار باقية في نواحي المدينة ، وال عمران ، والثقافة . وفي عهده تم حفر قناة السويس ، وافتتحت باحتفال رسمي كبير سنة ١٢٨٦ هـ (١٨٦٩ م) . وفي سنة ١٢٩٦ هـ (١٨٧٩ م) خلعت حكمة الآستانة عن ولاية مصر إجابة لمرغبة الحكومتين الإنجليزية والفرنسية لما اشتد سفهه ، وإسرافه ، وارتبأكه ، وتدهورت مالية مصر ، وساءت أحوالها ، وتبرم بحكمه المصريون والأجانب ؛ ففضى بقية حياته في أوروبا وتركيا إلى أن توفي في الآستانة ، ونقلت جثته إلى القاهرة ، ودفنت بمسجد الرفاعي بالقلعة يوم ١٣ من مارس سنة ١٨٩٥

** الخديوية : منصب الخديو . و« خديو » : لقب حاكم مصر تحت سيادة العثمانيين ، والكلمة فارسية الأصل ، ومعناها : « سيد » . وخديو مصر : سيد مصر . أو عزيز مصر : وهي رتبة فوق الإمارة ، ودون الخلافة . وقيل : إن معناها في الأصل الفارسي أكبر من معنى كلمة « العزيز » العربية ، وأنها تكسوصاحبها - أكثر من غيرها - رداء عظمة وجلالة ، واستقلال في المركز والعمل . وقد ترددت في الأوامر والقوانين التي صدرت في عهد محمد علي باشا ، وعباس باشا الأول ، وسعيد باشا . وفي اليوم الثامن من يونية سنة ١٨٦٧ أنعم بها السلطان عبد العزيز العثماني على إسماعيل باشا بفرمان سلطاني . وبقيت من بعده لتوفيق باشا ، ثم عباس حلمي الثاني باشا . ثم زالت بتقلص ظل الإمبراطورية العثمانية عن مصر في نهاية سنة ١٩١٤ . ويبدو أن هذا اللقب الفخم لم يتجاوز حكماً مصر ، وأن الخلفاء الأتراك العثمانيين لم يمنحوه غيرهم من ولاة الإمارات العثمانية .

تمهيد وبيان

أقام البارودي في الآستانة نحو ست سنوات (١٨٥٧ - ١٨٦٣) وهو بين الثامنة عشرة والرابعة والعشرين . ولما ارتق « إسماعيل » عرش مصر بعد وفاة عمه « سعيد » في الثامن عشر من يناير سنة ١٨٦٣ سافر إلى دار الخلافة ليرفع فروض الشكر والولاء إلى السلطان « عبد العزيز العثماني » ، فنظم البارودي هذه الميمية الطويلة في استقباله ، ومدحه ، وتهنتته بالولاية . =

لِعِزَّةٍ هَذِي اللَّاهِيَّاتِ النَّوَاعِمِ تَذِلُّ عَزِيزَاتُ النُّفُوسِ الْكَرَائِمِ^(١)
فَمَا كُنْتُ لَوْلَاهُنَّ تَهْتَاجُنِي الصَّبَا أَصِيلًا، وَيُشْجِينِي هَدِيرُ الْحَمَائِمِ^(٢)

= وفي القصيدة ما يدل دلالة ظنية على أن البارودي نظمها وهو في الرابعة والعشرين من عمره - وكان يومئذ مقيماً في الآستانة ، يعمل في وزارة الخارجية التركية - نظمها ليستقبل بها الخديو إسماعيل حينما زار الآستانة في فبراير سنة ١٨٦٣ ؛ فكانت من أسباب اتصاله به ، ودخوله في حاشيته ، وعودته معه إلى مصر ؛ ولكن مما يضعف هذه الدلالة ، ويضعف الشك في زمان نظمها ومكانه : أن الشاعر لم يشر في هذه الأمدوحة الطويلة إلى السلطان عبد العزيز العثماني خليفة المسلمين ، وصاحب الفضل على تابعه « الخديو إسماعيل » وهي إلى هذا - على طولها - لا تكاد تمت بصلة إلى الآستانة ، وهي بطبيعتها بيئة فاتنة ساحرة بهيجة شاعرة .

وقد يقال : إن البارودي أنشأها وهو شاب ناشئ يعالج الشعر على استحياء ، قبل أن يقوى أمره وينبه شأنه ؛ فلم يفتن لحق السلطان في مثل هذا المقام ، ولم ينتبه للبيئة . وربما نظمها في الآستانة ، ولكنه لم ينشرها إلا بعد عودته إلى مصر مع الخديو إسماعيل في حاشيته ، في فبراير سنة ١٨٦٣ .

* * *

(١) العزة : القوة والغلبة . واللاهيات : اللاعبات : جمع لاهية . والنواعم : الرافعات ، والمترفات المتنعمات : جمع ناعمة . وتذل : تضعف وتهون . أو تخضع ، وتنقاد . والكرائم : جمع كريمة ، صفة من كرم الشيء (كعظم) : أى عز ، وكان نفيساً . أو هى صفة من الكرم : ضد اللؤم . والكرائم : نعت للنفوس . وعزيزات النفوس الكرائم : العزيزات الكرائم من نفوس العاشقين .

افتتح الشاعر هذه القصيدة الطويلة بالغزل ، وجعله مقدمة للمدح . وقال : إن النفوس العزيزة الكريمة ، الحرة القوية ، الكبيرة العالية ، المترفعة الأيية - تُفْتِنُ فتوناً ، وتُجِنُ جنوناً هؤلاء الغانيات الحميلات اللاتي يلهون ويمرحن في دعة ورفاهة ونعيم ؛ فلا يسعها إلا أن تذل لعزتهن ، وتتطامن لدلالهن .

(٢) لولاهن : لولا هؤلاء اللاهيات النواعم : أى لولا تعلقى بهن ، وعشقى لهن . وتهتاجنى : تهيجنى ، وتثيرنى ، مضارع احتاج : أى ثار لمشقة أو ضرر . والمفهوم من المعجمات التى بين أيدينا أن هذا الفعل لازم غير متعد . والصبا (وزان العصا) : ريح ، مهبها من مشرق الشمس إذا استوى الليل والنهار . وهى مؤنثة . والأصيل : الوقت بين العصر والمغرب . أو هو الوقت حين تصفر الشمس لمغربها . وجمعه آصال وأصائل . ويشجيني : يحزننى . أو يطربنى . أو يهيج لوعتى وصبابتى وشوقى . والهدير : صوت الحمام . ومثله الهديل .

والمعنى : أنه عاشق صب ، مشوق مستهام ؛ ولهذا تهيجه ريح الصبا وقت الأصيل ، ويطربه سجع الحمام .

وهذا المعنى كثير فى كلام الشعراء الغزلين ؛ ولعل سبب احتياج العاشق بريح الصبا أنه يتخيلها تحمل إلى معشوقته تحيته ، وتحمل إليه سلامها ، ورياً أنفاسها ، وتذكراً بالطيف المنعش من روحها . وهى إلى -

وَلَا شَاقِنِي بَرْقٌ تَأَلَّقَ مَوْهِنًا كَزَنْدٍ تَوَالِي قَدَحَهُ كَفُّ ضَارِمٍ^(٣)
وَبَيْضَاءَ رِيًّا الرَّدْفِ، مَهْضُومَةِ الْحَشَا يُقِلُّ ضَحَاها جُنْحَ أَسْوَدَ فَاجِمٍ^(٤)

= هذا كله اللفظ الرياح في شبه جزيرة العرب ، وأفضلها عندهم ، وأحبها إليهم . أما وقت الأصيل فيه تلتف الرياح ، ويمتدل الجو ، ويرقّ النسيم ، وتجميل مناظر الكون ، وتحلو ظواهر الطبيعة . وهو إلى هذا وقت المرح والهوى والطرب ، والفراغ من العمل . والحمام بسجعاته ، ونبراته ، وترديده صوته في حنجرتة - يهيج أشجان العاشق الوطان ، ويضاعف وجده وتولّيه ، ويؤجّج لوعته وصباته .
وتزعم العرب أن الهديل فرخ الحمام ، كان على عهد نوح عليه السلام ، ثم مات عطشاً . أو ضيعة ، أو صاده جارح من الطير ؛ فما من حمامة إلاّ وهي تحنّ إليه ، وتبكي عليه .

(٣) شاقني : هاجني ، وأثار شوقي . (وبابه قال) . والبرق : الضوء يلمع في السماء على إثر انفجار كهربائي في السحاب . وتألق : ائلق ، ولمع ، وأضاء . وموهناً : في منتصف الليل ، أو بعد ساعة منه . ولزند : العود الأعلى الذي تقدح به النار . والزندة : العود الأسفل الذي فيه الفرضة : أي الثقب . فإذا اجتمعا قيل زندان . وتوالى : تتابع وتكرر . والقَدَح : معاينة إيراد النار ، وإخراجها من الزند . قَدَحَ الزند (من باب قطع) : ضربه بحجره ؛ ليخرج النار منه . وضارم : اسم فاعل من ضمرت النار (من باب طرب) : أي اتقدت ، واشتعلت ، والتهبت . والمفهوم من المعجمات التي بين أيدينا أن « ضرم » فعل لازم غير متعد . والشاعر يريد هنا : كفّ امرئ مضم : اسم فاعل من أضمرت النار إضراراً ، أو ضرمتها تضريراً : أي أوقدتها ، وأشعلتها . وقد يكون « ضارم » : اسم فاعل من « ضرم » في الأمر (كتب) : بمعنى جدّ ، واجتهد ، وأسرع : أي كزند توالى قدحه كفّ امرئ جادّ مسرع في قدح الزند ، وإيراد النار منه .

شبه البرق الخاطف المتقطع المتألق في ظلمة الليل بشرر النار يتطاير من زند تقتدحه كفّ مقتدح . ويلاحظ أن المشبه أقوى من المشبه به ، وأنه بإزائه ضئيل قليل ، ضعيف هزيل .

يقول : ولولا هيامي بهؤلاء الحسان اللاهيات النواعم ما شاقني برق تألق في منتصف الليل .

وفي البيت إشارة إلى أن العشق يؤرقه ، ويحرمه لذة النوم ؛ فهو يقضي الليل كله ساهراً يرعى النجوم ؛ فإذا ائتلق البرق هاجه ، وأثار لواعج شوقه . وربما كان من خيال الشاعر أن تألق البرق ولمعانه أثر من آثار تعلق الطبيعة بهؤلاء الحسان ، وهيامها بمفاتنهن . وسيصرّح بهذا المعنى في بعض الأبيات الآتية .
(٤) « الواو » في أول هذا البيت : واو « رب » : أي وربّ فتاة بيضاء ... عشقتها . و« رب » :

حرف جر . ومعناها هنا : « التقليل » . ويلاحظ أن الشاعر تغزل في ثلاثة الأبيات الماضية باللاهيات النواعم . ثم خصّ بغزله هذه الفتاة البيضاء ، في هذا البيت والأبيات التالية . والرّدْف : مؤخر كل شيء . وردف الإنسان وغيره : كفّلته : أي عجزه . وروى من الماء (كرضي) : شرب ، وارتوى ، وشبع . ومن المجاز : ردّف ريمان : أي مملّ غصّ ، ناخر ، كثير اللحم . وامرأة رِيًّا الرّدْف : أي ردفها مملّ . ومهضومة : خميسة ، ضامرة ، لطيفة ، دقيقة ، قليلة اللحم : ضدّ « رِيًّا » . والحشا : البطن ، وما حواه من الأمعاء والمصارين . ويقلّ : يحمل ، ويرفع . وضحاها : قامتها وجسمها الأبيض النضير =

مِنَ الْعَيْنِ يَحْمِي خَدْرَهَا كُلَّ ضَيْغَمٍ بَعِيدٍ مَشَقُّ الْجَفْنِ ، عِبِلُ الْمَعَاصِمِ (٥)
فَلَوْلَا هَوَاهَا مَا تَغَنَّتْ حَمَامَةٌ بِغُضْنٍ ، وَلَا انْهَلَتْ شُثُونُ الْغَمَائِمِ (٦)

= الجميل ، المشرق إشراق الضحا : وهو ضوء الشمس . أو ارتفاع النهار ، وامتداده بعد أن تشرق الشمس ، أو وقت هذا الارتفاع والامتداد . أو هو جمع ضحوة . وجنح الليل (بضم الجيم وكسرهما) : ظلامه واختلاطه . أو طائفة منه . وفاحم : شديد السواد . وجنح الليل الأسود الفاحم : كناية عن شمر هذه المحبوبة .

يتغزل بفتاة بيضاء ، ممتلئة الردف ، ريانة الكفل ، خيصة البطن ، لطيفة الكشح ، ضامرة الحشا . يشرق جسمها ووجهها إشراق الشمس ، ويسبج بهجتها . ويزينها فوق هذا كله شعر شديد السواد ، كأنه جنح الليل البهيم .

(٥) عين (من باب فرح) : عظم سواد عينه ، واتسعت في حسن وجمال ، فالمرأة عيناء ، والجمع عين (بوزن بيضاء وبيض) . ويحمي خدرها : يمنعه ، ويصونه ، ويدفع عنه ، ويحافظ عليه . والخدر (بكسر فسكون) : كل ما وارك واسترك من بيت ونحوه . وسر يمد للمرأة في ناحية البيت . وما يفرد لها من السكن . وفتاة مخدرة : أي محجبة ، مصونة في خدرها . والأسد الواسع الشدق ، وجمعه ضياغم ، وضياغمة . ويراد بالضيغم هنا : الرجل الشجاع الجريء القوي المقدام ، الشديد البأس . والجفن : غطاء العين من أعلاها وأسفلها . ومشق الجفن : كناية عن العين : اسم مكان من شققت الشيء (من باب رد) فانشق . وبعيد مشق الجفن : كناية عن سعة عينيه ، وقوة بصره ، وتمام يقظته وانتباهه . وعبل : ضخم ، غليظ ، قوي . والمعاصم : جمع معصم (بوزن منبر) : وهو موضع السوار من الساعد . ويراد به هنا : اليد ، أو الساعد .

يصف عينيها بعظم السواد ، والسعة ، والحسن . ويقول : إنها مخدرة محجبة ، يصون حجابها ، ويحمي حماها ، ويقوم على حراستها رجال شجعان أولو بأس شديد ، ونظر حديد ، وسواعد قوية ؛ فليس إلى لقاءها من سبيل .

(٦) الهوى : الحب والعشق ، والغرام . وتغنت الحمامة : غنت ، وطربت ، وترنمت ، وسجعت . وانهل المطر : اشتد انصبابه مع صوت . وشثون العين : مجارى دموعها ، الواحد شأن . والغمام : جمع غمامة : وهي السحابة . وشثون الغمام : المطر .

ادعى ، أو تخيل ، أن الطبيعة تعشق هذه الحسناء التي يتغزل بها ، وأن الحمام إنما يتغنى بحبها ، وأن الغمام لا يهطل إلا هياماً بها ، وشوقاً إليها . وفي البيت الآتي تكلمة لهذا الادعاء ، أو التخيل . وفي البيت الثالث أن البرق المتألق في منتصف الليل شاقه ، وهاج صبابته .

وَلَا التَّهَبَ الْبَرْقُ اللَّمُوعُ، وَلَا غَدَتُ تَحِنُّ مَطَايَا نَا حَنِينَ الرِّوَاثِمِ^(٧)
أَمَّا ، وَهَلَالٍ فِي دُجْنَةِ طُرَّةٍ يَلُوحُ ، وَدُرٌّ فِي عَقِيقِ مَبَاسِمِ^(٨)

(٧) التهب البرق : اتقد ، واشتعل اشتعال النار ، وتدارك تألقه : أى توالى لمعانه وتتابع ، فلم يكن بين البرقتين فُرْجة . واللموع : اللامع ، المضيء ، المتألق ، المتألق ، وغدت : صارت . أو سارت غدوة : أى أول النهار ، من الفجر إلى طلوع الشمس . وحن حنيناً (بوزن رن) : طرب ، وترنم ، وتغنى عن طرب : أى عن حزن ، أو توجع ، أو فرح ، أو ارتياح ، أو اشتياق وتوقان نفس . وحنّت الناقة : مدت صوتها شوقاً إلى ولدها . . والمطايا : جمع مطية : وهى ما يمتطى : أى يركب من الدواب كالإبل ، والحيل . وتطلق المطية على الذكر والأنثى ؛ فالبعير مطية ، والناقة مطية . والرواثم : جمع رائثة : اسم فاعل من رثمت الناقة ، وكل أنثى ولدها (من باب سمع) : أى أحبته ، ولزمته ، وعطفت عليه ، وحنّت إليه ، ولم تطلق صبراً على قراقه .

وهذا البيت تكملة لما تخيله الشاعر ، أو ادعاه فى البيت السابق من هيام الطير ، والطبيعة ، والسحاب ، والحيوان بهذه المعشوقة الحسنة ؛ فالمطايا تحن إليها حنين الرواثم ، والبرق الملتصع المتتابع يشتمل اشتعالاً من حرق الوجد ، وتباريع الصبابة والغرام .

وقد يكون معنى هذا البيت والذى قبله : أن شدة تعلقه بهذه المحبوبة يفتح ذهنه وحواسه لتطريب الطير على الأغصان ، وانهلال المطر من السحاب ، وتألق البرق فى السماء ، وحنين المطايا والرواثم ؛ فإن هذا وأمثاله مما يثير أشجان العاشق الصبّ المستهام ، ويهز مشاعره وعواطفه ، ويجدد لوعته وصبابته .
(٨) «أما» : حرف استفتاح وتنبية ؛ فهى بمنزلة : «ألا» . ويكثر بعدها القسم . و«الواو» حرف قسم وجر . و«هلال» : مقسم به مجرور . وجواب القسم فى البيت الآتى : «لقد أودع البين المشت ...» . والهلال : غرة القمر إلى ليلتين من أول الشهر . أو إلى ثلاث . أو إلى سبع ليال . ويراد بالهلال هنا : القمر الممتلئ الكامل ، التام الضياء . ويراد به وجه المحبوبة المشرق البهيج الباهر . والدجنة (بضم دى أو بكسرتين) : الظلمة ، والسواد . و«فى دجنة» متعلق ب«يلوح» . والطرة : الناصية : وهى شعر مقدم الرأس إذا طال . أو ما تطره المرأة (أى تصفّفه) من الشعر الموفى على جبهتها . ويسمى القصّة . ودجنة الطرة : سواد شعر هذه المحبوبة . ويلوح : يبدو ، ويظهر . وفاعله : ضمير «الهلال» . والدرّ : اللؤلؤ ، الواحدة درّة . ويراد بالدر هنا : أسنان المتغزل بها ، وثناياها البيضاء الحسان . والعقيق : خرز ، أو حجر نفيس أحمر اللون ، واحدته عقيقة . ومباسم : جمع مبسم (بوزن مجلس) : وهو الثغر ، وما يبدو من الأسنان عند الابتسام . ويراد بالمباسم هنا : الشفاه . وعقيق مباسم : مباسم كالعقيق ؛ فهو من إضافة المشبه به إلى المشبه .

شبه وجه الحبيبة يشرق تحت شعرها الفاحم بالبدر يبدو فى ظلمة الليل . وقال : إن شفتيها فى حمرة العقيق وقنوته ، وثناياها فى بياض اللؤلؤ وصفائه ونقائه . وأقسم بمحيّاها وثغرها حفاوة بهما ، وتعظيماً لشأنهما ، وإظهاراً لهيامه بمحاسنهما . وجواب هذا القسم فى البيت الآتى .

لَقَدْ أودَعَ الْبَيْنُ الْمُشْتِ بِمُهْجَتِي ندُوبًا ، كَأَثَرِ الْوَشْمِ مِنْ كَفِّ وَاشِمٍ^(٩)
وَكَمْ لَيْلَةٍ سَاوَرَتْهَا نَابِغِيَّةٌ سَقَتْنِي بِمَا مَجَّتْ شِفَاهُ الْأَرَاقِمِ^(١٠)

(٩) « لقد أودع ... » : جواب القسم في البيت السابق . وأودعت فلاناً الشيء : دفعته إليه ؛ ليكون ودیعة عنده . وهذا الفعل يتعدى بنفسه إلى مفعولين . ويلاحظ أن الشاعر عداه بالباء إلى المفعول الأول « مهجة » ، على تضمينه معنى « ترك » أو « خلّف » أو « أبقى » أو نحوها . والبين : الفراق . والمشت : المفرّق ، وهو تأكيد لمعنى البين : اسم فاعل من أشت المتصلين إشتاتاً : أى فرّقهما ، وفصل بينهما . والمهجة : القلب . أو النفس ، والروح . والندوب : آثار الجروح الباقية على الجلد . ومثله الأنداب . والأثر (بضم فسكون ، أو بفتح فسكون) : الأثر (بفتحيتين) . والأثر (بضم فسكون) : أثر الجرح ، يبقى على الجلد بعد البرء . ووشم الواشم المستوشم وشمّاً (من باب وعد) : غرز يده ، أو غيرها بإبرة ، وذّرّ على الجلد في مكان الغرز الثور ، واسمه النيلج : وهو دخان الشحم ، وبموالة الغرز والذرّ يرسم الواشم في جسم الموشوم ما يريد من الخطوط ، والكتابات ، والصور ، والرسوم ، والنقوش بلون أخضر يبقى في الجلد ، ولا يكاد ينمحي . وكذلك الأنداب يبقيا الفراق في مهجة الواله المستهام المشتاق . وكأثر الوشم من كف واشم : أى كأثر الوشم ترسمه يد الواشم في جلد المستوشم .

أقسم بمحيا الحبيبة وثغرها أن الفرقة جرّحت قلبه تجريحاً لا تنمحي آثاره ؛ فهو لا يفتأ يعاني ما يعانيه الجريح من آلام جراحه .

(١٠) « كم » هنا : خبرية : بمعنى كثير : يشير بها إلى كثرة ليالي أرقه وهمه وضناه بسبب الفراق المشار إليه في البيت السابق . وساورتها : قاسيت طولها ، وشدائدها ، ومتاعبها : من المساورة : وهي المواثبة ، والمغالبة ، والمصارعة . ومن الحجاز : ساورته الهموم والوساوس والهواجس ونحوها ؛ فالمساورة هنا تعبير مجازي يراد به : المكابدة ، والمضاناة ، والمعاناة . ونابغية : صفة لليلة ، ومعناها طويلة ، قاسية ، مضنية ؛ وهي منسوبة إلى النابغة الذبياني المتوفى سنة ٦٠٤ م (السنة الثامنة عشرة قبل الهجرة) . وكنيته : « أبوأمامة » . واسمه : « زياد بن معاوية الذبياني الغطفاني المصري » : شاعر جاهلي من أهل الحجاز : نبغ في الشعر فجاءة وهو كبير ، بعد أن امتنع عليه وهو صغير . واتصل بالنعمان بن المنذر ملك الحيرة ، فقربه إليه ، ثم وشى به عنده ، فغضب عليه ، فهرب منه النابغة قبل أن يبطش به . ثم جعل يعتذر إليه ، ويثبت براءته وإخلاصه بشعر بليغ ؛ حتى استردّ ثقته ورضاه . ومن اعتذارياته المشهورة : قوله في الأليم المهموم ، يقصّر عليه المضجع . وينبو جنبه عن الفراش ، ويطول ليله ، ويساوره الهم والغم والأرق والألم :

فبت ، كأن العائدات فرشن لي هراساً ، به يحلّ فراشي ، ويقشب
والباء في « بما » : بمعنى « من » فهي للتبويض : أى سقتني بما مجّت . أو هي زائدة : أى سقتني
ما مجّت . أو هو محمول على المعنى : أى أروتني بما مجّت . وفاعل « سقتني » . ضمير الليلة النابغية : =

كَأَنَّ الثَّرِيَّاءَ كَفَّ عَذْرَاءَ طِفْلَةٍ بِهِ رَعَشَةٌ لِلْبَيْنِ، بَادِي الْخَوَاتِمِ (١١)
إِذَا اضْطَرَبَتْ تَحْتَ الظَّلَامِ تَخَالُهَا دُمُوعَ الْعَذَارَى فِي حِدَادِ الْمَاتِمِ (١٢)

= أى سقتنى هذه الليلة مثل الذى تمجه شفاء الأراقم . أو الفاعل « شفاء » أى سقتنى شفاء الأراقم ما مجته فى هذه الليلة النابغية . والمعنى فى الحالين واحد ؛ فإنه يكفى بـ « ما مجت شفاء الأراقم » عن أرقه وتأله وتوجعته . ومعج الشراب ونحوه من فه : رى به . (وبابه رد) . ويراد بالشفاء هنا : الأفواه . الواحدة شفة . والأراقم : أخبث الحيات : جمع الأرقم : وهو الثعبان فيه سواد وبياض . ومثله الأرقط . وحية رقطاء ، أو رقصاء . وما مجته شفاها : كناية عن سمها القاتل .

والمعنى : أنه عانى بسبب الحب ، وفرقة الحبيب لىالى كثيرة طويلة مضنية ، يؤرقه الهم ، ويقضّ الألم مضجعه ، ويتلوّى كالملدوغ . وفى البيتين الآتين استطراد لوصف الثريا . وصلة هذا بالغزل : أن العاشق المستهام لا ينام ، بل يبيت أرقاً يرقب النجوم ويرعاها .

(١١) الثريا : مجموعة كواكب فى عنق الثور (أحد أبراج السماء) : تصغير « ثروى » بمعنى : كثيرة المال ؛ فى هذه التسمية إشارة إلى كثرة نجوم الثريا ، مع صغر منظرها ، وضيق محلها . والكف الراحة بين الأصابع . أو الراحة مع الأصابع . وقد تطلق ، ويراد بها اليد . والعرب تقول : هذه كف واحدة ؛ فتأنيثها هو الكثير الفصيح المشهور . وتذكيرها قليل . والعذراء من النساء : البكر . والجمع العذارى (بفتح الراء وكسرهما) . وطفلة (بفتح فسكون) : رخصة ، ناعمة ، بضّة ، لينة ، رقيقة . وبه بالكف . ورعشة (بفتح الراء وكسرهما) : اسم مرة أو اسم هيئة من الرعش : وهو الارتعاش ، والارتعاد والارتجاف والاضطراب . ورعشة للبين : رعشة سببها البين . وباد : ظاهر ، بين ، واضح . والخواتم : جمع خاتم (بفتح التاء وكسرهما) : وهو حلقة من الذهب ، أو الفضة ، أو غيرها ، ذات فص ، تلبس فى الإصبع ، حلية وزينة .

رأى الشاعر الثريا نجوماً كثيرة صغيرة متقاربة متألثة لامعة فى اضطراب واهتزاز قليل ؛ فشبهها بكف فتاة عذراء ، بضّة ناعمة ، رخصة لينة ، ازدانت بخواتم بارقة متألثة ، واهتزت لوداع من تحب .
(١٢) فاعل « اضطربت » : ضمير « الثريا » فى البيت السابق . وتخالها : تظنها . وحدت المرأة حداداً : تركت الزينة ، ولبست السواد بعد وفاة زوجها . والحداد ثياب سود تلبسها الحزينات فى المآتم : جمع مآتم (بوزن مذهب) : وهو فى الأصل : مجتمع الناس ، ثم غلب استعماله فى مجتمعات الأحرار .

يقول : إذا نظرت إلى الثريا فى ليلة مظلمة ، ظننت نجومها الصغيرة المهتزة المتألقة دموع الأبرار يجلهن سواد الثياب فى المآتم . وهذا من تشبيه التمثيل . ووجه الشبه فيه : هو الهيئة ، أو الصورة المؤلفة من أجسام صغيرة كريمة نقية لامعة متألقة ، تضطرب وتهتز فى محيط من السواد . وفى البيتين الآتين وصف للرد ، والبرق .

وَبَرَقَ يَمَانِيٌّ أَرَقْتُ لَوْمَضِهِ يَطِيرُ بِهْدَابٍ كَثِيرِ الزَّمَاظِمِ (١٣)

كَأَنَّ اضْطِخَابَ الرُّعْدِ فِي جَنَبَاتِهِ هَدِيرٌ فُحُولٍ ، أَوْ زَيْيِرٌ ضَرَاغِمِ (١٤)

(١٣) «الواو» : عاطفة . و«برق» : معطوف على «ليلة» في البيت العاشر : أى وكم ليلة ساورتها ، و«برق أرقط لومضه» . ويماني : نسبة إلى اليمن : وهو الجزء الجنوبي الغربي من شبه جزيرة العرب . والمراد بهذه النسبة : أن هذا البرق ظهر في الأفق الجنوبي الغربي ، ناحية اليمن . والبرق يماني كثير في الشعر العربي ، والبارودي متأثر بالبيئة العربية في غزله وسائر فنون شعره ، مقتد بشعراء العرب ، ناسج على منوالهم ، مقتف أثرهم . وأرق (من باب طرب) : امتنع عليه النوم ليلاً . وومض البرق (من باب وعد) : لمع لمعاً خفيفاً ، وظهر . واللام لتعليل : أى أرقط بسبب ومضه . وفاعل «يطير» : ضمير «البرق» . ويراد بالطيران : سرعة الحركة . وهداب الثوب : خيوط تبقى في طرفه ، دون أن يكمل نسجها . وهداب السحاب : ما يرى منه كهداب الثوب . أو كأغصان الشجرة إذا طالت ، وتدلّت ، وقاربت الأرض . والزماظم : جمع زمزمة : مصدر زمزم : أى صوت من بعيد تصويته له دوى غير واضح . وزمزمة الرعد : ضجيجها .

يصف برقاً يمانياً أرقه وميضه ، ورآه يتحرك بسرعة ، وينتشر في سحاب مهذب متناثر ، متفرق يززم فيه الرعد .

انتقل الشاعر من وصف الثريا في البيتين السابقين إلى وصف البرق والرعد في هذا البيت والبيت الآتي . وقد أوضحنا من قبل صلة هذا كله بالغزل : فالحب - بسبب الحب ، وفرقة الحبيب - يساور ليالى كثيرة نابغة ، ويعانى الأرق والهم ، ويراعى النجوم ، ويراقبها ، وهو على الدوام مرهف الحواس ، شديد اليقظة والانتباه لظواهر الطبيعة ، وتقلبات الجو ، ومضات البرق ، وزمزمة الرعد ، وحركات السحاب ...

(١٤) الرعد : صوت يندى في السحاب عقب وميض البرق . واضطخاب الرعد : اختلاط أصواته ، وارتفاعها . وفي جنباته : في جنبات السحاب المهذب : أي في جوانبه ونواحيه ، الواحدة جنبه (بفتحين ، أو بفتح فسكون) . وهدير البعير ونحوه : صوته . وهدر (من باب ضرب) : ردد صوته في حنجرتة . والفحول : جمع فحل (بفتح فسكون) : وهو الذكر القوي من كل حيوان . والزئير : صوت الأسد من صدره . والضراغم : جمع ضرغم (بوزن جعفر) : وهو الأسد الضاري الشديد .

شبه دوى الرعد وأصواته العالية المختلطة المترددة في جوانب السحاب المهذب ونواحيه - بهدير الإبل ونحوها ، أو زئير الآساد .

تَخَالَفَت الْأَهْوَاءُ فِيهَا : فَعَاذِرُ هَوَايَ الَّذِي أَشْكُو ، وَآخِرُ لَائِمِي (١٥)
وَنَافَسَنِي ، فِي حُبِّهَا كُلُّ كَاشِحٍ يَلْفُ عَلَى الشُّحْنَاءِ عُوجَ الْحَيَازِمِ (١٦)
فَكَمْ صَاحِبِ الْقَاءِ يَحْمِلُ صَدْرَهُ فَوَادَ عَدُوٍّ فِي ثِيَابِ مُسَالِمٍ (١٧)

(١٥) تخالفت : اختلفت . والأهواء : جمع الهوى : وهو إرادة النفس ، وميلانها إلى الشيء . ويراد بالأهواء هنا : أقوال الناس ، واتجاهاتهم المبنية على الأهواء : أى على الميول والعواطف والمشاعر . وفيها : فى أمر هذه المحبوبة : أى فى شأنى معها ، أى فى حبنى لها ، وتعلقى بها . وعاذر هوى : أى يعذرنى فى هوى : أى يلتمس لى المعاذير فى عشقى وغرامى ، ويرفع عنى اللوم والعذل . وهوى الذى أشكو : أى غرامى الذى أشكو ملابساته وآثاره . ومنها إعراض الحبيب وصدوده ، وتباريح الشوق ، وحرق الوجد ، ولوا عيج الصبابة .

يقول : رأى الناس هيامى بهذه الحسناء ، فاختلفوا فى شأنى معها ، وتباينت آراؤهم ومشاعرهم : فمنهم من رماني بسهام اللوم والعذل ، ومنهم من التمس لى المعاذير ، ورفع عنى اللوم ، ورق لشكواى . استطرد الشاعر فى أربعة الأبيات السابقة لوصف الثريا ، والبرق ، والرعد ، والسحاب المتهذب . ثم عاد فى هذا البيت والبيت الآتى إلى صريح الغزل ، أو التشبيب .

(١٦) نافسه فى كذا : سابقه فيه ، وباراه ؛ ولا ريب أن منافسيه يوغرون صدره ، ويفسدون عليه أمره ، ويلحقون به أعظم الضرر ؛ ولهذا سلكهم فى عداد أعدائه . وتنافس المتنافسين فيها دليل على سموها فى مراتب الحسن والبهجة والجمال . و « حبها » فى أصل الديوان المخطوط « حبسها » . وهو من خطأ الناسخ وتحريفه . والكاشح : العدو المبغض الذى يطوى كشحه على العداوة ، ويضمّر البغضاء . ولف الشيء على الشيء (من باب رد) : غطاه به ، وأخفاه تحته . والشحناء : الحقد ، والعداوة والبغضاء إذا امتلأت النفس منها . وعوج : جمع أعوج ، وعوجاء : صفة من عوج العود ونحوه (من باب طرب) : أى انحنى ، والتوى . والحيازم : جمع الحيزوم (بوزن الخيشوم) : وهو الصدر ، أو وسطه . ويراد بعوج الحيازم هنا : أضلاع الصدر . ويلف عوج الحيازم على الشحناء : أى يطوى صدره على عداوة شديدة تملأ قلبه . وهذه الجملة : صفة لـ « كاشح » . وهى تكرر وتأكيد لمعناه ؛ فالكاشح : من يطوى صدره على البغضاء والحقد .

يشكو ، ويتبرم بمنافسة غيره له فى حب هذه الحسناء ، ويرى منافسيه بإضرار الحقد والعداوة والبغضاء .

وهذا المعنى مهد الشاعر لثلاثة الأبيات الآتية التى نحافىها إلى الحكمة ، أو مايشبهها . ثم عاد بعدها إلى صريح الغزل .

(١٧) « كم » هنا : خبرية : بمعنى كثير . و « صاحب » تمييزها : أى ولقد كثر عدد من ألقام من الصعاب المنافقين . ومسال : اسم فاعل من المسالة : وهى المصالحة ، والمصافاة .

أَغَالِطُهُ قَوْلِي ، وَأَمَحْضُهُ الْوَفَا كَأَنِّي بِمَا فِي صَدْرِهِ غَيْرُ عَالِمٍ ^(١٨)
وَمَنْ لَمْ يُغَالِطْ فِي الزَّمَانِ عَدُوَّهُ وَيُبْدِي لَهُ الْحُسْنَى ، فَلَيْسَ بِحَازِمٍ ^(١٩)

= في البيت السابق شكاً منافسيه في حبه وغرامه ، وتبرم بهم ، وربما هم بإضمار العداوة والبغضاء . وهذا البيت وثيق الاتصال بهذا المعنى ؛ فإن كثيراً من الناس يلبسون له ثياب المسالمة والمصاحبة ، مع انطواء قلوبهم على الحقد والضغن .

وهذا المعنى كثير في الشعر العربي . قال أمير الشعراء أحمد شوقي :

فياربَّ وجه كصافي النخير تشابه حامله وانمـر

وقال غيره :

لا يفرنك ما ترى من أناس إن تحت الضلوع داء دويماً

وقال آخر :

يعطيك وداً صادقاً بلسانه ويخن تحت ضلوعه ألوانا

وقال أبو فراس الحمداني :

وقد صار هذا الناس إلا أقلهم ذئاباً على أجسادهم ثياب

وقال أبو تمام :

ليس الصديق بمن يعيرك ظاهراً متبسماً عن باطن متجهم

(١٨) غلط في الأمر (من باب تعب) : أخطأ فيه ، ولم يعرف وجه الصواب . وغالطه مغالطة وغلاطاً : أوقعه في الغلط . والمفهوم من المعجمات التي بين أيدينا أن الفعل « غلط » لا يتمدى بنفسه إلى مفعولين . ويراد بالمغالطة القولية هنا : المحاسة الكلامية الظاهرة . والمجاملة اللسانية ، يقصد بها استلال حقد صاحبه ، أو تضيق دائرة ضغنه . ومحضته الود ، أو النصيح ، أو الوفاء ، أو نحوه (من باب نفع) . وأمحضته إياه : أخلصته ، وصدقته . والوفا : أصله الوفاء . وقصر لضروية وزن الشعر .

في البيت السابق قال : إن كثيراً من الناس يلبسون له ثياب المصاحبة والمصافاة ، على حين أن قلوبهم تنطوي على الشحنة والبغضاء . وفي هذا البيت يقول : إنه على الرغم من استيقانه حقيقة هؤلاء الصحاب ، وعلمه بما يضمرونه له من الضغن والعداوة ، فإنه يمحضهم الوفاء ، ويحاسنهم بكلامه ، ولا يضمّر لأحد منهم شيئاً مما يضمرونه له ، كأنه يجهل حقيقة ما انطوت عليه صدورهم .

(١٩) يبدى له الحسنى : يظهر لعدوه المعاملة الحسنى ، القائمة على الخير ، والبر ، والصدق ، والوفاء ، والمجاملة القولية المشار إليها في البيت السابق ، وفي الشطر الأول من هذا البيت ، فهو يحاسنه بكلامه ، ويمجمله بقوله ، كأنه يغالطه ، أو يغالط نفسه بهذه المحاسة ، لما يعلمه من فساد طوية صاحبه ، = ديوان البارودي - ٢

فَيَا رَبَّةَ الْخَالِ الَّتِي هَدَرْتُ دَمِي وَأَلْقَيْتُ إِلَى أَيْدِي الْفِرَاقِ شَكَايِي^(٢٠)
إِلَيْكَ اسْتَشَرْتُ الْعَيْنَ مَحْلُولَةَ الْعُرَا وَفِيكَ رَعَيْتُ النُّجْمَ رَغَى السَّوَانِمِ^(٢١)

= وسوء سريره ، وانطوائه على الشحنة والبغضاء . وحازم : اسم فاعل من حزم رايه ، أو أمره (من باب ضرب) : أى ضبطه ، وأحكمه ، وأتقنه ، وأخذ فيه بالثقة .

جعل محاسنة المرء عدوه من الحزم ، وإتقان الرأى ، وإحكام التفكير ، وسداد التدبير . وهذا كله عين الحكمة والصواب ؛ فإن المحاسنة قد تنزع الغل من الصدور ، وتجعل العدو صديقاً صادق الود حريصاً على البر والوفاء :

أحسن إلى الناس تستعبد قلوبهم فطالما استعبد الإنسان إحسان

ولم يفت الشاعر أن يتحصن بتمام اليقظة والاحتباس ؛ فإنه مع محاسنته لعدوه ، وإيثاره الوفاء له ، والبر به - يعلم ما تنطوى عليه نفسه من الحقد والضغن ، والعداوة والبغضاء . ولا يستطيع كظم غيظه ، والعفو عن عدوه ، والإحسان إلى المسىء إلا أولو العزم ، والصبر الجليل ، كبار القلوب والنفوس الذين ينظرون إلى الحياة والناس من آفاق واسعة فسيحة .

أجرى الشاعر هذا البيت والبيتين اللذين قبله مجرى الحكمة ، أو ما يشبهها . ثم عاد في البيت الآتي والأبيات التي بعده إلى صريح الغزل أو التشبيب .

(٢٠) ربة : صاحبة . والخال : شامة ، أو نكتة سوداء في البدن . وغلب على شامة الخد . وقد تكون طبيعية . وقد تصنعها المرأة للتجمل والتزين . وهدر السلطان دم فلان (من باب قتل وضرب) وأهدره إهداراً : أباحه ، وأبطله ، وأسقط القصاص فيه ، وكذا الدية . والتعبير هنا مجازي ؛ فإن المحبوبة بإعراضها عن أحبا ، وتعلق بها ، تجرعه مرارة الهجران والفراق ، وتعرضه للموت بسبب هذا ؛ فكأنها أهدرت دمه . والشكائم : جمع الشكيمة : وهي الحديد المعلقة في فم الفرس ونحوه من اللجام . ويراد بالشكائم هنا : اللجيم . والشرط الثاني : كناية عن أنها باعدته ، وصدت عنه ، وهجرته ، وضنت عليه بالإقبال واللقاء والوصال . وأسلمته إلى الفراق يذهب به كل مذهب .

كنى عن اسمها ببعض ما يزينها ، وهو الخال . وناداه شاكياً باكياً ؛ فقد أهدرت دمه بصدودها عنه ، وخذلته ، وتركته نهباً في يد الهجر والفراق .

(٢١) « إلى » و « في » : معناهما هنا التعليل : أى من أجلك أو بسببك . واستشرت العين : أثرتها ، وهيئتها بكثرة البكاء ، وغزارة الدموع . والعرا : جمع عروة : وهي من الثوب ما يدخل فيه الزر عند شده . و « محلولة » حال من العين . وعين محلولة العرا : مفتوحة ، غير مغمضة : كناية عن السهاد والأرق . ورعيت النجم : راقبته ، ولاحظته ، وأدمت النظر إليه . (وبابه سمي) . والعرب تكنى برعى النجوم عن الأرق مع الغم والهم . قالت الخنساء :

أرعى النجوم ، وما كُلتُ رعيها وتارة أتغشى فضل أطماري =

فَلَا تَتْرُكِي نَفْسِي تَذُوبٌ ، وَمُهْجَتِي تَسِيلُ دَمًا بَيْنَ الدُّمُوعِ السَّوَاجِمِ (٢٢)
أَقُولُ لِرَكَبٍ مُذْلَجِينَ ، هَفَّتْ بِهِمْ رِيَّاحُ الْكَرَى ، مِيلَ الطَّلَى وَالْعَمَائِمِ (٢٣)

= ورعت الماشية (من باب سعى أيضاً) : سرحت في المرعى والكأ والعشب : أى تنقلت ، تأكل في رغد وسعة . ورعاها راعيها : أطلقها ترعى ؛ فهذا الفعل يتعدى ، ويلزم . والسوائم : جمع سائمة : وهى الماشية ، والإبل الراعية : اسم فاعل من سامت الماشية (من باب قال) : أى رعت في المرعى ورعت حيث شاءت ، وأقامت ، وأكلت ، وشربت في خصب وسعة . وفيك رعيت النجم رعى السوائم : أى من أجلك رعيت النجوم رعياً كرمى السوائم ، فهو يسرح فيها بعينه كما تسرح الماشية في المرعى ، متنقلة في جوانبه ونواحيه ، في إقامة طويلة ، وزمن ممتد . أو هو يرعى النجوم كما يرعى الراعى ماشيته ؛ فلا يكاد يغفل عنها ، أو يتوانى في رعايتها . والغرض تصوير ما يكابده ويفضائه من الأرق والسهاد ، والهم والبكاء بسبب حبه وغرامه ، وإعراض الحبيبة وصدودها .

(٢٢) « فلا تتركى ... » مضارع مسبوق بلا الناهية ؛ فهو أسلوب نهى ، يراد به هنا : الالتماس أو التمنى . ويراد بنوبان نفسه : فناؤها ، وهلاكها . والمهجة القلب ، أو الروح . والسواجم : المنهرة ، المنسكبة ، المنصبة بغزارة : جمع ساجم ، أو ساجمة .
في الأبيات السابقة شكاً البين المشت ، ولياليه الكثيرة النابغة ، وحرق الصبابة ، وتباريح الشوق ، وصدود الحبيبة .

وفي هذا البيت التمس منها ، أو تمنى عليها أن تتداركه بإقبالها قبل أن تذوب نفسه وجداً وأسى ، ويسيل قلبه دماً بين دموعه الغزيرة المتتابعة . وفي البيت الآتى وثمانية الأبيات بعده يتجه إلى جماعة من صحبه ومرافقيه ركباً الإبل في الصحراء ، فيصفهم ، ويصف مطاياهم ، ويستوقفهم في بعض الطريق ، ويتحدث إليهم ، ويذكر - في أسى وحرقة ، ووجد وحسرة - ما مضى من عهود الهوى والغرام ، ومواطن الحب والوصال . ويشير إلى طول هذه الرحلة ومشقاتها ، ويمهد بها ، للغرض الأصلي من هذه القصيدة الطويلة ، وهو مدح الحديو إسماعيل . والبارودى في منهاجه ، وتصويره ، وتعبيره ، وخیاله ، وفنه الشعرى مولع هنا بالبيئة العربية البدوية الصحراوية ، مقتد بمن روى عنهم ، وحفظ لهم ، وأعجب بهم من الشعراء الذين سلكوا هذا السبيل ، وجعلوا الغزل مقدمة للمديح . ومنهم كعب بن زهير بن أبى سلمى ، صاحب اللامية المشهورة التى مطلعها :

بانت « سعاد » ؛ فقلبي اليوم متبول متم إثرها ، لم يفد ، مكبول

ومنها (بعد تقديم الغزل) :

إن الرسول لنور يستضاء به وصارم من سيوف الله مسلول

(٢٣) « أقول ... » : مقول هذا القول يأتى في البيتين الثامن والعشرين ، والتاسع والعشرين : « ألا ، أيها الركب ... » و« قفا بى قليلاً ... » . والركب : الراكبون . مفردة راكب (بوزن صاحب وصب) . ومن اللغويين من يخص الركب بركبان الإبل في السفر ، دون غيرها من الدواب . وهم العشرة ، =

تَجِدُّ بِهِمْ كُومُ الْمَهَارَى لَوَاغِبًا عَلَى مَا تَرَاهُ ، دَامِيَاتِ الْمَنَاسِمِ (٢٤)

= فما فوقها . والمدبلجون : جمع مدلج : اسم فاعل من أدلج القوم إدلاجاً : أى ساروا الليل كله . أو من أوله . أو فى آخره . وهفت بهم : أمالتهم ، وهزتهم . والكرى : النعاس . ورياح الكرى : الكرى الشبيه بالرياح ؛ فهو من إضافة المشبه به إلى المشبه . وإذا كانت الرياح تهفو بالشئ : أى تحركه ، وتذهب به ، فإن ركبان الإبل فى الصحارى إذا جهدهم السفر الطويل المضنى ، واشتد احتياجهم إلى النوم ، ذهب الكرى ، أو النعاس ، أو التهويم بحواسهم ، وحرّك رموسهم ، وأمال أعناقهم ؛ فالت معها عمامتهم . وميل : جمع أميل ، أو ميلاء : بمعنى مائل ، أو مائلة . والطل : الأعناق . أو أصولها أو صفحاتها . الواحدة طلية (بوزن مدية) . أو طلاة (بضم الطاء) . والعمائم جمع عمامة (بكسر العين) : وهى مايلف على الرأس . وفى البيت ثلاثة نعوت لـ « ركب » : « مد بلحين » . وجملة : « هفت بهم » . و« ميل الطلى والعمائم » .

يصف رفاقه ركبان الإبل الذين استوقفهم فى بعض الطريق على منازل حبه وهواه ؛ لتجديد ذكريات عزيزة عليه ، أثيرة لديه ، وقد ساروا الليل كله ؛ حتى جهدهم السفر ، وبرّح بهم التعب ؛ فهوّموا ، ومالت للنعاس أعناقهم ورموسهم ، ومالت معها عمامتهم .

وفى أربعة الأبيات التالية لهذا البيت وصف ركائب هؤلاء المسافرين .

(٢٤) تجد (بكسر الجيم وضمها ، من بابى ضرب ، ونصر) : تجتهد . والاسم منه الجد (بكسر الجيم) . ومثله تجد : مضارع أجد إجداداً . و« بهم » بالركب المد بلحين . وكوم : جمع أكوم ، أو كوما : وهو ما ضخّم سنامه من الإبل . والمهارى (بفتح الراء وكسرهما) : نجائب الإبل التى تسبق الخيل ، جمع مهرية : نسبة إلى قبيلة « مَهْرَة بن حيدان » : من عرب اليمن . ولواغِباً : حال من كوم المهارى : جمع لاغب ، أو لاغبة : اسم فاعل من اللغوب ، أو اللغب : وهو الإعياء ، والتعب الشديد . و« لواغب » ممنوع من الصرف أى التنوين . وإنما نون هنا لضرورة وزن الشعر . وفاعل « ترى » : ضمير المخاطب . أو ضمير « كوم المهارى » : أى تجد بالركب المدبلحين كوم المهارى لواغب داميات المناسم ، كما تراها على الرغم من لغوبها ، وتجريح مناسمها . أو مع ما تراه هذه المهارى ، وتحسّ به من اللغوب وآلام المناسم . أو هى لواغب داميات المناسم بسبب ما تراه أى تكابده وتضانيه من طول السفر ومشقاته ، ووعورة الطريق وعقباته . وداميات : حال من « كوم المهارى » : جمع دامية : اسم فاعل من دى الجرح (من باب صدى) : أى خرج منه الدم ، ولم يسل . والمناسم : جمع منسم (بوزن مجلس) : وهو طرف خف البعير ونحوه . وهو من الإبل كالظفر من الإنسان .

يقول : تسرع هؤلاء الركبان فى السير - ركائبهم من الإبل الضخمة ، وقد دامت خفافها ، وسّتها اللغوب ، وبرّح بها التعب لبعد الشقّة ، وعظم المشقّة ، وطول السفر ، وصلابة الأرض ، وصعوبة الطريق .

تُصَيِّخُ إِلَى رَجْعِ الْهَدَاءِ ، كَأَنَّهَا تَحْنُ إِلَى (إِلْفٍ) قَدِيمٍ مُصَارِمٍ (٢٥)
وَيَلْحَقُهَا مِنْ رَوْعَةِ السَّوْطِ جِنَّةٌ فَتَمْرُقُ شَعَثًا مِنْ فِجَاجِ الْمَخَارِمِ (٢٦)

(٢٥) تصيخ : تصفئ ، وتستمع ، وتنصت : من الإصاخة . وفاعله ضمير « كُوم المهارى » في البيت السابق . والهداء : الغناء للإبل ، لسوقها وتنشيطها ، وحشها على السير . ورجع الهداء : صدها ، وترديده ، وتكراره . وتحن : تشتاق . وفي الأصل المخطوط الذى بين أيدينا نقص ، وخطأ ، وتصحيف ، وتحريف غير قليل . والكلمة التى بين قوسين ، وهى «إلف» تكملة من عندنا ، استقام بها المعنى ووزن البيت . والإلف : الأنيس ، والحبيب . ومصارم : مقاطع ، متباعد .

كان الهداء يحدون هذه الركائب لتنشيطها ، وتخفيف متاعب السفر والطريق ، وحشها على السير ؛ فتصنى إلى ترديد الهداء باهتمام واحتفال ، ويبدو عليها التأثر والانفعال ، كن فارقه أليفه وحبيبه ، وطال عليه البعد والفراق ، فبرّح به الوجد والحنين .

والغرض تصوير شدة تأثير الهداء فى أسماع الإبل ومشاعرها ، وما ينتج من نشاطها وخفتها .

(٢٦) ويلحقها : يلحق كُوم المهارى : أى يدركها ويصيبها . (وبابه سمع) . و«من» هنا : للتعليل : أى بيان العلة والسبب : أى تلحقها الجنة بسبب روعة السوط . والروعة الفزعة : اسم مرة من راع منه : أى خاف ، وفزع . أو من راعه : بمعنى أخافه ، وأفزعه . (وبابه قال) . والسوط : ما يضرب به من جلد مضفور ، أو غير مضفور . سى بذلك ؛ لأنه يخلط الدم باللحم . والجنة (بكسر الجيم) : الجنون ، وفساد العقل . ويراد بها هنا : فرط النشاط فى السير . وتمرق : تجتاز ، وتخرج فى سرعة . مستعار من « مرق السهم من الرمية » : أى اخترقها وخرج من الجانب الآخر فى سرعة (وبابه دخل) . وشعثاً : حال من فاعل « تمرق » جمع أشعث ، أو شعثاء : صفة من شعث الشعر (من باب تعب) : أى انتشر ، وتفرق ، واغبر ، واتسخ . أو تلبد ، وتغير ، كشعر المسافر . والفجاج : جمع فجّ (بفتح الفاء) : وهو الطريق الواسع الواضح بين جبلين . والمخارم : جمع مخرم (بوزن مجلس) : وهو أنف الجبل . ويراد بالمخارم هنا : الجبال . وفجاج المخارم : الطرق والمسالك الجبلية . ومن معانى المخارم : الطرق الجبلية ، وأفواه الفجاج . وإضافة الفجاج إليها بهذا المعنى : من إضافة الشيء إلى مرادفه .

فى البيت السابق قال : إن الهداء ينشطون بالهداء هذه المطايا ، ويخففون به متاعبها ، ويحثونها به على ذلك السفر الشاق ، الطويل البعيد المضى . وفى هذا البيت يقول : إنهم قد يضربونها ، أو يهددونها بما يحملونه من السياط ونحوها ؛ فترتاع ، وتنشط فى سيرها غاية النشاط ، وتجدد ، وتسرع حتى تمرق من تلك الطرق الجبلية ، والمسالك الصعراوية ، كما يمرق السهم من الرمية .

لَهُنَّ إِلَى الْحَادِي التِّفَاتَةِ وَامِقٍ فَمِنْ رَازِحٍ مُعْنَى ، وَآخَرَ رَازِمٍ (٢٧)
 أَلَا ، أَيُّهَا الرُّكْبُ الَّذِي خَامَرَ السَّرَى بِكُلِّ فَتَى لِلْبَيْنِ أَغْبَرَ سَاهِمٍ (٢٨)

(٢٧) لهن : لكوم المهارى : أى لمطايا هؤلاء الركبان ورواحلهم . والحادى : من يسوق المطايا ويحبسها على السير بالحداء : وهو الغناء لها . والتفاتة : اتجاه : اسم مرة من التفت إلى الشيء : أى أقبل عليه ، وصرف وجهه إليه . ووامق : محب : اسم فاعل من ومقه (من باب وثق) : أى أحبه ، وتعلق به . ويراد بالوامق هنا : المستعطف ، المسترحم . و« من » : بيانية : فهى تبين حال المطايا ، وتوضحها وتفصلها . ورازح : ضعيف ، منهوك : اسم فاعل من رزح البعير (كنع) : أى نهيك ، وضعف وسقط ، ولصق بالأرض ، ولم يستطع النهوض أو الحركة ؛ بسبب الإعياء والتعب الشديد ، أو الضعف والهزال . والجمع روازيح . ومعنى : اسم فاعل من أعيا فى سيره إعياء : أى تعب تعباً شديداً ، وكلاً ، ونفدت قوته . أو بصيغة اسم المفعول ، من أعياها السير إعياء : أى جهده ، وأعجزه ، واستنفد قواه . ورازم : رازح ، شديد الإعياء : اسم فاعل من رزم البعير ونحوه (من باب دخل وجلس) : أى سقط من الإعياء ، أو الهزال ، ولم يتحرك . ويلاحظ أن « رازح » ، و« معى » و« رازم » بمعنى واحد . أو بمعان متقاربة ؛ فالشطر الثانى كله يؤكد - بهذه الكلمات المترادفة - ما انتهى إليه حال المطايا من الضعف والعجز والإعياء ؛ بعد أن براها طول السفر ومشقاته ، ووعورة الطريق وعقباته .

يقول : إن هذه المطايا جعلت تنظر إلى حاديتها نظرات الاستعطاف والاسترحام ، لعله يقف بها قليلاً حتى تسترد بعض قواها التى استنفدها طوال السرى ، وطول السفر ، ومشقات الرحلة . والغرض من هذا البيت وأمثاله المغالاة فى تصوير هذه المشقات التى نهكت المسافرين ورواحلهم . وفى هذا كله تعظيم لشأن المدوح ، وتنويه بقدره ، وطمع فى المزيد من إقباله على المادح ، وحفاوته به . وهو مناهج قديم مألوف فى شعر المديح الذى تأثر به الشاعر ، كما تأثر بغيره من فنون الشعر العربى وأغراضه ومناهجه وخصائصه .

(٢٨) هذا البيت وما بعده مقول القول فى البيت الثالث والعشرين : « أقول لركب مدبلجين .. » و« ألا » : حرف استفتاح وتنبيه . وخامر السرى : خالطه ، ومارسه . أو لزمه ، ولم يفارقه . والسرى : السير ليلاً . أو سير عامة الليل (يذكر ، ويؤنث) . والفقى : الشاب الحدث ، أول شبابه فى طراءة السن ، بين المراهقة والرجولة . وتقول العرب : فقى من صفته كيت وكيت . من غير تمييز بين الشيخ والشاب . والبين : الفراق . واللام فى « للبين » : معناها التعليل : أى فقى أغبر ساهم بسبب البين ؛ فالفراق علة غبرته وسهومه . وأغبر : مغبر اللون ، أو يعلوه الغبار : وهو ماذق ونعم من التراب ، أو الرماد . وساهم : متغير اللون من هم ونحوه . أو ضامر ضعيف ، مهزول ، نحيل . وأغبر وساهم صفتان لـ « فقى » . ولعله يشير بالشطر الثانى إلى نفسه ؛ فإنه الفقى المحب المستهام الذى خامر السرى ، وغبره ، وضمره ، وهزله ، وأضناه طول السفر ، وتتابع السهر ، وحرقة الوجد ، ولوعة الفراق .

قَفَا بِي قَلِيلًا، وَانْظُرَا بِي؛ أَشْتَفِي بِلَثْمِ الْحَصَى بَيْنَ اللَّوَى فَالْنَعَائِمِ (٢٩)
فَكَمْ عَهْدٍ صِدْقٍ مَرْفِيهِ، وَأَعْصُرِ تَوَلَّتْ عِجَالًا دُونَ تَهْوِيمِ نَائِمِ (٣٠)

(٢٩) « قفا » : فعل أمر من الوقوف ، مسند إلى ألف الاثنين . والشاعر يأمر الركب الذين يرافقهم في ذلك السفر الطويل الشاق المضني . ومعنى الأمر هنا : الالتماس . ويلاحظ أن الشاعر استعمال « الركب » استعمال الجمع في البيت الثالث والعشرين : « أقول لركب مدبلحين هفت بهم ... » . وهو استعمال صحيح لاشك فيه . ثم استعمله في البيت السابق : أي في البيت الثامن والعشرين استعمال المفرد : « ألا ، أيها الركب الذي خامر السرى .. » . وهذا أيضاً استعمال صحيح ، لا غبار عليه . وهو في هذا البيت يأمر الركب ، ويخاطبه خطاب المثني : « قفا بي قليلاً » ، وانظرا بي ، أشتى .. » . وهذا أيضاً جائز ؛ فالعرب قد تقول : « « أفعل » والمخاطب ، أو المأمور واحد ليس غير . ويجوز أن يكون الخطاب هنا لرفيقتين اثنتين من رفقاء الشاعر في هذا الركب . ومخاطبة الرفيقتين كثيرة في لغة الشعر ، وتعد من مميزاتا وخصائصها . ورجح بعد هذا كله أن تكون الألف في « قفا » و « انظرا » بدلاً من نون التوكيد الخفيفة . والخطاب للركب ، كما في البيت السابق « ألا ، أيها الركب الذي خامر السرى ... قفن ... وانظرن ... » . كما في قول الله تبارك وتعالى في سورة العلق : « كلاً » . لأن لم ينته لنسفاً بالناصية » . وعلى هذا ضبطنا الألف منونة في « قفاً بي ... وانظراً بي ... » . وانظر : أي انتظر : أمر من النظر : بمعنى الانتظار . واشتى بكذا : نال به الشفاء ، وبرئ به من علته . واللثم : التقبيل . (وفعله من بابي سَمِعَ ، وضرب) . والحصى : صغار الحجارة . واللوى (بوزن إلى) : ما التوى من الرمل وانعطف ، أو هو منقطع الرمل . أو مسترقه . وجمعه ألواء ، وألوية . والنعائم ؛ أعلام مرفوعة يهتدى بها في المفاوز والصحارى . واحداً نعامة . والنمامة أيضاً : المحبسة ، والطريق الواضح . وكل بناء على جبل يشبه الظلّة . والفاء المقترنة بالنعائم لا تفيد الترتيب في مثل هذا الكلام . وإنما هي لمجرد العطف ، ومطلق الجمع . شأنها هنا شأن الواو العاطفة . ويريد بـ « ما بين اللوى والنعائم » : منبت الحب ، وموطن الهوى ، والمكان الذي طالما رأى فيه حبيبته ، ووجد في لقاءها راحته وسعادته . وهو يجد في لثم حصاه علاجاً وراحة وشفاء لما يعانيه من تباريح الوجد والصبابة ، ولواعج الهوى والغرام . ومن هذا القبيل قول الشاعر :

أمر على الديار ديار « ليلي » أقبل ذا الجدار ، وذا الجدارا

وما حب الديار شغفن قلبي ولكن حب من سكن الديارا

نادى رفاقه الذين طال به وبهم السرى في ذلك السفر الطويل المضني ، والتمس منهم أن يقفوا به قليلاً في منزل الحب والهيام ، وموطن الهوى والغرام ، ورأى في تقبيل صفوره ورماله ، ولثم أحجاره وحصاه علاجاً شافياً لما يكابده ويضانيه من حرارة الشوق والحنين ، وحرق الوجد والصبابة .

(٣٠) « كم » : اسم ثنائي مبنى على السكون . يعبر به عن عدد مبهم القدر والجنس . وهي هنا خبرية تدل على عدد كثير . وتمييزها : « عهد صدق » . والمعنى : أنه قد مر بالشاعر وحبيبته في هذا المكان : =

أَبَيْتُ لَهَا (دَامِي) الْجُفُونِ مُسَهَّدًا طَرِيحَ الثَّرَى ، مُخَمَّرَ طَرْفِ الْأَبَاهِمِ (٣١)

= « بين اللوى والنعائم » عهود كثيرة كلها صدق ووفاء . ومن معاني « العهد » : الزمان ، والموثق ، والحفاظ ، والالتقاء ، والمعرفة ، والوفاء ، والأمان ، والضمان ، والمودة ، ورعاية الحرمة ، والمنزل المعهود به الشيء ، وحفظ الشيء ، ومراعاته حالاً بعد حال . وكل هذه المعاني مناسبة هنا . و« فيه » : في الحصى الذي ذكره في البيت السابق ، وطلب أن يستشفي بلمسه وتقيله . وأراد به منزل حبه ، وموطن غرامه ، بين اللوى والنعائم . ومر فيه : مر به . أو مر عليه ؛ ف« في » هنا : بمعنى الباء . أو بمعنى « على » . أو المعنى : أن عهود الصدق مرت بنا ونحن في هذا المكان . والأعصر : جمع العصر (بفتح فسكون) : وهو اليوم ، والليلة ، والغداة ، والعشى إلى احمرار الشمس . وتولّت : أدبرت ، وذهبت ، ومضت . وعجلاً : سراعاً : جمع عجلاً ، وعجلى ، وتعرب حالاً من فاعل « تولّت » : وهو ضمير الأعصر . و« دون » هنا : ظرف منصوب بمعنى « أقرب » . يقال هذا دون ذلك : أى أقرب منه . وهوم تهوياً : هز رأسه من الناس . أو نام نوماً خفيفاً . أو شعر بحاجته إلى النوم . وتهويم النائم بهذه المعاني كلها : كناية عن العجلة والسرعة ؛ فهو تكرر وتأکید لمعنى « عجلاً » أى أن هذه العصور تولت في برهة ، هى أقرب وأسرع من برهة تهويم النائم . وقد تكون « دون » هنا : بمعنى « قبل » : أى أن هذه الأعصار ذهبت في سرعة وعجلة قبل أن يهوى النائم : أى في الفترة القصيرة التى بين يقظته وتهويمه . والغرض المغالاة في تصوير سرعة التولى والإدبار والذهاب . وإذا كان الليل ، أو الزمن يطول في حسّ المهموم ، أو الحزين ، أو المريض ، أو المفارق المشوق ، أو الصبّ العاشق الذى صدف عنه حبيبته وهجره - فإن العصور والدهور ، والأيام والليالى ، على العكس من هذا في حسّ المرح السعيد ، الهافى المسرور ، الناعم البال مع أحبائه وأصفيائه ؛ إذ تمر بهم الأزمنة الطويلة عجلاً سراعاً ، قصيرة في نظرهم غاية القصر .

يأسى ويتحسر على عهود ، وأزمنة ، والتقاءات ، ومودات كثيرة صادقة مرت به وبجبيته في هذا المكان « بين اللوى والنعائم » ؛ فسمد بها برهة ما لبثت أن تولّت في عجلة وسرعة . شأنها شأن كل أوقات الهناء والسعادة ، وخلّفت له بذهابها الهم والغم ، والأسى والوجد ، والقلق والأرق ، واللوعة والحرق ، والذكريات والحسرات .

(٣١) « لها » : لعهود الصدق ، والعصور الذاهبة التى أشار إليها في البيت السابق . واللام هنا تعليلية : أى أقضى الليالى ساهراً من أجل تلك العهود والأعصر : أى بسبب تلهنى عليها ، وحزنى على فواتها . وقد أشرنا من قبل إلى كثرة ما يعيب الأصل المخطوط الذى بين أيدينا من النقص ، والخطأ ، والتحريف والتصحيف . وكلمة « دامي » تكملة من عندنا استقام بها وزن هذا البيت ، وصح معناه : اسم فاعل من دى الجرح (من باب صدى) : أى خرج منه الدم ، ولم يسل . ودى الجفون : كناية عن كثرة البكاء وتتابعه . ومسهداً : مؤرقاً : اسم مفعول من التمهيد : وهو الإسهار ، والتأريق ، وعدم النوم . وطريح : (فعيل بمعنى مفعول) : أى : ملق مطروحاً على الثرى : وهو الأرض . والأباهم : جمع الإبهام : =

وَمَا هَاجَنِي إِلَّا عُصْبِيفٌ رَوْضَةٍ عَلَى مَلْعَبٍ مِنْ دَوْحَةِ الضَّالِّ نَاعِمٍ^(٣٢)
يَصِيحُ، فَمَا أَذْرَى : لِفُرْقَةٍ صَاحِبِ كَرِيمِ السَّجَايَا ، أَمْ يُغْنَى لِقَادِمٍ ؟^(٣٣)

= وهى الإصبع الغليظة الخامسة : كبرى أصابع اليد والرجل . مؤنثة ، وقد تذكّر . ويراد بالأباهم هنا : إبهام اليد . واحمرار طرفها : إشارة ، أو كناية عن لفته وحسرتها ؛ إذ كان يعرض أنامله على فوات تلك العهود والعصور فيجرّحها العض ، فتدمى ، وتلتهب ، وتحمر . أو أنه كان يمسح بأصابعه عينيه ، فيعلق بأطرافها شيء من دم جفونه الدامية . و« دأى الجفون » ، و« مسهداً » ، و« طريح الثرى » ، و« محمر طرف الأباهم » : أربع أحوال من فاعل : « أبيت » .

في البيت السابق أسى وأسف ، وتلهف وتحسر على فوات عهود وأزمان كانت مجالاً لمغامرات حبه وغرامه . وفي هذا البيت اشتدت حسراته ولوعاته ؛ فبكى حتى دامت أجفانه . وعرض أنامله من اللهفة والحسرة حتى التبت واحمرت . وبرّح به الوجد والهم حتى بات الليالي ساهراً مؤرقاً ، ونهكه الضنى والسهاد حتى انطرح على الأرض ، لا يستطيع الحركة أو النهوض . وفي ثلاثة الأبيات الآتية قصة عصفور وصلها الشاعر بغزله ، ومهد بها للغرض الأساسى من هذه القصيدة ، وهو مدح « الخديو إسماعيل » .

(٣٢) هاجنى : أثارنى . والمراد حرك أشجائى ، وضاعف أشواقى . وعصيفير : تصغير عصفور . وقد يكون المراد بالتصغير هنا : التلميح : أى الإشارة إلى ملاحظته ، وبهجته ، وحسن منظره ، وجمال هيئته ، ولطافته ، وخفة حركته . والروضة : أرض مخضرة بأنواع النبات . وجمعها روض ، ورياض . و« من » بيانية ، ودوحة الضال بيان للملعب ، والدوحة : الشجرة العظيمة المتشعبة ذات الفروع الممتدة . وجمعها دوح . وجمع الدوح أدواح . والضال : السدر البرى . أو ما يسقيه المطر منه : وهو شجر النبق . واحدته ضالة . وناعم : نعت للملعب . ومعناه : ناضر ، بهيج ، طيب الورق ، لين الملمس .

وصف الشاعر فى الأبيات ٢٣ - ٣١ سفره مع الركب المدبلجين ، كما وصف رواحلهم ، وشكا ما أصابها وأصابهم فى هذه الرحلة الطويلة الشاقة من الجهد والإعياء . ومر بموطن عزيز عليه ، أثير لديه ، فبكى عهود صدق كانت له فيه . وفى هذا البيت رأى عصفوراً مليحاً فى روضة أريضة زاهرة فوق شجرة عظيمة ضخمة من أشجار السدر البرى ، هى ملعب كبير نضير من ملاعب الطير ؛ فأثارت رؤيته أشجانه ، وهاجت مشاعره ، وجددت ذكرياته ، وأججت أشواقه إلى من يحب . ولا غرو ، فإن هذا المنظر البهيج فى هذا الملعب النضير ذكره بماضيه السعيد فى نشوة الحب والغرام ، وبهجة التلاقى والوصال .

(٣٣) كريم السجايا : كريم الأخلاق ، حميد الخصال : جمع سجيّة : وهى الطبيعة ، والخلق . وفى البيت استفهام « همزته مخنوقة » . وحذفها كثير مألوف فى الشعر العربى . والغرض منه التمهيد للمديح . وتقدير الكلام : يصيح هذا العصفير ؛ فلست أدرى : أيصيح حزناً ، وأسى ؛ لأنه فارق صاحباً كريم السجايا ، أم يغنى ابتهاجاً وسروراً بقدوم قادم عزيز عظيم ؟ . والبيت الآتى يعين المعنى الثانى . وفيه ، وفى الأبيات التالية انتقال إلى صريح المديح .

كَأَنَّ الْعَصِيفِيرَ اسْتُطِيرَ فُؤَادُهُ سُرُورًا بِرَبِّ الْمَكْرُمَاتِ الْجَسَائِمِ (٣٤)
 أَبُو الْمَجْدِ، نَجَلُ الْجَوْدِ، خَالَ زَمَانِهِ أَخُو الْفَخْرِ «إِسْمَاعِيلُ»، خِذْنُ الْمَكَارِمِ (٣٥)
 قَشِيبُ الصَّبَا، كَهْلُ التَّدَابِيرِ جَامِعٌ صُنُوفُ الْعُلَا وَالْمَجْدِ فِي صَدْرِ جَازِمِ (٣٦)

(٣٤) استطير فؤاده : طُيِّرَ قلبه : أى ذُهِبَ به بسرعة، كأن الطير حملته ، وطارت به . وهو تعبير عن فرط الفرح ، وعظم السرور . كما يقال : استخفّه الطرب : إذا هزه الفرح ، وأثاره السرور ، أو ارتاح أشد الارتياح . وسروراً : مفعول لأجله . والمكرّمات : أفعال الكرم والخير والبرّ والجلود والإحسان . واحداً مكرمة . وربها : صاحبها ، والمنعم بها . والجسائم : العظيّمات : جمع جسيمة أو جسامة .

أطرى الشاعر مدوحه ، ونوه بمكارمه العظيمة ، وما يسديه إلى الناس من النعم الجليلة ، وتخيل أن المصفور أدرك فيه هذه الفضائل ؛ فاستخفّه الطرب، وهزه الفرح بمقدمه ، أو بتوليّه ملك مصر .

(٣٥) المجد : العز ، والنبل ، والشرف ، والرفعة ، والعلاء ، والمكارم الماثورة عن الآباء . وأبو المجد : صاحبه . أو أصله ، ومعدنه . والنجل : الولد . أو النسل . أو الأصل . أو الوالد . والجلود : البذل والسماح ، والعطاء والسخاء فى المكرّمات والمحامد ، والمبرّات ، والخيرات . ونخال : سمح : أى سخى ، جواد ، كريم ، معطاء . ونخال زمانه : جواد زمانه الذى لا يحارى ، ولا يبارى فى كرمه وجوده وسخائه . ونخال الشيء : صاحبه ؛ فهو صاحب زمانه ، المهيمن عليه ، المتصرف فيه : بمعنى أن الزمن يسعده ، ويؤاتيه ، ويجرى على ما يحبه ويرتضيه . أو هو من قولهم : رجل خال مال : أى يتعهده ويصلحه ، ويرعاه ، ويحسن القيام عليه ؛ فالممدوح يشغل زمانه ويعمره بالنافع المفيد ، القيم الصالح من الأقوال والأعمال . والنخال : ما توسمت فيه خيراً ؛ فالممدوح حسن الخيلة ، يتوسم فيه الخير : أى يتفرد ، ويتفرد : أى يرتقب الناس خيره فى ثقة واطمئنان . وفى النخال هنا تورية بالنخال أخى الأم . والفخر : الافتخار والابتهاء ؛ فن حق الممدوح أن يفتخر بمزاياه وفضائله . وقد يراد بالفخر هنا : المفاخر : أى المحامد والأعمال الكبيرة الكريمة التى يتباهى بها الناس ويتفاخرون . وأخوال الشيء : صاحبه وملازمه . والحدن : الصديق ، والصاحب ، والخليل ، والحبيب . والمكارم : المكرّمات ، الواحدة مكرمة : وهى ما يحمّد ويمدح ، ويتصل بالخير والبر والإحسان من الأعمال والأقوال والسجايا والأخلاق والصفات .

(٣٦) قشيب : جديد . والصبا (بكسر الصاد) : الصغر، والحداثة . ويراد به هنا : الفتاء والشباب . ويلاحظ أن الحديو إسماعيل تولى حكم مصر سنة ١٨٦٣ وسنه يومئذ نحو اثنتين وثلاثين سنة . وهى قريبة من سنّ الفتاء والشباب . أو هى فى دائرة الفتاء والشباب . كما يلاحظ أن هذه القصيدة فى تهنته بالولاية والحكم . ويراد بقشابة الصبا ، وجدة الشباب : ما يمتاز به الشبان من الفتوة ، والنجدة ، والطموح ، والنشاط، وبُعد الهمة ، واتساع الآمال . وكهل : صفة من الكهولة : وهى سنّ الإنسان فوق الثلاثين =

تَجَمَّعَ فِيهِ الْحِلْمُ ، وَالْبَأْسُ ، وَالنَّدَى فَلَيْسَ لَهُ (فِي) مَجْدِهِ مِنْ مُزَاحِمٍ ^(٣٧)
 ذَكَاءُ « أَرِسْطَالَيْسَ » فِي حِلْمٍ « أَحْنَفٍ » . وَهَمَّةُ « عَمْرٍو » فِي سَمَاحَةِ « حَاتِمٍ » ^(٣٨)

= إلى الحسين . وفيها ينضج عقله ، ويتمّ رشده ، ويقوى إدراكه ، ويسمو تفكيره ، ويستحكم تدبيره .
 والتدابير : جمع التدبير : مصدر دبر الإنسان الأمر : أى تفكّر فيه ، وساسه ، ونظر في عاقبته .
 والعلا : الرفعة والشرف . ومثله العلاء . أو هو جمع العليا : مؤنث الأعلى . وصنوف العلا : أنواعها
 وصفاتها . ويراد بصدرة : شخصه . وجازم : صادق العزم ، قوى الإرادة ، قاطع الرأى ، لا يساوره
 ضعف أو تردد . أو هى « حازم » : من حزم الرجل رأيه ، أو أمره (من باب ضرب) : أى ضبطه ،
 وأتقنه ، وأحكمه ، وأخذ فيه بالثقة .

مدحه بقشابة الصبا ، مشيراً إلى نضرة شبابه يوم تولى حكم مصر ، منوهاً بما يمتاز به الشبان
 الأخيار - وبخاصة شبان الحكّام ، وأبناء الملوك - من الفتوة والنجدة ، والنشاط ، والطموح ، وبعد الهمم
 وسمو المقاصد ، واتساع الآمال . وقال : إنه مع هذا كله - امتاز بسداد الرأى ، ونضج العقل ، وتمام
 الرشد ، وقوة الإدراك ، وصحة التفكير . وإحكام التدبير . وجمع في شخصيته الفذة صدق العزم والحزم ،
 وصفات المجادة والنبيل ، وأنواع المعالى والمكرّمات .

(٣٧) الحلم : الأناة ، وضبط النفس ، والصفح ، والصبر ، والعقل . والبأس : القوة ،
 والشجاعة ، والشدة . والندى : الجود ، والسخاء ، والفضل ، والخير . وكلمة « فى » فى الشطر الثانى
 تكملة من عندنا للأصل المخطوط الذى بين أيدينا ؛ وبها استقام وزن البيت ومعناه . و« من » زائدة
 لتقوية الكلام ، وتوكيد معناه ، والتنصيص على العموم . ومن أمثلة زيادتها بعد النى قول الله تبارك
 وتعالى : « وما تسقط من ورقة إلا يعلمها » (الآية رقم ٥٩ من سورة الأنعام) . وقوله عز وجل :
 « ما ترى فى خلق الرحمن من تفاوت فارجع البصر هل ترى من فطور » (الآية رقم ٣ من سورة الملك أى
 سورة تبارك) . ومزاحم : مقارب ، مدان : أى لا يدانيه أحد فى مجده ، ولا يقاربه ، ولا ينافسه . ومزاحم :
 اسم ليس مؤخر . ومتعلق الجار والمجرور « له » خبرها المقدم . و« فى مجده » متعلق بـ « مزاحم »

(٣٨) « ذكاء » خبر لمبتدأ محذوف : أى ذكاء الممدوح ذكاء أرسطو . أو مبتدأ وخبره محذوف
 أى له ذكاء أرسطو . والذكاء : سرعة الفهم ، وتوقد الذهن ، وقوة العقل ، وحدة التفكير وعمقه .
 و« أرسطاليس » . أو أرسطو . أو أرسطو طاليس (٣٨٤ - ٣٢٢ ق م) : فيلسوف يونانى من كبار
 مفكرى البشرية . تعلّم فى أثينا ، وأخذ الفلسفة عن « أفلاطون » فيلسوف اليونان قبله ، واتصل بالملك
 « فيليبس » حاكم « مقدونيا » ، وتولى تأديب ابنه « الإسكندر الأكبر » . وألّف فى الفلسفة ،
 والمنطق ، والأخلاق ، والسياسة ، والفن ، والبلاغة ، والفلك ، والحيوان ، والطبيعات ، والإلهيات
 وما بعد الطبيعة ، أى ما وراء المادة . وبمؤلفاته الكثيرة - التى نقلها الترجمة السريانى إلى اللغة العربية
 تأثرت بوادى التفكير الفلسفى العربى . و« فى » فى شطرى هذا البيت : معناها المصاحبة : أى للممدوح
 ذكاء أرسطو مع حلم « أحنف » . وله همّة « عمرو » مع سماحة « حاتم » . و« الأحنف بن قيس » =

لَهُ تَحْتَ أَسْتَارِ الْغُيُوبِ ، وَفَوْقَهَا عِيُونُ تَرَى الْأَشْيَاءَ ، لَا وَهْمٌ وَاهِمٌ (٣٩)

= (٣ ق ٦٧ - ٥٦٧) (٦١٩ - ٦٨٦ م) : أبو بحر ، الضحّاك بن قيس ، بن معاوية التميمي ، الملقب بالأحنف ، سيد تميم ، وأحد العظماء ، الدهاء ، الفصحاء ، الشجعان ، الفاتحين . يضرب به المثل في الحلم ، ورجاحة العقل . ولد بالبصرة ، وأدرك النبي صلى الله عليه وسلم ، ولكنه لم يره . ووفد على عمر بن الخطاب في المدينة حين آلت إليه الخلافة . وشهد الفتوح الإسلامية في خراسان . ثم شهد موقعة « صفين » مع عليّ بن أبي طالب رضي الله عنه . وولى خراسان . وكان صديقاً لمصعب بن الزبير أمير العراق ، فوفد عليه بالكوفة ، فتوفى فيها عنده . و« أحنف » ممنوع من الصرف أي التنوين : وإنما صرف هنا : أي نون لضرورة وزن الشعر . والأحنف (في الأصل) : الملتوى الساقين : من الحنف : وهو الاعوجاج في الرجل . والهمة : العزم القوي . وجمعها همم . وعمرو بن معدى كرب الزبيدي : فارس اليمن المضروب به المثل في شدة البأس والشجاعة والإقدام . ومن أصحاب النجدة والقوة البدنية في الجاهلية والإسلام . شهد معركة القادسية ، ثم توفى في حصار نهاوند سنة ٢١ هـ (٦٤٢ م) . وهو الذي عناه أبو تمام في بيته المشهور من قصيدته السينية الذائعة التي مدح بها الأمير أحمد بن الخليفة المعتصم بالله العباسي :

إقدام « عمرو » في سماحة « حاتم » في حلم « أحنف » في ذكاء إياس

والتشابه قوي واضح بين البيتين : بيت أبي تمام ، وبيت البارودي . وربما أراد البارودي في بيته : « عمرو بن العاص » (٥٠ ق ٥٤٣) (٥٧٤ - ٦٦٣ م) : فاتح مصر في خلافة عمر بن الخطاب ، وأحد عظماء العرب ودهاتهم وأبطالهم الفاتحين ، وأولى الهمة والرأى والحزم والعزم والمكيدة في الجاهلية والإسلام . والسماحة : الجود والعطاء والبذل في العسر واليسر عن كرم وسخاء . و« حاتم بن عبد الله الطائي » : أبو عدى ، المتوفى سنة ٤٥ ق ٥٧٨ م) : فارس شاعر من أجواد العرب في الجاهلية ، صيته ذائع خالد . وبجوده وسماحته يضرب المثل .

جمع الشاعر لممدوحه في هذا البيت أربع فضائل ، وقرنه بأربعة من عظماء العرب والعجم . وقد أشرنا من قبل إلى التشابه ، بل التوافق الظاهر بين هذا البيت وبيت أبي تمام .

(٣٩) الأستار : جمع ستر (بوزن شبر وأشبار) : وهو ما يستر به الشيء : أي ينفى ، ويحجب . والغيوب : جمع غيب : وهو كل ما غاب عنك : أي استتر ، وخنى ، واحتجب . والوهم : التوهم ، والتخيل . وهو أضعف من الظن في مراتب الإدراك . وواهم : اسم فاعل منه (وبابه وعد) .

يمدحه بالفطنة ، وقوة الإدراك ، والبصيرة النافذة التي تهتك ستور الخفايا ، والذكاء الحارق الذي يكشف محجبات الأمور ، ويرى الأشياء عياناً وبقيناً ، لا توهمساً أو تخيلاً .

فَنَظَرَتْهُ وَخَى ، وَسَاكِنُ صَدْرِهِ فُوَادُ خَبِيرٍ ، نَاطِقٍ بِالْعِظَائِمِ (٤٠)
 تَكَادُ لِعُلْيَاهُ الْمَلَائِكُ تَرْتَمِي عَلَى كَتِفَيْهِ ، كَالطُّيُورِ الْحَوَائِمِ (٤١)
 أَرَاهُ ، فَيَمْنَحُونِي الْجَلَالَ ، وَأَنْتَحِي أَغَالِطُ أَفْكَارِي ، وَلَسْتُ بِحَالِمِ (٤٢)

(٤٠) النظرة : اسم مرة من نظر الشيء ، ونظر إليه : بمعنى أبصره ، وتأمله بعينه . أو هي من نظر في الأمر : بمعنى فكر فيه ، وتدبره . أو هي من نظر بين الناس : بمعنى حكم بينهم ، وفصل . والوحي مصدر وحي الله في قلب عبده كذا (من باب وحي) : أي ألقاه في روعه . أو ألهمه إياه . أو وفقه له . ويطلق الوحي على ما يوحى به . ونظرة الممدوح وحي : أي نظرتة ثاقبة سديدة ، صادقة صائبة ، كأنها من إلهام الله . والفؤاد : القلب . وقد يراد به العقل والوعي والفهم والإدراك . قال تعالى : « أفلم يسيروا في الأرض فتكون لهم قلوب يعقلون بها » (الآية ٤٦ من سورة الحج) . وفؤاد خبير : عقل امرئ خبير : صفة من الخبرة : وهي العلم عن تجربة . وناطق : صفة لخبير . والعظام : جمع عظيمة : صفة من عظم الشيء : أي جل وكبر ، وفخم . أو من عظم عليه الأمر : بمعنى شق ، وصعب ، وعزّ ، واستعصى : يريد أن لسان الممدوح يجري بالعظيمات : أي بالحكم ، وجوامع الكلم . أو بما يناسب عظمتة وهيبته وجلاله ، أو يوضح بمنطقه ما يستعصى على غيره من مشكلات الأمور ، وصعاب المسائل . والمعنى : أن نظرات الممدوح ثاقبة صائبة ، سديدة رشيدة ، كأنها إلهام من الله الذي يعلم خائنة الأعين ، وما تخفى الصدور . وبهذه النظرات يحيط الممدوح بما خفى ودقّ وغمض على غيره من صفات المنظور وأحواله ، ودقائقه وخفائيه . أما عقله فإنه عقل رجل عظيم ، واسع الخبرة ، ناضج التجارب . وإذا تكلم سمع الناس منه ما يناسب عظمتة وجلاله ، ويتم على فطنته وخبرته .

(٤١) كاد يفعل كذا : همّ به ، وقاربه ، ولم يفعله . والعليا (بوزن الكبرى) : مؤنث الأعلى اسم تفضيل من العلو . أو هي العليا (بوزن الحساء) ، وقصرت لضرورة وزن الشعر . ومعناها الشرف ، وكل شيء مرتفع . ويراد بعليا الممدوح أو عليائه : شرفه ، ومجده ، وسودده . وسمو مكانته ، وارتفاع قدره . والملائك : الملائكة . واحدها ملك (بفتح الميم واللام) . وترتمى : تقع ، كما يقع الطير على الشجرة . مطاوع رماه ، فارتدى . والحوائم : جمع حائم ، أو حائمة : اسم فاعل من حام على الشيء وحوله : أي دار به ، وطاف . أو من حام الشيء : بمعنى رامه ، وأراده ، وطلبه . أو من حام : بمعنى عطش . (وبابه قال) .

نوه الشاعر بشرف ممدوحه وسودده ، وعلو منزلته . وغالى في مدحه ، فقال : إن الملائكة تكاد تقصد إليه ، وتقع على كتفيه . وشبهها بالطيور الحوائم ، تطلب الماء ، فتقصد إليه . أو تطلب منازلها من الأشجار العالية ، فتحوم ، وتدور ، ثم تقع عليها ، وتسكن إليها .

(٤٢) محاه يمحوه ، ويمحيه ، ويمحاه : أزاله ، وأذهب أثره . والمراد أن جلال الممدوح : أي عظمتة ومهابته بهرتة ، وأدهشتة ، حتى تضاهل في حضرته . وأنتحى : أميل إلى ناحية . وغالطه : =

وَتُوهِمُنِي نَفْسِي الْكَذَابَ سَفَاهَةً أَلَا ، إِنَّمَا الْأَوْهَامُ طُرُقُ الْمَآثِمِ (٤٣)
هُوَ السَّيْفُ ، فِي حَدِيثِهِ لِينٌ وَشِدَّةٌ فَتَلْقَاهُ حُلُوَ الْبَشْرِ ، مَرَّ الْمَطَاعِمِ (٤٤)

== أوقعه في الغلط . والأفكار : جمع فكر : وهو ما يخطر بالقلب من المعاني . أو أعمال العقل في المعلوم للوصول إلى معرفة مجهول . أو أن يطلب الخاطر المعاني بترديد التأمل ، وطول التدبر . أو النظر والروية . ويريد بأفكاره هنا : خواطره ، وهواجسه ، وما تحدثه به نفسه في جو الدهش والانبهار . ومغالطة الأفكار : تخطئها . وحالم : اسم فاعل من الحلم : وهو رؤيا النائم .

والمعنى : أنظر إلى الممدوح ، فأتهميه ، وتبهرفي جلالته ، وأتضائل في حضرته ، وأخلو بنفسي تساورفي خواطري وهواجسي ، فتوهمني ، أو تخيل إليّ - لفرط الدهش والانبهار ، والمهابة والجلال - أني آثم حالم ؛ فأخطئها بحقيقة الحال ، وهي أني متيقظ ، ولست بنائم ، ولا حالم . ويلاحظ أن "ساعر - على غير عادته - جانب مذهب القصد والاعتدال في هذا البيت ، والبيتين السابق واللاحق ، وجنح للتزيد والمغالاة ، فأسرف وأفرط ، وركب لهذا متن التكلف والتعسف .

(٤٣) الوهم : ما يقع في الخلد : أي يخطر بالبال : أي الذهن ، أو القلب من الخواطر ، والهواجس ، والوساوس ، وجمعه أوهام . ووهمت الشيء (من باب وعد) : دار في خاطري ، ووقع في خلدي . وأوهمنيه غيري : أداره في بالي . والكذاب : الكذب . والسفاهة : الجهل . وتوهمني نفسي الكذاب : أي توقع في ذهني الوهم المشار إليه في البيت السابق ، وهو أني حالم . وهذا وهم كاذب ، لا حقيقة له . و"ألا" : حرف استفتاح ، وتنبية . وتدل على تحقق ما بعدها . والمآثم : جمع مآثم (بوزن مذهب) : وهو الإثم والذنب .

يقول : إن نفسه - لشدة تأثيرها بجلالة الممدوح وعظمته - تذهل عن الحقيقة والواقع المذهل ، وتجنح للجهل والسفاهة ؛ فتوهمه أنه حالم ، وهو وهم كاذب . والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل ، مؤكد لمعنى الشطر الأول ؛ فإلا طرقت تنهى بالواهمين إلى الخديعة والكذب ، والإثم والفضلال . وقد أشرنا من قبل إلى المغالاة التي أخرجت هذا البيت والبيتين اللذين قبله من دائرة القصد والاعتدال .

(٤٤) حد السيف ونحوه : مقطعه وشفرته ، وطرفه الرقيق الحاد القاطع . والبشر : البشاشة ، وطلاقة الوجه . والمطاعم : الأطعمة جمع مطعم (بوزن مذهب) : وهو الطعام الذي يؤكل . أو هو مصدر ميمي من طعم الشيء (من باب فهم) : أي ذاقه ، أو أكله . ومرارة مطاعم الممدوح : كناية عن أن عرضه مصون موفور ، لا يؤكل ، ولا ترقى إليه إساءة أو تجريح . أو كناية عن شدة بأسه ، ومرارة عقوبته إذا غضب . وتلقاه : تلقى الممدوح : أي تلقاه حلو البشر إذا رضى . ولان ، ومر المطاعم إذا غضب واشتد .

أو تلقاه : تلقى السيف . وحلاوة بشره في رونقه وتلاثته . ومرارة طعمه في أنه أداة الفتك والإهلاك . يقول : إن ممدوحه كالسيف في حده لين ورقته . وفيه مع هذا صلابة وشدة ؛ فإذا رضى كان حلو البشر ، طلق الوجه ، رحيب الباع ، خصيب الحناب ؛ وإذا غضب كان قوي البأس ، شديد البطش ، صعب المراس ، مرّ العقاب .

تَرَاهُ لَدَى الْخَطْبِ الْمُلِمِّ مُجْمَعًا عُرَا الْحِلْمِ، ثَبَتَ الْجَاشِ، مَاضِي الْعَزَائِمِ (٤٥)
 لَهُ النَّظْرَةُ الشَّرَاءُ، يَعْقُبُهَا الرِّضَا لِإِسْعَافِ مَظْلُومٍ، وَإِرْغَامِ ظَالِمٍ (٤٦)
 فَلَوْلَا نَدَى كَفَّيْهِ أَوْقَدَ بَأْسُهُ لَدَى الرَّوْعِ أَطْرَافَ الظُّبَا وَاللِّهَازِمِ (٤٧)

(٤٥) « لدى » : ظرف مكان ، أو زمان : بمعنى « عند » . والخطب : النازلة ، والحادث الجلل ، والشديدة من شدائد الدهر ، والأمر العظيم المكروه يكثر فيه التخاطب . والملم : اسم فاعل من ألم به إلماً : أى حل ، ونزل . والعرا : جمع عروة : وهى من القميص أو الثوب : ما يدخل فيه الزر عند شده . وتجميع عرا الحلم : تعبير مجازى ، يراد به ضبط النفس ، والاستمسك بالحلم ، وادراع الصبر ، وتحكيم العقل ، والاهتداء بوجيه وتوجيهه . وثبت : ثابت ، رابط . والجاش : القلب أو النفس . وماض : قاطع ، نافذ . والعزائم : جمع العزيمة : وهى الإرادة القوية المؤكدة ، وما عزمت عليه : أى أردت فعله ، وعقدت عليه نيتك ، وصممت فيه .

مدحه بما ينبغى أن يتدرع به الرجل العظيم فى الخطوب والملمات من رباطة الجأش، وقوة الإرادة ، والاعتصام بالصبر ، والاهتداء بالعقل ، وتجميع عرا الحلم ، ولقاء المكاره فى شجاعة وبسالة وإقدام . ولا ريب أن هذه المزايا تعين المرء على مكافحة البليات والنوازل ، وترد عنه عاديات الدهر ، ونوائب الزمان ، أو تخفف وقعها ، وتضعف أثرها ؛ لأنه يلقاها بما يكافئها ، بل يفوقها من قوى النفس والعقل والتدبير والإيمان .

(٤٦) نظرة شراء : نظرة غضب ، أو إغراض ، أو بغض وكراهية . ويعقبها (من بابى نصر وضرب) : يخلفها ، ويتلوها ، ويأتى على إثرها . أو هى يعقبها : مضارع أعقبه إعقاباً : بالمعنى السابق . وأسعفه إسعافاً : ساعده ، وأعانه . أو واتاه ، وقرب منه فى مصافاة ومعاونة . والرغام (فى الأصل) : التراب . وأرغمه إرغاماً : ألصقه بالرغام : أى ألقاه فى التراب . ومن المجاز : أرغمه : أى أذله ، وقسره وقهره . وأهانته .

والمعنى : أن المددوح يرضى ، ويفض ب لإقامة العدل ، وفى سبيل الإصلاح ، وردّ المظالم ؛ فللمظلوم منه الرضا والاهتمام ، والإسعاف وعاجل الإنصاف . وللظالم الغضب والمقت ، والإرغام والقسر حتى يقلع عن ظلمه ، ويسلك سبيل الرشاد . وفى البيت مبالغة لطيفة محمودة ؛ فالنظرة الشراء من المددوح إلى الظالم تكنى لردعه وزجره وكفّته عن الظلم والمدوان . ومعنى هذا البيت قريب من معنى البيت الرابع والأربعين : « هو السيف فى حديه لين وشدة .. »

(٤٧) « لولا » حرف يدل على امتناع شيء لوجود غيره . وهى هنا داخلة على جملتين اسمية فعلية ، لربط امتناع الثانية بوجود الأولى ؛ فالوجود ندى كَفَّيْهِ . والممتنع إيقاد بَأْسِهِ أطراف الظبا واللهاذم . والندى : البلل والمطر . وبخار الماء يتكاثف فى طبقات الجوّ الباردة فى أثناء الليل ، ويسقط على الأرض قطرات صغيرة . ويستعمل الندى مجازاً فى الجود والخير، والفضل والسخاء . والبأس : الشجاعة، =

وَلَوْلَا ذَكَاهُ أَغْشَبَتْ بِيَمِينِهِ قَنَا الْخَطُّ ، وَاخْضَلَّتْ طُرُوسُ الْمَظَالِمِ (٤٨)
لَهُ (بَيْتُ) مَجْدٍ ، رَفَرَفَتْ دُونِ سَقْفِهِ حَمَامُ الدَّرَارِي ، مُشْمَخِرُ الدَّعَائِمِ (٤٩)

— والقوة ، والشدة في الحرب . والروع : الفزع . ومن المجاز : شهد الروع : أى الحرب . والظبا : جمع ظبة : وهى حد السيف ، أو السنان ، أو نحوهما . واللهاذم : جمع لهدم (بوزن جعفر) : وهو الحاد القاطع من السيوف والأسنة ونحوها .

وَرَى الشاعر بالمعنى الحقيقي للندى (وهو قريب ظاهر غير مراد) عن المعنى المجازى (وهو البعيد المراد) ، وستره بالإيقاد ؛ فالندى بمعنى الماء هو الذى يطفى النار الموقدة . والمدوح شجاع ، قوى ، شديد البأس في الحروب . ومن شأن هذه الشدة أن تكثر الجلاد والضراب ، والوخز والطعان . ، ومن شأن هذه الكثرة أن تجعل أطراف الظبا واللهاذم ، وما يستخدمه من أسلحة الحرب وأدوات القتال — تتقد في كفيه لولانداهما . والمعنى المجازى البعيد المراد : أنه سخرى جواد كريم معطاء ؛ فكفاه نديتان بالمعروف والإحسان . ويداه مبسوطتان بالخير والإنعام . وفى ظل المعنى القريب لهذه التورية نوه الشاعر بشجاعة المدوح ، وإقدامه ، وشدة بأسه في الحروب ، وتمرسه باستخدام أسلحة القتال والنزال « أو قد بأسه لدى الروع . . »

(٤٨) الذكاء : الذكاء (يقصر ، ويمد) . واعشب المكان : نبت فيه العشب : وهو الكلال الرطب . ولو قال : « أورقت » بدلاً من « أعشبت » لكان أولى وأليق . وأورق الشجر : نبت ورقه وظهر . ويمينه : يده اليمنى . والقنا : جمع قناة : وهى الرمح الأجوف . و « قنا الخط » فاعل « أعشبت » والقنا (فى الأصل) : أغصان مستقيمة من الشجر . والشجر إذا وجد الندى أورق واخضر ونضر . والخط : موضع ، أو مرفأ للسفن فى بلاد البحرين تباع فيه الرماح ، وتنسب إليه . واخضلت : نديت ، وابتلت . والطروس : جمع طرس (بوزن خرس) : وهو الصحيفة . والمظالم : جمع مظلمة : وهى ما تطلبه عند الظالم . أو ما احتملته من الظلم . أو ما أخذ منك ظلماً . والمظلمة : مصدر بمعنى الظلم . وطروس المظالم : صحائف شكوى الظلم .

يقول : إن يد المدوح ندية كريمة سخية ، مبسطة بالخير والبر والمعروف والإحسان . ولولا ذكاؤه أى حدة ذهنه ، وتوقد قريحته لأورق بندى يمينه ما يمسكه من الرماح ، وابتل بهذا الندى ما بين يديه من صحائف الظلمات التى يرفعها إليه المظلومون . والشاعر فى هذا البيت والبيت السابق يحنج للتكلم ، ويغالى فى المدح ويتزيد ، ويتجاوز حد القصد والاعتدال ، ويتلاعب بالألفاظ ؛ فالذكاء يحمل معنى التوقد والتلهب والاشتعال ، ولولاه لأورقت الرماح فى يديه النديتين ، وابتلت صحف الظلمات : إذ التوقد يجفف الندى ، ويزيل أثره . والندى يطفى التوقد ويخمده . ولولاه لاتقدت فى يده أسلحة القتال .

(٤٩) أسلفنا أن الأصل المخطوط الذى بين أيدينا يعيبه نقص ، وخطأ ، وتحريف ، وتصحيف غير قليل . والكلمة التى بين القوسين « بيت » تكلمة من عندنا ، أضفناها إلى هذا الأصل الناقص ؛ =

فَمَنْ رَامَهُ ، فَلْيَتَّخِذْ مِنْ قَصَائِدِي سَطُورًا إِلَى مَرْقَاهُ مِثْلَ السَّلَالِمِ (٥٠)
 فَيَابْنَ الْأَلَى سَادُوا الْوَرَى ، وَانْتَهَوْا إِلَى تَمَامِ الْعَلَا مِنْ قَبْلِ نَزْعِ التَّمَانِمِ (٥١)
 أَهْنِيكَ بِالْمُلْكِ الَّذِي طَالَ جِيدُهُ بِعِزِّكَ ، حَتَّى حُلَّ بَيْتِ النَّعَائِمِ (٥٢)

= فاستقام بها انظم والمعنى . ويراد بالبيت : بيت الولاية ، والملك الذي أسسه جدّ المدوح : وهو محمد على باشا الكبير . أو يراد بالبيت : الأسرة المحمدية العلوية . ورفرف الطائر : بسط جناحيه وحركهما . و « دون » هنا : بمعنى « تحت » . والدرارى : النجوم الثابتة المضيئة ، والكواكب اللامعة المتلألئة ، واحداها درى . نسبة إلى الدرّ : وهو اللآلىء العظام . وحمام الدرارى : الدرارى المشبهة بالحمام ؛ فهو من إضافة المشبهة به إلى المشبهة ، ومشمخر : عظيم الطول والعلو والارتفاع . وهو صفة لـ « بيت » . والدعائم : جمع درعامة (بوزن رسالة) : وهى عماد البيت الذى يقوم عليه . ورفرفة الدرارى تحت سقف البيت : كناية عن إغراقه فى السمو والارتفاع . وكذلك اشمخار دعائمه . وهذا كله تصوير حتى لمجادة أسرة المدوح ، وشرف محتده . وقد رفع الشاعر ذلك البيت فوق الكواكب والنجوم .

(٥٠) رامه : رام بيت المدوح : أى أراده ، وقصده . والسطور : جمع السطر : وهو الصف من كل شيء . والسطور المتخذة من قصائده : كلما ته فى مدح ذلك البيت وتمجيده . والمرق : مصدر ميمى بمعنى الرق : مصدر رقى الجبل ونحوه (كرضى) : أى صعد فيه ، وعلاه . والسلام : جمع السلم . والمعنى : من أراد الإلمام بشيء من عظمت ذلك البيت الرفيع الكريم ، فليتخذ من قصائدى فى تمجيده سلماً يرقى به إلى تلك المعرفة . أو المعنى : من أراد التقرب إلى ذلك البيت المجيد العظيم ، فليسلك سبيل ، وليحتذ مثالى ، وليتغنّ بمدائحى . وفى هذه القصيدة ما يرجّح أن الشاعر نظمها فى الطور الأول من أطوار حياته الأدبية ، قبل أن تنضج سليقته الشعرية ، ويرقى فى مراتب الإجابة والإتيقان .

(٥١) الألى : الذين : اسم موصول لجماعة الذكور العقلاء . والورى : الخلق والناس . والتمام جمع تيمية : وهى خرزة ، أو ما يشبهها ، كان الأعراب يعلقونها فى عنق الطفل ؛ لتقيه - فى زعمهم - العين والحسد ، وتدفع عنه الأرواح الشريرة . وتطلق التيمية على كل ما يحمله الطفل ، أو يعلق فى عنقه لفرض السالف . ونزع التمام : أو اقتلاعها ، أو إماتها : كناية عن أن الطفل قد كبر ، وجاوز مرحلة الطفولة .

يقول : إن المدوح من سلالة أمجاد شرفاء ، يدين لهم الناس ، ويحتلون فيهم مناصب الرياسة والزعامة والسيادة . وقد بالغ وغالى ، وفرغ ولدان هذه الأسرة وأطفالها إلى قمة العلاء والثناء .

(٥٢) هناء بالأمر تهنته : خاطبه راجياً أن يكون هذا الأمر مبعث سرور له . والأصل أهنتك بالملك . وسهّل الشاعر الحمزة ، فقلها ياء . وقد تولى الخديو إسماعيل ملك مصر فى السابع والعشرين من رجب سنة ١٢٧٩ هـ (١٨ من يناير سنة ١٨٦٣ م) وكان عمره يومئذ نحو ٣٢ سنة . والجيد : العنق . وطول جيد الملك : كناية عن عظم شأنه ، وسمو مكانته ، وزهوه ، وإعجابه ، وإبتهاه بمزة = ديوان البار وذى - ٢

لَسَوْدَتُهُ بِالْفَخْرِ ، فَابْيَضَ وَجْهُهُ بِأَسْمَرَ خَطًى ، وَأَبْيَضَ صَارِمٍ^(٥٣)
تَدَارَكَتُهُ مِنْ قَبْلِ أَنْ كَادَ يَنْمَحِي لِفَرْطِ تَبَارِيحِ الدُّهُورِ الْغَوَاشِمِ^(٥٤)
بَكَى زَمَنًا ، وَاغْبَرَ ، حَتَّى أَتَيْتَهُ فَعَادَ رَحِيبَ الصَّدْرِ ، طَلَقَ الْمَبَاسِمِ^(٥٥)

= الممدوح وقوته وعظمته . والنعائم : منزلة من منازل القمر ، صورتها كاللعامة .

هنا الممدوح بملك مصر ، راجياً أن يكون مبعث سروره وهناءته وسعادته . وقال منزلة الممدوح وقوته عزَّ الملك وزها ، وابتهى وسما ، وارتفع شأنه حتى احتل الأفلاك ومنازل النجوم والكواكب
(٥٣) « اللام » في أول هذا البيت : لام الابتداء ، وفائدتها تأكيد مضمون الجملة بعدها هي واقعة في جواب قسم مقدَّر : أى والله لسودته بالفخر . وسود الملك بالفخر : جعله سيداً شريفاً : أى عظيماً ، ناهياً ، رفيع الشأن بمفاخره ومناقبه ، وعظمته ، وعالى كفايته . وكنى ببياض وجه الملك عن صلاح شأنه ، واستقامة أمره ؛ فإنهم يجعلون البياض مثلاً للصلاح والاستقامة ، والسواد مثلاً للفساد والانحراف . والأسمر : الرمح . والخطى : المنسوب إلى الخط : وهو موضع ، أو مرفأ للسفن ببلاد البحرين . وفيه تباع الرماح ، وتنسب إليه . والأبيض : السيف . والصارم : القاطع . والمعنى : أن الممدوح جعل - بمناقبه ومفاخره - ذلك الملك عظيماً ، على القدر ، رفيع الشأن . وأنه أصلحه وقوّمه وقوّاه بقوة الجند والسلاح .

(٥٤) تدارك الشيء : طلبه ، وأدركه ، وأثبتته ، وأصلح شأنه . أو هو من قوطم : تدارك الخطأ بالصواب ؛ فالممدوح تدارك الملك بالتقويم والإصلاح . وينمحي : مطاوع يحاه يمحوه . ويجوز قلب النون ميماً ، وإدغامها في الميم الأصلية ، فيقال : انحى يمتحن الحياء . وفرط : اسم من الإفراط : وهو مجاوزة الحد . وبرّح به الأمر تبريحاً : جهده ، وأتعبه ، وألح عليه بالمشقة ، وآذاه أذى شديداً . وتباريح الدهر : صروف الزمان وشدائده . والغواشم : جمع غاشم : اسم فاعل من غشمه (من باب ضرب) : أى ظلمه أشد الظلم .

يقول : إن الممدوح تدارك ملك مصر ، فأثبتته وأرساه وقوّاه ، وأصلح شأنه ، وأقامه ، وعدّله ، وأزال عوجه ، بعد أن بلغ غاية الضعف ؛ لكثرة ما توالى عليه من شدائد الزمان ، ومظالم الأيام . ولعله يشير بهذا البيت والبيت الآتي إلى النكسة ، أو الركود ، أو الهمود ، أو التوقف ، أو التأخر الذى أصاب الملك والبلاد المصرية في بعض العهود بعد عهد محمد على .

(٥٥) فاعل « بكى » : ضمير « الملك » في البيت الثانى والخمسين . واغبر : علاه الغبار : وهو التراب أو الرماد الدقيق الناعم . واغبر : صار أغبر : أى بلون الغبار . وبكاء الملك واغبراره : كناية عما أصابه ، وأصاب النهضة المصرية من الركود أو النكسة . وأتيته : توليته . وعاد : صار . ورحابة الصدر : كناية عن الانشراح والارتياح . وكذلك طلاقة المباسم . والطلق من الوجوه : المنطلق الضاحك ، المتهلل المستبشر . والمباسم : جمع المبسم (بوزن المجلس) : وهو الثغر ، وما يبدو من الأسنان عند الابتسام . ويراد بالمباسم هنا : الوجوه ؛ فإن الطلاقة للوجوه ، لا للمباسم . =

وَسُسِّتَ الْوَرَى بِالْعَدْلِ حَتَّى تَشَوْقَا إِلَيْكَ التَّوَى جِيدُ الدُّهُورِ الْقَدَائِمِ^(٥٦)
وَجِئْتَ مَجِيءَ الْبَدْرِ مَدَّ شُعَاعَهُ عَلَى أَفْقِ بِالْجَوْنِ وَخَفِ الْقَوَادِمِ^(٥٧)

= والمعنى : أن ملك مصر ساءت حاله ، واعتلست أموره فترة من الزمان ، فلما تولاه الممدوح نهض به إلى مثل ما كان عليه في عهد جده . من القوة والازدهار ، والعظمة والإشراق .

(٥٦) ساس الوالى أو الحاكم الناس يسوسهم سياسة : تولّى رياستهم وقيادتهم ، ودبّر أمورهم ، ونظر في مصالحهم . ويراد بالورى الرعية : أى الأمة التى تولّى حكمها ، ورعاية مصالحها . وتشوقاً . مفعول لأجله : مصدر تشوّق إلى الشيء : أى اشتد شوقه إليه . أو هى تشوّفاً (بالفاء) : مصدر تشوّف إلى الشيء : أى تطلّع إليه . والتوى : مال وانعطف . والقدايم : جمع سماعيّ لقديم ، وقُدّام . ولعل الشاعر يريد بالدهور القدايم : عهود المشهورين بالعدل من عظماء الخلفاء والملوك ، كعمر بن الخطاب ، وعمر بن عبد العزيز بن مروان وأمثالهما . والتواء أجياد الدهور القدايم متشوّفة إلى الممدوح : تصوير - حسيّ - بليغ لإعجاب القدامى من عظماء الملوك والحكام العادلين بسياسة الممدوح القائمة على العدل والرشد ، والمساواة والإنصاف .

يمدحه بأنه ساس رعيته سياسة رشيدة سديدة ، فبسط عليهم ظلال العدالة والإحسان ؛ وأحيا سنة المشهورين من عظماء الخلفاء والملوك ، فانعطفت* إليه أعناق عهودهم فى شوق شديد ، وحنين وإقبال . أو فتشوّفت* إليه تلك العهود الغابرة ، ونظرت* إلى طلّعه نظرات التحية والإكبار ، والإجلال والإعجاب . وقد يكون المعنى : أن الممدوح لما ساس أمته بالعدل والإحسان تشوّفت* إليه الأزمنة القديمة التى حرّمت* نعمة العدالة ، وشقيقت* بحور حكامها وبغيهم ، وتمنت لو عادت* إلى الوجود ؛ لتنعم بحكمه الرشيد العادل ، وسياسته الرفيقة الحكيمة .

(٥٧) الشعاع : ضوء الشمس الذى تراه كأنه خيوط ، أو حبال ممتدة . واحده شعاعة . والجمع أشعة . والأفق : الناحية من نواحي الأرض والسما . ومنتهى ما تراه العين من الأرض ، كأنما التقت* عنده بالسما . وجمعه آفاق . والجون : السواد ، والأسود ، والظلمة ، وجمعه جون (بضم الجيم) . والوحف من الأجنحة : الكثير الريش . ومثله الواحف . والوحف من الشعر ونحوه : الأثيث ، الغزير ، الكثيف ، الطويل ، الأسود . والقوادم الريشات التى فى مقدّم جناح الطائر . وهى كبار الريش . وتحتها الخوافى : وهى صفاره . الواحدة قادمة . ويراد بالقوادم هنا : الأجنحة : أى مد شعاعه على أفق أجنحته واحفة سود . وبالجون : متعلق بوحف : أى على أفق قوادمه واحفة بالجون . وقد يراد بالجون : السحاب الكثيفة السود التى أظلم بها الأفق . والغرض المبالغة فى تصوير ما بدّده ضياء البدر من الظلمات الحالكة التى طبّقت* آفاق السما والأرض .

بِرَأْيٍ كَخَيْطِ الشَّمْسِ نُورًا، تَخَالُهُ فِرْنَدًا تَمْشَى فِي خُدُودِ الصَّوَارِمِ^(٥٨)
 فَلَوْ مَضَرْتُ ذِرَى أَرْسَلْتَ (لَكَ) نَيْلَهَا لِيَلْقَاكَ فِي جُنْحٍ مِنَ اللَّيْلِ قَاتِمٍ^(٥٩)
 وَجَاءَتْ لَكَ الْأَهْرَامُ تَسْعَى تَشْوَقًا إِلَى دَارِ «قُسْطَنْطِينٍ» سَعَى النَّسَائِمِ^(٦٠)

(٥٨) « برأى » : متعلق بـ « جئت » في البيت السابق . والرأى : الإصابة في التدبير . ورجل
 ذو رأى . أى صاحب بصيرة ، فطن ، حاذق ، خبير ، قوى الإدراك . وخيط الشمس : لعابها ،
 أو شعاعها : وهو ضوءها الذى تراه كالخيوط أو الحبال الممتدة . ونوراً : تمييز ، أو مفعول مطلق لفعل
 مخنوف أى يَسُورُ نُورًا . وتخاله : تخال رأى المملوح : أى تحسبه وتظنه . وفرند السيف : جوهره ،
 وشبهه : وهو ما يلمع في صفحته من أثر تموج الضوء ، أو ما يرى فيه شبه مدب النمل ، أو شبه
 الغبار . والصوارم : السيوف القواطع ، مفردا صارم . وخدودها : جوانبها وصفحاتها .
 شبه رأى المملوح بنور الشمس ، ولمعان السيف الباتر . وفي هذين التشبيهين معنى كشف المعميات ،
 وحل المشكلات ، وحسم الأمور بسداد تدبيره ، ونفاذ بصيرته ، وقوة فطنته .

(٥٩) « لو » هنا : حرف شرط مقيد بالزمن الماضى . وتفيد امتناع الجواب لامتناع الشرط ؛
 فعنى « لودرت لأرسلت » : نى الشرط والجواب كليهما : أى فادرت ، ولا أرسلت . وما بين القوسين
 وهو « لك » تكلمة من عندنا ، سدنا بها نقص هذا البيت فى الأصل المخطوط الذى بين أيدينا . وهذه
 التكلمة استقام وزن البيت ونظمه . وجنح الليل (بضم الجيم ، وكسرهما) : طائفة منه . أو ظلامه ،
 واختلاطه . وقاتم : أسود شديد السواد . ولعل الشاعر يعنى بالشطر الثانى : شدة الفرح والإعجاب ،
 وسرعة الإرسال والانطلاق . وسرعة اللقاء والاستقبال ، حتى ولو كان فى جنح الليل القاتم .

والمعنى : لو عرفت مصر نجح مساعيك فى القسطنطينية لأرسلت إليك نيلها على عجل : ليلقاك
 بالتهنئة والتكريم .

وصلة هذا البيت بالذى قبله أن المملوح امتاز بسداد الرأى ، ونفاذ البصيرة ، وإحكام التدبير ؛
 وبهذا نجحت مساعيه فى الآستانة ، وتحققت آماله ، وعاد إلى بلاده بالخير الكثير ، والفوز التام .
 وفى شرح البيت الآتى زيادة تفصيل وتوضيح لهذا الكلام .

(٦٠) دارقسطنين : القسطنطينية . وتشتهر بـ «إستنبول» و«الآستانة» ؛ واسمها القديم «بيزنطية»
 وتنسب القسطنطينية إلى قسطنطين الأول الكبير (٢٧٤ - ٣٣٧ م) أمبراطور روما الذى تولى الحكم
 سنة ٣٠٦ ، ونقل عاصمة الأمبراطورية من روما إلى بيزنطية سنة ٣٣٠ ؛ فسميت القسطنطينية . وفى عهد
 قسطنطين الحادى عشر فتحها الأتراك العثمانيون بقيادة محمد الفاتح سنة ١٤٥٣ م ، وظلت حاضرة دولتهم
 إلى أن خلع فيها آخر سلاطينهم سنة ١٩٢٢ - وفى سنة ١٩٢٣ جعلت الحكومة الكمالية مدينة « أنقرة »
 حاضرة للجمهورية التركية الحديثة . والنسائم : جمع النسيم : وهو الريح الطيبة اللينة اللطيفة ، لا تحرك
 شجراً ، ولا تعفى أثراً .

فَبُورِكتَ فِي مُلكٍ وَرِثْتَ ذِمَّاءَهُ وَخَلَّدْتَهُ فِي نَسْلِ مَجْدِ أَكْرامِ (٦١)
بِهِمْ كُلُّ غَطْرِيفٍ، يَمُدُّ إِلَى الْعَلَا يَدًا خُلِقَتْ فِينَا لِبَذْلِ الْمَكَارِمِ (٦٢)

= عطف الأهرام على نهر النيل ؛ فلو علمت بما انتهت إليه مساعي الممدوح في القسطنطينية لسمت إليه في شوق شديد ، وفي رقّة الأنسام وطيبها ولطافتها ، لتلقاه في حاضرة الخلافة بتحيات مصر وتكريماتها .

وفي هذا البيت والبيت الذي قبله ما يدل على أن الشاعر نظم هذه الأمدوحة الطويلة في القسطنطينية ليكرم بها الخديو إسماعيل . وما يضعف هذه الدلالة خلاء القصيدة من الإشارة إلى السلطان عبد العزيز العثماني صاحب الفضل على تابعه « الخديو إسماعيل » . وهي إلى هذا لا تكاد تتصل بالقسطنطينية ، وهي بطبيعتها بيئة ساحرة فاتنة تفرض على الشاعر أن يصل بها قصيدته .

وفي الزيارة المشار إليها في هذه القصيدة ، وفي غيرها من الزيارات والاتصالات استطاع « الخديو إسماعيل » - بمساعيه - أن يكسب لنفسه ولأسرته ولمصر مكاسب غير قليلة ، منها أن صارت ولاية مصر وراثية - بلا قيد ولا شرط - لأرشد البنين في ذريته ، بعد أن كانت لأرشد البنين في الأسرة المحمدية العلوية بشرط موافقة الباب العالي . وقد أقر السلطان هذا التغيير في ١٢ من المحرم سنة ١٢٨٣ هـ الموافق ٢٧ من مايو سنة ١٨٦٦ م . وفي ربيع الأول سنة ١٢٨٤ هـ (يونيه سنة ١٨٦٧ م) منح السلطان عبد العزيز تابعه إسماعيل باشا والي مصر لقب « خديو » : وهي كلمة فارسية الأصل ، معناها « الأمير العظيم » . وكان الفرس يخصصون بهذا اللقب حاكم الهند حينما كانت تحت سلطانهم . وفي ربيع الآخر سنة ١٢٩٠ هـ (١٨٧٣ م) أصدر الباب العالي عهداً (فرماناً) باستقلال مصر الداخل .

(٦١) بارك الله الشيء، وبارك فيه ، وبارك عليه : جعل فيه البركة : وهي الخير ، والنماء، والزيادة ، والسعادة . وبوركت في ملك : بارك الله لك في ملكك . أو باركك الله مع ملكك . أو باركك من أجل ملكك . أو مستعلياً على ملكك . والذماء (بفتح الذال) : حركة المذبوح بعد ذبحه . أو بقية الروح في المذبوح وغيره ؛ ولعله يشير بهذا إلى ضعف الملك ، وسوء حاله قبل أن يصير إلى المذبوح . أو هو من قولهم : « خُلِّدَ منه ما ذمّى لك » : أي ما تهيأ ، وصلاح ، وتيسر . وورثت ذماء الملك : ورثت ما تهيأ لك منه . والنسل : الولد، والذرية . والأكارم : جمع الأكرم : اسم تفضيل من الكرم . ولعل الشاعر يشير بالشطر الثاني إلى ما وفق له الممدوح من حمل السلطان على تغيير نظام الوراثة لعرش مصر ، وجعلها لأرشد الأبناء في نسل إسماعيل .

(٦٢) « بهم » : أي فيهم . أو منهم : أي من نسل المجد، الأكارم ؛ فالباء هنا : للظرفية : بمعنى « في » . أو هي بمعنى « من » . والغطريف : السيد الماجد ، الكريم الشريف ، السرى السخى . والمكارم : المبررات . وأفعال الكرم ، والخير ، والبر ، والفضل ، والإحسان . ومثلها المكرّمات .

يشيد بأعضاء الأسرة المحمدية العلوية ، ومن خُلِّد فيهم ملك مصر من الممدوح وعترته ونسله الأماجد =

يَجُولُ مَجَالَ الْبَرْقِ وَالْخَيْلُ تَرْتَمِي بِأَعْطَافِهَا فِي الْمَآزِقِ الْمُتْلَاحِمِ (٦٣)

فَمَا رَوْضَةٌ غَنَاءُ بَاكَرَهَا الْحَيَا بِأَوْطَفَ سَاجٍ ، أَشْعَلَ الْبَرْقِ سَاجِمِ (٦٤)

= الأكارم ؛ ويمدحهم بالسيادة والشرف ، والسخاء والمروءة ، وبمُعَدُّ الهمة ، وطلب المعالي . وأنهم مفطورون على البذل والجود ، والبر ، والخير ، والمحامد والمكرمات .

(٦٣) يجول : يطوف ، ويدور . (وبابه قال) . وفاعله ضمير « كل غطريف » في البيت السابق . والمجال . مصدر ميمي بمعنى الجولان . ويجول جولان البرق : أي يجول في سرعة خاطفة كسرعة البرق . وجملة « والخيل ترمي ... » : حال من فاعل « يجول » . وترتمى : مطاوع رماه . والمراد تزدحم ، وتندافع . والأعطاف : جمع عطف (بكسر فسكون) : وهو من كل شيء جانبه . والمآزق (بوزن المجلس) : المضيق الحرج . وجمعه مآزق . ويراد به هنا : موضع الحرب ، ومكان القتال . والمتلاحم . الضيق ؛ فهو تأكيد لمعنى المآزق : اسم فاعل من تلاحمت الأشياء : أي تضاممت ، واجتمعت . وارتقاء خيل الفرسان بأعطافها في المآزق المتلاحمة : كناية عن عنف القتال شدته واستحارته .

يقول : إذا حمى الوطيس . ، واشتد القتال رأيت لكل غطريف من هؤلاء الغطارييف جولات سريعة خاطفة ، تمّ على إقدامه وشجاعته ، وشدة بأسه ، وتمرسه بالحروب .

(٦٤) « ما » في أول هذا البيت : حرف نفي . وروضة : مبدأ . خبره « بالطف » من أخلاقهم وصفاتهم في البيت الرابع بعد هذا البيت : أي الثامن والستين من أبيات هذه القصيدة . والباء في « الطف » زائدة . والروضة : البستان الحسن النضير ، والأرض المحضرة بأنواع النبات والشجر والزهر . وغنّاء : كثيرة الشجر والعشب : صفة من غنّت الروضة ، أو الوادي : إذا كثّر شجره ، والتفّ ، فكثّر ذبابه ؛ فسمع له غنّة ، فهو أغنّ ، وهي غناء . وبأكرها : جاءها بكثرة : أي في أول النهار . أو سبق إليها ، وبأدر ، وبدأ بها قبل غيرها . والحيا : المطر . وبأوطف : بسحاب أوطف : أي دان من الأرض . أو منهمر المطر . أو له هيدب وذبول متدلية . أو ثقيل مسترخ ، لكثرة مائه . والباء : بمعنى « مع » ؛ فهي للمصاحبة : أي بأكرها الحيا مصاحباً أوطف . أو هي بمعنى « من » كما في قول الله تبارك وتعالى « عينا يشرب بها عباد الله » : أي منها (الآية رقم ٦ من سورة الإنسان) : أي بأكرها الحيا من سحاب أوطف . وساج : ساكن ، ثابت . من قوهم : سجت الحلوبة للحالب : إذا سكنت ، وأنطاعت له ، وانقادت . أو دائم : أي بسحاب أوطف دائم المطر . والأشعل من الناس : من كانت عيناه إلى الحمرة خلقة . والبرق الأشعل : المحمرّ ؛ ولعل حمرة دليل على ثقل السحاب ، وغزارة مائه . وساجم : منصب المطر : اسم فاعل من سجم المطر أو الدمع ، أو نحوهما (من باب دخل) : أي سال ، وانصب . وسجمت السحابة مطرها : أسالته ، وصبته .

وصف هذه الروضة بأنها مجودة مطورة ، ناضرة بهيجة ، كثيرة الشجر والنبات والأزهار .

يَضُوعُ بِهَا نَشْرُ الْعَبِيرِ ، فَتَغْتَدِي تَقَاسِمُهُ فِينَا أَكْفُ النَّوَاسِمِ (٦٥)
 إِذَا الشَّمْسُ لَاحَتْ مِنْ خِلَالِ ظِلَالِهَا عَلَى الْأَرْضِ لَاحَتْ مِثْلَ دُورِ الدَّرَاهِمِ (٦٦)
 يَقِيلُ بِهَا سِرْبُ الْمَهَا وَهُوَ آمِنٌ فَمِنْ أَرْبَدٍ سَاجٍ ، وَأُحُورَ بَاغِمِ (٦٧)

(٦٥) يَضُوعُ : يفوح ، وينتشر (وبابه قال) : وبها : بالروضة الغناء . والنشر : الرائحة الطيبة . والعبير : أخلاط من الطيب . وتغتدي : تبكر : من الاغتداء : وهو التبكير في أول النهار . وفاعله «أكف النواسم» وتقاسمه : أصلها تتقاسمه . ثم حذفت إحدى التاءين تخفيفاً : مضارع تقاسموا انشئ بينهم : أى اقتسموه ، فأخذ كل منهم قسماً منه . ولو قال : تقسمه : أى تتقسمه : أى تفرقه وتوزعه . أو تنقسمه (من التقسيم) لكان الصق بالمعنى المراد . والأكف : جمع الكف : وهى الراحة بين الأصابع . أو الراحة مع الأصابع . أو اليد . والنواسم : جمع ناسم : أو ناسمة : اسم فاعل من نسيت الريح (من باب ضرب) : أى تحركت وهبت بلين ، ولطف ، ورقّة ، واعتدال .

يقول : تفوح بهذه الروضة الغناء روائح أزهارها ورياحينها ، كأنها أخلاط الطيب ؛ فتحملها إلينا ، وتوزعها علينا الرياح المعتدلة الطيبة اللطيفة الناعمة .

(٦٦) لاحت : بدت ، وظهرت ، والخلال : الفرجات ، والشغرات : جمع خلل (بوزن جبل) . وظلالها : خلال الروضة الغناء . وفاعل «لاحت» فى شطرى البيت : ضمير الشمس . و«على الأرض» متعلق بـ «لاحت» . والدور : جمع دارة : وهى الحلقة ونحوها . والدراهم : جمع الدرهم : وهو قطعة من النقود الفضية . وقد تطلق الدراهم على النقود مطلقاً .

يشير إلى كثرة أشجار هذه الروضة الأريضة الغناء ، والتفاف أغصانها ، واشتباك فروعها ، وكثافة ظلالها ؛ فإذا طلعت عليها الشمس نفذ ضياؤها من ثغراتها الضيقة ، فبدأ على الأرض دارات مدورة كالذنابير . وهو هنا ينظر إلى قول أبى الطيب المتنبى فى وصف شمس بـ «وأن :

وَأَلْقَى الشَّرْقَ مِنْهَا فِي ثِيَابِي دَنَانِيرًا تَفَرَّ مِنَ الْبَنَانِ

(٦٧) يقيل : ينام فى القائلة : وهى الظهيرة : أى وسط النهار . (وبابه باع) . وبها : بالروضة الغناء . والسرب : الفريق ، أو الجماعة ، أو القطيع من الحيوان ، أو من الطير . ومنه سرب القطا . وسرب الظباء . وسرب المها : وهو البقر الوحشى . واحدته مهاة (بوزن فلاة) . وجملة «وهو آمن» حال من «سرب المها» . و«من» بيانية . وأربد : أغبر ، بلون الرماد ، وهو ممنوع من الصرف : أى التنوين ، وإنما نون هنا لضرورة وزن الشعر . وساج : ساكن ثابت ، والمراد آمن ، مستقر ، مطمئن ، لا يزعجه شيء ، ولا يكدر صفوه مكدر . وأحور : صفة من حورت العين (من باب فرح) : أى اشتدّ بياض بياضها ، وسواد سوادها ، واستدارت حدّ قمتها ، ورقّت جفونها ، وابيضّ ما حوالىها فى حسن وجمال . وحورت العين : اسودّت كلّها ، كأعين المها والظباء . وهذا المعنى هو المراد هنا . وباغم : اسم فاعل من بغمت الظبية ونحوها (كنع ، ونصر ، وضرب) : أى صاحت إلى ولدها بأرغم ما يكون من صوتها . =

بِالْطَّفِ مِنْ أَخْلَاقِهِمْ وَصِفَاتِهِمْ إِذَا الْعُودُ ضَمَّتْهُ أَكْفُ الْعَوَاجِمِ (٦٨)
وَمَا الشُّعْرُ مِنْ دَأْبِي ، وَلَا أَنَا شَاعِرٌ وَلَا عَادَتِي نَعْتُ الصُّوَى وَالْمَعَالِمِ (٦٩)
وَلَكِنْ حَدَانِي جُودُهُ ، فَاسْتَشَارَنِي لِيَوْصِفَ مَعَالِيهِ الْعِظَامِ الْجَسَائِمِ (٧٠)

= والغرض هنا : وصف هذه الروضة بأنها مقليل أمين ، ومرتع خصيب لكل ما يأوى إليها من أسراب الطير والحيوان . وصلة ما عدده الشاعر من أوصاف الرياض بأخلاق الممدوحين وصفاتهم وثيقة واضحة ؛ فإن فيهم ما في الرياض من المزايا والمحسن العامة ، كاللطف ، ورقّة الحواشي ، وارتياح الناس لهم ، وإقبالهم عليهم ، واطمئنانهم إليهم ..

(٦٨) « بالطف » : الباء زائدة . والطف : خبر روضة في البيت الرابع والستين : « فاروضة غناء .. » وهو اسم تفضيل من اللطف : بمعنى الرفق ، والرفقة . أو الرقة واللطافة . وأخلاقهم : أخلاق الممدوحين : وهم الأسرة المحمدية العلوية ، ومن عناهم الشاعر في البيت الحادي والستين : « فبوركت في مملك .. » والعود : الخشبة . أو الفصن بعد أن يقطع . والعواجم : جمع عاجمة : اسم فاعل من عجم الإنسان الشيء (من باب نصر) : أى عضه ، ليعلم صلابته من رخاوته . وعجمت فلاناً . وعجمت عوده : أى امتحنته واختبرته ؛ فالشطر الثاني كناية عن التجربة والاختبار .

والمعنى : إذا اختبرت هؤلاء الممدوحين علمت أن صفاتهم وأخلاقهم في لطافة الروضة التي وصفها في أربعة الأبيات السابقة .

(٦٩) الدأب : العادة ، والشأن . والنعت : الوصف . والصوى : جمع الصوة (بوزن القوة) : وهى ما غلظ من الأرض ، وارتفع . وما نصيب من الحجارة ونحوها ، ليكون دليلاً في الطريق . والمعالم : جمع معلم (بوزن مذهب) : وهو ما يستدل به على الطريق من أثر ونحوه . ولعله يشير بالشطر الثاني من هذا البيت إلى ما اعتاده شعراء المديح من وصف معالم الطريق ، ومشققات السفر في رحلتهم إلى الممدوح تنوياً بفضله ، وتعظيماً لشأنه ، واستزادة لعطائه . وقد ألمّ الشاعر بشيء من هذا في هذه المدحة ، فوصف في نحو ستة أبيات ما ضاناه مع رفاقه ورواحلهم من مخامرة السرى واللُحُوب والإعياء : لبُحْد الشُّقَّة ، وعظَم المشقَّة ، وطول السفر ، ووعورة الطريق . وقد مهدّ الشاعر بهذا البيت للبيتين الآتيين ؛ فإنما نظم هذا الشعر مدفوعاً بجود الممدوح ومكرّماته وعطاياه ، وأجاده متأثراً بفضائله ومحامده ومزياه .

(٧٠) « لكن » : حرف ابتداء . وفيد الاستدراك ؛ ففي البيت السابق قال : إن الشعر ليس من دأبه ، ولا من عادته . ولعله يقصد شعر المديح . أو يؤثر التواضع في هذا المقام ، على خلاف ما اعتاده من الافتخار بشمره . أو يعبر عن حقيقة أمره إن صحّ أنه نظم هذه القصيدة في الطور الأول من أطوار حياته الأدبية قبل أن تجتمع له عوامل النبوغ والتفوق ، والازدهار والافتخار . أو لعله يقصد التمهيد لهذا البيت والبيت الذى بعده ؛ ولهذا استدرك ، فقال : ولكن مناقب الممدوح حدّتنى إلى نظم هذه المدحة . وحداه على كذا : بعثه عليه ، وحشّه . وحداني جوده : استأنى الممدوح إليه بكرمه وسخائه . =

وَكَيْفَ ، وَجَدَوَاهُ ثَنَتْ ضَبْعَ هِمَّتِي وَهَزَّتْ إِلَى نَظْمِ الْقَرِيضِ قَوَادِي (٧١)
فَتِلْكَ لَآلٍ ، أَمْ رَبِيعٌ تَفْتَحَتْ أَزَاهِرُهُ كَالزُّهْرِ ، أَمْ نَظْمٌ نَاطِمٌ ؟ (٧٢)

=من قولهم : حدا الحادي الإبل : أى غنّى لها ؛ لينشطها ، ويحثها على السير ، ويخفف عنها متاعب الأحمال والأسفار . واسم هذا الفناء : الحداء . واستثنائي : أثارني ، وهاجني . وهو هنا بمعنى حداني واستمالي . وفاعله ضمير الجود . ومعاليه : معالي الممدوح : جمع مَمْلُوءة : وهي الرفعة والشرف . والمظام : صفة للمعالي : جمع عظيمة : صفة من عَظُمَ الشيء : أى جَلَّ ، وفَخُمَ ، وكَبُرَ ، وكَثُرَ . والجسام : صفة أخرى للمعالي : جمع جسيمة : صفة من الجسامة : وهي العظم والفضخامة .

يقول : إنه لم يتعمّد نظم الشعر ، ولكن مناقب الممدوح ومكرّماته أثارت شاعريته ؛ فنظم هذه المدحة في وصف معالي العظيمة ، والتنويه بمحامده الجسيمة ، وتمجيد مفاخره ومزاياه .

(٧١) « كيف » : اسم استفهام ، مبنى على الفتح . ويطلب به تعيين الحال . والواو بعده : واو الحال . والجملة بعدها حالية : أى وكيف لا أصف بشعري معالي الممدوح ومناقبه ومحامده والحال أن جدواه وعطاياه ومكرّماته أثارت شاعريتي ، وحفزتني إلى القول والتغنى والإشادة والتمجيد . والاستفهام هنا : معناه التعجب ، أو الإنكار ، أو النفي : أى لا يليق بي أن أسكت في هذا المقام . ولو سكّنتُ ، ولم أنظم هذه المدحة لكان سكوتي مثار العجب والدهش . أو لأنكرتُ على نفسي هذا السكوت ، وأنكره الناس عليّ ، واستهجنوه مني وعابوه . وجدواه : جدوى الممدوح : وهي العطية . والضبع : وسط العضد . أو العضد كلّها : وهي غليظ الذراع : ما بين المرفق والكتف . والهمة : العزم القوي . والقريض : الشعر . والقوادم : الريشات التي في مقدّم جناح الطائر ، وهي كبار الريش ، الواحدة قادمة . ويراد بالقوادم : الأجنحة . وقد كرر الشاعر في هذا البيت معنى البيت السابق ؛ ففيه أن جود الممدوح حداه ، فاستثاره لوصف معالي العظام الجسام . وفي هذا البيت أن جدوى الممدوح ثنتُ ضبع همتي ، وهزت قوادمي لنظم القريض . وثنتي ضبع الهمة ، وهزت القوادم : تعبيران مجازيان . أو كنايةتان عن إثارة شاعريته ، وشحنه عواطفه لإكبار الممدوح ، والإعجاب به ، ونظم الشعر في مدحه ، والتغنى بمحامده ومزاياه .

(٧٢) « تلك » : إشارة إلى أبيات هذه الأمدوحة ، أو كلماتها . والكلام هنا على الاستفهام مع حذف همزته : أى أف تلك لآلٍ ، أَمْ رَبِيعٌ ... ؟ . واللائي : الدُّرَر . الواحدة لؤلؤة . وحذفت همزة الجمع للتخفيف . والربيع : الأخضر الناضر من النبات والشجر . وأزاهره : أزهاره . وكالزُّهر : أى كاللكواكب الزُّهر : جمع الأزهر : وهو النير الزاهر ، المضيء ، المتألّئ . والاستفهام هنا من تجاهل العارف : وهو سوق المعلوم مساق المجهول لغرض بلاغي . . والغرض هنا : المبالغة في التنويه بهذه القصيدة ، وتمظيم شأنها ؛ فالشاعر يعلم الحقيقة ، ولكنه تجاهل ، وادّعى أن الأمر قد التبس عليه ؛ للغرض الذي أشرنا إليه . ومن تجاهل العارف لمثل هذا الغرض - وهو المبالغة في المدح - قول البحري :

المع برق سري ، أَمْ ضَوْءُ مَصْبَاحٍ أَمْ ابْتِسَامُهَا بِالْمَنْظَرِ الضَّاحِي ؟ =

وَمَا هُوَ إِلَّا عِقْدٌ مَدَحٍ نَظْمَتُهُ لِحَبِيدِ عَلَاءٍ فِي صُدُورِ الْمَوَاسِمِ (٧٣)
 فَعِشْ مَا تَغْنَتُ بِالْأَرَاكِ حَمَامَةً وَمَا اتَّجَهَتْ لِلْبَرْقِ نَظْرَةً شَائِمِ (٧٤)
 لَكَ السَّعْدُ خِذْنِ، وَالْمَهَابَةُ صَاحِبُ وَشَخْصُ الْعُلَا وَالنَّصْرُ فِي زِيٍّ خَادِمِ (٧٥)

= بالغ الشاعر في تعظيم هذه المدحة ، وحسّن كلامه بمحسن بديعي معنوي ، هو تجاهل العارف .
 وضمن هذا التحسين تشبيه شعره في هذا الشأن بالآلى والدرر ، وأزهار الربيع المتفتحة العطرة البهيجة ،
 والنجوم الزاهرة النيرة ، المتلألئة اللامعة ؛ ولا ريب أن في هذا التعظيم تعظيماً لشأن الممدوح .

(٧٣) « وما هو » : أى وما « نظم الناظم » في البيت السابق . والعقد (في الأصل) : خيط
 ينظم فيه الخرز ، أو اللؤلؤ ، أو نحوه ، ويحيط بالعنق للزينة . وجمعه عقود . ونظم الناظم ، أو عقد
 المدح : هو هذه المدحة . والجيد : العنق . أو مقمّده . أو موضع القلادة منه . وعلاء : علا الممدوح :
 أى رفعة وشرفه . ومثله الملاء . والصدور : جمع الصدر : وهو مقدّم كل شيء ، وأوله . والمواسم :
 جمع موسم (بوزن مجلس) : وهو مجتمع الناس . ومواسم العرب : أعيادها الكبيرة ، ومحافلها الضخمة ،
 ومعالها ، وأسواقها التى كانوا يجتمعون فيها .

جمل الشاعر مدحته هذه قلادة ، نظم فيها المجهود النفيس القيم من شعره ؛ لينشد ، ويتغنى
 به في صدور المحافل والمجتمعات الكبيرة الحاشدة ، ويزدان به شرف الممدوح وعلاؤه . ولا يخفى ما في هذا
 البيت من العنت والتكلف .

(٧٤) « عش » : أمر يراد به الدعاء . و « ما » : في شطرى هذا البيت . : مصدرية ظرفية ؛
 فهو يدعو للممدوح أن يعيش مدة اتجاه كل شائم بنظراته إلى البرق . ومدة تغنى الحمام على الأراك : جمع
 أراكة : وهى شجرة يستاك بقضبانها ، طويلة ، ناعمة ، كثيرة الأغصان ، متقابلة الأوراق ، خوّارة
 العود . ولها ثمر أحمر داكن ، فى عناقيد ، يسمى البرير . وعنقودها يملأ الكف ، ويؤكل . وهى من
 أشجار البادية ، تنبت فى البلاد الحارة . وتكثر فى شبه جزيرة العرب ، وتوجد فى صحراء مصر الجنوبية
 الشرقية . وشائم : اسم فاعل من شام الإنسان السحاب والبرق (من باب باع) : أى نظر إليه ؛ ليعرف
 أين يتجه ، وأين يمطر .

دعا الشاعر لممدوحه بطول العمر ، ورغّد العيش ، وسعادة الحياة ، ورَبَطَ هذا بغناء الحمام ،
 وشيّم البرق لما يحملانه من معنى الدوام والبقاء . ولما يدلّ عليه الغناء من الارتياح والطرب ، وما يبشّر
 به البرق من المطر والخير العام .

(٧٥) السعد : السعادة ، والبركة ، واليمن ، وأن يوفق الله تعالى الإنسان للخير ، ويعينه على تحصيله .
 والخدن (بكسر الخاء) : الصديق ، والصاحب . وجمعه أخدان . والمهابة : مصدرها به : أى أجَلّته ،
 وعظمه ، أو حذّره ، وخافه . ومنه رجل مهيب : أى يهابه الناس ، ويوقّرونه ، ويمظّمونه ، ويخافونه .
 والشخص : كل جسم له ارتفاع وظهور . وسواد الإنسان وغيره رآه من بعيد . وجمعه أشخاص . والزى : =

وَقَالَ يَذْكُرُ أَيَّامَ الشَّبَابِ* :

أَسْأَلُ الدِّيَارَ عَنِ الْحَبِيبِ وَفِي الْحَشَا دَارٌ لَهُ مَأْهُولَةٌ وَمَقَامٌ^(١)

= الهيئة ، والمنظر ، والصورة . والزِيّ : اللباس ، وجمعه أزياء . وإضافة «شخص» إلى العلا والنصر : يراد بها تشخيصهما ، وتجسيمهما ، والتمهيد لقوله : « في زِيّ خادم » . ويلاحظ أن جمل هذا البيت كلّها أخبار يراد بها الدعاء للممدوح .

ختم الشاعر هذه القصيدة الطويلة بهذا البيت الذي جمع فيه لممدوحه السعادة في صورة صديق صادق الودّ ، وخدين كريم المخادنة . وللمهابة في هيئة صاحب يرافقه ، ولا يكاد يفارقه . والمعالي والنصر في زِيّ خدّام يقومون بخدمته ، وتوفير عزّته ومنعته ، ورفاهته وهناءته

* * *

* يعارض البارودي بهذه القصيدة قصيدة أبي نواس التي مدح بها الأمير محمد بن هارون الرشيد ، ومطلعها :

يا دار ، ما فعلتُ بك الأيم ؟ لم تبق منك بشاشة تستام

وفي رواية « تشتام » . وفي رواية أخرى :

يا دار ، ما فعلتُ بك الأيام ؟ ضامتك ، والأيام ليس تُضام

فالقصيدتان متوافقتان في الوزن والروي .

(١) أسأله عن كذا : مضارع سألته عنه . هذه هي اللغة العالية المشهورة . ومن العرب من يقول : « أسل » بحذف الهمزة للتخفيف ، ونقل فتحها إلى السين قبلها . والكلام هنا يحتمل الخبر ، ويحتمل الإنشاء : أي الاستفهام التعجّبيّ بحذف همزته . والمعنى على الخبر : إني أسأل الديار عن حبيبي والحال أنه مقيم في قلبي . وعلى الاستفهام : أسأل الديار عن حبيبي والحال أنه مقيم في قلبي ؟ فهو يتعجب ، ويعجب غيره من هذا السؤال . ويريد بالديار : المنازل المهجورة التي ارتحل عنها الحبيب وأهله وعشيرته . والحشا : ما اضطّمت عليه الضلوع : أي انطوت ، واشتملت : أي ما حواه الصدر . أو هو ما حواه البطن . ويراد به هنا : القلب ، وجمعه أحشاء . والواو : واو الحال ، والجملة بعدها حالية « في الحشا دار » . وله : للحبيب . ومأهولة : عامرة بأهلها . ومُقام (بضم الميم) : اسم مكان من أقام بالمكان إقامة : أي استقرّ فيه ، وتموّطن . وهو تأكيد لمعنى « دار مأهولة » . أو هو « مقام » (بفتح الميم) : بمعنى منزلة ومكانة .

والمعنى : أقف بالديار الحربة ، والمنازل المهجورة أسائلها - في لفة وحسرة - عن كانوا فيها من أحبائي الذين أحفظ لهم الودّ ، وأحلبهم من قلبي مجلّ الإعزاز والإكرام . أو المعنى : أسأل الديار عن الحبيب . . . ؟ ! فهو يتعجب من سؤاله ، ويعجب غيره . ووجه التعجب والتعجب : أنه لن يجد عند هذه الديار جواباً عن سؤاله . والبيت الآتي يوضح هذا .

وَمِنْ الْعَنَاءِ سُؤَالُ خَشِيعَةِ الصُّوَى بِيَدِ الْفَنَاءِ ، جَوَابُهَا إِرْمَامُ^(٢)
 ذَكَرَتْ بِهَا النَّفْسُ اللَّجُوجُ زَمَانَهَا إِنَّ التَّذَكُّرَ لِلنُّفُوسِ غَرَامُ^(٣)

(٢) العناء : التعب ، والجهد ، والمشقة . والصُّوَى : جمع صُوتَة (بوزن قُوَّة) : وهي ما غلُظ من الأرض وارتفع . وحجارة مركومة ، تجعل أعلاماً في الطريق ، ليهتدى بها المسافرون في الصحارى ونحوها . ويراد بها هنا : آثار الديار التي هجرها أهلها ، ورحلوا عنها ؛ فأصبحت خالية خاوية على عروشها . وخاشعة الصُّوَى : الصُّوَى الخاشعة : بمعنى الساكنة . أو الخربة المجدبة ، التي لا أثر فيها للحياة أو العمران ؛ من قولهم : خشع الجدار ، فهو خاشع : إذا انقضت ، وتصدّع ، وتداعى ، وسقط ، واستوى بالأرض . والفناء : البياد ، والهلاك ، والانقراض . وبيد الفناء : حال من خاشعة الصوى ، مؤكدة لمعناها . وجوابها إرمام : جوابها سكوت ، وصمت ، وعجز عن النطق والكلام : أى ولن تجد لسؤالك عندها جواباً .

« في البيت السابق وقف بالديار المهجورة ، والمنازل الخربة يسألها عن كانوا فيها من أحبائه ، معبراً بهذا عن حسرتة وهفته .

وفي هذا البيت يقول : إنه يجهد نفسه ، ويشقّ عليها باستخبار هذه الأطلال الخاوية ، والرسوم الفانية ؛ فإنها لن تردّ إليه جوابه ، ولن تخفّف عنه شيئاً مما يكابده ويضانيه من تباريح الشوق ، ولواعج الوجد ، وحرق الصبابة ، ومرارة الحسرات .

(٣) ذكر الشيء ، وتذكره تذكراً : أدام حفظه واستحضاره . أو تسجّد في ذهنه ، وجرى على لسانه بعد نسيانه . وبها : بالصُّوَى الخاشعة : أى بالديار المهجورة . والمراد « فيها » أو « بسببها » ؛ فالباء في « بها » : بمعنى « في » . أو هي لبيان العلة والسبب . ولجّ في الأمر لجأاً ولجاجة : لازمه ، وأبى أن ينصرف عنه . أو تبادى فيه معانداً ، فهو ، وهي لجوج : أى شديدة اللجاجة . وزمانها : زمان النفس : حينما كانت ناعمة بمتع الهوى ، ودواعى الصبا وملابساته ، ومباهج الحبّ والقرب . أو زمان هذه الديار : حينما كانت مرتعاً للحبّ واللّهو ، والتلاقى والوصال . والغرام : العذاب الدائم الملازم . والنفس : متعلق بـ « غرام » . والشطر الثانى تذييل جار مجرى المثل ، مؤكّد لمعنى الشطر الأول ؛ فالذكريات قد تثير الأشجان المنسية ، وتجدد الهوم والآلام ، وتكون مبعث عذاب دائم ، يلزم المروء ، ولا يكاد يفارقه ؛ ولهذا يدعى للحزين ، أو المهوم بالسُّلُوان : أى النسيان .

والمعنى : أنه كان قد أخذ إلى شيء من السلوان ؛ فلما رأى هذه الديار ، ولجّ في سؤالها ، وأطال الوقوف بها ، ذكرته ما كان ناسياً ، فهيّجت أشجانه ، ومسه عذاب الذكري والحنين إلى ذلك الماضى السعيد البعيد .

إِذْ لِلْهَوَى ثَمَرٌ يَرِفُ ، وَلِلصَّبَا
تَسْتَنُ فِيهَا الْعَيْنُ بَيْنَ مَخَانِسِ
كَأْسٌ تُشَفُّ ، وَلِلْمُنَى إِمَامٌ^(٤)
فِيهَا السَّلَامُ تَعَانُقٌ وَلِزَامٌ^(٥)
فِي فِتْيَةٍ فَاضَ النِّعِمُ عَلَيْهِمْ
وَنُمَاهُمْ التَّبَجُّيلُ وَالْإِعْظَامُ^(٦)

(٤) الهوى : الحب ، والعشق . وميلان النفس إلى ما تستلذ . والهوى أيضاً : الشيء المهورى :
أى المحبوب ، المرغوب ، المشتهى . وثمر الهوى : نتائجه المشتهاة ، ورغائبه المتمناة . ويرف : يهتز
ويتألاً من الرى والنضارة والحسن . والصبا (بكسر الصاد) : الحداثة وصغر السن . ويقرب منه الفتاة
والشباب . ويراد بالصبا أو الشباب : دواعيه وملابساته من اللهو والمرح ، والصحة والنشاط ، وهنأة
الحياة ، ورخاء البال . والكأس : القَدَحُ مادام فيه الشراب . أو الإثناء يشرب فيه ، وهى مؤنثة .
وتُشَفُّ (بالبناء للمجهول) : أى تُشْرَبُ كلها . والمراد استيعاب متع الصبا ، ومسرّات الشباب ،
واغتنام كل فرصة للاستمتاع بما يتاح من المباحج واللذات . أو هى تشف (بالبناء للمعلوم) :
مضارع شَفَّ (بوزن خَفَّ يَخْفُ) . يقال : شَفَّ الإثناء وغيره : أى رَقَّ ، فظهر ما وراءه .
وشَفَّ الشراب : أى راق وصفا . والمنى : الأمانى ، والآمال . واحداثها مُنْيَةٌ . وإمام : مصدر ألم
الشيء : بمعنى قرب . وألم بالقوم ، وعليهم : أى أتاها ، فنزل بهم ، وزارهم .

يقول : ذكرتى هذه الديار ذلك الزمان السعيد ؛ إذ كنت أجنى ثمار الهوى رفافة ناضرة ، وأرتشف
كئوس الصبا صافية راتقة ، وأستمتع بلذات الشباب ورغائبه ، وأسعد بقرب الأمانى ، وتحقق الآمال .

(٥) تستن : تغدو وتروح مُقْبِلَةً مدبرة فى مرح ونشاط . وفيها : فى الديار حينما كانت عامرة
بأهلها . والعين : حسان العيون من النساء : جمع عيناء : صفة من العين (بوزن الفرح) : وهو أن
يعظم سواد العين ، وتوسع فى جمال . ويراد بالمخانس : ما يواريهن ويحجبهن من الحجال ، والحدور ،
والستور : جمع مخنس (بوزن منهب ومجلس) . . ولازمه ملازمة ولزماً : عانقه .

يصف ما كانت تزدان به تلك الديار الآهله العامرة ؛ إذ كانت مسرحاً ومرتماً للعين الحسان
المخدّرات ، يمرحن فى خلدورهن ، ويستشعرن البهجة والسرور والانشرح ، ويجمعهن روح الألفة
والهبة والوداد ، ويتبادلن التحايا بالاشتياق والالتزام والعناق .

(٦) « فى فتية » : متعلق بـ « إمام » فى البيت الرابع . و « فى » : معناها هنا المصاحبة .
وفتية : جمع فتى : وهو الشاب : أى وللمنى إمام مع فتية . وفيضان النعيم عليهم : رتوعهم فى رغد
العيش ، وغضارة الحياة ، ونضارة الشباب ، ورخاء البال . ونماهم : رفعهم ، وأعلى شأنهم . من قولهم :
فلان ينميه حبه . (وبابه رى) . وبجمله تبجيلاً : عظمه ، ووقره ، وكرّمه . وأعظمه إعظماً :
فخمه وكبّره ، وبجمله . أو رآه عظيماً . أو عدّه عظيماً .

يشير إلى ما مضى من زمن اللهو والمرح ، والهوى والشباب ، والمتعة والسرور فى صحبة شبّان من
أمثاله ، تعرف فى وجوههم نضرة النعيم ، ويرفلون فى ثياب الدعة والرفاهية ، ويحتفلون فى المجتمع مكافة
سامية ، ويلقاهم الناس بالتوقير والتعظيم .

ذَهَبَتْ بِهِمْ شِيمُ الْمُلُوكِ ، فَلَيْسَ فِي
لَا يَنْطِقُونَ بِغَيْرِ آدَابِ الْهُوَى
تَلْعَابِهِمْ هَذَرٌ ، وَلَا إِبْرَامُ^(٧)
سُمُحُ النُّفُوسِ ، عَلَى الْبَلَاءِ كِرَامُ^(٨)
كَالْبَذْرِ ، جَلَّى صَفْحَتَيْهِ غَمَامُ^(٩)
مِنْ كُلِّ أَبْلَجٍ ، يُسْتَضَاءُ بِنُورِهِ

(٧) ذهبت بهم: صاحبهم ولازمهم . و « بهم » : بالفتية . وشيم الملوك : أخلاقهم ، وطبائعهم ، وعاداتهم ، وخصالهم ، وسجاياهم : جمع شيمة (بوزن قيمة) : والمراد أن هؤلاء الفتيان قد اتصفوا بما يتصف به الملوك من الشيم العالية ، والعادات الحميدة ، والسجايا الكريمة . والتلعاب : مصدر يفيد الكثرة ، من الفعل « لعب » . والهدر : سَقَطَ الكلام ، والخطأ ، والباطل ، وما لا خير فيه ، وما لا ينبغي ، (وفعله كفرح ، وضرب ، ونصر) . والإبرام : مصدر أبرمه : بمعنى أضجره ، وأملسه ، وأسأمه . برأ لهم ولهم من عيوب الهذر والإبرام ؛ ولا ريب أن جدّهم وصرامتهم أشدّ بعداً وبراءة من هذه العيوب . مدح هؤلاء الفتية بأنهم مؤدّبون - في جدّهم وهزلهم - بآداب الملوك ، مبرّحون من العيوب والنقائص التي تلبس الشباب عادة ، وتشين كثيراً من الشبان . ولا ريب أن هذا المدح يتضمن الفخر بنفسه ؛ فإنه صاحبهم وقرينهم ، وشأنه شأنهم . وربما أشار بهذا إلى ما يعتدّ به من حسبه ونسبه ، وأنه من سلالة أمراء وملوك .

(٨) واو الجماعة في « ينطقون » : ضمير : « الفتية » الذين فاض النعم عليهم .. ، وذهبت بهم شيم الملوك ... ويراد بآداب الهوى : ما يلازم الهوى العذريّ ، ولا يكاد يفارقه من عفة القلب واللسان ، وما يليق به ، ويناسبه من الكلام المستظرف الذي لا يشين قائله ، ولا يخدش الحياء . وسميح (بضمّتين) : جمع سَمَحٍ أو سَمِيحٍ (بوزن خَشَنٍ أو فَصِيحٍ) : صفة من السباحة : وهي الجود ، والبذل في العسر واليسر عن كرم وسخاء . وسميح النفوس : كرامها . والبلاء : الاختبار بالحنة ، والشدة ، والمضرة ، والحادث ينزل بالمرء ؛ فينمّسه ويحزنه . وقد يبلو الله عباده بالمنح والمسرّات ؛ فالحنة والمنحة جميعاً بلاء . والأولى تقتضي الصبر . والأخرى تقتضي الشكر ، وهي أعظم البلاءين . وفي القرآن الكريم : « ونبلوكم بالشر والخير فتنة ، وإلينا ترجعون » (الآية رقم ٣٥ من سورة الأنبياء) ، « وعلى البلاء » متعلق بـ « كرام » : أي كرام مع البلاء . أو كرام في البلاء .

مدح هؤلاء الفتيان بأن حبهن عذريّ عفيف ، ومشتبهاتهن كلها محصورة في نطق العفة والاستقامة ، وكلامهم في الهوى يجري مع الأدب والظرف ، واللباقة والكياسة ، وإذا ابتلوا بالحن والبلايا والمضار ، أو بالمنح والعطايا والمسار ، كانوا - في جميع الأحوال - سمحاء النفوس خيّرين كراماً . وقد أسلفنا أن مدحه لصحبه يتضمن الفخر بمحامده ومناقبه .

(٩) « من » : بيانية . وما بعدها بيان وتفصيل لهؤلاء الفتية الذين فاض النعم عليهم ... وذهبت بهم شيم الملوك ... ولا ينطقون بغير آداب الهوى ... ومن كل أبلج : من كل فتى أبلج : أي طلق الوجه ، مشرق الجبين ، واسع الكرم والمعروف . وصفحة كل شيء : جانبه . ويراد بصفحتي البدر : وجهه . والغمام : السحاب . والقطعة منه غمامة .

سَهْلُ الْخَلِيقَةِ ، لَا يَسُوءُ جَلِيسَهُ بَيْنَ الْمَقَامَةِ ، وَاضِحٌ بَسَامُ^(١٠)
 مُتَوَاضِعٌ لِلْقَوْمِ ، تَحَسَّبُ أَنَّهُ مَوْتَى لَهُمْ فِي الدَّارِ ، وَهُوَ هُمَامُ^(١١)
 تَتَقَاصَرُ الْأَفْهَامُ دُونَ فِعَالِهِ وَتَسِيرُ تَحْتَ لِيَوَائِهِ الْأَقْسَامُ^(١٢)

= وصف كل امرئ من هؤلاء الصحاب الشبان بالبشاشة ، ونضارة الوجه ، وإشراق المحيّا ، وأشار بالبلج أو البلجة إلى أنه من ذوى المعروف والكرم ، وشبهه بالبدر ، تَمَّ ضياؤه ، وتكشف عنه السحاب ؛ فأظهره وجملاًه ، وقال : إن الناس يستضيئون بأنوار هؤلاء الممدوحين ، ويهتدون بهدْيهم . وفى التشبيه بالبدر معنى الرفعة ، ونباهة الشأن .

(١٠) « سهل » : خبر لمبتدأ محذوف : أى هو سهل . أو صفة لـ « أبلج » فى البيت السابق . والخليقة : السجية ، والطبيعة التى يطبع المرء عليها ، ويخلق بها . وجمعها خلائق . و« بين » : ظرف بمعنى « وسط » . وهو متعلق بـ « واضح » . والمقامة (بفتح الميم الأولى) : القوم ، والجماعة من الناس . وبَسَامُ : صيغة مبالغة من البسم : وهو أقل الضحك ، وأحسنه . ويراد به : البشاشة ، والأريحية ، وطلاقة الوجه ، وإشراق المحيّا ؛ فهو تكرار لمعنى البلج فى البيت السابق .

ما زال الشاعر يمتدح هؤلاء الصحاب ، وينوّه بمحامدهم ؛ فكل امرئ منهم يمتاز بالبشاشة ، والأريحية ، وإشراق المحيّا ، وسهولة الطبع ، ولين الجانب ، ورقة القلب ، لا تعيبه الفظاظ والغلظة ، ولا يؤذى جلساءه ، بل يُقْبَلُ عليهم بوجه طليق ، وخلق سميع ، وثغر بسام ؛ ولهذا كله نَبِهَ شأن هؤلاء الممدوحين ، وعَظَّمَ بين الناس قدرهم ، وسمت فيهم مكانتهم ، واشتهروا بهذه المزايا والفضائل .

(١١) « متواضع » : خبر لمبتدأ محذوف : أى هو متواضع . أو خبر بعد خبر : أى هو سهل الخليفة متواضع . أو هونعت لـ « أبلج » : أى من كل أبلج سهل الخليفة ، متواضع . والمولى : العبد ، والتابع ، والمسود . والهَمَامُ : السيد الشجاع . والسخى الكريم . ورجل هُمَامُ : عظيم الهمة ؛ وهى العزم القوي ، والإرادة المؤكدة . وجملة « وهو همام » : جملة حالية .

أضاف الشاعر هنا إلى محامد أصحابه الشبان محمداً التواضع ، والبعد عن التجبر ، وبرأهم من الكبرياء المقبولة ، وقال : إن الواحد منهم يُلِينُ للناس جانبه ، ويتواضع ، ويخشع ؛ فتظنه تابِعاً ، أو مَسُوداً ، وهو فى حقيقة أمره سيد كريم ، سخى شجاع ؛ كبير النفس ، عظيم الهمة .

(١٢) تتقاصر : تعجز ، أو تتضاءل ، أو تضعف ، أو تنتهى . و« دون » : ظرف مكان :

وهو هنا بمعنى « تحت » ، أو بمعنى « قبل » : أى أن أفهام الناس تتقاصر قبل أن تصل إلى فعال كل امرئ من هؤلاء الفتية . أو أن مستوى تلك الفعال فوق مستوى أفكار الناس ، وأن أعماله فائقة ؛ لأنه فائق الفهم ، والتفكير ، والهمة ، والطموح . والفعال (بكسر الفاء) : الأفعال : أى الأعمال : جمع فعل . أو هى الفعال (بفتح الفاء) : بمعنى العمل الحميد ، والفعل الحسن ، والكرم ، والخير . واللواء : المَلَمَ : وهو دون الراية . والأقوام : جمع قوم : وهم الجماعة من الناس تجمعهم جامعة يقومون لها . =

فَإِذَا تَكَلَّمَ فَالرُّعُوسُ خَوَاضِعٌ وَإِذَا تَنَاهَضَ فَالْصُّفُوفُ قِيَامٌ (١٣)

= مَدَحَ كلَّ شابٍّ من هؤلاء الشبان بأن أفعاله عالية حميدة ، فائقة باهرة ، تقتصر دون تخيلها أفهام الناس : أى يدرك بفعله ما يعجز عنه خيال المتخيل ، أى أن أفعاله أوسع وأسمى وأعظم من تصورات الأذهان ، وتخييلات الأفهام .

وفى الشطر الثانى إشارة إلى سمو قدره ، وعلو منزلته ، وإعجاب الناس به ، وانقيادهم له .

(١٣) فاعل « تكلم » : ضمير « كل أبلج » فى البيت التاسع . وخواضع : جمع خاضع ؛ ويراد بخضوع الروس إذا تكلم : خشوع المستمعين ، ورهافة استماعهم ، وحسن إنصاتهم ، وارتفاعهم بكلماته ، واستجابتهم لتوجيهاته ، وانطباعهم لما يأمرهم به . وتناهى : يريد تكلف النهوض ، وحاول القيام . والذى فى القاموس وغيره : تناهى القوم فى الحرب : أى نهض كل إلى صاحبه ، وأسرع كل فريق إلى مقاومة عدوه . ويكون التناهى كذلك فيما يشبه الحروب ، كالخصومات والمنازعات . وفى معنى الصفوف أن الناس يجتمعون إليه فى اصطفاف واتساق ونظام . وقيام : جمع قائم . وفى القرآن المجيد : « والذين يبيتون لربهم سجداً وقياماً » (الآية رقم ٦٤ من سورة الفرقان) . وفيه أيضاً : « ونفخ فى الصور ، فصمق من فى السموات ومن فى الأرض إلا من شاء الله . ثم نفخ فيه أخرى فإذا هم قيام ينظرون » . (الآية رقم ٦٨ من سورة الزمر) .

ويراد بقيام الصفوف إذا تناهى : أنه إذا هم بالقيام لمغادرة مكانه بعد الفراغ من كلامه نهضت صفوف الناس تعظيماً له وإجلالاً . أو المراد أنه إذا نهض لأمر من الأمور العامة تبعته الجماهير ، وانقادت له ، ونهضت بنهوضه ؛ فالمملوحون من صحبه ورفاقه يحتلون فى المجتمع مراكز القيادة والرياسة ؛ وصلة الشطر الثانى بالشطر الأول واضحة وثيقة .

أطرى الشاعر فى هذا البيت ، وسبعة الأبيات قبله أصدقاءه الذين كانوا يصاحبونه « إذ للهوى ثمر يرف ... » ويصفونه الود ، ويخلصون له الإخاء أيام شبابه ؛ ونوه بكثير من محامدهم ومزاياهم : فهم أهل ترف ورفاهة ونعيم فياض . ومنزلتهم بين الناس عالية رفيعة مرموقة ، مقرونة بالتبجيل والتعظيم . وآدابهم فى جدّهم وهزلهم آداب الملوك والعظماء . وكلامهم فى الحب والهوى ، واللهو والغرام لا يتجاوز حدود العفة والكياسة ، والظرف واللباقة . ونفوسهم طيبة خيرة ، عظيمة كريمة . وإذا ابتلوا بالحن والبلايا ، والشدائد والملمات ، أو بالمنع والمطايا ، والنعم والمسرّات - كانوا ستمحاء كرماء ، أجواداً أعزة . وفى وجوههم البشر والطلاقة ، والإشراق والضياء . وفى سجاياهم وطباعهم اليسر والسهولة ، والأريحية والسماحة ، ولين الجانب ، والتواضع المحمود ، مع الهمة العالية ، وإكرام الجلوس والخلطاء . وأفعالهم أوسع وأسمى ، وأعظم وأكرم من تخيلات الأفهام ، وتصورات الأذهان ؛ ومن أجل ذلك أعجب الناس بهم ، واستمعوا لكلامهم ، وقاموا لقيامهم ، وساروا تحت لوائهم .

ويلاحظ أن الشاعر فى هذه الأبيات الثمانية (٦ - ١٣) التى اختص بها هؤلاء الفتية ، قد كرّر بعض المعانى والأفكار بأساليب مختلفة ؛ فنباهة شأنهم ، والمنزلة المرموقة التى كانت لهم ، أشير إليها فى البيت السادس من أبيات هذه القصيدة . ثم تكررت الإشارة فى البيت التاسع وما يليه من الأبيات . والبيت الثامن تأكيد وتكرار لمعنى البيت السابع . والبيت الثالث عشر تفصيل وتكرار لمعنى الشطر الثانى من البيت الثانى عشر .

حَتَّىٰ انْتَبَهْنَا بَعْدَ مَا ذَهَبَ الصَّبَا إِنَّ الْخَلَاعَةَ وَالصَّبَا أَحْلَامُ^(١٤)
لَا تَحْسَبَنَّ الْعَيْشَ دَامَ لِمُتَرَفٍ هِيَهَاتَ ، لَيْسَ عَلَى الزَّمَانِ دَوَامُ^(١٥)
تَأْتِي الشُّهُورُ ، وَتَنْتَهِي أَيَّامُهَا لَمَعَ السَّرَابِ ، وَتَنْقُضِي الْأَعْوَامُ^(١٦)

(١٤) الصِّبَا في الشطر الأول : الفتاة والشباب . والصِّبَا في الشطر الثاني : الصبوة : أى جهلة الفتوة ، والميل إلى اللهو ، ومرح الشبان وعيبتهم ، وانقيادهم لدواعي الهوى والغرام . والخلاعة : مصدر خلع (من باب ظرف) ، فهو خليع : أى انقاد لهواه ، وخلع رداء الحياء ، وتهتك ، واستخف ، واستهتر . والأحلام : جمع حلم (بضم فسكون ، أو بضمتين) : وهو رؤيا النائم .

والمعنى : مازلنا سادرين في لذات الهوى ، ومتع الشباب ، ناعمين بأحلام الصبا ، ومرح الفتاة ، حتى أيقظنا المشيب ، فانتبهنا من غفلتنا ، وفطننا لما كنا فيه ، وما صرنا إليه . والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل ، مشعر بالأسف والندم : فإن الخلاعة والمجون ، وعيبت الشباب ولهود ، والانقياد للهوى ودواعيه ، والانطلاق وراء الشهوات واللذات ، لا يعدو أن يكون أحلام نائم ، لا تلبث أن تبددها يقظته ، ولا يبق بعدها إلا حسرتة وندامة . وفي هذا البيت وأربعة الأبيات بعده انتقل الشاعر من إطراء صحابه إلى ما يشبه الحكمة أو العظة ، مذكراً بسرعة زوال الحياة ، وقصر عمر الإنسان فيها ، وانطوائه بالموت الذى يترقبه ويترصده .

(١٥) العيش : الحياة . والمترف (بصيغة اسم المفعول) : المتنعم الرفاه الذى لان عيشه ، ورغد واتسع وطاب . من أترفه إترافاً : أى وسّع عليه ، ورّفهه ، ودلّله . أو الذى أترفته النعمة أو المال : أى أبطره ، وأفسده ، وأطفاد ؛ فتجبر ، واشتدّ عُتُوّه ، واستكباره ، واستهتاره . أو هو بصيغة اسم الفاعل : من أترف الرجل إترافاً : أى أصرّ على البغى ، وتسلّط ، وظلم ، واستكبر واستطال ، وتجاوز الحدّ . و « هيهات » (بتثنية الآخر) : اسم فعل ماضٍ : معناه بَعُدَ : أى بَعُدَ دوام العيش للمترف ؛ فحياته زائلة . وزوالها قريب محتوم . أو بَعُدَ أن يدوم عيش الترف للمترف ، فقد ينقلب حاله ، فيشقى بشظف العيش والحرمان ، ويتجرّع مرارة الحسرة والحسران . و « ليس على الزمان دوام » : تذييل جار مجرى المثل ، معناه : أن الزمان لا يبقى معه شيء . أو لا يبقى فيه شيء . أو لا يبقى على شيء ؛ فهو يُفْنِي الحياة والأحياء . و « على » هنا : معناها المصاحبة . أو الظرفية .

والمعنى : أن الحياة لا تدوم لحى غير الله جلّ جلاله ، وأن الزمان كفيل بالقضاء على متع العيش ولذاته ، وطىّ أعمار الناس جميعاً ، مترفين ، وغير مترفين . وصلة هذا البيت بالذى قبله : أن حياة الترف والنعم التى كان الشاعر ينعم بها مع أصدقائه في عهد الفتوة والشباب قد ذهب بها الزمان ، ولم يبق لهم غير يَبْسُ الشيوخوخة وأوصابها ، وغير العظة والعبرة والحسرة والندامة .

(١٦) لمع البرق وغيره لمعاً (من باب قطع) : بَرَقَ ، وأضاء ، وتلألأ . وفي اللع أو اللعان معنى السرعة . والسراب : ما يشاهد في نصف النهار ، من اشتداد الحرّ ، كأنه ماء في المفاوز ونحوها ، = ديوان البارودى - ٢

وَالنَّاسُ فِيمَا بَيْنَ ذَلِكَ وَارِدٌ أَوْ صَادِرٌ ، تَجْرِي بِهِ الْأَيَّامُ^(١٧)
لَا طَائِرٌ يَنْجُو ، وَلَا ذُو مِخْلَبٍ يَبْقَى ، وَعَاقِبَةُ النَّفْسِ حِمَامٌ^(١٨)
فَادْرَأْ هُمُومَ النَّفْسِ عَنْكَ إِذَا اعْتَرَتْ بِالْكَأْسِ ؛ فَهِيَ عَلَى الْهُمُومِ حَسَامٌ^(١٩)

= تنعكس فيه أخيلة البيوت ، وصور الأشجار وغيرها . ويضرب به المثل في الكذب والخداع والتمويه ، فيقال : « هو أخدع من السراب » .

يقول : إن الأيام والشهور والأعوام تمرّ بنا لامعة مسرعة خادعة ، كأنها لمعان السراب . وفي القرآن الكريم : « والذين كفروا أعمالهم كسراب بقيعة ، يحسبه الظمآن ماء ، حتى إذا جاءه لم يجده شيئاً ، ووجد الله عنده ، فوفاه حسابه . والله سريع الحساب » . الآية رقم ٣٩ من سورة النور .

(١٧) « ذلك » : إشارة إلى إتيان الشهور ، وانتهاء الأيام ، وانقضاء الأعوام : أى إلى دوران الزمان وحركته المصوّرة في البيت السابق . والناس فيما بين ذلك : أى في أثناء حركة الزمان ودورانه . ووارد : أى مقبل على الحياة : أى مولود يستقبل الحياة الدنيا . وهو في الأصل اسم فاعل من ورد الماء وغيره : أى أشرف عليه ، وصار إليه ، وداناه ، وبلغه ، ووافاه . وصادر : خلاف وارد : أى صادر عن الحياة الدنيا ، مدبر عنها ، مفارق لها . وهو في الأصل اسم فاعل من صدر عن الماء وغيره : أى رجع عنه ، وانصرف . وتجرى به الأيام : أى تسرع به إلى الموت والهلاك . والجري ، أو الإسراع هنا حقيقة لا شكّ فيها ؛ فإن عمر الإنسان في الدنيا محدود قصير :

بينما يرى الإنسان فيها مخبراً حتى يرى خيراً من الأخبار
والمعنى : أن الناس في أثناء حركة الزمان ودورانه إمّا مولود يستقبل الحياة الدنيا ، وإمّا مفقود يفارقها في سرعة . قال تعالى : « ويوم يحشرهم كأن لم يلبثوا إلا ساعة من النهار يتعارفون بينهم » . (الآية رقم ٥٤ من سورة يونس) .

(١٨) « ينجو » : المراد ينجو من الموت . والمخلب : ظفر كل سبع . والحمام : الموت . والمعنى : أن الموت لا بدّ منه . وهو نهاية كل الخلائق ، ولن يسلم منه طير ، ولا سبع ، ولا حيوان ، ولا إنسان . وفي القرآن الكريم : « كل نفس ذائقة الموت . ثم إلينا ترجعون » . الآية رقم ٥٧ من سورة العنكبوت . اتجه الشاعر في هذا البيت وثلاثة أبيات قبله إلى ما يشبه الحكمة ، أو العظة ، والتذكير بقصر عمر الإنسان في الحياة ، وسرعة زوالها بالموت ، وهو قضاء محتوم على كل الخلائق . ومن العجيب المستغرب أن ينتقل الشاعر من هذا إلى الترغيب في الخمر ، ووصفها في أحد عشر بيتاً ، أى في أكثر من ربع هذه القصيدة .

(١٩) ادراً : أمر من درأ عنه الشيء بكذا (من باب منع) : أى دفعه به عنه دفعاً شديداً ، ونحّاه ، وأبعده ، وردّه بقوة . والهموم : الأحزان : جمع هم . واعترت : نزلت ، وألمت ، وأصابت . وفاعله ضمير الهموم والكأس . الإناء يشرب فيه . أو القدح مادام فيه الشراب . وهى مؤنثة . ويراد بها هنا : الخمر . وبالكأس متعلق بـ « ادراً » . والحسام : السيف القاطع .

فَالْعَيْشُ لَيْسَ يَدُومُ فِي أَلْوَانِهِ إِلَّا إِذَا دَارَتْ عَلَيْهِ الْجَامُ (٢٠)
 مِنْ خَمْرَةٍ تَذُرُّ الْكَبِيرَ إِذَا انْتَشَى بَعْدَ اشْتِعَالِ الشَّيْبِ وَهُوَ غُلَامُ (٢١)
 لَعِبَ الزَّمَانُ بِهَا ، فَغَادَرَ جِسْمَهَا شَبَحًا تَحَارُّ لِدَرْكِهِ الْأَفْهَامُ (٢٢)

= في الأبيات الأربعة السابقة تذكير بالموت ، وسرعة زوال الحياة ، وقصر عمر الإنسان فيها . وفي هذا البيت وعشرة الأبيات التالية رغب الشاعر في الخمر ، وحض على تحسبها ، وزعم أنها تبدد المتاعب النفسية ، وتذهب بها . ثم وصفها ، وأطال في وصفها ؛ ولعل الصلة بين التذكير بالموت ، والرغبة في الخمر أن مطاردة الموت للإنسان ، وما يقاسيه في حياته من عداوة الزمان يؤلب عليه الهموم والأحزان ؛ والخمر - في زعم الشاعر - دواؤها والدارئة لها . أو هما غرضان منفصلان ، لا صلة بينهما . وفي بعض شعر البارودي طفرات من هذا القبيل . ومن عادة بعض الشعراء أن يستطردوا في بعض قصائدهم لوصف الخمر وتزيينها عن رغبة فيها ، وإدمان لها . وقد يكون الوصف والتزيين لمجرد التلهي ، والانطباع للملكة الشعرية ، والانطلاق في مجالها ، وإضافة هذا الضرب أو الفن إلى ضروب القول ، وفنون الشعر ، وألوان البيان .

(٢٠) يريد بالعيش : المعيشة الهنيئة ، والحياة الممتعة . ويريد بألوان العيش : أنواع النعيم ، وصنوف اللذات ، وضروب المتع . ودارت عليه : دارت على العيش : أى خالطته ، وامتزجت به . والجام : الكأس ، وهى مؤنثة ، فارسية الأصل ؛ ويراد بها الخمر . يزعم أن جامات الخمر إذا دارت على مدمنها هيأت لهم عيشاً ممتعاً هنيئاً ، وأدامت لهم ألوان المتع ، وضروب اللذات .

(٢١) « من خمرة » : بيان للجام في البيت السابق : أى دارت عليه جامات الخمر . وقد يكون المتعلق محذوفاً ، تقديره « ارتشف » مثلاً . وقد يستعمل هذا التعبير للتعجب والمراد به التحسين والتزيين ، والرغبة والتحيب : أى ناهيك من خمرة ؛ كأنها تنهاك بلذتها عن تطلب غيرها . وتذر : تدع ، وتترك . ويريد بالكبير : الأشيب . وانتشى : سكر . واشتعال الشيب : ظهوره وكثرته وانتشاره في شعر الرأس ؛ مستعار من اشتعال النار . والغلام : الصبي إذا طرَّ شاربه ، وشارف البلوغ . ويراد به هنا الشاب الفتي . وجملة « وهو غلام » : جملة حالية .

يقول : إذا احتسى الأشيب الخمر ، وسكر بها تركته شاباً فتياً : يريد أنها ترد إليه قوة الشباب ونضارته . أو أنها تجرّده من وقار الشيخوخة ورزانتها ، وتغريه بمرح الشباب وهواه .

(٢٢) لعب الزمان بها : كناية عن تعتيقها : أى تركت مع الزمان الطويل حتى قدّمت ، وطابت ، وصفت ، وجادت . وغادر : ترك . والشبح : ما بدا لك شخصه غير جلي من بعيد . وشبح الشيء : ظله وخياله وصورته . وهو يكتفى بصيرورة جسمها شبحاً عن فرط رقبتها وخفتها ولطافتها بالتعتيق . وحار =

حَمَرَاءُ، دَارَ بِهَا الْحَبَابُ فَصَوَّرَتْ فَلَكَا تَحُفَّ سَمَاءُهُ الْأَجْرَامُ^(٢٣)
 لَا تَسْتَقِيمُ الْعَيْنُ فِي لَمَعَانِهَا وَتَزِلُّ عِنْدَ لِقَائِهَا الْأَقْدَامُ^(٢٤)
 تَعْشُو الرِّكَابُ، فَإِنْ تَبَلَّجَ كَأْسُهَا سَارُوا، وَإِنْ زَالَ الضِّيَاءُ أَقَامُوا^(٢٥)

= يحار : نظر إلى الشيء ، فغشى عليه ، ولم يهتد لسبيله . ولدركه : من أجل إدراكه . أو في سبيل إدراكه .

يقول : إنها خمر جيدة معتقة ؛ طال عليها الزمان وتملاها ، حتى رقت وراقت ، وصار جسمها - لفرط رقتها ولطافته - كالشبح الخفى ، تحار العقول في إدراكه ، ولا تهتدى إلى معرفة حقيقته .

(٢٣) « حمراء » : خبر مبتدأ محذوف : أى هى حمراء . أو نعت لخمرة في البيت الحادى والعشرين : أى من خمر حمراء . والحباب : الفقاقيع التى تعلو على وجه الماء أو الخمر ، كالقوارير : وهى البعائل : والنُفَاسَات . ومن كلامهم : « طفا الحباب على الشراب » . وفاعل « صوّرت » ضمير الخمر : أى صوّرت بحبابها . والفلك : الفضاء يدور فيه الكوكب . وَحَفَّ القوم الرجل (من باب رد) : أى أطافوا به ، وأحدقوا ، واستداروا حوله . والأجرام : الكواكب والنجوم .

أشار في أول البيت إلى لون الخمر . وقال : إنها إذا صُبَّتْ في كئوسها ، ومُزِجَتْ بالماء قبل شربها ، دارت فيها البعائل ، وظهرت فوقها بيضاء لامعة متألّقة ؛ فَصَوَّرَتْ لشاربيها فلکاً تدور فيه النجوم ؛ فجسم الخمر يشبه الفلك أو سماء الفلك . والبعائل أو النُفَاسَات ، أو الفقاقيع البيضاء التى تَحُفُّ بالفلك : أى تدور فيه ، وتعلو ، وتطيف به : هى كواكبه ونجومه . والغرض من هذا الكلام وأمثاله تزيين الخمر ، والترغيب فيها .

(٢٤) تزل : تزلق ، وتسقط .

يقول : إن الخمر - لشدة لمعانها ، وفرط تألّلها - يضطرب نظر الناظر إليها ، ولا تثبت العين عند رؤيتها ، كما لا تثبت عند رؤية شيء شديد الضياء . وإذا تحسّأها شاربيها أسكرته ، فاضطربت من السُّكْرِ ساقاه ، وترنّج ، وتمایل ، وزلقت قدماء .

(٢٥) عشايعشو (كدعا يدعو) . وعشى يعشى (كرضى يرضى) : ساء بصره بالليل . والركاب : الإبل تركب ، ويرحل عليها . وأحدثها راحلة . وجمعها ركائب . والمراد هنا : الإبل وركبانها . وتبلّج : أشرق ، وأضاء . وأقاموا : توقّفوا عن السير ، وقعدوا عن السفر ؛ فالإقامة هنا : خلاف السير . يبالغ الشاعر في تصوير صفاء هذه الخمر ونقاها وشدة لمعانها ؛ فيقول : أن الإبل وركبانها تسوء أبصارهم في ظلمات الليل ؛ فإذا صَبَّوا الخمر قلائد في كئوسها ، وأشرقت ؛ فساروا في ضيائها ، واستبانَتْ لهم الطرق ، وتيسر السير والسفر . وإذا زال ضياؤها بعد احتسائها عادت الظلمات ، واستتھمت السبل ، وشقَّ السُّرَى ؛ فقعدوا عن الرحيل ، واضطروا إلى اللبث والإقامة .

حُبِسَتْ بِأَكْلَفٍ ، لَمْ يَقُمْ بِفِنَائِهِ نُورٌ ، وَلَمْ يَبْرَحْ عَلَيْهِ ظَلَامٌ^(٢٦)
 حَتَّى إِذَا رَقَدَتْ ، وَقَرَّ قَرَارُهَا سَلِسَتْ ، فَلَيْسَ لِدَوْقِهَا إِيْلَامٌ^(٢٧)
 تَسِمُ الْعُيُونُ بِنَارِهَا ، لَكِنَّهَا بَرْدٌ عَلَى شُرَابِهَا وَسَلَامٌ^(٢٨)
 فَاصْقُلْ بِهَا صَدَأَ الْهُمُومِ ، وَلَا تَكُنْ غِرًّا تَطِيرُ بِلَبْسِهِ الْأَوْهَامُ^(٢٩)

(٢٦) نائب فاعل « حبست » : ضمير الحمر . ويراد بالحمر هنا : التعتيق . وأكلف : نعت لمنعوت محذوف : أى حبست فى وعاء أكلف ، من الأوعية التى تحفظ فيها الحمر ، للتعتيق : صفة من الكملف : وهو حمرة تشوبها كدرة وسواد . يقال : دنّ أكلف : وهو الراقود العظيم ، يحفر له فى الأرض لإقامته وتثيبته . والكلفاء : مؤنث الأكلف . يقال : خابية كلفاء : أى فى لونها كملف . والفناء (بكسر الفاء) : الساحة فى الدار ، أو بجانبها ، أو أمام البيت . ويراد بالفناء هنا : المكان الذى تكون به أوعية التعتيق ، كالدنّ ، والراقود ، والخابية . وجمعه أفنية . وبرح الشيء (من باب تعب) : زال من مكانه . ويقال فى الاستمرار : ما برح يفعل كذا . ولم يبرح الدنّ الأكلف عليه ظلام : أى لم يزايله الظلام ، ولم يفارقه ؛ فهو ملازم له ، محيط به ، مستمرّ حوله ، وهو تأكيد لمعنى « لم يقيم بفنائه نور » . ويبدو أن تعتيق الحمر يتطلّب ظلمة المكان الذى يشتمل على دنانها أو خوابيها . يقول : إن هذه الحمر عتقت فى دنّ أكلف ، ظلّ طولاً فى مكان مظلم معتم ، لا يكاد يرى شيئاً من الضياء ، ولا تكاد تزايله الظلمات .

(٢٧) رقد (من بلى نصر ودخل) : نام . ويراد بالرقود هنا : الإقامة والاستقرار والسكون . وقَرَّ قرارها : أى أقامت وأطمأنت ، وسكنت ، وثبتت . وهو تكرار لمعنى « رقدت » : أى حتى إذا تمّ تعتيقها سلسّت : أى سهلت ، ولانت ، وطابت ، وساعت ، ولدّت . (وبابه فرح ، وظرف) . والذوق : مصدر ذاق من (باب قال) . ويراد به هنا : المذاق : أى الطعم . ومذاقها غير مؤلم : أى سائغة ، طيبة المذاق ؛ فهو تكرار وتأكيد لمعنى السلاسة .

(٢٨) وسمه (من باب وعد) : جعل له سمة (بوزن عدة) : أى علامة يعرف بها . وتسم الحمر عيون شاربها : أى تترك فى عيونهم حمرة كحمرة النار ، كأنها سمة يعرفون بها . والشُرَاب : جمع شارب : اسم فاعل من شرب . أو هى شُرَاب : أى كثير الشرب : صيغة مبالغة من شرب . وفى صيغة المبالغة هنا حصّ ضمى على إدمان الحمر . والسلام : السلامة ، والنجاة من الآفات . وفى القرآن الكريم : « قلنا : يا نار ، كوفى برداً وسلاماً على إبراهيم » . (الآية رقم ٦٩ من سورة الأنبياء) .

(٢٩) اصقل : أمر من صقله (من باب نصر) : أى جلّاه ، وملّسه ، وأزال صدأه . وبها : بالحمر . وصدأ الهموم : أى الهموم الشبيهة بالصدأ ؛ فهو من إضافة المشبّه به إلى المشبّه . والهموم : الأحزان ، واحداً همّ ؛ ولا ريب أنها إذا رانت على القلب والعقل والحواس فعلت بها ما يفعله الصدأ =

وَاعْلَمْ بِأَنَّ الْمَرَّةَ لَيْسَ بِخَالِدٍ وَالْدَّهْرُ فِيهِ صِحَّةٌ وَسَقَامٌ^(٣٠)

= بالحديد والمعادن الصدئة ؛ فهو ينفطى جوهرها ، ويستلطفها . والغمر : من لا خبرة له . ومن ينخدع إذا خُدِعَ . وتطير بلبه : تذهب به ، وتزيله . واللب : العقل ، وجمعه ألباب . والأوهام : الهواجس والوساوس ، مفردا وهم .

يدعو إلى الخمر ، ويرغب فيها ، ويزعم أنها تذهب الأحزان والوساوس . ويقول لمن يخاطبه : لا تستمر في غرارتك وجهلك ، ولا تمدح الأوهام تسيطر عليك ، وتذهب بعقلك ؛ ففى استطاعتك أن تزيل هذا كله بمعاورة بنت الحان .

وصف الشاعر الخمر ، وزيتها ، ودعا إليها فى أحد عشر بيتاً (١٩ - ٢٩) أى فيما يقرب من ثلث هذه القصيدة ؛ فزعم أنها تدرأ عن النفس ما يساورها من الهموم والأحزان . وكرّر هذا الزعم وأكّده فى البيتين الأول والآخر من هذه الأبيات ، أى فى التاسع عشر والتاسع والعشرين . كما زعم أنها توفر لشاربيها متع العيش ، ولذائذ الحياة ، وتجعل الشيب شباناً . ثم بالغ فى وصف تعتيقها ، ونقاها ، وصفائها ، ولمعانها ، ولطافتها ، وسلاستها ، ولذتها ؛ فعرض هذه المعانى فى ستة أبيات . وأشار إلى بعض آثار الخمر فى عيون معاقريها وأجسامهم .

وفى عشرة الأبيات الآتية ختم الشاعر هذه القصيدة بالحكمة ، وشئ من فلسفة الحياة والموت .

(٣٠) المرء (مثلثة الميم) : الإنسان . والسقام : العلة ، والمرض . (وفعله من بابى تعب ، وقرب) . ودهر المرء : مدة حياته .

والمعنى : أنه لا سبيل إلى خلود الإنسان فى هذه الحياة ؛ فالموت مصيره المحتوم ، والهلاك نهايته التى لا مفر منها . وأحواله فى الدنيا متغيرة متقلبة بين الصحة والمرض ، والقوة والضعف ، والسرور والحزن ، والمتعة والبؤس ... ولعل الصلة بين شطرى هذا البيت أن التقلب المشار إليه فى الشطر الثانى نذير بهلاك الإنسان ، وطى حياته ، أو أن الحياة نفسها تهلك المرء وترديه . والبيت الآتى يشير إلى هذا المعنى ويؤكدده .

انتقل الشاعر فى هذا البيت وتسعة الأبيات بعده إلى الحكمة ، وشئ من فلسفة الحياة والموت ، وبيان رأيه فى بعض ما يحيط به من ظواهر الكون ، وأحوال الوجود . وبها ختم هذه القصيدة التى ذكر فيها أيام شبابه ، وما كان له فيها من رفقة ومحب ، ومتعة وطو ، وصبوة ، ومرح ، وهوى وغرام ... وجرّه هذا إلى ذكر الخمر وتزيينها ؛ لأنها فى زعمه من لذائذ الشباب ومتعة . ثم تاب إلى رشده ، واستيقظ ضميره لإحباط ما قدّمه من حديث اللهو والهوى ، والخمر والمجانة ، والصبا والخلاعة . وإلغاء هذا كله بسرد الحكمة والموعظة الحسنة ، وتبصير اللاهين والخلماء بتفاهة الدنيا وحقارتها ، وغرورها وخداعها « وما الحياة الدنيا إلا متاع الغرور » (الآية رقم ١٨٥ من سورة آل عمران) . ويلاحظ أنه جنح للحكمة والموعظة والتذكير بالموت فى خلال هذه القصيدة مرتين : مرة فى أربعة أبيات ، من البيت الخامس عشر إلى البيت الثامن عشر . ومرة أخرى فى عشرة أبيات ، من البيت الثلاثين إلى التاسع والثلاثين ، أى إلى نهاية =

يَهْوَى الْفَتَى طُولَ الْحَيَاةِ ، وَإِنَّهَا دَاءٌ لَهُ دُونَ الشَّغَافِ عَقَامٌ (٣١)
فَاطْمَحَ بِطَرْفِكَ ، هَلْ تَرَى مِنْ أُمَّةٍ خَلَدَتْ ؟ وَهَلْ لِابْنِ السَّبِيلِ مُقَامٌ ؟ (٣٢)

= القصيدة ؛ فجموع أبيات الحكمة أربعة عشر بيتاً ، وهي أكثر من ثلث هذه القصيدة . ويحمد له أنه في حديثه عن هو الشباب ومرحه قيّد نفسه ، كما قيّد رفاقه بأداب الهوى ، وحدود الاستقامة . ومدحهم وتمدّح معهم بالترفع عن الهذر ، وإيثار الجدة ، والتحلّي بعالي الشيم وكثير من الفضائل ؛ ولكن يستغرب منه بعد هذا كله أن يجرى قلمه ، وينطلق لسانه بحديث الخمر وتزيينها والترغيب فيها ، وهي أمّ الكبائر ، وكبرى الرذائل ؛ ولعله قصد أن يجمع في هذه القصيدة فنوناً شتى من القول بصرف النظر عن مراعاة ما ينبغي أن يكون بينها من صلوات وروابط ومناسبات . شأنه في هذا شأن من يحتذى مثاهم ، ويقتدى بهم ، وينسج على منوالهم من قدامى شعراء العرب في الجاهلية وصدر الإسلام . وقد أسلفنا أن الشاعر قد يذكر الخمر لمجرد إرضاء شاعريته ، أو استيعاب أغراض الشعر ، أو تدريب نفسه على هذا الضرب من ضروب القول ، أو تنويع الكلام ، والافتنان فيه ، أو التشبه بمن برعوا في وصف الخمر والدعوة إليها ، كأبي نواس وأمثاله .

(٣١) يهوى : يحب ، ويشتهى . ويراد بالفتى هنا : الإنسان . و « دون » : ظرف مكان منصوب ؛ وهي هنا بمعنى « فوق » . أو بمعنى « قرب » . أو بمعنى الملازمة والمخالطة ؛ فالداء يخالط الشغاف ويلابسه ، ويتصل به أوثق اتصال . والشغاف (كسحاب) : غلاف القلب . أو حبه ، وسويداؤه . وداء عقام (بفتح العين وضمها) : أى عُمُضال ، أو عِيَاء : أى لا طبّ له ، ولا برء منه ، ولا أمل في شفاء من يصاب به .

والمعنى : أن كل إنسان يشتهي امتداد حياته ، ويتمنى إطالة عمره ، ولو فطن وتدبّر ، لعلم أنه يشتهي ما يضره ، ويتمنى ما يؤذيهِ ؛ فإن الحياة نفسها داء عِيَاء يخامر قلبه ، ولا يرجى شفاؤه . وهي إلى هذا لا تبرح تحمل إليه الهمّ والنغم ، وترمي بالمتاعب والآلام ، وتسود عيشته بالتكدير والتنقيص . وإن تتابع الأيام والليالي لا يفتأ يذيقه ويضنيه ، وينشعله ويهزّيه ، حتى يُقِيم أَخْذَ عَيْنِهِ ، ويُسْجِزَ عليه . وقد يكون المراد بطول الحياة في هذا البيت : الخلود ، ليتسّق مع ما قبله وما بعده . ومن شعر أمير الشعراء أحمد شوقي بك في هذا المعنى :

فإن الحياة تَفُكِّلُ الحديد إذا لبسته ، وتُبَلِّ الحجر

(٣٢) اطمح : أمر من طمح بصره إلى الشيء (من باب خضع) : أى ارتفع واستشرف ونظر . وطمح ببصره إليه : أى رفعه ، وحدّق به إليه ، وشدّد النظر . والطرف : العين ، والنظر . و « من » في الشطر الأول زائدة لتوكيد الكلام ، وتقوية مضمونه . كما في قول الله تبارك وتعالى : « فارجع البصر ، هل ترى من فطور » (الآية رقم ٣ من سورة الملك) . والاستفهامان في هذا البيت : معناهما النفي : أى لا خلود لأمة من الأمم ، ولا إقامة لابن السبيل . وابن السبيل : المسافر . ولا ريب أن الإنسان في الدنيا ابن سبيل ، وعابر طريق . والدنيا طريقه إلى الآخرة دار الجزاء والخلود . ومقام (بضم الميم ، أو بفتحها) : مصدر ميميّ ، أو لسم مكان ، أو اسم زمان من أقام بالمكان إقامة . أى لبث فيه دواماً ، واتخذ وطناً . أو من قام على الأمر (من باب قال) : أى دام وثبت . =

هَذِي الْمَدَائِنُ قَدْ خَلَتْ مِنْ أَهْلِهَا بَعْدَ النَّعِيمِ ، وَهَذِهِ الْأَهْرَامُ (٣٣)
لَا شَيْءَ يَبْقَى ، غَيْرَ أَنَّ خَدِيعَةً فِي الدَّهْرِ تَنْكُلُ دُونَهَا الْأَحْلَامُ (٣٤)

= والمعنى : أن النظرة العابرة في أحوال الحياة والناس تقطع أن الإنسان في الدنيا ابن سبيل ، وعابر طريق ، وأن إقامته فيها غير ممكنة ؛ فالموت وراءه يرقبه ويطلبه ، وهو لا يفتأ يتخسرَّم الأمم والجماعات ، ويطوى حياة الأحياء « كل نفس ذائقة الموت . وإنما توفَّون أجوركم يوم القيامة ، فن زحزح عن النار وأدخل الجنة فقد فاز . وما الحياة الدنيا إلا متاع الغرور » . (الآية رقم ١٨٥ من سورة آل عمران) .

(٣٣) الأهرام : جمع هرم (بوزن جبل) : وهو بناء ضخيم من الحجارة الضخمة ، قاعدته في الغالب مربعة ، وجدرانه ، وأوجوهه الجانبية ، أربعة مثلثات ، تلتقى رؤوسها في نقطة واحدة ، هي رأس الهرم ، أو قمته . وقد اشتهر الفراعنة من قدماء المصريين ببناء الأهرام لتكون مقابر لهم . وأكبرها هرم « خوفو » غربى مدينة الجيزة . وأقدمها الهرم المدرج بسقارة للملك « زوسر » أول ملوك الأسرة الثالثة .

في البيت السابق قال : إن الإنسان ابن سبيل ، وعابر طريق ، وإن الموت جادٌ دائب في ترقبه وتطلبه ، مولع باخترام الأحياء من الناس فرادى وجماعات . وإن الدنيا دار سفر ورحيل ، وليست دار إقامة وخلود . وفي هذا البيت أشار إلى كثرة من طواهم الردى ، وأكلتهم الأرض ، وزايلهم الترف والنعيم ، وحرموا ما كانوا فيه من رغادة العيش ، وهناءة الحياة ، وتركوا ما شيدوه وعمره من الديار والقصور ، والمغانى والآثار ، والمدن والأمصار تنعاهم ، وتروى أخبارهم ، وتحمل لنا العبر والعظات البالغات ؛ وخصَّ الأهرام بالذكر لأنها أظهر وأكبر ، وأعلى وأشهر ، وأعظم وأضخم ما خلَّدَ الفانى شاهداً بأنه - مع عبقريته ، وعظمته ، وبارع حيلته ، وفائق قوته - قصير العمر ، سريع الزوال ، ضعيف في يد الموت .

(٣٤) « لا شيء يبقَى » : تلخيص وتأکید لمعنى الأبيات الأربعة السابقة ؛ فالدنيا لا بقاء لها ، والخلائق كلها إلى هلاك وفناء . والخديعة : اسم من خدعه : أى ختله واغترَّه ، وأظهر له خلاف ما يخفيه ، وأراد به المكروه من حيث لا يعلم . و« فى » هنا : بمعنى المصاحبة ؛ فالخديعة تصاحب الدهر ، وتلازمه ، ولا تكاد تفارقه . أو هى بمعنى « من » ؛ فالخديعة من الدهر . والدهر هو الخادع . والإنسان هو الخدوع . أو هى زائدة لتوكيد الكلام ؛ فإنه بدونها يستقيم : أى لا شيء يبقَى ، ولكن خديعة الدهر تفضل العقول . والدهر : الزمان الطويل ، والأمد الممدود ، وعمر العالم ؛ وقد اعتاد الناس أن ينسبوا إليه الخير والشر ، والمسرَّة والمساءة . وقد يراد بالدهر هنا : الدنيا ؛ فإنها فى الحقيقة هى الخادعة . وتنكل : تضعف ، وتعجز ، وتقصُر ، وتُحْجِم ، وتُنْكَص : مضارع نكل ، (كضرب ، وقعد ، وتعب) . ودونها : دون الخديعة : أى تحتها ، أو معها ، أو بالقرب منها ، أو قبلها ، أو أمامها : أى تضعف الأحلام تحت تأثير الخديعة : جمع حلم (بوزن فعل) : وهو العقل . =

وَلَقَدْ تَبَيَّنَتْ الْأُمُورَ بِغَيْرِهَا وَأَتَى عَلَى النَّقْضِ وَالْإِسْرَامِ (٣٥)
 فَإِذَا السُّكُونُ تَحَرُّكٌ ، وَإِذَا الْخُمُوءُ دُ تَلَهَّبٌ ، وَإِذَا السُّكُوتُ كَلَامٌ (٣٦)
 وَإِذَا الْحَيَاةُ - وَلَا حَيَاةَ - مَنِيَّةٌ تَحْيَا بِهَا الْأَجْسَادُ وَهِيَ رِمَامٌ (٣٧)

= والمعنى : أن العالم يفنى ، والدنيا لا بقاء لها ، والخلائق كلها إلى هلاك وزوال ، « كل من عليها فان ، ويبقى وجه ربك ذو الجلال والإكرام » (الآبة رقم ٢٦ والآية رقم ٢٧ من سورة الرحمن) . وكان ينبغي ألا يغفل الناس عن هذه الحقيقة التي يرون شواهدا ماثلة بين أيديهم ؛ ولكن الدنيا تغرهم بزخرفها ، والدهر يخدعهم ، ولا يفتأ يلهمهم عنها بحيل وتمويهات تضعف أمامها عقول الغافلين ، وبصائر المخدوعين . (٣٥) الأمور : الأشياء ، والأحوال ، والشئون : جمع أمر . يريد أمور الحياة ، وأحوال الناس ، وظواهر الوجود . وتبينتها : تعرفتها . أو تأسلتها حتى اتضحت ، وبانت لي ، وظهرت ، وانكشفت . وتبينت الشيء : أوضحته ، وأظهرته ، وكشفت ، وجليته . وتبينت الأمور بغيرها : أي تعرفتها وكشفتها بأشبابها ونظائرها . أو بأضدادها وما يخالفها ؛ فالضد يظهره الضد . والإنسان يستطيع معرفة الأشياء الخفية ، وكشف غوامضها وأسرارها إذا قاسها بأشبابها ، أو قرنها بأضدادها . وأتى على : أي ومرّ بي ، وكان من تجاربي .

في البيت السابق نبّه و وعظّ بفناء العالم ، وهلاك الخلائق . وأشار إلى غفلة كثير من الناس عن هذه الحقيقة التي لا مرأ فيها ، وانخداعهم بباطل الحياة الدنيا وزخرفها . وفي هذا البيت أخرج نفسه من غمار هؤلاء الغافلين المخدوعين ، وقال : إنه عرف كثيراً من شئون الحياة ، وأحوال الناس ، وظواهر الوجود ، وأسرار الكون ، وخفايا الأشياء ، ودقائقها ، بتأمل أشبابها ونظائرها ، وتعرف أضدادها ونقائضها ، وطول التفكير والتبصر والتدبر ، وكثرة ما مرّ به ، ووقع تحت تجاربه من الأحداث المختلفة ، والأمور المتناقضة . وفي أربعة الآيات تفصيل وتمثيل لهذا المعنى .

(٣٦) « إذا » : معناها هنا المفاجأة . وتختصّ بالحمل الاسمية . ولا تحتاج إلى جواب . ولا تقع في الابتداء . ومعناها الحال : أي ولقد تبينت الأمور بغيرها .. ففوجئت بأن السكون تحرك .. والحمود : مصدر خدت النار (من باب قعد) : أي سكن لها ، ولم يطفئها جمرها . بخلاف همدت . وتلهبت النار تلهباً : اتقدت .

والمعنى : أن ما يبدو من سكون الدهر ومهادنته هو في حقيقته تأهب للحركة والبطش والفتك . وهو تحت خوده الظاهر يتقد ويتلهب . وهو في صمته وسكوته متكلم ينطق بالمواعظ والعبر . أو المعنى : أن الحياة متغيرة متقلّبة ، والدنيا لا تثبت على حال ؛ فهي متنقلة المشاهد ، مختلفة الألوان ؛ فالذي تراه فيها ساكناً يعود بعد برهة متحركاً ، والحمد لا يلبث أن يتلهب ، والساكت إلى نطق وكلام ، وإفصاح وبيان . (٣٧) « الحياة » مبتدأ ، خبره « منية » : أي موت . يريد أن الحياة في نظر من تدبرها موت : أي تبلى الأحياء ، وتفسنهم ، كما قال أمير الشعراء « أحمد شوقي بك » :

هَذَا يَحُلُّ وَذَلِكَ يَرْحَلُ كَارِهَا عَنْهُ : فَصْلَحُ تَارَةً ، وَخِصَامٌ^(٣٨)
فَالنُّورُ - لَوْ بَيَّنْتَ أَمْرَكَ - ظُلْمَةٌ وَالْبَدْنُ - لَوْ فَكَّرْتَ فِيهِ - خِتَامٌ^(٣٩)

= فإن الحياة تفلّ الحديد إذا لبسته ، وتُبلى الحجر

أو المعنى : أن الحياة نهايتها التي لا بدّ منها موت لا شكّ فيه . وجملة « ولا حياة » معترضة بين المبتدأ وخبره ؛ لتأكيد معنى « منية » أو لتقرير تفاهة الحياة الدنيا ، وقلة جدواها ، وسرعة تقضيها ، وذهاب نعيمها ، واتصالها بالموت . وجملة « تحيا بها الأجساد » صفة لـ « منية » : أى تحيا منها . أو تحيا عنها . أو تحيا وهي متلبسة بها . وجملة « وهي رمام » حال من « الأجساد » : جمع رمة (بوزن ذرمة) : وهي ما بلى ، وتفتتت من عظام الموتى .

ومعنى الشطر الأول : أنه حينما تبينّت له الأمور ، علم أن الحياة موت ؛ إذ هو نهايتها القريبة المحتومة . وهي إلى هذا تافهة ، قليلة الغناء ، سريعة الزوال . ومعنى الشطر الثانى : أن الموت الذى يطرأ على الإنسان تعمّقه - يوم البعث والنشور - حياة باقية خالدة ، تدبّ في الأجسام وهي رم بالية ؛ فلا تلبث أن تحيا حياة تامة روحية وجسمانية . قال الله تبارك وتعالى في القرآن الكريم : « وضرب لنا مثلاً ونسى خلقه . قال : من يحيى العظام وهي رميم ؟ قل يحييها الذى أنشأها أول مرة . وهو بكل خلق عليم » . الآية رقم ٧٨ والآية رقم ٧٩ من سورة يس .

(٣٨) « هذا » : إشارة إلى المولود الجديد المقبل على الدنيا . و« ذاك » : إشارة إلى الراحل عنها ، المفارق لها بالموت . وحلّ المكان ، وحلّ به (من بابى ردّ ، وجلس) : نزل فيه . وكارها : حال من فاعل « يرحل » . و« عنه » : متعلق بـ « يرحل » . والضمير المحرور يرجع إل اسم الإشارة في أول البيت : أى هذا مولود يحلّ بالدنيا ، وذاك والد مثلاً يرحل عن مولوده كارهاً مكسراً . والتارة : المرة . أو الحين ، والمدة : أى فالأمر صلح مرة ، وخصام مرة أخرى . جعل الدنيا تصالح الناس بالمواليد ، وتخاصمهم بطي حياة الأحياء ؛ فالولادة صلح وسلام . والموت حرب وخصام .

والمعنى : أن الناس يفرحون بالمولود الجديد ، ويحزنون لفراق من يصيبه الموت منهم ؛ وهكذا حال الدنيا ، أو الدهر ؛ فهو أحياناً صلح وسلام ، وأحياناً حرب وخصام .

(٣٩) بين الشيء تبيناً : أوضحه ، وأظهره . وبينت أمرَكَ : أى تبينت حقيقة حالك في هذه الحياة بطول التفكير والتدبر .

ومعنى الشطر الأول : لو تدبّرت ما يبهرك من نور الحياة ، لعلمت أنه في حقيقته ظلمة ، لأنه لا يلبث أن ينطفى على الرغم منك ، ويُعقب لك الأسى والحسرات ؛ فالوجود قريب من العدم ، والموت نهاية الحياة ، والدنيا تفرّ المفتون بها ، وتخدعه بما تبديه من ضيائها ورؤاها ، وبهجتها وزخرفها . ومعنى الشطر الثانى : أن بدء الحياة يبدو - مع التبصّر والتفكير - ختاماً لها ؛ لشدة الاتصال ، وقصر المسافة بينهما ؛ فالمرء لا يكاد يستقبل الحياة حتى يرغم على توديعها ، واختتام حياته فيها . والفرض من هذا البيت وتسعة الأبيات السابقة تنبيه الغافلين ، ووعظ المغرورين بالدنيا ، والنصح والتذكير بما يفتح البصائر ، ويعطّر القلوب ، ويهdy إلى سواء الصراط .

تعليق وجيز *

جاءت هذه القصيدة في تسعة وثلاثين بيتاً . وفي مقدمتها وقف الشاعر بالديار المهجورة ، يسألها في لهفة وحسرة - عمن رحلوا عنها من أحبائه ، ويتحدث عن ماضيه البعيد السعيد في رحابها . ويصف من كنّ يمرحن فيها من العين الحسان المخدرات . كل هذا في خمسة أبيات . وفي تسعة الأبيات التي بعدها أطرى إخوان الصفاء من أصدقاء فتوته وشبابه . ونوه بمزاياهم وآدابهم ، وسمو مكانتهم الاجتماعية . وكأنه أراد بهذا أن يفتخر بنفسه ؛ فإن المرء يصاحب من يشا كله ويناسبه ، « وكل قرين بالمقارن يقتدى » . وفي نهاية هذه الأبيات أيقظه نذير المشيب من أحلام الصبّ والحلاعة « إن الحلاعة والصبّ أحلام » ؛ فجنح في أربعة الأبيات بعدها - لما يشبه الحكمة والموعظة والاعتبار بسرعة زوال الدنيا ، وقصر عمر الإنسان فيها . ومن العجيب الغريب أنه جعل هذه الأبيات نفسها توطئة لوصف الخمر وزينها ، والدعوة إليها في أحد عشر بيتاً ، أي فيما يقرب من ثلث هذه القصيدة ؛ ولكنه ما لبث أن صحا من نشوة الخمر ، فاستعاد رشده ، وانطاع لعقله ، وانجابت عنه ضبابية الغي والهوى ؛ فختم القصيدة بعشرة أبيات كرّر فيها بعض معاني الأبيات ١٥ - ١٨ . وضمّنها طائفة أخرى من الحكم ، وشيئاً من ثمار تجاربه ومعارفه ، وشيئاً من ظواهر الوجود والعدم ، وأمر الحياة والموت ، مشيراً إلى ما في طبيعة الدهر أو الدنيا من الخداع والتغدير ، وتضليل العقول والأحلام ؛ وكانت هذه الأبيات العشرة مسك الختام .

وإذا كان الشاعر قد جعل عنوان هذه القصيدة : « وقال يذكر أيام الشباب » ، فإن تصريحه بتلك الأيام لم يتجاوز ثلاثة عشر بيتاً ، أي ثلث أبيات القصيدة . ويحمد له فيها حرصه على أن يجنب نفسه وأصدقاء شبابه مواطن الريب والشبهات ، ويترفع وإياهم عن الدنيا والخطيئات . وإذا استثنينا أبيات الخمر استطعنا أن نعدّ هذه القصيدة من شعر العظة والحكمة ، والتحذير من خداع الدنيا وزخرفها ، وتصوير العفة والأدب العالي ، ومكارم الأخلاق .

هذا ، ومن عادة بعض الشعراء أن ينظموا بعض شعرهم في وصف الخمر ، أو يذكروها في بعض قصائدهم ومقطوعاتهم . وليس في هذا دليل قطعي على الشرب ، أو المعاقرة ، أو الإدمان ؛ فإن منهم من يُعْنَى - على عفته ، وبعده عنها - بذكرها استطراداً ، وانطلاقاً في مجال شاعريته ، أو استجابة لهوى عارض ، ولهو برى ، أو حرصاً على استيعاب فنون الشعر ، ورغبة في إضافة هذا الفن إلى ضروب =

* يأتي التعليق قبل شرح القصيدة ، أو في مقدمة الشرح وفاتحته ، أو في أثنائه وغضونه ، أو في خاتمته ونهايته . ويتسع التعليق عندنا للتوطئة والتمهيد ، أو التحليل ، أو التلخيص ، أو البيان والتفصيل ، أو النقد ، أو التخطئة ، أو التصويب ، أو الممايزة ، أو الإحصاء والاستقصاء ، أو الموازنة والمفاضلة ، أو التعقيب ، أو التذييل ، أو التأريخ ، أو التحقيق ... أو غير هذا من التعقيبات .

ويمتاز الجزء الثالث من شرح ديوان البارودي بكثرة التعليقات التي تفتح أبواب الدراسات الواسعة المستفيضة .

وفي التعليق هنا تحليل ، وتلخيص .

= القول ، وألوان البيان ، أو محاكاة لغيره من الشعراء الذين أغرقوا في وصف الخمر ، وتشبيهها ، وتزيينها ، والدعوة إليها ، والنشوة بها ، وذكر أوعيتها ، وتعتيقها ، وسُقَاتِهَا وَنُدْمَانِهَا . وفي عدة مواضع من شرحنا لهذه القصيدة عَرَضْنَا ملاحظات وتعليقات ذات بال ، واجتهدنا أن نبرئ القصيدة من عيوب الطفرة والافتضاب والتفكك ؛ فتكلفتنا ربط فنونها وأغراضها ومعانيها بروابط واضحة مقنعة .

وللشاعر قَصْدٌ أن يجمع في قصيدته هذه فنوناً شتى من القول ، بصرف النظر عن مراعاة ما ينبغي أن يكون بينها من صلوات وروابط ومناسبات . شأنه في هذا شأن من يحتذى مثاهم ، وينسج على منوالهم من قدامى شعراء العرب في الجاهلية وصدر الإسلام ؛ إذ كانوا في كثير من الأحيان يرتجلون الشعر ارتجالاً ، وينتقلون من غرض إلى غرض آخر اقتضاباً ، بلا تحيُّل ، ولا تَلَطُّف ، ولا تمهيد للغرض الجديد والمعنى اللاحق .

وقد أسلفنا أن البارودي بهذه القصيدة - يعارض : أي يباري ويحاكي في الوزن والروي - أبا نواس في قصيدته الشهيرة التي مدح بها الأمير محمد بن الرشيد . ومطلعها :

يا دار ، ما فعلت بك الأيام ؟ لم تبق منك بشاشة تشام

رواية الوسيلة الأدبية لهذه القصيدة

قرأنا هذه القصيدة في الجزء الثاني من «الوسيلة الأدبية» للشيخ حسين المرصفي ص ٤٨١ - ٤٨٣ ،
فراينا روايتها تخالف ما جاء في أصل الديوان المخطوط الذي بين أيدينا ؛ ولهذا آثرنا - بعد أن نشرنا
القصيدة كما جاءت في أصل الديوان - أن نعرضها كما روتها الوسيلة الأدبية ، ونشرح ما انفردت بروايته ،
وخالف الأصل ، مع ملاحظة أن تاريخ نسخ هذا الأصل ١٠ من سبتمبر سنة ١٩٠٨ وتاريخ نشر
الجزء الثاني من الوسيلة الأدبية سنة ١٢٩٢ هـ (١٨٧٥ م) :

ذَهَبَ الصَّبَا ، وَتَوَلَّتِ الْأَيَّامُ فَعَلَى الصَّبَا ، وَعَلَى الزَّمَانِ سَلَامٌ^(١)
تَاللهُ أَنْسَى مَا حَيَّتْ عُهُودُهُ وَلِكُلِّ عَهْدٍ فِي الْكِرَامِ ذِمَامٌ^(٢)

(١) الصبا (بكسر الصاد) : الحداثة ، وصغر السن . ويقرب منه الفتاء والشباب . ومن دواعي
الصبا والشباب وملابسهما : اللهو ، والمرح ، وجهلة الفتوة ، والتشبه بالصبيان في خفتهم وأعمالهم ،
والانقياد للهوى والغرام . وتَوَلَّتْ : أدبرت ، وذهبت . ويراد بالأيام والزمان : أيام الصبا ، وزمن
الشباب . والسلام : التحية . ويراد بالخبر في الشطر الأول : إظهار الأسى والتحزن ، والتحسر على
ذهاب الصبا ، وانقضاء أيامه . ويراد بالشطر الثاني الدعاء للصبا والزمان بالتحية والسلام ، وتكريم تلك الأيام .

افتتح الشاعر هذه القصيدة في الأصل المخطوط لديوانه بالوقوف بالديار المهجورة يسائلها - في لهفة
وحسرة - عن رحلوا عنها من أحبائه الذين يحفظ لهم الودّ والوفاء ، ويحملهم من قلبه محلّ الإعزاز والإكرام .

أمّا في هذه الرواية (أى رواية الوسيلة الأدبية) فقد افتتح القصيدة نفسها بإظهار الحزن والأسى
والتحسر على فوات أيام الصبا والشباب ، وذهاب ما كان له في تلك الأيام من بهجة ومتعة ، ومرح ولهو ،
وهوى وغرام . ثم حياءً ذلك الزمان في الشطر الثاني ، وحياءً ذكرياته تحية تؤكد معنى الأسف والتحسر
والتلهّف في الشطر الأول ، وتمّ على تمام وفاته لذلك العهد ، وخلوده في قلبه ، وشدة التعلّق به ،
والتزوع إليه ، وما يضانيه في حاضره من الشوق والحنين إلى ذلك الماضي البعيد السعيد . والبيت الآتي
يعزز هذا المعنى ويوضحه ، ويؤكدّه ، ويفصله .

(٢) « تالله » : التاء حرف جرّ للقسم . ولفظ الجلالة مقسم به ، مجرور بالتاء . و « تالله
أنسى » : تالله لا أنسى ؛ فحذف حرف النى هنا ، وهو « لا » ؛ لأن الكلام لا يلتبس بحذفه ؛ إذ
لو كان إثباتاً لم يكن بدّ من تأكيد الفعل باللام والنون ، فإذا خلا منهما كان القسم على النى : أى كان
جوابه منفيّاً لا مثبتاً . ومن أمثلة هذا في القرآن الكريم : « قالوا : تالله تفتأ تذكر يوسف ، حتى تكون
حرضاً ، أو تكون من الهالكين » (الآية رقم ٨٥ من سورة يوسف) : أى تالله لا تفتأ . و « ما »
مصدرية ظرفية : أى تالله لا أنسى عهود الصبا مدة حياتي : جمع عهد : وهو الزمان : والمراد ما كان =

إِذْ نَحْنُ فِي عَيْشٍ تَرِفٌ ظِلَالُهُ وَلَنَا بِمُعْتَرِكِ الْهَوَى آثَامٌ^(٣)

= له في صباه وشبابه من متع لذات ، ولقاءات ومودات لا يفتأ يني لها ، ويتعلق بها ، ويحن إليها ، ويحرص عليها . و « في » : بمعنى المصاحبة : أى ولكل عهد مع الكرام ذمام . أو هى بمعنى « اللام » . أو بمعنى « على » . أو بمعنى « من » . أو الكلام على حذف مضاف : أى ولكل عهد في عتق الكرام وذمتهم حق وحرمة . والكرام : جمع الكريم : صفة من الكرم بمعناه العام : وهو اسم للمحاسن الكبيرة ، والأخلاق العظيمة ، والأفعال الحميدة التي تظهر من الإنسان . أو هو جماع الفضائل والمحامد والمكرمات . والذمام : الحق ، والحرمة ، والكفالة ، والأمان ، والضمان . والشرط الثاني تذييل جار مجرى المشل ، مؤكداً لمعنى الشرط الأول ، وفيه فخر ضمني بكرمه ووفائه ، وحرصه على صيانة العهود ، ومراعاة المواثيق ، وتعهده الأذمة والحقوق .

أكد بالقسم في الشرط الأول وفاءه طوال حياته لأيام صباه وشبابه ، وتعلقه بذكريات تلك الأيام المحببة إليه ، العزيزة عليه . ثم أكد هذا المعنى مرة أخرى في الشرط الثاني الذي أجراه مجرى الحكم والأمثال وضمنه الفخر بكرمه ومحامده وفضائله التي تفرض على مثله كفالة العهود ، وضمان الأذمة ، وحسن رعايتها . (٣) « إذ » : ظرف لحدث وقع في الزمن الماضي . وهذا البيت متصل بالذي قبله في المعنى والإعراب ، فالشاعر لن ينسى ما تولى وذهب من عهود الصبا والشباب حينما كانت عيشته مع إخوان الصفاء هنيئة طيبة وارقة للظلال . والعيش : المعيشة والحياة . وترف : تمتد ، وتتسع ، وتحيط بنا ، وتستدير حولنا . من قولهم رف القوم به : أى أحدقوا به ، وأحاطوا . ورفق عليه النعمة ، أو السعادة : أى ضفت ، وسبغت ، واتسعت ، وتمت . أو هو من قولهم : ذهب من كان يحفقه ويرفقه : أى يضمه ، ويحبه ، ويحنو عليه ، ويحسن إليه . والظلال : جمع الظل : وهو ضوء شعاع الشمس إذا استترت عنك بحاجز . ويراد بظلال العيش : طيباته ولذائذه ، ومتعته ، ورفاهته ، وهناءته ، ونعيمه . والعرب تعبّر بالظل عن العزة والمنعة ، والرفاهية ، والنعيم ، وغضارة العيش وسعته ولينه وطيبه . والمعترك : موضع الاعتراك : وهو الازدحام . ويطلق أيضاً على موضع الحرب والقتال . وقد يكون مصدراً ميمياً : أى ولنا آثام في اعتراك الأهواء . وقد يكون اسم زمان : أى حين تعترك الأهواء . والهوى : الحب والغرام . والهوى : ميل النفس إلى الشهوات ، وانحرافها عن الجادة . والهوى : النفس المنحرفة ، المائلة إلى شهواتها . والهوى : المهوى : أى الشيء المشتى ، وجمعه أهواء . والآثام : الذنوب والخطيئات ، وارتكاب ما لا يحل من الأقوال والأعمال . والواو في أول الشرط الثاني : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها حالية . ومعناها : أنهم لم يتحرّجوا من الآثام وهم سادرون في مجال اللهو والمجون ، حيث تتلاقى الأهواء ، والرغائب ، وتعترك الشهوات واللذات .

يذكر بالحسرة واللهفة ، والإعزاز والإكرام ما مضى من أيام الصبا والشباب ، وأوقات اللهو والمجانة ، حينما كان يحيا مع إخوان الصفاء حياة الرفاهة والنعم ، ولا يتحرّجون أن يسايروا الأهواء ، وينقادوا لها ، وينغمسوا في حماتها ، ويعتركوا عليها ، ويرتكبوا في سبيلها الخطايا والمحرّمات . ويلاحظ أن هذا المعنى لم يرد مطلقاً في أصل الديوان ، ولا يكاد يوائم معنى الأبيات الآتية التي يطوى بها الشاعر صحبه ، وينوء بمحامدهم ، ويرفعهم إلى مرتبة العفة والاستقامة ، والتأدب بآداب الملوك .

تَجْرِي عَلَيْنَا الْكَأْسُ بَيْنَ مَجَالِسٍ فِيهَا السَّلَامُ تَعَانِقُ وَلِزَامٌ^(٤)
 فِي فِتْيَةٍ فَاضَ النِّعَمُ عَلَيْهِمْ وَنَمَاهُمُ التَّبَجُّيلُ وَالْإِعْظَامُ^(٥)
 ذَهَبَتْ بِهِمْ شِيمُ الْمُلُوكِ ، فَلَيْسَ فِي تَلْعَابِهِمْ هَذَرٌ ، وَلَا إِبْرَامُ^(٦)
 لَا يَنْطِقُونَ بِغَيْرِ آدَابِ الْهَوَى سُمِحَ النُّفُوسِ ، عَلَى الْبَلَاءِ كِرَامُ^(٧)
 مِنْ كُلِّ أْبْلَجٍ يُسْتَضَاءُ بِنُورِهِ كَالْبَذْرِ حَلَى صَفْحَتَيْهِ غَمَامُ^(٨)
 سَهْلُ الْخَلِيقَةِ ، لَا يَسُوءُ جَلِيسُهُ بَيْنَ الْمَقَامَةِ ، وَاصِحٌ ، بَسَامُ^(٩)
 مُتَوَاضِعٌ لِلْقَوْمِ ، تَحَسَبُ أَنَّهُ مَوْلَى لَهُمْ فِي الدَّارِ وَهُوَ هَمَامُ^(١٠)

(٤) تجرى علينا (بالبناء للفاعل) : أى تمر بنا ، أو تطوف علينا ، أو هى تجرى علينا (بالبناء للمفعول) : أى يجريها علينا السُّقَاةُ ، ويمرون بها فى متابعة وموالة : أى بلا توقف أو انقطاع .
 والكأس : قدح الشُّرْبِ : أى الإِنَاءُ يُشْرَبُ فيه ، وهى مؤنثة ، وجمعها كئوس . وقد تطلق ويراد بها الخمر . ومجالس : جمع مجلس : وهو مكان الجلوس . وقد يطلق على جماعة الجالسين . والسلام : التحية . والتعانق : مصدر تعانقا : أى عانق كل منهما صاحبه : وهو أن يضمه بيديه إلى صدره ، ويجمع عنقه إلى عنقه . ولا يكون التعانق إلا فى المحبة والوداد . ولازمه ملازمة ولزماً : عانقه ؛ فاللزام تكرر وتأکید لمعنى التعانق .

يصف - على ما يبدو - مجالس اللهو والمعاورة والشراب . ويقول : إن كئوس الخمر كانت تدور علينا فيها بتتابع وانتظام ، وإن المجتمعين فى هذه المجالس متوادلون متحابون ، فإذا تلاقوا حبياً بعضهم بعضاً بالعناق واللزام . ونصّ هذا البيت فى مخطوطة ١٩٠٨/٩/١٠ :

تستنّ فيها العين بين مخانسٍ فيها السلام تعانق ولزام

ويلاحظ أن التحية بالتعانق واللزام لاثقة مألوفة فى الشُّبَّان والرجال ؛ فالشطران فى بيت الوسيلة الأدبية متلازمان متسقان .

(٨) فى أصل الديوان « جَلَى » بالجم . وفى رواية الوسيلة الأدبية « حَلَى » بالحاء المهملة . وقد تكون من الأخطاء المطبعية . وقد يكون المعنى أن الغمام إذا أحاط بوجه القمر ضاعف حسنه وبهائه ، وأظهر قلاؤه ورؤاه ، وكان حلية وزينة له .

تَرْنُو الْعُيُونَ إِلَيْهِ فِي أَفْعَالِهِ وَتَسِيرُ تَحْتَ لِسَوَائِهِ الْأَقْوَامِ^(١١)
فَإِذَا تَكَلَّمَ فَالرُّمُوسُ خَوَاضِعُ وَإِذَا تَنَاهَضَ فَالْصُّفُوفُ قِيَامُ^(١٢)
نَلْهُو وَنَلْعَبُ بَيْنَ خُضِرِ حَدَائِقِ لَيْسَتْ بِغَيْرِ خِيُولِنَا تُسْتَامُ^(١٣)
حَتَّى انْتَبَهْنَا بَعْدَ مَا ذَهَبَ الصَّبَا إِنَّ اللَّذَاذَةَ وَالصَّبَا أَحْلَامُ^(١٤)
لَا تَحْسَبَنَّ الْعَيْشَ دَامَ لِمُتَرَفٍ هَيْهَاتَ ، لَيْسَ عَلَى الزَّمَانِ دَوَامُ^(١٥)

(١١) ترنو : تديم النظر مع سكون الطرف . (وبابه ساء) . وإليه : إلى « كل أبلج يستضاء بنوره » في البيت الثامن . أو إلى « كل فتى من الفتية الذين فاض النعيم عليهم » في البيت الخامس . ورُنُو العيون إليه في أفعاله : كناية عن عظيم التقدير والانبهار والإعجاب بتلك الأفعال الحميدة العظيمة الباهرة . والشرط الثاني مطابق لما جاء في أصل الديوان . أما الشرط الأول في هذا الأصل فنصته : « تتقاصر الأفهام دون فعاله » ؛ وفيه مغالاة وتكلف وتعمق . ورواية الوسيلة الأدبية جارية على الطبع ، بعيدة عن التكلف .

(١٣) استامت الماشية : تَنَقَّلَتْ في المرعى والكأ والنبات ، ورَعَتْ ، وأكلت حيث شاءت . والمراد أن الحدائق الخضر والمزارع والحقول والرياض النضيرة الواسعة كانت مجالاً فسيحاً لهم ولحيولهم ، ومرتعاً مقصوراً عليها وعليهم يرتعون فيه ، ويلعبون ، ويلهون ، ويمرحون .

يصف ما كان فيه مع هؤلاء الصحاب من مرح واستمتاع ، وهو ولعب في حدائق ناضرة ، ورياض بهيجة ، كانت مقصورة عليهم وعلى خيولهم ، مختصين بها ، يمرحون فيها ، ويرتعون ، وينعمون بلا مزاحم أو منافس . وفي البيت إشارة إلى أنهم من الفرسان الماهرين في ركوب الخيل ، وأن الفروسية كانت من عاداتهم ، أو الأعمال التي حنقوها ، والرياضات المحببة إليهم . وهذا البيت من الأبيات التي انفردت بروايتها الوسيلة الأدبية . ولا وجود له في مخطوطة ١٩٠٨/٩/١٠ . ويلاحظ أن عدد أبيات هذه القصيدة في هذه المخطوطة تسعة وثلاثون بيتاً . وعدد أبياتها في الوسيلة الأدبية أربعون بيتاً .

(١٤) الشرط الثاني من هذا البيت تذييل جار مجرى المثل ، مفصل ومؤكّد لمعنى الشرط الأول ؛ فقد انتبه الشاعر وصحبه من غفلتهم بعد ذهاب الصبا والشباب ، فاستشعروا الحسرة والندم ، وعلموا أن ما شغلهم من هوى وطرب ، وهو ولعب ، ولذات ومسرّات لم يكن غير أحلام ، لا ثبات لها ، ولا اعتداد بها . ونصّ هذا البيت في أصل الديوان المخطوط :

حتى انتبهنا بعدما ذهب الصبا إن الخلاعة والصبا أحلام
ويلاحظ أن الخلاعة : التهلك ، والاستخفاف ، والانقياد للهوى . واللذّة قد تكون فيها لا يستهجنه العقل ، ولا يحرمه الدين .

تَأْتِي الشُّهُورُ ، وَتَنْتَهِي سَاعَاتُهَا
وَالنَّاسُ فِيمَا بَيْنَ ذَلِكَ وَارِدٌ
لَا طَائِرٌ يَنْجُو ، وَلَا ذُو مِخْلَبٍ
قَادِرٌ أَهْمُومَ النَّفْسِ عَنْكَ إِذَا اعْتَرَتْ
فَالْعَيْشُ لَيْسَ يَدُومُ فِي أَلْوَانِهِ
مِنْ خَمْرَةٍ تَذُرُ الْكَبِيرَ إِذَا انْتَشَى
لَعِبَ الزَّمَانُ بِهَا ، فَغَادَرَ جِسْمَهَا
حَمْرَاءُ ، دَارَ بِهَا الْحَبَابُ ، فَصَوَّرَتْ
لَا تَسْتَقِيمُ الْعَيْنُ فِي لَمَعَانِهَا
تَعْشُو الرُّكَّابُ ، فَإِنْ تَبَلَّجَ كَأْسُهَا
حُبِسَتْ بِأَكْلَفٍ ، لَمْ يَصِلْ لِفَنَائِهِ
لَمَعَ السَّرَابُ ، وَتَنَقَّضِي الْأَغْوَامُ^(١٦)
أَوْ صَادِرٌ ، تَجْرِي بِهِ الْأَيَّامُ^(١٧)
يَبْقَى ، وَعَاقِبَةُ الْحَيَاةِ حِمَامٌ^(١٨)
بِالْكَأْسِ ، فَهِيَ عَلَى الْهُمُومِ حُسَامٌ^(١٩)
إِلَّا إِذَا دَارَتْ عَلَيْهِ الْجَامُ^(٢٠)
بَعْدَ اشْتِعَالِ الشَّيْبِ وَهُوَ غُلَامٌ^(٢١)
شَبَحَاتَهَا فَتُ دُونَهُ الْأَوْهَامُ^(٢٢)
فَلَكَّا تَحْفُ سَمَاءُهُ الْأَجْرَامُ^(٢٣)
وَتَزِلُّ عِنْدَ لِقَائِهَا الْأَقْدَامُ^(٢٤)
سَارُوا ، وَإِنْ زَالَ الضِّيَاءُ أَقَامُوا^(٢٥)
نُورٌ ، وَلَمْ يَسْرَحْ عَلَيْهِ ظَلَامٌ^(٢٦)

(١٦) في أصل الديوان المخطوط : « تأتى الشهور ، وتنتهى أيامها ... »

(١٨) في أصل الديوان المخطوط : « وعاقبة النفوس حمام »

(٢٢) تهافت : أصلها تهافت ، ثم حذفت إحدى التاوين تخفيفاً : أى تتساقط في تتابع . من قولهم : تهافت الفراش على النار . ودونه : دون الشبح : أى فوقه ، أو عليه ، أو بالقرب منه . والأوهام : أضعف من الظنون : جمع وهم (بوزن وعد) : وهو الشيء يدور في الخاطر : أى يقع في الذهن . ومعنى البيت : أن هذه الخمر عشتقت زماناً طويلاً حتى صفت ، وجادت ، ورققت ، وراقت ، وصارت لفرط رقتها ولطافتها كالشبح الخفى الذى لا يدرك إلا بالتوهم والتخيل . أو الذى تتساقط الأوهام دونه ، ولا تكاد تدركه الظنون . والغرض المغالاة في تصوير رقتها وجودتها بعد أن تملأها الزمان . وفي الأصل المخطوط : « ... شبحاً تحار لدركه الأفهام » .

(٢٦) في الأصل المخطوط :

« حبست بأكلف لم يقم بفنائيه نور ، ولم يبرح عليه ظلام »
ومعنى « لم يصل إلى فنائه نور » قريب من معنى « لم يقم بفنائيه نور » . والفعل « يسرح » لا يستقيم معناه هنا ؛ فهو من الأخطاء المطبعية . والصواب ما جاء في أصل الديوان : « لم يبرح عليه ظلام » .
ديوان البارودي - ٢

وَتَبَّتْ ، فَلَمْ تَثْبُتْ لَهَا الْأَجْسَامُ^(٢٧) حَتَّى إِذَا اضْطَفَقَتْ ، وَطَارَ فِدَامُهَا
وَقَدَّتْ حَمِيَّتُهَا ، فَلَوْلَا مَزْجُهَا بِالْمَاءِ بَعْدَ الْمَاءِ ، شَبَّ ضِرَامُ^(٢٨)
تَسِيمُ الْعُيُونِ بِنُورِهَا ، لَكِنَّهَا بَرْدٌ عَلَى شُرَابِهَا وَسَلَامُ^(٢٩)
فَاضِقُلٍ بِهَا صَدَأَ الْهُمُومِ ، وَلَا تَكُنْ غِرًّا تَطِيشُ بِلُبِّهِ الْآلَامُ^(٣٠)

(٢٧) اضطفقت: تحركت في دَنَمِها وجاشت، واضطربت اضطراباً يشبه غليان الماء في القدر، وفوران السائل بقوة الحرارة. واضطفت: مزجت بالماء. والفدام: ما يوضع على فم الوعاء سداداً له. ووثبت: طفرت، وقفزت. والمراد أنها فارت، وغلت، واشتد اضطرابها في آنيتها. ولها: من أجلها. أو بسببها؛ فاللام هنا: لام التعليل، وبيان السبب.
والمعنى: أن الحمر إذا مزجت بالماء بعد تعتيقها فارت واضطربت؛ فطارت سداد وعائها. وإذا شربها شاربها سكر، وترنح بسبب جسمه، وتمايل من السكر، وزايله الثبات والاعتدال والاستقرار، وفقد الرزاق والاحتشام والوقار.

والبيت السابع والعشرون الذي يقابل هذا البيت في أصل الديوان:
حَتَّى إِذَا رَقَدَتْ ، وَقَرَّ قَرَارُهَا سَلَسَتْ ؛ فَلَيْسَ لِنُوقِهَا إِيْلَامُ
(٢٨) وقدت: اتقدت، واشتعلت، والتهبت. وحمية الحمر، وحميّاها: سورتها، وشدتّها. أو إسكارها. أو ما أشار إليه في البيت السابق من الاصطفاق والفوران والوثوب والثوران والاضطراب. وشبت النار: توقدت. والضرام: لهب النار. أو اشتعلها في الحلقاء ونحوها.
والمعنى: أن هذه الحمر تمزج بالماء مراراً؛ لتخفيف حدتها وسورتها، وتلطيف شدتها وحميّاها. ولولا هذا لاتقدت اتقاد النار. والغرض المبالغة في وصف سورتها، وبيان شدة تأثيرها. ولعله يشير بهذا إلى جودتها وحسن تعتيقها.

وقد انفردت الوسيلة الأدبية برواية هذا البيت الذي لا وجود له في أصل الديوان.
(٢٩) في أصل الديوان المخطوط: «تسم العيون بنارها». وكلمة «النار» أليق من كلمة «النور» فإن معاقري الحمر ومد منيها يتميزون بحمرة في عيونهم تشبه حمرة النار.
(٣٠) الفرّ من الناس: من تحمّوزه الخبرة والتجربة والفتنة. ومن يسهل خدعه والتغدير به.
وتطيش: مضارع طاش (من باب باع): بمعنى اضطرب وانحرف. أو خف، وزق، وزل.
وطاش عقله: ذهب. أو خف، وقشتت: فجهل، أو أخطأ. واللب: العقل. ويراد بالآلام: آلام العيش، ومتاعب الحياة وهمومها. وتطيش بلبه الآلام: أي تذهب الآلام بعقله. أو تضطرب وتثور في قلبه؛ فقشتت ذهنه، وتزلّه عن الصواب. أو هو مضارع أطاشه إطاشة: أي جملة يطيش: ي تطيش الآلام له (بزيادة الباء في المفعول به لتوكيد الكلام).

وَاعْلَمْ بِأَنَّ الْمَرَّةَ لَيْسَ بِخَالِدٍ وَالذَّهْرُ فِيهِ صِحَّةٌ وَسَقَامٌ^(٣١)
يَهْوَى الْفَتَى طُولَ الْحَيَاةِ ، وَإِنَّهَا دَاءٌ لَهُ - لَوْ يَسْتَبِينُ - عُقَامٌ^(٣٢)
فَاطْمَحَ بِطَرَفِكَ ، هَلْ تَرَى مِنْ أُمَّةٍ خَلَّتْ؟ وَهَلْ لِابْنِ السَّبِيلِ مَقَامٌ؟^(٣٣)
هَذِي الْمَدَائِنُ قَدْ خَلَّتْ مِنْ أَهْلِهَا بَعْدَ النَّظَامِ ، وَهَذِهِ الْأَهْرَامُ^(٣٤)

= زَعَمَ أَنَّ الْحَمْرَ تَنْسَى شَارِبِيهَا هُمُومَهُ وَأَحْزَانَهُ ، وَتَزِيلُ وَسَاوِسَهُ وَمَتَاعِبَهُ ، وَتُوفِّرُ لَهُ أَسْبَابَ الْمَتْعَةِ وَالسُّرُورِ وَرِخَاءَ الْبَالِ . وَغَالَى فِي الدَّعْوَةِ إِلَيْهَا ، وَالتَّرْغِيبِ فِيهَا ؛ فَمَكَّسَ الْحَقِيقَةَ ، وَقَالَ : إِنَّ الْمُتَحَفِّقِينَ عَنْهَا أَغْرَارَ تَنْدُبِ آلَامِ الْحَيَاةِ بِأَلْبَابِهِمْ . وَهُوَ يَعْنِي بِالشُّطْرِ الثَّانِي تَأْكِيدَ الشُّطْرِ الْأَوَّلِ ؛ فَالْحَمْرُ - فِي زَعْمِهِ - تَصْقِلُ صَدَأَ الْهُمُومِ ، وَتَعَالِجُ الْفَرَارَةَ وَالْفَقْلَةَ ، وَتُوقِظُ الذَّهْنَ وَتَنْبِيهِهِ ، وَتَصُونُ الْأَلْبَابَ مِنَ الطَّيْشِ وَالْخَفَّةِ .

وَالَّذِي فِي أَصْلِ الدِّيْوَانِ : « ... وَلَا تَكُنْ غَرًّا تَطِيرُ بِلَبِّهِ الْأَوْهَامِ »
(٣٢) اسْتِبَانُ الشَّيْءِ : ظَهَرَ وَبَانَ وَاتْفَحَ . وَاسْتِبَانُهُ : عَرَفَهُ . أَوْ اسْتَوْضَحَهُ . أَوْ أَبَانَهُ وَكَشَفَهُ وَأَظْهَرَهُ ؛ فَالْفَعْلُ لَا زِمَ مُتَعَدٍّ . وَجُمْلَةُ « يَسْتَبِينُ » مُعْتَرِضَةٌ بَيْنَ النَّعْتِ وَمَنْعُوتِهِ ؛ فَ« عُقَامٌ » نَعْتُ لـ « دَاءٍ » .
وَالْمَعْنَى : أَنَّ الْإِنْسَانَ يَحِبُّ أَنْ يَطُولَ عُمُرُهُ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ، وَيَتَمَنَّى هَذَا ، وَيَرْغَبُ فِيهِ ، وَيَتَوَقَّعُ إِلَيْهِ ، وَيَحْرَصُ عَلَيْهِ

أَرَى كَلَّمَا يَعْنِي الْحَيَاةَ بِسَعِيهِ حَرِيصًا عَلَيْهَا ، مُسْتَهَامًا بِهَا ، صَبًّا
وَلَوْ اسْتِبَانُ حَقِيقَةِ الْأَمْرِ ، أَوْ اسْتِبَانُ لَهُ الْأَمْرِ ، لَعَلِمَ أَنَّ الْحَيَاةَ دَاءٌ عِيَاءٌ ، لَا بُرَّةَ لَهُ ، وَلَا شِفَاءَ مِنْهُ . وَحَسْبُكَ مِنْهَا مَا تَحْمِلُهُ إِلَيْكَ مِنَ الْهُمُومِ وَآلَامِ الْعَيْشِ وَمَتَاعِبِهِ وَمَشْكَلاَتِهِ ، وَمَا يَدْهَاكَ مِنْ بَلَايَاهَا وَفَوَائِبِهَا وَرَزَايَاهَا . وَلَأَمِيرُ الشُّعْرَاءِ أَحْمَدُ شَوْقِي فِيْمَا يَنْسَبُ هَذَا الْمَعْنَى وَيَشَاكِلُهُ وَيَعَزِّزُهُ :

فَإِنْ الْحَيَاةَ ثَقُلَ الْحَدِيدُ إِذَا لَبَسْتَهُ ، وَتُبِّلَ الْحَجَرُ

وَفِي أَصْلِ الدِّيْوَانِ الْمَخْطُوطِ :

يَهْوَى الْفَتَى طُولَ الْحَيَاةِ ، وَإِنَّهَا دَاءٌ لَهُ دُونَ الشَّغَافِ عُقَامٌ

وَالْفَرَضُ مِنْ هَذَا الْبَيْتِ وَأَمْثَالِهِ التَّزْهِيدُ فِي الدُّنْيَا ، وَالتَّحْذِيرُ مِنَ الْإِغْتِرَارِ بِهَا ، وَالتَّهَانُفُ عَلَيْهَا ، وَالانْخِدَاعُ بِزُخْرُفِهَا وَبِاطِلِهَا ؛ فَإِنَّ هَذَا كَلَّمَهُ سَبَبُ كَثِيرٍ مِنَ الشُّرُورِ وَالْآثَامِ .

(٣٤) « بَعْدَ النَّظَامِ » : أَيِ كَانَتْ هَذِهِ الْمَدُنُ عَامِرَةً بِأَهْلِهَا ، يَسُودُهَا النَّظَامُ ، وَيُزِينُهَا التَّرْتِيبُ وَالْإِتْسَاقُ ، فَلَمَّا خَلَّتْ مِنْهُمْ ، ذَهَبَ نِظَامُهَا بِذَهَابِهِمْ ، وَأَصَابَهَا مَا يَصِيبُ الْمَسَاكِينَ الْمَهْجُورَةَ الْخَالِيَةَ مِنَ الْخُرَابِ وَاللُّسَارِ . وَفِي أَصْلِ الدِّيْوَانِ الْمَخْطُوطِ :

هَذِي الْمَدَائِنُ ، قَدْ خَلَّتْ مِنْ أَهْلِهَا بَعْدَ النِّعَمِ .. .

لَا شَيْءٌ يَخْلُدُ ، غَيْرُ أَنْ خَدِيعَةً
وَلَقَدْ تَبَيَّنَتْ الْأُمُورُ بِغَيْرِهَا
فَإِذَا السُّكُونُ تَحَرَّكُ ، وَإِذَا الْخُمُ
وَإِذَا الْحَيَاةُ - وَلَا حَيَاةَ - مَنِيَّةٌ
هَذَا يَحُلُّ ، وَذَاكَ يَرْحَلُ كَارِهَا
فَالنُّورُ - لَوْ بَيَّنْتَ أَمْرَكَ - ظُلْمَةٌ
وَقَالَ يَصِفُ رَوْضَةَ الْمِقْيَاسِ * :

أَلَا ، حَىِّ بِالْمِقْيَاسِ رِيًّا الْمَعَالِمِ
وَقَلَّ لَهَا مِنَّا نَحِيَّةٌ قَادِمِ^(١)

(٣٥) في أصل الديوان : « لا شيء يبق »

وقد أسلفنا أن عدد أبيات هذه القصيدة في أصل الديوان المخطوط تسعة وثلاثون بيتاً . وعددها في الوسيلة الأدبية أربعون بيتاً . وأشرنا إلى ما ورد فيها ، ولم يرد في أصل الديوان . وإلى مواضع الخلاف كلها .

* * *

* روضة المقياس : جزيرة في نهر النيل ، شرقاً البحيزة ، وغرباً القسطاط (مصر القديمة) وقد كثرت فيها الآن العمارات السكنية الكبيرة المرتفعة . ودكاكين البدلين والكوائين وغيرهم من أرباب الحرف والمهن والتجارات . وكثرت سكانها من الطبقة المتوسطة ، وأخذت طابع الأحياء الشعبية ؛ فشابهت حى النيل (وهو جزء منها ، متصل بها) ، وفقدت أكثر المعالم التي عناها البارودى ، وتغسنى بها ، ولم يبق فيها غير بقية قليلة من المساكن الفخمة ، والقصور الجميلة ، والحدائق النضيرة التي تُمثِّل ماضيها البهيج الفاخر الذى يعنيه الشاعر بهذا الوصف البليغ الممتع . وسميت « روضة المقياس » لأن في نهايتها من الجنوب مقياساً قديماً كان يقاس به المستوى الذى يصل إليه ماء النيل في ارتفاعه وانخفاضه .

(١) « ألا » : حرف استفتاح : أى أداة يبتدأ بها الكلام . وتفيد التنبيه ، وتشعر بعظم شأن ما يليها ، وتشير الاهتمام به . وحى : أمر من حيَّاه تحية : أى سلم عليه . أوقال له : حيَّاك الله : أى أطال حياتك ، وبارك عمرك . ورياً ، وريانة : مؤنث ريسان : وهو ضد العطشان . والرياً : الريح الطيبة الذكية : والمعالم : جمع معلم (بوزن مذهب) : وهو العلامة ، والأثر ، وما يستدل به على الطريق . ويراد بالمعالم هنا : منازل هذه الجزيرة ، وما فيها من مظاهر الحياة ، ودلائل النعيم ، وآثار الحضارة والعمران . ورياً المعالم : المعالم الريانة . وصفها بالرى مشيراً إلى ما يزينها من النضرة والبهجة ، والخصب والنماء . =

مَلَاعِبُ آرَامٍ ، وَمَأْوَى حَمَائِمٍ وَمَسْقَطُ أُنْدَاءٍ ، وَمَسْرَى نَسَائِمٍ^(٢)

أَحَاطَتْ بِهِ لِلنَّيْلِ مِنْ كُلِّ جَانِبٍ جَدَاوِلُ تُسْقِيهِ سُلَافَ الْغَمَائِمِ^(٣)

= وغضارة العيش فيها ولينه وسعته ورفاهته . أو إلى ما طاب وسطح من أنسام هذه المعالم وأنفاسها العطرة .
وقَلَّ : فعل ماضٍ من القَلَّةِ : ضد الكثرة . أو هو أمر من قَلَّه (من باب ردّ) : أى حمّله ،
ورفعه . ومثله أَقَلَّه . ولها : لروضة المقياس . أو لمعالمها . و«تحيّة» : فاعل «قَلَّ» بمعناها الأول .
ومفعولها بمعناها الثانى . وتحيّة قادم : أى تحية مقبل عليها ، قاصد إليها ، مشغوف بها .

حيّا الشاعر فى الشطر الأول روضة المقياس ومعالمها العامرة الناضرة تحية إعزاز وتفخيم ، وتكريم
وتعظيم ، ونوّه بما يزينها ، ويرفع شأنها من الغضارة والارتواء والخصب والنماء ، وأمارات الحسن والبهجة ،
وظواهر العمران ، والحياة الوداعة الهانئة ، الطيبة السعيدة . ولكنه ما لبث أن استقلّ التحية فى الشطر
الثانى من البيت ؛ كأنه رأى هذا الوطن الصغير العزيز الكريم جديراً بما يفوق التحية والسلام من شواهد
الإعزاز والإكرام .

أو التمس من كل مستمع له ، معنىً بأمره أن يشاركه فى هذه التحية . أو جرّد من نفسه شخصاً
آخر ، أو تَخَيَّلَ أن معه رفيقاً ، وطلب إليه فى الشطر الأول أن يحى روضة المقياس ومعالمها الريانة
البهيجة . ثم طلب إليه مرة أخرى فى الشطر الثانى أن يحمل إليها تحيته ، وتحيات أمثاله الذين برّح بهم الشوق
والوجد والحنين ، وتملّكهم الإعجاب والإكبار والانبهار .

(٢) «ملاعب» : خبر لمبتدأ مخنوف . والتقدير : هى (أى روضة المقياس) ملاعب :
جمع ملعب . والآرام : جمع رُم (بكسر فسكون) : وهو الظبي : أى الغزال الأبيض . وتشبّه
به الفتاة الحسناء فى جمال الجيد والعينين ، والرشاقة ، وخفّة الحركة ، وحسن الثنى . والأنداء :
جمع الندى : وهو المطر . وقطرات صغيرة من الماء تسقط فى أثناء الليل على الأرض ، وعلى أوراق الأزهار
والأشجار من بخار الماء المتكاثف فى طبقات الجوّ الباردة . والمسرى : اسم مكان من السرى (بوزن
الهدى) : وهو السير ليلاً . ويراد به هنا السير مطلقاً . والنسائم : جمع النسيم : أى الريح اللينة
اللطيفة الطيبة .

يصف بعض ما يميز هذا الروض الأريض من مظاهر الحياة ، ومشاهد الطبيعة : ففتياته حسان
بيض كالغزلان ، يلعبن ويرتعن فى مرج ودعة ، وخفّة ورشاقة . والطير تأوى إلى أشجاره لخصبه وأمنه .
وفى الشطر الثانى إشارة إلى أندائه ونسائمه ، وهى من محاسن جوّه وهوائه ، وأسباب نضرتة وغضارته .

(٣) به : بالمقياس المذكور فى البيت الأول . ويراد به : روضة المقياس . و«من كل جانب» :
تأكيد لمعنى الإحاطة . والجداول : القنوات والترع ، والأنهار الصغيرة ، واحدها جدول (بوزن جعفر) .
وتسقيه : مضارع سقاه . أو أسقاه : أى أرواه . وسلاف كل شيء : خالصة . والسلاف : أفضل
الخير ، وأخلصها . ويراد به هنا : المطر . والغمام : جمع غمامة : وهى السحابة . وترتيب البيت =

تَلُورُ مَدَارَ الطَّوْقِ مِنْ حَيْثُ تَلْتَقِي مَسِيرًا ، وَتَنْسَلُ انْسِلَالًا الْأَرَاقِمُ (٤)
إِذَا ضَا حَكَّتْهَا الشَّمْسُ رَفَّتْ مُتُونُهَا رَفِيفَ الثَّنَائِيَا خَلَفَ (حُمِرِ) الْمَبَاسِمُ (٥)

= مع توضيح معناه : أحاطت بروضة المقياس من كل جوانبها جداول للنيل (أى جداول من النيل) تسق هذه الروضة سلاف الغمام ، أى مياه الأمطار .

يصف ما كان في جزيرة الروضة على عهد من جداول كثيرة تُحْدَقُ بالجزيرة ، وساق تجرى بالمياه العذبة الغزيرة في حدائقها وبساتينها ؛ فزروها ، وتكسبها الغضارة والنضارة ، والرونق والبهجة ، والحسن والرواء . ويقول : إن مياه هذه الجداول النيلية سلاف السحاب ، أى مياه الأمطار . ولا غرو ؛ فإن النيل وفيضانه ورواقده وفروعه من الأمطار الغزيرة التي تسقط في منابه . وقد يكون المراد : تصوير الجزيرة يحدق بها النيل وما تفرع منه إحداقاً تاماً من كل جهاتها ، ويروها بمياهه العذبة ؛ وهي في الأصل سلاف الغمام .

(٤) فاعل « تلور » : ضمير « جداول » في البيت السابق . و « مدار » : مصدر ميمي بمعنى الدوران . و « حيث » : ظرف مكان مبني على الضم . وتضاف إلى الجمل . والمسير : السير . وتلتقى مسيراً : أى تلتقى التقاء مسير : أي تتلاقى وتتصل في سيرها وجريانها . أو تتلاقى سائرة ؛ على استعمال المصدر حالاً . وتنسل : تنطلق في استخفاء وهدوء . ومصدره الانسلال . والأرقام : جمع الأرقم : وهو الحية فيها سواد وبياض . أو هو ذكر الحيات . أو أخبثها .

وهذا البيت تكرار وتأکید لمعنى الإحاطة في البيت السابق ؛ فالجداول تحيط بروضة المقياس إحاطة تامة ، وتتلاقى في سيرها ، وتلور حولها ، دوران الطوق بما يلتف حوله . وفي الشطر الثاني إشارة إلى انسياب مياه هذه الجداول في سرعة وهدوء وتدفاع ؛ كأنها الحيات تجري وتدفاع ؛ في مشيا . وقد يكون المعنى : أن نهر النيل وما تفرع منه يطوق هذه الجزيرة تطويقاً تاماً ، وتجري حولها مياهه في سرعة وهدوء ، كما تنساب الأرقام .

(٥) ضاحكتها الشمس : ضاحكت الشمس الجداول : أى أشرقت بضياؤها على مياه هذه الجداول فتلاأت ، ولمعت ، واستنارت كأنما تصحك ضحكاً . ورفت : لمعت ، وبرقت ، وتلاأت ، واهتزت نضارة وحسناً . ومصدره الرف والرفيف .. ومتونها : متون الجداول : جمع متن : وهو الظهر . ومتن كل شيء : ما ظهر منه . ومتن الماء : سطحه . والثنايا : ما يظهر من الأسنان عند الابتسام . الواحدة ثنية (بوزن قضية) . وعددها أربع في مقدم الفم : ثتان من فوق . وثتان من تحت . والكلمة التي بين قوسين وهي (حمر) : جمع أحمر - تكلمة من عندنا للأصل المخطوط الذي بين أيدينا . وقد أسلفنا أن النقص ، والخطأ ، والتحريف والتصحيف فيه غير قليل . وبهذه التكملة استقام وزن البيت ومعناه . والمباسم : الثغور . واحدها مبسم (بوزن مجلس) . وهو في الأصل : اسم مكان من بسم الإنسان (من باب ضرب) أى انفرجت شفتاه عن ثناياه ضاحكاً بدون صوت . وهو أخف الضحك وأقله وأحسه . ومثله الابتسام =

وَأِنْ سَلَسَلَتْهَا الرِّيحُ أَبَدَتْ سَبَائِكًا مُقَدَّرَةً ، كَالْوَشْمِ فَوْقَ الْمَعَاصِمِ (٦)
 تَجُوسُ خِلَالَ الْبَاسِقَاتِ ، وَتَنْتَهِي إِلَى سَاعِدٍ فِي غَمْرَةِ النَّيْلِ سَاجِمِ (٧)
 تَرَى حَوْلَهَا الْأَشْجَارَ وَلَهَا مُكِبَّةً عَلَى الْمَاءِ ، فِعْلَ الصَّادِيَّاتِ الْحَوَائِمِ (٨)

= ويراد بالمباسم هنا: الشفاه : جمع شفة . وخلف حمر المباسم : أى وراء الشفاه الحمر . وحمرتها ونضرتها دليل قوة الحياة فى المتبسم .

والمعنى : أن الشمس تطلع على هذه الجداول ، فتظهر محاسنها ، وتتلاها مياهها فى صفاء ونقاء ، كأنها ثنايا الحسان ترف مع الابتسام .

(٦) سلسلتها الريح : أى جرت فوق مياهها ؛ فكان لاحتكاكها بسطحها تفضن وتجمد وتن يشبه السلاسل . وأبدت : أظهرت . وفاعله ضمير الريح : أى أظهرت الريح فوق مياه الجداول ما يشبه السبائك . أو الفاعل ضمير « الجداول » : أى أظهرت الجداول بفعل الريح وسلسلتها لمياهها ما يشبه السبائك : جمع سبيكة : وهى كتلة من الفضة أو الذهب أو نحوهما ، ذُوِبَتْ ، وَصُبَّتْ فى قالب ؛ لتخرج على صورة معلومة ، كالقضباني مثلاً . ومُقَدَّرَةٌ : اسم مفعول من التقدير : مصدر قَدَّرَ الشيء بالشيء : أى قاسه به ، وجعله على مقداره . وقَدَّرَهُ : أى جعله على مقدار مخصوص ، ووجه مخصوص . والوشم : خطوط ورسوم وصور وكتابات تكون فى يد الموشوم ، أو وجهه ، أو صدره : من وشمه (كوعده) : أى غرز الموضع المراد وشمه بالإبرة ، ثم ذَرَّ عليه النشور : ويسمى النيلج : وهو دخان الشم . ولون أثر الوشم أخضر أو أزرق . والمعاصم : جمع المعصم (بوزن المنبر) : وهو موضع السوار من اليد .

يقول : إن الرياح اللينة اللطيفة تجرى فوق مياه هذه الجداول ، فتسلسلها ، وتظهر على سطحها ما يشبه السبائك المقدرة . ثم شبه هذه السبائك فوق سطح الماء بالوشم فوق المعاصم ؛ فالسبائك وشم ؛ لما فيهما من تقدير وصناعة وقياس وإتقان . والماء تحتهما معاصم لصفائه ، وتلا لث ولعانه .

(٧) تجوس خلال الباسقات : تدور فيها ، وتورد بينها ، وتتوسطها . (وبابه قال) . وفاعله ضمير « الجداول » . والباسقات : طوال النخيل والأشجار . وفاعل « تنهى » : ضمير « الجداول » . والساعد : مجرى الماء إلى النهر ، أو إلى البحر . وغمرة النيل : زحمته ، ولجته ، وكثرة مائه . وجمعها غمار (بكسر الغين) . و« ساجم » : نعت لـ « ساعد » : اسم فاعل من سجم الماء (من باب دخل) : أى سال ، وجرى ، وانصب . أو من سجمه : بمعنى أساله وصبه ؛ فالساعد ينصب فى النيل . أو يصب ماءه فى النيل . يقول : إن هذه الجداول تدور وتجري بين طوال النخيل ، والأشجار المرتفعة العالية . ثم ينتهى بها المطاف إلى مجراها المنصب فى غمرة النيل ؛ فهى من النيل ، وإليه .

(٨) حولها : أى حول الجداول . ووطى : صفة من وله الصبى إلى أمه (كوعد ، ووجل ، وورث) : أى فزع إليها ، ولجأ . وولمت الأم إلى ولدها : أى حننت إليه ، فهى ولتهى ، وهو ولتهان - . ومكبة : اسم فاعل من أكب على الشيء إكباباً : أى أقبل عليه ، وشغل به ، ولزمه . والصاديات : جمع =

وَمُنْبَعَثَاتٍ فِي الْهَوَاءِ ، كَأَنَّهَا بَيَارِقٌ لَهْوٌ رُكَّزَتْ فِي الْمَوَاسِمِ^(٩)
 مِنَ اللَّاءِ قَدْ آلَيْنَ يَشْرَبْنَ ، أَوْ تَلِي مَنَابِتُهَا غَوْرَ الْبَحَارِ الْخَضَارِمِ^(١٠)

= صادية : اسم فاعل من الصدى : وهو العطش الشديد . والخواثم : جمع حائمة أو حاتم : اسم فاعل من حام الحيوان (من باب قال) : أى عطش . أو حام الطائر وغيره حول الشيء ، وحام عليه : أى داربه ، وأطاف عليه .

يصف الأشجار الكثيرة القائمة حول الجداول ، وعلى حافاتهما وشواطئها . ويتخيلها والهة ، مقبلة على الماء إقبال الحيوان أو الطير التى اشتدت بها العطش ؛ فهى تحوم عليه ، وتطيف به ، وتدور حوله .

(٩) « الواو » فى أول البيت : حرف عطف . و « منبعثات » : معطوف على « وهى » فى البيت السابق : أى ترى الأشجار حول الجداول وهى ... ترى النخيل منبعثات : أى ذاهبات مرتفعات فى الهواء . والبيارق : جمع يرق (بوزن فيصل) : وهو الراية ، أو العلم الكبير . وركزت : غرزت فى الأرض ، وثبتت . وفاعله ضمير البيارق . والمواسم : المحافل ، والأعياد الكبيرة ، والمجامع الكثيرة من الناس ، واحداها موسم (بوزن مجلس) .

والشاعر فى هذا البيت وأربعة الأبيات بعده يختص النخيل بالوصف والتصوير ؛ فهى منبعثة مرسلّة عالية باسقة ذاهبة فى الهواء ؛ ذات سعف كثير أثيث ، وأغصان مرتفعة طويلة ، تهتز وتضطرب كأنها رايات كبيرة مضطربة ، أقامها الناس - فى محافل المرح واللعب ، ومواسم اللهو والسرور - على أعمدة طويلة عالية ، مركوزة فى الأرض ، ذاهبة فى السماء .

(١٠) « من » فى أول البيت : لبيان النخيل المنبعثات فى الهواء . واللآئى : وهو اسم موصول لجمع المؤنث . ومثله « اللآئى » وحذف يائهما جائز . وآلين : أقسمن ، وحلفن . وآلين يشربن : أى آلين ألا يشربن ؛ فمحذوف النون ، وقدّره بعد القسم ؛ ولهذا امتنع توكيد الفعل . ولو كان الكلام مثبتاً لوجب توكيده . و « أو » : بمعنى « إلا » . أو بمعنى « إلى » . وتلى : تدنو وتقرب . ويراد بمنابت النخيل : جذورها وأصولها الذاهبة فى أعماق الأرض . واحداها منبت (بوزن مجلس) : وهو اسم مكان على غير قياس من نبت الزرع (من باب نصر) : أى نشأ وظهر وخرج من الأرض . وغور البحر : قعره وعمقه . وجمعه أغوار . والخضارم : جمع خضرم (بكسر فسكون فكسر) : وهو البحر الخضمّ العظيم الواسع العميق الكثير الماء . والمعروف أن النخلة أو الشجرة تسقى بالماء فى أول غرسها وهى صغيرة ، فإذا نمت امتدت جذورها فى باطن الأرض ، فأمدتها بالماء والغذاء .

يقول : إن هذه النخيل أقسمن ألا يشربن الماء من باطن الأرض إلا إذا امتدت جذورهن فيه ، ووصلت إلى عمق بعيد يساوى أغوار البحار الزاخرة العظيمة العميقة . والغرض الإشارة إلى بسوق النخل ، وتعام نمائها ، وذهاب فروعها فى السماء بعيد ذهاب أصولها فى أعماق الأرض .

إِذَا لَاعَبَتْ أَعْرَافَهَا الرِّيحُ خِلْتَهَا فَوَارِسَ تَعْصُوبِ السُّيُوفِ الصَّوَارِمِ (١١)
يَلُوحُ بِهَا طَلْعُ نَضِيدٍ ، كَأَنَّهُ فَرَائِدُ سَاوَى بَيْنَهَا كَفٌ نَاطِمِ (١٢)
إِذَا مَا أَتَى مِيقَاتُهَا ، وَتَضَرَّجَتْ حَسِبْتَ عَقِيقًا فِي صِحَافِ الْكَمَائِمِ (١٣)

(١١) أعراف النخيل : أعاليها : أى فروعها وسعفها وأغصانها المنتشرة فى رموسها وحول أعناقها . مفردا عرف (بوزن قفل) . ولاعبت الريح أعرافها : عبثت بها ، وحركتها . وخلتها : ظننتها : أى ظننت النخل الباسقات . وفوارس : جمع فارس : وهو الماهر فى ركوب الخيل . وفوارس الجيش أو فرسانه : هم المحاربون على ظهور الخيل . وعصاه يعصوه عصوا (من باب عدا) : : ضربه بالعصا . والمراد هنا : مطلق الضرب . والصوارم : القواطع : جمع صارم : وهو الحاد القاطع .

يقول : إذا حركت الرياح سعف هذه النخيل ظننتها جماعة من الفرسان المحاربين يحالون أعداءهم بسيوفهم القواطع ؛ وذلك لأن السعفة تحركها الريح ، فتتحرك وهى متصلة بالنخلة ؛ فيخيل إلى من يراها أنها سيف يهتز فى يد محارب .

(١٢) يلوح : يبدو ، ويظهر . وبها : بالنخل الباسقات . وطلع النخلة : ما يبدو من ثمرها فى أول ظهوره . وأول البلح : طلع ، ثم خلال ، ثم بلح ، ثم بسُر ، ثم رطب ، ثم تمر . والطلع أيضاً : شئ يخرج من النخلة كأنه نعلان مطبقتان . والحمل بينهما منضود . والطرف محدد . وبعبارة أخرى هو غلاف يشبه الكوز ، وينفتح عن حب منضود فيه مادة إخصاب النخلة . وهذا الغلاف ، أو الوعاء يسمى الكمامة (بكسر الكاف) . وجمعها كمائم . ونضيد : منضود ، مجتمع ، منسق ، متسق . وفرائد : جمع فريدة : وهى الجوهرة النفيسة . وساوى بينها : ساوى بين الفرائد : أى جعلها متماثلة ، متعادلة ، متشابهة متساوية . والكف مؤنثة : وهى اليد . أو هى الراحة مع الأصابع . وناظم : اسم فاعل من نظم الإنسان اللؤلؤ ونحوه (من باب ضرب) : أى ألفه ، ونسقه ، وجمعه فى سلك .

يصف الشماريخ ينتظم فيها الطلع فى أول ظهوره ، ويشبهه بالجواهر أو اللآلى جمعتها ، ونسقتها وساوت بينها كف ناظم ماهر . أو يصف الحب المنضود الذى يفتح عنه طلع النخلة ، فيبدو منسقاً فى الكمائم .

(١٣) ميقاتها : ميقات الفرائد : أى وقت نضجها . ويراد بالفرائد : الطلع المنضود فى أعذاقه أو شماريخه . وتضرجت : احمرت . وفاعله ضمير الفرائد فى البيت السابق . وحسبت : ظننت : أى حسبت الفرائد عقيقاً . والعقيق . خرز نفيس أحمر اللون . أو هو حجر كريم أحمر ، يعمل منه فصوص الخواتم ونحوها . يكون باليمن ، وبسواحل البحر الأبيض . واحدته عقيقة . والصحاف : آنية الطعام . واحدتها صحفة . والصحفة أيضاً : قصعة كبيرة منبسطة ، تشعب الخمسة . والكمائم : أوعية الطلع وغسله ، وكيزانه ، وأغشيته . واحدتها كمامة . ويراد بالكمائم هنا : الأعذاق ، أو الشماريخ =

مَسَارِحُ لَهُوَ ، لَوَزَأَى «الشَّعْبُ» حُسْنَهَا لَعَضَّ عَلَى مَا فَاتَهُ بِالْأَبَاهِمِ (١٤)

= التى ينتظم فيها البلع ويتسق . وصحاف الكأثم : الكأثم الشبيهة بالصحاف ؛ فهو من إضافة المشبه به إلى المشبه .

يصف البسر إذا لَوَّنَ واحمرَّ . ويشبَّهه فى أعذاقه أو شاربخه بالعقيق فى الصحاف .

وصف الشاعر فى هذا البيت وأربعة الأبيات قبله ما كان على عهده فى روضة المقياس من النخل الباسقات ، وعبث الرياح بسعفها ، وعمق جنورها فى باطن الأرض إلى مثل أغوار البحار العظيمة العميقة . وذكر الطلع والبسر . واستعان على الوصف والتمثيل ، والتصور بعدة تشبيهات قريبة مألوقة فى الجميل من النظم والنثر ؛ فانبعاث النخيل فى الهواء ، واضطراب سعفها الفارع فى الجو بين الأرض والسما - يقرَّبها من صورة البيارق المنتشرة الخافقة فى رموس أعمدة طويلة عالية . والسعف المهترء المضطرب فى رموسها وأعناقها سيوف ضاربة قاطعة فى أيدي فرسان محاربين . وطلعها النضيد فرائد متسقة منتظمة متائلة . وبسرهما الأحمر فى أعذاقه عقيق فى صحاف .

(١٤) المسارح : جمع مسرح (بوزن مذهب) . وهو فى الأصل : اسم مكان من سرحت الماشية (من باب نفع) : أى تنقلت فى المرعى ، ورعت الكلأ والعشب والنبات . ويراد بمسارح اللهو : ما كان للشاعر ولأمثاله فى هذه الرياض الأريضة ، والمروج الناضرة ، والجنان الزاهرة ، والقصور الفاخرة من ملاعب ، وملاذ ، ومنازه ، ومتنديات يجنون فيها كل ما يشتهون من المرح والسرور ، والمتع واللذات . ويراد بالشعب (بكسر فسكون) : شعب بَوَّان : وهو موضع عند شيراز ، ببلاد فارس (إيران) ، كثير الشجر والمياه ، يعدّ من جنان الدنيا ، وقد اجتازه أبو الطيب المتنبى وهو فى طريقه إلى عضد الدولة بن بويه ؛ فوصفه بقصيدة من عيون شعره ، مطلعها :

مغانى الشعب طيباً فى المغانى بمنزلة الربيع من الزمان

ومنها :

ملاعب جنة لو سار فيها	سليمان ، لسا	بترجمان
طبّت فرساننا والخيّل ، حتى	خشيت - وإن كرم - من الحران	
غدونا تنفض الأغصان فيه	على أعرافها مثل الجمان	
فست وقد حجبن الشمس عنى	وجئن من الضياء بما كفانى	

ورأى الشعب حسنها : رأى حسن هذه المسارح . والأباهم : جمع الإبهام : وهى الإصبع الغليظة الخامسة : كبرى أصابع اليد ، أو الرجل . وفيها سلاميتان . وفى غيرها ثلاث . مؤنثة ، وقد تذكّر . ويراد بالأباهم هنا : إبهام اليد . ولعل الجمع يشير إلى كثرة العض وتكراره . وعض بالأباهم ، وعض عليها : كناية عن الندم ، والحسرة ، والغيظ . وفى القرآن الكريم : « ويوم يعض الظالم على يديه ، يقول : يا ليتنى اتخذت مع الرسول سبيلاً » (الآية رقم ٢٧ من سورة الفرقان) . وعض شعب بَوَّان بأباهمه =

ذَكَرْتُ بِهَا عَصْرًا تَوَلَّى ، وَلَذَّةٌ تَقَضَّتْ . وَمَا عَهْدُ الزَّمَانِ بِدَائِمٍ ^(١٥)
وَمَا تَحْسُنُ الْأَيَّامُ إِلَّا بِأَهْلِهَا وَلَا الدَّارُ إِلَّا بِالصَّدِيقِ الْمُسْلِمِ ^(١٦)

= على ما فاته : أى تحسّر وتلهّف على ما لم يصل إليه ، ولم يتهيأ له من محاسن روضة المقياس بالقاهرة .
يقول : إن ما وصفه ، أو أشار إليه من منازل روضة المقياس ومعالمها ، وجداول النيل فيها ،
وغياضها ومروجها وروضاتها وجنانها - ملاعب وملاه فاتنة المحاسن ، باهرة المفاتن . ولو رأى شعب
بوأن هذه الجزيرة النضيرة ، لعرف أنها سبقتهم وفاقته بمباهجها ومحاسنها ؛ فاشتد أسفه وندمه ، وعضّ
أصابعه حسرة وكدأ .

(١٥) ذكرتُ : تذكرتُ ، واستحضرت ، وحفظتُ . وبها : أى بمسارح اللهو المشار إليها
فى البيت السابق . والعصر : الدهر ، والزمان . وتولى : أدبر ، وذهب . والجملة الفعلية صفة لـ « عصر » .
وتقضتُ : انقضتُ ، وفنيتُ ، وانصرفتُ ، وذهبتُ . والجملة الفعلية صفة لـ « لذة » . والعهد :
الموثق ، والذمة ، والمودة ، والوفاء ، والضمان ، والأمان ، والحفاظ ، ورعاية الحرمة . « وما عهد الزمان
بدائم » : تذييل معناه : أن الزمان لا وفاء له ، ولا أمان . وفى طبعه التحول والتناكّر . ومن دأبه التقلب
والتغير . وشكوى الزمان أو الدهر عادة قديمة فى الناس ، وبخاصة الشعراء . وهم ينسبون إليه ما يلزم
بهم أو يصيبهم من الخير والشر والمسرّة والمساءة .

يقول : إنه تذكر برؤية هذه المسارح والملاعب والملاهى والمنتديات ما قضاه فيها من متع الصبا ،
ولذات الشباب ، ومرح الفتاة . وإن الزمان متقلب لا وفاء له ، ولا دوام لوده « من سره زمن ساءته
أزمان » . وفى البيت معنى الحسرة والأسف ، والحنين إلى الماضى وذكرياته ، والتلهف على ما فات .

ختم الشاعر بهذا البيت القسم الأول من هذه القصيدة التى اختصّ بها « روضة المقياس » . وفيه
وصف معالمها ، ونوّه بمحاسنها ، وأشاد بمزاياها . ثم تحسّر على أيام هائلة عزيزة كانت له فى هذه الجزيرة .
وهو فى الأبيات الآتية يعود إلى ذكر العصر الذى تولى ، واللذات التى تقضت ، ويحسن الثناء على صحابه
فى ذلك العهد ، عهد الصبا والشباب . ويتمدّح بالمحامد والفضائل التى شابههم فيها وشابهوه . وفى أثناء
هذا تلازمه الذكرى والحنين ، ويستشعر الأسى والحسرة ، ثم يختم القصيدة بما يشبه العظة والاعتبار
بتقلب الدنيا ، وقلة وفائها ، وأنها حرب وكرب وبلاء على المفترين بها ، المنخدعين بزخرفها وباطلها
« وما الحياة الدنيا إلا متاع الغرور » . (الآية رقم ١٨٥ من سورة آل عمران)

(١٦) الملائم : الموافق .

يقول : إنما تحسن الأيام بحسن أهلها ، وتصلح بصلاحهم ، وتطيب الحياة فيها للكرام الأحرار ،
فإذا غلت من هؤلاء ، وسيطر عليها اللثام الأشرار ، كانت حرباً وبلاءً ، وكرباً ووبالاً على الكريم
الصالح . وكذلك الديار لا تحسن عند المرء إلا إذا كان له فيها صديق صادق الود يوائمه ويوافقه فى الأخلاق
والمشارب ، والسيرة والسلوك ، وإلا كانت جافية موحشة مقلقة لا تطلق .

فِيَا نِعْمَ مَا وَلَّتْ بِهِ دَوْلَةُ الصُّبَا وَلَمْ تَرَعَهُ مِنْ عَهْدِنَا الْمُتَقَادِمِ (١٧)
 إِذِ الْعَيْشُ أَفْنَانٌ ، وَنَحْنُ عِصَابَةٌ أُولُو تَرْفٍ : مَا بَيْنَ غِبَادٍ وَهَائِمِ (١٨)
 نَسِيرُ عَلَى دِينِ الْوَفَاءِ ، وَلَمْ يَكُنْ سِوَى الْحُبِّ مِنْ قَاضٍ عَلَيْنَا وَحَاكِمِ (١٩)

(١٧) « يا » : حرف تنبيه . أو هو حرف نداء . والمنادى محذوف . و« نعم » : فعل جامد يفيد المدح . وفاعله كلمة « ما » . وولّت : أدبرت ، وذهبت . و« دولة » : فاعل « ولّت » . والصبا (بكسر الصاد) : الحداثة ، وصغر السن ، والفتاء ، والشباب . ودولة الصبا : ريعانه ، وسطوته ، وغلبته ، وعنفوانه . ويراد بما ولت به دولة الصبا : ما كان لهم في صباهم من متع ولذات ، وملاء ومسررات . ولم ترعه : لم تحفظه ، ولم تصنه . وفاعله ضمير « دولة » . ورعى له حرمة أو عهده : لاحظته ، وراعاه ، وحفظه ، ووفى به . و« من » بيانية . وما بعدها وهو « عهد » : بيان للضمير المفعول به المتصل بالفعل « ترى » . والعهد : الزمان . أو هو ما كان بينهم وبين (دولة الصبا) من حرمة ، وذمة ، وموثق ، وأمان . والمتقادم : القديم . ويلاحظ أن المدح بـ « نعم » يشمل ما ولّت به دولة الصبا ، وعهدهم المتقادم الذي لم ترعه تلك الدولة .

يمدح في أسمى ولطفة وحسرة ما ذهب بذهاب دولة الصبا والشباب من المرح والطرب ، والهوى واللهو ، واللذات والمسررات . ويقول : إن تلك الدولة لم تبق شيئاً من ملابسات ذلك العهد القديم العزيز . وفي الآيات الآتية تفصيل وبيان لبعض محاسنه .

(١٨) « إذ » : اسم مبنى على السكون ، يدل على ما مضى من الزمان . وهي هنا مضافة إلى الجملة الاسمية بعدها . وظرف لتلك الأحداث الماضية المشار إليها في هذا البيت والآيات التالية . والعيش : المعيشة والحياة . وأفنان : ضروب ، وأنواع ، وأحوال ، ومثلها فنون . والمفرد فن . ويراد بأفنان العيش هنا : لذاته ومتعه المتنوعة الكثيرة . والعصابة : الجماعة من الرجال . ومثلها العصابة . وأولو : أصحاب . والترف : النعيم ، ورغد العيش ، وطيب الحياة . وغاد : ذاهب منطلق . وأصله الذهاب في الغدوة : بين الفجر وطلوع الشمس . وهائم : اسم فاعل من هام (من باب باع) : أى خرج على وجهه في الأرض ، وذهب لا يدري أين يتوجه . أو من هام بالشئ : أى أحبه ، وشغف به . ويراد بالغادى والهائم : الرجل الفارغ من أعمال الجدد ، وهموم الحياة ، المنصرف إلى اللهو والنعيم ، المنطلق في فنون الأهواء واللذات .

يفصل بعض محاسن ماضيه ، وما ذهبت به دولة الصبا والشباب ، فيقول : إنه كان ينعم مع جماعة من صحبه في فنون الرفاهة والترف ، وينطلقون في ضروب الأهواء واللذات ، ويتقلبون في ألوان المرح والطرب والمتعة واللهو ، لا يشغلهم عن ملاهيهم شاغل ، ولا يحدّهم عنها حادّ من مقتضيات الجدد ، وهموم الحياة . (١٩) يراد بالدين هنا : الخلق ، والسيرة ، والمادة ، والحال ، والشأن ، والحكم ، والقضاء .

و« من » في الشطر الثاني زائدة . والغرض من زيادتها هنا : التنصيص على العموم . كما في قول الله تبارك وتعالى : « ما ترى في خلق الرحمن من تفاوت ، فارجع البصر . هل ترى من فطور ؟ » (الآية رقم ٣ من سورة الملك) . وقاض : اسم فاعل من قضى (من باب رى) : أى حكم ، وفصل . ومعنى الشطر =

إِذَا قَالَ مِنَّا قَائِلٌ ، قَامَ دُونَهُ شَهِيدٌ عَلَيْهِ ، صَادِقٌ ، غَيْرُ آثِمٍ (٢٠)
يَحُومُ عَلَيْهِ وَالْمَنَآيَا مُسِفَّةٌ وَيَذَرُ عَنْهُ فِي صُدُورِ اللَّهَازِمِ (٢١)

= الثانى : أن الشائج والعلاقات كانت بينهم قوية طيبة على الدوام ، بسبب الحب والوفاء ؛ فلم يوجد ما يدعو إلى الاختصاص والتقاضى والاحتكام . وإن وجد شيء من هذا فسرعان ما يرده الحب والوفاء إلى الألفة والاجتماع والالتئام .

يقول : إنه كان هو وصحبه فى ذلك الماضى السعيد يدينون بالوفاء ، ويتخلقون به ، ويلتزمون بهجه وديده ، ولا يكادون يحيدون عنه . وأن الحب والوداد والإخلاص وصدق الإخاء - كان رباطهم الوثيق الذى يؤلف بين قلوبهم ، ويجمع ميولهم ومشاعرهم ومشاربهم . وإلى الحب وحده كانوا يتقاضون ويحتكمون . (٢٠) قام دونه : قام أمامه ، أو بين يديه . وشهد على القائل : أى شاهد عليه . أو نصير له ومعين ، يؤيد بشهادته قول صاحبه وصديقه . وغير آثم : غير خاطئ : أى غير مذنب ؛ وهو تأكيد لمعنى صادق فى شهادته .

والمعنى : أنه كان هو وصحبه متناصرين متفقين ، لا يكادون يختلفون ؛ فإذا تكلم أحدهم ، أو تحدث ، أو أخبر بخبر ، أو قال قولاً ، أو رأى رأياً ، أو ذهب مذهباً ، أو اجتهد فى أمر ما - أیده إخوانه بشهادتهم له دون أن يتجاوزوا حدود الصدق والحق ، والاستقامة والصواب .

أو المعنى : أنهم كانوا مجتمعين على النصح والإخلاص والمسارة إلى إصلاح الخطأ ، وتقويم الاعوجاج ؛ فإذا انحرف أحدهم بمقاله عن السداد قام بين يديه منهم من يشهد عليه فى صدق واستقامة ، وتخرج من الإثم ، قاصداً بشهادته للتنبيه على الخطأ ، وإصلاح الانحراف .

أو المعنى : أنه إذا أوماً أحدهم إلى شدة وقع فيها ، أو خطر تعرض له ، قام بين يديه من يعينه وينصره فى صدق ، وتخرج من الإثم .

(٢١) يحوم عليه : يدور به ، ويطيف عليه . والمراد يدافع عنه ، وينصره ، ويحميه . وفاعله ضمير الشهيد فى البيت السابق . والمنايا : جمع المنية : وهى الموت . ومسفة : دانية قريبة : ويدراً : يدفع ، ويحامي عنه ، ويتنصر له ؛ فهو تأكيد لمعنى « يحوم عليه » . وجملة « والمنايا مسفة » حال من فاعل « يحوم » . وعنه : عن صاحبه . و« فى » هنا : بمعنى « الباء » : أى يدفع عنه الشر والأذى والعنوان بصدور اللهاذم : جمع صدر : وهو مقدم كل شيء . وصدر الرمح والسيف ونحوهما : أعلاه ، ومقدمه ، وما يكون به الطعن والضرب والإصابة . واللهاذم : جمع لھزم (بوزن جعفر) : وهو الحاد القاطع من السيوف والأسنة ونحوها . ويجوز أن يراد بصدور اللهاذم : مجال الموت ، ومواطن الهلاك ، ومعدات الإصابة والقتل والإهلاك . وعلى هذا تكون « فى » بمعناها الأصلية : وهو الظرفية والظرفية هنا مكانية .

يقول : وكان الواحد منا يدافع عن صديقه ، ويحوطه بنفسه ، وينصره ويحميه ، ويدراً عنه الشر والضرر ، والأذى والعدوان ؛ لا يبالى فى سبيل نصرته وحياطته ما يتعرض له من أسباب الموت ، ومعدات الهلاك .

إِذَا أَلْهَبَتْهُ غَضَبُهُ ، وَتَرَجَّحَتْ بِهِ سَوْرَةٌ ، أَغْرَى الظُّبَا بِالْجَمَاجِمِ (٢٢)
 فَقَدْ مَرَّ ذَاكَ الْعَصْرُ إِلَّا لُبَانَةً مُعَلَّقَةً بَيْنَ الْحَشَا وَالْحَيَازِمِ (٢٣)
 إِذَا ذَكَرَتْهَا النَّفْسُ يَوْمًا تَرَاجَعَتْ عَلَيْهَا عَقَابِيلُ الْهُمُومِ الْقَدَائِمِ (٢٤)

(٢٢) ألهبه : أثارته وهيجته . مستعار من ألهبت النار إلهاباً : أى أوقدتها وأشعلتها حتى صارت ذات لهب . وغضبه : اسم مرة من الغضب . وترجحت به : مالت . والسورة : المرة ، أو الاسم من سار (من باب قال) : : أى هاج وثار ، وغضب ، ووثب ، واحتد واشتد ، وبطش ، وقتك . وأغريته بكذا إغراءً : خفضته عليه ، وأولعته به ، ودفعته إليه . والظبا : جمع ظبة (بضم ففتح) : وهى حدّ السيف والسنان ونحوهما . والجماجم : الرموس ، واحدها جمجمة : وهى عظم الرأس المشتمل على الدماغ .

يتمدح ببسالته وبسالة صحبه ، وشدة بأسهم ، وأنهم أهل حمية ونجدة ؛ فإذا غضب أحدهم وثار ، فزع إلى أسلحة التزالي والقتال ؛ وأعمل في رموس أعدائه السيوف والرماح وهذا البيت ختام خمسة أبيات (١٨ - ٢٢) نوه فيها الشاعر بأصدقاء شبابه الذين اجتمعوا معه على الحب والوفاء ، والتناصر والتعاون ، وصدق الإخاء والصفاء . وافتخر بما كان له ولهم من الحمية والنجدة ، وشدة البأس ، وقوة المراس ، وإطفاء لهب الغضب بالكفاح ، وحدّ السلاح . وفي الأبيات أسف وتلهف على ذهاب دولة الصبا والشباب ، وما كانوا يتقلبون فيه من فنون اللهو والمتعة ، وألوان الترف والرفاهة .

وفي أربعة الأبيات الآتية (٢٣ - ٢٦) تكرر لمعنى التحسر والتلهف على ذلك العصر ، وما كان لهم فيه من منازل الأنس والطمأنينة والسرور ، وما لم يدركوه فيه من اللباقات والحوائج والمطالب . وفي البيتين الأخيرين (٢٧ - ٢٨) ختم الشاعر قصيدته هذه بما يشبه العظة والاعتبار بتقلب الدنيا ، وقلة وقائها ، وانخداع الناس فيها بالآمال الكاذبة ، والأمانى الذاهبة .

(٢٣) « ذاك العصر » : إشارة إلى دولة الصبا ، وزمن الشباب . واللبانة : الحاجة من غير قلقة ، ولكن من نومة : أى من فرط رغبة وولوع . والحشا : ما اضططعت عليه الضلوع ، وما حواه البطن ، وجمعه أحشاء . والحيازم : جمع حيزوم (بوزن خيشوم) : وهو الصدر ، أو وسطه . والشرط الثانى كناية عن شدة تعلقهم بهذه اللبانة ، واستقرارها في قلبه وقلوب صحبه .

يأسى ويتحسر على ذهاب عصر الصبا والشباب . ويضاعف أساه وحسرتة ان كانت له في ذلك العصر لبانة لم يبلغها . وما زالت معلقة في قلبه ، مستراداً لآماله . أو أنه بانقضاء ذلك العصر قد استيشت منها ، ومع هذا بقيت تشغل باله ، وتثير بلباله .

(٢٤) ذكرتها : ذكرت اللبانة : أى تذكرتها : من الذكر : وهو ضد النسيان . وتراجعت : رجعت . وعليها : على النفس . والعقابيل : الشدائد ، وبقايا العلل ونحوها . مفردة عقبول (بوزن =

وَمَنْزِلَةٍ لِلْأَنْسِ كُنَّا نَحُلُّهَا وَنَرْعَى بِهَا اللَّذَاتِ رَعَى السَّوَائِمِ (٢٥)
عَفَتْ، وَكَأَنَّ لَمْ تَغْنِ بِالْأَمْسِ، وَالتَّقَتْ عَلَيْهَا أَعَاصِيرُ الرِّيحِ الْهَوَاجِمِ (٢٦)

(= عصفور). والمهموم : جمع هم : وهو الحزن والغم. والقدائم : جمع قديم ، أو قدام (بوزن غراب) : وهو خلاف الحديث : من القدم (بوزن العنب) .

يؤكد هذا البيت معنى الشطر الثاني من البيت السابق ، ويفصله ؛ فإن اللبابة التي لم يبلغها الشاعر في عصر فتاته وشبابه قد حزنه فواتها ، وحز في نفسه عدم تحققها له ، ولهمضة انقطاع أمله فيها . وبقى قلبه متعلقاً بها بعد يأسه منها ؛ فكلما تذكرها جدّت له الأسى والحسرات ، وتوالت عليه بقايا تلك المهموم والأحزان القديمة . وقد تكون هذه اللبابة للشاعر وحده . وقد تكون له ولصحبه الذين أشار إليهم ، ونوّه بهم في الأبيات السابقة .

(٢٥) الواو في أول هذا البيت : واو « رب » : أي ورب منزلة ؛ فهي محذوفة بعد الواو . ومعناها هنا : الكثير ؛ فنازل الأنس التي كانوا يحتلونها في صباهم كثيرة غير قليلة . والمنزلة : المنزل ، والدار . وجمعها منازل . والأنس : ضد الوحشة . أنس به ، وإليه (مثلثة النون) : ألفه ، وسكنت إليه نفسه ، واطمأن به قلبه ، وفرح ، وذهبت به وحشته . ونحلتها : نحتلها ، ونقيم بها . حل المكان ، وحل به (من بابي نصر وجلس) : نزل به ، كاحتلّه . ورعى اللذات : نباشرها ، ونستمتع بها . مستمار من رعت الماشية الكلأ والنبات (من باب سعى) : أي سرحت فيه ، وأكلته . وبها : بمنازل الأنس التي كنا نحتلها . والسوائم : جمع سائمة : وهي الماشية الراعية : اسم فاعل من سامت الماشية (من باب قال) : أي رعت حيث شامت . أو دامت على الكلأ . أو خرجت إلى المرعى .

يذكر بتهلف وتحسر منازل الأنس واللهو ، والمرح والطرب التي كانوا يحتلونها إيتان شبابه في تلك الجزيرة النضيرة . وما كانوا يرتعون فيه بها من ضروب اللذات والشهوات ، وفنون الملاهي والمسرات . (٢٦) عفت : زالت ، وانحلت ، ودرست ، وبليت . وفاعله ضمير المنزلة في البيت السابق .

وغنى بالمكان (من باب رضى) : أقام به ، واستقر ، وسكن ، واطمأن . وكأن لم تغن بالأمس : أي كأن لم تكن . أو كأن لم تكن عامرة بأهلها ، يقيمون بها هائنين مستمتعين . ومن كلامهم : « غنوا بديارهم ، ثم فنوا » : أي أقاموا بها ، ثم انقرضوا . وفي القرآن الكريم ، في مثل الحياة الدنيا : « فجعلناها حصيداً ، كأن لم تغن بالأمس » (الآية رقم ٢٤ من سورة يونس) . والتقت : تلاقت ، واجتمعت . وعليها : على المنزلة . والأعاصير جمع إعصار : وهو ريح تهب بشدة ، وتشير الغبار ، وترتفع به ، وتستدير ، كأنها عمود يصعد في السماء . والهواجم : صفة للرياح : جمع هاجمة : اسم فاعل من هجم عليه (من باب دخل) : أي انتهى إليه بغتة ، على غفلة منه . أو دخل عليه بغير إذن . والتقاء الأعاصير الهواجم على منازل أنسهم ولهمومهم بجزيرة الروضة : كناية عن انحواء تلك المنازل والملاهي ، ودروسها وعفائها وذهاب أثرها .

وصف في هذا البيت والذي قبله ما صارت إليه منازل أنسهم ولذتهم ومرح شبابه من وحشة وخلاء ، وعفاء وخراب . وفي البيتين معنى التحسر والتلهف ، والأسى والحسرة على انقضاء ذلك الزمان السعيد ، وذهاب ذلك العيش الرغيد .

وَمَا خَيْرُ دُنْيَا لَا بَقَاءَ لِعَهْدِهَا وَمَا طِيبُ عَيْشٍ رَبُّهُ غَيْرُ سَالِمٍ (٢٧)
عَلَى هَذِهِ تَمُضِي اللَّيَالِي ، وَيَنْقُضِي حَدِيثُ الْمُنَى فِيهَا ، كَأَحْلَامِ نَائِمٍ (٢٨)

(٢٧) « ما » في شطري هذا البيت : اسم استفهام ، يسأل بها عما لا يعقل . والاستفهامان معناهما النفي ؛ فالدنيا لا خير فيها ، ولا بقاء لعهدا . والعيش لا يطيب إلا بسلامة ربه ، وهي متعذرة ، أو ممتنعة . والعهد : الوفاء . والمودة . والموثق . والأصل فيه : حفظ الشيء ، وتعهدده ، ومراعاته حالاً بعد حال . ثم أطلق على كثير مما ينبغي أن يحفظ ويصان ويراعى . وطاب الشيء يطيب طيباً : لذاً ، وحلاً ، وجاداً ، وحسن . والعيش : الحياة . وما تكون به الحياة من المطعم والمشرب والدخل . وربّه : صاحبه . والمعنى : أن الدنيا لا خير فيها ، ولا غناء ، ولا عهد لها ، ولا وفاء ؛ فهي متقلّبة متغيرة ، متلونة متنكرة ، تعطى لتمتع ، وتسالم لتخدع . والعيش لا يطيب فيها لإنسان إلا إذا سلم من المحن والرزايا ، والبلايا والآفات . وهيات هيات .

(٢٨) « على هذه » : الإشارة إلى الخطّة ، أو السنّة ، أو الطبيعة ، أو الحالة التي عنها في البيت السابق : وهي قلة خير الدنيا ، وانطباعها على الخداع والغدر ، وبعثها عن الوفاء والأمان ، ومرارة معيشة الإنسان فيها بكثرة ما يتعرض له من المحن والبلايا ، وكثرة ما يضانيه من الرزايا والآفات . وينقضي : يفنى ، وينقطع . وحديث المنى : ما يتحدث به ، ويدور في الأنفس ، وعلى الألسنة من الأمانى والآمال . وواحدة المنى منية (بوزن بغية ومعناها) : أى ما يبتغيه الإنسان ، ويتمناه ، ويرغب فيه ، ويجب أن يصير إليه . والأحلام : جمع حلم (بضم فسكون ، أو بضمّتين) : وهو رؤيا النائم . ويضرب المثل بأحلام النائم في كذب الأمانى ، وخيبة الآمال ؛ فيقال : « هذه أحلام نائم » : للأمانى الكاذبة التي لا سبيل إليها .

ختم الشاعر هذه القصيدة بهذا البيت الذى أكد به ما قبله ؛ ففى البيت السابق أشار إلى خداع الدنيا وباطلها وغدرها ، وكثرة تنكّرها وتغيّرها ، وقلة وفائها وأمانها . ومرارة عيشة الإنسان فيها بكثرة ما يتعرض له ، ويصاب به من المحن والرزايا ، والبلايا والآفات .

وفى هذا البيت كرّر هذا المعنى نفسه ، وعزّزه فقال : وعلى هذه الخطّة أو الحالة تذهب الليالي والأيام ، وتمضى الأوقات والأعوام ، وتنقضى أحاديث الأمانى والآمال . وتنهى إلى الكذب والخديعة ؛ كأنها أحلام نيام .

تعليق *

أولع الشاعر بروضة المقياس ؛ فذكرها فى كثير من شعره ، وخلع عليها كثيراً من صور الحسن والبهاء ، والجمال والرواء . وافتتح هذه القصيدة بتحيّتها ، ولكنه ما لبث أن رأى التحية قليلة غير وافية =

• ارجع إلى ص ٣٣١ ففيها بيان واف لما يتسع له التعليق . وفى التعليق هنا تحليل وتلخيص .

= بالتعبير عما يكنه لتلك الجزيرة الأثيرة من الحب والوفاء ، والود والإعجاب ، والإعزاز والإكرام .
وتغنى بكثير من محاسنها ومزاياها . وما تزدان به من معالم العمران ، وآثار النعيم ، وبهجة الرياض والمروج ،
ونضرة الحدائق والبساتين . وأشار إلى فتياتها الحسان الفاتنات ، وطيورها الوادعة الآمنة ، وأمطارها
القليلة الخفيفة ، ونسائمها العذبة اللطيفة ، وجداولها العذبة الجارية التي تكثر فيها ، وتطيف بها .
ووصف أشجارها الناضرة الواهة ، ونخلها الباسقات المثمرات . وفضلها على شعب بوان . وهو من أعظم
جنان الدنيا ، وإحدى عجائبها وروائعها . كل هذا في أربعة عشر بيتاً من ثمانية وعشرين بيتاً ، هي
عدة أبيات هذه القصيدة .

وفي عشرة الأبيات التي قلبها استشعر الأسف على فوات ما كان له في تلك الجزيرة النضيرة إبان
فتوته وشبابه من متعة وهو ، ومرح وطرب ، وأصدقاء أوفياء حسنت بهم تلك الأيام والديار .

ومدح - في لفظة وأسى - ما ذهب من هذا كله بذهاب دولة الصبا والشباب . وذكر - في ألم
وتوجع - ما نقضته تلك الدولة من عهدهم القديم السعيد . ومدح بما اجتمعوا عليه من الوداد والإخلاص ،
والتناصر والتعاون ، والبأس والنجدة ؛ وما نعموا به من لذات العيش ومسرته ، ورفاهته وهناءته . ثم
عاوده الحنين إلى ذلك العهد ، والتلهف على فواته . وأشار إلى لبانة له ، أوله ولهم لم يبلغوها ، وظلوا
متعلقين بها ، وكلما ذكروها جددت لهم الهم والغم ، وضاعفت الأسى والحسرات .

وفي أربعة الأبيات الأخيرة كرر التغنى بما كانوا يحتلون في تلك الروضة الأريضة من منازل الأنس
واللهو ، ومراتع المتع واللذات ، وكرر الأسف على عفاها وانحائها ، وذهاب كل أثر من آثارها .

ثم ختم القصيدة بما يشبه العظة والاعتبار بتقلب الدنيا وتغيرها ، وقلة وفائها وأمانها ، وكثرة خداعها
وغدرها ، ومرارة عيشة الإنسان فيها بكثرة ما يتعرض له ، ويصاب به من الانزعاج والقلق ، والحنن
والرزايا ، والبلايا والآفات .

* * *

وقد أسلفنا أن الصور الجميلة الرائعة التي رسمها الشاعر لروضة المقياس في هذه القصيدة ، وفي كثير
من شعره - قد عدا عليها الزمان ، وشوّهتها نوائب الحدثان . ولم يبق منها على نضرتها وبهجته إلا القليل .
أمّا الكثرة الغالبة فقد عفت ، واندثرت ، أو تغيرت معالمها وشواهدا . وفقدت الجزيرة أكثر ما كان
يميزها ويزينها من الهدوء والسكينة ، والبهاء والنظافة . وذهب أكثر حدائقها وقصورها ، وقامت فيها
عمارات سكنية كبيرة . وكثرت في شوارعها المتاجر والدكاكين ؛ وكدرها صياح الباعة الجوالين ،
وشابهت الأحياء الوطنية في الازدحام والحلبة والضجيج .

ومثل هذا يقال في روضة المنيل ، وهي جزء منها ، متصل بها ، وقد تغنى بها الشاعر ، وصورها
تصويراً جميلاً في بعض شعره .

وفي خلال شرحنا لهذه القصيدة تحليلات أخرى مفصلة ، وملاحظات ، ونقد ، وتعليقات ذات

بال .

وَقَالَ ، وَكَتَبَ بِهَا مِنْ حَوْبِ الرُّوسِيَا * سَنَةَ أَرْبَعٍ وَتِسْعِينَ وَمِائَتَيْنِ وَأَلْفَ
هَجْرِيَّةٍ إِلَى صَدِيقِهِ الْعَلَّامَةِ الشَّيْخِ «حُسَيْنِ الْمَرْصَفِيِّ**» :

يَا نَاعِسَ الطَّرْفِ ، إِلَى كَمْ تَنَامُ ؟ أَشْهَرْتَنِي فِيكَ ، وَنَلَمَ الْأَنَامُ^(١)

* حرب روسيا: يريد الحرب التي كانت بين روسيا وتركيا . أعلتها روسيا ، وبدأت بها في إبريل سنة ١٨٧٧م (الموافق شهر ربيع الآخر سنة ١٢٩٤هـ) ، وتبعها رومانيا ، ثم الصرب ، والجبل الأسود . وانتهت بهزيمة تركيا ، وعقد معاهدة «سان ستيفانو» في مارس سنة ١٨٧٨ . وبهذه المعاهدة نالت كل من رومانيا ، والصرب ، والجبل الأسود استقلالها . ومنحت البوسنة والهرسك ، وبلغاريا استقلالاً إدارياً . وأخذت روسيا «باطوم» و«أرزن» و«قارص» . وقد استنجدت تركيا مصر ، فأنجدها «الخديو إسماعيل» بحملة عسكرية ، نزلت في «واقة» من ثغور البحر الأسود . وحاربت في «أكرانيا» و«بلغاريا» . وكان «محمود سامي البارودي» من كبار ضباطها . وقدر الترك حسن بلائه ، فنحوه في نهاية تلك الحرب رتبة أمير اللواء ، و«نیشان» الشرف ، والوسام المجيدي من الدرجة الثالثة .

** الشيخ حسين بن أحمد المرصفي (المتوفى سنة ١٣٠٧ هـ ١٨٨٩ م) : عالم ، لغوي ، أديب . نسبته إلى «مرصفا» من قرى مركز بنها ، بمحافظة القليوبية ، بمصر . تعلم في الأزهر ، ونبح في علوم اللغة العربية وآدابها . ثم اشتغل بتدريسها في الأزهر ودار العلوم . ومن تلاميذه وأصدقائه : حفي ناصف ، ومحمود سامي البارودي ، وعبد الله فكري . ومن مؤلفاته «الوسيلة الأدبية للعلوم العربية» في جزأين . وقد نشرت هذه القصيدة بالجزء الثاني منها ص ٤٩٧ - ٤٩٨ طبعة مطبعة المدارس الملكية ، بدرب الحماميز بالقاهرة سنة ١٢٩٢ هجرية .

(١) الطرف : العين . ويراد بنعاس العينين : فتورهما . وهو من محاسنها . ومن أمارات الخفر ، والاحتشام ، وشدة الحياء . والاستفهام في الشطر الأول : معناه الاستبطاء . و«فيك» : في التفكير فيك ، والاشتغال بأمرك . أو بسببك ، ومن أجلك . كما في قول الله تبارك وتعالى ، في قصة «يوسف» : «فد لكن الذي لمتني فيه» (الآية رقم ٣٢ من سورة يوسف) . والأنام : الخلق ، والناس . واللازم من طول نوم المحبوب : خلو قلبه من الحب والهوى ؛ فهو رخي البال ، هادي النفس ، ناعم الخاطر ، لا يكاد يهتم بمن أحبه ، وأخلص له ، وتعلق به ؛ ولا يكاد يفكر فيه ، أو يشفق عليه ، أو يعنى بأمره . ينادى من يتودد إليه ، ويتغزل به ، متغنياً بفتور عينيه ، منوهاً بما يئم عليه هذا الفتور من الخفر والاحتشام والاستحياء المحمود ، شاكياً انصرافه عنه ، وقلة اهتمامه به ، كأنه في نوم عميق عما يقاسيه محبه وفضانيه من لواعج الوجد ، وتباريح الشوق ، وحرق الصبابة التي أرقته ، وأسهرته ، وحرمته راحة الناس وآمنته ، وأطالت لياليه ، وضاعفت همومه وأوصابه ، على حين أن الناس ينعمون بنوم هادي ناعم مريح .

أَوْشَكَ هَذَا اللَّيْلُ أَنْ يَنْقُضِي وَالْعَيْنُ لَا تَعْرِفُ طِيبَ الْمَنَامِ (١)
وَبَلَدٌ مِنْ ظَنِّي الْحَمَى ؛ إِنَّهُ جَرَّعَنِي - بِالصَّدِّ - مَرُّ الْجَمَامِ (٢)

= ويلاحظ أن الشاعر قدّم هذا الغزل للقيق الطيف بين يدَي الشكوى والعتاب . وفي البيت بزاعة استهلال ، أو ما يشبهها ؛ لأنه - مع هذه المعتبة الرقيقة التي ساقها الشاعر في صورة الغزل - يشعر بشكواه وتلله من انصراف المرصني عنه ، وضنه بالكتابة إليه ، والردّ على رسائله ، والحقيقة أن الشاعر وهو في الحرب الروسية التركية كان قد كتب إلى بعض أهله وأصدقائه بمصر - ومنهم المرصني - عدة رسائل تعوّقت في طريقها ، وتأخرو وصولها إليهم ؛ فاستبدّت به الوسواس والأوهام ، واستشعر القلق والهم ، وذهبت به الظنون مذهباً بعيداً عن الحق والصدق . وسائق بيان واف لهذه الحقيقة التي أججت هذه العاطفة النبيلة ، وأنتجت هذا الأدب الرائع .

(٢) أَوْشَكَ : أسرع ، ودنأ ، وقرب ؛ فهو من أفشاك المقاربة ، ويفيد معها المسارعة . وطاب الشيء يطيب طيباً : لذّ ، وحسن ، وحلا ، ويجلد .

شكافي البيت السابق إعراض الحبيب عنه ، وقلة اهتمامه بأمره . وقال : إن الوجد والشوق والصليابة برّحت به ؛ فآرقته ، وأسهرته ، وحرمته لذة النوم ، وآمست الناس . وهذا البيت تكرار وتأكيد للمعنى الآرق والسهر .

والبيت الثالث في رواية الوسيلة الأدبية . ج ٢ ص ٤٩٧ :

الله في عين جفاها الكرى فيكم ، وقلب قد براه القرام

وهو البيت السادس في أصل الديوان المخطوط . والبيت الرابع في رواية الوسيلة الأدبية .

قد رحم العاذل حالي ، فما يرضى لنلي في الهوى باللام

وهذا البيت لا وجود له في أصل الديوان ؛ ولهذا كانت عدّة أبيات هذه القصيدة في رواية الوسيلة الأدبية تسعة عشر بيتاً . وعدد أبياتها في أصل الديوان ثمانية عشر بيتاً .

(٣) الويل : حلول الشر ، والهلاك . وكلمة عذاب . و« ويلاه » : أسلوب فُدْبة . وهي هنا : نداء المتوجّع منه . والأصل : « ياويل » ثم حذفت « يا » . وختم المندوب : أي . المتوجّع منه بالألف وهاء السكت . والظبي : الغزال . وتشبّه به الحسناء من النساء في الرشاقة ، ولطف الحركة ، وحسن الثشي ، وجمال الجيد والعينين ، وجمعه ظباء . والحَمَى : ما يحمي ، ويصان ، ويحافظ عليه ، ويدافع عنه . يقال : حمى المكان (من باب رمى) : أي منعه ، ودفع عنه ، وجعله حمى ، لا يقرب ، ولا يجترأ عليه . والمراد أن المتغزل به مصون محبوب ، في مكان منيع محمي حصين ، لا يجترأ عليه ، ولا يسهل الوصول إليه . وهذا المعنى كثير شائع مألوف في شعر الغزل القديم الذي أولع البارودي بمحاكاته وترديده . وجرّعه الدواء ونحوه : سقاء إياه شيئاً فشيئاً . والصّدّ : الصدود ، والإعراض ، والانصراف . مصدر صدّ عنه : أي مال عنه ، وأعرض ، وانصرف . وضده الوصال ، والإقبال ، والاحتفال . والحمام : قضاء الموت ، وقدره .

يَغْضَبُ مِنْ قَوْلِي « آه » ، وَهَلْ قَوْلِي « آه » - يَا بَنَ وَدَّى - حَرَامٌ ؟ (٤)
لَا كُتِبَهُ تَتَرَى ، وَلَا رُسُلُهُ تَأْتِي ، وَلَا الطِّيفُ يُوَافِي لِمَامٌ (٥)

= تَوَجَّعَ مِنْ صَدُودِ ذَلِكَ الْحَبِيبِ الْمَحْجَبِ الْمُنْعِ . وَقَالَ : إِنَّ إِعْرَاضَهُ عَنْهُ شَقٌّ عَلَيْهِ ، وَأَوْجَعُهُ ،
وَأَلَمُهُ ، وَحُزْنُهُ ، وَأَصْنَاءُهُ . ثُمَّ بَالِغٌ ، فَقَالَ : إِنَّهُ جَرَّعَهُ مَرَارَةَ الْمَوْتِ بِسَبَبِ هَذَا الصَّدِّ وَالْهَجْرَانِ .

(٤) فاعل « يغضب » ضمير « ظبي الحمى » المكْنَى به عن الحبيب المتغزل به . و « آه » : اسم فعل : معناه أشكو ، وأتوجع ، وأتأوه . والود ، والوداد (بتثليث الواو فيهما) : المودة والمحبة . وابن ودّه : حبيبه الذي يتغزل به ، ويشكو صده وهجره ، ويتوجع من إعراضه عنه . والاستفهام في البيت : معناه النفي ، أو الإنكار : فهو ينفي تحريم التأوه والتوجع . وينكر على حبيبه غضبه من التأوه والتألم : أى يعيب عليه هذا الغضب ، وينهاه عنه . أو يعجب منه . وعلى هذا يحتمل الاستفهام معنى التعجب : فهو يعجب من تحريم التأوه ، والغضب على التأوه .

يصدّ عنه حبيبه ، ويجرّعه بالصدّ آلاماً جساماً ، ويضطرّه إلى التأوه ، والتوجع . ثم يغضب من تأوّه وتوجّع ، كأنه يحرم هذا عليه ، ويمنعه منه ؛ ولهذا عقب على الغضب والتحريم باستفهام يفيد النفي ، أو الإنكار ، أو التعجب . والبيت في جملته أسلوب سهل قريب بليغ من أساليب العتب الرقيق المؤثر اللطيف .

(٥) كتبه : أى كتب « ظبي الحمى » المكْنَى به عن الحبيب الذى يتغزل به ، ويشكو صده وإعراضه وهجرانه . والكتب (بضمّتين ، أو بضم فسكون) : الرسائل : جمع كتاب . وتترى : متواترة ، متتابعة . والرسل (بضمّتين ، أو بضم فسكون) : جمع رسول : وهو المرسل (اسم مفعول من الإرسال) . وقد يأتى بمعنى الرسالة : واحدة الرسائل . ولعل هذا المعنى هو المقصود هنا : أى أن حبيبه المتغزل به قاطعه كل المقاطعة ولم يرسله مطلقاً ، لا بالمتواتر المتقارب الكثير من الرسائل ؛ ولا باليسير : المتقطع ، المتباعد ، القليل منها . والظيف : الخيال الطائف الذى يراه النائم فى نومه : أى طيف الحبيب . ويوافي : يأتى . ولم بفلان (من باب رد) : أى أتاه ، فنزل به وزاره ، زيارة قصيرة . واسم المرة منه لَمَّةٌ . وجمعها لمام (بوزن صباب) . ومثله ألم به إلاماً . ويقال : هو يلقانا لماماً : أى يلقانا لقاءً يسيراً قليلاً . وهو يزورنا لماماً : أى يزورنا غيباً : أى فى الأحايين : أى زيارات قليلة قصيرة ، متقطعة ، متباعدة ، غير متصلة . ويلاحظ أن « لماماً » هنا واجب النصب ؛ على أنه مفعول مطلق : أى يلمّ لماماً . أو على أنه حال : أى يوافينا ملمساً بنا . ولكن الشاعر سكّنه بحكم القافية ، وجرياً على لغة « ربعة » التى تميز الوقوف على الاسم المنصوب المنون بالسكون ، كما لو كان مرفوعاً ، أو مجروراً ؛ فيقولون فى « زرتُ صديقاً » : « زرتُ صديق » . ومن شعر أبى الطيب المتنبى فى مثل هذا ، من قصيدة دالية يمدح بها عضد الدولة أبا شجاع :

أبلج ، لو عاذت الحمّام به ما خشيت رامياً ، ولا صائداً

قاطعه حبيبه مقاطعة تامة ، وضمّن عليه برائله ورُسُلَهُ ، ولم يزره حتى بخياله وطيفه ، فشقّ هذا عليه وصعبَ لديه ، فشكا ، وتألّم ، وتوجّع ، وعاتب . وهذا البيت تفصيل ، وتمثيل ، وتكرار ، وتأكيد لمعنى البيت الثالث .

اللَّهُ فِي عَيْنٍ جَفَاها الْكَرَى فَبِكُمْ ، وَقَلْبٍ قَدْ بَرَاهُ الْغَرَامُ (٦)
طَالَ النَّوَى مِنْ بَعْدِكُمْ ، وَاَنْقَضَتْ بِشَاشَةُ الْعَيْشِ ، وَسَاءَ الْمَقَامُ (٧)

(٦) لفظ الجلالة في أول هذا البيت منصوب على تقدير : خافوا الله ، أو اتقوا الله . وجفاها : زایلها وفارقها . من قولهم : جفا صاحبه (من باب عدا) : أى أعرض عنه ، وقطعته . وضده واصله وآنسه . والكرى : النوم : أو النعاس (وفعله من باب صدّى) . وهو فاعل «جفا» . وفیکم : من أجلكم : أى بسبب الجفوة والإعراض والقطيعة ، وما أكابده وأهوانه من التعلق بكم ، والتفكير في أمرکم ؛ فـ «في» هنا : معناها التعليل ، كما في قول الله تبارك وتعالى ، في قصة يوسف عليه السلام : « فذ لکن الذی لُمتُننّی فیہ » (الآية رقم ٣٢ من سورة يوسف) . و«قلب» معطوف على «عين» : أى واتقوا الله في قلب . وبراه : هزله ، وأضعفه ، وأضناه . مستعار من بریتُ القلم ونحوه (من باب رمى) . والغرام : الولوع : وهو أن يتعلق الإنسان بالشئ تعلقاً شديداً ؛ فلا يستطيع التخلص منه . والغرام أيضاً : الحبّ المذهب للقلب . والغرام : العذاب الدائم الملازم . وقد أسلفنا أن هذا البيت ترتيبه الثالث في رواية الوسيلة الأدبية .

بَرَّحَ به الشوق والحنين إلى أحبائه ، وأذاب الغرام فؤاده ، وجفا النعاس عينيه ، ولازمه الأرق والسهاد ؛ فَجَارَ إلى الله بالشكوى ؛ وطلب إليهم أن يرحموه ، ويرقّوا لحاله ، ويتقوا الله فيه . ويلاحظ أن الشاعر في خمسة الأبيات السابقة استخدم ضمير المفرد المخاطب ؛ ثم ضمير المفرد الغائب . وافتن في الكلام بين الخبر ، والإنشاء ، والنداء ، والاستفهام ، والسُّدْبَة ، والتوجّع ، والإجمال ، والتفصيل . وأجاد الشكوى والعتاب ، والاستعطاف والاسترحام ؛ فهزّ المشاعر ، وأثار العواطف . وبلغ بمثل هذا الشعر الرقيق السهل ، العذب البليغ غاية الإمتاع والتأثير . وهو في هذا البيت والبيت الآتي ، أى في البيتين السادس والسابع ينتقل إلى ضمير المخاطبين ، ويشكو طول النوى والأرق ، وتبريح الغرام ، وسوء المقام ، أى يكرّر بعض المعاني السابقة . ولعله يقصد بضمير المخاطبين في هذين البيتين : من كتب إليهم في مصر ، وتأخّرت أجوبتهم ، مع شدة حنينه إليهم وإلى الوطن العزيز .

(٧) النوى : الفارقة والبعد . وهي مؤنثة . وانقضى : ذهب ، وانصرم ، وزال ، وفى . والعيش : المعيشة والحياة . وبشاشة العيش : طيبه ، ولذته ، وبهجته ، وجماله . مستعار من بشاشة الوجه : أى تهلّله ، وإشراقه ، وطلاقة ، واستبشاره . وساء : شاء ، ومقّت ، وقبّح . والمقام (بضم الميم) : الإقامة ، أو مكانها ، أو زمانها : من أقام بالمكان : أى لبث فيه ، ومكث ، واستقرّ ، واتخذ وطناً . أو هو المقام (بفتح الميم) : من قام يقوم قياماً : بمعنى ثبّت ، ورَكَزَ ، واستقرّ ، واستمرّ ، ودام . وقام الماء : أى ثبت في مكانه متحيراً لا يجد ، منفذاً .

باعَدَتُ الفارقة بينه وبين أحبائه وأصفيائه ؛ فساء مقامه في غربته ، وذهب ما كان يجده في حضرتهم من بشاشة العيش ، وطيبه ، ولذته ، وبهجته ، وجماله ، وبهائه ، وإشراقه . وشكا طول البين والنوى والبعد والفراق .

أَرْتَاحُ إِنْ مَرَّ نَسِيمُ الصَّبَا وَالْبُرَى لِي فِيهِ مَعَا ، وَالسَّقَامُ^(٨)
يَا لَيْتَنِي فِي السُّلُكِ حَرْفٌ سَرَى أَوْ رِيْشَةٌ بَيْنَ خَوَافِي الْحَمَامِ^(٩)
حَتَّى أَوَافِي مِضَرَ فِي لَحْظَةٍ أَقْضِي بِهَا فِي الْحُبِّ حَقَّ الذَّمَامِ^(١٠)

(٨) النسيم : الريح الطيبة ، اللطيفة ، اللينة ، لا تحرك شجراً ، ولا تُصَفِّي أثراً . وقد نسمت الريح (من باب ضرب) نَسَمًا ، ونَسِيمًا ، ونَسِيمَانًا : أى هبَّتْ لطيفة لينة . والصبا (بفتح الصاد) : ريح مهبها من مشرق الشمس إذا استوى الليل والنهار (مؤنثة) : وهى أحب الرياح إلى العرب ، وألطفها في جزيرتهم ؛ ولهذا أُولع شعراؤهم بها ، وأكثروا من ترديدها في شعرهم . ونسيم الصبا : هبوبها بلطف ورقة ولين . أو هو من إضافة العام إلى الخاص . أو هو من إضافة الشيء إلى مرادفه ، أو ما يشبه مرادفه . وفيه : في نسيم الصبا . والسقام : المرض .

يقول : إن نسيم الصبا الذي يمر به من جهة أحبائه وأصفيائه في مصر يحمل إليه أسباب الشفاء والمرض جميعاً في وقت واحد ؛ لأن هذا النسيم ينمسه ويريمه بما يحمله إليه من روائح الأحباب ، ورسائل الأصحاب ، ورقة الوطن ونعيمه . وهو في الوقت نفسه يسقمه ويضنيه بما يهيج ، ويشيره ، ويجدده ، ويؤججه في قلبه من ذكريات الوجد ، وتباريح الشوق ، ولواعج الحب والغرام .

(٩) «يا» : حرف تنبيه . أو هي حرف نداء . والمنادى مخنوف : أى يا من أتلقت به ، وأشكو إليه صبايتي ووجدى . و«ليت» : حرف تمنّ يتعلّق بالمستحيل غالباً . وبالممكن قليلاً . والشاعر هنا يمتنى المستحيل . والسلك : الخيط . وجمعه سلوك ، وأسلاك ؛ ويراد به هنا : أسلاك البرق : «التلغراف» أو المواصلات السلوكية التي تربط البلاد والناس بعضهم ببعض ، وتقرب البعيد ، وتُحضّر الغائب . ويراد بالحرف : الواحد من حروف الهجاء المكونة لكلمات الرسائل البرقية ونحوها . وسرى : سار . من السرى (بوزن الهدى) : وهو السير ليلاً . والخوافي : ريشات من الجناح ، إذا ضم الطائر جناحيه خفيت . وأحدثها خافية . والقوادم : الريشات الظاهرة في مقدم الجناح ، وهى كبار الريش . ويراد بالحمام حمام الزاجل : وهو نوع من الحمام كانوا يدرّبون الواحدة منه على الطيران إلى مسافات بعيدة ، برسانة يعلّقونها في عنقها ؛ فتنتقل بها في الجو إلى حيث عودوها أن تطير . اسم فاعل من زجل الإنسان الحمام (من باب نصر) : أى أرسله إلى بعد ؛ فهو حمام الزاجل .

برّح الشوق بالشاعر ، واشتدت صبايته وحنينه إلى أحبائه بمصر ؛ فتمنى لو كان حرفاً من حروف الرسائل التي تسرى في أسلاك البرق . أو ريشة من حمام الزاجل الذي كان يحمل الرسائل من قطر إلى قطر بين أقطار الأرض وبلاد العالم ؛ فهو يتوق إلى الإلمام بمصر ، بوسيلة ما ، حتى ولو كانت متعذرة : أو مستحيلة . وفي البيت الآتي بيان الغرض أو الغاية من هذا التمنى .

(١٠) أوافي مصر : أنزل بها . وأفي القوم موافاة : وفد عليهم ، وأتاهم ، ونزل بهم . واللحظة : الوقت القصير . وهى في الأصل : اسم مرة من لحظة (كنهه) : أى نظر إليه ، وراقبه . ويقال : =

مولاي ! ، قد طال مرير النوى فكل يوم مر بي ألف عام^(١١)

= جلست عنده لحظة : أى وقتاً قصيراً ، ومدة يسيرة ، كقدر لحظة العين . وأقضى : أودى . من قولم : قضى المدين دينه : أى أداه ، ووفاه . وفى الحب : فى مجال الحب ودائرته . أو بسبب الحب ، ومن أجله ؛ فـ « فى » هنا : ظرفية ، أو تعليلية . والذمام (بوزن الكذاب) : العهد ، والحق ، والحرمة . وجمعه أذمة (بوزن أعتة) . ولفلان ذمام : أى عهد يلزم الذم من يضيعة ، أو يفرط فيه . وحقّ الذمام : من إضافة الكلمة إلى مرادفها . أو إلى ما يفسرها : أى أقضى فى هذه البرهة القصيرة حقّ الحب ، أو ذمائه : أى ما يحقّ على أن أفي به ، وأؤدّيه من حقوق الحب ، وما يلزمنى مراعاته من أذمته وحرّماته . تمنى أن يلمّ بمصر الإمامة قصيرة سريعة ، يقضى فيها ما يوجبه عليه الحب والوفاء من الحقوق والمعهود والأذمة والحرّمات .

سلك الشاعر فى هذا البيت وتسعة الأبيات قبله المسلك المعتاد فى الغزل . وهو فى حقيقته الحنين والشوق ، والشكوى والعتاب ؛ والحب الصادق لأخذانه وخلّانه الذين تعلّق قلبه بهم ، وأخلص لهم الودّ ، وأصفاهم بالإقبال والاحتفال ، والإعزاز والإيثار . وفى مقدّماتهم الشيخ حسين المرصنى . ويلاحظ أنه فى خمسة الأبيات الأولى خاطب الواحد ، وتحدّث عنه . وفى خمسة الأبيات التالية خاطب جماعة الذكور العقلاء ، وتحدّث عنهم . وفى هذه الأبيات العشرة شكّا الصدود والإعراض ، والاحتجاب والامتناع ، وطول النوى ، وبعد الشقّة ، وانقطاع الرسل والرسائل ، وما عاناه لهذا السبب فى غربته من الأرق والوصب ، ومرارة الغيش ، وتجهّم الحياة . وقال : إن نسيم الصبا قد يمرّ به من قبل وطنه ، فيحمل إليه الصحة والآلّياح ، والمرض والشقاء فى وقت واحد . وتمنى لو أتيت له الإمامة قصيرة بمصر يقضى فيها حقوق الحب والغرام . فهذه عشرة أبيات من ثمانية عشر بيتاً (أى نصف القصيدة تقريباً) نظمها الشاعر فيما يشبه الغزل ، وضمّنها أرقّ العواطف ، وأنبّل المشاعر ، وأصدق المودّة ، وأتمّ الوفاء لأهله وخلصائه وأصفيائه .

وهو فى ثمانية الأبيات الآتية ، أى فى النصف الآخر من هذه القصيدة ينادى الشيخ حسيناً المرصنى ويخطبه ، ويشكو إليه مرارة النوى ، وقسوة الفرقة ، وطول الأيام والليالي . ويشير إشارة مجملة إلى ما كان يلبسه ، ويحيط به ، وينغمر فيه من كتائب الجند ، وساحات القتال ، وجماهير المتحاربين ، وخيل فرسانهم ، وصرامة المراقبة والحراسة ، وعظمة البحر الأسود من ورأهم ، وطبيعة الأرض التى كانوا يحاربون فيها ، ويدّم أهلها وسكّانها ، ويعلن الفجر والتبرّم ، ويكرر الشكوى ، وعتاب أحبابه الذين لم يرسلوه ، ولم يجيبوا عن رسائله .

(١١) « مولاي » : منادى مضاف إلى ياء المتكلم . وحرف النداء ، وهو « يا » محذوف . والمولى : الوليّ المحبّ . والسيد والصاحب . والمنعم . والقريب . والشاعر يتّجه بالنداء والشكوى إلى مولاه : أى وليّه وصديقه الشيخ « حسين المرصنى » . ومرير النوى : مرارتها : وهى ضدّ الحلاوة . وشيء مرّ الطعم . ومرير بين المرارة . والنوى : الفرقة ، والبعد . وهى مؤنثة . يقال : شطّبت بهم النوى : أى أمعنوا فى البعد =

أَنْظُرْ حَوْلِي ، لَا أَرَى صَاحِبًا إِلَّا جَمَاهِيرَ ، وَخَيْلًا صِيَامٌ^(١٢)

= والشرط الثاني من هذا البيت ينمّ على تبرّم الشاعر ، وقلقه ، وضجره ، وشدة ما يضانيه من الهمّ ، وضيق الصدر ، والشوق والحنين ، والتعلّق . بالأهل والصحاب ، والوطن والديار ؛ فالأيام ، والليالي ، والأزمنة والأوقات إنما تطول في حسّ الحزين ، والقلق ، والمهموم ، وأشباههم ؛ كما تقصر وتسرع في حسّ المرح والفرح ، المسرور ، الناعم البال . ومن شعر الملك الضليل : امرئ القيس الكندي ، يشكو طول الليل :

وليل كموج البحر أرخى سدوله على بأنواع الهموم ليبتل
فقلت له لما تمطى بصلبه وأردف أعجازاً ، وفاء بكل كل
ألا ، أيها الليل الطويل ، ألا انجل بصبح . وما الإصباح منك بأمثل
فيالك من ليل : كأن نجومه بكل مغار الفتل شدّت بيذبل

يشكو الشاعر إلى صديقه الشيخ « حسين المرصني » مرارة البعد ، ووحشته ، وقسوته ، وطول أمد الفراق . وقد ضاعف الهمّ والبلوى انقطاع رسائل الأحباء ، وشدة الحنين إلى اللقاء ؛ فكان كل يوم يمرّ بالشاعر في غربته كأنه ألف سنة . وفي هذا مغالاة ظاهرة ، ولكنها مستساغة في مثل هذا المقام .

(١٢) جماهير : جمع جمهور (بوزن عصفور) . وهو من كل شيء : معظمه ، وكثرته ، وما اجتمع منه وتراكم . وجمهور الناس : معظمهم ، وجماعتهم ، وكثرتهم . ويراد بالجماهير هنا : كتائب الجند ، وفرق الجيش ، وجماعات المتحاربين . والخيل : جماعة الأفراس . لا واحد لها من لفظها ، بل الواحد فرس . وجمعها خيول وأخيال . وقد تطلق الخيل على الحيالة والفرسان ، وهم أصحاب الخيل ، وركبائها . أو الماهرون في ركوبها ، والمحاربون على ظهورها . ومن كلامهم : « كم عنده من خيالة ورجالة » و « جاءنا بخيله ورجله » : أي بفرسانه ومشاته . وصيام : جمع على غير قياس لصائم . والصوم (في الأصل) : الإمساك عن الطعام ، أو الكلام ، أو المشي . وفرس صائم : أي ممسك عن السير : أي قائم ، ساكن ، واقف في مصامه : أي في موقفه . أو ممسك عن العلف : وهو طعام الحيوان . أو قائم على غير اعتلاف . وصوم الفرسان : صمتهم ، وسكوتهم ، وإمساكهم عن الكلام . وحقّ « صيام » أن يكون منصوباً ؛ لأنه صفة للمنصوب قبله ، وهو « خيلاً » . وقد سكّنه الشاعر بحكم القافية ، ومحاكاة لهجة « ربيعة » التي تجيز الوقوف على الاسم المنصوب المنون بالسكون ، بعد حذف نون التنوين المتقلبة ألفاً ، فيبدو في صورة المرفوع ، أو المجرور إذا وقفت عليه . وقد شرحنا هذا شرحاً وافياً في البيت الخامس من أبيات هذه القصيدة : « ... ولا الطيف يوافي لأم » . ومثلنا له بشيء من شعر أبي الطيب المتنبي .

التفت الشاعر حوله ، واتجه يمينه ويسرة ، يتفقد معارفه وأصحابه ، ومن يؤنس ، ويخفف وحشته وحنينه ، ومرارة النوى ؛ فسامه أنه لم يجد غير ما يحيط به ، ويلابسه ويفضه في ميدان الحرب ، وساحة القتال من كتائب الجند ، وفرق الجيش وجماعات المتحاربين ، وخيولهم القائمة في سكون ، وعلى غير اعتلاف .

وَدَيْدَبَانًا صَارِخًا فِي الْمُدْجَى رَجِعْ وَرَاءَ ، إِنَّهُ لَا أَمَامَ (١٣)
يُقْتَبَلُ الصُّبْحُ ، وَيَمْضِي السُّجَى وَنَقْضِي النُّورَ ، وَيَأْتِي الظَّلَامُ (١٤)
وَلَا كِتَابٌ مِنْ حَبِيبٍ أَتَى وَلَا أَخُو صِدْقٍ يَرُدُّ السَّلَامَ (١٥)

(١٣) الديدبان : الحارس ، والرقيب ، والطليلة . وهو معطوف على « جماهير » في البيت السابق . ودجى الليل : حناده ، وظلماته . واحدها دجية (بوزن مديّة) . ومثلها الدياجى ، كأنه جمع ديجة . وارجع وراء : أى صارخاً بقوله : « ارجع وراء » . و« وراء » هنا : ظرف مكان : بمعنى « خلف » . وقد قطع عن الإضافة لفظاً وتقديراً ، فنون منصوباً . وحكمه في هذا حكم « قبل » و « بعد » . وإنه لا « أمام » : أى إنه لا يسمح لك أن تتجه في سيرك إلى الأمام ، وأمام : بمعنى « قدّام » . وهو هنا : ضدّ « وراء » .

يصف الحراس والرقباء في مشاهد الحرب ، ومواطن القتال ، وما يمتازون به من اليقظة الشديدة ، وما يفاجئون به المارة من الأوامر والنواهي ، والتنبيهات الصارخة الصارمة ، وبخاصة في الليالي الداجية المظلمة .

(١٤) يُقْتَبَلُ : يُسْتَقْبَلُ . اقتبلتُ الأمر : أى استقبلته . أو استأنفته . أو ابتدأته .. ويراد بالصبح والنور : النهار . وبالمدجى والظلام : الليل : أى يأتى النهار ، ويمضى الليل ، ويأتى الليل ، ويمضى النهار : أى تتوالى الأيام والليالي ، وتتعاقب الأزمنة والشهور مع انقطاع الخطابات والرسائل . فالبيت متعلق بالأبيات الآتية .

(١٥) الكتاب : الرسالة ، والخطاب . وجمعه كتب . وأخو الصديق : الصديق الوفيّ ، والأخ الصادق الإخاء . ويردّ السلام : يردّ التحية : أى يحيه تحيةً مماثلة لتحيته . والمراد بردّ السلام : إجابة الشاعر عن كتبه ورسائله التي أرسلها إلى أصدقائه في مصر ، ولم تصل إليه ردودها ، وظن أنهم قصروا في الردّ والإجابة . وفي الوسيلة الأدبية ج ٢ ص ٤٩٧ - ٤٩٨ نشر مؤلفها الشيخ « حسين المرصني » هذه القصيدة ، وقدّمها بقوله : « وكان - حرمه الله - كَتَبَ لأبناء ودّه كتباً ، ولم تصل إليهم ، وظن وصولها وتقصيرهم عن المبادرة بالإجابة . وقد وصل إلىّ يوم قدومه إلى مصر أحد كتابين كتبهما لي بعد مدة طويلة من كتابته .

ردّ الشاعر في هذا البيت والبيت الذي قبله شكواه وتألمه من انقطاع الصلات بينه وبين أحبائه وأصدقائه بمصر ، فإنهم لم يبدعوا بالكتابة إليه ، ولم يجيبوا عن كتبه ورسائله . وهو في انتظار هذه الكتابة أو الإجابة يراقب تعاقب الليل والنهار ، ويمدّ الأيام والساعات في قلق وضجر من هذه القطيعة التي ضاعفت ما يقاسيه من بُعد الشقّة ، وطول النوى ، ومرارة الغربة ، وقسوة الوحشة ، وشدة الشوق إلى الوطن والأهل ، والديار والأخلاء .

فِي هَضْبَةٍ مِنْ أَرْضِ «دَبْرِيجَةٍ» لَيْسَ بِهَا غَيْرُ بُغَاثٍ وَهَامٍ^(١٦)
 وَرَاعِنَا الْبَحْرُ ، وَتَلْقَاءَنَا سَوَادُ جَيْشٍ مُكْفَهَرٍ لِهَامٍ^(١٧)
 فَتِلْكَ حَالِي - لَا رَمَتْكَ النَّوَى - فَكَيْفَ أَنْتُمْ بَعْدَنَا يَا هَمَامُ؟^(١٨)

(١٦) «في هضبة» : متعلق بـ «يقتبل» في البيت الرابع عشر . والهضبة : الراية : وهي ما ارتفع من الأرض . والجبل المنبسط الممتد على وجه الأرض . وجمعها هضاب . و«دبريجة» أو «دبروجة» : إقليم زراعي في جملته . وفيه غابات . مساحته نحو تسعة آلاف ميل مربع . يطل على البحر الأسود جنوبي دلتا نهر الطونة (الدانوب) . وتقتسمه . بينهما رومانيا وبلغاريا ، ويقع في الجنوب الشرقي من الأولى ، والشمال الشرقي من الثانية . وقد تداولته في تاريخه القديم عدة دول ، وسيطر عليه الأتراك العثمانيون من القرن الخامس عشر إلى سنة ١٨٧٨ م . والبغاث (بثليث الباء) : شرار الطير ، وما لا يصيد منها ، ولا يرغب في صيده ؛ لأنه لا يؤكل . أو هو طائر أبغث اللون (أى أبيض إلى الخضرة ، أو أغبر) أصفر من الرخمة ، بطيء الطيران . والهام : جمع هامة : وهي نوع من البوم الصغير ، تألف القبور والأماكن الخربة . ويراد بالبغاث والهام هنا : طغام الناس ، وأرذالهم ، وأوشابهم ، وأوغادهم ، وأخلاطهم وأوباشهم ، وسفلتهم .

يقول : إن الأيام والليالي تتوالى عليه وهو في أرض ليس بها إلا طغام الناس وأوشابهم ؛ وقد شبههم مرة بالبغاث ، وهي من شرار الطير وأحقرها ، ومرة أخرى بالبوم ، وهي من أشأمها وأقبحها . والبيت ينم على الضجر والتبرم ؛ فعناء متصل بمعاني الأبيات السابقة ، وبالغرض الأصلي من القصيدة .

(١٧) وراونا البحر : لعله يريد البحر الأسود ؛ فإن «دبريجة» تطل عليه . ورواية الوسيلة الأدبية «من خلفنا البحر» . وتلقاونا : حذاونا . أو أمامنا ، أو تجاهنا . يقال : قعدوا تلقاءه ، أو تجاهه : أى مستقبلين له . وهو في الأصل مصدر لقيه (كرضيه) لقاء ، وتلقاء (بوزن تبيان) . ثم توسعوا فيه ، فاستعملوه ظرف مكان : بمعنى جهة اللقاء ، ومكان المقابلة . وسواد الناس : معظمهم ، وكثرتهم . وسواد العسكر : كثرتهم ، وما يشتمل عليه من المضارب والآلات ، والدواب ، وغيرها من أدوات الحرب والقتال . ومكفهر : كثير ، كثيف ، متراكب . أو عابس ، عنيف ، مخيف . وجيش هام (بوزن غراب) : أى كثير عظيم ، كأنه يلتهم كل شيء : أى يزدرده ويبتلعه .

يصف ما كان يحيط بهم ، ويحاصرهم في تلك الحرب الضارية ؛ فالبحر من خلفهم . وأمامهم جيش عظيم عرمرم جرّار ، كثير العدد والعتاد .

(١٨) «لارمتك النوى» : جملة دعائية ؛ فهو يدعو للمخاطب ألا تشطّ به النوى : أى لا تنزع به الدار ، ولا يمعن في البعد ، ولا يفترق شمله . وفي هذه الجملة - مع الدعاء - إشارة إلى ما يكابده ويفسانيه في ميدان الحرب من الهم والضجر ، والشوق والحنين ؛ بعد أن شطّبت به النوى ، وفرقت بينه =

« وبين أهله وصحبه ، وانقطعت الرسائل والصلوات . والهام : السيد الشجاع السخي من الرجال . والرجل العظيم الهمة : وهي العزم القوي ، والإرادة الصارمة ، والتعلق بمعال الأمور .

أجمل الشاعر في هذا البيت الختامى معنى هذه القصيدة ؛ فأشار إلى حاله التي فصلها في الأبيات السابقة . وفادى صديقه الشيخ حسيناً المرصني نداء مديح وتكريم ، وإعزاز وإطراء بالسيادة والشجاعة ، والسخاء وبُعد الهمة . ودعا له بدوام ما ينعم به من اجتماع الشمل ، ورخاء البال . وأشار بهذا الدعاء إلى ما يعانيه في غربته من الهم والفضجر ، والشوق والحنين إلى أهله وصحبه ووطنه . وسأل عنهم بعد أن فرقت النوى بينه وبينهم ، ورمت به في ذلك المرى السحيق ؛ فشططت الدار ، وعزّ المزار ، وانقطعت الرسائل والاتصالات .

تعليق*

هذه القصيدة من أرق الشعر وأعذبه ، وأجوده وأصدق . شأنها شأن كل ما نظمه البارودي في محنته أو غربته ، أو منفاه . أو فيما خاضه من المعامع والحروب . أو فيما أجج عاطفته ، وأثار شاعريته من أحداث الدهر ، وشدائد الليالي والأيام ؛ فقل هذا الشعر يخرج من قلبه ليحل بقلوب قرائه ومستمعيه ، ويؤثر فيها أبلغ تأثير ، ويخلد خلود الزمان ، ولا ينال القدم من جدته وقوته ، ورقته وعذوبته .

وعدة أبياتها في أصل الديوان المخطوط ثمانية عشر بيتاً . وفي رواية الوسيلة الأدبية تسعة عشر بيتاً ، افتتحها الشاعر بما يشبه الغزل ، وهو في حقيقته الحب الصادق ، والمودة الخالصة ، والوفاء ، والتكريم ، والشوق والحنين إلى أخدانه وخلائقه الذين أخلص لهم الود ، وأصفاهم بالإقبال والإعزاز .

وفي خمسة الأبيات الأولى منها خاطب الواحد ، وتحدث عنه ؛ فحبيه ناعس الطرف ، مغرق في النوم ، لا يكاد يأبه له ، أو يهتم به . وقد أقلقته هذا الإعراض وأرقته ، وأضجره وأمهره ، وأطال ليله ، وسود نهاره ، وأقص عليه مضجعه ، وحرّمه لذة النوم ، وأمنّ النعاس ، وجرّعه مرارة الأوصاب والآلام حتى أشق على الموت .

وحبيه إلى هذا محجّب بمنع ، وقد أمضته بتمنّعه واحتجابه ، وضاعف ما يقاسيه من الهجر والصدّة ، واضطرّه إلى الجهر بالتوجّع والتأوّه ، فلم يترث لتوجعه وتأله ، ولم يرحم صبايته وغرامه . بل غضب ، وثار ، وغالى في مقاطعته ، والإعراض عنه ، وضمنّ عليه برسائله ورساله ، واشتدّت ضنائه حتى منع طيفه أن يلمّ به إلمامة قصيرة في المنام ؛ فبلغ منه الجهد والعنت ، واشتدّ به الكرب والبلاء :

- ١ - يا ناعس الطرف ، إلى كم تنام ؟ أسهرتني فيك ، وفام الأنام
- ٢ - أوشك هذا الليل أن ينقضى والعين لا تعرف طيب المنام
- ٣ - ويلاه من ظبي الحمى ؛ إنه جرّعني بالصدّة مرّ الحمام =

* في صفحة ٣٣١ من هذا الجزء بيان واف لما تنسج له التعليقات . وفي التعليق هنا تحليل ، وتلخيص ، ونقد وجيز .

= ٤ - يغضب من قولي «آه» ، وهل قولي «آه» يا بن ودّي حرام ؟

٥ - لا كتّبه تترى ، ولا رُسْله تأقى ، ولا الطيف يوافق لمام

وفى البيت السادس وأربعة الأبيات بعده انتقل إلى خطاب جماعة الذكور العقلاء ، والتحدث عنهم وكان هذا تمهيد ، بل انتقال إلى الغرض الأساسى من هذه القصيدة ، وهو الوجد والحنين ، وشكوى الإعراض والقطيعة ، وعتاب أصفياه وخلصائه الذين توهّم أنهم قاطعوه ، فلم يرسلوه في غربته ، ولم يردّوا على كتبه ورسائله . بل إن هذا الغرض يكاد يلمس في كل بيت من أبيات هذه القصيدة ، حتى في خمسة الأبيات الأولى التي جاءت فيما يشبه الغزل .

أمضتْهُ القطيعة في الأبيات ٦ - ١٠ وأضناه الهمّ ؛ فجفا النوم عينيه ، وبرى الغرام فؤاده ؛ فجسّار إلى الله بالشكوى ، ونبّه على جلال الله وجبروته ، ودعا إلى مخافة الله وتقواه .

وفى هذه الأبيات أن الفرقة باعدت بينه وبين أخلاقه ؛ فشطت الدار ، وعز المزار ، وطالت النوى بعدهم ؛ فساء مقامه في مغتربه ، وذهب ما كان ينعم به في قربهم من بشاشة العيش ، ورخاء البال . وقد يمرّ بهم من قبلهم نسيم الصبا ؛ فيحمل إليه الارتياح والشفاء ، والمرض والشقاء في وقت واحد . ولما برّح به الوجد والبعد ، وأضناه الحنين والشوق تمنّى لو كان حرفاً من حروف الرسائل البرقية ، أو ريشة في حمامة من حمام الزاجل ، ليلى بمصر إمامة قصيرة ، يؤدّي فيها حقوق الحب ، ويوفى بعهده ، ويرعى أذمتة وحرماته :

٦ - الله في عين جفاها الكرى فيكم ، وقلب قد براه الغرام

٧ - طال النوى من بعدكم ، وانقضت بشاشة العيش ، وساء المقام

٨ - أرتاح إن مرّ نسيم الصبا والبرء لى فيه معاً والسقام

٩ - ياليتنى في السلك حرف سرى أو ريشة بين خوا في الحمام

١٠ - حتى أوافى مصر في لحظة أقضى بها في الحب حقّ الذمام

وفى البيت الحادى عشر وسبعة الأبيات بعده خصّ بخطابه صديقه الشيخ حسيناً المرصنى ؛ فشكا إليه مرارة النوى ، وطول الأيام والليالى . وأشار إشارة مجملّة وجيزة إلى ما كان ينغمر فيه من كتائب الجند ، وميدان الحرب ، ومعدّات القتال . ثم ردّد شكواه من انقطاع الصلّات بينه وبين أحبائه ، وقال : إنه في انتظار كتبهم ، وارتقاب الردّ على رسائله إليهم - يراقب تعاقب الليل والنهار ، ويعدّ الأيام والساعات في قلق وضجر . ثم كرّر إشارته المجملّة إلى أرض القتال ، وما يحيط به فيها . ثم ختم قصيدته بيت أجمل فيه ما فصله في الأبيات السابقة ، مشيراً إلى حاله النكدة ، سائلاً عن أحوال خلاّنه . ودعا ، ومدح ، وضجر ، وآلم ، وحنّ واشتاق . ولوتدبرنا كل بيت من أبيات هذه القصيدة ، لرأيناها منظوياً على الوجد والحبّ ، والألم والضجر ، والشوق والحنين :

- ١١ - مولاي ، ! قد طال مرير النوى فكل يوم مرّ بي ألف عام
 ١٢ - أنظر حولي ، لا أرى صاحباً إلا جماهير ، وخيلاً صيماً
 ١٣ - وديدباناً صارخاً في الدجى ارجع وراء ، إنه لا أمام
 ١٤ - يقتبل الصبح ، ويمضي الدجى وينقضي النور ، ويأتى الظلام
 ١٥ - ولا كتاب من حبيب أتى ولا أخو صدق يردّ السلام
 ١٦ - في هضبة من أرض « دبريجة » ليس بها غير بغاث وهام
 ١٧ - وراونا البحر ، وتلقاونا سواد جيش مكفهرّ لهام
 ١٨ - فتلك حالي - لا رمتك النوى - فكيف أنتم بعدنا يا هام ؟

ويلاحظ أن الأسلوب متنوع ، متنقل بين النداء ، والاستفهام ، والتمني ، والتعجب ، والخبر والإنشاء . وهذه إحدى مزاياه ، وسبب من أسباب روعته وقوته ، وشدة تأثيره في النفس .

ومن المعاني التي كررها الشاعر في هذه القصيدة : أرقه وسهاده ؛ فقد جاء صريحاً في الأبيات : الأول ، والثاني ، والسادس . وكذلك كرّر شكوى الصدّ ، وانقطاع الكتب تكررّاً صريحاً في الأبيات : الثالث ، والخامس ، والخامس عشر . أما المفردات أو الألفاظ المكررة فقليلة جداً ، ومنها كلمتا « النوى » و « الدجى » .

والقصيدة كلّها تدور حول غرض واحد ، أو اثنين ، هما الشكوى ، والعتاب . والموازنة ، أو المفاضلة بينها وبين ما قاله الشاعر في مثل هذا المقام تجعلها مرجوحة ، مفضولة ، قليلة ، ضيقة ، متواضعة ، على رغم ما أشرنا إليه من مزاياها ؛ فقد خاض الشاعر حربين في حملتين مصريتين ، لنصرة الدولة العثمانية : الأولى حرب جزيرة « أقریطش » . (ومن أسمائها قديماً وحديثاً « جريد » و « كريد » و « كريت » سنة ١٢٨٢ هـ (١٨٦٥ م) حينما ثار أهلها ، وخرجوا على السلطان العثماني . والثانية الحرب التي شنتها « روسيا » ودويلات البلقان على الدولة العثمانية سنة ١٢٩٤ هـ (١٨٧٧ م) . ثم شارك في الثورة العربية وكان من قادتها ، واحتمل معهم نتيجة الهزيمة العسكرية بعد أن غلبهم جيش الاحتلال الإنجليزي ، ودخل القاهرة في ١٥ من سبتمبر سنة ١٨٨٢ . هذه هي الحروب الثلاث التي خاض البارودي غمارها . وله في الحرب الكريتية ، والحرب الروسية التركية عدة قصائد ، كل واحدة منها أطول من هذه القصيدة الميمية ، وأجود ، وأعلى مكانة في مجال الأدب والتاريخ ، ففيها - مع تعدّد الأغراض ، وكثرتها وتنوعها - إسهام في وصف الحرب ، وعناية بتصويرها ، وتصوير شتى العواطف والمشاعر التي تختلج في صدر محارب شجاع ، متفتّح الذهن والحواس ، بعيد عن أهله وصحبه ووطنه . وفيها رقّة وعذوبة ، وقوّة وروعة ، وجزالة وضخامة ، وشدة ، ولين ؛ فالأسلوب يجري مع الغرض ويشاكله ، ويناسبه ، ويوائمّه .

وفي الجزء الأول من شرحنا لديوان البارودي ، طبعة سنة ١٩٤٠ بمطبعة دار الكتب المصرية بالقاهرة أربع من هذه القصائد :

= الأولى حائية ، ص ١٠٦ - ١١٤ نظمها وهو في الحرب الروسية التركية في ثمانية وأربعين بيتاً ومطلعها :

هنيئاً لـ « ربا » ما تضمّ الجوانح وإن طوّحت* بي في هواها الطوائح
وختامها :

فإن عشت صافحت الثريا وإن أمت فإن كريماً من تضمّ الصفائح
وفيها : غزل . وحنين إلى الوطن . وتغنّ بروضه المقياس . ووصف للحرب في ثمانية عشر بيتاً ،
أى في أكثر من ثلث القصيدة . ثم ختمها بطائفة من الحكم والأمثال . وفيها مع هذا فخر بنفسه ،
واعتماد بمزاياه . وقلما ينسى البارودى مثل هذا حتى في أماديحه ؛ فهو يجرى على سنن أبي الطيب المتنبي
وأمثاله من شعراء القفر ، والاعتزاز بالنفس . وقرأ هذه القصيدة في طبعة دار المعارف بالقاهرة
سنة ١٣٩١ هـ - ١٩٧١ م أول قافية الحاء ص ١٥٦ - ١٦٤ الجزء الأول .
والثانية دالية - ص ١٥٦ - ١٦١ نظمها في سبعة وعشرين بيتاً ، وهو يكافح المتمردين على
السلطان العثماني من أهالي جزيرة « أقریطش » « كريت » . ومطلعها :

سرى البرق مصرياً ، فأرتقى وحدي وأذكرني ما لست أنساه من عهد
وختامها :

فهذا الذى ألقاه منك على النسوى فراخى وثاقى يابنة القوم أو شدى
وفيها حنين إلى مصر . وتغنّ بروضه المقياس وجداولها ، وتحسّر على ما طواه الدهر من عيشه الرغيد
في تلك الجزيرة الأريضة . وغزل ، وشوق . ويلاحظ أن هذه القصيدة خلّت من الإشارة الصريحة إلى
الحرب الكريتية ؛ كأن الحنين اشتدّ بالشاعر ، وشغله الغزل ، فأنساه ما كان يفمره من شذائد اللوى ،
وعتاد الحرب ، وويلات القتال . وقرأها في طبعة دارالمعارف بالقاهرة ج ١ ص ٢٠٤ - ٢٠٩ .
والثالثة دالية . ص ١٦١ - ١٧٢ نظمها في ثلاثة وستين بيتاً ، وهو يحارب روسيا ، وحلفاءها
من دويلات البلقان ، وبعث بها إلى الشيخ حسين المرصوف . ومطلعها :

هو البين ، حتى لا سلام ، ولا ردّ ولا نظرة يقضى بها حقه الوحيد
وختامها :

فلازلت محسوداً على المجد والعمل فليس بمحسود فتى وله ندّ
وفيها : شكوى البين . إشارة إلى قطار سكة الحديد . بيان أثر الفراق في نفوس المتحابين . وقوفه
بمنازل أحبائه . تصبّره على النوى وشذائدها . حكم وأمثال . تحديث بنعم الله عليه . تمدّح وإبتهاء وفخر
بكثير من محامده ومناقبه . عتاب . شوق وحنين ، وحبّ ووفاء . أربعة عشر بيتاً (أى ربع القصيدة
تقريباً) في وصف الحرب الروسية التركية ، والافتخار بما كان له فيها وفي نظائرها من شدة بأس ،
وصبر على القتال ، وغيرها من مزايا المحاربين الأشداء الشجعان . وفي القصيدة إلى هذا كله أبيات =

= تدل على دين ، وخلق ، ورجوع إلى الله ، وتعلق بالله . وفيها معان أخرى رائعة قيّمة ، وأغراض أخرى عالية ذات بال . وأقرأها في طبعة دار المعارف بالقاهرة ، ج ١ سنة ١٣٩١ هـ - ١٩٧١ م ص ٢٠٩ - ٢١٩ والرابعة دالية . ص ١٧٢ - ١٧٦ نظمها في سبعة وعشرين بيتاً يوم عيد الفطر وهو في الحرب الروسية التركية . ومطلعها :

أراك الحمى ، شوق إليك شديد وصبرى ونوى فى هواك شريد

ومنها :

ألا ، أيها اليوم الذى لم أكن له ذكوراً ، سوى أن قيل لى : هو عيد
أتألنا لبس الجديد سفاهة وأثوابنا ما قد علمت حديد ؟

وختامها :

عسى الله يقضى قرية بعد غربسة فيفرح باللقيا أب ووليد

وفيها : حنين إلى مصر . شكوى الوحدة والغربة . بيان لتفاوت حظوظ الناس في الحياة . وصف للحرب الروسية التركية . هجاء لمن رآهم في تلك الحرب من الأعداء . وفي القصيدة مع هذا إشارة إلى البلد التى كان يحارب فيها . وتجمع الحشود أمامه من البلغار ، والروم وغيرهم من أعداء الدولة العثمانية ، والخارجين عليها . وتراها في طبعة دارالمعارف سنة ١٣٩١ هـ - ١٩٧١ م . ج ١ ص ٢٢٠ - ٢٢٤

وفي الجزء الثانى من الوسيلة الأدبية للشيخ حسين المرصنى - ص ٤٩٦ - ٥٠٠ طبعة سنة ١٢٩٢ هـ (١٨٧٥ م) بمطبعة المدارس الملكية بدرب الحماميز بالقاهرة - ثلاث من قصائد البارودى في الحرب الكريتية والحرب الروسية التركية : إحداها هذه الميمية التى شرحناها في الصفحات السابقة ، وختمنا شرحها بتحليل ، وتلخيص ، وتعليق ، ونقد وجيز . وقد روتها « الوسيلة الأدبية » في تسعة عشر بيتاً ، أى بزيادة بيت واحد عن رواية أصل الديوان المنسوخ بتاريخ ١٠ من سبتمبر سنة ١٩٠٨ م والأخرى الدالية التى أشرنا إليها في الصفحة السابقة ، ونشرناها في الجزء الأول من شرحنا لديوان البارودى طبعة سنة ١٩٤٠ في ثلاثة وستين بيتاً : « هوالبين ، حتى لا سلام ، ولا ردّ .. » ص ١٦١ - ١٧٢ والثالثة نونية في ستة وثلاثين بيتاً . نظمها وهو يحارب لإخماد ثورة أقریطش « كريت » . ومطلعها :

أخذ الكرى بمعاقد الأجفان وهفا السرى بأعنة الفرسان

وختامها :

شرف خصصت به ، وأخطأ حاسد مسعاته ، فهذى به ، وقلافى

وسنشرها إن شاء الله تعالى محققة مضبوطة مشروحة في الجزء الرابع (وهو الجزء الأخير) من شرحنا لديوان البارودى .

وفي تقديم الشيخ حسين المرصنى لهذه القصائد الثلاث : « أن هذا الأمير (يعنى البارودى) باشر الحرب

= مرتين بصدق وشهامة وعلو همة ، حتى إن الناس كانوا يتمجّبون - كما أخبرني من حضره في تلك المواطن - من خشونة بأسه على ترف نشأته ، ولطف حسه : المرة الأولى حرب سكان جزيرة أقریطش ، المعروفة الآن بجزيرة « جريد » حين خرجوا عن الطاعة (يريد طاعة السلطان العثماني) سنة ثنتين وثمانين ومائتين وألف ، والثانية حرب الروس سنة أربع وتسعين ومائتين وألف .

وقد رأينا أن نَم الفائدة بنشر الميمية كما روتها الوسيلة الأدبية ، بعد أن نشرناها كما جاءت في أصل الديوان المخطوط ، ليطلع القارئ على الفوارق اليسيرة بين الروايتين في عدد الأبيات ، وترتيبها ، وبعض المفردات :

- | | |
|---------------------------------|------------------------------|
| ١ يا فاعس الطرف ، إلى كم تنام ؟ | أسهرتني فيك ، وفام الأنام |
| ٢ أوشك هذا الليل أن ينقضي | والعين لا تعرف طيب المنام |
| ٣ الله في عين جفاها الكرى | فيكم ، وقلب قد براه الفرام |
| ٤ قد رحم العاذل حالي ، فـ | يرضى لذى في الهوى بالملام |
| ٥ ويلاه من ظبي الحمى ، إنه | جرّعى بالصدّ مرّ الحمام |
| ٦ يغضب من قولي « آه » ، وهل | قولي « آه » يا بن ودى حرام ؟ |
| ٧ لا كتبه ترى ، ولا رسله | تأتى ، ولا الطيف يوافي لم |
| ٨ طال النوى من بعدكم ، وانقضت | بشاشة العيش وساء المقام |
| ٩ أرتاح إن مرّ نسيم الصبا | والبرء لى فيه معاً والسقام |
| ١٠ ياليتنى في السلك حرف سرى | أو ريشة بين خوافي الحمام |
| ١١ حتى أوافي مصر في لحظة | أقضى بها في الله حق الذمام |
| ١٢ مولاي ، قد طال مرير النوى | فكل يوم مرّ بي ألف عام |
| ١٣ أنظر حولي لا أرى صاحباً | إلا جماهير وخيلاً صيام |
| ١٤ وديدباناً صارخاً في الدجى | ارجع وراء ؛ إنه لا أمام |
| ١٥ يقتبل الصبح ، ويمضى الدجى | وينقضى النور ، ويأتى الظلام |
| ١٦ ولا كتاب من حبيب أتى | ولا أخو صديق يردّ السلام |
| ١٧ في هضبة من أرض « دبريجة » | ليس بها غير بغاث وهام |
| ١٨ من خلفنا البحر ، وتلقاؤنا | سواد جيش مكفهرّ لُهام |
| ١٩ قتلك حالي ، لارتمك النسوى | فكيف أنتم بعدنا ، يا هام ؟ |

وقد أسلفنا أن البيت الرابع في رواية الوسيلة الأدبية لم يرد في أصل الديوان . ومعناه : أن الحب أذله ، ونهكه ، وأشقاه ، وأضناه ، حتى رقى له عذّاله ، وأشفق عليه لائمهوه ، ورثى لحاله العاتبون . فأبوا أن يضاعفوا أوصابه بالوم ، والعذل ، والعتاب .

وَقَالَ * :

حَيَّ مَعْنَى الْهُوَى بِوَادِي الشَّامِ وَادْعُ بِاسْمِي تُجِيبُكَ وَرُقُ الْحَمَامِ (١)

* نظم البارودي هذه القصيدة الرائعة (٤٥ بيتاً) في مدح الأمير « شكيب أرسلان » (١٨٦٩) الملقب بأمير البيان ، وهو أديب ، ناقد ، كاتب ، شاعر ، لغوي ، خطيب ، مؤلف ، صحفي ، مؤرخ ، سياسي ، رحالة . جاهد خير جهاد في سبيل وحدة العرب ، وأخوة الإسلام . وكان متديناً ، محافظاً على الصلاة . عقيدته عقيدة أهل السنة ، وشعائره شعائره ، وإن نسب إلى دروز لبنان ، وهم فرقة من الشيعة وهو ابن الأمير حمود بن حسن الأرسلافي . وينتهي نسبه إلى الملك المنذر بن ماء السماء اللخمي . وأمه شركسية . وزوجته شركسية . ومن تعريفه بنفسه ؛ أنه من سلالة « الأشراف » و « آل البيت » ؛ لأن أجداده قد تناسلوا من الفاطميات . ومن تعريف غيره بالدروز : أنهم جنس من الفرس . أو العرب الذين هم من أصل فارسي . وهم من دعاة الخليفة الفاطمي « الحاكم بأمر الله » . ولد بالشويفات من قرى لبنان . ودفن بها . وشكيب أرسلان : كلمتان فارسيتان : الأولى بمعنى الصابر . والأخرى بمعنى الأسد .

(١) معنى الهوى : منزل الحب ، وموطن الغرام . والشام : والشام ، والإقليم الشمالي الغربي من شبه جزيرة العرب . ويراد بوادي الشام : البلاد الشامية التي تشمل فلسطين ، وسوريا ، ولبنان . ومن لبنان الأمير « شكيب أرسلان » ممدوح البارودي في هذه القصيدة التي افتتحها بالغزل ، وجعله مقدمة بين يدي المديح . وادع باسمي : اهتف باسمي ، ونادني . وورق : جمع أوراق ، وورقاء : صفة من الورقة : وهي سواد في غبرة . وحمامة ورقاء : رمادية اللون . أو في لونها بياض إلى سواد . أو هي التي يضرب لونها إلى الخضرة .

خاطب الشاعر صاحباً كان معه . أو جرّده من نفسه شخصاً آخر - على عادة الشعراء - وطلب إليه أن يحمل تحيته وسلامه إلى منزل حبه وهيامه ، ومعنى هواه وغرامه بالديار الشامية ، أي بلبنان . وقال له : إذا هتفت باسمي هنالك أجابتك ورق الحمام . وتعليل هذا صريح في البيت الآتي ؛ فهن يعرفنه بطول حنينه .

والشعراء يتجهون - من قديم الزمان - إلى الحمام ، يناجونه ، ويطلبون لسجعه وهديره ، ويتخذونه مثلاً لحنين الواجد الصب ، والعاشق المستهام ، والحزين الملتاع . وتزعم العرب أن الهديل : فرخ الحمام ، كان على عهد نوح عليه السلام . ثم مات عطشاً وضيقاً . أو صاده جراح من الطير ؛ فامتن حمامة إلا وهي تحن إليه ، وتبكي عليه . ومن شعر بعض قدامى الشعراء :

أقول - وقد فاحت بقربي حمامة أيا جارتا ، لو تعلمين بحالي

أيا جارتا ، ما أنصف الدهر بيننا تعالى أقاسمك الهوم ، تعالى

هُنَّ يَعْرِفُنَنِي بِطُولِ حَنِينِي بَيْنَ نِلْكَ السُّهُولِ وَالْآكَامِ^(٢)
فَلَقَدْ طَالَمَا هَتَفَنَ بِشِدْوِي وَتَنَاقَلَنَ مَا حَلَا مِنْ هِيَامِي^(٣)
وَلَكُمْ سِرْتُ كَالنَّسِيمِ عَلِيلاً أَتَقَرَّى مَلَاعِبَ الْآرَامِ^(٤)

(٢) هن : أى ورق الحمام . وحن : حنياً : صوت طرباً ، أو توجعاً . وحن : إليه حنياً : اشتاق . والحنين : صوت يردده الواله الحزين . أو الصبب المستهام ، والعاشق المشتاق . والسهول : الأراضي المنبسطة : جمع سهل . والآكام : التلال ، والأراضي المرتفعة ، وهى خلاف السهول : جمع أكم (بوزن شجر) . وواحدة الأكم أكمة : (بوزن شجرة) . ويراد بالسهول والآكام : ما انبسط ، وما ارتفع من أراضي الشام .

في البيت السابق حمل صاحبه تحيته وسلامه إلى منى هواه وهيامه ، ومنزل حبه وغرامه ببلاذ الشام ، وقال : إن حمام تلك البلاد تجيبه إذا هتف باسمه هنالك وناداه . وفي هذا البيت يتبين سبب هذه الإجابة ؛ فهن يعرفن الشاعر بكثرة ما سمعنه من تطريبه وحنينه في طول تلك البلاد وعرضها ، وفي كل بقعة من بقاعها .

(٣) هتفت الحمامة : صاتت . أو مدّت صوتها . أو سجمت ، ورجعت . وشدا الشعر يشدوه شدواً (من باب عدا) . وشدا به : تغنى به ، وترنم ، وطرب . والشادى : المغنى . وهتفن بشدوى : هتفت ورق الحمام بمثل شدوى : أى تشبهت به ، وتغنيت بمثل غنائى . أو استحسنت شعري ، وتأثرت بنسبي وغزلى ، وطربت له . من قولهم : هتف فلان بفلان : إذا أشاد به ، ومدحه ، وأطراه . والهيام (في الأصل) : شدة العطش . ومن المجاز : هو هائم بفلانة : إذا اشتد عشقه لها ، وشغفته حباً . وبه هيام : أى ما يشبه الجنون من العشق . ويراد بهيامه : شدوه : أى ما تغنى به من شعر الغزل والتشبيب والنسب بأحبائه في ديار الشام ؛ إذ الشدواثر من آثار الهيام .

تخيّل أن سجع الحمام بوادى الشام تردّد لشدوه ، وتناقل لخلو هيامه . وهذا التخيّل تأكيد وتفصيل لمعنى البيت السابق ، ومعنى الشطر الثانى من البيت الأول ؛ فقد اشتد تعلقه بمن يهواه في ذلك الوادى ، وطال حنينه وغناؤه ، وبرّح به الوجد والشوق ، حتى عرفته الطير ، ورقّت له ، وتأثرت به ، وشاركته فيه ، فطربت تطريبه ، وتغنّت بمثل غناؤه .

(٤) «ولكم» : اللام : لام الابتداء . وفائدتها تأكيد مضمون الجملة التى بعدها . و«كم» اسم ثانى ، مبنى على السكون ، يعبر به عن عدد مبهم القدر والجنس ؛ ولهذا يحتاج إلى ميمز . وتمييزها هنا محنوف . والتقدير : ولكم مرة ، أو مرات سرت .. وهى هنا خبرية بمعنى كثير . والنسيم : الريح اللطيفة اللينة ، لا تحرك شجراً ، ولا تعفى أثراً . وعليلاً : حال من التاء في «سرت» : أى حال من فاعل «سار» : صفة من العلة : وهى المرض الشاغل . وهو هنا مرض الحب والغرام . أو حال من النسيم : أى ولكم سرت كالنسيم العليل ؛ فهى صفة مؤكدة لمعنى النسيم : وهو اللين ، وضعف الحركة . وأتقرى : أقصد ، وأتبع . من قولهم : تقرى البلاد : إذا طاف بها ، وتبعها أرضاً أرضاً ، وسار فيها =

فِي شِعَارٍ مِنَ الضَّنَى ، نَسَجْتُهُ بِخِيُوطِ الدَّمُوعِ أَيْدَى الْغَرَامِ^(٥)
كُلَّمَا شِمْتُ بَارِقًا خِلْتُ ثَغْرًا بِاسِمًا مِنْ خِلَالِ تِلْكَ الْخِيَامِ^(٦)

= ينظر أحوالها وديارها وأناسها . وجملة « أتقرى » : حال من « التاء » في « سرت » : أى ولكم سرت كالنسيم عليلًا متقرياً ملاعب الآرام : جمع رُم (بكسر فسكون) : وهو الظبي الخالص البياض . ويجمع أيضاً على آرام . وتشبه حسان النساء بالآرام : أى الظباء : أى الغزلان في الرشاقة ، ولطف الحركة ، وحسن الشئى ، وجمال العيون والأعناق .

أشار بالملاعب إلى هو المنزل بهن ولعبهن . وأشار بكثرة سيره ، وتقريه إلى هيامه بهن . وأشار بالنسيم العليل إلى ما يميز سيره وتقريه من اللطف واللين ، والحفة ، والركة ، والاستخفاء من عيون العاذلين . أو إلى ما كان يكابده ويضانيه في أثناء سيره وتقريه من علل الحب ، وأوصاب الهوى ، وتباريح الغرام . ولعل البيت الآتى يرجح هذا المعنى ويفصله .

(٥) الشعار (بكسر الشين وفتحها) : ما تحت الدثار من اللباس : وهو الثوب الذى يلى شعر الجسد : أى يلاصقه ويمسه . و« من » : بيانية . والضنى : مصدر ضنى (بوزن رضى) : أى اشتد مرضه ، حتى نحل جسمه ، وتمكن منه الضعف والهزال . أو هو المرض المخامر الذى كلما ظن برؤه نكس . ويكثر استعمال الضنى في مثل هذا المقام : أى فيما يقاسيه العاشق الصبّ المستهام من أوصاب الوجد ، ولواعج الحب ، وحرق الصبابة والغرام . وخيوط الدموع : الدموع المنسجمة الغزيرة المتتابعة المنصبة التى تتصل قطراتها بعضها ببعض ؛ فتبدو كالخيوط ؛ فهو من إضافة المشبه به إلى المشبه . والغرام : الولوع بالشئ ، والتعلق الشديد الذى لا يستطاع التخلص منه . والغرام : العذاب الدائم . والحب المعذب للقلب . و« في شعار » متعلق بـ « سرت » أو بـ « أتقرى » في البيت السابق .

يقول : إن أيدى الحب والغرام نسجت له من خيوط دموعه شعاراً هو الضنى ، مشيراً بهذا - فى شئء من التكلف - إلى تبريح الوجد به ، وكثرة بكائه ، وشدة ضعفه وهزاله .

(٦) شام البرق والسحاب (من باب باع) : نظر إليه ليتعرف أين يتجه ، وأين يطر . والبارق : سحاب ذو برق . ويراد به هنا البرق : وهو ضوء يلعب فى السماء على إثر انفجار كهربى فى السحاب ، وجمعه بروق . أو المعنى : كلما شمت برقاً بارقاً : أى متلاًكلاً لامعاً . وخلصت : ظننت . والثغر : مقدم الفم . وما يبدو من الأسنان عند الابتسام . وجمعه ثغور . وباسماً : اسم فاعل من بسم (من باب ضرب) : أى انفرجت شفتاه عن ثناياه ضاحكاً بدون صوت . وهو أخف الضحك ، وأقله ، وأحسنه . والخلال : جمع خلل (بوزن جبل) : وهو الفرجة بين الشيئين . والحيام : جمع خيمة (بوزن ضيعة) : وهى المنزل . والبيت يتخذ من الصوف أو القطن ، ويقام على أعواد ، ويشد بأطناب . وكل بيت يبنى من أعواد الشجر ، ويلقى عليه نبت يستظل به فى الحر . أو كل بيت لم يبن من حجارة ، ولا بما يشبهها ، أو يقوم مقامها .

وَالْهَوَى يَجْعَلُ الْخِلَاجَ يَقِينًا وَيَغُرُّ الْحَلِيمَ بِالْأَوْهَامِ^(٧)
خَطَرَاتُ لَهَا بِمِرَاةِ قَلْبِي صُورٌ لَا تَزُولُ كَالْأَحْلَامِ^(٨)

= يشبه البروق تلمع من خلال السحب بثغور الفيد الحسان تبسم من خلال الحيام . وفي البيت معنى أن المتفزل بهن محجبات ، وأنهن يحين في خدورهن حياة المرح والهناء ، وأن وجوههن تشرق بابتسامات حلوة تضاعف حسنهن ، وتستميل القلوب إليهن .

(٧) الهوى : : الحب ، والعشق ، والغرام . ويراد بالخلاج : الشك ، أو الظن ، أو الوهم : مصدر خالج قلبى أمر : أى خامره ، وخالطه ، ونازغى فيه فكر . واليقين : العلم الذى لاشك فيه . وهو خلاف الخلاج . وغره (من باب رد) : خدعه ، وأطمعه بالباطل . والحليم : صفة من الحلم (بكسر فسكون) : وهو العقل ، والرزانة ، والثبات ، والأناة ، والصبر . وضده « الجهل » : وهو الخفة ، والنزق ، والطيش ، والسفه . والأوهام : الظنون ، والأخيلة ، والخواطر التى تقع فى الذهن ، ولولم تكن لها حقائق . جمع وهم (بفتح فسكون) .

والمعنى : أن الحب يستخفّ المحب ، ويستهو به ولو كان رزيناً ثابتاً ، راجع العقل ، قوى الإدراك ، سديد التفكير . إنه يخدعه بالأوهام الكاذبة ، والأمانى الباطلة ، ويطمعه فى غير مطمع ، ويجعل ما يخالجه من الأمور المشكوك فيها كاليقين الذى لاشك فيه . والفرض بيان سحر الحب وتمويهه ، وبالعلة أثره فى قلب المحب ، وعقله وحواسه ، وما يتبع ذلك الأثر من بلبلة الفكر ، وخطأ الحكم ، وسوء التقدير ، وفساد التدبير ، والاعتزاز بالأوهام ، والجرى وراء الأباطيل . ويلاحظ أن هذا البيت يجرى مجرى الحكم والأمثال .

(٨) خطرات : خبر لمبتدأ مخنوف . والتقدير « هى خطرات » : جمع خطرة : اسم مرة من خطر له الأمر : أى لاح فى فكره ، أو مرّ بباله ، أو وقع فى خلدته . ويراد بالخطرات هنا : ذكريات الحب ، وما مضى من شئونه . ومِرَاة قلبى : أى قلبى الشبيه بالمرآة ؛ فهو من إضافة المشبه به إلى المشبه ؛ إذ القلب كالمِرَاة يجلّى الصور ويحفظها . ويراد بالقلب هنا : الذهن ، أو العقل ، أو الإحساس والإدراك ، وقوة الذاكرة والحافظة . ولا تزول كالأحلام : أى لا تنمى ، ولا تذهب كما تزول الأحلام وتنسى : أى أنها صور ثابتة باقية محفوظة ؛ لا يعتورها الضياع أو النسيان . والأحلام : جمع حلم (بضم فسكون) : وهو رؤيا النائم .

والمعنى : أن كل ما مضى من تاريخ حبه ، وأطوار عشقه ، وأحوال غرامه ، مذكور عنده ، غير منسى . وهو إلى هذا أثر لديه ، عزيز عليه . وأن كل صورة من صور ذلك الماضى ثابتة مستقرة باقية فى صفحة قلبه . وأن هذه الخطرات أو الذكريات لا تفتأ تخطر بباله ، وتلوح بذهنه ؛ فتجدد تعلقه بذلك العهد العزيز السعيد . والأبيات الآتية توضح هذا المعنى وتفصّله ، وتمززه وتؤكدده .

مَا تَجَلَّتْ عَلَى الْمَخِيلَةِ إِلَّا أَذْكَرْتَنِي مَا كَانَ مِنْ أَيْسَى^(٩)
 ذَاكَ عَصْرٌ خَلَا ، وَأَبْقَى حَدِيثًا نَتَعَاطَاهُ بَيْنَنَا كَالْمُدَامِ^(١٠)
 كُلَّمَا زَخَزَحَتْ بَنَانَةُ فِكْرِي عَنْهُ سِتْرَ الْخَيَالِ لَاحَ أَمَامِي^(١١)

(٩) تجلّتْ : بدتْ ، وبانت ، وظهرت ، وانكشفت . وفاعله ضمير الخطرات ، أو الصور في البيت السابق . والمخيلة : الظن . ويراد بها صفحة خياله . أو قوة التخيل ، والتشبه ، والتصور ، والتذكر . وأذكرتني : جعلتني أتذكر . ويريد بأيامه : أيام حبه وغرامه . يقول : إنه كلما تخيل هذه الصور تذكر ما تشير إليه من أحوال ذلك الماضي المحبب إليه ، العزيز عليه . يريد : أن صور تلك الأيام السعيدة وذكرياتها لا تفتأ تتجلى في ذهنه ، فتؤجج حنينه إلى ماضيه .

(١٠) العصر : الزمان ، ويراد به : زمن الهوى والحب . وخلا : مضى ، وذهب ، وانقضى . وأبقى : خلّد . ويراد بالحديث : أخبار الحب ، وأطواره ، وقاريحه ، وذكرياته . ونتعاطاه : نتناوله ونأخذه . والمدام : الخمر .

يشير - في تحسّر وتلهّف - إلى ما مضى من زمن هواه وغرامه ، وما خلّده ذلك الزمن من تاريخ ، وأحاديث ، وأخبار ، وذكريات حلوة لذينة شبيهة ، محبة إليه وإلى رفاق شبابه ولهوه ؛ فهم يتعاطون بينهم هذه الأحاديث والذكريات كما يتعاطى الخمر شاربوها ومد منوها في لذة ومتعة ، وإقبال واحتفال .

(١١) البنانة : الإصبع . أو طرفها : أي العقدة العليا منها . وجمعها بنان (بوزن سحابة وسحاب) . والفكر : النظر ، والتدبير ، والروية . وإعمال العقل في المعلوم للوصول إلى معرفة مجهول . وجمعه أفكار . وفكر في الأمر ، أو المشكلة ، وتفكّر فيها : أعمل خاطره فيها ، وتأمّلها ، محاولاً التوصل إلى حلّها . وعنه : أي عن العصر الذي خلا ، وهو زمن حبه وغرامه . والخيال : الظن . والوهم والطيف . وما تشبّه لك في اليقظة أو المنام من الصور . وجمعه أخيلة . وخیال الماضي : ظلاله ، وأطيافه ، وذكرياته ، وصوره الباقية في الذهن . وسر الخيال : الخيال الشبيه بالستر ؛ فهو من إضافة المشبه به إلى المشبه . ولاح : بدا ، وظهر . وفاعله ضمير العصر في البيت السابق .

يتخيّل الشاعر عصر حبه وغرامه ، وتكثر في ذهنه الأخيلة والأوهام ؛ فتحجب عنه حقائق ذلك العصر وأحداثه . وكلما أزاح بتفكيره هذه الحجب والأستار تجلّت من ورائها الحقائق والأحداث ناصعة خالصة ، لا يشوبها توهم ، أو تزيد ، أو اختلاط ، أو اعتكار ، حتى كأنه يراها عياناً ؛ فهو دائماً بين تخيل لتلك الأيام ، وتذكر تامّ لحوادثها .

هذا ، وقد اعتمدنا في تحقيق ديوان البارودي على نسخة خطيّة . نقلها بخطه «مصطفى عبد الخالق» في ١٠ من سبتمبر سنة ١٩٠٨ ، فوقع في كتابته كثير من الخطأ والتشويه ، والتحريف والتصحيف ، والنقص والزيادة . وأصابته هذه العيوب أو بعضها ثمانية من أبيات هذه القصيدة ، منها هذا البيت =

يَا نَسِيمَ الصَّبَا - فَدَيْتُكَ - بَلِّغْ أَهْلَ ذَاكَ الْبَحْمَى عَبِيرَ سَلَامِي^(١٢)
 وَاقْضِ عَنِّي حَقَّ الزِّيَارَةِ ، وَادْكُرْ فَرَطَ وَجْدِي بِهِمْ ، وَطُولَ سَقَامِي^(١٣)
 أَنَا رَاضٍ مِنْهُمْ بِذِكْرَةٍ وَدُّ أَوْ كِتَابٍ إِنْ لَمْ أَفُزْ بِإِلِمَامٍ^(١٤)

= الذى أصيب فى شطريه ؛ فاختلّ فيه الوزن والنظم ، واضطرب الكلام وتعقّد ، وخفى المعنى وفسد .
 وهذه صورته المحرفة بقلم الناسخ :

كلما زحزت بنافى فكسرى عنه بستر الخيال لاح أمانى
 (١٢) النسيم : الريح اللطيفة ، الطيبة ، اللينة ، لا تحرك شجراً ، ولا تعفى أثراً . والصبا
 (بوزن العصا) : ريح تهب من مشرق الشمس إذا استوى الليل والنهار (مؤنثة) . وهى أحب الرياح
 إلى العرب فى جزيرتهم ، وألطفها عندهم ، وطالما ناجاها شعراؤهم ، وحملوها تحاياهم إلى من يحبون .
 وإضافة النسيم إلى الصبا من إضافة العام إلى الخاص . أو من إضافة الكلمة إلى ما يفسرها . أو إلى
 شبه مرادفها ؛ فإن اللطف والرقّة واللين يجمع النسيم والصبا ، ولهما ترتاح النفوس ، وبهما تسرّ وتنشط .
 و«فديتك» : جملة دعائية . يقولونها لمن يحبونه ، ويعزّونه ، ويعظّمونه . ومثلها «جعلت فداك» و«جعلنى
 الله فداك» . وأصلها من قولهم : فداه يفديه فداً وفداً : أى استنقذه بماله أو غيره ، فخلصه مما كان
 فيه . وفدّى الأسير ، وافتداه ، وفاداه : أى استنقذه من الأسر بالمال ، أو غيره . والحمى : المكان يحمى
 ويصان ويدافع عنه ؛ فلا يجترأ عليه ، ولا يقترّب منه . وأهل ذاك الحمى : أحباؤه الذين تعلق بهم ،
 وتناقت نفسه إلى لقاءهم ، وضاعف توقّانه بعد الدار ، وصعوبة المزار . والعبير : أخلاط من الطيب .
 نادى ريح الصبا نداء إعزاز وتكريم ، وإقبال واحتفال ، وإيثار ومفاداة . وحملها تحيته الطيبة
 العطرة ، وسلامه الذكى الزاكى إلى من تعلق بهم فى أرض الشام ، وأجرى حديثه عنهم مجرى
 الغزل ، أو النسيب ، أو التشبيب ؛ ولا غرو فهو حديث الصبّ المستهام عن تهيّمه ، وشغفوه حباً .
 (١٣) اقض : أمر من قضى عنه الحق ، أو الدّين : أى أدّاه ووفّاه نائباً عنه . والأمر
 لنسيم الصبا . وحقّ الزيارة : الزيارة الواجبة على المستحقّة لهم . والفراط : اسم من الإفراط : وهو
 مجاوزة الحد من جانب الزيادة والكمال ، والوجد : الحب : مصدر وجد به (من باب وعد) : أى
 أحبه حباً شديداً . والسقام : المرض .

فى البيت السابق حمل نسيم الصبا سلامه وتحيته لمن يحبهم فى أرض الشام . وفى هذا البيت طلب
 إليه أن ينوب عنه فى زيارة هؤلاء الأحباء ، ويبلغهم ما يكابده ، ويقاسيه من فراط الحب وأوصا به ،
 وطول السقام والهيام .

(١٤) الذكرة (بضم فسكون) : ضد النسيان . والود (بثلاث الوار) : المودة والمحبة : وذكره
 الود : أن يذكره بمودتهم ومحبتهم . أو أن يذكرها حبه ووداده ، ويقدره حق قدره . والكتاب :
 الرسالة ، والخطاب . واللام : اللقاء اليسير ، والزيارة القصيرة . من قولهم : فلان يزورنا لماماً : =

هُمْ أَبَاحُوا الْهُوَى حَرِيمَ فُؤَادِي وَأَذَلُّوا لِلْعَاذِلِينَ خِطَامِي^(١٥)
أَتَمَّنَّاهُمْ ، وَدُونَ التَّلَاقِ قَذَفَاتٌ مِنْ لُجٍّ أَخْضَرَ طَامِي^(١٦)

= أى غيباً : أى فى الأحايين : أى حيناً بعد حين : أى زيارات قصيرة قليلة ، متقطعة ، غير متصلة . الواحدة لَسَتْه (بفتح اللام) .

تمنى أن يزورهم أو يزوروه زيارة إلمام ، فإن تعسّر اللقاء أقنعه وأرضاه أن يذكرها وداده ، ويحفظوا محبته ، أو يصلوه برسالة منهم تخفف ما يضانيه من حرق الوجد والغرام ، وتباريح الصبابة والشوق .
(١٥) « هم » : يريد أحباءه الذين تعلق بهم فى وادى الشام ، وساق حديثه عنهم فى الأبيات السابقة مساق الغزل ، أو النسيب ، أو التشبيب . وأباحه الشئ : جعله له حلاً مباحاً . والحريم : الشئ المحرم المحمى الذى يصران ، ويدافع عنه ، فلا ينتهك ، ولا يمس ، ولا يقرب منه ، ولا يجترأ عليه . وأباحوا الهوى حريم فؤادى : أى كان قلبى محرماً مصوناً ممنوعاً ، فأهدروا حرمة ، وصيانة ، ومنعته ، وجعلوه حلاً مباحاً للحب والغرام ، يستولى عليه ، ويحتله ، ويتمكن منه ، ويتيممه ، ويستعبده . والعاذلون : اللائمون : جمع العاذل . والخطام : الزمام ، والمقنود ، وكل ما وضع فى خضم البعير : (أى أنفه) ليقاد به . ومن المجاز : وضع الخطام على أنف فلان : أى ملكه ، وأذله ، واستبد به .

والمعنى : أن قلبه كان محرماً عصبياً ، منيعاً محمياً ، فلما تعلق بهؤلاء الأحباء كان حبه لهم أشد من منعته ، وأقوى من قوته ؛ وبهذا احتله الهوى ، واستحله ، واستباحه ، وتعبده ، وأغرى به العاذلين ، ومكنهم منه ، وجراًهم عليه : فكدر وأحياه باللوم والتخطئة ، وضاعفوا أوصابه بالعذل والتفريع .

(١٦) أتمنناهم : أى أتمنى لقاء هؤلاء الذين أحببتهم فى لبنان من أرض الشام . وتمنى الشئ : قدره ، وتصوّره ، ورغب فيه ، وأحب أن يصير إليه . وأكثر ما يكون التمنى فى الشئ المستحيل ، أو الذى يتعذر الحصول عليه ، ويصعب الوصول إليه . و«دون» : ظرف مكان منصوب . وهو هنا بمعنى «قبل» كما تقول : دون احتلال القمر متاعب وأهوال وأخطار . والقذفات : جمع قذفة (بوزن غرفة) : وهى ما برز وأشرف من جانب الجبل : أو ما علا وارتفع من رأسه . وقذفات البحر ما علا من أمواجه وارتفع كالجبال . وجملة «ودون التلاقى قذفات» : جملة حالية . و«من» : بيانية . وما بعدها بيان لما قبلها . واللج : معظم البحر ، وتردد أمواجه . أو عرضة ووسطه . ومثله اللجة . أو هى واحدة . واللج البحر : عظمت لجته ، وتلاطمت أمواجه . وبحر لجى : واسع زاخر ، عظيم ، متموج . والأخضر : البحر ، لأن ماءه يضرب إلى الخضرة من صفاته . وطام : اسم فاعل من طما البحر (من بابى سما ، ورمى) : أى امتلأ ، وزاد ، وارتفع ، وطفى .

تعلق الشاعر بمن أحبه فى الديار اللبنانية الشامية ، واستمهم بهم ، وتمنى لقاءهم ، ورغب فى مصالمتهم وإن حالت بينه وبينهم حوائل وعقبات ، منها بحر لجى يغشاها موج كالجبال . ويلاحظ أن الشاعر استلهم فى هذا البيت وتسعة الأبيات الآتية لوصف البحر والسفن ، ومشقات الرحلة بين مصر والشام .

صَائِلُ الْمَوْجِ كَالْفُحُولِ تَرَاعِي مِنْ هَيْسَاجٍ ، وَتَرْتَمِي بِاللَّغَامِ (١٧)
 وَتَرَى السُّفْنَ كَالْجِبَالِ ، تَهَادِي خَافِقَاتِ الْبُنُودِ وَالْأَعْلَامِ (١٨)
 تَعْتَلِي تَارَةً ، وَتَهْبِطُ أُخْرَى فِي فَضْلِكَ بَيْنَ السُّهَى وَالرَّغَامِ (١٩)
 هِيَ كَالْدُّهْمِ جَامِحَاتٌ ، وَلَكِنْ لَيْسَ يُثْنَى جِمَاحُهَا بِلِجَامِ (٢٠)

(١٧) صائل (بالحر)؛ صفة لأخضر ، وهو البحر في البيت السابق . أو (بالرفع) : خبر لمبتدأ محذوف : أي هو صائل : اسم فاعل من صال (من باب قال) : أي وثب ، وسطا . وقهر ، وغلب . والموج : ما علا من سطح الماء ، وتتابع . الواحدة موجة . والجمع أمواج . والفحول : جمع الفحل : وهو الذكر القوي من كل حيوان . ويراد به هنا : البعير . وتراعى : أصله تراعى ، ثم حذفت إحدى التاءين تخفيفاً . وتراغت الإبل : تصايحت . ورغا البعير : صوت ، وضج ، وجلب . والرغاء : صوت ذوات الحلف من الحيوان . و«من» : تعليلية : أي لبيان العلة والسبب . وترتمى : ترمى ، وتلقى ، وتقذف . أو تترامى : أي يرمى بعضها بعضاً . واللغام (بضم اللام) : زبد أفواه الإبل . يصف تموج البحر ، واضطرابه ، وهيجانه . ويصور الهدير ، والضجيج ، والجلبة ، والزبد يرتدى فوق أمواجه العالية الصائلة الهائجة المتلاطمة ، ويشبهها بالإبل إذا ثارت وهاجت ، فتجاوبت بالرغاء ، وقذفت باللغام . وهذا البيت تأكيد وتفصيل لمعنى الشطر الثاني من البيت السابق .

(١٨) تهادى : تمايل في سيرها ، وترنح . وأصله «تهادى» ، ثم حذفت إحدى التاءين تخفيفاً . يقال : تهادى تهادياً : أي مشى وحده مشياً غير قوى ، متمائلاً . وجاء يتهادى بين اثنين : أي مشى وهو يعتمد عليهما في مشيته . وخافقات : حال من فاعل : تهادى : جمع خافق وخافقة : اسم فاعل من خفقت الراية ونحوها : أي تحركت : واهتزت ، واضطربت . والبُود : جمع البند (بوزن الفهد) : وهو العلم الكبير (فارسي معرب) والأعلام : الرايات . واحدها علم (بوزن جبل) . شبه السفن بالجبال في العظمة والضخامة والهيكل العام . وأشار - إلى هيجان ذلك البحر وثورانه - بخفقان بنودها ، وترنحها في سيرها ، وتمائلها - مع ضخامتها - ذات اليمين ، وذات الشمال . والآيات الآتية تعزز هذا المعنى وتفصله . ويلاحظ أن كلمة «تهادى» لا تنهض به هنا ، ولا تقوم بالتصوير الذي يريده الشاعر .

(١٩) السُّهَى : كوكب خفى من بنات نعش الصغرى . والرغام (بفتح الراء) : التراب . أو الرمل المختلط بالتراب . ويراد به هنا : قعر البحر .

يقول : إن السفن - على ضخامتها وقوتها - يتحكم فيها بحر مائج هائج ، وموج فائر ثائر ، يرفعها تارة إلى السماء ، وينحدر بها مرة أخرى إلى غور البحر . وهي مغالاة مقبولة في مثل هذا المقام .

(٢٠) «هي» أي السفن . والدُّهْم : الخيل السود : جمع أدهم ودهماء . من الدهمة (بضم فسكون) : وهي السواد . وجامحات : عاتيات ، عاصيات : جمع جامع ، وجامحة : اسم فاعل من =

كُلُّ أَرْجُوحَةٍ تَرَى الْقَوْمَ فِيهَا خُشْعًا بَيْنَ رُكْعٍ وَقِيَامٍ (٢١)
لَا يُفَيِّقُونَ مِنْ دُورٍ : فَهَآؤِ لِيَدَيْهِ ، وَرَاعِفُ الْأَنْفِ دَائِي (٢٢)

= جمع الفرس (من باب خضع) جموحاً ، وجماحاً : أى عثا عن أمر صاحبه أو راكبه ، واستعصى عليه ، وغلبه ، وخرج من قيادته ، وذهب به لا يثنى . ومن المجاز : جمحت السفينة : أى تركت قصدها ؛ فلم يصبطها ملاحوها . و « جامحات » خبر المبتدأ « هى » . ويثنى : يُكْف ، ويُسَمِع . وبابه رى . واللجام (فى الأصل) : الحديدية فى فم الفرس ، ثم سموها مع ما يتصل بها من الحكمتين ، والعدارين ، والعنان : أى السير - لجاماً .

شَبَّهَ تلك السفن فى ذلك البحر الصائل الموج بالخيال الجامحة . وقال : إذا استطاع الفارس أن يكبح جماح فرسه باللجام ، فإن الملاحين لا يستطيعون حيلة ، ولا يهتدون سبيلاً لكبح جماح السفين إذا جمحت ؛ لأنها إنما تضطرب باضطراب البحر ، وتهدأ بهدوئه . ولا قدرة للرُّبَّان وأَعوانه على تهدئة البحر إذا هاج .

(٢١) الأرجوحة : ما ترجح براكبها : أى تهتز ، وتميل ، وتتحرك ، وقد تكون خشبة أو شبهها ، تعلّق بحبل ، ويركبها الصبيان . وقد تكون حبلاً يشدّ طرفاه فى عارضة مرتفعة ثابتة ، ويقعد فى وسطه الصبيان ، واحداً بعد واحد ، ويميلون به ؛ فيجى ويذهب ، ويعلو ويسفل معلقاً براكبه فى الهواء . وقد تكون فى أشكال وهيئات أخرى كثيرة متنوعة ، أساسها الارتجاج ، والتذبذب ، والتمايل ، وحركات الارتفاع والانخفاض ، والذهاب ، والإياب . ويراد بالأرجوحة هنا : السفينة يرفعها ، ويخفضها ، ويميلها ، ويعبث بها تموج البحر ، وهيجانه ، واضطرابه ، وعصف الرياح ، واشتدادها ، وتناوحها . وخشعاً : جمع خاشع : اسم فاعل من خشع (من باب خضع) : أى تطأ من وذل ، وسكن ، وخضع ، واستكان ، وخاف . ويراد بالخشوع هنا : الخوف . وركع : جمع راكم : اسم فاعل من ركع (من باب خضع) : أى انحنى ، وطأطأ رأسه ، وخضع ، وتواضع . ومنه ركوع المصلى : وهو انحناءه فى صلاته بعد القيام ؛ حتى تنال راحته ركبتيه ، أو حتى يطمئن ظهره . وقيام جمع قائم : اسم فاعل من قام (من باب صام) : أى وقف ، وانتصب ، واعتدل ؛ ومنه قيام المصلى : وهو خلاف الركوع والسجود .

يصف عنف اهتزاز هذه السفن بعصف الرياح وتناوحها ، وتموج البحر وهيجانه ؛ ولهذا يشتد بركابها الوجل والخوف ، وتتحرك بحركاتها العنيفة أجسامهم ، كما يتحرك المصلون بين القيام والركوع .

(٢٢) لا يفيقون : لا يتنبهون . مضارع أفاق السكران من سكره . والنائم من نومه . والغافل من غفلته . والمغشى عليه من غشيته : أى صحا ، وانتبه ، واستيقظ ، وعاد إلى طبيعته . والدوار (بضم الدال وفتحها) : الدوران يأخذ فى الرأس . ومنه دوار البحر : وهو ما يصيب راكبه من الغشية والذهول ، وفقدان الرشد ، وضعف الفهم والحس والإدراك . وهآو : ساقط : اسم فاعل من هوى (كرمى) : أى سقط من علو إلى سفلى : أى سقط من قيام : أى وقع بعد أن كان قائماً منتصباً . وليديه : تأكيد لمعنى الهويان ، أو الانهواء . ومن كلامهم فى الدعاء على الخصم أو العدو : « ليلدين =

يَسْتَغِيثُونَ ، فَالْقُلُوبُ هَوَافٍ حَذَرَ الْمَوْتِ ، وَالْعُيُورُنُ سَوَامِي (٢٣)
 فِي وَعَاءٍ يَخْدُونَهُ بِدُعَاءٍ لِجَلَالِ الْمُهِمِّنِ الْعَلَّامِ (٢٤)
 ذَاكَ بَخْرٌ يَلِيهِ بَرٌّ تَرَامِي فِيهِ خَوْصُ الْمَطِيِّ مِثْلَ النَّعَامِ (٢٥)

= وللم : أي يسقط للدين وللم . وراعف : اسم فاعل من رعف (من باب نصر وقطع) : أي خرج الدم من أنفه . والاسم الرعاف (بضم الراء) : وهو خروج الدم من الأنف . أو هو الدم يخرج من الأنف . ودام : اسم فاعل من دمي الجرح (من باب صدى) دَمِي ، ودَمِيًا : أي خرج منه الدم ؛ والمراد دامي الأنف ؛ فهو تفسير وتأكيده لمعنى « راعف الأنف »

يصف أثر دوائر البحر الهائج في ركاب السفائن المترجحة ؛ فبعضهم يغلبه الدوار ، فيسقط من قيام ، وبعضهم يرعف .

(٢٣) يستغيثون : يطلبون الفوْث ، والنجدة ، والإعانة ، والنصرة ، والنجاة ، والسلامة . وهواف : جمع هاف : اسم فاعل من هفا الفؤاد : أي خفق ، واضطرب . وسوام : جمع سامية : اسم فاعل من سما البصر : أي شخص ، وانفتح ، ولم يطف . وسمو البصر أو شخوصه من أمارات غلبة الخوف ، وشدة الفزع .

يشد الخوف بركاب السفن المترجحة في البحر الثائر ، ويفزعهم شبح الموت غرقاً ، فتخفق أفئدتهم ، وتشخص أبصارهم ، ويستغيثون الله رب العالمين « وإذا مسكم الضر في البحر ضل من تدعون إلا إياه » . (الآية رقم ٦٧ من سورة الإسراء) .

(٢٤) الوعاء (بكسر الواو وضمة) : الظرف يُوعَى فيه الشيء : أي يجمع ويحفظ . وجمعه أوعية . ويراد بالوعاء هنا : السفينة . وحدا الحادي الإبل يحدها : ساقها ، وحشها على السير بالحداء : وهو الفناء لها . والدعاء : مصدر دعوت الله : أي رجوت منه الخير ، وابتللت إليه ليكشف عني الضر والشر . والجلال : عظم القدر . وخُصَّ بوصف الله تعالى : وفي القرآن الكريم : « تبارك اسم ربك ذي الجلال والإكرام » (الآية رقم ٧٨ من سورة الرحمن) . والمهمين : من أسماء الله تبارك وتعالى : ومعناه الرقيب ، والحافظ ، والمؤمن (من آمنه من الخوف) ، والمؤمن ، والشاهد ، والمسيطر على كل شيء ، والقائم على خلقه بأعمالهم وأرزاقهم وآجالهم . والعلیم : والعالم (في وصف الله عز وجل) : هو الذي لا يخفى عليه شيء . « إن الله لا يخفى عليه شيء في الأرض ، ولا في السماء » . (الآية رقم ٥ من سورة آل عمران) .

شَبَّه السفن بالإبل ، وقال : إن ركابها يحدونها بالدعاء يتجهون به إلى المهيمن العليم القدير ، ذي الجلال والإكرام . وهم بهذا الدعاء يعالجون الخوف والكرب والبلاء ، ويستدفعون الله تعالى ، الأسواء ، ويرجون منه السلامة والنجاء والعافية .

(٢٥) يليه : يدنو منه ويقرب . والمراد يتصل به ، ويتبعه من غير فاصل . وترامي : تتابع وتتوالى ، وتتناوب . وأصله « ترامي » ثم حذفت إحدى التاءين تخفيفاً . وفيه : أي في ذلك البر الواسع الفسيح . وبمعير أخوص . وناقة خوصاء . وإبل خوص : أي عيونها صغيرة . ضيقة ، غائرة . (وفعله =

فَسَوَادِي بِمِصْرَ ثَاوٍ ، وَقَلْبِي فِي إِسَارِ الْهَوَى بِأَرْضِ الشَّامِ (٢٦)
أَخْدَعُ النَّفْسَ بِالْمُنَى ، وَهِيَ تَأْبَى وَخِدَاعُ الْمُنَى غِذَاءُ الْأَنَامِ (٢٧)

= (من باب تعب) . والمطى: المطايا : جمع مطية : وهي ما يمتطى : أى يركب من الدواب (المذكر والمؤنث) ؛ فالبعير مطية ، والناقة مطية . والنعام : جمع النعامة . وهي مركبة من خلقة الطير وخلقة الجمل . وتشتهر بشدة العَدْو ، وسرعة الجرى . وتراى خصوص المطايا بركبانها فى ذلك البركانعام : كناية عن عظمه واتساعه . وتباعد أطرافه ونواحيه .

يتمنى الشاعر لقاء أحبائه بأرض الشام ، ولكنه يرى سبيله إليهم جدّ عسير ؛ فبينه وبينهم ذلك البحر العظيم الهائل الهائج الذى وصفه فى تسعة الأبيات السابقة ، وأشار إلى تموجه واضطرابه ، وترجع السفن فيه بركبانها ، وانتقالهم منه إلى سفر آخر طويل شاقّ فى برّ وسيع فسيح ، تمتدّ الأطراف ، متباعد النواحي .

صوّر - فى إسهاب - مشقّات الرحلة وعقباتها ، وصعوبات السفر وأخطاره ، وتوعّر الطريق وتعرّسه . ومهدّ بهذا البيت والبيتين الآتيين للغرض الأساسى من هذه القصيدة ، وهو مدح أمير البيان «شكيب أرسلان» .

(٢٦) سوادى : شخصى وجثمانى . وثاو : مقيم ، مستقر . و«بمصر» متعلق ب«ثاو» . والإسار : القيد : وهو سير يقيد من الجلد ، ويقيد به الأسير ونحوه . والإسار أيضاً : مصدر أسره (من باب ضرب) : أى قيّده . يقول : إن جثمانه مقيم بمصر ، ولكن فؤاده أسير الغرام بأرض الشام .

(٢٧) أخدع النفس (من باب قطع) : أختلها ، وأغرّتها ، وأطمعها ، وأمنّسها . ومثله خادعه مخادعة وخداعاً . والمنى : الأمان والآمال . وأحدثها منية . وهى : أى النفس . وتأبى : المراد تأبى الانخداع ، وترفض الخديعة . وخداع المنى : أى الخداع بالمنى . أو الأمانى الخادعة . والأمان : الخلق والناس . ومعنى الشطر الأول : أنه يحاول أن يخدع نفسه ، ويطمعها بالآمال ، ويمنّسها بلقاء أحبائه ؛ ليخفف ما يساورها من الوجد ، ويوفّر لها شيئاً من الراحة والطمانينة ورخاء البال . ولكنها ترفض الخديعة ، وتأبى أن تغترّ ؛ ولهذا لا تفتأ تضافى تباريح الصبابة والشوق ، وحرق الوجد والغرام .

والشطر الثانى : تذييل جار مجرى المثل . ومعناه : أن انخداع الناس بالأمل يحفزهم إلى العمل ، ويهيئ لهم شيئاً من راحة النفس ، ورخاء البال ، ويمدّهم بقوى السعى والكفاح فى هذه الحياة ، ويخفف عنهم كثيراً من شقائهم ومتاعبها ؛ فكما يحيا الناس بالغذاء ، أى بالطعام والشراب يحيون بالأمان والآمال ؛ وفى هذا المعنى يقول الشاعر :

وليست حياة المرء إلا أمانياً إذا هى ضاعت ، فالحياة على الإثر

ويقول الآخر :

أغل النفس بالآمال أرقبها ما أضيق العيش لولا فسحة الأمل

فَمَتْنِي يَسْمَحُ الزَّمَانُ ، فَأَلْقَى بِـ «شَكِيبٍ» مَا فَاتَنِي مِنْ مَرَامٍ (٢٨)
هُوَ خِلٌ ، لَبِسْتُ مِنْهُ خِلَالًا عِبَقَاتٍ ، كَالنُّورِ فِي الْأَكْمَامِ (٢٩)
صَادِقُ الْوُدِّ ، لَا يَخِيسُ بَعْدُ وَقَلِيلٌ فِي النَّاسِ رَغَى الذِّمَامِ (٣٠)

(٢٨) الاستفهام في أول هذا البيت : معناه التمني ؛ فهو يتمنى على الزمان أن يحقق له ما يرغب فيه ، ويحرص كل الحرص عليه ، وهو لقاء حبيبه ومدوحه أمير البيان «شكيب أرسلان» . وفي صفحة ٣٦٩ ترجمة وجيزة له . وقد يكون الاستفهام هنا للاستبطاء ؛ بمعنى أنه يعدّ الزمان بطيئاً متوانياً ، ويستحثه ويستعجله ، لتحقيق أمله في لقاء حبيبه . وهذا هو البيت الأول من الأبيات الصريحة في المديح ، وهو الغرض الأصلي الأساسي من هذه القصيدة . وسمح (من باب نفع) : لان ، وسهل . أو افتقاد بعد استصعاب أو بذل ، وسخا ، وجاد . وسمح له بحاجة : يسرها له ، وقضاها . والمرام : المطلب ، والمراد .

يتمنى أن يلاينه الزمان ويساهله ؛ فيلقى بلقاء حبيبه «شكيب» ما يرومه في حضرته من غبطة وأنسة ، وارتياح وسعادة .

(٢٩) هو : أي مدوحه : الأمير شكيب أرسلان . والخل (بكسر الخاء وضمها) : الصديق المختص . وجمعه أخلال . والخلال : الخصال . واحداً خلة (بوزن الخصلة ومعناها) . ويراد بالخلال هنا : مناقب المدوح ، وفضائله ، وخصاله الحميدة . وعبقات : عطرات ذكيات : جمع عبقة : صفة من عبق به الطيب (من باب فرح) : أي لثق به ، وظهرت فيه رائحته . والنور : الزهر . أو الأبيض منه . واحداً نورة (بوزن زهرة) . وجمعه أنوار (بوزن أزهار) . والأكمام : جمع كم (بكسر الكاف وتثنية الميم) : وهو غطاء النور : أي الغلاف الذي يحيط بالزهرة ، فيسترها ، ثم ينشق عنها . والشرط الثاني تخصيص وتحديد للخلال ، وتوحيه بها ؛ فخلال المدوح فضائل ، ومحامد ومكرمات ، بها عبق الطيب ، ولها محاسن الأزهار

جعل المدوح في عداد أخلائه وأصفيائه وخلصائه ، ونوّه بما أفاده من محامده وفضائله ومزاياه .

(٣٠) الود (بتثنية الواو) : المودة والمحبة . ونحاس بالعهد (من باب باع) : نقضه ، ونكثه ، وخانه ، وغدر به . والعهد : الموثق ، والوفاء ، والضمان ، والذمة ، والأمان ، والمودة . والذمام : العهد ، والكفالة ، والحرمة ، والحق . وجمعه أذمة . ورعى الذمام : حفظه ، وصيانته ، والوفاء به . مصدر رعاه يرعاه . في هذا البيت تفصيل لبعض خلال المدوح المنوّه بها في البيت السابق . والشرط الثاني تذييل جار مجرى المثل ، مؤكد لمعنى الشرط الأول ؛ فالمدوح من قليل الناس الذين يصدقون الود ، ويوفون بالعهد ، ويرعون الأذمة والحرمات ، والحقائق ، والمواثيق حقّ رعايتها .

جَمَعْتَنَا الْآدَابُ قَبْلَ التَّلَاقِ بِنَسِيمِ الْأَرْوَاحِ ، لَا الْأَجْسَامِ (٣١)
وَبَلَّغْنَا بِالْوُدِّ مَالَمَ يَنْلُهُ بِحَيَاةِ الْقُرْبَى ذَوُو الْأَرْحَامِ (٣٢)
فَلْتَنُ لَمْ نَكُنْ بِأَرْضٍ ، فَإِنَّا لِاتِّصَالِ الْهَوَى بِدَارِ مُقَامِ (٣٣)

(٣١) الآداب : جمع الأدب : وهو البليغ الجميل من النظم والنثر . والبارودي وشكيب كلاهما شاعر ، ناثر ، أديب ، فابه . وقد ألفت بين قلبيهما صناعة الشعر ، ومزاولة الأدب ، وجمعهما على الوداد والتحاب قبل أن يتلاقيا ويتراءيا . ونسيم الأرواح : قوتها . من قولهم : « وإن فلاناً لباقي انسيم » : إذا كان باقي القوة والصلابة . ونسيم الأرواح : متعلق بـ « جمع » : أي جمعتنا الآداب بنسيم الأرواح قبل أن نترامى وتلتقى أجسامنا ؛ فائتلاف النفوس ، وتوافق الأرواح قرين الاشتراك في صناعة الأدب ، ونظم الشعر . يضاف إلى هذا أن هذين الشاعرين الأديبين المتحابين تمادحا على البعد قبل التلاقي والتراخي

ينوء بالتوافق والائتلاف الروحي القوي الذي أوثق الروابط والصلات ، وقوى الأواصر والعلاقات بينه وبين خلته وصفيه : أمير البيان « شكيب أرسلان » . ويقول : إن نسب الأدب جمع بين روحيهما قبل أن يتلاقى جسماهما .

(٣٢) في الأصل المخطوط الذي بين أيدينا : « بحيات القربى » (بالتاء المفتوحة) . وهو تحريف وخطأ إملائي من الناسخ . ولو قال : « بصلات القربى » لكان أوضح وأليق . والقربى : القرابة في الرحم . وذوو الأرحام : أصحاب القرابات ، كالأخوة ، وأولاد الأعمام . جمع رحم (بوزن كتف) : وهي في الأصل : مستودع الجنين في أحشاء الحبل : أي بيت منبت الولد ، ووعاؤه ، وموضع تكوينه في بطن أمه . ثم استعملت للقرابة . أو أصلها وأسبابها ، لأن الأقرباء يخرجون من رحم واحدة . وحياة القربى : الحياة القائمة على قرابة الرحم و « ذوو الأرحام » فاعل « ينال » .

يقول : إن المودة الصادقة ، والمحبة الخالصة جعلتهما إلفين متآلفين ، تجمعهما صلات وأواصر أقوى وأمتن من صلات ذوى الأرحام ؛ فقد تكون صلة الأدب أوثق من صلة القرابة والنسب . وقد تفوق صداقة الصديق أخوة الأخ الشقيق . وفي المثل : « ربّ صديق خير من شقيق » .

(٣٣) اللام في أول هذا البيت : لام الابتداء : أي التي يبدأ بها الكلام . وفائدتها تأكيد مضمون الجملة بعدها ، وتخليص المضارع للحال ، أي للزمن الحاضر . ولتن لم نكن بأرض : أي لن لم تجمعنا الآن أرض واحدة ، أي بلد واحد ، فإننا . . . ، إذ كان البارودي - حينما نظم هذه القصيدة - مقيماً بمصر . وكان صديقه ، وأخوه الروحي « شكيب » مقيماً ببلبنان . وكان لبنان يومئذ من أراضى الشام . واللام في أول الشطر الثاني تعليلية : أي فإننا بسبب اتصال الهوى ، ومن أجل توثق المحبة والمودة بيننا - بدار مقام . واتصال الهوى : وثيقة أسباب المحبة والمودة ، ودوامها بينهما . ودار مقام : أي بدار واحدة من دور الإقامة والاستقرار والاطمئنان : مصدر ميمي من أقام

وَائْتِلَافُ النُّفُوسِ أَصْدَقُ عَهْدًا مِنْ لِقَاءٍ لَمْ يَقْتَرِنْ بِدَوَامٍ (٣٤)
 أَلْمَعَى لَهُ بِدِيهَةٍ رَأَى نُذْرَكَ الْغَيْبِ مِنْ وَرَاءِ لِثَامٍ (٣٥)

= بالمكان إقامة : أى نزل به ، واستقر فيه ، ولم يفارقه .

فرقتُ الديار بين البارودى ومدوحه « شكيب » ؛ إذ كان الأول مقيماً بمصر ، والثانى يقيم بالشام ، ولكن الحب والود والوفاء جمع روحيهما ، وخفف أثر هذا الافتراق الجثمانى ، وجعلهما كالملتقين بشخصيهما فى دار واحدة من دور الإقامة والاستقرار . ويبدو أن الاتصال أو التلاقى الشخصى لم يكن ميسراً لهما ؛ ولهذا أطنب الشاعر فى بيان بعد الشُّقَّة ؛ وشطوط الدار ، وصعوبة المزار . وكرر هذا المعنى فى الأبيات التى افتتح بها هذه القصيدة ، وساقها مساق الغزل ، أى عرضها فى صورة النسيب ، أو التشبيب ، وهى فى حقيقتها وجوهرها الحب الصادق ، والود الخالص ، والوفاء والشوق والحنين إلى صديقه « شكيب » . كما أطنب فى بيان قوة الاتصال الروحى ، وأنه يفوق الاتصال الجسمانى ، ويفضله ، ويعلموه . وفى البيت الآتى تكرار وتأكيد وتعزيز لمعنى هذا الاتصال وقيمته وصدقه وقوته وتفوقه .

(٣٤) ائتلاف النفوس : توافقها ، والتشامها ، واجتماعها على الأنسنة والمحبة . والعهد : الوفاء ، والموثق ، والمودة . وفى الحديث : « إن كرم العهد من الإيمان » . وكرم العهد : رعاية المودة . ويراد باللقاء فى الشطر الثانى : تلاقى الأشخاص والأجسام . وهو بطبيعته موقت غير دائم . ولا ريب أن ائتلاف النفوس متصف بالصدق ، مطبوع على الود ، مقرون بالدوام والبقاء . أما تلاقى الأشخاص والأجساد المجرد من ائتلاف النفوس والأرواح ، فإنه قليل الفناء ، سريع الفناء . ويلاحظ أن الشاعر أجرى هذا البيت مجرى الحكم والأمثال . وأكد به البيت السابق . وهون به على نفسه مضاضة الافتراق الجثمانى ، وتمسّر التلاقى الشخصى ، وتباعد الديار ، وصعوبة المزار .

والمعنى : أن تعارف الأرواح وتوافقها ، والتشامها ، واجتماعها على الأنسنة والمودة خير وأبقى وأوفى وأصدق عهداً من أن يتلاقى الأشخاص تلاقياً عابراً محدوداً موقتاً ، لا بقاء له ، ولا دوام . وفى الحق أن مودة القلوب والأرواح هى المودة الصادقة الباقية ، على الرغم من افتراق الأشخاص ، وتباعد الأجسام . وقد يكون المعنى : أن ربط نفسين بالمودة وصدق العهد مع تباعدهما خير وأبقى من اجتماعهما على صلة من الود ضعيفة موقرة لا تدوم .

(٣٥) أَلْمَعَى : خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : هو : أى المملوح أَلْمَعَى : أى ذكى ، متوقد الذهن ، صادق الفراسة . والبديهة : السرعة ، والمباغلة . وسداد الرأى عند المفاجأة . وإرأى : التدبير السديد الصائب . وبديهة الرأى : الرأى المُبْتَدَأ ، الذى يلقيه إليك ، ويبدئك به فى سرعة وإصابة ، وبلا توقف . أو الرأى البديع الرائق المعجب . من قولهم : « لفلان بدائه فى الكلام » : أى بدائع وعجائب . وفاعل « تدرك » : ضمير « بديهة » . والثام : ما يغطى الأنف والفم من نقاب أو ثوب . ويراد بالثام =

وَقَرِيضٌ كَمَا وَشَتْ نَسَمَاتُ بِضَمِيرِ الْأَزْهَارِ إِثْرَ الْغَمَامِ (٣٦)
هَزَنِي شَعْرُهُ ، فَأَيْقَظَ مِنِّي فِكْرَةً كَانَ حَظُّهَا فِي الْمَنَامِ (٣٧)

هنا : الحجاب والستار . « من وراء لثام » : تأكيد لمعنى الغيب ، لأن الغيب بطبيعته محبوب غنى مستور .

نوه بالمعنى الممدوح ، وتوقد ذهنه ، وصدق فراسته ، وبداهة رأيه ، وسرعة تفكيره ، وصحة تدبيره ، وبهذا ونحوه يستطيع أن يكشف الحجب ، ويخترق بمقله الأستار ، ويدرك مالا يدركه غيره من الغيوب والأسرار .

(٣٦) القريض : الشعر . وهو معطوف على « بديهة » في البيت السابق . ووشى به (من باب وعى) : سعى به ، ونمّ عليه . والمراد بالوشى أو الوشاية هنا : النشر ، والإذاعة . والنسمات : جمع النسمة (بوزن القصبة) : وهى الريح اللينة الطيبة اللطيفة ، لا تحرك شجراً ، ولا تعفى أثراً . ومثلها النسيم . أو هى جمع نسمة (بفتح فسكون) : اسم مرة من نسمت الريح (من باب ضرب) : أى أقبلت لطيفة ، ليّنة ، طيبة . ويراد بضمير الأزهار : ما تضرعه وتخفيه ، أى ما يكون كامناً فيها من ريّاتها ، وروائحها العطرية الذكية . وجاء على إثره ، أو فى إثره : أى فى عقبه . وكان هذا إثر ذلك أى بعده . والغمام : السحاب . ويراد به المطر . الواحدة غمامة (بوزن سحابة) .

شبه شعر الممدوح برياً الأزهار والرياحين ، تحملها الرياح اللينة الطيبة اللطيفة ، وتنشرها غب المطر ، فى صفاء الجو ونقاؤه ، وبهجة الطبيعة وروائها ؛ فهو شعر ذكى نقي ، عطر عبق ، ينعش النفوس ، ويحتلّ القلوب ، ويروق الأذهان ، ويطرب الآذان . ولأمير البيان « شكيب أرسلان » ديوان شعر . وقد رثى البارودى بقصيدة ميمية ، عنوانها : « الدمع الهامى فى رثاء محمود سامى » . وعدد أبياتها خمسة وستون بيتاً . ومطلعها :

يا ناظرى ألياً تبكيان دما ؟ أهكذا عهدنا أن نحفظ الذما ؟

لو صار كل سواد منكما يققا على الصديق لما أنصفناه ، لما

وختامها :

فاذهب عليك تحيات المهيمن ما همى بتربك دمع المزن منسجماً

هانت بمصرعك الأرزاء أجمعها فليس يجزع من رزء ولو عظما

توفى البارودى فى شوال سنة ١٣٢٢ هـ الموافق ديسمبر سنة ١٩٠٤ م

(٣٧) هزنى شعره : أطربنى ، وراقنى ، وأعجبنى ، وحرك مشاعرى . والفكرة : أعمال الخاطر فى الأمر . والصورة الذهنية لأمر ما . والفكرة أيضاً : الفكر : وهو أعمال العقل فى المعلوم للوصول إلى معرفة مجهول . وما يخطر بالقلب من المعانى . وتردد الخاطر بالتأمل والتدبر لطلب المعانى . ولى فى هذا الأمر فكر : أى نظر وروية .

سُمَّتْهَا الْقَوْلَ بَعْدَ لَأَيِّ ، فَبَضَّتْ بِسِيرٍ لَمْ يَرْوَ عُوْدَ ثَمَامٍ (٣٨)
 فَارْضَ مِنِّي بِمَا تَيْسَّرَ مِنْهَا رَبُّ ثَمْدٍ فِيهِ غِنَى عَنْ جِمَامٍ (٣٩)
 وَلَوْ أَنِّي أَرَدْتُ شَرْحَ وَدَادِي وَاشْتِيَاقِي - لَضَاقَ وَشِعُ الْكَلَامِ (٤٠)

= يقول : إن شعر الممدوح ، وما نظمته في إطاراتي هزّ مشاعري ، وحرك وجداني ، وأثار إعجابي ؛ فأيقظ مني فكرة كانت نائمة في ذهني . ولعله يريد بها تلك النواة الفكرية التي أوحّت إليه هذه الأبيات القليلة التي شكر بها الممدوح ، وأطرام ، وأشاد بشعره ، وأحسن الثناء عليه . وعدّها ثمانية عشر بيتاً من خمسة وأربعين بيتاً ، هي عدد أبيات هذه القصيدة . ومعنى هذا : أن الغرض الأصلي الأساس الذي أنتجته تلك الفكرة لم يتجاوز الثلث إلا قليلاً ، وإن كانت الأغراض الأخرى قد مهّدت له ، وخدمته . والبيت الآتي يرجح هذا المعنى ، ويوضحه .

(٣٨) سمّتها القول : سمّت الفكرة القول : أي أردته منها ، وكلفتها إياه ، وألزمها به . وبعد لَأَيِّ : أي بعد جهد ومشقة . وبَضَّتْ : رشحت ، ونضحت . والمراد أنتجت إنتاجاً قليلاً ضئيلاً . من قولهم : « بضّ الحجر » : أي نشغ منه الماء ، ورشح ، ونضح ، وسال قليلاً قليلاً ، شبه العرق . وبَضَّتْ عينه : أي دمعت قليلاً ، وبسير : بقليل ضئيل . وهو تكرار وتأكيد لمعنى « بَضَّتْ » ؛ لأن البضّ لا يكون إلا بالقليل اليسير . وأرواه يرويه إرواء : سقاء ، وأشبعه ، وأزال عطشه . والثمّام (بضم الثاء) : نبت ضعيف ، لا يطول . أو عشب من الفصيلة النجيلية . فروع مزدحة متجمعة ، ومنه الثمام السنبلي . ويسمى الدخن في السودان . واحدته ثمامة . وبه يضرب المثل في القلة والضعف . ويراد بعود الثمام : الفرع ، أو الغصن ، أو الثمامة الواحدة ، على قلتها وضعفها ، وقلة ما يروىها من الماء .

يقول : إنه بذل جهداً ، وعانى مشقة ، حتى أيقظ فكرته من سباتها ، وأعدّها للإنتاج . ولما أرادها على القول لم تسمح إلا بالتأفف اليسير ، القليل الضئيل الذي لا يروى غلة ، ولا يسدّ خلّة . والغرض التنويه بالممدوح ، وتعظيم شأنه ، وبيان ما يستأهله من الإفاضة في المديح ، والإطناب في حسن الثناء عليه .

(٣٩) منها : أي من الفكرة : أي من الشعر القليل الذي أنتجته فكرتي . والتمدّ (بفتح فسكون) : الماء القليل الذي ليس له مدد . والجمام : الكثير المجتمع من كل شيء . وجمام الماء : معظمه ، وكثرته ، ومجتمعه . والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل . وصلته بالشطر الأول أن اليسير القليل الذي بَضَّتْ به فكرة الشاعر ، قد يغني عن الكثير الغزير الذي لم يتيسر له ؛ ولهذا طلب إلى الممدوح أن يرضى به ، ويقبل عذره .

(٤٠) الوسع (بضم فسكون) : الطاقة ، والقوّة ، والجدّة ، والجهد ، والاستطاعة . ووُسّع الكلام : مجّاله ونطاقه .

في البيت السابق رجّاه من ممدوحه أن يرضى بالقليل اليسير الذي نظمته في مدحه ، وشكّره ، والتنويه =

أَنَا أَهْوَاكَ فِطْرَةً ، لَيْسَ فِيهَا مِنْ مَسَاغٍ لِلنَّقْضِ وَالْإِبْسَامِ (٤١)
وَإِذَا الْحُبُّ لَمْ يَكُنْ ذَا دَوَاعٍ كَانَ أَرْسَى قَوَاعِدًا مِنْ شَمَامٍ (٤٢)

بشعره، معتذراً بأن قريحته لم تبض إلا بهذا القليل اليسير . وفي هذا البيت تفصيل لاعتذاره، وزيادة في معناه ، فإنه لو انطاعت له فكرته وقريحته ، واستطاع الإطناب والإسهاب ، والإفاضة والانسباب لضاق نطاق الكلام ، وقصر التعبير عن بيان ما يضانيه من الخنين إلى الممدوح ، وما يضمه له من الود الصادق ، والحب الخالص ، وما يستأهله من جميل الثناء ، وبلغ الإطراء .

(٤١) أهواك : أحبك . والخطاب لصديقه وممدوحه « شكيب » . والفطرة : الحلقة التي يكون عليها كل موجود أول خلقه . والفطرة : الطبيعة السليمة لم تُشَبَّ بعيب . وفطرة الإنسان : صفته الطبيعية وأهواك فطرة : أي أحبك حباً فطرياً طبيعياً ، خالصاً نقياً ، لا يعيه التكلف والرياء ، ولا يشوبه التصنع والمداجاة . وليس فيها : ليس في الفطرة « من » في أول الشطر الثاني زائدة قبل اسم « ليس » المؤخر . وهي تزداد كثيراً في مثل هذا التركيب . والغرض من زيادتها تأكيد الكلام . وتقوية مضمون الجملة . ويراد بالمساغ هنا : المدخل ، والمنفذ ، والمجال . وهو اسم مكان من ساغ الشيء (من باب قال) : أي جاز فعله وأبيح . وساغ الشراب والطعام : أي سهل انحداره ومدخله في الحلق . أو هو « مساغ » (بضم الميم) : مصدر ميمي بمعنى الإساعة : مصدر أساغه : أي جعله سائغاً . والنقض : مصدر نقض الشيء (من باب قتل) : أي أفسده بعد إحكامه . ونقض البناء : هدمه . ونقض الحبل أو الفزل : حل طاقاته . ونقض ما أبرمه غيره : أي أبطله . والإبرام : ضد النقض : مصدر أبرم الأمر : أي أحكمه . وأبرم الحبل : أي قتله من طاقين . وأبرم الثوب : أي قتل غزله طاقين . ويراد بالشطر الثاني : أن الفطرة ثابتة محكمة ، لا تبدل فيها ، ولا تغير .

والمعنى : أنه يجب هذا الصديق حباً خالصاً نقياً ، صادقاً قوياً ، مركزاً في فطرته التي لا تبدل فيها ، ولا تغير .

(٤٢) الدواعي : الأسباب ، والدوافع . جمع داع ، أو داعية . وحب ذو دواع : أي حب متكلف ، غير خالص . وإنما يقوم على الأسباب والدوافع والمصالح القريبة التي تحمل الناس على تكلفه وتصنعه . وأرسي : أثبت ، وأرسخ : اسم تفضيل من رسا الشيء (من بابى عدا وسما) : أي ثبت ، ورسخ . والقواعد : جمع قاعدة : وهي من البناء ونحوه أصله وأساسه . وشام (بوزن سحاب) : جبل . والمعنى : أن الحب إذا كان خالصاً نقياً ، مبرأً من شوائب النفاق والرياء ، أو الدواعي الموقوتة ، والمصالح القريبة التي تحمل الناس على تكلفه وتصنعه - كان أقوى وأدوم ، وأرسخ وأثبت من الجبال الراسيات . ويلاحظ أن هذا البيت يجري مجرى الحكم والأمثال . وصلته بالذي قبله واضحة وثيقة ؛ فإن الحب المجرد من الدواعي هو الحب الفطري القوي النقي .

وهذا قريب من قول أمير الشعراء أحمد شوقي :

وإذا الحب كان عقداً وداد لم ينل منه من وشى وتجننى

فَتَقَبَّلَ شُكْرِي عَلَى حُسْنِ وُدٍّ رُحْتُ مِنْهُ مُقَلِّدًا بِوَسَامٍ (٤٣)
 أَتَبَاهَى بِهِ إِذَا كَانَ غَيْرِي يَتَبَاهَى بِزِينَةِ الْإِنْعَامِ (٤٤)
 دُمْتُ فِي نِعْمَةٍ تَرِفٌ حُلَاهَا فَوْقَ فَرْعٍ مِنْ طِيبٍ أَصْلِكَ نَامِي (٤٥)

(٤٣) يريد بـ «حسن الود» : المحبة والمودة الخالصة التي ظهرت فيما نشرته بعض الصحف أو المجلات من شعر «شكيب» أو مقالاته الصحفية التي أطرى بها «البارودي» ، وأشاد فيها بأدبه وشعره . ورحت : عدت ، أو صرت . من الرواح : وهو السير في العشي . وضده الغدر . وهو السير في الصباح . ويستعملان لطلق الذهاب أو العودة ، أو الماضي ، أو الانطلاق ، أو المسير في كل وقت من ليل أو نهار . و «منه» : أي من حسن الود : أي بسببه ، ومن أجله ؛ فـ «من» هنا للتعليل . وقد تكون بمعناها الأصل : وهو ابتداء الغاية : أي رحت مقلداً من الود بوسام ؛ فالود هو الذي قلده ذلك الوسام الرفيع . وقلده القلادة : جعلها في عنقه . وقلده نعمة : أعطاه عطية . أو أسدى إليه معروفاً . والوسام (في الأصل) : السمة ، أو العلامة ، بما يؤسم به الحيوان من ضروب الصور والعلامات التي تُعلمه ، وتميزه من غيره . ويطلق الآن على حلية أو نحوها ، يمنحها رئيس الدولة من امتاز بعمل يستحق من أجله التمجيد والتكريم . ويطلق الوسام عادة على صدر من أحسن عملاً ؛ مكافأة له عليه .

أحب «شكيب» «البارودي» ، وأُعجب به ، وتودد إليه ؛ فنوّه في بعض شعره ، أو بعض مقالاته الصحفية بشاعريته ومحامده ؛ فشكر له البارودي هذا الوداد ، وهذا التنويه ، واقتخر به ، وقال : إنه يزينه ويزهوه ، كما يزهو الوسام من تقلده . والبيت الآتي يؤكد هذا المعنى ويعززه .

(٤٤) أتباهى : أزهو ، وأفتخر . وبه : أي بالوسام المكّن به في البيت السابق عن حسن ودّ الممدوح ، وإشادته بشعر البارودي وأدبه ومناقبه ومحامده .

يقول : إذا كان غيري يفخر ويزدان بما أنعم عليه من أوسمة وقلائد ونحوها ، فإنني أفخر وأزدان بودّ هذا الممدوح وأخوته وصادقته ، وما أولاني إياه من ثقة وإطراء .

(٤٥) «دمت في نعمة» : جملة دعائية . وجملة «ترف حلاها ...» : نعت لـ «نعمة» . والنعمة (بكسر النون) : الحالة الحسنة التي يستلذها الإنسان ، والإنعام ، والخفض ، والدعة ، والخصب والرفاهة والمسرة . واليد البيضاء الصالحة ، وما أنعم به عليك من رزق ومال وغيره . والنعمة (بفتح النون) : التمتع ، والتمتع ، والترفيه ، وطيب العيش ، وحسنه ، ولينه ، ورغده ، وغضارته ، واتساعه . أو هما لهذه المعاني كلها . أو النعمة (بالكسر) : الإنعام . و (بالفتح) : التمتع . و (بالضم) : المسرة . ورفت عليه النعمة ، أو السعادة : ضففت ، وسبفت ، ونمت ، وزكت ، وكثرت ، واتسعت . ورفّ النبات ونحوه : اهتزّ من الرى والنضارة . ورفّ البرق وغيره : برق ، ولمع ، وتلألأ ، والحلى (بكسر الحاء وضمها) : جمع حلية (بكسر الحاء) : وهي الزينة : أي ما يتزين به من مصوغ المعادن أو الحجارة الكريمة النفيسة . وحلى النعمة : نضارتها ، وبهجتها . وطاب الشيء يطيب طيباً : زكا ، =

وطهر ، وجاد ، وحسن . والطيب : الأفضل من كل شيء . وطيب أصله : أصله الزكىّ الكريم ، المتحلّى بالفضائل ، المتخلّى عن الرذائل و « نام » : صفة لـ « فرع » : اسم فاعل من نما الشيء (من بابي سما ورمى) : أى كثر ، وزاد ، وارتفع .

دعا الشاعر لممدوحه فى ختام هذه القصيدة بدوام ما ينعم به من الرفاهة ، وغضارة العيش ، ورخاء البال ، وحسن الحال . وأشاد - مع الدعاء - بفروع الممدوح وأصوله ؛ فالأصول طيبة زكية ، شريفة كريمة . والفروع مثلها زاكية نامية فى شرف ومجد ، وعزة وعلاء .

تعليق وجيز*

أشرنا فى أثناء الشرح إلى الأغراض التى تنقل فيها الشاعر : فالثلث الأول - وهو خمسة عشر بيتاً - غزل ، أو تشبيب ، أو نسيب عذب رقيق ، هو فى جوهره وحقيقته وهدفه الحب الصادق ، والود الخالص ، والوفاء التام ، والشوق والحنين إلى لقاء ذلك الصديق الكريم بأرض الشام :

(١) حى مغنى الهوى بوادى الشام وادع باسمى تجبك ورق الحمام

(٢) هن يعرفنى بطول حنينى بين تلك السهول والآكام

(٣) فلقد طالما هتفن بشدوى وتناقلن ما حلا من هيام

(٤) ولكم سرت كالنسيم عليلاً أتقرى ملاعب الآرام

(٥) فى شعار من الضنى نسجته بخيوط الدموع أيسدى الغرام

ومن المعانى المألوفة فى مثل هذا المقام أن يحمل الحب نسيم الصبا سلامه وتحيته لمن تيسمه وتهيمه ، ويرجو أن يرعى وده ، ويحفظ عهده ، ويصله برسالة أو كتاب :

(١٢) يا نسيم الصبا فديتك بلسغ أهل ذاك الحمى عير سلامى

(١٣) واقض عنى حق الزيارة واذكر فرط وجدى بهم ، وطول سقامى

(١٤) أنا راض منهم بذكرا ودّ أو كتاب ، إن لم أفر بلام

ويبدو أن اللقاء الشخصى كان عسيراً غير ميسر ، ولهذا انتقل الشاعر من الغزل إلى وصف البحر بحسبانه من معوقات اللقاء . واستطرد لوصف السفن ، واضطرابها براكبيها ، وما يساورهم من القلق والفزع فى ذلك البحر العظيم المائج الهائج ، المضطرب النائر . كل هذا فى تسعة أبيات :

(١٦) أتمنأهم ، ودون التلاقى قذفات من لجّ أخضر طامى

(١٧) صائل الموج كالفحول تراغى من هياج ، وترتمى بالغام

(١٨) وترى السفن كالجبال تهادى خافقات البنود والأعلام

* يشتمل التعليق هنا على التحليل والتلخيص ، والتقرير .

- = (١٩) تغلى تارة ، وتهبط أخرى في فضاء بين السها والرغام
 (٢٠) هي كالدحم جامحات ولكن ليس يثنى جماحها بلجسام
 (٢١) كل أرجوحة ترى القوم فيها خشعاً ، بين ركع وقيام
 (٢٢) لا يفيقون من دوار : فهاو ليديه ، وراعف الأنف دأى
 (٢٣) يستغيثون ؛ فالقلوب هواف حذر الموت ، والعيون سوامى
 (٢٤) فى وعاء يحدونه بدعاء لجلال المهيمـن العلام

وفى البيت الخامس والعشرين أشار إلى مايلى البحر من برّ وسيع فسيح :

- (٢٥) ذاك بحر يليه برّ ترى فيه خوص المطى مثل النعام

ولا ريب أن البحر والبرّ كانا أهمّ الفواصل الطبيعية التى تحول بينه وبين ذلك الحبيب فى ذلك الزمان .

وفى بيتين بعد هذا قال : إن شخصه بمصر وقلبه فى إيسار الهوى بأرض الشام . وعلل نفسه بأمل اللقاء ؛ ليخفف عنها بعض ما تكابده وتقاسيه من حرق الوجد ، وتباريح الشوق ، وحرارة الصبابة والغرام .

ومنها انتقل إلى الغرض الأصيل الأساسى ، أى إلى صريح المديح فى ثمانية عشر بيتاً ، هى ختام هذه القصيدة التى امتازت برقة الهوى ، وصدق العاطفة ، وعذوبة اللفظ ، وإحكام النسيج ، وروعة النظم ، وجمال الموسيقى ، وبلاغة القول ، وسحر البيان . وقد ضمن المديح كثيراً من المعانى والتعبيرات الرائقة الفائقة ، الصادقة القوية .

- (٣١) جمعتنا الآداب قبل التلاقى بنسيم الأرواح ، لا الأجسام
 (٣٢) وبلغنا بالود ما لم ينله بحياة. القربى ذور الأرحام
 (٣٣) فلئن لم نكن بأرض فإننا لا اتصال الهوى بدار مقام
 وأشاد بكثير من محامد الممدوح ومناقبه ومزاياه ، وشكر له ، وأحسن الشناء عليه :
 (٣٥) ألمى ، له بديهة رأى تدرك الغيب من وراء لثام
 (٣٦) وقريض كما وشت نسبات بضمير الأزهار إثر النعام
 (٤٣) فتقبل شكرى على حسن ودّ رحمت منه مقلداً بوسام

وأجاد الاعتذار عن إقلاقه ، ونضوب معينه ، وجمود قريحته ، وضيق فكرته :

- (٣٩) فأرض منى بما تيسر منها ربّ ثمد فيه غنى عن جمام
 (٤٠) ولو انى أردت شرح ودادى واشتياق لصاق وسع الكلام

ولم يفته أن يسوق بعض أبياته مساق الحكمة أو المثل :

(٧) والهوى يجعل الخلاج يقيناً ويفرّ الحليم بالأوهام

(٣٤) وأتلاف النفوس أصدق عهداً من لقاء لم يقترن بدوام

(٤٢) وإذا الحب لم يكن ذا دواع كان أرسى قواعداً من شام

وقد يأتي الشطر الثاني من البيت تذييلاً جارياً مجرى المثل :

(٢٧) وخداع المنى غذاء الأنعام

(٣٠) وقليل في الناس رعى الذمام

وفي القصيدة إلى هذا كله ما ينمّ على تدين الشاعر، وصحة عقيدته، وقوة إيمانه، وفزعه في الشدائد إلى الله ، وخشوعه لجلال الله :

(٢٤) في وعاء يحدونه بدعاء لجلال المهيمن الملام

أَبْيَاتٌ ، وَرِسَالَةٌ

وَكَانَ الْأَمِيرُ «شَكِيبُ» أَرْسَلَانُ « ذَكَرَ أَبْيَاتًا لِصَاحِبِ هَذَا الدِّيَّوَانِ
فِي بَعْضِ مَقَالَاتِهِ الْأَدَبِيَّةِ الَّتِي كَانَ يُرَاسِلُ بِهَا جَرِيدَةَ الْأَهْرَامِ ، وَأَثْنَى
عَلَى قَائِلِهَا مِنْ غَيْرِ أَنْ يُصْرِّحَ بِاسْمِهِ

ثُمَّ أوردَ لَهُ بَعْدَ ذَلِكَ أَبْيَاتًا فِي مَقَالَةٍ أُخْرَى ، نَوَّهَ فِيهَا بِاسْمِهِ ؛ فَقَالَ
يَشْكُرُهُ عَلَى ذَلِكَ . وَأَرْسَلَ إِلَيْهِ بِهَذِهِ الْأَبْيَاتِ ، وَبِالرَّسَالَةِ بَعْدَهَا :

أَشَدْتُ بِذِكْرِي بَادِئًا وَمُعَقَّبًا وَأَمْسَكْتُ ، لَمْ أَهْمِسْ ، وَلَمْ أَتَكَلَّمْ^(١)
وَمَا ذَاكَ ضَنَا بِالْوَدَادِ عَلَى أَمْرِي حَبَانِي بِهِ ، لَكِنْ تَهَيَّبْتُ مَقْدَمِي^(٢)

* في صفحة ٣٦٩ ترجمة وجيزة لأمير البيان «شكيب أرسلان» .

(١) الذكر : الصيت ، والثناء ، والشرف ، والعلاء . وأشاد بذكره : رفعه بحسن الثناء عليه .
وبادئاً : اسم فاعل من بدأ الشيء ، وبدأ به : أى افتتحه ، وقدمه . أو فعله قبل غيره ، وفضله .
ومعقباً : اسم فاعل من عقبه تعقيباً : أى خلفه ، أو جاء على إثره . والمعقب : خلاف البادئ . وأمسك
عن الأمر : كف عنه ، وامتنع . وأمسك عن الكلام : سكت . وهمس إلى بحديثه (من باب ضرب) :
كلمتني به همساً : أى كلاماً خفياً ؛ فالهمس : كل خفى من كلام ونحوه . وضده الجهر .

ومعنى الشطر الثاني : أنه صمت وسكت سكوتاً تاماً ؛ فلم يجهر بكلامه ، ولم يخافت به . والبيت
الآتى يبين سبب هذا الصمت الموقوت .

(٢) « ذاك » : إشارة إلى إمساكه عن الكلام ، وصمته وسكوته . والفضن (بكسر الضاد
وفتحها) : البخل . (وفعله كتب وضرب) . وجباه بكذا : أعطاه إياه بلا عوض
أو جزاء . وتهيبه : مبالغة في هابه : أى أجلمه ، وعظمه ، أو حذره ، وخافه ، واتقاه . ومقدم
(بفتح فسكون ، أو بضم فسكون) : مصدر ميمي من قدم على الأمر . أو أقدم عليه : بمعنى تقدم ،
وأقبل ، وشجع ، وجسّر ، واجترأ .

يريد أنه تهيّب الإقدام على مراسلة ذلك الأمير العظيم ؛ وبسبب هذا التهيّب أمسك عن الكلام
برهة من الزمن .

ومعنى هذا البيت والذي قبله : أن الممدوح ، وهو الأمير «شكيب أرسلان» نَوَّهَ بالبارودى ،
وعظمه ، وتودّد إليه ، ورفع بحسن الثناء عليه بدءاً وعوداً ، فأمسك البارودى برهة عن شكره ،
تهيباً له ، لا بخلاً بالوداد ، ولا تقصيراً فيه .

فَأَمَّا وَقَدْ حَقَّ الْجَزَاءُ ؛ فَلَمْ أَكُنْ لَا أَنْطِقَ إِلَّا بِالثَّنَاءِ الْمُنَمِّمِ (٣)
وَكَيْفَ أَذُودُ الْفَضْلَ عَنْ مُسْتَقَرِّهِ وَأُنْكِرُ ضَوْءَ الشَّمْسِ بَعْدَ تَوَسُّمِ؟ (٤)
وَأَنْتَ الَّذِي نَوَّهْتَ بِاسْمِي، وَرَشْتَنِي بِقَوْلٍ سَرًّا عَنِّي قِنَاعَ التَّوْهِمِ (٥)

(٣) «أما» : حرف شرط وتوكيد . و«الواو» بعدها : واو الحال . والجملة بعدها حالية .
و«الفاء» بعدها : فاء الجزاء والجواب . و«حق» : ثبت ، ووجب ، ولزم . والجزاء : الثواب ،
والمكافأة . والثناء : اسم من أثنى عليه خيراً ، وبخير : أى وصفه به . وأكثر ما يذكر الثناء : فى محامد
الناس ؛ فيثنى حالاً فحالاً ذكره : أى يمدح ، ويكرر . والمنمم : المزخرف ، المرقش ، المنقش ،
المزين ، المحسن ، ونبات منمم : أى ملتف ، مجتمع .

اهتاب الشاعر من بدأ بالتودد إليه ، والإقبال عليه ، والثنويه به تعريضاً ، ثم تصريحاً ؛ وبسبب
هذا الاهتياح أسلك برهة يسيرة عن الكلام والمجاجة ؛ ولكنه ما لبث أن رأى ذلك المتودد الكريم حقيقاً
بالجزاء والاحتفال ، جديراً بالاهتمام والإكرام ؛ فلم يسعه إلا أن يجهر بفضله ، ويقدر صدق وداده ،
ويصفه بمحامده ومكارمه ، ويحسن الثناء عليه ، ويسدى المديح إليه .

(٤) الاستفهام فى أول هذا البيت : معناه للننى : أى لا سبيل إلى ذود الفضل ، وإنكار ضوء
الشمس . وقد يكون معناه التعجب ؛ فالشاعر يتعجب من نفسه ، ويعجب غيره إذا هو حاول ذيادة
الفضل ، أو إنكار ضوء الشمس . وقد يفيد - مع التعجب - الاستنكار ، والاستقباح ، والاستهجان ؛
كما فى قول الله تبارك وتعالى : « كيف تكفرون بالله وكنتم أمواتاً فأحياكم » ؟ . (الآية رقم ٢٨
من سورة البقرة) . وأذود الفضل : أبعده ، وأدفعه ، وأمنعه . (وبابه قال) . والفضل : الإحسان
ابتداءً بلاعلة . ولا ريب أن الممدوح أقبل على الشاعر ، وأحسن إليه ابتداءً من غير علة . والفضل
والفضيلة : الخير والبر . وضدهما النقص والنقيصة . والفضل (فى الأصل) : الزيادة . وأكثر
ما يستعمل فى الزيادات المحمودة ، كفضل العقل ، والعلم ، والمروءة ، والحلم . ومستقر الفضل : مكان
استقراره ، وإقامته ، وتمكنه ، وثباته . فى الشطر الأول إشارة إلى أن فضل الممدوح مستقر فيه ،
ثابت له ، متمكن منه ، مقيم معه ، لا يكاد يفارقه ، أو يحيد عنه . وفى الشطر الثانى إشارة إلى
أن ذلك الفضل ذائع شائع ، تامّ موفور ، ظاهر مشهور . وتوسمت فى فلان الخير توسماً : أى
تقرسته فيه ، ورأيت فيه مخايله ، وأماراته ، وآثاره ، وعلاماته . ويراد بالتوسم هنا : الرؤية ،
والإبصار ، والمعرفة التامة اليقينية .

مدحه بالخير والبر ، والفضيلة والمروءة ، والابتداء بالإقبال والإحسان . كما مدحه بنباهة الشأن ،
وسموّ القدر ، وعلوّ المكانة ، وذُهور صيته فى الناس .

(٥) «الواو» فى أول هذا البيت : واو الحال . والجملة بعدها حالية . وهو متصل بالبيت السابق ؛
أى وكيف أذود الفضل ، وأنكر ضوء الشمس والحال أنك نوّهت باسمي ، ورشتنى ... ونوّه بفلان .
ونوّه باسم فلان : أى شهره ، ورفع شأنه ، وعظّمه . ورشتنى : أحسنت إلى ، وتفضّلت على . وأصله =

لَكَ السَّبْقُ دُونِي فِي الْفَضِيلَةِ ، فَاشْتَمِلْ بِحُلَّتَيْهَا ؛ فَالْفَضْلُ لِلْمُتَقَدِّمِ (٦)

وَدُونَكُمَا - يَا بَنَ الْكِرَامِ - حَبِيرَةٌ مِنْ النِّظْمِ سَدَّاهَا بِمَدْحِ الْعَلَا فَمِي (٧)

= من الريش : وهو كسوة الطائر . ومن المجاز : رشت فلاناً (من باب باع) : أى قوّيتُ جناحه بالإحسان إليه ، وأعتته ، وأغنيتّه ، ونعشتّه ، وأصلحتُ حاله ؛ فارتاش ، وترّيش . ويراد بالقول هنا : ما قاله الأمير « شكيب أرسلان » ونشره في جريدة الأهرام من تقرّظ شعر « البارودي » ، والتنويه باسمه ، والإشادة بذكوره ، وإحسان الثناء عليه . وسرا الشيء عنه (من باب عدا) : نزعه ، وألقاه ، وكشفه . والقناع : ما يغطّى به الرأس ، أو يستر به الوجه . وتوهم الشيء توهمًا : تمثّله وتخيّله ، كان في الوجود ، أو لم يكن . وتوهمتُ به سوءًا : ظننتُ . وقناع التوهم : أى التوهم الشبيه بالقناع ؛ فهو من إضافة المشبه به إلى المشبه ؛ إذ التوهم هنا - بحجب الحقيقة النيرة الناصعة ، ويسترها ، ويغطّيها ، ويخفيها . تمثّل « شكيب أرسلان » في بعض مقالاته الأدبية التي نشرتها له جريدة الأهرام - بأبيات من شعر « البارودي » ، وأشاد بذكوره ، ونوّه باسمه ، وأحسن الثناء عليه ؛ فقوّى بهذا الإحسان جناحه ، وأظهر فضله ، وأعلى مقامه ، وعظّم شأنه ، وجلّى للناس حقيقة أمره ، وسموّ قدره ، وكشف عنه مقامع الأوهام الخاطئة ، وحجّب الفنون السيئة .

(٦) الفضيلة : الدرجة الرفيعة في الفضل والخير وحسن الخلق . واشتمل بالشوب : تلفّف به . وأداره على جسمه كله . والحلة (بضم الحاء) : الشوب الجيد الحديد ، أو الشوب الساتر لجميع البدن . أو ثوب له بطانة . أو ثوبان من جنس واحد . أو ثلاثة أثواب : قميص ، وإزار ، ورداء . أو هي إزار ورداء . ولا تسمى حلة حتى تكون من ثوبين .

سبق « شكيب » إلى التمثّل بشعر « البارودي » ، والتنويه باسمه ؛ فاعترف له الشاعر بالسبق والتقدّم والفضل . ودعا له أن يبقى على الدوام متأزراً بالمحامد ، مرتدياً بالفضائل ، سباقاً إلى المفاخر والمكرّمات .

(٧) « دون » : اسم فعل : بمعنى « خذ » . و« دونكها » : خذها : أى خذ هذه الحبيرة : وهي الحديدية الناعمة الموشّاة من الثياب . والنظم : الكلام المنظوم : أى الموزون المقفّى . وهو خلاف النثر . ويراد بالحبيرة من النظم : هذه القصيدة : أى هذه الأبيات السبعة ، على تشبيهها بالحبيرة ، أو الحبير . والقصيدة من الشعر : سبعة أبيات ، فأكثر . وسدّاهَا : نظمها ، وألفها ، وقالها . والأصل سدّى النساج الثوب تسديّة : أى أقام سدّاه . والسدّى : ما يمدّ طولاً في النسيج . واللّحمة : ما يمدّ عرضاً . ومن المجاز : سدّى منطقاً حسناً .

ناداه بقوله : « يا بن الكرام » فأشار بهذا النداء إلى أن الكرم - وهو جماع الفضائل والمحامد والمحسنات الكبيرة - متأصّل فيه ، وفي آبائه الكرماء . وقدّم إليه هذه القصيدة (من سبعة أبيات) نظمها في الثناء عليه ، وإطراء فضله ، ونباهة شأنه ، وسموّ قدره . ومدّح رفعتة وشرفه وعلامه . واعترف له بالسبق إلى الفضائل ، والتقدّم في المكرّمات . ثم أردف هذه القصيدة بالرسالة النثرية الآتية :

« هَذِهِ أَبْيَاتٌ تَفَطَّرْتُ ^(١) بِهَا الْقَرِيحَةَ ^(٢) بَعْدَ الْعَقْمِ ^(٣) ، وَتَنَفَّسْتُ لَهَا
الطَّبِيعَةَ ^(٤) بَعْدَ مُعَانَاةِ ^(٥) السَّقْمِ . جَعَلْتُهَا شُكْرًا لِمَا قَرَأْتُ فِي الْأَهْرَامِ مِنْ
عَوَاطِفِ الْبِرِّ وَالْإِكْرَامِ . وَلَوْلَا أَنِّي فِي مَكَانٍ حَرِيدٍ ^(٦) ، وَقَدْ حَانَ ^(٧) قِيَامُ
الْبَرِيدِ ^(٨) ، لَأَطَلْتُ عِنَانَ ^(٩) الثَّنَاءِ ^(١٠) ، وَمَلَأْتُ صَدْرَ الْإِنَاءِ ^(١١) . وَلَسَوْفَ
أَفِي بِذِمَّةِ ^(١٢) الْوَعْدِ ، إِنْ أَضَاءَ نَجْمُ السَّعْدِ ^(١٣) . فَاقْبَلْ مِنِّي عَلَى عُدْوَاءِ ^(١٤)
الدَّارِ سَلَامًا عَلَى جَنَاحِ الْبِدَارِ ^(١٥) .

(١) تَفَطَّرْتُ الْقَرِيحَةَ بِالْأَبْيَاتِ : أَنْتَجْتُهَا ، أَوْ جَادَتْ بِهَا ، أَوْ قَدَرْتُ عَلَيْهَا . مِنْ قَوْلِهِ : تَفَطَّرْتُ
الْأَرْضَ بِالنَّبَاتِ : أَيْ تَشَقَّقْتُ عَنْهُ ، وَأَخْرَجْتُهُ . (٢) وَقَرِيحَةُ الْإِنْسَانِ : طَبِيعَتُهُ . وَمَلَكَةٌ يَسْتَطِيعُ
بِهَا ابْتِدَاعَ الْكَلَامِ ، وَإِبْدَاءَ الرَّأْيِ . (٣) وَالْعَقْمُ (بِفَتْحَتَيْنِ ، أَوْ بَفَتْحٍ فَسْكَوْنٍ ، أَوْ بَضْمٍ فَسْكَوْنٍ) :
مَصْدَرُ الْعَقْمِ الزَّوْجَانِ (كَفَرَحٍ ، وَنَصْرٍ ، وَكْرَمٍ ، وَعُسَى) : أَيْ كَانَ بَهُمَا أَوْ بِأَحَدِهِمَا مَا يَمْنَعُ النِّسْلَ
مِنْ دَاءِ أَوْ شَيْخُوخَةٍ . وَعَقْمُ الْقَرِيحَةِ : تَوَقُّفُهَا عَنِ الْإِنْتِاجِ : أَيْ عَنِ الْقَوْلِ ، وَنَظْمِ الشَّعْرِ . (٤) وَالطَّبِيعَةُ
السَّجِيَّةُ . وَالْقُوَّةُ السَّارِيَّةُ فِي الْجِسْمِ ، وَبِهَا يَصِلُ إِلَى كَمَالِهِ الطَّبِيعِيُّ . وَيُرَادُ بِهَا هُنَا : شَاعِرِيَّةُ الشَّاعِرِ ،
وَمَوْهَبَتُهُ ، وَقُوَّتُهُ ، وَاقْتِدَارُهُ ، وَاسْتِعْدَادُهُ لِنَظْمِ الشَّعْرِ . وَيُرَادُ بِتَنَفَّسِ الطَّبِيعَةِ : إِبْلَاغُهَا ، وَبِرُؤُوسِهَا ،
وَشَفَاؤُهَا ، وَتَخَلُّصُهَا مِنَ السَّقْمِ ، أَيْ الْمَرَضِ . أَوْ الْمُرَادُ أَنَّ الطَّبِيعَةَ الشَّعْرِيَّةَ انْفَرَجَتْ أَرْزَمَتَا ، وَوُجِدَتْ
رَاحَةُ التَّنَفُّسِ بَعْدَ مُعَانَاةِ السَّقْمِ . وَتَنَفَّسْتُ لَهَا : أَيْ تَنَفَّسْتُ بِهَذِهِ الْأَبْيَاتِ السَّبْعَةِ . أَوْ بِسَبِّهَا ، وَمِنْ
أَجْلِهَا . (٥) وَعَافَى السَّقْمَ وَنَحَوَهُ مُعَانَاةً : كَابَدَهُ ، وَقَاسَاهُ ، وَضَافَاهُ ، وَرَكَّبَ هَوْلَهُ وَصَعُوبَتَهُ ،
وَاحْتَمَلَ مَشَقَّتَهُ وَشِدَّتَهُ (٦) وَالْحَرِيدُ : الْمُعْتَزِلُ ، الْمُتَبَذِّدُ ، الْمُنْفَرِدُ . وَيُرَادُ بِالْمَكَانِ الْحَرِيدِ : النَّائِي
الْبَعِيدُ . (٧) وَحَانَ الْأَمْرُ : جَاءَ حِينُهُ ، وَقَرُبَ وَقْتُهُ . (٨) وَالْبَرِيدُ (فِي الْأَصْلِ) : الدَّابَّةُ الَّتِي تَحْمِلُ
الرِّسَالَةَ . وَيُمْكِنُ إِطْلَاقُهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ يَحْمِلُهَا مِنْ سَيَّارَةٍ ، أَوْ طَيَّارَةٍ ، أَوْ بَاخِرَةٍ ، أَوْ قِطَارٍ . وَيُطْلَقُ
الْبَرِيدُ أَيْضًا عَلَى الرِّسَالَةِ وَالرَّسُولِ . (٩) وَالْعِنَانُ : سَيْرُ اللَّجَامِ الَّذِي تَمْسُكُ بِهِ الدَّابَّةُ ، وَيَقَادُ بِهِ الْفَرَسُ
وَنَحْوُهُ . (١٠) وَالثَّنَاءُ : اسْمٌ مِنْ أَثْنَى عَلَيْهِ : أَيْ وَصْفُهُ بِخَيْرٍ . وَإِطَالَةُ عِنَانَ الثَّنَاءِ : كُنَايَةُ عَنِ الْإِطْنَابِ
فِيهِ . (١١) وَالْإِنَاءُ : الْوَعَاءُ لِلطَّعَامِ وَالشَّرَابِ . وَجَمْعُ آنِيَةٍ . وَجَمْعُ الْآنِيَةِ أَوَانٌ . مِثْلُ سِقَاءٍ وَأَسْقِيَةٍ ،
وَأَسَاقٍ . وَمِلءُ صَدْرِ الْإِنَاءِ : كُنَايَةُ عَنِ الْإِسْهَابِ فِي الشُّكْرِ ، وَالْإِطْنَابِ فِي الْمَدِيحِ ، وَإِطَالَةِ الْإِطْرَاءِ ؛
فَهُوَ بِمَعْنَى « أَطَلْتُ عِنَانَ الثَّنَاءِ » . (١٢) وَذِمَّةُ الْوَعْدِ : حَقُّهُ ، وَحَرَمَتُهُ ، وَمَا يَنْبَغِي لَهُ مِنَ الصَّدَقِ وَالْوَفَاءِ .
(١٣) وَإِضْلَاعُ نَجْمِ السَّعْدِ : كُنَايَةُ عَنِ إِسْعَادِ اللَّهِ لَهُ ، وَتَوْفِيقِهِ إِيَّاهُ ، وَتَيْسِيرِهِ لِأُمُورِهِ ، وَإِعَانَتِهِ
عَلَيْهَا . (١٤) وَعَلَى عُدْوَاءِ الدَّارِ : أَيْ مَعَ بَعْدِ الدَّارِ ، وَشَطْطِ الْمَزَارِ . (١٥) وَالْبِدَارُ : الْمَسَارَعَةُ :
مَصْدَرُ بَادِرٍ إِلَيْهِ مِبَادَرَةٌ وَبِدَارًا : أَيْ أَسْرَعَ إِلَيْهِ ، أَوْ عَاجَلَهُ . وَبَادَرَهُ الْغَايَةَ ، وَبَادَرَهُ إِلَيْهَا : أَيْ
سَبَقَهُ إِلَيْهَا .

وَقَالَ يَرْنِي وَالِدَتُهُ ، وَقَدْ وَرَدَ نَعِيُّهَا وَهُوَ فِي الْحَرْبِ * :

هُوَ كَانَ لِي أَنْ أَلْبَسَ الْمَجْدَ مُعْلَمًا فَلَمَّا مَلَكَتُ السَّبْقَ عَفْتُ التَّقْلَمَ^(١)
وَمَنْ عَرَفَ الدُّنْيَا رَأَى مَا يَسُرُّهُ مِنْ الْعَيْشِ هَمًّا يَتْرُكُ الشُّهْدَ عُلُقَمًا^(٢)

* رثى الميت (من باب رى) : بكاه بعد موته . وعدّد محاسنه . ويقال : رثاه بقصيدة . ورثاه بكلمة . ونعاه نعيًا (من باب سمى) ونعيًا (على وزن فعيل) : أذاع خبر موته . ونعاه لنا : ونعاه إلينا : أخبرنا بموته . وورد نعيها : أى جاءه خبر موتها . ولعله يريد بالحرب : حرب الثورة العرابية ، واحتلال الجيش الإنجليزي مصر سنة ١٢٩٩ هـ (١٨٨٢ م) . وكان البارودى من قادة تلك الثورة ، الضاربين فى غمرتها .

(١) الهوى : مصدر هويه (كرضيه) : أى أحبه ، وتعلّقت به نفسه . والهوى أيضاً : الشيء المهورى : أى المحبوب ، أو المرغوب فيه . والمجد : العز ، والشرف ، والرفعة ، والملاء . ولُبِسَ المجد : تحصيل أسبابه ، والتمكّن منه ، والاتصاف به ، وبلوغ غايته . وهو تعبير مجازي ، كما يقال : لبس الحياء . والحياء لباس التقوى . وكما قيل : « تَأَزَّرَ بِالْمَجْدِ ، ثُمَّ ارْتَدَى » . ومعلماً : متميزاً ظاهراً . وهو حال من فاعل « ألبس » أو حال من « المجد » وملكتُ السبق : أى ملكتُ أسبابه ، وتمكّنتُ منه ، وبلغتُ غايته . وعفْتُ التقدّم : أى زهدتُ فيه ، وانصرفتُ عنه . وفى الأصل المخطوط الذى بين أيدينا « عفتُ التقدما » .

والمعنى : أنه كان من أهوائه وأطماعه ورغائبه أن يلبس المجد ، ويتميّز به ، ويبلغ فى الحياة الدنيا - بمجده ومساءه ، ودأبه واجتهاده - كل ما يبلغه أمثاله من الأماجد الأعلام الناهيين الطامعين ، ذوى الهمم القوية العالية ، والمقاصد الرفيعة البعيدة ، فلماً أحرر قصبه السبق فى هذا المجال ، وتملك الوصول إلى تلك الغايات ، وظفر بها ، وتمكّن منها - تخلّى عنها ، وآثر الزهد والقناعة ، وعاف الانطلاق والتقدّم ، وانصرفتُ نفسه عن المتابعة والمثابرة .

وهذا المعنى يناسب مقام الرثاء والحزن وانقباض النفس ، ويعدّ تمهيداً لمعنى البيت الرابع من أبيات هذه القصيدة :

إِذَا كَانَ عَقِي كُلُّ حَيٍّ مَنِيَّةً فسيان من حلّ الوهاد ، ومن سما

وهو فى البقيت نفسه مناسب لما كان يستشعره الشاعر ، ويتجرّعه فى أثناء نظم هذه المرثاة من الحسرة ، ومرارة الهزيمة ، وخيبة الأمل فى الثورة العرابية .

(٢) العيش المعيشة والحياة . والهم : القلق ، والحزن ، وجمعه هموم : مصدر هم الأمر (من باب ردّ) : أى حزنه وأقلقه . وأهمه مثله . والشهد (بفتح الشين وضمتها) : عسل النحل مادام لم يمصر من شمعه . والعلقم : كل شيء مُرّ . والعلقم : الحنظل : وهو نبات يمتدّ على الأرض كالبطيخ . ثمرة =

وَأَيُّ نَعِيمٍ فِي حَيَاةٍ وَرَاءَهُمَا مَصَائِبُ لَوْ حَلَّتْ بِنَجْمٍ لَأَظْلَمَا^(٣)
إِذَا كَانَ عُقْبَى كُلِّ حَيٍّ مَنِيئَةً فَسَيَّانٍ مَنْ حَلَّ الْوَهَادَ ، وَمَنْ سَمَا^(٤)

= في حجم البرتقال . ويضرب المثل بمرارته .

والمعنى : أنه لو فكر الحكيم العاقل في الحياة الدنيا ، وأدرك ببصيرته حقيقتها ، لعلم أن مباحها وحلاوتها متصلة اتصالاً وثيقاً بهمومها ومرارتها ؛ فهي قد تسرّ وتفرح ، ولكنها لا تلبث أن تحزن وتؤسف . وإذا سقتك الحلو مرة ، جرّعتك المرّ مراراً ؛ فسرور العيش فيها منطو على القلق والحزن . وما بالك بسرور عابر موقوت سريع التحول والزوال ، ولا يعقب بطبيعته غير الأسى والحسرات ؟

وهذا المعنى كثير في شعر الحكمة ، والزهد ، والفلسفة ؛ فأبو نواس يقول :

إذا امتحن الدنيا لبيب تكشفتْ له عن عذوّ في ثياب صديق

وأثير الشعراء أحمد شوقي يقول :

ضحك الدنيا احتشاد البكا بأنها معدّات الأنين

والبيت الآتي يوضح هذا المعنى ، ويمرزه ، ويؤكدّه .

(٣) الاستفهام في أول هذا البيت : معناه النفي . والنعم : الدعة والسكينة والطمأنينة ، والراحة ، وخفض العيش ورغده ، وغضارة الحياة ونضارتها ، وحسن الحال ، ورخاء البال .

والمعنى : أن حياة الإنسان في الدنيا مهددة بكموارث ونكبات ، لو أصابت الكواكب النيرات لأطفأت أضواءها ، وجعلتها ظلمات بعضها فوق بعض ؛ فأنتى له نعيم البال مع هذه الحال ، وأين يجد الطمأنينة والاستقرار ؟ . وهذا كله توضيح وتأكيد لمعنى البيت السابق .

(٤) عقبى كل شيء : آخره ، ونهايته ، وخاتمته . ومثلها العاقبة . والمنية : الموت . وجمعها منايا . وسيان : مثله ، أو متماثلان : مثني السى : وهو المثل والمساوى والنظير . وحلّ الوهاد : نزل بها : جمع وهدة : وهي الأرض المنخفضة . وسما : علا ، وارتفع ، وتطاول . والمراد سما إلى القمم والنجاد .

والمعنى : أن الموت يسوّى بين النابه والحامل ، والرفيع والوضيع ، والأمير والسوقة ، وهو نهاية محتومة لكل حيٍّ من المخلوقات ، « لا إله إلا هو . كل شيء هالك إلا وجهه » (الآية رقم ٨٨ من سورة القصص) . وإذا كان الأمر كذلك فلا فرق بين من عاش منزوياً مغموراً ، ومن رفعه حفظه أو اجتهداه ، أو طمعه ، أو طموحه إلى أعلى مراتب الرفعة والسمو ، والنباهة والعلاء . والغرض : التزهيد في الدنيا ، وتهوين أمرها ، والنهي عن الاغترار بها ، والتكالب عليها ، ومكافحة الحرص المذموم ، وتخفيف الحزن على ما فات منها ، وتعزية المصابين ببلاياها ، وإعانة الأحياء على احتمال مصائب الموت ، وبخاصة موت الأهل والأقرباء والأحباء . وهذا المعنى أو بعضه يوائم الزهد الذي أشرنا إليه في شرح البيت الأول من هذه القصيدة ، ويوضحه ، ويفصّله ، ويمرزه .

وَمِنْ عَجَبٍ أَنَّا نَرَى الْحَقَّ جَهْرَةً وَنَلَهُو ، كَأَنَّا لَا نُحَافِرُ مَنَدَمًا^(٥)
يَوَدُّ الْفَتَى فِي كُلِّ يَوْمٍ لُبَانَةً فَإِنْ نَالَهَا أَنْحَى لِأُخْرَى ، وَصَمًّا^(٦)
طَمَاعَةٌ نَفْسٍ تُورِدُ الْمَرْءَ مَشْرَعًا مِنَ الْبُؤْسِ لَا يَغْدُوهُ أَوْ يَتَحَطَّمَا^(٧)

(٥) العجب : روعة تأخذ الإنسان عند استمظام أمر ، لوصف فيه ، زائد على المألوف ، مع خفاء السبب . ومثله التعجب : أى وما يدعو إلى العجب ، أو بما يتعجب منه أنا نرى الحق ونلهو... والحق : الثابت الذى لا شك فيه ، ولا مرأ . ويريد به هنا : ما أشار إليه فى الأبيات السابقة من هوان أمر الدنيا ، وخداعها ، واختلاط مباحجها بأحزانها ، وسرعة زوال نعيمها ، وترصد الموت للإنسان ، وكثرة ما يهدد حياته وعيشته من حدّ ثان الدهر ، ونوائب الزمان . ورأى الشيء جهرة : أى رآه عياناً ، غير مستتر عنه بشيء . ونلهو : نلعب : أى نفعل ، ونذهل ، ونشغل ، عن هذا الحق الذى يطالعنا ، ونطالعه كل وقت ، ونراه عياناً . والمندم : الندم : مصدر ميمي من ندم على الأمر (من بابى طرب ، وسلم) : أى تندّم ، وأسف ، وكرهه بعد ما فعله .

والمعنى : أنه مما يثير الدهش ، ويدعو إلى العجب أن الناس يفترون بزخرف الدنيا وباطلها ، ويفرقون فى اللهو واللعب ، وهم يعلمون علم اليقين أن نعيمها سراب خادع ، وأن حياتهم فيها محفوفة بالمصائب ، وأن عواقب هذا الاغترار ندامات وحمرات .

(٦) الفتى (فى الأصل) : الشاب الحداث أول شبابه بين المراهقة والرجولة . وتقول العرب : فتى من صفته كيت وكيت ، من غير تفرقة بين الشيخ والشاب . وهذا المعنى هو المراد هنا ، بل المعنى يشمل الفتيان والفتيات ، وكل المتكالبين على الدنيا من رجال ونساء ؛ ويلاحظ أن هذا البيت وأكثر الأبيات السابقة ، وكثيراً من الأبيات اللاحقة تجرى مجرى الحكم أو الأمثال . واللبانة : الحاجة من غير فاقة ، بل من نهمة : أى إفراط فى الرغبة أو الشهوة . وأنحى : مال ، وقصد ، وأقبل ، واتجه . وصمّم فى كذا ، وعلى كذا تصميماً : أى مضى فيه بعزم قوى ، وحرص شديد ، وجدّ وصبر ، ونية معقودة ، وإرادة قاطعة .

يصف حرص الناس ، ونهمهم ، وتهافتهم على لبانات الحياة ؛ فكلما ظفر الواحد منهم بلبانة أقبل على أخرى فى عزم قوى ، وتصميم أكيد . وفى غير قناعة ، أو اعتدال ، أو قصد ، أو اعتبار . وصلة هذا البيت بالأبيات السابقة واللاحقة : أن تهافت الناس على لبانات الحياة . وحرصهم على جمعها ، وإسرافهم فى تحصيلها - هو فى حقيقته طمع مذموم ، واغترار بالدنيا ، وجرى وراءها ، وغلغلة عن المقبى والمصير . وهو فى الوقت نفسه شيء يدعو إلى العجب . وفى أربعة الأبيات الآتية تفصيل لهذا ، وتصريح بشيء منه ، وبيان للعواقب . وفيها معنى العظة والاعتبار .

(٧) الطماعة : شدة الطمع : مصدر طمع (من باب كرم) : أى كثر طمعه وساء ، واشتدّ حرصه وجشعه . وأورده الماء : جعله يردّه ، ويشرف عليه . والمشرع (بوزن المذهب) : مورد الماء ، =

أَرَى كُلُّ حَيٍّ غَافِلًا عَنْ مَصِيرِهِ وَلَوْ رَامَ عِرْفَانُ الْحَقِيقَةَ لَانْتَمَى^(٨)
فَإَيْنَ الْآتِي شَادُوا ، وَبَادُوا ؟ أَلَمْ نَكُنْ نَحِلُّ كَمَا حَلُّوا ، وَنَرَحَلُ مِثْلَمَا ؟^(٩)

= حيث يُستقى منه بلا رشاء . و « من » : بيانية ؛ فالمرجع يبينه البؤس : وهو الشدة ، والمكروه ، والافتقار ، واشتداد الحاجة . ولا يعدوه : لا يتجاوز ، ولا يتعداه . و « أو » : بمعنى « إلى » أو بمعنى « إلا » : أى أن ذلك المسرف في الطمع يلتزم مورد البؤس إلى أن يتحطم ، ويتكسر ، ويفنى ، ويهلك . أو أنه لا يجاوز مورد البؤس إلا إذا تحطم وهلك .

يقول : إن تكالب الناس على لبانات الحياة ، وحرصهم على جمعها ، وإسرافهم في تحصيلها - سببه ما انطوت عليه نفوسهم من طمع شديد ، وجشع ممقوت ، لا يلبث أن يوردهم موارد البؤس ، والفقر ، والشدة ، والفسك ، والشقاء والهلكة .

(٨) معنى الشطر الأول : أن الموت مصير كل مخلوق حي ، وأن غفلة المرء عن الموت غفلة عن مصيره المحتوم . وغفل عن الشيء ، فهو غافل : أى سها عنه من قلة التحفظ والتيقظ . أو تركه إهمالاً من غير نسيان . ويراد بالعرفان : المعرفة الواعية النافعة ، الواعظة المثمرة . ويراد بعرفان الحقيقة : أن يعرف الإنسان حقيقة مصيره ؛ ليتدبر أمور الموت والحياة ، وينتفع بهذا التدبر . وانتمى إلى كذا : انتسب إليه ، واعتزى . والمراد : انتسب إلى الحقيقة ، واتصل بها الاتصال النافع ، وعرفها تمام المعرفة . أو المراد انتسب إلى أصله الميت الفاني ، وهو آدم . وعرف أن الموت نهاية كل آدمي ، واتعظ بهذه المعرفة الواضحة ، أو الحقيقة التي لا ريب فيها :

صاح ! شمر ، ولا تزل ذاكر الموت ؛ فنسيانه ضلال مبين

والمعنى : أن الحياة الدنيا قد تشغل الناس ، وتغرقهم في الغفلة ، وتغرهم بزخرفها ، وتخدعهم بباطلها ، وتلهيهم عن مصيرهم المحتوم ، وهو الموت القريب المتربص . ولو أراد كل امرئ معرفة هذه الحقيقة التي لا مراء فيها لا نتسب إليها ، واتصل بها ، وتدبرها ، وأطال النظر والتفكير فيها . أو لا نتسب إلى أصله الفاني ، وهو آدم ، وأيقن أن الموت نهاية كل آدمي ، وأنه متربص به ، مترقب له ، وأن عمره في الدنيا قصير ، وحياته موقوتة محدودة ... وبني على هذا كله سلوكه ، وأعماله ومعاملاته ، وتصرفاته في هذه الحياة القصيرة الفانية ، والغرض التنبيه والوعظ . والبيتان الآتيان يعرزان هذا المعنى .

(٩) شاد البناء (من باب باع) : رفعه وأعلاه وأحكم بنيانه . أو زيّنه ، وطلاه بالشيد : وهو الجص والملاط ، وكل ما تطلّى به الحيطان . وبادوا : هلكوا ، وانقرضوا (وبابه باع) . وحلّ المكان ، وحلّ به (من بابي قعد ، وضرب) : نزل به . أو سكن فيه . ورحل عنه (من باب منع) : غادره وتركه ، وظعن عنه . والرحيل : خلاف الحلول . والتركيب المقصود في الاستفهام الثاني : « ألم يكونوا يحلون كما نحلّ ، ويرحلون مثلما نرحل ؟ » . أو المعنى : ألسنا نحلّ المنازل التي حلّوا بها قبلنا ، ونرحل قطعاً عن هذه الحياة كما رحلوا ؟ والاستفهام للتقرير .

مَضَوْا ، وَعَفَّتْ آثَارُهُمْ غَيْرَ ذُكْرَةٍ تُشِيدُ لَنَا مِنْهُمْ حَدِيثًا مُرْجَمًا (١٠)
سَلِ الْأَوْرَقَ الْغُرَيْدَ فِي عَذْبَاتِهِ أَنَاخَ عَلَى أَشْجَانِهِ ، أَمْ تَرْنَمًا؟ (١١)

= والبيت وثيق الاتصال بالذي قبله ، فإن الناس أو أكثرهم غافلون عن مصيرهم ، جاهلون بالحقيقة التي ينبغي أن يعرفوها معرفة مثمرة هادية ؛ ولهذا نبههم الشاعر في هذا البيت بهذين الاستفهامين ، ووعظ وبصّر بالمواقب ، ودعا إلى الاعتبار بمن سبقونا إلى هذه الحياة ، وكانت لهم في الأرض إقامات ورحلات وعمارات ومساكن ، وحضارات ومعاش ، ثم طواهم الردى ، وأصابهم ريب المنون . والبيت الآتي إتمام وتأكيد وتفصيل لهذا المعنى . وفي القرآن الكريم : « أفلم يسيروا في الأرض ، فينظروا كيف كان عاقبة الذين من قبلهم . كانوا أكثر منهم وأشد قوة وآثاراً في الأرض ، فما أغنى عنهم ما كانوا يكسبون » . (الآية رقم ٨٢ من سورة غافر) .

(١٠) عفا الأثر (من باب عدا) : درس ، وبلى ، وزال ، وامحى . وآثار السابقين : ما خلفوه من ديار ومصانع وعمران وأخبار . والذكرة (بضم فسكون) : الشيء يجري على اللسان ، أو في القلب بعد نسيانه . وذكرته بلساني وبقلبي ذِكْرًا ، وذُكْرَةً ، وذِكرى . وتُشِيدُ : المراد قَرَوَى ، وتحدث ، وتنقل . وفاعله ضمير الذكرة . والإشادة (في الأصل) : رفع الصوت بالشيء . وحديث مرجم : مطنون غير مستيقن . وفي ترجم أحاديثهم وأخبارهم إشارة إلى بُعد العهد بهم . والمعنى : أن هؤلاء الذين شادوا ، وبنوا ، وأثاروا الأرض وعمروها قد طواهم الموت ، وبُعدَ العهد بيننا وبينهم ، وعَفَّتْ بعفائهم آثارهم ومخلفاتهم ، ولم يبق منها غير ذكريات وأحاديث ظنية تجري أحياناً على ألسنة الناس ، ويرويها عنهم رواة الأخبار .

(١١) « سل » : أمر من سال يسأل (بتخفيف همزته) . والأصل سأل يسأل . والأورق : الطائر الرمادي اللون . ومؤنثه الورقاء ، والغريد : الكثير الغرد . غرد الطائر (من باب فرح) : أى رفع صوته بالغناء ، ورجعه ، ومده ، وطرب به . والعذبات : الأغصان . واحداً عذبة (بوزن قصبة) . وناحت الحمامة (من باب قال) : سجت : أى رددت صوتها على طريقة واحدة . وناحت المرأة على الميت : بكّت عليه صائحة بجزع وعويل ، واستبكت غيرها بنواحها . و« على » : معناها هنا التعليل : أى نأخ لأشجانه : أى بسببها ؛ فالأشجان علّة النواح وسببه . واحداً شجن (بوزن سبب) : وهو الهم والحزن والأسى . وترنم : رجع صوته ، وطرب به ، وغنى غناء حسناً .

يقول : إنك تسمع سجع الحمام ، وتغريد الطير على الأغصان ؛ فلا تدري أيسجع حزناً ، أم يتغنى سروراً . يشير بهذا إلى ما يلحظ في الطير والحيوان والناس من اختلاط الأصوات وتشابهها في الحزن والفرح ، والنمى والتبشير ؛ فالنواح والبكاء يقارب الترنم والغناء ، كما قال أبو العلاء المعرى :

وشبه صوت النعمى إذا قيه من بصوت البشير في كل نادى
أبكتكم تلكم الحمامة ، أم غنّت نمت على فرع غصنها المياد

والفرض تهوين الأمر وتخفيفه على الواله الحزين ، والأسيف الملتاع .

تَرْجَحَ فِي مَهْدٍ مِنَ الْأَيْكِ ، لَا يَنْبَى يَمِيلُ عَلَيْهِ مَائِلًا وَمُقَوِّمًا (١٢)
يُنُوحُ عَلَى فَقْدِ الْهَدِيلِ ، وَلَمْ يَكُنْ رَأَى ، فَيَا اللَّهَ ! كَيْفَ نَهَكَمَا ؟ (١٣)

= وقد يكون الاستفهام في الشطر الثاني من تجاهل العارف ؛ فالشاعر يعلم أن الأورق الغريد ينوح حزناً في عذباته ؛ بدليل البيت الثالث عشر : « ينوح على فقد الهديل ... » ولكنه ساق هذا المعلوم مساق المجهول ، واستفهم في حيرة ودهشة ، ووله وجزع ؛ ليضاعف التأثير بكلامه ، ويرفع درجته في مراتب البلاغة والبيان .

(١٢) ترجح : تميل ، وتهزّز ، وتحرك . وفاعله ضمير « الأورق الغريد » في البيت السابق . والمهد في الأصل : الموضع ، أو الفراش ، أو السرير يمهّد للصبي : أى يوطأ ، ويهيأ ، لينام فيه . ومهد الطائر : ما يألفه ، ويسكنه ، ويحبّه ، ويجد فيه راحته وطمأنينته من الأشجار الملتفة الناضرة . و « من » : بيانية ؛ فما بعدها ، وهو الأيك بيان لما قبلها وهو المهد . والأيك : جمع أيكة : وهى الشجر الكثير الملتف الكثيف . ولا ينبى : لا يفتر ، ولا يتواء ، ولا يكلّ ، ولا يضعف . وهو لا ينبى يفعل كذا : أى لا يزال يفعله : أى يفعله باستمرار ؛ بلا ضعف أو كلال ، أو إعياء ، أو فتور . ويميل عليه : أى يميل على الأيك : أى على غصن من أغصان الأيك : أى يهتزّ فوقه ، ويتحرك ، ويترجّح . و « مائلاً » و « مقوّماً » : حالان من فاعل « يميل » وهو ضمير « الأورق الغريد » : أى فهو مائل مرة ، ومقوّم مرة أخرى : أى مستقيم ، معتدل ، مستو ، غير مائل : اسم مفعول من قوّمه تقويمًا : أى عدّله ، وأزال ميله وعوجه ، وأقامه وسوّاه . أو هو بصيغة اسم الفاعل : بمعنى مُسْتَقْوَمٌ أو مستقيم . والحركة الدائبة بين الميلان والاعتدال تصوير وتفصيل وتأكيد لمعنى الترجّح في أول البيت ؛ فالطائر فوق الغصن لا يفتأ يترجّح ، ويتهزّز ، ويتحرك ، ويميل ، ويستقيم .

(١٣) فاعل « ينوح » : ضمير « الأورق الغريد » . والهديل (فيما تزعم العرب) : أب الحمام ، أو فرخ كان على عهد نوح عليه السلام . ثم مات عطشاً ، وضيعاً . أو صاده جرح من جوارح الطير ؛ فما من حمامة إلا وهى تحنّ إليه ، وتبكي عليه . و « يا لله » أسلوب استغاثة : وهى نداء من يعين على دفع شدة ، كقول عمر بن الخطاب رضى الله عنه : « يا لله للمسلمين » . والمستغاث به في البيت لفظ الجلالة . والمستغاث لأجله محذوف ؛ فالشاعر هنا يستغيث الله لنفسه ، أو لهذا الطائر الأورق الغريد الذى ينوح على فقدان الهديل . والاستفهام بـ « كيف » هنا : معناه التعجب . وتهكّم : تندّم : أى تحسّر ، وأسف ، وحزن . وتهكّم : تغنّى وترنّم . والمراد سجع وهدر وناح .

للحمام سجمات تتوالى على طريقة واحدة ، وتمّ على ما يشبه الحزن والأسى ؛ ولهذا يقال : ناحت الحمامة . والشاعر يستغيث الله لنفسه أو للحمام ، ويعجب : كيف اشتدّ حزن كل حمامة ، واتصلت نباحاتها على ذلك الفرخ ، أو الجدّ القديم الذى لم تره .

وَشَتَّانَ مَنْ يَبْكِي عَلَى غَيْرِ عِرْفَةٍ جِزَافًا ، وَمَنْ يَبْكِي لِعَهْدٍ تَجَرَّمَا (١٤)
 لَعَمْرِي لَقَدْ غَالَ الرَّدَى مَنْ أَحْبَبَهُ وَكَانَ بِوُدِّي أَنْ أَمُوتَ وَيَسْلَمَا (١٥)
 وَأَيُّ حَيَاةٍ بَعْدَ أُمٍّ فَقَدْتُهَا كَمَا يَفْقِدُ الْمَرْءُ الزُّلَالَ عَلَى الظُّلْمَا (١٦)
 تَوَلَّيْتُ ، فَوَلَّى الصَّبْرُ عَنِّي ، وَعَادَنِي غَرَامٌ عَلَيْهَا ، شَفَّ جِسْمِي ، وَأَسْقَمَا (١٧)

(١٤) « شتان » : اسم فعل ماضٍ ، بمعنى افرق ، وتباين ، وبعُدَ ، واختلف . وعرفة (بكسر فسكون) : عرفان ، أو معرفة : مصدر عرفه . وجازفه جزافاً ومجازفة : أى باعه ، أو ابتاع منه بلا كيل ، أو وزن . والجزاف (بتثنية الجيم) : الخدس والظن والتخمين في البيع والشراء . وجازف في كلامه : أى تكلم بلا تبصّر . وبكاه جزافاً : أى بكاه على غير معرفة . والعهد : الزمان . وتجَرَّم : تصرّم ، ومضى ، وانقضى ، وذهب ، وانقطع ، وجملة « تجرّم » : صفة لـ « عهد » .

يقول : إن البون شاسع ، والفرق بعيد بين بكائه وبكاء الحمام ؛ فالحمام يبكي على جدّ له قدّم لم يره ، ولا يكاد يعرفه . والشاعر إنما يبكي والدته ، وهى أحبّ الناس إليه ، وأحنتهم عليه ، وأقربهم منه ، وينوح على ما انقطع من زمانها ، وما ذهب بذهابها من عهود وحقوق ، وحرّمات ومودّات . والبيت الآتى يوضح هذا المعنى ، ويفصّله ، ويؤكدّه ، ويعزّزه .

(١٥) اللام المفتوحة في أول البيت للابتداء . وفائدتها تأكيد مضمون الجملة بعدها . وعمري : حياتى . وهو مبتدأ . وخبره محذوف . والتقدير : « لعمري قسمي » : أى ما أقسم به : أى أقسم بعمري ، وأحلف بحياتى . واللام الثانية « لقد .. » واقعة في جواب القسم . وغال : اغتال : وأردى ، وأهلك . والود (بتثنية الواو) : المودة والمحبة .

يقول : كان مما يودّه ، (يرغب فيه ، ويمحّص عليه ، ويتمناه أن يجعله الله فداءً لأمّه ؛ فيموت وتبقى لها العافية والسلامة . وبلاغة القسم في صدر هذا البيت : أن نعى أمّه إليه وهو في الحرب أجزعه وحزنه حزناً شديداً ، حتى انتهى به الجزع إلى ما يشبه الدهش أو الذهول ، ثم التشكّك والارتياب ، فكان بين مصدّق للنعى ومكذّاب ؛ فاقتضى الحال تأكيد الخبر بهذا القسم .

(١٦) الاستفهام في أول البيت : معناه النفي . والزلال : الماء العذب الصافي السائغ البارد السلس . و« على » : بمعنى « مع » فهى هنا للمصاحبة . والظلم : شدة العطش . وسهّلت : الهزّة هنا لضرورة وزن الشعر .

يقول : إنه لا قيمة للحياة بعد وفاة والدته . ولقد غالتّها المنون مع شدة تعلقه بها ، واحتياجه إلى برّها وحنانها ، وحرصه على حياتها وسلامتها ؛ ولهذا جزع جزعاً شديداً . والبيت الآتى في تأكيد معنى الجزع .

(١٧) تولّى ، وولّى : أدبر ، وذهب ، ومضى ، ونأى ، وبعُدَ . وفاعل « تولّت » : ضمير « الأم » في البيت السابق . وعادنى : أتانى ، وانتابنى ، وتردّد إلىّ ، وتكرّر علىّ . أو أصابنى مرة =

وَلَمْ يَبْقَ إِلَّا ذِكْرُهُ تَبَعْتُ الْأَسَى وَطَيْفٌ يُؤَافِينِي إِذَا الطَّرْفُ هَوَّمَا (١٨)
وَكَانَتْ لِعَيْنِي قُرَّةً ، وَلِمُهْجَتِي سُرُورًا ، فَخَابَ الطَّرْفُ وَالْقَلْبُ مِنْهُمَا (١٩)
فَلَوْلَا اعْتِقَادِي بِالْقَضَاءِ وَحُكْمِهِ لَقَطَعْتُ نَفْسِي لَهْفَةً وَتَنَدَّمَا (٢٠)

= بعد أخرى . والغرام : الولوع : أى التعلق الشديد . والحب : المعذب للقلب . والشر : والعذاب الدائم الملازم . ويراد به هنا : الأسف والأسى والحزن الشديد . وشفه الهم أو الحب (من باب رد) : هزله ، وأنحله ، وضمّره ، وأرقه ، وأضناه . وأسقمه : أمرضه .

توفيت أمه ، فلم يجد صبراً على موتها ، واشتدّ حزنه عليها ، وثقلت عليه وطأة الأسى والجزع ، حتى أورثته الهزال ، والضنى ، والنحول ، والسقام .

(١٨) الذكرة : اسم من ذكرت الشيء بعد نسيانه : أى تذكرته . والأسى : الحزن . والطيف : الخيال الطائف ، يراه النائم . أو هو صورة الشيء ، وخياله الذى يتراءى للإنسان فى اليقظة ، أو فى المنام . ويوافيني : يأتيني . أو يفاجئني . والطرف : العين . وهوم تهوياً : نام نوماً خفيفاً . وتهويم عينيه : وسّنه ، ونعاسه .

لم يبق بعد وفاة أمه إلا خيالها الذى يطيف به فى المنام ، وذكرياتها التى تبعث الأسى ، وتجدد فى قلبه الحزن والأسف .

(١٩) اسم « كانت » : ضمير الأم فى البيت السادس عشر : أى وكانت أمى قرّة لعينى . والقرّة : البهجة والسرور . وأصله من قرّ اليوم : أى برد . أو من قرّ بالمكان : أى استقرّ به ، وسكن ، واطمأن . وبمراعاة هذين الأصلين قيل : أقرّ الله عينه : أى أعطاه حتى قرّت عينه ، وسكنت ، واطمأنت ، ولم تطمح إلى شيء فوق عطاء الله . أو حتى بردت ، ولم تسخن : أى ظلت باردة مسرورة ، لا يصيبها ما يسوؤها ؛ فللسرور دمة باردة ، وللحزن دمة حارّة . والمهجة : الروح ، والنفس . أو القلب . وخاب : خسر ، وحرم ، ومنع . والطرف : العين . ومنها : أى من القرّة والسرور .

(٢٠) المفهوم من المعجمات اللغوية التى اطلعنا عليها أن فعل « الاعتقاد » يتعدى بنفسه إلى المفعول به ؛ فتقول : اعتقدت كذا : إذا صدّقتّه ، وعقدت عليه ضميرك وقلبك ، أو تديّنت به . ويلاحظ أن الشاعر هنا عدّى الاعتقاد بالباء « فلولا اعتقادى بالقضاء » ، كأنه ضمّنه معنى « الإيمان » الذى يتعدّى بالباء . والقضاء : فصل الأمر . ويراد به هنا : قضاء الموت وقدره وحكمه الذى لا معقب له ، ولا بدّ من نفاذه . أى فلولا إيمانى بأن الموت لا يُردّ ، ولا يُدفع ، وأن الله كتبه على كل حيّ من خلقه ، وجعله نهاية محتومة لهذه الحياة الدنيا لقطعت نفسى . واللهفة : الحزن ، والتحسر على الفاتت . ومثلها أو قريب منها التندم : مصدر تندّم على الشيء : أى تحسّر عليه وتلهّف وحزن .

فِيَا خَبْرًا شَفَّ الْفُؤَادَ ؛ فَأَوْشَكَتْ سُوَيْدَاؤُهُ أَنْ تَسْتَحِيلَ ، فَتَسْجُمَا (٢١)
إِلَيْكَ ؛ فَقَدْ ثَلَّمْتَ عَرْشًا مُنْعًا وَفَلَّلْتَ صَمَصَامًا ، وَذَلَّلْتَ ضَيْغَمًا (٢٢)
أَشَادَ بِهِ النَّاعِي ، وَكُنْتُ مُحَارِبًا فَأَلْقَيْتُ مِنْ كَفَى الْحُسَامِ الْمَصْمَا (٢٣)

= والمعنى : أنه يؤمن بأن الموت من قضاء الله الذي لا راد لقضائه ، ولا معقب لحكمه . ولولا هذا الإيمان لذهبت نفسه على أمه حمرات .

(٢١) يريد بالخبر : نبأ الموت : أى نعى أمه إليه وهو فى الحرب . وشفّه الهمّ والمرض ونحوهما (من باب رد) : هزله ، ونحله ، وضمره ، وأرّقه ، وأوهنه ، وأضناه . وأوشك : سرّع ، وقرب ، ودفا . وهو من أفعال المقاربة . وسويداء الفؤاد : سواد القلب ، وجبته (تصغير السوداء) . وتستحيل : تتحوّل ، وتغيّر ، وتنقلب عن حالها ، فتسيل بعد جمودها وتلّوب . وتسجم (بالبناء للفاعل ، أو بالبناء للمفعول) : تسيل ، وتنصب . أو تُسال ، وتُصب : الأول مضارع سجم الدمع والمطر ونحوهما (من باب دخل) : أى انسجم ، وسال ، وجرى ، وانصب . والثانى من سجمت العين دمعها ، وسجمت السحابة ماءها (من بابى ضرب ودخل) : أى أسالته ، وصبّته ، فانسجم ، وانصب ، وانسكب . يقول : إن نعى أمه إليه شفّ قلبه ، وكاد يذيه ، ويسيله ، ويذهب به ، ويقضى عليه ، ويردّيه .

(٢٢) «إليك» : اسم فعل أمر : بمعنى تنحّ عنى ، وتباعد منى . والخطاب للخبر بمعنى النعى فى البيت السابق . وثلّمت : كسرت ، وحطّمت . والعرش : العزّة . وقوام الأمر ، وملاكه ، وركن الشيء ، ودعامته وعماده . وثلّ عرشه : أى وهى أمره ، وضعف شأنه ، وذهب عزّه . والمنع : المنع القوى العزيز ، الحصين ، الذى لا يقدر عليه من يريده . وثلّم عرشه المنع : أى أوهمى ما كان قوياً من أمره ، وضعفه ، وأضعف منته . وفلّلت : كسرت ، وحطّمت . مبالغة فى «فلّه» . والصمصام : السيف الصارم ، الحاد القاطع ، الذى لا يثنى . وذللّت : أضعفت ، وأوهنت ، وأخضعت . والضيغم : الأسد الواسع الشدق .

والبيت كله - كالبيت الذى سبقه - مبالغة مقبولة فى بيان ما كان لنعى أمه من أثر سيّء شديد فى نفسه ، وفى حياته . وفى البيت - مع هذا - فخر ضمني بما كان له من عزة ومنعه ، وقوة وبأس شديد ؛ فإن الكلمات : (العرش المنع . والصمصام . والضيغم) تشير إلى هذه المفاخر ، بل إلى أكثر منها . (٢٣) أشاد بالشيء : أعلنه ، ورفع به صوته . و«به» : أى بالخبر : وهونعى أمه إليه . والناعى : الذى ينعى للميت (من باب سعى) : أى يذيع خبر موته ، ويعلنه . والحسام : السيف الحاد القاطع . والمصم : اسم فاعل من صمم السيف ونحوه تصميماً : أى نسيب ، وعضّ ، وقطع ، وطبّق ، ومضى إلى العظم ، وأصاب المفصّل .

مازال الشاعر يبالغ مبالغة مقبولة فى بيان أثر نعى والدته إليه وهو يحارب ؛ فقد سمع النعى ، فاهتزّت له مشاعره ، واضطرب أمره ، واشتد به الجزع ، فألقى سلاحه ، وأضرب برهة عن القتال والنزال .

وَطَارَتْ بِقَلْبِي لَوْعَةً لَوْ أَطَعْتُهَا لَاؤْشَكَ رُكْنُ الْمَجْدِ أَنْ يَتَهَدَّمَا^(٢٤)
وَلَكِنِّي رَاجَعْتُ حِلْمِي ، لِأَنْثَنِي عَنْ الْحَرْبِ مَحْمُودَ اللَّقَاءِ مُكْرَمًا^(٢٥)
فَلَمَّا اسْتَرَدَّ الْجُنْدَ صَبَغُ مِنَ الدُّجَى وَعَادَ كِلَا الْجَيْشَيْنِ يَرْتَادُ مَجْثِمًا^(٢٦)

(٢٤) طارت بقلبي : ذهبت به في عنف وقوة ، وخفة وسرعة . واللوعة : حرق في القلب ، وألم من هم ونحوه . و « لو » هنا : حرف يفيد امتناع الجواب لا امتناع الشرط ، فالشاعر لم يطمع اللوعة ، فلم يتهدم مجده ، وبقي راسخاً شامخاً قوياً منيعاً . . وأوشك : دنا وقرب وأسرع . وركن الشيء : أحد جوانبه التي يستند إليها ، ويقوم عليها . والمجد : العز والشرف ، والرفعة والعلاء .

والمعنى : أن نمي أمه إليه لآعه وأجزعه وأحرق فؤاده . ولو انقاد الريعة الحزن ، لطوته على نفسه ، رغيّرت مجرى سلوكه في الحياة ، وأقعدته عن مواصلة الحرب والقتال ، وبهذا ينهار مارسخ وسما من عزه ومجده ، وشرفه وصيته . والبيت الآتي يؤيد هذا المعنى .

(٢٥) راجعت حلمي : رجعت إليه ، واهتديت بهديه ، وعولت عليه . والحلم : الأناة ، والصبر ، والوقار ، والعقل ، وضبط النفس . وأنثني عن الحرب : أعود منها ، بعد أن تضرع أوزارها . ويراد باللقاء : ملاقاتة الأعداء واستقبالهم ومواجهتهم . واللقاء المحمود : هو القائم على الكفاح والجلاد ، وشدة البأس ، والاستبسال ، وحسن البلاء . و « محمود اللقاء » : حال من فاعل « أنثني » . و « مكرماً » : حال ثانية : اسم مفعول من كرمه تكريماً : أي أكرمه ، وعظمه ، وفضله ، ونسبه إلى الكرم بمعناه العام ، وهو جماع الفضائل والمحامد ، والمكرمات ، والأخلاق الفاضلة ، والمحاسن الكبيرة ، والأفعال العظيمة التي تظهر من الإنسان . وفي مقدمتها الجهاد في سبيل الله ، وحرب الدفاع عن النفس والوطن .

يقول : إنه عالج الجزع والأسى بمراجعة حلمه وعقله ، ليواصل جهاده ، ويمجى على طبعه وخلقه الكريم ، و يعود من تلك الحرب بالتمجيد والتكريم .

(٢٦) الصبغ (بكسر فسكون) : ما يصبغ به : أي ما تلوّن به الثياب ونحوها . والصبغ : المصبوغ . ويراد به هنا : ظلمات الليل ودياجيه . و « من » : بيانية ؛ فما بعدها وهو الدجى بيان لما قبلها وهو الصبغ : جمع دجية : وهي الظلمة . ويرتاد : يطلب ومجثم (بوزن مجلس ومقعد) : اسم مكان من جثم الإنسان والطير والحيوان (من باب ضرب وقعد) : أي لزم مكانه ، فلم يبرح . أو وقع على صدره ، أو تلبّد بالأرض ، أو برك كما يبرك البعير . ويراد بالمجثم هنا : المكان الملائم الذي يجد فيه الجيش المحارب منته وطمأنينته وراحته الموقوتة . واستردّ دجى الليل الجند : أي وجد المتحاربون فيما أسدله الليل من حناده ودياجيه وظلماته فرصة موقوتة ، وفترة محدودة يرجعون فيها إلى شيء من الراحة والاستجمام ، ويمجدون فيها شيئاً من السكون والطمأنينة . وجواب « لما » في صدر البيت الآتي .

صَرَفْتُ عِنَانِي رَاجِعًا ، وَمَسْدَامِي عَلَى الْخَدِّ يَفْضَحْنَ الضَّمِيرَ الْمُكْتَمًا (٢٧)
 فَيَا أُمًّا ، زَالَ الْعَزَاءُ ، وَأَقْبَلْتُ مَصَائِبُ تَنْهَى الْقَلْبَ أَنْ يَتَلَوَّمَ (٢٨)
 وَكُنْتُ أَرَى الصَّبْرَ الْجَمِيلَ مَثُوبَةً فَصِرْتُ أَرَاهُ بَعْدَ ذَلِكَ مَائِثًا (٢٩)

(٢٧) «صرفت عنائي راجعاً» : جواب «لما» في البيت السابق . وصرف الشيء (من باب ضرب) : ردّه عن وجهه . والعنان : سير اللجام الذي تمسك به الدابة ، وتقاد . و«صرفت عنائي» : كناية عن عودته ورجوعه من صف القتال إلى حيث يستجم فيما عبّر عنه بالهجم . و«راجعاً» : حال مؤكدة لمعنى «صرفت عنائي» . والمدامع : جمع المدمع : وهو مسيل الدمع . أو مجتمعه في نواحي العين ، ويراد بالمدامع هنا : الدموع . والضمير : ما تضره في نفسك : أى تستره وتبالغ في كتمانها ، وتحرص على إخفائه . وكتّم الشيء تكتيماً : بالغ في كتمانها وستره . والمكتم : اسم مفعول منه . وهو صفة مؤكدة لمعنى «الضمير» .

ومعنى هذا البيت والذي قبله : أنه في ظلمات الليل أخلد الجيشان المتحاربان إلى شبه هدنة قصيرة مؤقتة . وفي أثناء عودة الشاعر إلى معسكره فاضت عيناه بدموع غزيرة ، أظهرت ما حرص على كتمانها من الأذى والجزع والحزن الشديد .

(٢٨) الأُمّة : الأُمّ . ويا أُمًّا : منادى مضاف إلى ياء المتكلم التي قلبت ألفاً . والأصل يا أُمّي : أى يا أُمّى . وزال : ذهب . والعزاء : الصبر ، والسلوان . وتلوم على الأمر ، وتلوم فيه : تلبّث فيه ، وتمكّث ، وتريّث ، وانتظر . ويراد بتلوم القلب هنا : صبره ، وتعزّيه ، وإخلاده إلى السكينة والطمأنينة ، وسلوه عن هذا المصاب الجلل .

ينادى أمّه بعد موتها نداء تحزّن ، وتحسّر ، وتفجع . ويعلم أنه لا سبيل إلى الصبر والعزاء والسلوان ، فإن مصيبته فيها من المصائب التي تجلّ عن الصبر ، وتستعصى على العزاء والسلوان .

(٢٩) الصبر الجميل : هو الصبر الذي لا يساوره الجزع ، ولا شكوى فيه إلى أحد غير الله تبارك وتعالى . أو هو الصبر عند الصدمة الأولى : أى حبس النفس عن الجزع ، ومجاهدتها على احتمال المصيبة ، قبل أن يخفّ أثرها بالسلوان والنسيان . والمثوبة : الثواب ، وحسن الجزاء . والمأثم : مصدر أثم (من باب علم) : أى عمل ما لا يحلّ ، ووقع في الإثم : وهو الذنب والخطيئة .

كان يرى الصبر الجميل من الفضائل والطاعات التي تستأهل حسن الثواب ، وخير الجزاء ، فلما ماتت أمّه ، اشتدّ جزعه عليها ، وعاف كل دواعي العزاء والسلوان ، بل صار يرى الصبر الجميل في هذا المصاب من الآثام والخطيئات . وهذه كبرى مبالغاته في رثاء أمّه ، والتصوير الشعري لجزعه ، وشدة حزنه عليها .

وَكَيْفَ تَلَذُّ الْعَيْشَ نَفْسٌ تَدْرَعَتْ مِنْ الْحُزْنِ ثَوْبًا بِالدُّمُوعِ مُنَمَّمًا؟ (٣٠)
 تَأَلَّمْتُ فَقْدَانِ الْأَجْبَةِ جَازِعًا وَمَنْ شَفَهُ فَقَدْ الْحَبِيبَ تَأَلَّمَا (٣١)
 وَقَدْ كُنْتُ أَخْشَى أَنْ أَرَاكَ سَقِيمَةً فَكَيْفَ وَقَدْ أَصْبَحْتَ فِي التُّرْبِ أَعْظَمًا؟ (٣٢)
 بَلَغْتَ مَدَى تِسْعِينَ فِي خَيْرِ نِعْمَةٍ وَمَنْ صَحِبَ الْأَيَّامَ دَهْرًا تَهْدَمَا (٣٣)

(٣٠) الاستفهام في أول هذا البيت : معناه النفي ، فالنفس الحزينة لا يلذ لها العيش . وتدرعت : لبست الدرع : وهو القميص أو الثوب . و«من» بياقية . والحزن بيان للشوب . والتركيب في الأصل : «تدرعت ثوباً من الحزن» . ونمته : نقشه ، وزخرفته ، ورقشه ، وزينه ، وشأه ، فهو منمم . يصف شدة حزنه ، وكثرة بكائه على أمه . ويقول : إن النفس الحزينة لا تلتذ بالعيش ، ولا تعرف الهناءة ، ولا تطيب لها الحياة .

(٣١) يبدو لنا أن الفعل «تألم» لازم غير متعد ، وأن «فقداناً» نصب على نزع الخافض . أو على تضمين «تألم» معنى فعل متعد مثل «شكا» . والاستعمال المعروف لنا : «تألم» . منه : إذا تشكيت منه ، وتوجع . و«جازعاً» : حال من فاعل «تألم» : اسم فاعل من الجزع : مصدر جزع (من باب تعب) : أي ضعفت منته (قوته) عن حمل ما نزل به ، ولم يجد صبراً . والجزع أبلغ من الحزن ، فإن الحزن عام ، والجزع : الحزن الذي يصرف الإنسان عما هو بصدده ، ويقطعه عنه . وشفه الهم ، أو الوجد ، أو الحزن أو نحوه (من باب رد) : ضميره ، ونحله ، وهزله ، وأوهنه ، وبراه ، وأرقه ، وأضناه . وفقده (من باب ضرب) فقدأ (بوزن ضرب) ، وفقدانا (بكسر الفاء وضمها) . والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل ، مؤكداً لمعنى الشطر الأول .

والمعنى : أن الموت طوى من كان يحبهم ويحبونه ، فحزن ، وجزع ، وتشكيت ، وتألم ، وتوجع وتفجع لفقدانهم . وما زال الجزع يساوره ويغالبه حتى شفه وبراه ، ونحله وأضناه .

(٣٢) الأعظم : العظام . واحداً عظم ، مثل سهم ، وأسهم ، وسهام . والاستفهام في الشطر الثاني ينم على التفجع والتوجع ، والأسى والحسرات .

يقول : كنت لشدة تعلقى بأمر أحرص كل الحرص على صحتها وسلامتها ، وأكره لها المرض ، وأخاف أن يصيبها شيء . فكيف تراني اليوم بعد أن طواها الردى ، وفاضت نفسها ، وأكلت الأرض جسمها ، ولم يبق منها غير جثة هامدة ، وعظام بالية في التراب ؟

(٣٣) المدى : الأمد ، والمسافة ، والغاية ، والنهاية . وبلغت مدى تسعين : أى عشت في الدنيا تسعين سنة . والنعمة (بكسر النون) : الحالة الحسنة التي يستلذها الإنسان ، والإنعام ، والخفض ، والدعة ، والخصب ، والرفاهة ، والمسرة ، واليد البيضاء الصالحة ، وما أنعم به عليك من رزق ومال وغيره .

إِذَا زَادَ عُمُرُ الْمَرْءِ قَلَّ نَصِيبُهُ مِنَ الْعَيْشِ . وَالنَّقْصَانُ آفَةٌ مِنْ نَمَا^(٣٤)

= والنعمة (بفتح النون) : التمتع ، والترفيه ، وطيب العيش ، وحسنه ، ولبنه ، ورغده ، وغضارته ، ونضارته ، واتساعه . أو هما هذه المعاني كلها ، ولا فرق بين كسر النون وفتحها . أو النعمة (بالكسر) : الإِنعام . و(بالفتح) : التمتع . و(بالضم) : المسرة . وصحب الأيام : عاش ، ومارس الحياة ، وتقلب في أمورها . والدهر : الزمان الطويل . وصحب الأيام دهرًا : طالت مصاحبته للأيام ، وامتدَّ عمره في الحياة الدنيا .

يقول : إن والدته طال عمرها في الدنيا ، وعاشت خير عيشة تسعين عاماً ، ولكن طول عمر الإنسان في الدنيا ، وامتداد حياته فيها كفيل بهدم جسمه ، وطىَّ حياته ، والقضاء على المعمرين . والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل .

وما يناسب هذا المعنى ، أو يتصل به في القرآن الكريم قول الله تبارك وتعالى : « ومن نعمته ننكته في الخلق » (الآية رقم ٦٨ من سورة يس) . وقوله عز وجل : « الله الذي خلقكم من ضعف ، ثم جعل من بعد ضعف قوة ، ثم جعل من بعد قوة ضعفاً وشيبة » (الآية رقم ٤٥ من سورة الروم) . وقوله تبارك وتعالى : « هو الذي خلقكم من تراب ، ثم من نطفة ، ثم من علقه ، ثم يخرجكم طفلاً ، ثم لتبلغوا أشدكم ، ثم لتكونوا شيوخاً . ومنكم من يتوفى من قبل ، ولتبلغوا أجلاً مسمى ، ولعلكم تعقلون » (الآية رقم ٦٧ من سورة غافر) .

(٣٤) العيش : المعيشة ، والحياة . وما تقوم به الحياة من المطعم والمشرب ، والدخل . ويراد بالعيش هنا : لذاته ، ومتعه ، ومسرته . والآفة : كل ما يصيب شيئاً فيفسده : من عاهة ، أو مرض ، أو قحط ، أو نحوه . ونما (من بابي رمي ، وسما) : زاد وكثر . و« النقصان آفة من نَمَى » : في معنى « لكل شيء إذا ما تم نقصان » .

وهذا البيت شرح وتفصيل لمعنى الشطر الثاني من البيت الذي قبله « ومن صحب الأيام دهرًا تهدَّما » فزيادة عمر المرء في الدنيا : هي طول مصاحبته للأيام . وقلة نصيبه من العيش هي التهدم . و« النقصان آفة من نَمَى » : تذييل مؤكد لهذا المعنى . والحياة إنما تطيب بالصحة والشباب ، فإذا زاد عمر الإنسان ، وطالت مصاحبته للأيام ، قلَّ حظه من متع الحياة ولذاتها ومسراتها ، وذهب التعمير بالصحة والشباب ، فتكدَّرت حياة المعمار ، وساءت حالته ، وفسدت معيشته ، وسُمَّ الضعف والعجز ، كما يقول أبو الطيب المتنبي :

وإذا الشيخ قال « أف » فاملُ لى حياة ، وإنما الضعف ملا

آلة العيش صحة وشباب فإذا وليا عن المسره ولّى

أبدأ تسرد ما تهب الذ يا ، فياليت جودها كان بخلا

ويلاحظ أن بيت البارودي وهذه الأبيات الثلاثة تجرى مجرى الحكم والأمثال ، وأن البيت الثالث منها قريب من معنى البيت الآتي : « فياليتنا كنا تراباً .. »

فِيَا لَيْتَنَا كُنَّا تُرَابًا ، وَلَمْ نَكُنْ خُلِقْنَا ، وَلَمْ نَقْدَمْ إِلَى الدَّهْرِ مَقْدَمًا (٣٥)
 أَبِي طَبَعُ هَذَا الدَّهْرِ أَنْ يَتَكْرَمًا وَكَيْفَ يَدِي مَنْ كَانَ بِالْبُخْلِ مُغْرَمًا (٣٦)
 أَصَابَ لَدَيْنَا غِرَّةٌ ، فَأَصَابَنَا وَأَبْصَرَ فِينَا ذِلَّةٌ ، فَتَحَكَّمَا (٣٧)
 وَكَيْفَ يَصُونُ الدَّهْرُ مُهْجَةً عَاقِلٍ وَقَدْ أَهْلَكَ الْحَيَيْنِ عَادًا ، وَجَرُّهُمَا (٣٨)

(٣٥) « فياليتنا » : « يا » : حرف نداء . والمنادى محذوف . أو هي مجرد التنبيه . و « ليت » حرف تمنٍّ ، يتعلّق غالباً بالمستحيل أو المتعذّر . وقدم من سفره (كعلم) قدوماً ، ومقدماً (بوزن مذهب) . وقدم على الأمر : أقبل عليه . وقدم إلى الأمر : قصد إليه . وقدم (كنصر) : تقدّم . ويراد بالدهر : الحياة الدنيا . والعبارتان : « ولم نكن خلقنا » « ولم نقدم إلى الدهر » : كلتاها تفسيراً تأكيداً لمعنى : « فيا ليتنا كنا تراباً » .

اشتدّ جزع الشاعر على أمه ، وحمله الأسى على التبرّم بالدنيا ، فتمنى لو كان فيها تراباً ، فلم يصحبها ، ولم يخلق فيها بشراً ، يحسّ ويشعر ، ويتألم ويتوجّع ، ويشقى بمصائبها ونكباتها ، ويتحسّر كلما استردّت هباتها . كما قال المتنبي :

أبداً تستردّ ما تهبّ الدنـ يا ، فياليت جودها كان بخلا

وفي القرآن الكريم : « يوم ينظر المرء ما قدّمت يداه ، ويقول الكافر : ياليتني كنت تراباً » . (الآية رقم ٤٠ من سورة النبا) .

(٣٦) الدهر : الزمان الطويل . والأبد الممدود . ومدة الحياة الدنيا كلها . وقد اعتاد الناس وبخاصة الشعراء - أن ينسبوا إلى الدهر الخير والشر ، والمسرة والمساءة . والشاعر في هذا البيت ، وخمسة الأبيات بعده يذمّ الدهر ويشكوه ويتبرّم به ، ويشهّر بمساويه . وتكرّم : تكلف الكرم . وتكرّم عن الشرّ والشوائن : أى تنزّه عنها ، وتعتصّف وترفع وتباعد . والاستفهام في أول الشطر الثاني : معناه النقي . وودى القاتل القتل (من باب وعى) : أعطى وليّه ، أو أهله ديتة : وهى العوض المالى . والمغرم : المولع بالشئ ، لا يصبر على مفارقتها .

يقول : ليس في طبع الدهر شئ من التكرّم ، أو الخير . ولكن في طبيعته الشرّ والشوائن . وإنه ليقتل ، ويسئ ، ويرزأ ، ويصيب ، ويبخل كلّ البخل بالدية ، أو التعويض ، أو ترضية المرزئين والمصابين .

(٣٧) الغرة : الغفلة في اليقظة : يقال : أصاب منه غرة ، فبطش به . والذلة : المذلة ، والضعف . وتحكّم : انفرد بالحكم ، واستبدّ ، وتصرف كما يشاء فيما تحكّم فيه . يقول : إن الدهر وجد فينا غفلة وضعفاً ، فرمانا بسهامه ، وأصابنا بكوارثه ، واستبدّ بنا ، وتحكّم فينا .

(٣٨) الاستفهام في أول هذا البيت : معناه النقي ؛ فالدهر لا يصون المهج ، ولا يحافظ على

هُوَ الْأَزْلَمُ الْخَدَّاعُ، يَخْفِرُ إِنْ رَعَى وَيَغْدِرُ إِنْ أَوْفَى، وَيُضْمِي إِذَا رَمَى (٣٩)
فَكَمْ خَانَ عَهْدًا، وَاسْتَبَاحَ أَمَانَةً وَأَخْلَفَ وَعْدًا، وَاسْتَحَلَّ مُحَرَّمًا (٤٠)

= الأرواح ، ولكنه يهلك ، ويقتل ، ويدمر . والمهجة الروح ، والنفس ، أو الدم ، أو دم القلب خاصة . وعقل : لاجئ . والمراد : لاجئ إلى الدهر ، متحصن به ، محتم فيه : اسم فاعل من عقل إليه : أى لجأ ، واحتنى ، وتحصن . أو هو اسم فاعل من عقل (من باب ضرب) : أى تميز بالعقل والإدراك ، والتمييز ، والتفكير . والمعنى : أن عقل العاقل ، وفطنة الفطين ، واحتراس المحترس لا يصونه من غوائل الدهر . والواو في أول الشطر الثاني : واو الحال . وبالجملة بعدها حالية . والحي : واحد أحياء العرب ، أو البطن من بطونهم ، أو القبيلة . و« عاد » : قوم « هود » عليه السلام ، وكانوا بالأحقاف بين عمان وحضرموت باليمن . وهذه هي عاد الأولى . أما عاد الثانية فهي قبيلة « صالح » عليه السلام ، وتسمى « ثمود » . وكانت تسكن « الحجر » بين الحجاز والشام ، إلى وادى القرى في طريق المسافر من « يثرب » (وهى المدينة المنورة) إلى تبوك . وجرهم (بوزن قنغد) : حى من أحياء اليمن ، ومنهم تزوج سيدنا إسماعيل بن سيدنا إبراهيم عليهما السلام .

والمعنى : أن الدهر أفنى قبيلتي « عاد » و« جرهم » والقرون الأولى . وهذا دأبه وعادته ؛ فهيات أن يحفظ أرواح غيرهم من الناس ، أو يحصى من احتنى به ، أو يعيد من التجأ إليه ، أو يبق من غوائله عقل العاقل ، وفطنة الفطين ، أو يدفع شره تفكير أو تدبير .

(٣٩) الأزلم : الدهر الشديد ، الكثير البلايا والأحداث . والخداع : صيغة مبالغة من خدعه (من باب قطع) : أى ختله ، وغره ، ومكر به مكرأ سيئاً ، وأظهر له خلاف ما يخفيه ، وأراد به المكروه من حيث لا يعلم . ويخفر : يغدر ، ويخون ، وينقض العهد : مضارع خفره (من باب ضرب) . أو أخفره إخفاءً . ورعاه : حفظه ، وحماه ، وصانه ، ووقاه ، وتمهده ، وتولاه . وأوفى بالوعد والعهد : وفى . والإيفاء والوفاء : ضد الغدر والإخفار والخيانة . ومعنى : « يخفر إن رعى ، ويغدر إن أوفى » : إن الدهر يضمم الإخفار والغدر والخيانة ، وإن أظهر الرعاية والوقاية والوفاء . أو المعنى : أن رعايته إخفار ، ووفاءه غدر : أى هو بطبيعته مخفر غدّار ، لا يرعى عهداً ، ولا يبق بوعد ، ولا يصون حقاً أو حرمة أو ذمة ، ولا يكاد يدين بالمسألة والوداد . ويصمى : يصيب الهدف إصابة تامة .

أشار الشاعر بهذا البيت إلى كثير من شرور الدهر ومشايته ، كالشدة ، والقسوة ، والبطش ، والإخفار ، والغدر ، والإصماء ، والخداع ، والخيانة ، وكثرة ما يصيب به الناس من البلايا والأحداث . والبيت الآتى فى جملة تكرار وتأكيده لمعنى هذا البيت .

(٤٠) « كم » : خبرية تدلّ على عدد كثير . وتمييزها مخنوف : أى كم مرة أو مرات . وفاعل « خان » : ضمير الدهر . والعهد : الموثق ، والذمة ، والحرمة ، والأمان ، واليمن ، والوفاء ، والفيان =

فَإِنْ تَكُنِ الْأَيَّامُ أَخْنَتْ بِصَرْفِهَا عَلَى ، فَأَيُّ النَّاسِ يَبْقَى مُسْلِمًا؟ (٤١)
وَأِنِّي لَا أَذْرِي أَنَّ عَاقِبَةَ الْأَسَى - وَإِنْ طَالَ - لَا يُرْوَى غَلِيلًا تَضَرَّمَا (٤٢)
وَلَكِنَّهَا نَفْسٌ تَرَى الصَّبْرَ سُبَّةً عَلَيْهَا ، وَتَرْضَى بِالتَّلْهُفِ مَغْنَمًا (٤٣)

والمودة . واستباحه : عده مباحاً : أى حلاً غير ممنوع . والأمانة : الوديعة . والشئ الذى يأتى بك غيرك عليه . واستباح الأمانة : خانها . واستحل المحرم : عده الحرام الذى لا يحل ، ولا يجوز فعله حلاً مباحاً ، غير محظور ، ولا ممنوع .

والبيت تكرر ، وتأکید ، وتفصيل ، وتمثيل لمعنى البيت السابق .

(٤١) أخنى عليه الدهر : ألقى عليه ، وأهلكه . وصرف الأيام ، وصرف الدهر : نوائبه ومصائبه وحدثاته . وجمعه صروف . وأخنت عليه الأيام والليالي بصرفها : أى صببت عليه بلاياها ، وأصابته بكوارثها . والشرط الثانى تذييل جار مجرى المثل . والاستفهام فيه : معناه النفي ، وفيه معنى التعزى والتأسى ، فإنه لا سلامة لأحد من صروف الزمان ، ولا نجاة لإنسان من الحدثان .
وهذا البيت ختام ستة أبيات فى شكوى الدهر ، وبيان شوائبه وشروبه . وفى قريب من هذا المعنى يقول أبو الطيب المتنبي :

صحب الناس قبلنا ذا الزمانا وعناهم فى شأنه ما عانا
وتولوا بنصّة كلهم من وإن سرّ بعضهم أحيانا
ربما تحسن الصنيع ليالي — ، ولكن تكدر الإحسانا

(٤٢) الغليل : شدة العطش ، وحرارته . وتضرّم : اشتدّ ، وجاوز الحدّ : من تضرّمت النار : أى اتقدت . واشتملت . ويريد بالغليل المتضرّم : تحسّره وتلهّفه ، وجزعه ، وشدة حزنه لوفاة أمه .
وفاعل « طال » : ضمير الأسى : وهو الحزن . والأسا : العلاج والمداواة .

والمعنى على الأول : أن انطباعه للحزن ، والتمادى فيه لا يطفى ما يضانيه من حرق الوجد والتحسر ، ولوعات النغم والتلهّف ، فالداء لا يعالج بالداء ، وإنما يعالجه التأسى والتعزى ، ويداويه التصبر والسلوان ، وكان الشاعر ينهى نفسه عن الجزع ، ويحملها على الصبر والسلوان . والمعنى على الثانى : أن حزنه على أمه شديد ، متأجج ، متجدّد ، لا يجدى فيه التأسى والتصبر ، ولا يداويه التعزى والسلوان . وكأنه بهذا يعلن يأسه ، ويؤس من يحاول تعزيته .

(٤٣) السُّبَّة : العار والتلهّف : مصدر تلهف على الفاتت : أى حزن ، وتحسّر . والمغم :

الغنيمة : وهى ما يؤخذ من المحاربين فى الحرب عنوة وقهراً . ويراد بالمغم هنا : الربح والكسب .
فى البيت السابق أكد الشاعر أن الحزن - وإن طال لا يروى غليله ، ولا يطفى لوعته ، ولا يردّ الفاتت ، وبهذا المعنى حسن لنفسه الصبر ، وأرادها على السلوان . وفى هذا البيت استدرك ، لم يخالف

وَكَيْفَ أَرَانِي نَاسِيًا عَهْدَ خُلَّةٍ أَلِفْتُ هَوَاهَا : نَاشِئًا ، وَمُحَكَّمًا^(٤٤)
وَلَوْلَا أَلِيمُ الْخَطْبِ لَمْ أَمِرْ مُقَلَّةً بِدَمْعٍ ، وَلَمْ أَفْغُرْ بِقَافِيَةٍ فَمَا^(٤٥)

= هذا الحكم ونقضه ، فقال : إن نفسه لا ترتضى الصبر ، ولا تقبل التجلّد ، بل تراه سُبَّةً وعاراً .
وترتاح للدوام التحزّن والتلهّف ، وتراه مغنماً وربحاً .

ويلاحظ أن هذا البيت قريب من معنى البيت التاسع والعشرين :

« وكنت أرى الصبر الجميل مثوبة فصرت أراه بعد ذلك مأثماً »

وهما من مبالغاته في رثاء أمه ، وتصوير شدة حزنه عليها .

(٤٤) الاستفهام في أول هذا البيت : معناه النفي ، فهو لن ينسى عهد أمه وذكرها . أو معناه التعجب مع الإنكار ، فهو إذا نسي عهد أمه كان نسيانه مثار العجب والدهش ، ومدعاة الاستنكار والاستهجان . وأراني ناسياً (بالبناء للمجهول ، أو بالبناء للمعلوم) : الأول بمعنى أظنني ناسياً . والثاني بمعنى أذهب إلى النسيان وأرتضيه . ولم يسمع مضارع « رأى » بمعنى الظن إلا مبنياً للمجهول . والعهد : الموثق ، والوفاء والحفاظ ، والمودة ، والمعرفة ، ورعاية الحرمة . والعهد : الزمان . والخلة (بضم الخاء) : الخليل والصديق . يستوى فيه المذكر والمؤنث ؛ لأنه في الأصل مصدر . والخلة . الصداقة والمحبة المختصة التي لا خلل فيها ، ولا وهن ؛ أو التي تخللت القلب ، فصارت خلاله : أى في باطنه . والخلة (بكسر الخاء) : المصادقة والإخاء . ويريد بالخلة : أمه الحبيبة . أو محبة أمه ، وشدة تعلقه بها . وعهدها : موثقها ، والوفاء لها ، والمحافظة عليها ، ورعاية حقها وحرمتها . وألفه (من باب علم) : أنس به ، وأحبه ، واعتاده . والهوى : مصدر هويته (من باب صدى) : أى أحبته ، وتعلّقت به . والناشئ : الغلام جاوز حدّ الصغر ، وشبّ ، ونما . والمحكمّ : اسم مفعول من حكموه في الأمر تحكيمياً : أى فوضوا إليه الحكم فيه : أى جعلوه حكماً يفصل في المنازعات . وحكموه : ولّوه ، وأقاموه حاكماً . وهذا كله لا يكون إلا عن تجربة وعلم في المحكمّ . وهو خلاف الناشئ أو الشاب الحدّث . وفي القاموس أن المحكمّ (بوزن الحدّث) : الشيخ المجرب .

والمعنى : أنه أحبّ أمه كل الحبّ ، وتعلّق بها غلاماً وكهلاً ، أو صبيّاً وشيخاً ؛ فلن ينسى عهدها ، ولن يخفّ حزنه عليها . والبيت تكرار وتأكيد وتفصيل لمعنى البيت السابق .

(٤٥) أليم : مؤلم ، موجع . والخطب : الأمر الشديد ، والنازلة ، والمصيبة . وجمعه خطوب .
ومرى الخالب الناقة (من باب رمى) : مسح ضرعها ، فدرّ لبنها . والمقلة (بوزن الفرقة) : شحمة العين التي تجمع سوادها وبياضها . ومرى مقلته بالدمع : أى أرسل الدمع من عينيه غزيراً . ومعنى الشطر الأول أن وفاة أمه كان خطباً أليماً أجزعه وأبكاه . وفغر فمه (من باب نفع) : فتحه . وفغرفه بقافية : أى نطق بشعر . والقافية في الشعر : الحروف التي تبدأ بمتحرك يليه آخر ساكنين في آخر البيت ؛ فقافية هذا البيت مثلاً : « ة فا » : أى من التاء المربوطة المنونة إلى ألف « فا » . وقد يراد بالقافية الروى

فَيَا رَبَّةَ الْقَبْرِ الْكَرِيمِ بِمَا حَوَى وَقَتْلِكَ الرَّدَى نَفْسِي وَأَيْنَ؟ وَقَلَّمَا (٤٦)
 وَهَلْ يَسْتَطِيعُ الْمَرْءُ فِدْيَةَ رَاحِلٍ تَحْرَمُهُ الْمِقْدَارُ فِيمَنْ تَحْرَمًا؟ (٤٧)
 سَقَتِكَ يَدُ الرُّضْوَانِ كَأْسَ كَرَامَةٍ مِنَ الْكَوْثَرِ الْفَيَاضِ مَغْسُولَةَ اللَّمَى (٤٨)

= وهو الحرف تبنى عليه القصيدة ، وتنسب إليه ، فهذه المراثية - مثلاً - ميمية ، وقافيتها : أى رويها حرف الميم . ويراد بالقافية هنا : الشعر . أو البيت الواحد من الشعر .

يقول : إنما شجاء وأبكاه ، وأنطقه بهذه المراثية فادح الخطب ، وشدة المصاب .

(٤٦) رَبَّةَ الْقَبْرِ : صاحبة . والكريم : العزيز النفيس : صفة من كرم الشيء (بوزن عَظُم) : أى عز ، ونَفُس . و« الباء » هنا للسببية ، فإنما اتَّصَفَ هذا القبر بالكرم والعزة والنفاسة ؛ لأنه حوى جثة أمه : أى ضمتها ، واشتمل عليها . ووقاه الله السوء : كَلَاهُ مِنْهُ ، وحفظه ، وصانه ، وحماه . والردي : الهلاك . و« قَتْلِكَ الرَّدَى نَفْسِي » : أى وقتلك بنفسى من الردى . وهى جملة دعائية ، كما تقول لمن تفدى به بنفسك : أى ترى نفسه أعزّ عليك من نفسك : « جعلنى الله فداك » . و« أين : أداة استفهام ، يطلب بها تعيين المكان . و« قَلَّمَا » : « قلّ » : فعل ماض ، اتصلت به « ما » الزائدة ، الكافة عن عمل الرفع ؛ فلا يحتاج الفعل معها إلى فاعل ، وتليها جملة فعلية . والتقدير : « وقَلَّمَا يجدى هذا الدعاء » . وتفيد « قَلَّمَا » الننى الصرف ، أو إثبات الشيء القليل . وهى هنا : للننى الصرف . « فأين » : استفهام عن مكان وجود أمه . و« قَلَّمَا » ننى لهذا الوجود الذى أزاله الموت . أو ننى لفائدة الدعاء الذى قدّمه بقوله : « وقتلك الردى نفسى » .

نادى أمه نداء إعزاز وتكريم ، ومجّد القبر الذى حوى جثتها ، وتناسى أنها ماتت ، فدعا بأن تكون نفسه فداء لها من الردى والسوء . وما لبث أن استدرك ، فقال : إنه لا قيمة لهذا الدعاء ، ولا فائدة منه ؛ فقد أدرك الموت أمه ، وطواها الردى .

والبيت الآتى شرح وتفصيل وتأکید لهذا المعنى .

(٤٧) الاستفهام فى أول هذا البيت : معناه الننى ، فالملت لا يستطيع فداؤه . وفداء من الأسر ونحوه : أى استمده بمال أو غيره ، فحلّصه بما كان فيه . والفدية : ما يقدم من مال ونحوه لتخليص المقتدى . وراحل : اسم فاعل من رحل : بمعنى ارتحل ، وسار ، ومضى ، وذهب . وتحرّمه : استأصله ، وأرداه ، وأهلكه . وأفناه . والمقدار : القدر (بفتح القاف والdal) : أى الحكم ، والقضاء الذى يقضى به الله على عباده . ويراد به هنا : قضاء الموت . وفيمن تحرّم : أى فى عداد من تحرّمهم من الناس . وقد تكون « فى » هنا : بمعنى المصاحبة : أى مع من تحرّمهم الموت وأفناهم .

(٤٨) الرضوان (بكسر الراء ، وضمتها) : الرضا الكثير . وهو من مصادر رضيه (بوزن لقيه) : أى اختاره وقبله . والمراد : رضوان الله تبارك وتعالى . والكأس : القدح ، أو الإناء يشرب

وَلَا زَالَ رِيحَانُ التَّحِيَّةِ نَاضِرًا عَلَيْكَ ، وَهَفَافُ الرُّضَا مُتَنَسِّمًا^(٤٩)
لِيَبْكِكَ عَلَيْكَ الْقَلْبُ ، لَا الْعَيْنُ ؛ إِنَّنِي أَرَى الْقَلْبَ أَوْفَى بِالْعُهُودِ وَأَكْرَمًا^(٥٠)

= فيه . وهي مؤنثة . والكرامة : اسم بمعنى التكريم ، أى الإكرام والإعزاز . وسقتك يد الرضوان كأس كرامة : أى كأساً يراد بها التكريم ، والحفاوة ، والإعزاز ، والاحتفال . والكوثر : الخير العظيم . أو هو نهر عظيم فى الجنة ، تشعب منه الأنهار . والفياض : صيغة مبالغة من فاض الماء : أى كثر ، وزاد ، حتى سال . ومعسولة : ممزوجة بالعسل . وهى صفة للكأس . والمراد ما فيها من الشراب . واللمى (مثلثة اللام) : سمة مستحسنة فى باطن الشفة . وقد يطلق اللمى على الريق البارد : أى اللعاب البارد . ويراد باللمى هنا : الشراب الشهى الذى حوته الكأس .

دعا الله تبارك وتعالى أن يفيض على أمه من خيره العظيم ، وفضله العميم ، ويتغمدها برحمته ورضوانه وكرامته وإحسانه .

(٤٩) الريحان : نبت من فصيلة الشفويات ، ذو رائحة ذكية عطرية . أو هو كل نبات طيب الرائحة . أو هو الرحمة والرزق . والتحية : السلام . وريحان التحية : الريحان الرامز إلى التحية . أو التحية الشبيهة بالريحان ؛ فهو من إضافة المشبه به إلى المشبه . ونبات ناضر : ذو نضرة : وهى الحسن والرونق ، والبهجة ، والجمال ، والإشراق ، والبريق ، والصفاء ، والبهاء . وهفاف : صيغة مبالغة من هفت : الريح : أى هبت ؛ فسمع هفيفها : أى صوت هبوبها . وريح هفافة : طيبة ، سريعة السير . ويراد بالرضا : رضوان الله تبارك وتعالى ، ورحمته ، وكرامته ، وإحسانه ، وحفاوته ، وغفرانه . ومتنسم (بصيغة اسم الفاعل) : لطيف الهفيف ، طيب ، معتدل الحركة : من تنسمت : الريح : أى هبت هبوباً رويداً . أو أرج ، عطر ، ذكى الرائحة : من تنسم المكان بالطيب : أى أرج ، وفاح فيه الطيب وانتشر . أو هو متنسم (بصيغة اسم المفعول) : من تنسمت : الريح تنسماً : أى تشمتها فى ارتياح وشعور بالسرور . وتنسمتها : تنفست منها : أى ملأت منها رثى ، واستمتعت بها ، وتبعت نسيمها . ومعنى الشطر الثانى : ولا زلت تنسمين ، وتنعمين باللطيف الهفاف ، الأرج الطيب ، الذكى المطر من رحمة الله ومبرراته .

والبيت كله دعاء حار خالص لوالدته بأن تتوالى عليها باستمرار مرضاة الله تبارك وتعالى ، ورحمته وكرامته ، وبره وإحسانه إلى أن يبعث الله من فى القبور .

(٥٠) اللام المكسورة فى أول البيت : لام الأمر ، وتسمى لام الطلب . والعهد : جمع العهد : وهو الموثق ، والعين ، والحفاظ ، والأمان ، والذمة ، والالتقاء ، والمعركة ، والمودة ، والوصية ، والضيان ورعاية الحرمه .

آثر أن يبكى أمه بقلبه ، لا بعينه ، وصرح فى الشطر الثانى بسبب هذا الإيثار ؛ فإن القلب لا يتصور إلا فى قمة البر والكرم ، وأعلى مراتب الوفاء بالعهد ، ويعبر بالقلب عن الروح ، والنفس ، =

فَوَاللَّهِ لَا أَنْسَاكَ مَا ذَرَّ شَارِقٌ وَمَا حَنَّ طَيْرٌ بِالْأَرَاكِ مُهَيِّنًا^(٥١)
عَلَيْكَ سَلَامٌ لَا لِقَاءَ بَعْدَهُ إِلَّا الْحَشِرُ إِذْ يَلْقَى الْأَخِيرُ الْمُقَدَّمَا^(٥٢)

= والعقل ، والفهم ، والعلم ، والإحساس . وهو مركز الحب والعاطفة ، ومنبع الرحمة والحنان ، ومصدر الخير والإحسان ، وحزن القلب أشد الحزن وأصدق ، وأدوم وأبقى .

(٥١) « ما » في الشطرين الأول والثاني : مصدرية زمانية : أى لا أنساك مدة ذرور الشارق ، ومدة حنين الطير : أى مدة الحياة الدنيا كلها ؛ فإن الشمس لا تفتأ تشرق وتغرب ، والطير لا تبرح تحن وتهيم إلى أن يرث الله الأرض ومن عليها . وذرت الشمس (من باب قعد) : ظهرت أول شروقها . والشارق : الشمس حين تشرق . وحن الطير : من الحنين : وهو صوت الطرب عن حزن وتوجع . أو عن شوق وتوقان نفس ، أو فرح وسرور . أو هو من الحنان : بمعنى الترحم والعطف ، ورقة القلب . والأراك : واحدة أراكة : وهى شجيرة كثيرة الفروع ، خوارة العود ، متقابلة الأوراق ، يستاك بقضبانها . ولها ثمر أحمر داكن ، يؤكل . وتنبت فى البلاد الحارة ، وفى صحراء مصر الجنوبية الشرقية . ويراد بالأراك هنا : الشجر مطلقاً . ومهيئاً : حال من الطير : اسم فاعل من هيئ : أى تكلم ، وأخى كلامه . أو خفت بصوته .

أقسم بالله تبارك وتعالى أن ينى كل الوفاء بعهد أمه ، ويذكرها بحنينه أبعد الآباد ، ودهر الدهرين . (٥٢) لقاء (بكسر اللام وفتحها) : أحد مصادر لقيه (كرضيه) : أى استقبله ، وصادفه ، ورآه . والحشر : مصدر حشر الله الموتى (من بابي نصر وضرب) : أى بعثهم من قبورهم ، وساقهم ، وجمعهم . قال تعالى : « وحشرناهم ، فلم نغادر منهم أحداً » (الآية رقم ٤٧ من سورة الكهف) . وقال تعالى : « فسيحشرهم إليه جميعاً » . (الآية رقم ١٧٢ من سورة النساء) . ويوم الحشر : يوم القيامة : ويوم التلاقى : ويوم البعث : ويوم النشر ، ويوم النشور . ويراد بالأخير والمقدم : اللاحقون والسابقون ، بمن شهدوا الحياة الدنيا ، وأثأروا الأرض ، وعمروها ، وحلّوا بها ، ورحلوا عنها ، من عهد آدم إلى أن تقوم الساعة ، ويرث الله الأرض ومن عليها ؛ ففى يوم القيامة يتلاقى المقدم والأخير ، والوالد والولد ، ومن عاشوا فى طفولة الدنيا ، وأوائل الزمان ، ومن عاشوا فى شيخوخة الدنيا ، وأواخر الزمان ، قبيل قيام الساعة .

تعقيب وجيز

أطال البارودى فى رثاء أمه ، فتجاوزت مرثاته خمسين بيتاً ، ثم كلها على التفجع والحزن العميق ، وتطاول أبلغ ما أثر من المراثى فى الشعر العربى . والملم بتاريخ محمود سامى البارودى لا تدهشه هذه الإطالة وهذه الإجادة ؛ فقد توفى والده وتركه صبيّاً لم يتجاوز سبع سنوات ، فتولّت أمه أمره ، وأحسنّت تربيته ، وقصرت حياتها وجهدها على تنشئته ورعايته ، وكفالاته ، وتمام العناية به ، حتى كان له فى الحياة ذلك الشأن العظيم ، والمقام الرفيع ، والصيت الذائع ، والأثر الخالد ، فلا غرو أن تعلق بأمه طفلاً ، ويافعاً ، وشاباً ، وكهلاً ، وشيخاً ، ووفى لها كل الوفاء ، وبرّها غاية البرّ ، واشتدّ جزعه عليها بعد وفاتها ، وبكاها ذلك البكاء الحارّ ، وصوّر بهذه المرثية شيئاً من برّ ، ووفاته ، وجزعه ، وتفجعه .

وَقَالَ يَرِّئِي أَحَدَ قُوَادِ الْجَيْشِ ، وَقَدْ مَاتَ بِأَقْرِيطَشَ * :

أَيُّ فَتَى لِلْعَظِيمِ نَنْدُبُهُ شَاطِطٌ عَلَى أَنْصُلِ الرَّمَّاحِ دَمُهُ^(١)

* رثى الميت (من بابى رى ، وعدا) : بكاء بعد موته ، وعدد محاسنه . وكذا إذا نظم فيه شعراً .
ويقال : رثاه بقصيدة ، ورثاه بكلمة . ومن مصادر هذا الفعل : الرثاء ، والمرثاة ، والمرثية .
و«أقريطش» . وتسمى «كريت» ، و«كريد» ، و«جريد» : جزيرة مشهورة ببحر الروم (البحر الأبيض المتوسط) ، تقع في الجنوبي الشرق من بلاد اليونان ، وتبلغ مساحتها ٣٢٣٥ ميل مربع .
وعدد سكانها (بإحصاء سنة ١٩٥١) ٤٦٢١٢٤ نسمة . وقد احتلها الأتراك العثمانيون نحو قرنين ونصف قرن من الزمان (من سنة ١٦٤٥ إلى سنة ١٨٩٨ م) . وفي أثناء الحكم التركي اعتنق كثير من أهاليها الدين الإسلامى . ولا تزال فيها إلى اليوم بعض آثار هذا الدين الخفيف ، كالمساجد .
ومن ثوراتها في وجه الحكم التركي : ثورة سنة ١٢٨٢ هـ (١٨٦٥ م) . وقد ثبت بتشجيع روسيا ، ومساعدة اليونان ، فأرسلت الدولة العثمانية جيشاً لإخادها . وبعث الخديو إسماعيل من مصر نجدة عسكرية ، كان «محمود سامى البارودى» من كبار ضباطها . ومن شعره وهو في تلك الحرب قصيدته التى مطلعها :

سرى البرق مصرياً ، فأرقى وحدى وأذكرنى ما لست أنساه من عهد

وقصيدته التى مطلعها :

أخذ الكرى بمعاهد الأجفان وهفا السرى بأعنة الفرسان

وقد انتهت تلك الثورة بمنح الجزيرة بعض الامتيازات في المؤتمر الذى انعقد بباريس في ١٢ من جمادى الآخرة سنة ١٢٨٦ هـ الموافق ١٩ من سبتمبر سنة ١٨٦٩ م . وفي سنة ١٨٩٧ م ثبت فيها الثورة الكبرى التى انتهت بإرغام تركيا على تركها في ١٤ من نوفمبر سنة ١٨٩٨ م . وما لبثت أن انضمت إلى اليونان ، وما زالت إلى اليوم جزيرة يونانية .

* * *

(١) قيل إن المرثى بهذه القصيدة هو «إسماعيل سليم» ناظر الجهادية ، والقائد العام للحملة المصرية في حرب «كريد» .

«أى» : اسم استفهام أضيف إلى «فتى» . والاستفهام هنا : معناه التعظيم . أو معناه النى : أى لن نجد بعد اليوم فتى عظيماً نندبه للأمر العظيم . وهو مع التعظيم أو النى ينم على الأسى والتحسر . وقد تكون «أى» هنا : خبرية دالة على معنى الكمال ، واقعة صفة لنكرة مخنوقة . والتقدير : المرثى فتى أى فتى : أى كامل في صفات الفتيان ، حاز لمحامدهم ، جامع لمزاياهم وخير شأئهم . وتقول العرب : فتى من صفته كيت وكيت ، من غير تفرقة بين الشيخ والشاب . ومن كلامهم : «هو فتى بين الفتوة» : وهى الحرية والكرم ، والجلود والسخاء ، والمروءة . والفتى : السخى الكريم ذو المروءة . وللعظيم : أى للأمر =

أَسْلَمَهُ صَحْبُهُ ، وَمَا عَلِمُوا أَنْ سَوْفَ يَمَحُو وَجُودَهُمْ عَدْمُهُ (١)
زَالَ الْأَلَى حَاذَرُوا مَصَارِعَهُمْ وَلَمْ تَزُلْ عَنْ مَكَانِهَا قَدْمُهُ (٢)

= العظيم ، والشأن الخطير ، والخطب الجلل . وندبه : ندعوه . ندبناه لكذا ، وإلى كذا (من باب نصر) فانتدب له : أى دعونه ، فاستجاب ، وسارع . وشاط دمه : بطل ، وذهب هدرأ . وأشاط السلطان دم فلان : أى أهدره ، وأبطله ، وأباح قتله . وشاط دمه على أنصل الرماح : سال ، وتصيب والمعنى : أنه قتل وهلك بأنصل الرماح . قال الأعشى :

قد تخضب العير في مكنون سائله وقد يشيط على أرماحنا البطل

ويبدو أن الشاعر اختار الفعل « شاط » ، وتعمد ، وقصده : لأن أصحاب المرثى ، ومن كانوا في قيادته ، وتحت إمرته من الجنود أسلموه ، وخذلوه ، وقعدوا عن نصرته ؛ فكأنهم أشاطوا دمه ، ومكسوا منه أعداءه وأعداءهم . والبيتان الآتيان يرجحان هذا المعنى ، بل يعززانه ويؤكدانه . ونصل الرمح : سنانه الذى يقطع ، ويجرح ، ويقتل . وجمعه أنصل ، ونصال ، ونصول . والرماح : جمع الرمح : وهو قناة في رأسها سنان يطعن به .

والمعنى : أن المرثى كان بطلاً عظيماً . وقد قتل بسلاح أعدائه ، وتهاون أصحابه ؛ فلم يبق بعده عظيم يندب للأمر العظيم .

(٢) أسلمه : خذله ، وأهمله ، وتركه لعدوه ، أولم يفتك به ، أو يضره ، ويؤذيه . وصحبه : صحابه ، ورفاقه ، المفرد صاحب . وما علموا : ولم يعرفوا .

والمعنى : أن أصحاب هذا الفقيه العظيم تهاونوا به ، وقعدوا عن نصرته ، جاهلين أن حياتهم بدونه لا قيمة لها . أو غافلين عن أنهم فقدوا بفقد حصنهم الحصين ، ودرعهم الواقية ، وخير حام لهم ، وأقوى مدافع عنهم ، فأصبحت حياتهم بعده في خطر ، وأرواحهم في قبضة أعدائهم .

(٣) زال عن مكانه ، وزال من مكانه يزول زوالاً : تحول عنه ، وانتقل منه ، وفارقه . والألى : الذين . وحذر الشيء (من باب تعب) ، وحاذره : خافه ، واحترز منه ، وتهيبه ، وتوقاه . والمصارع : جمع مصرع (بوزن مذهب) : مصدر ميمي ، أو اسم مكان من صرعه (من باب قطع) : أى طرحه على الأرض . ثم شاع استعماله في القتل والفتك ، ف قيل للقتيل : صريع . وجمعه صرعى . كما قيل : صرعه المنية . وصرعه ريب المنون . وهذه مصارع القوم . ولكل جنب مصرع . والذين حاذروا مصارعهم : أى جبنوا ، ونكصوا على أعقابهم ، وحذروا الموت : وهم أصحاب القتل ، وجنده ، ومن كانوا تحت إمرته وقيادته في الحرب والقتال . والشطر الثانى معناه : أن المرثى لم يفارق مكانه ، ولم ينكص على عقبيه ، ولم يتهيب تجمع أعدائه عليه ، وانفضاض صحبه من حوله ، بل ثبت وصبر ، وجاهد ، وجالد حتى قتل في أعلى مراتب البطولة والإقدام .

يقول : إن أصحاب المرثى خافوا ، وجبنوا ، وفروا حذر الموت ، وتخلوا عن قائدهم ، وأسلموه . فلم يبال هذا ، ولم يحفل به ، بل ثبت ثبات الأبطال ، وجالد وجاهد حتى قتل .

طَاحَ بِجُثَمَانِهِ الرَّدَى ، وَرَقَا إِلَى سَمَوَاتِ رَبِّهِ نَسْمُهُ^(٤)
 نِعْمَ فَتَى الْحَرْبِ فِي الْهَيَاجِ إِذْ شَبَّ لَظَى الْبَاسَاءِ ، وَاعْتَلَى ضَرْمُهُ^(٥)
 قَدْ أَلِفَتْ صُحْبَةَ الْقَنَا يَدُهُ وَاعْتَادَ «لَبَّيْكَ» فِي السَّمَاحِ فَمُهُ^(٦)

= وفي معنى الشطر الثاني من هذا البيت قال أبو تمام في مراثيته لأبي نصر ، محمد بن حميد الطائي ؛
 وكان من قواد الدولة العباسية ، ثم قتل في إحدى وقائع الخُرمية ، أصحاب «بابك» الحرى :

وقد كان فوت الموت سهلاً ، فردّه إليه الحفاظ المر ، والخلق الوعر
 ونفس تعاف العار ، حتى كأنما هو الكفر يوم الروح أو دونه الكفر
 فأثبت في مستنقع الموت رجله وقال لها : من تحت أخمصك الحشر

(٤) طاح (من بابي قال ، وباع) : هلك . وطاح به : أطاحه ، وأهلكه ، وأفناه . والجثمان
 (بالثاء والسين) : الجسم ، والجسد . والردى : الموت ، والهلاك ، ورقا الطائر يرقو : سما ، وارتفع
 في طيرانه . والنسم : جمع نسمة (بفتح النون والسين) : وهى النفس والروح . والله تعالى بارئ النسم :
 أى خالق النفوس والأرواح . ويراد بالنسم هنا : روح المرنى .
 والمعنى : أنه إذا كان الردى قد طاح بجثمان ذلك الفقيد العظيم في تلك الحرب العاتية ، فإن روحه
 الطاهرة قد صعدت إلى بارئها مع أرواح الأبطال الشهداء في سموات الله ونعيمه ، وجناته ورضوانه .

(٥) «نعم» : فعل جامد ملحق بالجنس . والمقصود بالذات فرد من ذلك الجنس . ويسمى ذلك
 الفرد المخصوص بالمدح . نحو نعم الخليفة عمر بن الخطاب . أو عمر بن الخطاب نعم الخليفة . والمعنى هنا :
 نعم فتى الحرب المرنى فلان . أو المرنى فلان نعم فتى الحرب . ويلاحظ أن الشاعر لم يصرح باسمه ، بل قدم
 هذه المرثاة بقوله : وقال يرثي أحد قواد الجيش ... والفتى : السخى الكريم ، وذو النجدة . وفتى الحرب :
 بطلها المقدم . ويراد بالهياج هنا : ثوران الحرب ، وشذتها ، وعنفوانها ، وهيجانها : : مصدر هاج
 (من باب باع) : أى ثار ، وتحرك ، وانبعث . ومنه «الهيجاء» : وهو من أسماء الحرب . وشبت
 النار : اتقدت ، واشتعلت . والظلى : لهب النار الخالص ، لا دخان فيه . والبأساء : الحرب .
 أوشدتها . واعتلى : علا ، وارتفع . وضرمه : أى ضرّم الظلى : مصدر ضرمت النار (من باب تعب) :
 أى تضرمت ، واتقدت ، واشتعلت . والضرّم أيضاً : لهب النار . ومثله الضرام .

يمدح المرنى بالنجدة والشجاعة ، والثبات في البأساء ، والإقدام على الأهوال ، وركوب الأخطار ،
 والصبر على القتال والنزال إذا حمى الوطيس ، وجدّت الحرب . وكان من كرمه وسخائه أن جاد بنفسه
 في حرب «أقريطش» ، و«الجود بالنفس أقصى غاية الجود»

(٦) ألفه (من باب علم) : أنس به ، وأحبه ، وأطمأن إليه ، واعتاده . وصحبه (من باب
 سلم) صحابة ، وصحبة : صاحبه ، ورافقه ، ولازمه . والقنا : الرياح ، الواحدة قناة ، ويراد بها ما يستعمله =

لَيْسَ بِهَيْبَةٍ ، وَلَا وَكَلٌ بَلْ صَادِقٌ فِي اللَّقَاءِ مُعْتَرِفُهُ (٧)
 إِنْ صَالَ فَلْ الْعِدَا بِصَوْلَتِهِ أَوْ قَالَ أَرَوْتُ مُشَاشَنَا كَلِمَةً (٨)

= المحارب ، أسلحة القتال . و « ليك » : تركيب يفيد الاستجابة ويؤكد لها . وأصله من ألب بالمكان إلبابا . أو من لب به (من باب نصر) لبأ : أى أقام به ، ولزمه ، ولم يبرحه . وثنى للتأكيد ، وأضيف إلى كاف المخاطب . ومعناه : أنا مقيم على طاعتك إلبابا بعد إلباب : أى إقامة بعد إقامة ، مجيب لك إجابة بعد إجابة . أو معناه : اتجأى إليك ، وقصدى ، وإقبالى على أمرك . من قولهم : دارى تَلْب داره : أى تواجها وتجاديا . والسماح . والسماحة : الجود ، والكرم ، والسخاء ، والعطاء .

والمعنى : من محاسن المرتضى ومحامده : أنه محارب شجاع مقدام ، وجواد كريم معطاء ، وأن هذه الفضائل متصلة فيه ، ملازمة له ، لا تكاد تفارقه ، ولا يكاد يفارقها . والشطر الأول من هذا البيت فى معنى قول أبي الطيب المتنبى فى شبيب بن جرير العقيلي بعد موته :

برغم « شبيب » فارق السيف كفه وكانا على العلات يصطحبان

(٧) هيابة : جبان ، خواف ، صيغة مبالغة من هابه : بمعنى حذره ، واهتابه ، وخافه . والوكل (بفتح الكاف وكسرهما) : الجبان ، والعاجز الضعيف الذى إذا فابه أمر لا ينهض فيه ، ولا يقدم عليه ، بل يكله إلى غيره ، ويراد باللقاء : ملاقاته العدو ، واستقباله ، ومواجهته ، ومجالدته ، ومكافحته فى الحرب والقتال . والصدق فى اللقاء : الثبات ، والصبر ، والشجاعة ، والإقدام فى الحروب والشدائد ، والمخاوف والمهاالك ، والأهوال والأخطار . واعترف للأمر اعترافاً : صبر عليه ، وقوى ، وتجلد . والمعترف : مصدر ميمي بمعنى الاعتراف . وهو هنا : الصبر الصادق القوى على مكاره الحروب وشدائدها وبأسائها . و « صادق » : خبر لمبتدأ محذوف : أى المرتضى صادق . و « فى اللقاء » متعلق به . و « معترف » : فاعل « صادق » .

وصفه بالصبر ، والتجلد ، والقوة ، والثبات ، والشجاعة ، والإقدام ، فى الحروب والشدائد ، والمخاوف ، والأخطار . ونفى عنه الجبن ، والضعف ، والعجز ، والخوف ، والتردد ، والإحجام .

(٨) صال : وثب مقاتلاً . (وبابه قال) . وصال على قرنه : حمل عليه ، وسطا . واستطال ليقهره . ومن مصادره : الصَوْل ، والصَوْلَان . والصَوْلَة : اسم مرة منه . وفله : ثلمه ، وكسره . (وبابه رد) . وفل الجيش : هزمه ، وقهره ، وغلبه . والعدا (بكسر العين ، وضمها) : الأعداء : جمع عدو . و « أو » فى أول الشطر الثانى : بمعنى « الواو » : أى إن صال فل ... وإن قال أروت ... وأرواه يرويه إرواء : سقاه ، وأشبعه ، وأزال عطشه . والمشاش (بضم الميم) : النفس . أو هو جمع مشاش : وهى رأس العظم اللين الذى استطاع مضغه . والكلم : جمع كلمة .

والمعنى : أن المرتضى شديد البأس فى القتال . وبصولة من صولاته يستطيع كسر أعدائه ، وقهرهم ، وتشتيت شملهم . وهو إلى شجاعته ، وقوته ، وإقدامه فى الحروب - أديب عذب القول ، ساحر البيان ، يقع كلامه من نفوس الناس موقع الماء من ذى الفلة الصادى .

يَنْكَفِتُ الْجَيْشُ حِينَ يَفْجُوهُ وَيَصْعَقُ الْقِرْنُ حِينَ يَلْتَزِمُهُ^(٩)
 بَكَى بِدَمْعِ الْفِرْنِدِ صَارِمُهُ وَأَنْشَقَ مِنْ طُولِ حُزْنِهِ قَلَمُهُ^(١٠)
 فَمَنْ إِلَى مَلْجَأِ الضَّعِيفِ إِذَا أَقْبَلَ لَيْلٌ، وَأَطْبَقَتْ ظُلُمُهُ^(١١)؟

(٩) ينكفت : ينهزم : مطاوع كفته (من باب ضرب) : فانكفت : أى صرفه عن وجهه فانصرف . وانكفت : انقبض . ويراد بالجيش : جيش الأعداء . ويفجوه : يفاجئه ، ويهجم عليه ويياغته ، ويعاجله . (وبابه سمع ، ومنع) . ويصعق : يهلك . أو يفشى عليه . (وبابه تعب) . وصعقته الصاعقة (من باب قطع) : أصابته . وصعق (بالبناء للمفعول) : أصابته الصاعقة : وهى العذاب المهلك . وجسم نارى مشتعل ، يسقط من السماء فى رعد شديد . وقرن المرء : مثله فى الشجاعة ، والشدة ، والعلم ، والقتال ، وغير ذلك . وقرنك من يقاومك فى قتال ، أو غيره . وجمعه أقران . وملتزمه : يعتنقه . واعتنقوا فى الحرب : أخذ كل منهم بعنق قرنه .

(١٠) الفرند : جواهر السيف ، ووشيه : وهو ما يرى فيه شبه مدب النمل ، أو شبه الغبار . وما يلوح فى صفحته من أثر تموج الضوء . والصارم : السيف القاطع . ودمع الفرند : الفرند الشبيه بالدمع .

جعل رونق السيف ، وماءه ، وما يلوح فى صفحته من أثر تموج الضوء دمعاً . وقال : إن سيف المرثى بكاه بهذا الدمع . وإن قلمه انشق ، أى انفلق وتلف من طول حزنه عليه .

وفى البيت ما يدل على أن ذلك الفقيه العظيم كان كالبارودى ، أى من أرباب السيوف والأقلام .

(١١) « من » : اسم استفهام ، يطلب به تعيين العقلاء . والاستفهام هنا : معناه النفى . ويفيد مع النفى الأسى ، والتحزن ، والتحسر ، والتلهف : أى لم يبق بعد وفاة ذلك البطل من يجير الضعيف ، ويحميه إذا ادلم الليل ، واشتد الكرب ، وعظم الخطب . و« إلى » : بمعنى « اللام » : أى فن يرتجى لحماية الضعيف ، وتأمينه ، وإعانتة ، وإغاثة ؟ أو هى بمعناها الأصلية : وهو انتهاء الغاية : أى فن يندب ، أو يسارع إلى إعادة الضعيف ، وإجارتة ؟ . أو فن ينتهى به الأمر إلى حيث يعين الضعيف ، ويجيره ، ويؤمته ، ويحميه . أو هى زائدة لتوكيد الكلام : أى فن يكون ملجأ الضعيف ، وملاذه ، وحصنه ، ومعتصمه ؟ . ويراد بالضعيف : الخائف ، والمضطرب ، والفقر ، والملهوف ، والمحتاج ، ومن كانوا يلتجئون إلى الفقيد ، ويلوذون به ، ويعتمدون عليه . وملجأ الضعيف : حمايته ووقايته . أو حصنه : وحماه : مصدر ميمي . أو اسم مكان من لجأ إلى الحصن ، أو المكان ، أو الشيء (من بابى نفع وتعب) : أى لاذ به ، واعتصم ، وتحصن ، واحتسب . ولجأ إلى فلان : أى استند إليه ، واعتضد به . والحصن ملجأ . وفلان ملجأ قومه : أى ملاذهم ، ومعتصمهم . أو هو ملجأ (بضم الميم) : من أُلجأ : أى عصمه ، وحماه . وأُلجأ من الشيء : أى حصنه فى ملجأ منه ، ووقاه . وأطبقت ظلمات الليل : كثرت ، وتراكت ، وغطت الكون ، واشتدت حلولكتها . والظلم : الظلمات . واحدها =

وَمَنْ يَقُودُ الزُّحُوفَ رَاجِفَةً وَالْيَوْمُ بِالْحَرْبِ سَاطِعٌ قَتْمَةٌ (١٢) ؟
 مَاتَ ، وَأَبْقَى شَجَى لِفُرْقَتِهِ يَكَاذُ يَقْرِى قُلُوبَنَا أَلْمَةٌ (١٣)
 فَاذْهَبْ ، عَلَيْكَ السَّلَامُ مِنْ بَطَلٍ مَاتَ ، وَعَاشَتْ مِنْ بَعْدِهِ نِعْمَةٌ (١٤) .

= ظلمة (بوزن غرقة) . وإقبال الليل ، وإطباق ظلماته : كناية عن اشتداد الكروب ، وعظم الخطوب ، وإقبال الكوارث ، وتتابع النكبات .

والمعنى : كان الفقيد ملاذ الضعاف ومعاذهم في الشدائد والملمات ، وبموته تقطعت بهم الأسباب ، وفقدوا النصير ، والمجير ، والتمال ، والغياث ، وأعوزهم المدافع القوى ، والحصن الحصين ، والسعين الفياض . (١٢) الاستفهام في صدر هذا البيت كالأستفهام في صدر البيت السابق . والزحوف : جمع زحف : وهو الجيش الكثير العرمرم ، يزحف إلى العدو . تسمية بالمصدر . يقال : زحف العسكر إلى العدو (من باب قطع) : إذا مشوا إليه في ثقل لكثرتهم . وراجفة : مهيئة للحرب والقتال . أو زاخرة ، متحركة ، جائشة . وهو حال من « الزحوف » . واسم فاعل من رجف (من باب نصر) : أى تحرك ، وجاش ، واضطرب اضطراباً شديداً . ورجف القوم : تهيئوا للحرب . واليوم : النهار . وبالحرب : أى بسبب الحرب ، أو مع الحرب . أو في الحرب ؛ فالباء هنا : للسببية ، أو للمصاحبة ، أو للظرفية . وساطع : عال ، مرتفع ، منتشر . والقَتْمُ : الغبار الأسود . ومثله القَتَامُ . و« الواو » في أول الشطر الثاني : « واو » الحال . والجملة بعدها حالية . وسطوع القتام : كناية عن اشتداد الحرب ، واحتدامها ، وتأجج نارها ، وقيامها على ساقها .

والمعنى : أنه لم يبق بعد وفاة ذلك القائد البطل من يتولى - في حزم وإقدام ، وشجاعة ، وحسن تدبير - قيادة الجيوش الجحرة ، يزحف بها في استعداد تام لملاقاة الأعداء في حروب ومعارك ، ومعامع وقائع يشتد فيها القتال ، ويحتمل النزال ، ويرتفع القتام ، وتسخن الأعلام ، ويسود وجه النهار ؛ فلا يبقى مع الحرب شيء من بياضه ، وضياؤه ، وإشراقه .

(١٣) الشجى : الهم ، والحزن ، والغم ، والأسى : مصدر شجى (من باب صدى) . وشجاء الأمر (من باب عدا) : حزنه ، وغمه . والفرقة : الافتراق : اسم من فارقه مفارقة وفراقاً . ويفرى : يشق ، ويقطع . (وبابه رى) . وألمه : أى ألم الشجى والحزن .

يصف شدة حزنه ، وحزن غيره ممن عرفوا محامد الفقيد وفضائله في الحرب والسلام . ويقول : إنهم لا يفتشون يتفجعون لفراقه ، وإن ألم هذه الفجيعة يكاد يمزق قلوبهم .

(١٤) « اذهب » : أمر من الذهاب ، أو الذهاب ، يراد به الدعاء ، فالشاعر يدعو ، ويرجو أن يكون مضي المرثى ، وسيره ، وارتحاله ، وذهابه عن الحياة الدنيا ذهاباً إلى رحمة الله تعالى ، وانتقالاً إلى جنته ، ونعيمه ، ورضوانه ، واستقراراً في دار الجحد ، والخلد ، والكرامة . و« عليك السلام » جملة أخرى دعائية . والسلام : السلامة من الآفات الظاهرة والباطنة ، والبراءة من العيوب والهنات =

وَقَالَ يَفْتَخِرُ :

سَلَامَةٌ عَرَضِي فِي خِفَارَةِ صَارِي وَإِنْ كَانَ مَالِي نُهْبَةً لِلْمَكَارِمِ (١)

= والسلام : الأمان ، والاطمئنان . والسلام : اسم من سلم عليه تسليماً : أى حياه بالسلام . ويراد بالسلام هنا : سلام الله تبارك وتعالى وتحيته ، وغفرانه وحفاوته . وتحيات من عرفوه ، فجلوه ، وبكوه بدموع حارة ، ورثوه مثل ذلك الرثاء البليغ ، وودعوه خير توديع . و« من » : بيانية . وما بعدها ، وهو « بطل » : بيان لما قبلها ، وهو فاعل « اذهب » . أو الكاف في « عليك » . والخطاب للمرثي المتفجع عليه . والبطل : الشجاع المقدام . وجمعه أبطال . وفعله بطل (بوزن كرم) ، ومصدره البطولة والبطالة (بوزن السهولة والشجاعة) . وسمى الشجاع بطلاً ، لبطلان حياة عدوه : أى ضياعها عند ملاقاته في الحروب . أو لبطلان العظام وهوانها بشجاعته وإقدامه . أو لأن حياة البطل ، أو جراحته تبطل عنده ؛ فلا يبالها ، ولا يكثر لها . أو لأن دماء من يقتلهم من أعدائه تبطل عنده وتهدر ، فلا تعوض بالديات ونحوها . والنعم : جمع النعمة (بكسر النون) : وهى العارفة ، والصنيعة ، واليد ، والمنة ، والفضل ، والإحسان . ونعم المرثي : عوارفه ، وصنائه ، ومنته ، وأياديه ، ومآثره ، ومكرماته ، وسيرته المعطرة ، وتاريخه المجيد ، وذكره الخالدة .

تعليق وجيز

جاءت هذه المرثية القصيرة البليغة الرائعة الفائقة في أربعة عشر بيتاً ، تمّ كلها على تأجج عاطفة الرائي ، وصدق شعوره ، وعظم وفائه للعظماء ، وشدة تأثره بالفجيعة . هذا إلى تفوقه في كل ما عالج ، ونظم فيه من أبواب الشعر ، وفنونه ، وأغراضه ، وبخاصة باب المرثي . وفي هذا البيت الختامى دعا الشاعر للمرثي برحمة الله ورضوانه ، وجمع له تحيات كل من عرفوه ، فعظموه ، وكل من يقدرون مجادة الماجدين ، وأعمال الخالدين : وودّعه بخالص السلام والتحية خير توديع ، وأثنى على شجاعته ، وإقدامه وبسالته ، وشدة بأسه في الحروب ، وأشاد بما خلده بعد وفاته من سيرة وتاريخ ، وبطولات ، وذكريات ، ونعم ، ومآثر ، وصنائع ، وعوارف لا يدركها الموت ، ولا يصيبها الفناء ، ولا ينال منها الدهول أو النسيان ، ولا يأتى عليها مرور الدهور ، وتوالى الأزمان .

* * *

(١) عرض الإنسان : ما ينبغي أن يصونه ، ويحميه ، ويحافظ عليه ، ويدافع عنه من نفسه ، وجسده ، وشرفه ، وحسبه ، وسلفه ، ومن يلزمه أمره . أو هو موضع المدح والذم من الإنسان . أو هو الخليقة المحمودة . أو هو كل ما يمدح المرء إذا حماء ، وصانه أن يتقص ويثلب . وكل ما يذم من أجله إذا تهاون به ، أو قصر فيه ، أو أحجم عن نصرته وحمايته ، وجمعه أعراض . والخفارة (بتثنية الخاء) : الذمة ، والعهد ، والحفاظ ، والإجارة ، والحماية ، والمنعة : اسم من خفره ، وخفربه ، وخفر عليه (من بابي ضرب ونصر) : أى أجاره ، ومنعه ، وحماء ، وأمنه . والصارم : السيف القاطع . و« إن » في أول الشطر الثاني : وصلية مجردة من معنى الشرط . ومعناها هنا : « قد » أو « لو » : أى وقد كان مالى نهبة ... أو ولو كان مالى نهبة . والواو قبلها : واو الحال : أى سلامة عرضي في =

بَلَعْتُ عَلَا لَا يَبْلُغُ النَّجْمُ شَأُوهَا إِذَا هُوَ لَمْ يَنْهَضْ لَهَا بِقَوَادِمِ^(١)
 إِذَا الْمَرْءُ لَمْ يَطْرَبْ إِلَى اللَّهِ وَالصَّبَا فَمَا هُوَ إِلَّا مِنْ عِدَادِ الْبَهَائِمِ^(٢)

= خفارة صارى والحال أن مالى نهبة للمكارم : أى ومع شدة حرصى على سلامة عرضى فإن مالى مبنول فى المكرمات ؛ لأن الحرص على سلامة العرض قد يومى الحرص الممقوت على سلامة المال . وتكون « الواو » عاطفة إذا أسقطنا « إن » و « كان » ، واعتبرناها فى حكم الزائدتين ، وإن لم يكن هذا الموضع من مواضع زيادتهما . والنهبة (بضم فسكون) : الغنيمة . والشئ المنهوب . واسم من هب الشئ (كجعل ، وسمع ، وكتب) : أى أخذه قهراً . والمراد : أن مالى مبنول ، أجود به عن أريحية ، وغبطة ، وطيب نفس فى وجوه الخير والبر والمكارم : أى المكرمات : وهى أفعال الكرم والجلود ، ووجوه الخيرات والمبرات . الواحدة مكربة (بفتح ، فسكون ، فضم) .

يعتز بشدة بأسه ، وقوة سلاحه ؛ ولهذا كان عرضه على الدوام مصوناً مخفوراً ، محمياً نقياً ، بريئاً من العيوب والمناقص ، وهو مع سلامة عرضه كريم جواد ، سخي أريحي ، جزيل العطاء ، يبذل ماله بلا حساب فى وجوه البر والخير والمكرمات .

(٢) العلا : جمع العليا : مؤنث الأعلى . ويراد بها المعالى . والعلا : الرفعة ، والشرف . ومثلها المعلاة ، والعلياء ، والعلاء . والشأو : الأمد ، والغاية . ونهض : قام ، وارتفع . أو أسرع . ونهض الطائر : بسط جناحيه ليطير . والقوادم : عشر ريشات . أو أربع كبار فى مقدم جناح الطائر ، وأحدثها قادمة . والحوافى : الريشات التى تخفى إذا ضم الطائر جناحيه . وأحدثها خافية . والمراد هنا : الأجنحة التى تجمع القوادم والحوافى .

يفخر بأنه بلغ من المعالى وآماد الرفعة والشرف مرتبة تسمو كثيراً فوق الأفلاك ومنازل الكواكب والنجوم . وبالنسبة فى التصوير الحسى لتلك المرتبة ، فقال : إن النجم لا يبلغها إلا إذا بسط جناحيه ، وطار إليها فى قوة وسرعة . وهيهات .

(٣) طرب للغناء ونحوه (من باب فرح) : ارتاح له ، ونشط ، واهتز . وطرب منه . وله : خَفَّ واهتز من شدة فرح وسرور . أو من شدة حزن وغم . والمقصود هنا الفرح والسرور . و « إلى » : بمعنى اللام .. واللهم : كل ما لذ لك ، واستمتعت به ، فأهلك وشغلك من هوى وطرب ، وغناء ونحوه . وقد يعبر باللهو عن وسائل الترويح عن النفس . وعن زينة الحياة الدنيا ، ومتعتها ، وملذاتها . والصبا : (بكسر الصاد) : الحداثة والصغر . أو التشبه بالصبيان فى طهيم ، ولعبهم ، ورتوعهم ، ومرحهم . وصبى إلى المرأة (كرضى) صبا (بفتح الصاد) . وصبا إليها يصبوصبا (بكسر الصاد) : مال إليها ، وحن ، وتشوق ، ويراد بالصبا هنا : دواعى الشباب ، وملابساته ، وما يكون من مرح الشبان وطهيم ، وشهواتهم ، ولذاتهم . ومن عداد البهائم ، أو فى عدادها : أى يعد منها . والبهائم : جمع البهيمة : وهى كل ذات أربع قوائم من دواب البر والبحر ما عدا السباع والطيور . أو هى كل حيوان لا يميز .

فَأَيُّ أَرْضٍ لَمْ تَجِبْهَا سَوَابِقِي وَغَمْرَةٌ بِأَسٍ لَمْ تَخْضُهَا صَوَارِمِي (٤)
وَمَا اللَّيْلُ إِلَّا هَبْوَةٌ مِنْ كَتَائِبِي وَلَا الشُّهْبُ إِلَّا لَمْعَةٌ مِنْ لَهَازِمِي (٥)

= يقول : إن الذي لا يطرب لضروب اللهو وفنونه ، وملابسات الصبا ودواعيه ، ميت الوجدان ، بليد الإحساس ، ضعيف الإدراك ، لا يمتاز من البهائم والعجماوات . والغرض الترويج في الإقبال على متع الحياة ولذاتها . ويبدو أن هذا البيت مقمّم في أبيات الفخر والابتهاء ، وأن مكانه المناسب مع أبيات الهوى والغزل ، في القسم الثاني والأخير من هذه القصيدة . أو لعل الشاعر أراد أن يمهد به لهذه الأبيات . أو لعله يفخر ؛ فإن الطرب بمعناه الذي فصلناه من قبل — لا يكون إلا مع رفاقة الإحساس ، ولطف الشعور ، وسموّ الإدراك ، وسلامة الذوق ، وشدة الوجد ، ورقة الهوى ، وحرارة الشوق ، واكتمال آدمية الإنسان . والبيت في جملة يدل على أن البارودي كان في صباه وشبابه — ابن كأس ولذة ، يطرب ويلعب ، ويلهو ويرتع ، ويمرح ويفرح ، ويصبو ويعشق ، ويمجى مع الغواية في سباق . وهذه المعاني كثيرة مكررة في شعر هذه المرحلة ، أو هذا الطور من أطوار حياته ، حيث الشباب الغض ، والمال الكثير ، والعيشة الرافهة ، والفراغ الواسع ، وكثرة المغريات الفاتنات . أو لعله لا يقصد بهذا الكلام ونحوه غير الافتنان في ضروب الشعر وأغراضه ، واستيعاب فنونه وأبوابه ، مجازاة ومحاكاة لمن حفظ لهم ، واقتدى بهم من فحول الشعراء .

(٤) الاستفهام في أول هذا البيت : معناه النفي ؛ فالشاعر يفتخر بأنه لا توجد أرض لم تجبها سوابقه ، كما ينفي وجود غمرة لم تخضها صوارمه : أى أنه قطع بسوابقه كل بقاع الأرض ، وخاض بصوارمه كل غمرات البأس . وهى مألوفة مقبولة في مقام الفخر والمباهاة . وجاب الأراضى والبلاد (من باب قال) : قطعها بالتجوال فيها . ويريد بسوابقه : خيله وأفراسه : جمع سابقة ، أو جمع سابق . والغمرة : الشدة والزحمة . والبأس : الحرب ، أو الشدة فيها . وخاض الغمرات والشدائد ، والمخاوف والمكاره (من باب قال) : أى اقتحمها ، أو توسطها في جراءة وإقدام وغير مبالاة . والصوارم : جمع صارم : وهو السيف القاطع .

يفخر بشجاعته وشدة بأسه ، واقتحامه الصعاب والعقبات ، وإقدامه على المخاوف والمكاره ، ويقول : إنه جَوَّلَ بخيله السابقات بقاع الأرض وأرجامها ، وخاض بسلاحه المرهف غمار الحروب وشدائدها .

(٥) الهبوة : الغبرة ، وما يثار ، ويسطع ، ويرتفع ، ويتتشر في الجو من الغبار ودقائق التراب كأنه الدخان . والكتائب : جمع الكتيبة : وهى الجيش . أو الطائفة منه مجتمعة . أو جماعة الخيل . والشهب : جمع شهاب (بوزن كتاب وكتب) : وهو الكوكب المضيء . وما يرى كأنه نجم مضيء انقضى من السماء . والهازم : جمع لَهِزَمَ (بوزن جعفر) : وهو كل شيء قاطع من سيف ، أو سنان ، أو غيرها .

والمعنى : أن الجيوش التى يقودها جرارة قوية عظيمة . وهى بسنابك خيلها ، وحركات الكر والفر =

جَنَانٌ تَحِيدُ الْأُسْدَ عَنْهُ ، وَعَزْمَةٌ هِيَ الْمَوْتُ بَيْنَ الْمَازِقِ الْمُتَلَاخِمِ (٦)
وَلَكِنِّي أَمْسَيْتُ لِلْحُبِّ خَاضِعًا وَلِلْحُبِّ سُلْطَانٌ عَلَى كُلِّ حَاكِمِ (٧)

= تشير غباراً كثيراً كثيفاً متراكباً ، يملأ الجو ، ويحجب ضياء الشمس ، فيجعل النهار المشرق المضيئ ليلاً مظلماً قاتماً . على حين أن أسلحتهم المرفهة اللامعة تبرق في هذا الليل المعتم ، وتلمع لمعان النجوم المضيئة تنقُص من السماء . وهذا قريب من قول بشار بن برد :

كَأَنَّ مِثَارَ النَّقْعِ فَوْقَ رُومِنَا وَأَسْيَافُنَا لَيْلٌ تَهَاوَى كَوَاكِبَهُ

(٦) تحيد : تميل ، وتتنحى ، وتناهى ، وتبعد . (وبابه باع) . والأسد : جمع الأسد . وبه يضرب المثل في القوة والجرأة وشدة البأس . وقد يراد بالآساد أقرانه في الشجاعة ، وأنداده في التمرس بالحروب . وهم يحيدون عنه ، ويخشون بأسه ، ويرهبون بطشه ، ويحتشون قتاله ، لتفوقه عليهم . والعزمة : المرة من العزم : وهو الإرادة القاطعة القوية . والعزمة : الصبر والثبات ، والحد فيما يعزم عليه . و« بين » : ظرف مبهم ، بمعنى « وسط » . ولا يتبين معناه إلا بإضافته إلى ماله عدد ، أو مسافة ، أو ما يقوم مقامهما . ويلاحظ أنها أضيفت هنا إلى « المأزق » ، والمراد بين أجزاء المأزق : وهو المضيق الحرج . والمتلاحم : اسم فاعل من تلاحمت الأشياء : أى تضامت ، وتلاهمت ، واجتمعت بعد أن كانت منفصلة . وهو هنا تأكيد لمعنى « المأزق » . ويراد بالمأزق المتلاحم : شدائد الحرب وأهوالها . وويلات القتال ومضايقه .

يفخر بقوة جنانه ، وصلابة فؤاده ، وتفوقه في القوة والجرأة وشدة البأس وعنف البطش على الآساد ، أو على من يحاربهم ويحاربونه من أنداده الأقوياء الأشداء ، ولهذا يحيدون عنه ، ويخشون سطوته ، ويحتشون قتاله . وإذا خاض المعامع ، وغشى المعارك ، واشتد البأس في ملاحم القتال ومضايقه ، كانت عزماته وهجماته الموت الذريع لأعدائه ومحاربيه .

وفي البيت الآتي وأربعة أبيات بعده استطراد للحب والهوى ، والغزل والغرام .

(٧) « لكن » : حرف يفيد مع التوكيد الاستدراك ، وهو أن تثبت لما بعدها حكماً مخالفاً لحكم ما قبلها ، فما قبلها أنه قوى القلب ، شديد البأس ، متمرس بالحرب والقتال ، يخشاه أقرانه ، ويحيدون عن ملاقاته ، وتحمل عزماته وهجماته الموت الذريع لأعدائه ومحاربيه . وما بعدها أنه - في مجال الهوى والغرام - ضعيف مغلوب ، يخضع لسلطان الحب ، ولا يكاد يقاومه ، أو يغالبه . وأمست : صرت . وأصله لإفادة التوقيت بال مساء . والسلطان : القوة والقهر ، والسلطنة والغلبة ، والسيطرة والولاية . والحاكم : من نصب للحكم بين الناس : اسم فاعل من حكم : أى قضى ، وفصل . وحكمته : منه عما يريد ، ورده . وجمعه حُكُام . والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل . وصلته بما قبله أن الشاعر من المغامرين الأقوياء ، والمحاربين الأشداء ، والحاكين ذوى البأس والسلطان ، ومع هذا كله فقد سيطر عليه الحب ، وأخضعه لسلطانه .

وصف نفسه في البيت السابق بالشجاعة والإقدام ، وافتخر بقوة العزم ، وشدة البأس في الحرب

وَبِي مِنْ صَمِيمِ الْعَرَبِ حَوْرَاءُ طِفْلَةٌ نَحِيلَةٌ مَجْرَى الْبَنْدِ ، رَبَا الْمَعَاصِمِ^(٨)
لَهَا نَظْرَةٌ لَوْ خَامَرَتْ قَلْبَ حَازِمٍ لَا ضَبَحَ مَسْلُوبَ النُّهَى ، غَيْرَ حَازِمٍ^(٩)
أَطَعْتُ الْهُوَى فِيهَا وَإِنْ كَانَ ظَالِمًا وَعَاصَيْتُ فِي حُبِّي لَهَا كُلَّ رَاحِمٍ^(١٠)

= والقتال . وقال في هذا البيت : إنه مع هذا كله يتطامن للحب ، ويتواضع ، ويستكين ، ويخضع ؛ فإن للحب سلطاناً على كل ذى سلطان . وفي أربعة الأبيات الآتية تشييب بمن أحبا ، وتعلق بها ، ووصف لهاسنها ومفاتنها ، وإطاعته الهوى فيها ، وانقياده لسلطانها ، وخضوعه لحكمها .

(٨) الصميم من كل شيء : المحض الخالص . والعرب : لغة في العرب . وحوراء : صفة من الحور (بوزن الفرج) : وهو من محاسن العين . ومعناه : أن يشتد بياض بياضها ، وسواد سوادها ، وتستدير حلقها ، وترق جفونها ، ويبيض ما حوالها . قيل : ولا توصف العين بالحور إلا إذا كان جسد صاحبها أبيض . وقيل : الحوراء من النساء : البيضاء ، لا يقصد بذلك حور عينها . وطفلة (بفتح فسكون) : : رخصة ، ناعمة ، لينة ، رقيقة . ونحيلة : صفة من النحول : وهو الهزال . والبند : الحزام ، أو النطاق يشد به الوسط . ومجرى البند : مكان حركة النطاق أو الحزام ، وجريانه ، ودورانه في وسط المتحزم . ومجرى البند : كناية عن وسط المتغزل بها ، أو خاصرتيها . ونحوهما من الصفات المستحسنة في النساء . ورِيًّا : ممتلئة : صفة من الرِّي : وهو هنا ضد الهزال والنحول . والمعاصم : جمع المعصم (بوزن المنبر) : وهو موضع السوار من اليد .

في البيت السابق قال : إنه - مع عزته وقوته ، وإيائه وكبريائه - تطامن للحب ، وخضع لسلطانها . وفي هذا البيت قال : إن محبوبته عربية خالصة . ونوه ببعض محاسنها ومفاتنها ؛ فهي غضة بضّة ، رخصة ناعمة ، لينة رقيقة ، حوراء بيضاء ، نحيلة الوسط ، لطيفة الكشح ، خيصة البطن ، ممتلئة الجسم ، لا يعيبها هزال أو نحول .

(٩) خامرت : خالطت . وحازم : قوى ، سديد الرأي ، محكم التدبير : اسم فاعل من حزم الرجل رأيه (من باب ضرب) ، وحزم أمره : أى ضبطه ، وأحكمه ، وأتقنه . ومسلوب : منتزع ، مفقود . من سلبته الشيء (من باب قتل) : أى أخذته منه غصباً ، وانتزعتة قهراً . وسلبت المرأة فؤاد عاشقها أو عقله : أى استهوته ، وفتنته ، واستولت عليه . والنهى : العقل .

يصف نظرتها بأنها ساحرة فاتنة ، شديدة التأثير ، تخالط قلب الحازم ؛ فتفتنه ، وتولمه ، وتسلبه حزمه وعقله ، وتتركه أسير الهوى ، صريع الغرام .

(١٠) الهوى : مصدرهويه (من باب صدى) : أى أحبه ، وعشقه ، وتعلق قلبه به تعلقاً شديداً . وفي « في » في الشطر الأول للظرفية المجازية . وفي الشطر الثاني معناها التعليل . أو هي تعليلية في الشطرين : أى أطعت الهوى من أجلها . وعاصيتُ من أجل حبي لها كل راحم . وفي « إن » في الشطر الأول من هذا البيت وصلية مجردة من معنى الشرط . وقد فصلنا الكلام عليها وعلى الواو قبلها في البيت الأول من هذه =

وَمِنْ عَجَبٍ أَنِّي أَدِينُ لِحُكْمِهَا وَأَكْبَرُ أَنْ أَنْقَادَ طَوْعَ الْخَزَائِمِ^(١١)
فَقَلْبِي حُرٌّ ، لَا يَدِينُ لِمَصُولَةٍ وَعُودِي صُلْبٌ ، لَا يَلِينُ لِعَاجِمِ^(١٢)

= الأبيات . وظلم الهوى : أنه يُتَّيَمُّ العاشق الصب ، ويتَّيَمُّه ، ويستعبده ، ويؤرقه ، ويضنيه ، ويذهب بعقله . وعاصاه معاصاة : خرج من طاعته ، وخالف أمره .

والمعنى : أن حبه لهذه الحسنة قد استبد به ، وغلبه على أمره ، فانقاد له ، وتمادى فيه ، واستمسك به ، وأصرَّ عليه ، ولم يكثرث لشروره وآفاته ، ولم يستمع لنصح رحمائه المشفقين عليه ، الذين يتمنون له الإقلاع والسلوان ، والنجاة والعافية ، والخير والسلامة .

(١١) « من عجب » : خبر مقدم . و « أني أدين لحكمها » : مبتدأ مؤخر : أي انقيادي لحكمها مما يتعجب منه . والعجب والتعجب : حالة تعرض للإنسان عند الجهل بسبب شيء غير مألوف . أو روعة تأخذ الإنسان عند استعظام الشيء . أو انفعال نفسي يعترى الإنسان عند استعظامه ، أو استطرافه ، أو إنكاره ما يردُّ عليه . وعجب منه (من باب طرب) : أنكره لقلّة اعتياده إياه . وأدين : انطاع ، وأخضع ، وأنقاد . والحكم : القضاء . ويراد به : السلطان ، والسيطرة . وأكبر : أعظم . من الكبر والعظم (بوزن المنب فيهما) . والصفة منهما كبير ، وعظيم . والمراد أنه يكبر على الانقياد : أي يأباه ويرفضه ، ولا يقبله . ويقال : هو طوع يدك ، أو إرادتك : أي هو منقاد لك . وفرس طوع العنان : أي سلس المقادة . والخزائم : جمع الخزامة (بكسر الخاء) : وهي حلقة من الشعر أو غيره ، توضع في ثقب أنف البعير ونحوه . وبها يربط الحبل الذي يقاد به : وهو الزمام . ومن المجاز : جعلتُ في أنف فلان الخزامة : إذا أذلته وسخرته . وطوع الخزائم : تأكيد لمعنى الانقياد : أي أكبر أن أنقاد ، وأكبر أن أكون طوع الخزائم ؛ فهو طوع إرادة من يهواها ، منقاد لها ، خاضع لحكمها ، أبيّ كل الإباء على غيرها . والبيت الآتي يفصل هذا المعنى ، ويعززه ، ويؤكدّه .

(١٢) الصولة : السيطرة ، والغلبة ، والاستطالة ، والقهر ، والسطوة في الحرب ونحوها . وعاجم : اسم فاعل من عجم العود (من باب نصر) : أي عضّه ليختبر صلابته أو خوره ورخاوته . وعجم عود فلان : أي امتحنه واختبره .

ومعنى هذا البيت والذي قبله : أن في قلبه ، ونفسه ، وخلقه ، وطبعه الحرية ، والإباء ، والعزة ، والمنعة ، والقوة ، والصلابة ، وردّ الصولات والهجمات . ولكنه على الرغم من هذا كله تظامن لمن يهواها ، وخضع لحكمها ، ودان لسلطانها ، فكان ذلك مثار العجب والدهش .

وَقَالَ فِي هَوَى * لَهُ وَقَدْ مَرَضَ :

دَعْ حَيْبَ الْقَلْبِ يَا سَقَمُ فَبِنَفْسِي ، لَا بِـ الْأَلَمِ^(١)
 كَيْفَ حَلَّ السَّقَمُ فِي بَدَنِ خُلِقْتُ مِنْ حُسْنِهِ النَّعَمِ^(٢) ؟
 يَا لَهَا مِنْ لَوْعَةٍ شَعَبَتْ رُكْنَ قَلْبِي وَهُوَ مُلْتَمِمْ^(٣) !
 مَنَعُونِي عَنْ زِيَارَتِهِ وَحِمَى قَلْبِي لَهُ حَرَمٌ^(٤)

* هوى (من باب صدى) : أحبه ، وتعلق به . والهوى هنا : المهوى : أى المحبوب المعشوق .

(١) دع : أترك . والسقم ، والسقم (يوزن التعب والقبح) : مصدر سقم (من باب تعب) : أى مرض ، أو طال مرضه .

رجا لمن أخلص له الودّ ، وأصفاه بحبه - الإبلال والصحة . وتمنى أن يحتمل عنه المرض وآلامه .
 (٢) الاستفهام فى أول هذا البيت : معناه التعجب ؛ فالشاعر يعجب من حلول المرض بهذا الجسد الجميل . وكان ينبغى أن يحترم الحسن ، ويهيبه ، ولا يقترب منه ؛ لأنه مصدر نعم ، ومن ، وعوارف ، وأفضال .

(٣) يالها من لوعة : أسلوب تعجب : « يا » : حرف نداء . والمنادى مخذوف : أى يا عجباً لها . و « من » : بياضية . وما بعدها وهو « لوعة » : بيان لما قبلها ، وهو « ها » ؛ فهو يتعجب من اللوعة . والتعجب : استعظام أمر ، لوصف فيه ، زائد على المألوف ، مع خفاء السبب . أو هو استعظام زيادة فى وصف الفاعل ، خفى سببها ، وخرج بها المتعجب منه عن أمثاله . أو قل نظيره . واللوعة : حرقة الوجد والهم ونحوهما . ولا ريب أن اللوعة التى يعانىها العاشق لا نظير لها ، وبخاصة إذا مرض معشوقه . لآعه الحب ، والشوق ، والحزن ونحوه : أحرقة ، وأمرضه (وبابه قال) . وشعبت : صدعت ، وشقت ، وفرت ، ومزقت . (وبابه قطع) . وركن الشيء : جزؤه القوى ، وجانبه المكين الذى يستند إليه ، ويقوم به . ويراد بركن قلبه : قلبه القوى الركين المتين . والواو فى الشطر الثانى . واو الحال . والجملة الاسمية بعدها حالية . وملتئم ؛ مجتمع مكترز ، قوى .

(٤) الواو فى أول الشطر الثانى : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها حالية . و « له » : جار ومجرور ، متعلق بـ « حرم » . والحمى : الشيء المحمى ، المحظور ، المستنع ، الذى لا يقرب ، ولا يجترأ عليه . والحرم : ما يحميه الرجل ، ويدافع عنه . وما لا يحل انتهاكه . والمكان الحصين ، المهيب ، المنيع ، المعتز ، المحمى الخشى ، فهو فى معنى « الحمى » . أو قريب من معناه ، مؤكداً له .

طلب الشاعر أن يعود حبيبته ، فنعاه أهله من عيادته بسبب الفيرة ، أو الخوف ، أو نحوهما ؛ فشق هذا على نفسه ، وآسفه ؛ إذ الحبيب يحتل من قلبه حصناً حصيناً ، وحرماً آمناً ، لا يصيبه فيه سوء ، ولا يخشى عليه منه شر ، أو مكروه .

حَكِّمُوا أَنَّى بِهِ دَنَفٌ أَنَا رَاضٍ بِالَّذِي حَكَّمُوا^(٥)
 أَوَّلُوا وَجَدِي بِهِ عَبَثًا لَيْتَهُمْ قَالُوا بِمَا عَلِمُوا^(٦)
 أَتَهْمُونِي فِي مَوَدَّتِهِ وَالْهَوَى مِنْ شَأْنِهِ التُّهْمُ^(٧)

(٥) « به » : أى بحبيب القلب : أى بسبب عشق له ، ومن أجل تعلق به . ودنف المريض (من باب تعب) : اشتد مرضه ، وأشنى على الموت ، فهو دنف (بفتحتين ، أو بفتح فكسر) . وقد شاع استعمال الدنف فى المرض الذى يعترى العاشق بسبب العشق ، ويلزمه ، ويثقل عليه ، ويضنيه . ويلاحظ أن العشق : هو الإغرام بالمعشوقة ، والإفراط فى حبها ، والاشتغال بها ، والانصراف عن كل ما عداها .

والمعنى : أن عذآله ولائمه حكموا أن الحب أدنفه ، ونحله ، وهزله ، وبراه ، وأضناه ؛ وكأنهم أشفقوا عليه ، ونصحوا له ، ورجوا إقلاعه وسلوانه . والشرط الثانى يتم على رفضه النصيح وإيائه ، واستمساكه بالحب ، وإصراره عليه ، وتماديهِ فيه ؛ فهو راض بحكمهم ، مستروح إلى قضائهم ، غير مكترث لما أصابه من الضنى والتوله ، والوجد والهيام .

(٦) أَوَّلُوا : فسروا ، وقدروا . ووجدى به : حبى له . والعبث : اللعب ؛ والعمل الذى لا قيمة له ، ولا فائدة فيه . (وفعله من باب فرح) . وقال به : رآه ، وحكم به ، وذهب إليه ، واعتقده . وقالوا بما علموا : أى قالوا ما يعلمونه .

والمعنى : أن عاذليه أساموا عن قصد تأويل حبه ؛ فعدّوه من العبث ، فأسف وتألم ؛ لأنهم يعرفون فساد هذا التأويل ، وتجافيه عن الحق والصواب . وتمنى فى الشرط الثانى أن يقولوا ما يعلمونه من صدق حبه وإخلاصه ، وعفته ، ونزاهته ، وجدّه فيه ، وحرصه عليه ؛ ليسلم من تجنيهم وشرورهم التى أشار إليها فى الشرط الأول من هذا البيت ، وفى البيتين الآتين .

(٧) فى الأصل المخطوط الذى بين أيدينا « تهمونى » . ويبدو أنه من تحريف الناسخ . والصواب : « أتهمونى » . أتهمه بكذا إتهاماً ، واتّهمه اتّهاماً . والاسم منه التهمة (بضم ففتح ، أو بضم فسكون) . وجمعها تهم . وأتهمه فى قوله : شك فى صدقه . وأتهمونى فى مودته : أى ارتابوا فى صدق مودتى لهذا المحبوب وأساموا الظن ، كما أساءوا التأويل والتقدير . وقد تكون « فى » هنا للتعليل : أى لفّقوا لى التهم والأباطيل بسبب ما انعقد بينى وبين هذا الحبيب من حب ووداد . والهوى : العشق ، والغرام ، والحب المضنى (وفعله من باب صدى) . والشأن : الأمر ، والحال .

يقول : إن حاسديه وعذآله رموه فى مودته الصادقة بالتهم الكاذبة . والعاشقون معرضون عادة لمثل ما تعرض له .

رَبُّ ، ! قَنَعُهُمْ بِفِرْيَتِهِمْ وَأَنْتَصِفَ مِنْهُمْ بِمَا زَعَمُوا^(٨)
وَأَشْفِ نَفْسًا أَنْتَ بَارِئُهَا فَإِلَيْكَ الْبَرُّ وَالسَّقَمُ^(٩)

(٨) قَنَعُهُمْ : أمر من القنع . ويراد به هنا : العقاب . والأصل : قَنَعْتُ المرأةَ رأسها : أى غَطَّته بالقناع . ومن المجاز : قنع فلاناً بالسيف ، أو العصا ، أو السوط : أى علاه به . والفريّة : الكذب ، واختلاقه . وانتصف : أمر من الانتصاف : وهو الانتقام والعقاب . و « الباء » فى شطرى البيت : تعليلية : أى سبب . والأمرُ للدعاء . و « ما » فى الشطر الثانى : مصدرية . أو اسم موصول بمعنى « الذى » . وزعم : قال . أو أخبر . أو ظن . وأكثر استعمال الزعم فيما كان باطلاً ، أو فيما يشك فيه ، ولا يرجى تحقيقه . وقيل : إن الزعم كناية عن الكذب . أو هو مطيّة الكذب .

فى البيتين السابقين : شكاً حسدته وعاذليه . وأشار إلى سوء تأويلهم لحبه ، وتجنّهم عليه ، ورميهم بإياه بالهم الكاذبة . وفى هذا البيت دعا الله تبارك وتعالى أن يعاقبهم بأكاذيبهم ، ويتقّم له منهم . ويلاحظ أن شطريه فى معنى واحد ، أو معنيين متقاربين .

(٩) بارئها : خالقها . وإليك البرّ والسقم : أى بيدك الأمر كله .

فى ختام هذه الأبيات دعا الشاعر بالشفاء لحبيب قلبه الذى مرض ، ومنع من عيادته . وفى البيت معنى التضرع ، والابتهاال ، والاجتهاد فى الدعاء .

وقد يكون الدعاء لنفسه ، مُشيراً بهذا إلى ما يضانيه فى هواه من أوصاب العشق ، ولوعات الغرام . وإنما يشفيه أن يجمع الله شمله بذلك الحبيب ، فيسعدهما التلاقى والوصال .

وَقَالَ مِنْوَهَا بَبَعْضِ فُحُولِ الشُّعْرَاءِ الَّذِينَ أَعْجَبَ بِهِمْ ، فَسَلَكَ سَبِيلَهُمْ ،
وَنَسَجَ عَلَى مِنْوَالِهِمْ . وَهُمْ :

١- أَبُو نَوَاسٍ الْحَسَنُ بْنُ هَانِيٍّ .

٢- وَمُسْلِمُ بْنُ الْوَلِيدِ الْأَنْصَارِيُّ .

٣- وَأَبُو تَمَّامٍ حَبِيبُ بْنُ أَوْسٍ الطَّائِيُّ .

٤- وَأَبُو عَبَّادَةَ الْوَلِيدُ بْنُ عُبَيْدِ الْبُخْتَرِيِّ .

٥- وَأَبُو الطَّيِّبِ أَحْمَدُ بْنُ الْحُسَيْنِ الْمُتَنَبِّئِيِّ .

مَضَى «حَسَنٌ» فِي حَلْبَةِ الشُّعْرِ سَابِقًا وَأَدْرَكَ ، لَمْ يُسَبِّقْ ، وَلَمْ يَأَلُ «مُسْلِمٌ»^(١)
وَبَارَاهُمَا «الطَّائِيُّ» ، فَاعْتَرَفَتْ لَهُ شُهُودُ الْمَعَانِي بِالَّتِي هِيَ أَحْكَمُ^(٢)

(١) مضى : ذهب . ومضى في الأمر : نفذ فيه ، وأتمه . و«حسن» : أبو نواس ، الحسن ابن هاني . وحلبة الشعر : مجالته ، وميدانه . وهي في الأصل : الدفعة من الخيل في الرهان خاصة . أو خيل تجمع للسباق من كل أوب : أي من كل ناحية ، لا من إصطبل واحد . ثم أطلقت على مجال السباق . ومن كلامهم : «تجاروا في الحلبة» : أي في مجال الخيل للسباق . ومن تعبيراتهم المجازية : «فلان يركض في كل حلبة من حلبات المجد» وجمعها حلائب (على غير قياس) . و«سابقاً» : حال من فاعل «مضى» ، وهو «حسن» . وأدرك «مسلم» : أي وبارى مسلم بن الوليد الأنصاري «أبا نواس» ، فأدركه ، ولحقه . ولم يسبق (بالبناء للمجهول) : أي لم يسبق «مسلماً» أحد من أقرانه . أو هي (بالبناء للمعلوم) : أي لحق «مسلم» بأستاذه «أبي نواس» فأدركه ، ولم يسبقه . ولم يأل : لم يقصر ، ولم يفتر : مضارع «ألا» (من باب عدا) : أي فتر ، وضعف . أو قصر ، وأبطأ . و«مسلم» : فاعل «أدرك» .

نوه البارودي في هذا البيت بشاعرين من خمسة الشعراء الذين أشاد بهم في هذه الأبيات الخمسة ؛ فقال : إن أبا نواس سبق في حلبة الشعر ، وفاق غيره من الشعراء . وباراه مسلم بن الوليد ، فأدركه ولحقه ، غير سابق له ، وغير مقصر عن منزلته .

(٢) باراه مباراة : سابقه ، وعارضه ، وفعل مثل فعله . و«الطائي» : «أبو تمام» ، حبيب ابن أوس . واعترف بالشئ : أقر به ، وشهد . وشهود المعاني : المعاني الشبيهة بالشهود : جمع شاهد . =

وَأَبْدَعَ فِي الْقَوْلِ «الْوَلِيدُ» ، فَشَعْرُهُ عَلَى مَا تَرَاهُ الْعَيْنُ وَشَيْءٌ مُنَمَّنٌ^(٣)
وَأَذْرَكَ فِي الْأَمْثَالِ «أَحْمَدُ» غَايَةً تَبْذُ الْخُطَى ، مَا بَعْدَهَا مُتَقَدِّمٌ^(٤)

= وبألى : أى بالخطوة التى... وأحكم : اسم تفضيل من حكم (من باب قرُب) : أى صار حكيمًا :
أى صاحب حكمة : وهى الفلسفة ، والعلم ، والتفقه ، والعدل ، والحلم ، وصواب الأمر وسداده ،
والكلام الجارى مع الحق والصدق ، والقول الذى يقل لفظه ، ويحل معناه . وأحكم الأمر إحكامًا :
أحسنه ، وأتقنه .

يقول : إن أبا تمام بارى أبا نواس ومسلم بن الوليد . وإن المعانى فى شعره تشهد باتجاهه إلى الحكمة .
ومن كلام بعض قدامى النقاد : « أبو تمام والمتنبى حكيان ، والبحترى شاعر » .

(٣) أبدع فى القول : أجاده وحسنه . وأبدع الشيء : أنشأه . أو اخترعه على غير مثال سابق .
والإبداع : إيجاد شيء غير مسبوق . وبدائع الشعر : أحاسنه . ويقال : هذا من البدائع : أى مما بلغ
الغاية فى بابهِ . وأبدع : أتى بالبديع : أى بالمبتدع المخترع الذى لم يسبق . والوليد بن عبيد بن يحيى الطائى
أبو عبادة البحرى . ووشى تسمية بالمصدر : أى : موشى محسن مزين ، مزخرف . ومثله منمنم : اسم مفعول
من النمنمة : وهى الوشى ، أو التوشية : وهى النقش ، والزخرفة ، والترقيش والتزيين ، والتحسين بالألوان
ونحوها . والأصل : ثوب موشى ، وموشى .

(٤) أدرك الغاية : بلغ النهاية ، وناها ، وظفر بها : أى نهاية الإجادة والإبداع والإتقان .
والأمثال : جمع مثل (بوزن سبب وأسباب) : وهو القول السائر بين الناس ، الممثل بمضربه :
أى الحالة الأصلية التى ورد فيها الكلام . أو هو جملة من القول مقتطعة من كلام ، أو رسالة
بذاتها ، تنقل مما وردت فيه إلى مشابهه ، بلا تغيير فى الكلمات والألفاظ ؛ وذلك ليبين أحدهما
الآخر ، ويوضحه ويصوره . نحو قولهم : «الصيف ضيقت اللبن » ؛ فإن هذا القول يشبه
قولك : « أهملت وقت الإمكان أمرك » . . والحكم كالأمثال ؛ فكلاهما صور من الكلام بلغت
الغاية القصوى فى البلاغة ، من حيث إيجاز اللفظ ، وصحة المعنى ، وحسن البيان ، ولطف الإشارة ،
وإصابة الغرض ، وصدق التجربة . وللحكم والأمثال ترواح النفوس ، وتنشط لفظها ، وتحرص
على تداولها . والفرق بينهما : أن المثل قول محكى سائر ، يقصد به تشبيه حال الذى حكى فيه بحال
الذى قيل من أجله . والحكمة قول رائع تضمن حكماً صحيحاً مسلماً . وكما يكون كل منهما نثراً يكون
نظماً . والأمثال والحكم كثيرة جداً فى شعر « أحمد بن الحسين أبى الطيب المتنبى » . وبه يبدع
(من باب رد) : غلبه وسبقه ، وفاقه . و« غاية تبذ الخطى » : أى أمد رفيع بعيد ، لا تستطيع بلوغه
خطوات منافسيه ومسايعهم . و« ما » : نافية ، بمعنى « ليس » ، و« متقدم » (بصيغة المصدر المسمى ،
أو بصيغة اسم المكان ، أو بصيغة اسم الفاعل) : أى ليس وراء ذلك الأمد البعيد الذى بلغه المتنبى
بحكمه وأمثاله مجال للسبق أو التقدم . أو ليس بعده مكان يتقدم إليه متقدّم ؛ فهو غاية الغايات ،
وأبعد الآماد ، وأعلى مراتب النبوغ والتفوق . والمنزلة الرفيعة التى سما إليها المتنبى فى هذا الشأن
تصجز غيره من الشعراء والحكماء .

وَمِزْتُ عَلَى آثَارِهِمْ ، وَلَرُبَّمَا سَبَقْتُ إِلَى أَشْيَاءَ . وَاللَّهُ أَعْلَمُ^(٥)

(٥) الآثار: جمع الأثر: وهو العلامة . وما خلفه السابقون . والخبر المروى . والسنة الباقية .
وأثر الشيء: بقيته وما يحدثه . وسرت على آثارهم: أى سرت على آثار هؤلاء الشعراء الخمسة الذين فوّت بهم فى أربعة الأبيات السابقة: أى سلكت سبيلهم ، واقتديت بهم ، واتبعت سنتهم . و«لربما» اللام للابتداء . و«رب»: حرف يفيد التكثير فى مثل هذا المقام ؛ لأنه مقام فخر ومباهاة . و«ما» زائدة بعد «رب» متصلة بها: أى وكثيراً ما سبقت هؤلاء الفحول إلى غايات لم يصلوا إليها ، وطرقت أبواباً لم يطرّقوها ، وابتدعت ما لم يخطر لهم على بال . «والله أعلم»: تذييل فى معنى ما سبقه: أى والله يعلم أنى سبقتهم إلى أشياء لم يصلوا إليها ، وأما لم يبلغوها ، وطرقت أبواباً لم يطرّقوها . ولم ينس البارودى أن يفخر بشعره حتى فى حديثه عن هؤلاء الفحول . واعتزاز الشاعر بشعره - وبخاصة ما كان مثل شعر البارودى - من الأمور المألوفة السائغة فى مثل هذا المقام . ومن مثله يُقبل ادعاء السبق ، والابتداع ، والتجديد . والغرض من التذييل فى هذا البيت: تأكيد معنى السبق . وهو فى قوة القسم بالله .

تَرَاجِمُ وَجِيزَةٌ لِلشُّعْرَاءِ الَّذِينَ نَوَّهَ بِهِمُ الشَّاعِرُ فِي أَبْيَاتِهِ السَّابِقَةِ*

(١) أبونواس: أبو على الحسن بن هانئ بن عبد الأول بن صباح الحكمى (١٤٦ - ٨١٩٨) (٧٦٣ - ٨١٤ م) راس المحدثين بعد بشار ، وشاعر العراق فى عصره . وهو فارسى الأصل . ولد بقرية من كورة خوزستان . ونشأ بالبصرة ثم أخرجه والبة بن الحباب الشاعر الماجن الكوفى إلى الكوفة . ثم قدم بغداد وهو شاب فى نحو الثلاثين ، فاتصل فيها ببعض الأمراء ، ومدحهم ، ثم أذن له الرشيد فى مدحه ، فمدحه . ثم خرج إلى دمشق ، ومنها إلى مصر ، فمدح أميرها «الخصيب» . كما قصد بعض عمال الولايات ، ومدحهم . ثم انقطع إلى مدح محمد الأمين ببغداد . ثم مات بها بعد أن سجن ، وخرج من سجنه . وقد نظم فى جميع أغراض الشعر ، ونهج له طريقته الحضرية ، وأخرجه من اللهجة البدوية ، وتمصّب لليمانية على المضربية ، وامتاز بخمرياته ، ومقطعاته المجونيات ، وأراجيزه الطرديات . واقتدى بشيطانه والبة بن الحباب ، فنقل الغزل من أوصاف المؤنث إلى الذكر ، على خلاف مألوف العرب وآدابهم . وبهذا كله افتتن الشبان فى زمانه وبعده ، وحاكوه ، ثم غلب هذا المذهب على أكثر الشعراء ، حتى صار الشاعر لا يعدّ ظريفاً إلا إذا مزج شعره بشيء من الخمريات والمجونيات وإن كان فى حقيقة أمره بعيداً عنها ، بريثاً منها . ولأبى نواس ديوان شعر مطبوع ، وديوان آخر عنوانه «مجون أبى نواس» . ولا بن منظور كتاب سماه: «أخبار أبى نواس» فى جزأين طبع أولهما .

(٢) أبو الوليد ، مسلم بن الوليد الأنصارى ، الملقب بصريع الغواني (١٣٠ - ٢٠٨ هـ) =

* رجعنا فى هذه الترجمات والتعريفات إلى عدة مراجع ، منها كتاب «الوسيط فى الأدب العربى وتاريخه» .

= (٧٤٧-٨٢٣ م) ولد بالكوفة، وقال الشعر في صباه ، وجدده بالبديع في جنوح إلى تكلفه وتصنعه ، والاستكثار منه . وقد انقطع إلى يزيد بن مزيد الشيباني قائد الرشيد ، ثم اتصل بالخليفة هارون الرشيد فدحهما ، ثم مدح البرامكة ، فسمت مكانته عندهم ، وكان من خلصاء «الفضل بن سهل» وزير المأمون ؛ فولاه أعمالاً بجرجان ، اكتسب منها مالا كثيراً . ثم لزم بيته ، وجعل ينفق أمواله في اللذات مع أمثاله من خلعاء الشعراء . ولما نفذ ماله عاد إلى الفضل بن سهل ، فقلده الضياع بإصهبان ؛ فاكسب منها المال الكثير . ولما مات الفضل لزم «مسلم» منزله ، وآثر النسك والعبادة ، وأقلع عن المدح ، وظل متنسكاً حتى مات بجرجان بالقرب من بحر قزوين إلى الجنوبي الشرق منه .

(٣) أبو تمام ، حبيب بن أوس بن الحارث الطائي (١٩٠-٢٣١ هـ) (٨٠٦-٨٤٦ م) . ولد من أبوين فقيرين في قرية «جاسم» من قرى «حوران» بسورية ، على بعد ثمانية فراسخ من دمشق . ونقل صغيراً إلى مصر ، فنشأ بها ، وعمل سقاء في جامع عمرو بن العاص ، وكان يومئذ مثابة العلماء وناديهم ، ومنهم تعلم أبو تمام العربية ، وحفظ كثيراً من الشعر ، وعالج نظمه حتى نبغ في جميع فنونه ، وبخاصة الرثاء ، ومهد طريق الحكم والأمثال للمتنبى وأبي العلاء المعري وأمثالهما . ومن مصر خرج إلى بغداد ، فدح المعتصم ، ووزيره محمد بن الزيات ، وكبار الولاة بولاياتهم . ثم ولاه الحسن بن وهب صاحب ديوان الرسائل بريد الموصل ، وقبل أن يتم ستين توفي فيها . ومن مؤلفاته : ديوان شعره . والاختيارات من شعر الشعراء . وفحول الشعراء . وديوان الحماسة . ونقائض جرير والأخطل . والوحشيات ، أو ديوان الحماسة الصغرى . وسئل أبو العلاء المعري في المفاضلة بين أبي تمام ، والبحترى والمتنبى ، فقال : «أبو تمام والمتنبى حكيمان ، وإنما الشاعر البحترى» .

(٤) أبو عبادة الوليد بن عبيد بن يحيى ، البحترى ، الطائي (٢٠٦-٢٨٤ هـ) (٨٢١-٨٩٧ م) ولد بمنبج (كجلس) ، بين حلب والفرات ، ونشأ في قبائل طى وغيرها من البدو الضاربين في شواطئ الفرات ؛ فطبع على فصاحة العرب ، ولزم في صباه أبا تمام ، وعليه تخرج ، ثم رحل إلى العراق ، وأقام في رحاب الخليفة العباسي «المتوكل» ووزيره «الفتح بن خاقان» ، وظل محظياً لدهما إلى أن قتلا ، فعاد إلى الشام ، وجعل يختلف أحياناً إلى رؤساء بغداد وسُرمَن رأى إلى أن توفي بمنبج . وله ديوان شعر مطبوع . وكتاب الحماسة ، وهو على مثال حماسة أبي تمام . وكان يقال لشعره : «سلاسل الذهب» .

(٥) أبو الطيب ، أحمد بن محمد بن الحسين ، الجعفي ، الكندي ، الكوفي ، المتنبى (٣٠٣-٣٥٤ هـ) (٩١٥-٩٦٥ م) الشاعر الحكيم ، صاحب الأمثال السائرة ، والحكم البالغة ، والمعاني المبتكرة . وهو من سلالة عربية ، من قبيلة جعفي بن سعد العشيرة ، إحدى قبائل اليمانية . ولد بالكوفة ، في محلة كندة ، فنسب إليها ، وليس بكندي . ونشأ في الشام . ولما ناهز العشرين من سنه خرج إلى بادية بني كلب ، فأقام بها مدة ، وعظم شأنه بين أعرابها ، فوشى به إلى أمير حمص من قبيل الدولة الإخشيدية ، وزعم حسدته والواشون به أنه ادعى النبوة في بني كلب ، فلصق به لقب «المتنبى» وهو يكرهه ، وبسبب هذه الوشاية سجن طويلاً . وبعد خروجه من سجنه لبث مدة يتكسب بشعره ، ثم وفد على سيف الدولة بن حمدان العدوي صاحب «حلب» سنة ٣٣٧ هـ فدحه بقصائد كثيرة ، وتعلم منه =

وَقَالَ :

لَعَمْرُكَ مَا يُدْعَى الْفَتَى بَيْنَ قَوْمِهِ بِذِي كَرَمٍ حَتَّى يَكُونَ كَرِيمًا^(١)
وَلَنْ يَلْبَثَ الْمَرْءُ الضَّئِينَ بِمَالِهِ إِذَا خَافَ غُرْمًا أَنْ يُعَدَّ لَثِيمًا^(٢)

الفروسية ، وشارك في كثير من وقائعها العظيمة مع الروم ، حتى عدّ من أبطال القتال ، وبقي أثراً عنده إلى أن وُشي به ، فاضطر إلى مفارقتها ، وقصد « كافوراً الإخشيدي » أمير مصر ، فدحه آملاً . ولما خاب أمله فيه خرج من مصر على حين غفلة منه ليلة عيد النحر سنة ٣٥٠ هـ ، وذهب إلى الكوفة ، ثم إلى بغداد ، وزار بلاد فارس ، فدح ابن العميد بأرجان ، وعضد الدولة بن بويه الديلمي بشيراز ، ثم عاد إلى بغداد ، ثم خرج منها يريد الكوفة ، فعرض له في طريقه « فاتك بن أبي جهل الأسدي » بجماعة من أعراب بني ضبة ، فقتلوا المتنبي ، وابنه ، وغلّاه بعد دفاع مجيد ، بالقرب من دير العاقول ، في الجانب الغربي من سواد بغداد . وله ديوان شعر مطبوع . وقد استوعب كل أغراض الشعر وفنونه ، وأجاد في وصف المارك ، والعتاب ، والمراثي ، ولعل باب المديح أوسع الأبواب في ديوانه . أما حكمه وأمثاله فإنها ثروة عظيمة خالدة فاق بها من سبقوه ، ومن لحقوه من حكماء الشعراء ، وأفادت منها اللغة العربية أعظم فائدة ؛ فاما من كاتب ، أو خطيب ، أو متكلم ، أو مناظر ، أو مدرس إلا وله من حكم المتنبي وأمثاله مدد أيما مدد . وأبو العلاء المعري - على فضله ، وتعمقه في المعاني والتصورات الفلسفية - اعترف لأبي الطيب المتنبي بالفضل ، وقدمه على نفسه وغيره .

* * *

(١) « لعمرك » : اللام : لام الابتداء . وعمر : حياة . وهو مبتدأ . وخبره محذوف . والتقدير لعمرك قسى : أى أحلف بحياتك . ودعوت ابني بعلى . ودعوته عليا : أى سميته بهذا الاسم . ويراد بالدعوة هنا : المعرفة . أو الاشتهار . أو الاتصاف .

والمعنى : أن المرء لا يسمو بين الناس إلى مرتبة الكرماء ذوى النجدة ، والمروءة ، والجود والسخاء إلا إذا كان كرمه خالصاً ، صادقاً ، حقيقياً ، نقياً ، لا تكدره شائبة من شوائب المن ، أو الابتها ، أو الرياء والنفاق ؛ فإن الناس لا ينخدعون طويلاً بالظواهر الكاذبة المحجوة ، يعلنها الرجل ، ويخفى تحتها نقيضها . والبخيل الذى يدعى الكرم ، وينافق فيه ، لا يلبث أن يفتضح أمره ، وتنكشف للناس حقيقته . والبيت الآتى يعزز هذا المعنى ، ويؤكدّه ، ويوضحه ، ويفصله .

(٢) لبت بالمكان (من باب فهم) : مكث ، وأقام . وما لبت أن فعل كذا : أى ما أبطأ ، وما توانى ، ولا تأخر عن فعله . ولن يلبث الضنين أن يُعدَّ لثيماً : أى سرعان ما يوصم باللؤم . وضمن بالشئ (كتمب ، وضرب) : بخل به بخلاً شديداً ، فهو ضنين . والغرم ، والمغرم ، والغرامة : الحسارة : = ديوان البارودى - ٣

فَلَيْسَ الْفَتَى مَنْ حَازَ مَالًا ، وَإِنَّمَا فَتَى الْقَوْمِ مَنْ أَغْنَتْ يَدَاهُ عَدِيمًا^(٣)
فَمِزْبَيْنَ مَا تَخْتَارُ فِي الْفِعْلِ ، وَالْتِمِسْ لِنَفْسِكَ حَظًّا كَيْ تَكُونَ عَظِيمًا^(٤)

= مصدر غرم في تجارته (كتب) : أى خسر ، ولم يربح . والتمس : ضد الكرم .

يقول : إن الذى يبخل بماله ، ولا ينفق منه في وجوه البر والخير ، والمروءة والإحسان ، مخافة المغم ، والحسران - سرعان ما يصمه الناس باللؤم والفسانة ، والمهانة والحقارة ، وشح النفس ، ودناءة الطبع .

(٣) الفتى (فى الأصل) : الشاب الحدث أول شبابه ، بين المراهقة والرجولة . وتتوسّع العرب في استعماله . فتقول : هو فتى من صفته كيت وكيت ، من غير تمييز بين الشيخ والشاب . ويقولون : هذا فتى بين الفتوة : وهى الحرية ، والكرم ، والجود والسخاء ، والمروءة والنجدة . وحاز المال وغيره (من بابى قال وكتب) : اقتناه ، وجمعه ، وضمه ، وملكه . والعديم : الفقير الذى لا مال له . وجمعه عدماء .

يقول : ليست الفتوة والرجولة الحقيقية في حيازة المال ، والظن به ، والحرص عليه . وإنما تكون مع الكرم والجود والسخاء ، وبذل المال في وجوه البر والخير والمروءة . وسيد القوم من أنجد المستنجد ، وأغنى بماله المعدم ، وسد خلّة المحتاح .

(٤) مز : أمر من ماز الشيء من غيره (من باب باع) : أى عزله ، وفصله ، وفرزه ، ونحّاه . وكذا ميزه ، وأمازه ، فامّاز ، وامّاز ، واستأاز ، وتميّز . وتميّز القوم : تفرقوا . قال تعالى « يميز الله الخبيث من الطيب » (الآية رقم ٣٧ من سورة الأنفال) وقال تعالى : « وامّازوا اليوم أيها المجرمون » (الآية رقم ٥٩ من سورة يس) ومايز بين الشينين ، أو بين الأشياء بمايزة . هذه هى التعبيرات المعروفة لنا في هذه المادة ؛ فكلمة « بين » تأتى بعد الممايزة . ويلاحظ أن الشاعر جاء بها هنا بعد الميز . و « مز بين ما تختار في الفعل » : أى مايز بين ما تختاره من الأفعال ، وفاضل بين الأعمال ؛ لتتنق منها ما يرفع شأنك بين الناس . أو مايز بين ما تختاره لنفسك فيما تفعله ، لتقلع عن القبيح ، وتتهجه إلى الحسن . و « التمس لنفسك حظاً » : أى اطلب لنفسك نصيباً موفوراً من البر والخير ، والكرم ، والمروءة ، والجود ، والسخاء ، والنجدة ، والأريحية ، والفضل ، والإحسان .

يقول : مايز بين الأفعال والأخلاق ، وتخير أفضلها ، وجمّل نفسك بها ؛ لتكون من عظماء الناس . والأبيات الأربعة في تعظيم شأن الكرم ، والدعوة إليه ، والترغيب فيه ، والحض عليه . وتهجين البخل ، وتقبيح اللؤم ، والتنفير منهما .

وَقَالَ عَلَى طَرِيقَةِ الْمَدِيحِ :

لَهُ نَظَرَتَا جُودٍ ، وَبَأْسٍ أَثَارَتَا غَمَامَيْنِ سَالَا بِالْفَوَاضِلِ وَالْدَمِ^(١)
فَكَمْ أَخِيَتِ الْأُولَى لُبَانَةً مَعْشَرٍ وَكَمْ أَرَدَتِ الْأُخْرَى حُشَاشَةً مُجْرِمِ^(٢)

(١) له : للممدوح . والنظرة : اسم مرة من نظر الشيء ، ونظر إليه : أى أبصره ، وتأمله بعينه . ونظر في الأمر : أى تدبره ، وفكر فيه ، يقدره ، ويقيسه . والجود : الكرم ، والبذل ، والسخاء . والبأس : القوة ، والشجاعة ، والإقدام ، والشدة في الحرب والقتال . وأثار الغبار ونحوه : هيجه ، ونشره ، وأظهره ، وأسطمه . والغمام : السحاب . واحده غمامة (بوزن سحابة) . وإثارة الغمام : تحريكه وسوقه . والفواضل : الهبات ، والنعم العظيمة ، والخيرات ، والعيوف ، والعطايا ، والمكرمات . الواحدة فاضلة . وإثارة الغمامين اللذين يسيل أحدهما بالفواضل ، والآخر بالدم : تعبير مجازي يوضح ما قبله ويفصله : أى للممدوح نظرة مقرونة بالرضا تثير سحاباً ، وتسوقه إلى معتفيه ، فيجري عليهم بالنعم والهبات . وله نظرة أخرى مقرونة بالغضب تثير سحاباً ، وتسوقه إلى المجرمين ، فينصب عليهم بالتجريح والتقتيل ؛ فهما نظرتان مختلفتان : نظرة تنتج الجود والفواضل ، ونظرة تنتج البأس ، وتسيل الدماء .

ممدحه في حالتي رضاه وغضبه ، أو في حالتي سلمه وحربه ؛ فهو في الرضا والسلم كريم سخي جواد معطاء ، يجود على معتفيه بالفواضل الكثيرة ، والنعم العظيمة ، ويفيض بالخيرات والمكرمات . وهو في الغضب والحرب مقاتل شجاع ، باسل مقدام ، شديد البأس ، قوى المراس ، تكثر في أعدائه طعناته ، وتثخنهم جراحاته .

(٢) « كم » في شطري هذا البيت : خبرية ، بمعنى كثير . والأولى : نظرة الجود . أو الغمامة التي تسيل بالفواضل . والأخرى : نظرة البأس . أو الغمامة التي تسيل بالدم . واللبانة : الحاجة . وجمعها لبان (بضم اللام) . والمعشر : جماعة الناس . وجمعه معاشر . وأردت : أهلك . والحشاشة (بضم الحاء) : بقية الحياة . أو بقية الروح في المريض والجريح المشنق على الموت . ويراد بها هنا : النفس ، والروح .

يقول : إن الممدوح يحى بجوده وكرمه لبانات الناس ، ويقضى حوائجهم ، ويحقق الواسع البعيد من آمالهم . ويردى ببأسه وشدته ، وبطشه وقوته نفوس المجرمين الآثمين ، ذوى الشر والأذى ، والبنى والعدوان . والبيت توضيح وتفصيل لمعنى البيت الذي قبله .

وَقَالَ :

عَلِيلٌ ، أَنْتَ مُسْقِمُهُ فَمَا لَكَ لَا تُكَلِّمُهُ^(١) ؟
 سَرَى فِيهِ الضَّنَى حَتَّى بَدَتْ لِلْعَيْنِ أَعْظُمُهُ^(٢)
 فَلَا إِنَّ بَاحَ تَعْذِيرُهُ وَلَا إِنَّ نَاحَ تَرْحَمُهُ^(٣)
 إِذَا كَانَ الْهُوَى ذَنْبِي فَقُلْ لِي : كَيْفَ أَكْتُمُهُ^(٤) ؟

(١) عليل : مريض . من العلة : وهى المرض الشاغل . وهو خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : محبك عليل . وسقم (من باب تعب) : مرض . أو طال مرضه . وأسقمه : أمرضه . وسقام الحب : ما يعاينه المحب من إعراض الحبيب ، وصدوده ، وهجرانه . وما يقاسيه لهذا السبب من الوصب ، والضنى والوله ، والأرق ، والهم ، والقلق ، والوجد والصبابة ، وحرارة الشوق ، ولوعة الهيام . والاستفهام فى الشطر الثانى : معناه الإنكار ؛ فهو ينكر على حبيبه صده عنه ، ويستهن بإعراضه عن تكليمه . وقد يكون معناه الاستعطاف والاسترحام ؛ فهو يستعطفه ويستميله ، ويرجو أن يرحمه بمحادثته ، والإقبال عليه . وقد يكون للتعجب ؛ فهو يتعجب ويعجب غيره من إعراض ذلك الحبيب عنه ، وضنه بالتحدث إليه ، مع ما يعلمه من هيامه به ، وسقامه فى هواه . والشاعر يخاطب من يتغزل بها بضمير المذكر ، تشبهاً بكثير من شعراء العصر العباسى الذين حفظ لهم ، واقتدى بهم . وهذا غير قليل فى شعر البارودى .

(٢) سرى : سار . من السرى (بوزن الهدى) : وهو فى الأصل : السير ليلاً . ويقال : سرى فيه السم ، والخمر . وفيه : فى العليل الذى أسقمه حبيبه . يريد نفسه . والضنى : شدة المرض ، ونحول الجسم . ضنى (من باب صدى) : مرض مرضاً ملازماً حتى أشرف على الموت . أو مرض مرضاً مخامراً ، كلما ظُن برؤيه نُكس . والأعظم : العظام ، جمع عظم ، (مثل سهم ، وأسهم ، وسهام) . والشطر الثانى : كناية عن نحوله وضعفه وهزاله ؛ فقد اشتد تأثير الضنى فى جسمه ، حتى أذاب ما يكسو العظام من اللحم . وهذا البيت تفصيل وتأكيد لمعنى الشطر الأول من البيت السابق .

(٣) باح : ظهر (وبابه قال) . والمراد باح بصره : أى أباحه وكشفه وأظهره . وناح (من باب قال) : بكى ، واستبكى غيره .

يشكو ما يضانيه من جفوة حبيبه وقسوته عليه ؛ فإنه لا يلتبس له العذر إن خفف عن نفسه ، فباح ببعض ما يكتمه من أسرار الهوى والغرام . ولا يرق له إن لاعه الحب ، واشتد به الوجد ، فغلبه البكاء والعيول .

(٤) يقول لمن يحبها ، ويتغزل بها : إذا كان ذنبى إليك أنى أهواك ، وأتعلق بك ، وأنى على الرغم منى أبوح بالهوى والغرام ، فأخبرينى : كيف أكتمه ؛ لأتق بكتمانه غضبك ، وأفوز برضاك ؟ . =

وَدَمَعِي أَنْتَ مُرْسِلُهُ وَقَلْبِي أَنْتَ مُؤَلِّمُهُ^(٥)
وَلَا وَاللَّهِ مَالِي فِي الْهَوَى ذَنْبٌ ، فَأَعْلَمُهُ^(٦)
فَوَيْلِي مِنْ غَرِيبِ الدَّلِّ لِي أَبْلَانِي تَحْكُمُهُ^(٧)

= وهو بهذا الاستفهام يحتاج لنفسه ، ويقيم عذره ؛ ويحاول إقناع معشوقته بأنه لا سبيل إلى كتمان الحب ، وإخفاء أمره ، وأنه لا بدَّ من ظهور أمارات العشق في العاشق الصبب المستهام ؛ وعلى هذا لا يليق بالمعشوقة أن تغضب ، وتضاعف بغضبها أو صاب عاشقها ، بل ينبغي أن تلتصق له العذر ، وتشفق عليه ، وترق له ، وترحمه . وبهذا الشرح يتصل هذا البيت اتصالاً وثيقاً بالبيت السابق ، والبيتين اللاحقين .

(٥) أرسل الدمع إرسالاً : أطلقه ، وأسأله ، وأجراه . وهذا البيت وثيق الاتصال بالبيت الذي قبله ؛ فالواو في شطريه : واو الحال . والجملة بعدها حالية : أى فقل لى : كيف أكرم هواى والحال أنك بصدودك عني تعذبني ، وتؤلم قلبي ، وتجري دمعى ؛ فيفتضح بالبكاء وآثار الآلام النفسية ما أحاول كتمانها ، وأحرص على إخفائه من أمرى وأمرى .

(٦) « فأعلمه » : حق المضارع هنا أن ينصب بأن المضمرة بعد فاء السببية . ويمكن قطعه عن هذه الفاء ، ورفعها بتقدير اسم قبله ، يعرب مبتدأ ، خبره جملة « أعلمه » . والتقدير : « فأنا أعلمه » . وإنما حملنا على هذا التخريج حرصنا على سلامة البيت من « الإصراف » : وهو عيب من عيوب القافية : ومعناه اختلاف « المجزئ » : أى اختلاف حركة الروى المطلق ، فالروى في هذه القصيدة الميم . وحركته الضمة . ومن أمثله قول الخطيئة :

الشعر صعب ، وطويل سلّمه إذا ارتقى فيه الذى لا يعلمه
هوت به إلى الخفيض قدمه يريد أن يُعْرِبَهُ فيعجمه

أى فهو يعجمه .

قرر الشاعر في هذا البيت أن ساحته بريئة من ذنوب الهوى ، وآثام الغرام ، وأكد تقريره بالقسم الذى صدر به كلامه . والفرض استمالة الحبيب واستعطافه . وقد أسلفنا في شرح الأبيات السابقة أن لوعة الحب ، وحرقة الوجد ، وتباريح الشوق تعذب المحب وتؤلمه وتضنيه ، وتهزله وتؤرقه وتبكيه ؛ فتكشف الخفى المكتوم من أمره ، وتُطْلِعُ الناس على مكنون سره ، وأن صدود الحبيب وتحكمه ، وإعراضه وتردده سبب هذا كله ؛ فهو وحده المسئول عن انكشاف أمر الهوى إن عد هذا الانكشاف من الأخطاء أو الذنوب . وفي البيتين الآتين زيادة إيضاح وتفصيل وتأكيد لهذا المعنى .

(٧) ويلى : : عذابى ، وشقائى ؛ فالويل : كلمة عذاب . والويل : الهلاك . وحلول الشر . والدل : مصدر دلّت المرأة على زوجها (من باب ضرب) : أى أظهرت جرأة عليه فى تَلَطُّف ، كأنها تخالفه ، وما بها من خلاف . والدل : الحالة التى يكون عليها الإنسان من السكينة والوقار فى الهيئة والمنظر والشهائل وغير ذلك . ودل (كخف) دلاً : تاه ، وتكبر ، وافتخر . وأدل على محبه إدلالاً : =

تَرَدَّدَ فِي مَحَبَّتِهِ وَلَمْ يَسْمَحْ بِهَا فَمُهُ^(٨)
 غَزَالُ أَخَوُرُ الْعَيْنِ نِ ، لَا يَسْلُو مُتِيْمُهُ^(٩)
 يَهِيْمُ بِحُسْنِ صُورَتِهِ فَوَادِي ، وَهُوَ يَظْلِمُهُ^(١٠)

= وثق بمحبته ، فأفرط عليه : أى حمله مالا يطيق . ولعل هذا المعنى هو المراد هنا . وغريب الدل : أى دلّه غريب غير مألوف : أى أفرط الحبيب فيه ، وخرج به عن حد القصد والاعتدال . وأبلانى : جهّدتنى ، وأضنّانى ، وأعيانى ، وأشقّانى . مستعار من أبلت الثوب : أى أخلقتة ، وهلهته ، وأذهبت جدته . والتحكم : الاستبداد ، والتغلب ، والسيطرة .

يشكو ما يضانيه ، ولا يكاد يطيقه من الجهد والمشقة ، والعنت والعذاب ، بسبب تحكم الحبيب وسيطرته ، وإفراطه فى الدل والتمتع ، وضنّاته بالإقبال والوصال .

(٨) بها : بالمحبة . ولم يسمح بها فه : أى لم يصارح بما فى نفسه من أمر الحب ، ولم ينطق بشيء من هذا ، ولم يجر على لسانه .

ومعنى البيت : أنه أحب هذه الحسناء ، وشغف بها ، وبدا فى قوله وعمله وسلوكه أثر هذا الحب الصادق القوى ، ولكن محبّوبته لم تساير في شيء من هذا ، وبدت كأنها مترددة فى حبها له ، أو غير مكترثة لهيامه وغرامه ، وضنّت عليه بكلمة من كلمات الحب تشافهه بها ، فتصلح حاله ، وتريح باله . والتردد فى المحبة ، وعدم التصريح بها ، والإضراب عن التكلم فيها .. كل هذا قريب من معنى البيت السابق ، أى من معنى الدل الغريب ، والتحكم العنيف الذى أضنى المحب وعذبه ، وأبلاه .

(٩) غزال : خبر لمبتدأ مخنوف . والتقدير : هو (أى الحبيب) غزال : وهو الشادن : أى ولد الظبية إذا تحرك ، وترعرع ، ومشى . وتشبه المرأة بالغزال فى جمال الجيد ، أى العنق ، وجمال العينين وحسن سعتها ، وفترهما ، ورشاقة إيجس ، وخفة الحركة ، وحسن التثنى . وأحور : صفة من الحور (بفتحيتين) : وهو من محاسن العين . ومعناه أن يشتد بياض بياضها ، وسواد سوادها ، وتستدير حدقتها فى سعة مستحسنة ، وترق جفونها ، ويبيض ما حوالها . وقد حورت العين (من باب فرح) . قيل : ولا توصف العينان بالحور إلا إذا كان جسد صاحبتيهما أبيض . وسلاه ، وسلا عنه : نسيه ، وتعزى عنه ، وتسلى ، وصبر على بُعده ، وطابت نفسه بعد فراقه . والمتيم : الذى تيممه العشق : أى عبّده وذلك . و« متيم » فاعل « يسلو » : أى لا يسلوه متيمه .

يشبه محبّوبته بالغزال ، وينوه بجمال عينيها ، ويقول : إنها بمحاسنها ومفاتنها تتيّم عاشقها ، وتتيّمه ، وتدلّه ؛ فيبقى على الدوام مستهماً بها صبا ، لا يكاد يسلوها ، أو ينصرف عنها ، أو تطيب نفسه بغيرها .

(١٠) هام فلان بفلانة (من باب باع) : هويها ، وشغف بها ، واشتد عشقه لها . وفاعل « يهيم » « فوادى » . وبحسن صورته : أى بحسن صورة الغزال الأحور العينين الذى لا يسلوه متيمه . =

نَسَبْتُ بِهِ ، فَبَانَ عَلَى جَبِينِ الشَّعْرِ مِيسْمُهُ (١١)
فَمَا لِي فِي الَّذِي أُمْلِيهِ مِنْ فَضْلٍ ، فَأَغْنُمُهُ (١٢)
وَلَكِنْ حُسْنُهُ يَبْدُو إِلَى عَيْنِي ، فَتَرُسُمُهُ (١٣)

= و «الواو» في الشطر الثاني : واو الحال . وجملة « هو يظلمه » : جملة حالية . و « هو » : أى الغزال . يقول : إن قلبه مستهام بها ، مفتون بحسنها ، وهى مع هذا تظلمه ، وتعذبه ، وتجور عليه ، وتهضمه حقه بدلها وصدودها . والبيت الثامن من أبيات هذه القصيدة يشرح الجملة الحالية في نهاية هذا البيت ، أى هو يهاها ، ويهيم بحسن صورتها ، وهى مع هذا تظلمه بتردها في المحبة ، وإعراضها عنه ، وقلة أكرامها له ، وبخلها عليه ، حتى بكلمة طيبة تطيب بها خاطره ، وتريح باله .

(١١) نسب الشاعر بفلانة . شَبَّبَ بها في شعره ، وتغزل ، وعرض يهاها وحبها . وبه : أى بالغزال الأحمور العينين الذى لا يسلوه متيمه . والجبين : ما فوق الصدغ ، عن يمين الجبهة ، أو شهاها ، وهما جبينان . والجبهة بين جبينين . وقد يطلق الجبين على الجبهة . ويراد بجبين الشعر : ديباجته ، وأسلوبه ونظمه . والميسم : العلامة ، والسمة ، وأثر الحسن والجمال . وجمعه مياسم ، وميسمه : أى ميسم النسيب المفهوم من نسبت . أو ميسم « الغزال » ؛ فإن الشعراء يحسنون شعرهم ، ويزينونه بالنسيب والتشبيب وأوصاف النساء ومحاسنهن .

يقول : إنه شبيب بهذه الحسناء ، فظهرت في شعره محاسنها . أو المعنى : أنه لما نسب بهذه الحسناء تحسن شعره بهذا النسيب ، وزين ، وراق وشاق .

ومن خصائص شعر النسيب ، أو الغزل ، أو التشبيب — العذوبة ، ورقة الحواشى ، وجمال الأوصاف ، وبلاغة التشبيهات ، وتأجج العاطفة . وفيه لهو النفس ، وارتياح خاطر .

(١٢) أملى الكتاب على الكاتب إملاء : ألقاه عليه ، وقاله له ، فكتب عنه . و « من » زائدة لتوكيد الكلام . والفضل : الإحسان ابتداء بلا علة . وأغنمه : أفوز به بلا مشقة . أو أناله بلا بدل (وبابه فهم) . فأغنمه : أى فأنا أغنم هذا الفضل : أى أغنم جزاءه وثمرته . والمضارع مرفوع . وجملة « أغنمه » خبر المبتدأ « أنا » . ويراجع إعراب « فأعلمه » في البيت السادس من أبيات هذه القصيدة .

في البيت السابق قال : إنه نسب بمحبوبته ؛ فازدان شعره بجمالها ، أو بجمال هذا النسيب . وفي هذا البيت قال : إنه لا فضل له فيما يمليه من شعر الغزل أو النسيب ، وإنما الفضل كله لمن يتغزل بها ، ويزين شعره بمحاسنها . وثلاثة الأبيات الآتية تؤيد هذا المعنى .

(١٣) حسنه : أى حسن الغزال الأحمور العينين الذى لا يسلوه متيمه : أى حسن الحسناء التى يتغزل بها . و « إلى » هنا : مرادفة اللام : أى يبدو لعيني . قال تعالى : « وبدا لهم من الله ما لم يكونوا يحتسبون » (الآية رقم ٤٧ من سورة الزمر) . « وبدا لهم سيئات ما كسبوا » (الآية رقم ٤٨ من سورة الزمر) . « فبدت لهما سواتهما » (الآية رقم ١٢١ من سورة طه) . وترسمه (من باب نصر) : =

وَيَنْثُرُ لَفْظَهُ دُرًّا عَلَى سَمْعِي ، فَأَنْظِمُهُ ^(١٤)
 وَلَوْلَا ذَاكَ مَا لَاحَتْ بِأَفْقِ الشُّعْرِ أَنْجُمُهُ ^(١٥)
 فَقُلْ مَا شِئْتَ فِي شِعْرِي وَخَيْرُ الْقَوْلِ أَحْكَمُهُ ^(١٦)

= تَخَطَّه . أو تَكْتَبُه . أو تصوِّره .

وهذا البيت يوضح معنى البيت السابق ، ويفصله ، ويؤكد به ؛ فإن محاسن المتغزل بها تروقه وتبهره ؛ فلا يعلو أن يصورها بشعره .

(١٤) نثر الحب وغيره (من بابي نصر وضرب) : رماه متفرقاً . وفاعله ضمير الغزال في البيت التاسع . والدر : جمع درة : وهي اللؤلؤة العظيمة ، ونظم الدر وغيره (من باب ضرب) : جمعه ، وألفه ، ونسقه في سلك ، أو خيط ، أو نظام . ومن المجاز : نظم الشعر ، ونظم الكلام . يقول : إنه يستمع لما تنثره هذه الحسنة من ألفاظ تشبه الدرر ، فيعني بجمعها وتنسيقها . يريد أن ما ينظمه من شعر الغزل والتشبيب من وحى هذه المحبوبة الجميلة وإلهامها . ولولا افتتانها بها ما استطاع أن يزيد ثروة الأدب ، ويتحف قراءه بهذه الروائع .

(١٥) ذاك : إشارة إلى النسيب ، أو الغزل ، أو التشبيب . أو إشارة إلى محاسن محبوبته . ولاحت : بدت ، وظهرت . والأفق : الناحية . ومنتهى ما تراه العين من الأرض ، كأنما التقت عنده بالسما . ويراد به هنا : السماء : أي بساء الشعر : أي بالشعر الشبيه بالسماء . أو بما علا وراق من الشعر .

والمعنى : أن الشعر يزدان بالغزل ، وتصوير محاسن المتغزل بها ، كما تزدان السماء بكواكبها ونجومها النيرات .

(١٦) أحكمه : أي أكثره إتقاناً وإحكاماً ، وأجوده حبكاً وسبكاً : اسم تفضيل من حكم (من باب قرب) : أي صار حكيماً : أي ذا حكمة . ومن معاني الحكمة : الكلام الذي يقلل لفظه ويحلل معناه . ويجرى مع الحق والصدق ، والصواب والسداد ، ويقوم على الإلتقان والإحكام . ومن حديث النبي صلى الله عليه وسلم : « إن من الشعر لحكمة » : أي قضية صادقة . وشعر حكيم : أي محكم متقن ، رائق ، رائع ، لا اختلاف فيه ، ولا اضطراب . والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل . ومعناه : أن خير القول وأفضله ما أصاب الحق ووافقه ، وقام على السداد والرشاد ، ورفع الإحسان والإلتقان في مراتب البلاغة والبيان . وصلته بالشطر الأول : افتخار الشاعر بأن شعره من خير القول وأفضله وأحكمه وأقويه .

والمعنى : امدح شعري بما شئت ، وقرظه بما استطعت من كلمات المديح والإطراء ، وعبارات التقريظ وحسن الثناء ؛ فإنه من سحر البيان ، وخير الكلام ، وأفضل القول وأحسنه . وقد ضاعف محاسنه ومزاياه ما زانه من حديث الغزل ، أو النسيب ، أو التشبيب ، وعواطف الحب والهوى ، ومواقف العشق والغرام ، =

وَقَالَ :

وَفَاتِنَةُ الْحَدِيثِ ، لَهَا نِكَاتٌ تَحُولُ بِسِحْرِهَا دُونَ الْمَرَامِ (١)
شَكُوتٌ لَهَا ضَنْىَ جَسَدِي ، فَقَالَتْ بِطَرَفِي مَا بِجِسْمِكَ مِنْ سَقَامِ (٢)

= وصور الصبا والهيام . وقد أسلفنا أن الشاعر استخدم في هذه القصيدة وفي كثير غيرها ضمير المذكر ، وهو في حقيقة أمره يتغزل بالموث ، متشبهاً بكثير من شعراء العصر العباسي الذين حفظ لهم ، واقتدى بهم . كما أسلفنا في التعريف بأبي نواس أنه نقل الغزل من أوصاف الموث إلى أوصاف المذكر ؛ فخرج بذلك من مألوف أدب العرب ؛ إذ لم يكن هذا معروفاً قبله وقبل شيطانه والبة بن الحُباب ، فافتن بشعرها كثير من الشعراء في زمانها ، وبعده . وحاكوها في المجونيات ، الحمريات ، وغلب عليهم هذا المذهب ، وإن لم يكونوا من ذوى الحلاعة والمجون .

* * *

(١) وفاتنة : أى وربّ فاتنة . « رب » : حرف جر ، حذف بعد الواو لفظه ، وبقي عمله . ومعناه هنا : التقليل ؛ فإن نظائر هذه الحساء المتغزل بها - قليل . وفاتنة الحديث : أى كلامها معجب رائق ، يستميل الأسماع ، ويحتل القلوب : اسم فاعل من فتنه الشيء : أى استهواه ، واستماله ، وراقه ، وأعجبه . والنكات ، والنُكَّت : جمع النُكْة : وهى النقطة فى الشيء تخالف لونه . ومن المجاز جاء بنكته ، أو نكت (بوزن نقطة ونقط) فى كلامه : أى أتى فيه بطرف ولطائف ، وأشياء مستحدثة ، رائقة ، عجيبة . وتحول : تحجز ، وتمنع . (وبابه قال) . وفاعله ضمير « النكات » ، أو ضمير « فاتنة الحديث » . وبسحرها : أى بسحر النكت . أو بسحر « فاتنة الحديث » . والسحر الكلامى : غرابة الكلام ، ولطافته ، ورقته ، وعذوبته ، وحسن تأليفه ؛ وبهذا ونحوه يؤثر فى القلوب ، ويحولها من حال إلى حال ، أو يجتذبها ويستميلها كما تستمال بالسحر . والمرام : المطلب . ومرام الشاعر : الوصال . وسيصرح به فى البيت الثالث من هذه الأبيات . وتحول بسحرها دون المرام : أى يحول سحرها بين العاشق ومرامه : أى يعترض له ، ويحجزه ، ويمنعه من إدراك مطلبه ، وبلوغ مرامه . يقول : إن حديث هذه الحساء مُعْجِبٌ مَطْرَبٌ ، رائق فائق ، فاتن جذاب ، تزينه ، وتضاعف تأثيره نكت ساحرة باهرة تستأثر بسمع العاشق وقلبه ، وتلهيه عن مطلبه ومرامه .

(٢) الضنى : المرض الملازم ، والهزال الشديد : مصدر ضنى (من باب صدى) : أى اشتد مرضه وطال ، حتى نحمل جسمه . أو مرض مرضاً ملازماً ، حتى أشرف على الموت . أو مرض مرضاً مُخَامِراً ، كلما ظن برؤيه نكس . وأكثر ما يستعمل الضنى فى مرض العاشق الوطمان ، والصب المستهام . والطرف : العين . ومن محاسن عيون النساء : الفتور ، واللين ، والسكون ، وانكسار النظر ؛ لأنه من أمارات الخضر والحياء ، وهو مستحب فى النساء . وعلى العكس من هذا حدّة النظر فيهن وشدة . والسقام : المرض . ويراد به هنا : فتور الطرف ، ولينه ، وسكونه ، وانكسار النظر =

فَقُلْتُ: عِدِّي بِوَصْلٍ مِنْكَ صَبًا بَرَّتُهُ يَدُ الصَّبَابَةِ وَالْغَرَامِ^(٣)
فَقَالَتْ: سَوْفَ تَلْقَانِي قَرِيبًا فَقُلْتُ: مَتَى؟ فَقَالَتْ: فِي الْمَنَامِ^(٤)

= شكا إلى « فاتنة الحديث » نحول جسده وهزاله ، وما يعانيه ويضانيه من أوصاب الهوى والغرام ؛ فقالت له - على سبيل الفخر والزهو ، أو المداعبة والملاطفة ، والمباشطة والممازحة - : بطرفي مثل ما يجسمك من سقام . ووجه الشبه بينهما الفتور ، غير أن فتور جسمه من ضنى الحب ، وفتور طرفها من الحفر والحياء .

(٣) عدى: أمر من وعده الأمر ، ووعده بالأمر . وباء المخاطبة فاعل « عد » . والوصل : ضد الهجران . وفعله من باب وعد . ومثله الوصال . ويكون في عفاف الحب ودعارته . والصب : المشوق المستهام : صفة من الصبابة (بوزن القناعة) : : وهى الشوق . أو رقته وحرارته . أو رقة الهوى ، وحرارة الوجد . وبرته : أخته ، وهزلته ، وأنخلته . وهو من مجاز اللغة . والأصل : برى العود ، أو الحجر ، أو نحوهما (من باب رعى) : أى نحته . وبرى القلم : أى سوى طرفه للكتابة . والغرام : الهوى والحب الشديد الذى يعذب القلب . وأن يتولع المرء بالشئ : أى يحرص عليه ، ويتعلق به تعلقاً شديداً ، فلا يستطيع التخلص منه . والغرام أيضاً : العذاب الدائم الملازم . ويراد به هنا : عذاب الحب ، وأوصابه ، وآلامه .

سألها وعد الوصال ؛ فإنه مستهام بها ، صب . وقد برّح به الوجد والهيام ، واشتدت به الصبابة والغرام ، حتى ضنى ، وذهبت منته ، ونخل جسمه ، وهزل ، واستحق المرحمة والعطف ، والحنان والإشفاق . وفى وصلها كل الرحمة ، وكل ما يتمناه فى الحياة . وفى البيت الآتى جواب هذا السؤال الرقيق الذى ذكرنا بقول عاشق « عبله » :

خفنى يا عبل عنى ، واعلمنى أننى يا عبل من لحم ودم
إن فى بردى جسماً فاحلاً لو توكت عليه لانهدم

(٤) « سوف » : حرف مبنى على الفتح ، يختص بالمضارع ، ويخلصه للاستقبال : أى يرده من الزمان الضيق ، وهو الحال إلى الزمان الواسع ، وهو الاستقبال ؛ ولهذا يسمونه حرف تنفيس : أى توسيع . قيل : وهو يقتضى معنى المماطلة والتأخير : أى أن مدة الاستقبال معه أوسع من مدة الاستقبال مع السين ؛ فإذا قلت لصديق : « سأزورك » ، كان المعنى : أن مدة الاستقبال ضيقة محدودة قريبة . وإذا قلت له : « سوف أزورك » كان المعنى أن مدة الاستقبال واسعة فسيحة ممدودة ، غير محدودة ، وليست قريبة . وقيل : إنها مترادفان : أى بمعنى واحد ، ولا فرق بينهما ، أى ليست مدة الاستقبال مع « سوف » أوسع من مدة الاستقبال مع « السين » . ويستعملان فى الوعد ، وفى الوعد . و« سوف » هنا : للوعد . والمنام : النوم . ورأى فى منامه كذا : أى حلم به . تريد أنه سوف يلقاها فى رؤيا منامية ، وفى جوابها معنى التهكم والسخرية ، أو الممازحة والمباشطة . وفيه رفض الوعد بالوصال . سألها وعد الوصال ، فأخلفت ظنه ، وخيبته رجاءه .

وَقَالَ :

ذَنْبِي إِلَيْكَ غَرَامِي فَهَلْ يَحِلُّ مَلَامِي ؟^(١)
يَا ظَالِمِي فِي هَوَاهُ هَلَّا رَعَيْتَ ذِمَامِي^(٢)
حَتَّامٌ تُعْرِضُ عَنِّي وَلَا تَرُدُّ سَلَامِي ؟^(٣)
عَظْفًا عَلَى ، فَإِنِّي بَرَى هَوَاكَ عِظَامِي^(٤)

(١) الغرام : الهوى ، والحب الشديد الذى يعذب قلب المحب ويضنيه . والمغرم : أسير الحب . وأغرم بالشئ إغراماً : أى أولع به ، وحرص عليه ، وتعلق به تعلقاً شديداً . والاستفهام فى الشطر الثانى معناه النفى ، أو الإنكار ؛ فهو لا يحل لحبيبه أن يشحى عليه باللائمة . أو هو ينكر عليه أن يلومه على غرامه وتولعه به ، ويعيب العذل منه ، وينهاه عنه .

يقول : إن ذنبه إلى من يحبه ويهواه أنه مستهام به ، حريص عليه ؛ فمن المستنكر أن يعذله هذا الحبيب ويلومه على حبه له ، وتعلقه به . يريد أن الهوى والغرام ليس ذنباً ، ولا إثماً ، وإنما هو آصرة قوية وثيقة ، وصلة قلبية راسخة تقتضى الإقبال والاحتفال ، لا العذل والملام .

(٢) فى هواه : أى بسبب حبه له ، وتعلقى به . أو فى سبيل الهوى والغرام . والذمام : الحرمة ، والحق ، والمعهد . ورعى له ذمامه (من باب سعى) : : لاحظته ، وحفظه . أو أحسن إليه برعاية حقه ، والمحافظة عليه . و«هلاً» هنا : تفيد العتاب واللوم على ترك الرعاية : لأنها داخلية على الفعل الماضى . وإذا دخلت على المستقبل أفادت التحضيض : أى الحث والتحريض . وصلة الشطر الثانى بالشطر الأول : أن حبيبه لم يراع ذمامه : أى لم يراع حق الهوى والغرام ، ولم يحفظ عهد الحب وحرمة ؛ فظلمه بهذا ، وجار عليه ، وهضمه . ومن الظلم فى الهوى كذلك ما أشار إليه الشاعر فى بعض هذه الأبيات من إعراض الحبيب وتمنعه ، وظواهر جفوته وقساوته .

يشكو ما أصابه بسبب حبه وغرامه من ظلم الحبيب له ، وإعراضه عنه . ويعاتبه لأنه أهمل ما ينبغى حفظه ومراعاته من عهد الحب ، وموثقه ، وحقوق الهوى وحرماته .

(٣) « حتام » : أصله « حتى » « ما » : أى إلى متى ؟ . « حتى » : حرف جر : بمعنى : « إلى » . و« ما » : اسم استفهام ، اتصل بـ « حتى » ، فحذفت ألفه للتخفيف . وأعرض عنه إعراضاً ، صد عنه ، ، ومال ، وولّى ، وجفا ، وأدبر . وضده الإقبال . والاستفهام هنا : معناه الاستبطاء . وعدم رد تحية المحب وسلامه : إحدى صور الظلم ، والإعراض ، والجفوة والقسوة ، والقطيعة ، والإدبار . (٤) برى الهوى عظامه (من باب رى) : أى اشتد به الوجد ، وبرّح به العشق حتى نخله ، وهزله وأضناه ، وأذابه . وهو من مجاز اللغة . والأصل : برى القلم ، أو العود ، أو الحجر ، أو نحوه

أى نخته .

فَكَيْفَ تُنْكِرُ وَجْدِي ؟ أَمَا رَأَيْتَ سَقَامِي ؟^(٥)
 وَيَلَاهُ مِمَّا أَلَا فِي مِنْ لَوْعَتِي وَهِيَامِي^(٦)
 رَقَّ النَّسِيمُ لِحَالِي وَسَالَ دَمْعُ الْغَمَامِ^(٧)
 وَسَاعَدَتْنِي ، فَنَاحَتْ عَلَيَّ وَرَقُّ الْحَمَامِ^(٨)

(٥) وجد بفلان (من باب وعد) وجداً : أى أحبه حباً شديداً والسقام : المرض الطويل : مصدر سقم (من باب تعب) : أى طال مرضه . ويراد به هنا : سقام الحب ، وضناه ، وأوصابه ، وآلامه . والاستفهام فى الشطر الأول : معناه التعجب ، فإن غرامه بهذا الحبيب قوى صادق ، بين ظاهر ، وأمارات وجده واضحة كل الوضوح ، ومنها سقامه . وإنكار الحبيب أو جهله هذا الوجد بما يثير العجب والدهش . والاستفهام فى الشطر الثانى : معناه التقرير : أى إثبات سقامه ، وحمل المخاطب (وهو حبيبه) على الإقرار بما يبصره فى وجه محبه وجسمه من الضنى والهيام ، والاعتراف بما يراه من شواهد الوجد وأماراته ، وأوصاب الغرام وآلامه . وقد يكون الاستفهام للننى : أى أأنت ترى سقامى ؟ : أى وإنك لترى سقامى واضحاً جلياً فى وجهى وجسمى ، فلا معنى لإنكار وجدى بك . وهذا ونحوه من أساليب الغزل وما يتطلبه من التودد إلى المحبوب ، وإظهار الهيام به ، وشكوى الإعراض والصدود . وقد أسلفنا أن البارودى يجرى فى كثير من غزلياته على سنن والبة بن الحُبَاب ، وأبى نواس ومن نسجوا على منوالهما من الشعراء الذين خرجوا بالغزل من مألوف أدب العرب ، فنقلوه من أوصاف المؤنث إلى الذكر ، وأولعوا بهذا المذهب ، وإن لم يقصدوا من ورائه إلا المحاكاة والتظرف .

(٦) « ويلاه » : أسلوب ندبة . وهى هنا : نداء المتوجع منه . والأصل : « ياويل » ، فحذفت « يا » وأبدلت ياء المتكلم ألفاً ، وزيدت بعدها « هاء » السكت . والويل : كلمة شر وعذاب . أو كلمة يعبر بها عن التفجع والتوجع ، وتشكى الألم الشديد . ولوعة الحب : حرقته ووصبه . والهيم : جنون العشق .

(٧) رق له : رحمه ، وأشفق عليه . ورق : دق ، ونحف ، وضعف ، ولطف . والنسيم : الريح الطيبة اللينة اللطيفة ، لا تحرك شجراً ، ولا تدمغى أثراً . والغمام : السحاب . وأحدثه غمامة (بوزن سحابة) . ودمع الغمام : المطر .

(٨) ناحت المرأة الميت ، وعلى الميت (من باب قال) : بكى عليه بصياح وعويل وجزع . واستبكت غيرها . وناحت الحمامة : سجت ، ورددت صوتها على طريقة واحدة . ونواح الحمام يبدو كأنه صوت الحزين الواجد ، ورنين اللوعة والأسى . وناحت على : أى ناحت من أجل : أى شاركتنى فى لوعتى وهيامى ، فناحت رقة ، وإشفاقاً على . وحمامة ورقاء : رمادية اللون . والجمع ورق (بضم فسكون) . فى هذا البيت الذى قبله افتن الشاعر فى استعطاف حبيبه ، وكسب مودته ؛ فتخيّل أن الطبيعة والطير تشاركه فى وجده ، وترثى لحاله ، وترق له ، وتشفق عليه ، وكان من آثار هذه المشاركة رقة النسيم ، وبكاء الغمام ، ونوح الحمام .

فَيَا سَمِيرَ فُؤَادِي فِي يَقْظَتِي وَمَنَامِي^(٩)
مَتَى يَفُوزُ بِوَضْلٍ أَسِيرُ لَحْظِكَ «سَامِي»^(١٠)

وَقَالَ :

قَالَتْ أَرَاكَ عَلِيلَ الْجِسْمِ، قُلْتُ لَهَا مَنْ شَفَّهُ الْحُبُّ أَبْلَى جِسْمَهُ السَّقَمُ^(١)
قَالَتْ : فَهَلْ مِنْ دَوَاءٍ يُسْتَطَبُّ بِهِ قُلْتُ : الْوَصَالُ، فَرَأَيْتَ وَهِيَ تَبْتَسِمُ^(٢)

(٩) سمر (من باب نصر) : لم ينم ، وتحدث ليلاً . وسامره : حدثه ليلاً . وسامرك : مساهرك . هذا هو الأصل . ثم توسّع في استعمال السمر والمسامر : فكان صاحبك الذي تألفه ، وتأنس به ، وتحدث إليه ، ويتحدث إليك في الليل أو النهار .

وفي البيت إشارة صريحة إلى أن الغرام أو التعلق الشديد ، أو الولوع بهذه المحبوبة مسيطر على قلب الشاعر ، وحواسه ، ومشاعره ؛ فهو محب لها ، مستهام بها ، حريص عليها ، لا يفتأ يذكرها ، ويناجيها ، ويتولع بها في نهاره وليله ، ويقظته ونومه .

(١٠) الاستفهام في أول البيت : معناه الاستبطاء . أو التمتي . والأسير : المأسور المقيد . ولحظ المحبوبة : نظراتها الفاتنة الساحرة : مصدر لحظته ، ولحظت إليه (من باب قطع) : أى نظرت إليه بلحاظها : وهو مؤخر العين مما يلي الصدغ . ومن كلامهم : «فتنته ألحاظها ولحظاتها» . و«سامي» : اسم الشاعر : «محمود سامي البارودي» . وقد أسلفنا أنه في كثير من غزلياته يشير إلى المؤنث بضمير المذكر اقتداء بمن سبقه إلى هذا ، وتظارف به من شعراء العصر العباسي .

* * *

(١) عليل : سقيم مريض . وشفه الحب : هزله ، وأنخله ، وضمّره ، وأرقه ، وأوصبه ، وأضناه . وأبلاه : هزله ، وأنخله ، وأذا به ، وأضعفه . والأصل : أبلى الاستعمال الثوب إبلاء : أى أخلقه ، وأذهب جدته وقوته ، وصيره بالياً ، رثاً ، خلقاً . والسقم : مصدر سقم (من باب تعب) : أى مرض ، أو طال مرضه . ويراد بالسقم هنا : ما يصيب العاشق الصب المستهام من الوصب ، والضنى ، والهيام ، والصبابة ، والتوله ، والذهول ، والذبول ، والنحول .

رأته حبيبته معتلاً ، ناحل الجسم ، فسألته عن سبب هذا ، فأجابها أنه محب لها ، مستهام بها ، وأن الحب إذا اشتد شفّ الجسم وأبلاه .

(٢) «من» : زائدة ؛ لوقوعها بعد الاستفهام بهل ، كما في قول الله تبارك وتعالى : «فارجع البصر ، هل ترى من فطور ؟» (الآية رقم ٣ من سورة الملك) . والغرض من زيادتها توكيد العموم : أى فهل من دواء ما ؟ . ويستطبه به : يتداوى به . والواو في الشطر الثاني : واو الحال . والجملة بعدها حالية . =

فَبِتُّ فِي حَبْرَةٍ ، لَا الْقَلْبُ مُصْطَبِرٌ وَلَا الْوُصُولُ إِلَى مَا يَشْتَهَى أَمُّ (٣)
وَمَنْ أَطَاعَ هَوَاهُ غَيْرَ مُكْتَرِثٍ بِمَا يَكُونُ ، فَعُقِبَى أَمْرِهِ نَدَمٌ (٤)
وَقَالَ نَازِظًا قَوْلَ رَجُلٍ أَحَبَّ امْرَأَةً دُونَ (١) قَدْرِهِ (٢) ، فَعَذَلَهُ (٣) عَمَّهُ ، فَقَالَ :
يَا عَمُّ (٤) ، لَا تَلْمُ مُجْبِرًا (٥) عَلَى سَقَمِهِ (٦) ؛ فَإِنَّ الْمُقِرَّ (٧) عَلَى نَفْسِهِ مُسْتَغْنٍ عَنِ

= سألت عن دواء يَطْبُيُّه ويداويه ، فقال : دواؤه وشفاءؤه في أن تصله ، ولا تهجره ، فانصرفت عنه وعلى شفيتها ابتسامة الخجل والحياء والاحتشام . أو الحرج ، والاهتياح ، والإحجام . أو الإعراض والإدبار ، وقلة الاكتراث ، وعدم المبالاة .

(٣) مصطبر : صابر . ويشتهى (بالبناء للفاعل) : أى يشتهيه القلب . أو هو (بالبناء للمفعول) . وأسم : هين ، بين ، واضح ، يسير ، سهل ، قريب المتناول .

والمعنى : أن إعراض حبيبته عنه ، وعدم اكترائها له ، وضنها بالإقبال والوصال ، وإيمانها في الصدود والهجران - أوقعه في الحيرة والارتباك ، وجعله يعاني الهم والغم بالليل والنهار ، وسلبه نعمة الصبر والطمأنينة ، وجرحه مرارة الحسرة والحرمان ، وأشعره العجز عن بلوغ ما يتوق إليه ويشتهيه ويتمناه . وهو شبه تمهيد للبيت الآتي : (٤) غير مكترث : غير مبال ، وغير مهم . وعقبي كل شيء : آخرته ، وخاتمته ، ونهايته . والأمر : الشأن ، والحال .

والمعنى : أنه انطاع لدواعي الحب والهوى ، ولم يبال عواقبه ؛ فانتهى أمره إلى ما شكاه في البيت السابق من الأرق والقلق ، والحيرة ، والعجز ، والجزع والحرمان ؛ ولهذا استشعر الأسف والندم ، وكره ما كان من انقياده لأسباب العشق والغرام ، وقد ساق الشاعر هذا البيت مساق الحكمة أو المثل ، وختم به هذه المقطوعة الغزلية القصيرة ؛ فخرج بهذا على المألوف في مقام الغزل ، أو النسيب ، أو التشبيب ؛ فإن العاشق الصب المستهام لا يكاد يشعر بشيء من الأسف أو الندم على حبه وغرامه ، ولا يكاد يفكر في الجهر بالندم لو أحسه ، وهو في كل حال يكافح العذل والعذال ، ويجد لذته وسعادته في حبه وغرامه ، بل في هيامه وآلامه لو أضناه الوجد والصبابة ، وأوصبه صدود الحبيب وإعراضه ، وهجره وانفضاضه .

* * *

(١) « دون » : ظرف مكان ، منصوب . وتأتى لمعان كثيرة . ويتضح معناها مما تضاف إليه . وهي هنا بمعنى « تحت » (٢) وقدر الشيء : مبلغه ، ومقداره ، ومساويه ، وبمثاله . وأحب امرأة دون قدره : أى عشق امرأة أقل مرتبة منه : أى منزلتها في المجتمع دون منزلته ؛ فهي ليست كفتاً له ، ولا يليق بمثله أن يتعلق بمثلها ؛ ولهذا كان تعلقه بها سبباً وعاراً يقتضى اللوم والتأنيب . (٣) وعذله (من بابى ضرب ونصر) : لأمه . (٤) وياعم : منادى مضاف إلى ياء المتكلم ، حذف الياء ، وبقيت كسرة الميم دليلاً عليها . وفي مثل هذا خمس لغات أخرى غير هذه اللغة . (٥) والمجير (بصيغة اسم المفعول) : المُكْرَه : من أجبره على الأمر إجباراً : أى أكرهه عليه ، وسلب إرادته واختياره (٦) والسقم والسقم والسقام (بوزن المرض : والعذر ، والكلام) : العلة والمرض . أو هو المرض الطويل (وفعله من باب تمب) . ولا تلم مجبراً على سقمه : أى لا تلم مجبراً مع سقمه : أى لا تجمع عليه بلایا الإجبار ، والسقم ، واللوم ؛ فن الظلم والإعنات أن تعذل صبا أضناه الهوى والصبابة ، وشفه الوجد والغرام ، وأطال سقامه وأوصابه ، بعد أن سلبه إرادته واختياره ، وأوقعه في أشراكه وحباله . (٧) الإقرار =

مَنَازَعَةٍ^(٨) خَصَمِهِ^(٩) ، وَإِنَّمَا يُلَاحِظُ مَنِ اقْتَرَفَ^(١٠) مَا يَقْدِرُ عَلَى تَرْكِهِ . وَلَيْتَنَى أَمْرُ
الْهَوَى^(١١) إِلَى الرَّأْيِ^(١٢) فَيَمْلِكَهُ^(١٣) ، وَلَا إِلَى الْعَقْلِ فَيُدَبِّرَهُ^(١٤) بَلْ قُدْرَتُهُ^(١٥)
أَغْلَبُ^(١٦) ، وَجَانِبُهُ^(١٧) أَعَزُّ^(١٨) مِنْ أَنْ تَنْفُذَ^(١٩) فِيهِ حِيلَةٌ^(٢٠) حَازِمٍ^(٢١) ،
وَلَطْفٌ^(٢٢) مُحْتَالٌ^(٢٣) .

= بالذنب : الاعتراف به . والمقر : اسم فاعل منه . يقال : أقر على نفسه بالذنب . وأقر بالحق : أى
اعترف به ، وأثبت . (٨) ونازعه فى كذا منازعة : جاذبه فى الخصومة ، وغالبه ، وجادله . (٩)
والخصم : المخاصم ، والمنازع ، يثنى ويجمع . أو يستوى فيه المفرد ، والمثنى ، والجمع ، والمذكر ،
والمؤنث . وخاصمه مخاصمة وخصاماً : نازعه ، وجادله ، ولاحاه . والعاذل اللائم يشبه المخاصم . والعذل
أو اللوم : لون من ألوان الخصومة والملاحاة ؛ فإذا أقر الملام على نفسه ، واعترف بذنبه فلا داعى إلى
مخاصمته ، ولا معنى لإعناته بالعذل واللام . إذ المخاصمة والمنازعة إنما تكون مع الاختلاف والإنكار .
(١٠) واقترف : ارتكب ، واكتسب . واقترف الذنب أو الخطيئة : أى أتاها ، وارتكبها ، وكسبها ،
وخالطها ، وفعلها . « وإنما يلاحظ من اقترف ما يقدر على تركه » : تكرار وتأكيد لمعنى قوله : « لا تلم
مجبوراً » ؛ فإن من وقع فى الهوى أو غيره مضطراً ، مغلوباً على أمره ، مسلوب الإرادة والاختيار ، عاجزاً
عن ترك ما وقع فيه — وجب أن ترفع عنه الملامة ، ويلتمس له العذر . (١١) والهوى : الحب ،
والعشق ، والغرام . (١٢) والرأى : النظر ، والعقل ، والتفكير ، والتدبير . وجمعه آراء . (١٣)
ويملكه : أى يملك أمر الهوى : أى يملك التصرف فيه ، والإقبال عليه ، أو الإقلاع عنه ، أو
الحد منه برأيه ، وعقله ، وتفكيره ، وتدبيره ، وإرادته واختياره . (١٤) ودبر الأمر ، ودبر
فيه تدبيراً : ساسه ، ونظر فى عاقبته ، وفعله عن فكر وروية ، مقدراً نتيجة وعقباه (١٥) وقدرته :
قدرة اموى : أى قدرته ، وقوته ، وسطوته ، وسلطانه ، وسيطرته . (١٦) وأغلب : اسم تفضيل من
غلبه : أى قهره ، واعتز عليه . والمراد أن قدرة الهوى غلبة قاهرة ، تفوق غيرها من القوى والقدرات ؛
فهى أشد وأعنف مما يقاومها ويغالبها ، ويحاول الاعتراض لها . (١٧) وجانب الشيء : شقه . وناحيته
وجهته ، وطرفه . ويراد بجانب الهوى : منعه ، وقوته . (١٨) وأعز : أقوى ، وأمنع . (١٩) وتنفذ
فيه : تصيبه ، أو تضعضعه . من قولهم نفذ السهم (من باب دخل) : أى خرق الرمية ، وخرج منها .
(٢٠) والحيلة : الخدق ، وجودة النظر ، والقدرة على دقة التصرف فى الأمور . (٢١) والحازم :
اسم فاعل من حزم رأيه ، أو أمره : أى ضبطه ، وأتقنه ، وأخذ فيه بالثقة . (٢٢) واللفظ فى العمل :
الرفق فيه . (٢٣) والمحتمل : طالب الشيء بالحيلة : اسم فاعل من احتال احتيلاً : أى قلب الفكر ،
وأجاد النظر والتدبير ، حتى اهتدى إلى المقصود ، وحقق الغرض ، وأصاب الهدف ، وبلغ الغاية .
ولطف المحتمل : رفق ، وحسن حيلته .

أَلَا ، لَا تَلْمُ صَبًّا عَلَى طُولِ سُقْمِهِ وَدَعُهُ ، فَلَيْسَ الْأَمْرُ فِيهِ لِحُكْمِهِ ^(١)
 فَلَيْسَ الْهُوَى مِمَّا يُرَدُّ بِحِيلَةٍ وَلَكِنَّهُ يَشْنِي الْفَتَى دُونَ عَزْمِهِ ^(٢)
 وَمَا يَسْتَوِي جَانِ أَتَى الْإِثْمَ طَائِعًا وَآخِرُ لَمْ يَقْرِفُهُ إِلَّا بِرَغْمِهِ ^(٣)

(١) «ألا» : حرف استفتاح وتنبيه : أى أداة يفتح بها الكلام ، وتبتدأ بها الجملة ، وتقيد التنبيه ، وتحقيق ما بعدها وتأكيده . وهى هنا تؤكد النهى عن لوم الصب المستهام ، وتشده . والصب : المشوق المستهام ، والماشق الولهان ، وذو الولع الشديد : من صب إليه صبابة : أى كلف به ، ورق ، واشتاق . والصبابة : رقة الهوى ، وحرارة الشوق ، والولع الشديد . ودعه : أتركه ، وخلّ عنه . وهو تأكيد لمعنى «لا تلمه» فى الشطر الأول . والأمر : الشأن والحال . وفيه : أى فى طول سقمه الناشئ من صبابته ، ورقة هواه ، وحرارة شوقه ، وشدة تعلقه بمحبوبته ، واشتغاله بها ، وتبريح الوجد به . والحكم : مصدر حكم ، أى قضى ، وفصل . ويراد بالحكم هنا : الإرادة والاختيار

والمعنى : أن العاشق الصب المستهام الذى تيممه الهوى ، وأضناه الغرام — لا ينبغي أن يضاعف باللوم وجده ، وتزاد بالعدل علة ، فإن إرادته فى هواه معطلة ، واختياره مفقود ، ولا حيلة له فى رد الصبابة ، أو تخفيف وطأتها ، ولن يستطيع الاستجابة لعاذله ؛ فالإنحاء عليه باللائمة عبث ولجاج ، وظلم وإعنات . والبيت الآتى يؤيد هذا المعنى ، ويميزه ، ويؤكدده .

(٢) ثنيت فلاناً على وجهه (من باب رى) : إذا ردّ دتته ، وصرفته عن وجهه ومراده ، ورجعته إلى حيث جاء . والأصل : ثنيت الثوب ونحوه : أى طويته ، ورددت بعضه على بعض . ويراد بالفتى : المرء العاشق ، والصب المستهام . أو المحتال الذى يحاول رد الهوى بحيلته . و«دون» : ظرف مكان منصوب ؛ ولها عدة معان ، تتضح مما تضاف إليه . ومن معانيها السائغة هنا : «فوق» ؛ فالهوى يطوى الصب فوق عزمه : أى يعطل عزمه وإرادته ؛ فيشيه على وجهه ، ويصرفه عن مراده ، ويغلبه على أمره لو عزم شيئاً من المقاومة والمدافعة . وقد تكون بمعنى «قبل» ؛ فالهوى يشنى الفتى ، ويرده عن مراده قبل أن يؤكد إرادته بالعزم : أى يشعره العجز واليأس ، بمعنى أن سلطان الهوى وقوته فوق سلطان العزم وقوته . والعزم : الصبر ، والجد . والنية الصادقة . والإرادة القوية القاطعة . والثبات والشدة فيما يعزم عليه الإنسان . والإرادة المتقدمة لتوطين النفس على ما يرى فعله . (وفعله من باب ضرب) .

والمعنى : أن الهوى بطبعه قاهر غلاب ، لا ترده حيلة محتال ، ولا يخفف وطأته تدبير مدبر . وانصبابة تغلب الصب على أمره ، وتصرفه عن وجهه ، وتسلبه حريته واختياره ؛ فقوتها وسلطانها فوق إرادته وعزمه . والمتمم المستهام لا ينبغي أن يُعذَل ويَلام ؛ فالمرء لا يلام إلا على ما اقترفه باختياره ، وفى استطاعته الإقلاع عنه .

(٣) الجانى : الآثم المذنب . والإثم : الذنب ، والخطيئة . وأتى الإثم : أى وقع فى الإثم ، وأذنب ، وارتكب الخطيئة . وقرف الإثم (من باب ضرب) ، وقارفه ، واقترفه : أتاه ، وارتكبه ، وفعله ، =

إِذَا مَا أَقَرَّ الْمَرْءُ يَوْمًا بِذَنْبِهِ فَمَاذَا الَّذِي تُغْنِي لَجَاجَةٌ خَصْمِهِ؟^(٤)
وَقَالَ* :

مَنْحَتِكَ الْقَابَ الْعَلَا، فَادْعُنِي بِاسْمِي فَمَا تَخْفِضُ الْأَلْقَابُ حُرًّا، وَلَا تُسَيِّرُ^(١)

= ووقع فيه . وفعل ذلك برغمه . وعلى الرغم منه : أى على كره منه : أى بلا إرادة واختيار . والريغ (بتثنية الراء) : الكره ، والقسر ، والقهر . ورغمه (كلمته ، ومنعه) : كرهه . والريغ ، والريغام (فى الأصل) : التراب الرقيق . يقال : ألقاه فى الرغام : أى مرغته فى التراب . ثم استعير هذا التعبير للقهر والإذلال ، والإهانة ، والإكراه ، والقسر ، والإجبار .

ينى الاستواء ، أى التساوى ، والتماثل ، والتعادل بين جانبيين : أحدهما ارتكب الإثم طائعا مختاراً ، والآخر لم يقترفه إلا سرغماً مكراً .

والمعنى : أنه إذا عدَّ الهوى ذنباً كان من الذنوب القسرية التى يرتكبها المرء وهو مسلوب الإرادة والاختيار ؛ فلا ينبغي مضاعفة بلواه بالعذل والملامة ؛ « وإنما يلام من أقترف ما يقدر على تركه » .

(٤) الاستفهام فى الشطر الثانى : معناه النفى ، فلجاجة المخاصم لا قيمة لها ، ولا غناء فيها إذا استسلم له خصمه ، واعترف له بذنبه . وتغنى : تفيد ، وتكفى . وما يغنى عنك هذا : أى لا يسجزيه عنك ، ولا ينفعك . واللجاجة : التحدى فى الخصومة ، وملازمتها ، والإصرار عليها .

والمعنى : أن إقرار المذنب بذنبه كاستسلام المقاتل لعدوه ، واعتراف المخاصم بحق خصمه ؛ فن العبث أن يتحدى ذلك العدو أو المخاصم فى القتال ، أو الخصومة . وإذا أقر العاشق بعشقه ، وجب على عاذله أن يرحمه ، ويكف عن عدله ؛ « فليس أمر الهوى إلى الرأى فيملكه ، ولا إلى العقل فيدبره ؛ بل قدرته أغلب ، وجانبه أعز من أن تنفذ فيه حيلة حازم ، ولطف محال »

* * *

* أخفقت الثورة المصرية المرائية . وفى أعقابها ضرب الاحتلال العسكرى الإنجليزى على مصر فى ١٥ من سبتمبر سنة ١٨٨٢ وفى ٣ من ديسمبر سنة ١٨٨٢ حكم على « محمود سامى البارودى باشا » ستة من رفاقه قادة تلك الثورة بالإعدام ، ولم يلبث الخديوتوفيق أن استبدل به الننى المؤبد ، والتجريد من الألقاب والأملوك والحقوق الوطنية ، وبعد سبعة عشر عاماً عفا الخديو عباس حلمى الثانى عن البارودى ، ثم عن الأحياء من رفاقه . وفى السادس من جمادى الأولى سنة ١٣١٧ هـ (الثانى عشر من سبتمبر ١٨٩٩ م) وصل البارودى إلى ميناء السويس ، ففرحت مصر بعودته فرحاً شديداً ، واستقبله الوطنيون والأدباء بحفاوة بالغة . وفى ١٨ من المحرم سنة ١٣١٨ هـ (١٧ من مايو سنة ١٩٠٠ م) أمر الخديو أن تعاد إليه ألقابه وأملأكه وحقوقه المدنية .

نظم الشاعر هذه القصيدة - فيما نظن - بعد أن طال به الننى ، وساوره اليأس ، وبرته فى منفاه تباريح الحياة قبل أن يبرق أمل العفو عنه . أو فى المدة التى بين عودته من منفاه وإعادة ألقابه إليه ، وكانت الجرائد والمجلات ، والأدباء ، والكتاب يتخرجون من التصريح بلقب البارودى الرئيس السابق للوزارة المصرية ؛ فأوحى إليه هذا التحرج بهذه الميمية الرائعة . وفيها - مع الاستخفاف بالرتب والألقاب ، وظواهرها الخلابية - حكمة ، وعظمة ، ونصح ، وإرشاد ، وزهد ، وتزهيد فى الدنيا وزخرفها .

(١) منحتك : أعطيتك ، وهبت لك . (وبابه نفع) . والخطاب لمن كان يتخرج من كتابة =

إِذَا كَانَ عُقْبَانُ الْجَدِيدِ إِلَى بَلَى فَلَا فَرْقَ مَا بَيْنَ الْحَدِيثِ وَلَا الرَّسْمِ (٢)

= لقبه ، ودعائه به . أو لصاحب حقيقى ، أو خيالى ؛ فقد يجرد الشاعر من نفسه شخصاً ويخاطبه . والألقاب : جمع لقب (بوزن سبب) : وهو ما يطلق على المرء ؛ فيفيد المدح ، أو الذم ، ويشعر برفعته أو وضعته . أو هو اسم وضع بعد الاسم الأول للتعريف ، أو التشريف ، أو التحقير . أو هو اسم يسمى به الإنسان سوى اسمه الأول . ويشعر بمدح ، أو ذم ، باعتبار معناه الأصل . والمراد هنا : ألقاب المدح ، والتكريم ، والتشريف ، والتعظيم ، مثل « الباشا » ، وصاحب المعالي ، وصاحب الدولة ، وصاحب المقام الرفيع . والعلا : الرفعة ، والشرف . ومثله العلاء . وادعى باسمى : يريد نادى باسمى مجرداً من ألقاب التكريم والتشريف . ودعاه يدعوه : صاح به ، وناداه . ودعاه زيداً . ودعاه يزيد : لى سماء به . والحر : الكريم . ورجل حر : أى كريم ، عزيز ، خالص من شوائب اللؤم ، بعيد عن المذلة والهوان . وجمعه أحرار . وتسمى : تعمل ، وترفع . وهو نقيض « تنخفض » وتَحْطُ .

والمعنى : أن قيمة المرء بأخلاقه وأعماله ، لا بما يحمله من ألقاب الرفعة والعلاء ؛ فهى لا ترفع الحر الكريم إن خُلعت عليه ، ولا تحط من قدره إن تجرد منها ، وهو بحريته وكرمه عزيز كريم ، على القدر ، رفيع المقام ؛ ولهذا زهد الشاعر فيها ، ورغب عنها ، وخلعها على من يفرح بها ، ويفخر بزخرفها ؛ وطلب أن ينادى باسمه مجرداً منها . والغرض رفع الحرج عن المتحرجين من ذكر ألقابهم ، وتهوين الأمر عليهم . وفى البيت - مع قلة الاكتراث لألقاب العلا ، وعدم المبالاة بها - فخر وابتهاج بأنه من الأعزّة الكرام الأحرار . وفى القصيدة معنى الرّغب عن الدنيا وزينتها ، وإيثار الباقيات الصالحات .

(٢) عقبان الشيء : نهايته وآخره . والجديد ، والحديث : كلمتان مترادفتان ، بمعنى واحد والبلى : ضد الجدة ، ونقيض الحداثة : مصدر بلى الثوب ونحوه (من باب رضى) : أى أخلق ، ودثر وذبت جدته ؛ فهو بال : أى خلق ، أسما ، مُهْلَهْل . و « ما » و « لا » الثانية زائدتان فى الشطر الثانى . والكلام بدونهما : « فلا فرق بين الحديث والرسم » . ولا نعرف وجه زيادة الأخيرة هنا . ولو أبدلت بها « أو » التى بمعنى « واو العطف » لاستقام الوزن ، وجرى الكلام على ما نعرفه ونألفه « فلا فرق ما بين الحديث أو الرسم » . والرسم : ما كان لاصقاً بالأرض من آثار الديار ؛ ويراد به هنا : البالى القديم الفانى . وهو ما يقابل الجديد الحديث الزاهى .

يقول : إذا كانت نهاية الجديد أن يبلى ويفنى ، فلا فرق بينه وبين القديم البالى : أى لا ينبغي أن نفتر بالزاهى الخلاب من متاع الدنيا ؛ فتتعلق به ، ونهافت عليه . وصلة هذا البيت بالذى قبله أن ألقاب العلا من متاع الدنيا الذى رغب عنه الشاعر ، وزهد فيه . والأبيات الآتية تفصل هذا المعنى ، وتوضحه ، وتعززه وتؤكدده . وهو ما يتطلبه مقام التزهيد فى الدنيا ، ويلائم الجوانب النفسى لهذه القصيدة . قال تعالى : « وما الحياة الدنيا إلا متاع الغرور » (الآية رقم ٢٠ من سورة الحديد) .

تَأْمَلْ إِلَى الدُّنْيَا بِعَيْنِ بَصِيرَةٍ لَعَلَّكَ تَرْضَى بِالْقَلِيلِ مِنَ الْقَسَمِ^(٣)
فَمَا الْعَيْشُ إِلَّا خَطَرَةٌ عَرَضِيَّةٌ تَزُولُ كَمَا زَالَ الْحَيْثُ مِنَ النَّسَمِ^(٤)
وَهَلْ نَحْنُ إِلَّا مِثْلُ مَنْ كَانَ قَبْلَنَا؟ فَسَلْ عَنْ «جَدِيسٍ» أَيْنَ وَلَّتْ؟ وَعَنْ طَسَمٍ^(٥)

(٣) تأمل : أمر من تأملت الشيء ، وتأملت فيه : أى تأبرته ، وأعدت النظر فيه مرة بعد أخرى ، مستبيناً له ، حتى عرفته ، واستيقنته . و « إلى » : بمعنى « فى » . وإذا ضمنا « تأمل » معنى « انظر » ، كانت « إلى » بمعناها الأصلية . تقول : نظرت إلى الشيء : بمعنى نظر العين : وهو الإبصار والرؤية . أو نظر القلب : بمعنى التفكير والتدبر . وعين بصيرة : أى عين قوية ، صادقة الإبصار ، كاشفة للمبصرات ، محققة للمرئيات . ويراد بالعين البصيرة هنا : الفطنة ، وقوة الإدراك ، والعلم ، والخبرة ، وصحة الحكم ، والانتفاع بالنصح ، وسداد التقدير . و « لعل » : حرف يفيد الترجى : أى إذا نظرت إلى الدنيا ، وتأملت بها بعين بصيرة - رجوت أن تفيد من هذا النظر والتأمل ، وترقب ما يسمدك ، وهو أن ترضى بالقليل من القسم . وقد تكون « لعل » هنا : للتعليل : أى تأمل الدنيا بعين بصيرة لترضى بالقليل من القسم . والقسم (بكسر فسكون) : الحصة ، والنصيب ، والجزء من الشيء المقسوم . أو القسم (بفتح فسكون) : معنى العطاء : أى ما يُعطى .

وفى البيت : أن الاستبصار فى أمر الدنيا ، والاحتراز من خداعها وأطماعها المردية ينتهى بالمستبصر إلى الزهد ، والقناعة ، والرضا ، والطمأنينة .

(٤) العيش : المعيشة ، والحياة . ويراد بالخطرة : البرهة ، والمدة اليسيرة ، والزمن القليل . تقول : ما ألقاه إلا خطرة بعد خطرة : أى إلا حيناً بعد حين . وعرضية : نسبة إلى العرض (بفتحيتين) : وهو ما يطرأ ويزول من مرض وغيره . والعرض : اسم لما لا دوام له . يقال : هذا الأمر عرض : أى عارض زائل . وعرضية : تأكيد لمعنى « خطرة » . وكلتاها بيان ، وتعبير قوى عما يريد الشاعر من قصر مدة حياة الإنسان فى الدنيا ، وسرعة زوالها . والشطر الثانى تأكيد آخر لهذا المعنى . وزال يزل وزوالاً : ذهب ، ومضى ، وانقضى . وفاعل « تزول » : ضمير : « خطرة » . والجملة صفة ثانية لها : أى خطرة عرضية زائلة . والحديث : السريع . يقال : ولّى حديثاً : أى أدبر ، وذهب مسرعاً . و « من » : بيانية . والنسم (بفتح فسكون) : مصدر نسمت الرّيح (من باب ضرب) : أى تحركت ، وهبت . ويراد بالمصدر هنا : الرّيح نفسها . أو هبوبها وحركتها العارضة السريعة الزوال . أو هى النسم (بفتحيتين) أى الرّيح اللينة . أو نفس الرّيح إذا كان ضعيفاً . أو أولها حين تُقبّل بلين قبل أن تشتد . وسكنت السين لفرورة وزن الشعر . والنسم (أيضاً) : طير سراع كالخطاطيف ، تعلوهم خُضرة .

يقول : إن حياة الإنسان فى الدنيا ليست إلا برهة قصيرة ، تزول فى سرعة هبة الرّيح ، أو طيران سراع الطير . وصلة هذا البيت بما قبله وما بعده ، وبموضوع هذه القصيدة - واضحة وثيقة ؛ فالدنيا خادعة فانية ، وحياة الإنسان فيها سريعة الزوال ، والطمع يُشقى ويُردى ، وفى الزهد والقناعة راحة وسعادة . (٥) الاستفهام فى أول البيت : معناه النّفى : أى لسا إلا مثل من كان قبلنا . و « جديس » =

تَزَوَّدَ مِنَ الدُّنْيَا بِمَا فِيهِ بُلْغَةٌ فَسَوَّفَ تُعَانِي الْجَذْبَ يَا رَاعِي الْوَسْمَى^(١)

= و « طسم » : قبيلتان من العرب البائدة ، كانتا تسكنان « اليمامة » إلى الجنوب الشرقى من « نجد » في عهد ملوك الطوائف من الفرس . وهما من ولد لا واذ بن إرم بن سام بن نوح ، عليه السلام . و « أين » : اسم استفهام ، يطلب به تعيين المكان : أى وأسأل عن قبيلتي « طسم وجديس » إلى أى مكان ولتا ؟ : أى أدبرتاً وذهبتاً . والغرض من مثل هذا الاستفهام : الوعظ ، والتنبيه . أو حمل المخاطب على الإقرار بالحقيقة التى يغفل المرء عنها إذا غرته الدنيا ، وانخدع بزخرفها وباطلها ؛ فما لا مراء فيه أن الإنسان يعيش فى الدنيا برهة ، ولا يلبث أن يفارقها بالموت ؛ فلا ينبغي أن يفتّر بها ، أو يطمئن إليها . والشرط الثانى مؤكد للمعنى الشرط الأول . والبيت كله فى معنى البيت السابق : وهو أن حياة الإنسان فى الدنيا قصيرة موقوتة ، وزواله عنها حتم مقضى . وهذا شأن الحياة والناس منذ خلق الله آدم إلى أن يرث الله الأرض ومن عليها .

(٦) تَزَوَّدَ ، أخذ الزاد : وهو ما يتخذ من الطعام للسفر . وما يدخره المرء للانتفاع به وقت الحاجة . وتزود : أمر يراد به هنا : النصح والإرشاد . ومن المجاز : « التقوى خير زاد » . و « تزودوا من الدنيا للآخرة » . وفى القرآن الكريم : « وتزودوا ؛ فإن خير الزاد التقوى » (الآية رقم ١٩٧ من سورة البقرة) . والبلغة (بضم فسكون) : ما يكفى لسد الحاجة ، ولا يفضل عنها : أى ولا يزيد عليها . ويراد بالبلغة هنا : ما يملكك مأمناً وسلامتك فى الدار الآخرة من التقوى وصالح الأعمال . وتعانى : تقاسى ، وتكابد : من المعاناة : وهى المقاساة ، والمكابدة ، والمضاناة . عانيت = الأمر : أى قاسيت شدته ، وكابدت متاعه ، وتحملته على جهد ومشقة . والجذب : القحط ، والمحل : أى يبس الأرض ، وانقطاع فبتها لانقطاع المطر عنها . والراعى : اسم فاعل من رعى الإنسان الماشية : أى جعلها ترحل ، وترعى ، وتترع ، وتأكل الكأ والنبات . والوسمى (بتشديد الياء . وخففت هنا لضرورة وزن الشعر) : أول مطر الربيع . سمى بذلك لأنه يسم الأرض : أى يعلمها بالنبات ؛ فإذا مطرت بالوسمى ، اخضرت بالكأ والنبات ؛ فكان لها كالسمة ، أو الأثر ، أو العلامة . ويراد بالوسمى : كأ هذا المطر ونباته . وراعى الوسمى : من يقود الماشية فى المرعى ، ويمكنها من أن ترحل ، وتسوم ، وترتع ، وترعى حيث شاءت ، وتأكل من هذا الكأ والنبات .

والبيت فى النصح ، والوعظ ، والإرشاد ، والتذكير بالعواقب ، والحض على التزود من الدنيا للآخرة ؛ فالدنيا دار عمل ، والآخرة دار جزاء . ولا ينفع الإنسان فيها إلا ما ادخره لنفسه فى دنياه من التقوى وصالح الأعمال . والشرط الثانى وثيق الاتصال بهذا المعنى ؛ فإن المقصر فى الادخار يقاسى - بعد حلاوة الجدة والغنى - مرارة الفقر والحزمان ؛ كراعى الوسمى ، يفرح اليوم بما ترتع فيه ماشيته ، ويغفل عن غده ، فإذا انقطع المطر ، ويبست الأرض ، كابد هو وماشيته مشقات المحل والجذب ، ومتاعب القحط والحسران .

لَعَمْرِي لَنِعْمَ الْمَرْءُ مَنْ بَاتَ رَاضِيًا بِمَا خَصَّهُ مِنْ فَيْضِهِ سَابِقُ الرَّسْمِ (٧)
تَفَلَسَفَ قَوْمٌ فِي الْمَقَالِ ، وَمَا دَرَوْا جَرِيرَةَ مَا أَبْقَوْا عَلَى الدَّهْرِ مِنْ وَشْمِ (٨)

(٧) « لعمري » : اللام للابتداء . والعمر : الحياة . وهو مرفوع بالابتداء ، مضاف إلى ياء المتكلم . والخبر محذوف . والجملة من أساليب القسم . والتقدير : لعمري قسى : أى أحلف بحياقي . و« لنعم » : اللام : واقعة في جواب القسم . و« نعم » : فعل غير متصرف ، ملحق بالجنس ، والمقصود بالذات فرد من ذلك الجنس . وبات : أدركه الليل ، وبات يفعل كذا : إذا فعله ليلاً . ويراد بالبيات هنا : الصيرورة التى تشمل كل أوقات الليل والنهار . وخصه : أعطاه شيئاً كثيراً . وخصه بكذا : أثره به على غيره : أى جعله له دون غيره . وفاعله « سابق الرسم » . والفيض : الكثير ، الغزير . والرسم : الكتابة والخط . (وفعله من باب نصر) . ويراد بسابق الرسم : ما رسمه الله تبارك وتعالى : أى ما قضاه وقدره للإنسان فى الأزل من الرزق وغيره .

يمتدح الراضى بعباء الله ، المطمئن قلبه على الإيمان ، وما قدره الله له فى الأزل من الرزق وغيره . ويؤكد المدح بالقسم . ويدعو إلى القناعة ، ويرغب فيها ، ويحصى عليها ؛ فإن الطمع المزرى ، والتكالب على حطام الدنيا أسّ الشرور والآثام . ويبدو أن هذا البيت شبه تفصيل وتوضيح ، وتأكيد وتكرار لمعنى الشطر الثانى من البيت الثالث : « لعلك ترضى بالقليل من القسم » . وهو من ثمار الاستبصار فى أمر الدنيا ، وتعرفها على حقيقتها .

(٨) تفلسف : تعاظمى الفلسفة : أو سلك فى بحوثه طريق الفلاسفة . أو تكلف طريقهم دون أن يحسنها . والمعنى الأخير هو اللائق هنا . والفلسفة : كلمة يونانية ، مركبة فى الأصل من كلمتين معناهما : حب الحكمة . أو إشار الحكمة . وتفلسف قوم فى المقال : أى اتجهوا فى مقالاتهم إلى الفلسفة ، ولونوا بها كلامهم وبحوثهم فى تكلف وتنطع ، بلا اعتدال ، وبلا إحسان ، أو نظر فى القيم الخلقية والروحية . وما دروا : أى ولم يعلموا ، ولم يفتنوا . (وبابه رى) . والجريرة : الحناية ، والذنب . وعلى الدهر : أى مع الدهر . أو على مدى الدهر : أى طوال الدهر . وهو الأبد . أو الزمان الطويل ، أو الأمد الممدود . أو مدة الحياة الدنيا كلها . و« من » : بيانية . والوشم : السمة ، والآثر ، والعلامة . ولعلها محرفة عن « وشم » : وهو الصدع والشق . أو العيب والعار .

والمعنى : أن جماعة من الناس اتجهوا فى تفكيرهم وأقوالهم وكتاباتهم اتجاهات فلسفية غير سديدة وغير مجدية فى علاج الانحراف ، وضعف النفوس ، وتدهور الأخلاق ؛ ولم يفتنوا للعواقب الوخيمة ، والآثار السيئة التى تركتها هذه الفلسفات فى المجتمع ؛ وبهذا أفسدوا ، ولم يصلحوا . وضاعفوا الأدواء ، ولم يعالجوا شيئاً منها ، وجروا على أنفسهم وعلى غيرهم جرائم وخطايا باقية ما بقى الزمان . والغرض صرف الأذهان عن هذا التفلسف الملتوى العقيم ، وتنبيهها على العلاج الناجع المستقيم . والبيت الآتى يعزز هذا المعنى ويؤيده .

وَلَوْ رَاجَعُوا هَذِي النُّفُوسَ لَعَالَجُوا بَتَرَكِ الْخَطَايَا مُغْضِلَ الدَّاءِ بِالْحَسَمِ^(٩)
 فَدَعْ هَذِهِ الدُّنْيَا وَإِنْ هِيَ أَقْبَلَتْ عَلَيْكَ بِإِيْمَاضِ الْبَشَاشَةِ وَالْبَسَمِ^(١٠)
 فَلَوْ جَرَّبَ الْإِنْسَانُ أَخْلَاقَ دَهْرِهِ لِأَمْسَكَ بِالْيَأْسِ الْمُرِيحِ عَنِ الْعَسَمِ^(١١)

(٩) هذه النفوس : إشارة إلى النفوس المريضة المنحرفة التي حاول المتفلسفون علاجها بفلسفتهم الملتوية الخاطئة . والخطايا : جمع الخطيئة : وهي الإثم ، والجريرة ، والذنب ، والجناية . وداء مغضل : أى عضال ، عقام ، عياء ، لا يرجى البرء منه : اسم فاعل من أغضل الداء الأطباء : أى أعيامهم ، وأعجزهم أن يداووه . والحسم : مصدر حسمه (من باب ضرب) فانحسم : أى قطعه فانقطع . وحسم الداء : عالجها ، وداواه ، وأزاله بالدواء الناجع .

والمعنى : لو درس هؤلاء المتفلسفون نفوس الناس دراسة واعية مبصرة لبصروهم بخطاياهم ، وحملوهم على اجتنابها بوازع السلطان ، ووازع القرآن . وهذا هو العلاج الحاسم لهذه الأدوية المستعصية .
 أو المعنى - كما يبدو من جو هذه القصيدة - أن علاج النفوس المنحرفة سبيله علاج التكالب على الدنيا ، والإفراط في حبها . فإذا عولج افتتان الناس بها ، استقاموا على الطريقة ، وأقبلوا على الصالحات ، رقل تفكيرهم في الخطايا . وهذا هو العلاج الصحيح ، والدواء الناجع الذى يحسم أدواء النفوس وشروورها .
 يؤيد هذا المعنى ويعززه ما قدمناه في شرح البيت السابق من أن الفلسفات الملتوية الخاطئة ضاعفت الشر والفساد ، وكانت الجرائر الباقية لهؤلاء المتفلسفين .

(١٠) دع : أترك . ويراد بترك الدنيا : الإعراض عنها ، والزهد فيها ، والاحتباس من خداعها وباطلها . وإيماض : مصدر أومض البرق : أى لمع لمعاً خفيفاً ، وظهر . والبشاشة : تهلل الوجه وتلاؤه ، وإشراقه ، وطلاقة . وإيماض البشاشة : ما يلزمها من تألق الوجه ، ولمعانه ، وإشراقه . والبسم : أقل الضحك وأحسنه : مصدر بسم (من باب ضرب) . ومثله الابتسام ، والتبسم . وإقبال الدنيا عليك بالابتسام ، وإيماض البشاشة : تصوير حسي بليغ لما في طبعها من التفرير والختل والخداع ، والحاذبية الكاذبة الخادعة الفاتنة .

وهذا البيت يرجح المعنى الثانى الذى ذهبنا إليه في شرح البيت السابق ، وهو أن علاج الفساد ، والانحراف إنما يكون بعلاج التكالب على الدنيا ، والإفراط في حبها . والانخداع بزخرفها ؛ فإن الافتتان بها ، والتهافت عليها ، والانقياد لأصحاب الفلسفة المادية سبب الشرور والجرائر والآثام .

(١١) يراد بأخلاق الدهر : طباعه ، وكرائمه . وقد اعتاد الناس من قديم الزمان أن ينسبوا إلى الدهر ما يصيبهم من البلايا والشدائد ، ويصمون به بالقدر والختل ، وكثير من المقابح والمناقص . أو المراد بأخلاق الدهر : كرائه الدنيا وشروورها وفتنتها . أو المراد أخلاق معاصرينا وأهل زماننا :

نعيب زماننا ، والعيب فينا وما لزماننا عيب سوانا

وأمسك باليأس : أخذ به ، واعتصم ، ولاذ ، واستمسك ، وتعلق . وأمسك عن الأمر : كف عنه .
 والعسم : الطمع (وفعله من باب ضرب) . ويراد به : الطمع الممقوت ، والحرص المردى ، والتهافت =

فَمَنْ لِي بِرَأْيٍ صَادِقٍ أَقْتَفِي بِهِ مَذَارِجَ قَوْمٍ أَدْرَكُوا الْأَمْرَ بِالْقَسَمِ (١٢)
بَرْتَنِي تَبَارِيحُ الْحَيَاةِ ، فَلَمْ تَدْعُ لَدَى سَوَى رُوحٍ تَرَدَّدَ فِي جِسْمِ (١٣)

= والتكالب على حطام الدنيا . و « لو » في أول البيت : شرطية ، وتقيد امتناع الجواب لامتناع الشرط : بمعنى أن الإنسان لم يقلع عن القسم ، ولم يخلد إلى اليأس المريح ، كأنه لم يجرب أخلاق زمانه ؛ وسبب هذا أن طمعه في المنافع الموقوتة ، وحرصه الشديد على حطام الدنيا ينسبه ما يتجرعه من التجارب المرة القاسية ، وما يصيبه من كرائه الدهر وبلاياه .

والمعنى : أن طمع الناس في الدنيا يدفعهم إلى التكالب عليها ، ويوقعهم في كثير من الشرور والمهلك . ولو جرب العاقل هذه الحياة لزهد فيها ، وانصرف عن ملاحيقها ، واستراح إلى اليأس منها ، وأقلع عن أطماعه المردية ، وطوى آماله المستعصية . أو المعنى : أن في طبع الدهر التقلب والتغير . والطمع فيه يعرض الطامع لشرور هذا التقلب وصدماته . وإنما الأمن والسلامة في الإخلاد إلى اليأس الذي يوفر لليأس راحة البال ، وطمأنينة النفس .

أو المعنى : أن في أخلاق الكثرة الغالبة من الناس الشر والغدر ، والحياة والعدوان . والتجربة الصادقة تحمل العاقل على أن يقطع حبل رجائه فيهم ، ويخلد إلى اليأس منهم ، ويرتب عليه حياته ؛ ليتوقى شرهم ، ويأمن كيدهم ، ويستريح من متاعب التزاحم والتهافت ، والتكالب على الحطام والتوافت .

(١٢) « من » : اسم استفهام ، يطلب به تعيين العاقل : أي من يأتي لي برأي صادق .. أو يعنى برأي صادق . والغرض من الاستفهام التثني . والرأي : العقل ، والتدبير . ورجل ذو رأي : أي ذو بصيرة وحذق بالأمور . واقتفاء : تبعه ، وسار في أثره . وأقتنى به : المراد أسلك بنور ذلك الرأي الصادق وضيائه وهداه مذارج قوم . أي مذاهيبهم ، ومسالكهم ، وطرقهم : جمع مدرج (بوزن مذهب) . أو مدرجة (بوزن مدرسة) . ويراد بالأمر : شأن هذه الحياة وحالها . والقسم (بفتح فسكون) : الرأي ، والعقل ، والتدبير ، والخلق . وأن يقع الشيء في قلبك موقع الظن والتخمين ، ثم يقوى حتى يصير يقيناً ، وحقيقة ثابتة لا شك فيها . وأدركوا الأمر بالقسم : أي أدركوا أمر هذه الحياة بالرأي الصادق ، وهداية الله تعالى وتسديده .

يتمنى أن يهتدى إلى رأي سديد ، يضيء له ظلمات هذه الحياة ، ويكشف له بعض ما خفى من أسرارها ، ويخفف عنه شرورها ومتاعبها ، ويسلك في نوره مسالك الذين فطنوا لها ، ووقفوا على حقائقها ، وسلموا من آفاتها وتباريحها . والبيت الآتي يرجع هذا المعنى ويوضحه . ولعل صلة هذا البيت بالذي قبله أن القوم الذين أدركوا الأمر بالقسم ، وتمنى أن يكون له رأي صادق يقتنى به آثارهم ، ويسلك في ضيائه طريقهم - هم أولئك الذين جربوا أخلاق دهرهم ، فأقلعوا عن الطمع المفقوت ، وأخلدوا إلى اليأس المريح . والأبيات الأربعة الأخيرة من هذه القصيدة تتم على ما كان الشاعر يستشعره من تبحر وقلق ، وحيرة وآلام نفسية .

(١٣) براه (من باب رمي) : هزله ، وأنخله ، وأضعفه ، وأضناه . مستعار من برئ العود ، =

يَقُولُونَ «مَحْمُودٌ»، وَيَا لَيْتَ أَنَّنِي كَمَا زَعَمُوا، أَوْلَيْتَ لِي طَائِعًا كَأَسْمَى^(١٤)

وَقَالَ :

قَالُوا : أَلَا تَصِفُ الْغَرَامَ لَنَا حَتَّى يُحِيطَ بِنَعْتِهِ الْفَهْمُ؟^(١)

= أو الحجر ، أو القلم : أى نخته وتسويته . وتباريح الحياة : شدائدها وبلاياها . وبرح به الأمر تبريحاً : أى أتبعه ، وجهده ، وألح عليه بالعنت والمشقة ، وآذاه أذى شديداً . ولم تدع : لم تترك . والروح : النفس (بفتح فسكون) . أو النفس (بفتحتين) . ويجوز تذكيره وتأنثه . وتردد : أصله تردد ، أو يتردد (مضارع حذف أوله للتخفيف) . أو هو تردد (فعل ماض) .

يشكو ما ناء به ، وأثقل كاهله ، وبراء ، وأضناه من شدائد الحياة ومتاعبها التى لم تبق فى جسده غير روح قلقة مترددة ، لا تكاد تعرف السكينة ، أو الطمأنينة ، أو الراحة والاستقرار .

أو المعنى : أن هذه الشدائد والأوصاب الثقيل برته ، وذهبت بكل قوته ، وتركته مهوراً ، تتوالى أنفاسه ، وتتقطع من الضعف والعجز ، والكلال والإعياء .

وقد تكون «الروح» بمعنى القوة والهمة . وعلى هذا يكون المعنى : أن تباريح الحياة برته وأضنته ؛ ولكنها لم تذهب بكل قوته وهمته ، وصبره وعزيمته . وهذا مثل قوله فى إحدى قصائده البائية :

لم تدع صولة الحوادث منى غير أشلاء همة فى ثياب

(١٤) «محمود» : اسم الشاعر «محمود سامى البارودى» . و«يأليت» : «يا» : حرف تنبيه ، أو حرف نداء . والمنادى محذوف . و«ليت» : حرف تمنى . والتمنى هنا متعلق بالممكن المرغوب فيه . وكما زعموا (من باب نصر) : أى كما قالوا . أو مثلما ظنوا . وطائع : مطيع ، منقاد . (وفعله من بابى قال ، وخاف) .

والمعنى : أن الناس يورثون باسمه «محمود» ، ويظنون أنه محمود الحال ، رضى البال . ومع أن حقيقة أمره على خلاف هذا ، فإنه يتمنى أن يكون كما يزعمون ، كما يتمنى أن يجد من يوائمه ويطيعه ، كما يوائمه اسمه ويطيعه ؛ فإن اسم المرء كظله أطوع شيء له ، وألصق شيء به . والصلة بين هذين التمنيين أنه إذا ظفر بمن ينقاد له ويطيعه . أو بالحل الوفى ، والصديق الصادق الذى يوائمه ويواسيه ، خفف عنه — بإخلاصه وصدق مودته — شدائد الحياة وبلاياها ، وهياً له شيئاً من الغبطة ، وارتياح النفس ، وحسن الحال ، ورخاء البال

* * *

(١) «ألا» : أداة مركبة من همزة الاستفهام و«لا» النافية . ومعناها هنا : التحفيض : وهو حث بقوة . أو العرض : وهو طلب بلين .

فَأَجَبْتُهُمْ : هِيَهَاتَ أَنْعَتْ مَا يَعْتَلُّ دُونَ صِفَاتِهِ الْوَهْمُ^(٢)
 الْحُبُّ يَنْفُذُ بِالْفُؤَادِ كَمَا يَمْضِي عَلَى غُلَوَائِهِ السَّهْمُ^(٣)
 يَغْنُو لِسُورَتِهِ الْمَلِكُ ، وَلَا يَقْوَى عَلَى صَدَمَاتِهِ السَّهْمُ^(٤)

(٢) « هيهات » بثلاث الآخر : اسم فعل ماضٍ . معناه بَعْدَ ؛ فهي كلمة تفيد التباعد . ويعتلُّ : يمرض . والمراد : يعيا ، ويعجز . و« دون » : ظرف مكان منصوب . وهو هنا بمعنى « قبل » : أى يعجز الوهم قبل أن يصل إلى صفات الغرام وأسراره : أى لا سبيل إلى وصفه ، وكشف سره . والوهم : ما يقع في الذهن من الخاطر ؛ فالأوهام من خطرات الذهن أو القلب . أو هو مرجوح طرفي المتردد فيه . أو هو الظن ، والتمثل ، والتخيل ، والتصور . (وفعله من باب وعد) . ومثله التوهم . ووهمت الشيء : توهمته ، وتخيلته . وتمثلته ، وتصورته . أو وقع في خلدي ، ودار في خاطري . ويلاحظ أن « الوهم » أوسع من « الفهم » وأبلغ في الدلالة على ما يريده الشاعر في هذا البيت ، وهو تعذر نعت الحب أو الهوى أو العشق أو الغرام ، وصعوبة الوقوف على شيء من حقائقه وأسراره .

في البيت الأول سأله بعض صحبه - بأسلوب العرض ، أو التحضيض - أن يصف لهم الغرام من سعين معارفه وتجاربه وصفاً صحيحاً دقيقاً ، تحيط به أفهامهم إحاطة تامة شاملة ، وتقف على ظواهره وبواطنه وأسراره ، ودقائقه ، ومعضلاته وخفائيه . وفي البيت الثاني أجابهم بأن هذا كله بما يعي الأفهام ويعجز الأوهام .

(٣) نفذ السهم ونحوه (من باب دخل) : خرق الرمية ، وخرج منها . ويراد بالنفوذ أو النفاذ هنا : الاستقرار والتمكن والثبات . ويمضي : ينفذ . والغلواء : الغلو ، والحدة ، والسرعة ، ومجاورة حد القصد والاعتدال . والسهم : عود من خشب يسوى ، ويركب في طرفه نصل حاد من الحديد الصلب ، وجمعه سهام . ومثلها النبال . وبالنبيل والسهام يرى الصائد ونحوه عن القوس ونحوها . ويمضي السهم على غلوائه : انطلاقه في حدة ، وشدة ، وقوة ، وسرعة بالغة .

لم يحاول الشاعر وصف حقيقة الحب ، وكشف سر الغرام . وإنما أشار في هذا البيت إلى بعض ظواهره . وصوّر بالتشبيه والتمثيل الحسى كيف يستولى الحب على قلب المحب ، ويتمكن منه ، فقال : إنه يَمْضِي إليه في سرعة السهم وقوته وعنفه ومضائه ، فيصيبه إصابة بالغة نافذة ، ويستقر فيه ، ولا يكاد يبرحه ، أو يزايله .

(٤) يغنو : يذل ، وينحضع ، ويستكين ، وينقاد (وبابه سما) . وفي القرآن الكريم : « وعنت الوجوه للحى القيوم » : أى خضعت مستأسرة بمعناه (الآية رقم ١١١ من سورة طه) . ولسورته : أى لسورة الحب : أى سطوته وشدته وحدته ، وبأسه ، وسلطانه . والشهم : الجلد ، القوى ، الصلب ، الشديد . والذكى الفؤاد ، المتوقد الذهن . والسديد الرأي . والسيد النافذ الحكم . والصبور على القيام بما حُمِّلَ . =

وَقَالَ فِي غَدَاةِ أَنْسٍ *

أَدْرِهَا قَبْلَ تَغْرِيدِ الْحَمَامَةِ فَمَا يَنْفِي الْهُمُومَ سِوَى الْمُدَامَةِ^(١)
مُعْتَقَةً ، إِذَا سَلَكَتْ ضَمِيرًا مَحَتْ عَنْهُ الْكَلَالَةَ وَالسَّامَةَ^(٢)

= في البيت السابق صور الشاعر كيف يصيب الحب قلب المحب . وفي هذا البيت تصوير بليغ لسيطرة الحب وسورته ؛ فإنه يصيب صاحب الملك والسطوة والقوة والسلطان والبأس الشديد ، فلا يسهه إلا أن يستأسر له ، ويعنو لسلطانه ، ويصدم الشهم القوى الجلد الذكي ؛ فلا يتجلد لصدماته ، لا يكاد يقوى على الصمود ، أو المقاومة . وفي هذا المعنى يقول بعض الشعراء :

نحن قوم تذيينا الأعين النجـ لى ، على أننا نذيب الحديد
وترانا لدى الكريهة أحرا رأ وفي السلم للحتان عبيدا

* * *

* الغداة : ما بين الفجر وطلوع الشمس . والأنس (بضم فسكون ، أو بفتحتين) . ضد الوحشة ؛ وقد أنس به ، وإليه (كفرح ، وضرب ، وكرم) : أى سكن إليه قلبه ، وألفه ، وذهبت به وحشته ، وفرح ، واستبشر ، واطمأن .

(١) أدريها : يريد أدر كئوس الخمر علينا . والأمر لساقياها الذى يطوف بأكوابها على شاربها . وتغريد الحمامة : هديرها ، أو هديلها : مصدر غرد الطائر : أى رفع صوته بالغناء ، وطرب به تطريباً . وقبل تغريد الحمامة : أى قبل أن تطلع الشمس ، ويمتد النهار . والهموم : الأحزان والمتاعب النفسية . واحداها هم : مصدر هم الأمر (من باب رد) : أى ألقه ، وحزنه . والمدامة : الخمر .

جلس الشاعر فى الصباح الباكر مع بعض ندمائه يحتسون الخمر فى أنسة ومتمعة ، ولذة وسرور . وطلب إلى ساقياها - فى رغبة وحرص - أن يطوف بكئوسها عليهم قبل تغريد الطيور ، أى قبل وضع الصبح ، وامتداد النهار ، زاعماً أنها تزيل الهموم ، وتذهب الأحزان .

(٢) معتقة (بالنصب) : حال من مفعول « أدر » فى البيت السابق . وهو الضمير « ها » . أو (بالرفع) خبر لمبتدأ محذوف : أى هى معتقة . وخمر معتقة : قديمة . وتعتيقها : تركها فى دنائها وخوابيها زماناً طويلاً ، لتعتق ، وتقدم ، وتطيب ، وتصفو ، وتجود ، ويقوى أثرها ، وتعلو قيستها ، ويرتفع ثمنها . وسلك الطريق أو المكان أو نحوهما (من باب دخل) : ذهب فيه ، ودخل ، ونفذ . ويراد بالضمير هنا : قلب شاربها ، أو عقله ، أو ذهنه . أو ما يشمل جسمه وإحساسه . ومجاه (من بابى عدا ورمى) : أزاله ، وأذهب أثره . والكلاله : الإعياء ، والعجز ، والضعف ، والتعب ، والتراخي . والسامة : الملل ، والضيق ، والضجر .

أَلَمْ تَرَ كَيْفَ أَصْبَحَتِ الْغَوَادِي لَهَا فِي كُلِّ نَاحِيَةٍ عَلَامَةٌ (٣)
فَكَمْ فِي الْأَرْضِ مِنْ مَجْرَى غَدِيرٍ وَكَمْ فِي الْجَوِّ مِنْ مَسْرَى غَمَامَةٍ (٤)

= في البيت السابق زعم الشاعر أن الخمر تنفي الهموم ، وتذهب الأحزان . وقد يكون هذا صحيحاً من حيث إنها تमित إحساس صاحبها ، وتقتل وجدانه ، وتورثه بلادة لا يشعر معها بهمّ أو حزن . وفي هذا البيت زعم أنها تمحو الكلاله والسّامة . وهذا - فيما يبدو لنا - غير صحيح ؛ فالخمر تخمر العقل والذهن والوعي والإدراك : أي تستره وتغطيه : أي تذهب به وتخفيه . أو تخامره : أي تخالطه ، فتغيبه ، وتضعف الحواس ، وتخدّر الضمير . ومدمنها في الدرك الأسفل من الكسل والفتور ، والحمول والحمود ، والمعجز والإعياء . يقوم ، ويقعد ، ويمشي ، ويتحرك ، ويتكلم وينطق في تعثر وتلعثم ، وكلاله وتراخ ، بلا وعي ، أو إدراك

(٣) الاستفهام في أول هذا البيت للتقرير : أي حمل المخاطب على الإقرار بعظمة ما يبصره من مشاهد الطبيعة ، وآثار الأمطار . أو هو للتعجيب : أي إثارة عجبه وانبهاره ، واستعظامه لهذه المشاهد الرائعة الممتعة . والغوادي : أمطار الصباح . الواحدة غادية : وهي مطرة الغداة . أو السحابة تنشأ فتطر غدوة : أي بين الفجر وطلوع الشمس . وعلامات الغوادي : سماتها ، وأماراتها ، وآثارها في بقاع الأرض ونواحيها من الغدران ، والأنهار ، والكلا ، والنبات .

في البيتين الأول والثاني : ذكر الشاعر الخمر ، وطلب إلى ساقها أن يطوف بكثوسها عليهم قبل تغريد الطير ، وطلوع الشمس ، وامتداد النهار . وأشار إلى بعض صفاتها ، وبعض مزاياها في زعمه . وفي هذا البيت والبيت الآتي انتقل إلى التنبيه والتقرير . أو الترغيب والتعجيب من أمطار الصباح وروعها ، والتنويه بآثارها في نواحي الأرض وجوانبها ، وعلاماتها في آفاق السماء وأجوائها . وإنك ل ترى النبات غبّ المطر أعظم ما يكون غضارة ونضارة ، وحسناً وازدهاراً . ولعل الصلة بين ذكر الخمر وأمطار الصباح أنهما مبعث متعة ولذة ، وبهجة وارتياح . وقد نظم الشاعر هذه الأبيات الستة في غداة أنس ، أدبرت فيها عليه وعلى ندمائه ومشاربيه كثوس الخمر ؛ فالتنوا بها ، واستمتعوا بما رأوه في هذا الصباح الباكر من مشاهد الطبيعة ، وحركات السحاب ، وسقوط المطر ، وآثاره في الأرض . . ، وعدّوا هذا كله من أمارات موأاة الأيام وبهجتها ، وإقبال الزمان ومصافاته .

(٤) « كم » في شطري البيت : خبرية تدل على عدد كثير . وتمييزها في الشطرين مجرور بمن . والغدير : القطعة من الماء يفادها السيل . أو يغدرها إغداراً : أي يجاوزها ، ويتركها وراءه ؛ فهو فعيل بمعنى مفاعل ، أو مفعّل (بصيغة اسم المفعول فيهما) . وجمعه غدر وغدران (بوزن كتب وقضبان) . وتطلق الغدران على الأنهار ، والترع ، والقنوات ، ومجاري المياه . ومسرى : مسير : اسم مكان . أو مصدر ميمي من سرى (من باب جرى) : أي سار . والغمامة : السحابة . وغمام غمام . وغمام (بوزن سحاب) . ذكر في هذا البيت والذي قبله أمطار الصباح ، وعلاماتها وآثارها في الأرض والسماء ؛ ففي الأرض غدران كثيرة تسيل وتجري . وفي السماء غمام كثير يتحرك ويسير .

فَبَادِرْ صَفْوَةَ الْأَيَّامِ تَغْنَمْ لَذَاذَتَهَا ، وَلَا تَخْشِ الْمَلَامَةَ^(٥)
وَلَا تَحْزَنْ عَلَى شَيْءٍ تَوَلَّى فَإِنَّ الْحُزْنَ مِقْرَاضُ السَّلَامَةِ^(٦)
وَقَالَ :

مَتَى يَنْقَضِي عُمُرُ الْحَيَاةِ ؛ فَتَنْقَضِي مَارِبُ كَانَتْ عِلَّةٌ لِلْمَظَالِمِ
تَسَاوَتْ نَفُوسُ الْخَلْقِ فِي الشَّرِّ ؛ فَاسْتَعِذْ بِرَبِّ الْبَرَائَا مِنْ جَهُولِ وَعَالِمِ؟^(٧)

(٥) بادرت الشيء : سارعت إليه ، وعاجلته . وبادرت غيرى الغاية : وبادرت إليها : سبقته إليها ، وأدركتها قبله . ويراد بصفوة الأيام ولذاذتها : ما يهينه لك الزمان من فرص الصفاء والنقاء ، ورخاء البال . وما تجده فيه من شهوات النفس وملذاتها ، ومتع الحياة ومباهجها . والملامة : اللوم . يرغب في انتهاز ما تتيحه الليالي والأيام من فرص المواقاة والمياسرة ، والمصافاة ؛ لاغتنام الملاذ ، والاستمتاع بمباهج الحياة ، وشهوات النفس . وينهى عن خوف الملامة ، والاستماع لللائم ؛ فإن هذا يكدر الصفو ، ويذهب بالطمأنينة ، ويعوق عن السير في الطريق الذي رسمه ، وزينه ، وحسنه ، ودعا إليه ، وحض عليه ، وهو حضور مجالس الأُنس ، والاستمتاع بندوات اللهو ، واحتساء الخمر ، وتبلى مشاهد الطبيعة ، وجمال الكون . .

(٦) تولي : أدبر ، وذهب . والمقراض : أداة القرض : أى المقص الذى يقص به الثوب وغيره . وهما مقراضان : أى شفرتان . وقرض الشيء (من باب ضرب) : قطعه .

في البيت السابق دعا إلى مبادرة صفوة الأيام ، واغتنام لذاذتها ، والإعراض عن اللائمين ؛ لاستبقاء طمأنينة النفس ومسررتها . ومن المحافظة على هذه الطمأنينة ألا يحزن المرء على فائت أياً كان ؛ فإن الحزن يعكر الصفو ، ويكدر العيش ، ويذهب بهجة الحياة ، ويناقض اللذاذة والهناء . وقد شدد الشاعر النهى عن الحزن ، وبالح فيهِ ، فقال : إنه يقرض سلامة الحزين ، ويحرمه الأمن ، ويلقيه في التهلكة .

* * *

(١) الاستفهام في أول البيت : للاستبطاء . أو للتمنى ؛ فهو يستبطئ فناء الحياة ، وانصرامها ، وانقضاء عمرها : أى يعدّه بطيئاً ، ويضيق بهذا البطء ويتبرم . أو يتمنى هذا الانقضاء ، ويقدره ، ويتوق إليه ، ويرغب فيه ، ويحرص عليه . والمآرب : الحاجات ، والمطالب الحيوية . جمع مأرب (بوزن مذهب) . أو مأربة (بتثنية الراء) . وعلة : سبب .

يستبطئ* ، أو يتمنى أن تقضى الدنيا ، وينتهى عمرها ؛ لتتقطع بفنائها حاجات الناس ومطامعهم ؛ فإن التكالب عليها سبب الشرور والآفات ، والخصومات والمظالم في هذه الحياة .

(٢) الخلق : الناس . واستعاذ بالله من الشر أو من الشيطان : أى لجأ إليه ، واعتصم به ، درجاً لحفظه ووقايته . والبرايا : جمع البرية : وهى الخلق ، والناس . والأمر في الشطر الأول للنصح والإرشاد .

وَلَوْ عَرَفُوا مَا أَنْكَرُوهُ لَا يُقْنُوا بِأَنَّ نَعِيمَ الدَّهْرِ خُدْعَةٌ حَالِمٌ (٣)

وهذا البيت توضيح وتفصيل وبيان وتأكيد لمعنى البيت السابق ؛ فقد اشتد تبرم الشاعر ، وزاد سخطه ، وساء ظنه ، وضاق صدره بالناس عالمهم وجاهلهم ؛ حتى قرر أن نفوسهم متساوية في الشر ، وقلوبهم منطوية على الفساد ، ونصح أن يستعاذ بالله منهم ، ويستعان به عليهم .

وهذا المعنى كثير في الشعر العربي ، يسوقه الشعراء مساق الحكمة والمثل ، ويرددونه في مقام النصيح والإرشاد والتنبيه والتحذير . وقد تبعثهم عليه بواعث خاصة أو عامة ، لمعاصرة الزمان ، وقلة الخلاق ، ونكد الدنيا ، ومرارة الحياة ، وانتشار المفساد والآثام ، وتتابع الشرور والمظالم . يستوى فيها العالم والجاهل ، والغنى والفقر ، والرفيع والوضيع « إلا الذين آمنوا وعملوا الصالحات ، وقليل ما هم » . وفي هذا المعنى ، أو ما يقرب منه يقول أبو فراس الحمداني :

وقد صار هذا الناس إلا أقلهم ذئاباً على أجسادهم ثياب
ويقول غيره :

عوى الذئب فاستأنست بالذئب إذ عوى وصوت إنسان فكدت طائر
ويقول البارودي :

تغير الناس عما كنت اسمعه واستحكم الغدر في السادات والحشم
وظل أعدل من تلقاه من رجل أعدى على الخلق من ذئب على غم
ويقول أحمد شوقي :

وبو صوروا من نواحي الطباع توالوا عليك سباع الصور
فيارب وجه كصافي النمر تشابه حامله والنمر

(٣) واو الجماعة في « عرفوا » : ضمير « الخلق » بمعنى الناس في البيت السابق . وأنكروه : جهلوه . أو جحدوه . والخدعة (بتشديد الخاء) : الاسم من خدعه (من باب قطع) : أى ختله ، ومكره مكرأ شيئاً ، وأظهر له خلاف ما يخفيه ، وأراد به المكروه من حيث لا يعلم .

والمعنى : أن الدنيا تخدع الناس أحياناً بالتافه القليل اليسير الموقوت من النعيم والمتعة ، وغضارة العيش ، وحسن الحال ، ولكنها لا تلبث أن تسترد هذا كله ، وتجزع المرء مرارة الأسى والحسرات ؛ كرجل وهب لغيره شيئاً ، فلما فرح به أخذه منه ؛ فكان أسفه عليه أكثر من فرحه به . أو كحالم انخدع برهة قليلة بلذة حلمه ، فلما استيقظ لم يجد شيئاً . والناس يجهلون هذه الحقيقة . أو يعرفونها ، ويتجاهلون . ولو عرفوها ، أو اعترفوا بها ، وانتفعوا بالمعرفة أو الاعتراف — لتيقنوا أن الدهر بالناس قلب ، والدنيا خداعة غرارة ، فاحترزوا منها ، ولم يتكالبوا عليها ، ولم يتردوا في شرورها ومآسيها : وفي القرآن الكريم : « وما الحياة الدنيا إلا متاع الغرور » (الآية رقم ٢٠ من سورة الحديد) . ومن شعر أبي الطيب المتنبي فيما يناسب هذا المعنى :

أبدأ تسترد ما تهب الدنـى يا ، فياليت جودها كان بخلا =

تَأْمَلْ رُوَيْدًا يَا بَنَ وَدِّي ، هَلْ تَرَى عَلَى صَفْحَاتِ الْأَرْضِ غَيْرَ مَعَالِمٍ ؟^(٤)
يَظُنُّ عَلِيلُ الْقَوْمِ فِي الطَّبِّ بُرَاهُ وَلَمْ يَذَرِ أَنَّ الطَّبَّ لَيْسَ بِسَالِمٍ^(٥)

= ومن شعر غيره :

فلا تغرنك من دهر عطيته فليس يترك ما أعطى على أحد
(٤) رويداً : متمهلاً متداً . تصغير رود (بوزن عود) . من قولم : هو يمشى على رود :
أى على مهل . أو تصغير « إرواد » على الترخيم : مصدر أرود فى مشيه : أى رفق ، واتأد ، وتمهل ،
وتأنى . وابن وده (بثلاث الواو) : صديقه ، وحبيبه ، وخدينه ، وخليله . ونداء المخاطب بابن الود
لإسمائته ، والتأثير فيه ، وحمله على الاتعاظ ، وقبول النصيح والإرشاد . والاستفهام بهل : معناه النفى :
أى لو تأملت ما رأيت غير المعالم . وصفحات الأرض : جوانبها ، ونواحيها ، ووجوهها ، جمع صفحة .
والمعالم : جمع معلم (بوزن مذهب) : وهو العلامة والأثر .

ينصح ويرشد ويمعظ ويدعو إلى التأمل والتفكير والتدبر فى إرواد واتشاد وإطالة نظر ؛ للاتعاظ
بمن أثاروا الأرض وعمروها قبلنا ، وما لبثوا أن أرداهم الردى ، وطواهم هادم اللذات ، ومفرق الجماعات ؛
فلم يبق بعدهم غير معالم وآثار ، فيها ذكريات وعظات لمن أراد أن يعتبر .

فى البيت الأول استبطاً ، أو تمنى فناء الحياة الدنيا ؛ لتفنى معها مآرب وأطماع تلابسها مظالم متأججة ،
وشرور متجددة ، وظالمون معتدون ، لا يكادون ينجحون للمسألة أو المهادنة . وفى البيت الثانى : اشتد
سخطه على الناس ، وتطيره منهم ؛ فرماهم بالشر والسوء ، ودعا إلى التعمد بالله من عالمهم وجاهلهم .
وفى البيت الثالث : رماهم بالغفلة والجهل ، أو التغافل والتجاهل والانخداع بالتافه الزائل الذى لا بقاء له ،
ولا خير فيه من نعيم الدهر ، وزخرف الحياة الدنيا . ولو انتبهوا من غفلتهم ، وعرفوا ما جهلوا أو اعترفوا
بما أنكروه لأيقنوا أن هذا النعيم حلم حالم ، وخدعة خادع محتال . وفى البيت الرابع : دعا إلى التأمل
والتبصر ، للاتعاظ بمن سبقونا إلى هذه الحياة ؛ فأثاروا الأرض وعمروها أكثر مما عمرناها ، وما لبثوا
أن طواهم الردى ، وأبقى من آثارهم ما يبعث على العظة والاعتبار .

(٥) الطب (مثلثة الطاء) : علاج الجسم والنفس . والطب (بفتح الطاء) : الطبيب المداوى .
وإضافة العليل إلى القوم للإشارة إلى عجزهم عن إنقاذه من برائن العلة والمرض القاتل . أو لبعثهم جميعاً
بوعظه وإرشاده .

والمعنى : أن المريض المعتز بقومه وعشيرته ، والطبيب الحاذق الماهر إذا حان أجلهما لم يجدا فى علم
الطب ما يشفيهما ، ويدرا الموت عنهما ؛ فإن السلامة لم تكتب لإنسان أياً كان . وصلة هذا البيت بما قبله
أن العليل الذى يظن فى الطب شفاه ، ويجهل أن الطبيب نفسه غير ناج - مخدوع بنعيم الدهر ، غافل عن
القائم الشاخص على صفحات الأرض من الآثار والمعالم والعبر والعظات . والغرض من هذا كله التبصير
والتذكير ، والنصح والتحذير ، والوعظ والإرشاد ؛ لتخفيف حدة المطامع والمظالم ، وعلاج ما انطوت =

فَطِرْ لِّلْسَهَا ، أَوْ فَاتَّخِذْ لَكَ سُلْمًا لِتَرْقَى إِلَى أَبْرَاجِهِ بِالسَّلَامِ^(٦)
وَكَيْفَ تَنَالُ النَّفْسُ فِي الدَّهْرِ عَيْشَةً نَلَذُّ بِهَا ، وَالدَّهْرُ غَيْرُ مُسَالِمٍ^(٧) .

= عليه النفوس من الشر والغدر ، وما أmeen الناس فيه من الانخداع بالدنيا ، والتكالب على حطامها . وفيما يقرب من معنى هذا البيت يقول أبو الطيب المتنبي :

يموت راعي الضأن في جهله ميتة « جالينوس » في طبه
وربما زاد على عمره وزاد في الأمن على سربه

(٦) السها : كوكب صغير ، خفى الضوء ، من بنات نعش الصغرى ، يمتحن الناس به أبصارهم . وأبراجه : أى أبراج السها . وأبراج النجوم : منازلها المختصة بها في السماء . واحدها برج (بوزن قفل) . والسلام جمع السلم .

والمعنى : أنه لا سبيل إلى السلامة ، ولا نجاة من الموت . قال تعالى : « أينما تكونوا يدرككم الموت ولو كنتم في بروج مشيدة » (الآية رقم ٧٨ من سورة النساء) . وقال زهير بن أبي سلمى في معلقته :

ومن هاب أسباب المنايا ينلنه وإن يرق أسباب السماء بسلم .

(٧) الاستفهام في أول البيت : معناه النفي : أى لا سبيل إلى أن ينال المرء في دهره عيشة راضية لذيدة . ويراد بالدهر : الدنيا . أو الزمان . أو مدة حياة الإنسان في الدنيا . والواو في الشطر الثاني : واو الحال والجملة بعدها حالية .

والمعنى : أنه لا سبيل إلى عيشة راضية ، يستمتع بها الإنسان ، أو يلذها ، أو يطمئن إليها في دهره ، أو دنياه ؛ فإن في طبعها الخداع والغدر ، وهى لا تفتأ تخآله وتعاشره ، وتحاربه وتغاضبه ، وتكدر صفوه ، وتنقص حياته ، وتسلبه الأمن والطمأنينة ، وتفجؤه بالبلايا والنكبات .

تعليق وجيز

يبدو أن هذه المقطوعة من السرنديبيات التى نظمها البارودى لما فاهز الستين ، وثقلت عليه البلوى ، واستبد به اليأس ، واطلمت الدنيا في عينيه حتى استطال عمرها ، وتمنى زوالها ؛ لتنقضى المظالم بانقضاء المآرب والمطامع ، وانقطاع التهاقت والتكالب . وقد اشتد تبرمه بالناس جاهلهم وعالمهم حتى فزع إلى الله تعالى ، واستعاذ به من شرورهم . وفى القصيدة - إلى هذا - زهد وتزهد ، وعظة واعتبار ، وتبصير وتيئيس ؛ فالعيشة الراضية بعيدة المنال ، والدهر غير مسالم ، والسلامة لم تكتب لإنسان .

ولا ريب أن شعوره بأنه مظلوم كان يملأ جوانب نفسه ، ولغائف قلبه طوال إقامته في ذلك المنفى السحيق . وإنك لتحس هذا الشعور المتوقد في هذه القصيدة ، وفي نظائرها من السرنديبيات الباكية المبكية .

وَقَالَ :

خَلِيلِيْٓ اَ، مَا فِي الدَّهْرِ اَطْوَلُ حَسْرَةً مِنْ الْمَرْءِ يَلْقَى فُرْصَةً فَيَخِيْمُ^(١)
وَإِنَّ امْرَأَةً يَلْقَى فَوَاضِلَ نِعْمَةٍ بِأَرْضٍ ، وَيَنْوِيْ غَيْرَهَا لَمْلِيْمٍ^(٢)

(١) خليل : منادى مضاف إلى ياء المتكلم . وحرف النداء ، وهو « يا » محذوف . مثى خليل : وهو الصديق المختص الذي لا خلل في صداقته . أو الخالص . أو الصادق الذي أصنى المودة وأصحها . تخيل الشاعر أن معه خليلين : أى صاحبين ، أوصد يقين ، أو رفيقين . وناداهما مسدياً إليهما نصحه وإرشاده . مجرياً حديثه هذا مجرى الحكم والأمثال . وهذه إحدى خصائص لغة الشعر ، وعادة الشعراء من قديم الزمان ؛ يتخيل الواحد منهم أن له رفيقاً ، أو رفيقين يصطحبانه في غدوة ورواحه ؛ فيتحدث إليهما ، ويصفيهما وده ، ويختصهما بنجواه ، ويفضى إليهما بسر ، ومكنون صدره ، ويمنحهما وصايا ، وصفوة تجاربه في الحياة . والدهر : الزمان الطويل ، والأمد الممدود ، ومدة الحياة الدنيا كلها . ودهر فلان : مدة حياته . والحسرة : التأسف ، والحزن ، والتلهف الشديد على الشيء الفائت . والفرصة : المنفعة المشروعة ، تهيأ لك برهة قليلة ، فإذا لم تغتنمها ندمت وتحسرت . ومن المرء : أى من حسرة المرء : أى ليس في الوجود حسرة أطول من حسرة ذلك الذي تواتيه الفرصة ، وتتهيأ له ، فيفترط فيها ، ويضيعها . ويخيم عن الفرصة (من باب باع) : أى يقعد عن انتهازها واغتنامها . من قولهم : خام عن القتال ونحوه ، وخام فيه : أى أحجم ، وتراجع ، وجبن ، ونكص على عقبيه .

يقول : إذا صادف المرء فرصة مواتية . فخام عنها ، ولم ينتهزها ، اشتد أسفه عليها بعد فواتها ، وطالت حسرته وهفته . والغرض الخفض على انتهاز الفرص المواتية ، وعدم التفريط فيها ، وحسن الانتفاع بها .

(٢) النعمة (بكسر فسكون) : المسرة ، والخصب ، والفضل ، والبر ، والخير ، والإحسان ، والحالة الحسنة التي يستلذها الإنسان ، وما أنعم به عليك من رزق ومال ونحوهما . والنعمة (بفتح فسكون) : الرفاهة ، والنعيم ، والتمتع ، ولين العيش ، ورغده ، وحسنه ، واتساعه ، وطيبه ، وغضارته . أو هما بمعنى واحد ، وبناء الأولى (في الأصل) : بناء اسم الهيئة ، أو الحالة . وبناء الثانية : بناء اسم المرة . وفواضل النعمة أو النعم : كثرتها ، وزيادتها ، واتساعها ، وسبوغها ، ووفورها . ونعم فواضل : سوابغ موفورة ، عظيمة . الواحدة فاضلة . وينوى غيرها : أى يقصد أرضاً غيرها : أى يغادر الأرض التي لى فيها فواضل النعم ، ويرتحل عنها إلى أرض سواها . ولميم : ملوم : من ألام يلیم إلامة ؛ أى أتى ما يلام عليه : أى فعل ما يستحق عليه اللوم والعذل ، والتكدير بالكلام القارص المؤلم .

يقول : إذا طابت حياة المرء في بلد ، وتوالت عليه فيها نعم الله تعالى وفواضله الجليلة - وجب عليه أن يقيم بها ، ولا يريم . فإذا تركها ، وقصد إلى غيرها كان جديراً أن يندم ، ويتحسر ، ويعذل ويلام . وصلة هذا البيت بالذي قبله : أن المرتحل عن أرض أكرمته ، وأفاضت عليه من نعمها وخيراتها =

وَقَالَ :

أَخُو الْعِلْمِ فِي الدُّنْيَا لِيَذِيَ الْجَهْلُ مُحْوَجٌ وَكُلُّ لَهُ عِنْدَ الْقِيَاسِ مَعَالِمٌ^(١)
فَلَوْلَا وَجُودُ الْعِلْمِ مَا عَاشَ جَاهِلٌ وَلَوْلَا وَجُودُ الْجَهْلِ مَا عَاشَ عَالِمٌ^(٢)

= وفواضلها ، كالحائث عن فرصة ثمينة مواتية ، تهيأت له ، وتيسرت ، وأمكنته ، وسهلت عليه ، فزهد فيها ، وأعرض عنها ، ولم يبالها ، ولكنه ما لبث أن تحسر ، وندم ، وأسف أسفاً شديداً بعد فواتها ، فالحسرة والندم والأسف ، واللوم والعذل والتأنيب يجمع هذين الشخصين ، أو هاتين الحالتين .

* * *

(١) محوج (بصيغة اسم الفاعل . أو بصيغة اسم المفعول) : محتاج : من أحوج الرجل إحواجا : بمعنى احتاج إلى غيره . أو من أحوج فلاناً إلى كذا : أى جعله محتاجاً إليه ، فالفعل « أحوج » يأتي لازماً ومتعدياً . ومعنى الشطر الأول : أن العالم يحتاج إلى الجاهل ، والجاهل يحتاج إلى العالم ، فلا غنى لأحدهما عن الآخر . وكل : أى وكل من العالم والجاهل . والقياس : المقايسة ، والموازنة ، والتقدير ، والاعتبار . ومعالم : خصائص ، وعلامات ، وآثار ، وصفات مميزة . جمع معلم (بوزن مذهب) .

ومعنى البيت : أن الناس جميعاً : علماءهم ، وجهاتهم ، ونابيهم وخاملهم يحتاج بعضهم إلى بعض ؛ ويتعاونون في الدنيا على إثارة الأرض ، وعمارتها ، وجلب المنافع ، ودفع المضار . وأن المجتمع الإنساني إنما ينتظم ويقوم على تفاوت أفراده واختلافهم ، وتباينهم في الخصائص والمؤهلات ، والقوى والمميزات ، والطبائع والمعالم ، والمشارب والمذاهب . ومن الأقوال المأثورة : « الناس بخير ما تفاوتوا ، فإن تساوا هلكوا » . ومن الشعر الذي يتطلبه هذا المقام :

الناس للناس من بدو وحاضرة بعض لبعض - وإن لم يشعروا - خدم

والبيت الآتي يعزز هذا المعنى ، ويؤكد .

(٢) معنى البيت : أن العلم والجهل ، والقوة ، والضعف ، والغنى والفقر ، والنباهة والحمول ، والعلماء والجهال ، والأقوياء ، والضعفاء ، والأغنياء ، والفقراء ، والناهين والخاملين . . . يحيون جميعاً في الدنيا باختلافهم ، وتباينهم ، وتناقض صفاتهم وأحوالهم . والمجتمع الإنساني في حاجة إلى هؤلاء جميعاً ؛ ولا يقوم إلا على أساس هذا التفاوت والتناقض ، والاختلاف والتباين . وفي القرآن الكريم : « نحن قسمنا بينهم معيشتهم في الحياة الدنيا ، ورفعنا بعضهم فوق بعض درجات ؛ ليتخذ بعضهم بعضاً سخرياً » (الآية رقم ٣٢ من سورة الزخرف) . أى ليستخدم بعضهم بعضاً في حوائجهم ، ويسخر بعضهم بعضاً في مهامهم ؛ فيكون بينهم من التعاون والترافد ما ينتظم به أمر المعاش والعمران .

أو المعنى : بالعلم يحيا الجاهل ، وبالجهل يحيا العالم ، أى أن العلم يمهّد وسائل العيش للناس جميعاً ، وفيهم الجهلاء . وفي رحاب العلم ، وآثاره ، وأصواته ، وثمراته ، ومنافعه يحيون حياة طيبة راغبة . والجهل = ديوان البارودي - ٤ .

وقال :

أَنَا فِي الْحُبِّ وَفِيَّ لَيْسَ لِي بِالْغَدْرِ عِلْمٌ^(١)
لَا تَظُنُّوا بِي سُوًّا إِنَّ بَعْضَ الظَّنِّ إِثْمٌ^(٢)

وقال :

أَنَا فِي الدَّهْرِ ضَائِعٌ بَيْنَ فَهْمٍ فَاتِكٍ حَدُّهُ ، وَجَدُّ كَهَامٍ^(١)

= ميدان عمل العلماء ، ومجال نشاطهم . وحياتهم إنما تقوم على مكافحته ، وتبديد ظلماته ، وتوضيح المعميات ، وكشف أسرار الكائنات ؛ فإذا ذهب الجهل لم يبق للعلماء عمل .

* * *

(١) يتمدح بأنه وفي لمن يحب ، محافظ على الود ، بعيد كل البعد عن الغدر ، والخيانة ، ونقض العهد . وعدم علمه بالغدر : أى جهله به : تعبير قوى فى نفي الغدر عن نفسه ، وتبرئة ساحته منه . والوفاء فى الحب يتضمن معنى العفاف ، والترفع عن الريب والشبهات . والشطر الثانى تأكيد لمعنى الشطر الأول . ومن فخریات البارودى فى إحدى لامياته :

فأيمر خيال الغدر فى خلدى ولا تلوح سمات الشر فى خالى
قلبى سليم ، ونفسى حرة ، ويدي مأمونة ، ولسانى غير ختال

(٢) الإثم : الخطيئة ، والذنب . والشطر الثانى مقتبس من القرآن الكريم . قال تعالى : « يأيا الذين آمنوا ، اجتنبوا كثيراً من الظن ؛ إن بعض الظن إثم » (الآية رقم ١٢ من سورة الحجرات) . وإثم : أى مؤثم : أى موقع فى الإثم . والاعتباس من المحسنات البديعية اللفظية : وهو أن يضمّن الأديب كلامه شيئاً من القرآن الكريم . أو الحديث النبوى الشريف ، لا على أنه منه ، بقصد تزيين الكلام وتحسينه ، ومضاعفة تأثيره ، ورفع منزلته فى درجات البلاغة والبيان . وصلة الشطر الثانى بالشطر الأول أن ظن السوء من الخطايا والآثام ؛ لأنه مجرد تهمة ، أو توهم لا يستند إلى دليل قاطع ، ولا يقوم على أمانة صحيحة ، أو سبب ظاهر ، مع كون المظنون به ممن شوهد منه التستر والصلاح ، وأونست منه الأمانة والوفاء فى ظاهر أمره . وفى الحديث النبوى الشريف : « إن الله تعالى حرّم من المسلم دمه ، وعرضه ، وأن يظن به ظن السوء » .

وصلة هذا البيت بالبيت الذى قبله : أنه إذا كان الوفاء فى الحب ، والبعد عن الغدر من أخلاق المحب كان معنى هذا أن حبه عذرى عفيف ؛ فلا ينبغى أن يسيء أحد به الظن ، ويمجرى وراء الأوهام والترهات ، ويرميه فى حبه بالريب والشبهات ؛ فإن هذا كله من ظن السوء ، أى الظن المذموم الذى يأثم صاحبه ، ويستحق به العقاب من الله رب العالمين .

* * *

(١) حد كل شيء : شبابه ، وحدته ، وطرفه الرقيق الحاد القاطع ، كحد السيف والسكين ونحوهما . =

حُزْتُ عِلْمًا ، وَمَا رُزِقْتُ قَبُولًا فَكَأَنِّي مَجَلَّةُ الْأَحْكَامِ^(١)
وَقَالَ :

إِذَا مَا كَتَمْتُ الْحُبَّ كَانَ شَرَارَةً وَإِنْ بُحْتُ بِالْكِتْمَانِ كَانَ مَلَامًا^(١)

= وحد فأتك : أى ماض ، قاطع ، بتار . من قولهم : فلان فأتك القلب : إذا كان جريئاً ماضياً . وفهم فأتك حده : أى فهم حاد ، قوى ، نشيط ، واسع ، راجح ، ثاقب ، فائق . والحد (بفتح الجيم) : الحظ ، والبخت . وجد كهام : حظ سيئ عاثر . من قولهم : سيف كهام : أى كليل ، لا يقطع . وضده الحاد الباتر .

يقول : إنه - فى حياته - ضائع ، أى غير سعيد ، ولا محدود ، ولا محظوظ ، على الرغم من حدة فهمه ، وتوقد ذهنه ، وفائق فطنته ، وفرط ذكائه . وإنما ضيعه ، وحرمه السعادة فى حياته كهامة جده ، وتعثر حظه . وفى البيت أن حدة الفهم لا تسعد الفهامة إلا إذا قارنها حسن حظه ، فإذا اجتمع عليه فرط الذكاء وكهامة الحد شق بينهما ، وخسر ، وتعس ، وضاع . والبيت الآتى يؤكد هذا المعنى . ويفصله ، ويمثله .

(٢) لم يرزق القبول لكهامة جده ، وتعثر حظه . والمجلة : الصحيفة فيها الحكمة ، والكراسة ، والكتاب . وتطلق فى عصرنا على كل صحيفة عامة ، أو متخصصة فى فن من الفنون ، تظهر فى فترات معينة ، بخلاف الصحف اليومية . والأحكام : جمع حكم (بضم فسكون) : مصدر حكم بالأمر . وحكم بينهم : أى قضى ، وفصل . والمراد مجلة الأحكام القضائية .

فى البيت السابق شكا ضياعه وشقاءه بين حدة فهمه وكهامة جده . وفى هذا البيت تأكيد وتمثيل لهذه الشكوى ؛ فإنه - مع حدة فهمه ، وغزارة علمه ، واتساع معارفه - يعاسره سوء حظه ، فلا يجد من الناس ما يكافى فضله ومزاياه من القبول والرضا ، والإقبال والاحتفال . مثله فى هذا مثل مجلة الأحكام القضائية ؛ فإنها تعنى كل العناية بدراسة القضايا التى تنشرها ، وتستقصى ما يتصل بها من الحقائق العلمية ، والدراسات القانونية والاجتماعية ، والملابسات الشخصية والنفسية ، ولكنها مع هذا كله لا تلقى من جماهير القراء ما تستحقه من الإقبال والارتياح والانتشار والرواج .

* * *

(١) الشرارة : واحدة الشرار : وهو ما يتطاير من النار . وأجزاء صغيرة متوهجة ، تنفصل عادة من جسم يحترق . ويراد بالكتان فى الشطر الثانى : الحب المكتوم . والملام : اللوم والعذل . وكان ملاماً : أى كان البوح بالحب المكتوم سبب العذل والملامه .

يقول : إنه إذا كتم حبه وغرامه ، وأخفى فى قلبه وجده وهيامه أججته الكتان ، وضاعف لوعته وحرقته . وإن نفس عن نفسه ، فباح بشيء منه ، وشكا تولته وصبايته كشف بشكواه المستور من أمره ؛ فتصدى لعذل العاذلين ، وتكدر بملامتهم .

فَكَيْفَ اخْتِيَالِي بَيْنَ أَمْرَيْنِ أَشْكَلاَ عَلَى ، فَصَارَا شِقْوَةً وَغَرَامًا ؟ (٢)
 وَقَالَ بَعْدَمَا اسْتَقَالَ مِنْ وَزَارَةِ الْحَرْبِيَّةِ * ، يَذُمُّ بَعْضَ الْوُزَرَاءِ :
 مَالِي بِوُدِّكَ بَعْدَ الْيَوْمِ إِلِمَامُ فَاذْهَبْ ؛ فَأَنْتَ لَيْمُ الْعَهْدِ نَمَامُ (١)

(٢) الاستفهام في أول البيت : معناه النفي . وهو مع النفي يتم على الحيرة ، والضجر ، والضيق ، والأسف ، أى لا حيلة له في التوفيق بين هذين الأمرين : وهما كتمان الغرام ، مع حسن احتمال ، أو إظهاره للتخفيف عن نفسه ، مع اتقاء ملامة اللائمين . واحتال احتيالا : طلب الشيء ، أو عالج بالحيلة : وهى الحذق ، وجودة النظر ، والقدرة على دقة التصرف في الأمور . والأمر : الشأن ، والحال ، والشيء . وأشكلا : خفيا ، وللتبس ؛ فصعب علاجهما ، والتوفيق بينهما . والشقوة (بكسر الشين وفتحها) : الشقاء ، والشدة ، والعسر ، والخرج . ومثلها الشقاوة . وضدها السعادة . والغرام : العذاب الدائم الملازم . والشر ، والشدة ، والمصيبة ، والهلاك . وفي القرآن المجيد ، في وصف جهنم : « إن عذابها كان غراما » (الآية رقم ٦٥ من سورة الفرقان) .

يقول : إنه لا حيلة له في علاج أمرين أشكلا عليه ، وهما كتمان الحب مع حسن احتمال أوصابه ، أو إظهاره مع اتقاء ملامة اللائمين ، وعذل العذال ، ومعاصرة الحاقدين والحاسدين ؛ فهما أمران ملتبسان معضلان ، تظاهرا عليه ، وغلبا حذقه ، وتدبيره ، واحتياله ، وكانا سبب شقاء وتعمس ، وشر دائم ، وعذاب واصب لا يكاد يفارقه .

* * *

* في غرة ربيع الأول سنة ١٢٩٨ هـ (السادس من فبراير سنة ١٨٨١ م) عزل الحديو « توفيق » عثمان رفقا « وزير الحربية في وزارة « مصطفى رياض » ، وأسند هذه الوزارة إلى « محمود سامى البارودى » فى مستهل الثورة العربية ؛ فسار فى عمله سيرة وطنية خالصة ، واجتهد فى تنقية الجو ، وإقامة العدل ، وإصلاح المفاصد . وفى ٢٥ من رمضان سنة ١٢٩٨ هـ (٢ من أغسطس سنة ١٨٨١ م) اضطر إلى الاستقالة من وزارة الحربية ، ووزارة الأوقاف التى كانت معه من قبل ، بسبب السعايات والتمائم التى اتهمته بأنه ضالع مع « أحمد عرابى » وجماعة الضباط الثائرين . ويبدو أنه أجبر يومئذ على مغادرة القاهرة ، والإقامة فى ضيعته بقرية ، وهى إحدى قرى مركز « أجا » دقهلية . ولا ريب أن هذه الاستقالة ، أو الإقالة قد أصابته إصابة بالغة فى أمانيه الشخصية ، ومهمته الوطنية ؛ ولهذا اشتدت ثورته النفسية ، واشتد سخطه على من سعى به ؛ فهجاه بهذه الميمية المقذعة اللاذعة .

(١) الود (بتثنية الواو) : المودة والمحبة . وألم بالقوم إلما : أتاها ، فنزل بهم ، وزارهم زيارة غير طويلة . ومعنى الشطر الأول : أن الشاعر لن يمنح المهجو مودته وثقته بعد اليوم ، ولن يقبل منه التودد ؛ فهى قطعة أبدية دائمة . وفى الشطر الثانى تفسيرها وتنبيلها . والعهد : الموثق ، والوفاء ، والذمة ، ورعاية الحرمات والمودات . روى الحديث : « إن كرم العهد من الإيمان » . وكرم العهد : رعاية المودة . وضده لئوم العهد : أى إهمال المودة ، وخيانة الموثق ، والغدر بمن عاهدك ووثقك ، واعتمد عليك ، =

قَدْ كُنْتُ أَحْسَبُنِي أَذْرَكْتُ مَأْرِبَةً مِنْ الْمُنَى، فَإِذَا مَا خِلْتُ أَحْلَامُ^(١)
 هِيَهَاتَ مِنِّي الرِّضَا مِنْ بَعْدِ تَجْرِبَةٍ إِنَّ الْمَوَدَّةَ بَيْنَ النَّاسِ أَقْسَامُ^(٢)
 فَاطْلُبْ لِنَفْسِكَ غَيْرِي؛ إِنَّنِي رَجُلٌ يَأْتِي لِي الْغَدَرُ أَخْوَالُ وَأَعْمَامُ^(٣)
 كُلُّ امْرِئٍ تَابِعٌ أَغْرَاقَ نَبْعَتِهِ وَالْخَيْرُ وَالشَّرُّ أَنْسَابُ وَأَرْحَامُ^(٤)

= واطمأن إليك . ورجل لئيم العهد : أى لا يرمى عهداً ، ولا يحفظ وداً ، ولا يثق لمعاهد . ونمام : صيغة مبالغة من النميعة : وهى اسم من نم الحديث : أى قتله ، وسعى به ليقوم فتنة ، أو وحشة ، وقطيعة وإفساداً بين الناس (وفعله من باب قتل وضرب) .

قاطع الشاعر ذلك المهجو ، وقال : إنه لن يتوود إليه بعد اليوم ، ولن ينخدع بظواهر روده ؛ فقد عرف بالتجربة المرة أنه لئيم غادر ، شيمته النميعة ، وخيانة العهد .

(٢) أحسبني : أظننى . والمأربة (مثقلة الرام) : البغية ، والأمنية . أو الحاجة . والمنى : الأمانى والآمال . الواحدة منية (بضم فسكون) . وخلت : حسبت وظننت . والأحلام : جمع حلم (بضم فسكون ، أو بضممتين) : وهو رؤيا النائم .

عرف الشاعر هذا المهجو ، واتصل به فى الوزارة اتصال صحبة ومودة ، ووثق به ، واطمأن إليه ، وظن أنه بهذا الاتصال قد اكتسب صاحباً وفياً ، وحقق بصحبته شيئاً من مآربه ومطالبه فى الحياة ، وشيئاً مما يأمله الوطن ويرجوه بتعاون الوزراء والمسؤولين والقادة من أبنائه ، فإذا ظنه وهم وهباء ، وإذا صاحبه هذا غادر لئيم ، هادم نمام ، مراوغ مخادع ، لا وفاء له ، ولا قيمة عنده للعهود والذمم والمواثيق .

(٣) هيهات : اسم فعل ماض مبني على الفتح : بمعنى بعد ، فهى كلمة تبعيد . ومن العرب من يكسرها . ومنهم من يضمها ؛ فهى مثقلة التاء . وجربه تجريباً وتجربة : اختبره مرة بعد أخرى . وأقسام : جمع قسم (بكسر فسكون) : وهو الحصة ، والنصيب ، والجزء من الشيء المقسوم .

والشطر الأول من هذا البيت فى معنى الشطر الأول من البيت الأول ؛ فالشاعر يجهر بشدة سخطه على المهجو ، ويؤكد إصراره على مقاطعته ، ويقول : إنه لن يرضى عنه بعد ما جربه من نفاقه وغدره ولؤمه وخداعه ، وسوء صحبته ، وكذب وداده . والشطر الثانى تذييل جار مجرى المثل . ومعناه : أن المودة بين الناس تختلف باختلافهم : فمنها ما يقوم على الصدق والإخلاص . ومنها ما يقوم على الخداع والتدليس ، فهى أقسام وأنواع شتى متباينة . وصلتته بالشطر الأول أن مودة المهجو للناس من النوع الكاذب المزيف .

(٤) مازال الشاعر يؤكد إصراره على مقاطعة المهجو ، والنفور من مصاحبته . وفى البيت تعريض بغدره وخيانتته ، وفخر من الشاعر بإبائهما ، والترفع عنهما ، وتمجيد لأخواله وأعمامه ، أى أصوله من جهتي أمه وأبيه ؛ فإنهم أورثوه هذا الإباء ، والترفع عن الدنايا والنقائص ، والحرص على الفضائل والمحامد .

(٥) الأعراق : الأصول : جمع عرق (بكسر فسكون) . والنبعة : واحدة النبع : وهو شجر ينبت فى قلال الجبال ، تتخذ منه القسي والسهام . ومن المجاز : فلان من نبعة كريمة : أى من أصل كريم =

فَانْظُرْ لِفِعْلِ الْفَتَى تَعْرِفَ مَنَاسِبَهُ إِنَّ الْفِعَالَ لِأَصْلِ الْمَرْءِ إِعْلَامٌ^(٦)
وَلَا يَغُرَّنْكَ وَجْهُ رَاقٍ مَنَظَرُهُ فَالْنَّصْلُ فِيهِ الْمَنَايَا وَهُوَ بَسَامٌ^(٧)

= ومعنى الشطر الأول : أن كل إنسان يتبع أصول أسرته ، ويمجى في الخير والشر ، والمناقب والمثالب على ما ورثه من محته وآبائه . والأنساب : القرابات : جمع نسب (بوزن سبب) . والأرحام : جمع رحم : وهي القرابة . أو أسبائها . أو أصلها (يذكر ويؤث) .

والمعنى : أن كل إنسان يصدر في أفعاله وأقواله ، وتصرفاته ومعاملاته عن أصله ومحته ؛ فهو في هذا كله متأثر بنبعته ، مشدود إلى منبته ، تابع لعرقه ، متصل ببيئته ، مرتبط بها في تربيته الأساسية ، لا يجيد عن هذا كله ، ولا يكاد يخالفه . ولا ريب أن الناس معادهم مختلفة ، وأعراقهم متباينة ، وأخلاقهم وأعمالهم تتم على معادهم وأصولهم ، وتكشف نبعتهم وأعراقهم ، « وكل إناء بالذى فيه ينضح » . والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل . وفيه تفصيل وتوضيح وتأكيد لمعنى الشطر الأول ؛ فشرار الناس وأراذلهم تجمعهم مشابهة ونمى وعلاقات . وخيارهم وأماثلهم تربطهم مبادئ ومشئ واتجاهات . والخير والشر كذلك ؛ فبين الخيرات أواصر وأرحام وأنساب . وبين الشرور صلات وروابط وقرابات . والبيت الآتى يؤكد هذا المعنى .

(٦) مناسبه : أصوله وأعراقه ، وقوم كرام المناصب والمناسب : أى كرام الأصول والأعراق . والفعال : جمع فعل (بوزن ظل وظلال) . أو هو الفعال (بفتح الفاء) : مصدر فعل (كذهب ذهاباً) . والفعال (بوزن الكلام) : الوصف الحسن ، والوصف القبيح . والفعل يكون في الخير ، أو في الشر . وإعلام (بكسر الهمزة) : إظهار ، وإبانة : مصدر أعلمه : أى عرفه ، وأبانه . أو جعل له علامة يتميز بها ويظهر . أو هى أعلام (بفتح الهمزة) : جمع علم (بفتحتين) : وهو العلامة المميزة .

وهذا البيت توضيح وتعزيز لمعنى البيت السابق ؛ فإن أعمال المرء وتصرفاته تتم على أصله وعرقه . والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل ، يؤكد لمعنى الشطر الأول .

(٧) لا يغرنك : لا يخدعنك . ويراد بالنهى : النصيح والإرشاد . والبيت كله يجرى مجرى الحكم والأمثال ، وكذا البيت الذى يليه . غره (من باب رد وقعد) : ختله ، وخدعه ، وأطمعه بالباطل . وراق (من باب قال) : صفا ، وحسن . وراقى الشيء : أعجبني . ونصل الرمح والسيف والسهم والسكين ونحوه : حديدته . أوحده الذى يقطع ويمجى ويقتل . والمنايا : جمع المنية : وهى الموت . والواو بعدها : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها حالية . وبسام : لامع ، رائق ، صاف ، براق ، جذاب ، خلاب . وأصله صيغة مبالغة من بسم (من باب ضرب) : أى انفرجت شفتاه عن ثناياه ضاحكا بدون صوت . والبسم : أخف الضحك ، وأقله ، وأحسنه . ومثله الابتسام .

يحذر الاغترار بالمخادعين من الناس ، الذين يلقونك بوجوه رائقة باسمه ، مستبشرة ، مشرقة وهم يضمرون لك الشر والأذى ، والحقد والبغضاء . والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل ، يؤكد لمعنى الشطر الأول ؛ فالنصال تبدو لك لأمعة براق ، وهى مع لمعانها وبريقها الخادع أدوات قتل وفتك ، =

مَا كُلُّ ذِي مَنَسَرٍ فَتَخَاءَ كَاسِرَةٌ كَلَّا ، وَلَا كُلُّ ذِي نَابِينَ ضِرْغَامٌ^(٨)
فَإِنْ يَكُنْ غَرْنِي حِلْمِي فَلَا عَجَبٌ إِنَّ الْحُسَامَ لَيَنْبُو وَهُوَ صَمَصَامٌ^(٩)

= وبطش وإهلاك. وصلة هذا البيت بموضوع هذه القصيدة أن المهجوع من المخادعين المخاتلين، وقد خدع الشاعر برهة بوجه الكاذب، وظاهره الخلاب.

(٨) المنسر (بوزن المقود والمجلس) : للطائر الجارح : مثل المنقار لغير الجارح . والفتخاء : العقاب اللينة الجناحين : وهى من الطيور الكاسرة الجارحة؛ قوية المخالب، مسرولة، لها منقار قصير أعقف، هو منسرهما . وبصرها حاد، يضرب المثل بجدته وقوته . وكاسرة : صفة لفتخاء : اسم فاعل من كسر الطائر جناحيه : إذا ضمهما وهو يريد الوقوع . و« فتخاء » بالنصب : خبر « ما » العاملة عمل « ليس » كما فى قول الله تبارك وتعالى : « ما هذا بشراً » (الآية رقم ٣١ من سورة يوسف) . ومن العرب من يهملها . وعلى هذا تكون « فتخاء » مرفوعة على أنها خبر المبتدأ « كل » . و« كلا » : حرف معناه الردع والزجر . أو هو بمعنى « حقاً » لتأكيد ما قرره فى الشطر الأول . أو هو للاستفتاح والتنبية . أو هو حرف جواب بمعنى « نعم » . والناب : السن بجانب الرباعية . يذكر ويؤنث . وللإنسان نابان فى كل فك . قيل : ولا يجتمع فى حيوان ناب وقرن . والضرغام : الأسد الضارى الشديد .

استخدم الشاعر أسلوب النفي والتنبية المشدد ، والردع والزجر ؛ فكف المغتر بكل ذى منسر أن يحسبه فتخاء كاسرة ، كما منع المخدوع بكل ذى نابين أن يظنه أسداً ضارياً ؛ أى لا تغرنك الظواهر، وابحث عن الحقائق الكامنة وراءها لتمييز الحبيث من الطيب ؛ فالبيت وثيق الاتصال بالذى قبله ، مؤكد لمعناه . وأربعة الأبيات الآتية تحمل ندم الشاعر على ما كان من حسن ظنه بالمهجوع ، واغتراره بظاهر أمره .

(٩) الحلم : العقل ، والأناة . وقد يراد به الحزم ، وضبط الأمر وإحكامه ، والأخذ فيه بالثقة . وضده الخفة والنزق ، والطيش والسفه ، والحمق والجهل . والحسام : السيف الماضى القاطع البتار . ونبا السيف عن الضريبة (من بابى عدا وسما) : أى لم يصبها . وسيف صمصام : قاطع ماض ، لا يثنى . وجملة « وهو صمصام » : جملة حالية .

والمعنى : أنه فى حقيقة أمره ، وغالب أحواله يقظ محتسب ، حازم واع ، محتاط لنفسه ، وأن حلمه معه على الدوام يبصره ويهديه ، ويحفظه ويقيه . وأن اغتراره بالمهجوع برهة كان من السقطات القليلة النادرة التى لا تثير العجب ، ولا تدعو إلى الدهش . والشطر الثانى تذييل جار مجرى المثل . وفيه تأكيد لمعنى الشطر الأول . وفيه فخر ضمنى بحلمه . واعتذار عن سقطته أو خطئه فى تقدير المهجوع ، وانخداعه برهة بظواهره الخادعة الكاذبة ، وتقصيره فى كشف حقيقته ، وتعرف ما انطوت عليه نفسه من سوء والضعيفة . إن خطأ الشاعر فى هذا الصدد كان من الأخطاء القليلة النادرة التى لا تعيبه ، ولا تنقص كفايته وقوته . إنه كبوة جواد سبّاق ، ونبوة حسام صمصام . وكأن الشاعر أراد بهذا البيت أن يعزى نفسه ، ويخفف عنها ما ساورها من الأسف والندم ، والغيط والكمد بعد أن غره المهجوع وخدعه بزائف مظهره .

ظَنَنْتُ خَيْرًا ، وَلَمْ أَدْرِكْ عَوَاقِبَهُ فَكَانَ شَرًّا . وَبَعْضُ الظَّنِّ آثَامٌ ^(١٠)
 فَيَا لَهَا ضَلَّةً ! مَا إِنَّ أَبْهَتْ لَهَا حَتَّى تَرَدَّتْ بِهَا فِي الشَّرِّ أَقْدَامٌ ^(١١)
 آلَيْتُ أَكْذِبُ نَفْسِي بَعْدَهَا سَفَهًا إِنَّ الْمُنَى عِنْدَ صِدْقِ النَّفْسِ أَوْهَامٌ ^(١٢)

(١٠) ولم أدرك عواقبه .. أى ولم أفطن لنتائج هذا الظن : أى ظننت بالمهجو الخير والإخلاص وصدق الوداد . وقد رت سلامة العواقب ، فكان ظنى شرًّا : أى خاطئاً سيئاً العواقب ؛ إذ عاد على بغدر المهجو وأذاه ونميته ولؤم عهده . وهذا قريب من قوله فى البيت السابق : « غرى حلمى » . والآثام : جمع الإثم : وهو الخطيئة والجريرة والذنب .

فى البيت السابق قال : إن حلمه اغتر وغره ؛ ولكن غفلته واغتراره كانا كبوة جواد ، ونبوة صمصام . وفى هذا البيت معنى التحسر والأسف والندم ، ولوم النفس التى أحسنت الظن بالمهجو ، ولم تفتن لعواقب ظنّها إلا بعد التجربة المرة التى كشفت فساد طويته ، ولؤم عهده . والحملة الاسمية فى نهاية البيت : « وبعض الظن آثام » تؤكد هذا المعنى ؛ فإن ظنه بالمهجو كان من الظنون الآثمة الخاطئة بما جره عليه من سوء العقبى ، وشر الجزاء . والبيت الآتى يردد هذا المعنى ، ويميزه ويؤكدّه .

(١١) « يالها » : أسلوب تعجب : أى ياعجبا لها : أى للضلة (بكسر الضاد) : بمعنى الضلال ، ومثلها الضلة (بفتح الضاد) : اسم مرة منه . ولا ريب أن الشاعر حينما أحسن ظنه بالمهجو كان ضالاً بعيداً عن الهدى والرشاد ، غير موفق للقصد والسداد . و « إن » زائدة بعد « ما » النافية . وأبه له . وأبه به (كنع ، وفرح) : أى فطن له ، وتنبه ، أو اهتمّ به . ولها : للضلة ؛ أى لما كان فيه - بسبب حسن ظنه - من غفلة وتجاويف عن الصواب . وتردت : هوت وسقطت . وبها : أى بسبب الضلة .

يقول : إنه لما أحسن الظن بالمهجو ، ووثق به ، واطمأن إليه لم يكن على هدى ورشاد ، وإنما كان فى خطأ وضلال ، ولم يفتن لهذا الضلال إلا حينما تردى فى شر المهجو ، وأوذى بسعايته ونميته ، واستبان له غدره ولؤم عهده . وقد أكد هذا المعنى بالتعجب الذى أثار نفسه ؛ فافتتح به البيت . وفيه معنى التحسر والندم على حسن ظنه بالمهجو .

(١٢) آلى إيلاء : أقسم وحلف . وأكذب نفسى : أى لا أكذبها ؛ فالكلام هنا منى بتقدير حرف النفى ، وهو « لا » وكذبتة نفسه : أرتة مالا حقيقة له . وكذب نفسه ، وكذبتة نفسه : إذا حدثها وحدثته بالأمانى البعيدة ، والأمور التى لا يبلغها وسعه ، ولا تصل إليها مقدرته ، وما لا يكاد يتحقق من الآمال ؛ فالكذب هنا : الحديث النفسى المبني على التخيل والإيهام . وبعدها : أى بعد هذه الضلة ، والتجربة المرة . وسفهاً : أى بسبب السفه ، ومن أجله . أى أقسمت لا أحدث نفسى بعدها حديث السفه والضلالة . والسفه : الخفة والطيش ، والتزق ، والجهل ، والحماقة ، ونقص العقل ، وسوء التصرف . ومنه التعلق بالأوهام والترهات ، والجري وراء الآمال الكاذبة ، والانخداع بالأخيلة الخادعة . وضده الحلم . والمنى : الأمانى والآمال . الواحدة منية . والأوهام : جمع الوهم (بوزن الوعد) : وهو ما يقع فى الذهن ، وما يخطر بالخلد ، أى البال أو القلب من الخواطر والهواجس . أو هو مرجوح طرفى المتردد فيه ؛ فالوهم أضعف من الظن . (وفعله من باب وعد) .

فِيَا بَنَ مَنْ تَزْدَرِيهِ النَّفْسُ مِنْ ضَعْفَةٍ فَمَا يُحَسُّ لَهُ وَجْدٌ وَإِعْدَامٌ^(١٣)
 دَعِ الْفَخَارَ ، وَخُذْ فِيمَا خُلِقْتَ لَهُ مِنَ الصَّغَارِ ؛ فَإِنَّ الطَّبْعَ إِذَا لَزَامَ^(١٤)
 وَادَّكَّرَ مَكَانَكَ مِنْ «عَبَّاسٍ» حَيْثُ مَضَتْ عَلَيْكَ فِي الدَّارِ أَعْوَامٌ وَأَعْوَامٌ^(١٥)

= أقسم ألا يحدث نفسه بعد هذه الضلة بالأمانى البعيدة الكاذبة، وألا يقبل منها مثل هذا الحديث الذي يشبه السفه، أو يتصل به. واعتزم أن يأخذها على الدوام بالحيلة والحذر، وسوء الظن العاصم من الزلل والضرر، وصمم أن يجرى في تصرفاته ومعاملاته واتصالاته بالناس على منهج الحلم والحكمة والاحتراص. والشرط الثاني تذييل جار مجرى المثل، مؤكد لمعنى الشرط الأول؛ فحديث النفس وأمانها - حتى مع صدقها - أوهام وهواجس وخواطر نفسية قلما تصح أو يتحقق منها شيء. وصلة هذا البيت بالذي قبله واضحة وثيقة؛ فإن الضلة التي تردى بها في شر المهجو - لم تصبه إلا لتعلق نفسه بالآمال الكاذبة، والأوهام الخادعة.

(١٣) تزدريه النفس: تحتقره، وتهاون به، وتستصغره. و «من»: تعليلية، كما في قول الله تعالى: «ما خطيئاتهم أغرقوا» (الآية رقم ٢٥ من سورة نوح). والضعة (بفتح الصاد وكسرهما): الذلة، والمهانة، والخساسة، والدناءة. ورجل وضعيع: أي دنيء حقير، ساقط، لا قدر له. ويراد بالوجد والإعدام: الوجود والعدم. ولم نجد ههما صريحين بهذين المعنيين فيما بين أيدينا من المعجمات. اشتد الغضب بالشاعر، وتأججت ثورته النفسية؛ فامتد هجاؤه في هذا البيت إلى والد المهجو، وزعم أن الناس يزدرونه ويحتقرونه لخسسته وضعته واخطاط شأنه، ولا يكادون يشعرون به لحقارته وتفاوته؛ فوجوده وعدمه في نظرهم سيان.

(١٤) دع: أترك. والفخار (بفتح الفاء): اسم من فخر الرجل (من باب نفع): أي زهى وتكبر. أو افتخر بما فيه، أو في آبائه من مزايا ومكارم، ومناقب ومحاسن، وحسب ونسب ونحو ذلك. أو هي الفخار (بكسر الفاء): مصدر فاخره مفاخرة. وخذ: أمر من أخذ في الأمر: أي شرع فيه، وزاوله، وباشره. وأخذ به: أمسك به. وعلى هذا تكون «في»: بمعنى «الباء». وخلقته له: طبعت عليه: أي جبلت، وفطرت: يريد أن الصغار، والذل، والضميم، والضعة، والهوان مركوز في خلقته وطبعه وجبلته وفطرته. و«من»: بيانية؛ فابعدا بيان لما قبلها. وألزم الشيء: أثبتته وأدامه. وألزمه الشيء إلزاماً: أوجبه عليه، وأثبتته له، وأدامه. ومعنى «الطبع إلزام»: «أن المهجو طبع على الصغار، فلزمه، ووجب له، وثبت فيه ثبات الطبائع والسجايا والغرائز والجلالات؛ فلا يكاد يفارقها، ولا تكاد تفارقه.

يقول للمهجو: لا تحاول الزهو، أو التعاطف، أو الفخر؛ فإنك لن تجد ما تفتخر به؛ فاستمسك بما خلقت له، وطبعت عليه من الصغار والهوان؛ فإنه لا مناص لك منه، ولن يستطيع امرؤ التخلي عن طبيعته وجبلته.

(١٥) عباس الأول بن طوسون بن محمد على، رأس الأسرة المحمدية العلوية التي حكمت مصر =

تَبَيَّتْ مُرْتَفِعًا فِي ظِلِّ دَسْكَرَةٍ لِكُلِّ بَاغٍ بِهَا وَجَدُ وَتَهْيَامٌ^(١٦)
وَفَوْقَ ظَهْرِكَ لِلْأَنْفَاسِ مُعْتَرِكٌ وَفِي حَشَاكَ لِنَارِ الْفِسْقِ إِضْرَامٌ^(١٧)

= زهاء قرن ونصف قرن من الزمان (١٤٨ سنة) . ولد عباس الأول . بحجة من بلاد الحجاز سنة ١٨١٦م وتدرّب في الشام على الأعمال الإدارية والحربية ، تحت إمرة عمه إبراهيم . ثم تفرّس بهذه الأعمال في مصر حيث عيّنه جده حاكماً للقاهرة . وكان لا يألف الأجانب ، وينزع إلى الاستبداد بالحكم ، والتباعد عن الشعب ، والمحافظة على القديم ولو كان غير صالح . ولما ارتقى عرش مصر ، وتولى حكمها في نوفمبر سنة ١٨٤٨ بعد وفاة عمه إبراهيم - كانت سياسته في جملتها رجعية ، تتجافى عن الحكمة والسداد . وبما يحمّد له تخفيف الضرائب ، وتوفير الأمن والطمأنينة ، والاستقرار والرخاء للفلاح في أرضه . وقد مات مقتولاً في قصره بينها سنة ١٨٥٤م وعباس : علم مصروف : أى منون . وإنما منع من الصرف ، أى من التحويل في هذا البيت اضطراراً لسلامة وزن الشعر .

يقول : إن المهجو كان في عهد عباس الأول خاملاً ساقطاً ، منزوياً في داره ، لا يكاد يفارقها ، ولا يكاد يحس به أحد . وقد لبث زمناً طويلاً في هذا الحمول والانزواء .

(١٦) مرتفعاً : حال من فاعل « تبئت » : إشارة إلى الكراسى المرتفعة التي يجلس عليها رؤاد الحانات . أو لعلها محرّفة عن « مرتفعاً » أى تبئت متكئاً على مرفقك (بوزن منبر ، أو مجلس) : وهو موصل الذراع بالعضد . والدسكرة : كلمة فارسية من معانيها : بيوت يكون فيها الشراب والملاهى . وبناء كالقصر ، حوله بيوت يجتمع فيها الشُّطّار : أى الخبثاء الفجّار . وظل الدسكرة : سواد الحانة (وهى حانوت الحمّار) : أى ضوؤها الضعيف الخافت . أو ظلّها : كنفها ، وجانها : أى تبئت مرتفعاً في ركن من أركانها ، أو زاوية من زواياها . والباغى : الظالم ، الفاسد ، الفاجر ، المفسد ، الفاسق . وبها : بالدسكرة . والوجد : الحب ، والفرح . والتهيام : الحب الشديد ، والولوع بالشئ ، وشدة التعلق به .

هجاء بأنه مدمن خمر ، مستهام بالحنانات وبيوت اللهو والشراب ، يبيت فيها طوال ليله مرتفعاً ارتفاق السُّكّارى ، متكئاً اتكاء الخزى والعار ، ينادم أمثاله من الشطار الفسقة البغاة الفجار .

(١٧) الأنفاس : جمع نفس (بفتحين) : كناية عن المتنفسين من الرجال . ومعتك : مصدر ميمي . أو اسم مكان من الاعتراك : وهو الازدحام والتدافع . والشطر الأول : كناية عن أن المهجو مأبون ، مهتك العرض . والحشا : ما انطوت عليه الفضلوع ، وما حواه البطن . وجمعه أحشاء . والفسق : الخروج عن طاعة الله ، والاستخفاف بأوامره تعالى ونواهيه ، ومجاوزة حدود الشرع . والإضرام : مصدر أضرم النار : أى أوقدها ، وأشعلتها .

رمى المهجو بالأُبنة وتهتك العرض . وصور شدة فسوقه وإغراقه في الفجور بالنار المتوقدة الملتبئة التي لا يفتأ الشيطان يشعلها ويؤججها . والبيت كله إقذاع في الهجاء .

وَيُلْمُّهَا خِزْيَةً طَارَتْ بِشُنْعَتِهَا صَحَائِفٌ ، وَجَرَتْ بِالذَّمِّ أَقْلَامٌ^(١٨)
 فَاخْسَأُ ، فَمَا الْكَلْبُ أَذْنَى مِنْكَ مَنْزِلَةً وَ «اخْسَأُ» لِمِثْلِكَ إِعْزَازٌ وَإِكْرَامٌ^(١٩)
 هَذَا الَّذِي تَكَرَّهُ الْأَبْصَارُ طَلَعَتْهُ فَحَظُّهَا مِنْهُ إِيْذَاءٌ وَإِيْلَامٌ^(٢٠)

(١٨) الويل : الهلاك . وحلول الشر . وكلمة عذاب ، وتفجيع ، وإيجاع ، وإيلام . وويلمه : كلمة مركبة . والأصل : ويل لأمه . يريدون الدعاء عليه . ثم استعمل في التعجب . وويلمها خزية : أسلوب تعجب وتعجب من خزية المهجو (بكسر الخاء ، وفتحها) : وهى البلية ، والفضيحة التى وقع فيها . وتعرب تمييزاً للضمير قبلها ، وهو «ها» . وفعلها خزى (بوزن رضى) : أى وقع فى بلية وشر ؛ فافتضح بذلك ، وذل ، وهان . والشنعة (بضم فسكون) : القبح الشديد الفظيع الفاضح . وطارت بشنعتها : أى شهرت الخزية . وأعلنها ، وأذاعتها ، ونشرتها . وفاعله «صحائف» : جمع صحيفة .

فى خمسة الآيات السابقة (١٣ - ١٧) إقذاع فى الهجاء ، وتنديد شديد بالمهجو ، وتصريح بمقايحه ومناقضه ، وتهتكه ، وتفريطه فى عرضه ، واستهتاره بالشراب ، ولوعه بالفسوق ، وافتضاح أمره ، وانكشاف مساويه . وفى هذا البيت تأكيد لهذا الافتضاح ، وتعجب وتعجب من مخازيه الشنيعة الفظيعة التى أذاعتها الصحف ، وجرت بدمها الأقلام .

(١٩) اخسأ : أمر من خسأ الكلب (كنع ، وخضع) : أى بعد ، كانخسأ . وخسأه : طرده ، وأبعده . ويقال : اخسأ عني : أى ابتعد . وتحمل هذه الكلمة - مع الإبعاد والطرده - معنى الإذلال ، والإهانة ، والتحقير ، والاستخفاف والعقاب . وأدنى : اسم تفضيل بتشهيل الهمزة : من دنو دناءة : أى صار دنياً : أى ذليلاً ، خسيساً ، حقيراً . أو من الدنو : بمعنى القرب . ويراد به هنا انحطاط المنزل : وهى المرتبة ، والمكانة .

انحط المهجو فى نظر الشاعر إلى منزلة الكلب ، فأبعده وطرده بالكلمة التى يطرده بها الكلب ، وهى «اخسأ» قائلاً : إن الكلب ليس أدنى من المهجو ، ولا أحقر ، ولا أقل منه منزلة . ولكنه ما لبث فى الشطر الثانى أن بالغ وتزايد فى الهجاء ، فجعل المهجو أذل من الكلب وأخس . ورأى كلمة «اخسأ» قليلة لا تكافى خسته ودنائه ، بل رآها لمثله إعزازاً وإكراماً ، كالردىء الدون من الطعام مثلاً ، يعافه الإنسان ، وتكرم به الدواب والبهائم .

(٢٠) هذا : إشارة إلى المهجو . وطلعت : وجهه . أو رؤيته . وحظها : حظ الأبصار : أى نصيبها . ومنه : من المهجو .

والمعنى : أن الناس يكرهون المهجو ، ويتأذون بطلعته ، ويتألمون من رؤيته . وهذا قريب من قول أبى الطيب المتنبي :

واحتمال الأذى ، ورؤية جانيه ، غذاء تفسوى به الأجسام

فِي وَجْهِهِ سِمَةٌ لِلْغَدْرِ بَيِّنَةٌ وَبَيْنَ جَنْبَيْهِ أَحْقَادٌ وَأَوْغَامٌ^(٢١)
لَهُ عَلَى الشَّرِّ إِقْدَامٌ ، وَلَيْسَ لَهُ إِلَّا عَنِ الْخَيْرِ وَالْمَعْرُوفِ إِحْجَامٌ^(٢٢)
كَأَنَّمَا أَنْفُهُ مِنْ طُولِ سَجْدَتِهِ فِي حَانَةِ اللَّهْوِ حَرْفٌ فِيهِ إِدْغَامٌ^(٢٣)
كَعَةِ رِبِّ الْمَاءِ يَمْشِي مِشْيَةً صَدَدًا فَخَلْفَهُ عِنْدَ جِدِّ الْأَمْرِ إِقْدَامٌ^(٢٤)

(٢١) سمة : علامة . وبينة : واضحة ، جليلة ، ظاهرة . والأحقاد : الأضغان : جمع حقد : وهو الانطواء على العداوة ، وإضرار البغضاء ، وتربص فرصة الإيقاع بالمحقود عليه - والأوغام : جمع وغم (بفتح فسكون) : وهو الحقد الثابت في الصدر ، والشحناء ، والعداوة ، والبغضاء ، والسخيمة ، والضغينة . يقول : إن المهجو ينطوى على الحقد والضغينة ، ويضمر لغيره الشحناء والبغضاء ، وتقرأ في وجهه أملزات الغدر والخيانة ونقض العهود والمواثيق .

(٢٢) الإقدام : مصدر أقدم على الأمر : أى اجتراً عليه ، وشجع ، وأسرع في إنجازه بلا تردد أو توقف . وأقدم على العيب : رضى به ، وسكن إليه . والمعروف : اسم لكل فعل يعرف بالعقل أو الشرع حسنه . وضده المنكر : وهو ما ينكره العقل أو الشرع : أى يقبحه ويستهبجه ، أو يحرمه ، أو يكرهه . والإحجام : ضد الإقدام : مصدر أحجم عن الشيء : أى نكص عنه ، وكف ، وجبن . يقول : إن المهجو جرى مقدام على الشرور والآثام ، بمعن مفرق في المفاصد والأسواء ، وهو مع هذا محجم بخيل في الخيرات والمبرات ، جبان شحيح في المحامد والمكرمات .

(٢٣) السجدة (بكسر السين) : الاسم من سجد (من باب دخل) . أو اسم الهيئة منه . (وبفتح السين) : اسم المرة . والحانة : موضع بيع الخمر : أى حانوت الخمار . والإدغام : مصدر أدغم الحرف في الحرف . والحرف الذى فيه إدغام : الحرف المضعف ، كالدال في « عد » ، والضاد في « انقض » . والمعنى : أن المهجو من مدمنى الخمر ، المولعين ، بمجالس اللهو والشراب في الحانات ؛ فهو لا يفتأ يتردد إليها ، ويطيل الجلوس فيها . ومن عادته أن ينكئ بأنفه على مناضدها ؛ ولطول انكفائه وانكباب أنفه عليها يخيل إليك أنه دخل فيها ، وأدغم ، كما يدغم الحرف في الحرف . وقد يكون المعنى : أن المهجو أفطس ، أى مفترش الأنف . وفيه - مع انخفاض قصبته - شيء من الغلظ والضخامة . ولم يكن الفطس طبيعياً فيه . وإنما جاءه من طول جلوس المهجو في دكاكين الخمارين ، وحوانيت اللهو والشراب ؛ وطول انكبابه أو انكفائه بأنفه على مناضد الخمر ؛ فشابه الحرف الذى أدغم في غيره ، فأفقده الإدغام استواءه وانتصابه .

(٢٤) عقرب الماء : سرطان الماء الذى يعرف بـ « أبو جليبو » ومن خصائصه أنه يستطيع - وهو يمشى على الأرض - تغيير اتجاهه دون التفات ، أى من غير أن ينحنى جسمه في أثناء تغيير الاتجاه . ومن عادته أن يتحرك جانبياً ؛ فشيته غير مستقيمة ، بل فيها عوج ، وميل ، والتواء ، وانحراف . وأغلب أنواعه مائية . والمشية (بكسر الميم) : هيئة المشى . والصدد : الناحية ، والجانب ، والجهة . =

أَبْدَى بِعَاتِقِهِ الْمَنْدِيلُ سِيَمَتَهُ وَحَتَّ مَوْضِعَهُ مِنْ كَفِّ الْجَامِ (٢٥)
وَكَيْفَ يَصْلُحُ أَمْرُ النَّاسِ فِي بَلَدٍ حُكَّامُهُ لِبَنَاتِ اللَّهِو خُدَّامُ ؟ (٢٦)

= ويمشى مشية صداداً : أى يمشى مشية جانبية ؛ فهي ليست معتدلة ، ولا مستقيمة ، ومشية الصدد هي وجه الشبه بين المهجو وعقرب الماء . وصورتها صورة التردد والالتواء ، والإحجام والتأخر ، والتمايل والتكسر ، والنكوص والتراجع . وخلفه : ظهره . وخلف : وراء . وضدها « قُدَّام » تكون ظرفاً ، وقد تخرج عن الظرفية ، فتتصرف . والأمر : الشأن والحال . وجد في الأمر (من باب نصر وضرب) . اجتهد . والاسم منه الجِد (بكسر الجيم) . وجد (من باب ضرب) : ضد « هزل » (من باب ضرب أيضاً) والاسم منه الجِد (بكسر الجيم) . وجد الأمر : الحالة التي تتطلب الجِد . وجد به الأمر : حمله على الجِد والاجتهاد والصرامة . وإقدام : مصدر أقدم . أوهى « قُدَّام » : ضد « خلف » . وخلفه قُدَّام : شرح وتفسير وتأكيده لمعنى مشية الصدد ، أى إذا جد به الأمر استدبر ما ينبغي أن يستقبله ، وأحجم وتأخر ، وتمايل وتكسر ، وجبن وتردد . وقلما يعرف السكران جد الأمر ، أو يحس به . وخلفه إقدام : أى إقدامه تقهقر ، أى لا يعرف الإقدام ، ولا يستطيعه ، أى يقدم بالرجوع إلى الخلف ، وينكسر على عقبيه إذا جد به الأمر . وهذا وصم له بالجبن والخور ، والإحجام والفرار إذا حزب الأمر ، وجد الجِد ، ووجب على الحر الثبات والإقدام . ولا ريب أن مشية الصدد صورة من صور التردد والتعثر ، والتراجع والإحجام . هجاء في الشطر الأول بالانحراف والموج والترنح في مشيه . وهذه مشية السكارى . وهجاء في الشطر الثاني بالجبن والفرار في مواطن الجِد والإقدام

(٢٥) عاتق الإنسان : ما بين منكبه وعنقه . وسيمته : سيمة المهجو : أى علامته التي يتميز بها من غيره ، ويعرف بها . وحته (من باب رد) : فركه ، ودلكه ، وقشره . والجام : الكأس (فارسية) (مؤنثة) . ويراد بها هنا : كأس الخمر . ومعنى الشطر الثاني : أن الجام تركت في موضعها من كف المهجو أثراً ظاهراً باقياً ؛ لأنه مدمن خمر ، لا تفارق كأسها كفه . والفرض المبالغة في تصوير إدمانه . اعتاد المهجو أن يضع منديله على عاتقه ؛ فكان هذا من سماته الظاهرة . واعتاد كذلك شرب الخمر وإدمانها ؛ حتى تركت كأسها في كفه أثراً ظاهراً . وربما كان المراد بالشطر الأول من هذا البيت : أن المهجو خالط الخمارين والنُّدُل ، واندمج في سلوكهم ؛ فتشبه بهم . ومن عادة النادل (وهو من يقوم على خدمة القوم في الأكل ، أو الشرب) أن يضع على عاتقه منديلاً ، أو شيئاً يشبه المنديل ، كالقوطة مثلاً . (٢٦) يصلح (بالبناء للمعلوم) : مضارع صلح (كدخل ، وكرم ، وفتح) . ومصدره الصلاح . والصلوح . أو هو (بالبناء للمجهول) من الإصلاح . والاستفهام في أول البيت : معناه النقي : أى لا سبيل إلى صلاح أمر الناس أو إصلاحه في بلد حكامه لاهون فاسقون . وبنات اللهو : الماجنات الساقطات العواهر من النساء .

يقول : إن شئون الناس في بلد ما لا يرجى لها صلاح أو إصلاح إذا كان حكامه خدماً للمواهر الماجنات . والمراد أن المهجو من أهل الفجور والفساد ، المنفسين في اللهو والمجون ، المتقادين للاهيات =

قَدْ يَمُمُّهُ الْمَخَازِي ، فَهِيَ نَازِلَةٌ مِنْهُ بِحَيْثُ تَلَاقَى اللَّوْمُ وَالذَّامُ (٢٧)
 مَا إِنْ أَصَبْتُ لَهُ خُلُقًا ، فَأَحْمَدُهُ فَكُلُّ أَخْلَاقِهِ لِلنَّفْسِ آلَامُ (٢٨)
 فَظٌّ ، غَلِيظٌ ، مَقِيَّتٌ ، سَاقِطٌ ، وَجِمٌ وَغَدٌ ، لَثِيمٌ ، ثَقِيلُ الظِّلِّ ، حَجَّامُ (٢٩)
 جَاءَتْ بِهِ عَجْزٌ لَيْسَتْ بِطَاهِرَةٍ لَهَا بِمَدْرَجَةِ الْفَحْشَاءِ أَزْلَامُ (٣٠)

= الساقطات . ومن نكد الدنيا على مصر أن يتولى مثل المهجو أمرها ، أو يتقلد فيها منصباً كبيراً ، أو ينصب للحكم والسلطان ؛ وكيف تستقيم شئون الناس ، وتصلح أحوالهم مع فساد هذا الحاكم وأماله ، وإغراقهم في الخلاعة والمجانة ؟

(٢٧) يُمُّهُ : قصده ، وعلقت به ، ولم تنحرف عنه . والمخازي : الخصال أو الأعمال السيئة القبيحة الفاضحة الشائنة المذلة . جمع مخزئة (بصيغة اسم الفاعل) . أو مخزاة (بوزن مهواة) . أو جمع على غير قياس لخزى وخزى (بوزن علم وهوى) : مصدرى خزى (كعلم) بعدما استعملا استعمال الأسماء . وخزى : وقع في بلية وشر ، وافتضح ؛ فذل بذلك ، وهان . واللوم : نقيصة تجمع الشح ، ومهانة النفس ، وخسة الطبع ، ودناءة الأصل . والذام : العيب ، والمذمة ، والنقيصة . اتسم المهجو بالذل والهوان ، ووُصِفَ بالمقايح والفضائح ، وتلاقى فيه اللوم والمذمات ، وشانته المخزيات المنديات .

(٢٨) « إن » : زائدة بعد « ما » لتقوية الكلام وتوكيد معناه . وأصبت : وجدت .

خالط الشاعر المهجو وزامله في المناصب الحكومية الكبيرة ، وعرفه معرفة صحيحة ؛ فلم يجد في سيرته وسلوكه ، وأخلاقه وطبائعه ما يرتضى ويحمد ، بل أثبتت التجربة أن أخلاقه كلها مردولة قبيحة ، سيئة رديئة ، تؤلم النفوس ، وتنفر القلوب . وفي البيت الآتى تشهير وتنديد بكثير من هذه الأخلاق الوضيعة والصفات الممقوتة .

(٢٩) فظ : صفة من الفظاظ : وهي القسوة ، والعنف ، والشدة المستهجنة . ورجل فظ : غليظ الكبد : قاس جاف ، عنيف عسر ، كرية الخلق والخلق . وفي القرآن الكريم : « ولو كنت فظاً غليظ القلب لا نفضوا من حولك » (الآية رقم ١٥٩ من سورة آل عمران) . ومقيت : ممقوت ، بغض ، مكروه أشد الكراهية : صفة من مقته (من باب قتل) : أى أبغضه أشد البغض عن أمر قبيح . وساقط : رذل ، دون ، خسيس ، لثيم في نفسه وحسبه ، دنى ، سافل ، لا وزن له ، ولا قدر ، ولا اعتبار . ووجم (بوزن كتف) : عابس الوجه ، مطرق لشدة الحزن ، ساكت على غيظ شديد ، أوهم ، أو خوف . أو هي وجم (بفتحتين) أى لثيم بخيل . ووغد : أحق ، ضعيف العقل . أو رذل دنى . والظل من كل شيء : شخصه . ومن المجاز : فلان ثقیل الظل ، بارد النسيم : أى ثقیل على الناس ، مقیت إليهم ، مكروه منهم . والحجام من يعالج المريض بامتصاص جزء من دمه . وحرفته الحجامه (بوزن الكتابة) . وأداة الاحتجام : المحجم أو المحجمة . والحجام ثقیل الظل على الناس .

(٣٠) العجز : مؤخر الشيء (يذكر ويؤنث) . أو هي من الرجل والمرأة : ما بين الوركين . ويراد بها هنا : فرج المرأة . وليست بطاهرة : ليست عفيفة ، ولا محصنة . ولها : للمعجز . والمدرجة (بوزن =

مُسْتَقْبِظٌ لِلْمَخَازِي ، غَيْرَ أَنَّ لَهُ طَرَفًا عَنِ الْعَرِضِ وَالْأَوْتَارِ نَوَامٌ^(٣١)
أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ إِلَّا مِنْ عَدَاوَتِهِ فَإِنَّهَا لِجَلَالِ اللَّهِ إِعْظَامٌ^(٣٢)

= المتربة) : المسلك والطريق . أوقارعة الطريق ومعظمه ، ووسطه . والفحشاء : ما شنع ، وفظع ، واشتد قبحه ، وجاوز الحد من الأفعال والأقوال . وقد يكنى بالفحشاء عن الزنا . والأزلام : جمع زلم (بوزن قلم) : وهو السهم الذي لا ريش عليه . ومثله القدح (بكسر فسكون) . وكانت العرب في جاهليتها تستقسم بالقداح أى الأزلام . وللمعجز أزلام بمدرجة الفحشاء : كناية عن اعتيادها الفاحشة والمرديلة . والزلم أيضاً : الظلف : أى الظفر المشقوق للبقرة والظبي والشاة ونحوها . أو الذى خلف الظلف . وقد يراد بالأزلام : القوائم والأقدام ، يشار بهذا إلى قوتها وصلابتها . ولها بمدرجة الفحشاء أقدام : أى اعتادت السير في طريق الفحشاء . وهو تفصيل وتأكيده لقوله : « ليست بطاهرة » .

هجا الشاعر في هذا البيت المهجو بهجاء أمه ، والتعريض بها ، ورمائها بالتفريط في عرضها . كما هجا في البيت الثالث عشر من هذه القصيدة بهجاء أبيه ، ووصفه بالفضة والحمول ، وازدراء الناس له ، وتهاونهم به .

(٣١) مستيقظ للمخازي : متنبه لها ، حريص عليها ، مولع بها . والطرف : العين ، والنظر . وفي الأصل « طرف » بالرفع ، وهو خطأ نحوي . و « غير أن » : بمنزلة « لكن » . ونفي الاستدراك وهو أن تثبت لما بعدها حكماً مخالفاً لحكم ما قبلها من الكلام ؛ فاقبلها وهو استيقاظ المهجو للمخازي ينشأ من ما بعدها ، وهو نومه عن العرض والأوتار . والعرض : موضع المدح والذم من الإنسان . يقال : هو نقي العرض : أى ليس فيه ما يثلب ويعاب . ويقال : هو مهتك العرض : إذا شانتته المناقص والمعايب . أو العرض : ما يمدح المرء إذا صانه ووقاه وحافظ عليه ، ويذم إذا فرط فيه ، أو تهاون به ، أو قصر في الدفاع عنه ، كالنفس ، والولد ، والدين ، والشرف ، والمال ، والحسب والنسب .. والأوتار : جمع وتر (بكسر الواو وفتحها) : وهو الذحل ، والثأر . و « نوام » : نعت لـ « طرف » مقطوع عن منعوته . والتقدير : هو نوام : أى كثير النوم .

هجا في الشطر الأول بالإغراق في المقايح والشرور ، والتمادي في المخزيات والآثام ؛ فهو مستيقظ لها ، مولع بها ، لا يكاد يبرأ منها ، أو يغفل عنها . وهجا في الشطر الثاني ببلادة الحس ، والغفلة عن عرضه وثارته ؛ فهو لا يغار على عرضه ، ولا يبالي أن يثلب ويهتك ، ولا يأخذ بثأره ، ولا ينتقم ممن وتره ، ولا يحاول الدفاع عما يلزمه الدفاع عنه .

(٣٢) عداوته : أى عداوتي للمهجو ، وحملتى عليه بمثل هذا الهجاء . والجلال من الصفات التى اختص بها الله « ذو الجلال والإكرام » . ومعناه : التناهى في عظم القدر . وهو أبلغ من الجلالة . وأعظمه إعظاماً : فخمه وكبره وعظمه . أو رآه عظيماً .

والمعنى : أن عداوة الشاعر لمثل هذا المهجو ليست من الذنوب التى يرجى فيها من الله المغفرة ، ولكنها تمجيد وتعظيم لجلال الله وعظمته ؛ وكأنها من العبادات والقربات ؛ فالشاعر يتقرب إلى الله تعالى بالإيمان في مثل هذا الهجاء ، والتنديد بما يمقتة الله عز وجل ، وينهى عنه من المخازي والفواحش ، والشرور والآثام .

فَاذْهَبْ كَمَا ذَهَبَ الطَّاعُونَ مِنْ بَلَدٍ تَقْفُوهُ بِاللَّعْنِ أَرْوَاحُ وَأَجْسَامُ^(٣٣)
وَهَاكَ مَا أَنْتَ أَهْلٌ فِي الْهَجَاءِ لَهُ فَالْهَجْوُ فِيكَ لِنَقْضِ الْحَقِّ إِبْرَامُ^(٣٤)
مِنْ كُلِّ قَافِيَةٍ فِي الْأَرْضِ سَائِرَةٌ لَهَا بِعَرَضِكَ إِنْجَادٌ وَإِتْهَامُ^(٣٥)

(٣٣) الطاعون : الوباء . أو الموت من الوباء . أو داء ورمى وبأى فاش عام ، سببه جرثومة تصيب الفئران ، وتنقلها البراغيث منها إلى الإنسان . وتقفوه : تتبعه ، وتسير وراءه ، وتقذفه وترميه (وبابه عدا ، وسما) . واللن : الطرد ، والإبعاد من الخير : مصدر لعنه الله (من باب قطع) : أى سخط عليه ، فطرده من رحمته ، وحرمه توفيقه . ولعن فلان فلاناً : أى دعا عليه ، وسبه ، وأخزاه .

المهجو فى نظر الشاعر شرير مفسد ، يصيب غيره بالسوء والأذى . وشروره فاشية عامة ؛ ولهذا شبهه بالطاعون . وهدده ، أو دعا عليه ، أو تمنى أن يذهب عن البلاد ؛ ليذهب بذهابه الشر والضرر ، والأذى والفساد ، مشيعاً من قلوب الناس وألسنتهم بالسب والزرايات ، والمقت ، واللعنات .

(٣٤) « هاك » : اسم فعل أمر ، بمعنى « خذ » . وهو أهل لكذا : أى مستحق له ، جدير به ؛ (للوحد والجمع) . و« فى » فى الشطر الأول : بمعنى : « من » : أى وخذ من الهجاء ما تستأهله . وقد تكون بمعناها الأصلية ، وهو الظرفية : أى وخذ ما تستأهله فى أمر الهجاء . وهجاء يهجو هجواً وهجاء : ذمه ، وندد به ، وعدد معايبه ونقائصه ومساويه . ونقض الشيء (من باب قتل) : أفسده بعد إحكامه . ونقض الحق : إهداره وتضييعه والتفريط فيه . وضده إبرام الحق : أى إحقاقه ، وإحيائه . مستعار من أبرم الحبل ونحوه : أى قتله من طاقين . وأبرم الشيء : أحكمه .

ومعنى الشطر الثانى : أن المهجو فاسد مفسد ، وأن هجوه والتنديد بمخازيه يحدّ فسادَه ، ويصلح إفساده ، ويبرم ما نقضه من الحقوق ، ويثأر ما انتهكه من الحرمات ، ويحيى ما أماته من الكرامات .

(٣٥) « من » فى أول هذا البيت : بيانية ؛ فابعدا ، وهو « كل قافية » : بيان لما قبلها فى البيت السابق ؛ وهو « الهجو » : أى هجو تسير به القوافى وتذيعه وتشهره . والقافية فى الشعر : الحروف التى تبدأ بمتحرك يليه آخر ساكنين فى آخر البيت . وبعبارة أخرى : هى من آخر البيت إلى أول متحرك قبل ساكن بينهما ؛ فقافية هذا البيت مثلاً « هام » . وقد تطلق القافية ويراد بها الروى ، وهو حرف بنيت عليه القصيدة ، ونسبت إليه ؛ فهذه القصيدة ميمية ، وقافيتها الميم . ويراد بالقافية هنا : القصيدة أو البيت من أبياتها . وسائرة فى الأرض : ذائعة ، شائعة ، منتشرة ؛ بذىوع اسم الشاعر ، ونباهة شأنه ، وسمو قدره ، وذهاب صيته بين الناس : اسم فاعل من سار الكلام ، أو المثل ، أو نحوه (من باب باع) : أى شاع وذاع واشتهر وانتشر . ولها : أى للقافية . والعرض : ما يمدح ويذم من الإنسان ، وهو ما ينبغى أن يصونه من نفسه وشرفه ودينه وحسبه وماله وخلائقه المحمودة ومآثر آبائه . ومن كلامهم : « هونق العرض » : أى برىء من العيب . و« أكرمت عنه عرضى » : أى صنت عنه نفسى . والإنجاد : =

شِعْرٌ لِيُوجِهَ الْمَخَازِي مِنْهُ سَافِيَةٌ بِحَاصِبٍ ، وَلِأَنْفِ الْجَهْلِ إِرْغَامٌ^(٣٦)
تَبَلَى الْعِظَامُ ، وَيَبْقَى ذِكْرُهُ أَبَدًا فِي كُلِّ عَصْرِ لَهُ سَجْعٌ وَتَرْنَامٌ^(٣٧)

= مصدر أنجد : أى ارتفع . وضده الإتهام : مصدر آثم : أى انخفض . والأصل : أنجد المسافر : أى صعد إلى النجد : وهو ما ارتفع من الأرض ، وصلب . وآثم : أى هبط ، أو انحدر إلى تهامة : وهى الأرض المنخفضة بين ساحل البحر والجبال فى الحجاز واليمن . ومن كلامهم : غار وأنجد . وسار ذكره فى الأغوار والنجاد . ومعنى إنجاد القوافى وإتهامها فى عرض المهجور : تنديدها بالمهجور ، وتشهيرها به ، وتمزيق عرضه ، وكشف معايبه .

وبهذه الأهجوّة نشر الشاعر مقابح المهجور فى آفاق الأرض ، وفضحه ، وشهر به ، وأذاع ما تلوث به عرضه من المخزيات المنديات .

(٣٦) « شعر » : خبر لمبتدأ محذوف : أى هو شعر . والمراد شعر الهجاء الذى وصفه فى البيت السابق بالذبوع والسيورة ، والإنجاد والإتهام فى عرض المهجور . ومنه : أى من هذا الشعر . وسافية : اسم فاعل من سفت الريح التراب ونحوه (من باب رمى) : أى حملته ، وذرتة ، ونسفته ، وفرقتة ؛ فالريح سافية . والجمع سواف وسافيات . وسفا (من باب سما) : أسرع . وحاصب : اسم فاعل من حصبه (من بابى ضرب وقتل) : أى رماه بالحصباء : وهى صغار الحصى . والحاصب : الريح الشديدة تحمل الحصباء والتراب . ويراد بالحاصب هنا : ما تثيره الرياح وتهيجها وتذروه ، وترى به من الحصى والتراب ونحوهما . والجهل : السفاهة ، والجفاء ، والغلظة ، وسوء الخلق . والجهل : نقيض العلم . وأرغمه إرغاماً : ألقاه فى الرغام : وهو التراب . وأرغم أنفه . يكونون بهذا كله عن الإذلال ، والقسر ، والإهانة ، والإكراه .

جعل شعره كالذاريات وسافيات الرياح ، تحصب فى المهجور وجه مخازيه ، وترجم قبائحه وفضائحه ؛ وتذله بإظهار جهله .

(٣٧) بلى الثوب ونحوه (من باب رضى) : ذهبته جدته ، وأدركه البلى ، وشارف الفناء . وعظام بالية : أى رميم ، متفتتة ، فقدت الحياة . ويراد بالعظام : عظام الموتى من الناس . والضمير المضاف إليه فى « ذكره » يعود على « شعر » فى البيت السابق : أى شعر هذه الأهجيّة . والذكر : الصيت ، والحفظ للشيء . والشعر يجرى على اللسان : أى ويبقى هذا الشعر مذكوراً محفوظاً ، لا يدركه النسيان . و« أبداً » : ظرف زمان للمستقبل ، ويدل على الاستمرار . ويبقى أبداً : أى ويبقى بقاء دائماً مخلداً . والمصر : الزمن . وله : للشعر . وسجع الشيء (من باب فتح) : استوى ، واستقام ، وأشبه بعضه بعضاً . وسجعت الحمامة والناقة : رددت صوتها على طريقة واحدة . ورثم الحمام والعود والقوس وكل ما استلذ صوته ترنيماً ، وترنماً : رجع صوته ، وطرب به ، وتغنى ، وأجاد الغناء .

وقال يَهْجُو :

هَجَوْتُكَ غَيْرَ مُبْتَدِعٍ مَقْصَالاً سُوءَى مَا فِيكَ مِنْ دَنَسٍ وَشُؤْمٍ^(١)
فَإِنْ تَجَزَعَ فَمِنْ خَوَرٍ وَجُسْبَنِ وَإِنْ تَصْبِرَ فَمِنْ ضَعْفٍ وَلُؤْمٍ^(٢)

أطال الشاعر هذه الأهجية ، وأقذع فيها للمهجو ، ولذعه بها ، وأوجعه وآذاه ، وسلقه بلسان حاد . ثم ختمها ممدحاً بخلود شعره ، مفتخراً بدوام صيته وذكره ؛ فالناس يفنون جيلاً بعد جيل ، وقبيلاً في إثر قبيل ، وأهاجيه مخلدة ، وشعره باق على الأبد ، يتغنى به المغنون ، وتردده بالإعجاب والترنيم كل الأزمنة والمصور .

* * *

(١) هجاه (من باب عدا) : وقع فيه بالشعر ، وشمته ، وسبه ، وذمه ، وندد به ، وعدد معاييه . والاسم منه الهجاء (بوزن كتاب) . ومبتدع : اسم فاعل من ابتدع الشيء ابتداءً : أى استحدثه ، واخترعه ، وأنشأه على غير مثال سابق . ويراد بالشرط الأول : أن الشاعر لم يتجنّ على المهجو بهجائه ؛ وإنما هجاه بما فيه من مناقص ومثالب . ودنس الثوب ونحوه (من باب تعب) : توسخ ، وتلطخ ، وتلوث . ودنس عرضه وخلقه ، فهو دنس (بوزن قدر) . والشؤم : السوء ، والشر ، والفساد . وضده اليمين ، والفعال ، والبركة .

يقول : إنه لم يتجنّ على المهجو بهجائه ، ولم يرمه إلا بمساويه ، ومعاييه ، وما يدنس خلقه وعرضه من شرور وأقذار .

(٢) جزع (من باب تعب) : ضعفت منته (أى قوته) عن حمل ما نزل به ، ولم يجد صبراً عليه . والجزع أشد وأبلغ من الحزن ؛ فإن الحزن عام . والجزع : حزن يصرف الإنسان عما هو بصدد ، ويقطعه عنه . والخور : الضعف والانكسار . (وفعله من باب تعب) . والجبن : صفة الجبان : وهو الذى يتهيب الإقدام على ما لا ينبغي أن يخاف . أو هو الذى يحجم حيث ينبغي الإقدام . والضعفة (بفتح الضاد وكسرها) : الوضاعة ، والدناءة ، والخسة ، والانحطاط . ورجل وضع : دنى خسيس ، ساقط ، لا وزن له ، ولا اعتبار . واللؤم : نقيصة تجمع عدة نقائص ، كشح النفس ، ودناءة الأصل ، والمهانة . وضده الكرم .

يقول لهذا المهجو : فإن تجزع من الهجاء فإنما هو جزع الضعيف الجبان ، وإن تصبر عليه كان صبر الوضع اللثيم : بمعنى أن جزعه وصبره لا يصدران إلا عن نفس موصومة بالضعف والجبن والوضاعة واللؤم .

وقد يكون المعنى عاماً ؛ فالمهجو إذا جزع كان جزعه على الدوام مقروناً بالخور والضعف ، والجبن والإحجام . وإذا صبر لم يكن صبره فضيلة ومحمدة ، وإنما هو صبر اللثام والأخساء .

وَقَالَ فِي رَجُلٍ :

أَلَا ، مَنْ مُعِينِي عَلَى صَاحِبِ جَرَعْتُ بِصُحْبَتِهِ الْعَلْقَمَاءُ؟^(١)
 يَسُوءُ الْخَلِيلَ ، وَيُوْذِي الْجَلِيَّ سَ ، وَيَأْنَفُ إِنْ زَلَّ أَنْ يَنْدَمَا^(٢)
 يَلُومُ عَلَى غَيْرِ ذَنْبٍ جَرَى وَيَغْضَبُ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَفْهَمَا^(٣)
 فَإِنْ قُلْتُ : «مَهْلًا» لَوْى شِدْقُهُ وَإِنْ لَمْ أُجِبْ قَوْلُهُ بَرَطَمَا^(٤)

(١) «ألا» : حرف استفتاح وتنبيه . و «من» : اسم استفهام ، يطلب به تعيين العاقل . والاستفهام هنا : معناه التمتي ؛ فالشاعر يتمنى . ويأمل أن يجد من يعينه ويظهره على هذا الصاحب المعاصر . وجرع الماء ونحوه (من بابي فهم وقطع) : شربه وبلعه . وبصحته : أى بسبب مرافقتي له ، ومصاحبتى إياه . أو معها . أو فيها . والعلقم : شجر شديد المرارة . أو هو الحنظل . أو هو كبل شيء مرّ . والشطر الثانى كناية عما كابده الشاعر وضافه من المتاعب والمصاعب بسبب صحبته لهذا الصاحب المعاصر النكد . وفى الأبيات الآتية تفصيل لكثير من معانيه ومساويه . ويبدو أن هذه المصاحبة كانت اضطرارية إجبارية ، أى أن البارودى كان مضطرا إليها ، مجبراً عليها :

ومن نكد الدنيا على الحرّ أن يرى عدوّاً له ما من صداقته بدّ
 عاصر هذا الصاحب الشاعر معاصرة شديدة ، وجرعه فى صحبته الصاب والعلقم ؛ حتى ضاق به ذرعاً ، فاستنجد ، واستغاث ، وطلب من يظهره عليه ، ويخفف عنه ثقله وبلواه .

(٢) الخليل : الصديق المختص ، والصاحب الخالص الناصح (فعل : بمعنى مفاعل) . والجليس : المجالس . ويأنف : يستنكف ، ويستكبر ، ويكره (وبابه تعب) . وزل : أخطأ . وزل عن الحق أو الصواب : انحرف . (والفعل كضرب وتعب) . والاسم الزلة . والزلة : الخطيئة ، والسقطة . من عيوب المهجو إيذاء جلسائه ، والإساءة إلى أخلائه ؛ والتشبث بالخطأ والزلل ، والتمادى فى الجهل والسفه .

(٣) إن هذا الصاحب ينحى بلائمتيه على غير المذنب ، ويسارع إلى الغضب قبل الفهم ، وتحكيم العقل . وهذان عيبان يمان على حماقته وجهله . والإنحاء بالملامة على غير المذنب إحدى نتائج الغضب الأحمق الخاطىء المتهور .

(٤) الشدق (بكسر الشين وفتحها) : جانب القم مما تحت الحد . ولىّ الشدق : كناية عن التبرم والغضب . وأماراة من أمارات السخط والإعراض . وبرطم : اغتاظ ، وانتفخ ، وأدلى شفتيه من الغضب . يقول : إن طلبت إليه التؤدة والرفق لكيلا يملكه الغضب الأهوج ؛ فيزلّ ، ويلوم غير المذنب - تبرم ، وسخط ، وضاق ذرعه بهذه النصيحة الخالصة . وإن التزمت بإزائه الصمت ، وآثرت السكوت ، =

لَهُ جَهَلَاتٌ تُبَيِّتُ الرُّضَا وَحُمُقٌ يَكَادُ يُسِيلُ الدَّمَاءَ^(٥)
يُكَابِرُ فِي الْحَقِّ إِنْ مَضَى وَلَا يَدْعُ الظَّنَّ أَوْ يَأْتُمَا^(٦)
فَلَا أَنَا مِنْهُ أَرَى رَاحَةً وَلَا أَنَا عَنْهُ أَرَى مَنَسَمًا^(٧)

= وأعرضت عن سفاهته ، ولم أجب قوله - اشتد تبرمه وغيظه وسخطه ؛ فحماقته مستعصية على العلاج ، متأبية على الطبيب المعالج . وهذا المعنى شبه تفصيل ، وتوضيح ، وتأکید لمعنى الشطر الثاني من البيت الثاني : « ويأنف إن زل أن يتدما » . وفي البيت الآتي تشهير بشيء من نتائج جهلاته ، وعواقب حماقاته .

(٥) جهلات : جمع جهلة : اسم مرة من الجهل : بمعنى السفاهة والحماقة ، والخفة والطيش ، ونقص العقل ، وسوء التصرف . والحمق (بضم فسكون أو بضمين) : قلة العقل ، أو فساده (وفعله من بابي كرم وغم) . ومثله الحماقة . وهو مرادف للجهل في هذا البيت ، أو قريب من معناه . والدما (بكسر الدال وفتحها) : فالأول جمع دم ، وأصله الدماء . والثاني مفرد .

والمعنى : أن المرافق لهذا المهجو قد يرضى عنه برهة قبل أن تنكشف له عيوبه ومساويه ، ولكنه لا يلبث أن يسخط عليه لجهالاته وسفاهته ، وحماقته التي تثير الفتنة ، وتكاد تسيل الدماء . أو المعنى : أنه بجهالاته وحماقته يسخط من يصاحبه أشد السخط ، ويقتل رضاه ، ويثير غضبه ، ويكاد يحمله على الفتك به ، وإسالة دمه .

(٦) يكابر في الحق : يجاحد فيه ، ويعاند ، ويلاحي ، ويغالب عليه ، ويحاول إجابته . من المكابرة : وهي المعاندة والمغالبة والملاحاة . ومضه (من باب رد) وأمضه : آله وأوجعه ، وشقّ عليه . ولا يدع : لا يترك . ويراد بالظن : ظن السوء ، القائم على الظلم والإثم . ويأثم (من باب علم) : يقع في الإثم : وهو الذنب والخطيئة . و« أو » : بمعنى « إلى » : أي يتشبث بظن السوء إلى أن يتردى في مهواة الإثم والخطيئة . وفي القرآن الكريم : « يأياها الذين آمنوا ، اجتنبوا كثيراً من الظن ؛ إن بعض الظن إثم » (الآية رقم ١٢ من سورة الحجرات) .. والظن المنهى عنه في هذه الآية الكريمة هو ظن السوء بأهل الخير . وفي الحديث : « إن الله تعالى حرّم من المسلم دمه وعرضه ، وأن يظن به ظن السوء » .

(٧) المنسم (بوزن المجلس) : الطريق ، والمذهب ، والوجه .

ومعنى الشطر الثاني : أنه يتوق إلى قطع صلته بهذا الصاحب المتعب النكد ؛ ولكنه لا يكاد يجد الحيلة أو الطريق إلى ما يرغب فيه ويتمناه . وهذا المعنى يتصل ببيت أبي الطيب المتنبي :

ومن نكد الدنيا على الحرّ أن يرى عدوا له ما من صداقته بدّ

تَبَدَّلَ أَنْسَى بِهِ وَخَشَةَ وَعَادَ نَهَارِي بِهِ مُظْلِمًا^(٨)
فَلَا رَحِمَ اللَّهُ يَوْمًا جَرَى عَلَى بِهِ طَائِرًا أَشْلَمًا^(٩)
وَقَالَ :

كَمْ غَادَرَ الشُّعْرَاءُ مِنْ مُتَرَدِّمٍ وَلَرُبَّ تَالٍ بَدَّ شَاؤُ مُقَدَّمٍ^(١)

(٨) تبدل : تغير . وأنس به ، وإليه (كطرب ، وضرب ، وقرب) : أى ألقه ، وسكن إليه قلبه ، واطمأن ، وارتاح ، وفرح . والاسم منه الأنس . (بضم فسكون) أو هو أحد مصادره . وضده الوحشة : وهى الخلوة ، والوحدة ، والهم . وبه (فى الشطرين) : أى بسبب ذلك المهجو ، وما ضاناه الشاعر من معاييه وبلاياه . وعاد : صار . والشرط الثانى تعزيز وتأکید لمعنى الشطر الأول ؛ فالنهار كناية عن الأنس والألفة . والإظلام أو الظلمة : كناية عن الوحشة والهم .

(٩) فاعل « جرى » : ضمير « اليوم » . وبه : أى بصحبة المهجو . و« طائراً » : حال من ضمير « اليوم » . والأشام : المشثوم . ومن كلامهم : « جرى لهم الطائر الأشام » : أى أصابهم الشؤم : وهو الشر ، والسوء ، والبلاء ، والوبال .

اشتد تبرم الشاعر بذلك المهجو ؛ فدعا الله تبارك وتعالى ألا يرحم ذلك اليوم الذى عرف فيه المهجو ، واتصل به اتصال لزوب واضطرار ؛ فإنه يوم نحس ومشأمة وشر وبلاء . والشاعر يجرى هنا على ما تعودته فى كثير من شعره ، وتعوده الناس ، وبخاصة الشعراء من شكوى الأيام والليالى ، أو الزمان ، أو الدهر كلما أصابهم فى حياتهم شر أو بلاء ، أو مكروه ؛ فهم يضيفون إلى الدهر كل هذا لكونه فيه . ومن كلامهم : دَهَرَهُمْ أمر : أى أصابهم به الدهر . ومن شعر بعض الشعراء :

عجبت لسمى الدهر بيني وبينها فلما انقضى ما بيننا سكن الدهر

* * *

* هذه القصيدة من فخریات البارودى ، وعيون شعره ، وفيها - مع الفخر - وفاء لمصر ، وتعلق بها ، وثناء عليها ، وتغن بمحاسنها . ويبدو أنها مما نظمها فى شيخوخته وأواخر أيامه ؛ فبعد عودته من منفاه فى سبتمبر سنة ١٨٩٩ استقبله الناس بحفاوة بالغة ، وعادت داره - بشارع غيط العدة بالقرب من ميدان باب الخلق ، بالقاهرة - منتدى الأدباء والشعراء ، وأهل العلم . وفى إحدى ندواته سأله الأديب الشاب « مصطفى صادق الرافعى » شيئاً من شعره الحديث ، فقال : إن « عنتر بن شداد العبسى » يقول :

هل غادر الشعراء من متردِّم أم هل عرفت الدار بعد توهّم ؟

وقد نقضت هذه القصيدة بقول :

كم غادر الشعراء من متردِّم ولرب تال بدَّ شَاؤُ مُقَدَّم

والقصيدتان على وزن وروى واحد .

(١) « كم » : اسم ثنائى مبنى على السكون . وهى هنا خبرية تدل على عدد كثير ؛ فالتردّمات التى غادرها الشعراء عددها كثير . وغادره : تركه وأبقاه . ومتردِّم (مصدر ميمي) : أى مجال تردّم =

فِي كُلِّ عَصْرِ عِبْقَرِيٍّ ، لَا يَنْبِيَّ يَفْرِى الْفَرَى بِكُلِّ قَوْلٍ مُحْكَمٍ (٢)

= (أو اسم مفعول . أو اسم فاعل) من تردّم كلامه تردّماً : أى تتبعه حتى أصلحه ، وسدّ خلله . أو من تردّم الكلام : أى احتاج إلى الإصلاح والتحرير والتنقيح والتهديب ، مستعار من تردّم ثوبه : أى رقع . وتردّم الثوب : أى أخلق حتى حان له أن يرقع . والمراد أن السابقين من الشعراء تركوا لللاحقين مجالاً واسعاً فسيحاً للقول ، والافتنان فيه ، والتجديد ، والابتداع . وهو خلاف قولهم : « لم يترك الأول للآخر شيئاً » . وربّ : حرف خافض يفيد التقليل أو التكثير . وهو هنا للتكثير ؛ لأنه فى مقام الفخر والمباهاة ، والتنويه بالتالين ، أى التابعين ، أو اللاحقين ، أو المتأخرين . وتال : اسم فاعل من تلاء (من باب سما) : أى تبعه ، وجاء بعده . وضده المقدم : اسم مفعول من قدمته تقدّماً : خلاف آخرته تأخيراً . أو اسم فاعل من « قدّم » . اللازم . ومعناه تقدّم . وبذّه (من باب رد) : غلبه وفاقه ، وفضله ، وكان خيراً منه . والشأور : الغاية والأمد .

يقول : إن من سبقوه من الشعراء قد تركوا له ولأمثاله مجالاً واسعاً فسيحاً للقول ، والافتنان فيه ، والتجديد والابتداع . وقد يفوق اللاحق السابق ويبيذه فى هذا المجال . ويلاحظ أن الشطر الأول من هذا البيت يطابق - فى أكثر ألفاظه - الشطر الأول من مطلع معلقة الشاعر الجاهلى الفارس النابه « عنتره بن شداد العبسى » :

هل غادر الشعراء من متردّم ؟ أم هل عرفت الدار بعد توهّم ؟

وإن اختلف المعنيان ؛ فعنتره يعنى أن الأول لم يترك للآخر شيئاً ، وأن الذين سبقوه إلى القول لم يدعوا مقالا لقائل ، أى لم يتركوا له ، ولا لأمثاله مجالاً للقول ، أو شيئاً يصلحونه ويجددونه ، ويفتنّون فيه ، لأن القدامى فى رأيه قد استوعبوا فنون الكلام ، وضروب البيان ، وبلغوا فيه أعلى مراتب الإجادة والإتقان . والبارودى يقول : إن من سبقوه من الشعراء تركوا له ولأمثاله مجالاً فسيحاً يدعون فيه ، ويفتنّون ، ويتسابقون ويتفاضلون ، ويغلبون الأوائل ، وشرّقون عليهم . ويلاحظ كذلك أن البارودى نظم هذه القصيدة على وزن معلقة « عنتره » وروىها .

(٢) عبقرى : نسبة إلى « عبقر » (بوزن جعفر) : وهو - فيما تزعم العرب - موضع بالبادية تكثّر فيه الجنّ ؛ فإذا تعجبوا من شيء فاق غيره ، وارتقى إلى مرتبة الكمال ، وبلغ الغاية فى القوة ، أو المهارة والحدق والإتقان ، أو جودة الصنعة ، نسبوه إلى عبقر ؛ فقالوا « عبقرى » . وعبقرية الشاعر أو الكاتب : قدرته على التوليد والتجديد ، والابتداع والافتنان ، وتفوّقه على غيره فى هذا المجال . ولا يبنى : لا يفتر ، ولا يضعف ، ولا يتوانى ، ولا يصيبه كلال أو إعياء . وفلان لا يبنى يفعل كذا : أى لا يزال يفعله : أى يفعله بدهوب وجد واستمرار . وفرى الشيء يفريه (من باب رمى) : قطعه على وجه الإصلاح . والفري : الأمر العجيب . وفلان يفري الفري : إذا أجاد عمله وأحكمه وأتقنه ، وأتى فيه بالعجيب . والمحكم : المتقن ، اسم مفعول من أحكمت الشيء إحكاماً : أى أتقنته وأجدته = كل الإجادة .

وَكَفَّاكَ بِي رَجُلًا إِذَا اغْتَقِلَ النَّهْيَ بِالصَّمْتِ ، أَوْ رَعَفَ السَّنَانُ بِعَنْدَمٍ ^(٣)
أَحْيَيْتُ أَنْفَاسَ الْقَرِيضِ بِمَنْطِقِي وَصَرَعْتُ فُرْسَانَ الْعَجَاجِ بِلَهْذَمِي ^(٤)

= هذا البيت تأكيد لمعنى البيت الأول . وفيه تنويه بعبارة الشعراء الذين ازدانت بهم عصورهم ، وأضافوا إلى التراث القديم جديداً بديعاً ، محكماً فائقاً . وفيه أيضاً فخر ضمني بأنه عبقرى زمانه ، ونسيج وحده ، والبارودى صادق فى هذا الفخر ، بعيد عن التزيد والمغالاة . وفى الأبيات الآتية تعزيز وتفصيل لفخره وإبتهائه .

(٣) كفاك بى رجلاً : أسلوب يفيد الفخر بأنه الرجل الذى تكون به الكفاية ، ويستغنى به عن سواه من الرجال . واعتقل لسانه : حبس (بالبناء للمجهول فيهما) ، فلم يستطع الكلام . والنهى : العقل . أو العقول (جمع نهية) . وقد يكون المراد بالنهى هنا : الألسنة ؛ فإن اللسان ترجمان العقل . والصمت : بيان وتأكيد لمعنى الاعتقال . أو معنى اعتقلت بالصمت : أن الصمت اعتقلها : أى حبسها ؛ فعبزت عن التفكير أو النطق . واعتقال العقول والألسنة بالصمت : كناية عن فضوب القرائح ، وخمود الأذهان ، والعجز عن الإفصاح والبيان . ورعف فلان (كنصر ، ومنع ، وكرم ، وعنى ، وسمع) : خرج من أنفه الدم . وسانان الرمح ونحوه : نصله : أى حديدته التى تقطع وتجرح . والعندم : دم الأخوين . أو هو شجر من القرنيات الفراشية ، أحمر الساق ، وورقه كورق شجر اللوز : أو هو خشب نبات يصبغ به . ويراد بالعندم هنا : دم الجرحى والقتلى من المحاربين . ورعف الألسنة بالدماء : كناية عن استحرار القتال ، واشتداد لظى الحرب والنزال .

يتمدح بأنه الرجل الذى يُعوّل عليه ، ويُفزع إليه فى مجال المقال ، وميدان القتال . والبيت الآتى يوضح هذا المعنى ويفصّله ويؤكدّه .

(٤) أحييت : جواب « إذا » فى البيت السابق : أى إذا اعتقلت النهى أحييت .. وإذا رعت الألسنة بالدماء صرعت ... وقد يكون كل من البيتين مستقلاً فى الإعراب ؛ فالبيت الأول : أنا الرجل الذى يكتفى به إذا اعتقلت النهى ، ورعت الألسنة . وهذا البيت مفصل لما قبله . والأنفاس : جمع نفس (بفتحتين) . والقريض : الشعر . والمنطق : النطق والكلام . وصرعه (من باب قطع) : طرحه على الأرض . ويراد بالصرع هنا : الإصابة والقتل . والفرسان : المهرة فى ركوب الخيل . وفرسان الجيش : المحاربون على ظهور الخيل : جمع فارس : وهو فى الأصل راكب الفرس . والعجاج : الغبار والدخان . ويراد به هنا : الغبار الذى تشره سنايك الخيل ، وحركات المتحاربين فى الكرّ والفرّ ، والهجوم والدفاع . وفرسان العجاج : أى فوارس الحرب والقتال . واللهزم : كل شيء قاطع من سنان أو سيف أو غيرها . وسيف لهزم : حاد قاطع .

افتخر فى هذا البيت والبيتين السابقين بأنه الرجل الذى يعتمد عليه ، وينفى كل الغناء إذا اعتقلت العقول ، وانعقدت الألسنة ، واحتدم القتال ، وسالت الألسنة بالدماء ؛ فهو عبقرى زمانه . وعبقريته =

وَفَرَعْتُ نَاصِيَةَ الْعَلَا بِفَضَائِلِ هُنَّ الْكَوَاكِبُ فِي النَّهَارِ الْمُظْلِمِ (٥)
 مَلْ مِصْرَعَتِي إِنْ جَهِلْتَ مَكَانَتِي تُخْبِرُكَ عَنْ شَرَفٍ وَعِزٍّ أَقْدَمَ (٦)
 بِلَةٍ، نَشَأَتْ مَعَ النَّبَاتِ بِأَرْضِهَا وَلَشَنْتُ ثَغَرَ غَدِيرِهِ الْمُتَبَسِّمِ (٧)

= تتجلى في مجال المقال ، وميدان القتال ؛ إذ بعث الشعر العربي من مرقد ، ورد إليه الحياة والقوة ، ونافس به فحول الشعراء في أزهى عصوره ، ورفع نبراساً قوياً لمعاصريه وتابعيهم من الأدباء والشعراء ، فهو أميرهم وقائدهم ، ورائدهم وأستاذهم . وفي ساحة الحرب والنزال ، وبرّز على الأقران ، وصرع الفرسان ؛ وبهذا لمع ، وثبه ، وأشرق ، وتفوق ، وخلد لنفسه مجداً باقياً ما بقى الزمان .

(٥) فرعت الجبل ونحوه (من باب رفع) : صعدته ، وعلوته ، وارتقيته . والناصية : مقدم الرأس . أو شعر مقدم الرأس إذا طال . أو نهاية منبت شعر الرأس عند الجبهة . والعلا : العلاء ، والرفعة ، والشرف . أو هو جمع العليا : مؤنث الأعلى . وناصية العلاء : قمة المعالي ، وأعلى مراتبها . والفضائل : جمع الفضيلة : وهي الدرجة الرفيعة في حسن الخلق .

يقول : إنه بمحامده ومزاياه فاق غيره ، وعظم شأنه بين الناس ، وبلغ أعلى مراتب الرفعة والعزة ، والشرف والعلاء . وفي الشطر الثاني جمل فضائله كواكب ونجوماً لامعة متألّقة في النهار الغائم . وقد يكون معنى الشطر الثاني : أنه إذا أظلم النهار بمفاسد الناس ورذائلهم أضاءته فضائله ومحامده ، أي بدد بمكارم أخلاقه ظلمات الحياة وأسوأها .

(٦) المكانة : المنزلة ، ورفعة الشأن ، وسمو القدر . و« عن » في الشطر الثاني : مرادفة « الباء » . استخبرته عن كذا ، فأخبرني به : أي أنبأني . والشرف : العاوة ، والمجد . قيل : ولا يكون الشرف إلا بالآباء : أي لا يعدّ المرء شريفاً إلا بشرف آبائه . وشرف الرجل (من باب كرم) : علت منزلته ، وسما قدره ؛ فهو شريف من قوم شرفاء ، وأشراف . والعز ، والعزة : القوة والمنعة . وضده الذل والمهانة . ويراد بالأقدم : القديم : أي التالذ ، أو التليد . وضده الطارف ، أو الطريف ؛ فعزه وشرفه ومجده تالذ ، أثيل ، أصيل فيه ، وفي آبائه من قبله .

يفخر بسمو منزلته ، وجلال قدره ، ورفعة شأنه ، وأصالة شرفه وعزه ، وأثالة مجادته ، ونبله . ويقول : إن مصر وأهلها يعرفون له كل هذا ، ويشهدون به . وفي ستة الأبيات الآتية اعتزاز بمصر ، وتحدث بفضلها ، وتقويه بمحاسنها .

(٧) « بلة » : خبر لمبتدأ محذوف : أي أنا في صباى بلة (بوزن فرح) : صفة من البلة . (بوزن الفرّج) . ومن معانيه : حسن الخلق ، والغفلة عن الشر ، وقلة الفطنة لمداق الأمور . والبلة والأبلة : من شره ميت . ومن غلبته سلامة صدره . ومن كلامهم : هو في عيش أبلة : أي ناعم رخى . وفي شباب أبلة : أي رافه منعم ، كأن صاحبهما غافل عن الطوارق . ويقولون : خير أولادنا الأبلة العقول . ومنه : هو في بلهنية من عيشه : أي في رخاء ورغد ورفاهة وسعة . ونشأ الصبي : نما وشب ، وترعرع . وبأرضها : أي بأرض مصر . والثم : التقييل . (وفعله من باب فهم ، وضرب) . =

فَنَسِيبُهَا رُوحِي ، وَمَعْدِنُ تُرْبِهَا جِسْمِي ، وَكَوْثَرُ نِيلِهَا مَحْيَا دَمِي (٨)
فَإِذَا نَطَقْتُ فَبِالشَّاءِ عَلَى الَّذِي أَوْلَتْهُ مِنْ فَضْلِ عَلَى وَأَنْعَمُ (٩)

= والثغر : الجسم : وهو ما تقدم من الأسنان . أو ما يظهر منها مع الابتسام . وقد يطلق الثغر ، ويراد به الفم . ونشأته مع النبات : إشارة إلى غصارة طفولته ، ونضارة صباه ، وبهجة حياته في هذه البيئة الناعمة الناضرة . والثم هنا : كناية عن الشرب . والثغر : كناية عن المشرب ، أو المورد ، أو الموضع الذي يشرب منه . وغديره : غدير النبات : أى ما يروى النبات ويسقيه من الغدران ، والأنهار ، والترع ، والسواقي ، والقنوات . ولو قال : « غديرها » : أى غدير مصر ، أو غدير أرضها ، لكان أقرب وأظهر . والغدير (فى الأصل) : القطعة من الماء يغادرها السيل مغادرة . أو يغدرها إغداراً : أى يتركها ، ويبقيها ، ويخلفها وراءه بعد انحساره ؛ فهو فعيل فى معنى مفاعل ، أو مفعل (بصيغة اسم المفعول فيها) . وقد يطلق الغدير على النهر ونحوه . والمتبسم : اسم فاعل من تبسم تبسماً : أى انفرجت شفتاه عن ثناياه ضاحكاً بدون صوت . وهو أخف الفحك ، وأقله ، وأجمله . والغدير بصفاء مائه ، وحسن روائه يبدو كالمتبسم .

يقول : إنه نشأ ونما ، وشب وترعرع فى أرض مصر ، مع نباتها فى بلهنية ورفاهية ، ونعمة عيش ، ورخاء بال ؛ وإنه كثيراً ما شرب من غدرانها الجارية النقية ، وقنواتها العذبة الصافية ، وطالما استمتع بما امتازت به هذه البيئة من طبيعة ساحرة باهرة . وفى كلمة « بله » إشارة إلى الغفلة التى يتميز بها الصبي فى صباه ؛ فعيثته مع أمثاله من الصبيان كانت غافلة ساذجة ، رخية هنية .

(٨) نسيمها : نسيم مصر ، وهو الريح الطيبة اللينة ، ونسبت الريح (من باب ضرب) : هبت لينة لطيفة . ومعدين الشيء : مركزه ، ومستقره ، ومكان أصله . والتراب : التراب . وفى القرآن الكريم : « هو الذى خلقكم من تراب » (الآية رقم ٦٧ من سورة غافر) . والكوثر : البليغ الكثرة . أو العدد الكثير . أو الخير العظيم . أو النهر . أو نهر عظيم فى الجنة ، تتفجر منه أنهارها . وعلى المعنى الأخير يكون « كوثر نيلها » من إضافة المشبه به إلى المشبه : أى نيلها الشبيه بكوثر الجنة . والمحيا : الحياة . وحياة دمه : حياة جسمه .

يقول : من هواء مصر ، وريحها اللطيفة الطيبة يتنفس ويعيش ، وتحيا روحه ونفسه . ومن ترابها ، أو من نبات تربها وحيوانها يتغذى جسمه وينمو ويتكون ويتجدد . ومن نيلها العذب الفرات ، ذى الخير العظيم ، والنفع العميم تجرى الحياة متدفقة قوية فى دمه ؛ فهو مدين لمصر بروحه وجسده وكل أسباب وجوده وحياته .

(٩) الشاء : ما يذكر فى محامد الناس ، فيثنى حالاً فحالاً ذكره : أى يكرر ، ويعاد ، ويتعدد . وهو اسم من أثنى عليه : أى مدحه ، ووصفه بخير . وأولاه معروفاً : أسداه إليه ، وصنعه ، وقدّمه . وفاعل « أولته » : ضمير « مصر » . و« من » : بيانية ؛ فإبعدها وهو الفضل والأنعم =

أَهْلِي بِهَا ، وَأَحِبَّتِي ، وَكَفَى بِهِمْ فَخَرًّا مَلَكَتُ بِهِ عِنَانَ الْأَنْجُمِ ^(١٠)
وَأَحَقُّ دَارٍ بِالْكَرَامَةِ مَسْنَرٌ لِلْقَلْبِ فِيهِ عِلَاقَةٌ لَمْ تُضْرَمِ ^(١١)
هِيَ جَنَّةُ الْحُسْنِ الَّتِي زَهَرَاتُهَا حُورٌ أَلْمَهَا ، وَهَزَارُ أَيْكَتِهَا فِي ^(١٢)

= بيان لما قبلها ، وهو « الهاء » : أى ضمير المفعول به فى « أولته » . وأفضل عليه : أحسن إليه . والفضل : الإحسان ابتداء بلا علة . والأنعم : جمع نعمة ، أو نعماء : وهى الخفض ، والدعة ، والمال ، والرزق والصنيعة ، والمنة ، والفضل ، والحال الحسنة .

ينوه بما أسدته إليه مصر من فواضل ونعم كثيرة ، تستحق أن يذكرها على الدوام بالحمد وحسن الثناء . وفى البيتين السابقين ، والبيت الآتى بيان وتفصيل لبعض هذه النعم والفواضل .

(١٠) أَحَبَّتِي : من أحبهم ويحبونى : جمع حبيب : وهو المحب . وكذا المحبوب . وكفى بهم فخراً : أى وكفانى فخراً بأهلى وأحبتى : أى فخرى بهم يغينى عن كل ما يفخر به الفاخرون ؛ فأنا لا أباهى غيرى إلا بهم . وحسبى من الفخر أن أنتمى إليهم ، وأعتز بهم . والعنان : سير اللجام الذى تمسك به الدابة وتقاد . وجمعه أعنة . وامتلاك أعنة النجوم والكواكب : كناية عن التحكم فيها ، والسيطرة عليها . وهذه كناية عن باوغه أعلى مراتب الرفعة والمجد ، والعز والشرف ، والثناء ، والعلاء . وجملة « ملكت به عنان الأنجم » : صفة لـ « فخر » .

يقول : من مزايا مصر وفواضلها التى ترطب لسانى بذكرها ، وحسن الثناء عليها - أن أهلى وأحبائى يقيمون بها ، وينعمون فى رحابها . ثم افتخر وتباهى بمحامدهم ومناقبهم ، وانتمائه إليهم . وقال : إن هذا الفخر أبلغه قمة الرفعة والعلاء .

(١١) أَحَقُّ : أولى ، وأجدر . وفلان حقيق بكذا . أى جدير به ، مستحق له . ويريد بالدار والمنزل : مصر . والكرامة : اسم من الإكرام ، أو التكريم : أى الإعزاز والتعظيم . وعلاقة : صلة قوية ، وصداقة ، ومحبة ثابتة . ولم تضرم : لم تقطع (وبابه ضرب) .

يقول : لقلبه بمصر وأهلها علاقة وثيقة ثابتة لا انفصام لها ؛ فلا غرو أن كانت أحب بلاد الله إليه ، وأعزها عليه ، وأحقها ببه وتكريمه . وفى البيت السابق والبيت اللاحق تفصيل وتعليل لتعلق قلبه بمصر ، وإيثارها بالإعزاز والتكريم .

(١٢) يراد بزهرات مصر : فتياتها الحسان الجميلات : على التشبيه بزهرات النبات فى النضارة والنضارة ، والإيناق والإشراق ، والرواء والبهاء . والخور : جمع حورا : صفة من الخور (بفتح الحين) : وهو من محاسن العين . ومعناه : أن يشتد بياض بياضها ، وسواد سوادها ، وتستدير حدقتها ، ويحسن اتساعها ، وترق جفونها ، ويبيض ما حوالها . قيل : ولا توصف العين بالخور إلا إذا كان جسد صاحبها أبيض . والمها : البقر الوحشى . واحدته مهاة . والخور من صفات عينيها . والهزار (بوزن سلام) : طائر من طيور الغرد ، صوته حسن . فارسيته « هزارستان » . وزعم بعضهم أنه العندليب . والأيكة : =

مَا إِنْ خَلَعْتُ بِهَا سُيُورَ تَمَائِمِي حَتَّى لَبِسْتُ بِهَا حِمَائِلَ مِخْذِي^(١٣)
وَعَنَيْتُ عَنْ قُلْتِي بِعَامِلِ أَسْمِرٍ وَسَلَوْتُ عَنْ مَهْدِي بِصَهْوَةِ أَذْهِمِ^(١٤)

= واحدة الأيك : وهو الشجر الكثير الملتف .

جعل مصر جنة الحسن ، وفوه بنضارة فتياتها ، وحسنهن ، وجمال عيونهن ؛ وشبههن بحور المها . وقال :
إنه شاعر مصر الذي لا يفتأ يتغنى بمحاسنها ومفاخرها .

(١٣) « إِنْ » : زائدة لتوكيد مضمون الكلام بعدها . وأكثر زيادتها بعد « ما » النافية إذا دخلت على جملة فعلية أو اسمية : أى لم أخلع .. حتى لبست .. فاللبس تال للخلع على التعقيب .
وخلع الشيء (من باب قطع) : نزع ، وألقاه . والسيور : جمع سير : وهو ما يقدر مستطيلاً من الجلد ونحوه ، وتعلق به التمام وغيرها : جمع تيمة : وهى عُوْذَة ، أو خرزة رقطاء ، أو نحوها تنظم في السير ، ثم يعقد في عنق الطفل ، يعوذونه بها . وهى - في زعمهم - تدفع العين والحسد ، وتعصمه من الشر ، وتقيه السوء . وتعليق التمام : كناية عن الطفولة والصغر . وخلعها : كناية عن مجاوزتهما ، وبلوغ الرشد . والحمايل : جمع حمالة (بوزن رسالة) : وهى علاقة السيف ونحوه . والمخدم : السيف القاطع : اسم آلة من خدمه (من باب ضرب) : أى قطعه بسرعة . ولبس حمائل المخدم : كناية عن الرجولة والقوة ، والاضطلاع بمهام الحياة . وفى هذه الكناية أيضاً إشارة إلى التأهب لمعارك القتال ، وبمعام الحرب والنزال .

يشير إلى أطوار نشأته وتربيته بمصر . ويقول : إنه لما جاوز طور الطفولة دخل تَوّاً فى طور الرجولة . والبيت الآتى تعزيز وتأكيد وتفصيل لهذا المعنى .

(١٤) غنيت بكذا عن كذا : اكتفيت بالأول ، واستغنيت عن الثانى (وبابه رضى) . والقلة (بوزن الكرة) : من لعب الصبيان : وهى عود صغير ، غليظ الوسط ، دقيق الطرفين ، يرمى على الأرض ، ثم يهزم بالمقل ؛ فيرتفع فى الهواء قليلاً ، فيضرب بالمقل ضربة أخرى قوية ، فينطلق كالسهم ، ويجرى وراءه الصبيان . وعامل الريح : أعلاه ، وصدره : وهو ما يلى سنامه . والأسمر : الريح : وهو قناة فى رأسها سنان من الحديد الصلب يطعن به . وسلا عن الشيء (من باب سما) : نسيه وطابت نفسه بعد فراقه ، والمهد : الفراش ، أو السرير يهأ للصبي ويوطأ لينام فيه . والصهوة : موضع السرج من ظهر الفرس . وصهوة كل شيء : أعلاه . والدهمة : السواد . وفرس أدهم : اشتدت ورقته ، أى سمرة ، حتى ذهب بياضه .

بانتقاله من طور الطفولة والصبا إلى طور الشباب والرجولة استغنى عن لعب الأطفال ، وزهد فيها ، واستبدل بها أدوات الحرب ، وأسلحة القتال ، ونسى المهد ، وطابت نفسه بفراقه . واعتلى صهوات الخيل ، وتمرس بركوبها ، وأولع بالفروسية .

وَفَجَرْتُ يَنْبُوعَ الْبَيَانِ بِمَنْطِقٍ عَذْبٍ ، رَوَيْتُ بِهِ غَلِيلَ الْخَوْمِ^(١٥)
 وَلَكُمْ أَثَرْتُ غَيَابَةً مِنْ قَسْطِلٍ بِمُهَنْدِيٍّ ، وَحَلَلْتُ عُقْدَةَ مُبْرَمٍ^(١٦)
 اخْتَالَ طَوْرًا فَوْقَ ذِرْوَةِ مَنَبَرٍ وَأَكْرَطُ طَوْرًا فَوْقَ نَهْدٍ شَيْظَمٍ^(١٧)

(١٥) فجر الماء (من باب نصر) : بجسه : أى شق له طريقاً ، وفتح له منفذاً ، فسال وجرى . والينبوع : عين الماء . ومن المجاز : فجر الله على لسان فلان ينابيع الحكمة . والبيان : المنطق الفصيح . والحجة . والكلام يكشف عن حقيقة حال ، أو يحمل فى طياته بلاغاً . وينبوع البيان : أى البيان الشبيه بالينبوع ، فهو من إضافة المشبه به إلى المشبه . والمنطق : الكلام . وعذب : سائغ سهل . وعذوبة الكلام : سهولته وبلاغته وحسن موقعه فى الأسماع والقلوب . ورويت : سقيت . والغليل : شدة العطش ، وحرارته . والخوّم : العطاش : جمع حائم : اسم فاعل من حام (من باب قال) : أى عطش .

يفتخر بانطلاق لسانه ، وعذوبة بيانه ، وروائع أدبه : شعره ، ونثره . ويقول : إن هذا الأدب الرفيع البديع ، الممتع الرائع يقع من نفوس الناس موقع الماء من ذى الغلة الصادى .

(١٦) « ولكم » : « اللام » : لام الابتداء : يبتدأ بها الكلام ، وتؤكد مضمون الجملة بعدها . و« كم » : اسم يفيد التكثير . وأثرت : هيّجت ، ونشرت . والغيابة : كل ما غيب شيئاً ، وستره ، وواراه . و« من » بيانية . والقسطل : بيان للغيابة : وهو الغبار الساطع الذى تثيره فى الحرب سنابك الخيل ، وحركات المتحاربين . وكثرة ما أثاره فى الحروب من غيابات القساطل : كناية عن أنه محارب شجاع ، شديد البأس ، يقود جنده قيادة قوية مستبلة . والمهند : السيف المطبوع من حديد الهند . وكان أجود السيوف عندهم . ومبرم : موثق محكم . وأصله الخيط ، أو الحبل من طاقين يفتلان حتى يصيرا واحداً .

يتمدح بشجاعته فى الحروب . ومقدرته على الحل والإبرام . وحسن تصرفه فى الأمور .

(١٧) اختال اختيلاً : تبختر وتكبر ، وتمايل فى مشيه من الزهو والإعجاب بالنفس ، والثقة بها . والطور : المرة ، والتارة . وذروة كل شيء (بكسر الذال وضمها) : أعلاه . وكر الفارس (من باب رد) : عاد مرة بعد أخرى ؛ وذلك إذا فرّ للجولان ، ثم عاد للقتال . وكرّ على عدوه : حمل عليه فى الحرب ونحوها : أى هجم . وفرس نهد : قوى ضخيم . وفى الأصل المخطوط « نهر » بالراء وهو من أخطاء الناسخ . والشَيْظَم من الخيل والإبل : الطويل الجسم ، الفقى القوى ، السريع .

يفتخر بتبريزه فى مجال الخطابة ، ومهارته فى ركوب الخيل ، وتمرسه بالكرّ والفرّ ، وشجاعته فى ميادين الحرب والقتال .

حَتَّى رَبَّاتٌ مِنَ الْمَعَالِي هَضْبَةٌ شَمَاءُ تُزْلِقُ أَخْمَصَ الْمُتَسَنِّمِ (١٨)
 نَشَأَتْ بِطَبْعِي لِلْقَرِيضِ بَدَائِعُ لَيْسَتْ بِبِخْلَةٍ شَاعِرٍ مُتَقَدِّمِ (١٩)
 يَصْبُو بِهَا «الْحَكَمِيُّ» صَبُوءَ عَاشِقٍ وَتَخِفُ مِنْ طَرْبٍ عَرِيكَةُ «مُسْلِمٍ» (٢٠)

(١٨) ربأت : علوت ، وارتقيت ، وارتفعت . والمعالي : جمع المعلاة : وهي الرفعة والشرف والهضبة : الجبل المنبسط ، المتمد على وجه الأرض ، وجمعها هضاب . وشماء : عالية مرتفعة و« من » : بيانية . والترتيب الأصل لهذا الكلام . « حتى ربأت هضبة شماء من المعالي » . وزلقت القدم (من باب تعب) : لم تثبت ، وزلت ، وسقطت ، وأزلقتها إزلاقاً : أزلها وأسقطها . والأخص : باطن القدم الذي يتجافى عن الأرض . ويراد به هنا : القدم . والمتسّم : اسم فاعل من تسنمت البعير : أى ركبت سنامه . ومن المجاز : تسّم فلان ذروة الشرف : أى علاها وارتقاها .
 في البيت السابق افتخر بتبريزه في حلبات الفصاحة والخطابة ، وساحات الوغى والقتال . وفي هذا البيت نوه بالغاية التي وصل إليها ، والمرتبة التي ارتقاها ؛ فقد تسّم ذروة المجد والشرف ، وبلغ في الرفعة والعلاء المنزلة التي تناسب همته ، ولا تنطاع لسواه .

(١٩) نشأت : حدثت ، وتجددت . والقريض : الشعر . وبدائعه : روائعه المعجبة المطربة التي بلغت الغاية ، وفاقت الأشباه والنظائر . ومعنى الشطر الأول : أن شعره مطبوع ، أى يجرى على الطبع والسليقة ، ولا يعيبه التكلف والتصنع . وهو إلى هذا بديع مستحدث ، رائق فائق . والنحلة (بكسر فسكون) : اسم من انتحل فلان شعر غيره أو قول غيره : إذا ادعاه ، ونسبه إلى نفسه . يريد أن شعره من إنشائه وابتداعه ، وليس فيه شيء منتحل . والشطر الثاني تأكيد لمعنى الشطر الأول .
 افتخر بأنه ينظم الشعر باستعداد فطري قوي فائق ، وأنه يأتى فيه بالروائع والبدائع ، ولا يدعى لنفسه شيئاً من شعر غيره .

(٢٠) صبا إلى الشيء يصبو صبوة (من باب صبا) : مال إليه ، وحنّ ، وتشوّق . ويلاحظ أن الشاعر عدّى هذا الفعل بالباء ؛ كأنه ضمنه معنى أولع ، أو أغرم ، أو هام ، أو نحو هذا . وقد تكون الباء هنا للسببية ، أو للتبويض . وبها : أى ببدايع شعره . والحكمي (١٤٦ - ٨١٩) (٧٦٣ - ٨١٤ م) : أبو نواس ، الحسن بن هاني بن عبد الأول بن صباح الحكمي : شاعر المراق في عصره ولد في الأهواز (من بلاد خوزستان) ، ونشأ بالبصرة ، ورحل إلى بغداد ، فاتصل فيها بالخلفاء من بني العباس ، ومدح بعضهم . ثم خرج إلى دمشق . ومنها إلى مصر ، فمدح أميرها الخصب بن عبد الحميد المعجى ، ثم عاد إلى بغداد ، فأقام بها إلى أن توفي فيها . وقد أعجب بشعره كثير من أئمة الأدب ، ولم يقل الشعر إلا بعد أن روى لكثرة شعراء العرب وشواعرهم . وهو أول من نهج للشعر طريقته الحضرية ، وأخرجه من اللهجة البدوية ونظمه في جميع فنونه وأغراضه ، وأشهره وأجوده خرياته . وله ديوان شعر مطبوع . وتخف : تسرع ، وتنشط وتهتز . والطرب : خفة من سرور وفرح ، أو من هم =

قَوْمَتُهُ بَعْدَ اغْوِجَاجِ قَنَاتِهِ وَالرُّمَحُ لَيْسَ يَرُوقُ غَيْرَ مُقَوِّمٍ (٢١)

فَقَرُّ يَكَادُ السَّحَرُ يَبْلُغُ بَعْضَ مَا فِي طَيْهَا لَوْ كَانَ غَيْرَ مُحَرَّمٍ (٢٢)

= وحزن. وطرب للغناء (من باب فرح) : أى ارتاح له ، ونشط ، واهتزّ . والعريكة : الطبيعة ، والنفس .
ومسلم (٧٤٧ - ٨٢٣ م) : أبو الوليد ، مسلم بن الوليد الأنصارى ، الملقب بصريع الغواني : من
الشعراء النابغين المبرزين فى العصر العباسى الأول . أجاد الشعر وهو صدى . ومدح الرشيد والبرامكة .
وكان خليعاً ماجناً ، ثم جنح للنسك والعبادة ، وظل متنسكاً حتى مات بمرجان ، بالقرب من بحر
قزوين سنة ٢٠٨ هـ .

فى البيت السابق افتخر بأن شعره كله بدائع وروائع بعيدة عن التكلف والتحنّل ، جارية على الطبع
والسليقة . وفى هذا البيت : أن هذه البدائع والروائع تعجب المتقدمين من فحول الشعراء وتطربهم . ولو
رواها أبو نواس ومسلم بن الوليد وأمثالهما لعلقوا بها أشد التعلق ، وحرصوا عليها كل الحرص .

(٢١) قَوْمَتُهُ : قومت شعرى : أى عدلته ، وأزلت عوجه . والمصدر التقويم . ومثله أو قريب منه
التهذيب ، والتحرير ، والتنقيح . والقناة (فى الأصل) : الرمح الأجوف . وكل عصاً مستوية ،
أو معوجة . وتقويم قناة الشعر : تعبير مجازى فى معنى التهذيب والتحرير والتنقيح : أى تخلص الكلام
من عيوبه ، وإخراجه جيداً محكماً رائعاً . والرمح : قناة فى رأسها سنان من الحديد الصلب يطعن به .
ويروق : يعجب ويسر . (وبابه قال) : ومقوّم : اسم مفعول من التقويم : بمعنى التعديل والتهذيب
والتشذيب والإصلاح .

عنى البارودى بتحرير شعره وتنقيحه قبل إقراره وإعلانه مقتدياً بمن سبقوه إلى تهذيب كلامهم ،
كالشاعر الجاهلى الحكيم زهير بن أبى سلمى ؛ إذ كان صاحب روية ، يحذف فضول الكلام وحشوه ،
ويهذب ما يقول . والشطر الثانى تذييل مؤكد لمعنى الشطر الأول ؛ فالرمح إنما يصلح للاستعمال
ويعجب ويروق بعد تقويمه وتعديله ، وتشذيبه وإصلاحه .

(٢٢) فقر الكلام والشعر : نكته ، وجمله ، وأجزاؤه ، وأشطره ، وأبياته . والفقر (فى الأصل) :
عظام السلسلة الظهرية . الواحدة فقرة (بكسر فسكون . أو بفتح فسكون) . ويراد بما فى طيها :
ما تنطوى عليه الفم ، أى الأبيات ، أى ما تتضمنه وتشتمل عليه من المزايا التى ترفعها فوق مرتبة السحر
الحلال ، كروعة التأليف ، وإبداع التركيب ، وحسن الإخراج ، وقوة التأثير فى الأسماع والأبصار
والقلوب والأذهان .

بالغ البارودى فى هذا البيت ، فجعل شعره فوق السحر الحلال ، أى أبلغ منه ، وأشد تأثيراً فى
النفس . وهى مبالغة مألوفة مقبولة .

مُتَشَابِهَ الطَّرْفَيْنِ ، يُنْبِئُ صَدْرُهُ عَمَّا تَلَّاحَقَ ، فَهُوَ بَادِي الْمَعْلَمِ (٢٣)
 أَحْكَمْتُ مَنَظِقَهُ بِلَهْجَةٍ مُفْلِقِ يَقِظُ الْبِدِيهَةِ ، فِي الْقَرِيضِ مُحَكِّمِ (٢٤)
 يَبْتَدُ أَهْبَةَ كُلِّ فَارِسٍ بُهْمَةٍ وَيَزُمُّ شَقِشِقَةَ الْفَتِيْقِ الْمُقَرَّمِ (٢٥)

(٢٣) تشابه الطرفان : أشبه كل منهما الآخر . وأنبأ بكذا ، وأنبأ كذا . وهو هنا مضمن معنى فعل يتعدى بـ « عن » مثل « يكشف » . أو أن « عن » هنا : مرادفة « الباء » . وتلاحق : تتابع وتوالي . وباد : واضح . والمعلم (بوزن المذهب) : العلامة (بوزن الرمانة) : وهي الأثر . وما يستدل به على الطريق . ويريد بتشابه طرفي شعره ، وإنباء صدره ، أى مقدمه بما تتابع بعده : أن شعره متماثل في الوضوح والبيان . وبادى المعلم : أى واضح المعالم ، لا يكاد يخفى منه شيء . وهو تأكيد لما قبله .

هذا البيت والذي قبله مطموسان في الأصل المخطوط الذي بين أيدينا . وعلى الرغم من طمسهما استطعنا قراءتهما ، وآثرنا نشرهما .

(٢٤) أحكمت : أتقنت . ومنطقه : منطق شعري : أى النطق به بعد حبك نسجه ، وإتقان نظمه وتأليفه . واللهجة : اللسان ، ولغة الإنسان التي جبل عليها ، فاعتادها . وأفلق الشاعر : أتى بالعجيب البديع الرائق الفائق ، فهو مفلق . والديهة : حضور الجواب ، وسداد الرأي عند المفاجأة . ويراد بيقظة البديهية هنا زيادة على ما تقدم : صفاء الذهن ، وفطنة الشاعر ، وتمام استعدادة لنظم الشعر في شتى فنونه وأغراضه . ومحكم : حكم يفصل بين المتحاكين .

يتمدح بفصاحة لهجته ، وبقظة بديهته ، وصفاء ذهنه ، وإتقان شعره ، وإحكام منطقته ، وإخراجة للناس مهذباً فائقاً ، وهو إلى هذا كله من نقدة الشعر ، المحكمين فيه .

(٢٥) يبتد : يأخذ أخذ مغالبة ومقاهرة ومنازعة . وفاعله : ضمير الشعر . والأهبة : المدّة أى الاستعداد . والفارس : الماهر فى ركوب الخيل ، المتمرس بحسن استخدامها فى الحروب وغيرها . والبهمة (بضم فسكون) : الشجاع يستبهم على قرنه وجه غلبته : أى لا يستطيع أقرانه وأنداده التغلب عليه ، أو النيل منه . ومن كلامهم : « فلان فارس بهمة » ، وليث غابة » . ويراد بفارس البهمة هنا : البارع المتفوق فى قول الشعر . وابتذاذ أهبة : إحباط عدته ، وكسر شوكته ، والتغلب عليه . وزم البعير ونحوه (من باب رد) : خطمه : أى جعل على أنفه خطاً : أى زماماً ، وشده به . وفى الأصل المخطوط « يذم » بالذال . وهو من أخطاء الناسخ . والشقشقة : شيء كالرثة ، يخرج من الحمل من فيه إذا هاج وهدر . ويقال للفصيح : « هدرت شقشقتة » : أى أفصح فى الكلام . ويراد بالشقشقة هنا : الفصاحة واللسن . والفتيق : الفصيح ، الحاد اللسان . والمقرم (بصيغة اسم المفعول) : السيد العظيم المكرم . ويراد بالفتيق المقرم : الشاعر المفلق . وزم شقشقتة : كناية عن قهره =

ذَلَّلْتُ مِنْهُ غَوَارِبًا لَا تُمْنَطَى وَخَطَمْتُ مِنْهُ مَوَارِنًا لَمْ تُخْطَمِ (٢٦)
 شِعْرٌ جَمَعْتُ بِهِ ضُرُوبَ مُحَاسِنٍ لَمْ تَجْتَمِعْ قَبْلِي لِحَى مُلْهِمِ (٢٧)
 فَإِذَا نَسَبْتُ فَتَنْتُ كُلَّ مُقْنَعٍ وَإِذَا نَأَمْتُ ذَعَرْتُ كُلَّ مُلْثَمِ (٢٨)

= والتغلب عليه ؛ فهو في معنى ابتذال الأبهة . والشطر الثاني في معنى الشطر الأول .

والبيت مبالغة في الفخر بشعره ، وتصوير مقدرته الشعرية ، ومنزله بين الشعراء ؛ فهو يسكت منافسيه ، ويغلب أئداده ونظراءه ، ويفوق الفائقين ، ويبرز المفلقين .

(٢٦) ذَلَّلْتُ : سهلت : ومهدت ، ويسرت . ومنه : من الشعر . والغوارب : جمع الغارب . وهو من البعير : ما بين سنامه وعنقه . ولا تمتطى : لا تركب : أى لا يسهل ركوبها . وخطمت البعير ونحوه (من باب ضرب) : جعلت الخطام : أى الزمام ، على خطمه : أى مقدم أنفه وفه . وبالخطام أو الزمام تقاد الدابة وتذل . ومنه : من الشعر . والموارن : جمع مارن : وهو الجزء اللين من الأنف . والشطر الثاني في معنى الشطر الأول . و « غوارب » و « موارن » ممنوعان من الصرف ، أى التنوين ؛ لأنهما على صيغة منتهى الجموع . وضرورة وزن الشعر تبيح تنوين الممنوع من الصرف ، كما تبيح العكس ، أى منع المصروف من التنوين .

يقول : إنه ذلل غوارب الشعر ، وخطم موارنه ، وطوّعه للامتطاء والركوب . يريد أنه بعثه من مرقدته ، وكشف أستاره ، ورفع مناره ، ويسر لغيره طريقه ، ودلل مصاعبه ، ورد إليه ما كان له في أزهى عصوره من البهجة والرواء ، والقوة والازدهار . أو المعنى : أنه امتطى من الشعر مطايا لم يمتطها أحد قبله ، وخطم ما لم يخطم من موارنه ، يكفى بهذا عن أنه استحدث في شعره ما لم يسبق إليه من الروائع والبدائع ، وما يتعصى على غيره من الطرائف واللطائف .

(٢٧) جمعت به : جمعت فيه ؛ فالباء هنا : بمعنى « في » كما في قول الله تبارك وتعالى : « ولقد نصركم الله ببدر » . (الآية رقم ١٢٣ من سورة آل عمران) . وضروب : صنوف ، وأنواع : جمع ضرب . ومحاسن جمع على غير قياس لحسن . وكأنه جمع محسن (بوزن مذهب) . ويراد بالحي : الإنسان ، أو الشاعر . وشاعر ملهم : شاعر موفق موهوب : اسم مفعول من الإلهام : مصدر ألهمه الله الخير : أى أوحى إليه به ، وألّاه في روعه ، ولقّنه إياه ، ووفّقه له .

والمعنى : أنه ببعقريته ، وقوة شاعريته استطاع أن يجمع في شعره مزايا وأنواعاً من المحاسن لم تجتمع لغيره من فحول الشعراء .

(٢٨) نسب الشاعر بفلاة : شبب بها في شعره : أى تغزل بها ، ووصف محاسنها ومفاتها ، وشدة تعلقه بها . والنسيب : الشعر المتغزل به . وهو أرق الشعر وأعذبه . وفتنت : استملت واستهويت . والمقنع : المستور الوجه بالقناع ونحوه . وهو هنا كناية عن المرأة المحجبة . ونأمت القوس (كضرب ومنع) نحيماً : صوتت . وكانت من أدوات القتال : وهى آلة على هيئة هلال ، ترمى بها السهام . =

كَالرَّوْضِ تَسْمَعُ مِنْهُ نَغْمَةً بُلْبُلٍ وَالْغَيْلِ تَسْمَعُ مِنْهُ زَأْرَةً ضَيْغَمٍ (٢٩)
أَدْرَكْتُ قَاصِيَةَ الْمَحَامِدِ وَالْعَلَا وَشَأَوْتُ فِيهَا كُلَّ أَصِيدٍ مُسْنِمٍ (٣٠)
فَأَنَا ابْنُ نَفْسِي إِنْ فَخَرْتُ ، وَإِنْ أَكُنْ لِأَغْرَمِنْ سَلَفِ الْأَكَارِمِ أَنْتَمِي (٣١)

= والتيم أيضاً : صوت الأسد . وذعرت : خوفت ، وأفزعت : (وبابه قطع . والملثم : كناية عن المحارب : وهو من غطى باللثام فنه وطرف أنفه .

يفتخر بأنه شاعر غزل يستهوى بغزله الحسان المحجبات . وهو إلى رقة نسيبه ، وعذوبة شعره - محارب شديد البأس ، قوى المراس ، يفرع في الحرب أعداءه بصيحته ، أو بنامة قوسه ، وقمعة سلاحه . أو المعنى : أن شعره في الغزل والنسيب رقيق عذب ساحر ؛ يستميل الحسان المحجبات ويفتنهن . وهو في الحماسة جزل مستحكم القوة ، إذا أنشده في الحرب حمس به جنده ، وأرهب به المحاربين من أعدائه . والبيت الآتي يرجع هذا المعنى .

(٢٩) الروض : أرض مخضرة بأنواع النبات . والنغمة : حسن الصوت ، والتطريب في الغناء . والبلبل : طائر صغير من طيور الغرد ، ومن فصيلة الحواثم ، يضرب المثل بحسن صوته ، وطلاقة لسانه . والغيل : الأجمة : أى الشجر الكثير الملتف ، ومأوى الأسد . وزئير الأسد : صوته . واسم المرة منه زأرة : والضيم : الأسد الواسع الشدق .

والمعنى : أن شعره متفاوت بتفاوت فنونه وأغراضه ؛ فهو في النسيب ونحوه عذب رقيق سهل . وفي الحماسة ونحوها جزل قوى ضخم ؛ فنغمة البلبل : كناية عن الرقة والعذوبة والسهولة . وزأرة الضيم : كناية عن الجزالة ، واستحكام القوة ، وبجانب الرقة .

(٣٠) قاصية الشيء : غايته ، ونهايته ، وأقصاه . والمحامد : جمع محمدة (بوزن مسألة) : وهى ما يحمد المرء به ، أو عليه . والعلا : جمع العليا . ومثلها المعالي : جمع المعلاة . والعلا : الرفعة والشرف . وشأوت القوم (من باب عدا) : سبقتهم . وفيها : فى العلا والمحامد . والأصيد : المتكبر ، المزهو بنفسه . وكل ذى حول وطول من ذوى السلطان . ومن يرفع رأسه كبراً . وملك أصيد : لا يلتفت من زهو يميناً ، ولا شمالاً . ومسم بالنون : عال مرتفع : اسم فاعل من أسم إسناماً : بمعنى علا وارتفع . أو هى « مسم » (بالتاء) : اسم فاعل من استسمى الشيء اسماً : أى نظر إلى سماوته وأعلاه . وهى من الإسنام ، أو الاسماء : صفة مؤكدة لمعنى « أصيد » من الصيد (بوزن الطرب) : وهو الزهو والتكبر ، والته ، والفخر ، والنظر العالى .

يفخر بأنه وصل إلى غاية ما يطمح فيه الأماجد الأعلام ، وظفر بأقصى ما يطمح إليه العظماء الأكارم من المعالي والمكارم ؛ وسبق في هذا المجال كل عظيم سبق .

(٣١) أنا ابن نفسى : أى أنا عصامى ، سودتى نفسى ، ونهضت بى كفاياتى وأخلاقى وأعمالى . ولم أعتمد على غيرها فيما أدركته من قاصية المحامد والعلا . والأغرم : المشهور ، الكريم الفعال . والسلف : جمع سالف : اسم فاعل من سلف (من باب قعد) : أى تقدم وسبق . أو مضى وانقضى . =

وَالْفَخْرُ بِالْأَبَاءِ لَيْسَ بِنَافِعٍ إِنَّ كَانَتْ الْأَبْنَاءُ خُورَ الْأَعْظَمِ (٣٣)
هَذَا ، وَرُبَّتْ لَذَّةُ بَاشِرَتِهَا فِي ظِلِّ أَخْضَرَ بِالْعَرَارِ مُنْمَمِ (٣٣)
طَفِقَ النَّسِيمُ يَحُوكُ وَشَى بُرُودِهِ بِأَنَامِلِ تَعْرِى خُيُوطَ الْعِرْزَمِ (٣٤)

= وسلف الرجل : آباؤه المتقسون . والأكارم : جمع الأكرم : اسم تفضيل من الكرم . وأنسى : اعتزى وأنسب .

يقول : إن فخرت فإنما أخضر بنفسى ، لا يابلق ، وإن كانوا من الغر الأطيبين الأكارم . افتخر في الشطر الأول بأنه عصامي ؛ وفي الشطر الثاني بأنه عظمي .
(٣٢) خور : ضماف . وخوار : ضعيف . والأعظم : العظام . واحدا عظما . وخور أو خورة

أعظم الأبناء : كناية عن ضعفهم .
والمنى : أن المرء قد يكون من أصل ماجد قوى ، عزيز كريم ، فإذا خالف آياه ، وسلك غير سبيلهم ، وفرط في تراهم ، وانحدر إلى مهوى الخور والضعف ، لم ينفعه فخره بهؤلاء الآباء الأماجد الكرام ، ولم ينق عنه ما كان لهم من مجد وعز ، وجاء وسودد . وقد أجرى الشاعر هذا البيت مجرى الحكمة والمثل ، وأكد به معنى الشطر الأول من البيت السابق ؛ فالإنسان لا يحق له أن يفخر إلا بفضائله وأعماله العظيمة ، ومساعيه المحمودة .

(٣٣) اسم الإشارة في أول هذا البيت يشير بانتقال الشاعر من الأغراض السابقة إلى غرض آخر ، هو وصف بعض ما استمتع به من رياض مصر ، ومحاسن طبيعتها . و « رب » : حرف خافض يختص بالنكرة . ويفيد التقليل ، أو التكثير بحسب المقام وسياق الكلام . وتتصل به تاء التأنيث ساكنة ، أو متحركة ، فيقال : « ربّت » . وهو هنا للتكثير ؛ لأنه في مقام الفخر والمباهاة ، والتحدث بكثرة اللذات التي باشرها : أى استمتع بها متعة تامة ، كأنما لامست بشرته بشرتها . والظل : ضوء شعاع الشمس إذا استترت عنك بحاجز . ويعبر بالظل عن الرحاب ، والكنف ، والرفاهة ، والنعم ، والعز والمنعة ، والستر والوقاية ، وغضارة العيش ورغده ، ومتع الحياة وبهجتها . وأخضر : صفة لموصوف محذوف : أى في ظل روض أخضر . والعرار (بفتح العين) : بهار ينبت بالبادية ، طيب الرائحة . واحده عرارة . ويراد به هنا : أزهار الروض وأنواره ذات الرائحة العطرية الذكية . ومنم : مرقش مزين ، مزخرف

يصف ما اغتنمه من متع الحياة ولذاتها في ظلال روض نصير ، يزدان بأزهار طيبة الرائحة .
(٣٤) طفق يفعل كذا : أى بدأ ، وجعل ، وأخذ ، وشرع . أو واصل الفعل : أى استمر يفعله . وهو خاص بالإثبات ؛ فلا يأتي مع النفي . (وأبوابه طرب ، وجلس ، وضرب) . والنسيم : الريح الطيبة اللطيفة الينة ، لا تحرك شجراً ، ولا تعنى أثراً . ويراد بالنسيم هنا : الرياح التي تثير السحاب . ويحوك : ينسج . والشى : الثياب الموشية : أى المنقوشة . وشى الثوب (من باب رى) : حسنه ، =

فَبِكُلِّ أَفْقٍ مُزْنَةٌ فَيَأْضَعُهُ وَبِكُلِّ أَرْضٍ جَدُولٌ كَالْأَرْقَمِ (٣٥)
هَاتِيكَ تَجْرِي فِي السَّمَاءِ كَأَنَّهَا سُفُنٌ ، وَهَذَا فِي الْخَمَائِلِ يَرْتَمِي (٣٦)
فَالرَّوْضُ بَيْنَ مُوشِحٍ وَمُؤَزَّرٍ وَالزَّهْرُ بَيْنَ مُدَنِّرٍ وَمُسَدَّرِهِمْ (٣٧)

= ونمنه ، ونقشه ، وزخرفه بالنقوش والألوان . وبروده : أى برود الروض : جمع برد (بضم فسكون) : وهو كساء مخطط يلتحف به . ويحوك وشى بروده : أى ينسج بروده ويوشها ويخرفها . والأنامل : أطراف الأصابع ورءوسها المنتهية بالأظفار . والريح تمرى السحاب (من باب رمى) : تستدره ، وتنزل منه المطر . ويراد بالحيوط : المطر يسقط من السحاب فى انسجام وتتابع واتصال ، كأنه الحيوط . والمرزم (بوزن المنبر) : من أنواء المطر : أى النجوم المبشرة بالمطر . وهما مرزمان مع الشمريين .

يصف أثر الرياح فى إسقاط الأمطار من السحب ، وأثر الأمطار فى إحياء الأرض ، وإنضار مثل هذا الروض ، وتزيينه بمختلف النبات والشجر ، وألوان الورد والزهر . ويلاحظ أن الكلمات والتعبيرات المجازية فى هذا البيت كثيرة متراكمة مزدحمة ؛ وقد مالت به إلى الثقل والتكلف ؛ وأخفت أو كادت تخفى فى أطوارها وجه الحقيقة المشرق المستنير . وهو فى الأصل المخطوط الذى بين أيدينا بديل بيت مضروب عليه بقلم الشاعر فيما نطق . ونصه :

سَمَكُ السَّمَاءِ مِنَ الْغَمَامِ بِحَسْوَةٍ حَبْكًا ، وَأَرْزَمُ فِيهِ نَوَى الْمَرْزَمِ

وهما ممتثلان فى التكلف والثقل .

(٣٥) الأفق : الناحية . والمزنة : السحابة الممطرة . وفياضة : صيغة مبالغة من فاض الماء : أى زاد ، وكثر حتى سال ، وجرى . والجدول : النهر الصغير . والأرقم : ذكر الحيات ، أو أخبثها . وجمعه أرقام . ويشبه الجدول بالأرقم فى الانسياب .
يصف كثرة السحب الممطرة ، وانتشارها فى الآفاق ، وكثرة الجداول وقنوات الماء ، وانسيابها بين الأشجار والزرع كالأرقام .

(٣٦) هاتيك : إشارة إلى المزة فى البيت السابق . وهذا : إشارة إلى الجدول . والخمائل : جمع خيلة (بوزن سفينة) : وهى الموضع تكثر فيه الأشجار . والشجر المجتمع الكثيف الكثير الملتف ، الذى لا يرى فيه الشيء إذا وقع فى وسطه . ويرتمى : يزيد ويكثر . يشير بالارتقاء إلى كثرة ما ينساب بين الحمائل من الأنهار والجداول ، وفيضان مياهها وغزارتها .

(٣٧) موشح : موشى ، مزخرف ، مزين . أو مكسو بأنواع النبات والزرع والزهور ؛ فهى تزيينه كما يزين الوشاح لابس . والمؤزر : اسم مفعول من التأزير : مصدر أزره : أى ألبسه الإزار : وهو ثوب يحيط بالنصف الأسفل من البدن . أو هو كل ما غطاك وستر . ومن المجاز أزر النبات الأرض تآزيراً : أى كساها وغطاها . ومدنر (بصيغة اسم المفعول) : أى يشبه الدنانير . (وبصيغة اسم الفاعل) : أى مشرق متلألئ كالدينار : وهو نقد ذهبى قديم من نقود الدولة الإسلامية . =

طَلَقُ الْجَبِينِ ، تَبَسَّتْ أَزْهَارُهُ عَنْ دُرٍّ قَطَرٍ كَالْعُقُودِ مُنْظَمٍ (٣٨)
عَبَقُ الْإِزَارِ ، كَأَنَّمَا جَرَّتِ الصَّبَا فِيهِ بِجُؤْنَةٍ عَنَبَرٍ لَمْ تُخْتَمِ (٣٩)

= دُرُّ السَّكَاكِ الذهب تدنيراً : أى ضربه دنانير ؛ فالزهر مدنر على التشبيه بالدينار . ودُرُّ الوجه تدنيراً : أى أشرق وتلألأ كالدينار ، فهو مدنر : أى مشرق متلألئ . ومدرهم (بصيغة اسم المفعول . أو بصيغة اسم الفاعل) : أى يشبه الدرهم : وهو قطعة من النقود الفضية القديمة . الأول من قولهم : رجل مدرهم (بفتح الهاء) : أى كثير الدراهم . والثاني من قولهم : درهمت الخبازي : أى صار ورقها كالدرهم . في البيت السابق شبه السحب المطيرة المتحركة في السماء بالسفن الجوارى في البحار . ونوه بكثرة الجداول وتدفقها بالمياه الغزيرة البخارية بين الحمائل والأشجار . وفي هذا البيت وصف أثر الأمطار والجداول في إحياء الأرض ، واكتساء مثل هذا الروض بأنواع الزروع والنبات ، وتزيينه بما يشبه الدراهم والدنانير من ألوان الورد والزهر .

(٣٨) الجبين : ما فوق الصدغ عن يمين الجبهة أو شمالك . وهما جبينان . وقد يطلق على الجبهة ، وعلى الوجه . وطلق : صفة من الطلاقة : وهي تهلل الوجه ، وإشراقه ، واستبشاره . وتبسم الإنسان : انفرجت شفتاه عن ثناياه ضاحكاً بدون صوت . وهو أخف الضحك وأحسنه . وتبسم الأزهار : تفتحها الجزئي ، وظهورها في أجمل صورها . والدر : اللؤلؤ . واحدته درة . والقطر : المطر . واحدته قطرة . ويراد به هنا : الندى : وهو بخار الماء ، يتكاثف في طبقات الجو الباردة في أثناء الليل ، ثم يسقط على الأرض قطرات صغيرة ، تحملها الأزهار وأوراق الأشجار في الصباح . ودر قطر : أى قطر يشبه الدر في النقاء والصفاء والتلألؤ . والعقود : جمع عقد (بكسر فسكون) : وهو خيط ينظم فيه الخرز أو اللؤلؤ أو نحوهما ، ويحيط بعنق المرأة للزينة . ومنظم : منظوم ، منسق .

وصف هذا الروض بطلاقة الجبين والإشراق والرواء . وقال : إن أزهاره تفتحت في أجمل صورها . وضاعف جمالها وبهاءها ما تحمله أوراقها من قطرات الندى في الصباح . وشبه هذه القطرات بما يزين النساء من قلائد الجواهر ، وعقود الدرر واللآلئ المنسقة .

(٣٩) عبَقَ به الطيب (من باب فرح) : لَزَقَ به ، وظهرت فيه رائحته الذكية العطرية ؛ فهو عبَق . وإزار الروض : ما يكسوه ويزينه من الشجر والزروع والنبات والزهر . والصبأ : (بفتح الصاد) : ريح مهبها من مشرق الشمس . وهي أحب الرياح إلى العرب ، وأطيبها في جزيرتهم ؛ ولهذا لُحِجَ بها شعراؤهم . وفيه : في الروض والجؤنة (بالهمز والتلين) : سَفَطٌ صغير : أى سليفة مستديرة ، مغشاة بالجلد ، يحفظ فيها العطار الطيب . والعنبر : مادة صلبة ، لا طعم لها ، ولا ريح إلا إذا سحقته ، أو أحرقت . ولم تختَم : أى مفتوحة ، يفوح منها الطيب ويتشرب .

والبيت في وصف ما تحمله ريح الصبا وتشره من روائح الأزهار والرياحين التي تكسو هذا الروض الأرض .

صَبَحَ الْغَمَامُ غُصُونَهُ، فَتَرَنَّتْ طَرَبًا لِرَجْعِ الطَّائِرِ الْمُتَرَنِّمِ (٤٠)
 قَنَسِيْمُهُ أَرْجٌ، وَطَائِرُ أَيْكَةٍ هَزَجٌ، وَجَدْوَلُهُ بِرُودِ الْمَبْسَمِ (٤١)
 يَسْتَوْقِفُ الْأَلْبَابَ حُسْنُ رُؤَايِهِ وَيَصِيدُ عَيْنَ النَّاطِرِ الْمُتَوَسِّمِ (٤٢)

(٤٠) صبحه (من باب فتح) : سقاء الصُّبُوح : وهو شراب الصباح . والغمام : السحاب .
 واحده غمامة . ويراد بالصُّبُوح : حب الغمام ، أو حب المزن ، أو البرد (بفتح الباء والراء) : وهو
 الماء الجامد يتزل من السحاب قطعاً صغاراً . وترنحت : تمايلت واهتزت . والطرب : مصدر طرب الإنسان
 (من باب فرح) : أى خف واهتز لشدة حزن ، أو شدة فرح وارتياح . ورجع الصوت ؛ صدى .
 ورجع الطائر ترجيماً : شدا ، وترنم ، وردد صوته . وترنم : طرب بصوته ، وشدا ، وتغنّى ، فهو مترنم .
 يصف سقوط حب المزن على أغصان الشجر صباحاً في هذا الروض الأريض ، وتمايلها بحركات
 الرياح اللينة اللطيفة ، وحركات الطيور المغردة فوقها . وقد تخيل أن الأغصان ترنحت لما شربت
 الصُّبُوح ، وأطربها شدة الطير وترنيمه .

(٤١) أرج الطيب (من باب فرح) : فاح ، وانتشرت رائحته الذكيّة . ونسيم أرج : أى عطر
 بما يحمله من شذا الورد والزهر والرياحين . والأيك : جمع أيكّة : وهى الشجر الكثير الملتف .
 والهجج : التغنى والتطريب ، وكل صوت فيه ترنم خفيف مطرب . وطائر هزج : يغرد ، ويطرب .
 (وفعله من باب فرح) . والجدول (بوزن جعفر) : مجرى صغير ، يشق فى الأرض للسقى . والبرود :
 (بوزن رسول) : كل ما برد به شيء ، كالشراب تبرّد به الغلة : وهى العطش الشديد ، أو حرارته : وجدول
 برود : أى ماؤه عذب بارد نافع مروي . والمبسم (بوزن المجلس) : الثمر : وهو مقدم الأسنان ،
 وموضع الابتسام . ويراد به هنا : المذاق . من قولهم : « والله ما بسمت فيه » : أى ماذقته .

مازال الشاعر يتغنّى بمحاسن الطبيعة ومباهجها فى هذا الروض الأريض ؛ فنسيه متعطراً بشذا أزهاره
 ورياحينه . ومياه جداوله عذبة رائقة ، باردة ناعمة . وأشجاره كثيرة ملتفة ناضرة ، تغرد الطيور عليها
 تغريد النشوة والارتياح والابتهاج .

(٤٢) الألباب : العقول . واحداً لب . والرواء : المنظر الحسن . والمتوسم : اسم فاعل من
 توسمت فيه الخير : أى تبينت فيه أثره ، وتعرفته . وتوسم الشيء : تفرسه وتخيله .
 ينوه بما امتاز به هذا الروض النضير الزاهر من حسن الرواء ، والبهجة والبهاء ؛ وبهذا يصيد
 النواظر ، ويقيد الأنظار ، ويجتذب الألباب ، ويختلب القلوب .

وهذا البيت ختام عشرة أبيات (٣٣ - ٤٢) وصف بها الشاعر ما استمتع به من مشاهد الطبيعة
 الساحرة فى الرياض والبساتين ، والأزهار والرياحين ، والجداول والأنهار ، والغمام والبرد ، وطيور الغرد...
 وهو فى الأبيات الآتية إلى نهاية هذه القصيدة يتجه إلى ما يشبه الحكمة ، والزهد ، والتزهيد فى الدنيا ، =

وَالْمَرْءُ طَوْعٌ يَدِ الزَّمَانِ ، يَقُودُهُ قَوْدَ الْجَنِيبِ لِنَيْبَةٍ لَمْ تُعْلَمْ^(٤٣)
فَلَكَ يَنْوَرُ ، وَأَنْجَمٌ لَا تَأْتِي تَبْدُو وَتَغْرُبُ فِي فِضَاءٍ أَقْتَمِ^(٤٤)

= والنصح والإرشاد ، وتوجيه الأبصار والبصائر إلى ظواهر الكائنات وخوافيها ، وانطباع الإنسان للزمان ..
وفي أثناء هذه المعاني وما يتصل بها استطرده لزم الجبناء ، وحض على الإقدام ، واقتخر بشجاعته في
الحروب ، وكثرة ما ظفر به من وجوه النصر ..

(٤٣) المرء (مثلثة الميم) : الإنسان . وطوع يد الزمان : أى متقاد له تمام الانقياد . من
قولم : « هو طوع يدك ، أو إرادتك » : أى خاضع لك ، متقاد ، منطاع . وقاد الإنسان الدابة
(من باب قال) : مشى أمامها آخذاً بمقودها . والجنب : الفرس ، أو الأسير ، أو نحوه ، تسيطر
عليه ، وتقوده إلى جنبك : فهو فيل بمعنى مفعول ، من جنبه (من باب قتل) : أى قاده إلى جنبه .

يقول : إن الزمان يسيطر على الإنسان سيطرة قامة ، ويسلبه إرادته واختياره ، ويقوده على الرغم
منه إلى غايات ونهايات مجهولة . ولعله يقصد إلى الوعظ والإرشاد ، بتنبيه الإنسان على ضعفه في يد
القضاء والقدر ؛ فهو منطاع مستسلم ، لا يستطيع الفكاك بما قدر له ، وهو إلى هذا يجهل مستقبله كل
الجهل ، ولا يكاد يعرف ما ينتهى إليه أمره . وفي القرآن الكريم : « وما تدرى نفس ماذا تكسب غداً ،
وما تدرى نفس بأى أرض تموت . إن الله عليم خبير » (الآية رقم ٣٤ من سورة لقمان) .

(٤٤) الفلك : الفضاء في السماء يدور فيه النجم . وجمعه أفلاك . وقد يطلق الفلك ، ويراد
به النجم . ويراد بالفلك الدائر : دوران النجوم ، والكواكب في أفلاكها . وفي القرآن الكريم : « وهو
الذى خلق الليل والنهار ، والشمس والقمر ، كل في فلك يسبحون » (الآية رقم ٣٣ من سورة الأنبياء) .
والأنجم : النجوم . واحدها نجم : وهو الكوكب . ولا تأتلى : لا تقصر ، ولا تفتقر ، ولا تتوانى .
وهو لا يأتلى أن يفعل كذا : أى يدأب فيه ، ويستمر بلا فتور أو تقصير . وتبدو : تظهر . وتغرب :
تغيب . وغربت الشمس (من باب دخل) : أى اختفت في مغربها . والأقتم : القائم : وهو ما كان
لونه أغبر ضارباً إلى سواد أو حمرة : من القتمة (بضم فسكون) : وهى لون فيه غبرة وحمرة (بضم فسكون
فيهما) ، أو سواد غير شديد .

في البيت السابق قرر أن الزمان يتحكم في الإنسان ، وأن المقادير تسيره وتقيده وتسيطر عليه ،
وتقوده إلى غايات يجهلها كل الجهل ، ولا يكاد يستبين منها شيئاً . والقرص من هذا التقرير أن يحد
الإنسان عن غلوائه ، وتكبره ، وتجبره في أرض الله . وفي هذا البيت وجه الأبصار والبصائر إلى
الكواكب والنجوم الدائرة في أفلاكها ، وما يمتورها من الشروق والغروب في ذلك الفضاء الواسع القائم
المائل . ولعل الصلة بين هذين البيتين أن الإنسان إذا تدبر ما يراه من ملكوت الله ، علم أنه خلق ضئيل في
هذا العالم العظيم ؛ فاستيقظ عقله وضيقه ، واستقام تفكيره وتديبه ، وصح إدراكه وفهمه ، ونفعته معارفه ،
وتجاربه ؛ فاهتدى إلى سواء الصراط ، وسبيل الحق والرشاد . قال الله تبارك وتعالى في القرآن الحكيم :
« نخلق السموات والأرض أكبر من خلق الناس ، ولكن أكثر الناس لا يعلمون » (الآية رقم ٥٧ من
سورة غافر) .

صُورٌ إِذَا نَادَيْتَهَا لَمْ تَسْتَجِبْ أَوْ رُمْتَ مِنْهَا النُّطْقَ لَمْ تَتَكَلَّمْ (٤٥)
 فَدَعِ الْخَفِيَّ ، وَخُذْ لِنَفْسِكَ حَظَّهَا مِنْأَبَدًا لَكَ ، فَهَوَ أَهْنَأُ مَقْنَمِ (٤٦)
 لَا يَسْتَطِيعُ الْمَرءُ يَبْلُغَ مَا نَأَى عَنْهُ ، وَلَوْ صَعِدَ السَّمَاءَ يَسْلُمُ (٤٧)

(٤٥) صور (بضم الصاد وكسرهما) : جمع صورة : وهى الشكل ، والتمثال المجسم . وصورة الشيء : ماهيته المجردة ، وخیاله فى الذهن أو العقل . وصفته ، وهيته ، ونوعه ، ووجهه . وكل ما يصور . ويراد بالصور هنا : ما نراه من ظواهر الكائنات الصامتة ، متحركة ، أو ساكنة . وما أشار إليه فى البيت السابق من الأفلاك والنجوم والكواكب ، والفضاء الأقم . ولم تستجب : لم تجب . استجابته ، واستجاب له استجابة ، وأجابه إجابة : رد إليه الجواب ، وأفاده عما سأل . ورام الشيء (من باب قال) : أرادته ، وطلبه ، وابتغاه .

والمعنى : أننا لا نرى من الكائنات التى مثل لها فى البيت السابق غير صورها وظواهرها . أما ما وراء هذه الصور والظواهر من الخفايا والأسرار ، والحقائق والجواهر ، والكيفيات والغايات – فلا سبيل إلى اكتشافه أو تعرفه . والبيت الآتى يعزز هذا المعنى ويؤكداه .

(٤٦) دع : أترك . وهو أمر يراد به النصيح والإرشاد . والحظ : الحصة والنصيب . وبدا : ظهر ، واتضح . والبادئ : الظاهر الواضح المكشوف . وضده الخفى المحجَّب المستور . وأهنا : اسم تفضيل من هتو الشيء (من باب ظرف) : أى تيسر من غير كد أو مشقة . أو من هنى له الطعام (من باب فرح) : أى ساغ ، ولذ ، وطاب . وهنأى الطعام والشراب (من بآى ففع وضرب) : أى ساغ ولذت لى . والمقنم : النعمة : وهى ما يأخذه المحارب من عدوه عنوة وقهراً . أو هى المكسب . وكل ما ظفر به المرء ، وفاز به . ويقال مقنم بارد : أى طيب . وجمعه مقنم .

ينصح أن يأخذ كل امرئ لنفسه ما ينفعها من ظواهر الكون ، وصور الكائنات ، والمعارف القريبة المفيدة للمهياة للإنسان ؛ فإنها خير المقنم وأيسرها . وينهى عن الكد فى طلب ما لا يتسنى لنا إدراكه من الخفايا والغيوب والمحجبات التى لا سبيل إليها ، ولا قدرة لنا عليها . والبيت الآتى يكرر هذا المعنى ويؤكداه .

(٤٧) لا يستطيع المرء يبلغ : أى لا يستطيع المرء أن يبلغ ، بتقدير «أن» المصدرية الناصبة ، وتأويلها مع المضارع بمصدر يعرب مفعولاً به : أى لا يستطيع المرء بلوغ ما نأى عنه : أى النأى القصوى البعيد الذى لم يتبها بفطرته واستعداده لبلوغه وإدراكه .

والمعنى : أن الإنسان لا يمكنه الوصول إلى ما لم يقدر له ، ولو توصل إليه بكل الوسائل . وهو تأكيد لمعنى البيت السابق ، وتكرار للنهى عن طلب الخفايا والغيوب التى لا سبيل إليها ، ولا قدرة لنا عليها .

بَيْنَا يَشْقُ بِهِ الْجَوَاءُ تَسْرُفَعَا أَهْوَى بِهِ فِي كِسْرِ بَيْتٍ مُظْلِمٍ (٤٨)
 إِنَّ الْحَيَاةَ شَهِيَّةٌ مَا لَمْ تَكُنْ غَرَضًا لِإِمْرَةٍ ظَالِمٍ لَمْ يَرْحَمْ (٤٩)
 لَا أَرْتَضِي عَيْشَ الْجَبَانِ ، وَلَا أَرَى فَضْلًا لِيَذَى حَسَبٍ إِذَا لَمْ يُقَدِّمِ (٥٠)

(٤٨) « بينا » : ظرف زمان : بمعنى المفاجأة . ويشقّ به الجواء : أى يشقّ السلم بالإنسان الجواء . أو يشق الإنسان بالسلم الجواء : جمع جو : وهو الفضاء بين السماء والأرض . والترفّع : الارتفاع والاعتلاء : أى يترفع ترفعاً . أو حالة كونه مترفعاً . وأهوى به : أى سقط السلم بالمرء بغتة . وكسر البيت : جانبه .

ولعله يكفى بسقوطه فى كسر البيت المظلم عن الخيبة والإخفاق . أو لعله يريد بكسر البيت المظلم : القبر ، فإن الذى يحاول بلوغ ما نأى عنه ، أى ما لم يتيسر له ، وما لا سبيل إليه ، ولا قدرة له عليه - يهلك دون باوجه وإدراكه . أو لعل المعنى : أن الإنسان فى حياته الدنيا يتقلب بين الشدة والرخاء ، واليأس والرجاء . وقد يسعى إلى هدف من أهدافه البعيدة ، ويكد فى طلبه ، ويجد فى مسعاه ، ويتخذ إليه ما صعب وتعرّس من الأسباب والوسائل ، حتى إذا ما خيل إليه أنه اقترب منه وداناه - انهارت بغتة وسائله وأسبابه ، وانتهت به إلى الردى والهلاك . والغرض النهى عن الطمع الممقوت ، وتضييع الوقت والجهد فى طلب المستحيل أو شبهه .

(٤٩) شهية : مشتهة ، لذیذة ، محبوبة ، مرغوب فيها . والغرض : الهدف الذى يرمى إليه . والبغية ، والحاجة ، والقصد : أى ما يبتغى ، ويراد ، ويطلب . والإمرة : الإمارة ، والحكم ، والولاية والسيطرة ، والسلطان . يقال : تأمر علينا فلان ، فسأمت إمرته : أى سأمت ولايته وحكمه . والمعنى : أن الحياة تحب ، ويرغب فيها ، ويحرص عليها إذا قامت على العدل والطمأنينة ، والرحمة والإحسان ، والعزة والحرية ، والإخاء والمساواة . فإذا انتهت الإمارة والحكم إلى مستبد غاشم فظ غليظ القلب فقدت الحياة - بظلمه وقسوته - بهجتها ونفرتها ، وأصبحت ممقوتة بغيضة ، ووجب على الناس أن يزيموا ذلك الظالم الذى كدرها عليهم ، ويخلعوا إمارته بكل ما يستطيعون من وسائل الكفاح والنضال .

(٥٠) حسب المرء : ما يعده من مناقبه ومفاخره وأفعاله الكريمة . أو شرف الأصل ، وما يتبى به الإنسان من مفاخر آبائه . وأقدم يقدم إقداماً : شجع واجترأ على المخاوف والمخاطر . وضده الجبن والنكوص والإحجام .

ينفخر بأنه عزيز أبى ، لا يرضى حياة الجبناء ، ولا يعترف لامرئ بفضل وإحسان إلا إذا كان باسلاً شجاعاً مقداماً ، يكافح الظلم ، ويدفع عن نفسه ووطنه عاره وشناره . ويرى أن الجبن والنكوص والإحجام يضيع كل مناقب المرء ومفاخره ، وكل ما يعتز به من شرف آبائه ومجدهم . وصلة هذا البيت بالذى قبله واضحة وثيقة ، فإن إمرة المستبد الظالم تسوئ حياة المظلومين ، وتبئسها وتقبّحها ، وتفسدها =

وَلَرُبُّ مَلْحَمَةٍ سَرِيَتْ قِنَاسَعَهَا عَنْ وَجْهِ نَصْرِ بِالْغُبَارِ مَلْثَمٌ^(٥١)
لَوْ كَانَ لِلْإِنْسَانِ عِلْمٌ بِالَّذِي فِي الْغَيْبِ لَمْ يَفْرَحْ ، وَلَمْ يَتَنَدَمْ^(٥٢)

= كل الإفساد . والراضى بهذه الحياة ذليل جبان ، مجرد من الفضل والخير ، والشهامة والكرامة ، والعزة والإباء ، وإن كان حسيباً نسيباً ، كريم الأصول والآباء .

(٥١) « لرب » : « اللام » : حرف يبتدأ به الكلام ، ويؤكد مضمون الجملة التي بعده . و« رب » : حرف خافض ، لا يقع إلا على نكرة ، ويفيد التكثير في مثل هذا المقام . وملحمة : حرب شديدة . وسرا عنه الثوب ، أو الدرع ، أو نحوها (من بابي عدا ، ورمى) : نزع ، وألقاء . والقناع : ما تغطي به المرأة رأسها . وما يستر به الوجه . وملثم : اسم مفعول من لثمه تلثيماً : أى غطى فيه ، أو أنفه وما حوله بالثام : وهو النقاب ونحوه .

في البيت السابق افتخر بعزته وإيائه الضيم ، ومقته معيشة الجبناء والأذلاء . وفي هذا البيت افتخر بكثرة ما اقتحمه من ملاحم القتال ، وكثرة انتصاره على الأعداء . وقال : إن هذا النصر لم يأت سهلاً ، وإنما كان نتيجة كفاح مرير ؛ فالمعارك التي خاض غمارها ، وكشف أقمعتها كانت شعواء عنيفة ، والانتصارات التي ظفر بها كانت وجوهها مغطاة بالغبار القاتم الكثيف الذي أثارته سنابك الخيل ، وهجمات المتحاربين ، وحركات الكرّ والفرّ . والصلة بين البيتين واضحة ؛ ففي كل منهما فخر بالشجاعة والإقدام .

(٥٢) « لو » في أول البيت : حرف يفيد امتناع الجواب لامتناع الشرط ؛ فالشرط هنا ممتنع ، وهو اطلاع الإنسان على الغيب ؛ ولهذا امتنع الجواب ؛ فكان منه الفرح والبطر ، والمرح والأشر . وكان منه الحزن والحزع ، والتندم والتحسر . وعلم بالشئ : شعر به ، وأحس . والغيب : ما غاب عن حواس الإنسان ، واحتجب وراء علمه وإدراكه ، وعجز عقله عن اكتناحه وتحديدته ، وكشف حقيقته وجوهره . وفي القرآن الكريم : « وما كان الله ليطلعكم على الغيب » (الآية رقم ١٧٩ من سورة آل عمران) . والمعنى : أنه لو اطلع الإنسان على الغيب ، وعرف ما سبق به القضاء ، وما قدره الله تبارك وتعالى له في الأزل من الخير والشر ، والنفع والضرر ، والإصابة والإخفاق .. واطمأن قلبه ، وسكنت نفسه إلى قضاء الله تعالى وقدره — لم يعبأ بما تحمله إليه الأقدار من أسباب البشر والسرور ، وعوامل الأذى والحزن ؛ فلا يستخفه الطرب أو البطر والمرح ، ولا يستغزه الخوف ، أو الحسرة والندم . ولكنه يحجل الغيب ، ولا يجد في نفسه الطمأنينة إلى قضاء الله ؛ ولهذا تناوبه الفرح والتندم . وفي القرآن الكريم : « ما أصاب من مصيبة في الأرض ، ولا في أنفسكم إلا في كتاب من قبل أن نبرأها . إن ذلك على الله يسير . لكيلا تأسوا على ما فاتكم ، ولا تفرحوا بما آتاكم . والله لا يحب كل مختال فخور » (٢٢ و ٢٣ من سورة الحديد) . وفي الحديث الشريف : « فرغ ربكم من الخلق ، والأجل ، والرزق » . والغرض من هاتين الآيتين الكريمتين ، وهذا الحديث الشريف تربية نفس المؤمن على الاطمئنان إلى قدر الله ، والرضا بقضاء الله عز وجل ؛ فإذا فرح كان فرحه شكراً ، وإذا حزن كان حزنه صبراً .

فَدَعَ الْأُمُورَ إِلَى مُدَبِّرِ شَأْنِهَا وَارْغَبْ عَنِ الدُّنْيَا بِنَفْسِكَ تَسْلَمْ (٥٣)

وقال :

بَيَّ غَزَالٍ فِي الْخُدُورِ نَهِيمٌ وَغَزْلَانُ « نَجْدٍ » مَالَهُنَّ حَمِيمٌ (١)

(٥٣) يراد بالأمور : أحوال الناس ، وشئون الحياة الدنيا ، وما لا قدرة لك على تغييره أو تعديله ، أو التصرف فيه من هذه الشئون والأحوال . ومدبر شأنها : المتصرف فيها ، وهو الله تبارك وتعالى . وورغ الإنسان بنفسه عن الدنيا (من بابي طرب وسمح) : زهد فيها ، وأعرض عنها ، وتخرج منها ، ولم يندع بزخرفها وباطلها .

في الشطر الأول دعوة إلى التسليم والانقياد ، والرضا بقضاء الله تعالى وقدره . وفي الشطر الثاني تزهيد في الدنيا ، وتغفير من زخرفها وباطلها . ولا ريب أن النجاة والسلامة فيما دعا إليه ، وحض عليه من الزهد والتسليم ؛ وفيهما علاج ما أشار إليه في البيت السابق من القلق النفسى القائم على احتجاب الغيب وراء بصر الإنسان وبصيرته ، وخوفه من المفاجآت التي يخبئها له القدر ، وتقلبه بين ألوان متناقضة من الشعور والعاطفة ، والإحساسات والانفعالات ، كالفرح والحزن ، واللذة والألم ، والارتياح والندم ، والانبساط والانقباض .

(١) « أى » : اسم استفهام ، يطلب به تعيين أحد المشاركين في أمر يمسها . والاستفهام هنا من تجاهل العارف . ويراد به تعظيم المستفهم عنه ؛ فالشاعر يعرف الغزال الذي يهيم به . وإنما تجاهله تعظيماً لشأنه ، وتنويعاً بنبأته ، واشتبار أمره ، وفرط حسنه . وقد يكون للإنكار ؛ فهو بهذا الاستفهام ينكر على نفسه ، أى يلومها وينهاها عن الهيام بمن لا سبيل إليها ، ولا أمل في وصلها . والغزال : ولد الظبية إذا شذن ، أى نحرك ومشى ، وقوى ، واستغنى عن أمه . وأنثاه الغزالة . وجمعه غزلان . وقد جرى شعراء العرب من قديم الزمان على تشبيه الجميلات الحسان من نسايتهم وفتياتهم بالظباء والغزلان ، في الرشاقة ، ولطف الحركة وخفتها ، ولين المعاطف ، وحسن الشئ ، وجمال الجيد والعينين . والبارودي مقتد بهم ، ناسج على منوالهم ، محذو لمثلهم . والخدور : جمع خدر (بكسر فسكون) : وهو ستر يمد للمرأة في ناحية البيت . أو هو كل ما وارك وستر من بيت ونحوه . والعرب يهيم بالمرأة المخدرة المحجبة ، لا بالمتبرجة المتهتكة . وهام الرجل بالمرأة يهيم هياماً وتهايماً : شغف بها حباً . والشاعر هنا يخاطب نفسه . أو شخصاً جرده من نفسه . أو رفيقاً تخيل أنه معه يلزمه ؛ فهو يحاوره ، وينصح له ، ويحذره ، ويفضى إليه بأسراره . و « نجد » : قسم من الجزيرة العربية ، بين الحجاز والعراق ، وحاضرتة « الرياض » . وقد تغنى كثير من قدامى الشعراء بطيب ترابه ، ونقاء هوائه ، وفضارة نباته ، وجمال نسايتهم . والبارودي - كما أسلفنا - مفتون ببيتهم ، مولع بمحباتهم ، والتشبه بهم ، ومجاراتهم في فنونهم ، وأغراضهم ، وأخيلتهم ، وأساليبهم . وحميمك : صديقك ، ووديدك ، وحبيبك الذي -

يَقْدُنَ زِمَامَ النَّفْسِ وَهِيَ أَبِيَّةٌ وَيَخْدَعْنَ لُبَّ الْمَرْءِ وَهُوَ حَكِيمٌ^(١)
فَلْيَاكَ أَنْ تَغْشَى الدِّيَارَ مُخَاطِرًا فَدُونَ حِمَاها لِلْأَسْوَدِ نَيْمٌ^(٢)

= توده ويودك. وقريبك الذي تهتم بأمره. والواو في أول الشطر الثاني: واو الحال. والجملة بعدها حالية. وما لمن حليم: أى ليس لمن اهتمام بمن يتوعد إليهن، ويتعلق بهن؛ فهن يعرضن عن بهواتهن، ويصددن عن بهيم بهن.

أولع الشاعر بفتاة نجدية مخدرة، فتنه بفرط جمالها، وولته بدلالها، فهم بها، وعز عليه وصالحها، وكان شأنها معه شأن الحسان المحجبات من نساء نجد، يستعصين على عشاقهن، ولا يلقون منهن غير الإعراض والصدود.

(٢) قاد الرجل الدابة (من باب قال): مشى أمامها، آخذاً بمقودها. والزمَام: المقود: أى الحبل الذى تقاد به الدابة. وفى القود أو القيادة: معنى التسلط والتحكم والسيطرة. وأبيَّة: عزيزة حرة، منيعة، مستعصية، مترفة، من الإباء: وهو الامتناع، والاستمضاء، والترفع. وضده الخضوع، والتذلل، والانقياد. والجملةتان الاسميَّتان فى نهايتي الشطرين الأول والثاني: حاليتان. والواو قبل كل منهما: واو الحال. وخدعه (من باب قطع): ختله، وغره، وأظهر له خلاف ما يخفيه، وأراد به المكروه من حيث لا يعلم. ويراد بالخدع أو الخديعة هنا: الاستهواء، والفتنة، والتولية، والتهميم. واللب: العقل. ولب حكيم: أى راجح فاضح، بحكم متقن، لا يسهل استهواؤه، ولا يتسنى انخداعه. وامرؤ حكيم: أى مشغل بالحكمة: وهى العلم والفلسفة، والكلام الذى يوافق الحق والصدق، ويتطابق الصواب والسداد. أو هى إصابة الحق بالعلم والعقل. أو هى معرفة الموجودات وفعل الخيرات.

والمعنى: أن حسان نجد يفتن بجمالهن الباهر ذوى الألباب الراجحة، والعقول الناضجة من الأباة الأعزة، والفلاسفة الحكماء، ويستهيونهم ويتهيمنهم، ويسيطرون عليهم، ويتحكمون فيهم؛ فلا يجدون حيلة، ولا يهتدون سبيلاً. وفى البيت فخر ضمني بأنه عزيز قوى، أبى النفس. راجح العقل، واسع الإدراك.

(٣) «إياك أن تغشى الديار»: أسلوب تحذير وتخويف: وهو تنبيه المخاطب على أمر مكروه ليجتنبه. ويراد بالديار: منازل حسان نجد، أى أحذرك غشيان هذه الديار، أى دخولها. ومخاطراً حال من فاعل «تغشى»، وهو تأكيد للتحذير والتخويف: اسم فاعل من خاطر بنفسه مخاطرة: أى جازف بها، وأشفأها على خطر، وعرضها للهلاك. والشطر الثاني تعليل للتحذير فى الشطر الأول. و«دون»: ظرف مكان منصوب. ويتضح معناه مما يضاف إليه. ومن المعانى اللائقة به هنا: «أمام» و«قبل». والحمى: المكان المصون المحمى المتنع، الذى لا يقرب، ولا يجترأ عليه، وحماها: أى حمى هذه الديار. وكلها محمية محصنة. ويراد بالأسود: الرجال الشجعان الأشداء البواسل الذين يحصون الديار، ويمنمون الحسان المتنزل بهن، وهم أهلن الذين يغارون عليهن، ويبالغون فى حبهن =

فَوَارِسٌ لَا يَغْصُونُ أَمْرَ حَمِيَّةٍ وَلَا يَرْهَبُونَ الْخَطْبَ وَهُوَ عَظِيمٌ^(١)
يَصُونُونَ فِي حُجْبِ الْأَكْلَةِ ظَبْيَةً لَهَا نَسَبٌ بَيْنَ الْحَسَنِ صَمِيمٍ^(٢)

= وصيانتهم . والتيم : صوت الأسد . والخطاب في الشطر الأول لنفسه . أو الشخص الذي جرده من نفسه ، أو للرفيق الذي تخيل أنه معه يصحبه ويلزمه .

جعل محاولة غشيان تلك الديار مخاطرة بالنفس ، وتعرضاً للهلكة ؛ إذ يحرمها ، ويبالغ في حمايتها ، ويفار على من فيها من الحسان رجال من أهلهم أولوقوة ، وأولو بأس شديد ؛ ولهذا حذر وأنذر ، وهدد وخوف . وهو من أساليب الغزل العربي القديم الذي يبالغ في تصوير مناعة المتغزل بها ، وتسر لقائها ، ويرتب على هذا تأجيج اللوعة والصبابة في قلب الصب المستهام .

(٤) « فوارس » : خبر مبتدأ محذوف . والتقدير : « هم » : أى (الأسود في البيت السابق) فوارس : جمع فارس : وهو الماهر في ركوب الخيل . ومن تمرس بالحرب على ظهورها . والحمية : الأنفة ، والمحافظة على المحرم ، وشدة النيرة على العرض ، والمغالاة في صيانته ، والدفاع عنه . ولا يرهبون : لا يخافون . والخطب : الأمر الشديد الخطير ، يكثر فيه التخاطب . وجمعه خطوب .

وصف حراس الديار بالفروسية . وقال : إنهم ذوو أنفة وحمية ، وإباء ونخوة ، وغيره شديدة على العرض ، ومغالاة في حجب فتياتهم ، وحماية نسائهم ، لا يبالون في هذا السبيل بالشدائد والأخطار والخطوب الجسيمة . يريد التزيد في التحذير والتخويف ، والمغالاة في تصوير مناعة المتغزل بها ، وصعوبة الوصول إليها .

(٥) صان الشيء (من باب قال) : حفظه في مكان أمين . وصيانة العرض : وقايته مما يعيبه . وواو الجماعة في « يصونون » : ضمير « فوارس » في البيت السابق . والحجب : جمع حجاب (بوزن كتاب وكتب) : وهو الستر الذي يحجب الشيء ويستره ، ويخفيه . والأكلة : الحجب والستور . الواحد إكليل : وهو شبه الغشاء يحيط بالشيء . حذفت همزته ، وفتحت الكاف بعدها ، ثم جمع على أكلة (بوزن دليل وأدلة) وإن صح جمع إكليل على أكلة استغنيا عن هذا التخريج . وإضافة الحجب إلى الأكلة : من إضافة الشيء إلى مرادفه . والظبية : الغزالة . ويراد بها الفتاة المتغزل بها . والنسب : القرابة . ونسب فلان في بنى فلان : أى هو منهم . والحسان : جمع الحسناء . وصميم : خالص محض .

يقول : إن المتغزل بها بمنمة محجبة ، يصونها فرسان من أهلها بسلاء أشداء ، صناديد مغاير . وفيها رشاقة الغباء وخفتها ، ولطف حركتها ، ولين عاطفها ، وحسن تشنيتها ، وجمال عيونها وأجيادها . وحسنها بين حسان النساء صميم محض ، أصيل ثابت ، نقي خالص ، بارع فائق .

مِنَ الْهَيْفِ ، أَمَا نَعَتْ مَا فِي إِزَارِهَا قَرَابِ ، وَأَمَا خَصَرُهَا فَهَضِيمٌ^(٦)
 أَنَاةٌ بَرَاهَا اللَّهُ فِي الْحُسْنِ آيَةٌ يَدِينُ إِلَيْهَا جَاهِلٌ وَحَلِيمٌ^(٧)
 يَمِيلُ بِهَا سُكْرُ الشَّبَابِ إِذَا مَشَتْ كَمَا مَالَ بِالْغُصْنِ الرُّوْيُ نَسِيمٌ^(٨)

(٦) الهيف : جمع هيفاء : صفة من الهيف (بوزن الفرج) : وهو دقة الخاصرة ، وضومور البطن ، ولطافة الكشحين . والهيف من محاسن المرأة . وضده البدانة ، والترهل . ونمت : صفة . والإزار ثوب يحيط بالنصف الأسفل من البدن . وما في إزارها : كناية عن أعجازها وروادفها . وراب : نام ممتلئ بادن : اسم فاعل من ربا الشيء (من بابي عدا، وسما) : أى نما وزاد . وخصرها : وسطها . وهضم : خيصر . ضامر ، نحيل .

وصفها بالهيف ، وامتلأ الروادف ، ودقة الخصر وضومور ، ونحافته خلقة ، لا هزالاً . وهذه كلها من محاسن النساء ومفاتهن . وهو قريب من قول كعب بن زهير بن أبي سلمى في قصيدته اللامية المشهورة « بانت سعاد » : « هيفاء مقبلة ، عجزاء مدبرة » .

(٧) الأناة من النساء : المترفة المنعمة ، فيها فتور ورزاة . وبراهها الله : خلقها . (وبابه قطع : وأصله الهمز) والله البارئ . والآية : العلامة والأمانة . والمعجزة . ويدين لها : يطيعها ، وينقاد لها ، ويخضع ويتطامن . ويراد مع هذا : أنه يفتن بها ، ويمعجب بحسنها . ويلاحظ أن الشاعر عداه بـ « إلى » فقال : « يدين إليها » على التوسع في استخدام حروف الجر . وقد تأق « إلى » : بمعنى « اللام » في فصيح الكلام . وجاهل : اسم فاعل من الجهل : بمعنى الجفوة ، والسفاهة ، والخفة ، والنزق ، والطيش ، والحمق . وضده الحلیم : صفة من الحلم . ويراد بالجاهل والحليم : الناس جميعاً على اختلاف مشاربهم وطباعهم ونزعاتهم ؛ فكلهم مفتونون بحسنها الباهر ، وجبالها الساحر .

يقول : إن المتغزل بها فتاة مترفة رافهة منعمة . فيها رزاة الحلم ، ورجاحة العقل ، وفتور الرفاهة والترف ، ودلال الغواني . وقد خلقها الله تبارك وتعالى آية في أرضه للحسن الباهر ، والجمال الساحر الذي يفتن الناس قاطبة ، ويبهز الرزين والطائش ، ويدين الحليم والجاهل .

(٨) يميل بها : يميلها : أى يجعلها تتمايل في مشيتها وزهو ، وتتيه ، وتبختر . أو هو من قولهم : مال به الهوى : أى غلبه ، واشتد فيه أثره . وأخذ سكر الشباب : أى قوته ، وفتوته ، وزهوه ، وخيلاؤه . وغصن روي : ناضر ، غض ، ناعم ، ريان ، غضير . والنسيم : الريح الطيبة اللطيفة اللينة . ومال النسيم بالغصن : أماله ، وحركه حركات خفيفة لطيفة .

يقول : إذا مشت غلبها زهو الشباب وقوته ونضارته ؛ فتمايلت وتبخترت ، مزهوة معجبة بنفسها كما يهتز الغصن الروي الغضير بحركات النسيم العليل ؛ فسكر الشباب في هذا التصوير البليغ يشبه النسيم العليل . وبختره المتغزل بها تشبه اهتزاز الغصن النضير .

لَعَمْرُكَ مَا أَذْرَى ، أَذْمَيْتُهُ بِبِعَةِ تَرَدَّدَ فِيهَا الْحُسْنُ ، أَمْ هِيَ رِيمٌ ؟^(٩)
يَلُومُونَنِي أَنْ هَمْتُ وَجَدًا بِحُسْنِهَا وَأَيُّ أَمْرٍ بِالْحُسْنِ لَيْسَ بِهِمْ ؟^(١٠)
وَهَلْ يَغْلِبُ الْمَرْءُ الْهَوَى وَهُوَ غَالِبٌ وَيُخْفِي شَكَاةَ الْقَلْبِ وَهُوَ كَلِيمٌ ؟^(١١)

(٩) « لعمرك » : « اللام » : للابتداء . و « عمره » : حياة . و « الكاف » : ضمير المخاطب .
والأسلوب يفيد القسم : أي لعمرك قسمي : أي أحلف بحياتك . والاستفهام في البيت : من تجاهل العارف ؛
فالشاعر يعرف حقيقة ما يستفهم عنه ، ولكنه يسأل متجاهلاً للإشادة والتنويه وتعظيم شأن المتفزل
بها ، وتشبيهها بالدية والرَّم . والدية : الصورة المزينة المثلة . والتمثال من العاج وغيره . والبيعة
(بكسر الباء) معبد النصارى . ومثلها الكنيسة . وتشهر البيع والكنائس بمقدسات النصارى من الدى
والتماثيل والصور الجميلة الرائعة . وتردد الحسن : تكرر ، ورجع مرة بعد أخرى . والمراد أن حسنها
متجدد حتى « قوى » ، رائع رائع جذاب . والرَّم : الظبي : أي الغزال الخالص البياض . سهلت همزته فصارت
ياء . وقد جاءت في الأصل المخطوط « ديم » بالبدال ، وهو من تحريف الناسخ .

بأسلوب تجاهل العارف قال الشاعر : إنه لا يعرف حقيقة هذه الفتاة : أهي من الآرام والغزلان ،
أم من تماثيل البيع ودى الكنائس ؟ وأكد كلامه بالقسم الذي صدر به البيت . والغرض : التفتي
بحسنها الباهر الساحر ، الرائع الفائق ، الحى المتجدد ، الفائق الجذاب .

(١٠) هام بالشئ (من باب باع) : أحبه ، وتعلق به . ووجداً : حباً . وهو مفعول مطلق
لـ « هام » مرادف لمصدره ؛ كأنه قال : يلومونني أن همت بحسنها هيئاً . والاستفهام في أول الشطر الثاني
معناه النفي : أي لا يوجد امرؤ لا يهيم بالحسن ، بل كل إنسان يهيم به ويهواه .

لامه عذاله من أجل هيأه بهذه الحسناء ؛ فخطأهم ، أو اعتذر إليهم ، واحتج لنفسه بأن الحسن
يحب ويمشق ، وتعلق الإنسان به من الأمور الطبيعية التي لا يستطيع الفكاك منها ، ولا ينبغي أن يلام
عليها . والشطر الثاني استفهام مني ، وتذليل جار مجرى المثل ، وثيق الاتصال بالشطر الأول ؛ فيه قامت
حجة الشاعر العاشق ، واتضح عذره ، كما اتضح خطأ لاثميه . والبيت الآتي يوضح هذا المعنى ويؤكد .

(١١) غلبه (من باب ضرب) : قهره ، واعتزّ عليه . وغالب : اسم فاعل منه . والاستفهام
في أول البيت : معناه النفي ، فالإنسان لا يستطيع أن يغلب الهوى ، وليس في قدرته أن يخفي شكاة
قلبه الكليم . والهوى : الحب ، والعشق ، والوجد ، والغرام . والشكاة : الشكوى . والشكاة أيضاً :
المرض ، والتوجع من ألم ونحوه . وكليم : جريح : فعيل بمعنى مفعول من كلمه (من باب ضرب) :
أي جرحه . والجملة الاسميّتان في نهايتي الشطرين الأول والثاني : حاليتان .

وهذا البيت معزز للبيت الذي قبله ؛ فالحسن فائق جذاب ، والغرام بطبيعته قهار غلاب ، ولا قدرة
للإنسان على صده أو مغالبتة . ومن شأنه أن يشغف قلب العاشق ويفضيه ، ويؤجج لوعته وصباوته ،
ويضطره إلى الجهر بالشكوى ، والتوجع . وكثير من هذا يرجع إلى صدود الحبيب وإعراضه ، كما
يتضح من بعض الأبيات الآتية .

فَإِنْ أَكُّ مَحْشُورًا بِهَا ، فَلَرُبَّمَا مَلَكَتْ عِنَانَ الْقَلْبِ وَهُوَ كَظِيمٌ^(١٢)
وَكَايَدَتْ فِيهَا مَا لَوْ انْقَضَ بَعْضُهُ عَلَى جَبَلٍ لَأَنْهَالَ مِنْهُ قَوِيمٌ^(١٣)
فِيَا رَبَّةَ الْبَيْتِ الْمَنِيعِ جَوَارُهُ أَمَا مِنْ مُسَامٍ عِنْدَكُمْ فَأُسِيمٌ^(١٤)

(١٢) محشوراً بها : « الباء » السببية . والمراد أضنانى حبها ، وأشتاناً صدودها . والمحشور (فى الأصل) : من حصره السير : أى جهده وأعياءه . وبمعير محشور : أى ذهبته قوته ؛ فلا انبعاث له . وحصر النظر بصري ، فهو محشور : أى كلٌّ وانقطع من طول النظر . و « ربما » : « رب » حرف جر لا يليه إلا نكرة ، فإذا لحقت « ما » كفته عن العمل ، وهياته للدخول على الأفعال والمعارف . وهو هنا يفيد التكثير ؛ فالشاعر يشكو كثرة ما يكظمه فى نفسه ، ويطوى عليه قلبه من الهموم والأوصاب . والعنان : سير اللجام الذى تمسك به الدابة وتقاد . وملكت عنان قلبى : كناية عن ضبط النفس ، وكظم الغيظ ، ومدافعة الغضب والتهيج ، والصبر على المكاره ، والآلام . وكظيم : مغيظ ، محقق ، مهم ، مغم : فعيل بمعنى مفعول من كظمه الغيظ أو الهم ، أو القم : أو نحوه : أى أخذ بنفسه . أو بمعنى فاعل من كظم غيظه (من باب ضرب) : أى حبسه فى نفسه . والجملة الاسمية فى آخر البيت : جملة حالية . والواو قبلها : واو الحال .

يشكو ما يرضيه ويشقيه من الحب وإعراض الحبيب . وهو لا يفتأ يكظم هذا ، ويطوى قلبه على الأوصاب اتقاء العذل والشامة . هذا ، وربما كانت كلمة « محشوراً » محرفة عن « محسوداً » ؛ فالناس قد يحسدون العاشق الوطان . وقد يقوم عذل العاذلين على الفيرة والحسد . والمعنى على هذا : إذا كان الناس يرون عشق نعمة ، ويتمنون زوالها عنى إليهم ، فإنهم واهمون ، وإني أكظم ما يشغلنى من الهموم والمتاعب ، وأطوى قلبى على كثير من الأوصاب والآلام . وفى البيت الآتى إشارة مجملة إلى هذا الذى يشغله ويكظمه ، ويطوى عليه فؤاده .

(١٣) كابد الأمر : عاناه وضائاه ، وقاسى شدته . وفيها : أى بسبب المتغزل بها ، فقد جمعت عليه لوعة الحب ، وقسوة الصدود . وانقض : سقط . وبعضه : أى بعض ما أكابده وأقاسيه . وانهاى : انهار وتساقط ، وانهدم . ومنه : أى من الجبل . وقويم : معتدل ، متعصب ، قائم ، ثابت ، مستقر ، راسخ .

يقول : إنه من أجل عشقه هذه الحسناء ، وفى سبيل هذا العشق يكابد أوصاباً وآلاماً ، ريمانى متاعب وأوجاعاً يهدد بعضها رواسى الجبال . وفى الأبيات الآتية بيان وتفصيل لهذا الإجمال .

(١٤) ربة البيت : صاحبه ، ومالكته وسيدته . والمنيع : المحمى الحصين . والحوار (بكسر الجيم) المجاورة : مصدر جاوره . والاسم منه الحوار (بضم الجيم) . وأن تعطى غيرك ذمة تجيره بها . وتقول : أنا فى جوار فلان : أى فى عهده وحمايته ، وأمانه وذمته . والحوار أيضاً : الجيران : جمع جار . وجوار الدار (بفتح الجيم) : طوارها : وهو ما كان على حدها ، وبازائها . ويراد بمناعة

بَخِلْتُ عَلَيْنَا بِالسَّلَامِ ضَنَانَةً وَجَدُّكَ مَطْرُوقُ الْفِنَاءِ كَرِيمٌ^(١٥)
فَكَيْفَ تَلُومِيْنِي عَلَى مَا أَصَابَنِي مِنْ الْحُبِّ يَا «لَيْلَى» وَأَنْتِ غَرِيمٌ؟^(١٦)

= جوار بيتها : أنها وقومها يمنعون الجار ، ويجبرون المستجير . أو المراد تصوير تحجبها ومنعتها ، وتسر وصالحها . و «أما» : الهمزة : للاستفهام . و «ما» : نافية . أو اسم بمعنى «شيء» ومعناها هنا : التمتي . أو العرض : وهو طلب الشيء برفق ولين . وسامت الماشية (من باب قال) : رعت . وأسامها الراعى يسميها إسامة : أخرجها إلى المرعى . ومسام (بضم الميم) : اسم مكان . أو مصدر ميمي بمعنى الإسامة . وأسام إليه ببصره : رماه به . ومن المجاز سميتها الوصال : أى عرضته عليها ، وأردته منها . ويلاحظ أن المضارع في آخر هذا البيت مرفوع على أن الفاء للاستئناف ، والكلام بعدها مستأنف : أى فأننا أسيم . ولو كانت فاء السببية لوجب نصب المضارع بعدها بأن المضرة ؛ وبالنصب يختلف المجرى ، أى حركة الروى المطلق . وهذا عيب من عيوب القافية ، اسمه الإصراف .

في الشطر الأول : ناداها نداء - استمالة واستعطاف ، فهى سيدة بيت جواره منيع حصين ، والمستجيره فى أمان وأطمئنان . أو هى صاحبة بيت يحجبها ويمنعها ، فلا يجد عاشقها سبيلا إليها . وفى الشطر الثانى سامها اللقاء والوصال . وتمنى أن يخفف لوعته برؤيتها وترديد النظر إليها ، وأن يجد فى رحابها موئلاً وملاذاً . (١٥) ضنانه : بخلا شديداً ، وهو مفعول مطلق «مؤكد» «بخل» مرادف لمصدره . والواو فى أول الشطر الثانى : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها حالية . والجد : أبو الأب وأبو الأم . وطرق الباب : قرعه . وطرق القوم : جاءهم ليلاً . وطرق الطريق : سلكه ، وسار فيه . والفناء : الساحة : أى الفضاء فى الدار . أو بجانبها أو بين الدور . ومطروق الفناء : كناية عن جوده وكرمه وسخائه ، وكثرة معتفيه ، أى طالبى معروفه وبره .

بخلت عليه بالتحية والسلام ، أى لم تبدأ بهما ، أو لم تردهما عليه ، فكره هذا منها ، فذكرها به ، وعاتبها - فى الشطر الأول - عتاباً لينا لطيفاً ؛ لعلها تحسن مراجعته ، وتقلع عن هذا الصدد المفضى ، والهجران الأليم . وفى الشطر الثانى تأكيد لهذا العتاب ، ومحاولة استعطاف وتقريب ، وإغراء وترغيب ؛ لعلها تنهج نهج آبائها الكرام الأخيار الأجواد ، وتجرى على سنتهم فى البر والجود والسماحة .

(١٦) الاستفهام فى أول البيت : معناه التعجب . و «تلومى» : أصلها «تلومينى» ، وحذفت إحدى النونين للتخفيف . و «من» : تعليلية : أى سببية ، فإن الحب سبب ما أصابه من الأوصاب . أو بيانية إذا قدرنا بعدها وقبل الحب مضافاً مثل «لواعج» ، فلواعج الحب وحرقه : بيان لما أصابه . و «للى» : اسم معشوقته . والواو بعدها : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها حالية . وغريم : مديون أو خصم : (فعل) يستوى فيه المذكر والمؤنث . يريد أنه دائن لها بإقباله عليها ، وتعلقه بها . وهى مديونة له : تعرض عنه ، ولا تباله ، وتخاصمه وتعاسره ، وتعنّيه وتشقيه بالمطال وتسويف الوصال .

يعجب من ليله ، ويعجب منها غيره ؛ فهى تلومه على ما أصابه من حرق الوجد والغرام ، ولواعج الحب والهيام ، وأوصاب الصدود والهجران مع علمها أنها سبب هذه الإصابات بإعراضها عنه ، وتجاهلها لغرامه ، وإيمانها فى إعناته .

وَقَدْ عِشْتُ دَهْرًا لَا أَدِينُ لِظَالِمٍ وَلَمْ يَخْتَكِمْ يَوْمًا عَلَى زَعِيمٍ^(١٧)
 فَأَنْتِ (التي) مَرَّهْتَ عَيْنِي بِالْبُكَاءِ وَأَسْقَمْتَ هَذَا الْقَلْبَ وَهُوَ سَلِيمٌ^(١٨)
 تَنَامِينَ عَنْ لَيْلِي ، وَعَيْنِي قَرِيحَةً وَتُشْجِينَ قَلْبِي ، وَهُوَ فَيْكٍ مُلِيمٌ^(١٩)

(١٧) الدهر : الزمان الطويل ، والأمد الممدود . ويريد به مدة حياته قبل أن يأسره الهوى ، ويصرعه الغرام . ولا أدين : لا أخضع ، ولا أنقاد ، ولا أستكين . واحتكم عليه : جاز فيه حكمه . أو سيطر عليه بحكمه وسلطانه . وزعيم : حاكم ، أو رئيس .

يقول : إنه عاش حياته كلها حراً عزيزاً ، يأبى الضيم ، ويرفض الهوان ؛ فلم يخضع لظالم ، ولم يسيطر عليه حاكم ؛ فلما ابتلى بهذا الحب فقد في مجاله عزته وحريته ، وقوته وسيادته ؛ إذ تيمت هذه المحبوبة ودلته ، فأصبح أسير الهوى ، صريع الغرام . وفي البيت إشارة إلى أنها تظلمه بصدودها عنه وتعنيه . وصلته بالذي قبله أنها تخاصمه وتعنته ، وتضاعف - بإعراضها عنه ، وقلة اكترائها له - لوعته وبلواه . وفي البيتين الآتين بيان وتفصيل لبعض هذا العنت والوصب .

(١٨) في الأصل المخطوط الذي بين أيدينا خطأ ونقص غير قليل . والكلمة التي بين قوسين « التي » تكلمة من عندنا أضفناها إلى هذا البيت ؛ فاستقام بها وزنه . والمره (بوزن التعب) : مرض يصيب العين ، فيقرحها ويفسدها . ومره البكاء عينه تمريهاً : قرحها وأفسدها .

أشار في هذا البيت إلى بعض ما أصابه من ظلم هذه الحبيبة وإعانتها ؛ فإنها بصدودها عنه تضنيه ، وتؤرقه وتبكيه ، وقد اشتد بكاءه ، وطال أرقه حتى تقرحت عيناه . وهي بالإعراض والقطيعة تحمله ما لا يكاد يطيقه من الهم والضنى ، والأسى والحسرات ؛ ولا ريب أن هذا يمرض الصحيح السليم من الأفئدة والقلوب . ويحطم القوى الشديد من النفوس والأجسام .

(١٩) نامت معشوقته عن ليله : غفلت عما يقاسيه في ليله من الحرقه واللوعة ، والأرق والبكاء ، ولم تبال شيئاً من هذا ، ولم تكثر له . والواو في شطري هذا البيت : واو الحال . والجملةتان بعدها حاليتان . وعينه قريحه : مجروحة ، قرحها الأرق وطول البكاء . والشجو : الهم والحزن . وشجاء (من باب عدا) : غمه ، وحزنه . أو هيح حزنه ، وأجج لوعته ، وأثار شجنه وشوقه . وأشجاء يشجيه إشجاء مثله . وفيك : أي بسبكك ، ومن أجلك . ومليم اسم فاعل من ألأم إلامه : أي فعل ما يستوجب لومه وعذله .

يشكو قلة اكترائها له ، وغفلتها عما يقاسيه ويضانيه طوال أيامه ولياليه من الهم والشجن ، والضنى والوصب ، حتى تقرحت عيناه باتصال الأرق ، وكثرة البكاء . أما قلبه فقد استحق أن يلام ويعذل ؛ إذ اشتد تعلقه بها ، وأفرط في حبها ، وهي مع هذا لا تفتأ تحزنه وتشجيه ، وتعنته وتضنيه ، وتتمادى في القطيعة والإعراض .

مَنَحْتُكَ نَفْسِي ، وَهِيَ نَفْسٌ عَزِيزَةٌ عَلَى ، وَمَا لِي مِنْ هَوَاكِ قَسِيمٌ^(٢٠)
 فَإِنْ يَكُ جِسْمِي عَنْ فَنَائِكَ رَاحِلٌ فَإِنَّ هَوَى قَلْبِي عَلَيْكَ مُقِيمٌ^(٢١)
 شَكُوتٌ إِلَى مَنْ لَيْسَ يَرْحَمُ بَاكِيًا وَمَا كُلُّ مَنْ يُشْكِي إِلَيْهِ رَحِيمٌ^(٢٢)
 فَحَتَّامٌ أَلْقَى فِي الْهَوَى مَا يَسُوءُنِي وَأَخِيلٌ عِبَاءُ الصَّبْرِ وَهُوَ عَظِيمٌ^(٢٣)

(٢٠) قسيم : حصة ، وحظ ، ونصيب .

يقول : إنه وهب لها نفسه ، وهي أعز شيء عليه ، وأكرم شيء لديه ؛ فاستأسرت لها ، وتولمت بها ؛ ولكنها - على الرغم من هذه الهبة النفيسة الكريمة - لم تكثر له ، ولم تبال به ، ولم تمنحه شيئاً من حبا وإقبالها .

(٢١) يقول : إنه مفادر ديارها ، راحل عن منازل قومها بشخصه وجثمانه ، أما قلبه فسيبقى على الدوام مقيماً لديها ، حريصاً عليها ، مستهاماً بها صبياً .

(٢٢) « باكيًا » : حال من تاء الفاعل ، وهي ضمير المتكلم في « شكوت » . أو مفعول به لـ « يرحم » .

شكا إليها ما يؤله ويبكيه ، ويؤرقه ويضنيه من لواجم الهوى ، ولوعات الغرام ، ومرارة الصدود والإعراض ، فلم تحاول إشكائه ، أو تخفيف همه وبلواه ، ولم يجد لديها شيئاً من الرحمة أو العطف ، أو الحنان ، أو الإحسان . والشرط الثاني تذييل جار مجرى المثل ، مؤكد لمعنى الشرط الأول ؛ فقد يشكو الملهوف المعنى إلى من لا يرحم ، فيتعamy ويتصام ، فتذهب شكواه أدراج الرياح ، ولا يجنى غير الإخفاق وخيبة الرجاء وزيادة الأوصاب والحسرات . ويبدو أن قسوتها عليه ، وإغراقها في الحفوة والقطيعة هو الذي حمله على الرحيل عنها بحسه ، وإن بقي قلبه متعلقاً بها ، مقيماً على ودها . ولعله - بإعلان هذا الترحال - يقصد استمالتها إليه ، واستعطافها عليه .

(٢٣) « حتام » : « حتى » : حرف يفيد انتهاء الغاية ؛ فهو بمنزلة « إلى » في المعنى والعمل . و« ما » : اسمية استفهامية ، حذفت ألفها تخفيفاً . والاستفهام هنا : معناه الاستبطاء ؛ فالشاعر العاشق يعلن تبرمه بما يسوؤه في سبيل هواه وغرامه ، ويجهز بالشكوى من أعباء جسام تنوء به وتثقله ، ويعدّ ما يعاسره ويضايقه من الهموم والعوائق بطيئاً ، ثقیل الوطأة ، لا يكاد يفارقه ، أو يخف عنه . وفي الهوى : أى بسبب الهوى . أو في سبيل الهوى . وساءه يسوؤه (من باب قال) : حزنه ، وغمه ، وآذاه ، وفعل به ما يكرهه . والعبء : الحمل ، والثقل (بكسر فسكون في كل منها) . والجمع أعباء ، وأحمال ، وأثقال .

أشار الشاعر في كثير من أبيات هذه القصيدة إلى ما يكابده ويعانيه في سبيل حبه وغرامه من أوصاب وأوجاع . وهو في هذا البيت يجهز بضجره وتبرمه ، ويستبطئ ما يسوؤه ويثقله ، ويشكوما يحمله ويهبطه من أعباء التجلد والمصابرة ، وهي أحمال ثقال ، تنوء بها رواسي الجبال .

وَلَأَنِّي لَحُرٌّ بَيْنَ قَوْمِي ، وَلَأَنَّمَا تَعْبُدَنِي حُلُوُّ الدَّلَالِ رَخِيمٌ^(٢٤)
وَلَأَنِّي وَإِنْ كُنْتُ الْمُسَالِمَ فِي الْهَوَى لَنُؤْ تَدْرَأُ فِي النَّائِبَاتِ خَصِيمٌ^(٢٥)
أَفْلُ شَبَاةِ الْخَصْمِ وَهُوَ مُنَازِلُ وَأَرْهَبُ كَرَّ الطَّرْفِ وَهُوَ سَقِيمٌ^(٢٦)

(٢٤) تعبدني : استعبدني ، وسلب حريتي . ودلال المرأة : حسن حديثها ، ولطف مزاجها ، وخفة كلامها وظلها على القلوب : اسم من دلت المرأة على زوجها (من بابي ضرب وتعبد) : أى أظهرت جرأة عليه في تلطف ، كأنها تخالفه ، وليس بها خلاف . والدلال من محاسن النساء ومفاتنهن . وحلاوته تأكيد لمعناه . ورخيم : صفة من رخم الصوت والكلام (كظرف ونصر) : أى رقيق ، وسهل ، ولان . وجارية رخيمة ورخيم : منطقتها سهل لين ، وكلامها حلو رقيق .

ويلاحظ أن الشاعر تغزل بضمير المؤنث من أول هذه القصيدة إلى البيت الحادى والعشرين . ثم عدل إلى ضمير المذكر في هذا البيت ، والبيت الثانى والعشرين .

افتخر بحريته وعزته بين قومه وعشيرته ، ووصف المتغزل بها برخامة الكلام ، وحلاوة الدلال . وقال : إنها بمثل هذه المحاسن والمفاتن تيمته ودلته ؛ فكان أسير الهوى ، صريع الغرام . وفي البيت إشارة إلى أنه لم يتطامن قط لغيرها .

(٢٥) التدرأ : الحفاظ ، والمنعة ، والنخوة ، والقوة ، والأنفة ، والحمية . وفلان ذو تدرأ : قوى ، مدافع ، عزيز ، أبى ، شديد البأس ، صعب المراس ، لا يضعف ، ولا يلين . والنائبات ، والنواب : النوازل ، والمصائب ، والكوارث ، والحوادث التى تنوب الإنسان : أى تنزل به ، وتصيبه . الواحدة نائبة . وخصيم : فعيل من خاصمه مخاصمة وخصاماً : أى شاره ، ونازعه ، وجادله ، وغالبه في الخصومة ، فهو خصم (بفتح فسكون) ، ومخاصم ، وخصيم . والمخاصمة : ضد المسالمة .

يفخر بأنه قوى عزيز ، شديد البأس ، متمرس بالخصومة والكفاح في الحروب والملمات . ولكنه على الرغم من هذا منقاد لمن يهواه ، مسالم متطامن في مجال الحب والغرام . والبيت الآتى يفصل هذا المعنى ويعززه ويؤكدده .

(٢٦) فله (من باب رد) : كسره ، وحطمه . وشبابة السنان ونحوه : حده القاطع الخارج . وخصمه ، وخصيمه : مخاصمه ومنازعه ومغالبه في الخصومة . والمراد قرنه ، وعدوه ، ومنازله في الحرب والقتال . وشبابة الخصم : قوته ، وصرامته ، وبأسه الشديد . والواو في شطرى البيت : واو الحال . والجملتان الاسميّتان بعدهما حاليتان . ومنازل : محارب مقاتل : اسم فاعل من نازله في الحرب والقتال . منازلة وزالاً : أى قابله وجهاً لوجه ، وكافحه مقاتلاً محارباً . وأرهب : أخاف ، وأتعب . (وبابه طرب) . والطرف : العين . وكره : حركة جفنه . أو نظراته الساحرة . وهو في الأصل مصدر كره الفارس على قرنه في الحرب (من بابي رد ودخل) : إذا حمل عليه ، وهجم . ويقال : انهزم =

أَلَا ، قَاتَلَ اللَّهُ الْهُوَى ، مَا أَلَذَّهُ ! عَلَى أَنَّهُ مُرُّ الْمَذَاقِ أَلِيمٌ^(٢٧)

طَوَيْتُ لَهُ نَفْسِي عَلَى مَا يَسُوؤُهَا وَأَضْبَحْتُ لَا يَلْوِي عَلَى حَمِيمٍ^(٢٨)

= عنه ، ثم كر عليه . وكر بعد ما فر . وطرف سقيم : فآثر ، غير حديد . وفيه ضعف مستحسن . وفتور الطرف من محاسن النساء .

في هذا البيت والبيتين قبله جمع الشاعر بين الفخر والغزل ، فهو مقاتل شجاع ، شديد البأس ، قوى المراس ، يفلّ في الحرب شبة خصمه ، ويكسر شوكته . وفي السلم يتهيب النظرات الفاترة الساحرة التي تصرع العاشق الولهان :

يصرعن ذا اللب حتى لا حراك به وهن أضعف خلق الله إنسانا

وما يتصل بهذا المعنى ، أو يقرب منه قول الشاعر :

نحن قوم تديننا الأعين النجـ ل ، على أننا نذيب الحديدا

وترانا لدى الكريهة أحرا رًا ، وفي السلم للحسن عيدا

(٢٧) « ألا » : حرف استفتاح وتنبيه . وقاتل الله الهوى : أسلوب تعجب . وما أَلَذَّهُ : أسلوب آخر من أساليب التعجب ؛ فهو بالجملة الأولى يتعجب من الهوى . وبالجملة الثانية يتعجب من لذاته مع مرارته وإيلامه ؛ فما يثير العجب أنه مر حلو ، مؤلم لذيد . وأليم : مؤلم ، موجع . تعجب الشاعر من الهوى والغرام ؛ فهو يستهوى العاشق استهواء لا نظير له . ثم تعجب ، وعجب غيره من أنه يجمع اللذة والألم ، والحلاوة والمرارة . ولذة الهوى وحلاوته في استمتاع المحب - في الحب العذرى - بما امتازت به محبوبته من المقاتن والمحاسن ، وجمال الجسم والطبع ، والخلق والنفس والروح . ومرارته وإيلامه فيما يلابسه ، وينشأ عنه من اللوعة والحرقه ، والوجد والضنى ، والهلم والأرق ، والشوق والصبابة ، والصد والإعراض ، والنحيب والبكاء ، والغيرة والهيام ، والعذل والملام . والبيت الآتي يشير إلى شيء من هذه المتاعب والآلام .

(٢٨) في الأصل المخطوط : « طويت له نفس » . وطوى نفسه ، أو فؤاده على الأمر (من باب رمى) : كتمه ، وأخفاه . وله : للهوى : أى بسببه ، ومن أجله ، ويسوؤها : يحزنها ، ويقولها ، ويضننها (وبابه قال) . وأصبح : صار . ولوى عليه (من باب رمى) : عطف ، ومن كلامهم : « مرّ لا يلوى على أحد » : أى لا يقف ، ولا يقيم عليه ، ولا ينتظره ، ولا يأبه له . والحميم : القريب ، والصديق الذى توده ويودك .

يشكو ما رماه به الهوى والغرام من الانطواء على الأوصاب والآلام ، والانفراد بالهموم والأحزان ، وجفوة الأقرباء والحلان ، وهذا تصوير وتمثيل لبعض ما أشار إليه في البيت السابق من مرارة الحب وإيلامه .

فَمَنْ لِي بِقَلْبٍ غَيْرِ هَذَا؟ فَإِنِّنِي بِهِ عِنْدَ رَوْعَاتِ الْفِرَاقِ عَلِيمٌ^(٢٩)
 كَأَنِّي أَدَارِي مِنْهُ بَيْنَ جَوَانِحِي لَظِي، حَرُّهَا يَكْوِي الْحَشَا، وَيَضِيمُ^(٣٠)
 بَلَوْتُ (لَهُ) طَعْمَيْنِ: أَمَّا مَذَاقُهُ فَعَذْبٌ، وَأَمَّا سُورُهُ فَوَخِيمٌ^(٣١)

(٢٩) «من»: اسم استفهام، يطلب به تعيين العقلاء، ويراد به هنا: التقي: أي أتمنى أن أجد من يبدلني بقلبي هذا قلباً يتجلد لروعات الفراق: جمع روعة: اسم مرة من راع (من باب قال): أي فزع وخاف. و«به»: متعلق بـ«عليم» أي فإنني عليم بقلبي، خير بضعفه، وقلة احتماله لروعات الفراق.

في البيتين السابقين أشار إلى شيء من مرارة الحب وآلامه. وفي هذا البيت إشارة إلى لون آتخر من ألوان الألم والمرارة، وهو فراق الحبيب وبعده. وعجز قلبه عن احتمال روعات هذا الفراق ولوعاته؛ ولهذا تمني أن يستبدل به قلباً متجلداً قوياً، يصبر على المكار، ولا يبال بالخاوف. وفي البيت الحادي والعشرين قال: إنه يرحل عن المحبوبة بحسبانه، أما حبه وغرامه فباق لها، مقصور عليها، مقيم لا يريم؛ فلملحه يشير هنا إلى هذا الرحيل الذي حطم قلبه، فتمنى تبديله.

(٣٠) في الأصل المخطوط: «كأنني أدري». وداراه، وداراه (بالهمز والتلين): دافعه، وقاومه، وكافحه، واتقاه. ومنه: من الفراق. أو من الهوى: أي بسببه، ومن أجله. والجوانح: أضلاع الصدر. وأحدثها جانحة: من جنح: أي مال، وانحنى، واعوج. والظي: النار، أولهبها الخالص، لا دخان فيه. وحرها: حرّ: الظمي: أي حرارتها. والحشا: ما انضمت عليه الضلوع، وحواه الصدر: وجمعه أحشاء. وضامه (من باب باع): ضاره: أي ضره، وعذبه، وآله، وآذاه. والبيت تفصيل وتمثيل لما شكاه وأجمله في البيت السابق من روعات فراق الأحباء. أو هو تصوير عام لما يكابده المحب ويضانيه من الوجد والصبابة، ولوعة الحب، وروعة الفراق.

(٣١) بلوت: جرّبت، واختبرت. (وبابه عدا). وما بين القوسين «له» تكملة من عندنا استقام بها وزن البيت ومعناه. وقد أشرنا من قبل إلى بعض ما يعيب الأصل المخطوط الذي بين أيدينا من نقص. وخطأ، وتحريف، وتصحيف. وله: للهوى. و«أما»: حرف شرط، وتفصيل، وتوكيد. ومذاقه: طعمه الأول: أي ما يتذوقه العاشق في ابتداء الأمر من حلاوة العشق ولذاذته. وعذب: سائغ، لذيق، حلو، هنيء، طيب، مريء (وفعله من باب سهل). وسور الشيء: بقيته. وسأر الطاعم والشارب (من باب منع). وأسأر: أي أبقى في الإناء بقية: وهي السور. ويراد بالسور: الطعم الثاني من طعمي الهوى والغرام: أي ما يتجرعه العاشق في نهاية الأمر من مرارة العشق وآلامه. وطعام وخيم: ثقيل، رديء، ممجوج غير مستمراً، ولا يكاد يلائم آكله، أو يصلح له. وأمر وخيم العاقبة: أي نهايته وبيلة، سيئة، ضارة، ممقوتة.

والمعنى: أن الحب في أول أمره سائغ عذب، حلو طيب، هنيء شهيق؛ فإذا جدّ فيه المحب وأمن =

وَجَرَّبْتُ إِخْوَانَ الصَّفَاءِ ، فَلَمْ أَجِدْ صَدِيقًا لَهُ فِي الطَّيِّبَاتِ قَسِيمٌ^(٣٢)
لَهُمْ نَزَوَاتٌ بَيْنَهُنَّ تَفَاوُتٌ وَعَنْ - عَلَى طُولِ اللَّقَاءِ - ذَمِيمٌ^(٣٣)

= قاسى حرقه ولواعجه ، واكتوى بتباريحه ولوعاته ، وأضته أوصابه وآلامه . وفى البيت السابع والعشرين قال : إن الحب لذيد مؤلم ، حلو مر .

فى هذا البيت وأربعة الأبيات قبله أشار الشاعر إلى بعض خصائص الحب ، وبعض آثاره فى المحبين . وفى سبعة الأبيات الآتية اتجه إلى ما يشبه الحكم والأمثال ، وعرض تجربته المرة فيمن ظنهم أخلاء وإخوان صفاء ، وشكا كثرة الشر والغدر ، وقلة الخير والوفاء ؛ ثم فزع إلى الله تعالى يرجو رحمته ، ويعتمد فى أمره عليه وحده . ثم حض على مصابرة المحن ، والتجلى للشدائد . وختم القصيدة بأن فتح لليائسين والمبتسئين أبواب الأمل والرجاء ، وعلق الأمور كلها بإرادة الله التى تفرج الأزمات ، وتم الحاجات ؛ ولعل صلة هذا كله بما سبقه من أحاديث الهوى والغزل : أن العشق وملابساته وآثاره ينضج عقل العاشق ، ويكثر تجاربه ، ويربط روحه وقلبه بتمثال حى من تماثيل الحسن والبهاء ، ويمهد سبيله إلى عمق التفكير وصحة التدبير ، وتقدير الجمال فى كل مجال ، والانطلاق فى آفاق الحكمة البالغة ، والمثل الصادق ؛ هذا إلى رفاقة إحساس العاشقين ، ودقة شعورهم ، وتأجج عواطفهم ، وشدة تأثرهم بما يلابسهم ، ويحيط بهم من أحوال الحياة والناس .

(٣٢) إخوان الصفاء : الأخدان ، والأخلاء ، والخلصاء ، والأصفياء من الإخوان والأصدقاء الذين صفت مودتهم . وصدقت أخوتهم . ويراد بالطيبات : المحامد والمكرمات ، وما ينبغى أن يكون فى الأصدقاء ، وإخوان الصفاء من البر والخير ، والصدق والوفاء ، والنصح والإخلاص ، والتعاطف والتراحم . وقسيم : حصة ، وحظ ، ونصيب .

يتبرم بمن ظنهم إخوان صفاء ، وأصدقاء أوفياء ، ويعلم سخطه عليهم ؛ لأنه لما جربهم فى محنته خطأت التجربة ظنه بهم ، وخيبت رجاءه فيهم ، وأثبتت تجردهم من الطيبات والمحامد . وفى البيت الآتى إشارة إلى بعض مثالبهم .

(٣٣) لهم : لمن جربهم ، وكان يظنهم إخوان صفاء . ونزوات : حداثات ، وبوادر وشرو ، وحماقات : جمع نزوة (بوزن جمرة) : اسم مرة من قولهم : نزا به الشر : أى ثار وتحرك . وهو ينزو إليه : أى يتوثب ويتسرع . (وبابه عدا) . وبينهن تفاوت : أى نزوات متفاوتة مختلفة باختلاف أصحابها وتفاوتهم فى الاحتداد والتسرع ، والتنزى إلى الشر ، والغضب الأهوج الأحمق . والعن (بوزن المن) : مصدر عن عنه (كرد ، وخف) : أى أعرض عنه ، وصدف ، وانصرف . وعلى طول اللقاء : أى على الرغم من طول اللقاء ، وامتداد الصحبة .

رمى من خبرهم من هؤلاء الإخوان بالاندفاع إلى الشر ، وسرعة الغضب فى حماقة وطيش ، وكثرة البوادر والهفوات ، على تفاوت بينهم فى هذه العيوب والنقائص . وقال : إنهم أعرضوا عنه فى الملل والإعراضاً معيياً ذمياً ، وأحجموا عن نصرته ومواساته ، على الرغم من طول ما كان بينه وبينهم من صحبة وتلاق ؛ مما يؤكد أن وفاءهم صدوف وجفاء ، وودهم نفاق ورياء ، وإخاءهم كاذب غير صادق .

بِمَنْ يَثِقُ الْإِنْسَانُ وَالْغَدْرُ شِيمَةٌ لِكُلِّ ابْنِ أَنْثَى، وَالْوَفَاءُ عَقِيمٌ^(٣٤)
 فَلَا تَعْنِمُ إِلَّا عَلَى اللَّهِ فِي الَّذِي تَوَدُّ مِنَ الْحَاجَاتِ ؛ فَهُوَ رَحِيمٌ^(٣٥)
 وَلَا تَبْتَئِسْ مِنْ مِخْنَةٍ سَاقَهَا الْقَضَا إِلَيْكَ ؛ فَكَمْ بُوُسٌ تَلَاهُ نَعِيمٌ^(٣٦)

(٣٤) الاستفهام في أول هذا البيت : معناه النفى ، فالإنسان لا يكاد يجد في الناس من يأتمنه ويثق به ، ويطمئن إليه ، ويعتمد في الشدائد والملمات عليه . وأنى له هذا مع قلة وفائهم . وانطواء قلوبهم على الغدر والحياة ؟ . والشيمة : الخلق ، والغريزة ، والطبيعة ، والحبلة التي فطر الإنسان عليها . وجمعها شيم (بكسر ففتح) . والوفاء عقيم : أى معدوم ، لا وجود له : صفة من العقم : وهو (في الأصل) : ألا يلد الرجل أو المرأة بسبب داء ، أو شيخوخة ، أو غيرها . والواو في شطرى البيت : واو الحال . والجملتان الاسميان بعدها حاليتان .

اشتد سخط الشاعر على من نقضوا عهده ، وغدروا به ، وقعدوا عن نصرته في محنته ؛ فجنح في هذا البيت للمبالغة والتزيد ؛ فجرد الناس من الوفاء ، ورماهم بالغدر ، وقال : إنه مركوز في طباعهم وجبيلاتهم ؛ فلا سبيل إلى برئهم منه ، وزوجهم عنه ؛ ولهذا لم يعد يثق بإنسان ، أو يطمئن إليه ، أو يعول عليه . وهو في مغالاته وتطيره وتشاؤمه من الناس ، وتبرمه بكثرتهم الغالبة يجرى مجرى كثير من الشعراء الذين سبقوه إلى هذا المعنى ، والذين لحقوه فيه ؛ فأبوتمام يقول :

إن شئت أن يسودّ ظنك كله فأجله في هذا السواد الأعظم
 ليس الصديق بمن يعيرك ظاهراً متبهماً عن باطن متجهماً
 وأمير الشعراء أحمد شوقي يقول في رائيته الطويلة المشهورة التي نظمها في « أبي الهول » :
 ولو صوروا من نواحي الطباع توالوا عليك سباع الصور
 فيارب وجه كصافي النمر تشابه حامله والنمر

(٣٥) في البيت السابق تطير من الناس وتشام ، وتبرم بهم ، وسخط على من جربهم من إخوانه وصحابه ، ونفض منهم يده ، ورماهم بالغدر ونقض العهد ، والنفاق والحياة ، والتجرد من الصدق والوفاء ، وأعلن أنه لا يثق بهم ، ولا يأتمنهم ، ولا يطمئن إليهم . وهذا البيت شبه علاج لهذه الأزمة النفسية ؛ فقد فرغ منهم إلى الله رب العالمين ، ولجأ إليه ، واستجاره ، ودعا إلى الاعتماد عليه وحده في كل ما يتناهى المرء ، ويرغب فيه ، ويحتاج إليه ؛ فإنه تبارك وتعالى يقبل على من قصد إليه ، وتوكل عليه ، ويغمره برحمته وإحسانه وإفضاله وإنعامه « ومن يتوكل على الله ، فهو حسبه » (الآية رقم ٣ من سورة الطلاق) . والبيت الأخير وثيق الاتصال بهذا المعنى ، مؤكداً له .

(٣٦) لا تبتئس : لا تكتئب ، ولا تحزن . وهو نهى يراد به النصيح والإرشاد . والمحنة : ما يمتحن به الإنسان من البلايا والشدائد . وجمعها محن : اسم من محنة (من باب قطع) : أى امتحنه ، واختبره وبلاه ، وجربه ، وفتنه . وفي القرآن الكريم : « ونبلوكم بالشر والخير فتنة » (الآية رقم ٣٥ من سورة =

فَقَدْ نُورِقُ الْأَشْجَارُ بَعْدَ ذُبُولِهَا وَيَخْضَرُ سَاقُ النَّبْتِ وَهُوَ هَشِيمٌ (٣٧)
إِذَا مَا أَرَادَ اللَّهُ إِتْمَامَ حَاجَةٍ أَتَتْكَ عَلَى وَشْكٍ وَأَنْتَ مُقِيمٌ (٣٨)

= (الأنبياء) وفيه : «أحسب الناس أن يتركوا أن يقولوا آمنا وهم لا يفتنون» (الآية رقم ٢ من سورة العنكبوت) ويراد بالقضاء هنا : حكم الله الذي لا يرد « والله يحكم ، لا معقب لحكمه » . (الآية رقم ٤١ من سورة الرعد) . و « كم » : خبرية تكثيرية ، تميزها « يؤس » : وهو المشقة والضرر . وضده النعم . وتلاه : تبعه ، وعقبه ، وخلفه ، وجاء في إثره . والابتئاس ، والحزن ، والاكتئاب من ملابسات البؤس ولوازمه ونتائجها .

ينهى عن الابتئاس والجزع ، ويحض على الصبر والتجلد لما يقدره الله تعالى ويقضيه من المحن والبلايا . والتذيل في نهاية البيت يضاعف هذا التحضيض ويؤكد ، ويهيئ النفوس لقبوله ، والانتصاح به ، والارتياح له ، فالبؤس ، أو المحنة مؤقتة لا تلبث أن تزول ، ويعقبها النعم ، ورخاء البال والأبلغ من هذا قول الله تبارك وتعالى في القرآن الكريم : « فإن مع العسر يسراً . إن مع العسر يسراً » (٥ و ٦ من سورة الشرح) .

وصلة هذا البيت بأربعة الأبيات السابقة واضحة ؛ فالشاعر جرب إخواناً ظنهم أوفياء ، فخيّبوا ظنه ، ولم يجد لأحد منهم نصيباً في الطيبات ، بل رأى الغدر في طباعهم ، وكانت هذه التجربة المرة من المحن والبلايا التي فزع منها إلى الله ، وعزى نفسه وغيره بهذا البيت والبيت السابق والبيتين الآتين . (٣٧) « قد » : حرف يفيد التحقيق والتكثير في مثل هذا المقام ؛ فهي بمنزلة « كم » الخبرية التكثيرية في البيت السابق . وهشيم : يابس متكسر : فعيل : بمعنى مفعول : من هشم : وهو كسر الشيء اليابس الأجوف . (وفعله من باب ضرب) .

في البيت السابق قال : إن البؤس يتلوذ النعم ، ويمحو أثره . وهذا البيت تأكيد وتعزيز ، وتفصيل وتمثيل لهذا التذيل ؛ فذبول الأشجار ، وهشم سوق النبات صورة من صور البؤس أو المحنة . والإيراق والاختصار أمارات من أمارات النعم والبهجة ، والحياة الناعمة الناضرة .

(٣٨) أتتك على وشك (بضم الواو وفتحها) : حاءتك في سرعة وعجلة . والواو في الشطر الثاني : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها حالية .

ندد الشاعر في البيتين الثاني والثلاثين والثالث والثلاثين بمن ظنهم أصدقاء ، وإخوان صفاء ووفاء ؛ فأخلفوا ظنه ، وخببوا رجاءه . ثم أورد بعدهما خمسة أبيات فيما يشبه الحكمة والمثل ، خامسها هذا البيت وهو ختام هذه القصيدة الطويلة . ومعناه : أن الأمور كلها معلقة بإرادة الله عز وجل ، مرتبة بمشيئة الله ؛ وبالإرادة الإلهية وحدها تنفرج الأزمات ، وتنكشف الكروب ، وتتم الحاجات ، وتسارع في يسر وسهولة إلى من يرحمه الله من عباده ؛ فلا ينقل إليها قدماً ، ولا يجهد نفسه بسفر أو رحيل . وقد أشرنا من قبل إلى وثاقة اتصال هذا البيت بالبيت الخامس والثلاثين . والغرض منهما ومن أمثالهما : تقوية الإيمان بالله ، وتوثيق صلة الإنسان بربه الكريم الرحمن ؛ ليقوى بها على مكافحة الكروب ، والاحتمل للخطوب ، والفوز بسعادة الدين . والدنيا ، والآخرة .

وَقَالَ :

سَبَقْتُ بِالْفَضْلِ، فَاسْمَعْ مَا وَحَاهُ فَمِي فَأَنْتَ أَوَّلِي بِهِذَا الدُّرُّ مِنْ كَلِمِي ^(١)
يَا رَائِدَ الْوُدِّ !، قَدْ صَادَفْتَ مُنْتَجِعًا بَيْنَ الْجَوَانِحِ، فَانْزِلْهُ، وَلَا تَرِمِ ^(٢)
أُولَيْتَنِي مِنْكَ فَضْلًا قَدْ مَلَكَتْ بِهِ قَلْبِي، فَهَاكَ يَدِي فِي الْوُدِّ، فَاحْتَكِمِ ^(٣)

(١) وحاه : ألقاه (وبابه وعى) . وأولى : أخرى ، وأجدر ، وأحق ، وأخلق ، وأقرب : اسم تفضيل من الولي (بوزن الوعي) : وهو الدنو والقرب . والدبر : اللؤلؤ الكبير . الواحدة درة . و« لمن » : بيانية . والكلم : أى كلمات هذه المدحة وأبياتها ، بيان للدر .

أسدى الممدوح إلى الشاعر معروفاً ، وصنع له جميلاً ؛ فنظم هذه الأمدوحة في التنويه بفضله ، والشكر له ، واقتصر بأن كلماتها تشبه اللآلئ والدرر في الرواء والنفاسة . وقال للمدوح : اسمعها مني ؛ فإنك أحق الناس بها ، وهى جزاء ، ما سبقت به ، وقدمته إلى من الخير والبر ، والإينام والإحسان .

(٢) رائد الود : طالبه . أو السابق إليه . والرائد (في الأصل) : من يبعثه قومه ليرود لهم الماء والكلا : أى يطلبه ، ويتلمسه ، ويبحث عنه في مظانه ؛ فيسبق إليه ، ثم يشرهم به . (وفعله من باب قال) . وصادفه مصادقة : لاقاه ، ووجده من غير موعد ، ولا توقع . والمنتجع (بصفة اسم المكان) : الموضع يقصد لما فيه من كلاً وماء . ومن الهجاز : انتجعت فلاناً : أى قصده طالباً معروفاً . والجوانح : الأضلاع القصيرة مما يلي الصدر . أو هى أضلاع الصدر التى تتصل رهوسها ، وتلتقى أطرافها في وسط الزور . الواحدة جانحة . وسميت بذلك لما فيها من الميل والموج ، والانعطاف والجنوح والانحناء . . والشاعر يكتفى بالمنتجع الذى بين جوانحه عن قلبه ؛ فالممدوح قصد الشاعر ، وتقرب إليه ، منتجعاً صداقته ومودته ، فتقبله بقبول حسن ، وأحلته من قلبه محل الوداد والإعزاز . ولا ترم : أى لا ترم المنتجع : أى لا تبرحه ، ولا تزايله . وهو تأكيد لمعنى النزول ، والحلول ، والإقامة والاستقرار . يقال : ما رام مكانه ، وما رام من مكانه : أى لم يفارقه ، ولم يبرحه ، ولم يفادره ، ولم يرحل عنه (وبابه باع) .

خطب الممدوح مودة الشاعر ، والتمس أخوته وصداقته ؛ فوجد لديه حسن القبول والإقبال ، والحفاوة والترحيب والاحتفال ، وبادله ودّاً بوداً ، وأحلته من نفسه وقلبه محل الإعزاز والإكرام . والبيت الآتى تكرار وتأكيد وتعزيز لهذا المعنى .

(٣) أوليتنى : منحتنى ، وأعطيتنى . وهاك : اسم فعل أمر : بمعنى غدا . وهاك يدى : تعبير يراد به الموائمة والمعاهدة ، أو الطاعة الأخوية ، والاسسلام الاختيارى ، والانقياد لدواعي الإخاء والمودة والمحبة والصداقة . وفى الود : أى فى أمر الود وشأنه . أو بسببه ، ومن أجله . واحتكم : أمر من الاحتكام : =

إِنَّ الْمَوَدَّةَ إِنْ صَحَّتْ غَدَتْ نَسَبًا بَيْنَ الْأَبَاعِدِ تُغْنِيهِمْ عَنِ الرَّحِمِ^(٤)
 فَثِقْ بِذِمَّةِ عَهْدٍ فِيكَ صَادِقَةً فَلَيْسَ كُلُّ خَلِيلٍ صَادِقَ الذَّمِّ^(٥)
 وَاعْذِرْ إِذَا لَمْ أَجِدْ فِي الْقَوْلِ مُتَسَعًا فَالْمَرْءُ لَا يَبْلُغُ الْأَفْلَاكَ بِالْهَمِّ^(٦)

= وهو الانفراد بالحكم ، والتصرف والسلطان . وقد مهد له بقوله : « فهاك يدى » : أى أظمتك وانقدت لك فى شأن الود ؛ فر فى هذا الشأن بما شئت تجدنى سميماً مطيعاً .

خطب هذا الصديق ودَّ الشاعر ، وأولاه فضله ؛ فلك بالإحسان قلبه ، وحمله على تعظيم وداده وتحكيمه وإطاعته ، والانقياد لأمره .

(٤) يراد بصحة المودة : صفاؤها ونقاؤها ، وصدقها ، وخلوصها من شوائب الكذب والرياء والنفاق . وغدت : صارت . والنسب : القرابة . ومثلها الرحم . وهى (فى الأصل) : منبت الجنين ، ووعاؤه ، وموضع تكوين الولد فى بطن أمه . ثم أطلقت مجازاً على الوُصلة وعلاقة القرابة ، أو أصلها أو أسبابها . (تذكر وتوث) . وجمعها أرحام . والأباعد : جمع الأبعد : صفة من البعد . ويراد بالأباعد ، أو البعداء : الأجانب الذين لا تجمعهم صلة القربى ، أو الرحم أو النسب .

ساق الشاعر هذا البيت مساق الحكمة أو المثل ؛ ليؤكد به معنى البيتين السابقين . ولا ريب أن المودة الصحيحة الخالصة الصادقة تربط الأوداء بأوثق الروابط والصلات ، وتغنى عن أواصر القربى والنسب والرحم ، وتقوم مقامها . وتسدّ مسدّها ؛ بل قد تفضلها وتفوقها . وفى المثل : « رب صديق خير من شقيق » .

(٥) لفلان ذمة : أى عهد يذم إذا ضيعه ؛ فإضافتها إلى العهد هنا : من إضافة الكلمة إلى مرادفها . والغرض التأكيد والتثبيت . وصادقة : صفة لها . وجمعها ذم . وفيك : معك . أو إليك . أو فيما بينى وبينك . يريد أنك أوليتنى فضلاً ومودة ؛ فأعطيتك الذمة والعهد ، والموثق والضمان أن أتشدد فى رعاية هذه المودة وصيانتها والمحافظة عليها ، ومجازاتها بصدق الوداد والإخاء ، وموفور الإخلاص والوفاء .

وائق الشاعر هذا الصديق الذى راد الود ، وسبق بالفضل ، وعاهده أن يكون وديده وخليله ، ثم دعاه إلى الثقة به ، والاطمئنان إليه ، والاعتماد عليه ؛ فإنه من الذين يرعون الود ، ويوفون بالعهد ، ويصونون الذم والحرمان ، وحقوق الصداقات والمودات . والشطر الثانى تذييل جار مجرى المثل ، مؤكد لمعنى الشطر الأول ؛ فالشاعر من الأخلاء الأوفياء ذوى الذم الصادقة ، والعهود الوثاق . وفى الناس منافقون مرامون كثيرون ، يظهرون لك الود والخلافة ، ويدعون الإخلاص والوفاء ، وقلوبهم منطوية على الغدر والخيانة ، والكراهية والبغضاء .

(٦) متسعاً : مصدر ميمي ، أو اسم مكان ، أو اسم فاعل : أى اتساعاً ، أو مكاناً واسعاً ، أو مجالاً يتسع لما أريده وأحرص عليه من الإطناب فى إطرائك وحسن الثناء عليك ، وفاء بحقوقك ، وكفاء لفضلك . والأفلاك : جمع فلك (بوزن سبب) : وهو الفضاء فى السماء يدور فيه النجم أو =

لَا زِلْتَ نَزْلُ فِي أَثْوَابِ عَافِيَةٍ مَوْشِيَّةٍ بِطِرَازِ الْحَمْدِ وَالنِّعَمِ^(٧)

= الكوكب . وقد تطلق الأفلاك ، ويراد بها النجوم والكواكب . والهمم : جمع همة (بوزن قمة) : وهي العزم القوى ، والإرادة القاطمة .

التمس الشاعر من صاحبه المَعذرة إذا ضاق به نطاق الكلام ؛ فلم يطل مدحه وإطراجه ، ولم يطب في حسن الثناء عليه ؛ فإن منزلة هذا الصديق الودود منزلة الأفلاك والكواكب والنجوم ؛ وتلك غاية لا يبلغها بليغ القول ، وسحر البيان ، ولا يصل إليها جهد الشاعر على الرغم من بعد همته ، وموفور كفايته ، وقوة عزيمته . والشرط الثاني تذييل جار مجرى المثل ، متضمن تعظيم المدوح ، والتنويه بسمو مكانته ، وحسن الاعتذار عن التقصير في مدحه . وما زال بلوغ الأفلاك والكواكب فوق جهد البشر وإن قاربها محاولاتهم .

(٧) رفل (كنصر ، وفرح) : جرّ ذيله جرّاً حسناً ، وتبختر في سيره . ورفل في ثيابه : أطالها ، وجرها متبختراً مزهواً . وموشية : صفة لأثواب : أى مطرزة ، مزينة منقوشة ، مزخرفة بالحيوط الملونة ، والرسوم ، والنقوش وما شاكلها من وسائل التطريز والتزيين والتحسين . وطراز الثوب : علمه ووشيه ، ورسمه ، وزينته ، وعلامته التى يعرف بها ، وتميزه من غيره . والطراز أيضاً : النمط والشكل . ومن حسن التأليف في هذا البيت : أن الأثواب تناسب الرفول أو الرفلان . والوشى والطراز يناسبان الثياب واللباس . والحمد يلائم النعم ، ويقترن بها .

ختم الشاعر هذه الأبيات السبعة بالدعاء لصاحبه ووديده أن يبقى على الدوام رافلاً في ثياب العافية والسلامة ، مزهواً بحلل الصحة والرفاهة ، حامداً محموداً متنعماً برغد العيش ، وطيب الحياة .

تعليق وجيز

هذه القصيدة على صفرها ، وقلة أبياتها جمعت المديح ، والفخر ، والدعاء ، وحسن الاعتذار . وجرى بعض أبياتها مجرى الحكم والأمثال ؛ فالممدوح راد الود ، وسبق بالفضل ، وأحسن إلى الشاعر ابتداء بلا علة . وكلمات الشاعر - على قلبها ووجازتها - درر ولآلى عظيمة استأهلها المدوح بسبقه إلى الفضل ، وصدق وداده ، وحبيكه أواصر الخلة والمحبة والصحبة والصدقة . وذمة الشاعر في قبولها والوفاء بها ، والمحافظة عليها - صادقة نقية ، وعهده محكم وثيق ، وقلبه أسير هذه الرابطة أو العلاقة الأخوية القوية ، وهمة عالية فنية ، ومنزلة المدوح ومحامده ومزاياه في أعلى مراتب الرفعة والسمو ؛ بحيث لا يكاد يبلغها ، أو يحيط بها ، أو يتسع لها بليغ الكلام ، وسحر البيان . وقد أشرنا في أثناء الشرح إلى ما جرى مجرى الحكم والأمثال ، وهو البيت الرابع ، والشرطان الأخيران من البيتين الخامس والسادس ، أى أكثر من ربع هذه القصيدة .

وَقَالَ :

خَلَّ الْعِتَابَ ، فَلَوْ طَلَبْتَ مُهَذَّبًا أَعْيَاكَ مَطْلَبُهُ بِهَذَا الْعَالَمِ^(١)
إِنْ كَانَ لِي ذَنْبٌ إِلَيْكَ جَرَى بِهِ قَدَرٌ ، فَإِنِّي مِنْ سُلَالَةِ آدَمَ^(٢)

(١) خلّ العتاب : دعه ، وتركه : أمر يراد به النصيح والإرشاد . أو محض الالتئاس ، من خلاه تخلية : أى تركه وانصرف عنه . ويرجع النصيح والإرشاد أن الإغضا على هفوات الرفيق ، والإعراض عن ملامته وعتابه قد يكون علاجاً لزلزلاته ، واستبقاء للمودة بين الرفقاء والأصدقاء . وقد يعمق العتاب هوة الخلاف ، ويضاعف الجفوة والموجدة . ومن كلامهم : « الكريم ربما أغضى وبين جنبه نار الغضى » . وأعياك : أعجزك ، واستعصى عليك . والمطلب : مصدر بمعنى الطلب . والعالم : الخلق والناس .

يقول لمن حاول أن يعتب عليه ، ويلومه في تسخط ، ويذكره بما كرهه منه : دع العتاب ؛ فإنني لست مبرأ من الخطأ ، وإن الرجل المهذب المعصوم من الهنات والزلزلات لا وجود له في هذا العالم . وهذا الكلام يعد من الشاعر اعترافاً بخطئه ، واعتذاراً عنه ، وإعتاباً لمعاتبه ، أى ترضية له ، واستبقاء لوده ، وإزالة لأسباب سخطه وعتبه ولومه . والبيت . الآتي يوضح هذا المعنى ، ويعززه ، ويؤكدده .

ويقرب من هذا قول النابغة الذبياني الشاعر الجاهلي :

ولست بمستبق أخاً لا تلمّسه على شعث ؛ أى الرجال المهذب ؟

وقول بشار بن برد ، أشعر مخضرمي الدولتين : الأموية والعباسية :

إذا كنت في كل الأمور معاتباً صديقك لم تلق الذي لا تعاتبه

فمش واحداً ، أو صل أخاك ؛ فإنه مقارف ذنب مرة ، ومجانبه

إذا أنت لم تشرب مراراً على القذى ظمئت ؛ وأى الناس تصفو مشاربته؟

(٢) القدر : ما يقدره الله تعالى على عباده : أى يقضى به ، ويحكم . والشاعر يريد أن ذنبه إلى معاتبه كان من الأمور التي جرى بها قدر الله تعالى وحكمه وقضاؤه ؛ فهو ليس من أفعاله الاختيارية ؛ فلا ينبغي أن ينكره عليه ، ويؤاخذ به . وقد يذنب المرء ذنباً غير مقصود ، أى نتيجة خطأ أو نسيان ؛ يرفع عنه اللوم والمعاتب والمؤاخذة . وفي القرآن الكريم : « ولقد عهدنا إلى آدم من قبل ، فنسى ، ولم نجد له عزماً » (الآية رقم ١١٥ من سورة طه) . والسلالة : النسل ، والولد ، والذرية . وآدم : أبو البشر . وفي هذا البيت إشارة واضحة إلى خطيئة سيدنا آدم التي أخرجته من الجنة . قال الله تبارك وتعالى في سورة البقرة : « وقلنا : يا آدم ، اسكن أنت وزوجك الجنة ، وكلا منها رغداً حيث شئتما ، ولا تقربا هذه الشجرة ، فتكونا من الظالمين . فأزلهما الشيطان عنها ، فأخرجهما مما كانا فيه . =

وَقَالَ :

سُكُونِي إِذَا دَامَ الْحَدِيثُ كَلَامٌ وَتَقْلِيْبُ عَيْنِي فِي الْوُجُوهِ مَلَامٌ^(١)
وَصَبْرِي عَلَى الْأَيَّامِ لَا مِنْ مَذَلَّةٍ وَلَكِنْ يَدٌ مَغْلُولَةٌ وَحَسَامٌ^(٢)

= وقلنا : اهبطوا ، بمضكم لبعض عدو . ولكم في الأرض مستقر ، ومتاع إلى حين . فتلقى آدم من ربه كلمات ، فتأب عليه ؛ إنه هو التواب الرحيم » (الآيات ٣٥ و ٣٦ و ٣٧) .

أشار الشاعر إلى خطيئة آدم أبي البشر عليه السلام . وقال : إنها كانت بقضاء الله وقدره ، ومن المألوف الطبيعي أن يكون أولاد آدم خطائين . والغرض : التمهيد لعذره ، والتنصل من تبعات ذنبه ، وتخفيف وقعه ، وتهوين أمره ، وتأكيده ما أشار إليه في البيت السابق من أن الناس غير معصومين ، وليس فيهم مذهب ، أي يرى من الأخطاء والنقائص ؛ فلا ينبغي أن يخذشه صاحبه هذا بلومه وعتابه ، ويوجهه بموجدته وتقريعه ؛ فبالصفح والتسامح تقطع الخصومات ، وتستبقى المودات .

* * *

(١) الملام : اللوم ، والعذل ، ومثله الملامة .

يبدو أن البارودي نظم هذه الأبيات بعد سبتمبر سنة ١٨٨٢م ، أي بعد أن سقطت مصر في قبضة الاحتلال العسكري الإنجليزي الذي سيطر على البلاد ، واعتقل قادة الثورة العربية ؛ فكثرت حديث بعض الناس عنهم ، وعن الثورة ، وعما كان يطمع فيه الشاعر ؛ فلم يسه له إلا أن يقاب عينيه في وجوههم تقلباً يحمل معنى الملامة والعتاب ، واستنكار هذه الأحاديث المتأثرة بدعايات الاحتلال وأذنايه . وقد عدّ سكوته الاضطراري في قوة الكلام الذي يحمل الحجة والبرهان ، ويحبط هذه الدعايات الكاذبة المضللة .

(٢) صبره على الأيام : صبره على شدائد الزمان ونكباته التي أصابته في نفسه وأهله وماله ووطنه . ومغلولة : مقيدة ، ممنوعة من الحركة والعمل ، مربوطة بالغلّ (بضم الغين) : وهو طوق من حديد أو جلد أو نحوهما يجعل في عنق الأسير ونحوه ، أو في يديه لإذلاله وتقييد حركته ، وسلب حرّيته . والحسام : السيف القاطع . وفي الكلام حذف : أي ولكن يد مغلولة ، وحسام مغلول كذلك .

والمعنى : أن الصبر على الشدائد والملمات محمّدة إذا لم يكن من مذلة أو ضعف أو هوان أو استسلام . ولقد تجلّد الشاعر للأحداث والكوارث ؛ وصبر على ما جاءت به الأيام من المحن والآلام صبر الأباة الأعزة ، ذوى النفوس المترفة القوية ، بعد أن غلّت يده ، واعتقل لسانه ، وغلب على أمره ، وجرد من سلاحه وماله وسلطانه ، وكل وسائل المقاومة والدفاع . ولو بقي لديه شيء منها ما صبر ، ولا قعد عن الكفاح والنضال . وهو بهذا المعنى يمهد لمعنى البيت الآتي ؛ فيحسن الاعتذار عن صبره ، ويحتج لنفسه ، ويتنصل من التبعات ، ويحبط لوم اللاتمين ، وباطل المبطلين .

الْأَمُّ عَلَى أَنِّي صَبَرْتُ ، وَهَلْ فَتَى عَلَى الصَّبْرِ - إِنَّ قَلَّ الْمُعِينُ - يَلَامُ؟^(٤)

وَقَالَ *

يَا بَانَّةُ ! مَنْ لِي بِضَمِّكَ ؟ يَا زَهْرَةَ ! مَنْ لِي بِشَمِّكَ ؟^(١)

(٣) يراد بالفتى هنا : المعنى العام الذى يجمع الفتيان والشبان ، والكهول والشيخ ؛ فإن العرب تقول : هو فتى من صفته كيت وكيت من غير تفرقة بين الشيخ والشاب . ويقولون : « هذا فتى بين الفتوة » : وهى النجدة والحرية والكرم والشجاعة . والاستفهام فى البيت : معناه النفى ، أو الإنكار : أى لا يجوز أن يلام الصابر إن فقد المعين ، أى المساعد والنصير والظهير والمجير . وإن غُذِشَ بملامة كانت جذيرة بالاستنكار والاستهجان . لتجافى عن الحق والصدق ، والعدل والإنصاف ، والساد والصاب .

فى البيت السابق قال : إنه صبر على ما جاءت به الأيام من المحن والآلام صبر الأبن القوي العزيز الذى جرد من كل وسائل الكفاح والدفاع . وفى هذا البيت استنكار للوم على هذا الصبر بعد هذا التجريد ، وبعد أن فقد المعين والنصير . والأبيات الثلاثة منسجمة مؤتلفة ؛ فى البيت الأول أجبر على السكوت ، ومنع الكلام ، أو أضرب عنه إضراب المتمكن من حجته ، المقتدر على البيان والإقناع ، واكتفى بتقليب طرفه فى وجوه نقدته لاثماً عاتباً . ولكنه ما لبث فى البيتين الثانى والثالث أن أظهر تجنيهم ، وأقام حجته ، وأوضح عذره ، وبين وجه صبره ، ودفع عن نفسه المذلة والهوان ، وقال : إنه فقد الأعضاء والأعوان ، وجرد من وسائل الكفاح والنضال ، وسقط فى ميدان الشرف والجهاد والعزة والكرامة سقوط الأعزة الأبهة المكافحين الأبطال ؛ فلا ينبغي أن ينحى على مثله بلوم أو تريب .

ويلاحظ أن هذه الأبيات الثلاثة بمضروب عليها فى الأصل المخطوط الذى بين أيدينا . وقد آثرنا طبعها ونشرها حرصاً على الإتمام والإفادة .

هذا ، وقد نظم البارودى أكثر شعره وأجوده بعد إخفاق الثورة العرابية ، واحتلال الإنجليز مصر . فأين تنديده بالمحتلين المعتدين ؟ وأين تمجيده لصحبه ورفاقه فى الجهاد والجلاد ، ثم فى المحنة والبلاء ؟؟

* * *

* هذه الأبيات رويها الميم ، والكاف بعده حرف وصل . ويصح أن تكون الكاف نفسها رويًا ؛ وعلى هذا تدرج الأبيات فى قافية الكاف ؛ فالأمران جائزان صحيحان ، والأول مستحسن راجح .

(١) البانة : واحدة البان : وهو ضرب من الشجر سبط القوام . وفيه مع السبوة والاعتدال لين ومرونة . وورقه كورق الصفصاف . وبالبان تشبه حسان النساء فى حسن الطول ، وجمال القد ، واعتدال القوام ، والمرونة . و« من » فى شطرى البيت : اسم استفهام ، يراد به التمنى ؛ فالشاعر يرغب فى ضم من يتنزل بها وشمها ، ويتمنى أن يجد من يعينه على تحقيق تلك الرغبة . وبين الزهرة والشم ائتلاف قوى ، =

يا بِنْتَ سَيِّدَةِ النَّسَا ۚ ! تَرْفُقِي بِحَيَاةِ أُمِّكَ^(٢)
 مَا فِي مَنبِتِ شَعْرَةٍ إِلَّا بِهِ أَثَرُ لِسَانِكَ^(٣)
 كَلَّا ، وَلَا فِي مُهْجَتِي مِنْ طُولِ صَدِّكَ غَيْرُ هَمِّكَ^(٤)
 أَصْبَحْتُ مُتَنَعِ الْكَرَى لَمَّا جَفَانِي بِدُرِّ تَعَمُّكَ^(٥)

= وتناسب واضح . وفي الزهرة - إلى ذكاء الرائحة ، وطيب الأريج - معنى النضرة والبهاء والإشراق ، والغضارة والرونق والرواء . وفي البانة مع السبوة والاعتدال ، معنى المرونة والرخاسة وحسن اللين .
 شبه المتغزل بها بالبانة ثم بالزهرة ، وتبنى أن يعان على عناقها وشمها .

(٢) بحياة أمك : الباء : حرف قسم . وحياة أمها مقسم بها .

استحلف معشوقته بحياة أمها أن تترفق به ، وترحمه ، وترق له ، وتعطف عليه .

(٣) المنبت (بوزن المجلس) : موضع النبات : أى المكان الذى ينشأ منه ، ويظهر ، (وفعله من باب نصر) . ومنبت الشعرة فى الجسم : أصلها ومستقرها . ويراد بمنابت الشعر : الجسم كله : ظاهره ، وباطنه . والسهم : عود من خشب يسوى ، ويركب فى طرفه نصل محدد ، ويرمى به عن القوس العربية ، وكانت من أدوات الصيد والقتال عندهم . ويرد السهم كثيراً فى لغة الشعر ، وبخاصة فى باب الغزل والنسيب . وسهام الحسناء : محاسنها ، ومفاتها ، ونظراتها الساحرة التى تسهوى بها العاشق ، وتدلّه .

والمعنى : أن قلبه ووجدانه ، وعواطفه ومشاعره تأثرت كل التأثر بمحاسن المتغزل بها ونظراتها الساحرة ؛ فوقع صريع الحب ، أسير الغرام .

(٤) « كلاً » : حرف جواب : بمنزلة « إى » : أى « نعم » . والجواب هنا لتصديق المخبر : أى تأكيد معنى البيت السابق . أو هى بمعنى « ألا » الاستفتاحية التى يبتدأ بها الكلام ، وتفيد التنبيه . أو هى بمعنى « حقاً » : مصدر حق الأمر : بمعنى صح ، وثبت ، وصدق . والمهجة : النفس ، والروح ودم القلب . وقد تطلق ، ويراد بها القلب . و « من » هنا : تعليلية ، كما فى قول الله تبارك وتعالى : « مما جخطبتهم أغرقوا » (الآية رقم ٢٥ من سورة نوح) . والصدّ والصدود : الإعراض والقطيعة ، والصدوف ، والهجران . وضده الإقبال والوصال ، واللقاء ، والاحتفال . والهم : الحزن ، والقلق .

فى البيت السابق قرر أن سهامها أصابته إصابات شاملة ؛ فوقع أسير الحب ، صريع الغرام . وفى هذا البيت أن طول إعراضها عنه أذابه وأضناه ، ولم يبق فى قلبه غير الهموم والأحزان .

(٥) الكرى : النوم والنعاس . وجفانى : أعرض عني ، وهجرنى . والبدر : القمر ليلة كاله ، وتمام ضيائه فى منتصف الشهر العربى . وبدر تملك (بثليث التاء) : بدرك التام ؛ فالتم تأكيد لمعنى البدر ، =

إِنْ لَمْ تَجُودِي بِاللُّقَا ، عَلَى الْمُحِبِّ ، وَلَا بِلَشِيكَ^(٦)
فَتَسَامَحِي لِي مَرَّةً حَتَّى أَفُوزَ بِلَشَمِ كُمُكَ^(٧)

وَقَالَ :

دَعِ الْهَزْلَ ، وَاحْذَرِ تُرْهَاتِ الْمُنَادِمَةِ فَكَمْ مِنْ غَوِيٍّ قَدْ أَسَالَ الْمُنَى دَمَهُ^(١)

= وقد جرى المتغزلون على تشبيه الحسنة بالبدر في الإشراف والبهاء ، والرواء ، وحسن الطلعة ، وجمال المحيّا ، واكتمال المحاسن .

شبهها بالقمر المثلّث المشرق البهيّ ، الباهر التام . وقال : إنها جفته ، وأعرضت عنه ؛ فشق عليه الجفاء والإعراض ، ولازمه الهم والفضي ، والأرق والسهاد .

(٦) اللّمْ : التقيل . (وفعله من بابي فهم ، وضرب) . وجواب «إن» الشرطية في البيت الآتي : « فتسامحي .. » .

(٧) تسامح في كذا : تساهل . والكم : مدخل اليد ومخرجها من الثوب . وجمعه أكمام .

* * *

(١) الأمران في الشطر الأول : للنصح والإرشاد . والهزل : المزاح والدعابة . (وفعله من باب ضرب) . وضده الجد والصرامة . والمراد الهزل المقنوت الذي يقوم على قبح الكلام ، ويخالف أدب الإسلام . ومن معاني الهزل : الهذيان ، واسترخاء الكلام . والترهات : الأباطيل ، وما لا نفع فيه من الأقوال ، الواحدة ترهة . (بوزن سَكْرَةٍ) والمنادمة : مصدر نادمه : أى رافقه ، وشاربه ، وسامره . و« كم » : خبرية ، تفيد التكثير . وتمييزها « غوى » : وهو المنقاد للهوى ، المهمل في الجهل ، الممعن في الضلال . والمنى : الأمانى والآمال . الواحدة منية (بضم فسكون) .

ينهى عن المزح الفاسد ، والهزل المقنوت ، ويحذر من الترهات وأباطيل المتجالسين على الشراب ، وهذيان السكر ، والفارغ المسترخى من كلام السكران ؛ فإن هذا كله انهماك في الجهل ، وانقياد للهوى ، وإمعان في الضلال ، وجرى وراء أمانى خادعة ، وآمال كاذبة ، لا تنتج غير الشر والخيبة ، والبوار والخسران . والصلة بين شطري البيت واضحة ؛ فإن الهزل المرذول ، والمزاح المعيب ، وترهات المنادمة ، من الغواية والضلال . والغنى تلابسه وتقترن به الأمانى الخادعة الكاذبة التى كثيراً ما تستهوى الغواية الفاسدين ، وتوردهم موارد التهلكة . وفي البيت من المحسنات البديعية اللفظية جناس تام بين « المنادمة » في نهاية الشطر الأول ، و« المنى دمه » في نهاية الشطر الثانى . ولما يتكلف البارودى المحسنات البديعية ، أو يرغب فيها ، أو يحفل بها .

فَمَه ، لَاتَفَه بِالْقَوْلِ قَبْلَ انْتِقَادِهِ فَرُبَّ كَلَامٍ فَضَّ مِنْ قَائِلٍ فَمَه^(٢)

وَقَالَ :

لَا تَعْدِلْنِي عَلَى وَفْرِ سَمَخْتُ بِهِ لِلْمُعْتَفِينَ ؛ فَإِنِّي مَاجِدُ الشِّيمِ^(١)

(٢) الأمر ، والنهي في أول الشطر الأول : للنصح والإرشاد . و « مه » : اسم فعل أمر : بمعنى اكفف ، وامتنع : أي عن الكلام الذي لا قيمة له ، ولا خير فيه . ولا تفه : لا تنطق : مضارع فاه بالقول (من باب قال) : أي نطق به . وانتقاد القول : فحصه وتفتيشه ، وتدبره وتمييزه ؛ لترصيف عيوبه ، وتمييز غثه من سمينه ، وإخراج زيفه وفاسده ، وإلغاء باطله وسقطه ، وتنقيته من الشوائب والهنوات ، ثم إرساله سديداً صائباً ، سليماً مستقيماً . و « رب » : حرف جريفيدي التكرير في مثل هذا المقام . ويجروره واجب التكرير . وفض الشيء (من باب رد) : فرقه ، وكسره ، وفككه ، وقطعه . وفي الفم جهاز النطق والكلام . وأهم أجزائه اللسان والأُسنان . وقد يطلق الفم ، ويراد به الأُسنان ، فإذا فُضت تعسر النطق ، وصعب الكلام . والشطر الثاني : تذييل جار مجرى المثل ، مؤكد لمعنى الأمر والنهي في الشطر الأول ، معزز للنصح والإرشاد الذي قصد إليه الشاعر ، أي فربَّ كلام فضَّ من قائله فه . وفي هذا البيت أيضاً جناس تام بين صدره وعجزه : أي « فه » و « فه » .

في البيت السابق قبَّح الشاعر الهزل الممقوت ، وترهات المنادمة ، وحذرَ منها ، وأمر بالكف عنها ؛ فإنهما من الفنى والضلال . ثم أشار في الشطر الثاني إلى كثرة الغواية الذين أضرت بهم الغواية وأمانيا الخادعة الباطلة .

وفي هذا البيت رسم للناطقين طريق النجاة والسلامة من آفات النطق ، وفضول القول ؛ فحضر على مراجعة الكلام ، ونقده ، ووزنه وتهذيبه ، وحسن اختياره ، وتدبره قبل الجهر به ؛ ليسير الحكمة والرشاد . وبالغ في النصح والإرشاد ؛ فأشار في الشطر الثاني إلى كثرة من أودوا بسبب فساد كلامهم ، وحصائد ألسنتهم ، وانحراف أقوالهم ، واختلاطها بالهذر والترهات

(١) عدله (من باب ضرب ، ونصر) : لأمه . والوفر : المال الكثير الواسع . وجمعه وفور . وسمع بكذا (كفتح) سماحاً وسباحة : جاد ، وأعطى ، وسخا ، وبذل في العسر واليسر عن كرم وإحسان ، ورضا وارتياح . والمعنى : اسم فاعل من اعتفاه : أي جاءه يطلب معروفه وبره ، وكرمه وإنعامه . وماجد الشيم : نبيل الطباع ، شريف السجايا ، كريم الأخلاق : جمع شيمة : وهي الخلق ، والغريزة والطبيعة ، والجليلة التي جبل عليها الإنسان : أي فطر عليها ، وخلق ، وطبع .

بذل الشاعر في عسره مالا كثيراً لبعض معتفيه ؛ جرياً على طبعه في البر والخير ، والفضل والمروءة ؛ فلامه بعض صحبه ؛ فتبرم بلومه ، ونهاه عنه ، وافتخر بأنه ماجد أريحي ، كريم الخلال ، نبيل الخصال ، يعطى في العسر واليسر عن رضا وارتياح للندى والبذل ، وحب ونشاط إلى المعروف والإحسان .

إِنْ لَمْ يَكُنْ لِلْفَتَى جُودٌ يَسُدُّ بِهِ مَفَاقِرَ الصَّحْبِ، فَالْمَثْرَاءُ كَالْعَدَمِ^(٢)
فَإِنْ يَكُنْ قَلٌّ مَالِي بَعْدَ وَفَرْتِهِ فَإِنْ مَالِي لَا يَقْوَى عَلَى كَرَمِي^(٣)

(٢) يراد بالفتى هنا : المعنى العام الواسع الذى يشمل الفتيان والشبان ، والكهول والشيخوخ ، فإن العرب تقول : هو فتى من صفته كيت وكيت « من غير تفرقة بين الشيخ والشاب . ويقولون : « هذا فتى بين الفتوة » : وهى النجدة ، والحرية والكرم ، والشجاعة . والجود : الكرم ، والبذل ، والسخاء ، والعطاء . والمفاقر : الحاجات ، ووجوه الفقر والإعواز . لا واحد لها . أو هى جمع لفقر على غير قياس . أو جمع لمفكرة بمعنى فقر . ويقال : سد الله مفارقة (من باب رد) : أى سد خلته ، وأغناه . والصحب : جمع صاحب (كراكب وركب) . ويقال : هذا مثراة للمال : أى مكثرة له (بفتح فسكون فيهما) . ويراد بالمثراة هنا : الثراء ، والغنى ، والثروة ، وكثرة المال . والعدم : الفقر ، والإعواز . يقول : إذا لم يكن المرء جواداً كريماً ، يسد بالكثير من ماله حاجات المحتاجين ، ويعين العفاة والمعوزين من صحابه وخلانه - فتراؤه وفقره سيان ، لا يفرقان ، ولا يتمايزان . والمعنى : أنه لا قيمة للثروة وكثرة المال إلا بالإنفاق الحمود فى وجوه المروءة والوفاء ، والخيرات والمبرات . أما الغنى البخيل ، فإنه فى حقيقة أمره معدم فقير . وفقره مرذول محقوت ، وماله وغناه شرو وبان عليه وعلى غيره . وقد أجرى الشاعر هذا البيت مجرى الحكم والأمثال ، وأوثق صلته بالبيت السابق ، فأقام به حجته ، ودمغ عدل العاذلين ، وملامة اللاتمين ، وعظم شأن الجود والأجاود ، وأزرى بالبخل والبخلاء .

(٣) وفرة المال : كثرته ، واتساعه .

ومعنى البيت : أن كرمه أقوى من جدته ، وأريحته أعظم من ثرائه ، وأن الجود يفقر ، وأنه كان غنياً ، واسع الوُجْد ، كثير المال ، فما زال ينفق منه فى وجوه الخير والبر ، والنجدة والمروءة ، والفضل والإحسان ، حتى صار إلى القلة والنضوب . وهذا المعنى يجرى مع بعض ما يشير إليه قول الشاعر :

لولا المشقة ساد الناس كلهم الجود يفقر ، والإقدام قتال

ولا ريب أن البارودى أقام مجده وسيادته على ما اضطلع به من المشقات والأعمال الجسام . ولقد كان الجود والإقدام من أظهر صفاته ومزاياه .

تعليق وبيان

* فى السادس من جمادى الأولى سنة ١٣١٧ هـ (الثانى عشر من سبتمبر سنة ١٨٩٩ م) عاد البارودى إلى مصر من منفاه « سرنديب » . وفى ١٨ من المحرم سنة ١٣١٨ هـ (١٧ من مايو سنة ١٩٠٠ م) ردت الحكومة المصرية إليه مصادراته قبل نفية من ثروته وأمواله وأملاكه ؛ وفى سبب نظم هذه الأبيات قيل : إنه بعد عودته من المنفى ، وقبل أن ترد إليه أملاكه قصده فى منزله صديقه الشاعر « حافظ إبراهيم » ؛ فأنشده مدحة دالية فى سبعة وثلاثين بيتاً ، افتتحها بالغزل :

تممّت قتل فى المسوى ، وتممّداً فما أثمت عيني ، ولا لحظه اعتدى

ونشرت بتاريخ ١٥ من أكتوبر سنة ١٩٠٠ رجاءت فى باب المدائح والتهانى من ديوان حافظ =

وقال :

الشَّعْرُ زَيْنُ الْمَرْءِ مَا لَمْ يَكُنْ وَسِيلَةً لِلْمَنْحِ وَالذَّامِ^(١)
قَدْ طَالَ مَا عَزَّ بِهِ مَعْشَرُ وَرُبَّمَا أَزْرَى بِأَقْوَامِ^(٢)

= إبراهيم - ج ١ ص ٥ - ٨ طبعة سنة ١٩٤٨ بالمطبعة الأميرية بالقاهرة . وكان من هذه المدحة :

أتيت ولى نفس أطلت جدالها سيقضى عليها كربها اليوم أو غدا
فإن لم تداركها بفضل فقد أتت تودّع مولانا ، وتستقبل الردى
فلما سمع البارودى من حافظ هذين البيتين بكى ، وطلب إليه ألا ينشرهما ، فاستجاب ، وأطاع ،
ونشرت القصيدة يوم ١٥ / ١٠ / ١٩٠٠ خالية منهما . ثم جاءت فى ديوانه خالية منهما كذلك .

سمع البارودى فى منزله هذه القصيدة من حافظ ؛ فقدم إليه أربعين جنيهاً ، هى كل معاشه الشهرى
فى ذلك الوقت (قبل أن تردّ إليه أمواله) . وقال : إنما بكيت لأنى عشت إلى زمن يقدم فيه مثل إلى
مثلك هذا المبلغ الضئيل .

وحضر « خليل مطران » هذه القصة ، واستمع للدالية ، ورأى المنحة التى قدمها البارودى إلى حافظ ،
وكأنما أحسّ البارودى أن « خليلًا » يلومه ؛ لأنه تبرع بمعاشه كله ، ولم يبق منه شيئاً لنفسه وأسرته
وأطفاله ؛ فقال هذه الأبيات : « لا تعذلى على وفر .. » .

وفى القصة معان ومرام عالية نبيلة ، منها : رقة عاطفة البارودى ، ورهافة إحساسه ، وشدة
عطفه على المحتاج ، وسرعة استجابته للمعنى ، وبالغ تأثره بأدب الأديب ، وشعر الشاعر ، ووثاقة
الصلة بينه وبين « حافظ » ، وواسع كرمه ، وانطلاقه فى مجال السخاء إلى الغاية ، وتأدبه بأدب القرآن
العظيم : « ويؤثرون على أنفسهم ، ولو كان بهم خصاصة » (الآية رقم ٩ من سورة الحشر) . هذا
إلى فخره الصادق بمحامده ، واعتزازه بمجادة شيمه ، وسمو شمائله ، وحرصه على كتمان إحسانه ، وصيانة
كرامة المحتاجين من إخوانه .

* * *

(١) وسيلة : وُصْلَةٌ وذريعة . والذام : مصدر ذامه (من باب باع) : أى ذمه ، وعابه .
والمعنى : أن الشعر يزىّن الشاعر ويجمّله ما لم يستخدمه فى المدح الكاذب الذى يجرى مع الملق
والنفاق . أو فى الهجاء الظالم الذى يقع به فى أعراض الناس .
(٢) « قد » هنا : حرف يفيد التكثير . ومثله « طالما » : « طال » فعل ماضى ، اتصلت به
« ما » الزائدة ؛ فكفته عن عمل الرفع ، وأغنته عن الفاعل ، وجعلته شبيهاً بـ « رب » وخصصته بالدخول
على الجمل الفعلية . وعزّ : قوى ، وأبى الضيم ، ورفض المذلة والمهانة ، وكان ألياً عزيزاً (وبابه قل) .
وبه : بالشعر . ومعشر : جماعة من الناس أمرهم واحد . وجمعه معاشر . وربما : بمعنى طالما :
« رب » حرف يفيد التكثير فى مثل هذا المقام . و « ما » : زائدة بعدها ، متصلة بها . وأزرى به .
إزراء : تهاون به ، وحقره ، وصغره . وأقوام : معاشر : جمع قوم : وهم الجماعة من الناس تربطهم =

فَاجْعَلْهُ فِيمَا شِئْتَ مِنْ حِكْمَةٍ أَوْ عِظَةٍ ، أَوْ حَسَبٍ نَامِي^(٣)
وَاهْتِفْ بِهِ مِنْ قَبْلِ إِطْلَاقِهِ فَالْسُّهُمُ مَنَسُوبٌ إِلَى الرَّأْيِ^(٤)

= رابطة يشتركون فيها ، ويقومون لها . وأزرى بأقوام : نقيض « عز به معشر » .

والبيت تكرر وتأکید للمعنى البيت السابق ؛ فالشعراء الذين يترفعون بشعرهم عن كاذب المدح وفاحش الهجاء يسلكون الجدد ، ويستقيمون على الطريقة ، ويحيون حياة العزة والإباء ، ويستحقون التقدير والإكرام . والذين يتخذونه وسيلة إلى المدح والهجاء القائمين على التملق والنفاق ، والكذب والتجني ، والوقوع في أعراض الناس ينحرفون عن الجادة ، ويستحقون التحقير والتصغير ، والمقت والإزراء . أو المعنى : أن الشعر من أقوى وسائل التأثير والتشهير ، والدعاية والإعلام ؛ وبهذا طالما أعزّ وأذلّ ، ورفع وخفض ، وأنبه وأخل ، وكبر وحقر . وإنما كانت له هذه النتائج والآثار بمزاياه التي انفرد بها كسهولة حفظه ، ويسر استظهاره ، والحرص على روايته ، وسرعة تسياره وانتشاره ، وحلاوة نغمه وموسيقاه ، واعتماده على إثارة العاطفة والشعور ، ومخاطبة القلب والوجدان . والمعنى الأول مرجوح ، والثاني هو الراجح .

(٣) الأمر في أول البيت : للنصح والإرشاد . والحكمة : كلام قلّ لفظه ، وجلّ معناه ، ووافق الحق ، ودعا إليه ، وحض عليه ، وسما إلى أعلى مراتب البلاغة والبيان . وفي الحديث الشريف : « إن من الشعر لحكمة » : أى قضية صادقة . والعظة : اسم من وعظه (من باب وعد) أى نصحه ، وذكره بالعواقب ، وأمره بالطاعة ، ووصّاه بالخير . وقيل : إن الوعظ زجر مقترن بتخويف . وحسب المرء : شرف أصله ، وكرم محنته ، وما يعدّه من مفاخر آبائه . أو ما يبتغى به ، ويرفع شأنه من كرم ، وخلق ، ودين ، ومناقب ، ومفاخر ، وأعمال محمودة . ونام : اسم فاعل من نما الشيء (من بابى سما ، ورى) : بمعنى كثر ، وزاد . أو بمعنى علا ، وارتفع . وفلان ينميه حسبه . وقد نماه جد كريم : أى رفعه ، وأعلى شأنه .

في البيت الأول قال : إن الشعر يزین الشاعر ما لم ينظمه في كاذب المديح ، وفاحش الهجاء ، وتجريح الأعفَاء . وفي البيت الثاني قال : إنه بغير ورته وقوة تأثيره طالما أعزّ أقواماً ، وأذلّ آخرين . وفي هذا البيت نصح للشاعر ، وأرشده ، ورسم له طريق الاستقامة والرشاد ؛ فلا يتجاوز بشعره الحكمة البالغة ، والمثل السائر ، والموعظة الحسنة ، والتنويه بالمحامد ، والترغيب في المكرمات ؛ بمدح ذوى الحسب والدين ، أو الفخر بالمناقب والأعمال المحمّدة ، أو بما خلده الآباء من المآثر والأفعال الحميدة .

(٤) هتف به (من باب ضرب) : صاح به ودعاه . أو صاح مادّاً صوته مع ترديده في حنجرتة وترجيعة ، كما تهتف الحمامة .. ويراد بالهتاف هنا : أن يرجع الشاعر شعره ، ويردده في نفسه ولنفسه قبل أن يجهر به ، ويخرجه للناس . ومن قبل إطلاقه : أى من قبل إعلانه للرواة والناس . والإطلاق (في الأصل) : مصدر أطلقه : أى حله ، وحرره ، وأرسله ، ونخل سبيله . ورواية الوسيلة =

= الأدبية ج ٢ ص ٥٠٣ : « واهتف به من قبل تسريحه » : مصدر سرحه : أى أرسله . وسرح الشاعر شعره : نقحه وهذبه . وعلى هذا المعنى يقال : « واهتف به من بعد تسريحه » . والسهم : عود من خشب ، يسوى ، ويثبت فى طرفه نصل حادّ قاطع جارح . والحديد الصلب ، ويرى به عن القوس ونحوها . والراى : اسم فاعل من رى عن القوس ، ورمى عليها رمياً ، ورماية : أى أطلق سهمها للصيد أو القتال . والشرط الثانى تعليل وتمثيل للشرط الأول ، وتذييل جار مجرى المثل . ومعناه : أن ما يعمل به الإنسان معزوّ إليه ، لاصق به ، محسوب عليه ؛ يرفعه إذا كان مجوداً محكماً محموداً ، وينخفضه ويزرى به إذا كان مختلاً معتلاً مذموماً . وإنما يستبين قدر المرء بما يزاوله وينسب إليه من الأقوال والأعمال .

دعا كل شاعر إلى تنقيح شعره وتهذيبه قبل إخراجهم . وضرب المثل بالسهم إذا أحكم الراى تسديده رفع شأنه ، وأصاب الهدف . وإذا تهاون به أخطأ الرميّة ، وأزرى عليه . ومن كلامهم : « خير الشعر الحولى المنقّح » . وما قيل فى وجوب تهذيب الشعر قبل إخراجهم :

لا تعرضن على الرواة قصيدة ما لم تكن بالغت فى تهذيبها
فإذا عرضت الشعر غير مهذب عدوه منك وساوساً تهذى بها

بيان وتعليق

قال صاحب الوسيلة الأدبية : ج ٢ ص ٥٠٣ :

ونبه بقوله : « واهتف به من قبل تسريحه » على أنه لا ينبغي أن يكتب الشاعر بالنظرة الأولى ؛ فلنفس خداع ، وربما تنبهت بعد أن غفلت ، واستقبحت ما استحسنت ؛ ولذلك يقول الأول :

لا تعرضن على الرواة قصيدة ما لم تكن بالغت فى تهذيبها
فإذا عرضت الشعر غير مهذب عدوه منك وساوساً تهذى بها

والبارودى فى هذه الأبيات الأربعة ينظر إلى أبى نواس فى قوله :

الشعر ديوان العرب أبداً ، وعنوان الأدب
لم أعد فيه مفاخرى ومديح آباءى النجب
ومقطعات ربما حليتُ منهن الكتب
لا فى المديح ، ولا الهجا ، ولا المحجون ، ولا اللعب

وَقَالَ :

أَيُّهَا الشَّاعِرُ الْمُجِيدُ ! تَدَبَّرْ وَاجْعَلِ الْقَوْلَ مِنْكَ ذَا تَحْكِيمٍ^(١)
لَا تَذُمَّ اللَّئِيمَ ، وَامْدَحْ كَرِيمًا إِنَّ مَدْحَ الْكَرِيمِ ذَمُّ اللَّئِيمِ^(٢)

(١) المجيد : اسم فاعل من الإجادة : وهي التجويد ، والتنوُّق ، والإحسان ، والإتقان .
أو هو المجيد (بوزن فعيل) من المجد ، أو المجادة : وهي النبل ، والشرف ، والمكارم الماثورة عن الآباء .
وشاعرٌ مُجِيدٌ : يأتي بالجليل الرائق من الشعر . وشاعرٌ مُسَجِّدٌ : يتحرى بشعره مسالك النبل والشرف ، ويرجو أن يبلغ به مرتبة الأماجد الشرفاء . وتَدَبَّرَ : أمر من تدبَّر الأمر تدبُّراً . وتَدَبَّرَ فِيهِ : أى ساسه ، وأطال التفكير فيه ، ونظر في عاقبته . والتحكيم : مصدر حكمه في الأمر : أى فوض إليه الحكم فيه . وحكمه : جعله حكماً . وقول ذو تحكيم : قول سديد ، فيه قطع الحكم . وكلام يفصل بين الخطأ والصواب ، ويميز الباطل من الحق ، والخبث من الطيب . وشعر ذو تحكيم : شعر محكم : أى ذو حكم صحيح فاصل فيما يتناوله من الأغراض . أو يرجع إليه ، ويعول عليه ، كأنما يحتل بين غيره من الأقوال محل الحكم والقضاء ، والولاية والإمارة . والأمر والنهي في هذا البيت والبيت الآتي يراد بهما النصيح والإرشاد .

والمعنى : أن الإجادة ، أو المجادة تتطلب من الشاعر التدبُّر والتفكير ، وإطالة النظر ، ووزن الكلام قبل إطلاقه ، والعناية بتنقيحه وتهذيبه ، وأن يلتزم به منهج الرشd والإصابة ، والحكمة والسداد ؛ وبهذا يأتي شعره مجوداً محكماً ، يرجع الناس إليه ، ويعولون عليه ، ويفيدون منه أيما إفادة .

(٢) الكرم (بمعناه العام) : جُمَاع الفضائل ، والأخلاق الكريمة ، والمحاسن الكبيرة ، والأفعال العظيمة المحمودة التي تظهر من الإنسان . والكرم (بمعناه الخاص) : الإعطاء بسهولة في العسر واليسر ، والسخاء ، والجود ، والبذل في الخيرات والمحامد ، والمكرمات والمبرات عن رضا وانشراح ، وأريحية ونشاط . والكريم : صفة من الكرم . وجمعه كرام ، وكرماء . واللؤم : ضد الكرم . ورجل لئيم : دنىء النفس والأصل ، شحيح ، خسيس ، دون ، مهين ، رذل ، حقير . وجمعه لئام ، ولؤماء . والشطر الثاني من هذا البيت مؤكد للشطر الأول . وتذييل جار مجرى المثل . ومعناه أن الشاعر إذا مدح كريماً ، ونوه بمحامده وفضائله ، وأشاد بسيرته وخطته ؛ فقد أشار بهذه الفضائل والمكرمات إلى أخصدائها من مناقص البخيل ومثاليه ؛ فأزرى بها ، وقبحها ، وهجتها ونفرت منها . وهذه الإشارة تغني عن التصريح بدم البخيل وهجائه .

يقول : أهمل اللئيم ، وترفع عن التصريح بدمه ، ولا تجعله موضوعاً لشعرك . وامدح الكرم بما يستحقه ؛ فإن مدحك إياه ، وتنويهك بصفاته ومزاياه ذم ضمني للئيم الموصوم بأخصداده هذه الصفات . وصلة هذا البيت بالذي قبله : أن التدبير ، والتحكيم ، والإجادة تفرض على الشاعر المجيد أن ينصرف بشعره عن هجاء اللئام ، ويتجه به إلى مدح الكرام ؛ وهو بهذا المديح يحقق غرضين ، ويصيب هدفين في وقت واحد .

وَقَالَ :

حَنَى الشَّيْبُ عُودِي ، فَاسْتَقَامَتْ رَوِيَّتِي وَلَوْلَا انْحِنَاءُ الْقَوْسِ مَا صَرَدَ السَّهْمُ^(١)

وَقَالَ يَفْتَخِرُ :

فِي قَائِمِ السَّيْفِ إِنَّ عَزَّ الرُّضَا حَكَمُ فَالْحُكْمُ لِلْسَّيْفِ إِنَّ لَمْ تَصْدَعْ الْكَلِمُ^(١)

(١) حنى العود وغيره (من باب رى) : ثناه ، ولواه ، وعوّجه ، وقوّسه ، فانحنى انحناء : أى انعطف ، وتقوس . ويريد بعوده : قامته . والعود (فى الأصل) : الغصن بعد أن يقطع . وكل خشبة ، دقيقة كانت ، أو غليظة ، رطبة كانت أو يابسة . والروية : الفكر ، والنظر ، والتدبر : اسم من روى فى الأمر رويثا وتروثة (بوزن تفعيل وتفعلة) : أى نظرفيه ، وتفكّر فى ظروفه وملابساته وعواقبه . واستقامة رويته ، أو رويثته : استقامة تفكيره ، وصحة تدبيره ، وحسن نظره ، وسداد رأيه . والقوس : آلة على هيئة هلال ، أو نصف دائرة ، ترمى بها السهام ، مؤنثة ، وقد تذكر . وكانت من أدوات الصيد والقتال . وصرد السهم تصريداً : أصاب الرمية ، وخرجت منها شاة حده . والسهم : عود من خشب ، يسوى ، ويثبت فى طرفه نصل حاد جارح من الحديد الصلب ، ويرمى به عن القوس .

فى طبيعة الإنسان الجزع من الشيب ، والابتئاس به ؛ فإنه نذير الموت ، والمؤذن بغروب شمس الحياة . وقد اتجه كثير من الشعراء والحكماء إلى تحسينه وتزيينه ، وتصوير محامده ومزاياه ، محاولين بهذا رد الابتسامة الحلوة ، وإشراقة الغبطة والطمأنينة إلى وجوه الهرم والشيوخ .

والشاعر هنا يشير إلى ما يتركه الشيب فى الأشييب من اعوجاج عوده ، وانحناء قامته ، وينوّه بما يصحب هذا من استقامة رويته ، ونفاذ بصيرته ، وسلامة نظره وتفكيره ، وسداد رأيه وتدبيره ، وصدق خبراته وتجاربه ، وصحة ملاحظاته ومعارفه .

والشطر الثانى تمثيل وتصديق لمعنى الشطر الأول ، وتذييل جار مجرى المثل ؛ فإن السهم لا يصيب الهدف إلا بانحناء القوس ؛ وكذلك الأشييب لم تستقم رويته إلا بانحناء عوده ، وتقوس ظهره ؛ وكأن الله تبارك وتعالى عوضه من ضعف قواه الجسدية مضاعفة قواه العقلية .

* * *

(١) قائم السيف : مقبضة . والمراد السيف نفسه . وعزّ : صعب ، واستعصى . أو شقّ ، واشتد . ويراد بالرضا : رضانا ، ورضا من نفاوضه من خصومنا وأعدائنا . وحكم (بفتحيتين) : حاكم ، أو فاصل فى الخصومة . أى إن عزّ التراضى ، أو شقّ على نفوسنا الرضا بما يريدنا عليه خصمنا - احتكمتنا إلى السيف ، واعتمدنا عليه . والحكم (بضم فسكون) : القضاء ، والفصل فى المنازعات والخصومات . وإن لم تصدع الكلم : أى إن لم تحسم النزاع كلمات المفاوضة والملاينة والمحاسنة . والصدع (فى الأصل) : الشق فى الأجسام الصلبة ، كالزجاج ونحوه . وعنه استمير صدع الأمر : أى فصله =

تَأْبَىٰ لِي الضَّيْمَ نَفْسَ جُرَّةٍ وَيَدُ أَطَاعَهَا الْمُرْهَفَانِ : السَّيْفُ وَالْقَلَمُ^(٢)
وَعَزْمَةٌ بَعَثَتْهَا هِمَّةٌ شَهَرَتْ بِهَا عَلَى الدَّهْرِ عَضْبًا لَيْسَ يَنْثَلِمُ^(٣)

= وحسه . (وبابه قطع) . وصدع بالحق : أى جهر به وصرح ، مفرقاً بينه وبين الباطل .

يدعو إلى الاعتماد على القوة الحربية ، واستخدام السلاح فى حسم المنازعات ، وفضّ الخصومات إذا أخفقت المفاوضة ، وصعب التراضى ، ولم تنتج كلمات الملاينة والمحاسنة . والشطران فى معنى واحد . أو فى معنيين متقاربين . والثانى يؤكد الأول ويعززه . والبيت يجرى بجرى الحكمة أو المثل . وقد مهد به الشاعر للفخر بنفسه فى البيتين الآتين .

(٢) الضيم : مصدر ضامه (من باب باع) : أى ظلمه ، أو أذله ، أو ضاره ، وأضرّ به . وضامه حقه : انتقصه ، وغبنه . وسيف مرهف : حادّ ، حاسم ، قاطع ، بتار . وقلم مرهف : قوى بليغ ، شديد التأثير . مستعار من رهاقة السيف .

فى البيت السابق اعترز بالكفاح ، وقوة السلاح ، وآثر الاحتكام إلى السيف إن عز التراضى ، ولم تقنع كلمات المسالمة والمحاسنة . وفى هذا البيت افتخر بعزة نفسه ، وكرم طبعه ، وحرصه على الحرية ، ونفوره من كل شوائب اللؤم والعبودية ، ومقدرته الحربية والكتابية ؛ فهو محارب شديد البأس ، قوى المراس ، وأديب مرهف القلم ، ناصع البيان ؛ وهو لهذا كله يأبى الضيم ، ويعاف الذل ، ولا يقبل الضير ، ولا يرضى بالهوان .

(٣) « الواو » : عاطفة . و « عزمة » معطوف على « نفس » فى البيت السابق . والعزمة : الجدة ، والإرادة القوية القاطعة ، المؤكدة . والشدة ، والصبر ، والثبات فيما يعزم عليه ، أى فيما تعقد عليه النية . وبعثتها : أيقظتها ، وأهبتها . والهمة (بكسر الهاء ، وفتحها) : العزم القوى : مصدر عزم (من باب ضرب) : أى جد واجتهد ، وثبت ، وصبر . وعزم الأمر ، وعزم عليه : أى أراد فعله ، وعقد عليه نيته ، ووطن بالنية والإرادة نفسه عليه . ومن كلامهم : « له همة عالية » ، و « هو بعيّد الهمة » . وشهر المحارب سيفه (من باب قطع) : سله ، وجرده ، وأخرجه من غمده ، ورفعته ، يريد الكفاح ، والجلاد . وبها : بالعزمة . والدهر : الزمان الطويل ، والأمد الممدود . والعرب تضيف إليه الخير والشر ، والمسرة والمساءة . وقد يطلقونه على النازلة والكارثة . ويراد بالدهر هنا : ما يصيب الناس ، أو يهددهم من الخطوب والنكبات . والعضب : السيف الحاد القاطع . وليس ينثلم : لا يكل ، ولا يفل ، ولا ينبو ، ولا يضعف . ثلمه (من باب ضرب) فانثلم : فله ، وكسره فانكسر .

افتخر فى هذا البيت والذى قبله بنفسه الحرة الأبية ، وعزيمته القاطعة القوية ، وهمة البعيدة الفتية ، وكفayaاته الحربية والأدبية . وقال : إنه بهذا كله أبى الضيم ، وترفع عن المذلة ، وكافح نوازل الدهر ، وجالد صروف الزمان بسيف بتار ، لا يصيبه الوهن أو الكلال .

وَفِتْيَةٌ كَأَسْوَدِ الْغَابِ ، لَيْسَ لَهُمْ إِلَّا الرَّمَاحُ إِذَا اخْمَرَّ الْوَغَى أَجْمٌ^(٤)

كَالْبَرْقِ إِنْ عَزَمُوا ، وَالرَّعْدِ إِنْ صَدَمُوا وَالْغَيْثِ إِنْ رَحِمُوا ، وَالسَّيْلِ إِنْ هَجَمُوا^(٥)

(٤) الفتية ، والفتيان : جمع فتى : وهو الشاب ، أو التابع . ومن كلامهم : « هذا فتى بين الفتوة » : وهى الحرية ، والكرم ، والنجدة ، والشجاعة ، والسخاء ، والمروءة . والواو فى أول البيت : عاطفة . و « فتية » : معطوف على « نفس » فى البيت الثانى ؛ فالشاعر تأبى له الضيم نفسه الحرة ، ويده المتمرسة باستخدام القلم والسلاح ، وعزمته المكافحة لنوائب الحدثان ، وفتيان بسلاء كأسود الغاب : جمع غابة : وهى الأجمة ذات الشجر الكثير الملتف المتكاثف . والغاب مساكن الأسود أو الآساد . ومن كلامهم : « كأنه ليث غابة » . « وهو من ليوث الغاب » . والرماح : جمع رمح : وهو قناة فى رأسها سنان من حديد صلب قاطع جارح ، يطعن به . وكان من أدوات الحرب والطمان . والوغى : الحرب لما فيها من الجلبة والأصوات المختلطة . واحمرار الوجى : كناية عن استحرار القتال ، وشدة البأس ، وكثرة ما يسيل من دماء الجرحى والقتلى . والأجم : جمع أجمة (بوزن قصبة) : وهى الشجر الكثير المجتمع الملتف ؛ فهى بمعنى الغابة . وهى أيضاً مأوى الأسد . والأجم (بضمين) : الحصن . وجمعه آجام . شبه فتياه : أى جنوده وأتباعه بأسود الغاب ، وجعل رماحهم وأسلحتهم أجمات ، أو غابات ، أو عرائن أو حصوناً يمتنعون بها ، ويعتمدون عليها ، ولا يفزعون إلا إليها إذا حمى الوطيس ، واشتد البأس ، وقامت الحرب على ساقها .

فى البيتين السابقين افتخر بأنه من أباة الضيم ، ذوى النفوس الحرة المترفة المزينة الأبية . ثم بتمام كفايته الحرية والأدبية ، ثم بهمة العالية القوية ، وعزيمته الصارمة المكافحة نفدر الزمان ، ونوائب الحدثان ، وعوامل البغى والظفران . وهوى هذا البيت يعتز بفتياه البسلاء الذين يحتمون بالسلاح ، ويحسنون الجلاد والكفاح إذا جدّ الجدّ ، واشتدّ البأس ، ودعا داعى الحرب والقتال . وفى ثمانية الأبيات الآتية وصف مفصل ، وإطراء وحسن ثناء على هؤلاء الفتیان والأتباع ، أو الجند والأعوان ، أو الرفاق والصحاب ، أو الآباء والأجداد .

(٥) الغيث : المطر الخاص بالخير ، وفيه معنى الرحمة العامة ، والإحسان التام . وفى البرق والرعد معنى القوة والسرعة . وفى الهجوم معنى المباغثة والمفاجأة .

يمتدح هؤلاء الفتیان بأنهم إذا عزموا أمراً نفّذوه فى سرعة البرق الخاطف وقوته ، وإذا حاربوا عدواً كان صدامهم له ، وهجومهم عليه كالرعد الجالب القاصف ، والسيل العارم الجارف الذى لا يصد ولا يطاق . وهم فى السلم رحماء محسنون كرماء ، ورحمتهم واسعة شاملة عامة ، وغيث لا ينقطع . ولا يفيض .

إِنْ حَارَبُوا مَعْشَرًا فِي جَحْفَلٍ غَلَبُوا أَوْ خَاصَمُوا فِئَةً فِي مَحْفَلٍ خَصَمُوا^(٦)
لَا يَرْهَبُونَ الْمَنَايَا أَنْ تُلِمَّ بِهِمْ كَأَنَّ لُقَى الْمَنَايَا عِنْدَهُمْ حَرَمٌ^(٧)
مُرْفَهُونَ ، حَسَنٌ فِي مَجَالِسِهِمْ وَفِي الْحُرُوبِ إِذَا لَاقَيْتَهُمْ بِهِمْ^(٨)

(٦) المعشر : الجماعة من الناس أمرهم واحد . والجحفل : الجيش الكثير ، فيه الخيل والفرسان .
وخاصمه فخصمه (من باب ضرب) : غلبه في الخصومة : وهي المنازعة والمجادلة والملاحاة . والفئة :
الطائفة ، أو الجماعة من الناس . والمحفل : المجلس ومكان الاجتماع . وهو اسم مكان من حفل القوم
(من باب ضرب) : أي اجتمعوا ، واحتشدوا . ومثله احتفلوا .

مدحهم بأنهم الغالبون المنتصرون على أعدائهم وخصومهم في ميادين الحرب والقتال ، ومحافل الخصام
والجدال . وفي هذا تنويه بشجاعتهم وإقدامهم ، وكفاياتهم الحربية والعقلية والمنطقية ، وحضور بدائهم ،
وقوة حججهم ، وانطلاق ألسنتهم ، ونصاعة بياضهم ، وكل ما تتطلبه الغلبة في هذين المجالين من المزايا
والمؤهلات .

(٧) لا يرهبون : لا يخشون ، ولا يخافون (وبابه تعب) . والمنايا : جمع المنية : وهي الموت . وألم به :
أتاه ، فنزل به . واللقى (بضم فسكون ، أو بفتح فسكون) : اللقاء : مصدر لقيه (كرضيه) . وحرم
الرجل : ما يحميه ، ويدافع عنه ، ويقاقل دونه . والحرمان الشريفان : بيت الله تعالى بمكة ، ومسجد
نبيه صلى الله عليه وسلم بالمدينة ، وثالثهما المسجد الأقصى ببيت المقدس . والحرم : جمع حرمة
(بوزن مهجة ومهج) : وهي ما يجب القيام به من الحقوق ، ويحرم التفريط فيه ، ولا يحل انتهاكه .
والمراد بهذه المعاني كلها أن الممدوحين يلقون المنايا في جرأة واستبسال وشجاعة وإقدام ، ورضا وانشرح ،
كأنهم يلقون شيئاً شائعاً رائقاً ، محبوباً لديهم ، عزيزاً عليهم .

في البيت السابق قال : إنهم الغالبون المنتصرون على أعدائهم في الحروب . وفي هذا البيت بيان
لأهم أسباب الغلبة والنصر : ففي الشطر الأول أنهم لا يحذرون الموت ، ولا يتهيبونه . وفي الشطر الثاني
أنهم يقبلون عليه في غبطة وارتياح ، ويلقونه لقاء المشوق المستهام لما يشوقه ويستهو به .

(٨) مرفهون : يحيون حياة الرفاهية : وهي التمتع ، والخصب ، وسعة الرزق ، ولين العيش ،
ورغده ، وطيبه . وحسان : جمع حسن . وبهم : جمع بهمة (بضم فسكون) : وهو المحارب الشجاع
الذي يستبهم على أعدائه مأتاه ، أي لا يعرفون كيف يتغلبون عليه ، ومن أين يؤخذ ؛ فهو مستعص
عليهم ، غالب ظافر .

يقول : إنهم في مجالس السلم حسان . وادعون رافهون ، تعرف في وجوههم نضرة النعم . وفي ميادين
الحروب أشداء بسلاء ، مستبهمون على عدوهم ، لا يكاد ينال منهم نبلاً ، ولا يكادون يعرفون الدعة ،
أو الرفهية ، أو الهوادة والاستقرار . والبارودي من طراز هؤلاء الرفاق أو الأعوان . وشأنه في الحرب
والسلم شأنهم ؛ وكأنما يصف نفسه ؛ ويفخر بما يزينه ويزديه .

مِنْ كُلِّ أَزْهَرٍ ، كَالدِّينَارِ غُرَّتُهُ يَجْلُو الْكَرِيمَةَ مِنْهُ كَوَكَبٌ ضَرِمٌ^(٩)
لَا يَرْكُنُونَ إِلَى الدُّنْيَا وَزِينَتَيْهَا إِذَا هُمْ شَعَرُوا بِالذُّلِّ ، أَوْ نَقِمُوا^(١٠)
قَدْ حَبَّبَ الْمَوْتَ كُرَهُ الضَّيْمِ فِي نَفَرٍ لَوْلَاهُمْ لَمْ تَدُمْ فِي الْعَالَمِ النُّعْمُ^(١١)

(٩) « من » في أول البيت : بيانية . وما بعدها وهو « كل أزهر » بيان لما قبلها في البيت السابق ، وهم الحسان المرفهون . ورجل أزهر : أبيض ، نير ، مشرق ، مضى الوجه ، نابه الشأن . والدينار : نقد ذهبي قديم من نقود الدولة الإسلامية ، قيمته نحو نصف جنيه مصرى من الذهب . وغرة الرجل : طلعت ، ووجهه المشرق المضى . ويجلو : يكشف ويزيل ، ويذهب (وبابه عدا) . والكريمة : النازلة والكارثة ، والداهية ، والشدة في الحرب . وكرائه الدهر : شدائده ، وما يكره منه . ومنه : من الرجل الأزهر . وضرم (بفتح فكسر) : مشرق مضى . وقد يكون المراد بالكوكب الضرم : السيف اللامع المصقول ، وأسلحة القتال والجلاد ؛ فالممدوحون يكشفون كرائه الحروب ، ويكسبون لأنفسهم ولبلادهم النصر والغلبة بحسن استخدامهم لما يحملونه من الأسلحة اللامعة المصقولة ، وأدوات الجهاد والجلاد . ويلاحظ أن أكثر كلمات هذا البيت : وهي الأزهر ، والدينار ، والغرة ، والكوكب ، والضرم - تدور كلها حول الإشراق والإضاءة والتلألؤ .

شبه هؤلاء الزهر الحسان المرفهين بالكواكب النيرة ، والنجوم اللامعة في سماء المنزلة ، وعلو القدر ، ونباهة الشأن ، وعموم النفع ، وذهاب صيئهم في الناس . وقال : إن وجوههم مشرقة متألثة كالدينانير ؛ وإنهم بهذه المزايا يضيئون جوانب الحياة ، ويددون ظلمات الخطوب ، ويكشفون عن الناس الكرائه ، ويسارعون إلى النجدة ، ويكافحون في الشدائد والملمات . وقد أسلفنا أن البارودي إذا نوه بهؤلاء الرفاق أو الأعوان ، فكأنما يفخر بمحامده ومناقبه ؛ لأنهم على شاكلته ، ومن طرازه .

(١٠) ركن إلى الدنيا (كخضع ، وقعد ، وعلم) : مال إليها ، واعتمد عليها ، ووثق بها ، وسكن واطمأن . وزينة الدنيا : ما يحرص عليه الناس من متاعها ، كالمال ، والأثاث ، والرياش . وفي القرآن الكريم : « زين للناس حب الشهوات من النساء والبنين ، والقناطر المقنطرة من الذهب والفضة والخيل المسومة والأنعام والحرث . ذلك متاع الحياة الدنيا . والله عنده حسن المآب » (الآية رقم ١٤ من سورة آل عمران) . ونقم الأمر (من بابي ضرب وفهم) : أنكره ، وعابه ، واستهجنه ، واستقبحه ، وكرهه أشد الكراهية .

والمعنى : إذا أحسوا الذل ، أو تهددهم الضيم ، أو رأوا ما يعاب وينقم - زهدوا في الدنيا وزينتها ؛ وخلعوا ثياب الرفاهية والنعم ، وجاهدوا وجالدوا مستبسلين مستعذبين الموت في سبيل العزة والكرامة ، ودفع الهوان والعدوان .

(١١) الضيم : مصدر ضامه (من باب باع) : أى ظلمه ، أو أذله ، أو أضربه . وضامه حقه : انتقصه وغبنه . وكره الضيم (بفتح الكاف وضامها) : كراهيته ، وإبائوه (وبابه فهم) . و « في » : بمعنى « إلى » . قال تعالى : « ولكن الله حبب إليكم الإيمان ، وزينه في قلوبكم » =

مَاتُوا كِرَامًا ، وَأَبْقَوْا لِلْعَلَا أَثَرًا نَالَتْ بِهِ شَرَفَ الْحُرِّيَةِ الْأُمَمُ (١٢)
فَكَيْفَ يَرْضَى الْفَتَى بِالذُّلِّ يَحْمِلُهُ وَالذُّلُّ تَأْنِفُهُ الْعَبْدَانُ وَالْخَدَمُ؟ (١٣)

= (الآية رقم ٧ من سورة الحجرات) : أى قد حُب كره الضيم الموت إلى نفر . والنفر : ما دون العشرة من الرجال . أو النفر ، والرَهط ، والقوم : بمعنى الجمع . ولا واحد لها من لفظها . ويراد بالنفر هنا : من نوه بهم الشاعر في سبعة الأبيات السابقة . أو يراد بهم : أباة الضيم في كل زمان ومكان . والعالم : الخلق والناس . ويراد بالنم : ما يتسع لمثل الأمن والسلام والطمأنينة ، والحق والعدل والإنصاف ، والعزة ، والحرية والكرامة ، والتعاون والإخاء والمساواة ، والمال ، والخفض والدعة ، واستقلال الوطن ، ورغد العيش ، وحسن الحال ، ورخاء البال .

والمعنى : أن النعم إنما تدوم للناس في هذا العالم بمن يحافظون عليها ، ويدافعون عنها من الأعباء الأحرار الذين كرهوا الضيم ، فأحبوا الموت ، واستعذبوه ، وأعدوا أنفسهم ، ووهبوا أرواحهم لمكافحة البنى والعدوان ، ومحاربة الظلم والظفیان ، وتحطيم أغلال المذلة والخوان . ويلاحظ أن الشاعر انتقل في هذا البيت والبيت الذى بعده من التخصيص إلى التعميم ، أى من امتداح رفاقه وأعوانه إلى تمجيد أباة الضيم الذين ماتوا كراماً ؛ فكان موتهم ثمناً غالياً لحريات أمهم وبلادهم .

(١٢) في البيت السابق قال : إن هؤلاء النفر كرهوا الضيم ، فأحبوا الموت ؛ واستعذبوه ؛ وبهذا أداموا للعالم ما ينعم به من العدل والإخاء والرخاء والسلام . وهذا البيت زيادة بيان وإيضاح لهذا المعنى ؛ فإن هؤلاء المكافحين الأبطال ماتوا في سبيل المجد والجهاد أعزة أمجاداً ، كراماً أجواداً ، وبذلوا أرواحهم في رضا وارتياح ، فلم ينته الأمر بموتهم ، بل خلدوا للمعالي آثاراً عميقة باقية ، حققت لأهمهم ما كانت تطمح إليه ، وتحرص عليه من الحرية والعزة ، والمنعة والقوة ، والمهابة والكرامة ، والسعادة والاستقلال .

(١٣) الاستفهام في أول هذا البيت : معناه التعجب . أو الإنكار ؛ فهو يتعجب ويعجب من أن يرضى الفتى بالذل ، ويحمل عاره وشاره . وفي التعجب هنا معنى التوبيخ والتقريع . أو هو ينكر هذا ، ويعيبه ، ويستقبحه ، ويستجده ، وينهى عنه . ويراد بالفتى هنا : الإنسان مطلقاً ؛ فإن الفتیان والشبان والكهول والشيوخ والرجال والنساء مطالبون جميعاً بدفع الذل ومقاومته ، والتخلص منه بكل ما استطاع من القوى والوسائل . ويحمله : يحتمله ، ويصبر عليه ، ويستكين له . وتأنفه : تستنكف منه ، وتكرهه ، وترفع عنه ، وترفضه ، وتأباه (وبابه تعب) . والعبدان (بضم العين وكسرهما) : العبيد : جمع عبد : وهو الرقيق المملوك لغيره . والواو في أول الشطر الثاني : واو الحال ، والجملة بعدها حالية .

في البيت السابق قال : إن الأبطال الكرام ماتوا وهم يدفعون عن أنفسهم وبلادهم عار الذل ، وسبة الخوان ، فكان موتهم في هذا السبيل علاء ومجداً باقياً مخلداً على مدى الدهور والعصور ، وكان من آثار هذا الدفاع المجيد ، وبذل المهج والأرواح أن ظفرت أهمهم بشرف الحرية والعزة ، والمنعة والكرامة . وفي هذا البيت عجب وعجب ، واستنكروهمجن أن يرضى المرء بالذل ، ويقيم على الضيم وهو يعرف =

إِنْ لَمْ يَكُنْ لِلْفَتَى فَضْلٌ وَمَخِيَّةٌ فَإِنْ وَجَدَانَهُ فِي أَهْلِهِ عَدَمٌ^(١٤)
 فَالْحِلْمُ مَا لَمْ يَكُنْ عَنْ قُدْرَةِ خَوَرٍ وَالصَّبْرُ فِي غَيْرِ مَرْضَاةِ الْعَلَانَدَمِ^(١٥)
 فَارْغَبْ بِنَفْسِكَ عَنْ حَالِ تَضَامٍ بِهَا فَلَيْسَ بَعْدَ اطِّرَاحِ الذُّلِّ مَا يَصِمُ^(١٦)

= تاريخ هؤلاء الكرام الخالدين ، ويرى الخدم والعبيد يستنكفون من الذل ، ويعلم أنهم بهذا الاستنكاف خير منه وأشرف ، ويعلم فوق هذا أن الموت أخف وأهون ، وأكرم وأعظم من حياة المهين الذليل :

ذل من يغبط الذليل بعيش رب عيش أخف منه الحمام

والغرض من مثل هذا البيت الحفز على إباء الضيم ، ودفع المذلة بالكفاح وقوة السلاح ، وبذل المهج والأرواح .

(١٤) الفضل : الإحسان ابتداء بلا علة . وهو في الأصل الزيادة . وأكثر استعماله في الزيادات المحمودة ، كفضل العلم ، والحلم ، والشجاعة ، والنجدة ، والخير ، والبر ، والحمية ، والمروءة ، والنخوة ، والأثقة . والحمية (بوزن المعصية) : الحماية ، والمنعة ، والعزة ، والقوة : مصدر حمى الشيء بحميه حماية ومحبة : إذا منعه ، ودفع عنه ، وجعله حمى ، لا يقرب ، ولا يجترأ عليه . والشاعر يريد بالوجدان : الوجود : (ضد العدم) . ولم نجده صريحاً بهذا المعنى فيما بين أيدينا من المعجمات .
 يقول : إذا لم يكن المرء فاضلاً كريماً ، قوياً عزيزاً ، أيباً شجاعاً ، يحمى ذماره ، ويصون حماه - فقد قيمته في أهله وقومه ، وسقط قدره ، وهان على الناس أمره ، واستوى وجوده وعدمه .

(١٥) الحلم : الأناة ، وضبط النفس ، والصفح ، والتسامح : مصدر حلم (ككرم) : أى تأنى ، وسكن عند غضب أو مكروه ، مع قدرة وقوة . والخور : الضعف والانكسار . والمرضاة : الرضا . والعلا : العلاء ، والرفعة ، والشرف . وجمع العليا (كالكبرى والكبر) .

ومعنى الشطر الثاني : أن الصبر يحمد وتحمده مغبته ، ويعد من الفضائل إذا رضيته المعالي ، وصدر عن عزة وقوة ، وشرف ورفعة ، وإباء ومنعة ، فإن لم يكن كذلك عد من الرذائل ، وأنتج الندم والحسرة ، واقترب بالهوان والمذلة .

أما الشطر الأول فإنه في هذا المعنى ، أو فيما يدانيه . وهو قريب من قول أبي الطيب المتنبي :

كل حلم أتى بغير اقتدار حجة لاجئ إليها اللئام

ولا ريب أن اللؤم يجمع نقائص كثيرة ، منها الخور والانكسار ، والضعف المزرى .

(١٦) رغب عن الشيء (من باب طرب) : لم يردده ، وزهد فيه ، وأعرض عنه ، وتركه متعمداً . ورغب بنفسه عن الضيم : كرهه لها ، وربأ بها عنه ، واستنكف منه ، وترفع . وضامه (من باب باع) : ضاره ، وقهره ، وظلمه ، وأذله . وبها : بالحال : أى فيها ، أو بسببها . واطرح الشيء اطراحاً : طرحه ، وألقاه ، ونبذه ، وأبعده . ووصمه (من باب وعد) : ثلبه ، وعابه .

وَلَا تَخَفْ وَرَدَ مَوْتٍ أَنْتَ وَارِدُهُ مَنْ أَخْطَأَتْهُ الرِّزَايَا غَالَهُ الْهَرَمُ^(١٧)
 إِنَّ الْعَلَا أَثَرُ تَحْيَا بِذِكْرَتِهِ أَسْمَاءُ قَوْمٍ طَوَى أَحْسَابَهَا الْقِدَمُ^(١٨)

= يحضّر على إباء الضيم ، ومكافحة الظلم ، والنهيق عن المهانة . ويقول : إذا ألقيت عن نفسك رداء الذل والاستكانة لم تجد بعدها شيئاً يعيبك : أى برئ عرضك من كل المثالب والنقائص ؛ فقد جعلها كلها في نطاق المذلة والهوان .

(١٧) ورد الماء وغيره (كوعد) : بلغه ، ووافاه ، وصار إليه ، وداناه . والاسم منه الورد (بكسر فسكون) . واسم الفاعل وارد . ومعنى الشطر الأول : أنه لا ينبغي أن تهيب الموت ؛ فإنك وارده لا محالة ، وشارب كأسه حتى الثمالة . والرزايا جمع الرزيئة (بالهمز والتسهيل) : وهى المصيبة . ويراد بها هنا : مصيبة الموت . وغاله (من باب قال) : أخذه من حيث لا يدرى ، فأهلكه وأرداه . والهرم : الشيخوخة (وفعله من باب تعب) .

والمعنى : أن اتقاء الموت أو الاحتراس منه غير ممكن ؛ فإن المرء ميت لا محالة « كل نفس ذائقة الموت » (الآية رقم ١٨٥ من سورة آل عمران) . وإذا كان الأمر كذلك ، فن العار أن تكون جباناً . والشطر الثانى تذييل لتأكيد انحناء الموت ؛ فإذا أخطأ إنساناً فى طفولته ، أو صباه ، أو شبابه ، أو كهولته - أصابه قطعاً فى هرمه وشيخوخته . وصلة هذا البيت وثيقة بالأبيات التى قبله ؛ ففيه حض قوى صريح على الجود بالنفس فى سبيل دفع الذل ، وإباء الضيم ، واتقاء العار ، وحماية الذمار . وما يناسب هذا المعنى قول أبى الطيب المتنبى :

غير أن الفتى يلاقى المنايا كالحات ، ولا يلاقى الهوانا
 ولو أن الحياة تبقى لحي لعددنا أضلنا الشجعانا
 وإذا لم يكن من الموت بد فن العجز أن تكون جباناً

(١٨) الذكرة : الصيت ، والثناء ، والشرف ، والذكر الحسن ، والسيرة الطيبة تنتشر بين الناس . ويراد بأسماء قوم : ما اقترن بأسماء المجاهدين فى سبيل العزة والكرامة من أعمال البطولة والمجد . والأحساب : جمع حسب (كسبب وأسباب) : وهو الكرم ، وشرف الأصل ، وما يعدّه المرء من مناقبه ومفاخر آبائه .

والمعنى : إذا رغب المرء بنفسه عن الضيم والهوان ، ودفعه عن قومه بالجهاد والاستبسال الذى لا يتهيب الموت ولا يباله - خلد لنفسه شرفاً وعلاء تبقى على الدهر آثاره وأخباره ، وتحيا بين الناس ذكرياته وبطولاته ؛ فلا تفتأ تنشر ما يحاول القدم طيه من حسب المجاهد ومناقبه ؛ فالجهاد فى سبيل العزة والكرامة ، والاستبسال فى دفع الضيم والهوان من المعالى الخالدة التى لا يطويها القدم ، ولا يأتى عليها النسيان . أو المعنى أن الملا أثر خالد ، يبقى على الدوام صيته ؛ فيحيى ما اندثر من مكارم أصحابه ، وينشر ما طواه القدم =

وَقَالَ :

أَلَمْ يَأْنِ أَنْ يَرْضَى عَنِ الدَّهْرِ مُغْرَمٌ أَمْ الْعُمْرُ يَفْنَى وَالْمَأْرَبُ تُغْدَمُ؟^(١)
أَحَاوِلُ وَضَلًّا مِنْ حَبِيبٍ مُنْعٍ وَبَعْضُ أَمَانِي النَّفْسِ غَيْبٌ مُرْجَمٌ^(٢)

= من أحسابهم . ولا ريب أن ما دعا إليه الشاعر في الأبيات السابقة ، وحض عليه من الفضل والمحبة ، وإياء الضيم ، واطراح الذل ، يكسب العلاء ، ويخلد الذكر .

تلخيص وتعليق

افتتح الشاعر هذه القصيدة ببيت أجراه مجرى الحكمة والمثل ، وجعله تمهيداً للفخر ببعض مناقبه في البيتين الثاني والثالث . وفي سبعة الأبيات بعد هذا (٤ - ١٠) نوه بطائفة من صحبه ورفاقه ، أو جنده وأعوانه ، وأشاد بمزاياهم في الحرب والسلم . وفي البيتين الحادى عشر والثانى عشر مجد (بصفة عامة) أباء الضيم الذين ماتوا كراماً مجاهدين ، فكانت دماؤهم الثمن الغالى لحريات أمهم ، وعزة بلادهم . وفي ستة الأبيات الأخيرة نحا إلى الحكم والأمثال المتصلة بموضوع هذه القصيدة ، وهو إياء الضيم ، والحرص على الكرامة . واطراح الذل ، وحماية الحرية بالكفاح وقوة السلاح ؛ والاستهانة بالموت في هذا السبيل ، وتكريم الأبطال الخالدين الذين لا تفتأ معاليهم ، وآثارهم الخالدة ، وذكرياتهم المتجددة تحيى تاريخهم المجيد ، وتنشر ما يحاول القدم طيه من أحسابهم ومناقبهم . فهذه ثمانية عشر بيتاً من شعر الفخر والحماة منسجمة ملتزمة تحتل مرتبة عالية من شرف المعنى ، وجزالة اللفظ ، وجمال النظم ، وقوة الجرس ، وتحريك التأليف .

* * *

(١) ألم يأن : ألم يحن . أنى (من باب روى) : حان ، وقرب ، ودنا ، وحضر . ومغرم : عاشق مستهام . و« أم » : بمعنى « بل » . وتفيد الإضراب . والمأرب : الحاجات ، أو المطالب ، أو الأمانى : جمع مأرب (بوزن مذهب) . أو مأربة (بتثنية الراء) .

أولع الدهر بمعصرة العاشقين ، وتحطيم آمالهم ؛ فالواحد منهم يشقى بأوصاب الحب ، ومرارة القطيعة والهجران ، ثم يدركه الموت قبل أن يتحقق شيء من مأربه ومطالبه . والشاعر هنا مغرم مستهام ، يشكو زمانه ، ويلومه في سخط ، ويعاتبه متمنياً أن يُعْتَبَ أمثاله بالمهادنة والمياسرة ؛ ليرضوا عنه ، ويطمئنوا إليه . ولكنه ما لبث أن أضرب عن هذا التمنى مستيئساً ، مستشعراً الحزن والحسرة ؛ لأنه رأى عمره يعدو في طريق الفناء والعدم ، وتفننى معه حاجاته وأمنياته المعلقة .

(٢) حاول الشيء : أراده ، وطلبه بالحيلة . والوصل : الوصال ، والقرب . وضده الهجران ، والقطيعة . ومنع : منيع يصعب الوصول إليه ، ولا يستطيع الاتصال به . والأمانى (بالتخفيف والتشديد) : المنى ، والآمال . الواحدة أمنية . ومرجَم : تأكيد لمعنى الغيب . وحديث مرجم : لا يوقف على حقيقته . =

وَمَا كُلُّ مَنْ رَامَ الْعِظَائِمَ نَالَهَا وَلَا كُلُّ مَنْ خَاَصَ الْكَرِيهَةَ يَغْنَمُ^(٣)
 يَسُرُّ الْفَتَى مِنْ عَشِقِهِ مَا يَسُوؤُهُ وَفِي الرَّاحِ لَهْوٌ لِلنَّفُوسِ وَمَغْرَمٌ^(٤)
 وَلَوْ كَانَ لِلْإِنْسَانِ عِلْمٌ يَدُلُّهُ عَلَى خَافِيَاتِ الْغَيْبِ مَا كَانَ يَنْدَمُ^(٥)

= ورجم بالغيب: أى تكلم بما لا يعلم . ورجم ترجيماً: تكلم بالظن والتخمين، لا بالعلم واليقين .
 ويراد بالغيب المرمم: البعيد المستعصى .

يقول: إنه تعلق بحبيب ممنع لا سبيل إلى وصاله . والشطر الثانى تذييل جار مجرى المثل ، مؤكداً
 لمعنى الشطر الأول ؛ فمحاولات الشاعر فى هذا الشأن غير مجدية ، وأمنياته من الأمور البعيدة المستعصية .

(٣) رام الشيء (من باب قال) : أرادته ، وطلبه . والعِظائم : جمع العظيمة . ويراد بها هنا :
 معالى الأمور ، وجلال الرغائب ، ومطالب العظمة ، والمتمنيات الواسعة الكبيرة . وخاَص الماء ونحوه
 (من باب قال) : دخله ، ومشى فيه . وخاَص الغمرات : اقتحمها . والكريهة : الحرب . أو الشدة
 فيها . وغنم الشيء (من باب فهم) : فاز به بلا مشقة . أو ناله بلا بدل . وغنم الغازى فى الحرب :
 ظفر بمال عدوه ، وأخذه بالقهر غنيمة .

ساق الشاعر هذا البيت مساق الحكم والأمثال ؛ ليعزى نفسه عما أشار إليه فى البيت السابق من
 إخفاقه فى محاولاته ، وتعدّر الوصال ، وتمنّع الحبيب ، وتمصّيه عليه ؛ فالمرء قد يروم العظام ،
 ويطلبها دائماً جلهداً ، فلا يظفر بشيء منها . وقد يخوض الكرائه ، ويجالد فى الحروب بغير مغنم .

(٤) الراح : الخمر . واللهو : المتعة واللذة . والمغرم : الغرامة ، والخسارة . وقد يراد به :
 لإثم والذنب .

والمعنى : أن العاشق يسره من عشقه مقدماته وظواهره ، وتسوّه عواقبه وبواطنه ؛ كالخمر يجد فيها
 شاربها ما يلذّه ويلهيه . وفيها مع اللذة واللهو خسارة لإثم كبير .

أو المعنى : أن العاشق يستعذب - فى محاولات اتصاله بمعشوقته - كل ما يبذله من جهد ووقت
 وتفكير وتدبير ، وأموال ومقارم ، ويتحمل فى هذا السبيل ما لا يكاد يطيقه من الأوصاب والآلام .
 ولا ريب أن كل هذا يسوّه ويضيره ، ويضنيه ويذّيبه . مثله مثل شارب الخمر يجد فيها ما يلذّه
 ويلهيه ، وهى مع هذا تتلف النفس والخلق والعقل والجسم والمال .

(٥) الخافيات : جمع خافية : اسم فاعل من خفى الشيء (كرضى) : أى استتر وغاب ،
 ولم يظهر . والخافيات من الغيب ؛ فإضافتها إليه من إضافة الكلمة إلى ما يرادفها ، أى يساويها فى
 المعنى .

يقول : لو اطلع الإنسان على ما خفى عليه من أمور الغيب ، لاستشعرت نفسه السكينة والطمأنينة ؛
 فلم يأسف على فائت ، ولم يكره شيئاً بعد فعله ، ولم تجد الحسرة ، أو الندم ، أو الأسى إليه سبيلاً .
 وفى القرآن الكريم : « ولو كنتم أعلم الغيب لاستكثرت من الخير ، وما مسنى السوء » (الآية رقم ١٨٨ =

كَتَمْتُ الْهُوَى خَوْفَ الْوُشَاةِ ، فَلَمْ يَزَلْ بِي الدَّمْعُ حَتَّى بَانَ مَا كُنْتُ أَكْتُمُ^(٦)
وَكَيْفَ أَدَارِي النَّفْسَ وَهِيَ مَشُوقَةٌ وَأَحْلُمُ عَنْهَا وَالْهُوَى لَيْسَ يَحْلُمُ^(٧) ؟
وَتَحْتَ جَنَاحِ اللَّيْلِ مِنْى ابْنُ لَوْعَةٍ يَرِقُّ إِلَيْهِ الطَّائِرُ الْمُسْتَرْنَمُ^(٨)

= من سورة الأعراف . وصلة هذا البيت بما قبله : أن العاشق قد يجرى وراء أوهام ومرجحات وأمانى بعيدة مستعصية ، وأن محاولاته في هذا السبيل تسوؤه وتجهد ، وتذويه وتقضيه . وكثيراً ما يتجرع في نهاية المطاف مرارة الحسرة والحرمان . ولو كان له علم يكشف أمامه هذه الخفايا والمغيبات لاطمأنت نفسه إلى الواقع المحسوس ، أو المرتقب المعلوم ، وعرفت ما قدر لها ، وما لم يقدر ؛ فهدأت ، واستراحت من مخاوف المغيب المجهول ، ومفاجآت القدر المقدور ؛ وأقلعت عن المساعي المخففة المضنية ، ولم يجد الندم أو الأسف إليها سبيلاً .

(٦) الوشاة : جمع الواشى : وهو النمام : اسم فاعل من الوشاية : وهي التهمة ، والسعي بالفساد بين الناس (والفعل من باب وعى) .

والمعنى : أن الحب شفه ، والوجد أبكاه ؛ فأظهر البكاء ما كان يكتمه من الصباية والهيام ، وتباريح الهوى والغرام ، وانكشف أمره للوشاة ، وهم خصومه وأعداؤه الذين يخافهم ، ويتقون بالكتمان شرم .
(٧) الاستفهام في أول البيت : معناه النفي . وداراه (بالهمز والتسهيل) مداراة : خاتله وخادعه وراوغه . أو لاطفه وحاسنه ولاينه ، ورفق به ، وأشفق عليه . أو خالفه ودافعه واتقاء . والواو في شطري البيت : واو الحال . والجملةتان الاسميّتان بعدها حاليتان . وأحلم عنها : أداريها وألطفها وأرفق بها ، وأصبر عليها . يقال : حلم عن السفيه . والله حلیم عن العصاة : أى لا يعاجلهم بالعقاب (والفعل كقرب) .

في البيت السابق قال : إنه حاول جاهداً أن يكتم الهوى خوفاً من شرور الوشاة ، واتقاء لمكايدهم ؛ فلما برح به الوجد بكى ، ففضح بكائه أمره ، وكشفت دموعه سره . وفي هذا البيت شبه اعتذار عن بكائه ، وعجزه عن كتمان سره ؛ فإن العاشق الصب المستهام لا يستطيع مداراة نفسه ، أو إخفاء ما تضانيه من لواجع الصباية ، وتباريح الغرام . والهوى بطبعه ثائر ظاهر ، قهار غلاب ، لا يعرف الحلم والأناة ، أو المصابرة والمداراة ، ولا يستطيع إخفاؤه وكتمانها .

(٨) لوعة الحب ونحوه : حرقته . ولأعه (من باب قال) : أحرقه وأضناه . ويريد بابن اللوعة : نفسه . و « تحت جناح الليل » : كناية عن أرقه وسهره ، ووجده واللتياحه في ظلمات الليل والناس نيام . ورق له : رحمه ، وعطف عليه . و « إلى » هنا : بمعنى « اللام » . والمترنم : اسم فاعل من ترنم الطائر وكل ما استلذ صوته : أى طرب بصوته تطريباً ، وتغنى ، ورجع .

يشكو بعض ما يقاسيه من آثار الهوى وملايساته كالأرق وسهر الليل ، والصباية والالتياح . ويتخيل أن الطائر المفرد يعبر بتفريده عن رفته له ، ومشاركته إياه ، ورافته به ، وحنانه عليه .

إِذَا مَدَّ مِنْ أَنْفَاسِهِ لَاحَ بَارِقٌ وَإِنْ حَلَّ مِنْ أَجْفَانِهِ فَاضَ خِضْرٌ^(٩)
وَإِنْ الَّتِي يَشْتَاقُهَا الْقَلْبُ غَاةٌ لَهَا الرُّمَحُ قَدْ، وَالْمُهَنْدُ مِعْصَمٌ^(١٠)
يَنْمُ بِهَا صُبْحٌ مِنَ الْبَيْضِ أَزْهَرُ وَيَكْتُمُهَا نَقْعٌ مِنَ اللَّيْلِ مُظْلِمٌ^(١١)

(٩) يراد بالبارق : البرق . ولاح : أومض ، ولمح ، و« من » في شطري البيت : معناها التبقيض . وحلَّ أجفانه : فتح عينيه . والخضرم (بكسر فسكون فكسر) : البحر العظيم . والكثير من كل شيء . وفيضان الخضرم هنا : كناية عن شدة بكاء « ابن اللوعة » وغزارة دموعه ، واستمرار التياحه ، وحرقته ، وشدة وجده وهمه .

ما زال الشاعر يشكو ما يعانيه من تبريح الوجد والصبابة ؛ فقلبه ملتحاح محترق ، وأنفاسه طويلة معدودة ، حارة ملتهبة ، تكاد ترى بشرر يومض إيماض البرق . وبكاؤه شديد كثير ، وعيناه تفيضان بدمع منير غزير .

(١٠) الغادة : الفتاة اللينة ، الناعمة ، المتشينة . (والفعل من باب فرح) . والرمح : قناة في رأسها سنان من حديد صلب جارج قاطع يطعن به . وكان من أدوات القتال والصيد . والقامة : إقامة المرأة : قوامها ، واعتدالها ، وحسن طولها . ويشبهه قدَّ الحسنة بالرمح في الاعتدال ، والاستواء ، والمرونة . والمهند : السيف المطبوع من حديد الهند ، وكان خير السيوف عند العرب ، وحديده خير الحديد . والمعصم : اليد ، أو موضع السوار منها . شبه يدها بالسيف في البياض والنقاء والصفاء .

يقول : إن المعشوقة التي تهيمته غادة هيفاء ، قدها الرمح ، ويدها السيف . يكنى بهذا عن معالي الأمور ، وتمجيد القوة الحربية ، والتمرس باستخدام الأسلحة وأدوات الحرب والقتال . وسيصرح بهذا أو بمعناه في البيت الخامس عشر والأبيات التي تليه .

(١١) ينم بها (من باب نصر وضرب) : ينم بالغادة : أى يظهرها ، ويبيدها ، ويحليها . وهو تعبير مجازي من النم أو النيمة . ومن كلامهم : « نَمَّتْ عَلَى الْمُسْكِ رَائِحَتُهُ » . والبيض (بكسر الباء) : السيوف : جمع الأبيض . أو هي البيض (بفتح فسكون) : جمع بيضة : وهي المغفر ، أو الخوذة من الحديد ، أو من زرد الحديد ، يجعلها المحارب فوق رأسه ، أو تحت القلنسوة . وصبح أزهر : مشرق مضيء . وتنوين « أزهر » لضرورة وزن الشعر . والنقع : الغبار الساطع . ويراد به : الغبار القائم الذي تثيره في ميدان القتال سنابك الخيل وحركات المتحاربين في الكرّ والفرّ ، والهجوم والدفاع . ونقع مظلم : أى نقع أقم أسود ، كأنه ظلمة الليل الحالكة . و« من » في شطري البيت : بيانية .

يقول : إن هذه الغادة يظهرها لمعان السيوف وبريقها في أيدي المتحاربين ، وتلاؤل الخوذات والمغافر فوق رؤوسهم . ويخفيها الغبار القائم الأسود الذي تثيره في ميدان القتال وساء المعركة ، سنابك الخيل ، وحركات المعركين ، وتزاحم انفرسان في الكرّ والفرّ ، والهجوم ، والدفاع . وقد أسلفنا أنه يكنى بالغادة عن البطولة في الحرب . وأنه أوقع بالبيض القواضب ، لا بالبيض الكواعب .

إِذَا رَاسَلَتْ كَانَتْ رِسَالَةً حُبَّهَا بِضَرْبِ الظُّبَا تُوحِي ، وَبِالطُّعْنِ تَعْجُمُ^(١٢)
لَهَا مِنْ دِمَاءِ الصَّيْدِ فِي حَوْمَةِ الْوَغَى شَرَابٌ ، وَمِنْ هَامِ الْفَوَارِسِ مَطْعَمُ^(١٣)
فَتِلْكَ النَّبَى لَا وَضْلُهَا مُتَوَقِّعُ لَدَيْنَا ، وَلَا سُلُوءَانُهَا مُتَصَرِّمُ^(١٤)

(١٢) راسله مراسلة : أرسل إليه رسولا ، أو رسالة . وفاعل « راسلت » : ضمير « غادة » في البيت العاشر . والشاعر يكتفي بها عن الحماسة ، والبطولة الحربية ، وشدة البأس في القتال والنزال . والمراد : راسلت عاشقها من أبطال الوغى ، وصناديد القتال . والظبا : جمع ظبة : وهي الحد القاطع من السيف ، والسنان ، والخنجر ونحوه ، وأوحى إليه ، وله بكذا : أمره به ، ودعاه إليه . وأوحى : أوما وأشار . وأصل الوحى : الإشارة السريمة . والطعن : مصدر طعنه بالرمح ونحوه (من باب قطع وقتل) : أى وخزه ، وضربه بسنانه . وتوحى بضرب الظبا : أى توحى إلى عاشقها أن يضربوا بطباتهم أعداءهم في الحروب . وتعجم (من باب نصر) : تلبو ، وتجرب ، وتختبر وتمتحن . وقد يراد بالمعجم : التدريب والتمرين والتعود . وفي الشطر الثاني قصر أو تخصيص طريقته تقديم ما حقه التأخير : أى أن هذه الغادة لا توحى إلا بضرب الظبا ، ولا تعجم إلا بالطعن .

يقول : إن هذه الغادة ترسل عشاقها من أبطال الوغى ، وصناديد القتال . وإن كتبها إليهم ورسائل حبها لا تعدو الاختبار والتدريب ، والتحميس والتشجيع والحفز على الجلال والكفاح ، والاستبسال في القتال والنزال ، والتمرس باستخدام السلاح ، والضرب والطعن بالسيوف والرمح لكسب النصر ، وبطولة الحرب .

(١٣) لها : أى للغادة المكثى بها عن البطولة الحربية . والصيد : جمع الأصيد : وهو المتكبر المزهو بنفسه . وكل ذى حول وطول من ذوى البأس والسلطان . والوغى : الحرب ؛ لما فيها من الجلبة والأصوات المختلطة . وحومة الوغى : ميدان الحرب . وساحة القتال . أو أشد موضع فيه . والهام : جمع الهامة : وهي الرأس . أو أعلاه . أو وسطه . وقد تطلق على الجثة . والفوارس : جمع فارس : وهو الماهر في ركوب الخيل ، المتمرس باستخدامها في القتال . وفرسان الجيش : هم المحاربون على ظهور الخيل . ومطعم : طعام . و « من » في شطرى البيت : بيانية . والترتيب الأصل للكلام : للغادة في حومة الوغى شراب من دماء الصيد ، وطعام من هام الفوارس ، أى جيشهم .

يقول : إن هذه الغادة مولعة بدماء الصيد ، وهامات الفرسان وجيشهم ؛ فنها شرابها وطعامها في ساحات الوغى والقتال ، وحومات الحرب والنزال . والغرض تصوير شيء من خصائص البطولة الحربية ، ومزايا صناديد الحرب ، وأبطال القتال ؛ فإن همهم التطويح برووس أعدائهم ، وتمزيق جيشهم ، وإسالة دماءهم ؛ وهذا يحطمون القوى البشرية المتصدية لهم ، ويكسبون الحرب ، وتتم لهم الغلبة والنصر .

(١٤) « تلك » : إشارة إلى الغادة في البيت العاشر . واللام في « تلك » لام البعد ، فإن منزلة تلك الغادة عالية رفيعة بعيدة . ووصالها صعب عسير غير يسير . ومتوقع : مأمول ، مرتقب . ولدينا : =

عَلِقْتُ بِهَا ، وَهِيَ الْمَعَالِي ، وَقَلَمًا يَهِيمُ بِهَا إِلَّا الشُّجَاعُ الْمُصَمَّمُ^(١٥)
 هَوَى ، لَيْسَ فِيهِ لِلْمَلَامَةِ مَسْلَكُ وَلَا لِأَمْرِي نَاجِي بِهِ النَّفْسُ مَأْتَمُ^(١٦)
 تَلَذُّ بِهِ الْآلَامُ وَهِيَ مُبِيرَةٌ وَيَخْلُو بِهِ طَعْمُ الرَّدَى وَهُوَ عَلَقَمُ^(١٧)

= عندنا . والسلوان : النسيان : مصدر سلاه ، وسلا عنه (من باب سها) : أى نسيه ، وطابت نفسه بعد فراقه . ومتصرم : اسم مفعول من التصرم : بمعنى التجلد : أى التصبر : يريد أن السلوعنها غير متجلد عليه : أى غير منتطاع .

يقول : إن تلك الغادة بعيدة المنال ، لا يتقرب وصاها ، ولا يستطيع نسيانها ، أو التجلد لفراقها ، والصبر على بعدها . والمراد : أن عشق العاشق لها لا يلبسه ما يلبس عشق الفتیان للفتيات من الوصال والهجران ، والهيام والسلوان . وهو يمهّد بهذا البيت الآتى ، وفيه أنه لم يعشق غير المعالي ، وعظيمات الأمور ، وبطولات الحرب ، وأعمال الشجاعة والإقدام .

(١٥) علقت بها : هويتها ، وعشقتها ، وأحببتها (وبابه طرب) . والمعالي : جمع المعلقة : وهى الرفعة والشرف . ومثلها العلا والعلاء . وهام بها : شُغِفَ بها حباً . والمصمم : الماضى فى الأمور بعزيمة ثابتة صامدة ، وإرادة قوية قاطعة . اسم فاعل من صمم فى الأمر ، وصمم عليه تصميماً : أى مضى فيه بعزم قوى ، ورأى ثابت .

يقول : إن الغادة التى أغرم بها : هى الرفعة والشرف ، ومعالي الأمور ، والبطولات الحربية ، وأعمال الكفاح والنضال التى لا يهواها إلا ذوو الشجاعة والنجدة ، والعزم القوى ، والإرادة القاطعة ، والبأس الشديد .

(١٦) هوى : خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : هو هوى : أى حب وعشق وغرام . والملامة : اللوم والعذل . ومسلك : طريق . وناجاه مناجاة : سارّه : أى أسرّ إليه الحديث ، وخافت به . وبه : بالهوى . ومأتم : إثم وذنب .

يقول : إن تعلق المرء بالمعالي ، وهيامه بها من الهوى المحمود ، والعشق الحلال الذى لا إثم فيه ، ولا تريب على صاحبه ، وليس للعذل أو الملامة طريق إليه ، أى ليس فيه ما ينقص العاشق ، ويكدر صفوه ، وفى استطاعته أن يجهر ويخافت به وهو آمن مطمئن .

(١٧) تلذ : تحلو وتطيب وتشتهى . (وبابه سلم) . وبه : بالهوى : أى بسببه ومن أجله . أو فى سبيله . ومبيرة : مهلكة مردية ، قاتلة . والردي : الموت والحلاك . وهو : أى طعم الردى . وعلقم : شديد المرارة . والنواوى شطرى البيت : وأوالحال . والجملتان الاسميّتان بعدها حاليتان .

تعلق الشاعر بالمعالي ، والبطولات الحربية ، وعظائم الأمور ، وأحبها كل الحب ، ووهب لها نفسه وحياته ، وسعى إليها حريصاً عليها ، مستهماً بها حباً . وهو فى هذا السبيل يستسهل الصعب ، ويستلذ الآلام المردية ، ويستعذب مرارة الموت ، ويرى فيه حلاوة المجد الخالد ، والشرف الباقي ، والذكر الحى ، والصيت الذاهب فى الناس .

فَمَنْ يَكُ بِالْبَيْضِ الْكَوَاعِبِ مُغْرَمًا فَإِنِّي بِالْبَيْضِ الْقَوَاضِبِ مُغْرَمٌ^(١٨)
 أَسِيرٌ وَأَنْفَاسُ الْعَوَاصِفِ رُكْدٌ وَأَسْرَى وَالْحَاطِظُ الْكَوَائِبِ نَوْمٌ^(١٩)
 وَمَا بَيْنَ سَلِّ السَّيْفِ وَالْمَوْتِ فُرْجَةٌ لَدَى الْحَرْبِ إِلَّا رَيْثَمًا أَتَكَلَّمُ^(٢٠)

(١٨) البيض في الشطر الأول : جمع بيضاء : أى فن يك مغرمًا بالبيض الحسان الكواعب من النساء . وفي الشطر الثاني : جمع أبيض : وهو السيف . وبينهما جناس تام ، وهو من المحسنات البديعية اللفظية . والكواعب : جمع كاعب : وهى الفتاة التى كعب ثديها : أى نهى ، ونشأ . وانتبر ، وبرز ، وأشرف ، وظهر ، وارتفع . والمغرم : المولع بالشئ : أى الذى اشتد تعلقه به . وسيف قاضب : حاد ، مرهف ، قاطع ، صارم ، بشار . وسيوف قواضب .

يقول : إذا أغرم أمثاله من الشبان بالبيض الحسان النواهد من النساء ، وهاموا بهن ، فإنه الصب المستهام بالسيوف القواضب ، وأسلحة القتال وعتاده ، وبطولات الحرب والنزال . والبيت وثيق الاتصال بالأبيات التى قبله ؛ ففيها ولوع الشاعر بالمعالي ، وتنويه بأمثاله ونظرائه من الشجعان المصممين ، أولى العزم القوى ، والبأس الشديد .

(١٩) الواو فى شطرى هذا البيت : واو الحال . والملتان الاسميان بعدها حالتان . والأنفاس : جمع نفس (بفتحيتين) : وهو نسيم الهواء ، وحركة الريح إذا كانت ضعيفة لينة ، قبل أن تهب ، وتثور ، وتمصف ، وتشتد . والعواصف : جمع عاصف ، أو عاصفة : وهى الريح إذا عصفت (من باب ضرب) : أى هبت بعنف ، وهاجت ، وثارت ، واشتدت . ويراد بالعواصف هنا : الفتن ، والخطوب ، والحروب . وركد : ساكنة ، هادئة : جمع راكد ، أو راكدة . ولعل المراد : أنه يسير فى ميدان القتال بين جنده متفقدًا أحوالهم محمسًا لإياهم ، راسمًا خطط الهجوم والدفاع ، قبل أن يلتحم الجيشان ، وتقوم الحرب على ساقها ، ويحمى الوطيس ، ويضطرم الشر ، ويشتد البأس . وقد تكون «ركد» محركة عن «ركض» : جمع راكض وراكضة ، من ركض الفرس ونحوه : إذا ضرب الأرض برجله ، وعدا ، وأسرع . وعلى هذا يكون المعنى : أنه إذا عصفت الحرب ، واشتد البأس ، واضطرم الأمر ، وعظم الخطب ، سار فى المعركة ، وخاض غمارها فى جرأة وشجاعة وإقدام ، وفى غير مبالاة ، أو اكتراث . وأسرى : أسير ليلا . والألحاظ : جمع لحظ وهو النظر بمؤخر العين من أحد الجانبين . ويراد بالألحاظ هنا : العيون . ونوّم : جمع نائم . ونوم ألحاظ الكواكب والنجوم : كناية عن ظلمة الليل الحالكة ، وسواده القاتم . ومعنى الشطر الثانى : أنه يسير فى الليل المظلم المعتم ، الخالك السواد بجرأة وشجاعة ، لا يبالى المخاوف ، ولا يهاب الأخطار . والبيت كله تمدح بالشجاعة والإقدام على المخاوف والأخطار ، والتمرس بالحروب والخطوب .

(٢٠) سلّ المحارب سيفه على عدوه (من باب رد) : شهره : أى أخرجه من غمده ، ورفعه مجالداً مضارباً . وبينهما فرجة : أى انفراج ومسافة قصيرة ، وقد حددها الشاعر فى الشطر الثانى بقوله : =

أَنَا الْمَرْءُ لَا يَثْنِيهِ عَمَّا يَرُومُهُ نَهَيْتُ الْعِدَا وَالشُّرَّ عُرْيَانُ أَشَامُ (٢١)
أَغِيرُ عَلَى الْأَبْطَالِ وَالصُّبْحُ أَشْهَبُ وَأَوَى إِلَى الضُّيْفَانِ وَاللَّيْلُ أَدَمُ (٢٢)

= « ريثما أتكلم » أى مقدار تكلمى. ولعله يريد بتكلمه : أمره بخنوده بشهر السيوف ، واستخدام الأسلحة ، وإطلاق نيرانها . وقد يكون المراد بتكلمه : تعريفه بنفسه ، وجهه باسمه ولقبه ، كما كان يفعل أبطال العرب فى حروبهم . ولدى : ظرف مكان بمعنى « عند » . وقد تستعمل فى الزمان . يقول : إذا تأهب للقتال فسرعان مايفتك سلاحه بأعدائه ، ويستحرف فيهم القتل . يفخر بشجاعته ، وشدة بأسه ، وتمرسه بالقتال ، وحسن استخدامه للسلاح ، وسرعة فتكه بعدوه . وإذا لاحظنا أن البارودى قائد حربى ، كان فى البيت - زيادة على ما تقدم - إشارة إلى صرامته ، وبحكم قيادته ، ومسارة جنده إلى طاعته ، وفائق دربتهم بالجلاد والضراب .

(٢١) لا يثنيه : لا يصرفه ، ولا يرده (وبابه رى) . ويرومه : يريده ، ويطلبه (وبابه قال) . ونهيت العدا : أصواتهم الشديدة المزعجة . والنهيت (فى الأصل) : صوت الأسد وزئيره . أو هو صياحه دون الزئير . والعدا (بضم العين وكسرهما) : الأعداء : جمع عدو . وهو جمع لا نظير له . أو هو اسم الجمع . وأشام : مشثوم : من الشثوم : وهو التشاؤم ، والتطير . وضده اليمن ، والفأل ، والبركة . والواو فى الشطرالثانى : واوالحال . والجملة الاسمية بعدها حالية . وعرى الشر وشؤمه : كناية عن شدته ، وضراوته ، واستحزازه .

يفتخر بأنه ماض ، مصمم ، جرىء ، مقدام ، قوى العزم ، شديد البأس ، ذو مراس فى الحروب والشدائد إذا علا نهيت العدا ، وأبدى الشر ناجذيه ، وحصى الوطيس ، واستحرف القتال . (٢٢) أغار على أعدائه إغارة : دفع عليهم الخيل . أو هجم عليهم ، وأوقع بهم . والاسم منه : الغارة . والأبطال : جمع بطل : صفة من البطولة : وهى الشجاعة ، والبسالة ، والإقدام ، وشدة البأس ، وقوة المراس فى الحروب والشدائد ، والعظام ، والملمات (والفعل من بابى سهل وظرف) . وإغارته على الأبطال من أعدائه دليل على أن بطولته أقوى وأشد ، وأعلى وأعظم من بطولاتهم : وأشهب : صفة من الشهب ، أو الشبهة : وهى بياض يشوبه ، أو يغلب عليه سواد . وتنوين « أشهب » هنا لضرورة وزن الشعر . وشبهة الصبح : وقت الفجر ، وهو من الأوقات التى تناسب الإغارة والهجوم والمباغلة . والواو فى شطرى البيت : واوالحال . والملتان الاسميان بعدها : حاليتان . وأوى له وإليه (كرى) : رقى له ، ورحمه ، وأكرمه . وأوى إليه : عاد إليه ورجع . والضيفان : جمع الضيف . وأدم : أسود ، مظلم ، معتم . ودهمة الليل وظلمته : إشارة إلى كرم الضيافة ؛ ففى الليل المظلم تشتد حاجة السارى إلى من يضيفه ، ويؤويه ، ويؤنسه ، ويكرمه . وذلك فى البيئة الصحراوية وما يشبهها . والبارودى مولع بنقل صورها ، ومحاكاة القداى من شعراء العرب . افتخر فى الشطر الأول بالشجاعة والإقدام ، والتفوق على أنداده وأقرانه من الأبطال المحاربين . وتمدح فى الشطرالثانى بالحدود والسخاء ، وإيواء الضيوف وإكرامهم والحفاوة بهم .

وَيَصْحَبُنِي فِي كُلِّ رَوْعٍ ثَلَاثَةٌ : حُسَامٌ ، وَطِرْفٌ أَعْوَجِيٌّ ، وَلَهْذَمٌ^(٢٣)
وَيَنْصُرُنِي فِي كُلِّ جَمْعٍ ثَلَاثَةٌ : لِسَانٌ ، وَبُرْهَانٌ ، وَرَأْيٌ مُحْكَمٌ^(٢٤)
فَمَا أَنَا بِالْمَغْمُورِ إِنْ عَنَّ حَادِثٌ وَلَا بِالذِي إِنْ أَشْكَلَ (الْأَمْرُ) يَفْهَمُ^(٢٥)

(٢٣) صحبه (من باب سلم) : رافقه ، وسايره ، ولازمه ، وكان صاحبه ورفيقه . ومن الهجاز : صحبه الله : أى حفظه ورعاه . والروع : الحرب . والخوف والفرع . والحسام : السيف القاطع . والطرف (بكسر فسكون) : الفرس الأصيل الكريم . وكان المحارب لا يكاد يستغنى عن جواده . وأعوجى : نسبة إلى « أعوج » : وهو فرس لبني هلال ، تنسب إليه الأعوجيات : وهى ضرب من جياد الخيل وكرامها . واللهزم : الحاد القاطع من الرماح والسيوف والأسنة ونحوها .

(٢٤) يريد بلسانه : فصاحته ، ولسنه ، وسحرياته . والبرهان : الحجة البينة الفاصلة . والرأى : النظر ، والاعتقاد ، والإصابة فى التدبير . ورجل ذورأى : أى ذوبصيرة ، وحذق بالأمور ، وتدبير محكم شديد . ورأى محكم : شديد رشيد ، يرتضيه الناس ، ويطمثون إليه ، ويتزلون عليه . وهوى الأصل اسم مفعول من التحكيم : مصدر حكّموه فى أمرهم : إذا اختاروه ليكون حاكماً أو حكماً يسوسهم ، ويدبّر أمورهم ، ويفصل فى منازعاتهم .

فى البيت السابق : افتخر بثلاثة ينتصر بها فى الحرب : وهى سيفه ، وجواده ، ورجله . يشير بها إلى كل القوى والمعدات والعتاد الحربى . وفى هذا البيت : تمدح بثلاثة ينتصر بها فى السلم : وهى فصاحته ، وحبته ، وسداد رأيه . يشير بها إلى كل مؤهلات الغلبة ، والتفوق فى الندوات ومؤتمرات التفاوض والجدال والتقارع بالحجج والبراهين .

(٢٥) المغمور من الناس : الحامل المظمور . وضده النابه المشهور . وعن لك الشئ (كرد ، وخف) : بدا ، وظهر أمامك واعترض . والحادث : الكارثة ، والنائبة ، والمصيبة ، والنازلة . ومثله الحادثة . وأشكل الأمر : التبس ، واختلط ، واستغلق ، وخفيت معالنه ، واستبهمت حقيقته . والأمر : الشأن ، والحال ، والشئ . وهذه الكلمة تكملة من عندنا ، أضفناها إلى البيت : فاستقام بها وزنه ومعناه . وقد أشرنا من قبل إلى بعض ما يعيب الأصل المخطوط الذى بين أيدينا من النقص ، والخطأ ، والتحريف ، والتصحييف . ويفهم (بالبناء للمعلوم) : يعيا ، ويمجز . يقال : فهم الرجل (كنع) : إذا عجز ، وسكت ، ولم يستطع جواباً . أو هو بالبناء للمجهول : من الإفحام : مصدر أفحمه : إذا أسكته بالحجة فى خصومة أو غيرها . وأفحمه الهم ونحوه : أى ذهب بنشاطه .

يريد أنه فى النوازل والحادثات نابه ظاهر ، مشهور مقصود ، يفزع الناس إليه ، ويعملون عليه . وهوى المضلات ومشكلات الأمور حلال للعقد ، شديد الرأى ، هاد إلى الصواب . وصلة البيت بما قبله وما بعده واضحة وثيقة .

لِسَانِي كَنْصَلِي فِي الْمَقَالِ ، وَصَارِي كَغَرَبِ لِسَانِي حِينَ لَمْ يَبْقَ مُقَدِّمٌ (٢٦)
إِذَا صَلْتُ فَدَتْنِي «فِرَاسٌ» بِشَيْخِيهَا وَإِنْ قُلْتُ حَيًّا نِي «شَبِيبٌ» وَ «أَكْثَمٌ» (٢٧):

(٢٦) النصل : الحديد القاطعة الجارحة في الرمح والسهم والسيف والسكين ونحوها ؛ فالسيف مثلا مركب من نصاب ونصل ، فإذا تجرد من نصابه : أي مقبضه ، بقى نصله . ولسانه في المقال كنصله في القتال : تمدح بكفايته الحربية والكلامية : فهو في الحرب تام الأهبة ، ماضى السلاح ، ذو مراس وقوة وبأس شديد . وهو في السلم ذليق اللسان ، عذب المنطق ، قوى الحججة ، ساحر البيان . والصارم : السيف الماضى الحاد القاطع . وغرب كل شيء : حده الجارح القاطع ، كغرب السيف والسكين ونحوهما . وغرب اللسان : طرفة وحده ، حيث يبدو اللسان ، والذلاقة ، والطلاقة ، والفصاحة ، والبلاغة ، والبيان . وصارمه في القتال كغرب لسانه في البيان والمقال : تكرار للشرط الأول يراد به التوكيد . ومقدم : اسم فاعل من الإقدام : بمعنى الشجاعة . أو هو مقدم (بوزن مذهب) : مصدر ميمي من قدم (كنصر) : أي شجع ، وجرو ، وأقدم . أو من قدم قومه : أي تقدمهم وسبقهم : أي حين لا يوجد تقدم متقدم ، أو شجاعة شجاع .

يفتخر بأن سيفه ولسانه متشابهان متكافئان متفوقان في ساحة الحرب والقتال ، ومجال المقال والبيان . وأنه ينفرد بهذه المنقبة أو المزية إذا عزت الشجاعة الأدبية ، والشجاعة الحربية .

(٢٧) صال على قرنه في القتال (من باب قال) : حمل عليه : أي هجم عليه ، وسطا ، ووثب ؛ ليقهره ويغلبه . وفداه تغدية : استنقذه بماله ، أو بنفسه ، فخلصه مما كان فيه . و «فراس» قبيلة عربية ، تنتمي إلى فراس بن غنم بن ثعلبة ، من كنانة ، إحدى القبائل المضرية . وقد عرف بنو فراس بالشجاعة . ومنهم ربيعة بن مكدّم : الفارس المشهور . ولعل البارودي يعنيه هنا ، ويعده شيخ هذه القبيلة وفارسها . ومعنى الشرط الأول : أن صولاته على أعدائه في الحروب تبهر المشهورين بالشجاعة والإقدام وشدة البأس . ومن ظواهر انبهارهم وإعجابهم وتقديرهم أنهم يفدونهم بساداتهم وشيوخهم وذوى الرئاسة فيهم . ولعل المراد بشبيب : شبيب بن شيبه بن عبد الله التميمي المنقرى الأهمى : أديب الملوك ، وجليس الفقهاء ، وأخو المساكين : من أهل البصرة . ولفصاحتها نثب بالخطيب . وكان شريفاً من الدهاة ، ينادم خلفاء بني أمية ، ويقصد إليه أهل بلده في حوائجهم . توفي سنة ١٧٠ هـ (٧٨٦ م) . وفي الأصل المخطوط الذي بين أيدينا «أقم» . ولعل الناسخ حرقه عن «أكثم» بن صيفى بن رباح بن الحارث بن مخاشن بن معاوية التميمي ، المتوفى في السنة التاسعة الهجرية (٦٣٠ م) : حكيم العرب في الجاهلية ، وأحد المعمرين . سمع برسالة النبي محمد صلى الله عليه وسلم ، فقصده إليه في مائة من قومه ، يريدون الإسلام ، فأدركه الموت في الطريق ، قبل أن يصل إلى المدينة المنورة . قيل : وهو ممن تعنيهم الآية الكريمة : «ومن يخرج من بيته مهاجراً إلى الله ورسوله ، ثم يدركه الموت ، فقد وقع أجره على الله» (الآية رقم ١٠٠ من سورة النساء) . ومن كلماته =

فَلَا تَحْتَقِرْ فَضْلَ الْكَلَامِ ؛ فَإِنَّهُ مِنْ الْقَوْلِ مَا يَبْنِي الْمَعَالِي ، وَيَهْدِمُ (٢٨)
وَمَا هُوَ إِلَّا جَوْهَرُ الْفَضْلِ وَالنُّهَى يُسَرِّدُ فِي سِلْكِ الْمَقَالِ ، وَيُنْظِمُ (٢٩)

= الماثورة التي جرت مجرى الحكم والأمثال : « من فسدت بطائته كان كمن غص بالماء ». « من لم يعتبر فقد خسر ». « المزاج يورث الصفات ». « من سلك الجدد أمن العثار ». « من مأمته يؤق الحذر ». « ويل للشجي من الخلى »

يفتخر بأنه غلاب في ميادين الحرب [والقتال ، متفوق في مجالات الفصاحة والبيان ؛ فهو إذا حارب بهر الصناديد من أبطال العرب ، ورأوا حياته أغلى من حياتهم ، ففدوه بأنفسهم وبشيوعهم . وإذا تكلم أو خطب ، أو جرى لسانه أو قلمه بشعر أو نثر حيّاه تحية التكريم والإعجاب أشهر فصحاء العرب ، وأعظم حكمائهم .

(٢٨) فضل الكلام : مزيته ، وأثره ، وقوته . والمعالي : جمع المعلاة : وهي الرفعة ، والشرف ، والعز ، والمجد . ومثلها العلا ، والعلاء . ويهدم : أي يهدم المعالي . أو يهدم النقائص والمثالب ، وما يناقض المعالي والأمجاد ؛ فالشاعر المجيد النابه يظهر بشعره فضائل من يمدحهم ، وينوه بمناقبهم ، ويذيع محامدهم ، ويبني لهم ذكراً وصيتاً وعلاء ومجداً . وعلى العكس من هذا إذا هجا وذم هدم بهجائه معالي المهجوين ، وأزرى بهم ، وشوه الحميل من صورهم وسيرهم وأعمالهم . أما هدمه للمثالب والمناقص ، فمعناه : أنه يحاربها ، ويقبحها ، وينفر الناس منها ، ويصرفهم عنها ؛ فهذه أمثلة موضحة لفضل القول البليغ ، والبيان الساحر ، ومزايا الكلام ، وقوة تأثيره ؛ فإن منه ما يبني ويرفع ، ومنه ما يهدم ويخفض ؛ فهو سلاح ذو حدين ، تراه في الخير أعظم الأسلحة أثراً . وفي الشر أمضاهم وأشدّها فتكاً ؛ ولهذا اهتم الناس كل الاهتمام بالدعايات الكلامية ، ووسائل التعريف والإعلام في مجال السلم والحرب ، والسياسة والاقتصاد ، والوعظ والإرشاد .

(٢٩) هو : أي الكلام ، أو القول . ومثلها المقالة ، والمقال . والنهى : العقل . أو هو جمع نهية (بوزن مدية) : وهي العقل . قيل : وإنما سمي العقل نهية أو نهى ، لأنه ينهى عن القبيح . ويسرد : ينسج ، أو ينظم . مستعار من تسريد الدرع الزردية وهو نسجها بشك طرفي كل حلقتين . ، وتسميرهما . ونائب فاعل « يسرد » : ضمير « جوهر » : أي وليس الكلام إلا حقيقة الفضل والعقل ينظمها المتكلم في سلك مقاله . والسلك : الحيط الذي يخاط به . أو ينظم فيه الخرز أو اللؤلؤ ، أو نحوهما . وينظم : يؤلف ، ويجمع في تناسق ونظام . وهو شبه تكرار وتأکید لمعنى « يسرد » ؛ فالمقال سلك ينظم جواهر العقول والفضائل .

في البيت السابق نوه بفضائل الكلام ومزاياه ، وآثاره ، واقتداره على بناء المعالي ، وهدم المناقص . وفي هذا البيت جعله أداة لإظهار الفضائل ، وجواهر العقول وثمارها ؛ تقرأها ، أو تسمعها في تأليف المقال ، ونظمه .

فَمَا كُلُّ مَنْ حَاكَ الْقَصَائِدَ شَاعِرٌ وَلَا كُلُّ مَنْ قَالَ النِّسِيبَ مُتِمٌّ^(٣٠)
فَإِنْ يَكُ عَصْرُ الْقَوْلِ وَلِي ، فَإِنِّي بِفَضْلِي - وَإِنْ كُنْتُ الْأَخِيرَ - مُقَدَّمٌ^(٣١)

(٣٠) حاك الثوب : نسجه (وبابه قال) . ومن المجاز : حاك الشاعر الشعر . والقصائد : جمع القصيدة : وهي من الشعر سبعة أبيات فأكثر . والنسيب : مصدر نسب الشاعر بالمرأة (كضرب ونصر) أى عرض بهواها وحبها ، وشبب بها فى شعره وقفل . ومتيم : مستهام ، برّح به الوجد ، واشتد به العشق . من تيمه الهوى أو الحبيب : أى استعبده ، وتهيمه ، وأوله ، وذهب بعقله .

يقول : إن المرء قد ينظم الشعر ، ويحوى القصائد ، ولا يعد مع هذا شاعراً ؛ إذ الشعر ينبغى أن ينبغ من شعور صادق ، وإحساس مرهف ، وعاطفة قوية . وقد ينظم كذلك شعراً فى النسيب ، وهو لا يكاد يعرف الشوق أو الوجد أو الصبابة . والشرط الثانى توضيح وتمثيل لمعنى الشرط الأول . ولعل صلة هذا البيت بالبيتين اللذين قبله : أن الكلام : (شعره ، وخطابته ، ونثره) إنما يبنى ويهدم ، ويعرض جواهر العقول والفضائل إذا قام على الاقتناع والتأثير ، وصدق النظر ، وقوة الإدراك ، ورهافة الإحساس ، ولطافة الشعور ، وتدفق العاطفة . هذا إلى المقدرة القوية الطبيعية على الإفصاح والإبانة ، والنظم والتأليف ، والإقناع والتأثير .

(٣١) يراد بعصر القول : زمن إجادة الشعر والنثر ، وعصر قوة الأدب وازدهاره . وولى : أدبر ، وذهب ، ومضى ، وانقضى . وفضل البارودى هنا : مزيتة ، وموهبته ، وكفايته الفريدة العالية ، واستعداده الفطرى القوى ، ومقدرته الأدبية الفائقة ، ونتاجه الكثير الرائق الرائع من الشعر والنثر الفنى . وبفضل : أى بسبب فضل ، ومن أجله ؛ فالباء هنا : تعليلية : أى سببية . و« إن » فى الشرط الثانى مجردة من معنى الشرط : أى فإنى متقدم بفضل ، سابق ، على المنزلة ، رفيع المكانة ، ولو كنت الأخير فى حساب الأزمنة والعصور : أى ولو كان عصرى متأخراً لاحقاً ، وزمانى مسبقاً بأزمة القوة ، والإجادة ، والإبداع ، والازدهار .

فى البيت السابق فخر غير صريح ، وإشارة ضمنية إلى أنه شاعر صادق الشعور ، مرهف الإحساس ، رقيق العاطفة ، محسن مجيد ، يتم شعره على فضله ورجاحة عقله . وقد مهد لهذا المعنى بالبيتين اللذين قبله . وفى هذا البيت أنه - وإن تأخر به زمانه عن زمن الابتداع والإجادة - نهضت به همته وفضله ، وقدمته ، وواهبه ومزاياه ، وشهره أدبه وشعره ، ونافس به السابقين المبرزين من الأدباء والشعراء ، حتى لحق بهم ، أو فاقهم . وكأنه ينظر فى هذا إلى قول الشاعر :

وإنى - وإن كنت الأخير زمانه - لآت بما لم تستطعه الأوائل

وَقَالَ فِي الْمَدْح * :

* قيل إن الممدوح بهذه القصيدة هو الشيخ «جمال الدين الأفغانى» (١٨٣٨ - ١٨٩٧) المصلح الدينى ، والحكيم الفيلسوف الذى اضطلع بالزعامات الروحية ، والفكرية ، والسياسية ، وبمبث نهضة الشرق ، وكافح بقلمه ولسانه الاستعمار والجمود ، والاستبداد والاستعباد ، وأهاب بالأم الإسلامية أن تفهم الإسلام على حقيقته ، وترجع إلى مبادئه الصحيحة ، وتطهره من البدع والأوهام والخرافات والأباطيل التى أخترت المسلمين ، وهدمت مجدهم التليد العريق ، ومكنت منهم الأجانب والحكام المستبدين .

تنقل «جمال الدين الأفغانى» فى كثير من البلاد الإسلامية ، والشرقية ، والأوربية ، داعياً إلى الله ، مخلصاً فى دعوته ، حريصاً عليها ، مستهماً بها ، واهباً لها جهده وحياته ، فوهب الله له من رحمته ونصرته ، وتأييده وتسديده ، وشرح لرسالته صدور تلاميذه ومريديه ؛ فكان منهم أساطين الدين والعلم ، والفلسفة ، والأدب ، والسياسة ، والاجتماع .

جاء جمال الدين مصر لأول مرة فى أواخر سنة ١٢٨٦ هـ (١٨٧٠ م) ولم يلبث بها غير أربعين يوماً . ثم عاد إليها فى أوائل المحرم سنة ١٢٨٨ هـ (مارس سنة ١٨٧١ م) وهو فى نحو الثالثة والثلاثين ؛ فرغب إليه الخديو «إسماعيل» ووزيره مصطفى رياض أن يقيم بمصر ؛ فكان لروحه ومبادئه وتعاليمه أثرها فى المجتمع المصرى . ومن تلاميذه ، وأصدقائه ومريديه الذين أقبلوا عليه ، واستمعوا له ، وأعجبوا به ، وأفادوا منه ، واعتنقوا آراءه ، واهتدوا بهديه ، وأظهروا له التقدير والولاء : الأمير «محمد توفيق» ابن الخديو «إسماعيل» ، والشيخ «محمد عبده» ، و«محمود سامى البارودى» ، و«عبد الله النديم» خطيب الثورة العرابية ، وكثير من أقطابها ؛ فهو أبوها ، وهى - فى حقيقتها - استمرار للحركة السياسية التى بعثها على عهد الخديو «إسماعيل» . ولوقدّر له أن يبقى فى مصر حين نشوبها لأمد قادتها بآرائه الحكيمة ، وتجاربه الرشيدة ، وجنبهم الخطل والشطط ، ووجههم - بإذن الله - إلى الغلبة والنصر ؛ ولكن شامت الأقدار والدسائس الإنجليزية أن ينق «جمال الدين» من مصر والثورة العرابية أحوج ما تكون إلى رأيه وحكمته ، وصدق نظره وتدبيره ؛ فانهقد مجلس الوزراء برياسة الخديو «توفيق» وأصدر قراره بنفيه ؛ فقبض عليه ليلة الأحد السادس من رمضان سنة ١٢٩٦ هـ (٢٤ من أغسطس سنة ١٨٧٩ م) ؛ ولم يسمح له حتى بأخذ ثيابه ، ونقل صباح الثلاثاء ٨ من رمضان سنة ١٢٩٦ هـ (٢٦ من أغسطس سنة ١٨٧٩ م) إلى الباقرة التى أقلته من السويس إلى بمباى بالهند . ومن العجيب المؤلف المؤلم أن يكون «محمود سامى البارودى» من أعضاء الوزارة - (وزير الأوقاف) - التى قلبت ظهر المحن للسيد «جمال الدين الحسينى الأفغانى» ونفته من مصر بشراً ساليب الغدر والحياة ، والقسوة والفظاظة ، والتجنى والاختلاق ، زاعمة فى بلاغها الرسمى أنه «رئيس جمعية سرّية من الشبان ذوى الطيش ، مجتمعة على فساد الدين والدنيا» . ومن كلام المؤرخ الكبير «عبد الرحمن الرافعى» : «أن موقف البارودى فى هذه الحادثة لا يمكن تسويفه ، أو الدفاع عنه بأى حال» . وقد اعتمدنا - فى كتابة هذه الترجمة - على ما كتبه الرافعى عن الأفغانى .

يَا لَكَ مِنْ ذِي أَدَبٍ! أَطْلَعْتَ فِكْرَتُهُ ثَاقِبَةَ الْأَنْجُمِ^(١)
 حَازَ مَدَى قَصْرٍ عَنْ شَأُوهِ كُلُّ أَخِي سَابِقَةٍ مِرْجَمِ^(٢)
 فَهُوَ إِذَا قَالَ عَلَا، أَوْ جَرَى بَرَزَ، أَوْ نَاضَلَ لَمْ يُخْجِمِ^(٣)
 ذُو فِكْرَةٍ فَاضَتْ بِمَا أودِعَتْ مِنْ حِكْمَةٍ، كَالْعَارِضِ الْمُشْجِمِ^(٤)

(١) «يا لك» : أسلوب تعجب . و «من» : بيانية . وثاقبة الأنجم : النجوم الثاقبة : أى المضيئة النيرة . والمناسبة واضحة قوية جميلة بين الإطلاع وثواقب النجوم .

يقول : إن الممدوح أديب ألمى ، ذهنه متوقد ، وفكره ثاقب ، ينتج أدباً عالياً رائعاً ، فائقاً مشرقاً ، كالنجوم الثواقب . والتعجب فى أول البيت مبالغة محمودة فى هذا المديح .

(٢) المدى : الغاية ، والأمد . ومثله الشأو . وقد يراد بالشأو : الهمة . ومن كلامهم : «فلان بعيد الشأو» : أى على الهمة . وأخو السابقة : السابق المتقدم . والسابقة : السبق فى الجرى وغيره . وله سابقة فى هذا الأمر : أى سبق الناس إليه . والمرجم من الرجال (بوزن المنبر) : القوى الشديد . والمرجم : السيد . ولسان مرجم : قوَال . والكلمات : «حاز» و «قصر» و «مرجم» محرفة فى الأصل المخطوط الذى بين أيدينا : فالأولى مرسومة بالذال المعجمة . والثانية كتبت بزيادة «ياء» بعد «الراء» . والثالثة كتبت «يرجم» . وقد أشرنا فى عدة مواضع من هذا الشرح إلى ما يعيب هذا الأصل من نقص وزيادة ، وخطأ وغموض ، وتحريف وتصحيف .

يقول : إن الممدوح بلغ فى الأدب ، ونباهة الشأن ، وسمو التفكير غاية بعيدة ، ومرتبة رفيعة عجز عن بلوغها كل سيد همام قوى شديد ، متقدم سباق . وهى مبالغة مقبولة فى مقام المديح والإطراء لرجل كان نسيج وحده ، وفريد زمانه ، وإمام عصره .

(٣) برز : سبق وتقدم ، وفاق . وفاضله : باراه فى الرمى . ومن المجاز فاضل عن قومه : أى حامى عنهم ، ودافع . ولم يحجم : لم يتردد ، ولم ينكص : مضارع أحجم عن الأمر : أى تهيبه ، وخافه ؛ فرجع عنه ، ولم يقدم عليه . ويراد بنى الإحجام إثبات الإقدام .

مدحه بالمقدرة الكلامية ، والسمو بقوله فى مراتب الفصاحة والبلاغة ، والإقناع والتأثير ، والتبريز على أنداده ونظرائه فى حلبة الأدب والبيان . وقال : إن غيره يعجز عن مباراته فى هذه الحلبة . وإنه قوى جرىء ، مقتدر ذو مراس فى المناضلات الفكرية والكلامية . وفى هذه المدحة إشارات ودلائل تكاد تقطع أن المقصود بها هو الأستاذ الإمام الشيخ جمال الدين الأفغانى الذى أكبره البارودى ، وأفاد منه .

(٤) يراد بالفكرة : الذهن ، والعقل ، والفهم ، والفكر ، والفتنة ، وقوة الإدراك ، وصدق النظر ، وإحكام التدبير . و «من» : بيانية . والحكمة : قول يمتاز بإيجاز اللفظ ، وجلال المعنى ، وصدق التجربة ، وإصابة الغرض ، وجمال التصوير ، وإحكام التعبير ؛ ولهذا تحتل الحكم والأمثال أعلى مراتب البلاغة والبيان ، وإذا تخللت الأذب (شعره ، ونثره) أورثته رواجاً ، وأكسبته قبولا ، وارتاحت =

ذَٰكَ فَتَى ، نَبَعْتُهُ لَمْ تَلِنْ لِعَاجِمٍ مِنْ خَوَرِ الْمَعْجَمِ^(٥)
أَلْفَاظُهُ تُعْزَى إِلَى «يَعْرُب» وَفِكْرُهُ مُقْتَبَسٌ مِنْ «جَم»^(٦)

= النفوس لها ، ونشطت لحفظها ، وتداولتها الألسنة والأقلام في كل زمان ومكان . والعارض : السحاب يعترض في الأفق بكثرة حتى يسده . ومشجم : مطر ، غزير المطر : اسم فاعل من أثجمت السماء إثجاماً : أى أسرع مطرها ودام .

في البيت الأول نوه الشاعر بفكرة المدوح التي تطلع ثواقب الكواكب والنجوم . وفي هذا البيت تكرار لهذا المعنى ، غير أنه تخصيص بعد تعميم ، وتفصيل بعد إجمال ؛ ففكرة المدوح هنا تفيض بالحكم البالغة فيضان العارض المشجم ، أى المطر الغزير . ووجه الشبه بين حكم المدوح والعارض المشجم : الفيضان ، والغزارة ، والكثرة ، واتساع الإفادة ، وعموم النفع . وفي القصيدة تكرار ، وإلحاح على الفكر والفكرة ؛ لأن المدوح مصلح ديني واجتماعي ، وفيلسوف عظيم ، أظهر خصائصه التفكير الصحيح العميق الشامل الواسع الذي لم يتقيد ببيئة أو وطن أو نطاق معين .

(٥) الفتى (في الأصل) : الشاب الحدث أول شبابه بين المراهقة والرجولة . والعرب تتوسع في استعماله ، فتقول : هو فتى من صفته كيت وكيت ، من غير تمييز بين الشيخ والشاب . ومن معاني الفتى : السخى الكريم ذو النجدة . والمدوح هنا كهل أو شيخ . ونبعته : عوده . وهى في الأصل : واحدة شجر النبع الذى ينبت في قلال الجبال ، وتتخذ منه القسي والسهام . ومن كلامهم : « فلان صليب النبع » : إذا كان شديد الراس . وعاجم : اسم فاعل من عجم الشيء (من باب نصر) : أى عضه ، ليعلم صلابته من رخاوته . و« من » : تعليلية ، أى سببية . والخور : الضعف والانكسار . والمعجم (بوزن المذهب) : مكان العجم ، وموضعه .

مدحه بشدة البأس ، وقوة المراس ، وبرآه من كل معاني الضعف واللين ، والخور والانكسار . ولقد تعرض المدوح في حياته لكثير من البلاء والاختبار العنيف القاسى ، كالإبعاد والننى والتشريد والاضطهاد . وحورب في دعوته الإصلاحية الكبيرة ؛ فكانت نبعته أقوى وأشد ، وعوده أمتن وأصلب من البلايا والشدائد ، والرزايا والنكبات . واستطاع بقوة إرادته ، وصلابة عزيمته ، وصحة إيمانه ، وصدق يقينه أن ينشر مبادئه وآراءه ، ويؤسس مدرسته الشائخة الخالدة في مصر وغيرها من بلاد العرب والإسلام . ومن تلاميذ هذه المدرسة محمود سامى البارودى .

(٦) ألفاظه : ألفاظ المدوح وكلماته وعباراته . وتعزى : تنسب . و« يعرب » بن قحطان : أبو القبائل اليمنية ، وجد العرب العاربة ، وهم الذين جلوا عن سقى الفرات ، واختاروا اليمن منازل لهم ، وامتزجت لغتهم بلغة سابقهم من قبائل العرب البائدة ؛ ثم انتشروا في أنحاء الجزيرة العربية . ومن أمهات قبائلهم : كهلان ، وحمير . ويقال : إن « يعرب » أول من تكلم بالعربية ، وبه سمي العرب عرباً . ومقتبس : مأخوذ ، أو مستفاد . وفي القرآن الكريم : « انظرونا نقتبس من نوركم » (الآية رقم ١٣ من سورة الحديد) . و« جم » - فيما يبلولنا - : ترخيم : أو تسهيل ، أو اختزال لـ « جمشيد » : اسم =

لَمْ يَنْظِمِ الْخَوْشَى عُجْبًا بِهِ وَلَمْ يُسَمِّ الْوَرْدَ بِالْحَوْجَمِ^(٧)

لَكِنَّهُ رَازَ الْحَجَا ، فَاسْتَفَى بِوَاضِحِ الْقَوْلِ عَنِ الْمُعْجَمِ^(٨)

= أحد ملوك الفرس قبل الإسلام وكان يدعى أيضاً « جمشاد ». ومعنى « جم » : القمر ، أو الشمس . ومعنى « شيد » أو « شاد » : الشعاع ، أو الفياء . وهو أول من اتخذ النيروز أعظم أعياد الفرس . ومن سيرته أنه نظم شئون الملك تنظيماً يدل على رجحان عقله ، وثاقب فكره ، وسداد رأيه ، وبحكم تدبيره . وقد بقيت بعده أنظمته إلى الفتح الإسلامي .

وصل الشاعر بمدوحه بأصلين راسخين شائخين عظيمين : أحدهما عربي ، ومنه لسانه الذليق الفصيح . والآخر فارسي ، ومنه فكره الثاقب المتوقد . وما أعظم أن يجمع مثل هذا الإمام المعلم المحدث ، الخطيب المحاضر ، الأديب الفيلسوف - ما تفرق من المزايا والمحامد في أجناس الناس ، وشئ الأمم .

(٧) نظم الأشياء (من باب ضرب) : ألفها ، وجمعها ، وضم بعضها إلى بعض في اتساق وتناسب وانتظام . وخوشى الكلام : وحشيه ، وغريبه ، وغامضه . وقد مثل الشاعر له في الشطر الثاني بـ « الحوجم » وهو الورد الأحمر . واحدته : حوجمة . وعُجْباً به : إعجاباً به : أى ارتياحاً له ، وارتضاء ، وسروراً . يقول : إن المدوح في نظمه وتأليفه ، ومشافهاته وكتاباتاته ، ودروسه ومحاضراته يتوخى على اللوام السهل العذب ، السائق الرائق ، القريب المألوف ، المشرق الواضح من مفردات اللغة وتراكيبها . وليس من أولئك الذين يتكلفون الغريب الوحش ، ويعجبون بالبعيد النافر ، فينحرفون عن منهج الفصاحة ، وحسن البيان . والبيت الآتي في هذا المعنى .

(٨) رازه (من باب قاك) : جربه ، واختبره ، وقدره . ورازه : وزنه ؛ ليعرف قدره وثقله . وراز صنعته : قام عليها ، وأصلحها . ورازما عنده : طلبه ، وأراده . والحجا : العقل ، والفطنة . والمراد أنه راز الحجا فيما ينظمه ويؤلفه وينشئه ويتحدث به : أى اعتمد عليه في الوزن والتقدير ، والنقد وحسن الاختيار . واكتفى بالشئ : استغنى به ، وقنع . وقد استعمله الشاعر استعمال مرادفه ؛ فإنه يقال : استغنى بكذا عن كذا . والمعجم : اسم مفعول من الإعجام : مصدر أعجم المتكلم كلامه : أى أبهمه ، وأخفاه ، وعقده ، وذهب به إلى العجمة ، وتجافى عن الفصاحة والوضوح والبيان . والإعراب : ضد الإعجام .

عزز الشاعر بهذا البيت ما أشار إليه في البيت السابق ، فالمدوح يعتمد - في حديثه ، وفيما ينشئه من الأدب - على العقل والفطنة ، ويحسن الاختيار والاختيار ، ويحكم الذوق السليم ، والطبع المستقيم ، فلا يركب متن التعنى والتكلف ، ولا ينساق وراء الخوشى النافر ، والمعجم المستبهم ، بل يؤثر على اللوام اليسر والسهولة ، والإيضاح والإفصاح .

دَانَ لَهُ بِالْفَضْلِ عَنْ خَيْرَةٍ كُلُّ فَصِيحِ الْقَوْلِ ، أَوْ أَعْجَمٍ^(٩)
 دَلٌّ عَلَى مَعْدِنِهِ فَضْلُهُ دَلَالَةُ التَّبْرِ عَلَى الْمَنْجَمِ^(١٠)
 وَقَالَ :

يَدُلُّ عَلَى أَنْ لَيْسَ فِي الدَّهْرِ رَحْمَةٌ خِيَانَةٌ «شَمْرٍ» بَعْدَ غَذْرِ «ابْنِ مُلْجَمٍ»^(١١)

(٩) دان له يدين (كباع يبيع) : انقاد له ، وأطاعه . ويراد به هنا : الإقرار والاعتراف .
 وفصيح القول : منطلق اللسان ، وأصح الكلام ، رائق البيان . وقد يكون المراد به هنا : العربي .
 والأعجم ، والأعجمي ، والعجمي : خلاف العربي . والعجم : خلاف العرب .
 في البيت السادس من هذه المدحة وصل الشاعر هذا الممدوح الكريم بالعرب والعجم ، وعزاه إليهما ،
 فقال : إن ألفاظه عربية ، وأفكاره فارسية ، أو جمع في أدبه وبيانه مزايا هاتين اللغتين المريقتين ،
 وهاتين الأمتين العظيمتين .

ولعله في هذا البيت يكرر هذا المعنى بالإشارة إلى كفاية الممدوح وبراعته ، والتنويه بفضلله وتفوقه
 في اللغتين ، أو الأدبين العربي والفارسي ، حتى أقر له العرب والعجم بهذا الفضل ، واعترفوا بسبقه وتبريزه
 اعترافاً مؤسساً على الخبرة والتجربة ، والعلم والمعرفة .

(١٠) المعدن (بوزن المجلس) : مكان كل شيء فيه أصله ومركزه . ومعادن الجواهر من ذهب
 وفضة ونحوهما : منابتها : أي المواضع التي تستخرج منها . ويراد بمعدن الممدوح : فطرته ، وجبلته ،
 ومحتده ، وأصله . والتبر : الذهب قبل أن يسبك ويصاغ ويضرب ، أي فُتاته ، أو ترايه حينما
 يستخرج من المنجم قبل صياغته ، وصناعته . والمنجم (بوزن المذهب) : المكان الذي يوجد فيه الذهب
 ونحوه ، ويستخرج منه ؛ فالتبر في مكان ما يدلنا على منجم من مناجم الذهب في ذلك المكان .

ختم الشاعر هذه الأمدوحة القصيرة البليغة بهذا البيت مشيداً بمزايا الممدوح وفضائله ومحامده ، منوهاً
 بكرم معدنه ، وشرف أصله ، ومجادة محتده . والممدوح بين الناس نفيس عزيز ، رفيع القدر ، عظيم
 النفع ، يتنافس المتنافسون في الإقبال عليه ، والتقرب إليه ، والإفادة منه ؛ كالذهب بين الجواهر
 والمعادن . وتمتاز هذه القصيدة بالصدق ، والبعد عن المغالاة التي يقوم عليها المديح في الكثير الغالب .

* * *

(١) شمر (بكسر فسكون) . أو (بفتح فكسر) ، وسكنت الميم للتخفيف ، أو مراعاة لوزن
 الشعر ، وقد استأنسنا في ضبط هذا الاسم بالقاموس . وشمر بن ذي الجوشن الضبابي : عتي من رؤساء
 هوازن ، كانت إقامته بالكوفة ، وشارك في قتل الحسين بن علي رضي الله عنهما . فطلبه المختار الثقفي
 بدم المقتول ، فخرج من الكوفة ، فقتل في خارجها سنة ٦٦ هـ (٦٨٦ م) .

وعبد الرحمن بن ملجم المرادي التدؤلي الحميري : فاتك ثائر ، فارس شديد البأس . أدرك الجاهلية .
 وهاجر في خلافة عمر . ثم شهد فتح مصر ، وسكنها . وكان من شيعة علي بن أبي طالب رضي الله عنه .
 وشهد معه حرب «صفين» . ثم خرج عليه ، واثمر مع آخرين من أمثاله بعل ، ومعاوية ، وعمر بن

هُمَا مَنْجَمَا شَرٌّ ، وَصِنُوا ضَلَالَةً وَكُلُّ أَمْرٍ فِي الدَّهْرِ يُغْزَى لِمَنْجَمٍ (٢)
شَقِيَّانِ ، هَامَا فِي الضَّلَالِ ، فَأَصْبَحَا دَرِيثَةً لَعْنٍ مِنْ فَصِيحٍ وَأَعْجَمٍ (٣)

= ابن العاص ليقتلهم ، فقصد الكوفة ، وترى بعل ، فلما خرج من بيته لصلاة الفجر في المسجد اغتاله ليلة السابع عشر من رمضان سنة ٤٠ هـ (٦٦٠ م) . وما لبث الحسن بن علي أن قتله فصاصاً بعد وفاة أبيه بثلاثة أيام .

اعتاد الناس وبخاصة الشعراء أن يضيفوا إلى الدهر الخير والشر ، والمسرة والمساءة . كما اعتادوا أن يجأروا بشكواه ؛ كأنهم يحماونه تبعات ما يصيبهم من الشدائد والنوازل . وتجريد الدهر هنا من الرحمة مبالغة في تفضيع الجريمتين المشار إليهما في هذه الأبيات . وقد يكون المراد بالدهر أهله ، أي الناس الذين يعيشون فيه . والتجريد يشمل القتاتلين وأهلها من ذوى القدر والحياة ، وكل من اقترف الشر ، أو أعان عليه ، أو سكت عنه ، أو رضى به ، أو قصر في دفعه ومكافحته ، ولم يحاول إنكاره وتغييره . مات علي بن أبي طالب رضى الله عنه مقتولاً بيد ابن ملجم . ثم مات ابنه الحسين رضى الله عنه مقتولاً بيد « شمر » ؛ ففطن الشاعر كل التفضيع هاتين الجريمتين ، وجرد الزمان أو أهله من الخير والرحمة . وما بالك برجلين عظيمين من خيار المؤمنين . ومن عثرة رسول الله صلى الله عليه وسلم يقتلان غيلة وغدراً ، وخيانة وظلماً ؟ !

(٢) منجم الشر . معدنه ، وأصله ، ومكان انبعاثه واندفاعه . والصنوان : مثني الصنو (بكسر فسكون) : وهو الأخ الشقيق . والابن . والعم . والنظير ، والمثل . وإذا خرجت فخلتان أو أكثر من أصل واحد ، فكل واحدة منهن صنو ، والاثنتان صنوان ، والجمع صنوان . ويعزى : ينسب ، ويتصل ، وينتمى .

جعل هذين القتاتلين الغادرين معدنى الشر والسوء ، والأذى والإجرام ، والظلم والعدوان ، والفساد والإفساد . وهما من الغواية أو الضلالة أخوها ، أو ابناها ، أو المماثلان لها ، أو النابتان من أصلها ، أو المتفرعان منها . والشرط الثانى تذييل جار مجرى المثل ، معزى لمعنى الشرط الأول ؛ فكل امرئ في هذه الحياة ينتمى إلى أصله ، وينسب إلى معدنه ، ويتصل ببيئته ، ويجرى على خلقه وطبيعته ؛ فابن الهداية والخير مهتد بخير . وابن الضلالة والشر ضال مضل ، غوى أثيم ، عسى شرير .

(٣) هام (من باب باع) : خرج على وجهه في الأرض ، لا يدرى أين يتوجه . وهام في الأمر : تحير فيه ، واضطرب ، وتردد ، وذهب كل مذهب . ويراد بهيأتهما في الضلال : الإيمان ، والتمادى . والدريثة : حلقة ، أو دائرة يتعلم عليها الطمن والرمى . واللعن : الطرد والإبعاد على سبيل السخط . ولعنه الله (من باب منع) : طرده من رحمته ، وأبعده عن الخير . وفي القرآن الكريم : « يوم لا ينفع الظالمين معذرتهم ، ولهم اللعنة ، ولهم سوء الدار » (الآية رقم ٥٢ من سورة غافر) . وأصبحا دريثة لعن : أى صارا هدفاً تتوالى عليه لعنات اللاعنين . وفصيح : منطلق اللسان بكلام صحيح واضح (وفعله من باب ظرف) . والأعجم : خلاف الفصيح . ويراد بالفصيح والأعجم : العربى والعجمى : أى الناس جميعاً . غلبت على هذين الشقيين شقوتهما ، وأمعنا في الغواية ، وهاما في الضلال ؛ فارتكبا جريمتيهما ؛ فتتابعت عليهما لعنات اللاعنين من العرب والعجم والناس أجمعين .

لَقَدْ فَوْقًا سَهْمَيْهِمَا ، وَتَطَاوَلَا إِلَى فَلَكِ عَالٍ مُحَاطٍ بِأَنْجُمٍ (٤)
لَعَمْرِي ، لَقَدْ بَاءًا بِخِزْيٍ وَلَعْنَةٍ وَمَنْ يَحْتَقِبْ خِزْيًا مِنْ اللَّهِ يُرْجَمَ (٥)

(٤) فوق السهم تفويقاً : جعل الوتر في فوقه عند الرمي . والفوق : مشق رأس السهم حيث يثبت الوتر . والسهم : عود من خشب يسوى ، ويركب في طرفه نصل من حديد صلب حاد قاطع جارج ، يرى به عن القوس . وكان من أدوات الصيد والقتال . ويراد بتفويق السهمين : إعدادهما للرمي والإصابة والقتل . وتطاول إلى الشيء : مد عنقه ليراه . أو يطلع عليه . وتطاول : تمدد قائماً لينظر إلى بعيد . والفلك : مدار النجم : أى الفضاء الذى يدور فيه . ويراد بالفلك العالى : كل واحد من القنباين الشهيدين العظيمين . ويراد بالأنجُم : أنصاه الناهيون اللامعون . وأحاط القوم بالبلد : أحدقوا به ، واستداروا حوله . وعلى هذا يقال : فلك محيط بأنجُم ؛ فهو يحقد بها ، وهى تدور فى إطاره ، وتجرى فى نطاقه . وإذا فسرت الإحاطة بالحفظ استقام التركيب ؛ فالفلك محاط بالنجوم ، وهى التى تحوطه ، وتحفظه ، وهى له مانعة واقية . وقد يراد بالفلك : السجم . وعلى هذا يقال : إن القتييل الشهيد كان نجماً عالياً تحيط به نجوم من شيعته وأنصاره . ويمكن أن يقال : إن ذلك الفلك العالى تحيط به أفلاك أخرى بكواكبها ونجومها .

فى البيت تعظيم وتمجيد ، وتحسر شديد على هذين الشهيدين العظيمين ؛ إذ كان كل منهما رفيع المِرلة ، عظيم الشأن ، هادياً إلى الخير ، تحيط به نجوم لامعة من شيعته وأنصاره . وكان من دواعى الأسف الشديد أن يتطاول إليهما ، ويعتدى عليهما هذان الشقيان الهائمان فى الغواية ، الممعنان فى الضلالة ، المأمونان بكل لسان .

(٥) لعمري : أسلوب قسم : أى أحلف بحياتى . وباء : عاد ، ورجع . والخزى : الذل والهوان ، والفضيحة والعار ، والسوء والانكسار . واحتقبت الإثم : ارتكبه واكتسبه . واحتقبت الشر والخطيئة : حملهما . ويراد بالخزى فى الشطر الثانى : سيب الخزى : وهو الإثم ، والخطيئة ، والظلم والبغى ، والعدوان والطغيان . ورجمه (من باب قتل) : رماه بالرجم : أى الحجارة . ومن يحتقِبْ خِزْيًا يرجم من الله : أى ومن يتقترف خطيئة يلعنه الله ، أو يستحق عذاب الله وانتقامه . وشر الخطايا والجرائم قتل النفس التى حَرَّمَ الله قتلها إلا بالحق . وفى القرآن الكريم : « من قتل نفساً بغير نفس ، أو فساد فى الأرض فكأنما قتل الناس جميعاً » (الآية رقم ٣٢ من سورة المائدة) . وفيه « ومن يقتل مؤمناً متعمداً ، فجزاؤه جهنم خالداً فيها ، وغضب الله عليه . ولعنه ، وأعدّ له عذاباً عظيماً » (الآية رقم ٩٣ من سورة النساء) . والشطر الثانى تذييل يجرى مجرى الحكم والأمثال ، ويؤكد معنى الشطر الأول .

ارتكب هذان الشقيان جريمتيهما الكبرى بقتل اثنين من خيار الصحابة ، وأعلام المسلمين ، سيرة رسول الله صلى الله عليه وسلم ؛ فباء بالذل والهوان ، والخزى والعار ، والضععة والانكسار . استحقا لعنة الله والملائكة والناس أجمعين . وقد أكد الشاعر هذا المعنى بالقسم الذى صدر به البيت ، أكداه بالشطر الثانى - وهو تذييل جار مجرى المثل - فإن المجرم الباغى ، الظالم الشرير جدير بسخط الله وعذابه ، ولعنته ونقمته . وعقابه وانتقامه .

وَقَالَ :

وَمَا مِصْرُ عُمَرِ الدَّهْرِ إِلَّا غَنِيمَةٌ لِمَنْ حَلَّ مَغْنَاهَا ، وَنَهَبٌ مُقَسَّمٌ^(١)
تَدَاوَلَهَا الْمَلَائِكَةُ مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ وَنَالَ بِهَا حَظًّا فَصِيحٌ وَأَعْجَمٌ^(٢)
فَمَا أَهْلُهَا إِلَّا عَبِيدٌ لِمَنْ سَطَا وَلَا رَيْعُهَا إِلَّا لِمَنْ شَاءَ مَغْنَمٌ^(٣)

(١) عمر الدهر : مدى الدهر : أى طوال الزمان . أو فى كل الأزمنة والعصور ، وفى كل مراحل التاريخ وأطواره . والغنيمة : ما يأخذه المحاربون من مال أعدائهم وعتادهم عنوة وقهراً . والمكسب عموماً . وما يفوز به الغانم بلا بدل ، ويناله بلا تعب . والمراد : أن أموال مصر وكنوزها وغلاتها وخيراتها ميسرة للأجانب الوافدين عليها من شتى البلاد والأقطار ، ومختلف الأمم والأجناس ، يتملكونها على الرغم من أهلها الذين يعيشون فى بلادهم غرباء أذلاء ، يكابدون شظف العيش ، ويتجرعون مرارة الحرمان . والمعنى : المنزل الذى غنى به أهله : أى أقاموا فيه ، واستقر بهم المقام ، أو طال . والنهب : الغنيمة ، والمال المنهوب ، أى المأخوذ من أصحابه عنوة وقهراً وقسراً .

والمعنى : لم تكن مصر طوال حياتها إلا غنيمة باردة ، ومالا منهوباً يقتسمه الأجانب الذين يفدون عليها ، ويستقرون بها ، ويتحكمون فى مواردها وغلاتها ، على حين أن معظم أهلها يعيشون عيشه الشظف والفضنك ، والهوان والحرمان . والبيتان الآتيان يؤكدان هذا المعنى ويفصلانه .

(٢) تداولت الأيدي الشيء : أخذته هذه مرة ، وهذه مرة . ويقال : تداولت أقدام اللاعبين الكرة . والحظ : الحصة والنصيب . والحظ أيضاً : الجدة والبخت . وفصيح : منطلق اللسان بكلام فصيح سليم ، وبيان واضح قويم . والأعجم : خلاف الفصيح : وهو من فى لسانه عجمة : أى لكنة . ويراد بالفصيح والأعجم : العرب والعجم : أى من يتكلمون بالعربية ، ومن يتكلمون بغيرها من اللغات . أو المراد مختلف الشعوب والأمم ، وشتى الأجناس والألوان . وهوتاكيد لمعنى « من كل أمة » .

فى البيت السابق قال : إن مصر كانت ومازالت على مدى الأزمنة والعصور مغنماً بارداً ، ونهباً مقسماً بين الأجانب الذين يصدونها من كل أقطار الأرض ، وأجناس الناس . وفى هذا البيت توضيح وتفصيل وتأكيد لهذا المعنى : فقد تملكها ، وقهرها ، وسيطر عليها ، واستبد بها ، وتحكم فى مواردها وأمورها ملاك ، وملوك ، وممالك وحكام من شتى الأمم والشعوب ، ومختلف الألوان واللغات . ونال كل منهم حظاً موفوراً من أمورها وكنوزها ، وغلاتها وخيراتها .

(٣) سطا عليه . وسطا به (من باب عدا) : قهره ، وأذله بشدة البطش . وسطا اللص على المتاع : انتبهه بقهر وبطش شديد . وريع كل شيء : فضله ، وزيادته على الأصل ، وربحه ، وغلته ، وثمرته ومنفعته . وهى فى الأصل المخطوط « ريع » بالباء . ومغنم (بوزن مذهب) : غنيمة .

هذه ثلاثة أبيات فى معنى أن مصر طوال عمرها مغلوبة على أمرها ، مسلوقة الإرادة والحرية ، =

عِدَادُكَ فِي سِلْكِ الْبَرِّيَّةِ خِزْيَةٌ وَدَعْوَاكَ حَقُّ الْمُلْكِ أَذْهَى وَأَعْظَمُ (٤)
لَقَدْ هَانَتْ الدُّنْيَا عَلَى النَّاسِ عِنْدَمَا رَأَوْكَ بِهَا فِي مُلْكٍ «يُوسُفَ» تَحْكُمُ (٥)

= متداولة بين حكام من غير أهلها، يستبدون بها، ويسومونها الخسف والمذلة، والهوان والخسران . وهي إلى هذا مرتع خصيب للوافدين عليها من كل جنس ولون، وسحنة وملة، يستعبدون أهلها، وينهبون غلاتها وخيراتاها . وقد جعلها الشاعر مقدمة وتمهيداً للأبيات الآتية في هجاء حاكم أجنبي، يظن أنه الحديو «توفيق» الذي نكب مصر بذل الاحتلال العسكري الإنجليزي، وأضراره، وعاره وشناره .
(٤) فلان عداده في بني فلان: أى يعد منهم، وينسب إليهم . والسلك : الخيط الذى يخاط به . والذى ينظم فيه الخرز ونحوه . والبرية : الخلق ، والناس . ويراد بسلك البرية : المجتمع الإنساني . أو جماعة البشر . والخزيرة (بفتح فسكون ، أو بكسر فسكون) : الشر ، والبلية ، والخصلة يستحيا منها .

ومعنى الشطر الأول : أن انتهاء المهجو إلى بني البشر ، وانتسابه إلى المجتمع الإنساني يضره، ويسوه، ويشينه ويعيبه ، ويؤذيه ويخزيه . ودعواك : ادعاؤك : اسم من ادعى الشيء : أى زعم أنه له حقاً ، أو باطلاً . ويراد بالملك : ملك مصر . وأذهى : المراد أفضع وأشنع وأقبح من انتسابك إلى جماعة الناس . دهاه الأمر يدهاه : إذا نزل به . ودهته داهية : أصابته : وهى الأمر المنكر، والناتبة الشديدة . ودهاه : أصابه بداهية . ودهاه : عابه وتنقصه . وأعظم : أى أعظم قبحاً ، وأشد نكراً .

في ثلاثة الأبيات السابقة مهد الشاعر للهجاء . وفي هذا البيت قال للمهجو : إن انتسابك إلى بني البشر يضرهم ويخزيهم ، ويشينهم ويؤذيمهم . ودعواك أن ملك مصر حق ثابت لك أذهى من هذا الانتساب ، وأشد نكراً : بمعنى أنه لا يستحق الملك ، ولا يجوز عده من بني آدم .

(٥) «يوسف» بن يعقوب بن إسحاق بن إبراهيم عليهم السلام . اشتد عطف أبيه عليه بعد موت أمه «راحيل» ؛ فأحرق هذا العطف إخوته لأبيه، وأضرروا الكيد له ، فألقوه في غيابة الحب، وزعموا لأبيهم أن الذئب أكله . ومر بالحب بعض السيارة ، فالتقطوه ، وحملوه إلى مصر ، وباعوه صغيراً لعزیزها ، فنشأ في بيته ، وترعرع . وفي مصر آتاه الله الحكم والنبوة، وجمع شمله بأبيه وإخوته وأهله . وفي القرآن الكريم أحسن القصص ، ومنه سورة يوسف ، وفيها قصته وأطوار حياته إلى أن صار عزيز مصر ، المدبر لأمورها ، المتصرف في شئونها ، القائم على خزائنها ، المكين الأمين ، والنبي الذى أرسله الله بالهدى ودين الحق ، فجمع الناس على توحيد الله تعالى وعبادته ، وأذاقهم حلاوة الأمن والعدل ، والرفاهة والرخاء، وأظلمهم بحكم عبقرى مثالى ، زاهر صالح .

والمعنى : تداول مصر في قديم الزمان وحديثه حاكمان مختلفان كل الاختلاف ، وحكمان على طرق نقيض : حكم المهجو القائم على الظلم والإفساد ، وحكم يوسف الصديق القائم على العدل والإحسان . ولما رأى الناس المهجو يعيش حيث أصلح يوسف ، هانت عليهم الدنيا ، وسقط اعتبارها عندهم ، ورأوا الحياة ذليلة مهينة ، حقيرة وضيفة . والغرض تصوير سخط المصريين على المهجو ، واستخفافهم بالدنيا ، واحتقارهم للحياة في عهده ، وبيان شيء من المفارقات والمتناقضات التى شهدتها مصر في ماضيها وحاضرها .

فَإِنْ تَكُ أَوْلَتْكَ الْمَقَادِيرُ حُكْمَهَا فَقَدْ حَاذَهَا مِنْ قَبْلُ عَبْدٌ مُزْنَمٌ^(٦)
 وَشَتَانٌ عَبْدٌ بِالْمَحَجَّةِ نَاطِقٌ وَحُرٌّ إِذَا نَاقَشْتَهُ الْقَوْلَ أَغْتَمٌ^(٧)
 فَهَذَا أَذَلُّ الْمُلْكِ وَهُوَ مُعَزَّزٌ وَذَلِكَ أَعَزُّ الْمُلْكِ وَهُوَ مُهَضَّمٌ^(٨)

(٦) المقادير : جمع المقدار . ويراد بها قدر الله تعالى وقضاؤه وحكمه . أو اختلاف الأيام والأحوال ، وانقلاب الدولة والزمان . وحازها : حاز مصر : أى استولى عليها وحكمها . والعبد : الرقيق المملوك لغيره . ومزْنَمٌ : دعى ، معلق بمن ليس منه ، أو بغير قومه . ويراد بالعبد المزْنَمُ : « كافر » ابن عبد الله الإخشيدى (٢٩٢ - ٣٥٧ هـ) (٩٠٥ - ٩٦٨ م) : وهو عبد حبشى ، اشتراه محمد ابن طنج الإخشيد ملك مصر سنة ٣١٢ هـ ؛ فنسب إليه ، وما لبث أن اعتقه . وكان عجباً فى القطة والدهاء والشجاعة والكياسة وحسن السياسة . وبهذه المزايا ترقى فى حاشية مليكه وسيدته ، وما زالت همة تصعد به حتى تولى الملك سنة ٣٥٥ هـ واستقامت له الأمور سنتين وأربعة أشهر إلى أن توفى بالقاهرة سنة ٣٥٧ هـ (٩٦٨ م) . ولأبى الطيب المتنبى عدة قصائد فى مدحه ، ثم هجائه .

فى ثلاثة الأبيات الأولى أن مصر لبثت طوال عمرها مغلوبة على أمرها ، يتداولها حكام من غير أهلها ، وينهب غلاتها الأفاقون من كل صَوْبٍ وحذب . وفى هذا البيت : أنه إذا كانت الأقدار قد أولت المهجو حكم مصر وهو أجنبى عنها ، فقد تولّاها من قبل كافور الإخشيدى وهو عبد مُزْنَمٍ حبشى ، أى ما زالت هذه البلاد يتداولها حكام أجانب من كل جنس ولون ؛ فهى مطية ذلول لكل راكب ، وعرض قريب لكل طالب . وفى الإشارة إلى كافور تحقير للمهجو ، واستخفاف به ، وحطّ من قدره . وفى البيتين الآتين ممايزة بينهما ضاعفت التحقير والتشهير ، وجعلتهما على طرفى نقيض ؛ ففى كافور محامد ومناقب ، وفى المهجو مناقص ومثالب يأتى بيانها .

(٧) شتان : اسم فعل ماضٍ : بمعنى افترق . وشتان عبد وحرّ : أى افترقا ، وبَعُدَا بينهما . والمهجة : جادة الطريق : أى وسطه ومعظمه . أو الطريق المستقيم الواضح النير . وناطق بالمهجة : أى نطقه فصيح صحيح ، وكلامه واضح مستقيم ، يبلغ به مراده . وناقشته القول : حاورته ، وجادلته وكالمته . وأغتم : عيى غير فصيح : فيه غتمة : وهى العُجْمَةُ واللكنة .

يقول : اشتد التفاوت بين كافور والمهجو : فالأول واضح المنطق ، مستقيم التعبير ، مفصح عن مراده . والآخر أغتم الكن ثقيل اللسان ، عيى بالبيان ، عاجز عن الجدل والحوار . وإذا كانت الفتنة من العيوب التى تحط من شأن الأغتم ، وتنقص قدره ، فهى فىمن يتصدون للملك ، والحكم والرياسة عيب فظيع شنيع فاضح .

(٨) هذا : إشارة إلى المهجو . وذلك : إشارة إلى كافور . والواو فى شطرى البيت : واو الحال . والجملتان الاسميّتان بعدها حاليتان . ومهضّم : ضعيف محطّم . يقول : إن المهجو تولى أمر مصر وهى عزيزة قوية ، فأذل مُلْكُهَا وأضعفه بضعف إدارته ، وفساد =

فَمَنْ شَكَّ فِي حُكْمِ الْقَضَاءِ، فَهَذِهِ جَلِيَّةُ مَا شَاءَ الْقَضَاءُ الْمُحْتَمُّ (٧)

سياسته ، واستخذائه للأجانب الذين تدخلوا في شئونه ، وسيطروا عليه . وكافور على النقيض من هذا ؛ إذ تولى الملك وهو ضعيف متداع ، فقواه وأعزّه بكياسته وحسن سياسته وعالي همته وكفايته ؛ وهذه الممايزة في هذا البيت والتي قبله رفع الشاعر كافوراً إلى القمة ، وخفض المهجو إلى الحضيض ، مع تساويهما في أنهما من الحكام الأجانب الذين تداولوا مصر عمر الدهر من كل أمة وملة ، ومن كل جنس ولون .

تداولها الملوك من كل أمة ونال بها حظاً فصيح وأعجم

(٩) يراد بالقضاء : قضاء الله تبارك وتعالى وقدره : أى ما قضى به وحكم ، وما قدره في الأزل على العباد والبلاد . وهذه : إشارة إلى قصة مصر التي أجملها الشاعر في ثلاثة الأبيات الأولى . والجلية : الخبر اليقين . وجلية الأمر : حقيقة و « ما شاء القضاء » : أى مشيئة الله عز وجل وإرادته ، وما قضى به ، وحكم . وحتم الأمر (من باب ضرب) : أوجبه . أو أحكمه . وحتم به : قضى به وحكم ، فهو محتوم . هذا ما نعرفه . ويبدو أن التضعيف توسع أريد به التكثير والمبالغة .

والمعنى — فيما يبدو لنا — : أن أمور الحياة والناس تجري كلها بقضاء الله تعالى وقدره ، وحكمه المحتوم الذي لا بد منه ، ولا محيص عنه ، ولا مفر من لقائه ، ولا حيلة للناس في اتقائه . ومن ساوره الارتياح في هذا وجد في مصر ما يحو شكه وارتياحه ؛ فأهلها مغلوبون على أمرهم من قديم الزمان ، محكوم عليهم بالمذلة والهوان . وكنوز بلادهم وخيراتهم نهب مقسم للأجانب الوافدين عليها من كل حذب وصبوب . أما حكمها فسخرية المساهر ، ومهزلة المهازل ؛ يتولاه أشبات من البيض والسود ، والترك والعجم ، وشتى الأجناس والأمم . وإن صحّ أن هذه فكرة الشاعر، وهذا مراده من البيت، رجونا ألا يكون فيه اعتذار ، أو شبه اعتذار عن الذين رضوا بالذل ، وأقاموا على الضيم ؛ فإن الله تبارك وتعالى لا يرضى لعباده الضعف والانكسار . ولا ريب أن محافظة المرء على عزته وكرامته ، ووطنه وحرية ، وعرضه وماله واجب يفرضه العقل ، ويحتمه الدين . وعليه أن يكافح البنى والعدوان ، ويقاوم الفساد والظلمة بكل ما في طاقته من الوسائل ، مؤمناً أن الموت خير وأكرم من حياة المذلة والهوان . وعليه أن يهاجر إذا لم يجد عن الهجرة محيصاً . قال تعالى في القرآن الكريم : «إن الذين توفاهم الملائكة ظالمى أنفسهم ، قالوا : فيم كنتم ؟ قالوا : كنا مستضعفين في الأرض . قالوا : ألم تكن أرض الله واسعة ، فتهاجروا فيها ؟ فأولئك مأواهم جهنم ، وساءت مصيراً » (الآية رقم ٩٧ من سورة النساء) .

تعليق

استحكمت الأزمة السياسية بين الحديو « توفيق » ووزارة « محمود سامى البارودى » التي أنكرت على الدولتين الإنجليزية والفرنسية تدخلهما في شئون مصر ، كما أنكرت على « توفيق » ضعفه وتخاذله ، واحتجت على قبوله الإنذار الإنجليزي الفرنسى ، واستقالت في السادس والعشرين من مايو سنة ١٨٨٢ وما لبثت الحرب الإنجليزية العراييد أن توقدت بعد هذه الاستقالة بنحو ستة أسابيع ؛ إذ أطلق الأسطول الإنجليزي قذائفه على حصون الإسكندرية صباح الثلاثاء ٢٢ من شعبان سنة ١٢٩٩ هـ (١١ من =

وَقَالَ :

رُدِّي الْكَرَى لِأَرَاكِ فِي أَحْلَامِهِ إِنْ كَانَ وَعْدُكَ لَا يَفِي بِإِذْمَامِهِ^(١)
أَوْ فَابْعَثِي قَلْبِي إِلَيَّ ؛ فَإِنَّهُ جَارِي هَوَاكِ ، فَقَادَهُ بِإِزْمَامِهِ^(٢)
قَدْ كَانَ خَلْفَنِي لِمَوْعِدِ سَاعَةٍ مِنْ يَوْمِهِ ، فَقَضَى مَسِيرَةَ عَامِهِ^(٣)

= يولية سنة ١٨٨٢ م) ويبدو أن هذه القصيدة في هجاء «توفيق بن إسماعيل» نظمها البارودي عقب استقالته من رئاسة الوزارة ، أو حينما ضرب الأسطول الإنجليزي ميناء الإسكندرية ، أو قبيل ذلك العدوان الغادر الأثيم ، أو لما بدرت بوادر النكسة والهزيمة ، أو لما اشتدّ سخط العربيين على «توفيق» وفكروا في خلعهم. ومن المجيب أنك لا ترى في شعر البارودي هجاء مباشراً صريحاً للإنجليز ؛ وهم أسـ الشر والغدر ، والكيد والدهاء ، والكرب والبلاء ، والعدوان والطغيان .

* * *

(١) الكرى : النوم . والذمام : العهد والحق . وفي الأصل المخطوط : « بزمامه » بالزاي . وهو من تحريف الناسخ .

يقول : إن العشق سلبه نومه ، وأررته الأرق والسهاد . ومعشوقته تعد بالوصال ، ولا تكاد تنى بذمة الوعد ، أي بحقه وحرمة . وقد عزّ لقاءها ، واستمصت عليه رؤيتها في اليقظة ؛ فطلب إليها أن تردّ إليه أمانة النعاس ، وراحة النوم ، ليراها في منامه وأحلامه . ولا ريب أن الحلم أو الرؤيا المنامية تخفف ما يؤرقه ويضنيه من حرق الوجد والعصابة ، ولواعج الشوق والغرام .

(٢) جارى هواك : جرى مع الحب ، وسأيره ، وتبعه ، وانقاد له ، ووقع في أسرهِ . والزمّام : المقود . وقاده بزمامه : أي قاد هواك قلبي بزمام القلب ؛ فالهوى قائد . والقلب مقود . والزمّام حبل المقادة وأداتها .

استهوت هذه الحسناء التي يشبب بها ، وسيطرت عليه ، وسلبت عقله ، وأورثته الأرق والسهاد ، وحرمت أمانة النعاس ، ومأطلته بحقه في القرب والوصال ؛ فخيرها في هذا البيت والذي قبله بين ثلاثة : أن تنى له بوعدها ، ليسعد بقربها . أو ترد إليه النوم ، ليراها في الأحلام . أو تعيد إليه فؤاده ، وتفكك إيساره ، ليحيى حياة الدعة والاستقرار . وفي ستة الأبيات الآتية حديث شائق عن قلبه الذي تعلق بهذه الحسناء ، وانقاد للهوى ، ووقع في أسرهِ .

(٣) خلفني : تركني ، وفارقني . وقضى : مضى وذهب . ومسيرة : سير . والمراد أن غيبته طالت وانقطعت . أو هي « قصا » (من بابي عدا ، وسما) . يقال : قصا عني : أي بعد عني ، ونأى . يقول : إن قلبه فارقه على أن يعود إليه بعد ساعة واحدة ، فالبث أن وقع في شرك الهوى ، وإسار الغرام ، فطالت غيبته وانقطعت ، وبعدت الشقة بينهما ، وتعمّرت العودة .

لَمْ أَذِرْ : هَلْ ثَابَتَ إِلَيْهِ أَنَاثُهُ أَمْ لَمْ يَزَلْ فِي غِيٍّ وَهْيَامِهِ^(٤)
عَهْدِي بِهِ صَعْبُ الْقِيَادِ . فَمَا لَهُ أَلْقَى يَدًا لِلْسِّلْمِ بَعْدَ غَرَامِهِ^(٥)
خَدَعْتُهُ سَاحِرَةُ الْعُيُونِ بِنَظْرَةٍ مِنْهَا ؛ فَمَلَّكَهَا عِذَارَ لِحَامِهِ^(٦)

(٤) ثابت : رجعت وعادت (وبابه قال) . والأناة : الحلم والوقار ، والتؤدة ، والرزانة .
والغى : الإيمان في الضلال ، والتمادي في الباطل . والهيام : جنون العشق . والاستفهام في أول البيت :
من تجاهل العارف . والفرض منه إظهار التحسر والتلهف ؛ فالشاعر يعلم أن قلبه مازال سادراً في غيه
وهيامه ، وأن أناته لم تعد إليه . و« أم » في الشطر الثاني منقطعة بمعنى « بل » وتفيد الإضراب .

في البيت السابق قال : إن قلبه فارقه مستهماً . بتلك الحسنة ، فطال غيابه عنه ، وانقطعت صلته به .
وفي هذا البيت سأل في تجاهل ولطفة وحسرة : هل عادت إليه أناته ، فأقلع عن غوايته ، وأصبحت عودته
مرجوة ؟ ولكنه ما لبث أن أضرب عن هذا السؤال ، وقرر في يأس وأسى أن قلبه ما زال سادراً في غرامه
وهيامه .

(٥) العهد هنا : العلم والمعرفة . و« عهدي به صعب القياد » : أى عرفت قلبى لا ينقاد ،
ولا ينطاع . والاستفهام : معناه التعجب ؛ فهو يتعجب من انقياده ، وقد عرفه من قبل ألباً قوياً عصياً ،
لا يلين ، ولا يستكين . وقد يكون للإنكار ؛ فهو ينكر على قلبه هذا الانقياد ، ويعيبه ، وينهاه عنه . ومن
معاني اليد : الطاعة والاستسلام . والسلم : المسألة والصلح . وألقى يده إلى السلم : أى خضع وتطامن ،
واستكان .

يقول : إنه عرف قلبه قوياً ألباً ، مترفعاً عصياً ، لا يلين ، ولا يستكين ، ولا يتطامن ، ولا ينقاد ؛
فلما أغرم بهذه الحسنة ذهب الغرام بإبائه وكبريائه ، وفرض عليه الخضوع والتطامن ، والانقياد والاستسلام ؛
فكان هذا مثار العجب والدهش ، أو الإنكار والاستهجان .

(٦) يقولون : عين ساحرة ، وعيون سواحر : يشيرون بالسحر إلى ما فيها من جاذبية واسمالة
وتأثير شديد ، وحسن فائق ، وجمال باهر . واللجام : ما يجعل في فم الفرس ونحوه من الحديد والحكمتين ،
ليمنعه من مخالفة راكبه . والعذار : ما سأل من اللجام على خد الفرس ، وهو السير ، أو العنان .
وملكها عذار لحامه : كناية عن أنه جعلها مالكة لأمره ، مسيطرة عليه ، متحكمة فيه .

يقول : إن معشوقته خدعت قلبه بنظرة من-عينها الساحرتين ؛ فوقع في غرامها ، وانقاد لها ، وسار
في ركابها . وهو تكرار لمعنى الشطر الثاني من البيت السابق ، أى أغرم بها فانقاد لها . والزيادة هنا :
هى التنويه بعيونها الساحرة ، ونظراتها الفاتنة .

يَا ، هَلْ يَعُودُ إِلَى الْجَوَانِحِ بَعْدَمَا سَلَبْتَ فِتْنَةَ الْحَيِّ ثِنْتِي لِجَامِهِ ؟^(٧)
تَاللَّهِ ، لَوْ مَلَكَتْ يَدَايَ جِمَاحَهُ لَعَقَدْتُ قَائِمَ رَسْنِهِ بِخِدَامِهِ^(٨)
يَا لَايِمَ الْمُشْتَاكِ فِي أَطْرَابِهِ مَهْلًا ، إِلَيْكَ ، فَلَسْتُ مِنْ لُؤَامِهِ^(٩)

(٧) « يا » : حرف تنبيه . أو حرف نداء ، والمنادى محذوف . والاستفهام للتمنى . والجوانح أضلاع الصدر . أو هي الضلوع تحت الترائب ، مما يلى الصدر . واحدها جانحة . ويراد بالجوانح : مستودع القلب ، ومستقره في صدره . والثني (بكسر فسكون) : واحد الأثناء . وأثناء الشيء : تضاعيفه . وأثناء الحبل : طاقاته وقواه . ويراد بثني اللجام : عنانه ، أو سيره أو حبله . وفي الأصل المخطوط : « شئ لجامه » . ويلاحظ أن كلمة « لجام » جاءت في البيت السابق ، وأعيدت في هذا البيت ، وهذا عيب من عيوب القافية اسمه « الإيطاء » . والشرط الثاني من هذا البيت : كناية عن أن هذه الحسناء استهوت قلبه ، وسلبت له ، وسيطرت عليه ، وتحكمت فيه . ويلاحظ أن الشاعر كرر هذا المعنى في أكثر الأبيات السابقة .

في صدر البيت تنبيه ، أو نداء لكل من يستمع له ، ويعينه على أمره . ثم استفهام تمنى به عودة قلبه إليه . أو استبعد هذه العودة ، واستيئس منها بعد أن سيطرت هذه الحسناء عليه ، وتمكنت منه ، وتمكنت زمامه وقياده .

(٨) جمع الفرس ونحوه (من باب خضع) جماعاً وجموحاً : عتا عن أمر صاحبه ، وعزّه ، واستعصى عليه ، وغلبه . أو تغلب على راحته ، وذهب به لا يثنى . أو عار : أى انفلت ، فركب رأسه ، ولم يثنه شيء . وملكت يداي جماعه : أى استطعت السيطرة عليه . والرسن (بوزن سبب ، والتسكين هنا اضرورة الوزن) : ما كان من الأزمة على أنف الدابة . والحبل الذى يقاد به البعير ونحوه . وقد جاءت في الأصل المخطوط « رسفه » بالفاء . وقائم للرسن : طرفه الذى يمسك به من يقود الدابة . والخدام : جمع خدمة (بوزن قصبة) ؛ وهى الساق . والقيد . وسير غليظ محكم كالحلقة ، يشد في رسخ البعير ونحوه . وعقد قائم الرسن بخدام البعير ونحوه : كناية عن إحكام تقييده ، ومنعه من الجموح والإفلات ؛ فإن الرسن أو المقود يربط أنفه بساقه ، أو بالقيد الذى في رجله ، أو بالحلقة المشدودة في رسنه . وهذه عدة قيود وموانع تمكن منه ، وتشدد عليه ، وترده إلى الطاعة والانقياد .

يقول : لو ملكت السيطرة على قلبى لرددته عن الهيام بهذه الفتاة .

(٩) يراد بالمشترك : العاشق العصب . و« فى » : تعاليلية : أى سببية . والأطراب : جمع الطرب : ويراد به : لوعة الشوق وحرارته . وطرب (من باب فرح) : خف ، واهتز ، واضطرب فرحاً ، أو حزناً ، أو ارتياحاً . أو هى الإطراب : مصدر أطربه : أى أثار فيه الطرب . وإليك عنى : اسم فعل أمر : بمعنى ابتعد عني ، وتنع . ولست من لؤامه : أى أنك لم تجوب العشق والشوق ، ولم تحرق بنارهما ؛ فلا يحق لك أن تلوم العاشق المشتاق . =

أَظَنَنْتَ لَوْعَتَهُ فُكَاهَةً مَازِحٍ . فَطَفِيقَتَ تَعْذِلُهُ عَلَى تَهْيَامِهِ ؟ ^(١٠)
 إِنْ كُنْتَ تُنْكِرُ شَجْوَهُ ، فَانْظُرْ إِلَى أَنْفَاسِهِ ، وَدُمُوعِهِ ، وَسَقَامِهِ ^(١١)
 صَبٌّ ، بَرَّتْهُ يَدُ الضَّنَى ؛ حَتَّى اخْتَفَى عَنْ أَعْيُنِ الْعَوَادِ غَيْرَ كَلَامِهِ ^(١٢)

= هزء الطرب والاشتياق إلى من يحبها ؛ فلامو لائم ، فناداه طالباً إليه الرفق به ، والابتعاد عنه ، والإشفاق عليه بالإقلاع عن عذله ؛ فإنه لم يجرب شيئاً مما يقاسيه ذوو الصبابة والغرام . ولو جرب ، لرفق وشارك ، وأشفق ، وعذر . وقد انتقل الشاعر في هذا البيت وخمسة أبيات بعده من حديثه عن قلبه إلى التحدث عن الشوق والطرب ، واللوعة والصبابة ، وما يضانيه العشاق التيسون من ملابسات العشق وآثاره وأوصابه .

(١٠) اللوعة : حرقه الهوى والوجد والشوق والحزن ونحوه . وطفق يفعل كذا (كفرح ، وضرب) : أى جعل ، أو استمر ، وواصل الفعل . وهو خاص بالإثبات . وهام بها تهياماً : شغفته حباً .
 لم يجرب اللائم عشق العاشق المستهام ، ولم يكابد التياح الهوى والغرام ؛ فظن حرقته وصبابته فكاهة فاكه ، ومزاح مازح ، فجعل يعذله ، ويضاعف بالعدل متاعه وأوصابه ؛ فأنكر الشاعر عليه هذا الظن الخاطئ الجائر ، وعابه ، ونهاه عنه . وقد يحمل الاستفهام - مع الإنكار - معنى التقرير .
 (١١) الشجو : الهم ، والحزن (وفعله من باب عدا) . والسقام : المرض . وأنفاس الشجي حارة متتابعة ، أو طويلة ممتدة تم على شجوه وهمه ، وتظهر أوصاب الهوى وآلوه . وعلى العكس منها أنفاس الخليلين .

في البيت السابق : أنكر على لائمه خطأ ظنه ، وسوء تقديره للوعة الملتاع ، وتهيام المستهام . وفي هذا البيت وضع أمام عينيه ثلاثة شواهد تبديد ظلمات جهله ، وتحمله على الإقرار بالحقيقة ، والإقلاع عن العذل : وهى أنفاس الصب ، ودموعه ، وسقامه ؛ فهو يعانى أوصاب الهوى ، ويبكى بدموع حارة ، ويتنفس الصعداء . والبيت الآتى فى معنى السقام ، وآثار الضنى .

(١٢) صبٌّ : صفة من الصبابة : وهى رقة الشوق ، وحرارة الهوى . والضنى : مصدر ضنى (من باب صدى) : أى مرض مرضاً ملازماً ، فتمكن منه الضعف والهزال ، وأشرف على الموت . أو هو المرض المخامر الذى لا يزال يعاود المريض ، وكأما ظن برؤيه انتكس . ويكثر استعمال الضنى فى أوصاب الهوى والحب ، وتباريح العشق والغرام . والعواد : جمع عائد : اسم فاعل من عاد المريض (من باب قال) : أى زاره .

بالغ فى تصوير أثر الصبابة فى الصب المستهام ، فقال : إنها برتته وأخستته وأذابت جسمه ؛ فلم يبق فيه غير صوت خافت يدل عواده عليه . وفى مثل هذا المعنى يقول أبو الطيب المتنبي :

كنى بجسمى نحولاً أنى رجل لولا مخاطبتى إياك لم ترفى
 روح تردّد فى مثل الخلال إذا أطارت الريح عنه الثوب لم يبين

نَطَقَتْ مَدَامِعُهُ بِسِرِّ ضَمِيرِهِ وَذَكَتْ جَوَانِحُهُ بِنَارِ غَرَامِهِ ^(١٣)
 طَوْرًا يُخَامِرُهُ الذُّهُولُ ، وَتَارَةً يَبْكِي بُكَاءَ الطُّفْلِ عِنْدَ فِطَامِهِ ^(١٤)
 يَصْبُو إِلَى بَانَ الْعَقِيقِ ، وَرَنْدِهِ وَعَرَارِهِ ، وَبَرِيرِهِ ، وَبَشَامِهِ ^(١٥)

ـ (١٣) المدامع : مسایل الدمع ، ومواضع اجتماعه في فواحي العين . والمدامع : المآقي : وهي أطراف العين . ويراد بها هنا : الدموع . ويريد بسرّ ضميره : ما كان يحرص على إخفائه وكتّمائه من أسرار حبه وغرامه . وذكت النار : توقّدت ، واشتد لها . والجوانح : أضلاع الصدر . ويراد بها هنا : القلب ، وما حواه الصدر ، ومراكز الإحساس والشعور . والغرام : اللوع والعشق ، وشدة تعلق الحب بمحبوبته . والغرام أيضاً : العذاب . ويراد به هنا : عذاب الحب والوجد ، وتباريح الهوى والصبابة .
 تَأَجَّجَتْ فيران الغرام في صدره ، وبرّح به الوجد والشوق ؛ فبكى ، فكشفت دموعه أمره ، وأظهرت ما كان يحرص على كتمانها من أسرار حبه .

ـ (١٤) الطور ، والتارة : الحين والمرة . ويخامره : يخالطه ، ويلابسه ، ويغطيه . والذهول : التدله ، والتحير ، وغياب الرشد عن الداهل ، وشغل يورثه حزناً ونسياناً . (وفعله كنع ، وتعب) . وفطام الطفل : فصله عن أمه ، ومنعه من الرضاع . وفي الفطام يشند بكاء الطفل ، وتسوء حاله .
 في البيت الثاني عشر شكّا ما برأه وأذابه من الصبابة والفضى ، حتى خنى على عواده ، ولم يبق فيه غير الأنين الخافت ، وآهات التوجّع والتحزن والشكوى . ولولاها ما رآه ، ولا أحسّ به أحد . وفي البيت الثالث عشر شكّا تأجّج نيران الغرام بين جوانحه ، وغلبة البكاء عليه ، وغزارة الدموع في عينيه ، وآله أنها كشفت ما حرص على ستره من أسرار حبه .

وفي هذا البيت اشتد به الأمر ، وتقلب بين حالين : فهو إما غارق في الدهول . مستلب اللب . فاقد الوعي ، وإما منتحب انتحاب الرضيع حرم أحب محبوب إليه . وأعز عزيز عليه .

ـ (١٥) يصبو إليه : ينزع إليه ، ويميل ، ويحن ، ويتشوق . والبان : ضرب من الشجر . لين ، سبط القوام ، ورقه كورق الصفصاف . وتشبه به قدود الحسان . أي قاماتهن في حسن الطول واعتدال القوام ، واللين والمرونة . والعقيق : علم على حملة مواضع بالمدينة ، والهمامة . وتهامة ، ونجد ، والطائف . وتمتاز هذه الأماكن كلها بالعيون العذبة ، وخضرة الزرع والتخيل ، ونضرة المروج ، وبهجة الطبيعة . وقد تغنى الشعراء الغزلون في شبه الجزيرة العربية من قديم الزمان بوادي العقيق ، وجعلوه مغنى غرامهم ، ومرتع الغيد الحسان اللاتي تغزلوا بهن ، وتودّوا إليهن . والبارودي يحاكيمهم في هذا ، ويقتدى بهم ، وينسج على منوالهم . والرند (بفتح نـ) : شجر طيب الرائحة ، من فصيلة الغاريات ، وقد يطلق على العود ، والآس ، وهما من الأشجار العطرية . والعرار : بهار ناعم أصفر ، طيب الرائحة . وقد يطلق على النرجس البري . واحدته عرارة . والبرير : ثمر الأراك إذا اشتدّ وصلب . الواحدة بريرة . والأراك : واحدته أراكّة : وهي شجرة كثيرة الفروع ، خواراة العود ، تتخذ منها المساويك . وثمرها أحمر ،

وَادٍ ، سَرَى فِي جَوْهِ كَنَسِيمِهِ وَبَكَى عَلَى أَغْصَانِهِ كَحَمَامِهِ ^(١٦)
أَرْجُ النَّبَاتِ ، كَأَنَّهَا غَمَرَ الثُّرَى طَيْبًا مُرُورًا الْخَضِرَ ، بَيْنَ إِكَامِهِ ^(١٧)

= دَاكُنَ اللَّونَ ، يُوَكِّلُ . وَتَنَبَّتْ فِي الْبِلَادِ الْحَارَةِ . وَالْبَشَامُ : شَجَرٌ طَيِّبُ الرَّائِحَةِ وَالطَّمْ ، يَسْتَاكُ بِقَضْبَانِهِ ، لَا ثَمَرَ لَهُ ، وَإِذَا قَطَعَ شَيْءٌ مِنْ أَوْرَاقِهِ وَأَغْصَانِهِ سَالَ مِنْهُ سَائِلٌ أَبْيَضٌ يَشْبهُ اللَّبْنَ . وَاحِدَتُهُ بَشَامَةٌ .

صَبَا الشَّاعِرُ إِلَى وَادِي الْعَقِيقِ فِي هَذَا الْبَيْتِ وَالْأَبْيَاتِ الْآتِيَةِ جَرِيًّا عَلَى عَادَةِ الْغَزَلِينَ مِنْ قَدَامَى شِعْرَاءِ الْعَرَبِ فِي جَزِيرَتِهِمْ ، وَاقْتِدَاءَ بِهِمْ ، وَتَشْبِيْهًُا بِمَا جَرَى عَلَى أَلْسِنَتِهِمْ مِنَ الْأَخْيَلَةِ وَالصُّورِ ، وَالْعَوَاطِفِ وَالْإِنْفِعَالَاتِ وَالْمَعَانِي وَالْبَيْتَاتِ ، وَالْمَعَانِي وَالْأَسَالِيبِ ، وَتَرْدِيدًا لِمَا رَاقَهُمْ مِنَ النَّبَاتِ وَالزَّهْرِ ، وَالنَّسِيمِ وَالطَّيْرِ ، وَالْمَنَاهِلِ وَالْمَشَارِبِ ، وَظَوَاهِرِ الطَّبِيعَةِ ، وَجَمَالِ الْكُونِ ، وَمَحَاسِنِ الْحَسَنِ مِنْ فِتْيَانِهِمْ وَنِسَائِهِمْ .

(١٦) سَرَى (مِنْ بَابِ رَمَى) : سَارَ لَيْلًا . وَالْمُرَادُ مَطْلُقُ السَّيْرِ . وَفَاعِلُهُ ضَمِيرُ « الْمَشْتَاقِ » فِي الْبَيْتِ الْتَّاسِعِ . أَوْ ضَمِيرُ « صَبَّ » فِي الْبَيْتِ الثَّانِي عَشَرَ . وَالنَّسِيمُ : الرِّيحُ الطَّيِّبَةُ اللَّطِيفَةُ اللَّيْنَةُ . فِي الْبَيْتِ السَّابِقِ صَبَا إِلَى وَادِي الْعَقِيقِ ، مَنْزِلُ حَبِّهِ ، وَمَغْنَى غَرَامِهِ ، وَتَعَلَّقَ بِمَا يَمِيزُهُ وَيَزِينُهُ مِنْ أَشْجَارٍ وَبَهَارٍ ، وَنَبَاتَاتٍ عَطْرِيَّةٍ ذَكِيَّةٍ ، وَطَبِيعَةٍ نَاضِرَةٍ زَاهِرَةٍ . وَهُوَ فِي الْحَقِيقَةِ تَعَلَّقَ بِمَنْ يَحِبُّهَا وَيَهْوَاهَا

وَمَا حَبَّ الدِّيارَ شَفَقْنَ قَلْبِي وَلَكِنْ حَبَّ مِنْ سَكَنِ الدِّيارِ

وَقَدْ تَشِيرُ بَعْضُ الْكَلِمَاتِ إِلَى بَعْضِ مَحَاسِنِهَا وَمِفَاتِيْهِهَا ، كَحَسَنِ طَوْلِهَا ، وَجَمَالِ قَدِّهَا ، وَاعْتِدَالِ قَوَّامِهَا ، وَلِينِ جَسَمِهَا وَنَعْمَتِهِ وَمُرُونَتِهِ ، وَطَيِّبِ رِيَايَا ، وَنَضْرَةِ مَحْيَايَا . وَفِي هَذَا الْبَيْتِ قَالَ : إِنَّهُ سَرَى فِي جَوْهِ هَذَا الْوَادِي مَسْرَى نَسِيمِهِ ، وَسَجَّعَ عَلَى أَغْصَانِهِ سَجَّعَ حَمَائِمِهِ . وَهُوَ تَصْوِيرٌ بَلِيغٌ لَشَوْقِهِ وَصَبَابَتِهِ وَشِدَّةِ وَلَوْعِهِ بِالْمَحْبُوبَةِ وَدِيَارِهَا .

(١٧) أَرْجُ النَّبَاتِ : أَيْ نَبَاتِ هَذَا الْوَادِي طَيِّبِ عَطْرِيٍّ ذَكِيٍّ الرَّائِحَةِ . (وَفَعَلَهُ مِنْ بَابِ فَرَحَ) . وَيَلَاظِحُ أَنَّ الْأَشْجَارَ وَالنَّبَاتَاتِ الَّتِي ذَكَرَهَا فِي الْبَيْتِ الْخَامِسِ عَشَرَ ذَاتَ رَائِحَةٍ عَطْرِيَّةٍ ذَكِيَّةٍ . وَغَمَرَهُ الْمَاءُ وَنَحْوَهُ (مِنْ بَابِ نَصَرَ) : عَلَا ، وَعَمَّ ، وَسَتَرَ ، وَغَطَّاهُ . وَالثُّرَى : الْأَرْضُ . وَالتَّرَابُ النَّدَى . وَيُرَادُ بِالطَّيِّبِ : الْأَرِيحُ ، وَالْحَصْبُ ، وَالنَّمَاءُ ، وَالْيَمْنُ ، وَالْبَرَكَةُ . وَ« الْخَضِرُ » (بِكَسْرِ فَسْكَوْنِ) أَوْ بَفَتْحِ فَسْكَوْنِ ، أَوْ بَفَتْحِ فَكْسَرِ) : صَاحِبُ سَيْدِنَا مُوسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ : نَبِيٌّ ، أَوْ وَلِيٌّ ، أَوْ صِدِّيقٌ : أَيْ فَوْقَ الْوَلَايَةِ ، وَدُونَ النُّبُوَّةِ . وَقِصَّةُ تَصَاحِبِهِمَا فِي الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ : مِنْ قَوْلِ اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى : « فَوَجَدَا عَبْدًا مِنْ عِبَادِنَا آتِيَنَاهُ رَحْمَةً مِنْ عِنْدِنَا ، وَعَلَّمْنَاهُ مِنْ لَدُنَّا عِلْمًا » إِلَى قَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ : « ذَلِكَ تَأْوِيلُ مَا لَمْ تَسْطِعْ عَلَيْهِ صَبْرًا » (الْآيَاتُ رَقْمٌ ٦٥ - ٨٢ مِنْ سُورَةِ الْكَهْفِ) . وَالْإِكَامُ (بِوَزْنِ الْجِبَالِ) : تَلَالُ الْأَرْضِ وَرَوَابِهَا وَرَتَفَعَاتُهَا . الْوَاحِدَةُ أَكْمَةٌ (بِوَزْنِ قِصْبَةٍ) .

مَا زَالَ الشَّاعِرُ يَتَغَنَّى بِوَادِي الْعَقِيقِ ، وَادِي هَوَاهُ ، وَمَغْنَى غَرَامِهِ ، وَيُنَوِّهُ بِمَزَايَاهُ ، كَأَنَّ وَلِيَّ اللَّهِ الْخَضِرَ مَرَّ بِإِكَامِهِ ، وَسَارَ فِي أَرْجَائِهِ ، فَأَخْصَبَتْ تَرْبَتُهُ ، وَطَابَ ثَرَاهُ ، وَأَرْجُ نَبَاتِهِ ، وَعَمَّ الْيَمْنُ وَالْبَرَكَةُ ، وَالزَّكَاةُ وَالنَّمَاءُ

مَالَتْ خَمَائِلُهُ بِخُضْرٍ غُصُونِهِ وَصَفَتْ مَوَارِدُهُ بِزُرْقٍ جَمَامِهِ (١٨)
 يَا صَاحِبِي ! إِنْ جِثْتَ ذِيَاكَ الْحِمَى فَاحْذَرْ عُيُونَ الْعَيْنِ مِنْ آرَامِهِ (١٩)
 وَاسْأَلْ عَنِ الْبَدْرِ الَّذِي كَسَمِيهِ فِي نُورِ غُرَّتِهِ ، وَبُعْدِ مَرَامِهِ (٢٠)

(١٨) الخمائل : جمع الحميلة : وهي الشجر الكثير المجتمع الملتف الذي لا يرى فيه الشيء إذا وقع في وسطه . وكل موضع كثر فيه الشجر خيلة . والموارد : المناهل والمشارب : جمع موقد (برزن مجلس) . والحمام : جمع جم (وزن تلّ وتلال) : وهو الكثير المجتمع من كل شيء . أو هو جمع جمّة (بضم الجيم) : وهي من الماء معظمه . وماء أزرق : شديد الصفاء والنقاء . وجمام زرق : مياه صافية رائعة نقية ، كثيرة غزيرة ، وفي الشطر الأول إشارة إلى نسيم ذلك الوادي الذي يميل الفصون ويحركها حركات لطيفة . وقد تكون الإشارة إلى كثرة الفصون التي تميل بها أشجارها . وفي الخصرة معنى الحياة ، والبهجة ، والغضارة ، والنضارة .

(١٩) ذياك : « ذيا » : تصغير « ذا » : وهو اسم إشارة للمفرد المذكر . والكاف : حرف خطاب . والحِمَى : المكان المحمي المصون المنيع . وفيه إشارة إلى تمتع المتغزل بهن ، واحتجابهن ، وصعوبة الوصول إليهن ، وشدة بأس من يقومون بحراستهن . ويراد بالحِمَى : وادي العقيق : أي ديار محبوبته وأترابها . والعين : جمع عيّن : وهي المرأة التي اتسمت عيناها في حسن وجمال . وفي القرآن الكريم في وصف نساء الجنة : « وحوور عين كأمثال اللؤلؤ المكنون » (الآية رقم ٢٢ والآية رقم ٢٣ من سورة الواقعة) . والآرام : جمع رُم : وهو الظبي الخالص البياض . وتشبه به الحساء من النساء في الرشاقة والمرونة ، ولطف الحركة ، وحسن الثنى ، وجمال الجيد والعينين .

أشار إلى وادي العقيق ، ونسائه العين البيض الحسان المصونات الشبهات بالظباء والغزلان . وحذر صاحبه أن تسحره عيونهن ومفاتنهن ؛ فيقع في مثل ما وقع فيه من أشراك الهوى ، وحبائل الغرام . وجعل التنويه بهن في هذا البيت تمهيداً لإفراد محبوبته بغزله وتشبيهه في الأبيات الآتية . ونداء الصاحب في مثل هذا المقام أسلوب شائع مألوف في الغزل ، ويمكن عدّه من خصائص لغة الشعر .

وقد أشرنا في عدة مواضع من شرحنا إلى ولوع البارودي بالبيئة العربية البدوية ، وكثرة ما يردده في شعره من صورها وخصائصها ، وعادات أهلها ، وطبيعة الحياة فيها .

(٢٠) يريد بالبدر محبوبته . ويريد بسميه : البدر الحقيقى : وهو القمر الممتلئ ليلة تمامه في منتصف الشهر القمري . وسميك : نظيرك . ومن كان اسمه كاسمك . والغرة (في الأصل) : بياض في جبهة الفرس . وغرة الإنسان : وجهه . والمرام : المطلب . ورامه (من باب قال) : أراده ، وطلبه .

طلب إلى صاحبه أن يسأل في وادي العقيق عن معشوقته بين العين الحسان اللاتي أشار إليهن في البيت السابق . وكأنما أراد تمييزها له ؛ فشبّهها بالبدر في ضياء وجهها ، وإشراق جبينها ، وسموقدرها ، ونباة شأنها ، وصعوبة الوصول إليها .

فَإِنْ اشْتَبَهَتْ ، وَلَمْ تَجِدْ لَكَ هَادِيًا فَاسْمَعْ أَنِينَ الْقَلْبِ عِنْدَ خِيَامِهِ (٢١)
فَبِذَلِكَ الْوَادِي غَزَالَةٌ كِلَّةٌ تَرَوِي حَدِيثَ الْفَتَكِ عَنْ ضِرْغَامِهِ (٢٢)
ضَاهَتْ بِقَامَتِهَا سَرَّاحَ قَنَاسِهِ وَحَكَتْ بِلَحْظَتِهَا مَضَاءَ حُسَامِهِ (٢٣)

(٢١) اشتبه الأمر عليه : اختلط ، والتبس ، وخفى وجهه . ويراد باشتباه صاحبه : صعوبة اهتدائه إلى المعشوقة ؛ فهو في معنى : « ولم تجد لك هادياً » . وأنين قلبه : دقائه العالية المضطربة . والأصل : أن المريض أنيناً : إذا تأوّه ، وتوجّع . وأنست القوس ونحوها : أوى رنّ وترها في امتداد . وخيامه : خيام البدر : أى الحبيب : جمع خيمة : وهى المنزل . والبيت يتخذ من الصوف أو القطن ، ويقام على أعواد ، ويشد بأطناب . والبيت يبنى من أعواد الشجر ، ويلقى عليه نبت يستظل به .

يقول لصاحبه : إذا اختلط عليك الأمر ، ولم تجد من يدلك على محبوبتى فى حماها ؛ فاستمع لأنين قلبى فى خيامها تهتد إليها بلا مشقة . وفى البيت إشارة لطيفة إلى أن هذه المعشوقة قد خلبت لبه ، واستلبت فؤاده ؛ فهو أسير لديها ، مشدود إليها ، يئنّ أنيناً ، ويحنّ حنيناً . وترى مثل هذه الإشارة أو هذا المعنى مفصّلاً فى سبعة أبيات سابقة (من الثانى إلى الثامن) .

(٢٢) الغزالة : أنثى الغزال : وهى الظبية . والغزاة : الشمس عند ارتفاعها . والكلة : السر . وفتك به (من بابى ضرب وقتل) فتكاً (بتثنية الفاء) : انتهز منه فرصة ، فقتله على غرة ، وغدربه ، واغتاله . أو بطش به ، وقتله مجاهرة . وضرغامه : ضرغام الوادى . والضرغام : الأسد الضارى الشديد . والرجل الشجاع . وفى « الكلة » إشارة إلى رفاة المتغزل بها ، أو احتجاجها . وكلاهما مما يضاعف صباية الصب المستهام .

شبه محبوبته بالظبية ، أو بالشمس . وقال : إنها رافهة ناعمة محجة بمنعة . وإذا حدثت غيرها روت أنباء فتك الحسان بعشاقهن . أو فتك ضراغة ذلك الوادى بمن يحاول الوصول إليهن ؛ فهن فى حراسة يقظة قوية ، شديدة مستحكمة . أو المعنى : أن هذه الغادة الحسناء تصرع عشاقها كما تصرع الأسود فرائسها .

(٢٣) ضاهاه : شاكله ، وشابهه ، ومائله . والقامة : القدّ ، والقسّام ، وحسن الطول . والسراح : اسم من سرح الشيء تسريحاً : أى سهله ويسره . وسرحت المرأة شعرها : رجّلتها ، ومشطّتها ، وخلصت بعضه من بعض بالمشط . ويراد بسراح القناة : اعتدالها واستواءها ، على التشبيه بالشعر المرجّل المسرح . أو هى السراح (بكسر السين) : جمع سرحة (بفتح السين) : وهى الشجرة الطويلة المعتدلة تشبه بها القامة فى حسن الطول ، والاستواء ، والاعتدال ، والمرونة . وتتخذ منها القناة : وهى الريح الأجوف . والعصا المعتدلة المستوية المشدّبة . وحكت : ضاهت ، وشابهت ، ومائلت ، وشاكلت . واللحظة : النظرة السريعة بمؤخر العين . ومن كلامهم : « فتنته لحظاتها وألحظها » . والحسام : السيف الحادّ القاطع ومضاؤه : حدته ، ونفاذه ، وسرعة قطعه . والضمير المحرور المضاف إليه فى « قناته » =

هِيَ مِثْلُهُ فِي الْفَتْكَ ، أَوْ هُوَ مِثْلُهَا سِيَّانٍ وَقَعُ لِحَاظِهَا وَسِهَامِهِ (٢٤)
فَسَقَى الْحِمَى دَمْعِي إِذَا ضَنَّ الْحَيَا بِجُمَانٍ دِرَّتِهِ سُلَافَةَ جَامِهِ (٢٥)

= و « حسامه » يعود على « ضرغام » الوادى فى آخر البيت السابق .

يقول : إن الحسنة التى يتغزل بها ، قامتها معتدلة ، مستوية ، فى حسن طول استواء رمح الرامح الشجاع المقدام من رجال ذلك الوادى . ونظرتها فاتنة ساحرة فاتكة فتك سيفه البشار . والبيت الآتى تكرار وتأكيد لمعنى الشطر الثانى من هذا البيت .

(٢٤) هـ : أى الحسنة التى يشبب بها . أو نظراتها الفاتنة . ومثله : مثل « الضرغام » : أى الشجاع المقدام من رجال واديه . أو مثل سيفه البتار . و « أو » : بمعنى « واو » العطف . وهى مثله ، وهو مثله : أى هى تشبهه فى الفتك بمشاقها ، وهو يشبهها فى الفتك بأعدائه . والشطر الثانى تكرار لهذا المعنى . وسيان : مثنى سى : وهو المثل ، والشبيه ، والنظير . ولحاظها (بكسر اللام) : لحظاتها : جمع لحظة : وهى النظرة السريعة ، تكون بمؤخر العين . والسهام : جمع سهم : وهو عود خشبى يسوى ، ويركب فى طرفه نصله : أى حديدته القاطعة الجارحة ، ويرى به عن القوس . وكانت القسي من أدوات الصيد والقتال : أى سيان وقع لحظاتها فى قلوب عشاقها ، ووقع سهامه فى صدور أعدائه .

والبيت تكرار وتأكيد لمعنى الشطر الثانى من البيت السابق ، فالحسنة المتغزل بها نظراتها فاتنة ساحرة فاتكة ، تهيم العشاق وتستهوهم وتصرعهم ، كأنها سهام المحارب الشجاع ، أو الصياد الماهر من رجال واديه ، وأبطال قومها .

(٢٥) الحمى : المكان المحمى المصون المنيع . ويراد به : وطن الشاعر ، ومعنى شبيبته وطوه ، ومسرح حبه وغرامه . وضن (كتعب وضرب) : شح وبخل . والحيا : المطر . والجمان اللؤلؤ . وحب يصاغ من الفضة على شكل اللؤلؤ . واحدته جمانة . ويراد به هنا : قطرات المطر على التشبيه بجبات الفضة وصغار اللآلى فى الصفاء والنقاء . والدرة (بكسر الدال وفتحها) : اللبن أو كثرته . وتستعار للمطر . وسلافة كل شئ وسلافه : خالصة . والجام : إزاء للشراب والطعام ، يكون من الفضة أو نحوها . وهى مؤنثة ، فارسية الأصل . وقد غلب استعمالها فى الكأس : أى قدح الشراب . وسلافة الجام : ما تحتويه من خالص الشراب . ويلاحظ أن الكلمات المجازية مالت بالبيت إلى الثقل والتكلف ، وتجاغت عن اليسر والسهولة والطبع والسليقة . والترتيب الأصلى لهذا الكلام : « فسقى دمعى الحمى سلافة جامه إذا ضن الحيا عليه بجمان درته » .

يدعو لوطنه بالسقيا والرى والخصب والخير الموفور ، فإذا بخل عليه المطر بمائه الغزير النقى الصافى أرواه بخالص دموعه ، وهى دموع الحب والشوق ، والحنين والوفاء ، والإعزاز والتكريم . وفى هذا البيت وثلاثة أبيات بعده انتقال من الغزل والتشبيب إلى تمجيد الوطن ، والتحدث بنعمه وأياديه .

مَغْنَى ، رَعَيْتُ بِهِ الشَّيْبَةَ غَضَةً وَرَوَيْتُ قَلْبِي مِنْ سُلَافٍ غَمَامِهِ (٢٦)
 فَتَنَسِيمُ رُوحِي مِنْ أَثِيرِ هَوَائِهِ وَقَوَامُ جِسْمِي مِنْ مِزَاجِ رَغَامِهِ (٢٧)
 لَا يَنْتَهَى شَوْقِي إِلَيْهِ . وَقَلَّمَا يَسْلُو حَمَامُ الْأَيْكِ عَنْ تَرَنَامِهِ (٢٨)

(٢٦) غنى بالمكان (من باب رضى) : أقام به . والمغنى : المنزل الذى غنى به أهله . ورعيت : راعيت ، ولاحظت ، وحفظت ، وتعهدت . والشبيبة : الشباب : وهو الفتاة ، وحادثة السن . وغضة : ناضرة فتية . ورويت : سقيت . والغمام : السحاب . واحدته غمامة . وسلاف الغمام : المطر . ويراد به : أنهار الوطن ، ومناهل مياهه ، ومواردها . وفى رى قلبه إشارة إلى راحة نفسه ، ورخاء باله ، وهنائة حاله .

يحدث بشيء من نعم وطنه عليه ؛ فن مناهله ومشاربه استقى وارتوى وامتلأ وشبع . وفى ربوعه ومغانبه نما وشب ، ونشأ وترعرع ، واستمتع بغضارة الشباب ونضارته وطراوته ورونقه .

(٢٧) النسيم : القوة والصلابة . والريح الطيبة اللينة اللطيفة . والروح (بضم الراء) : النفس . وما به حياة الأنفس . والروح (بفتح فسكون) : التنفس . ونسيم روحى : قوة نفسى وصلابتها وحياتها . أو الهواء الطيب اللطيف الذى أتنفس منه ، ونحيا به نفسى . وأثير هوائه : خالص هواء وطنى . من قولهم : فلان أثيرى : أى من خلصائى الذين أوثرهم وأقدمهم . أو يراد بالأثير : الهواء ؛ فهو من إضافة الكلمة إلى مرادفها . وفى علم الطبيعة : أن الأثير : سيال يملأ الفراغ ، ويتخلل الأجسام . وقوام جسمى (بكسر القاف) : عماده ، ونظامه ، وبنائه ، وما يقوم به . أو ما يقيمه ويحفظه من القوت والغذاء . والمزاج : ما يمزج به الشراب ونحوه . والرغام : التراب . ومزاج رغام الوطن : ما تنبته أرضه . ولعله يشير إلى قول الله تبارك وتعالى فى القرآن الكريم : « منها خلقناكم » (الآية رقم ٥٥ من سورة طه) : أى من الأرض . وقوله عز وجل : « هو الذى خلقكم من تراب » (الآية رقم ٦٧ من سورة غافر) . والضمير المجرور المضاف إليه فى « هوائه » ، و« رغامه » يعود على « الحمى » ، أى الوطن .

حدث بأعظم نعم وطنه عليه ؛ فن أثيره وهوائه يتنفس ويميش ، ويحيا ويقوى . ومن أرضه وترابه ونباته وثماره قوته وغذاؤه ، وطعامه وشرابه ، وقوام جسمه وبنائه ، وعماده ونظامه . ولا ريب أن هذا التحديث ينم على الحب والتقدير ، والشكر والتكريم ، والشوق والحنين . والبيت الآتى فى معنى الشوق إليه ، والتعلق به ، والحرص عليه .

(٢٨) إليه : إلى الحمى : أى الوطن . وسلاه ، وسلاعه : نسيه ، وطابت نفسه بعد فراقه . والأيك : جمع أيكة : وهى الكثير المجتمع الملتف من الأشجار . وزم المغنى والحمام وكل ما استلذ صوته (من باب طرب) : أى رجع صوته ، وطرب به ، وتغنى . والترنام (بفتح التاء) : مصدر يدل على الكثرة والمبالغة .

يشير إلى ما فى طبيعة الحمام من إلف موطنه ، والحرص عليه ، والحنين إليه . وكأنما يعبر بترنائه وتطريبه ، وسجعه وهديره عن هذه المعانى السامية ، والمشاعر الرقيقة . وفى الشاعر ما فى الحمام من =

يَا حَبْدًا عَصْرُ الشَّبَابِ ، وَحَبْدًا رَوْضُ جَنِيْتُ الْوَرْدِ مِنْ أَكْمَامِهِ (٢٩)
عَصْرُ ، إِذَا رَسَمَ الْخَيَالُ مِثَالَهُ فِي لَوْحٍ فِكْرِي لَاحَ لِي بِتَمَامِهِ (٣٠)
إِنِّي لَا أَذْكُرُهُ ، وَأَعْلَمُ أَنَّنِي بَاقٍ عَلَى التَّبِعَاتِ مِنْ آثَامِهِ (٣١)

= هذا ؛ فتعلقه بوطنه شديد ، ووفائه له تام ، وبره به موفور ، وشوقه إليه لا ينقطع ، ولا يفتر . وهو لا يفتأ يتغنى بمحاسنه ، ويحدث بإفضاله عليه ، ويشكر إحسانه إليه .

(٢٩) « يا » : حرف تنبيه . أو حرف نداء والمنادى مخوف . وعصر الشباب : زمنه ، وطوره . وحبدا : أسلوب مدح . والمخصوص بالمدح في العبارة الأولى « عصر الشباب » . وفي العبارة الثانية « روض » : وهو البستان النضير . والأرض المخصبة ذات الماء والخضرة . وجنيت الورد ونحوه (من باب رمى) : قطفته من شجره . والأكام : جمع كمّ (بوزن كنّ وأكنان) : وهو غطاء الزهرة : أى الغلاف الذى يحيط بها ، فيسترها ، ثم ينشق عنها . ويريد بالروض : عصر شبابه . ويريد بالورد : ما استمتع به من لذات الشباب ومباهجه .

(٣٠) الخيال : قوة التخيل : وهى إحدى قوى العقل . وفى استطاعة كل عاقل أن يتخيل الشيء : أى يتصوره . ومثال الشيء : صورته التى تمثل صفاته ، وتصوره تصويراً تاماً . واللوح : ما يكتب فيه ويرسم ، يكون من الخشب والورق المقوى وغيرهما . والفكر : إعمال العقل فى المعلوم الذى يعين على تعرف المجهول . ويراد به هنا : الذهن . ولوح فكرى : فكرى الشبيه باللوح . ولاح : بدا ، وظهر ، واتضح . وفاعله ضمير « مثال » .

يشير إلى شدة تعلقه بشبابه الراحل ، وحنينه إليه ، وتأثره به ، وتذكره لعصره ؛ فإذا تخيلته رأى صورته حاضرة أمامه ، مرسومة فى ذهنه ، واضحة جليلة ، حية قوية ، تامة كاملة ، مفصلة ممثلة .

(٣١) أذكره : أذكر عصر شبابي : أى أتذكره ، ولا أنساه . والتبعات : جمع تبعة : وهى عاقبة الأمر ، ومغيبته ، وما يترتب عليه من أثر . وكثر استعمالها فى الآثار السيئة ، وما يترتب على الأفعال من شرور . وآثام : جمع إثم : وهو الذنب ، والجريئة ، والخطيئة . و « من » : بيانية . والآثام بيان للتبعات . ولعل المراد بهما ما يجنب له أكثر الشبان فى شبابه من المرح واللهو ، والعبث والمجانة ، والهوى والفرام . ولعل مراده ببقائه عليها : دوام تذكره لها ؛ فإن المقيم على الشيء يذكره ، ولا يكاد ينساه . وفى الذكرى راحة مثله ومتعة .

فى البيت السابق وصف قوة تذكره لعصر شبابه ، وشدة تأثره به ، ومقدرته على استحضار صورته تامة واضحة فى ذهنه . ويبدو لنا أن هذا البيت تأكيد لهذا المعنى ؛ فإن تعلقه بذلك العهد بعد فواته يحضر على الدوام فى ذهنه وذكريته . ما كان له فيه من متع ولذات ، وشهوات ومسررات . ولعل البيت الآتى يسوّغ هذا المعنى ويرجحه .

مَا كَانَ أَحْسَنَ عَهْدُهُ لَوْ دَامَ لِي مِنْهُ الْوِدَادُ . وَكَيْفَ لِي بِدَوَامِهِ؟ (٣٢)
وَالْدَّهْرُ مَصْدَرٌ عِبْرَةٌ لَوْ أَنْنَا نَتْلُو سِجْلَ الْغَدْرِ مِنْ آثَامِهِ (٣٣)
عَمْرِي ، لَقَدْ رَحَلَ الشَّبَابُ ، وَعَادَنِي شَيْبٌ تَحْيَفُ لِمَتِي بِشَغَامِهِ (٣٤)

(٣٢) عهده : عهد الشباب : أى زمانه . ومنه : من الشباب . أو من عهده . والاستفهام فى الشطر الثانى : معناه النى . وهو مع النى يتم على الأسى والتحسر والتلهف والحزن على شبابه بعد فواته ، وانقطاع مصافاته ووداده .

يقول - فى تحزن وتوجع ، ولطفة وحسرة : لا سبيل إلى دوام زمن الشباب . ولو دام لكان جديراً أن يتمجّب من حسنه وبهجته ، وبقاء متعه ومسرّاته .

(٣٣) السجل . الدفتر ، أو الكتاب يدون فيه ما يراد حفظه وتسجيله . ويلاحظ أن الشاعر كرر كلمة « آثامه » فى البيتين الحادى والثلاثين والثالث والثلاثين . وهذا عيب من عيوب القافية اسمه « الإيطاء » : وهو إعادة كلمة الروى لفظاً ومعنى من غير أن يفصل بين الكلمتين المكررتين سبعة أبيات فأكثر . وقد سبق هذا العيب نفسه فى البيتين السادس والسابع من هذه القصيدة .

فى أربعة الأبيات السابقة اشتدّ تعلق الشاعر بشبابه الراحل ، واشتدت حسرته على فواته . وفى هذا البيت شكاً الدهر ، وقبرم به ، وسخط عليه ؛ فإن ذهاب شبابه أثر من آثار تقلب الدهر ، وتحيف الزمان وتجرده من الخير والوفاء . ولو قرأنا من سجلات آثامه وجرائره سجل غدره وخياناته لأفدنا منه كثيراً من العبر والعظات ، وتوقينا كثيراً من الشرور والآفات .

أو المعنى : أن الدهر سجل لما يكون فى الحياة الدنيا من خير وشر ، ومسرّات ومساءات ، فإذا قرأنا ما حواه هذا السجل من شرور وخيانات اتعظنا واعتبرنا ، ووقينا أنفسنا أن نقع فى مثل ما وقع فيه غيرنا . وهذا المعنى وثيق الاتصال بما قبله وما بعده ؛ فإنه لما تحسر على فوات عهد شبابه ، وتعلق ذهنه وفكره بذكريات ذلك العهد ، قرأ فى سجل الزمن صوراً وأمثلة من غدر الناس وخيانات بعضهم لبعض ؛ فاعتبر بها ، ودعا غيره إلى الاعتبار والاتعاظ . وأجرى البيت مجرى الحكم والأمثال .

(٣٤) عمري : أسلوب قسم : أى أحلف بحياتى . وعادنى : عراني وأصابنى . وتحيف لمتى : تنقص سوادها ، وذهب به . واللّة : شعر الرأس الذى يجاوز شحمة الأذن . أو الذى يلم بالمنكب : أى يقرب منه . ويراد باللّة هنا : شعر الرأس مطلقاً . وثغام الشيب (بفتح الثاء) : بياضه . وهو فى الأصل : جمع ثغامة : وهى شجرة ذات زهر أبيض وثمر أبيض ، تنبت فى قن الجبال . وإذا يبست اشتد بياضها ؛ ولهذا عبروا بها عن الشيب وبياضه . وشدة تعلق الشاعر بشبابه الراحل ، وشدة تبرمه بالشيب الملمّ سوّغت له أن يصدر هذا البيت بالقسم ؛ فهو يؤكد به - فى أسى وحسرة - أن شبابه ذهب ، ومضى ، ورحل ، وانقضى . وحلّ محله الشيب ، وهو نذير الموت والهلاك ، ورائد الردى والفناء . وكأنّ المقام مقام شك وارتياح فى قلة متاع الدنيا ، وذهاب زينتها وبهجتها ، وسرعة الرحيل عنها ، وسرعة انقضاء زهرة العمر ونضارته ؛ فهو يحو هذا الشك بهذا القسم .

وَقَالَ :

أَعِذْ عَلَى السَّمْعِ ذِكْرَ الْبَانَ وَالْعَلَمِ . وَاعْذِرْ شَايِبَ دَمْعِي إِنْ نَجَرَتْ بِدَمٍ^(١)
مَلَاعِبُ لِلصَّبَا أَقْوَتْ ، وَمَا بَرِحَتْ مَلَاعِبًا لِلْأَسَى وَالْأَعْيُنِ السُّجْمِ^(٢)
كَانَتْ لَنَا سَكَنًا ، حَتَّى إِذَا (قَوَيْتْ) مِنَّا ، غَدَتْ سَكَنًا لِلرَّيْحِ وَاللَّيْمِ^(٣)

(١) البان : ضرب من الشجر . ومن معان العلم : العلامة والأثر . ويشار بالبان والعلم إلى أماكن معينة في شبه الجزيرة العربية ، ردها شعراء العرب قديماً في أشعارهم ، وأكثروا من التفتي بها ، والحنين إليها . والبارودي مقتد بهم ، فأسج على متوالهم ، مولع بمخانيهم ، ومواقفهم ، وصورهم وأخيلتهم ، وأساليهم ، ناقلاً عنهم ما تغنوا به من المواطن والديار ، وما استوقفهم من الدمن والآثار . وهو هنا يعني بالبان والعلم : ملأحب نشأته وصباه ، ومتزلزل حبه وغرامه . والشايب : جمع الشويوب (بوزن المصفور) : وهو الدفعة من المطر . وشايب دمه : أي دمه الغزير الكثير المنهمر المتتابع الشبه يشايب المطر . وإذا قفرتحت العين من كثرة البكاء اختلط دمعها بدم للقروح .

طلب إلى صاحب حقيق ، أو خيل ، أو شخص جرده من نفسه أن يردد على سمعه حديث الديار التي يحن إليها ، ويأسى عليها ، كما طلب إليه ألا يلومه إذا أثارت ذكرياتها أشجانه ؛ فبكى ، وطال بكائه ، واشتد ، حتى دمت عيناه ، وجرت بالدم دموعه غزيرة متتابعة .

(٢) أقوت : أقفرت وخلت . وه ملاعب « في شطري البيت ممنوعة من الصرف ، أي التنوين . وإنما ثوبت لفرورة وزن الشعر . والثانية جاءت مشاكلة للأولى ؛ لوقوعها في صحتها ؛ فالملاعب لا تناسب الأسى والحزن ، وإنما تلائم الصبا والصفر والحداثة وما يلابسها ويلازمها من اللعب واللهو ، والمرح والسرور . والمشاكلة من المحسنات البديعية . والسجم : جمع سجوم (فعل بمعنى فاعل) من سجمت العين دمعها : أي أسالته ، وصيته .

في البيت السابق أشار بالبان والعلم إلى أماكن عزيزة عليه ، أثيرة لديه . وفي هذا البيت : بين أنها كانت ملاهى طفولته وصباه ، ومسارح لعبه ومرحه في حداثته وصغره ؛ فلما خلت من أهلها بقيت قائمة تجدد ذكريات ماضيه ، وتثير الأسى والشجن ، وتوجع الحنين والبكاء .

(٣) في الأصل المخطوط الذي بين أيدينا نقص . والكلمة التي بين قوسين في نهاية الشطر الأول (قويت) تكملة من عندنا استقام بها وزن البيت ومعناه . ومن الكلمات المرادفة لللائقة هنا : صفرت (بوزن تعبت) ، وخويت (بوزن رضيت) ، وكلها بمعنى خلت وأقفرت . وغدت : صارت . والديم : جمع ديمة (بوزن قيمة وقيم) : وهى المطر يدوم أياماً . أو يدوم في سكون ، بلا رعد ، ولا برق .

والمعنى : أقمنا زماناً في هذه الديار العزيزة رافهين ناعمين في ظلال الدعة والأنس ، والسكينة والطمانينة ، لاعبين هائنين بمرح الطفولة وبهجتها ، ونشاط الصبا ولهوه ؛ فلما فارقناها تداولتها الرياح والأمطار ؛ فلم يبق منها غير الأطلال والآثار .

لَمْ أَتَّخِذْ بَعْدَهَا دَارًا أَقِيمُ بِهَا إِلَّا تَذَكَّرْتُ أَيَّامِي بِذِي سَلَمٍ^(٤)
 وَكَيْفَ أَنْسَى دِيَارًا قَدْ تَشَأْتُ بِهَا فِي مَنْبِتِ الْعِزِّ بَيْنَ الْأَهْلِ وَالْحَشَمِ؟^(٥)
 يَا مَنْزِلًا، لَمْ يَدَعْ وَشَكُ الْفِرَاقِ بِهِ إِلَّا رُسُومًا كَوَخِي الْخَطُّ بِالْقَلَمِ^(٦)

(٤) « ذو سلم » : موضع في جزيرة العرب ، ردهه قدامى الشعراء في أشعارهم . وقد أسلفنا أن البارودي أولع بإحياء الشعر القديم ومحاكاته ؛ وترديد ماورد فيه من الأماكن والمغاني والديار والآثار . وهو هنا يشير بذى سلم ، والبيان ، والعلم إلى ملاحيه وملاعبه في طفولته وصغره ، ومسارحه ومراتعه في حدائقه وحبابه . وهذه كلها لا تتجاوز الديار المصرية التي ولد فيها الشاعر ونشأ ونما ، وشب وترعرع ، وعاش ومات .

والفكرة في هذا البيت وثلاثة الأبيات قبله واحدة ، هي وفؤؤه للملاعب صباه ، وديار شبابه ، وشدة تعلقه بها بعد إقوائها ؛ فكلما سكن بعدها داراً غيرها تذكّر أيام لونه ومتعته ، ومرحه ومهيجته في تلك الملاعب ؛ فاشتد حنينه إليها ، وتأجج حزنه عليها .

(٥) الاستقهام في أول هذا البيت : معناه التني . وحشم المرء : خاصته الذين يفضيئون لفضبه ، ويفضون لفضبهم ، ويحزنهم ما يحزنه ، ويقومون على خدمته من أهله وأقاربه ، أو خدمه وعبيده ، أو صحبه وجيرته .

والبيت في معنى الأبيات الأربعة السابقة ؛ فلاعب صباه مرموقة بحبه وحنينه ، مذكورة بإعزازه وتقديره ؛ ولا غرو قصها نشأ نشأة للعزة والكرامة ، والنعم والرفاهة بين من كانوا يحيطونه ويتمهدونه ، ويهتمون بأمره من أهله وحشمه .

(٦) لم يدع : لم يترك . وشك الفراق (بفتح الواو وضمها) : سرعة البين والرحيل . ورسوم المنازل والديار المهجورة : آثارها الباقية . ومثلها الأطلال والدمن ، المفرد رسم . والوحى : الكتابة . ووحى الخط بالقلم : كتابة من يخط بقلمه على ورق ونحوه .

نادى - في تحسر وتلهف ، ووجد وأسى - منبت عزه ، وملاعب صباه ، وديار نشأته ، قائلاً : إن أهلها أقاموا بها برهة ، وما لبثوا أن فارقوها ، وارتحلوا عنها ؛ فتداولتها الرياح والأمطار ، وعوامل التعرية والتخريب ؛ فلم يبق منها غير رسوم وآثار ، شبهها بكتابة من خط بقلمه على ورق أو نحوه . وهذه إحدى صور الحياة في البادية والبيئة الصحراوية العربية ؛ فإقامة البدو في منازلهم موقوفة محدودة ، وارتحالهم عنها مفروض محتوم ، وشيك سريع ؛ فإذا زایلوها تناوبتها الرياح والأمطار ، ولا تزال بها حتى تمحوها ؛ فلا يبقى منها غير الدمن والطلول .

أَيْنَ الَّذِينَ بِهِمْ كَانَتْ نَوَاطِرُنَا تَرَعَى الْمَحَاسِنَ مِنْ فَرْعٍ إِلَى قَدَمٍ^(٧)
 وَدَّعْتُ شَطَرَ حَيَاتِي يَوْمَ فُرْقَتِهِمْ وَصَافَحْتَنِي يَدُ الْأَحْزَانِ وَالْهَرَمِ^(٨)
 فَيَا أَخَا الْعَذْلِ ! لَا تَعْجَلْ بِلَاثِمَةٍ عَلَيَّ ؛ فَالْحُبُّ مَعْدُودٌ مِنَ الْقِسَمِ^(٩)
 أَشْرَفْتُ فِي اللَّوْمِ ، حَتَّى لَوَأَصَبْتُ بِهِ مَقَاطِعَ الْحَقِّ لَمْ تَسْلَمْ مِنَ التُّهَمِ^(١٠)

(٧) « بهم » : فيهم ؛ فالباء هنا : للظرفية . ونواظرنا : عيوننا : جمع الناظر . وترعى : تنظر وتراقب ، وتلاحظ . والمحاسن : جمع على غير قياس لـ « حُسْن » . وفرع المرأة : شعرها التام . والترتيب الأصلي لهذا الكلام : أين الذين كانت نواظرنا ترعى فيهم المحاسن من فرع إلى قدم .

في ستة الأبيات السابقة ذكر الشاعر - بالأسى والحزن - ملاعب صباه ، ومسارح لهوه ، وديار نشأته في العزّ بين أهله وحشمه ، وسلك في تشوقه وحنينه ، وبره ووفائه لتلك الديار مسلك شعراء العرب في باديتهم ، ونهج نهجهم ، ونسج على منوالهم . وفي هذا البيت اتجه إلى ذكريات الغزل بمن كان يهواهن ، ويأنس بهن ، ويتصلاهن في تلك الديار ، ويمتّع ناظره بالجمال الحسى الذى يشمل أجسامهن من الفروع إلى الأقدام . وسأل - في حسرة ولهفة ، وأسى ولوعة - عن المكان الذى انتقلن إليه ، لعله يجد السبيل إليهن ، ويعاود القرب منهن ، ويستأنف رعى محاسنهن . ويلاحظ أنه وضع « الذين » موضع « اللاتي » ، و« بهم » موضع « بهن » . وقد لا يكون هذا من الغزل ، وإنما هو الحب والوفاء ، والشوق والحزن إلى من عرفهم ، وأنس بهم في ملاعب صباه من أهله وأقربائه ، ورفاقه وخللانه ، ولداته وأترابه ، فتياناً وفتيات . وأراد بمحاسنهم : فضائلهم ومزاياهم ، وأراد بالفرع والقدم : الشمول والتعميم : أى كانت نواظرنا ونفوسنا تسعد وتهنأ بمحامدهم التامة ، ومزاياهم الشاملة .

(٨) ودّعت : المراد فارقت . وشطر الشيء : نصفه . والهرم : الشيخوخة ، وأقصى الكبر . (وفعله من باب تعب) .

في البيت السابق سأل متحسراً عن الذين كان يرعى بعينيه محاسنهم في ملاعب صباه ، وأيام شبابه . وفي هذا البيت قال : إنه فارق يوم فارقههم - الشطر القويّ الفتيّ البهيج النضير من عمره وحياته ؛ فتراكمت عليه الهموم والأحزان ، وسارعت إليه الشيخوخة وأوصابها .

(٩) أخو العذل : العاذل اللائم . واللائمة : العذل . ومثلها الملازمة ، واللوم . والقسم : جمع قسمة (بوزن فتنه وفتن) : وهى الحظ والنصيب .

يريد أن الحب من الخطوط المقدرة المحتومة ، والأمور المبرمة المقضية التى لا مناص منها ، ولا حيلة للمحبّ في اتقائها ، أو التخلص منها ؛ ولهذا كان من الظلم والإعنات أن تعاجله باللوم والتثريب .

(١٠) قطع الأمر : فصله . والمقطع : موضع القطع . وجمعه مقاطع (بوزن مذهب ومذاهب) . وأصبت بلومك مقاطع الحق : أى كان لومك صائباً سديداً ، قائماً على الحق والصدق ، بعيداً عن الباطل =

فَارْحَمْ شَبَابَ فَتَى الْوَتِ بْنِضَرَّتِهِ أَبْدَى الضَّنَى ؛ فَعَدَا لَحْمًا عَلَى وَضْمٍ (١١)
تَاللهِ مَا غَدْرَةُ الْخُلَانِ مِنْ أَرَبِي وَلَا التَّلُونُ فِي الْأَخْلَاقِ مِنْ شَيْبِي (١٢)

= والتجنى . واتهم : جمع تهمة (بوزن غرقة ورطبة) : وهى اسم من اتهمه فى قوله : أى شك فى صدقه . واتهمه بكذا : أى أدخل عليه التهمة فيه ، وظنّها به . يقال : اتهمه بالحقد مثلاً : أى ظنه حاقداً .

فى البيت السابق : دعا لائمه إلى التريث والتروى ، ونهاه عن المسارعة والمجلة ؛ فإن الحب من الأمور المحتومة المقسومة ؛ فليس من العذل أن يلام المرء على شئ اضطرارى خارج عن إرادته واختياره . وفى هذا البيت شك الإسراف فى اللوم ، وقال : إنه يدعو إلى اتهام اللائم ، ويشكك فى كلامه وإن كان محققاً . والغرض من البيتين إحباط العذل ، وحمل العاذلين على الإقلاع عنه ؛ فإنه يمارس المحب ، ويضعف أوصابه .

(١١) ألوى به : ذهب به ، وأهلكه ، وأرداه . وألوى الضنى بنضرته : ذهب بها ، ومحامها . والنضرة : الرونق والحسن ، والبهاء ، والنعمة . والضنى : الداء المخامر ، والمرض الملازم ، والهنزال الشديد ، والإسراف على الموت . وغدا : صار . والوضم : خشة الجزار التى يقطع عليها اللحم . وكل ما وقيت به اللحم من الأرض . وغدا المريض لحماً على وضم : تعبير يراد به ذهاب الصحة ، وانهايار القوة ، وانحلال الجسم وتهدمه .

فى البيتين السابقين حاول إسكات عاذله ، وتنجيته عنه ؛ فلاينه فى البيت الأول وحاسنه . وخاشته فى البيت الثانى وخاصمه ، قائلاً إنه أسرف فى اللوم ، وجاوز القصد والاعتدال ؛ فلم يسلم من التهم والشبهات . وفى هذا البيت عاد إلى الملاينة والمحاسنة ، بل نزل إلى استرحام لائمه واستعطافه ؛ فإن الحب هزله ونخله ، وأشقاه وأضناه ، وألوى بنضرة شبابه ، وبالع فى إيصابه وعذابه ، وضاعف اللوم همه ونغمه ، وأوجاعه وبلواه .

(١٢) الغدرة : المرة من الغدر : وهو الخيانة ، ونقض العهد . والخلان : الأخلاء : جمع الخليل : وهو الصديق الخالص ، أو المختص (فعيل بمعنى مفاعل) . والأرب : البُغْيَةُ : وهى ما يبتغيه المرء ويريده ويطلبه . أو هى « أدب » : أى خلُق وسلوكى . والأدب : رياضة النفس - بالتعليم والتهديب - على ما ينبغى . أى ليس الغدر بأخلاقى مما أطلبه وأبتغيه وأفكر فيه . أو ليس من سلوكى وخلقى . أو ليس مما يلام أدبى ويسايره . وقلون الأخلاق : ضعفها وانحلالها . من قولهم : فلان متلون : أى متقلب متغير ، لا يثبت على خلُق . والشيم : جمع شيمة (بوزن قيمة وقيم) : وهى الخلق والغريزة ، والطبيعة ، والجليلة التى جبّل الإنسان عليها : أى فطر ، وخلق ، وطبع .

افتخر بالوفاء لأخلائه ، والثبات على ما اعتاده ، وفطر عليه من حميد الخصال ، وحسن الشيم . وأكد هذا الفخر بالقسم الذى صدر به البيت . وصلته بالأبيات السابقة واضحة وثيقة ؛ فهو وفى لمن أحبه ، مقيم على ودّهم ، بعيد عن التلون ، لا يبالي - فى سبيل حبه ووفائه - لوم اللائمين ، ولا يكثر لعذل العاذلين ؛ فإن العذل محاولة يراد بها صرف المحب عن الوفاء ، وحمله على نقض العهد ، والغدر بمن أحبه .

فَكَيْفَ أَنْكَرُ وَدًّا قَدْ أَخَذْتُ بِهِ عَلَى الْوَفَاءِ عُهُودًا بَرَّةَ الْقَسَمِ ١٣
 إِنْ لَمْ يَكُنْ لِلْفَتَى عَقْلٌ يَصُونُ بِهِ عَلَاقِقَ الْوُدِّ ضَاعَتْ ذِمَّةُ الْحَرَمِ ١٤
 وَأَيْنَ مَنْ تَمْلِكُ الْأَحْرَارَ شِمَّتُهُ وَالْقَدْرُ فِي النَّاسِ دَاءٌ غَيْرُ مُنَحْسِمٍ ١٥
 فَانْقُضْ يَدَيْكَ مِنَ الدُّنْيَا، فَلَسْتَ تَرَى خِلًا وَفِيًّا، وَعَهْدًا غَيْرَ مُنْصَرِمٍ ١٦

(١٣) الاستفهام في أول البيت : معناه النفي . والعهود : جمع عهد : وهو الموثق . واليمين وبرة صادقة . والقسم : اليمين : اسم من أقسم بالله إقساماً : أى حلف . يريد أن وده لأودائه قائم على عهود ومواثيق قوية متينة ، وأن وفاءه بهذا الود وحرصه على دوامه شديد تام ، فلا سبيل إلى إنكاره ، أو التهاون به ، أو التقصير فيه . وهو تأكيد لمعنى البيت السابق .

(١٤) علائق الود : علاقته ، وأواصره ، وحباله ، وأسبابه ، وروابطه . الواحدة علاقة (بكسر العين) . والعلاقة (بفتح العين) : الصداقة . والحب . ولى في هذا الأمر علاقة : أى تعلق وارتباط . والذمة : العهد ، والكفالة ، والحق ، والأمان والضمان . والحرم : جمع حرمة (بضم فسكون) : وهى ما وجب القيام به ورعايته ، وحرم انتهاكه والتفريط فيه من حق ، أو ذمة ، أو صحة ، أو مودة وصداقة ، أو نحو ذلك . وما يمكن إحلاله محل العقل هنا : القلب ، والخلق ، والدين .

يقول : إن عقل العاقل يفرض عليه صيانة أواصر المودات المعقودة بينه وبين أودائه وأحبابه ؛ وهذا يقتضى أن يكون وفيّاً لهم ، برّاً بهم ، حريصاً عليهم . فإذا اعتلّ العقل أو اختلّ تقطعت أسباب الحب ، وانتقضت مواثيق الوفاء ، وضاعت الحقوق والعهود ، والذم والحرمات . وهو تأكيد لمعنى الود والوفاء في البيتين السابقين .

(١٥) غير منحسم : غير منقطع : أى داء عياء ، لا طيب له ، ولا بره منه . يننى أو يستبعد وجود الحرّ الكريم الذى يأسر الأحرار بشيمه النبيلة ، وسجاياه الحميدة ، وبره ووفائه وصدق وداده . وسبب هذا الننى أو الاستبعاد أن القدر شائع فى طبائع الناس ، وداء عضال لا سبيل إلى علاجه . وفى البيت روح التشاؤم ، والتبرم بالناس . وخمسة الأبيات الآتية كلها فى هذا المعنى . ومنها انتقل الشاعر إلى من أودى بغدرهم وأحقادهم وفساد طواياهم ، وسوء خلاهم .

(١٦) نقض يديه من الدنيا (من باب نصر) : أعرض عنها ، وزهد فيها ، ولم ينخدع بها . والعهد : الموثق ، واليمين ، والذمة ، والوفاء ، والضمان ، والأمان ، والمودة ، والوصية . ومنصرم : منقطع . ويراد بالأمر فى أول البيت : النصيح والإرشاد .

لم يجد الشاعر الحل الوفى ، ولا الصديق الصادق الذى يحفظ عهده ، ويصون وده ، ويرعى ذمامه ، ويصنى له إخماء ؛ ولهذا هانت الدنيا عليه ، وسقطت فى عينيه ، فنقض منها يديه ؛ إذ لا قيمة لها عنده إلا بالأخلاء الأوفياء ، والأصدقاء الخالصاء الذين يوفون بالعهود ، ويخلصون فى المودات ، ويرعون الحقوق والحرمات .

هَيْهَاتَ ، لَمْ يَبْقَ فِي اللَّيْلِ أَخُو ثِقَةٍ يَرْعَى الْمَوَدَّةَ ، أَوْ يُلْقَى يَدَ السَّلَامِ ^(١٧)
 فَلَا يَغُرُّكَ مِنْ وَجْهِ بِشَاشَتِهِ فَالنَّارُ كَامِنَةٌ فِي نَاحِرِ السَّلَامِ ^(١٨)
 تَغَيَّرَ النَّاسُ عَمَّا كُنْتَ أَسْمَعُهُ وَاسْتَحْكَمَ الْغَدْرُ فِي السَّادَاتِ وَالْحَشَمِ ^(١٩)

(١٧) هيهات : اسم فعل ماضٍ : بمعنى بعد . وما بعدها في هذا البيت تفسير لها ، تأكيد لمعناها .
 وأخو ثقة : شخص أو صديق يوثق به ، ويطمان إليه ، ويؤمن على الحقوق والحرمان . ويرعى المودة :
 يصون المحبة القائمة بينه وبين أحبائه ، ويحافظ عليها ، وبقى بحقوقها . ومن معاني اليد : الطاعة ،
 والانقياد ، والاستسلام . والسلم : اسم من سلم تسليماً : أى انقاد ، وخضع ، واستسلم . وسَلَّمَ عليه :
 حياه بالسلام . ويلقى يد السلم : أى ينقاد لدواعي الأخوة ، ويخلص فيها ؛ فهو في معنى « يرعى المودة » .
 وعلى هذا تكون « أو » : بمعنى « و » العطف . أو يلقي يده بالتحية والسلام في صدق وإخلاص .

والبيت تكرار وتأکید لمعنى البيت السابق ؛ فقد أعوزه الأخلاء الأوفياء ، والثقات المؤمنون من صحابه
 وإخوانه الذين يرعون الود ، ويوفون بالعهد ، وينقادون لما يقتضيه الإخاء ، ويبرهون من النفاق
 والرياء .

(١٨) لا يغرنك : لا يخدعنك . غره : خدعه ، وأطمعه بالباطل ، وأراد به المكروه من حيث
 لا يعلم . وبشاشة الوجه : تهلله وبشره وطلاقة . وكامنة : متوارية مستترة ، مستخفية . والسلم : شجر
 شائك ، ينمو في البلدان الحارة ، ويدبغ بورقه . واحدته سلمة (بوزن قصبة وقصب) . وناخر السلم :
 السلم الناجر : أى القديم البالى المتفتت .

يحذر الاغترار بالوجوه الضاحكة ، واللقاءات الخادعة ، والبشاشات الزائفة التى تخفى تحتها الختل ،
 والشر ، والكيد ، والغدر .

(١٩) السادات : جمع سادة . والسادة : جمع سيد ، أو سائد . والمصدر السيادة ، والسودد ،
 والسودد . والحشم : العبيد ، والخدم ، والأتباع . واستحكam الغدر في السادات والحشم : شيوع الحياة
 ونقض العهد في الناس جميعاً : عليتهم وسفلتهم ، وتخديمهم وخادميهم ، وانتشار الغدر بينهم على وجه
 الاستحكام والثبات والاستقرار ، كأنه مركزوز في طباعهم وجلاّتهم . وفي هذا البيت وأربعة الأبيات
 قبله كرر الشاعر - بالإشارة ، أو بصريح العبارة - ذكر الغدر وكثرته في الناس . وهذا التكرار يرمز
 على كثرة ما أصابه من أذى الغادرين وكيد الخائنين .

كان الشاعر يحسن الظن بمن يعينهم بهذا الكلام ، وقد بنى حسن ظنه على السماع ؛ فلما جربهم
 تبين له أنهم أهل نفاق وغدر ، وشر وعدوان . والبيت الآتى في هذا المعنى ، أو فيما يقرب منه .

وَزَلَّ أَغْدَلُ مَنْ نَلَقَاهُ مِنْ رَجُلٍ أَعْدَى عَلَى الْخَلْقِ مِنْ ذَنْبٍ عَلَى غَنَمٍ (٢٠)
 مِنْ كُلِّ أَشْوَةٍ فِي عِرْنَيْنِهِ فَطَسَّ خَالٍ مِنَ الْفَضْلِ ، مَعْلُوءٍ مِنَ النَّهَمِ (٢١)
 سُودُ الْخَلَائِقِ ، دَلَّاجُونَ ، مَا طَبِعُوا عَلَى الْمَحَارِمِ هَدَّاجُونَ فِي الظُّلَمِ (٢٢)

(٢٠) ظل : صار . والأصل : ظل يعمل كذا : إذا عمله بالنهار دون الليل . وأعدى : اسم تفضيل من عدا عليه عدواناً : أى ظلمه ، وتجاوز الحد في ظلمه وعدوانه . والخلق : الناس . وهذا البيت وثيق الاتصال بالذي قبله ؛ فإن الشاعر ظن هؤلاء الناس في مرتبة عالية من العدل والإحسان ؛ فلما بلام رآهم في الدرك الأسفل من الجور والفساد ، وكان فتكهم بغيرهم أشد وأقسى ، وأنكى وأظلم من فتك الذئاب بالأغنام . يشير بهذا إلى ما في طبائعهم من الشر والأذى ، والبغى والعدوان ، والظلم والطغيان . أجرى الشاعر هذا البيت وستة الأبيات قبله مجرى الحكم والأمثال ، وأدارها كلها حول فكرة واحدة ، هي شيوع القدر في الناس . وكأنما مهد بها لسبعة الأبيات الآتية التي هجا بها من سخط عليهم ، ونقم منهم .

(٢١) « من » في أول البيت : بيانية . وما بعدها وهو « كل أشوه .. » : بيان لما قبلها : وهم الذين أخلفوا ظل الشاعر ، وخيَّبوا رجاءه ، وناقض مخبرهم مظهرهم ، وكانوا شراً من الذئاب . وأشوه : قبيح دميم ، سيئ المنظر . والعرنين : ما صلب من عظم الأنف . والفطس : انخفاض قصبة الأنف : أى انفراسه في الوجه . وضده الشم : وهو ارتفاع في قصبة الأنف ، مع استواء أعلاه . والفضل : الخير ، والفضيلة ، والإحسان . وضده النقص ، والشر ، والرديلة . والنهم : الإفراط في شهوة الطعام وغيره . وراد به هنا : الحرص والشره ، والطمع الممقوت ، والنقائص والمثالب التي تناقض الفضل والفضيلة ، والخير والإحسان .

رماهم بالدماة ، وشوه الوجوه ، وفطس الأنوف ، وقبح المنظر ، وسوء المخبر ، وجردهم من الفضل والخير ، ورماهم بالنهم والطمع الممقوت ، وشئ المثالب والمناقص .

(٢٢) الخلائق : جمع الخليفة : وهي الطبيعة التي خلق المرء عليها . ويعبر بالسواد في مثل هذا المقام عن الشر والقبح والسوء . وسود الخلائق : طبائعهم سيئة قبيحة . مردولة ممقوتة . ودلاجون : جمع دلاج : من قولهم بات ليلته يدلاج دلوجاً : أى يسير عامة الليل . وهو في مقام الهجاء : كناية عن سوء السلوك . أو من دلج الرجل بحمله : إذا نهض به مثقالاً . والمراد أنهم يمشون مثقلين بكثرة ما يحملونه من الأوزار والمخازى . « وما » : نافية . وطُبع على كذا : نشأ عليه ، وتعوده . وفي الأصل المخطوط « طعموا » .. والمحارم : جمع محرم (بوزن مذهب) . أو جمع محرمة : وهي ما حرمه الله تعالى . وما لا يحل انتهاكه من عهد أو ميثاق أو نحوهما : أى لم يطعموا على اتقاء المحارم ، ولم يعتادوا احترام المهود ، وصيانة الحرمات ، ورعاية الذم . وهَدَّاجُونَ : جمع هَدَّاج : صيغة مبالغة من هَدَجَ (كضرب) : أى مشى مثاقلاً في ضعف وارتعاش . والهدجان في ظلمات الليل : كناية عن ارتياد مواطن الريب والشبهات ، =

لَا يُحْسِنُونَ التَّقَاضِي فِي الْحُقُوقِ ، وَلَا يُوفُونَ بِالْعَهْدِ إِلَّا خِيْفَةَ النُّقْمِ (٢٣)
 صَفَرُ الْوُجُوهِ مِنَ الْأَحْقَادِ ، تَحْسِبُهُمْ - وَهُمْ أَصْحَاءُ - فِي دِرْعٍ مِنَ السَّقَمِ (٢٤)
 فَلَا ذِمَّامَةَ فِي قَوْلٍ وَلَا عَمَلٍ وَلَا أَمَانَةَ فِي عَهْدٍ وَلَا قَسَمٍ (٢٥)
 بَلَوْتُ مِنْهُمْ خِلَالًا لَوْ وَسَّمتَ بِهَا وَجْهَ الْغَزَالَةِ لَمْ تُشْرِقْ عَلَى عِلْمٍ (٢٦)

= وانتهاك الحرمات ، وارتكاب المحرمات ؛ فالناقص الفاسق يلبس الليل ، ويستتر بسواده ، ويمشي وراء نزواته ، وينقاد لشهواته . وقد يكون الهدجان في الظلمات : كناية عن الوشايات والبنائم ، والكيد والمكر السيئ ، والسمى بالإفساد .

(٢٣) التقاضى فى الحقوق : المطالبة بها ، واستردادها من آخذها . والكلام هنا يشمل الحقوق العامة والحقوق الخاصة . والنقم : جمع نقمة : وهى العقوبة والانتقام .
 وصمهم بالمعجز والتقصير فى تقاضى الحقوق الوطنية ، والحقوق الشخصية ، وهم لا يوفون بالمعهود والعقود ، ولا يحترمون الأيمان والمواثيق ، ولا يراعون الذم والحرمات إلا إذا خافوا العقوبة والانتقام ؛ فهم ضعاف لثام جبناء .

(٢٤) الأحقاد : جمع حقد : وهو الضغن ، والانطواء على العداوة ، وإضمار البغضاء ، والغضب الثابت فى القلب . وحقد عليه (من بابى ضرب وتعب) : أضمر له العداوة ، وتربص فرصة الإيقاع به ؛ ولا ريب أن عجز الحاقد عن إيذاء المحقود عليه يضاعف الحقد فى نفسه ، ويؤجج ناره ، ويضاعف آثاره فى الوجه وغيره . . . وتحسبهم : تظنهم . وجملة « وهم أصحاء » : جملة حالية . والدرع : القميص . والسقم : المرض .

انطوت قلوب المهجوين على الأحقاد والضغائن ، وعجزوا عن إيذاء المحقود عليهم ؛ فبدت وجوههم مصفرة شاحبة ، فإذا رأيتهم ظننتهم مرضى ، وهم فى حقيقة الأمر أصحاء ، وما تراءى فى وجوههم صفرة الضغينة والمعجز ، لا صفرة العلة والمرض .

(٢٥) الذمامة (بفتح الذال وكسرها) : الذمة ، والحق ، والكفالة ، والضمان ، والحزمة ، والعهد ، والأمان . والذمامة (بفتح الذال) : الحياء والحجل والإشفاق من الذم واللوم . والعهد : ما يجب مراعاته ، والمحافظة عليه ، والوفاء به من الذم والحرمات ، والأيمان والمواثيق ، والحقوق ، والكفالات ونحوها . والقسم : اليمين : وهو اسم من أقسم بالله تعالى : أى حلف .

جرّدهم فى أقوالهم وأعمالهم من الحياء والحجل ، أو من مراعاة الذمة والحق ، كما جرّدهم - فى عهودهم وأيمانهم - من الصدق والأمانة .

(٢٦) بلوت : خبرت ، وجربت ، وامتنحت ، وعرفت . (وبابه عدا) . ومنهم : من المهجوين أو من الناس الذين خالطهم وعاملهم . والحلال : الحصال ، والشيم ، والطبائع ، والأخلاق . الواحدة =

لَمْ أَذِرْ ، هَلْ نَبَغَتْ فِي الْأَرْضِ نَابِغَةٌ أَمْ هَذِهِ شَيْمَةٌ الدُّنْيَا مِنْ الْقِدَمِ ؟ (٢٧)
لَا يُدْرِكُ الْمَجْدَ إِلَّا مَنْ إِذَا نَهَضَتْ بِهِ الْحَمِيَّةُ لَمْ يَقْعُدْ عَلَى رَغَمِ (٢٨)
لَوْ لَمْ يَكُنْ فِي الْمَسَاعِي مَا يَبِينُ بِهِ فَضْلُ الرُّجَالِ تَسَاوَى النَّاسِ فِي الْقِيَمِ (٢٩)

= خَلَّة (بفتح الخاء) . ووسمت (بقاء المتكلم ، أو بقاء المخاطب) . وسمة (من باب وعد) : كواه ، وأثر فيه بسمة أو كى . أو جعل له سمة : أى علامة يعرف بها . والفزالة . الشمس . والعلم : الجبل . يقول : لو تطلع وجه الشمس بما عرفه من نقائص هؤلاء المهجوين وخصالهم السيئة ، لاحتجبت استحياء وخجلاً .

(٢٧) نبغ (كنع ، ونصر ، وضرب ، ودخل) : بدا ، وظهر . والنايغ : اسم فاعل منه . ويراد بها هنا : الظاهرة المستحدثة . والشاعر يشير بها إلى ما بلاء وعرفه فيمن خالطهم وعاملهم من سوء الحلال ، وقبح الحصول ، ولؤم الطباع ، وفساد الفعال والأخلاق . و« أم » في الشطر الثاني للإضراب . والشيمة : الخلق ، والطبيعة ، والمادة . وفي الأصل المخطوط « العدم » وصوابها « القدم » . جرب الشاعر المهجوين ، واختبر من خالطهم من الناس ، وتجرب ما ساءه وحزقه ، وغاظه ، وآذاه من سوء خلالم ، وفساد طباعهم ، واستحكام الغدر والحياة في عامتهم وخاصةتهم ، وسوقتهم وسادتهم ، فاستفهم في امتعاض وأسف : أهذه ظاهرة مستحدثة في الناس ، جدت بعد أن لم تكن ؟ ولكنه ما لبث أن أضرب عن هذا السؤال ، وقرر في الشطر الثاني أن هذه طبيعة الحياة والناس منذ خلُقوا .

(٢٨) المجد : العز والرفعة ، والنبل والشرف . والحمية : القوة الغضبية إذا كثرت وزادت واثارت في الإنسان . ويعبر بها في مثل هذا المقام عن الأنفة ، والترفع عن الدنيا ، والمحافظة على المحارم ، والدفاع عن العرض والشرف ، والغضب للعرض والكرامة إذا انتقصت أو مُسَّت بسوء . والرغم : الذل والهوان : مصدر رغم (من باب تعب) : أى ذل وهان وأكره على شيء لا يرضاه . ونهضت به حميته : رفعت في مراتب العزة والكرامة ومعالي الأمور ، وأبت عليه أن يقيم على الضيم ، أو يرضى بالهوان . وفي الأصل المخطوط « دغم » . وفي المعجمات : أدغمه الشيء : أى ساءه . وأدغمه الله : أى سود وجهه وأذله . وأرغمه الله وأدغمه : أى أذله وأخزاه . وراغم داغم . ورغماً دغماً .

يقول : إنما يدرك المجد ذو الحمية والأنفة الذى يأبى الضيم ، ولا يقيم على الذل ، ولا يرضى بالهوان . ساق الشاعر هذا البيت الذى بعده مساق الحكم والأمثال . ولعل الصلة بين هذه الحكمة والهجاء الذى سبقها أن المهجوين انحرفوا بمناقضهم عن الجادة ، وبعُدوا عن المجد والحمية والفضل وشرف الحلال . ومكارم الأخلاق .

(٢٩) المساعى : المكرمات وأعمال الخير والبر ، والمحاسن الكبيرة التى تكسب صاحبها الشرف والمجد ، واحداً مسعاة . والمساعى أيضاً : جمع المسمى (بوزن المرمى) : مصدر ميمي : بمعنى السعى ، والمسلك ، والتصرف ، والعمل ، والكسب . ويبين : يبدو ويظهر ويتضح وينكشف . والفضل : الخير ، =

فَأَيُّ غَامِضَةٍ لَمْ تَجْلُهَا فِطْنِي ؟ وَأَيُّ بَاذِخَةٍ لَمْ تَعْلُهَا قَدَمِي ؟ (٣٠)
وَكَيْفَ لَا تَسْبِقُ الْمَاضِينَ بَادِرَتِي وَالسَّمْهَرِيَّةُ تَخْشَى الْفَتَكَ مِنْ قَلَمِي ؟ (٣١)

= والفضيلة ، والإحسان . وضده النقص ، والرذيلة ، والإساءة . وقيمة الشيء : قدره ، ووزنه ، واعتباره وجمعها قيم (بوزن ديمة وديم) .

والمعنى : أن الناس يتفاوتون في مراتبهم ودرجاتهم وأقدارهم بتفاوت أعمالهم ومساعيهم . وهمهم وكفاياتهم ؛ فالمساعي النبيلة الحميدة ، والأعمال الصالحة العظيمة تشهد لأصحابها بالفضل والإحسان ، وترفعهم في مراتب المجد والسودد . وعلى العكس منها المساعي الوضيعة المفقوتة ، والأعمال السيئة المردولة ، أو التافهة الحقيرة ، أو المعتلة الفاسدة ؛ فإنها تجرد أصحابها من الخير ، وتنزل بهم إلى الخسيس . والفرض الحس على المكرمات وأعمال الخير والبر ، والمروءة ، والإحسان ؛ فيها يظهر فضل الأفاضل من الناس ، وفيها يتنافسون . ولولاها لاحت الفوارق والمميزات ، وتساوى النابه والخامل ، والعامل والعامل ، والقوى والضعيف ، والذكي والغبي ، والتقى والفاجر ، والمحسن والمسيء . وفي البيتين الآتيين ينتقل الشاعر إلى الفخر ببعض مناقبه .

(٣٠) الاستفهام في شطري البيت : معناه النفي ؛ ففطنته تجلو كل غامضة ، وقدمه تملو كل باذخة . والفطن : جمع فطنة : وهي الحذق ، والمهارة ، والذكاء ، وحدثة العقل ، وجودة الفهم ، وتوقد الذهن ، وتمام استعداده لإدراك ما يرد عليه . وبذخ الجبل ونحوه (من باب دخل وفرج) : طال ، وعلا ، وارتفع ، فبان علوه وارتفاعه . ويراد بالباذخة : المرتبة الرفيعة العالية من مراتب المجد والعز ، والشرف والسودد . فهو يتسم بفطنته وهمة وكفايته ما يصعب على غيره من معالي الأمور ، والمقاصد البعيدة الكبيرة . وعلاه يعلوه (من باب سما) : رقيه ، وصعده .

افتخر بفطنته وهمة وقوة عزيمته ؛ وبهذه المزايا وأشباهاها يجلو غوامض الأمور ، ويحل المشكلات ، ويقتحم العقبات ، ويتسم ذروة المجد والسودد ، ويحقق الآمال الواسعة ، ويدرك المقاصد البعيدة .

(٣١) البادرة : البديهة . ويراد بها : ما يرتجله من الشعر والنثر والخطب والأدب والبيان . وريح سمهري ، ورياح سمهرية ، وقناة سمهرية : نسبة إلى « سمهر » (بوزن جعفر) : وهو رجل اشتهر عند العرب بشقيف الرماح وتقويمها . يريدون بنسبتها إليه : أنها أجود الرماح وأمضاها . وفتك به (من باب ضرب وقتل) : بطش به ، وقتله مجاهرة . والواو في أول الشطر الثاني : واو الحال . والجحالة بعدها حالية .

يفتخر بنبوغه وسبقه في مجال الأدب والبيان . وهو بمرتجلاته من الشعر والنثر والخطب يفوق الماضين من فحول الشعراء ، وأساطين الخطابة واللسن . وقلبه أبلغ أثراً ، وأعظم خطراً من أمضى أسلحة الحرب والقتال . والصلة واضحة بين بيتي الفخر وبيت الحكمة قبلهما .

لِكُلِّ عَصْرِ رِجَالٌ يُذَكِّرُونَ بِهِ وَالْفَضْلُ بِالنُّفُسِ لَيْسَ الْفَضْلُ بِالْقِدَمِ (٣٧)

وَقَالَ * :

مَنْ لِعَيْنِ إِنْسَانُهَا لَا يَنَامُ وَفُؤَادٌ قَضَى عَلَيْهِ الْغَرَامُ ؟ (١)
أَقَطَعَ اللَّيْلَ بَيْنَ حُزْنٍ وَدَفَعِ وَسْهَادٍ ، وَالنَّاسُ عَنِّي نِيَامٌ (٢)

(٣٢) يقول : لكل زمان دولته ورجاله الذين اشتهروا به ، واشتهر بهم . وفضل الأفاضل منهم لا يكون بقدم الزمان ، أو حدائته . وإنما يكون بما تنطوي عليه نفوسهم من الفضائل وكرم الخلال ، وما يخلدونه من الأعمال العظيمة ، والآثار النافعة ، والمساعي والمكارم . والبيت يجري مجرى الحكم والأمثال ، وصلت بيته الفخر قبله أن البارودي من أدياء العصر الحديث وشعرائه ، ومع حدائته وحدائته عصره بزّ القدامى وفضلهم ، وفاق الأوائل وسبقهم . وكأنه يعنى قول القائل :

وإني - وإن كنت الأخير زمانه - لآت بما لم تستطعه الأوائل

ويلاحظ أن كلمة « القدم » مكررة في البيتين السابع والعشرين والثاني والثلاثين . وهذا عيب من عيوب القافية اسمه « الإيطاء » ؛ وهو إعادة كلمة الروى لفظاً ومعنى من غير أن يفصل بين اللفظين المكررين سبعة أبيات على الأقل .

* * *

* يمارض البارودي بهذه القصيدة قصيدة لأبي الطيب المتنبى مطلعها :

لا افتخار إلا لمن لا يضام مدرك ، أو محارب لا ينام

فالقصيدتان متفتحتان في الوزن والروى . وفي بعض المعاني .

(١) إنسان العين : حدقتها . أو ناظرها . أو سوادها . أو المثال الذي يرى في سوادها . وقضى عليه : صرعه ، وقتله . والغرام : العشق .

اشتدّ به الوجد والغرام ، فذهب بقلبه ، وأورثه الهم والأرق ؛ فاستنجد بمن يعينه على أمره ، ويخفف أوصابه ومتاعبه . والحبيب المتغزل به خير من ينجده بقربه ووصاله ، ويردّ إليه أمانة الناس ، ويحيى فؤاده ، ويحقق مراده .

(٢) أقطع الليل : أقضيه كله . وهو من مجاز اللغة . كما يقال : قطع المفازة . وقطع النهر : أى عبره واجتازه من أحد شاطئيه إلى الآخر . والسهاد : الأرق ، والسهر . والجملة الاسمية في الشطر الثاني : جملة حالية . ونام عنه : غفل عنه ، ولم يأبه به ، ولم يكثر له ، ولم يهتم بأمره ، فهو نائم . وجمعه نيام .

في البيت السابق افتتح هذه القصيدة بسؤال يحمل معنى الاستغاثة والاستنجاد ؛ لعله يجد من يرى =

لَا صَدِيقٌ يَرْتِي لِمَا بَتُ الْفَقَا هُ ، وَلَا مُسْعِدٌ - فَأَيْنَ الْكَرَامُ ؟ (٣)
 لَمْ تَدْعَ لَوَعَةَ الصَّبَابَةِ مِنِّي غَيْرَ نَفْسٍ غِذَاوَهَا الْآلَامُ (٤)
 رَقٌّ طَبَعُ النَّسِيمِ رِفْقًا بِحَالِي وَبَكَى - رَحْمَةً - عَلَى الْحَمَامِ (٥)
 وَبِنَفْسِي - لَوْ كُنْتُ أَمْلِكُ نَفْسِي - قَمَرٌ نُورُهُ عَلَى ظَلَامٍ (٦)

= لحاله ، ويستمتع لشكواه ويعينه على أمره . وفي هذا البيت شكاً فقدان النصير والمجير ، وغفلة الناس عنه ، وقلة اهتمامهم بأمره ، وهو يقضى ليلته كلها جزيناً باكياً ، قد أرقه الوجد والصبابة ، وأضناه الهوى والغرام . والبيت الآتي تفصيل وتأكيده لهذا المعنى .

(٣) رقى له (من باب رقى) : رحمه ، ورقى له ، وحنأ عليه . وبات يفعل كذا : إذا فعله ليلاً . وهو يشير بما بات يلقاه إلى ما صرح به في البيت السابق من الحزن والبكاء ، والأرق والسهاد . والعاشق الصب المستهام يلقى كل هذا ويكابده ويعانيه ليلاً ونهاراً ، غير أن ليله أقسى عليه من نهاره . والنصير : النصير ، والمجير ، والمعين : اسم فاعل من أسعده : أى أعانه وأنجده . وهـ أين : اسم استفهام ، يطلب به تعيين المكان . ويراد بالاستفهام هنا : الاستنجد والاستغاثة . وكرام الناس : كراماتهم وخيارهم الذين يرقون لمثلهم ، ويشفقون عليه ، وينقذونه من كربته وبلائه .

فصل الشاعر في هذا البيت ما أجمله في البيت السابق ، وأجمل ما فصله : أجمل ما يلقاه في ليله . وفصل أمر الغافلين عنه من الناس : فلم يجد فيهم مسعداً يسعده ، ولا صديقاً يرتى لحاله ، ولا كريماً يرقى له ، ويحنو عليه .

(٤) لم تدع : لم تترك . واللوعة : الحرقه . ولأعه الحب (من باب قال) : أحرقه ، وأمضته ، وأوجعه . والصبابة : رقة الهوى ، وحرارة الشوق .

(٥) النسيم : الريح العلية اللينة اللطيفة . ورقة طبع النسيم : لينه واعتداله ولطف حركته .

في أربعة الأبيات السابقة وصف حاله ، وهى حال الصب المستهام ، وشكاً واستنجد ، وتألماً وتوجع ؛ ولما رأى غفلة الناس عنه ، وقلة اهتمامهم بأمره ، عزى نفسه في هذا البيت ، فتخيل أن النسيم رفق به ، وأشفق عليه ، فرق ولان ولطف لعله يستطيع برقته ولينه ولطافته أن يخفف وجده ، ويهون لوعته . كما تخيل أن الحمام شاركه في حرقته وصبابته فراح وبكى ، وشدا وترنم ، وغنى وسجع ، وهدر ورجع رافة به ، وحناناً عليه .

(٦) شبه حبيبه بالقمر . وقال : إنه ضنين عليه باللقاء والوصال ؛ فلا يكاد يستمتع بشيء من ضيائه وبهائه ؛ ولهذا يعيش كثيراً ملتماحاً في ظلمات الصدود والمجران . ثم قال : إن نفسه ليست له ، وإنما هى لهذا الحبيب ؛ فقد تهيم بها وأسرها ، ولو عادت إليه لفداه بها .

تَسْتَطِيبُ الْقُلُوبُ فِيهِ الرِّزَايَا وَتَلَذُّ الضُّنَى بِهِ الْأَجْسَامُ^(٧)
صَنَمٌ ، حَامَتِ الْقُلُوبُ عَلَيْهِ فَانْظُرُوا : كَيْفَ تُعْبَدُ الْأَصْنَامُ ؟^(٨)
غَيْرَتُهُ الْوُشَاةُ ؛ فَازْوَرَّ عَنِّي وَهُوَ مِنِّي بِنَجْوَةٍ لَا تُرَامُ^(٩)

(٧) استطابه يستطيه: وجده طيباً حسناً ، تلذذ النفس ، وترتاح له . وفيه : في الحبيب .
المتنزل به : أى فى سبيل حبه والتعلق به . والرزايا : المصائب والبلايا . الواحدة رزية ، أورزية
(بالهمز أو بالتخفيف) . ولذذ الإنسان الشيء ، وبالشئ (من باب سلم) : أى وجده لذياً شهياً .
والضنى : الداء المخامر ، والمرض الملازم الذى يشرف به المريض على الموت . وكلما ظن أنه برئ منه
انتكس (وفعله من باب صدى) . وأكثر ما يستعمل الضنى فى أوصاب العشق ، وآلام الغرام . وبه :
أى بالحبيب ، أو بالحب : أى بسببه ، وفى سبيله . والترتيب الأصل لكلمات الشطر الثانى : وتلذذ الأجسام
الضنى به : أى بالقمر الذى كان نوره على عاشقه عتمة وظلاماً .

والمعنى : أن الحب العنوى العفيف الصادق يهيب قلب المحب ونفسه وجسده لاحتال ما يلقاه فى
سبيل الغرام من الرزايا والبلايا ، والأوصاب والآلام ، بل يجعلها فى نظره وحسه طيبة شبيهة ، ممتعة
لذيذة ، كالمكافح فى سبيل أمنية عزيزة عليه يجد فى متاعب الكفاح لذته وراحته .

(٨) الصنم : الوثن : وهو تمثال من حجر أو خشب أو معدن ، كانوا يصنعونه بأيديهم ،
ويزعمون أن عبادته تقربهم من الله . وجمعه أصنام . وحام حول الشيء ، وحام عليه (من باب قال)
دار حوله ، وطاف به .

حاكى الشاعر بعض الشعراء المتحضرين فى عصر الدولة العباسية ، فاستخدم فى غزله ضمير المذكر .
وهو هنا يشبه معشوقته بالصنم ، ويشير بهذا التشبيه إلى فائق حسنها ، وتعلق القلوب بها . وفى الشطر الثانى
يسترعى الأنظار ، ويعجب ، ويعجب غيره من افتتان الإنسان بالجمال المحض ، وبراعة التصوير ،
وحسن التقسيم .

(٩) الوشاة : جمع الواشى : اسم فاعل من الوشاية : وهى النجاسة والسعاية . وشئ كلامه : زوره
وزخره بالكذب ، وسعى به ليوقع فتنة ، ويفسد به بين الناس . وازورّ عنى : أعرض عنى ، ومال
وانحرف . والنجوة : ما ارتفع من الأرض . وهو بنجوة منى : أى هو بعيد عنى ، مفرق فى البعد .
ولا ترام : لا تنال ، ولا استطاع الوصول إليها . والأصل : رام الشيء (من باب قال) : أى أراد
وطلبه . ومن كلامهم : « هو بعيد المرام » .

يشير إلى أثر الوشاية فى تقطيع العلائق والروابط بين المتحابين ، فبها تغير حبيبه ، وتبدلت حاله ؛
فأعرض عنه ، وجفاه ، وأصبح بعيد المرام ، صعب المنال .

زَعَمُونِي أَتَيْتُ ذَنْبًا ، وَمَا لِي - يَعْلَمُ اللَّهُ - فِي هَوَاهُ آثَامٌ (١٠)
 سَوْفَ يَلْقَى كُلُّ امْرِئٍ مَا جَنَاهُ وَإِلَى اللَّهِ تُرْجَعُ الْأَحْكَامُ (١١)
 يَا نَدِيمِي ! عَلَّلَانِي ، فَلَنْ تَهَ لَكَ نَفْسٌ قَدْ عَلَّلَتْهَا النَّدَامُ (١٢)

(١٠) زعم : ظن . وواو الجماعة : ضمير الوشاة في البيت السابق . وأكثر اتصال الزعم فيما يكون كاذباً أو باطلاً . أو فيما يكون موضع شك وإرتياب . و« يعلم الله » : جملة معترضة بين البيت والخبر ، لتأكيد الكلام ؛ كأنها قسم . والآثام : الإثم والذنب .

زعم الوشاة لحبيه أنه ارتكب في الحب ذنباً ، فدفع عن نفسه هذا الزعم الكاذب ، وأكد براءة هواه من الأوزار والشبهات ، وإذا برئ الحب من الإثم والريبة كان عفرياً نقياً ، عفيفاً شريفاً ، يستحق الإكبار والاحترام . والبيت تفصيل لبعض ما أجمله في البيت السابق .

(١١) جنى (كرمي) جنابة : أجرم وأذنب . وجنى الذنب على غيره : جره إليه . وتجنى عليه : رماه بإثم لم يرتكبه . ومعنى الشطر الأول : أن كل جان سوف يلقى جزاء جنابته أو تجنيه ، أى سوف يؤاخذ بذنبه وجريته . وترجع (بالبناء للمفعول) : من الرجوع : مصدر رجع إليه الشيء (من باب ضرب) : أى رده إليه وأعادته . أو هو (بالبناء للفاعل) من الرجوع : مصدر رجع الشيء (من باب جلس) : أى عاد . والأحكام : جمع الحكم : مصدر حكم بكذا : أى قضى به ، وفصل .

في البيت السابق شكاً تجنى الوشاة عليه ، وإسأمتهم إليه ، وبرأ نفسه من آثام الهوى ومزالقه . وفي هذا البيت أن كل جان مجزى بجنابته وتجنيه . وكان الشاعر يحاول بهذا محو أثر الوشاية في نفس حبيه ، وردع الوشاة وزجرهم وتحذيرهم عقاب الله وانتقامه . والشطر الثاني تذييل يؤكد الشطر الأول : « والله يقضى بالحق » (الآية رقم ٢٠ من سورة غافر) . « وله الحكم ، وإليه ترجعون » . (الآية رقم ٧٠ من سورة القصص) .

(١٢) نديمك : منادتك : أى مسأمرتك ، ومصاحبك ، وجليسك على الشراب : فعيل بمعنى مفاعل . وجمعه ندماء (بوزن كرم وكرماء) . ومثله الندمان . وجمعه ندام (بوزن غضبان وغضاب) . وعلة بالطعام وغيره تمليل : شغله به ولهائه . وعلة : سقاء سقياً بعد سقى . وعلة : عاجله من علة ودأواه . وقد يكون التعليل بناجع القول ، وحلو الكلام ، وعذب الحديث . والبيت الآتى يرجع هذا المعنى ويظهره ويؤيده .

نادى نديمين حقيقيين أو خياليين نداء استنجد واستغاثة راجياً منهما أن يعالجا ما يقاسيه من ضنى الحب ، وكيد الوشاة . أو يسقياه الخمر نهلاً وعلاً ؛ فإنها في زعم شاربيها تداوى الكلوم ، وتسلى من الهموم . وفي البيت تنويه بفضل الندماء ، وقيمة كلامهم ، وأثرهم المحمود في إنقاذ مثله من براثن الردى والحلاك . وفيه إيمان بفائدة التعليل المطلوب .

رُبَّ قَوْلٍ يَرُدُّ لَهْفَةً قَلْبٍ وَكَلَامٍ تَجِفُّ مِنْهُ الْكَلَامُ^(١٣)
وَمِنْ النَّاسِ مَنْ تَرَاهُ سَلِيمًا وَهُوَ دَائٌ تَذْوِي بِهِ الْأَفْهَامُ^(١٤)
قَدْ - لَعَمْرِي - بَلَوْتُ دَهْرِي، فَمَا أَخَذَ مَدَّتُ مِنْهُ مَا تَحْمَدُ الْأَقْوَامُ^(١٥)

(١٣) «رب» : حرف خافض لا يقع إلا على نكرة . وهو هنا يفيد التكثير . واللهفة : الحزن والأسى ، والتحسر على الفائت . ولهفة قلب العاشق : احتراقه ، ولوعته ، وولفه ، وتبريح الوجد به . ورد اللهفة : صرفها ، وإزالتها . والكلام في آخر البيت : الجروح : جمع كلم (بوزن سهم وسهام) . كلمه (من باب ضرب) : جرحه . وجفاف الكلام : اندمالها ، وهرؤها ، وشفافها ، وزوال أثرها . وبين «كلام» و«كلام» جناس ، وهو من المحسنات اللفظية البديعية ، جاء هنا عفواً ، وسمح به الطبع من غير تكلف ؛ فحسن العبارة ، وضاعف تأثيرها ، ورفع منزلتها في مراتب البلاغة والبيان .

ينوء بالندماء وأقوالهم التي تقع من قلوب الملهوفين موقع الماء من ذى الغلة الصادى ؛ فتعالج جراح نفوسهم ، وتصرف عنهم اللهفة والالتياح ، وترد إليهم الرضا والارتياح . وقد يكون المعنى عاماً يشمل من يعالجون الأمراض النفسية بحلو الكلام ، وعذب الحديث ، والقول الساحر ، والحكمة البالغة . وفي هذا البيت وتسعة الأبيات بعده إلى نهاية القصيدة ، جنح الشاعر لما يشبه الحكم والأمثال ، وشكا ما عاناه وآذاه من عيوب الناس ونقائصهم ، وبخاصة الغدر والنفاق .

(١٤) تراه : تحسبه وتظنه . أو تبصره وتعاينه . أو تتوهمه وتخيّله . أو تعلمه وتتيقنه (بالبناء للمجهول ، أو بالبناء للمعلوم) . وسليماً : أى سليم القلب والضمير ، سالماً من الأحقاد والضغائن ، والمثالب والمعائب . و«هوداء» : جملة حالية : أى تحسبه سليماً والحال أنه غير سليم . وقد بالغ فجعله الداء نفسه . وتلوى : تمرض (وبابه صدى) . والأفهام : جمع فهم : وهو حسن تصور المعنى ، وجودة استعداد الذهن للاستنباط . جعل الأفهام تلوى به ، لأنها تنخدع برهة بسلامة ظاهره ؛ فكأنها تمرض ، ويعوقها المرض عن العمل ، فلا تكشف فساد باطنه .

يقول : ومن الناس من تخدعك سلامة ظاهره وهو في حقيقة أمره شر وبلاء ، وأذى وداء يصيب الأفهام ؛ فيعوقها عن كشف باطنه ، واتقاء شره . والغرض التحذير من الظواهر الخادعة الكاذبة التي تحقق تحمها الحقد والضغن ، والمكر والغدر ، والحتل والإجرام .

(١٥) لعمري : قسم بحياتي . العمر : الحياة . واللام : لام الابتداء . وعمري : مبتدأ أضيف إلى ياء المتكلم . والخبر محذوف ، تقديره قسمي ، أو ما أحلف به . وبلوت : اختبرت ، وامتحننت وجربت . والدهر : الزمان الطويل ، والأمد الممدود ، ومدة الحياة الدنيا كلها . ودهر المره : مدة حياته . وأحمدته إحماًداً : وجهه محموداً . أو رضى فعله أو مذهبه . أو ارتاح له ، وسرّ به . وحمدته (من باب فهم) : رضى عنه ، وارتاح له . والأقوام : جماعات الناس : جمع قوم .

اعتاد الناس أن يضيفوا إلى الدهر ما يسرهم ويسومهم من الخير والشر ، والنفع والضرر ، ويرتبوا =

صَلَفٌ لَا يَبُلُّ غُلَّةً صَادٍ وَمَرَاعٍ هَشِيمُهَا لَا يُشَامُ^(١٦)
 أَطْلُبُ الصَّدْقَ فِي الْوِدَادِ ، وَأَنْتَ يَصْدُقُ الْوُدَّ وَالْعُهُودُ رِمَامٌ ؟^(١٧)
 كُلَّمَا قُلْتُ قَدْ أَصَبْتُ خَلِيلًا أَضْحَكُنِي مِنْ غَدْرِهِ الْآيَامُ^(١٨)

= على هذه الإضافة الحمد والرضا ، أو الذم والسخط . وإذا كان بعضهم قد حده وارتضاء ، فإن الشاعر جرب دهره وبلاه ، فلم يجد فيه ، أو في الناس ما يحمد ويرتضيه . والقسم الذي في صدر البيت يؤكد هذا ويقويه . وقد يكون المعنى : أن الأقوام الذين يعينهم الشاعر بكلامه فسدت طباعهم وأخلاقهم ، واختلت عقولهم وموازينهم ؛ فاعتادوا ما لا يحمد من الشر والأذى ، والذل والضم ، والهوان والضعف ، والفساد والإفساد .

(١٦) صلف (بفتح فكسر ، أو بفتحتين) : صفة ، أو مصدر صلف الشيء (من باب تعب) صَلَفًا : أى قلَّ خيرُه وغَنَاؤُه . والغُلَّة : شدة العطش وحرارته . والصادى : العطشان . والمراعى : جمع المرعى : وهو ما ترعاه الماشية من النبات والكَلأ . أو هو موضع الرعى . والهشيم : المهشوم المتكسر من النبات الأجوف اليابس الجاف الهالك القديم البالى . وما يجمعه الحاطب من حشالة النبات ، وحطام الأغصان اليابسة . ولا يشام : لا يعتد به ، ولا يؤبه له ، ولا يرجى فيه خير أو غناء .
 فى البيت السابق اختبر دهره وجربه ، فلم يجد فيه خيراً يحمد ويرتضيه . وهذا البيت تأكيد لعقم الدهر ، وقلة خيرد . أو قلة الخير فى الناس ، وغلبة الشر والفساد . والبيتان الآتيان يوضحان هذا المعنى ويؤكدانه .

(١٧) « أنى » : اسم استفهام يأتى لعدة معان : فيكون بمعنى كيف . وبمعنى متى . وبمعنى من أين . ويراد به هنا : الاستبعاد ، أو النفي . والواو فى الشطر الثانى : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها حالية . والعهود : جمع عهد : وهو الموثق ، واليمين ، والذمة ، والوفاء ، والحفاظ ، والأمان ، وكل ما يجب حفظه وتعهدده ومراعاته حالاً بعد حال . وعلى هذا يعدّ الود من العهد . وريام : خَلْمٌ ، بالية : من قولهم : حبل ريام : أى بال متقطع مستهلك . أو هو جمع رمة : للقطعة من الحبل البالى ، والعظام البالية . أو هو جمع رميم . يقال : عظم رميم ، وعظام رمام . أو هو رمام (بضم الراء) : بمعنى رميم بال . يطلب صدق الوداد ؛ وكأنما يطلب المحال ؛ فإن المودات بين الناس واهية كاذبة ، والعهود لا وفاء بها ، ولا احترام لها . وكيفما كان تفسير العهد ، فإن الصلة بينه وبين الود وثيقة ؛ فإذا أصاب الكذب أحدهما أصاب الآخر ، وإذا انحلت العهود انحلت بانحلالها الصلات والمودات ، ولم يبق بعدها غير الرياء والنفاق ، والمخاتلة والخداع .

(١٨) الخليل : الصديق الخالص المختص : فعيل بمعنى مفاعل ، من الخالّة : وهى المصادقة . والخُلّة : الصداقة والمحبة التى تخللت القلب : أى صارت خلاله : أى فى باطنه . أو التى لا يعترىها خلل ، أو وهن . وضحك منه . وضحك به : سخر منه ، واستهزأ به . أو عجب منه ، أو فزع . = ديوان البارودى - ٢

فَتَفَرَّدَ تَعِشْ بِنَفْسِكَ حُرًّا رَبِّ فَرْدٍ يَخْشَاهُ جَيْشٌ لَهَا^(١٩)
 وَاحْذَرِ الضِّيمَ أَنْ يَمَسَّكَ ؛ فَالضِّيمُ مِ حِمَامٍ يَقْصُرُ مِنْهُ الْحِمَامُ^(٢٠)
 ضَلَّ قَوْمٌ تَوَهَّمُوا الصَّبْرَ حِلْمًا وَهُوَ - إِلَّا لِلدَى الْكَرِيمَةِ - قَامُ^(٢١)

= يقول : كلما ظن أنه عثر على صديق صادق الود أخلفت الأيام ظنه ، ونخيت التجربة رجاءه ، وأظهرت له أن هذا الصديق كاذب في وداده ، منافق خائن غدّار ؛ فضحك سخريه ، أو فرحاً ، أو عماً من عقم الدهر ، وضياع الوفاء ، وشيوع الكذب ، وقلة الصدق في الناس .

(١٩) تفرد : أمر من التفرد : وهو الانفراد والتوحد ، والاعتزال عن الناس . والأمر هنا : للنصح والإرشاد . وريب : حرف خافض يختص بالنكرة . ويفيد هنا التقليل . والعقد : المنفرد المتوحد المقرد . ويقابله الجمع . وجيش لهام (بوزن غراب) : عظيم ، كثير ، قوى ، جرّار ؛ كأنه يلتهم كل شيء . في حصة الأبيات السابقة شكّا الشاعر كثرة الغدر والخيانة ، وقلة الصدق والوفاء في كثير من عرفهم من الناس . ويبدو أنه أودى بظنهم ، ولقى منهم الأمرين ، فلم يسه إلا أن ينصح لنفسه ولغيره ، ويحضّ على اعتزالهم ، والابتعاد عنهم ، ويرغب في التوحد والانفراد ؛ فإن الوحدة خير من جليس السوء ؛ واعتزال اللئام الأشرار يهيئ للمعتزل في عزله جواً من العزة والحرية ورخاء البال ، ويبعده عما يسوءه ويكدر حياته . والشطر الثاني تذييل يجري مجرى المثل ، ويعزز هذا المعنى ويؤكدّه ؛ كأنه يقول : ولا خير في انفرادك ؛ فإن الجيش اللهام قد يخشى مثل هذا المتفرد الذي نجا بنفسه من ختل اللئام وكيدهم ، واستردّ بالعزلة حرّيته وقوّته ، وأهبطه ، واستعداده ، وبأسه ، وإياه .
 والحضّ هنا على العزلة ، والترغيب فيها ، والتنفير من الجمع بين احتمال الأذى ورؤية المؤذي . يذكرنا بقول أبي الطيب المتنبي في قصيدته التي تماثل هذه القصيدة في وزنها ورويّتها وبعض معانيها :
 واحتمال الأذى ، ورؤية جانب غذاء تضوى به الأجسام

(٢٠) الضيم : الظلم ، والقهر ، والظير ، والهضم ، والجور ، والإذلال . (وبابه باع) .
 والحمام : الموت .

جعل الضيم أقطع وأنكى من الموت ، وحثّ رقبوله ، والرضا به ، وأوجب مكافحته ودفعه بكل الوسائل . ولعل صلته بالبيت السابق أن التفرد ، وطلب الحياة الحرة العزيزة الكريمة لا يكون إلا من أباة الضيم . ويقرب من هذا قول أبي الطيب المتنبي :

ذلّ من يغبط الذليل بعيش ربّ عيش أخفّ منه الحمام

ولا ريب أن الذليل مستضام ، وعيشه عيش ضيم ومذلة وهوان .

(٢١) ضلّ : ضاع ، وتلف ، وهلك . وضل عن طريق ، أو قصد ، أو حق : زلّ عنه ، وجار ، ولم يهتد إليه . والضلال : الباطل والغي . وضده الهدى والرشاد . وتوهم الشيء : ظنه . أو تمثّله وتخيلّه . والحلم : الأناة ، والصفح ، والستر ، والعقل ، والرزانة ، والوقار ، وضبط النفس ، ومكافحة ثورتها =

يَحْسَبُونَ الْحَيَاةَ فِي الدُّلِّ عَيْشًا وَهُوَ مَوْتُ يَعِيشُ فِيهِ اللَّثَامُ (٢٢)
وَقَالَ :

يَا نَدِيمِي فِي «سَرَنْدِيبَ» كُفَّا عَنْ مَلَامِي ؛ فَلَيْسَ يُغْنِي الْمَلَامُ (١)

= عند الغضب . وهو : أى الصبر . و « لدى » : ظرف مكان بمعنى « عند » . وقد يستعمل فى الزمان . والكريهة : الحرب . أو الشدة فيها . وذام : عيب ، ونقص ، ومذمة .

يقول : إن الصبر لا يحمى إلا فى الحروب ؛ فيه يكون النصر ، وهو قوام البطولة . ومن ظن أن الصبر على الضيم من الحلم فقد ضلّ سبيل الرشاد . والمتنبى يصم باللؤم من ادعى الحلم وهو ضعيف عاجز ، فيقول :

كل حلم أقى بغير اقتدار حجة لاجئ إليها اللثام

(٢٢) يحسبون : يظنون . والعيش : الميشة والحياة . والواو فى أول الشطر الثاني : واو الحال . والجملة بعدها حالية . وهو : أى الدل ، أو عيش الدليل . واللثام : جمع اللثم : صفة من اللؤم : وهو أن يجتمع فى الشخص الشح والبخل ، وخسة النفس ، ودنائة الطبع ، ومهانة الآباء ، ونحو ذلك من النقائص والمثالب وذميم الحصال . وضده الكرم بمضاه العام .

يقول : إن الذين توهموا الصبر حلاً ؛ فاحتملوا الدل ، وأقلموا على الضيم — يظنون أن حياتهم فى قيود المذلة والمهانة عيشة مرضية ؛ وهى فى حقيقة أمرها عيشة سوء ، تساوى الموت . ولا يحياها أو يرتضيها إلا الأوغاد اللثام ، الممعنون فى التقى والضلال .

فى البيت السابق جعل الصبر على الدل من المثالب والمعائب ، وسفّه الذين توهموا حلاً ، وضللهم ، فاضطراً إلى قول أبى الطيب المتنبى : إن الحلم لا يحمى إلا من القوى المقتدر ؛ فإذا احتجّ به الضعيف العاجز كان — إلى ضعفه وعجزه — لثيماً مهيناً . وفى هذا البيت حضّ على إياء الضيم . والترفع عن الهوان ، ومكافحة البغى والظفیان ، والحرص على العزة والكرامة ، وقال : إن الدليل الراضى بالذل وغد لنيم ، وحياته شرّ من الموت . وهو تكرر أو شبه تكرر لمعنى البيت العشرين .

* * *

(١) نداء النديمين ، والتوجه إليهما بالخطاب والحوار من لغة الشعر ، ومن أخيلة الشعراء . ونديمك : منادىك : أى مجالسك على الشراب : فعيل : بمعنى مفاعل : من نادىه مناداة ونداماً . ويطلق النديم على الرفيق والصاحب والمسامر ، ولو لم يكن بين المتخادمين شراب .

و « سرنديب » أو « سيلان » : جزيرة كبيرة من أرض الهند ، فى جنوبها الشرقى . وهى الآن مستقلة بحكومتها وإدارتها وأمورها . وكانت مستعمرة إنجليزية . وإليها نفى الشاعر وستة من رفاقه قادة الثورة العرابية بعد إخفاقها فى شهر صفر سنة ١٣٠٠ هـ الموافق ديسمبر سنة ١٨٨٢ م . وفيها نظم البارودى أجود شعره ، وأشدّه تأثيراً فى النفس . وقد لبث فى ذلك المنفى السحيق زهاء سبعة عشر عاماً . وكفّ عن الشيء : انصرف عنه وامتنع . والملام : اللوم . وينفى : يفيد وينفع . =

أَنَا فِي هَذِهِ الدِّيَارِ غَرِيبٌ وَغَرِيبُ الدِّيَارِ لَيْسَ يُلَامُ^(٢)
وَأَذْكُرَا لِي «فُسْطَاطَ» مِصْرَ؛ فَإِنِّي بِهِوَاهَا مُتَبِّمٌ مُسْتَهَامٌ^(٣)

= اشتد حنين الشاعر إلى وطنه وأهله وأحبائه ، وبرَّح به الوجد والشوق ، وأضناه الهم والوحشة ؛ فلامه نديمه رحة به ، وإشفاقاً عليه ؛ فتبرم بلومهما ، ودعاهما إلى الكف عنه ، وأياسهما من غنائه وجدواه . وفي البيتين الآتين زيادة إيضاح لهذا المعنى ، وفيهما أقام الشاعر حجته ، وأظهر عذره .

(٢) احتجّ الشاعر لنفسه ، واستنكر أن يلومه لاثم ؛ فإنه غريب في « سرنديب » ، بعيد عن وطنه وأهله ، منكوب بالنفي والإبعاد . ولأنه يظلمه ويعاسره ، وإن كان مشفقاً راحماً ؛ لأنه يجمع عليه مرارة اللوم والتثريب ، ومرارة الغربة والبعد ، وحسرة الفراق والحرمان .

(٣) الفسطاط (في الأصل) : السراق . والبيت من الشعر ، ومجتمع أهل الكورة : وهي الصقع ، والناحية ، والبقعة التي تجمع طائفة من القرى والمساكن والمحال . ثم صار علماً لمصر القديمة التي أسسها عمرو بن العاص في موضع فسطاطه بعد فتحه مصر سنة ٢١ هـ (٦٤١ م) . وبهواها : بحبها : أي بحب مصر . وهو متعلق بـ « متيم » : أي متيم مستهام بسبب هواها : الأول من تيممه الحب أو الحبيب : أي استعبده ، وأسرّه ، وولّته ودلّته ، وذهب بعقله . والثاني تأكيد له ، مرادف ، أو شبه مرادف لمعناه : اسم مفعول من استهم فؤاد المحب . وهو هائم بحبيبه ، ومستهام به : أي اشتد تعلقه به ، حتى أصابه الهيام : وهو جنون الحب والعشق والغرام .

في البيت الأول طلب من نديمه أن يكفّ عن لومه ؛ فإن اللوم لا يكاد يغنى : ولا يكاد يفيد . وفي البيت الثاني احتجّ واستنكر ، وأوضح عذره ، وأكدمطلبه . وفي هذا البيت طلب إليهما أن يتغنيا له بمصر ، ويذكراها بما تستحقه من الإجماد والتعظيم ، ويقدرا تعلقه بها وحنينه إليها ؛ كأنه يرغب إليهما أن يشاركاه في وجده وهيامه ، ويخففا بهذه المشاركة لوعاته وحسراته ، وهمومه وأوصابه .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فتافية النوت

وَقَالَ يَذْكُرْ وَدَاعَهُ لِلْوَطَنِ * ، وَيَشْكُرْ صَاحِباً عَلَى صِدْقٍ وَدَادِهِ :
مَحَا الْبَيْنُ مَا أَبْقَتْ عُيُونُ الْمَهَا مِنْهُ فَشَبْتُ وَلَمْ أَقْضِ اللَّبَانَةَ مِنْ سِنِّي ^(١)

* في ٣ من ديسمبر سنة ١٨٨٢م حكمت المحكمة العسكرية المصرية بالإعدام على سبعة من قادة الثورة العربية ، أولهم « أحمد عرابي » ، وثانيهم « محمود سامي البارودي » . وما لبث الخديو « توفيق » أن خفف هذا الحكم ، فاستبدل به النفي المؤبد . وقبل فجر اليوم الثامن والعشرين من ديسمبر سنة ١٨٨٢م أُلْقَتْ إحدى السفن الإنجليزية هؤلاء المنفيين ، ولم يسمح لأحد بتوديعهم ، ولم يصحب البارودي غير خادمه الأسود « كافور » . شقت بهم الباخرة طريقها من ميناء السويس إلى « سيلان » ، واسمها أيضاً « سرنديب » : وهي جزيرة كبيرة في المحيط الهندي إلى الجنوب الشرق من الهند ، استعمرتها بريطانيا من سنة ١٧٩٥ إلى سنة ١٩٤٨ .

وفي ذلك اليوم المصيب نظم البارودي هذه القصيدة الخالدة . وله كتاب نثرى مسجوع ، كُتِبَ في منفاه ، وضمته كثيراً من أخباره ، وتاريخ حياته ، وخواطره ، وتجاربه . وقد نقلنا منه قصة ذلك الفراق الفاجع ، ونشرناها في الجزء الأول من شرحنا للديوان تحت عنوان : « نموذج من خط البارودي وفنه الكتابي » . ويبدو أنه كتب هذه القصة على إثر وصوله إلى « سرنديب » . وقد ضممتها أبياتاً متفرقة من شعره لم ترد في ديوانه .

وفي هذه النونية الطويلة عرّض الشاعر بأخذه بلأهم فلم يحمد أصحابهم ؛ فإن كان يقصد رفاقه في الثورة فهو أثر سيئ من آثار الدعاية الحبيثة ، والحرب النفسية العارمة التي شنتها الإنجليز وأذنابهم في مصر على الثورة العربية وقادتها قبل الهزيمة وبعدها ، ففرقوا بها جمعهم ، وقطعوا أواصر الود بينهم . وفي هذه الأزمة النفسية ، وفي هذا الجو القائم فنظم البارودي هذه القصيدة وأمثالها . ولو فطن لدهاء الغزاة المحتلين المعتدين لسلط عليهم أهاجيه اللاذعة بدلاً من صحابه في المخاطرة والمغامرة ، والجهاد والجلاد .

(١) محاء (كعدا ، ورمى ، ونعى) : أزاله ، وأذهب أثره . وفاعله « البين » : وهو الظن والارتجال ، والبعد والفراق . (وبابه باع) . ومفعوله « ما » . والمها : البقر الوحشي . الواحدة مهاة (بوزن قناة) . وبها تشبه الحسناء من النساء في جمال العينين ، وحسن اتساعهما . وشاب (من باب باع) : ابيض شعره . وشيبه الحزن ونحوه وأشابه : إذا هرّمه ، وبيض شعره ، وأثر فيه تأثيراً شديداً =

عَنَاءٌ ، وَيَأْسٌ ، وَاشْتِيَاقٌ ، وَغُرْبَةٌ أَلَا ، شَدَّ مَا أَلْقَاهُ فِي الدَّهْرِ مِنْ غَبْنٍ^(٢)
فَإِنْ أَكُ فَارَقْتُ الدِّيَارَ فَلِي بِهَا فَوَادُ أَضَلَّتْهُ عَيُونُ الْمَهَا مِنِّي^(٣)

= وفي القرآن الكريم: « فكيف تتقون - إن كفرتم - يوماً يجعل الولدان شيباً » [الآية رقم ١٧ من سورة المزمل]. وقضى وطره أو بغيته أو حاجته (من باب رمي) : انتهى إليها ، وبلغها ، وناولها ، وظفر بها ، وفرغ منها . واللُّبَانَةُ (بضم اللام) : الحاجة من غير فاقة . والسن : العمر .

أقلعت السفينة بالشاعر عن وطنه الحبيب ، وفارقه فراقاً مؤبداً ؛ فشقّ عليه الأمر ، وذهب بالبقية الباقية من تجلده وقواه ، وعجل بشيئته وشيخوخته قبل أن يبلغ من الحياة أوطاره ، ويحقق مآربه وآماله . وفي البيت إشارة إلى أن العين الحسان من نساء وطنه قد فتنه من قبل ووطنه ، وذهبن بأكثر قواه النفسية والجسمانية ، فلما ابتلى بهذا البين المشتّ ، والحادث الجلل أفقده ريقه ، وبما البقية القليلة الباقية من قوته وجلادته . أو لعله يكنى بعيون المهاعن مفاتن وطنه ومحاسنه . أو لعله يريد عينية ، وأضافهما إلى المها لبيان تمام سلامتهما ، وقوة إبصارهما قبل هذه الكارثة ، فلما نزلت به ، واشتد أثر الفراق في نفسه ، وبرح به الوجد والحزن - ضعفت عيناه ضعفاً شديداً ، واحمى ما كان لهما من موفور الصحة والسلامة ، وقوة النظر والإبصار . والغرض من البيت تصوير جزعه وهله من هذا الفراق القسري ، والنق الأبدى .

(٢) العناء (بفتح العين) : التعب والمشقة ، والاستئثار : أى الوقوع في الأسر (والفعل كرضى) . واليأس : القنوط ، وانقطاع الأمل . وضده الرجاء . والاشتياق والشوق : حركة الهوى ، ونزاع النفس إلى الشيء ، ورغبتها فيه ، وتعلقها به ، وقلة صبرها على بعده وفراقه . والغربة (بضم فسكون) : الاغتراب : وهو النزوح عن الوطن ، والبعد عن السكن . و « ألا » : حرف استفتاح : أى أداة تبدأ بها الجملة ، وتفيد التنبيه . وشدّ الشيء : ثقل ، وصعب ، واشتدّ . واستعمال هذا الفعل في مثل هذا المقام يفيد التعجب : أى ما أشدّ ، وما أثقل ، وما أقسى ، وما أصعب . وفي الدهر : أى في دهر الشاعر : أى في حياته . و « من » : بيانية . والغبن (بفتح فسكون) : الشر ، والخسران ، والأذى ، والعدوان ، والعنت ، والهوان . وأصله : مصدر غبنه في البيع والشراء (من باب ضرب) : أى خدعه ، وختله ، ونقصه ، وبخسه ، وغلبه ، وسلبه ؛ فالغبن : أن تبخس صاحبك في معاملة بينك وبينه ، بضرب من الإخفاء ، والختل ، والدهاء .

وهذا البيت شبه تفصيل لما أجمله في البيت الأول . أو بيان لما شيبه وأجزعه . أو توضيح لبعض آثار البين المشتّ : كالعناء ، واليأس ، والاغتراب ، والاشتياق . وقد جمعها كلمة « الغبن » في نهاية البيت . واشتدّ عليه ما لقيه من دهره ، وثقل ، وشقّ ، وصعب ، وتجاوز المألوف ، وخرج عن أشباهه ونظائره ، وخفى سببه ؛ فاستعظمه ، وتعجب منه .

(٣) فإن « أك » : أصله فإن « أكن » : مضارع « كان » ، وحذفت لامه : أى النون للتخفيف ، وكثرة الاستعمال ، ويراد بالديار التي فارقتها : وطنه وبلاده وسكنه . وأصله : أخفاء وغيبه . وفي القرآن الكريم : « ثم قيل لهم . أين ما كنتم تشركون من دون الله ؟ قالوا : ضلوا عنا » =

بَعَثْتُ بِهِ يَوْمَ النَّوَى إِثْرَ لَحْظَةٍ فَأَوْقَعَهُ الْمِقْدَارُ فِي شَرِّكَ الْحُسْنِ (٤)
 فَهَلْ مِنْ غَتَّى فِي اللَّهْرِ يَجْمَعُ بَيْنَنَا ؟ فَلَيْسَ كِلَانَا عَنْ أَخِيهِ بِمُسْتَفْنٍ (٥)
 وَلَمَّا وَقَفْنَا لِلْوَدَاعِ ، وَأَسْبَلْتُ مَدَامِعُنَا فَوْقَ التَّرَائِبِ كَالْمُزْنِ (٦)

= [٧٣ - ٧٤ من سورة غافر] . وصلوا عنا : أى غابوا عنا ، واستخفوا منا .

عاد الشاعر في هذا البيت إلى « عيون المها » أى الحسان العين الفواتن اللاتي ذكرهن في البيت الأول . وفي هذا البيت : أنهن تيسمنه ، ودلمته ، وسلبته عقله ، وغيبن عنه فؤاده ؛ فقارقهن مسلوب القلب ، مشترك الحب ، لا يملك من أمره شيئاً ، ولا يجد على فراقهم صبراً . والغرض تصوير شدة تعلقه بأهله وصحبه ووطنه ، وفرط جزعه وهلمه لفراقهم .

(٤) به : أى بفؤادى . والنوى : البعد والافتراق . وجاء في إثره (بكسر فسكون) . وفي أثره (بفتحتين) : أى تبعه عن قرب ، أو جاء في عقبه . ولحظة : نظرة : اسم مرة من لحظة ، ولحظ إليه (من باب قطع) أى نظر إليه بمؤخر عينه . والمقدار : القضاء والحكم : أى قدّر الله الذى لا مناص عنه ، ولا مفرّ منه ، وهو الذى كتبه الله عليه ، وقدّره ، وأراد به ، وحكم به . أو المراد : ما تقضى به مثل هذه الحالة ، وتقضيه ، وتقضى إليه ، وهو أن تقتن نظرة الحساء حبيبها ، فلا يلبث أن يقع صريع الحب ، أسير الغرام . والشرك : حباله الصيد ، وجمعه أشراك (بوزن سبب وأسباب) . أو الشراك : جمع شركة (بوزن قسبة وقصب) . ويراد بالحسن : حسن الحسان الفاتنات اللاتي أشار إليهن في البيت الأول والثالث : « عيون المها » .

ما زال الشاعر معنياً بتصوير يوم النوى والبين والفراق ؛ فقد لحظ ساعة الوداع حبيباته العزيزات عليه ، الأثيرات لديه ، أو لحظته ، أو تبادل وإياهن النظرات . وفي إثر هذه اللحظة ، أو إبانها فارقه قلبه إلى غير عودة ؛ إذ أوقعه القدر القاهر في أشراك الحسن الباهر ، وحبال الجمال الساحر ، وهيات أن يرجى له منها خلاص ، أو يجد عنها مناصاً . والشاعر في الحقيقة يصف ما تملكه من الأسى والوجد والالتياح لفراق أهله وأحبائه ووطنه .

(٥) الاستفهام في أول البيت : معناه التمنى . و « من » بعد « هل » زائدة . والغرض من زيادتها هنا : التنصيص على العموم . والفتى (فى الأصل) : الشاب أول شبابه في طرامة السن بين المراهقة والرجولة . وكثيراً ما تطلق العرب الفتى ، وتريد به الرجل بصرف النظر عن سنّه ، أى من غير تمييز بين الشيخ ، والكهل ، والشاب . وهو هنا : اسم « من الفتوة » : بمعنى النجدة ، والكرم ، والشهامة : أى فهل يتاح لنا شهم كريم من ذوى النجدة يجمع بيننا ؟ أى يجمع بينى وبين فؤادى الذى أضلته عيون المها عنى ، وأوقعه المقدار في شرك الحسن ؟ والشرط الثانى تذييل يؤكد ضرورة ما تمناه في الشرط الأول ، ويعمّق أثره في نفس القارئ والسامع ، وهو أن يجمع ذو نجدة بينه وبين قلبه ؛ فإن المرء وقلبه إلفان مؤتلفان ملتزمان ، لا يستغنى أحدهما عن الآخر .

(٦) « لما » : ظرف بمعنى « حين » . أو بمعنى « إذ » . أو حرف وجود لوجود ، وتقضى جملتين وجدت ثانيتهما عند وجود أولاهما . والجملة الأولى : « وقفنا للوداع » والجملة الأخرى في أول البيت التالى : =

أَهَبْتُ بِصَبْرِي أَنْ يَعُودَ ، فَعَزَّنِي وَنَادَيْتُ حِلْمِي أَنْ يَثُوبَ ، فَلَمْ يُغْنِ^(٧)
وَلَمْ تَمْضِ إِلَّا خَطَرَةً ، ثُمَّ أَقْلَعْتُ بِنَا عَنْ شُطُوطِ الْحَيِّ أَجْنَحَةَ السُّفْنِ^(٨)

= « أهبت بصبري » . والوداع (بفتح الواو) : اسم من ودعت المسافر توديعاً : أى شيعته بالتحية ، ودعوت له بالدعة : وهى خفض العيش ، وسهولته ، ولينه ، وتيسره ، واتساعه . كما أن التسليم : دعاء له بالسلامة . وودّع المسافر أهله وصحبه : فارقهم محبباً لهم . وأسبلت (بالبناء للفاعل) : سالت ، وجرت ، وانهمرت ، بهطلت ، وانصبّت في كثرة . من قولهم : أسبل المطر إسبالاً : أى أرسل دَفْعَهُ وتكاثف ، كأنما أسبل سراً . أو هو بالبناء للمفعول : من قولهم : أسبل الرجل الماء : إذا صبه : أى ولما وقفنا للوداع أسبلت عيوننا مدامعنا في هذا الموقف العصيب . والمدامع : المآقي : وهى أطراف العين . واحدها مدمع (بوزن مذهب) : وهو مسيل الدمع . أو مجتمع الدمع في نواحي العين . ويراد بالمدامع هنا : الدموع . والترائب : عظام الصدر . أو موضع القلادة منه . أو ما بين الثديين والرقبتين . الواحدة تريبة (بوزن كتيبة) . والمزن : جمع مزنة (بضم فسكون فيهما) : وهى المطرة . أو السحابة تحمل الماء . أو السحابة البيضاء . ويراد بالمزن هنا : المطر الغزير .

(٧) أهاب بصبره : دعاه وناداه . من قولهم : أهاب الراعى بالغنم : أى زجرها ، أو صاح بها لتقف ، أو لترجع . وعزني : غلبني ، واستعصى عليّ ، ولم يأبه لى . والحلم : الأناة ، والتأسي ، والتصبر ، وضبط النفس . ويثوب : يعود ويرجع (وبابه قال) . ولم يغن : لم ينفع : أى لم ينفع النداء المستفاد من « ناديت » . يقال : أغناني كذا : أى كفاني . وما يغني عنك هذا : أى لا يجزئ عنك ، ولا ينفعك . وفي التنزيل العزيز : « ما أغنى عنه ماله وما كسب » : أى لم ينفعه . الآية رقم ٢ من سورة المسدّ ، واسمها أيضاً سورة أبي لُب .

أسلفنا أن الباخرة أقلعت في جنح الليل من ميناء السويس بالبارودي وصحبه المحكوم عليهم بالنفى ، وأنه لم يسمح لأحد بتوديعهم . وفي هذا البيت والذي قبله وصف الشاعر موقفه وموقف رفقائه وهم يودّعون وطنهم الحبيب ، ويلقون على ربوعه نظراتهم الأخيرة ، باكين بكاء حاراً بدموع غزيرة فياضة ، انهمرت على صدورهم متتابعة كالمنزل . لقد حاولوا الاعتصام بشيء من الحلم والصبر ، فغلبهم الوجد والأسى ، واستبدّ بهم الجزع والهلح .

(٨) الخطرة (بفتح فسكون) : الحين ، والوقت ، والمدة ، والبرهة . ويراد بالخطرة هنا : البرهة القصيرة . يقال : ما ألقاه إلا خطرة بعد خطرة : أى إلا حيناً بعد حين . وأقْلَعْتُ : ارتحلت ، وسارت ، من قولهم : أقْلَعُ عن الأمر : إذا تركه . وأقْلَعْتُ عنه الحى : إذا انصرفت عنه . والشطوط : جمع شط (بفتح الشين وتشديد الطاء) : وهو جانب النهر وشاطئه . والحى (فى الأصل) : البطن من بطون العرب ، وهو أصغر من القبيلة . وجمعه أحياء . وقد تطلق الأحياء ، ويراد بها الديار والمنازل . ويراد بشطوط الحى هنا : السواحل المصرية ، أو الميناء والمرافأ الذى أقلعت عنه السفينة التى أقْلَعْتُ الشاعر ورفقائه . والسفن (بوزن الصحف) : جمع سفينة . وتسكين الفاء هنا لضرورة الوزن . وأجْنَحَةُ =

فَكَمْ مُهْجَةٍ مِنْ زَفَرَةِ الْوَجْدِ فِي لَظَى وَكَمْ مُقْلَةٍ مِنْ غَزَرَةِ الدَّمْعِ فِي دَجْنٍ ^(٩)
 وَمَا كُنْتُ جَرَّبْتُ النَّوَى قَبْلَ هَذِهِ فَلَمَّا دَهْتَنِي كِدْتُ أَقْضِي مِنَ الْحُزْنِ ^(١٠)
 وَلَكِنِّي رَاجَعْتُ حِلْمِي ، وَرَدَّنِي إِلَى الْحَزْمِ رَأَى لَا يَحُومُ عَلَى أَفْنٍ ^(١١)

= السفن : قلاعها ، وأشرعتها التي تنشر وتبسط ، فتصففها الريح ، فتسير السفينة ، على التشبيه بأجنحة الطير ؛ فإن الطائر يطير بجناحيه ، والسفينة تسير بشرايعها . ويلاحظ أن إقلاع أجنحة السفن عن شطوط الحى من الصور القديمة التي تكثر في شعر البارودى ، ويحاكى بها قدامى الشعراء . والحقيقة أن الفلك الذى أقلّ الشاعر وصحبه من ميناء السويس إلى جزيرة « سرنديب » « سيلان » كان من البواخر : أى السفن التي تسير بقوة البخار ، لا بالأشرعة والقلاع .

(٩) « كم » في شطرى البيت : خبرية : بمعنى كثير . وتميز الأولى : « مهجة » . وتميز الثانية « مقلة » . والمهجة (بضم فسكون) : دم القلب ، أو الروح . ويراد بها هنا : القلب . والوجد (بفتح فسكون) : الأسى والحزن . وزفرته : لوعته ، وحرارته . وهى اسم من زفر (كضرب) زفيراً : إذا أخرج نفسه ممدوداً طويلاً . والزفير : تردد النفس حتى تنتفخ منه الضلوع . وزفرت النار : أى سمع لتوقدها صوت . واللفى : النار . أو لها الخالص الذى لادخان فيه . والمقلة : العين . وغزرة الدمع : كثرته وغزارته . والدجن (بفتح فسكون) : المطر الكثير . و « من » في شطرى البيت : بيانية أو تعليلية . والترتيب الأصلى لهذا الكلام : فكم مهجة في لظى من زفرة الوجد ، وكم مقلة في دجن من غزرة الدمع .

والشاعر ينبه الوجدان الإنسانى على كثرة القلوب التي برّح بها الأسى والوجد ، وصليت بنار هذا الفراق القسرى ، وكثرة العيون التي اشتدت بكأوثها ، ففرقت في دموعها المنهرة الغزيرة ، وهو يشير إلى المنفيين وأهلهم وصحابهم ، وكل من له سلة وثيقة بالإنسانية ، وعطف صادق على المبعدين الأحرار .

(١٠) النوى : البعد ، والفرقة ، وهى مؤنثة . ودهاء الأمر يدهاء (من باب سمي) : نزل به ، وأصابه . ومنه الداهية : وهى النائية ، والنازلة ، والكارثة ، والمصيبة . وفاعل « دهتنى » : ضمير « النوى » . وكاد : من أفعال المقاربة . وقضى يقضى (من باب رمى) : هلك ومات . وكدت أقضى : أى أشرفت على الهلاك . و « من » تعليلية : أى أشرفت على الموت لفرط الحزن .

والبارودى اغترب من قبل ، ونأى عن وطنه ، فسافر إلى الآستانة سنة ١٨٥٧ وأقام بها إلى سنة ١٨٦٣ . ثم شارك في حرب « كريد » « أقریطش » من سنة ١٨٦٥ إلى سنة ١٨٦٧ . ثم خاض غمار الحرب الروسية التركية من سنة ١٨٧٧ إلى سنة ١٨٧٨ . وإذا قال في هذا البيت : « وما كنت جرّبت النوى قبل هذه » فالمقصود أنه لم يجرب مثل هذه النوى : وهى الإبعاد القهرى ، والننى الأبدى .

(١١) راجعت حلمى : أى رجعت إليه ، وغلبته . والحلم (بكسر فسكون) : العقل ، والأناة ، وضبط النفس . ومن الحلم : الصبر على المكارة ، والتجلد للخطوب . والحزم : ضبط الأمر ، والأخذ فيه =

وَلَوْلَا بُنَيَاتٌ وَشَيْبٌ عَوَاطِلُ لَمَّا قَرَعَتْ نَفْسِي عَلَى فَائِتٍ سِنِي (١٢)
فِيَا قَلْبُ صَبْرًا إِنْ جَزَعْتَ؛ فَرُبَّمَا جَرَتْ سُنْحًا طَيْرُ الْحَوَادِثِ بِالْيَمَنِ (١٣)

= بالثقة . وحزم الرجل رأيه ، أو أمره : خبطه ، وأحكمه ، وأتقنه . والرأى : العقل ، والتدبير . ورجل ذو رأى : أى ذو بصيرة ، وحذق بالأمور . وحام الطائر على الماء وغيره (من باب قال) : دؤم عليه ، ودار حوله . والأفن : الضعف ، والفساد ، ونقص العقل (وفعله من باب ضرب) . ومنه المأفون : وهو الضعيف الرأى والعقل . ورأى لا يحوم على أفن : أى رأى صائب قوى سديد ، لا يعتوره خلل ، أو وهن ، أو ضعف ، أو فساد .

نمت الأبيات العشرة الماضية على جزع الشاعر ، وعجزه عن احتمال ما نزل به . وهو فى هذا البيت يحاول أن ينهض بنفسه ، ويسترد قواه ، ويعود إلى تجلده وحلمه ، ويعتصم بشأته وحزمه ، ويعتز برأيه ، وحسن تدبيره .

(١٢) « لولا » : حرف يدل على امتناع شيء لوجود غيره . والموجود هنا : البنيات العواطل والشيب . والممتنع عدم القرع . ومعنى هذا أن القرع ثابت ؛ لأن نفي النفي إثبات . وبنيات : جمع بنية : تصغير « ابنة » . والشيب (بكسر الشين) : جمع الأشيب : وهو الذى أبيض شعره . يقال : رجل أشيب ، وقوم شيب . وعطلت المرأة (من باب طرب) : غلت من الحلى ، فهى عاطل . والجمع عواطل . وعطلت الإبل ونحوها : تركت بلاراع . وهذا المعنى هو المراد هنا ؛ فإن البارودى نفي فى آخر سنة ١٨٨٢ ، وترك - بلا راع ، ولا حام - زوجته « عذيلة يكن » وأطفاله منها وصباياه ، وهم ابن واحد ، وأربع بنيات ، كلهن دون الرابعة عشرة . وقرع عليه سنه (من باب قطع) : صكها ندماً وحسرة وأسفاً . وفائت : اسم فاعل من فاته الأمر (من باب قال) : أى أعوزه . أو أفلت منه ، أو سبقه فلم يدركه . و « نفسى » . فاعل « قرع » . و « سى » : مفعوله : وهى واحدة أسنان الفم .

فى البيت السابق قال : إنه ضبط أمره ، واسترد مائدته من صبره وحلمه ، واعتصم برأيه وحزمه ؛ فبدأ رابط الجأش ، قوى النفس ، ثابت القلب ، متجلداً للشدائد . وفى هذا البيت شبه اعتذار عما كان من جزعه ، وضعف منته فى عشرة الأبيات الأولى ؛ فإنه لم يقرع سنه على فائت ، ولم يستشعر الأسى والحسرة إلا من أجل بنياته وأطفاله وأهله الذين حرموا عائلهم وناصرهم ، وهم فى ضعف الطفولة ، وضعف الأنوثة ، وضعف الشيخوخة . وفى البيت إلى هذا معنى الاستعطاف والاسترحام . وفى البيتين الآتين يتعلق بالآمل ، ويرقب اليسر من العسر :

أعلل النفس بالآمال أرقبها ما أضيق العيش لولا فسحة الأمل !

(١٣) الجزع : حزن شديد يصرف الإنسان عما هو بصدده ، ويقطعه عنه (وفعله من باب تعب) . وربما : « رب » : حرف جر ، زيدت بعده « ما » ، فكفسته عن العمل ، وهيساته للدخول على الجملة الفعلية . ويفيد التقليل ، أو التكثير ، بحسب سياق الكلام ، وما يقتضيه المقام . وهو هنا التكثير ؛ لأن المقام مقام تفاؤل ، وتعلق بالآمال ، وارتقاب للفرجة واليسر . وسنح (بضمسين) : =

فَقَدْ تُورِقُ الْأَغْصَانُ بَعْدَ ذُبُولِهَا وَيَبْدُو ضِيَاءُ الْبَنَرِ فِي ظُلْمَةِ الْوَهْنِ^(١٤)
وَأَيُّ حُسَامٍ لَمْ تُصِبْهُ كَهَامَةٌ وَلَهْزَمُ رُمَحٍ لَا يُفْلُ مِنْ الطُّعْنِ؟^(١٥)
وَمَنْ شَاغَبَ الْأَيَّامَ لَانَ مَرِيرُهُ وَأَسْلَمَهُ طُولُ الْمِرَاسِ إِلَى الْوَهْنِ^(١٦)

= جمع سنيح (بوزن فصيح) : صفة من سنع الطائر وغيره (من باب خضع) : إذا مرّ من مياسرك إلى ميامنك ، فولاك ميامنه . والعرب يسمّون به ويتبرّكون . والسنع (بضم فسكون) : اليمين والبركة والسعد . والحوادث : جمع الحادث والحادثة . وحوادث الدهر : كوارثه ، ونوائبه ، وشدائده ، وبلاياه . واليمين (بضم فسكون) : البركة والخير والسعد ، وهو تأكيد لمعنى « سنعاً » : أى جرت طير الحوادث سانحات باليمين ، أو جرت باليمين سانحات .

دعا قلبه إلى الصبر والتجلّد ، والإقلاع عن الأسى والجزع ؛ فإن مع العسر يسراً ، إن مع العسر يسراً . وقد يحمل الشرّ الخير في مطاويه ، وينتهى الأمر إلى ما نأمله ونرتجيه :

رَبِّمَا تَكْثُرُهُ النُّفُوسُ مِنَ الْأَمِّ لَهُ فَرَجَةٌ كَحَلِّ النِّمِقَالِ

(١٤) أورد الشجر إوراقاً : خرج ورقه . أو ظهر ظهوراً تاماً والأغصان : ما تشعب من ساق الشجرة . الواحد غصن (بضم فسكون) . وذبل النبات (كنصر ، وكرم ، ودخل) ذبلاً ، وذبولاً : خوى ، وذهبت كندؤته ونضرتة . والوهن (بفتح فسكون) : نحو من نصف الليل ، أو بعد ساعة منه ، أو حين يدبر . ومثله الموهن (بوزن الموعد) .

وهذا البيت تكرار وتأکید لمعنى الشطر الثاني من البيت السابق :

جرت سُنْحاً طير الحوادث باليُمْنِ فربما

(١٥) الاستفهام في أول البيت : معناه النفي ؛ فالحسام تصيبه الكهامة والكلالة ، ولهزم الرمح يفل ويتكسر من كثرة الطعن . والحسام : السيف القاطع . وحسام السيف : طرفه الذى يضرب به . وكهامة (بفتح الكاف) : كلالة وضعف . وسيف كهام (كسحاب) : كليل ، لا يقطع . (والفعل كقتل ، وكرم) . ولهزم الرمح : سنامه : أى حديدته القاطعة . والرمح : قناة فى رأسها سنان من الحديد الصلب الحاد ، يعطن به . وفلته (من باب رد) : ثلمه ، وكسره . والطعن : مصدر طعنه بالرمح ونحوه (من باب قطع وقتل) : أى وخزه . أو ضربه بلهزمه وسنامه . وفى الأصل المخطوط : « وأى حسام لا تصبه » . وإنما يستقيم وزن البيت . بـ « لم » الجازمة للفعل الذى بعدها .

وفى البيت فخر وعزاء ؛ فضاؤه فى الأمور مضاء الحسام واللهزم . وقد جاهد وجالد ، وناضل وطاعن حتى قفلت مضاربه ، ونفدت ذخيرته ، وأعذر كل الإعذار ، وسقط فى حومة القتال سقوط الكرام الأبطال .

(١٦) شاغب الأيام : شارّها ، وخاصمها ، وعاسرها ، وعادها . والشغب (بفتح فسكون) الحلبة ، والحصام ، والاضطراب ، وتهيج الشر ، وإثارة الفتنة . ويراد بالأيام : الناس . أو ما يتخيّل =

وَمَا الْمَرْءُ فِي دُنْيَاهُ إِلَّا كَسَالِكٍ مَنَاهِجَ لَا تَخْلُو مِنَ السَّهْلِ وَالْحَزَنِ^(١٧)
فَإِنْ تَكُنِ الدُّنْيَا تَوَلَّتْ بِخَيْرِهَا فَأَهْوَنُ بِدُنْيَا لَا تَدُومُ عَلَى فَنٍّ!^(١٨)

= مثل هذا الشاعر في طبع الليالي والأيام من معاصرة الكرام الأحرار ، ومياسرة اللثام الأشرار . ولان : سهل ، وانقاد . واللين (بكسر اللام) : ضدّ الخشونة . والمرير : العزيمة والقوة والبأس . وأسلمه إلى كذا : دفعه إليه ، ورماه فيه . وأسلمه للهلكة : أى انتهى به إليها ؛ فكانت مصيره وخاتمته . والمراس (بكسر الميم) : مصدر مارس الإنسان الشيء : إذا عاينه وزاوله . ويراد بطول المراس هنا : طول التمرس بمشاهدة الأيام ، ومعاداة الزمان ، ومكافحة الشرور والمفاسد والآفات ، ومحاولة تعديل المعوجّ من الأمور العامة ؛ فإن الشاعر مارس هذا كله ، وكافحه ، وقاومه ، وجالده ، وحاول جاهداً إصلاح فساد الحكم ، وردّه إلى الشورى والعدل ، وحمله على الاستقامة والصلاح . والوهن (بفتح فسكون) : الضعف ، وذبول الحيوية .

وهذا البيت وثيق الاتصال بالذي قبله ، والفكرة فيهما واحدة ، وهى الفخر والعزاء ؛ فإن الشاعر حاول تعديل المعوجّ من الأمور العامة ، كما حاول ردّ نظام الحكم إلى الشورى والعدل ، وحمله على الاستقامة والصلاح ، وطال في هذا السبيل مراسه ، وعنت مشاغبه للأيام حتى لانت مِرَّتُهُ ، ونفدت قوّته ، وانتهى أمره ، إلى الانقياد والاستسلام . ولا ريب أن الشاعر يعزّي نفسه وأمثاله بمثل هذه الأبيات التى أجراها بنجى الحكم والأمثال .

(١٧) سلك الطريق (من باب دخل) : سار فيه وذهب . وسالك : اسم فاعل منه . والمناهج : الطرق . واحداً منهج (بوزن مذهب) . والحزن (بفتح فسكون) : ما غلظ من الأرض وصلب . وجمعه حزون . وضده السهل : وهو أرض منبسطة سهلة ، لا تبلغ الهضبة ، وجمعه سهول (بوزن شأن وشئون فيهما) . والأسلوب في هذا البيت : أسلوب قصر ، أو حصر ، أو تخصيص ؛ وطريقته النقيض « ما » ؛ والاستثناء بـ « إلا » . والمقصود « المرء » . والمقصود عليه « سالك » ؛ فالإنسان في حياته ، وتقلبه في أمورها لا يعلو سلوك المسالك ، والطرق المعيشية ؛ وفيها الهين اللين ، السهل اليسير ، والشاقّ الصعب ، المعوقّ العسير . كثرت الحكم والأمثال في هذا القصيدة ، ولا غرو ؛ فإن الحن والشدائد من شأنها أن تفجّر ينابيع الحكمة لمثل هذا الشاعر الملهم المطبوع ، وتصبغ نظرتة وفكرته بالعمق والسعة والشمول . وهل كانت حكم الحكماء إلا نتيجة طبيعية لما كابده من شدائد الحياة ، ومتاعب الزمان ، ومرارات التجارب ؟

(١٨) تولت : أدبرت وذهبت . وتولى عنه : أعرض عنه ، وتركه . وأهون بدنيا : أسلوب تعجب . والتعجب : استعظام أمر لوصف فيه زائد على المألوف مع خفاء السبب . ومثله : « ما أهون الدنيا » : أى ما أحقرها ! وما أذلها ! من هان الشيء يهون هواناً : أى ذلّ وحقر . والفنّ : الحال ، وجمعه أفنان ، وفنون .

أقبلت الدنيا على البارودى كل الإقبال ، فأولته المنصب والجاه ، والثراء والرياسة ، والخير الكثير ، والنعم الواسعة ، وما لبثت أن أعرضت عنه ، وسلبت كل ما وهبت ؛ فذاق مرارة الهزيمة ، وذلّ الإسار ، وجرد من أمواله وألقابه ، ونفى وأبعد عن أهله ووطنه ؛ فعزّي نفسه بهذا البيت وأشباهه من الأبيات التى =

تَحَمَّلْتُ خَوْفَ الْمَنِّ كُلَّ رَزِيَّةٍ وَحَمَلْتُ رَزَايَا الدَّهْرِ أَحْلَى مِنَ الْمَنِّ^(١٩)
 وَعَاشَرْتُ أَخْدَانًا ، فَلَمَّا بَلَوْتُهُمْ تَمَنَّيْتُ أَنْ أَبْقَى وَحِيدًا بِلَاخِذِينَ^(٢٠)
 إِذَا عَرَفَ الْمَرْءُ الْقُلُوبَ وَمَا انْطَوَتْ عَلَيْهِ مِنَ الْبَغْضَاءِ - عَاشَ عَلَى ضِغْنٍ^(٢١)

= أجراها مجرى الحكم والأمثال . إنه احتقر الدنيا ، واستهان بها ، ولم يكثر لإدبارها . وقال : إنها متقلبة متغيرة ، لا تدوم على حال . وعبر عن هوانها بأسلوب التعجب ، وهو من أبلغ الأساليب .

(١٩) حمل الشيء (من باب ضرب) ، واحتمله ، وتحمله : يكون في الأثقال المحمولة في الظاهر ، كالشيء المحمول على الظهر ، وفي الأثقال المحمولة في الباطن ، ومنها بلايا الدهر ورزاياه : جمع رزية : وهي المصيبة . وأصلها الهمز : « رزية » ، والهمز والتسهيل فيها مستعملان ، والمن : مصدر من المرء على غيره (من باب رد) : إذا فخر بنعمته عليه ، حتى كدّرها بفخره ؛ ولهذا قيل : « المنّة تدم الصنيعة » . وفي القرآن الكريم : « يأبى الذين آمنوا لا تبطلوا صدقاتكم بالمن والأذى » الآية رقم ٢٦٤ من سورة البقرة . وأحلى من المن : المراد : أهون ، وأخف ، وأيسر . واسم التفضيل هنا من قبيل قولهم : « الصيف أحرّ من الشتاء » . و « العسل أحلى من الخل » : أى حرارة الصيف أشدّ من برودة الشتاء ، وحلاوة العسل أشدّ من حموضة الخل ؛ فرزايا الزمان في نظر الشاعر حلوة إذا ترفع بها عن امتنان الناس عليه . وحلاوتها أشدّ من مرارة المن ، وسوء وقعه في نفوس أمثاله من الأباة الأحرار . والبيت - مع جريانه مجرى الحكم والأمثال - من فخريات البارودي الشائعة في شعره . وهو تصوير صحيح صادق لمزية من مزاياه ، وفضيلة من فضائله النفسية ، وهي عزة نفسه ، وكبرياؤه المحمودة :

« خَلِيقْتُ عَيْوُفًا ، لَا أَرَى لِابْنِ حُرَّةٍ عَلَى يَدَا أَغْضِي لَهَا حِينَ يَنْفَضُّبُ »

(٢٠) الأخدان : جمع خدن (بكسر فسكون) : وهو البصديق ، أو المصاحب . وبلوتهم اختبرتهم ، وجربتهم . (وبابه عدا) .

أخفقت الثورة العرابية ؛ فتجرع قادتها وزعمائها مرارة الهزيمة والخذلان ، واستغل أعداؤها هذه النتائج القاسية ؛ فشنوا عليهم حرباً نفسية عاتية ، وسعوا بينهم بالتوريش والإفساد ، حتى خارت قواهم ، وانحلت روابطهم ، وساء ظن بعضهم ببعض ، ويبدو أن البارودي نظم هذه القصيدة ونظائرها إبان هذه الأزمة النفسية الحادة ، وأشار بهذا البيت والبيتين اللذين بعده إلى بعض أعراض هذه الأزمة ؛ فتمنى الوحدة والانفراد ، واعتزال الناس ، بعد أن خالط أخدائاً وصحاباً ، وثق بهم ، واطمأن إليهم . ثم كشفت له التجربة فساد بواطنهم ، وانطواء قلوبهم على البغضاء .

(٢١) البغضاء : شدة البغض والكراهية . والضغْن (بكسر فسكون) : الحقد الشديد : وهو الانطواء على العداوة والبغضاء . وجمعه أضغان . ومثله الضغينة . وجمعها ضغائن .

والمعنى : إذا استبان الإنسان ما يضره له بعض خلطائه ومعاشره من المقت والضغينة - عاش على احتراس من أحقادهم وضغائنهم . أو أضمر لهم مثل ما يضمرون له ؛ ليسلم من شرهم ، ويتقأ أذاهم . =

يَرَى بَصَرِي مَنْ لَا أَوْدُ لِقَاءَهُ وَتَسْمَعُ أُذُنِي مَا تَعَافُ مِنَ اللَّحْنِ (٢٢)
 وَكَيْفَ مُقَامِي بَيْنَ أَرْضٍ أَرَى بِهَا مِنَ الظُّلْمِ مَا أَخْنَى عَلَى الدَّارِ وَالسَّكَنِ (٢٣)
 فَسَمِعُ أَنْيْنَ الْجَوْرِ قَدْ شَاكَ مِسْمَعِي وَرُؤْيَا وَجْهِ الْغَدْرِ حَلَّ عُرَا جَفْنِي (٢٤)

= وصلة هذا البيت بما سبقه وما لحقه واضحة وثيقة ؛ فالشاعر متبرّم أشدّ التبرّم بخطئه أو صحاب
 عاشرهم ، فلم يحمد عشرتهم ، وتكشّفت له أحقادهم ، فكره أن يلقاهم ، أو يراهم ، أو يسمع كلامهم .

(٢٢) تعاف : تكره . ويراد باللحن هنا : الكلام مطلقاً .

أشدّ امتعاض الشاعر من هؤلاء الصحاب ، وزاد تبرمه بهم ، وعظم سخطه عليهم ؛ فكره لقاءهم
 وكلامهم ، وأعلن أنه يتأذّى برؤيتهم .

(٢٣) الاستفهام في أول البيت : معناه النفي ، أو الإنكار والاستهجان ؛ فهو يرفض الإقامة في
 أرض الظلم ، ولا يرتضيها . أو هو ينكر الإقامة ويستهجنها . وقد كره أرض الظلم ، واستحبّ البعد عنها .
 والمقام (بضم الميم) : الإقامة : مصدر ميمي من أقام بالمكان إقامة : أي استقرّ به ، واتخذها وطناً . وبين
 أرض : أي في أرض ، أو بأرض . أو بين أجزاء هذه الأرض ونواحيها . أو بين أهلها وسكانها ؛ فإن
 « بين » ظرف مبهم ، يضاف إلى اثنين فصاعداً ، أو إلى ما يقوم مقام ذلك . ويريد بالأرض : أرض
 مصر التي فشا فيها الظلم والفساد . أو يريد الظالمين المفسدين من حكامها ، وولاة الأمر فيها . وأخنى
 عليه : أفسده . أو أهلكه وأرداه : من قولهم : « أخنى عليهم الدهر » : إذا بلغ منهم بشدائده ،
 وآتى عليهم ، وأهلكهم . والسكن (بفتح فسكون) : أهل الدار وسكانها . والترتيب الأصلي لهذا الكلام :
 وكيف مقامي بين أرض أرى بها ما أخنى على الدار والسكن من الظلم . و « من » : بيانية . وما بعدها ،
 وهو الظلم : بيان لما قبلها ، وهو « ما » . ومعناها : « الذي » : أي أرى بها الظلم الذي أخنى على الدار والسكن .

هوّن الشاعر على نفسه مفارقتها القسرية لوطنه العزيز ، فصور الجانب المعتم الكريه من جوانبه ،
 وندّد بظلمات الظلم الذي عمّ وامتدّ ، وأخنى على الديار والسكان . والبيت الآتي تفصيل لمعنى هذا البيت .
 وفيه بعض ما زهده في أرض الظلم ، ونفّره منها ، وحبّب إليه البعد عنها ، وهوّن عليه النفي والاغتراب .

(٢٤) السمع : مصدر سمعت الشيء (من باب فهم) . ومثله السماع . والأنين : التناوّه ، وصوت
 التألم والتوجّع . والجور : الظلم (وفعله من باب قال) . وشاكه (من باب قال) : أضرّ به . وآذاه .
 والأصل : شاكته الشوكة : إذا أصابت جلده ، أو دخلت في جسمه . والمسمع (بكسر فسكون
 ففتح) : الأذن . ومثله السامعة . والغدر : الإخلال بالموثق ، ونقض العهد ، وترك الوفاء (والفعل من
 باب ضرب) . وحلّ العقدة ونحوها (من باب ردّ) : فكّها ونقضها . والعرا (بضم العين) : جمع عروة
 (بضم فسكون) : وهي من الثوب والقميص ونحوهما : مدخل زيّره . ومن الكوز ونحوه : أذنه ، ومقبضه .
 وتستعار العروة لكل ما يُستمسك به ، ويُتعلق ، ويُعتصم . والجفن (بفتح فسكون) : غطاء العين من
 أعلاها وأسفلها . وجمعه أجفان وجفون . وعرا الجفون : ربّطها التي تشدّها ، وبها تنطبق ، ويضم =

وَصَغَبُ عَلَى ذِي اللَّبِّ وَثَمَانُ ذِلَّةٍ يَظَلُّ بِهَا فِي قَوْمِهِ وَاهِي الْمَتْنِ (٢٥)
إِذَا الْمَرْءُ لَمْ يَرَمْ الْهَنَاءَ بِمِثْلِهَا تَخْطِي إِلَيْهِ الْخَوْفُ مِنْ جَانِبِ الْأَمْنِ (٢٦)

= بعضها إلى بعض . واتحلال عرا الجفون : كناية عن الأرق والسهاد ، والهم والنم ، والفجر والقلق ، والأسى والبكاء .

لعله يشير هنا إلى ما ابتليت به مصر قبل الثورة العربية وبعدها . أو قبل الاحتلال الإنجليزي وبعده من ضروب المحن والبلايا والرزايا والشرو والآفات . وقد أمضه وأرقه ما كان يراه من وجوه الغدر والختل ، والحياة والإجرام . وآذى سامعته ما كان يسمعه من أذات المظلومين ، وتلوثات المتوجحين تحت وطأة الإيذاء والإضرار ، والبغى والعدوان ، والإفساد والاستبداد . ولعله - بهذا البيت وأمثاله - يخفف عن نفسه ، ويهون عليها كآثرة النقي والتشريد ، والتجريد ، والإبعاد ؛ فإن البلوى إذا عمت خفت .

(٢٥) صعب عليه الأمر صعوبة : شق عليه ، واشتد ، وعسر ؛ فهو صعب : أى شاق ، عسير ، غير محتمل . وذو اللب : العاقل . واللّب : العقل . وجمعه ألباب . وثمان الذلة : الرضا بالذل ، والإقامة على الضيم ، واعتياد الانكسار ، وملازمة الهوان : مصدر رُم الإنسان والحيوان الشيء (من باب سمع) : إذا ألقه ، واعتاده ، ولزمه ، وأحبه ، وتعلق به ، وارتضاه :

وَلَا يُقِيمُ عَلَى ضَيْمٍ يُرَادُ بِهِ إِلَّا الْأَذْلَانِ : عَيَّرُ الْحَيُّ وَالْوَيْدُ
هَذَا عَلَى الْحَسَفِ مَرْبُوطٌ بِرُمْتِهِ وَذَا يُشَجُّ ، فَلَا يَرْتُقِي لَهُ أَحَدٌ

ويظلّ : يبقى ، ويستمر . وفاعله : ضمير « ذى اللب » . وبها : أى بالذلة : أى بسببها ، أو فيها . والواهى : الضعيف : اسم فاعل من وهى (من باب وعى) : أى ضعف ، وذهبت قوته . والمتن : الظهر (يذكر ويؤنث) .

والمعنى : أن اللبيب العاقل يحرص أشد الحرص على حريته وعزته ، فإذا أصابته مذلة شق عليه أمرها ، وسعى بكل جهده إلى نفض غبارها ، والتخلص من عارها ؛ لأنه إن ارتضاها قصمت ظهره ، وأهدرت كرامته ، وظلّ بها في قومه كسير النفس ، مهيبض الجناح . وهذا البيت من أبيات الحكمة البالغة الشائعة في هذه القصيدة . ومن شأن الحكم والأمثال أن تخفف عن الشاعر ، وتهون المصيبة عليه ، وتردّ السكينة إليه . (٢٦) الهناة : الداهية ، أى النائبة ، والنازلة ، والأمر المنكر العظيم . ودواهى الدهر : ما يصيب الناس من عظيم نوبه . وجمع الهناة هنوات (بوزن قناة وقنوات) . ورى الهناة بمثلها : دفع الشر بالشر ؛ فإنه لا يفلّ الحديد إلا الحديد ، وتخطى إليه الخوف : أى مشى إليه ، واستولى عليه ، ويقال : تخطى إليه بالمكروه . ومعنى الشطر الثانى : أن الخوف يفاجئ المرء من مأمته . أو أنه إن انخدع به فإنما ينخدع بأمن كاذب ، وسلام زائف ، لا يلبث أن ينقلب عليه حرباً شعواء ، وفزعاً ، وفرقاً ، وخوفاً شديداً .

يخص على رد الشر بالشر ، وملاقة العدوان بالعدوان ، ودفع الظلم والطغيان بالقوة القاهرة الظافرة ، الرادعة . ويحبط مزاعم الذين يزعمون أن الأمن والسلامة في مسالمة المعتدى وملايئته . ويقول لهم : إنه أمن خادع كاذب ، وسلامة زائفة خاتلة ، تحمل في مطاويها الخوف والفرع ، والردى والهلاك .

فَلَا تَعْتَرِفْ بِالذُّلِّ خِيفَةَ نِقْمَةٍ فَعَيْشُ الْفَتَى فِي الذُّلِّ أَذْهَى مِنَ السَّجْنِ (٢٧)
وَكُنْ رَجُلًا ، إِنَّ سِيمَ خَسْفَارَمَتْ بِهِ حَمِيَّتُهُ بَيْنَ الصَّوَارِمِ وَاللُّدْنِ (٢٨)
فَلَا خَيْرَ فِي الدُّنْيَا إِذَا الْمَرْءُ لَمْ يَعِشْ مَهِيْبًا ، تَرَاهُ الْعَيْنُ كَالنَّارِ فِي دَغْنِ (٢٩)

(٢٧) اعترف بالشئ : أقر به . والمراد هنا : رضى به ، وسكن إليه . واعترف للأمر : صبر عليه . والخيفة والخافة : الخوف والاهتياب . والنقمة (بكسر فسكون) : العقوبة . وجمعها نقم (بوزن محنة ومحن) . وأذهى : أنكى وأشد ، وأمر ، وأصعب : من قوهم : دهاه الأمر يدهاه : إذا نزل به ، وأصابه ، والسجن (بكسر فسكون) : الحبس . وجمعه سجون . أو هى السجن (بفتح فسكون) : مصدر سجنه (من باب قتل) : أى حبسه .

يعترف الذليل بالذل ، ويرضى به ، ويصبر عليه خوفاً من النقم والعقوبات القاسية التى يردعه بها مذه وظالمه لو حاول الانتفاض عليه ، والثورة فى وجهه . والشاعر هنا يعالج فى الأذلاء الضعفاء هذا الخوف فيقول لهم : إن حياة المذلة والمهانة شر من حياة السجناء فى سجونهم ؛ فلا ينبغي أن يساورك الخوف من بطش مذل وقاهر . والغرض التحريض على إباء الضيم ، والإقدام على مكافحة الطغاة المستبدين بكل المستطاع من قوى الكفاح ووسائله . وأبلغ من هذا قول أبى الطيب المتنبى فى هذا المعنى ، أو فى هذا الغرض .

ذَلَّ مَنْ يَفْسُطُ الذَّلِيلَ بِعَيْشٍ رَبَّ عَيْشٍ أَخَفَّ مِنْهُ الْحِمَامُ
مَنْ يَهْنُ يَسْهَلُ الْهَوَانُ عَلَيْهِ مَا لِحُرْحٍ بِمِيتٍ إِيْلَامُ

(٢٨) سامه خسفاً : أولاه ذلاً ، وأراد على الهوان . والأصل : خسف المكان ، وخسفت الأرض : إذا ساخت بما عليها . وخسف القمر : إذا ذهب ضوؤه . والحمية : الأنفة ، والعزة ، والقوة الغضبية إذا ثارت واشتدت وكثرت . ومن الحمية : إباء الضيم ، ومكافحة الظلم ، والثورة فى وجه الضام ، والمحافظة على المحارم . والصوارم : السيوف المواضى القواطع : جمع صارم . واللدن : الرماح . يقال رمح لدن (بفتح فسكون) : أى فيه لدانة ، أو لدونة : وهى اللين والمرونة . ورماح لدن (بضم فسكون) ، ورماح لدان (بوزن سهام) . واللدانة من صفات الجودة فى الرماح . يمتدح فى الرجال الأنفة والحمية ، ويحض على إباء الضيم ، ومناهضة المذلة ، ودفع الخسف والهوان بالشجاعة والإقدام ، والكفاح ، وقوة السلاح .

(٢٩) هابه : أجله وعظمه . أو حذره وخافه . ومهيب : أى يهابه الناس ويجلّونه : اسم مفعول من الهيب أو الهيبة . والدغن : الدجن (بفتح فسكون فهما) : أى الظلمة : مصدر دغن اليوم (من باب نصر ودخل) : أى دجن وأظلم . ولا ريب أن الدغن هنا يضاعف قيمة النار . وهى مثال للشئ المهيب الخيف . يضاف إلى هذا ما تمّ عليه النار ، وتشير إليه من نباهة الشأن ، وبعد الصيت . ما زال الشاعر يمتدح ما يتصل بالأنفة والحمية ، ويمجد من يحيا حياة العزة والكرامة ، ومن يعيش قوياً مهوباً ، يخشاه الطغاة ، ويلقاه الناس بالإجلال والتعظيم ، ويروخه كالنار فى الظلمات . ويقول : إن خير الدنيا كله فى هذه الحياة العزيزة الكريمة ، فإن ذهبت ذهبت معها الدنيا بخيرها .

وَلَا تَرْهَبِ الْأَخْطَارَ فِي طَلَبِ الْعَلَا فَمَنْ هَابَ شَوْكَ النَّحْلِ عَادَ ، وَلَمْ يَجْنِ^(٣٠)
 وَلَوْلَا مُعَانَاةُ الشَّدَائِدِ مَا بَدَتْ مَزَايَا الْوَرَى بَيْنَ الشَّجَاعَةِ وَالْجُبْنِ^(٣١)
 فَإِنْ لَمْ تَجِدْ فِي الْمُدُنِ مَا شِئْتَ مِنْ قَرْيَ فَأَصْحِرْ ؛ فَإِنَّ الْبَيْدَ خَيْرٌ مِنَ الْمُدُنِ^(٣٢)

(٣٠) النہی فی أول البيت : للنصح والإرشاد ورهبہ (من باب طرب) : حذره وخافه . والأخطار : جمع خطر (بوزن سبب وأسباب) : وهو الإشراف على الهلاك ، وخوف التلف . وخاطر بنفسه مخاطرة : أى فعل ما يكون الخوف فيه أغلب . والعلا : الرفعة والشرف . ومثله العلاء . والعلا أيضاً : جمع العليا (بوزن الكبرى والكبر) . وهابہ : حذره وخافه . وشوك النخل (بالحاء المعجمة) . أو هي « شوك النحل » (بالحاء المهملة) . وجنى الثمرة (من باب رمى) واجتناها : تناولها من منبتها .

يخصّ على اقتحام الأخطار لبلوغ الأوطار ، ويدعو إلى ركوب الأهوال في طلب المعالي ، وتحقيق الآمال . والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل ، مؤكد للمعنى الشطر الأول ، فن تهيّب المخاوف أخفق ، وباء بالحرمان ، « ولا بدّ دون الشهد من إبر النحل » . وصلة هذا البيت بما قبله وما بعده ظاهرة ، وهي التحريض على إباء الضيم ، ومكافحة الظلم ، والترغيب في حياة العزة والكرامة . ويلاحظ أن الأبيات التي تقصد إلى النصح والإرشاد ، وتجرى مجرى الحكم والأمثال كثيرة في هذه القصيدة ، وأكثرها في مثل هذا المعنى .

(٣١) عاناه معاناة : قاساه ، وكابده ، وضائاه . والشدائد : الصعاب ، والمشاقّ ، وما يحرّك الناس من البلياء ، وما يهزّهم من حوادث الدهر . ومعاناة الشدائد : ركوب الأهوال والصعوبات ، والتمرس بالنوائب والآفات . وبدت : اتضحت ، وظهرت . والمزايا : المنازل ، والمواقع (كما في تهذيب اللغة للأزهري) . الواحدة مزية (بوزن عطية وعطايا) . والورى : الخلق ، والناس ، والأنام الذين على وجه الأرض . وفي الأصل المخطوط « ولو » وإنما يستقيم المعنى والوزن بـ « لولا » .

يقول : إن مواقع الناس ومنازلهم في حياتهم الدنيا تبدو متفاوتة بين النقيضين : الشجاعة ، والجن . أو بحسب ما يميزهم من الإقدام والإحجام . وإنما يظهر هذا التفاوت ما يكابدونه من صعوبات الحياة ، وما يهزّهم من بلياء الدهر ؛ فالمكافح المجالد شجاع مقدام ، والمستسلم المستكين جبان رعديد . والغرض الحصرّ على مكافحة النوازل ، ومجادة الخطوب في صبر وثبات ، وعزم وقوة ، وشجاعة وإقدام .

(٣٢) المدن (بضم فسكون ، أو بضمّتين) ، وكذا المدائن : جمع المدينة : وهي المصر الجامع ، أى الكورة الكبيرة ، تقام فيها الدور ، والأسواق ، والمدارس ، وغيرها من المرافق العامة . والقرى . (بوزن الرضا) : ما يقدم إلى الضيف . وقرى المضيف ضيفه يقريه (كفداه يقديه) : أكرمه ، وأحسن إليه بما يقتضيه حسن الضيافة . ويراد بالقرى هنا : ما تتطلبه حياة الأحرار الكرام ذوى الأنفة والحمية من العزة ، والحرية ، والكرامة ، والمنعة . وأصحّر : أمر يراد به النصح والإرشاد : من أصحّر إصحاراً : أى خرج إلى الصحراء . والبيد (بكسر الباء) : الفلوات ، والمغازات ، والصحارى ، والأراضى الواسعة المقفرة . الواحدة بيداء (بوزن صحراء) .

صَحَارٍ يَعْيشُ الْمَرْءُ فِيهَا بِسَيْفِهِ شَدِيدَ الْحُمَيَّا غَيْرَ مُغْضٍ عَلَى دَمِنٍ (٣٣)
وَأَيُّ حَيَاةٍ لِامْرِئٍ بَيْنَ بَلَدَةٍ يَظَلُّ بِهَا بَيْنَ الْعَوَائِنِ وَالْدُّخَنِ؟ (٣٤)

= في هذا البيت وتسعة الأبيات الآتية يمتدح الشاعر العيشة البدوية ، ويحببها إلى الحرّ الأبيّ الكريم ، وينصح له أن ينأى بنفسه عن حياة المذلة والهوان ؛ فإن لم يجد في المدن والخواصر ما يرضى لنحوته وحيثه ، ويلائم عزته وكرامته - وجب أن يهاجر منها إلى البيد والفيافي ، والصحارى والفلوات ؛ فإن فيها ما يعزّه ويرضيه . . . يعيش أهل المدن عيشة الرفاهة والدعة ، وينعمون فيها بمزايا الحضارة والعمران . ويعيش البدو عيشة الشغل والحشونة ، ويحيون في باديتهم حياة البداوة والحرمان . وفي سبيل الحرص على الحياة الحرة العزيزة الكريمة فضل الشاعر البيد على المدائن . وفي الأبيات التالية تفصيل وتعليل لهذا التفضيل ، والصلة بينها وبين الأبيات السابقة واضحة وثيقة :

وفي الأرضِ مَنْأَى للكريمِ عن الأذى وفيها لَمَنٌ رامَ العُلا مُتَحَوِّلٌ

وفي القرآن الكريم : « إِنَّ الَّذِينَ تَوَفَّاهُمُ الْمَلَائِكَةُ ظَالِمِي أَنْفُسِهِمْ ، قَالُوا : فِيمَ كُنْتُمْ ؟ قَالُوا : كُنَّا مُسْتَضْمِّينَ فِي الْأَرْضِ . قَالُوا : أَلَمْ تَكُنْ أَرْضُ اللَّهِ وَأَسِيقَةً ، فَتُهَاجِرُوا فِيهَا ؟ فَأُولَئِكَ مَأْوَاهُمْ جَهَنَّمُ ، وَسَاءَتْ مَصِيرًا . » (الآية رقم ٩٧ من سورة النساء) .

(٣٣) الصحارى (بفتح الراء وكسرهما) : جميع صحراء . وصحار (بوزن جوار) خبر مبتدأ محذوف . والتقدير : هي صحار ، ويعيش المرء فيها بسيفه : أى يحيا فيها معتمداً على سيفه ، يحمى نفسه وحوزته بقوة سلاحه ، ولا يجد فيها ما يجده في المدن والخواصر من الضيم والهوان ، والكبت والإذلال ، والتجريد والتقييد . وحميماً كل شيء : شدته وحدته . ومن كلامهم : « هو شديد الحميّا » : إذا كان عزيز النفس قوياً ألباً . ومغض : اسم فاعل من أغضى على ما يكره إغضاء : أى سكت ، وصبر عليه . وأغضى عينه على القذى : أى صبر على الأذى . والدمن (بكسر فسكون) : ما اختلط من البعر والطين فتلبّد . ومثله الدمن (بفتح فسكون) : وهو السرقين ، أو السرجين ، أى السباد والزبل المختلط بالرماد . والشاعر يكتفى بالدمن هنا عن الأذى والضيم ، والسوء والفساد .

في البيت السابق فضل الشاعر البيد على المدن تفضيلاً مجملًا ، بقوله : « فإن البيد خير من المدن » . وفي هذا البيت تفصيل وتعليل لهذا التفضيل ؛ فن مزايا الحياة في البيد والصحارى أن يعيش فيها الحر الكريم عزيز النفس ألباً ، معتمداً على سلاحه في حماية حوزته ، وصيانة عزته وكرامته ، لا يقيم على ضيم ، ولا يصبر على هوان ، ولا يسكت عن سوء ، ولا يفضى على قذى . وفي الأبيات الآتية مزيد من البيان والتفصيل .

(٣٤) الاستفهام في أول البيت : معناه النفي ، أو التحقير ، أو الإنكار والاستهجان وبين بلدة : أى بين أجزائها ونواحيها . ويظل : يقيم ، ويبقى ، ويستمر . والعوائن : الدواخن : وهما جمع على غير قياس للعُشان والدُّخان (بوزن واحد ، ومعنى واحد) . وقد يراد بالعُشان : الغبار . والدخن =

لَعَمْرِي لَكُوخٌ مِنْ ثَمَامٍ بِتَلْعَةٍ أَحَبُّ إِلَى قَلْبِي مِنَ الْبَيْتِ ذِي الْكِنِ (٣٥)
وَأَطْرَبُ مِنْ دِيكِ يَصِيحُ بِكُوَّةٍ أَرَاكِيَّةٌ تَدْعُو هَدِيلاً عَلَى غُصْنِ (٣٦)

= (بفتح فسكون) : ارتفاع دخان النار : مصدر دخنت النار (كنع ، ونصر ، وجلس) : أى ظهر دخانها ، أو أكثر . ودخن الوقود : أى أتى بالدخان . ودخن الغبار : أى سطم ، وارتفع ، وانتشر . أشار إلى بعض عيوب المدن ، وأنكر الحياة فيها وعابها واحتقرها . وكنى بالعواثن والدخن عن فساد الجو ، وفساد البيئة ، وفساد المعيشة .

(٣٥) « لعمري » : اللام : لام الابتداء . والعمر : الحياة . وهو مبتدأ ، والخبر محذوف : أى لعمري قسى : أى أحلف بحياتي . واللام الثانية واقعة في جواب القسم . والكوخ (بضم الكاف) : بيت مسنن من قصب ، بلاكوّة . والثام (بضم الثاء) : نبت ضعيف ، أو عشب من الفصيلة النجيلية يسمو إلى نحو متر ونصف متر . واحد ته ثمامة . والتلعة (بوزن القلعة) : ما ارتفع من الأرض . وما انهبط منها ؛ فهو من الأضداد . وما اتسع من فم الوادي . والكن (بكسر الكاف) : وقاء كل شيء وسره . وكل ما يردّ الحر والبرد من الأبنية وغيرها . ويريد بالبيت ذى الكن : البيت الحضري الذي اجتمعت فيه أسباب الدعة والرفاهية . ويقابله الكوخ المتخذ من الثمام في تلة من تلاع الصحراء . وفي تفضيل البادية على الحاضرة ، وإيثار أكواخ البادية وخيامها على مساكن المدن وقصورها تقول إحدى نساء البادية :

لَبَيْتٌ تَخْفُقُ الْأَرْوَاحُ فِيهِ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ قَصْرِ مُنِيفٍ

(٣٦) أطرب : اسم تفضيل من طرب منه ، أو طرب له (من باب فرح) : أى خفّ واهتزّ لشدة فرح وسرور ، أو شدة حزن وهم ، أو شدة شوق وحنين . وطرب للغناء : ارتاح له ، ونشط ، واهتزّ . وأطربه إطراباً : أى جعله يطرب . وحق اسم التفضيل هنا أن يكون من الرباعي ؛ فيقال : الأراكية أشدّ إطراباً من ديك الصباح ، وقد يكون من قبيل قولهم : « العسل أحلى من الحل » و« الصيف أحرّ من الشتاء » بمعنى : أن الأراكية تطربك بهديرها ، والديك يزعجك بصياحه ؛ فهما تأثيران متناقضان ، والأول أقوى وأشدّ وأبلغ من الثاني . والكوة (بفتح الكاف وضمها) : فرجة : أى فتحة في الجدار . أى الحائط ، يدخل منها الهواء والضوء . والكوة (بلفظة الحبشة) : المشكاة : وهي كوة غير نافذة . ويراد بالأراكية : الحمامة : نسبة إلى الأراك : وهو شجر من الحمض ، يستاك بقضبانته . وأحدثه أراكاة ، وتنبت في صحارى البلاد الحارة . ودعاه يدعو : صاح به ، وناذاه . والهديل : فرخ الحمام . أو الذكر من الحمام الوحشي . أو هو - فيما تزعم العرب - فرخ للحمام ، كان على عهد نوح عليه السلام ، مات غطشاً وضيمه ، أو صاده جراح من جوارح الطير ؛ فما من حمامة إلا وهى تحنّ إليه ، وتبكي عليه . فاضل بين هدير الحمام الوحشية على أغصان شجر البادية ، وصياح الديكة في كوى منازل الحاضرة ؛ فأثر الأول وفضله ، وأحبه وارتضاه . والبيت من أبيات التنويه بالمعيشة البدوية ، وتزيين حياة الصحارى والفيافي والقفار ، حيث يجد فيها الحرّ الكريم ما يرضى عزته وإياه ، وحرّيته وكبرياه .

وَأَحْسَنُ مِنْ دَارٍ وَخِيمٍ هَوَاؤُهَا مَبِيتُكَ مِنْ بُحْبُوحَةِ الْقَاعِ فِي صَحْنٍ (٣٧)
تَرَى كُلَّ شَيْءٍ نُسَبَّ عَيْنَيْكَ مَائِلًا كَأَنَّكَ مِنْ دُنْيَاكَ فِي جَنَّتِي عَدْنٍ (٣٨)
تَلُورُ جِيَادُ الْخَيْلِ حَوْلَكَ شُرْبًا تُجَاذِبُ أَطْرَافَ الْأَعْنَةِ كَالْجِنِّ (٣٩)

(٣٧) هوا وخيم : ردىء ، فاسد ، ثقیل ، غیر ملائم . والمبيت والبيات : مصدر بات فى مكان كذا : إذا أقام به ليلاً . ويقال : بات فى البرية : أى الصحراء : أى صار إليها ، وأقام بها . والبجوبة (بضم الباءين) من كل شىء : وسطه ، وخياره . والقاع : أرض مستوية مطمئنة عما يحيط بها من الجبال والآكام ، تنصب إليها مياه الأمطار ، فتمسكها ، ثم تنبت العشب . والصحن : الأرض الواسعة المنبسطة ، لا شجر فيها . وصحن الدار : ساحتها ، ووسطها . وصحن الفلاة : ما اتسع منها . و « من » فى الشطر الثانى : بيانية . والترتيب الأصلى للكلام : مبيتك فى صحن من بحبوحة القاع : أى فى فضاء فسيح من قيعان الصحراء أحسن من إقامتك فى دار وخيم هواؤها .

وهذه صورة أخرى من صور المفارقة والمباعدة بين البيئتين المدنية والبدوية ؛ فهواء الديار فى المدن وخيم وبيل فاسد ردىء . وهواء القيعان والصحون والبحايح فى الصحارى والفيافي والفلوات نقى نظيف ، صحى لطيف ، لا يحمل للمقيمين بها غير الصحة والعافية ، والسلامة من الآفات والعلات .
(٣٨) نصب عينيك : أمامهما : من نصب الحجر والبناء والرمح ونحوه (من باب ضرب) : إذا أقامه ، ورفع ، وجعله نائماً ظاهراً أمام عينيه . ومائلاً : قائماً متصباً . وهو تكرار وتأکید لمعنى « نصب عينيك » (وفعله من باب دخل) . و « من » : بمعنى « فى » : أى كأنك فى دنياك مقيم فى جنات النعيم والخلود . أو هى بمعنى البدل : أى كأنك بدل دنياك مقيم فى جنتى عدن . والجنة : كل حديقة أو بستان يستر بأشجاره الأرض . والجنة هنا : دار النعيم الخالد فى الآخرة . وقد ورد ذكرها فى القرآن الكريم كثيراً : بالإفراد ، والثنى ، والجمع . قال تعالى : «ولن خاف مقام ربه جنتان» الآية رقم ٤٦ من سورة الرحمن . وفى جنتى عدن : أى فى جنتى استقرار ، وثبات ، وإقامة ، وخلود : من عدن بالمكان (من بابى ضرب وقعد) : إذا لزمه ، وأقام به ، ولم يهرجه .

من مزايا الصحراء أن الطبيعة فيها - بهيبتها وروعها ، وجمالها ومحاسنها - ظاهرة ماثلة للمقيمين بها ، والمتنقلين فى أرجائها ، لا يحجبهم عنها شىء . وقد بالغ الشاعر فى تزيينها وتحسينها والترغيب فيها ، فقال : إن أهلها يستشعرون السعادة ورخاء البال ، كأنهم فى جنات الخلد والنعيم التى وعد الله بها عباده المتقين .
(٣٩) جياذ الخيل : خيارها وكرامها : جمع جواد : وهو الكريم النجيب النفيس منها . وشرباً : جمع شارب ، أو شروب : اسم فاعل ، أو صيغة مبالغة من شرب (كفهم) شرباً (بتثنية الشين) . وهو حال من جياذ . وجاذبه الخيل وغيره . وتجاذباه : أى تنازعا ، وجذبه كل منهما إلى نفسه . وطرف كل شىء : منتهاه . وجمعه أطراف (بوزن سبب وأسباب) . والأعنة : جمع عنان (بوزن زمام وأزمة) : وهو سير اللجام الذى تمسك به الدابة . والجن : خلاف الإنس . وبهم يضرب المثل فى النشاط والقوة ، وخفة الحركة ، وشدة البأس .

إِذَا سَمِعْتَ صَوْتَ الصَّرِيخِ تَنْصَبْتَ فَتَذَرُكَ مَا لَا تُبْصِرُ الْعَيْنُ بِالْأُذُنِ (٤٠)
 فَتِلْكَ - لَعَمْرِي - عَيْشَةُ بَدْوِيَّةٌ مُوَطَّأَةُ الْأَكْنَافِ ، رَاسِخَةُ الرُّكْنِ (٤١)
 وَمَا قُلْتُ إِلَّا بَعْدَ عِلْمٍ أَجَدُّ لِي يَقِينًا نَفَى عَنِّي مُرَاجَعَةُ الظَّنِّ (٤٢)

= في البادية أجود أنواع الخيل ، يقتنيها البدو للركوب ، والزينة ، والحرب ، والصيد . وإنه ليمتلك أن تدور حولك رياءً تجاذب أطراف أعنتها ، في مثل نشاط الجِنَّة وخفتها .

(٤٠) صوت الصرير : صوت المستغيث أو الاستغاثة . وتنصبت : أقامت آذانها ، ورفعها ، وبدت عليها أمارات الاهتمام والتأهب ، والاستعداد . وأدرك الشيء إدراكاً : لحقه ، وبلغه ، وناله . يشير إلى بعض المزايا المعروفة في جياذ الخيل ؛ فإن آذانها قوية السمع ، مرهفة الحس ، تدرك بها ما لا تدركه عيونها أو عيون الناس من المراثيات ؛ فهي متفوقة على الأبصار ، لا تكاد تسمع صوت الاستغاثة حتى تراها في تمام الأبهة والاحتفاز . وهي - إلى أصلاتها ونجابتها - مموّدة سرعة الإنجاد ، وقوة الاستعداد ، فإن طبيعة الحياة في البيئة الصحراوية تتطلب مثل هذا ، وتدعو إليه .

(٤١) « لعمري » : اللام : لام الابتداء . وعمرى : حياى : أى أقسم بحياى . وجملة القسم معترضة بين المبتدأ وخبره . والعيشة : معيشة الإنسان ، وحالته في حياته . والبادية : فضاء واسع من الأرض فيه المرعى والكلأ . ومثلها ، أو في معناها ، أو فيما يقرب منه الصحراء . وضدها الحاضرة : وهي المدن والقرى والريف . والبدو : سكان البادية . والحضر : سكان الحاضرة . وبدوية : نسبة إلى البدو ، أو البادية . وموطأة : مهياة ممهدة . والأكناف : الجوانب والنواحي : جمع كنف (بوزن سبب) . وراسخة : ثابتة مستقرة : اسم فاعل من رسخ الشيء (من باب خضع) . والركن : واحد أركان البناء ونحوه : أى جوانبه وأسسه التي يستند إليها ، ويقوم عليها . ويراد بالركن هنا : الأركان . والشطر الثاني : كناية عن يسر الحياة في البادية وسهولتها وطيبها واستقرارها كما يراها الشاعر . وهذا كله مقبول في مقام التحسين والتزيين ، والترغيب والتحييب .

يقول : إن الحياة البدوية أكنافها موطأة ممهدة ، وأركانها راسخة ثابتة ، ويؤكد قوله بالقسم في سبيل الإقناع بإيثار هذه الحياة وتفضيلها . وهذا البيت ختام عشرة أبيات عرض فيها الشاعر بعض صور البيئة الصحراوية الممتعة الرائعة ، ونوّه ببعض مزاياها ، وحببها إلى الأحرار الكرام الذين يضيّقون بحياة الحواضر والمدن ، ولا يجدون فيها ما يرضى إباءهم وعزتهم وكرامتهم . وهو يرى أن الاستقرار وطيب العيش لا يكونان إلا مع العزة والحرية ، وهما موفورتان لسكان البوادي والصحارى .

(٤٢) أجدّ الشيء إجداداً : أحدثه وأوجده . وأجدّ له العلم يقينا : أى رفع علمه ومعرفته إلى مرتبة اليقين : وهو أقوى مراتب الإدراك الذي لا يساوره شك أو ارتياب . وراجعته مراجعة : رجع إليه ، وعلوده . والظن : إدراك الذهن الشيء مع ترجيحه . وهو خلاف اليقين . وجملة « أجدّ لي يقيناً » صفة لـ « علم » : أى وما قلت ما قرّرت في عشرة أبيات السابقة إلا عن معرفة قوية صادقة ، ارتفعت =

فَقَدْ ذُقْتُ طَعْمَ الدَّهْرِ حَتَّى لَفَظْتُهُ وَعَاشَرْتُ حَتَّى قُلْتُ لِابْنِ أَبِي: دَعْنِي (٤٣)
وَلَوْلَا أَخٌ أَحْمَدْتُ فِي الْوُدِّ عَهْدَهُ عَلَى حَدَثَانِ الدَّهْرِ - مَا كُنْتُ أَسْتَشْنِي (٤٤)

= إلى مرتبة اليقين . وجملة : « نفي عن مراجعة الظن » نعت لـ « يقيناً » : أى يقيناً لا يشوبه شك أو ظن ، ولا يساوره توهم أو ارتياب .

والمعنى : أن قوله السابق في الحياتين : البدوية والحضرية مؤسس على العلم واليقين ، لا على الظن والتخمين .
(٤٣) ذقت طعم الدهر : أى خبرته وبلوته ، وتمرست بأحداثه ونوائيه . ومرت في الليالي والأيام ، فنقت منها الحلو والمر ، واليسير والعسير ، والطيب والنكد . أو يريد أنى خالطت الناس ، وعرفتهم عن خبرة وتجربة . ولفظ الشيء من فمه (من باب ضرب) : رماء ، وطرحه ، وقذف به . ولفظت طعم الدهر : أى لفظت مطعمه ، أو لفظت الدهر ، أو لفظت الناس : أى برمت بهم ، وضجرت منهم . أو المراد أن تجربتي للدهر والناس تمت وكملت ، وزادت وفاضت . وعاشر الناس : خالطهم ، وصاحبهم ، وسائرهم . وابن أبي : أخى . ودعنى : اتركنى ، وتنبه عني . والشطر الثاني تكرر وتأكيده للمعنى الشطر الأول .

يقول : إنه خبر الحياة ، وحلب الدهر أشطره ، وتمرس بخيره وشره ، وعاشر الناس وخالطهم ، فبرم بهم ، وضاق ذرعه حتى بنوى قرباه . وهذا البيت شبه تعليل البيت الذى قبله ؛ فقد قال ما قاله في حياة البدو ، وحياة الحضر ؛ لأنه ذاق طعم الدهر . . . يضاف إلى هذا أن الخبرة والمعايشة اللتين أشار إليهما هنا وثيقتا الاتصال بالعلم واليقين اللذين أشار إليهما في البيت السابق . أما صلته بالأبيات التى تليه ، فإنه توطئة وتمهيد لامتناع صديق برّ وفى استثناء الشاعر من معاصريه ، وفوّه بفضائله ومكرماته . ويلاحظ أنه أجرى بعض هذه الأبيات مجرى الحكم والأمثال .

(٤٤) أخ : أى صديق . ومن أمثال العرب في الأخ الصديق : « ربّ أخ لك لم تلده أمك » . « إن أخاك من آسأك » . وأحمدته إحماًداً : وجده محموداً ، وارتاح له . والود والوداد (بثلاث الواو فيهما) ، والمودة : المحبة . وفى الودّ : أى بسبب الودّ : أى بسبب ما أثبتته التجربة الصادقة من مودّته ومحبته ووفائه وإخلاصه وصدق وداده . أو المعنى : فى أمر الود وشأنه ونطاقه ودائرته . وعهده : زمانه : أى زمن صحبته . والعهد أيضاً : الوفاء ، والحفاظ ، ورعاية الحرمة ، والأمان ، والذمة ، والالتقاء ، والمعرفة : أى أحمدت فى أثناء وداده ما كان من وفائه وحفاظه . . . و « على » : بمعنى « مع » . أو بمعنى « فى » . وحديثان الدهر : نوائب الزمان ، وحوادثه ، وكوارثه ، وأرزائه .

فى الأبيات : (٢٠ و ٢١ و ٢٢ و ٤٣) جأر الشاعر بالشكوى ، وتبرم بالناس بعد أن خالطهم ، وضاق ذرعه حتى بنوى قرباه . وفى هذا البيت استثنى أخاً صديقاً بلّاه فى شدائد الدهر ، فأحمد عهده ، وارتاح له ، ووثق به ، وأحسن الثناء عليه . وفى إطراره ، والإشادة بفضائله ومحامده نظم اثنى عشر بيتاً ، أى أكثر من خمس هذه القصيدة ، وإن كان قد أجرى بعض هذه الأبيات مجرى الحكم والأمثال .

وَرُبُّ بَعِيدِ الدَّارِ يُصْفِيكَ وَدَّهٗ وَمُقْتَرِبٍ يَجْنِي عَلَيْكَ وَلَمْ تَجْنِ (٤٥)
 وَمَا الْوُدُّ فِي الْقُرْبَىٰ وَإِنْ هِيَ أَوْجَبَتْ وَلَكِنَّهُ فِي الطَّنْعِ ، وَالشَّكْلِ ، وَالْوَزْنِ (٤٦)
 إِذَا لَمْ يَكُنْ بَيْنَ الْوَدِيدَيْنِ خُلَّةٌ فَلَا أَدَبٌ يُجْدِي ، وَلَا نَسَبٌ يُذْنِي (٤٧)
 فَذَلِكَ أَخْ لَوْلَاهُ أَنْكَرْتُ كُلَّ مَا سَمِعْتُ بِهِ عَنْ «أَخْنَفِ» الْحِلْمِ ، أَوْ «مَعْنِ» (٤٨)

(٤٥) «رب» : حرف خافض ، يفيد في الشطر الأول قلّة الأوداء . وفي الشطر الثاني كثرة الجناة من الأقرباء . ويريد ببعيد الدار : الصديق الذي لا تربطك به صلة رحم أو نسب . وضده المقترّب . وأصفاء الودّ إصفاء : إخلاصه له ، وكان صادق المحبة والإخاء ، حريصاً على البرّ والوفاء . وجنى عليه (كرمي) جناية : أجرم في حقه ، وأذنب ، وأساء إليه ، واعتدى عليه .
 في اثني عشر بيتاً من هذه القصيدة خصّ الشاعر بمدح هذا الأخ الصديق الذي لا تربطه به صلة رحم أو نسب أو قرابة . ونوّه في الشطر الأول من هذا البيت بوفائه وإخلاصه ، وصفاء وده ، وصدق إخائه . وشكا في الشطر الثاني ما أصابه من أقربائه الذين جنوا عليه ، وأساءوا إليه ، على الرغم من براءة ساحته ، وسلامة طويّته .

(٤٦) القربى والقرباة : آصرة الرحم ، وصلة النسب . وألف «القربى» : ألف التأنيث المقصورة . وأوجب الشيء إيجاباً : أى جعله واجباً لازماً ثابتاً . والمراد أن قربي الرحم من شأنها أن تفرض المودة وتوجبها وتحتملها بين الأقرباء . ويراد بالطبع والوزن والشكل : التوافق والوثام والانسجام بين الوديديين أو الأوداء . والمعنى : أن قرابة الرحم من شأنها أن تحتم التوادّ والتراحم بين الأقرباء ، ولكنها كثيراً ما تتخلّف ، فتكون الجفوة والقطيعة . وإنما يكون الود الصادق المشرفيما يكون بين الوديديين أو الأوداء من توافق ووثام وائتلاف .
 (٤٧) الوديد : المحب . والخلة (بضم الخاء) : الصداقة . والأدب : رياضة النفس بالتعليم والتهديب على ما ينبغي . وأجدي يجدي إجداء : نفع وأفاد . والنسب : قرابة الرحم . وجمعه أنساب . وأدنى الشيء يذنيه إدناء : قرّبه تقريباً .

يقول : إن الأدب والنسب لا يعقدان أواصر المودة بين الناس إذا لم يكن بين الأوداء صداقات خالصة تخللت قلوبهم ، وائتلفت بها أرواحهم . وهذا البيت والبيتان قبله من الأبيات التي جرت مجرى الحكم والأمثال . وهي غير قليلة في هذه القصيدة . وفي ثمانية الأبيات الآتية أطرى الشاعر ذلك الأخ الصديق الذي لم يصرّح باسمه ، ووصف تعلّقه به ، واشتياقه إليه ، ولوعته لفراقه .

(٤٨) أنكر الشيء إنكاراً : جحده ، ولم يعترف به . والأخنف بن قيس : من سادات التابعين ، يضرب به المثل في الحلم : وهو الأناة ، وضبط النفس ، ورجاحة العقل ، والصبر المحمود ، وكان الأخنف - إلى حلمه - شهماً عزيزاً في قومه ، إذا غضب غضب له مائة ألف سيف ، لا يسألون لماذا غضب . توفي سنة ٦٧ هـ .

« وأبو الوليد معن بن زائدة » : اشتهر بالشجاعة ، والجود ، وجزالة العطاء ، وخصه الشاعر « مروان =

فَإِنْ لَمْ أَصْرَحْ بِاسْمِهِ خَوْفَ حَاسِدٍ يَنْسُمُ عَلَيْهِ ، فَهُوَ يَعْلَمُ مَنْ أَعْنَى (٤٩)
عَلَى أَنْ ذِكْرَاهُ - وَإِنْ كَانَ نَائِبًا - سَمِيرُ فُؤَادِي فِي الْإِقَامَةِ وَالظَّنِّ (٥٠)
أَنْوَحُ لِبُعْدِي عَنْهُ حُزْنًا وَلَذِئَةً كَمَا نَاحَ مِنْ شَوْقِي وَجَمِيلٌ عَلَى بُشْنٍ (٥١)

= ابن أبي حفصة « بأكثر مدامحه . عاش في دولتي بني أمية ، وبني العباس ، ثم قتله الخوارج سنة ١٥١ هـ . عرف الشاعر في ذاك الأخ فضائل وسكرات جعلته يصدق كل ما رواه التاريخ من فضائل الأحنف ابن قيس ، ومن بن زائدة وأمثالهما من حلماء العرب وأجوادهم . والغرض تمجيد الممدوح ، والتنويه بمحامده ، ورفع له إلى مستوى الشخصيات التاريخية الخالدة التي اشتهرت بشرف الخلال ، ومكارم الأخلاق (٤٩) حاسد : اسم فاعل من الحسد : وهو تمنى زوال نعمة من مستحق لها . وربما كان مع ذلك سعى في إلزالتها . ونسّم عليه (من بابي قتل وضرب) : وشى به . والاسم النسيمة : وهي الوشاية ، والسعاية وتزيين الكلام بالكذب ، والتحريش ، والإغراء ، والإفساد بين الناس . وأعنى : أريد ، وأقصد (وبابه رمي) .

أعنى الشاعر اسم ذلك الأخ الصديق خوفاً عليه من حاسد قتلت يسمى به عند الحاكمين ، ويؤذيه بالسعاية والنسيمة . ويبدو أنه كان متميزاً من خلصاء الشاعر وأصفيائه ؛ فإذا انتهت إليه هذه القصيدة - علم أنه المقصود بالمديح والإطراء الذي استوعب اثني عشر بيتاً منها .

(٥٠) ذكر الشيء (كنصر) : تذكره ، واستحضره ، وحفظه ، وجرى في ذهنه ، وعلى لسانه . والذكرى : كثرة التذكر . وألفها : ألف التأنيث المقصورة . وفي القرآن الكريم : « وذكر ، فإن الذكرى تنفع المؤمنين » الآية رقم ٥٥ من سورة الذاريات . « وما هي إلا ذكرى للبشر » الآية رقم ٣١ من سورة المدثر . واسم كان : ضمير « أخ » في البيت الثامن والأربعين : « فذاك أخ » . ونأى عنه (من باب سعى) : بعد عنه ، فهو ناء . والسمر : المسامر : فمیل بمعنى مفاعل : من المسامرة : وهي في الأصل : الحديث بالليل . ويراد بها هنا : الحديث مطلقاً . وسمر فؤاده : مؤانسه الذي يسكن إليه ، وتزول به وحشته . والذكرى : اسم « أن » . وسمر خبرها ، وهما مختلفان في التذكير والتأنيث . وقواعد النحو تقتضي التطابق ؛ فتقول : الذكر سمر الفؤاد . والذكرى سيرة الفؤاد . ويمكن تسوية هذا الاختلاف بعدة مسوغات ، منها : أن « الذكرى » تأنيثها مجازي ، غير حقيقي ؛ فيجوز في خبرها التأنيث والتذكير . ومنها تأويلها بالذكر ، أو التذكر ، أو التذكير . ومنها أنها مضافة إلى المذكر « ذكراه » . ومنها تشبيه سمر بـ « فعيل » الذي هو بمعنى « مفعول » . وقرأ تفسير الإمام النسفي لقول الله تبارك وتعالى : « إن رحمة الله قريب من المحسنين » الآية رقم ٥٦ من سورة الأعراف . والظن : السير والارتحال (وفعله من باب قطع) . وضده الإقامة . وفي الإقامة والظن : أى في دوام واستمرار . يقول : إن ذكرى هذا الأخ لا تكاد تفارقه ، وهو يأنس بها ، ويرتاح لها مع بعد الشقة ، ونزوح الدار .

(٥١) ناح (من باب قال) : بكى في جزع وعويل ، واستبكي غيره . واللوعة : حرقه في القلب ، وألم من حب وشوق ، أو حزن وهم ، أو نحو ذلك . ولأعه الحب ونحوه (من باب قال) أحرقه ، وآله ، وأمراضه .

= « وجميل » بن عبد الله بن معمر ، من بني عُذرة بن سعد ، من قضاة : أشهر العشاق العذريين =

فَمَنْ لِي بِهِ خِلاَّ كَرِيماً نِجَارُهُ ؟ فَقَدْ سَمِيتَ نَفْسِي مُعَاشِرَةَ الْهَجْنِ (٥٢)
تُجَاذِبُنِي نَفْسِي إِلَيْهِ ، وَدُونَنَا أَهَاوِيلُ مُلْتَجٍ الْغَوَارِبَ مُسْتَنٍّ (٥٣)

= في زمانه ، كان صادق الصباية والعشق . ولد ونشأ بوادي القرى ، شمالى المدينة ، وتوفي ودفن بمصر سنة ٨٢ هـ (٧٠١ م) . عشق « بثينة » بنت حبّاب بن ثعلبة ، من بني الأحبّ ، وهم من بني عُذرة ، فالعاشق ومعشوقته عذريّان ، يجمعهما جدّهما العالى « حنّ » ، وهو من ربيعة ، وربيعة من بني عُذرة . وفى « جميل » ل « بثينة » كل الوفاء ، وشهرها ، واشتهر بها حتى سُمّي « جميل بثينة » ، وسماها في شعره « بثن » و « بثنة » و « بثن » و « بثينة » ، ولم يتغزل بغيرها ، ولم يتزوج . وأقام على حبها والتشبيب بها حتى مات . وقد رفض أهلها خطبته ؛ إذ كانت الفتاة في ذلك الوقت مغلوقة على أمرها ، وتشبيب الفتى بها يحول بينهما وبين الزواج في عرف البدو وعاداتهم ؛ ولهذا زوّجوها غيره ، فلم يفتّر تعلقها بجميل ، ولم تجد عنه سلواناً . ولما نعى إليها غشى عليها ، وبكته أحرّ البكاء . وأخبارها كثيرة شائعة شائعة في الأغاني ، وأمّهات كتب الأدب ، وفى بعض مؤلفات « عباس العقاد » .

والبيت تصوير بليغ رائع لشدة تعلق البارودى بذلك الصديق ، ووثاقة ما كان بينهما من أواصر وصلات تفوق روابط القرابة والرحم . ويلاحظ أن البارودى في هذه القصيدة لم يستخدم « النواح » و « اللوعة » في التعبير عن حزنه لمفارقة بُنيّاته وولده وأهله . وفى الشطر الثانى إشارة إلى قصة « جميل » و « بثينة » ، وهى من أروع قصص الحب القويّ ، العفيف ، العذريّ ، الخالص ، النقيّ ، المستعلى فوق الشوائب والشبهات .

(٥٢) « من » فى أول البيت : اسم استفهام يطلب به تعيين العاقل . والاستفهام ههنا للتمنى ؛ فالشاعر يتمنى أن يتاح له من يجمعه بذلك الأخ . والخلّ (بكسر الخاء وضمها) : الخليل والصديق المختصّ الخالص الذى أصنى المودة ، وأصحّها ، وصدق فيها . وكريم : صفة من الكرم بمعناه العام : وهو جمّاع المحاسن الكبيرة ، والأفعال الحمودة التى تظهر من الإنسان بإرادته واختياره . وضده اللؤم : وهو جمّاع كثير من المثالب والنقائص . ونجاره (بكسر النون وضمها) : أصله ، ومحتده ، وحسبه ، وشرف آبائه . وكريم النجار : شريف الأصل ، ماجد المحدث ، فاضل ، محمود فى حسبه . والمعاشرة : المخالطة ، والمصاحبة ، والمعاشة . والهجن (بضم فسكون) : جمع هجين (بوزن ضنين) : وهو اللثيم . وأصله الرجل من أب عربى ، وأمّ غير عربية ، أو أمة غير محصنة .

فى الشطر الأول مدحه بصدق الإخاء ، وكرم المحدث ، وتمنى أن يجتمع به شمله . وفى الشطر الثانى : تبرّم بمن عاشرهم من اللثام الهجناء . وهو شبه تعليل لهذا التمنى ؛ ففى رحاب أخلاقه يعالج سآته من مخالطة أعدائه .

(٥٣) تجاذبنى نفسى إليه : أى تشدنى إليه ، وتربطنى به . وهو تعبير عن فرط الشوق ، وقوة التعلق ، وشدة الحنين ، ونزاع نفس الشاعر إلى ذلك الخليل الكريم النجار . والواو : واو الحال . والجملة بعدها حالية . و « دون » : بمعنى « بين » . أو بمعنى « قبل » : أى بين منزلى ومنزله ، أو قبل =

لَعَلَّ يَدَ الْأَيَّامِ تَسْخُو بِلُقْيَةٍ أَرَاهُ بِهَا بَعْدَ الْكَزَازَةِ وَالضَّنِّ (٥٤)
وَأِنِّي - وَإِنْ طَالَ الْمِطَالُ - لَوَائِقُ بِرَحْمَةِ رَبِّي؛ فَهُوَ ذُو الطَّوْلِ وَالْمَنِّ (٥٥)

= التلاق المأمول أهويل : أى مخاوف وأخطار : جمع أهوال . وواحد الأهوال : هول (مثل قول ، وأقوال ، وأقاويل) : وهو الفزع . والأمر الشديد المخيف . وهالنى الأمر (من باب قال) : أفزعنى . ومن كلامهم : ركب هول البحر ، وأهواله ، وتهاويله . وملتج اسم فاعل من التج البحر التجاجاً : إذا اضطرب ، وتلاطمت أمواجه . وغوارب البحر : أعالي موجه ، جمع غارب . ومستن : مضطرب ، متلاطم الأمواج ، وهو تأكيد لمعنى «ملتج الغوارب» : مستعار من استنن الفرس : وهو عدوه فى إقبال وإدبار ، وزعل ونشاط . ولعل المراد بالمستن الملتج الغوارب : البحر الأحمر والمحيط الهندى ؛ وهما فصلان بين مصر وسرنديب .

أشار الشاعر فى هذا البيت إلى بعض ما يحول بينه وبين ذلك الخل الكريم من حوائل وموانع بعُدَّتْ بها الشُّقَّةُ ، وعظمت المشقَّةُ ، ونزحت الدار ، وشطَّ المزار ، وكثرت المخاوف ، وتفاقت الأهوال فى بحر عظيم جلى ، ثائر مائج ، مضطرب هائج . ونفسه - على الرغم من هذا كله - لا تفتأ تجاذبه إلى ذلك الصديق . وفى المجازبة معنى شدة الحرص عليه ، وفرط الحنين إليه .

(٥٤) «لعل» : حرف يفيد الترجى ، وهو هنا : ترقب شئ محبوب ، لا وثوق بحصوله ، وإن كان ممكناً . وقد اعتاد الناس منذ القدم أن يضيفوا الخير والشر ، والمسرة والمساءة إلى الدهر ، أو الزمان ، أو الليالى والأيام . والشاعر فى هذا البيت يغلّب جانب الطمع والتفاؤل ، ويرجو أن ترفو الأيام ما فتقت ، وتصلح ما أفست ، وتجمع ما فرقّت . وسخا يسخو سخاء : جاد ، وسمح ، وبذل ، وأعطى . ولقية (بضم فسكون) : لقاء (بكسر اللام) : مصدر لقيه (كرضيه) . أو هى «لقية» (بفتح فسكون) : اسم مرة من اللقاء . وأراه بها : أرى أخى فيها : أى فى اللقية ، أو أراه بسببها . والكزازة : البخل ، والشح ، والفضانة . وأصلها اليبس ، والانقباض . والضنّ (بفتح الضاد وكسرها) البخل الشديد .

وصف الأيام بالكزازة ، ورجا أن تجود بعدها بلقية تجمع شمله بذلك الأخ الصديق .

(٥٥) المطال (بكسر الميم) : المعاينة ، والتسويق : مصدر ماطله بحقه : إذا أجّل موعد الوفاء مرة بعد أخرى . أو وعد وأخلف الوعد عدة مرات . والطول (بفتح فسكون) : الإفضال والإنعام : مصدر طال عليه (من باب قال) : أى أنعم عليه ، وأحسن إليه ، وأمتن ، وأفضل . والمن : مصدر من الله على عبده (من باب رد) : أى أنعم عليه نعمة طيبة . والمنة (بكسر الميم وتشديد النون) : النعمة الثقيلة للواسعة .

ختم الشاعر هذه القصيدة الطويلة الرائعة بهذا البيت الذى يحمل معانى التفاؤل ، والدعاء ، والاعلمثنان النفسى ، وتأكيد الثقة بالله تبارك وتعالى ، وإفضاله وإنعامه ، ورحمته وإحسانه ؛ فهو الرحمن المنان ، ذو الجلال والإكرام .

وَقَالَ وَهُوَ بِسَرَفٍ دَيْبٍ يَتَشَوَّقُ إِلَى الْوَطَنِ ، وَيَذْكُرُ أَغْدَاءَهُ :

أَعَا (يُدُّ) بِكَ-يَارِيحَانَةُ-الزَّمَنُ ؟ فَيَلْتَفِي الْجَفْنَ-بَعْدَ الْبَيْنِ-وَالْوَسَنِ^(١)

أَشْتَاقُ رَجْعَةَ أَيَّامِي لِكَاظِمَةٍ وَمَا بِي الدَّارُ لَوْلَا الْأَهْلُ وَالسَّكَنُ^(٢)

(١) يعيب الأصل المخطوط الذي بين أيدينا كثير من تصحيفات الناسخ وتحريفاته . وفيه إلى هذا نقص وزيادة ، وأخطاء إملائية ، ونحوية ، ولغوية غير قليلة ، نبهنا القارئ على بعضها ، وأغفلنا الإشارة إلى كثير منها . وفي الشطر الأول من هذا البيت نقص أكلناه من عندنا على عادتنا ، وباجتهادنا ، وجعلنا التكملة بين قوسين ، وبها استقام وزن البيت ومعناه . والاستفهام في أوله : معناه التمني . وبك : أى بقلائك . و « ريحانة » : اسم ، أوصفة لمحبوته التي يتفضل بها ، ويتمنى لقاءها . وهو في الحقيقة يتغنى بمصر ، ويصبو إليها . والريحانة (في الأصل) : واحدة الرحان : وهونبت طيب الرائحة ، وجمعه رياحين . ويريد بالزهن : ماضيه السعيد ، وما كان يستمتع به في مصر قبل النفي من اجتماع الشمل ، وهناءة العيش . والجفن (بفتح فسكون) غطاء العين من أعلاها وأسفلها . وجمعه جفون ، وأجفان . والبين : من أسماء الأضداد ؛ فهو يأتي بمعنى الوصل ، وبمعنى الفارقة ، والمعنيان صالحان هنا ، والأول أرجح وأقرب . والوسن : النعاس : مصدر وسن (من باب تعب) : أى أخذ في النعاس . والتقى الشيطان : استقبل كل منهما صاحبه واجتمعا . ويراد بالتقاء الجفن والوسن : استمتاعه بالنوم الهنيء ، بعد معاناة الأرق والسهاد من طول الافتراق ، وحرقة الوجد ، وقسوة البعاد والافتراق وهو يكتفى بالنوم عن رخاء البال ، واطمئنان النفس ، وصلاح الحال .

زادى مصر نداء المشوق المستهام ، وتمنى لقاءها ، ليعود إليه ماضيه السعيد ، وينعم بعد الوصال برخاء البال ، وطمأنينة النفس ، وهناءة الحال ، والبيتان الآتيان تكرر ، وتأكيده ، وتفصيل لهذا المعنى .

(٢) رجعة : رجوع ، وعودة . و « كاظمة » : موضع . أو جَوْ : أى واد واسع على سيف البحر ، على مرحلتين من البصرة ، وفيها ركايا (أى آبار) كثيرة ، وماؤها شروب : أى صالح للشرب . و « كاظمة » ممنوع من الصرف : أى التنوين ، وإنما نونت هنا لضرورة وزن الشعر . ويريد بها مصر وطنه . والأهل : الأقارب ، والعشيرة ، والزوجة . وأهل الدار ونحوها : سكانها . والسكن (بفتحتين) : كل ما سكنت إليه ، واستأنست به ، واطمأنت به نفسك من أهل ومال وغيرهما . والشطر الثانى فى معنى قول الشاعر :

وَمَا حُبُّ الدِّيَارِ شَغَفْنِي قَدَّايَ وَلَكِنْ حُبُّ مَنْ سَكَنَ الدِّيَارَا

فَهَلْ تَرُدُّ اللَّيَالِي بَعْضَ مَا سَلَبْتَ ؟ أَمْ هَلْ تَعُودُ إِلَى أَوْطَانِهَا الظُّلْمُ ؟^(٣)
 أَهَنْتُ لِلْحُبِّ نَفْسِي بَعْدَ عِزِّهَا وَأَيُّ ذِي عِزَّةٍ لِلْحُبِّ لَا يَهِنُ ؟^(٤)
 لَوْ لَمْ يَكُنْ فِي الْهَوَى سِرٌّ لَمَا ظَهَرَتْ بِوَحْيِ قُدْرَتِهِ فِي الْعَالَمِ الْفِتْنُ^(٥)

(٣) الاستفهام في شطري البيت : للتمني ؛ فهو يتمنى أن تردّ الليالي إليه وإلى أمثاله بعض ما انتزعت ، كما يتمنى أن يعود المغتربون إلى أوطانهم . وقد اعتاد الناس - وبخاصة الشعراء - أن ينسبوا إلى الليالي والأيام ، أو إلى الدهر والزمان - ما يتناهم من الشر والمساء ، والبأساء والضراء . وهم في الحقيقة يقصدون من ظلمهم ، وأضرّ بهم ، وأساء إليهم من شرار الناس أوجبّ آريهم . وسلبته الشيء : انتزعت منه ، وأخذته قهراً . (وبابه قتل) . و « أم » في أول الشطر الثاني : حرف بمعنى « بل » كما في قول الله تبارك وتعالى : « قل هل يستوى الأعمى والبصير ، أم هل تستوى الظلمات والنور » الآية رقم ١٦ من سورة الرعد . و « بل » هنا : للإضراب الانتقال : أي الانتقال من معنى إلى معنى آخر . والظلم (بضمّين) : جمع الظلمة : وهي الراحلة : أي الركوبة يرتحل عليها : من ظلم (من باب منع) : أي سار ، وارتحل ، وسافر . ويريد بالظلم : أمثاله المغتربين المبعدين عن أوطانهم .

سلبته الليالي حرّيته ، وأمنه ، وطمأنينته ، وما كان يستمتع به في وطنه بين أهله وصحبه من حياة طيبة وادعة هنيئة ؛ فتمنى في الشطر الأول أن تردّ إليه الليالي بعض هذه الأسلاب . ثم تمنى في الشطر الثاني أن يعود المغتربون إلى أوطانهم ، وهو بعض ما تمناه في الشطر الأول .

(٤) أهنت نفسي : أذللتها : من الإهانة : وهي الإذلال والاستخفاف . وللحب : أي بسبب الحب ، ومن أجله ؛ فاللام هنا : تعليلية . أوهى بمعنى « في » : أي في سبيل الحب . أوهى الحب (بكسر الحاء) : بمعنى المحبوب : أي تطامن للمحبوب ، وذلّ ، وانقاد . والعزة : القوة ، والغلبة ، والحمية ، والأنفة . وضدها الذلة ، والضعف ، والمهانة . والاستفهام في أول الشطر الثاني : معناه النفي ؛ فكل عزيز قوى تنهار عزته وقوته تحت سلطان الحب والغرام . ووهن يهينُ (من باب وعد) : ضعف وانكسر .

يقول : إن سلطان الهوى والغرام يهدم عزّة الأعزاء ، وقوة الأقوياء ، وإن المحبوب يسيطر بسراً الحب وسلطوته على الحب المستهام ، ولو كان عزيز النفس ، شديد البأس ، قوى الشكيمة ، ذا أنفة وحمية ، وإباء وكبرياء .

والغزل في هذا البيت ، وفي الأبيات التي قبله ، والتي بعده إلى البيت الثاني والعشرين من هذه القصيدة ، وفيما شابهها من السرنديبيات - هو في حقيقته وجد الشاعر وحنينه إلى وطنه ودياره ، وتعلقه بمن فارقهم من أهله وصحبه .

(٥) « لو » حرف شرط وتقدير ، إذا دخلت على ثبوتين كانا منفيين ، وإن دخلت على منفيين كانا ثبوتين ، كما في هذا البيت . والمعنى : في الهوى سرّ ظهرت الفتن في العالم بوحي قدرته . والهوى : الحب والغرام . وسر الهوى : ما خفي من حقيقة أمره ، وشدة تأثيره في الحب المستهام . والوحي : الإيماء =

فَكَيْفَ أَمْلِكُ نَفْسِي بَعْدَ مَا عَلِقَتْ بِي الصَّبَابَةُ حَتَّى شَفَنِي الْوَهْنُ^(٦)
لَوْلَا جَرِيرَةُ عَيْنِي مَا سَمَحْتُ بِهَا لِلدَّمْعِ تَسْفِحهُ الْأَطْلَالُ وَالْدَّمَنُ^(٧)

= والإشارة . وفيه معنى العجلة ، والسرعة (وفعله من باب وعى) . والعالم : الخلق ، والناس . والفتن : جمع فتنة (بكسر فسكون) : وهى تدلّه العاشقين ، وهيامهم . وفتنت المرأة عاشقها : أى أعجبت ، واستهامت ، وولّته ، وشغلت بالهوى قلبه ، وسلبت عقله وفؤاده . أو يراد بالفتن : بلبلة الأفكار ، والشدائد ، والاضطرابات التى تضطرم بين الناس بسبب ما يكون بين فتياتهم وفتيانهم ، ورجالهم ونسائهم من علاقات الحب والغرام ، وما يلابسها من الغيرة ، والعذل ، والحقد . أو يراد بالفتن : ما ينتجه الهوى من عذاب المحبين أوصابهم .

يشير إلى ما خفى على الناس من أسرار الحب ، ومحجبات الغرام ، وما يميزه من سرعة المقدرة ، وقوة السلطان ، وما يبدو فى الوجود من فتنه وآثاره . وفى ثلاثة الأبيات الآتية بيان وتفصيل لبعض هذه الآثار .
(٦) الاستفهام فى أول هذا البيت : معناه النفى : أى فلست أملك نفسى ، ولم تبق لى سيطرة عليها ، ولا أستطيع التصرف فى أمرى بإرادتى واختيارى . وعلق الشيء بالشيء (من باب تعب) : نشب فيه ، واستمسك به ، وتعلق . والصبابة : رقة الشوق ، وحرارة الهوى . وشفتى : هزلنى ، ونخلنى ، وضممرنى ، وأضناني (وبابه رد) . والوهن (بفتحين ، أو بفتح فسكون) : ضعف فى البدن ، وفى الأمر ، وفى العمل . (وفعله كوعد ، وفرح ، وورث ، وكرم) .

فى البيت السابق أشار إشارة مجملة إلى فتن الهوى فى العالم ، وآثار العشق فى العاشقين . وفى هذا البيت تفصيل لبعض هذه الآثار ؛ فقد نشبت الصبابة بالشاعر ، وبرّح به الشوق ، وتمكّن منه الحب ؛ فهزله وأضعفه وأضناه ، وأفقده السيطرة على نفسه .

(٧) لولا : حرف يدل على امتناع شيء لوجود غيره . وهى هنا داخلة على جملتين : اسمية فعلية ؛ لربط امتناع الثانية بوجود الأولى . والثانية منفية فى الأصل . وقد أفادت « لو » امتناع النفى : أى نفى النفى : أى الإثبات . والمعنى : أن جريرة عينه وانهمار دمه موجودان ثابتان ، والعلاقة بينهما : علاقة السبب بالمسبب . والجريرة : الخيانة ، والذنب ، والخطيئة . وجريرة عينه : أنها نظرت إلى الحسناء المتغزل بها ، فهوىها ، وتعلق بها ، وكان من آثار الهوى ما أشار إليه فى البيت السابق ، وما شكاه فى هذا البيت من فرط وجده ، وكثرة بكائه ، وغزارة دمه . وسمح : جاد ، وأعطى ، وبذل . وسمح له بكذا : أذن له فيه ، ووافقه على ما طلب : أى ولولا جريرة عيني ما سمحت لدمعي أن يجرى بها : أى يجرى فيها ، أو منها . أوهى من تصحيف الناسخ ، وصوابها سمحت . أى صببت ، من قولهم : سح الماء والدمع ونحوهما (من باب رد) : إذا صبّه بشدة وغزارة . ويلاحظ أن الشاعر عدّاه إلى المفعول به باللام ، وهو متعدّ بنفسه : أى ولولا جريرة عيني ما سمحت الدمع بها : أى منها . وتسفحه (من باب قطع) أى تسفح الدمع : أى تصبّه وتجريه . وفاعله « الأطلال » . أى رؤية الأطلال ، والوقوف بها : جمع طلل (بوزن سبب وأسباب) : وهو ما بقى شاخصاً : أى قائماً ظاهراً من آثار الديار التى هجرها أهلها . =

دَعَتْ إِلَى الْغَى قَلْبِي ، فَاسْتَبَدَّ بِهِ شَوْقٌ تَوَلَّدَ مِنْهُ الْهَمُّ وَالشَّجَنُ ^(٨)
 وَدُونَ مَا تَبْتَغِيهِ النَّفْسُ مِنْ أَرْبٍ بَيْدَاءُ تَصْهَلُ فِي أَرْجَائِهَا الْحُصْنُ ^(٩)
 وَفِي الْأَكْلَةِ آرَامٌ تُطِيفُ بِهَا أَسَدٌ بَرَأَيْنُهَا الْخَطِيئَةُ اللَّذْنُ ^(١٠)

= ومثلها الدمن : جمع دمنة (بوزن ملّة ومثل) : وهي آثار الناس ، وما سَوَدَّوه : أى آثار المنازل والديار التي ارتحل عنها أهلها ، فأقوت : أى خلت منهم ، وخربت بعدهم .
 والبيت صورة من صور الحب البدوي القديم ، والعيشة البدوية في شبه الجزيرة العربية ؛ إذ كان طابعها التنقل في طلب الماء والمرعى ؛ فإذا مرّ العاشق بالأطلال والدمن وقف عليها ، وتغنّى بما كان له فيها مع معشوقته من لقاءات وذكريات ، تثير الوجد والصبابة ، وتبعث الأسى والبكاء . والبارودي متأثر بقداى الشعراء ، يقتدى بهم ، وينسج على منوالهم ، ويحیی بشعره شعرهم ، ويعرض مثل هذه الصور التقليدية القديمة في مثل هذا المقام ؛ ليعبر بها عن وجده وحنينه إلى أهله ووطنه .

(٨) دعاء : صاح به ، وناداه . ودعاء إلى الشيء : أى حثه عليه ، وساقه إليه . وفاعل « دعت » : ضمير « عيني » في البيت السابق . وقد أسلفنا أن نظرتة إليها أوقعتة في شرك الهوى ، وحبائل الغرام . والنثى : الجهل والضلال . وضده الهدى والرشاد . ويراد بالنثى هنا : آلهوى والغرام . واستبدّ الأمر بفلان : غلبه ، فلم يقدر على ضبطه . واستبدّ بقلبه الشوق : سيطر عليه ، وبرّح به . وتولّد الشيء من الشيء : نشأ عنه . ومنه : أى من الشوق . والهَمُّ : الحزن والقلق . والشجن : الحزن .
 في البيت السابق قال : إن نظرتة إلى الحسناء المتغزل بها كانت من جرائر عينه عليه ؛ إذ أوقعتة النظرة في شرك الهوى ، وحبائل الغرام ، وبرّح به الوجد والهيام ؛ فبكى ، واشتدّ بكاءه ، وسحّ دمه ، واشتدّ انصبابه .

وفي هذا البيت : أن هذه النظرة ساقته قلبه إلى الغى ، وحادث به عن سبيل الرشاد ؛ فغلبه الحنين والشوق ، وما نشأ عنهما ، ولا بسهما من القلق والحزن .

(٩) « دون » هنا : ظرف مكان : بمعنى « قبل » أو بمعنى « بين » . وتبتغيه : تريده وتطلبه . و« من » : بيانية ، فإبعدها ، وهو « الأرب » : بيان لما قبلها ، وهو « ما تبتغيه » . والأرب : الحاجة . أو الحاجة الشديدة . أو البغية والأمنية . والبيداء : الفلاة ، والمغارة ، والصحراء . والصهيل والصهيل : صوت الفرس (وفعله كضرب ونفع) . والأرجاء : النواحي : جمع رجاء (بوزن صدّى وأصداء) . والحصن : جمع حصان (بكسر الحاء) : وهو الذكر من الخيل . وصهيل الحصن في أرجاء البيداء : كناية عن امتداد نواحيها ، وتباعد أطرافها ، وصعوبة اجتيازها ، وبعدها ما يبتغيه الشاعر ويتمناه . والمعنى : أنه لا سبيل إلى بلوغ مبتغاه ، وتحقيق ما يتمناه .

(١٠) الأكلّة : جمع إكليل (بكسر فسكون فكسر) : وهو شبه الغشاء يحيط بالشيء . ويراد به هنا : الستر الذي تحجب فيه الفتاة المخدّرة وتصان . والإكليل أيضاً : منزل من منازل القمر . ويراد =

مِنْ كُلِّ حَوْرَاءٍ مِثْلِ الظَّبْيِ، لَوْ نَظَرْتَ لِعَابِدٍ لَشَجَاهُ اللَّهُ وَالِدَدَنْ^(١١)
فِي نَشْوَةِ الرَّاحِ مِنْ أَلْحَاطِهَا أَثَرٌ وَفِي الْجَاذِرِ مِنْ أَلْفَاطِهَا غَنَنْ^(١٢)

= بالأكلّة : منازل الآرام ، أو الأقمار : أى الحسنات المتغزل بهن . والآرام ، ومثلها الأروام : جمع رُم (بكسر فسكون) : وهو الظبي (أى الغزال) : الخالص البياض . وتشبّه به الحسناء من النساء فى جمال الجيد والعينين ، والرشاقة ، ولطف الحركة ، وحسن الثنى . وتطيف بها : تحيط بها : والأسد : جمع أسد ، ويضرب به المثل فى القوة والجرأة ، ويشبّه به الرجل القويّ الشجاع . وإطافة الآساد بالأكلّة والآرام : كناية عن مناعة هؤلاء الحسان ، ومبالغة أهلهن فى حمايتهن ، وصعوبة وصول عشاقهن إليهن . وبرائن السباع والطير الصائدة : مغالبها : وهى بمنزلة الأظفار من الإنسان . واحدها « بُرْثَن » (بوزن بُرْثَم) . والخطيّة : الرماح المنسوبة إلى الخطّ : وهو موضع ببلاد البحرين ، تباع فيه الرماح ، وتنسب إليه . واحدها الخطّى . ورمح لدن (بوزن سهل) : ورمح لدان (بوزن صيحاب) ولدن (بضم فسكون) ، وضم الدال فى مثل هذه الكلمة إتباع لضمة اللام قبلها) : أى فيها لين ومرونة . واللدانة واللدونة من الصفات المستحسنة فى الرماح .

فى البيت السابق قال : إن له أرباً يصعب الوصول إليه . وفى هذا البيت تفصيل لهذا الإجمال : فأربه لقاء حسان كالآرام . محجّبات ، يحمين بالسلاح رجال شجعان أولو قوة ، وأولو بأس شديد .

(١١) « من » فى أول البيت : بيانية ؛ فابعدا وهو « كل حوراء » بيان لما قبلها ، وهو « آرام » . وحوراء : أى فتاة حوراء : صفة من الحور (بوزن الطرب) : وهو شدة بياض بياض العين ، مع شدة سواد سوادها ، مع استدارة حدقتها ، ورقّة جفونها ، وابيضاض ما حولها . أو شدة بياضها وسوادها فى شدة بياض الجسد . (والفعل من باب طرب) . والحوراء من النساء : البياض . والجميع حور (بضم فسكون) . قيل : ولا يكون حور العينين إلا مع بياض البشرة . والظبي : الغزال ، وتشبّه حسان النساء بالظباء . وشجاء (من باب عدا) : أهمّه ، وأطربه ، وشغل باله . واللهو : مصدر لها بالشيء (من باب عدا) : أى أولع به ، وأغرم . والدن : اللهو ، واللعب .

العابد مقبل على عبادة الله تعالى ، مشغول بها ، منصرف عن غيرها ، يمقت ما يناقضها . والحور العين اللاتى شبّههن الشاعر بالآرام باهرات الحسن ، فائقات الجمال ، ساحرات العيون ، لونها نظرت إحداهن إلى عابد لفتنته ، ولتتهته ، وصرفتته عن العبادة والطاعة . يكنى الشاعر بهذا كله عن فائق حسن ، وسحر نظراتهن ، وشدة تأثيرهن فىمن يراهن ، ولو كان من العباد الزهاد .

(١٢) الراح : الحمر . ونشوتها (بثلاث النون) : سكرتها . وألحاطها : نظراتها : أى نظرات الحور اللاتى يتغزل بهن . ولحظه ، ولحظ إليه (من باب قطع) : نظر إليه بمؤخر عينه . ومن كلامهم « فتنته ألحاطها ولحظاتها » . والأثر : العلامة والأمارة . وأثر الشيء : بقيته ، وما يحدثه فى غيره . وجمعه آثار . والجاذر : جمع جؤذر (بضم الذال وفتحها) : وهو ولد البقرة الوحشية . والكلمة فارسية . وتشبّه المرأة الحسناء بالبقرة الوحشية فى جمال العينين ، وحسن اتساعهما . والغن : جمع غنّة (بوزن قلّة) : وهى صوت رخيم يخرج من الخيشوم . وفى ترنين الظبي ونحوه غنّة : وهى ترخيم فى صوته من نحو الخياشيم ، بعون =

دَقَّتْ، وَجَلَّتْ، وَلَانَتْ، وَهِيَ قَاسِيَةٌ كَذَلِكَ حَدُّ الْمَوَاضِي لَيْنٌ خَشِنٌ^(١٣)
 طَوَتْ بِهِنَّ النَّوَى عَنِّي بُدُورَ دُجَى لَا يَسْتَبِينُ لِعَيْنِي بَعْدَهَا سَنَنْ^(١٤)
 أَتَبَعْتُهُمْ نَظَرَاتٍ كُلَّمَا بَلَغَتْ أُخْرَى الْحُمُولِ ثَنَاهَا مَدْمَعٌ هُتُنٌ^(١٥)

= من نفَس الأنف .

نوه بنظرات الحور ، ونبرات أصواتهن ، قائلاً : إنهن بهذه النظرات والنبرات يستهوين المشاق ، ويذهبن بالباهم ، كالخمر تسكر شاربها ، وغنن الجآذر والظباء تطرب مستمعها . ثم بالغ ، فقلب التشبيه ، فقال : في سكرات الخمر آثار من لحظاتهم ، وفي غنن الجآذر مشابه من رخامة الفاظهن . وقد أسلفنا أن هذا الغزل هو في حقيقته تصوير دقيق بليغ لما يكابده في غربته ومنفاه من الوجد والشوق والحنين إلى أهله وصحبه ووطنه .

(١٣) دَقَّتْ : رَقَّتْ : من الدَقَّة والرَقَّة : وهما خلاف الضخامة والشخانة والغلظ والصلابة . وفاعل « دَقَّتْ » : ضمير مستتر يعود على « الآرام » في البيت العاشر . وَجَلَّتْ : عظمت : وهي نقيض « دَقَّتْ » . ولان الشيء : سهل ، وانقاد ، فهو لين : أى سهل مرن . وقاسية : اسم فاعل من القسوة : وهي الغلظ ، والصلابة ، والشدة في كل شيء . وقلب قاس : جامد غير رحيم . وحد كل شيء : طرفه الرقيق الحاد القاطع . وسيف ماض : حاد ، سريع القطع . وسيوف مواض . ويراد بخشونة الحد : حدته ، ومضاؤه ، وسرعة قطعه . ولينه : مرونته : وهو ضد الخشونة .

تغزل في البيت العاشر بالحسان المحجبات ، وشبههن بالآرام ، وشكا مناعتهن ، وتمتد الوصول إليهن . ثم وصفهن في هذا البيت بالدقة والرقة واللين ، يريد دقة الشعور ، ورقة الطبع ، ولين الجانب . وفيهن مع هذا كله عظمة متهيبه ، وجلال ، وخشونة وغلظة وقساوة على العاشق الصب المستهام ؛ شأنهن في هذا كله شأن السيوف المواضي ؛ فهي مع ليانها ومرونتها حادة قاطعة .

(١٤) طوى الشيء (من باب روى) : ضم بعضه على بعض ، أو لف بعضه فوق بعض . والطي : خلاف البسط . والنوى : البعد ، والفرقة . وهي مؤنثة . وطوته النوى عنى : غيبتة وأخفته . وبهن : أى بالآرام : أى بطيئهن وإبعادهن . والبذور : جمع البدر : وهو القمر ليلة تمامه واكتماله في منتصف الشهر القمري . والدجى : جمع دجية : وهي الظلمة (بضم فسكون فيهما) . ولا يستبين : لا يظهر ، ولا يتضح . وبعدها : أى بعد النوى ، أو بعد بدور الدجى : أى بعد فرقتها وبعدها ، وغيابها . وسنن الطريق (مثلثة السين ، وبضممتين) : نهجه وجهته .

شبههن بالأقمار المكتملة ، تنشر الضياء ، وتبدد الظلمات ، وتبعث الارتياح والطمانينة ، والبهجة والانشرح ؛ فلما طوتهن النوى عنه أظلمت الدنيا في وجهه ، والتوت عليه الأمور ، واستبهمت أمامه الطرقات .

(١٥) أتبع الشيء الشيء إتباعاً : ألحقته به ، وجعلته تابعاً له . وأتبعتهن نظراتي : أى أرسلت نظراتي إليهم في أثناء الرحيل ؛ فهي تتبعهم وتلحقهم ، وتسير في إثرهم . ويلاحظ أن الشاعر استخدم في البيت السابق ضمير جماعة الإناث « هن » ، وأعاده على الحور في البيت الحادى عشر : « من كل حوراء » =

يَا رَاحِلِينَ وَفِي أَحْدَاجِهِمْ قَمَرٌ يَكَادُ يَعْبُدُ مِنْ حُسْنِهِ الْوِثْنُ (١٦)
مُنَا عَلَى بَوَاضِلٍ أَسْتَعِيدُ بِهِ مِنْ مُهْجَتِي رَمَقًا يَحْيَا بِهِ الْبَدَنُ (١٧)

= أو على «الآرام» في البيت العاشر، أى البدور، أو البيض الحسان اللاتى تغزل بهن. وفي هذا البيت والأبيات التالية استخدم ضمير الذكور العقلاء «أتبعهم» «ياراحلين وفي أحداجهم قمر». . . وقد أسلفنا أن الغزل في هذه القصيدة ونظائرها ليس إلاتصويراً بليغاً لتعلقه بوطنه ودياره، وحنينه إلى من فارقهم من أهله وصحبه. لقد اشتد به الوجد في منفاه، فجعل ينظم هذه الأغاني الباكية المبكية، الشجية المشجية. والأخرى: الآخرة. وضدها الأولى. والحمول (بضم الحاء): جمع حمل (بكسر فسكون، أو بفتح فسكون): وهو الهودج. أو البعير عليه الهودج: وهو أداة ذات قبة، أو شبه بيت مكعب، يوضع على ظهر الحمل؛ لتركب فيه النساء. وثناها: صرفها، وردّها (وبابه رمى): أى ثنى النظرات، وردّها، وحجبها. والمدمع: مسيل الدمع. أو مجتمع الدمع في فواحي العين. ويراد به الدمع. وجمع المدمع مدامع. والجمع هو المراد هنا: أى دموع هتن (بضم تين): جمع هتون (بوزن نصبور): أى غزير، منصب، متتابع. يقال: دمع هتون، ودموع هتن.

وفي هذا البيت صورة بدوية لموقف من مواقف الوداع، شديد التأثير والتأثير في النفوس؛ فالشاعر يتبع من فارقهم وفارقوه من أهله وأحبائه بنظرات حبه ووجده، وكلما بلغت نظراته أخريات الرواحل والهواذج ارتدت إليه بدموع غزيرة تهطل هطلاناً.

(١٦) الراحلون: جمع راحل: اسم فاعل من رحل عن البلد (من باب منع): أى ارتحل عنها، وصار، ومضى. ونداء الراحلين هنا يرمّ على الوجد والحسرة، والأسى، والصبابة. والواو بعده: واوالحال. والحملة بعدها حالية. والأحداج: جمع الحدج (بكسر فسكون): وهو مركب من مراكب النساء كالهودج، والمحفّة. و«من» في الشطر الثانى: تعليلية: أى يعبد الوثن حسنه، أو بسبب حسنه، أو من أجل حسنه. والوثن: التمثال الذى يعبد: يكون من الحجر، أو الخشب، أو النحاس، أو الفضة، أو غير ذلك. والوثنيون: عبدة الأوثان.

نادى الذين فارقوه، وارتحلوا عنه نداء المتعلق بهم، المتحسر على فراقهم. ونخصّ بوجده وتحسره فتاة منهم حسناء كالقمر. ثم بالغ في تصوير حسنها، فقال: إن الوثن - وهو معبود - يكاد يعبدها لفرط جمالها.

ومعنى الشطر الثانى - فى غير مبالغة - : أن منزلة هذه الحبيبة فى قلبه أعظم من منزلة الوثن فى قلب الوثنى. ويلاحظ أن الشاعر ما زال مولعاً بالصورة البدوية، أو العربية القديمة؛ فالحمول، والأحداج، والهواذج، والرواحل، والمحفّات كلها من أدوات العرب الرحّل، ومراكب نساءهم فى الأسفار والتنقّلات، وما اعتادوا توفيره للمرأة من الصيانة والحجاب.

(١٧) منّ عليه بكذا (من باب ردّ): أنعم به عليه. والوصل: ضد الهجر: مصدر وصله (من باب وعد). والمهجة: الروح والنفس. والرمق (بفتح تين): بقية الروح. وبدن الإنسان: جسده. =

أَوْ فَاسْمَحُوا لِي بِوَعْدٍ إِن وَنْتُ صِلَةً فَأَلَوْعْدُ مِنْكُمْ بِطِيبِ الْعَيْشِ مُقْتَرِنٌ (١٨)
 لَمْ أَلْقَ مِنْ بَعْدِكُمْ يَوْمًا أُسْرُ بِهِ كَأَنَّ كُلَّ سُرُورٍ بَعْدَكُمْ حَزَنٌ (١٩)
 يَا جِيرَةَ الْحَيِّ ! مَالِي لَا أَنَالُ بِكُمْ مَعُونَةٌ وَبِكُمْ فِي النَّاسِ يُغْتَوْنُ؟ (٢٠)

= في البيت السابق نادى الراحلين عنه نداء الواجد بهم ، المتحسر على فراقهم ، ولنوّه بالقمر الذي في أحداجهم . وفي هذا البيت اشتدت به لوعة المحران حتى أشق على الهلاك ؛ فطلب إليهم أن يسنّوا عليه بوصال يعيد إلى جسده الحياة بإعادة البقية القليلة الباقية من روحه المهلك في سبيل الحب والغرام .

(١٨) سمح له بكذا (كفتح) : جاد ، وأعطى . أو وافق على ما أريد منه . ويراد بالوعد : وعد الوصال . ومثله الوصل ، والصلة . وونت : فترت ، وضعفت . والمراد عزّت وصعبت . والعيش : المعيشة والحياة . وطيب العيش : لذته وحلاوته . أو حسنه وجودته . أو زكاؤه وطهارته . ومقترن : متصل : أى وعدهم بوصاله مقترن بطيب عيشه : أى يطيب عيشه ، ويهدأ باله ، ويهنأ حاله إذا وعدوه بالوصال ، ومنوّه بالإقبال .

في هذا البيت والذي قبله طلب إليهم الوصال الذي يعيد إلى جسده الروح والحياة ، فإن تمسروا وتمصق قنع بوعد الوصال ؛ فقد ينشئ أمله ، ويهدئ باله ، وتطيب به حياته :

أَعْلَلُ النَّفْسَ بِالْأَمَالِ أَرْقِبُهَا مَا أَضِيقُ الْعَيْشَ لَوْلَا فَسْحَةُ الْأَمَلِ !

(١٩) من بعدكم : أى من بعد فراقكم . والخطاب للراحلين .

فارق أحبابه وفارقوه ، فافترق شمله ، وساءت بعدهم أيامه ، وزايله المرح والسرور ، ولازمه الغم والشجن . وتشبيه السرور بالحزن في الشطر الثاني : معناه أنهما قد تشابها وتشاكلا ، واختلعا ، والتبسا عليه ؛ حتى أصبح لا يميز أحدهما من الآخر ، بمعنى أن أمره كله أصبح بعدهم همّاً وغماً ، وشجناً وحزناً . وقد تكون « كأن » للتحقيق ، وليست للتشبيه : أى فإن كل ما يبعث في نفوس الناس الفرح والسرور يتير في نفسى القلق والضجر ، والهم والغم ، بعد أن حرمنى الدهر وصلكم ، وفرّق بينى وبينكم .

(٢٠) جيرة : جمع جار : وهو المجاور في السكن . والجار أيضاً : الحليف ، والناصر ، والمجير . والحي : القبيلة من العرب . والجمع أحياء . ويا جيرة الحي : أى يا من يجاورون حيّنا . أو يا من يجيرونه وينصرونه . أو يا جيرة من حيّنا : أى من أهلنا وبني وطننا . ومثل هذا النداء : أسلوب عربي قديم . والشاعر هنا يستجير كل من يرق له ، ويرثى لحاله ، ويستطيع إنجاده ونصرته . والاستفهام في البيت : « مالى لا أنال بكم معونة » : معناه التعجب ، أو الإنكار والاستهجان ؛ فهو يتعجب من قعودهم عن معونته ، والوفاء بحق الحوار . أو هو ينكر هذا القعود ، ويستهجنه منهم . ولا أنال بكم : أى لا أنال منكم . والمعونة ، والعون ، والإعانة : النصرة ، والمساعدة . والواو في الشطر الثاني : واو الحال . والجملة بعدها حالية . وفي الناس : أى فيما يصيب الناس من الشدائد والأزمات . وقد تكون « فى » : بمعنى « من » : أى وبأمثالكم من الناس يعتون : أى يستعان . وتقديم الحار والمجرور هنا يفيد القصر . والذي في القاموس وغيره : تعاونوا ، واعتنوا : أى أعان بعضهم بعضاً .

مَاذَا عَلَيْكُمْ وَأَنْتُمْ أَهْلُ بَادِرَةٍ إِذَا تَرَنْمَ فِيكُمْ شَاعِرٌ فَطِنٌ؟ (٢١)
أَفِي السَّوِيَّةِ أَنْ يَبْكِيَ الْحَمَامُ ، وَلَا يَبْكِي عَلَى الْفِهِ ذُو لَوْعَةٍ ضَمِنٌ؟ (٢٢)

= في البيتين السابع عشر ، والثامن عشر اتجه الشاعر بخطابه إلى أحبابه متمنياً عليهم الوصال ، أو الوعد بالوصال . وفي البيت التاسع عشر قال : إن السرور فارقه بفراقهم ، ولازمه الأسى والحزن بعدهم . وفي هذا البيت ناداهم مستنجداً مستعيناً . أو هو قد انتقل إلى نداء من يستطيعون إنقاذه ، واستنجاؤهم من يستنجدهم الناس في الشدائد والملمات ، متعجباً ، أو معاتباً ، أو منكراً قعودهم عن إعانتة وهم أهل شهامة ونجدة . وفي الشطر الثاني معنى الحضر والترغيب والحث على تلبية نداءه . وقد أسلفنا أن هذه الأبيات وأمثالها ظاهرها الغزل ، أو النسيب ، أو التشبيب ، وحقيقتها التفتى بوطنه ودياره ، والحنين إلى أهله وأحبابه ، وتمنى العودة إليهم ، واجتماع شمله بهم .

(٢١) الاستفهام في أول البيت :- معناه النفي : أى لا تريب عليكم ، ولن يلومكم أحد . أو لن يصيبكم أذى . والواو : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها : جملة حالية . وأهل بادية : أى أهل نجدة ، وأصحاب معونة . وبدر إلى الخير : سارع إليه . والبادرة في الأصل : الغضبة السريعة ، وما يبدر من الغاضب عند حدثه وغضبه . وترنم : رجع صوته ، وطرب به ، وتغنى . وفطن (بكسر الطاء وضمها) : ذو فطنة (بكسر فسكون) : وهى الفهم ، والحذق ، والمهارة ، وجودة استعداد الذهن لإدراك ما يرد عليه .

في البيت السابق نادى جيرة الحى مستعيناً بهم . وفي هذا البيت نوه بحميتهم ، وسرعة غضبهم لمن يستجيرهم . ونفى أن يصيبهم حرج أو سوء إذا استمعوا لشاعر فطين ، يتغنى فيهم بشعره ، ويردد الحنين إلى أهله ووطنه . وفي البيت فخر بفطائنه . ولعله يقصد بمثل هذا الشعر تحريض الأحرار من بنى وطنه على الغضب له ولأمثاله ، والمطالبة بفك أسارهم ، وإعادتهم إلى وطنهم .

(٢٢) الاستفهام في أول البيت : معناه النفي : أى لا يستويان . أو ليس من العدل والإنصاف . والسوية : العدل والنصفة ، أو الاستواء والاعتدال . ويراد بكاء الحمام : سجعه وهديره ونواحه . والإلف (بكسر فسكون) ، والأليف ، والمألوف : الحبيب ، والصديق ، والمؤانس : من ألفه (من باب علم) : أى أنس به ، وارتاح له ، وأحبه . ويراد بالإلف هنا : الوطن ، والأهل ، والصحب . واللوعة (بفتح فسكون) : حرقة الهم والحزن ، أو حرقة الشوق والحب ، أو نحوها . ولأعه الحب ونحوه (من باب قال) : أحرقه وأضناه . وضمن : زمن (بفتح فكسر فيهما) : أى مريض طال مرضه ، ولازمته علته : من الضمانة والزمانة : وهى العلة الطويلة المزمته ، والمرض المخامر الملازم . ويراد به هنا : علة الوجد والحب ، والشوق والحنين . ويلاحظ أن البارودى وصحبه لبثوا في منقاهم سبعة عشر عاماً ، أو تزيد . وبعضهم قضى نحبه في المنفى .

والمعنى : ليس من العدل أن ينطلق الحمام في بكائه ونواحه ، ويستمتع الناس لسجعه وهديره ، ولا يسمح لمثل أن يترنم باكياً على من حيل بينه وبينهم من أهله وألفائه ؛ فلاع الشجو والوجد ، وأبكاه الفراق والبعد . وهديل الحمام صوته الطبيعي ، وبكاء الشاعر في منقاه صدى لما يضانيه من لواعج الشوق والحنين ، وأوصاب النفي والتشريد .

يَا حَبْدًا مِصْرُ لَوْدَامَتْ مَوَدَّتُهَا وَهَلْ يَدُومُ لِحَى فِي الْوَرَى سَكَنُ؟^(٢٣)
 تَاللهِ مَا فَارَقَتْهَا النَّفْسُ عَنْ مَلَلٍ وَإِنَّمَا هِيَ أَيَّامٌ لَهَا إِحْنُ^(٢٤)
 فَلَا يَسُرُّ عُدَائِي مَا بُلِيَتْ بِهِ فَسَوْفَ تَفْنَى، وَيَبْقَى ذِكْرِي الْحَسَنُ^(٢٥)

(٢٣) «يا حبذا» : «يا» : حرف نداء ، والمنادى محذوف . أو هي حرف تنبيه . و «حبذا مصر» : أسلوب مدح . و «لو» : حرف تقدير ، إذا دخلت على ثبوتين جعلتهما منفيين . أو هي حرف يفيد التمني . والمودة : المحبة . والشرط الثاني : تذييل جار مجرى المثل ، مؤكد لمعنى الشرط الأول ، وهو زوال مودة مصر وانقطاعها بالننى والإبعاد . والاستفهام في أوله : معناه الننى : أى ولن يدوم لحي في الورى سكن . والحي : صفة من الحياة . وضده الميت . والورى : الخلق والناس . والسكن : كل ما سكنت إليه : أى استرحت إليه ، وألفته ، واستأنست به . ويراد بالسكن هنا : الراحة ، والطمأنينة ، واجتماع الشمل ، ورخاء البال ، وهناءة الحال .

في الشرط الأول مدح مصر وطنه الحبيب ، وأشار إلى أن نفيه منها ، وإبعاده عنها قد حرمه مودتها ، وتمنى لو دامت له المودة . ثم عزى نفسه بالشرط الثاني قائلاً : إن الناس معرضون لمثل ما ابتلى به ، وإنه لا سبيل إلى دوام الاستقرار ورخاء البال في هذه الحياة .

(٢٤) الإحن (بكسر ففتح) : جمع إحنة (بكسر فسكون) : وهي الحقد ، والضغنى . ومن كلامهم : «إن الإحن تجرُّ الحن» : أى تجلب البلايا والرزايا والآفات . وقد يراد بإحن الأيام : ضغائن أهل الدهر ، وشرار الناس الذين انطاعوا للحقد والضغينة ، فنكّلوا بالمجاهدين الأحرار . يقول : إنه لم يفارق مصر عن سامة وضجر ، وإنما أبعدته عنها صروف الدهر ، وضغائن الزمان ، وحن الليالي والأيام . يشير بهذا إلى محنة تجريده وتشريده ، ونفيه وإبعاده عن وطنه في أعقاب الثورة العرابية . وقد أكد قوله بالقسم الذى صدر به البيت .

(٢٥) «لا» في أول البيت : نافية . والمضارع بعدها مجزوم بها ؛ فالشاعر ينهى أعداءه عن السرور بما بلى به . ويراد بالنهى : التوبيخ ، أو التئيس . أو هي نافية ، والفعل بعدها منى مرفوع : بمعنى أن ما بلى به الشاعر لا ينبغي أن يسرّ أعداءه . والعداء (بضم العين) : جمع العادى : بمعنى العدو ، والمعتدى ، والمعادى . وبلاء (من باب عدا) : جرّبه ، وامتحنه ، واختبره . وما بلى به الشاعر : ما أصابه من الننى والإبعاد ، والبلاء والاضطهاد . وفي الأصل المخطوط : «فسوف يفنوا» . وصحة الإعراب : «فسوف يفنون» والتعديل الذى ذهبنا إليه : «فسوف تَفْنَى» يقيم الإعراب . وفاعله ضمير «عدائى» . أو هي : «فسوف تَفْنَى» بنون المتكلم ومعه غيره : أى فسوف يصيبني ويصيبهم الفناء والهلاك ، ويبقى من بعدى ذكرى الحسن . أو هي : «يفنى» أى فسوف يفنى البلاء الذى بليت به : أى ينكشف ، ويزول ، وينذهب . والذكر (بكسر فسكون) : الصيت ، والثناء ، والشرف ، والعلاء ، والشهرة الحسنة . والحسن : تأكيد لحسن الذكر .

ظَنُّوا ابْتِعَادِيَّ إِغْفَالًا لِمَنْقَبَتِي وَذَاكَ عِزُّ لَهَا لَوْ أَنَّهُمْ فَطَنُوا^(٢٦)
 فَإِنْ أَكُنْ سِرْتُ عَنْ أَهْلِي وَعَنْ وَطَنِي فَالنَّاسُ أَهْلِي، وَكُلُّ الْأَرْضِ لِي وَطَنُ^(٢٧)
 لَا يَطْمِسُ الْجَهْلُ مَا أَثْقَبْتُ مِنْ شَرَفٍ وَكَيْفَ يَخْجُبُ نُورَ الْجَوْنَةِ الدُّخْنُ؟^(٢٨)

= فرح أعداء الشاعر بنفيه ، وسرهم ما ابتلى به ؛ فكبتهم ، وأحبط شماتهم بقول في الشطر الثاني :
 إنهم صاترون إلى العدم والفناء ، وإنه باق مخلد بنباهة شأنه ، وسمو قدره ، مذكور بين الناس بالإطراء
 وحسن الثناء . وفي البيت - مع هذا - تعزية لنفسه ، وفخر ببقاء ذكراه .

(٢٦) أغفل الشيء إغفالاً : أهمله ، وتركه . وأغفله عن الشيء : جعله يغفل عنه : أى يهمله
 ويتركه . أو يسهو عنه . وينساه . والمنقبة : المحمدة ، والمفخرة ، والفعل الكريم المشهور . ومناقب
 الإنسان : ما عرف به من الحصال الحميدة ، والأخلاق الكريمة . و « ذاك » : إشارة إلى الابتعاد .
 والعز والعزيز : القوة والغلبة : مصدر عزّ (كقلّ) : أى قوى ، وبرئ من الذلّ . ولها : أى للمنقبة .
 ووطن للأمر (كفرح ، ونصر ، وكرم) : تبيينه ، وفهمه ، وأدركه .

ظن أعداء الشاعر أن ابتعاده عن وطنه سوف ينسى الناس مناقبه ، ويطوى صيته . وهو ظن خاطئ ،
 قائم على قلة الفطنة ، وضعف الإدراك ؛ فالإبعاد ، والنفي ، والبلايا تضاعف محامده وتذيع فضله ، وتخلد
 ذكره ، وتنبه الغافلين على مفاخره ومكرماته ، وتقرن بالتحميد والتمجيد وطنيته وتضحياته . وصلة هذا
 البيت بالذي قبله واضحة وثيقة ؛ فالابتعاد ، أو الإبعاد مما بلى به الشاعر ، أى أصيب به ، ونكب .
 ولصيته ومناقبه العزة والقوة ، والبقاء والخلود .

(٢٧) سار عنه (من باب باع) : فارقه ، وابتعد عنه .
 سار الشاعر عن أهله ووطنه مكرهاً مجبراً بحكم النفي والإبعاد ؛ فعزى نفسه ، وهون شماته أعدائه بمثل
 هذا البيت ؛ قائلاً : إن الناس جميعاً فى كل مكان أهله وعشيرته ، وإن الأرض كلها وطنه ومقره ،
 ومأنسه ومثواه .

(٢٨) طمس (من باب ضرب) : محاه ، وأزاله . ويقال : طمس الغيم الكواكب : أى حجب
 ضوءها . وأثقب السراج : أضاءه . وأثقب النار : أوقدها وأذكاها . وشهاب ثاقب : أى مضى . والشرف :
 الرفعة ، والمجد ، وعلو المنزلة ، وسمو القدر . أو ما يعدّه المرء ، ويفخر به من المناقب والمآثر والمكرمات .
 والاستفهام فى أول الشطر الثانى : معناه النفي . والجونة : الشمس . والدخن (بفتحيتين) : الدخان .
 يقول : إن جهل الجاهل ، وسفاهة السفهاء لا تنال منه ، ولا تكاد تقوى على طمس ما أثقبه ، ورفع مناره
 من المناقب ، والمآثر ، والأعمال اللامعة ، والحاسن الكبيرة . والشطر الثانى يؤكد هذا المعنى ، وينهض بإزائه
 كالحجة والدليل والبرهان ؛ فإن الدخان لا يكاد يحجب شيئاً من ضياء الشمس . وفى البيت فخر بالثاقب =

قَدْ يَرْفَعُ الْعِلْمُ أَقْوَاماً وَإِنْ تَرَبُّوا وَيَخْفِضُ الْجَهْلُ أَقْوَاماً وَإِنْ خَزَنُوا (٢٩)
 قَرُبَ مَيْتَ لَهُ مِنْ فَضْلِهِ نَسَمٌ وَرُبَّ حَيٍّ لَهُ مِنْ جَهْلِهِ كَفَنٌ (٣٠)
 فَلَا تَغُرَّنَّكَ أَشْبَاهُ تَمُرٍّ بِهَا هَيْهَاتَ ، مَا كُلُّ طَرَفٍ سَابِقٌ أَرِنُ (٣١)

= المضيء من مجده ، وكرمه ، وعلو قدره . ولعله يعرض بصدقته الذين حاولوا التشكيك في وطنيته وإخلاصه ، وشرف مقاصده ، كما حاولوا التشهير بالثورة العراقية ، وأهدافها النبيلة ، وحملوا على قادتها حملة عنيفة ظالمة بعد الهزيمة والإخفاق والاستسلام . وسبعة الأبيات الآتية تجري مجرى الحكم والأمثال ، ولا يصعب ربطها بما قبلها .

(٢٩) « قد » : حرف يفيد التحقيق ، أو التكثير في مثل هذا المقام . و « إن » في شطرى البيت مجردة من معنى الشرط ؛ فالعلم يرفع العلماء مع مترتبهم ، والجهل يخفض الجهلاء مع اختزانهم المال . وقرب الرجل (من باب تعب) : افتقر ، كأنه لصق بالتراب . وخزن المال (من باب نصر) : أحرزه ، وجمعه ، وأدخره ، وجعله في الخزانة .

يقول : بالعلم يرتفع قدر المرء ولو كان فقيراً . والجهل يخفض الجاهل ، ويزرى به ولو كان ثرياً كثير المال .

(٣٠) « رب » : حرف خافض ، يختص بالنكرة ، ويفيد التكثير في شطرى هذا البيت . والفضل والفضيلة : الخير والمحمدة . وضدهما النقص والنقيصة . ومن الفضل : العلم ، والعمل الصالح ، والخلق الكريم ، والنسم (بفتحين) : الروح ، أو نفسها . ويراد به هنا : الحياة الطيبة الكريمة . والكفن : أثواب يلف فيها الميت .

والمعنى : أن الفضيلة ، والخير ، والعلم ، والعمل الصالح يحبى الإنسان حياة طيبة كريمة ، أو يخلد له بعد موته الذكر ، وحسن الثناء . والجهل يميته ، ويخمله ، ويسقطه ، ويزرى به ، ويحط قدره . وهذا البيت والذي قبله يدوران حول فكرة واحدة هي تحقير الجهل ، والتنفير منه . وتعظيم العلم والفضل والترغيب فيهما .

(٣١) غره (من باب رد) : خدعه ، وأطمعه بالباطل . والأشباه . : جمع شبه (بكسر فسكون ، أو بفتحين) : وهو المثل والنظير . وهيئات : اسم فعل ماض : معناه بعد ؛ فهي كلمة تبعيد للتشابه ، أو للاغترار به . والطرف (بكسر فسكون) : الكريم من الخيل . وأرن : مرح ، نشيط (وفعله من باب فرح) .

والمعنى : أن الناس ليسوا سواء ؛ فلا تنخدع بما تشابه من ظواهرهم . والشرط الثانى تذييل يؤكد هذا المعنى ؛ فإن الخيل متشابهة ، ولكن ليس كل فرس نشيطاً مرحاً ، جواداً سهيقاً . وصلة هذا البيت بالبيتين السابقين واضحة ؛ ففي الناس علماء وجهلاء ، وأغنياء وفقراء ، ومنهم المتحل بالفضيلة والخير ، والموصوم بالرديلة والشر ، والحقى في إحسانه وفضله ، والمكفّن بخموله وجهله .

فَلَا مَلَامَ عَلَى مَا كَانَ مِنْ حَدَثٍ فَكُنَّا بِيَدِ الْأَقْدَارِ مُرْتَهَنُ (٣٢)
 لَوْ كَانَ لِلْمَرْءِ حُكْمٌ فِي تَصَرُّفِهِ لَعَاشَ حُرًّا ، وَلَمْ تَعْلَقْ بِهِ الْمِحَنُ (٣٣)
 وَأَيُّ حَيٍّ - وَإِنْ طَالَتْ سَلَامَتُهُ - يَبْقَى ؟ وَأَيُّ عَزِيزٍ لَيْسَ يُعْتَمَنُ ؟ (٣٤)
 كُلُّ أَمْرٍ غَرَضٌ لِلدَّهْرِ بِرُشْقِهِ بِأَسْهُمٍ لَا تَقِي أَمْثَالَهَا الْجُنُنُ (٣٥)

(٣٢) الملام ، والملامة ، واللوم : العذل ، والعتاب . والحادث (بفتحتين) : الأمر الحادث المنكر ، غير المعتاد . وأحداث الدهر : نوائبه ومصائبه . والأقدار : جمع القدر (بوزن سبب وأسباب) : وهو ما يقدره الله تعالى : أي يقضى به ويحكم . ومُرْتَهَن (بصيغة اسم المفعول) : مرهون ، محتبس ، مقيد .

والمعنى : إذا كان الناس يلومون أحداث الزمان فإن لا ألومها ، لأنها من الأقدار الجارية على الإنسان ، وكل امرئ مرتين بها ، هدف لها ، ولا سبيل إلى توقيها . ولعله يشير بمثل هذا البيت إلى أحداث الثورة العراقية ومفباتها . والغرض التعزية ، وتخفيف أثر البلوى ، وتوطين النفس على احتمالها ، والتجملد لها . والآيات الآتية تردد هذا المعنى وتؤكدده .

(٣٣) الحكم : مصدر حكم (كنصر) : أي قضى وفصل . ويطلق الحكم على الولاية ، والتحكم ، والسلطان . وتصرف في الأمر تصرفاً : أي احتال ، وتقلب فيه . وعلق به الشيء (من باب تعب) : نشب فيه ، واستمسك ، وتعلق . والمحن : جمع محنة (بكسر فسكون) : وهي ما يمتحن به الإنسان من الهلايا والشدائد والأزمات .

في البيت السابق : أن كل امرئ مرتين بيد الأقدار . وهذا البيت يردد هذا المعنى ويؤكدده ؛ فليس للإنسان حكم في تصرفه ؛ ولهذا تقيدت حريته ، وأصابته النوائب ، ولو استطاع أن يجرى في أموره كلها على إرادته وسلطانه لعاش حراً عزيزاً معافى من المحن والأرزاء .

(٣٤) الاستفهام في شطري البيت : معناه النفي ؛ فليس لحيٍّ من الخلق بقاء ولو طالت سلامته ، ولا دوام لعزة عزيز . وامتحن الثوب وغيره امتحاناً : ابتذله ، ولم يصنه . وامتته : استعمله للمهنة : أي للعمل والخدمة . والامتحان هنا يقابل العزة : وهي القوة ، أو الإعزاز ، والتكريم ، والتوقير . والممتحن (بصيغة اسم المفعول) يقابل العزيز القوي ، النفيس الكريم ؛ فكل عزيز إلى امتحان وابتذال . وفي معنى الشطر الأول يقول كعب بن زهير بن أبي سلمى في قصيدته المشهورة :
 « بَأْتِ سَعَادَ . . . »

كل ابن أنثى وإن طالت سلامته يوماً على آلة حدباء محمول

(٣٥) الغرض : الهدف الذي يرمى إليه . ورشقه بالنبل (من باب قتل) : رماه . والأسهم : جمع سهم : وهو عود من خشب يسوى في طرفه نصل يرمى به عن القوس . والجُنُن : جمع جنة (بوزن=

فَلْيَشْغَبِ الدَّهْرُ ، أَوْ تَسْكُنْ نَوَافِرُهُ فَلَسْتُ مِنْهُ عَلَى مَا فَاتَ أَحْتَزِنُ (٣٦)
 غَنِيْتُ عَمَّا يُهِينُ النَّفْسَ مِنْ عَرَضٍ فَمَا عَلَى لِحْيٍ فِي الْوَرَى مِنْ (٣٧)
 لَكِنِّي بَيْنَ قَوْمٍ لَا خَلَقَ لَهُمْ إِنْ عَاقَدُوا غَدَرُوا ، أَوْ عَاشَرُوا دَهَنُوا (٣٨)

= قلة وقلل) : وهى كل ما وارك ووقاك من سلاح عدوك ، وكل ما استترت به منه . ولا تق أمثالها الجن :
 لى لا تق الوقايات أمثال هذه الأسهم .

والمعنى : أن الناس جميعاً أهداف لأحداث الدهر ، وبلايا الزمان ، لا يقيم منها واق ،
 ولا يدفعها عنهم دافع .

(٣٦) شغبهم : وشغب عليهم ، وبهم (كنع ، وفرح) : هيج الشر عليهم . ويراد بنوافر الدهر :
 ثوراته وشروره ومشاغباته : جمع نافرة : اسم فاعل من نفر : بمعنى شرد وأبعد . أو بمعنى غلب وقهر .
 وأحزن : أحزن .

والمعنى : أنه صلى بلايا الدهر ، وتمرس بآفات الزمان حتى اعتاد التجلد ، وأصبح لا يبالي
 شغب الليالي وشرها ، ولا يعبا بسكونها وموادعتها ، ولا يحزن على ما فاته من متاع الدنيا ،
 وبهجة الحياة .

(٣٧) غنيت عن الشيء : استغنيت عنه ، ولم أحتج إليه (وبابه رضى) . و « من » بيانية
 والعرض : متاع الدنيا . ويراد بالحي : الإنسان . والورى : الخلق والناس . والمن : جمع منة (بكسر
 الميم فيهما) : وهى العارفة ، والصنيعة ، والإنعام ، والإحسان . وصلة الشطر الثانى بالشطر الأول : أنه
 إذا استغنى عن عرض الدنيا ، وزهد فى حطامها ، فقد وفر لنفسه العزة والكرامة ، وصانها مما يهينها ؛ وهذا
 يتطلب أن يترفع عما فى أيدى الناس ؛ فلا يكون لأحد منهم صنعة أو منة يمتن بها عليه . وفى هذا المعنى
 أو فيما يقرب منه يقول فى إحدى قصائده البائية .

خلقت عيوا ، لا أرى لابن حرة لدى يداً أغضى لها حين يغضب

وفى الأبيات الآتية شكوى وتنديد بمن تجنوا عليه ، وأسأموا إليه .

(٣٨) القوم : الجماعة من الناس تجمعهم جماعة يقومون لها . والخلق (بفتح الخاء) : ما اكتسبه
 الإنسان من الفضيلة بخلقه . وقوم لا خلق لهم : أى مجردون من الفضائل ، موصومون بالردائل . أو ليس
 لهم حظ من الخير ، أو ليست لهم رغبة فيه . وفى القرآن الكريم : « أولئك لا خلق لهم فى الآخرة » الآية
 رقم ٧٧ من سورة آل عمران : أى لا نصيب لهم فى نعيم الآخرة ، وليس لهم حظ من سعادتها . وعاقده
 على كذا : عاهده ، ووائقه . وغدر فلاناً ، وغدر به (كقتل ، وضرب ، وسم) : خانه ، ونقض عهده .
 وعاشره : خالطه وصاحبه . ودهن (من باب قتل) : نفاق : أى أظهر خلاف ما يبطن . ودهنه
 (من بابى قتل وقطع) : خدعه ، وختله ، وغشه ، وأظهر له خلاف ما يضمرة .
 وصمهم بالقدر والحياة ، ونقض العهد ، والنفاق ، والغش ، والخداع ، ومداهنة معاشرهم ، والتجرد
 من الخير والفضيلة .

يُخْفُونَ مِنْ حَسَدٍ مَا فِي نَفْسِهِمْ وَيُظْهِرُونَ خِدَاعًا غَيْرَ مَا بَطْنُوا^(٣٩)
 يَا لِلْحُمَاةِ ! أَمَا فِي النَّاسِ مِنْ رَجُلٍ وَارِ الضَّمِيرِ ، لَهُ عَقْلٌ بِهِ يَزِنُ؟^(٤٠)
 أَكُلُّ خِلٍّ أَرَاهُ لَا وَفَاءَ لَهُ ؟ وَكُلُّ قَلْبٍ عَلَى الْيَوْمِ مُضْطَعِنٌ؟^(٤١)

(٣٩) خادعه مخادعة وخداعاً : ختله : أى أظهر له خلاف ما يخفيه ، وأراد به المكروه من حيث لا يعلم . وبطن الشيء (من باب دخل) : خفى ، واستتر . وبطن الأمر (من باب نصر) : عرف باطنه . وأبطنه إبطاناً : ستره وأخفاه . والإبطان يقابل الإظهار . والفعل الرباعى هنا : « أبطن » أليق من الثلاثى : « بطن » .

فى البيت السابق جردهم من الخير والفضيلة ، ووصمهم بالفساد ، والخيانة ، ونقض العهد والعقود ، وقال : إنهم يداهنون حتى خلطواهم ومعاشرهم . وفى هذا البيت قال : إنهم حاسدون يكرهون النعمة عند المحسود ، ويتمنون زوالها عنه ، وانتقالها منه إليهم . وهم يخفون الحسد فى نفوسهم ، أو يكتُمون البغضاء بسبب الحسد . والشطر الثانى تكرير وترديد لمعنى الدهن أو المداينة فى نهاية البيت السابق ، فالمداهنون منافقون مخادعون يظهرُونَ خلاف ما يضمرون .

(٤٠) « يا للحماة » : أسلوب استغاثة : وهى نداء من يعين على دفع شدة . والحماة مستغاث به ، مجرور بلام مفتوحة : جمع الحمأى : اسم فاعل من حمأه (من باب رمى) : أى منعه ، ونصره ، ودفع عنه ، وأجاره . و « من » زائدة لتوكيد الكلام . والاستفهام : للتشكي . ووار : اسم فاعل من ورى الزند (من باب وعى) : أى خرجت ناره . وورث : النار : انتقدت . والضمير : استعداد نفسى لإدراك الحبيث والطيب من الأعمال والأقوال والأفكار ، والفرقة بينهما ، واستحسان الحسن ، واستقباح القبيح . وضمير وار : أى متقد : بمعنى مرهف ، أو قوى ، أو مستيقظ . وفى الأصل « ورى الضمير » وهو من أخطاء الناسخ .

استغاث الحماة ، واستنصر أهل الحمية والنجدة ، وتمنى أن يجد فى الناس رجلاً حتى الضمير ، مرهف الإحساس ، قوى الوجدان ، له عقل يزن به الأمور ، ويميز به الحبيث من الطيب ، ويحملة على الاستقامة والخير والبر والوفاء ، ويدفعه إلى إجابة المستجير ، وإغاثة الملهوف .

(٤١) الاستفهام فى أول البيت يحمل معنى التعجب والتعزى لكثرة الصحاب المجردين من البر والوفاء ، وكثرة القلوب التى تحمل الضغن والحقد . و « كل » بالنصب والرفع . والأول مترجّع . وأخل : (بكسر الخاء وضمة) : الخليل ، والصديق ، والصاحب . ومضطعن : حاقد ، شديد البغض ، يضرر الضغينة ، ينطوى على الكراهية .

فى هذا البيت وثلاثة أبيات قبله اشتد تبرم الشاعر بمن لا خلاق لهم من معاشره بعد ما قاساه من دهائهم ، وغدرهم ، وخداعهم ، وحسدهم ، وما عرفه من هود الضمائر ، وسوء المكر ، وفساد التقدير والتدبير ؛ فاستغاث بالحماة ذوى النخوة والنجدة ، وسأل فى تلهف وتأسف : أليس فى الناس رجل له =

تَغَيَّرَ النَّاسُ عَمَّا كُنْتُ أَعْهَدُهُ فَالْيَوْمَ لَا أَدَبٌ يُغْنِي ، وَلَا فِطْنٌ^(٤٢)
 فَالْخَيْرُ مُنْقَبِضٌ ، وَالشَّرُّ مُنْبَسِطٌ وَالْجَهْلُ مُنْتَشِرٌ ، وَالْعِلْمُ مُنْدَفِنٌ^(٤٣)
 لَمْ تَلَقَ مِنْهُمْ سَلِيمًا فِي مَوَدَّتِهِ كَانَ كُلُّ امْرِئٍ فِي قَلْبِهِ دَخَنٌ^(٤٤)
 طَوَاهُمُ الْغِلُّ طَى الْقِدْ ، وَانْتَشَرَتْ بِالْغَدْرِ بَيْنَهُمُ الْأَحْقَادُ وَالْدَّمَنُ^(٤٥)

= قلب يهديه للرشد ، وعقل يزن به الأمور ، وضمير يقبض له القبيح ، ويحسن الحسن ؟ وأوجمه وأوجمه أن كل من ظنهم أخلاء أصفياء تألبوا عليه بعد المحنة ، وتجردوا من البر والوفاء ، كما اضطغنت عليه القلوب ، وانطوت على الحقد والبغضاء . والآيات الآتية تدور حول هذه المعاني والأفكار .

(٤٢) أعهده : أعرفه (وبابه فهم) . والأدب : رياضة النفس - بالتعليم والتهديب - على ما ينبغي . والجميل من النظم والنثر أو كل ما أنتجه العقل الإنساني من ضروب المعرفة . والفطن (بكسر ففتح) : جمع فطنة (بكسر فسكون) : وهى الحذق ، والمهارة ، وجودة استعداد الذهن لإدراك ما يرد عليه .

ومعنى الشطر الثانى : أن أدب الأديب ، وفطانة الفطين لا يكادان يعصمانه اليوم من شرور الناس وغدرهم ودهانهم . أو المعنى : أن الآداب والفطن لا قيمة لها ، ولا غناء فيها ، ولا تكاد تقوى على تقويم ما اعوج من الأمور ، وإصلاح ما فسد من الأخلاق والطبائع . أما ما طرأ على الناس من التغير والتبدل ، وما أصابهم من التحول والانحراف ، فإن الآيات الآتية تشرحه وتفصله .

(٤٣) منقبض : منطو ، منزو . ومنبسط : منتشر ، ممتد . والانقباض : خلاف الانبساط والاتساع والانتشار . واندفن : استتر وتوارى ، فهو مندفن : مطاوع دفنه : بمعنى ستره وواراه وأخفاه . (٤٤) سلامة المودة : صفاؤها ، ونقاؤها ، وبرامتها من النفاق والدهان والرياء . والدخن (بفتحيتين) : الحقد ، وفساد الباطن .

فى البيت السابق أشار إلى بعض شواهد التغير والانحراف فى أهل زمانه ، أو فيمن يعينهم من الناس ؛ فقال : إن خيرهم قليل ، وشرهم غالب ، مع شيوع الجهل ، وانطفاء نور العلم . وفى هذا البيت قال : إن قلوبهم منطوية على الحقد والفساد ، وموداتهم قائمة على الرياء والنفاق .

(٤٥) الغل (بكسر الغين) : الضغن ، والغش ، والحقد الكامن ، والعداوة المستترة . والقدر (بكسر القاف) : السير يقدر من الجلد (أى يشق ويقطع) . والغدر : الخيانة ، ونقض العهد . وضده الوفاء . والأحقاد : جمع حقد (بكسر فسكون) : مصدر حقد عليه (كضرب) : أى أضمر له العداوة ، وتربص فرصة الإيقاع به . والدمن : جمع دمنة (بكسر فسكون) : وهى الضغن ، وإضمار العداوة والبغضاء . والحقد القديم الدائم الثابت فى الصدر .

رواهم بالانطواء على الغل والغش ، وإضمار العداوة والبغضاء . وقال : إن الواحد منهم يتربص =

فَلَا صَدِيقَ يُرَاعِي غَيْبَ صَاحِبِهِ وَلَا رَفِيقَ عَلَى الْأَسْرَارِ يُؤْتَمَنُ^(٤٦)
 بَلَوْتُهُمْ؛ فَسَيِّئْتُ الْعَيْشَ، وَانْصَرَفْتُ نَفْسِي عَنِ النَّاسِ حَتَّى لَيْسَ لِي شَجَنُ^(٤٧)
 فَإِنْ يَكُنْ فَاتَنِي مَا كُنْتُ أَمْلِكُهُ فَالْبُعْدُ عَنْهُمْ لِمَا أَتْلَفْتُ^(٤٨) ثُمَّ^(٤٨)
 كَفَى بِحَرْبِ النَّوَى سَلْمًا نَجَوْتُ بِهِ وَرُبَّ مَخْشِيَةٍ فِي طَبَّهَا أَمْنُ^(٤٩)

= بصاحبه فرصة الإيقاع به ؛ فإذا تهيأت له انقضى عليه بالقدر والحياة ؛ فانتشر بهما ما كان يضمه من الحقد والضغن .

(٤٦) راعاه مراعاة : حفظه ، وأبقى عليه . وراعى غيب صاحبه : أى حفظه في غيبته ، فلم يفتبه ، ولم يسيء إليه بوشاية ، أو سعاية ، أو نميمة ، أو مكيدة ، أو غيرها . ومن معانى الغيب : السر ؛ وعلى هذا يكون الشطر الثاني تكراراً لمعنى الشطر الأول .

في البيت الرابع والأربعين أن المودات القائمة بين الناس أو بين من يعينهم الشاعر - غير سليمة ، أى كاذبة خادعة ، وأن قلوبهم منطوية على الفساد والأحقاد . وهذا البيت تكرار ، أو شبه تكرار لهذا المعنى ؛ فالصديق لا يراعى غيب صديقه ؛ لأن الصداقة بعيدة عن الصدق ، قائمة على النفاق . والرفيق لا يؤتمن على أسرار رفيقه ؛ لأنها مرافقة المداينة والغش ، والمخاطلة والخداع .

(٤٧) بلاه (من باب عدا) : اختبره ، وامتنحنه ، وجربه . والعيش : المعيشة والحياة . والشجن : الحاجة الشاغلة ، والجمع شجون وأشجان .

يقول : إنه جرب من يعينهم من الناس ، فجرعته المرت تجاربه ؛ فضجر منهم ، وملّ العيش بينهم ، وآثر البعد عنهم ، ولم تبق له حاجة إليهم . والبيتان الآتيان في هذا المعنى ، أو فيما يقرب منه .
 (٤٨) أتلفه : أهلكه وأفناه .

لعله يشير إلى مصادرة أمواله وأملاكه ، ونفيه عن وطنه في أعقاب الثورة العربية . ويقول : إنه وجد الراحة والطمأنينة في بعده عن أولئك الذين ندد بهم في الأبيات السابقة ، وإن هذا البعد المريح ثمن لما فقدته من ماله ومتاعه . ولا ريب أنه يمثل هذا البيت يعزى نفسه ، ويكبت الشامتين به .

(٤٩) النوى : البعد ، وهى مؤنثة . والسلم (بكسر السين وفتحها) : الصلح ، والسلام ، وخلاف الحرب (يذكر ويؤنث) . وفي القرآن الكريم : « وإن جنحوا للسلم فاجنح لها » الآية رقم ٦١ من سورة الأنفال . والأمن (بوزن الفرخ) : الأمان ، والطمأنينة .

والمعنى : إذا كانت النوى حرباً ووبالاً على من يصلها ، فقد كانت على الشاعر برداً وسلاماً ؛ إذ أنجته من الآفات وشروء الناس في مصر . والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل ، مؤكداً لهذا المعنى ؛ فالإنسان قد يخشى ما ينطوى على الأمن والسلامة ، ويحمل إليه الطمأنينة ورخاء البال .

لَعَلَّ مُزْنَهُ خَيْرٌ تَسْتَهْلُ عَلَى رَوْضِ الْأَمَانِي؛ فَيَحْيَا الْأَصْلُ وَالْفَنُّ (٥٠)
وَكُلُّ شَيْءٍ لَهُ بَدْءٌ وَعَاقِبَةٌ وَكَيْفَ يَبْقَى عَلَى حَدَثَانِهِ الزَّمَنُ؟ (٥١)

وَقَالَ يَذْكُرُ سَفَرَهُ مَعَ الْجُنْدِ الْمِصْرِيِّ إِلَى جَزِيرَةِ «أَقْرِيطُش» * سَنَةَ
ثِنْتَيْنِ وَثَمَانِينَ وَمِائَتَيْنِ وَأَلْفِ هِجْرِيَّةٍ (١٢٨٢ هـ - ١٨٦٥ م) حِينَ خَرَجَ

(٥٠) المزنة: السحابة تحمل الماء ، وجمعها المزن (بضم فسكون) . واستهل المطر استهللاً : اشتدّ انصبابه مع صوت. والروض : جمع روضة : وهى أرض مخضرة بأنواع النبات . والأمانى (بالتخفيف والتشديد) : جمع الأمنية : وهى البغية (بضم فسكون) : أى ما يطلبه الإنسان ، ويرغب فيه ، ويأمله ويتمناه . والفنن (بفتحين) : الفصن المستقيم من الشجرة . وأصل الشجرة : ما يقابل الفرع . ويراد بحياة الأصل والفنن : حياة الشجرة كلها : أصلها ، وساقها ، وفروعها ، وأغصانها : أى حياة الأمانى المشبهة بالرياض .

فتح الشاعر لمثله أبواب الأمل الحى القوى ، المضىء المشرق ، وتفاءل بمستقبله على الرغم من شؤم حاضره ؛ واستشعر الراحة والطمأنينة فى رياض الأمانى ، ورجا أن ينتهى الأمر بانفراج الكرب والبلاء ، واستهلل الخير والرخاء .

(٥١) بدء الشيء : أوله وفتاحته . وعاقبته : آخره وخاتمته . والاستفهام فى الشطر الثانى معناه النفى . وحدثنان الزمن : حوادثه ونوائبه ومصائبه .

والمعنى : أن الزمن بطبعه متقلب لا يدوم على حال ؛ فإذا كانت بداءة أمره إعنائاً ومعاصرة للبارودى وأمثاله ؛ فالأماول أن تكون عاقبة أمره موادة ومياسرة . جرى هذا البيت والذى قبله مجرى الحكم والأمثال ، وبهما ختم الشاعر هذه النونية الطويلة ؛ فكانا مسك الختام .

* «أقريطش» وتسمى «كريت» و «كريد» و «جريد» : جزيرة مشهورة ببحر الروم (البحر الأبيض المتوسط) تقع فى الجنوب الشرقى من بلاد اليونان ، وتبلغ مساحتها ٣٢٣٥ ميلاً مربعاً ، وعدد سكانها (بإحصاء سنة ١٩٥١) ٤٦٢١٢٤ نسمة . احتلها الأتراك العثمانيون نحو قرنين ونصف قرن من الزمان (من سنة ١٦٤٥ إلى سنة ١٨٩٨) . وفى أثناء الحكم التركى اعتنق كثير من أهلها الدين الإسلامى ، ولا تزال فيها إلى اليوم بعض آثاره كالمساجد . ومن ثوراتها فى وجه الحكم التركى : ثورة سنة (١٢٨٢ هـ - ١٨٦٥ م) التى شجعتها روسيا ، وساعدتها اليونان ؛ فأرسلت الدولة العثمانية جيشاً لإخمادها . وبعث الخديو إسماعيل من مصر نجدة عسكرية ، كان «محمود سامى البارودى» من ضباطها . ومن شعره وهو فى تلك الحرب قصيدته الدالية التى مطلعها .

سرى البرق مصرياً ، فأرقنى وحدى وأذكرنى ما لست أنساه من عهد

وهى منشورة فى الجزء الأول من شرحنا لديوان البارودى « الدالية الرابعة » . وقد انتهت الثورة =

سُكَّانَهَا عَنِ الطَّاعَةِ ، وَيُعَرِّضُ * بِأَشْيَاءَ فِي نَفْسِهِ ، وَيَتَشَوَّقُ إِلَى مِضْرٍ :
أَخَذَ الْكِرَى بِمَعَاقِدِ الْأَجْفَانِ وَهَذَا السُّرَى بِأَعْنَةِ الْفُرْسَانِ^(١)
وَاللَّيْلُ مَنَشُورُ الذَّوَائِبِ ضَارِبٌ فَوْقَ الْمَتَالِيعِ وَالرَّبَا بِجِرَانِ^(٢)

= بمنح الجزيرة الثائرة بعض الامتيازات في المؤتمر الذي انعقد بباريس في ١٢ من جمادى الآخرة سنة ١٢٨٦هـ الموافق ١٩ من سبتمبر سنة ١٨٦٩ م. وفي سنة ١٨٩٧ م شبَّت فيها الثورة الكبرى التي انتهت بإرغام تركيا على تركها في ١٤ من نوفمبر سنة ١٨٩٨ م. وما لبثت أن انضمت إلى اليونان ، وما زالت إلى اليوم جزيرة يونانية .

* عَرَّضَ بِالشَّيْءِ تَعْرِيفًا : أَيْ أَلْمَحَ إِلَيْهِ ، وَلَمْ يَبَيِّنْهُ بِقَوْلٍ صَرِيحٍ ؛ فَالتَّعْرِيفُ : خِلَافُ التَّصْرِيحِ .

ويلاحظ أن البارودي ولد في رجب سنة ١٢٥٥ هـ (أكتوبر سنة ١٨٣٩ م) ونظم هذه القصيدة سنة ١٢٨٢ هـ (١٨٦٥ م) وهو في نحو السادسة والعشرين ، أي في عنفوان فتوته ، وريمان شبابه . وخرب «أقريطش» أولى الحروب التي خاض غمارها ، وصلى نازها . وفي نهايتها أنعم عليه السلطان عبدالعزيز العثماني بالوسام العثماني من الدرجة الرابعة ، وعلى إثر عودته عينه الخديو إسماعيل في وظيفة «ياور» في ٣ من جمادى الآخرة سنة ١٢٨٤ هـ (٢ من أكتوبر سنة ١٨٦٧ م) . والحرب الثانية هي الحرب الروسية التركية سنة ١٢٩٤ هـ (١٨٧٧ م) والحرب الثالثة حرب الثورة العرابية سنة ١٣٠٠ هـ (١٨٨٢ م) .

(١) أَخَذَ بِهِ : أَمْسَكَ بِهِ . وَالْكِرَى : النَّعَاسُ (وَفَعَلَهُ مِنْ بَابِ صَدَى) . وَالْمَعَاقِدُ : جَمْعُ مَعْقَدٍ (بوزن مجلس) : وَهُوَ مَوْضِعُ الْإِنْعِقَادِ . وَالْأَجْفَانُ : جَمْعُ الْجَفْنِ (بِفَتْحٍ فَسْكَوْنٍ) : وَهُوَ غِطَاءُ الْعَيْنِ مِنْ أَعْلَاهَا وَأَسْفَلِهَا . وَمَعَاقِدُ الْأَجْفَانِ : مَا تَنْعَقِدُ عَلَيْهِ الْأَجْفَانُ : كُنَايَةُ عَنِ الْعَيُونِ . وَهَفَّتِ الرِّيحُ بِالشَّيْءِ (مِنْ بَابِ عَدَا) : حَرَكْتَهُ ، وَذَهَبَتْ بِهِ . وَالسُّرَى : سَيْرُ عَامَةِ اللَّيْلِ . وَالْأَعْنَةُ : جَمْعُ عَنَانٍ (بِكَسْرِ الْعَيْنِ) : وَهُوَ سَيْرُ اللَّجَامِ الَّذِي تَمْسُكُ بِهِ الدَّابَّةُ . وَالْفُرْسَانُ : جَمْعُ فَارِسٍ : وَهُوَ الْمَاهِرُ فِي رُكُوبِ الْفَرَسِ . وَفُرْسَانُ الْجَيْشِ : مِنَ يَحَارِبُونَ عَلَى ظُهُورِ الْخَيْلِ . وَأَعْنَةُ الْفُرْسَانِ : أَيْ أَعْنَةُ أَفْرَاسِ الْفُرْسَانِ . وَالْمَعْنَى : أَنَّ اللَّيْلَ لَفَّ النَّاسَ بِأَسْتَارِهِ : فَنَامُوا . أَمَّا الشَّاعِرُ وَجَنَدُهُ فَقَدْ سَيرَ اللَّيْلَ بِأَعْنَةِ خَيْلِهِمْ ، أَيْ زَايَلَهُمُ الْكِرَى ، وَجَفَّاهُمُ النَّوْمَ ؛ لِأَنَّهُمْ فِي حَالَةِ حَرْبٍ وَقِتَالٍ ؛ فَالنَّاسُ فِي أَمْنٍ وَرَخَاءٍ ، وَالْمَحَارِبُونَ فِي حَرْبٍ وَشَقَاءٍ .

(٢) «الواو» في أول البيت : واو الحال . وَالْجَمْلَةُ الْأَسْمِيَّةُ بَعْدَهَا حَالِيَّةٌ . وَالذَّوَائِبُ : جَمْعُ الذَّوَابَةِ : وَهِيَ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ طَرَفُهُ وَأَعْلَاهُ . وَالضَّفِيرَةُ مِنَ الشَّعْرِ إِذَا كَانَتْ مَرْسَلَةً . وَشَعْرٌ فِي أَعْلَى نَاصِيَةِ الْفَرَسِ . وَالشَّعْرُ الْمُنْسَدَلُ مِنْ وَسْطِ الرَّأْسِ إِلَى الظَّهْرِ . وَانْتِشَارُ ذَوَائِبِ اللَّيْلِ : كُنَايَةُ عَنِ إِطْبَاقِهِ ، وَإِظْلَامِهِ ، وَحُلُكْتِهِ ، وَشِدَّةِ سَوَادِهِ . وَالْمَتَالِيعُ : الْأَرَاضِي الْمُرْتَفَعَةُ الْعَالِيَةُ . وَمِثْلُهَا الرِّبَا : جَمْعُ رَبْوَةٍ (بِتَثْنِيَةِ الرَّاءِ) . وَجِرَانُ الْبَعِيرِ =

لَا تَسْتَبِينُ الْعَيْنُ فِي ظِلْمَائِهِ إِلَّا اشْتَعَالَ أَسْنَةُ الْمُرَّانِ^(٣)
 نَسْرَى (بِه) مَا بَيْنَ لُجَّةٍ فِتْنَةٍ تَسْمُو غَوَارِبُهَا عَلَى الطُّوفَانِ^(٤)
 فِي كُلِّ مَرْبَاةٍ ، وَكُلِّ ثَنِيَّةٍ تَهْدَارُ سَامِرَةٍ ، وَعَزْفُ قِيَانِ^(٥)

= (بكسر الجيم) : باطن عنقه ، أو مقدّمه . وضرب البعير بجراحه : إذا برك ، ومدّ عنقه على الأرض . وضرب الليل بجراحه : أى أقبل ، ورسا ، وثبت ، واستقر ، وانبسط .

يقول : إن السرى هفا بأعنة الفرسان المحاربين في ليل مطبق حالك ، مقبل ثابت .

(٣) استبان الشيء يستبينه : تبينه ، ورآه ، وكشفه ، وعرفه ، واتضح له ، وظهر . وفي ظلماته : أى في ظلمة الليل وسواده . أوهى في ظلماته : جمع ظلمة . واشتعلت النار اشتعالاً : اتقدت ، والتهبت . والأسنة : جمع سنان (بكسر السين) : وهو نصل الرمح : أى حديدته الجارحة القاطعة . والمران : الرماح اللدنة الصلبة : أى اللينة في صلابة : من مرن الرمح ونحوه (كدخل) : أى لان في صلابة . الواحدة مرانة (بوزن رمانة ورمان) . واشتعال أسنة المران : لمعانها وبريقها .

يقول : إنك لا ترى في ظلمات هذا الليل الحالك إلا ما يحمله المحاربون ويستخدمونه من أسنة الرماح ، وأسلحة القتال اللامعة المتلألئة .

(٤) في الأصل المخطوط الذى بين أيدينا نقص . وما بين القوسين : (به) تكملة أضفناها من عندنا لإقامة الوزن ، وإيضاح المعنى . ونسرى به : أى نسير بالليل : مضارع سرى (من باب رى) : إذا سار ليلاً . وأسرى إسرائاً مثله . و « ما » زائدة لتوكيد الكلام . واللجة : معظم البحر ، وتكرر أمواجه . ولجة الماء : معظمه . والفتنة : الحرب . ولجتها : عنفوانها ، وثوقدها ، وشدها . وتسو : تعلو وترتفع . وغواربها : أعاليها : جمع غارب : وهو أعلى كل شيء . وغوارب الماء : أعالي موجه . والطوفان : الفيضان العظيم ، كالذى أهلك قوم نوح . والسيل المغرق . والماء الغالب يغشى كل شيء ويحويه ويغطيه . وغواربها : أى غوارب اللجة . أو غوارب الفتنة المشبهة باللجة . والشطر الثانى تصوير للشورة العارمة في تلك الجزيرة ، وما كان من شدتها وعنفها ، واتساعها ، وطغيانها .

يقول : وفي هذا الليل البهيم خضنا غمار الحرب العارمة القائمة على ساقها في تلك الجزيرة .

(٥) المرباة (بوزن المسألة) : المكان المرتفع العالى . والثنية : الطريق في الجبل . وتهدار الحمام نحوه : هديره ، أو هديره : وهو صوته الذى يردده في حنجرتة (وفعله من باب ضرب) . والسامرة : المتسامرون : أى المتحدثون ليلاً . وتهدار السامرة : صوت السمار وحديثهم . والعزف : الغناء (وفعله من باب ضرب) . والقِيَان (بكسر القاف) : جمع قينة (بوزن قصعة) : وهى الألة : أى المرأة المملوكة : خلاف الحرة . وغلب على المرأة المغنّية .

ولعل المعنى : أن الشورة اندلعت نيرانها في كل نواحي الجزيرة ، وأن الناس سهروا لها ، وعلا سمرهم في شأنها ، وغنّت الجوارى والقِيَان لتحميس الشائرين ، وتشجيع المحاربين .

تَسْتَنُّ عَادِيَّةً ، وَيَضْهَلُ أَجْرَدُ وَتَصِيحُ أَخْرَاسٌ ، وَيَهْتِفُ عَانِيٌ ^(٦)
 قَوْمٌ أَبِي الشَّيْطَانُ إِلَّا نَزَغَهُمْ فَتَسَلَّلُوا مِنْ طَاعَةِ السُّلْطَانِ ^(٧)
 مَلَّثُوا الْفَضَاءَ ؛ فَمَا يَبِينُ لِنَاضِرٍ غَيْرُ التِّمَاعِ الْبَيْضِ وَالْخُرْصَانِ ^(٨)

(٦) تستنّ : تجرى في نشاط على سنّها في جهة واحدة . أو تعدو إقبالا وإدباراً . والعادية : الخيل المفيرة تعدو بفرساتها مسرعة إلى العدو . وجماعة القوم يمدون إلى القتال . وصهل الفرس (كضرب ومنع) . والصهيل ، والصهال : صوته . وفرس أجرد : قصير الشعر ، رقيقه ، جواد سباق (والفعل من باب فرج) . وأجرد ممنوع من الصرف ، أي التثوين . وإنما نوّن هنا لضرورة وزن الشعر . وصاح (من باب باع) : صوت في قوة . وصاح به : دعاه ، وناداه . وصاح عليه : زجره ، ونهره . والأخراس : الحرّاس : جمع حارس : اسم فاعل من حرّسه (من باب كتب) : أي وقاه وحفظه . ويهتف : يصيح مادّاً صوته (وبابه ضرب) . وهتف به : صاح به : أي دعاه وناداه . وهتف بربه : دعاه وناشده . والعاني : الأسير (وفعله من باب سما) .

في البيت إشارة إلى بعض ظواهر الكفاح والنزال ، ولوازم الحرب والقتال ، واتساع الثورة ، وانتشار التمرد في كل أنحاء الجزيرة الثائرة ؛ ففي كل المراتب : والثنايا ترى استئنان العاديات ، وتسمع صهيل الجياد ، وصياح الحراس ، وهتاف الأسارى .

(٧) يريد بالقوم : أهل جزيرة « كريد » الثائرين في وجه الحكم التركي . ونزغهم : إفسادهم : مصدر نزغ الشيطان إلى المعاصي (من باب قطع) : أي حشّته عليها ، ورغّب فيها ، وأغراه بها . ورواية الوسيلة الأدبية للشيخ حسين المرصني ج ٢ ص ٩٦ « خسرهم » . والخسر (بفتح فسكون ، أو بضم فسكون) : الضلال ، والهلاك . وتسَلَّلوا : خرجوا . والسلطان : الملك . ويراد به هنا : سلطان تركيا . وكانت جزيرة « كريد » من أملاك الدولة العثمانية : أي البلاد الخاضعة للحكم التركي .

(٨) في الأصل المخطوط : « ملوا » . وهو من تحريفات الناسخ . وواو الجماعة في « ملثوا » : ضمير « قوم » في البيت السابق . أو المعنى : ملأ المحاربون الفضاء : وهم أهل الجزيرة الثائرون بأسلحتهم ، والجيش المتصدى لهم ، القائم بإخماد ثورتهم ، وردّهم إلى طاعة السلطان . ويبين : يتضح ، ويبدو ، ويظهر . واتعم البرق وغيره : لمع ، وبرق ، وأضاء . والبيض : السيوف . واحدها أبيض . والخرصان (بضم الخاء وكسر ها) : الأسنة : أي نصال الرماح : أي حدائدھا القاطعة الجارحة . الواحد خرص (بتثنية الخاء) . ومن كلامهم : « ركّبت الخرص في رمحه ... » . « وكأنّ خرصان الرماح كواكب » . والخرص أيضاً : الدرع (بكسر فسكون) : وهو قميص من زرد الحديد ، يلبسه المحارب ليقى به نفسه من سلاح علوّه . ودرع الحديد مؤنثة . وقيل : يذكر ، ويؤنث .

يقول : إن المتحاربين من الثائرين المسلحين ومكافحيهم من جند السلطان ، أتباعه قد ملثوا الفضاء بمجموعهم . وكثرت في أيديهم وعلى صدورهم وروسهم السيوف والرماح والأسنة والدروع والبيضات والخوذات ؛ =

قَالَ بَدْرٌ أَكْثَرُ ، وَالسَّمَاءُ مَرِيضَةٌ وَالْبَحْرُ أَشْكَلُ ، وَالرَّمَا حُ قَوَانِي^(٩)
وَالْخَيْلُ وَاقِفَةٌ عَلَى أَرْسَانِهَا لِيَطْرَادَ يَوْمَ كَرِيهَةٍ ، وَرِهَانِ^(١٠)
وَضَعُوا السَّلَاحَ إِلَى الصَّبَاحِ ، وَأَقْبِلُوا يَتَكَلَّمُونَ بِأَلْسِنِ النَّيْرَانِ^(١١)

= فلا يبين لعيون الناظرين غير القناعها وبريقها . والبيت كناية عن كثرة المتحاربين ، وكثرة أسلحة القتال ، وجنن الوقاية ، واحتدام المعركة ، أو تمام التأهب لها .

(٩) في الأصل المخطوط : « فالبر » ، وهو من تحريفات الناسخ . والبدر : القمر الممتلئ ليلة تمامه في منتصف الشهر القمري . وأكثر : صفة من الكدرة : وهي من الألوان : ما مال إلى السواد والغبرة . وكدرة البدر هنا : احتجاب ضيائه ، وضياح صفائه في مثار النقع ، وسحب الغبار المنعقد في جوف المعركة . ومرض السماء : تعبير مجازي في معناه كدرة البدر ، وانطفاء أضواء القمر والنجوم في قتال المعركة ، وغبار الحرب . وليلة مريضة : أي لا يضيء لها نجم ولا قمر . وبحر أشكل : أي خالطت مياهه حمرة الدماء المتصبية من القتل والجرحى . قال جرير :

فما زالت القتلى تمجّ دماها بدجلة حتى ماء دجلة أشكل
والرماح : جمع رمح : وهو عود طويل في رأسه سنان : أي فصل : أي حربة من الحديد الصلب للطحان والقتال . ودوان : جمع دان : اسم فاعل من دنا الشيء (من باب سما) : أي قرب . والمراد أن الرماح دانية من المتقاتلين يسدها بعضهم إلى بعض . أو أنها متدانية متشابكة باشتباك الجيشين المتحاربين ، أي الثوار ومكافحيهم من جند السلطان وأعوانه المجاهدين في كبح جماحهم ، وإخماد ثورتهم .
احتدمت المعركة بين المتحاربين ، واشتبكت رماحهم وأسلحتهم ، وكثرت حركات الكرّ والفرّ ؛ فأثارت سنابك الخيل الغبار ، فانعقد في سماء المعركة ؛ فكدر البدر ، ومرضت السماء ، وسالت دماء القتلى والجرحى غزيرة ؛ فاحمرت بها مياه البحر .

(١٠) الأرسان : الأزمّة ، والأعنة ، والمقاود . واحدها رسن (بوزن جمل) . ووقوف الخيل على أرسانها . كناية عن انقيادها ، وإذعانها ، وانطباعها للفرسان . وطارده مطاردة وطراداً : حمل عليه : أي كرّ عليه في الحرب ، وهجم . وطارده : دافعه وزاحمه . والكريهة : الحرب ، أو الشدة في الحرب . وراهنه على كذا مراهنه تورها : خاطره ، وسابقه على الخيل . وقد يكون المراد بالرهان هنا : الكريهة والحرب ، فإنها مراهنه ومخاطرة ومسابقة إلى كسب النصر والغلبة .

يشير إلى عنايتهم بتدريب الخيل ، وتمرسهم بركوبها ، وإعدادها للطراد في الحرب والسباق . وكانت من أقوى عدد القتال ، وأسباب النصر . ولا ريب أنها نهضت بأعبائها في حرب «كريت» وأعانت على إخماد ثورتها .

(١١) وضع المحارب سلاحه في عدوه : أي جالده وقتله . ووضعوا السلاح إلى الصباح : أي قاتلوا بأسلحتهم طوال الليل . والتكلم باللسنة النيران : كناية عن احتدام المعركة ، وتوقد نيرانها ؛ فقد =

حَتَّى إِذَا مَا الصُّبْحُ أَسْفَرَ، وَارْتَمَتْ عَيْنَايَ بَيْنَ رَبًّا ، وَبَيْنَ مَحَانِي (١٢)
فَإِذَا الْجِبَالُ أَسْنَتْ، وَإِذَا الْوَهَا دُ أَعْنَتْ ، وَالْمَاءُ أَحْمَرُ قَانِي (١٣)
فَتَوَجَّسْتُ فَرَطُ الرُّكَّابِ ، وَلَمْ تَكُنْ لِنَهَابٍ ، فَاْمْتَنَعْتُ عَلَى الْأَرْسَانِ (١٤)

= انقطعت السنة التفافض والتفاهم ، وانطلقت السنة النيران في حرب عوان .

في أربعة الأبيات السابقة ندد الشاعر بانطباع الثائرين للشيطان، وتمردهم على السلطان، ووصف انتشارهم في تمالؤ وازدحام ، وكثرة ما حملوا من الأسلحة والأسنة والدروع . ثم التحام الحرب بينهم وبين جند الخليفة وأعوانه . ثم أشار إلى بعض ظواهر المعركة ، وبعض لوازمها ونتائجها ، كداني الرياح ، والاشتباك بالسلح ، والتطارد بالخيال ، وتتابع الكر والفر ، وثوران النقع ، وسطوع الفجار ، وانعقاد القتام ، وكثرة البدر ، ومرض السماء ، وكثرة القتل والجرحى الذين امتزجت دماؤهم بمياه البحر ، فذهب صفاءه ونقاؤه ، وبقيت شكلته وحمرة . وفي هذا البيت أن المعركة دارت طوال الليل في إقبال واحساس ، وتسمر واستبسال .

(١٢) « ما » زائدة بعد « إذا » . وأسفر الصبح : وضع ، وانكشف ، وأضاء ، وأشرق . وارتمت عيناى : وقعتا : أى أبصرتنا ، ورأنا : مطاوع رى الشئ من يده رمياً . والربا : التلال والجبال ومرتفعات الأرض : جمع ربوة (بتشليث الراء) . والمحاني : جمع محنية ، أو محنوة ، أو محناة : وهى من الوادى : منحناه ، ومنعطفه ، ومنعرجه . والمحاني هنا تقابل الربا : أى بين مرتفعات الأرض ومنخفضاتها . وتكرار « بين » في مثل هذا الموضع غير معروف لنا في فصيح الكلام ؛ وفي القرآن الكريم : « يخرج من بين الصلب والترائب » الآية رقم ٧ من سورة الطارق . وقد يقال : إن التكرار هنا للتوكيد . أو المعنى : بين أجزاء الربا ، وبين أجزاء المحاني .

(١٣) « إذا » في أول البيت : فجائية : أى لما أسفر الصبح ، وارتمت عيناى بين الربا والمحاني فاجأنى أن الجبال أسنت ... : جمع سنان (بكسر السين) : وهو نصل الريح ونحوه : أى حديدته الجارحة القاطعة . والوهاد : جمع وهدة (بفتح فسكون) : وهى الأرض المنخفضة . والأعنة : جمع عنان (بكسر العين) : وهو سير اللجام الذى يحكم الراكب به دابته . ويراد بالأعنة هنا : الخيل وفرسانها ؛ فهو من إطلاق الجزء ، وإرادة الكل . وقان : شديد الحمرة . وأصله الهمز : « قانى » : اسم فاعل من قنا الشئ (من باب خضع) : أى اشتدت حمرة .

في هذا البيت والذى قبله : أنه لما انقشع الليل ، وأضاء النهار الكون - استهال الشاعر ما رآه من ضخامة المعركة ، واتساع ميدان القتال في الربا والمحاني ، والجبال والوهاد ، وكثرة المتحاربين من الفرسان وغيرهم ، وكثرة الأسلحة ومعدات القتال ، وغزارة ما سال من دماء القتل والجرحى ، حتى قنأت بها مياه البحر . وفي التعبير والتصوير هنا مفالة شعرية سائغة .

(١٤) توجَّسْتُ : تهيَّبت ، وخافت . والتوجَّس (في الأصل) : التسمع إلى الصوت الخفى مع الخوف . والفراط (بفتحيتين) : السابق المتقدم (للواحد والجمع) . والفراط (بضميتين) : الفرس السريعة . =

فَزِعَتْ ، فَرَجَعَتْ الْحَيْنَ ، وَإِنَّمَا تَحْنَانُهَا شَجَنٌ مِّنَ الْأَشْجَانِ (١٥)
 ذَكَرْتُ مَوَارِدَهَا بِمِصْرَ . وَأَيْنَ مِّنْ مَّاءٍ بِمِصْرَ مَنَازِلُ الرُّومَانِ ؟ (١٦)
 وَالنَّفْسُ مُوَلَّعةٌ - وَإِنْ هِيَ صَادَقَتْ خَلْفًا - بِأَوَّلِ صَاحِبٍ وَمَكَانٍ (١٧)

= والركاب (بوزن الكتاب) : الإبل أو المظايا : الواحدة راحلة من غير لفظها . ويراد بفرط الركاب : الخيل المتقدمة في ميدان القتال . وهابه يهايه : خافه ، وحذره ، واتقاه . وامتنع من الأمر ، وعنه : كف عنه . والأرسان : جمع رسن (بوزن سبب وأسباب) : وهو الخطام ، والمقود ، والعنان ، والزام يكون على أنف الدابة ، والهيل الذي تقاد به . أو هي الإرسان : مصدر أرسنت الفرس ونحوه إرساناً : أى شددته بالرسن . ومثله رسته (من بابى قتل وضرب) . ويراد بامتناع الخيل على الأرسان : أن التوجس والاهتياح حملها على التعصّي والتأبى ، ومقاواة الإرسان ، والخروج عن طاعة الفرسان . يقول : لم تكن خيلنا لتهيب الحرب ، وتحجم عن القتال ، ولكنها - على غير عاداتها - توجست وخافت ، فأحجمت وامتنعت على الأرسان . يشير بهذا إلى هول المعركة ، ويمهد للأبيات الآتية .

(١٥) فزع (من بابى تعب ، ومنع) : ذعر ، وخاف . ورجع صوته ترجيعاً : ردّده في حلقه ، وكرره ، وقطعه . والحين : الشوق ، وتوقان النفس . أو صوت الشوق والحزن والتوجع والطرب . والتمنان : الحنين الشديد . والشجن : الهم ، والحزن ، والحاجة ، وهوى النفس . وجمعه أشجان (بوزن سبب وأسباب) (وفعله من باب طرب) .

في البيت السابق قال : إن الخيل توجست - على غير عاداتها - فامتنعت على الأرسان ، وخرجت عن طاعة الفرسان . وفي هذا البيت : أنها لما توجست وفزعته رددت صوتها في حنين وشوق ، ولم يكن حنينها إلا صوت الشجن والحزن . وفي البيتين الآتين زيادة بيان وتفصيل لهذا المعنى .

(١٦) ذكر الشيء : تذكّره ، أو حفظه في ذهنه ، أو استحضره ، أو فطن له ، أو جرى في خاطره بعد نسيانه . والموارد : جمع المورد (بوزن المجلس) : وهو المنهل ، أو الطريق إلى الماء : اسم مكان من ورد الماء وغيره : أى صار إليه ، أو أشرف عليه ، أو داناه ، أو بلغه . و « أين » : اسم يستفهم به عن المكان . والاستفهام هنا : معناه الاستبعاد . ويراد بمنازل الرومان : جزيرة « كريت » ؛ فقد حكمها الرومان قبل أن يسيطر عليها الأتراك . وهى بعيدة عن ماء مصر ونيلها .

توجست الخيل ، وفزعته ، وامتنعت على الأرسان ، لأنها ذكرت مناهلها بمصر ؛ فهاها بعد المسافة بينها وبين وطنها ، وبرّح بها الوجد والشجن ، ورددت الحنين عن طرب وحزن .

(١٧) مولة : اسم مفعول من الولوع بالشيء : وهو حبه ، والميل إليه ، والرغبة فيه ، وشدة التعلق به . ورواية الوسيلة الأدبية للشيخ حسين المرصني ج ٢ ص ٤٩٦ : « والنفس لاهية » : اسم فاعل من لها بالشيء (من باب عدا) : أى أولع به . و « إن » هنا : مجردة من معنى الشرط : أى والنفس مولة بأول =

فَسَقَى السَّمَاءُ مَحَلَّةً وَمَقَامَةً فِي مِصْرَ كُلِّ رَوِيَّةٍ مِرْنَانٍ (١٨)
 حَتَّى (تَعُودَ) الْأَرْضُ بَعْدَ مُحُولِهَا شَتَّى النَّمَاءِ ، كَثِيرَةَ الْأَلْوَانِ (١٩)

= صاحب ، وأول مكان مع وجود الخلف . أو على الرغم من وجوده وحضوره وحيازته . وصادفت : وجدت . والخلف : البذل ، والعوض ، وأول صاحب ومكان للخيل : مصر وأهلها .

ذكرت الخيل مواردها بمصر ، فأولمت بها ، ورجعت حينها لفراق وطنها ، وبعدها عنه ؛ ولا غرو فإن النفس شديدة التعلق بأول صاحب ، وأول مكان حتى ولو وجدت خلفاً له ، وعوضاً منه ، يقوم مقامه ، ويغني عنه . والبيت يجري مجرى الحكم والأمثال ، ويعزز معنى البيت السابق ، ويمهد لخمسة الأبيات الآتية .

(١٨) السماكان : نجمان فيران : أحدهما في الشمال : وهو السماء الرامح ، لأن بين يديه كوكباً صغيراً ، يقال له : راية السماء وريحه . والآخر في الجنوب : وهو السماء الأعزل ؛ إذ ليس أمامه شيء من النجوم ، وهو من منازل القمر . وكانت العرب تضيف الأمطار والرياح ، والحر والبرد إلى الأنواء وبعض النجوم ، وتربطها بها . و « سقى السماء » : خبر يراد به الدعاء . والمحلة : موضع الحلول : أي النزول . والمكان ينزل فيه القوم . والمقامة (بفتح الميم) : المجلس ، والجماعة من الناس . والمقامة (بضم الميم) : موضع الإقامة . وسحابة رويّة : أي مطرها غزير ، وقطرها عظيم ، ووقعها شديد . ومِرْنَان (بكسر فسكون) : ذات صوت : هو صوت سقوط المطر : « مفعال » من الرنين . والسماء : فاعل « سقى » ، ومحلة : مفعول به أول . ومقامة : معطوف على « محلة » . وكل مفعول به ثان . كما تقول : « سقاها الله الغيث » .

جعل السماء مصدر الغيث ، ودعا لمحات مصر ومقاماتها ، أي للوطن كله بالسقيا ، والمطر الغزير ، والنفع العميم ، والخير الشامل .

في أربعة الأبيات السابقة أن الخيل ذكرت مواردها بمصر ، فتولّعت بها ، ورجعت الحنين ، واشتد بها الشجن ؛ فخالفت عاداتها ؛ فهابت الحرب ، وتوجّست فرعاً ، وامتنعت على الأرسان . وفي هذا البيت وأربعة الأبيات بعده انتقل الشاعر إلى الدعاء للوطن ، والتعلق به ، والتنويه بمزاياه .

(١٩) البيت في الأصل المخطوط ناقص . والكلمة التي بين القوسين (تعود) : تكملة أضفناها من عندنا ؛ فاستقام بها الوزن ، وصح المعنى . وتعود : تصير . عاد الأمر كذا : أي صار إياه (وبابه قال) . ويفيد الانتقال من حال إلى حال . ويريد بالأرض : أرض مصر . والمحول ، والإمحال : الإجداب : وهو انقطاع المطر ، ويبس الأرض ، وخلوها من الكلأ والنباب . ورواية الوسيلة الأدبية ج ٢ ص ٩٧ « بعد ذبولها » : مصدر ذبل البقل ونحوه (من باب دخل) : أي ذوى ، وقل ماؤه ، وذهبت ندوته ونضارته . وشتى : متفرقة . ونمى الزرع ونحوه (كرمى) نماء : زاد ، وكثر . ويراد بالنماء : ما ينمو في الأرض من الزرع والنبات . ونبات شتى : أي متنوع متصنف . والألوان : الأنواع ، والأصناف . واحداً لون . « وكثيرة الألوان » . تكرار وتأكيد لمعنى « شتى النبات » .

في البيت السابق دعا للوطن بالسقيا . وفي هذا البيت بيان لغاية السقيا ونتيجتها ، وهي أن تخصب الأرض ، وتمرع ، ويكثر ما تنبته من ألوان النبات ، وأنواع الزروع .

بَلَدٌ خَلَعْتُ بِهَا عِذَارَ شَبِيبَتِي وَطَرَحْتُ فِي يُمْنِي الْغَرَامَ عِنَانِي^(٢٠)
 فَصَعِيدُهَا أَحْوَى النَّبَاتِ، وَسَرَحُهَا أَلْمَى الظَّلَالِ، وَزَهْرُهَا مُتَدَانِي^(٢١)
 فَارَقْتُهَا طَلَبًا لِمَا هُوَ كَائِنٌ وَالْمَرْءُ طَوَّعُ تَقَلُّبِ الْأَزْمَانِ^(٢٢)
 حَمَلَ الزَّمَانُ عَلَيَّ مَا لَمْ أَجْنِهِ إِنَّ الْأَمَائِلَ عُرْضَةُ الْحَدَثَانِ^(٢٣)

(٢٠) يريد بالبلد : مصر . وخلع نعله ، أو ثوبه (من باب قطع) : نزع . وقلمه . وعذار
 الفرس ونحوه : السير الذي على خده من اللجام . ويطلق العذار على الرسن : وهو المقود : أى الحبل الذي
 تقاد به الدابة . والشيبه : الشباب . ويقال : خلع فلان عذاره : إذا أنهك في الفنى ، وقلّ حياؤه
 واحتشامه . وخلع عذار شبيبته : أطلق لشبابه العنان ، وجرى في أهوائه وملذاته . وطرح الشيء : رماه
 وألقاه (وبابه قطع) : والغرام : الحب والعشق . والعنان (بوزن الكتاب) : سير اللجام الذي تملك
 به الدابة ، وتقاد . والشطر الثاني : كناية عن انقياده لدواعي الحب والهوى والغرام . وهو قريب من معنى
 الشطر الأول . أو هو من لوازمه ونتائجه ؛ فإنه لما خلع عذار شبابه ، أو عذاره في شبابه انطلق في
 ملاحيه ، وانطاع لدواعيه ، ووقع أسير الهوى ، صريع الغرام .
 يشوق إلى مصر ، ويشير إلى ما كان له فيها من متع ولذات ، ومباهج ومسرات .

(٢١) في الأصل : « فصعيد » . و « ها » : تكلمة من عندنا ، صحّ بها الكلام ، واستقام
 الوزن . والصعيد : التراب ، أو وجه الأرض ، أو ما ارتفع منها . ونبات أحوى : اشتدت خضرته ،
 فضرب إلى السواد . والسرح : ما طال وعظم من الشجر . الواحدة سرحة . وظل ألقى : أى كثيف أسود .
 أو بارد . والظلال : جمع الظل : وهو ضوء شعاع الشمس إذا استترت عنك بحاجز . ومتدان : متقارب :
 أى يدنو بعضه من بعض .

وفي البيت تنويه ببعض مباهج مصر ومحاسنها الطبيعية ، كخصب الأرض ، وحيوة النبات ، وكثافة
 الشجر وخضرته ، ونضرتة ، وامتداد ظلاله ، وكثرة الأزهار والرياحين .

(٢٢) كائن : مقدور واقع . والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل ، أو الحكمة مؤكداً
 لمعنى الشطر الأول ؛ فالأيام والليالي تتقلب بالمرء ، وهو منطباع لها ، محكوم بتصرفاتها .

يقول : إنه فارق وطنه في طلب ما هو مسوق إليه ، مقدر عليه ، والإنسان منقاد للزمان ، يتقلب به ،
 ويجرى على غير ما يهواه . وقد يفهم من هذا البيت أن الحكومة حملت الشاعر على المشاركة في حرب
 « كريد » ؛ فلم تكن له فيها رغبة ، أو اختيار .

(٢٣) حمل عليه الشيء (من باب ضرب) : حمّله إياه ، أو كلفه أن يحمله . وجنى جناية :
 أذنب واجترم . وما لم أجنيه : أى ما لم أرتكبه من الجنايات والذنوب ؛ فعنى الشطر الأول : أن الزمان =

نَقَمُوا عَلَى - وَقَدْ فَتَكَتْ - شَجَاعَتِي إِنَّ الشُّجَاعَةَ حِلْيَةُ الْفَتَيَانِ (٢٤)

فَلَيْسَ الدَّهْرُ الْغَيُورُ بِرَحْلَتِي عَنْ مِصْرَ، وَلْتَهْدَأْ صُرُوفُ زَمَانِي (٢٥)

=حسنتي ما لم أجنه ، أو عاقبتني وأنا بريء من كل ما يوجب العقاب . والأمثال : خيار الناس وأفاضلهم : جمع الأمثل (بوزن الأفضل) : اسم تفضيل من مثل مثالة (من باب شجع) : أى كان خيراً فاضلاً وهو عرضة لكذا : أى قوى عليه ، ناهض به . أو معرض له ، كالمهدف ينصب ليرى ؛ فتصيبه المهام ونحوها . وحدثان الدهر : نوائبه ومصائبه .

شكا في الشطر الأول الزمان ؛ فإنه حمل عليه ، وأساء إليه بلا ذنب أو جريرة . وأجرى الشطر الثانى مجرى الحكم والأمثال ؛ ليعزى نفسه ، ويخفف عنها ؛ فإن خيار الناس معرضون لصروف الدهر ، أهداف لنوائب الزمان ، وهم مع هذا أقوياء عليها ، متمرسون بها ، أهل لمكافحتها . وفيه - مع الشكوى والتعزية - فخر بأنه من الأمثال الأفاضل الكرام الأخيار ، أولى القوة والبأس .

(٢٤) نقم عليه الأمر (كضرب وفهم) : كرهه ، وأنكره عليه ، وعابه . والواو : واو الحال . والجملة الفعلية بعدها حالية . وفتك (كضرب وقتل) . فتكاً (بتشليث الفاء) فهو فاتك : أى جرى شجاع مقدام ، يركب ما هم من الأمور ، ودعت إليه نفسه غير مبال . وحلية الرجل : صفته ، وخلقه ، وصورته ، وهيئته . والفتيان : جمع الفتى : صفة من الفتوة : بمعنى الشباب . أو بمعنى السخاء والكرم والمروءة ، والنجدة ، والشجاعة ، والإقدام المحمود .

في البيت السابق قال : إن الزمان حمّله ذنباً لم يقترفه . وهو يريد بالزمان : أهل زمانه الذين تجنبوا عليه ، وأسأوا إليه .

وفي هذا البيت قال : إنهم نقموا عليه شجاعته ، وكرهوا فتوته ؛ ولعله يعنى من وراء هذا أن نقمهم عليه دفعهم إلى إبعاده عن مصر في حرب لا يراها من الحروب التى تفرض على مثله أن يصل ناراها ، ويضرب في غمرتها . ولا ريب أنها أكلت كثيراً من المتحاربين . وربما كان من أماني المتربصين به ، الناقمين عليه أن يكون من حطب تلك الحرب . وفي الأبيات الآتية ما يسوّغ هذا المعنى . والشطر الثانى من هذا البيت تذييل جار مجرى المثل ، وثيق الاتصال بالشطر الأول ؛ كأنه يقول : إذا كان الحاسدون قد نقموا على شجاعتي ، فما كان لى أن أتجرد منها ؛ لأنها من الفضائل الكبرى ، وهى زينة الفتيان ، وخلق من أخلاقهم ، وصفة متأصلة فيهم .

(٢٥) هنى به (من باب فرح) سر به وابتهج . والغيور : الهائج الثائر الناقم . والأضل : غار الرجل على امرأته ، فهو غيور : إذا ثارت نفسه لانصرافها عنه إلى آخر ، وكذلك إذا أبدت لغيره زينتها ومحاسنها . وغارت هى عليه ، أى ثارت نفسها لمثل ذلك . وغيره الدهر هنا : ما يلقى به الشاعر ، ويدبره له من المشارة والمشاغبة والمساءة . وصروف الزمان : شروره ، ونوائبه ، وحدثانه ، ومصائبه .

في البيت الثالث والعشرين شكا الشاعر زمانه ، وقال : إنه أساء إليه ، وحمل عليه ما لم يجنه . وفى =

فَلَسْتُ رَجَعْتُ ، وَسَوْفَ أَرْجِعُ وَاثِقًا بِاللهِ - أَعْلَمْتُ الزَّمَانَ مَكَانِي (٢٦)
صَادَقْتُ بَعْضَ الْقَوْمِ حَتَّى خَانَنِي وَحَفِظْتُ مِنْهُ مَغِيبَهُ فَرَمَانِي (٢٧)
زَعَمَ النَّصِيحَةَ - بَعْدَ أَنْ بَلَغْتُ بِهِ - غِشًّا ، وَجَازَى الْحَقَّ بِالْبُهْتَانِ (٢٨)

= هذا البيت عاود الشكوى ؛ فقال : إنه ما فتى يشاكسه ويماسره ، ويسمى بينه وبين مصر حتى ارتحل عنها وفارقها ؛ فليهنأ بهذا الارتحال ، ولتهدأ سرورته ؛ فقد نال منى ما أراد . وهذا يذكرنا بقول الشاعر :

عجبت لسمي الدهر بيني وبينها فلما انقضى ما بيننا سكن الدهر
(٢٦) في الأصل : وسوف أرجع (أوثقا) . وهو من تحريفات الناسخ . والمكان : الموضع .
أو المنزلة ، ورفعة الشأن .

وثق الشاعر بالله تعالى ، واعتمد عليه ، وسكنت نفسه إليه ؛ فرجا أن يكتب له النجاة والسلامة ، ويعيده إلى وطنه موفور الصحة والعافية ؛ فيعلم الزمان أنه في مكان الصمود لنوازله ، والتجلد لنوائبه ، أو أن مكانه فوق سرورته ، ومنزلته أعلى من أحداثه . وهو يريد أهل زمانه الذين نقموا عليه شجاعته ، فكادوا له ، وتربصوا به ، وتمنوا أن تدهاه الدواهي ، وتغتاله المنون في حرب « كريد » .

(٢٧) صادقه : اتخذته صديقاً . أو كان صديقاً له . وصادقه المودة : أخلصها له . وحفظت منه مغيبه : أى راعيت ما تفرضه المصادقة ؛ فحفظته في غيابه : أى لم أخنه بالغيب : أى لم أسئ إليه في غيبته بقول أو فعل يكرهه . ورماني : تخلى عني ، وتنكّر لي . أو اتهمني ، وعابني . أو أصابني بشره وأذاه .

يقول : إني صادقت هذا الرجل ، وأخلصت له المودة ، وصنت ما ينبغي أن يصاب من أمره وسره في حضوره وغيبته ، ولم أزل موفياً بعهده ، مقيماً على وده حتى فاجأني بغدره وخيائنه ، ورماني بشره وأذاه .

(٢٨) النصيحة : قول فيه دعاء إلى صلاح ، ونهى عن فساد . وضدها الغش (بفتح الغين) : مصدر غشّه (من باب رد) : أى زين له غير المصلحة ، وأظهر له خلاف ما يضمر . والاسم الغش (بكسر الغين) . وزعم النصيحة غشاً : أى ظنّها وعدّها غشاً . وبعد أن بلغت به : أى بعد أن بلغت به النصيحة الغاية : أى بعد أن اهتدى بها ، وأبلغته مأملة . وجازاه : كافأه وأثابه . والبهتان : الباطل ، والكذب المفترى . وبهته (كمنعه) بهتاناً : قال عليه ما لم يفعل . أو أدهشه وحيرته بفضاعة باطله ، واقتراء الكذب عليه .

نصح الشاعر لهذا الرجل ؛ فانتفع بنصحه وإرشاده . ولما بلغ الغاية التي أملها تنكّر للناصح الأمين ، وجحد حقه وفضله ، واقترب عليه الكذب ، فعده نصيحته خداعاً وغشاً ؛ فجمع بين نكران الجميل ، والإساءة إلى المحسن ، والإغراق في الباطل .

فَلْيَجْرُ بَعْدُ كَمَا أَرَادَ بِنَفْسِهِ إِنَّ الشَّقِيَّ مَطِيَّةُ الشَّيْطَانِ (٢٩)
وَكَذَا اللَّئِيمُ إِذَا أَصَابُ كَرَامَةً عَادَى الصَّدِيقَ ، وَمَالَ بِالْإِخْوَانِ (٣٠)
كُلُّ امْرِئٍ يَجْرِي عَلَى أَغْرَاقِهِ وَالطَّبَعُ لَيْسَ يَحُولُ فِي الْإِنْسَانِ (٣١)

(٢٩) الشق : صفة من الشقاوة : وهي خلاف السعادة . والمطية : الركوبة ، للذكر والأنثى ، فالبعير مطية ، والناقة مطية .

في البيتين السابقين أن الشاعر صادق هذا الرجل ، وحفظ غيبه ، ونصح له ؛ فكافأه بهذا كله شر مكافأة ؛ إذ خاناه ، وأساء إليه ، وافترى عليه الكذب . وفي الشطر الأول من هذا البيت : أنه بهذا جرم نفسه المصادق المعين ، والناصح الأمين ؛ فأشقاها بهذا الجرم ، وجرى بها في أتياه الضلال والخسران . والشطر الثاني تذييل يجرى مجرى المثل ، ويؤكد هذا المعنى ؛ فالشيطان يركب الشق فيغويه ، ويفضله ويشقيه .

(٣٠) اللئيم : صفة من اللؤم : وهو المهانة ، وشح النفس ، ودناءة الأصل ، ونحو هذا من المشايين ، والنقائص ، والمقايص . وضده الكرم بمعناه العام . وأصاب الشيء : أدركه ، وناله . والكرامة : الكرم : مصدر كرم (كسهل) : أى أعطى بسهولة ، وبذل ، وجاد . وأصاب كرامة : أى أصاب من كرامة الكرماء وخيرهم وعظائمهم . أو المراد بالكرامة : المال ، أو المنصب ، أو الجاه ، أو السلطان . وعادى صديقه : خاصمه ، وكان عدوه وشائنه . ومال بالإخوان : غلبهم : أى تنكّر لهم ، وقهرهم ، واعتزّ عليهم . وقد تكون الباء للمجاوزة ؛ فهي مرادفة « عن » : أى ومال عن الإخوان : أى جفاهم ، وأعرض عنهم . وقد تكون للاستعلاء : بمعنى « على » : أى ومال على الإخوان : أى ظلمهم وجار عليهم : إذا أنت أكرمت الكريم ملكته وإن أنت أكرمت اللئيم تمردا

وصمه باللؤم ، وأجرى البيت مجرى الحكم والأمثال ؛ فاللئيم إذا أصاب خيراً تنكّر لأصدقائه وإخوانه الذين أكرموا ، وأحسنوا إليه ؛ فجفاهم ، وعاداهم ، وظلمهم ، وتمرد عليهم ؛ إذ الخير والكرامة والنعمة تظهر لؤم اللئيم ، وتكشف عن خسته ومهنته ، وتضاعف فساد طبيعته ، وتغره وتطفئه : « إن الإنسان ليطغى أن رآه استغنى » .

وهذا البيت شبه تكرر ، أو تلخيص لمعنى الأبيات الثلاثة السابقة ؛ فإن هذا الرجل بلومه ، وسوء طبعه ؛ خان من صادقه ، وجبه بشره من حفظ منييه ، وتنكّر للناصح الأمين ؛ فعدّ نصيحته غشاً بعد أن انتفع بها ، وعادى إخوانه الذين أكرموا ، فانفضتوا من حوله ؛ فانفرد بنفسه ، وجرى بها كما أراد في مسارب الضلال والخسران ، وأصبح من الأشقياء ، ومطايا الشيطان .

(٣١) أعراقه : أصوله : جمع عرق (بكسر فسكون) . ويحول : يتغير ، ويتبدل (وبابه قال) .

يقول : إن كل إنسان يجرى في الخير والشر على ما تأصل فيه من الطباع والجبلات ، لا تبدل لهذا ، =

فَعَلَامَ يَلْتَمِسُ الْعَدُوَّ مَسَاءً ؟ مِنْ بَعْدِ مَا عَرَفَ الْخَلَائِقَ شَانِي (٣٢)
 أَنَا لَا أَذِلُّ ، وَإِنَّمَا يَزْعُ الْفَتَى فَقَدْ الرَّجَاءُ ، وَقِلَّةُ الْأَعْوَانِ (٣٣)
 فَلْيَعْلَمَنَّ أَخُو الْجَهَالَةِ قَصْرَهُ عَنِّي وَإِنْ سَبَقَتْ بِهِ قَدَمَانِ (٣٤)

حولاً تحويل. وهوييت يجري مجرى الحكم والأمثال. وصلته بأربعة الأبيات السابقة واضحة وثيقة؛ فقد صادق الشاعر رجلاً، ونصح له، وأقام على وده حتى خانه وعاداه، وانطاع للشيطان فامتطاه، وأشقاه. إن هذا الصاحب أساء بلوؤه إلى من أكرمه وصافاه، وجرى كل منهما في الخير والشر على أعراقه وطباعه؛ فلا سبيل إلى التحويل والتبديل.

(٣٢) «علام» : على أي شيء؛ فهي «ما» الاستفهامية المسبوقة بحرف الجر «على»؛ ولهذا حذفت ألفها. والاستفهام هنا ينم على الإنكار والاستهجان. وفيه مع هذا تأسف على التماس المساء لمن يستحق الإحسان والتكريم. ويلتمس : يطلب ويريد. وساءه (من باب قال) مساءة : فعل به ما يكرهه، فأحزنه وغمه. والخلائق : جمع الخليفة : بمعنى الخلق والناس. وشأنى : منزلى وقدرى، وما عظم من أموري وأحوالى، وما حمد من شمائل وأخلاق.

يفتخر بنباهة شأنه، وسمو منزلته بين الناس، وينكر على عدوه أن يلتمس بعد هذا مساءته. وصلة هذا البيت بالأبيات السابقة واضحة وثيقة؛ فصاحبه الذى خانه ورماه عدوً يلتمس مساءته بعد ما عرف كل الناس فضله وإحسانه.

(٣٣) ذلّ (كخف) : ضعف، وهان. ويزعه (من باب وضع) : يكفه، ويمنعه، ويردّه. والمراد : يذله، أو يضعفه، أو يردّه عما يطمح إليه، ويرغب فيه من عوالى الأمور. والأعوان : جمع عون (بفتح فسكون) : وهو المعين والنصير.

برأ نفسه من الضعف والمذلة. وقال : إنما يذلّ من فقد الآمال والأنصار. ومعنى هذا : أنه قوى الرجاء، كثير الأعوان، عزيز مهيب، رفيع منيع. والغرض : تبييس العدو من التماس مساءته، وإحباط ما قد يحاوله من الكيد له، والفدر به.

(٣٤) أخو الجهالة : الجاهل. وأكثر ما يذكر على سبيل الذم. وقصر عن الشيء (كقعد) : صجز عنه، ولم ينله. ومصدره القصور (بوزن القعود). و«إن» فى الشطر الثانى : بمعنى «لو»، فأخو الجهالة قاصر عاجز عن إدراك شأو الشاعر ولو سبقت به قدماء.

افتخر الشاعر بمجده وبعد شأوه، وعظم شأنه، وقال : إن عدوه عاجز عن إدراك ذلك الشأو على رغم ما قد يبدو من ظواهر سبقه وتقدمه. أو المعنى : أن عدوه عاجز قاصر حتى ولو حاول بكل جهده المسابقة والمجاراة.

وهذا البيت وسبعة الأبيات السابقة فى ذلك الذى صادق الشاعر فخانه؛ وحفظ منفيه فرماه، وجازى الحق بالبهتان . . .

فَلَرُبَّمَا رَجَّحَ الْخَسِيسُ مِنَ الْحَصَى بِالْدَّرِّ عِنْدَ تَعَاثُلِ الْمِيزَانِ (٣٥)
شَرَفٌ خُصِصْتُ بِهِ ، وَأَخْطَأَ حَايِدٌ مَسَاعِيَهُ ، فَهَذَى بِهِ ، وَقَلَانِي (٣٦)

(٣٥) « ربما » : « رب » : حرف جر . وهي زائدة في الإعراب دون المعنى . وتفيد التكثير في مثل هذا المقام . وقد زيدت بعدها « ما » فكففتها ، وهيأتها للدخول على الجملة الفعلية . ورجح الشيء (كقطع ، وقطع ، وضرب) : زاد وزنه وثقل . والخسيس : الرذل ، الفلذ ، التافه ، الدون الذي لا يعبأ به . والحصى : صفار الحجارة . الواحدة حصاة . والدَّرّ : الثؤلؤ العظيم الكبير ، واحده دوة . وفي الأصل « عنه » ، وهو تحريف لـ « عند » . وتماثل الشيطان تماثلاً : تشابها ، وتساويا ، وتعادلا . وفي الوسيلة الأدبية ج ٢ ص ٩٧ « عند تراجع الميزان » . ويراد بتماثل الميزان : تعادل كفتيه : أى تساويهما قبل أن يوضع الحصى في إحدهما ، والدَّرّ في الأخرى . أو يراد بتماثل الميزان : استمداده لتقدير الموزون ، وضبط وزنه . ورجح الحصى بالدَّرّ : أى خفّ الدَّرّ ، فثقل الحصى ، وزاد عليه في الوزن .

في البيت السابق قال : إن الخسيس الدون من الناس قد سبق الماجد الشريف في مضمار الحياة . وهذا سبق لا يغير الحقيقة ، ولا ينقصها ، وهي أن تبقى للخسيس حسنة وحقارته ، ويبقى للماجد الشريف مجده وشرفه ، ولو كان لاحقاً مسبقاً . وهذا البيت تمثيل يقوم مقام البرهان والدليل على صحة معنى البيت السابق ؛ فإنك توازن بين الحصى والدَّرّ ، فيرجح الأول ، ويزيد وزنه ، ومع هذا الرجحان تبقى للدَّرّ قيمته ونفاسه ، وتبقى للحصى حسنة وتفاهته .

(٣٦) الشرف : الرفعة ، والمجد ، وعلو الحساب . وخصصت به : انفردت به ، ولم يشاركني فيه غيري . وأخطأ الهدف : لم يصبه . وحاسد : اسم فاعل من حسده : أى تمنى أن يتحول إليه نعمة المحسود . أو تمنى أن يسلبها ، وتزول عنه . والمسعاة : واحدة المساعي في الكرم والجود ، وضروب المجد . والعرب تسمى مآثر أهل الشرف والمجد مساعي ، لسعيهم فيها . وأخطأ حاسد مساعته : أى أخفق حاسدي ، فلم يصب ما طلبه من أمثال مكرماتى ، طمى لم يشاركنى ، أو لم يشابهنى فيها اختصاصت به من الشرف والمجد . وهذى (من باب روى) : أى تكلم بغير معقول ، لمرض أو غيره ، وهذى بالشئ : إذا ذكره في هذيانه . وقلاه (كعداء ، ورماء ، ورضيه) : أبغضه ، وكرهه غاية الكراهية ، فهجره واجتنبه .

اختصر بمجده وشرفه وعلوّ حسبه . وقال : إنه اختصّ بذلك الشرف والحسب العالى ، وإن حاسده حاوله فأخطأ ، أى لم تنهض به أعماله وأخلاقه إلى ذلك المقام الرفيع ، فأنهى به حسده إلى الهذيان ، وكراهية الشرفاء الأماجد . وعشرة الأبيات الأخيرة من هذه القصيدة (أى أكثر من ربعها) تدور كلها حول ذلك الذى صادقه الشاعر ، وحفظ مغيبه ، وأخلص له النصح ، فجازاه بالحيافة والبهتان . وفيها فخر ، وشكوى ، وهجاء . وبعضها يجرى مجرى الحكم والأمثال .

وَقَالَ فِي صَبَاهُ * .

صَبَوْتُ إِلَى الْمُدَامَةِ وَالْغَوَانِي وَحَكَمْتُ الْغَوَايَةَ فِي عِنَانِي^(١)
وَقُلْتُ لِعِفَّتِي - بَعْدَ امْتِنَاعٍ - إِلَيْكَ ؛ فَقَدْ عَنَانِي مَا عَنَانِي^(٢)
فَمَالِي عَنْ هَوَى الْحَسَنَاءِ صَبْرٌ يُوقِرُ عِنْدَ سَوْرَتِهِ جَنَانِي^(٣)

* يبدو أن هذه القصيدة اللاهية من شعره الذي نظمها بعد عودته من الآستانة مع الخديو إسماعيل سنة ١٨٦٣ وهو في نحو الخامسة والعشرين في فورة صباه ، وريمان شبابه ، وقبل أن يشارك في حرب « كريد » سنة ١٨٦٥ - ١٨٦٧ وليس من الضروري أن يكون مثل هذا الشعر تصويراً صحيحاً لحياة لاهية ماجنة ؛ فالبارودي مقتد بالفحول ، فاسج على منوالهم ، حريص على مباراتهم ، وتجديد تراثهم ، واستيعاب أغراض الشعر ، وتقصى فنونه ، وطرق ما طرقوه من أبواب جدّه ولهو .

(١) صبا إليه (من بابي عدا وصما) : مال إليه ، وحنّ ، وتشوّق . والمدامة : الخمر . والغواني : جمع الغانية : وهي المرأة التي غنيت بحسبها الطبيعي عن الزينة ، والحسن المجلوب . وحكمه في الشيء تحكما : جعل له الحكم فيه ، والسيطرة عليه . والغواية : الإمعان في الضلال ، والانهماك في الجهل . والعنان : سير اللجام الذي تمسك به الدابة . وتحكيم الغواية في عنانه : كناية عن انقياده لها ، وسيطرتها عليه .

والشطر الثاني في معنى الشطر الأول . أو هو نتيجة له ؛ فإن ولوعه بالخمر ، وصبوته إلى الحسان الغانيات من الغواية واللهو ، والانهماك في الجهل ، والإغراق في الضلال . أو لما صبا إليهن . وأولع بالمدامة انتهى به الأمر إلى تحكيم الغواية في عنانه .

(٢) العفة : مصدر عَفَّ : أي كَفَّ ، وامتنع ، وترَفَّع عما لا يحلّ ، أو ما لا يجمل من الأفعال والأقوال . و « إليك » : اسم فعل أمر : بمعنى « ابعد » ؛ فيقال : « إليك عني » : في طلب التنحي والابتعاد . وعَنَانِي كَذَا : عرض لي ، وشغلني ، وأهمني .

في البيت السابق قال : إنه صبا إلى المدامة والغواني ، وحكم الغواية في عنانه . وفي هذا البيت : أنه قبل الصبوة والانطباع للنبي تردّد برهة ، فامتنع ، وكفّ بحكم عفته ، ولكنه مالبث أن خرج عليها ، وباعدها لما عرض له ما شغله ، وعناه ، وسيطر عليه من أمور اللهو ، والهوى ، والمجون . والأبيات الآتية توضح هذا المعنى وتفصله .

(٣) الهوى : الحب ، والعشق (وفعله من باب صدى) . وصبر عنه : حبس نفسه عنه . ووقره توقيراً : حمّله على الحلم والوقار ، والثبات والسكون ، والرزانة والاستقرار . وفاعله ضمير « صبر » . وسار (من باب قال) : وثب وثار . وسورة الهوى : شدته وحرقة ، وحدته وهياجه . والحنان : القلب . وسورته : أي سورة الهوى : أو سورة الحنان : أي ثورانه واضطرابه بسبب الهوى .

وَكَيْفَ يَضِيقُ مَنْ دَارَتْ عَلَيْهِ كُتُوسُ هَوَى مِنْ الْحَدَقِ الْحَسَنِ؟^(٤)
 أَعَاذِلْ ، خَلَّنِي وَشُنُونَ قَلْبِي وَخُذْ مَا شِئْتَهُ فِي أَيِّ شَأْنٍ^(٥)
 فَقَدْ شَبَّ الْهَوَى مِنْ رَامٍ نَصَحِي وَأَغْرَى فِي الْمَحَبَّةِ مَنْ نَهَانِي^(٦)

= قد يكون هذا الكلام مستأنفاً . وقد يكون من مقالة لعفته لتأكيد إبعادها وتبئيسها ، أى : وقلت لعفتى : لا صبر لى عن هوى الحسناء ، فقد صبوت إليها ، وتهيمتنى ، وإن حبها ليساور قلبى ، فلا أجد صبراً يردنى إلى السكينة والوقار .

(٤) الاستفهام فى أول البيت : معناه التنى : أى لا يضيق . أو هو يفيق : مضارع أفاق السكران من سكره إفاقة : أى صحا ، وانتبه ، وعاد إليه وعيه وعقله . والكُتُوس : جمع الكأس : وهى القدح : أى الإناء يشرب فيه . قيل : ولا تسمى الكأس كأساً إلا وفيها الشراب . والحدق : جمع الحدقة : وهى السواد المستدير وسط العين . ويراد بالحدق هنا : العيون . والحسان : جمع الحسناء . أو الحسنه .

يشبب بالغانيات اللائى صبا إليهن ، وتعلق بهن ، وينوّه بعيونهن ، وما فيها من السحر والفتنة ، والخاذية والجمال . ويقول : إن نظراتهن ، أو النظر إليهن كُتُوس حب وغرام تدور على المحب المستهام ؛ فلا يكاد يصحو أو يفيق . أو فلا يضيق بها صدره ، بل تشتد صبابته وهيامه .

(٥) الهمزة فى أول البيت : لنداء القريب . وعاذل : اسم فاعل من عذله (من بابى ضرب وقتل) : أى لأمه ، محاولاً صده عن هواه . وخلنى : أمر من خلاه تخلية : أى تركه ، وتخلى عنه . والشنون : جمع الشأن : وهو الأمر ، والحال .

فى البيت السابق قال : إن نظرة الحسناء إليه ، أو نظرتة إليها كأس هوى تدور عليه ، فلا يكاد يفيق منها . أو فلا يضيق بها ذرعه ، بل تضاعف وجده وصبابته . وفى هذا البيت اتجه إلى عاذله فى الهوى قائلاً له : اتركنى مع شئون قلبى وحاجاته فى هذا المجال . ولك ما تشاء فى أى شأن آخر غير شأن الهوى والغرام . والغرض تبئيسه من جدوى العذل ؛ فإن قلبه متعلق كل التعلق بهذه الحسناء ، ولا سبيل إلى صرفه عنها .

(٦) شب النار (من باب رد) : أوقدها ، وأضرمها ، ورفعها . والهوى : الوجد ، والحب ، والغرام . ورام الشيء (من باب قال) : أراداه وطلبه . والنصح : مصدر نصحه ، ونصح له (كنهه) : أى دعاه إلى ما فيه صلاحه ، ونهاه عما فيه الفساد . وأغراه بكذا إغراء : أولعه به ، وحضه عليه . و« فى » هنا : بمعنى « الباء » . أو ضمن « أغرى » معنى فعل يتعدى « فى » مثل « أغرق » . و« من » فى الشطر الأول : فاعل « شب » . و« الهوى » : مفعوله . و« من » فى الشطر الثانى : فاعل « أغرى » : أى وأغرائى من نهانى بالمحبة . والشطران فى معنى واحد .

يقول : إن ناصحه ضاعف بنصحه هواه ، وهاجته ، وأجج فى قلبه ناره . وإن ناهيه عن المحبة أغراه بها ؛ وبنيه عنها حرّضه على الإغراق فيها ؛ فالنصح والنهى أنتجا ضد المقصود منهما . وهذا البيت تعليل =

رَضِيتُ مِنَ الْهَوَىٰ بِنُحُولٍ جِسْمِي وَمِنْ صِلَّةِ الْبَخِيلَةِ بِالْأَمَانِي^(٧)
وَلَكْتُ بِطَالِبٍ فِي النَّاسِ خِلًا يُنَاصِحُنِي ، فَعَقَلِي قَدْ كَفَانِي^(٨)
بَلَوْتُ النَّاسَ ، وَاسْتَخْبَرْتُ عَنْهُمْ صُرُوفَ الدَّهْرِ أَنَا بَعْدَ آنٍ^(٩)

تفصيل وتأکید لمعنى البيت السابق ؛ فإن عشقه وغرامه أقوى من عدل العاذل ، ونصح الناصح ، ونهى الناهي ؛ بل إن العذل والنصح والزجر يضاعف الهوى ، ويضرم ناره ، ويذكي أواره .
(٧) النحول : الهزال ، وضعف الجسم . ونحله المرض ، أو التعب ، أو الحب ، وأنحله : أذى ، هزله ، وأضعفه ، وبراه ، وأضناه (وفعل النحول كخضع ، وعلم ، ونصر ، وكرم) .. ووصله (من باب وعد) وصلًا ، وصلة : ضد هجره ، وأعرض عنه ، وجفاه . ويكون الوصل في عفاف الحب ، وفي دعارته . والأمانى (بالتخفيف ، والتشديد) : جمع الأمنية : وهى ما يتمناه الإنسان ، ويبتغيه ، ويرغب فيه ، ويقدر حصوله .

يقول : إن العشق نحله وهزله ، وأذا به ، وأرق جسمه ، وأضناه ، وإنه مع هذا كله راض به ، حريص عليه . وإن معشوقته . بخيلة بالقرب والوصال ، مفرقة في الإعراض والهجران ؛ ويرضيه منها أن تمنيه بالوصل ، أى تجعله مما يتوق إليه ويتمناه . أو تكفيه ، حبه الآمال إن لم يمكن الوصال . وصلة هذا البيت بالأبيات السابقة واضحة وثيقة . وفى الأبيات الآتية استنباس من الخلل الوفى ، والصديق الصادق الود . ولعل الصلة بين هذين المعنيين أو الغرضين : أن العشق لا يقوم إلا على الحب الصادق ، والإخلاص التام ، أما الإخاء بين الناس فأكثره قائم على الكذب والرياء والنفاق .

(٨) الخلل : الصديق المختص ، الصادق الود ، ومثله الخليل . ويناصحنى : ينصح لى ، وأنصح له . ونصح له المودة (كفتح) : أى أخلصها ، وأصفها ، وأصحها ، ونقماها . وكفانى عقلى : أى أغنانى عن الأخلاء .

والمعنى : أنه طلب الخليل المناصح ، فلم يجده ، واستشس منه ؛ فاكتفى بعقله يستنصحه ، ويهتدى به ، ويطمئن إليه ، ويعتمد عليه بعد يأسه من العثور على الأخلاء الأصفياء . والأبيات الآتية تفصل هذا المعنى وتؤكدده .

(٩) بلاه (من باب عدا) : جربه ، واختبره ، وامتحنه . واستخبره : سأله الخبر ، أو سأله عنه . ويقال : استخبرته عن كذا ، فأخبرنى به . واستخبرت صروف الدهر عنهم : أى سألتها عنهم ، وطلبت منها أخبارهم وأنباءهم ، وحقيقة أحوالهم ، وما بطن من صفاتهم وأمورهم . وصروف الدهر : نوازل الزمان ، وشدائد الأيام : جمع صرف (بفتح فسكون) . والآن : الوقت والحين . وأنا بعد آن : أى حيناً بعد حين : أى ألحمت فى السؤال ، وكررت الاستخبار ؛ فتكررت لى لإجابة ، وتأكدت ، وتوثقت .. واستخبرت صروف الدهر عن الناس : أى عرفت حقيقة أخبارهم من نوائب الدهر ، وحدثان الزمان .

جزى الله الشدائد كل خير عرفت بها عدوى من صديق

فَمَا أَبْصَرْتُ غَيْرَ أَخِي كِذَابٍ خُلُوبُ الْوُدِّ ، مَصْنُوعِ الْحَنَانِ^(١٠)
يُصْرَحُ بِالْعَدَاوَةِ وَهُوَ نَاءٌ وَيَمْدُقُ فِي الْمَحَبَّةِ وَهُوَ دَانِي^(١١)
لَهُ فِي كُلِّ جَارِحَةٍ لِسَانٌ يَدُورُ بِهِ عَلَى حُكْمِ الزَّمَانِ^(١٢)
فَلَا تَأْمَنُ عَلَى نَجْوَاكَ صَدْرًا قَرُبٌ خَدِيعَةٍ تَحْتَ الْأَمَانِ^(١٣)

(١٠) الكذاب (بوزن الكتاب) : الكذب : مصدر كذب (كضرب) . وأخ الكذاب : الكذاب . وخلوب الود : أى وده كاذب خادع زائف : من خلبه (من بابي قتل وكتب) : إذا خدعه باللسان ، ولطيف الكلام . والحنان : رقة القلب ، والرحمة : مصدر حنّ عليه (كخف) : أى عطف عليه ، وأشفق . وحنان مصنوع : أى حنان خادع كاذب ، لا ينبع من القلب ، ولا يتصل به .
في هذا البيت والبيت الذى قبله : أنه اختبر الناس وجربهم ، وما زالت ظروف الزمان تكشف له حقائقهم ، وتنبئ إليه أخبارهم ؛ فلم يجد فيهم غير الخلافة والنفاق ، والود الكاذب ، والحنان الزائف .
وفي الأبيات الآتية تفصيل وتأكيده لهذا المعنى .

(١١) يصرح بالعداوة : يظهرها ، ويكشفها . وناء : بعيد (وفعله من باب سعى) . ويمدق اللبن والشراب بالماء (من باب نصر) : أى مزجه وخلطه ، فأكثر ماءه . ومن المجاز : فلان يمدق الود : إذا لم يخلصه . وماذقه فى وده بمذاقة ومذاقاً ، فهو يمدق . ودان : قريب (وفعله من باب سما) . والواو فى شطرى البيت : واو الحال . والجملة الاسمية بعد كل منهما : جملة حالية .

يقول : إن أخا الكذاب ، الخلوب الود ، المصنوع الحنان إذا ابتعد عنك صرح بعداوته لك ، وإذا اقترب منك داهن فى وداده وماذق ، وكذب ونافق .

(١٢) له : أى لأخى الكذاب ، فى البيت العاشر . والجارحة : العضو العامل من أعضاء الجسد ، كاليد والرجل : اسم فاعل من جرح : أى عمل ، واكتسب ، وأثر : مستعار من جرح بمعناه الأصل (وبابه قطع) . وجمع الجارحة جوارح . والحكم (بضم فسكون) : مصدر حكم (كنصر) : أى قضى ، وفصل . والشرط الأول : كناية عن تعدد أسنة الكذوب المماذق ، وتجايفها عن الصدق والاستقامة .

والمعنى : أن أخا الكذاب يتقلب بلسانه مع أحكام الزمان وتقلباته ؛ فن سأل زمانه داهنه الكذاب بمسول القول ، وحلو الكلام . ومن عاداه دهره جرحه بأنياب وأضراس . وصلة هذا البيت بالبيتين السابقين واضحة وثيقة ؛ فالفكرة فى الأبيات الثلاثة تدور حول الكذب والخلابة ، والتقلب ، والتلون ، وكلها نقائص وشوائب شائعة فى الناس .

(١٣) النهى فى أول البيت : معناه النصيح والإرشاد . والنجوى : السر . والصدر وعاءه . وفيه القلب . ومن كلامهم « صدور الأحرار قبور الأسرار » . و « رب » : حرف جر ، يختص بالكرة ، ويفيد التكثير فى مثل هذا المقام . والخديعة : اسم من خدعه (من باب قطع) : أى ختله : أى أظهر له خلاف ما يخفيه ، وأراد به المكروه من حيث لا يعلم .

وَلَا يَغُرُّكَ قَوْلُ دُونِ فِعْلٍ فَإِنَّ الْحُسْنَ قُبْحٌ فِي الْجَبَانِ^(١٤)
 وَمَا أَنَا - وَالطَّبَاعُ لَهَا انْخِدَاعٌ - بِذِي تَرْفٍ يُرَوِّعُ بِالشَّنَانِ^(١٥)
 رَغِبْتُ بِشِيمَتِي ، وَعَرَفْتُ نَفْسِي وَلَمْ أَدْخُلْ - لَعَمْرُكَ - فِي قِرَانِ^(١٦)

= في أربعة الآيات السابقة : أنه اختبر الناس ، فعرف ما يعيهم من المناقص والمثالب ، كالكذب ، والخلافة ، ودوران الكذوب بلسانه مع أحكام الزمان وتقلباته . وفي هذا البيت نصيح وإرشاد بناء على هذه الخبرة ، فقال : بالغ في كتمان شرك ، ولا تأتمن عليه إنساناً ؛ فكثيراً ما يتوارى الختل والخديعة تحت الأمان والاطمئنان ، وكثيراً ما يفجؤك بغدره وشره من يخيل إليك أنه أمين على نجاوك وسرك ، حريص على أمتك وسلامتك .

(١٤) النهي في هذا البيت كأنه في البيت السابق : يراد به النصيح والإرشاد . وغره غروراً : خدعه ، وأطمعه بالباطل (وبابه رد) . واغترّ به : انخدع .

والمعنى : لا تطمئن إلى قول امرئ ما لم يصدقته فعله ؛ فالقول بلا فعل خداع وتغدير ، وكذب وجبن . والجبن نقيصة كبيرة تقبح الجبان ، وتسمه بالضعف والهوان ، وتنحيه عن الخير ، ولا يبقى له معها حسن أو فضيلة . أو معنى الشطر الثاني : أن نحاسن الجبان قبائح - ، ومزاياء مشاين . وصلته بالشطر الأول : أن التغدير والخداع بالأقوال المجردة من الأفعال - جبن وضعف ولؤم وقبح .

(١٥) الطباع : جمع الطبع : وهو السجية ، والشيمة ، والجليلة التي جبل الإنسان عليها : أي فطر وخلق . ومثله الطبيعة . وانخدع انخداعاً : مطاوع خدعه : أي ختله ، وأظهر له خلاف ما يخفيه ، وأراد به المكروه من حيث لا يعلم . وجملة « والطباع لها انخداع » : جملة حالية معترضة بين المبتدأ وخبره . و« ذو » : اسم بمعنى صاحب . والباء زائدة قبله ، وبعد « ما » النافية في أول البيت . والترف : النعمة الواسعة : مصدر ترف (من باب فرح) : أي توسّع في النعمة . وروعه ترويعاً : أفزعه ، وأخافه . والشنان (بكسر الشين) : جمع الشنّ (بفتح الشين) : وهو الجلد القديم البالي اليابس الصلب ، تحركه فتسمع له صوتاً . ومن أمثالهم : « لا يقمقع لي بالشنان » : أي لا أتضع لحوادث الدهر ، ولا يروغني مالا حقيقة له . والقعقعة : تحريك الشيء اليابس الصلب مع صوت .

انتقل الشاعر في هذا البيت إلى الفخر ببعض شمائله ومحامده ؛ فطبعه قوى حذر لا ينخدع . وهو ليس من المترفين الذين يتضعون لحوادث الدهر ، ويروغهم مالا حقيقة له . ولا ريب أن الترف واتساع النعمة وثيق الصلة بالجبن والضعف ، والانخداع والخوف مما ليست له حقيقة ، أو مما لا يخيف

(١٦) الشيمة : الخلق ، والطبيعة ، والغريزة ، والعادة ، والجليلة التي جبل الإنسان عليها . ورغبت بشيمتي : أي اعتزّزت بها ، وفضلتها على غيرها ، ولم أخلطها بما لا أرتضيه من شيم الناس وأخلاقهم . أو المعنى : رغبت بشيمتي عن التغدير والخداع والانخداع ، والتقيح والجبن ، والكذب ، والضعف والخوف والانكسار والهوان . وعرفت نفسي : أي عرفت لها عزتها وكرامتها ، فجنبتها الجبن والضعف ، والخداع =

وَمَا تُرْبِي الْمُدَامَ هَوَى ، وَلَكِنْ عَقَدْتُ بِحَدِّ تَوَرَّتْهَا لِسَانِي (١٧)
 مَخَافَةَ أَنْ تَهَيِّجَ بَنَاتِ صَدْرِي فَيَظْهَرَ بَعْضُ سِرِّي لِلْعِيَانِ (١٨)
 وَفِيمَ - وَقَدْ بَلَوتُ الدَّهْرَ - أَبْغَى صَدِيقًا ، أَوْ أَحِنُّ إِلَى مَكَانٍ؟ (١٩)

= والانتداع ، والاتضاع والارتياح . و « لعمرك » : قسم بحياة المخاطب لتأكيد الكلام . وهو جملة معترضة بين الفعل ومتعلقه ، وهو الجار والمجرور : « في قران » . والقران (بوزن الكتاب) : الحبل يقرن به البعير ونحوه ، أى يربط ويقاد : أو يقرن فيه بعيران . أو الحبل يشد به الأسير . ومعنى الشطر الثانى : أنه لم يدخل فى شيء يذله ، ويهون أمره . أو المعنى : أنه حرص على أن يبقى منفرداً بنفسه غير مقترن بغيره ؛ لكثرة ما رآه وبلاه من شوائن الناس ومعايهم .

فى الأبيات ٩ - ١٢ تنديد بمن خبرهم من الناس ، فهالته شروهم ونقائصهم . وفى البيتين ١٣ - ١٤ نصيح وإرشاد ، وتنبيه وتحذير فى صورة الحكمة والمثل . وفى البيتين ١٥ - ١٦ فخر بترفعه عن المعاييب ، ومواطن الضعف والانكسار .

(١٧) المدام (بضم الميم) : الخمر . والهوى : مصدر هوية (من باب صدى) : أى أحبه ، ورغب فيه ، وتعلق به . وعقد الحبل ونحوه (من باب ضرب) : نقيض حله . وعقد لسانه : أى قيده ، وكفه ، وصانعه ، فلم يطلقه بما يشينه ويضره . وسورة الخمر : حديثها ، وشدها ، وقوة تأثيرها فى شاربها : اسم من سار (من باب قال) : أى وثب ، وثار . وسار الشراب فى رأسه : دار ، وارتفع فيه . وحديث السورة : كسرهما ، أو منعها : مصدر حده (من باب رد) : أى منعه وكفه وصرفه .

والمعنى - فيما يبدو لنا - أنه لا يذمن الخمر ، ولا يشر بها عن تعلق بها ، أو رغبة فيها ، وإن شربها فبقصد واعتدال وقلة ؛ فإنها - فى زعمه - إذا كانت قليلة محدودة غير ذات سورة ، تعقد لسانه ، أى تقيده وتكفه وتصونه وتضبطه ؛ فلا ينطق بكلمة تشينه ، أو تضره وتؤذيه بإفشاء شيء من أسرارها . والبيت الآتى يرجح هذا المعنى ويفصله .

(١٨) المخافة : الخوف : مصدر خاف . وهو مفعول لأجله ، يبين سبب الفعل « عقد » فى الشطر الثانى من البيت السابق ، أى عقدت لسانى بكسر سورة الخمر خوفاً من أن تهيج بنات صدرى : وهاج الشيء : ثار . وهاجه : أثاره ، يتعدى ويلزم (وبابه فيما باع) . وفاعله على التعدى ضمير « سورة » . أو ضمير « المدام » فى البيت السابق . ومفعوله « بنات صدرى » . وفاعله على اللزوم « بنات صدرى » . وبنات الصدر : الهموم . وقد يراد بها هنا : الأسرار التى تكتم . أى مخافة أن تهيج سورة الخمر هوى ؛ فأبوح ببعض سرى . أو مخافة أن تهيج سورة الخمر ما أكتنه من أسرارى ، فيظهر بتأثيرها بعضها . والعيان (بكسر العين) : مصدر عاينه معاينة وعياناً : أى رآه بعينه . وهو تأكيد لمعنى الظهور والاتضاح والانكشاف ، أى فينكشف انكشافاً تاماً لا ريب فيه ، ولا خفاء .

(١٩) « فيم » : « فى » : حرف جر . و « ما » : اسمية استغنامية ، جرت به « فى » فحذفت ألفها ، وبقيت الفتحة دليلاً عليها . ومعناها فى أى شيء . أو المعنى : لأى شيء إذا كانت « فى » بمعنى =

وَلَسْتُ أَرَى سِوَى مُنَجِّحٍ وَجُنَحٍ إِلَيْنَا بِالرَّدَى يَتَسَابِقَانِ (٢٠)
 فَيَا مَنْ ظَنَّ بِالْأَيَّامِ خَيْرًا رُؤَيْدَكَ، فَهِيَ أَقْرَبُ لِلْحِرَانِ (٢١)
 أَتَرْغَبُ فِي السَّلَامَةِ وَهِيَ ذَاةٌ ؟ وَتَجْمَعُ لِلْبَقَاءِ وَأَنْتَ قَانِي ؟ (٢٢)

« لام التعليل ». و « الواو » بعدها : واو الحال . والجملة الفعلية بعدها حالية . وبلوت الدهر (من باب حدا) : جريته ، واختبرته ، وعرفته ، وتمرست بأحداثه ونوائبه . وأبغى : أطلب ، وأريد . وحنّ إليه حنيناً : اشتاق .

والمعنى : أنه ابتلى أهل زمانه ، فعرف أن إغواءهم كاذب ، وودادهم خادع ، وحنانهم مصنوع غير صادق ، فاستهين منهم ، وانصرف عنهم ، وشرّد بنفسه بعيداً عن أماكنهم وديارهم ومجتمعاتهم .
 أو المعنى : أنه ابتلى الدهر ، وتمرس بأفاته ، وعرف ما يحمله للناس من الصروف والأحداث ، وما يفجؤهم به من الهلايا والشرور ، فزهّد في الدنيا ، وانصرف عنها ، وآثر الوحدة والانفراد ، ولم يجد فائدة من ابتغاء الأصدقاء ، واتخاذ الأصدقاء ، والحنين إلى الأمكنة ، والاستقرار في الديار .

انتقل الشاعر في هذا البيت وأربعة الأبيات بعده إلى التبرّم بالزمان وأهله ، والتزهيد في الدنيا وباطلها .
 وعاد بعدها إلى ذكر الخمر ، والترغيب فيها ، زاعماً أنها تكشف هموم الحياة أو تخففها ، وتعالج المتاعب النفسية أو تهونها . وقد أسلفنا أن هذه القصيدة مما نظمها الشاعر في صباه وشبابه ، وجمع فيها طائفة من أبواب الشعر وأغراضه ، وفنون الكلام وضروبه ، يروضه ، ويطوّعه ، ويمهد لنفسه طريقه ، ويحارّى به من سبقه من فحول الشعر ، وأمراء البيان .

(٢٠) جنح الليل (بضم الجيم وكسر ها) : ظلامه ، واختلاطه . أو طائفة منه . ويراد بالصبح والجنح : النهار والليل والردي : الموت والهلاك (وفعله من باب صدى) .

وهذا البيت توضيح وتأكيد لمعنى بلاء الدهر في البيت السابق ، ونتيجة للابتلاء والاختبار ؛ فإن الليل والنهار يتباريان ويتسابقان ويتماقبان على الإنسان بالردي والهلاك ، والهلايا والآفات .

(٢١) أرود في سيره إروداً : وفق وأتاد وتمهل . و « رويد » : تصغير ترخيم ل « لإرود » .
 ورويدك : تمهل ، واتكّد ، والمعنى : لا تعجل فتحسن الظن بالأيام ، وترقب منها الخير . والحران (بكسر الحاء وضمها) : اسم من جرن الفرس ونحوه (كقعد وقرب) : أى عاصى صاحبه ، وعاسره ، وخرج عن طاعته وقهاده .

والمعنى : لا تحسن الظن بالأيام ، ولا تنخدع بها ، ولا تطمئن إليها ؛ فحرانها قريب متوقع ، وكثيراً ما تنجبه الإنسان بالأفنى والمكروه . والفرض النصيح والإرشاد ، والحض على التؤدة والتأني ، وطول التدبر والتفكر في الحياة الدنيا ، والتحذير من زخرفها وخداعها .

(٢٢) الاستفهام في أول البيت : معناه التعجب ؛ فالشاعر هنا يتعجب ، ويعجب غيره ممن يرغب في السلامة . أو هو للإنكار والاستهجان . والواو في شطري البيت : واو الحال . والجملة الاسمية بعد كل منهما جملة حالية . والسلامة داء : لأنه إذا كان الداء ينتهي بالإنسان إلى الموت والهلاك ؛ فلا ريب أن السلامة =

دع الدنيا ، وسلّ الهمّ عنها إذا اعتكرت - بصافية الدنان^(٢٣)
 فإنّ الراح راحة كلّ نفس إذا دارت على نغم القيان^(٢٤)
 من الخمر التي درجت عليها أفانين من العصر الفواني^(٢٥)

= مثله ، وأن الموت نهاية كل منهما ، وهو حتم لا محيص عنه ، ولا مفرّ منه ، وإن طالّت السلامة .
 والمعنى : أن المتهافت على الدنيا يطمع في السلامة ، ويحرص عليها ، وهو يعلم أن الطمع والحرص لا ينجيانه من الموت ، ولا يؤخران أجله . ويجمع المال ونحوه ، وكأنه باق مخلد مع استيقانه بالردى والهلاك .
 وكل هذا مما يثير الدهش ، ويدعو إلى العجب ، أو يدعو إلى الإنكار والاستهجان . وفي خمسة الأبيات الآتية يعود الشاعر إلى ذكر الخمر ، ويحسّنها ويريسّنها ، ويدعو إليها ، ويرغب فيها . وقد يكون الغرض من هذا كله مقصوداً على رياضة القول ، ومحاكاة القدامى ، والتنقل بين فنون شتى من الكلام ، وطرق ما طرقوه من أبواب الشعر وأغراضه .

(٢٣) دع : أترك ، واجتنب . والهمّ : الحزن والقلق والانزعاج واضطراب النفس . وسلاه من همّه ، وعن همّه تسليّة : كشفه عنه ، وأزاله . واعتكرت : تكدرت ، وزال صفاؤها . والدنان : جمع دنّ (بوزن سهم وسهام) : وهو الراقد العظيم ، لا يقعد إلا إذا حفر له في الأرض ، يكون كهيئة الحبّ ، إلا أنه أطول منه ، وأوسع رأساً . والحب : البحرة الكبيرة ، أو الخابية . وصافية الدنان : كناية عن الخمر الجيدة المتّقة التي تركت زماناً في دنائها ، أي حبابها ، أو خوابيها حتى رقت ، وراقت ، وصفت .

يزعم أن الخمر تكشف هموم المهوم ، وتريح باله . ويقول : أترك الدنيا إذا كدرت عليك ، أي أعرض عنها ، ولا تشغل بها ، وأزل عن نفسك أحزانها ببنت الحان ، صافية الدنان .

(٢٤) الراح : الخمر . قيل : لأن شاربها يرتاح إذا شربها ، أي يسرّ وينشط . والنغم : التطريب في الغناء : أي ترجيع الصوت ، ومدّه ، وتحسينه . والقيان : الإماء المغنيات ، الواحدة قينة (بوزن بيضة) : وهي المرأة المملوكة : أي خلاف الحرة . وقد يراد بالقيان هنا : النساء المغنيات مطلقاً .

يزعم أن الخمر إذا دارت كثوسها على شاربها مع نغمات الغناء - أراحت نفوسهم ، وحملت إليهم السرور والنشاط ، والابتهاج بلذاذة الشراب ، وسماع الغناء ، ورؤية الجوارى البيض الحسان ومن يتغنين .

(٢٥) درجت عليها : مرت عليها . وأفانين : ضروب وأنواع . وهو ممنوع من الصرف : أي التنوين . وإنما نوّن هنا لضرورة وزن الشعر . الواحد أفنون (بوزن أسطول) . أو هو جمع أفنان وفنون ، وهما جمع فنّ (بفتح الفاء ونشديد النون) . والعصر : جمع عصر : وهو الزمان ، والدهر . وعصر أفانين : أي منوعة مختلفة ، وهذا أدعى لتعقيقها وتصفيتها ، ورفع قيمتها . والفواني : التي فنيت ، وذابت ، وانقضت : جمع الفاني .

والمعنى : أنها خمر جيدة ، نقية ، صافية ، متّقة بطول ما مرّ بها من العصور المتنوعة .
 ديوان البارودي - ٢

تَخَالُ وَمِيضَهَا فِي الْكَأْسِ نَارًا فَتَلْمِسُهَا بِأَطْرَافِ الْبَنَانِ^(٢٦)
 فَخُنْمًا غَيْرَ مُدْخِرٍ نَفِيسًا فَلَيْسَ الْعُمُرُ يَدْخُلُ فِي ضَمَانِ^(٢٧)
 وَخَلَّ النَّاسَ عَنْكَ ؛ فَلَيْسَ فِيهِمْ سَلِيمُ الْقَلْبِ عِنْدَ الْإِمْتِحَانِ^(٢٨)
 تَمَائِيلُ تَدُورُ بِلا عُقُولٍ وَأَلْفَاظُ تَمُرُّ بِلا مَعَانِي^(٢٩)

- (٢٦) تخال : تحسب وتظن . والوميض : اللمعان والبريق (وفعله من باب وعد) . والكأس : القدر ، والكوب ، والإناء يشرب فيه . قيل : ولا تسمى كأساً إلا وفيها الشراب . ولمسه (من باب ضرب ونصر) . وفي الأصل : « فتسلمها » وهو من أخطاء الناسخ . والبنان . الأصابع . الواحدة بنانة . في البيت السابق أشار إلى تعتيق الخمر التي يصفها ويحسبها ، ويدعو إليها . وفي هذا البيت إشارة إلى إحدى نتائج التعتيق ، وهي الصفاء والنقاء ، واللمعان والوميض الذي ينجس إلى الشارب أنها نار متقدة في الكأس ؛ ولهذا يتحرز منها ويتوقها ، فلا يمسها إلا بأطراف أصابعه .
- (٢٧) مدخِر (بالذال والذال) : اسم فاعل من ادخر الشيء ادخاراً : أى أعدّه للعقبى ، أو خبأه لوقت الحاجة . وشيء نفيس : أى يتنافس فيه ، ويرغب . والنفيس : المال الكثير . والعمر (بضم فسكون ، أو بفتح فسكون) : الحياة . والضمان : الكفالة . ومعنى الشطر الثاني : أنه لا شيء يضمن الحياة ، ويكفلها ، أى يلتزم إطالتها وسلامتها من الآفات .
- يحضّ على شرب الخمر ، وبذل النفيس الغالى في شرائها قبل فوات الفرصة ، وانقضاء الحياة .
- (٢٨) خلّ الناس عنك : أى اتركهم ، واجتنبهم ، ولا تباهم . وما بعده تعليل وتسويغ للتخلية المطلوبة . وسلامة القلب : كناية عن سلامة دواعي الصدر ، أى البراءة من آفات النفس وسوآتها : كالحقد والحسد . وهمزة « امتحان » : همزة وصل ، وإنما قطعت هنا لضرورة وزن الشعر .
- يقول : لا تبال الناس ، ولا تكثر لهم ؛ فإنك إن اخترتهم رأيتهم مرضى القلوب ، معتلى الضمائر ، يحمل بعضهم لبعض الحقد والضغينة ، وتنطوى صدورهم على البغضاء والشحناء .
- في خمسة الأبيات السابقة وصف الخمر ، وحسبها ، ودعا إلى احتسابها ، وفي هذا البيت وأربعة الأبيات بعده تنديد بمن خبرهم ، فساءه مخبرهم ، وقلاههم . وقد يكون هذا اقتضاباً ، أى انتقالاً من غرض إلى غرض آخر بلا صلة ، أو تمهيد ، فالأقتضاب غير قليل في الشعر العربي القديم الذي تأثر به البارودي ، ونسج على منواله . وقد تكون الصلة بين هذين المعنيين : أنه لما حضّ على شرب الخمر هوّن أمر الناس على شاربها ؛ فالمستهتر بالشراب لا يبالي نقد الناس ، ولا يحفل بكلامهم .
- (٢٩) « تماثيل » ممنوع من الصرف أى التنوين . وإنما فوّن هنا لضرورة وزن الشعر : جمع تماثيل : وهو الصورة . وما نحت من حجر ، أو صنع من نحاس أو نحوه كهيئة الإنسان وغيره .
- في البيت السابق قال : إن قلوبهم غير سليمة ، وإن التجربة تكشف ما تنطوى عليه صدورهم من =

تَشَابَهَتْ الْأَسَافِلُ بِالْأَعَالِي فَمَا يُدْرِي الْهَجِينُ مِنَ الْهَجَانِ (٣٠)
 تَرَى كُلَّ ابْنِ أَنْثَى لَا يُبَالِي بِمَا جَرَتْ عَلَيْهِ مِنَ الْهَوَانِ (٣١)
 يُدِلُّ بِنَفْسِهِ إِنْ غَبْتُ عَنْهُ وَيَشْرِقُ بِالزُّلَالِ إِذَا رَأَى (٣٢)
 فَمَنْ لِي - وَالْأَمَانِي كَاذِبَاتٌ - بِيَوْمٍ فِي الْكَرِيهَةِ أَرْوَنَانِ (٣٣)

=الأضغان والأحقاد . وفي هذا البيت شبههم بالتمائيل المتحركة ، وجردهم من العقول والأنهام ،
 وجرد كلامهم من المعاني والأفكار .

(٣٠) الهجين من الناس : من ولد من أب عربي وأم أعجمية . والهجين أيضاً : اللثيم .
 والهجان (بكسر الهاء) من كل شيء : خياره ، وخالصة ، وأجوده ، وأكرمه أصلاً . ورجل هجان :
 كريم الحسب ، نقي الأصل .

والمعنى : أن سفلة الناس وعليتهم ، وهجينهم وهجانهم مختلطون متشابهون في الشرور والمناقص ،
 لا يتفاوتون ، ولا يتمايزون . والشاعر في إحدى ميميائه :

تغير الناس عما كنتُ أسمعهُ • واستحكم الغدرُ في السادات والحشم

(٣١) ترى كل ابن أنثى : أى ترى كل امرئ ، كما يقال : ترى كل ابن أم . وجرد على نفسه
 أو على غيره جريرة : أى جنى جناية . والمراد : بما جرّت عليه الدنيا . والهوان : الذل
 والحقارة .

في ثلاثة الأبيات السابقة أشار إلى بعض النقائص الشائعة فيمن بلام . وفي هذا البيت إشارة إلى
 نقیصة الضعف والجن ، وقلة المبالاة بما يصيبهم من المذلة والهوان .

(٣٢) أدلّ عليه إدلالاً : اجتراً ، أو افتخر . ومثله دلّ عليه (كخفّ ، وملّ) . ومن
 كلامهم : « هو مدلّ بفضلّه وشجاعته » . وشرق بالماء (من باب تعب) : غصّ به : أى وقف في حلقه ،
 فلم يكده يسيغه . والزلال : الماء العذب ، الصافي ، البارد ، السلس ، السهل ، الذى يزلّ في الخلق ، أى
 يمرّ فيه سريعاً . والشرق بالزلال : كناية عن الاضطراب ، والخور ، والانكسار .

يقول : إن غبت عنه أدل بنفسه ، وجردى ، وافتخر . وإذا رأى ضعف ، وارتعد ، وانكسر ،
 وبان كذب إدلاله ، فأعداؤه يتهيّبون محضره ، ويخشون مواجهته .

انتقل الشاعر في هذا البيت وستة الأبيات بعده إلى الفخر بشجاعته ، وإقدامه ، وشدة بأسه ؛ وأنه
 بهذا يكبت أعداءه ، ويقذف في قلوبهم الرعب .

(٣٣) « فن لي بيوم » : استفهام يراد به التمتي . والواو : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها
 حالية . والأمانى (بالتخفيف والتشديد) : جمع الأمنية : وهى البغية ، أى ما يبتغيه الإنسان ، ويطلبه ،
 ويرغب فيه ، ويقدر حصوله ، ويتوق إليه ، ويتمناه . وكذبت الأمنية ، فهى كاذبة : أى لم تتحقق ، =

الْأَعْيُ فِيهِ أَطْرَافُ الْعَوَالِي وَأُطْلِقُ بَيْنَ هَبْوَتِهِ حِصَانِي^(٣٤)
 تَرَانِي فِيهِ أَوَّلَ كُلِّ دَاعٍ وَيَرْتَفِعُ الْغُبَارُ ، فَلَا تَرَانِي^(٣٥)
 إِلَى أَنْ تَنْجَلِيَ الْغَمَرَاتُ عَنْهُ وَيَعْرِفَنِي بِفَتْحِي مَنْ بَلَانِي^(٣٦)

= ولم يظفر بها المتنى . والكريهة : الحرب ، أو الشدة فيها . ويوم أرونان : يوم عصيب ، صعب ، شديد الهول . والرون (بوزن القول) : أقصى المشارّة . وران اليوم (من باب قال) : اشتدّ حرّه ، أو غمّه ، أو هوله .

يتمنى أن يخوض الكرائه ، ويضرب في غمرات الحروب ؛ ليبدى في أيامها العصبية كفايته الحربية ، ويرضى نزعتة العسكرية . والجملة الحالية المعترضة في الشطر الأول : « والأمانى كاذبات » : تشير إلى شدة تعلقه بهذه الأمانة ، وشدة حرصه على أن تكون صادقة متحققة ، وليست كغيرها من الأمانى التي تشغل بال المتنى برهة ، ولا تلبث أن تذهب أدراج الرياح . وقد يفهم من هذا البيت أن البارودى نظم هذه القصيدة قبل الثورة الكريدية في وجه الدولة العثمانية سنة ١٨٦٥م أي قبل أن يخوض أولى الحروب الثلاث التي خاض غمراتها ، وأطلق حصانه في هبواتها .

(٣٤) لآعبه ملاعبة ولعاباً : لعب معه . وفي ملاعبة أطراف العوالى : إشارة إلى دربته ، وشدة بأسه ، ورباطة جأشه ، وتمرسه باستخدام الأسنة والعوالى ، والقنا والرماح ، وسائر أنواع السلاح . ويلاحظ أن البارودى يحب السلاح ، ويتوق إلى استخدامه بحكم تربيته العسكرية ؛ فقد دخل المدرسة الحربية سنة ١٢٦٧ هـ (١٨٥١ م) في أوائل حكم عباس الأول . وفيها تعلم الفنون العسكرية ، وتخرج منها في أخريات سنة ١٢٧١ هـ (١٨٥٥ م) في أوائل حكم سعيد باشا . وفيه : أى في اليوم الأرونان الذى تمناه في البيت السابق . والعوالى : جمع العالية . وهى أعلى القناة . أو النصف الذى على السنان . والهبوة : الهبرة : أى ما ارتفع وسطح في جوف المعركة من الغبار الذى تثيره سنابك الخيل ، وتدافع المتحاربين ، وحركات الكرّ والفرّ .

وفي البيت تفصيل وبيان لليوم العصب الذى تمناه في البيت السابق ؛ ليطلق بين هبواته حصانه ، ويلعب فيه أطراف القنا والرماح ، ويظهر مهارته في الكرّ والفرّ ، وركوب الخيل ، واستخدام السلاح .

(٣٥) ارتفاع الغبار هنا : كناية عن احتدام القتال ، وقيام الحرب على ساقها . يقول : إذا دعا الدعاة إلى الحرب كنت أولم ، وإذا اشتدّ البأس ، واحتدم القتال — أمنت في غمراته ؛ فحجبتى ما سطع وانتشر ، وانمقد ، وتكاثف من غبار المعركة ؛ فلا تستطيع رؤيتى في هذه الحالة .

(٣٦) تنجلي : تنكشف ، وتزول . وهو منصوب يفتحة ظاهرة على الياء ، وإنما سقطت هنا لفرورة وزن الشعر . وغمرات الحرب شدائدها وويلاتها ومكارهها وأهوالها . وعنه : أى عن اليوم =

أَنَا ابْنُ اللَّيْلِ وَالْخَيْلِ الْمَذَاكِي وَبَيْضِ الْهِنْدِ، وَالسُّمْرِ اللَّدَانِ (٣٧)
إِذَا عَيْنٌ أَجَدَّ بِهَا طِمَاحٌ جَعَلْتُ مَكَانَ حَبْتِهَا سِنْفِي (٣٨)

= الأرونان : أى إلى أن تنتهى شدائده وأهواله : وتضع الحرب أوزارها . وقد يكون الضمير فى « عنه » راجعاً إلى الغبار ؛ فإذا انجلت الغمرات عن الغبار ، انجلت أسبابه ؛ فانقشع وزال ، وظهر ما كان يحجبه ويخفيه . والفتك (بثليث الفاء) : مصدر فتك (من بابى ضرب وقتل) : أى ركب ما هم من الأمور ، ودعت إليه النفس غير مبال . والفتاك : الجريء الشجاع المقدام . وبلاءه : جربه واختبره وامتحنه (وبابه عدا) .

فى البيت السابق قال : إن غبار المعركة يحجبه عن العيان . وفى هذا البيت : أنه ينكشف بانكشاف الغمرات ، ويخرج من التجربة فى نهاية الحرب معروفاً بفتكه ، وجراته ، وشجاعته ، وإقدامه ، وشدة بأسه ، وقوة شكيمته .

(٣٧) ابن الليل : تكنى العرب بابن كذا عن ملازمه المتعلق به ، الذى لا يفارقه . والليل أخفى للويل ، وفيه المخاوف والأهوال ، والصعاب والأخطار . وابن الليل : الذى يركب كل هذا ، ولا يباله ؛ فهو كناية عن الشجاعة ، ورباطة الجأش ، وشدة البأس . والمذاكى من الخيل : ما تمتّ سنه ، وكلت قوته . والبيض : السيوف . واحدها أبيض . وإضافتها إلى الهند لاشتهارها بإتقان صنمها ، وتجارتها . والسمر : القنا والرماح . يقال : قنأ سمراء ، ورمح أسمر . واللدان (بكسر اللام) : جمع لدن ، ولدنة (بوزن سهل وسهلة) : صفة من اللدونة : وهى اللين والمرونة . افتخر باقتحام الصعاب ، ومكافحة الأخطار ، وركوب المخاوف ، ومهارته فى ركوب الخيل للقتال وغيره ، وتمرسه باستخدام الأسلحة ، وأدوات الحرب والنزال .

(٣٨) أجَدَّ فى الأمر : اجتهد ، واشتدّ ، وبالع ، وأسرع . والطماح (بكسر الطاء) : مصدر طمح بصره إلى الشيء (من باب خضع) : أى ارتفع واستشرف . ويقال : طمح المتكبر بعينه : إذا شخص بها ، وارتفع . وحة العين : إنسانها : أى ناظرها ، أو سوادها . والسنان (بكسر السين) : نصل الرمح : أى حديدته القاطعة الجارحة . وأجدّ الطماح بالعين : أى طمحت فى إجداد ومبالغة واشتداد ؛ فخرجت بهذا عن حدّ القصد ، والاستقامة ، والاعتدال ، وركب صاحبها رأسه ؛ فجمع ، ونشز ، وتكبر ، وتجبّر . وجعلت مكان حبتها سنانى : أى فقأتها ، وأعميت صاحبها .

يفتخر بأنه يكافح بسلاحه ما يراه فى عدوه من جماع ونشوز ، أو انحراف واستخفاف ، أو تجبر وتكبر .

وَقَالَ وَهُوَ بِسَرْنَدِيْبَ يَتَشَوَّقُ إِلَى الْوَطَنِ ، وَيَذْكُرُ صَدِيقًا لَهُ * :

وَاطُولَ شَوْقِي إِلَيْكَ يَا وَطَنُ ! وَإِنْ عَرَّتْنِي بِحُكِّ الْمِحَنِّ^(١)
أَنْتَ الْمُنَى وَالْحَدِيثُ إِنْ أَقْبَلَ الصُّبْحُ ، وَهَمِّي إِنْ رَنَّكَ الْوَسَنُ^(٢)

* الصديق المذكور في هذه القصيدة بحسن الثناء : هو الشيخ محمد عبده (١٨٤٥ - ١٩٠٥) :
عالم ديني "أزهري". ولد بمحلة نصر ، بمحافظة البحيرة . ونهض بالتدريس في دار العلوم والأزهر . ولما وفد جمال الدين الأفغاني على مصر سنة ١٨٧٢ كان الشيخ محمد عبده ممن استمعوا له ، وأفادوا منه ، وتأثروا بأرائه . وهو الذي وجهه إلى الصحافة ، فتعلق بها ، وكان رئيس تحرير الوقائع المصرية . ولما أخذت الثورة العربية احتمال بعض تبعاتها ، فأبعد عن مصر ، فأقام برهة في بيروت ، ثم انتقل إلى باريس حيث شارك جمال الدين الأفغاني في تحرير « مجلة العروة الوثقى » التي دخلت البلاد الإسلامية داعية إلى مكافحة الاستعمار والظلم . ثم عاد إلى بيروت ، فاشتغل بالتدريس بضع سنين . وفي سنة ١٨٨٩ أذن له في العودة إلى مصر ، فتولى القضاء ، ثم الإفتاء . وكانت دعوته الإصلاحية تقوم على نشر المبادئ الإسلامية الأصيلة المجردة من البدع والخرافات ، والنهوض باللغة العربية ، وتنبيه الشعوب على حقها في الحياة الحرة الكريمة . ومن مؤلفاته : رسالة التوحيد . والإسلام والنصرانية مع العلم والمدنية . وتفسير بعض أجزاء القرآن بمنهج جديد مفيد .

(١) « وا » : حرف نداء ، مختص "بأسلوب الندبة" . وهي هنا : لنداء المتوجع منه : وهو شوقي الذي طال وامتد ، وبرح به ، وثقل عليه ، وجهده ، وأضناه . و « إن » في أول الشطر الثاني مجردة من معنى الشرط ؛ فهي حرف وصل : أي واطول شوقي إليك يا وطن ؛ مع ما يعرفني من المحن . وعرفتني : أصابتنى (وبابه عدا) . وبجبك : أي بسبب حبك ، ومن أجله ، وفي سبيله . والمحن : البلياء والشدائد . الواحدة محنة (بوزن منة ومنن) .

تعلق الشاعر بوطنه ، وأخلص له الحب ؛ وبدافع من هذا الحب ، وهذا الإخلاص ثار في وجه ظالميه ، والمفسدين فيه ؛ فأصابته بلياء وكوارث ، منها التجريد ، والنفي ، والتشريد ؛ وهو على الرغم من هذا كله باق على حبه ، والوفاء له ، والتعلق به ، يخنوع عليه ، ويحن إليه ، حينئذ طويلاً ممتداً ، لا يخف ، ولا يهادن . وفي الأبيات الآتية تفصيل وتأكيده لهذا المعنى .

(٢) المنى : جمع مينة (بوزن زُبينة وزُبى) : وهي البغية ، أي ما يبتغيه الإنسان ، ويطلبه ، ويرتجيه ، ويرغب فيه ، ويتوق إليه ، ويقدره ، ويتمناه . ومثلها الأمنية . ويراد بالحديث : حديث النفس : أي ما يشغلها ، ويغامرها ، ويهتها ؛ فتحدث به ، وتشاق إليه . أو المراد : حديث الشاعر مع غيره في شأن الوطن ؛ فهو لا يفتأ يردد حديثه بدافع الحنين ، والشوق ، وتوقان النفس . والهم : مصدر همّه الأمر (من باب رد) : أي أقلقته وأحزنه . والمراد أن بعده عن وطنه لا يفتأ يقلقه ويحزنه . والهم أيضاً : ما هممت به

فَكَيْفَ أَنْسَاكَ بِالْمَغِيبِ وَلِي فَيْكَ فُؤَادٌ بِالْوُدِّ رُتْنَهُنْ^(٣) ؟
لَسْتُ أَبَالِي وَقَدْ سَلِمْتَ عَلَى الذِّ دَهْرٍ إِذَا مَا أَصَابَنِي الْحَزَنُ^(٤)
لَيْتَ بَرِيدَ الْحَمَامِ يُخْبِرُنِي عَنْ أَهْلِ وُدِّي ، فَلِي بِهِمْ شَجَنُ^(٥)

== به في نفسك : أى فكثرت فيه ، وأردته ، وتعلقت به . والوسن : أول الناس : أى فتور الحواس ، ومقاربة النوم . ورقق النوم في عينيه ترقيقاً : أى خالطهما وخامرهما .

يقول : إن وطنه مناه ، وحديث نفسه ، وهمته في أول النهار ، وقبيل النوم ، أى في آناء الليل ، وأطراف النهار ؛ فهو لا يفتأ يذكره ، ويتعلق به ، ويفكر فيه ، ويحنو عليه ، ويتوق إليه .

(٣) الاستفهام في أول البيت : معناه النفي ؛ فهو لا ينسى وطنه ، ولا يسلوه . والمغيب : التغيّب : أى لن أنساك في غيبتى وبعدى عنك . والواو : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها : جملة حالية . والودّ : الحب . ورتنهن (بصيغة اسم المفعول) : ثابت ، مقيم على الود ، لا يريم . أو محبوس ، مقيّد بحبل الودّ .

والبيت توضيح وتأکید لمعنى البيت السابق ؛ فالشاعر لا يفتأ يذكر وطنه في مناه ، ولا يكاد يغفل عنه ، أو ينساه ، ولا غرو ؛ فإن قلبه متعلق به ، مقيم على حبه ، والوفاء له .

(٤) لا أباليه ، ولا أبالي به : أى لا أهتم به ، ولا أكرث له . وسلمت على الدهر : أى سلمت على مدى الدهر ، وامتداده : أى سلامة باقية دائمة بقاء الزمان . و « ما » : زائدة بعد « إذا » الشرطية .

جعل الشاعر نفسه فداء لوطنه ، وطلب له دوام السلامة ؛ فهو لا يبالي ما يصيبه من الغم والحزن ، والبلايا والشدائد إذا سلم وطنه من الآفات والنكبات .

(٥) « ليت » : حرف يفيد التمني . والبريد : أصله الدابة التى تحمل الرسائل . ويطلق على الرسول ، والرسائل . وكانوا يختارون نوعاً من الحمام ، ويعودونه الطيران برسالة يعلقونها في عنقه ، فيطير بها إلى حيث غودوه ، ويسمونه حمام الزاجل : اسم فاعل من زجل الحمام ، وزجل به (من باب نصر) : أى أرسله إلى بعد . وأهل الشيء : أصحابه . وأهل وده : أحبائه وأصفياءه . أو سكان وطنه الحبيب . والشجن : الهم ، والحزن ، والحاجة الشاغلة ، وهوى النفس . وشجنى الأمر (من باب قتل) : أهمنى ، وشغلنى ، وأحزنى ، فشجنت شجناً (من باب تعب) . ولّى بهم شجن : أى لى بهم حاجة شاغلة ، وهوى ، وتعلق ، واهتمام .

اشتدّ تعلق الشاعر بوطنه وأهله ؛ فتمنى أن توافيه منهم رسالة تقفه على أخبارهم ، ومدى وفائهم له ، وبرّهم به . وفي الأبيات الآتية تفصيل لهذا المعنى .

أُمُّ عَلَى الْوُدِّ ، أَمْ أَطَافَ بِهِمْ وَاشِ أَرَاهُمْ خِلَافَ مَا يَقْنُوا ؟^(٦)
 فَإِنْ نَسُونِي فَذُكِّرْتِي لَهُمْ وَكَيْفَ يَنْسَى حَيَاتَهُ الْبَدَنُ ؟^(٧)
 أَصْبَحْتُ مِنْ بَعْلِهِمْ بِخَضِيعَةٍ تَكْثُرُ فِيهَا الْهُمُومُ وَالْإِحْنُ^(٨)
 بَيْنَ أَنْاسٍ إِذَا وَزَنَتْهُمْ بِالذَّرِّ عِنْدَ الْبَلَاءِ مَا وَزَنُوا^(٩)

(٦) أطاف بهم : ألم بهم . ويقال : أطاف به كذا إطفاء : أى أتاه ، فنزل به ، أو أحاط به .
 والواشى : اسم فاعل من الوشاية : وهى التهمة ، والسعاية ، والإفساد بين الناس بتأليف الكذب ، وتلوينه ،
 وتزيينه . ويقن الشيء ، ويقن به (من باب فهم) : علمه ، وتحققه ، واستيقنه .
 يستفهم - فى شجن ، واشتغال بال - أحم مقيمون على وده ، موفون بعهده ، أم ألم بهم واش ،
 فصرفهم عنه ، وأراهم خلاف ما استيقنوه من حبه وإخلاصه ، وبرّه ووفائه .
 (٧) الذكرة (بضم فسكون) : ضد النسيان ، وأن يجرى الشيء فى ذهنك ، فتذكره بقلبك ،
 ولسانك . والبدن (بفتحيتين) : جسد الإنسان . والشطر الثانى تذييل جار مجرى المثل ، مؤكداً لمعنى الشطر
 الأول . والاستفهام فى أوله : معناه النفي .

يقول : إن نسينى أهل ودى فإنى ذاكر لهم ، موف بعهدهم ، مقيم على ودهم . ولا غرو ؛ فإنهم منى
 بمنزلة الروح من الجسد ، ولن ينسى الجسد روحه وحياته .

(٨) المضيق : المفازة المنقطعة ، يضيق فيها الإنسان وغيره . ويريد بها : منفاه الذى ضيقه ،
 وقطعه عن وطنه وأهل وده . والهموم : جمع الهم : وهو الحزن والقلق . والإحن : جمع الإحنة (بكسر
 فسكون) : وهى الغضب ، والضغن ، والحقد الشديد ، وإضرار العداوة للمحقود عليه ، وتربص
 فرصة الإيقاع به .

فارق الشاعر وطنه ، وأهل وده ؛ فاستشعر الأسى والحسرة ، وشكا ما يعانى فى منفاه من الهم والحزن ،
 وما يكثر فى أهل ذلك المنى من الأحقاد والضغائن . وفى الأبيات الآتية تشهير بهم ، وإذاعة لأسوائهم .
 (٩) الأناس (بضم الهزلة) : الناس . ووزنت الشيء (من باب وعد) : قدّرت به بالميزان ونحوه :
 أى عرفت وزنه ، وقدره ، وقيمته . ووزن الشيء (من باب وعد أيضاً) : أى رجح ، وثقل . وهذا يزن
 درهماً : أى يساوى درهماً فى القيمة ، لا فى الوزن والثقل . وتقول العرب : ليس لفلان وزن : كناية عن
 خستته ، وضياح قدره ، وهوان أمره . والذرّ : صغار النمل . وما يرى فى شعاع الشمس الداخلى من النافذة .
 والهباء المتشتر فى الهواء . والبلاء : المحنة ، والشدة . والاختبار ، والابتلاء ، والتجربة ، والامتحان .
 والحادث يتزل بالمرء ليختبر به .

يقول : إذا بلوتهم ، فوازنت بينهم وبين الذرّ ما ساوروه . وصم من يقيم بينهم من الناس فى منفاه
 بالهسة ، والحقارة ، وتفاهة الشأن ، وهوان الأمر ، وقلة الغناء فى الشدائد والملمات . وفى الأبيات الآتية زيادة
 تفصيل لهذا التشهير والهجاء .

لَا فِي مَوَدَّاتِهِمْ إِذَا صَدَقُوا رِبْحٌ ، وَلَا فِي فِرَاقِهِمْ غَبْنٌ^(١٠)
 مِنْ كُلِّ فِظْ يَلُوكُ فِي فَمِهِ مُضْغَةٌ سُوءٍ مِزَاجُهَا عَفْنٌ^(١١)
 يَنْضَحُ شِدْقَاهُ بِالرُّوَالِ كَمَا عُلَّ بِنَضْحِ الْعَتِيرَةِ الْوَثْنُ^(١٢)
 شُعْثٌ ، عُرَاةٌ ، كَأَنَّهُمْ خَسِرَجُوا مِنْ نَفَقِ الْأَرْضِ بَعْدَ مَا دُفِنُوا^(١٣)

(١٠) الغبن (بالتحريك ، وبالتسكين) : مصدر غبنه في البيع والشراء (من باب ضرب) :
 أى ختله ، وخدعه ، وغلبه ، ونقصه . والغبن هنا : يقابل الربح .
 يقول : لو أقبل عليك هؤلاء الناس بموداتهم ، وصدقوا فيها لم تربح بها ، أى لم تفد منها . ولو أعرضوا
 عنك ففارقوك وفارقتهم ، لم تخسر بهذا الفراق شيئاً . وهو شبه تكرر وتأکید لما أشار إليه في البيت السابق
 من هوان أمرهم ، وانحطاط قدرهم ، وقلة غنائهم .
 (١١) فِظْ : غليظ ، جاف ، قاس ، مسىء ، خشن الكلام ، كرية الخلق ، سىء الخلق .
 ولالك اللقمة في فمه (من باب قال) : أدارها فيه ، ومضغها أهون مضغ . والمضغة (بضم فسكون) : القطعة
 التى تلاك وتمضغ من لحم وغيره . ومضغة سوء (بضم السين وفتحها) : أى مضغة سيئة ، شائنة ، قبيحة
 مكروهة . ومزاج الشراب ونحوه : ما يمزج به : أى ما يخلط به . وعفن الشيء (من باب تعب) : فسد ،
 وتغيرت صفاته ، وساءت رائحته ؛ فهو عفن (بفتح فكسر) . والمضغة العفنة التى يلوكونها في أفواههم :
 مضغة التبغ : وهو نبات من الفصيلة الباذنجانية ، يستعمل تدخيناً ، وسعوطاً ، ومضغاً .
 وصمهم بالفظاظة ، وأشار إلى بعض عاداتهم السيئة ؛ فهم يلوكون في أفواههم مضغات التبغ على قبورها ،
 وفسادها ، وفتنها ، وعفنها .
 (١٢) ينضح (من باب قطع) : يرشح . يقال : نضح الإناء بما فيه . ونضح الجلد بالعرق .
 والشلق (بكسر الشين وفتحها) : جانب الفم مما تحت الخد . والروال (بوزن التراب) : لعباب الدابة .
 وزبد أفواه الخيل . وعُلَّ : سقى (بالبناء للمجهول فيهما) : من العلل (بوزن الملل) : وهو الشرب الثاني .
 أو الشرب المتتابع . والنضح (بفتح فسكون) : رشاش الماء ونحوه . والعتيرة : ذبيحة كانوا يذبحونها لأنفسهم
 في الجاهلية . وفي الأصل : « العتيرة » ، وهو من أخطاء الناسخ . والوثن : الصنم : وهو تمثال من حجر ،
 أو خشب ، أو معدن ، كانوا يزعمون أن عبادته تقرّبهم إلى الله .
 في البيت السابق : قبّح عليهم إحدى عاداتهم ، وهى مضغ التبغ أو نحوه ، يلوكونه في أفواههم بصورة
 مستهجنة مستفجرة ، ورائحة كريهة عفنة . وفي هذا البيت : أن زبد ما يعضفونه يسيل من أشداقهم ، كما
 يسيل دم العتيرة على وجه الوثن وجسمه . وقد يكون البيت منفصلاً عما قبله ، بمعنى أن لعبابهم الكأب يسيل
 من أفواههم على أشداقهم كأنه زبد اللواب .
 (١٣) شعْث : جمع أشعث وشعثاء : صفة من الشعث (بوزن التعب) : وهو اغبرار شعر الرأس ،
 وقلبه . وشعث رأسه وبدنه (من باب تعب) : اتسخ ، وقذر . وشعث الأمر : انتشر ، وتفرّق في اختلال .
 والعراة : جمع العارى : وهو المتجرد من ثيابه . والنفق : سرّاب في الأرض ، له مدخل ومخرج . ويراد به
 هنا : باطن الأرض ، أو القبر . ودفن الميت (من باب ضرب) : ستره ، وواراه في قبره .

لَا يُحْسِنُونَ الْمَقَالَ إِن نَطَقُوا جَهْلًا ، وَلَا يَفْقَهُونَ إِن أَذِنُوا (١٤)
 أَرَى بِهِمْ وَخَشَةً إِذَا حَضَرُوا وَطِيبَ أَنْسٍ إِذَا هُمْ ظَعَنُوا (١٥)
 وَكَيْفَ (لِي) بِالْمُقَامِ فِي بَلَدٍ مَا لِي بِهَا صَاحِبٌ ، وَلَا سَكَنٌ؟ (١٦)
 كُلُّ خَلِيلٍ لِيَخْلُهُ وَزَرٌ وَكُلُّ دَارٍ لِأَهْلِهَا أَمْنٌ (١٧)
 فَهَلْ إِلَى عَوْدَةٍ أَلُمُّ بِهَا شَمْلِي ، وَأَلْقَى « مُحَمَّدًا » سَنَنُ؟ (١٨)

(١٤) جهلاً : أى بسبب جهلهم ، وقلة درايتهم . وفقه الكلام ونحوه (كلمه) : فهمه ، وظن له ، وأحسن إدراكه . وإذن له (من باب طرب) : استمع له .
 وصمهم بالجهل ، وقلة المعرفة ، وجردهم من الفهم والإدراك ؛ فإذا تكلموا تعشروا في كلامهم . وإذا استمعوا لغيرهم لم يفهموا قوله .

(١٥) بهم : أى بحضورهم - وهو ضد الغيبة (وفعله من باب دخل) : والوحشة (بفتح فسكون) : الخلوة ، والهم ، واعتكار البال ، وانقباض القلب . وضدها الأنس (بوزن الحسن) . وقد أنس به (كفرح ، وقرب ، وفتح) : أى ألفه ، وسكن إليه قلبه ، واطمأنت نفسه ، وزهبت به وحشته . وطيب الأنس : أفضله وأتمه ، وأوفره . وظن (من باب قطع) : سار ، وارتحل .

اشتد تبرم الشاعر بهم ، وسخطه عليهم ، فاستوحش بحضورهم ، واستأنس بغيابهم .

(١٦) في الأصل المخطوط نقص . وما بين القوسين (لِي) تكملة من عندنا استقام بها وزن البيت ، واتضح معناه . والاستفهام في أول البيت : معناه النفي : أى لن يطيب لى المقام فى بلد . . . والمقام (بضم الميم) : الإقامة والاستقرار : مصدر ميمي من أقام بالمكان إقامة : أى لبث فيه ، ومكث ، واستقر ، واتخذ وطناً . والبلد يذكرو يؤنث . والسكن (بفتحيتين) : المسكن والمنزل ، وكل ما سكنت إليه ، واستأنست به من أهل ، وصحب ، ومال ، وغيره .

(١٧) الخليل : الصديق . ومثله الخلل . والوزر : الملجأ ، والمعتم ، والمعقل ، والسند . وأمن (بفتحيتين ، أو بفتح فسكون) : أمان ، واطمئنان . وأمنت* الدار والبلد أمناً : اطمأن فيها أهلها (والفعل من بابي فهم ، وسلم) .

في البيت السابق قال : إن إقامته لم تطب في منفاه ؛ إذ ليس له فيه صاحب ولا سكن . وفي هذا البيت تفصيل وتأکید لهذا التعليل ؛ فالخليل يوازر خليله ويعاضده ، والدار لأهلها أمان واطمئنان . فكيف يطيب له المقام مع الوحدة والوحشة ، والقلق والهم ، واعتكار البال ، وفقدان النصير والأنيس ؟
 (١٨) الاستفهام في أول البيت : معناه التثني . وشمل : ما تفرق من أمرى . ولمه (من باب رد) : جمعه ، وضمه . وقد قدمنا التعريف بالشيخ محمد عبده في صدر شرحنا لهذه القصيدة . وسن الطريق :
 نهجه ، وجهته ، وقصده : أى هل إلى عودة من سبيل ؟

ذَاكَ الصَّدِيقُ الَّذِي وَثِّقْتُ بِهِ فَهُوَ بِشُكْرِي وَمِدْحَتِي قَمِينٌ^(١٩)
 عَاشِرُهُ حِقْبَةٌ ، فَأَنْجَدَنِي مِنْهُ الْحِجَا ، وَالْبَيَانُ ، وَاللَّسَنُ^(٢٠)
 وَهُوَ إِلَى الْيَوْمِ بَعْدَ مَا عَلِقْتُ بِى الرِّزَايَا مُخِيلٌ هَتْنٌ^(٢١)
 يَنْصُرُنِي حَيْثُ لَا يَكَادُ حَمٌّ يَمْنَحُنِي وَدَّةً ، وَلَا خَتَنٌ^(٢٢)

= يمتنى أن تنكشف عنه محنة النفي ، وينفتح له طريق العودة إلى وطنه ، فيجتمع شمله بأهله وأحبابه ، ويغبط بلقاء صديقه وخليله وصفيه الشيخ محمد عبده . وتسعة الأبيات الآتية إلى نهاية القصيدة في مدحه ، والتنويه بمحامده وفضائله .

(١٩) المدحة (بكسر فسكون) : اسم من مدحه (من باب قطع) : إذا ذكره بالخير ، وأحسن الثناء عليه . والمدحة أيضاً الكلام ، أو الشعر الذي يمدح به الشاعر غيره . ومثلها الأمدوحة (بضم الهمزة) ، وكذا المديح . وقمن (بوزن كنف وجبل) : قمين ، وخليق ، وحقيق ، وجدير .
 (٢٠) حقة : مدة ، وزماناً . وأنجدني إنجاداً : أعانني ، ونصرني . والحجا : العقل ، والفتنة .
 والبيان : الحجة ، والمنطق الفصيح ، والكلام يكشف عن حقيقة حال ، أو يحمل في طياته بلاغاً .
 واللسن : الفصاحة والبلاغة . (وفعله من باب طرب) .

(٢١) علقت به (من باب طرب) : نشبت فيه ، واستمسكت به . والمراد أصابته . والرزايا : المصائب . واحدها الرزية . وأصلها الهمز . ومخيل : اسم فاعل من خيملت الماء تخيلاً : أى تهيأت للمطر . وهتن : جمع هتون : أى كثير القطر . يقال : سحب هتون : أى مطره متتابع منصب ، غزير . وقد استعمل الجمع في مقام المفرد للمبالغة . جعل الممدوح كالسحاب المخيل الهتون ، منوهاً بتمام برّه ووفائه .

أخفقت الثورة العرابية ، فاحتمل الشاعر مع قادتها تبعات هذا الإخفاق ، وتوالت عليه الرزايا والمصائب ، فانفض من حوله ، وتنكّر له ناس كانوا يتقربون إليه ، ويشفقون عليه .

جزى الله الشدائد كل خير عرفت بها عدوى من صديق
 أما الممدوح فقد ظل برّاً بالشاعر ، موفياً بعهده ، ناصراً له ، مقيماً على ودّه ، كأعظم ما يكون البر والوفاء ، والنصرة والتأييد ، والوداد والإخلاص . وفي الأبيات الآتية تفصيل وتأكيد لهذا المعنى .

(٢٢) حم الرجل : أبو زوجته ، وأخوها ، أو عمها ، أو قريبها من الرجال . وجمعه أحماء .
 والختن (بفتحين) : زوج ابنة الرجل . أو زوج أخته . وجمعه أختان . وقيل : إن الأختان : أقارب الزوجة . والأحماء : أقارب الزوج . والأصهار يعتمها .

نصر الممدوح الشاعر في محنته وأيّده ، وآسأه ، ووهب له من حبه ووداده وإخلاصه ما لم يره من قريب ، أو صهر ، أو نسيب .

قَدْ كَانَ ظَنِّي بِالنَّاسِ لَوْ لَأَهُ ، وَفَرَّدُ يَحْيَا بِهِ الزَّمَنُ^(٢٣)
 فَهَوَ لَدَى الْمُعْضِلَاتِ مُسْتَنَدٌ وَعِنْدَ فَقْدِ الرَّجَاءِ مُؤْتَمَنٌ^(٢٤)
 نَمَتْ عَلَى فَضْلِهِ شَمَائِلُهُ وَنَفْحَةُ الْوَرْدِ سِرُّهَا عَلَنٌ^(٢٥)
 لَوْ كَانَ يَغْلُو السَّمَاءَ ذُو شَرَفٍ لَكَانَ بِالنَّيِّرَاتِ يَقْتَرِنُ^(٢٦)

(٢٣) « كان » أو « كاد » . وأساء به الظن : ارتاب ، وشك في أمره ، ولم يطمئن إليه ، ولم يثق به . وهو خلاف أحسن به الظن . ومثله : ساء به ظناً : إذا لم يحسن فيه ظنه ، وشك فيه ، وارتاب .

لقد الشاعر من الناس في محنته جفوة وإعراضاً ، وتنكراً وخذلاناً ؛ فأوجس منهم خيفة ، وساء ظنه بهم ، لولا ما أفاضه عليه الممدوح من ودّ ونصرة ، وإقبال ، واحتفال . والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل ، وثق الاتصال بالشطر الأول ؛ فإن فرداً واحداً عالج ببرّه ووفائه تبرّم الشاعر ، وسوء ظنه بالناس ؛ وردّ إليه طمأنينة النفس ، والثقة والارتياح . وهكذا ، فالفرد قد يغنى عن الجمع ؛ فيحيا به الزمن ، أى يزهو ، ويشرق ، ويزدهر ، ويحمل إلى الناس الخير ، والسلامة ، ورخاء البال . أو هو : «... وفرد يحى به الزمن » : من الإحياء . وفاعله « الزمن » . والمفعول به محذوف يدلّ عليه سياق الكلام : أى يحيى الزمن بالفرد أمل الآمل ، ويحقق أمنية المتمنى . وربما كانت هذه القصيدة من أواخر السرنديبيات التى نظمها الشاعر قبيل الإفراج ، والموودة حينما جدّ أهله وأصدقائه وأحبّائه فى استعطاف أولى الأمر للمفو عنه وعن أمثاله .

(٢٤) المعضلات : جمع المعضلة : وهى المسألة المشكّلة التى لا يهتدى لوجهها : اسم فاعل من أعضل الأمر إعضالاً : أى اشتدّ واستغلق . ومستند (بصيغة اسم المفعول) : سند يستند إليه ، ويعتصم به ، ويعتمد عليه فى حلّ المعضلات ، وكشف خفاياها ، وبيان وجهها . ومؤتمن (بصيغة اسم المفعول أيضاً) : مأمون ، يوثق به ، ويطمأن إليه ، ويعتمد عليه فى تحقيق الرجاء ، وإحياء الأمل .

(٢٥) نمتّ على فضله شمائله : أى أظهرت شمائله وأذاعته ، من قولهم : « نمتّ على المسك رائحته » . ونمّ الطيب (كخفّ ، وردّ) : أى سطعت رائحته وانتشرت . والشمايل : جمع الشمال (بكسر الشين) : وهو الخلق ، والطبع . ونفحة الورد : رائحته المنتشرة . ونفح الطيب (من باب نفح) : فاح ، وانتشرت رائحته . والعلن (بفتح العين واللام) : خلاف السر . وعلن الأمر (كنصر ، وضرب ، وكرم ، وفروح) : أى شاع ، وظهر ، وانتشر ؛ فهو علن (بفتح العين ، وكسر اللام) : أى ظاهر منتشر غير خفى ، وسرّها علن : أى لا سرّ لها . أو ليست من الأسرار ؛ فهى بطبيعتها على الدوام فائحة منتشرة ، ترتاح لها النفوس ، وترتوى منها القلوب .

مدحه بالفضل والإحسان ومكارم الأخلاق . وقال : إن هذا كله ظاهر فيه ، ذائع منتشر كنفحات الورد .

(٢٦) علا الشئ يعلوه (من باب سما) : رقيه ، وصعده . والشرف : العلو ، والمجد . والنيرات : الكواكب المضيئة . واقرن الشئ بغيره : اتصل به ، وصاحبه .

فَلْيَحْيَ حُرًّا مُنْتَعَاً بِجَمِيهِ لِي الذُّكْرِ ؛ فَالذُّكْرُ مَفْخَرٌ حَسَنٌ^(٢٧)

وَقَالَ أَيْضًا فِي صِبَاةٍ :

خَلَعْتُ فِي حُبِّ غَزْلَانٍ الْحِمَى رَسْنِي وَبِعْتُ بِالسُّهْدِ فِي لَيْلِ الْهُوَى وَسْنِي^(١)
وَأَعْجَبْتَنِي - عَلَى ذَمِّ الْعَذُولِ لَهَا - صَبَابَةٌ نَقَلْتُ سِرِّي إِلَى الْعَلَنِ^(٢)
فَلْيَبْلُغِ الْعَذْلُ مِنِّي مَا أَرَادَ ؛ فَقَدْ أَسْلَمْتُ لِلشُّوقِ رُوحِي وَالْفُضْنَى بَدَنِي^(٣)

(٢٧) اللام في أول البيت : لام الأمر . والمضارع بعدها مجزوم بها . وهو أمر يراد به هنا : الدعاء . والذكر : الصيت ، والثناء ، والشرف ، والعلاء . والفخر : ما فُخِرَ به . ومثله المفخرة .
ختم القصيدة بأن دعا لممدوحه بدوام حياة الحرية والعزة والكرامة ، والاستمتاع بما له في الناس من ذكر جميل ، وصيت ذائع ، ومفاخر ومحامد .

* * *

(١) الغزلان : الغباء : جمع الغزال : وهو الظبي العربي إذا شذن : أي ترمزع ، واستغنى عن أمه . وتشبه به الحسناء من النساء في الرشاقة ، وخفة الحركة ، وحسن الثني ، وجمال الجيد والعينين . والحمى : المكان يحميه صاحبه ويمنعه ، ويدفع عنه ، فلا يقرب ، ولا يجترأ عليه . وغزلان الحمى : نساؤه المحميات المحجبات . وهذه إحدى صور الحياة في البيئة العربية القديمة ؛ إذ كان العرب يبالغون في حماية نسايتهم وفتياتهم ، ويتشددون في حجبهن ومنعهن من التبذل والسفور . والبارودي مولع بتريديد مثل هذه الصور ، ومحاكاة القدامى من الشعراء . والرسن (بفتح السين) : الحبل يشد به الفرس ونحوه من أنفه ورأسه . ومثله ، أو قريب منه الزمام ، والمقود ، والعذار (بوزن الكتاب) . ومن كلامهم : « خلع فلان عذاره » يكون بهذا عن ترك الحياء ، وركوب الهوى ، والإمعان في اللهو والمجاعة . والسهد : الأرق ، وامتناع النوم . والهوى : العشق والغرام . والوسن : النعاس والنوم .

يقول : إنه أحب الحسان الغانيات ؛ وبسبب هذا الحب ، وفي سبيله أطلق لنفسه العنان ، وأغرق في الهوى والغرام ؛ فحرم أمانة النعاس ، وعانى ما يعاينه أمثاله من الوجد والصبابة ، والأرق والسهاد .

(٢) أعجبه الشيء : استحسنته ، ورضيه ، وسره . والعذول : الكثير العذل والملامة : صيغة مبالغة من عذله : أي لومه وعاتبه . والصبابة : رقة الهوى ، وحرارة الشوق ، والولع الشديد . والسر : ما تكتمه وتخفيه . وضده العلن : مصدر علن الأمر (من باب فرح) : أي ظهر ، وشاع ، وانتشر .

في البيت السابق : أنه خلع عذاره في حب الحسان ، واستبدل بالنوم السهاد في ليل الهوى . وفي هذا البيت : أن الصبابة برّحت به ، فجعلت سره علناً ، ونهت العاذلين ، فذموها ، وأنحوا عليه باللائمة ، فلم يعبأ بهم ، وظل راضياً بها ، حريصاً عليها .

(٣) اللام في أول البيت : لام الأمر . والمضارع بعدها مجزوم . والغرض من الأمر هنا : التمجيز والتينيس : أي لن يبلغ العذل مني ما أراد . والفضى : المرض الشديد ينتهى بالمريض إلى النحول

تِلْكَ الْحَمَائِمُ لَوْ تَذَرِي بِمَا لَقِيتَ أَهْلُ الْمَحَبَّةِ لَمْ تَسْجَعْ عَلَى فَنَنِ^(٤)
يَارَبَّةَ الْخِدرِ! قُومِي، فَانْظُرِي عَجَباً إِلَى غَرَائِبَ لَمْ تُقَدَّرْ، وَلَمْ تَكُنْ^(٥)
هَذِي يَدِي، جَسَّهَا الْآسِي، وَخَامَرَهُ يَأْسُ، فَعَاذَرَهَا صَرَعِي مِنَ الْوَهَنِ^(٦)

والهزال ، ويشرف به على الموت (وفعله من باب صدى) . وبدن الإنسان : جسده .
في البيت السابق قال : إن العصابة تروقني وتعجبي على الرغم من ذم العذول لها ، وإنحائه على العذل
والملامة ، وهذا الكلام يحمل معنى تئيس العاذل ، أو تشييطه . وفي هذا البيت تكرار وتأکید لهذا المعنى ؛
فإن العذل لن يصرف الشاعر عن الهوى ؛ فقد وهب له روحه ، ورضى أن يفضيه ، ويذيب جسده .
(٤) الحمائم : جمع الحمامة . ودراه . ودَرَى به (من باب رمى) : علمه ، وأحاط به . وأهل المحبة :
العشاق . وسجعت الحمامة (من باب نفع) : هدرت ، ورددت صوتها على طريقة واحدة . والفنن :
الفنن المستقيم من الشجرة . وجمعه أفنان .
والمعنى : لو عرف الحمام ما يضانيه العشاق ما سجع ، ولا هدر ؛ لأنه بسجعه وهديره يضاعف
وجدهم ، ويؤجج أشواقهم . أو المعنى : أن الحمام لو درى ما يقاسيه العشاق المدللون من الضنى والعصابة
لاستحيا أن يسجع ؛ فإن سجعه وهديله ونواحه يتضاهل ، ولا يكاد يذكر بإزاء حنين العاشق الوطان ،
وصبابة الصب المسهام .

(٥) الخدر (بكسر فسكون) : كل ما وارك واسترك من بيت وغيره . والخدر : ستر يمد للمرأة
في ناحية البيت . وما يفرد لها من السكن . وربّة الخدر : صاحبه . وربّات الخدور : المصونات المحجبات
من النساء . والشاعر العربي القديم كان يتغزل ويشيب بالمخدرات ، لا المتبرجات . والبارودي مقتد به ،
ناسج على منواله . والعجب : الشيء الذي يتعجب منه الإنسان : أي ينكره لقلّة اعتياده إياه . وانظري
عجبا : أي أبصري العجب . أو انظري متعجبة . أو انظري ما يثير الدهش ، ويدعو إلى العجب ،
ويقتضى انفعال النفس وتأثرها . وغرائب : أي أمور غامضة خفية ، غير معهودة ، ولا مألوفة . الواحدة
غريبة : صفة من غرب الشيء (من باب ظرف) : أي غمض ونحو . وقدر الله الأمر على فلان (من بابي
ضرب ونصر) : أي جعله له ، وحكم به عليه . ولم تقدر : أي لم تقدر على غيري ، أي لم يصب بها
غيري . ولم تكن : أي لم توجد . ولم تقدر ، ولم تكن : تأكيدان لمعنى العجب ، ومعنى غرائب :
أي لا نظائر لها . والفرض التهويل ، والتشويق ، والمبالغة في الاستمالة والاستعطاف . والأبيات الثلاثة الآتية
تشرح هذا البيت ، وتفصّل معناه .

(٦) الآسى : الطبيب : اسم فاعل من أسا الطبيب المريض (من باب عدا) : أي عالج وداواه .
وجسّها : مسّها ، ولمسها (وبابه ردّ) . وخامره : خالطه وداخله . وغاذرها : أي غادر يدي : أي تركها .
وصرعى : يريد في حالة تشبه الشلل أو التشنج . والذي نعرفه أن «صرعى» : جمع صريع : (فعيل بمعنى
مفعول) : من صرعه (من باب قطع) : أي طرحه على الأرض . ويقال : صرعه المنية : أي هلك ومات .
والوهن (بفتحين ، أو بفتح فسكون) : الضعف ، وذبول الحيوية (والفعل كوعد ، وورث ، وكرم) .

وَقَالَ : لَا تَكْتُمَنَّ أَمْرًا عَلَيَّ ، فَقَدْ عَلِمْتُ مَا بِيكَ مِنْ بَادٍ وَمُكْتَمِينَ^(٧)
 فَلَمْ أُجِبْ ، غَيْرَ أَنَّ الدَّمْعَ نَمَّ عَلَيَّ وَجَدِي ، وَدَلَّتْهُ أَنْفَاسِي عَلَى شَجْنِي^(٨)
 عَظْفًا عَلَيَّ ؛ فَلَمْ أَطْلُبْ إِلَيْكَ سِوَى أَنْ أُمْتِيعَ الْعَيْنَ مِنْ تِمَثَالِكَ الْحَسَنِ^(٩)
 مَا لِلْعَذُولِ رَأْيَ وَجَدِي ؛ فَأَحْفَظُهُ حَتَّى أَتَاكُمْ بِقَوْلٍ مِنْ هُنِ وَهَنْ^(١٠)؟

(٧) الأمر : الشأن ، والحال ، والقصة ، والحادثة ، والشئ . وباد : ظاهر واضح (وفعله من باب سما) . وضده المكتمن : اسم فاعل من اكتمن اكتماناً : أى اختفى ، واستتر ، وتوارى .

(٨) نَمَّ الدمع على وجده : دلّ عليه ، وأظهره ، وبيّنه ، وكشفه . والوجد : مصدر وجد بها (من باب وعد) : أى أحبا حباً شديداً . والوجد : الحزن . والأنفاس : جمع النفس (بوزن سبب وأسباب) . والشجن : الحزن ، والهم ، والحاجة الشاغلة ، وهوى النفس (وفعله من باب طرب) . وجمعه أشجان وشجون .

يقول : إنه لم يستطع الإجابة ، أو لم يُردّها ؛ ولكنه بكى ، فكشف الدمع وجده ، وتتابعت أنفاسه ، فأظهرت ما يساوره من الهم والشجن . وفى البيتين قبله بسط يده إلى المتغزل بها مستعطفاً ، قائلاً : إن الطيب جسها ، ورأى وهما ، قاستئش بعد أن علم ما ظهر وما خفى من أمرى . وهذه الأبيات الثلاثة بيان وتفصيل لما أشار إليه فى البيت الخامس من العجب والغرائب التى لم تكن ، ولم تقدر على غيره . وفى البيت الآتى استعطاف صريح ، ورغبة ملحة فى إمتاع عينيه بمحاسنها .

(٩) طلب إليه كذا : سأله إياه . والمتاع : الانتفاع والتذاذ بمتعة الوقت . وأمتعته بكذا إمتاعاً ، وتمتته به تمتياً : مكنته من طول الالتذاذ والانتفاع . ويلاحظ أن الشاعر عدّاه بـ « من » المرادفة « للباء » . أو ضمنه معنى فعل يتعدى « بمن » ، مثل أشبعه إشباعاً . والتثال : الصورة المصوّرة . احتجبت عنه محبوبته ، وتمنّعت ، وقصر سؤاله وأمله على أن تظهر له ، ليستمتع بالنظر إليها ، ورؤية محاسنها .

(١٠) الاستفهام فى أول البيت : معناه الإنكار والاستهجان . والعذول : المسرف فى اللوم والعذل : صيغة مبالغة من عذله (من بابى نصر وضرب) . والوجد : شدة تعلق المحب بالمحبوب . وأحفظه الوجد : أغضبه ، وأحنقه ، وغازله . والهن : كلمة كناية : ومعناها شئ . وقول من هن وهن : أى قول ملفق ، مموّه بالباطل .

ينهى المتغزل بها عن قبول العذل ، والتأثر به ، وتصديق العاذلين بقوله : إن العذول أحنقه شدة تعلق بك ، ووفائى لك ؛ فحمله الحنق والحقد والحسد والحفيظة على أن يلقى إليك أقوالاً ملفقة كاذبة باطلة . والبيت الآتى يصرّح بهذا ، ويؤكدّه .

لَا تَقْبَلِي الْعَذْلَ فِي مِثْلِي ، فَكُلُّ فِتْنَى حُرُّ الشَّمَائِلِ مَحْسُودٌ عَلَى الْفِطَنِ (١١)
وَالنَّاسُ أَعْدَاءُ أَهْلِ الْفَضْلِ مُذْ خُلِقُوا مِنْ عَهْدِ آدَمَ ، سَبَّاقُونَ فِي الْإِحْنِ (١٢)
فَلَا صَدِيقَ عَلَى وَدٍّ بِمُتَّفِقٍ وَلَا خَلِيلَ عَلَى سِرٍّ بِمُؤْتَمِنٍ (١٣)
فَلَيْتَ لِي وَكَوَاعِي النَّفْسِ كَاذِبَةٌ خِلَاءٌ يَكُونُ سُرُورَ الْعَيْنِ وَالْأُذُنِ (١٤)
أَصْفِيهِ وَدِّي ، وَأُمْلِيهِ الْهَوَى ، وَأَرَى مِنْهُ الصَّوَابَ ، وَأَرْجُوهُ عَلَى الزَّمَنِ (١٥)

(١١) الشَّمَائِلُ : جفع الشمال (بكسر الشين) : بمعنى الخلق ، والطبع . وحرّ الشَّمَائِلُ : كره الأخلاق ، شريف الطباع . والفطن (بفتحين) : مصدر فطن (من باب فرح) . أو هو الفطن (بكسر ففتح) : جمع فطنة (بكسر فسكون) : وهي الحذق ، والمهارة ، وتوقد الذهن ، وقوة الفهم والانتباه والإدراك . وفي البيت فخر ضمني بفتوّته ، وحرّيته ، وفطانته ، وكرم شمائله .

نُهاها عن قبول العذل في مثله ، ثم علل هذا النهي لمبقوله : « فكلّ فتى . . . » . وهو تذييل يحمل العلة والدليل ، ويفيد التأكيد والإقناع ، ويجرى مجرى المثل . والبيت الآتي في هذا المعنى .

(١٢) الفضل : الزيادة المحمودة ، كفضل العلم والحلم . وأهل الفضل : أصحاب السباحة ، والندى ، والخير ، والبر ، والإنعام ، والإحسان . والمهد : الزمان : وآدم : أبوالبشر . والإحن (بكسر ففتح) : جمع الإحنة (بكسر فسكون) : وهي الحقد ، والفسق ، وإضمار العداوة والبغضاء .

جرى هذا البيت وأمثاله من أبيات هذه القصيدة مجرى الحكم والأمثال . ولا ريب أن الحسد والحقد قديمان في الناس . وقصة ابنى آدم لم تقم إلا عليهما ، « ولم يزل ذو الفضل يحسده ذوو التقصير » . وفي البيت معنى الفخر بأنه من أهل الفضل الذين يحسدهم الناس لفضلهم ، ويتر بصون بهم ، ويضمرون لهم العداوة والبغضاء . وصلته بالبيت السابق أن الفطنة وحرية الشَّمَائِلِ من الفضل ، وأن فضله أحفظ حسّاده ، فحاولوا بالعذل أن يصرفوا عنه حبييته .

(١٣) الود : المحبة . والخليل : الصديق الخالص ، المختص ، الصادق الود . ومثله الخلل . والمعنى : أنه لا يكاد يجد الصديق الذي يثق به ، ويطمئن إليه ، ويأتمنه على سرّه . والأبيات الثلاثة الآتية تفصل هذا المعنى وتؤكدّه .

(١٤) يراد بدواعي النفس : احتياجاتها ، ورغائبها ، وآمالها . والواو قبله : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها : جملة حالية . ويراد بالكاذبة : البعيدة ، المتعصية التي لا تكاد تتحقق .

تمنى أن يجد الخلل الودي الذي يعرف ، ويرى ، ويسمع منه ما يسره ويرضيه . وعدّ هذا كله من الأمانى البعيدة التي يصعب تحقيقها .

(١٥) أصفاء الود : أخلصه له ، وصدق فيه . والهوى : المودة والمحبة . وأملاء هواه : إملاء : أدامه له ، وأتمعه به ، من قوهم : أملاء الله العيش : أى أطاله له ، ومتّع به . وأرجوه على الزمن : أى أمل خيره على مدى الزمان ، وطوال الدهر ؛ فلا يتقلب ، ولا يتنكّب . أو أرجو نصرته ومعونته على ما يصيبني من نوائب الزمان ، وشدائد الأيام .

هَيْهَاتَ؛ أَطْلُبُ أَمْرًا لَيْسَ يَبْلُغُهُ حَىٰ وَلَوْ سَارَ مِنْ هِنْدٍ إِلَىٰ يَمَنِ^(١٦)
 مَهْلًا أَخَا الْجَهْلِ، لَا بُغْيُوكَ مَا نَظَرْتُ عَيْنَاكَ فِي هَذِهِ الدُّنْيَا مِنَ الْفِتَنِ^(١٧)
 هَذِي الْبَرِيَّةُ، فَانْظُرْ، إِنْ وَجَدْتَ بِهَا غَيْرَ الَّذِي قُلْتَ، فَاهْجُرْنِي، وَلَا تَرِنِي^(١٨)
 أَنَا الَّذِي عَرَفَ الْأَيَّامَ، وَأَنْكَشَفْتُ لَهُ سَرَائِرَهَا مِنْ كُلِّ مُخْتَزَنِ^(١٩)

(١٦) هيهات : اسم فعل ماض : بمعنى بعد ؛ فهي كلمة تبعيد . والأمر : الشيء ، والشأن ، والحال . ويراد به : ما تمناه في ثلاثة الأبيات السابقة من الحلّ الوفيّ ... ويراد بالحي : الإنسان . والهند : شبه قارة ، وشبه جزيرة في جنوبيّ آسيا ، ظلمت تحت سيطرة الإنجليز نحو قرن من الزمان ، وفي سنة ١٩٤٧ جلا عنها احتلالهم العسكريّ ؛ فاستقلتْ باكستان بحكم ذاتي . وفي ٢٦ من يناير سنة ١٩٥٠ أعلنت الهند إقامة جمهورية ذات سيادة . وهما عضوان في الكومنولث البريطاني . واليمن : الجمهورية العربية اليمنية ، من دول الجزيرة العربية بين البحر الأحمر والمملكة العربية السعودية وحضرموت وعدن ، في الركن الجنوبيّ الغربيّ من شبه جزيرة العرب . ولو سار من هند إلى يمن : أي ولونقّب في البلاد ، وقطع أقطار الأرض .

في هذا البيت والبيتين السابقين : تمنى الحلّ الوفيّ ، واستبعد هذه الأمنية ، واستئش من تحقيقها ، قائلاً : إنها من الأمور التي لا سبيل إليها ، ولا مقدرة عليها .

(١٧) أغواء إغواه : أضله وأفسده . و « لا » : ناهية . والمضارع بعدها مجزوم بحذف حرف العلة . ويمكن عدّها نافية ، أي مهلاً حتى لا يغويك ... وفتنه الشيء (من باب ضرب) : أعجبه ، وسره ، واستماله ، واستهواه . ومنه الفتن : جمع الفتنة (بوزن المحنة والمحن) . وفتنة الدنيا : زينتها وزخرفها ، ومتاعها وباطلها الذي تغرّ به الناس وتخدعهم . وهم يبتلون بفتنة السراء ، وفتنة الضراء . ومن كلامهم : « إن كنت من أهل الفطن فلا تدر حول الفتن » .

ينبه الغافل ، وينصح للجاهل ، ويدعوه إلى التمهّل والتفكّر ، والنظر والتدبر حتى لا تخدعه الدنيا بزینتها وزخرفها ؛ فيقع في الغي والضلال المبين .

(١٨) البرية : الخلق والناس . وأصلها الهمز : من برا الله الخلق : أي خلقهم وأوجدهم . أو هي من قولهم : بریت القلم والعود ونحوهما برياً . وهذي البرية : أي هذه حقيقتها ، وقصتها ، وشأنها ، ودأبها . وغير الذي قلت : أي غير ما ذكرته ، وأشارت إليه من فتن الدنيا التي تغوى الجاهل ، وتخدع الغافل ، ومن قلة الوفاء ، وكثرة الغدر ، وندرة الأخلاء . و « لا ترني » : تأكيد لمعنى « اهجرني » : أي إن وجدت في الناس غير ما ذكرته لك ، فقاطعي ، وأعرض عني .

(١٩) يريد بالأيام : تقلب الزمان ، وما يجرى به ، أو ينطوي عليه من الخير والشر ، والمياسرة والمعاصرة . أو يريد أهل الزمان ، وما يخفونه تحت أثواب النفاق من الغدر والخيانة . والسرائر : جمع السرية : وهي السر الذي يكتم ، ويسرّ . ومختزن : اسم مفعول من اختزن الإنسان السرّ اختزاناً : أي =

طَفْتُ الْبِلَادَ ، وَجَرَّبْتُ الْعِبَادَ ، فَلَمْ أَرْكَنْ لِخِلٍّ ، وَلَمْ أَجْنَعْ إِلَى سَكْنٍ ^(٢٠)
 خُلِقْتُ حُرًّا ، فَلَا قَدْرِي بِمُتَضَعٍ عِنْدَ الْمُلُوكِ ، وَلَا عِرْضِي بِمُمْتَهَنٍ ^(٢١)
 لَا عَيْبَ فِي سِوَى أَنْيْ عَتَبْتُ عَلَى دَهْرِي ، فَقَدَّمَ مِنْ دُونِي ، وَأَخَّرَنِي ^(٢٢)

= كنهه وأخفاه . و « من » : بيانية ؛ فالمختزنات بيان وإيضاح للسرائر . أو هي « عن » ؛ فقد انكشفت له سرائر الأيام عن كل ما تحتها ، أو في طولها من الخفايا والمختزنات .

يفخر بما له من الفطنة والتجربة وسعة المعرفة وعمقها ؛ وبهذا كشف خبايا الأيام ، وخفيايات الزمان ، وطوايا الناس وأسرارهم . والشرط الأول من البيت الآتي بيان وتأكيده لهذا المعنى . والشرط الثاني نتيجة لهذه المقدمات .

(٢٠) طاف حول الشيء ، وبه ، وعليه ، وفيه (من باب قال) : دار ، وحام . وقد عداه الشاعر بنفسه ؛ كأنه ضمته معنى « عرف » ؛ إذ المعرفة ثمرة الطواف ، والتنقيب ، والتجوال . وركن إليه (كقعد ، وعلم ، ومنع) ركوناً : مال إليه ، واطمأن ، وسكن ، ووثق به ، واعتمد عليه . وجنح له ، وإليه (كخضع ، ودخل ، وضرب) جنوحاً : مال إليه ، وقابله . والسكن : المسكن ، والمنزل ، وكل ما سكنت إليه ، واستأنست به .

يقول : إنه نقب في البلاد ، وجرب الناس ، فلم يجد الصديق الذي يثق به ، ولا المسكن الذي يطمئن إليه .

(٢١) القدر : الحرمة والوقار . والقدر : الشأن والحال . والقدر : الدرجة والمنزلة . ومتضع : هين ، حقير ، وضعيف : اسم فاعل من اتضع اتضاعاً : أى هان ، وذلل ، وانحط . والعرض (بكسر فسكون) : النفس ، وما يمدح ويذم من الإنسان . ومتهن : مبتذل : اسم مفعول من امتنه امتهاناً : أى ابتذله ، واحتقره ، واستهان به .

يفخر بأنه مطبوع على الحرية والكرم وعزة النفس ، وأنه على المنزلة ، رفيع المكانة ، موفور العرض ، ذو حرمة ووقار عند الملوك والسوقة .

(٢٢) عتب عليه (من باب ضرب وقتل) : لامه في غضب وتسخط ، أو أنكر عليه شيئاً من فعله . وقدم من دوني : أى قدم على من هو أقل مني .

نفي عن نفسه العيوب والمناقص ، ونسب إلى الدهر الخير والشر ، والمسرة والمساءة . وقال : إنه لامه وعاتبه ، فأخسره ، وقدم عليه الأقل منه . والغرض الفخر بأنفته وعزته وكبريائه ، وإيائه ، وقوة شكيمته ، واعتداده بنفسه ، ومقاواة الدهر ، والتأبى عليه . وفي البيت تأكيد للمدح بما يشبه الذم ، وهو من المحسنات البديعية المعنوية . وطريقته أن يستثنى من صفة ذم منفية صفة مدح .

وَهَذِهِ شِيمَةُ الدُّنْيَا ، وَمِنْ عَجَبٍ أَنِّي أَرَى مِخْنَتِي فِيهَا وَتُعْجِبُنِي (٢٣)
 لَيْسَ السُّرُورُ الَّذِي يَأْتِي الزَّمَانُ بِهِ يَفِي بِقَدْرِ الَّذِي يَمْضِي مِنَ الْحَزَنِ (٢٤)
 فَاسْتَبَقَ نَفْسَكَ إِنْ كُنْتَ أَمْرًا فَطِنًا وَأَقْنَعَ بِعَيْشِكَ فِي سِرِّبَالِكَ الْخَشِينِ (٢٥)
 وَلَا تَفُتْ بِحَدِيثِ النَّفْسِ : إِنْ بِهِ شَرُّ الْحَيَاةِ ، وَسَعَى الْحَاسِدِ الْأَفِينِ (٢٦)

(٢٣) هذه : إشارة إلى ما في طبيعة الدنيا ، أو عادة الدهر من معاصرة الكرام الأحرار ، ورهمهم بالبلايا والمحن . والشيمة : الخلق ، والظبح ، والعادة . والمعجب : انفعال نفسي ، أو روعة تأخذ الإنسان عند استعظامه ، أو إنكاره ما يرد عليه . والمحنة : البلاء والشدة . وفيها : أي في الدنيا . وأعجبه الشيء إعجاباً : أرضاه ، وراقه ، وسره . وفاعل « تعجبنى » : ضمير « الدنيا » . أو ضمير « محنة » . والمراد أنه يتجلد لها ، ويصطبر عليها .

يقول : في طبيعة الدهر ، ومن عادة الدنيا أن تؤخر من يستحقون التقديم ، وتقدم من يستحقون التأخير ، وتعاشر أمثاله من الأعزة الأباة الأحرار . وقد رضى بها ، وأعجبته على رغم ما أصابه فيها من الشدة والبلاء ؛ فكان رضاه مثار العجب والدهش .

(٢٤) قدر الشيء : مبلغه ، ومقداره . وبنى بقدره : يماثله ويساويه .

يريد أن الزمن يسوئ الإنسان ويحزنه ، وقد يسره ويفرحه ، ولكن إساءته أكثر وأشد من إحسانه ، وشره غالب على خيره . وهو في هذا ينظر إلى قول أبي الطيب المتنبي :

صحبَ الناسُ قبلنا ذا الزَّمانِ وعَنانهم في شأنه ما عَناننا
 وتولَّوا بغُصَّة كلُّهم منهُ وإن سرَّ بعضهم أحيانا
 دُبَّما تُحسِن الصنيع لياليه ، ولكنْ تكدُّر الإحسانا

(٢٥) استبقاه : أراد بقاءه . واستبقى نفسك : أي حافظ عليها ، ولا تلق بيدك إلى التهلكة . وفطن (بكسر الطاء وضمها) : صفة من الفطنة (بكسر فسكون) : وهي الخدق ، وجودة الفهم . والعيش : المطعم ، والمشرب ، والدخل ، وما تقوم به الحياة . والسربال : القميص ، وكل ما يلبس .

والمعنى : من الفطنة ، والخدق ، وجودة الفهم ، وسلامة الاتجاه أن تحيا حياة القناعة ، وخشونة العيش ؛ وهذا تستبقي نفسك ، وتقيها من الطمع الممقوت ، والإغراق في الترف ، ونحوهما من المفسدات المرديات .

(٢٦) فاه بالقول (من باب قال) : نطق به . وما فهت بكذا : أي لم أقله ، ولم أكشف عنه . ويراد بحديث النفس : ما يسره الإنسان ، ويضره في نفسه . وبه : بحديث النفس : أي فإن في =

وَلَا تَسَلْ أَحَدًا عَوْنًا عَلَى أَمَلٍ حَتَّى تُكُونَ أَسِيرَ الشُّكْرِ وَالْمِنَّةِ (٢٧)
 خَيْرُ الْمَعِيشَةِ مَا كَانَتْ مُذَلَّلَةً هَوْنًا ، وَثَوْبُكَ مَعْصُومٌ مِنَ الدَّرَنِ (٢٨)
 وَعَاشِرِ النَّاسِ بِالْحُسْنَى ، فَإِنْ عَرَضَتْ إِسَاءَةٌ فَتَغَمَّدْهَا عَلَى الظَّنِّ (٢٩)
 فَالْصَّفْحُ عَنْ بَعْضِ مَا يُمْنَى الْكَرِيمُ بِهِ فَضْلٌ يَطِيرُ بِهِ شُكْرٌ بِلا ثَمَنِ (٣٠)

= كشفه وإفشائه وإظهاره . شرّ الحياة . وحاسدك : من يتمنى أن تزول عنك نعمتك ، وتنتقل إليه .
 وصى الحاسد : ما يسمى إليه ، ويحرص عليه من الإضرار بك ، والكيد لك . والأفن (بفتح فكسر) :
 الفاسد ، الأحق ، الضعيف الرأي والعقل : صفة من الأفن (بوزن التعب) . ويراد بالأفن هنا :
 الحاقد ، المفسد .

وفي البيت نصيح وإرشاد ، وحض على كتمان السر ، وطى ما ينبغي أن تنطوى عليه النفس ؛ فإن
 كشفه وإفشائه يجلب شرور الحياة ، ويفرى الحاسد والحاقد الأفن بالسعى في الإيذاء والإفساد .
 (٢٧) النهى ، والأمر في هذا البيت والبيتين قبله : يراد بهما النصيح والإرشاد . والعون : الإعانة
 والمساعدة . وعلى أمل : أى على تحقيق أمل من آمالك ، وتقريب مطلب من مطالبك . وحتى تكون : أى
 لكيلا تكون . والمنن : جمع منّة (بوزن ملحة وملل) : وهى الإنعام والإحسان .
 والمعنى : أن الاستغناء عن الناس يحفظ للمرء عزته وكرامته ؛ فلا يستعبده إحسان المحسن ، ولا يتذلل
 بالشكر للمنعم .

(٢٨) مذلة : ميسرة سهلة : اسم مفعول من ذلّه تذليلاً : أى سهّله ومهّده . وهوناً : هيئته سهلة .
 والهون : الرفق ، وانتوذة . والواو : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها حالية . ومعصوم : محفوظ ،
 مصون . وعصمه (كضربه) : حفظه ، ووقاه ، ومنعه ، وصانه . والدرن : الوسخ والقذر (والفعل
 من باب تعب) . وعصمة ثوب المرء من الدرن : كناية عن استقامته ، ونقاء عرضه ، وبراءة ساحته من
 المعاييب والمشايين .

يمتدح الحياة الميسرة السهلة الممهدة القائمة على العفة ، والاستقامة ، ونظافة العرض .
 (٢٩) بالحسنى : أى بالخطّة الحسنى . أو بالخلق الحسن . وعرضت : بدت وظهرت* (وبابه
 ضرب) . وتغمدها : أى استرها ، وتجاوز عنها . والظن : جمع الظنة (بوزن الملة والملل) : وهى
 التهمة . و « على » هنا : تفيد المصاحبة : أى فتغمّد الإساءة مع التهم التى تهم بها المسيئين ، وتظنها
 فيهم : أى لا تلق الإساءة بالإساءة ، ولا تحاول محاسبهم على ما تهمهم به .
 يدعو إلى معاشرّة الناس بالرفق والحسنى ، ويرغب في التسامح والتجاوز عما يعرض من إساءاتهم .
 والبيت الآتى يؤكّد هذا المعنى ، ويفصّله .

(٣٠) الصفح : العفو : مصدر صفح عنه (من باب فتح) : أى أعرض عن ذنبه ، فلم
 يؤاخذه به . ويمنى : يتلى ويصاب . يقال : منى فلان بكذا (بالبناء للمجهول) : أى قدّره ؛ =

هَذَا الطَّرِيقُ ، فَإِنْ أَخْطَأْتَ شِرْعَتَهُ أَضَعْتَ نَفْسَكَ بَيْنَ الْحَوْضِ وَالْعَطَنِ ^(٣١)

وَقَالَ يَفْتَخِرُ عَلَى طَرِيقَةِ الْعَرَبِ * :

أَحِبُّ بَيْنَ مَعَاهِدًا وَمَعَانًا كَانَتْ مَنَازِلُنَا بِهَا أَحْيَانًا ^(١)
دِمْنُ عَفْتٍ بَعْدًا لِأَنْيَسٍ ، فَأُضْبَحَتْ لِلْجَازِئَاتِ مِنَ الظُّبَاءِ مَكَانًا ^(٢)

= فأصابه ، وابتل به . وشكر بلا ثمن : أى شكر يأتيه من الناس عفواً بلا عوض ، ومن غير مسألة .

يقول : إن صفح الكريم عن بعض ما يصيبه من الناس يذيع فيهم حلمه وفضله ، وتسامحه وإحسانه ، ويطلق ألسنتهم بالشكر له ، وحسن الثناء عليه .

(٣١) هذا الطريق : أى ما رسمته لك هو طريق الاستقامة ، والسلامة ، والربح ، والسعادة . وأخطأ الهدف ونحوه : انحرف عنه ، ولم يصبه . والشرعة (بكسر فسكون) : الطريق ، والمذهب المستقيم . وشرعة الطريق : جادته ، ونهجه ، ووضوحه ، واستقامته . والحوض : مجتمع الماء . والعطن : مبرك الإبل ، ومريض الغنم حول الماء .

في ستة الأبيات السابقة نصح وإرشاد ، وحكم وأمثال نوه فيها الشاعر ببعض الفضائل العامة ، ورسم طريق العزة والسلامة . وفي هذا البيت أن من ينحرف عن هذا الطريق يضيع نفسه في أضيق مجال ، وبأهون الأسباب ، وينتهى أمره إلى البوار والخسران .

تغزل الشاعر في هذه القصيدة ، وأعرض عن العذول ، واستهان به ، ونهى عن الاستماع له ، وقبل عذله ، وافتخر ، وتمنى الخلل الوفي ، ونصح وأرشد ، وأجرى نحو نصف عدد أبياتها مجرى الحكم والأمثال .

* * *

* يراد بطريقة العرب : منهاج شعرائهم القدامى في الفخر ، والتمدح بالمناقب والفضائل . وقد أولع البارودي بهم ، ففسج على منوالهم ، وعرض في شعره صور البيئة البدوية ، ووقف مثلهم بالديار التي ارتحل عنها أهلها ، فسكنها الظباء والغزلان ، وحن إلى الماضي ، وتعلق بذكرياته ، ووصف الخيل في دقة وإسهاب .

(١) أحب بين : أسلوب تعجب . والمعاهد : جمع المعهد (بوزن الملعب) : وهو المنزل . وحقته أن يمنع من الصرف : أى التثوين . وإنما نون هنا لفرورة وزن الشعر . والمعان (بوزن المجال) : المباءة والمنزل .

(٢) الدمن : آثار الديار التي ارتحل عنها أهلها . الواحدة دمنة (بكسر فسكون) . وضعت : درست ، وبلبت ، واحمت ، وزالت (وبابه عدا) . والأنيس : الموائس الذي تأنس به ، وتطمئن إليه ، =

وَلَقَدْ نَرَى فِيهَا مَلَاعِبَ لَمْ تَزَلْ تُشْجِي الْفُؤَادَ ، وَلَا نَرَى إِنْسَانًا^(٣)
 عَرَفَتْ بِهَا الْجُرْدُ الْعِتَاقُ مَجَالَهَا فَغَدَتْ نُحْنَجِمُ رِقَّةً وَحَنَانًا^(٤)
 بَيْنَنَا بِهَا مُتَسَانِدِينَ عَلَى الثَّرَى نَصِفُ الْكَلَالَ ، وَنَذْكُرُ الْإِخْوَانَا^(٥)

= ويبدأ وحشتك ، ويجمع شملك . والجازئات : جمع جائزة : اسم فاعل من جزأ بالشئ (من باب قطع) : أى قنع به ، واكتفى : وجزأت الماشية عن الماء بالعشب والشجر والمرعى الأخضر ، فهي جائزة . و « من » : بيانية ، والظباء بيان للجازئات : جمع ظبي : وهو الغزال .

في هذا البيت والذي قبله جرى الشاعر على عادة من يقتدى بهم من شعراء العرب ؛ فوقف بإمكانه كان ينزل بها مع قومه ، ثم ارتحلوا عنها ، ففقدت الأنسة والعمران ، وأصبحت دمناً وأطلالاً دارة تمرح فيها جازئات الظباء ، وحيوان الصحراء . وقد عبر عن شدة تعلقه بها ، وعمق أثرها في نفسه بأسلوب التعجب الذي صدر به البيت الأول . وفي الأبيات الآتية تكملة لهذه الصورة ، وفخر بما تأصل فيه ، وفي معشره من المناقب والفضائل ، ووصف لعتاق الحيل .

(٣) فيها : أى في المعاهد التي خلت من أهلها ، فصارت دمناً وأطلالاً موحشة . وأشجاء يشجيه إشجاء : حزنه ، وآسفه ، وكدره . ومثله شجاء يشجوه (من باب عدا) .

يشير إلى ما بقى في هذه الديار الحالية الدارة من ملاعب وملاهي تجدد على الدوام الذكريات ، وتثير الهموم والأشجان . وفي البيت معنى التعلق الشديد بهذه المنازل .

(٤) عرفت بها : أى بالديار المهجورة ، والدمن الدارة . والجرد : نجائب الحيل ، وخيارها ، وجيادها . يقال : فرس أجرد : أى كريم ، جواد ، نجيب ، سباق . وعتاق الحيل : خيارها ونجائبها . وفرس عتيق : أى نجيب كريم ؛ فالعتاق تأكيد لمعنى الجرد . ومجالها : المكان الذي كانت تجول فيه وتدور ، وتجري وتستبق . وغدت : جعلت . وغدا يفعل كذا : أى شرع فيه ، وزاوله (وبابه سما) . وتحمم : تصهل صهيلاً خافتاً . وحمم الفرس حممة : أى صات صوتاً غير عال . والحنان : رقة القلب ، والرحمة ، والعطف ، والشفقة .

في الأبيات السابقة إشارة إلى ما يملأ قلبه وقلوب صحبه من الشجن والأسى والحب والوفاء لهذه الديار الحالية ، والمنازل الدارة . وفي هذا البيت إشارة إلى أن ركاتهم من نجائب الحيل لم تكن أقل منهم رقة وحناناً .

(٥) بها : أى بالمعان ، والمعاهد الدارة المهجورة . وبتنا متساندين : أى متعاضدين متكاتفين . وتساند إليه : أى ركن إليه ، واعتمد عليه ، واتكأ . والثرى : الأرض . والكلال : الإعياء والتعب : مصدر كل الإنسان والدابة من المشى . وفي وصفهم الكلال إشارة إلى أنهم قصدوا لتلك المعاهد من مسافات بعيدة ، وتحششوا لها شذائد السفر ومتاعبه لمكانتها في نفوسهم ، وحرصهم على زيارتها .

أَيَّامَ لَا يَرِدُ الْجِمَامَ لِعِزِّهَا أَحَدٌ ، وَلَا يَرْعَى الْجَمِيمَ سِوَانَا^(٦)
 فِي مَعْشَرٍ رَسَخَتْ حَصَاةُ حُلُومِهِمْ أَدَبًا ، وَخَفُوا لِلْوَغَى فُرْسَانَا^(٧)
 قَرَنُوا الشَّجَاعَةَ بِالسَّاحَةِ ، فَاغْتَدَوْا قَيْدَ الْمَحَامِدِ شِدَّةً وَلَيَانًا^(٨)

(٦) ورد الماء : صار إليه ، وأشرف عليه ، ووافاه . والجمام : الآبار : جمع جَمَّة (بوزن سَلَمَة و سلال) : وهي البئر الكثيرة الماء . والعز : القوة ، والمنعة . وعزَّ الجمام : كناية عن عزة أهلها وقوتهم . ورعى الإنسان الماشية (من باب رعى) : جعلها ترعى الكلأ والنبات : أى تأكله . ورعت الماشية : إذا سرحت بنفسها ، وسامت ، وتنقَّلت في الكلأ تأكله . والجميم : النبت الكثير ، أو الناهض المنتشر الذى غطى الأرض . وسوانا : أى سوى ماشيتنا . أو لا يرمى الماشية ، ويسرحها في الجميم سوانا .

في هذا البيت والذى قبله : أنه نزل ليلاً هو وصحبه بتلك المنازل الحالية ، والأطلال الدارسة ؛ فجلسوا على أرضها متساندين ، يصفون ما كابدوه من وعاء السفر ومشقاته ، ويتذكرون من كانوا فيها من صحابهم وخلائقهم ، وما مضى من أيام عزمهم ومنعتهم ؛ إذ كانوا يستأثرون بالمياه والمراعى ، لا يقربها غيرهم ، ولا ترعاها سوى إبلهم وماشيتهم . مهَّد بهذا للفخر في الأبيات الآتية بمعشره ونفسه ، وجرى على طريقة العرب ، والتزم مناهجهم ، وأرانا بيثهم ومعيشتهم ، وحنينهم إلى الديار ، وتعلقهم بالآثار .

(٧) المعشر : كل جماعة أمرهم واحد . ومعشر الرجل : أهله وعشيرته . ورسخت : ثبتت ، وتمكَّنت ، ورجحت* (وبابه خضع) . والحصاة : الرزاة والوقار . وضدها الخفة والطيش . والحلوم : العقول . واحداها حلم (بوزن علم وعلوم) . وحصاة الحلوم : رجاحة العقول وقوتها ، وجودة الرأى ، وصحة التفكير ، وحسن التدبير . والأدب : رياضة النفس بالتعليم والتهديب على ما ينبغى . وخفوا : نشطوا ، وسارعوا . والوغى : الحرب . والفرسان : المحاربون على ظهور الخيل : جمع فارس : وهو راكب الفرس . ورسخت حصاة قلوبهم أدباً : أى أرسخ الأدب حلومهم ، وأنضج عقولهم ، وعودم صحة التفكير ، وجودة التدبير .

(٨) قرن الشيء بالشيء (من بابى ضرب ونصر) : وصله به ، وضمه إليه . والساحة : الجود والكرم . واغتنوا : صاروا . والمحامد : جمع المحمدة : وهي ما يحمد المرء به ، أو عليه . واغتنوا قيد المحامد : أى صاروا مقيدين بها ، لا تفارقهم ، ولا يفارقونها . والليان (بفتح اللام وكسرهما) : خلاف الشدة . والليان (بوزن سحاب) : رخاء العيش ، وهنائه ، واتساعه .

في هذا البيت والذى قبله مدح معشره ، وتمدَّح معهم بالرزاة ، والساحة ، ورجاحة العقول ، ورياضة النفوس على الآداب ، والتزام المحامد والمكرمات في الشدة والرخاء . وهم مع رزانتهم في السلم خفاف إلى الحرب إذا دعا إليها داع . وفي هذا معنى الشجاعة ، واقتحام الأخطار ، والإقدام على المخاوف . وفي البيت السابع إشارة إلى تمرسهم بركوب الخيل ، وحسن استخدامها ، والاعتماد عليها في الحروب . وكل هذا من خصائص العرب ومفاخرهم في بيثهم .

طَلَعُوا عَلَى الزَّمَنِ الْبَهِيمِ، فَأَثَقَبُوا نَارَ الْفَضَائِلِ حُجَّةً وَبَيَانًا^(٩)
 مِنْ كُلِّ مَشْبُوبٍ تَخَالَ لِسَانَهُ عِنْدَ التَّخَاصُمِ فِي النَّدَى سِنَانًا^(١٠)
 إِنْ قَالَ بَرٌّ، وَإِنْ أَتَاهُ مُطَرَّدٌ آوَى، وَإِنْ سُئِلَ الْكَرَامَةَ لَنَا^(١١)
 أَنَا مِنْهُمْ، وَالْعُودُ يَتَّبِعُ أَصْلَهُ وَابْنُ الْهَجِينَةِ لَا يَكُونُ هِجَانًا^(١٢)

(٩) البهيم : الأسود . وليل بهيم : لا ضوء فيه إلى الصباح . وزمن بهيم : لا خير فيه .
 وأثقب النار : أوقدها . والحجة : الدليل والبرهان . والبيان : الحجة ، والمنطق الفصيح ، والكلام يكشف
 عن حقيقة حال ، أو يحمل في طياته بلاغاً .

من مفاخر الشاعر ومعشره أنهم أقبلوا على زمان قلّ خياره ، وكثر أشراره ، وأظلم بظلمات المفسد
 والمناقص ؛ فرفعوا بالحجة والبرهان ، وسحر البيان مشاعل الخير والفضيلة .

(١٠) « من » في أول البيت : بيانية . ورجل مشبوب : حسن الوجه ، أغرّ ، شهم ، ذكيّ
 الفؤاد . وتخال : تظن وتحسب . والندى : مجلس القوم ومجتمعهم . والقوم المجتمعون للتحدث والتشاور .
 والسنان : فصل الرمح : أى حديدته القاطعة الجارحة .

افتخر بأنهم مشاييب ، وأن السنهم في الخصام أسنة تقطع حجج خصومهم ، وتغلب في الجدال
 مجادلهم .

(١١) برّ : صدق ووفى . ومطرّد : طريد شريد ، لاجئ ملهوف : اسم مفعول من التطريد :
 وهو التنحية والإبعاد . وآواه إيواء : ضمّه إليه ، واشتمل عليه ، وآمنه ، وطمأنه . وفي القرآن الكريم في
 سورة سيدنا يوسف عليه السلام : « آوى إليه أخاه » . (من الآية رقم ٦٩) . والكرامة : مصدر كرم
 (بوزن ظرف) : أى أعطى بسهولة ، وجاد في يسره وعسره ، فهو كريم . ولان : كرم ، وسهل ،
 وأعطى ، وجاد . واللين (في الأصل) : ضد الخشونة .

مدحهم بالبرّ والصدق والوفاء ، وإيواء الخائف الملهوف ، وإكرام السائل وملايئته .

(١٢) منهم : أى من المعشر الذين عدّ في خمسة الأبيات السابقة بعض مفاخرهم . والعود :
 الفصن بعد أن يقطع . والهجينه من الناس والحيل والإبل والدواب : من اختلط أصلها ؛ فكان الأب
 عربياً ، والأمّ غير عربية . أو كان الأب خيراً من الأم . وهجان الأشياء : أجودها ، وأكرمها أصلاً .
 ورجل هجان (بوزن كتاب) : حبيب ، كريم ، أصله نقي خالص ، ونسبه غير مختلط .

والشطر الثاني تأكيد لمعنى تبيّة الفرع لأصله في الشطر الأول . وهما تأكيد لمعنى قوله : « أنا منهم »
 أى أنا من هؤلاء المعشر ؛ فأمرى أمرهم ، وفضائل ومفاخرى فضائلهم ومفاخرهم .

فَاكُورِ الْحُسُودَ بِنَاطِرِيهِ ، وَقُلْ لَهُ : إِنْ كُنْتَ تَجْهَلُنَا فَكَيْفَ تَرَانَا؟ (١٣)
 إِنَّا إِذَا مَا الْحَرْبُ شَبَّ سَعِيرُهَا نَحْمِي النَّزِيلَ ، وَنَمْنَعُ الْجِيرَانَا (١٤)
 وَنَرُدُّ عَادِيَةَ الْخَمِيسِ بِأَنْفُسِ عَلِمَتْ بِأَنَّ مِنَ الْحَيَاةِ هَوَانَا (١٥)
 فَتَرَى عِتَاقَ الْخَيْلِ حَوْلَ بِيُوتِنَا قُبَّ الْبُطُونِ ، تُنَازِعُ الْأَرْسَانَا (١٦)

(١٣) الناظر : العين . وبناطريه : أى فى عينيه . وكواه بالنار (من باب روى) : أى أحرق جلده بحديدة محمأة ونحوها .

ومعنى الشطر الثانى : أن الحاسد لا يجهل فضائل الشاعر ، ومحمد معشره ؛ لأنه إنما يبنى حسده على ما يراه ويعرفه فى المحسود ؛ فكيف يجمع بين دعوى الجهل والرؤية التى تفيد العلم والإلمام بمفاخر المحسودين .

أو المعنى : إن كنت تنكر مناقبنا ومآثرنا ، فعلى أى حال ترانا ؟ ، وماذا تعرف عنا ؟ . وفى الأبيات الآتية إجابة هذا السؤال . والسؤال والجواب كلاهما لإغاية الحاسد ، وإفحامه ، وجبهه بما لا يستطيع إنكاره أو تجاهله .

(١٤) شَبَّتْ النار : توقدت* ، وارتفع لهبا . والسعير : لهب النار . والنزِيل : الضيف ، أو المواطن . ونحميه (من باب روى) : نحافظ عليه ، وندافع عنه . ونمنع الجار : نجيره ونحميه . والجيران : جمع الجار : بمعنى المجاور لك فى المسكن ، أو الملتجئ إليك ، المستجير بك .

يفخر بأنهم يحمون من يتزل بهم ، ويلجأ إليهم . ويدافعون عن الجار ، ويجيرون المستجير حتى مع اشتغالهم بالحرب والقتال .

أو المعنى : أنهم يوقدون نار الحرب من أجل حماية النزِيل ، ومنع الجار وإجارته ؛ فهم أهل عزة وحمية ، ونجدة ومنعة .

(١٥) العادية : الخيل المغيرة . وجماعة القوم يعدون للقتال . وعادية الخميس : شره ، وظلمه ، وهجومه ، وعدوانه . والخميس : الجيش القوى الكثير ، العرمرم الجرار . يشار بهذا إلى أنه خمس فرق : المقدمة ، والقلب ، والمينة ، والميسرة ، والساق . والهوان : الذل والمهانة ، والضعف والانكسار .

فى البيت السابق قال : إنهم فى الحروب يحمون النزِيل ، ويمنعون الجار . أو أنهم يحاربون من أجل ذلك وأشباهه . وفى هذا البيت تفصيل وتأكيد لهذا المعنى ؛ فهم يردون بأرواحهم عادية الجيش الجرار ؛ إباءً للضم ، وترفعاً عن حياة المذلة والهوان . وفى سبعة الأبيات الآتية وصف للخيل التى يعتمد العربى عليها فى حربه ، ويحمرز بها النصر على الأعداء .

(١٦) عِتَاقَ الخيل : نجائبها ، وجيادها ، وخيارها : جمع عتيق . وقبَّ البطون : أى بطونها ضامرة غير ممتلئة . وضمورها : هزالها ، وقلة لحمها . وهو من محاسن الخيل . وقبَّ الفرس ونحوه (من باب تعب) : دقَّ خصره ، وضمربطنه ، فهو أقبَّ ، وهى قبَّاء ، والجمع قبَّ (بضم القاف) ، =

مَشَقَ الطَّرَادُ لُحُومَهُنَّ ، فَلَمْ يَدَعْ إِلَّا خَوَاصِرَ كَالْقَيْسَى مِثَانًا (١٧)
 مِنْ كُلِّ مُنْتَصِبٍ عَلَى أَقْيَادِهِ مُتَطَلِّعٍ يَتَنَظَّرُ الْحَدَثَانَا (١٨)
 بَذَخَتْ قَوَائِمُهُ ، وَأَقْبَلَ مَتْنُهُ وَانْضَمَّ كَلْكُلُهُ ، وَطَالَ عِنَانَا (١٩)
 فَإِذَا عَلَا حَزْنًا أَطَارَ شَرَارُهُ وَإِذَا أَتَى سَهْلًا أَطَارَ دُخَانَا (٢٠)

= (تشديد الباء). والفرس ينزع فارسه العنان: أى يجاذبه. وهو أمانة قوة ونشاط وتحفز. والأرسان: جمع رسن (بوزن سبب وأسباب): وهو الزمام، أو المقود، أو العنان، أو الحبل الذى تقاد به الدابة، يكون على أنفها.

(١٧) مشق لحومهن (من باب قتل): رققها، وقللها. وفرس مشوق، ومشيق: فيه طول مع قلة لحم. والطراد: مصدر طارد الرجل قرنه: إذا حمل عليه، وقاتله. وفرسان الطراد: هم المحاربون على ظهور الخيل، الذين يحمل بعضهم على بعض فى الحرب ونحوها. ولم يدع: لم يترك. والخواصر: جمع الخاصرة: وهى من الإنسان والحيوان: وسطه. وخاصرة الإنسان: ما بين رأس وركه وأسفل الأضلاع. والقسي: جمع القوس: وهى آلة على هيئة هلال، أو نصف دائرة، ترمى بها السهام. ومثان: جمع متين: أى قوى شديد.

والبيت تفصيل وتأکید لمعنى قبب البطون فى البيت السابق، أى ضمورها، ودقة الخواصر، مع مثانها وقوتها. وفيه أنها متمرسه بالطراد فى الحرب والصيد ونحوها.

(١٨) «من» فى أول البيت: بيانية. ومتنصب: قائم، متهيئ، متأهب. والأقياد: جمع قيد: وهو حبل ونحوه، يجعل فى رجل الدابة وغيرها، فيقيدها، ويمسكها. وتطلعه: نظر إلى طلعه: أى وجهه، أو طلوعه؛ فهو متطلع. ويقال: تطلعت إلى ورود كتابك: أى ترقبته فى شوق واهتمام. ويتنظر: ينتظر، ويتوقع. ويرتقب: وحدثان الدهر: نوابه، ونوازله العارضة. يقول: إن خيلهم قائمة على قيودها متطلعة، ترتقب الحروب ونحوها؛ فهى متمرسه بها، مستعدة لها.

(١٩) بذخت: علت، وارتفعت. وقوائم الدابة: يداها ورجلاها. الواحدة قائمة. والمثنى: الظهر. وإقبال المثنى: طوله، وانبساطه. والكلكل: الصدر. والعنان (بوزن الكتاب): سير اللجام الذى تمسك به الدابة. وطول عنان الفرس: كناية عن أصالته وعتقه وجودته. وهو ملائم لبذوخ قوائمه، وإقبال متنه.

(٢٠) الحزن (بفتح فسكون): ما غلظ من الأرض. وقلما يكون إلا مرتفعاً. وهو خلاف السهل. وأرض سهلة: منبسطة ممتدة، لا تبلغ الهضبة. والدخان: ما يصعد عن النار من دقائق الوقود غير المحترقة. ويراد به هنا: الغبار: أى التراب الدقيق الذى تثيره سابلك الخيل فى الحرب، وحركات الكرّ والفرّ فى الحرب، والطرْد، والسباق ونحوه. وإطارة شرار حزون الأرض، وإثارة غبار سهولها: كناية =

وَالْخَيْلُ أَكْرَمُ صَاحِبِ يَوْمِ الْوَغَى وَالسَّلَامُ ، تَبَعْتُ غَارَةً وَرِهَانًا^(٢١)
 فَعَلَى بَطُونٍ خِيَارَهَا أَرْزَاقُنَا وَعَلَى ظُهُورِ جِيَادِهَا مُغْدَانًا^(٢٢)
 هَذَا الْفَخَارُ ، قَدَرُ بَعِيْنِكَ حَيْثُمَا دَارَ الزَّمَانُ ، فَلَنْ تَرَى نُقْصَانًا^(٢٣)

= عن قوة الجواد وسرعته ، وتمرسه بالعدو والإحضار .

وصف خيلهم بالقوة والسرعة ، والتمرس بالعدو والإحضار ، والتصميد والانحدار في حزون الأرض وسهولها ، لا تصدها عقبات ، ولا تموقها صعوبات .

(٢١) الوغى : الحرب ؛ لما فيها من الصوت والحلبة . والسلام (بكسر السين وفتحها) : خلاف الحرب . والغارة : الهجوم على العدو : اسم من أغار إغارة : أى أسرع في العدو ، وهجم . وتبعث الغارة : تثيرها وتطلقها وتهيجها (وبابه قطع) . والرهان : مصدر رآهه على كذا : أى خاطره ، وسابقه . وفى البيت لفّ ونشر مرتب ؛ فالغارة يوم الوغى ، والرهان يوم السلم .

يقول : إن الخيل تصحب الإنسان محبة كريمة محمودة ، قائمة على الانقياد والطاعة ، والنفع العظيم ، والخير العميم ؛ فهي في الحرب عدوته وعتاده ، وفى السلم متعته وزينته ؛ وهى عماده فى الرهان ونحوه .

(٢٢) الخيار : جمع خير : اسم تفضيل على غير قياس ، أو مخفف أخير : وهو المتق المختار ، والنافع الكثير ، الطيب المسعد . والأرزاق : جمع رزق : وهو كل ما ينتفع به ، أو كل ما يؤكل ويتغذى به . يشير بالشطر الأول إلى الاغتذاء بلحوم الخيل ، وكان العرب يأكلونها . أو يشير إلى استيلائها ، وفى أولادها ونتائجها الرزق الواسع ، والمال الوفير ، والخير الكثير . وجياد : جمع جواد : وهو النجيب العتيق الكريم من الخيل . أو جمع جيد : صفة من الجودة . ومغداناً : غدونا : وهو الذهاب وقت الغدوة : بين الفجر وطلوع الشمس . أو هو الانطلاق والذهاب مطلقاً فى أى وقت من ليل أو نهار . وفى القرآن الكريم : « والخيل والبغال والحمير لتركبوها وزينة ، ويخلق ما لا تعلمون » الآية رقم ٨ من سورة النحل .

ختم الشاعر بهذا البيت سبعة الأبيات (١٦ - ٢٢) التى وصف بها الخيل ، وأشار إلى منافعتها ، واعتزاز العربى بها ، واعتماده عليها فى الحرب والسلم .

(٢٣) الفخار : مصدر فخر (من باب قطع) : أى تمدح ، وافتخر ، وابتهى بما له ، وما لقومه من المناقب والمحامد ، وشرف الحصال ، وكرم الحلال .

ختم الشاعر هذه القصيدة بهذا البيت ؛ وكأنه تلخيص وتأكيد لعشرة الأبيات التى أوردتها قبله فى الفخر (٦ - ١٥) . يقول : هذا فخرنا ، وهذه مفاخرنا ؛ يتهى بها أوائلنا وأواخرنا ، ويشهد لنا بها الزمان فى ماضيه وحاضره ، ولن ترى فىنا - حيثما نظرت - نقيصة أو مثلبة .

لا ريب أن الشاعر فى هذه القصيدة تقمّص العربى فى باديته ؛ فتكلم بلسانه ، وفاض بمثل عاطفته =

وَقَالَ :

يَا قَرِيرَ الْعَيْنِ بِالْوَسَنِ ! مَا الَّذِي أَلْهَكَ عَنْ شَجْنِي ^(١)
كَيْفَ لَا تَرْتِي لِمُكْتَثِبٍ شَفَّةُ بَرْحٍ مِنَ الْحَزَنِ ؟ ^(٢)
هَبْكَ لَمْ تَسْمَعْ شَكَاةَ فَمِي أَوْ لَمْ تُبْصِرْ ضَنْيَ بَدْنِي ؟ ^(٣)

= ووجدانه ، وجرى في الفخر على سته وطريقته ، ونقلنا إلى معانه وبيته ، فأرانا المنازل والديار التي ارتحل عنها أهلها ؛ فذهبت بارتحالهم أنسها وعمرانها ، وأصبحت دماً وأطلالاً تمرح فيها جازئات الغباء ؛ فتهيج شجوه ، وترق لها خيله . ثم تمدح بالعزة والمنعة ، والسباحة ، والشجاعة ، وحماية النزول ، ووقاية الجار ، وذلاقة اللسان ، وقوة الحجّة والبيان ، وغيرها من المحامد والمناقب التي ردها العرب في شعر الفخر والحماسة . ووصف الخيل العربية الأصيلة بأوصافها الرائعة المعجبة ؛ فعرضها علينا في وثاقة خلقتها ، وكرم صحبتها ، ونفعها العظيم ، وخيرها العميم ، فأفاد وأجاد ، وأعجب وأطرب ، وبعث الشعر الرائع القديم من مرقد ، وشما به إلى مكان الفحول من الشعراء الأولين . وأكبر الظن أن هذه القصيدة وأمثالها من شعر فتوته وشبابه ، بعد عودته من القسطنطينية ، في حاشية الخديو إسماعيل سنة ١٢٧٩ هـ . (١٨٦٣ م) .

* * *

(١) قرّت عينه : بردت سروراً . وهو قرير العين : أي راض ، مغتبط ، مسرور . والوسن : النعاس . وألهاك : شغلك ، وأنسأك ، وصرفك . والشجن : الحزن ، والهم ، والغم (وفعله من باب تعب) . والشجن أيضاً : الحاجة التي تهّم المحتاج : وتشغله . والحاجة الشاغلة للمحب : أن يتنبه له حبيب ، ويقبل عليه . والنداء والاستفهام في البيت : للاستعطاف والاستمالة . وفي البيت أن الم محبوب قرير العين ، رخي البال ، مستمتع بأمنة النعاس ، لاه عن محبة الذي يضاني الشجن والأرق ، وإما والوصب ، وتبريح الوجد ، وسوء الحال .

(٢) رثي له : رث له ، ورحمه ، وأشفق عليه (وبابه رمي) . ومكثب : اسم فاعل من اكتأب اكتئاباً : أي تغيرت نفسه ، وانكسرت ، وساء حاله من شدة الهم والحزن . وشفّة الحزن ونحوه : ضميره وهزله ، وأنحله وأضناه . وبَرْح الحزن ونحوه : شدته وتبريحه .

والاستفهام في أول البيت : للتعجب والتعجب ؛ فجمود الم محبوب ، وقسوة قلبه ، وقلة اكتراثه مع ما يراه من اكتئاب محبه ، ونحوه ، وتبريح الوجد به — مما يثير العجب ، ويهيج المشاعر ، ويهزّ العواطف .

(٣) هبك لم تسمع : أي احسب ، واعدّد ، وافرض ، وقدّر أنك لم تسمع ... ، وهو فعل أمر . ولا يأتي منه في هذا المعنى ماض ، ولا مستقبل . والشكاة : الشكوى . والهمزة في أول الشطر الثاني للاستفهام المراد به اللوم والعتاب . والواو بعده عاطفة ، والمطوف عليه محذوف مقدّر : أي أغفلت ، =

يَا عِبَادَ اللَّهِ ! مَنْ لِفَتْنَى بِيَدِ الْأَشْوَاقِ مُرْتَهَنٌ ٤
رَعَتْ الْأَشْوَاقُ مُهْجَتَهُ وَبَرَأَهُ الْوَجْدُ ، فَهُوَ ضَنَى ٥
آه مِنْ ظَنِّي خَلَعْتُ بِهِ فِي مَيَادِينِ الْهَوَى رَسْنَى ٦
سَاحِرُ الْعَيْنَيْنِ مَا بَرَحْتُ لَحْظَتَاهُ مَضْطَرَّ الْفِتَنِ ٧

= ولم تبصر . والفتنى : المرض الشديد الملازم الذى يهزل الجسم وينحله ، ويشرف به المريض على الموت .
(وفعله من باب صدى) . وبدن الإنسان : جسده .

(٤) مرتهن (بصيغة اسم المفعول) : مرهون ، مقيّد ، محبوس .

في ثلاثة الأبيات السابقة اتجه الشاعر بالنداء والخطاب إلى المحبوب يستميله ، ويستعطفه ، ويعاتبه ، ويشكو إليه شجنه ، ووجده ، وضنى بدنه . وفي هذا البيت وسّع الدائرة ، فنادى عباد الله مستنجداً مستغيثاً ، لعله يجد من يرقى له ، ويشفق عليه ، فينجده ويغيثه ؛ إذ ارتهنته الأشواق ، ولم يكثر له حبيب .
والبيت الآتى تفصيل وتأكيّد للشطر الثانى من هذا البيت .

(٥) المهجة : القلب . أو الروح . ورعتها الأشواق : أتت عليها ، وأهلكتها . من قولم : رعت الماشية الكلاً : أى أكلته . ورعت النار الخطب (وبابه سعى) . وبرأه : هزله ، ونحله ، وأضناه ، وأذا به . مستمار من برى القلم ونحوه (وفعله من باب رى) . والوجد : الحب ، والعشق . وهو واجد بفلاتة . وله بها وجد . والوجد أيضاً : الحزن . وضن : مريض ، اشتد به المرض ؛ فتمكن منه الضعف والهمال . (وفعله من باب صدى) . وأكثر ما يستعمل الضنى فى تبريح الشوق ، وشدة الوجد ، وأوصاب العشق والغرام .
(٦) « آه » : كلمة توجّع ، وتألّم ، وتحزّن ، وشكاية . والظنى : الغزال ، تشبّه به الحسناء من النساء فى جمال الجيد والعينين ، والرشاقة ، وخفة الحركة ، وحسن التثنى . وخلعت به : أى خلعت بسببه ، ومن أجله . والهوى : الحب والعشق والغرام . والرهن : الزمام ، والمقود ، والحبل يجعل فى رأس الدابة وأنفها ، فتقاد به . ويقال : خلع فلان رسنه ، أو عذاره : إذا ترك الحياء ، وركب هواه ، وانطلق فى مجال حبه وغرامه ، لا يثنيه شيء .

يشكو حبيبته ، ويتوجّع من إعراضه وصدوده ، مع شدة تعلقه به ، وانطلاقه فى مجال الهوى والغرام .
(٧) « ساحر » خبر لمبتدأ محذوف . أو نعت لظنى فى البيت السابق . وعين ساحرة : فائقة الحسن ، جذابة ، فاتنة . وما برحت : ما فتئت . والننى مع هذا الفعل وأمثاله يفيدان الاستمرار . واللحظة : المرة من لحظه (من باب قطع) : أى نظر إليه بمؤخر عينه ، من أحد جانبيها . ومن كلامهم : فتته لحظاتها ، وألحظها . وقد يراد باللحظتين هنا : العيان ، أو اللحظات . والفتن (بكسر ففتح) : جمع الفتنة (بكسر فسكون) : وهى إغجابك بالشئ . وفتنه الشئ (من باب ضرب) : أعجبه ، واستماله ، واستهواه . وفتته المرأة : ولّته : أى أذهبت بالعشق فؤاده ، وسلبت عقله ، واشتدّ به الوجد ؛ فهام وتحيّر .

سَلَكْتُ (بَعْضُ) الْوُشَاةِ بِهِ مِنْ نَمِيمِ الْغَى فِي سَنَنِ^(٨)
 صَرْفُوهُ عَنْ طَبِيعَتِهِ وَعِنَانُ الْقَلْبِ فِي الْأُذُنِ^(٩)
 وَقَرَيْنُ السُّوءِ مَجْلَبَةٌ لِدَوَاعِي الْهَمِّ وَالْمِحَنِ^(١٠)

= وصف عينيها بالسحر ، أى بأعلى مراتب الحسن والجمال . وقال : إن نظراتها لاتفتأ تفتن العصب^٨
 المستهام ، وتجعله أسير الهوى ، صريع الغرام .

(٨) سلك المكان والطريق ، وسلك فيه (من باب دخل ونصر) : دخله ، وسار فيه . وسلك به الطريق : أى أسلكه إياه ، وسيّره فيه . وفى الأصل المخطوط الذى بين أيدينا نقص وتحريف غير قليل . والكلمة التى بين قوسين (بعض) تكملة من عندنا ، أضفناها ؛ فاستقام بها وزن البيت . وهذه القصيدة من المديد ، ثانى بحور الشعر . وأجزاؤه : فاعلاتن ، فاعلن ، فاعلاتن (مرتين) . وفى عروضه وضربه هنا حذف وخبن . والحذف : ذهاب السبب الخفيف . والخبن : حذف ثانى الجزء ساكناً ؛ ف « فاعلاتن » تصير « فعلا » ، ثم تنقل إلى « فعلن » . والوشاة : جمع الواشى : اسم فاعل من الوشاية أو الوشى ، ومثلهما النميّة والنميمة : وهو تزوين الكلام بالكذب ، والسعى به بين الناس للتحرّيش ، والتوريش ، والإغراء ، والإفساد ، وإيقاع الفتنة والوحشة ، والجفوة والقطيعة ، وإلقاء العداوة والبغضاء بينهم . والغى : الإمعان فى الضلال ، والانهماك فى الجهل : وهو خلاف الرشد . وإضافة النميم إلى الغى : من إضافة الخاص إلى العام . وسنن الطريق : نهجه ، وجهته ، ومعظمه .

يقول : إن الوشاة سلكوا بحبيته طريق الغواية . يريد : أنها تأثرت بنميتهم ، فجفت محبها ، وأعرضت عنه .

(٩) صرفه عن كذا (من باب ضرب) : رده ، ودفعه ، ونحاه . والعنان (بوزن الكتاب) : سير اللجام الذى تمسك به الدابة . وانقياد القلب للأذن : كناية عن الاستماع للوشاية ، والتأثر بها .

والمعنى : أن طبيعة هذا الحبيب - فى أصلها - سليمة طيبة ، ولكن الوشاة صرفوه عنها ، وجردوه منها ، وعلّقوا قلبه فى أذنه ؛ فاستمع لوشايتهم ، وتأثر بها ، فجفا محبه وقلاه . وهو تأكيد وتوضيح لمعنى البيت الذى قبله .

(١٠) القرين : المقارن والمصاحب . والسوء : اسم جامع للمقايح والآفات . والهم : الحزن والنمّ والقلق . والمحن (بكسر ففتح) : جمع محنة (بكسر فسكون) : وهى البلاء والشدة .

أجرى الشاعر هذا البيت مجرى الحكم والأمثال ، وأكد به معنى البيتين السابقين ، ونفّر حبيبه من الاستماع للوشاية ؛ فلا ريب أن الواشى من قرناء السوء الذين يجلبون لمن يستمع لهم أسباب البلايا والهموم ، والشُرور والآفات ، ويفرقون بين المتحابين ، ويقطعون بسماياتهم أواصر الودّ بين الناس .

فَاتَرُكِ الدُّنْيَا ، قَلَسْتَ تَرَى صَاحِبًا إِلَّا عَلَى دَخَنِ^(١١)
مَنْ جَرَى فِي غَيْرِ حَلْبَتِهِ كَانَ مَوْثُوفًا عَلَى الظَّنِّ^(١٢)

وَقَالَ* :

أَطَعْتُ الْغَى فِي حُبِّ الْغَوَانِي وَلَمْ أَحْضِلْ مَقَالََةً مَنْ نَهَانِي^(١)

(١١) الدخن (بفتحيتن) : الحقد ، والانطواء على العداوة والبغضاء . ومن كلامهم : « هدنة على دخن » أى صلح على فساد باطن .

زهّد الشاعر فى الدنيا ، وزهّد غيره فيها ، لقلة الخير والوفاء فى الناس ، وشيوع الحقد والفساد ، وكثرة من ابتلى بهم من الوشاة ، وقرناء السوء .

(١٢) الحلبة (بفتح فسكون) : خيل تجمع للسباق من كل أوب : أى من كل ناحية . وجرى المرء فى غير حلبته : أى صاحب من لا يشاكلة . وهو موقوف على كذا : أى مقصور عليه ، لا يفارقه . والظن : التهم : جمع ظنّه (بوزن مِلّة وملل) .

اتجه الشاعر بثلاثة الأبيات الأخيرة (١٠ - ١٢) من هذه القصيدة - إلى النصيح والإرشاد ، وساقها مساق الحكم والأمثال ؛ فلعل صلتها بالغزل قبلها ، أنه لما تبرم بالوشاة الذين صرفوا حبيبه عن طبيعته الطيبة السليمة ، وسلكوا به طريق الغى - ندّد بقرناء السوء ، وما يجلبونه لغيرهم من البلايا والمحن ، ثم بالغ فاستيثس من الحل الوفى ، والصاحب البرىء من الدخن ؛ فزهّد فى الدنيا لهذا السبب ، وزهّد فيها غيره . ثم عرّض بمن جرى فى غير حلبته ، وصاحب من لا يشاكلة ، وغشى مواطن الريب والشبهات ، فكان موقوفاً على التهم والظنانات .

* * *

* نظم البارودى هذه القصيدة وهو فى الحرب الروسية التركية التى انتهت فى ٢٨ من صفر سنة ١٢٩٥هـ (٢١ من فبراير سنة ١٨٧٨ م) وكان يومئذ فى نحو الأربعين من عمره .

(١) الغى : الإمعان فى الضلال ، والانهماك فى الجهل : وهو خلاف الرشد . والغوانى : جمع الغانية : وهى المرأة التى غنيت* بجمالها الطبيعى عن الزينة ، وعن الحسن المجلوب بالتطرية ونحوها . ولم أحضل : لم أبال ، ولم أكثرث . والمقالة : القول .

يقول : إنه أحب الغانيات ، وتعلق بهن ؛ وفى سبيل هذا الحب ، ومن أجله اجتنب الرشد ، وانقاد للغى ، ولم يبال قول الناصح الذى نبّهه ونهاه .

وَمَا لِي لَا أَهِيْمُ وَكُلُّ شَيْءٍ
وَلِي فِي الْأَرْبَعِينَ مَجَالٌ لَّهُوَ
فَكَيْفَ أَذُوْدُ عَنْ نَفْسِي غَرَامًا تَضَيَّفَ مُهْجَتِي بِاسْمِ الْحَسَنِ (٤)

(٢) هام بفلانة (من باب باع) : شغفتة حباً . والشهم : الذكى الفؤاد ، السديد الرأى ،
والسيد النافذ الحكم . والواو قبله : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها : جملة حالية : والغيد : جمع
غيداء : وهى المرأة الناعمة ، اللينة الأعطاف . وغيدت الفتاة (من باب فرح) : تمايلت ، وتشتت في
لين ونعومة . وشغفه الحب (من باب رد) : ضمّره ، وأرقه ، وهزله ، وأضناه ؛ فهو مشغوف (بالفاء) .
أو هى مشغوف (بالعين) : من شغفه الحب (من باب نفع) : أى بلغ شغاف قلبه : أى غلافه .
أو خامر القلب ، فكان تحت الشغاف . أو هى « مشغوف » بالعين : من شغفه الحب (كقطع) :
أى أحرق قلبه . أو علاه وغشيه ، وغلب عليه . والحنان (بفتح الحيم) : القلب .

في البيت السابق قال : إنه انطاع للنفى في حب الغايات ، وتمادى فيه ؛ فلم يكثرث لنهى الناهى ،
ونصح الناصح . وفي هذا البيت أقرّ الهيام بالغيد الحسان ، وارتقصاه لنفسه ؛ بل عده من الشهامة ،
فقال : إن كل شهم مستهام بهن ، مشغوف الحنان بجهن .

(٣) ولي في الأربعين . . . : قدّمنا أن الشاعر نظم هذه القصيدة وهو في نحو الأربعين من عمره .
والجبال : مكان الجولان : وهو التطواف ، والدوران ، والحركة . واللّهو : ما لهو به ، وشغلك من هوى
وطرب ونحوهما . أو هو كل ما استمتع به الإنسان من زينة الحياة الدنيا ولذاتها . وبه : أى باللّهو ،
أو في مجاله الواسع الفسيح الذى اختاره الشاعر لنفسه ، وفاق غيره فيه . والعقد (بكسر فسكون) :
القلادة : وهى خيط ينظم فيه الخرز ونحوه ، ويحيط بالعنق للزينة . أو هو عقد (بفتح فسكون) :
بمعنى ما تعاقد عليه المتراهنون من الجوائز ونحوها . وراهنه على كذا مراهنه ورهاناً : خاطره ،
وسابقه . والشطر الثانى : كناية عن إيمانه فى اللّه ، وسبقه ؛ فهو يسبق اللاهين ويزوّهم ، كما
يقال : « أحرز قصب السبق » .

يقول : إن له في الأربعين من عمره مجالاً واسعاً فسيحاً للهوى ومتعة . وهو في هذا المجال سباق
متفوّق ، لا يجاريه أحد من اللاهين . وفي بعض الأبيات الآتية بيان لما يعنيه باللّهو .

(٤) أذود : أدفع ، وأصدّ ، وأطرد (وبابه قال) . والغرام : الولوع ، والحب الشديد الذى
يعذب قلب المحب . وهو مغرم بفلانة : أى يلازمها ، ويتعلق بها تعلقاً لا يستطيع التخلص منه .
وتضَيَّفَ : ضافه : أى نزل عنده ضيفاً . والمهجة : القلب ، أو الروح ، والنفس
والحسان : جمع الحسناء .

يقول : إن ولوعه بالحسان نزل من قلبه منزلة الضيف الذى لا سبيل إلى رده ، أو التهاون به . أ
المعنى : أنه يعامل الحسان اللائى أغرم بهن معاملة المضيف لضيفه ؛ فهو حتىّ بهن ، حريص عليهن
والبيت الآتى يفصّل هذا المعنى ويؤكدّه .

أَبَحْتُ لَهُ الْفُؤَادَ ، فَعَاثَ فِيهِ وَحَقُّ الضَّيْفِ إِعْزَازُ الْمَكَانِ^(٥)
 فَدَعْنِي مِنْ مَلَائِكَ ، إِنَّ قَلْبِي أَبِي لَا يَقْرُ عَلَى الْهَوَانِ^(٦)
 فَمَا بِالْحُبِّ عَارٌ أَتَقِيهِ وَإِنْ أَخْنَى عَلَى الدَّمْعِ الزَّمَانُ^(٧)

(٥) له : أى للغرام ، أو للمحبوب . وعاث (من باب باع) : أفسد . والمراد أن الغرام استباح قلبه ، وتمكن منه . أو المراد : أنه شغل قلبه ، وولَّسه ، وصرفه عن كل شيء سواه ؛ فكان هذا لوناً من الإفساد . وحق الضيف : ما يستحقه ، ويستأهله ، ويستوجبه . وهو حقيق بكذا : أى جدير به ، أهل له . وإعزاز مكان الضيف : إحلاله محلّ الإكرام ، والحب ، والحفاوة ، والإيثار .
 في البيت السابق قال : إن الغرام تضيف فؤاده . وفي هذا البيت : أنه رحّب به ، وأباح له قلبه ، فاستباحه ، وتمكن منه ، ومرح فيه . والشطر الثاني تذييل جار مجرى المثل ، مؤكّد لهذا المعنى ؛ فحقّ الضيف على مضيفه أن يمزّ مكانه ، ويرفع منزلته ، ويلقاه بالحفاوة ، والإكرام ، والإعزاز ، والترحيب .

(٦) دع : أمر من ودعه : بمعنى تركه . والملام : اللوم والعذل . ودعني من ملائك : أى لا تلمني . وأبي : عزيز مترفّع . ولا يقرّ (كيملّ ، ويخفّ) : أى لا يقيم ، ولا يسكن . والهوان : المذلة ، والضعف ، والانكسار .

يقول لعاذله : لا تلمني ؛ فإن قلبي لا يقيم على الضيم ، ولا يرتضى المذلة والهوان ؛ كأنه جعل اللوم محاولة لقهره وإذلاله ؛ ولهذا يرفضه في ترفع ، وإبائه ، واستمصاء .
 أو المعنى : أن قلبه أبى قوى ، عزيز مترفّع ، بعيد عن المذلة والهوان حتى في حبه وغرامه ؛ وهو لإبائه وعزته يرفض ملامة اللائم ، وعذل العاذل .

(٧) اتقى الشيء ، وتوقّاه : حذره وتجنّبه . وأخنى عليه الزمان : طال . ويلاحظ أن في هذا البيت إقواء : وهو عيب من عيوب القافية ، قائم على اختلاف حركة المجرى بكسر وضم (والمجرى : حركة الروى المطلق) ؛ فحركته في القصيدة كلها الكسر ، وحركته في هذا البيت الضم . والذي نعرفه أن البارودي حريص على سلامة قوافيه ؛ فقد يكون هذا من تحريفات الناسخ . ولعل الأصل الصحيح : « وإن أخنى على دمي زمانى » ؛ وبهذا يستقيم وزن البيت ، ويسلم من الإقواء .

والمعنى : أنه ارتضى لنفسه حباً عذرياً عفيفاً مبرّأً من العيوب والشبهات ، واستمسك به على رغم ما يضانيه من طول البكاء ، وتبريح الوجد ، ونحول الجسم . وكأنه بهذا يحبط ملامة اللائم ، ويقطع رجاءه . ويحمّله على اليأس من جدوى اللوم . وفي البيت الآتى تفصيل وتأكيد لهذا المعنى .

رَضِيتُ مِنَ الْهَوَىٰ بِنُحُولٍ جِسْمِي وَمِنْ صِلَةٍ الْبَخِيلَةِ بِالْأَمَانِي^(٨)
 وَلَسْتُ بِطَالِبٍ فِي النَّاسِ خِلاً . يُنَاصِحُنِي ؛ فَعَقَلِي قَدْ كَفَانِي^(٩)
 فَإِنْ يَكُنِ الْهَوَىٰ قَدْ رَاضٍ نَفْسِي فَلَسْتُ لِغَيْرِهِ سَلِسَ الْعِنَانِ^(١٠)
 أَشَدُّ مِنَ الصُّخُورِ الصَّمُّ قَلْبِي وَأَرْهَفُ مِنْ شَبَابِ سَيْفِي لِسَانِي^(١١)

(٨) الهوى : الحب ، والعشق ، والغرام . ونحول الجسم : هزاله ، وسقمه (وفعله كنع ، وعلم ، ونصر ، وكرم) . والصلة ، والوصل ، والوصال : ضد الهجران والقطيعة ، والإعراض والصدود . والأمانى (بالتخفيف والتشديد) : جمع الأمنية : وهى ما يتمناه الإنسان ، ويريده ، ويرغب فيه ، ويقدره ، ويبتغيه ، ويجب أن يصير إليه .

يقول : إن محبوبته متأبئة عليه ، معرضة عنه ، بخيلة بالوصال . وإن الهوى قد نحل جسمه وهزله وأضعفه ، وهو مع هذا كله راض قانع به ، مقيم عليه ، متعلق بالأمانى والآمال .

(٩) الحل : الصديق المختص ، ومثله الخليل . ويناصحنى : ينصح لى ، وأنصح له : من المناصحة : وهى أن ينصح كل منهما لصاحبه .

فى هذا البيت وثلاثة الأبيات قبله : أنه مترفع بحبه عن الريب والشبهات ، راض بتبعات الهوى وأوصابه ، مستغن بعقله عن نصيحة الأخلاء ، أبى القلب ، لا يقيم على ضيم ، ولا يستمع لملامة لائم ، ولا يأبه بعذل عذول .

(١٠) راض الهوى نفسه (من باب قال) : ذللها ، وطوعها . وسلس : سهل ، لين ، منقاد (وفعله من باب تعب) . والعنان (بكسر العين) : سير اللجام الذى تقاد به الدابة . وفرس سلس العنان : أى ذلول ، سهل الانقياد .

يقول : إنه منطاع للحب ، أبى على غيره .

(١١) الصخور : الحجارة العظيمة الصلبة . والصم : جمع الأصم . وحجر أصم : أى صلب متين مصمت . وأرهف : اسم تفضيل من رهف السيف ونحوه (ككرم) رهافة : أى صار حاداً قاطعاً مرهفاً باتراً . وشبابة السيف ونحوه : طرفه الرقيق الحاد القاطع . والجمع شباً وشبوات .

فى البيت السابق قال : إنه انقاد للهوى ، وتأبى على كل ما عداه . وفى هذا البيت : افتخر بقوة قلبه وحده لسانه ، واسترسل فى الفخر إلى نهاية القصيدة . وقوة القلب تحمل كل معانى الشجاعة والإقدام والمخاطرة بالنفس . وفى رهف اللسان معنى قوة الحجة ، ونصاعة المنطق والبيان . وفى البيت إلى هذا أنه من المتوسمين باستخدام السلاح .

وَلَوْ كَانَ الْغَرَامُ يَخَافُ بَأْسًا أَمَلْتُ إِلَيْهِ كَفِّي بِالسِّنَانِ^(١٢)
فَكَمْ بَطَلٍ خَضِبْتُ الْأَرْضَ مِنْهُ بِأَحْمَرَ مِنْ دَمِ التَّأْمُورِ قَانِي^(١٣)
وَمَا أَنَا بِالذَّلِيلِ أَرَدْتُ خَتَلًا وَلَكِنِّي أَزِفُ إِلَى الطَّعَانِ^(١٤)
وَلِي فِي «سَرْنَسُوفَ» مَقَامٌ صِدْقٍ أَقَرُّ بِهِ إِلَيَّ الْخَافِقَانِ^(١٥)

(١٢) البأس : ما يخيف ويهرب كالحرب ، والعذاب الشديد . والسنان : نصل الرمح :
أى حديدته القاطعة الجارحة .

يقول : لو كان الحب يخشى القوة والبأس لدفعته بقوة السلاح . ومعنى هذا : أن سلطان الغرام
أَمْضَى من القنا والسهام ، وأقوى من كل بأس وسلطان .

(١٣) « كم » : اسم ثنائي مبهم ، وهو هنا يفيد التكثير . والبطل : الشجاع . وخضب الشيء
(من باب ضرب) : غير لونه بالخصاب (بوزن الكتاب) : وهو ما يختضب به من حناء ونحوه . والتأْمُور :
القلب . وأحمر قاني* : أى شديد الحمرة (وفعله من باب خضع) .

يفتخر بشجاعته الحربية ، وتمرسه بالقتال ، وكثرة من قتلهم من أبطال أعدائه ، وخضب
الأرض بدماء قلوبهم .

(١٤) الذليل : صفة من الذل : وهو الضعف والهوان . وضده العز والقوة . والختل : مصدر
ختل (من باب ضرب وقتل) : أى خدعه عن غفلة ، فأظهر له خلاف ما يخفيه ، وأراد به المكروه
من حيث لا يعلم . وزف* (كخف*) : أسرع . والاسم الزفيف . وأزف* إزفاقاً مثله . وفي القرآن الكريم :
« فَأَقْبِلُوا إِلَيْهِ يَزْفُونَ » الآية رقم ٩٤ من سورة الصافات . والطعان : مصدر طاعته بالرمح وغيره :
أى طعن كل منهما الآخر : أى وخزه ، أو ضربه برأس الرمح وسنانه .

يفخر بأنه لا يراوغ أعدائه في الحروب ، ولا يخاتلهم ، بل يسارع إليهم بالطعان في مجاهرة
وإقدام . ويقول : إن المخاتلة ذلة وضعف وهوان .

(١٥) « سرنسوف » : إقليم بأكرانيا من روسيا ، حاضرتة باسمه ، على أحد روافد نهر «دنيبر» .
والمقام (بفتح الميم) : اسم مكان ، أو اسم زمان ، أو مصدر ميمي* من قام يقوم قياماً . أو هى
(بضم الميم) : من أقام بالمكان إقامة : إذا لبث فيه ، واستقر به . ومقام صدق : أى مقام قتال ،
واستبسال ، وجهاد صادق . وأقر* له بالحق إقراراً : اعترف له به ، وأثبت . وبه : أى بمقام الصدق .
والخافق : الأفق ، والناحية . وهما خافقان : أفق المشرق ، وأفق المغرب . وخوافق الأرض والسما :
جهاتها ونواحيها . ويراد بالخافقين هنا : الناس جميعاً من أعداء وأولياء .

يفخر بإقدامه واستبساله في الحرب الروسية التركية . ويقول : إن المشرقين والمغربين ، أو آفاق
الأرض والسما ، أو الناس جميعاً أعداء وأولياء شهدوا له بالبسالة ، وصدق الجهاد .

وَمَا أَبْقَتْ بِهِ الْأَشْوَاقُ مِنِّي سِوَى رَمَقٍ نَجُولٍ بِهِ الْأَمَانِي (١٦)
وَيَسْلُبُ أَنْفُسَ الْأَبْطَالِ سَيْفِي وَتَسْلُبُ مُهْجَتِي حَدَقُ الْحِسَانِ (١٧)
فَلَوْ بَرَزَ الْحِمَامُ إِلَى شَخْصًا دَلَفْتُ إِلَيْهِ بِالسَّيْفِ الْيَمَانِي (١٨)

(١٦) به : « بسرنسوف » : أى هذا المكان ، أو بهذا البلد . والرمق : بقية الروح ، أو بقية الحياة . ونجول : تلوف وتلور فى غير استقرار (وبابه قال) .

يقول : إن أشواقه إلى وطنه برحت به ، واشتدت عليه ، فلم تبقى فيه غير بقية قليلة من الحياة تلوف بها آمال العودة ، واجتماع الشمل ، ولقاء الأحباء .

فى ربيع الأول سنة ١٨٨٢ هـ (١٨٦٥ م) شارك البارودى فى إخماد ثورة أقريطش « كريد » حين تمرد أهلها ، وخرجوا على السلطان . وعاد من تلك الحرب إلى مصر فى جمادى الآخرة سنة ١٢٨٤ هـ (أكتوبر سنة ١٨٦٧ م) . وفى ١٠ من ربيع الآخر سنة ١٢٩٤ هـ (٢٤ من إبريل سنة ١٨٧٧ م) شهرت روسيا الحرب على تركيا ؛ فكان البارودى من كبار ضباط الحملة العسكرية المصرية التى أرسلها الخديو إسماعيل لنجدة تركيا ، ولم يعد البارودى إلى مصر إلا بعد عقد الهدنة فى ٢٨ من صفر سنة ١٢٩٥ هـ (٢١ من فبراير سنة ١٨٧٨ م) . وله فى كل حرب من هاتين الحربين قصائد طويلة رنانة خالدة . ويلاحظ أن الشوق إلى الوطن قد بدا متوقفاً متأججاً فى قصائده عن الحرب الثانية .

(١٧) سلب الشيء (من باب قتل) : انتزعه قهراً ، وأخذه عنوة وقسراً . والمهجة : القلب . والحدق : جمع الحدقة : وهى السواد المستدير وسط العين . ويراد بالحدق هنا : العيون . والحسان : جمع الحسناء .

مزج الشاعر الفخر بالفضل ؛ فتمدح بشجاعته ، وإقدامه ، وتمرسه بالحروب ، وحسن استخدامه للسلاح ، ومقدرته على قتل الأبطال الشجعان من أعدائه . وفى الشطر الثانى أنه مع هذا كله فريسة هيئة متفادى لسحر العيون ، وفتنة ألحاظ الحسان الغائيات ؛ يسلبه مهجته ؛ فيقع أسير الحب ، صريع الغرام .

(١٨) برز (من باب قعد) : خرج وظهر بعد خفاء . وبرز له : انفرد لينازله ويقاّله . والحمام : الموت . ودلفت : تقدمت (وبابه ضرب وجلس) . واليماني : المنسوب إلى اليمن ، وكانت مشهورة بصناعة السيوف وتجارتها .

بالغ الشاعر فى الفخر بشجاعته الحربية ؛ فقال : لو تقدم إلى الموت بشخصه منازلًا مقاتلاً لواجهته بسيف مكافحاً مستبلاً .

فهذه ثمانية عشر بيتاً ، نصفها تقريباً فى الفخر ، ونصفها فى الفخر والحماسة ، والمباهاة بكفايته الحربية العالية ، وصدق جهاده فى الحرب الروسية التركية . ويبدو أنه نظمها وهو بسرنسوف ، أو الميدان الذى كان يحارب فيه . وكان يومئذ فى نحو الأربعين من عمره ، أى فى عنفوان شبابه ، وحدثته وقوته ، وطموحه . وفيها - إلى الفخر والفخر - شوق وحنين إلى وطنه ، لا ينقص حماسه ، ولوعه بالقتال ، وصبره عليه ، وصدقه فيه .

وَقَالَ يَرْتَبِي الْمَرْحُومَ عَلَى رِفَاعَةَ بَاشَا :

نَعْسَاءَ عَلَيْهِ أَيُّهَا الثَّقَلَانِ فَقَدْ أَقْصَدْتُهُ أَشْهُمُ الْحَدَثَانِ^(١)

مَضَى ، وَأَقَمْنَا بَعْدَهُ فِي مَآتِمٍ عَلَى الْفَضْلِ نَبْكِيهِ بِأَحْمَرَ قَانِي^(٢)

فَلَا عَيْنَ إِلَّا وَهَى بِالْدَّمْعِ ثَرَّةً وَلَا قَلْبَ إِلَّا وَهْوَ ذُو خَفَقَانِ^(٣)

* علّ باشا بن رفاعه رافع بن بدوى الطهطاوى نسبة إلى طهطا من بلاد محافظة سوهاج بصعيد مصر (١٢٦٥ - ١٣٢١ هـ / ١٨٤٨ - ١٩٠٣ م) كان وكيلاً لوزارة المعارف المصرية ، وتوفى بالقاهرة . ومن مؤلفاته المطبوعة : « قدوة الفرع بأصله ، وحب الوطن وأهله » . ويلاحظ أن البارودى توفى بعد المئتين بنحو سنة (يوم ١٢ من ديسمبر سنة ١٩٠٤) .

(١) نعى الناعى فلاناً (من باب سعى) : أذاع خبر موته . أو نذبه : أى عدّد محاسنه . وكانت العرب إذا مات من له قدر ، ركب راكب منهم ، وجعل يسير في الناس قائلاً : « نماء فلاناً » : وهو اسم فعل أمر : بمعنى انعمه ، وأذع خبر وفاته . ولعل مراد الشاعر هنا : ابكيا عليه ، واندباه . والثقلان : الإنس والجان . وفي القرآن الكريم « سنفرغ لكم أيها الثقلان » الآية رقم ٣١ من سورة الرحمن . وأقصدته : أصابته إصابة مباشرة قاتلة : من قولهم : أقصد فلاناً إقصاءً : أى طعنه ، فلم يخطئ مقاتله . والأشهم : جمع سهم : وهو عود من خشب يسوى في طرفه فصل ، يرى به عن القوس . والحدثان : الليل والنهار . وحدثنان الدهر : نواتبه وحوادثه . ويراد بالشرط الثانى : تأكيد معنى النعى ، وإظهار الأسى والتحسر . دعا الثقلين إلى نعيه ، والبكاء عليه ، ونذبه ، مشيراً بهذا إلى جلال قدره ، ونباهة شأنه ، وعظم الفجعة فيه .

(٢) مضى : ذهب ، وارتحل . ومضى فلان لسبيله : مات . والمآتم : جمع المأتم (بوزن المذهب) : وهو مجتمع الناس . وغلب على اجتماعهم في الحزن . و « على » في أول الشرط الثانى : للتعليل : أى نبكى المئتين من أجل فضله وإحسانه . وبأحمر قان (تخفيف قانى) : أى بدم أحمر شديد الحمرة . والبكاء بالدم الأحمر القانى : منالة في تصوير الجزع والحزن الشديد .

وسبعة الأبيات الأولى من هذه القصيدة كلها في هذا المعنى ، أى في تصوير التفجع والتحسر ، وروعة الفراق ، ولوعة الفاجعة .

(٣) عين ثرة بالدمع : أى دمعها غزير كثير جار . وخفقان القلب : اضطرابه ، وارتجافه .

يقول : إن الميون كلها تبكيه بدمع غزير منهر ، والقلوب كلها واجفة مرتجفة لفراقه .

حِفَاطًا وَإِشْفَاقًا عَلَى مُتَرَحِّلٍ خَلَّتْ أَرْبُعٌ مِنْ شَخْصِهِ وَمَغَانِي^(٤)
 فَقَدْنَاهُ فَقَدَانِ الظُّمَاءِ شَرَابَهُمْ بِدَيْمُومَةٍ وَالْوَرْدُ لَيْسَ بِدَانِي^(٥)
 فَيَا لِلْعَلَى ! كَيْفَ اسْتَبِيحَ ذِمَارُهَا وَلِلْفَضْلِ إِذْ يُرْمَى بِهِ الرَّجَوَانُ^(٦)
 لَعَمْرِي ، لَقَدْ هَاجَ الْأَسَى بَعْدَ فَقْدِهِ بِنَا لَوْجَةً لَا تَنْشِينِي بِعِنَانٍ^(٧)

(٤) حافظ على الشيء محافظة وحفاظاً : راقبه ، وصانه ، وراعه ، ووقاه . ويراد بالحفاظ هنا :
 شدة التعلق بالمرثي ، والحزن على فراقه . وأشفق عليه إشفاقاً : عطف ، وخاف عليه . ومترحل : ماض ،
 ذاهب ، مفارق : اسم فاعل من الترحل . ومثله الرحيل ، والارتحال . وخلا المنزل من أهله (من باب
 سما) : إذا ارتحلوا عنه ، فهو خال . والأربع : الديار ، والمنازل : جمع ربيع (بفتح فسكون) . والمغاني :
 جمع المغنى (بوزن المعنى) : وهو المكان ، أو المنزل الذي غنى به أهله (بوزن رضى) : أى أقاموا فيه ،
 ثم طعنوا ، وارتحلوا عنه .

في البيت السابق : أن العيون تبكى المرثي ، والقلوب تحفق من أجله . وفي هذا البيت سبب البكاء
 والخفقان ، وهو الحفاظ ، والإشفاق ، أى الجزع ، وشدة التعلق براحل كريم ، خلت من شخصه
 المغاني والديار . وفي البيتين إشارة إلى عموم نفعه ، وشمول فضله ، وبقاء ذكرياته ، وآثار بره وإحسانه .
 (٥) فقدناه (من باب ضرب) . وفقداناً (بكسر الفاء وضمها) : عدمناه ، وخسرناه . والظماء
 (بكسر الظاء) : جمع الظمان : وهو الذى اشتد عطشه (وفعله من باب طرب) . ويراد بالشراب :
 الماء . والديمومة : الصحراء الواسعة لا ماء فيها . والورد (بكسر فسكون) : الماء الذى يورد : اسم من ورد
 الإنسان وغيره الماء : أى بلغه ووافاه . وليس بدان : أى بعيد ، غير قريب .
 يقول : إنهم فقدوا المرثي كما يفقد الماء من اشتد بهم العطش ، وهم سائرون فى فلاة واسعة خالية من
 الماء . والغرض تصوير فضل المرثي ونفعه ، وشدة الاحتياج إليه ، وشدة الهلع عليه .

(٦) العل : جمع العليا : مؤنث الأعلى . وبالله : أسلوب استغاثة . والمستغاث به محذوف .
 والتقدير : فيا لله للعل . أو هو أسلوب تعجب . والاستفهام بعده تأكيد لمعنى هذا التعجب . واستباحه :
 عده مباحاً غير محظور . والذمار (بكسر الذال) : كل ما ينبئ حمايته وحياطته وحفظه والدفاع عنه .
 والفضل : الخير والبر والإحسان . والرجا : الناحية . وللبئر رجوان . ورُمى به الرجوان : أى طُرح فى
 المهالك . وأصله الدلو يرى بها رجوا البئر (ببناء هذه الأفعال كلها للمجهول) .
 استغاث ، أو تمعجج ، أو تمعجب من أن يستبيح الموت فضل المرثي وعلاه ، ويصيب بإصابته
 ما كان له فى الناس من البر والندى والإحسان .

(٧) لعمري : قسم بحياتي : اللام : لام الابتداء . أو لام القسم . وعمري : مبتدأ مضاف إلى ياء
 التكلم . والخبر محذوف تقديره : لعمري قسمي : أى ما أحلف به . وهاج (من باب باع) : هبجه =

ضَمَانٌ عَلَى قَلْبِي صِيَانَةٌ عَهْدِهِ وَمَا خَيْرُ قَلْبٍ لَا يَفِي بِضَمَانٍ؟^(٨)
تَخَلَّى عَنِ الدُّنْيَا ، وَأَبْقَى مَآثِرًا يُقِرُّ لَهَا بِالْفَضْلِ كُلِّ لِسَانٍ^(٩)
فَإِنْ يَكُ أَوْدَى ، فَهُوَ حَتَّى بِفَضْلِهِ وَمَنْ كَانَ مَذْكُورًا فَلَيْسَ بِفَانٍ^(١٠)

= وأثاره . والأسى : الحزن (وفعله من باب صدى) . واللوعة : الحرقعة (بضم فسكون) . وقد لاعه الحزن ونحوه (من باب قال) : أى أحرقه وأمضه . ولا تشنى : لا تنصرف ، ولا ترتد . والعنان (بكسر العين) : سير اللجام الذى تمسك به الدابة . وجمعه أعنة (بوزن زمام وأزمة) . ولا تشنى بعنان : أى لا يردّها تصبر ، ولا يخففها سلوان .

يقول : إن الأسى لفقدانه أضرم فى القلوب لوعة لا يطفئها تصبر أو سلوان . وهذا ختام سبعة أبيات فى معنى الالتىاع والتحصّر ، والتفجّع والأسف على المرنى . وسيعود الشاعر إلى هذا المعنى ، ويكرره فى بعض الأبيات الآتية .

(٨) الضمان : الكفالة ، والالتزام : مصدر ضمنه (كفهمه) : أى كفله ، والتزمه ، وأوجبه على نفسه . وصيانة عهده : أى صيانة عهد المرنى . وعهده : ما كان بينى وبينه من التقاء ، ومعرفة ، وموثق ، ومودة ، وولاء ، وإخاء . وصيانة العهد : رعايته ، ووقايته ، والمحافظة عليه ، والوفاء به . والشرط الثانى : تذييل جار مجرى المثل ، مؤكد لمعنى الشرط الأول : أى ولا خير فى قلب لا يفى بما التزمه ، وأوجبه على نفسه من رعاية حقوق الإخوان ، وصيانة عهود الأخلاء بعد موتهم ، والإقامة على البرّ بهم ، والوفاء لهم .

(٩) تخلّى عن الدنيا : تركها وفارقها . ومآثر ممنوعة من الصرف ، أى التّوين ، وإنما صرفت ، أى نونت هنا لضرورة وزن الشعر : جميع مآثره (بفتح الثاء وضمها) : وهى الفعل الحميد ، والمكرمة المتوارثة ، لأنها تؤثر : أى تنقل ، ويستحدث بها . وأقرّ له بكذا إقراراً : اعترف له به : وأثبت . ولها : أى للمآثر . وبالفضل : أى بالنماء ، والزيادة ، والكثرة ، والشمول ، والاتساع .

انتقل الشاعر فى هذا البيت والذى بعده إلى عنصر آخر من عناصر الرثاء ، وهو التحدث بمآثر المرنى وفواضله .

(١٠) أودى : هلك ومات . وفان : هالك : اسم فاعل من فنى فناء (كشق شقاء) : أى هلك ، وباد ، وانتهى وجوده . والشرط الثانى تذييل جار مجرى المثل ، مؤكد لمعنى الشرط الأول « والذكر للإنسان عمر ثان » .

فى هذا البيت والذى قبله أن المرنى أدركه الموت ، ولكنه حتى بما كان له فى الحياة الدنيا من فضل ، وإحسان ، وعمل صالح ، وبما أبقاءه من محامد ومآثر ومكرّمات يذكرها له الناس بالإطراء ، وحسن الثناء . وخمسة الأبيات الآتية تجرى مجرى الحكم والأمثال وكلها فى معنى أن الموت كأس دائرة على كل إنسان . والغرض منها التعزية ، والحض على التصبر والسلوان ، وهو عنصر ثالث من عناصر الرثاء .

وَأَيُّ أَمْرٍ يُبْقَى ؟ وَدُونَ بَقَائِهِ نَهَارٌ وَلَيْلٌ بِالرَّدَى يَفِيدَانِ^(١١)
 أَلَا قَاتَلَ اللَّهُ الْحَيَاةَ ، فَإِنَّهَا إِلَى الْمَوْتِ أَذْنَى مِنْ فَمٍ لِبَنَانِ^(١٢)
 إِذَا مَا بَنَانَا الدَّهْرُ ظَلَّتْ صُرُوفُهُ تَهْدُمُنَا ، وَالدَّهْرُ أَغْدَرُ بَانِي^(١٣)
 تُخَادِعُنَا الدُّنْيَا ، فَتَنْلَهُوْا ، وَلَمْ نَخْلُ بِأَنَّ الرَّدَى حَتَمٌ عَلَى الْحَيَوَانِ^(١٤)

(١١) الاستفهام في أول البيت : معناه النفي . والواو قبل « دون » : واو الحال . والجملة بعدها حالية . والردي : الهلاك والموت . ووفد يفد (من باب وعد) : ورد ، وقدم ، وأتى ، وأقبل .

يقول : لا بقاء لإنسان ؛ فإن الليل والنهار لا يفتآن يأتيان بالموت الذي يحول دون البقاء ويمنعه .
 (١٢) « ألا » : أداة تبدأ بها الجملة للتنبيه . وقاتل الله الحياة : أسلوب تمجيب وتمجيب من قصر الحياة ، وسرعة زوالها ، وقربها من الموت . وأدنى : أقرب : اسم تفضيل من دنا (من باب سما) .
 والبنان : أطراف الأصابع . الواحدة بنانة .

(١٣) الدهر : الزمان الطويل ، والأمد الممدود ، ومدة الحياة الدنيا كلها . وقد جرى الناس - وبخاصة الشعراء - على أن يضيفوا إليه الخير والشر ، والمسرّة والمساءة ، والبناء والهدم . وظلّت : دامت واستمرت . يقال : ظلّ يفعل كذا : أي دام على فعله ليلاً ونهاراً . وصروف الدهر : نوائبه ، ونوازله ، وحدثاته : جمع صرف (بفتح فسكون) . وهدّمه تهديماً : مبالغة في هدمه هدماً (من باب ضرب) .
 وغدر (من باب ضرب) : نقض العهد ، وخان . وخدعه الوفاء . وأغدر : اسم تفضيل من الغدر .

في البيت السابق عَجِبَ وعَجَبَ من قصر الحياة ، وسرعة زوالها ، وقربها من الموت . وفي هذا البيت : أن الدهر يبنى الإنسان ، ولا يلبث أن يسلط عليه نوائبه وحوادثه ، فيهدّمه تهديماً . وقد جعله أغدر البناة ، وأبعدهم عن الوفاء ، كأن البناء عهد ، والهدم نقض لهذا العهد . والعلة بين هذا البيت والذي قبله ظاهرة وثيقة ؛ فالحياة والموت بنیان وهدم ، وهما متدانيان متقاربان .

(١٤) تخادعنا : تخدعنا . وخدعه (من باب قطع) : أظهر له خلاف ما يخفيه ، وأضمر له الشر ، وأراد به المكروه من حيث لا يعلم . ونلهو : نلعب . واللهو : ما يشغل الإنسان عما همّه ويعنيه . ويعبّر باللهو عن الاستمتاع ، والترويح عن النفس بما لا تقتضيه الحكمة . وخال الشيء بخاله خيلاً (كنهه يناله نيلاً) : حسبه وظنه . وهو هنا بمعنى يقن (كفهم) ، أو أيقن . يقال : يقن الشيء ، وبه ، وأيقنه ، وبه : أي علمه ، وتحققه . والردي : الموت والهلاك . وحتم : واجب ، مقض ، محتوم .
 والحيوان : ما فيه الحياة . وكل ذي روح .

يقول : إن الدنيا تخدعنا ، فتخدع بها ، ونلهو عن الموت ، وهو أمر مستيقن محتوم على الحيوان . وفي القرآن الكريم : « ولا تدع مع الله إلهاً آخر ، لا إله إلا هو ، كل شيء هالك إلا وجهه ، له الحكم ، وإليه ترجعون » الآية رقم ٨٨ من سورة القصص .

إِذَا مَا الْأَبُ الْأَعْلَى مَضَى لِسَبِيلِهِ فَمَا لِبَنِيهِ بِالْبَقَاءِ يَدَانِ^(١٥)
 لَقَدْ فَجَعَتْنَا أُمُّ دَفْرٍ - وَمَا دَرَتْ - بِأَرْوَعٍ مِنْ (نَسْلِ) النَّبِيِّ هِجَانِ^(١٦)
 سَلِيمُ نَوَاحِي الصَّدْرِ ، لَا يَسْتَفِزُهُ نِزَاعٌ إِلَى الْبَغْضَاءِ وَالشَّنَانِ^(١٧)

(١٥) يراد بالأب الأعلى : آدم أبو البشر . ومضى لسبيله : مات . واليد : القدرة ، والقوة ، والسلطان . ومثناها يدان . وما لي بهذا الأمر يدان : أى لا قوة لي عليه ، ولا طاقة لي به .

يقول : إذا كان الموت قد أدرك آدم أبا البشر ، فلا سبيل إلى بقاء أولاده وذريته من بعده ؛ ولا ريب أن الموت حتم مقضى على الناس جميعاً ، منذ ذرأ الله الخلق إلى أن يرث الله الأرض ومن عليها . وهذا خامس الأبيات التى جرت مجرى الحكم والأمثال ، ودارت كلها حول انحتمام الموت على البشر . وقصده بها التعزية ، والحض على التجميل بالصبر والسلوان . وفى ستة الأبيات الآتية بيان وتفصيل لمحمد المرتضى وفصائله الخلقية والنفسية . والشاعر فى هذه الأبيات يعود إلى التأبين ، أى إحسان الشئاء على المرتضى .

(١٦) فى الأصل المخطوط الذى بين أيدينا كثير من النقص والتحريف والتصحيف . والكلمة التى بين القوسين فى الشطر الثانى من هذا البيت (نسل) تكملة من عندنا استقام بها وزن البيت ومعناه . وفجعت المصيبة (من باب قطع) : أوجعته ، وآلمته إيلاًماً شديداً . وأم دفر : كنية الدنيا . والدفر (فى الأصل) : التثنية (بفتح فسكون) ، وخبت الرائحة . وأم دفر : الداهية : أى الأمر المنكر الشديد . ودواهى الدهر : ما يصيب الناس من عظيم نوبه . ودري الشئ (من باب رى) : عرفه ، وعلمه . والأروع : الشهم ، الذكى الفؤاد . ومن يعجبك بحسن وجهه ، وجهارة منظره ، أو بشجاعته وإقدامه . ومن نسل النبى : أى من ذريته وسلالته وولده ؛ فإن المرتضى يتصل نسبه بالإمام الحسين بن على بن أبى طالب سبط النبى صلى الله عليه وسلم . ورجل هجان (بكسر الهاء) : كريم الحسب ، نقيته . والهجان من كل شئ : خياره وخالصة .

يقول : إن الدنيا ، أو مصيبة الموت فجعتنا - وهى لا تدرى - برجل شهم ذكى ، حسيب من عترة النبى صلى الله عليه وسلم

(١٧) النواحي : جمع الناحية : وهى الجهة والجانب . وسلامة نواحي الصدر : تمام براءته ونقاؤه من الأدغال ، والأضغان ، وفساد الباطن . وتقول : هو سليم دواعى الصدر : أى همومه : جمع هم : وهو أول العزيمة ، وما هم به الإنسان فى نفسه ، أو أجال فيه فكره تمهيداً لفعله وإيقاعه . ولا يستفزه : لا يستخفه ، ولا يثيره ، ولا يحفزه . ونزاع : ميل : من قولهم : نزعت نفسه إلى كذا نزاعاً ، ونازعت إليه : أى مالت ، وتناقت ، وترجحت . والبغضاء : شدة البغض والكراهية . والشنان : البغض والكراهية ، مع العداوة ، وسوء الخلق .

أبنته بسلامة دواعى الصدر ، ونقاء السريرة ، والتجرد من الشحناء والعداوة . والبيت الآتى يعزز هذا المعنى ويفصله .

يُعَاشِرُ بِالْحُسْنَى ، فَإِنْ رِيبَ لَمْ يَفْهَ بِسُوءٍ ، وَلَمْ تَرْمِزْ لَهُ شَفَتَانِ (١٨)
لَقَدْ كَانَ خِلًا لَا يُشَانُ بِغَدْرَةٍ وَصَاحِبَ غَيْبٍ طَاهِرٍ وَعَيَانِ (١٩)
إِذَا قَالَ كَانَ الْقَوْلُ عُنْوَانٌ فِعْلُهُ وَيَا رَبُّ قَوْلٍ نَافِذٍ كَسِنَانِ (٢٠)

(١٨) يعاشر : يخالط ويصاحب . والحسنى : مؤنث الأحسن : أى يعاشر معاشرته بالخطئة أو الطريقة التى هى أحسن . وريب (بالبناء للجهول) : أصابه من معاشره ما يسوءه . وراب الأمر فلاناً : نابه وأصابه . ورابى فلان (من باب باع) . ورابى منه كذا : إذا رأيت منه ما يريبك ، وتكرهه . ولم يفه : لم ينطق : مضارع فاه بالقول (من باب قال) : أى نطق به ، وتلفظ ، وتكلم . ورمز إليه (من بابى ضرب ونصر) : أوما وأشار بالشفيتين أو غيرهما . ولم ترمز له : أى لم ترمز للسوء .

يقول : إنه كان يعاشر الناس بالحسنى ؛ فإن رابه من معاشره شيء لم يتكلم بما أصابه منه ، ولم يشر إليه ؛ لعفته قلبه ولسانه ؛ فهو من الكاظمين الغيظ ، والعافين عن الناس ، والممسكين عن الحنا والسوء . ولا ريب أن هذه الفضائل وثيقة الاتصال بما أشار إليه فى البيت السابق من نقاء سريرة المرئى ، وسلامة دواعى صدره ، وترفعه عن البغضاء والشئان ، وبعده عن المنازعات والخصومات .

(١٩) الخل : الصديق المختص . ومثله الخليل . ولا يشان : لا يعاب . شانه (من باب باع) : عابه ، وتنقصه . والغدرة : اسم مرة من غدرة ، وغدر به (كقتل ، وضرب ، وسمع) : إذا نقض عهده . وضد الغدر : الوفاء . وغاب (من باب باع) : خلاف شهد ، وحضر ، وعاین . والغيب : كل ما غاب عنك . وعاینه معاينة وعيانا : رآه بعينه . والعيان : خلاف الغيب .

كان المرئى من الأخلاء الأوفياء الذين لا تشبههم شوائن الغدر ، يستوى فى الطهر والنقاء ، والنزاهة والبراءة من العيوب ظاهره وباطنه .

(٢٠) عنوان الكتاب : سمته ، وعلامته ، وديباجته ، ودليله ، وشاهده . وعنوان كل شيء : ما ذلك من ظاهره على باطنه . وكان قول المرئى عنوان فعله : أى كان قوله صادقاً ، مقترناً بفعله . والقول إذا لم يصدقه الفعل كان لوناً من ألوان الكذب ، أو النفاق ، أو الخداع ، أو المطال ، وخلف الوعد . وفى ذم القول الذى لا يصدقه الفعل يقول الله تبارك وتعالى فى القرآن الكريم : «يا أيها الذين آمنوا، ليمّ تقولون ما لا تفعلون ؟ كبر مقتاً عند الله أن تقولوا ما لا تفعلون» ٢ - ٣ من سورة الصف . و «يا» : حرف فداء : والمنادى محذوف . وأهى حرف تنبيه . و «رب» : حرف خافض يختص بالنكرة . وهى هنا تفيد التكثير ؛ لأن المقام مقام تأبين ومديح . ونافذ : اسم فاعل من نفذ الأمر (من باب دخل) : أى مضى وتحقق . ويقال : نفذ السهم من الرمية : أى خرقتها ، وخرج منها . وسنان الريح ونحوه (بكسر السين) : نصله : أى حديدته التى تجرح وتقطع : أى ويارب قول نافذ نفاذ الأسنّة . والشرط الثانى تذييل جار مجرى المثل ، مؤكداً لمعنى الشرط الأول : أى أقوال المؤبّن كلها صادقة مقترنة بأفعاله ، نافذة نفاذ الأسنّة ، بريئة من الإخلاف ، والتسويق ونحوهما .

خِلَالُ يَفُوحُ الْمِسْكُ عَنْهَا مُحَلِّثًا وَيُثْنِي عَلَى آثَارِهَا الْمَلَوَانِ^(٢١)
فَلَا غَرَوَ أَنْ تَذْمَى الْعَيُونُ أَسَافَةً عَلَيْكَ ، وَيَرْعَى الْحُزْنَ كُلَّ جَنَانِ^(٢٢)
فَأَنْتَ ابْنُ مَنْ أَحْيَا الْبِلَادَ بِعِلْمِهِ وَأَبْقَى لَهُ ذِكْرًا بِكُلِّ مَكَانِ^(٢٣)
أَفَادَ بَنَى الْأَوْطَانَ فَضْلًا سَمَوْا بِهِ إِلَى هَضَبَاتٍ فِي الْعَلَا وَقِنَانِ^(٢٤)

(٢١) . خلال : خصال ، وشمال ، وأخلاق . الواحدة خلّة (بوزن الحصلة ومعناها) . وفاح الشيء (من بابي قال وباع) : انتشرت رائحته . والمسك : ضرب من الطيب ، يتخذ من ضرب من الغزلان ، فارسيّ معرّب ، وكانت العرب تسميه المشوم ، وهو أفضل الطيب عندهم . وأثنى عليه : وصفه بخير ، ومدحه . وآثارها : أى آثار الخلال ونتائجها . والملوان : الليل والنهار .
نوّه بخلاله الحميدة ، وما تقترن به ، وتنتج من صالح العمل ، وحسن المعاملة ، وكسب ثقة الناس ، وحبهم وتقديرهم ، واحترامهم ، وجميل ثنائهم .

(٢٢) لا غرو : أى لا عجب . وتذمى (من باب صدى) : يخرج منها الدم : كناية عن شدة البكاء ، وحرارته ، وكثرته ، واستدامته . والأسافة (بوزن سحابة) : اسم من أسف عليه (من باب طرب) : أى اشتدّ حزنه . ويرعى (من باب سعى) : يشتدّ ، ويبرّح ، ويحرق . والأصل : رعت الماشية المرعى ، والعشب ، والكلاء ، والنبات : أى سرحت فيه ، وأكلته . والجنان (بفتح الجيم) : القلب .

في ستة الأبيات السابقة تأبين وثناء على كثير من خلال المرقى وفصائله التي جعلت موته من أفدح الفواجع ، وأشدّ الخطوب . وفي هذا البيت : أنه لا عجب إذا اشتدّ حزن الناس عليه حتى أدمى عيونهم ، وأحرق قلوبهم . وفي سبعة الأبيات الآتية تأبين وثناء يشمل المرقى ووالده ، ودعاء لهما بسلام الله ورحمته ، وتحيته ورضوانه .

(٢٣) الذكر : الصيت ، والثناء ، والشرف ، والعلاء . والبيت في تأبين ورثاء : رفاعة رافع ابن بدوى بن على الطهطاوى (١٢١٦ - ١٢٩٠ هـ / ١٨٠١ - ١٨٧٣ م) يتصل نسبه بالحسين سبط النبى : عالم مصرى من أركان نهضة مصر العلمية في العصر الحديث . ولد في طهطا من بلاد محافظة سوهاج بصعيد مصر . وقصد القاهرة سنة ١٢٢٣ هـ فتعلم في الأزهر ، ثم أرسلته الحكومة المصرية إماماً للصلاة والوعظ مع بعثة من الشبان لدراسة العلوم الحديثة في أوربة ، فتعلم الفرنسية ، وثقف الجغرافية والتاريخ . ولما عاد إلى مصر ولى رئاسة الترجمة في المدرسة الطبية ، وأنشأ جريدة الوقائع المصرية ، وألّف وترجم عن الفرنسية كتباً كثيرة .

(٢٤) هضبات : جمع هضبة (بوزن قصعة) : وهى الجبل المنبسط الممتدّ على وجه الأرض . والقنان : جمع القنّة (بوزن قلة وقلال) : وهى الجبل المنفرد المرتفع في السماء . وقنة كل شيء : قمته ، وأعلاه . ومثاها القلّة .

وَأَنْتَ ابْنُهُ ، وَالْفَرْعُ يَتَّبِعُ أَصْلَهُ وَمَا مِنْكُمَا إِلَّا جَوَادُ رِهَانٍ^(٢٥)
هُوَ الْأَوَّلُ السَّبَّاقُ فِي كُلِّ حَلْبَةٍ وَأَنْتَ لَهُ دُونَ الْبَرِيَّةِ ثَانِي^(٢٦)
فِيَا رَحْمَةَ اللَّهِ ! اسْتَهْلِي عَلَيْهِمَا بِسَجَلَيْنِ لِلرِّضْوَانِ يَنْهَمِلَانِ^(٢٧)

= في البيت السابق : أن والد المرقئ أحيا بعلمه البلاد ، وخلد لنفسه جميل الذكر ، وعظيم الصيت ، وحسن الثناء . وفي هذا البيت : أنه أفاد بنى وطنه ؛ فبلغوا بعلمه وفضله أسمى مراتب الرفعة والشرف ، والثناء والعلاء .

(٢٥) الجواد : النجيب النفيس من الخيل . وأنجاب الخيل ونجائبها : خيارها وكرامها . والرهان : مصدر راهنه على كذا : أى خاطره وسابقه . والرهان أيضاً : جمع الرهن (بفتح فسكون) : وهو ما وضع عندك لينوب مناب ما أخذ منك . ويراد بالرهان هنا : الأهداف والجوائز التى يتسابق عليها المتسابقون . ومن كلامهم : جاءا فرسى رهان : أى متساويين .

جعله تابعاً لوالده ، متأسياً به ، مساوياً له في الفضائل والمحامد التى أشار إليها في البيتين السابقين ، ولا غرو ؛ فإن الفرع يتبع أصله ، والابن يشابه أباه .

(٢٦) الحلبة (بفتح فسكون) : خيل تجمع للسباق من كل أوب : أى من كل ناحية ، لا من إصطبل واحد . والحلبة أيضاً : مجال الخيل للسباق . يقال : تجاروا في الحلبة . ومن المجاز : فلان يركض في كل حلبة من حلبات المجد : إذا كان سباقاً إلى المكرمات ، فائقاً في أعمال المجد والشرف والرفعة والعلاء . والبرية : الخلق والناس . وأصلها الحمز « بريئة » من برا الله الخلق (من باب قطع) : أى خلقهم . ومعنى الشطر الثانى : أنه لا يجارى الوالد ولا يسابقه من الناس في أعمال المجد ، وحلباته غير ابنه .

جعل الوالد الأول السباق في كل حلبات المجد ، ومعالي الأمور ، والابن الثانى التالى لأبيه فيها . وهو ترتيب طبيعى منطوق ، وفي معنى قوله في البيت السابق : « والفرع يتبع أصله » .

(٢٧) الرحمة : رقة تقتضى الإحسان إلى المرحوم . ورحمة الله تبارك وتعالى : مغفرته ، وإحسانه ، وإنعامه ، وإفضاله ، وحفاوته ، ورضوانه . واستهلى : أمر يراد به الدعاء : من استهل المطر ونحوه استهلاً . أى اشتد انصبابه . وعليهما : أى على الولد والوالد . والسجل (بوزن السهم) : الدلو العظيمة المملوءة . والمثنى هنا : فى معنى الجمع : أى بسجال من الرضوان : وهو الرضا الكثير ؛ ولمّا كان أعظم الرضا رضا الله تعالى - خصّ لفظ « الرضوان » فى القرآن الكريم بما كان من عند الله عز وجل . قال تعالى : « ييشترهم ربهم برحمة منه ورضوان وجنات لهم فيها نعيم مقيم » الآية رقم ٢١ من سورة التوبة . وينهملان : يفيضان على الدوام به من انهملت السماء : أى دام مطرها فى سكون .

دعا لهما برحمة الله ورضوانه ، يستهلان عليهما وينهملان .

وَعُمِّي قُبُورَ الْعَالَمِينَ كَرَامَةً لِقَبْرَيْنِ بِالْبَطْحَاءِ يَلْتَقِيَانِ^(٢٨)
عَلَيْكَ سَلَامُ اللَّهِ مِنِّي ، تَحِيَّةٌ يُؤَافِيكَ فِي خُلْدٍ بِهَا الْمَلَكَانِ^(٢٩)

وَقَالَ فِي الزُّهْدِ * :

أَيُّ شَيْءٍ يَبْقَى عَلَى الْحَدَثَانِ ؟ وَالْمَنَايَا خَصِيمَةٌ الْحَيَوَانِ^(١)
قَدْ بَلَوْنَا كَيْدَ الزَّمَانِ ، وَلَكِنْ شَغَلَتْنَا عَنْهُ ضُرُوبُ الْأَمَانِ^(٢)

(٢٨) عمّ المطر الأرض (من باب قعد) : شملها ، واستوعبها . والعالمون : أصناف الخلق : جمع العالم (بفتح اللام) : وهو الخلق والناس . والكرامة : التكريم ، والتعظيم ، والحفاوة ، والإعزاز . والبطحاء : المكان المتسع . يلتقيان : يجتمعان .

دعا بالرحمة العامة الشاملة لقبور الموقى كلهم تكريماً لقبرى المرثيين .

(٢٩) حيّاه الله تحية : أى جعل له حياة طيبة : وهو إخبار يراد به الدعاء . وسلام الله وتحيته : رحمته ، وحفاوته ، وإنعامه ، وإحسانه . ويوافيك بها : أى يلقاك بالتحية ، ويحملها إليك . وخلد (من باب قعد) خلوداً ، وخلداً (بضم فسكون) : دام ، وبقي . ويراد بالخلد هنا : دار الخلد : أى جنات عدن . ويراد بالملكين : ملائكة الرحمة .

* * *

* زهد فيه ، وعنه (كسع ، ومنع ، وكرم) زهداً (بضم فسكون) : أعرض عنه ، وتركه . وزهد في الدنيا : أى ترك حلالها مخافة حسابه ، وترك حرامها مخافة عقابه .

(١) الاستفهام في أول البيت : معناه النفي : أى لا شيء يبقى على الحدثان : وهما الليل والنهار . وحدثان الدهر : نوائبه وحوادثه ، والواو في أول الشطر الثاني : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها حالية . والمنايا : جمع المنية : وهى الموت . وخصيمة : مخاصمة (بصيغة اسم الفاعل) . أو كثيرة المخاصمة : وهى المنازعة ، والمجادلة ، والمعادة . والحيوان : ما فيه الحياة . وكل ذى روح .

(٢) بلونا (من باب عدا) : اخترنا ، وجربنا ، وعرفنا . وكيد الزمان : ختله ، وخديعته ، وغدره : مصدر كاده (من باب باع) : أى مكر به ، وخدعه ، وأراد به بسوء ، وأضمر أن يضر به في خفاء . وعنه : أى عن كيد الزمان ، ومكره السيئ . وضروب : صنوف ، وأنواع : جمع ضرب (بفتح فسكون) . والأمانى : جمع الأمنية : وهى ما يتمناه الإنسان ، ويبتغيه ، ويرغب فيه .

في البيت السابق قال : إن الدهر لا يبقى على شيء ، والمنايا لا تفتأ تفتك بالإنسان وتغتاله . وفي هذا البيت : أننا بلونا كل هذا ، وعرفناه ، واستيقناه ، وكان ينبغى أن نقدره ، وننتظ به ، ولكننا تعلقنا بالأمال ، فألهتنا عن كيد الزمان .

لَمَكٌ ، لَا يَزَالُ يَجْرِي عَلَى النَّاسِ بِضِدَّتَيْنِ : مِنْ عُلَا وَهَوَانٍ^(٣)
 فَهَوَ طَوْرًا يَكُونُ كَالْوَالِدِ الْبَرِّ ، وَطَوْرًا كَالنَّاقِمِ الْغَضْبَانِ^(٤)
 لَيْسَ يُبْقَى عَلَى وَلِيدٍ ، وَلَا كَهْ لِي ، وَلَا سُوقَةٍ ، وَلَا سُلْطَانٍ^(٥)
 كَيْفَ يَرْجُو الْإِنْسَانُ فِيهِ خُلُودًا بَعْدَ مَا قَدْ مَضَى أَبُو الْإِنْسَانِ؟^(٦)

(٣) الفلك : مجرى الكواكب ، ومدار النجوم : أى الفضاء الذى يدور فيه النجم أو الكوكب .
 ويراد بالفلك هنا : ما يدور على الناس من الأمور والأحوال المختلفة ، كالعلا والهوان ، والغنى والحرمان ،
 والحياة والموت . . . أو المراد بالفلك : النجوم التى تطلع بالنحس أو السعادة . أو يراد به القدر
 (بفتحين) : وهو ما يقدره الله تعالى على الإنسان ، ويقضى به ، ويحكم . والعلا : الرفعة ، والعلاء ، والعزة ،
 والسناء . والهوان : المهانة ، والمذلة ، والضعف ، والحرمان . والعلا والهوان ضدان : أى مختلفان ،
 متناقضان ، لا يلتقيان ، ولا يجتمعان .

وفى هذا البيت وستة أبيات بعده تأكيد وتفصيل لمعنى البيتين السابقين ؛ فالدهر بالناس قُلُوبٌ ،
 والموت معاد لهم ، دائب فى حصدهم .

(٤) هو : أى الفلك . والطور : المرة ، والتارة ، والحين ، والوقت . والبرّ (بفتح الباء) :
 صفة من البرّ (بكسر الباء) : وهو الفضل ، والرفق ، والخير ، والتوسّع فى الإحسان . ويلاحظ أن
 الراء الأولى الساكنة هى نهاية الشطر الأول ، والراء الثانية المكسورة بداءة الشطر الثانى . والناقم : اسم
 فاعل من فقم الأمر (من بابى ضرب وفهم) : أى كرهه أشدّ الكراهية .

والبيت تكرر وتأكيد ، وتصوير وتمثيل لمعنى البيت السابق ؛ فالفلك لا يزال يجرى على الناس بأطوار
 مختلفة ، وأحوال متناقضة من برّ ورحمة وإحسان إلى نقمة وغضب وطفیان .

(٥) فاعل « يبقَى » : ضمير « الفلك » بمعانيه التى أشرنا إليها فى البيت الثالث . أو المراد الدهر
 والزمان ؛ لأن دوران النجوم فى أفلاكها ينتج دوران الزمان ، وتعاقب الليل والنهار . وأبقى عليه إبقاء :
 حفظه ورعاه . أو رحمه ، وأشفق عليه . والوليد : المولود حين يولد (للذكر والأنثى) . والوليد أيضاً :
 الصبى . وجمعه ولدان (بوزن صبيان) . والكهل من الرجال : من جاوز الثلاثين ، ووخطه الشيب :
 أى خالطه . أو من كان بين الثلاثين والخمسين . والسوقة : الرعيّة ، وأوساط الناس . وتطلق على الواحد
 والجمع ، والمذكر والمؤنث . والسلطان : الملك ، أو الوالى .

يقول : إن الدهر يأتى على الناس جميعاً ، فلا يبقى على أحد ، ولا يخلد فيه أحد . وأربعة الأبيات
 الآتية كلها فى هذا المعنى .

(٦) الاستفهام فى أول البيت : معناه النفي : أى لا سبيل إلى خلود الإنسان ، ولا أمل فيه .
 وفيه : أى فى الزمان ، والمراد فى الحياة الدنيا . ويرجو (من بابى عدا وسما) : يرتجى ، ويأمل .
 والخلود : دوام البقاء . وأبو الإنسان : آدم عليه السلام .

أَيْنَ مَنْ كَانَ قَبْلَنَا مُنْذُ دَارَتْ كُرَّةُ الْأَرْضِ وَهِيَ ذَاتُ دُخَانٍ؟^(٧)
 أَمَّمْ أَخْلَدْتُ إِلَى الدَّهْرِ حِينًا ثُمَّ ضَاعَتْ فِي لُجَّةِ النُّسْيَانِ^(٨)
 حَصَدَتْهَا يَدُ الْمُنُونِ؛ فَصَارَتْ خَبْرًا فِي الْوُجُودِ بَعْدَ عِيَانِ^(٩)
 فَتَرَسَّمْ مَعَالِمَ الْأَرْضِ، وَاسْأَلْ فَعَسَى أَنْ يُجِيبَكَ الْهَرَمَانُ^(١٠)

= يقول : لا سبيل إلى خلود الإنسان في الدنيا ، ولا أمل فيه . وموت آدم أبي البشر ينفي هذا الرجاء ويحبطه ، ويؤكد أن موت بنيه حتم مقضى ، لا بد منه ، ولا محيص عنه .

(٧) « أين » : استفهام عن المكان . والغرض منه النفي : أى لا وجود لمن كان قبلنا من الأحياء ؛ فقد فنوا جميعاً ، وأخنى عليهم الدهر . وهى ذات دخان : أى فى أول خلقها . أو فى أقدم الأزمنة . وفى القرآن الكريم : « ثم استوى إلى السماء وهى دخان ، فقال لها وللأرض : ائتيا طوعاً أو كرهاً ، قالتا : آتينا طائعين » الآية رقم ١١ من سورة فصلت .

(٨) أخلدت* إلى الدهر : اطمأنت* إليه ، وسكنت* . والحين : الوقت ، والمدة ، والزمان طال أو قصر . واللجّة : معظم البحر ، وتردد أمواجه .

فى البيت السابق سأل عن مكان من عاشوا قبلنا منذ دُحيّت* الأرض فى قديم الزمان . وفى هذا البيت والذى بعده جواب هذا السؤال ؛ فقد اطمأنوا إلى الدهر حيناً ، وازدهرت* لهم الأيام برهة ، وما لبثوا أن هلكوا ، وضاعوا ، وأصبحوا نسياً منسياً .

(٩) حصدتها : أهلكتها ، واستأصلتها . مستعار من حصد الحاصد الزرع (من بابى ضرب وقتل) : أى جزه وقطعه بالمنجل . أو هى قصبتها (من باب ضرب) . تقول : قصد الشيء ، وقصد له ، وقصد إليه : إذا توجه إليه عامداً . وعيان : معاينة ومشاهدة : مصدر عاينه : أى رآه بعينه .

وهذا البيت تاسع تسعة الأبيات الأولى التى أدارها الشاعر حول فكرة كيد الزمان وغدره ، واختلاف أطواره ، وتربّص الموت بالإنسان ، وحصده للأفراد والأمم ، وضياعتها فى لجّة النسيان . والغرض من هذا ونحوه الوعظ والإرشاد ، والترهيد فى الدنيا وزخرفها وأمانيتها الشاغلة ، والتذكير بالموت هادم اللذات ، ومفرّق الجماعات .

(١٠) ترسم : انظر ، وتأمل . ومعالم الأرض : علاماتها وآثارها . ويراد بها : ما بقى من آثار الأقدمين ، وشواهد حياتهم وتاريخهم : الواحد معلم (بوزن مذهب) : وهو الأثر يستدلّ به على الطريق . والهرمان : بناءان عظيمان ، يعدّان من عجائب الدنيا ، على مقربة من مدينة الجيزة ، فى جنوبها الغربى : أولهما هرم « خوفو » ، وهو أضخم الأهرام ، وأعلاها . والثانى هرم « خفرع » وهما من ملوك الأسرة الرابعة (من سنة ٢٩٠٠ إلى سنة ٢٧٥٠ ق . م) . وكان عصرها أزهى عصور الدولة المصرية القديمة . وظلّ هذا الطراز من قبور الملوك والملكات متبعاً أيام الدولتين القديمة والوسطى .

انتقل الشاعر فى هذا البيت وستة الأبيات بعده إلى التحدّث عن هرمى مصر العظيمين . وساق =

أَثَرٌ دَلٌّ صُنْعُهُ أَنَّ « هُرْمِيَّهَ » سَ « بَنَاهُ مِنْ أَبْدَعَ الْبُنْيَانِ »^(١١)
 خَافَ ضَيَعَ الْعُلُومِ حِينَ أَتَتْهُ بَيِّنَاتٌ دَلَّتْ عَلَى الطُّوفَانِ^(١٢)
 فَبَنَاهُ مِنَ الصُّخُورِ اللَّوَاتِي جَلَبَتْهَا الْقُيُونُ مِنْ أَسْوَانِ^(١٣)

= الحديث عنهما ، وعن « هرميس » مساق العظة والاعتبار ؛ فبناة الأهرام طواهم الموت والفناء ، وآثارهم الكبيرة الضخمة مصيرها بعد حين إلى البلى والعفاء .

(١١) أثر الشيء : بقيته . ويراد به هنا : الأهرام . وجمعه آثار . و « هرميس » - فيما يزعم الرواة الأقدمون - : أول من بنى الهياكل ، وتكلم في الأشياء العلوية ، ونظر في الطب والحكمة . عاش قبل الطوفان ، وكان مسكنه صعيد مصر . ويقال : إنه خاف على العلم أن يضيع ؛ فبنى البرابي ، وصوّرفها ما عرف لعمده من الصناعات ، وآلاتها ، وصناعاتها ، وأشار بالرسوم إلى مسائل العلوم حرصاً منه على تخليدها لمن بعده . وبناء : أى بنى الأثر ، وهو الأهرام . وبناء أبداع بنيان : أى أعظمه ، وأفضله ، وأحدثه ، وأجوده : اسم تفضيل من بدع الشيء (من باب قطع) : أى بداه وأنشأه ، واخترعه ، وصنعه لا على مثال سابق . أو من بدع الشيء (من باب ظرف) : أى صار غاية في صنعه ونشأته . أو كان بدعاً (بكسر فسكون) : أى محدثاً جديداً ، لا مثيل له .

(١٢) الضياع : الضياع والفقدان (والفعل من باب باع) . وبَيِّنَاتٌ : جمع بَيِّنَةٍ (بوزن عَيِّنَةٍ) : وهى الحجة ، والدليل ، والشاهد ، والبرهان . والطوفان : الفيضان العظيم الذى أهلك قوم نوح . قال تعالى : « ولقد أرسلنا نوحاً إلى قومه ، فلبث فيهم ألف سنة إلا خمسين عاماً ، فأخذهم الطوفان وهم ظالمون ، فأنجيناه وأصحاب السفينة ، وجعلناها آية للعالمين » ١٤ - ١٥ من سورة العنكبوت .

يقول : إن « هرميس » جاءته شواهد دلت على الطوفان قبل أن يقع ؛ فخاف أن تضيع العلوم ، وتتلغ صحائفها في لجج الماء ؛ فبنى الأهرام لحفظها وصيانتها وتخليدها .

(١٣) « بناء » : أى بنى الأثر : أى الأهرام ، أو الهرمين . وفاعله : ضمير « هرميس » فى البيت الحادى عشر . واللواتي : جمع التى . وجلبتُها (من بابى نصر وضرب) : نقلتها ، وأتت بها . والقيون : جمع قين (بوزن عين وعيون) : وهو فى الأصل الحدّاد ، ثم أطلق على كل صانع كيفما كانت صناعته . والقيان : العبيد : جمع قين أيضاً (بوزن كمب وكما) . و « أسوان » (بضم الهمزة) : مدينة قديمة ، فرعونية الاسم ، فيها أغنى محاجر الجرانيت التى ارتادها المصريون فى مختلف العصور ؛ للبحث عن أجود أنواع الصخر اللازم لمبانيهم . ومن معالمها الحديثة : سدّ أسوان ، أو السدّ العالى الذى شرع فى إقامته سنة ١٩٦٠ وهى حاضرة محافظة أسوان ، وهى ممنوعة من الصرف ، أى التنوين ، وحققها أن تجرّ بالفتحة بدل الكسرة ، وإنما جرّت بالكسرة هنا لسلامة القافية من العيوب .

طَبَقَاتُ (فِي) جَوْفِهَا حُجَرَاتُ ضُمِّنَتْ كُلُّ حِكْمَةٍ وَبَيَانٍ^(١٤)
 بَقِيَتْ بَعْدَ صَانِعِيهَا ؛ فَكَانَتْ أَثَرًا نَاطِقًا بِغَيْرِ لِسَانٍ^(١٥)
 سَوْفَ تَبْلَى مِنْ بَعْدِ حِينٍ ، وَيُمَحَى ذِكْرُ « هَرَمِيَس » مِنْ سِجْلِ الزَّمَانِ^(١٦)
 إِنَّمَا هَذِهِ الْحَيَاةُ غُرُورٌ تَنْقُضِي بِالشَّقَاءِ وَالْحَرَمَانِ^(١٧)

(١٤) في الأصل المخطوط الذي بين أيدينا نقص . والكلمة التي بين قوسين (في) تكملة أتينا بها لإقامة وزن البيت ، وإتمام معناه . وضُمِّنَتْ الوعاء ونحوه الشيء : أي جعلته فيه ، وأودعته إياه ؛ فضمِّنَتْ : بمعنى اشتملت ، واحتوت . والحكمة : معرفة أفضل الأشياء بأفضل العلوم . والحكمة أيضاً : العلم ، والتفقه ، والكلام الذي يقلّ لفظه ، ويحمل معناه . وعلم الحكمة : الكيمياء ، والطب . والحكمة ، إصابة الحق بالعلم والعقل ، ومعرفة الموجودات ، وفعل الخيرات . والبيان : الحجة ، والكلام يكشف عن حقيقة حال ، أو يحمل في طياته بلاغاً .

يقول : إن الصخور التي بنيت بها الأهرام طبقات بعضها فوق بعض . وفي جوف الهرم حجرات احتوت على ما أنتجه حكماء ذلك الزمان وأدباؤه من الحكم ، والعلوم ، والآداب .

(١٥) معنى هذا البيت : أن بناء الأهرام فنوا وبادوا ، وبقيت الأهرام أثراً بعدهم يشهد لهم بالعظمة والمجد والسلطان .

(١٦) تبلى : تفتى . يقال : بلى الثوب ونحوه (كرضي) : أي رث ، وأخلق ، وذهبت جدته . والسجل : الكتاب .

والمعنى : أن الأهرام ، أو الآثار التي تركها قدماء المصريين وأمثالهم مصيرها إلى البلى والزوال . وسوف يأتي النسيان على تاريخ أصحابها ؛ فلا يبقى لهم ذكر في كتاب الزمان . وهذا البيت سابع الأبيات التي تحدث فيها الشاعر عن الهرمين وبانيهما ، أو الأهرام وبُنَاتِهَا ، وساق حديثه مساق العظة والاعتبار ، والنصح والإرشاد ، والتفكير والتدبر . وجوّ القصيدة كلها جوزهده في الدنيا ، وإعراض عنها ، وتزهيد فيها ، وتحذير من غرورها وفتونها .

(١٧) غرور (بضم الغين) : مصدر غره (من بابي قعد ورد) : أي خدعه ، وأطمعه بالباطل . والغرور أيضاً : ما يغترّ به الإنسان من متاع الدنيا وزخرفها ؛ فيقال غرته الدنيا بزینتها : أي خدعته ، واستهوته ؛ فهي غرور (بفتح الغين) : صيغة مبالغة من غره . وفي القاموس المحيط أن الغرور (بفتح الغين) : الدنيا . والغرور (بضم الغين) : الأباطيل . وتنقضي : تنهى وتختّم : مضارع انقضى الشيء : أي فنى ، وانقطع . والشقاء : ضد السعادة . وجرمه الشيء (كسرقه) حرماناً (بكسر الحاء وسكون الراء) : أي منعه إياه . وفي القرآن الكريم : « وما الحياة الدنيا إلا متاع الغرور » الآية رقم ١٨٥ من سورة آل عمران . ومن كلامهم : « الدنيا تفرّ ، وتضرّ ، وتمرّ » .

يقول : ليست الدنيا إلا خداعاً وغروراً لمن يتهافت عليها ، ويسكن إليها ؛ فهي تفرّه برهة ، ثم لا تلبث أن تحرمه متعتها ، وتشقيه ، وتجرّعه مرارة الحسرة والحرمان .

لَيْسَ فِيهَا سِوَى خَيَالَاتٍ وَهَمٍّ تَمْتَرِيهَا قَرَائِحُ الْأَذْهَانِ^(١٨)
 خَطَرَاتٌ قَدْ ضَمَّنُوهَا كَلَامًا فَلَسَفِيًّا لَمْ يَقْتَرِنَ بِمَعَانِي^(١٩)
 كُلُّ حَيٍّ يَظُنُّ أَمْرًا ، وَلَكِنْ أَيْنَ مِنْهُ مَحَجَّةُ الْبُرْهَانِ؟^(٢٠)

(١٨) خيالات : جمع خيالة (بوزن سحابة) : وهى الطيف : أى الخيال الطائف حول الإنسان ، وما تشبه لك فى اليقظة ، أو المنام من الصور والأحلام . ووهمت الشيء (من باب وعد) ، وتوهمت : وقع فى خلدى (بفتح الحاء واللام) ، ودار فى بالى ؛ فالوهم من خطرات القلب . لو هو مرجوح طرفى المتردد فيه . وجمعه أوهام . وتمترىها : تستخرجها ، وتظهرها . والقرائح : جمع القريحة : وهى من كل شيء : أوله ، وباكورتته . وقريحة الإنسان : طبيعته . والأذهان : جمع ذهن (بكسر فسكون) : وهو الفهم ، والعقل . أو هو مجرد الاستعداد للوعى والإدراك . ويراد بقرائح الأذهان : ما تسارع الأفهام والعقول إلى إدراكه من أول وهلة قبل التدبير ، والنظر ، والتعمق فى التفكير ؛ وهو شأن الأوهام والخيالات التى تستهوى الإنسان وتخدعه .

والبيت تأكيد لمعنى البيت السابق ؛ فالدنيا غرارة خداعة غدارة . وسعادتها أطياف وظنون تستخرجها ، وتخدع بها عقول المتهاوتين عليها قبل التدبير ، والتعمق فى التفكير . والغرض التزهيد فى الدنيا ، والتحذير من أوهامها وخيالاتها ، ومتعتها الزائفة الزائلة .

(١٩) خطرات : خواطر ، وهواجس ، وخيالات ، وأوهام : جمع خطرة : اسم مرة من خطر الشيء بباله : أى مر به ، ولاح فى فكره . وخطرات الشيطان : وساوسه . وضمنوها : أودعوها : أى جعلوها وعاء . وكلاماً فلسفياً : منسوباً إلى الفلسفة : وهى دراسة المبادئ الأولى ، وتفسير المعرفة تفسيراً عقلياً . وكانت الفلسفة تشمل العلوم جميعاً ، ثم اقتصرت فى هذا العصر على المنطق ، والأخلاق ، وعلم الجمال ، وما وراء الطبيعة . وفى تعبير أو تفسير آخر للفلسفة : أنها الحكمة ، والتأنىق فى المسائل العلمية ، والتفنن فيها . وعلم الأشياء بمبادئها وعلاها الأولى . ومن خصائص البحث الفلسفى : العمق ، والتوسع ، والشمول . وفلسفة : كلمة يونانية الأصل . ومعناها : حب الحكمة . ويريد الشاعر هنا بالكلام الفلسفى : الكلام المعقّد الذى لا يحمل معنى واضحاً سديداً ، ولا فكرة قيّمة صائبة ، ولا يهدى إلى رشاد .

فى البيت السابق قال : ليس فى الدنيا سوى خيالات وأوهام تستخرجها قرائح الأذهان ؛ فتخدع بها ، وتخدع غيرها . وفى هذا البيت : أنهم أودعوا هذه الخيالات ، أو الأوهام ، أو الخطرات ، أو الهواجس - كلاماً فلسفياً معقّداً معتماً مهوشاً ، لا معنى له ، ولا غناء فيه ، ولا هدف إلا التشكيك ، والتضليل ، وبلبلّة الأفكار .

(٢٠) المحجّة : الطريق الواضح المستقيم . أو جادة الطريق ووسطه . والبرهان : الحجّة البيّنة الفاصلة . والاستفهام فى الشطر الثانى يفيد التنى ، أو الاستبعاد . والمعنى : أن كل واحد من هؤلاء المتفلسفين يبنى أموره ، أو كلامه الفلسفى على الظن والتخمين ، =

قَدْ عَرَفْنَا مَا كَانَ مِنَّا قَرِيبًا وَجَهَلْنَا مَا لَا تَرَى الْعَيْنَانِ^(٢١)
 فَدَعِ الْقَوْلَ فِي التَّفَلُّسِ ، وَاخْضَعْ لِجَلَالِ الْمُهِمِّنِ الدِّيانِ^(٢٢)
 أَنَا يَا دَهْرُ عَالِمٌ بِمَصِيرِي فَيْكَ ، لَكِنِّي جَمُوحُ الْعِنَانِ^(٢٣)

= لا على الحق واليقين. أو المعنى: أنهم يذهبون في بحوثهم الفلسفية مذاهب مختلفة متباينة، لا تسير في طرق واضحة مستقيمة، ولا تقوم على حجة، أو دليل، أو برهان. والغرض: صرف الأذهان عن الفلسفة المعقّدة، والأقوال الفلسفية المضلّة، وردّ العقول إلى العقيدة السليمة الواضحة. وفي بعض الأبيات الآتية ما يؤيد هذا ويؤكدّه.

(٢١) معنى هذا البيت: أن القريب منا معروف لنا، ظاهر مستيقن. وما لا يقع تحت حواسنا مجهول غير معلوم؛ فلا ينبغي أن نقيم عليه كلاماً فلسفياً، لا معنى له، ولا غناء فيه. في هذا البيت وأربعة الأبيات قبله زهد الشاعر في الدنيا تزهداً صريحاً؛ فوصفها بأنها لا تفتأ تخدع الناس، وتطمعهم بالباطل، وتنتهي بهم إلى التمسّ وسوء الحال، والشقاء والحرمان. وقال: إن متعها كلها خيالات وأوهام وخطرات ضمتها بعض الفلاسفة كلاماً غير مفهوم، ولا معقول، وقضايا وأحكاماً بنوها على الظن الذي تعوزه الحجة والبرهان: «وما لهم به من علم؛ إن يتبعون إلا الظن، وإن الظن لا يغني من الحق شيئاً».

(٢٢) دع: اترك، واجتنب. والتفلسف: مصدر تفلسف: أي سلك في بحوثه وكلامه وجدله طريق الفلاسفة. ويراد بالتفلسف هنا: الفلسفة بالمعنى الذي يستهجنه الشاعر ويمقتّه، وهو التعمية، والتعقيد، والتشكيك، وصرف الأذهان عن الحادّة الواضحة، اليسيرة، الممهّدة، المستقيمة. والنهي عن التفلسف بهذا المعنى يجازي ويلائم ما سلكه الشاعر في هذه القصيدة من الزهد في الدنيا، والتزهد فيها، والعظة والاعتبار، والنصح والإرشاد. والخضوع: التطامن، والتواضع، والانقياد، وهو قريب من الخشوع، والضراعة (والفعل كنّع). وجلال الله تبارك وتعالى: عظمته، وسموّ قدره، ورفعة شأنه، وعظيم سلطانه. وخصّ الجلال بوصف الله عزّ وجلّ، فلا يوصف به غير الله. قال تعالى: «تبارك اسم ربك ذي الجلال والإكرام» الآية رقم ٧٨ آخر سورة الرحمن. والمهمّن: الرقيب على كل شيء. والحافظ لكل شيء. والشهيد. والقائم على خلقه برزقه. والأمين. والعلّي. والمؤمن (من آمن غيره من الخوف). والمؤتمّن. والديّان: اسم من أسماء الله تبارك وتعالى. ومعناه: الحاكم. أو القهّار. أو المحاسب، والمجازي بالخير والشر. والأمران في الشطر الأول (دع، واخضع): للنصح والإرشاد.

نهي عن الأقوال الفلسفية المضلّة المهيّرة، وأمر، وأرشد إلى الحقيقة الكبرى، وهي الإيمان بالله الواحد القهّار، المهمّن الديّان، والخضوع لجلاله وسلطانه.

(٢٣) جموح: صيغة مبالغة من جمع الفرس ونحوه (من بابي منع وخضع): إذا عتا عن أمر صاحبه، واستعصى عليه، وغلبه. والعنان: المقود، وسير اللجام الذي تمسك به الدابة. وجموح =

قَدْ تَمَادَيْتُ فِي الْغَوَايَةِ حَتَّى كَبَحَ الدَّهْرُ شِرَّتِي ، وَثَنَانِي ^(٢٤)

وَقَالَ يَصِفُ لَيْلَةَ أَنْسٍ :

لَاعَبَ السُّكْرُ قَدَّهُ ؛ فَتَشَنَّى وَدَعَاهُ فَرَطُ السُّرُورِ ؛ فَغَنَّى ^(١)

= عنان الإنسان : كناية عن تعصيه ، وعدم انقياده .

يقول : إنه يعلم علم اليقين مصيره في دهره ، أو في دنياءه ، وهو الموت والفناء ، ولكنه مع هذا العلم جمح ، وتأبى ، وتغافل ، ولم يخضع لهذه الحقيقة التي لا تحتل الشك أو المراء . والبيت الآتي يتصل بهذا البيت ، ويوضحه ، ويكمل معناه . والغرض منهما التربية والتعليم ، والنصح والإرشاد ، والتأديب والتهديب ، وأخذ النفوس بالزهد ، والاتعاظ بالموت الذي يطوى الناس جميعاً ، ولا يبقى على أحد

(٢٤) تمادى في الغي : لجّ فيه ، ولازمه ، ودام عليه ، ولم يقلع عنه . والغواية ، والغى : الإيغال في الضلال . أو هو جهل من اعتقاد فاسد . وكبح الفرس ونحوه (من باب منع) : جذب رأسه إليه بالعنان أو اللجام وهو راكب ، لكى يقف ، ولا يجرى . والشرّة (بكسر الشين) : الخدّة ، والمعصية ، والشرّ ، أو مصدره . وثناه عن كذا (من باب رمى) : صرفه عنه ، ومنعه منه . وهو تكرار وتأكيّد لمعنى « كبح شرقي » .

في البيت السابق : أنه علم مصيره ، واستيقن موته وهلاكه ، ولكنه تغافل ، وركب رأسه ، ولم يتعظ بعلمه ويقينه ، ومصيره القريب المحتوم . وفي هذا البيت أنه تمادى في غيه وضلاله ، وانهمك في جهله وغفلته حتى أيقظه الدهر ، وكبح شرته ، وصرفه وثناه ، وحمله على الاستقامة والصلاح ، وردّه إلى الهدى والرشاد . ختم الشاعر هذه الزهدية بهذين البيتين اللذين أراد بهما التهديب والتأديب ، والإرشاد والتعليم ، وتنبيذ الغافلين عن كيد الدهر ، وخداع الدنيا ، وغدرات الزمان ، ونوائب الحداث .

* * *

* الأنس (بضم فسكون) : ضد الوحشة . والأنس أيضاً : التحدّث إلى النساء ومغازلتهم . وأنس به ، وإليه (كطرب ، وعرف ، وكرم) : إذا فرح به ، وسكن إليه ، واطمأن ، وزالت به وحشته وخلوته ، وذهب خوفه وهمّه .

(١) السكر (بضم فسكون) : اسم من سكر (من باب طرب) : أى تأثر بالخمير والشراب المسكر ؛ فغاب عقله ووعيه وإدراكه . أو خفّ ، وضعف ، ونقص . وقدّه : أى قدّ الفتاة ، أو المرأة التي يتغزل بها . والقدّ (بفتح القاف وتشديد الدال) : القوام (بفتح القاف) : وهو حسن الطول ، واعتدال القامة ، وجمال التقطيع . وتشنّى في مشيته تشنّياً : انثنى ، وانعطف ، وتمایل ، وتبخّر . وفرط السرور : شدّته وزيادته : اسم من الإفراط : وهو مجاوزة الحدّ .

يقول : إن المتغزل بها لاعتبها نشوة الخمر ؛ فتشنى قدّها ، واشتدّ سرورها ؛ فطربت وغشّت . وفي القدّ إشارة إلى حسن طولها ، واعتدال قامتها ، وجمال تقطيعها .

رَشَاءُ تَعْبُدُ النَّوَاطِرُ مِنْهُ وَاحِدًا فِي الْجَمَالِ ، لَيْسَ يُشْنَى ^(٢)
 أَنْبَتَ الْحُسْنُ فَوْقَ خَدَيْهِ وَرَدًا لَيْسَ إِلَّا بِغَمَزَةِ اللَّحْظِ يُجْنَى ^(٣)
 لَمْ يَزَلْ يَرْضَعُ السُّلَافَةَ حَتَّى غَابَ عَنَّا ، كَأَنَّهُ لَيْسَ مِنَّا ^(٤)
 فَأَنَمْنَاهُ فَوْقَ مَهْدٍ وَثِيرٍ بُرْهَةً كَى يُفِيْقَ ، ثُمَّ انْصَرَفْنَا ^(٥)

= ويلاحظ أن الشاعر في هذه الغزلية القصيرة، وكثير من غزلياته سلك مسلك أبي نواس ووالبة بن الحباب، والمقتدين بهما، والناسجين على منوالهما من خلعاء العصر العباسي الذين نقلوا الغزل من أوصاف المؤنث إلى المذكر، أو تحدّثوا عن المتغزل بها بضمير المذكر؛ فخرجوا بذلك عن مألوف العرب وآدابهم؛ إذ لم يكن ذلك معروفًا في شعر اللهو والغزل قبل هؤلاء الخلقاء.

(٢) الرشاء: ولد الطيبة: وهو الغزال الناشئ إذا قوى وتحرك ومشى مع أمه. وتشبه به الحسناء من النساء في جمال الجيد والعينين، والرشاقة، ولطف الحركة، وحسن التشني. والنواظر: العيون: جمع ناظرة. ويراد بالعبادة الافتتان، والإعجاب، والعشق، والتولس، وشدة التعلق. وثمناء تشنية: جعله اثنين.

شبه المتغزل بها بالرشاء، وقال: إنها تستهوى العشاق، وتنفرد بإعجابهم؛ فلا تمتد إلى غيرها عيونهم.

(٣) اللحظ: النظر بمؤخر العين (وفعله من باب قطع). وغمزة العين: إشارتها: اسم مرة من غمزه بالعين (من باب ضرب): إذا أشار إليه بها. وجنى الورد ونحوه (من باب رمى): قطفه والتقطه: وتناوله من منبته.

يتغزل بجمال خديها، ويقول: إن هذا الجمال ورد أنبته الحسن. وإنما يجنى بلحظات العيون وغمزاتها. يريد أن العاشق يستمتع بالنظر إلى وجهها، ووجناتها.

(٤) السلافة (بضم السين): أفضل الخمر، وأخلصها، وأجودها. وسلافة كل شيء: عصرته الأولى. ويرضعها: يحتسيها ويتشفها: مستعار من رضع الطفل أمه (كطرب، وضرب، وفتح). يقول: إن المتغزل بها لم تزل تتحسنى الخمر حتى غاب وعيها، وفقدت إحساسها بمن حولها؛ كأنها ليست منهم، أو غريبة عنهم.

(٥) المهد: الفراش، أو السرير يهيأ للصبي، ويوطأ لينام فيه. ويراد به هنا: الفراش مطلقاً. ووثير: وطي، ثخين، لين، مريح (وفعله من باب ظرف). والبرهة (بفتح فسكون، أو بضم فسكون): المدة، والزمن طال أو قصر. وأفاق السكران من سكره ونشوته إفاقة: صحا، وعاد إليه وعيه، ويقظته، وعقله، وإدراكه.

في البيت السابق: أنها أسرفت في احتساء الخمر حتى فقدت الوعي والإدراك. وفي هذا البيت: أنهم أناموها برهة على فراش لين ناعم، ثم تركوها كى تفيق، وتسترد وعيها.

فَلَبِثْنَا هُنَيْهَةً ، ثُمَّ لَمَّا خَفَّ مِنْ سُكْرِهِ وَأَقْبَلَ قُمْنًا^(٦)
وَأَدْرَنَّا الْكُؤُوسَ حَتَّى تَوَلَّتْ أَنْجُمُ اللَّيْلِ مِنْ أَحَادَ وَمَثْنَى^(٧)
يَا لَهَا لَيْلَةً ! أَبَحْنَا بِهَا اللَّهُ وَ إِلَى وَرْدَةِ الْغَدَاةِ ، وَتُبْنَا^(٨)

(٦) لبثنا : مكثنا وانتظرنا (وبابه فهم) . وهنية : قليلاً من الزمان . وخفّ من سكره : صحا من نشوته ، وأفاق من غفوته ، وعاد إليه وعيه وإدراكه .

يقول : وبعد هنية صحت من سكرها ، وأقبلت علينا ، فقمنا إلى الشراب ، فاستأنفناه ، وعدنا إليه فرشفه ونتحسّاه .

(٧) الكؤوس : جمع الكأس : وهي الكوب . أو القدح ما دام فيه الخمر . وأدناها علينا : تناوبناها وتداولناها وتقاسمناها . وتولّت النجوم : غابت ، وأدبرت ، وذهبت ، وأفلتت . وتولّى النجوم وأقوّلها : كناية عن إدبار الليل وانقضائه وذهابه . و « من » : بيانية . وتولّت أحاد : أى أفلتت واحداً واحداً . وغابت مثنى (بوزن معنى) : أى غابت اثنين اثنين .

(٨) يالها : أسلوب تعجب : وهو انفعال النفس لزيادة وصف في المتعجب منه ، بهرّ أثره . وخفى سببه . أو أن ترى الشيء يعجبك ويستهويك ، فتظن أنك لم تر مثله من قبل . واللّهو كل ما استمتعت به ، وألهاك عما يهملك ويعنيك ، وخالف الجدّ والحكمة . والغداة : أول النهار ، بين الفجر وطلوع الشمس . ووردة الغداة : حمرتها . وتبنا (بالثاء) هكذا بالأصل : من التوب أو التوبة : وهى ترك الذنب لقبه ، والندم على ما فرط منه ، وعقد العزم على عدم العودة إليه ، وتدارك ما يمكن تداركه من الأعمال بالإعادة ؛ فإذا اجتمعت هذه الأربعة كلت شرائط التوبة (والفعل من باب قال) . أو هى من تحريف الناسخ والأصل تبنا (بالثاء) (من باب قال) : أى رجعنا : أى وفى نهاية هذه الليلة البهيجة الممتعة تبنا إلى منازلنا .

ختم الشاعر هذه الأبيات بتعجبه وتعجيبه من هذه الليلة ذات المتعة الفائقة ، والأنس التام ، وقال : إنهم استباحوا فيها اللّهو ، واحتسوا الخمر حتى أشرقت الشمس ، ثم عادوا إلى منازلهم مبتهجين . وهى من شعر المجانة واللّهو تقليداً ومحاكاة ، أو قصداً للترويح والترفيه ، أو حرصاً على استيعاب فنون الشعر وأغراضه . ومع هذا كله فقد تكون حياة البارودى فى فتوته وشبابه متسمة بشيء من لهُو الشباب ومرحه وانطلاقه فى مجال الأهواء واللذات .

وإذا كانت هذه الأبيات وأمثالها من المقطوعات والقصائد اللاهية صوراً صحيحة ، أو نصف صحيحة لحياة البارودى اللاهية المأجنة ؛ فالراجع لدينا أنه نظمها بعد عودته من الآستانة فى حاشية الحديو لإسماعيل سنة ١٨٦٣م وقبل زواجه بـ « عذيلة يكن » سنة ١٨٦٨ أى وهو بين الرابعة والعشرين والتاسعة والعشرين .

وَقَالَ فِي مُدَارَاةِ الصَّدِيقِ :

دَارِ الصَّدِيقَ ، وَلَا تَأْمَنْ بِوَادِرِهِ فَرُبَّمَا عَادَ بَعْدَ الصَّدْقِ خَوَانًا^(١)
يُقْضَى بِسِرِّكَ ، أَوْ يَنْسَى بِأَمْرِكَ ، أَوْ يَقُولُ عَنْكَ حَدِيثَ السُّوءِ بُهْتَانًا^(٢)
فَإِنْ تَنْصَلْتَ قَالُوا فِيكَ مَعْرِفَةً تَنْفِي الْمِرَاءَ مَعَ الْوُدِّ الَّذِي كَانَ^(٣)
وَأَكْثَرُ الْخَلْقِ مَطْبُوعٌ عَلَى ظَنَنِ تَقْضَى عَلَيْهِ بِلَبْسِ الْحَقِّ أَحْيَانًا^(٤)

(١) دار : أمر يراد به النصيح والإرشاد : من داراه مداراة (يهمز ويلين) : أى لطفه ، ولاينه ورفق به ، وداجاه ، واتقاه . ومن كلامهم : « عليك بالمداراة » : وهى الملاطفة ؛ كأنك تخاطل من تداريه ، وتخادعه ، وتدافعه ، وتتقيّه . والصديق : الصاحب الصادق الود ، المخلص الإخاء . وصدقته فلاناً ، وصادقته المودة والإخاء : أخلصتهما له . والبوادر : جمع البادرة : وهى الغضبة السريعة ، والكلمة العوراء ، وما يبدر من المرء عند حدثته وغضبه من خطيئ أو سقط . ورب : حرف خافض ، يختص بالنكرة . وإذا اتصلت به « ما » دخل على الفعل . وهو هنا يفيد التكثير ؛ لأنه فى مقام الإرشاد والنصح والتنبية والتحذير . وعاد : صار (وبابه قال) . وخوان : صيغة مبالغة : أى كثير الحيانة (والفعل من باب قال) ينصح بمداراة الصديق ، والاحتراز منه ، وتوقى بوادره وحداته فكثيراً ما يخون ، ويفدر وينقض العهد ويمعن فى العداوة والبغضاء بعد الولاء وصدق الإخاء . والأبيات الآتية تفصل هذا المعنى وتؤكد .

(٢) أفضى إليه بالسرى إفشاء : أعلمه به ، وأطلعته عليه . وسعى بأمره : نتم عليه ، ووشى به (وبابه رعى) . والبهتان : الباطل والكذب يُبْهَت سامعه : أى يدهشه ويحيره لفظاعته وشناعته .

فصل فى هذا البيت ما أجمله فى البيت السابق من أن الصديق قد يفدر ، ويمعن فى الغدر والحيانة ؛ فيذيع ويفشى ما ائتمنته عليه من أسرارك ، أو يسعى بالفرقة والفساد بينك وبين الناس ، أو يؤذيك ويسىء إليك بما يتقوله عليك ، ويخترقه ويفتريه من الكذب والباطل والبهتان

(٣) تنصلت : تبرأت . والمراء : الاعتراض ، والجidal ، والشك : مصدر ماراه مماراة ، ومراء : أى جادله فيما فيه مرية وشك .

والمعنى : أن المودة التى كانت بينك وبين ذلك الصديق الخوان تحمل الناس على تصديق ما يرمىك به ، ويذيعه عنك من أحاديث السوء والبهتان ؛ لأنها فى نظرهم قائمة على المعرفة ، والمخالطة ، والصحبة السابقة ؛ ولوحاولت التنصل مما يرمىك به لم تنفعك المحاولة .

(٤) طبع على كذا (بالبناء للمجهول) : اعتاده ونشأ عليه . وهو مطبوع عليه : أى معتاده ، مُشْتَأً عليه . والظن : جمع ظنة (بوزن ملة ومثل) : وهى التهمة (بضم ففتح) : اسم من اتهمه بكذا اتهاماً : يريد أن أكثر الناس قد اعتادوا سماع الاتهامات ، وتصديقها ، وترويجها بلاثمحيص ، أو تثبت . وتقضى عليه : تفرض عليه ، وتحكم : أى على أكثر الخلق : أى على العدد الكثير الغالب من الناس . ولبس الحق (بفتح اللام ، وسكون الباء) : إخفاؤه ، وخلطه بالباطل (والفعل من باب ضرب) . =

وَقَلَّ فِي النَّاسِ مَنْ جَرَّبَتْهُ ، فَرَأَى بَيْنَ الْحَقِيقَةِ وَالْبُهْتَانِ فَرْقَانًا^(٥)
وَقَالَ فِي لُزُومِ الْاِخْتِرَاسِ مِنَ الْعَدُوِّ :

لَا تَخْشَ بُؤْسًا مِنْ عَدُوٍّ ظَاهِرٍ وَاخْشَ الْمَكِيدَةَ مِنْ عَدُوٍّ بَاطِنٍ^(١)
كَمْ بَيْنَ شَرِّ ظَاهِرٍ مُسْتَدْرِكٍ مِنْهُ الْخَلَاصُ وَبَيْنَ شَرِّ بَاطِنٍ^(٢)

= يقول : من عادة أكثر الناس سماع الاتهامات ، وتصديقها ، وترويجها بلا تمحيص ، أو تثبت ، وهم في كثير من الأحيان يلبسون الحق بالباطل . وصلة هذا البيت بثلاثة الأبيات السابقة واضحة وثيقة ؛ فإن الصديق الخوّان إذا سعى بك ، وافترى عليك ، وأساء إليك بكذب الحديث - استمع له أكثر الناس ، وصدقوه بما اعتادوه من الاستماع للباطل ، وترويج التهم ، وإخفاء الحقائق ، أو خلطها بالأباطيل . والبيت الآتي تكرر وتأكيده لهذا المعنى .

(٥) الفرقان : مصدر فرق بين الشئين (من باب نصر) : أى فصل بينهما ، وماز أحدهما من الآخر .

في البيت السابق قال : إن الكثرة الغالبة من الناس مطبوعون على تهم وظنون سيئة تدفعهم إلى تلبيس الحق في كثير من الأحيان . وفي هذا البيت : أن التجربة أثبتت أن قلتهم القليلة هم الذين يفرقون بين الحق والباطل ، ويميزون الخبيث من الطيب ، ويتحرون الرشد ، ويلتزمون الصدق والفضيلة والوفاء ، ويتحلّون بعفة القلب واللسان .

وهذه الأبيات الخمسة تقوم على النصيح والإرشاد ، وتجري مجرى الحكم والأمثال ، وتدور كلها حول مداراة الصديق ، ووجوب الاحتراز منه ، وتوقّي التورّط في صداقات قد تنقلب غدراً وخيانة ، وتفضى إلى الإساءة والإضرار ، والبهتان والعدوان .
وما قيل في الاحتراز من الصديق :

احذر عدوك مرة واحذر صديقك ألف مرة

فلربما انقلب الصديق ، فكان أعلم بالمضرة

* * *

(١) البؤس (بضم فسكون) : الأذى ، والضر . والمكيدة : المكر السيئ ، والخبث ، والحيلة السيئة : اسم من كاده (من باب باع) : أى ختله ، وخدعه ، ومكر به ، وأضر له سوء ، واحتال لإيذائه ، وأراد به المكروه من حيث لا يدري . وعدو باطن : أى عدو عداوته باطنة خفية غير ظاهرة . والمعنى : أن العدو الذى يعالنك بالعداوة تستطيع اتقاء شره ، وإحباط كيده بهذه المعالنة والمجاهرة . أما العدو الذى يبطن لك العداوة ويخفيها فإنه مخشى المكيدة ، منطو على سوء ، يمكر بك ، ويحتال لإيذائك ؛ وقد يصيبك غدره وشره من حيث لا تدري . والبيت الآتي تكرر وتأكيده لهذا المعنى .

(٢) مستدرك : اسم مفعول من استدرك ما فاتته استدراكاً : أى حاول إدراكه ، والمعاك به . ويقال : استدرك النجاة بالفرار : أى حاول النجاة بفراره من الشر والأذى . واستدرك الخطأ بالصواب =

وَقَالَ يُعَاتِبُ :

قَدْ عَاقَنِي الشُّكُّ فِي أَمْرٍ أَضَعْتُ لَهُ عَزِيمَةَ الرَّأْيِ حَتَّى ضَاقَ كِتْمَانِي ^(١)
 أَوْلَيْتَنِي مِنْكَ وَدًّا قَبْلَ مَعْرِفَةٍ ثُمَّ انْثَنَيْتَ بِصَدِّ قَبْلَ إِعْلَانٍ ^(٢)
 فَسَرَّنِي مِنْكَ مَا قَدَّمْتَ مُبْتَدَأً وَسَاءَ لِي مِنْكَ مَا أَخَّرْتَ فِي الثَّانِي ^(٣)

= أى الحق به ، فأصلحه . واستدرك الشر بالخلاص : أى حاول التخلص منه ، واتسقاء . وخلص من الورطة ونحوها (من باب قعد) خلوصاً وخلصاً : أى نجا منها ، وسلم سلامة الشيء الذى يصفو من كدره . وشرّ باطن : شرّ خفى ، مستور ، غير ظاهر .

يقول : إن الفرق كبير ، والبون شاسع بين الشرّ العلنى الظاهر ، والشرّ الخفى الباطن ؛ فإن الأول يمكن التخلص منه ، واتقاؤه ، والثانى يصعب استدراكه ، ودفعه ، وتوقيه .

* * *

(١) عاقه عن كذا (من باب قال) : منعه منه ، وجبه عنه ، وشغله ، وصرفه . والأمر الشأن ، والحال ، والشيء . ويراد بعزيمة الرأى : قوة التفكير والتدبير .

يقول : إن الشكّ ساوره فى أمر ذلك المعاتب ، وعاقه عن اجتلاء حقيقته على رغم ما أضاعه فيه من قوة الرأى ، وطول التفكير والتدبير . ثم ضاق كتماناً لذلك الأمر ؛ فأعلن القصة ، وصرّح بما سرّه ، وما ساءه . والآيات الآتية تفسّر هذا ، وتشرحه ، وتوضحه .

(٢) أوليتنى : أعطيتنى ، ومنحتنى . وأولاه معروفاً : أى صنعه إليه ، وأنعم به عليه . وأصل الولى (بوزن السعى) : الدنو والقرب . والإيلاء : الإدناء والتقريب . والودّ : المودة والمحبة ، والإقبال ، والوصال : وضدّه الصدّ ، والإعراض ، والقطيعة ، والهجران . وقبل معرفة : أى قبل أن تعرفى ، أو قبل أن نتعارف : يريد أن المعاتب سارع إلى الودّ فى أول التلاقى والتعارف . وانثنى بالصدّ : ارتدّ ، وانصرف بالصدود والإعراض . وقبل إعلان : أى قبل إظهار الصدود ، والتمهيد له ، وكشف أسبابه .

فى البيت السابق قال : إنه شاكّ فى أمر المعاتب ؛ وقد حاول بعزيمة الرأى أن يستيقن ذلك الأمر الغامض ، ويزيل ما يكتنفه من الشكّ والارتياب ، فلم يستطع ، وضاق به ذرعاً ؛ فقصّ القصة وأعلنها . وفى هذا البيت جزء من هذه القصة ؛ فإن المعاتب أقبل عليه بودّه وصحبته ، ثم أعرض عنه بلا سبب ظاهر ، أو تمهيد ، أو إعلان ؛ فهو فى إقباله وإعراضه متسرّع ، غير واضح .

(٣) مبتدأ : مصدر ميميّ : بمعنى الابتداء : وهو البدء ، والإنشاء ، والتقديم . أو هو مبتدئ (بصيغة اسم الفاعل) : حال من تاء المخاطب (فاعل قدّم)

يقول : إنه مرّه وأفرجه وبسطه ما قدّمه المعاتب ، وبدأ به من الوداد والإقبال ، ثم ساءه وحزنه وآسفه ما أخره ، وثنى به من الإعراض والقطيعة .

فَإِنْ يَكُنْ سُوءُ رَأْيٍ ، أَوْ مَلَالُ هَوَىٰ فَإِنَّ كِلْتَابَهُمَا فِي الْقَبْحِ سَيِّانٌ^(٤)
فَاكْشِفْ لَنَا عَنْ قِنَاعِ الشُّكِّ نَحْيَ بِهِ إِمَّا وَصَالًا ، وَإِمَّا مَحْضَ هِجْرَانٍ^(٥)

وَقَالَ :

أَوَّلُ النَّفْسِ نُظْفَةٌ أَخْلَصَتْهَا شَهْوَةٌ صَاغَهَا مِرَاجٌ دَفِينٌ^(١)

(٤) سوء رأى : سوء ظنّ : أى ظنّ المعاتب فى الشاعر ظنّ السوء ، أو أساء النظر إليه ، والحكم عليه ؛ فلم يصب الرأى ، ولم يحسن التقدير . والملال (بوزن الكلال) : مصدر ملّ الشيء ، وملّ منه أى سئمه ، وضجر منه . والهوى : الحبّ والودّ . ويراد بملال الهوى : أن المعاتب ملّ محبة الشاعر ، وسئم التودّد إليه . ووضع الشاعر « كليهما » فى مكان « كليهما » : أى المؤنث موضع المذكر ، على اعتبار أنهما خصلتان ، أو صفتان ، أو رذيلتان . وسَيَّان : مثلان ، متساويان : مثنى سىّ (بكسر السين) : وهو المثل (بكسر فسكون) ، والشبيه ، والنظير . (يستوى فيه المذكر والمؤنث ؛ فيقال : هو سيّك ، وهى سيّك ، وكلاهما سيّان ، وكلتاهما سيّان) .

قدّر الشاعر أن المعاتب صدّ عنه ، وأعرض لأنه ملّ صحبته ووداده ، أو لأن رأيه فيه ساء ، وقبح ، وانحرف ، وضلّ بعد حسن واعتدال ، وقال : إن هذين الأمرين كليهما متساويان تمامًا فى القبح والرداءة .

(٥) كشف الشيء ، وكشف عنه (من باب ضرب) : رفع عنه ما يواريه ويغطّيه . والقناع (بوزن الكتاب) : ما تغطّى به المرأة رأسها . وما يستر به الوجه . وقناع الشكّ : أى الشكّ الشبيه بالقناع . ويقال : كشف القناع عن الشيء : أى صرّح به . ونحيا به : أى نحيا بكشف القناع ، وننتفع ، ونستريح للمعرفة واليقين . والوصال : مصدر واصله : ضدّ هجره (من باب قتل) هجرًا ، وهجرانًا . وهو كقول الله تبارك وتعالى : « فإمّا منّا بعد ، وإمّا فداء » الآية الرابعة من سورة محمد ، واسمها أيضًا سورة القتال . أى فإمّا أن تواصلنى وصالًا ، وإمّا أن تهجرنى هجرانًا . والمعنى على التخيير بين هذين الأمرين . والمحض من كل شيء : الخالص الذى لم يخالطه غيره .

فى البيت الأول من هذه المقطوعة شكّا الشاعر ما يساوره ويعاسره من الشكّ فى أمر ذلك المعاتب . وفى هذا البيت دعاه إلى التصريح بالحقيقة ، وإزالة هذا الشكّ الذى يحجبها ويغطّيها ، وخيّر بين صريح الوصال ، ومحض الهجران ؛ ففى التصريح المطلوب واحة وحياة للشاعر ، أو لهما جميعاً .

* * *

(١) يراد بالنفس : شخص الإنسان وجسده . وتؤنث النفس إن أريد بها الروح ، وتذكّر إن أريد بها الشخص أو الإنسان . والنظفة (بضم فسكون) : المنيّ (بوزن الننى) : وهو ماء الرجل . وفى القرآن الكريم : « أيجب الإنسان أن يترك سدّى ؟ ألم يك نظفة من منىّ يمنى ؟ » ٣٦ - ٣٧ من سورة القيامة . وأخلصتها : أى أخلصت النظفة : أى أخرجتها ، ودفعتها صافية ، متميزة من غيرها ، =

قَذَفَتْهَا إِلَى الْبُطُونِ ظُهُورٌ وَحَوَتْهَا بَعْدَ الظُّهُورِ بُطُونٌ^(٢)
ثُمَّ أَرَسَى بِهَا هُبُوطٌ يَلِيهِ حَرَكَاتٌ مِنْ بَعْدِهِنَّ سُكُونٌ^(٣)

= خالصة مما يشوبها، لا يخالطها شيء غريب عنها. والشهوة: الرغبة الشديدة. والقوة: الرغبة فيما يشتهي. وما يشتهي وتنزع إليه النفس من الملذات المادية. قال الله تبارك وتعالى في القرآن الحكيم: «زَيْنَ للنَّاسِ حُبُّ الشَّهَوَاتِ مِنَ النِّسَاءِ وَالْبَنِينَ . . .» الآية رقم ١٤ من سورة آل عمران. وصاغها (من باب قال): هَيْئَتُهَا، وَكَوْنُهَا، وَبَعْثُهَا. والمزاج (بوزن الكتاب): ما أسس عليه البدن من الأخلاط والطباع. والمؤثرات الأساسية الجثمانية التي تكون الأمزجة تقوم على الإفرازات التي تفرزها الغدد الصم. ودفن: مدفون: أي خفي، غامض، غير معلوم. أو مركز في باطن الإنسان، مدفون في أعماقه: يريد أنه مزاج قوي، غير سطحي.

يقول: خلق الإنسان في أول أطوار خلقه من نطفة، أخرجتها - خالصة متميزة - شهوة قوية، بعثها وأثارها طبع، أو استعداد قوى طبيعي، مركز في الأعماق.

(٢) قَذَفَتْهَا: أي قذفت الشهوة النطفة (من باب ضرب): أي ألقتها، وطرحتها، ورمتها بقوة. ويراد بالبطون: أرحام النساء: جمع بطن (بفتح فسكون): وهو من كل شيء جوفه. والظهور: خلاف البطون: جمع ظهر (بفتح فسكون): وهو من الإنسان من مؤخر الكاهل إلى أدنى العجز. قال تعالى: «فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ مِمَّ خُلِقَ، خُلِقَ مِنْ مَّاءٍ دَافِقٍ، يَخْرُجُ مِنْ بَيْنِ الصُّلْبِ وَالتَّرَائِبِ» الآيات ٥-٧ من سورة الطارق. وصلب الرجل: ظهره. أو فقار ظهره. وجمعه أصلاب. وترائب المرأة: عظام صدرها، بين الثديين والرقوتين حيث تكون القلادة. الواحدة تريبة (بوزن غريبة). والشرط الثاني: في معنى الشرط الأول. أو هو نتيجة له؛ فالاحتواء نتيجة القذف. وحوتها (من باب طوى): واحتوتها: جمعتها، وأحزنتها. وفي كل من القذف، والدفق في البيت، والآية القرآنية الكريمة: معنى القوة، والدفع، والسرعة.

في البيت السابق قال: إن بداية الإنسان ونشأته الأولى نطفة أخرجتها شهوة. وفي هذا البيت إشارة إلى الطور الثاني من أطوار خلقه؛ فإن الشهوة لما أخرجت النطفة من أصلاب الرجال ومثا بسرعة وقوة في أرحام النساء، فاحتوتها، ويسرت لها التحكّن والاستقرار. قال تعالى: «ثُمَّ جَعَلْنَاهُ نَظْفًا فِي قَرَارٍ مَكِينٍ» الآية رقم ١٣ من سورة المؤمنون.

(٣) رَسَا الشَّيْءُ (من بابى عدا، وسما): ثبت، ورسخ. وأرساه إرساء: أثبته، وأرسخه. وفي القرآن الكريم: «وَالْجِبَالُ أَرْسَاهَا» الآية رقم ٣٢ من سورة النازعات. وبها: بالنطفة. وهبوط: مصدر هبط (من باب جلس): أي نزل، وانحدر. ويليه: يأتي بعده، ويتبعه من غير فصل. والسكون: ضد الحركة (والفعل من باب قعد).

لعلّه يشير بهذا البيت إلى هبوط الطفل من رحم أمّه، ورسوّه على الأرض إذا ولد. وبلى هذا، ويتصل به حركات حياته في الدنيا، ثم سكون الموت. قال الله تبارك وتعالى: «هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ تَرَابٍ، ثُمَّ مِنْ نَظْفَةٍ، ثُمَّ مِنْ عَلَقَةٍ، ثُمَّ يُخْرِجُكُمْ طِفْلًا، ثُمَّ لِتَبْلُغُوا أَشَدَّكُمْ، ثُمَّ لَتَكُونُوا شِوْخًا. وَمِنْكُمْ مَنْ يَتُوفَى مِنْ قَبْلِ، وَلَتَبْلُغُوا أَجْلًا مَسْمُومًا، وَلَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ» الآية رقم ٦٧ من سورة غافر.

فَهِيَ طَوْرًا تَكُونُ فِي عَالَمِ الْغَيْبِ ، وَطَوْرًا فِي مِثْلِ ذَلِكَ تَكُونُ^(٤)
مُبْتَدَاهَا وَمُنْتَهَاهَا سَوَاءٌ وَهِيَ مَا بَيْنَ ذَلِكَ حَتَّى مَهِينٌ^(٥)
فَعَلَامٌ الْبُكَاءُ فِي إِثْرِ دَارٍ بِالرَّزَايَا فَنَاوُهَا مَشْحُونٌ^(٦) ؟

(٤) هي : أى النطفة . والطور (بفتح فسكون) : المرة ، والتارة . أو الهيئة ، والحال . والجمع أطوار .
وفي القرآن الكريم : « وقد خلقكم أطواراً » الآية رقم ١٤ من سورة نوح . والعالم (بفتح اللام) : كل الخلق
(بفتح فسكون) . أو كل ما حواه الفلك . أو كل صنف من أصناف الخلق ؛ فيقال : عالم الغيب ،
وعالم الشهادة ، وعالم الإنسان ، وعالم الماء ؛ فكل نوع من أنواع الخلق عالم . والغيب : كل ما غاب
عنك . وعالم الغيب : كل ما غاب عن الإنسان . ويقابله عالم الشهادة . قال تعالى : « وستردون إلى عالم
الغيب والشهادة » الآية رقم ١٠٥ من سورة التوبة .

في البيت السابق أشار إلى ولادة الإنسان ، وحركات حياته في الدنيا ، وسكونه بعد الموت .
وفي هذا البيت أشار إلى طورين متشابهين متماثلين من أطواره ؛ فهو حينما كان في رحم أمه كان في
عالم الغيب ، وحينما يموت ينتقل إلى عالم غائب عنا كذلك .

(٥) مبتدأها : مبتدأ النطفة (وأصله الهمز) : أى نشأتها الأولى . والمنتهى : الغاية والنهاية :
وهو ضدّ المبتدأ . وسواء : متساويان ، متشابهان ، متماثلان . و « ذاك » : إشارة إلى المبتدأ والمنتهى .
وفي الأصل المخطوط الذى بين أيدينا « حس » . والحس (بكسر الحاء) : مصدر حس الشيء ، وحس
به : أى أحسّه : أى أدركه بإحدى الحواس ، أو علم به ، وعرفه . ويراد بالمصدر هنا : اسم المفعول :
أى المحسوس : أى الإنسان الذى تحسّه ، وتدرّكه ، وتراد ، وتعرفه . أو لعله تحريف « حى » : صفة
من الحياة . ومهين : ضعيف (والفعل من باب ظرف) .

وهذا البيت تكرار وتأكيد لمعنى البيت السابق ؛ فالإنسان أصله نطفة ، كانت - قبل أن يولد في
عالم الغيب ، وانتهت بالموت إلى عالم الغيب ، أو كانت في مبتدأ أمرها ميتة ، ثم انتهت إلى الموت ؛
فببداها ومنتهاه متساويان متماثلان ، والإنسان فيما بين البدء والنهاية يحيا في الدنيا حياة ضعف ومهانة .
والغرض التمهيد لدم الدنيا ، والتزهيد فيها ، والتشهير برزاياها في ثلاثة الأبيات الآتية .

(٦) « علام » : « ما » الاستفهامية ، حذف ألفها لما سبقت بحرف الجر . والاستفهام هنا :
للإنكار ؛ فالشاعر ينكر على الباكين بكاءهم ، ويستهجنه ، ويزدريه . ويقال : جئت في إثره (بكسر
فسكون) : أى تبعته عن قرب . وجاء في إثره : أى في عقبه . ويراد بالدار : الدنيا . والرزايا :
المصائب . الواحدة رزية ، ورزية . وفناء الدار (بكسر الفاء) : ساحتها . وما امتدّ من جوانبها .
أو سعة أمامها . ومشحون : مملوء . (والفعل من باب قطع) .

يستعجن التعلّق بالدنيا ، والبكاء عليها إذا فانت ، أو البكاء على من فارقتها بالموت ، واستراح من
كثرة رزاياها .

تَتَفَانِي الرَّجَالُ حِرْصًا عَلَيْهَا وَهُوَ حِرْصٌ أَدَّى إِلَيْهِ الْجُنُونُ^(٧)
حَارَ فِيهَا «أَرِسْطَطَالِيْسُ» قَدَمًا وَنَعَاهَا الْحَكِيمُ «أَفْلَاطُونُ»^(٨)

= في خمسة الأبيات الأولى عرض الشاعر بإيجاز قصة النطفة التي خلق منها الإنسان . ونبته على طورين متشابهين متماثلين من أطواره : هما نشأته ، ونهايته ، وهو بينهما مخلوق مهين ضعيف . والغرض مكافحة اغتراره بالدنيا ، ونزعه إلى التكبر والتجبر والطفيان . وفي ثلاثة الأبيات الأخيرة زهد في الدنيا ، فأشار إلى كثرة رزاياها وبلاياها ، واستنكر البكاء في إثرها . وقال : إن العقول السليمة الناضجة تنهى عن الحرص عليها ، والتفاني فيها ، واستشهد شاهدين من عظماء الفلاسفة ، وكبار الحكماء ، وقادة الفكر الإنساني .

(٧) تتفاني الرجال : يفنى بعضهم بعضاً . وربما أريد بالتفاني هنا : التهاوت ، والتكالب ، والحرص الممقوت .

في البيت السابق ذم الدنيا بكثرة رزاياها ، ووبخ المتعلقين بها ، والباكين عليها . وفي هذا البيت : أن الناس يتفانون لشدة حرصهم عليها . وسبب هذا الحرص فساد العقول واختلالها .

(٨) حار : تحير ، ولم يهتد للصواب . و «أرسطوطاليس» أو «أرسطو» (٣٨٤-٣٢٢ ق.م) : فيلسوف يوناني ، من تلاميذ «أفلاطون» . علم الإسكندر الأكبر ، ورباه . وكان يحاضر ماشياً ، فسَمِيَ هو وتلاميذه وأتباعه بالمشائين ، وألف في المنطق ، والعلم الطبيعي ، والأخلاق ، والسياسة ، والخطابة ، والشعر . وله فصول فيما بعد الطبيعة ، والإلهيات . وفي أوائل العصر العباسي (منتصف القرن الثاني الهجري) نقل السريان مؤلفاته ومقالاته إلى اللغة العربية ، فشرح فلاسفة المسلمين لتلاميذهم فلسفته ، ولقبوه بالمعلم الأول . وانفارابي هو المعلم الثاني ، وعنه أخذها الأوربيون ، وبذلك ساعد العرب على نقل الفكر اليوناني إلى أوربا . وقدم (بكسر فسكون) : أي في الزمان القديم ، قبل ميلاد المسيح عيسى ابن مريم عليه السلام . ونعى الناعي الميت (من باب سعى) : أذاع خبر موته . ويراد بالنعي هنا : إذاعة هوان الدنيا وتفاها ، وحقارة شأنها . وقد يكون «نعاها» تحريف «نفاها» : أي زهد فيها ، وأعرض عنها . نئ الشيء (من باب رمى) : نحاه ، وأبعده ، وطرده . أو تخلّى عنه ، وتبرأ منه . والحكيم : الفيلسوف . وذو الحكمة : وهي العلم ، والتفقه . أو الفلسفة . أو معرفة أفضل الأشياء بأفضل العلوم . و «أفلاطون» (٤٢٧ - ٣٤٧ ق . م) : فيلسوف يوناني شهير . تلميذ «سقراط» . ومعلم «أرسطاطاليس» . أسس الأكاديمية في أثينا . وعلم الرياضيات ، والفلسفة . ومؤلفاته : محاورات في ثلاث مجموعات . والنفس أو الروح خالدة في اعتقاده . والتربية موضوع أساسي في نظامه الفلسفي . وهو يرى أن تكون تربية البنات مماثلة لتربية البنين . ومن كتبه التي ترجمت إلى العربية : كتاب الجمهورية ، وهو عند «روسو» أجمل ما كتب في التربية . ولا تزال فلسفة «أفلاطون» معيناً فيماضاً لكل مشتغل بالفلسفة .

ومعنى البيت : أن الحكماء والفلاسفة ، وأصحاب العقول الكبيرة ، والتفكير الواسع الشامل العميق - لم ينخدعوا بالدنيا ، ولم يسكنوا إليها ، ولم يتهاوتوا عليها . وبعضهم تحير فيها ، واستبهم عليه أمرها .

وَقَالَ :

وَمَلَمَسِ عِفَّةً قَدْ نِلْتُ مِنْهُ بِأَيْدِي اللَّهْوِ مَا شَاءَ التَّمَنَّى^(١)
 مَلَكَتُ بِهِ عِنَانَ الشَّوْقِ ؛ حَتَّى قَضَيْتُ لُبَانَتِي ، وَأَرَحْتُ ظَنِّي^(٢)
 فَلَا تَسْأَلْ عَلَى مَا كَانَ مِنْهُ وَلَا تَسْأَلْ عَلَى مَا كَانَ مِنِّي^(٣)

(١) الواو في أول البيت : واو « رب » : أي ورب ملمس عفة . . . وهي حرف جر ، يدخل على فكرة ، ويفيد التقليل أو التكثير بحسب المقام ، وسياق الكلام . ولمس الشيء (من بابي ضرب ونصر) : مسه بيده . والملمس : اسم مكان منه . والعفة : مصدر عف (كخف) : أي كف ، وامتنع ، وترفع عما لا يحل ، ولا يحمل من الأقوال والأفعال . والعفة تقهر الشهوة ، وتردها ، وتحمي الإنسان من غلبتها وسلطانها . ولمس العفة : ما يحرم على كل من الرجل والمرأة أن يلمسه من صاحبه بمقتضى العفة وحكمها . وجسم المرأة كله ملمس عفة ؛ فإذا قبلها الرجل مثلاً في غير حل ، فقد أصاب عيرضاها ، ونال من ملمس عفتها . وغلبت العفة في حفظ الفرج بما لا يحل ؛ فإنه موضع الظن ، وبجالة . ونلت : أخذت ، وأصبت ، وحصلت . واللهو : ما لهوت به ، وشغلك ، أو استمتعت به من هوى وطرب ونحوهما . وتمنى الشيء تمنياً : قدره ، ورغب فيه ، وأحب أن يصير إليه . والمعنى : أنه انساق مع اللهو والمجانة والغواية حتى ظفر بما أراده وتمناه من المتعة المحرمة ؛ فلمس ما تحرم العفة لمسه من جسم المرأة التي جالسها .

(٢) به : أي باللهو . أو بما نلته من ملمس العفة . والعنان (بكسر العين) : المقود ، وسير اللجام الذي تقاد به الدابة . وملك عنان الشوق : أي سيطر عليه ، وتمكن منه . والشوق يقلب الإنسان ويفضيه إذا بعد منه ما يشتاقه ويشتهي . والإنسان يقلب الشوق ، ويملك عنانه ، ويسيطر عليه : إذا قضى وطره ، وبلغ أمنيته ، ونال ما كان يشتاقه ، ويتوق إليه . واللابة : الحاجة من غير فاقة ، ولكن من نهمة (بفتح فسكون) : أي من شهوة . ويراد بالظن هنا : القلب ، والبال . في البيت السابق قال : إنه نال من ملمس العفة ما تمناه ، واشتاق إليه . وفي هذا البيت : أنه بهذا النيل تحكم في الشوق ، وسيطر عليه ؛ فقضى شهوته ، وأراح باله .

(٣) سأله عن كذا . وقد وضع الشاعر « على » موضع « عن » . ويراد بالنهاي في شطري البيت : التهويل والمبالغة في الإشارة إلى متعته بها ، ومتعتها به . ومنه : أي من شخص المرأة التي نال من ملمس عفتها .

نهي عن السؤال عما كان منها ، وعما كان منه ، قاصداً بالنهاي : التشويق ، أو التهويل والمبالغة : أي لو سألت لعرفت أن المتعة كانت تامة موفورة . وهوتا كيد للمعنى البيتين السابقين ؛ فقد لها ، واستمتع ، وقضى لبانتها ، وأراح باله ، وسيطر على شوقه ، وبلغ ما أراده وتمناه .

فَلَوْلَا أَنَّ جُنْدَ الصُّبْحِ وَافَتْ ، طَلَائِعُهُ ، وَزَالَ اللَّيْلُ عَنِّي ^(٤)
لَدُمْتُ عَلَى مُعَاقَرَةِ الْأَمَانِي وَلَكِنْ رُبَّمَا عَاوَدْتُ فَنِّي ^(٥)

(٤) « لولا » : حرف يدل على امتناع شيء لوجود غيره . وجوابها في البيت الآتي : أى امتنع دواي على المعاقرة ؛ لأن الصبح وافانا . والجند : الأعوان ، والمسكر . ووافت : أتت . وطلائعه : مقدماته وأوائله : جمع طليعة (بوزن كتيبة) : وهى من الجيش ونحوه : أول ما يطلع منه . ووافتنا طلائع جند الصبح : أى فاجأتنا تبشير الصباح ؛ فكادت تكشف المستور من أمرنا .

(٥) « لدمت » : اللام واقعة في جواب « لولا » . ومعاقرة الأمانى : استدامة ما كنا نباشره من المتع واللذات : مستعار من معاقرة الحمر : أى ملازمتها ، وإدمان شربها . والأمانى (بالتخفيف ، والتشديد) : جمع الأمنية : وهى ما تقدّره ، وتتمناه ، وترغب فيه ، وتنتوق إليه ، وتشبهه . وربّما : « رب » لحقها « ما » ، فكفّتها عن العمل ، وهيبأتها للدخول على الأفعال . وتفيد التقليل ، أو التكثير بحسب المقام ، وسياق الكلام ، وهى هنا للتكثير ؛ لأن المقام مقام انسياق فى اللهو والمجون ، وانطباع للهوى والخلاعة . وعادوتُ الشيء : رجعتُ إليه بعد الانصراف عنه . والفن : الحال ، والضرب من الشيء . ويراد به هنا : ما انحرف إليه الشاعر من ضروب المتع واللذات التى أشار إليها فى هذه المقطوعة .

ومعنى البيتين الرابع والخامس : أنه لما زال عنه الليل ، وفاجأته تبشير الصباح أقلع عما كان يباشره ، ويعاقره من ضروب المتع واللذات التى أشار إليها فى ثلاثة الأبيات السابقة . ولودام الليل (والليل أخفى للويل) لدامت خلّاعته ومجآته ، وأدمن معاقرة الأمانى . وفى الشطر الثانى من البيت الأخير إشارة إلى ترجيح العودة إلى مثل هذه الحال فى مستقبل الزمان .

* * *

وهذه المقطوعة من شعر الدعارة والخلاعة ، واللهو والمجون الصارخ الذى لا نظير له فى ديوان البارودى . وقد تكون من نسج الخيال المنطلق الداعر . أو هى قصة لها نصيب ضئيل من الصحة ، ثم انتفخت بالتزيّد والمبالاة . أو هو مجرد ولوع الشاعر بمحاكاة المهتكين وخلعاء الشعراء الذين قرأ لهم ، وتأثر بهم حتى فى المجانة والخلاعة ، وتمزيق رداء العفة والحياء ، وكيفما كان الأمر « إن الحسنات يذهبن السيئات » .

وإن يكن الفعل الذى ساء واحداً فأفعاله اللاتى سررن ألوف

والراجع أنها من شعر الفتوة والشباب ، بعد أن عاد الشاعر من الآستانة فى حاشية الحديو إسماعيل سنة ١٨٦٣ ، وقبل زواجه بـ « عذيلة يكن » سنة ١٨٦٨ .

وَقَالَ يَتَشَوَّقُ إِلَى الْإِلْفِ * لَهُ :

يَا رَاحِلًا ! غَابَ صَبْرِي بَعْدَ فُرْقَتِهِ
إِنْ كَانَ يُرْضِيكَ مَا أَلْقَاهُ مِنْ كَمَدٍ
لَمْ أَلْقَ بِغَدِكَ يَوْمًا أَسْتَبِينُ بِهِ
قَدْ كُنْتُ لَا أَكْتَفِي بِالشَّمْلِ مُجْتَمِعًا
وَأَصْبَحْتَ أَشْهُمُ الْأَشْوَاقِ تُضْمِينِي ^(١)
فِي الْحُبِّ مُذْغَبَتْ عَنِّي ، فَهَوِيْرُضِينِي ^(٢)
وَجَهَ الْمَسْرَةِ إِلَّا ظِلٌّ يُبْكِينِي ^(٣)
فَالْيَوْمَ نَظْرَةُ عَيْنٍ مِنْكَ تَكْفِينِي ^(٤)

* تشوق إليه تشوقاً : اشتدَّ شوقه إليه . وألفه (من بابي علم ، وفهم) : أنس به ، ومال إليه ، وأحبه . والإلف ، والإلفة (بكسر فسكون فيهما) : المرأة تألفها ، وتألفك .

(١) راحل : اسم فاعل من الرحيل : وهو الانتقال ، والانتقال ، والمضي ، والذهاب (والفعل من باب قطع) . والفرقة (بضم فسكون) : اسم بمعنى الافتراق : مصدر افتراقاً : أى فارق كل منهما صاحبه ، وانفصلا بعد اجتماع . والأشهم : جمع سهم : وهو عود من خشب يسوى ، في طرفه نصل مسنون من الحديد ، يرمى به عن القوس ونحوها . وأصماه يصيه إصماء : رماء ، فأصابه - وهو يراه - إصابة قاتلة .

يقول : إن حبيبته رحلت عنه ، فلم يجد صبراً على فراقها ، فبرَّج به الوجد ، وأصماه الحنين والشوق .
(٢) الكمد : تغيير اللون ، وذهاب صفائه . والحزن الشديد . ومرض القلب من الهم والغم وشدة الحزن . وكمد الحب : ما يقاسيه المحب من الضنى ، وتبريح الوجد (والفعل من باب تعب) .

أحبها ، وغابت عنه فلقى منذ غيابه الكمد والكآبة ؛ فتوسَّل إليها بحبه وصباته مستعطفاً قائلاً : إن كان يرضيك ما أكابده من الوجد والضنى ، فهو يرضيني . وهو أسلوب مألوف في لغة الحب .

(٣) استبانته يستبينه : تبيَّنه ، وعرفه . والمسرة (بوزن المبررة) : السرور والفرح . والمعنى : أن غياب حبيبته عنه قطعه عن كل أسباب السرور ، والارتياح ، ورخاء البال ؛ فهو على الدوام واجد ، باك ، مكتئب حزين .

(٤) اجتماع الشمل : اجتماع الأمر ، وأمر شامل : أمر عام ، جامع وجمع الله شملهم : أى ماتفرق من أمرهم ، وفرق الله شملهم : أى ما اجتمع من أمرهم .

يأسى ويأسف على ما كان من اجتماع شمله بهذه الحبيبة ، ويقول : إنه كان يستقل هذا ، ولا يقنع به ، بل يطلب المزيد منه فلما افترق شملهما بارتحاله ، وغياها ؛ اشتدَّ به الوجد ، وأصناه الهم ، واقتصرت أمنيته على نظرة واحدة من نظراتها إليه ، وحنانها عليه .

* * *

ويلاحظ أن الشاعر في هذه المقطوعة ، وفي كثير من غزلياته يعبر عن المؤنث بضمير المذكر اقتداءً بمن ابتدعوا هذا من شعراء العصر العباسي ؛ كأبي نواس الذي نقل الغزل من أوصاف المؤنث إلى المذكر ؛ فخرج بذلك عن مألوف العرب وآدابهم ؛ إذ لم يكن ذلك معروفاً قبله ، وقبل أستاذه وقدوته « والبة بن الحباب » ثم جاء في شعر الحسين بن الضحَّاك ، وأبي عبادة البحرى ، وغيرهم من شعراء العصر العباسي والصور التي بعده إلى البارودي وأمثاله .

وَقَالَ :

إِنَّ لِي صَاحِبًا ، وَلَا بُدَّ مِنْهُ قَلَّ صَبْرِي بِهِ ، وَزَادَتْ شُجُونِي ^(١)
أَحْمَقُ ، لَا يَكَادُ يَفْقَهُ قَوْلًا مِنْ حَدِيثٍ ، وَالْحُمُقُ نِصْفُ الْجُنُونِ ^(٢)

وَقَالَ :

إِذَا أَتَاكَ خَلِيلٌ بَعْدَ مَنَدَمَةٍ مِنْهُ عَلَى مَا مَضَى مِنْ زَلَّةٍ ، فَهُنَّ ^(١)

(١) يقال : صبر على الأمر . وفي القرآن الكريم : « سَأُنَبِّئُكَ بِتَأْوِيلِ مَا لَمْ تَسْتَطِعْ عَلَيْهِ صَبْرًا » الآية رقم ٧٨ من سورة الكهف . وقد وضع الشاعر الباء « به » موضع « على » . وهذا جائز . وقد تكون الباء هنا للمصاحبة : أى قلَّ صبرى معه . وقد تكون للسببية : أى قلَّ صبرى بسبب ما أعانيه من حماقة وسفاهة . والشجون : جمع شجن (بفتح السين) : وهو الهم ، والحزن (وفعله من باب تعب) .

يعلم سخطه وتبرمه بصحبة رجل عاسره وأضره ؛ فقلَّ صبره عليه ، وزادت به متاعبه ، وهمومه . وفي الشطر الأول أن هذه الصحبة اضطرارية لا بد منها ، ولا يحصر عنها . وهذا يذكرنا بقول أبي الطيب المتنبي :
وَمِنْ نَكَدَ الدُّنْيَا عَلَى الْحَرِّ أَنْ يَرَى عَدُوًّا لَهُ مَا مِنْ صِدْقَةٍ بَدُ

(٢) « أحق » : صفة على وزن أفعل ، تمنع من الصرف ، أى التنوين ، وإنما توفت هنا لضرورة وزن الشعر . والحماقة : قلّة العقل . ومثلها الحمق (بضم فسكون ، أو بضمّتين) . (والفعل كظرف ، وغم) . ويفقه (من باب علم) : يفهم . ولا يكاد يفقه : أبلغ ، وأوجع ، وأقذع من « لا يفقه » . يقال : كاد يفعل كذا : أى هم ، وقارب ، ولم يفعل . والحديث : كل ما يتحدث به من كلام ، وخبر . و « الحمق نصف الجنون » : تذييل جار مجرى المثل .

وصمه بالحمق ، وقلّة العقل ، وضعف الوعي والإدراك ، وجردّه من الفهم والفطنة ؛ فهو لا يكاد يفقه شيئاً من حديث المتحدث إليه . وهذا البيت تعليل لما شكاه الشاعر في البيت الأول من ضجره وسأمته ، وزيادة شجونه ، وقلّة صبره .

(١) الخليل : الصديق . والمندمة (بوزن المرجبة) : ما يحمل على الندم : وهو الأسف والتحسر من تغيير رأى في أمر فائت . وندم على الأمر (من باب تعب) : أى أسف ، وكرهه بعد ما فعله . والزلة : الهفوة ، والسقطة ، والخطيئة . وزلّ في منطقته ورأيه : أخطأ . وهنّ : أمر من هان الشيء عليه (من باب قال) : أى خفّ ، ولان ، وسهل .

والمعنى : إذا بدرت من صديقك بادرة ، أو رأيت منه ما يسوءك ، ثم جأك نادماً معتذراً ، فتقبل معذرتة ، ولاينه ، وارفق به ، وياسره ، وسامحه .

وَلَا تَصَفَحْتَ فَلَا تَعْرِضْ بِمَعْتَبَةٍ فَالْعُشْبُ يَفْسِدُ مَا قَدَّمْتَ مِنْ حَسَنٍ^(٢)

وَقَالَ :

أَحِبُّ ، وَأَبْغِضْ ، وَقُتْلْ بِحَقٍّ وَلَا تُسَاهِلْ ، وَلَا تُخَاشِشْ^(١)

فَالْحُبُّ يُغْنِي عَنِ الْمَسَاوِي وَالْبُغْضُ يُغْنِي عَنِ الْمَحَاسِنِ^(٢)

(٢) صفحت عن ذنبه (من باب قطع) : عفوت عنه ، وسأحته . ولا تعرض بمعتبة : أى لا تظهر بها : أى لا تعاتبه : من قولهم : عرض الشيء (من باب ضرب) : أى بدا ، وظهر ، وبرز ، وأشرف . ومثله أعرض الشيء إعراضاً والمعتبة (بفتح التاء وكسرهما) : اسم من عتب عليه (من بابي ضرب وقتل) : أى لومه ، وخاطبه مخاطبة الإدلال ، طالباً حسن مراجعته ، ومذكراً لئسائه بما كرهه منه . وما قدمت من حسن : أى ما قدمتته ، وسبقت إليه من أمر جميل محمود مستحسن ، وهو الصفع ، والعفو ، والتسامح . يقول : إذا صفحت عن زلة هذا الصديق فلا تعاتبه ؛ إذ العتاب يفسد الصفع ، ويكدر الصفو . والبيتان في النصيح والإرشاد ، ويجريان مجرى الحكم والأمثال .

• • •

(١) أحبب : أمر من أحبه . وأبغض : أمر من أبغضه : أى مقته ، وكرهه . وساهله مساهلة : يأسره ، ولاينه ، وسأحه . وخاشته مخاشنة : حارشه ، وعاسره ، وخاصمه . وهى خلاف المساهلة . والأمر والنهى في البيت للنصح والإرشاد .

دعا في الشطر الأول إلى الاعتدال ، والتوسط ، والقصد ، والتزام الحق ، والاستقامة في الحب والبغض ، وفي الأقوال والأعمال . والشطر الثانى تأكيد لهذا المعنى ؛ فهو نهى عن التطرف في المساهلة والمخاشنة ، وتجاوز القصد والرشد . وخير الأمور أوساطها .

(٢) المساوى : المعاييب والنقائص . وضدها المحاسن .

في البيت السابق دعا إلى الاعتدال والقصد في الحب والبغض . وهذا البيت تعليل لهذه الدعوة ؛ فإن الإغراق في الحب يعنى المحب عن معاييب المحبوب ، ومناقضه ، ومساويه . وكذلك الإسراف في البغض يعنى عن محاسن البغض وفضائله ومزاياه ؛ وبهذا تضطرب الأمور وتفسد ، ويميل ميزان الحق والعدل ، ويستشري الظلم والبنى في حياة الأفراد والجماعات .

وَقَالَ :

لَا تَعْكُفَنَّ عَلَى الْمُدَامِ بِعَيْرِ مَا صَوْتٌ يَهْبِجُ بِلَحْنِهِ النَّدْمَانَا^(١)
إِنَّ الْغِنَاءَ سَرِيرَةً فِي النَّفْسِ قَدْ ضَاقتَ بِهَا ؛ فَتَفَجَّرَتْ أَلْحَانَا^(٢)

وَقَالَ .

خَفِّضْ عَلَيْكَ ، وَلَا تَجْزَعْ لِنَائِبَةٍ فَالْدَّهْرُ يَعْتَرُ بِالْإِنْسَانِ أَحْيَانَا^(١)

(١) عكف على الشيء (من بابي قعد وجلس) : أقبل عليه ، ولزمه ، ولم ينصرف عنه . والمدام (بضم الميم) : الخمر . و « ما » في نهاية الشطر الأول : زائدة بعد « غير » لتأكيد الكلام . وهاجته يهيج (من باب باع) : أثاره ، وشجته . ولحن الصوت (بفتح اللام وسكون الحاء) : نغمه ، وموسيقاه ، وإيقاعه . والندمان (بوزن السكران) : من ينادمك : أى يجالسك على الشراب . وقد يكون الندمان جميعاً .

يدعو إلى الجمع بين إدمان الخمر والاستمتاع بسماع الغناء ؛ فإن الغناء يطرب الندماء ، ويكمل متعهم .

(٢) الغناء (بكسر الفين) : التطريب ، والترنم بالكلام الموزون وغيره ، يكون مصحوباً بالموسيقى ، وغير مصحوب . والفعل غنّى ، وتغنّى (كرتّم ترنيماً ، وترنّم ترنماً) . وسريرة : سرّ مكتوم في النفس . وتفجّر الماء ونحوه تفجّراً : انفجر ، وانبثق . والألحان : الأغاني : جمع لحن (بوزن فرخ وأفراخ) : وهو الأغنية ، والصوت الموسيقي .

والمعنى : أن الأغاني في أصلها ، أو في حقيقتها سرائر وعواطف مكتومة تختلج في الصدور ، فإذا ضاقت بها ، ولم تستطع كتمانها تفجّرت أَلْحَاناً وأنغاماً . وقد جرى هذا البيت مجرى الحكم والأمثال . وصلته بالذي سبقه واضحة وثيقة ؛ فالغناء صوت عذب يطرب الندمان ، وسرّ مكتوم في الصدر ينفجر في نغمات وألحان .

(١) خفّض عليك : أى هوّن الأمر على نفسك ، وسهّله . ومن كلام أبي بكر لابنته عائشة في شأن الإفك « خفّضى عليك » . ولا تجزع : نهى عن الجزع : وهو نقيض الصبر . والجزع أبلغ من الحزن ، وأشدّ ، وأخصّ ؛ فإنه حزن يصرف الإنسان عما هو بصددّه ، ويقطعه عنه (والفعل من باب تعب) . والأمر والنهى هنا : للنصح والإرشاد . والنائبة : النازلة ، والكارثة ، والمصيبة . والدهر : الزمان الطويل ، والأمد الممدود ، ومدة الحياة الدنيا كلها . وقد جرى الناس – وبخاصة الشعراء – على أن ينسبوا إليه الخير والشر ، والمسرة والمساءة . والدهر يعترّ بالإنسان : أى يعترض له بالأذى والسوء . والاعتزار (في الأصل) : أن يعترض المرء لغيره طامعاً في معروفه من غير أن يسأله . أو هو يعترّ : بمعنى يتقوّى ، والمراد يصاحب ، =

فَكُلُّ نَأٍ قَرِيبٌ إِنْ صَبَرْتَ لَهُ وَكُلُّ صَعْبٍ إِذَا قَاوَمْتَهُ هَانًا^(٢)

وَقَالَ فِي النَّمَامِ :

لَا تَرْكَنْ إِلَى النَّمَامِ ؛ إِنْ لَهُ خَدْعًا يُفَرِّقُ بَيْنَ الرُّوحِ وَالْبَدَنِ^(١)

لَوْ لَمْ تَكُنْ قِصَّةُ النَّمَامِ كَاذِبَةً مَا كَانَ يَسْتُرُهَا عَنْ مَعْرِضِ الْكَلَنِ^(٢)

= ويصالح ، ويهادن : بمعنى أن النائبة التي أصابك بها الدهر تمحقها المصالحة والمسائلة . أو هي يفتري (بالغين المعجمة) : بمعنى ينخدع . والمعنى على هذا : أنك إذا هونت الأمر على نفسك ، وتجلدت لنوائب الدهر خدعته بهذا التجلد ، فلم يتماد في الحملة عليك ، والإساءة إليك .

يحفّض على التصبر والتجلد لنوائب الزمان ، وتهوين الشدائد ، وقلة الاكتراث لها .

(٢) ناء : بعيد . وصبرت له : صبرت عليه ، وتجلدت له . وقاومته : كافحته ، وجالده . وفي

المقاومة معنى المصابرة . وهان (من باب قال) : سهل ، وخفّ ، ولان .

يقول : إن الصبر يقرب البعيد ، والمقاومة تسهل الصعب ؛ فهوى البيتين يحفّض على تهوين الشدائد على النفس ، ومكافحة النوائب ، ومجانبة الجزع ، ومصابرة الخطوب ، ومغالبة الزمان . . . ؛ وهذا ونحوه يقرب البعيد ، ويسهل الصعب ، وتقتحم العقبات .

* * *

(١) ركن إليه (كخضع ، ودخل ، وعلم) : مال إليه ، وسكن ، واطمأن . والنام : صيغة مبالغة من نمّ الكلام : أى زينه بالكذب ، وسعى به للفتنة والإفساد ، وإغراء العداوة بين الناس . وخدعه (من باب قطع) خدعاً : إذا أظهر له خلاف ما يخفيه ، وأراد به المكروه من حيث لا يعلم . وبدن الإنسان : جسده . والتفرقة بين الروح والبدن : كناية عن التفرقة بين المتحابين . أو المتعاونين على الخير والحياة .

ينهى عن الركون إلى النام ، والإقبال عليه ، والاستماع له ؛ فإنه مخادع ختال ، لا يفتأ يزين كلامه بالكذب ، ويسمى بالنائم والوشايات للتفرقة بين المتحابين ، وإلقاء العداوة والبغضاء بين المتعاونين على الخير والإصلاح .

(٢) قصة النام : حديثه وكلامه ، وما يلفقه من الأقوال ، وما ينقله من الأخبار . ومعرض الشيء (بوزن المجلس) : موضع عرضه وإظهاره . والعلن : مصدر علن الأمر (من باب طرب) : أى ظهر ، وانتشر . والعلانية : اسم منه .

يقول : إن حديث النام قائم على الكذب ، والاختلاق للوشاية والإفساد ؛ بدليل أنه يحاول على الدوام ستره وإخفاءه في معرض المجاهرة والمعالنة ، أو حيث ينبغي أن يعرض ويعلم ، أو في مقام المصارحة والإظهار . في البيت السابق قال : إن النام محتال خداع ختال ، لا يطمأن إليه ، ولا يوثق به ، ولا يعول عليه . ودأبه التفرقة والإفساد بالسعاية والنميمة ، والوشاية والكذب ، وهذا البيت تأكيد وتأييد لهذا المعنى بالدليل والبرهان ؛ وهو حرص النمام على المخافة والمسارعة ، وإخفاء ما ينبغي إظهاره .

وَقَالَ :

وَذِي وَجْهَيْنِ ، تَلْقَاهُ طَلِيقًا مُحْيَاهُ ، وَبَاطِنُهُ حَزِينٌ^(١)
يُعَاطِيكَ الْمُنَى بِلِحَازِ رِيمٍ وَبَيْنَ ضُلُوعِهِ ضَبٌّ كَمِينٌ^(٢)

(١) الواو : واو : « رب » : أى وربّ رجل ذى وجهين . وما بعده تفسير له : أى ظاهره يخالف باطنه ويناقضه . والمحيمّا : الوجه . وطلّيق : منطلق ضاحك ، ظاهر البشر ، متهلّج ، بسّام : من العلاقة : وهى البشاشة ، والتهلّج ، والاستبشار ، وبسطة الوجه . والواو فى الشطر الثانى : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها حالية .

والمعنى : أن من الناس من يلقاك بوجه طليق ، وهو يفسرك العداوة والبغضاء .

(٢) يعاطيك : يناولك ، ويعطيك . والمنى : الأمانى والآمال . الواحدة منية (بوزن دمية) . واللحاظ (بفتح اللام وكسرها) : مؤخر العين مما يلى الصدغ . ويراد به هنا العين . واللحاظ (بكسر اللام) : مصدر لاحظته : أى راقبه وراعاه . والرثم (بالهمز والتلين) : ولد الظبية . أو الظبي الخالص البياض . ويشار بالرثم هنا : إلى الوداعة ، والمسألة ، وحسن المظهر ، وطيب اللقاء . والواو فى أول الشطر الثانى : واو الحال ، والجملة بعدها حالية . والضلوع : عظام قفص الصدر : جمع ضلع (بكسر ففتح ، أو بكسر فسكون) . (يؤنث ويذكّر) . والضبّ (بفتح الصاد) : الحقد ، والغلّ ، والغيط الكامن فى الصدر . ومن كلامهم : هو خبّ ضبّ : أى مراوغ خدّاع . وكين (بوزن سجين) : كامن ، خفى ، متوار ، غير ظاهر .

يقول : إنه يعطيك ما تتمناه ، أى يرضى أمانيك بنظرات وادعة هادئة ، على حين أن قلبه ينطوى على الغلّ ، والحقد ، والغيط الدفين ؛ وهو تكرار وتأكيد لمعنى البيت السابق .

* * *

وهذا المعنى كثير شائع فى الشعر العربى قديمه وحديثه ؛ فأثير الشعراء أحمد شوقى يقول :

فيا رُبَّ وجهٍ كصافى النّير تشابهه حاملهُ والنّيرُ

ولأبى تمام :

ليس الصديقُ بمن يُعيرك ظاهراً مُتَبَسِّماً عن باطنٍ مُتَجَهِّمٍ

وللشريف الرضى :

لا تَجْمَلَنَّ دليلَ المرمرِ صُورَتَهُ كَمِ مَخْبَرِ سَيجٍ عن مَنْظَرِ حَمَرٍ =

وَقَالَ يَهْجُو :

حَوَيْتَ مِنَ السُّوءَاتِ مَا لَوْ طَرَحْتَهُ عَلَى الشَّمْسِ لَمْ تَطْلُعْ بِكُلِّ مَكَانٍ^(١)
وَمَا تَرَكَ الْهَاجُونَ فِيكَ بَقِيَّةً يَدُورُ عَلَيْهَا فِي الْهَجَاءِ لِسَانِي^(٢)

وَقَالَ :

إِذَا مَا الْمَرْءُ أَغْقَبَ ، ثُمَّ أَوْدَى تَعَادَلَ ، فَهُوَ مَوْجُودٌ وَفَانِي^(١)

= وللأبيوردي :

يلقاك والعسل المصفى يُجْتَنَى من قوله ، ومن الفعال الملتصمُ

ولأبي فراس الحمداني :

وقد صار هذا الناسُ إِلَّا أَقْلَهُمْ ذُنَابًا عَلَى أَجْسَادِهِمْ ثِيَابٌ

ولشعراء غير هؤلاء :

لَا يَسْفُرُنْكَ مَا تَرَى مِنْ أَنَاسٍ إِنَّ تَحْتَ الضُّلُوعِ دَاءٌ دَوِيًّا
تَقَبَّلْتُ مِنْهُ ظَاهِرًا مُتَبَلِّجًا وَأَدْمَجَ دُونِي بَاطِنًا مُتَجَبِّهًا
يُعْطِيكَ وَدًّا زَانِفًا بِلِسَانِهِ وَيُجِينُ تَحْتَ ضُلُوعِهِ الْوَانَا

(١) السُّوءَاتِ : جمع سوءة : وهي الخلقة القبيحة . وكل عمل أو أمر شائن . وطرحته (من باب قطع) : ألقيته .

يقول : في المهجوة سوءات ، ومناقص ، ومعاييب لو كانت في الشمس لحجبتها ، وذهبت بضياؤها كله ، منعها من الطلوع في كل مكان . والغرض المخالاة في تصوير كثرة نقائصه ، وسوء خصاله .

(٢) الهاجون : جمع الهاجي : اسم فاعل من هجا (من باب عدا) : أي ذمه ، وعدد معاييبه ، ويكون الهجاء بالشعر غالباً .

يقول : إن الذين سبقوه إلى هجاء ذلك الرجل استقصوا عيوبه ، ونددوا بمخازيه كلها ، فلم يتركوا منها شيئاً ينطلق به لسان الشاعر .

(١) أعقب الإنسان إعقاباً : ترك عقباً (بفتح فكسر ، أو بفتح فسكون) : وهو ولده ، وولد ولده . وأودى : هلك ، ومات . وتعادل تعادلاً : المراد : تعادل أمراء : أي تساويها بالإعقاب والموت ؛ فهو بالإعقاب موجود ؛ وبالموت فان .

والمعنى : أن الإنسان يحيا بعد موته في ذريته ولسله .

وَمَا الدُّنْيَا سِوَى أَخْذٍ وَرَدٍّ وَهَدمٍ نَابَ عَنْهُ بِنَاءُ بَنَانِي^(١)

وَقَالَ :

كَتَمْتُ هَوَاكَ حَتَّى لَيْسَ يَدْرِي لِسَانِي مَا تَضَمَّنَهُ جَنَانِي^(١)
وَلِي بَيْنَ الْجَوَانِحِ مِنْكَ سِرٌّ خَفِيٌّ لَا يَعِيهِ الْكَاتِبَانِ^(٢)
وَكَيْفَ يَخْطُهُ الْمَلَكَانِ عَنِّي وَلَمْ يَنْطِقْ بِغَامِضِهِ لِسَانِي؟^(٣)

(٢) يراد بالأخذ والرد : الموت والحياة . وكذلك الهدم والبناء : أى ليست الدنيا سوى أخذ وهدم بالإماتة ، ورد وبناء بالإحياء .

في البيت السابق أشار إلى خلود الموق من الناس في ذرّياتهم بعد موتهم ؛ فالمرء يموت ويفنى ، ولكنه يبقى موجوداً مذكوراً في أولاده وحفدته . وفي هذا البيت تعزير لهذا المعنى ، وتلخيص لأمر الحياة والموت ، بل لشأن الدنيا مذ خلقها الله إلى أن يرث الله الأرض ومن عليها ؛ فالإنسان يموت ، ويبقى من بعده عقبه ، ويهدم (بالبناء للمجهول) فلا يلبث الباني أن يبنى من ينوب منابه ، ويقوم مقامه ، وهكذا دواليك « وتلك الأيام نداؤها بين الناس » . وهذا هو معنى الأخذ والرد ، والهدم والبناء .

* * *

(١) الهوى : الحب ، والعشق ، والغرام . وتضمّن الإناء ونحوه الشيء : أى احتواه ، واشتمل عليه . والجنان (بفتح الجيم) : القلب

يقول لمن عشقها : إنه بالغ في كتمان عشقه ؛ فلم يدر لسانه ما انطوى عليه جنانه .

(٢) الجوانح : أضلاع الصدر . الواحدة جانحة . وبين الجوانح : القلب . وخفيٌّ : خاف مكتوم ؛ وهو تأكيد لمعنى السرّ . ووعى الحديث ونحوه (من باب وعد) : عرفه ، وفهمه ، وقبله ، وحفظه . والكاتبان : الملكان اللذان يكتبان أقوال الإنسان وأعماله ، وحسناته وسيئاته . وفي القرآن الكريم : « إذ يتلقى المتلقيان عن اليمين ، وعن الشمال قعيد . ما يلفظ من قول إلا لديه رقيب عتيد » ١٧ - ١٨ من سورة ق .

والمعنى : أن تعلقه بهذه الحبيبة سرّ يكتبه في قلبه بين جوانحه ، ولا يعرفه الملكان . والغرض تصوير مغالاته في كتمان الهوى وإسراره .

(٣) الاستفهام في أول البيت : معناه النفي ؛ فهو ينفي أن يخطّ الملكان سرّه . وخطّه (من باب ردّ) : كتبه وسطره . والغامض : الخفيّ المستور . وضده الواضح . وقد غمض (من باب سهل وقعد) .

والبيت تكرار ، وتأکید لمعنى البيت السابق ؛ فالملكان لا يعرفان هذا السرّ الخفيّ الغامض ولم يكتباه ؛ لأنه لم يلفظ به ، ولم يجر على لسانه . وهذه كلها من أخيلة الشعر ومبالغاته ؛ إذ الملكان يرقبان الإنسان ، ويخطّان ما ظهر وما خفي من أقواله وأعماله . والفكرة في ثلاثة أبيات واحدة : وهى أن عشقه أوحى له من مخاطبها مكتوم في قلبه ، ولم يتجاوزه ، ولم يحرك به لسانه ، والبارودى بهذه الأبيات الثلاثة ينقض ، أى يناقض ويخالف قول إبراهيم بن هلال الصابي في أبياته الأربعة الآتية ؛ فكلاهما يكتم السر ، ولكن بطريقة الخاصة التي يخالف بها طريقة صاحبه .

وَهُوَ يَنْقُضُ * بِهَا قَوْلَ الصَّابِيِّ :

يَمُوتُ مَعِيَ سِرُّ الصَّدِيقِ . وَلَخْدُهُ ضَمِيرٌ لَهُ الْجَنْبَانِ مُكْتَنِفَانِ^(١)
وَأَسْأَلُ يَوْمَ الْبَعْثِ عَنْ كُلِّ مَا وَعَى سَمَاعٌ ، وَمَا فَاهَتْ بِهِ شَفَتَانِ^(٢)
فَأُنْكِرُهُ مِنْ بَيْنِ مَا فِي صَحِيفَتِي وَأُجْحَدُهُ إِذْ يَشْهَدُ الْمَلَكَانِ^(٣)

* ينقض : يرد ، ويخالف ، ويعارض ، ويبطل ، ويناقض (وبابه قال) . والنقض (في الأصل) : إفساد الشيء بعد إبرامه وإحكامه . وإذا قال شاعر شعراً ، فردّ عليه شاعر آخر معارضاً مخالفاً ، قيل : إنه نقض على صاحبه قوله وأبطله . وفي الشعر العربي كثير من هذا . ومنه نقائص جرير والفرزدق .

* إبراهيم بن هلال الصابي الحرّاني . ولد ومات في بغداد (٣١٣ - ٤٣٨٤ / ٩٢٥ - ٩٩٤ م) : أديب ، كاتب ، شاعر . درس الرياضة ، والفلك ، والفلسفة ، ثم غلب عليه الأدب . واتصل ببني بويه ، وألف « التاجي » في أخبارهم ، وكتب للمهلبي ، وتولّى ديوان الرسائل والمظالم ، واشتهر برسائله الديوانية والإخوانية ، وعرف بكرم الأخلاق ، وسجن عدة مرات . وله ديوان شعر .

(١) اللحد : القبر يدفن فيه الميت . والضمير : ما تضرعه في نفسك وتخفيه ، ويضرب الوقوف عليه . ويراد به هنا : القلب ، أو الصدر ، أو مخبأ السرّ في نفسك . واكتفاء : أحاطا به ، وانطبقتا عليه ، فهما مكتنفان . جعل ضميره قبراً لما يكتمه من السرّ . واكتناف الجنبين للضمير : تأكيد للمعنى الحفظ والكتان . وجنبا الإنسان : جانباه وشقاه الأيمن والأيسر .

يقول : إنه يكتّم سرّ الصديق ويصونه طوال حياته ؛ فإذا مات مات معه السرّ . أو المعنى : أنه إذا أوثق على سرّ أماته . ويراد بالإماتة المبالغة في الحفظ والصيانة والإخفاء والكتان .

(٢) يوم البعث : يوم يبعث الله الناس من قبورهم : أي يخرجهم ، وينشرهم ، ويحييهم ، ويحشرهم للحساب ، ثم الثواب ، أو العقاب . ووعي الحديث ونحوه (من باب وعد) : أدركه ، وفهمه ، وحفظه . والسماع : السمع : وهو الأذن ، أو القوة التي تدرك بها الآذان الأصوات . وفاه بالقول (من باب قال) : نطق به ، وتلفظ . ويراد بالشفيتين : أعضاء النطق والكلام ، ومنها اللسان والشفتان .

(٣) أنكر الشيء إنكاراً ، وجحدّه (من باب قطع وخضع) : بمعنى واحد . أو بمعنىين متقاربين ؛ فالجحد : الإنكار مع العلم ، والجاحد إنما ينكر ما يعلمه ويستيقنه . وضدّ الإنكار والجحد : الإقرار والاعتراف . ويريد بالصحيفة : كتاب الأعمال المشار إليه في قول الله تبارك وتعالى : « ونخرج له يوم القيامة كتاباً يلقاه منشوراً » الآية رقم ١٣ من سورة الإسراء . وشهد على كذا (من باب سلم) : أخبر به خبراً قاطعاً : والملكان : اثنان من ملائكة الرحمن ، يرصدان المرء طوال حياته ، ويسجلان عليه أقواله وأعماله ، وحسناته وسيئاته . وفي التنزيل العزيز : « إذ يتلقّى الملقّيان عن اليمين ، وعن الشمال قعيد . »

وَذَنْبِي فِي ذَا الْجَعْدِ أَيْسَرُ مَحْمَلًا مِنْ الذَّنْبِ فِي إِفْشَائِهِ بِلِسَانِي^(٤)
وَقَالَ :

عَرَفَ الْهَوَى فِي نَظَرَتِي ، فَتَهَانِي خِلٌ رَعِيْتُ وَدَادُهُ ، فَرَعَانِي^(١)
أَخْفَيْتُ عَنْهُ سَرِيرَتِي ، فَوَشَى بِهَا دَمَعُ أَبَاحَ لَهُ جَمِي كِتْمَانِي^(٢)

= ما يلفظ من قول إلا لديه رقيب عتيد « ١٧ - ١٨ من سورة ق .

في هذا البيت والذي قبله : أن الصابي الشاعر يسأل يوم القيامة عن كل ما وعته أذناه ، وفاهت به شفتاه ، فينكر السر ويحجده على الرغم من علمه به ، وثبوتيه في صحيفته ، وشهادة الملكين عليه . وهنا ينفضه البارودي ويخالفه ؛ فالصابي وعى صممه سر صديقه ، وتحرك به لسانه ؛ فكتبه الملكان في صحيفته ، وشهدا به يوم البعث ، فأنكره وحجده على الرغم من هذا كله . والبارودي وعى قلبه سر حبيبه ، أوحى به ، وبرح به الهوى والغرام ، ولكنه كتمه ، ولم يبيع به ، فلم ينطق بغامضه لسانه ، ولم يكتبه الملكان ؛ فلم يسأل عنه يوم القيامة ، ولم يقترف وزر الجحود والإنكار . والشاعران كلاهما متفقان على المغالاة في كتمان السر الصديق أو الحبيب ، وإنما التناقض والاختلاف في طريقة الكتمان ، ودرجته ، وعاقبته . ولا ريب أن البارودي تزيد في هذا المعنى ، وفاق صاحبه ، وكانت مغالاته أقوى وأبلغ من مغالاة الصابي .

(٤) ذا : هذا . وأيسر : أخف ، وأهون ، وأسهل . والمحمل (بوزن المذهب) : مصدر ميمي لحمله حملاً (من باب ضرب) . وأفشى السر والخبر ونحوهما إفشاء : نشره ، وأذاعه وضده الكتمان .

في البيت السابق : أنه يسأل يوم البعث عن سر الصديق فينكره ويحجده ، وهو ثابت مسجل في صحيفته ، والملكان يشهدان به . وفي هذا البيت : أنهوازن بين ذنب الاعتراف والإقرار والإفشاء ، وذنب الإنكار ، والجحد ، والكتمان ، فاختر أن يحمل الذنب الثاني ؛ لأنه أخف حملاً ، وأقل في رأيه وزناً ، وأدعى إلى راحته ، وأطمئنان نفسه .

* * *

(١) الهوى : الحب ، والعشق ، والغرام . والخل (بكسر الخاء) : الصديق المختص . ومثله الخليل : من الخلطة (بضم الخاء وتشديد اللام) : وهي الصداقة ، لا يعتورها خلل ، أو ضعف ، أو فساد . أو الصداقة والمحبة التي تخللت القلب : أي صارت خلاله ، وفي باطنه . والوداد : المودة والمحبة . ورعيت وداده (من باب سمي) : حفظته ، وصنته ، وأخلصته . ورعاني : حفظني ، ولاحظني ، وتودد إلي ، وأشفق علي .

اشتد الغرام بالشاعر ؛ فظهر أثره وأماراته في عينيه ونظراته ؛ فمرقه خليل من أخلائه انعقدت بينهما أواصر الصداقة والمودة الخالصة ، فنبأ عن الهوى إشفاقاً عليه ، وإحساناً إليه .

(٢) السريرة : السر الذي يكتم . ويراد بها هنا : ما حاول الشاعر إخفاءه وكتمانها من أمر حبه وغرامه . وشي بها : كشفها ، وأظهرها . وأباحه الشيء : أحله له ، وجعله مباحاً : أي غير محظور ، =

فَبَيَّأُ مَعْدِرَةَ أَكْذَبُ لَوْعَةٍ شَهِدَتْ بِهَا الْعِبَرَاتُ مِنْ أَجْفَانِي؟^(٣)
يَا صَاحِ! لَا أَبْصَرْتُ مَا صَنَعَ الْهُوَى بِأَخِيكَ يَوْمَ تَفَرَّقِ الْأَظْغَانِ^(٤)
يَوْمَ فَقَدْتُ الْحِلْمَ فِيهِ ، وَشَفَّنِي وَلَهُ أَصَابَ جَوَانِحِي ، فَرَمَانِي^(٥)

= ولا ممنوع . والحمى : الشيء المحمى المصون الممنوع الذي لا يقربه معتد ، ولا يجرؤ عليه مجترئ . وحى كتمانى : أى كتمانى الشبيه بالحمى : أى كتمانى الذى كنت أحميه وأصونه وأحفظه وأمنه . ويراد بالشرط الثانى : أن دمه كشف لخليله ما كان يحرص على كتمان من أمر الهوى والغرام .

والمعنى : أنه كان شديد الكتمان لحبه وهواه ، حريصاً على إخفائه عن خاصته وأخلائه ؛ ولما برح به الوجد غلبه البكاء ؛ ففاضت دموعه ؛ وانكشف ما كان يكتمه من أمره .
فى البيت السابق : أن خليله عرف الهوى فى نظراته . وفى هذا البيت : أنه عرفه فى دموعه .

(٣) الاستفهام فى أول البيت : معناه النفي ؛ فإن المحب المستهام لا يجد الحجة التى يحتج بها ، ولا الوسيلة التى يفزع إليها إذا جرت عبراته ، فكشفت ما كان مستوراً من حبه وهواه . والمعذرة (بوزن المغفرة) : الحجة والعدر . واللوعة : حرقه الحب ، وحرارة الشوق ، وقد لاعه الغرام (من باب قال) : أى أحرقه ، وأضناه . والعبرات : الدموع . واحداً عبرة (بوزن سجدة) . والأجفان : جمع جفن (بفتح فسكون) : وهو غطاء العين من أعلاها ومن أسفلها . ويريد بأجفانه عينيه . ومن أجفانى : أى العبرات الجارية من أجفانى . وقد تكون « من » : بمعنى « فى » . واللوعة والعبرات من شواهد الحب التى لا يستطيع تكذيبها .

يقول : إنه لا يجد حجة ، أو وسيلة ، أو عذراً يعتذر به عن نفسه ، ويكذب شواهد حبه وغرامه .

(٤) يا صاح : أى يا صاحبى ؛ فهو منادى مرخم (بصيغة اسم المفعول) . وترخيم المنادى : حذف آخره تسهلاً للنطق به . و « لا أبصرت » : جملة دعائية . والظئينة : المرأة فى الهودج : وهو أداة ذات قبة ، توضع على ظهر الجمل ، لتركب فيها النساء : فعيلة من ظمن (كنع) : أى سار ، وارتحل ، وسافر . وجمعها ظمائن ، وظمن (بضم فسكون) . وكان الأظغان جمع له .

يصور جزعه والتياعه يوم افتراق الشمل ، ورحيل الظمائن ، ويدعو لصاحبه بالأبصار ما كابده وضائاه فى هذا اليوم من تبريح الوجد ، وحرقه الفراق ، بارتحال من أحبهن ، وتعلق بهن . أو هودعاء له بالأبصار يقاسى مثل ما قاساه . وفى الآيات الآتية تفصيل لهذا المعنى .

(٥) الحلم : الأناة ، والصبر ، وضبط النفس . وشفنى (من باب رد) : هزلنى ، وأمفنتى ، وأضناتى . والولة : مصدر وله (من باب تعب) : أى اشتدت حزنه حتى ذهب عقله . أو شجرت من شدة الوجد . والجوانح : الأضلاع القصيرة مما يلي الصدر . الواحدة جانحة . ويراد بالجوانح : ما تحويه ، وتنضم عليه : وهو القلب . ورمى الشيء من يده يرميه رمياً : ألقاه ، وقذفه ، وطرحه . والمراد أن الولة =

فَعَلَيْكَ مِنْ قَلْبِي السَّلَامُ ؛ فَإِنَّهُ تَبِعَ الْهُوَى ، فَمَضَى بِغَيْرِ عِنَانٍ ^(٦)
 هَيْهَاتَ يَرْجِعُ بَعْدَ مَا عَلِقَتْ بِهِ لَحَظَاتُ ذَاكَ الشَّادِنِ الْفَتَّانِ ^(٧)
 وَعَلَى الرَّحَائِلِ نِسْوَةٌ عَرَبِيَّةٌ يَخْدَعْنَ لُبَّ الْحَازِمِ الْيَقْظَانِ ^(٨)

= أصاب قلبه ، فسقط طريق الحب ، صريع الغرام .

يفصل ما أجمله في البيت السابق ؛ فقد كان يوم الظعن مسيئاً إليه ، عسيراً عليه ؛ إذ اشتد به الحزن ، وشفته الوله ، وأضناه الفراق حتى فقد حلمه ، ولم يجد صبراً .

(٦) العنان (بكسر العين) : سير اللجام الذي تمسك به الدابة . ومضى بغير عنان : أى انطلق ، لا يتوقف ، ولا يتلبث ، ولا يصدّه شيء .

حيثما بعد ارتحالها تحية قلبية خالصة ، وقال : إن حبه لها سيطر على قلبه ؛ فانساق للهوى ، ومضى معه .

(٧) « هيهات » : اسم فعل ماض : بمعنى بعد : فهي كلمة تبعيد . وفاعل « يرجع » ضمير « القلب » في البيت السابق . وعلقت* (من باب فرح) : نشبت* فيه ، واستمسكت* به . والمراد : استهوته ، وعبدته . واللحظات : النظرات الساحرة الفاتنة . ومن كلامهم : « فتنته الحاظها ولحظاتها » . الواحدة لحظة : اسم مرة من لحظه (من باب قطع) : أى نظر إليه بمؤخر عينه . والشادن : الظبي : أى الغزال إذا شذن (من باب دخل) : أى ترعرع ، وقوى ، واستغنى عن أمه . وتشبه الحسان من النساء بالغزلان في الرشاقة ، وحسن الثنى ، وخفة الحركة ، وجمال الجيد والعينين . والفتتان : صيغة مبالغة من فتن* المرأة الرجل (من باب ضرب) : أى أعجبته ، واستهوته ، ودلته ، وسلبت* بالعشق فؤاده .

شبهها بالشادن ، وتغزل بجمالها الفاتن الجذاب ، واستبعد رجوع قلبه إليه بعد ما صادته بنظراتها الساحرة .

(٨) الرحائل : جمع الرحالة (بوزن الرسالة) : وهى السرج ، أو الرجل (بفتح فسكون فيهما) ، وكل ما يوضع على ظهر الدابة ليركب عليه راكبها . وخدعه (من باب قطع) : ختله ، وأظهر له خلاف ما يخفيه ، وأراد به المكروه من حيث لا يعلم . ويراد بالخدع هنا : الفتنة ، والاستمالة ، والاستهواء . واللب : العقل ، أو القلب . والحازم : الذى يتقن رأيه ، ويضبط أمره ، ويأخذ فيه بالثقة . وقد حزم الرجل (من باب ظرف) ، فهو حازم .

عاد الشاعر في هذا البيت إلى شبه الصورة التى عرضها في البيت الرابع : « يوم تفرق الأظعان » ؛ فإن هؤلاء الحسان العربيات اللاتى رآهن على الرحال ، أو فى الهودج - دلتهن ، وذهبن بفؤاده . وفى الشطر الثانى أن فتنهن وسحرهن ، وباهر جمالهن أقوى من لب اللبيب ، وحزم الحازم ، ويقظة اليقظان .
 يصرعن ذا اللب حتى لا حراك به وهن أضعف خلق الله إنسانا

أَغْوَيْنَنِي ، فَتَبِعْتُ شَيْطَانَ الْهَوَى إِنَّ النِّسَاءَ حَبَائِلُ الشَّيْطَانِ^(٩)
 مَا كُنْتُ أَعْلَمُ قَبْلَ بَادِرَةِ النَّوَى أَنَّ الْأُسُودَ فَرَائِسُ الْغَزْلَانِ^(١٠)
 رَحَلُوا ! فَآيَةُ عِبْرَةٍ مَسْفُوحَةٍ وَيَدٍ تَضُمُّ حَشًّا مِنَ الْخَفَقَانِ؟^(١١)

(٩) أغواء إغواء : أضله ، وأغراه . وتبعه (من بابى طرب وسلم) : إذا سار في أثره ، ومشى خلفه ، أو تلاه ، أو مضى معه ، وانقاد له . والشيطان : روح شرير ، منو مفضل . وكلّ عات ، متمرّد ، مفسد من الجنّ أو الإنس ؛ سمّي بذلك لبعده عن الحق والخير ، والهوى والصلاح . وشيطان الهوى : قوته العاتية الغالية . أو الهوى الشبيه بالشيطان في الإغراء والإغواء والإضلال . وحبائل : جمع حبال (بوزن رسالة) : وهى المصيدة . والشطر الثانى : تذييل جار مجرى المثل ، مؤكد للمعنى الشطر الأول ؛ فالشيطان يفتن الرجال بالنساء ؛ وهن أشراكه وحبائله .

فى البيت السابق أشار إلى النسوة العربيات اللاتى رآهن على الرحائل ، فأنخدع بهن ، ومال إليهن . وهذا البيت تكرر لهذا المعنى ؛ فقد أغوينته ؛ فانقاد للغرام ، وتبع شيطان الهوى .

(١٠) البادرة : اسم فاعل من بدر إلى الشيء (من باب دخل) : أى عجل إليه ، وسارع . والنوى : البعد ، والافتراق . وبادرة النوى : الفرقة العاجلة السريعة . ويراد بالأسود : شجعان الرجال وأقويائهم : جمع أسد . وفرائس : جمع فريسة : فعيلة بمعنى مفعولة ، من فرس الأسد ونحوه فريسته (من باب ضرب) : أى صاهاها ، وقتلها . والغزلان : الغطاء . ويراد بها : الحسان من النساء . ومعنى الشطر الثانى : أن حسان النساء يصرعن الشجعان من الرجال ويدلهم . وفيه فخر ضمنى بشجاعته ، وقوته ، وجراته ، وشدة بأسه .

اشتد عليه ارتحاضه وبعدهن ، وبرّح به الوجد بعدهن ؛ فعرف أنه وقع أسير الحب ، صريع الغرام . والبيت الآتى يوضح هذا المعنى ويؤكدّه .

(١١) رحل (من باب منع) : سار ، ومضى ، وذهب ، وانتقل ، وارتحل . ويلاحظ أن الشاعر استخدم هنا ضمير جماعة الذكور العقلاء . « رحلوا » . واستخدم فى البيتين الثامن والتاسع نون النسوة « ينخدعن » و « أغوينى » . ولا ريب أنه إنما يتغزل بالنساء ، ويتحدث عنهن ؛ وهذا صريح فى البيت التاسع ، ومفهوم من البيت العاشر « الغزلان » . ومن التأويلات المقبولة فى مثل هذا الكلام : أن الجمع هنا يشمل المرتحلين من الرجال والنساء ، أى رحل الراحلون ومعهم الطعام . و « آية » : مؤنث « آى » : وهى اسم استفهام يراد به التعجب والتعجب ، أو التهوريل والمبالغة فى تصوير كثرة البكاء ، وغزارة الدموع ، وجزع القلوب وخفقانها لهذا الرحيل . والعبرة (بوزن النظرة) : الدمعة . ومسفوحة : منهمة ، منسكبة ، مصبوبة ، غزيرة : من سفع الباكي الدمع (من باب قطع) : أى أرسله ، وصبّه . والحشا : ما اضطلمت عليه الضلوع ، وما حواه الصدر . ويراد به هنا : القلب . وخفقان القلب : اضطرابه وحركته : مصدر خفق (من بابى نصر وضرب)

وَلَقَدْ حَنَنْتُ لِبَارِقٍ شَخَصْتُ لَهُ مِنَّا الْعُيُونُ بِأَبْرِقِ الْحَنَانِ (١٢)
يَسْتَنُّ فِي عُرْضِ الْغَمَامِ ، كَأَنَّهُ لَهَبٌ تَرَدَّدَ فِي سَمَاءِ دُخَانِ (١٣)
فَانْظُرْ ، لَعَلَّكَ تَسْتَيِّينُ رِكَابَهُ طَوْعَ الرِّيَّاحِ ، يُصِيبُ أَى مَكَانٍ؟ (١٤)

= اشتدَّ وجده في إثر رحيلهن ، فغلبه البكاء ، وفاضت دموعه ، وخفق قلبه خفقاناً شديداً ؛ فضمَّ فوقه يديه ، كأنه يخشى عليه ، ويحاول حمايته . وقد يكون هذا التصوير لجماعة المودعين الجزعين في إثر رحيل الراحلات والراحلين ؛ ويلاحظ أن هذا المعنى (أى جزع المحب بعد ارتحال حبيبته) تكرر بعدة أساليب في أكثر الأبيات السابقة ؛ كما يلاحظ أن التفكير ، والتعبير ، والتصوّر ، والتصوير ، والخيال ، والعاطفة تجرى كلها على طريقة شعراء العرب في باديتهم ، وتنبع كلها من بيئتهم . وفي الأبيات الآتية وصف البرق ، وذكر الغمام ، والمطر .

(١٢) حنَّ إليه حنيناً : نزع ، وثاق ، واشتاق . والبارق هنا : البرق : وهو الضوء يلمع في السماء على إثر انفجار كهربى في السحاب . وشخصت العيون : انفتحت ، فلم تطرف (وبابه خضع) . وأبرق الحنان (بفتح الحاء وتشديد النون) : موضع .

يذكر حنينه وتوقان نفسه إلى برق لمع في أبرق الحنان ؛ فاسترعى انتباهه ، وأثار اهتمامه ، وشخص بصره إليه في تأمل واشتياق . ولعل صلة هذا البيت بما سبقه من أبيات الغزل أن حبيبته أو حبيباته رحلن إلى أبرق الحنان .

(١٣) يستنُّ : يضطرب : من استنان الفرس : وهو عدوه إقبالاً وإدباراً في نشاط وخفة وقوة . والعرض (بضم فسكون) : الوسط ، أو الجانب والناحية . وعرض الشيء : معظه . والغمام : السحاب . واحده غمامة (بوزن سحابة) .

يصف استنان البرق في عرض السحاب ، ويشبّهه بلهب يتردد في سماء من الدخان ؛ فالغمام يشبه الدخان ، والبرق لهب متردد فيه .

(١٤) استبان الشيء : تبينه ، وراه ، وعرفه . والركاب (بكسر الراء) : المطى ، أو الإبل التي تركب ، أو التي يراد الحمل عليها . الواحدة راحلة . ولا واحد لها من لفظها . وهو طوع للرياح : أى منقاد منطاع لها .

يقول : إن السحاب طوع الرياح ؛ تسوقه وتزجيه ؛ فانظر إليه لعلك تعرف المكان الذي يقصده ، فيمطر فيه . وفي القرآن الكريم « الله الذي يرسل الرياح ؛ فتثير سحاباً ، فيبسطه في السماء كيف يشاء ، ويجعله كسفاً ، فترى الودق يخرج من خلاله ، فإذا أصاب به من يشاء من عباده إذا هم يستبشرون » الآية رقم ٤٨ من سورة الروم .

فَهَنَّاكَ تَجْتَمِعُ الشُّعُوبُ، وَتَلْتَقِي هُذْبُ الْخُدُورِ عَلَى غُصُونِ الْبَانَ (١٥)
فَاخْلَعْ عِذَارَكَ، وَاغْتَنِمْ زَمَنَ الصَّبَا قَبْلَ الْمَشِيبِ، فَكُلْ شَيْءًا فَإِنِّي (١٦)

وَقَالَ :

سَلْ حَمَامَ الْأَيْكِ عَنِّي إِنَّهُ أَذْرَى بِحُزْنِي (١)

(١٥) هناك : إشارة إلى المكان الذي يصيبه المطر ، فيحييه . والشعوب : الجماعات والقبائل .
والخدور : جمع خدر (بكسر فسكون) : وهو كل ما وارلك من بيت ونحوه . وستر يمدّ للمرأة في ناحية البيت . ويطلق الخدر على البيت إن كان فيه امرأة . ومنه المحدثات من النساء : أي المحجبات . والهدب من الثوب : طرفه الذي لم ينسج . واحدته هدبة . والجمع أهداب . والبان : ضرب من الشجر ، سبط القوام ، لين ، ورقه كورق الصفصاف ، تشبه به قدود الحسان من النساء في الطول واللين . وغصون البان : كناية عن الحسان اللائي يتميزن بجمال القدود والقامات ، وحسن الطول والتقطع .

استطرد الشاعر في ثلاثة الأبيات السابقة إلى وصف البرق ، والغمام ، والمطر . ثم عاد في هذا البيت إلى الغزل ، والتحدث عن الحسان ، وما يزينهن من حسن القدود ، واعتدال القامات ، وجمال الطول والتقطع ؛ فالمطر في شبه الجزيرة العربية يصيب المكان ، فيمرع ، ويزدهر بالكلا والنبات ؛ فهوى إليه جماعات الناس ، وقبائل العرب ، وتضرب الخدور والخيام على الحسان المحدثات .

(١٦) عذار الفرس ونحوه : السير الذي يكون على خدّه من اللجام . وقد يطلق على الرسن ، وهو الحبل الذي تقاد به الدابة . وخلع فلان عذاره : أي تشاطر ، وظهر استهتاره ، وقلّ حياؤه ، واتسع هواه ، وانهمك في الغنى واللهو ، كالدابة تنطلق بلا رسن . واغتم الشيء اغتناماً : انتهز غنمه ، أو عده غنمة : وهي ما يفوز به المرء ، أو يناله بلا بدل . والصبا (بكسر الصاد) : الصغر والحداثة . أو الفتوة والشباب . والمشيبي (بوزن المغيبي والمصيري) : الشيب ، أو سنّه .

ختم الشاعر هذه القصيدة بالحضّ على انتهاء زمن الصبا والشباب لخلع العذار ، والانهمك في اللهو قبل فوات الفرصة بإقبال المشيب ، وذهاب القوة . والتذييل الذي في نهاية البيت يضاعف الحضّ والترغيب . وقد أسلفنا أن الاتجاه ، والتفكير ، والخيال ، والتعبير في الأبيات كلها يتصل أوثق اتصال ببيئة العربي ، وحياته ، وعواطفه ، وغزله ، ولهوه ، وإقامته ، وإرتحاله ، وأرضه ، وسمائه ، ومعيشتة في باديته ؛ فالبارودي يمثل هذه القصيدة ينتقل بقارئه إلى البيئة العربية البهجة ، ويعرضها عليه مجلوة لامة ، ويريه الكثير من ظواهرها وخفاياها .

(١) الأيك : جمع أيكّة : وهي الشجر الكثير الملتف . وحمام الأيك : الحمام الوحشي ، يألف الغياض ، والرياض ، والأشجار ، ويقف فوق أغصانها ، فتسمع سجه ، أو هديره ، أو هتافه ، أو نواحه .

نَحْنُ فِي الْحُبِّ سَوَاءٌ كُلُّنَا يَبْكِي لِفُصْنٍ^(٢)
 غَيْرَ أَنَّ الْوَجْدَ مِنْهُ لَيْسَ مِثْلَ الْوَجْدِ مِنِّي^(٣)
 أَنَا أَبْكِي مِنْ غَرَامِي وَهُوَ فِي الْفُصْنِ يُغْنِي^(٤)

— يقول : إن الحمام يعرف وجد الشاعر وحزنه وسبب بكائه معرفة النظير لنظيره . ولو سأله عن
 لأجابه .

(٢) يقال : هما في هذا الأمر سواء ، وهم سواء : أى متساويان ، أو متساوون . والفصن :
 ما تشعب من ساق الشجرة : دقيقه وغلظه . ويبكى لفصن : أى يبكى فوق غصن ؛ فاللام : بمعنى «على» .
 يقول : إنه والحمام متساويان في الحب ، وفي البكاء الذي يكون من الحب الواجد الوطن . وقد اعتاد
 الشعراء من قديم الزمان أن يعقدوا الصلة بينهم وبين الحمام في الهوم والأحزان ؛ فهم يسمعون هدير الحمام
 شبيهاً بصوت الحزن ، ويتخيلون ، أو يزعمون — كما تزعم العرب — أن الهديل فرخ للحمام كان على عهد نوح
 عليه السلام ، فصاده جرح من الطير ، أو مات ضيعة وعطشاً ؛ فام من حمامة إلا وهي تحن إليه ،
 وتنوح عليه . وفي هذه المشاركة ، أو المشابهة الظاهرة يقول الشاعر العربي :

أقولُ وقد ناحتُ بقربي حمامةٌ أيا جارِقا ! لو تعلمين بحالي
 أيا جارِقا ! ما أنصف الدهر بيننا تَعَالَى أقاسمُكِ الهومِ تعالي

وفي هذا البيت والذي قبله إشارة إلى بعض المشابه التي تربط الشاعر بالحمام ، وتعقد الصلة بين المحبين
 الواجدين وهذا النوع من الطير . وفي أربعة الأبيات الآتية استدراك وبيان لفوارق ذات بال تميز أحدهما
 من الآخر ، بل تجعلهما على طرفي نقيض .

(٣) الوجد : الحب . والوجد أيضاً : الحزن (وفعلهما من باب وعد) .

يقول : إن وجدى يخالف وجد الحمام ويباينه . وفي البيتين الآتين بيان وتفصيل لهذا التباين والمخالفة
 والافتراق والتباعد .

(٤) الغرام : العذاب الدائم . والحب الشديد المضى ، وأن يتعلق المرء بالشئ تعلقاً لا يستطيع
 السلو عنه ، أو التخلص منه .

يقول : إن بكاءه نتيجة لجه وغرامه ، وما يضانيه من أوصاب العشق ، وإعراض الحبيب . أما الحمام
 فهو على الأغصان يطرب ، أو يتغنى ، أو يترنم ، أو يهدر ، أو يسبح . ولعله يقصد بهذا الاستدراك
 وهذه التفرقة — بعد أن قرّر المشابهة والمماثلة في البيتين الأول والثاني — أن وجد الحمام وغناه من الأمور
 الشكلية الظاهرة التي تجري بالفطرة والطبيعة ، ولا تكاد تتصل بالوجدان أو الشعور . أما وجد الشاعر
 وبكاؤه فإنهما ينبعان من القلب ، ويصدران عن غرام حقيقى صادق . وشتان بين الظواهر والحقائق .

وَهَمَوُ بِاللُّمْعِ بَخِيلٌ وَدُمُوعِي مِلٌّ عَيْنِي^(٥)
لَسْتُ فِي الصَّبْوَةِ مِثْلِي فَانصَرَفَ بِاطْيَرٍ عَنِّي^(٦)
وَقَالَ :

ذَكَرَ الصَّبَا ، فَبَكَى ، وَلَاتَ أَوَانَ مِنْ بَعْدِ مَا وَلَّى بِهِ الْمَلَوَانَ^(١)
هَيْهَاتَ يَرْجِعُ فَائِتٌ لَعِبَتْ بِهِ عَصْرٌ أَوَائِلُ أَرْدَفَتْ بِشَوَانِي^(٢)
هُونٌ عَلَيْكَ ، فَكُلُّ شَيْءٍ ذَاهِبٌ وَالْدَّهْرُ مَضْدَرٌ عِزَّةٌ وَهَوَانٌ^(٣)

(٥) من الفوارق الظاهرة التي تميز الشاعر من الحمام ، أو الإنسان من الطير : أن الحمام لا يكاد يوجد بدموع عينية . أما دموع الواجد الصبّ المستهام فإنها فيأضة منهمة غزيرة .
(٦) الصبوة : الحنين ، والتشوق (والفعل من باب سما) . وانصرف عنه : غادره ، واجتنبه ، وتحول عنه ، وتركه .

ختم الشاعر هذه المقطوعة بهذا البيت الذي نرى فيه المماثلة ، وقرر الخلاف بينه وبين الطير ، مؤكداً معنى ثلاثة الأبيات السابقة ، وفي الشطر الأخير طلب انصرافه عنه ؛ زيادة في تأكيد هذا المعنى .

* * *

(١) الصبا (بكسر الصاد) : الصغر والحداثة . و « لات » : حرف بمعنى « ليس » . والأوان : الحين ، والوقت ، والزمان . ومعنى « ولات أوان » : وليس الوقت وقت بكاء : يريد أن البكاء على الصبا بعد فواته لا يجدي ، ولا يفيد . وولّى به : ذهب به ، وأدبر ، ومضى . والملوان : الليل والنهار .
والمعنى : أن الإنسان في شيخوخته يتذكر صباه وشبابه بعد ما أدبر ، وفي ، وذهب به الزمان ؛ فيأسى ويتحسر ويبكى ، ولكن البكاء لا يجدي ، ولا يفيد ، ولا يردّ عليه ما فات . والبيت الآتي يردّد هذا المعنى ويؤكدّه .

(٢) « هيهات » : اسم فعل ماض : بمعنى بعد ؛ فهي كلمة تبعيد . ولعبت به العصر : أفته وأبادته : من قولهم : لعبت الرياح بالمنزل : أي درستّه ، ومحتّه ، وأزالته ، وأذهبت أثره . والعصر (بضم العين والصاد) : جمع العصر (بفتح فسكون) : وهو الزمان ، أو اليوم . وأوائل : جمع أول . وأردفت : أتبت (بالبناء للمجهول فيهما) : يقال : أردف الشيء بالشيء : إذا أتبعه إيساء ، وألحقه به . وردفه (كفهمه ونصره) : تبعه ولحقه . والثواني : خلاف الأوائل : جمع ثانية . ومعنى الشطر الثاني : أنها أزمان كثيرة متتابعة متوالية .

يقول : إنه لا سبيل إلى عودة الصبا والشباب بعد أن توالى عليه أيام وأزمان هدمت بنيانه ، ونحت كيانه . وهو تأكيد لمعنى البيت الأول .

(٣) هون : أمر يراد به النصيح والإرشاد : من هون الأمر عليه تهويناً : أي خففه ، وسهّله . والهوان : المذلة والضعف . وضده العزة والقوة .

وَاحْذَرِ مِنَ الدُّنْيَا إِذَا هِيَ أَقْبَلَتْ بِالْبَشْرِ ؛ فَهِيَ كَثِيرَةُ الْأَلْوَانِ (٤)
 وَدَعِ التَّعَلُّقَ بِالْمُحَالِ ؛ فَمَنْ يَعِشْ فِي غِبْطَةٍ يُرْمَى بِهِ الرَّجْوَانِ (٥)
 لَا تَأْمَلَنَّ بِكُلِّ عَامٍ مُقْبِلٍ خَيْرًا ؛ فَكُلُّ الدَّهْرِ عَامُ جِوَانٍ (٦)
 وَالْدَّهْرُ أَيَّامٌ تُبِيدُ صُرُوفُهَا وَتُشِيدُ ؛ فَهِيَ هَوَادِمٌ وَبَوَارِي (٧)

= في البيتين السابقين قال : من العبث أن يبكي المرء ويحسر على فائت لن يعود أبداً . وفي هذا البيت حُضِرَ على التعزّي والتصبر ؛ فهو يقول للباكي المتحسر . هوّن الأمر على نفسك ؛ فكل شيء إلى ذهاب وفوات ، والزمان يتقلب بالإنسان بين اليسر والعسر ، والعزّة والهوان .

(٤) حذره ، وحذر منه (من باب طرب) : خافه ، واحترز منه ، وتوقاه . والبشر (مثله الباء) : الاستبشار والفرح والسرور . والبشر (بكسر فسكون) : البشاشة وطلاقة الوجه . وكثيرة الألوان : متلوّنة ، متقلّبة ، لا تدوم على حال .

يتول ناصحاً واعظاً : احذر الدنيا ، ولا تنخدع بها إذا هي أقبلت عليك بما يسرك ؛ فإنها متلوّنة متقلّبة ، لا تبقى لها سرّة ، ولا تدوم على حال . وفي القرآن الكريم : « فلا تفرّغنكم الحياة الدنيا ، ولا يفرّغنكم بالله الغرور » الآية رقم ٣٣ من سورة لقمان .

(٥) دع : اترك . وهو أمر يراد به النصيح والإرشاد . والمحال (بضم الميم) : مالا يمكن وجوده . والتعلّق بالمحال : الاستمسك بالباطل ، والطمع في غير الممكن ، ويراد به : الإسراف في حب الدنيا ، والاغترار بزهرتها وزخرفها . والغبطة (بكسر فسكون) : حسن الحال ، والمسرّة . والرجا : الناحية . ورجوا البئر : حافتها . ويرى به الرجوان : أي يطرح في المهالك ، وينتهي أمره إلى الردى والفناء .

نهى عن الإسراف في حب الدنيا ، والاغترار بزهرتها ؛ فإن الغبطة في حياة المرء موقّعة زائلة ، والهلاك نهايته المحتومة التي لا بدّ منها ، ولا مناص عنها .

(٦) أمله يأمله (من باب طلب) : رجاء ، وترقبه . وجِوان (بوزن صباب) : جمع جون وجونة (بفتح فسكون فيهما) : بمعنى أسود : أي فأعوام الدهر كلّها سوداء حالكة السواد : يكنى بهذا عن كثرة رزايا الدهر وآفاته ، وقلة خيراته ومسرّاته .

في البيت السابق نهى عن التعلّق بالمحال ، والاغترار بحياة الغبطة وحسن الحال ؛ فإنها زائلة صائرة إلى الهلاك والحرمان . وفي هذا البيت نهى عن التعلّق بالآمل ، وارتقاب الخير من الليالي والأيام ؛ فكلّ الدهر سواد ، وظلام ، ورزايا ، وآفات .

(٧) أباده إبادة : أهلكه وأفناه . وصروف الأيام : نوائبها وبلاياها : جمع صرف (بفتح فسكون) . وأشاد البناء إشادة : رفعه وأعلاه . وهوادم : جمع هادمة ، أو هادم : اسم فاعل من الهدم . وبوان : جمع بانية ، أو بان : اسم فاعل من بناء يبنيه بانياً (من باب رمى) ، وبناء (بكسر الباء) .

أَنْتِ يَغِيرُ الْمَرْءَ مِنْ شَرِّكَ الرَّدَى وَالْمَوْتُ مَقْدُورٌ عَلَى الْحَيَوَانِ^(٨)

وَقَالَ فِي الزُّهْدِ :

مَا أَطِيبَ الْعَيْشَ لَوْلَا أَنَّهُ فَانِي تَبَلَى النُّفُوسُ ، وَلَا يَبْلَى الْجَدِيدَانِ^(١)

(٨) « أنتِ » : أداة استفهام عن الجهة : أى من أى وجه وطريق . أو هى بمعنى « كيف » . والاستفهام بالمعنيين يراد به هنا : النفى : أى لا سبيل إلى الفرار ، ولا استطاع الهرب . والشرك (بفتح الحاء) : حباله الصائد . والردي : الموت والهلاك . وشرك الردى : أى الردى الشبيه بالشرك . والواو فى أول الشطر الثانى : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها : جملة حالية . ومقدور : حتم ، مقضى ، لا بد منه : اسم مفعول من قدر الله الأمر على الإنسان ، أو قدره له (من بابى ضرب ونصر) : أى جعله له ، وحكم به عليه . والحيوان : ما فيه الحياة . أو كل فنى روح .
يقول : إنه لا سبيل إلى توقى الموت ، أو الفرار منه ؛ فهو مقدور على الحيوان . وفى القرآن الكريم : « أينما تكونوا يدرككم الموت ولو كنتم فى بروج مشيدة » الآية رقم ٧٨ من سورة النساء .

* * *

أدار الشاعر هذه الأبيات الثمانيّة حول النصيح والإرشاد ، والوعظ والتبصير ، والزهد والتزهيد فى الدنيا ، وذكر الموت ، والتذكير به . ويبدو أنها من سرنديبياته ، ومن شعر الشيخوخة بعد أن طال به النفى ، وأضناه البعد والاعتراب . وفى البيتين الأول والثانى تحسّر على ذهاب الشباب . وفى أكثر الأبيات بعدها أن الدهر أو الدنيا متقلّبة بالناس ؛ تسرّهم حيناً ، وتسوهم أحياناً ، وهى لا تفتأ تعطى وتحرم ، وتبنى وتهدم ، وتشيد وتبيد . وجوّ القصيدة يشيع فيه الابتئاس ، وظلمة اليأس .

* * *

• الزهد فى الدنيا : الإعراض عنها ، والاستهانة بها . وضده الرغبة فيها ، والحرص عليها . ويقال : زهد فى الدنيا : إذا ترك حلالها مخافة حسابه ، وترك حرامها مخافة عقابه . والتزهد : التبعّد : أى الانفراد بالعبادة . والزاهد : الراغب عن الدنيا حباً للأخرة (والفعل كنع ، وسمع ، وكرم) . وقد نظم البارودى هذه القصيدة الزهديّة وهو فى الخامسة والثلاثين من عمره ، أى فى نحو سنة ١٢٩١ هـ (١٨٧٤ م) وكان يومئذ كبيراً لياوران ولى العهد ، الأمير محمد توفيق بن الخديو إسماعيل .

(١) طاب الشئ يطيب : لذّ وحلا . والعيش : الحياة ، وما تقوم به كالطعام والشراب . و « ما أطيب العيش » : أسلوب تعجّب . وفان : ذاهب ، بائد ، لابقاء له . وتبلى : تفتى ، وتبيد ، وتهلك . وكل مخلوق صائر إلى البلى والفناء . ويراد بالنفوس : أشخاص الناس . والجديدان : الليل والنهار ؛ لأنهما لا ييليان أبداً ؛ فالجدة (بكسر الجيم) : نقيض البلى (بوزن الرضا) . والصلة بين النفوس والجديدين فى الشطر الثانى : أن الزمن ، أو الليل والنهار يحملان للناس أسباب البلى والفناء . والإنسان يموت إذا جاء أجله ، وانتهى زمن حياته .

قَدْ كُنْتُ فِي غُرَّةٍ، حَتَّى إِذَا انْقَشَعَتْ أَبْقَتْ تَبَارِيحَ لَا تَنْفَكُ تَغْشَانِي^(٢)
 وَشَيْبَةَ كَلِيسَانَ الْفَجْرِ نَاطِقَةً بِمَا طَوَاهُ عَنِ الْإِفْشَاءِ كِحْمَانِي^(٣)
 أَضَحَتْ قَدْىَ لِعُيُونِ الْغَانِيَّاتِ، وَقَدْ كَانَتْ حِبَالَةَ أَبْصَارٍ وَأَذْهَانِ^(٤)

والمعنى : أن حياة الناس في الدنيا لا تعدّ طيبة أو هنيئة ؛ لأنها فانية زائلة ، وإنما تكون الطيبة واللذات ، والهناء ، والطمأنينة مع البقاء ، والخلود ، والاستقرار ، والدوام .

(٢) الغُرَّة (بكسر الغين) : غفلة في اليقظة . وانقشعت : زالت ، وانكشفت ، ودُجبت . يقال : انقشع عنه الهم ونحوه : إذا غشيه ، ثم زال عنه . وتباريح : شدائد ، وهموم ، وأزمات نفسية . ولا تنفك : لا تفتأ ، ولا تبرح ، ولا تزال ؛ فأداة النفي مع كل فعل من هذه الأفعال يفيدان الاستمرار . وتغشاني : تصيبني ، أو تحلّ بي . وغشيه الأمر (كلفه) : غطاه ، واحتواه . ولعله يقصد بالتباريح : ما بقى بعد انقشاع الغفلة من ذكريات لا تفتأ تمضيه وتؤله . أو لعلها تباريح الشبهة ، وما أشار إليه في الأبيات الآتية .

والمعنى : أنه اغترّ برهة بزهرة الحياة الدنيا ، وغفل عن تقلبها وزوالها ، فلما أفاق ، وزايلته غفلته تركت وراءها تباريح لا تفتأ تساوره وتغلبه .

(٣) الشَّيْبَةُ : الشيب ، وبياض الشعر يتقدم السن (وفعله من باب باع) و « شبة » معطوفة على « تباريح » في البيت السابق . والفجر : انكشاف ظلمة الليل عن نور الصبح . ولسان الفجر : ما يبدو من ضوئه على شكل اللسان . ويراد بالنطق : الدلالة الواضحة الظاهرة . وطواه عنه : كتمه ، وأخفاه . والإفشاء : النشر ، والإذاعة ، والإظهار : وهو ضد الكتمان : مصدر كتم السرّ وغيره (من باب نصر) : أى ستره وأخفاه .

في البيتين السابقين قال : إنه اغترّ بظواهر الحياة ، وغفل عن حقائقها ، وسرعة زوالها ، ثم انكشفت عنه غفلته ، ولكنها أبقت له شدائده لا تنفك تغشاه . وفي هذا البيت يشكوشياً وتخطئه ، فأظهر انسلاخ شبابه وقوته ، وذهاب فتاته ونصرته ، وأذاع ما كان يحرم على كتمان من أمره .

(٤) أضحت : صارت . واسمها : ضمير الشبهة في البيت السابق . وقضى : خبرها . والقذى : جمع القذاة : وهي ما يقع في العين فيهيجه ويؤذيها من تراب ونحوه . والغانيات : جمع غانية : وهي المرأة الحسنة التي غنيت بحسنها الطبيعي عن الزينة ، والتطرية ، والجمال المصنوع . والحبال (بوزن الرسالة) : المصيدة . والأبصار : جمع بصر (بوزن سبب وأسباب) : وهو العين ، أو قوة الرؤية والإبصار ، أو قوة الوعى والإدراك . والأذهان : جمع الذهن (بكسر فسكون) : وهو الفهم ، والعقل ، والفطنة ، والحفظ ، والذكاء .

ولعل المعنى : أن شبابه كانت في أول أمرها من ظواهر رجولته ، وأمارات فتوته ؛ ولهذا كانت نخته وشركاً لعيون الغانيات وقلوبهن ، فلما زادت واتسعت انقلب الأمر ؛ فأصبحت قذى ودامة يتأذّين برؤيتها ، وينفرن منها . وفي البيت معنى الضجر والتبرّم بالحاضر ، والأسى والتحصّر على الماضي .

كَأَنِّي لَمْ أَقْذُ شَعَوَاءَ جَافِلَةً وَلَمْ أَبِتْ بَيْنَ دَارَاتٍ وَنُدْمَانٍ^(٥)
 وَلَمْ أَقُمْ فِي مَقَامَاتٍ وَأُنْدِيَةٍ شَتَّى الْهَوَى ، غَيْرَ رِغْدِيدٍ ، وَلَا وَاوَانِي^(٦)
 فَالْيَوْمَ أَصْبَحْتُ لَا سَيْفِي بِمُنْصَلِتٍ عَلَى الْعَدُوِّ ، وَلَا قَوْسِي بِمِرْنَانٍ^(٧)

(٥) قاد الجيش يقوده قيادة (بوزن عيادة) : تقدّمه ، ورأسه ، ووجهه ، ودبر أمره . وغارة شعواء : متفرقة ، فاشية ، متشرة ، ممتدة ، واسعة ، عظيمة . وجافلة (بالجيم) : جارفة ، كاسحة ، طاردة ، سريعة : من قولهم : ريح جافلة : أى سريعة الهبوب . أو هى حافلة (بالحاء المهملة) : بمعنى محتشدة ، مجتمعة ، شديدة ، ممتلئة . والدارات : جمع الدارة : وهى أخص من الدار ، وتطلق على المنزل . ودارة القمر : حالته : وهى الدائرة التى تحيط به . ويراد بالدارات هنا : مجالس الأُنس واللهو والشراب . وقد يفهم من الدارات أن هذه المجالس كانت تجمع من أهل الهوى رجالاً ونساء يحطن بالشاعر ، كالهالة حول القمر . وندمان (بضم فسكون) : جمع نديم (بوزن قضيب وقضبان) : وهو من ينادمك : أى يسامرك ويمجالسك على الشراب . وقد تكون المنادمة مقلوبة من المدامنة ؛ لأن النديم يدمن شرب الخمر وغيرها مع نديمه . أو هى « ندمان » (بوزن سكران) : بمعنى الندامى (بوزن السكارى) ؛ فهوىأتى بمعنى الجمع ، ويأتى بمعنى المفرد : أى بمعنى النديم .

والمعنى : أن حاضر شبيه أخل ماضى جدّه ولهو ؛ كأنه لم يتمرّس بقيادة الجيوش ، وكتائب الحروب ، وكأنه لم يستمتع باللهو والشراب ، ومجالسة الندماء فى ليالى الأنسة والمتع واللذات . وفى البيت أيضاً معنى الضجر من الحاضر العابس القائم ، والأسى على الماضى المشرق البهيج ، الجادّ ، اللاهى .

(٦) المقامات : جمع المقامة : وهى المجلس ، والجماعة من الناس ، والخطبة تلقى فى مجتمع الناس . والأندية : جمع النادى : وهو مجلس القوم ما داموا مجتمعين فيه . وشتى : جمع شتيت : أى متفرقة ، غير مجتمع . والهوى : ميلان النفس إلى ما تستلذه وتستطيعه وتشتهيه . والهوى أيضاً : الشيء المبهوى المشتهى المستطاب . والجمع أهواء . وشتى الهوى : أى أهواؤه كثيرة ، ومتعه متنوعة . والرعيد (بكسر الراء) : الجبان ، يرتعد ويضطرب لجنبه وخوره فيما يتطلب الجرأة والإقدام . ووان : ضعيف منكسر : اسم فاعل من وفى (كوى) فى الأمر : أى فتر ، وانكسر ، وضعف ، وكلّ ، وأعيا .

فى البيت السابق أشار إلى ما كان له قبل شبته وحياته الحاضرة . من جدّ وصرامة ، ومهارة فى قيادة الجيوش ، وممارسة الحروب ، وشنّ الغارات . وما كان له من لحو ومجاعة وخلاعة فى ليالى الأُنس والهوى والشراب . وهذا البيت شبه تكرار لهذا المعنى ؛ فهو متنوع الأهواء ، نابه الشأن فى الأندية والمجتمعات . وهو فى كل أحواله شجاع قوى ، جرىء مقدام .

(٧) منصلت : صقيل ، ماض ، قاطع (وفى الأصل منصلت ، وهو من أخطاء الناسخ) . والقوس : آلة ، على هيئة هلال ، أو نصف دائرة ، ترمى بها السهام (تذكّر وتؤنث) . ومِرْنَان (بكسر فسكون) : صيغة مبالغة من رنت* القوس ونحوها (كخفّت*) : أى صوتت* . ورنيها : صوتها .

لَا أَذْكُرُ اللَّهَ إِلَّا أَنْ تُذَكِّرَنِي وَرَقَاءُ تَدْعُو هَدِيلاً بَيْنَ أَغْصَانِ^(٨)
 إِنَّ الثَّلَاثِينَ وَالْخَمْسَ الَّتِي عَرَضْتُ ثَنَّتْ قَوَايَ، وَقَلَّتْ غَرْبَ أَشْجَانِي^(٩)
 وَخَلَفْتَنِي عَلَى مَا كَانَ مِنْ طَرَبٍ بَادِي الْأَسَافَةِ فِي قَوْمِي وَجِيرَانِي^(١٠)

= يذكر في تحسّر وتفجع عجزه ، أو انصرافه عن استخدام أسلحة الحرب والقتال بعد أن وخطه الشيب ، وتقدمات به السن ، وعلاه الكبر . وقد أسلفنا أن البارودي نظم هذه القصيدة وهو في الخامسة والثلاثين ، أي في نحو سنة ١٢٩١ هـ (١٨٧٤ م) وكان يومئذ كبيراً لياوران وليّ العهد الأمير « محمد توفيق » بن الخديو إسماعيل ، يحيا حياة الدعة والرفاهة ، واللهو والأبهة بعد حرب « كريد » سنة ١٢٨٢ هـ (١٨٦٥ م) وقبل الحرب الروسية التركية سنة ١٢٩٤ هـ (١٨٧٧ م) ؛ فهي من زهدياته المصنوعة التي لا تصف حقيقة أمره ، ولا تصوّر واقع الحال . وإنما نظمها محاكاة لشعراء الزهد ، وإبتهاء بشاعريته البارعة القويّة ، ولوعاً باستيعاب النظم في شتى فنون الشعر ، وجميع أغراضه . ومع هذا كله فإن معنى الزهد فيها قليل .

(٨) اللهو : ما استهواك ، وأولعت به من هوى وطرب ونحوهما . ويعبّر به عن أنواع المتع ، واللذات ، والشهوات . ومن شأن اللهو أن يشغل اللاهى عما يهيمه ويعنيه (وفعله من باب عدا) . وورقاء : حمامة رمادية اللون : صفة من الورقة (بوزن السمرة) : وهى لون بين البياض والسواد ، كلون الرماد . ودعاه يدعوه : صاح به ، وناداه . ودعا الميث : نذبه ، وبكاه . والهديل (فيما تزعم العرب) : فرخ ، أو أب للحمام ، كان على عهد نوح عليه السلام ، فمات عطشاً ، أو ضيعة ، أو صاده جارج من جوارح الطير ؛ فامن حمامة إلا وهى تحنّ إليه ، وتبكي عليه .

والمعنى : أنه ألف حياة الزهد ، واحتقار الدنيا ، والإعراض عنها ، ونسى حياة اللهو والمجانة ؛ فهو لا يتذكّرها إلا إذا سمع نواح الحمام على الهديل بين الأغصان . وفي هذا معنى الحنين والتلهّف على حياة الخلاعة والمجون .

(٩) عرض الشيء (من باب ضرب) : ظهر ، وأشرف ، أو بدا ، ولم يدم . وعرض (من باب ظرف) : تباعدت حاشيته ، واتسع عرضه . والمراد أن هذه السنين مرّت به ، وطالت عليه . وثنت قواه (من باب رمى) نهكتها ، وذهبت بها . والأصل : ثنى الشيء : إذا عطفه ، وردّ بعضه على بعض . يقال : ثنى العود ، وثنى الوسادة . وفلّ السيف ونحوه (من باب ردّ) : ثلمه ، وكسره في حدة . وغرب كل شيء حده القاطع . والأشجان : جمع شجن (بوزن سبب وأسباب) : وهو الحاجة الشاغلة ، وهوى النفس . وفلّت غرب أشجانه : أى حطمت القوىّ الفتيّ من أهوائه وميوله ، وصرفتّه عن رغائبه ، وحاجاته الشاغلة . يقول : إن الأعوام التي انسلخت من عمره (وعددها خمسة وثلاثون عاماً) قد نهكت قواه ، وفلّت حدة أهوائه ، وحملتّه على الزهد ، واحتقار الدنيا . وما زلنا نرى أن الزهد من مثل البارودي في مثل هذه القصيدة وفي مثل هذه السنّ - زهد مصنوع ، لا يعبر عن حقيقة الحال ، ولا يصوّر الواقع المعروف من تاريخ شبابه ، أو أوائل كهولته ؛ ومع هذا فالآبيات التي تمّ على الزهد فيها قليلة .

(١٠) خلّف الشيء تخليفاً : تركه وراءه . وفاعل « خلّفتنى » : ضمير الخمس والثلاثين في البيت =

وَكَانَ يَحْزُنُنِي شَيْبِي، فَصِرْتُ أَرَى أَنَّ الَّذِي بَعْدَهُ أَوْلَى بِإِحْزَانِي^(١١)
 وَهَوْنِ الْأَمْرِ عِنْدِي أَنَّ كُلَّ فَتَى وَإِنْ تَمَلَّأَ مِنْ مَاءِ الصَّبَا فَإِنِّي^(١٢)
 يَا نَفْسُ لَا تَذْهَبِي يَأْسًا بِمَا كَسَبْتَ يَدَاكَ؛ فَإِنَّهُ ذُو مَنْ وَغُفْرَانِ^(١٣)

=السابق . والطرب هنا : هزّة الفرح والمرح، وخفّة الفطة والسرور . وبإد : بين ظاهر (والفعل من باب سما) . والأسافة : الأسف : وهو أشدّ الحزن : اسم من أسف (من باب تعب) . و « على ما كان من طرب » متعلق بـ « الأسافة » : أي خلّفتني أسفاً ، بادى الحزن في قومي وجيراني على ما كان لي من حياة الطرب، والغبطة ، ورخاء البال . والجيران (بكسر الجيم) : جمع جار .

والمعنى : أنه كان يحيا حياة الغبطة والسرور، والمرح ورخاء البال ، فلمّا بلغ خمساً وثلاثين سنة انقلب حاله ، واشتدّ حزنه على ذلك الماضي السعيد ، ولم يستطع كتمان أسفه ، فبدأ حزنه ونعمه لقومه وجيرانه .
 (١١) حزنه الأمر (كقتله) ، وأحزنه إحزاناً . وفي القرآن الكريم : « قال إنني ليحزنني أن تذهبوا به » الآية رقم ١٣ من سورة يوسف . ويحزنني في الآية مضارع حزنه . وأرى : أعتقد : مضارع رأى : أي نظر بالعين ، أو بالعقل ، والثاني هو المراد هنا . وأولى : أحقّ ، وأجدر ، وأقرب . ويريد بما بعد الشيب : الموت والفناء ؛ والشيب نذير الموت ، والمؤذن بالهلاك . والأحزان في آخر البيت (بفتح الهمزة) : جمع حزن . أو هو (بكسر الهمزة) : مصدر أحزنه .

(١٢) هون الأمر : خفّفه ، وقلّله ، ويسّره . ويراد بالفتى : الإنسان مطلقاً . و « إن » هنا ليست شرطية تتطلب شرطاً وجزاء . وإنما المعنى : أن الفناء مصير كل إنسان ولو تمسّلاً بصباه وشبابه . وتملأ من الشيء : امتلأ . والصبا (بكسر الصاد) : الصغر والحدأة .

في البيت السابق قال : إن شبيه كان يحزنه ، فلما تدبّر الأمر عرف أن الموت أجدر بإحزانه . وفي هذا البيت تعزية لنفسه، وتخفيف، أو علاج للجزع الذي أصابه بارتقاب الموت ، فإن الموت لا يصدّه شيء، وهو حتم مقضى على كلّ إنسان، ولو كان متمكناً من القوة، والفتوة، والصبا، والشباب . أو ولو طال حياته ، وامتدّ عمره ، وطال استمتاعه بالصبا والشباب .

(١٣) لا تذهبي : لا تهلكي ؛ فالذهاب هنا : بمعنى الموت والهلاك . ومنه قول الله تبارك وتعالى : « فلا تذهب نفسك عليهم حسرات » الآية رقم ٨ من سورة فاطر . ويأساً : أي من أجل اليأس ، وبسببه : وهو فقدان الرجاء ، وانقطاع الأمل . وكسب الإثم (من باب ضرب) : ارتكبه ، واقترفه ، وتحملّه . وفي القرآن الكريم : « ظهر الفساد في البرّ والبحر بما كسبت أيدي الناس » الآية رقم ٤١ من سورة الروم . والمنّ : الإنعام : مصدر من الله على عبده (من باب ردّ) : أي أنعم عليه نعمة طيبة عظيمة . والغفران (بوزن العمران) : مصدر غفر الله للمذنب ذنبه (من باب ضرب) : أي عفا عنه ، وسّره ، وصانه من أن يحسّه العذاب .

في البيتين السابقين ابتأس الشاعر بالشيب ، وأحزنه ما بعده، ثم عزّى نفسه ، ثم هون الأمر عليها بأن الموت نهاية كلّ شيء . وفي هذا البيت والذي بعده ابتأس وندم على ما كسبته يداه من الذنوب =

يَغْفُو عَنِ الذَّنْبِ ، حَتَّى يَسْتَوِيَ كَرَمًا لَدَيْهِ ذُو الْعَمَلِ الْمَبْرُورِ وَالْجَانِي^(١٤)
هُوَ الَّذِي جَعَلَ الْأَفْلَاكَ دَائِرَةً وَصَوَّرَ الْخَلْقَ مِنْ إِنْسٍ ، وَمِنْ جَانٍ^(١٥)
وَقَلَّرَ الشَّمْسَ تَجْرِي فِي مَنَازِلِهَا وَالنَّجْمَ وَالْقَمَرَ السَّارِيَ بِحُسْبَانٍ^(١٦)

= والخطيئات ، وخوف من العقاب الإلهي العادل ، وطمع في مغفرة الله وإنعامه ، وعلاج لما يساوره من
الأسى واليأس .

(١٤) استوى الأمران : تساويا ، وتمائلا وتعادلا . والبرّ (بكسر الباء) : التوسّع في طاعة الله
تعالى ، وفعل الخير . وعمل مبرور : أى صالح مقبول . والجاني : المذنب الآثم : اسم فاعل من جنى
(كرم) جناية (بوزن رماية) : أى اجترم ، وأثم ، وأذنب .

وهذا البيت تأكيد وتفصيل لمعنى من الله وغفرانه في البيت السابق ؛ فالله تبارك وتعالى عفو غفور ،
رحيم كريم ، يغفر للجاني المذنب ذنبه وخطيئته حتى يساوى عنده ذا العمل الصالح المبرور .

وفي الآيات الآتية إلى نهاية القصيدة تنبيه على ظواهر قدرة الله عزّ وجلّ ، ورحمته ، ودلائل وجوده
ووحدانيته ؛ وتحميد له وتمجيد ، وتسبيح وتنزيه ، وتوبة واستغفار ، وثناء ودعاء . . . وهذه المعاني أو
الأفكار غالبية في هذه القصيدة . ويلاحظ أن عنوانها « الزهد » بمعنى الإعراض عن الدنيا وزينتها ، وهو
فيها قليل غير صريح . وقد أسلفنا أن الشاعر نظمها وهو في الخامسة والثلاثين ، وكان يومئذ مقبلاً على
الدنيا ، حريصاً عليها ، مستهماً بها ، صعباً .

(١٥) الأفلاك : جمع فلك (بوزن سبب وأسباب) : وهو الفضاء يدور فيه النجم . ويراد
بالأفلاك هنا : الكواكب السيّارة التي تتحرك وتلدور في السماء ، كالشمس ، والقمر ، وعطارد ، والزهرة
(بوزن التؤدة) . والإنس (بكسر فسكون) : البشر : أى بنو آدم . والجانّ (بتشديد النون . والتخفيف
هنا لضرورة وزن الشعر) : الجنّ (بكسر الجيم وتشديد النون) . وهم مستترون عن حواسّ البشر . وفي
القرآن الكريم : « خلق الإنسان من صلصال كالفخار . وخلق الجانّ من مارج من نار » ١٤ ، ١٥ من
سورة الرحمن . و « من » في الشطر الثاني : بيانية . وكررت للتأكيد . والإنس والجانّ : بيان للخلق .

والمعنى : أن الله تبارك وتعالى هو الخالق البارئ المصور لجميع الكائنات والمخلوقات ، محسوسات ،
وغير محسوسات ، بديع السموات والأرض ، خلق الإنس والجن ، والمادة والروح . ومن دلائل قدرته أن
ترى النجوم معلقة في السماء ، والكواكب دائرة ساجدة في أفلاكها . والبيت الآتي شرح وتفصيل وتمثيل
للشطر الأول من هذا البيت .

(١٦) قدّر الله الشيء تقديراً : أعطاه القدرة . أو أحكم خلقه ، وأتقنه . أو جعله على مقدار
مخصوص ، ووجه مخصوص ، وأجراه على مقتضى حكته عزّ وجلّ ، وأعطاه ما فيه مصلحته ، وهده لما فيه
خلاصه . والسموات وما فيها مما أبدعه الله تعالى بنظام تام ، لا يعتريه تغيير ، أو تبديل ، أو زيادة ،
أو نقصان إلى أن يشاء الله تبديله ، أو إفناءه . ومنازل الشمس : بروجها المختصة بها ، المتنقلة فيها .
ويراد بالنجم : الكواكب السيّارة الساجدة في أفلاكها « كلّ في فلك يسبحون » . والسارى : اسم فاعل من =

وَأَرْسَلَ الْغَيْثَ أَرْسَالًا بَرَحَتْهُ وَأَنْبَتَ الْأَرْضُ مِنْ حَبٍّ وَرِيحَانٍ (١٧)
 مُبْنَحَانُهُ، جَلٌّ عَنْ وَصْفٍ يُحِيطُ بِهِ وَكَيْفَ يُدْرِكُ وَصْفَ الدَّائِمِ الْفَانِي؟ (١٨)

السرى (بوزن الهوى) : وهو السير ليلاً . ويراد به هنا : السير مطلقاً . والحسبان (بضم الحاء وكسر ها) : الحساب : مصدر حسبه (من بابي نصر وكتب) : أى عدّه وأحصاه . وفى التنزيل العزيز : « الشمس والقمر بحسبان » الآية رقم ٥ من سورة الرحمن .

فصل ما أجمله فى الشطر الأول من البيت السابق ، ومثّل له ؛ فالشمس ، والقمر ، والكواكب السيارة تجرى فى منازلها بحساب معلوم ، وتقدير سوى ، اتسقت به أمور الكائنات ، وعلمنا به الفصول ، والشهور ، والسنين ، والحساب ...

فى هذا البيت ، والبيت السابق ، والأبيات الآتية تعداد لبعض نعم الله تبارك وتعالى ، وتنبيه على أدلة وجوده ، ووحدانيته ، وقدرته ، وشواهد حكمته ، وعظمته ، وربوبيته .

(١٧) الغيث : المطر الخاص بالخير ، الكثير المنافع . وأرسالاً (بفتح الهمزة) : دفعات : جمع رسل (بوزن سبب) : من قولهم : وجهتُ إليه رُسُلُ أرسالاً متتابعة رَسَلاً بعد رَسَلٍ : أى جماعة بعد جماعة . وجاء القوم أرسالاً : أى جماعات بعضهم فى إثر بعض . أو هى إرسالاً (بكسر الهمزة) : مفعول مطلق ، مؤكّد لفعله . والمراد بالأرض هنا : النبات . وأنبت الله النبات : أخرجها من الأرض . وأنبتت الأرض : أخرجت النبات . ولو قال : « وأنبت النبات » لاستغنى عن المجاز . وفى القرآن الكريم : « وترى الأرض هامدة ، فإذا أنزلنا عليها الماء اهتزت وربت » ، وأنبتت من كل زوج بهيج « الآية رقم ٥ من سورة الحج . والحب : ما يكون فى السنبّل والأكمام ، كالقمح والشعير . والريحان : كل نبات طيب الرائحة . وفى القرآن الكريم : « وهو الذى أنزل من السماء ماء ، فأخرجنا به نبات كل شئ ، فأخرجنا منه خضراً ، نخرج منه حبّاً متراكباً » الآية رقم ٩٩ من سورة الأنعام . وفى التنزيل العزيز : « والأرض وضعها للأنام . فيها فاكهة ، والنخل ذات الأكمام . والحب ذو العصف ، والريحان » الآيات ١٠ - ١٢ من سورة الرحمن .

(١٨) سبحان الله : كلمة أو تعبير : معناه تنزيه الله وتقديسه ، وتحميده ، وتعظيمه ؛ فذات الله تعالى وصفاته ، وأفعاله كلّها مبرّأة من النقص والسوء ، وكلّها فى أعلى مراتب الكمال والجلال . و « سبحان » : مصدر منصوب على أنه مفعول مطلق ، أى أسبّح الله تسبيحاً . وجلّ : عظم قدره ، وعلا شأنه . والله تعالى مجلّ عن أن يحيط به وصف ، وعن أن يدرك بالحواس : « لا تدركه الأبصار ، وهو يدرك الأبصار ، وهو اللطيف الخبير » . والاستفهام فى أول الشطر الثانى : معناه النفى ، وهو مع النفى يفيد تعظيم الله ذى الجلال والإكرام . والدائم : الباقي . هو الله عزّ وجلّ . والبقاء : ضدّ الفناء . والهاك الفانى : هو الإنسان ، وسائر المخلوقات « لا إله إلا هو ، كل شئ هالك إلا وجهه ، له الحكم ، وإليه ترجعون » الآية رقم ٨٨ من سورة القصص .

فى البيت السابق إشارة إلى المطر والنبات ، وهما من أعظم نعم الرحمن على الإنسان . والتفكير فىهما يهدى إلى الإيمان بالله القدير الديان . وفى هذا البيت تسبيح وإجلال لله عن أن تحيط به الأوصاف ، أو تدركه الحواس .

لَقَدْ تَفَرَّدَ فِي لَاهُوتِ قُدْرَتِهِ فَمَا لَهُ أَبَدًا فِي مُلْكِهِ ثَانِي^(١٩)
وَلِنَّمَا نَحْنُ نُطَرِّبُهُ كَمَا سَبَقَتْ بِهِ الْإِرَادَةُ مِنْ وَصْفٍ وَتَبْيَانٍ^(٢٠)
كُلُّ يَقُولٍ عَلَى مِقْدَارِ فِطْنَتِهِ وَاللَّهُ أَغْلَمُ بِالْقَاصِي وَبِالدَّانِي^(٢١)

(١٩) تفرّد الله : انفرد ، وتوحد بربوبيته ، وجلاله ، وعظمته . و « لاهوت » : أصله « لاه » : بمعنى « إله » . ثم زيدت فيه الواو والتاء للمبالغة ، كما زيدتا في « جبروت » و « ملكوت » ولاهوت قدرته : أي قدرته الإلهية . وأبدأ : ظرف زمان للمستقبل . يستعمل مع الإثبات والنفي ، ويدلّ على الاستمرار ، وهو هنا يؤكد نفي الشريك عن الله تعالى ، ويجعله نفياً مستمراً على وجه التأييد . والشطر الثاني تكرار وتأکید لمعنى الشطر الأول .

والبيت في تقرير وحدانية الله تبارك وتعالى ، والإقرار بكمال قدرته .

(٢٠) ونطريه إطراء : نحمده ، ونحسن الثناء عليه . ويراد بالإرادة : إرادة الله تبارك وتعالى . والتبيان (بكسر التاء) : الوصف والبيان .

والمعنى : أن ما تجرى به ألسنتنا من وصف وبيان ، وإطراء وحسن ثناء على الله تبارك وتعالى ينبغي ألا يتجاوز ما رسمه الله تعالى لعباده ، وأراده منهم ، وجاء في كتبه المقدسة ، وعلى السنة رسله وأنبيائه ؛ إذ لو تجاوزنا هذه الدائرة لم نأمن الانحراف والضلال ، والزيف والإلحاد . وصلة هذا البيت بالبيت الثامن عشر واضحة وثيقة ؛ فكلاهما يحلّ الله تبارك وتعالى عن أن يحيط به الوصف والإطراء ، ويحصرهما في دائرة الإرادة الإلهية ، والتعليقات الدينية ، والأديان السماوية ، ويقرّر عجز الإنسان عن الانفراد بشيء من هذا ، أو الانطلاق فيه . ولو جاء هذان البيتان متوالين لكان أليق وأوضح .

(٢١) الفطنة : العلم ، والفهم ، والمعرفة ، والإدراك (والفعل كفرح ، ونصر ، وكرم) . والقاصي : البعيد . والداني : القريب . ويراد بالداني والقاصي : القريب والبعيد ، والحق والباطل من أقوال الناس في ذات الله ، وصفاته ، وأفعاله .

والمعنى : أن ما يقوله الناس عن الله تعالى ، وما يصفونه به يأتي على قدر أفهامهم ، ودرجات إدراكهم ، والله يعلم القريب والبعيد ، والحق والباطل من هذه الأقوال والصفات . وفي البيت إشارة إلى أن اختلاف درجات الفهم والإدراك ينتج اختلاف أقوال الناس عن الله تعالى ، وأن العصمة والنجاة في التزام الدين ، وما جاء عن الله تعالى في كتبه ، وعلى السنة رسله . وفي القرآن الكريم : « يأهل الكتاب ، لاتفلوا في دينكم ، ولا تقولوا على الله إلا الحق » الآية رقم ١٧١ من سورة النساء . وفيه أيضاً : « ولاتتبعوا خطوات الشيطان ؛ إنه لكم عدو مبين . إنما يأمركم بالسوء والفحشاء ، وأن تقولوا على الله ما لا تعلمون » سورة البقرة ١٦٨ - ١٦٩ .

تَبَارَكَ اللَّهُ عَمَّا قَبِلَ، وَابْتَدَعَتْ فِي ذَاتِهِ مِنْ أَضَالِيلٍ وَبُهْتَانٍ (٢٢)
 قَدْ لَفَّقُوهَا أَسَاطِيرًا مُجَبَّرَةً بِحِكْمَةِ ذَاتِ أَشْكَالٍ وَأَلْوَانٍ (٢٣)
 كَانَتْهُمْ قَدْ أَصَابُوا طُرْفَةً عَجَبًا أَوْ جَاءَهُمْ نَبَأٌ صِدْقٌ بِبُرْهَانٍ (٢٤)
 وَلَوْ تَكَشَّفَ هَذَا الْأَمْرُ لَارْتَدَعَتْ مَعَاشِرٌ خَلَطُوا كُفْرًا بِإِيمَانٍ (٢٥)

(٢٢) تبارك الله : تقدس ، وتنزه ، وتعالى . وابتدع الشيء ابتداءً : أنشأ على غير مثال سابق ، بلا احتذاء ، واقتداء . ويراد بالابتدع في ذات الله : ما تصوّره الملاحدة والمشركون ، وقالوه في ذات الله تبارك وتعالى من أكاذيب ومفتريات . وأضاليل : ممنوع من الصرف : أى التنوين . وإنما نون هنا لضرورة وزن الشعر : جمع أضلولة (بوزن أكنوبة وأكاذيب) : وهى الضلال ، والباطل ، والكذب . والبهتان (بوزن الكُفْران) : الكذب يبهت سامعه : أى يدهشه ويحيره لفظاعته . والأضاليل والبهتان : بيان لما ابتدعه الملاحدة والمشركون في ذات الله ، وخرجوا به على الحق والرشاد ، وانحرفوا عن الهدى والإيمان .

(٢٣) لفّقوها : أى لفّقوا الأضاليل والأكاذيب التى ابتدعوها في ذات الله تعالى . وتلفيق الحديث : ترقيشه ، وزخرفته ، وتمويهه بالباطل . وأساطير ممنوع من الصرف ، أى التنوين ، وإنما نون هنا لضرورة وزن الشعر : وهى الأباطيل ، والأحاديث العجيبة التى لا أصل لها ، ولا دليل عليها . الواحدة أسطورة (بوزن أرجوحة وأراجيح) . ومجبرة : مزينة ، منمّقة (بصيغة اسم المفعول في هذه الكلمات الثلاث) . ويراد بالحكمة هنا : السفطة ، أو المعرفة المهوشة الخاطئة ، أو الفلسفة المنحرفة عن الحق والصواب . وذات أشكال وألوان : إشارة إلى اختلاف صورها وهيئاتها ، وبعدها عن الحق والرشاد . وهو تأكيد لمعنى الشطر الأول .

(٢٤) أصاب الشيء إصابة : لحقه ، وأدركه ، وناله . والطرفة (بوزن الغرفة) : كل شيء مستحدث عجيب . وجمعها طرف (بوزن غرف) . وعجب : عجيبة . يقال : هذا شيء عَجَبٌ ، وهذه قصة عَجَبٌ : أى تثير العَجَبَ ، وتدعو إليه : وهوروعة تأخذ الإنسان عند استعظام الشيء . ونبأ صدق : خبر صادق . والبرهان : الدليل ، والحجة البيّنة الفاصلة .

في البيتين السابقين : أن الملاحدة يبتدعون الأضاليل ، ويلفّقون الأساطير حول ذات الله العلى الكبير المتعال . ويقولون على الله ما لا يعلمون . وفى هذا البيت تبكيه لهم ، وسخرية منهم ، وتنبية على جهلهم ، وإمعانهم في الغواية والضلال ؛ يظنون أنهم جاءوا بالطرف المستحدثة العجيبة ، وأن أخبارهم صادقة مؤيدة بالأدلة والبراهين ، وهم في ظنهم واهمون خاطئون .

(٢٥) تكشّف الشيء : انكشف ، واتضح ، وظهر . والأمر : الشأن ، والحال ، والشيء ، والقصة . ويراد به هنا : ما أشار إليه الشاعر في ثلاثة الأبيات السابقة من الأساطير والأضاليل . وارتدع : كفّ ، وامتنع ، وانزجر : مطاوع رده عن كذا (من باب قطع) : أى كفّه ، ونهاه ، =

يَا رَبُّ، إِنَّكَ ذُو مَنْ وَمَغْفِرَةٌ فَاسْتُرْ بِعَفْوِكَ زَلَاتِي وَعِصْيَانِي^(٢٦)
وَلَا تَكِلْنِي إِلَى مَا كَانَ مِنْ عَمَلِي فَإِنَّهُ سَبَبٌ يُفْضِي لِحَرَمَانِي^(٢٧)
وَقَالَ :

أَتْرُكُ الدُّنْيَا، فَلَسْتُ تَرَى صَاحِبًا فِي الْوُدِّ لَمْ يَخُنْ^(١)

= وردّه ، وزجره . ومعاشر : جماعات : جمع معشر (بوزن مذهب) : وهم كل جماعة أمرهم واحد .
والمعنى : لم ينكشف أمر هؤلاء المبتدعين الذين يخلطون الكفر بالإيمان ؛ فلم يكفوا عن التلفيق والتصليل . وفي البيت حض ضمني على كشف ما في كلامهم من التمويه والتخليط والبهتان ؛ فإن الكشف يردعهم ويزجرهم ويقطع ألسنتهم ، ويحبط أعمالهم ، ويدفع عن الناس شرهم . في هذا البيت وأربعة الأبيات السابقة أن أقوال الناس عن الله تختلف وتباين ، ويختلط فيها الكفر والإيمان ، وتشوبها وتشوها البدع والخرافات ، والأساطير ، والأباطيل ، وأن الهدى والسلامة في التزام ما رسمه الدين ، وجاء به سيد المرسلين . وفي البيتين الآتين دعاء واستغفار .

(٢٦) « يارب » : منادى مضاف إلى ياء المتكلم ، وفيه ست لغات : إثبات الياء ساكنة ، أو مفتوحة ، أو حذفها ، والاكتفاء بالكسرة قبلها ، أو قلب الكسرة ، فتحة والياء ألفاً ، أو حذف الألف ، والاجتزاء بالفتحة ، أو الاكتفاء بنية الإضافة وضم الاسم كما تضم المفردات . ومن عليه بكذا (من باب رد) : أنعم به عليه من غير تعب . والمغفرة : الستر ، والصفح ، والعفو ، والغفران . وعفا عن ذنبه (من باب عدا) : تجاوز عنه ، ولم يؤاخذ به ، ولم يعاقبه . والزلات : جمع الزلة : وهي السقطة ، والخطيئة .

(٢٧) وكله إلى نفسه (من باب وعد) : تركه ، ولم يعنه . ووكله إلى عمله : آخذه به ، وحاسبه عليه . أو خلاه وعمله ، فلم يتداركه برحمته ، وأفضى الأمر إلى كذا إفشاء : بلغه ، وانتهى إليه . وحرمة الشيء يحرمه (كيضربه) حرماناً (بوزن عصيان) : إذا منعه إياه .

في هذا البيت والذي قبله معنى التوبة ، والإثابة إلى الله العفو الغفور ، الستار المنان ؛ فللشاعر زلات بمعصيات تخالط عمله ، وتحرمه رحمة الله ؛ ولهذا اتجه إليه ، ودعاه ألا يكله إلى ما كان من أعماله ، وطمع في منته وغفرانه . وقد أسلفنا أن الشاعر جعل « الزهد » عنواناً لهذه القصيدة . وزهد في الدنيا (كسلم ، ومنع ، وكرم) زهداً : أى احتقرها ، وأعرض عنها ، وترك حرامها مخافة عقابه ، وحلالها مخافة حسابه . وهذا المعنى غير صريح في هذه القصيدة ، ولا يتأتى إلا بالإغراق في التأويل . وكيفما كانت الحال ، فإن الشاعر حينما نظمها لم يكن زاهداً في الدنيا ، ولا معرضاً عنها .

* * *

(١) الأمر في أول البيت : للنصح والإرشاد . والود (بتثنية الواو) : المودة والمحبة . وخيانة الود : نقضه ، والإخلال به ، والغدر بالمحب الودود .

وَأَجْتَنِبْ مَنْ لَا تُشَاكِلُهُ تَنْجُ مِنْ غَدْرٍ ، وَمِنْ غَبْنٍ ^(٢)
 مَنْ جَرَى فِي غَيْرِ حَلْبَتِهِ كَانَ مَوْقُوفًا عَلَى الظَّنِّ ^(٣)
 وَقَالَ :

كُنْ كَمَا شِئْتَ مِنْ رَشَادٍ وَغَى كُلُّ حَىٍّ بِمَا جَنَاهُ رَهِينٌ ^(١)

= ينصح بترك الدنيا ، والإعراض عنها ، فإنها إنما تروق وتحسن بالصحاب الأوداء ، وهم قليل ؛ وفي هذا معنى الترغيب في العزلة ، والانفراد بالنفس . أو المعنى : اترك أهل الدنيا ، وخالطهم على حذر واحتراس ؛ فإن الوفاء فيهم قليل نادر ، والغدر كثير غالب ، والوداد زائف كاذب .

(٢) شاكلة مشاكلة : وافقه ، وشابهه ، ومائله . والغدر : الخيانة ، ونقض العهد . وضده الوفاء (وفعله من باب ضرب) . والغبن (بفتحتين) : الخديعة . أو ضعف الرأي ، وقلة الفطنة ، وفساد التدبير (وفعله من باب تعب) .

يقول ناصحاً مرشداً : لا تصاحب إلا من تشاكلة ويشاكلك ؛ لتسلم من الغدر والخديعة ، ونتائج ضعف الرأي ، وقلة الفطنة ، وسوء التدبير .

(٣) الحلبة (بوزن السجدة) : خيل تجمع للسباق من كل أوب : أي من كل ناحية ، لا من جهة واحدة ، ولا من اصطبل واحد . والحلبة أيضاً : الدفعة من الخيل في الرهان . ومجال الخيل للسباق . ويقال : تجاروا في الحلبة . وجرى في غير حلبته : أي صاحب من لا يشاكلة . ووقفه على كذا (من باب وعد) : حبسه عليه ، وقصره ؛ فهو موقوف : أي مقصور عليه ، لا يتجاوز ، ولا يتعداه . والظنة (بوزن الملة) : التهمة (بوزن الرطبة) : اسم من ظنته (من باب قتل) : إذا اتهمته . والجمع ظنن (بوزن ملل) . وجمع التهمة تهم (بوزن رطب) .

في هذا البيت والذي قبله : إذا صاحبت من لا تشاكلة ويشاكلك - تعرضت للغدر والخديعة ، والشر والأذى ، وحامت حولك التهم والريب والشبهات . والأبيات الثلاثة في وجوب الاحتراس ؛ وتحري الرشد في اختيار الصحاب والأخلاء ، وفي نتائج الإهمال ، أو الغفلة ، أو المجازفة والتسرّع في هذا الشأن .

* * *

(١) الرشاد : الاهتداء ، والاستقامة . وضده الغي : وهو الإمعان في الضلال ، والجهل القائم على فساد الاعتقاد . (وفعله من باب طوى) . وجناه (من باب رمى) : اكتسبه من خير أو شر ، ورشاد أو غي : مستعار من جنى الثمرة : بمعنى تناولها من منبتها . أو هو مقصور على الغي والشر : من جنى الذنب جناية : أي اجترمه ، وارتكبه . ورهين : مرهون ، محبوس . ورهين بما جناه : أي مجزى به ، مكافأ عليه . وفي التنزيل العزيز « كل امرئ بما كسب رهين » الآية رقم ٢١ من سورة الطور : أي كل امرئ مرهون عند الله بكسبه وعمله ؛ فإن كان عمله صالحاً فك نفسه ، وخلّصها ، كما يخلص المرهون من يد مرتهنه ، وإلا أهلكها .

يقول : واعظاً محذراً : تحيّر لنفسك ما شئت من الرشاد أو الغي ؛ فإنك مجزى به ، محاسب عليه .

كُلُّنَا لِلْفَنَاءِ ، أَوْ تَصْعَقَ الْأَرْضُ ضُ ، وَتَأْتِي بَعْدَ الشُّثُونِ شُثُونٌ^(٢)
يَسْتَفِزُّ الْحَلِيمَ رَوْنَقُهَا الْبَا هِرُ ، حَتَّى يَخِفُّ وَهُوَ رَكِينٌ^(٣)
ذَهَبًا غَيْرَ ذُكْرَةٍ سَوَفَ تَفْنَى بَعْدَ ضِنٍّ ، وَكُلُّ شَيْءٍ يَحِينُ^(٤)

(٢) الفناء (بفتح الفاء) : الموت والهلاك . و « أو » : بمعنى « إلى » . وتصعق (بوزن تتعب ، وبالباء للفاعل) : تهلك ، وتفتنى . وفي القرآن الكريم : « ونفخ في الصور ، فصعق من في السموات ، ومن في الأرض إلا من شاء الله » الآية رقم ٦٨ من سورة الزمر . أو هو (بالبناء للمجهول) : من صعقتهم السماء (من باب قطع) : أى ألفت عليهم الصاعقة : وهى نار تسقط من السماء ، فلا تصيب شيئاً إلا دكتته وأحرقتة . والشثون : جمع الشأن : وهو الأمر والحال . وفي القرآن الكريم : « يوم تبدل الأرض غير الأرض والسموات ، وبرزوا لله الواحد القهار » الآية رقم ٤٨ من سورة إبراهيم .

والمعنى : أن الموت لا يزال يصيب الناس ، ويخترم الأحياء إلى أن يفنى كل من على الأرض ، وينقضى عمر الدنيا ، وتأتى بعد شثونها شثون القيامة والآخرة .

(٣) يستفز : يستخف ، ويهز ، ويضطرب ، ويعجب . والاستفزاز (فى الأصل) : الإزعاج . يقال : استفزه الخوف : إذا أزعجه ، وأقلقه ، وذهب بطمأنينته واستقراره . والحليم : الرزين ، الوقور ، الساكن ، العاقل ، الثابت . ورونقها : أى رونق الأرض : وهو حسنها ، ورواؤها ، وبهجتها ، وزينتها ، وزخرفها . والباهر : الغالب ، المعجب ، المطرب : من قولم : بهر القمر ، فهو باهر : أى غلب ضوؤه ضوء الكواكب . ويخف : يهتز ، ويضطرب ، ويهتد ، ويجهل . والواو : واو الحال . والحملة الاسمية بعدها حالية . وركين : رزين ، وقور ، ثابت (وفعله من باب ظرف) .

والمعنى : أن الأرض بزخرفها وزينتها تخدع الحليم ، وتستخفه ، وتخرجه من دائرة حلمه ورزاقته ، وركانته ووقاره . والغرض : تصوير هذه الحياة الدنيا وفتنها التى تصيب الحكماء والسفهاء ، ليتقيها الناس ، ويحذروا خداعها .

(٤) ذهب : أى ذهب من انخدع برونق الدنيا ، وذهبت معه دنياه . والذكرة (بضم فسكون) : ضد النسيان ، والشئ يجرى على اللسان . وذهبت ذكرته : أى ذهب ما كان مذكوراً محفوظاً من أمره وسيرته وذكره . والضم (بكسر الصاد وفتحها) : البخل الشديد ، والحرص البالغ . ويحين : يهلك ، ويفنى (وبابه باع) .

فى البيتين السابقين : أن الدنيا تفرّ برونقها الحليم وتخدعه ، وتخرجه من حلمه ووقاره ، على حين أن الفناء والزوال مصير الناس جميعاً ، ومصير الأرض التى يحيون عليها ، والدنيا التى يعيشون فيها . وهذا البيت يؤكد هذا المعنى ، ويزيد عليه ، فكل شئ هالك حتى الذكريات والسير التى تبقى بعد أصحابها قليلاً ثم لا يلبث النسيان أن يطويها طيماً على رغم الضئيلة بها ، والحرص عليها .

فَاحْتَقِبْ سِيرَةَ الْمُحَامِدِ ، فَالذُّكْرُ رُ حَيَاةٌ لِمَنْ طَوَّتُهُ الْمَنُونُ^(٥)
وَقَالَ :

يَا ذُكْرَةً ! أَبْصَرْتُ فِي مِرَائِيهَا صُورَ التَّمَنَّى^(١)
خَطَرْتُ عَلَى ، فَتَفَرَّتْ طَيْرَ الْكَرَى مِنْ وَكْرِ جَفْنِي^(٢)

(٥) احتقب خيراً أو شراً : حمله ، واكتسبه ، وادّخره . والسيرة (في الأصل) : هيئة السير . وتطلق على السُّنَّةِ ، والطريقة ، والمذهب ، والحالة التي يكون عليها الإنسان . وسيرة الرجل : سلوكه بين الناس ، وصحيفة أعماله . والمحامد : جمع المحمدا (بوزن المسألة) : وهي ما يحمده المرء به ، أو عليه . وسيرة المحامد : السيرة القائمة على المحامد : أي الأعمال المرضية ، الصالحة المحمودة . والذكر (بكسر فسكون) : الصيت ، والشرف ، والعلاء ، وحسن الثناء . ولفلان ذكر في الناس : أي صيت ه وسيرة جميلة مشهورة . والطي : ضد النشر . والمنون : المنية ، والموت (وهي مؤنثة) .
يخص على حسن السيرة ، واكتساب المحامد ؛ فإن الإنسان يحيا بذكره بعد موته ، أي بما يخلّده من صالح الأعمال ، وحسن ثناء الناس عليه . وغلاصة هذه الأبيات الخمسة أن الأرض برونقها ، والدنيا بزخرفها تستخف الحلماء ، وتفتن الناس ، وأن الموت يترصد لهم ، ويدأب في اختراهم ، وطي ذكرياتهم ، وأن الفناء مصير العالم ، وكل امرئ بما كسب رهين ، وإنما يحيا الإنسان بعد موته بصالح عمله ، وحميد سيرته ؛ ففي هذه المقطوعة وعظ وإرشاد ، ونصح وتنبيه ، وتذكير ، وتحذير .

* * *

(١) ذكر الإنسان الشيء (كنصر) ذكراً ، وذكرى (بكسر فسكون فيها) وذكر (بوزن قدرة) : تذكّره ، واستحضره في ذهنه بعد نسيانه ، وقد يكون الذكر عن إدانة حفظ ، لا عن نسيان . وقد يجري على اللسان مع حضوره في القلب . ويراد بالذكر هنا : إحدى الذكريات التي بقيت في ذهن الشاعر من ماضيه اللاهي السعيد . وتمنى الشيء تمنياً : قدّره ، ورغب فيه ، وتعلق به ، وأحب أن يصير إليه .

استحضر الشاعر في ذهنه إحدى ذكريات ماضيه اللاهي الماني السعيد ، وفادها نداء إعزاز ، وإيثار ، وتكريم . وأبصر في مرآتها المجلوة صوراً واضحة نيرة لبعض ما كان يتوق إليه ، ويتمناه . وقد يحمل البيت مع هذا معنى التحسّر والتلهّف على ما فات . وفي الأبيات الآتية زيادة توضيح وتحديد .
(٢) خطرت عليه (من باب دخل وضرب) : وقعت في باله وقلبه ، ووردت في خاطره وذهنه ، أو ذكّرها بعد نسيان . وفاعلها : ضمير « الذكرة » في البيت السابق . ونفّره عن الشيء تنفيراً . أزججه ، وأفزع ، ودفعه عنه . والكرى : النعاس ، والنوم (وفعله من باب صدى) . وطير الكرى : للكرى الشبيه بالطير . ووكر الطائر : عشه . والجفن (بفتح فسكون) : غطاء العين من أعلاها وأسفلها . ووكر جفني : أي جفني الشبيه بالوكر . وقد يراد بالجفن هنا العين ؛ فهو من إطلاق الجزء ، وإرادة الكل .
يقول : إنه كان في أمانة النعاس ، فلما خطرت الذكرة بباله شغلته ، وأرتقت ، وطيرت نومه .

عَلِقَتْ حِبَالَهُ خَاطِرِي مِنْهَا بِمَكْحُولٍ أَغْنَى^(٣)
كَانَتْ مِثَالًا خَطُّهُ بِمَخْلِيَّتِي نَقَّاشُ ذَهْنِي^(٤)
هِيَ لُقْيَةُ وَهْمِيَّةٌ سَمَحَتْ بِهَا خَطَرَاتُ ظَنِّي^(٥)

(٣) علق القلبى ونحوه فى الحبالة ونحوها (من باب تعب) : وقع فيها . وعلق الشوك بالشوب : نشب فيه ، وتعلق به ، واستمسك . والحبالة (بوزن الرسالة) : الشرك (بوزن السبب) : وهو المصيدة . والخاطر : القلب ، أو النفس ، أو الذهن ، أو البال . وحبالة خاطرى : أى خاطرى الشبيه بالحبالة . ومنها : أى من الذكرة . وكحل العين (كنع ونصر) : جعل فيها الكحل (بضم فسكون) فهى مكحولة . وظبى أغن : أى يخرج صوته من خياشيمه ، فتكون فيه غنة (بضم الغين وتشديد النون المفتوحة) . وكفى بالمكحول الأغن : عن فتاة حسناء ، كحيلة العينين ، تشبه الغزال فى الرشاقة ، وجمال الجيد ، ولين المعاطف ، وحن الشئ .

والبيت تفسير لإحدى صور التمثى التى أبصرها الشاعر فى مرآة الذكرى ؛ فقد صاد قلبه فتاة حسناء ، كحيلة العينين ، فتعلقت به ، وتعلق بها ، وانعقدت بينهما أواصر الحب والغرام .
(٤) اسم « كانت » ضمير الصورة ، أو الذكرة ، أو الفتاة التى ألمح إليها فى البيت السابق . والمثال (بكسر الميم) : التمثال ، والصورة المصورة . وخطه (من باب رد) : رسمه ، وصوره ، ونقشه . والحيلة : التخيل ، والظن ، والتصوّر . ونقاش : صيغة مبالغة من نقش الشئ (من باب نصر) : أى رسمه ، ولونه بالألوان ، وزينه . والذهن (بكسر فسكون) : الفهم ، والعقل ، والفطنة ، والحفظ ، والقوة التى تعين الإنسان على الشعور بالظواهر النفسية المختلفة . وقد يطلق الذهن على مجرد الاستعداد للإدراك .

والمعنى : أن هذه الصورة التى ألمح إليها فى البيت السابق ، أى قصة المكحول الأغن ، كانت من الصور ، أو القصص الذهنية المتخيّلة التى لا تحكى حقيقة حال . والبيت الآتى صريح فى هذا المعنى .
(٥) لقية (بوزن رؤية) : لقاء (بكسر اللام) ، وإبصار ، واستقبال : مصدر لقيه (كرضيه) : أى صادفه ، واستقبله . وهمة : متومة ، متخيّلة : نسبة إلى الوهم : وهو ما يقع فى الذهن من الخاطر ؛ فهو من خطرات القلب . أو هو مرجوح طرفى المتردد فيه ، والوهم أضعف من الظن . وى الأصل : « هى لقية وحمية » . وسمح به سماحاً وسماحة : جاد ، وأعطى ، وسخا (وبابه فتح) . والخطرات : جمع خطرة : اسم مرة من خطر الشئ بباله ، وعلى باله : أى وقع فيه . وله خطرات وخاطر : وهى ما يتحرك فى القلب من المعانى ، والتصورات ، والآراء . وخطرات ظنى : أى خواطرى المتومة المظنونة التى لا حقيقة لها . وقد يكون الظن هنا : بمعنى البال والقلب .

يقول : إن قصة اللقاء التى ألمح إليها فى بعض الأبيات السابقة من القصص الوهمية التى جادت بها خواطره وظنونه وأوهامه الواسمة السخية . ويلاحظ أن الشاعر فى هذه الأبيات اتجه اتجاهاً غير =

وَقَالَ :

أُتْرِى الصَّبَا خَطَرَتْ بِوَادِي الْمُنْحَنِى ؟ فَجَنَّتْ عَبِيرَ الْمِسْكِ مِنْ ذَاكَ الْجَنَى ؟^(١)
مَرَّتْ بِنَا طَفَلَ الْعَشِيِّ ، فَمَا دَرَى أَحَدٌ بِسِرِّ ضَمِيرِهَا إِلَّا أَنَا^(٢)

= مألوف في شعره ؛ فقص قصة الذكرة التي خطرت عليه ؛ فأطارت نومه ، وأبصر في مرآتها صور التنى . ثم ألح إلى مكحول أغن وقع في حباله خاطره ، وهو شيء يشبه الغزل . ثم صرح في البيتين الأخيرين أنها قصة من نسج الوهم ، وصنع الخيال .

* * *

(١) الهزة في أول البيت : للاستفهام المراد به التزيين والتشويق . وترى (بالبناء للمجهول) : بمعنى تظن . (وبالبناء للفاعل) : بمعنى تبصر وتحس . والصبأ (بوزن العصا) : ريح مهبها من مشرق الشمس إذا استوى الليل والنهار (مؤنثة) . وهى فى شبه جزيرة العرب أحب الرياح إليهم ، وأكرمها عليهم . والبارودى فى هذه القصيدة وفى أكثر شعره ينقل قارئه وسامعه إلى البيئة العربية ، وينسج على منوال شعراء البادية ، ويتغنى بما يتغنون به من الرياح والأمطار ، ومعالم بيئتهم وظواهرها . وخطرت (كضربت) : مشت* ، ومرت* . وفى الخطران : معنى الحركة ، والنشاط ، والتبخر ، والاهتزاز . والوادي : كل منفرج بين الجبال والتلال والآكام . سمى بذلك لوديه : أى سيلانه ، يكون مسلكاً للسيل ومنفذاً . وجمعه أودية . والمنحنى : موضع الانحناء ، والميلان ، والانعطاف . ووادي المنحنى : مكان يعنيه الشاعر ويقصده . وفيه من يهاها ، ويتغزل بها . وجنى الثمرة (من باب رى) : اجتناها ، والتقطها ، وتناولها من منبتها . والجنى (بوزن الحصى) : كل ما يجنى من الشجر ما دام غضاً . والعبير : أخلاط تجمع من الطيب . والمسك (بكسر فسكون) : ضرب من الطيب ، يتخذ من ضرب من الغزلان . وكانت العرب تسميه المشموم ، وهو أفضل الطيب عندهم . وقد جعل الشاعر وادى المنحنى جنى جنت* منه الصبا عبير المسك .

مرت* ريح الصبا بالشاعر أرجة عطرة ، فتخيلها مرت* بديار محبوبته ، فحملت* إليه منها عبير المسك ، وذكاه رائحته . وهو معنى كثير شائع فى شعر الغزل .

(٢) الطفل (بفتحيتين) : إقبال الليل بظلمته على النهار . أو الوقت قبيل غروب الشمس . والعشى* : آخر النهار . وطفل العشى* : وقت اصفرار الشمس وغروبها . ودري الشيء ، ودري به (من باب رى) : عرفه ، وعلمه . والسر* : ما تكتمه وتخفيه . والضمير : ما تضره فى نفسك : أى تكتمه وتخفيه ، فيصعب على غيرك أن يقف عليه ، أو يصل إليه ، وضميرها : أى ضمير الصبا . وإضافة السر* إلى الضمير : من إضافة الكلمة إلى مرادفها .

والمعنى : أن الصبا بأريجها وعبيرها هى الرسول الخفى* السرى الذى يحمل إليه رسائل حبيبته من وادى المنحنى . أو يفتدو ويروح بينهما برسائل الحب والغرام . وقد مرت* الصبا بالشاعر وغيره من الناس ، فلم يفتن لها غيره ، ولم يعرف سرها سواء . والبيت الآتى يوضح هذا المعنى ويفصله .

وَنَحْمَلَتْ سِرَّ الْهَوَى ؛ فَتَرَدَّدَتْ بِرَسَائِلِ الْأَشْوَاقِ فِيمَا بَيْنَنَا^(٣)
عَبَقَتْ غَلَاثِلُهَا بِنَشْرِ عَرَارَةٍ بِدَوِيَّةٍ ، بِسَوَى الْأَنَامِلِ تُجْتَنَّى^(٤)
تَحْمِي مَنَابِتَهَا قَسَاوِرُ غَارَةٍ يَجِدُونَ صَعْبَ الْمَوْتِ خَطْباً هِيناً^(٥)

(٣) تحمّلت : حملت* في مشقة ، والمشقة هنا : أعباء كتمان السر ، وصيانته ، والمحافظة عليه ، والتردد برسائل الأشواق . والهوى : الحب الشديد ، والعشق ، والغرام . وترددت : رجعت* مرة بعد أخرى .

يقول : إن الصبا حملت - في أمانة وكتان ، وفي جهد ومشقة - سر الغرام بينه وبين معشوقته ، وما فتئت تتردد ، وتغدو وتروح بينهما برسائل الصباية والشوق ، والهوى والهيام .

(٤) في الأصل المخطوط الذي بين أيدينا أخطاء لغوية ، ونحوية ، وإملائية ، وتحريف ، وتصحيف ، ونقص ، وزيادة ، وتبديل ، وتغيير في الكلمات ، والحروف ، والنقط . ومن أمثله في هذا البيت « غدارة » والصواب « عرارة » ، و « يجتنى » والصواب « تجتنى » . - عبق به الطيب ونحوه (من باب طرب) : لزق به ، وظهرت* فيه رائحته . ولا يكون العبق إلا للرائحة الطيبة الذكية العطرية . وغلاثلها : غلاثل الصبا : جمع غلالة (بوزن رسالة) : وهى شعار (بوزن قطار) : أى ثوب رقيق يل جسد الإنسان : أى يباشره تحت الدثار . ونشر المسك ونحوه : رائحته الطيبة الذكية . والعرارة . واحدة العرار (بوزن سحابة وسحاب) : من أزهار البادية . ويقال له بهار البر : وهو جنس زهر من المركبات الأنبوبية ، طيب الريح ، ينبت أيام الربيع . ومن الشعر القديم في العرار :

تَمَلَّأُ مِنْ شَمِيمِ عَرَّارٍ نَجْدٍ فَمَا بَعْدَ الْعَشِيَّةِ مِنْ عَرَّارٍ

وبدوية : منسوبة إلى البادية : وهى الصحراء . وفضاء واسع فيه المرعى والماء . والأنامل : أطراف الأصابع . الواحدة أنملة (بتشليث الهمزة والميم) : وهى عقدة الإصبع . أو سلامها . أو المفصل الأعلى من الإصبع ، وفيه الظفر . وتجتنى : تلتقط (بالبناء للمجهول فيما) . يقال : اجتنى الثمرة اجتناء : أى تناولها من شجرتها . و « بسوى الأنامل تجتنى » : أى لا تجتنى بالأنامل ؛ فنشر العرارة ونحوها مشوم غير ملموس . ويلاحظ في الشطر الأول أن الشاعر عكس ، فجعل غلاثل الصبا تعبق بنشر العرارة .

والبيت تكرار لمعنى الشطر الثانى من البيت الأول ؛ فالصبا تحمل نشر العرار البسوى وأريجه إلى الشاعر ؛ يشير بهذا إلى ديار محبوبته ، وبعض مزايا البيئة البدوية التى تعيش فيها . أو هو يتغزل بطبيب رياً المحبوبة .

(٥) حميت المكان من الناس (من باب رى) : منعه منهم ، ودفعهم عنه ؛ فهو حى (بكسر الحاء) لا يقرب ، ولا يجترأ عليه . ومنابتها : منابت العرارة . جمع منبت (بوزن مجلس ، شاذ على غير قياس) : وهو موضع النبات . والقساور : جمع قسور (بوزن جعفر) ، وقسورة (بوزن ثعلبة) : وهو الأسد . والقوى الشديد الجرىء الشجاع ، العزيز الغالب من الرجال والشبان : (من القصر : وهو =

مِنْ كُلِّ مُشْتَمِلٍ بِشُعْلَةٍ صَارِمٍ . أَمْضَى مِنَ الْأَجَلِ الْوَحْيُ إِذَا ادْنَا (٦)
وَبِمَسْقَطِ الْعَلَمَيْنِ جُودَرُ كِلَةٍ يُضْمِي بِنَظَرَتِهِ الْأُسُودَ إِذَا رَنَّا (٧)

القهر ، والغلبة ، والإكراه . وفعله من باب ضرب . والغارة (وفي الأصل غادة) : اسم من أغار على العدو إغارة : أى هجم عليهم ، واقتحم ديارهم ، وأوقع بهم . وفي الغارة والإغارة معنى المسارعة والمباغلة . والخطب (بفتح فسكون) : الحال ، والشأن ، والأمر صغر ، أو عظم . وغلب استعماله للأمر العظيم الشديد المكروه الذى يكثر فيه التخاطب . وجمعه خطوب . وهين : يسير ، سهل .

في البيت السابق : كنى بالمرار البدوى عن ديار محبوبته في البادية . وفي هذا البيت والبيت الذى بعده إشارة إلى ما يحوطها ويحجبها ويحميها من قوى الحماية والمنعة ، والعز والسلطان ؛ فحماها قساورة في الغارات ، أولو قوة ، وأولو بأس شديد ؛ لا يبالون الردى والمهالك . وصعب الموت عندهم أمر هين يسير . (٦) « من » في أول البيت : بيانية . وما بعدها بيان للقساورة في البيت السابق . ومشتمل : اسم فاعل من اشتمل بسيفه : أى تقلده وحمله : مستعار من اشتمل الرجل بثوبه : أى تلفف به ، وأداره على جسده كله . ومن معانى الاشتمال : الإسراع . والشعلة : لهب النار . والصارم : السيف القاطع . وشعلة صارم : أى صارم كالشعلة . وأمضى : أشد مضاء ونفاذاً . وسيف ماض : أى حاد صارم ، سريع القطع . والأجل : المدة المضروبة لحياة الإنسان . ويقال : جاء أجله ، ودنا أجله : إذا حان موته ؛ فالأجل هنا : معناه الموت . والوحى (بوزن الغنى) : السريع ، المبادر ، العاجل . ودنا (من باب سما) : قرب .

والمعنى : أن حماة ديار المحبوبة كماة مدججون بالسلاح ، وسيوفهم صارمة ماضية أدنى إلى العدو وأسرع من أجله الدافى السريع العاجل . وهذا المعنى كثير مألوف في شعر الغزل . والمرأة يعظم شأنها في نظر عاشقها إذا كانت ممتعة محببة ، في حماية أهلها الأعزة الأشداء .

(٧) المسقط (بوزن مقعد ومنزل) : موضع السقوط . ومسقط الرمل : منقطعه ، ومنتهاه . والعلمان : مثنى العلم (بوزن الجبل ومعناه) . ومسقط العلمين : موضع ، ومكان يعنيه الشاعر ، ويقصده ، كما سبق في وادى المنحنى . وفيه من يتغزل بها . والجودر (بضم الجيم وسكون الهمزة ، وضم الذال وفتحها) : ولد البقرة الوحشية ، ومثله الجودر (بوزن الكوكب) . وتشبه الحسناء من النساء بالجودر في جمال العينين ، وحسن اتساعهما والجمع جآذر . والكلمة فارسية الأصل في قول ابن سيده . والكلبة (بكسر الكاف) : ستر رقيق ، يخاط شبه البيت ، والجمع كلل (بوزن ملة وملل) وأصمى الصيد يصميه إصماء : أصابه ؛ فوقع بين يديه . ورنا (من باب سما) : أدام النظر في سكون طرف . ويراد بالرنو هنا : النظر الساحر الجذاب .

أشار إلى احتجاب المتغزل بها ، وشبهها بالجودر في جمال العينين ، وحسن اتساعهما ، وقال : إنها بنظرها الفاتنة الساحرة تستهوى العشاق وتصرعهم مع شجاعتهم ، وشدة بأسهم .

صَنَعَ الْوُشَاةُ لَهُ حَدِيثًا كَاذِبًا فَقَسَا عَلَى ، وَكَانَ سَهْلًا لَيْنًا^(٨)
 مَاذَا عَلَيْهِ - وَلَا أَرِيدُ مَلَامَةً - لَوْ جَادَ مَعَهَا بِالتَّحِيَّةِ ، أَوْ كُنِيَ^(٩) ؟
 إِنِّي لَأَقْنَعُ مِنْ هَوَاهُ بِنَظَرَةٍ تُرَوِّى الْغَلِيلَ مِنَ الصَّدَى لَوْ أَمَكْنَا^(١٠)

(٨) صنع الحديث : لفق ، وزخرف ، وموه بالباطل . وله : أى للجوذر المكنى به عن حبيته . والوشاة : جمع الواشى : اسم فاعل من الوشاية : وهى التهمة ، والسعاية ، وتزيين الكلام بالكذب للإفساد والتفرقة بين الأوداء المتحابين .

كانت محبوبته سهلة لينة ، رقيقة القلب ، فلما وشى به إليها تغيرت عليه ، وتنكرت له ، وساءته جفوتها وقساوتها .

(٩) الملامة : اللوم ، والعذل . وجاد (كقال) : سمح ، وسخا ، وتكرّم ، وبذل ، وأعطى بسهولة . والمصدر الجود (بضم الجيم) . ومعها : أى مع الملامة والعتاب . أو مع القساوة التى حملها عليها الوشاة المفسدون . والتحية : السلام . وأصلها : الدعاء بالحياة . حياه الله : أبقاه . وحييت صديق : دعوت له بالحياة . وكنى عن الشيء (كرمى ، ودعا) : كناية (بوزن رماية) : إذا تكلم بما يستدلّ به عليه ، ولم يصرّح . ويقال : كنى بكذا عن كذا . والاستفهام فى أول البيت : معناه الننى : أى لا حرج عليه ، ولا تريب .

سأه أن تستمع حبيته للحديث الكاذب الذى صنعه لها الوشاة ، وهم أعداؤه وأعداؤها ، وآله أن تجفوه ، وتقسو عليه ، وتعرض عنه بعد لين ، وعطف ، وإقبال . وفى هذا البيت محاولة لعلاج هذه الحالة باستعطاف رقيق ، وعتاب خفيف غير مراد ، ونفى للحرج والإحراج فيما لو جادت عليه بتحية صريحة ، أو مكنية . وقد يكون الكلام هنا مستأنفاً ، مقطوعاً عن قسوة الحبيب وجفوته بتأثير حديث الوشاة .

(١٠) قنع بالشيء (من باب سلم) : رضى به ، ولم يطمع فى المزيد عليه . والهوى : الحب . وأرواه إرواء : سقاه ، وأزال عطشه . والغليل : شدة العطش وحرارته . والصدى : العطش الشديد . و « من » : بيانية : أى تروى الغليل ، وهو الصدى . ويراد بالغليل والصدى : حرقة الوجد والصبابة ، وحرارة الهوى والغرام . ويلاحظ أن الشاعر فى هذه القصيدة ، وكثير غيرها يستخدم فى غزله ضمير المذكر مقتدياً بأبى نواس وأمثاله الذين خرجوا بذلك عن مألوف العرب ، وعاداتهم قبلهم .

فى البيت السابق قال : لا حرج على حبيبه إذا جاد عليه بصريح التحية ، أو كنايتها . وفى هذا البيت : أنه يقنع ويرضى ويكتفى منه بنظرة تمّ على إقباله واهتمامه وإشفاقه ، وتطوّى ما يضانيه محبه من رقة الهوى ، وحرارة الشوق ، ونار الوجد والصبابة .

أَخْنَى عَلَى مَعَ الزَّمَانِ ، وَلَكَيْتَهُ لَمَّا أَسَاءَ الدَّهْرُ صُنْعاً أَحْسَنًا^(١١)
 وَرَأَى الْمَشِيبَ تَلَوَّنَتْ أَلْوَانُهُ فِي عَارِضٍ مِنَ الْأَمْسِ ، فَتَلَوَّنَا^(١٢)
 وَالْمَرَّةُ فِي (الدُّنْيَا) رَهِينٌ حَوَادِثِ تُودِي بِجِدَّتِهِ ، وَتُلْبِسُهُ الْفُضْنَى^(١٣)

(١١) أَخْنَى عَلَيْهِ : أَسَاءَ إِلَيْهِ ، وَأَضَرَّ بِهِ . مِنْ قَوْلِهِ : أَخْنَى عَلَيْهِمُ الدَّهْرُ : إِذَا بَلَغَ مِنْهُمْ بِشِدَائِهِ ، وَأَهْلَكَهُمْ . وَأَصَابَهُمْ غِنَى الدَّهْرِ : أَيْ آفَاتُهُ وَنَوَائِبُهُ .
 وَالْبَيْتُ يَحْمِلُ مَرَّةَ الْعِتَابِ ، وَرَقِيقُ الْقَتْلِ ؛ فَقَدْ مَالَ حَبِيبُ الدَّهْرِ عَلَيْهِ ، وَعَاوَنَهُ بِالْإِعْرَاضِ عَنْهُ ؛ فَحَزَّ هَذَا فِي نَفْسِهِ ، وَتَمَنَّى لَوْ كَافَحَ هَذَا الْحَبِيبَ - بِالْحَنَانِ عَلَيْهِ - إِسَاءَةَ الزَّمَانِ إِلَيْهِ .
 (١٢) تَلَوَّنَتْ أَلْوَانُ الشَّيْبِ : بَدَأَ ، وَظَهَرَ . وَالْعَارِضُ : جَانِبُ الْوَجْهِ . وَصَفْحَةُ الْخَدِّ . وَهِيَ عَارِضَانِ . وَيُرِيدُ بِعَارِضِهِ : شَعْرَهُمَا . وَالْأَمْسِ : الْحَزَنُ (وَفَعْلُهُ مِنْ بَابِ صَدَى) . وَتَلَوَّنَ : تَغَيَّرَ عَمَّا كَانَ . يُقَالُ : تَلَوَّنَ فُلَانٌ : أَيْ لَمْ يَثْبِتْ عَلَى خَلْقٍ . وَهُوَ مَتَلَوَّنٌ : أَيْ تَغَيَّرَ الْأَخْلَاقُ ، لَا يَثْبِتُ عَلَى خَلْقٍ وَاحِدٍ .
 بَرَّحَ الْوَجْدَ بِالشَّاعِرِ ، وَشَيْبَهُ الْأَمْسِ ، وَرَأَى الْحَبِيبَ بَيَاضَ الشَّيْبِ فِي عَارِضِهِ ؛ فَتَنَكَّرَ لَهُ ، وَتَغَيَّرَتْ حَالُهُ مَعَهُ .

* * *

فِي هَذَا الْبَيْتِ وَأَرْبَعَةُ الْأَبْيَاتِ قَبْلَهُ شَكَا الشَّاعِرُ اسْتِمَاعَ حَبِيبِهِ لِلْوَشَاةِ ، وَتَأَثَّرَهُ بِوَشَايَتِهِمْ ، وَمَا كَانَ مِنْ جَفْوَتِهِ وَقَسْوَتِهِ وَإِعْرَاضِهِ بَعْدَ لِينِهِ وَمُودَتِهِ وَإِقْبَالِهِ . ثُمَّ بَالِغٌ فِي التَّلَطُّفِ وَالِاسْتِطْفَافِ ؛ فَرَجَا أَنْ يَجُودَ عَلَيْهِ بِتَحِيَّةٍ أَوْ نَظَرَةٍ . ثُمَّ عَادَ إِلَى الشَّكْوَى ؛ إِذْ مَالَ حَبِيبُهُ الزَّمَانُ عَلَى الْإِسَاءَةِ وَالْعَدْوَانِ ، وَتَنَكَّرَ لَهُ لَمَّا بَدَأَ الشَّيْبَ فِي عَارِضِهِ ، وَبَيَّضَ قُودِيهِ .

(١٣) فِي الْأَصْلِ نَقْصٌ . وَالْكَلِمَةُ الَّتِي بَيْنَ قَوْسَيْنِ فِي الشُّطْرِ الْأَوَّلِ مِنْ هَذَا الْبَيْتِ (الدُّنْيَا) تَكْمِلَةٌ مِنْ عِنْدِنَا تَمَّ بِهَا الْبَيْتُ ، وَاسْتِقَامَ وَزَنُهُ وَمَعْنَاهُ . وَرَهِينٌ : مَرْهُونٌ ، مَحْبُوسٌ ، مَقِيدٌ . وَرَهِينٌ حَوَادِثُ : أَيْ مَعْرُضٌ لَهَا ، وَهَدَفٌ قَائِمٌ أَمَامَهَا ، لَا تَفْتَأُ تَرْمِيهِ وَتَصِيْبُهُ . وَهِيَ مِمَّنْعَةٌ مِنَ الصَّرْفِ ، أَيْ التَّنَوُّنِ ، وَإِنَّمَا فَوَّنَتْ هُنَا لِحُضُورَةِ وَزَنِ الشَّعْرِ . وَحَوَادِثُ الدَّهْرِ : نَوَائِبُهُ وَكَوَارِثُهُ . الْوَاحِدَةُ حَادِثَةٌ . وَأَوْدَى بِالشَّيْءِ : ذَهَبَ بِهِ . وَالْجِدَّةُ (بِكسْرِ الْجِيمِ) : مَصْدَرُ جَدَّ الشَّيْءِ يَجْدُ (كَجَفَّ يَجْفُ) : أَيْ صَارَ جَدِيداً ؛ وَهُوَ نَقِيضُ الرِّثِّ ، أَيْ الْبَالِي ، أَيْ الْخَلْقِ (بِفَتْحَتَيْنِ) . وَجِدَّةُ الْإِنْسَانِ : صِبَاهٌ ، وَشَبَابُهُ ، وَقُوَّتُهُ ، وَفُتُوَّتُهُ . وَالْفُضْنَى : الْمَرَضُ : مَصْدَرُ ضَنَى (مِنْ بَابِ صَدَى) : أَيْ مَرَضٌ مَرَضاً مُلَازِماً حَتَّى أَشْرَفَ عَلَى الْمَوْتِ . أَوْ مَرَضٌ فَتَمَكَّنَ مِنْهُ الضَّعْفُ وَالْهَزَالُ . أَوْ اشْتَدَّ مَرَضُهُ حَتَّى نَحَلَ جَسَمَهُ .

يَقُولُ : إِنَّ الْإِنْسَانَ فِي دُنْيَاهُ هَدَفٌ لِحَوَادِثِهَا وَرَزَايَاهَا الَّتِي لَا تَفْتَأُ تَتَوَالَى عَلَيْهِ حَتَّى تَذْهَبَ بِجِدَّتِهِ وَقُوَّتِهِ ، وَتَفْضِيهِ وَتَقْنِيهِ . فِي خَمْسَةِ الْأَبْيَاتِ السَّابِقَةِ شَكْوَى ، وَجَوَّارٌ ، وَتَلَطُّفٌ ، وَتَضَرُّعٌ . وَفِي هَذَا الْبَيْتِ شَبْهُ تَعَزِيَةٍ لِنَفْسِهِ . وَقَدْ أَجْرَاهُ مَجْرَى الْحُكْمِ وَالْأَمْثَالِ .

لَيْتَ الْمَشِيبَ تَأَخَّرَتْ أَيَّامُهُ حَتَّى أَفُوزَ مِنَ الشَّبِيبَةِ بِالْمُنَى (١٤)

(١٤) المشيب : الشيب ، وبياض الشعر . ومن لوازمه ضعف الجسم ، وذهاب القوة . وفي القرآن الكريم : « الله الذي خلقكم من ضعف ، ثم جعل من بعد ضعف قوة ، ثم جعل من بعد قوة ضعفاً وشيبة » الآية رقم ٤٥ من سورة الروم . وفاز فلان بالخير (من باب قال) : ظفر به ، وناله ، وحصل عليه . والشيبة : الفتاة ، والحدأة ، والشباب : ويقدره بعض اللغويين من سن البلوغ إلى نحو الثلاثين . والمنى : جمع منية (بوزن رؤية) : وهى ما يقدره الإنسان ، ويرغب فيه ، ويجب أن يصير إليه . ومثلها الأمنية . وجمعها الأمانى .

في سن الشباب والقوة يبلغ المرء مقاصده ، ويحقق آماله ؛ فإذا جاء الشيب حطم الشباب والقوة والأمل جميعاً . ويبدو أنه عجل وسارع إلى الشاعر ؛ فودّ لو تأخر ، وطالت أيام شببته حتى يفوز منها بما كان يرجوه ويتمناه . وفي البيت معنى التحسر والتلهف على ما فات . ختم الشاعر هذه القصيدة بهذا البيت . وصلته بالأبيات السابقة واضحة وثيقة .

قافية الهاء

وَقَالَ يَذْكُرُ لَيْلَةَ أَنْسٍ بِحُلْوَانَ* :

مَا لِي وَلِلدَّارِ مِنْ «لَيْلَى» أَحْيَيْهَا وَقَدْ خَلَّتْ مِنْ غَوَائِيهَا مَغَانِيهَا؟^(١)

* أنس به ، وإليه (كطرب ، ونصر ، وكرم) : سكن إليه ، واطمأن ، وفرح به وسرّ ، وذهبت به وحشته وخلوته . والاسم منه الأنس (بضم فسكون) . وقد يطلق الأنس على حديث النساء ، ومغازلتهن ، واللهو معهن .

و « حلوان » : مدينة من بلاد مركز الصف ، بمحافظة الجيزة ، على الضفة الشرقية لنهر النيل جنوبي القاهرة ، على بعد خمسة وعشرين كيلو متراً منها ، وتربطها بها سكة الحديد ، وطريق كورنيش النيل . وبالقرب منها مصانع الحديد والصلب المنشأة سنة ١٩٥٦ . وإلى الشمال من حلوان بنحو ثلاثة كيلومترات تقع حلوان الحمامات ، المنشأة سنة ١٨٧١ في حدود الصحراء الشرقية ، وتشتهر بحماماتها الكبرى الساخنة ، وتتبع محافظة القاهرة .

* * *

وهذه القصيدة من شعر اللهو الذي نظمه البارودي محاكاة للشعراء اللاهين ، أو قصداً للترويح عن النفس ، أو حرصاً على استيعاب كل فنون الشعر ، أو تعبيراً عن حقيقة حال . وتاريخها - فيما نظن - بين سنة ١٨٦٣ وسنة ١٨٦٨ وهو بين الرابعة والعشرين والتاسعة والعشرين من عمره ، وكان في هذه الفترة يخيا حياة الرفاهة والدعة ، وقد اجتمع له الشباب ، والجدّة ، والفراغ ، أو ما يشبه الفراغ ، ويقرب منه ؛ وذلك بعد عودته من الآستانة في حاشية الخديو إسماعيل ، وقبل زواجه بـ «عديلة يكن» . أو بعد عودته من حرب « كريد » سنة ١٢٨٤ هـ (١٨٦٧ م) وقبل مشاركته في الحرب الروسية التركية سنة ١٢٩٤ هـ (١٨٧٧ م) . وفي بعض هذه المدة أقام بحلوان ، وأرخى لها شهابه العنان .

(١) الاستفهام في أول البيت : للنس ، أو الإنكار ؛ فهو ينفي داعية وقوفه بالديار المهجورة لتكريمها بالتحية . أو ينكر هذا ، ولا يرتضيه ، ولا يذهب في هذا الشأن مذهب شعراء البادية العربية . وللدار من « ليل » : أى لدار « ليل » . وأحييها : أقف بها والمأ ، شديد الوجد ، أكرمها بالتحية والسلام . والواو في أول الشطر الثاني : وار الحال . والجملة الفعلية بعدها : جملة حالية . وخلا المكان (من باب سما) : أخلاه ساكنوه ، ورحلوا عنه ، وتركوه . والغواني : جمع غانية : وهى المرأة التى غنيت (كرضيت) بحسبها الطبيعي عن الزينة والحسن المجلوب المصنوع . والمغانى : جمع مغنى (بوزن معنى) : وهو المنزل الذى غنى (بوزن رضى) به أهله : أى أقاموا فيه . وغنى بهم : أى عمّر وأهّل .

دَعِ الدِّيَارَ لِقَوْمٍ يَكْلَفُونَ بِهَا وَاعْكُفْ عَلَى حَانَةِ كَالْبَدْرِ سَاقِيهَا^(٢)
 كَمْ بَيْنَ دَائِرَةٍ أَقْوَتْ مَعَالِمَهَا وَبَيْنَ عَامِرَةٍ تَزْهُو بِمَنْ فِيهَا^(٣)
 هَيْهَاتَ، مَا الدَّارُ تُشْجِينِي بِسَاحَتِهَا وَإِنَّمَا الدَّارُ تُشْجِينِي بِأَهْلِهَا^(٤)

= يقول : خلت المغاني من الغواني ، وارتحلت « ليل » عن دارها ؛ فلا داعي للوقوف بها وتحيتها ، مشيراً في هذا البيت وثلاثة الأبيات بعده إلى ما اعتاده شعراء العرب في قديم الزمان من الوقوف بالديار التي هجرها أحبهم لتحيتها ، وتكريمها ، واستحضار ذكريات عزيزة عليهم ، كانت لهم مع معشوقاتهم في تلك الديار المهجورة الدارسة . والبارودي في هذه الأبيات ينمى عليهم تلك العادة ، ولا يرتضيها لنفسه .

(٢) دَعِ : اترك ، واجتنب . ويريد بالديار : المغاني والمنازل التي رحل عنها أهلها ، وهجروها ؛ فدرست بعدهم ، وعفت ، وامحت ، ولم يبق منها غير الدمن والأطلال والآثار . وكلف بكذا (من باب طرب) : أولع به ، وأغرم (بالبناء للمجهول فيهما) ، وأحبه كل الحب ، وتعلق به تعلقاً شديداً . وعكف على الشيء (من باب دخل وجلس) : أقبل عليه مواظباً ، ولازمه ، ولم ينصرف عنه . والحانة : الموضع الذي يباع فيه الخمر . والبدر : القمر الممتلئ التام الضياء . وساقيا : أي الذي يسقى الخمر في الحانة . وقد يراد بالحانة : الخمر ؛ فيكون من إطلاق المحل ، وإرادة الحال .

يقول : اترك الأطلال وآثار الديار للمولعين بها ، وأقبل على الخمر تسقيكها امرأة حسناء في جمال البدر ، وتمام روائه ، وباهر ضيائه ؛ فتجمع بين لذة الشراب ، ولذة الأنس ، والاستمتاع بالجمال الحي ، الناطق الفاتن الخلاب .

(٣) « كم » في أول البيت : اسم يستفهم به عن العدد . والاستفهام هنا : للتبديد : أي التعبير عن اتساع المسافة وبعدها بين الدوائر والعوامر : أي بين الخراب الدارس ، والآهل العامر . ودثر المنزل (من باب دخل) : درس ، وبلى ، وتهدم . ودائرة : اسم فاعل منه . وأقوت الدار إقواء : خلت من أهلها ، وأقفرت . ومعالمها : علاماتها ، وآثارها : جمع معلم (بوزن مذهب) . وأقوت معالمها : درست ، وعفت ، وامسحت ، وخفيت . وهو تأكيد لمعنى الدثور في « دائرة » : أي كم بين دار دائرة . وعامرة : أي دار عامرة بأهلها ، مسكونة ، مأهولة : اسم فاعل من عمرت الدار بأهلها (من باب نصر) . أو هي فاعلة : بمعنى مفعولة : أي معمورة . والعامرة ، والمعمورة : ضد الدائرة الدارسة . وتزهو (من باب عدا وسما) : تتيه وتفتخر . أو تزهو ، وتضيء ، وتحسن ، وتروق .

يقول : إن المسافة واسعة ، والبون شاسع ، والفرق كبير بين الدوائر والعوامر من الدور والمنازل ، أي بين أطلال الديار المهجورة ، وحانات الخمور المعمورة .

(٤) « هيهات » : اسم فعل ماض : بمعنى بعد ؛ فهي كلمة تبديد . وما بعدها تفسير لها ؛ فهو يستبعد وينفى أن تشجيه الدار بساحتها . وتشجيني : تطربني ، وتهزّ مشاعري : مضارع أشجاء =

فَخَلَّ هَذَا ، وَخَذَ فِي وَصْفِ غَانِيَةٍ سَرَتْ بِحُلُوانٍ فِي قَلْبِي سَوَارِيهَا^(٥)
رِيَانَةُ الْقَدِّ ، لَوْ أَنَّ الضَّجِيعَ لَهَا خَافَ الْعَيْنُونَ عَلَيْهَا كَادَ يَطْوِيهَا^(٦)

= إشجاء . ومثله شجاء (من باب عدا) : أى حزنه ، وغمّه ، وهمّه . أو أطربه ، وأفرجه ، وسرّه ؛ فهى من الكلمات التى تستعمل فى المعنى وضده . والثانى هو المراد هنا . وساحة الدار : باحتها . والموضع المتسع أمامها . وقضاء بين دور الحى ، لا بناء فيه ، ولا سقف له . والأهلون : الأهالى : جمع الأهل . وأهل الدار : سكانها .

يقول : إنما تطربنى الدار بسكّانها ومن يعمرونها ، ولا يعنيه ساحاتها ونواحيها ، وظواهر اتساعها وجمالها . وقد يكون المراد بالساحة هنا : ما بقى بعد دثورها من قضاء أرضها ؛ ليساير ثلاثة الأبيات السابقة كلّ المسائرة ، وينسجم معها تمام الانسجام .

(٥) « خلّ » : أمر من خلّى الشئ تخلية : أى غادره وتركه ، وانصرف عنه . و « هذا » : إشارة إلى الديار الدارسة ، والمنازل المهجورة ، والأطلال ، والدمن التى تعلق بها شعراء البادية فى قديم الزمان ، وتغنّوا بها ، وأكثروا من ترديدها فى مطالع قصائدهم ، وبكوها فى أشعارهم ، أو بكوا من رحلوا عنها من أحبابهم ، ومعشوقاتهم ، وعظّموا ذكرياتها فى نفوسهم . وأخذ فى كذا (من باب نصر) : شرع فيه ، وبدأ به . ويراد بوصف الغانية : التفرّج بها ، والتفنّى بمحاسنها . وغانية : حسناء ، قد غنيت بحسنها الطيبى عن الزينة ، والتجمل ، والحسن المجلوب المصنوع . وسرى فيه الشئ (من باب رى) : خامره ، وخالطه ، وداخله ، ولزمه ، وتمكّن منه ، واستقرّ فيه : من قولهم : سرى عرق الشجرة فى الأرض : أى دبّ تحتها ، وأمن فى باطنها . والسوارى : جمع سارية : اسم فاعل من « سرى » : بمعناه السابق . وسوارى الغانية : ما خالط قلبه ، وتهيّمه من عواطف الحب ، وآثار الإعجاب .

ومعنى الشطر الثانى : أنه أحب هذه الغانية ، وسرى حبها فى قلبه ، أى خالطه ، وامتزج به ، واستقرّ فيه ، وتمكّن منه ، وولّته ، وتهيّمه .

(٦) رِيَانَةُ : ممثلة فى نضرة ، وغضارة : ولين ، وطراوة . والأصل : روى من الماء ونحوه (كرضى) ؛ فهو رِيَانٌ ، وهى رِيَانَةُ . والقوام (بفتح القاف فيهما) : أى القامة المعتدلة ، وحسن الطول ، وجمال التقطيع . والضجيج : المضاجع : من ضاجعها مضاجعة : أى اضطجع معها . والضجوع ، والاضطجاع : أن يضع الإنسان جنبه على الأرض ، أو نحوها . والعيون : جمع العين . ويراد بها هنا : الحسد ، أو الحاسد . وكاد يفعل كذا همّ ، وقارب ، ولم يفعل . وطوى الشئ يطويه طياً : ضمّ بعضه إلى بعض . أو لفّ بعضه فوق بعض . والطفى : خلاف البسط والنشر .

يقول : إن قدّها ممتلئ رِيَانٌ ، ينبّه الحاسدين جماله ونضرتة وغضارته ورواؤه ؛ ولهذا يخاف العيون عليها عاشقها ومضاجعها ، ويودّ لو يطويها ليخفى بالطفى محاسنها ومفاتنها ، ويدراّ به عنها حسد الحاسد ونضرتة . هذا هو المعنى الذى بدا لنا ، وإن كانت عبارة البيت لا تنهض به .

فِي نَشْوَةِ الْخَمْرِ سِرٌّ مِنْ مَرَّاشِفِهَا وَفِي الْأَرَاكَةِ شَكْلٌ مِنْ تَهَادِيهَا^(٧)
يَا لَيْلَةً بَتُّ أُنْقَى مِنْ بَنَانَتِهَا وَمِنْ لَوَاحِظِهَا خَمْرًا ، وَمِنْ فِيهَا^(٨)
أَحْيَيْتُهَا ، وَأَمْتُ النَّوْمَ مُعْتَصِمًا بِلَذَّةٍ لَا يَكَادُ الدَّهْرُ يُنْسِيهَا^(٩)

(٧) نشوة الخمر (بتثنية النون) : أول إسكارها . والسرّ : ما تكتمه في نفسك ، وتخفيه .
وسرّ الشيء : أصله . أو أكرمه ، وخالسه ، وأطيبه ، وأفضله . ورشف الماء ونحوه (من بابي نصر
وضرب) : مصّه بشفته . والمراشف : جمع المرشف (بوزن المذهب) : وهو موضع الرشف . ويراد
بمراشفها : ما يجري على شفثها من ريقها ولعابها . وسرّ المراشف : أصلها . أو مزيتها المسكرة
الساحرة الخفية . أو ريقها العذب الحلو الطيب الخالص . والأراكة : شجرة ناعمة ، كثيرة الفروع ،
غوّارة العود ، متقابلة الأوراق ، لها ثمار حمراء داكنة تؤكل . والأراك من شجر الحمض ، ويستاك
بقضبانها ، وينبت في البلاد الحارة ، وفي صحراء مصر الجنوبية الشرقية ، ويكثر في شبه جزيرة
العرب . وشكل الشيء : هيئته ، وصورته . أو شبهه ومثله . وتهادت المرأة تهادياً : أي مشت وحدها
متمايلة مشياً غير قوى ، والتهادى من محاسن النساء ، وبواعث الفتنة .

والمعنى : أن ريقها مشتهى كالخمر ، يسكر مرتشفه ، ويلذّله . وتمايلها في مشيتها يشبه تمايل
الأراكة إذا حرّكتها ريح لينة لطيفة . والتشبهان في شطري البيت مقلوبان للمبالغة بادعاء أن وجه الشبه
في المتغزل بها - وهو الإسكار والتهادى - أقوى منه في الخمر والأراكة .

(٨) النداء في أول البيت يحمل معنى التعجب ؛ فإنها ليلة فريدة ، خرجت* على المؤلف من
نظائرها ، واشتد تأثيرها في نفس الشاعر ، وبقيت* ذكرها في قلبه . والبنانة : طرف الإصبع .
ويراد بها هنا : الكف ، أو اليد . والجمع بنان (بفتح الباء) . واللواحظ : العيون . أو نظراتها
الفاتنة الساحرة . الواحدة لاحظة . واستقاؤه الخمر من فيها : كناية عن تقبيلها ، وارتشاف
شفثها .

ينوّه بليلة سهرها كلّها مع المتغزل بها ، وبات يستقى الخمر من يدها ، ومن عينيها ، ومن فيها .
(٩) أحيتها : أحييت الليلة : أي سهرتها . وإماتة النوم : تأكيد لمعنى السهر . ومعتصماً :
مستمكاً . يقال : اعتصم به : إذا لجأ إليه ، وامتنع به . واعتصامه باللذة : اتجأه إليها ، وحرصه
عليها ، واستمتاعه بها . وأنساء الشيء : أذهله عنه ، وأغفله ، وحمله على نسيانه ، وشغل بآله
عنه . وفي التذييل العزيز : « فإني نسيت الحوت ، وما أنسانيه إلا الشيطان أن أذكره » الآية رقم ٦٣
من سورة الكهف .

والبيت تأكيد لمعنى البيت السابق . ومن اللذة أو اللذات التي عناها ، واعتصم بها في تلك الليلة
استقاؤه الخمر من يد الحسناء المتغزل بها ، ومن ألحاظها ، ومن فيها ؛ فقد انتشى ، وسكر ، واستمتع
بالنظر والتقبيل . وفي الشطر الثاني معنى خلود ذكرى الليلة في قلبه ، وعجز الزمان عن إدراجها
في مدارج النسيان .

حَتَّى إِذَا رَفَّ خَيْطُ الْفَجْرِ، وَابْتَدَرَتْ حَمَائِمُ الْأَيْكِ تَشْدُو فِي أَغَانِيهَا^(١٠)
 قَامَتْ تَمَائِلُ سَكْرَى فِي مَآزِرِهَا وَالرُّوعُ يَبْعَثُهَا طَوْرًا ، وَيَشْنِيهَا^(١١)
 تَخْشَى الضِّيَاءَ وَفِي أَزْرَارِهَا قَمَرٌ يَسْتَوْقِفُ الْعَيْنَ حَيْرَى فِي مَجَارِيهَا^(١٢)

(١٠) « إذا » : ظرف زمان . وفيه معنى الشرط . وجوابه وجزاؤه في البيت الآتي : « قامت تمائل » ورف « كخف » : تحرك ، وتلاؤلاً ، ولع . وخيط الفجر : بياض أول النهار . وابتدوت بادرت ، وتسارعت . والحمايم : جمع حمامة . والأيك : جمع أيكة : وهي الشجر الكثير الكثيف ، المجتمع ، الملتف . وتشدو (من باب عدا) : تغنى ، وتسجع ، وتهدر ، وترنم . وفي أغانيها أى بأغانيها ؛ ف « في » بمعنى « الباء » : جمع أغنية (بضم فسكون فكسرفياء مفتوحة مخففة) : وهى الغناء ، والتطريب ، والترجيع ، والترنم بالكلام الموزون وغيره . أو ما يترنم به المغنى من الكلام الموزون وغيره .

(١١) شرط « إذا » في البيت السابق ، وهو « رف » خيط الفجر . وجوابه في هذا البيت ، وهو « قامت تمائل » وأصلها تمائل ، ثم حذفت إحدى التاءين للتخفيف : أى تترنح وتتكسر السكر . وسكرى : مؤنث سكران : وهو من غيبت الخمر عقله وإدراكه . والمآزر : جمع مئزر (بوزن منبر) : وهو ثوب يحيط بالنصف الأسفل من البدن . ومثله الإزار (بوزن الكتاب) . ويراد بمآزرها : ثيابها . والروح : الفزع والخوف (وفعله من باب قال) . ويبعثها (من باب قطع) يوقظها . أو يسطلها ، ويرسلها : أى يحملها على التقدم والانطلاق . والطور : المرة والتارة . ويشنها (من باب رمى) : يردّها ، ويقيّدّها ، ويحملها على التوقف ، والتلبّث ، والإحجام ؛ فالشئ هنا : ضد البعث . يقال : ثناء عن كذا : أى صرفه عنه ، وردّه ، وكفّه . والروح فاعل يبعثها ، وفاعل يشنها ؛ فهو مرة يردّها إلى اليقظة والانتباه ، ويخرجها من سكرة الخمر ؛ فتندفع منطلقة إلى منزلها . و مرة يسيطر عليها خوف الانفضاح بطلوع النهار ، فتعجم عن المسير ، وتتوقف .

ومعنى هذا البيت والذي قبله . أنه لما طلع الفجر ، وشدت الطير على الأشجار توقظ النيام ، وتنبّه الغافلين - قامت المتغزل بها سكرى تمائل في أثوابها ، ويساورها الخوف من انفضاح أمرها بطلوع النهار ؛ فهي مترددة في سيرها إلى منزلها ؛ تقدم ، وتعجم ، وتنطلق ، وتتوقف . وفي الأبيات الآتية مزيد لهذا الشرح ، وبيان لقصة عودتها إلى بيتها في نهاية هذه الليلة الساهرة السكرة اللاهية الماحجة .

(١٢) الواو في الشطر الأول : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها : جملة حالية . والأززار : جمع زرّ (بكسر الزاى ، وتشديد الراء) : وهو شيء كالحبة ، أو القرص ، يدخل في عروة القميص ونحوه لحبكه على جسم لابس . وزرّ القميص ونحوه (من باب ردّ) : إذا شدّ أززاره . ونشبهه الحساء من النساء بالقمر في إشراق الوجه ، والبهاء ، وحسن الرواء . ويشار بالجملة الحالية هنا إلى الاحتواء التام ، =

ثُمَّ انْثَنَتْ وَيَدَيَّ (قَيْدًا) لِخَاصِرَةٍ كَالْخَيْزُرَانَةِ رِيًّا فِي تَشْنِيهَا (١٣)
فِي بُلْجَةٍ لَا تَكَادُ الْعَيْنُ تُنْكِرُهَا وَسُمرَةٌ رُبَّمَا شَفَّتْ نَوَاحِيهَا (١٤)

= والجمع الشديد؛ فالمتغزل بها قد احتوت ثيابها القمر، وجمعت محاسنه ومزاياه. واستوقفه : سألته الوقوف، وحمله عليه. وحيرى : حائرة مترددة. والمجارى : جمع المجرى : وهو مكان الجرى والاندفاع والانطلاق. ومجرى العين : تجويفها الذى تجرى فيه وتتحرك. أو مجال النظر والإبصار. يقال : فلانة تستوقف العين، وتغترق العين : أى تشغلها بالنظر إليها عن النظر إلى غيرها لحسنها. والشطر الثانى كناية عن أن المتغزل بها فائقة الحسن، باهرة الجمال، شديدة التأثير، تسحر الأبصار، وتملأ البصائر.

خافت هذه الحسناء اقتضاح أمرها بضياء النهار، وهى تزور أزوارها على قمر تام الضياء، باهر الرواء، يستوقف العيون، ويسحر الأبصار، ويأسر القلوب.

(١٣) انثنت : انعطفت : والمراد : سارت، ومشت. وانثنت فى مشيتها : تمايلت، وتبخرت. والكلمة التى بين القوسين جاءت فى الأصل « ييد » وهى من تحريفات الناسخ وأخطائه. والخاصرة من الإنسان : وسطه : ما بين رأس الورك، وأسفل الأضلاع. وهما خاصرتان. ويده قيد لخاصرتها : أى يده فى خاصرتها، ممسكة بها، مقيدة لها، وجنبا إلى جنبه. والخيزرانة : واحدة الخيزران (بفتح فسكون فضم فيهما) : وهو شجر هندى، لين القضبان، أملس العيدان. ومن كلامهم : « كأن قدّها غصن بان، أو قضيب خيزران ». وريّا : ممتلئة فى نضارة وغضارة. والأصل : روى من الماء ونحوه (كرضى) : أى شرب وشبع؛ فهو ريان، وهى ريان، وريانة. وروى الشجر والنبات : تنعم، وغضر، ونضر. وتشت المرأة تشنّياً : انثنت فى مشيتها، وتمايلت، وتبخرت؛ فالتنى : المشية التى فيها تفكك، واضطراب، واسترخاء؛ كأنما تنحل أعضاؤها، وينفك بعضها من بعض فى تبخرها.

شبهها بالخيزرانة فى اللين، والمرونة، والنعومة، ووصفها بالرى، والامتلاء، والنضارة والغضارة. وقال : إنها تمشى متبخرة معجبة بنفسها، معجبة لغيرها، وإنه سايرها وصحبها وهى منصرفة إلى منزلها؛ فكان جنبه إلى جنبها، ويده ممسكة بخاصرتها.

(١٤) البلجة (بضم الباء وفتحها) : ضوء الصبح عند انصداع الفجر. وأنكر الشيء إنكاراً جهله : خلاف عرفه. ويراد بالشطر الأول أنها بلجة مرئية واضحة، لا ريب فيها. والسمر : لون الأسمر، والأسمر : وهى منزلة فى الألوان بين البياض والسواد (وفعله كتب وكرم). ويراد بالسمر هنا : الظلمة القليلة الخفيفة الباقية فى الأفق من ظلام الليل، قبل تبلج الصبح، وارتفاع النهار. وشفت (بالفاء) : رقت وخفت : من قولهم : شفت الثوب ونحوه : أى رقت حتى يرى ما خلفه. ونواحيها : نواحي السمر : أى جوانبها، وجهاتها، وأرجاؤها، وأجزائها. وشفت نواحيها : تأكيد لمعنى السمر : أى قلة الظلمة وخفتها فى نهاية الليل، وأول النهار عند انصداع الفجر. أو هى « شقت » (بالقاف) : ونواحيها أى نواحي البلجة. وشقت السمر نواحي البلجة : أى خالطها ومازجتها؛ فالكلمتان : « شفت » و« شقت » تنبيان إلى معنى واحد.

حَتَّى تَجَاوَزْتُ أَحْرَاسًا عَلَى شَرَفٍ يَكَادُ يَمْنَعُ هَمُّ النَّفْسِ دَاعِيَهَا^(١٥)
وَحَرَكْتُ حَلَقَاتِ الْبَابِ؛ فَانْفَتَحَتْ عَنْ سَاحَةِ سَكَنَتْ فِيهَا تَرَاقِيهَا^(١٦)
فَعُدْتُ وَالْعَيْنُ غَرَقَى فِي مَدَامِعِهَا وَالْقَلْبُ فِي لَوْعَةٍ تَنْزُو نَوَازِيهَا^(١٧)

= البيت في وصف اختلاط الظلمة بالبلجة في أواخر الليل ، وأوائل النهار ، حين انصداع الفجر .
(١٥) تجاوزه : تعدّاه ، وخلفه وراه . والأحراس : جمع حارس : اسم فاعل من حرسه (من بابي نصر وكتب) : أي حفظه ووقاه ، وقام على حراسته وحمايته . والشرف : الموضع العالي ، يشرف على ما حوله : أي يعلوه ، ويطلّ عليه . و « على شرف » : تأكيد لمعنى الحراسة ، واليقظة ، والإشراف ، والاطّلاع . وكاد يفعل كذا : همّ ، وقارب ، ولم يفعل . والهمّ : أول العزيمة . وما همّ به الرجل في نفسه : أي ما أراد ، وعزم على القيام به ، ولم يفعله . وداعيا : أي داعي الأحراس : أي ما تدعو إليه ، وتأمّر به ، وتطلبه . ومعنى الشطر الثاني : أن هؤلاء الحراس من القوة ، واليقظة ، والتمكّن بحيث يرهبون غيرهم ، ويردّونه عما همّ به في نفسه ، وعزم عليه ، ولم يعلنه .

في البيت الثالث عشر قال : إن المتغزل بها انشنت إلى منزلها ويده في خاصرتها . وفي هذا البيت : أنه تجاوز بها أحراساً أيقاظاً شداداً ، يتهيبهم الناس ويخشونهم ، ولا يحاولون مخالفتهم ، حتى فيما يهيمون به ، ويسرونه في أنفسهم من الأمور . وفي البيت فخر ضمنيّ بأنه كان أقوى من هؤلاء الحراس ، وأشدّ بأساً . أو أوسع حيلة ، وأحوط وسيلة .

(١٦) حلقات الباب : جمع حلقة (بفتح فسكون ، أو بفتحتين) : وهي ما يعلّق عليه ، ليقرع به . والساحة : الباحة . والردهة . والمكان الواسع . والتراقى : جمع الترقوة (بفتح فسكون فضم) : وهي مقدّم الحلق في أعلى الصدر ، حيث يترقى النّفس . وسكون التراقى : كناية عن الصمت ، والسكوت ، وسكون الأصوات ، والإغراق في النوم .

يقول : إنها فتحت باب بيتها ، فانفتح عن ساحة ما زال من فيها فائمين .

(١٧) الواو في شطري البيت : واو الحال . والجملة الاسمية بعد كل منهما : جملة حالية . ويقال : عين غرقة (بوزن فرقة) ، وغارقة ، وغريقة . أما الفرق فجمع غريق - فيما نعرف - مثل مريض ومرضى ، وقتيل وقتل . والمدامع : جمع مدمع (بوزن مذهب) : وهو مسيل الدمع ، ومكانه ، ومجتمعه في نواحي العين . ويراد بالمدامع هنا : الدموع . واللوعة : حرقه الحب ، والشوق ، والهمّ ، والحزن ، ونحوه . وتنزو (من بابي عدا وسما) : تشب ، وتقفر . والمراد بنزو اللوعة : اشتدادها وتلهبها . ونوازيها : شدائدها ، ولواعجها : الواحدة نازية : وهي الحدة والنشاط : اسم فاعل من نزا . وغرق عينيه في المدامع ، والتياح قلبه : تمير بليغ عما ساوره من النغم والحسرة بافتراق ما اجتمع من الشمل ، وانقطاع الهوى واللذة بانتهاء تلك الليلة الساحرة اللاهية الممتعة الرائعة .

فِيَالَهَا لَيْلَةٌ ! كَانَتْ بِوُضْلَتِهَا تَارِيخَ لَهْوٍ يَهِيجُ النَّفْسَ رَاوِيَهَا^(١٨)
وَقَالَ يَصِفُ رَوْضَةَ « بَرْدِينِيَا » فِي جَزِيرَةِ « سَرَنْدِيبَ » ، وَهِيَ إِخْلَى
جِنَانِ الدُّنْيَا :

وَمَسْرَحٍ لِسَوَامِ الْعَيْنِ لَيْسَ لَهُ فِي عَالَمِ الظَّنِّ تَقْدِيرٌ ، وَلَا شَبَهُ^(١٩)

— حسب الشاعر المتغزل بها إلى دارها حينما انبثق عليهما الفجر بضيائه ؛ فافترق ما اجتمع من شملهما ،
ولقبي ما كان من المتعة واللذة ، وعاد إلى منزله باكي العين ، ملتاع الفؤاد .

(١٨) يا لها ليلة : أسلوب تعجب . والوصلة (بضم فسكون) : الاتصال والالتصام . وبينهما
وصلة : أى اتصال وذريعة . وهذا وصلة إلى كذا : أى سبب ووسيلة . واللهو : ما شغلك عما يعينك ويهملك
من جدّ الحياة ، والأعمال النافعة . ويعبّر باللهو عن كل ما استمتع به اللاهى من هوى ، وطرب ، ومتعة
ولذة . وهاجته (من باب باع) : حرّكه ، وأثاره . وراوينا : أى راوى الوصلة : اسم فاعل من روى
الحديث ونحوه يرويه (كرماء يرميه) رواية (بوزن رماية) : أى حملة ، ونقله .

تهيأ للشاعر في تلك الليلة ما لم يتهيأ له في غيرها من وصال ، وشراب ، ومتع ، ولذات ؛ فتعجب
منها ، وعجب غيره ، وتحسّر على فواتها ، وقال : إن تاريخها تاريخ هو ومجانة ، يهيج النفس ويطررها
كلما روى ونقل .

* * *

● « سرنديب » ، واسمها المشهور اليوم « سيلان » : جزيرة كبيرة بالمحيط الهندي ، في
الجنوب الشرق للهند ، بها كثرة من البوذيين ، وقلة من المسلمين من أصل عربي . دخلها آباؤهم
تجاراً في القرنين الثاني عشر والثالث عشر الميلاديين ، وسوها « سرنديب » . ثم استعمرها البريطانيون ،
وظلت تحت حكمهم من سنة ١٧٩٥ إلى أن استقلت في نطاق الكومنولث البريطانى سنة ١٩٤٨ . وإليها
نقّى البارودى مع ستة آخرين من قادة الثورة العرابية عقب إخفاقها في صفر سنة ١٣٠٠ هـ (ديسمبر
سنة ١٨٨٢ م) وفي مقدمتهم « أحمد عرابى » فلبثوا بها نحو سبعة عشر عاماً . أقام البارودى برهة في
« كولبو » حاضرة تلك الجزيرة ، وأهمّ موانئها ، ثم ساءت بها صحته ، فنقل منها إلى « كندى » ،
وهي من أشهر مدنها ، على بعد ثلاثة وسبعين ميلاً من « كولبو » . وفي « كندى » حديقة النباتات
الكبرى ، وتسمى حديقة « بردينيا » ، مساحتها نحو ستمائة فدان ، على نهر « سيرادينيا » الكبير .
وتعدّ تلك الحديقة من عجائب الدنيا ، وأعظم جنانها ، « كشعب بوآن » ، و « صُنْدُ سَمَرْقَنْد » ،
و « الأُبُلَّة » بالبصرة ، وهذه القصيدة الهائية وصف البارودى روضة « بردينيا » ، كما وصفها بقصيدة
أخرى قافية (في ٢٣ بيتاً) ، مطلعها :

دَعَانِي إِلَى غَيِّ الصَّبَا بَعْدَ مَا مَضَى مَكَانُ كَفَرْدَوْسِ الْجِنَانِ أَنْيَقُ

وقد نشرت في الجزء الثاني من شرح هذا الديوان ، قافية القاف ، ص ٣٣٣ - ٣٣٨ طبعة دار
المعارف بالقاهرة .

(١) الواو في أول البيت : واو « رب » : وهى حرف خافض يدخل على النكرة : أى ورب =

بَاكَرْتُهُ سُحْرَةً وَالشَّمْسُ نَاعِسَةً فِي خِذْرِهَا، وَحَمَامُ الْأَيْكِ مُنْتَبِهَةٌ (٢)
وَلِلْغَمَائِمِ بَيْنَ الْأَفْقِ مُنْسَحَبٌ وَلِلنَّسَائِمِ نَحْوُ الرُّوضِ مُتَّجَةٌ (٣)

= مسرح ، ويفيد هنا التقليل ؛ لأن المسارح المراد بها جنان الدنيا ، أو عجائبها قليلة معدودة . والمسرح (بوزن المذهب) : المرعى ، والمرقع : اسم مكان من سرحت الماشية (من بابى خضع ونفع) : أى رقت ، ورعت ، وأكلت العشب والكلأ . والسوام (بضم السين) : السوم (بفتح فسكون) : مصدر سامت الإبل (من باب قال) : أى رعت حيث شاءت ، أو دامت على المرعى والكلأ . أو هى «سيوام» (بكسر السين) : بمعنى المساومة : مصدر ساومته فى البيع والابتياح : أى فاوضته . والكلام فى كلا التفسيرين على المجاز ؛ فالمراد بسوم العين : بهجتها ، وقرتها ، ومنتعها العظيمة الواسعة ، وتنقلها بين مناظر كلها أنيق معجب رائع فائق . وليس له : أى ليس للمسرح . والعالم (بفتح اللام) : كل نوع من أنواع المخلوقات ، كعالم الحيوان ، وعالم النبات . والظن : أن يدرك الذهن الشيء مع ترجيحه . ويراد بعالم الظن : محيطه الواسع ، ودائرته العظيمة . وكل ما يدركه الذهن بالظن ، أو التخيل ، أو التوهم . ولا ريب أن عالم الظن والخيال أكبر وأوسع من عالم الحقيقة والنظر . وقدّر الإنسان الشيء تقديرًا : عرف مقداره ، وبيّنه . وشبه الشيء (بفتحتين) : مثله ، ونظيره ، وشبيهه .

يقول : إن هذه الروضة الأريضة الأنيقة مسرح عظيم ، ومجال واسع لما يمتع العيون ، ويهيج النواظر . ويبالغ فى هذا المعنى مبالغة جميلة ، فيقرر أنه يفوق كل ما يذهب إليه ظن الإنسان وخیاله المتمدّ العريض الفسيح .

(٢) باكرته : أى باكرت المسرح المراد به الروضة ، أو الجنة ، أو الحديقة ، أو البستان : وباكرته : بادرت إليه ، وسارعت . أو قصدت إليه بكرة : أى باكرًا فى أول النهار . والسحر (بفتحتين) : آخر الليل ، قبيل الصبح . ومثله ، أو قريب منه السحرة (بضم فسكون) : وهى السحر الأعلى ، قبيل انصداع الفجر . ويلاحظ أن الشاعر توسّع فى استعمالها : أى حملها أكثر من معناها اللغوى . وناعسة : نائمة . وقد نفس (كنع) . والحدرد : الستر (بكسر فسكون فيهما) . وكل ما وارك من بيت ونحوه . والأيك : جمع أيكة : وهى الشجر الكثير الكثيف ، المجتمع الملتف . ومتبه : يقظان : اسم فاعل من انتبه النائم انتباهًا : أى استيقظ ، وصحا من نومه .

والمعنى : أنه سارع إلى هذه الروضة الأريضة بعد انصداع الفجر ، وانتباه الطير ، وقبيل طلوع الشمس ، وامتداد النهار .

(٣) الغمائم : جمع غمامة : وهى السحابة . والأفق (بضم فسكون ، أو بضمسين) : منتهى ما تراه العين من الأرض كأنما التقت عنده بالسما . والمراد بالأفق هنا : آفاق السماء ونواحيها حيث يجتمع السحاب ، ويتحرك . ومنسحب : انسحاب ، وانجرار ، وحركة . والنسائم : جمع النسيم : وهو الريح اللينة اللطيفة الطيبة . والروض : جمع روضة : وهى : أرض أريضة أنيقة معجبة بمائها ، وخضرتها ، وأنواع النبات والأزهار . وتجمع أيضاً على رياض ، وروضات . ومتجه : اتجاه ، وإقبال

وَالْجَوُّ فِي حُلَّةٍ دَكْنَاءَ مَا زَجَّهَا خَيْطٌ مِنَ الْفَجْرِ يَبْدُو، ثُمَّ يَشْتَبِهُ^(٤)
 قَالُورٌ مُنْقَبِضٌ، وَالظِّلُّ مُنْبَسِطٌ وَالطَّيْرُ مُنْشَرِحٌ، وَالْجَوُّ مُدْلِيهِ^(٥)
 مَنَاطِرٌ لَوْ رَأَى «بَهْزَادُ» صُورَتَهَا لَأَعْتَادَهُ مِنْ تَمَادِي الْحَيَرَةِ الْبَلَّةُ^(٦)

(٤) الجو : الفضاء بين السماء والأرض . وما اتسع من الأرض وانخفض . والحلة (بضم الحاء) : الثوب الجيد الجديد . أو ثوب له بطانة . أو ثوبان من جنس واحد . أو ثلاثة أثواب . ودكناء : مغبرة ، يميل لونها إلى السواد : من الدكنة (بضم فسكون) : وهي لون يضرب إلى السواد (والفعل من باب طرب) . ومازجها : خالطها . وخييط الفجر : ضوؤه وقت انصداع الصبح ، وطلوع النهار . ويبدو (من باب سما) : يظهر ويتضح . ويشبهه : يختلط بظلمة الليل .

يصف دكنة الجو وقت الفجر ، قبل طلوع الشمس ، وامتداد النهار . أو بين الليل والنهار ، فثيابه في هذا الوقت دكناء غير ناصعة ، وضوؤه متردد غير مستقر ؛ فهو يبدو لامعاً ، ولا يلبث أن يختلط بظلمة الليل قبل أن تنجلي وتنقشع .

(٥) يراد بالنور في أول البيت : ضياء الشمس . ومنقبض : متجمع ، منطو ، غير منبسط . والظل : ضوؤه شعاع الشمس إذا استترت عنك بحاجز . أو هو ما لم يكن عليه الشمس . أو ما كانت عليه الشمس ، ثم زالت عنه . أو هو كل موضع لم تصل إليه الشمس . ومنبسط : منتشر ، متسع ، ممدود . والطير : جماعة . وثانيها أكثر من تذكيرها . وفي التنزيل العزيز : « ألم يروا إلى الطير مسخرات في جوف السماء ، ما يمسكهن إلا الله » الآية رقم ٧٩ من سورة النحل . والانشرائح : الانبساط ، والاتساع . وانشرح للأمر : سر به ، وأقبل عليه ، وارتاح له . ومدله : متحير ، متردد : اسم فاعل من ادله ادلاها . وصيغة الافتعال من دله (كتب) ليست صريحة في المعجمات التي رجعنا إليها ، ولكنها صريحة في تله (كتب) ، ووله (كوعد ، وتعبد) : بالمعنى السابق : وهو الحيرة ، والتردد . يقال : اتله اتلاها ، فهو متله (مفتعل من تله ، ووله) . ويلاحظ أن الشاعر وصف الجو في البيت السابق بالدكنة ، وقال : إنها دكنة التردد بين ظلمة الليل وضياء النهار حين انصداع الفجر . والجو في هذا البيت متردد أيضاً بين ظل الأشجار ، وضياء الشمس .

يشير إلى بعض ظواهر الجمال الطبيعي الباهر في تلك الروضة الأريضة : فأشجارها كثيرة عظيمة ، كثيفة ، ملتفة ، ذات ظل منبسط ممدود ، وضياء الشمس فيها منقبض محدود ، وجوها متردد بين كثافة الظل ، وضياء الشمس ، وطيرها في بهجة وانشرائح ، ومرج وارتياح .

(٦) « مناظر » متنوعة من الصرف : أي التنوين . وإنما نوّنت هنا لضرورة وزن الشعر . واحداً : منظر (بوزن مذهب) : وهو ما ينظر إليه ، فيروق ، ويعجب . وكمال الدين أستاذ بهزاد : (١٤٤٠ - ١٥٢٢) : من أعلام التصوير الإسلامي ، وأشهر مصوري الفرس ، وفنانهم ، وخطاطهم . وفي دار الكتب المصرية بالقاهرة بعض أعماله الفنية . وتمتاز صوره بالتلوين المحكم ، والدقة الفائقة =

كَأَنَّمَا الدُّوْحُ قَصْرٌ وَالْحَمَامُ بِهِ سِرْبٌ مِنَ الْغَيْدِ بِالْأَلْحَانِ تَبْتَدِيهِ (٧)
 طَوْرًا تُغْنِي ، وَأَحْيَانًا تَنْوَحُ ، فَمَا ذَاكَ الْغِنَاءُ ، وَهَذَا النُّوحُ وَالْوَلَهُ؟ (٨)
 كَأَنَّمَا الْأَوْزَقُ الْغُرَيْدُ حِينَ شَدَا فِي سُرْبَةِ الْإِنْسِ مِنْهَا - شَارِبٌ فِكِهِ (٩)

حق الأداء، والحيوية المنبعثة من أشكاله وألوانه المضيئة . واعتاده : انتابه ، وأصابه . وتمادى الحيرة : طول التحير ، وامتداده ، وفرط الدهش وازدياده . والبه : قلة الفطنة ، وغلبة الغفلة ، وضعف العقل (وفعله من باب طرب ، وسلم) .

والمعنى : أن المناظر والمشاهد والصور والتلواهر في هذه الروضة رائقة فائقة ، معجبة مدهشة ، تهر أمهر المصورين وتحيرهم .

(٧) الدوح : جمع دوحة : وهي الشجرة العظيمة المتشعبة ذات الفروع الممتدة . والقصر : بيت فخم واسع عال . والسرب (بكسر فسكون) : الفريق ، أو الطائفة ، أو الجماعة من الطير والحيوان . ويقال : سرب من النساء ، على التشبيه بسرب الطلاب . والغيد (بكسر الغين) : جمع غيداء (بوزن بيضاء) : وهي المرأة الناعمة ، تهايل ، وتثنى في لين ونعومة : صفة من الغيد (بفتحيتين) : وهو النعومة ، ولين الأعطاف ، وحسن الثنى . والألحان : الأغاني : جمع لحن (بوزن فرخ وأقراخ) : وهو الصوت الموسيقي الموضوع للأغنية . ولحن القارئ في قراءته (من باب قطع) : إذا طرب بها وغرد . وتبتده : أى تستقبل القاصدين لهذه الروضة . والابتداء (في الأصل) : الارتجال والمفاجأة والمباغطة .

شبه أدواح هذه الروضة العظيمة بالقصور الفخمة الفاخرة العالية ، وجعل الطيور المفردة فوقها أسراباً من الفادات الحسان الناعمت ، يستقبلن المتنزهين بالأغاني والألحان المطربة .

(٨) الطور : المرة ، والتارة . والأحيان : جمع الحين (بوزن فيل وأفيال) : وهو الوقت . وناح ينوح نوحاً (من باب قال) : بكى بجزع وعويل وصياح . وناحت الحمامة : سجت ، وهدرت : أى رددت صوتها على طريقة واحدة . والغناء (بكسر الغين) : التطريب ، والتغريد ، والترنم بالكلام الموزون وغيره . والوله (بوزن التعب) : الحزن الشديد الذى يذهب العقل . والتحير من شدة الوجد . ومن معانيه الحنين ، والخوف (والفعل من باب تعب) .

في البيت السابق : أن أطيّار هذه الروضة تغرد وتسجع فوق أشجارها الباسقات . وفي هذا البيت : أن هذا التغريد مختلف منوّع ؛ فهو أحياناً يشبه الغناء الذى يبعث الفرح والسرور ، وأحياناً يشبه النواح الذى يشير الوله والشجن ، وأحياناً يئمّ على الحنين ، أو التوجّع . يشير بهذا كله إلى كثرة الطير ، وتنوعها ، واختلاف أصواتها الموسيقية .

(٩) الأوزق : الطائر الرمادى اللون : صفة من الورقة (بضم فسكون) : وهى لون بين البياض والسواد ، كلون الرماد . والغريد (بكسر الغين وتشديد الراء المكسورة) : الكثير الفرد (بوزن الفرج) : وهو رفع الصوت بالغناء ، والتطريب به . (والفعل من باب طرب) . وشدا (من باب عدا) : تغنى ، =

شَارَفْتُ سَاحَتَهَا فِي فِتْيَةِ الْفُؤَا صِدْقَ الْوَدَادِ؛ فَلَمْ تَعْرِضْ لَهُمْ شُبَّةً^(١٠)
 مُوقَرُونٌ ، كِرَامٌ ، لَا يَخِفُّ بِهِمْ طَيْشٌ ، وَلَمْ يَجْرِ فِي أَخْلَاقِهِمْ سَفَهٌ^(١١)
 مِنْ كُلِّ مَاضِي الشَّبَا وَالرَّوْعِ مُخْتَدِمٌ وَمُسْتَنْبِرِ الْحِجَا وَالْأَمْرِ مُشْتَبِهٌ^(١٢)

= وقترتم، وطرب. والسربة (بضم فسكون) : الجماعة من الظباء والحيل وغيرها. وسربة الإنس جماعة الإنس : وهم البشر والناس . ومنها : أى من سربة الإنس . وشارب : مخمور : أى شرب الخمر؛ فأسكرته . وفكه : مزاح، كثير الدعابة، طيب النفس، منشرح الصدر. (والفعل من باب فرح) . شبه الأوراق الغريد بالشارب الفكه ، يشدو ويطرب في جماعة من الناس؛ مشيراً بهذا إلى ما يفسر أطياف هذه الروضة وقاصديها من الغبطة والبهجة ، والارتياح والانشرح ؛ فالطير تفرّد في انتشاء وفكاهة ، وطيب نفس ، ورخاء بال .

(١٠) شارف الشيء : دنا منه ، وقاربه . أو اطلع عليه . وساحتها : ساحة الروضة . والساحة : المكان الواسع . ويقال : نزل بساحته : أى نزل به ، فلقى منه الكرم والترحيب ، والخفاوة . والفتية ، والفتيان (بكسر فسكون فيهما) : جمع فتى : وهو الشاب . ويريد بالفتية هنا : جماعة من صحبه وخلصائه . وألف الشيء (من بابي علم وفهم) : أنس به ، وأحبه ، واعتاده . والوداد : المودة والمحبة . وصدق الوداد : المودة الخالصة ، والصحبة الصادقة . وعرض له كذا (من باب ضرب) : بدا ، وظهر ، وبرز . والشبه : جمع شبهة (بوزن نزهة ونزه) : وهى الالتباس ، والاختلاط . ولم تعرض لهم شبه : تأكيد لمعنى صدق ودادهم .

يقول : إنه نزل بهذه الروضة مع جماعة من صحبه اعتادوا صدق الوداد ، وتنزهوا عن الريب والشبهات. ولا ريب أن مثل هؤلاء الأخلاء يضاعفون بصحبتهم الغبطة والابتهاج. وفي الآيات الآتية إلى نهاية هذه القصيدة مدح وإطراء لهم ، وحسن ثناء عليهم .

(١١) موقرون : جمع موقر : اسم مفعول من التوقير : وهو التزوين ، والتنظيم ، والتبجيل . ورجل رزين : أى حلیم ، وقور . وكرام : جمع كريم : صفة من الكرم بمعنى الخصاص : وهو البذل ، والجود ، والسخاء ، والإعطاء بسهولة وطيب نفس : وأريحية . أو بمعنى العام : وهو اسم للأخلاق الكريمة ، والأفعال الحمودة ، والمحاسن الكبيرة التى تظهر من الإنسان . وخف عقله : طاش وحمق . والطيش : النزق ، والخفة ، والزلل ، والاضطراب ، والانحراف (وفعله من باب باع) . ولا يخف بهم : أى لا يعترهم طيش يذهب بوقارهم وريزانتهم ، ويحملهم على النزق والخفة ، والحقاكة ، والجهل . والسفه : الخفة ، والطيش ، والحمق ، والجهل . (وفعله من باب تعب) . وضده الحلم والرزانة ، والعقل ، والوقار .

(١٢) ماض : حادّ ، سريع القطع . وشبابة السيف ونحوه : حدّه القاطع . وجمعه شباً (بوزن قطاة وقطاً) . والواو في شطرى البيت : واو الحال . والجملة الاسمية بعد كل منهما : جملة حالية . =

إِنْ حَدَّثُوا مَلَّشُوا الْأَسْمَاعَ مِنْ أَدَبٍ هُمْ أَهْلُهُ ، وَإِذَا مَا أَنْصَتُوا فَقِيهُوا^(١٣)
 شَرَابُنَا صَفَوْ مَاءً ، لَا يُمَارِجُهُ إِلَّا حَدِيثٌ كَنُورِ الرَّبِّ نَزَهُ^(١٤)
 فَإِنْ يَكُنْ فِي عَفَافِ النَّفْسِ مَحْمَدَةٌ لَهَا ، فَفِي مِثْلِ هَذَا يَحْسُنُ الشَّرُّ^(١٥)

= والروح (بفتح فسكون) : الحرب. وأصله الفزع : والذعر ، والخوف (وفعله من باب قال) . ومحتدم (بصيغة اسم الفاعل) : متقد ، ملتهب : من احتدمت النار : أى اشتد توقدها وتلهبها ، وحرها . ومستنير : منير مضيء . والحجا : العقل . واشتبه الأمر : اختلط ، وخنق ، وأشكل ، واستبهم ، واستغلق .

في البيت السابق مدح هؤلاء الفتية بالكرم ، والوقار ، والحلم ، والرزانة ، ونفى عنهم الخفة والطيش والسفه والجهل ، مؤكداً بهذا النفي فضائلهم التي نوه بها ، وقال : إن الناس يوقرونهم ويبتجلونهم ، ويعظمون شأنهم . وفي هذا البيت مدحهم بالشجاعة الحربية ، وشدة البأس ، والإقدام في مواقف الفزع ، ومواطن القتال ، وقال : إن أسلحتهم ماضية صارمة إذا احتدم الروح ، وقامت الحرب على ساقها ، كما مدحهم برجاجة العقول ، واستنارة البصائر إذا اشتبهت الأمور ، وأشكلت ، وخنق وجه الحق والصواب .

(١٣) يراد بالأدب : الحديث الجميل الرائق الممتع الشائق النافع بضروب العلم والمعرفة . وأهل الأدب : أصحابه وذووه . وأنصت إنصاتاً : استمع . أو أحسن الاستماع لحديث غيره ، وأفادته . وفقه الأمر (كلمته) : فهمه ، وفطن له ، وأحسن إدراكه .

(١٤) صفو الشيء : صافيه ، وخالصة ، ورائقه . ولا يمازجه : لا يخالطه . والنوار (بوزن التفاح) : الزهر . واحدته نؤارة (بوزن تقاحة) : والربا (بضم الراء) : جمع ربوة (بتثنية الراء) وهي ما ارتفع من الأرض . وحديث نزه (بوزن كنف) : نزيه ، عفيف ، كريم ، مبرأ من الهجر والفسحش ، بعيد عن الأسواء ، والشوائن ، والمناقص ، والعيوب . وقد يحمل مع هذا معنى البهجة ، والزينة ، والتلون ، والتنوع ؛ فهو كزهر الربا ، يحد فيه المستمع كل ما يروقه ويشوقه ، ويمجبه ويطر به ، ويهجه ويسره .

(١٥) عف عفة وعفافاً : كف عما لا يحل ولا يحمل من الأقوال والأفعال . والمحمدة (بفتح الميم) ، أو بفتح الأولى وكسر الثانية) : ما يحمد الإنسان به ، أو عليه . وجمعها محامد . ونقيضها المنمة والمثلبة والمنقصة . ولها : أى للنفس . والشره : مصدر شره إلى الطعام وغيره ، وشره عليه (من باب طرب) : إذا اشتدت رغبته فيه ، وحرصه عليه ، واشتهاؤه له .

في البيتين السابقين معنى العفة ، والترفع عن الشوائن ؛ فهو وصفي ينزهون أنفسهم عن لغو الكلام ، وفصول القول ، وما حرم من الطعام والشراب ، ويتحررون الأدب الممتع الرفيع في أحاديثهم ، والطيب النقي الحلال في أطعمتهم وأشربتهم . وفي هذا البيت أن عفة النفس من المحامد التي يحسن الحرص عليها ، والشره إليها .

وَقَالَ يَمْدَحُ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ «عَلِيًّا» كَرَّمَ اللَّهُ وَجْهَهُ* :

أَحْبَبْتُ مَنْ وَالَى «عَلِيًّا» رَغْبَةً فِي فَضْلِهِ ، وَكَرِهْتُ مَنْ عَادَاهُ^(١)
هُوَ ذَلِكَ الْخَبَرُ الَّذِي مِنْ أَمِّهِ نَالَ الرُّضَا ، وَأُجِيبَ مَنْ نَادَاهُ^(٢)

* على بن أبي طالب : رابع الخلفاء الراشدين ، وابن عم رسول الله صلى الله عليه وسلم ، وزوج ابنته فاطمة الزهراء ، ووالد الحسن والحسين ، سبطي النبي عليه الصلاة والسلام . ولد لاثنتين وثلاثين سنة من ميلاد الرسول ، وعاش في كنفه صبيًّا ، وآمن برسالته وهو في العاشرة ، ونام في فراشه ليلة هجرته ، وشهد جميع الغزوات إلا غزوة تبوك ، وكان من أوائل المبارزين في غزوة بدر ، ومن ثبتوا مع النبي في غزوة أحد وحنين ، وعلى يديه فتحت خيبر . وبعد مقتل عثمان بن عفان رضى الله عنه بايعته بالخلافة كثرة المسلمين ، وتختلف بعض كبار الصحابة ؛ فكانت وقعة الجمل بالبصرة ، ثم اشتدت الجفوة بينه وبين معاوية بن أبي سفيان ؛ فجردا جيشين كبيرين التقيا في سهل صفين على نهر الفرات ، شرق « حلب » . ثم نبتت مسألة التحكيم ؛ فأصبح جيش « علي » موزعاً ملزماً أن يقاتل أنصار « معاوية » والخارجين على الخليفة ، المتخذين بفكرة التحكيم . وفي سنة ٤٠ هـ (٦٦١ م) اغتال « عليًّا » رجل من الخوارج اسمه « عبدالرحمن ابن ملجم » وهوهم بصلاة الفجر في مسجد الكوفة ، فأتت عن ثلاث وستين سنة ، ودفن بالكوفة ، وإليه يتسبب الشيعة العلويون . وقد اجتمع لعلّ رضى الله عنه ، وكرّم الله وجهه ما لم يجتمع لغيره من فائق الشجاعتين الحربية والأدبية ، وواسع العلم والمعرفة ، وموهبة الفصاحة والبلاغة ، والمقدرة الخطابية ، وطلاقة اللسان ، وسحر البيان .

(١) وإلى عليًّا : أحبه ، ونصره ، وشايعه ، وحابه . وفي فضله : في فضل « علي » : أى في فضائله ، ومحامده ، ومزاياه . والفضل (في الأصل) : الزيادة . وغلب في الزيادة المحمودة ، كفضل العلم ، والحلم ، والخير ، والبر . ومن معاني الفضل : الإحسان ابتداء بلا علة . وعاداه معاداة ، وعداء (بكسر العين) : كرهه ، وخاصمه ، وكان عدوه . والمعاداة : ضد الموالاة .

(٢) الخبر (بفتح فسكون ، أو بكسر فسكون) : العالم الصالح . وأمّه (من باب رد) : أرادته ، وقصده . ورضيه ، ورضى به ، وهنه ، وعليه يرضاه (كخشيه ينحشاه) رضاً ، ورضواناً (بكسر الراء وضمة فيهما) . وأجابه إجابة : ردّله الجواب ، وأفاده عما سأل . وأجاب طلبه : قبله ، وقضى حاجته . في البيت الأول قال : إنه يحب عليًّا ، ويحب من والاه ، رغبة في فضائله ومزاياه ، ويكره كل من خاصمه وعاداه . وفي هذا البيت عظم شأنه ، ورفع مقامه ؛ فقال : إنه العالم الصالح الذي تؤمّه ؛ فتنال من الله تبارك وتعالى الرضوان والإحسان ، وتناديه فيجيئك ، أى تتوصل به إلى الله ، فيستجيب الله لك ، ويرضيك برحمته وإحسانه .

وَكَفَى بِسِبْطِيهِ إِمَامًا رَحْمَةً نَالًا مِنَ الرُّضْوَانِ مَا قَصَدَاهُ^(٣)
 قَدْ عَزَّ مَنْ وَالَاهُ فِي الدُّنْيَا ، وَفِي يَوْمِ الْحِسَابِ ، وَذَلُّ مَنْ بَادَاهُ^(٤)
 فَاقْصِدْ لَهُ ، وَاعْرِفْهُ ، وَاسْتَمْسِكْ بِهِ تَلَقَّ الْهُدَى ، وَكَفَى الْمُرِيدَ هُدَاهُ^(٥)
 وَإِذَا عَرَّتْكَ مُلِمَّةٌ ، فَاهْتِفْ بِهِ تَسْمَعُ بِقَلْبِكَ حَيْثُ كُنْتَ صَدَاهُ^(٦)

(٣) كفاء الشيء يكفيه كفاية : استغنى به عن غيره ، فهو كاف ، وكثيراً ما تزداد الباء قبل فاعل « كفى » ، أو قبل مفعولها . وبسبطيهِ مفعول « كفى » بزيادة الباء . وتقدير الكلام : وكفى بسبطيهِ شرفاً ونبيلاً أنهما إماما رحمة ، أى إمامتهما للرحمة ؛ فالمصدر المؤول فاعل « كفى » . ويجوز أن يكون « بسبطيهِ » فاعل « كفى » : أى وكفى علياً مدحاً وإطراء سبطاه . وإماما رحمة : عطف بيان ، أو بدل من « سبطاه » . أو خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : هما إماما رحمة . . . وفى التنزيل العزيز : « وكفى بالله ولياً » ، وكفى بالله نصيراً الآية رقم ٥٤ من سورة النساء : ولياً ، ونصيراً منصوبان على التمييز ، أو على الحال ، وفاعل « كفى » : الاسم الجليل ، والباء زائدة . والسبط (بكسر فسكون) : ولد الولد . والحسن والحسين سبطا رسول الله صلى الله عليه وسلم : أى ابنا ابنته « فاطمة الزهراء » . وفى بعض المعجمات أن السبط الولد ، والأسباط : الأولاد . وهذا المعنى هو المراد هنا ؛ فالحسن والحسين سبطا على رضى الله عنه : أى ابناه . والإمام : من يقصده الناس ، ويأتون به : أى يقتدون به ، من رئيس وقائد ونحوهما . والرحمة : الخير ، والتعطف ، والإنعام ، والإفضال . أو الرقة التى تقتضى الإحسان إلى المرحوم . ويراد بالرضوان : رضوان الله تبارك وتعالى وإحسانه ، وحفاوته ، ونعمته ، ورحمته ، وغفرانه . أو المراد : رضا الله والناس .

نوه بالحسن والحسين ابني على رضى الله عنهم ؛ فهما من أئمة الرحمة ، والإحسان ، وبهما نالا ما أراداه من الخير ، والرضوان .

(٤) عزّ يعزّ عزّاً . وعزّة : قوى ، وبرئ من الذلّ والمهانة . وضده « ذلّ » : أى هان ، وضعف . ويوم الحساب : يوم الدين والجزاء ، أو يوم القيامة ، أو الدار الآخرة . وباداه : بارزه ، ونازله ، وقتله . وباداه بالعداوة : جاهره بها . وهو نقيض « والاه » فى الشطر الأول . يقول : إن العزة ، والاستعلاء فى الدنيا والآخرة لمن أحب علياً ووالاه . والمذلة والمهانة لمن كرهه وعاداه .

(٥) فى الشطر الأول ثلاثة من أفعال الأمر ، وكلها فى معنى الإقبال على الإمام « على » ، والتعلق به ، ودراسة سيرته وتاريخه ، وتعظيم شأنه وذكره . ويراد بالأمر : النصيح والإرشاد . وفى الشطر الثانى جزاء هذا الأمر وعقباه ، وهما الهدى والرشاد الكافيان التامان . والمريد : المحب : اسم فاعل من أراداه : بمعنى أحبه ، وومقه ، وتعلق به .

يقول : إذا أحببت علياً ، وتعلقت به اهتديت ، وأغناك هذا الهدى عن كل ما عداه .

(٦) عرّتك : أصابتك ، ونزلت بك (وبابه عدا) . والملمة : النازلة الشديدة من نوازل الدهر =

وَقَالَ فِي الاسْتِغَاثَةِ *

* سَلْ مَالِكَ الْمُلْكِ ؛ فَهُوَ الْأَمِيرُ النَّاهِي وَلَا تَخَفْ عَادِيًا ، فَالْحُكْمُ لِلَّهِ ^(١)
هُوَ الَّذِي يَنْعَشُ الْمَظْلُومَ إِنْ عَلِقَتْ بِهِ الرِّزَايَا ، وَيَجْزِي كُلَّ نِيَّاهٍ ^(٢)

= وبلاياه . وهتف به (من باب ضرب) : صاح به ، ودعاه ، وناداه . والصدى : ما يردّه الجبل ونحوه إلى الصوت مثل صوته . ومنه قولهم : « أسرع من رجع الصدى » . وصداه : أى صدى الهتاف ورجعه . اشتدّ تعلق الشاعر بالمدوح العظيم ؛ فهتف به في الملمات ، وأرشد غيره إلى مثل هذا الهتاف ، قائلاً : إن صداه يعود إليك ، فتسمعه بقلبك ، أى لن يذهب سدى ، أو أدراج الرياح . ولعل المراد أن جاه المدوح عند الله عظيم ، وأن الله تبارك وتعالى يستمع لمن يتوسّل به إليه ، ويرعاه ، فيكشف عنه الضر . ويبدو أن هذه المقطوعة من السرنديبيات التي نظمها الشاعر حينما اتجه بكثير من شعره إلى الزهد والتصوّف ، وكثر تضرّعه إلى الله ، والتوسّل إليه بشئ الوسائل ، كدح رسول الله صلى الله عليه وسلم وعترته وآل بيته ، وأولياء الله . وله مقطوعة أخرى ميمية ، مطلعها :

يَسْدُلُّ عَلَى أَنْ لَيْسَ فِي الدَّهْرِ رَحْمَةٌ خِيَانَةٌ « شِمْر » بعد غَدَرِ « ابن مُلْجَم »
وموضوعها هجاء قاتل الإمام « على » وابنه « الحسين » . وهى من أبلغ شعره ، وأدلّه على شدة تعلقه بالشهيدين العظيمين ، وشدة مقتته للقائلين الشقيين الذين باءا بالخرزى والعار ، وكانا من المعتدين الظالمين « أولئك جزاؤهم أن عليهم لعنة الله والملائكة والناس أجمعين » .

* * *

* استغاثه ، واستغاث به استغاثة : طلب الغوث (بفتح فسكون) : وهو الإعانة والنصرة . وهذه المقطوعة من السرنديبيات التي نظمها الشاعر بعد أن برّح به الوجد والكرب ، وأضناه البعد والحرمان ، وطال مقامه في منفاه .

(١) الأمر في الشطر الأول ، والنهى في الشطر الثانى : يراد بهما النصيح والإرشاد . والعادى : المعتدى الظالم : اسم فاعل من عدا عليه : أى ظلمه ، وتجاوز الحدّ . والحكم : القضاء ، والسلطان . وفي القرآن الكريم : « فالحكم لله العلىّ الكبير » الآية رقم ١٢ من سورة غافر .

يقول : اتجه بسؤالك إلى الله تعالى ؛ فهو مالك الملك ، ورب السماء والأرض ، وصاحب الأمر والنهى ؛ واعلم أن الحكم لله ، وأن سلطانه فوق كل سلطان ؛ فإذا ملأت هذه العقائد قلبك آمنك الله من كل خوف ، وردّ عنك عدوان العداة ، وظلم الظالمين ، وأعانك على التجلّد لصروف الزمان ، ونوائب الحدثان . وفي البيتين الآتيين زيادة إيضاح ، وتفصيل ، وتأكيد لهذا المعنى .

(٢) نعشه الله (من باب نفع) : رفعه ، وجبره ، وأقامه ، وتداركه من ورطته ، وأقال عثرته ، وأنهضه من كبوته ، وقوى جأشه . ومثله أنمشه إنعاشاً ، ونعّشه تنعيشاً . وعلق الشوك ونحوه بالشوب ونحوه (من باب تعب) : تعلق به ، ونشب فيه ، واستمسك به . والرزايا : المصائب والأرزاء . الواحدة =

فَاسْجُدْ لَهُ ، وَاقْتَرِبْ ، تَبْلُغْ بِطَاعَتِهِ مَا شِئْتَ فِي الدَّهْرِ مِنْ عِزٍّ ، وَمِنْ جَاهٍ (٣)
يَا رَبُّ ! قَدْ طَالَ بِي شَوْقِي إِلَى وَطَنِي فَاحْلُلْ وَثَاقِي ، وَأَلْحِقْنِي بِأَشْبَاهِي (٤)
وَأَمْنُنْ عَلَيَّ بِفَضْلٍ مِنْكَ يَعْصِمُنِي مِنْ كُلِّ سُوءٍ ، فَإِنِّي عَاجِزٌ وَاهِي (٥)

= رزقته ، ورزقته (بالهمز والتسهيل) . وجزاء الله بذنبه يجزيه جزاء (بوزن قضى يقضى قضاء) : عاقبه عليه ، وأخذه به . ومثله جازاه بذنبه مجازاة . وتيساه : صيغة مبالغة من تاه (كباع) : أى تكبر ، وتجبر . ويراد هنا مع التكبر : البغي والمدوان ، والظلم والظغيان . وفي البيت إشارة إلى أمثاله المظلومين ، وتعريض للمتجبرين الظالمين .

(٣) سجد (من باب دخل) : خضع ، وتطامن ، وتذلل . والسجود لله : عبادته ، والخضوع له . وسجد المصل : وضع جبهته على الأرض . وقد يعبر بالسجود عن الصلاة . والاقتراب من الله تبارك وتعالى إنما يكون بالطاعة ، والإيمان ، والتقوى ، والاستقامة ، وإخلاص العبادة لله . والعز : القوة ، والمنعة . وضدهما الذل والذلة : وهما الضعف ، والمهانة . وإحياه : المتزلة ، والقدر ، والمكاثرة ، ورفع الشأن .

والمعنى : أن الصلاة ، والعبادة ، والطاعة ، وإخلاص الدين لله تقرب العبد من الله ، وتبلغه ما يريد . ويتمناه في دنياه من عزٍّ ومنعة ، وجاه ، ورفع شأن .

(٤) حلّ العقدة (من باب رد) : فتحها ، فانحلت . والوثاق (بفتح الواو وكسرهما) : ما يوثق به الشيء : أى يشد ويربط ، كالحبل ، والقيد ، وغيرهما . واحلل وثاقي : أى فك أسرى . والأشياء : جمع شبه (بكسر فسكون ، أو بفتحتين) : وهو المشابه ، والمثل ، والنظير . وأشباهه : مواطنوه الأحرار . أو الأعزة الأحرار من الناس عامة . أو الذين تقربوا إلى الله بالطاعة ، وأخلصوا له الدين ، واستغاثوه ؛ فبلغوا بطاعته وعبادته ما تمنّوه ، وأرادوه من عزة ومنعة ، وأمن وطمأنينة ، ورخاء بال ، وصلاح حال . والأمران في الشطر الثاني : يراد بهما الدعاء .

طال وامتدّ نفي الشاعر واغترابه ، فبلغ سبعة عشر عاماً أو تزيد ، وبرّح به الوجد والشوق إلى أهله ووطنه ؛ فاتجه إلى الله تبارك وتعالى مستنجداً مستغيثاً ، داعياً أن يفك أسره ، ويلحقه بأمثاله ؛ وقد استجاب الله له ، فألهم ولاية الأمور في مصر أن يفكوا أسره ، وأسر رفاقه ، وعاد إلى مصر في اليوم السادس من جمادى الأولى سنة ١٣١٧ هـ (الثاني عشر من سبتمبر سنة ١٨٩٩ م) بعد أن عفا عنه الخديو عباس حلمي الثاني .

(٥) منّ عليه (من باب رد) : أنعم عليه نعمة طيبة . والمنّة (بكسر الميم ، وتشديد النون المفتوحة) : النعمة الثقيلة الواسعة العظيمة . والفضل : الخير . أو الإحسان ابتداء بلا علة . وفضل الله : رحمته ، وإحسانه ، ولطفه ، وتوفيقه ، وعصمته ، وإنعامه . وعصمه (من باب ضرب) : حفظه ، ووقاه ، ومنعه وتولاه . وواه : ضعيف ، عاجز : اسم فاعل من وهى (من باب وهى) .

هَذَا دُعَائِي ، وَحَسْبِي أَنْتَ مِنْ حَكْمٍ يَغْنُو لَهُ كُلُّ شَأٍ ، أَوْ شَهْنشَاهُ^(٦)
وَقَالَ أَيْضًا :

دِينِي الْحَنِيفُ ، وَرَبِّي اللَّهُ وَشَهَادَتِي أَنْ لَيْسَ إِلَّا هُوَ^(١)
لَا جَاهَ لِي إِلَّا بِطَاعَتِهِ وَلَنِعْمَ عُقْبَى الطَّاعَةِ الْجَاهُ^(٢)
أَنَا خَاشِعٌ لِجَلَالِ قُدْرَتِهِ مُتَقَلِّبُ الْجَنْبَيْنِ أَوَاهُ^(٣)

(٦) « حسب » : اسم بمعنى كاف . وحسبى الله : أى يكفينى ، ويفنى عن غيره . والحكم (بفتحين) : من أسماء الله تعالى : ومعناه الحاكم ، ومن يختار للفصل بين المتنازعين ، ومن يتصدى لهم الخصومات . ويعنو (من باب سما) : يذل ، ويخضع ، ويستكين . وفى التنزيل العزيز : « وعنت الوجوه للحى القيوم ، وقد خاب من حمل ظلماً » الآية رقم ١١١ من سورة طه . والشاه : الملك . والشاهان شاه ، والشاهنشاه ، والشهنشاه : ملك الملوك (وهى كلمات فارسية) .

فى ثلاثة الأبيات الأولى تمجيد لله رب العالمين ، وإقرار بوحدانيته ، وانفراده بالأمر والنهى ، والحكم والسلطان ، واستحقاقه للعبادة والطاعة ، وبيان لبعض ما يجنيه العابد الطائع من ثمار عبادته وطاعته ، وإشارة إلى الجزاء الإلهى العادل ، أو الثواب والعقاب . وفى ثلاثة الأبيات الأخيرة دعاء صريح ، وتوسل ، وإبتهاال ، واستغاثة ، وإقرار بالمعجز والضعف ، واحتكام إلى الله أحكم الحاكمين ، وخالق الخلق والناس أجمعين .

* * *

(١) الدين الحنيف : المستقيم الذى لا عوج فيه ، وهو الإسلام : من الحنف (بوزن الفرح) : وهو ميل عن الضلال والغى والباطل إلى الاستقامة والهدى والحق . وفى القرآن الكريم : « ومن أحسن ديناً ممن أسلم وجهه لله وهو محسن ، واتبع ملة إبراهيم حنيفاً » الآية رقم ١٢٥ من سورة النساء . وحنيفاً : أى مائلاً عن سائر الأديان الباطلة إلى الدين الحق . والشهادة : عقيدة ، وإقرار قائم على العلم والتصديق واليقين .

(٢) الجاه : المنزلة ، والقدر . والعقبى : الثواب ، وجزاء الأمر ، وآخر كل شيء ، أو خاتمته .

فى الشطر الأول : أن العبد إنما يسمو قدره ، وتعلو منزلته عند الله تعالى بطاعته وعبادته وإخلاص الدين لله . والشطر الثانى يكرر هذا المعنى ، ويردده ، ويؤكدده ، ويمتدح عاقبة الطاعة ، وينوّه بثوابها العظيم ، وهو عظم الجاه ، وسمو المنزلة

(٣) خشع الإنسان خشوعاً (من باب خضع) : تطامن ، وتواضع ، وحضع ، وسكن . وخشع المرء لربه : استكان ، وتضرّع . والجلال : العظمة . وجلال قدرة الله تعالى : عظمتها ، وتمامها ، وكألها . وتقلب جنبه : كناية عن عدم استقراره فى نومه ، لفرط خشوعه ، وضراعه لله ، واشتغال قلبه بذكر الله ، وإيمانه بعزته وجلاله ، وعظمته ، وتمام قدرته . وفى القرآن الكريم ، فى مدح المؤمنين إذا

فَأَصَالِي لِلْوَجْدِ نَارُ غَضِي وَمَحَاجِرِي بِالْدَّمْعِ أَمْوَاهُ^(٤)
 زَهَتْ الْقُلُوبُ بِنُورِ حِكْمَتِهِ وَتَعَطَّرَتْ بِالذُّكْرِ أَفْوَاهُ^(٥)
 أَنَا أُمَّةٌ وَخَدِي عَلَى سَرْفٍ فِي حُبِّهِ ، وَالنَّاسُ أَشْبَاهُ^(٦)

يُذَكِّرُوا بِآيَاتِ اللَّهِ : « تتجافى جنوبهم عن المضاجع ، يدعون ربهم خوفاً وطمعاً » الآية رقم ١٦ من سورة السجدة . وآه : كلمة توجع ، أو تحزن ، أو شكاية . ويقال : تأوّه العبد من خشية الله . وهو آوَاه : أى كثير التأوّه والتضرّع ، أو كثير الدعاء ، أو يظهر خشية الله تبارك وتعالى .

(٤) الأضالع ، والأضلاع : عظام قفص الصدر : جمع ضلع (بوزن عنب ، وجذع) ، مؤنثة ، وقد تذكر . ويريد بأضالعه : ما انطوت عليه ضلوعه ، أو يريد القلب . والوجد (بفتح فسكون) : الحب . والغضى : شجر من الأثل ، يكثر في نجد ، وخشبه من أصلب الخشب ، وجمره يبنى زماناً طويلاً لا ينطى . واحدته غصاة (بوزن حصاة) . والمحاجر : جمع محجر (بوزن مجلس) : وهو من العين : ما أحاط بها ، ودار حولها من جميع الجوانب . والدمع : ماء العين . وجمعه أدمع ، ودموع . والأمواه : المياه : جمع ماء .

اشتدّ تعلق الشاعر بالله تعالى ؛ فاتقدت* في صدره ، أو فؤاده نار الحب شديدة دائمة ، وعرف الحق ، فرق قلبه ، ورهفت* مشاعره ، وفاضت بالدموع عيناه . وفى القرآن الكريم : « وإذا سمعوا ما أنزل إلى الرسول ترى أعينهم تفيض من الدمع ، مما عرفوا من الحق » الآية رقم ٨٣ من سورة المائدة . ويلاحظ أن هذه القصيدة كلها (سبعة أبيات) تدور كلها حول حب الشاعر لله عز وجل* ، وشدة تعلقه به .

(٥) زها السراج وغيره (من بابي عدا وسما) : أضاء ، وأنار . والحكمة : إصابة الحق بالعلم والعقل . والحكمة من الله تعالى : معرفة الأشياء ، وإيجادها على غاية الإحكام والإتقان . ومن الإنسان : معرفة الموجودات ، وفعل الخيرات . وتعطّرت* : تطيّبت* بالعطر : وهو اسم جامع لكل ما حسنت رائحته ، وتطيّب به الإنسان . وذكر الله تبارك وتعالى : ترديد اسمه ، وإحسان الثناء عليه . وقد يراد بالذكر : القرآن ، والصلاة ، والدعاء . والأفواه : جمع فوه (بوزن رُوح وأرواح) : وهو الفم .

يقول : إن حكمة الله تبارك وتعالى تضيء قلوب عارفيه ، وذكره عز وجل* يعطر أفواه ذاكريه . (٦) الأمة : الرجل الجامع لحصال الخير . قال تعالى : « إن إبراهيم كان أمة ، قانتاً لله ، حنيفاً » الآية رقم ١٢٠ من سورة النحل . ومن الشعر القريب من هذا المعنى :

ليس على الله بِمُسْتَنْكَرٍ أن يجمع العالم في واحد

وقيل : إن الأمة : المأموم : أى الذى يؤمه الناس ويقصدونه ؛ ليأخذوا منه الخير ، ويقتدوا به فى التقوى ، والقنوت ، والإيمان . والأمة (فى الأصل) : الجماعة من الناس . وقد يكون المعنى على هذا : أنه أمة فى حب الله تعالى : يريد أنه حب كثير شديد ؛ إذ اجتمع له منه ما تفرّق فى عدد كبير من الناس . والسرف (بوزن الترف) : الضراوة بالشئ ، والولوع به ، ومجاورة الحد فيه . وعلى سرف فى حبه : =

إِنْ تَاءَ غَيْرِي بِالزَّمَانِ ، فَلِي قَلْبٌ بِذِكْرِ اللَّهِ تَبَاهُ^(٧)

وَقَالَ :

جُدْ بِالنَّوَالِ ، فَرَزَقُ اللَّهِ مُتَّصِلٌ وَلَا تَكُنْ عَنْ صَنِيعِ الْخَيْرِ بِاللَّاهِي^(١)

فَالْبُخْلُ وَالْجُبْنُ فِي الْإِنْسَانِ مَنْقَصَةٌ لَمْ يَجْنِهَا غَيْرُ سُوءِ الظَّنِّ بِاللَّهِ^(٢)

= أى أحبه حباً شديداً ، تفوقت به على غيري من المحبين ، أو سيطر على قلبي ، وملك زمام نفسي .
وأشباه : أمثال ، متشابهون ، نظراء . والناس أشباه : أى متشابهون في الغفلة عن ذكر الله ،
والاغترار بالدنيا .

يفخر بركة قلبه ، ورفاهة مشاعره ، وشدة تعلقه بالله ، ويقول : إنه انفرد بهذه الدرجة من الحب ،
على حين أن غيره من الناس متشابهون في الغفلة ، والاغترار بالدنيا ، والافتخار بإقبال الزمان . والبيت
الآتي يوضح هذا المعنى ، ويعززه .

(٧) تاه علينا فلان : تكبر ، وتجبر ، وتعظم ، وزُهِى ، وأبتهى ، وافتخر . ويراد بالزمان :
إقباله ومياسرته ومصافاته : أى إقبال الدنيا بزينتها وزخرفها . وقلب تباه بذكر الله : أى كثير الإبتها
بذكر الله : صيغة مبالغة من تاه (كباع) : بمعنى أبتهى وافتخر .

يقول : إذا افتخر غيره بإقبال الدنيا عليه ، ومياسرة الزمان له ، فإنه يفخر بإقباله على الله ،
والتعلق به ، وَلَهَجَ قلبه بذكره وشكره ، وتحميده وتمجيده .

* * *

(١) جد : امر من الجود : بمعنى البذل ، والعطاء ، والسخاء . يقال : جاد الرجل بماله يجود
جوداً (بضم الجيم في المصدر) : إذا بذله ، وسخا به . والنوال (بوزن المقال) : العطاء : وهو اسم من
نوّله المال تنويلاً : أى أعطيته إيتاءً ، وبذلكه له ، وجدت به عن طيب نفس وارتياح . ورزق الله :
عطاؤه الجاري من مال وغيره . ومتصل : جار ، مستديم ، لا يتخلف ، ولا ينقطع . والصنيع : الفعل
الحسن ، وكل ما صنع من خير ونحوه . واللاهي : اسم فاعل من لها (كسما) عن الشيء . وطى عنه
(كرضى) : إذا أضرب عنه ، وتركه ، ولم يذكره . والأمر في الشطر الأول ، والنهي في الشطر الثاني :
لنصح والإرشاد .

(٢) منقصة : نقص ، ومثلبة ، ورذيلة ، وخصلة دنيئة . وجمعها مناقص . ولم يجنّها :
ولم يجلبها ، أو لم يسببها : من قوهم : جنى الذنب على فلان : أى جرّه إليه ، كما يقال : جنى على نفسه ،
وجنى على قومه .

في البيت السابق : نصح وأرشد وحضّ على الجود والسخاء ، والاهتمام بصنع الخير ، وإسداء المعروف
إلى الناس ؛ فإن رزق الله تعالى متصل لا يغيض ، ولا ينقطع ، وأعطياته كثيرة متتابعة ، لا تتوقف ،
ولا تتخلف ، وبأذل المال في الخير والإحسان إنما يبذل من مال الله في يده ، وهو مع هذا قريب من =

وقال :

لِمُصْطَفَى صَادِقٍ فِي الشُّعْرِ مَنْزِلَةٌ أَمْسَى يُعَادِيهِ فِيهَا مَنْ يُصَافِيهِ^(١)
صَاغَ الْقَرِيضَ بِإِتْقَانٍ ، فَلَوْ تَلَيْتُ صُدُورُهُ - عَلِمْتَ مِنْهَا قَوَافِيهِ^(٢)
مُهَذَّبُ الطَّبَعِ ، مَأْمُونُ الضَّمِيرِ ، إِذَا بَلَوْتَهُ كَانَ بِأَدِيهِ كَخَافِيهِ^(٣)

= الله ، قريب من الناس وفي القرآن الكريم : « إن رحمة الله قريب من المحسنين » الآية رقم ٥٦ من سورة الأعراف .

وفي هذا البيت ذم الشاعر منقستين مقترنتين : هما البخل ، والجبن ، وإنما يقع المرء في إثمهما ، ويحمل وزرها وعارها إذا ساء ظنه بالله الذي كفل الأرزاق ، وحدد الآجال ، وأمر بالبذل والإحسان ، ووعد الكرماء الشجعان بخيرى الدنيا والآخرة . ولا ريب أن قوة الإيمان ، وحسن الظن بالله يعصمان الإنسان من النقائص والردائل ، ويهديانه سبيل الفضيلة والرشاد .

* * *

(١) مصطفى صادق الرافعي (١٨٨٠ - ١٩٣٧) : شاعر ، ناثر ، أديب ، ناقد ، منتج ، نابه ، من شعراء مدرسة البارودي ، ومن أصدقائه . احتفل في شعره بالمعاني ، وأخرج عدة دواوين ، ودارت بينه وبين المجددين في الشعر والأدب معارك نقدية عنيفة حامية . ومن مؤلفاته المطبوعة : حديث القمر . والمساكين . وتاريخ آداب العرب . وإعجاز القرآن . ووحى القلم . وتحت راية القرآن . والمنزلة : المكانة ، والمرتبة ، والقدر ، والشأن الرفيع . ويعاديه فيها : أى يعاديه في المنزلة : أى من أجلها ، وبسببها . وصافاه يصابه مصافاة : صدقه الإخاء والمودة .
نوء بسمو منزلة الرافعي في الشعر ، وقال : إن تلك المنزلة الرفيعة أحفظت* عليه بعض أصفيائه ، فحسلوه ، وعادوه ، وخاصموه .

(٢) صاغه (من باب قال) : صنعه على مثال مستقيم . وصاغ الكلام : هيأه ، ورتبه . وصاغ الشعر : أنشأ ونظمه . والقريض : الشعر : فعيل بمعنى مفعول ، من قرض الشعر (من باب ضرب) : أى قاله ، ونظمه . وأتقن الشيء إتقاناً : أجاده وأحكمه . وتلا الكتاب وغيره يتلوه تلاوة : قرأه . وصدوره : أوائله ، ومقدماته : جمع صدر : وهو من كل شيء : مقدمته ، وأوله . ويراد بقوافيه : أواخره ونهاياته : جمع قافية : وهى آخر كل شيء . والقافية في الشعر : الحروف التى تبدأ بمتحرك يليه آخر ساكنين في آخر البيت . وبتعبير آخر : هى من آخر البيت إلى أول متحرك قبل ساكن بينهما ؛ فقافية كل بيت من هذه الأبيات الأربعة : « فيه » .

قرظ شعره ، ونوء بمحاسنه ومزاياه ؛ فهو متقن ، محبوبك ، مجود ، ثم أوائله على نهاياته .
(٣) هذبه تهذيباً : رباه تربية صالحة ، خالية من الشوائب . وطبع مهذب : سليم مستقيم .
والضمير : ما تضره في نفسك : أى تكتمه وتخفيه ، ويصعب الوقوف عليه . ومأمون الضمير : أى سليم دواعى الصدر ، برىء من الختل والغدر ، مترفع عن الخيانة ونحوها ، لا يضر لأحد سوءاً . وبلاه يبلوه =

حَازَ الْكَمَالَ ، فَلَمْ يَحْتَجْ لِمَنْقَبَةٍ فَلَسْتَ تَنْعُهُ إِلَّا بِمَا فِيهِ^(١)

وَقَالَ فِي أَهْلِ «سَرَنْدِيبَ» :

إِنَّ «سَرَنْدِيبَ» عَلَى حُسْنِهَا يَسْكُنُهَا قَوْمٌ قِبَاحُ الْوُجُوهِ^(٢)

= (من باب عدا) : جربته ، واختبره ، وامتنعنه . وباديه : ظاهره : اسم فاعل من بدا الأمر (من باب سما) : أى ظهر ، وبان ، واتضح . والخافى : ضد البادى : اسم فاعل من غفى الشيء (كرضى) يخفى خفاء : أى احتجب ، واستتر . وباديه كخافيه : تأكيد لمعنى «مأمون الضمير» ؛ فهو لا يضر خلاف ما يظهر .

والبيت كله فى معنى : تهذب الطبع ، وحسن الخلق ، وسلامة الصدر ، وصفاء الضمير ، وفقاء السريرة ، وبعد المدح عن الختل والحداد والضغينة ونحوها .

(٤) المنقبة (بوزن المتربة) : الفعل الكريم ، والمفخرة . وضدها المنقصة ، والمثلبة ، والعيب . ولم يحتج لمنقبة : أى مناقبه ومحامده صحيحة صادقة ، تجرى مع طبعه المهدب ، وضميره المأمون ، وخلقه الكريم ، وظواهره المشابهة لخوافيه فى السلامة والنقاء والصفاء ، فلا يحتاج إلى أن يتعل لنفسه منقبة ، أو يدعى من المفاخر ما ليس له ، أو يستعير مكارم الكرماء ، وقد يكون معنى «لم يحتج لمنقبة» تأكيداً لمعنى «حاز الكمال» : أى ثبتت فيه صفات الكمال كلها ، وجمعت المناقب والمفاخر والمحامد والمكارم ؛ فلم يبق منها ما يطمع فيه ، أو يحتاج إليه . ونعته (من باب نفع) : وصفه . وأكثر ما يستعمل للوصف بما حسن وطاب . والشرط الثانى : تأكيد لمعنى الشرط الأول : أى فليس يصفه مادحه إلا بما فيه من حميد الصفات ، وكرم الشئائل ، والفضائل .

* «سرنديب» أو «سيلان» : جزيرة كبيرة بالمحيط الهندى ، فى الجنوب الشرقى للهند ، سكانها نحو عشرة ملايين نسمة ، أكثرهم بوذيون ، وفيها قلة من المسلمين . وحاضرتها وأهم موانئها «كولبو» . ومن مدنها الكبيرة «كندى» . وفيما بين القرنين الثانى عشر والثالث عشر الميلادى قصدتها تجار العرب ، وسموها «سرنديب» . وفى أواخر القرن الثامن عشر استولى عليها البريطانيون بعد البرتغاليين والهولنديين . وفى سنة ١٩٤٨ انتهى الحكم البريطانى واستقلت «سيلان» فى نطاق الكومنولث البريطانى . وفى صفر سنة ١٣٠٠ هـ (ديسمبر سنة ١٨٨٢ م) نفي إليها «محمود سامى البارودى باشا» مع ستة من رفاقه قادة الثورة العربية ، وفى مقدمتهم «أحمد عرابى باشا» قائد تلك الثورة ، وقد لبثوا فى ذلك المنفى السحيق سبعة عشر عاماً ، أو تزيد . وبعضهم قضى نحبه فيه .

(١) على حسنها : أى مع ما فى طبيعة أرضها من محاسن ومباهج . وقباح (بكسر القاف) : جمع قبيح .

يقول : فى طبيعة «سرنديب» حسن وبهجة . وفى وجوه سكانها قبح ودماة . وهذه القصيدة كلها (تسعة أبيات) فى مذمتهم وهجائهم ، والتنديد بعيوبهم ومساوئهم الخلقية والخلقية ، والتشهير ببعض عاداتهم المستهجنة المردولة .

مِنْ كُلِّ قَدَمٍ لَأَتِكَ مَضْغَةً يَمْجُهَا كَالْدَمِ فِي الْأَرْضِ قُوَّةٌ^(١)
تَحْسَبُهُ مِنْ نَضْحِ أَشْدَاقِهِ رَكِيَّةٌ تَجْرِي دَمًا ، أَوْ تَمُوتُ^(٢)
لَا يُشَبِّهُ الْوَالِدُ مَوْلُودَهُ مِنْهُمْ ، وَلَا الْمَوْلُودُ مِنْهُمْ أَبُوهُ^(٣)

(٢) القدم (بفتح فسكون) : المعنى عن الكلام ، في ثقل ، ورخاوة ، وقلة فهم . والغليظ الأحق ، الجاف . وجمعه فدام (بوزن جبل وحبال) . ولأئك : اسم فاعل من لأك اللقمة ونحوها (من باب قال) : أى أدارها في فم ، ومضغها أهون المضغ . والمضغة (بوزن اللقمة) : القطعة التى تمضغ من لحم وغيره . ويراد بها : مضغة التبغ (بفتحتين ، أو بفتح فسكون) : وهو نبات من الفصيلة الباذنجانية ، أمريكى المولد ، يعرف بالدخان ، ويستعمل تدخيناً ، وسعوطاً ، ومضغاً . والكلمة إسبانية ، مأخوذة من لفظة « تاباغو » : وهى اسم جزيرة في خليج المكسيك ، وجد فيها التبغ ، ونقل عنها . ومج الماء والشراب من فيه (من باب رد) : لفظه ، ورى به ، وطرحه ، وألقاه . وفوه : فم .

وصم سكان « سرنديب » بالفدامة ، وندد بعادة من عاداتهم المردولة المستقدرة ، وهى أنهم يلوكون في أفواههم مضغات التبغ ، ثم يمجونها في الأرض كالدّم الغليظ .

(٣) حسبه صالحاً أحسبه (بوزن فهمته أفهمه) ويجوز كسر السين في المضارع ، مع كسرها في الماضى على غير قياس : أى ظننته وخنته . وتحسبه ركيّة : أى تظن الواحد من أهل « سرنديب » ركيّة . ومن نضح أشدّاقه : « من » : تعليلية : أى سببية : أى لبيان العلة والسبب : أى تحسبه من أجل نضح أشدّاقه ركية . والنضح (بفتح فسكون) : الرش ، أو الرش ، أو البلل (وفعله من بابي ضرب ونفع) . يقال : نضح الإثاء بما فيه . ونضح الجلد بالعرق . ونضحت العين : أى فاخست بالدمع . والأشداق : جمع الشدق (بكسر فسكون) : وهو جانب انفم ، مما تحت الحد . والركيّة (بوزن الغنيّة) : البئر التى لم تطلو : أى التى لم تب ، أو لم تعرش بالحجارة . وجمعها ركايا (بوزن عطية وعطايا) . وماهت البئر تموت (من باب قال) : ظهر ماؤها ، أو كثر . وقد تكون « أو » في الشطر الثانى : بمعنى « الواو » : أى تحسبه ركية يجرى منها الدم ، ويموت .

في البيت السابق : ندّد بعادة ممقوتة مردولة ، مستهجنة مستقبحة من عادات سكان سرنديب وأهاليها ، وهى مضغهم التبغ ؛ فإذا مضغوه مجّوه من أفواههم كالدّم الغليظ المستقدر . وفي هذا البيت تكرار وترديد وتأکید ، وزيادة تفصيل لهذا المعنى ؛ فأفواههم تنضح بهذا الدم ، فتظنها ركايا يجرى منها الدم بكثرة وغزارة .

(٤) يلاحظ في هذا البيت أن الشطر الثانى منه تكرار لفظي للشطر الأول : « لا يشبه الوالد مولوده من أهل سرنديب ، ولا يشبه الأب مولوده » ، وقد يكون هذا التكرار مقصوداً . والراجع الغالب أنه أراد :

يَغْلُظُ طَبْعُ مِنْهُمْ فَاقِدُ مَزِيَّةِ الْعِلْمِ ، وَوَجْهُهُ يَشُوهُ^(٥)
 مِنْ أَيْنَ يَذَرِي الْفَضْلَ مَعْدُومُهُ لَا يَعْرِفُ الْمَعْرُوفَ إِلَّا ذُوهُ^(٦)
 لَا تَلَبَّثُ الْحِكْمَةُ مَا بَيْنَهُمْ وَلَا يَرِيثُ الْفَضْلُ حَتَّى يَتَّوَهُ^(٧)

لا يشبه الوالد مولوده ولا المولود منهم أباه

فالأب من الأسماء الخمسة التي ترفع بالواو ، وتنصب بالالف ، وتخفص بالياء ، إذا أضيفت إلى غير ياء المتكلم ؛ فتقول : جاء أبوه ، ورأيت أباه ، ومررت بأبيه . وهو هنا : مفعول به منصوب بالالف . وقد يقال : إن الشاعر خالف هذه القاعدة النحوية ، وجرى على اللغة العامية في مصر التي تقل : « أبوه » في جميع الحالات : أي في الرفع ، والنصب ، والجر ؛ وعلى هذا يكون « المولود » فاعلاً ، و « أبوه » مفعولاً به ، باللهجة العامية المصرية : أي لا يشبه الوالد مولوده ، ولا يشبه المولود منهم أباه ؛ وبهذا يستقيم المعنى ، ويختل الإعراب .

في المثل العربي : « من أشبه أباه ، فآظم » . وهو مثل يضرب للولد إذا كان على شاكلة أبيه خلُقاً وخلُقاً ، أي لم يضع الشبه في غير موضعه ، ولم يظلم أمه ؛ لأنه ليس أحد أولى من الولد بأن يشبه أباه . وهذا المثل يشار إلى عفة الرجال والنساء ، وصيانة الأعراس والأنساب . وقد رى الشاعر أهل « سرنديب » بالتفريط في الأعراس ، واختلاط الأنساب ، ونفى عن الأمهات العفة والحصانة بنفيه المشابهة والمشاكلة التي ينبغي أن تكون بين الوالد ومولوده .

(٥) الغلظة (بتثنية الغين) ، والغلظ (بوزن العنب) : ضد الرقة (والفعل ككرم ، وضرب) . والطبع : الطبعه ، والخلق ، وجمعه طباع (بوزن جبل وحيال) . والمزية (بوزن العطية) : الفضيلة . وشاء يشوه (من باب قال) : قبح ، وكان دميم الحلقة والمنظر .

رواهم بفظ الطباع ، وجفاء الأخلاق ، والجهل ، ودماة الوجوه ، وقبح الحلقة .

(٦) الاستفهام في أول الشطر الأول : معناه النفي ؛ فالذي فقد الفضل لا يعرفه ، ولا يدريه . ودراه (من باب رى) : عرفه ، وعلمه . والفضل : الخير ، والبر ، والإحسان . والمعروف : اسم لكل فعل يعرف بالعقل والشرع حسنه ؛ وهو خلاف المنكر . والمعروف : الصنيعة يسديها المرء إلى غيره . ويلاحظ أن معنى المعروف قريب من معنى الفضل . وذووه : أهله ، وأصحابه . والشطر الثاني تأكيد لمعنى الشطر الأول ، أي : وإنما يعرف الفضل من الناس ذووه .

جردهم من الفضل ، والمعروف ، والخير ، والبر ، والندى ، والإحسان .

(٧) لبث (من باب فهم) : مكث ، وأقام ، واستقر . والحكمة : العلم ، والتفقه ، والعدل ، ومعرفة أفضل الأشياء بأفضل العلوم ، والكلام الذي يقل لفظه ، ويحل معناه . وجمعها حكم (بوزن نعمة ونعم) . و « ما » : زائدة . وراث (من باب باع) : أبطأ ، ومثله تريت . وتاه في المفازة ونحوها (من بابي قال وباع) : ضل الطريق . والتوت به السبل . وتاه في الأرض : ضل ، وذهب متحيراً . والبيت : تكرار لمعنى البيت السابق ، بزيادة تجريدكم من الحكمة .

تَنْظُنُّ بَعْضَ الْقَوْمِ عَلاَمَةً وَهُوَ إِذَا يَنْطِقُ هَامٌ يَنْوَهُ^(٨)
لَا تَعْرِفُ الْمَرْءَ بِأَخْلَاقِهِ فِي غَمْرَةِ الْعَالَمِ حَتَّى يَقُوهُ^(٩)

(٨) علامة : عالم جداً ، أو غزير العلم ، والتاء للمبالغة . وهام : جمع هامة : وهي البومة . أو طائر صغير من طير الليل ، يألف المقابر . وناهت الهامة تنوه (من باب قال) : رفعت رأسها ، فصرخت .

يقول : قد تحسب أن بعضهم على علم ومعرفة ودراية ؛ فإذا نطق انتضح أمره ، فرأيت كالهامة إذا ناهت ، أي أخلف بمنطقه ظنك ، وخطأ تقديرك .

(٩) الغمرة : الزحمة . والعالم (بفتح اللام) : الخلق ، والناس . وفاه بالقول يفوه (من باب قال) نطق به ، ولفظ . ومثله تقفوه .

ختم الشاعر هذه الأهجوّة بهذا البيت الذي أجراه مجرى الحكم والأمثال . ومعناه : أن الإنسان إنما يعرف خلقه وعقله بمنطقه وكلامه ؛ فاللسان ترجمان الجنان ، والقول ينمّ على قائله ، ويكشف المستور من أمره .

* * *

وَقَالَ فِي رَجُلٍ اسْمُهُ زُنْبُورٌ :

لَقَدْ أَسْمَوَكَ زُنْبُورًا فَلَمْ يَخْطِثْكَ مَعْنَاهُ^(١)
وَقَدْ قَالُوا : لِكُلِّ اسْمٍ نَصِيبٌ مِنْ مُسْمَاهُ^(٢)

(١) الزنبور (بوزن العصفور) ، والزنبار (بكسر فسكون) : ذباب لساع ، أو حشرة أئمة السع ، من الفصيلة الزنبورية . والجمع زناير . ومسماه كذا ، وبكذا تسمية ، وأسماء يسميه إسماء : جعله اسماً له ، وعلماً عليه . وأخطأ الهدف ونحوه : لم يصبه . ولم يخطئك معنى الزنبور : أي أنت مثله في الإيذاء والإضرار .

(٢) الاسم : ما يعرف به الشيء ، ويستدل به عليه . والمسمى : صاحب الاسم : أي المعلوم المعين باسمه ، أو كنيته ، أو لقبه . والنصيب : الحظ من كل شيء . و « لكل اسم نصيب من سماء » : قول مأثور ، يجري مجرى الحكم والأمثال . ومعناه : إذا سميت ابنك « صاخلاً » مثلاً - رجوت أن يكون له في سيرته وحياته حظ من الاستقامة والصلاح . والاسم هنا : اسم المهجور « زنبور » . ومسماه : الحشرة اللاسعة المؤذية . ونصيب المهجور من هذا المسمى : أنه شابه الزنبور في الإيذاء والإضرار ؛ فالبيت في معنى الشطر الثاني من البيت السابق ، مؤكد له ، قائم مقام الحجة والدليل والبرهان .

فتافية الواو

وَسَأَلَهُ بَعْضُ أَصْدِقَائِهِ أَنْ يُوَازِنَ * قَصِيدَةَ الْبُحْتَرِيِّ* * الَّتِي أَوَّلُهَا :
لَنَا أَبَدًا بَثُّ نُعَانِيهِ فِي « أَرْوَى »
وَ « حَزْوَى » ، وَكَمْ أَذْنَتُكَ مِنْ لَوْعَةٍ « حَزْوَى »
فَقَالَ :

أَقِلَّا مَلَامِي فِي هَوَى الشَّادِنِ الْأَخْوَى فَقَلْبِي عَلَى حَمَلِ الْمَلَامَةِ لَا يَقْوَى^(١)

* وازن الشيء الشيء : ساواه في الوزن ، وعادله ، ومائله ، وقابله ، وحاذاه . ووازن الشاعر قصيدة غيره : إذا نظم قصيدة من بحرهما ، على وزنها ، ورويتهما . والقصيدتان هنا من الطويل : أول بحور الشعر العربي ، وأطولها ، وأشهرها . والروى فيهما : الواو : وهو الحرف الذي تبنى عليه القصيدة ، وتنسب إليه .

** البحتري : أبو عباد ، الوليد بن عبيد البحتري الطائي ، « نسبة إلى بحتَر (بضم فسكون فضم) ، وهم بطن أوحى من قبيلة طي » ، وبحتَر اسم جدهم » : شاعر مطبوع ، تصرف في فنون الشعر ، ما عدا المهجاء ؛ فقد كان عنده قليلاً ضيقاً ، ولما أحس بدنو أجله أحرق ما نظم فيه على ضيقه وقلته . وبلغ البحتري بشعره المرتبة العليا ، حتى سماه النقاد سلاسل الذهب . وسئل أبو العلاء المعري : من أشعر الثلاثة : أبو تمام ، أم البحتري ، أم المتنبي ؟ فقال : أبو تمام والمتنبي حكيمان ، وإنما الشاعر البحتري . وقد مدح المتوكل العباسي وغيره من خلفاء الدولة العباسية وأمراءها وأكابر الناس . وأقام ببغداد دهرًا طويلاً ، ثم عاد إلى الشام ، وكانت ولادته بمنج (بوزن مجلس) : وهي بلدة قديمة بين حلب والفرات . وتوفي بها سنة ٢٨٤ هـ عن ثمانين عاماً . وديوان شعره جزآن في ٧٩٩ صفحة ، طبعة المطبعة الأدبية ببيروت - لبنان سنة ١٩١١ م . وقصيدته الواوية التي قدمنا مطلعها نظمها في مدح أبي عيسى ابن صاعد ، وعدد أبياتها واحد وأربعون بيتاً ؛ فهي أطول قليلاً من قصيدة البارودي .

(١) أقلّ الشيء إقلالاً ، وقلّله تقييلاً : جعله قليلاً . ويقال : أقلّ فعل كذا : إذا لم يفعله أصلاً . وأقلا ملامى أمر منه : أى كفا عن لومى ، ولا تحاولاه . والأمر لاثنين ألحاً عليه بالملامة ، أو تخيلهما تخيلاً ، جرياً على عادة الشعراء قبله في مخاطبة رفيقين يصطحبان الشاعر ، ويلازمانه في غدوه ورواحه . والملام والملامة : اللوم والمذل . والهوى : الحب (وفعله من باب صدى) . والشادن : ولد الظبية : أى الغزال إذا شذن : أى ترعرع ، واستغنى عن أمه . ويراد به الفتاة الحسناء التي هويها الشاعر ، وهام بها . والعرب تشبه حسان النساء بالغزلان والظباء في الخفة ، والرشاقة ، ولطف الحركة ، وحسن الثنى ، وجمال الجيد والعينين . والأخوى : صفة من الخوة : وهي حمرة تضرب إلى السواد ؛ =

كَفَى بِالْهُوَى شُغْلًا عَنِ اللَّوْمِ بِأَمْرِي^(٢) بَرَاهُ الضَّنَى، وَاسْتَمَطَرَتْ عَيْنَهُ الْبَلْوَى^(٣) .
 فَلَيْسَ الْهُوَى سَهْلًا؛ فَأَلْوَى عِنَانَهُ وَإِنْ كُنْتُ يَوْمَ الرُّوعِ ذَا مِرَّةٍ أَلْوَى^(٣)
 هُوَ الْحَبُّ يَغْتَامُ الْكِرَامَ ، وَلَنْ تَرَى لَيْمًا يَنَالُ السَّبْقَ فِي الْفَضْلِ ، أَوْ يَهْوَى^(٤)

= فالقَى أحوى ، والفتاة حواء . وشفة حواء : أى حمراء ، وحمرتها تضرب إلى السواد . وحوّة الشفة من محاسن النساء عند العرب .

التمس الشاعر ، أو طلب إلى لائمه أن يكفّ عن لومه في عشق هذه الفتاة الحسنة الخواء ؛ فقد تيسر له الحب ، وشغفه ، وأضناه ، حتى صار قلبه ضعيفاً عاجزاً عن احتمال شيء من العذل والملامة . وفي ثمانية الأبيات الآتية تأكيد وترديد وتفصيل لهذا المعنى .

(٢) كفى الشيء يكون كفاية : حصل به الاستغناء عن غيره . والباء زائدة . والهوى فاعل « كفى » . وشغلاً : أى شاغلاً ، ويعرب تمييزاً ، أو حالاً . وعن اللوم بامرئ : أى عن لوم امرئ : أى كفى الحب كافياً للائم عن اللوم ، وشاغلاً للمحب عن قبول اللوم ، والاستماع له . وبراه : هزله وأنحله ، وأرق جسمه ، وأضناه . والضنى (بوزن الصدى) : المرض الشديد : مصدر ضنى (من باب صدى) : أى اشتد مرضه حتى نحل جسمه وهزل . واستمطر استمطاراً : طلب المطر . والبلى ، والبليّة ، والبلاء : أسماء من بلاء الله : أى اختبره وامتحنه ، وجربته . ويكون البلاء بالخير ، وبالشر . ويراد بالبلى هنا : محنة الحب . واستمطرت البلى عينه : أى اشتد به الحب ، وبرّح به الوجد حتى بكى بكاء شديداً بدموع منهمة غزيرة .

(٣) لوى الحبل ونحوه (من باب رمى) : ثناه . والعنان (بكسر العين) : سير اللجام الذى تمسك به الدابة . وألوى عنانه : أحده ، وأكفّه ، وأردّه ، وأصرفه عنى : يريد أن الهوى صعب عسير ، ينطلق في مجاله ، ويبلغ مداه ، ويسيطر على المحب ، ويسلبه إرادته واختياره ، والروع (بفتح فسكون) : الفزع والذعر (بوزن العذر) : مصدر راع (من باب قال) : أى فزع وذعر وخاف . وراعه الأمر : أى أفزعه وأخافه . ويوم الروع : يوم الحرب . وذو مرة (بكسر الميم) ، وتشديد الراء المفتوحة) : صاحب قوة ، وحصافة ، والمرّة : العقل ، أو شدّته واستحكامه ، أو الأصالة والإحكام أو جودة الرأى ، وإتقان التدبير . وفى التتريل العزيز : « علّمه شديد القوى ، ذو مرة فاستوى » ٥ - ٦ من سورة النجم أى ذو قوة ، وحصافة واستحكام فى عقله ورأيه . ورجل ألوى : أى عسر ، شديد الحصوة ، قوى ، يلتوى على خصمه : أى يعسر ويشدد .

افتخر بحصافته ، واستحكام عقله ورأيه ، وقوة مراسه ، وشدة بأسه فى الحروب والأهوال ؛ ولكنه مع هذا كله منطاع للحب ، منقاد لسلطانه ، خاضع لأحكامه ، واقع تحت سيطرته ، لا يستطيع صرفه ، ولا تهوين أمره . وصلة هذا البيت بالبيتين السابقين واضحة وثيقة ؛ فإن سيطرة الهوى تقتضى الكفّ عن ملامة المحب العاشق ، وتشغله عن الاستماع للوم ، وإذا سمعه لا يستطيع قبوله .

(٤) يغتام : يقصد . والكرام : جمع الكريم : صفة من الكرم بمعناه العام : وهو اسم جامع للمحامد ، والأخلاق الكريمة ، والأفعال العظيمة ، والمحاسن الكبيرة التى تظهر من الإنسان . وضده =

وَمَنْ ذَا الَّذِي يَقْوَى عَلَى دَفْعِ مَا أَتَى بِهِ الْحُبُّ مِنْ جَوْرِ ؟ وَسُلْطَانُهُ أَقْوَى ^(٥)
 سَبُوقٌ إِذَا جَارَى ، لَحُوقٌ إِذَا هَوَى غَلُوبٌ إِذَا بَادَى ، قَتُولٌ إِذَا أَهْوَى ^(٦)
 لَهُ سَوْرَةٌ لَوْ صَادَمَتْ رُكْنَ يَذْبُلُ وَرَضْوَى لَهْدَتْ يَذْبُلًا وَمَحَتْ رَضْوَى ^(٧)

= اللّيم : صفة من اللّوم : وهو اسم جامع لكثير من الرذائل والمناقص ، كشحّ النفس ، ودناءة الأصل ، وخسّة الطبع ، والمهانة ، والضعف ، والحقارة . والفضل : الخير ، والبرّ ، والكرم ، والإحسان ابتداء بلا علة . وقد يراد بالفضل : الفضيلة ، رحمن الخلق . ويهوى (من باب صدى) : أى يهوى الفضل ، ويميل إليه ، ويحرص عليه . أو المعنى : أن اللّيم لن يهوى : أى لن يستشعر الهوى ؛ فالحب ، أو الهوى ، أو العشق ، أو الغرام إنما يعتام الكرام الأفاضل الأخيار ، ولا يكاد يعرفه اللّثام الأراذل الأشرار . والحب العذرى في نظر الشاعر من الفضل ، وإنما يعرف الفضل من الناس ذوهه . والمعنى : أن الفاضل الكريم يحب ويهوى ، أما المهين اللّيم فإنه لا يسبق إلى الفضل ، ولا يهواه ، ولا يكاد ينفّث قلبه للحب ، أو يستشعره ، أو يتمناه .

(٥) الاستفهام في أول البيت : معناه النّى : أى لا أحد يقوى على دفع جور الحب . ودفع الشيء (من باب منع) : أى نحاه تنحية ، وأزاله بقوة . والجور (بفتح فسكون) : الظلم ، والميل عن القصد . ويراد به هنا : الغلبة ، والسيطرة ، والقوة ، والسلطان (وفعله من باب قال) . والواو في الشطر الثاني : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها : جملة حالية . وسلطان الحب : قوّته ، وسيطرته ، وقهره . وسلطان الحب أقوى : أى سلطانه أقوى من قوّة القوى ، ومدافعة المدافع .

(٦) سبوق : سباق : أى كثير السبق : وهما صيغتا مبالغة من سبق (من باب ضرب) . وجاراه مجازاة : سابقه في الجرى . ولحق : صيغة مبالغة من لحقه ، ولحق به (من باب سمع) : إذا أدركه . وهوى يهوى (كرمى يرمى) : سقط من علّو إلى سفّل . وغلوب : صيغة مبالغة من غلبه (من باب ضرب) : أى قهره . وباداه مباداة : بارزه ، ونازله . وقَتول : صيغة مبالغة من القتل . وأهوى يهوى إهواء : سقط وانقضّ ، واندفع ، وهجم .

والبيت كله في بيان سيطرة الحب ، وشدة بأسه ، وقوّة تأثيره ، وعجز الحب عن صدّه ودفعه .
 (٧) له : أى للحب . وسورة (بفتح فسكون) : سطوة ، وصولّة ، وبطش ، وقهر (والفعل من باب عدا) : وصادمت* : صدمت* ، ودافعت* . يقال : صدم الصلب الصلب (من باب ضرب) : أى صكّه ، ودفعه . وصادمه : دافعه . وركن الشيء : أحد جوانبه التي يستند إليها ، ويقوم عليها . ويراد بركن « يذبل » وركن « رضوى » : هذان الجبلان ، أو الجانب القويّ من كل منهما . ويذبل (بوزن يقتل) : جبل ، وهو ممنوع من الصرف ، أى التثوين ، وإنما صرف هنا ، ونوّن لضرورة وزن الشعر . ورضوى (بوزن بلوى) : جبل . ومحاه (من بابى عدا ، ورمى) ويمحاه أيضاً (كيخشاه) : أزاله ، وأذهب أثره .

فَحَتَّامٌ يَلْحَانِي الْعَذْلُ عَلَى الْهُوَى؟ أَلَيْسَ يَرَى مَا بِي، فَيَجْتَنِبُ الشُّكْوَى^(٨)
 لَقَدْ سَامَنِي طَى الْغَرَامِ، وَمَا دَرَى بِأَنَّ الْهُوَى الْعُذْرَى يَكْبُرُ أَنْ يُطْوَى^(٩)
 وَبِي، بَلْ بِقَوِي الْأَكْرَمِينَ خَرِيدَةً إِذَا سَفَرَتْ كَادَتْ لَهَا الشَّمْسُ أَنْ تَضْوَى^(١٠)
 مِنَ الْغَيْدِ، كَحَلَاءِ الْمَحَاجِرِ، لَوْ رَنْتُ إِلَى الْقَسِّ فِي نَامُوسِهِ أَخْطَأَ النَّجْوَى^(١١)

(٨) لحاء يلحاه لحياً : لاهمه وعذله . والعذول (بوزن الرسول) : الكثير العذل : أى اللوام .
 والشكوى (بوزن البلوى) : اسم من شكاه (من باب عدا) : أى أخبر عنه بسوء فعله . ويراد
 بالشكوى هنا : العذل ، واللوم ، والعتاب .

تبرّم بكثرة العذل ، وضاق به ذرعاً ، وأنكره على العاذل قائلاً : إن الحب برّح به ، وهزله ،
 ونحله ، وأضناه . ولو رأى العذول هذا ، وقدره لاجتنب العذل ، وأقلع عن الشكوى ، ورحم المحب
 المستهام .

(٩) سامه كذا (من باب قال) : كلّفه إيّاه ، وأراده عليه ، وألزمه به . وطوى الأمر يطويه
 طياً : كتمه ، وأخفاه . والغرام : الحب الشديد ، والولوع بالشئ ، وأن يتعلق المحب بالمحجوب تعلقاً
 لا يستطيع التخلص منه لو أراد . والهوى العذرى : الحب العفيف : نسبة إلى بنى عذرة (بضم
 فسكون) لاشتهارهم به .

يقول : إن عاذله أرادته على كتمان هواه ، ولم يعلم أنه هوى عذرى عفيف ، خالص نقي ، عفيف
 مبرّح ، لا يستطيع كتمانها .

(١٠) الخريدة : الفتاة العذراء : أى البكر (بكسر فسكون) التى لم تفض . أو الخفرة ،
 الحيّة ، المحتشمة ، المستورة ، الطويلة السكوت ، الخافضة الصوت . وصوت خريد : لين ، عليه
 أثر الحياء . وسفرت المرأة (من باب جلس) : كشفت* عن وجهها ، فهى سافر . وضوى يضوى (من
 باب صدى) : هزل ، ودق* ، وضعف . ويراد بالضوى هنا : كسوف الشمس ، واحتجابها ، فضيائه
 المتغزل بها يكاد يحجب ضياء الشمس ، وإذا كشفت* عن وجهها كادت الشمس تكسف حياء* ونجلاً* .
 والمعنى : أنه يفدى نفسه وبقومه الأكارم الأماجد عذراء حسناء تفوق الشمس فى الإشراق والبهاء .

(١١) الغيد : جمع غيداء : وهى الفتاة الناعمة ، اللينة الجوانب . وفى الغيد (بفتحين) معنى
 الرى والغضارة والنضارة ، والتمايل والتشوي . حلت العين (من باب فرح) : اسودت* أجفانها خلقة ،
 فهى كحلأ . والمحاجر : الجفون : جمع محجر (بوزن مجلس) : وهو ما دار حول العين ، وأحاط
 بها . أو ما ظهر من النقاب . ورنا (من باب سما) : أدام النظر فى سكون طرف . والقس* (بفتح
 القاف وتشديد السين) : القيسيس (بكسر القاف) : وهو رئيس دينى* من رؤساء النصارى فى مرتبة بين
 الأسقف* والشماس . والناموس : بيت الراهب وصومعته . والنجوى : إسرار الحديث . ويراد بها
 هنا : نجوى العبادة .

تُسَبِّتُ وَتُخَيِّبُ مَنْ تَشَاءُ بِلَحْظِهَا فَمِنْ عَاشِقٍ يَحْيَا ، وَمِنْ عَاشِقٍ يَتَوَى ^(١٢)
 بَعَثْتُ لَهَا قَلْبِي عَلَى إِثْرِ لَحْظَةٍ فَمَا عَادَ إِلَّا وَهُوَ بِالْحُسْنِ مُسْتَهْوَى ^(١٣)
 وَأَفْنَيْتُ عُمْرِي فِي رِضَاهَا ، فَلَمْ أَنْلِ سِوَى رَاحَةٍ تَرْتَدُّ ، أَوْ عِدَّةٍ تُلَوَى ^(١٤)
 وَأَصْبَحْتُ مَغْلُوبَ الرَّشَادِ ، وَقَلَمًا يَعُودُ رَشِيدًا صَالِحَ الْعَقْلِ مَنْ يَغْوَى ^(١٥)

= وصفها بالغَيِّد والكَحَل ، وقال : إن حُسْنَهَا قَاتِنٌ سَاحِرٌ ؛ فَلَوْ نَظَرْتُ إِلَى عَابِدٍ زَاهِدٍ رَاهِبٍ لَفَتَنَتْهُ وَدَلَّتْهُ ، وَأَخْرَجَتْهُ مِنْ نَسْكَهْ وَعِبَادَتِهِ .

(١٢) اللَّحْظُ : النَّظَرُ بِمُؤَخَّرِ الْعَيْنِ مِنْ أَحَدٍ جَانِبِيهِ (وَالْفِعْلُ مِنْ بَابِ قَطْعٍ) . وَجَمْعُهُ الْحَظَاضُ . وَمِنْ كَلَامِهِمْ : فَتَنَتْهُ لَحْظَاتُهَا وَالْحَظَاضُ . وَيَتَوَى (مِنْ بَابِ صَدَى) : يَهْلِكُ وَيَمُوتُ . وَالْمَعْنَى : أَنَّ نَظَرَاتِهَا فَاتِنَةٌ سَاحِرَةٌ تَنْعَشُ بِهَا مَنْ تَقْبِلُ عَلَيْهِ مِنْ عَشَاقِهَا ، وَتَهْلِكُ مِنْ تَعَرُّضٍ عَنْهُ . أَوْ الْمَعْنَى : أَنَّ مَنْ عَشَاقِهَا مِنْ يَتَمَعَّشُ بِنَظَرَاتِهَا السَّاحِرَةِ الْفَاتِنَةِ ، وَمِنْهُمْ مَنْ يَشْتَدُّ بِهِ الْوَجْدُ ، وَيَكَادُ يَهْلِكُهُ التَّدَلُّهُ وَالْوَلَهْ .

(١٣) اللَّحْظَةُ : الْمَرَّةُ مِنْ لَحْظِ الْعَيْنِ . وَاسْتَهْوَاهُ الْحُسْنُ اسْتِهْوَاهٌ : دَلَّتْهُ ، وَتَيَمَّمَتْهُ ، وَشَغَلَتْ قَلْبَهُ فَالْحُسْنُ مُسْتَهْوٍ (بِصِيغَةِ اسْمِ الْفَاعِلِ) . وَالْقَلْبُ مُسْتَهْوٍ (بِصِيغَةِ اسْمِ الْمَفْعُولِ) . يَقُولُ : إِنْ نَظَرْتُ مِنْهَا إِلَيْهِ اسْتَهْوَتْهُ ، وَشَغَلَتْ قَلْبَهُ ، فَكَانَ أَسِيرَ الْهَوَى ، صَرِيحَ الْغَرَامِ . (١٤) الرَّاحَةُ : الْكَفُّ . وَارْتِدَادُهَا : كُنَايَةٌ عَنِ الْإِخْفَاقِ ، وَفَوَاتِ الْمَقْصُودِ ، وَعَدَمِ الظَّفَرِ بِالْمُرَادِ . وَالْعِدَّةُ : الْوَعْدُ . وَالْمُرَادُ وَعْدُ الْإِقْبَالِ وَالْوَصَالِ . وَتُلَوَّى : تَمَطَّلُ ، وَتَسَوَّفُ . يُقَالُ : لَوَاهُ دِينَهُ ، وَلَوَاهُ بَدِينَهُ يَلْوِيهِ لِيًّا : إِذَا مَطَّلَهُ ، وَسَوَّفَهُ ، وَأَجَّلَ مَوْعِدَ الْوَفَاءِ مَرَّةً بَعْدَ أُخْرَى . يَقُولُ : إِنَّهُ أَفْنَى عُمْرِهِ فِي تَرْضِيهَا وَاسْتِعْطَافِهَا ، فَلَمْ يَنْلِ مِنْهَا غَيْرَ الْإِخْفَاقِ ، وَالْحَرَمَانِ ، وَالْعِدَاتِ الْمَمْطُولَةِ الْمَمْدُودَةِ بِغَيْرِ وَفَاءٍ .

(١٥) الرَّشَادُ ، وَالرُّشْدُ : الْإِهْتِدَاءُ ، وَالصَّلَاحُ ، وَالِاسْتِقَامَةُ عَلَى طَرِيقِ الْحَقِّ . وَضَدُهُ الْغَيُّ وَالضَّلَالُ . وَالرَّشِيدُ : الْمُهْتَدِي ، وَذُو الرُّشْدِ . وَمَغْلُوبُ الرِّشَادِ : أَيْ رِشَادُهُ مَغْلُوبٌ مَقْهُورٌ ، وَغِيَّتْهُ غَالِبٌ قَاهِرٌ . وَغَوَى يَغْوِي (كَصَدَى يَصْدَى) غَوَايَةً (بِفَتْحِ الْغَيْنِ) : أَمِنَ فِي الضَّلَالِ ، وَخَابَ ، وَفَسَدَ عَيْشُهُ ، وَانْهَمَكَ فِي الْجَهْلِ . وَمِثْلُهُ غَوَى يَغْوِي (كَرَمَى يَرْمِي) غِيًّا (بِفَتْحِ الْغَيْنِ) : وَهُوَ خِلَافُ الْهُدَى وَالرِّشَادِ .

فِي الْبَيْتِ السَّابِقِ قَالَ : إِنَّهُ أَفْنَى عُمْرِهِ فِي تَرْضَى مَعْشُوقَتِهِ ، وَاسْتِمَالَتِهَا ، وَاسْتِعْطَافِهَا ، فَلَمْ يَظْفَرْ إِلَّا بِالْإِخْفَاقِ ، وَالْحَرَمَانِ ، وَالْعِدَاتِ الْمَمْطُولَةِ الْمَمْدُودَةِ الَّتِي لَا وَفَاءَ بِهَا ، وَلَا إِنْجَازَ لَهَا . وَفِي هَذَا الْبَيْتِ : أَنَّهُ بِإِمْعَانِهِ فِي الْعَشْقِ أَمِنَ فِي الْغَيِّ وَالضَّلَالِ ، وَانْحَرَفَ عَنِ الْهُدَى وَالرِّشَادِ ، وَقَلَمًا يَصْلِحُ عَقْلَ الْغَاوِي ، أَوْ يَعُودُ إِلَى الرُّشْدِ وَالِاسْتِقَامَةِ ، أَوْ يَسْتَرِدُّ الْإِهْتِدَاءَ وَالصَّلَاحَ .

خَضَعْتُ لِأَحْكَامِ الْهَوَى ، وَلَطَالَمَا أَبَيْتُ ، فَلَمْ أَخْضَعْ لِمَنْ يَهَبُ الْجَدْوَى ^(١٦)
وَأَنْنَى امْرُؤُ لَوْلَا الْهَوَى مَا وَجَدْتَنِي أَدِينُ لِغَيْرِ اللَّهِ ، أَوْ أَرْهَبُ الْعَدْوَى ^(١٧)
بَعِيدُ مَنَاطِ الْهَمِّ ، تُرْهَبُ صَوْلَتِي إِذَا مَا دَجَا خَطْبٌ ، وَبَادِرَتِي تُرَوَّى ^(١٨)

(١٦) أبى يأبى (بوزن سعى يسمى) إباء (بكسر الهمزة) : استعصى ، وامتنع ، وترفع ، واستنكف . ووهب له الشيء يهبه : أعطاه إياه بلا عوض . والجدوى : الهبة ، والعطية . يقول : إنه في مجال الحب والغرام أسير خاضع منطاع منقاد لأحكامه وقيوده . وفي غيره أبى ، عيوف ، مستعص ، ممتنع ، مترفع عن الهبات وواهبها .

(١٧) دان يدين (كباع يبيع) : خضع وانقاد . ورهبه يرهبه (من باب طرب) : خافه وتوقاه . والعدوى (بوزن الجدوى) : انتقال الداء من المريض به إلى الصحيح بوساطة ما : اسم من أعدائي المريض : أى جاوزه المرض إلى . والعدوى أيضاً : اسم من استعديت الأمير على الظالم : أى طلبت منه النصر ، فأعدائي عليه : أى نصرني ، وأعاننى ، وانتقم لى منه . أوهى « العدوى » (بوزن الكبرى) : بمعنى العدوان والظلم . ويراد بنى العدوى (بمعانيها الثلاثة) : أنه لا يتهيب ما يتهيبه الناس ، ولا يخاف ما يخافونه من المخيفات المفزعات .

كرر ما قرره في البيت السابق ، وزاد عليه ، فقال : إنه خضع لأحكام الحب ، ولم يكن قبله يدين لغير الله عز وجل ، ولم يكن يخاف ظلم الظالمين ، وعدوان المعتدين ، يريد أنه أبى قوى ، عزيز منيع ، وأنه أقوى من ظلم الظالم ، وعدوان المعتدى ؛ ولكنه على الرغم من قوته وإبائه ، وعزته ومنعته ، دان للهوى واستكان .

(١٨) ناط الشيء بغيره ، وناطه عليه (من باب قال) : علّقه . وأناطه إناطة كذلك . والمناط (بوزن المكان) : موضع التعليق . والهم : أول العزيمة . وما هممت به فى نفسك : أى أجكلت فيه فكره ، وأردت فعله . ويراد بالهم هنا : الهمة العالية ، والمطمع الرفيع ، والعزم القوى . وبعيد مناط الهم : أى همتى عظيمة ، واسعة رفيعة . وترهب : تخاف وتتقى (بالبناء للمجهول فى الأفعال الثلاثة) . والصولة : السطوة ، والبطش فى الحرب ونحوها . ودجا (من بابى عدا ، وسما) : أظلم . والمراد اشتد ، وجاوز الحد . والخطب : الأمر الشديد ، ينزل بالناس ، ويكثر فيه التخاطب . وخطوب الدهر : نوائبه وشدائده . والبادرة : الغضبة السريعة ، وما يبدر من الرجل عند حدثته . ومن كلامهم : « فلان مخشى البادرة ، وحاد البوار » : أى مخوف مهيب ، شديد البأس . وتروى : تنقل (بالبناء للمجهول فيها) . يقال : روى الحديث ، أو الخبر ، أو الشعر ، أو نحوه : أى حمله ، ونقله ، وأذاعه ؛ فهو راو من الرواة . والمراد أن الناس ، أو الرواة يتناقلون بوادى ، ويذيعونها إعجاباً ، أو عجباً ، أو احتياجاً وخوفاً .

فى البيت السابق افتخر بأنه لا يرهب العدوان . وفى هذا البيت افتخر ببعده همته ، وقوة عزيمته ، =

لِسَانِي خَلُوبٌ فِي الْجِدَالِ ، وَصَارِي رُسُوبٌ ، وَرَأْيِي مِنْ سَمَاءِ الضُّحَا أَضْوَى^(١٩)

وَعِنْدِي إِذَا مَا الْحَرْبُ أَلْقَتْ قِنَاعَهَا عَزِيمَةٌ لَيْثٌ مَا تَهَرُّ ، وَمَا تُعَوَّى^(٢٠)

— وأن صولاته وبوادره في الخطوب والشدائد مرهوبة مخشية يتناقلها الرواة ، ويتقيا العداة . ويلاحظ أن الشاعر — من البيت السادس عشر إلى نهاية هذه القصيدة — انتقل من الغزل إلى الفخر بمناقبه ، والتمدح بمحامده بعد ربط وتوطئة ، وتمهيد وتوطيد ؛ فأكثر القصيدة (٢١ بيتاً) في الفخر والابتهاء . وفيها مع الفخر تعري بالملغوين الذين انطوت صدورهم على الحقد والغش ، والغل ، واستحبوا العمى على الهدى ، وغرقوا في الضلال المبين .

(١٩) خلوب (بوزن صبور) : خلاّب ، قاطع ، غلاّب : صيغة مبالغة من خلبه (من باب قتل) : أى قطعه . أوفتن قلبه . والجدال : المجادلة : مصدر جادله : أى ناقشه ، ونازعه ، وغالبه ، وخاصمه مخاصمة شديدة ؛ فقطع الحجة بالحجة ، وقابل الدليل بالدليل . والصارم : السيف القاطع الباتر . وسيف رسوب (بوزن خلوب) : يمضى ، أو ينفذ ، أو يغيب في الضريبة . والرأى : العقل . والإصابة في التدبير . ورجل ذو رأى : أى ذو بصيرة ، وحذق بالأمور . والضحا : بعد طلوع الشمس ، وارتفاع النهار ، وامتداده . وسما الضحا : السماء في وقت الضحا . أو السماء الفساحية المشرقة المنيرة ، حينما يرتفع النهار ويمتد ، ويمع الضياء ويشتد . وأضوى : أضوا : أى أشد إضاءة ، وأعظم نوراً .

افتخر بخلاّبه لسانه في الجدل ، ونفاذ سيفه في الضريبة ، وتمرسه باستخدام السلاح ، وسداد رأيه وإشراقه ، وحصافة تدبيره ، واستحكامه .

(٢٠) القناع (بوزن الكتاب) : ما تغطى به المرأة رأسها . وألقى الشيء إلقاء : طرحه ، ورمى به . وإلقاء الحرب قناعها : كناية عن اشتدادها ، وتوقّد نارها ، وسطوع أوارها . والعزيمة : الإرادة القوية القاطعة . والجد والاجتهاد في الأمر . والليث : الأسد . وهرّ الكلب يهرّ (كخفّ يخفّ) هريراً : وهو صوته دون نباحه ، من قلة صبره على البرد . أو هي ما تهرّ (بالبناء للمجهول) : من أهرّ الكلب ونحوه إهراراً : أى جعله يهرّ . أو حمّله على الهرير . وعوى الكلب ونحوه يعوى عيياً ، وعواء (بضم العين) : لوى خطمه : أى أنفه ، أو مقدّم أنفه وفه ، ثم صوت . أو مدّ صوته ، ولم يفصح . وعواء الكلاب ونحوها : صوت تمدّء ، وليس ينبج . وأعواء غيره إعواء : حمّله على العواء . ويقال للرجل الحازم الجلد : « ما ينهى ، ولا يعوى » أو « لا يعوى ، ولا ينبج » (ببناء هذه الأفعال كلها للمجهول) : وعزيمة لا تهرّ ، ولا تعوى (بالبناء للمجهول فيهما) : أى عزيمة قاطعة قوية ، لا يعتريها ضعف أو فتور .

افتخر بأنه في الحروب شديد البأس ، قوى المراس ، ذو عزيمة صارمة كعزيمة الأسد ، لا يعروها ضعف أو فتور .

وَحِلْمٌ كَرِيمٌ ، يَمَلَأُ الْغَيْظُ قَلْبَهُ فَيَكْظِمُهُ ، وَالْحِلْمُ أَقْرَبُ لِلتَّقْوَى ^(٢١)
وَعِفَّةٌ نَفْسٍ لَا تُزَنُّ بِرِيْبَةٍ وَجُودٌ بِهِ ظَلَّتْ عِفَاةُ النَّدَى تَرَوَى ^(٢٢)
وَلِيْ هِمَّةٌ لَوْلَا الْعَوَانِقُ مَهَّدَتْ يَدُ الْمَجْدِ فِي أَفْقِ السَّمَاءِ لَهَا مَثْوَى ^(٢٣)

(٢١) الحلم : الأناة ، والعقل ، والصفح ، والصبر المحمود ، وضبط النفس . وكريم : صفة من الكرم بمعنى العام : وهو جماع الأخلاق الكريمة ، والأفعال الحميدة ، والمحاسن الكبيرة التي تظهر من الإنسان . ومن الأخلاق الكريمة التي يشملها الكرم : الصفح ، والعفو ، والتسامح . و « حلم كريم » : معطوف على « عزيمة ليث » في البيت السابق . والغيط : الغضب الشديد ، وهو أشد الحنق (وقوله من باب باع) . وكظم الرجل غيظه (من باب ضرب) : أمسك على ما في نفسه منه صافحاً متسامحاً . وفي التنزيل العزيز : « وسارعوا إلى مغفرة من ربكم وجنة عرضها السموات والأرض ، أعدت للمتقين ، الذين ينفقون في السراء والضراء ، والكافمين الغيط ، والعافين عن الناس ، والله يحب المحسنين » ١٣٣ - ١٣٤ سورة آل عمران . والتقوى : خشية الله ، والخوف منه ، وامتنثال أوامره ، واجتناب نواهيه . أوهى حفظ النفس مما يؤثم ، وذلك بترك المحذور . وفي الآيتين السابقتين أن كظم الغيط ، والعفو عن الناس من صفات المتقين . وفي القرآن الكريم : « فن اتق وأصلح فلا خوف عليهم ، ولا هم يحزنون » الآية رقم ٣٥ من سورة الأعراف .

(٢٢) عفّ - يعمّ - عفّة (كخف - يخف - خفة) : كفّ عما لا يحلّ ، ولا يجمل من قول ، أو فعل . وزنت فلاناً بكذا (من باب ردّ) : اتهمته به . وأزنته إزناً كذلك . والريبة (بكسر الراء) : الظن ، والشك ، والهمة . ومن شعر حسان بن ثابت : « حصان رزان ، ما تزنّ بريبة » : أي لا تتهم بسوء . والجود (بضم الجيم) : البذل ، والسخاء والعطاء بلا عوض . وظلت : دامت . والعفاة : جمع العافي : اسم فاعل من عفاه (من باب عدا) : إذا أتاه يطلب فضله ومعروفه . والندى : الجود ، والسخاء ، والخير ، والبرّ ، والعطاء ، والإحسان . وروى من الماء ونحوه يروى (كرضى يرضى) : شرب وشبع .

افتخر بعفة نفسه ، وترفعه عن الشوائب والمناقص ، وبعده عن الريب والشبهات ، واتساع جوده ونداه للعفاة ، وطلاب الحاجات .

(٢٣) الهمة : العزم القوي . والعوائق : جمع عائقة وعائق : اسم فاعل من عاقه عن الشيء (من باب قال) : أي منعه منه ، وشفله ، وحجسه عنه ، وصرفه . وعوائق الدهر : الشواغل من أحداثه . ومهد الفراش ونحوه تمهيداً : بسطه ، ووطأه وسهّله . والمجد : النبل والشرف ، والمكارم الماثورة عن الآباء . وأفق السماء : ناحيتها . والمثوى (بوزن المأوى) : المستقرّ ، والمقام : اسم مكان من ثوى بالمكان ، وفيه (كضى) : أي أقام ، واستقرّ . أو هي مثوى (بضم الميم) : من أثوى يشوى إثواء : بمعنى ثوى ثواء (بفتح الثاء) ؛ والثلاثي والرابعي بمعنى واحد .

بَلَّغْتُ بِهَا بَعْضَ الْمُنَى ، غَيْرَ أَنَّنِي جَدِيرٌ بِأَنْ أَخْوِي بِهَا كُلَّ مَا أَهْوَى^(٢٤)
 فَإِنْ سَادَ غَيْرِي بِالْجُدُودِ ، فَإِنَّنِي بِهِمْ وَبِفَضْلِي رِشْتُ سَهْمِي ، فَمَا أَشْوَى^(٢٥)
 وَلَيْسَ عُلوُّ النَّفْسِ بِالْجَدِّ وَحْدَهُ وَلَيْسَ كَمَالُ الْمَرْءِ فِي شَرَفِ الْمَأْوَى^(٢٦)

(٢٤) بها : أى بهتى . والمنى : الأمان والآمال . الواحدة منية (بضم فسكون) .
 وجدير : حقيق ، وخلق : صفة من جدر بكذا ، وجدر له (كظرف) ، جدارة : إذا صار خليقاً به ،
 أهلاً له . وحوى الشيء يحويه (كطواه يطويه) ، واحتواه ، واحتوى عليه : أى جمعه ، وأحرزه ،
 وضمه ، واستولى عليه . وهويه يهواه (من باب صدى) : أحبه ، ورغب فيه ، ومال إليه .

في البيت السابق : افتخر بأن همته ومجده وشرف آبائه في أعلى مراتب الرفعة ، والسمو ، والعظمة . وفيه
 إشارة إلى معوقات وموانع عوقت بعض التعويق همته ، فلم تسير مجده ، ولم تنطلق إلى المدى الذى يناسبه ،
 ويليق به . وفي هذا البيت توضيح وتفصيل لهذا المعنى ؛ فإنه بلغ بهمته بعض آماله ، ولكنه
 خلى أن يجمع بها كل ما يرغب فيه ، ويطمح إليه من الغايات البعيدة ، والمطامع الرفيعة ، ومطالب
 السيادة والمجادة . وفيه إشارة إلى أنه لن يسكن عندما وصل إليه ، ولن يقنع به .

(٢٥) ساد يسود سيادة ، وسودداً ، وسودداً : عظم ، ومجد ، وشرف . والحدود : جمع الحد
 (بفتح الجيم) : وهو أب الأب ، وأبو الأم . ويريد بفضله : فضائله ، وكفائاته ، ومواهبه
 ومؤهلاته ، وهمه العالية ، وعزائمه القوية . والسهم : عود من خشب يسوى ، ويركب في طرفه فصل
 يرمى به عن القوس . وراش السهم يريشه (من باب باع) : ركب عليه الريش ، فهو مريش (بوزن
 مبيع) . أو أصلح ريشه لتسديده . وأشوى السهم إشواء : أخطأ الغرض ، ولم يصب الهدف ، أى
 الصيد ، أو لم يصبه في مقتله . ورشت سهمي ، فما أشوى : أى أعددت سهمي إعداداً تاماً للرماية ،
 فاستدته ، وأصاب المقتل . وهو كناية عن تمام أهبة ، وقوة استعداده ، لتحقيق المطالب ، وبلوغ
 الآمال .

والمعنى : أنه عصامي عظامي ، ساد بشرف نفسه ، وشرف آبائه .

(٢٦) المأوى (بوزن المشوى) : اسم مكان من أوى المكان ، وإليه يأتى (كرمى يرمى) :
 أى نزل فيه ، واستقر به . وأوى إليه : عاد ورجع . وأوى إليه : لجأ إليه ، ولاذ ، واعتصم به .
 وأوى إلى ظلال فلان : استظل به ، واحتوى بحماه . ويراد بشرف المأوى : مجد الآباء والأجداد :
 أى وليس علو النفس في مجد الحدود وحده ، وليس كمال المرء في شرف المأوى وحده ؛ فالشطر الثانى تكرر
 وتأكيد للمعنى الشطر الأول .

والبيت يجرى مجرى الحكم والأمثال ويؤكد معنى البيت السابق ؛ فإن اقتصار الحبيب الماجد
 على حسبه ومجد آبائه لا يبلغه ما تسمو إليه نفسه من العزة ، وكال الشأن ؛ بل لابد أن يكون مع هذا
 فاضلاً هماً ، قوى العزم ، على المهمة .

إِذَا حَرَّكَتْنِي نَحْوَ أَرْضٍ وَتِيرَةٍ رَكِبْتُ لَهَا عَزْمِي وَإِنْ بَعْدَ الْمَهْوَى (٢٧)
فَإِنْ كَانَ سَوَى الدَّهْرِ بَيْنِي وَبَيْنَ مَنْ أَرَى مِنْ بَنِيهِ فِي الْحُظُوظِ ، فَمَا سَوَى (٢٨)
بَرِئْتُ مِنَ الْغُلِّ الَّذِي أَصْبَحْتُ بِهِ قُلُوبُهُمْ مِنْ شَرِّ مَا حَمَلْتُ تَذَوَى (٢٩)
نَصَحْتُ ، وَغَشُوا ، وَاسْتَقَمْتُ ، وَرَاوَعُوا وَهَلْ مِنْ هَدَى بَيْنَ الْأَنَامِ كَمَنْ أَغْوَى ؟ (٣٠)

(٢٧) التيرة : الدحل : أى الثأر (بفتح فسكون فيهما) . ومثلها الترة (بوزن العدة)
وركبت لها : أى ركبت للأرض . أو للتيرة . والعزم : الصبر ، والجدة ، والإرادة القاطعة الماضية
القوية (وفعله من باب ضرب) . والمهوى (بوزن المأوى) : اسم مكان من هوى يهوى (كرمى يرمى) :
إذا سقط من أعلى إلى أسفل . أو ارتفع وصعد . وهوى فى الأرض : ذهب فيها . والمهوى أيضاً :
الجو . والمراد : وإن بعدت الشقة ، وامتدت الطريق ، وشق السفر ، واتسعت المسافة وطالت ،
وكثرت الأعباء وثقلت .

يقول : إنه حريص أشد الحرص على إدراك ثأره ، والانتقام ممن ظلمه . وله فى هذا الشأن عزم
قوى ، وصبر ، وجد ، وإرادة قاطعة ماضية ، وإن بعدت عليه الشقة ، والتوت به الطرق .

(٢٨) سَوَى فى الشطر الأول : بمعنى ساوى . يقال : ساوى بين الشيئين : أى جعلهما
يتأثلان ، ويتعادلان ، ويتساويان . وسَوَى فى آخر البيت : بمعنى قوّم ، وعدّل ، وأصلح . والمراد :
فما عدل فى تسويته ، ولا أنصف . والحظوظ : جمع الحظ : وهو النصيب . والحظ أيضاً :
الجد والبخت .

يرى الشاعر فى نفسه كفايات ومواهب تقدّمه وتفضله على من يعينهم ، ويعرض بهم من الناس ،
وترفعه فوقهم ؛ بل يرى محامده وفضائله تقابلها مناقصهم ومساوئهم ، ويرى حظوظهم - مع هذا
التفاوت والتناقض - مساوية لحظه فى الحياة ؛ ومن أجل ذلك عاتب الزمان ، ولامه ، وجرده من
العدل والإنصاف ؛ لأنه ساواهم به ، ولم يعترف بتفوقه وتفضله ، ورجحان قدره . وفى البيتين الآتين
تفصيل لهذا المعنى .

(٢٩) الغل (بكسر الغين) : الضغن ، والحقد ، والغش (بكسر الحرف الأول فى كل منها) .
وقلوبهم : أى قلوب من عرض بهم فى البيت السابق ، وقال : إن الدهر لم يكن عادلاً حين سَوَى بينه
وبينهم فى الحظوظ . وتذوى (من باب صدى) : يخامرها داء الحقد والضغينة . والدوى (بوزن
الصدى) : المرض .

برأ نفسه من الغل ، ورماهم به ؛ وهو شرّ ما تنطوى عليه الصدور ، وتذوى به القلوب .
(٣٠) نصحت له ، ونصحته (كنفتته) : أرشدته إلى ما فيه صلاحه . وتقول : نصحت له
المشورة ، ونصحت له الود : إذا أخلصتهما له ، ونقيتهما من شوائب الغش والنفاق . والاسم النصيحة : =

وَأِنِّي إِذَا مَا الْخَطْبُ أَمَقَرَ طَعْمُهُ نَبَذْتُ بِهِ رَأْيَا أَلَذَّ مِنَ السَّلْوَى (٣١)
أَصَبْتُ كُلِّي الْأَحْدَاثِ حَتَّى تَرَكَتُهَا عَلَى جَمَرَاتِ الْغَيْظِ تَأْمُورُهَا يُشْوَى (٣٢)

=وهي قول فيه دعاء إلى صلاح ، ونهي عن فساد . وغشّ صاحبه (من باب ردّ) : زين له غير المصلحة ، وأظهر له خلاف ما يضر . والاسم الغش (بكسر الغين) : وشو خلاف النصيحة . وغش صدره : إذا انطوى على الحقد والضغينة . واستقام الشيء : اعتدل ، واستوى . واستقامة الإنسان : لزومه المنهج المستقيم ، والتزامه الإخلاص والصدق في القول والعمل . وراوغه مراوغة : خادعه وخائله . والناصح : ضد الغاش . والمستقيم : ضد المراوغ . والاستفهام في أول الشطر الثاني : معناه النفي . والأفام : الخلق والناس . وأغواه إغواء : أضله ، وأفسده . وهو ضدّ أرشده وهداه .

في البيت الثامن والعشرين عرّض الشاعر بمن سوى الزمان بينه وبينهم في الخطوط ، فلم يكن في هذه التسوية عادلاً ، ولا منصفاً . وفي هذا البيت عرّض بعض فضائله ونقائصهم ؛ ففى خلّقه النصيح ، والاستقامة . والهداية ، وفى طباعهم الغش ، والمراوغة ، والإغواء . والغرض الفخر بمحامده وفضائله ، والتنديد بمساوئهم ونقائصهم ، وبيان ما بين سيرته وسيرتهم من اختلاف شديد ، وتناقض وتضاد .

(٣١) الخطب : الأمر الشديد ، ينزل بالناس ، ويكثر فيه التخاطب . وجمعه خطوب (بوزن كرب وكروب) . وأمقر الشيء إمقاراً : صار مرّاً . وإمقار طعم الخطب : كناية عن اشتداده وفدحه . ونبذ الشيء (من باب ضرب) : طرحه وألقاه . والرأى : العقل ، والإصابة في التدبير ، والتفكير المحكم السديد الصائب . ورجل ذو رأى : أى ذو بصيرة وحذق بالأمر . ولذّ الشيء (كلّ) : صار لذيقاً شهيّاً . وألذّ : اسم تفضيل منه : أى أكثر وأشدّ لذّة . والسلوى : العسل .

يفخر برأيه السديد الذى يقشع به فوادح الخطوب .

(٣٢) الكلى : جمع كلية (بوزن مَدْيَة ومُدْي) . والأحداث : جمع حدث (بوزن سبب وأسباب) : وهو الأمر الحادث المنكر غير المعتاد . وأحداث الدهر وحوادثه : نوازل ونوائبه : والحمرات : جمع جمرة (بوزن تمرة وتمرات) : وهي القطعة الملتبّية من النار . والغيط : غضب شديد كامن للماجز . وهو أشدّ الحنق (وفعله من باب باع) . وجمرات الغيط : أى الغيط الذى يتوقّد من شدته ، ويلتهب التهاب الحمر . والتأمر : النفس وحياتها : والقلب ، وحبّته ، وحياته ، ودمه . أو الدم . وتأمرها : تأمر الأحداث . وشوى اللحم وغيره يشويه شيئاً (كطواه يطويه طيّاً) : أنضجه بمباشرة النار .

والبيت كالبيت السابق : تصوير لمقدرته الفائقة على مكافحة الخطوب ، وتبديد الأحداث . ويلاحظ أنه - على قرب معناه - مرهق بالمجاز . وأربعة الأبيات الآتية فخر بشعره وحكمته ، وانطباع القوافي له ، وإقبالها بسرعة عليه ، وتفوّقه في بلاغة القول ، وسحر البيان .

وَصُنْتُ مِنَ السَّحْرِ الْحَلَالِ قَصَائِدًا تَظَلُّ بِهَا نَفْسُ الْمُعْبِدِ لَهَا نَشْوَى^(٣٣)
فَمَا قَبِدْتَنِي لَفْظَةً دُونَ حِكْمَةٍ وَلَا غَرَّنِي قَوْلٌ؛ فَعِلْتُ إِلَى الدَّعْوَى^(٣٤)

(٣٣) صاغ الكلام (من باب قال) : هَيَّأَ ، وَرَتَّبَهُ ، وَجَبَّرَهُ ، وَزَيَّنَهُ ، وَحَرَّرَهُ ، وَنَمَّقَهُ : استعار من صاغ الصائغ الذهب والفضة ونحوهما : أى سبكهما ، وصنعهما على مثال مستقيم . والسحر : كل ما لطف مأخذه ، ودقّ وكلّ أمر يخفى سببه ، ويتخيّل على غير حقيقته ، ويجرى مجرى التمويه والخداع . وسحره بكلامه (كنهه) : استماله ، واستهواه ، وسلب لبّه برقته ، وحسن تركيبه ، وقوة تأثيره . ومن السحر حلال وحرام . ويراد بالسحر الحلال : البيان الرائع ، والقول الفصيح البليغ ، والشعر الرصين الحكيم . ومن حديث النبي صلى الله عليه وسلم : « إن من البيان لسحراً ، وإن من الشعر لحكمة » والقصائد : جمع القصيدة : وهى من الشعر : مبعة أبيات فأكثر . و « قصائد » ممنوعة من الصرف ، أى التثوين ، وإنما نوّنت هنا لضرورة وزن الشعر . وتظلّ : تبقى وتستمرّ . والمعيد : اسم فاعل من الإعادة : وهى التكرار والترديد . ونشوى : سكرى (والفعل نشى كنى) ، فهو نشوان ، وهى نشوى . ويقال : نشى بالشراب وغيره : إذا أحبه وعاوده مرة بعد أخرى

يفخر بأن شعره من السحر الحلال الذى يصوغه بمهارة وإحكام ؛ فيحلّ بالقلوب ، ويسكر النفوس ، ويهجر ويسحر ، ويحلّو على الإعادة والترديد .
انتقل الشاعر فى هذا البيت وثلاثة أبيات بعده من الفخر بمقدرته الفائقة على مكافحة الخطوب ، وقشع الأحداث إلى الفخر بشعره ، ومقدرته الفائقة على صياغته وحبكه ؛ ولعلّ الصلة بين هاتين المفخرتين أنهما مما يعجب ، ويطرب ، ويهجر ، ويسجر ؛ وأنّ كل واحدة منهما تحتاج إلى سداد الرأى ، وجودة السبك ، وحسن التدبير ، وأن الخطوب قد تلهم الشاعر ، وتثير عاطفته ووجدانه ، وأن الشعر ، وسحر البيان قد يعين على ردّ هجمتها ، وإطفاء جذوتها .

(٣٤) الحكمة : إصابة الحق بالعقل والعلم . أو هى معرفة الموجودات ، وفعل الخيرات . أو هى القول الوجيز البليغ الذى يتضمن حكماً صحيحاً مسلماً . أو هى معرفة أفضل الأشياء بأفضل العلوم . أو هى العلم والتفقه . أو الكلام الذى يقلّ لفظه ، ويحلّ معناه . وقد أشرنا فى شرح البيت السابق إلى قول النبي صلى الله عليه وسلم : « إن من الشعر لحكمة » : أى قضية صادقة ، كقول لبيد بن ربيعة العامريّ فى جاهليته :

ألا ، كلُّ شَيْءٍ ما خَلَا اللَّهَ باطِلٌ وكلُّ نعيمٍ لا محالة زائلٌ
وقوله فى إسلامه :

ما عاتب الحرّ الكريمَ كَنَفْسِهِ والمرءُ يُصْلِحُهُ الجليسُ الصالحُ
وقوله : « إن تقوى ربنا خير نفل » : أى خير غنيمة وربح وكسب . ومعنى الشطر الأول : أنى لا أتقيّد بالألفاظ ، ولا أجرى ورامها ؛ فأنصرف بها عن الحكمة البالغة ، والقول الحق ، والمعنى الجليل السديد وغرّنى (من باب ردّ) : خدعنى ، وأطمعنى بالباطل . والدعوى : اسم ما يدعى : أى لا أغترّ بقولى ، =

وَيَا طَالَمَا رُمْتُ الْقَوَائِي ، فَأَقْبَلْتُ سِرَاعاً ، فَلَا أَرَوِي ذِكْرْتُ ، وَلَا حُزْوِي (٣٥)
فَلَا يَحْذُونُ النَّاسُ حَنُوَ بِلَاغَتِي فَأَقْرَبُ مَا فِي شَأْوِهَا الْغَايَةُ الْقُصْوِي (٣٦)

= ولا أدعى الإجابة بغير حق .

يقول : إنه لا يتقيد في شعره وبيانه بالألفاظ ، يجرى ورامها ، ويحرص عليها ، فتصرفه عن الحكمة ، وفصل الخطاب . وكذلك لا يفتخر بقوله فيدعى دعاوى باطلة ، أو يزين بشعره الباطل ، أو ينحرف به عن الحق والساد .

(٣٥) رام الشيء (من باب قال) : أراده ، وطلبه . والقوائى : جمع القافية : وهى من آخر البيت إلى أول متحرك قبل ساكن بينهما . وبعبارة أخرى : هى الحروف التى تبدأ بحرك يليه آخر ساكنين فى آخر البيت ؛ فقافية هذا البيت مثلاً : كلمة « حزوى » . ويراد بالقوائى هنا : القصائد التى نظمها الشاعر فى شتى أغراض الشعر ، وضروبه ، وأبوابه وفنونه أو يراد بها أبيات كل قصيدة . أو المراد قافية كل بيت . ويريد بإقبالها عليه سراعاً : أنها منطاعة له ، سهلة عليه ، يجرى بها ذهنه ، « ويتألق وميضها فى سماوة فكره » فينطلق بها لسانه وقلمه بلا تكلف ، أو تعمّل ، أو عنّت ، أو إرهاق . و « أروى و « حزوى » : موضعان فى شبه الجزيرة العربية . وهاتان الكلمتان جاءتا فى مطلع قصيدة البحترى التى وازنها البارودى ، وعارضها بهذه القصيدة :

لنا أبداً بثّ نمانيه فى أروى وحزوى ، وكم أدنتك من لوعة حزوى

ولعلهما من مواطن الحب ، ومنازل الغرام التى ردّدها البحترى وأمثاله . ولعل المراد بالشرط الثانى : أنه لم يقصد فى شعره إلى محاكاة غيره ، أو ترديد ما رددته شعراء العرب من قبله ، وإنما كان يصدر عن شعوره وفكره وخوالب نفسه .

يفخر بأنه كثيراً ما طلب القوائى ، فأقبلت عليه فى سرعة ويسر ، وانقياد وسهولة ؛ فهو شاعر مطبوع ، مكثّر فى إجادته ، مفتح فى إبداعه ، لا يتكلف ، ولا يتممّل ، ولا يشتطّ ، ولا يحنو حنو غيره ، ولا يتقيد بالفاظهم ، ولا يردد ما ردّده من أسماء الأماكن ونحوها .

(٣٦) حذا النعل ونحوها (من باب عدا) : قدّرها ، وقطعها على مثال . وحذا فلان حنو فلان : أى فعل مثل ما يفعل . والبلاغة : حسن البيان ، وقوة التأثير . والشأو (بفتح فسكون) : الأمد ، والغاية ، ومنتهى الشيء . والشأو : الشوط . والقصوى : مؤنث الأقصى . والغاية القصوى : الغاية البعيدة ، أو المتناهية فى البعد . ومعنى الشرط الثانى : أن الدانى القريب من آماد بلاغته ، ودرجاتها ، ومراحلها هو الغاية القصوى ، والأمد البعيد الذى لا يستطيع الناس إدراكه وبلوغه ، أو محاكاته ومسايرته .

يفخر بأن شعره وبيانه فى أعلى مراتب البلاغة ، وجمال التعبير ، وقوة التأثير ، وإن غيره من الشعراء والأدباء لا يستطيعون الاحتذاء به ، أو مجاراته ، ومنافسته ؛ فهو وحده أمة لا ينافس ولا يغالب .

وَقَالَ فِي الْغَزْلِ :

وَيَلَاهُ مِنْ نَارِ الْهَوَىٰ وَأَوْ مِنْ طُولِ الْجَسَوَى^(١)
 أَرْسَلْتُ طَرْفِي رَائِدًا فَمَا عَلَا حَتَّى هَوَى^(٢)
 وَسَارَ قَلْبِي خَلْفَهُ فَلَمْ يَغْدُ حَتَّى اكْتَوَى^(٣)
 قَدْ طَالَ مَا زَجَرْتُهُ يَا لَيْتَهُ كَانَ أَرْعَوَى^(٤)
 لِكُلِّ شَيْءٍ آفَةٌ وَآفَةُ الْقَلْبِ الْهَوَى^(٥)

(١) « ويل » : كلمة عذاب . وويلاه : أسلوب ندبة (بضم فسكون) : وهى هنا : نداء المتوجع منه . والهوى : الحب ، والعشق ، والغرام . وآه : كلمة تأوه وتوجع ، وشكوى . والجوى (بوزن الصدى) : مصدر جوى (كصدى) : أى طال مرضه ، واشتد وجده ، وأصابته حرقه من عشق ، أو حزن .

اشتدت به تباريح الشوق والغرام ، ولواعج الهوى والهيام ، وطال عليه الوجد والجوى ؛ فجار بالشكوى والتوجع .

(٢) الطرف (بفتح فسكون) : العين ، والنظر . والرائد : من يتقدم القوم ، يرتاد لهم المرمى والكلا ، ويبصر مساقط الغيث . وراد الشيء (من باب قال) : تلمسه وطلبه . وعلا (من باب سما) : ارتفع . وهوى (كرى) هَوْرِيًّا : سقط من علو إلى سفلى .

والمنع : أنه نظر إلى الحسناء المتنزل بها كمن يرود شيئاً ، فالبث أن علق بها ، وسقط في أشراك الهوى ، وحبائل الغرام .

(٣) خلفه : أى وراء طرفه . واكتوى : مطاوع كواه (من باب روى) : أى أحرق جلده بحديدة محمأة ، أو نحوها .

سار قلبه وراء عينه ، فالبث أن احترق بلواعج الحب والهيام ، وحرق الصبابة والغرام .

(٤) زجرته (من باب نصر) : كففته ، ومنعته ، ونهيته . والضمير المفعول به يعود على القلب فى البيت السابق . و « ليت » : حرف يفيد التمنى . وأرعوى : كف ، وارتدع ، وانزجر ، واحتنع . والمراد : أرعوى عن الحب ، ولم يتباد فيه .

يقول : إنه زجر قلبه عن الهوى زجراً طويلاً كثيراً ، فتعصى عليه ، وأبى أن ينزجر .

(٥) الآفة : عرض يفسد ما يعصيه : وهى العاهة . ولا ريب أن الحب يصيب القلب ؛ فيسيطر عليه ، ويصرفه عن جد الحياة ، ومهام الأمور . وهذا هو الإفساد ، والانحراف عن الحكمة والصواب ، واجتناب الهدى والرشاد .

أَمَّا كَفَى هَذَا الْجَفَا حَتَّى أَعَانَتْهُ النَّوَى؟^(٦)
 أَيْنَ اللَّوَى وَعَهْدُهُ؟ أَيْهَاتَ عَهْدُ بِاللَّوَى^(٧)
 وَظَنِّي أَنَسٍ سُمُّهُ إِنْجَازَ وَعْدِي ، فَلَوَى^(٨)
 طَلَبْتُ مِنْهُ قُبْلَةً فَازُورٌ عَنِّي ، وَالتَّوَى^(٩)

(٦) «أما كفى»: استفهام منى، يراد به التحزن، والتأسف، والتحسر. والجفا: الجفاء. وفصر هنا لضرورة وزن الشعر: مصدر جفا الشيء (من باب عدا): أى غلظ، وثقل. وجفا الحبيب: صد، وأعرض. وضده الرقة، والبر، والإقبال، والوصال. والنوى: البعد، والفراق. وهى مؤنثة. اجتمع عليه جفوة الحبيب وبعده؛ فشكا، وتحزن، وتحسر.

(٧) اللوى (كألى): ما التوى من الرمل، وانحنى، وانعطف، واعرج. أو هو مسترق الرمل. أو منقطعه. والعهد: المنزل المعهود به الشيء، كالمعهد (بوزن المذهب). والمراد: معهد الحب، ومنزل الغرام. أو يراد باللوى: معهد الحب. ويراد بالعهد: ما كان بينه وبين الحبيب من التقاء، ومعرفة، وذمة، وموثق. والاستفهام فى أول البيت: يفيد الاستبعاد، والتحسر، والتحزن. وأيهات: هيئات: اسم فعل ماض: معناه بعد؛ فهى كلمة تبعيد. والشطر الثانى يؤكد معنى الشطر الأول. وهما فى معنى الشطر الثانى من البيت السابق.

(٨) الواو فى أول البيت: واو «رب»: أى ورب ظبى... وهى حرف خافض، يدخل على النكرة، ويفيد التقليل فى مثل هذا المقام. والظبى: الغزال؛ وتشبه به الحسناء من النساء فى جمال الجيد والعينين، وخفة الجسم، ورشاقتها، ومرونته، ولطف الحركة، وحسن الشئ. والأنس (بضم فسكون): ضد الوحشة: أى ورب ظبى مؤانس ملاطف. والأنس أيضاً: حديث النساء، ومغازلتهم، والتودد إليهن. أو هى «إنس» (بكسر فسكون): أى ظبى من الناس، لا من الحيوان. وسمته إنجاز وعده (من باب قال): أردته، وطلبته، وابتغيته. ولوى (كطوى): ماطل، وسوف. أوجحد وأنكر. أو صد وأعرض. أو تهاقل وتباطأ.

شبه المتغزل بها بالغزال فى الرشاقة، وجمال الجيد والعينين. وقال: إنها مؤانسة ملاطفة، تألف وتؤلف وإنه سامها الوفاء بوعده الوصال والإقبال، فاطللت وأعرضت.

(٩) ازور عنه: مال، والتوى، وانحرف، وأعرض، وانقبض. والتوى عليه الأمر التواء: اعتاص، وعصر، وصعب. والتوى عن الأمر: تهاقل، وتباطأ؛ فهو تأكيد لمعنى الازورار.

يقول: إنه طلب من هذه الحسناء أن يلثمها ويقبلها، فازورت عنه، والتوت عليه، ورفضت طلبه.

وَسُمْنُهُ وَغَدَ الْمُنَى فَانْحَازَ عَنِي ، وَانْزَوَى^(١٠)
 يَا سَائِلِي عَنْ حَالَتِي دَعْنِي ؛ فَصَبْرِي قَدْ ذَوَى^(١١)
 وَكَانَ قَلْبِي رَاشِدًا لَكِنَّهُ الْيَوْمَ غَوَى^(١٢)
 أَوْقَعَ فِي أَشْرَاكِهِ لِكُلِّ حَيٍّ مَا نَوَى^(١٣)

(١٠) نمته : أى طلبت من هذا الحبيب . ويلاحظ أن الشاعر فى هذه القصيدة ، وفى كثير من هزله يستخدم ضمير المذكر مقتدياً بأبى نواس وأمثاله من شعراء العصر العباسى الذين خرجوا من مألوف العرب وآدابهم ، فنقلوا الغزل من أوصاف المؤنث إلى المذكر . والمنى : جمع منية (بوزن مدية وملى) : وهى الأمنية : أى البغية (بضم فسكون) . والطلبة ، وما يتمناه الإنسان ، ويقدره ، ويرغب فيه ، ويجب أن يصير إليه . ووعد المنى : الوعد الذى تمنيته : أو الوعد الذى منانى به ، وأطمعنى فيه : أى وسمته لإنجاز الوعد الذى يحقق أمنيائى ، ويصدق آمالى . وانحاز عنى : عدل عنى ، وازور ، والتوى ، ومال عنى ، وأعرض ، وانصرف . وانزوى انزواء : انقبض ، وتجهم : من قولهم : أسمعته كلاماً ، فزوى وجهه ، أو انزوى له ما بين عينيه . وهو قريب من معنى اللى ، والازورار ، والالتواء .
 والبيت تكرار وترديد وتأکید لمعنى البيت الثامن ، وفيه ثلث كلماته .
 (١١) دعنى : أمر من ودعه يدعه ودعاً (كوضعه) : بمعنى تركه . وذوى العود وغيره (كرمى) : ذبل ، ويبس ، وضعف . وذوى صبره : نفد ، وفى .
 فى ثلاثة الأبيات السابقة أن المنزل بها أخلفت وعدها ، وتمصت عليه ، وأعرضت عنه . وفى هذا البيت معنى الشكوى والتبرم والتوجع ؛ فقد ساءت حالته ، وتكدت معيشته ، ونفد صبره .
 (١٢) رشد (كقعده ، وطرب) : اهتدى ، وصلح ، وأصاب الصواب ؛ فهو راشد . وغوى (كطوى) : أطمع فى الضلال ؛ فالرشد والاهتداء : ضد الغى والضلال .
 يقول : إن قلبه كان قبل العشق راشداً ، فأصبح بعده غاوياً . وفى البيت معنى التأسف والتحسر .
 (١٣) نائب فاعل « أوقع » : ضمير القلب فى البيت السابق . والأشراك : جمع شرك (بوزن سبب وأسباب) : وهو حباله الصيد : أى المصيدة . وقيل : الشَّرَك : جمع شَرَكَة (مثل قمصَب ، وقَصَبَة) . يريد بالشر الأول : أن الهوى أوقع قلبه فى حباله . والشر الثانى اقتباس من الحديث النبوى الشريف : « إنما الأعمال بالنيات ، وإنما لكل امرئ ما نوى » .
 وهذا البيت وثيق الاتصال بالبيت الثانى من هذه القصيدة . يريد : أنه نظر إلى هذه الحسناء نظرة عابرة ساذجة بريئة ، بنية خالصة بعيدة عن الريب والشبهات ، ولكنه على الرغم من هذا كله ما لبث أن تعلق بها قلبه ، ووقع فى حبال الهوى ، وأشراك الغرام .

فَكَيْفَ أَمْضَى فِي الْهَوَى وَالْجِسْمُ مَخْلُولُ الْقَوَى ^(١٤)
 وَأَيْنَ أَبْنَى نَاصِرًا ؟ هَيْهَاتَ ، وَالْخَيْرُ انْطَوَى ^(١٥)
 أَصْبَحْتُ فِي تَيْهُورَةٍ يَسَامُ فِيهَا مَنْ ثَوَى ^(١٦)
 لَا صَاحِبٌ وَافَى ، وَلَا خِلٌ إِلَى حَالِي أَوَى ^(١٧)

(١٤) « كيف » : استفهام عن الحال : أى على أى حال أَمْضَى ... ؟ والمعنى : فلن أستطيع المضي في سبيل الهوى مع انحلال جسمي ، وذهاب قواي ؛ فهو استفهام بمعنى النفي . وقد يكون بمعنى التعجب والتعجب ؛ فهو يعجب ويعجب غيره من تَمَادِيهِ في الهوى ، وتعلقه بهذه المحبوبة على رغم ما صارت إليه حاله وجسمه من الضنى والنحول وذهاب القوى . ومخلول : اسم مفعول من حلّ "العقدة (من باب ردّ)" : إذا فتحها ، وفكّها ، ونقضها ، فانحلت . وانحلال قوى الجسم : تصوير لما يكابده العاشق الصبّ المستهام من الضنى ، ولواعج الوجد ، وحرق الغرام . والواو في أول الشطر الثاني : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها جملة حالية .

(١٥) « أين » : استفهام عن المكان . والاستفهام هنا للاستبعاد ؛ فهو يستبعد وجود الناصر والمعين . وقد يراد بالناصر هنا : من يخفف بلواه ، ويعينه على أمره ، ويقرب إليه حبيبه . وقد تكون هذه القصيدة من السرنديبيات المفتحة بالغزل ، وهو في حقيقته تعلق ، وشوق ، وحنين إلى وطنه وأهله وأحبابه بمصر . وأبْنَى : أطلب (وبابه رى) . وهَيْهَاتَ : اسم فعل ماض : بمعنى بعد ؛ فهي كلمة تبعيد . والواو بعدها : واو الحال . والجملة الاسمية بعدها : جملة حالية . وانطوى : مطاوع طوى الشيء : أى ضمّ بعضه على بعض ، أو لفّ بعضه فوق بعض . ويراد بالخير : النصرة ، والإعانة ، والوفاء ، والرحمة وما إليها . وانطواؤه : نضوبه ، ونفاده ، وفناؤه ، وذهابه ، وانقضاؤه ، وانقطاعه ، وزواله .

وفي هذا البيت وأربعة الأبيات بعده معنى الاستيئاس والشكوى ، والسّامة والوحشة ، والوحدة والابتئاس ، ثم الفرع إلى الله رب العالمين ؛ فهو يشكو إلى الله بشّه وحزنه ، ويستدفعه الأرزاء والأسواء .

(١٦) التيهور ، والتهورة : ما بين أعلى الوادى والجبل وأسفلهما . وما اطمأن من الأرض وانخفض . وموج البحر إذا ارتفع . ويقال : وقعوا في تيهور من الرمل : وهو الذى ينهار وينهال ، ولا يتأسك ولعل الشاعر يشير بالتهورة هنا إلى منقاه ومحبه البغيض الممقوت . وسَمُ الشيء ، وسَمُ منه (من باب تعب) : ملّه ، وضجر منه . وثوى بالمكان ، وفيه (كضى) : لبث فيه ، وأقام به ، واستقرّ . يتبرم الشاعر بإقامته في ذلك المنق السحيق البغيض ، ويعلمن سآمته وماله ، وضجره وقلقه .

(١٧) وافاه موافاة : أتاه ، وفاجأه . والخلّ (بكسر الخاء وتشديد اللام) : الصديق الخالص المختص . ومثله الخليل . وأوى له ، وإليه (كرمى) : رق له ، ورحمه ، وأشفق عليه ، وتودّد إليه . =

فِيَا إِلَهِي ! رَاعِنِي وَأَذْفَعْ عَنِ النَّفْسِ التَّوَى^(١٨)
وَلَا تَكِلْنِي لِتَكْلِ لِّلْنِي لَوْ صَادَفَتْ نَجْمًا خَوَى^(١٩)

وَقَالَ يَفْتَخِرُ ، وَيُعَرِّضُ * :

تَصَابَيْتُ بَعْدَ الْحِلْمِ ، وَاعْتَادَنِي شَجْوِي وَأَصْبَحْتُ قَدْ بَدَّلْتُ نُسْكَي بِاللَّهِوِ^(١)

(١٨) راعاه مراعاة ورعاء . ورعاء يرعاء رعيًا ، ورعاية : حفظه ، ووقاه ، وحاطه ، وأبى عليه ، ولاحظه محسنًا إليه . والتوى (بوزن النوى) : الهلاك (وفعله من باب صدى) .
(١٩) وكل فلاناً إلى نفسه (من باب وعد) : إذا تركه ، وتخلّى عنه ، ولم يعنه . وفي الحديث : « اللهم لا تكلنا إلى أنفسنا طرفة عين » . وللتى : أى إلى الحال التى ... وصادفت : وجدت ، ولأقت ، وقابلت . وخوى النجم (كرمى) : هوى ، وسقط ، ولم يكن منه عند سقوطه مطر . وخوت الدار : تهدمت .
وفي القرآن الكريم : « فكأين من قرية أهلكناها وهى ظالمة ، فهى خاوية على عروشها » الآية رقم ٤٤ من سورة الحج . وأصل الخواء : الخلاء (بفتح الخاء فيهما) .

* عرض بفلان ، ولفلان تعريضاً : إذا قال قولاً وهو يعنيه ويريده ، ولم يصرّح به ، ولم يبيّنه ؛
فالتعريض : خلاف التصريح .

(١) تصابى تصابياً : تكلّف الصبا (بكسر الصاد) : وهو الصفر والحداثة ، ومال إلى اللهو واللعب . وتصابى الرجل المرأة ، وأصابها : فتنها ، واستأهاها ، واستهواها ، وشغل قلبها وهواها . والحلم (بكسر فسكون) : الأناة ، والرزانة ، والوقار ، والعقل . وهو هنا يقابل التصابى . واعتادنى الشيء اعتياداً : انتابنى ، وأصابنى ، ونزل بى . والشجو : الطرب : وهو خفة أو هزة تعرو من يشتد به السرور ، أو الحزن ، أو الارتياح ، أو النشاط ، أو الإعجاب . يقال : شجاء الحديث ونحوه (من باب عدا) : إذا أطربه ، وهزّ مشاعره . وشجاء تذكّر الإلف : أى هيج حزنه وشوقه . وبدّل بالشوب القديم الجديد : أى ترك القديم ، ولبس الجديد (بإدخال الباء على المتروك) . وفي القرآن الكريم : « فأعرضوا ، فأرسلنا عليهم سيل العرم ، وبدّلناهم بجنتيهم جنتين ذوات أكل خمط وأثل وشيء من سدر قليل » الآية رقم ١٦ من سورة سبأ . ويلاحظ أن الشاعر هنا عكس ، فأدخل الباء على غير المتروك . والنسك (بتثنية النون ، وبضمّتين) : التزهّد والعبادة . وقد نسك (كنصر ، وكرم) . واللهو : الاستمتاع بملذات الحياة ، والميل عن الجدّ إلى الهزل (وفعله من باب عدا) : وهو خلاف النسك . ويقال : لمت المرأة إلى حديث صاحبها : إذا أنست به ، ومالت إليه ، وأعجبها . وفي القرآن الكريم : « وما هذه الحياة الدنيا إلاّ لهو ولعب » الآية رقم ٦٤ من سورة العنكبوت ؛ فاللهو واللعب كلاهما : الاشتغال بما لا تقتضيه الحكمة ، ولا يعنى العاقل ، ولا يهتبه ، من هوى وطرب ونحوهما .

فى الشطر الأول : أنه تصابى ، وانتابه شجوه بعد الحلم والوقار . وفى الشطر الثانى : أنه استبدل اللهو واللعب بالنسك والعبادة . وفى الشطرين : أنه استبدل الذى هو أدنى بالذى هو خير

فَقُمَّ عَاطِنِيهَا قَبْلَ أَنْ يَحْكُمَ النُّهَى عَلَى ، وَيَسْتَهْوِي الزَّمَانُ عَلَى زَهْوَى^(٢)
 فَمَا الدَّهْرُ إِلَّا نَابِلٌ ، ذُو مَكِيدَةٍ إِذَا نَزَعَتْ كَفَّاهُ فِي الْقَوْسِ لَمْ يُشَوِ^(٣)
 فَخُذْ مَا صَفَا مِنْ وُدِّهِ قَبْلَ فَوْتِهِ فَلَيْسَ بِبَاقٍ فِي الْوَدَادِ عَلَى الصَّفْوِ^(٤)

(٢) عطاء الشيء معاطاة وعطاء (بكسر العين) : فاوله إياه . وعاطنيتها : أعطى الخمر : أى اسقنيها . والنهى : العقل ، لأنه ينهى عن القبيح . وقبل أن يحكم النهى على : أى قبل أن يقضى على عقلى ، فينهانى عن اللهو ، ويردنى عن الشراب . والزهو (بفتح فسكون) : الكبر ، والتيه ، والفخر ، والعظمة . والزهو : المنظر الحسن ، والنبات الناضر . وزها السراج (من بابى عدا وسما) : أضاء . ويراد بالزهو هنا : ما يقارن الصبا والشباب من النضرة ، والقوة ، والإشراق ، والبهاء ، والإعجاب بالنفس . واستهوى الزمان زهوى : هوى به ، وأذهبه . من قولهم : استهوته الشياطين : إذا هوت به ، وأذهبت . ويلاحظ أن هذا الفعل يتعدى إلى المفعول به بنفسه ، فلعل الشاعر ضمته معنى فعل يتعدى : « على » مثل « استولى » . يقول لساقيه : قم فاسقنى الخمر قبل أن ينهانى عنها عقلى ، وقبل أن يذهب الزمان بشبابى ، فتهمد شهوة اللهو والشراب .

(٣) الدهر : الزمان الطويل ، والأمد الممدود ، ومدة الحياة الدنيا كلها . وقد اعتاد الناس أن يضيفوا إليه الخير والشر ، والمسرّة والمساءة . والنايل : الرامى بالنبال : وهى السهام : جمع سهم (بفتح فسكون) : وهو عود من خشب يسوى ، ويركّب فى طرفه فصل حاد قاطع من الحديد الصلب ، يرى به الصائد ونحوه عن القوس ونحوها . والمكيدة : الخديعة : اسم من كاده (من باب باع) : إذا خدعه وختله ، ومكر به ، وأراد به بسوه . والقوس : آلة على هيئة هلال ، ترمى بها السهام . ونزع النابل فى القوس (من باب ضرب) : مدّها : أى جذب وترها للرمى عنها . ولم يشو : أصاب ، ولم يخطئ . يقال : أشوى الصائد الصيد وغيره إشواء : إذا لم يصبه . ورى الصيد ، فأشواه : إذا أصاب شواه ، وما ليس بمقتل . والشوى : أطراف الجسم ، وكلّ ما ليس مقتلا . الواحدة شواة (بوزن نواة ونوى) .

يقول : إنما الزمان محارب مخاتل ، شديد البأس ، قوى المراس ، متمرس باستخدام السلاح ، إذا رى أصاب وأصمى . وصلة هذا البيت بالشطر الثانى من البيت السابق واضحة وثيقة ؛ فهو فى سبيل الحفز على اللهو والشراب ، واغتنام لذات الصبا والشباب ، قبل أن يذهب بها الزمان ، أو ينقلب ، فيكيد للاحى ، ويرديه ، ويحرمه ملاحيه ومسرّاته .

(٤) صفا الماء ونحوه يصفو صفواً ، وصفاء : راق ، ونقى ، وخلا من الكدر . والود ، والوداد ، والمودة : المحبة : وهى من الدهر : المسالمة ، والمحاسنة ، والمياسرة ، والمواتاة .

يقول : إن الدهر بالناس حوّل قلب ، وإن وداده الصافى لا بقاء له ، ولا دوام ؛ فاغتم الفرصة ، وانضع بمسالته الموقوتة قبل فواتها .

أَلَا إِنَّمَا الْآيَامُ دُولَابٌ خُدْعَةٌ تَدُورُ، عَلَى أَنْ لَيْسَ مِنْ ظَمًا تُرَوَّى^(٥)
 فَبَيْنَا تُرَى تَعْلُو عَلَى النَّجْمِ رَفْعَةً بِمَنْ كَانَ يَهْوَاهَا إِذْ انْقَلَبَتْ تَهْوَى^(٦)
 فَرَأَقِبْ بِجِدِّ سَهْوَةِ الدَّهْرِ، وَالتَّمِيسِ مُنَاكَ؛ فَمَا يُعْطِيكَ إِلَّا عَلَى السَّهْوِ^(٧)
 وَلَا يَزَعْنِكَ الصَّبْرُ عَنْ نَيْلِ لَذَّةٍ فَعَمَّا قَلِيلٍ يَسْلُبُ الشَّيْبُ مَا تَخْوَى^(٨)

(٥) الدولاب (بضم الدال وفتحها) : آلة كالناعورة ، أو المنجنون ، تديرها الدابة ، ويستقى بها الماء (فارسية معربة) . وخدعه (من باب منع) : ختله ، وظهر له خلاف ما يخفيه ، وأراد به المكره من حيث لا يعلم . ومنه الخدعة (بتثنية الحاء) والظما : العطش ، أو أشده (وفعله من باب تعب) . وأرواه يرويه إرواء : سقاء ، وأزال عطشه .

يقول : ليست الأيام إلا ساقية خادعة مخاتلة ، تدور ولكنها لا تروى غلّة ، ولا تعلق ظمًا . يريد أن في طبيعة الزمان المخاتلة والخداع ؛ فهو يخدع الناس بالأمانى الكاذبة ، ولا يكاد يحقق لهم شيئاً منها . (٦) ترى : أى الأيام المشبهة بالدولاب . ويهواها : يحبها ، ويتعلق بها (وبابه صدى) . و«إذ» : حرف بمعنى المفاجأة . وتهوى (كترى) : تسقط من علو إلى سفلى .

يقول : إن الأيام تعلو بمن يفتربها ، ويطمئن إليها علواً كبيراً ، ولكنها لا تلبث أن تخونه ، وتطوح به ، وتلقيه في الهاوية .

(٧) يجد (بكسر الجيم) : أى باجتهاد ويقظة ، وفى مضاء وصرامة . والسهوة ، والسهو : الغفلة . وقد سها عن الشيء ، وسها فيه (من بابى عدا وسما) : إذا غفل عنه ، ونسيه . والتمس : أمر من الالتماس : وهو الطلب . والمعنى : جمع منية (بوزن مدية ومدى) : وهى ما يتمناه الإنسان ، ويرغب فيه ، ويتوق إليه ، ويقدر حصوله .

والمعنى : أن الزمان لا يفتأ يعاسر الإنسان ويشاكسه ، ويحول بينه وبين رغائبه وآماله ؛ فانتظر فى جد ويقظة غفلته عنك ، واطلب ما تتمناه ؛ فإنه لا يعطى عن قصد وعمد ، وإنما يعطى مع السهو والغفلة . اعتبر مهادنة الزمان للإنسان سهوة وغفلة ، وحض على انتهازها لكسب اللذة ، وبلوغ الأمل . والبيت الآتى يؤيد هذا ويؤكداه .

(٨) لا يزعنك : لا يمنعنك ، ولا يقعدنك . وزعه (كوضعه) : كفه ، ومنعه ، وحجسه ، وثناه ، وصرفه . ويراد بالصبر هنا : التوانى ، والفتور ، والتقصير . وسلب الشيء (من باب قتل) : أخذه عنوة وقسراً ، وانتزعه اغتصاباً وقهراً . ويقال : سلبت توبه . وحوى الشيء يحويه (كرماه يرميه) حواية (بفتح الحاء) : إذا ضمه ، واستولى عليه ، وتملكه .

فى الشطر الأول نهى عن التوانى فى نيل لذات الحياة ، وتحصيل ما ترعب فيه النفس وتشبهه من المتع والمسرّات . والشطر الثانى شبه تعليل ؛ فإن الشاب إذا توانى فى هذا فاتته الفرصة بقوات الشباب ، وحلول الشيب الذى يسلب المرء كل ما ضمه واحتواه من القوة والفتوة وما إليهما . وصلة هذا البيت بالذى قبله واضحة =

أَلَا رَبُّ لَيْلٍ قَصَرَ اللَّهُ طُولَهُ بِهِيْفَاءَ مِثْلِ الْغُصْنِ ، بَيِّنَةِ السَّرْوِ^(٩)
 فَتَاةُ تُرِيكَ الْبَدْرَ تَحْتَ قِنَاعِهَا إِذَا سَفَرَتْ ، وَالْغُصْنَ فِي مَلْعَبِ الْحَقْوِ^(١٠)
 إِذَا انْفَتَلَتْ بِالكَّاسِ خِلَتْ بَنَانَهَا يُصَرِّفُ نَجْمًا زَلَّ عَنْ دَارَةِ الْجَوِّ^(١١)

= وثيقة ؛ ففيها حض وترغيب وتحريض على تحقيق الآمال والمطالب ، وتحصيل اللذات والרגائب في غفلة الزمان ، ونضرة الشباب .

(٩) « رب » : حرف خافض ، يختص بالنكرة ، ويفيد التقليل أو التكثير ، بحسب سياق الكلام ، وما يقتضيه المقام . وهو هنا للتكثير ؛ لأنه يحدث بكثرة ما استمتع به من ليالى اللهو والمتع واللذات . واللهو : مصدر لها الإنسان (من باب عدا) : إذا مال عن الجد إلى الهزل ، وأقبل على ملاذ الحياة وشهواتها ، واشتغل بما لا يلائم الحكمة ، ولا يهم العاقل من هوى وطرب ونحوهما . والليل يقصر في حس اللاهى ونحوه ، ويطول في حس المبتس ونحوه . وهيفاء : امرأة دقيقة الخصر ، ضامرة البطن . والهيف (بوزن الفرج) : من محاسن النساء . ومائلة الهيفاء لغصن الشجرة : فى المرونة واللين ، والغضارة والنضارة . وبينه : واضحة ظاهرة . والسرو (بفتح فسكون) : السخاء فى مروءة ، والشرف ، والرفعة ، والنفاسة (وفعله ككرم ، ودعا ، ورضى) . والمتغزل بها سريرة نفيسة : أى يتنافس فيها ، ويرغب (بالبناء للمجهول فيها) .

وصف الحسناء التى لها معها بالهيف ، واللين ، والنضارة ، والنفاسة ، ونوره بقصر ليالى اللهو والمتعة ، واللذة والسرور مع أمثالها .

(١٠) البدر : القمر إذا امتلأ ، وتم ضياؤه فى منتصف الشهر القمري . وتشبه به الحسناء فى البهجة والبهاء ، وحسن الطلعة ، ونباهة الشأن ، وسمو المنزلة . والقناع (بوزن الكتاب) : ما تغطى به المرأة رأسها . وقنمها تقنياً : ألبسها القناع . وكنى بما تحت قناعها عن وجهها . وسفرت المرأة (من باب جلس) : كشفت عن وجهها ، فهى سافر . والملاعب (بوزن المذهب) : موضع اللعب . والحقو : الخصر (بفتح فسكون فيها) . وخصر الإنسان : وسطه . والحقو أيضاً : الإزار : وهو ثوب يحيط بالنصف الأسفل من بدن الإنسان . وتريك الغصن فى ملعب الحقو : أى تريك الغصن فى مكان خاصرتها ، أو فى ثوبها . وهذا كناية عن الهيف ، والنضارة ، والغضارة ، واللين ، والمرونة . وفى الملاعب معنى خفة الحركة ، وحسن الثنى .

شبه وجهها بالبدر ، ووصف قدتها وخاصرتها بالاعتدال ، والهيف ، والغضارة ، والمرونة (١١) انفتلت : انصرفت . والمراد انصرفت إليك ، وأقبلت عليك . والكأس : القدح ما دامت فيه الخمر . وهى مؤنثة . والكأس أيضاً : الخمر نفسها . وخلت ، ظننت . والبنان أطراف الأصابع . الواحدة بنانة (بفتح الباء فيها) . ويقال : بنان مخضب ؛ لأن كل جمع ليس بينه وبين واحد إلا التاء ، فإنه يوحد ويذكر ؛ فتقول مثلاً : شجر ملتف ، وبنان مصرف . وصرف الشيء يصرفه تصرفاً ؛ =

وَلَا خَطَرَتْ بَيْنَ النَّدَامَى تَأَوَّدَتْ كَمَا لَيْسَ عُضْوٌ فِي الْقَوَامِ عَلَى عُضْوٍ^(١٢)
 وَلَانِي مِنَ الْقَوْمِ السَّيِّئِ إِذَا انْتَوَوْا مَهُولًا مِنَ الْأَخْطَارِ بَاعُوا عَلَى بَأْوٍ^(١٣)
 أَنْاسُ إِذَا مَا أَجْمَعُوا الْأَمْرَ أَصْبَحُوا وَمَاهُمْ بِنَظَّارِينَ لِلْغَيْمِ وَالصَّخْرِ^(١٤)

= دبَّره ، ووجهه ، وأجراه . وزلّ : سقط . وزل عن مكانه : تنحى عنه . والدارة : الدار ، والمحلّ . ودارة النجم : الفضاء السامى الذى يقيم به ، أو يدور فيه . والجوّ : الفضاء بين السماء والأرض . ويراد به هنا : منازل الكواكب والنجوم فى السماء . وزلّ عن دائرة الجوّ : أى زل عن دارته فى السماء . يقول : إذا أقبلت هذه الهيفاء عليك بالكأس ظننتها فى كفها نجماً لامعاً متلألئاً هوى من السماء ، فدارت به على الندماء . يشير بهذا إلى صفاء الخمر ، ورقّتها ، ونقاها ، وضيائها .

(١٢) خطرت* فى مشيها (من باب ضرب) : اهتزّت* ، وتبخّرت* . والندامى : جمع ندمان (بوزن سكران وسكارى ، بفتح السين فيهما) : وهو من ينادمك : أى يجالسك على الشراب . ومثله النديم . وجمعه ندام ، وندماء (بوزن كريم ، وكرام ، وكرماء) . وتأوَّدت : تشبّت . وقوام الإنسان (بفتح القاف) : قامته ، وحسن طوله .

يقول : إن هذه الهيفاء الحسناء تخطر بين الندماء متأوِّدة مثنية ، كأن أعضاء جسمها منحلّة متفككة . وهو تصوير حسّى ، وتأكيّد لمعنى التأوّد والتثنى ، والاهتزاز والتبختر . وهو من محاسن النساء . وفى البيت إشارة إلى حسن طولها ، وجمال قدّها .

(١٣) انتوى الشيء : نواه ، وعزم عليه ، وقصد إليه ، وهاله الأمر (من باب قال) : أفزعه وأخافه . والهول : المخافة . وهول هائل ، ومهول (بوزن مقول) : تأكيد . والأخطار : جمع خطر (بوزن سبب وأسباب) : وهو الإشراف على الهلاك ، وخوف التلف . و«من» قبلها : بيانية . والبأو : الفخر ، والابتهاء ، والتعظيم (والفعل من باب عدا) . وبأاً نفسه ، وبها : رفعها ، وفخر بها .

فى الأبيات السابقة هو شرب وغزل . وفى هذا البيت والأبيات التالية انتقل إلى الفرض الأصلى من هذه القصيدة ، وهو الفخر بنفسه وقومه ، والتمدّح بالمناقب والمحامد . وهم فى هذا البيت يتتوون الأهوال ، ويركبون المخاوف ، ويقتحمون الأخطار ، ولا يبالون المهالك ، ثم يعودون بالفخر والابتهاء ، والعظمة والاستعلاء .

(١٤) الأناس : الناس : والمراد الرجال . وأجمعوا الأمر إجماعاً : انتووه ، وعزموا عليه ، وقصدوا إليه . ونظّار : صيغة مبالغة من نظر : بمعنى انتظر ، وارتقب . وغامت السماء (من باب باع) : غطّاها الغيم : وهو السحاب . وضده الصحو : مصدر صحّت السماء (من باب عدا) : إذا تكشّفت سمحها . وصحا اليوم : إذا وضعت شمس ، وقل برده .

يفخر بأنهم إذا عزموا أمراً كان عزمهم صارماً قاطعاً ، لا يعوقه عائق ، ولا يحول دونه حائل ولا يعتذرون عنه بعذر ما ، ولا يتحللون منه بشئ من ظواهر الطبيعة ، واختلاف الجو وتقلبه .

إِذَا غَضِبُوا رَدُّوا الْأُمُورَ لِأَصْلِهَا كَمَا بَدَأَتْ وَاسْتَفْتَحُوا الْأَرْضَ بِالْغَزْوِ ^(١٥)
وَلِنْ حَارَتْ الْأَبْصَارُ فِي مُذْلِهِمَ مِنَ الْأَمْرِ جَاءُوا بِالْإِنَارَةِ وَالضُّحُو ^(١٦)
شَدَّذْتُ بِهِمْ أَزْرِي ، وَحَكَمْتُ شِرَّتِي وَأَطْلَقْتُ مِنْ حَبْلِي ، وَأَبْعَدْتُ فِي شَأْوِي ^(١٧)
وَأَصْبَحْتُ مَرْهُوبَ اللُّسَانِ ، كَأَنَّنِي سَعَرْتُ لَطَى بَيْنَ الْحَصَارَةِ وَالْبَدْوِ ^(١٨)

(١٥) استفتحوا الأرض : فتحوها . والغزو : الحرب والقتال : مصدر غزا العدو (من باب عدا) : إذا سار إلى قتالهم في ديارهم ، وفتح بلادهم .

يفخر بأنه وقومه أولو قوة ، وأوتو بأس شديد ؛ فإذا أغضبهم مغاضب ردوا الأمر إلى نصابه ، وقطعوا أسباب الإغضاب ؛ ففتحوا بالحرب والقتال أرضه ودياره . وفي الفتح معنى قهر العدو وإذلاله ، ورده إلى ما كان عليه في مبتدأ الأمر من المسالمة والموادة ، والانقياد والانطباع .

(١٦) حار في الأمر يحار حيرة (بفتح فسكون) : تحير ، وضل سبيله ، ولم يدر وجه الصواب . والأبصار : جمع البصر : وهو العين . وقوة الإبصار . وقوة الإدراك . والمعنى الثالث هو المراد هنا . ومذلهم : أمر مشكل معضل ، مستغلق ، مستبهم : من ادلمم الليل : إذا اشتد ظلامه وسواده ، وادلمم الظلام : إذا كثف ، وتراكب ، وتراكم . وفلاة مذلهم : ليس فيها أعلام يهتدى بها السالك . والأمر : الشأن والحال . والضحو (بفتح فسكون) : ضوء الشمس ، أو ارتفاع النهار وامتداده بعد طلوع الشمس ، وهو هنا تأكيد لمعنى الإنارة والإضاءة : أي التوضيح والبيان ، وتبديد ظلمات الشك بالعلم واليقين .

يفخر بسداد آرائهم ، وقوة بصائرهم ، واضطلاعهم بحل المشكلات ، وتبديد المذلهمات . (١٧) الأزر (بفتح فسكون) : القوة . وشد به أزره : ضاعف به قوته ، وزاد قدرته . والشره (بكسر الشين ، وتشديد الراء المفتوحة) : القوة ، والنشاط . والشره أيضاً : الحدة والغضب . وتحكيم الشره : ضبطها بين الإفراط والتفريط : من قولهم : حكمه عن كذا تحكيمياً : إذا منعه عنه ، وكفّه ، ورده ، وصرفه ، ورجعه . أو جعلت لشرقي الحكم والسلطان : من قولهم : حكمه في الأمر تحكيمياً : إذا ولاه إياه ، وأقامه حاكماً ، أو جعل إليه الحكم فيه . والشأو : الأمد والغاية . وكنى بإبعاده في شأوه : عن انطلاقه إلى الغايات البعيدة ؛ فهو تأكيد لمعنى : « وأطلقت من حبل » : أي انطلقت في الحياة مبعداً ، قوي العزم ، على الهمة .

والبيت في الاعتزاز بقومه ؛ فبهم اشتد أزره ، واستحكمت مرته ، وانضبطت شرته ، وبعدت همته ، وانطلق إلى الغايات البعيدة عنانه .

(١٨) رهبه (من باب طرب) : خافه . ومرهوب : اسم مفعول منه : بمعنى مخيف . ومن كلامهم : « رهبوت خير من رحبوت » : أي لأن ترهب خير من أن ترحم . ولسانه مرهوب : أي منطلق ، حاد ، قوي الحجّة ، فاصع البيان ، يرهب بأدبه وشعره أعداءه ، ويطرب أوليائه . وسعر النار والحرب ونحوهما (من باب قطع) : أوقدها وألهبها وهيئتها . واللظى : النار ، أو لهبها الخالص الذي لا دخان فيه . =

فَيَا عَجَبًا لِلْقَوْمِ يَبْتَغُونَ خُطْبِي وَمَا شَأُوهُمْ شَأْوِي ، وَلَا عَذُوهُمْ عَذْوِي (١٩)
إِذَا مَا رَأَوْنِي مُقْبِلًا أَوْحَدُوا لَهُمْ شِكَاةً ، فَلَا زَالُوا عَلَى ذَلِكَ الشُّكْرِ (٢٠)

= والحضارة (بفتح الحاء وكسر ها) : الإقامة في الحضر (بفتح حين) : أي القرى ، والمدن ، والريف . ويراد بالحضارة هنا : أهل الحضر . والبدو : أهل البادية : أي الصحراء : وهم الأعراب الرحل الذين ينتقلون في طلب الماء والمرعى . وتسعير اللظى بين البدو والحضر : كناية عن إثارة اهتمامهم بشعره ، وتنافسهم فيه ؛ فهو تنافس يكاد يكون احتراباً .

ولعله يقصد الابتهاء بأدبه وشعره ؛ فهو حسن الوقع ، شديد التأثير ، مرغوب مرهوب ، يتنافس البدو والحضر في روايته وتحصيله . والشرط الثاني بيان وتصوير لشدة التنافس فيه ، وصغو الأسماع إليه ، وحرص الناس كلهم عليه . في هذا البيت وخمسة الأبيات السابقة افتخر الشاعر بنفسه وقومه ، وتمدح بمحامد ومناقبهم . وفي سبعة الأبيات الآتية فخر بنفسه ، وتعريض بمن قصد التعريض بهم من أعدائه ، أو منافسيه وحساده .

(١٩) ياعجبا : منادى مضاف إلى ياء المتكلم . وفيه ست لغات ، منها هذه اللّغة ، أو هذا الوجه ، وهو قلب كسرة الياء فتحة ، وقلب الياء ألفاً . والمعجب : روعة تأخذ الإنسان . أو انفعال نفسي يعتريه عند إنكار ما يرد عليه ، أو استعظامه ، أو استطرافه . ويقال : عجب من الأمر ، وعجب له (من باب طرب) : إذا أخذه المعجب منه . وبغى الشيء (من باب رمى) : أراداه وطلبه . والخطبة (بضم الخاء) : الأمر ، أو الحالة ، أو الحصلة ، أو المقامة ، أو المنزلة . والشأو : الأمد ، والغاية ، والشوط . ويقال : فلان بعيد الشأو : إذا كان على الهمة . وعدا يعدو عدواً : جرى ، وأحضر ، ووثب في جريه ، وركض ، وأسرع .

يعجب ممن يبتغون مثل منزلته . ويقول : إنه ابتغاء لغير الممكن ، وطمع في البعيد الذي لا يستطيعونه ؛ لعظم التفاوت ، واتساع المسافة بينهم وبينه . وفي الأبيات الآتية تأكيد وتفصيل لهذا المعنى .

(٢٠) أوحدوا شكاتهم : جعلوها واحدة غير متعددة : أي اجتمعوا كلهم حول شكوى واحدة . وشكاه يشكوه شكواً (من باب عدا) وشكاة (بفتح الشين) . وشكا الأمر ، أو المهم ، أو العلة : أبدأها متوجعاً متألماً .

يقول : إذا ما رأوني مقبلاً عليهم اجتمعوا ، وأقاموا على الشكوى والتحسر والتألم . وصلة الشكوى بالإقبال : أن رؤيتهم إيّاه تحرك في قلوبهم كوامن الحسرة والمرارة ؛ فلا تزال تساورهم ، ولا يزالون يكابدونها . وصلة هذا البيت بالبيت السابق والأبيات اللاحقة : أن عجزهم عن بلوغ شأوه ، وقصورهم عن إدراك مسعاته يربطهم بالشكوى ، وهي شكوى العجز والقصور ، والاستيئاس والابتئاس ، والكآبة والحزنان .

يَرُومُونَ مَسْعَاتِي وَدُونَ مَنَالِيهَا مَرَاقٍ تَظَلُّ الطَّيْرُ مِنْ بُعْدِهَا تَهْوِي^(٢١)
وَلَا، وَأَبَى مَا النَّصْلُ فِي الْفِعْلِ كَالْعَصَا وَلَا الْقَوْسُ مَلَّانَ الْحَقِيبَةِ كَالْخُلُو^(٢٢)
لَقُلْتُ، وَقَالُوا، فَاعْتَلَوْتُ، وَخَفَضُوا وَلَيْسَ أَخُو صِدْقٍ كَمَنْ جَاءَ بِاللُّغُو^(٢٣)

(٢١) رام الشيء (من باب قال) : أراده ، وطلبه ، وابتغاه . والمسعاة : المكربة ، والعمل الكبير الظاهر من أعمال المجد والكرم والإحسان . وجمعها المساعي . و « دون » هنا : ظرف مكان ، منصوب : بمعنى « قبل » ، كما تقول : دون غزو القمر مسافات وأهوال . ونال الشيء يناله نيلا ، ومنالا : أصابه ، وبلغه ، وأدركه . والمراقى : جمع المرقى (بوزن المسمى) : وهو المرقى ، أو موضعه . أو جمع المرقاة (بوزن المسعاة) : وهي وسيلة الرقى ، وأداته . أو موضعه . أو الدرجة . ومن كلامهم : « المجد صعب المراقى » . وتظل : تبقى ، وتستمر . وهوى يهوى (كرى يرمى) : سقط من علو إلى سفلى . وهوى في السير : مضى ، وأسرع . أو صعد ، وارتفع .

يقول : إنهم يبتغون مثل أمجادى ، فيطمعون فيما يعجزهم . والشطر الثانى تصوير حسى بليغ للمدى البعيد ، والمسافات الشاسعة التى لا يستطيعها ، ولا يقوى عليها منافسوه ، أو حساده وأعداؤه الذين يعرض بهم ؛ فهم أعجز من أن يبلغوا أمجاده ومكرماته ومساعيه .

(٢٢) وأبى : قسم بأبيه ، يؤكد الكلام ويقويه . والنصل الحديدية المسنونة الجارحة القاطعة ، تكون لل سيف ، والرمح ، والسكّين ، ونحوها . والقوس : آلة للحرب ، والصيد ، فى شكل هلال ، ترمى بها السهام . وهي مؤنثة ، وقد تذكر . والحقيبة : الوعاء يجعل فيه المتاع ، أو الزاد . وكل ما يحمل وراء الرجل . أو يحمل على الفرس خلف الراكب . ويراد بالحقيبة هنا : الكنانة (بكسر الكاف) : وهي جعبة صغيرة من جلد ، أو خشب ، يجعل فيها النبل ، أى السهام : جمع سهم : وهو عود من خشب يسوى ، ويركب النصل فى طرفه . والخلو (بكسر فسكون) : الخالى الفارغ .

يقول : شتان بين النصل والعصا ، والقوس بكنائنها ، والقوس بلا كنانة . وفى البيت أن أعماله ومساعيه ومواهبه ومؤهلاته وكفاياته كالنصال والقسي بكنائنها ، على حين أن منافسيه ، أو حساده ، أو أعداءه الذين يعرض بهم - عصى ، أو قسى بلا كنانين ؛ فأهبطه تامة موفورة ، وأهبطهم ضعيفة ناقصة .

(٢٣) اللام فى أول البيت : واقعة فى جواب قسم مقدّر : أى والله لقد قلت وقالوا . . . واعتلوت : ارتفعت . والمراد : ارتفعت بقول عن اللغو والهذر والفضول ، وتحريت به الحق والصدق والصواب . ويأتى الاعتلاء : بمعنى الإطاقة ، والغلبة ، والتبريز . وخفض الشيء تخفيضاً : خفضه (من باب ضرب) : أى حطه ، أو نقص منه . وهو ضد رفعه . والمراد : أن منافسيه ، أو حساده ، أو أعداءه الذين يعرض بهم انخفضوا بأقوالهم إلى مهواة الكذب ، والهذر ، والفضول . واللغو : الخطأ ، والباطل ، وما لا يعتد به من الكلام ، وما لا خير فيه ، وما تجرد من النفع والفائدة .

وَمَا ذَاكَ إِلَّا أَنَّنِي بَتُّ سَاسِهْرًا وَنَامُوا، وَمَا عَقَّبَنِي التِّيَقُّظُ كَالْغَفْوِ (٢٤)
فَأَصْبَحْتُ مُشْبُوبَ الزُّبَيْرِ، وَأَصْبَحْتُ لَوَاطِيٍّ فِيمَا بَيْنَ دَارَاتِهَا تَعْوَى (٢٥)

وَقَالَ * :

تَصَابَيْتُ بَعْدَ الْحِلْمِ، وَاعْتَادَنِي زَهْوِي وَأَبْدَلْتُ مَأْثُورَ النَّزَاهَةِ بِاللَّهْوِ (١)

(٢٤) « ذاك » : إشارة إلى الفوارق الكبيرة الواسعة التي تفرق بينه وبين أعدائه أو منافسيه .
وقد عددها في خمسة الأبيات السابقة ، في مقام الفخر بمحامده ومساعيه ، والتعريض بخصومه ، والخط
من شأنهم . وعقبى الأمر : عاقبته ، وخاتمته ، وآخره ، وجزأؤه . والغفو : النوم : مصدر غفا (من
ب ب عدا) : أى نام ، أو نعى . ويراد بالسهر : الجهد والاجتهاد والدعوى . ويراد بالنوم : الكسل ،
والتواني ، والفتور . وما عقبى التيقظ كالغفو : أى وليست عاقبة اليقظة والجهد مثل عاقبة الغفلة والتواني ؛
ولا ريب أنه إذا تناقضت المقدمات تناقضت نتائجها كذلك .

(٢٥) مشبوب : قوى عال : اسم مفعول من شبَّ النار (من باب رد) : أى أوقدها وسعرتها .
والزبير : صوت الأسد من صدره . و « أصبحت » : أى العدا الذين يعرض بهم . ولواطى : لاصقات
بالأرض : جمع لاطئة ، أو جمع لاطى لغير العاقل : اسم فاعل من لطأ بالأرض (كنع ، وفرج) :
إذا لصق بها . وتأنيت « لواطى » : لتحقيرهم ، أو عدهم من البهائم والعجماوات . والدارات : جمع دارة
وهى الدار . وعوى الكلب ونحوه يعوى (كرمى يرمى) عواء (بضم العين) : صاح صياحاً ممدوداً ليس بنباح .
ومشبوب الزبير : كناية عن قوته ، وشدة بأسه ، ونباهة شأنه .

افتخر بنفسه ، واحتقر عداه ؛ فهو كالأسد المنطلق المتهوب ، الشديد البأس ، المشبوب الزبير .
وهم كالكلاب التي لا تبرح الأرض . ولا تفتأ تعوى وتنبج بين منازل الحى وداراتهم فى حقارة ، وذل ،
وضعف وهوان . ويلاحظ أن التعريض فى هذا البيت أشد منه فى ستة الأبيات السابقة ، وأنه من الهجاء
اللاذع المرّ العنيف .

كما يلاحظ أن القصيدة الآتية مطابقة لهذه القصيدة فى الوزن ، والروى ، والقافية ، والموضوع ،
وفى كثير من الأبيات والكلمات . وربما كان الشاعر يصدد المفاضلة بينهما ، لاختيار إحداها ،
والغاء الأخرى ، وإسقاطها .

* * *

* هذه القصيدة مطابقة للقصيدة السابقة فى الوزن ، والقافية ، والموضوع ، وفى كثير من الكلمات
والأبيات . ويبدو أن الشاعر كان ينوى المفاضلة بينهما ، لاختيار إحداها ، والاستغناء بها عن الأخرى .
وقد رأينا نشرهما ، وشرح ما انفردت به هذه القصيدة ، وجاء فيها مخالفاً لسابقتها .

(١) اعتادنى الشيء : افتابنى . أو تعودته : أى صار من عادتى ، ولازمى . والزهو : التيه ، والتكبر ،
والتعظيم ، والفخر ، والإعجاب بالنفس . وقد زهى (كفى بصورة المبنى للمجهول فيهما) فهو مزهوّ . =

وَمَا كُنْتُ أَخْشَى أَنْ تَعُودَ غَوَايَتِي إِلَى، وَلَكِنْ نَظْرَةٌ حَرَكْتُ شَجْوِي^(٢)
 عَلَى أَنْبَى غَالَبْتُ شَوْقِي، فَعَزَّنِي وَنَادَيْتُ حِلْمِي أَنْ يَعُودَ، فَلَمْ يَلُؤِ^(٣)
 وَمَاذَا عَلَى مَنْ خَاسَرَ الْحُبُّ قَلْبَهُ إِذَا مَالَ مَعَهُ لِلْخَلَاعَةِ وَالصَّبْرِ؟^(٤)
 إِذَا الْمَرْءُ لَمْ يُعْطِ الْحَيَاةَ نَصِيبَهَا مِنَ اللَّهِ، قَادَتْهُ الْهُمُومُ إِلَى الشُّكُو^(٥)

= وزها (كدعا) . وأبدله بخوفه أمناً إبدالا . وبدله تبديلاً مثله ؛ فالباء تدخل على المتروك .
 ويلاحظ أن الشاعر عكس ، فأدخل الباء هنا على غير المتروك ، وهو اللّهُو . وشيء ماثور :
 منقول ، أو مفصل مختار ، أو ورثه الخلف عن السلف . والنزاهة : البعد عن الشر والسوء ،
 واجتناب الريب والشبهات .

(٢) الغواية (بفتح الغين) : الانهماك في الجهل ، والإيمان في الضلال . والشجو : الهم ،
 والحزن . وقد شجاه الأمر (من باب عدا) : أى حزنه وأهمه ، وأقلقه . ويراد به هنا : شجو العشق ،
 وأوصاب الحب ، وتبريح الوجد ، ولواعج الغرام .

في البيت السابق قال : إنه بعد الحلم والرزانة ، والعفة والنزاهة - مال إلى جهل الصبا والفتوة ، وهو
 الشباب ولعبه ، وتملكه الزهو والإعجاب بنفسه . وفي هذا البيت أن نظرة منه إلى حسناء ، أو نظرة من
 حسناء إليه أثارت عواطفه ، وهيجت أشجانه ، وبعثت شجوه وهمه ، وأعادت إليه جهله وغوايته ، وجعلته
 أسير الحب ، صريع الغرام . وسبعة الأبيات الآتية تدور كلها حول هذا المعنى ، وتفصله .

(٣) غالبة مغالبة وغلاباً : حاول كل منهما أن يغلب الآخر . وعزَّنِي (من باب رد) : غلبني ،
 وقهرني . ولم يلو : أى لم يستمع للنداء ، ولم يستجب له : من قولهم : مرّ لا يلو على أحد : أى لا يقف ،
 ولا ينتظر . ولوى عليه (من باب رمى) : أى عطف ، أو انتظر .

والمعنى : أنه انساق في سبيل الحب ، فغلبه شوقه ووجدته ، وتعصّى عليه حلمه وعقله .

(٤) الاستفهام في أول البيت : معناه النفي : أى لا حرج ، ولا إثم ، ولا تريب . وخاسره
 مخامرة : خالطه ، ومارسه ، وأثر فيه . ويقال : خاسر المكان : إذا لزمه ، وأقام به ، ولم يبرحه .
 ومال معه : أى مال مع الحب ، وبتأثيره ، وسببه . والخلاعة : مصدر خلع الفتى (كظرف) : أى ترك
 الحياء ، وركب هواه ؛ فهو خليع من خلعاء . والصبو (بفتح فسكون) : جهل الفتوة ، وهو الشباب :
 مصدر صبا (من باب عدا) : أى مال إلى اللّهُو . وصبا إليه : حن ، وتشوق .

يرفع الحرج والتريب عن نفسه ، ويلتمس العذر لها ولأمثاله الذين سيطر الحب على قلوبهم ؛ فانقادوا
 للّهوى ، وخلعوا الحياء ، ومالوا إلى الجهل واللّهُو .

(٥) اللّهُو : الميل عن الجدة إلى الهزل ، والاستمتاع بملذات الحياة وتمتعها ، كالهوى والطرب
 ونحوها . وقادته الهموم إلى كذا : ساقته إليه ، وحملته عليه (وبابه قال) . وفي الأصل « قاداتها » وهو
 تحريف ظاهر . والهموم : الشجون والأحزان . والشكو : مصدر شكوته (من باب عدا) : أى أخبرت

وَهَلْ فِي الصَّبَا وَاللَّهُوِ عَارٌ عَلَى الْفَتَى إِذَا الْعِرْضُ لَمْ يَدْنَسْ بِإِثْمٍ، وَلَا بَعْوٍ؟^(٦)
 لَعَمْرُكَ مَا قَارَفْتُ فِي الْحُبِّ زَلَّةً وَلَا قَادَنِي مَعَهَا إِلَى سَوْءَةٍ خَطْوِي^(٧)
 وَلَكِنِّي أَهْوَى الْخَلَاعَةَ وَالصَّبَا وَأَتَّبِعُ آثَارَ الْفَضِيلَةِ وَالسَّرْوِ^(٨)

= عنه بسوء فعله . وشكوت الهم ونحوه : تألمت منه ، وتوجعت . والاسم الشكوى (بوزن الدعوى) ،
 والشكاية (بوزن الرماية) .

يرى أن اللهو يخفف الهموم ، أو يبددها ، وأن الحياة ينبغي أن يشوبها الهزل والمجانة والصبوة
 ونحوها ؛ فإذا كانت كلها جدا وصرامة ، ثقلت همومها على الإنسان ؛ فتشكى ، وضجر ، وتبرم ،
 وتألم ، وضاق بها ذرعه .

(٦) الاستفهام في أول البيت : معناه النفي : أى لا عار ، ولا عيب في الصبا واللهو . والصبا
 (بكسر الصاد) : اللهو ، والغزل ، وجهلة الفتوة . وصبى صبا (كرمى رضاً) : لها ، ولعب ، وفعل
 فعل الصبيان . والفتى : الشاب . والعرض (بكسر فسكون) : النفس ، والجسد ، وما يمدح المرء إذا
 صانه ، ويذم إذا تهاون به ، وفرط فيه . ودنس الثوب ونحوه يدنس (من باب تعب) : توسخ . والاثم
 (بكسر فسكون) : الذنب والخطيئة . والبعو (بالغين المهملة ، وبفتح فسكون) : الجناية والجرم .
 وقد بعأ يبعو بعوا (من باب عدا) : إذا جنى وأجرم . وبعا الذنب يبعاه ، ويبيعوه بعوا : اجترمه واكتسبه .
 وفي الأصل « بغو » بالغين المعجمة ، وهو تحريف .

يقول : لا عار على الشاب إذا صبا ولها مع العفة ، والتصون ، ونقاء العرض . وفي ثلاثة أبيات
 الآتية تأكيد وتفصيل لهذا المعنى .

(٧) العمر (بفتح فسكون ، أو بضم فسكون) : الحياة . وعمر (من باب فهم) : عاش زماناً
 طويلاً . ولم يستعمل في القسم إلا مفتوح العين . ولعمرك : قسم بحياة المخاطب ، يراد به تأكيد الكلام .
 وقارف الذنب والخطيئة : قاربها ، وخالطها : أى كسبها وارتكبها . والزلة (بفتح الزاى) : السقطة ،
 والهفوة . وقاد الإنسان الدابة (من باب قال) : إذا مشى أمامها آخذاً بمقودها . وقادني خطوي إلى
 السوء : أى مشيت إليها ، وأقبلت عليها . ومعها : أى مع الزلة : أى لم ارتكب في الحب زلة ، ولا سوء .
 أو هي « معه » : أى مع الحب . والسوء (بفتح فسكون) : الخلة القبيحة ، والفاحشة ، وكل عمل ،
 أو أمر شائن . والخطو (بفتح فسكون) : المشى : مصدر خطأ (من باب عدا) .

يقسم أن حبه عذرى عفيف ، بعيد عن الزلات والسوءات .

(٨) أهوى : أحب (وبابه صدى) . والخلاعة : مصدر خلع (كظرف) : أى ترك الحياء ،
 وركب هواه ؛ فهو خليع . والصبا (بكسر الصاد) : الشوق إلى المرأة ، وجهلة الفتوة ، واللهو من الغزل ،
 والتشبه بالصبيان في لهوهم ولعبهم وأفعالهم . وصبا إلى المرأة يصبو صبا (بفتح
 الصاد) : مال إليها ، ونزع ، وحن ، واشتاق . والفضيلة : الدرجة الرفيعة في حسن الخلق . وضدها =

سَجِيَّةٌ نَفْسٍ أَدْرَكَتْ مَا تُرِيدُهُ مِنْ الدَّهْرِ؛ فَاعْتَاضَتْ عَنِ السُّكْرِ بِالصُّخْرِ^(٩)
وَإِنِّي مِنَ الْقَوْمِ الَّذِينَ إِذَا انتَوَوْا مَهُولًا مِنَ الْأَخْطَارِ بَاءُوا عَلَى بَأُو^(١٠)
أَنَاسٍ إِذَا مَا أَجْمَعُوا الْأَمْرَ أَصْبَحُوا وَمَا هُمْ بِنَظَّارِينَ لِلْغَنِمِ وَالصُّخْرِ^(١١)
إِذَا غَضِبُوا رَدُّوا الْأُمُورَ لِأَضْلِيلِهَا كَمَا بَدَأَتْ، وَاسْتَفْتَحُوا الْأَرْضَ بِالْغَزْوِ^(١٢)
وَإِنْ حَارَتْ الْأَبْصَارُ فِي مُذْلَهِمَةٍ مِنَ الْأَمْرِ، جَاءُوا بِالْإِنَارَةِ وَالصُّخْرِ^(١٣)
شَدَذْتُ بِهِمْ أَزْرِي، وَأَحْكَمْتُ مِرَّتِي وَأَطْلَقْتُ مِنْ حَبْلِي، وَأَبْعَدْتُ فِي شَأْوِي^(١٤)
وَأَصْبَحْتُ مَرُّهُوبَ اللِّسَانِ، كَأَنِّي سَعَرْتُ لَطَى بَيْنَ الْحَضَارَةِ وَالْبَدْوِ^(١٥)

= النقيصة والرذيلة . والسرو (بفتح فسكون) : الشرف ، والمروءة (والفعل كدعا ، وكرم ، ورضى) .
يقول : إنه يهوى الخلاعة والصبا ، مع المحافظة على الشرف والفضيلة ؛ فخلاعته وصباه من النوع
النقي البريء ، النظيف العفيف ، البعيد عن الريب والشبهات ، المبرأ من النقائص والرذائل . وهو تكرر ،
أو شبه تكرر لمعنى البيت السابق .

(٩) السجية : الخلق ، والطبيعة ، والجليلة ، والغريزة . وأدرك الشيء إدراكاً : لحقه ، وبلغه ،
ووصل إليه ، وناله . وأدرك الإنسان المعنى بعقله : فهمه ، وتبينه ، وأحاط به . والدهر : الزمان الطويل ،
والأمد الممدود ، ومدة العالم ، أو الحياة . ودهر المرء : مدة حياته في الدنيا . وقد اعتاد الناس أن يضيفوا
إلى الدهر الخير والشر ، والمسرّة والمساءة . واعتاض خيراً مما ذهب عنه اعتياضاً : أى كان ما بقى له من
الخير عوضاً مما ذهب عنه وفقده . والسكر (بضم فسكون) : اسم من سكر بالشراب (من باب فرح) :
أى غاب عنه عقله وإدراكه . وضدّه الصُّخْرُ : مصدر صحا من سكره (من باب عدا) : أى أفاق . ويشار
بالسكر هنا إلى النقيصة والإثم ، كما يشار بالصخر إلى الفضيلة والعفة .

يتمدح بأن نفسه ذات سجية مترفة نقيّة ، وطبع سليم مستقيم . وقد أدرك إدراكاً صحيحاً محدوداً ما اراده
من زمانه ؛ فاختر العفة والاستقامة والفضيلة ، واجتنب الانحراف والنقائص والرذائل . وصلة هذا
البيت بثلاثة الأبيات السابقة واضحة وثيقة . وفي الأبيات الآتية ينتقل الشاعر إلى الفخر بنفسه وقومه ،
ثم إلى التعريض بأعدائه أو حسّاده أو منافسيه ، أو من قصد التعريض بهم ، والإشارة إلى
التناقض والتباين وبعد المسافة بينهم وبينه . ولم نشرح هنا ما شرحناه في القصيدة السابقة المطابقة
من الكلمات والأبيات المكررة .

(١٤) أحكم الشيء إحكاماً : أوثقه ، وأتقنه إتقاناً . والمرّة (بكسر الميم وتشديد الراء المفتوحة) :
القوة ، وشدة العقل . وإحكام المرّة : فى معنى شدّ الأزر ؛ فهو تأكيد له .

فَيَا عَجَبًا لِلْقَوْمِ يَبْغُونَ خُطْبِي
 يَرُومُونَ مَسْعَاتِي ، وَدُونَ مَنَالِهَا
 فَإِنْ تَكُ سِنِي مَا نَطَاوَلَ بَاعُهَا
 وَشَتَّانَ مَا بَيْنَ أَمْرِي الْقَوْمِ الَّذِي
 لَقُلْتُ ، وَقَالُوا ، فَأَعْتَلَوْتُ ، وَخَفَّضُوا
 وَمَا ذَاكَ إِلَّا أَنَّنِي بَيْتٌ سَاهِرًا
 فَأَصْبَحْتُ مُشْبُوبَ الزُّبَيْرِ ، وَأَصْبَحْتُ
 وَمَا خَطُّهُمْ خَطْوِي ، وَلَا عَدُوُّهُمْ عَدُوِّي^(١٦)
 مَرَاقٍ تَظَلُّ الطَّيْرُ مِنْ بُعْدِهَا تَهْوِي^(١٧)
 فَإِنِّي جَدِيرٌ بِالْإِصَابَةِ فِي الْأَتُو^(١٨)
 إِذَا رَامَ أَمْرًا لَمْ يَجْزُ سَاحَةُ الْبَهْوِ^(١٩)
 وَلَيْسَ أَخُو صِدْقٍ كَمَنْ جَاءَ بِاللَّغْوِ^(٢٠)
 وَنَامُوا ، وَمَا عُقْبَى التَّيَقُّظِ كَالْغَفْوِ^(٢١)
 كَأَكْلِبٍ حَيٌّ بَيْنَ دَارَاتِهِ تَلْوِي^(٢٢)

(١٦) الخطو : مصدر خطا (من باب عدا) : أى سار ومشى . وما خطوهم خطوى : أى ليس خطوهم مثل خطوى ؛ فالشاعر متقدم سباق ، وخصومه ، أو منافسوه ، أو حاسدوه ، أو أعداؤه كلهم لاحقون متأخرون .

(١٨) السن : العمر . وهي مؤنثة . وتطاول : طال . والباع : مسافة ما بين الكفين إذا انبسط الذراعان يميناً وشمالاً . وجدير : حقيق ، وخليق : من جدر بكذا ، وجدر له (من باب ظرف) : إذا صار خليقاً به ، أهلاً له . والأتو (بفتح فسكون) : العطاء ، والإحسان ، والاستقامة فى السير ، مع الإسراع . والطريقة . والإثمار .

والمعنى : أنه على صغر سنه مستقيم فى سيره ، واسع العطاء ، مسرع فى الخير ، طويل الباع فى الإحسان .

(١٩) شتَّان ما هما . وشتَّان ما بينهما : أى اتسعت المسافة ، وبعد الأمد ، وعظم الفرق بينهما . والشاعر يريد : شتَّان ما بينى وبين امرئ القوم . . . ورام الأمر (من باب قال) : أرادته وطلبه وابتغاه . ويراد بالأمر : الشيء . ولم يجز : لم يعد ، ولم يتجاوز . جاز المكان يجوزه (من باب قال) : تجاوزه ، وتعداه ، وخلفه وراءه . والساحة : فضاء يكون بين الدور . وساحة الدار : الموضع المتسع أمامها ، ومثلها الباحة . والبهو (بفتح فسكون) : البيت المقدم أمام البيوت . والشرط الثانى : كناية عن انحطاط المهمة ، وضيق الأفق ، والعجز والقصور .

افتخر ببعده ، وتطاول بابعه فى المكرمات ، وعرض بغيره ، ورام بالعجز والقصور والإحجام . (٢٢) أكلب : جمع كلب . والحي : البطن من بطون العرب ، وهودون القبيلة . وداراته : أى دور الحى ومنازله . الواحدة دارة . وتلوى : تقف ، وتنتظر ، وتقيم (وبابه رى) . وهى فى الأصل المخلوط الذى بين أيدينا « لتوى » . ويلاحظ أنه كثير الخطأ والتحريف والتصحيف والنقص . وقد نسبنا القارئ إلى بعضه ، وأعرضنا عن كثير منه .

فتافية الياه

قَالَ فِي ذِكْرِ الشُّوقِ :

كَفَى بِالضُّنَى عَنْ سَوْرَةِ الْعَذْلِ نَاهِيَا فَأَهْوَنُ مَا أَلْقَاهُ يُرْضِي الْأَعَادِيَا^(١)
 بَلَوْتُ الْهَوَى حَتَّى بَلَيْتُ ، وَطَالَ بِي مَرِيرُ النَّوَى حَتَّى نَسِيتُ التَّلَاقِيَا^(٢)
 وَمَا كُنْتُ ذَا غَى ، وَلَكِنْ إِذَا الْهَوَى أَصَابَ حَلِيمَ الْقَوْمِ أَصْبَحَ غَاوِيَا^(٣)

(١) كفاء الشيء (كرماء) : إذا أغناه عن غيره . والضنى فاعله بزيادة « الباء » : وهو مرض يخامر المريض ويلزمه حتى يشتد به الضعف والهزال والنحول ، ويشرف على الموت (وفعله كصدى) . والعذل : اللوم (وفعله كضرب وقتل) . وسورته (بفتح فسكون) : شدته ، وحدته ، وهياجه . وأهون : أيسر ، وأقل ، وأخف : اسم تفضيل من هان الشيء (من باب قال) : إذا خف ، وسهل ، ولان . والأعادي : جمع الأعداء . والأعداء : جمع العدو .

اشتد بالشاعر ضنى الوجد ، وأوصاب الهوى ؛ فقال : إن هذا الذى يضانيه ينبغي أن ينهى العاذل عن العذل ، ويكفّه عن الملامة ؛ فإنه إن كان صديقاً وجب أن يشفق عليه ؛ فينتهى عن لومه ، وإن كان عدواً فأقل ما يكابده يرضى أعداءه ، ويشبع شماتهم .

(٢) الهوى : الحب ، والعشق ، والغرام ، والميل إلى المهورى ، وشدة التعلق به (والفعل كصدى) . وبلوته (من باب قال) : تجربته ، واختبرته ، وتمرست به ، وعانيته ، وقاسيته . وبلى الثوب ونحوه كرضى : أدركه البلى : أى صار بالياً ، خلقاً ، قديماً ، قانئاً . وأبلاه الهوى ونحوه : جهده ، وأذا به ، ونحله ، وهزله ، وأرق جسمه وأضناه . وشئ مرير : أى مر ، صعب ، شديد ، لا يحتمل . والنوى : البعد والفراق ، وهى مؤنثة . والتلاقى : مصدر تلاقيا ، وقلقوا : أى لقي كل منهما صاحبه ، وصادفه ، واستقبله . والتلاقى : الاجتماع ، والالتئام ، والاتفاق .

يقول : إن الهوى أضناه وأبلاه بطول المكابدة والمعاناة ، وإن البعاد والفراق طالا به ، واشتدّ عليه ، وامتدا ، حتى نسي ما كان بينه وبين أحبائه من تلاقى واجتماع ووثام .

(٣) غوى (كرمى) يغوى غيياً : انهمك فى الجهل ، وأمن فى الضلال ؛ فهو غاو . والحليم : صفة من الحلم (بكسر فسكون) : وهو الأناة والعقل ، والهداية والرشد . وضده الخفة والطيش ، والسفه والجهل .

فى البيت السابق قال : إن الهوى اشتدّ به ، فأذا به وأبلاه . وفى هذا البيت : أنه كان حليماً مهتدياً ، فأضلّه الهوى وأعواه .

إِلَى اللَّهِ أَشْكُو نَظْرَةً مَا تَجَاوَزَتْ حِمَى الْعَيْنِ حَتَّى أَوْرَدَتْنِي الْمَهَاوِيَا^(٤)
 رَمَيْتُ بِهَا عَنْ غَيْرِ عَمْدٍ ، فَلَمْ تَعُدْ عَلَى النَّفْسِ إِلَّا بِالَّذِي كَانَ قَاضِيَا^(٥)
 هَجَرْتُ لَهَا أَهْلِي ، وَفَارَقْتُ جِيرَتِي وَغَاضَبْتُ فِي الْخُلَانِ مَنْ كَانَ رَاضِيَا^(٦)
 وَأَصْبَحْتُ مَسْلُوبَ الْجَنَانِ ، كَأَنَّنِي شَرِبْتُ بِكَأْسٍ تَتْرُكُ الْعَقْلَ سَاهِيَا^(٧)

(٤) إلى الله أشكو : تقديم يفيد الحصر ، أو القصر ، أو الاختصاص : أى إلى الله أشكو ، لا إلى غيره . وتجاوز المكان ونحوه تجاوزاً ، وجازه ، وجاوزه : تعدّاه ، وخلفه وراءه . والحمى (فى الأصل) : المكان ، أو الشيء المحمى المصون الممنوع الذى لا يقرب ، ولا يجترأ عليه . والموضع فيه كلاً يحمى من الناس أن يرى . ويراد بحمى العين هنا : العين المحمية . أو نطاق العين وحدّاتها . والغرض بيان سرعة التجاوز ، وسرعة التأثير . وأورده الماء ونحوه : جعله يرده وروداً : أى يشرف عليه ، ويدانيه . ومن المجاز : أورده المهالك : إذا ألقاه فيها . والمهاوى : جمع المهواة (بفتح الميم ، وسكون الهاء) : وهى الحفرة (بضم فسكون) ، أو الوهدة العميقة . ومثلها الهوة (بوزن القوة) . ويراد بالمهاوى : المهالك .

نظر الشاعر إلى إحدى الحسان نظرة بريئة سريعة عابرة ، لم تكد تجاوز عينه حتى أوقعته فى أشراك الهوى ، ومهاوى الحب ، وأوصاب الغرام ؛ وهو يشكو إلى الله وحده بشه ووجده . والبيت الآتى يردّد هذا المعنى ويؤكدّه !

(٥) بها : أى بالنظرة . ورمى بها : ألقاها . وقاض : قاتل ، مرد ، مهلك : اسم فاعل من ضربه ، ففضى عليه (كرمى) : إذا قتله ، وأرداه .

يقول : إنه لم يتعمّد هذه النظرة ؛ بل ألقاها من غير قصد ، فعادت إليه بالردى والهلاك . يريد أنها كانت سبب الحبّ العنيف الذى أذا به وأضناه . وفى الآيات الآتية تفصيل لهذا المعنى .

(٦) لها : أى للنظرة : أى من أجل الحبّ وبسببه . والجيرة : الجيران (بكسر الجيم فيهما) : جمع جار : وهو الخليف ، والناصر ، ومن يجاورك فى المسكن ونحوه . وغاضبته مغاضبة : هجرته ، وتباعدت عنه ، وحملته على السخط والغضب . و « فى » هنا : بمعنى « من » . والخلان (بضم الخاء) : جمع الخليل : وهو الصديق الصادق الود . وراض : اسم فاعل من الرضا : وهو ضدّ الغضب ، وخلاف السخط .

يقول : إنه فى سبيل هذا الحبّ العنيف ، ومن أجله هجر أهله وعترته ، وفارق أنصاره وجيرته ، وغاضب الراضين عليه ، والمحبين له من أخلائه وأصفيائه ، ولعله هجرهم ، وفارقهم ، وغاضبهم لأنهم نصحوه له فلم يبال نصيحهم . والغرض بيان عمق هذا الحب ، وصدقه ، وشدة تأثيره .

(٧) سلبه ثوبه (من باب قتل) : انتزعه منه قهراً ؛ فالثوب مسلوب ، وسلب : وسلبت المعشوقة فؤاد عاشقها أو عقله : استهوته ، ودلته ، واستولت عليه ، فهو صلب ، مولّه ، متيم ، مستهام . والحنان =

أَدُورُ ، وَلَا أُدْرِى وَإِنْ كُنْتُ حَازِمًا يَمِينِي أَدْنَى لِلْهُدَى مِنْ شِمَالِيَا^(٨)
صَرِيحٌ هَوًى ، لَا أَذْكَرُ الْيَوْمَ بِاسْمِهِ وَلَا أَعْرِفُ الْأَشْخَاصَ إِلَّا تَمَادِيَا^(٩)

= (بفتح الجيم) : القلب ، أو العقل . وشربت بكأس : أى شربت من كأس : وهى الإناء ، أو القدح ما دام فيه الشراب . وفى القرآن الكريم : « عينا يشرب بها عباد الله » أى يشربون منها . الآية رقم ٦ من سورة الإنسان . ويجوز أن تكون الباء زائدة : أى كأننى شربت كأساً . ويراد بالشراب هنا الخمر التى تخامر العقل ؛ فتستره وتغطيه ، أو تذهب به ، وتغيبه . وساء : غافل ، غير صاح : اسم فاعل من سها عن الشيء ، وسها فيه (من بابى عدا ، وسما) : أى غفل عنه ، ولم ينتبه له .

والمعنى : أن الهوى برّح به ، واشتدّ عليه ، حتى سلب عقله ، وأسر قوّاده ؛ فكان كالشارب الذى أسكرته الخمر ، وتركته ساهياً غافلاً ، قليل الوعى ؛ مشترك اللب ، ضعيف الإدراك .

(٨) دار (من باب قال) : طاف حول الشيء . ودري الشيء ، ودري به (من باب رى) : علم به ، وعرفه ، وأدركه . والدوران مع فقدان الدراية : تصوير لما أشار إليه فى البيت السابق من ذهاب الجنان ، وسهو العقل . وحزم الرجل رأيه ، أو أمره (من باب ضرب) : ضبطه ، وأتقنه ، وأحكمه ، وأخذ فيه بالثقة ؛ فهو حازم . وقد حزم (من باب ظرف) : أى صار حازماً ضابطاً لأمواله . والشك (بكسر الشين) : خلاف اليقين . وأدنى : أقرب : اسم تفضيل من الدنو : بمعنى القرب . والهدى ، والهداية : الرشاد ، والعقل ، والاستقامة ، والتوفيق ، والصلاح . ولعله يشير بيمينه إلى ما كان عليه قبل أن يتردى فى مهاوى العشق ، ويقع فى حبال الغرام ؛ فقد كان يومئذ راشداً مهتدياً . ويشير بشماله إلى ما صار إليه بعد العشق من الهيام والضللال .

والمعنى : أنه يدور ويطوف ويهيم على وجهه ، ولا يكاد يهتدى لطريق القصد وسبيل الرشاد ، وإن كان فى الوقت نفسه حازماً بصيراً يعلم أن الإقلاص عن الهوى هدى وكال ، وأن التماهى فيه غي وضلال . وقد يكون فى الشطر الثانى تحريف . والأصل : يميني أدنى للهدى ، أم شماليا . والمعنى على هذا : أنه على الرغم من حزمه يدور ويطوف ، ولا يعرف أين يتجه : إلى اليمين ، أم إلى اليسار ؛ فهو فى حيرة وارتيباك ؛ كأنه يقول : إن تأثير الهوى فى قلبه وعقله عطّل حزمه ووعيه ، وأشل تفكيره وتدبيره . أو كان الهوى بتأثيره أشدّ من حزمه وعزمه وضبطه لأمواله . والبيت بمعنييه ترديد وتأكيده لمعنى البيت السابق . (٩) صريح (بالنصب) خبر بعد خبر « لأصبح » فى البيت السابع : أى أصبحت مسلوب الجنان ، صريح هوى . أو هو خبر لمبتدأ محذوف . والتقدير : أنا صريح هوى : أى قتيل حب وغرام . أو طريق لهذا الحب ، ساقط فى أشراكه ومهاويه . وقد يراد بالصريح : المجنون . وهو الأقرب هنا ، وهو مع قربه يلائم البيتين السابقين ، ويجرى معهما فى مجال واحد . والصريح (فى الأصل) : فيعل بمعنى مفعول ، من صرعه على الأرض (من باب قطع) : أى طرحه عليها ، وألقاه فوقها . ولا أذكر اليوم باسمه : أى لا أذكر اسم اليوم الذى نحن فيه : أهو السبت ، أم الأحد مثلاً . ويراد بالأشخاص : أشخاص الناس : أى ذواتهم ، والصفات التى تميز زيدا من عمرو . وتماهى فى الأمر تمادياً : بلغ فيه =

فِيَا عَيْنُ ، لَا زَالَتْ يَدُ السُّهْدِ تَمْتَرِي أَسَا كَيْبَ دَمْعٍ مِنْكَ تُرَوِي الْمَاقِيَا ^(١٠)
 فَأَنْتِ الَّتِي أَوْرَدْتَ قَلْبِي مِنَ الْهُوَى مَوَارِدَ لَمْ تَتْرُكْ مِنَ الصَّبْرِ بَاقِيَا ^(١١)
 أَطَعْتُكَ ، فَاسْتَسَلَمْتُ بَعْدَ شَكِيمَةٍ أَعْضَتْ بِأَطْرَافِ الشَّكِيمِ الْمَذَاكِيَا ^(١٢)

= الغاية. وتمادى به الأمر : تطاول وتأخر. والمراد أنه لا يعرف الشخص من الناس إلا بعد جهد ومشقة ، وطول تبصر وتأمل ؛ وذلك لضعف وعيه ، وشدة تأثير الهوى في عقله وحواسه .
 والبيت وثيق الاتصال بالبيتين السابقين ؛ فقد صرعه الهوى ، وسلب جنانه ، وأضعف إدراكه ، فأصبح يدور ، ولا يدري يمينه من شماله ، ولا يتذكر اليوم الذي هو فيه ، ولا يميز من يعرفهم من الناس ، ولا يحدد شخصياتهم إلا بعد جهد ومشقة ، ومعاناة ، وطول نظر وتبصر .
 وفي ثلاثة الأبيات الآتية ينحى الشاعر على عينه بالملامة ؛ إذ كانت سبب ما وقع فيه ، وما لا يزال يكابده ويضائيه .

(١٠) السهد (بضم فسكون) : الأرق ، وأن يشتهي الإنسان النوم ، فلا يكاد يحده . ومثله السهاد (بضم السين) . (وفعله من باب تعب) . وتمترى : تستدر ، وتستخرج . من قولهم : الريح تمترى السحاب : أي تسقط مطره . والأسا كيب : جمع أسكوب (بوزن أسلوب وأساليب) : وهو المطر المنسكب ، المنصب ، المنهمر . يقال : مطر ، وماء ، ودمع ، ودم أسكوب : أي دائم الانسكاب والانصباب . وأرواه يرويه إرواء : سقاء ، وأشبعه . والمآقي : جمع المأقي : وهو طرف العين مما يلي الأنف ، وهو مجرى الدمع . ومثله المآق ، والمآق ، والموق .

يلدعو على عينه أن تبقى ساهرة باكية ، تقاسى الأرق والسهاد ، وتجري بالدموع مآقيها .

(١١) أوردت البعير وغيره الماء إيراداً : جعلته يرد : أي يدانيه ، ويوافيه ، ويشرب منه . ومن المجاز : أوردته المهالك : أي أوقعته فيها . والموارد : جمع مورد (بوزن مجلس) : وهو المنهل ، والمشرب : أي العين ، أو البئر ، أو المكان الذي يستقى منه . وأوردت عينه قلبه موارد الهوى : أي نظرت إلى الحسناء التي يتغزل بها ، فولته ، وتعلق بها قلبه أشدّ التعلق . ويريد بالباقي : البقية القليلة . ولم تترك موارد الهوى له بقية من الصبر : أي انتهى به الوجد والحب إلى الجزع الدائم ، والهمّ المقيم ، ولم يجد على ضناه وأوصابه صبراً .

. في البيت السابق دعا على عينه بدوام السهاد والبكاء . وهذا البيت تعليل لدعائه ، وبيان لسببه ودافعه ؛ فإن عينه هي التي أوردت قلبه موارد من الهوى أجزته ، وحزنته ، وأنقذت صبره واحتماله .

(١٢) استسلم : انقاد ، وذلّ ، وانطاع ، وخضع ، واستكان . والشكيمة (بوزن العزيمة) : قوة القلب . ويقال فلان ذو شكيمة : إذا كان شديد النفس ، قوى البأس ، أنوفاً ، أيباً ، لا ينقاد . وهو شديد الشكيمة : إذا كان ذا حدّ ، وعارضة ، وعزيمة ، وصرامة . وأعضته الشيء إعراضاً : جعله يعضّه : أي يستمسك به ، ويلزمه . أو يمسكه بأسنانه . والشكيم : جمع الشكيمة : وهي في اللّجام : =

فَإِنْ أَنَا سَالَمْتُ الْهُوَى بَعْدَ هَذِهِ فَلَسْتُ ابْنَ أُمِّ الْمَجْدِ إِنَّ عُدْتُ ثَانِيًا (١٣)
يَلُومُونَ أَشْوَاقِي ، كَأَنِّي ابْتَدَعْتُهَا وَلَوْ عَلِمُوا لَأُمُوا الظُّبَاءَ الْجَوَارِيَا (١٤)
وَمَا لِي ذَنْبٌ عَنْهُمْ ، غَيْرَ أَنَّنِي شَدَوْتُ ، فَعَلَّمْتُ الْحَمَامَ الْأَغَانِيَا (١٥)
وَهَلْ يَكْتُمُ الْمَرْءُ الْهُوَى وَهُوَ شَاعِرٌ وَيَشْنِي عَلَى أَعْقَابِيهِنَّ الْقَوَافِيَا ؟ (١٦)

= الحديقة المقروضة في قم القوس . والمذاكي من الخيل : التي تمت سنها ، وكلت ، وعظمت قواها ، واشتدت . وفرس منك ، ومنك . وخيل مذاك ، ومذكيات . والشرط الثاني : كناية عن قوة شكيته ، وطول المدافعة والتأبى .

يقول : إنه أطاع عينه ، فانتقاد الهوى ، ولم يستسلم إلا بعد طول التأبى والامتناع .

(١٣) ابن أمّ المجد : كناية عن أنه أصيل عريق في المجد والكرم والشرف والرفعة والعلاء .

يقول : إنه إذا كان قد سالم الهوى وصالحه وانطاع له في هذه المرة ، فلن يعود بعدها إلى مسالته ، والالتقياد له . وفي البيت تأكيد لهذا ، وفخر بأصالته ، وإعراقه في المجد والكرم .

(١٤) ابتدع الشيء ابتداءً ، وأبدعه إبداعاً : أحدثه ، وأنشأه ، واختصره . والظباء (بكسر الظاء) : جمع ظبي : وهو الغزال . وتشبه به الحسناء من النساء في الرشاقة ، ولطف الحركة ، وحسن الشيء ، وجمال الجيد والعينين . والجواري : جمع الجارية : وهي الشابة الفتية من النساء . والمعنى : أن الحسان الشابات الفتيات هن اللائي تيمنه ، وولمته ، وأوقدن في قلبه نيران الوجد ، والشوق ، والهوى ، والغرام . ولو أنصف عدّاله لوجهوا إليه ، لا إليه العذل والملامة .

(١٥) عنهم : أي عند لائمه وعدّاله . أو عند من تهمينه ، وأوقدن في قلبه نار الشوق والصبابة . ولكن يلاحظ أنه وضع ضمير الذكور « هم » موضع ضمير الإناث « عندهن » . وشدا بالشعر (من باب عدا) : ترنم به وتغنى ، وطرب . والأغاني : جمع الأغنية (بتخفيف الياء) : وهي ما يترنم به ويتغنى من الكلام الموزون وغيره . والحمام هدير ، أو هديل مسجوع يردد في حنجرة ؛ فيتأثر به سامعه . يقول : إنه لم يذنب إلى هؤلاء الحسان اللائي هيجن شوقه ؛ غير أنه شدا وتغنى بمحاسنهن ؛ فلم يلير الشوق والتخريد .

(١٦) الاستغناء في أول البيت : معناه النفي ؛ فالشاعر لا يستطيع كتمان هواه . وثناه عن كذا (من باب رمي) : صرفه عنه ، وكفّه ، وردّه . والعقب (بوزن الكتف) : عظم مؤخر القدم . وهو أكبر عظامها . وثناه على عقبه : ردّه ، وصرفه ، ورجعه عن الشيء . والقوافي : جمع القافية : وهي الحروف التي تبدأ بتحريك يليه آخر ساكنين في آخر البيت ؛ فقافية هذا البيت مثلاً : « وافيّا » . ويراد بالقوافي هنا : الأشعار .

فَيَا نَسَمَاتِ الْفَجْرِ ، مَا لَكَ كُلَّمَا تَنَسَّمْتَ أَضْرَمْتَ الْهَوَىٰ فِي فُؤَادِيَا؟ (١٧)
 وَيَا سَجَعَاتِ الْأَيْلِكِ ! رِفْقًا بِمُهْجَةٍ (١٨)
 وَيَا لَمَحَاتِ الْبَرْقِ ! بِاللَّهِ خَبْرِي أَخِلَّائِي بِالْمِقْيَاسِ عَنِّي سَلَامِيَا (١٩)

= والمعنى : أن الشاعر لن يستطيع كتمان هواءه ، ولن يستطيع ردّ ما يرد على ذهنه ، وتنتجه عواطفه من شعر الحب والغزل . وصلة هذا البيت بالذي قبله واضحة وثيقة ؛ فالشاعر إنَّما شدا وتغنى بشعره جرياً على طبيعته الشاعرة ، وانطباعاً لعاطفته المتأججة ، وإرضاء لشعوره المرهف . وفي البيتين الآتين ما يتصل بهذا كله أوثق اتصال من اضطرام الهوى في فؤاده ، واحترق مهجته بالهوى .

(١٧) النسَمَات : جمع نسمة (بفتحتين) : وهي الريح الطيبة اللطيفة . ومثلها النسيم . وتنسَمَت الريح تنسماً : هبت بلطف ولين واعتدال . وأضرم النار إضراماً : أوقدها ، وأشعلها . والاستفهام في البيت : يفيد الإنكار ، أو التعجب ؛ فالأمر الطبيعي الذي لا يثير العجب ، أو يدعو إلى الإنكار - أن تخفف نسَمَات الفجر لوعة الملتاع ، وحرقة الصبّ المسّهام ؛ لأن هذه النسَمَات في خيال شعراء الغزل رسائل الحبيب إلى المحبّ ، تحمل إليه أنفاسه المعطرة ، وتبلغه تحيته وسلامه . وقد تتج العكس ، أي تذكره بقربه ووصاله ؛ فتبهج لواعجه ، وتضاعف أوصابه .

يقول : إن الهوى يزداد في قلبه ، ويتقد كلُّما هبّ نسيم الفجر طيباً رائقاً ، نقيّاً لطيفاً .
 (١٨) السجعات : جمع سجمة : اسم مرة من سجت الحمامة (من باب قطع) : إذا هدرت ، ورددت صوتها على طريقة واحدة . والنداء في أول البيت للسجعات ، أو للطير الساجمة . والأليك : جمع أَيْكة (بفتح فسكون) : وهي الشجر الكثير الملتفّ . وقد يراد بالأليك الطير المفردة ؛ من إطلاق المحلّ ، وإرادة الحال . ورفق به (مثلثة) رفقاً (بكسر فسكون) : لأن له جانبه ، ولطف به ، وعطف عليه ، وحسن صنيعه معه . والمهجة : القلب ، أو الروح . ولم يرد في الأصل المخطوط الذي بين أيدينا غير الشطر الأول من هذا البيت ، ويمكن تكملته بمثل : « إذا الطير غنّت لفسها الجمر ذا كيا » . أو « على الدهر لا تلق الحبيب المواثيا » . أو « كأنّ الجوى يحمى عليها المكاويا » .

يقول : إن سجع الحمام ، وتغريد الطير يثير شجونه ، ويضاعف أوصابه ، ويحرق مهجته ؛ ولهذا ناداه في توجّع وتضرّع إليه أن يرفق به ، فيكفّ عن هديره وتغريده .

(١٩) اللَّمَحَات : جمع لمحة (بفتح فسكون) : اسم مرّة من لمح ، ولمح إليه (من باب قطع) : إذا أبصره بنظر خفيف . ولمح النجم والبرق : لمع من بعيد . ولمحات البرق : لمعاته واثلاقاته . والبرق : الضوء يلعب في السماء على إثر انفجار كهربى في السحاب . و « بالله » : قسم معترض : أي أستحلفك بالله . وخبره بكذا تخبيراً ، وأخبره به إخباراً : أنباء ، وأعلمه . والخبر (بفتحتين) : ما ينقل ، ويشدّث به . والمراد : انقلني عنّي إلى أخلائي سلامي . والأخلاء : جمع خليل : وهو الصديق الخالص . وقد خففه الشاعر بحذف همزته ، ثم أضافه إلى ياء المتكلم ، فقال : « أخلاي » بدلا من « أخلائي » =

وَيَا عَذَبَاتِ الْبَانَ ! إِنْ كُنْتَ إِنَّمَا تَمِيلُ مَعِيَ شَوْقًا ، فَلَقَيْتَ دَاوِيَا (٢٠)
عَوَائِدُ شَوْقٍ أَلْهَبَتْ لَاعِجَ الْأَسَى وَرَدَّتْ أَمَانِي الضَّمِيرِ هَوَافِيَا (٢١)

= وروضة المقياس: جزيرة كبيرة ، يحيط بها نهر النيل ، شرقاً الجزيرة ، وغرباً مصر القديمة ، تعرف بمقياس قديم ، يقيس مستوى الماء في النيل إذا ارتفع ، أو انخفض . وقد أكثر البارودي من التغني بهذه الجزيرة في شعره ، وطالما حن إليها ، ونوّه بها ، ووصف حدائقها النضيرة ، وجداولها الجارية ، وقصورها الفاخرة . ولو رآها اليوم لأنكرها ؛ فقد تغيرت معالمها ، وقلت قصورها ، وكثرت بها العمارات السكنية الكبيرة ، ودكاكين البدالين والتجارين وأرباب الحرف والصناعات ، وعلا فيها ضجيج الباعة الجوالين ، وازدحمت بالسكان ، وفقدت أكثر ما كان لها من المزايا والمحسن ، والهدوء ، والسكون ، والبهجة والرواء .

حمل البرق تحيته وسلامه إلى أخلائه بمصر . وفي البرق معنى السرعة ، والاتساع ، والامتداد . وهو بشير المطر والفيث والخير الكثير .

(٢٠) العذبات : الأغصان : جمع عذبة (بوزن قصبة) . والبان : شجر سبط القوام ، لين ، ورقه كورق الصفصاف . وتشبه به حسان النساء في اللين ، والمرونة ، والاعتدال ، وسبوطه الجسم ، وجمال القد ، وحسن الطول . واحدته بانه . ولقاه الشيء تلقية : جملة يلقاه . ولقيت (بالبناء للمجهول ، وتشديد القاف المكسورة) : لاقيت ، وصادفت ، ووجدت ، واستقبلت . ودَوَّى دَوَّى (من باب صدَّى) : مرض . ويراد بالداوى هنا : المرض الشديد . ويلاحظ أن العذبات جمع مؤنث أضيف إلى البان ، وهو اسم جنس جمعي يؤنث ويذكّر . ويعامل معاملة المفرد ، أو الجمع . وقد نادى الشاعر العذبات ، ثم أعاد الضمير عليها ، أو على البان مذكراً .

رأى الشاعر أغصان البان تميل وتهتز ؛ فخاطبها قائلاً : « إِنْ كُنْتَ تَمِيلِينَ كَمَا أَمِيلُ ، بِدَافِعِ الشَّوْقِ وَالْحَنِينِ إِلَى الْأَحْبَاءِ ، فَقَدْ أَصَابَكُمْ مِثْلُ مَا أَصَابَنِي مِنْ حَرَقَةِ الْوَجْدِ ، وَهَزَّةِ الذِّكْرِ ، وَخَفَةِ الْحَنِينِ . وَقَدْ تَكُونُ : « فَلَقَيْتَ دَاوِيَا » : جملة دعائية ؛ فهو يدعو على الأغصان بالمرض ، غيرة منها ؛ إذ تنافسه في هزة الشوق والصبابة ، وتميل الهوى والغرام . وقد أشرنا من قبل إلى صلة البان بحسان النساء .

(٢١) عوائد : جمع عائدة : اسم فاعل من عاد لكذا ، أو إليه (من باب قال) : أى صار إليه . أوردج إليه ، وارتدّ بعد ما انصرف عنه . وعوائد الشوق : ما يتتاب المشوق ، ويعاوده ، ويتردد إليه ، ويشغل عليه من نوبات الاشتياق ، وهباته ، وثوراته ، وهزاته . وألّهب النار إلهاباً : أوقدها ، وأشعلها ، وأججها حتى صارت ذات لب : وهو ما يرتفع من النار المتقدة ، كأنه لسان . ولاعج : اسم فاعل من لعجه الحب والشوق ونحوهما (كنع) : إذا برّح به ، واشتدّ عليه ، واستحصر في قلبه ، وآلمه ، وأحرقه . والأسى : الحزن (وفعله من باب صدَّى) . والأمانى : جمع الأمنية : وهى ما يتسناه الإنسان ، ريتوق إليه ، ويرغب فيه ، ويقدره ، ويحب أن يصير إليه . والضمير : ما تضرعه في نفسك : أى نستره ، وتكتمه ، وتخفيه ، ويصعب الوقوف عليه . ويراد بالضمير هنا : القلب ، أو النفس . وهواف : =

لَعَمْرُكَ ، مَا فَارَقْتُ رَبِّي عَنْ قَلِيٍّ وَلَا أَنَا وَدُعْتُ الْأَحِبَّةَ سَالِيًا (٢٢)
وَلَكِنْ عَدْتَنِي عَنْ بِلَادِي وَجِيرَتِي عَوَادٍ أَبَتْ فِي الْبُعْدِ إِلَّا تَعَادِيًا (٢٣)
زَمَانٌ تَوَلَّى غَيْرَ أَعْقَابِ ذُكْرَةٍ تَسُوقُ إِلَى الْمَرْءِ الْحَلِيمِ التَّصَابِيَا (٢٤)

= جمع هافية : اسم فاعل من هفا الماشي أو الطائر (من باب عدا) : أى أَسْرَعَ في مشيه ، ونَحَفَ في طيرانه . وهفا : زل ، وسقط . وهفت* الريشة ، أو الصوفة في الهواء : هَفَفُوا وَهَفُفُوا : ذهبت* . وهوا في الإبل : ضوألها . ورد* الشيء كذا : رجع . أو صيّر . أو حوّل من صفة إلى صفة . ومعنى الشطر الثاني : أن آماله ضلّت* ، وارتدّت* إليه بسرعة مخففة خائبة ، لم يتحقق له منها شيء .

يقول : إنها أشواق لا تفتأ تعاوده وتساوره ؛ فتشعل في قلبه لواعج الآسى ، وتردّ* إليه آماله مخففة خائبة .

(٢٢) العمر (بفتح فسكون) : الحياة . ولعمرك : أسلوب قَسَمَ بحياة المخاطب ، يراد به تأكيد الكلام ، ودفع الشك والارتياب . والربع (بفتح فسكون) : الدار . ومحلّة القوم . ومنزلهم . وقد يُطلق الربع مجازاً على القوم والعشيرة . والقل (بكسر ففتح) : البغض والكراهية : مصدر قلّه (كرمّه ، ورضيه) : إذا أبغضه ، وكرهه ، وهجره . وودّعه توديعاً : فارقه وبأينه . والأحبة والأحباء : جمع الحبيب : وهو المحبوب ، أو المحبّ (بصيغة اسم الفاعل) . وسالياً : اسم فاعل من سلاه ، وسلا عنه (من بابى عدا ، وسما) ، وسليه (كرضيه) : إذا نسيه ، وصبر على بعده ، وطابت نفسه بعد فراقه . يقول : إن فراقه لذيّاره وقومه وأحبابه لم يكن عن قِلَى ، أو سُلوَانٍ ، وإنما كان عن إجبار واضطرار . والبيت الآتى يردّد هذا المعنى ويؤكدّه .

(٢٣) عَدَّاهُ عن الأمر عَدَّوًّا ، وَعُدَّوَانًا : صرّفه عنه ، وشغله ، وألهاه . والعوادي : الصوارف ، والموانع : جمع عادية : اسم فاعل منه . وعوادي الدهر : عوائقه ونوائبه وصروفه . والجيرة (بكسر الجيم) : الجيران : جمع جار : وهو من يجاورك في المسكن . والجار أيضاً : الحليف ، والناصر . وتمادى في الأمر تمادياً : أَمِنَ فيه ، وبلغ الغاية . وفي الشطر الثاني تصوير لعنف العوادي وضراوتها وقسوتها .

في هذا البيت والذي قبله : أنه لم يفارق بلاده وذيّاره وأحبابه وجيرانه عن قلى أو سلوان ، وإنما هى عوادي قاسية ، وصوارف عنيفة أبعدته عنهم ، وحالت بينه وبينهم ؛ فلم يبق له في الأمر حيلة أو اختيار .

(٢٤) تولّى : أدبر وذَهَبَ . والأعقاب : جمع عقب (بوزن كَتِفٍ) : وهو من كل شيء آخره . والذكرة (بضم فسكون) : الشيء يخطر بالقلب ، ويجرى على اللسان . وهشها الذكّرى (بكسر فسكون) . ويراد بأعقاب الذكّرة : بقاياها التى ما زالت تساور القلب وتخامره . والحليم : صفة من الحليم (بكسر فسكون) : وهو الأناة ، والعقل ، والرزانة ، والصبر . وتصابى تصابياً : حنّ ، وتاق ، وتولّى ، واشتاق .

فَيَارَوْضَةَ الْمَقْيَاسِ ! جَادَكَ سَلْسَلٌ مِنْ النَّيْلِ يَدْعُو لِلْحَنِينِ السَّوَاقِيَا^(٢٥)
وَلَا بَرِحَتْ تَغْشَاكِ لِلْفَجْرِ نَسْمَةٌ تَرُدُّ جَبِينِ النُّورِ أَزْهَرَ ضَاحِيَا^(٢٦)
بِلَادُ صَحْبَتِ الْعَيْشِ فِيهَا مُنْعَمًا وَأَجْرِيْتُ أَفْرَاسَ الْبَطَالَةِ لَاهِيَا^(٢٧)

= يَأْتِي عَلَى مَا فَاتَ وَذَهَبَ مِنْ زَمَانِ اجْتِمَاعِ الشَّمْلِ ، وَرِخَاءِ الْبَالِ ، وَرَغَادَةِ الْعَيْشِ . وَيَقُولُ : إِنَّ ذِكْرِيَاتِ ذَلِكَ الزَّمَانِ لَا تَفْتَأُ تَخَامِرُهُ وَتَسَاوِرُهُ ؛ فَتَذْهَبُ بِحُلْمِهِ وَصَبْرِهِ ، وَتُثِيرُ أَشْجَانَهُ وَأَحْزَانَهُ .

(٢٥) جَادَ الْفَيْثُ الْقَوْمَ (مِنْ بَابِ قَالَ) : عَمَّ أَرْضَهُمْ ، وَشَلَّهِمْ بِخَيْرِهِ . وَمَاءُ سَلْسَلٍ (بوزن جعفر) : عَذْبٌ ، صَافٌ ، سَلِسٌ ، سَهْلٌ ، سَائِعٌ . أَوْ جَرَتْ فِي مَتْنِهِ الرِّيحُ ، فَصَارَ وَجْهَهُ كَالسَّلْسَلَةِ . وَحَنَنْ يَحِينُ (كَخَفٍ يَخِيفُ) حَنِينًا : صَوْتٌ ، مَادًّا صَوْتَهُ ، كَالْمَتَوَجِّعِ ، أَوْ كَالَّذِي اسْتَخَفَّ الطَّرِبَ . وَالسَّوَاقِي : جَمْعُ السَّاقِيَةِ : وَهِيَ النَّاعُورَةُ : أَيْ دَوَلَابُ ذُو دَلَاءٍ أَوْ نَحْوَهَا ، يَدُورُ بِدَفْعِ الْمَاءِ ، أَوْ تَدِيرُهُ الْمَاشِيَةُ ، فَيَخْرُجُ الْمَاءُ مِنَ الْبُئْرِ أَوْ النَّهْرِ إِلَى الْحَقْلِ . وَلِلنَّوَاعِيرِ صَوْتٌ كَأَنَّهُ الْحَنِينُ . وَيَدْعُو السَّوَاقِي إِلَى الْحَنِينِ : أَيْ يَحْرِّكُهَا ، وَيَدِيرُهَا .

يَدْعُو لِرَوْضَةِ الْمَقْيَاسِ وَوَطْنِهِ الْحَبِيبِ بِالسَّقْيَا وَالْحِصْبِ ، وَالْبَرَكَةِ وَالنَّمَاءِ .

(٢٦) لَا بَرِحَتْ : لَا زَالَتْ : أَيْ اسْتَمَرَّتْ وَدَامَتْ . وَالْجُمْلَةُ دَعَائِيَّةٌ . وَالِدَعَاءِ لِرَوْضَةِ الْمَقْيَاسِ وَالْوَطَنِ الْعَزِيزِ . وَغَشِيَهُ يَغْشَاهُ (كَرَضِيهِ يَرْضَاهُ) : أَتَاهُ ، وَحَلَّ بِهِ . أَوْ وَاثَاهُ وَغَطَّاهُ . وَالنَّسْمَةُ (بِفَتْحٍ فَسْكَوْنٍ) : الرِّيحُ اللَّطِيفَةُ ، الْعَلِيَّةُ ، اللَّيِّنَةُ ، الْمُنْعَشَةُ . وَالْجَبِينُ : مَا فَوْقَ الصَّدْغِ عَنْ يَمِينِ الْجَبَةِ ، أَوْ شِمَالِهَا . وَهِيَ جَبِينَانِ . وَالنُّورُ (بِفَتْحٍ فَسْكَوْنٍ) : الزَّهَرُ الْأَبْيَضُ . وَاحِدَتُهُ نُورَةٌ . وَجَمْعُهُ أَنْوَارٌ (بوزن زهرة وَأَزْهَارٍ) . وَجَبِينِ النُّورِ : وَجْهَهُ . وَالْأَزْهَرُ : كُلُّ لَوْنٍ أَبْيَضٍ نَقَّى صَافٍ مَشْرِقَ مَضَى . وَضَاحٌ : اسْمُ فَاعِلٍ مِنْ ضَمٍّ (مِنْ بَابِ عَدَا ، وَضَمًّا) : إِذَا بَدَأَ ، وَظَهَرَ ، وَبَرَزَ لِلشَّمْسِ . وَمِثْلُهُ ضَمِي (كَرَضِي) . وَهُوَ تَأْكِيدٌ لِمَعْنَى زَهَارَةِ النُّورِ ، وَحُسْنُهُ ، وَبَيَاضُ لَوْنِهِ .

فِي الْبَيْتِ السَّابِقِ دَعَا لَوْطَنِهِ بِالسَّقْيَا . وَفِي هَذَا الْبَيْتِ دَعَا بِأَنْ تَفَادِيَهُ عَلَى الدَّوَامِ نَسِمَاتُ الْفَجْرِ ، فَتَفْتَحَ أَزْهَارَهُ ، وَتَنْمَشَ أَهْلَهُ ، وَتَكْسُوهُ الْبَهْجَةَ وَالرَّوَاهُ .

(٢٧) مَحَبَّةٌ (مِنْ بَابِ سَلَّمَ) : رَافَقُهُ ، وَسَايَرَهُ ، وَلَازَمَهُ . وَالْعَيْشُ : الْحَيَاةُ وَالْمَعِيشَةُ . وَنَعْمَةٌ تَنْعِيمًا : رَفَقَةٌ تَرْفِيهَاً ، وَيُسِّرُ لَهُ أَسْبَابَ الْحَيَاةِ الطَّيِّبَةِ ، وَالْعَيْشِ الرَّغِيدِ ، وَالرِّزْقِ الْوَاسِعِ ، وَرِخَاءِ الْبَالِ ، وَهَنَاءَ الْحَالِ ؛ فَهُوَ مُنْعَمٌ (بِصِيغَةِ اسْمِ الْمَفْعُولِ) . وَالْأَفْرَاسُ : جَمْعُ فَرَسٍ (بِفَتْحَتَيْنِ) : وَهُوَ وَاحِدُ الْخَيْلِ ، لِلذِّكْرِ وَالْأُنْثَى . وَالْبَطَالَةُ (بِتَثْنِيَةِ الْبَاءِ) : التَّبَطُّلُ ، وَالتَّعَطُّلُ ، وَالتَّفَرُّغُ مِنَ الْعَمَلِ ، وَاتِّبَاعُ الْهَوَى وَالْجَهَالَةِ (وَفَعْلُهُ كَقَتْلٍ) . وَالْبَطَالَةُ (بِفَتْحِ الْبَاءِ) : الْهَزْلُ وَالْمَزَاحُ وَالِدَعَابَةُ (وَفَعْلُهُ كَفَرَجٍ) . وَلاَهِيَا : اسْمُ فَاعِلٍ مِنَ الْهَوَى : وَهُوَ كُلُّ مَا يَشْغُلُ الْعَاقِلَ ، وَيَصْرِفُهُ عَمَّا يَحِبُّهُ وَيَعْنِيهِ . وَكُلُّ عَمَلٍ أَوْ قَوْلٍ لَا تَقْتَضِيهِ الْحِكْمَةُ ، وَلَا يَجَارِيهَا . وَيَعْبُرُ بِالْهَوَى عَنْ كُلِّ مَا بِهِ اسْتِمْتَاعٌ . وَلَهَا بِالشَّيْءِ (مِنْ بَابِ عَدَا) : إِذَا لَبَسَ بِهِ ، وَشْغَلَ بِهِ عَمَّا عَدَاهُ . أَوْ أَوَّلَعَ بِهِ ، وَتَعَلَّقَ . وَلَمَّتِ الْمَرْأَةُ إِلَى حَدِيثِ صَاحِبِهَا : إِذَا أَنْسَتْ بِهِ ، وَأَعْجَبَهَا . وَإِجْرَاءُ =

فَكَمْ لَذَّةٌ أَذْرَكْتُ فِيهَا ، وَنِعْمَةٌ أَصَبْتُ ، وَآدَابٌ تَرَكْتُ وَرَائِيَا^(٢٨)
 هِيَ الْوَطَنُ الْمَأْلُوفُ ، وَالنَّفْسُ صَبَّةٌ بِمَنْزِلِهَا الْأَذْنَى وَإِنْ كَانَ نَائِيَا^(٢٩)
 فَلَا حَبْدًا الدُّنْيَا إِذَا هِيَ أَذْبَرَتْ وَإِنْ أَقْبَلَتْ يَوْمًا فَيَا حَبْدًا هِيَا^(٣٠)

— أفراس البطالة : كناية عن التماهى فيها ، وطول الاستمتاع بها ، والإغراق فى اللهو والمجاعة .
 يذكر فى تحسّر وتأسّف ما كان له فى روضة المقياس ، ووطنه الحبيب من حياة ناعمة رافهة ، وعيش
 رغيد سعيد ، وانطلاق فى مجال اللهو والبطالة ، وضروب المتع والملاذات . وفى بعض البيت الآتى تكرار
 لهذا المعنى .

(٢٨) « كم » فى أول البيت : خبريّة ، تفيد التكثير . وتمييزها بجرور ، وهو لذّة ونعمة ؛ فهو
 يتحدث بكثرة النعم واللذات التى كانت له فى بلاده . وأدرك الشئ إدراكاً : لحقه ، وبلغه ، وناله ، وظفر
 به ، واحتازه . والنعمة (بكسر النون) : المنّة ، والفضل ، والمسرّة ، والحالة الحسنة التى يستلذها
 الإنسان ، وما أنعم به عليك من رزق ومال وغيرهما . والنعمة (بفتح النون) : التمتع ، والرفاهة ،
 وطيب العيش ، وحسنه ، وغضارته ، ورغده . وبناء الأولى : بناء الحالة التى يكون عليها الإنسان ،
 وبناء الثانية : بناء اسم المرفوعة من الفعل . وأصبت الشئ إصابة : أدركته ، وحصلته ، وظفرت به .
 والآداب : جمع الأدب : وهو رياضة النفس بالتعليم والتهديب على ما ينبغى . والآدب أيضاً : الجميل
 المتع من النظم والنثر .

يتحدث بكثرة ما أدركه وأصابه ، وكان له فى بلاده من نعم ولذات ، ومتع ومسرّات ، وكثرة ما أنتجه
 من روائع الشعر والنثر .

(٢٩) « هى » : يريد روضة المقياس ، وديار أهله وأحبابه ، والبلاد المصرية . وألف الإنسان
 المنزل وغيره (من باب علم) : أنس به ، وأحبه ؛ فالإنسان آلف ، والمنزل مألوف . وصبّ إليه
 (كقنع) : رقّ ، واشتاق إليه ، وتعلّق به ، فهو صبّ ، وهى صبّة . والصبابة (بفتح الصاد) : رقة
 الشوق ، وحرارة الهوى . والأدنى : الأقرب : اسم تفضيل من الدنو : بمعنى القرب (والفعل كسماً) . ويراد
 بالمنزل الأدنى : الوطن القريب من القلب ، والذى يملأ المشاعر ، وتطمئن إليه النفس . والنائى : البعيد .
 و « النفس صبة . . . » : تذييل جار مجرى المثل ، مؤكد لمعنى « الوطن المألوف » .

والبيت فى معنى تعلّق المرء بوطنه ، وحنينه إليه ، وقربه إلى قلبه ، وإن بعدت الدار ، وشطّ المزار .
 (٣٠) « حبّذا » و « لا حبّذا » : أسلوبان : الأول للمدح . والثانى للذمّ ؛ فهما كـ « نعم »
 و « بئس » . ويراد بالدنيا : متعتها ومسرّاتها . وفى مقدّماتها أن يكون المرء مجتمع الشمل فى وطنه ، ناعماً
 بقربه ، مطمئناً فيه . وأدبر الشئ إدباراً : ولّى ، وذهب . وضدّه الإقبال : وهو القدوم . وأقبلت الدنيا
 عليه : جاءته بخيرها .

أقبلت الدنيا عليه ، فكان سعيداً فى وطنه ، رضى البال ، مجتمع الشمل بأهله ؛ فاستأهلت المدح ،
 وحسن الثناء . ثم أدبرت عنه فشق ، وأبعد عن أهله ووطنه ؛ فذمّها ، وتبرّم بها .

نَشَدْتُ الْمُنَى عَوْدًا وَقَدْ كُنْتُ بَدْءًا مَطَافَ أَنْاسٍ يَنْشُدُونَ الْأَمَانِيَا (٣١)
 فَإِنْ لَمْ أَنْلِ مِنْهَا نَصِيبًا ، فَإِنِّى أَرَى الْيَأْسَ عَنْ بَعْضِ الْمَطَالِبِ كَافِيَا (٣٢)
 وَمَاذَا الَّذِى تُجَدِّى عَلَى فَضَائِلِى إِذَا كُنَّ فِي عَيْنِ الْعَدُوِّ مَسَاوِيَا ؟ (٣٣)
 فَلَا اخْضَرَّ سَاقُ الْبَقْلِ إِنْ بَتَّ طَاوِيَا وَلَا انْهَلَّ مَاءُ الْمُزْنِ إِنْ مِتَّ صَادِيَا (٣٤)

(٣١) نشد الفسالة ينشدها (من باب نصر) : طلبها ، وسأل عنها . والمنى : الأمانى والآمال .
 الواحدة منية (بضم فسكون) . وعوداً : مصدر عاد (من باب قال) : إذا رجع ، وارتد . والمراد أنه
 نشدها في آخر أمره بعد أن ساءت حاله ، وانقلب أمره . وبدءاً ، أو بدءاً : أى في أول الأمر . والمراد
 حينما كانت الدنيا مقبلة عليه ، حاضرة بين يديه ، منطاعة له . والمطاف : موضع الطواف : اسم مكان
 من طاف حوله ، وبه ، وعليه ، وفيه (من باب قال) : إذا حام حوله ، ودار .

يعرض الشاعر في هذا البيت شطرين متناقضين من تاريخ حياته ؛ فهو في أول أمره معمود مصمود ،
 تقصد إليه بالحوائج الرجال ، وتتعلق بساحته ، وتطوف حوله الآمال . وفي آخر أمره أدبرت الدنيا عنه ،
 فشئى ، وساءت حاله ، وفقد حريته وعزته ، وجعل ينشد المنى ، ويتعلق بالآمال البعيدة المنال .

(٣٢) قال الشيء يناله نيلاً : أصابه ، وظفر به ، وأدركه ، وبلغه . ومنها : أى من المنى المنشودة
 المشار إليها في الشطر الأول من البيت السابق . والنصيب : الحظ من كل شيء . واليأس : انقطاع الأمل ،
 وفقدان الرجاء . وكافياً : مغنياً : اسم فاعل من كفاه الشيء (كرماه) كفاية (بكسر الفاء) : إذا حصل
 به الاستغناء عن غيره . ويريد ببعض المطالب : الطلبات ، أو الحاجات الميثوس منها .

لم ينل الشاعر شيئاً من أمانيه التى تعلق بها ، وظلّ ينشدها ، ويلحّ في طلبها ؛ فارتاح لليأس ،
 قائلاً : إنه قد يكتفى اليأس ، ويريجح ، ويغنيه .

(٣٣) الاستفهام في أول البيت : معناه النفي ؛ ففضائله لا تنفعه ، ولا تجدى عليه . وأجدى الشيء
 يجدى لإجداء : أغنى ونفع . وما يجدى عليك هذا : أى لا ينفعك ، ولا يفيدك . والفضائل : جمع الفضيلة :
 وهى الدرجة الرفيعة فى حسن الخلق . والفضائل : الأفضال ، والمزايا ، والمحامد ، والمحاسن . وضدّها
 المساوئ : وهى النقائص ، والمعايب ، والمثالب : جمع مساواة .

يفخر بفضائله ومحامده ، ويأسى لأنها لا تكاد تنفعه ، أو تشفع له لدى أعدائه الذين اشتدت
 عداوتهم له ، حتى رأوا حسناته سيئات ، ومناقبه مناقص وآفات .

(٣٤) ساق الشجرة : جذعها ، وما تقوم به : وهو الجزء الذى بين أصلها ومتشعب فروعها
 وأغصانها . والبقل : النبات العشبي الذى يتغذى به الإنسان . أو هو كل نبات اخضرت به الأرض .
 وطاو : خصان جائع : اسم فاعل من طوى (من باب صدى) : أى جاع . وانهلّ المطر انهلالاً :
 انسكب ، وانصب بشدة . والمزن : السحاب يحمل الماء : جمع مزنة (بضم فسكون) . والصادى :
 المطشان الذى اشتدّ عطشه . والمصدر الصدى (بوزن الردى) . والفعل صدى يصدى (كرضى برضى) .

وَقَالَ يُعَاتِبُ صَدِيقًا :

أَتَانِي أَنَّ «عَبْدَ اللَّهِ» أَضْغَى إِلَى وَاشٍ ، فَغَيْرُهُ عَلِيًّا^(١)
وَمَا عَهْدِي بِهِ غِرًّا ، وَلَكِنْ تَوَلَّيْتُ أَمْرَ فِطْنَتِهِ الْحُمِيَّا^(٢)

= اشتدّ سخط الشاعر ، واشتدّ اعتزازه بنفسه ؛ فدعا قائلاً : فلا كان البقل والنبات ، وما يقتدى به الناس إن بات على الجوع والطوى ، ولا كان ما يروى من الماء العذب إن مات صديان عاطشاً . وفي البيت إشارة إلى قسوة قلوب أعدائه وظالميه ، وإصرارهم على الظلم ، وتماديهم فيه ، وإمعانهم في البنى والعدوان ، وتجردهم من الرحمة والإحسان .

وفي بعض أبيات هذه القصيدة الخالدة ما يدلّ على أنها من شعره الذي نظم في منفاه ، بعد أن طال نفيه واغترابه ، وساوره اليأس والقنوط . ومرئديبيّاته كلّها رائقة فائقة ، رائعة ممتعة . وهي أحفل شعره بالانفعالات والعواطف الصادقة القوية ؛ ولهذا ملأت المسامع ، واحتلت القلوب .

* * *

(١) أتانى : جائف ، وانتهى إلى . ولعله يريد « عبد الله باشا فكرى بن محمد بليغ بن عبد الله » (١٢٥٠ - ١٣٠٦ هـ / ١٨٣٤ - ١٨٩٩ م) الوزير الأديب ، الكاتب الشاعر . ولد بمكة ، ونشأ بالقاهرة ، وتعلم بالأزهر . ثم كان وزيراً للمعارف في وزارة البارودى سنة ١٢٩٩ هـ (١٨٨٢ م) . ولما أخفقت الثورة العربية اتهم بالاشتراك فيها ؛ فاعتقل ، وما لبث أن برئ . ثم اختير سنة ١٣٠٦ رئيساً للوفد العلمى المصرى في مؤتمر استوكهلم . ومن مؤلفاته المطبوعة : الفوائد الفكرية . والمملكة الباطنية . وأصنى إليه إصغاء : استمع له . والواشى : الذى يزور كلامه ، ويزخره بالكذب ؛ ليفسد به بين الناس . والفعل وشى يشى (كوى يعى) . والمصدر الوشى ، والورشاية (كالوعى والسعاية) . وغير الشئ تغييراً : بدّل به غيره . وغيره : جملة على غير ما كان عليه . وغيره على : أى غير شأنه معى ؛ فجبفانى بعد تودّد . وأعرض عني بعد إقبال .

يقول : إن المعاتب استمع لواش كاذب مفسد ؛ ففيسرته الورشاية على ، ولقيت منه مالا يلائم المودة التى كانت بينى وبينه .

(٢) العهد : المعرفة . وبه : أى بالمعاتب : وهو عبد الله . والغرّ (بكسر الغين ، وتشديد الراء) : من ينخدع إذا خدع ؛ من الفرّة (بكسر الغين) ، أو الفرارة (بفتح الغين) : وهى الغفلة ، وقلة الفطنة . وما عهدى به غرّاً : أى لست أعرف فيه غفلة أو غرارة . وتولّى الأمر : تقلّده ، وقام به . وتولّى أمره : سيطر عليه . والفطنة (بكسر فسكون) ، والفطانة (بفتح الفاء) : الحذق ، والمهارة ، وقوة الفهم ، وجودة استعداد الذهن لإدراك ما يرد عليه . وحميّا كلّ شئ : شدّته ، وحدّته ، وسورته ، وسطوته . والمعنى : أنى أعرف المعاتب فطيناً يقطاً ، جيد الفهم ، قوى الإدراك ، ولكن استماعه للواشى ، وتأثره بالورشاية أغضبه على بلا حق ؛ فكدرت سورة الغضب ذهنه ، وسيطرت على فطنته .

فَقُلْتُ لَهُ : تَثَبَّتْ تَلَقَّ رُشْدًا فَكَمْ مِنْ سُرْعَةٍ وَهَبَتْكَ غِيًّا^(٣)
فَإِنَّكَ لَوْ عَرَفْتَ وَدَادَ قَلْبِي إِلَيْكَ ، لَجِثْتُ مُعْتَذِرًا إِلَيْكَ^(٤)

(٣) تَثَبَّتْ : تَأَنَّى ، ولا تعجل : أمر من التثبت . والرشد والرشاد : الهداية والصلاح . وضدّه الغي والضلّال . ووهب له الشيء : أعطاه إيّاه بلا عوض . وحكى بعض اللغويين « وهبك » . ووهبتك السرعة غيّا : أى أغوتك ، وأضلتك ، وصرفتكَ عن الرشد والهدى ، والسداد والصواب .

تسرّع المعاتب فى الاستماع للواشى ، والتأثر بوشايته وكذبه ؛ وكان من أثر هذا التسرّع أن تغيّر على صديقه الذى يعاتبه ، فنصح له ، وطلب إليه أن يؤثّر الأناة والصبر ، والتثبت ، ليبقى له رشاده ، وصلاحه ومودّات أحبائه ؛ فإن العجلة فى مثل هذا الأمر كثيراً ما تضلّ وتغوى ، وتقطع أواصر الودّ بين الأودّاء .

(٤) الوداد : المودّة ، والمحبة . واعتذر إليه : طلب قبول معذرتة . ويقال : اعتذر من ذنبه . واعتذر عن فعله .

فى البيت الأول قال : إن صديقه المعاتب تغيّر عليه بتأثير الوشاية . وفى هذا البيت قال : لو عرف ما أحفظه له ، وأقيم عليه من الوفاء : وصدق الإخاء ، والمودّة القلبية الخالصة القوية - لجأنى مترضياً معتذراً .

نهاية قافية الياء ، وهى نهاية الديوان . والحمد لله أولاً وآخراً .

ديوان البارودي

ولد «محمود سامي البارودي» يوم الأحد ٢٧ من رجب سنة ١٢٥٥ هـ ، الموافق ٦ من أكتوبر سنة ١٨٣٩ م . وتوفي يوم الاثنين ٦ من شوال سنة ١٣٢٢ هـ الموافق ١٢ من ديسمبر سنة ١٩٠٤ م . وأصل ديوانه المخطوط الذي في أيدينا تملأ ٣١٤ صفحة من الفولسكاب . أتم نقله بقلمه «مصطفى عبد الخالق» يوم ١٠ من سبتمبر سنة ١٩٠٨ . والقوافي التي نظم فيها البارودي شعره هي : الهمزة ، والألف المقصورة ، والباء ، والتاء ، والثاء ، والجيم ، والحاء ، والبدال ، والذال ، والراء ، والزاي ، والسين ، والشين ، والصاد ، والضاد ، والطاء ، والظاء ، والعين ، والفاء ، والقاف ، والكاف ، واللام ، والميم ، والنون ، والهاء ، والواو ، والياء . وترتيبها في أصل الديوان يطابق ترتيب حروف الهجاء . وقد استغرقت كل الحروف الهجائية ما عدا الخاء ، والغين . أما ترتيب القصائد والمقطوعات في كل قافية ، فيبدو لنا أنه من إعداد الناظم نفسه ، أو من إعداد غيره تحت إشرافه . ولا نعرف الأساس الذي بنى عليه هذا الترتيب .

ويعيب هذا الأصل كثير من تصحيفات الناسخ ، وتحريفاته . وفيه إلى هذا نقص ، وزيادة ، وتكرار ، وأخطاء إملائية ، ونحوية ، ولغوية . وأبيات مكسورة ، اختلّت أوزانها ، فسدت معانيها ، وكلمات غامضة ، مستبهمة ، مستغلقة ، لا تنكشف للقارئ المتمرس إلا بجهد ، ومشقة ، واصطبار ، ومعاناة . . . وفيه قصائد ، ومقطوعات ، وأبيات مطموسة ، عدتها خمسة وسبعون بيتاً ، كشفناها كلها ما عدا ستة أبيات في قافية الباء ، بولغ في طمسها ، فلم نستطع قراءتها . وبحول الله تبارك وتعالى وتوفيقه حققنا هذا الأصل ، وصححناه ، وضبطناه ، وشرحناه ، وقربناه إلى الطالب ، ويسرناه كل التيسير . . . وفي أثناء الشرح نبهنا القارئ على بعض ما صححناه وعالجناه ،

من عيوب الأصل المخطوط ومناقصه ، وآفاته . وأغفلنا الإشارة إلى كثير منها
 شرحنا الديوان كله في أربعة أجزاء : الجزء الأول ١٥٥٢ بيت ، من أول
 قافية الهمزة إلى نهاية قافية الذال في ٣٢٧ صفحة . والثاني ١٧٢٣ بيت ،
 من أول قافية الراء إلى نهاية قافية الكاف في ٣٨٨ صفحة . وشاركت الأستاذ
 الجليل « على الجارم » في تحقيق هذين الجزأين ، وتصحيحهما ،
 وضبطهما ، وشرحهما . وطبعتهما مطبعة دار الكتب المصرية بالقاهرة .
 الجزء الأول سنة ١٩٤٠ ثم الجزء الثاني سنة ١٩٤٢ ثم طبعتهما بعدها المطبعة
 الأميرية بالقاهرة عدّة طبعات . ثم طبعتهما دار المعارف بمصر بتحقيقات ،
 وتكملات ، وزيادات قيّمة ، ذات بال : الجزء الأول في يوليو سنة ١٩٧١ في
 ٣١٦ صفحة . ثم الجزء الثاني في إبريل سنة ١٩٧٢ في ٤٠٠ صفحة .

ولما انتقل الأستاذ الجليل « على الجارم » إلى رحمة الله في ١٩٤٩/٢/٨
 انفردت بالعمل في الجزأين الثالث والرابع ، وأخرجتهما دار المعارف : الجزء
 الثالث من بدء قافية اللام إلى نهاية قافية الميم ١٣٠٧ بيت في ٦٢٧ صفحة
 في أغسطس سنة ١٩٧٤ م . ثم الجزء الرابع من بدء قافية النون إلى نهاية قافية
 الياء ٧٢١ بيت في ٢٣٦ صفحة في مايو سنة ١٩٧٥ .

وللبارودي فوق هذا كله قصيدة ميمية مطوّلة في ٤٤٧ بيت ، نظمها في
 مدح النبي محمد صلى الله عليه وسلم ، وسمّاها : كشف الغمّة في مدح سيّد
 الأئمة . وله أبيات أخرى لم تأت في ديوانه . وفي أول الجزء الثالث شكرنا
 لكل من أعان على إنجاز هذا الديوان ، وتيسير طبعه ونشره .

والحمد لله كما ينبغي لجلال وجهه ، وعظيم سلطانه .

٨ شارع المختار بالروضة بالقاهرة . محمد شفيق معروف

محتويات المجلد الثاني

صفحة

٥	قافية للام.....
٢٦١	قافية الميم
٥٩٧	قافية النون
٧٥٨	قافية الهاء
٧٨٢	قافية الواو
٨١٢	قافية الياء..

مطبع الهيئة المصرية العامة للكتاب

رقم الإيداع بدار الكتب ١٩٩٢/٨٤٩٥

ISBN-01-3158-X

محمود سامى البارودى رائد النهضة الشعرية فى
الوطن العربى . بدأ إنجازهِ الإبداعى بإحياء التقاليد
الأصيلة للشعر العربى ، تلك التقاليد التى حفرت
للشعر العربى خصوصيته ، وأسست له قيمته ،
فاستبدل بتراث التخلف تراث التقدم ، وبتقاليد الاتباع
تقاليد الإبداع ، وبقصيدة الزخرفة المغلقة قصيدة
النفوس المنطلقة . لقد واكب ابداعه انطلاق الروح
الخالق للتنوير فى عصر النهضة ، وارتبط بأعلام
التنوير من زعماء الإصلاح ، كما أضاف هذا الإبداع
للتنوير بعده الوجدانى ، وأتاح له من عمق الشعور
والوعى وضرورة الإضافة ما فتح أمام التنوير آفاق
المستقبل . ولذلك كان شعر البارودى الأصل الحى
المباشر الذى تفرعت منه أغصان دوحة الشعر العربى
الحديث والمعاصر ، إبتداءً من أحمد شوقى والرصافى
وانتهاءً بأحمد عبد المعطى حجازى وبدر شاكر
السياب .